

## I

(Akty ustawodawcze)

**BUDŻETY****OSTATECZNE PRZYJĘCIE (UE, Euratom) 2016/150****budżetu ogólnego Unii Europejskiej na rok budżetowy 2016**

PRZEWODNICZĄCY PARLAMENTU EUROPEJSKIEGO,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 314,

uwzględniając Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, w szczególności jego art. 106a,

uwzględniając decyzję Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich <sup>(1)</sup>,

uwzględniając rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 <sup>(2)</sup>,

uwzględniając rozporządzenie Rady (UE, Euratom) nr 1311/2013 z dnia 2 grudnia 2013 r. określające wieloletnie ramy finansowe na lata 2014-2020 <sup>(3)</sup>,

uwzględniając Porozumienie międzyinstytucjonalne z dnia 2 grudnia 2013 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej, współpracy w kwestiach budżetowych i należytego zarządzania finansami <sup>(4)</sup>,

uwzględniając projekt budżetu ogólnego Unii Europejskiej na rok budżetowy 2016, przyjęty przez Komisję dnia 24 czerwca 2015 r.,

uwzględniając stanowisko w sprawie projektu budżetu ogólnego Unii Europejskiej na rok budżetowy 2016, przyjęte przez Radę dnia 4 września 2015 r. i przekazane Parlamentowi Europejskiemu dnia 17 września 2015 r.,

uwzględniając listy w sprawie poprawek nr 1/2016 i 2/2016 do projektu budżetu ogólnego Unii Europejskiej na rok budżetowy 2016 przygotowane przez Komisję,

uwzględniając rezolucję przyjętą przez Parlament Europejski dnia 28 października 2015 r. dotyczącą stanowiska Rady w sprawie projektu budżetu ogólnego Unii Europejskiej na rok budżetowy 2016,

uwzględniając poprawki do projektu budżetu ogólnego przyjęte przez Parlament Europejski dnia 28 października 2015 r.,

uwzględniając pismo wystosowane przez przewodniczącego Rady dnia 28 października 2015 r. informujące, że Rada nie mogła zatwierdzić wszystkich poprawek przyjętych przez Parlament,

<sup>(1)</sup> Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17.

<sup>(2)</sup> Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1.

<sup>(3)</sup> Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 884.

<sup>(4)</sup> Dz.U. C 373 z 20.12.2013, s. 1.

uwzględniając pismo z dnia 28 października 2015 r. skierowane do przewodniczącego Rady dotyczące zwołania komitetu pojednawczego,

uwzględniając fakt, że komitet pojednawczy osiągnął porozumienie w sprawie wspólnego projektu w terminie dwudziestu jeden dni, o którym mowa w art. 314 ust. 6 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,

uwzględniając zatwierdzenie wspólnego projektu przez Radę dnia 24 listopada 2015 r.,

uwzględniając zatwierdzenie wspólnego projektu przez Parlament dnia 25 listopada 2015 r.,

uwzględniając art. 90 i art. 91 Regulaminu Parlamentu Europejskiego,

STWIERDZA:

#### *Artykuł*

Procedura przewidziana w art. 314 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej została zakończona i budżet ogólny Unii Europejskiej na rok budżetowy 2016 został ostatecznie przyjęty.

Sporządzono w Strasburgu dnia 25 listopada 2015 r.

M. SCHULZ  
Przewodniczący

\_\_\_\_\_

## BUDŻET OGÓLNY UNII EUROPEJSKIEJ NA ROK BUDŻETOWY 2016

### TREŚĆ

Strona

#### DOCHODY OGÓŁEM

A. Wprowadzenie i finansowanie budżetu ogólnego .....	12
B. Ogólne zestawienie dochodów według pozycji w budżecie .....	21
C. Plan zatrudnienia personelu .....	152
D. Budynki .....	153

#### STAN DOCHODÓW I WYDATKÓW W PODZIALE NA SEKCJE

<b>Sekcja I: Parlament</b> .....	160
— Dochody .....	161
— Wydatki .....	176
— Personel .....	236
<b>Sekcja II: Rada Europejska i Rada</b> .....	238
— Dochody .....	239
— Wydatki .....	256
— Personel .....	300
<b>Sekcja III: Komisja</b> .....	302
— Dochody .....	303
— Wydatki .....	378
— Personel .....	1898
<b>Sekcja IV: Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej</b> .....	1947
— Dochody .....	1948
— Wydatki .....	1960
— Personel .....	1996
<b>Sekcja V: Trybunał Obrachunkowy</b> .....	1997
— Dochody .....	1998
— Wydatki .....	2010
— Personel .....	2041
<b>Sekcja VI: Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny</b> .....	2043
— Dochody .....	2044
— Wydatki .....	2056
— Personel .....	2094

	Strona
<b>Sekcja VII: Komitet Regionów</b> .....	2095
— Dochody .....	2096
— Wydatki .....	2109
— Personel .....	2144
<b>Sekcja VIII: Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich</b> .....	2145
— Dochody .....	2146
— Wydatki .....	2154
— Personel .....	2182
<b>Sekcja IX: Europejski Inspektor Ochrony Danych</b> .....	2183
— Dochody .....	2184
— Wydatki .....	2190
— Personel .....	2221
<b>Sekcja X: Europejska Służba Działań Zewnętrznych</b> .....	2222
— Dochody .....	2223
— Wydatki .....	2241
— Personel .....	2283

## TREŚĆ

Strona

## DOCHODY OGÓLEM

A. Wprowadzenie i finansowanie budżetu ogólnego .....	12
B. Ogólne zestawienie dochodów według pozycji w budżecie .....	21
— Tytuł 1: Zasoby własne .....	22
— Tytuł 3: Nadwyżki, salda i dostosowania .....	46
— Tytuł 4: Dochody pochodzące od osób pracujących w instytucjach i innych organach Unii .....	60
— Tytuł 5: Dochody z działalności administracyjnej instytucji .....	74
— Tytuł 6: Wkłady i zwroty związane z realizacją porozumień i programów unijnych .....	88
— Tytuł 7: Odsetki od zaległych płatności i grzywny .....	132
— Tytuł 8: Operacje zaciągania i udzielania pożyczek .....	138
— Tytuł 9: Dochody różne .....	150
C. Plan zatrudnienia personelu .....	152
D. Budynki .....	153

## STAN DOCHODÓW I WYDATKÓW W PODZIALE NA SEKCJE

<b>Sekcja I: Parlament</b> .....	160
— Dochody .....	161
— Tytuł 4: Dochody pochodzące od osób pracujących dla instytucji i innych organów Unii .....	162
— Tytuł 5: Dochody z działalności administracyjnej instytucji .....	165
— Tytuł 6: Składki i zwroty w ramach porozumień i programów unijnych .....	172
— Tytuł 9: Różne dochody .....	174
— Wydatki .....	176
— Tytuł 1: Osoby pracujące dla instytucji .....	178
— Tytuł 2: Budynki, meble, wyposażenie i różne wydatki operacyjne .....	200
— Tytuł 3: Wydatki związane z wykonywaniem przez instytucję jej zadań zwyczajowych .....	213
— Tytuł 4: Wydatki związane z wykonywaniem przez instytucję szczególnych zadań .....	227
— Tytuł 5: Urząd ds. Europejskich Partii Politycznych i Europejskich Fundacji Politycznych oraz komitet niezależnych wybitnych osobistości .....	231
— Tytuł 10: Inne wydatki .....	233
— Personel .....	236

	Strona
<b>Sekcja II: Rada Europejska i Rada</b>	238
— Dochody .....	239
— Tytuł 4: Różne podatki, obciążenia i opłaty unijne .....	240
— Tytuł 5: Dochody z działalności administracyjnej instytucji .....	243
— Tytuł 6: Składki i zwroty w ramach porozumień i programów unijnych .....	249
— Tytuł 7: Odsetki od zaległych płatności .....	252
— Tytuł 9: Różne dochody .....	254
— Wydatki .....	256
— Tytuł 1: Osoby pracujące dla instytucji .....	257
— Tytuł 2: Budyunki, wyposażenie i wydatki operacyjne .....	280
— Tytuł 10: Inne wydatki .....	298
— Personel .....	300
<b>Sekcja III: Komisja</b>	302
— Dochody .....	303
— Tytuł 4: Dochody pochodzące od osób pracujących w instytucjach i innych organach Unii .....	304
— Tytuł 5: Dochody z działalności administracyjnej instytucji .....	309
— Tytuł 6: Wkłady i zwroty związane z realizacją porozumień i programów unijnych .....	318
— Tytuł 7: Odsetki od zaległych płatności i grzywny .....	363
— Tytuł 8: Operacje zaciągania i udzielania pożyczek .....	369
— Tytuł 9: Dochody różne .....	376
<b>OGÓLNE ZESTAWIENIE ŚRODKÓW (LATA 2016 I 2015) I WYNIK (2014)</b>	378
— Tytuł XX: Wydatki administracyjne przypisane obszarom polityki .....	381
— Tytuł 01: Sprawy gospodarcze i finansowe .....	398
— Tytuł 02: Rynek wewnętrzny, przemysł, przedsiębiorczość i MŚP .....	435
— Tytuł 03: Konkurencja .....	510
— Tytuł 04: Zatrudnienie, sprawy społeczne i włączenie społeczne .....	515
— Tytuł 05: Rolnictwo i rozwój obszarów wiejskich .....	595
— Tytuł 06: Mobilność i transport .....	687
— Tytuł 07: Środowisko .....	738

	Strona
— Tytuł 08: Badania naukowe i innowacje .....	770
— Tytuł 09: Sieci komunikacyjne, treści i technologie .....	827
— Tytuł 10: Bezpośrednie badania naukowe .....	881
— Tytuł 11: Gospodarka morska i rybołówstwo .....	910
— Tytuł 12: Stabilność finansowa, usługi finansowe i unia rynków kapitałowych .....	953
— Tytuł 13: Polityka regionalna i miejska .....	968
— Tytuł 14: Podatki i unia celna .....	1044
— Tytuł 15: Edukacja i kultura .....	1058
— Tytuł 16: Komunikacja społeczna .....	1109
— Tytuł 17: Zdrowie i bezpieczeństwo żywności .....	1133
— Tytuł 18: Migracja i sprawy wewnętrzne .....	1194
— Tytuł 19: Instrumenty polityki zagranicznej .....	1252
— Tytuł 20: Handel .....	1284
— Tytuł 21: Współpraca międzynarodowa i rozwój .....	1295
— Tytuł 22: Polityka sąsiedztwa i negocjacje w sprawie rozszerzenia .....	1387
— Tytuł 23: Pomoc humanitarna i ochrona ludności .....	1429
— Tytuł 24: Zwalczanie nadużyć finansowych .....	1451
— Tytuł 25: Koordynacja polityk Komisji i doradztwo prawne .....	1458
— Tytuł 26: Administracja Komisji .....	1470
— Tytuł 27: Budżet .....	1522
— Tytuł 28: Kontrola .....	1531
— Tytuł 29: Statystyka .....	1535
— Tytuł 30: Emerytury i wydatki powiązane .....	1544
— Tytuł 31: Służby językowe .....	1557
— Tytuł 32: Energia .....	1567
— Tytuł 33: Sprawiedliwość i konsumenci .....	1610
— Tytuł 34: Działania w dziedzinie klimatu .....	1651
— Tytuł 40: Rezerwy .....	1663
 Załączniki	
— Europejski Obszar Gospodarczy .....	1671
— Lista pozycji i artykułów budżetu otwartych dla krajów kandydujących oraz w stosownych przypadkach dla potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich .....	1685

	Strona
— Operacje udzielania i zaciągania pożyczek – Operacje udzielania i zaciągania pożyczek gwarantowanych z budżetu Unii (orientacyjnie) .....	1688
— Informacje na temat instrumentów finansowych zgodnie z art. 49 ust. 1 lit. e) rozporządzenia finansowego ...	1724
— Urząd Publikacji .....	1790
— Dochody .....	1791
— Wydatki .....	1796
— Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych .....	1809
— Dochody .....	1810
— Wydatki .....	1815
— Europejski Urząd Doboru Kadr .....	1829
— Dochody .....	1830
— Wydatki .....	1835
— Urząd Administracji i Wypłacania Należności Indywidualnych .....	1850
— Dochody .....	1851
— Wydatki .....	1856
— Urząd Infrastruktury i Logistyki w Brukseli .....	1866
— Dochody .....	1867
— Wydatki .....	1872
— Urząd Infrastruktury i Logistyki w Luksemburgu .....	1882
— Dochody .....	1883
— Wydatki .....	1888
— Personel .....	1898
<b>Sekcja IV: Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej</b> .....	<b>1947</b>
— Dochody .....	1948
— Tytuł 4: Dochody pochodzące od osób pracujących dla instytucji i innych organów Unii .....	1949
— Tytuł 5: Dochody z działalności administracyjnej instytucji .....	1952
— Tytuł 9: Różne dochody .....	1958
— Wydatki .....	1960
— Tytuł 1: Osoby pracujące dla instytucji .....	1961
— Tytuł 2: Budynki, meble, wyposażenie i różne wydatki operacyjne .....	1978



	Strona
— Tytuł 3: Wydatki wynikające z wykonywania przez instytucję szczególnych zadań .....	1992
— Tytuł 10: Inne wydatki .....	1994
— Personel .....	1996
<b>Sekcja V: Trybunał Obrachunkowy</b> .....	<b>1997</b>
— Dochody .....	1998
— Tytuł 4: Dochody pochodzące od osób pracujących dla instytucji .....	1999
— Tytuł 5: Dochody z działalności administracyjnej instytucji .....	2002
— Tytuł 9: Różne dochody .....	2008
— Wydatki .....	2010
— Tytuł 1: Osoby pracujące dla instytucji .....	2011
— Tytuł 2: Budynki, meble, wyposażenie i różne wydatki operacyjne .....	2026
— Tytuł 10: Inne wydatki .....	2039
— Personel .....	2041
<b>Sekcja VI: Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny</b> .....	<b>2043</b>
— Dochody .....	2044
— Tytuł 4: Dochody pochodzące od osób pracujących dla instytucji i innych organów Unii .....	2045
— Tytuł 5: Dochody z działalności administracyjnej instytucji .....	2048
— Tytuł 9: Dochody różne .....	2054
— Wydatki .....	2056
— Tytuł 1: Osoby pracujące dla instytucji .....	2057
— Tytuł 2: Budynki, meble, wyposażenie i różne wydatki operacyjne .....	2076
— Tytuł 10: Inne wydatki .....	2092
— Personel .....	2094
<b>Sekcja VII: Komitet Regionów</b> .....	<b>2095</b>
— Dochody .....	2096
— Tytuł 4: Dochody pochodzące od osób pracujących dla instytucji i innych organów Unii .....	2097
— Tytuł 5: Dochody z działalności administracyjnej instytucji .....	2100
— Tytuł 9: Dochody różne .....	2107

	Strona
— Wydatki .....	2109
— Tytuł 1: Osoby pracujące dla instytucji .....	2110
— Tytuł 2: Budynki, meble, wyposażenie i różne wydatki operacyjne .....	2127
— Tytuł 10: Inne wydatki .....	2142
— Personel .....	2144
<b>Sekcja VIII: Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich</b> .....	<b>2145</b>
— Dochody .....	2146
— Tytuł 4: Dochody pochodzące od osób pracujących dla instytucji i innych organów Unii .....	2147
— Tytuł 6: Składki i zwroty w ramach porozumień i programów unijnych .....	2150
— Tytuł 9: Różne dochody .....	2152
— Wydatki .....	2154
— Tytuł 1: Wydatki związane z osobami pracującymi dla instytucji .....	2155
— Tytuł 2: Budynki, meble, wyposażenie i różne wydatki operacyjne .....	2167
— Tytuł 3: Wydatki związane z wykonywaniem przez instytucję jej ogólnych zadań .....	2174
— Tytuł 10: Inne wydatki .....	2180
— Personel .....	2182
<b>Sekcja IX: Europejski Inspektor Ochrony Danych</b> .....	<b>2183</b>
— Dochody .....	2184
— Tytuł 4: Różne podatki, obciążenia i opłaty unijne .....	2185
— Tytuł 9: Różne dochody .....	2188
— Wydatki .....	2190
— Tytuł 1: Wydatki związane z osobami pracującymi dla instytucji .....	2191
— Tytuł 2: Budynki, wyposażenie i wydatki związane z funkcjonowaniem instytucji .....	2203
— Tytuł 3: Europejska Rada Ochrony Danych .....	2207
— Tytuł 10: Inne wydatki .....	2219
— Personel .....	2221

	Strona
<b>Sekcja X: Europejska Służba Działań Zewnętrznych</b>	2222
— Dochody .....	2223
— Tytuł 4: Różne podatki, obciążenia i opłaty unijne .....	2224
— Tytuł 5: Dochody z działalności administracyjnej instytucji .....	2227
— Tytuł 6: Składki i zwroty w ramach porozumień, umów i programów unijnych .....	2234
— Tytuł 7: Odsetki od zaległych płatności .....	2237
— Tytuł 9: Różne dochody .....	2239
— Wydatki .....	2241
— Tytuł 1: Personel w siedzibie głównej .....	2242
— Tytuł 2: Budynki, wyposażenie i wydatki operacyjne w siedzibie głównej .....	2255
— Tytuł 3: Delegatury .....	2273
— Tytuł 10: Inne wydatki .....	2281
— Personel .....	2283

## A. WPROWADZENIE I FINANSOWANIE BUDŻETU OGÓLNEGO

### WPROWADZENIE

Budżet ogólny Unii jest instrumentem, w którym dla każdego roku budżetowego określa się i zatwierdza łączne kwoty dochodów i wydatków uznanych za niezbędne dla Unii Europejskiej oraz Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej.

Budżet tworzy się i wykonuje zgodnie z zasadami jednolitości, rzetelności budżetowej, jednoroczności, równowagi, jednostki rozliczeniowej, uniwersalności, specyfikacji, należytego zarządzania finansami oraz przejrzystości.

- *Zasady jednolitości oraz rzetelności budżetowej* oznaczają, że całość dochodów oraz wydatków Unii pokrywanych z budżetu ujęty jest w jednym dokumencie.
- *Zasada jednoroczności* oznacza, że budżet jest przyjmowany każdorazowo na jeden rok budżetowy oraz że zarówno środki na pokrycie zobowiązań, jak i na pokrycie płatności na dany rok budżetowy muszą być zasadniczo wykorzystane w trakcie tego roku.
- *Zasada równowagi* oznacza, że prognozy dochodów w danym roku budżetowym muszą być równe środkom na pokrycie płatności na ten rok: zaciąganie długu w celu pokrycia ewentualnego deficytu budżetowego jest niezgodne z systemem środków własnych i jest niedozwolone.
- Zgodnie z *zasadą jednostki rozliczeniowej* budżet sporządza się i wykonuje w euro; w euro przedstawia się również rozliczenia.
- *Zasada uniwersalności* oznacza, że łączna kwota dochodów musi pokryć łączne środki na pokrycie płatności, z wyjątkiem ograniczonej liczby pozycji dochodów, które są przeznaczone na sfinansowanie konkretnych pozycji wydatków. Wszystkie dochody i wydatki uwzględnia się w budżecie w pełnej wysokości, bez dokonywania jakichkolwiek korekt między nimi.
- *Zasada specyfikacji* oznacza, że każda pozycja środków musi mieć konkretne przeznaczenie i być przypisana do konkretnego celu, aby uniknąć ewentualnych pomyłek między różnymi środkami.
- *Zasada należytego zarządzania finansami* jest definiowana poprzez odwołanie do gospodarności, skuteczności i efektywności.
- Budżet ustanawia się zgodnie z *zasadą przejrzystości*, przy zapewnieniu rzetelnej informacji o jego wykonaniu i rozliczeniu.

Środki i zasoby są przedstawione w budżecie według ich przeznaczenia (budżet zadaniowy) w celu zwiększenia przejrzystości zarządzania budżetem w odniesieniu do celów należytego zarządzania finansami, w szczególności do efektywności i skuteczności.

Wydatki zatwierdzone w niniejszym budżecie obejmują środki na zobowiązania w łącznej kwocie 155 004 173 148 EUR oraz środki na płatności w łącznej kwocie 143 885 295 484 EUR, co stanowi różnicę o odpowiednio - 4,48 % i + 1,84 % w porównaniu z budżetem na 2015 r.

Dochody budżetowe wynoszą łącznie 143 885 295 484 EUR. Jednolita stawka poboru stosowana w odniesieniu do zasobów opartych na VAT wynosi 0,30 % natomiast stawka poboru w odniesieniu do zasobów opartych na DNB wynosi 0,7134 %. Budżet na 2016 r. finansowany jest w 12,92 % z tradycyjnych zasobów własnych (cła i opłaty wyrównawcze od cukru), w 13,07 % z zasobów opartych na VAT i w 72,88 % z zasobów opartych na DNB. Inne dochody na ten rok budżetowy szacuje się na 1 616 701 373 EUR.

Kwota zasobów własnych niezbędna do sfinansowania budżetu na 2016 r. odpowiada 0,97 % łącznego DNB, czyli znajduje się poniżej pułapu 1,23 % DNB obliczonego według metody opisanej w art. 3 ust. 1 decyzji Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17).

W poniższych tabelach przedstawiono krok po kroku metodę wykorzystaną do obliczenia kwot niezbędnych do sfinansowania budżetu na 2016 r.

## FINANSOWANIE BUDŻETU OGÓLNEGO

Środki, które mają zostać zbilansowane w roku budżetowym 2016 na mocy art. 1 decyzji Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich

## WYDATKI

Opis	Budżet 2016	Budżet 2015 <sup>(1)</sup>	Zmiana (w %)
1. Inteligentny wzrost gospodarczy sprzyjający włączeniu społecznemu	66 262 537 636	66 853 308 910	- 0,88
2. Trwały wzrost gospodarczy: zasoby naturalne	55 120 803 654	55 978 784 039	- 1,53
3. Bezpieczeństwo i obywatelstwo	3 022 287 739	1 926 965 795	+ 56,84
4. Globalny wymiar Europy	10 155 590 403	7 478 225 907	+ 35,80
5. Administracja	8 935 076 052	8 658 632 705	+ 3,19
6. Wyrównania	p.m.	p.m.	—
Instrumenty szczególne	389 000 000	384 505 583	+ 1,17
<b>Wydatki ogółem <sup>(2)</sup></b>	<b>143 885 295 484</b>	<b>141 280 422 939</b>	<b>+ 1,84</b>

(<sup>1</sup>) Dane liczbowe w tej kolumnie odpowiadają danym liczbowym w budżecie na 2015 r. (Dz.U. L 69 z 13.3.2015, s. 1) ze zmianami wynikającymi z budżetów korygujących nr 1-8/2015.

(<sup>2</sup>) Artykuł 310 ust. 1 akapit trzeci Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej brzmi: „Budżet powinien być zrównoważony w odniesieniu do dochodów i wydatków”.

## DOCHODY

Opis	Budżet 2016	Budżet 2015 <sup>(1)</sup>	Zmiana (w %)
Dochody różne (tytuły 4–9)	1 616 701 373	3 045 497 557	– 46,92
Dostępna nadwyżka z poprzedniego roku budżetowego (rozdział 3 0, artykuł 3 0 0)	p.m.	1 434 557 708	—
Nadwyżka zasobów własnych wynikająca ze zwrotu nadwyżki z Funduszu Gwarancji na działania zewnętrzne (rozdział 3 0, artykuł 3 0 2)	p.m.	p.m.	—
Saldo zasobów własnych pochodzących z VAT i zasobów własnych opartych na PNB/DNB z poprzednich lat (rozdziały 3 1 i 3 2)	p.m.	7 133 244 000	—
<b>Dochody ogółem (tytuły 3–9)</b>	<b>1 616 701 373</b>	<b>11 613 299 265</b>	<b>– 86,08</b>
Kwota netto ceł i opłat wyrównawczych od cukru (rozdziały 1 1 i 1 2)	18 590 000 000	18 759 400 000	– 0,90
Zasoby własne oparte na VAT według stawki jednolitej (tabele 1 i 2, rozdział 1 3)	18 812 783 576	18 023 353 946	+ 4,38
Różnica pozostająca do sfinansowania z zasobów dodatkowych (zasoby własne oparte na DNB, tabela 3, rozdział 1 4)	104 865 810 535	92 884 369 728	+ 12,90
Środki, które mają zostać zbilansowane zasobami własnymi, o których mowa w art. 2 decyzji 2007/436/WE, Euratom <sup>(2)</sup>	142 268 594 111	129 667 123 674	+ 9,72
<b>Dochody ogółem <sup>(3)</sup></b>	<b>143 885 295 484</b>	<b>141 280 422 939</b>	<b>+ 1,84</b>
<sup>(1)</sup> Dane liczbowe w tej kolumnie odpowiadają danym liczbowym w budżecie na 2015 r. (Dz.U. L 69 z 13.3.2015, s. 1) ze zmianami wynikającymi z budżetów korygujących nr 1–8/2015. <sup>(2)</sup> Zasoby własne na potrzeby budżetu na 2016 r. określono na podstawie prognoz budżetowych przyjętych na 163. posiedzeniu Komitetu Doradczego ds. Zasobów Własnych w dniu 19 maja 2015 r. <sup>(3)</sup> Artykuł 310 ust. 1 akapit trzeci Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej brzmi: „Budżet powinien być zrównoważony w odniesieniu do dochodów i wydatków”.			

TABELA 1

Obliczenie ograniczenia zharmonizowanych podstaw podatku od wartości dodanej (VAT) na podstawie art. 2 ust. 1 lit. b) decyzji 2007/436/WE, Euratom

Państwo członkowskie	1 % nieograniczonej podstawy VAT	1 % dochodu narodowego brutto	Stopa ograniczenia (w %)	1 % dochodu narodowego brutto pomnożony przez stopę ograniczenia	1 % ograniczonej podstawy VAT <sup>(1)</sup>	Państwa członkowskie o ograniczonej podstawie VAT
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Belgia	1 744 699 000	4 145 592 000	50	2 072 796 000	1 744 699 000	
Bułgaria	210 850 884	421 349 576	50	210 674 788	210 674 788	Bułgaria
Republika Czeska	669 395 447	1 504 649 302	50	752 324 651	669 395 447	
Dania	1 039 399 365	2 784 815 730	50	1 392 407 865	1 039 399 365	
Niemcy	13 041 327 753	31 089 578 000	50	15 544 789 000	13 041 327 753	
Estonia	100 673 730	206 957 500	50	103 478 750	100 673 730	
Irlandia	730 296 000	1 681 832 000	50	840 916 000	730 296 000	
Grecja	737 959 500	1 825 366 000	50	912 683 000	737 959 500	
Hiszpania	4 584 349 000	11 112 124 500	50	5 556 062 250	4 584 349 000	
Francja	9 842 907 391	22 246 075 500	50	11 123 037 750	9 842 907 391	
Chorwacja	261 595 059	427 238 463	50	213 619 232	213 619 232	Chorwacja
Włochy	5 806 143 000	16 221 126 500	50	8 110 563 250	5 806 143 000	
Cypr	106 733 609	164 549 000	50	82 274 500	82 274 500	Cypr
Łotwa	94 350 984	258 200 500	50	129 100 250	94 350 984	
Litwa	150 145 740	384 106 522	50	192 053 261	150 145 740	
Luksemburg	298 311 000	319 485 000	50	159 742 500	159 742 500	Luksemburg
Węgry	446 561 568	1 118 843 433	50	559 421 717	446 561 568	
Malta	58 943 842	83 745 500	50	41 872 750	41 872 750	Malta
Niderlandy	2 731 320 500	6 795 975 500	50	3 397 987 750	2 731 320 500	
Austria	1 540 873 000	3 299 760 000	50	1 649 880 000	1 540 873 000	
Polska	1 853 096 591	4 416 658 720	50	2 208 329 360	1 853 096 591	
Portugalia	808 661 500	1 766 052 500	50	883 026 250	808 661 500	
Rumunia	579 320 158	1 617 874 308	50	808 937 154	579 320 158	
Słowenia	187 196 000	376 395 000	50	188 197 500	187 196 000	
Słowacja	266 308 000	773 099 500	50	386 549 750	266 308 000	
Finlandia	932 204 500	2 045 366 500	50	1 022 683 250	932 204 500	
Szwecja	1 958 026 409	4 517 946 432	50	2 258 973 216	1 958 026 409	
Zjednoczone Królestwo	12 155 879 682	25 379 828 021	50	12 689 914 011	12 155 879 682	
<b>Ogółem</b>	<b>62 937 529 212</b>	<b>146 984 591 507</b>		<b>73 492 295 755</b>	<b>62 709 278 588</b>	

(<sup>1</sup>) Wykorzystywana podstawa nie przekracza 50 % DNB.

TABELA 2

Zasoby własne z tytułu VAT na podstawie art. 2 ust. 1 lit. b) decyzji 2007/436/WE, Euratom (rozdział 1 3) – zestawienie

Państwo członkowskie	1 % ograniczonej podstawy VAT	Jednolita stawka zasobów własnych opartych na VAT (w %)	Zasoby własne oparte na VAT wg stawki jednolitej
	(1)	(2)	(3) = (1) × (2)
Belgia	1 744 699 000	0,300	523 409 700
Bułgaria	210 674 788	0,300	63 202 436
Republika Czeska	669 395 447	0,300	200 818 634
Dania	1 039 399 365	0,300	311 819 810
Niemcy	13 041 327 753	0,300	3 912 398 326
Estonia	100 673 730	0,300	30 202 119
Irlandia	730 296 000	0,300	219 088 800
Grecja	737 959 500	0,300	221 387 850
Hiszpania	4 584 349 000	0,300	1 375 304 700
Francja	9 842 907 391	0,300	2 952 872 217
Chorwacja	213 619 232	0,300	64 085 770
Włochy	5 806 143 000	0,300	1 741 842 900
Cypr	82 274 500	0,300	24 682 350
Łotwa	94 350 984	0,300	28 305 295
Litwa	150 145 740	0,300	45 043 722
Luksemburg	159 742 500	0,300	47 922 750
Węgry	446 561 568	0,300	133 968 470
Malta	41 872 750	0,300	12 561 825
Niderlandy	2 731 320 500	0,300	819 396 150
Austria	1 540 873 000	0,300	462 261 900
Polska	1 853 096 591	0,300	555 928 977
Portugalia	808 661 500	0,300	242 598 450
Rumunia	579 320 158	0,300	173 796 047
Słowenia	187 196 000	0,300	56 158 800
Słowacja	266 308 000	0,300	79 892 400
Finlandia	932 204 500	0,300	279 661 350
Szwecja	1 958 026 409	0,300	587 407 923
Zjednoczone Królestwo	12 155 879 682	0,300	3 646 763 905
<b>Ogółem</b>	<b>62 709 278 588</b>		<b>18 812 783 576</b>



TABELA 3

Określenie stawki jednolitej i zestawienie zasobów własnych opartych na dochodzie narodowym brutto na podstawie art. 2 ust. 1 lit. c) decyzji 2007/436/WE, Euratom (rozdział 1 4)

Państwo członkowskie	1% dochodu narodowego brutto	Jednolita stawka zasobów własnych z „podstawy dodatkowej”	Zasoby własne z „podstawy dodatkowej” wg stawki jednolitej
	(1)	(2)	(3) = (1) × (2)
Belgia	4 145 592 000		2 957 662 846
Bułgaria	421 349 576		300 610 862
Republika Czeska	1 504 649 302		1 073 488 500
Dania	2 784 815 730		1 986 820 222
Niemcy	31 089 578 000		22 180 786 181
Estonia	206 957 500		147 653 341
Irlandia	1 681 832 000		1 199 899 078
Grecja	1 825 366 000		1 302 303 072
Hiszpania	11 112 124 500		7 927 919 046
Francja	22 246 075 500		15 871 410 157
Chorwacja	427 238 463		304 812 275
Włochy	16 221 126 500		11 572 924 487
Cypr	164 549 000		117 397 096
Łotwa	258 200 500	0,7 134 476 <sup>(1)</sup>	184 212 538
Litwa	384 106 522		274 039 893
Luksemburg	319 485 000		227 935 821
Węgry	1 118 843 433		798 236 211
Malta	83 745 500		59 748 030
Niderlandy	6 795 975 500		4 848 572 710
Austria	3 299 760 000		2 354 205 998
Polska	4 416 658 720		3 151 054 759
Portugalia	1 766 052 500		1 259 985 996
Rumunia	1 617 874 308		1 154 268 614
Słowenia	376 395 000		268 538 126
Słowacja	773 099 500		551 566 017
Finlandia	2 045 366 500		1 459 261 911
Szwecja	4 517 946 432		3 223 318 238
Zjednoczone Królestwo	25 379 828 021		18 107 178 510
<b>Ogółem</b>	<b>146 984 591 507</b>		<b>104 865 810 535</b>

(<sup>1</sup>) Obliczenie stawki: (104 865 810 535) / (146 984 591 507) = 0,713447644136262.

TABELA 4

Korekta nierównowagi budżetowej na rzecz Zjednoczonego Królestwa za rok budżetowy 2015 na podstawie art. 4 decyzji 2007/436/WE, Euratom (rozdział 1 5)

Opis	Współczynnik <sup>(1)</sup> (%)	Kwota
1. Udział Zjednoczonego Królestwa w teoretycznej nieograniczonej podstawie VAT (w %)	19,4 288	
2. Udział Zjednoczonego Królestwa (w %) w sumie wydatków na rzecz państw członkowskich skorygowanej o wydatki związane z rozszerzeniem	7,3 919	
3. (1) – (2)	12,0 369	
<b>4. Suma wydatków na rzecz państw członkowskich</b>		<b>130 016 348 031</b>
5. Wydatki związane z rozszerzeniem <sup>(2)</sup>		36 305 752 879
6. Suma wydatków na rzecz państw członkowskich skorygowana o wydatki związane z rozszerzeniem = (4) – (5)		93 710 595 151
7. Początkowa kwota rabatu brytyjskiego = (3) × (6) × 0,66		7 444 724 929
8. Korzyść dla Zjednoczonego Królestwa <sup>(3)</sup>		2 212 027 407
9. Podstawowy rabat brytyjski = (7) – (8)		5 232 697 523
10. Zyski nadzwyczajne wynikające z tradycyjnych zasobów własnych <sup>(4)</sup>		– 50 550 782
11. Korekta dla Zjednoczonego Królestwa = (9) – (10)		5 283 248 305
<sup>(1)</sup> Dane procentowe w zaokrągleniu. <sup>(2)</sup> Kwota wydatków związanych z rozszerzeniem odpowiada sumie wydatków na rzecz 13 państw członkowskich (które przystąpiły do UE po dniu 30 kwietnia 2004 r.), z wyjątkiem płatności bezpośrednich w rolnictwie oraz wydatków związanych z rynkiem, jak również części wydatków na rozwój obszarów wiejskich pochodzącej z Sekcji Gwarancji EFOGR. <sup>(3)</sup> „Korzyść dla Zjednoczonego Królestwa” odpowiada skutkom, jakie przyniosło temu państwu przejście na ograniczoną podstawę VAT oraz wprowadzenie zasobów własnych opartych na PNB/DNB. <sup>(4)</sup> Zyski nadzwyczajne odpowiadają zyskom netto Zjednoczonego Królestwa wynikającym ze wzrostu – z 10 % do 25 % z dniem 1 stycznia 2001 r. – wartości procentowej tradycyjnych zasobów własnych (TZW) zatrzymywanej przez państwa członkowskie na pokrycie kosztów ich poboru.		

TABELA 5

Obliczenie finansowania korekty na rzecz Zjednoczonego Królestwa wynoszącej – 5 283 248 305 EUR (rozdział 1 5)

Państwo członkowskie	Procentowy udział w podstawach DNB	Udziały bez Zjednoczonego Królestwa	Udziały bez Niemiec, Niderlandów, Austrii, Szwecji i Zjednoczonego Królestwa	Trzy czwarte udziału Niemiec, Niderlandów, Austrii i Szwecji w kolumnie 2	Dane z kolumny 4 rozłożone zgodnie zdanymi w kolumnie 3	Skala finansowania	Skala finansowania zastosowana do korekty
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6) = (2) + (4) + (5)	(7)
Belgia	2,82	3,41	5,46		1,54	4,95	261 447 948
Bułgaria	0,29	0,35	0,56		0,16	0,50	26 573 040
Republika Czeska	1,02	1,24	1,98		0,56	1,80	94 892 954
Dania	1,89	2,29	3,67		1,03	3,32	175 628 561
Niemcy	21,15	25,57	0,00	– 19,17	0,00	6,39	337 679 947
Estonia	0,14	0,17	0,27		0,08	0,25	13 052 084
Irlandia	1,14	1,38	2,22		0,62	2,01	106 067 246
Grecja	1,24	1,50	2,40		0,68	2,18	115 119 431
Hiszpania	7,56	9,14	14,64		4,13	13,26	700 802 719
Francja	15,13	18,29	29,31		8,26	26,56	1 402 981 958
Chorwacja	0,29	0,35	0,56		0,16	0,51	26 944 431
Włochy	11,04	13,34	21,37		6,02	19,36	1 023 009 556
Cypr	0,11	0,14	0,22		0,06	0,20	10 377 528
Łotwa	0,18	0,21	0,34		0,10	0,31	16 283 800
Litwa	0,26	0,32	0,51		0,14	0,46	24 224 251
Luksemburg	0,22	0,26	0,42		0,12	0,38	20 148 798
Węgry	0,76	0,92	1,47		0,42	1,34	70 561 531
Malta	0,06	0,07	0,11		0,03	0,10	5 281 535
Niderlandy	4,62	5,59	0,00	– 4,19	0,00	1,40	73 814 596
Austria	2,24	2,71	0,00	– 2,04	0,00	0,68	35 840 396
Polska	3,00	3,63	5,82		1,64	5,27	278 543 175
Portugalia	1,20	1,45	2,33		0,66	2,11	111 378 737
Rumunia	1,10	1,33	2,13		0,60	1,93	102 033 658
Słowenia	0,26	0,31	0,50		0,14	0,45	23 737 913
Słowacja	0,53	0,64	1,02		0,29	0,92	48 756 674
Finlandia	1,39	1,68	2,69		0,76	2,44	128 994 091
Szwecja	3,07	3,72	0,00	– 2,79	0,00	0,93	49 071 747
Zjednoczone Królestwo	17,27	0,00	0,00		0,00	0,00	0
<b>Ogółem</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>– 28,19</b>	<b>28,19</b>	<b>100,00</b>	<b>5 283 248 305</b>

Obliczeń dokonano do piętnastego miejsca po przecinku.

TABELA 6

Zestawienie dotyczące finansowania <sup>(1)</sup> budżetu ogólnego według rodzajów zasobów własnych i według państw członkowskich

Państwo członkowskie	Tradycyjne zasoby własne (TZW)				Zasoby własne oparte na VAT oraz DNB, łącznie z korektami					Zasoby własne ogółem <sup>(2)</sup>
	Oplaty wyrównawcze netto w sektorze cukru (75 %)	Cła netto (75 %)	Tradycyjne zasoby własne netto ogółem (75 %)	p.m. koszty poboru (25 % TZW brutto)	Zasoby własne oparte na VAT	Zasoby własne oparte na DNB	Rabat brytyjski	Składki państw członkowskich ogółem	Udział w składkach państw członkowskich (%)	
	(1)	(2)	(3) = (1) + (2)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8) = (5) + (6) + (7)	(9)	(10) = (3) + (8)
Belgia	6 600 000	1 769 700 000	1 776 300 000	592 100 000	523 409 700	2 957 662 846	261 447 948	3 742 520 494	3,03	5 518 820 494
Bułgaria	400 000	58 200 000	58 600 000	19 533 333	63 202 436	300 610 862	26 573 040	390 386 338	0,32	448 986 338
Republika Czeska	3 400 000	216 200 000	219 600 000	73 200 000	200 818 634	1 073 488 500	94 892 954	1 369 200 088	1,11	1 588 800 088
Dania	3 400 000	340 900 000	344 300 000	114 766 667	311 819 810	1 986 820 222	175 628 561	2 474 268 593	2,00	2 818 568 593
Niemcy	26 300 000	3 655 500 000	3 681 800 000	1 227 266 664	3 912 398 326	22 180 786 181	337 679 947	26 430 864 454	21,37	30 112 664 454
Estonia	0	24 900 000	24 900 000	8 300 000	30 202 119	147 653 341	13 052 084	190 907 544	0,15	215 807 544
Irlandia	0	250 700 000	250 700 000	83 566 667	219 088 800	1 199 899 078	106 067 246	1 525 055 124	1,23	1 775 755 124
Grecja	1 400 000	130 300 000	131 700 000	43 900 000	221 387 850	1 302 303 072	115 119 431	1 638 810 353	1,33	1 770 510 353
Hiszpania	4 700 000	1 261 400 000	1 266 100 000	422 033 334	1 375 304 700	7 927 919 046	700 802 719	10 004 026 465	8,09	11 270 126 465
Francja	30 900 000	1 571 200 000	1 602 100 000	534 033 333	2 952 872 217	15 871 410 157	1 402 981 958	20 227 264 332	16,35	21 829 364 332
Chorwacja	1 700 000	44 000 000	45 700 000	15 233 334	64 085 770	304 812 275	26 944 431	395 842 476	0,32	441 542 476
Włochy	4 700 000	1 596 900 000	1 601 600 000	533 866 667	1 741 842 900	11 572 924 487	1 023 009 556	14 337 776 943	11,59	15 939 376 943
Cypr	0	17 800 000	17 800 000	5 933 333	24 682 350	117 397 096	10 377 528	152 456 974	0,12	170 256 974
Łotwa	0	28 200 000	28 200 000	9 400 000	28 305 295	184 212 538	16 283 800	228 801 633	0,18	257 001 633
Litwa	800 000	69 600 000	70 400 000	23 466 667	45 043 722	274 039 893	24 224 251	343 307 866	0,28	413 707 866
Luksemburg	0	15 100 000	15 100 000	5 033 333	47 922 750	227 935 821	20 148 798	296 007 369	0,24	311 107 369
Węgry	2 100 000	109 300 000	111 400 000	37 133 333	133 968 470	798 236 211	70 561 531	1 002 766 212	0,81	1 114 166 212
Malta	0	11 200 000	11 200 000	3 733 333	12 561 825	59 748 030	5 281 535	77 591 390	0,06	88 791 390
Niderlandy	7 200 000	2 230 500 000	2 237 700 000	745 900 000	819 396 150	4 848 572 710	73 814 596	5 741 783 456	4,64	7 979 483 456
Austria	3 200 000	208 100 000	211 300 000	70 433 334	462 261 900	2 354 205 998	35 840 396	2 852 308 294	2,31	3 063 608 294
Polska	12 800 000	489 200 000	502 000 000	167 333 334	555 928 977	3 151 054 759	278 543 175	3 985 526 911	3,22	4 487 526 911
Portugalia	100 000	131 200 000	131 300 000	43 766 667	242 598 450	1 259 985 996	111 378 737	1 613 963 183	1,30	1 745 263 183
Rumunia	900 000	123 500 000	124 400 000	41 466 667	173 796 047	1 154 268 614	102 033 658	1 430 098 319	1,16	1 554 498 319
Słowenia	0	64 200 000	64 200 000	21 400 000	56 158 800	268 538 126	23 737 913	348 434 839	0,28	412 634 839
Słowacja	1 300 000	96 400 000	97 700 000	32 566 667	79 892 400	551 566 017	48 756 674	680 215 091	0,55	777 915 091
Finlandia	700 000	113 700 000	114 400 000	38 133 333	279 661 350	1 459 261 911	128 994 091	1 867 917 352	1,51	1 982 317 352
Szwecja	2 600 000	514 300 000	516 900 000	172 300 000	587 407 923	3 223 318 238	49 071 747	3 859 797 908	3,12	4 376 697 908
Zjednoczone Królestwo	9 500 000	3 323 100 000	3 332 600 000	1 110 866 667	3 646 763 905	18 107 178 510	- 5 283 248 305	16 470 694 110	13,32	19 803 294 110
<b>Ogółem</b>	<b>124 700 000</b>	<b>18 465 300 000</b>	<b>18 590 000 000</b>	<b>6 196 666 667</b>	<b>18 812 783 576</b>	<b>104 865 810 535</b>	<b>0</b>	<b>123 678 594 111</b>	<b>100,00</b>	<b>142 268 594 111</b>

<sup>(1)</sup> p.m. (zasoby własne + pozostałe dochody = dochody całkowite = wydatki całkowite); (142 268 594 111 + 1 616 701 373 = 143 885 295 484 = 143 885 295 484).<sup>(2)</sup> Zasoby własne ogółem jako procent DNB: (142 268 594 111) / (14 698 459 150 700) = 0,97 %; pułap zasobów własnych jako procent DNB: 1,23 %.

## Część B. OGÓLNE ZESTAWIENIE DOCHODÓW WEDŁUG POZYCJI W BUDŻECIE

Tytuł	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
1	ZASOBY WŁASNE	142 268 594 111	129 667 123 674	128 866 678 682,39
3	NADWYŻKI, SALDA I DOSTOSOWANIA	p.m.	8 567 801 708	5 100 054 025,61
4	DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH W INSTYTUCJACH I INNYCH ORGANACH UNII	1 348 027 707	1 300 952 883	1 251 228 829,93
5	DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI	55 455 129	94 453 674	578 079 503,85
6	WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ PORO- ZUMIEŃ I PROGRAMÓW UNIJNYCH	60 000 000	60 000 000	3 224 982 237,29
7	ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI I GRZYWNY	123 000 000	1 523 000 000	4 606 681 826,68
8	OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK	5 217 537	36 890 000	297 309 339,40
9	DOCHODY RÓŻNE	25 001 000	30 201 000	15 103 275,47
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>143 885 295 484</b>	<b>141 280 422 939</b>	<b>143 940 117 720,62</b>

## TYTUŁ 1

## ZASOBY WŁASNE

ROZDZIAŁ 1 1 — OPŁATY OKREŚLONE W RAMACH WSPÓLNEJ ORGANIZACJI RYNKU CUKRU (ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM)

ROZDZIAŁ 1 2 — CŁA I INNE OPŁATY CELNE, O KTÓRYCH MOWA W ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM

ROZDZIAŁ 1 3 — ZASOBY WŁASNE Z TYTUŁU PODATKU VAT ZGODNIE Z ART. 2 UST. 1 LIT. B) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM

ROZDZIAŁ 1 4 — ZASOBY WŁASNE OPARTE NA DOCHODZIE NARODOWYM BRUTTO ZGODNIE Z ART. 2 UST. 1 LIT. C) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 1 1				
1 1 0	<i>Opłaty od produkcji dotyczące roku gospodarczego 2005/2006 oraz lat poprzednich</i>	p.m.	p.m.	- 200 437 776,87	
1 1 1	<i>Opłaty od składowania cukru</i>	p.m.	p.m.	0,—	
1 1 3	<i>Opłaty od niewyeksportowanej produkcji cukru C, izoglukozy C i syropu inulinowego C oraz od substytutów cukru C i izoglukozy C</i>	p.m.	p.m.	0,—	
1 1 7	<i>Opłata produkcyjna</i>	124 700 000	124 700 000	124 144 904,02	99,55
1 1 8	<i>Jednorazowe opłaty od dodatkowych kwot cukru i uzupełniających kwot izoglukozy</i>	p.m.	p.m.	0,—	
1 1 9	<i>Opłata za nadwyżki</i>	p.m.	p.m.	7 272 590,08	
	ROZDZIAŁ 1 1 – OGÓŁEM	124 700 000	124 700 000	- 69 020 282,77	- 55,35
	ROZDZIAŁ 1 2				
1 2 0	<i>Cła i inne opłaty celne, o których mowa w art. 2 ust. 1 lit. a) decyzji 2007/436/WE, Euratom</i>	18 465 300 000	18 634 700 000	16 498 505 401,97	89,35
	ROZDZIAŁ 1 2 – OGÓŁEM	18 465 300 000	18 634 700 000	16 498 505 401,97	89,35
	ROZDZIAŁ 1 3				
1 3 0	<i>Zasoby własne z tytułu podatku VAT zgodnie z art. 2 ust. 1 lit. b) decyzji 2007/436/WE, Euratom</i>	18 812 783 576	18 023 353 946	17 746 098 140,88	94,33
	ROZDZIAŁ 1 3 – OGÓŁEM	18 812 783 576	18 023 353 946	17 746 098 140,88	94,33
	ROZDZIAŁ 1 4				
1 4 0	<i>Zasoby własne oparte na dochodzie narodowym brutto zgodnie z art. 2 ust. 1 lit. c) decyzji 2007/436/WE, Euratom</i>	104 865 810 535	92 884 369 728	94 863 129 955,36	90,46
	ROZDZIAŁ 1 4 – OGÓŁEM	104 865 810 535	92 884 369 728	94 863 129 955,36	90,46

**ROZDZIAŁ 1 5 — KOREKTA NIERÓWNOWAGI BUDŻETOWEJ****ROZDZIAŁ 1 6 — OBNIŻKA BRUTTO SKŁADEK ROCZNYCH OPARTYCH NA DNB PRZYZNANA NIDERLANDOM I SZWECJI**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
1 5 0	ROZDZIAŁ 1 5				
	<i>Korekta nierównowagi budżetowej przyznana Zjednoczonemu Królestwu zgodnie z art. 4 i 5 decyzji 2007/436/WE, Euratom</i>	0,—	0,—	- 172 034 533,05	
	ROZDZIAŁ 1 5 – OGÓŁEM	0,—	0,—	- 172 034 533,05	
1 6 0	ROZDZIAŁ 1 6				
	<i>Obniżka brutto składek rocznych opartych na DNB przyznana Niderlandom i Szwecji na mocy art. 2 ust. 5 decyzji 2007/436/WE, Euratom</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 1 6 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>		<b>142 268 594 111</b>	<b>129 667 123 674</b>	<b>128 866 678 682,39</b>	<b>90,58</b>

## TYTUŁ 1

### ZASOBY WŁASNE

**ROZDZIAŁ 1 1 — OPŁATY OKREŚLONE W RAMACH WSPÓLNEJ ORGANIZACJI RYNKU CUKRU (ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM)**

**1 1 0      *Opłaty od produkcji dotyczące roku gospodarczego 2005/2006 oraz lat poprzednich***

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	– 200 437 776,87

*Uwagi*

Wspólna organizacja rynku w sektorze cukru przewiduje, że producenci cukru, izoglukozy oraz syropu inulinowego uiszczają opłaty od produkcji podstawowej i od produkcji cukru B. Opłaty te mają pokrywać wydatki na wspieranie rynku. Kwoty zapisane obecnie w tym artykule są wynikiem zmiany wcześniej ustalonych opłat. Opłaty za lata gospodarcze 2007/2008 oraz kolejne lata zostały zapisane w art. 117 niniejszego rozdziału jako „opłata produkcyjna”.

Przedstawione dane liczbowe są danymi po odliczeniu kosztów poboru.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/2001 z dnia 19 czerwca 2001 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków w sektorze cukru (Dz.U. L 178 z 30.6.2001, s. 1).

Decyzja Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17), w szczególności jej art. 2 ust. 1 lit. a).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 1360/2013 z dnia 2 grudnia 2013 r. ustalające wysokość opłat produkcyjnych dla sektora cukru na lata gospodarcze 2001/2002, 2002/2003, 2003/2004, 2004/2005 i 2005/2006, współczynnik wymagany do obliczenia dodatkowej opłaty na lata gospodarcze 2001/2002 i 2004/2005 oraz kwoty do zapłacenia przez producentów cukru na rzecz sprzedawców buraków w związku z różnicą między maksymalną opłatą a opłatami do pobrania w odniesieniu do lat gospodarczych 2002/2003, 2003/2004 i 2005/2006 (Dz.U. L 343 z 19.12.2013, s. 2).



**ROZDZIAŁ 1 1 — OPŁATY OKREŚLONE W RAMACH WSPÓLNEJ ORGANIZACJI RYNKU CUKRU (ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM) (ciągłdalszy)**

**1 1 0** (ciągłdalszy)

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	p.m.	p.m.	- 13 407 918,37
Bułgaria	—	—	0,—
Republika Czeska	p.m.	p.m.	- 615 887,57
Dania	p.m.	p.m.	- 8 435 300,68
Niemcy	p.m.	p.m.	- 66 326 085,22
Estonia	—	—	0,—
Irlandia	p.m.	p.m.	- 1 629 765,17
Grecja	p.m.	p.m.	0,—
Hiszpania	p.m.	p.m.	- 3 104 371,25
Francja	p.m.	p.m.	- 67 344 987,65
Chorwacja	—	—	0,—
Włochy	p.m.	p.m.	- 5 424 004,14
Cypr	—	—	0,—
Łotwa	p.m.	p.m.	- 37 347,10
Litwa	p.m.	p.m.	- 52 491,31
Luksemburg	—	—	0,—
Węgry	p.m.	p.m.	0,—
Malta	—	—	0,—
Niderlandy	p.m.	p.m.	- 15 999 527,09
Austria	p.m.	p.m.	- 6 408 204,35
Polska	p.m.	p.m.	- 3 938 707,93
Portugalia	p.m.	p.m.	- 552 030,26
Rumunia	—	—	0,—
Słowenia	p.m.	p.m.	- 4 159,31
Słowacja	p.m.	p.m.	- 999 645,34
Finlandia	p.m.	p.m.	- 1 324 320,10
Szwecja	p.m.	p.m.	3 232 826,45
Zjednoczone Królestwo	p.m.	p.m.	- 8 065 850,48
<i>Artykuł 1 1 0 — Ogółem</i>	p.m.	p.m.	- 200 437 776,87

**ROZDZIAŁ 1 1 — OPŁATY OKREŚLONE W RAMACH WSPÓLNEJ ORGANIZACJI RYNKU CUKRU (ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM) (ciągłdalszy)****1 1 1 Opłaty od składowania cukru**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się wpływy z opłat pobieranych przez nowe państwa członkowskie w przypadku niezlikwidowania zapasów cukru traktowanych jako nadwyżki w rozumieniu rozporządzenia Komisji (WE) nr 60/2004 z dnia 14 stycznia 2004 r. ustanawiającego środki przejściowe w sektorze cukru w następstwie przystąpienia Republiki Czeskiej, Estonii, Cypru, Łotwy, Litwy, Węgier, Malty, Polski, Słowenii i Słowacji (Dz.U. L 9 z 15.1.2004, s. 8).

Ujmuje się w nim również wpływy z zaległych opłat od składowania cukru, jako że rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/2001 z dnia 19 czerwca 2001 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków w sektorze cukru (Dz.U. L 178 z 30.6.2001, s. 1) zniósło opłaty od składowania.

Artykuł ten obejmuje również nierozliczone kwoty należne na mocy art. 5 rozporządzenia Komisji (EWG) nr 65/82 z dnia 13 stycznia 1982 r. ustanawiającego szczegółowe zasady przenoszenia cukru na następny rok gospodarczy (Dz.U. L 9 z 14.1.1982, s. 14), w przypadku gdy nie jest przestrzegany obowiązek składowania przeniesionego cukru, oraz kwoty należne na mocy rozporządzenia Rady (EWG) nr 1789/81 z dnia 30 czerwca 1981 r. ustanawiającego zasady ogólne dotyczące systemu minimalnych zapasów w sektorze cukru (Dz.U. L 177 z 1.7.1981, s. 39), w przypadku gdy nie są przestrzegane ogólne zasady odnoszące się do systemu minimalnych zapasów w sektorze cukru.

Przedstawione dane liczbowe są danymi po odliczeniu kosztów poboru.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17), w szczególności jej art. 2 ust. 1 lit. a).

**ROZDZIAŁ 1 1 — OPŁATY OKREŚLONE W RAMACH WSPÓLNEJ ORGANIZACJI RYNKU CUKRU (ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM)** (ciągłdalszy)

**1 1 1** (ciągłdalszy)

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	p.m.	p.m.	0,—
Bułgaria	p.m.	p.m.	0,—
Republika Czeska	p.m.	p.m.	0,—
Dania	p.m.	p.m.	0,—
Niemcy	p.m.	p.m.	0,—
Estonia	p.m.	p.m.	0,—
Irlandia	p.m.	p.m.	0,—
Grecja	p.m.	p.m.	0,—
Hiszpania	p.m.	p.m.	0,—
Francja	p.m.	p.m.	0,—
Chorwacja	p.m.	p.m.	0,—
Włochy	p.m.	p.m.	0,—
Cypr	p.m.	p.m.	0,—
Łotwa	p.m.	p.m.	0,—
Litwa	p.m.	p.m.	0,—
Luksemburg	—	—	0,—
Węgry	p.m.	p.m.	0,—
Malta	p.m.	p.m.	0,—
Niderlandy	p.m.	p.m.	0,—
Austria	p.m.	p.m.	0,—
Polska	p.m.	p.m.	0,—
Portugalia	p.m.	p.m.	0,—
Rumunia	p.m.	p.m.	0,—
Słowenia	p.m.	p.m.	0,—
Słowacja	p.m.	p.m.	0,—
Finlandia	p.m.	p.m.	0,—
Szwecja	p.m.	p.m.	0,—
Zjednoczone Królestwo	p.m.	p.m.	0,—
<i>Artykuł 1 1 1 — Ogółem</i>	p.m.	p.m.	0,—

**ROZDZIAŁ 1 1 — OPŁATY OKREŚLONE W RAMACH WSPÓLNEJ ORGANIZACJI RYNKU CUKRU (ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM) (ciągłdalszy)****1 1 3      *Opłaty od niewyeksportowanej produkcji cukru C, izoglukozy C i syropu inulinowego C oraz od substytutów cukru C i izoglukozy C***

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Kwoty odpowiadające opłatom od niewyeksportowanej produkcji cukru C, izoglukozy C oraz syropu inulinowego C. Obejmują także opłaty nałożone na substytuty cukru C oraz izoglukozy C.

Przedstawione dane liczbowe są danymi po odliczeniu kosztów poboru.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Komisji (EWG) nr 2670/81 z dnia 14 września 1981 r. ustanawiające szczegółowe przepisy wykonawcze dotyczące produkcji cukru przewyższającej kwotę (Dz.U. L 262 z 16.9.1981, s. 14).

Decyzja Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17), w szczególności jej art. 2 ust. 1 lit. a).

**ROZDZIAŁ 1 1 — OPŁATY OKREŚLONE W RAMACH WSPÓLNEJ ORGANIZACJI RYNKU CUKRU (ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM) (ciągłdalszy)**

**1 1 3** (ciągłdalszy)

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	p.m.	p.m.	0,—
Bułgaria	—	—	0,—
Republika Czeska	p.m.	p.m.	0,—
Dania	p.m.	p.m.	0,—
Niemcy	p.m.	p.m.	0,—
Estonia	—	—	0,—
Irlandia	p.m.	p.m.	0,—
Grecja	p.m.	p.m.	0,—
Hiszpania	p.m.	p.m.	0,—
Francja	p.m.	p.m.	0,—
Chorwacja	—	—	0,—
Włochy	p.m.	p.m.	0,—
Cypr	—	—	0,—
Łotwa	p.m.	p.m.	0,—
Litwa	p.m.	p.m.	0,—
Luksemburg	—	—	0,—
Węgry	p.m.	p.m.	0,—
Malta	—	—	0,—
Niderlandy	p.m.	p.m.	0,—
Austria	p.m.	p.m.	0,—
Polska	p.m.	p.m.	0,—
Portugalia	p.m.	p.m.	0,—
Rumunia	—	—	0,—
Słowenia	p.m.	p.m.	0,—
Słowacja	p.m.	p.m.	0,—
Finlandia	p.m.	p.m.	0,—
Szwecja	p.m.	p.m.	0,—
Zjednoczone Królestwo	p.m.	p.m.	0,—
<i>Artykuł 1 1 3 — Ogółem</i>	p.m.	p.m.	0,—

**ROZDZIAŁ 1 1 — OPŁATY OKREŚLONE W RAMACH WSPÓLNEJ ORGANIZACJI RYNKU CUKRU (ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM) (ciągłdalszy)****1 1 7****Oplata produkcyjna**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
124 700 000	124 700 000	124 144 904,02

*Uwagi*

W ramach obecnej wspólnej organizacji rynków w sektorze cukru od przedsiębiorstw produkujących cukier, izoglukozę i syrop inulinowy pobierana jest opłata produkcyjna.

Przedstawione dane liczbowe są danymi po odliczeniu kosztów poboru.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 318/2006 z dnia 20 lutego 2006 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków w sektorze cukru (Dz.U. L 58 z 28.2.2006, s. 1), w szczególności jego art. 16.

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 952/2006 z dnia 29 czerwca 2006 r. ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 318/2006 w odniesieniu do zarządzania rynkiem wewnętrznym cukru oraz systemu kwot (Dz.U. L 178 z 1.7.2006, s. 39).

Decyzja Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17), w szczególności jej art. 2 ust. 1 lit. a).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1234/2007 z dnia 22 października 2007 r. ustanawiające wspólną organizację rynków rolnych oraz przepisy szczegółowe dotyczące niektórych produktów rolnych (rozporządzenie o jednolitej wspólnej organizacji rynku) (Dz.U. L 299 z 16.11.2007, s. 1), w szczególności jego art. 51.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 671), w szczególności jego art. 128.

**ROZDZIAŁ 1 1 — OPŁATY OKREŚLONE W RAMACH WSPÓLNEJ ORGANIZACJI RYNKU CUKRU (ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM) (ciągłdalszy)**
**1 1 7 (ciągłdalszy)**

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	6 600 000	6 600 000	6 601 725,90
Bułgaria	400 000	400 000	401 391,00
Republika Czeska	3 400 000	3 400 000	3 154 847,61
Dania	3 400 000	3 400 000	3 349 426,03
Niemcy	26 300 000	26 300 000	26 339 173,20
Estonia	—	—	0,—
Irlandia	p.m.	p.m.	0,—
Grecja	1 400 000	1 400 000	1 428 318,00
Hiszpania	4 700 000	4 700 000	4 728 467,70
Francja	30 900 000	30 900 000	30 933 280,80
Chorwacja	1 700 000	1 700 000	1 726 191,35
Włochy	4 700 000	4 700 000	4 173 118,86
Cypr	—	—	0,—
Łotwa	p.m.	p.m.	0,—
Litwa	800 000	800 000	812 268,00
Luksemburg	—	—	0,—
Węgry	2 100 000	2 100 000	1 989 781,53
Malta	—	—	0,—
Niderlandy	7 200 000	7 200 000	7 243 992,00
Austria	3 200 000	3 200 000	3 159 246,60
Polska	12 800 000	12 800 000	12 999 821,70
Portugalia	100 000	100 000	56 250,00
Rumunia	900 000	900 000	749 593,27
Słowenia	p.m.	p.m.	0,—
Słowacja	1 300 000	1 300 000	1 317 300,75
Finlandia	700 000	700 000	728 991,00
Szwecja	2 600 000	2 600 000	2 561 481,88
Zjednoczone Królestwo	9 500 000	9 500 000	9 690 236,84
<i>Artykuł 1 1 7 — Ogółem</i>	124 700 000	124 700 000	124 144 904,02

**ROZDZIAŁ 1 1 — OPŁATY OKREŚLONE W RAMACH WSPÓLNEJ ORGANIZACJI RYNKU CUKRU (ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM) (ciąg dalszy)****1 1 8 Jednorazowe opłaty od dodatkowych kwot cukru i uzupełniających kwot izoglukozy**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Dodatkowe kwoty cukru lub uzupełniające kwoty izoglukozy przyznane przedsiębiorstwom podlegają jednorazowej opłacie zgodnie z art. 58 rozporządzenia (WE) nr 1234/2007.

Przedstawione dane liczbowe są danymi po odliczeniu kosztów poboru.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 318/2006 z dnia 20 lutego 2006 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków w sektorze cukru (Dz.U. L 58 z 28.2.2006, s. 1), w szczególności jego art. 8 i art. 9 ust. 2 i 3.

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 952/2006 z dnia 29 czerwca 2006 r. ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 318/2006 w odniesieniu do zarządzania rynkiem wewnętrznym cukru oraz systemu kwot (Dz.U. L 178 z 1.7.2006, s. 39).

Decyzja Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17), w szczególności jej art. 2 ust. 1 lit. a).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1234/2007 z dnia 22 października 2007 r. ustanawiające wspólną organizację rynków rolnych oraz przepisy szczegółowe dotyczące niektórych produktów rolnych (rozporządzenie o jednolitej wspólnej organizacji rynku) (Dz.U. L 299 z 16.11.2007, s. 1).



**ROZDZIAŁ 1 1 — OPŁATY OKREŚLONE W RAMACH WSPÓLNEJ ORGANIZACJI RYNKU CUKRU (ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM) (ciągłdalszy)**

**1 1 8** (ciągłdalszy)

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	p.m.	p.m.	0,—
Bułgaria	p.m.	p.m.	0,—
Republika Czeska	p.m.	p.m.	0,—
Dania	p.m.	p.m.	0,—
Niemcy	p.m.	p.m.	0,—
Estonia	—	—	0,—
Irlandia	p.m.	p.m.	0,—
Grecja	p.m.	p.m.	0,—
Hiszpania	p.m.	p.m.	0,—
Francja	p.m.	p.m.	0,—
Chorwacja	—	—	0,—
Włochy	p.m.	p.m.	0,—
Cypr	—	—	0,—
Łotwa	p.m.	p.m.	0,—
Litwa	p.m.	p.m.	0,—
Luksemburg	—	—	0,—
Węgry	p.m.	p.m.	0,—
Malta	—	—	0,—
Niderlandy	p.m.	p.m.	0,—
Austria	p.m.	p.m.	0,—
Polska	p.m.	p.m.	0,—
Portugalia	p.m.	p.m.	0,—
Rumunia	p.m.	p.m.	0,—
Słowenia	p.m.	p.m.	0,—
Słowacja	p.m.	p.m.	0,—
Finlandia	p.m.	p.m.	0,—
Szwecja	p.m.	p.m.	0,—
Zjednoczone Królestwo	p.m.	p.m.	0,—
<i>Artykuł 1 1 8 — Ogółem</i>	p.m.	p.m.	0,—

**ROZDZIAŁ 1 1 — OPŁATY OKREŚLONE W RAMACH WSPÓLNEJ ORGANIZACJI RYNKU CUKRU (ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM) (ciągłdalszy)****1 1 9 Opłata za nadwyżki**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	7 272 590,08

*Uwagi*

Państwa członkowskie naliczają i pobierają od przedsiębiorstw mieszczących się na ich terytorium opłatę z tytułu nadwyżek zgodnie z art. 142 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

Przedstawione dane liczbowe są danymi po odliczeniu kosztów poboru.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 318/2006 z dnia 20 lutego 2006 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków w sektorze cukru (Dz.U. L 58 z 28.2.2006, s. 1), w szczególności jego art. 15.

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 967/2006 z dnia 29 czerwca 2006 r. ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 318/2006 w odniesieniu do pozakwotowej produkcji cukru (Dz.U. L 176 z 30.6.2006, s. 22).

Decyzja Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17), w szczególności jej art. 2 ust. 1 lit. a).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1234/2007 z dnia 22 października 2007 r. ustanawiające wspólną organizację rynków rolnych oraz przepisy szczegółowe dotyczące niektórych produktów rolnych (rozporządzenie o jednolitej wspólnej organizacji rynku) (Dz.U. L 299 z 16.11.2007, s. 1), w szczególności jego art. 64.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 671).

**ROZDZIAŁ 1 1 — OPŁATY OKREŚLONE W RAMACH WSPÓLNEJ ORGANIZACJI RYNKU CUKRU (ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM) (ciągłdalszy)**

**1 1 9** (ciągłdalszy)

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	p.m.	p.m.	83 144,11
Bułgaria	p.m.	p.m.	0,—
Republika Czeska	p.m.	p.m.	1 954,96
Dania	p.m.	p.m.	1 740 974,63
Niemcy	p.m.	p.m.	16 886,63
Estonia	—	—	0,—
Irlandia	p.m.	p.m.	0,—
Grecja	p.m.	p.m.	0,—
Hiszpania	p.m.	p.m.	0,—
Francja	p.m.	p.m.	5 362 941,03
Chorwacja	p.m.	p.m.	0,—
Włochy	p.m.	p.m.	0,—
Cypr	—	—	0,—
Łotwa	p.m.	p.m.	0,—
Litwa	p.m.	p.m.	0,—
Luksemburg	—	—	0,—
Węgry	p.m.	p.m.	0,—
Malta	—	—	0,—
Niderlandy	p.m.	p.m.	66 688,72
Austria	p.m.	p.m.	0,—
Polska	p.m.	p.m.	0,—
Portugalia	p.m.	p.m.	0,—
Rumunia	p.m.	p.m.	0,—
Słowenia	p.m.	p.m.	0,—
Słowacja	p.m.	p.m.	0,—
Finlandia	p.m.	p.m.	0,—
Szwecja	p.m.	p.m.	0,—
Zjednoczone Królestwo	p.m.	p.m.	0,—
<i>Artykuł 1 1 9 — Ogółem</i>	p.m.	p.m.	7 272 590,08

**ROZDZIAŁ 1 2 — CŁA I INNE OPŁATY CELNE, O KTÓRYCH MOWA W ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM****1 2 0 Cła i inne opłaty celne, o których mowa w art. 2 ust. 1 lit. a) decyzji 2007/436/WE, Euratom**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
18 465 300 000	18 634 700 000	16 498 505 401,97

*Uwagi*

Przeznaczenie ceł – jako zasobów własnych – na finansowanie wspólnych wydatków jest logiczną konsekwencją swobodnego przepływu towarów w Unii. Artykuł ten może obejmować opłaty, premie, kwoty dodatkowe lub wyrównawcze, kwoty lub czynniki dodatkowe, cła pobierane na podstawie Wspólnej Taryfy Celnej i inne cła, które zostały lub zostaną ustanowione przez instytucje Unii Europejskiej w odniesieniu do handlu z państwami trzecimi, oraz cła na produkty objęte nieobowiązującym już Traktatem ustanawiającym Europejską Wspólnotę Węgla i Stali.

Przedstawione dane liczbowe są danymi po odliczeniu kosztów poboru.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17), w szczególności jej art. 2 ust. 1 lit. a).

## ROZDZIAŁ 1 2 — CŁA I INNE OPŁATY CELNE, O KTÓRYCH MOWA W ART. 2 UST. 1 LIT. A) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM (ciągłdalszy)

## 1 2 0 (ciągłdalszy)

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	1 769 700 000	1 777 109 902	1 579 252 097,99
Bułgaria	58 200 000	60 771 523	56 281 047,22
Republika Czeska	216 200 000	218 992 601	195 365 856,43
Dania	340 900 000	343 547 332	297 527 451,41
Niemcy	3 655 500 000	3 673 396 526	3 367 018 994,23
Estonia	24 900 000	24 631 290	22 157 722,02
Irlandia	250 700 000	256 746 238	227 194 978,98
Grecja	130 300 000	134 450 271	121 801 765,78
Hiszpania	1 261 400 000	1 267 919 835	1 131 277 339,92
Francja	1 571 200 000	1 609 531 084	1 425 142 160,20
Chorwacja	44 000 000	45 282 852	40 797 860,51
Włochy	1 596 900 000	1 620 394 666	1 521 698 520,46
Cypr	17 800 000	19 145 718	17 833 312,16
Łotwa	28 200 000	28 395 898	25 916 142,36
Litwa	69 600 000	68 730 978	63 542 514,10
Luksemburg	15 100 000	15 703 791	14 026 782,88
Węgry	109 300 000	115 412 112	103 521 371,54
Malta	11 200 000	11 939 184	10 453 493,79
Niderlandy	2 230 500 000	2 226 496 487	1 990 418 279,32
Austria	208 100 000	208 774 381	181 825 082,14
Polska	489 200 000	482 300 013	419 092 498,17
Portugalia	131 200 000	129 502 501	111 464 267,00
Rumunia	123 500 000	122 403 526	105 045 495,15
Słowenia	64 200 000	65 396 612	58 214 760,15
Słowacja	96 400 000	99 923 441	94 783 821,56
Finlandia	113 700 000	116 487 715	127 444 447,23
Szwecja	514 300 000	519 515 847	460 313 132,26
Zjednoczone Królestwo	3 323 100 000	3 371 797 676	2 729 094 207,01
Artykuł 1 2 0 — Ogółem	18 465 300 000	18 634 700 000	16 498 505 401,97

**ROZDZIAŁ 1 3 — ZASOBY WŁASNE Z TYTUŁU PODATKU VAT ZGODNIE Z ART. 2 UST. 1 LIT. B) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM****1 3 0 Zasoby własne z tytułu podatku VAT zgodnie z art. 2 ust. 1 lit. b) decyzji 2007/436/WE, Euratom**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
18 812 783 576	18 023 353 946	17 746 098 140,88

*Uwagi*

Stawka jednolita stosowana w odniesieniu do zharmonizowanej podstawy VAT, obowiązująca wszystkie państwa członkowskie i ustalona zgodnie z zasadami unijnymi, wynosi 0,30 %. Podstawa brana pod uwagę w tym celu nie może przekraczać 50 % DNB dla każdego państwa członkowskiego.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17), w szczególności jej art. 2 ust. 1 lit. b) oraz art. 2 ust. 4.

**ROZDZIAŁ 1 3 — ZASOBY WŁASNE Z TYTUŁU PODATKU VAT ZGODNIE Z ART. 2 UST. 1 LIT. B) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM**  
(ciągłdalszy)

**1 3 0** (ciągłdalszy)

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	523 409 700	511 842 600	499 622 100,00
Bułgaria	63 202 436	59 662 964	57 927 299,98
Republika Czeska	200 818 634	194 223 456	178 500 769,55
Dania	311 819 810	302 927 330	285 410 895,73
Niemcy	3 912 398 326	3 776 991 727	3 725 690 100,00
Estonia	30 202 119	28 498 014	26 144 100,00
Irlandia	219 088 800	214 960 200	196 628 400,00
Grecja	221 387 850	216 364 200	212 793 600,00
Hiszpania	1 375 304 700	1 327 940 850	1 427 048 700,00
Francja	2 952 872 217	2 892 563 036	2 919 401 100,00
Chorwacja	64 085 770	62 205 250	63 252 010,89
Włochy	1 741 842 900	1 703 589 150	1 812 851 100,00
Cypr	24 682 350	24 307 200	23 013 300,00
Łotwa	28 305 295	26 840 306	26 570 100,00
Litwa	45 043 722	42 528 985	41 524 799,99
Luksemburg	47 922 750	45 415 200	48 755 700,00
Węgry	133 968 470	127 337 086	116 203 011,65
Malta	12 561 825	11 921 060	10 564 650,00
Niderlandy	819 396 150	796 827 900	823 095 900,00
Austria	462 261 900	449 740 050	449 919 300,00
Polska	555 928 977	501 980 483	521 397 619,07
Portugalia	242 598 450	235 658 100	230 141 400,00
Rumunia	173 796 047	163 693 239	159 153 321,63
Słowenia	56 158 800	55 037 400	52 845 450,00
Słowacja	79 892 400	78 020 250	69 001 800,00
Finlandia	279 661 350	274 014 000	278 532 000,00
Szwecja	587 407 923	561 562 344	557 232 228,74
Zjednoczone Królestwo	3 646 763 905	3 336 701 566	2 932 877 383,65
<i>Artykuł 1 3 0 — Ogółem</i>	18 812 783 576	18 023 353 946	17 746 098 140,88

**ROZDZIAŁ 1 4 — ZASOBY WŁASNE OPARTE NA DOCHODZIE NARODOWYM BRUTTO ZGODNIE Z ART. 2. UST. 1 LIT. C) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM****1 4 0      *Zasoby własne oparte na dochodzie narodowym brutto zgodnie z art. 2 ust. 1 lit. c) decyzji 2007/436/WE, Euratom***

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
104 865 810 535	92 884 369 728	94 863 129 955,36

*Uwagi*

Zasoby oparte na DNB stanowią zasoby „dodatkowe”, zapewniające dochody niezbędne do pokrycia wydatków przekraczających kwotę uzyskaną z tradycyjnych zasobów własnych, płatności opartych na VAT oraz innych dochodów w danym roku. W konsekwencji dzięki zasobom opartym na DNB budżet ogólny Unii Europejskiej jest zawsze zbilansowany *ex ante*.

Stawka poboru tych zasobów określona jest na podstawie dodatkowych dochodów potrzebnych do sfinansowania wydatków budżetowych niepokrytych z innych zasobów (płatności oparte na VAT, tradycyjne zasoby własne i inne dochody). W ten sposób stawkę poboru stosuje się do DNB każdego z państw członkowskich.

Stawka mająca zastosowanie do dochodu narodowego brutto państw członkowskich w odniesieniu do tego roku budżetowego wynosi 0,7134 %.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17), w szczególności jej art. 2 ust. 1 lit. c).



**ROZDZIAŁ 1 4 — ZASOBY WŁASNE OPARTE NA DOCHODZIE NARODOWYM BRUTTO ZGODNIE Z ART. 2. UST. 1 LIT. C) DECYZJI 2007/436/WE, EURATOM (ciągłdalszy)**
**1 4 0** (ciągłdalszy)

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	2 957 662 846	2 677 114 263	2 752 569 449,00
Bułgaria	300 610 862	272 938 189	280 112 820,00
Republika Czeska	1 073 488 500	946 409 981	949 765 706,98
Dania	1 986 820 222	1 781 398 206	1 861 245 102,04
Niemcy	22 180 786 181	19 854 398 530	20 336 920 973,00
Estonia	147 653 341	129 683 490	130 457 204,00
Irlandia	1 199 899 078	1 062 586 372	1 005 662 600,00
Grecja	1 302 303 072	1 164 029 800	1 261 209 951,00
Hiszpania	7 927 919 046	7 097 387 238	7 210 679 301,00
Francja	15 871 410 157	14 360 602 477	15 014 013 074,00
Chorwacja	304 812 275	274 469 466	295 810 080,65
Włochy	11 572 924 487	10 445 402 587	11 053 651 104,00
Cypr	117 397 096	107 251 144	107 580 948,00
Łotwa	184 212 538	162 773 242	172 605 499,00
Litwa	274 039 893	240 751 810	244 897 382,99
Luksemburg	227 935 821	200 386 395	227 919 701,00
Węgry	798 236 211	680 905 632	662 572 556,68
Malta	59 748 030	52 599 532	49 386 879,00
Niderlandy	4 848 572 710	4 360 923 079	4 382 027 230,00
Austria	2 354 205 998	2 119 039 398	2 256 035 360,00
Polska	3 151 054 759	2 645 588 685	2 735 602 991,90
Portugalia	1 259 985 996	1 131 025 757	1 160 869 691,00
Rumunia	1 154 268 614	1 004 358 767	1 016 908 361,28
Słowenia	268 538 126	242 842 620	247 038 175,00
Słowacja	551 566 017	487 964 976	508 952 508,00
Finlandia	1 459 261 911	1 318 547 150	1 390 603 421,00
Szwecja	3 223 318 238	2 847 089 742	3 023 453 942,61
Zjednoczone Królestwo	18 107 178 510	15 215 901 200	14 524 577 942,23
Artykuł 1 4 0 — Ogółem	104 865 810 535	92 884 369 728	94 863 129 955,36

## ROZDZIAŁ 1 5 — KOREKTA NIERÓWNOWAGI BUDŻETOWEJ

**1 5 0 Korekta nierównowagi budżetowej przyznana Zjednoczonemu Królestwu zgodnie z art. 4 i 5 decyzji 2007/436/WE, Euratom**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
0,—	0,—	- 172 034 533,05

*Uwagi*

Mechanizm korekty nierównowagi budżetowej na rzecz Zjednoczonego Królestwa (rabat brytyjski) został ustanowiony na posiedzeniu Rady Europejskiej w Fontainebleau (w czerwcu 1984 r.) oraz na mocy będącej następstwem tego posiedzenia decyzji w sprawie zasobów własnych z dnia 7 maja 1985 r. Mechanizm ma na celu ograniczenie nierównowagi budżetowej występującej w przypadku Zjednoczonego Królestwa poprzez redukcję jego płatności na rzecz Unii.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17), w szczególności jej art. 4 i 5.

## ROZDZIAŁ 1 5 — KOREKTA NIERÓWNOWAGI BUDŻETOWEJ (ciągłdalszy)

## 1 5 0 (ciągłdalszy)

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	261 447 948	227 330 088	274 500 044,00
Bułgaria	26 573 040	23 176 845	27 934 257,01
Republika Czeska	94 892 954	80 365 439	94 610 050,04
Dania	175 628 561	151 269 379	185 650 032,48
Niemcy	337 679 947	290 405 953	350 335 402,00
Estonia	13 052 084	11 012 215	13 009 847,00
Irlandia	106 067 246	90 230 685	100 289 723,00
Grecja	115 119 431	98 844 865	125 774 188,00
Hiszpania	700 802 719	602 682 406	719 085 138,00
Francja	1 402 981 958	1 219 446 279	1 497 272 756,00
Chorwacja	26 944 431	23 306 875	29 474 619,41
Włochy	1 023 009 556	886 982 795	1 102 325 579,00
Cypr	10 377 528	9 107 348	10 728 512,00
Łotwa	16 283 800	13 822 068	17 213 087,00
Litwa	24 224 251	20 443 703	24 422 396,00
Luksemburg	20 148 798	17 016 030	22 729 297,00
Węgry	70 561 531	57 819 847	65 983 684,97
Malta	5 281 535	4 466 547	4 925 108,00
Niderlandy	73 814 596	63 786 269	75 487 301,00
Austria	35 840 396	30 994 726	38 863 752,00
Polska	278 543 175	224 653 059	272 499 533,66
Portugalia	111 378 737	96 042 290	115 767 753,00
Rumunia	102 033 658	85 286 224	101 443 034,07
Słowenia	23 737 913	20 621 247	24 635 887,00
Słowacja	48 756 674	41 436 080	50 755 299,00
Finlandia	128 994 091	111 965 875	138 677 954,00
Szwecja	49 071 747	41 643 760	51 905 237,96
Zjednoczone Królestwo	- 5 283 248 305	- 4 544 158 897	- 5 708 334 005,65
Artykuł 1 5 0 ogółem	0	0	- 172 034 533,05

## ROZDZIAŁ 1 6 — OBNIŻKA BRUTTO SKŁADEK ROCZNYCH OPARTYCH NA DNB PRZYZNANA NIDERLANDOM I SZWECJI

**1 6 0** *Obniżka brutto składek rocznych opartych na DNB przyznana Niderlandom i Szwecji na mocy art. 2 ust. 5 decyzji 2007/436/WE, Euratom*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się obniżki brutto rocznych wkładów z tytułu DNB niektórych państw członkowskich zgodnie z Decyzją Rady 2007/436/WE, Euratom.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonujące decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1), w szczególności jego art. 10 ust. 9.

Decyzja Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17), w szczególności jej art. 2 ust. 5.

## ROZDZIAŁ 1 6 — OBNIŻKA BRUTTO SKŁADEK ROCZNYCH OPARTYCH NA DNB PRZYZNANA NIDERLANDOM I SZWECJI (ciągły)

## 1 6 0 (ciągły)

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	p.m.	p.m.	0,—
Bułgaria	p.m.	p.m.	0,—
Republika Czeska	p.m.	p.m.	0,—
Dania	p.m.	p.m.	0,—
Niemcy	p.m.	p.m.	0,—
Estonia	p.m.	p.m.	0,—
Irlandia	p.m.	p.m.	0,—
Grecja	p.m.	p.m.	0,—
Hiszpania	p.m.	p.m.	0,—
Francja	p.m.	p.m.	0,—
Chorwacja	p.m.	p.m.	0,—
Włochy	p.m.	p.m.	0,—
Cypr	p.m.	p.m.	0,—
Łotwa	p.m.	p.m.	0,—
Litwa	p.m.	p.m.	0,—
Luksemburg	p.m.	p.m.	0,—
Węgry	p.m.	p.m.	0,—
Malta	p.m.	p.m.	0,—
Niderlandy	p.m.	p.m.	0,—
Austria	p.m.	p.m.	0,—
Polska	p.m.	p.m.	0,—
Portugalia	p.m.	p.m.	0,—
Rumunia	p.m.	p.m.	0,—
Słowenia	p.m.	p.m.	0,—
Słowacja	p.m.	p.m.	0,—
Finlandia	p.m.	p.m.	0,—
Szwecja	p.m.	p.m.	0,—
Zjednoczone Królestwo	p.m.	p.m.	0,—
Artykuł 1 6 0 — Ogółem	p.m.	p.m.	0,—

## TYTUŁ 3

## NADWYŻKI, SALDA I DOSTOSOWANIA

ROZDZIAŁ 3 0 — DOSTĘPNA NADWYŻKA Z POPRZEDNIEGO ROKU BUDŻETOWEGO

ROZDZIAŁ 3 1 — SALDA I DOSTOSOWANIE SALD OPARTYCH NA VAT ZA POPRZEDNIE LATA BUDŻETOWE, WYNIKAJĄCE Z ZASTOSOWANIA ART. 10 UST. 4, 5 I 8 ROZPORZĄDZENIA (WE, EURATOM) NR 1150/2000

ROZDZIAŁ 3 2 — SALDA I DOSTOSOWANIA SALD OPARTYCH NA DOCHODZIE/PRODUKCIE NARODOWYM BRUTTO ZA POPRZEDNIE LATA BUDŻETOWE WYNIKAJĄCE Z ZASTOSOWANIA ART. 10 UST. 6, 7 I 8 ROZPORZĄDZENIA (WE, EURATOM) NR 1150/2000

ROZDZIAŁ 3 4 — DOSTOSOWANIE ZWIĄZANE Z NIEUCZESTNICZENIEM NIEKTÓRYCH PAŃSTW CZŁONKOWSKICH W NIEKTÓRYCH OBSZARACH POLITYKI DOTYCZĄCYCH PRZESTRZENI WOLNOŚCI, BEZPIECZEŃSTWA I SPRAWIEDLIWOŚCI

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014– 2016
	ROZDZIAŁ 3 0				
3 0 0	<i>Dostępna nadwyżka z poprzedniego roku budżetowego</i>	p.m.	1 434 557 708	1 005 406 925,37	
3 0 2	<i>Nadwyżka zasobów własnych wynikająca ze zwrotu nadwyżki z Funduszu Gwarancyjnego dla Działań Zewnętrznych</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 3 0 – OGÓŁEM	p.m.	1 434 557 708	1 005 406 925,37	
	ROZDZIAŁ 3 1				
3 1 0	<i>Zastosowanie art. 10 ust. 4, 5 i 8 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000 w stosunku do roku budżetowego 1995 i następnych lat budżetowych</i>				
3 1 0 3	Zastosowanie art. 10 ust. 4, 5 i 8 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000 w stosunku do roku budżetowego 1995 i następnych lat budżetowych	p.m.	– 192 713 000	– 78 735 768,07	
	Artykuł 3 1 0 – Ogółem	p.m.	– 192 713 000	– 78 735 768,07	
	ROZDZIAŁ 3 1 – OGÓŁEM	p.m.	– 192 713 000	– 78 735 768,07	
	ROZDZIAŁ 3 2				
3 2 0	<i>Zastosowanie art. 10 ust. 6, 7 i 8 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000 w stosunku do roku budżetowego 1995 i następnych lat budżetowych</i>				
3 2 0 3	Zastosowanie art. 10 ust. 6, 7 i 8 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000 w stosunku do roku budżetowego 1995 i następnych lat budżetowych	p.m.	7 325 957 000	4 212 457 271,70	
	Artykuł 3 2 0 – Ogółem	p.m.	7 325 957 000	4 212 457 271,70	
	ROZDZIAŁ 3 2 – OGÓŁEM	p.m.	7 325 957 000	4 212 457 271,70	
	ROZDZIAŁ 3 4				
3 4 0	<i>Dostosowanie związane z nieuczestniczeniem niektórych państw członkowskich w niektórych obszarach polityki dotyczących przestrzeni wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości</i>	p.m.	p.m.	– 1 792 657,35	
	ROZDZIAŁ 3 4 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	– 1 792 657,35	

**ROZDZIAŁ 3 5 — WYNIK OSTATECZNEGO OBLICZENIA FINANSOWANIA KOREKTY NIERÓWNOWAGI BUDŻETOWEJ ZASTOSOWANEJ DLA ZJEDNOCZONEGO KRÓLESTWA**

**ROZDZIAŁ 3 6 — WYNIK POŚREDNIEJ AKTUALIZACJI OBLICZENIA FINANSOWANIA KOREKTY NIERÓWNOWAGI BUDŻETOWEJ ZASTOSOWANEJ DLA ZJEDNOCZONEGO KRÓLESTWA**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014– 2016
	ROZDZIAŁ 3 5				
<b>3 5 0</b>	<b>Wynik ostatecznego obliczenia finansowania korekty nierównowagi budżetowej zastosowanej dla Zjednoczonego Królestwa</b>				
3 5 0 4	Wynik ostatecznego obliczenia finansowania korekty nierównowagi budżetowej zastosowanej dla Zjednoczonego Królestwa	p.m.	0,—	- 18 021 343,—	
	Artykuł 3 5 0 – Ogółem	p.m.	0,—	- 18 021 343,—	
	ROZDZIAŁ 3 5 – OGÓŁEM	p.m.	0,—	- 18 021 343,—	
	ROZDZIAŁ 3 6				
<b>3 6 0</b>	<b>Wynik pośredniej aktualizacji obliczenia finansowania korekty nierównowagi budżetowej zastosowanej dla Zjednoczonego Królestwa</b>				
3 6 0 4	Wynik pośredniej aktualizacji obliczenia finansowania korekty nierównowagi budżetowej zastosowanej dla Zjednoczonego Królestwa	p.m.	0,—	- 19 260 403,04	
	Artykuł 3 6 0 – Ogółem	p.m.	0,—	- 19 260 403,04	
	ROZDZIAŁ 3 6 – OGÓŁEM	p.m.	0,—	- 19 260 403,04	
	<b>Tytuł 3 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>8 567 801 708</b>	<b>5 100 054 025,61</b>	

**TYTUŁ 3**  
**NADWYŻKI, SALDA I DOSTOSOWANIA**

**ROZDZIAŁ 3 0 — DOSTĘPNA NADWYŻKA Z POPRZEDNIEGO ROKU BUDŻETOWEGO**

**3 0 0**      *Dostępna nadwyżka z poprzedniego roku budżetowego*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	1 434 557 708	1 005 406 925,37

*Uwagi*

Zgodnie z art. 18 rozporządzenia finansowego saldo danego roku budżetowego, w zależności od tego, czy jest ono dodatnie czy ujemne, zapisuje się w budżecie na kolejny rok budżetowy jako „dochody” lub „wydatki”.

Odpowiednie szacunki takich dochodów lub wydatków zapisuje się w budżecie w trakcie procedury budżetowej oraz, w stosownych przypadkach, w liście w sprawie poprawek przedkładanym na podstawie art. 39 rozporządzenia finansowego. Sporządza się je zgodnie z zasadami określonymi w art. 15 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000.

Po dokonaniu rozliczenia każdego roku budżetowego wszelkie rozbieżności w stosunku do preliminarza ujmuje się w budżecie na następny rok budżetowy w formie budżetu korygującego, który musi zostać przedstawiony przez Komisję w ciągu 15 dni po przedłożeniu rozliczeń tymczasowych.

Ewentualny deficyt ujmuje się w artykule 27 02 01 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonujące decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1).

Decyzja Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17), w szczególności jej art. 7.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 18.

**3 0 2**      *Nadwyżka zasobów własnych wynikająca ze zwrotu nadwyżki z Funduszu Gwarancyjnego dla Działań Zewnętrznych*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—



**ROZDZIAŁ 3 0 — DOSTĘPNA NADWYŻKA Z POPRZEDNIEGO ROKU BUDŻETOWEGO** *(ciągłdalszy)***3 0 2** *(ciągłdalszy)**Uwagi*

Zgodnie z art. 3 i 4 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 480/2009 w tym artykule zapisuje się wszelkie nadwyżki z Funduszu Gwarancyjnego dla działań zewnętrznych po osiągnięciu ustalonej kwoty docelowej.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17).

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 480/2009 z dnia 25 maja 2009 r. ustanawiające Fundusz Gwarancyjny dla działań zewnętrznych (Dz.U. L 145 z 10.6.2009, s. 10).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 7 ust. 2.

**ROZDZIAŁ 3 1 — SALDA I DOSTOSOWANIE SALD OPARTYCH NA VAT ZA POPRZEDNIE LATA BUDŻETOWE, WYNIKAJĄCE Z ZASTOSOWANIA ART. 10 UST. 4, 5 I 8 ROZPORZĄDZENIA (WE, EURATOM) NR 1150/2000****3 1 0 Zastosowanie art. 10 ust. 4, 5 i 8 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000 w stosunku do roku budżetowego 1995 i następujących lat budżetowych**

3 1 0 3 Zastosowanie art. 10 ust. 4, 5 i 8 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000 w stosunku do roku budżetowego 1995 i następujących lat budżetowych

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	- 192 713 000	- 78 735 768,07

*Uwagi*

Na mocy art. 7 ust. 1 rozporządzenia (EWG, Euratom) nr 1553/89 państwa członkowskie przesyłają Komisji w terminie do dnia 31 lipca sprawozdania dotyczące podstawy środków uzyskanych z podatku VAT za poprzedni rok kalendarzowy.

Rachunek każdego państwa członkowskiego zostaje obciążony kwotą obliczoną na podstawie tego sprawozdania zgodnie z przepisami Unii, a na dobro tego rachunku zapisuje się 12 płatności faktycznie dokonanych w ciągu poprzedniego roku budżetowego. Komisja oblicza saldo dla każdego państwa członkowskiego i informuje je o jego wysokości w odpowiednim czasie, tak aby państwo członkowskie mogło zapisać je na rachunek Komisji, o którym mowa w art. 9 ust. 1 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000, w pierwszym dniu roboczym grudnia tego samego roku.

Wszelkie korekty wyżej wspomnianych sprawozdań zgodnie z art. 9 rozporządzenia (EWG, Euratom) nr 1553/89 wynikające z kontroli Komisji oraz wszelkie zmiany DNB w odniesieniu do wcześniejszych lat budżetowych, które mają wpływ na ograniczenie podstawy VAT, będą skutkowały dostosowaniem sald „VAT”.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom) nr 1553/89 z dnia 29 maja 1989 sprawie ostatecznych jednolitych warunków poboru środków własnych pochodzących z podatku od wartości dodanej (Dz.U. L 155 z 7.6.1989, s. 9).

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonujące decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1), w szczególności jego art. 10 ust. 4, 5 i 8.

**ROZDZIAŁ 3 1 — SALDA I DOSTOSOWANIE SALD OPARTYCH NA VAT ZA POPRZEDNIE LATA BUDŻETOWE, WYNIKAJĄCE Z ZASTOSOWANIA ART. 10 UST. 4, 5 I 8 ROZPORZĄDZENIA (WE, EURATOM) NR 1150/2000** (ciągły)

**3 1 0** (ciągły)

**3 1 0 3** (ciągły)

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	p.m.	72 870 000	9 023 791,36
Bułgaria	p.m.	1 525 000	782 111,42
Republika Czeska	p.m.	9 640 000	5 253 417,30
Dania	p.m.	- 5 927 000	- 5 933 619,05
Niemcy	p.m.	- 103 806 000	- 27 013 915,04
Estonia	p.m.	608 000	- 459 385,02
Irlandia	p.m.	7 099 000	6 536 069,87
Grecja	p.m.	- 45 286 000	73 209 509,30
Hiszpania	p.m.	- 72 892 000	- 45 030 311,20
Francja	p.m.	- 43 477 000	36 977 772,10
Chorwacja	p.m.	- 1 184 000	- 213 679,91
Włochy	p.m.	- 216 644 000	- 52 745 669,33
Cypr	p.m.	11 239 000	0,—
Łotwa	p.m.	1 669 000	5 899 999,26
Litwa	p.m.	358 000	- 1 224 942,82
Luksemburg	p.m.	14 886 000	- 10 259 465,23
Węgry	p.m.	4 379 000	1 928 539,21
Malta	p.m.	3 630 000	0,—
Niderlandy	p.m.	- 26 259 000	- 4 502 509,48
Austria	p.m.	- 4 400 000	3 073 121,20
Polska	p.m.	30 536 000	- 76 259 558,01
Portugalia	p.m.	18 273 000	12 195 115,10
Rumunia	p.m.	- 12 492 000	2 158 848,32
Słowenia	p.m.	1 905 000	0,—
Słowacja	p.m.	6 967 000	34 033,11
Finlandia	p.m.	- 8 412 000	- 8 009 160,90
Szwecja	p.m.	1 356 000	- 4 155 879,63
Zjednoczone Królestwo	p.m.	161 126 000	0,—
Pozycja 3 1 0 3 — Ogółem	p.m.	- 192 713 000	- 78 735 768,07

**ROZDZIAŁ 3 2 — SALDA I DOSTOSOWANIA SALD OPARTYCH NA DOCHODZIE/PRODUKCIE NARODOWYM BRUTTO ZA POPRZEDNIE LATA BUDŻETOWE WYNIKAJĄCE Z ZASTOSOWANIA ART. 10 UST. 6, 7 I 8 ROZPORZĄDZENIA (WE, EURATOM) NR 1150/2000**

**3 2 0 Zastosowanie art. 10 ust. 6, 7 i 8 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000 w stosunku do roku budżetowego 1995 i następujących lat budżetowych**

3 2 0 3 Zastosowanie art. 10 ust. 6, 7 i 8 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000 w stosunku do roku budżetowego 1995 i następujących lat budżetowych

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	7 325 957 000	4 212 457 271,70

*Uwagi*

Na podstawie danych liczbowych, dotyczących całkowitego dochodu narodowego brutto i jego części składowych w odniesieniu do poprzedniego roku, dostarczonych przez państwa członkowskie zgodnie z art. 2 ust. 2 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1287/2003, rachunek każdego państwa członkowskiego zostaje obciążony kwotą obliczoną zgodnie z przepisami Unii, a na dobro tego rachunku zapisuje się 12 płatności faktycznie dokonanych w ciągu poprzedniego roku budżetowego.

Komisja oblicza saldo dla każdego państwa członkowskiego i informuje je o jego wysokości w odpowiednim czasie, tak aby państwo członkowskie mogło zapisać je na rachunek, o którym mowa w art. 9 ust. 1 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000, w pierwszym dniu roboczym grudnia tego samego roku.

Wszelkie zmiany produktu narodowego brutto/dochodu narodowego brutto we wcześniejszych latach budżetowych zgodnie z art. 2 ust. 2 rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 1287/2003, podlegające art. 4 i 5 tego rozporządzenia, powodują w odniesieniu do każdego zainteresowanego państwa członkowskiego dostosowanie salda ustalonego zgodnie z art. 10 ust. 7 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonujące decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1), w szczególności jego art. 10 ust. 6, 7 i 8.

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1287/2003 z dnia 15 lipca 2003 r. w sprawie harmonizacji dochodu narodowego brutto w cenach rynkowych (Dz.U. L 181 z 19.7.2003, s. 1).

**ROZDZIAŁ 3 2 — SALDA I DOSTOSOWANIA SALD OPARTYCH NA DOCHODZIE/PRODUKCIE NARODOWYM BRUTTO ZA POPRZEDNIE LATA BUDŻETOWE WYNIKAJĄCE Z ZASTOSOWANIA ART. 10 UST. 6, 7 I 8 ROZPORZĄDZENIA (WE, EURATOM) NR 1150/2000 (ciągłdalszy)**

**3 2 0** (ciągłdalszy)

**3 2 0 3** (ciągłdalszy)

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	p.m.	147 716 000	109 853 224,02
Bułgaria	p.m.	59 923 000	34 946 866,83
Republika Czeska	p.m.	51 471 000	73 085 521,36
Dania	p.m.	- 60 420 000	- 117 815 874,57
Niemcy	p.m.	383 851 000	1 386 016 819,89
Estonia	p.m.	11 786 000	7 770 364,28
Irlandia	p.m.	156 657 000	105 640 410,37
Grecja	p.m.	- 171 235 000	148 775 724,38
Hiszpania	p.m.	- 333 271 000	634 182 093,25
Francja	p.m.	300 400 000	0,—
Chorwacja	p.m.	- 5 551 000	- 1 201 179,69
Włochy	p.m.	1 167 877 000	381 035 520,19
Cypr	p.m.	55 184 000	0,—
Łotwa	p.m.	- 1 293 000	19 995 102,02
Litwa	p.m.	6 460 000	8 741 021,54
Luksemburg	p.m.	74 065 000	- 56 671 059,21
Węgry	p.m.	42 869 000	37 789 156,61
Malta	p.m.	17 767 000	0,—
Niderlandy	p.m.	538 657 000	1 107 926 623,17
Austria	p.m.	- 72 668 000	- 60 166 556,31
Polska	p.m.	197 995 000	49 398 353,91
Portugalia	p.m.	21 688 000	109 406 869,62
Rumunia	p.m.	40 791 000	72 788 666,16
Słowenia	p.m.	14 745 000	0,—
Słowacja	p.m.	- 14 817 000	- 6 696 989,68
Finlandia	p.m.	9 616 000	- 26 309 817,72
Szwecja	p.m.	41 121 000	193 966 411,28
Zjednoczone Królestwo	p.m.	4 644 573 000	0,—
Pozycja 3 2 0 3 — Ogółem	p.m.	7 325 957 000	4 212 457 271,7

**ROZDZIAŁ 3 4 — DOSTOSOWANIE ZWIĄZANE Z NIEUCZESTNICZENIEM NIEKTÓRYCH PAŃSTW CZŁONKOWSKICH W NIEKTÓRYCH OBSZARACH POLITYKI DOTYCZĄCYCH PRZESTRZENI WOLNOŚCI, BEZPIECZEŃSTWA I SPRAWIEDLIWOŚCI**

**3 4 0 Dostosowanie związane z nieuczestniczeniem niektórych państw członkowskich w niektórych obszarach polityki dotyczących przestrzeni wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	- 1 792 657,35

*Uwagi*

Artykuł 3 protokołu w sprawie stanowiska Danii oraz artykuł 5 protokołu w sprawie stanowiska Zjednoczonego Królestwa i Irlandii, załączonych do Traktatu o Unii Europejskiej i Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, przyznaje tym państwom członkowskim pełne zwolnienie ze współponoszenia skutków finansowych niektórych określonych obszarów polityki w zakresie wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości, z wyjątkiem powiązanych kosztów administracyjnych. Mogą one w związku z tym otrzymać dostosowanie wpłaconych zasobów własnych za każdy rok, w którym nie uczestniczą w tych obszarach polityki.

Składka każdego państwa członkowskiego do mechanizmu dostosowania obliczana jest poprzez zastosowanie do wydatków budżetowych wynikających z tej operacji lub polityki skali zagregowanego dochodu narodowego brutto i jego składników z poprzedniego roku, dostarczonego przez państwa członkowskie zgodnie z art. 2 ust. 2 rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 1287/2003 z dnia 15 lipca 2003 r. w sprawie harmonizacji dochodu narodowego brutto w cenach rynkowych (Dz.U. L 181 z 19.7.2003, s. 1).

Komisja oblicza saldo dla każdego państwa członkowskiego i informuje je o jego wysokości w odpowiednim czasie, tak aby państwo członkowskie mogło zapisać je na rachunek, o którym mowa w art. 9 ust. 1 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000, w pierwszym dniu roboczym grudnia samego roku, zgodnie z art. 10a tego rozporządzenia.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonujące decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1), w szczególności jego art. 10a.

Protokół w sprawie stanowiska Danii oraz Protokół w sprawie stanowiska Zjednoczonego Królestwa i Irlandii w dziedzinie wymiaru sprawiedliwości i spraw wewnętrznych, załączony do Traktatu o Unii Europejskiej i Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności, odpowiednio, ich art. 3 i 5.

**ROZDZIAŁ 3 4 — DOSTOSOWANIE ZWIĄZANE Z NIEUCZESTNICZENIEM NIEKTÓRYCH PAŃSTW CZŁONKOWSKICH W NIEKTÓRYCH OBSZARACH POLITYKI DOTYCZĄCYCH PRZESTRZENI WOLNOŚCI, BEZPIECZEŃSTWA I SPRAWIEDLIWOŚCI** (ciągły)

**3 4 0** (ciągły)

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	p.m.	p.m.	2 002 598,81
Bułgaria	p.m.	p.m.	210 680,74
Republika Czeska	p.m.	p.m.	697 292,21
Dania	p.m.	p.m.	- 5 768 732,87
Niemcy	p.m.	p.m.	14 742 277,52
Estonia	p.m.	p.m.	94 419,01
Irlandia	p.m.	p.m.	- 3 315 510,86
Grecja	p.m.	p.m.	944 652,73
Hiszpania	p.m.	p.m.	5 392 603,41
Francja	p.m.	p.m.	11 025 252,65
Chorwacja	p.m.	p.m.	110 312,49
Włochy	p.m.	p.m.	8 348 177,54
Cypr	p.m.	p.m.	91 301,32
Łotwa	p.m.	p.m.	120 648,96
Litwa	p.m.	p.m.	177 930,11
Luksemburg	p.m.	p.m.	150 863,27
Węgry	p.m.	p.m.	487 546,82
Malta	p.m.	p.m.	37 433,23
Niderlandy	p.m.	p.m.	3 320 348,32
Austria	p.m.	p.m.	1 621 642,12
Polska	p.m.	p.m.	1 988 014,63
Portugalia	p.m.	p.m.	859 755,01
Rumunia	p.m.	p.m.	740 086,79
Słowenia	p.m.	p.m.	184 143,09
Słowacja	p.m.	p.m.	372 965,33
Finlandia	p.m.	p.m.	1 026 106,80
Szwecja	p.m.	p.m.	2 131 288,13
Zjednoczone Królestwo	p.m.	p.m.	- 49 586 754,66
<i>Artykuł 3 4 0 — Ogółem</i>	p.m.	p.m.	- 1 792 657,35

**ROZDZIAŁ 3 5 — WYNIK OSTATECZNEGO OBLICZENIA FINANSOWANIA KOREKTY NIERÓWNOWAGI BUDŻETOWEJ ZASTOSOWANEJ DLA ZJEDNOCZONEGO KRÓLESTWA****3 5 0 Wynik ostatecznego obliczenia finansowania korekty nierównowagi budżetowej zastosowanej dla Zjednoczonego Królestwa**

3 5 0 4 Wynik ostatecznego obliczenia finansowania korekty nierównowagi budżetowej zastosowanej dla Zjednoczonego Królestwa

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	0,—	- 18 021 343,—

*Uwagi*

Wynik ostatecznego obliczenia finansowania korekty nierównowagi budżetowej zastosowanej dla Zjednoczonego Królestwa.

Dane liczbowe za 2014 r. odpowiadają wynikom ostatecznego obliczenia finansowania korekty nierównowagi budżetowej zastosowanej dla Zjednoczonego Królestwa w odniesieniu do roku budżetowego 2010.

Dane liczbowe za 2015 r. odpowiadają wynikom ostatecznego obliczenia finansowania korekty nierównowagi budżetowej zastosowanej dla Zjednoczonego Królestwa w odniesieniu do roku budżetowego 2011.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2000/597/WE, Euratom z dnia 29 września 2000 r. w sprawie systemu środków własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 253 z 7.10.2000, s. 42), w szczególności jej art. 4 i 5.

Decyzja Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17), w szczególności jej art. 4 i 5.



**ROZDZIAŁ 3 5 — WYNIK OSTATECZNEGO OBLICZENIA FINANSOWANIA KOREKTY NIERÓWNOWAGI BUDŻETOWEJ ZASTOSOWANEJ DLA ZJEDNOCZONEGO KRÓLESTWA** (ciągłdalszy)

**3 5 0** (ciągłdalszy)

**3 5 0 4** (ciągłdalszy)

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	p.m.	11 815 757	4 520 547,00
Bułgaria	p.m.	1 392 513	562 835,00
Republika Czeska	p.m.	4 784 685	2 261 756,21
Dania	p.m.	3 487 953	3 348 228,98
Niemcy	p.m.	10 915 347	10 941 079,00
Estonia	p.m.	364 152	334 638,00
Irlandia	p.m.	3 453 266	5 207 662,00
Grecja	p.m.	2 741 329	452 777,00
Hiszpania	p.m.	27 503 186	5 161 577,00
Francja	p.m.	43 503 201	36 713 295,00
Chorwacja	—	—	0,—
Włochy	p.m.	53 237 596	25 185 874,00
Cypr	p.m.	1 207 563	919 896,00
Łotwa	p.m.	244 042	379 038,23
Litwa	p.m.	768 575	527 852,00
Luksemburg	p.m.	37 104	– 467 949,00
Węgry	p.m.	2 508 198	828 565,75
Malta	p.m.	344 459	320 963,00
Niderlandy	p.m.	5 167 025	1 088 457,00
Austria	p.m.	1 172 371	439 387,00
Polska	p.m.	9 539 521	4 174 448,00
Portugalia	p.m.	2 909 281	2 496 000,00
Rumunia	p.m.	2 915 322	– 374 513,82
Słowenia	p.m.	702 416	896 466,00
Słowacja	p.m.	1 459 572	913 354,00
Finlandia	p.m.	4 044 692	822 308,00
Szwecja	p.m.	1 743 115	839 645,02
Zjednoczone Królestwo	p.m.	– 197 962 241	– 126 515 529,37
Pozycja 3 5 0 4 — Ogółem	p.m.	0.	– 18 021 343,00

**ROZDZIAŁ 3 6 — WYNIK POŚREDNIEJ AKTUALIZACJI OBLICZENIA FINANSOWANIA KOREKTY NIERÓWNOWAGI BUDŻETOWEJ ZASTOSOWANEJ DLA ZJEDNOCZONEGO KRÓLESTWA****3 6 0 Wynik pośredniej aktualizacji obliczenia finansowania korekty nierównowagi budżetowej zastosowanej dla Zjednoczonego Królestwa**

3 6 0 4 Wynik pośredniej aktualizacji obliczenia finansowania korekty nierównowagi budżetowej zastosowanej dla Zjednoczonego Królestwa

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	0,—	– 19 260 403,04

*Uwagi*

W pozycji tej przewidziana jest różnica pomiędzy uprzednio planowaną w budżecie korektą nierównowagi budżetowej dla Zjednoczonego Królestwa a ostatnią pośrednią aktualizacją tej korekty przed dokonaniem ostatecznej kalkulacji.

Dane liczbowe za 2014 r. odpowiadają wynikom pośredniego obliczenia finansowania korekty nierównowagi budżetowej zastosowanej dla Zjednoczonego Królestwa w odniesieniu do roku budżetowego 2011.

Dane liczbowe za 2015 r. odpowiadają wynikom pośredniego obliczenia finansowania korekty nierównowagi budżetowej zastosowanej dla Zjednoczonego Królestwa w odniesieniu do lat 2012 i 2013.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2007/436/WE, Euratom z dnia 7 czerwca 2007 r. w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 163 z 23.6.2007, s. 17), w szczególności jej art. 4 i 5.

**ROZDZIAŁ 3 6 — WYNIK POŚREDNIEJ AKTUALIZACJI OBLICZENIA FINANSOWANIA KOREKTY NIERÓWNOWAGI BUDŻETOWEJ ZASTOSOWANEJ DLA ZJEDNOCZONEGO KRÓLESTWA** (ciągłdalszy)

**3 6 0** (ciągłdalszy)

**3 6 0 4** (ciągłdalszy)

Państwo członkowskie	Budżet 2016	Budżet 2015	Wynik 2014
Belgia	p.m.	41 696 056	8 101 453,00
Bułgaria	p.m.	5 399 849	1 375 381,00
Republika Czeska	p.m.	16 597 084	4 575 664,73
Dania	p.m.	26 100 869	7 280 440,58
Niemcy	p.m.	59 409 243	18 309 269,00
Estonia	p.m.	2 731 925	885 630,00
Irlandia	p.m.	26 072 954	8 409 370,00
Grecja	p.m.	16 075 510	3 438 553,00
Hiszpania	p.m.	119 160 675	21 543 140,00
Francja	p.m.	231 245 357	58 179 865,00
Chorwacja	p.m.	2 783 075	0,—
Włochy	p.m.	184 985 384	37 543 615,00
Cypr	p.m.	3 521 069	479 335,00
Łotwa	p.m.	1 747 001	1 323 328,46
Litwa	p.m.	4 386 557	1 324 873,00
Luksemburg	p.m.	- 1 314 718	- 29 470,00
Węgry	p.m.	12 478 629	4 517 318,30
Malta	p.m.	1 555 077	438 532,00
Niderlandy	p.m.	17 466 600	2 529 744,00
Austria	p.m.	4 156 024	1 155 028,00
Polska	p.m.	38 554 600	17 679 999,58
Portugalia	p.m.	22 456 571	5 178 017,00
Rumunia	p.m.	19 182 854	307 073,59
Słowenia	p.m.	4 698 046	1 156 634,00
Słowacja	p.m.	6 628 582	1 786 552,00
Finlandia	p.m.	18 511 657	1 891 154,00
Szwecja	p.m.	6 785 813	2 784 569,89
Zjednoczone Królestwo	p.m.	- 893 072 343	- 231 425 473,17
Pozycja 3 6 0 4 — Ogółem	p.m.	0	- 19 260 403,04

## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH W INSTYTUCJACH I INNYCH ORGANACH UNII

## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIE EMERYTALNE I RENTOWE

## ROZDZIAŁ 4 2 — INNE SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	Wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i innych świadczeń członków instytucji, urzędników, innych pracowników i osób otrzymujących emeryturę, jak również członków władz Europejskiego Banku Inwestycyjnego, Europejskiego Banku Centralnego, Europejskiego Funduszu Inwestycyjnego, ich personelu oraz osób otrzymujących emeryturę	718 322 869	677 271 687	674 287 546,04	93,87
4 0 3	Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	p.m.	p.m.	383 929,45	
4 0 4	Wpływy ze składki tymczasowej oraz składki solidarnościowej, które są pobierane od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	80 907 654	76 200 621	100 808 264,55	124,60
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	799 230 523	753 472 308	775 479 740,04	97,03
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	Składki pracowników na ubezpieczenie emerytalne i rentowe	426 470 277	421 735 470	348 693 712,84	81,76
4 1 1	Przeniesienie lub wykup przez pracowników praw do świadczeń emerytalnych	100 592 938	103 896 621	109 386 819,46	108,74
4 1 2	Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony, przebywających na urloпах z przyczyn osobistych	110 000	110 000	97 727,29	88,84
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	527 173 215	525 742 091	458 178 259,59	86,91
	ROZDZIAŁ 4 2				
4 2 0	Składki pracodawcy wpłacane na ubezpieczenia emerytalne i rentowe przez agencje zdecentralizowane i organizacje międzynarodowe	21 623 969	21 738 484	17 570 830,30	81,26
4 2 1	Składki posłów do Parlamentu Europejskiego na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 4 2 – OGÓŁEM	21 623 969	21 738 484	17 570 830,30	81,26
	<b>Tytuł 4 – Ogółem</b>	<b>1 348 027 707</b>	<b>1 300 952 883</b>	<b>1 251 228 829,93</b>	<b>92,82</b>

## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH W INSTYTUCJACH I INNYCH ORGANACH UNII

## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

**4 0 0** *Wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i innych świadczeń członków instytucji, urzędników, innych pracowników i osób otrzymujących emerytury, jak również członków władz Europejskiego Banku Inwestycyjnego, Europejskiego Banku Centralnego, Europejskiego Funduszu Inwestycyjnego, ich personelu oraz osób otrzymujących emerytury*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
718 322 869	677 271 687	674 287 546,04

## Uwagi

Na te dochody składają się wszelkie podatki pobierane od wszelkiego rodzaju wynagrodzeń, z wyjątkiem świadczeń i dodatków rodzinnych wypłacanych członkom Komisji, urzędnikom, innym pracownikom oraz osobom otrzymującym płatności z tytułu rekompensat przy zakończeniu zatrudnienia, o których mowa w rozdziale 01 każdego tytułu w zestawieniu wydatków, oraz osobom otrzymującym emeryturę.

Parlament Europejski	73 484 272
Rada	25 490 000
Komisja	475 896 378
— administracja	(379 720 000)
— badania naukowe i rozwój technologii	(18 676 561)
— badania naukowe (działania pośrednie)	(16 683 776)
— Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych (OLAF)	(3 255 000)
— Europejski Urząd Doboru Kadr (EPSO)	(684 000)
— Urząd Infrastruktury i Logistyki w Brukseli (OIB)	(2 604 000)
— Urząd Infrastruktury i Logistyki w Luksemburgu (OIL)	(873 000)
— Urząd Administracji i Wypłacania Należności Indywidualnych (PMO)	(1 308 000)
— Urząd Publikacji Unii Europejskiej (OP)	(3 398 000)
— Agencja ds. Współpracy Organów Regulacji Energetyki (ACER)	(231 893)
— Europejska Agencja ds. Zarządzania Operacyjnego Wielkoskalowymi Systemami Informatycznymi w Przestrzeni Wolności, Bezpieczeństwa i Sprawiedliwości (eu-LISA)	(575 397)
— Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Bioprzemysłu (BBI)	(26 543)
— Organ Europejskich Regulatorów Łączności Elektronicznej (BEREC)	(70 671)
— Wspólne Przedsiębiorstwo „Czyste niebo”	(198 436)
— Wspólnotowy Urząd Ochrony Odmian Roślin (CPVO)	(271 893)
— Agencja Wykonawcza ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności (Chafea, ex-EAHC)	(205 450)
— Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego (EACEA)	(1 258 625)
— Wspólne Przedsięwzięcie „Podzespoły i układy elektroniczne w służbie wiodącej pozycji Europy” (ECSEL dawniej ARTEMIS i ENIAC)	(1 32 131)
— Europejska Agencja Bezpieczeństwa i Zdrowia w Pracy (EU-OSHA)	(259 580)

**ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA** *(ciągłdalszy)***4 0 0** *(ciągłdalszy)*

— Europejska Agencja Zarządzania Współpracą Operacyjną na Zewnętrznych Granicach Państw Członkowskich Unii Europejskiej (Frontex)	(879 355)
— Europejski Urząd Wsparcia w dziedzinie Azylu (EASO)	(229 585)
— Europejska Agencja Bezpieczeństwa Lotniczego (EASA)	(4 335 231)
— Europejski Urząd Nadzoru Bankowego (EBA)	(1 324 237)
— Europejska Jednostka Współpracy Sądowej (Eurojust)	(803 500)
— Europejskie Centrum ds. Zapobiegania i Kontroli Chorób (ECDC)	(1 619 141)
— Europejskie Centrum Rozwoju Kształcenia Zawodowego (Cedefop)	(564 801)
— Europejska Agencja Chemikaliów (ECHA)	(3 638 825)
— Europejska Agencja Środowiska (EEA)	(1 353 711)
— Europejska Agencja Kontroli Rybołówstwa (EFCA)	(328 585)
— Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności (EFSA)	(1 726 786)
— Europejska Fundacja na rzecz Poprawy Warunków Życia i Pracy (Eurofund)	(743 061)
— Agencja Europejskiego GNSS (GSA)	(520 980)
— Europejski Instytut ds. Równości Kobiet i Mężczyzn (EIGE)	(139 683)
— Europejski Instytut Innowacji i Technologii (EIT)	(161 678)
— Europejski Urząd Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych (EIOPA)	(625 754)
— Europejskie Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Projektu ITER i Rozwoju Energii Termojądrowej (F4E)	(2 058 636)
— Europejska Agencja Bezpieczeństwa Morskiego (EMSA)	(963 262)
— Europejska Agencja Leków (EMA)	(5 461 786)
— Europejskie Centrum Monitorowania Narkotyków i Narkomanii (EMCDDA)	(565 560)
— Europejska Agencja ds. Bezpieczeństwa Sieci i Informacji (ENISA)	(258 185)
— Europejskie Kolegium Policyjne (CEPOL)	(173 018)
— Europejski Urząd Policji (Europol)	(2 846 113)
— Wspólne Przedsięwzięcie Shift2Rail	(10 529)
— Europejska Agencja Kolejowa (ERA)	(917 935)
— Agencja Wykonawcza Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych (ERCEA)	(1 261 487)
— Europejski Urząd Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych (ESMA)	(915 273)
— Europejska Fundacja Kształcenia (ETF)	(842 296)
— Agencja Praw Podstawowych Unii Europejskiej (FRA)	(504 570)
— Agencja Wykonawcza ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw (EASME, ex-EACI)	(815 240)
— Wspólne Przedsiębiorstwo na rzecz Technologii Ogniw Paliwowych i Technologii Wodowych (FCH)	(131 711)
— Agencja Wykonawcza ds. Innowacyjności i Sieci (INEA, ex-TEN-T EA)	(532 406)
— Wspólne przedsiębiorstwo na rzecz inicjatywy w zakresie leków innowacyjnych (IMI)	(271 910)
— Wspólne Przedsięwzięcie w Celu Opracowania Europejskiego Systemu Zarządzania Ruchem Lotniczym Nowej Generacji (SESAR)	(234 397)
— Urząd Harmonizacji Rynku Wewnętrznego (OHIM)	(4 301 236)
— Agencja Wykonawcza ds. Badań Naukowych (REA)	(1 307 504)
— Jednolita Rada ds. Restrukturyzacji i Uporządkowanej Likwidacji	(909 095)

**ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA** (ciągły)**4 0 0**

(ciągły)

— Centrum Tłumaczeń dla Organów Unii Europejskiej (CdT)	(1 186 360)	
Trybunał Sprawiedliwości		27 907 000
Trybunał Obrachunkowy		11 192 000
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny		4 567 558
Komitet Regionów		3 636 656
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich		644 005
Europejski Inspektor Ochrony Danych		495 000
Europejska Służba Działań Zewnętrznych		19 861 000
Europejski Bank Inwestycyjny		43 900 000
Europejski Bank Centralny		27 800 000
Europejski Fundusz Inwestycyjny		3 449 000
	Ogółem	<u>718 322 869</u>

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Protokół w sprawie przywilejów i immunitetów Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

Rozporządzenie Rady (EWWiS, EWG, Euratom) nr 1860/76 z dnia 29 czerwca 1976 r. ustanawiające warunki zatrudnienia pracowników Europejskiej Fundacji na Rzecz Poprawy Warunków Życia i Pracy (Dz.U. L 214 z 6.8.1976, s. 24).

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 2290/77 z dnia 18 października 1977 r. określające uposażenie członków Trybunału Obrachunkowego (Dz.U. L 268 z 20.10.1977, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego 94/262/EWWiS, WE, Euratom z dnia 9 marca 1994 r. w sprawie przepisów i ogólnych warunków regulujących wykonywanie funkcji Rzecznika Praw Obywatelskich (Dz.U. L 113 z 4.5.1994, s. 15).

Decyzja nr 1247/2002/WE Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji z dnia 1 lipca 2002 r. w sprawie regulaminu i ogólnych warunków regulujących wykonywanie obowiązków przez Europejskiego Pełnomocnika ds. Ochrony Danych (Dz.U. L 183 z 12.7.2002, s. 1).

**ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA** (ciągły)**4 0 0** (ciągły)

Decyzja Rady 2009/909/UE z dnia 1 grudnia 2009 r. ustanawiająca warunki zatrudnienia Przewodniczącego Rady Europejskiej (Dz.U. L 322 z 9.12.2009, s. 35).

Decyzja Rady 2009/910/UE z dnia 1 grudnia 2009 r. ustanawiająca warunki zatrudnienia Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa (Dz.U. L 322 z 9.12.2009, s. 36).

Decyzja Rady 2009/912/UE z dnia 1 grudnia 2009 r. ustanawiająca warunki zatrudnienia Sekretarza Generalnego Rady Unii Europejskiej (Dz.U. L 322 z 9.12.2009, s. 38).

**4 0 3** **Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	383 929,45

*Uwagi*

Środki te są związane z tymczasową składką stosowaną do dnia 30 czerwca 2003 r. W związku z tym ta pozycja będzie obejmować wszelkie dochody wynikające z pozostałej końcowej kwoty z tytułu tymczasowej składki od wynagrodzeń członków Komisji, urzędników oraz innych czynnie zatrudnionych pracowników.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja:	p.m.
— administracja	(p.m.)
— badania naukowe i rozwój technologii	(p.m.)
— badania naukowe (działania pośrednie)	(p.m.)
— Europejski Urząd Doboru Kadr (EPSO)	(p.m.)
— Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych (OLAF)	(p.m.)
— Biuro Infrastruktury i Logistyki w Brukseli (OIB)	(p.m.)
— Biuro Infrastruktury i Logistyki w Luksemburgu (OIL)	(p.m.)
— Biuro Administracji i Rozliczania Należności Indywidualnych (PMO)	(p.m.)
— Urząd Publikacji Unii Europejskiej (OP)	(p.m.)
— Wspólnotowy Urząd Ochrony Odmian Roślin (CPVO)	(p.m.)
— Europejska Jednostka Współpracy Sądowej (Eurojust)	(p.m.)
— Europejska Agencja Bezpieczeństwa i Zdrowia w Pracy (EU-OSHA)	(p.m.)
— Europejska Agencja Leków (EMA)	(p.m.)
— Europejska Agencja Bezpieczeństwa Lotniczego (EASA)	(p.m.)
— Europejskie Centrum Rozwoju Kształcenia Zawodowego (Cedefop)	(p.m.)



**ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA** (ciągły)**4 0 3** (ciągły)

— Europejska Agencja Środowiska (EEA)	(p.m.)	
— Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności (EFSA)	(p.m.)	
— Europejska Fundacja na rzecz Poprawy Warunków Życia i Pracy (Eurofound)	(p.m.)	
— Europejska Agencja ds. Bezpieczeństwa na Morzu (EMSA)	(p.m.)	
— Europejskie Centrum Monitorowania Narkotyków i Narkomanii (EMCDDA)	(p.m.)	
— Agencja Praw Podstawowych Unii Europejskiej (FRA)	(p.m.)	
— Europejska Fundacja Kształcenia (ETF)	(p.m.)	
— Urząd Harmonizacji Rynku Wewnętrznego (OHIM)	(p.m.)	
— Centrum Tłumaczeń dla Organów Unii Europejskiej (CdT)	(p.m.)	
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej		p.m.
Trybunał Obrachunkowy		p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny		p.m.
Komitet Regionów		p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich		p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych		p.m.
	Ogółem	p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 66a w wersji obowiązującej do dnia 15 grudnia 2003 r.

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 2290/77 z dnia 18 października 1977 r. określające uposażenie członków Trybunału Obrachunkowego (Dz.U. L 268 z 20.10.1977, s. 1).

**4 0 4** **Wpływy ze składki tymczasowej oraz składki solidarnościowej, które są pobierane od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
80 907 654	76 200 621	100 808 264,55

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się wpływy ze składki tymczasowej i składki solidarnościowej, które są pobierane od wynagrodzeń urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników zgodnie z art. 66a regulaminu pracowniczego.

ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA *(ciągłdalszy)*4 0 4 *(ciągłdalszy)*

Parlament Europejski	10 797 731
Rada	3 192 000
Komisja:	54 463 584
— administracja	(33 925 000)
— badania naukowe i rozwój technologii	(4 668 696)
— badania naukowe (działania pośrednie)	(3 955 390)
— Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych (OLAF)	(654 000)
— Europejski Urząd Doboru Kadr (EPSO)	(131 000)
— Urząd Infrastruktury i Logistyki w Brukseli (OIB)	(443 000)
— Urząd Infrastruktury i Logistyki w Luksemburgu (OIL)	(153 000)
— Urząd Administracji i Wypłacania Należności Indywidualnych (PMO)	(246 000)
— Urząd Publikacji Unii Europejskiej (OP)	(687 000)
— Agencja ds. Współpracy Organów Regulacji Energetyki (ACER)	(70 939)
— Europejska Agencja ds. Zarządzania Operacyjnego Wielkoskalowymi Systemami Informatycznymi w Przestrzeni Wolności, Bezpieczeństwa i Sprawiedliwości (eu-LISA)	(67 652)
— Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Bioprzemysłu (BBI)	(4 248)
— Organ Europejskich Regulatorów Łączności Elektronicznej (BEREC)	(18 066)
— Wspólne Przedsiębiorstwo „Czyste niebo”	(42 820)
— Wspólnotowy Urząd Ochrony Odmian Roślin (CPVO)	(55 164)
— Agencja Wykonawcza ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności (Chafea, ex-EAHC)	(39 877)
— Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego (EACEA)	(210 161)
— Wspólne Przedsięwzięcie „Podzespoły i układy elektroniczne w służbie wiodącej pozycji Europy” (ECSEL dawniej ARTEMIS i ENIAC)	(28 558)
— Europejska Agencja Bezpieczeństwa i Zdrowia w Pracy (EU-OSHA)	(56 760)
— Europejska Agencja Zarządzania Współpracą Operacyjną na Zewnętrznych Granicach Państw Członkowskich Unii Europejskiej (Frontex)	(267 941)
— Europejski Urząd Wsparcia w dziedzinie Azylu (EASO)	(51 249)
— Europejska Agencja Bezpieczeństwa Lotniczego (EASA)	(1 027 061)
— Europejski Urząd Nadzoru Bankowego (EBA)	(186 645)
— Europejska Jednostka Współpracy Sądowej (Eurojust)	(123 513)
— Europejskie Centrum ds. Zapobiegania i Kontroli Chorób (ECDC)	(216 261)
— Europejskie Centrum Rozwoju Kształcenia Zawodowego (Cedefop)	(133 677)
— Europejska Agencja Chemikaliów (ECHA)	(624 311)
— Europejska Agencja Środowiska (EEA)	(215 937)
— Europejska Agencja Kontroli Rybołówstwa (EFCA)	(81 532)
— Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności (EFSA)	(410 436)

**ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA** (ciągły)**4 0 4**

(ciągły)

— Europejska Fundacja na rzecz Poprawy Warunków Życia i Pracy (Eurofund)	(134 366)	
— Agencja Europejskiego GNSS (GSA)	(146 103)	
— Europejski Instytut ds. Równości Kobiet i Mężczyzn (EIGE)	(40 536)	
— Europejski Instytut Innowacji i Technologii (EIT)	(47 040)	
— Europejski Urząd Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych (EIOPA)	(139 567)	
— Europejskie Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Projektu ITER i Rozwoju Energii Termojądrowej (F4E)	(451 994)	
— Europejska Agencja Bezpieczeństwa Morskiego (EMSA)	(276 665)	
— Europejska Agencja Leków (EMA)	(716 620)	
— Europejskie Centrum Monitorowania Narkotyków i Narkomanii (EMCDDA)	(153 182)	
— Europejska Agencja ds. Bezpieczeństwa Sieci i Informacji (ENISA)	(64 034)	
— Europejskie Kolegium Policyjne (CEPOL)	(30 070)	
— Europejski Urząd Policji (Europol)	(656 819)	
— Wspólne Przedsięwzięcie Shift2Rail	(1 489)	
— Europejska Agencja Kolejowa (ERA)	(194 656)	
— Agencja Wykonawcza Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych (ERCEA)	(236 326)	
— Europejski Urząd Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych (ESMA)	(175 045)	
— Europejska Fundacja Kształcenia (ETF)	(175 912)	
— Agencja Praw Podstawowych Unii Europejskiej (FRA)	(110 215)	
— Agencja Wykonawcza ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw (EASME, ex-EACI)	(120 826)	
— Wspólne Przedsiębiorstwo na rzecz Technologii Ogniw Paliwowych i Technologii Wodorowych (FCH)	(34 624)	
— Agencja Wykonawcza ds. Innowacyjności i Sieci (INEA, ex-TEN-T EA)	(100 006)	
— Wspólne przedsiębiorstwo na rzecz inicjatywy w zakresie leków innowacyjnych (IMI)	(58 707)	
— Wspólne Przedsięwzięcie w Celu Opracowania Europejskiego Systemu Zarządzania Ruchem Lotniczym Nowej Generacji (SESAR)	(51 542)	
— Urząd Harmonizacji Rynku Wewnętrzznego (OHIM)	(921 184)	
— Agencja Wykonawcza ds. Badań Naukowych (REA)	(229 524)	
— Jednolita Rada ds. Restrukturyzacji i Uporządkowanej Likwidacji	(140 479)	
— Centrum Tłumaczeń dla Organów Unii Europejskiej (CdT)	(260 159)	
Trybunał Sprawiedliwości		5 147 000
Trybunał Obrachunkowy		1 800 000
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny		880 233
Komitet Regionów		706 771
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich		70 335
Europejski Inspektor Ochrony Danych		83 000
Europejska Służba Działań Zewnętrznych		3 767 000
	Ogółem	80 907 654

**ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA** (ciągły)**4 0 4** (ciągły)*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. L 187 z 8.8.1967, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 2290/77 z dnia 18 października 1977 r. określające uposażenie członków Trybunału Obrachunkowego (Dz.U. L 268 z 20.10.1977, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego 94/262/EWWiS, WE, Euratom z dnia 9 marca 1994 r. w sprawie przepisów i ogólnych warunków regulujących wykonywanie funkcji Rzecznika Praw Obywatelskich (Dz.U. L 113 z 4.5.1994, s. 15).

Decyzja nr 1247/2002/WE Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji z dnia 1 lipca 2002 r. w sprawie regulaminu i ogólnych warunków regulujących wykonywanie obowiązków przez Europejskiego Pełnomocnika ds. Ochrony Danych (Dz.U. L 183 z 12.7.2002, s. 1).

Decyzja Rady 2009/909/UE z dnia 1 grudnia 2009 r. ustanawiająca warunki zatrudnienia Przewodniczącego Rady Europejskiej (Dz.U. L 322 z 9.12.2009, s. 35).

Decyzja Rady 2009/910/UE z dnia 1 grudnia 2009 r. ustanawiająca warunki zatrudnienia Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa (Dz.U. L 322 z 9.12.2009, s. 36).

Decyzja Rady 2009/912/UE z dnia 1 grudnia 2009 r. ustanawiająca warunki zatrudnienia Sekretarza Generalnego Rady Unii Europejskiej (Dz.U. L 322 z 9.12.2009, s. 38).

**ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIE EMERYTALNE I RENTOWE****4 1 0** *Składki pracowników na ubezpieczenie emerytalne i rentowe*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
426 470 277	421 735 470	348 693 712,84

*Uwagi*

Na te dochody składają się składki pracownicze na finansowanie systemu emerytalno-rentowego.

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIE EMERYTALNE I RENTOWE (ciągły)

## 4 1 0 (ciągły)

Parlament Europejski	59 667 459
Rada	21 733 000
Komisja:	292 000 614
— administracja	(182 465 000)
— badania naukowe i rozwój technologii	(18 468 895)
— badania naukowe (działania pośrednie)	(16 477 720)
— Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych (OLAF)	(3 302 000)
— Europejski Urząd Doboru Kadr (EPSO)	(907 000)
— Urząd Infrastruktury i Logistyki w Brukseli (OIB)	(4 724 000)
— Urząd Infrastruktury i Logistyki w Luksemburgu (OIL)	(1 446 000)
— Urząd Administracji i Wypłacania Należności Indywidualnych (PMO)	(2 396 000)
— Urząd Publikacji Unii Europejskiej (OP)	(4 340 000)
— Agencja ds. Współpracy Organów Regulacji Energetyki (ACER)	(430 236)
— Europejska Agencja ds. Zarządzania Operacyjnego Wielkoskalowymi Systemami Informatycznymi w Przestrzeni Wolności, Bezpieczeństwa i Sprawiedliwości (eu-LISA)	(827 848)
— Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Bioprzemysłu (BBI)	(37 417)
— Organ Europejskich Regulatorów Łączności Elektronicznej (BEREC)	(113 262)
— Wspólne Przedsiębiorstwo „Czyste niebo”	(191 657)
— Wspólnotowy Urząd Ochrony Odmian Roślin (CPVO)	(297 514)
— Agencja Wykonawcza ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności (Chafea, ex-EAHC)	(288 996)
— Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego (EACEA)	(1 980 724)
— Wspólne Przedsięwzięcie „Podzespoły i układy elektroniczne w służbie wiodącej pozycji Europy” (ECSEL dawniej ARTEMIS i ENIAC)	(156 557)
— Europejska Agencja Bezpieczeństwa i Zdrowia w Pracy (EU-OSHA)	(374 386)
— Europejska Agencja Zarządzania Współpracą Operacyjną na Zewnętrznych Granicach Państw Członkowskich Unii Europejskiej (Frontex)	(1 438 297)
— Europejski Urząd Wsparcia w dziedzinie Azyłu (EASO)	(367 562)
— Europejska Agencja Bezpieczeństwa Lotniczego (EASA)	(5 167 979)
— Europejski Urząd Nadzoru Bankowego (EBA)	(947 222)
— Europejska Jednostka Współpracy Sądowej (Eurojust)	(1 161 506)
— Europejskie Centrum ds. Zapobiegania i Kontroli Chorób (ECDC)	(1 572 724)
— Europejskie Centrum Rozwoju Kształcenia Zawodowego (Cedefop)	(752 900)
— Europejska Agencja Chemikaliów (ECHA)	(3 534 056)

**ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIE EMERYTALNE I RENTOWE** *(ciąg dalszy)***4 1 0***(ciąg dalszy)*

— Europejska Agencja Środowiska (EEA)	(1 270 415)
— Europejska Agencja Kontroli Rybołówstwa (EFCA)	(399 690)
— Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności (EFSA)	(2 514 865)
— Europejska Fundacja na rzecz Poprawy Warunków Życia i Pracy (Eurofund)	(726 087)
— Agencja Europejskiego GNSS (GSA)	(827 978)
— Europejski Instytut ds. Równości Kobiet i Mężczyzn (EIGE)	(239 850)
— Europejski Instytut Innowacji i Technologii (EIT)	(341 753)
— Europejski Urząd Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych (EIOPA)	(747 532)
— Europejskie Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Projektu ITER i Rozwoju Energii Termojądrowej (F4E)	(2 645 185)
— Europejska Agencja Bezpieczeństwa Morskiego (EMSA)	(1 471 858)
— Europejska Agencja Leków (EMA)	(4 390 382)
— Europejskie Centrum Monitorowania Narkotyków i Narkomanii (EMCDDA)	(730 558)
— Europejska Agencja ds. Bezpieczeństwa Sieci i Informacji (ENISA)	(391 208)
— Europejskie Kolegium Policyjne (CEPOL)	(176 023)
— Europejski Urząd Policji (Europol)	(3 489 707)
— Wspólne Przedsięwzięcie Shift2Rail	(22 827)
— Europejska Agencja Kolejowa (ERA)	(1 002 769)
— Agencja Wykonawcza Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych (ERCEA)	(1 915 843)
— Europejski Urząd Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych (ESMA)	(973 209)
— Europejska Fundacja Kształcenia (ETF)	(905 763)
— Agencja Praw Podstawowych Unii Europejskiej (FRA)	(642 697)
— Agencja Wykonawcza ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw (EASME, ex-EACI)	(1 156 340)
— Wspólne Przedsiębiorstwo na rzecz Technologii Ogniw Paliwowych i Technologii Wodorowych (FCH)	(153 548)
— Agencja Wykonawcza ds. Innowacyjności i Sieci (INEA, ex-TEN-T EA)	(785 921)
— Wspólne przedsiębiorstwo na rzecz inicjatywy w zakresie leków innowacyjnych (IMI)	(278 112)
— Wspólne Przedsięwzięcie w Celu Opracowania Europejskiego Systemu Zarządzania Ruchem Lotniczym Nowej Generacji (SESAR)	(260 787)
— Urząd Harmonizacji Rynku Wewnętrznego (OHIM)	(5 086 470)
— Agencja Wykonawcza ds. Badań Naukowych (REA)	(2 478 891)
— Jednolita Rada ds. Restrukturyzacji i Uporządkowanej Likwidacji	(325 335)
— Centrum Tłumaczeń dla Organów Unii Europejskiej (CdT)	(1 481 553)

**ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIE EMERYTALNE I RENTOWE** *(ciągłdalszy)***4 1 0** *(ciągłdalszy)*

Trybunał Sprawiedliwości	18 451 000
Trybunał Obrachunkowy	7 496 000
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	5 338 577
Komitet Regionów	3 772 117
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	518 510
Europejski Inspektor Ochrony Danych	394 000
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	17 099 000
Ogółem	426 470 277

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Rady (EWWiS, EWG, Euratom) nr 1860/76 z dnia 29 czerwca 1976 r. ustanawiające warunki zatrudnienia pracowników Europejskiej Fundacji na rzecz Poprawy Warunków Życia i Pracy (Dz.U. L 214 z 6.8.1976, s. 24).

**4 1 1** *Przeniesienie lub wykup przez pracowników praw do świadczeń emerytalnych*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
100 592 938	103 896 621	109 386 819,46

*Uwagi*

Na te dochody składają się wpłaty ekwiwalentu aktuarialnego lub zryczałtowanej wartości wykupu praw do świadczeń emerytalnych nabytych przez urzędników w poprzednich miejscach zatrudnienia, dokonywane na rzecz Unii.

Parlament Europejski	9 100 000
Rada	p.m.
Komisja	91 492 938
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	100 592 938

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIE EMERYTALNE I RENTOWE (ciągły)

## 4 1 1 (ciągły)

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

4 1 2 **Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony, przebywających na urloпах z przyczyn osobistych**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
110 000	110 000	97 727,29

Uwagi

Urzednicy i inni pracownicy korzystający z urlopu z przyczyn osobistych mogą w dalszym ciągu nabywać prawa do świadczeń emerytalnych, o ile będą również ponosić koszt składki pracodawcy.

Parlament Europejski	10 000
Rada	p.m.
Komisja	100 000
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	110 000

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 4 2 — INNE SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

4 2 0 **Składki pracodawcy wpłacane na ubezpieczenia emerytalne i rentowe przez agencje zdecentralizowane i organizacje międzynarodowe**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
21 623 969	21 738 484	17 570 830,30



**ROZDZIAŁ 4 2 — INNE SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE** *(ciągłdalszy)***4 2 0** *(ciągłdalszy)**Uwagi*

Na te dochody składają się składki pracodawcy na system emerytalno-rentowy wpłacane przez agencje zdecentralizowane i organizacje międzynarodowe.

Komisja

21 623 969

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**4 2 1****Składki posłów do Parlamentu Europejskiego na ubezpieczenia emerytalne i rentowe**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Na te dochody składają się składki posłów do Parlamentu Europejskiego na finansowanie systemu emerytalno-rentowego.

Parlament Europejski

p.m.

*Podstawa prawna*

Zasady regulujące płatności dla posłów do Parlamentu Europejskiego z tytułu świadczeń i zwrotu wydatków, w szczególności załącznik III.

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

ROZDZIAŁ 5 0 — WPLYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO (DOSTAWY) I NIERUCHOMOŚCI

ROZDZIAŁ 5 1 — WPLYWY Z NAJMU

ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 0				
<b>5 0 0</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego (dostawy)</b>				
5 0 0 0	Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	16 070,—	
5 0 0 1	Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	325 842,05	
5 0 0 2	Wpływy z dostaw na rzecz innych instytucji lub organów — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	667 661,62	
	Artykuł 5 0 0 – Ogółem	p.m.	p.m.	1 009 573,67	
<b>5 0 1</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży nieruchomości</b>	p.m.	p.m.	0,—	
<b>5 0 2</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	345 124,64	
	ROZDZIAŁ 5 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	1 354 698,31	
	ROZDZIAŁ 5 1				
<b>5 1 0</b>	<b>Wpływy z najmu wyposażenia i sprzętu — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	649,34	
<b>5 1 1</b>	<b>Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem</b>				
5 1 1 0	Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	17 113 535,02	
5 1 1 1	Zwrot opłat związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	2 289 800,67	
	Artykuł 5 1 1 – Ogółem	p.m.	p.m.	19 403 335,69	
	ROZDZIAŁ 5 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	19 403 985,03	
	ROZDZIAŁ 5 2				
<b>5 2 0</b>	<b>Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji</b>	455 129	453 674	2 142 331,10	470,71
<b>5 2 1</b>	<b>Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach organizacji otrzymujących dotacje, przekazywanych Komisji</b>	10 000 000	50 000 000	15 550 692,95	155,51
<b>5 2 2</b>	<b>Odsetki od płatności zaliczkowych</b>	40 000 000	40 000 000	18 567 546,46	46,42
<b>5 2 3</b>	<b>Dochody ze środków na rachunkach powierniczych — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	123 434,10	
	ROZDZIAŁ 5 2 – OGÓŁEM	50 455 129	90 453 674	36 384 004,61	72,11

ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I PRAC  
 ROZDZIAŁ 5 7 — INNE WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI  
 ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA  
 ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 5				
5 5 0	<i>Dochody z tytułu świadczenia usług i prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje czy organy zwrotów diet wyjazdowych, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	37 192 210,99	
5 5 1	<i>Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu usług lub prac wykonanych na ich zlecenie — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	4 413 932,61	
	ROZDZIAŁ 5 5 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	41 606 143,60	
	ROZDZIAŁ 5 7				
5 7 0	<i>Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	43 544 889,76	
5 7 1	<i>Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, dary i zapisy na cele dobroczynne, wraz z dochodami przeznaczonymi na określony cel, właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	20 899,93	
5 7 2	<i>Zwrot wydatków socjalnych poniesionych na rzecz innej instytucji</i>	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	<i>Inne wkłady i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	164 795 528,82	
5 7 4	<i>Dochody pochodzące z wkładu Komisji na rzecz Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych przeznaczonego na personel Komisji zatrudniony w delegaturach Unii — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	263 844 850,57	
	ROZDZIAŁ 5 7 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	472 206 169,08	
	ROZDZIAŁ 5 8				
5 8 0	<i>Dochody z płatności związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	17 828,08	
5 8 1	<i>Dochody z rozliczenia roszczeń ubezpieczeniowych — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	549 164,94	
	ROZDZIAŁ 5 8 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	566 993,02	
	ROZDZIAŁ 5 9				
5 9 0	<i>Inne dochody z działalności administracyjnej</i>	5 000 000	4 000 000	6 557 510,20	131,15
	ROZDZIAŁ 5 9 – OGÓŁEM	5 000 000	4 000 000	6 557 510,20	131,15
	Tytuł 5 – Ogółem	55 455 129	94 453 674	578 079 503,85	1 042,43

**TYTUŁ 5**  
**DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI**

**ROZDZIAŁ 5 0 — WPLYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO (DOSTAWY) I NIERUCHOMOŚCI**

**5 0 0 Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego (dostawy)**

**5 0 0 0 Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	16 070,—

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się dochody ze sprzedaży lub zamiany majątku ruchomego innego niż pojazdy, będącego własnością instytucji.

Zapisuje się tutaj również wpływy ze sprzedaży pojazdów w związku z ich zamianą lub złomowaniem po całkowitym zamortyzowaniu ich wartości księgowej.

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a) i b) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
<b>Ogółem</b>	<b>p.m.</b>

**5 0 0 1 Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	325 842,05

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się dochody ze sprzedaży lub zamiany majątku ruchomego innego niż pojazdy, będącego własnością instytucji.

Zapisuje się tutaj również wpływy ze sprzedaży wyposażenia, instalacji, materiałów oraz aparatury naukowej i technicznej, w związku z ich wymianą lub złomowaniem po całkowitym zamortyzowaniu ich wartości księgowej.

**ROZDZIAŁ 5 0 — WPŁYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO (DOSTAWY) I NIERUCHOMOŚCI** *(ciągłdalszy)*
**5 0 0** *(ciągłdalszy)*
**5 0 0 1** *(ciągłdalszy)*

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a) i b) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	p.m.

**5 0 0 2** Wpływy z dostaw na rzecz innych instytucji lub organów — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	667 661,62

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. e) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	p.m.

## ROZDZIAŁ 5 0 — WPŁYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO (DOSTAWY) I NIERUCHOMOŚCI (ciągły)

## 5 0 1 Wpływy ze sprzedaży nieruchomości

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

W tej pozycji zapisuje się dochody ze sprzedaży nieruchomości będących własnością instytucji.

## 5 0 2 Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	345 124,64

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. h) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Artykuł ten obejmuje również dochody ze sprzedaży tych produktów zapisanych na nośnikach elektronicznych.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	p.m.

## ROZDZIAŁ 5 1 — WPŁYWY Z NAJMU

## 5 1 0 Wpływy z najmu wyposażenia i sprzętu — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	649,34

**ROZDZIAŁ 5 1 — WPLYWY Z NAJMU** (ciągłysz)**5 1 0** (ciągłysz)*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
<b>Ogółem</b>	<b>p.m.</b>

**5 1 1** **Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem****5 1 1 0** Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	17 113 535,02

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
<b>Ogółem</b>	<b>p.m.</b>

**ROZDZIAŁ 5 1 — WPŁYWY Z NAJMU** (ciągły)**5 1 1** (ciągły)**5 1 1 1** Zwrot opłat związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	2 289 800,67

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	p.m.

**ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK****5 2 0** *Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
455 129	453 674	2 142 331,10

## Uwagi

W tym artykule zapisuje się dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek dodatnich lub ujemnych na rachunkach instytucji.

Parlament Europejski	410 000
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	40 000
Komitet Regionów	5 129
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	455 129



## ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK (ciąg dalszy)

5 2 1 **Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach organizacji otrzymujących dotacje, przekazywanych Komisji**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
10 000 000	50 000 000	15 550 692,95

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się dochody z odsetek przekazanych przez organizacje, które otrzymują dotacje i które umieściły zaliczki otrzymane od Komisji na oprocentowanych rachunkach. Jeżeli pozostaną one niewykorzystane, zaliczki wraz z odsetkami należy zwrócić Komisji.

Komisja 10 000 000

5 2 2 **Odsetki od płatności zaliczkowych**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
40 000 000	40 000 000	18 567 546,46

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się dochody z odsetek uzyskanych od kwot wypłaconych tytułem zaliczkowania.

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. d) rozporządzenia finansowego dochody te mogą zostać wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Odsetki narosłe od płatności zaliczkowych wypłaconych z budżetu nie są należne Unii, chyba że umowy o delegowaniu zadań stanowią inaczej, z wyjątkiem tych umów, które zostały zawarte z państwami trzecimi lub organami, które te państwa wyznaczyły. W przypadkach, w których zostało to przewidziane, odsetki takie są ponownie wykorzystywane na dane działanie po odpisaniu ich od wniosków o płatność zgodnie z art. 23 ust. 1 akapit pierwszy lit. c) rozporządzenia finansowego, albo odzyskiwane.

Rozporządzenie delegowanie (UE) nr 1268/2012 także zawiera przepisy dotyczące ujmowania na rachunkach odsetek narosłych od płatności zaliczkowych.

Komisja 40 000 000

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 21 ust. 3 lit. d).

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK (ciągłdalszy)

5 2 3 **Dochody ze środków na rachunkach powierniczych — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	123 434,10

## Uwagi

W tym artykule zapisuje się odsetki i inne dochody ze środków na rachunkach powierniczych.

Rachunki powiernicze są prowadzone w imieniu Unii przez międzynarodowe instytucje finansowe (Europejski Fundusz Inwestycyjny, Europejski Bank Inwestycyjny, Bank Rozwoju Rady Europy/Kreditanstalt für Wiederaufbau, Europejski Bank Odbudowy i Rozwoju) zarządzające programami unijnymi oraz kwotami przekazanymi na rachunek przez Unię do czasu udostępnienia tych kwot beneficjentom w ramach poszczególnych programów, takim jak małe i średnie przedsiębiorstwa lub instytucje zarządzające projektami w krajach przystępujących.

Zgodnie z art. 21 ust. 4 rozporządzenia finansowego odsetki od środków na rachunkach powierniczych wykorzystywanych na potrzeby programów unijnych mogą zostać wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w liniach obejmujących wydatki początkowe, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 21 ust. 4.

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I PRAC

5 5 0 **Dochody z tytułu świadczenia usług i prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje czy organy zwrotów diet wyjazdowych, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	37 192 210,99

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. e) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I PRAC (ciągły)

## 5 5 0 (ciągły)

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	p.m.

5 5 1 **Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu usług lub prac wykonanych na ich zlecenie — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	4 413 932,61

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	p.m.

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI

5 7 0 **Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	43 544 889,76

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI (ciągły)

## 5 7 0 (ciągły)

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	p.m.

## 5 7 1

**Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, dary i zapisy na cele dobroczynne, wraz z dochodami przeznaczonymi na określony cel, właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	20 899,93

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. d) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	p.m.

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI (ciągły)

## 5 7 2 Zwrot wydatków socjalnych poniesionych na rzecz innej instytucji

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

W tym artykule zapisuje się dochody związane ze zwrotem wydatków socjalnych poniesionych w imieniu innej instytucji.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	p.m.

## 5 7 3 Inne wkłady i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	164 795 528,82

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	p.m.

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI (ciągły)

5 7 4 **Dochody pochodzące z wkładu Komisji na rzecz Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych przeznaczonego na personel Komisji zatrudniony w delegaturach Unii — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	263 844 850,57

## Uwagi

Dochody te pochodzą z wkładu Komisji na rzecz Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych przeznaczonego na pokrycie lokalnie zarządzanych wydatków personelu Komisji zatrudnionego w delegaturach Unii, w tym personelu Komisji opłacanego ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju (EFR).

Zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w pozycji 3 0 0 5 zestawienia wydatków w sekcji X „Europejska Służba Działań Zewnętrznych”.

Europejska Służba Działań Zewnętrznych

p.m.

## ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA

5 8 0 **Dochody z płatności związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	17 828,08

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. g) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	p.m.

## ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA (ciągły)

## 5 8 1 Dochody z rozliczenia roszczeń ubezpieczeniowych — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	549 164,94

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. f) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

W tym artykule zapisuje się również dochody z dokonywanych przez towarzystwa ubezpieczeniowe zwrotów kosztów wynagrodzeń urzędników, którzy ulegli wypadkowi.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	p.m.

## ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ

## 5 9 0 Inne dochody z działalności administracyjnej

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
5 000 000	4 000 000	6 557 510,20

## Uwagi

W tym artykule zapisuje się również inne dochody uzyskane z działalności administracyjnej.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	5 000 000
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	5 000 000

## TYTUŁ 6

## WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ POROZUMIEŃ I PROGRAMÓW UNIJNYCH

## ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH

## ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 6 0				
<b>6 0 1</b>	<b>Różne programy badawcze</b>				
6 0 1 1	Porozumienia o współpracy Szwajcaria-Euratom w dziedzinie kontrolowanej syntezy termojądrowej i fizyki plazmy — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 0 1 2	Europejskie umowy na rzecz rozwoju syntezy jądrowej (EFDA) — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	1 916 000,—	
6 0 1 3	Porozumienia o współpracy z państwami trzecimi w ramach unijnych programów badań — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	188 328 679,52	
6 0 1 5	Porozumienia o współpracy z instytutami z państw trzecich w ramach projektów naukowych i technologicznych leżących w polu zainteresowania Unii (Eureka i inne) — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 0 1 6	Porozumienia o współpracy europejskiej w dziedzinie badań naukowych i technicznych — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	<i>Artykuł 6 0 1 – Ogółem</i>	p.m.	p.m.	190 244 679,52	
<b>6 0 2</b>	<b>Pozostałe programy</b>				
6 0 2 1	Dochody różne przeznaczane na działania z zakresu pomocy humanitarnej — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	49 927 571,36	
	<i>Artykuł 6 0 2 – Ogółem</i>	p.m.	p.m.	49 927 571,36	
<b>6 0 3</b>	<b>Układy o stowarzyszeniu między Unią i państwami trzecimi</b>				
6 0 3 1	Dochody pochodzące z udziału krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich w programach unijnych — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	200 597 560,18	
6 0 3 2	Dochody pochodzące z udziału państw trzecich innych niż kraje kandydujące i potencjalni kandydaci z Bałkanów Zachodnich w porozumieniach o współpracy celnej — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	670 748,—	
6 0 3 3	Uczestnictwo państw trzecich lub podmiotów zewnętrznych w działaniach Unii — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	135 583 121,90	
	<i>Artykuł 6 0 3 – Ogółem</i>	p.m.	p.m.	336 851 430,08	
	<b>ROZDZIAŁ 6 0 – OGÓŁEM</b>	p.m.	p.m.	577 023 680,96	
	ROZDZIAŁ 6 1				
<b>6 1 1</b>	<b>Zwrot wydatków poniesionych w imieniu jednego państwa członkowskiego lub kilku państw członkowskich</b>				
6 1 1 3	Dochody pochodzące z inwestycji, o których mowa w art. 4 decyzji 2003/76/WE — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	53 081 071,04	



## ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH (ciągłszy)

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
<b>6 1 1</b>	(ciągłszy)				
6 1 1 4	Dochody pochodzące z kwot odzyskanych w ramach programu badań realizowanego z Funduszu Badawczego Węgla i Stali	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 6 1 1 – Ogółem	p.m.	p.m.	53 081 071,04	
<b>6 1 2</b>	<b>Zwroty wydatków poniesionych szczególnie podczas wykonywania prac na zlecenie i za wynagrodzeniem — Dochody przeznaczane na określony cel</b>				
<b>6 1 4</b>	<b>Zwrot wsparcia Unii na projekty i działania udane pod względem komercyjnym</b>	p.m.	p.m.	1 937,74	
6 1 4 3	Zwrot wsparcia Unii na europejskie działania w oparciu o kapitał podwyższonego ryzyka wspierające małe i średnie przedsiębiorstwa — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 4 4	Zwrot wsparcia Unii na instrumenty podziału ryzyka finansowane z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i Funduszu Spójności — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 6 1 4 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
<b>6 1 5</b>	<b>Zwrot niewykorzystanej pomocy unijnej</b>				
6 1 5 0	Zwrot niewykorzystanej pomocy z Europejskiego Funduszu Społecznego, Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej, Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa, Funduszu Spójności, Funduszu Solidarności Unii Europejskiej, Instrumentu Przedakcesyjnej Polityki Strukturalnej (ISPA), Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA), Europejskiego Funduszu Rybackiego, Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (FEAD), Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego (EFMR) oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	67 212 656,57	
6 1 5 1	Zwrot niewykorzystanych dotacji na zrównoważenie budżetu — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 5 2	Zwrot niewykorzystanych dotacji na spłatę odsetek — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 5 3	Zwrot niewykorzystanych kwot wypłaconych na podstawie umów zawartych przez instytucję — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 5 7	Zwrot płatności zaliczkowych w ramach funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rybackiego, Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym, Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	0,30	
6 1 5 8	Zwrot różnej niewykorzystanej pomocy unijnej — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	582 627,32	
	Artykuł 6 1 5 – Ogółem	p.m.	p.m.	67 795 284,19	
<b>6 1 6</b>	<b>Zwrot wydatków poniesionych na rachunek Międzynarodowej Agencji Energii Atomowej — Dochody przeznaczane na określony cel</b>	p.m.	p.m.	0,—	
<b>6 1 7</b>	<b>Zwrot kwot wypłaconych w związku z pomocą unijną dla państw trzecich</b>				
6 1 7 0	Zwroty w ramach współpracy z Republiką Południowej Afryki — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	1 754,84	
	Artykuł 6 1 7 – Ogółem	p.m.	p.m.	1 754,84	

**ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH (ciągły)**  
**ROZDZIAŁ 6 2 — DOCHODY Z USŁUG ŚWIADCZONYCH ODPLATNIE**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
<b>6 1 8</b>	<b>Zwrot kwot wypłaconych w związku z pomocą żywnościową</b>				
6 1 8 0	Zwroty kwot nadpłaconych w związku z pomocą żywnościową dokonane przez oferentów lub odbiorców — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	15 691,39	
6 1 8 1	Zwrot kosztów dodatkowych spowodowanych przez odbiorców pomocy żywnościowej — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	10 000,—	
	Artykuł 6 1 8 – Ogółem	p.m.	p.m.	25 691,39	
<b>6 1 9</b>	<b>Zwrot innych wydatków poniesionych na rachunek podmiotów zewnętrznych</b>				
6 1 9 1	Zwrot innych wydatków poniesionych na rachunek osób trzecich w ramach decyzji Rady 77/270/Euratom — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	84 113,—	
	Artykuł 6 1 9 – Ogółem	p.m.	p.m.	84 113,—	
	ROZDZIAŁ 6 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	120 989 852,20	
	ROZDZIAŁ 6 2				
<b>6 2 0</b>	<b>Odplatna dostawa surowców lub specjalnych materiałów rozszczepialnych (art. 6 lit. b) Traktatu Euratom) — Dochody przeznaczane na określony cel</b>	p.m.	p.m.	0,—	
<b>6 2 2</b>	<b>Dochody z odpłatnych usług świadczonych przez Wspólne Centrum Badawcze (JRC) na rzecz podmiotów wewnętrznych</b>				
6 2 2 1	Dochody z działalności reaktora wysokostrumieniowego (HFR) do wykorzystania w celu zapewnienia dodatkowych środków — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	7 994 736,64	
6 2 2 3	Pozostałe dochody z odpłatnych usług świadczonych przez Wspólne Centrum Badawcze na rzecz podmiotów zewnętrznych do wykorzystania w celu zapewnienia dodatkowych środków — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	8 111 453,33	
6 2 2 4	Dochody z licencji udzielanych przez Komisję na wynalazki będące wynikiem badań unijnych prowadzonych przez Wspólne Centrum Badawcze, bez względu na to, czy wynalazki te mogą zostać opatentowane — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	268 933,15	
6 2 2 5	Inne dochody przeznaczane dla Wspólnego Centrum Badawczego — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 2 2 6	Dochody z usług świadczonych na warunkach konkurencyjnych przez Wspólne Centrum Badawcze na rzecz innych służb Komisji do wykorzystania w celu zapewnienia dodatkowych środków — Dochody przeznaczane na określony cel	p.m.	p.m.	61 421 661,54	
	Artykuł 6 2 2 – Ogółem	p.m.	p.m.	77 796 784,66	
<b>6 2 4</b>	<b>Dochody z licencji udzielanych przez Komisję na wynalazki będące wynikiem badań unijnych, bez względu na to, czy mogą one zostać opatentowane (działania pośrednie) — Dochody przeznaczane na określony cel</b>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 6 2 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	77 796 784,66	

## ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
<b>6 3 0</b>	<b>ROZDZIAŁ 6 3</b>				
<b>6 3 0</b>	<b>Wkłady państw członkowskich Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu w ramach umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	286 014 835,—	
<b>6 3 1</b>	<b>Wkłady w ramach dorobku Schengen</b>				
6 3 1 1	Wkłady na rzecz finansowania kosztów administracyjnych, wynikające z układu zawartego z Islandią i Norwegią – Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	1 177 275,75	
6 3 1 2	Wkłady na rozwój, ustanowienie, działanie i użytkowanie systemów informatycznych dużej skali na podstawie umów zawartych z Islandią, Norwegią, Szwajcarią i Liechtensteinem — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	2 620 721,15	
6 3 1 3	Inne wkłady w ramach dorobku Schengen (Islandia, Norwegia, Szwajcaria i Liechtenstein) — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	31 993,89	
	Artykuł 6 3 1 – Ogółem	p.m.	p.m.	3 829 990,79	
<b>6 3 2</b>	<b>Wkłady na pokrycie wspólnych wydatków na wsparcie administracyjne Europejskiego Funduszu Rozwoju — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	86 415 429,65	
<b>6 3 3</b>	<b>Wkłady na poczet niektórych programów pomocy zewnętrznej</b>				
6 3 3 0	Wkłady państw członkowskich, w tym ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	11 557 494,80	
6 3 3 1	Wkłady państw trzecich, w tym ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 3 3 2	Wkłady organizacji międzynarodowych na poczet niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 6 3 3 – Ogółem	p.m.	p.m.	11 557 494,80	
<b>6 3 4</b>	<b>Wkłady z funduszy powierniczych i instrumentów finansowych — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
6 3 4 0	Wkłady z funduszy powierniczych na pokrycie kosztów zarządzania ponoszonych przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 3 4 1	Wkłady z instrumentów finansowych — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 6 3 4 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 6 3 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	387 817 750,24	

## ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE

## ROZDZIAŁ 6 6 — INNE WKŁADY I ZWROTY

## ROZDZIAŁ 6 7 — DOCHODY ZWIĄZANE Z EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNICZYM GWARANCJI I EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNYM NA RZECZ ROZWOJU OBSZARÓW WIEJSKICH

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 6 5				
6 5 0	<i>Korekty finansowe sprzed 2015 r. związane z EFRR, EFS, Sekcją Orientacji EFOGR, IFOR, Funduszem Spójności, Europejskim Funduszem Rybackim, EFMR, Sapard i IPA — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	—	—	118 383 863,98	
6 5 1	<i>Korekty finansowe związane z okresami programowania sprzed 2000 r.</i>	p.m.	p.m.		
6 5 2	<i>Korekty finansowe związane z okresem programowania 2000–2006 — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.		
6 5 3	<i>Korekty finansowe związane z okresem programowania 2007–2013 — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.		
6 5 4	<i>Korekty finansowe związane z okresem programowania 2014–2020 — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.		
	ROZDZIAŁ 6 5 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	118 383 863,98	
	ROZDZIAŁ 6 6				
6 6 0	<i>Inne wkłady i zwroty</i>				
6 6 0 0	<i>Inne wkłady i zwroty przeznaczone na określony cel — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	850 711 696,25	
6 6 0 1	<i>Inne wkłady i zwroty nieprzeznaczone na określony cel</i>	60 000 000	60 000 000	8 666 423,81	14,44
	Artykuł 6 6 0 – Ogółem	60 000 000	60 000 000	859 378 120,06	1 432,30
	ROZDZIAŁ 6 6 – OGÓŁEM	60 000 000	60 000 000	859 378 120,06	1 432,30
	ROZDZIAŁ 6 7				
6 7 0	<i>Dochody związane z Europejskim Funduszem Rolniczym Gwarancji</i>				
6 7 0 1	<i>Rozliczenie rachunków Europejskiego Funduszu Rolniczego Gwarancji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	815 588 600,63	
6 7 0 2	<i>Nieprawidłowości Europejskiego Funduszu Rolniczego Gwarancji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	150 305 663,70	
6 7 0 3	<i>Dodatkowa opłata od producentów mleka — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	48 284 110,03	
	Artykuł 6 7 0 – Ogółem	p.m.	p.m.	1 014 178 374,36	
6 7 1	<i>Dochody związane z Europejskim Funduszem Rolnym na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich</i>				
6 7 1 1	<i>Rozliczenie rachunków Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	69 413 810,83	
6 7 1 2	<i>Nieprawidłowości Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 6 7 1 – Ogółem	p.m.	p.m.	69 413 810,83	
	ROZDZIAŁ 6 7 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	1 083 592 185,19	
	Tytuł 6 – Ogółem	60 000 000	60 000 000	3 224 982 237,29	5 374,97

## TYTUŁ 6

## WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ POROZUMIEŃ I PROGRAMÓW UNIJNYCH

## ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH

6 0 1 *Różne programy badawcze*

6 0 1 1 Porozumienia o współpracy Szwajcarii-Euratom w dziedzinie kontrolowanej syntezy termojądrowej i fizyki plazmy — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Dochody wynikające z porozumień o współpracy pomiędzy Szwajcarią a Europejską Wspólnotą Energii Atomowej, w szczególności z porozumienia z dnia 14 września 1978 r.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 08 03 50 i 08 04 50 (działania pośrednie) zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”, w zależności od wydatków, jakie mają zostać pokryte.

6 0 1 2 Europejskie umowy na rzecz rozwoju syntezy jądrowej (EFDA) — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 916 000,—

*Uwagi*

Dochody wynikające z wielostronnych EFDA pomiędzy Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a jej 26 członkami stowarzyszonymi w zakresie fuzji.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykule 08 03 50 (działania pośrednie) zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”, w zależności od wydatków, jakie mają zostać pokryte.

6 0 1 3 Porozumienia o współpracy z państwami trzecimi w ramach unijnych programów badań — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	188 328 679,52

*Uwagi*

Dochody uzyskane w ramach porozumień o współpracy pomiędzy Unią a państwami trzecimi, w szczególności z państwami uczestniczącymi w europejskiej współpracy w dziedzinie badań naukowo-technicznych (COST), która ma na celu włączenie tych państw w unijne programy badań naukowych.

Wszelkie otrzymane wkłady mają pokryć koszty posiedzeń, kontrakty ekspertów oraz wydatki na badania naukowe w ramach przedmiotowych programów.

**ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH** (ciągły)**6 0 1** (ciągły)

6 0 1 3 (ciągły)

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 02 04 50, 05 09 50, 06 03 50, 08 02 50, 08 03 50, 08 04 50, 09 04 50, 15 03 50, 32 04 50 (działania pośrednie) oraz 10 02 50 i 10 03 50 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”, w zależności od wydatków, jakie mają zostać pokryte.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2008/372/WE z dnia 12 lutego 2008 r. w sprawie podpisania i tymczasowego stosowania Protokołu do Układu eurośródziemnomorskiego ustanawiającego stowarzyszenie między Wspólnotami Europejskimi i ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a państwem Izrael, z drugiej strony, w sprawie umowy ramowej między Wspólnotą Europejską a państwem Izrael, dotyczącej ogólnych zasad uczestnictwa państwa Izrael w programach wspólnotowych (Dz.U. L 129 z 17.5.2008, s. 39).

Decyzja Rady 2011/28/UE z dnia 12 lipca 2010 r. w sprawie zawarcia Protokołu do Umowy o partnerstwie i współpracy ustanawiającej partnerstwo między Wspólnotami Europejskimi i ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Republiką Mołdowy, z drugiej strony, w sprawie umowy ramowej między Unią Europejską a Republiką Mołdowy dotyczącej ogólnych zasad udziału Republiki Mołdowy w programach unijnych (Dz.U. L 14 z 19.1.2011, s. 5).

Decyzja Rady 2012/777/UE z dnia 10 grudnia 2012 r. dotycząca podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, protokołu do Umowy o partnerstwie i współpracy między Wspólnotami Europejskimi i ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Republiką Armenii, z drugiej strony, w sprawie umowy ramowej między Unią Europejską a Republiką Armenii dotyczącej zasad udziału Republiki Armenii w programach unijnych (Dz.U. L 340 z 13.12.2012, s. 26).

Decyzja Komisji C(2014) 2089 z dnia 2 kwietnia 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i państwem Izrael o uczestnictwie Izraela w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014-2020)”.

Decyzja Rady 2014/494/UE z dnia 16 czerwca 2014 r. w sprawie podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, i tymczasowego stosowania Układu o stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej oraz ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Gruzją, z drugiej strony (Dz.U. L 261 z 30.8.2014, s. 1).

Decyzja Komisji C(2014) 4290 z dnia 30 czerwca 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i Republiką Mołdowy o uczestnictwie Mołdowy w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014-2020)”.

Decyzja Rady 2014/691/UE z dnia 29 września 2014 r. zmieniająca decyzję 2014/668/UE w sprawie podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, oraz tymczasowego stosowania Układu o stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej oraz ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Ukrainą, z drugiej strony, w odniesieniu do jego tytułu III (z wyjątkiem postanowień dotyczących traktowania pracowników będących obywatelami państw trzecich legalnie zatrudnionych na terytorium drugiej Strony) oraz tytułów IV, V, VI i VII, jak również powiązanych załączników i protokołów (Dz.U. L 289 z 3.10.2014, s. 1).

**ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH** (ciągłdalszy)**6 0 1** (ciągłdalszy)

6 0 1 3 (ciągłdalszy)

Decyzja Rady (UE) 2015/209 z dnia 10 listopada 2014 r. w sprawie podpisania w imieniu Unii Europejskiej i tymczasowego stosowania Umowy o współpracy naukowej i technologicznej między Unią Europejską a Wyspami Owczymi, włączającej Wyspy Owcze na zasadzie stowarzyszenia do programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji na lata 2014–2020 „Horyzont 2020” (Dz.U. L 35 z 11.2.2015, s. 1).

Decyzja Rady 2014/953/UE z dnia 4 grudnia 2014 r. w sprawie podpisania w imieniu Unii i tymczasowego stosowania Umowy o współpracy naukowej i technologicznej między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Konfederacją Szwajcarską stowarzyszającą Konfederację Szwajcarską z programem „Horyzont 2020” – programem ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji oraz programem badawczo-szkoleniowym Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej uzupełniającym „Horyzont 2020” i regulującej uczestnictwo Konfederacji Szwajcarskiej w działaniach ITER prowadzonych przez Fusion for Energy (Dz.U. L 370 z 30.12.2014, s. 1).

Decyzja Rady 2014/954/Euratom z dnia 4 grudnia 2014 r. w sprawie zatwierdzenia zawarcia przez Komisję Europejską – w imieniu Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej – Umowy o współpracy naukowej i technologicznej między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Konfederacją Szwajcarską stowarzyszającą Konfederację Szwajcarską z programem „Horyzont 2020” – programem ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji oraz programem badawczo-szkoleniowym Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej uzupełniającym „Horyzont 2020” i regulującej uczestnictwo Konfederacji Szwajcarskiej w działaniach ITER prowadzonych przez Fusion for Energy (Dz.U. L 370 z 30.12.2014, s. 19).

Decyzja Komisji C(2014) 9320 z dnia 5 grudnia 2014 r. w sprawie zawarcia, w imieniu Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej, Umowy o współpracy naukowej i technologicznej między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Konfederacją Szwajcarską stowarzyszającą Konfederację Szwajcarską z programem „Horyzont 2020” – programem ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji oraz programem badawczo-szkoleniowym Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej uzupełniającym „Horyzont 2020” i regulującej uczestnictwo Konfederacji Szwajcarskiej w działaniach ITER prowadzonych przez Fusion for Energy.

Decyzja Rady (UE) 2015/575 z dnia 17 grudnia 2014 r. w sprawie podpisania w imieniu Unii Europejskiej oraz tymczasowego stosowania Protokołu do Układu eurośródziemnomorskiego ustanawiającego stowarzyszenie między Wspólnotą Europejską i jej państwami członkowskimi, z jednej strony, a Republiką Tunezyjską, z drugiej strony, dotyczącego umowy ramowej między Unią Europejską a Republiką Tunezyjską w sprawie ogólnych zasad udziału Republiki Tunezyjskiej w programach unijnych (Dz.U. L 96 z 11.4.2015, s. 1).

Decyzja Komisji C(2015) 1355 z dnia 3 marca 2015 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską a Ukrainą o włączeniu Ukrainy do unijnego programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji na lata 2014– 2020 – „Horyzont 2020”.

Decyzja Rady (UE) 2015/1795 z dnia 1 października 2015 r. w sprawie zawarcia umowy o współpracy naukowej i technologicznej między Unią Europejską a Wyspami Owczymi, włączającej Wyspy Owcze na zasadzie stowarzyszenia do programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) „Horyzont 2020” (Dz.U. L 263 z 8.10.2015, s. 6).

Decyzja Rady (UE) 2015/1796 z dnia 1 października 2015 r. w sprawie zawarcia Umowy o współpracy naukowej i technologicznej między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Konfederacją Szwajcarską stowarzyszającą Konfederację Szwajcarską z programem „Horyzont 2020” – programem ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji oraz programem badawczo-szkoleniowym Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej uzupełniającym „Horyzont 2020” i regulującej uczestnictwo Konfederacji Szwajcarskiej w działaniach ITER prowadzonych przez Fusion for Energy (Dz.U. L 263 z 8.10.2015, s. 8).

**ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH** (ciągłdalszy)**6 0 1** (ciągłdalszy)

6 0 1 3 (ciągłdalszy)

Decyzja Komisji C(2015) 8195 z dnia 25 listopada 2015 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską a Republiką Tunezyjską o włączeniu Republiki Tunezyjskiej do unijnego programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji na lata 2014– 2020 – „Horyzont 2020”. (Umowa dotychczas nie została podpisana).

Wniosek dotyczący decyzji Komisji C(...) ... z dnia ... w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską a Gruzją o włączeniu Gruzji do unijnego programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji na lata 2014– 2020 – „Horyzont 2020”.

Wniosek dotyczący decyzji Komisji C(...) ... z dnia ... w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską a Republiką Armenii o włączeniu Republiki Armenii do unijnego programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji na lata 2014– 2020 – „Horyzont 2020”.

6 0 1 5 Porozumienia o współpracy z instytucjami z państw trzecich w ramach projektów naukowych i technologicznych leżących w polu zainteresowania Unii (Eureka i inne) — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Dochody uzyskane w ramach porozumień o współpracy pomiędzy Unią a instytucjami z państw trzecich związane z projektami naukowymi i technologicznymi leżącymi w polu zainteresowania Unii (Eureka i inne).

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 02 04 50, 05 09 50, 06 03 50, 08 02 50, 09 04 50, 15 03 50 i 32 04 50 (działania pośrednie) zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

6 0 1 6 Porozumienia o współpracy europejskiej w dziedzinie badań naukowych i technicznych — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Dochody pochodzące od państw uczestniczących w europejskiej współpracy w dziedzinie badań naukowych i technicznych.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 02 04 50, 05 09 50, 06 03 50, 08 02 50, 09 04 50, 15 03 50 i 32 04 50 (działania pośrednie) zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.



**ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH** (ciągłdalszy)**6 0 1** (ciągłdalszy)

6 0 1 6 (ciągłdalszy)

*Akty referencyjne*

Rezolucja ministrów państw uczestniczących w europejskiej współpracy w dziedzinie badań naukowo-technicznych (COST), podpisana w Wiedniu dnia 21 listopada 1991 r. (Dz.U. C 333 z 24.12.1991, s. 1).

**6 0 2 Pozostałe programy**

6 0 2 1 Dochody różne przeznaczone na działania z zakresu pomocy humanitarnej — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	49 927 571,36

*Uwagi*

Wszelkie wkłady finansowe podmiotów zewnętrznych związane z pomocą humanitarną.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w ramach tytułu 23 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/96 z dnia 20 czerwca 1996 r. dotyczące pomocy humanitarnej (Dz.U. L 163 z 2.7.1996, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 375/2014 z dnia 3 kwietnia 2014 r. ustanawiające Europejski Ochotniczy Korpus Pomocy Humanitarnej („inicjatywa »Wolontariusze pomocy UE«”) (Dz.U. L 122 z 24.4.2014, s. 1).

**6 0 3 Układy o stowarzyszeniu między Unią i państwami trzecimi**

6 0 3 1 Dochody pochodzące z udziału krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich w programach unijnych — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	200 597 560,18

*Uwagi*

Dochody wynikające z układów o stowarzyszeniu zawartych między Unią a niżej wymienionymi państwami, z tytułu ich udziału w różnych programach unijnych. Wszelkie dochody pochodzące z krajów, które już są państwami członkowskimi, odnoszą się do przeszłych operacji.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

**ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH** (ciągły)**6 0 3** (ciągły)

6 0 3 1 (ciągły)

*Akty referencyjne*

Umowa ramowa zawarta między Wspólnotą Europejską a Republiką Turecką w sprawie ogólnych zasad udziału Republiki Tureckiej w programach Wspólnoty (Dz.U. L 61 z 2.3.2002, s. 29).

Decyzja Komisji C(2014) 3502 z dnia 2 czerwca 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i Republiką Turcji o uczestnictwie Republiki Turcji w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)”.

Umowa ramowa pomiędzy Wspólnotą Europejską a Republiką Albanii w sprawie ogólnych zasad uczestnictwa Republiki Albanii w programach wspólnotowych (Dz.U. L 192 z 22.7.2005, s. 2).

Decyzja Komisji C(2014) 3711 z dnia 10 czerwca 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i Republiką Albanii o uczestnictwie Albanii w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)”.

Umowa ramowa pomiędzy Wspólnotą Europejską a Bośnią i Hercegowiną w sprawie ogólnych zasad uczestnictwa Bośni i Hercegowiny w programach wspólnotowych (Dz.U. L 192 z 22.7.2005, s. 9).

Decyzja Komisji C(2014) 3693 z dnia 10 czerwca 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i Bośnią i Hercegowiną o uczestnictwie Bośni i Hercegowiny w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)”.

Umowa ramowa pomiędzy Wspólnotą Europejską a Serbią i Czarnogórą w sprawie ogólnych zasad uczestnictwa Serbii i Czarnogóry w programach wspólnotowych (Dz.U. L 192 z 22.7.2005, s. 29).

Decyzja Komisji C(2014) 3710 z dnia 10 czerwca 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i Republiką Serbii o uczestnictwie Serbii w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)”.

Protokół do Umowy o stabilizacji i stowarzyszeniu pomiędzy Wspólnotami Europejskimi i ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Byłą Jugosłowiańską Republiką Macedonii, z drugiej strony, w sprawie Umowy ramowej zawartej pomiędzy Wspólnotą Europejską a Byłą Jugosłowiańską Republiką Macedonii w sprawie ogólnych zasad udziału Byłej Jugosłowiańskiej Republiki Macedonii w programach wspólnotowych (Dz.U. L 192 z 22.7.2005, s. 23).

Decyzja Komisji C(2014)3707 z dnia 10 czerwca 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i byłą jugosłowiańską republiką Macedonii o uczestnictwie byłej jugosłowiańskiej republiki Macedonii w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)”.

Protokół nr 8 do Umowy o stabilizacji i stowarzyszeniu pomiędzy Wspólnotami Europejskimi i ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Republiką Czarnogóry, z drugiej strony, w ogólnych zasadach udziału Republiki Czarnogóry w programach wspólnotowych (OJ L 108, 29.4.2010, s. 1).

Decyzja Komisji C(2014) 3705 z dnia 10 czerwca 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i Republiką Czarnogóry o uczestnictwie Czarnogóry w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)”.

**ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH** (ciągłdalszy)**6 0 3** (ciągłdalszy)

6 0 3 1 (ciągłdalszy)

Umowa ramowa między Unią Europejską a Kosowem w sprawie ogólnych zasad uczestnictwa Kosowa w programach unijnych (COM(2013) 218 final) oczekuje na zatwierdzenie.

Protokoły dodatkowe do układów europejskich (art. 228 i 238) umożliwiające krajom kandydującym udział w programach unijnych.

6 0 3 2 Dochody pochodzące z udziału państw trzecich innych niż kraje kandydujące i potencjalni kandydaci z Bałkanów Zachodnich w porozumieniach o współpracy celnej — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	670 748,—

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się wkłady finansowe wpłacane przez państwa trzecie w ramach porozumień o współpracy celnej, w szczególności w ramach projektu Transit oraz projektu rozpowszechniania danych celnych i innych informacji (drogą informatyczną).

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 14 02 02, 14 02 51, 14 03 02 i 14 03 51 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Konwencja z dnia 20 maja 1987 r. pomiędzy Europejską Wspólnotą Gospodarczą, Republiką Austrii, Republiką Finlandii, Republiką Islandii, Królestwem Norwegii, Królestwem Szwecji i Konfederacją Szwajcarii o wspólnej procedurze tranzytowej (Dz.U. L 226 z 13.8.1987, s. 2).

Decyzja Rady 2000/305/WE z dnia 30 marca 2000 r. w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów między Wspólnotą Europejską a Szwajcarią dotyczącego poszerzenia wspólnej sieci łączności/wspólnego systemu połączeń (CCN/CSI) w ramach Konwencji o wspólnej procedurze tranzytowej (Dz.U. L 102 z 27.4.2000, s. 50).

Decyzja Rady 2000/506/WE z dnia 31 lipca 2000 r. w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów między Wspólnotą Europejską a Norwegią dotyczącego rozszerzenia wspólnej sieci łączności/wspólnego systemu połączeń (CCN/CSI) w ramach Konwencji o wspólnej procedurze tranzytowej (Dz.U. L 204 z 11.8.2000, s. 35).

Decyzja Rady z dnia 19 marca 2001 r. upoważniająca Komisję do prowadzenia negocjacji w imieniu Wspólnoty Europejskiej w sprawie wprowadzenia zmian do Konwencji o utworzeniu Rady Współpracy Celnej, podpisanej w Brukseli dnia 15 grudnia 1950 r. w celu umożliwienia uzyskania przez Wspólnotę Europejską członkostwa w tej organizacji.

**ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH** (ciągły)**6 0 3** (ciągły)

6 0 3 2 (ciągły)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1294/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające program działania dla cel w Unii Europejskiej na okres 2014–2020 (Cła 2020) i uchylające decyzję nr 624/2007/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 209).

6 0 3 3 Uczestnictwo państw trzecich lub podmiotów zewnętrznych w działaniach Unii — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	135 583 121,90

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się wkłady państw trzecich lub podmiotów zewnętrznych przeznaczone na działania Unii.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

**ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH****6 1 1** **Zwrot wydatków poniesionych w imieniu jednego państwa członkowskiego lub kilku państw członkowskich**

6 1 1 3 Dochody pochodzące z inwestycji, o których mowa w art. 4 decyzji 2003/76/WE — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	53 081 071,04

*Uwagi*

Decyzja 2003/76/WE stanowi, że Komisji powierza się zamykanie operacji finansowych Europejskiej Wspólnoty Węgla i Stali (EWWiS), które jeszcze będą w toku w chwili wygaśnięcia Traktatu EWWiS.

Zgodnie z art. 4 tej decyzji przychód netto z inwestycji dostępnych aktywów stanowi przychód w budżecie ogólnym Unii Europejskiej. Przychód ten przeznaczony jest na szczególny cel, a mianowicie finansowanie projektów badawczych w sektorach związanych z przemysłem węgla i stali za pomocą Funduszu Badawczego Węgla i Stali.

Dochody netto dostępne na finansowanie projektów badawczych w roku n +2 są ujmowane w bilansie EWWiS w likwidacji za rok n, a po ukończeniu procesu likwidacji będą ujmowane jako aktywa w bilansie Funduszu Badawczego Węgla i Stali. Ten mechanizm finansowania wszedł w życie w 2003 r. Dochody z 2014 r. zostaną wykorzystane na badania w 2016 r. W celu zminimalizowania wpływu wahań na rynkach finansowych na finansowanie badań stosuje się mechanizm wyrównujący. Spodziewana kwota dochodów netto dostępna na finansowanie badań w 2016 r. wynosi 43 100 000 EUR.

Zgodnie z art. 4 decyzji 2003/76/WE 72,8 % środków funduszu przeznaczone będzie dla sektora stalowego, a 27,2 % dla sektora węglowego.

**ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH** (ciągłdalszy)**6 1 1** (ciągłdalszy)

6 1 1 3 (ciągłdalszy)

Zgodnie z art. 21 i art. 181 ust. 2 rozporządzenia finansowego dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w rozdziale 08 05 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2003/76/WE z dnia 1 lutego 2003 r. ustanawiająca środki niezbędne do wykonania Protokołu załączonego do Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską w sprawie skutków finansowych wygaśnięcia Traktatu EWWiS i w sprawie Funduszu Badawczego Węgla i Stali (Dz.U. L 29 z 5.2.2003, s. 22).

6 1 1 4 Dochody pochodzące z kwot odzyskanych w ramach programu badań realizowanego z Funduszu Badawczego Węgla i Stali

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Decyzja 2003/76/WE stanowi, że Komisji powierza się zamykanie operacji finansowych Europejskiej Wspólnoty Węgla i Stali (EWWiS), które jeszcze będą w toku w chwili wygaśnięcia Traktatu EWWiS.

Na mocy art. 4 ust. 5 tej decyzji kwoty odzyskane zalicza się wstępnie do aktywów EWWiS w likwidacji, a następnie, po zakończeniu procesu likwidacji, do aktywów Funduszu Badawczego Węgla i Stali.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2003/76/WE z dnia 1 lutego 2003 r. ustanawiająca środki niezbędne do wykonania Protokołu załączonego do Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską w sprawie skutków finansowych wygaśnięcia Traktatu EWWiS i w sprawie Funduszu Badawczego Węgla i Stali (Dz.U. L 29 z 5.2.2003, s. 22).

**6 1 2 Zwroty wydatków poniesionych szczególnie podczas wykonywania prac na zlecenie i za wynagrodzeniem — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 937,74

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

## ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH (ciągły)

## 6 1 2 (ciągły)

Komisja	p.m.
Rada	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	p.m.

## 6 1 4 Zwrot wsparcia Unii na projekty i działania udane pod względem komercyjnym

## 6 1 4 3 Zwrot wsparcia Unii na europejskie działania w oparciu o kapitał podwyższonego ryzyka wspierające małe i średnie przedsiębiorstwa — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zwrot całości lub części wsparcia w przypadku komercyjnego sukcesu projektów, z możliwością ewentualnego udziału w zyskach wynikających z dotacji przyznanych w ramach europejskich działań związanych z kapitałem podwyższonego ryzyka na rzecz małych i średnich przedsiębiorstw w ramach instrumentów Venture Consort i Eurotech Capital.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

## 6 1 4 4 Zwrot wsparcia Unii na instrumenty podziału ryzyka finansowane z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i Funduszu Spójności — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zwrot środków powracających i kwot pozostałych ze wsparcia Unii na instrumenty podziału ryzyka finansowane z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i Funduszu Spójności.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25), w szczególności jego art. 14 i 36a.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

## ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH (ciągłdalszy)

## 6 1 5 Zwrot niewykorzystanej pomocy unijnej

6 1 5 0 Zwrot niewykorzystanej pomocy z Europejskiego Funduszu Społecznego, Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej, Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa, Funduszu Spójności, Funduszu Solidarności Unii Europejskiej, Instrumentu Przedakcesyjnej Polityki Strukturalnej (ISPA), Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA), Europejskiego Funduszu Rybackiego, Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (FEAD), Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego (EFMR) oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	67 212 656,57

## Uwagi

Zwrot niewykorzystanej pomocy z Europejskiego Funduszu Społecznego, Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej, Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa, Funduszu Spójności, Funduszu Solidarności Unii Europejskiej, Instrumentu Przedakcesyjnej Polityki Strukturalnej (ISPA), Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA), Europejskiego Funduszu Rybackiego, Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (FEAD), Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego (EFMR) oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW).

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mogą zostać wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w liniach obejmujących wydatki początkowe, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

6 1 5 1 Zwrot niewykorzystanych dotacji na zrównoważenie budżetu — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

6 1 5 2 Zwrot niewykorzystanych dotacji na spłatę odsetek — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

6 1 5 3 Zwrot niewykorzystanych kwot wypłaconych na podstawie umów zawartych przez instytucję — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH (ciągłdalszy)

6 1 5 (ciągłdalszy)

6 1 5 3 (ciągłdalszy)

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

6 1 5 7 Zwrot płatności zaliczkowych w ramach funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rybackiego, Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym, Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,30

## Uwagi

W tej pozycji zapisuje się zwroty płatności zaliczkowych w ramach funduszy strukturalnych (Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i Europejskiego Funduszu Społecznego), Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rybackiego (EFR), Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (FEAD), Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego (EFMR) oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW).

Kwoty zapisane w tej pozycji zostaną wykorzystane, zgodnie z art. 21 i 177 rozporządzenia finansowego, w celu zapewnienia dodatkowych środków w ramach odpowiednich pozycji w tytułach 04, 11 i 13 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”, aby nie zmniejszać wkładu z Funduszy na odpowiednie działania.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1164/94 z dnia 16 maja 1994 r. ustanawiające Fundusz Spójności (Dz.U. L 130 z 25.5.1994, s. 1), w szczególności art. D załącznika II.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25), w szczególności jego art. 82 ust. 2 oraz rozdział II.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1198/2006 z dnia 27 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rybackiego (Dz.U. L 223 z 15.8.2006, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).



**ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH** (ciągły)**6 1 5** (ciągły)

6 1 5 7 (ciągły)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 223/2014 z dnia 11 marca 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (Dz.U. L 72 z 12.3.2014, s. 1).

6 1 5 8 Zwrot różnej niewykorzystanej pomocy unijnej — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	582 627,32

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**6 1 6** **Zwrot wydatków poniesionych na rachunek Międzynarodowej Agencji Energii Atomowej — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zwrot przez Międzynarodową Agencję Energii Atomowej (IAEA) kwot zaliczkowanych przez Komisję celem zapłaty za kontrole przeprowadzone przez IAEA w ramach porozumień o weryfikacji (zob. artykuły 32 03 01 i 32 03 02 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”).

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

*Akty referencyjne*

Porozumienie między Królestwem Belgii, Królestwem Danii, Republiką Federalną Niemiec, Irlandią, Republiką Włoską, Wielkim Księstwem Luksemburga, Królestwem Niderlandów, Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Międzynarodową Agencją Energii Atomowej w związku z wykonaniem artykułu III ustępy 1 i 4 Układu o nierozprzesztrzeniu broni jądrowej (Dz.U. L 51 z 22.2.1978, s. 1), w szczególności jego art. 15.

Porozumienia trójstronne pomiędzy Wspólnotą, Zjednoczonym Królestwem i IAEA.

Porozumienie trójstronne pomiędzy Wspólnotą, Francją i IAEA.

## ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH (ciągłysz)

**6 1 7 Zwrot kwot wypłaconych w związku z pomocą unijną dla państw trzecich**

6 1 7 0 Zwroty w ramach współpracy z Republiką Południowej Afryki — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 754,84

*Uwagi*

Zwroty dokonane przez oferentów lub beneficjentów kwot nadpłaconych w związku ze współpracą z Republiką Południowej Afryki w zakresie rozwoju.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w pozycjach 21 02 05 01 i 21 02 05 02 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

**6 1 8 Zwrot kwot wypłaconych w związku z pomocą żywnościową**

6 1 8 0 Zwroty kwot nadpłaconych w związku z pomocą żywnościową dokonane przez oferentów lub odbiorców — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	15 691,39

*Uwagi*

Postanowienia zawarte w zaproszeniu do udziału w przetargu lub w warunkach finansowych załączonych do pism Komisji określających warunki, na których pomoc żywnościowa przyznawana będzie odbiorcom.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/96 z dnia 20 czerwca 1996 r. dotyczące pomocy humanitarnej (Dz.U. L 163 z 2.7.1996, s. 1).

6 1 8 1 Zwrot kosztów dodatkowych spowodowanych przez odbiorców pomocy żywnościowej — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	10 000,—

**ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH** (ciągłdalszy)**6 1 8** (ciągłdalszy)

6 1 8 1 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Przepisy zawarte w warunkach dostawy dołączonych do listów Komisji określających warunki, na jakich pomoc żywnościowa jest przyznawana beneficjentom.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/96 z dnia 20 czerwca 1996 r. dotyczące pomocy humanitarnej (Dz.U. L 163 z 2.7.1996, s. 1).

**6 1 9 Zwrot innych wydatków poniesionych na rachunek podmiotów zewnętrznych**

6 1 9 1 Zwrot innych wydatków poniesionych na rachunek osób trzecich w ramach decyzji Rady 77/270/Euratom — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	84 113,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 21 06 01, 21 06 02, 21 06 51 i 22 02 51 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 300/2007 z dnia 19 lutego 2007 r. ustanawiające instrument współpracy w dziedzinie bezpieczeństwa jądrowego (Dz.U. L 81 z 22.3.2007, s. 1).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 237/2014 z dnia 13 grudnia 2013 r. ustanawiające Instrument Współpracy w dziedzinie Bezpieczeństwa Jądrowego (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 109).

## ROZDZIAŁ 6 2 — DOCHODY Z USŁUG ŚWIADCZONYCH ODPLATNIE

**6 2 0** *Odpłatna dostawa surowców lub specjalnych materiałów rozszczepialnych (art. 6 lit. b) Traktatu Euratom) — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Dochód z odpłatnych dostaw do państw członkowskich materiałów źródłowych lub specjalnych materiałów rozszczepialnych na potrzeby ich programów badawczych.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

*Podstawa prawna*

Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, w szczególności jego art. 6 lit. b).

**6 2 2** *Dochody z odpłatnych usług świadczonych przez Wspólne Centrum Badawcze (JRC) na rzecz podmiotów zewnętrznych***6 2 2 1** *Dochody z działalności reaktora wysokostrumieniowego (HFR) do wykorzystania w celu zapewnienia dodatkowych środków — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	7 994 736,64

*Uwagi*

Dochód z działalności HFR (ang. *high-flux reactor*, reaktor wysokostrumieniowy) w zakładzie Petten Wspólnego Centrum Badawczego.

Wpłaty dokonywane przez podmioty zewnętrzne w celu pokrycia różnych kosztów związanych z eksploatacją HFR przez Wspólne Centrum Badawcze.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 10 01 05 i 10 04 04 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

*Zakończenie wcześniejszych programów*

Dochód dostarczają następujące państwa: Belgia, Francja i Niderlandy.

**6 2 2 3** *Pozostałe dochody z odpłatnych usług świadczonych przez Wspólne Centrum Badawcze na rzecz podmiotów zewnętrznych do wykorzystania w celu zapewnienia dodatkowych środków — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	8 111 453,33

**ROZDZIAŁ 6 2 — DOCHODY Z USŁUG ŚWIADCZONYCH ODPLATNIE** *(ciągłdalszy)***6 2 2** *(ciągłdalszy)*6 2 2 3 *(ciągłdalszy)**Uwagi*

Dochód od osób, firm i organizacji narodowych, dla których Wspólne Centrum Badawcze będzie prowadzić prace i/lub świadczyć odpłatnie usługi.

Zgodnie z art. 21 i art. 183 ust. 2 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 10 01 05, 10 02 01, 10 02 51, 10 02 52, 10 03 01, 10 03 51, 10 03 52 i 10 04 02 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”, równych wydatkom na podstawie każdej z umów z podmiotem zewnętrznym.

6 2 2 4 Dochody z licencji udzielanych przez Komisję na wynalazki będące wynikiem badań unijnych prowadzonych przez Wspólne Centrum Badawcze, bez względu na to, czy wynalazki te mogą zostać opatentowane — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	268 933,15

*Uwagi*

Decyzja Rady 2013/743/UE zawiera wymóg, aby Wspólne Centrum Badawcze wspierało transfer wiedzy i technologii i aby pozyskiwało dodatkowe zasoby, między innymi poprzez wykorzystanie praw własności intelektualnej.

Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, w szczególności jego art. 12, przyznaje państwom członkowskim, osobom i przedsiębiorstwom prawo otrzymywania, za odpowiednim wynagrodzeniem, niewyłącznych licencji z patentów, tymczasowo chronionych praw patentowych, wzorów użytkowych lub wniosków patentowych będących własnością Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 10 01 05, 10 04 02, 10 04 03 i rozdziałach 10 02 i 10 03 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Artykuły 182 i 183 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

Artykuł 12 Traktatu ustanawiającego Europejską Wspólnotę Energii Atomowej.

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2380/74 z dnia 17 września 1974 r. przyjmujące przepisy w sprawie rozpowszechniania informacji dotyczących programów badawczych dla Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej (Dz.U. L 255 z 20.9.1974, s. 1).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

## ROZDZIAŁ 6 2 — DOCHODY Z USŁUG ŚWIADCZONYCH ODPŁATNIE (ciągłdalszy)

## 6 2 2 (ciągłdalszy)

## 6 2 2 5 Inne dochody przeznaczone dla Wspólnego Centrum Badawczego — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Dochody z wkładów, darowizn lub zapisów od osób trzecich z przeznaczeniem na różne formy działalności Wspólnego Centrum Badawczego.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykule 10 01 05 i rozdziałach 10 02, 10 03 i 10 04 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

## 6 2 2 6 Dochody z usług świadczonych na warunkach konkurencyjnych przez Wspólne Centrum Badawcze na rzecz innych służb Komisji do wykorzystania w celu zapewnienia dodatkowych środków — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	61 421 661,54

## Uwagi

Dochody od innych służb Komisji, na rzecz których Wspólne Centrum Badawcze prowadzi prace i/lub świadczy usługi odpłatnie, oraz dochód z udziału w działalności ramowych programów badawczych i techniczno-rozwojowych.

Zgodnie z art. 21 i art. 183 ust. 2 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 10 01 05, 10 02 01, 10 02 51, 10 02 52, 10 03 01, 10 03 51, 10 03 52 i 10 04 03 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”, równych wydatkom na podstawie każdej z umów z innymi służbami Komisji.

6 2 4 **Dochody z licencji udzielanych przez Komisję na wynalazki będące wynikiem badań unijnych, bez względu na to, czy mogą one zostać opatentowane (działania pośrednie) — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, w szczególności jego art. 12, przyznaje państwom członkowskim, osobom i przedsiębiorstwom prawo otrzymywania, za odpowiednim wynagrodzeniem, niewyłącznych licencji z patentów, tymczasowo chronionych praw patentowych, wzorów użytkowych lub wniosków patentowych będących własnością Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

**ROZDZIAŁ 6 2 — DOCHODY Z USŁUG ŚWIADCZONYCH ODPLATNIE** (ciągłdalszy)**6 2 4** (ciągłdalszy)

Podstawa prawna

Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej.

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2380/74 z dnia 17 września 1974 r. przyjmujące przepisy w sprawie rozpowszechniania informacji dotyczących programów badawczych dla Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej (Dz.U. L 255 z 20.9.1974, s. 1).

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH****6 3 0** **Wkłady państw członkowskich Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu w ramach umowy o Europejskim Obszarze Gospodarczym — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	286 014 835,—

Uwagi

W tym artykule zapisuje się wkłady państw członkowskich Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu wynikające z ich udziału finansowego w niektórych działaniach Unii zgodnie z art. 82 Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym i Protokołem 32 do tego porozumienia.

Całkowity planowany wkład przedstawiono w podsumowaniu załączonym dla informacji w załączniku do zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

Wkłady państw członkowskich EFTA są udostępniane Komisji zgodnie z art. 1, 2 i 3 Protokołu 32 do Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

Akty referencyjne

Porozumienie o Europejskim Obszarze Gospodarczym (Dz.U. L 1 z 3.1.1994, s. 3).

**6 3 1** **Wkłady w ramach dorobku Schengen****6 3 1 1** **Wkłady na rzecz finansowania kosztów administracyjnych, wynikające z układu zawartego z Islandią i Norwegią – Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 177 275,75

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH** (ciągłysz)

**6 3 1** (ciągłysz)

6 3 1 1 (ciągłysz)

*Uwagi*

Wkłady na rzecz finansowania kosztów administracyjnych wynikające z Układu zawartego w dniu 18 maja 1999 r. przez Radę Unii Europejskiej i Republikę Islandii oraz Królestwo Norwegii dotyczącego włączenia tych dwóch państw we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 176 z 10.7.1999, s. 36), w szczególności art. 12 tego układu.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

Rada	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	p.m.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 1999/437/WE z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie niektórych warunków stosowania Układu zawartego przez Radę Unii Europejskiej i Republikę Islandii oraz Królestwo Norwegii dotyczącego włączenia tych dwóch państw we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 176 z 10.7.1999, s. 31).

**6 3 1 2** Wkłady na rozwój, ustanowienie, działanie i użytkowanie systemów informatycznych dużej skali na podstawie umów zawartych z Islandią, Norwegią, Szwajcarią i Liechtensteinem — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	2 620 721,15

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 18 02 07, 18 02 08, 18 02 09 i 18 03 03 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 1999/437/WE z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie niektórych warunków stosowania Układu zawartego przez Radę Unii Europejskiej i Republikę Islandii oraz Królestwo Norwegii dotyczącego włączenia tych dwóch państw we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 176 z 10.7.1999, s. 31).

Decyzja Rady 1999/439/WE z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie zawarcia Umowy z Republiką Islandii i Królestwem Norwegii dotyczącej włączenia tych dwóch państw we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 176 z 10.7.1999, s. 35).



**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH** *(ciągłdalszy)***6 3 1** *(ciągłdalszy)***6 3 1 2** *(ciągłdalszy)*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2725/2000 z dnia 11 grudnia 2000 r. dotyczące ustanowienia systemu Eurodac do porównywania odcisków palców w celu skutecznego stosowania konwencji dublińskiej (Dz.U. L 316 z 15.12.2000, s. 1).

Decyzja Rady 2001/258/WE z dnia 15 marca 2001 r. dotycząca zawarcia Porozumienia między Wspólnotą Europejską a Republiką Islandii i Królestwem Norwegii dotyczącego kryteriów i mechanizmów określania państwa właściwego dla rozpatrywania wniosku o azyl złożonego w państwie członkowskim lub w Islandii lub Norwegii (Dz.U. L 93 z 3.4.2001, s. 38), w szczególności art. 9 tego porozumienia.

Decyzja Rady 2001/886/WSiSW z dnia 6 grudnia 2001 r. w sprawie rozwoju systemu informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 328 z 13.12.2001, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2424/2001 z dnia 6 grudnia 2001 r. w sprawie rozwoju systemu informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 328 z 13.12.2001, s. 4).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 343/2003 z dnia 18 lutego 2003 r. ustanawiające kryteria i mechanizmy określania państwa członkowskiego właściwego dla rozpatrywania wniosku o azyl, wniesionego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego (Dz.U. L 50 z 25.2.2003, s. 1).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1560/2003 z dnia 2 września 2003 r. ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 343/2003 ustanawiającego kryteria i mechanizmy określania państwa członkowskiego właściwego dla rozpatrywania wniosku o azyl, wniesionego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego (Dz.U. L 222 z 5.9.2003, s. 3).

Decyzja Rady 2004/512/WE z dnia 8 czerwca 2004 r. w sprawie ustanowienia Wizowego Systemu Informacyjnego (VIS) (Dz.U. L 213 z 15.6.2004, s. 5).

Rozporządzenie (WE) nr 1986/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 grudnia 2006 r. w sprawie dostępu służb odpowiedzialnych w państwach członkowskich za wydawanie świadectw rejestracji pojazdów do Systemu Informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 381 z 28.12.2006, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1987/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 grudnia 2006 r. w sprawie utworzenia, działania i użycia systemu informacji Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 381 z 28.12.2006, s. 4).

Decyzja Rady 2007/533/WSiSW z dnia 12 czerwca 2007 r. w sprawie utworzenia, funkcjonowania i użytkowania Systemu Informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 205 z 7.8.2007, s. 63).

Decyzja Rady 2008/146/WE z dnia 28 stycznia 2008 r. w sprawie zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej włączenia tego państwa we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 53 z 27.2.2008, s. 1).

Decyzja Rady 2008/147/WE z dnia 28 stycznia 2008 r. w sprawie zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Umowy pomiędzy Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej kryteriów i mechanizmów określania państwa właściwego dla rozpatrywania wniosku o udzielenie azylu złożonego w państwie członkowskim lub w Szwajcarii (Dz.U. L 53 z 27.2.2008, s. 3).

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH** *(ciągłdalszy)*
**6 3 1** *(ciągłdalszy)*
**6 3 1 2** *(ciągłdalszy)*

Decyzja Rady 2008/149/WE z dnia 28 stycznia 2008 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Europejskiej Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską w sprawie włączenia Konfederacji Szwajcarskiej we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 53 z 27.2.2008, s. 50).

Decyzja Rady 2008/633/WSiSW z dnia 23 czerwca 2008 r. w sprawie dostępu wyznaczonych organów państw członkowskich i Europolu do Wizowego Systemu Informacyjnego (VIS) do celów jego przeglądania, w celu zapobiegania przestępstwom terrorystycznym i innym poważnym przestępstwom, ich wykrywania i ścigania (Dz.U. L 218 z 13.8.2008, s. 129).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 767/2008 z dnia 9 lipca 2008 r. w sprawie Wizowego Systemu Informacyjnego (VIS) oraz wymiany danych pomiędzy państwami członkowskimi na temat wiz krótkoterminowych (rozporządzenie w sprawie VIS) (Dz.U. L 218 z 13.8.2008, s. 60).

Decyzja Rady 2011/349/UE z dnia 7 marca 2011 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Europejskiej Protokołu między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską, Konfederacją Szwajcarską i Księstwem Liechtensteinu w sprawie przystąpienia Księstwa Liechtensteinu do Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej włączenia Konfederacji Szwajcarskiej we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen, odnoszącego się w szczególności do współpracy sądowej w sprawach karnych i współpracy policji (Dz.U. L 160 z 18.6.2011, s. 1).

Decyzja Rady 2011/350/UE z dnia 7 marca 2011 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Europejskiej Protokołu między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską, Konfederacją Szwajcarską i Księstwem Liechtensteinu w sprawie przystąpienia Księstwa Liechtensteinu do Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej włączenia Konfederacji Szwajcarskiej we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen, odnoszącego się w szczególności do współpracy sądowej w sprawach karnych i współpracy policji (Dz.U. L 160 z 18.6.2011, s. 19).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1077/2011 z dnia 25 października 2011 r. ustanawiające Europejską Agencję do spraw Zarządzania Operacyjnego Wielkoskalowymi Systemami Informatycznymi w Przestrzeni Wolności, Bezpieczeństwa i Sprawiedliwości (Dz.U. L 286 z 1.11.2011, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 603/2013 z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia systemu Eurodac do porównywania odcisków palców w celu skutecznego stosowania rozporządzenia (UE) nr 604/2013 w sprawie ustanowienia kryteriów i mechanizmów ustalania państwa członkowskiego odpowiedzialnego za rozpatrzenie wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej złożonego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego lub bezpaństwowca oraz w sprawie występowania o porównanie z danymi Eurodac przez organy ścigania państw członkowskich i Europol na potrzeby ochrony porządku publicznego, oraz zmieniające rozporządzenie (UE) nr 1077/2011 ustanawiające Europejską Agencję ds. Zarządzania Operacyjnego Wielkoskalowymi Systemami Informatycznymi w Przestrzeni Wolności, Bezpieczeństwa i Sprawiedliwości (Dz.U. L 180 z 29.6.2013, s. 1).

**6 3 1 3** Inne wkłady w ramach dorobku Schengen (Islandia, Norwegia, Szwajcaria i Liechtenstein) — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	31 993,89

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH** *(ciągłdalszy)***6 3 1** *(ciągłdalszy)*6 3 1 3 *(ciągłdalszy)**Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane do udostępnienia dodatkowych środków w ramach artykułu 18 03 02 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 1999/437/WE z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie niektórych warunków stosowania Układu zawartego przez Radę Unii Europejskiej i Republikę Islandii oraz Królestwo Norwegii dotyczącego włączenia tych dwóch państw we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 176 z 10.7.1999, s. 31).

Decyzja Rady 1999/439/WE z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie zawarcia Umowy z Republiką Islandii i Królestwem Norwegii dotyczącej włączenia tych dwóch państw we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 176 z 10.7.1999, s. 35).

Decyzja Rady 2001/258/WE z dnia 15 marca 2001 r. dotycząca zawarcia Porozumienia między Wspólnotą Europejską a Republiką Islandii i Królestwem Norwegii, dotyczącego kryteriów i mechanizmów określania państwa właściwego dla rozpatrywania wniosku o azyl złożonego w państwie członkowskim lub w Islandii, lub Norwegii (Dz.U. L 93 z 3.4.2001, s. 38), w szczególności art. 9 porozumienia.

Decyzja Rady 2008/146/WE z dnia 28 stycznia 2008 r. w sprawie zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej włączenia tego państwa we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 53 z 27.2.2008, s. 1).

Decyzja Rady 2008/147/WE z dnia 28 stycznia 2008 r. w sprawie zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Umowy pomiędzy Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej kryteriów i mechanizmów określania państwa właściwego dla rozpatrywania wniosku o udzielenie azylu złożonego w państwie członkowskim lub w Szwajcarii (Dz.U. L 53 z 27.2.2008, s. 3).

Decyzja Rady 2008/149/WE z dnia 28 stycznia 2008 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Europejskiej Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską w sprawie włączenia Konfederacji Szwajcarskiej we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 53 z 27.2.2008, s. 50).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 439/2010 z dnia 19 maja 2010 r. w sprawie utworzenia Europejskiego Urzędu Wsparcia w dziedzinie Azylu (Dz.U. L 132 z 29.5.2010, s. 11).

Decyzja Rady 2011/349/UE z dnia 7 marca 2011 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Europejskiej Protokołu między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską, Konfederacją Szwajcarską i Księstwem Liechtensteinu w sprawie przystąpienia Księstwa Liechtensteinu do Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej włączenia Konfederacji Szwajcarskiej we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen, odnoszącego się w szczególności do współpracy sądowej w sprawach karnych i współpracy policji (Dz.U. L 160 z 18.6.2011, s. 1).

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH** (ciągłdalszy)**6 3 1** (ciągłdalszy)**6 3 1 3** (ciągłdalszy)

Decyzja Rady 2011/350/UE z dnia 7 marca 2011 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Europejskiej Protokołu między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską, Konfederacją Szwajcarską i Księstwem Liechtensteinu w sprawie przystąpienia Księstwa Liechtensteinu do Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej włączenia Konfederacji Szwajcarskiej we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen, odnoszącego się w szczególności do współpracy sądowej w sprawach karnych i współpracy policji (Dz.U. L 160 z 18.6.2011, s. 19).

Decyzja Rady 2012/192/UE z dnia 12 lipca 2010 r. w sprawie podpisania w imieniu Unii Uzgodnień między Unią Europejską a Republiką Islandii, Księstwem Liechtensteinu, Królestwem Norwegii oraz Konfederacją Szwajcarską w sprawie udziału tych państw w pracach komitetów wspierających Komisję Europejską w sprawowaniu jej kompetencji wykonawczych w odniesieniu do wprowadzania w życie, stosowania i rozwoju dorobku Schengen (Dz.U. L 103 z 13.4.2012, s. 1).

Decyzja Rady 2012/193/UE z dnia 13 marca 2012 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Uzgodnień między Unią Europejską a Republiką Islandii, Księstwem Liechtensteinu, Królestwem Norwegii oraz Konfederacją Szwajcarską w sprawie udziału tych państw w pracach komitetów wspierających Komisję Europejską w sprawowaniu jej kompetencji wykonawczych w odniesieniu do wprowadzania w życie, stosowania i rozwoju dorobku Schengen (Dz.U. L 103 z 13.4.2012, s. 3).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 1053/2013 z dnia 7 października 2013 r. w sprawie ustanowienia mechanizmu oceny i monitorowania w celu weryfikacji stosowania dorobku Schengen oraz uchylenia decyzji komitetu wykonawczego z dnia 16 września 1998 r. dotyczącej utworzenia Stałego Komitetu ds. Oceny i Wprowadzania w Życie Dorobku Schengen (Dz.U. L 295 z 6.11.2013, s. 27).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 515/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające, w ramach Funduszu Bezpieczeństwa Wewnętrznego, instrument na rzecz wsparcia finansowego w zakresie granic zewnętrznych i wiz oraz uchylające decyzję nr 574/2007/WE (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 143).

Decyzja Rady 2014/301/UE z dnia 19 maja 2014 r. w sprawie zawarcia uzgodnień między Unią Europejską a Królestwem Norwegii dotyczących warunków udziału tego państwa w pracach Europejskiego Urzędu Wsparcia w dziedzinie Azylu (Dz.U. L 157 z 27.5.2014, s. 33).

Decyzja Rady 2014/344/UE z dnia 19 maja 2014 r. w sprawie zawarcia uzgodnień między Unią Europejską a Księstwem Liechtensteinu dotyczących warunków udziału tego państwa w pracach Europejskiego Urzędu Wsparcia w dziedzinie Azylu (Dz.U. L 170 z 11.6.2014, s. 49).

*Akty referencyjne*

Wniosek dotyczący decyzji Rady, przedłożony przez Komisję w dniu 10 grudnia 2013 r., w sprawie zawarcia uzgodnień z Republiką Islandii dotyczących warunków udziału tego państwa w pracach Europejskiego Urzędu Wsparcia w dziedzinie Azylu (COM(2013) 875 final).

Wniosek dotyczący decyzji Rady, przedłożony przez Komisję w dniu 10 grudnia 2013 r., w sprawie zawarcia uzgodnień między Unią Europejską a Konfederacją Szwajcarską dotyczących warunków udziału tego państwa w pracach Europejskiego Urzędu Wsparcia w dziedzinie Azylu (COM(2013) 862 final).

## ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH (ciągły)

6 3 2 **Wkłady na pokrycie wspólnych wydatków na wsparcie administracyjne Europejskiego Funduszu Rozwoju — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	86 415 429,65

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody z wkładów Europejskiego Funduszu Rozwoju (EFR) na pokrycie kosztów wsparcia zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w pozycji 21 01 04 07 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

## Podstawa prawna

Decyzja Rady 2013/755/UE z dnia 25 listopada 2013 r. w sprawie stowarzyszenia krajów i terytoriów zamorskich z Unią Europejską („decyzja o stowarzyszeniu zamorskim”) (Dz.U. L 344 z 19.12.2013, s. 1).

Decyzja Rady 2013/759/UE z dnia 12 grudnia 2013 r. dotycząca przejściowych środków zarządzania EFR w okresie od dnia 1 stycznia 2014 r. do dnia wejścia w życie 11. Europejskiego Funduszu Rozwoju (Dz.U. L 335 z 14.12.2013, s. 48).

## Akty referencyjne

Umowa wewnętrzna między przedstawicielami rządów państw członkowskich, zebranymi w Radzie, w sprawie finansowania pomocy wspólnotowej na podstawie wieloletnich ram finansowych na lata 2008–2013 zgodnie z umową o partnerstwie AKP–WE oraz w sprawie przydzielania pomocy finansowej dla krajów i terytoriów zamorskich, do których stosuje się część czwartą Traktatu WE (Dz.U. L 247 z 9.9.2006, s. 32).

Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 7 grudnia 2011 r. Przygotowanie wieloletnich ram finansowych dotyczących finansowania współpracy UE na rzecz państw Afryki, Karaibów i Pacyfiku oraz krajów i terytoriów zamorskich na lata 2014–2020 (11. Europejski Fundusz Rozwoju) (COM(2011)0837).

6 3 3 **Wkłady na poczet niektórych programów pomocy zewnętrznej**6 3 3 0 **Wkłady państw członkowskich, w tym ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	11 557 494,80

## Uwagi

W niniejszej pozycji zapisuje się wkłady państw członkowskich, w tym ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję.

Zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIENĆ SZCZEGÓŁOWYCH** (ciągłysz)**6 3 3** (ciągłysz)

6 3 3 1 Wkłady państw trzecich, w tym ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W niniejszej pozycji zapisuje się wkłady państw trzecich, w tym ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję

Zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

6 3 3 2 Wkłady organizacji międzynarodowych na poczet niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W niniejszej pozycji zapisuje się wkłady finansowe organizacji międzynarodowych na rzecz niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję.

Zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

**6 3 4 Wkłady z funduszy powierniczych i instrumentów finansowych — Dochody przeznaczone na określony cel**

6 3 4 0 Wkłady z funduszy powierniczych na pokrycie kosztów zarządzania ponoszonych przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W niniejszej pozycji zapisuje się opłaty za zarządzanie, które Komisja jest upoważniona pobierać w wysokości maksymalnie 5 % kwot zebranych w funduszach powierniczych w celu pokrycia swoich kosztów zarządzania za lata, w których zaczęto wykorzystywać wkłady do każdego z funduszy powierniczych.

Zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego takie opłaty za zarządzanie są traktowane jak dochody przeznaczone na określony cel przez okres funkcjonowania funduszu powierniczego.

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH** (ciągły)**6 3 4** (ciągły)

6 3 4 0 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 187 ust. 7.

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1), w szczególności jego art. 259.

6 3 4 1 Wkłady z instrumentów finansowych — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Roczne spłaty, w tym spłaty kapitału, zwolnione gwarancje, a także spłaty kwot głównych pożyczek wpłacone Komisji lub na rachunki powiernicze otwarte z myślą o instrumentach finansowych i związane ze wsparciem z budżetu w ramach danego instrumentu finansowego, stanowią wewnętrzne dochody przeznaczone na określony cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego i są wykorzystywane na te same instrumenty finansowe, bez uszczerbku dla przepisów art. 140 ust. 9 tego rozporządzenia, w okresie nieprzekraczającym okresu, na jaki zaciągnięto zobowiązanie na dane środki, plus dwa lata, chyba że akt podstawowy stanowi inaczej.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 140 ust. 6.

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE****6 5 0** **Korekty finansowe sprzed 2015 r. związane z EFRR, EFS, Sekcją Orientacji EFOGR, IFOR, Funduszem Spójności, Europejskim Funduszem Rybackim, EFMR, Sapard i IPA — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
—	—	118 383 863,98

**ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE** *(ciągłdalszy)***6 5 0** *(ciągłdalszy)**Uwagi*

Począwszy od roku budżetowego 2015 kwoty zapisane z tytułu korekt finansowych zapisanych wcześniej w pozycji 6 5 0 0 rozбивa się na okresy programowania w artykułach od 6 5 1 do 6 5 4.

W pozycji 6 5 0 0 miały być zapisywane korekty finansowe związane z Europejskim Funduszem Rozwoju Regionalnego (EFRR), Europejskim Funduszem Społecznym (EFS), Sekcją Orientacji Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR), Instrumentem Finansowym Orientacji Rybołówstwa (IFOR), Funduszem Spójności, Europejskim Funduszem Rybackim (EFR), Europejskim Funduszem Morskim i Rybackim (EFMR), Specjalnym Programem Akcesyjnym na rzecz Rozwoju Rolnictwa i Obszarów Wiejskich (Sapard), Instrumentem Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) oraz przejściowym instrumentem rozwoju obszarów wiejskich (TRDI) finansowanym z Sekcji Gwarancji EFOGR.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego kwoty zapisane w tej pozycji zostały wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w odpowiednich rozdziałach/artykułach/pozycjach w tytułach 04, 05, 11 i 13 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

Zgodnie z art. 105 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 rozporządzenie to nie ma wpływu na kontynuację lub modyfikację, łącznie z całkowitym lub częściowym anulowaniem, pomocy współfinansowanej z funduszy strukturalnych lub projektu współfinansowanego z Funduszu Spójności zatwierdzonych przez Komisję na podstawie rozporządzeń (EWG) nr 2052/88, (EWG) nr 4253/88, (WE) nr 1164/94 i (WE) nr 1260/1999 lub wszelkich innych przepisów prawa mających zastosowanie do tej pomocy na dzień 31 grudnia 2006 r., które w związku z tym będą miały zastosowanie po tym terminie do tej pomocy lub danych projektów aż do momentu ich zamknięcia.

Zgodnie z art. 152 ust. 1 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013, rozporządzenie to nie ma wpływu na kontynuację lub modyfikację, w tym całkowite lub częściowe anulowanie, projektów aż do ich zamknięcia, lub pomocy zatwierdzonej przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 lub wszelkich innych przepisów prawa mających zastosowanie do tej pomocy na dzień 31 grudnia 2013 r.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1), w szczególności jego art. 24.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich z Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR) oraz zmieniające i uchylające niektóre rozporządzenia (Dz.U. L 160 z 26.6.1999, s. 80).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1), w szczególności jego art. 39 ust. 2.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1263/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 54).



**ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE** (ciągły)**6 5 0** (ciągły)

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1268/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie wspólnotowych środków pomocowych na rzecz działań przedakcesyjnych w dziedzinie rolnictwa oraz rozwoju obszarów wiejskich w państwach Europy Środkowej i Wschodniej ubiegających się o członkostwo w Unii Europejskiej w okresie przedakcesyjnym (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 87).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1198/2006 z dnia 27 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rybackiego (Dz.U. L 223 z 15.8.2006, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11).

*Akty referencyjne*

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 448/2001 z dnia 2 marca 2001 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 1260/1999 w zakresie procedury dokonywania korekt finansowych pomocy udzielanej w ramach funduszy strukturalnych (Dz.U. L 64 z 6.3.2001, s. 13).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 27/2004 z dnia 5 stycznia 2004 r. ustanawiające przejściowe szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 1257/1999 w odniesieniu do finansowania przez Sekcję Gwarancji EFOGR rozwoju obszarów wiejskich na terytorium Republiki Czeskiej, Estonii, Cypru, Łotwy, Litwy, Węgier, Malty, Polski, Słowenii i Słowacji (Dz.U. L 5 z 9.1.2004, s. 86).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 141/2004 z dnia 28 stycznia 2004 r. ustanawiające zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 1257/1999 w odniesieniu do przejściowych środków wsparcia rozwoju obszarów wiejskich mających zastosowanie do Republiki Czeskiej, Estonii, Cypru, Łotwy, Litwy, Węgier, Malty, Polski, Słowenii i Słowacji (Dz.U. L 24 z 29.1.2004, s. 25).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1828/2006 z dnia 8 grudnia 2006 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 1083/2006 ustanawiającego przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności oraz rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 371 z 27.12.2006, s. 1).

**6 5 1*****Korekty finansowe związane z okresami programowania sprzed 2000 r.***

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

**ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE** *(ciągłdalszy)***6 5 1** *(ciągłdalszy)**Uwagi*

W artykule tym zapisuje się korekty finansowe związane z Europejskim Funduszem Rozwoju Regionalnego (EFRR), Europejskim Funduszem Społecznym (EFS), Sekcją Orientacji Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR), Instrumentem Finansowym Orientacji Rybołówstwa (IFOR) i Funduszem Spójności w odniesieniu do okresów programowania sprzed 2000 r.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego kwoty zapisane w tym artykule zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w odpowiednich rozdziałach/artykułach/pozycjach w tytułach 04, 05, 11 i 13 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

Zgodnie z art. 105 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 rozporządzenie to nie ma wpływu na kontynuację lub modyfikację, łącznie z całkowitym lub częściowym anulowaniem, pomocy współfinansowanej z funduszy strukturalnych lub projektu współfinansowanego z Funduszu Spójności zatwierdzonych przez Komisję na podstawie rozporządzeń (EWG) nr 2052/88, (EWG) nr 4253/88, (WE) nr 1164/94 i (WE) nr 1260/1999 lub wszelkich innych przepisów prawa mających zastosowanie do tej pomocy na dzień 31 grudnia 2006 r., które w związku z tym będą miały zastosowanie po tym terminie do tej pomocy lub danych projektów aż do momentu ich zamknięcia.

Zgodnie z art. 152 ust. 1 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013, rozporządzenie to nie ma wpływu na kontynuację lub modyfikację, w tym całkowite lub częściowe anulowanie, projektów aż do ich zamknięcia, lub pomocy zatwierdzonej przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 lub wszelkich innych przepisów prawa mających zastosowanie do tej pomocy na dzień 31 grudnia 2013 r.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie finansowe z dnia 21 grudnia 1977 r. mające zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 356 z 31.12.1977, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1), w szczególności jego art. 24.

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4254/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 15).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4255/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 21).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4256/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Sekcji Orientacji EFOGR (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 25).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2080/93 z dnia 20 lipca 1993 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa (Dz.U. L 193 z 31.12.1988, s. 1).

**ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE** (ciągłdalszy)**6 5 1** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1164/94 z dnia 16 maja 1994 r. ustanawiające Fundusz Spójności (Dz.U. L 130 z 25.5.1994, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich z Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR) oraz zmieniające i uchylające niektóre rozporządzenia (Dz.U. L 160 z 26.6.1999, s. 80).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1), w szczególności jego art. 39 ust. 2.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1263/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 54).

**6 5 2 Korekty finansowe związane z okresem programowania 2000–2006 — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

*Uwagi*

W artykule tym zapisuje się korekty finansowe związane z Europejskim Funduszem Rozwoju Regionalnego (EFRR), Europejskim Funduszem Społecznym (EFS), Sekcją Orientacji Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR), Instrumentem Finansowym Orientacji Rybołówstwa (IFOR), Funduszem Spójności (FS) oraz Specjalnym Programem Akcesyjnym na rzecz Rozwoju Rolnictwa i Obszarów Wiejskich (Sapard) w odniesieniu do okresu programowania 2000–2006, a także z przejściowym instrumentem rozwoju obszarów wiejskich (TRDI) finansowanym z Sekcji Gwarancji EFOGR.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego kwoty zapisane w tym artykule zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w odpowiednich rozdziałach/artykułach/pozycjach w tytułach 04, 05, 11 i 13 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

Zgodnie z art. 105 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 rozporządzenie to nie ma wpływu na kontynuację lub modyfikację, łącznie z całkowitym lub częściowym anulowaniem, pomocy współfinansowanej z funduszy strukturalnych lub projektu współfinansowanego z Funduszu Spójności zatwierdzonych przez Komisję na podstawie rozporządzeń (EWG) nr 2052/88, (EWG) nr 4253/88, (WE) nr 1164/94 i (WE) nr 1260/1999 lub wszelkich innych przepisów prawa mających zastosowanie do tej pomocy na dzień 31 grudnia 2006 r., które w związku z tym będą miały zastosowanie po tym terminie do tej pomocy lub danych projektów aż do momentu ich zamknięcia.

Zgodnie z art. 152 ust. 1 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013, rozporządzenie to nie ma wpływu na kontynuację lub modyfikację, w tym całkowite lub częściowe anulowanie, projektów aż do ich zamknięcia, lub pomocy zatwierdzonej przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 lub wszelkich innych przepisów prawa mających zastosowanie do tej pomocy na dzień 31 grudnia 2013 r.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1164/94 z dnia 16 maja 1994 r. ustanawiające Fundusz Spójności (Dz.U. L 130 z 25.5.1994, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich z Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR) oraz zmieniające i uchylające niektóre rozporządzenia (Dz.U. L 160 z 26.6.1999, s. 80).

**ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE** *(ciągłdalszy)***6 5 2** *(ciągłdalszy)*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1), w szczególności jego art. 39 ust. 2.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1263/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 54).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1268/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie wspólnotowych środków pomocowych na rzecz działań przedakcesyjnych w dziedzinie rolnictwa oraz rozwoju obszarów wiejskich w państwach Europy Środkowej i Wschodniej ubiegających się o członkostwo w Unii Europejskiej w okresie przedakcesyjnym (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 87).

Rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 czerwca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1784/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 czerwca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 5).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1198/2006 z dnia 27 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rybackiego (Dz.U. L 223 z 15.8.2006, s. 1).

*Akty referencyjne*

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 448/2001 z dnia 2 marca 2001 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 1260/1999 w zakresie procedury dokonywania korekt finansowych pomocy udzielanej w ramach funduszy strukturalnych (Dz.U. L 64 z 6.3.2001, s. 13).

Rozporządzenie Komisji (WE) Nr 1386/2002 z dnia 29 lipca 2002 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 1164/94 w zakresie systemów zarządzania i kontroli pomocy przyznanej z Funduszu Spójności i procedury dokonywania korekt finansowych (Dz.U. L 201 z 31.7.2002, s. 5).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 27/2004 z dnia 5 stycznia 2004 r. ustanawiające przejściowe szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 1257/1999 w odniesieniu do finansowania przez Sekcję Gwarancji EFOGR rozwoju obszarów wiejskich na terytorium Republiki Czeskiej, Estonii, Cypru, Łotwy, Litwy, Węgier, Malty, Polski, Słowenii i Słowacji (Dz.U. L 5 z 9.1.2004, s. 86).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 141/2004 z dnia 28 stycznia 2004 r. ustanawiające zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 1257/1999 w odniesieniu do przejściowych środków wsparcia rozwoju obszarów wiejskich mających zastosowanie do Republiki Czeskiej, Estonii, Cypru, Łotwy, Litwy, Węgier, Malty, Polski, Słowenii i Słowacji (Dz.U. L 24 z 29.1.2004, s. 25).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1828/2006 z dnia 8 grudnia 2006 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 1083/2006 ustanawiającego przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności oraz rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 371 z 27.12.2006, s. 1).

## ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE (ciągłdalszy)

**6 5 3 Korekty finansowe związane z okresem programowania 2007–2013 — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

*Uwagi*

W artykule tym zapisuje się korekty finansowe związane z Europejskim Funduszem Rozwoju Regionalnego (EFRR), Europejskim Funduszem Społecznym (EFS), Funduszem Spójności, Europejskim Funduszem Rybackim oraz Instrumentem Pomocy Przedakcesyjnej (IPA I) w odniesieniu do okresu programowania 2007-2013.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego kwoty zapisane w tym artykule zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków dla odpowiednich rozdziałów/artykułów/pozycji w tytułach 04, 05, 11 i 13 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

Zgodnie z art. 152 ust. 1 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013, rozporządzenie to nie ma wpływu na kontynuację lub modyfikację, w tym całkowite lub częściowe anulowanie, projektów aż do ich zamknięcia, lub pomocy zatwierdzonej przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 lub wszelkich innych przepisów prawa mających zastosowanie do tej pomocy na dzień 31 grudnia 2013 r.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1198/2006 z dnia 27 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rybackiego (Dz.U. L 223 z 15.8.2006, s. 1).

*Akty referencyjne*

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1828/2006 z dnia 8 grudnia 2006 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 1083/2006 ustanawiającego przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności oraz rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 371 z 27.12.2006, s. 1).

**6 5 4 Korekty finansowe związane z okresem programowania 2014–2020 — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

*Uwagi*

W artykule tym zapisuje się korekty finansowe związane z Europejskim Funduszem Rozwoju Regionalnego (EFRR), Europejskim Funduszem Społecznym (EFS), Funduszem Spójności, Europejskim Funduszem Morskim i Rybackim, Europejskim Funduszem Pomocy Najbardziej Potrzebującym oraz Instrumentem Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) w odniesieniu do okresu programowania 2014-2020.

**ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE** (ciągły)**6 5 4** (ciągły)

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego kwoty zapisane w tym artykule zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w odpowiednich rozdziałach/artykułach/pozycjach w tytułach 04, 11 i 13 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 223/2014 z dnia 11 marca 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (Dz.U. L 72 z 12.3.2014, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11).

**ROZDZIAŁ 6 6 — INNE WKŁADY I ZWROTY****6 6 0** *Inne wkłady i zwroty***6 6 0 0** Inne wkłady i zwroty przeznaczone na określony cel — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	850 711 696,25

*Uwagi*

W niniejszej pozycji zapisuje się, zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego, wszelkie dochody nieuwzględnione w innych częściach tytułu 6, które są wykorzystywane w celu zapewnienia dodatkowych środków na finansowanie wydatków, na które przeznaczono te dochody.

Parlament Europejski	p.m.
Rada	p.m.
Komisja	p.m.
Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	p.m.

**6 6 0 1** Inne wkłady i zwroty nieprzeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
60 000 000	60 000 000	8 666 423,81

**ROZDZIAŁ 6 6 — INNE WKŁADY I ZWROTY** (ciągły)**6 6 0** (ciągły)

6 6 0 1 (ciągły)

*Uwagi*

W niniejszej pozycji zapisuje się wszelkie dochody nieuwzględnione w innych częściach tytułu 6, które nie są wykorzystywane zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Parlament Europejski	p.m.
Komisja	60 000 000
Ogółem	<u>60 000 000</u>

**ROZDZIAŁ 6 7 — DOCHODY ZWIĄZANE Z EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNICZYM GWARANCJI I EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNYM NA RZECZ ROZWOJU OBSZARÓW WIEJSKICH****6 7 0** *Dochody związane z Europejskim Funduszem Rolniczym Gwarancji*

6 7 0 1 Rozliczenie rachunków Europejskiego Funduszu Rolniczego Gwarancji — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	815 588 600,63

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się kwoty wynikające z decyzji związanych z kontrolą zgodności rozliczeń i rozliczeniem rachunków na korzyść budżetu Unii, odnoszących się do wydatków finansowanych przez Europejski Fundusz Orientacji i Gwarancji Rolnej (Sekcja Gwarancji) w dziale 1 perspektywy finansowej na lata 2000–2006 oraz Europejski Fundusz Rolniczy Gwarancji (EFRG) w dziale 2 wieloletnich ram finansowych na lata 2007–2013 i 2014–2020 zgodnie z art. 51 i 52 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013. Obejmuje to korekty związane z nieprzestrzeganiem terminów płatności, zgodnie z art. 40 tego rozporządzenia.

W tej pozycji zapisuje się również kwoty wynikające z decyzji związanych z kontrolą zgodności rozliczeń i rozliczeniem rachunków na korzyść budżetu Unii, odnoszących się do wydatków finansowanych w ramach tymczasowego systemu restrukturyzacji przemysłu cukrowniczego (fundusz restrukturyzacji przemysłu cukrowniczego) we Wspólnocie, ustanowionego rozporządzeniem (WE) nr 320/2006, który przestał obowiązywać dnia 30 września 2012 r.

Zgodnie z art. 1 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 320/2006 oraz art. 43 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013 kwoty takie uznaje się za dochody przeznaczone na określony cel w rozumieniu art. 21 i 174 rozporządzenia finansowego. Wszelkie dochody w tej pozycji zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na pozycje w budżecie dotyczące EFRG w zestawieniu wydatków w sekcji III „Komisja”.

Dochody w ramach tej pozycji oszacowano na 2 015 000 000 EUR, w tym 890 000 000 EUR przeniesionych z 2015 r. na 2016 r. zgodnie z art. 14 rozporządzenia finansowego. Podczas ustalania budżetu na 2016 r. uwzględniono kwotę 600 000 000 EUR na sfinansowanie potrzeb związanych ze środkami objętymi zakresem artykułu 05 02 08 (pozycja 05 02 08 03), a pozostałą kwotę 1 415 000 000 EUR – na sfinansowanie potrzeb związanych ze środkami wchodzącymi w zakres artykułu 05 03 01 (pozycja 05 03 01 10).

**ROZDZIAŁ 6 7 — DOCHODY ZWIĄZANE Z EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNICZYM GWARANCJI I EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNYM NA RZECZ ROZWOJU OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągłdalszy)

**6 7 0** (ciągłdalszy)

6 7 0 1 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 320/2006 z dnia 20 lutego 2006 r. ustanawiające tymczasowy system restrukturyzacji przemysłu cukrowniczego we Wspólnocie i zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1290/2005 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej (Dz.U. L 58 z 28.2.2006, s. 42).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

6 7 0 2 Nieprawidłowości Europejskiego Funduszu Rolniczego Gwarancji — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	150 305 663,70

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się kwoty odzyskane w przypadku nieprawidłowości lub zaniedbań, wraz z odsetkami, w szczególności kwoty odzyskane w przypadku nieprawidłowości lub nadużyć finansowych, otrzymane kary i odsetki, jak również przypadłe zabezpieczenia, depozyty lub gwarancje, odnoszące się do wydatków finansowanych przez Europejski Fundusz Orientacji i Gwarancji Rolnej (Sekcja Gwarancji) w dziale 1 perspektywy finansowej na lata 2000–2006 oraz Europejski Fundusz Rolniczy Gwarancji (EFRG) w dziale 2 wieloletnich ram finansowych na lata 2007–2013 i 2014–2020 zgodnie z art. 54 i 55 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013.

W pozycji tej uwzględnia się kwoty odzyskane w związku z nieprawidłowościami lub niedopatrzzeniami, w tym odsetki, kary i uzyskane zabezpieczenia, wynikające z wydatków finansowanych w ramach tymczasowego systemu restrukturyzacji przemysłu cukrowniczego (fundusz restrukturyzacji przemysłu cukrowniczego) we Wspólnocie, ustanowionego rozporządzeniem (WE) nr 320/2006, który przestał obowiązywać dnia 30 września 2012 r.

Uwzględnia się w niej również odzyskane kwoty netto, z których państwa członkowskie mogą zatrzymać 20 %, jak przewidziano w art. 55 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013.

Zgodnie z art. 1 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 320/2006 oraz art. 43 i 55 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013 kwoty takie uznaje się za dochody przeznaczone na określony cel w rozumieniu art. 21 i 174 rozporządzenia finansowego. Wszelkie dochody w tej pozycji zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na pozycje w budżecie dotyczące EFRG w zestawieniu wydatków w sekcji III „Komisja”.

Dochody w ramach tej pozycji oszacowano na 155 000 000 EUR. Podczas ustalania budżetu na 2016 r. kwotę tę uwzględniono na sfinansowanie potrzeb dotyczących środków wchodzących w zakres artykułu 05 03 01 (pozycja 05 03 01 10).



**ROZDZIAŁ 6 7 — DOCHODY ZWIĄZANE Z EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNICZYM GWARANCJI I EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNYM NA RZECZ ROZWOJU OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągłdalszy)

6 7 0 (ciągłdalszy)

6 7 0 2 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 320/2006 z dnia 20 lutego 2006 r. ustanawiające tymczasowy system restrukturyzacji przemysłu cukrowniczego we Wspólnocie i zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1290/2005 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej (Dz.U. L 58 z 28.2.2006, s. 42).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

6 7 0 3 Dodatkowa opłata od producentów mleka — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	48 284 110,03

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się kwoty, które są związane z opłatą z tytułu nadwyżek stosowaną w systemie kwot mlecznych i pobierane lub odzyskiwane zgodnie z przepisami części II tytuł I rozdział III sekcja III rozporządzenia (WE) nr 1234/2007, w szczególności jego art. 78.

Zgodnie z art. 43 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013 kwoty takie uznaje się za dochody przeznaczone na określony cel w rozumieniu art. 21 i 174 rozporządzenia finansowego. Wszelkie dochody w tej pozycji zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na pozycje w budżecie dotyczące Europejskiego Funduszu Rolniczego Gwarancji w zestawieniu wydatków w sekcji III „Komisja”.

Dochody w ramach tej pozycji oszacowano na 810 000 000 EUR. Podczas ustalania budżetu na 2016 r. kwotę tę uwzględniono na sfinansowanie potrzeb dotyczących środków wchodzących w zakres artykułu 05 03 01 (pozycja 05 03 01 10).

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1234/2007 z dnia 22 października 2007 r. ustanawiające wspólną organizację rynków rolnych oraz przepisy szczegółowe dotyczące niektórych produktów rolnych (rozporządzenie o jednolitej wspólnej organizacji rynku) (Dz.U. L 299 z 16.11.2007, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 6 7 — DOCHODY ZWIĄZANE Z EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNICZYM GWARANCJI I EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNYM NA RZECZ ROZWOJU OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągły)

**6 7 0** (ciągły)

6 7 0 3 (ciągły)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

**6 7 1 Dochody związane z Europejskim Funduszem Rolnym na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich**

6 7 1 1 Rozliczenie rachunków Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	69 413 810,83

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się kwoty wynikające z decyzji związanych z kontrolą zgodności rozliczeń i rozliczeniem rachunków na korzyść budżetu Unii w kontekście rozwoju obszarów wiejskich finansowanego przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) zgodnie z art. 51 i 52 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013. Zapisuje się w niej także kwoty dotyczące zwrotu płatności zaliczkowych w ramach EFRROW.

Zgodnie z art. 43 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013 kwoty takie uznaje się za dochody przeznaczone na określony cel w rozumieniu art. 21 i 177 rozporządzenia finansowego. Wszelkie dochody w tej pozycji zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na pozycje w budżecie dotyczące EFRROW.

Podczas ustalania budżetu na 2016 r. na artykuły 05 04 05 i 05 04 60 nie przewidziano żadnej określonej kwoty.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

6 7 1 2 Nieprawidłowości Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

**ROZDZIAŁ 6 7 — DOCHODY ZWIĄZANE Z EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNICZYM GWARANCJI I EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNYM NA RZECZ ROZWOJU OBSZARÓW WIEJSKICH** *(ciągłdalszy)***6 7 1** *(ciągłdalszy)***6 7 1 2** *(ciągłdalszy)**Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się kwoty odzyskane w przypadku nieprawidłowości lub zaniedbań, wraz z odsetkami, w szczególności kwoty odzyskane w przypadku nieprawidłowości lub nadużyć finansowych, otrzymane kary i odsetki, jak również przepadłe zabezpieczenia w kontekście rozwoju obszarów wiejskich finansowanego przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) zgodnie z art. 54 i 56 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013.

Zgodnie z art. 43 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013 kwoty takie uznaje się za dochody przeznaczone na określony cel w rozumieniu art. 21 i 177 rozporządzenia finansowego. Wszelkie dochody w tej pozycji zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na pozycje w budżecie dotyczące EFRROW.

Podczas ustalania budżetu na 2016 r. na artykuły 05 04 05 i 05 04 60 nie przewidziano żadnej określonej kwoty.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

## TYTUŁ 7

## ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI I GRZYWNY

## ROZDZIAŁ 7 0 — ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI

## ROZDZIAŁ 7 1 — GRZYWNY

## ROZDZIAŁ 7 2 — ODSETKI OD DEPOZYTÓW I GRZYWNY

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014– 2016
	ROZDZIAŁ 7 0				
<b>7 0 0</b>	<b>Odsetki od zaległych płatności</b>				
7 0 0 0	Odsetki należne od zaległych płatności przekazywanych na rachunki prowadzone przez administracje finansowe państw członkowskich	5 000 000	10 000 000	62 832 700,78	1 256,65
7 0 0 1	Inne odsetki od zaległych płatności	3 000 000	3 000 000	1 304 377,43	43,48
	Artykuł 7 0 0 – Ogółem	8 000 000	13 000 000	64 137 078,21	801,71
<b>7 0 1</b>	<b>Odsetki od zaległych płatności i inne odsetki od grzywien</b>	15 000 000	45 000 000	368 455 044,42	2 456,37
	ROZDZIAŁ 7 0 – OGÓŁEM	23 000 000	58 000 000	432 592 122,63	1 880,84
	ROZDZIAŁ 7 1				
<b>7 1 0</b>	<b>Grzywny, okresowe kary pieniężne i inne kary</b>	100 000 000	1 415 000 000	4 124 682 904,05	4 124,68
7 1 1	Oplaty z tytułu przekroczenia emisji dotyczące nowych samochodów osobowych	p.m.	p.m.	0,—	
7 1 2	Kary pieniężne i ryczałty nałożone na państwo członkowskie za niezastosowanie się do wyroku Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej w sprawie uchybienia zobowiązaniu wynikającemu z Traktatu	p.m.	50 000 000	49 406 800,—	
	ROZDZIAŁ 7 1 – OGÓŁEM	100 000 000	1 465 000 000	4 174 089 704,05	4 174,09
	ROZDZIAŁ 7 2				
<b>7 2 0</b>	<b>Odsetki od depozytów i grzywny</b>				
7 2 0 0	Odsetki od depozytów i grzywny wynikające z zastosowania procedury nadmiernego deficytu — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 7 2 0 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 7 2 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł 7 – Ogółem</b>	<b>123 000 000</b>	<b>1 523 000 000</b>	<b>4 606 681 826,68</b>	<b>3 745,27</b>

**TYTUŁ 7**  
**ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI I GRZYWNY**

**ROZDZIAŁ 7 0 — ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI**

**7 0 0      *Odsetki od zaległych płatności***

7 0 0 0      Odsetki należne od zaległych płatności przekazywanych na rachunki prowadzone przez administracje finansowe państw członkowskich

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
5 000 000	10 000 000	62 832 700,78

*Uwagi*

Wszelkie opóźnienie ze strony państwa członkowskiego w dokonywaniu zapisów na rachunku otwartym w imieniu Komisji, o którym mowa w art. 9 ust. 1 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000, prowadzi do zapłaty przez dane państwo członkowskie odsetek za zwłokę.

W przypadku państw członkowskich, których walutą jest euro, stopa procentowa równa się stopie opublikowanej w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*, seria C, którą Europejski Bank Centralny stosował do swoich operacji refinansujących w pierwszym dniu miesiąca, w którym przypadał termin, powiększonej o dwa punkty procentowe. Za każdy miesiąc zwłoki stopa procentowa jest podwyższana o 0,25 punktu procentowego. Podwyższoną stopę procentową stosuje się w stosunku do całego okresu zwłoki.

W przypadku państw członkowskich, których walutą nie jest euro, stopa procentowa równa się stopie stosowanej w pierwszym dniu danego miesiąca przez banki centralne do podstawowych operacji refinansujących, powiększonej o dwa punkty procentowe, lub w przypadku państw członkowskich, dla których stopa banku centralnego nie jest dostępna, stopie najbliższej jej równowartości stosowanej w pierwszym dniu danego miesiąca na rynku pieniężnym tego państwa członkowskiego, powiększonej o dwa punkty procentowe. Za każdy miesiąc zwłoki stopa procentowa jest podwyższana o 0,25 punktu procentowego. Podwyższoną stopę procentową stosuje się w stosunku do całego okresu zwłoki.

Stopę procentową stosuje się do wszystkich zapisów dotyczących zasobów własnych wymienionych w art. 10 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000.

Rada	p.m.
Komisja	5 000 000
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	5 000 000

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonujące decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 78 ust. 4.

**ROZDZIAŁ 7 0 — ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI** (ciągły)**7 0 0** (ciągły)**7 0 0 1** Inne odsetki od zaległych płatności

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
3 000 000	3 000 000	1 304 377,43

## Uwagi

W tej pozycji zapisuje się odsetki od zaległych płatności z innych tytułów niż zasoby własne.

Komisja	3 000 000
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	3 000 000

## Podstawa prawna

Porozumienie o Europejskim Obszarze Gospodarczym (Dz.U. L 1 z 3.1.1994, s. 3), w szczególności art. 2 ust. 5 Protokołu 32 do tego porozumienia.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25), w szczególności jego art. 102.

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1828/2006 z dnia 8 grudnia 2006 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 1083/2006 ustanawiającego przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności oraz rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 371 z 27.12.2006, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 78 ust. 4.

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1), w szczególności jego art. 83.

**7 0 1** **Odsetki od zaległych płatności i inne odsetki od grzywien**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
15 000 000	45 000 000	368 455 044,42

## Uwagi

W tym artykule zapisuje się odsetki narosłe na specjalnych rachunkach bankowych, na które przekazywane są grzywny i odsetki od zaległych płatności w związku z grzywami.

**ROZDZIAŁ 7 0 — ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI** (ciągłdalszy)**7 0 1** (ciągłdalszy)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1/2003 z dnia 16 grudnia 2002 r. w sprawie wprowadzenia w życie reguł konkurencji ustanowionych w art. 81 i 82 Traktatu (Dz.U. L 1 z 4.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 139/2004 z dnia 20 stycznia 2004 r. w sprawie kontroli koncentracji przedsiębiorstw (Dz.U. L 24 z 29.1.2004, s. 1), w szczególności jego art. 14 i 15.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 78 ust. 4.

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1), w szczególności jego art. 83.

**ROZDZIAŁ 7 1 — GRZYWNY****7 1 0** *Grzywny, okresowe kary pieniężne i inne kary*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
100 000 000	1 415 000 000	4 124 682 904,05

*Uwagi*

Komisja może nakładać grzywny, okresowe kary pieniężne oraz inne kary na przedsiębiorstwa lub związki przedsiębiorstw za nieprzestrzeganie zakazów lub niewypełnianie zobowiązań na mocy rozporządzeń, o których mowa poniżej, lub art. 101 i 102 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

Zwykle termin zapłaty grzywny wynosi trzy miesiące od daty powiadomienia o decyzji Komisji. Komisja nie pobierze jednak należnej kwoty, jeśli przedsiębiorstwo złoży odwołanie do Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej. Przedsiębiorstwo musi zaakceptować fakt, że po upływie ostatecznego terminu płatności konieczne będzie uiszczenie odsetek od zadłużenia. Ponadto będzie musiało przedstawić Komisji, przed upływem terminu płatności, gwarancję bankową obejmującą kwotę nominalną zadłużenia oraz odsetki lub opłaty dodatkowe.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1/2003 z dnia 16 grudnia 2002 r. w sprawie wprowadzenia w życie reguł konkurencji ustanowionych w art. 81 i 82 Traktatu (Dz.U. L 1 z 4.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 139/2004 z dnia 20 stycznia 2004 r. w sprawie kontroli koncentracji przedsiębiorstw (Dz.U. L 24 z 29.1.2004, s. 1), w szczególności jego art. 14 i 15.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 7 1 — GRZYWNY** (ciągły)**7 1 0** (ciągły)

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1).

**7 1 1** **Oplaty z tytułu przekroczenia emisji dotyczące nowych samochodów osobowych**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się wszelkie opłaty z tytułu przekroczenia poziomu emisji nałożone przez Komisję.

Celem rozporządzenia (WE) nr 443/2009 jest ustalenie norm emisji dla nowych samochodów osobowych zarejestrowanych w Unii, co stanowi część zintegrowanego podejścia Unii na rzecz zmniejszenia emisji CO<sub>2</sub> z lekkich pojazdów dostawczych, zapewniając jednocześnie właściwe funkcjonowanie rynku wewnętrznego.

Począwszy od 2012 r., w odniesieniu do każdego roku kalendarzowego, w którym średni indywidualny poziom emisji CO<sub>2</sub> danego producenta przekroczy jego docelowy indywidualny poziom emisji na ten rok, Komisja nakłada na producenta lub, w przypadku grupy producentów, na zarządzającego grupą opłatę z tytułu przekroczenia poziomu emisji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 443/2009 z dnia 23 kwietnia 2009 r. określające normy emisji dla nowych samochodów osobowych w ramach zintegrowanego podejścia Wspólnoty na rzecz zmniejszenia emisji CO<sub>2</sub> z lekkich pojazdów dostawczych (Dz.U. L 140 z 5.6.2009, s. 1), w szczególności art. 9 tego rozporządzenia.

Decyzja Komisji 2012/100/UE z dnia 17 lutego 2012 r. w sprawie metody pobierania opłat z tytułu przekroczenia poziomu emisji CO<sub>2</sub> z nowych samochodów osobowych na mocy rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 443/2009 (Dz.U. L 47 z 18.2.2012, s. 71).

**7 1 2** **Kary pieniężne i ryczałty nałożone na państwo członkowskie za niezastosowanie się do wyroku Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej w sprawie uchybienia zobowiązaniu wynikającemu z Traktatu**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	50 000 000	49 406 800,—

*Podstawa prawna*

Artykuł 260 ust. 2 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.



**ROZDZIAŁ 7 2 — ODSETKI OD DEPOZYTÓW I GRZYWNY****7 2 0      *Odsetki od depozytów i grzywny***

7 2 0 0      Odsetki od depozytów i grzywny wynikające z zastosowania procedury nadmiernego deficytu — Dochody przeznaczane na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Dochód z tytułu odsetek od depozytów oraz grzywien wynikających z zastosowania procedury nadmiernego deficytu.

Zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. c) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1467/97 z dnia 7 lipca 1997 r. w sprawie przyspieszenia i wyjaśnienia procedury nadmiernego deficytu (Dz.U. L 209 z 2.8.1997, s. 6), w szczególności jego art. 16.

## TYTUŁ 8

## OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK

**ROZDZIAŁ 8 0 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UDZIELONYCH PRZEZ UNIĘ EUROPEJSKĄ NA OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK W PAŃSTWACH CZŁONKOWSKICH**

**ROZDZIAŁ 8 1 — POŻYCZKI UDZIELONE PRZEZ KOMISJĘ**

**ROZDZIAŁ 8 2 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UNII EUROPEJSKIEJ NA OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK DLA PAŃSTW TRZECICH**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 8 0				
8 0 0	Gwarancja Unii Europejskiej na pożyczki unijne zaciągnięte na wsparcie bilansu płatniczego	p.m.	p.m.	0,—	
8 0 1	Gwarancja Unii Europejskiej na zaciągnięte pożyczki Euratom	p.m.	p.m.	0,—	
8 0 2	Gwarancja Unii Europejskiej na pożyczki unijne zaciągnięte na pomoc finansową w ramach europejskiego mechanizmu stabilizacji finansowej	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 8 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 8 1				
8 1 0	Splaty kapitału i odsetki związane z udzielonymi specjalnymi pożyczkami i przyznanym kapitałem podwyższonego ryzyka w ramach współpracy finansowej z państwami trzecimi z basenu Morza Śródziemnego	p.m.	30 000 000	292 611 339,40	
8 1 3	Splaty kapitału i odsetki związane z udzielonymi przez Komisję pożyczkami i przyznanym przez nią kapitałem podwyższonego ryzyka dla rozwijających się krajów basenu Morza Śródziemnego oraz Republiki Południowej Afryki w ramach działania „Partnerzy inwestycyjni Unii Europejskiej”	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 8 1 – OGÓŁEM	p.m.	30 000 000	292 611 339,40	
	ROZDZIAŁ 8 2				
8 2 7	Gwarancja Unii Europejskiej na programy pożyczkowe zawarte przez Unię w celu udzielenia pomocy makrofinansowej państwom trzecim	p.m.	p.m.	0,—	
8 2 8	Gwarancja związana z pożyczkami Euratom zaciągniętymi w celu podniesienia wydajności i poprawy bezpieczeństwa elektrowni jądrowych w krajach Europy Środkowo-Wschodniej i Wspólnoty Niepodległych Państw	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 8 2 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	

**ROZDZIAŁ 8 3 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UNII EUROPEJSKIEJ NA POŻYCZKI UDZIELONE PRZEZ INSTYTUCJE FINANSOWE W PAŃSTWACH TRZECICH**

**ROZDZIAŁ 8 5 — DOCHODY Z WKŁADÓW WPLACANYCH PRZEZ ORGANY GWARANCYJNE**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
8 3 5	ROZDZIAŁ 8 3				
	<i>Gwarancja Unii Europejskiej na pożyczki Europejskiego Banku Inwestycyjnego dla państw trzecich</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 8 3 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
8 5 0	ROZDZIAŁ 8 5				
	<i>Dywidendy wpłacane przez Europejski Fundusz Inwestycyjny</i>	5 217 537	6 890 000	4 698 000,—	90,04
	ROZDZIAŁ 8 5 – OGÓŁEM	5 217 537	6 890 000	4 698 000,—	90,04
	<b>Tytuł 8 – Ogółem</b>	<b>5 217 537</b>	<b>36 890 000</b>	<b>297 309 339,40</b>	<b>5 698,27</b>

**TYTUŁ 8**  
**OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK**

**ROZDZIAŁ 8 0 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UDZIELONYCH PRZEZ UNIĘ EUROPEJSKĄ NA OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK W PAŃSTWACH CZŁONKOWSKICH**

**8 0 0**      *Gwarancja Unii Europejskiej na pożyczki unijne zaciągnięte na wsparcie bilansu płatniczego*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Gwarancja Unii dotyczy pożyczek zaciągniętych na rynkach kapitałowych lub od instytucji finansowych. Kwota główna pożyczek, które mogą następnie zostać udzielone państwom członkowskim, podlega ograniczeniu w wysokości 50 000 000 000 EUR.

W tym artykule zapisuje się wszystkie dochody pochodzące z wykonywania praw związanych z gwarancją w ramach artykułu 01 02 02 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”, pod warunkiem że dochody te nie zostały odjęte od wydatków.

Podsumowanie operacji zaciągnięcia i udzielania pożyczek, łącznie z obsługą zadłużenia, w kapitale i odsetkach, zawarte jest w załączniku „Operacje zaciągnięcia i udzielania pożyczek” do sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 332/2002 z dnia 18 lutego 2002 r. ustanawiające mechanizm dotyczący średnioterminowej pomocy finansowej dla bilansu płatniczego państw członkowskich (Dz.U. L 53 z 23.2.2002, s. 1).

Decyzja Rady 2009/102/WE z dnia 4 listopada 2008 r. w sprawie udzielenia Węgrom średnioterminowej pomocy finansowej Wspólnoty (Dz.U. L 37 z 6.2.2009, s. 5).

Decyzja Rady 2009/290/WE z dnia 20 stycznia 2009 r. w sprawie udzielenia Łotwie średnioterminowej pomocy finansowej Wspólnoty (Dz.U. L 79 z 25.3.2009, s. 39).

Decyzja Rady 2009/459/WE z dnia 6 maja 2009 r. w sprawie udzielenia Rumunii średnioterminowej pomocy finansowej Wspólnoty (Dz.U. L 150 z 13.6.2009, s. 8).

Decyzja Rady 2011/288/UE z dnia 12 maja 2011 r. w sprawie udzielenia Rumunii zapobiegawczo średnioterminowej pomocy finansowej UE (Dz.U. L 132 z 19.5.2011, s. 15).

Decyzja Rady 2013/531/UE z dnia 22 października 2013 r. w sprawie udzielenia Rumunii zapobiegawczo średnioterminowej pomocy finansowej Unii (Dz.U. L 286 z 29.10.2013, s. 1).

**ROZDZIAŁ 8 0 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UDZIELONYCH PRZEZ UNIĘ EUROPEJSKĄ NA OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK W PAŃSTWACH CZŁONKOWSKICH** (ciągły)

**8 0 1 Gwarancja Unii Europejskiej na zaciągnięte pożyczki Euratom**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się wszystkie dochody pochodzące z wykonywania praw związanych z gwarancją w ramach artykułu 01 04 03 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”, pod warunkiem że dochody te nie zostały odjęte od wydatków.

Podsumowanie operacji zaciągnięcia i udzielania pożyczek, łącznie z obsługą zadłużenia, w kapitale i odsetkach, zawarte jest w załączniku „Operacje zaciągnięcia i udzielania pożyczek” do sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 77/270/Euratom z dnia 29 marca 1977 r. upoważniająca Komisję do emisji pożyczek Euratom w celu udziału w finansowaniu elektrowni jądrowych (Dz.U. L 88 z 6.4.1977, s. 9).

Decyzja Rady 77/271/Euratom z dnia 29 marca 1977 r. w sprawie wykonania decyzji 77/270/Euratom upoważniająca Komisję do emisji pożyczek Euratom w celu udziału w finansowaniu elektrowni jądrowych (Dz.U. L 88 z 6.4.1977, s. 11).

**8 0 2 Gwarancja Unii Europejskiej na pożyczki unijne zaciągnięte na pomoc finansową w ramach europejskiego mechanizmu stabilizacji finansowej**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Gwarancja Unii odnosi się do pożyczek zaciągniętych na rynkach kapitałowych lub od instytucji finansowych. Łączna kwota pożyczek lub linii kredytowych, które mogą zostać udzielone państwom członkowskim, mieści się w granicach przewidzianych w podstawie prawnej.

W tym artykule zapisuje się wszystkie dochody pochodzące z wykonywania praw związanych z gwarancją w ramach artykułu 01 02 03, pod warunkiem że dochody te nie zostały odjęte od wydatków.

Podsumowanie operacji zaciągnięcia i udzielania pożyczek, łącznie z obsługą zadłużenia, w kapitale i odsetkach, zawarte jest w załączniku „Operacje zaciągnięcia i udzielania pożyczek” do sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (UE) nr 407/2010 z dnia 11 maja 2010 r. ustanawiające europejski mechanizm stabilizacji finansowej (Dz.U. L 118 z 12.5.2010, s. 1).

Decyzja wykonawcza Rady 2011/77/UE z dnia 7 grudnia 2010 r. w sprawie przyznania Irlandii pomocy finansowej Unii (Dz.U. L 30 z 4.2.2011, s. 34).

**ROZDZIAŁ 8 0 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UDZIELONYCH PRZEZ UNIĘ EUROPEJSKĄ NA OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK W PAŃSTWACH CZŁONKOWSKICH** (ciągłdalszy)

**8 0 2** (ciągłdalszy)

Decyzja wykonawcza Rady 2011/344/UE z dnia 30 maja 2011 r. w sprawie przyznania Portugalii pomocy finansowej Unii (Dz.U. L 159 z 17.6.2011, s. 88).

**ROZDZIAŁ 8 1 — POŻYCZKI UDZIELONE PRZEZ KOMISJĘ**

**8 1 0** *Splaty kapitału i odsetki związane z udzielonymi specjalnymi pożyczkami i przyznanym kapitałem podwyższonego ryzyka w ramach współpracy finansowej z państwami trzecimi z basenu Morza Śródziemnego*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	30 000 000	292 611 339,40

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się splaty kapitału i odsetek od specjalnych pożyczek i kapitału podwyższonego ryzyka przyznanych państwom trzecim z basenu Morza Śródziemnego ze środków w rozdziałach 22 02 i 22 04 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

Zapisuje się w nim również splaty kapitału i odsetki od pożyczek specjalnych udzielonych niektórym państwom członkowskim z basenu Morza Śródziemnego oraz kapitału podwyższonego ryzyka przyznanego tym państwom, które stanowią jednakże niewielką część łącznej kwoty. Dotyczy to pożyczek, które zostały udzielone, i kapitału podwyższonego ryzyka, który został przyznany przed wstąpieniem tych państw do Unii.

Uzyskany dochód normalnie przekracza kwoty przewidywane w budżecie z powodu płatności odsetek od pożyczek specjalnych, które wciąż mogą być wypłacane w poprzednim roku budżetowym, jak również w bieżącym roku budżetowym. Odsetki od pożyczek specjalnych i kapitału podwyższonego ryzyka są pobierane od momentu wypłaty pożyczek; odsetki od pożyczek specjalnych są spłacane w ratach sześciomiesięcznych, a odsetki od kapitału podwyższonego ryzyka zazwyczaj w ratach rocznych.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego w tym artykule można zapisać dochody przeznaczone na określony cel, które zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

*Podstawa prawna*

Podstawa prawna znajduje się w uwagach do rozdziałów 22 02 i 22 04 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

**8 1 3** *Splaty kapitału i odsetki związane z udzielonymi przez Komisję pożyczkami i przyznanym przez nią kapitałem podwyższonego ryzyka dla rozwijających się krajów basenu Morza Śródziemnego oraz Republiki Południowej Afryki w ramach działania „Partnerzy inwestycyjni Unii Europejskiej”*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się splaty kapitału i odsetek od pożyczek i kapitału podwyższonego ryzyka przyznanych ze środków w artykułach 21 02 51 i 22 04 51 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja” w ramach działania „Partnerzy inwestycyjni Unii Europejskiej”.

**ROZDZIAŁ 8 1 — POŻYCZKI UDZIELONE PRZEZ KOMISJĘ** *(ciągł dalszy)***8 1 3** *(ciągł dalszy)**Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Podstawa prawna znajduje się w uwagach do artykułów 21 02 51 i 22 04 51 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”.

**ROZDZIAŁ 8 2 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UNII EUROPEJSKIEJ NA OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK DLA PAŃSTW TRZECICH****8 2 7** ***Gwarancja Unii Europejskiej na programy pożyczkowe zawarte przez Unię w celu udzielenia pomocy makrofinansowej państwom trzecim***

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się wszystkie dochody pochodzące z wykonywania praw związanych z gwarancją w ramach artykułu 01 03 03 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”, pod warunkiem że dochody te nie zostały odjęte od wydatków.

Podsumowanie operacji zaciągania i udzielania pożyczek, łącznie z obsługą zadłużenia, w kapitale i odsetkach, zawarte jest w załączniku „Operacje zaciągania i udzielania pożyczek” do sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 97/471/WE z dnia 22 lipca 1997 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Byłej Jugosłowiańskiej Republice Macedonii (Dz.U. L 200 z 29.7.1997, s. 59).

Decyzja Rady 97/472/WE z dnia 22 lipca 1997 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Bułgarii (Dz.U. L 200 z 29.7.1997, s. 61).

Decyzja Rady 97/787/WE z dnia 17 listopada 1997 r. przyznająca wyjątkową pomoc finansową Armenii i Gruzji (Dz.U. L 322 z 25.11.1997, s. 37).

Decyzja Rady 98/592/WE z dnia 15 października 1998 r. w sprawie udzielenia dodatkowej pomocy makrofinansowej Ukrainie (Dz.U. L 284 z 22.10.1998, s. 45).

Decyzja Rady 1999/325/WE z dnia 10 maja 1999 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Bośni i Hercegowinie (Dz.U. L 123 z 13.5.1999, s. 57).

**ROZDZIAŁ 8 2 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UNII EUROPEJSKIEJ NA OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK DLA PAŃSTW TRZECICH** *(ciąg dalszy)***8 2 7** *(ciąg dalszy)*

Decyzja Rady 1999/731/WE z dnia 8 listopada 1999 r. w sprawie udzielenia dodatkowej pomocy makrofinansowej Bułgarii (Dz.U. L 294 z 16.11.1999, s. 27).

Decyzja Rady 1999/732/WE z dnia 8 listopada 1999 r. w sprawie udzielenia dodatkowej pomocy makrofinansowej Rumunii (Dz.U. L 294 z 16.11.1999, s. 29).

Decyzja Rady 1999/733/WE z dnia 8 listopada 1999 r. w sprawie udzielenia dodatkowej pomocy makrofinansowej Byłej Jugosłowiańskiej Republice Macedonii (Dz.U. L 294 z 16.11.1999, s. 31).

Decyzja Rady 2001/549/WE z dnia 16 lipca 2001 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Federalnej Republice Jugosławii (Dz.U. L 197 z 21.7.2001, s. 38).

Decyzja Rady 2002/639/WE z dnia 12 lipca 2002 r. w sprawie udzielenia dodatkowej pomocy makrofinansowej Ukrainie (Dz.U. L 209 z 6.8.2002, s. 22).

Decyzja Rady 2002/882/WE z dnia 5 listopada 2002 r. w sprawie udzielenia dalszej pomocy makrofinansowej Federalnej Republice Jugosławii (Dz.U. L 308 z 9.11.2002, s. 25).

Decyzja Rady 2002/883/WE z dnia 5 listopada 2002 r. w sprawie udzielenia dalszej pomocy makrofinansowej Bośni i Hercegowinie (Dz.U. L 308 z 9.11.2002, s. 28).

Decyzja Rady 2004/580/WE z dnia 29 kwietnia 2004 r. przewidująca pomoc makroekonomiczną dla Albanii i uchylająca decyzję 1999/282/WE (Dz.U. L 261 z 6.8.2004, s. 116).

Decyzja Rady 2007/860/WE z dnia 10 grudnia 2007 r. w sprawie przyznania Libanowi wspólnotowej pomocy makrofinansowej (Dz.U. L 337 z 21.12.2007, s. 111).

Decyzja Rady 2009/890/WE z dnia 30 listopada 2009 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Armenii (Dz.U. L 320 z 5.12.2009, s. 3).

Decyzja Rady 2009/891/WE z dnia 30 listopada 2009 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Bośni i Hercegowinie (Dz.U. L 320 z 5.12.2009, s. 6).

Decyzja Rady 2009/892/WE z dnia 30 listopada 2009 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Serbii (Dz.U. L 320 z 5.12.2009, s. 9).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 388/2010/UE z dnia 7 lipca 2010 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Ukrainie (Dz.U. L 179 z 14.7.2010, s. 1).



**ROZDZIAŁ 8 2 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UNII EUROPEJSKIEJ NA OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK DLA PAŃSTW TRZECICH** (ciągły)

**8 2 7** (ciągły)

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 778/2013/UE z dnia 12 sierpnia 2013 r. w sprawie udzielenia dalszej pomocy makrofinansowej Gruzji (Dz.U. L 218 z 14.8.2013, s. 15).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1025/2013/UE z dnia 22 października 2013 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Republice Kirgiskiej (Dz.U. L 283 z 25.10.2013, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1351/2013/UE z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Jordańskiemu Królestwu Haszymidzkemu (Dz.U. L 341 z 18.12.2013, s. 4).

Decyzja Rady 2014/215/UE z dnia 14 kwietnia 2014 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Ukrainie (Dz.U. L 111 z 15.4.2014, s. 85).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 534/2014/UE z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Republice Tunezyjskiej (Dz.U. L 151 z 21.5.2014, s. 9).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2015/601 z dnia 15 kwietnia 2015 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Ukrainie (Dz.U. L 100 z 17.4.2015, s. 1).

**8 2 8** **Gwarancja związana z pożyczkami Euratom zaciągniętymi w celu podniesienia wydajności i poprawy bezpieczeństwa elektrowni jądrowych w krajach Europy Środkowo-Wschodniej i Wspólnoty Niepodległych Państw**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się wszystkie dochody pochodzące z wykonywania praw związanych z gwarancją w ramach artykułu 01 03 04 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”, pod warunkiem że dochody te nie zostały odjęte od wydatków.

Podsumowanie operacji zaciągnięcia i udzielania pożyczek, łącznie z obsługą zadłużenia, w kapitale i odsetkach, zawarte jest w załączniku „Operacje zaciągnięcia i udzielania pożyczek” do sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 77/270/Euratom z dnia 29 marca 1977 r. upoważniająca Komisję do zaciągnięcia pożyczek Euratom w celu przyczynienia się do finansowania wymaganego dla poprawy stopnia bezpieczeństwa i wydajności elektrowni atomowych w niektórych państwach trzecich (Dz.U. L 88 z 6.4.1977, s. 9).

Podstawa prawna pożyczek Euratom dla państw członkowskich określona jest w artykule 8 0 1.

**ROZDZIAŁ 8 3 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UNII EUROPEJSKIEJ NA POŻYCZKI UDZIELONE PRZEZ INSTYTUCJE FINANSOWE W PAŃSTWACH TRZECICH**

**8 3 5 Gwarancja Unii Europejskiej na pożyczki Europejskiego Banku Inwestycyjnego dla państw trzecich**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się wszystkie dochody pochodzące z wykonywania praw związanych z gwarancją w ramach artykułu 01 03 05 zestawienia wydatków w sekcji III „Komisja”, pod warunkiem że dochody te nie zostały odjęte od wydatków.

Podsumowanie operacji zaciągania i udzielania pożyczek, łącznie z obsługą zadłużenia, w kapitale i odsetkach, zawarte jest w załączniku „Operacje zaciągania i udzielania pożyczek” do sekcji III „Komisja”.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady z dnia 8 marca 1977 r. (Protokoły śródziemnomorskie).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 1273/80 z dnia 23 maja 1980 r. w sprawie zawarcia Protokołu tymczasowego pomiędzy Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Federacyjną Republiką Socjalistyczną Jugosławii w sprawie wcześniejszego wprowadzania w życie Protokołu 2 do Umowy o współpracy (Dz.U. L 130 z 27.5.1980, s. 98).

Decyzja Rady z dnia 19 lipca 1982 r. (dalsza wyjątkowa pomoc na odbudowę Libanu).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3180/82 z dnia 22 listopada 1982 r. dotyczące zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Libańską (Dz.U. L 337 z 29.11.1982, s. 22).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3183/82 z dnia 22 listopada 1982 r. dotyczące zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Tunezyjską (Dz.U. L 337 z 29.11.1982, s. 43).

Decyzja Rady z dnia 9 października 1984 r. (pożyczka poza Protokołem jugosłowiańskim).

Decyzja Rady 87/604/EWG z dnia 21 grudnia 1987 r. dotycząca zawarcia Drugiego Protokołu o współpracy finansowej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Federacyjną Republiką Socjalistyczną Jugosławii (Dz.U. L 389 z 31.12.1987, s. 65).

Decyzja Rady 88/33/EWG z dnia 21 grudnia 1987 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Libańską (Dz.U. L 22 z 27.1.1988, s. 25).

Decyzja Rady 88/34/EWG z dnia 21 grudnia 1987 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Tunezyjską (Dz.U. L 22 z 27.1.1988, s. 33).

Decyzja Rady 88/453/EWG z dnia 30 czerwca 1988 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Królestwem Maroka (Dz.U. L 224 z 13.8.1988, s. 32).

**ROZDZIAŁ 8 3 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UNII EUROPEJSKIEJ NA POŻYCZKI UDZIELONE PRZEZ INSTYTUCJE FINANSOWE W PAŃSTWACH TRZECICH** (*ciągłdalszy*)**8 3 5** (*ciągłdalszy*)

Decyzja Rady 90/62/EWG z dnia 12 lutego 1990 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty na Węgrzech, w Polsce, Czechosłowacji, Bułgarii i Rumunii (Dz.U. L 42 z 16.2.1990, s. 68).

Decyzja Rady 91/252/EWG z dnia 14 maja 1991 r. o objęciu Czechosłowacji, Bułgarii i Rumunii decyzją 90/62/EWG o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty na Węgrzech i w Polsce (Dz.U. L 123 z 18.5.1991, s. 44).

Decyzja Rady 92/44/EWG z dnia 19 grudnia 1991 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Tunezyjską (Dz.U. L 18 z 25.1.1992, s. 34).

Decyzja Rady 92/207/EWG z dnia 16 marca 1992 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Arabską Republiką Egiptu (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 21).

Decyzja Rady 92/208/EWG z dnia 16 marca 1992 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Jordańskim Królestwem Haszymidzkim (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 29).

Decyzja Rady 92/209/EWG z dnia 16 marca 1992 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Libańską (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 37).

Decyzja Rady 92/210/EWG z dnia 16 marca 1992 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Państwem Izrael (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 45).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 1763/92 z dnia 29 czerwca 1992 r. dotyczące współpracy finansowej ze wszystkimi śródziemnomorskimi państwami trzecimi (Dz.U. L 181 z 1.7.1992, s. 5), uchylone rozporządzeniem (WE) nr 1488/96 (Dz.U. L 189 z 30.7.1996, s. 1).

Decyzja Rady 92/548/EWG z dnia 16 listopada 1992 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Królestwem Maroka (Dz.U. L 352 z 2.12.1992, s. 13).

Decyzja Rady 92/549/EWG z dnia 16 listopada 1992 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Syryjską Republiką Arabską (Dz.U. L 352 z 2.12.1992, s. 21).

Decyzja Rady 93/115/EWG z dnia 15 lutego 1993 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na potrzeby projektów będących przedmiotem wspólnego zainteresowania w niektórych państwach trzecich (Dz.U. L 45 z 23.2.1993, s. 27).

Decyzja Rady 93/166/WE z dnia 15 marca 1993 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty w Estonii, na Łotwie i na Litwie (Dz.U. L 69 z 20.3.1993, s. 42).

Decyzja Rady 93/408/EWG z dnia 19 lipca 1993 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Słowenii (Dz.U. L 189 z 29.7.1993, s. 152).

**ROZDZIAŁ 8 3 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UNII EUROPEJSKIEJ NA POŻYCZKI UDZIELONE PRZEZ INSTYTUCJE FINANSOWE W PAŃSTWACH TRZECICH** *(ciągłdalszy)***8 3 5** *(ciągłdalszy)*

Decyzja Rady 93/696/WE z dnia 13 grudnia 1993 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty w krajach Europy Środkowo-Wschodniej (Polska, Węgry, Republika Czeska, Słowacja, Rumunia, Bułgaria, Estonia, Łotwa, Litwa i Albania) (Dz.U. L 321 z 23.12.1993, s. 27).

Decyzja Rady 94/67/WE z dnia 24 stycznia 1994 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Syryjską Republiką Arabską (Dz.U. L 32 z 5.2.1994, s. 44).

Decyzja Rady 95/207/WE z dnia 1 czerwca 1995 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty w Afryce Południowej (Dz.U. L 131 z 15.6.1995, s. 31).

Decyzja Rady 95/485/WE z dnia 30 października 1995 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Cypryjską (Dz.U. L 278 z 21.11.1995, s. 22).

Decyzja Rady 96/723/WE z dnia 12 grudnia 1996 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na potrzeby projektów będących przedmiotem wspólnego zainteresowania w krajach Ameryki Łacińskiej i Azji, z którymi Wspólnota zawarła umowy o współpracy (Argentyna, Boliwia, Brazylia, Chile, Kolumbia, Kostaryka, Ekwador, Gwatemala, Honduras, Meksyk, Nikaragua, Panama, Paragwaj, Peru, Salwador, Urugwaj i Wenezuela, Bangladesz, Brunei, Chiny, Indie, Indonezja, Makao, Malezja, Pakistan, Filipiny, Singapur, Sri Lanka, Tajlandia i Wietnam) (Dz.U. L 329 z 19.12.1996, s. 45).

Decyzja Rady 97/256/WE z dnia 14 kwietnia 1997 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielonymi na potrzeby projektów prowadzonych poza obszarem Wspólnoty (kraje Europy Środkowo-Wschodniej, kraje basenu Morza Śródziemnego, kraje Ameryki Łacińskiej i Azji, Afryka Południowa, Była Jugosłowiańska Republika Macedonii oraz Bośnia i Hercegowina) (Dz.U. L 102 z 19.4.1997, s. 33).

Decyzja Rady 98/348/WE z dnia 19 maja 1998 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty w Byłej Jugosłowiańskiej Republice Macedonii oraz zmieniająca decyzję 97/256/WE o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty poza obszarem Wspólnoty (kraje Europy Środkowo-Wschodniej, kraje basenu Morza Śródziemnego, kraje Ameryki Łacińskiej i Azji oraz Republika Południowej Afryki) (Dz.U. L 155 z 29.5.1998, s. 53).

Decyzja Rady 1999/786/WE z dnia 29 listopada 1999 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego (EBI) na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty odbudowy obszarów Turcji dotkniętych trzęsieniem ziemi (Dz.U. L 308 z 3.12.1999, s. 35).

Decyzja Rady 2000/24/WE z dnia 22 grudnia 1999 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego (EBI) na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty poza terytorium Wspólnoty (kraje Europy Środkowo-Wschodniej, kraje basenu Morza Śródziemnego, Ameryka Łacińska i Azja oraz Republika Południowej Afryki) (Dz.U. L 9 z 13.1.2000, s. 24).

Decyzja Rady 2001/777/WE z dnia 6 listopada 2001 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku ze specjalnym działaniem pożyczkowym w odniesieniu do wybranych projektów ochrony środowiska w rosyjskiej części basenu Morza Bałtyckiego w ramach wymiaru północnego (Dz.U. L 292 z 9.11.2001, s. 41).

Decyzja Rady 2005/48/WE z dnia 22 grudnia 2004 r. udzielająca gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielonymi na potrzeby niektórych projektów w Rosji, na Ukrainie, w Mołdowie i Białorusi (Dz.U. L 21 z 25.1.2005, s. 11).

**ROZDZIAŁ 8 3 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UNII EUROPEJSKIEJ NA POŻYCZKI UDZIELONE PRZEZ INSTYTUCJE FINANSOWE W PAŃSTWACH TRZECICH** (*ciągłdalszy*)

**8 3 5** (*ciągłdalszy*)

Decyzja Rady 2006/1016/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. w sprawie udzielenia gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Wspólnoty (Dz.U. L 414 z 30.12.2006, s. 95).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE z dnia 13 lipca 2009 r. w sprawie udzielenia gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Wspólnoty (Dz.U. L 190 z 22.7.2009, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1080/2011/UE z dnia 25 października 2011 r. w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Unii (Dz.U. L 280 z 27.10.2011, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 466/2014/UE z dnia 16 kwietnia 2014 r. w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z działaniami z zakresu finansowania wspierającymi projekty inwestycyjne poza granicami Unii (Dz.U. L 135 z 8.5.2014, s. 1).

**ROZDZIAŁ 8 5 — DOCHODY Z WKŁADÓW WPLACANYCH PRZEZ ORGANY GWARANCYJNE**

**8 5 0** *Dywidendy wypłacane przez Europejski Fundusz Inwestycyjny*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
5 217 537	6 890 000	4 698 000,—

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się wszelkie dywidendy wypłacone przez Europejski Fundusz Inwestycyjny w odniesieniu do tego wkładu.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 94/375/WE z dnia 6 czerwca 1994 r. w sprawie członkostwa Wspólnoty w Europejskim Funduszu Inwestycyjnym (Dz.U. L 173 z 7.7.1994, s. 12).

Decyzja Rady 2007/247/WE z dnia 19 kwietnia 2007 r. w sprawie udziału Wspólnoty w podwyższeniu kapitału Europejskiego Funduszu Inwestycyjnego (Dz.U. L 107 z 25.4.2007, s. 5).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 562/2014/UE z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie udziału Unii Europejskiej w podwyższeniu kapitału Europejskiego Funduszu Inwestycyjnego (Dz.U. L 156 z 24.5.2014, s. 1).

**TYTUŁ 9**  
**DOCHODY RÓŻNE**

**ROZDZIAŁ 9 0 — DOCHODY RÓŻNE**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014– 2016
<b>9 0 0</b>	ROZDZIAŁ 9 0				
	<i>Dochody różne</i>	25 001 000	30 201 000	15 103 275,47	60,41
	ROZDZIAŁ 9 0 – OGÓŁEM	25 001 000	30 201 000	15 103 275,47	60,41
	<b>Tytuł 9 – Ogółem</b>	<b>25 001 000</b>	<b>30 201 000</b>	<b>15 103 275,47</b>	<b>60,41</b>
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>143 885 295 484</b>	<b>141 280 422 939</b>	<b>143 940 117 720,62</b>	<b>100,04</b>

**TYTUŁ 9**  
**DOCHODY RÓŻNE**

**ROZDZIAŁ 9 0 — DOCHODY RÓŻNE**

**9 0 0**      *Dochody różne*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
25 001 000	30 201 000	15 103 275,47

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się dochody różne.

Parlament Europejski	1 000
Rada	p.m.
Komisja	25 000 000
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	p.m.
Trybunał Obrachunkowy	p.m.
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	p.m.
Komitet Regionów	p.m.
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	p.m.
Europejski Inspektor Ochrony Danych	p.m.
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	p.m.
Ogółem	25 001 000

## C. PLAN ZATRUDNIENIA PERSONELU

## Zatwierdzony plan zatrudnienia

Instytucja	2016		2015 <sup>(1)</sup>	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
Parlament Europejski	5 573	1 189	5 591	1 148
Rada Europejska i Rada	3 004	36	3 036	36
Komisja:	23 617	427	23 970	458
— działalność	18 482	375	18 645	394
— badania naukowe i rozwój technologiczny	3 431		3 570	
— Urząd Publikacji Unii Europejskiej	613		633	
— Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych	317	51	315	62
— Europejski Urząd Doboru Kadr	111	1	110	2
— Urząd Administracji i Wypłacania Należności Indywidualnych	169		179	
— Urząd Infrastruktury i Logistyki w Brukseli	360		378	
— Urząd Infrastruktury i Logistyki w Luksemburgu	134		140	
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	1 551	522	1 547	451
Trybunał Obrachunkowy	725	137	733	139
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	635	35	678	35
Komitet Regionów	446	50	477	50
Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	47	19	47	19
Europejski Inspektor Ochrony Danych	47		46	
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	1 627	1	1 644	1
<b>Ogółem</b>	<b>37 272</b>	<b>2 416</b>	<b>37 769</b>	<b>2 337</b>

(<sup>1</sup>) Dane liczbowe w tej kolumnie odpowiadają danym liczbowym w budżecie na 2015 r. (Dz.U. L 69 z 13.3.2015, s. 1) ze zmianami wynikającymi z budżetów korygujących nr 1/2015–8/2015.

## Zatwierdzony plan zatrudnienia

Organy ustanowione przez Unię i posiadające osobowość prawną	2016		2015 <sup>(1)</sup>	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
Agencje zdecentralizowane	116	5 109	120	5 246
Europejskie wspólne przedsięwzięcia	55	267	56	245
Europejski Instytut Innowacji i Technologii		39		39
Agencje wykonawcze		571		544
<b>Ogółem</b>	<b>171</b>	<b>5 986</b>	<b>176</b>	<b>6 074</b>

(<sup>1</sup>) Dane liczbowe w tej kolumnie odpowiadają danym liczbowym w budżecie na 2015 r. (Dz.U. L 69 z 13.3.2015, s. 1) ze zmianami wynikającymi z budżetów korygujących nr 1/2015–8/2015.



## D. BUDYNKI

Instytucje		Budynki wynajęte		Budynki stanowiące własność <sup>(1)</sup>
		Środki na 2016 r. <sup>(2)</sup>	Środki na 2015 r. <sup>(2)</sup>	
Sekcja I	Parlament Europejski	33 058 000	35 372 000	1 020 211 118
Sekcja II	Rada Europejska i Rada	2 806 000	2 806 000	325 729 823
Sekcja III	Komisja:			1 570 416 436,86
	— centrale (Bruksela i Luksemburg)	249 276 000	247 602 000	1 358 537 403,72
	— biura na terenie Unii	12 724 000	12 792 000	32 987 271,24
	— Biuro ds. Żywności i Weterynarii	2 285 000	2 385 000	17 543 332,67
	— delegatury Unii <sup>(3)</sup>	22 160 000	20 838 000	—
	— Wspólne Centrum Badawcze <sup>(4)</sup>	1 473 605	1 447 384	161 348 429,23
	— Urząd Publikacji Unii Europejskiej	7 100 000	7 271 000	—
	— Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych	5 109 000	4 879 000	—
	— Europejski Urząd Doboru Kadr	2 812 000	2 825 000	—
	— Urząd Administracji i Wypłacania Należności Indywidualnych	3 619 000	3 583 000	—
	— Urząd Infrastruktury i Logistyki w Brukseli	5 675 000	5 602 000	—
	— Urząd Infrastruktury i Logistyki w Luksemburgu	1 458 000	1 458 000	—
Sekcja IV	Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	42 166 000	42 321 500	373 991 905,47 <sup>(5)</sup>
Sekcja V	Trybunał Obrachunkowy	169 000	160 000	82 350 041,87
Sekcja VI	Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	14 034 634	13 886 537	112 606 486
Sekcja VII	Komitet Regionów	61 710 380 091	10 254 617	72 304 507
Sekcja VIII	Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich	749 000	749 000	—
Sekcja IX	Europejski Inspektor Ochrony Danych	885 000	885 000	—
Sekcja X	Europejska Służba Działań Zewnętrznych			108 962 217,80 <sup>(6)</sup>
	— centrala (Bruksela)	18 372 000	18 372 000	
	— delegatury Unii	84 055 736 <sup>(7)</sup>	84 055 736 <sup>(7)</sup>	
	<b>Ogółem</b>	<b>519 445 390</b>	<b>519 445 390</b>	<b>3 824 503 690,55</b>

<sup>(1)</sup> Wartość księgową netto ujętą w bilansie na dzień 31 grudnia 2014 r. (z wyjątkiem przypadków, gdy określono inaczej).

<sup>(2)</sup> Środki te stanowią kwoty skumulowane zapisane w pozycjach 2 0 0 0 (wynajem), 2 0 0 1 (roczne opłaty za użytkowanie wieczyste) oraz 2 0 0 3 (zakup nieruchomości).

<sup>(3)</sup> Wkład Komisji na rzecz finansowania delegatur Unii.

<sup>(4)</sup> Środki te pokrywają wydatki na wynajem obiektów finansowanych z pozycji 10 01 05 03 (Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”).

<sup>(5)</sup> Wartość księgową netto zapisaną w sprawozdaniu finansowym na dzień 31 grudnia 2014 r. w odniesieniu do odnowionych budynków sąsiadujących „A”, „B” i „C” oraz kompleksu nieruchomości nowego Pałacu (odnowiony dawny Pałac, pierścień, dwie wieże i galeria) stanowiących przedmiot umowy najmu z opcją wykupu.

<sup>(6)</sup> Wartość księgową netto na dzień 1 czerwca 2014 r. Budynki delegatur Unii zostały przeniesione do Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych w dniu 1 stycznia 2011 r.

<sup>(7)</sup> W tym kwoty przeniesione z Sekcji III - Komisja w wyniku procedury budżetowej w roku 2015. Od 2015 r. środki na czynsze i budowę/nabycie pomieszczeń delegatur są uwzględnione w pełni w Sekcji X.

Instytucja	Lokalizacja	Rok zakupu	Wartość księgową netto (¹)	
			Razem	Ogółem
Parlament Europejski	<i>Bruksela</i>			687 035 164
	Teren		125 647 743	
	Paul-Henri Spaak	1998	46 815 390	
	Altiero Spinelli	1998	233 606 359	
	Willy Brandt	2007	75 762 157	
	József Antall	2008	108 720 670	
	Atrium	1999	18 823 395	
	Atrium II	2004	6 539 709	
	Montoyer 75	2006	18 404 457	
	Trier I	2011	11 160 000	
	Eastman	2008	14 738 333	
	Cathedrale	2005	1 668 078	
	Wayenberg (Marie Haps)	2003	5 130 707	
	Remard	2010	11 528 167	
	Montoyer 70	2012	8 490 000	
	<i>Strasburg (Louise Weiss)</i>	1998		199 199 651
	<i>Strasburg (Churchill, de Madariaga, Pflimlin)</i>	2006		101 618 752
	<i>Strasburg (Václav Havel)</i>	2012		6 690 000
	<i>Luksemburg (Konrad Adenauer)</i>	2003		36 038 668
	<i>Luksemburg (KAD Z)</i>	2010		1 542 687
	<i>Jean Monnet House (Bazoches)</i>	1982		1 115 044
	<i>Lizbona</i>	1986		361 899
	<i>Ateny</i>	1991		3 192 255
	<i>Kopenhaga</i>	2005		3 421 324
	<i>Haga</i>	2006		4 358 754
	<i>Valletta</i>	2006		2 038 790
<i>Nikozja</i>	2006		2 570 113	
<i>Wiedeń</i>	2008		22 527 320	
<i>Londyn</i>	2008		11 307 859	
<i>Budapeszt</i>	2010		3 224 910	
<i>Sofia</i>	2013		8 846 700	
Rada Europejska i Rada	<i>Bruksela</i>			325 729 823
	Grunt		67 525 000	
	Justus Lipsius	1995	105 420 994	
	Żłobek	2006	9 956 429	
	Lex	2007	142 827 400	

Instytucja	Lokalizacja	Rok zakupu	Wartość księgowa netto (!)	
			Razem	Ogółem
Komisja	<i>Bruksela</i>			1 277 492 630,31
	Overijse	1997	2 673 749,71	
	Loi 130	1987	51 712 395,20	
	Breydel	1989	7 298 833,00	
	Haren	1993	5 586 595,78	
	Clovis	1995	7 981 189,04	
	Cours Saint-Michel 1	1997	15 378 903,39	
	Belliard 232 <sup>(?)</sup>	1997	16 849 618,01	
	Demot 24 <sup>(?)</sup>	1997	27 105 647,95	
	Breydel II	1997	31 496 643,89	
	Beaulieu 29/31/33	1998	29 609 044,59	
	Charlemagne	1997	94 786 432,38	
	Demot 28 <sup>(?)</sup>	1999	21 623 455,52	
	Joseph II 99 <sup>(?)</sup>	1998	15 343 284,64	
	Loi 86	1998	28 859 661,79	
	Luxembourg 46 <sup>(?)</sup>	1999	32 305 243,65	
	Montoyer 59 <sup>(?)</sup>	1998	15 902 731,47	
	Froissart 101 <sup>(?)</sup>	2000	16 904 466,30	
	VM 18 <sup>(?)</sup>	2000	15 278 693,79	
	Joseph II 70 <sup>(?)</sup>	2000	34 599 853,56	
	Loi 41 <sup>(?)</sup>	2000	55 909 456,80	
	SC 11 <sup>(?)</sup>	2000	18 106 512,37	
	Joseph II 30 <sup>(4)</sup>	2000	29 345 765,53	
	Joseph II 54 <sup>(?)</sup>	2001	35 680 748,16	
	Joseph II 79 <sup>(?)</sup>	2002	34 403 941,53	
	VM2 <sup>(?)</sup>	2001	34 293 375,00	
	Palmerston	2002	6 092 032,96	
	SPA 3 <sup>(?)</sup>	2003	24 619 825,00	
	Berlaymont <sup>(?)</sup>	2004	344 800 837,95	
	CCAB <sup>(?)</sup>	2005	40 612 362,42	
	BU-25	2006	45 329 777,89	
	Cornet-Leman	2006	18 825 828,49	
	Madou	2006	102 010 326,43	
WALI	2009	16 070 396,12		
Houtweg	2014	95 000,00		
<i>Luksemburg</i>			81 044 773,41	
Euroforum <sup>(?)</sup>	2004	72 728 010,00		
Foyer Européen	2009	8 316 763,41		

Instytucja	Lokalizacja	Rok zakupu	Wartość księgową netto (¹)	
			Razem	Ogółem
	<i>Biura w Unii</i>			32 987 271,24
	Lizbona	1986	—	
		1993	196 737,66	
	Marsylia	1991	23 045,14	
		1993	9 980,70	
	Mediolan	1986	—	
	Kopenhaga	2005	3 218 565,44	
	Valletta	2007	2 053 370,94	
	Nikozja (Byron)	2006	2 488 844,49	
	Haga	2006	4 123 297,15	
	Londyn	2010	16 182 092,22	
	Budapeszt	2010	4 691 337,50	
	<i>Wspólne Centrum Badawcze</i>			161 348 429,23
	Ispra		94 907 188,70	
	Geel		28 691 532,69	
	Karlsruhe		28 336 933,02	
	Petten		9 412 774,82	
	<i>Biuro ds. Żywności i Weterynarii</i>			17 543 332,67
	Grange (Irlandia) (²)	2002	17 543 332,67	
	<b>Komisja ogółem</b>			<b>1 570 416 436,86</b>
Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej	<i>Luksemburg</i>			373 991 905,47
	Załącznik „A” — Erasmus, załącznik „B” — Thomas More i załącznik „C”	1994	15 769 207,57	
	Zespół budynków nowego Pałacu Trybunału Sprawiedliwości (dawny Pałac po odnowieniu, Anneau, dwie wieże i galeria)	2008	358 222 697,90	
Trybunał Obrachunkowy	<i>Luksemburg</i>			86 335 055,11
	Grunt	1990	776 631,00	
	Luksemburg (K1)	1990	7 579 122,27	
	Luksemburg (K2)	2004	16 200 108,82	
	Luksemburg (K3)	2009	61 779 193,02	

Instytucja	Lokalizacja	Rok zakupu	Wartość księgowa netto (!)	
			Razem	Ogółem
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny (2)	<i>Bruksela</i>			117 230 578
	Montoyer 92-102	2001	28 419 632	
	Belliard 99-101	2001	69 021 931	
	Belliard 68-72	2004	8 220 164	
	Trèves 74	2005	7 312 416	
	Belliard 93	2005	4 256 435	
Komitet Regionów (2)	<i>Bruksela</i>			75 182 146
	Montoyer	2001	13 961 443	
	Belliard 101-103	2001	33 893 257	
	Belliard 68	2004	12 192 398	
	Trèves 74	2004	10 905 425	
	Belliard 93	2005	4 229 623	
Europejska Służba Działań Zewnętrznych	<i>Sluzba Dzialań Zewnetrznych</i>			
	<i>Budynek siedziby glownej (6)</i>			
	<i>Delegatury Unii</i>	2012	212 740 947,12	330 785 134,49 (7)
	Tirana (Albania)	2015	1 596 842,40	
	Buenos Aires (Argentyna)	1992	326 381,66	
	Canberra (Australia)	1983	0	
		1990	0	
	Cotonu (Benin)	1992	115 908,51	
	Gaborone (Botswana)	1982	50 866,95	
		1985	8 190,40	
		1985	6 403,95	
		1986	5 912,85	
		1987	12 572,25	
	Brasilia (Brazylia)	1994	233 366,04	
	Ouagadougou (Burkina Faso)	1984	19 248,47	
		1997	688 299,19	
	Bujumbura (Burundi)	1982	36 584,40	
		1986	111 426,72	
	Phnom Pen (Kambodża)	2005	478 703,20	
	Ottawa (Kanada)	1977	64 132,79	
	Praia (Zielony Przylądek)	1981	14 091,34	
	Praia (Zielony Przylądek)	2015	1 154 531,12	
	Bangui (Republika Środkowoafrykańska)	1983	65 707,89	
N'Djamena (Czad)	1991	11 965,76		
	2009	361 840,50		
Pekin (Chiny)	1995	2 009 926,07		
Moroni (Komory)	1988	18 232,81		

Instytucja	Lokalizacja	Rok zakupu	Wartość księgowa netto (¹)	
			Razem	Ogółem
	Brazzaville (Kongo)	1994	95 959,73	
	San José (Kostaryka)	1995	132 602,56	
	Abidjan (Wybrzeże Kości Słoniowej)	1993	111 284,50	
		1994	6 852 294,77	
	Paryż (Francja)	1990	1 236 105,57	
		1991	5 325,39	
	Libreville (Gabon)	1996	204 221,34	
	Banjul (Gambia)	1989	22 778,48	
	Bissau (Gwinea Bissau)	1995	181 714,46	
	Port au Prince (Haiti)	1995	18 570,64	
		2014	6 688 117,53	
	Tokio (Japonia)	2006	78 199 511,65	
	Nairobi (Kenia)	2005	529 091,92	
	Maseru (Lesoto)	1985	30 467,06	
		1990	33 605,58	
		1991	87 461,56	
		2006	98 373,66	
		2006	79 331,98	
	Lilongwe (Malawi)	1982	42 053,03	
		1988	12 969,50	
	Meksyk (Meksyk)	1995	1 079 398,52	
	Rabat (Maroko)	1987	62 541,23	
	Port Louis (Mauritius)	1988	18 232,81	
	Maputo (Mozambik)	2008	2 837 956,80	
	Windhoek (Namibia)	1992	59 386,19	
		1992	33 859,65	
		1992	38 017,02	
		1992	67 767,96	
	Niamey (Niger)	1997	73 640,83	
	Abuja (Nigeria)	1992	134 350,20	
		2005	3 043 621,53	
		2012	3 368 558,33	
		1992	93 078,88	
	Port Moresby (Papua Nowa Gwinea)	1982	48 274,53	
	Kigali (Rwanda)	1980	112 548,18	
		1982	71 627,45	
	Dakar (Senegal)	1984	325 145,55	
	Honiara (Wyspy Salomona)	1990	19 761,68	
	Pretoria (Republika Południowej Afryki)	1994	164 080,99	
		1996	404 927,19	

Instytucja	Lokalizacja	Rok zakupu	Wartość księgowa netto <sup>(1)</sup>	
			Razem	Ogółem
	Mbabane (Suazi)	1994	197 592,39	
		1987	26 994,00	
		1988	13 497,00	
		1987	13 497,00	
	Dar es Salaam (Tanzania)	2002	2 240 802,55	
	Kampala (Uganda)	1986	58 646,36	
	Nowy Jork (Stany Zjednoczone Ameryki)	1987	253 001,13	
	Waszyngton (Stany Zjednoczone Ameryki)	1997	901 567,25	
	Lusaka (Zambia)	1982	43 366,60	
	Harare (Zimbabwe)	1990	73 859,06	
		1994	141 912,33	
<b>Suma całkowita</b>				<b>3 974 760 969,93</b>

(<sup>1</sup>) Wartość księgowa netto ujęta w bilansie na dzień 31 grudnia 2014 r. (z wyjątkiem przypadków, gdy określono inaczej).  
(<sup>2</sup>) Najem długoterminowy z opcją zakupu.  
(<sup>3</sup>) Najem długoterminowy z opcją zakupu (ex-Marie de Bourgogne).  
(<sup>4</sup>) Najem długoterminowy z opcją zakupu (budynek zajmowany częściowo przez OLAF).  
(<sup>5</sup>) Najem długoterminowy / zakup.  
(<sup>6</sup>) Najem długoterminowy.  
(<sup>7</sup>) Wartość księgowa netto na dzień 31 grudnia 2014 r. Budynek delegatur Unii zostały przeniesione do Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych w dniu 1 stycznia 2011 r.

*SEKCJA I*

**PARLAMENT EUROPEJSKI**



**DOCHODY****Wkład Unii Europejskiej w finansowanie wydatków Parlamentu na rok budżetowy 2016**

Dział	Kwota
Wydatki	1 838 388 600
Środki własne	- 153 470 462
<b>Należny wkład</b>	<b>1 684 918 138</b>

PARLAMENT EUROPEJSKI

## ŚRODKI WŁASNE

## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI I INNYCH ORGANÓW UNII

ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

ROZDZIAŁ 4 2 — INNE SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników, innych pracowników oraz osób otrzymujących renty i emerytury	73 484 272	69 674 060	71 471 886,11	97,26
4 0 3	Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	p.m.	p.m.	25 197,48	
4 0 4	Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	10 797 731	9 412 163	9 772 278,65	90,50
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	84 282 003	79 086 223	81 269 362,24	96,43
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	59 667 459	60 237 843	53 614 328,60	89,86
4 1 1	Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników	9 100 000	9 100 000	11 352 853,21	124,76
4 1 2	Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i pracowników tymczasowych na urloпах z przyczyn osobistych	10 000	10 000	24 042,14	240,42
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	68 777 459	69 347 843	64 991 223,95	94,49
	ROZDZIAŁ 4 2				
4 2 1	Składki posłów do Parlamentu Europejskiego na ubezpieczenia emerytalne	p.m.	p.m.		
	ROZDZIAŁ 4 2 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.		
	<b>Tytuł 4 – Ogółem</b>	<b>153 059 462</b>	<b>148 434 066</b>	<b>146 260 586,19</b>	<b>95,56</b>

## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI I INNYCH ORGANÓW UNII

## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

**4 0 0** *Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników, innych pracowników oraz osób otrzymujących renty i emerytury*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
73 484 272	69 674 060	71 471 886,11

Podstawa prawna

Protokół w sprawie przywilejów i immunitetów Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWIS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

**4 0 3** *Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	25 197,48

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 66a w wersji obowiązującej do dnia 15 grudnia 2003 r.

**4 0 4** *Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
10 797 731	9 412 163	9 772 278,65

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

**4 1 0** *Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
59 667 459	60 237 843	53 614 328,60

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE** (ciągłdalszy)**4 1 0** (ciągłdalszy)

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 83 ust. 2.

**4 1 1 Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
9 100 000	9 100 000	11 352 853,21

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 4, art. 11 ust. 2 i 3 oraz art. 48 załącznika VIII.

**4 1 2 Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i pracowników tymczasowych na urloпах z przyczyn osobistych**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
10 000	10 000	24 042,14

**ROZDZIAŁ 4 2 — INNE SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE****4 2 1 Składki posłów do Parlamentu Europejskiego na ubezpieczenia emerytalne**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

Podstawa prawna

Przepisy dotyczące zwrotu kosztów oraz diet posłów do Parlamentu Europejskiego, w szczególności ich załącznik III.

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

**ROZDZIAŁ 5 0 — WPLYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO (DOSTARCZENIE TOWARÓW) I NIERUCHOMOŚCI**

**ROZDZIAŁ 5 1 — WPLYWY Z NAJMU**

**ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK**

**ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I WYKONYWANIA PRAC**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 0				
<b>5 0 0</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego (dostarczenie towarów)</b>				
5 0 0 0	Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.		
5 0 0 1	Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	6 888,—	
5 0 0 2	Wpływy z tytułu dostawy towarów na rzecz innych instytucji lub organów — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	6 427,81	
	<i>Artykuł 5 0 0 – Ogółem</i>	p.m.	p.m.	13 315,81	
<b>5 0 1</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży nieruchomości</b>	p.m.	p.m.		
<b>5 0 2</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	5 848,47	
	ROZDZIAŁ 5 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	19 164,28	
	ROZDZIAŁ 5 1				
<b>5 1 1</b>	<b>Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem</b>				
5 1 1 0	Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	2 728 921,78	
5 1 1 1	Zwrot opłat związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	10 681,12	
	<i>Artykuł 5 1 1 – Ogółem</i>	p.m.	p.m.	2 739 602,90	
	ROZDZIAŁ 5 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	2 739 602,90	
	ROZDZIAŁ 5 2				
<b>5 2 0</b>	<b>Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji</b>	410 000	410 000	442 335,67	107,89
	ROZDZIAŁ 5 2 – OGÓŁEM	410 000	410 000	442 335,67	107,89
	ROZDZIAŁ 5 5				
<b>5 5 0</b>	<b>Wpływy z tytułu świadczenia usług i wykonywania prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	5 232 191,62	
<b>5 5 1</b>	<b>Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu świadczonych usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	1 105 304,58	
	ROZDZIAŁ 5 5 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	6 337 496,20	

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI**  
**ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 7				
5 7 0	<i>Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	4 705 964,82	
5 7 1	<i>Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, darowizny i zapisy, wraz z dochodami przeznaczonymi na dany cel właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.		
5 7 2	<i>Zwrot wydatków socjalnych poniesionych na rzecz innej instytucji</i>	p.m.	p.m.		
5 7 3	<i>Inne składki i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	2 084 376,41	
	ROZDZIAŁ 5 7 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	6 790 341,23	
	ROZDZIAŁ 5 8				
5 8 1	<i>Dochody z odszkodowań otrzymanych z tytułu ubezpieczeń — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	185 508,04	
	ROZDZIAŁ 5 8 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	185 508,04	
	<b>Tytuł 5 – Ogółem</b>	<b>410 000</b>	<b>410 000</b>	<b>16 514 448,32</b>	<b>4 027,91</b>

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 5 0 — WPŁYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO (DOSTARCZENIE TOWARÓW) I NIERUCHOMOŚCI

## 5 0 0 Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego (dostarczenie towarów)

## 5 0 0 0 Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

## Uwagi

W niniejszej pozycji przewidziane są dochody ze sprzedaży lub przejęcia pojazdów będących własnością instytucji.

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te traktowane są jako przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tychże dochodów.

## 5 0 0 1 Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	6 888,—

## Uwagi

W niniejszej pozycji przewidziane są dochody ze sprzedaży lub przejęcia majątku ruchomego innego niż pojazdy, będącego własnością instytucji.

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te traktowane są jako przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tychże dochodów.

## 5 0 0 2 Wpływy z tytułu dostawy towarów na rzecz innych instytucji lub organów — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	6 427,81

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te traktowane są jako przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tychże dochodów.

Szczegółowe dane dotyczące dochodów i wydatków związanych z udostępnieniem lub wynajmem oraz dostawą usług w ramach niniejszej pozycji zamieszczone są w załączniku do niniejszego budżetu.

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 5 0 — WPŁYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO (DOSTARCZENIE TOWARÓW) I NIERUCHOMOŚCI** (ciągły)**5 0 1 Wpływy ze sprzedaży nieruchomości**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

Uwagi

W niniejszym artykule przewidziane są dochody ze sprzedaży nieruchomości będących własnością instytucji.

**5 0 2 Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	5 848,47

Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te traktowane są jako przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tychże dochodów.

Niniejszy artykuł obejmuje również wpływy ze sprzedaży tych produktów zapisanych na nośnikach elektronicznych.

**ROZDZIAŁ 5 1 — WPŁYWY Z NAJMU****5 1 1 Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem****5 1 1 0 Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	2 728 921,78

Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te traktowane są jako przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tychże dochodów.

Szczegółowe dane dotyczące dochodów i wydatków związanych z udostępnieniem lub wynajmem oraz dostawą usług w ramach niniejszej pozycji zamieszczone są w załączniku do niniejszego budżetu.

**5 1 1 1 Zwrot opłat związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	10 681,12



**ROZDZIAŁ 5 1 — WPLYWY Z NAJMU** (ciągłdalszy)**5 1 1** (ciągłdalszy)

5 1 1 1 (ciągłdalszy)

Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te traktowane są jako przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tychże dochodów.

**ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK****5 2 0** *Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
410 000	410 000	442 335,67

Uwagi

W niniejszym artykule przewidziane są dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji.

**ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I WYKONYWANIA PRAC****5 5 0** *Wpływy z tytułu świadczenia usług i wykonywania prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	5 232 191,62

Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te traktowane są jako przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tychże dochodów.

**5 5 1** *Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu świadczonych usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 105 304,58

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I WYKONYWANIA PRAC** (ciągły)**5 5 1** (ciągły)

Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te traktowane są jako przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tychże dochodów.

**ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI****5 7 0** *Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	4 705 964,82

Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te traktowane są jako przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tychże dochodów.

**5 7 1** *Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, darowizny i zapisy, wraz z dochodami przeznaczonymi na dany cel właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. d) rozporządzenia finansowego dochody te traktowane są jako przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**5 7 2** *Zwrot wydatków socjalnych poniesionych na rzecz innej instytucji*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

Uwagi

W niniejszym artykule przewidziane są dochody związane ze zwrotem wydatków socjalnych poniesionych na rzecz innej instytucji.

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI (ciągły)

5 7 3 *Inne składki i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	2 084 376,41

## ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA

5 8 1 *Dochody z odszkodowań otrzymanych z tytułu ubezpieczeń — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	185 508,04

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te traktowane są jako przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tychże dochodów.

Niniejszy artykuł obejmuje również zwrot wynagrodzeń urzędników, którzy ulegli wypadkom, dokonany przez firmy ubezpieczeniowe.



## TYTUŁ 6

## SKŁADKI I ZWROTY W RAMACH POROZUMIEŃ I PROGRAMÓW UNIJNYCH

## ROZDZIAŁ 6 6 — INNE SKŁADKI I ZWROTY

6 6 0 *Inne składki i zwroty*

6 6 0 0 Inne składki i zwroty przeznaczone na określony cel — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	10 906 918,89

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego niniejsza pozycja obejmuje ewentualne dochody nieprzypisane do określonego celu w ramach innych pozycji tytułu 6 i stanowiące podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

6 6 0 1 Inne składki i zwroty nieprzeznaczone na określone cele

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

PARLAMENT EUROPEJSKI

**TYTUŁ 9**  
**RÓŻNE DOCHODY**

**ROZDZIAŁ 9 0 — RÓŻNE DOCHODY**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
<b>9 0 0</b>	ROZDZIAŁ 9 0				
	<i>Różne dochody</i>	1 000	1 000	754 898,78	75 489,88
	ROZDZIAŁ 9 0 – OGÓŁEM	1 000	1 000	754 898,78	75 489,88
	<b>Tytuł 9 – Ogółem</b>	<b>1 000</b>	<b>1 000</b>	<b>754 898,78</b>	<b>75 489,88</b>
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>153 470 462</b>	<b>148 845 066</b>	<b>174 436 852,18</b>	<b>113,66</b>

## TYTUŁ 9

## RÓŻNE DOCHODY

## ROZDZIAŁ 9 0 — RÓŻNE DOCHODY

9 0 0 *Różne dochody*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
1 000	1 000	754 898,78

*Uwagi*

W niniejszym artykule przewidziane są dochody różne.

Szczegółowe dane dotyczące wydatków i dochodów związanych z udostępnieniem lub wynajmem oraz dostawą usług w ramach niniejszego artykułu zamieszczone są w załączniku do niniejszego budżetu.

PARLAMENT EUROPEJSKI

## WYDATKI

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
<b>1</b>	<b>OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI</b>			
1 0	CZŁONKOWIE INSTYTUCJI	213 281 500	220 252 000	223 348 317,16
1 2	URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI	627 305 500	608 733 635	592 225 771,19
1 4	INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE	125 501 000	121 114 400	89 290 606,42
1 6	INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI	17 772 500	18 314 480	15 769 390,60
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>983 860 500</b>	<b>968 414 515</b>	<b>920 634 085,37</b>
<b>2</b>	<b>BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE</b>			
2 0	BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE	211 173 440	210 241 500	261 255 176,91
2 1	INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY	166 845 910	149 330 149	130 623 097,45
2 3	BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE	5 992 750	6 049 000	4 824 591,—
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>384 012 100</b>	<b>365 620 649</b>	<b>396 702 865,36</b>
<b>3</b>	<b>WYDATKI ZWIĄZANE Z WYKONYWANIEM PRZEZ INSTYTUCJĘ JEJ ZADAŃ ZWYCZAJOWYCH</b>			
3 0	POSIEDZENIA I NARADY	35 423 000	36 175 971	28 562 579,97
3 2	DORADZTWO I INFORMACJA: ZAKUP, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE	115 433 000	115 686 393	109 872 538,56
	<b>Tytuł 3 – Ogółem</b>	<b>150 856 000</b>	<b>151 862 364</b>	<b>138 435 118,53</b>
<b>4</b>	<b>WYDATKI ZWIĄZANE Z WYKONYWANIEM PRZEZ INSTYTUCJĘ SZCZEGÓLNYCH ZADAŃ</b>			
4 0	WYDATKI SZCZEGÓLNE NIEKTÓRYCH INSTYTUCJI I ORGANÓW	111 100 000	104 818 084	100 523 786,23
4 2	WYDATKI ZWIĄZANE Z ASYSTENTAMI POSŁÓW	202 140 000	192 113 500	181 048 836,81
4 4	POSIEDZENIA I INNA DZIAŁALNOŚĆ POSŁÓW ORAZ BYŁYCH POSŁÓW	420 000	400 000	400 000,—
	<b>Tytuł 4 – Ogółem</b>	<b>313 660 000</b>	<b>297 331 584</b>	<b>281 972 623,04</b>



Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
<b>5</b>	<b>URZĄD DS. EUROPEJSKICH PARTII POLITYCZNYCH I EUROPEJSKICH FUNDACJI POLITYCZNYCH ORAZ KOMITET NIEZALEŻNYCH WYBITNYCH OSOBISTOŚCI</b>			
5 0	WYDATKI URZĘDU DS. EUROPEJSKICH PARTII POLITYCZNYCH I EUROPEJSKICH FUNDACJI POLITYCZNYCH ORAZ KOMITETU NIEZALEŻNYCH WYBITNYCH OSOBISTOŚCI	p.m.		
	<b>Tytuł 5 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>		
<b>10</b>	<b>INNE WYDATKI</b>			
10 0	ŚRODKI REZERWOWE	p.m.	p.m.	
10 1	REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI	6 000 000	11 700 000	0,—
10 3	REZERWA NA ROZSZERZENIE	p.m.	p.m.	0,—
10 4	REZERWA NA POLITYKĘ INFORMACYJNĄ I POLITYKĘ KOMUNIKACJI	p.m.	p.m.	0,—
10 5	ŚRODKI REZERWOWE NA BUDYNKI	p.m.	p.m.	0,—
10 6	REZERWA NA PRIORYTETOWE PROJEKTY W FAZIE ROZWOJU	p.m.	p.m.	0,—
10 8	REZERWA NA EMAS	p.m.	p.m.	0,—
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>6 000 000</b>	<b>11 700 000</b>	<b>0,—</b>
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>1 838 388 600</b>	<b>1 794 929 112</b>	<b>1 737 744 692,30</b>

PARLAMENT EUROPEJSKI

## TYTUŁ 1

## OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 1 0				
<b>1 0 0</b>	<b>Wynagrodzenia i dodatki</b>				
1 0 0 0	Wynagrodzenia				
	Środki niezróżnicowane	72 520 000	71 530 000	74 881 314,28	103,26
1 0 0 4	Zwykłe koszty podróży				
	Środki niezróżnicowane	73 340 000	72 800 000	66 550 000,—	90,74
1 0 0 5	Inne koszty podróży				
	Środki niezróżnicowane	7 050 000	5 850 000	7 500 000,—	106,38
1 0 0 6	Zwrot kosztów ogólnych				
	Środki niezróżnicowane	39 715 000	39 715 000	43 215 516,17	108,81
1 0 0 7	Zwrot kosztów z tytułu pełnionej funkcji				
	Środki niezróżnicowane	181 500	179 000	171 049,74	94,24
	<i>Artykuł 1 0 0 – Ogółem</i>	192 806 500	190 074 000	192 317 880,19	99,75
<b>1 0 1</b>	<b>Ubezpieczenie wypadkowe, ubezpieczenie zdrowotne oraz inne składki na ubezpieczenie społeczne</b>				
1 0 1 0	Ubezpieczenie wypadkowe, ubezpieczenie zdrowotne oraz inne składki na ubezpieczenie społeczne				
	Środki niezróżnicowane	3 058 000	3 358 000	2 339 883,01	76,52
1 0 1 2	Specjalna pomoc dla niepełnosprawnych posłów				
	Środki niezróżnicowane	798 000	301 000	239 224,34	29,98
	<i>Artykuł 1 0 1 – Ogółem</i>	3 856 000	3 659 000	2 579 107,35	66,89
<b>1 0 2</b>	<b>Odprawy przejściowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	1 770 000	11 810 000	14 766 194,17	834,25
<b>1 0 3</b>	<b>Świadczenia emerytalne i rentowe</b>				
1 0 3 0	Emerytury z tytułu wysługi lat (ZKDP)				
	Środki niezróżnicowane	11 450 000	11 010 000	10 422 836,85	91,03
1 0 3 1	Renty inwalidzkie (ZKDP)				
	Środki niezróżnicowane	291 000	285 000	282 186,10	96,97
1 0 3 2	Renty rodzinne (ZKDP)				
	Środki niezróżnicowane	2 458 000	2 782 000	2 454 828,14	99,87
1 0 3 3	Uzupełniające (dobrowolne) ubezpieczenia emerytalne				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	32 000	25 284,36	
	<i>Artykuł 1 0 3 – Ogółem</i>	14 199 000	14 109 000	13 185 135,45	92,86
<b>1 0 5</b>	<b>Kursy językowe i komputerowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	650 000	600 000	500 000,—	76,92

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągły)

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI**

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>1 0 9</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>ROZDZIAŁ 1 0 – OGÓŁEM</b>	213 281 500	220 252 000	223 348 317,16	104,72
	<b>ROZDZIAŁ 1 2</b>				
<b>1 2 0</b>	<b>Wynagrodzenia i inne świadczenia</b>				
1 2 0 0	Wynagrodzenia i zwroty kosztów				
	Środki niezróżnicowane	623 007 500	604 340 535	588 325 126,76	94,43
1 2 0 2	Godziny nadliczbowe, za które pobierane jest wynagrodzenie				
	Środki niezróżnicowane	248 000	296 500	110 000,—	44,35
1 2 0 4	Świadczenia związane z podjęciem obowiązków, przeniesieniem lub zakończeniem pełnienia obowiązków				
	Środki niezróżnicowane	2 950 000	3 760 000	3 200 000,—	108,47
	<i>Artykuł 1 2 0 – Ogółem</i>	626 205 500	608 397 035	591 635 126,76	94,48
<b>1 2 2</b>	<b>Świadczenia w przypadku wcześniejszego zakończenia stosunku pracy</b>				
1 2 2 0	Świadczenia w przypadku odwołania ze stanowiska i urlopu w interesie służby				
	Środki niezróżnicowane	1 100 000	335 600	418 515,27	38,05
1 2 2 2	Świadczenia w przypadku ostatecznego odejścia ze stanowiska i specjalny system emerytalny dla urzędników i pracowników tymczasowych				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	1 000	172 129,16	
	<i>Artykuł 1 2 2 – Ogółem</i>	1 100 000	336 600	590 644,43	53,69
<b>1 2 4</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>ROZDZIAŁ 1 2 – OGÓŁEM</b>	627 305 500	608 733 635	592 225 771,19	94,41
	<b>ROZDZIAŁ 1 4</b>				
<b>1 4 0</b>	<b>Inni pracownicy i personel zewnętrzny</b>				
1 4 0 0	Inni pracownicy				
	Środki niezróżnicowane	64 301 000	54 199 000	45 051 879,32	70,06
1 4 0 2	Wydatki na tłumaczenie ustne				
	Środki niezróżnicowane	45 125 000	49 524 900	34 553 991,—	76,57
1 4 0 4	Staże, dofinansowania i wymiany urzędników				
	Środki niezróżnicowane	7 185 000	7 390 500	5 791 881,77	80,61
1 4 0 6	Obserwatorzy				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	<i>Artykuł 1 4 0 – Ogółem</i>	116 611 000	111 114 400	85 397 752,09	73,23

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE (ciągłdalszy)**  
**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>1 4 2</b>	<b>Zewnętrzne usługi tłumaczeniowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	8 890 000	10 000 000	3 892 854,33	43,79
<b>1 4 4</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>ROZDZIAŁ 1 4 – OGÓŁEM</b>	<b>125 501 000</b>	<b>121 114 400</b>	<b>89 290 606,42</b>	<b>71,15</b>
	<b>ROZDZIAŁ 1 6</b>				
<b>1 6 1</b>	<b>Wydatki związane z zarządzaniem personelem</b>				
1 6 1 0	Wydatki na rekrutację personelu				
	Środki niezróżnicowane	254 000	328 980	236 000,—	92,91
1 6 1 2	Doskonalenie zawodowe				
	Środki niezróżnicowane	6 200 000	5 200 000	4 835 590,94	77,99
	<b>Artykuł 1 6 1 – Ogółem</b>	<b>6 454 000</b>	<b>5 528 980</b>	<b>5 071 590,94</b>	<b>78,58</b>
<b>1 6 3</b>	<b>Zapomogi na rzecz pracowników instytucji</b>				
1 6 3 0	Świadczenia socjalne				
	Środki niezróżnicowane	784 000	764 000	517 180,69	65,97
1 6 3 1	Mobilność				
	Środki niezróżnicowane	754 000	754 000	702 914,74	93,22
1 6 3 2	Kontakty pozasłużbowe między pracownikami i inna działalność socjalna				
	Środki niezróżnicowane	238 000	255 000	248 522,25	104,42
	<b>Artykuł 1 6 3 – Ogółem</b>	<b>1 776 000</b>	<b>1 773 000</b>	<b>1 468 617,68</b>	<b>82,69</b>
<b>1 6 5</b>	<b>Działalność dotycząca wszystkich osób pracujących dla instytucji</b>				
1 6 5 0	Służba zdrowia				
	Środki niezróżnicowane	1 250 000	1 100 000	1 172 537,01	93,80
1 6 5 2	Bieżące koszty działalności restauracji i stołówek				
	Środki niezróżnicowane	1 365 000	3 500 000	4 050 000,—	296,70
1 6 5 4	Placówki opieki nad dziećmi				
	Środki niezróżnicowane	6 727 500	6 212 500	4 006 644,97	59,56
1 6 5 5	Wkład Parlamentu Europejskiego do akredytowanych szkół europejskich typu II				
	Środki niezróżnicowane	200 000	200 000		
	<b>Artykuł 1 6 5 – Ogółem</b>	<b>9 542 500</b>	<b>11 012 500</b>	<b>9 229 181,98</b>	<b>96,72</b>
	<b>ROZDZIAŁ 1 6 – OGÓŁEM</b>	<b>17 772 500</b>	<b>18 314 480</b>	<b>15 769 390,60</b>	<b>88,73</b>
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>983 860 500</b>	<b>968 414 515</b>	<b>920 634 085,37</b>	<b>93,57</b>

## TYTUŁ 1

## OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI

## 1 0 0 Wynagrodzenia i dodatki

## 1 0 0 0 Wynagrodzenia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
72 520 000	71 530 000	74 881 314,28

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie zwrotów kosztów przewidzianych w statucie posła.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 5 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Statut posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności jego art. 9 i 10.

Przepisy wykonawcze do statutu posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności ich art. 1 i 2.

## 1 0 0 4 Zwykłe koszty podróży

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
73 340 000	72 800 000	66 550 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie zwrotu kosztów podróży do miejsc pracy i z powrotem oraz innych podróży służbowych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 25 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Statut posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności jego art. 20.

Przepisy wykonawcze do statutu posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności ich art. 10–21 i 24.

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągły)**1 0 0** (ciągły)

## 1 0 0 5 Inne koszty podróży

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 050 000	5 850 000	7 500 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie zwrotu dodatkowych kosztów podróży i kosztów podróży odbytych w państwie, w którym posłowie zostali wybrani.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 1 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Statut posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności jego art. 20.

Przepisy wykonawcze do statutu posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności ich art. 22 i 23.

## 1 0 0 6 Zwrot kosztów ogólnych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
39 715 000	39 715 000	43 215 516,17

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działalności parlamentarnej posłów zgodnie z przepisami wykonawczymi do statutu posła do Parlamentu Europejskiego.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 75 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Statut posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności jego art. 20.

Przepisy wykonawcze do statutu posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności ich art. 25–28.

## 1 0 0 7 Zwrot kosztów z tytułu pełnionej funkcji

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
181 500	179 000	171 049,74

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągły)**1 0 0** (ciągły)

1 0 0 7 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na ryczałt z tytułu pobytu służbowego i kosztów reprezentacyjnych związanych z pełnieniem funkcji przewodniczącego Parlamentu Europejskiego.

*Podstawa prawna*

Statut posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności jego art. 20.

Decyzja Prezydium z dnia 17 czerwca 2009 r.

**1 0 1 Ubezpieczenie wypadkowe, ubezpieczenie zdrowotne oraz inne składki na ubezpieczenie społeczne**

1 0 1 0 Ubezpieczenie wypadkowe, ubezpieczenie zdrowotne oraz inne składki na ubezpieczenie społeczne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 058 000	3 358 000	2 339 883,01

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie ubezpieczenia od następstw nieszczęśliwych wypadków, zwrotu kosztów opieki medycznej i ryzyka kradzieży lub utraty rzeczy osobistych posłów.

Środki te są także przeznaczone na zapewnienie ubezpieczenia i pomocy dla posłów, którzy potrzebują repatriacji w czasie podróży służbowych, w przypadku poważnej choroby, wypadku lub niespodziewanej sytuacji uniemożliwiającej im kontynuowanie podróży. Pomoc ta obejmuje organizację repatriacji posła i pokrycie wszelkich związanych z nią kosztów.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 79 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Statut posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności jego art. 18 i 19.

Przepisy wykonawcze do statutu posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności ich art. 3–9 i 29.

Wspólne przepisy dotyczące ubezpieczenia urzędników Unii Europejskiej od następstw nieszczęśliwych wypadków i chorób zawodowych.

Wspólne przepisy dotyczące ubezpieczenia na wypadek choroby urzędników Wspólnot Europejskich.

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągły)**1 0 1** (ciągły)

1 0 1 0 (ciągły)

Decyzja Komisji ustalająca ogólne przepisy wykonawcze dotyczące zwrotu kosztów opieki medycznej.

1 0 1 2 Specjalna pomoc dla niepełnosprawnych posłów

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
798 000	301 000	239 224,34

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie pewnych wydatków niezbędnych do zapewnienia wsparcia poważnie niepełnosprawnym posłom.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 5 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Przepisy wykonawcze do statutu posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności ich art. 30.

**1 0 2** **Odprawy przejściowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 770 000	11 810 000	14 766 194,17

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów odpraw przejściowych wypłacanych wraz z wygaśnięciem mandatu poselskiego.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 5 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Statut posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności jego art. 13.

Przepisy wykonawcze do statutu posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności ich art. 45–48 i 77.



## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI (ciągły)

## 1 0 3 Świadczenia emerytalne i rentowe

## 1 0 3 0 Emerytury z tytułu wysługi lat (ZKDP)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
11 450 000	11 010 000	10 422 836,85

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wypłat emerytur z tytułu wysługi lat po wygaśnięciu mandatu poselskiego.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 150 000 EUR.

## Podstawa prawna

Przepisy wykonawcze do statutu posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności ich art. 75, oraz załącznik III do Przepisów dotyczących zwrotu kosztów oraz diet posłów do Parlamentu Europejskiego („przepisy ZKDP”).

## 1 0 3 1 Renty inwalidzkie (ZKDP)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
291 000	285 000	282 186,10

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wypłat rent inwalidzkich posłom, którzy stali się inwalidami w trakcie pełnienia mandatu.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 5 000 EUR.

## Podstawa prawna

Przepisy wykonawcze do statutu posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności ich art. 75, oraz załącznik II do Przepisów dotyczących zwrotu kosztów oraz diet posłów do Parlamentu Europejskiego („przepisy ZKDP”).

## 1 0 3 2 Renty rodzinne (ZKDP)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 458 000	2 782 000	2 454 828,14

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągły)**1 0 3** (ciągły)

1 0 3 2 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wypłacania renty rodzinnej lub sieroczej w wyniku zgonu posła lub byłego posła.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 15 000 EUR.

Podstawa prawna

Przepisy wykonawcze do statutu posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności ich art. 75, oraz załącznik I do Przepisów dotyczących zwrotu kosztów oraz diet posłów do Parlamentu Europejskiego („przepisy ZKDP”).

1 0 3 3 Uzupełniające (dobrowolne) ubezpieczenia emerytalne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	32 000	25 284,36

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie instytucjonalnej części składki na uzupełniające dobrowolne ubezpieczenia emerytalne posłów.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 500 EUR.

Podstawa prawna

Statut posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności jego art. 27.

Przepisy wykonawcze do statutu posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności ich art. 76, oraz załącznik VII do Przepisów dotyczących zwrotu kosztów oraz diet posłów do Parlamentu Europejskiego („przepisy ZKDP”).

**1 0 5 Kursy językowe i komputerowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
650 000	600 000	500 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów kursów językowych oraz kursów komputerowych dla posłów.

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągły)**1 0 5** (ciągły)*Podstawa prawna*

Przepisy wykonawcze do statutu posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności ich art. 44.

Decyzja Prezydium z dnia 4 maja 2009 r. w sprawie kursów językowych i komputerowych dla posłów.

**1 0 9** *Środki rezerwowe*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie ewentualnych zmian wysokości świadczeń dla posłów.

Mają one charakter rezerw i mogą być wykorzystane jedynie po uprzednim przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych zgodnie z postanowieniami rozporządzenia finansowego.

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI****1 2 0** *Wynagrodzenia i inne świadczenia***1 2 0 0** Wynagrodzenia i zwroty kosztów

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
623 007 500	604 340 535	588 325 126,76

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są przede wszystkim, w odniesieniu do urzędników i pracowników tymczasowych zajmujących stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia, na pokrycie następujących kosztów:

- wynagrodzeń, zwrotów kosztów i dodatków do wynagrodzeń,
- ubezpieczeń chorobowych, wypadkowych i od chorób zawodowych oraz innych opłat z zakresu zabezpieczenia socjalnego,
- ryczałtów z tytułu godzin nadliczbowych,
- innych dodatków i zwrotów różnych kosztów,
- kosztów podróży z miejsca zatrudnienia do kraju pochodzenia przysługujących urzędnikom i pracownikom tymczasowym, ich współmałżonkom i osobom na ich utrzymaniu,

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI** (ciągły)**1 2 0** (ciągły)

1 2 0 0 (ciągły)

- kosztów związanych z zastosowaniem wskaźnika korygującego do wynagrodzenia i części poborów przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia,
- ubezpieczenia od bezrobocia dla personelu tymczasowego oraz dokonywanych przez instytucję wpłat na ustanowienie lub utrzymanie dla tego personelu praw emerytalnych w jego kraju pochodzenia.

Środki te mają jednocześnie pokryć składki na ubezpieczenie od wypadków związanych z uprawianiem sportów dla użytkowników centrum sportowego Parlamentu Europejskiego w Brukseli i Strasburgu.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 300 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

1 2 0 2 Godziny nadliczbowe, za które pobierane jest wynagrodzenie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
248 000	296 500	110 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenia za godziny nadliczbowe, na warunkach przewidzianych w wyżej wymienionych przepisach.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 56 i załącznik VI.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

1 2 0 4 Świadczenia związane z podjęciem obowiązków, przeniesieniem lub zakończeniem pełnienia obowiązków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 950 000	3 760 000	3 200 000,—

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI** *(ciągłdalszy)***1 2 0** *(ciągłdalszy)*1 2 0 4 *(ciągłdalszy)**Uwagi*

Środki te przeznaczone są na:

- pokrycie kosztów podróży urzędników i pracowników tymczasowych (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu i opuszczaniu stanowiska lub przy zmianie miejsca pracy wynikającej ze służbowego przeniesienia,
- wypłatę dodatków z tytułu zagospodarowania, ponownego zagospodarowania i przeniesienia, należnych urzędnikom i pracownikom tymczasowym zmuszonym do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu stanowiska i związanej z tym zmianie miejsca zamieszkania,
- wypłatę diet dla urzędników i pracowników tymczasowych, którzy udokumentują konieczność zmiany przez nich miejsca zamieszkania w związku z objęciem stanowiska lub zmianą miejsca pracy,
- odprawy w przypadku zakończenia stosunku pracy urzędników w okresie próbnym, których wyniki pracy są bezspornie niedostateczne,
- odprawy w przypadku wypowiedzenia przez instytucję umowy o pracę z pracownikiem tymczasowym,
- wypłatę różnicy pomiędzy składkami odprowadzonymi przez pracowników kontraktowych na ubezpieczenia emerytalne i rentowe w państwie członkowskim a składkami należnymi w ramach systemu ubezpieczeń społecznych Unii w przypadku zmiany rodzaju umowy o pracę.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**1 2 2** **Świadczenia w przypadku wcześniejszego zakończenia stosunku pracy**

1 2 2 0 Świadczenia w przypadku odwołania ze stanowiska i urlopu w interesie służby

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 100 000	335 600	418 515,27

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie świadczeń:

- dla urzędników w tymczasowym stanie spoczynku w związku z procesem redukcji stanowisk w instytucji,

## PARLAMENT EUROPEJSKI

## ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI (ciągły)

## 1 2 2 (ciągły)

## 1 2 2 0 (ciągły)

- dla urzędników odesłanych na urlop w celach organizacyjnych związanych z nabyciem nowych umiejętności w instytucjach,
- dla urzędników i pracowników tymczasowych wyższego szczebla zatrudnionych w grupach politycznych i posiadających grupę zaszerogowania AD 16 i AD 15 odwołanych w interesie służby.

Środki te są także przeznaczone na pokrycie składek pracodawcy na ubezpieczenie chorobowe osób otrzymujących świadczenia oraz kosztów związanych z zastosowaniem do powyższych świadczeń współczynnika korygującego (z wyjątkiem osób, do których stosuje się art. 42c i które nie mają prawa do współczynnika korygującego).

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 41, 42c i 50 oraz załącznik IV do niego, jak również art. 48a warunków zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## 1 2 2 2 Świadczenia w przypadku ostatecznego odejścia ze stanowiska i specjalny system emerytalny dla urzędników i pracowników tymczasowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	1 000	172 129,16

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- świadczeń wypłacanych na podstawie regulaminu pracowniczego lub rozporządzenia Rady (WE, Euratom, EWWiS) nr 2689/95 i (WE, Euratom) nr 1748/2002,
- składek pracodawcy na ubezpieczenie zdrowotne osób korzystających z tych świadczeń,
- kosztów wynikających z zastosowania do poszczególnych świadczeń wskaźnika korygującego.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 64 i 72.

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom, EWWiS) nr 2689/95 z dnia 17 listopada 1995 r. ustanawiające, w związku z przystąpieniem Austrii, Finlandii i Szwecji, specjalne środki dotyczące zakończenia służby pracowników czasowych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 280 z 23.11.1995, s. 4).

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1748/2002 z dnia 30 września 2002 r. wprowadzające, w związku z modernizacją instytucji, specjalne środki mające na celu zakończenie służby urzędników Wspólnot Europejskich mianowanych na stanowisko w Parlamencie Europejskim oraz pracowników czasowych zatrudnionych w grupach politycznych Parlamentu Europejskiego (Dz.U. L 264 z 2.10.2002, s. 9).

## ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI (ciąg dalszy)

## 1 2 4 Środki rezerwowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie skutków ewentualnych zmian wysokości wynagrodzeń, o których może zdecydować Rada w trakcie roku budżetowego.

Mają one charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych niniejszego rozdziału.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 65 oraz załącznik XI.

## ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE

## 1 4 0 Inni pracownicy i personel zewnętrzny

## 1 4 0 0 Inni pracownicy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
64 301 000	54 199 000	45 051 879,32

## Uwagi

Środki te przeznaczone są głównie na pokrycie następujących wydatków:

- wynagrodzeń, w tym dodatków i innych świadczeń, innych pracowników, w tym pracowników kontraktowych oraz specjalnych doradców (w rozumieniu warunków zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej), składek pracodawcy na różne systemy ubezpieczeń społecznych, głównie na system instytucji unijnych, oraz kosztów związanych z zastosowaniem wskaźników korygujących do wynagrodzenia tych pracowników,
- zatrudnienia personelu tymczasowego,
- faktur wystawionych przez PMO, odnoszących się do zatrudniania pracowników do rozpatrywania dokumentacji administracyjnej pracowników Parlamentu Europejskiego (zwłaszcza w przypadku zasiłków dla bezrobotnych, uprawnień emerytalnych itp.).

Część tych środków ma zostać wykorzystana na zatrudnienie niepełnosprawnych pracowników kontraktowych zgodnie z decyzją Prezydium z dnia 7 i 9 lipca 2008 r.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 3 000 000 EUR.

PARLAMENT EUROPEJSKI

## ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE (ciągły)

1 4 0 (ciągły)

1 4 0 0 (ciągły)

Podstawa prawna

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej (tytuł IV).

Ogólne przepisy wykonawcze dotyczące konkursów i procedur naboru, zatrudniania i zaszeregowania urzędników i innych pracowników Parlamentu Europejskiego (decyzja sekretarza generalnego Parlamentu Europejskiego z dnia 17 października 2014 r.).

1 4 0 2 Wydatki na tłumaczenie ustne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
45 125 000	49 524 900	34 553 991,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- wynagrodzeń i powiązanych świadczeń, składek na ubezpieczenie, kosztów podróży i innych wydatków kontraktowych tłumaczy konferencyjnych zatrudnionych przez Parlament Europejski na posiedzenia zwołane przez Parlament Europejski na potrzeby własne lub innych instytucji lub organów w sytuacji, gdy niezbędne usługi nie mogą zostać zapewnione przez tłumaczy ustnych Parlamentu Europejskiego (urzędników lub pracowników tymczasowych),
- kosztów związanych z pracownikami obsługi, technikami i administratorami konferencji w przypadku wspomnianych wyżej posiedzeń, w sytuacji, gdy usługi te nie mogą zostać zapewnione przez urzędników, pracowników tymczasowych lub innych pracowników Parlamentu Europejskiego,
- kosztów związanych z usługami świadczonymi na rzecz Parlamentu Europejskiego przez tłumaczy konferencyjnych będących pracownikami instytucji regionalnych, krajowych i międzynarodowych,
- kosztów dotyczących działań związanych z tłumaczeniem konferencyjnym, w szczególności z przygotowaniem posiedzeń oraz kształceniem i wyborem tłumaczy.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 3 570 000 EUR.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Układ ustanawiający warunki pracy i system wynagrodzeń czasowych tłumaczy konferencyjnych (i przepisy wykonawcze do niego), sporządzony dnia 28 lipca 1999 r., w wersji z adnotacjami z dnia 13 października 2004 r. oraz zmieniony w dniu 31 lipca 2008 r.



**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE** (ciągły)**1 4 0** (ciągły)

## 1 4 0 4 Staże, dofinansowania i wymiany urzędników

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 185 000	7 390 500	5 791 881,77

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wynagrodzeń dla absolwentów odbywających staż (stypendia), w tym ewentualnych dodatków na gospodarstwo domowe, oraz świadczeń wypłacanych stażystom odbywającym szkolenia,
- kosztów podróży stażystów,
- dodatkowych kosztów ponoszonych przez stażystów objętych programem pilotażowym dotyczącym staży dla osób niepełnosprawnych, które bezpośrednio wiążą się z ich niepełnosprawnością, zgodnie z art. 24 ust. 9 Przepisów wewnętrznych dotyczących staży i wizyt naukowych w Sekretariacie Generalnym Parlamentu Europejskiego; obejmują one koszty dodatku wypłacanego z tytułu niepełnosprawności (do 50 % wysokości stypendium),
- kosztów ubezpieczenia zdrowotnego i ubezpieczenia od nieszczęśliwych wypadków dla stażystów,
- kosztów związanych z organizacją sesji informacyjnych/szkoleniowych dla stażystów (zwłaszcza przyjęcie stażystów),
- kosztów związanych z oddelegowaniem do dyspozycji Parlamentu Europejskiego personelu sektora publicznego państw członkowskich lub innych państw wskazanych w przepisach,
- kosztów związanych z oddelegowaniem ekspertów krajowych do Parlamentu Europejskiego, zwłaszcza ich świadczeń i kosztów podróży,
- kosztów ubezpieczenia od nieszczęśliwych wypadków dla oddelegowanych ekspertów krajowych,
- świadczeń związanych z wizytami naukowymi,
- kosztów organizacji programów kształcenia tłumaczy konferencyjnych i tłumaczy pisemnych, zwłaszcza we współpracy ze szkołami tłumaczy ustnych i uniwersytetami proponującymi kształcenie w zakresie tłumaczeń pisemnych, jak również stypendiów na kształcenie i doskonalenie zawodowe tłumaczy ustnych i pisemnych, zakup pomocy dydaktycznych i związane z tym koszty,

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 5 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Zasady regulujące oddelegowanie urzędników Parlamentu Europejskiego i pracowników tymczasowych grup politycznych do administracji krajowych, organizmów im podobnych i organizacji międzynarodowych (decyzja Prezydium z dnia 7 marca 2005 r.).

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE** (ciągły)**1 4 0** (ciągły)

1 4 0 4 (ciągły)

Zasady regulujące oddelegowania ekspertów krajowych do Parlamentu Europejskiego (decyzja Prezydium z dnia 4 maja 2009 r.).

Przepisy wewnętrzne dotyczące staży i wizyt naukowych w Sekretariacie Generalnym Parlamentu Europejskiego (decyzja sekretarza generalnego Parlamentu Europejskiego z dnia 1 lutego 2013 r.).

1 4 0 6 Obserwatorzy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z obserwatorami zgodnie z art. 13 Regulaminu Parlamentu Europejskiego.

**1 4 2** **Zewnętrzne usługi tłumaczeniowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
8 890 000	10 000 000	3 892 854,33

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na tłumaczenia, maszynopisanie, kodowanie oraz pomoc techniczną zlecane usługodawcom zewnętrznym.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 135 000 EUR.

**1 4 4** **Środki rezerwowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie skutków ewentualnych zmian wysokości wynagrodzeń, o których może zdecydować Rada w trakcie roku budżetowego.

Środki te mają charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych niniejszego rozdziału.

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE** (ciągłdalszy)**1 4 4** (ciągłdalszy)

Podstawa prawna

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI****1 6 1** **Wydatki związane z zarządzaniem personelem**

## 1 6 1 0 Wydatki na rekrutację personelu

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
254 000	328 980	236 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków związanych z organizacją konkursów przewidzianych w art. 3 decyzji 2002/621/WE, a także na pokrycie kosztów podróży i pobytu kandydatów podczas rozmów kwalifikacyjnych oraz wstępnych badań lekarskich,
- kosztów związanych z organizacją naboru pracowników.

W przypadkach należycie uzasadnionych wymogami funkcjonalnymi i po konsultacji z Europejskim Urzędem Doboru Kadr część z tych środków może być wykorzystana do zorganizowania przez daną instytucję własnego konkursu.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 27–31 i art. 33 oraz załącznik III.

Decyzja 2002/620/WE Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów i Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. ustanawiająca Urząd Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 53) i decyzja 2002/621/WE sekretarzy generalnych Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji, sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, sekretarzy generalnych Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów oraz przedstawiciela Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 56).

## 1 6 1 2 Doskonalenie zawodowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 200 000	5 200 000	4 835 590,94

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI** (ciągły)**1 6 1** (ciągły)

1 6 1 2 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z rozwijaniem umiejętności pracowników oraz wydajnością i skutecznością instytucji, przykładowo poprzez kursy językowe w zakresie roboczych języków urzędowych.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 24a.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**1 6 3 Zapomogi na rzecz pracowników instytucji**

1 6 3 0 Świadczenia socjalne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
784 000	764 000	517 180,69

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na następujące kategorie osób niepełnosprawnych, w ramach międzyinstytucjonalnej polityki pomocy osobom niepełnosprawnym:
  - urzędnicy oraz pracownicy tymczasowi czynnie zatrudnieni,
  - małżonkowie urzędników i pracowników tymczasowych czynnie zatrudnionych,
  - dzieci na utrzymaniu, w rozumieniu regulaminu pracowniczego urzędników Unii Europejskiej,
- w granicach kwoty uwzględnionej w budżecie, po wykorzystaniu uprawnień przysługujących w kraju zamieszkania lub pochodzenia, zwrot wydatków o charakterze pozamedycznym, które zostały uznane za niezbędne, wynikających z niepełnosprawności i odpowiednio udokumentowanych, które nie są zwracane przez powszechny system ubezpieczeń chorobowych,
- pomocy urzędnikom i innym pracownikom, których sytuacja jest szczególnie trudna,
- dofinansowania na rzecz Komitetu Pracowniczego oraz drobnych wydatków służb socjalnych. Dopłaty lub pokrywanie kosztów przez Komitet Pracowniczy uczestnikom działań o charakterze społecznym będą skierowane na działania w dziedzinie finansowania mające wymiar społeczny, kulturowy lub językowy, jednak nie będą oferowane dotacje dla poszczególnych pracowników lub gospodarstw domowych,

## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągły)

## 1 6 3 (ciągły)

## 1 6 3 0 (ciągły)

- innych działań o charakterze socjalnym podejmowanych na szczeblu instytucjonalnym i międzyinstytucjonalnym z myślą o integracji urzędników i pracowników,
- finansowania specjalnych rozsądnych przystosowań dla urzędników i innych pracowników niepełnosprawnych oraz niepełnosprawnych stażystów, zgodnie z art. 1d regulaminu pracowniczego, zwłaszcza pomocy osobistej w miejscu pracy lub podczas podróży służbowych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 100 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 1d, art. 9 ust. 3 akapit trzeci i art. 76.

## 1 6 3 1 Mobilność

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
754 000	754 000	702 914,74

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków dotyczących mobilności w różnych miejscach pracy.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 5 000 EUR.

## 1 6 3 2 Kontakty pozasłużbowe między pracownikami i inna działalność socjalna

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
238 000	255 000	248 522,25

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wsparcie i rozwój wszelkich inicjatyw służących rozwojowi kontaktów społecznych pracowników różnych narodowości, m.in. dotacje dla klubów oraz stowarzyszeń sportowych i kulturalnych, a także udział w kosztach utrzymania stałego miejsca spotkań w czasie wolnym (działalność kulturalna, sportowa, uprawianie hobby, restauracje).

Środki te służą również współfinansowaniu międzyinstytucjonalnej działalności socjalnej.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 600 000 EUR.

PARLAMENT EUROPEJSKI

## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągłysz)

1 6 5 *Działalność dotycząca wszystkich osób pracujących dla instytucji*

## 1 6 5 0 Służba zdrowia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 250 000	1 100 000	1 172 537,01

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działalności gabinetów lekarskich we wszystkich trzech miejscach pracy instytucji, w tym zakupu wyposażenia, leków itd., na pokrycie kosztów profilaktycznych badań lekarskich, wydatków związanych z działalnością Komitetu ds. Inwalidztwa, a także na pokrycie wydatków na specjalistyczne świadczenia lekarskie, uznanych za niezbędne przez lekarzy pierwszego kontaktu.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie wydatków na zakup narzędzi pracy niezbędnych z medycznego punktu widzenia, a także wydatków na personel medyczny i pomocniczy w ramach umów o świadczenie usług lub krótkoterminowych zastępstw.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 59 oraz art. 8 załącznika II.

## 1 6 5 2 Bieżące koszty działalności restauracji i stołówek

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 365 000	3 500 000	4 050 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów prowadzenia i eksploatacji restauracji i stołówek.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 1 000 000 EUR.

## 1 6 5 4 Placówki opieki nad dziećmi

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 727 500	6 212 500	4 006 644,97

*Uwagi*

Kwota ta przeznaczona jest na pokrycie udziału Parlamentu Europejskiego w łącznych wydatkach na Centrum Małego Dziecka i te żłobki zewnętrzne, z którymi została zawarta stosowna umowa.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 4 762 000 EUR.

**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI** *(ciągłdalszy)***1 6 5** *(ciągłdalszy)*

1 6 5 5 Wkład Parlamentu Europejskiego do akredytowanych szkół europejskich typu II

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
200 000	200 000	

*Uwagi*

Wykonanie decyzji Komisji C(2013) 4886 z dnia 1 sierpnia 2013 r. (Dz.U. C 222 z 2.8.2013, s. 8).

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładu wypłaconego przez Parlament Europejski szkołom europejskim typu II akredytowanym przez Radę Najwyższą Szkół Europejskich lub na zwrot Komisji wkładu wypłaconego przez nią szkołom europejskim typu II akredytowanym przez Radę Najwyższą Szkół Europejskich w imieniu Parlamentu Europejskiego na podstawie zawartej z Komisją umowy o świadczenie usług. Wkład pokrywa koszty nauki dzieci personelu Parlamentu Europejskiego objętego regulaminem pracowniczym, które są uczniami tych szkół.

PARLAMENT EUROPEJSKI

## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE

## ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 2 0				
<b>2 0 0</b>	<b>Budynki</b>				
2 0 0 0	Czynsze				
	Środki nieodróżnicowane	33 058 000	28 782 000	29 109 302,26	88,06
2 0 0 1	Opłaty za użytkowanie wieczyste				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	6 590 000	76 914 000,—	
2 0 0 3	Zakup nieruchomości				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 5	Budowa budynków				
	Środki nieodróżnicowane	15 770 000	18 560 000	29 037 044,51	184,13
2 0 0 7	Zagospodarowanie pomieszczeń służbowych				
	Środki nieodróżnicowane	57 045 440	45 471 000	23 517 399,72	41,23
2 0 0 8	Zarządzanie nieruchomościami — Wydatki specjalne				
	Środki nieodróżnicowane	5 256 000	5 561 000	4 060 467,21	77,25
	<i>Artykuł 2 0 0 – Ogółem</i>	111 129 440	104 964 000	162 638 213,70	146,35
<b>2 0 2</b>	<b>Koszty związane z budynkami</b>				
2 0 2 2	Utrzymanie, konserwacja, administracja i sprzątanie budynków				
	Środki nieodróżnicowane	62 944 000	62 400 000	54 930 847,78	87,27
2 0 2 4	Zużycie energii				
	Środki nieodróżnicowane	19 660 000	21 690 000	17 034 803,69	86,65
2 0 2 6	Ochrona i nadzór nad budynkami				
	Środki nieodróżnicowane	16 760 000	20 211 500	25 890 784,21	154,48
2 0 2 8	Ubezpieczenia				
	Środki nieodróżnicowane	680 000	976 000	760 527,53	111,84
	<i>Artykuł 2 0 2 – Ogółem</i>	100 044 000	105 277 500	98 616 963,21	98,57
	<b>ROZDZIAŁ 2 0 – OGÓŁEM</b>	211 173 440	210 241 500	261 255 176,91	123,72
	ROZDZIAŁ 2 1				
<b>2 1 0</b>	<b>Informatyka i telekomunikacja</b>				
2 1 0 0	Informatyka i telekomunikacja — Zwykłe działania związane z funkcjonowaniem				
	Środki nieodróżnicowane	25 310 000	28 560 000	22 369 914,61	88,38
2 1 0 1	Informatyka i telekomunikacja — Zwykłe działania związane z infrastrukturą				
	Środki nieodróżnicowane	19 029 000	18 404 000	20 587 060,43	108,19



**ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY** (ciągły)

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>2 1 0</b>	(ciągły)				
2 1 0 2	Informatyka i telekomunikacja — Zwykłe działania związane z ogólnym wsparciem dla użytkowników				
	Środki niezróżnicowane	13 910 000	13 202 500	11 763 534,15	84,57
2 1 0 3	Informatyka i telekomunikacja — Zwykłe działania związane z zarządzaniem aplikacjami ICT				
	Środki niezróżnicowane	18 920 365	18 380 809	16 841 575,41	89,01
2 1 0 4	Informatyka i telekomunikacja — Inwestycje w infrastrukturę				
	Środki niezróżnicowane	21 824 135	21 173 000	19 352 736,86	88,68
2 1 0 5	Informatyka i telekomunikacja — Inwestycje w projekty				
	Środki niezróżnicowane	24 288 310	15 454 750	12 213 961,44	50,29
	Artykuł 2 1 0 – Ogółem	123 281 810	115 175 059	103 128 782,90	83,65
<b>2 1 2</b>	<b>Meble</b>				
	Środki niezróżnicowane	6 014 000	3 007 000	3 168 096,49	52,68
<b>2 1 4</b>	<b>Wypożyczenie i instalacje techniczne</b>				
	Środki niezróżnicowane	30 868 100	24 159 090	19 365 043,88	62,73
<b>2 1 6</b>	<b>Przewóz posłów, innych osób i towarów</b>				
	Środki niezróżnicowane	6 682 000	6 989 000	4 961 174,18	74,25
	ROZDZIAŁ 2 1 – OGÓŁEM	166 845 910	149 330 149	130 623 097,45	78,29
	ROZDZIAŁ 2 3				
<b>2 3 0</b>	<b>Materiały papiernicze, biurowe oraz jednorazowego użytku</b>				
	Środki niezróżnicowane	1 756 000	2 263 000	1 463 016,51	83,32
<b>2 3 1</b>	<b>Obciążenia finansowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	40 000	40 000	19 598,46	49,00
<b>2 3 2</b>	<b>Koszty prawne i odszkodowania</b>				
	Środki niezróżnicowane	1 110 000	1 035 000	842 916,34	75,94
<b>2 3 6</b>	<b>Oplaty pocztowe i koszty doręczeń</b>				
	Środki niezróżnicowane	303 000	355 000	297 523,89	98,19
<b>2 3 7</b>	<b>Przeprowadzki</b>				
	Środki niezróżnicowane	1 440 000	1 160 000	1 512 597,25	105,04
<b>2 3 8</b>	<b>Inne wydatki operacyjno-administracyjne</b>				
	Środki niezróżnicowane	1 093 750	946 000	688 938,55	62,99
<b>2 3 9</b>	<b>Działalność EMAS, w tym promowanie, oraz program kompensacji emisji CO<sub>2</sub> Parlamentu Europejskiego</b>				
	Środki niezróżnicowane	250 000	250 000	0,—	0
	ROZDZIAŁ 2 3 – OGÓŁEM	5 992 750	6 049 000	4 824 591,—	80,51
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>384 012 100</b>	<b>365 620 649</b>	<b>396 702 865,36</b>	<b>103,30</b>

PARLAMENT EUROPEJSKI

**TYTUŁ 2****BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE***Uwagi*

Ponieważ towarzystwa ubezpieczeniowe wypowiedziały ochronę ubezpieczeniową, ryzyko wynikające ze sporów pracowniczych oraz zamachów terrorystycznych na budynki Parlamentu Europejskiego musi zostać pokryte z budżetu ogólnego Unii Europejskiej.

W związku z tym środki wymienione w niniejszym tytule pokrywają wszystkie wydatki związane ze szkodami wynikającymi z następstw sporów pracowniczych bądź zamachów terrorystycznych.

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE****2 0 0 Budynki**

## 2 0 0 0 Czysze

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
33 058 000	28 782 000	29 109 302,26

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie czynszów najmu budynków lub ich części zajmowanych przez Parlament Europejski.

Przeznaczone są one także na opłacenie podatku od nieruchomości. Czysze są naliczane za okres 12 miesięcy, na podstawie umów już obowiązujących bądź będących w przygotowaniu, w których z reguły przewiduje się indeksację na podstawie wskaźnika inflacji lub wzrostu cen robót lub materiałów budowlanych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 1 500 000 EUR.

Wkłady finansowe państw członkowskich, ich agencji lub jednostek publicznych w formie finansowania lub zwrotu kosztów i opłat związanych z zakupem lub użytkowaniem gruntów lub budynków, lub wydatków związanych z budynkami lub wyposażeniem instytucji, są uznawane za zewnętrzne dochody przeznaczone na określony cel w rozumieniu art. 21 ust. 2 nowego rozporządzenia finansowego.

## 2 0 0 1 Opłaty za użytkowanie wieczyste

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	6 590 000	76 914 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na opłaty za użytkowanie wieczyste budynków służbowych lub ich części, na podstawie umów już obowiązujących bądź będących w przygotowaniu.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 50 000 EUR.

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągłdalszy)**2 0 0** (ciągłdalszy)

2 0 0 1 (ciągłdalszy)

Wkłady finansowe państw członkowskich, ich agencji lub jednostek publicznych w formie finansowania lub zwrotu kosztów i opłat związanych z zakupem lub użytkowaniem gruntów lub budynków, lub wydatków związanych z budynkami lub wyposażeniem instytucji, są uznawane za zewnętrzne dochody przeznaczone na określony cel w rozumieniu art. 21 ust. 2 nowego rozporządzenia finansowego.

2 0 0 3 Zakup nieruchomości

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zakupu nieruchomości. Dofinansowanie na zakup działki i uzbrojenie przyznawane jest zgodnie z przepisami rozporządzenia finansowego.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 1 000 000 EUR.

Wkłady finansowe państw członkowskich, ich agencji lub jednostek publicznych w formie finansowania lub zwrotu kosztów i opłat związanych z zakupem lub użytkowaniem gruntów lub budynków, lub wydatków związanych z budynkami lub wyposażeniem instytucji, są uznawane za zewnętrzne dochody przeznaczone na określony cel w rozumieniu art. 21 ust. 2 nowego rozporządzenia finansowego.

2 0 0 5 Budowa budynków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
15 770 000	18 560 000	29 037 044,51

*Uwagi*

W pozycji tej zostaną zapisane ewentualne środki przeznaczone na budowę budynków (roboty, wynagrodzenia za ekspertyzy i koszty pokrewne).

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 5 000 EUR.

Wkłady finansowe państw członkowskich, ich agencji lub jednostek publicznych w formie finansowania lub zwrotu kosztów i opłat związanych z zakupem lub użytkowaniem gruntów lub budynków, lub wydatków związanych z budynkami lub wyposażeniem instytucji, są uznawane za zewnętrzne dochody przeznaczone na określony cel w rozumieniu art. 21 ust. 2 nowego rozporządzenia finansowego.

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągły)**2 0 0** (ciągły)**2 0 0 7** Zagospodarowanie pomieszczeń służbowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
57 045 440	45 471 000	23 517 399,72

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zagospodarowania oraz innych związanych z tym wydatków, w szczególności honorariów architektonicznych, inżynierskich itp.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 600 000 EUR.

Wkłady finansowe państw członkowskich, ich agencji lub jednostek publicznych w formie finansowania lub zwrotu kosztów i opłat związanych z zakupem lub użytkowaniem gruntów lub budynków, lub wydatków związanych z budynkami lub wyposażeniem instytucji, są uznawane za zewnętrzne dochody przeznaczone na określony cel w rozumieniu art. 21 ust. 2 nowego rozporządzenia finansowego.

**2 0 0 8** Zarządzanie nieruchomościami — Wydatki specjalne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 256 000	5 561 000	4 060 467,21

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z zarządzaniem nieruchomościami, nieprzewidzianych wyraźnie w innych artykułach niniejszego rozdziału, w szczególności na:

- utylizację odpadów i zarządzanie w tym zakresie,
- obowiązkowe kontrole, kontrole jakości, ekspertyzy, audyt, kontrolę regulacyjną itd.,
- bibliotekę techniczną,
- wsparcie administracyjne (punkt informacyjny w budynku),
- zarządzanie w zakresie planów budynków oraz nośników informacji,
- inne wydatki.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 50 000 EUR.

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągłdalszy)**2 0 2 Koszty związane z budynkami**

## 2 0 2 2 Utrzymanie, konserwacja, administracja i sprzątanie budynków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
62 944 000	62 400 000	54 930 847,78

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wynikających z obowiązujących umów dotyczących utrzymania, konserwacji, administracji i sprzątania budynków (pomieszczeń i wyposażenia technicznego), które Parlament Europejski zajmuje jako najemca lub właściciel.

Przed przedłużeniem lub zawarciem umowy dana instytucja powinna uzgodnić z innymi instytucjami każde wynegocjowane przez nie postanowienie umowne (cena, wybrana waluta, indeksacja, czas trwania umowy, inne postanowienia), z należytym uwzględnieniem art. 104 rozporządzenia finansowego.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 200 000 EUR.

## 2 0 2 4 Zużycie energii

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
19 660 000	21 690 000	17 034 803,69

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie m.in. kosztów zużycia wody, gazu, energii elektrycznej i ogrzewania.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 100 000 EUR.

## 2 0 2 6 Ochrona i nadzór nad budynkami

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
16 760 000	20 211 500	25 890 784,21

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są w głównej mierze na pokrycie kosztów ochrony i nadzoru budynków służbowych Parlamentu Europejskiego we wszystkich trzech zwyczajowych miejscach pracy oraz w biurach informacyjnych Parlamentu Europejskiego w Unii i w biurach w państwach trzecich.

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągły)**2 0 2** (ciągły)**2 0 2 6** (ciągły)

Przed przedłużeniem lub zawarciem umowy dana instytucja powinna uzgodnić z innymi instytucjami każde wynegocjowane przez nie postanowienie umowne (cena, wybrana waluta, indeksacja, czas trwania umowy, inne postanowienia), z należytym uwzględnieniem art. 104 rozporządzenia finansowego.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 120 000 EUR.

**2 0 2 8** Ubezpieczenia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
680 000	976 000	760 527,53

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie składek ubezpieczeniowych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 50 000 EUR.

**ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY**

Uwagi

W odniesieniu do zamówień publicznych instytucja powinna uzyskać informacje od innych instytucji o wynegocjowanych przez nie warunkach umowy.

**2 1 0** **Informatyka i telekomunikacja****2 1 0 0** Informatyka i telekomunikacja — Zwykłe działania związane z funkcjonowaniem

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
25 310 000	28 560 000	22 369 914,61

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z zakupem, najmem, konserwacją oraz utrzymaniem sprzętu i oprogramowania komputerowego oraz wydatków na usługi świadczone przez firmy usługowe i doradztwa informatycznego w zakresie zwykłych działań niezbędnych, aby zapewnić prawidłowe funkcjonowanie systemów informatycznych i łączności w Parlamencie Europejskim. Wydatki te dotyczą w szczególności systemów centrum informatycznego i telekomunikacyjnego, systemów informatycznych poszczególnych departamentów i zarządzania siecią.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 140 000 EUR.

## ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY (ciągły)

## 2 1 0 (ciągły)

## 2 1 0 1 Informatyka i telekomunikacja — Zwykłe działania związane z infrastrukturą

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
19 029 000	18 404 000	20 587 060,43

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z zakupem, najmem, konserwacją oraz utrzymaniem sprzętu i oprogramowania komputerowego oraz wydatków na usługi świadczone przez firmy usługowe i doradztwa informatycznego w zakresie zwykłych działań w ramach zarządzania i konserwacji infrastruktury związanej z systemami informatycznymi i łączności w Parlamencie Europejskim. Wydatki te dotyczą w szczególności infrastruktury związanej z sieciami, okablowania, systemów łączności, wyposażenia indywidualnego oraz systemów głosowania.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 291 000 EUR.

## 2 1 0 2 Informatyka i telekomunikacja — Zwykłe działania związane z ogólnym wsparciem dla użytkowników

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
13 910 000	13 202 500	11 763 534,15

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z zakupem, najmem, konserwacją oraz utrzymaniem sprzętu i oprogramowania komputerowego oraz wydatków na usługi świadczone przez firmy usługowe i doradztwa informatycznego w zakresie zwykłych działań w ramach pomocy i wsparcia dla użytkowników, jeśli chodzi o systemy informatyczne i łączności w Parlamencie Europejskim. Wydatki te dotyczą w szczególności usług wsparcia dla posłów oraz w zakresie aplikacji administracyjnych i ustawodawczych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 5 000 EUR.

## 2 1 0 3 Informatyka i telekomunikacja — Zwykłe działania związane z zarządzaniem aplikacjami ICT

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
18 920 365	18 380 809	16 841 575,41

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na zakup, wynajem, konserwację oraz utrzymanie sprzętu i oprogramowania komputerowego oraz na związane z tym prace, a także wydatków na usługi świadczone przez firmy usługowe i doradztwa informatycznego w zakresie zwykłych działań związanych z zarządzaniem aplikacjami ICT w instytucji. Wydatki te są związane w szczególności z aplikacjami stosowanymi przez posłów, używanymi w łączności, oraz aplikacjami administracyjnymi i ustawodawczymi.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków związanych z narzędziami ICT finansowanymi wspólnie w ramach współpracy międzyinstytucjonalnej w dziedzinie języków w następstwie decyzji podjętych przez Międzyinstytucjonalny Komitet ds. Tłumaczeń Pisemnych i Usstnych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 32 000 EUR.

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY** (ciągłdalszy)**2 1 0** (ciągłdalszy)**2 1 0 4** Informatyka i telekomunikacja — Inwestycje w infrastrukturę

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
21 824 135	21 173 000	19 352 736,86

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z zakupem sprzętu i oprogramowania komputerowego oraz wydatków na usługi świadczone przez firmy usługowe i doradztwa informatycznego w zakresie inwestycji w infrastrukturę związaną z systemami informatycznymi i łączności w Parlamencie Europejskim. Inwestycje dotyczą w szczególności systemów centrum informatycznego i telekomunikacyjnego, sieci, okablowania oraz systemów wideokonferencyjnych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 30 000 EUR.

**2 1 0 5** Informatyka i telekomunikacja — Inwestycje w projekty

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
24 288 310	15 454 750	12 213 961,44

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z zakupem sprzętu i oprogramowania komputerowego oraz wydatków na usługi świadczone przez firmy usługowe i doradztwa informatycznego w zakresie inwestycji związanych z istniejącymi i nowymi projektami ICT. Inwestycje dotyczą w szczególności aplikacji stosowanych przez posłów, aplikacji w dziedzinie ustawodawczej, administracyjnej i finansowej oraz aplikacji związanych z zarządzaniem ICT.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 2 000 EUR.

**2 1 2** **Meble**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 014 000	3 007 000	3 168 096,49

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z zakupem, wynajęciem, utrzymaniem i naprawą mebli, w szczególności z nabyciem ergonomicznego umeblowania biur, wymiany mebli zużytych i nienadających się do użytku oraz urządzeń biurowych. Są one przeznaczone również na pokrycie różnych wydatków wynikających z zarządzania majątkiem ruchomym Parlamentu Europejskiego.

W przypadku dzieł sztuki środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z pozyskaniem lub zakupem specjalnych materiałów oraz wynikających z tego kosztów bieżących, m.in. kosztów ekspertyz, konserwacji, oprawy, renowacji, czyszczenia, ubezpieczenia oraz doraźnych kosztów transportu.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 5 000 EUR.



**ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY** (ciągły)**2 1 4 Wyposażenie i instalacje techniczne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
30 868 100	24 159 090	19 365 043,88

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zakupu, wynajmu, utrzymania, naprawy i zarządzania w zakresie instalacji i wyposażenia technicznego, w szczególności:

- różnego rodzaju wyposażenia oraz stałych bądź ruchomych instalacji technicznych związanych z publikacją, ochroną (w tym programów informatycznych), stołówkami, budynkami itd.,
- wyposażenia drukarni, centrali telefonicznej, stołówek, sklepów dla personelu, ochrony, obsługi technicznej konferencji, działu audiowizualnego itd.,
- materiałów specjalnych (elektronicznych, informatycznych, elektrycznych) oraz związanych z tym usług zewnętrznych,
- instalacji w biurach posłów dwóch dodatkowych linii telefonicznych na życzenie.

Środki te pokrywają również koszty ogłoszeń dotyczących sprzedaży lub wyprzedaży mienia zewidencjonowanego po cenach zaniżonych oraz koszty wsparcia technicznego (konsultacji) w przypadku dokumentacji wymagającej wiedzy fachowej z zewnątrz.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 135 000 EUR.

**2 1 6 Przewóz posłów, innych osób i towarów**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 682 000	6 989 000	4 961 174,18

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na zakup, utrzymanie, eksploatację i naprawę pojazdów (park samochodowy i rowery) oraz na wynajem samochodów, taksówek, autokarów i ciężarówek z kierowcą lub bez, w tym na pokrycie stosownych ubezpieczeń i innych kosztów związanych z zarządzaniem. Podczas wymiany floty samochodowej lub kupna albo wynajmu pojazdów preferowane będą samochody, które najmniej zanieczyszczają środowisko, takie jak samochody hybrydowe.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 100 000 EUR.

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE***Uwagi*

W odniesieniu do zamówień publicznych instytucja powinna uzyskać informacje od innych instytucji o wynegocjowanych przez nie warunkach umowy.

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągły)**2 3 0 Materiały papiernicze, biurowe oraz jednorazowego użytku**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 756 000	2 263 000	1 463 016,51

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zakup papieru, kopert, materiałów biurowych, materiałów eksploatacyjnych do drukarek, kopiarek itp., a także na pokrycie wynikających z tego kosztów zarządzania.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 2 500 EUR.

**2 3 1 Obciążenia finansowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
40 000	40 000	19 598,46

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów bankowych (opłat, prowizji, kosztów różnych) oraz innych kosztów finansowych, łącznie z kosztami dodatkowymi przeznaczonymi na finansowanie budynków.

**2 3 2 Koszty prawne i odszkodowania**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 110 000	1 035 000	842 916,34

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących kosztów:

- ewentualnych kar nałożonych na Parlament Europejski przez Trybunał Sprawiedliwości, Sąd, Sąd do spraw Służby Publicznej i sądy krajowe,
- kosztów usług adwokatów zewnętrznych reprezentujących Parlament Europejski w sprawach przed sądami unijnymi i krajowymi, zatrudnienia radców prawnych w celu wsparcia Wydziału Prawnego,
- zwrotu kosztów adwokackich w ramach procedur dyscyplinarnych lub podobnych,
- wydatków z tytułu odszkodowań i odsetek,
- kosztów odszkodowań uzgodnionych w ramach postępowań polubownych, na mocy art. 91 i 92 (dawne art. 69 i 70) regulaminu postępowania przed Sądem do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 5 000 EUR.

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągły)**2 3 6 Opłaty pocztowe i koszty doręczeń**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
303 000	355 000	297 523,89

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów opłat pocztowych i obsługi dostarczania przesyłek pocztowych przez firmy kurierskie bądź przedsiębiorstwa transportowe.

Środki te są również przeznaczone na pokrycie usług przewozowych w zakresie dostarczania korespondencji.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 25 000 EUR.

**2 3 7 Przeprowadzki**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 440 000	1 160 000	1 512 597,25

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie prac związanych z przeprowadzkami i transportem, wykonywanych przez firmy świadczące usługi w zakresie przeprowadzek lub tymczasowo powierzanych zewnętrznym przedsiębiorstwom usług przewozowych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 5 000 EUR.

**2 3 8 Inne wydatki operacyjno-administracyjne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 093 750	946 000	688 938,55

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących kosztów:

- wydatków związanych z ubezpieczeniami, niewyszczególnionych w innych pozycjach,
- zakup i konserwacja odzieży służbowej dla woźnych, kierowców, recepcjonistów, magazynierów, pracowników działu usług przewozowych oraz dla personelu obsługującego wizyty i seminaria, personelu Parlamentarium, służb medycznych, ochrony, służb konserwacji budynków i różnych służb technicznych,
- innych wydatków operacyjnych i zarządczych, zakupu towarów lub usług niewymienionych w innej pozycji,
- różne zakupy związane z działalnością systemu ekzarządzania i audytu (EMAS) (kampanie promocyjne itd.).

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągły)**2 3 8** (ciągły)

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 5 000 EUR.

**2 3 9** **Działalność EMAS, w tym promowanie, oraz program kompensacji emisji CO<sub>2</sub> Parlamentu Europejskiego**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
250 000	250 000	0,—

*Uwagi*

Środki te są przeznaczone na pokrycie wszelkich wydatków związanych z działalnością EMAS mającą na celu poprawę efektywności środowiskowej Parlamentu Europejskiego, co obejmuje także promowanie tych działań, a także wydatków związanych z programem kompensacji emisji CO<sub>2</sub> Parlamentu Europejskiego.

## TYTUŁ 3

## WYDATKI ZWIĄZANE Z WYKONYWANIEM PRZEZ INSTYTUCJĘ JEJ ZADAŃ ZWYCZAJOWYCH

## ROZDZIAŁ 3 0 — POSIEDZENIA I NARADY

## ROZDZIAŁ 3 2 — DORADZTWO I INFORMACJA: ZAKUP, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 3 0				
<b>3 0 0</b>	<b>Koszty podróży służbowych pracowników i przejazdów pomiędzy trzema miejscami pracy</b>				
	Środki niezróżnicowane	27 700 000	28 748 281	22 818 505,73	82,38
<b>3 0 2</b>	<b>Wydatki na przyjęcia i cele reprezentacyjne</b>				
	Środki niezróżnicowane	1 388 000	1 392 690	816 097,91	58,80
<b>3 0 4</b>	<b>Wydatki na posiedzenia wewnętrzne</b>				
3 0 4 0	Różne wydatki na posiedzenia wewnętrzne				
	Środki niezróżnicowane	1 400 000	1 400 000	2 246 000,—	160,43
3 0 4 2	Posiedzenia, kongresy i konferencje				
	Środki niezróżnicowane	1 795 000	1 435 000	440 674,05	24,55
3 0 4 3	Wydatki na organizację zgromadzeń parlamentarnych, delegacji międzyparlamentarnych i innych delegacji				
	Środki niezróżnicowane	1 100 000	1 200 000	256 302,28	23,30
3 0 4 9	Wydatki na świadczenie usług przez biuro podróży				
	Środki niezróżnicowane	2 040 000	2 000 000	1 985 000,—	97,30
	Artykuł 3 0 4 – Ogółem	6 335 000	6 035 000	4 927 976,33	77,79
	ROZDZIAŁ 3 0 – OGÓŁEM	35 423 000	36 175 971	28 562 579,97	80,63
	ROZDZIAŁ 3 2				
<b>3 2 0</b>	<b>Pozyskiwanie opinii ekspertów</b>				
	Środki niezróżnicowane	9 309 500	8 957 000	4 963 870,79	53,32
<b>3 2 1</b>	<b>Pozyskiwanie fachowej wiedzy dla Biura Analiz Parlamentu Europejskiego, biblioteki i archiwum</b>				
	Środki niezróżnicowane	8 829 000	9 107 200	5 876 203,82	66,56
<b>3 2 2</b>	<b>Wydatki na dokumentację</b>				
	Środki niezróżnicowane	2 217 000	2 308 000	2 464 212,10	111,15
<b>3 2 3</b>	<b>Wspieranie demokracji i budowanie potencjału parlamentarnego parlamentów krajów trzecich</b>				
	Środki niezróżnicowane	1 100 000	1 340 000	512 925,74	46,63
<b>3 2 4</b>	<b>Produkcja i rozpowszechnianie</b>				
3 2 4 0	Dziennik Urzędowy				
	Środki niezróżnicowane	4 373 000	4 244 000	4 202 107,46	96,09
3 2 4 1	Publikacje w formie cyfrowej i tradycyjnej				
	Środki niezróżnicowane	3 771 000	3 705 000	3 496 946,08	92,73

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 3 2 — DORADZTWO I INFORMACJA: ZAKUP, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE**  
*(ciągłdalszy)*

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>3 2 4</b>	<i>(ciągłdalszy)</i>				
3 2 4 2	Wydatki na informację publiczną oraz udział w imprezach i akcjach o charakterze publicznym				
	Środki nieodróżnicowane	16 662 000	16 501 034	19 651 446,69	117,94
3 2 4 3	Parlamentarium — Centrum dla Zwiedzających Parlamentu Europejskiego				
	Środki nieodróżnicowane	6 030 000	4 150 000	4 748 380,08	78,75
3 2 4 4	Organizacja pobytu i przyjmowanie grup odwiedzających, program Eurocola i zapraszanie przedstawicieli środowisk opiniotwórczych z państw trzecich				
	Środki nieodróżnicowane	30 723 500	31 739 039	27 249 058,55	88,69
3 2 4 5	Organizacja sympozjów, seminariów i imprez kulturalnych				
	Środki nieodróżnicowane	5 262 000	5 077 120	5 610 918,40	106,63
3 2 4 6	Parlamentarny kanał telewizyjny (WebTV)				
	Środki nieodróżnicowane	5 000 000	5 000 000	4 994 665,86	99,89
3 2 4 7	Dom Historii Europejskiej				
	Środki nieodróżnicowane	6 500 000	10 000 000	9 571 045,83	147,25
3 2 4 8	Wydatki na informację audiowizualną				
	Środki nieodróżnicowane	14 506 000	12 608 000	15 484 852,11	106,75
3 2 4 9	Wymiana informacji z parlamentami krajowymi				
	Środki nieodróżnicowane	250 000	250 000	65 334,15	26,13
	<i>Artykuł 3 2 4 – Ogółem</i>	93 077 500	93 274 193	95 074 755,21	102,15
<b>3 2 5</b>	<b>Wydatki związane z biurami informacyjnymi</b>				
	Środki nieodróżnicowane	900 000	700 000	980 570,90	108,95
	<b>ROZDZIAŁ 3 2 – OGÓŁEM</b>	115 433 000	115 686 393	109 872 538,56	95,18
	<b>Tytuł 3 – Ogółem</b>	<b>150 856 000</b>	<b>151 862 364</b>	<b>138 435 118,53</b>	<b>91,77</b>

## TYTUŁ 3

## WYDATKI ZWIĄZANE Z WYKONYWANIEM PRZEZ INSTYTUCJĘ JEJ ZADAŃ ZWYCZAJOWYCH

## ROZDZIAŁ 3 0 — POSIEDZENIA I NARADY

## 3 0 0 Koszty podróży służbowych pracowników i przejazdów pomiędzy trzema miejscami pracy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
27 700 000	28 748 281	22 818 505,73

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z podróżami służbowymi pracowników instytucji, oddelegowanych ekspertów krajowych, stażystów i pracowników innych instytucji europejskich lub międzynarodowych zaproszonych przez instytucję między miejscem zatrudnienia a trzema miejscami pracy Parlamentu Europejskiego (Bruksela, Luksemburg i Strasburg) oraz z podróżami służbowymi we wszelkie miejsca poza trzema miejscami pracy. Wydatki obejmują koszty podróży, dietyienne, koszty zakwaterowania oraz rekompensaty z tytułu pracy poza normalnymi godzinami. Środki obejmują również koszty dodatkowe (w tym anulowanie biletów i rezerwacji zakwaterowania, koszty związane z systemem elektronicznego fakturowania, koszty związane z ubezpieczeniem w czasie podróży służbowej).

Środki te są także przeznaczone na pokrycie wydatków związanych z rekompensowaniem emisji dwutlenku węgla związanych z wyjazdami służbowymi personelu.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 240 000 EUR.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 71 oraz art. 11, 12 i 13 załącznika VII.

## 3 0 2 Wydatki na przyjęcia i cele reprezentacyjne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 388 000	1 392 690	816 097,91

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków związanych ze zobowiązaniami instytucji dotyczącymi przyjęć i celów reprezentacyjnych, w tym przyjęć wynikających z działalności prowadzonej przez grupę Naukowej Weryfikacji Rozwiązań Technologicznych (STOA), oraz celów reprezentacyjnych posłów,
- kosztów reprezentacyjnych przewodniczącego podczas odbywanych przez niego wyjazdów poza miejsca pracy Parlamentu,

## PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 3 0 — POSIEDZENIA I NARADY** (ciągły)**3 0 2** (ciągły)

- kosztów reprezentacyjnych i udziału w kosztach sekretariatu Gabinetu Przewodniczącego,
- wydatków na przyjęcia i kosztów reprezentacyjnych Sekretariatu Generalnego, w tym na zakup artykułów oraz odznaczeń dla urzędników, którzy przepracowali 15 i/lub 25 lat w służbie,
- wydatków różnych wynikających z protokołu, tj. flag, stojaków, zaproszeń, druku jadłospisów itp.,
- kosztów podróży i utrzymania w związku z wizytami ważnych osobistości w instytucji,
- kosztów wiz posłów i pracowników Parlamentu Europejskiego w związku z ich podróżami oficjalnymi,
- wydatków na przyjęcia i cele reprezentacyjne oraz innych wydatków posłów związanych z pełnieniem funkcji w Parlamencie Europejskim.

**3 0 4 Wydatki na posiedzenia wewnętrzne****3 0 4 0** Różne wydatki na posiedzenia wewnętrzne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 400 000	1 400 000	2 246 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na napoje zimne i gorące, jak również na przekąski serwowane w trakcie posiedzeń instytucji, jak również na zarządzanie tymi usługami.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 5 000 EUR.

**3 0 4 2** Posiedzenia, kongresy i konferencje

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 795 000	1 435 000	440 674,05

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są między innymi na pokrycie:

- kosztów związanych z organizacją posiedzeń poza miejscami pracy (komisji lub ich delegacji, grup politycznych), w tym również, w miarę potrzeby, wydatków reprezentacyjnych,
- składek na organizacje międzynarodowe, do których należy Parlament lub jeden z jego organów (Unia Międzyparlamentarna, Związek Sekretarzy Generalnych Parlamentów, Grupa Dwanaście Plus przy Unii Międzyparlamentarnej),



**ROZDZIAŁ 3 0 — POSIEDZENIA I NARADY** (ciągłdalszy)**3 0 4** (ciągłdalszy)

3 0 4 2 (ciągłdalszy)

- składki Parlamentu uiszczanej na rzecz Komisji – na podstawie umowy o świadczenie usług zawartej między Parlamentem i Komisją – na pokrycie kosztów wydawania unijnych *laissez-passer* (sprzęt, personel i materiały), zgodnie z protokołem w sprawie przywilejów i immunitetów (art. 6), art. 23 statutu urzędników Unii Europejskiej, art. 11 i 81 warunków zatrudnienia innych pracowników Unii oraz rozporządzeniem Rady (UE) nr 1471/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiającym formę dokumentu *laissez-passer* wydawanego przez Unię Europejską (Dz.U. L 353 z 28.12.2013, s. 26).

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 20 000 EUR.

3 0 4 3 Wydatki na organizację zgromadzeń parlamentarnych, delegacji międzyparlamentarnych i innych delegacji

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 100 000	1 200 000	256 302,28

*Uwagi*

Środki te są przeznaczone na pokrycie wydatków, innych niż te pokrywane z rozdziału 1 0 i artykułu 3 0 0, związanych z organizacją posiedzeń:

- delegacji na Wspólne Zgromadzenie Parlamentarne AKP-UE, Zgromadzenie Parlamentarne EuroLat, Zgromadzenie Parlamentarne Euronest oraz ich organy,
- Zgromadzenia Parlamentarnego Unii dla Śródziemnomorza, jego komisji i prezydium oraz wkładu Parlamentu Europejskiego do budżetu niezależnego sekretariatu Zgromadzenia Parlamentarnego Unii dla Śródziemnomorza lub bezpośredniego pokrycia kosztów stanowiących wkład Parlamentu Europejskiego do budżetu Zgromadzenia Parlamentarnego Unii dla Śródziemnomorza,
- delegacji międzyparlamentarnych, delegacji *ad hoc*, wspólnych komisji parlamentarnych, parlamentarnych komisji współpracy i delegacji do WTO, a także kosztów organizacji posiedzeń Konferencji Parlamentarnej ds. WTO oraz jej komitetu pilotażowego.

3 0 4 9 Wydatki na świadczenie usług przez biuro podróży

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 040 000	2 000 000	1 985 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów operacyjnych biura podróży wynikających z umowy z Parlamentem.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 50 000 EUR.

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 3 2 — DORADZTWO I INFORMACJA: ZAKUP, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE****3 2 0 Pozyskiwanie opinii ekspertów**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
9 309 500	8 957 000	4 963 870,79

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów umów z wykwalifikowanymi ekspertami i instytucjami badawczymi w zakresie studiów i prac badawczych (warsztaty, dyskusje przy okrągłym stole, panele eksperckie i wysłuchania z udziałem ekspertów, konferencje), przeprowadzanych na rzecz organów Parlamentu Europejskiego, komisji parlamentarnych i administracji,
- kosztów nabycia lub wynajmu specjalistycznych źródeł informacji, takich jak specjalistyczne bazy danych, literatura przedmiotu lub wsparcie techniczne, jeżeli są potrzebne w celu uzupełnienia umów o wiedzę ekspercką, o których mowa powyżej,
- kosztów podróży, pobytu oraz dodatkowych kosztów związanych z zapraszaniem na posiedzenia komisji, delegacji oraz grup roboczych i na warsztaty (workshops) ekspertów i osobistości, w tym osób, które skierowały petycje do Parlamentu Europejskiego,
- kosztów popularyzacji wyników wewnętrznej i zewnętrznej działalności badawczej Parlamentu i innych odnośnych produktów, w interesie instytucji i opinii publicznej (zwłaszcza za pośrednictwem publikacji internetowych, wewnętrznych baz danych, broszur i publikacji),
- wydatków ekspertów zewnętrznych, wezwanych przez instytucję w celu uczestniczenia w pracy jej zespołów, takich jak rada dyscyplinarna lub wyspecjalizowany zespół do spraw nieprawidłowości finansowych.

**3 2 1 Pozyskiwanie fachowej wiedzy dla Biura Analiz Parlamentu Europejskiego, biblioteki i archiwum**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
8 829 000	9 107 200	5 876 203,82

Uwagi

Środki te są przeznaczone na pokrycie wydatków związanych z działalnością DG EPRS, a zwłaszcza:

- pozyskiwanie fachowej wiedzy specjalistycznej i pomocniczej w działaniach naukowo-badawczych Parlamentu (w tym artykuły, analizy, warsztaty, seminaria, dyskusje przy okrągłym stole, panele eksperckie i konferencje) przeprowadzanych w razie potrzeby we współpracy z innymi instytucjami, organizacjami międzynarodowymi, departamentami badawczymi i bibliotekami parlamentów narodowych, grupami analitycznymi, organami badawczymi i innymi wykwalifikowanymi ekspertami,
- pozyskiwanie fachowej wiedzy specjalistycznej w dziedzinie oceny skutków/oceny *ex ante* i *ex post*, europejskiej wartości dodanej oraz weryfikacji rozwiązań technologicznych (STOA),
- zakup lub wypożyczanie książek, czasopism, gazet, baz danych, publikacji agencji prasowych i wszelkich innych nośników informacji przeznaczonych dla biblioteki w różnych formatach, w tym koszty praw autorskich, systemu zarządzania jakością, materiałów i prac introligatorskich oraz innych niezbędnych usług,
- koszty zewnętrznych usług w zakresie archiwizowania (organizacja, selekcja, opis, przenoszenie na różne nośniki i dematerializacja, zakup pierwotnych materiałów archiwalnych),

**ROZDZIAŁ 3 2 — DORADZTWO I INFORMACJA: ZAKUP, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE** (ciągłdalszy)**3 2 1** (ciągłdalszy)

- zakup, rozbudowa, instalacja, użytkowanie i konserwacja dokumentacji specjalnej biblioteki, archiwum i specjalnego wyposażenia w zbiorach multimedialnych, w tym sprzętu i/lub systemów elektrycznych, elektronicznych i informatycznych, a także sprzętu introligatorskiego,
- koszty popularyzacji wyników wewnętrznej i zewnętrznej działalności badawczej Parlamentu i innych odnośnych produktów, w interesie instytucji i opinii publicznej (zwłaszcza za pośrednictwem publikacji internetowych, wewnętrznych baz danych, broszur i publikacji),
- koszty podróży, pobytu i koszty dodatkowe ekspertów i autorów zaproszonych do udziału w prezentacjach, seminariach, warsztatach lub innej działalności tego typu organizowanych przez DG EPRS,
- udział grupy Naukowej Weryfikacji Rozwiązań Technologicznych (STOA) w działalności europejskich i międzynarodowych instytucji naukowych,
- zobowiązania Parlamentu Europejskiego na podstawie międzynarodowych i/lub międzyinstytucjonalnych umów o współpracy, w tym udział Parlamentu Europejskiego w kosztach zarządzania historycznymi archiwami Unii, zgodnie z rozporządzeniem Rady (EWG, Euratom) nr 354/83.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 20 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom) nr 354/83 z dnia 1 lutego 1983 r. o publicznym dostępie do historycznych archiwów Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej i Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Dz.U. L 43 z 15.2.1983, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1049/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 30 maja 2001 r. w sprawie publicznego dostępu do dokumentów Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji (Dz.U. L 145 z 31.5.2001, s. 43).

Decyzja Prezydium z dnia 28 listopada 2001 r. w sprawie przepisów dotyczących publicznego dostępu do dokumentów Parlamentu Europejskiego, ostatnio zmieniona w dniu 22 czerwca 2011 r. (Dz.U. C 216 z 22.7.2011, s. 19).

Decyzja Prezydium z dnia 16 grudnia 2002 r. dotycząca przepisów w sprawie archiwizacji dokumentów Parlamentu Europejskiego, ujednolicona w dniu 3 maja 2004 r.

Decyzja Prezydium z dnia 10 marca 2014 r. w sprawie przepisów dotyczących pozyskiwania przez Parlament Europejski prywatnych archiwów posłów i byłych posłów do Parlamentu Europejskiego.

**3 2 2****Wydatki na dokumentację**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 217 000	2 308 000	2 464 212,10

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 3 2 — DORADZTWO I INFORMACJA: ZAKUP, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE** (ciągłdalszy)**3 2 2** (ciągłdalszy)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących kosztów:

- prenumeratę dzienników, czasopism oraz serwisów agencji informacyjnych, w tym koszty opłat wynikających z przepisów prawa autorskiego za powielanie i rozpowszechnianie tychże prenumerat w formie pisemnej i/lub elektronicznej, umów w zakresie sporządzania i dostarczania przeglądów prasowych i wycinków z gazet,
- prenumeratę bądź umowę na sporządzanie streszczeń oraz analiz treści czasopism lub archiwizację artykułów pochodzących z tych czasopism na optycznych nośnikach danych,
- pokrycie kosztów korzystania z zewnętrznych baz danych statystycznych i dokumentów (z wyjątkiem sprzętu komputerowego i opłat telekomunikacyjnych),
- zakup nowych słowników, leksykonów na wszelkich nośnikach lub zastąpienie ich nowszymi egzemplarzami, w tym dla nowych działów językowych, oraz zakup innych publikacji z przeznaczeniem dla służb językowych oraz dla działów ds. jakości tekstów legislacyjnych.

**3 2 3****Wspieranie demokracji i budowanie potencjału parlamentarnego parlamentów krajów trzecich**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 100 000	1 340 000	512 925,74

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na programy wymiany informacji i współpracy między Parlamentem Europejskim a parlamentami narodowymi krajów przygotowujących się do członkostwa, w szczególności Bałkanów Zachodnich oraz Turcji,
- zobowiązań zaciągniętych w związku z promowaniem stosunków między Parlamentem Europejskim a demokratycznie wybranymi parlamentami narodowymi krajów trzecich (innych niż wskazane w poprzednim tiret), a także odpowiednimi regionalnymi organizacjami parlamentarnymi; odnośne działania mają zwłaszcza na celu wzmocnienie parlamentarnego potencjału w nowych i rodzących się demokracjach, zwłaszcza w krajach Sąsiedztwa Europejskiego (Południe i Wschód),
- wydatków na wspieranie działań wspierających mediację oraz na programy na rzecz młodych przywódców politycznych z Unii Europejskiej i krajów Sąsiedztwa Europejskiego,
- zobowiązań zaciągniętych w związku z organizacją wręczenia Nagrody im. Sacharowa (zwłaszcza kwoty nagrody, kosztów podróży i ugoszczenia laureata(-ów), kosztów funkcjonowania sieci Nagrody im. Sacharowa i podróży służbowych jej członków) oraz działalności mającej na celu promowanie praw człowieka.

Działania te obejmują wizyty o charakterze informacyjnym w siedzibach Parlamentu Europejskiego w Brukseli, w Luksemburgu lub w Strasburgu, a środki te pokrywają całkowicie lub częściowo koszty uczestnictwa w tych wizytach, w szczególności podróży, przejazdów, zakwaterowania i diet.

**ROZDZIAŁ 3 2 — DORADZTWO I INFORMACJA: ZAKUP, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE** (ciągłdalszy)**3 2 3** (ciągłdalszy)*Podstawa prawna*

Decyzja Prezydium z dnia 12 grudnia 2011 r. ustanawiająca w DG EXPO Dyрекcję ds. Wspierania Demokracji.

**3 2 4** **Produkcja i rozpowszechnianie****3 2 4 0** Dziennik Urzędowy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 373 000	4 244 000	4 202 107,46

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie udziału instytucji w kosztach publikacji, rozpowszechniania i innych kosztach dodatkowych Urzędu Publikacji ponoszonych na teksty do publikacji w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

**3 2 4 1** Publikacje w formie cyfrowej i tradycyjnej

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 771 000	3 705 000	3 496 946,08

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

— całości kosztów publikacji w formie cyfrowej (strony intranetowe) i w formie tradycyjnej (dokumenty i różne druki wymagające podzlecenia wydania), w tym dystrybucji,

— kosztów aktualizacji oraz obsługi (gwarantującej wprowadzanie zmian i korekt) systemów redakcji.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 6 000 EUR.

**3 2 4 2** Wydatki na informację publiczną oraz udział w imprezach i akcjach o charakterze publicznym

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
16 662 000	16 501 034	19 651 446,69

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 3 2 — DORADZTWO I INFORMACJA: ZAKUP, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE** (ciągłdalszy)**3 2 4** (ciągłdalszy)

3 2 4 2 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na publikacje informacyjne, w tym publikacje elektroniczne, na działania informacyjne, działania PR, udział w imprezach o charakterze publicznym oraz w wystawach i targach w państwach członkowskich Unii Europejskiej, w państwach przystępujących i państwach, w których Parlament Europejski posiada biuro łącznikowe, a także aktualizację europejskiego obserwatorium legislacyjnego (OEIL) i rozwój narzędzi i środków ułatwiających opinii publicznej dostęp do niego z urządzeń mobilnych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 5 000 EUR.

3 2 4 3 Parlamentarium — Centrum dla Zwiedzających Parlamentu Europejskiego

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 030 000	4 150 000	4 748 380,08

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie Parlamentarium – Centrum dla Zwiedzających Parlamentu Europejskiego w Brukseli, a także instalacji, wystaw i materiałów przystosowanych lub reprodukowanych do wykorzystania poza Brukselą.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 9 300 EUR.

3 2 4 4 Organizacja pobytu i przyjmowanie grup odwiedzających, program Euroscola i zapraszanie przedstawicieli środowisk opiniotwórczych z państw trzecich

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
30 723 500	31 739 039	27 249 058,55

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie dofinansowania dla grup odwiedzających, jak również związanych z tym kosztów infrastrukturalnych i organizacyjnych, a także na finansowanie staży dla przedstawicieli środowisk opiniotwórczych z krajów trzecich (program wizyt w instytucjach Unii Europejskiej – EUVP) oraz kosztów funkcjonowania programów Euroscola, Euromed-Scola i Euronest-Scola. Programy Euromed-Scola i Euronest-Scola są organizowane co roku, na zmianę, w budynkach Parlamentu Europejskiego w Strasburgu lub w Brukseli, z wyjątkiem lat, w których odbywają się wybory.

Środki te będą co roku zwiększane przy zastosowaniu deflatora, który uwzględni zmiany DNB i cen.

Każdy poseł do Parlamentu Europejskiego ma prawo zaproszenia nie więcej niż pięciu grup w ciągu roku kalendarzowego, w sumie 110 osób.

## ROZDZIAŁ 3 2 — DORADZTWO I INFORMACJA: ZAKUP, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE (ciągłdalszy)

3 2 4 (ciągłdalszy)

3 2 4 4 (ciągłdalszy)

Odpowiednią kwotę przeznaczają się dla niepełnosprawnych osób zwiedzających.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 100 000 EUR.

## Podstawa prawna

Decyzja Prezydium z dnia 16 grudnia 2002 r., w sprawie przepisów dotyczących przyjmowania grup odwiedzających oraz programów Euroscola, Euromed-Scola i Euronest-Scola, ostatnio zmieniona decyzją z dnia 26 lutego 2013 r.

3 2 4 5 Organizacja sympozjów, seminariów i imprez kulturalnych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 262 000	5 077 120	5 610 918,40

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków lub dotacji na organizację krajowych lub międzynarodowych kolokwiów i seminariów dla przedstawicieli środowisk opiniotwórczych z państw członkowskich, krajów przystępujących do Unii i krajów, w których Parlament posiada biuro łącznikowe, jak również na pokrycie kosztów organizacji kolokwiów i sympozjów parlamentarnych oraz finansowanie inicjatyw kulturalnych o wymiarze europejskim, jak np. nagroda Parlamentu Europejskiego „LUX” dla kina europejskiego,
- wydatków związanych z organizacją szczególnych wydarzeń w salach obrad plenarnych w Strasburgu i Brukseli, zgodnie z harmonogramem rocznym przyjętym przez Prezydium,
- działań i narzędzi wspierających wielojęzyczność, takich jak seminaria i konferencje, spotkania szkoleniowe dla tłumaczy ustnych i pisemnych, środki i działania mające na celu uwrażliwienie na kwestię wielojęzyczności i promowanie zawodu tłumacza ustnego i pisemnego, w tym program dotacji dla uniwersytetów, szkół i innych instytucji zajmujących się studiami nad tłumaczeniami ustnymi lub pisemnymi, rozwiązania sprzyjające komunikacji wirtualnej, udział w działaniach i środkach podejmowanych w ramach współpracy międzyinstytucjonalnej i międzynarodowej, a także w działaniach organizowanych wspólnie z innymi służbami w ramach współpracy międzyinstytucjonalnej i międzynarodowej.

Środki te pokrywają również koszty związane z organizacją tych działań, w tym prace powierzane usługodawcom i koszty cateringu oraz koszty poniesione w związku z zapraszaniem do udziału w nich dziennikarzy.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 25 000 EUR.

3 2 4 6 Parlamentarny kanał telewizyjny (WebTV)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 000 000	5 000 000	4 994 665,86

## PARLAMENT EUROPEJSKI

## ROZDZIAŁ 3 2 — DORADZTWO I INFORMACJA: ZAKUP, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE (ciągły)

3 2 4 (ciągły)

3 2 4 6 (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie kosztów produkcji i przechowywania przez Parlament Europejski (EuroParlTV) klipów przeznaczonych do sieci i materiału audiowizualnego gotowego do emisji, zgodnie ze strategią komunikacyjną Parlamentu Europejskiego.

3 2 4 7 Dom Historii Europejskiej

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 500 000	10 000 000	9 571 045,83

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie działalności Domu Historii Europejskiej, w tym specjalnego urzędu pomieszczeń, zakupu zbiorów, organizacji wystaw i kosztów operacyjnych oraz kosztów związanych z zakupem książek, magazynów i innych publikacji związanych z działalnością Domu Historii Europejskiej.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie kosztów umów z wykwalifikowanymi ekspertami i instytucjami badawczymi, dotyczącymi studiów i prac badawczych (warsztatów, dyskusji przy okrągłym stole, paneli eksperckich, konferencji) wykonywanych dla Domu Historii Europejskiej.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 5 000 000 EUR.

3 2 4 8 Wydatki na informację audiowizualną

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
14 506 000	12 608 000	15 484 852,11

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków administracyjnych w zakresie mediów audiowizualnych (działania we własnym zakresie oraz wsparcie zewnętrzne, takie jak usługi techniczne dla stacji radiowych i telewizyjnych, produkcja, koprodukcja i rozpowszechnianie programów audiowizualnych, rezerwacja częstotliwości i transmisja programów radiowych i telewizyjnych, inne działania zmierzające do rozwoju współpracy instytucji z mediami audiowizualnymi),
- wydatków na transmitowanie na żywo za pośrednictwem internetu posiedzeń plenarnych i posiedzeń komisji parlamentarnych,
- stworzenia stosownego archiwum umożliwiającego mediom i obywatelom stały dostęp do tego typu informacji.



**ROZDZIAŁ 3 2 — DORADZTWO I INFORMACJA: ZAKUP, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE** (ciągłdalszy)

3 2 4 (ciągłdalszy)

3 2 4 8 (ciągłdalszy)

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 13 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Rezolucja Parlamentu Europejskiego z dnia 12 marca 2002 r. w sprawie wytycznych dotyczących procedury budżetowej w 2003 r. (Dz.U. C 47 E z 27.2.2003, s. 72).

Rezolucja Parlamentu Europejskiego z dnia 14 maja 2002 r. w sprawie preliminarza dochodów i wydatków Parlamentu Europejskiego na rok budżetowy 2003 (Dz.U. C 180 E z 31.7.2003, s. 150).

Rezolucja Parlamentu Europejskiego z dnia 14 maja 2003 r. w sprawie preliminarza dochodów i wydatków Parlamentu Europejskiego na rok budżetowy 2004 (Dz.U. C 67 E z 17.3.2004, s. 179).

3 2 4 9 Wymiana informacji z parlamentami krajowymi

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
250 000	250 000	65 334,15

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków przewidzianych na wspieranie stosunków między Parlamentem Europejskim a parlamentami krajowymi. Wydatki te dotyczą stosunków parlamentarnych, nieujętych w rozdziałach 1 0 i 3 0, wymiany informacji i dokumentacji, jak również wsparcia przy analizie i zarządzaniu tymi informacjami, w tym wymiany z Europejskim Centrum Badań i Dokumentacji Parlamentarnej (ECPRD),
  - finansowania programów współpracy oraz działań mających na celu kształcenie urzędników wyżej wymienionych parlamentów oraz poprawę ich kompetencji w zakresie wykonywania funkcji parlamentarnych.
- Działania te obejmują wizyty o charakterze informacyjnym w siedzibach Parlamentu Europejskiego w Brukseli, w Luksemburgu i w Strasburgu; powyższe kwoty pokrywają całkowicie lub częściowo koszty uczestnictwa w tych wizytach, w szczególności podróży, przejazdów, zakwaterowania i diet,
- współpracy, szczególnie w zakresie działalności legislacyjnej, jak również działań o charakterze dokumentacyjnym, analitycznym i informacyjnym, zabezpieczenia domeny [www.ipex.eu](http://www.ipex.eu), w tym działalności Europejskiego Centrum Badań i Dokumentacji Parlamentarnej (ECPRD).

Środki te przeznaczone są na finansowanie współpracy między Parlamentem Europejskim a parlamentami narodowymi w zakresie kontroli parlamentarnej dotyczącej WPZiB/WPBiO, zgodnie z postanowieniami Traktatu o Unii Europejskiej i Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności art. 9 i 10 Protokołu nr 1 w sprawie roli parlamentów narodowych w Unii Europejskiej.

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 3 2 — DORADZTWO I INFORMACJA: ZAKUP, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE** (ciągłdalszy)**3 2 4** (ciągłdalszy)

3 2 4 9 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Konferencje przewodniczących Europejskich Zgromadzeń Parlamentarnych (czerwiec 1977), parlamentów Unii Europejskiej (wrzesień 2000, marzec 2001).

**3 2 5** **Wydatki związane z biurami informacyjnymi**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
900 000	700 000	980 570,90

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów ogólnych i drobnych wydatków różnego rodzaju związanych z biurami informacyjnymi Parlamentu Europejskiego (zwłaszcza wydatków na materiały biurowe, opłaty telekomunikacyjne, doręczenia, obsługę, transport, przechowywanie, ogólne materiały promocyjne, bazy danych).

## TYTUŁ 4

## WYDATKI ZWIĄZANE Z WYKONYWANIEM PRZEZ INSTYTUCJĘ SZCZEGÓLNYCH ZADAŃ

ROZDZIAŁ 4 0 — WYDATKI SZCZEGÓLNE NIEKTÓRYCH INSTYTUCJI I ORGANÓW

ROZDZIAŁ 4 2 — WYDATKI ZWIĄZANE Z ASYSTENTAMI POSŁÓW

ROZDZIAŁ 4 4 — POSIEDZENIA I INNA DZIAŁALNOŚĆ POSŁÓW ORAZ BYŁYCH POSŁÓW

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	<b>Wydatki administracyjne związane z działalnością polityczną i informacyjną grup politycznych i posłów niezrzeszonych</b>				
	Środki niezróżnicowane	61 000 000	59 800 000	59 416 002,23	97,40
4 0 2	<b>Finansowanie europejskich partii politycznych</b>				
	Środki niezróżnicowane	31 400 000	28 350 084	27 713 795,20	88,26
4 0 3	<b>Finansowanie europejskich fundacji politycznych</b>				
	Środki niezróżnicowane	18 700 000	16 668 000	13 393 988,80	71,63
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	111 100 000	104 818 084	100 523 786,23	90,48
	ROZDZIAŁ 4 2				
4 2 2	<b>Wydatki związane z asystentami posłów</b>				
	Środki niezróżnicowane	202 140 000	192 113 500	181 048 836,81	89,57
	ROZDZIAŁ 4 2 – OGÓŁEM	202 140 000	192 113 500	181 048 836,81	89,57
	ROZDZIAŁ 4 4				
4 4 0	<b>Koszty posiedzeń i innych zajęć byłych posłów</b>				
	Środki niezróżnicowane	210 000	200 000	200 000,—	95,24
4 4 2	<b>Koszty związane z posiedzeniami i innymi zajęciami Europejskiego Stowarzyszenia Parlamentarnego</b>				
	Środki niezróżnicowane	210 000	200 000	200 000,—	95,24
	ROZDZIAŁ 4 4 – OGÓŁEM	420 000	400 000	400 000,—	95,24
	<b>Tytuł 4 – Ogółem</b>	<b>313 660 000</b>	<b>297 331 584</b>	<b>281 972 623,04</b>	<b>89,90</b>

PARLAMENT EUROPEJSKI

## TYTUŁ 4

## WYDATKI ZWIĄZANE Z WYKONYWANIEM PRZEZ INSTYTUCJĘ SZCZEGÓLNYCH ZADAŃ

## ROZDZIAŁ 4 0 — WYDATKI SZCZEGÓLNE NIEKTÓRYCH INSTYTUCJI I ORGANÓW

**4 0 0**      **Wydatki administracyjne związane z działalnością polityczną i informacyjną grup politycznych i posłów niezrzeszonych**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
61 000 000	59 800 000	59 416 002,23

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków grup politycznych i posłów niezrzeszonych:

- wydatków administracyjnych, operacyjnych oraz na utrzymanie sekretariatu,
- wydatków związanych z prowadzoną działalnością polityczną i informacyjną w ramach działalności politycznej Unii.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 50 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Decyzja Prezydium z dnia 30 czerwca 2003 r., w sprawie przepisów regulujących wykorzystanie środków z pozycji budżetowej 4 0 0, ostatnio zmieniona w dniu 27 kwietnia 2015 r.

**4 0 2**      **Finansowanie europejskich partii politycznych**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
31 400 000	28 350 084	27 713 795,20

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie partii politycznych na poziomie europejskim.

*Podstawa prawna*

Traktat o Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 10 ust. 4.

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 224.

Rozporządzenie (WE) nr 2004/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 4 listopada 2003 r. w sprawie przepisów regulujących partie polityczne na poziomie europejskim oraz zasad dotyczących ich finansowania (Dz.U. L 297 z 15.11.2003, s. 1).

**ROZDZIAŁ 4 0 — WYDATKI SZCZEGÓLNE NIEKTÓRYCH INSTYTUCJI I ORGANÓW** (ciągły)**4 0 2** (ciągły)

Decyzja Prezydium Parlamentu Europejskiego z dnia 29 marca 2004 r. ustanawiająca przepisy wykonawcze do rozporządzenia (WE) nr 2004/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie przepisów regulujących partie polityczne na poziomie europejskim oraz zasad dotyczących ich finansowania (Dz.U. C 112 z 9.4.2011, s. 1).

**4 0 3** **Finansowanie europejskich fundacji politycznych**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
18 700 000	16 668 000	13 393 988,80

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie fundacji politycznych na poziomie europejskim.

*Podstawa prawna*

Traktat o Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 10 ust. 4.

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 224.

Rozporządzenie (WE) nr 2004/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 4 listopada 2003 r. w sprawie przepisów regulujących partie polityczne na poziomie europejskim oraz zasad dotyczących ich finansowania (Dz.U. L 297 z 15.11.2003, s. 1).

Decyzja Prezydium Parlamentu Europejskiego z dnia 29 marca 2004 r. ustanawiająca przepisy wykonawcze do rozporządzenia (WE) nr 2004/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie przepisów regulujących partie polityczne na poziomie europejskim oraz zasad dotyczących ich finansowania (Dz.U. C 112 z 9.4.2011, s. 1).

**ROZDZIAŁ 4 2 — WYDATKI ZWIĄZANE Z ASYSTENTAMI POSŁÓW****4 2 2** **Wydatki związane z asystentami posłów**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
202 140 000	192 113 500	181 048 836,81

*Uwagi*

Środki te są przeznaczone na pokrycie kosztów związanych z personelem i usługodawcami odpowiedzialnymi za pomoc parlamentarną dla posłów, a także kosztów związanych z upoważnionymi płatnikami.

Środki te przeznaczone są na pokrycie różnic kursów walutowych w ramach wydatków z budżetu Parlamentu Europejskiego, w myśl postanowień dotyczących zwrotu kosztów pomocy parlamentarnej.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 775 000 EUR.

PARLAMENT EUROPEJSKI

**ROZDZIAŁ 4 2 — WYDATKI ZWIĄZANE Z ASYSTENTAMI POSŁÓW** *(ciągłszy)***4 2 2** *(ciągłszy)**Podstawa prawna*

Statut posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności jego art. 21.

Przepisy wykonawcze do Statutu posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności ich art. 33–44.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej, w szczególności ich art. 5a i 125–139.

Decyzja Prezydium z dnia 14 kwietnia 2014 r. w sprawie przepisów wykonawczych do tytułu VII warunków zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**ROZDZIAŁ 4 4 — POSIEDZENIA I INNA DZIAŁALNOŚĆ POSŁÓW ORAZ BYŁYCH POSŁÓW****4 4 0** ***Koszty posiedzeń i innych zajęć byłych posłów***

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
210 000	200 000	200 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów posiedzeń Stowarzyszenia Byłych Posłów Parlamentu Europejskiego, jak również ewentualne inne związane z nimi koszty.

**4 4 2** ***Koszty związane z posiedzeniami i innymi zajęciami Europejskiego Stowarzyszenia Parlamentarnego***

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
210 000	200 000	200 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów posiedzeń Europejskiego Stowarzyszenia Parlamentarnego, jak również ewentualnych innych związanych z tym kosztów.



PARLAMENT EUROPEJSKI

## TYTUŁ 5

**URZĄD DS. EUROPEJSKICH PARTII POLITYCZNYCH I EUROPEJSKICH FUNDACJI POLITYCZNYCH ORAZ  
KOMITET NIEZALEŻNYCH WYBITNYCH OSOBISTOŚCI****ROZDZIAŁ 5 0 — WYDATKI URZĘDU DS. EUROPEJSKICH PARTII POLITYCZNYCH I EUROPEJSKICH FUNDACJI POLITYCZNYCH  
ORAZ KOMITETU NIEZALEŻNYCH WYBITNYCH OSOBISTOŚCI****5 0 0      *Wydatki operacyjne Urzędu ds. Europejskich Partii Politycznych i Europejskich Fundacji Politycznych***

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.		

*Uwagi*

Środki te są przeznaczone na pokrycie kosztów Urzędu ds. Europejskich Partii Politycznych i Europejskich Fundacji Politycznych, aby w pełni umożliwić mu niezależną działalność.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 1141/2014 z dnia 22 października 2014 r. w sprawie statusu i finansowania europejskich partii politycznych i europejskich fundacji politycznych (Dz.U. L 317 z 4.11.2014, s. 1), w szczególności jego art. 6 ust. 1, art. 6 ust. 7 i art. 41.

**5 0 1      *Wydatki związane z Komitetem Niezależnych Wybitnych Osobistości***

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.		

*Uwagi*

Środki te są przeznaczone na wydatki związane z sekretariatem i finansowaniem Komitetu Niezależnych Wybitnych Osobistości.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 1141/2014 z dnia 22 października 2014 r. w sprawie statusu i finansowania europejskich partii politycznych i europejskich fundacji politycznych (Dz.U. L 317 z 4.11.2014, s. 1), w szczególności jego art. 11 ust. 2.



## TYTUŁ 10

## INNE WYDATKI

ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE

ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI

ROZDZIAŁ 10 3 — REZERWA NA ROZSZERZENIE

ROZDZIAŁ 10 4 — REZERWA NA POLITYKĘ INFORMACYJNĄ I POLITYKĘ KOMUNIKACJI

ROZDZIAŁ 10 5 — ŚRODKI REZERWOWE NA BUDYNKI

ROZDZIAŁ 10 6 — REZERWA NA PRIORYTETOWE PROJEKTY W FAZIE ROZWOJU

ROZDZIAŁ 10 8 — REZERWA NA EMAS

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 10 0	p.m.	p.m.		
	ROZDZIAŁ 10 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.		
	ROZDZIAŁ 10 1	6 000 000	11 700 000	0,—	0
	ROZDZIAŁ 10 1 – OGÓŁEM	6 000 000	11 700 000	0,—	0
	ROZDZIAŁ 10 3	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 3 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 4	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 4 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 5	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 5 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 6	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 6 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 8	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 8 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>6 000 000</b>	<b>11 700 000</b>	<b>0,—</b>	<b>0</b>
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>1 838 388 600</b>	<b>1 794 929 112</b>	<b>1 737 744 692,30</b>	<b>94,53</b>

PARLAMENT EUROPEJSKI

**TYTUŁ 10****INNE WYDATKI****ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	

**ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 000 000	11 700 000	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków wynikających z decyzji budżetowych podjętych w trakcie roku budżetowego (wydatki, których nie można oszacować).

**ROZDZIAŁ 10 3 — REZERWA NA ROZSZERZENIE**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów przygotowania instytucji do rozszerzenia.

**ROZDZIAŁ 10 4 — REZERWA NA POLITYKĘ INFORMACYJNĄ I POLITYKĘ KOMUNIKACJI**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków z tytułu polityki informacyjnej i polityki komunikacji.

**ROZDZIAŁ 10 5 — ŚRODKI REZERWOWE NA BUDYNKI**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

**ROZDZIAŁ 10 5 — ŚRODKI REZERWOWE NA BUDYNKI** (ciągły)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków instytucji na inwestycje w nieruchomości oraz ich zagospodarowanie. Prezydium Parlamentu Europejskiego proszone jest o przyjęcie spójnej i rozsądnie długoterminowej strategii w obszarze własności i budynków, która uwzględni szczegółowy problem rosnących kosztów utrzymania, potrzeby remontowe i w zakresie bezpieczeństwa, a także zapewni trwałość budżetu Parlamentu Europejskiego.

**ROZDZIAŁ 10 6 — REZERWA NA PRIORYTETOWE PROJEKTY W FAZIE ROZWOJU**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z priorytetowymi projektami instytucji znajdującymi się w fazie rozwoju.

**ROZDZIAŁ 10 8 — REZERWA NA EMAS**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W nawiązaniu do decyzji, które Prezydium ma podjąć odnośnie do wdrażania planu działania EMAS, szczególnie po przeprowadzonym przez Parlament Europejski audycie emisji dwutlenku węgla, niniejsze środki przeznaczone są na pokrycie odpowiednich pozycji operacyjnych.

PARLAMENT EUROPEJSKI

## PERSONEL

## Sekcja I — Parlament Europejski

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	2015			
	Stanowiska stałe		Stanowiska tymczasowe	
			Inne	Grupy polityczne
Spoza kategorii	1	0	0	0
AD 16	13	0	1	7
AD 15	40	0	1	4
AD 14	234	2	7	26
AD 13	456	8	2	43
AD 12	204	0	12	64
AD 11	189	0	6	29
AD 10	180	0	9	27
AD 9	178	0	5	24
AD 8	420	0	3	33
AD 7	328	0	7	47
AD 6	198	0	7	53
AD 5	209	0	6	58
AD ogółem	2 649	10	66	415
AST 11	147	10	0	34
AST 10	95	0	20	30
AST 9	364	0	4	44
AST 8	421	0	6	41
AST 7	443	0	1	44
AST 6	311	0	7	71
AST 5	295	0	17	62
AST 4	320	0	6	76
AST 3	270	0	5	71
AST 2	168	0	0	60
AST 1	37	0	0	68
AST ogółem	2 871	10	66	601
AST/SC 6	0	0	0	0
AST/SC 5	0	0	0	0
AST/SC 4	0	0	0	0
AST/SC 3	0	0	0	0
AST/SC 2	50	0	0	0
AST/SC 1	20	0	0	0
Ogółem AST/SC	70	0	0	0
<b>Ogółem</b>	<b>5 591 <sup>(1)</sup></b>	<b>20 <sup>(2)</sup></b>	<b>132</b>	<b>1 016</b>
<b>Suma całkowita</b>	<b>6 739 <sup>(3)</sup></b>			

<sup>(1)</sup> Z czego trzy awanse *ad personam* (trzy AD 14 na AD 15) przyznawane wyjątkowo zasłużonym urzędnikom.

<sup>(2)</sup> Rezerwa „wirtualna” dla urzędników oddelegowanych w interesie służby nieujęta w pozycji „suma ogółem”.

<sup>(3)</sup> W porozumieniu o współpracy międzyinstytucjonalnej podpisanym w dniu 5 lutego 2014 r. przez Parlament Europejski, Komitet Regionów i Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny przewidziano przeniesienie z tych Komitetów do Parlamentu Europejskiego maksymalnie 80 nowych stanowisk (60 stanowisk AD i 20 stanowisk AST). Przeniesienie będzie dokonywane stopniowo i rozpocznie się jesienią 2014 r., zaś ujęcie ww. stanowisk w planie zatrudnienia Parlamentu Europejskiego (czego dokonano już w 2014 r.) zostanie zrekomensowane likwidacją odpowiedniej liczby stanowisk w planach zatrudnienia obu Komitetów.

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	2016			
	Stanowiska stałe		Stanowiska tymczasowe	
			Inne	Grupy polityczne
Spoza kategorii	1	0	0	0
AD 16	13	0	1	7
AD 15	47	0	1	4
AD 14	223	2	7	30
AD 13	443	8	2	40
AD 12	242	0	12	64
AD 11	174	0	6	30
AD 10	195	0	9	25
AD 9	177	0	6	29
AD 8	433	0	3	37
AD 7	286	0	6	59
AD 6	196	0	8	48
AD 5	219	0	5	63
AD ogółem	2 649	10	66	436
AST 11	120	10	0	36
AST 10	84	0	20	33
AST 9	491	0	4	44
AST 8	308	0	6	40
AST 7	388	0	2	43
AST 6	309	0	6	72
AST 5	305	0	19	74
AST 4	393	0	3	78
AST 3	243	0	4	78
AST 2	88	0	0	58
AST 1	45	0	0	67
AST ogółem	2 774	10	64	623
SC 6	0	0	0	0
SC 5	0	0	0	0
SC 4	0	0	0	0
SC 3	0	0	0	0
SC 2	50	0	0	0
SC 1	100	0	0	0
Ogółem SC	150	0	0	0
<b>Ogółem</b>	<b>5 573</b>	<b>20<sup>(1)</sup></b>	<b>130</b>	<b>1 059</b>
<b>Suma całkowita</b>	<b>6 762<sup>(2)</sup></b>			

<sup>(1)</sup> Rezerwa „wirtualna” dla urzędników oddelegowanych w interesie służby nieujęta w pozycji „suma ogółem”.

<sup>(2)</sup> W porozumieniu o współpracy międzyinstytucjonalnej podpisanym w dniu 5 lutego 2014 r. przez Parlament Europejski, Komitet Regionów i Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny przewidziano przeniesienie z tych Komitetów do Parlamentu Europejskiego maksymalnie 80 nowych stanowisk (60 stanowisk AD i 20 stanowisk AST). Przeniesienie będzie dokonywane stopniowo i rozpocznie się jesienią 2014 r., zaś ujęcie ww. stanowisk w planie zatrudnienia Parlamentu Europejskiego (czego dokonano już w 2014 r.) zostanie zrekomensowane likwidacją odpowiedniej liczby stanowisk w planach zatrudnienia obu komitetów.

*SEKCJA II*

**RADA EUROPEJSKA I RADA**

**DOCHODY****Wkład Unii Europejskiej w finansowanie wydatków Rady Europejskiej i Rady na rok budżetowy 2016**

Dział	Kwota
Wydatki	545 054 000
Środki własne	- 50 415 000
<b>Należny wkład</b>	<b>494 639 000</b>

RADA EUROPEJSKA I RADA

## ŚRODKI WŁASNE

## TYTUŁ 4

## RÓŻNE PODATKI, OBCIĄŻENIA I OPŁATY UNIJNE

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ PRACOWNIKÓW

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników i innych pracowników	25 490 000	22 576 000	23 893 573,—	93,74
4 0 3	Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	p.m.	p.m.	0,—	
4 0 4	Wpływy ze składki tymczasowej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	3 192 000	3 170 000	4 376 212,—	137,10
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	28 682 000	25 746 000	28 269 785,—	98,56
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	21 733 000	31 357 000	17 998 089,—	82,81
4 1 1	Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników	p.m.	p.m.	4 919 304,—	
4 1 2	Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników na urloпах z przyczyn osobistych	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	21 733 000	31 357 000	22 917 393,—	105,45
	Tytuł 4 – Ogółem	50 415 000	57 103 000	51 187 178,—	101,53



## TYTUŁ 4

## RÓŻNE PODATKI, OBCIĄŻENIA I OPŁATY UNIJNE

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ PRACOWNIKÓW

**4 0 0** *Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników i innych pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
25 490 000	22 576 000	23 893 573,—

## Uwagi

Protokół w sprawie przywilejów i immunitetów Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

**4 0 3** *Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 66a w wersji obowiązującej do dnia 15 grudnia 2003 r.

**4 0 4** *Wpływy ze składki tymczasowej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
3 192 000	3 170 000	4 376 212,—

## Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

**4 1 0** *Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
21 733 000	31 357 000	17 998 089,—

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE** (ciągłysz)**4 1 0** (ciągłysz)

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 83 ust. 2.

**4 1 1** **Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	4 919 304,—

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności art. 4 oraz art. 11 ust. 2 załącznika VIII do tego regulaminu.

**4 1 2** **Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników na urloпах z przyczyn osobistych**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności art. 11 ust. 2 i art. 48 załącznika VIII do tego regulaminu.

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

ROZDZIAŁ 5 0 — WPLYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO I NIERUCHOMOŚCI

ROZDZIAŁ 5 1 — WPLYWY Z NAJMU I DZIERŻAWY

ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK

ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I WYKONYWANIA PRAC

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 0				
<b>5 0 0</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego</b>				
5 0 0 0	Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.		
5 0 0 1	Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	104 000,—	
5 0 0 2	Wpływy z tytułu dostawy towarów na rzecz innych instytucji lub organów — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 5 0 0 – Ogółem	p.m.	p.m.	104 000,—	
<b>5 0 2</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów</b>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	104 000,—	
	ROZDZIAŁ 5 1				
<b>5 1 0</b>	<b>Wpływy z najmu mebli i wyposażenia</b>	p.m.	p.m.	0,—	
<b>5 1 1</b>	<b>Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem</b>	p.m.	p.m.	281 611,—	
	ROZDZIAŁ 5 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	281 611,—	
	ROZDZIAŁ 5 2				
<b>5 2 0</b>	<b>Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji</b>	p.m.	p.m.	12 468,—	
	ROZDZIAŁ 5 2 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	12 468,—	
	ROZDZIAŁ 5 5				
<b>5 5 0</b>	<b>Dochody z tytułu świadczenia usług i wykonywania prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	1 479 110,—	
<b>5 5 1</b>	<b>Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu świadczonych usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	40 529,—	
	ROZDZIAŁ 5 5 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	1 519 639,—	

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI**  
**ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA**  
**ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY POCHODZĄCE Z ZARZĄDZANIA ADMINISTRACYJNEGO**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 7				
5 7 0	<i>Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	17 395 334,—	
5 7 1	<i>Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, darowizny i zapisy, wraz z dochodami przeznaczonymi na dany cel właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	11 660,—	
5 7 2	<i>Zwrot wydatków socjalnych poniesionych na rzecz innej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	<i>Inne składki i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	1 792 978,—	
	ROZDZIAŁ 5 7 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	19 199 972,—	
	ROZDZIAŁ 5 8				
5 8 0	<i>Różne odszkodowania — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	22 603,—	
	ROZDZIAŁ 5 8 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	22 603,—	
	ROZDZIAŁ 5 9				
5 9 0	<i>Inne dochody pochodzące z zarządzania administracyjnego</i>	p.m.	p.m.	1 332,—	
	ROZDZIAŁ 5 9 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	1 332,—	
	<b>Tytuł 5 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>21 141 625,—</b>	

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 5 0 — WPLYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO I NIERUCHOMOŚCI

5 0 0 *Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego*

## 5 0 0 0 Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## 5 0 0 1 Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	104 000,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## 5 0 0 2 Wpływy z tytułu dostawy towarów na rzecz innych instytucji lub organów — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 0 2 *Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 5 0 — WPŁYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO I NIERUCHOMOŚCI** (ciągły)**5 0 2** (ciągły)

Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**ROZDZIAŁ 5 1 — WPŁYWY Z NAJMU I DZIERŻAWY****5 1 0** **Wpływy z najmu mebli i wyposażenia**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**5 1 1** **Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	281 611,—

Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK****5 2 0** **Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	12 468,—

## ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I WYKONYWANIA PRAC

**5 5 0** *Dochody z tytułu świadczenia usług i wykonywania prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 479 110,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**5 5 1** *Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu świadczonych usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	40 529,—

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI

**5 7 0** *Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	17 395 334,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**5 7 1** *Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, darowizny i zapisy, wraz z dochodami przeznaczonymi na dany cel właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	11 660,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

RADA EUROPEJSKA I RADA

ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI *(ciągłdalszy)*5 7 2 **Zwrot wydatków socjalnych poniesionych na rzecz innej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 7 3 **Inne składki i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 792 978,—

Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA

5 8 0 **Różne odszkodowania — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	22 603,—

Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY POCHODZĄCE Z ZARZĄDZANIA ADMINISTRACYJNEGO

5 9 0 **Inne dochody pochodzące z zarządzania administracyjnego**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 332,—



## TYTUŁ 6

## SKŁADKI I ZWROTY W RAMACH POROZUMIEŃ I PROGRAMÓW UNIJNYCH

ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROTY RÓŻNYCH WYDATKÓW

ROZDZIAŁ 6 3 — SKŁADKI W RAMACH POSZCZEGÓLNYCH POROZUMIEŃ LUB UMÓW

ROZDZIAŁ 6 6 — INNE SKŁADKI I ZWROTY

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
6 1 2	ROZDZIAŁ 6 1				
	<i>Zwrot wydatków poniesionych w szczególności przy wykonywaniu prac na zlecenie i za wynagrodzeniem — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 6 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
6 3 1	ROZDZIAŁ 6 3				
	<i>Składki w ramach dorobku Schengen — Dochody przeznaczone na określony cel</i>				
6 3 1 1	Udział w kosztach administracyjnych wynikających z umowy zawartej z Islandią i Norwegią — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.		
	Artykuł 6 3 1 – Ogółem	p.m.	p.m.		
	ROZDZIAŁ 6 3 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.		
6 6 0	ROZDZIAŁ 6 6				
	<i>Inne składki i zwroty</i>				
6 6 0 0	Inne składki i zwroty przeznaczone na określony cel — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 6 6 0 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 6 6 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł 6 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>0,—</b>	

RADA EUROPEJSKA I RADA

## TYTUŁ 6

## SKŁADKI I ZWROTY W RAMACH POROZUMIEŃ I PROGRAMÓW UNIJNYCH

## ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROTY RÓŻNYCH WYDATKÓW

6 1 2 *Zwrot wydatków poniesionych w szczególności przy wykonywaniu prac na zlecenie i za wynagrodzeniem — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 6 3 — SKŁADKI W RAMACH POSZCZEGÓLNYCH POROZUMIEŃ LUB UMÓW

6 3 1 *Składki w ramach dorobku Schengen — Dochody przeznaczone na określony cel*6 3 1 1 *Udział w kosztach administracyjnych wynikających z umowy zawartej z Islandią i Norwegią — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

Uwagi

Udział w kosztach administracyjnych wynikający z Umowy z dnia 18 maja 1999 r. zawartej przez Radę Unii Europejskiej i Republikę Islandii oraz Królestwo Norwegii dotyczącej włączenia tych dwóch państw we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen – Akt końcowy (Dz.U. L 176 z 10.7.1999, s. 36), w szczególności jej art. 12.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 1999/437/WE z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie niektórych warunków stosowania Układu zawartego przez Radę Unii Europejskiej i Republikę Islandii oraz Królestwo Norwegii dotyczącego włączenia tych dwóch państw we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 176 z 10.7.1999, s. 31).

**ROZDZIAŁ 6 6 — INNE SKŁADKI I ZWROTY****6 6 0        *Inne składki i zwroty***

6 6 0 0        Inne składki i zwroty przeznaczone na określony cel — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

RADA EUROPEJSKA I RADA

## TYTUŁ 7

## ODSETKI OD ZALEGLYCH PŁATNOŚCI

## ROZDZIAŁ 7 0 — ODSETKI OD ZALEGLYCH PŁATNOŚCI

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
7 0 0	ROZDZIAŁ 7 0				
	<i>Odsetki od zaległych płatności</i>	p.m.	p.m.	1 177 275,—	
	ROZDZIAŁ 7 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	1 177 275,—	
	<b>Tytuł 7 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>1 177 275,—</b>	

## TYTUŁ 7

## ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI

## ROZDZIAŁ 7 0 — ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI

7 0 0 *Odsetki od zaległych płatności*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 177 275,—

RADA EUROPEJSKA I RADA

**TYTUŁ 9**  
**RÓŻNE DOCHODY**

**ROZDZIAŁ 9 0 — RÓŻNE DOCHODY**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
<b>9 0 0</b>	ROZDZIAŁ 9 0				
	<i>Różne dochody</i>	p.m.	p.m.	8,—	
	ROZDZIAŁ 9 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	8,—	
	<b>Tytuł 9 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>8,—</b>	
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>50 415 000</b>	<b>57 103 000</b>	<b>73 506 086,—</b>	<b>145,80</b>

## TYTUŁ 9

## RÓŻNE DOCHODY

## ROZDZIAŁ 9 0 — RÓŻNE DOCHODY

9 0 0 *Różne dochody*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	8,—

RADA EUROPEJSKA I RADA

## WYDATKI

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
<b>1</b>	<b>OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI</b>			
1 0	CZŁONKOWIE INSTYTUCJI	1 302 000	1 392 000	896 787,—
1 1	URZĘDNICY I PRACOWNICY CZASOWI	299 452 000	297 827 000	282 214 956,—
1 2	INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE	13 306 000	13 144 000	11 091 744,—
1 3	INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI	9 242 000	9 405 000	8 026 533,—
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>323 302 000</b>	<b>321 768 000</b>	<b>302 230 020,—</b>
<b>2</b>	<b>BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I WYDATKI OPERACYJNE</b>			
2 0	BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE	55 768 000	52 207 500	45 897 283,—
2 1	SYSTEMY KOMPUTEROWE, WYPOSAŻENIE I UMEBLOWANIE	46 204 000	46 421 000	41 867 366,—
2 2	WYDATKI OPERACYJNE	117 780 000	120 395 000	94 580 299,—
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>219 752 000</b>	<b>219 023 500</b>	<b>182 344 948,—</b>
<b>10</b>	<b>INNE WYDATKI</b>			
10 0	ŚRODKI REZERWOWE	p.m.	p.m.	0,—
10 1	REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI	2 000 000	1 000 000	0,—
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>2 000 000</b>	<b>1 000 000</b>	<b>0,—</b>
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>545 054 000</b>	<b>541 791 500</b>	<b>484 574 968,—</b>



## TYTUŁ 1

## OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 1 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY CZASOWI

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 1 0				
<b>1 0 0</b>	<b>Wynagrodzenie i inne należności</b>				
1 0 0 0	Wynagrodzenie podstawowe				
	Środki niezróżnicowane	319 000	319 000	310 306,—	97,27
1 0 0 1	Należności związane z zajmowanym stanowiskiem				
	Środki niezróżnicowane	66 000	66 000	58 312,—	88,35
1 0 0 2	Należności związane z osobistą sytuacją pracownika				
	Środki niezróżnicowane	9 000	21 000	7 866,—	87,40
1 0 0 3	Zabezpieczenie społeczne				
	Środki niezróżnicowane	13 000	14 000	11 551,—	88,85
1 0 0 4	Inne wydatki na zarządzanie				
	Środki niezróżnicowane	675 000	675 000	444 675,—	65,88
1 0 0 6	Należności związane z objęciem stanowiska, przeniesieniem i ustaniem stosunku pracy				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	77 000	51 300,—	
	<i>Artykuł 1 0 0 – Ogółem</i>	1 082 000	1 172 000	884 010,—	81,70
<b>1 0 1</b>	<b>Ustanie stosunku pracy</b>				
1 0 1 0	Emerytury				
	Środki niezróżnicowane	170 000	170 000	12 777,—	7,52
	<i>Artykuł 1 0 1 – Ogółem</i>	170 000	170 000	12 777,—	7,52
<b>1 0 2</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
1 0 2 0	Środki rezerwowe na zmiany wynagrodzeń				
	Środki niezróżnicowane	50 000	50 000	0,—	
	<i>Artykuł 1 0 2 – Ogółem</i>	50 000	50 000	0,—	
	<b>ROZDZIAŁ 1 0 – OGÓŁEM</b>	1 302 000	1 392 000	896 787,—	68,88
	ROZDZIAŁ 1 1				
<b>1 1 0</b>	<b>Wynagrodzenie i inne należności</b>				
1 1 0 0	Wynagrodzenie podstawowe				
	Środki niezróżnicowane	223 785 000	222 569 000	213 118 461,—	95,23

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 1 1 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY CZASOWI** (ciągłdalszy)

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>1 1 0</b>	(ciągłdalszy)				
1 1 0 1	Należności wynikające z regulaminu pracowniczego, związane z zajmowanym stanowiskiem				
	Środki nieodróżnicowane	1 950 000	2 047 000	1 472 393,—	75,51
1 1 0 2	Należności wynikające z regulaminu pracowniczego, związane z osobistą sytuacją pracownika				
	Środki nieodróżnicowane	57 214 000	56 860 000	54 811 359,—	95,80
1 1 0 3	Zabezpieczenie społeczne				
	Środki nieodróżnicowane	9 032 000	8 983 000	8 880 476,—	98,32
1 1 0 4	Wskaźniki korygujące				
	Środki nieodróżnicowane	50 000	50 000	76 381,—	152,76
1 1 0 5	Wynagrodzenie za godziny nadliczbowe				
	Środki nieodróżnicowane	1 500 000	1 450 000	1 265 216,—	84,35
1 1 0 6	Należności wynikające z regulaminu pracowniczego, związane z objęciem stanowiska, przeniesieniem i ustaniem stosunku pracy				
	Środki nieodróżnicowane	2 700 000	2 720 000	1 852 000,—	68,59
	<b>Artykuł 1 1 0 – Ogółem</b>	<b>296 231 000</b>	<b>294 679 000</b>	<b>281 476 286,—</b>	<b>95,02</b>
<b>1 1 1</b>	<b>Ustanie stosunku pracy</b>				
1 1 1 0	Świadczenia w przypadku odwołania ze stanowiska w interesie służby (zgodnie z art. 41 i 50 regulaminu pracowniczego)				
	Środki nieodróżnicowane	56 000	166 000	194 819,—	347,89
1 1 1 1	Świadczenia w przypadku ostatecznego ustania stosunku pracy				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	41 703,—	
1 1 1 2	Prawa byłych sekretarzy generalnych				
	Środki nieodróżnicowane	506 000	500 000	502 148,—	99,24
	<b>Artykuł 1 1 1 – Ogółem</b>	<b>562 000</b>	<b>666 000</b>	<b>738 670,—</b>	<b>131,44</b>
<b>1 1 2</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
1 1 2 0	Środki rezerwowe (urzędnicy i pracownicy czasowi)				
	Środki nieodróżnicowane	2 653 000	2 476 000	0,—	
1 1 2 1	Środki rezerwowe (emeryci i uprawnieni do odpraw)				
	Środki nieodróżnicowane	6 000	6 000	0,—	
	<b>Artykuł 1 1 2 – Ogółem</b>	<b>2 659 000</b>	<b>2 482 000</b>	<b>0,—</b>	
	<b>ROZDZIAŁ 1 1 – OGÓŁEM</b>	<b>299 452 000</b>	<b>297 827 000</b>	<b>282 214 956,—</b>	<b>94,24</b>

**ROZDZIAŁ 1 2 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE****ROZDZIAŁ 1 3 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 1 2				
<b>1 2 0</b>	<b>Inni pracownicy i usługi zewnętrzne</b>				
1 2 0 0	Inni pracownicy				
	Środki niezróżnicowane	9 189 000	9 259 000	7 455 499,—	81,14
1 2 0 1	Oddelegowani eksperci krajowi				
	Środki niezróżnicowane	953 000	953 000	862 795,—	90,53
1 2 0 2	Staże				
	Środki niezróżnicowane	650 000	607 000	575 190,—	88,49
1 2 0 3	Usługi zewnętrzne				
	Środki niezróżnicowane	2 215 000	2 075 000	2 046 409,—	92,39
1 2 0 4	Usługi dodatkowe dla służb tłumaczeniowych				
	Środki niezróżnicowane	200 000	250 000	151 851,—	75,93
	<i>Artykuł 1 2 0 – Ogółem</i>	13 207 000	13 144 000	11 091 744,—	83,98
<b>1 2 2</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	99 000	p.m.	0,—	
	<b>ROZDZIAŁ 1 2 – OGÓŁEM</b>	13 306 000	13 144 000	11 091 744,—	83,36
	ROZDZIAŁ 1 3				
<b>1 3 0</b>	<b>Wydatki związane z zarządzaniem personelem</b>				
1 3 0 0	Różne wydatki związane z rekrutacją personelu				
	Środki niezróżnicowane	173 000	167 000	165 138,—	95,46
1 3 0 1	Doskonalenie zawodowe				
	Środki niezróżnicowane	1 970 000	1 950 000	1 900 980,—	96,50
	<i>Artykuł 1 3 0 – Ogółem</i>	2 143 000	2 117 000	2 066 118,—	96,41
<b>1 3 1</b>	<b>Zapomogi na rzecz pracowników instytucji</b>				
1 3 1 0	Pomoc w szczególnych przypadkach				
	Środki niezróżnicowane	30 000	30 000	0,—	
1 3 1 1	Kontakty pozasłużbowe między pracownikami				
	Środki niezróżnicowane	117 000	117 000	109 724,—	93,78

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 1 3 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI** (ciągły)

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>1 3 1</b>	(ciągły)				
1 3 1 2	Dodatkowa pomoc dla osób niepełnosprawnych				
	Środki nieróżnicowane	210 000	200 000	145 000,—	69,05
1 3 1 3	Inne wydatki socjalne				
	Środki nieróżnicowane	66 000	66 000	79 600,—	120,61
	Artykuł 1 3 1 – Ogółem	423 000	413 000	334 324,—	79,04
<b>1 3 2</b>	<b>Działalność dotycząca wszystkich osób związanych z instytucją</b>				
1 3 2 0	Służba zdrowia				
	Środki nieróżnicowane	450 000	517 000	418 154,—	92,92
1 3 2 1	Restauracje i stołówki				
	Środki nieróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
1 3 2 2	Żłobki i świetlice				
	Środki nieróżnicowane	2 646 000	2 593 000	2 250 000,—	85,03
	Artykuł 1 3 2 – Ogółem	3 096 000	3 110 000	2 668 154,—	86,18
<b>1 3 3</b>	<b>Delegacje</b>				
1 3 3 1	Koszty delegacji Sekretariatu Generalnego Rady				
	Środki nieróżnicowane	2 980 000	3 165 000	2 537 893,—	85,16
1 3 3 2	Koszty podróży pracowników w związku z Radą Europejską				
	Środki nieróżnicowane	600 000	600 000	420 044,—	70,01
	Artykuł 1 3 3 – Ogółem	3 580 000	3 765 000	2 957 937,—	82,62
<b>1 3 4</b>	<b>Wkład wypłacany akredytowanym szkołom europejskim (typu II)</b>				
	Środki nieróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 1 3 – OGÓŁEM	9 242 000	9 405 000	8 026 533,—	86,85
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>323 302 000</b>	<b>321 768 000</b>	<b>302 230 020,—</b>	<b>93,48</b>

## TYTUŁ 1

## OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI

## 1 0 0 Wynagrodzenie i inne należności

## 1 0 0 0 Wynagrodzenie podstawowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
319 000	319 000	310 306,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenie podstawowe przewodniczącego Rady Europejskiej.

## Podstawa prawna

Decyzja Rady 2009/909/UE z dnia 1 grudnia 2009 r. ustanawiająca warunki zatrudnienia przewodniczącego Rady Europejskiej (Dz.U. L 322 z 9.12.2009, s. 35).

## 1 0 0 1 Należności związane z zajmowanym stanowiskiem

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
66 000	66 000	58 312,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są, w odniesieniu do przewodniczącego Rady Europejskiej, na należności związane z zajmowanym stanowiskiem.

## Podstawa prawna

Decyzja Rady 2009/909/UE z dnia 1 grudnia 2009 r. ustanawiająca warunki zatrudnienia przewodniczącego Rady Europejskiej (Dz.U. L 322 z 9.12.2009, s. 35).

## 1 0 0 2 Należności związane z osobistą sytuacją pracownika

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
9 000	21 000	7 866,—

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągły)**1 0 0** (ciągły)

1 0 0 2 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na należności związane z osobistą sytuacją przewodniczącego Rady Europejskiej.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2009/909/UE z dnia 1 grudnia 2009 r. ustanawiająca warunki zatrudnienia przewodniczącego Rady Europejskiej (Dz.U. L 322 z 9.12.2009, s. 35).

1 0 0 3 Zabezpieczenie społeczne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
13 000	14 000	11 551,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są, w odniesieniu do członków instytucji Rady Europejskiej, na składki na ubezpieczenie pokrywane przez pracodawcę.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2009/909/UE z dnia 1 grudnia 2009 r. ustanawiająca warunki zatrudnienia przewodniczącego Rady Europejskiej (Dz.U. L 322 z 9.12.2009, s. 35).

1 0 0 4 Inne wydatki na zarządzanie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
675 000	675 000	444 675,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- poniesione koszty podróży, związanych z nimi diet oraz wydatki dodatkowe lub nadzwyczajne poniesione podczas delegacji przewodniczącego Rady Europejskiej,

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągły)**1 0 0** (ciągły)

1 0 0 4 (ciągły)

— wydatki reprezentacyjne przewodniczącego Rady Europejskiej związane z pełnieniem jego funkcji oraz w ramach działań tej instytucji,

— wydatki przejściowe związane z przygotowaniem do rozpoczęcia lub zakończenia pełnienia funkcji przewodniczącego Rady Europejskiej.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

1 0 0 6 Należności związane z objęciem stanowiska, przeniesieniem i ustaniem stosunku pracy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	77 000	51 300,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są, w odniesieniu do przewodniczącego Rady Europejskiej, na należności związane z objęciem stanowiska, przeniesieniem i ustaniem stosunku pracy.

**1 0 1** **Ustanie stosunku pracy**

1 0 1 0 Emerytury

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
170 000	170 000	12 777,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na:

- świadczenia przejściowe/świadczenia emerytalne byłych przewodniczących Rady Europejskiej,
- renty rodzinne dla wdów i sierot po byłych przewodniczących Rady Europejskiej,
- pokrycie wpływu wskaźników stosowanych do emerytur byłych przewodniczących Rady Europejskiej.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2009/909/UE z dnia 1 grudnia 2009 r. ustanawiająca warunki zatrudnienia przewodniczącego Rady Europejskiej (Dz.U. L 322 z 9.12.2009, s. 35).

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągły)**1 0 2 Środki rezerwowe**

## 1 0 2 0 Środki rezerwowe na zmiany wynagrodzeń

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
50 000	50 000	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowego wpływu zmian wynagrodzeń przewodniczącego Rady Europejskiej.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2009/909/UE z dnia 1 grudnia 2009 r. ustanawiająca warunki zatrudnienia przewodniczącego Rady Europejskiej (Dz.U. L 322 z 9.12.2009, s. 35).

**ROZDZIAŁ 1 1 — URZĘDNICY I PRACOWNICY CZASOWI**

Uwagi

Środki przewidziane w niniejszym rozdziale są wyliczane na podstawie planu zatrudnienia Rady Europejskiej i Rady na bieżący rok budżetowy.

Do wynagrodzeń, świadczeń i płatności zastosowano ryczałtową obniżkę w wysokości 5,5 %, aby uwzględnić fakt, że nie wszystkie stanowiska w planie zatrudnienia Rady Europejskiej i Rady są stale obsadzone.

**1 1 0 Wynagrodzenie i inne należności**

## 1 1 0 0 Wynagrodzenie podstawowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
223 785 000	222 569 000	213 118 461,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenia podstawowe, niewykorzystany urlop roczny oraz dodatki za zajmowanie stanowiska kierowniczego urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony na stanowiskach przewidzianych w planie zatrudnienia.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.



**ROZDZIAŁ 1 1 — URZĘDNICY I PRACOWNICY CZASOWI** (ciągłszy)**1 1 0** (ciągłszy)

## 1 1 0 1 Należności wynikające z regulaminu pracowniczego, związane z zajmowanym stanowiskiem

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 950 000	2 047 000	1 472 393,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są głównie dla urzędników i pracowników czasowych zajmujących stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia, na pokrycie następujących kosztów:

- dodatków na sekretariat,
- dodatku na mieszkanie i przejazdy,
- zryczałtowanych dodatków z tytułu wyjazdów służbowych,
- dodatku z tytułu pracy w systemie pracy zmianowej lub z tytułu dyżurów w miejscu pracy lub zamieszkania,
- innych dodatków i zwrotów,
- godzin nadliczbowych (kierowcy, pracownicy ochrony, sekretarki/sekretarze pracujący dla SG/przewodniczącego Rady Europejskiej).

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## 1 1 0 2 Należności wynikające z regulaminu pracowniczego, związane z osobistą sytuacją pracownika

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
57 214 000	56 860 000	54 811 359,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są głównie dla urzędników i pracowników czasowych zajmujących stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia, na pokrycie następujących kosztów:

- dodatków za rozłąkę i zamieszkanie w innym kraju,
- dodatków na gospodarstwo domowe, na dziecko i dodatku edukacyjnego,

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 1 1 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY CZASOWI** (ciągły)**1 1 0** (ciągły)

1 1 0 2 (ciągły)

- dodatków na urlop rodzicielski lub urlop z przyczyn rodzinnych,
- podróży z miejsca zatrudnienia do kraju pochodzenia przysługujących urzędnikom i pracownikom czasowym, ich współmałżonkom i osobom na ich utrzymaniu,
- innych dodatków i świadczeń.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

1 1 0 3 Zabezpieczenie społeczne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
9 032 000	8 983 000	8 880 476,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są przede wszystkim, w odniesieniu do urzędników i pracowników czasowych zajmujących stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia, na pokrycie następujących kosztów:

- ubezpieczeń zdrowotnych, wypadkowych i od chorób zawodowych oraz innych opłat dotyczących zabezpieczenia społecznego,
- ubezpieczenia od bezrobocia dla pracowników czasowych oraz dokonywanych przez instytucję wpłat na ustanowienie lub utrzymanie dla tych pracowników praw emerytalnych w ich kraju pochodzenia.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m..

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**ROZDZIAŁ 1 1 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY CZASOWI** (ciągłdalszy)**1 1 0** (ciągłdalszy)

## 1 1 0 4 Wskaźniki korygujące

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
50 000	50 000	76 381,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są, w odniesieniu do urzędników i pracowników czasowych na stanowiskach przewidzianych w planie zatrudnienia, na pokrycie wynikających z zastosowania wskaźnika korygującego zmian wynagrodzeń oraz części dochodów przekazywanych do państwa innego niż miejsce zatrudnienia.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## 1 1 0 5 Wynagrodzenie za godziny nadliczbowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 500 000	1 450 000	1 265 216,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenia za godziny nadliczbowe na warunkach przewidzianych w poniższych przepisach.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 56 oraz załącznik VI.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## 1 1 0 6 Należności wynikające z regulaminu pracowniczego, związane z objęciem stanowiska, przeniesieniem i ustaniem stosunku pracy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 700 000	2 720 000	1 852 000,—

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 1 1 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY CZASOWI** (ciągły)**1 1 0** (ciągły)

1 1 0 6 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów podróży należnych urzędnikom i pracownikom czasowym (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu i opuszczaniu stanowiska lub przy zmianie miejsca pracy,
- kosztów świadczeń z tytułu zagospodarowania, ponownego zagospodarowania i przeprowadzki, należnych urzędnikom i pracownikom czasowym zmuszonym do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym ustaniu stosunku pracy oraz wynikającej z niego zmiany miejsca zamieszkania,
- kosztów świadczeń należnych urzędnikom i pracownikom czasowym, którzy przedstawią dowody na konieczność zmiany przez nich miejsca zamieszkania w związku z objęciem stanowiska lub przeniesieniem do innego miejsca pracy,
- kosztów świadczeń w przypadku zwolnienia urzędników stażystów za rażącą niezdadność,
- kosztów świadczeń w przypadku wypowiedzenia przez instytucję kontraktu pracownika czasowego.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**1 1 1 Ustanie stosunku pracy**

1 1 1 0 Świadczenia w przypadku odwołania ze stanowiska w interesie służby (zgodnie z art. 41 i 50 regulaminu pracowniczego)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
56 000	166 000	194 819,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na świadczenia wypłacane urzędnikom, którzy:

- zostali przeniesieni w tymczasowy stan spoczynku w związku z procesem redukcji liczby stanowisk w instytucji,
- w interesie służby zostali odwołani z zajmowanego stanowiska w grupie zaszerogowania AD 16 lub AD 15.

**ROZDZIAŁ 1 1 — URZĘDNICY I PRACOWNICY CZASOWI** (ciągły)**1 1 1** (ciągły)**1 1 1 0** (ciągły)

Ze środków tych pokrywane są również składki pracodawcy na ubezpieczenie zdrowotne oraz koszty związane z zastosowaniem do powyższych świadczeń wskaźnika korygującego.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

**1 1 1 1** Świadczenia w przypadku ostatecznego ustania stosunku pracy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	41 703,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów świadczeń wypłacanych na mocy regulaminu pracowniczego lub rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1747/2002,
- kosztów składek pracodawcy na ubezpieczenie zdrowotne osób korzystających z tych świadczeń,
- kosztów wynikających z zastosowania do poszczególnych świadczeń wskaźnika korygującego.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1747/2002 z dnia 30 września 2002 r. wprowadzające, w związku z modernizacją instytucji, specjalne środki mające na celu zakończenie służby urzędników Wspólnot Europejskich mianowanych na stanowisko w Radzie Unii Europejskiej (Dz.U. L 264 z 2.10.2002, s. 5).

**1 1 1 2** Prawa byłych sekretarzy generalnych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
506 000	500 000	502 148,—

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 1 1 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY CZASOWI** (ciągły)**1 1 1** (ciągły)

1 1 1 2 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów emerytur z tytułu wysługi lat byłych sekretarzy generalnych instytucji,
- kosztów rent rodzinnych dla wdów i sierot po byłych sekretarzach generalnych instytucji,
- płatności wynikających ze wskaźnika korygującego stosowanego do emerytur z tytułu wysługi lat byłych sekretarzy generalnych instytucji.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

**1 1 2** **Środki rezerwowe**

1 1 2 0 Środki rezerwowe (urzędnicy i pracownicy czasowi)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 653 000	2 476 000	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wyrównanie ewentualnych korekt wysokości wynagrodzeń, o których może zdecydować Rada w trakcie roku budżetowego.

Mają one charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych niniejszego rozdziału.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 65 oraz załącznik XI.

**ROZDZIAŁ 1 1 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY CZASOWI** (ciągły)**1 1 2** (ciągły)

## 1 1 2 1 Środki rezerwowe (emeryci i uprawnieni do odpraw)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 000	6 000	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wyrównanie ewentualnych korekt wysokości wynagrodzeń, o których może zdecydować Rada w trakcie roku budżetowego.

Mają one charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych niniejszego rozdziału.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 65 oraz załącznik XI.

**ROZDZIAŁ 1 2 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE****1 2 0** *Inni pracownicy i usługi zewnętrzne*

## 1 2 0 0 Inni pracownicy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
9 189 000	9 259 000	7 455 499,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wynagrodzeń innych pracowników, w szczególności pracowników pomocniczych, kontraktowych, miejscowych oraz specjalnych doradców (w rozumieniu Warunków zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej), składek pracodawcy na różne systemy ubezpieczeń społecznych oraz kosztów związanych z zastosowaniem do wynagrodzenia tych pracowników wskaźników korygujących.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

RADA EUROPEJSKA I RADA

## ROZDZIAŁ 1 2 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE (ciągłdalszy)

## 1 2 0 (ciągłdalszy)

## 1 2 0 1 Oddelegowani eksperci krajowi

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
953 000	953 000	862 795,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie świadczeń i kosztów administracyjnych związanych z oddelegowanymi ekspertami krajowymi.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2007/829/WE z dnia 5 grudnia 2007 r. dotycząca zasad mających zastosowanie do ekspertów krajowych i krajowego personelu wojskowego oddelegowanych do Sekretariatu Generalnego Rady i uchylająca decyzję 2003/479/WE (Dz.U. L 327 z 13.12.2007, s. 10).

Decyzja Rady (UE) 2015/1027 z dnia 23 czerwca 2015 r. dotycząca zasad mających zastosowanie do ekspertów oddelegowanych do Sekretariatu Generalnego Rady i uchylająca decyzję 2007/829/WE (Dz.U. L 163 z 30.6.2015, s. 40).

## 1 2 0 2 Staże

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
650 000	607 000	575 190,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów stypendium i podróży szkoleniowych oraz delegacji stażystów, a także na ubezpieczenia chorobowe i wypadkowe podczas trwania staży.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 1 2 0 3 Usługi zewnętrzne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 215 000	2 075 000	2 046 409,—



**ROZDZIAŁ 1 2 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE** (ciągłdalszy)**1 2 0** (ciągłdalszy)

1 2 0 3 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wszystkich usług świadczonych przez osoby niezwiązane z instytucją, w szczególności:

- personelu zatrudnianego czasowo do świadczenia różnych usług,
- personelu dodatkowego zatrudnianego przy posiedzeniach w Luksemburgu i Strasburgu,
- ekspertów z zakresu warunków pracy.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

1 2 0 4 Usługi dodatkowe dla służb tłumaczeniowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
200 000	250 000	151 851,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z usługami tłumaczeniowymi świadczonymi przez zewnętrzne agencje tłumaczeń, tak aby poradzić sobie z okresowym nawałem pracy służb tłumaczeniowych Rady, z jednej strony, i aby zweryfikować teksty umów, traktatów i innych porozumień zawieranych z państwami trzecimi w językach, które nie są językami UE, z drugiej.

Niniejsza pozycja obejmuje również wydatki na ewentualne usługi zlecane Centrum Tłumaczeń dla Organów Unii Europejskiej.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**1 2 2** **Środki rezerwowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
99 000	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wyrównanie ewentualnych korekt wysokości wynagrodzeń, o których może zdecydować Rada w trakcie roku budżetowego.

Mają one charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych niniejszego rozdziału.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 1 2 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE** (ciągły)**1 2 2** (ciągły)*Podstawa prawna*

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**ROZDZIAŁ 1 3 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI****1 3 0** **Wydatki związane z zarządzaniem personelem**

## 1 3 0 0 Różne wydatki związane z rekrutacją personelu

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
173 000	167 000	165 138,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków związanych z organizacją konkursów przewidzianych w art. 3 decyzji 2002/621/WE, a także na pokrycie kosztów podróży i pobytu kandydatów podczas rozmów kwalifikacyjnych oraz wstępnych badań lekarskich,
- wydatków związanych z organizacją naboru pracowników zatrudnionych na czas określony, pracowników pomocniczych i personelu miejscowego,
- wydatków związanych z pracą komisji i zespołów selekcyjnych, w szczególności wydatków związanych ze specjalistycznymi testami stosowanymi w celu oceny kompetencji kandydatów. W przypadkach należycie uzasadnionych wymogami funkcjonalnymi i po konsultacji z Europejskim Urzędem Doboru Kadr część tych środków może być wykorzystana do zorganizowania przez daną instytucję własnego konkursu,
- kosztów organizacji działań związanych z reorientacją zawodową.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracownicy urzędników Unii Europejskiej.

Decyzja 2002/620/WE Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów i Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. ustanawiająca Urząd Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 53) i decyzja 2002/621/WE sekretarzy generalnych Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji, sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, sekretarzy generalnych Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów oraz przedstawiciela Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 56).

## ROZDZIAŁ 1 3 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągły)

## 1 3 0 (ciągły)

## 1 3 0 1 Doskonalenie zawodowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 970 000	1 950 000	1 900 980,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków związanych z organizacją kursów doskonalenia zawodowego i przekwalifikowania, w tym kursów językowych, w ramach współpracy między instytucjami, a także wewnątrz instytucji oraz z organizacją testów kompetencyjnych,
- kosztów wpisowego w przypadku udziału urzędników w seminariach i konferencjach.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 24a.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

1 3 1 **Zapomogi na rzecz pracowników instytucji**

## 1 3 1 0 Pomoc w szczególnych przypadkach

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
30 000	30 000	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zapomóg dla urzędników i pracowników znajdujących się w szczególnie trudnej sytuacji.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 24 i 76.

RADA EUROPEJSKA I RADA

## ROZDZIAŁ 1 3 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągłdalszy)

## 1 3 1 (ciągłdalszy)

## 1 3 1 1 Kontakty pozasłużbowe między pracownikami

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
117 000	117 000	109 724,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z kontaktami towarzyskimi między pracownikami.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 1 3 1 2 Dodatkowa pomoc dla osób niepełnosprawnych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
210 000	200 000	145 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są, w ramach polityki wspierania osób niepełnosprawnych, dla następujących kategorii osób niepełnosprawnych:

- urzędników czynnie zatrudnionych,
- małżonków urzędników czynnie zatrudnionych,
- wszystkich dzieci na utrzymaniu, w rozumieniu regulaminu pracowniczego urzędników Unii Europejskiej.

Środki te pokrywają zwrot niezbędnych kosztów o charakterze pozamedycznym, wynikających z inwalidztwa i odpowiednio udokumentowanych, w ramach dostępnych środków z budżetu i po wykorzystaniu ewentualnych praw przysługujących w kraju zamieszkania bądź pochodzenia.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 10 000 EUR.

## 1 3 1 3 Inne wydatki socjalne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
66 000	66 000	79 600,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków socjalnych dla pracowników i ich rodzin.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

## ROZDZIAŁ 1 3 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągły)

1 3 2 **Działalność dotycząca wszystkich osób związanych z instytucją**

## 1 3 2 0 Służba zdrowia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
450 000	517 000	418 154,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie głównie:

- wydatków medycznych związanych z Radą Europejską,
- kosztów operacyjnych przychodni, wydatków związanych z konsumpcją, opieką i sprzętem medycznym,
- wydatków związanych z badaniami lekarskimi (badania związane z rekrutacją i badania roczne),
- wydatków do określenia ponoszonych w związku z pracą komitetów ds. inwalidztwa oraz szczegółową wiedzą fachową,
- zwrotu wydatków związanych z okularami do pracy przy monitorze.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Dyrektywa wewnętrzna nr 2/2010 przyjęta przez Sekretarza Generalnego w sprawie zwrotu wydatków związanych z okularami do pracy przy monitorze.

## 1 3 2 1 Restauracje i stołówki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wynagrodzeń pracowników świadczących usługi związane z prowadzeniem restauracji i stołówek.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 1 3 2 2 Żłobki i świetlice

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 646 000	2 593 000	2 250 000,—

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 1 3 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI** (ciągłysz)**1 3 2** (ciągłysz)

1 3 2 2 (ciągłysz)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- udziału Rady w wydatkach na Centrum Małego Dziecka oraz inne żłobki i świetlice (płatność na rzecz Komisji),
- kosztów administrowania związanych z prowadzeniem żłobka przy Radzie.

Dochody pochodzące ze składek rodziców oraz składek organizacji zatrudniających rodziców pozwalają na zgromadzenie dochodów przeznaczonych na ten cel.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 957 000 EUR.

**1 3 3 Delegacje**

1 3 3 1 Koszty delegacji Sekretariatu Generalnego Rady

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 980 000	3 165 000	2 537 893,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów delegacji i podróży służbowych urzędników Sekretariatu Generalnego Rady, kosztów przejazdów, diet dziennych w czasie delegacji, a także kosztów dodatkowych lub szczególnych poniesionych z tytułu delegacji.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności art. 11, 12 i 13 załącznika VII.

1 3 3 2 Koszty podróży pracowników w związku z Radą Europejską

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
600 000	600 000	420 044,—

**ROZDZIAŁ 1 3 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI** (ciągłdalszy)**1 3 3** (ciągłdalszy)

1 3 3 2 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów delegacji i podróży służbowych urzędników Sekretariatu Generalnego Rady związanych z konkretnymi działaniami Rady Europejskiej, kosztów przejazdów, diet dziennych w czasie delegacji, a także kosztów dodatkowych lub szczególnych poniesionych z tytułu delegacji.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności art. 11, 12 i 13 załącznika VII.

**1 3 4****Wkład wypłacany akredytowanym szkołom europejskim (typu II)**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładu wypłacanego przez Radę szkołom europejskim typu II akredytowanym przez Radę Najwyższą Szkół Europejskich lub na zwrot wkładu wypłaconego przez Komisję w imieniu Rady szkołom europejskim typu II akredytowanym przez Radę Najwyższą Szkół Europejskich na podstawie zawartej z Komisją umowy o świadczenie usług. Wkład pokrywa koszty nauki dzieci personelu Rady objętego regulaminem pracowniczym, które są uczniami tych szkół.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Decyzja Komisji C(2013) 4886 z dnia 1 sierpnia 2013 r. (Dz.U. C 222 z 2.8.2013, s. 8).

RADA EUROPEJSKA I RADA

## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I WYDATKI OPERACYJNE

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 2 0				
<b>2 0 0</b>	<b>Budynki</b>				
2 0 0 0	Czynsze				
	Środki nieznacowane	2 829 000	2 806 000	525 077,—	18,56
2 0 0 1	Oplaty za użytkowanie wieczyste				
	Środki nieznacowane	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 2	Zakup nieruchomości				
	Środki nieznacowane	1 000 000	1 000 000	10 000 000,—	1 000,00
2 0 0 3	Prace związane z zagospodarowaniem i instalacją				
	Środki nieznacowane	11 530 000	8 236 000	6 665 677,—	57,81
2 0 0 4	Prace zapewniające bezpieczeństwo budynków				
	Środki nieznacowane	1 635 000	1 740 000	327 288,—	20,02
2 0 0 5	Wstępne wydatki związane z zakupem, budową i zagospodarowaniem budynków				
	Środki nieznacowane	649 000	552 000	489 065,—	75,36
	Artykuł 2 0 0 – Ogółem	17 643 000	14 334 000	18 007 107,—	102,06
<b>2 0 1</b>	<b>Wydatki związane z budynkami</b>				
2 0 1 0	Sprzątanie i utrzymanie obiektów				
	Środki nieznacowane	19 100 000	17 647 500	13 155 906,—	68,88
2 0 1 1	Woda, gaz, energia elektryczna i ogrzewanie				
	Środki nieznacowane	4 990 000	5 316 000	3 222 509,—	64,58
2 0 1 2	Ochrona i nadzór nad budynkami				
	Środki nieznacowane	13 217 000	13 890 000	10 992 419,—	83,17
2 0 1 3	Ubezpieczenia				
	Środki nieznacowane	214 000	300 000	164 920,—	77,07
2 0 1 4	Inne wydatki związane z budynkami				
	Środki nieznacowane	604 000	720 000	354 422,—	58,68
	Artykuł 2 0 1 – Ogółem	38 125 000	37 873 500	27 890 176,—	73,15
	ROZDZIAŁ 2 0 – OGÓŁEM	55 768 000	52 207 500	45 897 283,—	82,30



**ROZDZIAŁ 2 1 — SYSTEMY KOMPUTEROWE, WYPOSAŻENIE I UMEBLOWANIE**  
**ROZDZIAŁ 2 2 — WYDATKI OPERACYJNE**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 2 1				
<b>2 1 0</b>	<b>Systemy komputerowe i telekomunikacja</b>				
2 1 0 0	Zakup sprzętu i oprogramowania komputerowego				
	Środki niezróżnicowane	9 883 000	9 248 000	7 028 169,—	71,11
2 1 0 1	Usługi zewnętrzne związane z eksploatacją i rozbudową systemów komputerowych				
	Środki niezróżnicowane	21 053 000	20 010 000	22 445 215,—	106,61
2 1 0 2	Utrzymanie i konserwacja sprzętu i oprogramowania komputerowego				
	Środki niezróżnicowane	7 384 000	6 005 000	5 940 920,—	80,46
2 1 0 3	Telekomunikacja				
	Środki niezróżnicowane	1 980 000	3 225 000	1 931 000,—	97,53
	<i>Artykuł 2 1 0 – Ogółem</i>	40 300 000	38 488 000	37 345 304,—	92,67
<b>2 1 1</b>	<b>Meble</b>				
	Środki niezróżnicowane	1 016 000	2 664 000	707 802,—	69,67
<b>2 1 2</b>	<b>Wypożyczenie i instalacje techniczne</b>				
2 1 2 0	Zakup oraz wymiana wyposażenia i instalacji technicznych				
	Środki niezróżnicowane	3 195 000	2 650 000	1 784 239,—	55,84
2 1 2 1	Usługi zewnętrzne związane z eksploatacją oraz rozbudową wyposażenia i instalacji technicznych				
	Środki niezróżnicowane	90 000	100 000	60 303,—	67,00
2 1 2 2	Wynajem, utrzymanie, konserwacja oraz naprawa wyposażenia i instalacji technicznych				
	Środki niezróżnicowane	749 000	651 000	490 436,—	65,48
	<i>Artykuł 2 1 2 – Ogółem</i>	4 034 000	3 401 000	2 334 978,—	57,88
<b>2 1 3</b>	<b>Transport</b>				
	Środki niezróżnicowane	854 000	1 868 000	1 479 282,—	173,22
	<b>ROZDZIAŁ 2 1 – OGÓŁEM</b>	46 204 000	46 421 000	41 867 366,—	90,61
	ROZDZIAŁ 2 2				
<b>2 2 0</b>	<b>Posiedzenia i konferencje</b>				
2 2 0 0	Koszty podróży służbowych				
	Środki niezróżnicowane	17 802 000	17 802 000	14 074 731,—	79,06
2 2 0 1	Inne koszty podróży służbowych				
	Środki niezróżnicowane	465 000	404 000	367 853,—	79,11

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 2 2 — WYDATKI OPERACYJNE** (ciągłdalszy)

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>2 2 0</b>	<i>(ciągłdalszy)</i>				
2 2 0 2	Koszty tłumaczenia ustnego				
	Środki niezróżnicowane	82 739 000	83 900 000	64 953 834,—	78,50
2 2 0 3	Wydatki na cele reprezentacyjne				
	Środki niezróżnicowane	281 000	3 265 000	2 104 480,—	748,93
2 2 0 4	Różne wydatki na posiedzenia wewnętrzne				
	Środki niezróżnicowane	5 462 000	3 458 000	3 190 204,—	58,41
2 2 0 5	Organizacja konferencji, kongresów i posiedzeń				
	Środki niezróżnicowane	275 000	511 000	404 286,—	147,01
	<i>Artykuł 2 2 0 – Ogółem</i>	107 024 000	109 340 000	85 095 388,—	79,51
<b>2 2 1</b>	<b>Informacja</b>				
2 2 1 0	Wydatki na dokumentację i bibliotekę				
	Środki niezróżnicowane	1 361 000	1 461 000	1 243 383,—	91,36
2 2 1 1	Dziennik Urzędowy				
	Środki niezróżnicowane	4 000 000	4 816 000	4 037 721,—	100,94
2 2 1 2	Publikacje ogólne				
	Środki niezróżnicowane	330 000	380 000	277 881,—	84,21
2 2 1 3	Informacje i akcje o charakterze publicznym				
	Środki niezróżnicowane	2 560 000	2 190 000	1 962 477,—	76,66
	<i>Artykuł 2 2 1 – Ogółem</i>	8 251 000	8 847 000	7 521 462,—	91,16
<b>2 2 3</b>	<b>Wydatki różne</b>				
2 2 3 0	Materiały biurowe				
	Środki niezróżnicowane	482 000	536 000	259 742,—	53,89
2 2 3 1	Oplaty pocztowe				
	Środki niezróżnicowane	80 000	80 000	82 029,—	102,54
2 2 3 2	Koszty badań, analiz i konsultacji				
	Środki niezróżnicowane	45 000	45 000	19 820,—	44,04
2 2 3 3	Współpraca międzyinstytucjonalna				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	3 455,—	
2 2 3 4	Przeprowadzki				
	Środki niezróżnicowane	370 000	20 000	0,—	

**ROZDZIAŁ 2 2 — WYDATKI OPERACYJNE** (ciągły)

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>2 2 3</b>	(ciągły)				
2 2 3 5	Obciążenia finansowe				
	Środki niezróżnicowane	10 000	10 000	5 000,—	50,00
2 2 3 6	Koszty postępowań sądowych, koszty prawne, odszkodowania, rekompensaty				
	Środki niezróżnicowane	1 250 000	1 250 000	1 450 000,—	116,00
2 2 3 7	Inne wydatki operacyjne				
	Środki niezróżnicowane	268 000	267 000	143 403,—	53,51
	Artykuł 2 2 3 – Ogółem	2 505 000	2 208 000	1 963 449,—	78,38
	ROZDZIAŁ 2 2 – OGÓŁEM	117 780 000	120 395 000	94 580 299,—	80,30
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>219 752 000</b>	<b>219 023 500</b>	<b>182 344 948,—</b>	<b>82,98</b>

RADA EUROPEJSKA I RADA

## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I WYDATKI OPERACYJNE

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE

2 0 0 **Budynki**

## 2 0 0 0 Czynsze

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 829 000	2 806 000	525 077,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na czynsze i podatki związane z budynkami zajmowanymi przez Radę Europejską i Radę, a także na czynsze za wynajem sal konferencyjnych, magazynu i parkingów:

- pomieszczenia zajmowane w Brukseli,
- pomieszczenia zajmowane w Luksemburgu (Kirchberg).

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 147 000 EUR.

Pula środków została zmniejszona z uwzględnieniem przewidywanych dochodów przeznaczonych na ten cel.

## 2 0 0 1 Opłaty za użytkowanie wieczyste

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na opłaty za użytkowanie wieczyste budynków lub ich części, na podstawie umów już obowiązujących bądź będących w przygotowaniu.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 2 0 0 2 Zakup nieruchomości

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 000 000	1 000 000	10 000 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zakupu nieruchomości.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągłysz)**2 0 0** (ciągłysz)**2 0 0 3** Prace związane z zagospodarowaniem i instalacją

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
11 530 000	8 236 000	6 665 677,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zagospodarowania, w szczególności:

- wyposażenia i adaptacji pomieszczeń w zależności od potrzeb funkcjonalnych,
- adaptacji pomieszczeń i wyposażenia technicznego do obowiązujących wymogów i norm w zakresie bezpieczeństwa i higieny pracy.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 0 0 4** Prace zapewniające bezpieczeństwo budynków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 635 000	1 740 000	327 288,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów prac w zakresie wyposażenia budynków w celu zapewnienia bezpieczeństwa fizycznego i materialnego osób i mienia.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 0 0 5** Wstępne wydatki związane z zakupem, budową i zagospodarowaniem budynków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
649 000	552 000	489 065,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są w szczególności na pokrycie kosztów konsultacji z ekspertami przy prowadzeniu badań dotyczących adaptacji i rozbudowy budynków instytucji.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągłdalszy)**2 0 1 Wydatki związane z budynkami**

## 2 0 1 0 Sprzątanie i utrzymanie obiektów

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
19 100 000	17 647 500	13 155 906,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących kosztów sprzątania i utrzymania:

- czystości budynków,
- różnych rodzajów konserwacji i naprawy,
- materiałów technicznych,
- umów dotyczących konserwacji różnych elementów wyposażenia technicznego (klimatyzacja, ogrzewanie, wywóz odpadów, windy, instalacje elektryczne i instalacje bezpieczeństwa),
- ogrodów i roślin.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 2 0 1 1 Woda, gaz, energia elektryczna i ogrzewanie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 990 000	5 316 000	3 222 509,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zużycia wody, gazu, energii elektrycznej i ogrzewania.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 2 0 1 2 Ochrona i nadzór nad budynkami

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
13 217 000	13 890 000	10 992 419,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są w głównej mierze na pokrycie kosztów ochrony i nadzoru nad budynkami zajmowanymi przez Radę Europejską i Radę.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągłdalszy)**2 0 1** (ciągłdalszy)**2 0 1 3** Ubezpieczenia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
214 000	300 000	164 920,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie składek wynikających z umów zawartych z towarzystwami ubezpieczeniowymi, dotyczących budynków zajmowanych przez Radę Europejską i Radę.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 0 1 4** Inne wydatki związane z budynkami

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
604 000	720 000	354 422,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków bieżących związanych z budynkami, niewyszczególnionych w innych artykułach niniejszego rozdziału, w szczególności kosztów wywozu odpadów, sygnalizacji, kontroli wyspecjalizowanych organów itd.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**ROZDZIAŁ 2 1 — SYSTEMY KOMPUTEROWE, WYPOSAŻENIE I UMEBLOWANIE****2 1 0** *Systemy komputerowe i telekomunikacja***2 1 0 0** Zakup sprzętu i oprogramowania komputerowego

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
9 883 000	9 248 000	7 028 169,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z zakupem lub wynajmem sprzętu i oprogramowania oraz aplikacji i systemów komputerowych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 1 0 1** Usługi zewnętrzne związane z eksploatacją i rozbudową systemów komputerowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
21 053 000	20 010 000	22 445 215,—

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 2 1 — SYSTEMY KOMPUTEROWE, WYPOSAŻENIE I UMEBLOWANIE** (ciągły)**2 1 0** (ciągły)

2 1 0 1 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów usług doradczych oraz usług w zakresie szkoleń świadczonych przez firmy usługowe i firmy doradztwa komputerowego w związku z eksploatacją oraz rozbudową aplikacji i systemów komputerowych, w tym kosztów pomocy technicznej użytkownikom.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 1 0 2 Utrzymanie i konserwacja sprzętu i oprogramowania komputerowego

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 384 000	6 005 000	5 940 920,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z utrzymaniem i konserwacją sprzętu i oprogramowania oraz aplikacji i systemów komputerowych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 1 0 3 Telekomunikacja

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 980 000	3 225 000	1 931 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów abonamentów i telekomunikacji oraz kosztów transmisji danych.

Aby oszacować wysokość tych kosztów, uwzględniono poziom zwrotu przy odzyskaniu kosztów połączeń telefonicznych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 1 1 Meble**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 016 000	2 664 000	707 802,—



**ROZDZIAŁ 2 1 — SYSTEMY KOMPUTEROWE, WYPOSAŻENIE I UMEBLOWANIE** (ciągłdalszy)**2 1 1** (ciągłdalszy)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów zakupu mebli oraz mebli o szczególnym przeznaczeniu,
- kosztów wymiany części mebli zakupionych przynajmniej piętnaście lat wcześniej lub trwale zniszczonych,
- wynajmu mebli,
- kosztów utrzymania i naprawy mebli.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 1 2 Wyposażenie i instalacje techniczne****2 1 2 0** Zakup oraz wymiana wyposażenia i instalacji technicznych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 195 000	2 650 000	1 784 239,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zakupu oraz wymiany różnego rodzaju wyposażenia, stałych i ruchomych instalacji technicznych, związanych w szczególności z archiwizacją, działem zakupów, ochroną, obsługą techniczną konferencji, usługami gastronomicznymi i budynkami.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 1 2 1** Usługi zewnętrzne związane z eksploatacją oraz rozbudową wyposażenia i instalacji technicznych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
90 000	100 000	60 303,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z pomocą techniczną i nadzorem, w szczególności w zakresie obsługi technicznej konferencji i usług gastronomicznych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 2 1 — SYSTEMY KOMPUTEROWE, WYPOSAŻENIE I UMEBLOWANIE** (ciągłysz)**2 1 2** (ciągłysz)**2 1 2 2** Wynajem, utrzymanie, konserwacja oraz naprawa wyposażenia i instalacji technicznych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
749 000	651 000	490 436,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z wynajmem wyposażenia i instalacji technicznych, jak również kosztów utrzymania, konserwacji i naprawy takiego wyposażenia i instalacji technicznych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 1 3** **Transport**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
854 000	1 868 000	1 479 282,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie między innymi:

- kosztów zakupu, wzięcia w leasing i odnowienia parku samochodowego,
- kosztów wynajmu samochodów,
- kosztów utrzymania i naprawy samochodów służbowych (zakup paliwa, opon itd.).
- kosztów związanych z polityką mobilności przyjętą przez Sekretariat Generalny Rady.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**ROZDZIAŁ 2 2 — WYDATKI OPERACYJNE****2 2 0** **Posiedzenia i konferencje****2 2 0 0** Koszty podróży służbowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
17 802 000	17 802 000	14 074 731,—

**ROZDZIAŁ 2 2 — WYDATKI OPERACYJNE** (ciągłdalszy)**2 2 0** (ciągłdalszy)

2 2 0 0 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży delegatów państw członkowskich zgodnie z decyzją nr 30/2013 Sekretarza Generalnego Rady.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Decyzja nr 30/2013 Sekretarza Generalnego Rady w sprawie zwrotu kosztów podróży delegatów państw członkowskich.

2 2 0 1 Inne koszty podróży służbowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
465 000	404 000	367 853,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży i diet ekspertów zaproszonych do udziału w posiedzeniach lub wysłanych w delegację przez Sekretarza Generalnego Rady lub przewodniczącego Rady Europejskiej.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Decyzja nr 21/2009 zastępcy Sekretarza Generalnego Rady Unii Europejskiej w sprawie zwrotu kosztów delegacji osób innych niż członkowie personelu Rady Unii Europejskiej.

2 2 0 2 Koszty tłumaczenia ustnego

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
82 739 000	83 900 000	64 953 834,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na tłumaczenia ustne zgodnie z decyzją nr 111/2007 Sekretarza Generalnego Rady.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 2 2 — WYDATKI OPERACYJNE** (ciągłdalszy)**2 2 0** (ciągłdalszy)

2 2 0 2 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Decyzja nr 111/2007 Sekretarza Generalnego Rady/ Wysokiego Przedstawiciela ds. Wspólnej Polityki Zagranicznej i Bezpieczeństwa dotycząca tłumaczenia ustnego na potrzeby Rady Europejskiej, Rady i jej organów przygotowawczych.

2 2 0 3 Wydatki na cele reprezentacyjne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
281 000	3 265 000	2 104 480,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych ze zobowiązaniami instytucji w zakresie wydatków reprezentacyjnych oraz wydatków różnych innych niż wydatki na catering.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 2 0 4 Różne wydatki na posiedzenia wewnętrzne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 462 000	3 458 000	3 190 204,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych ze zobowiązaniami instytucji w zakresie wydatków na catering (np. posiłki, napoje, przekąski), w tym na towary i usługi, które mogą być powiązane z umowami dotyczącymi cateringu (np. usługi pralnicze, zakup obrusów i drobne zakupy).

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 2 0 5 Organizacja konferencji, kongresów i posiedzeń

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
275 000	511 000	404 286,—

*Uwagi*

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

## ROZDZIAŁ 2 2 — WYDATKI OPERACYJNE (ciągły)

## 2 2 1 Informacja

## 2 2 1 0 Wydatki na dokumentację i bibliotekę

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 361 000	1 461 000	1 243 383,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów zakupu książek i publikacji do biblioteki w wersji papierowej lub cyfrowej,
- kosztów prenumeraty dzienników, czasopism, usług związanych z dostarczaniem analiz ich zawartości i innych publikacji *on-line* (z wyjątkiem agencji prasowych); środki te pokrywają również ewentualne opłaty wynikające z prawa autorskiego za powielanie i rozpowszechnianie tych publikacji w formie pisemnej i/lub elektronicznej,
- kosztów dostępu związanych z korzystaniem z zewnętrznych baz danych statystycznych i dokumentów,
- kosztów prenumeraty serwisów agencji prasowych przez dalekopis,
- kosztów oprawy i innych kosztów niezbędnych do konserwacji książek i czasopism.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 2 2 1 1 Dziennik Urzędowy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 000 000	4 816 000	4 037 721,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów przygotowywania, publikowania i rozpowszechniania tekstów, które Rada ma obowiązek publikować w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* zgodnie z art. 297 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej oraz kosztów związanych z wejściem w życie aktów prawnych Unii.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 2 2 1 2 Publikacje ogólne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
330 000	380 000	277 881,—

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 2 2 — WYDATKI OPERACYJNE** (ciągły)**2 2 1** (ciągły)

2 2 1 2 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów przygotowywania i wydawania publikacji w językach urzędowych państw członkowskich Unii Europejskiej, w formie tradycyjnej (na papierze lub mikrofilmach) lub elektronicznej, oraz kosztów rozpowszechniania publikacji Rady Europejskiej i Rady, innych niż te ogłaszane w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 2 1 3 Informacje i akcje o charakterze publicznym

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 560 000	2 190 000	1 962 477,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków związanych w szczególności z otwartymi posiedzeniami Rady oraz usługami mediów audiowizualnych podczas prac instytucji (wynajem sprzętu oraz umowy świadczenia usług radiowych i telewizyjnych, zakup, utrzymanie i naprawa sprzętu niezbędnego do transmisji radiowych i telewizyjnych, zewnętrzne usługi fotograficzne itd.),
- kosztów różnych działań informacyjnych i służb informacyjnych,
- kosztów rozpowszechniania i promocji publikacji oraz akcji o charakterze publicznym dotyczących działalności instytucji, w tym związanych z nimi kosztów organizacyjnych i kosztów infrastruktury.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 2 3 Wydatki różne**

2 2 3 0 Materiały biurowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
482 000	536 000	259 742,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów zakupu papieru,
- kosztów fotokopii i opłat,

**ROZDZIAŁ 2 2 — WYDATKI OPERACYJNE** (ciągłysz)**2 2 3** (ciągłysz)**2 2 3 0** (ciągłysz)

— szczegółowych kosztów materiałów papierniczych i biurowych (dostawy bieżące),

— kosztów druków,

— kosztów materiałów służących do wysyłania korespondencji (koperty, papier do pakowania, wkłady do frankownicy, stemplownice, ramy),

— kosztów materiałów do kopiarek (tusze, płyty do maszyn offsetowych, klisze i produkty chemiczne).

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 2 3 1** Opłaty pocztowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
80 000	80 000	82 029,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie opłat pocztowych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 2 3 2** Koszty badań, analiz i konsultacji

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
45 000	45 000	19 820,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów badań i konsultacji zleconych wysoko wykwalifikowanym ekspertom na podstawie umów.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 2 3 3** Współpraca międzyinstytucjonalna

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	3 455,—

RADA EUROPEJSKA I RADA

**ROZDZIAŁ 2 2 — WYDATKI OPERACYJNE** (ciągłdalszy)**2 2 3** (ciągłdalszy)

2 2 3 3 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z działaniami międzyinstytucjonalnymi.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 2 3 4 Przeprowadzki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
370 000	20 000	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów przeprowadzek i transportu sprzętu.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 2 3 5 Obciążenia finansowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
10 000	10 000	5 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszystkich kosztów finansowych, w szczególności kosztów opłat bankowych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 2 3 6 Koszty postępowań sądowych, koszty prawne, odszkodowania, rekompensaty

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 250 000	1 250 000	1 450 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- ewentualnych kosztów zasądzonych od Rady przez którykolwiek z trzech organów orzekających składających się na Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej (tzn. Trybunał Sprawiedliwości, Sąd oraz Sąd do spraw Służby Publicznej),



**ROZDZIAŁ 2 2 — WYDATKI OPERACYJNE** (ciągłdalszy)**2 2 3** (ciągłdalszy)**2 2 3 6** (ciągłdalszy)

— opłat pobieranych za zewnętrzne doradztwo prawne w związku z reprezentowaniem Rady przed sądami lub w związku z doradztwem prawnym udzielanym Radzie w sprawach administracyjnych i sprawach umownych,

— kosztów odszkodowań i odsetek, jak również rekompensat, które Rada może być zobowiązana zapłacić.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 2 3 7** Inne wydatki operacyjne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
268 000	267 000	143 403,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

— kosztów związanych z ubezpieczeniem innym niż ubezpieczenie obejmujące budynki, przewidziane w pozycji 2 0 1 3,

— kosztów zakupu odzieży służbowej dla pracowników zgodnie z przepisami przyjętymi przez DG A, wyposażenia dla pracowników warsztatów i służb wewnętrznych oraz kosztów naprawy i konserwacji odzieży służbowej,

— kosztów udziału Rady w wydatkach niektórych stowarzyszeń, których działalność ma bezpośredni związek z działalnością instytucji Unii,

— innych wydatków operacyjnych niewyszczególnionych w poprzednich pozycjach (flagi, usługi różne).

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego: p.m.

RADA EUROPEJSKA I RADA

**TYTUŁ 10****INNE WYDATKI****ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE****ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 10 0	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 1	2 000 000	1 000 000	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 1 – OGÓŁEM	2 000 000	1 000 000	0,—	
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>2 000 000</b>	<b>1 000 000</b>	<b>0,—</b>	
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>545 054 000</b>	<b>541 791 500</b>	<b>484 574 968,—</b>	<b>88,90</b>

**TYTUŁ 10****INNE WYDATKI****ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki przewidziane w niniejszym rozdziale mają charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu do innych rozdziałów zgodnie z przepisami rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002.

**ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 000 000	1 000 000	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków wynikających z decyzji budżetowych podjętych w trakcie roku budżetowego (wydatki, których nie można oszacować).

RADA EUROPEJSKA I RADA

**PERSONEL**  
**Rada Europejska i Rada**

Grupa funkcyjna i zaszerogowania	2015		
	Stanowiska stałe	Stanowiska tymczasowe	
		Przewodniczący Rady Europejskiej	Inne
Bez wskazania kategorii	1	—	—
AD 16	8	1	—
AD 15	33 <sup>(1)</sup>	1	—
AD 14	165 <sup>(2)</sup>	2	1
AD 13	151	3	—
AD 12	139	2	2
AD 11	89	—	—
AD 10	90	3	—
AD 9	128	1	—
AD 8	176	—	—
AD 7	166	1	—
AD 6	125	3	—
AD 5	130	—	—
Ogółem grupa funkcyjna AD	1 400	17	3
AST 11	30	—	—
AST 10	23	1	—
AST 9	96	—	—
AST 8	191	3	—
AST 7	170	—	—
AST 6	167	3	—
AST 5	205	4	—
AST 4	238	1	—
AST 3	257	3	—
AST 2	136	1	—
AST 1	67	—	—
Ogółem grupa funkcyjna AST	1 580	16	—
AST/SC 6	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—
AST/SC 1	55	—	—
Ogółem grupa funkcyjna AST/SC	55	—	—
<b>Ogółem</b>	<b>3 036</b>	<b>33</b>	<b>3</b>
<b>Suma całkowita</b>		<b>3 072</b>	

<sup>(1)</sup> W tym cztery stanowiska AD 16 *ad personam*.

<sup>(2)</sup> W tym siedem stanowisk AD 15 *ad personam*.

Grupa funkcyjna i zaszerogowania	2016		
	Stanowiska stałe	Stanowiska tymczasowe	
		Przewodniczący Rady Europejskiej	Inne
Bez wskazania kategorii	1	—	—
AD 16	8	1	—
AD 15	33 <sup>(1)</sup>	1	—
AD 14	152 <sup>(2)</sup>	2	1
AD 13	133	3	—
AD 12	160	2	2
AD 11	78	1	—
AD 10	97	5	—
AD 9	148	1	—
AD 8	192	—	—
AD 7	151	1	—
AD 6	139	3	—
AD 5	119	—	—
Ogółem grupa funkcyjna AD	1 410	20	3
AST 11	18	—	—
AST 10	22	—	—
AST 9	119	2	—
AST 8	182	1	—
AST 7	170	—	—
AST 6	161	3	—
AST 5	205	3	—
AST 4	220	1	—
AST 3	228	2	—
AST 2	131	1	—
AST 1	47	—	—
Ogółem grupa funkcyjna AST	1 503	13	—
AST/SC 6	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—
AST/SC 3	—	—	—
AST/SC 2	—	—	—
AST/SC 1	90	—	—
Ogółem grupa funkcyjna AST/SC	90	—	—
<b>Ogółem</b>	<b>3 004</b>	<b>33</b>	<b>3</b>
<b>Suma całkowita</b>		<b>3 040</b>	

(<sup>1</sup>) W tym cztery stanowiska AD 16 *ad personam*.

(<sup>2</sup>) W tym siedem stanowisk AD 15 *ad personam*.

*SEKCJA III*

**KOMISJA**

**DOCHODY**

KOMISJA

## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH W INSTYTUCJACH I INNYCH ORGANACH UNII

## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

## ROZDZIAŁ 4 2 — INNE SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i innych świadczeń członków instytucji, urzędników, innych pracowników i osób otrzymujących emeryturę	551 045 378	519 310 407	515 061 234,89	93,47
4 0 3	Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	p.m.	p.m.	358 763,32	
4 0 4	Wpływy ze składki tymczasowej oraz składki solidarnościowej, które są pobierane od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	54 463 584	53 683 717	75 484 787,53	138,60
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	605 508 962	572 994 124	590 904 785,74	97,59
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	292 000 614	282 537 089	228 635 783,30	78,30
4 1 1	Przeniesienie lub wykup przez pracowników praw do świadczeń emerytalnych	91 492 938	94 796 621	90 058 008,66	98,43
4 1 2	Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony, przebywających na urloпах z przyczyn osobistych	100 000	100 000	70 469,59	70,47
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	383 593 552	377 433 710	318 764 261,55	83,10
	ROZDZIAŁ 4 2				
4 2 0	Składki pracodawcy wpłacane na ubezpieczenia emerytalne i rentowe przez agencje zdecentralizowane i organizacje międzynarodowe	21 623 969	21 738 484	17 570 830,30	81,26
	ROZDZIAŁ 4 2 – OGÓŁEM	21 623 969	21 738 484	17 570 830,30	81,26
	Tytuł 4 – Ogółem	1 010 726 483	972 166 318	927 239 877,59	91,74



## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH W INSTYTUCJACH I INNYCH ORGANACH UNII

## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

**4 0 0** *Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i innych świadczeń członków instytucji, urzędników, innych pracowników i osób otrzymujących emeryturę*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
551 045 378	519 310 407	515 061 234,89

*Uwagi*

Na te dochody składają się wszelkie podatki pobierane od wszelkiego rodzaju wynagrodzeń, z wyjątkiem świadczeń i dodatków rodzinnych wypłacanych członkom Komisji, urzędnikom, innym pracownikom oraz osobom otrzymującym płatności z tytułu rekompensat przy zakończeniu zatrudnienia, o których mowa w rozdziale 01 każdego tytułu w zestawieniu wydatków, oraz osobom otrzymującym emeryturę.

Szacowane dochody obejmują również kwoty dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego, Europejskiego Banku Centralnego oraz Europejskiego Funduszu Inwestycyjnego.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Protokół w sprawie przywilejów i immunitetów Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

Rozporządzenie Rady (EWWiS, EWG, Euratom) nr 1860/76 z dnia 29 czerwca 1976 r. ustanawiające warunki zatrudnienia pracowników Europejskiej Fundacji na rzecz Poprawy Warunków Życia i Pracy (Dz.U. L 214 z 6.8.1976, s. 24).

**4 0 3** *Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	358 763,32

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA** (ciągły)**4 0 3** (ciągły)

Uwagi

Środki te są związane z tymczasową składką stosowaną do dnia 30 czerwca 2003 r. W związku z tym artykuł ten będzie obejmować wszelkie dochody wynikające z pozostałej kwoty z tytułu tymczasowej składki od wynagrodzeń członków Komisji, urzędników oraz innych czynnie zatrudnionych pracowników.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 66a w wersji obowiązującej do dnia 15 grudnia 2003 r.

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

**4 0 4** **Wpływy ze składki tymczasowej oraz składki solidarnościowej, które są pobierane od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
54 463 584	53 683 717	75 484 787,53

Uwagi

W tym artykule zapisuje się wpływy ze składki tymczasowej i składki solidarnościowej, które są potrącane od wynagrodzeń urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników zgodnie z art. 66a regulaminu pracowniczego.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

**4 1 0 Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
292 000 614	282 537 089	228 635 783,30

*Uwagi*

Na te dochody składają się składki pracownicze na finansowanie systemu emerytalno-rentowego.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Rady (EWWiS, EWG, Euratom) nr 1860/76 z dnia 29 czerwca 1976 r. ustanawiające warunki zatrudnienia pracowników Europejskiej Fundacji na rzecz Poprawy Warunków Życia i Pracy (Dz.U. L 214 z 6.8.1976, s. 24).

**4 1 1 Przeniesienie lub wykup przez pracowników praw do świadczeń emerytalnych**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
91 492 938	94 796 621	90 058 008,66

*Uwagi*

Na te dochody składają się wpłaty ekwiwalentu aktuarialnego lub zryczałtowanej wartości wykupu praw do świadczeń emerytalnych nabytych przez urzędników w poprzednich miejscach zatrudnienia, dokonywane na rzecz Unii.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

**4 1 2 Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony, przebywających na urloпах z przyczyn osobistych**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
100 000	100 000	70 469,59

*Uwagi*

Urzędnicy i inni pracownicy korzystający z urlopu z przyczyn osobistych mogą w dalszym ciągu nabywać prawa do świadczeń emerytalnych, o ile będą również ponosić koszt składki pracodawcy.

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE** (ciągły)**4 1 2** (ciągły)*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**ROZDZIAŁ 4 2 — INNE SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE****4 2 0** *Składki pracodawcy wpłacane na ubezpieczenia emerytalne i rentowe przez agencje zdecentralizowane i organizacje międzynarodowe*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
21 623 969	21 738 484	17 570 830,30

*Uwagi*

Na te dochody składają się składki pracodawcy na system emerytalno-rentowy wpłacane przez agencje zdecentralizowane i organizacje międzynarodowe.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

ROZDZIAŁ 5 0 — WPLYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO (DOSTAWY) I NIERUCHOMOŚCI

ROZDZIAŁ 5 1 — WPLYWY Z NAJMU

ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 0				
<b>5 0 0</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego (dostawy)</b>				
5 0 0 0	Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	16 070,—	
5 0 0 1	Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	80 563,23	
5 0 0 2	Wpływy wynikające z dostaw na rzecz innych instytucji lub organów — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	661 233,62	
	Artykuł 5 0 0 – Ogółem	p.m.	p.m.	757 866,85	
<b>5 0 1</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży nieruchomości</b>	p.m.	p.m.	0,—	
<b>5 0 2</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	220 985,04	
	ROZDZIAŁ 5 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	978 851,89	
	ROZDZIAŁ 5 1				
<b>5 1 0</b>	<b>Wpływy z najmu wyposażenia i sprzętu — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	649,34	
<b>5 1 1</b>	<b>Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem</b>				
5 1 1 0	Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	11 461 316,16	
5 1 1 1	Zwrot opłat związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	2 279 119,67	
	Artykuł 5 1 1 – Ogółem	p.m.	p.m.	13 740 435,83	
	ROZDZIAŁ 5 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	13 741 085,17	
	ROZDZIAŁ 5 2				
<b>5 2 0</b>	<b>Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji</b>	p.m.	p.m.	1 242 137,25	
<b>5 2 1</b>	<b>Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach organizacji otrzymujących dotacje, przekazywanych Komisji</b>	10 000 000	50 000 000	15 550 692,95	155,51
<b>5 2 2</b>	<b>Odsetki od płatności zaliczkowych</b>	40 000 000	40 000 000	18 567 546,46	46,42
<b>5 2 3</b>	<b>Dochody ze środków na rachunkach powierniczych — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	123 434,10	
	ROZDZIAŁ 5 2 – OGÓŁEM	50 000 000	90 000 000	35 483 810,76	70,97

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I PRAC**  
**ROZDZIAŁ 5 7 — INNE WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI**  
**ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA**  
**ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 5				
5 5 0	<i>Dochody z tytułu świadczenia usług i prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje czy organy zwrotów diet wyjazdowych, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	28 106 531,21	
5 5 1	<i>Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu usług lub prac wykonanych na ich zlecenie — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	3 270 929,37	
	ROZDZIAŁ 5 5 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	31 377 460,58	
	ROZDZIAŁ 5 7				
5 7 0	<i>Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	7 597 218,18	
5 7 1	<i>Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, dary i zapisy na cele dobroczynne, wraz z dochodami przeznaczonymi na określony cel właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 2	<i>Zwrot wydatków socjalnych poniesionych w imieniu innej instytucji</i>	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	<i>Inne wkłady i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	159 983 344,34	
	ROZDZIAŁ 5 7 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	167 580 562,52	
	ROZDZIAŁ 5 8				
5 8 0	<i>Dochody z płatności związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
5 8 1	<i>Dochody z rozliczenia roszczeń ubezpieczeniowych — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	31 318,13	
	ROZDZIAŁ 5 8 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	31 318,13	
	ROZDZIAŁ 5 9				
5 9 0	<i>Inne dochody z działalności administracyjnej</i>	5 000 000	4 000 000	6 556 038,20	131,12
	ROZDZIAŁ 5 9 – OGÓŁEM	5 000 000	4 000 000	6 556 038,20	131,12
	<b>Tytuł 5 – Ogółem</b>	<b>55 000 000</b>	<b>94 000 000</b>	<b>255 749 127,25</b>	<b>465,00</b>

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 5 0 — WPLYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO (DOSTAWY) I NIERUCHOMOŚCI

## 5 0 0 Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego (dostawy)

## 5 0 0 0 Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	16 070,—

## Uwagi

W tej pozycji zapisuje się dochody ze sprzedaży lub zamiany pojazdów będących własnością instytucji. Zapisuje się tutaj również wpływy ze sprzedaży pojazdów w związku z ich wymianą lub złomowaniem lub całkowitym zamortyzowaniem ich wartości księgowej.

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a) i b) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## 5 0 0 1 Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	80 563,23

## Uwagi

W tej pozycji zapisane są dochody ze sprzedaży lub zamiany majątku ruchomego innego niż pojazdy, będącego własnością instytucji. Zapisuje się tutaj również wpływy ze sprzedaży wyposażenia, instalacji, materiałów oraz aparatury naukowej i technicznej, w związku z ich wymianą lub złomowaniem po całkowitym zamortyzowaniu ich wartości księgowej.

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a) i b) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## 5 0 0 2 Wpływy wynikające z dostaw na rzecz innych instytucji lub organów — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	661 233,62

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. e) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 5 0 — WPŁYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO (DOSTAWY) I NIERUCHOMOŚCI** (ciągłdalszy)**5 0 1 Wpływy ze sprzedaży nieruchomości**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

W artykule tym zapisuje się dochody ze sprzedaży majątku nieruchomego będącego własnością instytucji.

**5 0 2 Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	220 985,04

Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. h) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Artykuł ten obejmuje również dochody ze sprzedaży tych produktów zapisanych na nośnikach elektronicznych.

**ROZDZIAŁ 5 1 — WPŁYWY Z NAJMU****5 1 0 Wpływy z najmu wyposażenia i sprzętu — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	649,34

Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**5 1 1 Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem****5 1 1 0 Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	11 461 316,16

Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.



**ROZDZIAŁ 5 1 — WPLYWY Z NAJMU** (ciągły)**5 1 1** (ciągły)**5 1 1 1** Zwrot opłat związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	2 279 119,67

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK****5 2 0** *Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 242 137,25

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek dodatnich lub ujemnych na rachunkach instytucji.

**5 2 1** *Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach organizacji otrzymujących dotacje, przekazywanych Komisji*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
10 000 000	50 000 000	15 550 692,95

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się dochody z odsetek przekazanych przez organizacje, które otrzymują dotacje i które umieściły zaliczki otrzymane od Komisji na oprocentowanych rachunkach. Jeżeli pozostaną one niewykorzystane, zaliczki wraz z odsetkami należy zwrócić Komisji.

**5 2 2** *Odsetki od płatności zaliczkowych*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
40 000 000	40 000 000	18 567 546,46

*Uwagi*

W tym artykule zapisane są dochody z odsetek uzyskanych od kwot wypłaconych tytułem zaliczkowania.

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK** (ciągłdalszy)**5 2 2** (ciągłdalszy)

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. d) rozporządzenia finansowego dochody te mogą zostać wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w liniach obejmujących wydatki początkowe, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Odsetki narosłe od płatności zaliczkowych wypłaconych z budżetu nie są należne Unii, chyba że umowy o delegowaniu zadań stanowią inaczej, z wyjątkiem tych umów, które zostały zawarte z państwami trzecimi lub organami, które te państwa wyznaczyły. W przypadkach, w których zostało to przewidziane, odsetki takie są albo ponownie wykorzystywane na dane działanie po odpisaniu ich od wniosków o płatność zgodnie z art. 23 ust. 1 akapit pierwszy lit. c) rozporządzenia finansowego, albo odzyskiwane.

Rozporządzenie delegowanie (UE) nr 1268/2012 także zawiera przepisy dotyczące ujmowania na rachunkach odsetek narosłych od płatności zaliczkowych.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 8 ust. 4 i art. 21 ust. 3 lit. d).

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1).

**5 2 3 Dochody ze środków na rachunkach powierniczych — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	123 434,10

*Uwagi*

W tym artykule zapisywane są odsetki i inne dochody ze środków na rachunkach powierniczych.

Rachunki powiernicze są prowadzone w imieniu Unii przez międzynarodowe instytucje finansowe (Europejski Fundusz Inwestycyjny, Europejski Bank Inwestycyjny, Bank Rozwoju Rady Europy/Kreditanstalt für Wiederaufbau, Europejski Bank Odbudowy i Rozwoju) zarządzające programami unijnymi, zaś kwoty wpłacone przez Unię pozostają na rachunkach do czasu ich udostępnienia beneficjentom w ramach poszczególnych programów, na przykład małym i średnim przedsiębiorstwom lub instytucjom zarządzającym projektami w krajach przystępujących.

Zgodnie z art. 21 ust. 4 rozporządzenia finansowego odsetki od środków na rachunkach powierniczych wykorzystywanych na potrzeby programów unijnych mogą zostać wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w liniach obejmujących wydatki początkowe, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 21 ust. 4.

## ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK (ciągły)

## 5 2 3 (ciągły)

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I PRAC

5 5 0 **Dochody z tytułu świadczenia usług i prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje czy organy zwrotów diet wyjazdowych, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	28 106 531,21

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. e) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 5 1 **Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu usług lub prac wykonanych na ich zlecenie — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	3 270 929,37

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI

5 7 0 **Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	7 597 218,18

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

KOMISJA

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI (ciągły)

5 7 1 **Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, dary i zapisy na cele dobroczynne, wraz z dochodami przeznaczonymi na określony cel właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. d) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 7 2 **Zwrot wydatków socjalnych poniesionych w imieniu innej instytucji**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

W tym artykule mają być wprowadzane dochody pochodzące ze zwrotu wydatków socjalnych poniesionych na rachunek innej instytucji.

5 7 3 **Inne wkłady i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	159 983 344,34

Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA

5 8 0 **Dochody z płatności związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. g) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA** (ciągły)**5 8 1** *Dochody z rozliczenia roszczeń ubezpieczeniowych — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	31 318,13

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. f) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ****5 9 0** *Inne dochody z działalności administracyjnej*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
5 000 000	4 000 000	6 556 038,20

*Uwagi*

W artykule tym zapisuje się inne dochody z działalności administracyjnej.

KOMISJA

## TYTUŁ 6

## WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ POROZUMIEŃ I PROGRAMÓW UNIJNYCH

## ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 6 0				
<b>6 0 1</b>	<b>Różne programy badawcze</b>				
6 0 1 1	Porozumienia o współpracy Szwajcaria–Euratom w dziedzinie kontrolowanej syntezy termojądrowej i fizyki plazmy — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 0 1 2	Europejskie umowy na rzecz rozwoju syntezy jądrowej (EFDA) — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	1 916 000,—	
6 0 1 3	Porozumienia o współpracy z państwami trzecimi w ramach unijnych programów badań — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	188 328 679,52	
6 0 1 5	Porozumienia o współpracy z instytutami z państw trzecich w ramach projektów naukowych i technologicznych leżących w polu zainteresowania Unii (Eureka i inne) — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 0 1 6	Porozumienia o współpracy europejskiej w dziedzinie badań naukowych i technicznych — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 6 0 1 – Ogółem	p.m.	p.m.	190 244 679,52	
<b>6 0 2</b>	<b>Pozostałe programy</b>				
6 0 2 1	Dochody różne związane z pomocą humanitarną — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	49 927 571,36	
	Artykuł 6 0 2 – Ogółem	p.m.	p.m.	49 927 571,36	
<b>6 0 3</b>	<b>Układy o stowarzyszeniu między Unią i państwami trzecimi</b>				
6 0 3 1	Dochody pochodzące z udziału krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich w programach unijnych — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	200 597 560,18	
6 0 3 2	Dochody pochodzące z udziału państw trzecich innych niż kraje kandydujące i potencjalni kandydaci z Bałkanów Zachodnich w porozumieniach o współpracy celnej — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	670 748,—	
6 0 3 3	Uczestnictwo państw trzecich lub podmiotów zewnętrznych w działaniach Unii — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	135 583 121,90	
	Artykuł 6 0 3 – Ogółem	p.m.	p.m.	336 851 430,08	
	ROZDZIAŁ 6 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	577 023 680,96	

## ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 6 1				
<b>6 1 1</b>	<b>Zwrot wydatków poniesionych w imieniu jednego państwa członkowskiego lub kilku państw członkowskich</b>				
6 1 1 3	Dochody pochodzące z inwestycji, o których mowa w art. 4 decyzji 2003/76/WE — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	53 081 071,04	
6 1 1 4	Dochody pochodzące z kwot odzyskanych w ramach programu badawczego realizowanego z Funduszu Badawczego Węgla i Stali	p.m.	p.m.	0,—	
	<i>Artykuł 6 1 1 – Ogółem</i>	p.m.	p.m.	53 081 071,04	
<b>6 1 2</b>	<b>Zwrot wydatków poniesionych szczególnie w wyniku wykonywania prac na zlecenie i za wynagrodzeniem — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	1 937,74	
<b>6 1 4</b>	<b>Zwrot wsparcia Unii na projekty i działania udane pod względem komercyjnym</b>				
6 1 4 3	Zwrot wsparcia Unii na europejskie działania w oparciu o kapitał podwyższonego ryzyka wspierające małe i średnie przedsiębiorstwa — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 4 4	Zwrot wsparcia Unii na instrumenty podziału ryzyka finansowane z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i Funduszu Spójności — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	<i>Artykuł 6 1 4 – Ogółem</i>	p.m.	p.m.	0,—	
<b>6 1 5</b>	<b>Zwrot niewykorzystanej pomocy unijnej</b>				
6 1 5 0	Zwrot niewykorzystanej pomocy z Europejskiego Funduszu Społecznego, Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej, Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa, Funduszu Spójności, Funduszu Solidarności Unii Europejskiej, Instrumentu Przedakcesyjnej Polityki Strukturalnej (ISPA), Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA), Europejskiego Funduszu Rybackiego, Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (FEAD), Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego (EFMR) oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	67 212 656,57	
6 1 5 1	Zwrot niewykorzystanych dotacji na zrównoważenie budżetu — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 5 2	Zwrot niewykorzystanych dotacji na spłatę odsetek — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 5 3	Zwrot niewykorzystanych kwot wypłaconych na podstawie umów zawartych przez instytucję — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 1 5 7	Zwrot płatności zaliczkowych w ramach funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rybackiego, Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym, Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,30	
6 1 5 8	Zwrot różnej niewykorzystanej pomocy unijnej — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	582 627,32	
	<i>Artykuł 6 1 5 – Ogółem</i>	p.m.	p.m.	67 795 284,19	

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH (ciągły)**  
**ROZDZIAŁ 6 2 — DOCHODY Z USŁUG ŚWIADCZONYCH ODPLATNIE**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
<b>6 1 6</b>	<b>Zwrot wydatków poniesionych na rachunek Międzynarodowej Agencji Energii Atomowej — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	0,—	
<b>6 1 7</b>	<b>Zwrot kwot wypłaconych w związku z pomocą unijną dla państw trzecich</b>				
6 1 7 0	Zwroty w ramach współpracy z Republiką Południowej Afryki — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	1 754,84	
	Artykuł 6 1 7 – Ogółem	p.m.	p.m.	1 754,84	
<b>6 1 8</b>	<b>Zwrot kwot wypłaconych w związku z pomocą żywnościową</b>				
6 1 8 0	Zwroty kwot nadpłaconych w związku z pomocą żywnościową dokonane przez oferentów lub odbiorców — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	15 691,39	
6 1 8 1	Zwrot kosztów dodatkowych spowodowanych przez odbiorców pomocy żywnościowej — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	10 000,—	
	Artykuł 6 1 8 – Ogółem	p.m.	p.m.	25 691,39	
<b>6 1 9</b>	<b>Zwrot innych wydatków poniesionych na rachunek podmiotów zewnętrznych</b>				
6 1 9 1	Zwrot innych wydatków poniesionych na rachunek osób trzecich w ramach decyzji Rady 77/270/Euratom — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	84 113,—	
	Artykuł 6 1 9 – Ogółem	p.m.	p.m.	84 113,—	
	ROZDZIAŁ 6 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	120 989 852,20	
	ROZDZIAŁ 6 2				
<b>6 2 0</b>	<b>Odplatna dostawa surowców lub specjalnych materiałów rozszczepialnych (art. 6 lit. b) Traktatu Euratom) — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	0,—	
<b>6 2 2</b>	<b>Dochody z odpłatnych usług świadczonych przez Wspólne Centrum Badawcze na rzecz podmiotów zewnętrznych</b>				
6 2 2 1	Dochody z działalności reaktora wysokostrumieniowego (HFR) do wykorzystania w celu zapewnienia dodatkowych środków — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	7 994 736,64	
6 2 2 3	Pozostałe dochody z odpłatnych usług świadczonych przez Wspólne Centrum Badawcze na rzecz podmiotów zewnętrznych do wykorzystania w celu zapewnienia dodatkowych środków — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	8 111 453,33	
6 2 2 4	Dochody z licencji udzielanych przez Komisję na wynalazki będące wynikiem badań unijnych prowadzonych przez Wspólne Centrum Badawcze, bez względu na to, czy wynalazki te mogą zostać opatentowane — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	268 933,15	



**ROZDZIAŁ 6 2 — DOCHODY Z USŁUG ŚWIADCZONYCH ODPLATNIE** (ciągłszy)  
**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
<b>6 2 2</b>	(ciągłszy)				
6 2 2 5	Inne dochody przeznaczone dla Wspólnego Centrum Badawczego — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 2 2 6	Dochody z usług świadczonych na warunkach konkurencyjnych przez Wspólne Centrum Badawcze na rzecz innych służb Komisji do wykorzystania w celu zapewnienia dodatkowych środków — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	61 421 661,54	
	Artykuł 6 2 2 – Ogółem	p.m.	p.m.	77 796 784,66	
<b>6 2 4</b>	<b>Dochody z licencji udzielanych przez Komisję na wynalazki będące wynikiem badań unijnych, bez względu na to, czy mogą one zostać opatentowane (działania pośrednie) — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 6 2 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	77 796 784,66	
	ROZDZIAŁ 6 3				
<b>6 3 0</b>	<b>Wkłady państw członkowskich Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu na mocy Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	286 014 835,—	
<b>6 3 1</b>	<b>Wkłady w ramach dorobku Schengen</b>				
6 3 1 2	Wkłady na rozwój, ustanowienie, działanie i użytkowanie systemów informatycznych dużej skali na podstawie umów zawartych z Islandią, Norwegią, Szwajcarią i Liechtensteinem — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	2 620 721,15	
6 3 1 3	Inne wkłady w ramach dorobku Schengen (Islandia, Norwegia, Szwajcaria i Liechtenstein) — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	31 993,89	
	Artykuł 6 3 1 – Ogółem	p.m.	p.m.	2 652 715,04	
<b>6 3 2</b>	<b>Wkłady na pokrycie wspólnych wydatków na wsparcie administracyjne Europejskiego Funduszu Rozwoju — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	86 415 429,65	
<b>6 3 3</b>	<b>Wkłady na poczet niektórych programów pomocy zewnętrznej</b>				
6 3 3 0	Wkłady państw członkowskich, w tym ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	11 557 494,80	
6 3 3 1	Wkłady państw trzecich, w tym ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH** (ciągłdalszy)  
**ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE**  
**ROZDZIAŁ 6 6 — INNE WKŁADY I ZWROTY**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
<b>6 3 3</b>	(ciągłdalszy)				
6 3 3 2	Wkłady organizacji międzynarodowych na poczet niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 6 3 3 – Ogółem	p.m.	p.m.	11 557 494,80	
<b>6 3 4</b>	<b>Wkłady z funduszy powierniczych i instrumentów finansowych — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
6 3 4 0	Wkłady z funduszy powierniczych na pokrycie kosztów zarządzania ponoszonych przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
6 3 4 1	Wkłady z instrumentów finansowych — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 6 3 4 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 6 3 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	386 640 474,49	
	ROZDZIAŁ 6 5				
<b>6 5 0</b>	<b>Korekty finansowe sprzed 2015 r. związane z EFRR, EFS, EFOGR – Sekcja Orientacji, IFOR, Funduszem Spójności, Europejskim Funduszem Rybackim, EFMR, SAPARD i IPA — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	—	—	118 383 863,98	
6 5 1	Korekty finansowe związane z okresami programowania sprzed 2000 r.	p.m.	p.m.		
6 5 2	Korekty finansowe związane z okresem programowania 2000–2006 — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.		
6 5 3	Korekty finansowe związane z okresem programowania 2007–2013 — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.		
6 5 4	Korekty finansowe związane z okresem programowania 2014–2020 — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.		
	ROZDZIAŁ 6 5 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	118 383 863,98	
	ROZDZIAŁ 6 6				
<b>6 6 0</b>	<b>Inne wkłady i zwroty</b>				
6 6 0 0	Inne wkłady i zwroty przeznaczone na określony cel — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	839 804 777,25	
6 6 0 1	Inne wkłady i zwroty nieprzeznaczone na określony cel	60 000 000	60 000 000	8 666 423,81	14,44
	Artykuł 6 6 0 – Ogółem	60 000 000	60 000 000	848 471 201,06	1 414,12
	ROZDZIAŁ 6 6 – OGÓŁEM	60 000 000	60 000 000	848 471 201,06	1 414,12

**ROZDZIAŁ 6 7 — DOCHODY ZWIĄZANE Z EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNICZYM GWARANCJI (EFRG) I EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNYM NA RZECZ ROZWOJU OBSZARÓW WIEJSKICH (EFRROW)**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
<b>6 7 0</b>	<b>ROZDZIAŁ 6 7</b> <b>Dochody związane z Europejskim Funduszem Rolniczym Gwarancji</b>				
6 7 0 1	Rozliczenie rachunków Europejskiego Funduszu Rolniczego Gwarancji — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	815 588 600,63	
6 7 0 2	Nieprawidłowości Europejskiego Funduszu Rolniczego Gwarancji — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	150 305 663,70	
6 7 0 3	Dodatkowa opłata od producentów mleka — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	48 284 110,03	
	<i>Artykuł 6 7 0 – Ogółem</i>	p.m.	p.m.	1 014 178 374,36	
<b>6 7 1</b>	<b>Dochody związane z Europejskim Funduszem Rolnym na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich</b>				
6 7 1 1	Rozliczenie rachunków Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	69 413 810,83	
6 7 1 2	Nieprawidłowości Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	<i>Artykuł 6 7 1 – Ogółem</i>	p.m.	p.m.	69 413 810,83	
	<b>ROZDZIAŁ 6 7 – OGÓŁEM</b>	p.m.	p.m.	1 083 592 185,19	
	<b>Tytuł 6 – Ogółem</b>	<b>60 000 000</b>	<b>60 000 000</b>	<b>3 212 898 042,54</b>	<b>5 354,83</b>

KOMISJA

## TYTUŁ 6

## WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z REALIZACJĄ POROZUMIEŃ I PROGRAMÓW UNIJNYCH

## ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH

## 6 0 1 Różne programy badawcze

6 0 1 1 Porozumienia o współpracy Szwajcaria–Euratom w dziedzinie kontrolowanej syntezy termojądrowej i fizyki plazmy — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Dochód wynikający z umów o współpracy zawartych przez Szwajcarię i Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, w szczególności tej z dnia 14 września 1978 r.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 08 03 50 i 08 04 50 (działania pośrednie) zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, w zależności od wydatków, jakie mają zostać pokryte.

6 0 1 2 Europejskie umowy na rzecz rozwoju syntezy jądrowej (EFDA) — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 916 000,—

## Uwagi

Dochody wynikające z wielostronnych EFDA pomiędzy Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a jej 26 członkami stowarzyszonymi w zakresie fuzji.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykule 08 03 50 (działania pośrednie) zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, w zależności od wydatków, jakie mają zostać pokryte.

6 0 1 3 Porozumienia o współpracy z państwami trzecimi w ramach unijnych programów badań — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	188 328 679,52

## Uwagi

Dochody uzyskane w ramach porozumień o współpracy pomiędzy Unią a państwami trzecimi, w szczególności z państwami uczestniczącymi w europejskiej współpracy w dziedzinie badań naukowo-technicznych (COST), która ma na celu stowarzyszenie tych państw z unijnymi programami badań naukowych.

**ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH** *(ciągłdalszy)***6 0 1** *(ciągłdalszy)*6 0 1 3 *(ciągłdalszy)*

Wszelkie otrzymane wkłady mają pokryć koszty posiedzeń, kontrakty ekspertów oraz wydatki na badania naukowe w ramach przedmiotowych programów.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 02 04 50, 05 09 50, 06 03 50, 08 02 50, 08 03 50, 08 04 50, 09 04 50, 15 03 50, 32 04 50 (działania pośrednie) oraz 10 02 50 i 10 03 50 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, w zależności od wydatków, jakie mają zostać pokryte.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2008/372/WE z dnia 12 lutego 2008 r. w sprawie podpisania i tymczasowego stosowania Protokołu do Układu eurośródziemnomorskiego ustanawiającego stowarzyszenie między Wspólnotami Europejskimi i ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a państwem Izrael, z drugiej strony, w sprawie umowy ramowej między Wspólnotą Europejską a państwem Izrael, dotyczącej ogólnych zasad uczestnictwa państwa Izrael w programach wspólnotowych (Dz.U. L 129 z 17.5.2008, s. 39).

Decyzja Rady 2011/28/UE z dnia 12 lipca 2010 r. w sprawie zawarcia Protokołu do Umowy o partnerstwie i współpracy ustanawiającej partnerstwo między Wspólnotami Europejskimi i ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Republiką Mołdowy, z drugiej strony, w sprawie umowy ramowej między Unią Europejską a Republiką Mołdowy dotyczącej ogólnych zasad udziału Republiki Mołdowy w programach unijnych (Dz.U. L 14 z 19.1.2011, s. 5).

Decyzja Rady 2012/777/UE z dnia 10 grudnia 2012 r. dotycząca podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, protokołu do Umowy o partnerstwie i współpracy między Wspólnotami Europejskimi i ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Republiką Armenii, z drugiej strony, w sprawie umowy ramowej między Unią Europejską a Republiką Armenii dotyczącej zasad udziału Republiki Armenii w programach unijnych (Dz.U. L 340 z 13.12.2012, s. 26).

Decyzja Komisji C(2014) 2089 z dnia 2 kwietnia 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i państwem Izrael o uczestnictwie Izraela w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)”.

Decyzja Rady 2014/494/UE z dnia 16 czerwca 2014 r. w sprawie podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, i tymczasowego stosowania Układu o stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej oraz ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Gruzją, z drugiej strony (Dz.U. L 261 z 30.8.2014, s. 1).

Decyzja Komisji C(2014) 4290 z dnia 30 czerwca 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i Republiką Mołdowy o uczestnictwie Mołdowy w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)”.

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH** (ciągły)**6 0 1** (ciągły)

6 0 1 3 (ciągły)

Decyzja Rady 2014/691/UE z dnia 29 września 2014 r. zmieniająca decyzję 2014/668/UE w sprawie podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, oraz tymczasowego stosowania Układu o stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej oraz ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Ukrainą, z drugiej strony, w odniesieniu do jego tytułu III (z wyjątkiem postanowień dotyczących traktowania pracowników będących obywatelami państw trzecich legalnie zatrudnionych na terytorium drugiej Strony) oraz tytułów IV, V, VI i VII, jak również powiązanych załączników i protokołów (Dz.U. L 289 z 3.10.2014, s.1).

Decyzja Rady (UE) 2015/209 z dnia 10 listopada 2014 r. w sprawie podpisania w imieniu Unii Europejskiej i tymczasowego stosowania Umowy o współpracy naukowej i technologicznej między Unią Europejską a Wyspami Owczymi, włączającej Wyspy Owcze na zasadzie stowarzyszenia do programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji na lata 2014–2020 „Horyzont 2020” (Dz.U. L 35 z 11.2.2015, s. 1).

Decyzja Rady 2014/953/UE z dnia 4 grudnia 2014 r. w sprawie podpisania w imieniu Unii i tymczasowego stosowania Umowy o współpracy naukowej i technologicznej między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Konfederacją Szwajcarską stowarzyszającą Konfederację Szwajcarską z programem „Horyzont 2020” – programem ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji oraz programem badawczo-szkoleniowym Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej uzupełniającym „Horyzont 2020” i regulującej uczestnictwo Konfederacji Szwajcarskiej w działaniach ITER prowadzonych przez Fusion for Energy (Dz.U. L 370 z 30.12.2014, s. 1).

Decyzja Rady 2014/954/Euratom z dnia 4 grudnia 2014 r. w sprawie zatwierdzenia zawarcia przez Komisję Europejską – w imieniu Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej – Umowy o współpracy naukowej i technologicznej między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Konfederacją Szwajcarską stowarzyszającą Konfederację Szwajcarską z programem „Horyzont 2020” – programem ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji oraz programem badawczo-szkoleniowym Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej uzupełniającym „Horyzont 2020” i regulującej uczestnictwo Konfederacji Szwajcarskiej w działaniach ITER prowadzonych przez Fusion for Energy (Dz.U. L 370 z 30.12.2014, s. 19).

Decyzja Komisji C(2014) 9320 z dnia 5 grudnia 2014 r. w sprawie zawarcia, w imieniu Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej, Umowy o współpracy naukowej i technologicznej między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Konfederacją Szwajcarską stowarzyszającą Konfederację Szwajcarską z programem „Horyzont 2020” – programem ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji oraz programem badawczo-szkoleniowym Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej uzupełniającym „Horyzont 2020” i regulującej uczestnictwo Konfederacji Szwajcarskiej w działaniach ITER prowadzonych przez Fusion for Energy.

Decyzja Rady (UE) 2015/575 z dnia 17 grudnia 2014 r. w sprawie podpisania w imieniu Unii Europejskiej oraz tymczasowego stosowania Protokołu do Układu eurośródziemnomorskiego ustanawiającego stowarzyszenie między Wspólnotą Europejską i jej państwami członkowskimi, z jednej strony, a Republiką Tunezyjską, z drugiej strony, dotyczącego umowy ramowej między Unią Europejską a Republiką Tunezyjską w sprawie ogólnych zasad udziału Republiki Tunezyjskiej w programach unijnych (Dz.U. L 96 z 11.4.2015, s. 1).

Decyzja Komisji C(2015) 1355 z dnia 3 marca 2015 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską a Ukrainą o włączeniu Ukrainy do unijnego programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji na lata 2014–2020 – „Horyzont 2020”.

Decyzja Rady (UE) 2015/1795 z dnia 1 października 2015 r. w sprawie zawarcia umowy o współpracy naukowej i technologicznej między Unią Europejską a Wyspami Owczymi, włączającej Wyspy Owcze na zasadzie stowarzyszenia do programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) „Horyzont 2020” (Dz.U. L 263 z 8.10.2015, s. 6).

**ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH** (ciągłdalszy)**6 0 1** (ciągłdalszy)

6 0 1 3 (ciągłdalszy)

Decyzja Rady (UE) 2015/1796 z dnia 1 października 2015 r. w sprawie zawarcia Umowy o współpracy naukowej i technologicznej między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Konfederacją Szwajcarską stowarzyszającej Konfederację Szwajcarską z programem „Horyzont 2020” – programem ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji oraz programem badawczo-szkoleniowym Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej uzupełniającym „Horyzont 2020” i regulującej uczestnictwo Konfederacji Szwajcarskiej w działaniach ITER prowadzonych przez Fusion for Energy (Dz.U. L 263 z 8.10.2015, s. 8).

Decyzja Komisji C(2015) 8195 z dnia 25 listopada 2015 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania umowy między Unią Europejską a Republiką Tunezyjską o włączeniu Republiki Tunezyjskiej do unijnego programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji na lata 2014–2020 – „Horyzont 2020” (Umowa nie została jeszcze podpisana).

Wniosek dotyczący decyzji Komisji C(...) ... z dnia .... w sprawie zatwierdzenia i podpisania umowy między Unią Europejską a Gruzją o włączeniu Gruzji do unijnego programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji na lata 2014–2020 – „Horyzont 2020” (COM(...) ... final).

Wniosek dotyczący decyzji Komisji C(...) ... z dnia .... w sprawie zatwierdzenia i podpisania umowy między Unią Europejską a Republiką Armenii o włączeniu Republiki Armenii do unijnego programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji na lata 2014–2020 – „Horyzont 2020” (COM(...) ... final).

6 0 1 5 Porozumienia o współpracy z instytutami z państw trzecich w ramach projektów naukowych i technologicznych leżących w polu zainteresowania Unii (Eureka i inne) — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Dochody uzyskane w ramach porozumień o współpracy pomiędzy Unią a instytutami z państw trzecich związane z projektami naukowymi i technologicznymi leżącymi w polu zainteresowania Unii (Eureka i inne).

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 02 04 50, 05 09 50, 06 03 50, 08 02 50, 09 04 50, 15 03 50 i 32 04 50 (działania pośrednie) zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

6 0 1 6 Porozumienia o współpracy europejskiej w dziedzinie badań naukowych i technicznych — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Dochody pochodzące od państw uczestniczących w europejskiej współpracy w dziedzinie badań naukowych i technicznych.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 02 04 50, 05 09 50, 06 03 50, 08 02 50, 09 04 50, 15 03 50 i 32 04 50 (działania pośrednie) zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH** (ciągły)**6 0 1** (ciągły)

6 0 1 6 (ciągły)

*Akty referencyjne*

Rezolucja ministrów państw uczestniczących w europejskiej współpracy w dziedzinie badań naukowo-technicznych (COST) (podpisana w Wiedniu dnia 21 listopada 1991 r.) (Dz.U. C 333 z 24.12.1991, s. 1).

**6 0 2** **Pozostałe programy**

6 0 2 1 Dochody różne związane z pomocą humanitarną — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	49 927 571,36

*Uwagi*

Wszelki wkład finansowy organizacji zewnętrznych odnośnie do pomocy humanitarnej.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w ramach tytułu 23 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/96 z dnia 20 czerwca 1996 r. dotyczące pomocy humanitarnej (Dz.U. L 163 z 2.7.1996, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 375/2014 z dnia 3 kwietnia 2014 r. ustanawiające Europejski Ochotniczy Korpus Pomocy Humanitarnej (Dz.U. L 122 z 24.4.2014, s. 1).

**6 0 3** **Układy o stowarzyszeniu między Unią i państwami trzecimi**

6 0 3 1 Dochody pochodzące z udziału krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich w programach unijnych — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	200 597 560,18

*Uwagi*

Dochody wynikające z układów o stowarzyszeniu zawartych między Unią a niżej wymienionymi państwami, z tytułu ich udziału w różnych programach unijnych. Wszelkie dochody pochodzące z krajów, które już są państwami członkowskimi, odnoszą się do przeszłych operacji.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.



**ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH** (ciągłdalszy)**6 0 3** (ciągłdalszy)

6 0 3 1 (ciągłdalszy)

*Akty referencyjne*

Umowa ramowa pomiędzy Wspólnotą Europejską a Republiką Turcji w sprawie ogólnych zasad uczestnictwa Republiki Turcji w programach wspólnotowych (Dz.U. L 61 z 2.3.2002, s. 29).

Decyzja Komisji C(2014) 3502 z dnia 2 czerwca 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i Republiką Turcji o uczestnictwie Republiki Turcji w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)”.

Umowa ramowa pomiędzy Wspólnotą Europejską a Republiką Albanii w sprawie ogólnych zasad uczestnictwa Republiki Albanii w programach wspólnotowych (Dz.U. L 192 z 22.7.2005, s. 2).

Decyzja Komisji C(2014) 3711 z dnia 10 czerwca 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i Republiką Albanii o uczestnictwie Albanii w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)”.

Umowa ramowa pomiędzy Wspólnotą Europejską a Bośnią i Hercegowiną w sprawie ogólnych zasad uczestnictwa Bośni i Hercegowiny w programach wspólnotowych (Dz.U. L 192 z 22.7.2005, s. 9).

Decyzja Komisji C(2014) 3693 z dnia 10 czerwca 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i Bośnią i Hercegowiną o uczestnictwie Bośni i Hercegowiny w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)”.

Umowa ramowa pomiędzy Wspólnotą Europejską a Serbią i Czarnogórą w sprawie ogólnych zasad uczestnictwa Serbii i Czarnogóry w programach wspólnotowych (Dz.U. L 192 z 22.7.2005, s. 29).

Decyzja Komisji C(2014) 3710 z dnia 10 czerwca 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i Republiką Serbii o uczestnictwie Serbii w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)”.

Protokół do Umowy o stabilizacji i stowarzyszeniu pomiędzy Wspólnotami Europejskimi i ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a byłą jugosłowiańską republiką Macedonii, z drugiej strony, w sprawie umowy ramowej zawartej pomiędzy Wspólnotą Europejską a byłą jugosłowiańską republiką Macedonii w sprawie ogólnych zasad udziału byłej jugosłowiańskiej republiki Macedonii w programach wspólnotowych (Dz.U. L 192 z 22.7.2005, s. 23).

Decyzja Komisji C(2014) 3707 z dnia 10 czerwca 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i byłą jugosłowiańską republiką Macedonii o uczestnictwie byłej jugosłowiańskiej republiki Macedonii w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)”.

Protokół nr 8 do Umowy o stabilizacji i stowarzyszeniu pomiędzy Wspólnotami Europejskimi i ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Republiką Czarnogóry, z drugiej strony, w ogólnych zasad udziału Republiki Czarnogóry w programach wspólnotowych (Dz.U. L 108 z 29.4.2010, s. 1).

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH** (ciągły)**6 0 3** (ciągły)

6 0 3 1 (ciągły)

Decyzja Komisji C(2014) 3705 z dnia 10 czerwca 2014 r. w sprawie zatwierdzenia i podpisania Umowy między Unią Europejską i Republiką Czarnogóry o uczestnictwie Czarnogóry w programie „Horyzont 2020 – programie ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020)”.

Umowa ramowa pomiędzy Unią Europejską a Kosowem w sprawie ogólnych zasad uczestnictwa Kosowa w programach unijnych (COM(2013) 218 final) nie została jeszcze zatwierdzona.

Protokoły dodatkowe do układów europejskich (art. 228 i 238) umożliwiające krajom kandydującym udział w programach unijnych.

6 0 3 2 Dochody pochodzące z udziału państw trzecich innych niż kraje kandydujące i potencjalni kandydaci z Bałkanów Zachodnich w porozumieniach o współpracy celnej — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	670 748,—

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się wkłady finansowe wpłacane przez państwa trzecie w ramach porozumień o współpracy celnej, w szczególności w ramach projektu Transit oraz projektu rozpowszechniania danych celnych i innych informacji (drogą informatyczną).

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 14 02 02, 14 02 51, 14 03 02 i 14 03 51 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Konwencja z dnia 20 maja 1987 r. pomiędzy Europejską Wspólnotą Gospodarczą, Republiką Austrii, Republiką Finlandii, Republiką Islandii, Królestwem Norwegii, Królestwem Szwecji i Konfederacją Szwajcarii o wspólnej procedurze tranzytowej (Dz.U. L 226 z 13.8.1987, s. 2).

Decyzja Rady 2000/305/WE z dnia 30 marca 2000 r. w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów między Wspólnotą Europejską a Szwajcarią dotyczącego poszerzenia wspólnej sieci łączności/wspólnego systemu połączeń (CCN/CSI) w ramach Konwencji o wspólnej procedurze tranzytowej (Dz.U. L 102 z 27.4.2000, s. 50).

Decyzja Rady 2000/506/WE z dnia 31 lipca 2000 r. w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów między Wspólnotą Europejską a Norwegią dotyczącego rozszerzenia wspólnej sieci łączności/wspólnego systemu połączeń (CCN/CSI) w ramach Konwencji o wspólnej procedurze tranzytowej (Dz.U. L 204 z 11.8.2000, s. 35).

Decyzja Rady z dnia 19 marca 2001 r. upoważniająca Komisję do negocjowania w imieniu Wspólnoty Europejskiej poprawki do Konwencji o utworzeniu Rady Współpracy Celnej, podpisanej w Brukseli dnia 15 grudnia 1950 r., w celu uwzględnienia członkostwa Wspólnoty Europejskiej w tej organizacji.

**ROZDZIAŁ 6 0 — WKŁADY NA RZECZ PROGRAMÓW UNIJNYCH** (ciągłdalszy)**6 0 3** (ciągłdalszy)

6 0 3 2 (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1294/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające program działania dla ceł w Unii Europejskiej na okres 2014–2020 (Cła 2020) i uchylające decyzję nr 624/2007/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 209).

6 0 3 3 Uczestnictwo państw trzecich lub podmiotów zewnętrznych w działaniach Unii — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 35 583 121,90

Uwagi

Wkłady państw trzecich lub podmiotów zewnętrznych przeznaczone na działania Unii.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

**ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH****6 1 1** **Zwrot wydatków poniesionych w imieniu jednego państwa członkowskiego lub kilku państw członkowskich**

6 1 1 3 Dochody pochodzące z inwestycji, o których mowa w art. 4 decyzji 2003/76/WE — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	53 081 071,04

Uwagi

Decyzja 2003/76/WE stanowi, że Komisji powierza się zamykanie operacji finansowych Europejskiej Wspólnoty Węgla i Stali (EWWiS), które jeszcze będą w toku w chwili wygaśnięcia Traktatu EWWiS.

Zgodnie z art. 4 tej decyzji przychód netto z zainwestowanych dostępnych aktywów będzie stanowił dochód dla budżetu ogólnego Unii Europejskiej przeznaczony na określony cel, a mianowicie finansowanie projektów badawczych w sektorach związanych z przemysłem stalowym i węglowym za pośrednictwem Funduszu Badawczego Węgla i Stali.

Dochody netto dostępne na finansowanie projektów badawczych w roku  $n + 2$  są ujmowane w bilansie EWWiS w likwidacji za rok  $n$ , a po ukończeniu procesu likwidacji będą ujmowane jako aktywa w bilansie Funduszu Badawczego Węgla i Stali. Ten mechanizm finansowania wszedł w życie w 2003 r. Dochody z 2014 r. zostaną wykorzystane na badania w 2016 r. W celu zminimalizowania wpływu wahań na rynkach finansowych na finansowanie badań stosuje się mechanizm wyrównujący. Spodziewana kwota dochodów netto dostępna na finansowanie badań w 2016 r. wynosi 43 100 000 EUR.

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH** (ciągłdalszy)**6 1 1** (ciągłdalszy)

6 1 1 3 (ciągłdalszy)

Zgodnie z art. 4 decyzji 2003/76/WE 72,8 % środków funduszu przeznaczone będzie dla sektora stalowego, a 27,2 % dla sektora węglowego.

Zgodnie z art. 21 i art. 181 ust. 2 rozporządzenia finansowego dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w rozdziale 08 05 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2003/76/WE z dnia 1 lutego 2003 r. ustanawiająca środki niezbędne do wykonania Protokołu załączonego do Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską w sprawie skutków finansowych wygaśnięcia Traktatu EWWiS i w sprawie Funduszu Badawczego Węgla i Stali (Dz.U. L 29 z 5.2.2003, s. 22).

6 1 1 4 Dochody pochodzące z kwot odzyskanych w ramach programu badawczego realizowanego z Funduszu Badawczego Węgla i Stali

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Decyzja 2003/76/WE stanowi, że Komisji powierza się zamykanie operacji finansowych Europejskiej Wspólnoty Węgla i Stali (EWWiS), które jeszcze będą w toku w chwili wygaśnięcia Traktatu EWWiS.

Na mocy art. 4 ust. 5 tej decyzji kwoty odzyskane zalicza się wstępnie do aktywów EWWiS w likwidacji, a następnie, po zakończeniu procesu likwidacji, do aktywów Funduszu Badawczego Węgla i Stali.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2003/76/WE z dnia 1 lutego 2003 r. ustanawiająca środki niezbędne do wykonania Protokołu załączonego do Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską w sprawie skutków finansowych wygaśnięcia Traktatu EWWiS i w sprawie Funduszu Badawczego Węgla i Stali (Dz.U. L 29 z 5.2.2003, s. 22).

**6 1 2 Zwrot wydatków poniesionych szczególnie w wyniku wykonywania prac na zlecenie i za wynagrodzeniem — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 937,74

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

## ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH (ciągły)

## 6 1 4 Zwrot wsparcia Unii na projekty i działania udane pod względem komercyjnym

6 1 4 3 Zwrot wsparcia Unii na europejskie działania w oparciu o kapitał podwyższonego ryzyka wspierające małe i średnie przedsiębiorstwa — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zwrot całości lub części wsparcia w przypadku komercyjnego sukcesu projektów, z możliwością ewentualnego udziału w zyskach wynikających z dotacji przyznanych w ramach europejskich działań związanych z kapitałem podwyższonego ryzyka na rzecz małych i średnich przedsiębiorstw w ramach instrumentów Venture Consort i Eurotech Capital.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

6 1 4 4 Zwrot wsparcia Unii na instrumenty podziału ryzyka finansowane z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i Funduszu Spójności — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zwrot środków powracających i kwot pozostałych ze wsparcia Unii na instrumenty podziału ryzyka finansowane z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i Funduszu Spójności.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25), w szczególności jego art. 14 i 36a.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego, oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

KOMISJA

## ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH (ciągły)

## 6 1 5 Zwrot niewykorzystanej pomocy unijnej

6 1 5 0 Zwrot niewykorzystanej pomocy z Europejskiego Funduszu Społecznego, Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej, Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa, Funduszu Spójności, Funduszu Solidarności Unii Europejskiej, Instrumentu Przedakcesyjnej Polityki Strukturalnej (ISPA), Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA), Europejskiego Funduszu Rybackiego, Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (FEAD), Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego (EFMR) oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	67 212 656,57

## Uwagi

Zwrot niewykorzystanej pomocy z Europejskiego Funduszu Społecznego, Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej, Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa, Funduszu Spójności, Funduszu Solidarności Unii Europejskiej, Instrumentu Przedakcesyjnej Polityki Strukturalnej (ISPA), Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA), Europejskiego Funduszu Rybackiego, Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (FEAD), Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego (EFMR) oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW).

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w liniach obejmujących wydatki początkowe, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

6 1 5 1 Zwrot niewykorzystanych dotacji na zrównoważenie budżetu — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

6 1 5 2 Zwrot niewykorzystanych dotacji na spłatę odsetek — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

6 1 5 3 Zwrot niewykorzystanych kwot wypłaconych na podstawie umów zawartych przez instytucję — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

**ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH** (ciągłdalszy)**6 1 5** (ciągłdalszy)

6 1 5 3 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

6 1 5 7 Zwrot płatności zaliczkowych w ramach funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rybackiego, Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym, Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,30

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się zwroty płatności zaliczkowych w ramach funduszy strukturalnych (Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i Europejskiego Funduszu Społecznego), Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rybackiego (EFR), Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (FEAD), Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego (EFMR) oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW).

Kwoty zapisane w tej pozycji zostaną wykorzystane, zgodnie z art. 21 i 177 rozporządzenia finansowego, w celu zapewnienia dodatkowych środków w ramach odpowiednich pozycji w tytułach 04, 11 i 13 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, o ile są one wymagane w celu uniknięcia zmniejszenia wkładu funduszy w tę operację.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1164/94 z dnia 16 maja 1994 r. ustanawiające Fundusz Spójności (Dz.U. L 130 z 25.5.1994, s. 1), w szczególności art. D załącznika II do tego rozporządzenia.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25), w szczególności jego art. 82 ust. 2 oraz rozdział II.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1198/2006 z dnia 27 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rybackiego (Dz.U. L 223 z 15.8.2006, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH** (ciągłdalszy)**6 1 5** (ciągłdalszy)

6 1 5 7 (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 223/2014 z dnia 11 marca 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (Dz.U. L 72 z 12.3.2014, s. 1).

6 1 5 8 Zwrot różnej niewykorzystanej pomocy unijnej — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	582 627,32

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**6 1 6 Zwrot wydatków poniesionych na rachunek Międzynarodowej Agencji Energii Atomowej — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zwrot przez Międzynarodową Agencję Energii Atomowej (IAEA) kwot zaliczkowanych przez Komisję celem zapłaty za kontrole przeprowadzone przez IAEA w ramach porozumień o weryfikacji (zob. artykuły 32 03 01 i 32 03 02 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji).

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

*Akty referencyjne*

Porozumienie między Królestwem Belgii, Królestwem Danii, Republiką Federalną Niemiec, Irlandią, Republiką Włoską, Wielkim Księstwem Luksemburga, Królestwem Niderlandów, Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Międzynarodową Agencją Energii Atomowej w związku z wykonaniem artykułu III ustęp 1 i 4 Układu o nierozprzesztrzeniu broni jądrowej (Dz.U. L 51 z 22.2.1978, s. 1), w szczególności jego art. 15.

Porozumienia trójstronne pomiędzy Wspólnotą, Zjednoczonym Królestwem a IAEA.

Porozumienia trójstronne pomiędzy Wspólnotą, Francją a IAEA.



**ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH** (ciągłszy)**6 1 7 Zwrot kwot wypłaconych w związku z pomocą unijną dla państw trzecich**

6 1 7 0 Zwroty w ramach współpracy z Republiką Południowej Afryki — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 754,84

*Uwagi*

Zwroty dokonane przez oferentów lub beneficjentów kwot nadpłaconych w związku ze współpracą z Republiką Południowej Afryki w zakresie rozwoju.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 21 02 05 01 i 21 02 05 02 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

**6 1 8 Zwrot kwot wypłaconych w związku z pomocą żywnościową**

6 1 8 0 Zwroty kwot nadpłaconych w związku z pomocą żywnościową dokonane przez oferentów lub odbiorców — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	15 691,39

*Uwagi*

Postanowienia zawarte w zaproszeniu do udziału w przetargu lub w warunkach finansowych załączonych do pism Komisji określających warunki, na jakich pomoc żywnościowa będzie przyznawana odbiorcom.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/96 z dnia 20 czerwca 1996 r. dotyczące pomocy humanitarnej (Dz.U. L 163 z 2.7.1996, s. 1).

6 1 8 1 Zwrot kosztów dodatkowych spowodowanych przez odbiorców pomocy żywnościowej — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	10 000,—

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROT WYDATKÓW RÓŻNYCH** *(ciągłdalszy)***6 1 8** *(ciągłdalszy)*6 1 8 1 *(ciągłdalszy)*

Uwagi

Przepisy zawarte w warunkach dostawy dołączonych do listów Komisji określających warunki, na jakich pomoc żywnościowa jest przyznawana beneficjentom.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/96 z dnia 20 czerwca 1996 r. dotyczące pomocy humanitarnej (Dz.U. L 163 z 2.7.1996, s. 1).

**6 1 9 Zwrot innych wydatków poniesionych na rachunek podmiotów zewnętrznych**

6 1 9 1 Zwrot innych wydatków poniesionych na rachunek osób trzecich w ramach decyzji Rady 77/270/Euratom — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	84 113,—

Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 21 06 01, 21 06 02, 21 06 51 i 22 02 51 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 300/2007 z dnia 19 lutego 2007 r. ustanawiające instrument współpracy w dziedzinie bezpieczeństwa jądrowego (Dz.U. L 81 z 22.3.2007, s. 1).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 237/2014 z dnia 13 grudnia 2013 r. ustanawiające Instrument Współpracy w dziedzinie Bezpieczeństwa Jądrowego (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 109).

## ROZDZIAŁ 6 2 — DOCHODY Z USŁUG ŚWIADCZONYCH ODPLATNIE

**6 2 0** **Odpłatna dostawa surowców lub specjalnych materiałów rozszczepialnych (art. 6 lit. b) Traktatu Euratom) — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Dochody z odpłatnych dostaw do państw członkowskich materiałów źródłowych lub specjalnych materiałów rozszczepialnych na potrzeby ich programów badawczych.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

*Podstawa prawna*

Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, w szczególności jego art. 6 lit. b).

**6 2 2** **Dochody z odpłatnych usług świadczonych przez Wspólne Centrum Badawcze na rzecz podmiotów zewnętrznych****6 2 2 1** **Dochody z działalności reaktora wysokostrumieniowego (HFR) do wykorzystania w celu zapewnienia dodatkowych środków — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	7 994 736,64

*Uwagi*

Dochód z działalności reaktora wysokostrumieniowego (HFR) w zakładzie Petten Wspólnego Centrum Badawczego.

Wpłaty dokonywane przez podmioty zewnętrzne w celu pokrycia różnych kosztów związanych z eksploatacją HFR przez Wspólne Centrum Badawcze.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 10 01 05 i 10 04 04 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

*Zakończenie wcześniejszych programów*

Dochód dostarczają następujące państwa: Belgia, Francja i Niderlandy.

**6 2 2 3** **Pozostałe dochody z odpłatnych usług świadczonych przez Wspólne Centrum Badawcze na rzecz podmiotów zewnętrznych do wykorzystania w celu zapewnienia dodatkowych środków — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	8 111 453,33

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 2 — DOCHODY Z USŁUG ŚWIADCZONYCH ODPŁATNIE** (ciągły)**6 2 2** (ciągły)

6 2 2 3 (ciągły)

*Uwagi*

Dochody od osób, firm i organizacji narodowych, na rzecz których Wspólne Centrum Badawcze będzie prowadzić prace i/lub świadczyć odpłatnie usługi.

Zgodnie z art. 21 i art. 183 ust. 2 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 10 01 05, 10 02 01, 10 02 51, 10 02 52, 10 03 01, 10 03 51, 10 03 52 i 10 04 02 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, równych wydatkom na podstawie każdej z umów z podmiotem zewnętrznym.

6 2 2 4 Dochody z licencji udzielanych przez Komisję na wynalazki będące wynikiem badań unijnych prowadzonych przez Wspólne Centrum Badawcze, bez względu na to, czy wynalazki te mogą zostać opatentowane — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	268 933,15

*Uwagi*

Decyzja Rady 2013/743/UE zawiera wymóg, aby Wspólne Centrum Badawcze wspierało transfer wiedzy i technologii i aby pozyskiwało dodatkowe zasoby między innymi poprzez wykorzystanie praw własności intelektualnej.

Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, w szczególności jego art. 12, przyznaje państwom członkowskim, osobom i przedsiębiorstwom prawo otrzymywania, za odpowiednim wynagrodzeniem, niewyłącznych licencji z patentów, tymczasowo chronionych praw patentowych, wzorów użytkowych lub wniosków patentowych będących własnością Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 10 01 05, 10 04 02, 10 04 03 oraz rozdziałach 10 02 i 10 03 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Artykuły 182 i 183 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

Artykuł 12 Traktatu ustanawiającego Europejską Wspólnotę Energii Atomowej.

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2380/74 z dnia 17 września 1974 r. przyjmujące przepisy w sprawie rozpowszechniania informacji dotyczących programów badawczych dla Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej (Dz.U. L 255 z 20.9.1974, s. 1).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” — program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

**ROZDZIAŁ 6 2 — DOCHODY Z USŁUG ŚWIADCZONYCH ODPLATNIE** (ciągłdalszy)**6 2 2** (ciągłdalszy)**6 2 2 5** Inne dochody przeznaczone dla Wspólnego Centrum Badawczego — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Dochód ze składek, prezentów lub zapisów od osób trzecich z przeznaczeniem na różne formy działalności Wspólnego Centrum Badawczego.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykule 10 01 05 i rozdziałach 10 02, 10 03 i 10 04 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

**6 2 2 6** Dochody z usług świadczonych na warunkach konkurencyjnych przez Wspólne Centrum Badawcze na rzecz innych służb Komisji do wykorzystania w celu zapewnienia dodatkowych środków — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	61 421 661,54

*Uwagi*

Dochody od innych służb Komisji, na rzecz których Wspólne Centrum Badawcze prowadzi prace i/lub świadczy usługi odpłatnie, oraz dochód z udziału w działalności ramowych programów badawczych i techniczno-rozwojowych.

Zgodnie z art. 21 i art. 183 ust. 2 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 10 01 05, 10 02 01, 10 02 51, 10 02 52, 10 03 01, 10 03 51, 10 03 52 i 10 04 03 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, równych wydatkom na podstawie każdej z umów z innymi służbami Komisji.

**6 2 4** ***Dochody z licencji udzielanych przez Komisję na wynalazki będące wynikiem badań unijnych, bez względu na to, czy mogą one zostać opatentowane (działania pośrednie) — Dochody przeznaczone na określony cel***

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, w szczególności jego art. 12, przyznaje państwom członkowskim, osobom i przedsiębiorstwom prawo otrzymywania, za odpowiednim wynagrodzeniem, niewyłącznych licencji z patentów, tymczasowo chronionych praw patentowych, wzorów użytkowych lub wniosków patentowych będących własnością Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 2 — DOCHODY Z USŁUG ŚWIADCZONYCH ODPŁATNIE** (ciągły)**6 2 4** (ciągły)*Podstawa prawna*

Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej.

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2380/74 z dnia 17 września 1974 r. przyjmujące przepisy w sprawie rozpowszechniania informacji dotyczących programów badawczych dla Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej (Dz.U. L 255 z 20.9.1974, s. 1).

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH****6 3 0** **Wkłady państw członkowskich Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu na mocy Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	286 014 835,—

*Uwagi*

Niniejszy artykuł jest przeznaczony do ujmowania wkładów państw członkowskich Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu wynikających z ich udziału finansowego w niektórych działaniach Unii zgodnie z art. 82 i Protokołem 32 do Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym.

Całkowity zaplanowany wkład przedstawiono w podsumowaniu załączonym dla informacji w załączniku do zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

Wkłady państw członkowskich Europejskiego Stowarzyszenia Wolnego Handlu są udostępniane Komisji zgodnie z art. 1, 2 i 3 Protokołu 32 do Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

*Akty referencyjne*

Porozumienie o Europejskim Obszarze Gospodarczym (Dz.U. L 1 z 3.1.1994, s. 3).

**6 3 1** **Wkłady w ramach dorobku Schengen****6 3 1 2** **Wkłady na rozwój, ustanowienie, działanie i użytkowanie systemów informatycznych dużej skali na podstawie umów zawartych z Islandią, Norwegią, Szwajcarią i Liechtensteinem — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	2 620 721,15

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH** (ciągły)**6 3 1** (ciągły)

6 3 1 2 (ciągły)

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w artykułach 18 02 07, 18 02 08, 18 02 09 i 18 03 03 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 1999/437/WE z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie niektórych warunków stosowania Układu zawartego przez Radę Unii Europejskiej i Republikę Islandii oraz Królestwo Norwegii dotyczącego włączenia tych dwóch państw we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 176 z 10.7.1999, s. 31).

Decyzja Rady 1999/439/WE z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie zawarcia Umowy z Republiką Islandii i Królestwem Norwegii dotyczącej włączenia tych dwóch państw we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 176 z 10.7.1999, s. 35).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2725/2000 z dnia 11 grudnia 2000 r. dotyczące ustanowienia systemu Eurodac do porównywania odcisków palców w celu skutecznego stosowania konwencji dublińskiej (Dz.U. L 316 z 15.12.2000, s. 1).

Decyzja Rady 2001/258/WE z dnia 15 marca 2001 r. dotycząca zawarcia Porozumienia między Wspólnotą Europejską a Republiką Islandii i Królestwem Norwegii, dotyczącego kryteriów i mechanizmów określania państwa właściwego dla rozpatrywania wniosku o azyl złożonego w państwie członkowskim lub w Islandii lub Norwegii (Dz.U. L 93 z 3.4.2001, s. 38), w szczególności art. 9 Porozumienia.

Decyzja Rady 2001/886/WSiSW z dnia 6 grudnia 2001 r. w sprawie rozwoju Systemu Informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 328 z 13.12.2001, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2424/2001 z dnia 6 grudnia 2001 r. w sprawie rozwoju systemu informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 328 z 13.12.2001, s. 4).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 343/2003 z dnia 18 lutego 2003 r. ustanawiające kryteria i mechanizmy określania państwa członkowskiego właściwego dla rozpatrywania wniosku o azyl, wniesionego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego (Dz.U. L 50 z 25.2.2003, s. 1).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1560/2003 z dnia 2 września 2003 r. ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 343/2003 ustanawiającego kryteria i mechanizmy określania państwa członkowskiego właściwego dla rozpatrywania wniosku o azyl, wniesionego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego (Dz.U. L 222 z 5.9.2003, s. 3).

Decyzja Rady 2004/512/WE z dnia 8 czerwca 2004 r. w sprawie ustanowienia Systemu Informacji Wizowej (VIS) (Dz.U. L 213 z 15.6.2004, s. 5).

Rozporządzenie (WE) nr 1986/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 grudnia 2006 r. w sprawie dostępu służb odpowiedzialnych w państwach członkowskich za wydawanie świadectw rejestracji pojazdów do Systemu Informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 381 z 28.12.2006, s. 1).

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH** *(ciągłdalszy)***6 3 1** *(ciągłdalszy)***6 3 1 2** *(ciągłdalszy)*

Rozporządzenie (WE) nr 1987/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 grudnia 2006 r. w sprawie utworzenia, działania i użycia Systemu Informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 381 z 28.12.2006, s. 4).

Decyzja Rady 2007/533/WSiSW z dnia 12 czerwca 2007 r. w sprawie utworzenia, funkcjonowania i użytkowania Systemu Informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 205 z 7.8.2007, s. 63).

Decyzja Rady 2008/146/WE z dnia 28 stycznia 2008 r. w sprawie zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej włączenia tego państwa we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 53 z 27.2.2008, s. 1).

Decyzja Rady 2008/147/WE z dnia 28 stycznia 2008 r. w sprawie zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Umowy pomiędzy Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej kryteriów i mechanizmów określania państwa właściwego dla rozpatrywania wniosku o udzielenie azylu złożonego w państwie członkowskim lub w Szwajcarii (Dz.U. L 53 z 27.2.2008, s. 3).

Decyzja Rady 2008/149/WE z dnia 28 stycznia 2008 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Europejskiej Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską w sprawie włączenia Konfederacji Szwajcarskiej we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 53 z 27.2.2008, s. 50).

Decyzja Rady 2008/633/WSiSW z dnia 23 czerwca 2008 r. w sprawie dostępu wyznaczonych organów państw członkowskich i Europolu do Wizowego Systemu Informacyjnego (VIS) do celów jego przeglądania, w celu zapobiegania przestępstwom terrorystycznym i innym poważnym przestępstwom, ich wykrywania i ścigania (Dz.U. L 218 z 13.8.2008, s. 129).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 767/2008 z dnia 9 lipca 2008 r. w sprawie Wizowego Systemu Informacyjnego (VIS) oraz wymiany danych pomiędzy państwami członkowskimi na temat wiz krótkoterminowych (rozporządzenie w sprawie VIS) (Dz.U. L 218 z 13.8.2008, s. 60).

Decyzja Rady 2011/349/UE z dnia 7 marca 2011 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Europejskiej Protokołu między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską, Konfederacją Szwajcarską i Księstwem Liechtensteinu w sprawie przystąpienia Księstwa Liechtensteinu do Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej włączenia Konfederacji Szwajcarskiej we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen, odnoszącego się w szczególności do współpracy sądowej w sprawach karnych i współpracy policji (Dz.U. L 160 z 18.6.2011, s. 1).

Decyzja Rady 2011/350/UE z dnia 7 marca 2011 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Europejskiej Protokołu między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską, Konfederacją Szwajcarską i Księstwem Liechtensteinu w sprawie przystąpienia Księstwa Liechtensteinu do Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej włączenia Konfederacji Szwajcarskiej we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen, odnoszącego się w szczególności do współpracy sądowej w sprawach karnych i współpracy policji (Dz.U. L 160 z 18.6.2011, s. 19).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1077/2011 z dnia 25 października 2011 r. ustanawiające agencję do spraw zarządzania operacyjnego wielkoskalowymi systemami informatycznymi w przestrzeni wolności, bezpieczeństwa i sprawiedliwości (Dz.U. L 286 z 1.11.2011, s. 1).



**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH** (ciągły)**6 3 1** (ciągły)

6 3 1 2 (ciągły)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 603/2013 z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia systemu Eurodac do porównywania odcisków palców w celu skutecznego stosowania rozporządzenia (UE) nr 604/2013 w sprawie ustanowienia kryteriów i mechanizmów ustalania państwa członkowskiego odpowiedzialnego za rozpatrzenie wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej złożonego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego lub bezpaństwowca oraz w sprawie występowania o porównanie z danymi Eurodac przez organy ścigania państw członkowskich i Europol na potrzeby ochrony porządku publicznego, oraz zmieniające rozporządzenie (UE) nr 1077/2011 ustanawiające Europejską Agencję ds. Zarządzania Operacyjnego Wielkoskalowymi Systemami Informatycznymi w Przestrzeni Wolności, Bezpieczeństwa i Sprawiedliwości (Dz.U. L 180 z 29.6.2013, s. 1).

6 3 1 3 Inne wkłady w ramach dorobku Schengen (Islandia, Norwegia, Szwajcaria i Liechtenstein) — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	31 993,89

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane do udostępnienia dodatkowych środków w ramach artykułu 18 03 02 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 1999/437/WE z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie niektórych warunków stosowania Układu zawartego przez Radę Unii Europejskiej i Republikę Islandii oraz Królestwo Norwegii dotyczącego włączenia tych dwóch państw we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 176 z 10.7.1999, s. 31).

Decyzja Rady 1999/439/WE z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie zawarcia Umowy z Republiką Islandii i Królestwem Norwegii dotyczącej włączenia tych dwóch państw we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 176 z 10.7.1999, s. 35).

Decyzja Rady 2001/258/WE z dnia 15 marca 2001 r. dotycząca zawarcia Porozumienia między Wspólnotą Europejską a Republiką Islandii i Królestwem Norwegii, dotyczącego kryteriów i mechanizmów określania państwa właściwego dla rozpatrywania wniosku o azyl złożonego w państwie członkowskim lub w Islandii, lub Norwegii (Dz.U. L 93 z 3.4.2001, s. 38), w szczególności art. 9 Porozumienia.

Decyzja Rady 2008/146/WE z dnia 28 stycznia 2008 r. w sprawie zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej włączenia tego państwa we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 53 z 27.2.2008, s. 1).

Decyzja Rady 2008/147/WE z dnia 28 stycznia 2008 r. w sprawie zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Umowy pomiędzy Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej kryteriów i mechanizmów określania państwa właściwego dla rozpatrywania wniosku o udzielenie azylu złożonego w państwie członkowskim lub w Szwajcarii (Dz.U. L 53 z 27.2.2008, s. 3).

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH** *(ciągłdalszy)***6 3 1** *(ciągłdalszy)***6 3 1 3** *(ciągłdalszy)*

Decyzja Rady 2008/149/WE z dnia 28 stycznia 2008 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Europejskiej Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską w sprawie włączenia Konfederacji Szwajcarskiej we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 53 z 27.2.2008, s. 50).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 439/2010 z dnia 19 maja 2010 r. w sprawie utworzenia Europejskiego Urzędu Wsparcia w dziedzinie Azylu (Dz.U. L 132 z 29.5.2010, s. 11).

Decyzja Rady 2011/349/UE z dnia 7 marca 2011 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Europejskiej Protokołu między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską, Konfederacją Szwajcarską i Księstwem Liechtensteinu w sprawie przystąpienia Księstwa Liechtensteinu do Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej włączenia Konfederacji Szwajcarskiej we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen, odnoszącego się w szczególności do współpracy sądowej w sprawach karnych i współpracy policji (Dz.U. L 160 z 18.6.2011, s. 1).

Decyzja Rady 2011/350/UE z dnia 7 marca 2011 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Europejskiej Protokołu między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską, Konfederacją Szwajcarską i Księstwem Liechtensteinu w sprawie przystąpienia Księstwa Liechtensteinu do Umowy między Unią Europejską, Wspólnotą Europejską i Konfederacją Szwajcarską dotyczącej włączenia Konfederacji Szwajcarskiej we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen, odnoszącego się w szczególności do współpracy sądowej w sprawach karnych i współpracy policji (Dz.U. L 160 z 18.6.2011, s. 19).

Decyzja Rady 2012/192/UE z dnia 12 lipca 2010 r. w sprawie podpisania w imieniu Unii Uzgodnień między Unią Europejską a Republiką Islandii, Księstwem Liechtensteinu, Królestwem Norwegii oraz Konfederacją Szwajcarską w sprawie udziału tych państw w pracach komitetów wspierających Komisję Europejską w sprawowaniu jej kompetencji wykonawczych w odniesieniu do wprowadzania w życie, stosowania i rozwoju dorobku Schengen (Dz.U. L 103 z 13.4.2012, s. 1).

Decyzja Rady 2012/193/UE z dnia 13 marca 2012 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Uzgodnień między Unią Europejską a Republiką Islandii, Księstwem Liechtensteinu, Królestwem Norwegii oraz Konfederacją Szwajcarską w sprawie udziału tych państw w pracach komitetów wspierających Komisję Europejską w sprawowaniu jej kompetencji wykonawczych w odniesieniu do wprowadzania w życie, stosowania i rozwoju dorobku Schengen (Dz.U. L 103 z 13.4.2012, s. 3).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 1053/2013 z dnia 7 października 2013 r. w sprawie ustanowienia mechanizmu oceny i monitorowania w celu weryfikacji stosowania dorobku Schengen oraz uchylecia decyzji komitetu wykonawczego z dnia 16 września 1998 r. dotyczącej utworzenia Stałego Komitetu ds. Oceny i Wprowadzania w Życie Dorobku Schengen (Dz.U. L 295 z 6.11.2013, s. 27).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 515/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające, w ramach Funduszu Bezpieczeństwa Wewnętrznego, instrument na rzecz wsparcia finansowego w zakresie granic zewnętrznych i wiz oraz uchylające decyzję nr 574/2007/WE (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 143).

Decyzja Rady 2014/301/UE z dnia 19 maja 2014 r. w sprawie zawarcia uzgodnień między Unią Europejską a Królestwem Norwegii dotyczących warunków udziału tego państwa w pracach Europejskiego Urzędu Wsparcia w dziedzinie Azylu (Dz.U. L 157 z 27.5.2014, s. 33).

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH** (ciągły)**6 3 1** (ciągły)

6 3 1 3 (ciągły)

Decyzja Rady 2014/344/UE z dnia 19 maja 2014 r. w sprawie zawarcia uzgodnień między Unią Europejską a Księstwem Liechtensteinu dotyczących warunków udziału tego państwa w pracach Europejskiego Urzędu Wsparcia w dziedzinie Azylu (Dz.U. L 170 z 11.6.2014, s. 49).

*Akty referencyjne*

Wniosek dotyczący decyzji Rady, przedłożony przez Komisję w dniu 10 grudnia 2013 r., w sprawie zawarcia uzgodnień z Republiką Islandii dotyczących warunków udziału tego państwa w pracach Europejskiego Urzędu Wsparcia w dziedzinie Azylu (COM(2013) 875 final).

Wniosek dotyczący decyzji Rady, przedłożony przez Komisję w dniu 10 grudnia 2013 r., w sprawie zawarcia uzgodnień między Unią Europejską a Konfederacją Szwajcarską dotyczących warunków udziału tego państwa w pracach Europejskiego Urzędu Wsparcia w dziedzinie Azylu (COM(2013) 862 final).

**6 3 2** **Wkłady na pokrycie wspólnych wydatków na wsparcie administracyjne Europejskiego Funduszu Rozwoju — Dochody przeznaczane na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	86 415 429,65

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody Europejskiego Funduszu Rozwoju (EFR) na pokrycie kosztów środków wsparcia zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w pozycji 21 01 04 07 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/755/UE z dnia 25 listopada 2013 r. w sprawie stowarzyszenia krajów i terytoriów zamorskich z Unią Europejską („decyzja o stowarzyszeniu zamorskim”) (Dz.U. L 344 z 19.12.2013, s. 1).

Decyzja Rady 2013/759/UE z dnia 12 grudnia 2013 r. dotycząca przejściowych środków zarządzania EFR w okresie od dnia 1 stycznia 2014 r. do dnia wejścia w życie 11. Europejskiego Funduszu Rozwoju (Dz.U. L 335 z 14.12.2013, s. 48).

*Akty referencyjne*

Umowa wewnętrzna między przedstawicielami rządów państw członkowskich, zebranymi w Radzie, w sprawie finansowania pomocy wspólnotowej na podstawie wieloletnich ram finansowych na lata 2008–2013 zgodnie z umową o partnerstwie AKP–WE oraz w sprawie przydzielania pomocy finansowej dla krajów i terytoriów zamorskich, do których stosuje się część czwartą Traktatu WE (Dz.U. L 247 z 9.9.2006, s. 32).

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH** (ciągłdalszy)**6 3 2** (ciągłdalszy)

Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego i Rady – Przygotowanie wieloletnich ram finansowych dotyczących finansowania współpracy UE na rzecz państw Afryki, Karaibów i Pacyfiku oraz krajów i terytoriów zamorskich na lata 2014–2020 (11. Europejski Fundusz Rozwoju) (COM (2011)837 final).

**6 3 3** **Wkłady na poczet niektórych programów pomocy zewnętrznej****6 3 3 0** Wkłady państw członkowskich, w tym ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	11 557 494,80

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się wkłady finansowe państw członkowskich, w tym ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję.

Zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

**6 3 3 1** Wkłady państw trzecich, w tym ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się wkłady finansowe państw trzecich, w tym ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję.

Zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

**6 3 3 2** Wkłady organizacji międzynarodowych na poczet niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH** (ciągłdalszy)**6 3 3** (ciągłdalszy)

6 3 3 2 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się wkłady finansowe organizacji międzynarodowych na rzecz niektórych programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję.

Zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

**6 3 4** **Wkłady z funduszy powierniczych i instrumentów finansowych — Dochody przeznaczone na określony cel**

6 3 4 0 Wkłady z funduszy powierniczych na pokrycie kosztów zarządzania ponoszonych przez Komisję — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się opłaty za zarządzanie, które Komisja jest upoważniona pobierać w celu pokrycia swoich kosztów zarządzania za lata, w których zaczęto wykorzystywać te wkłady do każdego funduszu powierniczego.

Zgodnie z art. 21. ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego takie opłaty za zarządzanie są traktowane jak dochody przeznaczone na określony cel przez okres funkcjonowania funduszu powierniczego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 187 ust. 7.

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1), w szczególności jego art. 259.

6 3 4 1 Wkłady z instrumentów finansowych — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 3 — WKŁADY NA MOCY POROZUMIEŃ SZCZEGÓŁOWYCH** (ciągły)**6 3 4** (ciągły)

6 3 4 1 (ciągły)

## Uwagi

Roczne spłaty, w tym spłaty kapitału, zwolnione gwarancje, a także spłaty kwot głównych pożyczek wpłacone Komisji lub na rachunki powiernicze otwarte z myślą o instrumentach finansowych i związane ze wsparciem z budżetu w ramach danego instrumentu finansowego, stanowią wewnętrzne dochody przeznaczone na określony cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego i są wykorzystywane na ten sam instrument finansowy, bez uszczerbku dla przepisów art. 140 ust. 9 tego rozporządzenia, w okresie nieprzekraczającym okresu, na jaki zaciągnięto zobowiązanie na dane środki, plus dwa lata, chyba że akt podstawowy stanowi inaczej.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 140 ust. 6.

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE****6 5 0 Korekty finansowe sprzed 2015 r. związane z EFRR, EFS, EFOGR – Sekcja Orientacji, IFOR, Funduszem Spójności, Europejskim Funduszem Rybackim, EFMR, SAPARD i IPA — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
—	—	118 383 863,98

## Uwagi

Począwszy od roku budżetowego 2015, kwoty zapisane z tytułu korekt finansowych zapisanych wcześniej w pozycji 6 5 0 0 rozбивa się na okresy programowania w artykułach od 6 5 1 do 6 5 4.

W pozycji 6 5 0 0 miały być zapisywane korekty finansowe związane z Europejskim Funduszem Rozwoju Regionalnego (EFRR), Europejskim Funduszem Społecznym (EFS), Europejskim Funduszem Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR – Sekcja Orientacji), Instrumentem Finansowym Orientacji Rybołówstwa (IFOR), Funduszem Spójności, Europejskim Funduszem Rybackim (EFR), Europejskim Funduszem Morskim i Rybackim (EFMR), Specjalnym Programem Akcesyjnym na rzecz Rozwoju Rolnictwa i Obszarów Wiejskich (SAPARD), Instrumentem Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) oraz przejściowym instrumentem rozwoju obszarów wiejskich (TRDI) finansowanym z Sekcji Gwarancji EFOGR.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego kwoty zapisane w tej pozycji zostały wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w odpowiednich rozdziałach/artkułach/pozycjach w tytułach 04, 05, 11 i 13 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

**ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE** (*ciągłdalszy*)**6 5 0** (*ciągłdalszy*)

Zgodnie z art. 105 ust. 1 rozporządzenia nr 1083/2006 rozporządzenie to nie ma wpływu na kontynuację lub modyfikację, łącznie z całkowitym lub częściowym anulowaniem, pomocy współfinansowanej z funduszy strukturalnych lub projektu współfinansowanego z Funduszu Spójności zatwierdzonych przez Komisję na podstawie rozporządzeń (EWG) nr 2052/88, (EWG) nr 4253/88, (WE) nr 1164/94 i (WE) nr 1260/1999 lub wszelkich innych przepisów prawa mających zastosowanie do tej pomocy na dzień 31 grudnia 2006 r., które w związku z tym będą miały zastosowanie po tym terminie do tej pomocy lub danych projektów aż do momentu ich zamknięcia.

Zgodnie z art. 152 ust. 1 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013, rozporządzenie to nie ma wpływu na kontynuację lub modyfikację, w tym całkowite lub częściowe anulowanie, projektów, aż do ich zamknięcia, lub pomocy zatwierdzonej przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 lub wszelkich innych przepisów prawa mających zastosowanie do tej pomocy na dzień 31 grudnia 2013 r.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1), w szczególności jego art. 24.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich z Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR), zmieniające i uchylające niektóre rozporządzenia (Dz.U. L 160 z 26.6.1999, s. 80).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1), w szczególności jego art. 39 ust. 2.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1263/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 54).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1268/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie wspólnotowych środków pomocowych na rzecz działań przedakcesyjnych w dziedzinie rolnictwa oraz rozwoju obszarów wiejskich w państwach Europy Środkowej i Wschodniej ubiegających się o członkostwo w Unii Europejskiej w okresie przedakcesyjnym (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 87).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1198/2006 z dnia 27 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rybackiego (Dz.U. L 223 z 15.8.2006, s. 1).

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE** (ciągły)**6 5 0** (ciągły)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11).

*Akty referencyjne*

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 448/2001 z dnia 2 marca 2001 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 1260/1999 w zakresie procedury dokonywania korekt finansowych pomocy udzielanej w ramach funduszy strukturalnych (Dz.U. L 64 z 6.3.2001, s. 13).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 27/2004 z dnia 5 stycznia 2004 r. ustanawiające przejściowe szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 1257/1999 w odniesieniu do finansowania przez Sekcję Gwarancji EFOGR rozwoju obszarów wiejskich na terytorium Republiki Czeskiej, Estonii, Cypru, Łotwy, Litwy, Węgier, Malty, Polski, Słowenii i Słowacji (Dz.U. L 5 z 9.1.2004, s. 36).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 141/2004 z dnia 28 stycznia 2004 r. ustanawiające zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 1257/1999 w odniesieniu do przejściowych środków wsparcia rozwoju obszarów wiejskich mających zastosowanie do Republiki Czeskiej, Estonii, Cypru, Łotwy, Litwy, Węgier, Malty, Polski, Słowenii i Słowacji (Dz.U. L 24 z 29.1.2004, s. 25).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1828/2006 z dnia 8 grudnia 2006 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 1083/2006 ustanawiającego przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności oraz rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 371 z 27.12.2006, s. 1).

**6 5 1****Korekty finansowe związane z okresami programowania sprzed 2000 r.**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

*Uwagi*

W artykule tym zapisuje się korekty finansowe związane z Europejskim Funduszem Rozwoju Regionalnego (EFRR), Europejskim Funduszem Społecznym (EFS), Europejskim Funduszem Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR – Sekcja Orientacji), Instrumentem Finansowym Orientacji Rybołówstwa (IFOR) oraz Funduszem Spójności (FS) w odniesieniu do okresów programowania sprzed 2000 r.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego kwoty zapisane w tym artykule zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w odpowiednich rozdziałach/artykułach/pozycjach w tytułach 04, 05, 11 i 13 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.



**ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE** *(ciągłdalszy)***6 5 1** *(ciągłdalszy)*

Zgodnie z art. 105 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 rozporządzenie to nie ma wpływu na kontynuację lub modyfikację, łącznie z całkowitym lub częściowym anulowaniem, pomocy współfinansowanej z funduszy strukturalnych lub projektu współfinansowanego z Funduszu Spójności zatwierdzonych przez Komisję na podstawie rozporządzeń (EWG) nr 2052/88, (EWG) nr 4253/88, (WE) nr 1164/94 i (WE) nr 1260/1999 lub wszelkich innych przepisów prawa mających zastosowanie do tej pomocy na dzień 31 grudnia 2006 r., które w związku z tym będą miały zastosowanie po tym terminie do tej pomocy lub danych projektów aż do momentu ich zamknięcia.

Zgodnie z art. 152 ust. 1 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013, rozporządzenie to nie ma wpływu na kontynuację lub modyfikację, w tym całkowite lub częściowe anulowanie, projektów, aż do ich zamknięcia, lub pomocy zatwierdzonej przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 lub wszelkich innych przepisów prawa mających zastosowanie do tej pomocy na dzień 31 grudnia 2013 r.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie finansowe z dnia 21 grudnia 1977 r. mające zastosowanie do budżetu ogólnego Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 356 z 31.12.1977, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1), w szczególności jego art. 24.

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4254/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 15).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4255/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 21).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4256/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Sekcji Orientacji EFOGR (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 25).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2080/93 z dnia 20 lipca 1993 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa (Dz.U. L 193 z 31.7.1993, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1164/94 z dnia 16 maja 1994 r. ustanawiające Fundusz Spójności (Dz.U. L 130 z 25.5.1994, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich z Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR) oraz zmieniające i uchylające niektóre rozporządzenia (Dz.U. L 160 z 26.6.1999, s. 80).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1), w szczególności jego art. 39 ust. 2.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1263/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 54).

KOMISJA

## ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE (ciągły)

6 5 2 **Korekty finansowe związane z okresem programowania 2000–2006 — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

## Uwagi

W artykule tym zapisuje się korekty finansowe związane z Europejskim Funduszem Rozwoju Regionalnego (EFRR), Europejskim Funduszem Społecznym (EFS), Europejskim Funduszem Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR – Sekcja Orientacji), Instrumentem Finansowym Orientacji Rybołówstwa (IFOR), Funduszem Spójności (FS) oraz Specjalnym Programem Akcesyjnym na rzecz Rozwoju Rolnictwa i Obszarów Wiejskich (SAPARD) w odniesieniu do okresu programowania 2000–2006, a także z przejściowym instrumentem rozwoju obszarów wiejskich (TRDI) finansowanym z Sekcji Gwarancji EFOGR.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego kwoty zapisane w tym artykule zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w odpowiednich rozdziałach/artykułach/pozycjach w tytułach 04, 05, 11 i 13 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

Zgodnie z art. 105 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 rozporządzenie to nie ma wpływu na kontynuację lub modyfikację, łącznie z całkowitym lub częściowym anulowaniem, pomocy współfinansowanej z funduszy strukturalnych lub projektu współfinansowanego z Funduszu Spójności zatwierdzonych przez Komisję na podstawie rozporządzeń (EWG) nr 2052/88, (EWG) nr 4253/88, (WE) nr 1164/94 i (WE) nr 1260/1999 lub wszelkich innych przepisów prawa mających zastosowanie do tej pomocy na dzień 31 grudnia 2006 r., które w związku z tym będą miały zastosowanie po tym terminie do tej pomocy lub danych projektów aż do momentu ich zamknięcia.

Zgodnie z art. 152 ust. 1 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013, rozporządzenie to nie ma wpływu na kontynuację lub modyfikację, w tym całkowite lub częściowe anulowanie, projektów, aż do ich zamknięcia, lub pomocy zatwierdzonej przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 lub wszelkich innych przepisów prawa mających zastosowanie do tej pomocy na dzień 31 grudnia 2013 r.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1164/94 z dnia 16 maja 1994 r. ustanawiające Fundusz Spójności (Dz.U. L 130 z 25.5.1994, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich z Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR) oraz zmieniające i uchylające niektóre rozporządzenia (Dz.U. L 160 z 26.6.1999, s. 80).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1), w szczególności jego art. 39 ust. 2.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1263/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 54).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1268/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie wspólnotowych środków pomocowych na rzecz działań przedakcesyjnych w dziedzinie rolnictwa oraz rozwoju obszarów wiejskich w państwach Europy Środkowej i Wschodniej ubiegających się o członkostwo w Unii Europejskiej w okresie przedakcesyjnym (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 87).

**ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE** (ciągłdalszy)**6 5 2** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1784/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 5).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1198/2006 z dnia 27 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rybackiego (Dz.U. L 223 z 15.8.2006, s. 1).

*Akty referencyjne*

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 448/2001 z dnia 2 marca 2001 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 1260/1999 w zakresie procedury dokonywania korekt finansowych pomocy udzielanej w ramach funduszy strukturalnych (Dz.U. L 64 z 6.3.2001, s. 13).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1386/2002 z dnia 29 lipca 2002 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 1164/94 w zakresie systemów zarządzania i kontroli pomocy przyznanej z Funduszu Spójności i procedury dokonywania korekt finansowych (Dz.U. L 201 z 31.7.2002, s. 5).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 27/2004 z dnia 5 stycznia 2004 r. ustanawiające przejściowe szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 1257/1999 w odniesieniu do finansowania przez Sekcję Gwarancji EFOGR rozwoju obszarów wiejskich na terytorium Republiki Czeskiej, Estonii, Cypru, Łotwy, Litwy, Węgier, Malty, Polski, Słowenii i Słowacji (Dz.U. L 5 z 9.1.2004, s. 36).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 141/2004 z dnia 28 stycznia 2004 r. ustanawiające zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 1257/1999 w odniesieniu do przejściowych środków wsparcia rozwoju obszarów wiejskich mających zastosowanie do Republiki Czeskiej, Estonii, Cypru, Łotwy, Litwy, Węgier, Malty, Polski, Słowenii i Słowacji (Dz.U. L 24 z 29.1.2004, s. 25).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1828/2006 z dnia 8 grudnia 2006 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 1083/2006 ustanawiającego przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności oraz rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 371 z 27.12.2006, s. 1).

**6 5 3 Korekty finansowe związane z okresem programowania 2007–2013 — Dochody przeznaczane na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

*Uwagi*

W artykule tym zapisuje się korekty finansowe związane z Europejskim Funduszem Rozwoju Regionalnego (EFRR), Europejskim Funduszem Społecznym (EFS), Funduszem Spójności (FS), Europejskim Funduszem Rybackim (EFR) oraz instrumentem pomocy przedakcesyjnej (IPA I) w odniesieniu do okresu programowania 2007–2013.

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE** (ciągły)**6 5 3** (ciągły)

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego kwoty zapisane w tym artykule zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w odpowiednich rozdziałach/artykułach/pozycjach w tytułach 04, 05, 11 i 13 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

Zgodnie z art. 152 ust. 1 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013, rozporządzenie to nie ma wpływu na kontynuację lub modyfikację, w tym całkowite lub częściowe anulowanie, projektów, aż do ich zamknięcia, lub pomocy zatwierdzonej przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 lub wszelkich innych przepisów prawa mających zastosowanie do tej pomocy na dzień 31 grudnia 2013 r.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1198/2006 z dnia 27 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rybackiego (Dz.U. L 223 z 15.8.2006, s. 1).

*Akty referencyjne*

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1828/2006 z dnia 8 grudnia 2006 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 1083/2006 ustanawiającego przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności oraz rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 371 z 27.12.2006, s. 1).

**6 5 4****Korekty finansowe związane z okresem programowania 2014–2020 — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	

*Uwagi*

W artykule tym zapisuje się korekty finansowe związane z Europejskim Funduszem Rozwoju Regionalnego (EFRR), Europejskim Funduszem Społecznym (EFS), Funduszem Spójności (FS), Europejskim Funduszem Morskim i Rybackim (EFMR), Funduszem Pomocy Najbardziej Potrzebującym (FEAD) oraz instrumentem pomocy przedakcesyjnej (IPA II) w odniesieniu do okresu programowania 2014–2020.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego kwoty zapisane w tym artykule zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w odpowiednich rozdziałach/artykułach/pozycjach w tytułach 04, 11 i 13 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

**ROZDZIAŁ 6 5 — KOREKTY FINANSOWE** (ciągłdalszy)**6 5 4** (ciągłdalszy)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 223/2014 z dnia 11 marca 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (Dz.U. L 72 z 12.3.2014, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11).

**ROZDZIAŁ 6 6 — INNE WKŁADY I ZWROTY****6 6 0** *Inne wkłady i zwroty*

## 6 6 0 0 Inne wkłady i zwroty przeznaczone na określony cel — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	839 804 777,25

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się, zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego, wszelkie dochody nieuwzględnione w innych częściach tytułu 6, które są wykorzystywane w celu zapewnienia dodatkowych środków na finansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

## 6 6 0 1 Inne wkłady i zwroty nieprzeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
60 000 000	60 000 000	8 666 423,81

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się wszelkie dochody nieuwzględnione w innych częściach tytułu 6, które nie są wykorzystywane, zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 7 — DOCHODY ZWIĄZANE Z EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNICZYM GWARANCJI (EFRG) I EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNYM NA RZECZ ROZWOJU OBSZARÓW WIEJSKICH (EFRROW)****6 7 0 Dochody związane z Europejskim Funduszem Rolniczym Gwarancji**

6 7 0 1 Rozliczenie rachunków Europejskiego Funduszu Rolniczego Gwarancji — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	815 588 600,63

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się kwoty wynikające z decyzji związanych z kontrolą zgodności rozliczeń i rozliczeniem rachunków na korzyść budżetu Unii, odnoszących się do wydatków finansowanych przez Europejski Fundusz Orientacji i Gwarancji Rolnej (Sekcja Gwarancji) w dziale 1 perspektywy finansowej na lata 2000–2006 oraz Europejski Fundusz Rolniczy Gwarancji (EFRG) w dziale 2 wieloletnich ram finansowych na lata 2007–2013 i 2014–2020 zgodnie z art. 51 i 52 rozporządzenia (UE) 1306/2013. Obejmuje to także korekty związane z nieprzestrzeganiem terminów płatności zgodnie z art. 40 tego rozporządzenia.

W tej pozycji zapisuje się również kwoty wynikające z decyzji związanych z kontrolą zgodności rozliczeń i rozliczeniem rachunków na korzyść budżetu ogólnego Unii, odnoszących się do wydatków finansowanych w ramach tymczasowego systemu restrukturyzacji przemysłu cukrowniczego (fundusz restrukturyzacji przemysłu cukrowniczego) we Wspólnocie, ustanowionego rozporządzeniem (WE) nr 320/2006, który przestał obowiązywać dnia 30 września 2012 r.

Zgodnie z art. 1 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 320/2006 oraz art. 43 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013 kwoty takie uznaje się za dochody przeznaczone na określony cel w rozumieniu art. 21 i 174 rozporządzenia finansowego. Wszelkie dochody w tej pozycji zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na pozycje w budżecie dotyczące EFRG w zestawieniu wydatków w niniejszej sekcji.

Dochody w ramach tej pozycji oszacowano na kwotę 2 015 000 000 EUR, w tym 890 000 000 EUR przeniesione z 2015 r. na 2016 r, zgodnie z art. 14 rozporządzenia finansowego. Podczas ustalania budżetu na 2016 r., kwotę 600 000 000 EUR uwzględniono na finansowanie potrzeb związanych ze środkami objętymi zakresem artykułu 05 02 08 (pozycji 05 02 08 03) a pozostałą kwotę 1 415 000 000 EUR – na sfinansowanie potrzeb związanych ze środkami wchodzącymi w zakres art. 05 03 01 (pozycji 05 03 01 10).

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 320/2006 z dnia 20 lutego 2006 r. ustanawiające tymczasowy system restrukturyzacji przemysłu cukrowniczego we Wspólnocie i zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1290/2005 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej (Dz.U. L 58 z 28.2.2006, s. 42).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

**ROZDZIAŁ 6 7 — DOCHODY ZWIĄZANE Z EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNICZYM GWARANCJI (EFRG) I EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNYM NA RZECZ ROZWOJU OBSZARÓW WIEJSKICH (EFRROW) (ciągłdalszy)**

**6 7 0** (ciągłdalszy)

6 7 0 2 Nieprawidłowości Europejskiego Funduszu Rolniczego Gwarancji — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	150 305 663,70

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się kwoty odzyskane w przypadku nieprawidłowości lub zaniedbań, wraz z odsetkami, w szczególności kwoty odzyskane w przypadku nieprawidłowości lub nadużyć finansowych, otrzymane kary i odsetki, jak również przepadłe zabezpieczenia, depozyty lub gwarancje, odnoszące się do wydatków finansowanych przez Europejski Fundusz Orientacji i Gwarancji Rolnej (Sekcja Gwarancji) w dziale 1 perspektywy finansowej na lata 2000–2006 oraz Europejski Fundusz Rolniczy Gwarancji (EFRG) w dziale 2 wieloletnich ram finansowych na lata 2007–2013 i 2014–2020 zgodnie z art. 54 i 55 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013.

W tej pozycji uwzględnia się również kwoty odzyskane w związku z nieprawidłowościami lub niedopatrzzeniami, w tym odsetki, kary i uzyskane zabezpieczenia, wynikające z wydatków finansowanych w ramach tymczasowego systemu restrukturyzacji przemysłu cukrowniczego (fundusz restrukturyzacji przemysłu cukrowniczego) we Wspólnocie, ustanowionego rozporządzeniem (WE) nr 320/2006, który zakończył działalność dnia 30 września 2012 r.

Uwzględnia się w niej również odzyskane kwoty netto, z których państwa członkowskie mogą zatrzymać 20 %, jak przewidziano w art. 55 rozporządzenia (WE) nr 1306/2013.

Zgodnie z art. 1 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 320/2006 oraz art. 43 i 55 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013 kwoty takie uznaje się za dochody przeznaczone na określony cel w rozumieniu art. 21 i 174 rozporządzenia finansowego. Wszelkie dochody w tej pozycji zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na pozycje w budżecie dotyczące EFRG w zestawieniu wydatków w niniejszej sekcji.

Dochody w ramach tej pozycji oszacowano na kwotę 155 000 000 EUR. Podczas ustalania budżetu na 2016 r., kwotę tę uwzględniono na finansowanie potrzeb związanych ze środkami objętymi zakresem artykułu 05 03 01 (pozycji 05 03 01 10).

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 320/2006 z dnia 20 lutego 2006 r. ustanawiające tymczasowy system restrukturyzacji przemysłu cukrowniczego we Wspólnocie i zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1290/2005 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej (Dz.U. L 58 z 28.2.2006, s. 42).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 7 — DOCHODY ZWIĄZANE Z EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNICZYM GWARANCJI (EFRG) I EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNYM NA RZECZ ROZWOJU OBSZARÓW WIEJSKICH (EFRROW) (ciągłdalszy)****6 7 0** (ciągłdalszy)

6 7 0 3 Dodatkowa opłata od producentów mleka — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	48 284 110,03

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się kwoty, które są związane z opłatą z tytułu nadwyżek stosowaną w systemie kwot mlecznych i pobierane lub odzyskiwane zgodnie z przepisami części II tytuł I rozdział III sekcja III rozporządzenia (WE) nr 1234/2007, w szczególności jego art. 78.

Zgodnie z art. 43 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013 kwoty takie uznaje się za dochody przeznaczone na określony cel w rozumieniu art. 21 i 174 rozporządzenia finansowego. Wszelkie dochody w tej pozycji zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na pozycje w budżecie dotyczące Europejskiego Funduszu Rolniczego Gwarancji w zestawieniu wydatków w niniejszej sekcji.

Dochody w ramach tej pozycji oszacowano na kwotę 810 000 000 EUR. Podczas ustalania budżetu na 2016 r., kwotę tę uwzględniono na finansowanie potrzeb związanych ze środkami objętymi zakresem artykułu 05 03 01 (pozycji 05 03 01 10).

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1234/2007 z dnia 22 października 2007 r. ustanawiające wspólną organizację rynków rolnych oraz przepisy szczegółowe dotyczące niektórych produktów rolnych (rozporządzenie o jednolitej wspólnej organizacji rynku) (Dz.U. L 299 z 16.11.2007, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

**6 7 1 Dochody związane z Europejskim Funduszem Rolnym na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich**

6 7 1 1 Rozliczenie rachunków Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	69 413 810,83



**ROZDZIAŁ 6 7 — DOCHODY ZWIĄZANE Z EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNICZYM GWARANCJI (EFRG) I EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNYM NA RZECZ ROZWOJU OBSZARÓW WIEJSKICH (EFRROW) (ciągłdalszy)**

**6 7 1** (ciągłdalszy)

6 7 1 1 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się kwoty wynikające z decyzji związanych z kontrolą zgodności rozliczeń i rozliczeniem rachunków na korzyść budżetu Unii w kontekście rozwoju obszarów wiejskich finansowanego przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) zgodnie z art. 51 i 52 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013. Zapisuje się w niej także kwoty dotyczące zwrotu płatności zaliczkowych w ramach EFRROW.

Zgodnie z art. 43 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013 kwoty takie uznaje się za dochody przeznaczone na określony cel w rozumieniu art. 21 i 177 rozporządzenia finansowego. Wszelkie dochody w tej pozycji zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na pozycje w budżecie dotyczące EFRROW.

Podczas ustalania budżetu na 2016 r. na artykuły 05 04 05 i 05 04 60 nie przewidziano żadnej określonej kwoty.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

**6 7 1 2** Nieprawidłowości Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się kwoty odzyskane w przypadku nieprawidłowości lub zaniedbań, wraz z odsetkami, w szczególności kwoty odzyskane w przypadku nieprawidłowości lub nadużyć finansowych, otrzymane kary i odsetki, jak również przepadeł zabezpieczenia w kontekście rozwoju obszarów wiejskich finansowanego przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) zgodnie z art. 54 i 56 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013.

Zgodnie z art. 43 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013 kwoty takie uznaje się za dochody przeznaczone na określony cel w rozumieniu art. 21 i 177 rozporządzenia finansowego. Wszelkie dochody w tej pozycji zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na pozycje w budżecie dotyczące EFRROW.

Podczas ustalania budżetu na 2016 r. na artykuły 05 04 05 i 05 04 60 nie przewidziano żadnej określonej kwoty.

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 6 7 — DOCHODY ZWIĄZANE Z EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNICZYM GWARANCJI (EFRG) I EUROPEJSKIM FUNDUSZEM ROLNYM NA RZECZ ROZWOJU OBSZARÓW WIEJSKICH (EFRROW) (ciągłdalszy)****6 7 1** (ciągłdalszy)

6 7 1 2 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

## TYTUŁ 7

## ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI I GRZYWNY

## ROZDZIAŁ 7 0 — ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI

## ROZDZIAŁ 7 1 — GRZYWNY

## ROZDZIAŁ 7 2 — ODSETKI OD DEPOZYTÓW I GRZYWNY

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 7 0				
<b>7 0 0</b>	<b>Odsetki od zaległych płatności</b>				
7 0 0 0	Odsetki należne od zaległych płatności przekazywanych na rachunki prowadzone przez administracje finansowe państw członkowskich	5 000 000	10 000 000	62 832 700,78	1 256,65
7 0 0 1	Inne odsetki od zaległych płatności	3 000 000	3 000 000	1 304 377,43	43,48
	Artykuł 7 0 0 – Ogółem	8 000 000	13 000 000	64 137 078,21	801,71
<b>7 0 1</b>	<b>Odsetki od zaległych płatności i inne odsetki od grzywien</b>	15 000 000	45 000 000	368 455 044,42	2 456,37
	ROZDZIAŁ 7 0 – OGÓŁEM	23 000 000	58 000 000	432 592 122,63	1 880,84
	ROZDZIAŁ 7 1				
<b>7 1 0</b>	<b>Grzywny, okresowe kary pieniężne i inne kary</b>	100 000 000	1 415 000 000	4 124 682 904,05	4 124,68
7 1 1	Oplaty za tytułu przekroczenia poziomu emisji dotyczące nowych samochodów osobowych	p.m.	p.m.	0,—	
7 1 2	Kary pieniężne i ryczałty nałożone na państwa członkowskie za niezastosowanie się do wyroku Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej w sprawie uchybienia zobowiązaniu wynikającemu z Traktatu	p.m.	50 000 000	49 406 800,—	
	ROZDZIAŁ 7 1 – OGÓŁEM	100 000 000	1 465 000 000	4 174 089 704,05	4 174,09
	ROZDZIAŁ 7 2				
<b>7 2 0</b>	<b>Odsetki od depozytów i grzywny</b>				
7 2 0 0	Odsetki od depozytów i grzywny wynikające z zastosowania procedury dotyczącej nadmiernego deficytu — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 7 2 0 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 7 2 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł 7 – Ogółem</b>	<b>123 000 000</b>	<b>1 523 000 000</b>	<b>4 606 681 826,68</b>	<b>3 745,27</b>

KOMISJA

## TYTUŁ 7

## ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI I GRZYWNY

## ROZDZIAŁ 7 0 — ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI

7 0 0 *Odsetki od zaległych płatności*

7 0 0 0 Odsetki należne od zaległych płatności przekazywanych na rachunki prowadzone przez administracje finansowe państw członkowskich

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
5 000 000	10 000 000	62 832 700,78

*Uwagi*

Wszelkie opóźnienie ze strony państwa członkowskiego w dokonywaniu zapisów na rachunku otwartym w imieniu Komisji, o którym mowa w art. 9 ust. 1 rozporządzenia (WE, Euratom) nr 1150/2000, prowadzi do zapłaty przez dane państwo członkowskie odsetek za zwłokę.

W przypadku państw członkowskich, których walutą jest euro, stopa procentowa równa się stopie opublikowanej w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*, seria C, którą Europejski Bank Centralny stosował do swoich operacji refinansujących w pierwszym dniu miesiąca, w którym przypadał termin, powiększonej o dwa punkty procentowe. Za każdy miesiąc zwłoki stopa procentowa jest podwyższana o 0,25 punktu procentowego. Podwyższoną stopę procentową stosuje się w stosunku do całego okresu zwłoki.

W przypadku państw członkowskich, których walutą nie jest euro, stopa procentowa równa się stopie stosowanej w pierwszym dniu danego miesiąca przez banki centralne do podstawowych operacji refinansujących, powiększonej o dwa punkty procentowe, lub w przypadku państw członkowskich, dla których stopa banku centralnego nie jest dostępna, stopie najbliższej jej równowartości stosowanej w pierwszym dniu danego miesiąca na rynku pieniężnym tego państwa członkowskiego, powiększonej o dwa punkty procentowe. Za każdy miesiąc zwłoki stopa procentowa jest podwyższana o 0,25 punktu procentowego. Podwyższoną stopę procentową stosuje się w stosunku do całego okresu zwłoki.

Stopa procentowa ma zastosowanie do wszelkich zapisów zasobów własnych wymienionych w art. 10 rozporządzenia (WE) nr 1150/2000.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonujące decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 78 ust. 4.

## 7 0 0 1 Inne odsetki od zaległych płatności

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
3 000 000	3 000 000	1 304 377,43

**ROZDZIAŁ 7 0 — ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI** (ciągły)**7 0 0** (ciągły)**7 0 0 1** (ciągły)*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się odsetki od zaległych płatności z innych tytułów niż zasoby własne.

*Podstawa prawna*

Porozumienie w sprawie Europejskiego Obszaru Gospodarczego (Dz.U. L 1 z 3.1.1994, s. 3), w szczególności art. 2 ust. 5 Protokołu 32 do tego porozumienia.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25), w szczególności jego art. 102.

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1828/2006 z dnia 8 grudnia 2006 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 1083/2006 ustanawiającego przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego i Funduszu Spójności oraz rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 371 z 27.12.2006, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 78 ust. 4.

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1), w szczególności jego art. 83.

**7 0 1** **Odsetki od zaległych płatności i inne odsetki od grzywien**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
15 000 000	45 000 000	368 455 044,42

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się odsetki narosłe na specjalnych rachunkach bankowych, na które przekazywane są grzywiny i odsetki od zaległych płatności w związku z grzywami.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1/2003 z dnia 16 grudnia 2002 r. w sprawie wprowadzenia w życie reguł konkurencji ustanowionych w art. 81 i 82 Traktatu (Dz.U. L 1 z 4.1.2003, s. 1).

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 7 0 — ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI** (ciągły)**7 0 1** (ciągły)

Rozporządzenie Rady (WE) nr 139/2004 z dnia 20 stycznia 2004 r. w sprawie kontroli koncentracji przedsiębiorstw (rozporządzenie WE w sprawie kontroli łączenia przedsiębiorstw) (Dz.U. L 24 z 29.1.2004, s. 1), w szczególności jego art. 14 i 15.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 78 ust. 4.

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1), w szczególności jego art. 83.

**ROZDZIAŁ 7 1 — GRZYWNY****7 1 0 Grzywny, okresowe kary pieniężne i inne kary**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
100 000 000	1 415 000 000	4 124 682 904,05

*Uwagi*

Komisja może nakładać grzywny, okresowe kary pieniężne oraz inne kary na przedsiębiorstwa lub związki przedsiębiorstw za nieprzestrzeganie zakazów lub niewypełnianie zobowiązań na mocy rozporządzeń wymienionych poniżej, lub art. 101 i 102 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

Zwykle termin zapłaty grzywny wynosi trzy miesiące od daty powiadomienia o decyzji Komisji. Komisja nie pobierze jednak należnej kwoty, jeżeli przedsiębiorstwo złoży odwołanie do Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej; przedsiębiorstwo musi zaakceptować fakt, że zobowiązanie generuje odsetki od dnia następującego po dniu, w którym upływa ostateczny termin zapłaty, i przedstawić Komisji, najpóźniej w dniu, w którym przypada ostateczny termin zapłaty, gwarancję bankową obejmującą zarówno kwotę główną zobowiązania, jak i odsetki lub opłaty dodatkowe.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1/2003 z dnia 16 grudnia 2002 r. w sprawie wprowadzenia w życie reguł konkurencji ustanowionych w art. 81 i 82 Traktatu (Dz.U. L 1 z 4.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 139/2004 z dnia 20 stycznia 2004 r. w sprawie kontroli koncentracji przedsiębiorstw (rozporządzenie WE w sprawie kontroli łączenia przedsiębiorstw) (Dz.U. L 24 z 29.1.2004, s. 1), w szczególności jego art. 14 i 15.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1).

ROZDZIAŁ 7 1 — GRZYWNY (*ciągłdalszy*)7 1 1 **Opłaty z tytułu przekroczenia poziomu emisji dotyczące nowych samochodów osobowych**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się wszelkie opłaty z tytułu przekroczenia poziomu emisji nałożone przez Komisję.

Celem rozporządzenia (WE) nr 443/2009 jest ustalenie norm emisji dla nowych samochodów osobowych zarejestrowanych w Unii, co stanowi część zintegrowanego podejścia Unii na rzecz zmniejszenia emisji CO<sub>2</sub> z lekkich pojazdów dostawczych, zapewniając jednocześnie właściwe funkcjonowanie rynku wewnętrznego.

Począwszy od 2012 r., w odniesieniu do każdego roku kalendarzowego, w którym średni indywidualny poziom emisji CO<sub>2</sub> danego producenta przekroczy jego docelowy indywidualny poziom emisji na ten rok, Komisja nakłada na producenta lub, w przypadku grupy producentów, na zarządzającego grupą opłatę z tytułu przekroczenia poziomu emisji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 443/2009 z dnia 23 kwietnia 2009 r. określające normy emisji dla nowych samochodów osobowych w ramach zintegrowanego podejścia Wspólnoty na rzecz zmniejszenia emisji CO<sub>2</sub> z lekkich pojazdów dostawczych (Dz.U. L 140 z 5.6.2009, s. 1), w szczególności jego art. 9.

Decyzja Komisji 2012/100/UE z dnia 17 lutego 2012 r. w sprawie metody pobierania opłat z tytułu przekroczenia poziomu emisji CO<sub>2</sub> z nowych samochodów osobowych na mocy rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 443/2009 (Dz.U. L 47 z 18.2.2012, s. 71).

7 1 2 **Kary pieniężne i ryczałty nałożone na państwa członkowskie za niezastosowanie się do wyroku Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej w sprawie uchybienia zobowiązaniu wynikającemu z Traktatu**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	50 000 000	49 406 800,—

*Podstawa prawna*

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 260 ust. 2.

## ROZDZIAŁ 7 2 — ODSETKI OD DEPOZYTÓW I GRZYWNY

7 2 0 **Odsetki od depozytów i grzywny**7 2 0 0 **Odsetki od depozytów i grzywny wynikające z zastosowania procedury dotyczącej nadmiernego deficytu — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 7 2 — ODSETKI OD DEPOZYTÓW I GRZYWNY** *(ciągłdalszy)***7 2 0** *(ciągłdalszy)***7 2 0 0** *(ciągłdalszy)**Uwagi*

Dochód z tytułu odsetek od depozytów oraz grzywien wynikających z zastosowania procedury nadmiernego deficytu.

Zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. c) rozporządzenia finansowego dochody te należy traktować jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią one podstawę zapisania dodatkowych środków w liniach obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1467/97 z dnia 7 lipca 1997 r. w sprawie przyspieszenia i wyjaśnienia procedury nadmiernego deficytu (Dz.U. L 209 z 2.8.1997, s. 6), w szczególności jego art. 16.



## TYTUŁ 8

## OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK

**ROZDZIAŁ 8 0 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UDZIELONYCH PRZEZ UNIĘ EUROPEJSKĄ NA OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK W PAŃSTWACH CZŁONKOWSKICH**

**ROZDZIAŁ 8 1 — POŻYCZKI UDZIELONE PRZEZ KOMISJĘ**

**ROZDZIAŁ 8 2 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UNII EUROPEJSKIEJ NA OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK DLA PAŃSTW TRZECICH**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 8 0				
8 0 0	<i>Gwarancja Unii Europejskiej na pożyczki unijne zaciągnięte na wsparcie bilansu płatniczego</i>	p.m.	p.m.	0,—	
8 0 1	<i>Gwarancja Unii Europejskiej na zaciągnięte pożyczki Euratom</i>	p.m.	p.m.	0,—	
8 0 2	<i>Gwarancja Unii Europejskiej na pożyczki unijne zaciągnięte na pomoc finansową w ramach europejskiego mechanizmu stabilizacji finansowej</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 8 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 8 1				
8 1 0	<i>Splaty kapitału i odsetki związane z udzielonymi specjalnymi pożyczkami i przyznanym kapitałem podwyższonego ryzyka w ramach współpracy finansowej z państwami trzecimi z basenu Morza Śródziemnego</i>	p.m.	30 000 000	292 611 339,40	
8 1 3	<i>Splaty kapitału i odsetki związane z udzielonymi przez Komisję pożyczkami i przyznanym przez nią kapitałem podwyższonego ryzyka dla rozwijających się krajów basenu Morza Śródziemnego oraz Republiki Południowej Afryki w ramach działania „Partnerzy inwestycyjni Wspólnoty Europejskiej”</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 8 1 – OGÓŁEM	p.m.	30 000 000	292 611 339,40	
	ROZDZIAŁ 8 2				
8 2 7	<i>Gwarancja Unii Europejskiej na programy pożyczkowe zawarte przez Unię w celu udzielenia pomocy makrofinansowej państwom trzecim</i>	p.m.	p.m.	0,—	
8 2 8	<i>Gwarancja związana z pożyczkami Euratomu zaciągniętymi w celu podniesienia wydajności i poprawy bezpieczeństwa elektrowni jądrowych w krajach Europy Środkowo-Wschodniej i Wspólnoty Niepodległych Państw</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 8 2 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 8 3 — ŚRODKI ZWIĄZANE Z GWARANCJĄ UNII EUROPEJSKIEJ NA POŻYCZKI UDZIELANE PRZEZ INSTYTUCJE FINANSOWE W PAŃSTWACH TRZECICH**

**ROZDZIAŁ 8 5 — DOCHODY Z WKŁADÓW WPLACANYCH PRZEZ ORGANY GWARANCYJNE**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
8 3 5	ROZDZIAŁ 8 3				
	<i>Gwarancja Unii Europejskiej na pożyczki Europejskiego Banku Inwestycyjnego dla państw trzecich</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 8 3 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
8 5 0	ROZDZIAŁ 8 5				
	<i>Dywidendy wpłacane przez Europejski Fundusz Inwestycyjny</i>	5 217 537	6 890 000	4 698 000,—	90,04
	ROZDZIAŁ 8 5 – OGÓŁEM	5 217 537	6 890 000	4 698 000,—	90,04
	<b>Tytuł 8 – Ogółem</b>	<b>5 217 537</b>	<b>36 890 000</b>	<b>297 309 339,40</b>	<b>5 698,27</b>

## TYTUŁ 8

## OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK

## ROZDZIAŁ 8 0 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UDZIELONYCH PRZEZ UNIĘ EUROPEJSKĄ NA OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK W PAŃSTWACH CZŁONKOWSKICH

**8 0 0** *Gwarancja Unii Europejskiej na pożyczki unijne zaciągnięte na wsparcie bilansu płatniczego*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Gwarancja unijna odnosi się do pożyczek zaciągniętych na rynkach kapitałowych lub od instytucji finansowych. Kwota kapitału pożyczek, które mogą następnie zostać udzielone państwom członkowskim, jest ograniczona do 50 000 000 000 EUR.

Artykuł ten zawiera wszelkie dochody z wykonania praw związanych z gwarancją w ramach artykułu 01 02 02, o ile dochody te nie zostały odjęte od wydatków.

Zestawienie operacji zaciągnięcia i udzielania pożyczek, łącznie z obsługą zadłużenia, w kapitale i odsetkach, zamieszczono w załączniku II do zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Zob. uwagi dla artykułu 01 02 02 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

**8 0 1** *Gwarancja Unii Europejskiej na zaciągnięte pożyczki Euratom*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Artykuł ten zawiera wszelkie dochody z wykonania praw związanych z gwarancją w ramach artykułu 01 04 03, o ile dochody te nie zostały odjęte od wydatków.

Zestawienie operacji zaciągnięcia i udzielania pożyczek, łącznie z obsługą zadłużenia, w kapitale i odsetkach, zamieszczono w załączniku II do zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Podstawa prawna znajduje się w uwadze do artykułu 01 04 03 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 8 0 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UDZIELONYCH PRZEZ UNIĘ EUROPEJSKĄ NA OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK W PAŃSTWACH CZŁONKOWSKICH** (ciągłdalszy)**8 0 2 Gwarancja Unii Europejskiej na pożyczki unijne zaciągnięte na pomoc finansową w ramach europejskiego mechanizmu stabilizacji finansowej**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Gwarancja unijna odnosi się do pożyczek zaciągniętych na rynkach kapitałowych lub od instytucji finansowych. Łączna kwota pożyczek lub linii kredytowych, które mogą zostać udzielone państwom członkowskim, mieści się w granicach przewidzianych w podstawie prawnej.

W tym artykule zapisuje się wszelkie dochody z wykonania praw związanych z gwarancją w ramach artykułu 01 02 03, o ile dochody te nie zostały odjęte od wydatków.

Zestawienie operacji zaciągnięcia i udzielania pożyczek, łącznie z obsługą zadłużenia, w kapitale i odsetkach, zamieszczono w załączniku II do zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Podstawa prawna znajduje się w uwagach do artykułu 01 02 03 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

**ROZDZIAŁ 8 1 — POŻYCZKI UDZIELONE PRZEZ KOMISJĘ****8 1 0 Splaty kapitału i odsetki związane z udzielonymi specjalnymi pożyczkami i przyznanym kapitałem podwyższonego ryzyka w ramach współpracy finansowej z państwami trzecimi z basenu Morza Śródziemnego**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	30 000 000	292 611 339,40

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się splaty kapitału i odsetek od specjalnych pożyczek i kapitału podwyższonego ryzyka przyznanego państwom trzecim z basenu Morza Śródziemnego ze środków w rozdziałach 22 02 i 22 04 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

Zapisuje się w nim również splaty kapitału i odsetki od pożyczek specjalnych udzielonych niektórym państwom członkowskim z basenu Morza Śródziemnego oraz kapitału podwyższonego ryzyka przyznanego tym państwom, które stanowią jednakże niewielką część łącznej kwoty. Dotyczy to pożyczek, które zostały udzielone, i kapitału podwyższonego ryzyka, który został przyznany przed wstąpieniem tych państw do Unii.

Uzyskany dochód normalnie przekracza kwoty przewidywane w budżecie z powodu płatności odsetek od pożyczek specjalnych, które wciąż mogą być wypłacane w poprzednim roku budżetowym, jak również w bieżącym roku budżetowym. Odsetki od pożyczek specjalnych i kapitału podwyższonego ryzyka są pobierane od momentu wypłaty pożyczek; odsetki od pożyczek specjalnych są spłacane w ratach sześciomiesięcznych, a odsetki od kapitału podwyższonego ryzyka zazwyczaj w ratach rocznych.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego w tej pozycji można zapisać dochody przeznaczone na określony cel, które zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

**ROZDZIAŁ 8 1 — POŻYCZKI UDZIELONE PRZEZ KOMISJĘ** (ciągły)**8 1 0** (ciągły)

Podstawa prawna

Podstawa prawna znajduje się w uwagach do rozdziałów 22 02 i 22 04 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

**8 1 3**

**Splaty kapitału i odsetki związane z udzielonymi przez Komisję pożyczkami i przyznanym przez nią kapitałem podwyższonego ryzyka dla rozwijających się krajów basenu Morza Śródziemnego oraz Republiki Południowej Afryki w ramach działania „Partnerzy inwestycyjni Wspólnoty Europejskiej”**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

W tym artykule zapisuje się splaty kapitału i odsetek od pożyczek i kapitału podwyższonego ryzyka przyznanego ze środków w artykułach 21 02 51 i 22 04 51 w ramach działania „Partnerzy inwestycyjni Wspólnoty Europejskiej”.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” –program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Podstawa prawna znajduje się w uwagach do artykułów 21 02 51 i 22 04 51 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

**ROZDZIAŁ 8 2 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UNII EUROPEJSKIEJ NA OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK DLA PAŃSTW TRZECICH****8 2 7 Gwarancja Unii Europejskiej na programy pożyczkowe zawarte przez Unię w celu udzielenia pomocy makrofinansowej państwom trzecim**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Artykuł ten zawiera wszelkie dochody z wykonania praw związanych z gwarancją w ramach artykułu 01 03 03, o ile dochody te nie zostały odjęte od wydatków.

Zestawienie operacji zaciągania i udzielania pożyczek, łącznie z obsługą zadłużenia, w kapitale i odsetkach, zamieszczono w części II załącznika do zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

KOMISJA

**ROZDZIAŁ 8 2 — DOCHODY WYNIKAJĄCE Z GWARANCJI UNII EUROPEJSKIEJ NA OPERACJE ZACIĄGANIA I UDZIELANIA POŻYCZEK DLA PAŃSTW TRZECICH** (ciągłdalszy)**8 2 7** (ciągłdalszy)*Podstawa prawna*

Podstawa prawna znajduje się w uwadze do artykułu 01 03 03 zestawienia dochodów w niniejszej sekcji.

**8 2 8** **Gwarancja związana z pożyczkami Euratomu zaciągniętymi w celu podniesienia wydajności i poprawy bezpieczeństwa elektrowni jądrowych w krajach Europy Środkowo-Wschodniej i Wspólnoty Niepodległych Państw**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Artykuł ten zawiera wszelkie dochody z wykonania praw związanych z gwarancją w ramach artykułu 01 03 04, o ile dochody te nie zostały odjęte od wydatków.

Zestawienie operacji zaciągania i udzielania pożyczek, łącznie z obsługą zadłużenia, w kapitale i odsetkach, zamieszczono w części II załącznika do zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Podstawa prawna znajduje się w uwadze do artykułu 01 03 04 zestawienia dochodów w niniejszej sekcji.

**ROZDZIAŁ 8 3 — ŚRODKI ZWIĄZANE Z GWARANCJĄ UNII EUROPEJSKIEJ NA POŻYCZKI UDZIELANE PRZEZ INSTYTUCJE FINANSOWE W PAŃSTWACH TRZECICH****8 3 5** **Gwarancja Unii Europejskiej na pożyczki Europejskiego Banku Inwestycyjnego dla państw trzecich**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się wszelkie dochody wynikające z wykonywania praw związanych z gwarancją w ramach artykułu 01 03 05 zestawienia dochodów w niniejszej sekcji.

Zestawienie operacji zaciągania i udzielania pożyczek, łącznie z obsługą zadłużenia, w kapitale i odsetkach, zamieszczono w części II załącznika do zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Zob. uwagi do pozycji artykułu 01 03 05 zestawienia dochodów w niniejszej sekcji.

**ROZDZIAŁ 8 5 — DOCHODY Z WKŁADÓW WPŁACANYCH PRZEZ ORGANY GWARANCYJNE****8 5 0 Dywidendy wpłacane przez Europejski Fundusz Inwestycyjny**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
5 217 537	6 890 000	4 698 000,—

*Uwagi*

W tym artykule zapisuje się wszelkie dywidendy wpłacane przez Europejski Fundusz Inwestycyjny w odniesieniu do tego wkładu.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 94/375/WE z dnia 6 czerwca 1994 r. w sprawie członkostwa Wspólnoty w Europejskim Funduszu Inwestycyjnym (Dz.U. L 173 z 7.7.1994, s. 12).

Decyzja Rady 2007/247/WE z dnia 19 kwietnia 2007 r. w sprawie udziału Wspólnoty w podwyższeniu kapitału Europejskiego Funduszu Inwestycyjnego (Dz.U. L 107 z 25.4.2007, s. 5).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 562/2014/UE z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie udziału Unii Europejskiej w podwyższeniu kapitału Europejskiego Funduszu Inwestycyjnego (Dz.U. L 156 z 24.5.2014, s. 1).

KOMISJA

## TYTUŁ 9

## DOCHODY RÓŻNE

## ROZDZIAŁ 9 0 — DOCHODY RÓŻNE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
9 0 0	ROZDZIAŁ 9 0				
	<i>Dochody różne</i>	25 000 000	30 000 000	13 750 288,44	55,00
	ROZDZIAŁ 9 0 – OGÓŁEM	25 000 000	30 000 000	13 750 288,44	55,00
	Tytuł 9 – Ogółem	25 000 000	30 000 000	13 750 288,44	55,00
	OGÓŁEM	1 278 944 020	2 716 056 318	9 313 628 501,90	728,23



## TYTUŁ 9

## DOCHODY RÓŻNE

## ROZDZIAŁ 9 0 — DOCHODY RÓŻNE

9 0 0 *Dochody różne*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
25 000 000	30 000 000	13 750 288,44

Uwagi

W tym artykule mają być wprowadzane dochody różne.

KOMISJA

**OGÓLNE ZESTAWIENIE ŚRODKÓW (LATA 2016 I 2015) I WYNIK (2014)**

Tytuł	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
01	SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE	2 532 673 157	1 097 025 157	1 726 222 260	463 888 664	230 605 599,76	300 229 549,58
02	RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP	2 285 812 989	1 894 487 636	2 397 808 425	2 093 932 585	2 487 077 892,35	2 004 487 689,80
03	KONKURENCJA	102 698 620	102 698 620	97 651 538	97 651 538	96 725 491,67	96 725 491,67
04	ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE	12 924 259 299	13 030 720 525	15 003 231 515	10 973 416 992	10 356 579 013,32	11 450 809 753,11
05	ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH	61 382 084 429	54 625 119 708	61 948 762 610	54 941 251 061	47 789 188 674,45	55 769 052 032,08
06	MOBILNOŚĆ I TRANSPORT	4 219 477 187	2 295 863 330	2 581 291 171	2 056 297 929	2 878 698 665,69	1 037 554 207,13
07	ŚRODOWISKO	448 266 445	397 061 087	425 317 926	391 226 413	415 534 290,15	353 767 552,65
08	BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE	5 854 638 306	5 402 950 507	5 807 294 471	5 470 901 309	6 269 437 583,26	4 484 471 699,98
09	SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE	1 803 314 364	2 373 056 657	1 855 814 447	1 854 363 843	1 849 669 513,90	1 334 494 094,06
10	BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE	396 834 657	402 688 960	392 970 215	402 052 368	535 186 038,49	516 790 641,89
11	GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO	999 860 215	675 121 774	1 731 272 311	918 640 442	218 100 889,36	805 002 735,44
	Rezerwy (40 02 41)	83 345 750	83 345 750	74 090 991	69 190 991		
		1 083 205 965	758 467 524	1 805 363 302	987 831 433	218 100 889,36	805 002 735,44
12	STABILNOŚĆ FINANSOWA, USŁUGI FINANSOWE I UNIA RYNKÓW KAPITAŁOWYCH	84 986 304	85 662 304	85 296 380	83 489 504	89 046 778,31	87 630 783,56
13	POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA	35 988 630 661	36 386 098 987	44 725 459 137	40 775 745 430	17 112 213 205,74	44 002 702 182,56
14	PODATKI I UNIA CELNA	166 447 251	159 265 251	161 232 912	137 132 884	159 531 738,23	136 415 501,94
15	EDUKACJA I KULTURA	2 889 262 253	3 030 752 053	2 745 176 038	2 523 359 667	3 068 349 697,56	2 512 424 939,01
16	KOMUNIKACJA SPOŁECZNA	203 694 896	196 759 396	199 892 227	192 074 269	199 290 902,65	205 438 063,84
17	ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI	570 625 060	571 327 060	573 819 742	537 902 207	595 372 141,87	546 521 698,95
18	MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE	3 225 091 730	2 323 443 097	1 736 875 609	1 202 221 437	708 899 643,59	1 088 957 601,55

KOMISJA

Tytuł	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
19	INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRA- NICZNEJ	782 603 058	677 343 652	759 243 944	577 841 739	687 367 990,48	554 512 550,42
20	HANDEL	107 216 392	105 566 392	115 119 115	123 790 917	119 712 032,48	117 987 056,62
21	WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ	3 161 973 792	3 345 883 780	2 958 618 918	2 649 645 152	2 960 444 482,15	2 362 051 966,60
22	POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA	3 835 177 683	3 565 517 946	3 854 486 972	2 611 644 410	3 798 152 499,83	2 659 070 811,10
23	POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI	1 202 303 141	1 560 487 834	1 018 951 102	1 054 277 483	1 187 339 476,55	1 428 943 158,70
24	ZWALCZANIE NADUŻYĆ FINAN- SOWYCH	80 226 300	85 655 000	78 734 800	75 357 901	75 772 533,09	74 237 520,52
25	KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE	206 099 587	205 749 587	191 983 721	191 983 721	198 336 843,34	199 289 183,98
26	ADMINISTRACJA KOMISJI	1 013 314 325	1 012 769 705	997 048 573	991 791 094	1 070 481 868,68	1 069 648 408,44
	Rezerwy (40 01 40)	3 426 739	3 426 739				
		1 016 741 064	1 016 196 444	997 048 573	991 791 094	1 070 481 868,68	1 069 648 408,44
27	BUDŻET	72 184 538	72 184 538	70 488 939	70 488 939	88 637 392,08	88 637 392,08
28	KONTROLA	18 774 034	18 774 034	11 936 916	11 936 916	12 000 789,60	12 000 789,60
29	STATYSTYKA	139 150 570	127 507 570	134 393 726	116 198 129	139 738 046,37	138 743 729,83
30	EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE	1 647 355 000	1 647 355 000	1 567 119 435	1 567 119 435	1 493 058 835,73	1 493 058 835,73
31	SŁUŻBY JĘZYKOWE	398 824 459	398 824 459	389 488 765	389 488 765	443 756 554,45	443 756 554,45
32	ENERGIA	1 531 675 330	1 523 585 634	1 355 770 790	1 541 567 179	1 721 696 310,22	1 166 909 407,91
33	SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENCI	258 626 977	239 160 105	241 103 459	221 749 427	240 687 323,40	219 605 416,26
34	DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU	137 514 278	81 944 278	127 447 895	84 247 010	121 531 870,16	51 335 444,96
40	REZERWY	561 384 489	395 772 489	539 455 991	219 190 991	0,—	0,—
	<b>Ogółem</b>	<b>151 233 061 776</b>	<b>140 114 184 112</b>	<b>158 606 781 995</b>	<b>137 613 867 750</b>	<b>109 418 222 608,96</b>	<b>138 813 264 446,—</b>
	<i>Z czego rezerwa (40 01 40, 40 02 41)</i>	<b>86 772 489</b>	<b>86 772 489</b>	<b>74 090 991</b>	<b>69 190 991</b>		

TYTUŁ XX

**WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI**

KOMISJA

TYTUŁ XX — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

## TYTUŁ XX

## WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
XX 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI				
<b>XX 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarach polityki</b>				
XX 01 01 01	Wydatki związane z pracującymi w instytucji urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony				
XX 01 01 01 01	Wynagrodzenia i świadczenia	5,2	1 913 010 000	1 847 039 000	1 890 276 455,78
XX 01 01 01 02	Wydatki i świadczenia związane z rekrutacją, przeniesieniem i zakończeniem służby	5,2	11 828 000	12 180 000	12 678 000,—
XX 01 01 01 03	Dostosowania wynagrodzeń	5,2	17 279 000	15 760 000	0,—
	<i>Razem</i>		1 942 117 000	1 874 979 000	1 902 954 455,78
XX 01 01 02	Wydatki związane z pracującymi w delegaturach Unii urzędnikami Komisji i jej pracownikami zatrudnionymi na czas określony				
XX 01 01 02 01	Wynagrodzenia i świadczenia	5,2	104 747 000	105 435 000	101 982 176,34
XX 01 01 02 02	Wydatki i świadczenia związane z rekrutacją, przeniesieniem i zakończeniem służby	5,2	7 188 000	5 676 000	8 486 742,41
XX 01 01 02 03	Środki na pokrycie dostosowań wynagrodzeń	5,2	912 000	860 000	0,—
	<i>Razem</i>		112 847 000	111 971 000	110 468 918,75
	<i>Artykuł XX 01 01 – Razem</i>		2 054 964 000	1 986 950 000	2 013 423 374,53
<b>XX 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie</b>				
XX 01 02 01	Personel zewnętrzny pracujący w instytucji				
XX 01 02 01 01	Pracownicy kontraktowi	5,2	65 206 000	62 714 000	68 218 939,88
XX 01 02 01 02	Personel tymczasowy oraz pomoc techniczna i administracyjna wspierająca konkretne działania	5,2	21 900 000	23 700 000	22 581 130,06
XX 01 02 01 03	Krajowi urzędnicy służby cywilnej czasowo oddelegowani do instytucji	5,2	37 308 000	37 183 000	32 262 661,71
	<i>Razem</i>		124 414 000	123 597 000	123 062 731,65
XX 01 02 02	Personel zewnętrzny Komisji w delegaturach Unii				
XX 01 02 02 01	Wynagrodzenia innego personelu	5,2	8 945 000	8 869 000	8 482 552,74
XX 01 02 02 02	Szkolenie młodszych ekspertów i oddelegowanych ekspertów krajowych	5,2	1 828 000	1 810 000	1 752 000,—
XX 01 02 02 03	Wydatki na inny personel i płatności za inne usługi	5,2	343 000	340 000	337 000,—
	<i>Razem</i>		11 116 000	11 019 000	10 571 552,74

KOMISJA  
TYTUŁ XX — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
XX 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie instytucją				
XX 01 02 11 01	Wydatki na podróże służbowe i cele reprezentacyjne	5,2	57 067 000	56 654 500	56 525 682,91
XX 01 02 11 02	Wydatki na konferencje, spotkania i grupę ekspertów	5,2	25 890 000	25 842 500	22 114 187,65
XX 01 02 11 03	Posiedzenia komitetów	5,2	12 215 000	12 215 000	11 854 058,94
XX 01 02 11 04	Analizy i konsultacje	5,2	6 090 000	6 394 000	5 004 088,38
XX 01 02 11 05	Systemy informacyjne i zarządzania	5,2	28 793 000	28 650 000	34 345 024,28
XX 01 02 11 06	Szkolenia specjalistyczne i z zakresu zarządzania	5,2	11 900 000	12 400 000	12 992 053,14
	<i>Razem</i>		141 955 000	142 156 000	142 835 095,30
XX 01 02 12	Inne wydatki na zarządzanie dotyczące personelu Komisji w delegaturach Unii				
XX 01 02 12 01	Wydatki na podróże służbowe, konferencje i cele reprezentacyjne	5,2	5 587 000	5 657 000	5 796 000,—
XX 01 02 12 02	Szkolenia specjalistyczne personelu w delegaturach	5,2	699 000	274 000	330 000,—
	<i>Razem</i>		6 286 000	5 931 000	6 126 000,—
	<i>Artykuł XX 01 02 – Razem</i>		283 771 000	282 703 000	282 595 379,69
<b>XX 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz budynki</b>				
XX 01 03 01	Wydatki Komisji na sprzęt i usługi ICT				
XX 01 03 01 03	Sprzęt ICT	5,2	61 113 000	56 169 000	63 583 563,10
XX 01 03 01 04	Usługi ICT	5,2	62 835 000	62 866 000	74 413 567,72
	<i>Razem</i>		123 948 000	119 035 000	137 997 130,82
XX 01 03 02	Wydatki na budynki i wydatki powiązane, wiążące się z personelem Komisji w delegaturach Unii				
XX 01 03 02 01	Nabywanie, wynajem i wydatki powiązane	5,2	28 797 000	26 872 000	41 857 000,—
XX 01 03 02 02	Sprzęt, meble, materiały i usługi	5,2	836 000	906 000	8 336 000,—
	<i>Razem</i>		29 633 000	27 778 000	50 193 000,—
	<i>Artykuł XX 01 03 – Razem</i>		153 581 000	146 813 000	188 190 130,82
	<b>ROZDZIAŁ XX 01 – OGÓŁEM</b>		2 492 316 000	2 416 466 000	2 484 208 885,04

KOMISJA

TYTUŁ XX — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

## TYTUŁ XX

## WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

## ROZDZIAŁ XX 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

## XX 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarach polityki

## XX 01 01 01 Wydatki związane z pracującymi w instytucji urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
XX 01 01 01	Wydatki związane z pracującymi w instytucji urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony				
XX 01 01 01 01	Wynagrodzenia i świadczenia	5,2	1 913 010 000	1 847 039 000	1 890 276 455,78
XX 01 01 01 02	Wydatki i świadczenia związane z rekrutacją, przeniesieniem i zakończeniem służby	5,2	11 828 000	12 180 000	12 678 000,—
XX 01 01 01 03	Dostosowania wynagrodzeń	5,2	17 279 000	15 760 000	0,—
	Pozycja XX 01 01 01 – Ogółem		1 942 117 000	1 874 979 000	1 902 954 455,78

## Uwagi

Z wyjątkiem personelu pracującego w państwach trzecich środki te mają obejmować, uwzględniając urzędników i personel zatrudniony na czas określony zajmujący stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia:

- pensje, dodatki i inne płatności związane z pensjami,
- ubezpieczenie chorobowe i wypadkowe oraz inne opłaty dotyczące zabezpieczenia socjalnego,
- ubezpieczenie od utraty pracy dla personelu zatrudnionego na czas określony oraz płatności realizowane przez Komisję na rzecz personelu zatrudnionego na czas określony celem ustanowienia lub utrzymania ich prawa do emerytury w ich kraju pochodzenia,
- rozmaite dodatki i świadczenia,
- w odniesieniu do urzędników i personelu zatrudnionego na czas określony dodatki za pracę zmianową lub przestoje w miejscu pracy urzędnika lub w jego domu,
- dodatki w przypadku zwolnienia urzędników stażystów za rażącą niezdolność,
- dodatki w przypadku anulowania przez instytucję kontraktu pracownika zatrudnionego na czas określony,
- zwrot wydatków na środki bezpieczeństwa w domach urzędników zatrudnionych w biurach i delegaturach Unii na terenie Unii,



**ROZDZIAŁ XX 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI** (ciągłdalszy)**XX 01 01** (ciągłdalszy)

## XX 01 01 01 (ciągłdalszy)

- jednolite dodatki i płatności według stawek godzinowych za godziny nadliczbowe przepracowane przez urzędników kategorii AST, które zgodnie z ustaleniami nie mogą być zamienione na czas wolny,
- koszt wyrównań wynagrodzeń urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony oraz koszt wyrównań części poborów przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia,
- koszty podróży służbowych urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu i opuszczaniu stanowiska lub przy zmianie miejsca pracy,
- dodatki związane z zainstalowaniem się i przesiedleniem dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zobowiązanych do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- wydatki związane z przeprowadzką dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zobowiązanych do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- diety dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony, którzy przedstawią dowody na konieczność zmiany przez nich miejsca zamieszkania w związku z objęciem stanowiska lub przeniesieniem do innego miejsca pracy,
- koszty przejściowe w odniesieniu do urzędników skierowanych na stanowiska w nowych państwach członkowskich przed ich przystąpieniem, którzy muszą dalej pełnić służbę w tych państwach członkowskich po dacie przystąpienia i którym będą przysługiwać, w drodze wyjątku, takie same warunki finansowe i materialne, jakie Komisja stosowała przed przystąpieniem, zgodnie z załącznikiem X do regulaminu pracowniczego urzędników i warunków zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej,
- koszt wszelkich dostosowań wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 49 500 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ XX — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

## ROZDZIAŁ XX 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI (ciągły)

## XX 01 01 (ciągły)

XX 01 01 02 Wydatki związane z pracującymi w delegaturach Unii urzędnikami Komisji i jej pracownikami zatrudnionymi na czas określony

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
XX 01 01 02	Wydatki związane z pracującymi w delegaturach Unii urzędnikami Komisji i jej pracownikami zatrudnionymi na czas określony				
XX 01 01 02 01	Wynagrodzenia i świadczenia	5,2	104 747 000	105 435 000	101 982 176,34
XX 01 01 02 02	Wydatki i świadczenia związane z rekrutacją, przeniesieniem i zakończeniem służby	5,2	7 188 000	5 676 000	8 486 742,41
XX 01 01 02 03	Środki na pokrycie dostosowań wynagrodzeń	5,2	912 000	860 000	0,—
	Pozycja XX 01 01 02 – Ogółem		112 847 000	111 971 000	110 468 918,75

## Uwagi

W stosunku do pozycji 19 01 01 02, 20 01 01 02, 21 01 01 02 i 22 01 01 02, dotyczących delegatur Unii w krajach trzecich i przy organizacjach międzynarodowych, środki te mają pokrywać w odniesieniu do urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony na stanowiskach przewidzianych w planie zatrudnienia Komisji:

- pensje, dodatki i inne płatności związane z pensjami,
- ubezpieczenie chorobowe i wypadkowe oraz inne opłaty dotyczące zabezpieczenia socjalnego,
- ubezpieczenie od utraty pracy dla personelu zatrudnionego na czas określony oraz płatności realizowane przez Komisję na rzecz personelu zatrudnionego na czas określony celem ustanowienia lub utrzymania ich prawa do emerytury w ich kraju pochodzenia,
- rozmaite dodatki i świadczenia,
- godziny nadliczbowe,
- koszt wyrównań wynagrodzeń urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony,
- koszt wszelkich dostosowań wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego,
- dodatki na zagospodarowanie i ponowne zagospodarowanie w przypadku zmiany miejsca zamieszkania po objęciu stanowiska, przy przeniesieniu do innego miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczeniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- koszty podróży urzędników (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu stanowiska, opuszczaniu instytucji lub przeniesieniu, jeżeli wymaga to zmiany miejsca pracy,
- dodatki związane z przeprowadzką w przypadku zmiany miejsca zamieszkania po objęciu stanowiska, przy przeniesieniu do innego miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczeniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania.

KOMISJA  
TYTUŁ XX — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

## ROZDZIAŁ XX 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI (ciągły)

## XX 01 01 (ciągły)

## XX 01 01 02 (ciągły)

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1).

XX 01 02 **Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie**

## XX 01 02 01 Personel zewnętrzny pracujący w instytucji

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
XX 01 02 01	Personel zewnętrzny pracujący w instytucji				
XX 01 02 01 01	Pracownicy kontraktowi	5,2	65 206 000	62 714 000	68 218 939,88
XX 01 02 01 02	Personel tymczasowy oraz pomoc techniczna i administracyjna wspierająca konkretne działania	5,2	21 900 000	23 700 000	22 581 130,06
XX 01 02 01 03	Krajowi urzędnicy służby cywilnej czasowo oddelegowani do instytucji	5,2	37 308 000	37 183 000	32 262 661,71
	Pozycja XX 01 02 01 – Ogółem		124 414 000	123 597 000	123 062 731,65

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków ponoszonych na terytorium Unii:

- wynagrodzenia pracowników kontraktowych (w rozumieniu warunków zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej), składki pracodawcy na ubezpieczenie społeczne dla pracowników kontraktowych, a także wpływ wyrównań wynagrodzeń takich pracowników,
- kwoty na wynagrodzenia pracowników kontraktowych zatrudnionych jako opiekunowie osób niepełnosprawnych,
- zatrudnienie pracowników tymczasowych, zwłaszcza personelu biurowego i stenotypistek,

KOMISJA

TYTUŁ XX — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

**ROZDZIAŁ XX 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI** (ciągły)**XX 01 02** (ciągły)

## XX 01 02 01 (ciągły)

- wydatki na personel techniczno-administracyjny wymieniony w kontraktach na usługi oraz personel świadczący usługi intelektualne, a także wydatki na budynki i wyposażenie oraz koszty operacyjne związane z tym rodzajem personelu,
- wydatki na krajowych pracowników służby cywilnej lub innych ekspertów delegowanych lub tymczasowo przydzielonych do pracy w Komisji lub wezwanych na krótkie konsultacje, zwłaszcza celem przygotowania projektów aktów prawnych dotyczących harmonizacji różnych obszarów prawa; wymiany organizowane są również dla umożliwienia jednolitego stosowania prawodawstwa unijnego przez państwa członkowskie,
- koszt wszelkich dostosowań wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Dochody z wkładów państw EFTA na rzecz finansowania ogólnych kosztów Unii, jak przewidziano w art. 82 Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków, które zostaną zapisane we właściwych liniach budżetowych, zgodnie z rozporządzeniem finansowym. Wysokość takich dochodów szacuje się na 202 932 EUR.

Wszelkie dochody z wkładów Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

W oparciu o dostępne dane kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 3 470 875 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Przyjęte przez Komisję zasady regulujące mianowanie i wynagrodzenie oraz inne warunki finansowe.

Dyrektywa Rady 2000/78/WE z dnia 27 listopada 2000 r. ustanawiająca ogólne warunki ramowe równego traktowania w zakresie zatrudnienia i pracy (Dz.U. L 303 z 2.12.2000, s. 16).

Kodeks dobrego postępowania w zakresie zatrudniania osób niepełnosprawnych, przyjęty decyzją Prezydium Parlamentu Europejskiego w dniu 22 czerwca 2005 r.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ XX — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

## ROZDZIAŁ XX 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI (ciągły)

## XX 01 02 (ciągły)

## XX 01 02 02 Personel zewnętrzny Komisji w delegaturach Unii

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
XX 01 02 02	Personel zewnętrzny Komisji w delegaturach Unii				
XX 01 02 02 01	Wynagrodzenia innego personelu	5,2	8 945 000	8 869 000	8 482 552,74
XX 01 02 02 02	Szkolenie młodszych ekspertów i oddelegowanych ekspertów krajowych	5,2	1 828 000	1 810 000	1 752 000,—
XX 01 02 02 03	Wydatki na inny personel i płatności za inne usługi	5,2	343 000	340 000	337 000,—
	Pozycja XX 01 02 02 – Ogółem		11 116 000	11 019 000	10 571 552,74

## Uwagi

W stosunku do pozycji 19 01 02 02, 20 01 02 02, 21 01 02 02 i 22 01 02 02, dotyczących personelu zewnętrznego Komisji oddelegowanego do delegatur Unii w krajach trzecich i przy organizacjach międzynarodowych, środki te mają pokrywać:

- wynagrodzenia pracowników miejscowych i/lub kontraktowych oraz składki na ubezpieczenie społeczne, a także zasiłki płatne przez pracodawcę,
- składki pracodawcy na dodatkowe zabezpieczenie społeczne dla pracowników miejscowych,
- usługi pracowników tymczasowych lub pracowników niezależnych.

W stosunku do młodszych ekspertów i oddelegowanych ekspertów krajowych w delegaturach Unii środki przeznaczone są na:

- finansowanie lub współfinansowanie wydatków związanych z oddelegowaniem młodszych ekspertów (absolwentów uczelni wyższych) do delegatur Unii,
- pokrycie kosztów seminariów organizowanych dla młodych dyplomatów z państw członkowskich i państw trzecich,
- pokrycie wydatków związanych z delegowaniem lub tymczasowym przydzieleniem urzędników z państw członkowskich do delegatur Unii.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 7 000 EUR.

## Podstawa prawna

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

KOMISJA

TYTUŁ XX — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

## ROZDZIAŁ XX 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI (ciągły)

## XX 01 02 (ciągły)

## XX 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie instytucją

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
XX 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie instytucją				
XX 01 02 11 01	Wydatki na podróże służbowe i cele reprezentacyjne	5,2	57 067 000	56 654 500	56 525 682,91
XX 01 02 11 02	Wydatki na konferencje, spotkania i grupę ekspertów	5,2	25 890 000	25 842 500	22 114 187,65
XX 01 02 11 03	Posiedzenia komitetów	5,2	12 215 000	12 215 000	11 854 058,94
XX 01 02 11 04	Analizy i konsultacje	5,2	6 090 000	6 394 000	5 004 088,38
XX 01 02 11 05	Systemy informacyjne i zarządzania	5,2	28 793 000	28 650 000	34 345 024,28
XX 01 02 11 06	Szkolenia specjalistyczne i z zakresu zarządzania	5,2	11 900 000	12 400 000	12 992 053,14
	Pozycja XX 01 02 11 – Ogółem		141 955 000	142 156 000	142 835 095,30

## Uwagi

Środki te mają pokryć następujące zdecentralizowane wydatki operacyjne:

## Podróże służbowe:

- koszty podróży, łącznie z kosztami dodatkowymi związanymi z biletami i rezerwacjami, dietami oraz wydatkami dodatkowymi lub nadzwyczajnymi, związanymi z podróżami służbowymi personelu Komisji, objętego regulaminem pracowniczym, oraz krajowych i międzynarodowych ekspertów lub urzędników oddelegowanych do departamentów Komisji (refundacja kosztów podróży płatnych na rachunek innych instytucji lub organów unijnych oraz stronom trzecim będzie stanowiła wydatek przydzielony). Ilekroć jest to możliwe, Komisja będzie korzystać z usług przewoźników lotniczych objętych zbiorowymi układami pracy i przestrzegających odpowiednich konwencji MOP.

## Koszty reprezentacyjne:

- zwrot kosztów poniesionych przez oficjalnych przedstawicieli Komisji (nie podlegają zwrotowi koszty poniesione podczas pełnienia obowiązków reprezentacyjnych względem personelu Komisji lub innych instytucji unijnych).

## Spotkania ekspertów:

- zwrot kosztów poniesionych w związku z działalnością grup ekspertów ustanowionych lub powołanych przez Komisję: kosztów podróży, utrzymania i drobnych wydatków ekspertów uczestniczących w pracach grup naukowych oraz zespołów roboczych, a także kosztów organizacji takich spotkań, jeżeli nie są one pokrywane w ramach istniejącej infrastruktury w centralach instytucji lub biurach zewnętrznych (eksperti otrzymują zwrot kosztów na podstawie decyzji Komisji).

KOMISJA  
TYTUŁ XX — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKIROZDZIAŁ XX 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI *(ciągłdalszy)*XX 01 02 *(ciągłdalszy)*XX 01 02 11 *(ciągłdalszy)*

## Konferencje:

- wydatki związane z konferencjami, kongresami i spotkaniami organizowanymi przez Komisję w celu wsparcia jej licznych obszarów polityki oraz wydatki na zorganizowanie sieci organizacji lub organów kontroli finansowej, w tym roczne spotkania takich organizacji z posłami Komisji Kontroli Budżetowej Parlamentu Europejskiego, co postulowano w ust. 88 rezolucji Parlamentu Europejskiego z dnia 27 kwietnia 2006 r. w sprawie udzielenia absolutorium z wykonania budżetu ogólnego Unii Europejskiej na rok budżetowy 2004, sekcja III — Komisja (Dz.U. L 340 z 6.12.2006, s. 5),
- wydatki związane z konferencjami, seminariami, spotkaniami, kursami szkoleniowymi oraz praktycznymi szkoleniami wewnętrznymi dla urzędników z państw członkowskich zarządzających lub monitorujących operacje finansowane z funduszy unijnych lub operacje zbierania dochodów stanowiących unijne zasoby własne lub współpracujących w ramach unijnego systemu statystycznego, a także wydatki tego samego rodzaju dla urzędników z państw Europy Środkowej i Wschodniej, zarządzających operacjami lub monitorujących operacje finansowane w ramach programów unijnych,
- wydatki na szkolenia urzędników z państw trzecich zarządzających operacjami lub monitorujących operacje mające bezpośredni związek z ochroną interesów finansowych Unii,
- koszt udziału Komisji w konferencjach, kongresach i innych spotkaniach,
- konferencyjne opłaty wpisowe z wyłączeniem kosztów szkoleń,
- subskrypcje płacone stowarzyszeniom branżowym i naukowym,
- koszty napojów i posiłków serwowanych podczas specjalnych okazji w trakcie spotkań wewnętrznych.

## Posiedzenia komitetów:

- koszty podróży, diet i dodatkowe koszty ekspertów uczestniczących w pracach komitetów ustanowionych na mocy Traktatu i rozporządzeń Parlamentu Europejskiego i Rady lub rozporządzeń Rady oraz koszty organizacji takich posiedzeń, jeżeli nie są one pokrywane w ramach istniejącej infrastruktury (w centralach instytucji lub biurach zewnętrznych) (eksperti otrzymują zwrot kosztów na podstawie decyzji Komisji).

## Opracowania i konsultacje:

- wydatki na specjalistyczne opracowania i konsultacje zakontraktowane u wysoko wykwalifikowanych ekspertów zewnętrznych (osoby bądź firmy), jeżeli Komisja nie posiada odpowiedniego personelu do wykonania własnych opracowań,
- zakup gotowych opracowań lub subskrypcje na rzecz wyspecjalizowanych instytucji badawczych.

## Systemy informatyczne i zarządzania:

- rozwijanie i utrzymywanie w ramach kontraktu na systemy informatyczne i zarządzania,

KOMISJA

TYTUŁ XX — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

**ROZDZIAŁ XX 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI** *(ciągłdalszy)***XX 01 02** *(ciągłdalszy)*XX 01 02 11 *(ciągłdalszy)*

- nabycie i utrzymanie kompletnych („pod klucz”) systemów informatycznych i zarządzania w obszarze zarządzania i administracji (personel, budżet, finanse, księgowość itp.),
- opracowania, dokumentacja i szkolenia powiązane z takimi systemami i zarządzaniem projektem,
- zdobywanie umiejętności i wiedzy w zakresie technologii informatycznych dla wszystkich departamentów: jakości, bezpieczeństwa, technologii, metodologii rozwoju, zarządzania technologiami informatycznymi itp.,
- wsparcie techniczne dla takich systemów oraz obsługa techniczna zapewniająca ich właściwe funkcjonowanie.

Doskonalenie zawodowe i szkolenia w zakresie zarządzania:

- wydatki na szkolenie ogólne dla podniesienia umiejętności personelu oraz poprawy skuteczności i efektywności Komisji:
  - honoraria ekspertów zatrudnionych w celu identyfikacji potrzeb szkoleniowych, opracowania koncepcji i programów szkoleń oraz ich przeprowadzenia, a także oraz w celu oceny i monitorowania wyników,
  - honoraria konsultantów z różnych dziedzin, w szczególności z dziedziny metod organizacji, zarządzania, strategii, zapewnienia jakości oraz zarządzania personelem,
  - wydatki ponoszone na opracowanie, prowadzenie i ocenę szkoleń organizowanych przez Komisję w postaci kursów, seminariów i konferencji (osoby prowadzące szkolenia/mówcy oraz koszty ich podróży i utrzymania, materiały szkoleniowe),
  - koszt uczestnictwa w szkoleniach zewnętrznych i przystąpienia do organizacji branżowych,
  - wydatki związane z praktycznymi aspektami organizacji takich kursów oraz wykorzystaniem pomieszczeń i transportem oraz koszty wyżywienia i zakwaterowania dla uczestników kursów stacjonarnych,
  - wydatki szkoleniowe związane z publikacjami i informacją, wydatki na odpowiednie strony internetowe oraz zakup pomocy dydaktycznych, subskrypcje i licencje na nauczanie na odległość, książki, prasę i produkty multimedialne,
  - finansowanie pomocy naukowych.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Dochody z wkładów państw EFTA na rzecz finansowania ogólnych kosztów Unii, jak przewidziano w art. 82 Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków, które zostaną zapisane we właściwych liniach budżetowych, zgodnie z rozporządzeniem finansowym. Wysokość takich dochodów szacuje się na 727 500 EUR.



KOMISJA  
TYTUŁ XX — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

## ROZDZIAŁ XX 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI (ciągły)

## XX 01 02 (ciągły)

## XX 01 02 11 (ciągły)

Wszelkie dochody z wkładów Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

W oparciu o dostępne dane kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 7 550 000 EUR.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

## XX 01 02 12 Inne wydatki na zarządzanie dotyczące personelu Komisji w delegaturach Unii

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
XX 01 02 12	Inne wydatki na zarządzanie dotyczące personelu Komisji w delegaturach Unii				
XX 01 02 12 01	Wydatki na podróże służbowe, konferencje i cele reprezentacyjne	5,2	5 587 000	5 657 000	5 796 000,—
XX 01 02 12 02	Szkolenia specjalistyczne personelu w delegaturach	5,2	699 000	274 000	330 000,—
	Pozycja XX 01 02 12 – Ogółem		6 286 000	5 931 000	6 126 000,—

## Uwagi

W stosunku do pozycji 19 01 02 12, 20 01 02 12, 21 01 02 12 i 22 01 02 12, dotyczących personelu Komisji oddelegowanego do delegatur Unii Europejskiej w krajach trzecich i przy organizacjach międzynarodowych, środki te mają pokrywać:

- koszty różne i dodatki dla innego personelu, w tym konsultacje prawne,
- wydatki związane z rekrutacją urzędników, pracowników kontraktowych i miejscowych, łącznie z kosztami ogłoszenia, podróży i dietami oraz ubezpieczeniem wypadkowym dla kandydatów wezwanych na egzaminy i rozmowy wstępne, koszty związane z organizacją grupowych testów rekrutacyjnych i przedrekrutacyjne badania medyczne,
- wydatki związane z kosztami corocznej kontroli lekarskiej urzędników, pracowników kontraktowych i miejscowych, w tym analizy i badania wykonywane w ramach tej kontroli, wydatki związane z działalnością kulturalną i inicjatywami służącymi rozwojowi kontaktów pozasłużbowych,
- wydatki związane z kosztami leczenia pracowników miejscowych zatrudnionych na umowach prawa krajowego, koszty porad medycznych i stomatologicznych oraz koszty związane z polityką dotyczącą AIDS w miejscu pracy,

KOMISJA

TYTUŁ XX — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

ROZDZIAŁ XX 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI *(ciągłdalszy)*XX 01 02 *(ciągłdalszy)*XX 01 02 12 *(ciągłdalszy)*

- stały dodatek dla urzędników regularnie ponoszących koszty reprezentacyjne związane z ich obowiązkami oraz zwrot kosztów ponoszonych przez urzędników upoważnionych do reprezentowania Komisji/Unii w interesie służby i w związku z pełnionymi obowiązkami (w przypadku delegatur Unii na terytorium Unii część kosztów zakwaterowania jest pokrywana ze stałych dodatków na reprezentację),
- wydatki związane z kosztami transportu, wypłatą diet dziennych związanych z wyjazdami służbowymi, jak również dodatkowymi lub drobnymi kosztami poniesionymi w związku z wyjazdami służbowymi urzędników i innego personelu Komisji,
- wydatki związane z kosztami transportu, wypłatą diet dziennych związanych z ewakuacjami medycznymi,
- wydatki związane z sytuacjami kryzysowymi, w tym dodatki tytułem kosztów podróży i zakwaterowania oraz dzienne diety na utrzymanie,
- wydatki na szkolenia ogólne i językowe dla podniesienia umiejętności personelu oraz usprawnienia funkcjonowania Komisji:
  - honoraria ekspertów zatrudnionych w celu identyfikacji potrzeb szkoleniowych, opracowania koncepcji i programów szkoleń oraz ich przeprowadzenia, a także w celu oceny i monitorowania wyników,
  - honoraria konsultantów z różnych dziedzin, w szczególności z dziedziny metod organizacji, planowania, zarządzania, strategii, zapewnienia jakości oraz zarządzania personelem,
  - wydatki ponoszone na opracowanie, prowadzenie i ocenę szkoleń organizowanych przez Komisję lub ESDZ w postaci kursów, seminariów i konferencji (osoby prowadzące szkolenia/mówcy oraz koszty ich podróży i utrzymania, materiały szkoleniowe),
  - wydatki związane z praktycznymi i logistycznymi aspektami organizacji kursów, m.in. wynajmem pomieszczeń, środków transportu i sprzętu na potrzeby szkoleń oraz lokalnych i regionalnych seminariów, a także na pokrycie różnych kosztów powiązanych, takich jak koszty napojów i poczęstunków,
  - koszty udziału w konferencjach i sympozjach oraz składki związane z przynależnością do stowarzyszeń zawodowych i naukowych,
  - wydatki szkoleniowe związane z publikacjami i informacją, wydatki na odpowiednie strony internetowe oraz zakup pomocy dydaktycznych, subskrypcje i licencje na nauczanie na odległość, książki, prasę i produkty multimedialne.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 18 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

KOMISJA  
TYTUŁ XX — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

## ROZDZIAŁ XX 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI (ciągły)

## XX 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz budynki

## XX 01 03 01 Wydatki Komisji na sprzęt i usługi ICT

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
XX 01 03 01	Wydatki Komisji na sprzęt i usługi ICT				
XX 01 03 01 03	Sprzęt ICT	5,2	61 113 000	56 169 000	63 583 563,10
XX 01 03 01 04	Usługi ICT	5,2	62 835 000	62 866 000	74 413 567,72
	Pozycja XX 01 03 01 – Ogółem		123 948 000	119 035 000	137 997 130,82

## Uwagi

Środki te mają pokrywać następujące wydatki ponoszone na terytorium Unii:

- urządzenia telekomunikacyjne w budynkach Komisji, zwłaszcza na zakup, wynajem, zainstalowanie i utrzymanie centrali i rozdzielnic telefonicznych, systemów audio, wideokonferencyjnych, telefonii wewnętrznej i przenośnej,
- sieci danych (urządzenia i utrzymanie) oraz usługi powiązane (zarządzanie, wsparcie, dokumentacja, instalacja i usunięcie),
- zakup, wynajem lub leasing komputerów, terminali, minikomputerów, urządzeń peryferyjnych, połączeniowych wraz z niezbędnym oprogramowaniem,
- zakup, wynajem lub leasing urządzeń, w tym także tonerów, służących do prezentacji informacji w formie drukowanej, np. drukarek, faksów, kopiarek i skanerów,
- zakup, wynajem lub leasing elektronicznego sprzętu biurowego,
- instalacja, konfiguracja, utrzymanie, opracowania, dokumentacja oraz materiały eksploatacyjne związane z takimi urządzeniami,
- koszty prenumeraty i dostępu do elektronicznych serwisów informacyjnych i zewnętrznych baz danych, nabycia mediów elektronicznych oraz szkolenia i wsparcia, które są niezbędne do korzystania z tych informacji,
- opłaty abonamentowe i koszty komunikacji kablowej lub radiowej (telefony stacjonarne i komórkowe, telewizja, odbywanie telekonferencji i wideokonferencji), wydatki na sieci transmisji danych, koszty łączności telefonicznej i łączy danych między budynkami oraz międzynarodowych linii przesyłowych między siedzibami biur Unii,

KOMISJA

TYTUŁ XX — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

ROZDZIAŁ XX 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI *(ciągłdalszy)*XX 01 03 *(ciągłdalszy)*XX 01 03 01 *(ciągłdalszy)*

- wsparcie techniczne i logistyczne, szkolenie i inne działania ogólne związane z urządzeniami komputerowymi i oprogramowaniem, ogólne szkolenie komputerowe, subskrypcje na dokumentacje techniczne, w formie papierowej bądź elektronicznej itp., zewnętrzny personel operacyjny, usługi biurowe, składki na rzecz organizacji międzynarodowych itp., opracowania w zakresie bezpieczeństwa i zapewnienia jakości odnośnie do urządzeń komputerowych i oprogramowania,
- wydatki na centrum danych:
  - zakup, wynajem lub leasing komputerów, urządzeń peryferyjnych i oprogramowania dla centrum danych oraz koszty systemów rezerwowych na wypadek awarii,
  - utrzymanie, wsparcie, opracowania, dokumentacja, szkolenie i materiały związane z takimi urządzeniami oraz zewnętrzny personel operacyjny,
- rozwijanie i utrzymywanie, na podstawie umowy, niezbędnego oprogramowania do obsługi centrum danych.

Środki na pokrycie równoważnych wydatków odnośnie do badań zostały zapisane w różnych pozycjach artykułu 01 05 odpowiednich tytułów.

Środki te pokrywają wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji w Unii, których wydatki ujęto w pozycji 16 01 03 03.

Wszelkie dochody z wkładów Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 13 865 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ XX — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI

## ROZDZIAŁ XX 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE PRZYPISANE OBSZAROM POLITYKI (ciągłdalszy)

## XX 01 03 (ciągłdalszy)

## XX 01 03 02 Wydatki na budynki i wydatki powiązane, wiążące się z personelem Komisji w delegaturach Unii

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
XX 01 03 02	Wydatki na budynki i wydatki powiązane, wiążące się z personelem Komisji w delegaturach Unii				
XX 01 03 02 01	Nabywanie, wynajem i wydatki powiązane	5,2	28 797 000	26 872 000	41 857 000,—
XX 01 03 02 02	Sprzęt, meble, materiały i usługi	5,2	836 000	906 000	8 336 000,—
	Pozycja XX 01 03 02 – Ogółem		29 633 000	27 778 000	50 193 000,—

## Uwagi

W stosunku do pozycji 19 01 03 02, 20 01 03 02, 21 01 03 02 oraz 22 01 03 02, dotyczących personelu Komisji oddelegowanego do delegatur Unii w krajach trzecich i przy organizacjach międzynarodowych, środki te mają pokrywać:

- dodatki na opłacenie tymczasowego miejsca zamieszkania oraz dietyienne,
- w przypadku wszystkich budynków lub ich części zajmowanych przez urzędników oddelegowanych poza terytorium Unii: czynsze (w tym za tymczasowe miejsce zamieszkania) i podatki, składki ubezpieczeniowe, remonty i większe naprawy, rutynowe wydatki związane z bezpieczeństwem osób,
- w przypadku budynków lub ich części zajmowanych przez urzędników na terytorium Unii: zwrot wydatków na zabezpieczenie miejsca zamieszkania,
- zakup, utrzymanie i naprawy wyposażenia technicznego, takiego jak generatory i klimatyzatory w mieszkaniach urzędników,
- wszystkie wydatki na umeblowanie i wyposażenie mieszkań udostępnionych urzędnikom.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

KOMISJA

*TYTUŁ 01*

**SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE**

## TYTUŁ 01

## SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
01 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE”	82 891 865	82 891 865	80 530 357	80 530 357	79 745 983,24	79 745 983,24
01 02	UNIA GOSPODARCZA I WALUTOWA	15 990 500	14 692 500	12 827 385	10 698 630	11 728 002,97	11 756 643,64
01 03	MIĘDZYKRAJOWE KWESTIE GOSPODARCZE I FINANSOWE	336 790 792	336 790 792	222 364 518	218 627 579	96 614 168,—	58 612 100,15
01 04	OPERACJE I INSTRUMENTY FINANSOWE	2 097 000 000	662 650 000	1 410 500 000	154 032 098	42 517 445,55	150 114 822,55
	<b>Tytuł 01 – Ogółem</b>	<b>2 532 673 157</b>	<b>1 097 025 157</b>	<b>1 726 222 260</b>	<b>463 888 664</b>	<b>230 605 599,76</b>	<b>300 229 549,58</b>

KOMISJA

TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

## TYTUŁ 01

## SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

## ROZDZIAŁ 01 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
01 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE”					
<b>01 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Sprawy gospodarcze i finansowe”</b>	5,2	65 698 945	62 357 038	61 680 284,84	93,88
<b>01 01 02</b>	<b>Wydatki na personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Sprawy gospodarcze i finansowe”</b>					
01 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	6 008 098	6 323 049	5 754 689,32	95,78
01 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	6 721 845	7 591 468	7 595 163,48	112,99
	Artykuł 01 01 02 – Razem		12 729 943	13 914 517	13 349 852,80	104,87
<b>01 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz wydatki specjalne w obszarze polityki „Sprawy gospodarcze i finansowe”</b>					
01 01 03 01	Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz wydatki specjalne	5,2	4 192 977	3 958 802	4 452 468,46	106,19
01 01 03 04	Wydatki związane z zaspoko- jeniem szczególnych potrzeb w zakresie technologii elektro- nicznych, telekomunikacyjnych i informatycznych	5,2	270 000	300 000	263 377,14	97,55
	Artykuł 01 01 03 – Razem		4 462 977	4 258 802	4 715 845,60	105,67
	<b>Rozdział 01 01 – Ogółem</b>		<b>82 891 865</b>	<b>80 530 357</b>	<b>79 745 983,24</b>	<b>96,20</b>

**01 01 01** **Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Sprawy gospodarcze i finansowe”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
65 698 945	62 357 038	61 680 284,84



## ROZDZIAŁ 01 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE” (ciągły)

**01 01 02 Wydatki na personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Sprawy gospodarcze i finansowe”**

01 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 008 098	6 323 049	5 754 689,32

01 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 721 845	7 591 468	7 595 163,48

**01 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz wydatki specjalne w obszarze polityki „Sprawy gospodarcze i finansowe”**

01 01 03 01 Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz wydatki specjalne

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 192 977	3 958 802	4 452 468,46

01 01 03 04 Wydatki związane z zaspokojeniem szczególnych potrzeb w zakresie technologii elektronicznych, telekomunikacyjnych i informacyjnych

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
270 000	300 000	263 377,14

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie następujących wydatków ponoszonych na terytorium Unii:

- wydatki na wyposażenie budynków w urzędzenia telekomunikacyjne, w szczególności zakup, wynajem, instalacja i utrzymanie centralek i rozdzielaczy telefonicznych, systemów audio i wideokonferencyjnych, interkomu i telefonii komórkowej oraz wydatki na sieci danych (urządzenia i utrzymanie) wraz z usługami pochodnymi (zarządzanie, pomoc, dokumentacja, instalacja i usunięcie),
- zakup, wynajem lub leasing, instalacja i konserwacja elektronicznego sprzętu biurowego, komputerów, terminali, minikomputerów, urządzeń peryferyjnych, urządzeń połączeniowych oraz niezbędnego oprogramowania,

KOMISJA  
TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

**ROZDZIAŁ 01 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE”** (ciągły)

**01 01 03** (ciągły)

01 01 03 04 (ciągły)

- koszty subskrypcji i dostępu do elektronicznych serwisów informacyjnych i zewnętrznych baz danych oraz nabywania mediów elektronicznych (CD-ROM-ów itp.),
- szkolenie i wsparcie niezbędne dla uzyskania dostępu do takich informacji,
- opłaty subskrypcyjne oraz koszty komunikacji kablowej lub radiowej (telefon stacjonarna i mobilna, teleks, telegraf, telewizja, telekonferencje i wideokonferencje), wydatki na sieci transmisji danych, usługi teleautomatyczne itp. oraz zakup książek telefonicznych,
- koszty podłączenia do sieci telekomunikacyjnych, takich jak sieć SWIFT (międzybankowa) i CoreNet (zabezpieczona sieć utworzona przez EBC), koszty infrastruktury i usług związanych z tymi sieciami,
- instalacja, konfiguracja, utrzymanie, opracowania, oceny, dokumentacja oraz materiały eksploatacyjne związane z takimi urządzeniami.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 01 02 — UNIA GOSPODARCZA I WALUTOWA

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
01 02	UNIA GOSPODARCZA I WALUTOWA								
01 02 01	<i>Koordinacja, nadzór i komunikacja dotyczące unii gospodarczej i walutowej, w tym euro</i>	1,1	11 952 000	11 700 000	11 802 585	10 001 744	10 849 485,65	11 007 550,83	94,08
01 02 02	<i>Gwarancja Unii Europejskiej związana z pożyczkami unijnymi zaciągniętymi na wsparcie bilansu płatniczego</i>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
01 02 03	<i>Gwarancja Unii Europejskiej na pożyczki Unii zaciągnięte na pomoc finansową w ramach europejskiego mechanizmu stabilizacji finansowej</i>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
01 02 04	<i>Ochrona banknotów i monet euro przed fałszowaniem i powiązanych oszustwami</i>	1,1	1 038 500	992 500	1 024 800	609 775	878 517,32	276 610,94	27,87
01 02 51	<i>Zakończenie programu Perykles</i>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	87 111	0,—	472 481,87	
01 02 77	<i>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</i>								
01 02 77 01	Działanie przygotowawcze – budowanie zdolności i rozwój instytucjonalny służące wsparciu wdrażania reform ekonomicznych	1,2	3 000 000	2 000 000					
	Artykuł 01 02 77 – Razem		3 000 000	2 000 000					
	<b>Rozdział 01 02 – Ogółem</b>		<b>15 990 500</b>	<b>14 692 500</b>	<b>12 827 385</b>	<b>10 698 630</b>	<b>11 728 002,97</b>	<b>11 756 643,64</b>	<b>80,02</b>

01 02 01 *Koordinacja, nadzór i komunikacja dotyczące unii gospodarczej i walutowej, w tym euro*

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
11 952 000	11 700 000	11 802 585	10 001 744	10 849 485,65	11 007 550,83

KOMISJA  
TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

**ROZDZIAŁ 01 02 — UNIA GOSPODARCZA I WALUTOWA** (ciągłdalszy)

**01 02 01** (ciągłdalszy)

Uwagi

Dawny artykuł 01 02 01 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów realizacji wspólnego unijnego programu sondaży wśród przedsiębiorstw i konsumentów w państwach członkowskich i w krajach kandydujących. Program został zainicjowany decyzją Komisji z listopada 1961 r., a następnie był zmieniany kolejnymi decyzjami Rady i Komisji. Ostatnio program ten został zatwierdzony decyzją Komisji C (97) 2241 z dnia 15 lipca 1997 r. Został również przedstawiony w komunikacie Komisji COM(2006) 379 final z dnia 12 lipca 2006 r. (Dz.U. C 245 z 12.10.2006, s. 5).

Ze środków tych mają być również finansowane badania, warsztaty, konferencje, analizy, oceny, publikacje, pomoc techniczna, zakup i utrzymanie baz danych i oprogramowania, a częściowo finansowane i wspierane mają być środki odnoszące się do:

- polityki budżetowej, w tym monitorowania sytuacji budżetowej,
- oceny transpozycji i stosowania przez państwa członkowskie nowych unijnych ram zarządzania budżetem wspomagających funkcjonowanie unii gospodarczej i walutowej (UGW),
- monitoringu ekonomicznego, analiz kombinacji środków i koordynacji polityki ekonomicznej,
- zewnętrznych aspektów UGW,
- rozwoju sytuacji makroekonomicznej w strefie euro,
- monitorowania reform strukturalnych oraz doskonalenia funkcjonowania rynków w obrębie UGW oraz w Unii,
- koordynacji z instytucjami finansowymi oraz analiz i rozwoju rynków finansowych oraz operacji zaciągania i udzielania pożyczek z udziałem państw członkowskich,
- instrumentu pomocy finansowej dla bilansu płatniczego państw członkowskich oraz europejskiego mechanizmu stabilizacji finansowej,
- współpracy z przedsiębiorcami i decydentami w powyższych dziedzinach,
- poszerzania UGW,
- tworzenia oprogramowania, obsługi technicznej oraz powiązanych szkoleń do celów ochrony euro przed fałszowaniem.

Środki te przeznaczone są również na sfinansowanie priorytetowych narzędzi informowania o polityce Unii w odniesieniu do wszystkich aspektów zasad i funkcjonowania UGW, jak również o korzyściach wynikających z większej koordynacji polityki i reform strukturalnych, a także na zaspokojenie potrzeb kluczowych zainteresowanych stron i obywateli w zakresie informacji dotyczących UGW.

**ROZDZIAŁ 01 02 — UNIA GOSPODARCZA I WALUTOWA** (*ciągłszy*)**01 02 01** (*ciągłszy*)

Narzędzie to ma być skutecznym kanałem komunikacji i dialogu między obywatelami Unii a instytucjami Unii oraz uwzględnić specyfikę narodową i regionalną, w stosownych przypadkach we współpracy z władzami państw członkowskich. Szczególny nacisk kładzie się na przygotowanie obywateli do wprowadzenia euro w państwach członkowskich, które planują tę operację.

Kategoria ta obejmuje:

- opracowywanie działań w zakresie komunikacji na poziomie centralnym (brozury, ulotki, biuletyny, projekt strony internetowej oraz jej opracowanie i prowadzenie, media społecznościowe, wystawy, punkty informacyjne, konferencje, seminaria, środki audiowizualne, badania opinii publicznej, sondaże, badania, materiały promocyjne, programy partnerskie itp.) oraz podobne działania na szczeblu krajowym i regionalnym we współpracy z przedstawicielstwami Komisji,
- umowy o partnerstwie z państwami członkowskimi, które zamierzają informować o euro lub UGW,
- współpracę i tworzenie sieci kontaktów z państwami członkowskimi w ramach odnośnych forów,
- inicjatywy w zakresie komunikacji w państwach trzecich, w szczególności inicjatywy mające na celu podkreślenie międzynarodowej roli euro oraz znaczenia integracji finansowej.

Komisja podczas wykonywania tego artykułu powinna należycie uwzględnić wyniki posiedzeń Międzyinstytucjonalnej Grupy ds. Informacji (IGI).

Wdrażanie strategii komunikacji Komisji odbywa się w ścisłej koordynacji z państwami członkowskimi oraz z Parlamentem Europejskim.

Komisja przyjmuje strategię i roczny plan pracy, korzystając z wskazówek kierunkowych określonych w komunikacie Komisji z dnia 11 sierpnia 2004 r. (COM(2004)0552), a także regularnie składa właściwym komisjom Parlamentu Europejskiego sprawozdania z wdrażania programu i planów na nadchodzący rok.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie lub tymczasowe wstępne finansowanie kosztów poniesionych przez Unię przy zawieraniu i realizacji operacji zaciągania i udzielania pożyczek na potrzeby pomocy makrofinansowej, pomocy Euratomu, pomocy finansowej dla bilansów płatniczych państw członkowskich oraz europejskiego mechanizmu stabilizacji finansowej.

Wszelkie dochody zapisane w artykule 5 5 1 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 332/2002 z dnia 18 lutego 2002 r. ustanawiające instrument średnioterminowej pomocy finansowej dla bilansów płatniczych państw członkowskich (Dz.U. L 53 z 23.2.2002, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

**ROZDZIAŁ 01 02 — UNIA GOSPODARCZA I WALUTOWA** (ciągłdalszy)

**01 02 01** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Rady (UE) nr 407/2010 z dnia 11 maja 2010 r. ustanawiające europejski mechanizm stabilizacji finansowej (Dz.U. L 118 z 12.5.2010, s. 1).

**01 02 02** **Gwarancja Unii Europejskiej związana z pożyczkami unijnymi zaciągniętymi na wsparcie bilansu płatniczego**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Gwarancja Unii Europejskiej dotyczy pożyczek zaciągniętych na rynkach kapitałowych lub od instytucji finansowych. Suma kwot głównych pożyczek, które mogą następnie zostać udzielone państwom członkowskim, jest ograniczona do 50 000 000 000 EUR.

Niniejszy artykuł stanowi pokrycie dla gwarancji udzielanej przez Unię. Umożliwi on Komisji obsługę długu w przypadku niewywiązania się dłużnika z jego zobowiązań.

Celem spełnienia swoich zobowiązań Komisja może skorzystać ze swoich środków finansowych dla tymczasowej obsługi długu. W takim przypadku zastosowanie ma art. 12 rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonującego decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1).

Szczegółowy załącznik do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji zawiera zestawienie zaciągniętych i udzielonych pożyczek gwarantowanych z budżetu ogólnego, łącznie z obsługą zadłużenia, co do kwoty głównej i odsetek.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 332/2002 z dnia 18 lutego 2002 r. ustanawiające jednolity instrument średnioterminowej pomocy finansowej dla bilansów płatniczych państw członkowskich (Dz.U. L 53 z 23.2.2002, s. 1).

Decyzja Rady 2009/102/WE z dnia 4 listopada 2008 r. w sprawie udzielenia Węgrom średnioterminowej pomocy finansowej Wspólnoty (Dz.U. L 37 z 6.2.2009, s. 5).

Decyzja Rady 2009/290/WE z dnia 20 stycznia 2009 r. w sprawie udzielenia Łotwie średnioterminowej pomocy finansowej Wspólnoty (Dz.U. L 79 z 25.3.2009, s. 39).

Decyzja Rady 2009/459/WE z dnia 6 maja 2009 r. w sprawie udzielenia Rumunii średnioterminowej pomocy finansowej Wspólnoty (Dz.U. L 150 z 13.6.2009, s. 8).

Decyzja Rady 2011/288/UE z dnia 12 maja 2011 r. w sprawie udzielenia Rumunii zapobiegawczo średnioterminowej pomocy finansowej UE (Dz.U. L 132 z 19.5.2011, s. 15).

## ROZDZIAŁ 01 02 — UNIA GOSPODARCZA I WALUTOWA (ciągły)

01 02 03 **Gwarancja Unii Europejskiej na pożyczki Unii zaciągnięte na pomoc finansową w ramach europejskiego mechanizmu stabilizacji finansowej**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Artykuł 122 ust. 2 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej przewiduje możliwość przyznania pomocy finansowej Unii państwu członkowskiemu, które ma trudności lub jest istotnie zagrożone poważnymi trudnościami z racji nadzwyczajnych okoliczności pozostających poza jego kontrolą.

Gwarancja udzielona przez Unię dotyczy pożyczek zaciągniętych na rynkach kapitałowych lub od instytucji finansowych.

Zgodnie z art. 2 ust. 2 rozporządzenia (UE) nr 407/2010 łączna kwota pożyczek lub linii kredytowych, które mogą zostać udzielone państwom członkowskim w ramach tego mechanizmu stabilizacji, ograniczona jest do marginesu dostępnego w ramach pułapu zasobów własnych Unii dla środków na płatności.

Niniejszy artykuł stanowi pokrycie dla gwarancji udzielanej przez Unię. Umożliwi on Komisji obsługę długu w przypadku niewywiązania się dłużnika z jego zobowiązań.

W celu wywiązania się ze swoich zobowiązań Komisja może skorzystać ze swoich środków finansowych w celu tymczasowej obsługi zadłużenia. Zastosowanie ma art. 12 rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonującego decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu środków własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1).

Szczegółowy załącznik do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji zawiera zestawienie operacji zaciągania i udzielania pożyczek gwarantowanych z budżetu ogólnego, łącznie z obsługą zadłużenia, co do kwoty głównej i odsetek.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 407/2010 z dnia 11 maja 2010 r. ustanawiające europejski mechanizm stabilizacji finansowej (Dz.U. L 118 z 12.5.2010, s. 1).

Decyzja wykonawcza Rady 2011/77/UE z dnia 7 grudnia 2010 r. w sprawie przyznania Irlandii pomocy finansowej Unii (Dz.U. L 30 z 4.2.2011, s. 34).

Decyzja wykonawcza Rady 2011/344/UE z dnia 17 maja 2011 r. w sprawie przyznania Portugalii pomocy finansowej Unii (Dz.U. L 159 z 17.6.2011, s. 88).

Decyzja wykonawcza Rady 2011/682/UE z dnia 11 października 2011 r. zmieniająca decyzję wykonawczą 2011/77/UE w sprawie przyznania Irlandii pomocy finansowej Unii (Dz.U. L 269 z 14.10.2011, s. 31).

Decyzja wykonawcza Rady 2011/683/UE z dnia 11 października 2011 r. zmieniająca decyzję wykonawczą 2011/344/UE w sprawie przyznania Portugalii pomocy finansowej Unii (Dz.U. L 269 z 14.10.2011, s. 32).

KOMISJA  
TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

**ROZDZIAŁ 01 02 — UNIA GOSPODARCZA I WALUTOWA** (ciągły)

**01 02 03** (ciągły)

Akty referencyjne

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 122 ust. 2.

**01 02 04** **Ochrona banknotów i monet euro przed fałszowaniem i powiązanych oszustwami**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 038 500	992 500	1 024 800	609 775	878 517,32	276 610,94

Uwagi

Dawny artykuł 24 03 01

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 331/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające program wymiany, pomocy i szkoleń w dziedzinie ochrony euro przed fałszowaniem (program „Perykles 2020”) i uchylające decyzje Rady 2001/923/WE, 2001/924/WE, 2006/75/WE, 2006/76/WE, 2006/849/WE oraz 2006/850/WE (Dz.U. L 103 z 5.4.2014, s. 1), w szczególności jego art. 4.

Rozporządzenie Rady (UE) 2015/768 z dnia 11 maja 2015 r. rozszerzające stosowanie rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 331/2014 ustanawiającego program wymiany, pomocy i szkoleń dla ochrony euro przed fałszowaniem (program „Perykles 2020”) na nieuczestniczące państwa członkowskie (Dz.U. L 121 z 14.5.2015, s. 1), w szczególności jego art. 1.

**01 02 51** **Zakończenie programu Perykles**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	87 111	0,—	472 481,87

Uwagi

Dawny artykuł 24 03 51

Środki te przeznaczone są na zakończenie finansowania programu „Perykles” w zakresie szkoleń, wymiany i pomocy w zakresie ochrony euro przed fałszowaniem.



**ROZDZIAŁ 01 02 — UNIA GOSPODARCZA I WALUTOWA** (ciągłdalszy)**01 02 51** (ciągłdalszy)*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2001/923/WE z dnia 17 grudnia 2001 r. ustanawiająca program wymiany, pomocy i szkoleń dla ochrony euro przed fałszowaniem (program „Perykles”) (Dz.U. L 339 z 21.12.2001, s. 50).

Decyzja Rady 2001/924/WE z dnia 17 grudnia 2001 r. rozszerzająca skutki decyzji ustanawiającej wymianę, pomoc i programy szkoleniowe w zakresie ochrony euro przed fałszowaniem (program „Perykles”) na państwa członkowskie, które nie przyjęły euro jako jednej waluty (Dz.U. L 339 z 21.12.2001, s. 55).

Decyzja Rady 2006/75/WE z dnia 30 stycznia 2006 r. zmieniająca i rozszerzająca decyzję 2001/923/WE ustanawiającą program wymiany, pomocy i szkoleń dla ochrony euro przed fałszowaniem (program „Perykles”), (Dz.U. L 36 z 8.2.2006, s. 40).

Decyzja Rady 2006/76/WE z dnia 30 stycznia 2006 r. rozszerzająca stosowanie decyzji 2006/75/WE zmieniającej i rozszerzającej decyzję 2001/923/WE ustanawiającą program wymiany, pomocy i szkoleń dla ochrony euro przed fałszowaniem (program „Perykles”) na nieuczestniczące państwa członkowskie (Dz.U. L 36 z 8.2.2006, s. 42).

Decyzja Rady 2006/849/WE z dnia 20 listopada 2006 r. zmieniająca i rozszerzająca decyzję 2001/923/WE ustanawiającą program wymiany, pomocy i szkoleń dla ochrony euro przed fałszowaniem (program „Perykles”) (Dz.U. L 330 z 28.11.2006, s. 28).

Decyzja Rady 2006/850/WE z dnia 20 listopada 2006 r. rozszerzająca na nieuczestniczące państwa członkowskie stosowanie decyzji 2006/849/WE zmieniającej i rozszerzającej decyzję 2001/923/WE ustanawiającą program wymiany, pomocy i szkoleń dla ochrony euro przed fałszowaniem (program „Perykles”) (Dz.U. L 330 z 28.11.2006, s. 30).

*Akty referencyjne*

Komunikat Komisji z dnia 22 lipca 1998 r. do Rady, Parlamentu Europejskiego i Europejskiego Banku Centralnego „Ochrona euro – zwalczanie fałszerstw” (COM(1998) 474 final).

Rezolucja Parlamentu Europejskiego z dnia 17 listopada 1998 r. w sprawie komunikatu Komisji do Rady, Parlamentu Europejskiego i Europejskiego Banku Centralnego „Ochrona euro – zwalczanie fałszerstw” (Dz.U. C 379 z 7.12.1998, s. 39).

**01 02 77** **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

01 02 77 01 Działanie przygotowawcze – budowanie zdolności i rozwój instytucjonalny służące wsparciu wdrażania reform ekonomicznych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
3 000 000	2 000 000				

KOMISJA  
TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

**ROZDZIAŁ 01 02 — UNIA GOSPODARCZA I WALUTOWA** (ciągły)

**01 02 77** (ciągły)

01 02 77 01 (ciągły)

*Uwagi*

Niniejsze działanie przygotowawcze przeznaczone jest na sfinansowanie wsparcia dla państw członkowskich we wprowadzaniu w życie kluczowych reform w zakresie odpowiedzialności budżetowej, administracji publicznej sprzyjającej wzrostowi gospodarczemu i konkurencyjności.

Celem wsparcia jest wzmocnienie potencjału państw członkowskich w zakresie wprowadzania reform oraz wzmocnienie ich instytucji publicznych. Wsparcie powinno być skoncentrowane w szczególności na reformach budżetowych, strukturalnych i instytucjonalnych, które zostały uznane za priorytet w ramach cyklicznego unijnego nadzoru makroekonomicznego, w trakcie programu dostosowań makroekonomicznych, podczas objęcia wzmocnionym nadzorem lub podczas nadzoru po zakończeniu programu. Komisja będzie go udzielać na wniosek zainteresowanego państwa członkowskiego i jest ono dostępne dla wszystkich państw członkowskich.

Środki te mogą zostać wykorzystane na pokrycie kosztów wdrażania programów pomocy technicznej oraz projektów realizowanych przez krajowe i międzynarodowe podmioty publiczne dysponujące znacznym doświadczeniem w zakresie budowania potencjału i rozwoju instytucjonalnego, a także przez podmioty prywatne. Można je również wykorzystać na pokrycie wydatków związanych z etapami przygotowawczymi takich programów i projektów (programowanie, analiza i formułowanie), a także monitorowaniem, oceną, audytem i kontrolą w trakcie realizacji i po jej zakończeniu. Ze środków tych można także pokryć koszty krótkookresowej pomocy technicznej i projektów o charakterze partnerstwa między organami publicznymi; mogą one też zostać przeznaczone na wsparcie tego typu działań (szkolenia, posiedzenia, seminaria, badania).

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 01 03 — MIĘDZYNARODOWE KWESTIE GOSPODARCZE I FINANSOWE

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
01 03	MIĘDZYNARODOWE KWESTIE GOSPO- DARCZE I FINANSOWE								
<b>01 03 01</b>	<b>Udział w kapitale międzynarodowych instytucji finansowych</b>								
01 03 01 01	Europejski Bank Odbudowy i Rozwoju — Pokryte akcje w kapitale subskry- bowanym	4	—	—	—	—	0,—	0,—	
01 03 01 02	Europejski Bank Odbudowy i Rozwoju — Niepokryta część kapitału subskry- bowanego	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 01 03 01 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>01 03 02</b>	<b>Pomoc makrofi- nansowa</b>	4	79 669 000	79 669 000	77 955 000	74 218 061	38 181 874,—	179 806,15	0,23
<b>01 03 03</b>	<b>Gwarancja Unii Euro- pejskiej związana z pożyczkami unijnymi zaciągniętymi na pomoc makrofi- nansową dla państw trzecich</b>	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>01 03 04</b>	<b>Gwarancja związana z pożyczkami Euratomu zaciągniętymi w celu podniesienia wydajności i poprawy bezpieczeństwa elek- trowni jądrowych w państwach trzecich</b>	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>01 03 05</b>	<b>Gwarancja Unii Euro- pejskiej dotycząca udzielonych przez Europejski Bank Inwestycyjny pożyczek i gwarancji na zabez- pieczenie pożyczek na działania w państwach trzecich</b>	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>01 03 06</b>	<b>Finansowanie Funduszu Gwar- ancyjnego</b>	4	257 121 792	257 121 792	144 409 518	144 409 518	58 432 294,—	58 432 294,—	22,73
	<b>Rozdział 01 03 – Ogółem</b>		<b>336 790 792</b>	<b>336 790 792</b>	<b>222 364 518</b>	<b>218 627 579</b>	<b>96 614 168,—</b>	<b>58 612 100,15</b>	<b>17,40</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

**ROZDZIAŁ 01 03 — MIĘDZYNARODOWE KWESTIE GOSPODARCZE I FINANSOWE** (ciągły)

**01 03 01 — Udział w kapitale międzynarodowych instytucji finansowych**

01 03 01 01 Europejski Bank Odbudowy i Rozwoju — Pokryte akcje w kapitale subskrybowanym

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	—	—	0,—	0,—

*Uwagi*

Pozycja ta przeznaczona jest na sfinansowanie kapitału subskrybowanego przez Unię w Europejskim Banku Odbudowy i Rozwoju (EBOR).

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 90/674/EWG z dnia 19 listopada 1990 r. w sprawie zawarcia Umowy o utworzeniu Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (Dz.U. L 372 z 31.12.1990, s. 1).

Decyzja Rady 97/135/WE z dnia 17 lutego 1997 r. stanowiąca, że Wspólnota Europejska powinna subskrybować dodatkowe udziały w związku z decyzją o podwojeniu kapitału Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (Dz.U. L 52 z 22.2.1997, s. 15).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1219/2011/UE z dnia 16 listopada 2011 r. w sprawie subskrypcji przez Unię Europejską dodatkowych udziałów w kapitale Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (EBOR) w następstwie decyzji o podwyższeniu tego kapitału (Dz.U. L 313 z 26.11.2011, s. 1).

01 03 01 02 Europejski Bank Odbudowy i Rozwoju — Niepokryta część kapitału subskrybowanego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania kapitału subskrybowanego przez Unię w Europejskim Banku Odbudowy i Rozwoju.

Subskrybowany kapitał własny EBOR wynosi obecnie 29 674 000 000 EUR, z czego 900 440 000 EUR (3 %) stanowi łączny kapitał podstawowy subskrybowany przez Unię. Opłacone udziały w kapitale subskrybowanym wynoszą 187 810 000 EUR, a niepokryta część kapitału subskrybowanego wynosi 712 630 000 EUR.

**ROZDZIAŁ 01 03 — MIĘDZYNARODOWE KWESTIE GOSPODARCZE I FINANSOWE** (ciągły)**01 03 01** (ciągły)

## 01 03 01 02 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 90/674/EWG z dnia 19 listopada 1990 r. w sprawie zawarcia Umowy o utworzeniu Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (Dz.U. L 372 z 31.12.1990, s. 1).

Decyzja Rady 97/135/WE z dnia 17 lutego 1997 r. stanowiąca, że Wspólnota Europejska powinna subskrybować dodatkowe udziały w związku z decyzją o podwojeniu kapitału Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (Dz.U. L 52 z 22.2.1997, s. 15).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1219/2011/UE z dnia 16 listopada 2011 r. w sprawie subskrypcji przez Unię Europejską dodatkowych udziałów w kapitale Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (EBOR) w następstwie decyzji o podwyższeniu tego kapitału (Dz.U. L 313 z 26.11.2011, s. 1).

**01 03 02** **Pomoc makrofinansowa***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
79 669 000	79 669 000	77 955 000	74 218 061	38 181 874,—	179 806,15

*Uwagi*

Pomoc makrofinansowa jest rodzajem pomocy finansowej udzielanej przez Unię państwom partnerskim doświadczającym trudności związanych z ich bilansem płatniczym. Pomoc makrofinansowa jest przeznaczona dla państw cieszących się bliskimi stosunkami gospodarczymi i politycznymi z Unią i położonych w jej pobliżu. Obejmuje to kraje kandydujące i potencjalne kraje kandydujące, kraje objęte europejską polityką sąsiedztwa oraz, w pewnych okolicznościach, inne państwa trzecie. Pomoc makrofinansowa jest zasadniczo przeznaczona wyłącznie dla państw korzystających z programu Międzynarodowego Funduszu Walutowego.

Pomoc ta ma charakter wyjątkowy i jest przyznawana w indywidualnych przypadkach, aby pomóc państwom doświadczającym poważnych trudności związanych z ich bilansem płatniczym. Jej celem jest przywrócenie równowagi bilansu płatniczego, a także zachęcenie do dokonania dostosowań gospodarczych i przeprowadzenia reform strukturalnych.

Mimo iż pomoc makrofinansowa może przyjąć formę średnio- lub długoterminowych pożyczek lub dotacji, bądź ich kombinacji, niniejszy artykuł obejmuje jedynie element dotacji w ramach operacji pomocy makrofinansowej.

Środki przewidziane w niniejszym artykule będą również przeznaczone na pokrycie kosztów związanych z operacjami pomocy makrofinansowej, a w szczególności: (i) kosztów poniesionych na dokonywanie ocen operacyjnych w państwach będących beneficjentami w celu uzyskania wystarczającej pewności co do funkcjonowania procedur administracyjnych i obiegów środków finansowych; (ii) kosztów ocen *ex-post* operacji pomocy makrofinansowej; oraz (iii) kosztów spełnienia wymogów procedury komitetowej.

KOMISJA  
TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

**ROZDZIAŁ 01 03 — MIĘDZYKRAJOWE KWESTIE GOSPODARCZE I FINANSOWE** (ciągły)

**01 03 02** (ciągły)

Komisja będzie regularnie informować władzę budżetową o sytuacji makrofinansowej w państwach będących beneficjentami pomocy oraz co roku przedstawiać obszerne sprawozdanie na temat realizacji pomocy makrofinansowej.

Wszelkie dochody zapisane w artykule 5 5 1 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2002/639/WE z dnia 12 lipca 2002 r. w sprawie udzielenia dodatkowej pomocy makrofinansowej Ukrainie (Dz.U. L 209 z 6.8.2002, s. 22).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 388/2010/UE z dnia 7 lipca 2010 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Ukrainie (Dz.U. L 179 z 14.7.2010, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 778/2013/UE z dnia 12 sierpnia 2013 r. w sprawie udzielenia dalszej pomocy makrofinansowej Gruzji (Dz.U. L 218 z 14.8.2013, s. 15).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1025/2013/UE z dnia 22 października 2013 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Republice Kirgiskiej (Dz.U. L 283 z 25.10.2013, s. 1).

**01 03 03** **Gwarancja Unii Europejskiej związana z pożyczkami unijnymi zaciągniętymi na pomoc makrofinansową dla państw trzecich**

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Niniejszy artykuł stanowi pokrycie dla gwarancji udzielanej przez Unię. Umożliwi on Komisji, w razie konieczności, obsługę długu (spłatę kwoty głównej, odsetek i innych kosztów) w przypadku niewywiązania się dłużnika z jego zobowiązań wynikających z pożyczki udzielonej na podstawie decyzji określonych poniżej.

Celem spełnienia swoich zobowiązań Komisja może skorzystać ze swoich środków finansowych dla tymczasowej obsługi długu. W takim przypadku zastosowanie ma art. 12 rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonującego decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1).

Szczegółowy załącznik do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji zawiera zestawienie zaciągniętych i udzielonych pożyczek gwarantowanych z budżetu ogólnego, łącznie z obsługą zadłużenia, co do kwoty głównej i odsetek.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 97/471/WE z dnia 22 lipca 1997 r. przyznająca pomoc makrofinansową Byłej Jugosłowiańskiej Republice Macedonii (Dz.U. L 200 z 29.7.1997, s. 59) (maksymalnie 40 000 000 EUR kapitału).

**ROZDZIAŁ 01 03 — MIĘDZYKARODOWE KWESTIE GOSPODARCZE I FINANSOWE** (ciągłysz)**01 03 03** (ciągłysz)

Decyzja Rady 1999/325/WE z dnia 10 maja 1999 r. przyznająca pomoc makrofinansową Bośni i Hercegowinie (Dz.U. L 123 z 13.5.1999, s. 57) (pożyczka na 15 lat w maksymalnej kwocie głównej wynoszącej 30 000 000 EUR).

Decyzja Rady 1999/732/WE z dnia 8 listopada 1999 r. przyznająca dodatkową pomoc makrofinansową Rumunii (Dz.U. L 294 z 16.11.1999, s. 29) (w maksymalnej kwocie głównej wynoszącej 200 000 000 EUR).

Decyzja Rady 1999/733/WE z dnia 8 listopada 1999 r. przyznająca dodatkową pomoc makrofinansową Byłej Jugosłowiańskiej Republice Macedonii (Dz.U. L 294 z 16.11.1999, s. 31) (maksymalnie 50 000 000 EUR kapitału).

Decyzja Rady 2000/244/WE z dnia 20 marca 2000 r. zmieniająca decyzję 97/787/WE przewidującą wyjątkową pomoc finansową dla Armenii i Gruzji w celu rozszerzenia jej na Tadżykistan (Dz.U. L 77 z 28.3.2000, s. 11) (w maksymalnej kwocie głównej wynoszącej 245 000 000 EUR).

Decyzja Rady 2001/549/WE z dnia 16 lipca 2001 r. przyznająca pomoc makrofinansową Federalnej Republice Jugosławii (Dz.U. L 197 z 21.7.2001, s. 38).

Decyzja Rady 2002/639/WE z dnia 12 lipca 2002 r. przyznająca dodatkową pomoc makrofinansową Ukrainie (Dz.U. L 209 z 6.8.2002, s. 22).

Decyzja Rady 2002/882/WE z dnia 5 listopada 2002 r. przewidująca dalszą makroekonomiczną pomoc finansową na rzecz Federalnej Republiki Jugosławii (Dz.U. L 308 z 9.11.2002, s. 25).

Decyzja Rady 2002/883/WE z dnia 5 listopada 2002 r. w sprawie udzielenia dalszej pomocy makrofinansowej Bośni i Hercegowinie (Dz.U. L 308 z 9.11.2002, s. 28).

Decyzja Rady 2003/825/WE z dnia 25 listopada 2003 r. zmieniająca decyzję 2002/882/WE przewidującą dalszą makroekonomiczną pomoc finansową na rzecz Federalnej Republiki Jugosławii w odniesieniu do dodatkowej makroekonomicznej pomocy finansowej na rzecz Serbii i Czarnogóry (Dz.U. L 311 z 27.11.2003, s. 28).

Decyzja Rady 2004/580/WE z dnia 29 kwietnia 2004 r. przewidująca pomoc makrofinansową dla Albanii i uchylająca decyzję 1999/282/WE (Dz.U. L 261 z 6.8.2004, s. 116).

Decyzja Rady 2004/861/WE z dnia 7 grudnia 2004 r. zmieniająca decyzję Rady 2002/883/WE w sprawie udzielenia dalszej pomocy makrofinansowej Bośni i Hercegowinie (Dz.U. L 370 z 17.12.2004, s. 80).

Decyzja Rady 2004/862/WE z dnia 7 grudnia 2004 r. w sprawie pomocy makrofinansowej dla Serbii i Czarnogóry i zmieniająca decyzję 2002/882/WE udzielającą dalszej pomocy makrofinansowej Federalnej Republice Jugosławii (Dz.U. L 370 z 17.12.2004, s. 81).

Decyzja Rady 2007/860/WE z dnia 10 grudnia 2007 r. udzielająca wspólnotowej pomocy makrofinansowej dla Libanu (Dz.U. L 337 z 21.12.2007, s. 111).

Decyzja Rady 2009/890/WE z dnia 30 listopada 2009 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Armenii (Dz.U. L 320 z 5.12.2009, s. 3).

Decyzja Rady 2009/891/WE z dnia 30 listopada 2009 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Bośni i Hercegowinie (Dz.U. L 320 z 5.12.2009, s. 6).

KOMISJA  
TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCHE I FINANSOWE

**ROZDZIAŁ 01 03 — MIĘDZYKARODOWE KWESTIE GOSPODARCHE I FINANSOWE** (ciągły)

**01 03 03** (ciągły)

Decyzja Rady 2009/892/WE z dnia 30 listopada 2009 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Serbii (Dz.U. L 320 z 5.12.2009, s. 9).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 388/2010/UE z dnia 7 lipca 2010 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Ukrainie (Dz.U. L 179 z 14.7.2010, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 778/2013/UE z dnia 12 sierpnia 2013 r. w sprawie udzielenia dalszej pomocy makrofinansowej Gruzji (Dz.U. L 218 z 14.8.2013, s. 15).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1025/2013/UE z dnia 22 października 2013 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Republice Kirgiskiej (Dz.U. L 283 z 25.10.2013, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1351/2013/UE z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Jordańskiemu Królestwu Haszymidzkemu (Dz.U. L 341 z 18.12.2013, s. 4).

Decyzja Rady 2014/215/UE z dnia 14 kwietnia 2014 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Ukrainie (Dz.U. L 111 z 15.4.2014, s. 85).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 534/2014/UE z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Republice Tunezyjskiej (Dz.U. L 151 z 21.5.2014, s. 9).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2015/601 z dnia 15 kwietnia 2015 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Ukrainie (Dz.U. L 100 z 17.4.2015, s. 1).

**01 03 04** **Gwarancja związana z pożyczkami Euratomu zaciągniętymi w celu podniesienia wydajności i poprawy bezpieczeństwa elektrowni jądrowych w państwach trzecich**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Niniejszy artykuł stanowi pokrycie dla gwarancji udzielanej przez Unię. Umożliwi on Komisji, w razie konieczności, obsługę długu (spłatę kwoty głównej, odsetek i innych kosztów) w przypadku niewywiązania się dłużnika z jego zobowiązań.

Celem spełnienia swoich zobowiązań Komisja może skorzystać ze swoich środków finansowych dla tymczasowej obsługi długu. W takim przypadku zastosowanie ma art. 12 rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonującego decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1).

Maksymalna kwota wszystkich pożyczek Euratomu dla państw członkowskich i państw trzecich jest stała i wynosi 4 000 000 000 EUR zgodnie ze wskazaniami w artykule 01 04 03.

Szczegółowy załącznik do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji zawiera zestawienie zaciągniętych i udzielonych pożyczek gwarantowanych z budżetu ogólnego, łącznie z obsługą zadłużenia, co do kwoty głównej i odsetek.



## ROZDZIAŁ 01 03 — MIĘDZYKRAJOWE KWESTIE GOSPODARCZE I FINANSOWE (ciągły)

## 01 03 04 (ciągły)

## Podstawa prawna

Decyzja Rady 77/270/Euratom z dnia 29 marca 1977 r. upoważniająca Komisję do emisji pożyczek Euratom w celu udziału w finansowaniu elektrowni jądrowych (Dz.U. L 88 z 6.4.1977, s. 9).

Co do podstawy prawnej dla pożyczek Euratomu, zob. również artykuł 01 04 03.

01 03 05 **Gwarancja Unii Europejskiej dotycząca udzielonych przez Europejski Bank Inwestycyjny pożyczek i gwarancji na zabezpieczenie pożyczek na działania w państwach trzecich**

## Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie ze wspomnianą decyzją Rady z dnia 8 marca 1977 r. Unia gwarantuje pożyczki udzielane przez Europejski Bank Inwestycyjny (EBI) w związku ze zobowiązaniami finansowymi Unii w stosunku do krajów śródziemnomorskich.

Ta decyzja była podstawą umowy gwarancyjnej zawartej pomiędzy Europejską Wspólnotą Gospodarczą a EBI, podpisanej w Brukseli w dniu 30 października 1978 r. oraz w Luksemburgu w dniu 10 listopada 1978 r., ustanawiającej kompleksową gwarancję równą 75 % wszystkich dostępnych funduszy na pożyczki w następujących państwach: Malcie, Tunezji, Algierii, Maroku, Portugalii (Protokół finansowy, pomoc w sytuacjach krytycznych), Turcji, Cyprze, Syrii, Izraelu, Jordanii, Egipcie, byłej Jugosławii i Libanie.

Decyzja 90/62/EWG stanowiła podstawę umowy gwarancyjnej pomiędzy Europejską Wspólnotą Gospodarczą a EBI, podpisanej w Brukseli dnia 24 kwietnia 1990 r. oraz w Luksemburgu dnia 14 maja 1990 r. w odniesieniu do Polski i Węgier oraz rozszerzenia tej umowy na Czechosłowację, Rumunię i Bułgarię, podpisanej w Brukseli i Luksemburgu w dniu 31 lipca 1991 r.

Decyzja 93/696/WE stanowiła podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a EBI, podpisanej w Brukseli w dniu 22 lipca 1994 r. i w Luksemburgu w dniu 12 sierpnia 1994 r.

Na podstawie decyzji 93/115/EWG i 96/723/WE Unia gwarantuje pożyczki udzielane indywidualnie przez EBI w państwach Ameryki Łacińskiej i Azji, z którymi Wspólnota Europejska zawarła umowy o współpracy. Decyzja 93/115/EWG była podstawą zawarcia umowy gwarancyjnej zawartej przez Wspólnotę Europejską i EBI, podpisanej w Brukseli w dniu 4 listopada 1993 r. i w Luksemburgu w dniu 17 listopada 1993 r. Decyzja 96/723/WE była podstawą zawarcia umowy gwarancyjnej pomiędzy Wspólnotą Europejską a EBI, podpisanej w Brukseli w dniu 18 marca 1997 r. i w Luksemburgu w dniu 26 marca 1997 r.

Na podstawie decyzji 95/207/WE Unia gwarantuje pożyczki udzielane indywidualnie przez EBI w Republice Południowej Afryki. Decyzja 95/207/WE była podstawą zawarcia umowy gwarancyjnej zawartej przez Wspólnotę Europejską i EBI, podpisanej w Brukseli w dniu 4 października 1995 r. i w Luksemburgu w dniu 16 października 1995 r.

KOMISJA

TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

**ROZDZIAŁ 01 03 — MIĘDZYNARODOWE KWESTIE GOSPODARCZE I FINANSOWE** (ciągły)**01 03 05** (ciągły)

Decyzja 97/256/WE była podstawą zawarcia umowy gwarancyjnej pomiędzy Wspólnotą Europejską a EBI, podpisanej w Brukseli w dniu 25 lipca 1997 r. oraz w Luksemburgu w dniu 29 lipca 1997 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 70 % łącznej kwoty udostępnionych środków, wraz z kwotami z nimi związanymi. Ogólny pułap udostępnionych środków stanowi równowartość 7 105 000 000 EUR.

Decyzja 2000/24/WE była podstawą zawarcia umowy gwarancyjnej pomiędzy Wspólnotą Europejską a EBI, podpisanej w Brukseli w dniu 24 stycznia 2000 r. oraz w Luksemburgu w dniu 17 stycznia 2000 r., ostatnio potwierdzonej w 2005 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % łącznej kwoty udostępnionych środków wraz z kwotami z nimi związanymi. Ogólny pułap przyznanym środków stanowi równowartość 19 460 000 000 EUR. Zachęca się EBI do podjęcia próby pokrycia ryzyka handlowego w odniesieniu do 30 % swoich pożyczek z gwarancji innych niż państwowe. Procent ten powinien być w miarę możliwości podnoszony, jeżeli pozwoli na to sytuacja na rynku.

Decyzja 2001/777/WE była podstawą zawarcia umowy gwarancyjnej pomiędzy Wspólnotą Europejską a EBI, podpisanej w Brukseli w dniu 6 maja 2002 r. oraz w Luksemburgu w dniu 7 maja 2002 r., ustanawiającej gwarancję pokrywającą 100 % ewentualnych strat powstałych w wyniku szczególnej działalności pożyczkowej w odniesieniu do wybranych projektów ochrony środowiska w rosyjskiej części basenu Morza Bałtyckiego w ramach wymiaru północnego. Ogólny pułap wynosi 100 000 000 EUR.

Decyzja 2005/48/WE była podstawą zawarcia umowy gwarancyjnej pomiędzy Wspólnotą Europejską a EBI, podpisanej w Luksemburgu w dniu 9 grudnia 2005 r. oraz w Brukseli w dniu 21 grudnia 2005 r., ustanawiającej gwarancję pokrywającą 100 % ewentualnych strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielonymi na potrzeby niektórych projektów w Rosji, na Ukrainie, w Mołdawii i na Białorusi. Ogólny pułap wynosi 500 000 000 EUR. Umowa obejmuje okres kończący się dnia 31 stycznia 2007 r. Ponieważ z upływem tego okresu pożyczki udzielone przez EBI nie osiągnęły powyższego ogólnego pułapu, okres ten uległ automatycznie przedłużeniu o sześć miesięcy.

Decyzja 2006/1016/WE była podstawą zawarcia umowy gwarancyjnej pomiędzy Wspólnotą Europejską a EBI, podpisanej w Luksemburgu w dniu 1 sierpnia 2007 r. oraz w Brukseli w dniu 29 sierpnia 2007 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % łącznej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do działań EBI z zakresu finansowania, pomniejszonej o kwoty zwrócone i powiększonej o wszelkie związane z nimi koszty. Ogólny pułap środków udostępnionych dla wszystkich krajów na mocy tej decyzji stanowi równowartość 27 800 000 000 EUR i obejmuje okres od dnia 1 lutego 2007 r. do dnia 31 grudnia 2013 r., z możliwością przedłużenia o sześć miesięcy. Decyzja ta została zastąpiona decyzją nr 633/2009/WE.

Decyzja nr 633/2009/WE była podstawą do zmiany, podpisanej w dniu 28 października 2009 r., umowy gwarancyjnej pomiędzy Wspólnotą Europejską a EBI, podpisanej w Luksemburgu w dniu 1 sierpnia 2007 r. oraz w Brukseli w dniu 29 sierpnia 2007 r. Gwarancja Unii jest ograniczona do 65 % łącznej kwoty wypłaconych pożyczek i udzielonych gwarancji. Maksymalny pułap dla działań EBI z zakresu finansowania, po odjęciu kwot anulowanych, nie może przekroczyć 27 800 000 000 EUR, z czego 25 800 000 000 EUR stanowi pułap podstawowy, a 2 000 000 000 EUR stanowi upoważnienie fakultatywne. Umowa obejmuje okres kończący się dnia 31 października 2011 r.

Decyzja nr 1080/2011/UE była podstawą zawarcia umowy gwarancyjnej pomiędzy Unią Europejską a EBI, podpisanej w Luksemburgu i w Brukseli w dniu 22 listopada 2011 r. Gwarancja Unii jest ograniczona do 65 % łącznej kwoty wypłaconych pożyczek i udzielonych gwarancji, pomniejszonej o kwoty zwrócone i powiększonej o wszelkie związane z nimi koszty. Maksymalny pułap działań EBI z zakresu finansowania, pomniejszony o kwoty anulowane, nie może przekraczać 29 484 000 000 EUR, z czego 27 484 000 000 EUR stanowi upoważnienie ogólne, a 2 000 000 000 EUR stanowi upoważnienie związane z działaniami w zakresie zmian klimatu. Umowa obejmuje okres od dnia 1 lutego 2007 r. do dnia 31 grudnia 2013 r., który ulegnie przedłużeniu na okres do momentu wejścia w życie nowej decyzji.

**ROZDZIAŁ 01 03 — MIĘDZYKRAJOWE KWESTIE GOSPODARCZE I FINANSOWE** (ciągły)**01 03 05** (ciągły)

Decyzja nr 466/2014/UE była podstawą zawarcia umowy gwarancyjnej pomiędzy Unią Europejską a EBI, podpisanej w Luksemburgu w dniu 22 lipca 2014 r. i w Brukseli w dniu 25 lipca 2014 r. Gwarancja Unii jest ograniczona do 65 % łącznej kwoty wypłaconych pożyczek i udzielonych gwarancji w ramach działań EBI z zakresu finansowania, pomniejszonej o kwoty zwrócone i powiększonej o wszelkie związane z nimi koszty. Maksymalny pułap działań EBI z zakresu finansowania objętych gwarancją Unii, pomniejszony o kwoty anulowane, nie może przekraczać 30 000 000 000 EUR, z czego 27 000 000 000 EUR stanowi stały pułap, a 3 000 000 000 EUR stanowi upoważnienie fakultatywne. Parlament Europejski i Rada postanawiają, w trybie zwykłej procedury ustawodawczej, o uruchomieniu, w całości lub w części, upoważnienia fakultatywnego. Gwarancją Unii objęte są działania EBI z zakresu finansowania podpisane w okresie od dnia 25 lipca 2014 r. do dnia 31 grudnia 2020 r. z możliwością przedłużenia w przypadku, gdyby Parlament Europejski i Rada nie przyjęły do końca 2020 r. nowej decyzji o udzieleniu EIB gwarancji Unii w odniesieniu do strat poniesionych w ramach działań EIB z zakresu finansowania poza granicami Unii.

Celem spełnienia swoich zobowiązań Komisja może skorzystać ze swoich środków finansowych dla tymczasowej obsługi długu. W takim przypadku zastosowanie ma art. 12 rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonującego decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1).

Niniejszy artykuł stanowi pokrycie dla gwarancji udzielanej przez Unię. Umożliwi on Komisji, w razie konieczności, obsługę długu (spłatę kwoty głównej, odsetek i innych kosztów) w przypadku niewywiązania się dłużnika z jego zobowiązań wynikających z pożyczki udzielonej przez EBI.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady z dnia 8 marca 1977 r. (Protokoły śródziemnomorskie).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 1273/80 z dnia 23 maja 1980 r. w sprawie zawarcia protokołu tymczasowego pomiędzy Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Federacyjną Republiką Socjalistyczną Jugosławii w sprawie wcześniejszego wprowadzania w życie protokołu 2 do Umowy o współpracy (Dz.U. L 130 z 27.5.1980, s. 98).

Decyzja Rady z dnia 19 lipca 1982 r. (dalsza wyjątkowa pomoc na odbudowę Libanu).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3180/82 z dnia 22 listopada 1982 r. dotyczące zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Libańską (Dz.U. L 337 z 29.11.1982, s. 22).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3183/82 z dnia 22 listopada 1982 r. dotyczące zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Tunezyjską (Dz.U. L 337 z 29.11.1982, s. 43).

Decyzja Rady z dnia 9 października 1984 r. (pożyczka nieobjęta Protokołem jugosłowiańskim).

Decyzja Rady 87/604/EWG z dnia 21 grudnia 1987 r. dotycząca zawarcia Drugiego protokołu o współpracy finansowej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Federacyjną Republiką Socjalistyczną Jugosławii (Dz.U. L 389 z 31.12.1987, s. 65).

Decyzja Rady 88/33/EWG z dnia 21 grudnia 1987 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Libańską (Dz.U. L 22 z 27.1.1988, s. 25).

KOMISJA

TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

**ROZDZIAŁ 01 03 — MIĘDZYNARODOWE KWESTIE GOSPODARCZE I FINANSOWE** (ciągły)**01 03 05** (ciągły)

Decyzja Rady 88/34/EWG z dnia 21 grudnia 1987 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Tunezyjską (Dz.U. L 22 z 27.1.1988, s. 33).

Decyzja Rady 88/453/EWG z dnia 30 czerwca 1988 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Królestwem Maroka (Dz.U. L 224 z 13.8.1988, s. 32).

Decyzja Rady 90/62/EWG z dnia 12 lutego 1990 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty na Węgrzech, w Polsce, Czechosłowacji, Bułgarii i Rumunii (Dz.U. L 42 z 16.2.1990, s. 68).

Decyzja Rady 91/252/EWG z dnia 14 maja 1991 r. o objęciu Czechosłowacji, Bułgarii i Rumunii decyzją 90/62/EWG o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty na Węgrzech i w Polsce (Dz.U. L 123 z 18.5.1991, s. 44).

Decyzja Rady 92/44/EWG z dnia 19 grudnia 1991 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Tunezyjską (Dz.U. L 18 z 25.1.1992, s. 34).

Decyzja Rady 92/207/EWG z dnia 16 marca 1992 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Arabską Republiką Egiptu (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 21).

Decyzja Rady 92/208/EWG z dnia 16 marca 1992 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Jordańskim Królestwem Haszymidzkim (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 29).

Decyzja Rady 92/209/EWG z dnia 16 marca 1992 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Libańską (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 37).

Decyzja Rady 92/210/EWG z dnia 16 marca 1992 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Państwem Izrael (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 45).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 1763/92 z dnia 29 czerwca 1992 r. dotyczące współpracy finansowej ze wszystkimi śródziemnomorskimi krajami trzecimi (Dz.U. L 181 z 1.7.1992, s. 5).

Decyzja Rady 92/548/EWG z dnia 16 listopada 1992 r. w sprawie zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Królestwem Maroka (Dz.U. L 352 z 2.12.1992, s. 13).

Decyzja Rady 92/549/EWG z dnia 16 listopada 1992 r. w sprawie zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Syryjską Republiką Arabską (Dz.U. L 352 z 2.12.1992, s. 21).

Decyzja Rady 93/115/EWG z dnia 15 lutego 1993 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielanymi na potrzeby przedsięwzięć będących przedmiotem wspólnego zainteresowania w niektórych państwach trzecich (Dz.U. L 45 z 23.2.1993, s. 27).

Decyzja Rady 93/166/EWG z dnia 15 marca 1993 r. przyznająca gwarancję wspólnotową Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielanymi na potrzeby przedsięwzięć w Estonii oraz na Łotwie i Litwie (Dz.U. L 69 z 20.3.1993, s. 42).

**ROZDZIAŁ 01 03 — MIĘDZYKRAJOWE KWESTIE GOSPODARCZE I FINANSOWE** (ciągły)**01 03 05** (ciągły)

Decyzja Rady 93/408/EWG z dnia 19 lipca 1993 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Słowenii (Dz.U. L 189 z 29.7.1993, s. 152).

Decyzja Rady 93/696/WE z dnia 13 grudnia 1993 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty w krajach Europy Środkowo-Wschodniej (Polska, Węgry, Republika Czeska, Republika Słowacka, Rumunia, Bułgaria, Estonia, Łotwa, Litwa i Albania) (Dz.U. L 321 z 23.12.1993, s. 27).

Decyzja Rady 94/67/EWG z dnia 24 stycznia 1994 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Syryjską Republiką Arabską (Dz.U. L 32 z 5.2.1994, s. 44).

Decyzja Rady 95/207/WE z dnia 1 czerwca 1995 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty w Afryce Południowej (Dz.U. L 131 z 15.6.1995, s. 31).

Decyzja Rady 95/485/EWG z dnia 30 października 1995 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Cypryjską (Dz.U. L 278 z 21.11.1995, s. 22).

Decyzja Rady 96/723/WE z dnia 12 grudnia 1996 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na potrzeby projektów będących przedmiotem wspólnego zainteresowania w krajach Ameryki Łacińskiej i Azji, z którymi Wspólnota zawarła umowy o współpracy (Argentyna, Boliwia, Brazylia, Chile, Kolumbia, Kostaryka, Ekwador, Gwatemala, Honduras, Meksyk, Nikaragua, Panama, Paragwaj, Peru, Salwador, Urugwaj i Wenezuela; Bangladesz, Brunei, Chiny, Indie, Indonezja, Makao, Malesja, Pakistan, Filipiny, Singapur, Sri Lanka, Tajlandia i Wietnam) (Dz.U. L 329 z 19.12.1996, s. 45).

Decyzja Rady 97/256/WE z dnia 14 kwietnia 1997 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami na projekty prowadzone poza obszarem Wspólnoty (Europa Środkowa i Wschodnia, kraje śródziemnomorskie, Ameryka Łacińska i Azja, Afryka Południowa, była jugosłowiańska republika Macedonii oraz Bośnia i Hercegowina) (Dz.U. L 102 z 19.4.1997, s. 33).

Decyzja Rady 98/348/WE z dnia 19 maja 1998 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty w byłej jugosłowiańskiej republice Macedonii zmieniająca decyzję Rady 97/256/WE o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami na projekty prowadzone poza obszarem Wspólnoty (Europa Środkowa i Wschodnia, kraje śródziemnomorskie, Ameryka Łacińska, Azja i Afryka Południowa) (Dz.U. L 155 z 29.5.1998, s. 53).

Decyzja Rady 98/729/EWG z dnia 14 grudnia 1998 r. zmieniająca decyzję 97/256/WE w celu rozszerzenia gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pożyczki na projekty w Bośni i Hercegowinie (Dz.U. L 346 z 22.12.1998, s. 54).

Decyzja Rady 1999/786/WE z dnia 29 listopada 1999 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego (EBI) na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami na projekty odbudowy obszarów Turcji dotkniętych trzęsieniem ziemi (Dz.U. L 308 z 3.12.1999, s. 35).

Decyzja Rady 2000/24/WE z dnia 22 grudnia 1999 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego (EBI) na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty poza terytorium Wspólnoty (kraje Europy Środkowo-Wschodniej, kraje basenu Morza Śródziemnego, Ameryka Łacińska i Azja oraz Republika Południowej Afryki) (Dz.U. L 9 z 13.1.2000, s. 24).

KOMISJA  
TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

**ROZDZIAŁ 01 03 — MIĘDZYNARODOWE KWESTIE GOSPODARCZE I FINANSOWE** (ciągłszy)

**01 03 05** (ciągłszy)

Decyzja Rady 2000/688/WE z dnia 7 listopada 2000 r. zmieniająca decyzję 2000/24/WE w celu poszerzenia gwarancji wspólnotowej udzielonej Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu dla pokrycia pożyczek na projekty w Chorwacji (Dz.U. L 285 z 10.11.2000, s. 20).

Decyzja Rady 2000/788/WE z dnia 4 grudnia 2000 r. zmieniająca decyzję 2000/24/WE w celu ustanowienia specjalnego programu działania Europejskiego Banku Inwestycyjnego wspierającego konsolidację i intensyfikację unii celnej pomiędzy WE i Turcją (Dz.U. L 314 z 14.12.2000, s. 27).

Decyzja Rady 2001/777/WE z dnia 6 listopada 2001 r. udzielająca Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu wspólnotowej gwarancji na wypadek strat w wyniku szczególnej działalności pożyczkowej w odniesieniu do wybranych projektów ochrony środowiska w rosyjskiej części basenu Morza Bałtyckiego w ramach wymiaru północnego (Dz.U. L 292 z 9.11.2001, s. 41).

Decyzja Rady 2001/778/WE z dnia 6 listopada 2001 r. zmieniająca decyzję 2000/24/WE w celu poszerzenia gwarancji wspólnotowej przyznanej Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu dla pokrycia pożyczek na projekty w Federalnej Republice Jugosławii (Dz.U. L 292 z 9.11.2001, s. 43).

Decyzja Rady 2005/47/WE z dnia 22 grudnia 2004 r. zmieniająca decyzję 2000/24/WE w celu uwzględnienia rozszerzenia Unii Europejskiej oraz Europejskiej Polityki Sąsiedztwa (Dz.U. L 21 z 25.1.2005, s. 9).

Decyzja Rady 2005/48/WE z dnia 22 grudnia 2004 r. udzielająca gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielonymi na potrzeby niektórych projektów w Rosji, na Ukrainie, w Mołdawii i Białorusi (Dz.U. L 21 z 25.1.2005, s. 11).

Decyzja Rady 2006/174/WE z dnia 27 lutego 2006 r. zmieniająca decyzję 2000/24/WE w celu umieszczenia Malediwów na liście krajów, do których decyzja ta ma zastosowanie, w następstwie fal tsunami na Oceanie Indyjskim w grudniu 2004 r. (Dz.U. L 62 z 3.3.2006, s. 26).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1080/2011/UE z dnia 25 października 2011 r. w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Unii oraz uchylenia decyzji nr 633/2009/WE (Dz.U. L 280 z 27.10.2011, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 466/2014/UE z dnia 16 kwietnia 2014 r. w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z działaniami z zakresu finansowania wspierającymi projekty inwestycyjne poza granicami Unii (Dz.U. L 135 z 8.5.2014, s. 1).

**01 03 06** *Finansowanie Funduszu Gwarancyjnego*

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
257 121 792	144 409 518	58 432 294,—

**ROZDZIAŁ 01 03 — MIĘDZYKARODOWE KWESTIE GOSPODARCZE I FINANSOWE** (ciągły)**01 03 06** (ciągły)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na zapewnienie zasobów finansowych na płatności na rzecz Funduszu Gwarancyjnego zgodnie z jego mechanizmem finansowania oraz na opłacenie kosztów operacyjnych zarządzania funduszem i oceny zewnętrznej przeprowadzanej w związku z przeglądem średniookresowym związanym z uprawnieniami EBI w zakresie pożyczek zewnętrznych.

Dochody przeznaczone na ten cel zapisane w art. 8 1 0 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego i art. 10 decyzji nr 466/2014/UE.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 480/2009 z dnia 25 maja 2009 r. ustanawiające Fundusz Gwarancyjny dla działań zewnętrznych (Dz.U. L 145 z 10.6.2009, s. 10).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 466/2014/UE z dnia 16 kwietnia 2014 r. w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z działaniami z zakresu finansowania wspierającymi projekty inwestycyjne poza granicami Unii (Dz.U. L 135 z 8.5.2014, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

## ROZDZIAŁ 01 04 — OPERACJE I INSTRUMENTY FINANSOWE

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
01 04	OPERACJE I INSTRUMENTY FINANSOWE								
<b>01 04 01</b>	<b>Europejski Fundusz Inwestycyjny</b>								
01 04 01 01	Europejski Fundusz Inwestycyjny — Udziały w kapitale subskrybowanym	1,1	41 000 000	41 000 000	50 000 000	43 514 489	42 517 445,55	42 517 445,55	103,70
01 04 01 02	Europejski Fundusz Inwestycyjny — Niepokryta część kapitału subskry- bowanego	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 01 04 01 – Razem		41 000 000	41 000 000	50 000 000	43 514 489	42 517 445,55	42 517 445,55	103,70
<b>01 04 02</b>	<b>Bezpieczeństwo jądrowe — Współpraca z Euro- pejskim Bankiem Inwestycyjnym</b>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	241 972,—	
<b>01 04 03</b>	<b>Gwarancja na pożyczki zaciągnięte przez Euratom</b>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>01 04 04</b>	<b>Gwarancje dla Euro- pejskiego Funduszu na rzecz Inwestycji Strategicznych (EFIS)</b>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.			
<b>01 04 05</b>	<b>Finansowanie funduszu gwar- ancyjnego EFIS</b>	1,1	2 030 000 000	500 000 000	1 350 000 000	p.m.			
<b>01 04 06</b>	<b>Europejskie Centrum Doradztwa Inwesty- cyjnego (ECDI) i europejski portal projektów inwesty- cyjnych</b>	1,1	20 000 000	20 000 000	10 000 000	10 000 000			
<b>01 04 07</b>	<b>Oplaty należne Euro- pejskiemu Funduszowi Inwesty- cyjnemu z tytułu zwiększonej pomocy w ramach Europejskiego Funduszu na rzecz Inwestycji Strate- gicznych</b>	1,1	5 000 000	5 000 000					



## ROZDZIAŁ 01 04 — OPERACJE I INSTRUMENTY FINANSOWE (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
01 04 51	Zakończenie programów w dziedzinie małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) (sprzed 2014 r.)	1,1	p.m.	96 000 000	p.m.	100 267 609	0,—	107 355 405,—	111,83
01 04 77	Projekty pilotażowe oraz działania przygotowawcze								
01 04 77 01	Projekt pilotażowy — Zacieśnianie współpracy i synergii między krajowymi bankami na rzecz rozwoju w celu wspierania długoterminowego finansowania gospodarki realnej	1,1	p.m.	250 000	500 000	250 000			
01 04 77 02	Projekt pilotażowy — Zarządzanie majątkiem państwowym	1,1	1 000 000	400 000					
	Artykuł 01 04 77 – Razem		1 000 000	650 000	500 000	250 000			
	<b>Rozdział 01 04 – Ogółem</b>		<b>2 097 000 000</b>	<b>662 650 000</b>	<b>1 410 500 000</b>	<b>154 032 098</b>	<b>42 517 445,55</b>	<b>150 114 822,55</b>	<b>22,65</b>

**01 04 01 Europejski Fundusz Inwestycyjny**

01 04 01 01 Europejski Fundusz Inwestycyjny — Udziały w kapitale subskrybowanym

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
41 000 000	41 000 000	50 000 000	43 514 489	42 517 445,55	42 517 445,55

## Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest na sfinansowanie udziałów w kapitale subskrybowanym przez Unię.

Europejski Fundusz Inwestycyjny (EFI) został ustanowiony w 1994 r. Jego członkami założycielami są Wspólnota Europejska, reprezentowana przez Komisję, Europejski Bank Inwestycyjny (EBI) oraz szereg instytucji finansowych. Członkostwo Unii w EFI obecnie reguluje decyzja 94/375/WE.

KOMISJA  
TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

**ROZDZIAŁ 01 04 — OPERACJE I INSTRUMENTY FINANSOWE** (ciągły)

**01 04 01** (ciągły)

01 04 01 01 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 94/375/WE z dnia 6 czerwca 1994 r. w sprawie członkostwa Wspólnoty w Europejskim Funduszu Inwestycyjnym (Dz.U. L 173 z 7.7.1994, s. 12).

Decyzja Rady 2007/247/WE z dnia 19 kwietnia 2007 r. w sprawie udziału Wspólnoty w podwyższeniu kapitału Europejskiego Funduszu Inwestycyjnego (Dz.U. L 107 z 25.4.2007, s. 5).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 562/2014/UE z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie udziału Unii Europejskiej w podwyższeniu kapitału Europejskiego Funduszu Inwestycyjnego (Dz.U. L 156 z 24.5.2014, s. 1).

01 04 01 02 Europejski Fundusz Inwestycyjny — Niepokryta część kapitału subskrybowanego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania na wypadek wezwania do pokrycia akcji w kapitale subskrybowanym przez Unię.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 94/375/WE z dnia 6 czerwca 1994 r. w sprawie członkostwa Wspólnoty w Europejskim Funduszu Inwestycyjnym (Dz.U. L 173 z 7.7.1994, s. 12).

Decyzja Rady 2007/247/WE z dnia 19 kwietnia 2007 r. w sprawie udziału Wspólnoty w podwyższeniu kapitału Europejskiego Funduszu Inwestycyjnego (Dz.U. L 107 z 25.4.2007, s. 5).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 562/2014/UE z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie udziału Unii Europejskiej w podwyższeniu kapitału Europejskiego Funduszu Inwestycyjnego (Dz.U. L 156 z 24.5.2014, s. 1).

## ROZDZIAŁ 01 04 — OPERACJE I INSTRUMENTY FINANSOWE (ciągły)

01 04 02 **Bezpieczeństwo jądrowe — Współpraca z Europejskim Bankiem Inwestycyjnym**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	241 972,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania pomocy technicznej i prawnej niezbędnej do uzyskania oceny aspektów bezpieczeństwa, aspektów ekologicznych, ekonomicznych i finansowych projektów, o których finansowanie w formie pożyczki Euratom się zwrócono, łącznie z opracowaniami przygotowywanymi przez Europejski Bank Inwestycyjny (EBI). Przeznaczono także pewne środki na umożliwienie podpisania i realizacji umów pożyczki.

Środki przewidziane w niniejszym artykule zostaną również przeznaczone na pokrycie lub tymczasowe wstępne finansowanie kosztów poniesionych przez Unię przy zawieraniu i realizacji operacji związanych z operacjami zaciągania i udzielania pożyczek przez Euratom.

Wszelkie dochody zapisane w artykule 5 5 1 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 77/270/Euratom z dnia 29 marca 1977 r. upoważniająca Komisję do emisji pożyczek Euratom w celu udziału w finansowaniu elektrowni jądrowych (Dz.U. L 88 z 6.4.1977, s. 9).

01 04 03 **Gwarancja na pożyczki zaciągnięte przez Euratom**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Dopuszczalny pułap zadłużenia wynosi 4 000 000 000 EUR, z czego 500 000 000 EUR dopuszcza się na podstawie decyzji 77/270/Euratom, 500 000 000 EUR na podstawie decyzji 80/29/Euratom, 1 000 000 000 EUR na podstawie decyzji 82/170/Euratom, 1 000 000 000 EUR na podstawie decyzji 85/537/Euratom oraz 1 000 000 000 EUR na podstawie decyzji 90/212/Euratom.

Niniejszy artykuł stanowi pokrycie dla gwarancji udzielanej przez Unię. Umożliwi on Komisji obsługę długu w przypadku niewywiązania się dłużnika z jego zobowiązań.

Celem spełnienia swoich zobowiązań Komisja może skorzystać ze swoich środków finansowych dla tymczasowej obsługi długu. W takim przypadku zastosowanie ma art. 12 rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonującego decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

## ROZDZIAŁ 01 04 — OPERACJE I INSTRUMENTY FINANSOWE *(ciągłdalszy)*

### 01 04 03 *(ciągłdalszy)*

Szczegółowy załącznik do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji zawiera zestawienie zaciągniętych i udzielonych pożyczek gwarantowanych z budżetu ogólnego, łącznie z obsługą zadłużenia, co do kwoty głównej i odsetek.

#### *Podstawa prawna*

Decyzja Rady 77/270/Euratom z dnia 29 marca 1977 r. upoważniająca Komisję do emisji pożyczek Euratom w celu udziału w finansowaniu elektrowni jądrowych (Dz.U. L 88 z 6.4.1977, s. 9).

Decyzja Rady 77/271/Euratom z dnia 29 marca 1977 r. w sprawie wykonania decyzji 77/270/Euratom upoważniającej Komisję do emisji pożyczek w ramach Euratom w celu udziału w finansowaniu elektrowni jądrowych (Dz.U. L 88 z 6.4.1977, s. 11).

Decyzja Rady 80/29/Euratom z dnia 20 grudnia 1979 r. zmieniająca decyzję 77/271/Euratom w sprawie wykonania decyzji 77/270/Euratom upoważniającej Komisję do emisji pożyczek w ramach Euratom w celu udziału w finansowaniu elektrowni jądrowych (Dz.U. L 12 z 17.1.1980, s. 28).

Decyzja Rady 82/170/Euratom z dnia 15 marca 1982 r. zmieniająca decyzję 77/271/Euratom w kwestii całkowitej kwoty pożyczek Euratom, do których emisji Komisja jest upoważniona w celu udziału w finansowaniu elektrowni jądrowych (Dz.U. L 78 z 24.3.1982, s. 21).

Decyzja Rady 85/537/Euratom z dnia 5 grudnia 1985 r. zmieniająca decyzję 77/271/Euratom w kwestii całkowitej kwoty pożyczek Euratom, do których zaciągnięcia Komisja jest upoważniona w celu udziału w finansowaniu elektrowni jądrowych (Dz.U. L 334 z 12.12.1985, s. 23).

Decyzja Rady 90/212/Euratom z dnia 23 kwietnia 1990 r. zmieniająca decyzję 77/271/Euratom w sprawie wykonania decyzji 77/270/Euratom upoważniającej Komisję do emisji pożyczek w ramach Euratom w celu udziału w finansowaniu elektrowni jądrowych (Dz.U. L 112 z 3.5.1990, s. 26).

### 01 04 04 **Gwarancje dla Europejskiego Funduszu na rzecz Inwestycji Strategicznych (EFIS)**

#### *Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

#### *Uwagi*

W artykule tym środki zostaną umieszczone jedynie w przypadku uruchomienia przez Europejski Bank Inwestycyjny gwarancji dla EFIS w kwocie przewyższającej zasoby funduszu gwarancyjnego i zgodnie z rozporządzeniem (UE) 2015/1017, z umową EBI z Komisją Europejską w tej sprawie i z procedurami tam określonymi.

**ROZDZIAŁ 01 04 — OPERACJE I INSTRUMENTY FINANSOWE** (ciągłdalszy)**01 04 04** (ciągłdalszy)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2015/1017 z dnia 25 czerwca 2015 r. w sprawie Europejskiego Funduszu na rzecz Inwestycji Strategicznych, Europejskiego Centrum Doradztwa Inwestycyjnego i Europejskiego Portalu Projektów Inwestycyjnych oraz zmieniające rozporządzenia (UE) nr 1291/2013 i (UE) nr 1316/2013 – Europejski Fundusz na rzecz Inwestycji Strategicznych (Dz.U. L 169 z 1.7.2015, s. 1).

*Akty referencyjne*

Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Europejskiego Banku Centralnego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów oraz Europejskiego Banku Inwestycyjnego z dnia 26 listopada 2014 r. – Plan inwestycyjny dla Europy (COM(2014) 903 final).

**01 04 05** **Finansowanie funduszu gwarancyjnego EFIS***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
2 030 000 000	500 000 000	1 350 000 000	p.m.		

*Uwagi*

Środki te mają zapewnić zasoby finansowe na wpłaty do funduszu gwarancyjnego EFIS zgodnie z rozporządzeniem (UE) 2015/1017 i z procedurami w nim określonymi. Ma to w szczególności na celu zapewnienie prawidłowego wykonania budżetu w przypadku uruchomienia gwarancji EFIS.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2015/1017 z dnia 25 czerwca 2015 r. w sprawie Europejskiego Funduszu na rzecz Inwestycji Strategicznych, Europejskiego Centrum Doradztwa Inwestycyjnego i Europejskiego Portalu Projektów Inwestycyjnych oraz zmieniające rozporządzenia (UE) nr 1291/2013 i (UE) nr 1316/2013 – Europejski Fundusz na rzecz Inwestycji Strategicznych (Dz.U. L 169 z 1.7.2015, s. 1).

*Akty referencyjne*

Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Europejskiego Banku Centralnego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów oraz Europejskiego Banku Inwestycyjnego z dnia 26 listopada 2014 r. – Plan inwestycyjny dla Europy (COM(2014) 903 final).

KOMISJA  
TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

**ROZDZIAŁ 01 04 — OPERACJE I INSTRUMENTY FINANSOWE** (ciągły)

**01 04 06 Europejskie Centrum Doradztwa Inwestycyjnego (ECDI) i europejski portal projektów inwestycyjnych**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
20 000 000	20 000 000	10 000 000	10 000 000		

Uwagi

Środki te obejmują:

- wsparcie finansowe dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na utworzenie i wdrażanie ECDI zgodnie z art. 14 rozporządzenia (UE) 2015/1017, w którym m.in. przewidziano doradztwo dla projektodawców obejmujące doradztwo techniczne w zakresie stosowania i tworzenia instrumentów finansowych, oraz
- koszty związane z utworzeniem, zarządzaniem, utrzymywaniem i obsługą europejskiego portalu projektów inwestycyjnych, a także koszty związane z kreowaniem marki i działalnością informacyjno-promocyjną.

Wszelkie dochody uzyskane z opłat od projektodawców w związku z europejskim portalem projektów inwestycyjnych mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 4 rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2015/1017 z dnia 25 czerwca 2015 r. w sprawie Europejskiego Funduszu na rzecz Inwestycji Strategicznych, Europejskiego Centrum Doradztwa Inwestycyjnego i Europejskiego Portalu Projektów Inwestycyjnych oraz zmieniające rozporządzenia (UE) nr 1291/2013 i (UE) nr 1316/2013 – Europejski Fundusz na rzecz Inwestycji Strategicznych (Dz.U. L 169 z 1.7.2015, s. 1).

Akty referencyjne

Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Europejskiego Banku Centralnego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów oraz Europejskiego Banku Inwestycyjnego z dnia 26 listopada 2014 r. – Plan inwestycyjny dla Europy (COM(2014) 903 final).

**01 04 07 Opłaty należne Europejskiemu Funduszowi Inwestycyjnemu z tytułu zwiększonej pomocy w ramach Europejskiego Funduszu na rzecz Inwestycji Strategicznych**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
5 000 000	5 000 000				

**ROZDZIAŁ 01 04 — OPERACJE I INSTRUMENTY FINANSOWE** (ciągłdalszy)**01 04 07** (ciągłdalszy)

Uwagi

Nowy artykuł

Europejski Fundusz Inwestycyjny (EFI) uruchomi segment Europejskiego Funduszu na rzecz Inwestycji Strategicznych (EFIS) przeznaczony dla MŚP, z którego udzielane będzie wsparcie na finansowanie MŚP i spółek o średniej kapitalizacji za pomocą pożyczek lub kapitałem własnym. EFI będzie upoważniony do otrzymywania opłat za zarządzanie w związku z uruchomieniem segmentu dla MŚP. Jak przewidziano w rozporządzeniu (UE) 2015/1017, opłaty należne EFI są pokrywane głównie z zasobów funduszu gwarancyjnego EFIS oraz Europejskiego Funduszu na rzecz Inwestycji Strategicznych. Jeśli jednak dochody te okażą się niewystarczające do pokrycia opłat należnych EFI, zostaną one pokryte z budżetu ogólnego Unii.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2015/1017 z dnia 25 czerwca 2015 r. w sprawie Europejskiego Funduszu na rzecz Inwestycji Strategicznych, Europejskiego Centrum Doradztwa Inwestycyjnego i Europejskiego Portalu Projektów Inwestycyjnych oraz zmieniające rozporządzenia (UE) nr 1291/2013 i (UE) nr 1316/2013 – Europejski Fundusz na rzecz Inwestycji Strategicznych (Dz.U. L 169 z 1.7.2015, s. 1).

Akty referencyjne

Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Europejskiego Banku Centralnego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów oraz Europejskiego Banku Inwestycyjnego z dnia 26 listopada 2014 r. – Plan inwestycyjny dla Europy (COM(2014) 903 final).

**01 04 51** **Zakończenie programów w dziedzinie małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) (sprzed 2014 r.)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	96 000 000	p.m.	100 267 609	0,—	107 355 405,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Mimo że upłynął okres rozliczeniowy, instrumenty te muszą zostać utrzymane przez kilka lat w celu dokonania płatności z tytułu inwestycji oraz wywiązania się ze zobowiązań gwarancyjnych. W związku z tym wymogi dotyczące sprawozdawczości i monitorowania zostaną utrzymane do końca okresu obowiązywania instrumentów.

Celem spełnienia swoich zobowiązań Komisja może skorzystać ze swoich środków finansowych dla tymczasowej obsługi długu. W takim przypadku zastosowanie ma art. 12 rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonującego decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu zasobów własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

## ROZDZIAŁ 01 04 — OPERACJE I INSTRUMENTY FINANSOWE *(ciągłszy)*

### 01 04 51 *(ciągłszy)*

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego Unii.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody i zwroty środków zgromadzone na rachunkach powierniczych zapisane w artykule 5 2 3 zestawienia dochodów zostaną zwrócone do budżetu ogólnego Unii Europejskiej lub przekazane – w zależności od przypadku – do instrumentów finansowych stanowiących następstwo „Instrumentów kapitałowych Unii w zakresie badań naukowych i innowacji” w ramach programu Horyzont 2020 bądź „Instrumentu kapitałowego na rzecz wzrostu” w ramach COSME, zgodnie z rozporządzeniem finansowym oraz rozporządzeniami (UE) nr 1287/2013 i (UE) nr 1290/2013.

#### *Podstawa prawna*

Decyzja Rady 98/347/WE z dnia 19 maja 1998 r. w sprawie środków pomocy finansowej dla innowacyjnych i tworzących nowe miejsca pracy małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) – wzrost i inicjatywa na rzecz zatrudnienia (Dz.U. L 155 z 29.5.1998, s. 43).

Decyzja Rady 2000/819/WE z dnia 20 grudnia 2000 r. w sprawie wieloletniego programu dla przedsiębiorstw i przedsiębiorczości, w szczególności dla małych i średnich przedsiębiorstw (MSP) (2001–2005) (Dz.U. L 333 z 29.12.2000, s. 84).

Decyzja nr 1776/2005/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 28 września 2005 r. zmieniająca decyzję Rady 2000/819/WE w sprawie wieloletniego programu na rzecz przedsiębiorstw i przedsiębiorczości, w szczególności małych i średnich przedsiębiorstw (MSP) (2001–2005) (Dz.U. L 289 z 3.11.2005, s. 14).

Decyzja nr 1639/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. ustanawiająca Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji (2007–2013) (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 15).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1287/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME) (2014–2020) i uchylające decyzję nr 1639/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 33).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).



## ROZDZIAŁ 01 04 — OPERACJE I INSTRUMENTY FINANSOWE (ciągły)

01 04 77 **Projekty pilotażowe oraz działania przygotowawcze**

01 04 77 01 Projekt pilotażowy — Zacieśnianie współpracy i synergii między krajowymi bankami na rzecz rozwoju w celu wspierania długoterminowego finansowania gospodarki realnej

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	250 000	500 000	250 000		

## Uwagi

Uważa się, że krajowe i regionalne banki na rzecz rozwoju wraz z Europejskim Bankiem Inwestycyjnym (EBI) i Europejskim Funduszem Inwestycyjnym (EFI) są ważnymi podmiotami oferującymi finansowanie długoterminowych projektów na szczeblu europejskim. W ramach działań następczych po opublikowaniu zielonej książki komunikat Komisji z dnia 27 marca 2014 r. w sprawie finansowania długoterminowego gospodarki europejskiej potwierdził, że w trakcie konsultacji „odnotowano potrzebę podejmowania większej liczby wspólnych unijno-krajowych lub międzynarodowych inicjatyw [...] w odniesieniu do wspierania współdziałania i synergii między budżetem Unii a EBI/EFI, wielostronnymi bankami rozwoju i krajowymi bankami na rzecz rozwoju”. W tym komunikacie Komisja zobowiązała się, że „zgodnie z życzeniem wyrażonym przez Radę Europejską w czerwcu 2013 r. [...] będzie promować i monitorować współpracę krajowych banków na rzecz rozwoju [...] oraz w grudniu 2014 r. przedstawi Radzie sprawozdanie”.

W związku z tym należy umożliwić Komisji opracowanie projektu pilotażowego w celu stworzenia, za pomocą widocznego wsparcia z budżetu Unii, uporządkowanej sieci krajowych i regionalnych banków na rzecz rozwoju z siedzibą w państwach członkowskich, aby zacieśnić ich współpracę i osiągnąć cel długoterminowego finansowania gospodarki realnej, a tym samym wesprzeć długoterminowy wzrost, dobrobyt i zatrudnienie w Europie. Taka współpraca sprzyjałaby wymianie najlepszych praktyk i pomogłaby rozwijać innowacyjne systemy w celu ukierunkowania kapitału prywatnego na MSP i projekty realizowane w interesie publicznym, takie jak inwestycje w infrastrukturę materialną i niematerialną, zwłaszcza w regionach najbardziej dotkniętych recesją i bezrobociem.

W tym celu projekt ten będzie obejmować następujące działania:

- promowanie wymiany informacji i najlepszych praktyk między uczestnikami oraz między uczestnikami a instytucjami europejskimi, poprzez posiedzenia, seminaria i publikacje,
- uruchamianie programów badań i organizowanie konferencji dla uczestników,
- rozwijanie inicjatyw w celu promowania koncepcji długoterminowych inwestycji w sektorze gospodarczym i finansowym,
- promowanie usuwania przeszkód i rozwijania zachęt w celu sprzyjania długoterminowym inwestycjom.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 01 — SPRAWY GOSPODARCZE I FINANSOWE

**ROZDZIAŁ 01 04 — OPERACJE I INSTRUMENTY FINANSOWE** (ciągły)

**01 04 77** (ciągły)

01 04 77 02 Projekt pilotażowy — Zarządzanie majątkiem państwowym

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 000 000	400 000				

*Uwagi*

Projekt ten będzie zachęcał do restrukturyzacji lub prywatyzacji przedsiębiorstw i innego majątku będącego własnością państwa i samorządów lokalnych w celu zwiększenia konkurencyjności i wzmocnienia jednolitego rynku.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

*TYTUŁ 02*

**RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP**

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## TYTUŁ 02

## RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
02 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP”	142 672 092	142 672 092	137 942 472	137 942 472	147 481 524,06	147 481 524,06
02 02	KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME)	291 507 692	162 988 600	288 603 548	214 798 246	250 616 864,63	123 328 785,48
02 03	RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG	120 961 000	118 305 000	57 545 000	48 325 160	48 605 418,22	42 885 695,59
02 04	„HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW	271 047 805	342 633 544	275 857 405	297 021 123	292 577 154,94	260 439 332,34
02 05	EUROPEJSKIE PROGRAMY NAWIGACJI SATELITARNEJ (EGNOS I GALILEO)	876 057 400	547 888 400	1 083 990 000	886 048 989	1 387 075 693,57	1 187 030 598,80
02 06	EUROPEJSKI PROGRAM MONITOROWANIA ZIEMI	583 567 000	580 000 000	553 870 000	509 796 595	360 721 236,93	243 321 753,53
	<b>Tytuł 02 – Ogółem</b>	<b>2 285 812 989</b>	<b>1 894 487 636</b>	<b>2 397 808 425</b>	<b>2 093 932 585</b>	<b>2 487 077 892,35</b>	<b>2 004 487 689,80</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## TYTUŁ 02

## RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## ROZDZIAŁ 02 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
02 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP”					
02 01 01	<i>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Rynek wewnętrzny, przemysł, przedsiębiorczość i MŚP”</i>	5,2	91 416 624	89 939 993	92 647 859,22	101,35
02 01 02	<i>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Rynek wewnętrzny, przemysł, przedsiębiorczość i MŚP”</i>					
02 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	7 718 931	5 572 584	6 270 353,81	81,23
02 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	5 290 863	3 931 053	4 063 253,83	76,80
	Artykuł 02 01 02 – Razem		13 009 794	9 503 637	10 333 607,64	79,43
02 01 03	<i>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Rynek wewnętrzny, przemysł, przedsiębiorczość i MŚP”</i>	5,2	5 834 308	5 709 934	6 691 762,14	114,70
02 01 04	<i>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Rynek wewnętrzny, przemysł, przedsiębiorczość i MŚP”</i>					
02 01 04 01	Wydatki pomocnicze na Program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME)	1,1	3 363 000	3 749 000	4 321 513,32	128,50
02 01 04 02	Wydatki pomocnicze na standaryzację i dostosowywanie prawodawstwa	1,1	160 000	160 000	159 567,29	99,73
02 01 04 03	Wydatki pomocnicze na europejskie programy nawigacji satelitarnej	1,1	3 400 000	3 400 000	3 447 732,49	101,40
02 01 04 04	Wydatki pomocnicze na europejski program monitorowania Ziemi (Copernicus)	1,1	2 600 000	2 500 000	2 499 821,02	96,15
	Artykuł 02 01 04 – Razem		9 523 000	9 809 000	10 428 634,12	109,51

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP” (ciągły)**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>02 01 05</b>	<b>Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Rynek wewnętrzny, przemysł, przedsiębiorczość i MŚP”</b>					
02 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	8 517 385	8 964 139	8 655 436,59	101,62
02 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	2 405 948	2 816 592	3 115 886,98	129,51
02 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	3 179 000	3 045 000	8 982 337,37	282,55
	Artykuł 02 01 05 – Razem		14 102 333	14 825 731	20 753 660,94	147,16
<b>02 01 06</b>	<b>Agencje wykonawcze</b>					
02 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw — Wkład z programu na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME)	1,1	8 786 033	8 154 177	6 626 000,—	75,42
	Artykuł 02 01 06 – Razem		8 786 033	8 154 177	6 626 000,—	75,42
	<b>Rozdział 02 01 – Ogółem</b>		<b>142 672 092</b>	<b>137 942 472</b>	<b>147 481 524,06</b>	<b>103,37</b>

**02 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Rynek wewnętrzny, przemysł, przedsiębiorczość i MŚP”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
91 416 624	89 939 993	92 647 859,22

**02 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Rynek wewnętrzny, przemysł, przedsiębiorczość i MŚP”**

02 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 718 931	5 572 584	6 270 353,81

**ROZDZIAŁ 02 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP”** (ciągłdalszy)**02 01 02** (ciągłdalszy)

02 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 290 863	3 931 053	4 063 253,83

**02 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Rynek wewnętrzny, przemysł, przedsiębiorczość i MŚP”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 834 308	5 709 934	6 691 762,14

**02 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Rynek wewnętrzny, przemysł, przedsiębiorczość i MŚP”**

02 01 04 01 Wydatki pomocnicze na Program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 363 000	3 749 000	4 321 513,32

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu lub na środki objęte niniejszą pozycją oraz wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doradne świadczenie usług.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów osób trzecich zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów będą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, które zostaną zapisane w niniejszej pozycji zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP”** (ciągły)**02 01 04** (ciągły)

02 01 04 01 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 02 02.

02 01 04 02 Wydatki pomocnicze na standaryzację i dostosowywanie prawodawstwa

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
160 000	160 000	159 567,29

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu lub na środki objęte niniejszą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętych zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

*Podstawa prawna*

Zob. artykuł 02 03 02.

02 01 04 03 Wydatki pomocnicze na europejskie programy nawigacji satelitarnej

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 400 000	3 400 000	3 447 732,49

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu lub na środki objęte niniejszą pozycją oraz wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętych zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.



**ROZDZIAŁ 02 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP”** (ciągły)**02 01 04** (ciągły)

02 01 04 03 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 02 05.

02 01 04 04 Wydatki pomocnicze na europejski program monitorowania Ziemi (Copernicus)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 600 000	2 500 000	2 499 821,02

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu lub na środki objęte niniejszą pozycją oraz wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług. Uwzględnione mogą być również działania związane z forum użytkowników utworzonym art. 17 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 911/2010 z dnia 22 września 2010 r. w sprawie europejskiego programu monitorowania Ziemi (GMES) i początkowej fazy jego realizacji (lata 2011–2013) (Dz.U. L 276 z 20.10.2010, s. 1).

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów osób trzecich zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów będą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, które zostaną zapisane w niniejszej pozycji zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 02 06.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP”** (ciągły)**02 01 05 Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Rynek wewnętrzny, przemysł, przedsiębiorczość i MSP”**

02 01 05 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
8 517 385	8 964 139	8 655 436,59

Uwagi

Dawna pozycja 02 01 05 01 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony, wdrażającymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” i zajmującymi stanowiska przewidziane w zatwierdzonym planie zatrudnienia, którzy są zaangażowani w działania pośrednie w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony oddelegowanymi do delegatur Unii.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 02 04.

02 01 05 02 Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 405 948	2 816 592	3 115 886,98

Uwagi

Dawna pozycja 02 01 05 02 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel zewnętrzny wdrażający programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym personel zewnętrzny oddelegowany do delegatur Unii.

KOMISJA  
TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP**ROZDZIAŁ 02 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP”** (ciągłdalszy)**02 01 05** (ciągłdalszy)

02 01 05 02 (ciągłdalszy)

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 02 04.

02 01 05 03 Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 179 000	3 045 000	8 982 337,37

Uwagi

Dawna pozycja 02 01 05 03 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków administracyjnych na całe zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym innych wydatków administracyjnych poniesionych przez personel oddelegowany do delegatur Unii.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na pomoc techniczną i administracyjną związaną z określeniem, przygotowaniem, monitorowaniem, kontrolą i nadzorowaniem programu lub projektów oraz zarządzaniem nimi, w tym na konferencje, warsztaty, seminaria, opracowanie i utrzymanie systemów informatycznych, wyjazdy służbowe, szkolenia i wydatki na cele reprezentacyjne.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP”** (ciągłysz)**02 01 05** (ciągłysz)

02 01 05 03 (ciągłysz)

Podstawa prawna

Zob. rozdział 02 04.

**02 01 06** **Agencje wykonawcze**

02 01 06 01 Agencja Wykonawcza ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw — Wkład z programu na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
8 786 033	8 154 177	6 626 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków personalnych i administracyjnych Agencji poniesionych w związku z jej rolą w zarządzaniu środkami stanowiącymi część Programu na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME).

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów osób trzecich zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów będą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, które zostaną zapisane w niniejszej pozycji zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

Plan zatrudnienia Agencji jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

**ROZDZIAŁ 02 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP”** (ciągły)**02 01 06** (ciągły)

02 01 06 01 (ciągły)

Decyzja nr 1639/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. ustanawiająca Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji (2007–2013) (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 15).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1287/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME) (2014–2020) i uchylające decyzję nr 1639/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 33).

*Akty referencyjne*

Decyzja Komisji 2004/20/WE z dnia 23 grudnia 2003 r. ustanawiająca agencję wykonawczą, Agencję Wykonawczą ds. Inteligentnej Energii, w celu zarządzania działaniami wspólnotowymi w dziedzinie energii w zastosowaniu rozporządzenia Rady (WE) nr 58/2003 (Dz.U. L 5 z 9.1.2004, s. 85).

Decyzja Komisji 2007/372/WE z dnia 31 maja 2007 r. w sprawie zmiany decyzji 2004/20/WE mającej na celu przekształcenie Agencji Wykonawczej ds. Inteligentnej Energii w Agencję Wykonawczą ds. Konkurencyjności i Innowacyjności (Dz.U. L 140 z 1.6.2007, s. 52).

2013/771/UE: Decyzja wykonawcza Komisji z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie ustanowienia Agencji Wykonawczej ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz uchylecia decyzji 2004/20/WE i 2007/372/WE (Dz.U. L 341 z 18.12.2013, s. 73).

Decyzja Komisji C(2013) 9414 z dnia 23 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze energii, środowiska, działań w dziedzinie klimatu, konkurencyjności i MŚP, badań i innowacji, ICT, polityki morskiej i rybołówstwa, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
02 02	KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME)								
02 02 01	<i>Promowanie przedsiębiorczości i poprawa konkurencyjności oraz dostępu do rynków dla przedsiębiorstw unijnych</i>	1,1	110 264 720	47 905 000	108 561 823	72 183 633	106 139 750,63	7 386 694,85	15,42
02 02 02	<i>Poprawa dostępu do finan- sowania dla małych i średnich przedsiębiorstw (MSP) w formie instru- mentów kapitałowych i dłużnych</i>	1,1	172 842 972	100 000 000	174 791 725	99 027 161	140 787 114,—	74 244 830,—	74,24
02 02 51	<i>Zakończenie poprzednich działań w dziedzinie konku- rencyjności i przedsiębiorczości</i>	1,1	p.m.	6 200 000	p.m.	37 284 452	0,—	36 819 162,40	593,86
02 02 77	<i>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</i>								
02 02 77 02	Projekt pilotażowy — Program „Erasmus” dla młodych przedsiębiorców	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
02 02 77 03	Działanie przygotowawcze — Program „Erasmus” dla młodych przedsiębiorców	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	753 039,—	
02 02 77 06	Działanie przygotowawcze — Zrównoważona turystyka	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
02 02 77 07	Działanie przygotowawcze — Turystyka socjalna w Europie	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
02 02 77 08	Działanie przygotowawcze — Promowanie europejskich i ponadnarodowych produktów turystycznych, ze specjalnym naciskiem na produkty kulturowe i prze- mysłowe	1,1	p.m.	825 000	p.m.	1 252 000	2 000 000,—	1 345 772,87	163,12
02 02 77 09	Działanie przygotowawcze — Turystyka i dostępność dla wszystkich	1,1	p.m.	490 600	p.m.	305 000	690 000,—	603 799,92	123,07
02 02 77 10	Działanie przygotowawcze — Innowacje w ramach partnerstwa eurośroziemnomorskiego – przedsiębiorcy wobec zmian	1,1	p.m.	490 000	p.m.	1 310 000	0,—	1 178 145,49	240,44

KOMISJA  
TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>02 02 77</b>	(ciągłdalszy)								
02 02 77 11	Projekt pilotażowy — Ułatwienie rzemieślnikom i małym przedsiębiorstwom budowlanym uzyskania ubezpieczeń w dążeniu do zachęcania do innowacyjności i promowania technologii ekologicznych w Unii Europejskiej	1,1	p.m.	143 000	p.m.	374 000	0,—	285 738,—	199,82
02 02 77 12	Projekt pilotażowy — Europejska sieć kompetencji dotyczących pierwiastków ziem rzadkich	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	337 000	0,—	0,—	
02 02 77 13	Projekt pilotażowy — Rozwój europejskich „okręgów twórczych”	3	p.m.	285 000	p.m.	350 000	0,—	148 021,53	51,94
02 02 77 14	Projekt pilotażowy — Szybkie i skuteczne egzekwowanie roszczeń przez małe i średnie przedsiębiorstwa (MŚP) działające na poziomie transgranicznym	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	563 581,42	
02 02 77 16	Projekt pilotażowy — Przyszłość przemysłu wytwórczego	1,1	p.m.	800 000	1 000 000	500 000	1 000 000,—	0,—	0
02 02 77 17	Projekt pilotażowy — Model spółdzielczy i przenoszenie własności przedsiębiorstw: zapewnienie zrównoważonego charakteru MŚP	1,1	p.m.	350 000	500 000	250 000			
02 02 77 18	Projekt pilotażowy — Kobiety anioły biznesu	1,1	1 200 000	900 000	1 000 000	250 000			
02 02 77 19	Projekt pilotażowy — Turystyka łączy świat	1,1	p.m.	250 000	750 000	375 000			
02 02 77 20	Projekt pilotażowy — W kierunku regionalnej konwergencji gospodarczej UE (TREC)	1,1	p.m.	150 000	500 000	250 000			
02 02 77 21	Działanie przygotowawcze — Ponadnarodowy europejski produkt turystyczny związany z kulturą	1,1	p.m.	600 000	1 500 000	750 000			
02 02 77 22	Projekt pilotażowy — W kierunku ekonomii dzielenia się dla europejskich producentów: ograniczenie kapitału obrotowego i kosztów dzięki platformom opartym na chmurze obliczeniowej, które sprzyjają tworzeniu synergii i integracji	1,1	500 000	250 000					

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
02 02 77 23	Projekt pilotażowy — Młodzież biorąca udział w programie SPOT (Specjalne partnerstwo turystyczne)	1,1	500 000	250 000					
02 02 77 24	Projekt pilotażowy — Znak „Kierunek Europa” – Promowanie Europy w sektorze turystyki	1,1	500 000	250 000					
02 02 77 25	Projekt pilotażowy — Budowa potencjału przedsiębiorczości wśród młodych migrantów	1,1	2 200 000	1 100 000					
02 02 77 26	Projekt pilotażowy – Inicjatywa na rzecz podmiotów rozpoczynających działalność gospodarczą w dziedzinie gospodarki dzielenia się – Finansowanie przyszłości przedsiębiorczości europejskiej	1,1	2 500 000	1 250 000					
02 02 77 27	Projekt pilotażowy — Ograniczanie bezrobocia młodzieży i tworzenie spółdzielni w celu zwiększenia możliwości zatrudnienia w UE	1,1	500 000	250 000					
02 02 77 28	Projekt pilotażowy – Instrument MŚP na rzecz zwiększenia udziału kobiet	1,1	500 000	250 000					
	Artykuł 02 02 77 – Razem		8 400 000	8 883 600	5 250 000	6 303 000	3 690 000,—	4 878 098,23	54,91
	<b>Rozdział 02 02 – Ogółem</b>		<b>291 507 692</b>	<b>162 988 600</b>	<b>288 603 548</b>	<b>214 798 246</b>	<b>250 616 864,63</b>	<b>123 328 785,48</b>	<b>75,67</b>

**02 02 01 Promowanie przedsiębiorczości i poprawa konkurencyjności oraz dostępu do rynków dla przedsiębiorstw unijnych**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
110 264 720	47 905 000	108 561 823	72 183 633	106 139 750,63	7 386 694,85

Uwagi

Środki te mają przeznaczone są na poprawę konkurencyjności przedsiębiorstw, w szczególności małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP), zachęcanie do przedsiębiorczości i wspieranie tworzenia i wzrostu MŚP.

Wdrożone środki będą obejmowały:

- sieci łączące różne zainteresowane strony,
- projekty pierwszych zastosowań w warunkach rynkowych,



**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME)** *(ciągłdalszy)***02 02 01** *(ciągłdalszy)*

- analizy i tworzenie polityki oraz jej koordynowanie z polityką krajów uczestniczących,
- badania dyskryminacji ze względu na płeć związanej z przedsiębiorczością kobiet oraz realizacja polityki wspierającej przedsiębiorczość kobiet,
- wymianę i rozpowszechnianie informacji, a także kampanie mające na celu podnoszenie świadomości,
- wsparcie wspólnych działań państw członkowskich lub regionów, a także inne środki w ramach programu COSME.

Unia zapewni wsparcie takim działaniom, jak Europejska Sieć Przedsiębiorczości i promocja przedsiębiorczości. Unia zapewni również wsparcie dla projektów związanych z pierwszymi zastosowaniami bądź powielaniem w warunkach rynkowych istotnych dla Unii technik, praktyk lub produktów (np. koncepcje nowej działalności w odniesieniu do produktów konsumpcyjnych), które zostały już z powodzeniem zademonstrowane od strony technicznej, lecz ze względu na ryzyko rezydualne nie zdołały jeszcze znacząco wejść na rynek. Projekty te będą miały na celu promowanie ich szerszego stosowania w krajach uczestniczących i ułatwianie ich wchodzenia na rynek.

Projekty będą również miały na celu poprawę warunków ramowych poprzez rozwijanie potencjału klastrów i innych sieci biznesowych, w szczególności w związku ze wsparciem umiędzynarodowienia MŚP w celu zapewnienia konkurencyjności i trwałości przedsiębiorstw unijnych, w tym w sektorze turystyki, poprzez działanie na rzecz spójności i konsekwencji we wdrażaniu, a także świadome kształtowanie polityki na poziomie unijnym. Ponadto projekty zostaną wprowadzone w życie, aby wspierać wdrażanie programu „Small Business Act” dla Europy. Działania wspierające bezpośrednio związane z osiągnięciem tych celów (posiedzenia, analizy, informacje i publikacje, uczestnictwo w grupach badawczych, konferencjach i warsztatach) również będą mogły uzyskać finansowanie.

Jeśli chodzi o równość płci, szczególną uwagę zwróci się na projekty na rzecz promowania pozycji kobiet przedsiębiorców, aby pomóc w przezwyciężaniu przeszkód warunkowanych płcią, jakie mogą napotykać kobiety, oraz aby osiągnąć równą reprezentację kobiet i mężczyzn przedsiębiorców w całej Unii.

Szczególna uwaga zostanie poświęcona działaniom w zakresie zrównoważonej turystyki wraz z priorytetowym traktowaniem ekologicznych i bezpiecznych sposobów przemieszczania się (tzw. soft mobility), sieci rowerowych, ekoturystyki i ochrony przyrody. W tym kontekście duże znaczenie ma również dostępność dla wszystkich, szczególnie dla osób z upośledzeniem ruchowym i osób znajdujących się w trudnej sytuacji społecznej.

Unia będzie koordynować, promować i wspierać działania na rzecz zrównoważonej turystyki, takie jak:

- zachowanie długofalowych trwałych zasobów turystycznych poprzez ochronę dziedzictwa przyrodniczego, kulturowego, historycznego i przemysłowego,

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)****02 02 01** (ciągły)

- koordynacja i wspieranie dostępności informacji o zrównoważonej turystyce oraz usług na rzecz mniej uprzywilejowanych, ubogich obywateli, a także osób o ograniczonej możliwości poruszania się,
- transgraniczna koordynacja europejskich sieci rowerowych wraz z informacją i usługami w dziedzinie połączeń kolejowych i długodystansowych połączeń autobusowych.

Program „Erasmus dla przedsiębiorców” ma na celu wspieranie europejskiej przedsiębiorczości, dzielenie się wiedzą i dobrymi praktykami, a także tworzenie cennych sieci i partnerstw.

Ze względu na trudną obecnie sytuację gospodarczą niezbędne jest wspieranie europejskich przedsiębiorstw, w szczególności nowych innowacyjnych firm rozpoczynających działalność i kobiet będących przedsiębiorcami, a także wspieranie przedsiębiorczości poprzez przydzielanie funduszy do takich programów jak Program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME). W szczególności program „Erasmus dla młodych przedsiębiorców” był bardzo udany, skuteczny i efektywny w walce z bezrobociem oraz we wspieraniu solidnych nowych przedsiębiorstw w całej Europie. W odniesieniu do kwestii niewystarczającej reprezentacji kobiet wśród przedsiębiorców szczególną uwagę należy zwrócić na zaangażowanie w program młodych kobiet przedsiębiorców w celu zachęcenia ich do kontynuowania kariery przedsiębiorcy i zdobycia doświadczeń w zakresie sposobów pokonywania trudności związanych z płcią, jakie mogą one napotkać.

Należy zwiększyć środki finansowe na program „Erasmus dla młodych przedsiębiorców”, przede wszystkim z następujących powodów:

- program ten pomaga we wspieraniu europejskiej przedsiębiorczości, dzieleniu się wiedzą i najlepszymi praktykami, a także tworzeniu cennych sieci i partnerstw,
- program cieszy się powodzeniem, w ostatnich latach bierze w nim udział coraz więcej uczestników i oczekuje się, że liczba ta jeszcze wzrośnie,
- program skutecznie rozwiązuje problem bezrobocia ludzi młodych, gdyż pomaga młodym bezrobotnym stać się pracownikami samozatrudnionymi, a istniejącym MŚP tworzyć miejsca pracy poprzez rozszerzanie działalności i/ lub nadawanie jej międzynarodowego zasięgu,
- liczba kandydatów zdecydowanie przekracza dostępne miejsca, które Komisja może obsadzić przy wykorzystaniu obecnie przyznanych środków finansowych.

Część tych środków, w ramach działania COSME 2016 „Laboratoria przedsiębiorców migrantów”, ma być przeznaczona na wspieranie szerokiego zasięgu krajowych systemów wspierania przedsiębiorczości dla przedsiębiorców migrantów oraz ich nieformalnych sieci. Należy to zrobić za pośrednictwem imprez informacyjnych/platform organizowanych przez organizacje wsparcia przedsiębiorczości należących do głównego nurtu, ukierunkowanych w szczególności na przedsiębiorców migrantów. Będą one miały na celu lepsze informowanie przedsiębiorców migrantów o systemach wsparcia w kraju przyjmującym, połączenie nieformalnych sieci z sieciami przedsiębiorczości należącymi do głównego nurtu, a także zwrócenie uwagi na ich specyficzne potrzeby i problemy.

KOMISJA  
TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)

## 02 02 01 (ciągły)

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel; są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1287/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME) (2014–2020) i uchylające decyzję nr 1639/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 33), w szczególności jego art. 3 ust. 1 lit. a)–c).

02 02 02 **Poprawa dostępu do finansowania dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) w formie instrumentów kapitałowych i dłużnych**

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
172 842 972	100 000 000	174 791 725	99 027 161	140 787 114,—	74 244 830,—

## Uwagi

Środki te należy wykorzystać w celu poprawy dostępu MŚP – w tym przedsiębiorstw należących do kobiet znajdujących się w fazie początkowej, wzrostu i przenoszenia własności, do finansowania w formie instrumentów kapitałowych i dłużnych.

Instrument gwarancji kredytowych (LGF) dostarcza kontrgwarancji, gwarancji bezpośrednich oraz innych rozwiązań w zakresie podziału ryzyka w celu finansowania dłużnego, które ogranicza szczególne trudności napotymane przez rentowne MŚP w dostępie do finansowania w wyniku postrzeganego wyższego ryzyka lub nieposiadania przez MŚP wystarczających zabezpieczeń oraz w celu sekurytyzacji portfeli dłużnych MŚP.

Instrument kapitałowy na rzecz wzrostu (EFG) umożliwia inwestycje w fundusze kapitału podwyższonego ryzyka, które inwestują w MŚP w fazie ekspansji i wzrostu, przy zastosowaniu podejścia uwzględniającego aspekt płci i niedyskryminacyjnego, a w szczególności w te prowadzące działalność transgraniczną. Istnieje możliwość inwestowania w fundusze finansujące wczesne stadia rozwoju przedsiębiorstw w połączeniu z instrumentem kapitałowym w przypadku działalności badawczej, rozwojowej i innowacyjnej w ramach programu „Horyzont 2020”. W przypadku wspólnej inwestycji w fundusze wieloetapowe inwestycje będą zapewniane na zasadzie proporcjonalnej z EFG COSME i instrumentu kapitałowego na rzecz badań, rozwoju i innowacji w ramach programu „Horyzont 2020”. Wsparcie z EFG jest udzielane bezpośrednio przez Europejski Fundusz Inwestycyjny (EFI) lub inne podmioty, którym powierza się wdrażanie w imieniu Komisji albo przez fundusze funduszy lub instrumenty inwestycyjne działające na skalę międzynarodową.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)****02 02 02** (ciągły)

Wszelkie spłaty z instrumentów finansowych zgodnie z art. 140 ust. 6 rozporządzenia finansowego, w tym spłaty kapitałowe, zwolnione gwarancje, oraz spłaty kwoty głównej pożyczki, przekazane Komisji i ujęte w pozycji 6 3 4 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. i) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1287/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME) (2014–2020) i uchylające decyzję nr 1639/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 33), w szczególności jego art. 3 ust. 1 lit. d).

**02 02 51** **Zakończenie poprzednich działań w dziedzinie konkurencyjności i przedsiębiorczości***Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	6 200 000	p.m.	37 284 452	0,—	36 819 162,40

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 89/490/EWG z dnia 28 lipca 1989 r. w sprawie poprawy warunków dla przedsiębiorczości i wspierania rozwoju przedsiębiorstw we Wspólnocie, w szczególności małych i średnich przedsiębiorstw (Dz.U. L 239 z 16.8.1989, s. 33).

Decyzja Rady 91/179/EWG z dnia 25 marca 1991 r. w sprawie przyjęcia statutu Międzynarodowej Grupy Badawczej ds. Miedzi (Dz.U. L 89 z 10.4.1991, s. 39).

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)****02 02 51** (ciągły)

Decyzja Rady 91/319/EWG z dnia 18 czerwca 1991 r. weryfikująca program na rzecz poprawy warunków dla przedsiębiorczości i wspierania rozwoju przedsiębiorstw we Wspólnocie, w szczególności małych i średnich przedsiębiorstw (Dz.U. L 175 z 4.7.1991, s. 32).

Decyzja Rady 91/537/EWG z dnia 14 października 1991 r. w sprawie przyjęcia statutu Międzynarodowej Grupy Badawczej ds. Niklu (Dz.U. L 293 z 24.10.1991, s. 23).

Decyzja Rady 92/278/EWG z dnia 18 maja 1992 r. potwierdzająca konsolidację Centrum WE–Japonia ds. Współpracy Przemysłowej (Dz.U. L 144 z 26.5.1992, s. 19).

Decyzja Rady 93/379/EWG z dnia 14 czerwca 1993 r. w sprawie wieloletniego programu środków wspólnotowych na rzecz obszarów priorytetowych i zapewnienia ciągłości i konsolidacji polityki ds. przedsiębiorstw we Wspólnocie, w szczególności małych i średnich przedsiębiorstw (Dz.U. L 161 z 2.7.1993, s. 68).

Decyzja Rady 96/413/WE z dnia 25 czerwca 1996 r. w sprawie wdrożenia wspólnotowego programu działań na rzecz wzmocnienia konkurencyjności przemysłu europejskiego (Dz.U. L 167 z 6.7.1996, s. 55).

Decyzja Rady 97/15/WE z dnia 9 grudnia 1996 r. w sprawie trzeciego wieloletniego programu dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) w Unii Europejskiej (1997–2000) (Dz.U. L 6 z 10.1.1997, s. 25).

Decyzja Rady 2000/819/WE z dnia 20 grudnia 2000 r. w sprawie wieloletniego programu na rzecz przedsiębiorstw i przedsiębiorczości, w szczególności małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) (2001–2005) (Dz.U. L 333 z 29.12.2000, s. 84).

Decyzja Rady 2001/221/WE z dnia 12 marca 2001 r. dotycząca udziału Wspólnoty w Międzynarodowej Grupie Badawczej ds. Ołowiu i Cynku (Dz.U. L 82 z 22.3.2001, s. 21).

Decyzja Rady 2002/651/WE z dnia 22 lipca 2002 r. dotycząca udziału Wspólnoty w Międzynarodowej Grupie Badawczej ds. Kauczuku (Dz.U. L 215 z 10.8.2002, s. 13).

Rozporządzenie (WE) nr 726/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. ustanawiające wspólnotowe procedury wydawania pozwoleń dla produktów leczniczych stosowanych u ludzi i do celów weterynaryjnych i nadzoru nad nimi oraz ustanawiające Europejską Agencję Leków (Dz.U. L 136 z 30.4.2004, s. 1).

Decyzja nr 593/2004/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 21 lipca 2004 r. zmieniająca decyzję Rady 2000/819/WE w sprawie wieloletniego programu na rzecz przedsiębiorstw i przedsiębiorczości, w szczególności małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) (2001–2005) (Dz.U. L 268 z 16.8.2004, s. 3).

Decyzja nr 1776/2005/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 28 września 2005 r. zmieniająca decyzję Rady 2000/819/WE w sprawie wieloletniego programu na rzecz przedsiębiorstw i przedsiębiorczości, w szczególności małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) (2001–2005) (Dz.U. L 289 z 3.11.2005, s. 14).

Decyzja Komisji 2006/77/WE z dnia 23 grudnia 2005 r. ustanawiająca Grupę Wysokiego Szczebla ds. Konkurencyjności, Energii i Środowiska (Dz.U. L 36 z 8.2.2006, s. 43).

Decyzja nr 1639/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. ustanawiająca Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji (2007–2013) (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 15).

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągłysz)****02 02 77 Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

02 02 77 02 Projekt pilotażowy — Program „Erasmus” dla młodych przedsiębiorców

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 03 Działanie przygotowawcze — Program „Erasmus” dla młodych przedsiębiorców

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	753 039,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 06 Działanie przygotowawcze — Zrównoważona turystyka

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)****02 02 77** (ciągły)

02 02 77 06 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1371/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 października 2007 r. dotyczące praw i obowiązków pasażerów w ruchu kolejowym (Dz.U. L 315 z 3.12.2007, s. 14), w szczególności jego art. 5.

Art. 195 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

02 02 77 07 Działanie przygotowawcze — Turystyka socjalna w Europie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 08 Działanie przygotowawcze — Promowanie europejskich i ponadnarodowych produktów turystycznych, ze specjalnym naciskiem na produkty kulturowe i przemysłowe

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	825 000	p.m.	1 252 000	2 000 000,—	1 345 772,87

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)****02 02 77** (ciągły)

02 02 77 08 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 09 Działanie przygotowawcze — Turystyka i dostępność dla wszystkich

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	490 600	p.m.	305 000	690 000,—	603 799,92

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 10 Działanie przygotowawcze — Innowacje w ramach partnerstwa eurośródziemnomorskiego – przedsiębiorcy wobec zmian

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	490 000	p.m.	1 310 000	0,—	1 178 145,49



## ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)

02 02 77 (ciągły)

02 02 77 10 (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

## Podstawa prawna

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 11 Projekt pilotażowy — Ułatwienie rzemieślnikom i małym przedsiębiorstwom budowlanym uzyskania ubezpieczeń w dążeniu do zachęcania do innowacyjności i promowania technologii ekologicznych w Unii Europejskiej

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	143 000	p.m.	374 000	0,—	285 738,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 12 Projekt pilotażowy — Europejska sieć kompetencji dotyczących pierwiastków ziem rzadkich

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	337 000	0,—	0,—

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)****02 02 77** (ciągły)

02 02 77 12 (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 13 Projekt pilotażowy — Rozwój europejskich „okręgów twórczych”

## Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	285 000	p.m.	350 000	0,—	148 021,53

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 14 Projekt pilotażowy — Szybkie i skuteczne egzekwowanie roszczeń przez małe i średnie przedsiębiorstwa (MŚP) działające na poziomie transgranicznym

## Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	563 581,42

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME)** (ciągły)**02 02 77** (ciągły)

02 02 77 14 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 16 Projekt pilotażowy — Przyszłość przemysłu wytwórczego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	800 000	1 000 000	500 000	1 000 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 17 Projekt pilotażowy — Model spółdzielczy i przenoszenie własności przedsiębiorstw: zapewnienie zrównoważonego charakteru MŚP

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	350 000	500 000	250 000		

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)****02 02 77** (ciągły)

02 02 77 17 (ciągły)

MŚP w Europie stoją przed wyzwaniem, jakim jest starzenie się przedsiębiorców, których firmy stoją w obliczu zakończenia działalności w przypadku braku następcy mogącego przejąć ich prowadzenie. Ponadto liczba bankructw lub upadków przedsiębiorstw, w których przynajmniej część działalności przynosiła zyski, pokazuje, że istnieje duży potencjał dla ratowania działalności i miejsc pracy. Kiedy firma kończy działalność, dochodzi do utraty miejsc pracy, ale także wiedzy, produktów i usług, jakie te firmy zapewniają, oraz pośrednio miejsc pracy dostawców i lokalnych usługodawców. To w szczególności MŚP mają problemy z przygotowaniem przeniesienia własności ze względu na brak czasu, pieniędzy i wiedzy. Brak przygotowania procesu przenoszenia własności prowadzi do trudności ze znalezieniem następcy i funduszy, a także problemów z reorganizacją przedsiębiorstwa.

Celem projektu jest opracowanie i wdrożenie konkretnych działań mających pomóc w pomyślnym przeprowadzeniu przeniesienia własności przedsiębiorstwa przy udziale pracowników. Ogólnym celem projektu jest ułatwienie przenoszenia własności „zdrowych” przedsiębiorstw na pracowników oraz wykupu pracowniczego przedsiębiorstwa, które upadły lub zbankrutowały, przy wykorzystaniu modelu spółdzielczego w obu przypadkach. Doświadczenie zdobyte w terenie pokazuje, że model spółdzielczy jest modelem najczęściej wybieranym przez pracowników podczas restrukturyzacji. Ten projekt pilotażowy przyczyni się do uświadomienia przedsiębiorcom, pracownikom, związkom zawodowym, stowarzyszeniom przedsiębiorców i stowarzyszeniom handlowym, usługodawcom zapewniającym przedsiębiorstwom wsparcie oraz organom publicznym wartości dodanej tego sposobu przeniesienia własności przedsiębiorstwa. Wielu bankructw można było uniknąć, gdyby przeniesienie własności zostało zaplanowane z wyprzedzeniem i zapewnione było wyspecjalizowane doradztwo. Dlatego działania na rzecz pomyślnego przeprowadzenia przeniesienia własności przedsiębiorstw należy widzieć jako inwestycję, a nie koszty. W ramach projektu wspierane będą również działania, które mają uświadomić właścicielom przedsiębiorstw, jak ważne jest przygotowanie przeniesienia z wyprzedzeniem. Doświadczenie pokazuje, że im wcześniej rozpocznie się przygotowania do transferu, tym większe są jego szanse na powodzenie. Państwa członkowskie powinny aktywnie promować i wspierać programy mentorskie obejmujące dzielenie się wiedzą i podstawowymi umiejętnościami potrzebnymi przy przeniesieniu własności przedsiębiorstwa na rzecz pracowników w formie spółdzielni. Głównymi grupami docelowymi tego projektu pilotażowego są przedsiębiorcy i pracownicy MŚP.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 18 Projekt pilotażowy — Kobiety anioły biznesu

*Dane liczbowe (Środki źródnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 200 000	900 000	1 000 000	250 000		

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Europa nie wykorzystuje w pełni swojego potencjału przedsiębiorczości i nie nadąza pod względem liczby przedsiębiorstw rozpoczynających działalność gospodarczą oraz samozatrudnionych. Niechęć do rozpoczęcia własnej działalności gospodarczej wykazują w szczególności kobiety. Unia uznała, że należy promować i wspierać przedsiębiorczość kobiet, aby zwiększyć konkurencyjność Europy.

## ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)

02 02 77 (ciągły)

02 02 77 18 (ciągły)

Jedną z głównych przeszkód, jakie ogólnie napotyka kobiety, jest brak dostępu do finansowania. Badania wykazują, że kobietom przedsiębiorcom znacznie trudniej jest uzyskać pożyczkę w porównaniu z mężczyznami. Jednocześnie nie mają również dostępu do odpowiednich sieci technicznych, naukowych i ogólnobiznesowych. Sieci te są pod wieloma względami niezbędne do utworzenia i rozwijania działalności gospodarczej, zwłaszcza do znalezienia inwestorów i partnerów biznesowych oraz mentorów.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 19 Projekt pilotażowy — Turystyka łączy świat

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Platności	Zobowiązania	Platności	Zobowiązania	Platności
p.m.	250 000	750 000	375 000		

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Europa powinna skorzystać na światowej turystyce dzięki rosnącemu udziałowi branży turystycznej w PKB. Branża ta może być źródłem znacznego wzrostu gospodarczego, w tym powstania trwałych miejsc pracy. Europa powinna być przygotowana na trudności i wyzwania związane z przyjazdem większej liczby zwiedzających z krajów o odmiennych zwyczajach kulturowych, jak Chiny. W światowej konkurencji w dziedzinie turystyki Europa powinna stać się pierwszą gospodarką.

W kilku ostatnich dekadach turystyka stała się jednym z największych i najszybciej rozwijających się sektorów gospodarki na świecie. Liczba przyjazdów turystów międzynarodowych wzrosła z 278 mln w 1980 r. do 1 035 mln w 2012 r. i oczekuje się, że do 2030 r. będzie ona rosła średnio o 3,3% rocznie. Europa jest nadal najpopularniejszym kierunkiem turystycznym na świecie: przypada na nią połowa wszystkich przyjazdów turystów międzynarodowych na świecie, w tym trzy czwarte na państwa członkowskie. Jej pozycji zagrażają jednak nowe kierunki turystyczne we wschodzących gospodarkach.

Od ostatnich kilku lat wzrasta liczba turystów z takich wschodzących gospodarek jak Brazylia, Rosja, Chiny i Indie. Statystyki pokazują, że w 2011 r. liczba wiz wydanych chińskim turystom wyniosła 1 026 000 w porównaniu z 560 000 w 2008 r. W 2011 r. wydatki gości zagranicznych wyniosły ponad 330 mld EUR i według niedawnych szacunków mogą wzrosnąć do ok. 430 mld EUR w 2022 r. W 2012 r. zainicjowano kampanię pod hasłem „Europe – Whenever you're ready”, kładącą nacisk na różnorodność dziedzictwa kulturowego i przyrodniczego Europy i skierowaną do potencjalnych turystów, w szczególności z Brazylii, Indii i Chin. Program ten odniósł duży sukces i osiągnął niezwykle pozytywne wyniki dzięki opracowaniu i wdrożeniu wspólnej polityki wizowej. Ułatwienia wizowe spowodowały wzrost przyjazdów turystów międzynarodowych z zainteresowanych rynków o 5–25 %. Jednak wizy nie są jedyną kwestią, jako że wszyscy zagraniczni goście mają odmienne potrzeby i oczekiwania.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)****02 02 77** (ciągły)**02 02 77 19** (ciągły)

Wśród wyżej wymienionych wschodzących gospodarek należy zwrócić szczególną uwagę na Chiny, będące źródłem najszybciej rozwijającej się turystyki na świecie. Według raportu Światowej Organizacji Turystyki nt. chińskiego rynku podróży zagranicznych (2013) w nadchodzących dekadach oczekuje się, że Chińczycy nadal będą coraz bardziej skłonni do wyjazdów za granicę. Ponadto Europa, oprócz Azji i Pacyfiku, jest najważniejszym kierunkiem turystycznym dla Chińczyków podróżujących. Jako że Europa zajmuje poczesne miejsce na chińskiej „liście życzeń”, należy pomyśleć o tym, jak państwa członkowskie mogłyby jeszcze lepiej przyjmować Chińczyków. Potrzebne jest wzajemne zrozumienie oraz nieustanne i trwałe szkolenie pracowników branży turystycznej w całej Europie.

Oprócz tego Europa powinna być przygotowana na wyzwania związane z przybywaniem wielu Chińczyków, w tym dotyczące bezpieczeństwa publicznego, prawa o obywatelstwie oraz możliwości wystąpienia zachowań rasistowskich i ksenofobicznych wynikających z różnic kulturowych między naszymi społeczeństwami.

Niniejszy projekt pilotażowy ma następujące główne cele:

- ułatwienie rozwoju sieci i wymiana najlepszych praktyk między decydentami publicznymi a przedstawicielami branży turystycznej,
- promowanie możliwości tworzenia nowych i trwałych miejsc pracy w sektorze usług w całej Europie,
- ustanowienie profesjonalnego i strukturalnego dialogu między instytucjami Unii,
- określenie najlepszych praktyk dotyczących profilu Chińczyków (lepsze przyjęcie) i propagowanie tych praktyk w europejskiej branży turystycznej, w tym wśród usługodawców (hotele, restauracje),
- usprawnienie dialogu i współpracy między Chińskimi i europejskimi operatorami wycieczek i biurami podróży,
- ułatwienie opracowania specjalnych szkoleń dla personelu (np. doskonalenie umiejętności językowych i wiedzy o kulturze),
- uwrażliwienie społeczeństwa poprzez kampanię nt. wielokulturowości, przy współpracy z Chińskimi instytucjami kulturalnymi (instytuty Konfucjusza),
- pobudzenie dostosowania produktów i usług turystycznych do potrzeb Chińczyków, w tym narzędzia marketingowe (strony internetowe, prospekty w jęz. chińskim) i ich promocja w chińskich sieciach społecznościowych (Weibo),
- poprawa współpracy transgranicznej w celu umocnienia wizerunku Europy i tożsamości europejskiej (ten projekt można powiązać z działaniem przygotowawczym „Promowanie europejskich i ponadnarodowych produktów turystycznych, ze specjalnym naciskiem na produkty kulturowe i przemysłowe”), np. przygotowanie w jęz. chińskim specjalnego filmu promocyjnego o Unii.

**Podstawa prawna**

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)****02 02 77** (ciągły)

02 02 77 20 Projekt pilotażowy — W kierunku regionalnej konwergencji gospodarczej UE (TREC)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	150 000	500 000	250 000		

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Aby stawić czoła głównym wyzwaniom społecznym, Unia opracowała inwestycyjny program badawczo-rozwojowy „Horyzont 2020” na rzecz konkurencyjności i zrównowazenia w Europie. Aby pomóc regionom Unii podążać wspólną ścieżką mądrego rozwoju – poprzez inteligentną specjalizację regionalną – Unia wprowadziła strategie badawcze i innowacyjne na rzecz inteligentnej specjalizacji (inicjatywa RIS3).

W ramach niniejszego projektu pilotażowego powstaną ściślejsze powiązania między programem „Horyzont 2020” a RIS3 w celu jednoczesnego przyspieszenia wykorzystania wyników badań i innowacji oraz osiągnięcia regionalnej konwergencji gospodarczej. Mimo że zarówno „Horyzont 2020”, jak i RIS3 są bardzo dobrze ukierunkowanymi programami, powiązanie między nimi – skupiające się na konwergencji społecznej i gospodarczej między regionami Unii – przyczyni się do lepszych rezultatów obu programów.

Projekt pilotażowy TREC obejmie przetarg skierowany do europejskich ośrodków technologicznych i powiązanych z nimi klastrów przemysłowych, na następujących warunkach:

- reprezentowane klastry muszą być wybrane w ich regionalnych planach strategicznych RIS3,
- przedstawienie wspólnego wniosku przez klastry z co najmniej trzech państw członkowskich,
- przedstawienie pełnej analizy gospodarczej klastrów,
- gotowość do dzielenia się informacjami i najlepszymi praktykami.

Spośród kandydatów do udziału w projekcie należałoby wybrać co najmniej trzech, którzy uzyskaliby finansowanie na projekt polegający na:

- kompleksowym porównaniu klastrów,
- wykryciu barier hamujących rozwój i opracowaniu możliwości poprawy,
- szukaniu dostępnych wyników B&R oraz opracowaniu planu ich zastosowania,
- opracowaniu planu inwestycji i szkoleń, zgodnie z zapotrzebowaniem,
- dokonaniu niezbędnych inwestycji technologicznych oraz realizacji określonych planów szkoleń,
- dokonaniu oceny uzyskanych wyników oraz rozpowszechnieniu ich.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągłdalszy)****02 02 77** (ciągłdalszy)

02 02 77 20 (ciągłdalszy)

Ze względu na trudności z oszacowaniem niezbędnego okresu trwania i poziomu inwestycji niniejszy projekt pilotażowy będzie się składał z dwóch etapów: pierwszy etap obejmie pierwsze cztery ww. działania, a drugi etap obejmuje wykonanie oraz ocenę i upowszechnienie.

Pierwszy etap może trwać maksymalnie rok, a niezbędne finansowanie ze strony Unii mogłoby wynosić około 500 000 EUR. Drugi etap może trwać do trzech lat, wymagać do 4 000 000 EUR i będzie współfinansowany przez uczestniczące przedsiębiorstwa lub państwa.

W odniesieniu do wyników – wybrane projekty muszą wykazać wzrost produktywności klastra o co najmniej 10 % i margines odchylenia między klastrami wynoszący mniej więcej +/- 3 %.

Ostatecznym celem jest analiza oddziaływania konkretnych polityk przemysłowych, jakie może prowadzić Unia. Projekt pilotażowy TREC ma na celu określenie, jak innowacyjny podmiot może najlepiej zastosować istniejące innowacje, by poprawić wykorzystanie wyników B&R i ograniczyć bezrobocie, przyczyniając się tym samym do wzrostu gospodarczego i powstania większej ilości miejsc pracy w Unii.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 21 Działanie przygotowawcze — Ponadnarodowy europejski produkt turystyczny związany z kulturą

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	600 000	1 500 000	750 000		

*Uwagi*

Główne cele działania przygotowawczego to:

- zróżnicowanie europejskiej oferty turystycznej,
- ograniczenie wpływu sezonowości na europejskie kierunki turystyczne,
- wzmocnienie profilu Europy jako jednolitego kierunku turystycznego.

Logo UNESCO jest znane na całym świecie. Jest ono gwarancją, że dany obiekt ma szczególne znaczenie dla kultury, lecz również przyciąga nowych turystów. Współpraca z UNESCO, wyspecjalizowaną organizacją ONZ, mogłaby mieć istotne znaczenie dla zacieśniania współpracy międzynarodowej z ONZ i rozwijania regionalnej strategii promowania europejskich obiektów umieszczonych na liście UNESCO. Mapa emblematycznych obiektów UNESCO pogrupowanych według tematu (np. miasta średniowieczne, dziedzictwo podwodne, greckie/rzymskie stanowiska archeologiczne) lub połączonych w jednej narracji, z zaznaczeniem ich wspólnych wątków, przyczyni się do promowania turystyki kulturalnej zarówno na rynkach krajowych, jak i zagranicznych. Na podstawie europejskiej mapy obiektów UNESCO można opracować różne narzędzia komunikacyjne. W ramach działania przygotowawczego będą dalej badane powiązania między turystyką a kulturą.



## ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)

02 02 77 (ciągły)

02 02 77 21 (ciągły)

## Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 22 Projekt pilotażowy — W kierunku ekonomii dzielenia się dla europejskich producentów: ograniczenie kapitału obrotowego i kosztów dzięki platformom opartym na chmurze obliczeniowej, które sprzyjają tworzeniu synergii i integracji

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

## Uwagi

Niniejszy projekt pilotażowy zbada możliwość utworzenia platformy opartej na chmurze obliczeniowej, która sprzyjałaby tworzeniu synergii i integracji i byłaby przeznaczona dla europejskich producentów. Początkowy etap realizacji projektu będzie dotyczył wielkości zapasów zasobów krytycznych i niekrytycznych.

Jak wiadomo, łączenie i dynamiczna redystrybucja zapasów przeznaczonych na krytyczne i niekrytyczne zasoby produkcyjne może radykalnie ograniczyć wymagany przez producentów kapitał obrotowy i obniżyć ich koszty. W ramach tego projektu pilotażowego zostanie zbadane, czy za pomocą przejrzystej i intuicyjnej platformy opartej na chmurze obliczeniowej można zbudować zaufanie między producentami, aby mogli oni łączyć zasoby i stworzyć ekonomię dzielenia się. Ogólne ograniczenie kapitału obrotowego i kosztów przechowywania zapasów uwolni zasoby, które będzie można zainwestować w innowacje z myślą o zwiększeniu zysków producentów lub wsparciu wzrostu. Celem jest zaprezentowanie pierwszej wiarygodnej platformy dzielenia się, która doprowadzi do większej integracji i współpracy producentów w Europie, napędzając w ten sposób wzrost gospodarczy.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 23 Projekt pilotażowy — Młodzież biorąca udział w programie SPOT (Specjalne partnerstwo turystyczne)

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągłdalszy)****02 02 77** (ciągłdalszy)

02 02 77 23 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Obecnie Unia Europejska boryka się z szeregiem zmian strukturalnych dotyczących całej gospodarki. Również turystyka nie może uniknąć tych zmian.

Jednym z najpilniejszych problemów, w obliczu których stoi Europa, jest brak pracy i możliwości dla młodych ludzi. W listopadzie 2014 r. ponad 5 mln młodych ludzi w Europie było bez pracy. Oznacza to, że co czwarty młody człowiek poniżej 25 roku życia szuka pracy.

Sektor turystyki do dawna był znany z tego, że zatrudnia młodych ludzi. Statystyki pokazują, że w samej Unii Europejskiej sektor turystyki zapewnia ponad 20 mln miejsc pracy w ponad dwóch milionach firm. Ponadto, biorąc pod uwagę jej wpływ na gospodarkę, turystyka wywiera ogromny wpływ na wzrost gospodarczy i zatrudnienie. Są to właśnie te dziedziny, które wymagają w Unii znacznego wzmocnienia po kryzysie gospodarczym.

Institucje UE i rządy krajowe mogą ułatwiać i wspierać tworzenie miejsc pracy, jak można było zaobserwować przy okazji wdrażania inicjatywy dotyczącej gwarancji dla młodzieży. Jednak tylko prywatne firmy i podmioty mogą tworzyć miejsca pracy lub możliwości szkolenia. Sektor turystyki, obejmujący wiele podmiotów prywatnych (hotele, kawiarnie, restauracje, itd.), odgrywa wyjątkową rolę we wspieraniu rozwiązania kryzysu zatrudnienia w Europie i przyczynienia się do jej ożywienia.

Na przykład ciekawym paradoksem jest fakt, że kraje o najwyższych wskaźnikach bezrobocia – Grecja, Hiszpania, Włochy i Portugalia - są najbardziej popularnymi kierunkami turystycznymi w Europie. Tak więc przemysł turystyczny jest bardzo dobrze przygotowany do proaktywnego wspierania wysiłków instytucji mających na celu rozwiązanie kwestii bezrobocia wśród ludzi młodych.

Przemysł turystyczny musi również być zaangażowany i wziąć odpowiedzialność za rozwiązywanie problemów społecznych, w tym przypadku bezrobocia ludzi młodych, wspierając wysiłki sektora publicznego mające na celu stworzenie możliwości dla młodych ludzi. Aby osiągnąć ten cel, należy ustanowić specjalne partnerstwo turystyczne (SPOT) pomiędzy europejską płaszczyzną podejmowania decyzji, a przedstawicielami sektora turystyki.

W ramach SPOT należy opracować nowe partnerstwo publiczno-prywatne, które mogłoby ułatwić absorpcję wysokiej jakości miejsc pracy, praktyk zawodowych i szkoleń w sektorze turystyki w całej UE, ze szczególnym uwzględnieniem małych i średnich przedsiębiorstw.

Pozwoliłoby to na zaangażowanie wszelkich rodzajów firm, łańcuchów dostaw, związków zawodowych, organizatorów kształcenia, europejskich/krajowych/regionalnych organizacji i agencji turystycznych, organizacji przedsiębiorców i stowarzyszeń młodzieżowych.

Inicjatywa ta mogłaby zwiększyć świadomość na temat znaczenia sektora turystyki dla gospodarki UE. Mogłaby ona również zachęcić decydentów UE do uznania jego potencjału oraz do wypracowania w przyszłości konkretnej polityki sektorowej, która wspierałaby dalszy rozwój i wzrost tego sektora.

Ponadto takie partnerstwo wykorzysta dynamikę europejskiej młodzieży, tak aby młodzi ludzie nie zostali pozostawieni bez możliwości i nadziei oraz aby mogli z ufnością patrzeć w lepszą przyszłość dzięki perspektywie możliwości wejścia na rynek pracy.

Wreszcie należy podkreślić, że jest to również najlepsza okazja dla samego sektora turystyki. Jeżeli Europa ma pozostać najpopularniejszym na świecie celem podróży turystycznych, sektor musi przygotować następne pokolenie, tworząc wysokiej jakości zrównoważoną siłę roboczą o rozwiniętych umiejętnościach w zakresie ICT i doświadczeniem w przyjmowaniu turystów o różnych oczekiwaniach i priorytetach, szczególnie z krajów spoza UE. Umożliwi to większy wzrost gospodarczy i utrzymanie atrakcyjności sektora.

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME)** (ciągły)**02 02 77** (ciągły)

02 02 77 23 (ciągły)

Niniejszy projekt pilotażowy ma następujące główne cele:

- »zbadanie znaczenia sektora turystyki dla gospodarki europejskiej i poziomów zatrudnienia (konieczność odpowiedniego uznania tego sektora i zwiększenie uświadomienia opinii publicznej),
- »pobudzenie, wzmocnienie i zwiększenie szans na zatrudnienie młodych ludzi poprzez:
  - »zobowiązanie do tworzenia nowych miejsc pracy dla młodych ludzi (etaty, praktyki zawodowe i staże) w sektorze turystyki,
  - »pomoc w zdobywaniu umiejętności, wiedzy i kwalifikacji,
  - »rozwój ścieżki kariery i ułatwienie przejścia od szkoły do zatrudnienia (organizowanie doradztwa zawodowego, warsztaty w zakresie CV oraz szkolenia w zakresie rozmów kwalifikacyjnych w ścisłej współpracy z instytucjami edukacyjnymi i organizacjami młodzieżowymi).

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 24 Projekt pilotażowy — Znak „Kierunek Europa” – Promowanie Europy w sektorze turystyki

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

*Uwagi*

Europa jest kierunkiem turystycznym numer jeden na świecie o udziale w rynku wynoszącym 52%. Ponadto turystyka jest ważnym obszarem aktywności społeczno-gospodarczej w Unii Europejskiej, wywierającym szeroki wpływ na wzrost gospodarczy, zatrudnienie i rozwój społeczny, i może stanowić potężne narzędzie w przewyżczeniu spowolnienia gospodarczego i walce z bezrobociem.

Niemniej jednak sektor turystyki boryka się z szeregiem problemów, które mogłyby zostać rozwiązane zarówno przez przedsiębiorstwa z sektora turystyki, jak i przez podmioty publiczne. Jednym z tych wyzwań jest rosnąca konkurencja ze strony nowych kierunków turystycznych.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągłdalszy)****02 02 77** (ciągłdalszy)

02 02 77 24 (ciągłdalszy)

Dlatego też niezbędne jest promowanie Europy jako jednolitego kierunku turystycznego i wzmocnienie konkurencyjnego wizerunku na rynkach podróży długodystansowych. Należy zatem przyjąć integracyjne, całościowe podejście w celu ustanowienia wyraźnego wizerunku marki.

W ramach niniejszego projektu pilotażowego zostanie opracowany strategicznie skoordynowany szereg działań w celu ustanowienia długoterminowej strategii promowania „Kierunku Europa”. Destynacje w UE muszą mieć szczególne podejście do każdego rynku w celu wprowadzenia europejskiej marki do globalnych pakietów przy wykorzystaniu nowych narzędzi komunikacyjnych.

W celu zwiększenia liczby turystów w UE i utrzymania pozycji Europy jako najpopularniejszej destynacji turystycznej Komisja powinna zachęcać do inwestowania w infrastrukturę turystyczną i rozwój regionalny oraz zwiększyć wysiłki na rzecz promowania znaku „Kierunek Europa” we współpracy z państwami członkowskimi.

Niniejszy projekt pilotażowy ma następujące główne cele:

- wprowadzenie wyraźnego wizerunku marki i zapewnienie wyeksponowania Europy w głównych krajach trzecich: np. organizowanie czterech zakrojonych na szeroką skalę rozmów sektora przy okrągłym stole – w Europie (Londyn i/lub Bruksela), Azji, Ameryce Północnej i Ameryce Łacińskiej,
- wzmocnienie partnerstw publiczno-prywatnych: w oparciu o istniejące dobre stosunki z organami handlowymi i współpracę z głównymi podmiotami i organizacjami międzynarodowymi, takimi jak Parlament Europejski, Komisja, Chiński Narodowy Urząd Turystyki (CNTA), Europejskie Stowarzyszenie Turystyczne (ETOA), US Travel Association (Amerykańska Organizacja Turystyki), BRAZTOA, JATA, prezesi głównych firm itd.,
- zbieranie danych i wiedzy z branży, dotyczących szerokiego zakresu zagadnień: opracowanie modelu SWOT (analiza mocnych i słabych stron oraz szans i zagrożeń) dla europejskiej branży turystycznej oraz określenie istotnych czynników sukcesu.

Mocne strony – które produkty rzeczywiście przyczyniają się do rezerwowania miejsc w Europie i jakie interesujące trendy zaczynają się wyłaniać? Słabe strony – jakie czynniki ograniczają rezerwowanie wakacji w Europie (postrzeganie przez konsumentów, kwestie bezpieczeństwa, wahania kursów walut, jakość hoteli i powietrza, ceny, wizy itd.)? Możliwości – wzmocnienie lub poszerzenie oferty produktów w Europie, w szczególności wspieranie większej oferty ogólnoeuropejskiej i uświadczenia na temat mniej znanych destynacji i szlaków kulturowych. Zagrożenia – analiza konkurencji w celu zapoznania się z jakością ofert innych destynacji, w których Europa ma szansę na bezpośrednią rywalizację w odniesieniu do przedsiębiorstw. Istotne czynniki sukcesu – czego trzeba, aby strategia i znak „Kierunek Europa” osiągnęły dla Europy pozytywne wyniki w przyszłości, i jaką rolę może odegrać branża, by zapewnić przyjęcie się tego znaku oraz jego promocję w celu zagwarantowania powodzenia tej strategii?

- opracowanie kooperacyjnych narzędzi i strategii marketingowych:
  - internetowe i pozainternetowe kampanie marketingowe w celu zwiększenia świadomości na temat „Kierunku Europa” oparte na koncepcji rozmów podmiotów przy okrągłym stole (kooperacyjny marketing z głównymi prywatnymi przedsiębiorstwami turystycznymi),
  - współpraca z głównymi globalnymi partnerami medialnymi (CNN, BBC, Financial Times itd.),
  - udział w targach turystycznych i innych ważnych imprezach krajowych i międzynarodowych (festiwale młodzieży, imprezy sportowe, targi gastronomiczne),
- podnoszenie świadomości politycznej na temat znaczenia turystyki przyjazdowej dla europejskiej gospodarki i pozyskanie poparcia decydentów na różnych szczeblach w celu przezwyciężenia niekorzystnych aspektów mających wpływ na europejski sektor turystyki.

## ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)

02 02 77 (ciągły)

02 02 77 24 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 02 77 25 Projekt pilotażowy — Budowa potencjału przedsiębiorczości wśród młodych migrantów

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
2 200 000	1 100 000				

*Uwagi*

Wiedza i umiejętności mają kluczowe znaczenie nie tylko ze względu na osobiste dobro każdego obywatela, lecz także dla zrównoważonego rozwoju i wzrostu gospodarczego. Dlatego ważne jest, aby zaoferować perspektywy osobom pochodzącym z krajów ogarniętych kryzysem gospodarczym i społecznym, zwłaszcza ludziom młodym, tak aby mieli możliwość tworzenia wartości dodanej nie tylko dla siebie samych, lecz także dla ogółu społeczeństwa.

Stąd niezwykle istotne jest, by zapewnić młodym migrantom i uchodźcom dostęp do wiedzy i możliwość rozwijania umiejętności, które mogłyby oni wykorzystywać i na których mogłyby opierać swój dalszy rozwój po powrocie do kraju pochodzenia.

W ten sposób nie tylko mogłyby oni zdobyć solidne źródła utrzymania, lecz także ewentualnie stać się przedsiębiorcami, budować własne firmy i tworzyć zatrudnienie.

Centralnym punktem tej inicjatywy będą ukierunkowane programy mentorskie prowadzone przez różne organizacje, działające w dziedzinach takich jak ochrona ludności i usługi na rzecz społeczności lokalnych, a także przez przedsiębiorstwa (w tym lokalnych dostawców). Elementy systemu kształcenia dualnego pomogłyby beneficjentom w określeniu konkretnych potrzeb organizacji lub przedsiębiorstw w terenie.

Sytuacja prawna pod względem okresu oczekiwania na rozpoczęcie działalności gospodarczej różni się znacznie w poszczególnych państwach członkowskich. Dlatego aby zapewnić powodzenie tego projektu pilotażowego, trzeba będzie też dokonać przeglądu obowiązujących krajowych ram prawnych i wskazać najlepsze praktyki, które można by promować w celu przyspieszenia procedur, tak aby młodzi migranci mogli skorzystać z proponowanych programów jak najszybciej po przybyciu.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)****02 02 77** (ciągły)

02 02 77 26 Projekt pilotażowy – Inicjatywa na rzecz podmiotów rozpoczynających działalność gospodarczą w dziedzinie gospodarki dzielenia się – Finansowanie przyszłości przedsiębiorczości europejskiej

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
2 500 000	1 250 000				

Uwagi

Celem tego projektu pilotażowego jest finansowanie podmiotów rozpoczynających działalność gospodarczą w dziedzinie gospodarki dzielenia się. Pomoże im on w rozwijaniu własnych pomysłów, pokrywając co najmniej część kosztów początkowych oraz ewentualnie zapewniając zabezpieczenie finansowe dla najbardziej ambitnych i ryzykownych wniosków. Ze względu na małą skalę i niższy koszt tego rodzaju inicjatywy, nawet przy względnie ograniczonym przydziale środków UE projekt powinien móc zapoczątkować działalność znacznej liczby małych przedsiębiorstw, które ostatecznie mogłyby rozwinąć się i stać się konkurencyjne w sektorze.

Cele szczegółowe:

- określenie sektorów, dla których można stosować podejście oparte na gospodarce dzielenia się,
- określenie nowych instrumentów prawnych w celu uregulowania gospodarki dzielenia się, tak aby uniknąć wszelkiego osłabiania jej potencjału innowacyjnego,
- przeprowadzenie szczegółowego spisu działalności w dziedzinie gospodarki dzielenia się w Europie, poprzez wymianę najlepszych praktyk między państwami członkowskimi oraz odpowiednimi stowarzyszeniami przedsiębiorców,
- oferowanie wsparcia i zabezpieczenia finansowego obiecującym przedsiębiorstwom, nawet jeżeli ich wnioski są zbyt ryzykowne, by mogły być finansowane przez zwykłe instytucje bankowe,
- określenie modelu gospodarki dzielenia się zgodnie z europejskimi wartościami, który jest świadomy praw konsumentów i pracowników tego sektora.

Proponowane działania:

- praca z lokalnymi przedsiębiorstwami i stowarzyszeniami w celu stworzenia europejskiej sieci przedsiębiorstw prowadzących działalność w dziedzinie gospodarki dzielenia się,
- ustanowienie stypendiów i form wsparcia finansowego specjalnie dla naukowców i młodych przedsiębiorców, którzy chcą skupić działalność na dziedzinach związanych z gospodarką dzielenia się.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)

## 02 02 77 (ciągły)

02 02 77 27 Projekt pilotażowy — Ograniczanie bezrobocia młodzieży i tworzenie spółdzielni w celu zwiększenia możliwości zatrudnienia w UE

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

## Uwagi

Dwie grupy w UE, które dotyka obecnie bezrobocie, mają ogromny potencjał: młodzież i absolwenci. Te grupy mogłyby stworzyć miejsca pracy w UE, pracując w spółdzielniach, których byłyby również właścicielami, ale potrzebują do tego wytycznych i wsparcia w postaci szkoleń z zakresu rynku pracy.

Spółdzielnie pracy to możliwe pod względem ekonomicznym formy rozpoczęcia działalności gospodarczej, które z uwagi na swój charakter wspólnotowy oraz wspólne możliwości i obowiązki wiążą się z niewielkim ryzykiem dla uczestników chcących pracować i jednocześnie posiadać część przedsiębiorstwa. Uczestnicy ustanowią nowe spółdzielnie pracy, łącząc konkretne indywidualne umiejętności i wiedzę w imię obopólnych korzyści. Spółdzielnie te mogą oferować trwałe miejsca pracy swoim właścicielom/pracownikom, jako że mają przewagę konkurencyjną nad większością innych rodzajów przedsiębiorstw z uwagi na ograniczone koszty. Projekt pilotażowy ma być uruchomiony w trzech krajach UE, które mają największe doświadczenie w tej dziedzinie.

Głównym celem jest wsparcie ograniczenia bezrobocia młodzieży poprzez ustanowienie najlepszych praktyk w tej dziedzinie dla całej Europy. Projekt pilotażowy będzie obejmować:

- działania wstępne i ustanowienie w trzech krajach (pierwszy rok),
- przygotowanie i odbycie szkoleń (pierwszy i drugi rok),
- działania następcze i utworzenie spółdzielni z grupami docelowymi (drugi rok),
- ocenę przez ekspertów prawnych przeszkód w prowadzeniu działalności (trzeci rok, w przypadku kontynuowania projektu pilotażowego jako działania przygotowawczego),
- ocenę wyników (trzeci rok, w przypadku kontynuowania projektu pilotażowego jako działania przygotowawczego) oraz
- sprawozdanie z wyników zawierające propozycje ewentualnych następczych działań operacyjnych (trzeci rok, w przypadku kontynuowania projektu pilotażowego jako działania przygotowawczego).

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 02 — KONKURENCYJNOŚĆ PRZEDSIĘBIORSTW ORAZ MAŁYCH I ŚREDNICH PRZEDSIĘBIORSTW (COSME) (ciągły)****02 02 77** (ciągły)

02 02 77 28 Projekt pilotażowy – Instrument MŚP na rzecz zwiększenia udziału kobiet

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

## Uwagi

Niniejszy projekt pilotażowy umożliwi MŚP z siedzibą w UE lub kraju objętym programem „Horyzont 2020” otrzymanie finansowania ze środków unijnych oraz wsparcia dla projektów innowacyjnych, które pomogą im rozwijać się i rozszerzać swoją działalność na inne kraje w Europie i poza jej granicami.

Coaching na rzecz innowacji i rozwoju przedsiębiorstw będzie oferowany równoległe na etapach 1 i 2, aby pomóc MŚP. Projekt pilotażowy ustanowi specjalny program coachingu dla kobiet przedsiębiorców, równoległe do programu już istniejącego.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).



KOMISJA  
TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## ROZDZIAŁ 02 03 — RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
02 03	RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG								
<b>02 03 01</b>	<b>Funkcjonowanie i rozwój rynku wewnętrznego towarów i usług</b>	1,1	22 693 000	18 500 000	21 885 000	16 742 549	22 473 877,89	18 777 440,64	101,50
<b>02 03 02</b>	<b>Normalizacja i dostosowywanie prawodawstwa</b>								
02 03 02 01	Wsparcie działalności normalizacyjnej wykonywanej przez CEN, Cenelec i ETSI	1,1	17 970 000	18 100 000	17 843 714	16 100 331	18 011 319,26	18 304 054,96	101,13
02 03 02 02	Wsparcie organizacji reprezentujących małe i średnie przedsiębiorstwa (MŚP) i zainteresowane grupy społeczne w działalności normalizacyjnej	1,1	3 843 000	3 700 000	3 816 286	2 175 774	3 054 559,94	2 001 606,26	54,10
	Artykuł 02 03 02 – Razem		21 813 000	21 800 000	21 660 000	18 276 105	21 065 879,20	20 305 661,22	93,15
<b>02 03 03</b>	<b>Europejska Agencja Chemikaliów — Przepisy dotyczące chemikaliów</b>	1,1	72 805 000	72 805 000	7 800 000	7 800 000	0,—	0,—	0
<b>02 03 04</b>	<b>Narzędzia zarządzania rynkiem wewnętrznym</b>	1,1	3 650 000	3 500 000	4 000 000	3 394 146	3 986 424,54	2 956 425,34	84,47
<b>02 03 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
02 03 77 01	Działanie przygotowawcze — RECAP: recykling na skalę lokalną resztek plastiku powstałych w głównych regionach Unii przetwarzających polimery	2	p.m.	p.m.	p.m.	597 360	0,—	373 350,—	
02 03 77 02	Projekt pilotażowy — Forum Jednolitego Rynku	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	1 374,52	
02 03 77 03	Działanie przygotowawcze — Forum Jednolitego Rynku	1,1	p.m.	1 200 000	1 200 000	1 015 000	1 079 236,59	471 443,87	39,29
02 03 77 04	Projekt pilotażowy — Środki wsparcia dla tradycyjnego handlu detalicznego	1,1	p.m.	500 000	1 000 000	500 000			
	Artykuł 02 03 77 – Razem		p.m.	1 700 000	2 200 000	2 112 360	1 079 236,59	846 168,39	49,77
	<b>Rozdział 02 03 – Ogółem</b>		<b>120 961 000</b>	<b>118 305 000</b>	<b>57 545 000</b>	<b>48 325 160</b>	<b>48 605 418,22</b>	<b>42 885 695,59</b>	<b>36,25</b>

**02 03 01** **Funkcjonowanie i rozwój rynku wewnętrznego towarów i usług**

Dane liczbowe (Środki źródnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
22 693 000	18 500 000	21 885 000	16 742 549	22 473 877,89	18 777 440,64

Uwagi

Dawne artykuły 02 03 01 i 12 02 01 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wydatków w związku z działaniami przyczyniającymi się do urzeczywistnienia rynku wewnętrznego oraz w jego funkcjonowaniu i rozwoju, takimi jak:

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

ROZDZIAŁ 02 03 — RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG *(ciągłdalszy)*02 03 01 *(ciągłdalszy)*

- środki zmierzające do poprawy skuteczności rynku wewnętrznego oraz zapewnienia, aby obywatele i przedsiębiorstwa mieli dostęp do najszerszej gamy praw i możliwości wynikających z otwarcia i pogłębiania rynku wewnętrznego bez granic oraz do pełnego wykorzystywania tych praw i możliwości; oraz środki monitorowania i oceny praktycznego korzystania przez obywateli i przedsiębiorstwa z ich praw i możliwości w dążeniu do określenia wszelkich przeszkód, które mogłyby im uniemożliwić pełne z nich korzystanie, oraz ułatwienia ich usuwania,
- zbliżanie norm oraz wprowadzenie systemu informacji o normach i przepisach technicznych, badanie przepisów zgłaszanych przez państwa członkowskie, państwa EFTA i Turcję oraz tłumaczenie projektów przepisów technicznych,
- finansowanie koordynacji i współpracy administracyjnej i technicznej między jednostkami notyfikowanymi, dotacje wspierające Europejską Organizację Aprobata Technicznych (EOTA) oraz projekty leżące w interesie Unii podejmowane przez podmioty zewnętrzne,
- stosowanie prawa Unii w zakresie wyrobów medycznych, kosmetyków, środków spożywczych, wyrobów włókienniczych, chemikaliów, klasyfikacji i oznakowania substancji i preparatów, samochodów i bezpieczeństwa, zabawek, metrologii prawnej i towarów paczkowanych oraz jakości środowiska naturalnego, pojemników aerozolowych, a także działania w dziedzinie informacji i reklamy na rzecz zwiększenia świadomości w zakresie prawa Unii,
- kompleksowy przegląd przepisów z myślą o przeprowadzeniu koniecznych zmian i całkowitej analizy skuteczności podejmowanych działań celem ulepszenia funkcjonowania rynku wewnętrznego i oszacowania całkowitego wpływu rynku wewnętrznego na biznes i gospodarkę, wraz z nabyciem danych i uzyskaniem przez wydziały Komisji dostępu do zewnętrznych baz danych, a także na działania celowe, organizowane dla lepszego zrozumienia funkcjonowania rynku wewnętrznego i aktywnego udziału w rozwoju jego funkcjonowania,
- większe zbliżenie sektorów w zakresie stosowania dyrektyw „nowego podejścia”, w szczególności rozszerzenie „nowego podejścia” na inne sektory,
- wdrażanie programu strategicznego dla rynku wewnętrznego i monitorowania rynku, a także środki wykonawcze do rozporządzenia (WE) nr 765/2008 w odniesieniu do infrastruktury akredytacji i nadzoru rynkowego oraz do rozporządzenia (WE) nr 764/2008 dla procedur dotyczących stosowania niektórych krajowych przepisów technicznych do produktów wprowadzonych legalnie do obrotu w innym państwie członkowskim,
- tworzenie jednolitej przestrzeni bezpieczeństwa i obrony poprzez środki wykonawcze do dyrektywy 2009/43/WE w sprawie uproszczenia warunków transferu produktów związanych z obronnością w Unii oraz podejmowanie działań mających na celu koordynację procedur zamówień publicznych w tej dziedzinie na poziomie unijnym a także, w odpowiednim przypadku, na opracowanie badań i metod zwiększania świadomości publicznej odnośnie do kwestii związanych ze stosowaniem przyjętych przepisów,
- uczestnictwo w negocjowaniu umów w sprawie wzajemnego uznawania oraz, na podstawie umów europejskich, wspierania krajów stowarzyszonych celem umożliwienia im przyjęcia dorobku prawnego Unii,
- środki wykonawcze do rozporządzenia (WE) nr 1907/2006, w szczególności wynikające z komunikatu w sprawie przeglądu REACH (COM(2013) 49 final),
- działania związane z wdrożeniem dyrektywy 2014/60/UE,
- wprowadzenie i monitorowanie postanowień dotyczących umów publicznych w celu zapewnienia ich optymalnej operacyjności i prawdziwej otwartości przetargów, w tym zwiększanie świadomości oraz szkolenia różnych stron tych umów, wprowadzenie i wykorzystanie nowych technologii w różnych dziedzinach zastosowania tych umów; stałe dostosowywanie ram prawnych i regulacyjnych w świetle zmian wynikających z tych umów, w szczególności globalizacji rynków oraz obowiązujących lub przyszłych umów międzynarodowych,

**ROZDZIAŁ 02 03 — RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG** (ciągły)**02 03 01** (ciągły)

- wzmocnienie współpracy administracyjnej przez wykorzystanie m.in. systemu informacji na temat rynku wewnętrznego (IMI), pogłębienie i właściwe stosowanie prawodawstwa z dziedziny rynku wewnętrznego przez państwa członkowskie oraz wspieranie współpracy administracyjnej między organami odpowiedzialnymi za wdrażanie prawodawstwa dotyczącego rynku wewnętrznego w dążeniu do osiągnięcia celów strategii lizbońskiej, wyznaczonych w rocznej strategii politycznej,
- działania mające zapewnić urzeczywistnienie rynku wewnętrznego i zarządzanie nim, zwłaszcza w zakresie swobody przepływu usług, uznania kwalifikacji zawodowych oraz własności intelektualnej i przemysłowej, w szczególności opracowanie wniosków dotyczących wprowadzenia patentu unijnego,
- analiza skutków usunięcia przeszkód dla wewnętrznego rynku usług oraz skutków środków wprowadzonych jako część działań następczych w stosunku do stopniowej liberalizacji usług pocztowych, koordynacja polityki Unii w zakresie usług pocztowych w odniesieniu do systemów międzynarodowych, w szczególności w stosunku do uczestników działań Światowego Związku Pocztowego (UPU); współpraca z krajami Europy Środkowej i Wschodniej jak również analiza praktyczne skutki stosowania postanowień Układu ogólnego w sprawie handlu usługami (GATS) do sektora usług pocztowych i nakładania się ich na przepisy UPU.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie wydatków na konsultacje, badania, oceny, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu lub na środki objęte niniejszym artykułem, takie jak utrzymanie, aktualizacja i rozwój systemów informatycznych związanych z przepisami technicznymi lub z wprowadzaniem i monitorowaniem polityki inicjowanej w ramach rynku wewnętrznego oraz na pokrycie wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętą zadań władzy publicznej.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (wersja skonsolidowana z 2012 r.), w szczególności jego art. 34–36 (Dz.U. L 326 z 26.10.2012).

Dyrektywa Rady 75/107/EWG z dnia 19 grudnia 1974 r. w sprawie zbliżenia ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do butelek wykorzystywanych jako pojemniki pomiarowe (Dz.U. L 42 z 15.2.1975, s. 14).

Dyrektywa Rady 75/324/EWG z dnia 20 maja 1975 r. w sprawie zbliżenia ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do dozowników aerozoli (Dz.U. L 147 z 9.6.1975, s. 40).

Dyrektywa Rady 76/211/EWG z dnia 20 stycznia 1976 r. w sprawie zbliżenia ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do paczkowania według masy lub objętości niektórych produktów w opakowaniach jednostkowych (Dz.U. L 46 z 21.2.1976, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 03 — RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG** (ciągły)**02 03 01** (ciągły)

Dyrektywa Rady 76/768/EWG z dnia 27 lipca 1976 r. w sprawie zbliżenia ustawodawstw państw członkowskich dotyczących produktów kosmetycznych (Dz.U. L 262 z 27.9.1976, s. 169).

Dyrektywa Komisji 80/181/EWG z dnia 20 grudnia 1979 r. w sprawie zbliżenia ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do jednostek miar i uchylająca dyrektywę 71/354/EWG (Dz.U. L 39 z 15.2.1980, s. 40).

Dyrektywa Rady 85/374/EWG z dnia 25 lipca 1985 r. w sprawie zbliżenia przepisów ustawowych, wykonawczych i administracyjnych państw członkowskich dotyczących odpowiedzialności za produkty wadliwe (Dz.U. L 210 z 7.8.1985, s. 29).

Dyrektywa Rady 89/105/EWG z dnia 21 grudnia 1988 r. dotycząca przejrzystości środków regulujących ustalanie cen na produkty lecznicze przeznaczone do użytku przez człowieka oraz włączenia ich w zakres krajowego systemu ubezpieczeń zdrowotnych (Dz.U. L 40 z 11.2.1989, s. 8).

Dyrektywa Rady 90/385/EWG z dnia 20 czerwca 1990 r. w sprawie zbliżenia ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do wyrobów medycznych aktywnego osadzania (Dz.U. L 189 z 20.7.1990, s. 17).

Dyrektywa Rady 91/477/EWG z dnia 18 czerwca 1991 r. w sprawie kontroli nabywania i posiadania broni (Dz.U. L 256 z 13.9.1991, s. 51).

Decyzja Rady (8300/92) z dnia 21 września 1992 r. upoważniająca Komisję do negocjowania umów między Wspólnotą a niektórymi krajami trzecimi w sprawie wzajemnego uznawania.

Dyrektywa Rady 93/5/EWG z dnia 25 lutego 1993 r. w sprawie pomocy Komisji i współpracy państw członkowskich w naukowym badaniu zagadnień dotyczących żywności (Dz.U. L 52 z 4.3.1993, s. 18).

Dyrektywa Rady 93/7/EWG z dnia 15 marca 1993 r. w sprawie zwrotu dóbr kultury wyprawionych niezgodnie z prawem z terytorium państwa członkowskiego (Dz.U. L 74 z 27.3.1993, s. 74).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 793/93 z dnia 23 marca 1993 r. w sprawie oceny i kontroli ryzyk stwarzanych przez istniejące substancje (Dz.U. L 84 z 5.4.1993, s. 1).

Dyrektywa Rady 93/15/EWG z dnia 5 kwietnia 1993 r. w sprawie harmonizacji przepisów dotyczących wprowadzania do obrotu i kontroli materiałów wybuchowych przeznaczonych do użytku cywilnego (Dz.U. L 121 z 15.5.1993, s. 20).

Dyrektywa Rady 93/42/EWG z dnia 14 czerwca 1993 r. dotycząca wyrobów medycznych (Dz.U. L 169 z 12.7.1993, s. 1).

Decyzja Rady 93/465/EWG z dnia 22 lipca 1993 r. dotycząca modułów stosowanych w różnych fazach procedur oceny zgodności oraz zasad umieszczania i używania oznakowania zgodności CE, które mają być stosowane w dyrektywach harmonizacji technicznej (Dz.U. L 220 z 30.8.1993, s. 23).

Decyzja Rady 94/358/WE z dnia 16 czerwca 1994 r. przyjmująca w imieniu Wspólnoty Europejskiej Konwencję dotyczącą opracowania Farmakopei Europejskiej (Dz.U. L 158 z 25.6.1994, s. 17).

Dyrektywa 96/100/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 17 lutego 1997 r. zmieniająca załącznik do dyrektywy 93/7/EWG w sprawie zwrotu dóbr kultury wyprawionych niezgodnie z prawem z terytorium państwa członkowskiego (Dz.U. L 60 z 1.3.1997, s. 59).

Decyzja Rady (8453/97) potwierdzająca wykładnię komitetu ustanowionego na mocy art. 113 decyzji Rady z dnia 21 września 1992 r. dającej Komisji dyrektywy w celu negocjowania europejskich porozumień w sprawie oceny zgodności.

**ROZDZIAŁ 02 03 — RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG** (ciągły)**02 03 01** (ciągły)

Dyrektywa 98/34/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 czerwca 1998 r. ustanawiająca procedurę udzielania informacji w zakresie norm i przepisów technicznych oraz zasad dotyczących usług społeczeństwa informacyjnego (Dz.U. L 204 z 21.7.1998, s. 37).

Dyrektywa 98/48/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 lipca 1998 r. zmieniająca dyrektywę 98/34/WE ustanawiającą procedurę udzielania informacji w zakresie norm i przepisów technicznych (Dz.U. L 217 z 5.8.1998, s. 18).

Dyrektywa 98/79/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 października 1998 r. w sprawie wyrobów medycznych używanych do diagnozy *in vitro* (Dz.U. L 331 z 7.12.1998, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2679/98 z dnia 7 grudnia 1998 r. w sprawie funkcjonowania rynku wewnętrznego w odniesieniu do swobodnego przepływu towarów pomiędzy państwami członkowskimi (Dz.U. L 337 z 12.12.1998, s. 8).

Dyrektywa 1999/4/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 lutego 1999 r. odnosząca się do ekstraktów kawy i ekstraktów cykorii (Dz.U. L 66 z 13.3.1999, s. 26).

Dyrektywa Rady 1999/36/WE z dnia 29 kwietnia 1999 r. w sprawie przewoźnych urządzeń ciśnieniowych (Dz.U. L 138 z 1.6.1999, s. 20).

Dyrektywa 2000/9/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 marca 2000 r. odnosząca się do urządzeń kolei linowych przeznaczonych do przewozu osób (Dz.U. L 106 z 3.5.2000, s. 21).

Dyrektywa 2000/14/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 8 maja 2000 r. w sprawie zbliżenia ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do emisji hałasu do środowiska przez urządzenia używane na zewnątrz pomieszczeń (Dz.U. L 162 z 3.7.2000, s. 1).

Dyrektywa 2000/35/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 czerwca 2000 r. w sprawie zwalczania opóźnień w płatnościach w transakcjach handlowych (Dz.U. L 200 z 8.8.2000, s. 35).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2580/2000 z dnia 20 listopada 2000 r. zmieniające rozporządzenie (WE) nr 3448/93 ustanawiające zasady handlu mające zastosowanie do niektórych towarów pochodzących z przetwórstwa produktów rolnych (Dz.U. L 298 z 25.11.2000, s. 5).

Dyrektywa 2001/82/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 6 listopada 2001 r. w sprawie wspólnotowego kodeksu odnoszącego się do weterynaryjnych produktów leczniczych (Dz.U. L 311 z 28.11.2001, s. 1).

Dyrektywa 2001/83/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 6 listopada 2001 r. w sprawie wspólnotowego kodeksu odnoszącego się do produktów leczniczych stosowanych u ludzi (Dz.U. L 311 z 28.11.2001, s. 67).

Dyrektywa 2002/95/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 stycznia 2003 r. w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (Dz.U. L 37 z 13.2.2003, s. 19).

Dyrektywa 2002/96/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 stycznia 2003 r. w sprawie zużytego sprzętu elektrotechnicznego i elektronicznego (WEEE) (Dz.U. L 37 z 13.2.2003, s. 24).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1435/2003 z dnia 22 lipca 2003 r. w sprawie statutu spółdzielni europejskiej (SCE) (Dz.U. L 207 z 18.8.2003, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 2003/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 13 października 2003 r. w sprawie nawozów (Dz.U. L 304 z 21.11.2003, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 03 — RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG** (ciągły)**02 03 01** (ciągły)

Dyrektywa 2003/102/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 17 listopada 2003 r. odnosząca się do ochrony pieszych i innych niechronionych użytkowników dróg przed i w razie zderzenia z pojazdem silnikowym i zmieniająca dyrektywę Rady 70/156/EWG (Dz.U. L 321 z 6.12.2003, s. 15).

Rozporządzenie (WE) nr 273/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lutego 2004 r. w sprawie prekursorów narkotykowych (Dz.U. L 47 z 18.2.2004, s. 1).

Dyrektywa 2004/9/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lutego 2004 r. w sprawie kontroli i weryfikacji dobrej praktyki laboratoryjnej (DPL) (Dz.U. L 50 z 20.2.2004, s. 28).

Dyrektywa 2004/10/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lutego 2004 r. w sprawie harmonizacji przepisów ustawowych, wykonawczych i administracyjnych odnoszących się do stosowania zasad dobrej praktyki laboratoryjnej i weryfikacji jej stosowania na potrzeby badań substancji chemicznych (Dz.U. L 50 z 20.2.2004, s. 44).

Rozporządzenie (WE) nr 648/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. w sprawie detergentów (Dz.U. L 104 z 8.4.2004, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 726/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. ustanawiające wspólnotowe procedury wydawania pozwoleń dla produktów leczniczych stosowanych u ludzi i do celów weterynaryjnych i nadzoru nad nimi oraz ustanawiające Europejską Agencję Leków (Dz.U. L 136 z 30.4.2004, s. 1).

Dyrektywa 2004/22/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. w sprawie przyrządów pomiarowych (Dz.U. L 135 z 30.4.2004, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1907/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. w sprawie rejestracji, oceny, udzielania zezwoleń i stosowanych ograniczeń w zakresie chemikaliów (REACH) i utworzenia Europejskiej Agencji Chemikaliów, zmieniające dyrektywę 1999/45/WE oraz uchylające rozporządzenie Rady (EWG) nr 793/93 i rozporządzenie Komisji (WE) nr 1488/94, jak również dyrektywę Rady 76/769/EWG i dyrektywy Komisji 91/155/EWG, 93/67/EWG, 93/105/WE i 2000/21/WE (Dz.U. L 396 z 30.12.2006, s. 1).

Dyrektywa 2007/23/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 maja 2007 r. w sprawie wprowadzania do obrotu wyrobów pirotechnicznych (Dz.U. L 154 z 14.6.2007, s. 1).

Dyrektywa 2007/45/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 września 2007 r. ustanawiająca zasady dotyczące nominalnych ilości produktów w opakowaniach jednostkowych, uchylająca dyrektywy Rady 75/106/EWG i 80/232/EWG oraz zmieniająca dyrektywę Rady 76/211/EWG (Dz.U. L 247 z 21.9.2007, s. 17).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 764/2008 z dnia 9 lipca 2008 r. ustanawiające procedury dotyczące stosowania niektórych krajowych przepisów technicznych do produktów wprowadzonych legalnie do obrotu w innym państwie członkowskim oraz uchylające decyzję nr 3052/95/WE (Dz.U. L 218 z 13.8.2008, s. 21).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 765/2008 z dnia 9 lipca 2008 r. ustanawiające wymagania w zakresie akredytacji i nadzoru rynku odnoszące się do warunków wprowadzania produktów do obrotu (Dz.U. L 218 z 13.8.2008, s. 30).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 768/2008/WE z dnia 9 lipca 2008 r. w sprawie wspólnych ram dotyczących wprowadzania produktów do obrotu, uchylająca decyzję Rady 93/465/EWG (Dz.U. L 218 z 13.8.2008, s. 82).

**ROZDZIAŁ 02 03 — RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG** *(ciągłdalszy)***02 03 01** *(ciągłdalszy)*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1272/2008 z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie klasyfikacji, oznakowania i pakowania substancji i mieszanin, zmieniające i uchylające dyrektywy 67/548/EWG i 1999/45/WE oraz zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1907/2006 (Dz.U. L 353 z 31.12.2008, s. 1).

Dyrektywa 2009/23/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 kwietnia 2009 r. w sprawie wag nieautomatycznych (Dz.U. L 122 z 16.5.2009, s. 6).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/34/WE z dnia 23 kwietnia 2009 r. w sprawie wspólnych przepisów dotyczących przyrządów pomiarowych oraz metod kontroli metrologicznej (Dz.U. L 106 z 28.4.2009, s. 7).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/43/WE z dnia 6 maja 2009 r. w sprawie uproszczenia warunków transferów produktów związanych z obronnością we Wspólnocie (Dz.U. L 146 z 10.6.2009, s. 1).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/48/WE z dnia 18 czerwca 2009 r. w sprawie bezpieczeństwa zabawek (Dz.U. L 170 z 30.6.2009, s. 1).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/125/WE z dnia 21 października 2009 r. ustanawiająca ogólne zasady ustalania wymogów dotyczących ekoprojektu dla produktów związanych z energią (Dz.U. L 285 z 31.10.2009, s. 10).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 305/2011 z dnia 9 marca 2011 r. ustanawiające zharmonizowane warunki wprowadzania do obrotu wyrobów budowlanych i uchylające dyrektywę Rady 89/106/EWG (Dz.U. L 88 z 4.4.2011, s. 5).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1007/2011 z dnia 27 września 2011 r. w sprawie nazewnictwa włókien tekstylnych oraz etykietowania i oznakowywania składu surowcowego wyrobów włókienniczych, a także uchylecia dyrektywy Rady 73/44/EWG oraz dyrektyw Parlamentu Europejskiego i Rady 96/73/WE i 2008/121/WE (Dz.U. L 272 z 18.10.2011, s. 1).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/31/UE z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do udostępniania na rynku wag nieautomatycznych (Dz.U. L 96 z 29.3.2014, s. 107).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/32/UE z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do udostępniania na rynku przyrządów pomiarowych (Dz.U. L 96 z 29.3.2014, s. 149).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/60/UE z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie zwrotu dóbr kultury wyprowadzonych niezgodnie z prawem z terytorium państwa członkowskiego, zmieniająca rozporządzenie (UE) nr 1024/2012 (Dz.U. L 159 z 28.5.2014, s. 1).

Dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady wprowadzające nowe podejście w niektórych sektorach, takich jak maszyny, kompatybilność elektromagnetyczna, sprzęt radiowy i końcowe urządzenia telekomunikacyjne, niskonapięciowy sprzęt elektryczny, wyposażenie ochrony osobistej, windy, gazy wybuchowe, urządzenia medyczne, zabawki, urządzenia ciśnieniowe, urządzenia gazowe, budownictwo, interoperacyjność sieci kolejowej, łodzie rekreacyjne, opony, emisje pochodzące z pojazdów silnikowych, materiały wybuchowe, artykuły pirotechniczne, urządzenia kolei linowych itd.

Dyrektywy Rady przyjęte w celu usunięcia barier technicznych dla handlu w dziedzinach nieobjętych „nowym podejściem”.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## ROZDZIAŁ 02 03 — RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG (ciągły)

## 02 03 02 Normalizacja i dostosowywanie prawodawstwa

02 03 02 01 Wsparcie działalności normalizacyjnej wykonywanej przez CEN, Cenelec i ETSI

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
17 970 000	18 100 000	17 843 714	16 100 331	18 011 319,26	18 304 054,96

Uwagi

Zgodnie z ogólnym celem utrzymania właściwego funkcjonowania rynku wewnętrznego oraz konkurencyjności przemysłu europejskiego, w szczególności poprzez wzajemne uznawanie norm oraz ustanowienie w odpowiednich przypadkach norm europejskich, środki te mają pokrywać:

- zobowiązania finansowe wynikające z umów, które zostaną podpisane z europejskimi organizacjami normalizacyjnymi (jak ETSI, CEN i Cenelec) na rozwijanie norm,
- sprawdzanie i certyfikację zgodności z normami oraz projekty demonstracyjne,
- wydatki umowne na realizację programu i projektów wymienionych powyżej. Przedmiotowe umowy obejmują, co następuje: badanie, stowarzyszenie, ocenę, operacje techniczne, koordynację, stypendia, granty, szkolenia i mobilność personelu naukowego, udział w umowach międzynarodowych oraz udział w wydatkach na wyposażenie,
- doskonalenie efektywności organizacji normalizacyjnych,
- propagowanie jakości w normalizacji i jej weryfikacji,
- wspieranie przenoszenia norm europejskich na normy krajowe, w szczególności poprzez ich tłumaczenie,
- narzędzia związane z informowaniem, promowaniem i podnoszeniem profilu normalizacji oraz promowaniem europejskich interesów w normalizacji międzynarodowej,
- usługi sekretarskie dla komitetów technicznych,
- projekty techniczne z zakresu zgodności z normami,
- zbadanie zgodności projektów norm z odpowiednimi mandatami,
- programy współpracy z państwami trzecimi i pomocy państwom trzecim,
- prowadzenie prac niezbędnych do jednolitego stosowania międzynarodowych norm technologii informatycznych w całej Unii,
- określenie metod certyfikacji i ustanowienie technicznych metod certyfikacji,
- zachęcanie do korzystania z tych norm w umowach na zamówienia publiczne,



KOMISJA  
TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## ROZDZIAŁ 02 03 — RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG (ciągły)

## 02 03 02 (ciągły)

## 02 03 02 01 (ciągły)

— koordynowanie różnych operacji celem przygotowania norm oraz intensyfikowanie działań wdrożeniowych (instrukcje użytkownika, pokazy itp.). Opracowując normy należy rozważyć możliwe dylematy związane z płcią.

Finansowanie przez Unię należy wykorzystywać do kształtowania i wdrażania normalizacji w porozumieniu z głównymi podmiotami: przemysłem, przedstawicielami pracowników, konsumentami, w stosownych przypadkach obejmujących organizacje kobiece, małymi i średnimi przedsiębiorstwami, krajowymi i europejskimi organizacjami normalizacyjnymi, agencjami zamówień publicznych w państwach członkowskich, wszystkimi użytkownikami i twórcami polityki przemysłowej na szczeblu krajowym i unijnym.

W celu wsparcia interoperacyjności, szczegółowe przepisy dotyczące korzystania ze specyfikacji technicznych w odniesieniu do ICT są zawarte w dyrektywie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1025/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie normalizacji europejskiej.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1025/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie normalizacji europejskiej, zmieniające dyrektywy Rady 89/686/EWG i 93/15/EWG oraz dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 94/9/WE, 94/25/WE, 95/16/WE, 97/23/WE, 98/34/WE, 2004/22/WE, 2007/23/WE, 2009/23/WE i 2009/105/WE oraz uchylające decyzję Rady 87/95/EWG i decyzję Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1673/2006/WE (Dz.U. L 316 z 14.11.2012, s. 12).

## 02 03 02 02 Wsparcie organizacji reprezentujących małe i średnie przedsiębiorstwa (MŚP) i zainteresowane grupy społeczne w działalności normalizacyjnej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
3 843 000	3 700 000	3 816 286	2 175 774	3 054 559,94	2 001 606,26

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów funkcjonowania i działalności europejskich organizacji pozarządowych i organizacji nienastawionych na zysk reprezentujących interesy MŚP i konsumentów, a także interesy ochrony środowiska i interesy społeczne w działaniach dotyczących normalizacji.

Takie reprezentowanie w procesie normalizacji na poziomie europejskim jest częścią celów statutowych tych organizacji, a organizacje te zostały upoważnione przez krajowe organizacje nienastawione na zysk, w przynajmniej dwóch trzecich państw członkowskich, do reprezentowania tych interesów.

Poprzednio wkłady na rzecz tych organizacji europejskich były pokrywane z programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji, polityki ochrony konsumentów i instrumentu finansowego na rzecz środowiska LIFE+. W rozporządzeniu (UE) nr 1025/2012 działania w dziedzinie normalizacji finansowane z określonych programów zostały połączone w ramach jednego aktu prawnego.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 03 — RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG** (ciągły)**02 03 02** (ciągły)

## 02 03 02 02 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Decyzja nr 1639/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. ustanawiająca Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji (2007–2013) (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 15).

Decyzja nr 1926/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiająca program działań Wspólnoty w dziedzinie polityki ochrony konsumentów (2007–2013) (Dz.U. L 404 z 30.12.2006, s. 39).

Rozporządzenie (WE) nr 614/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 maja 2007 r. w sprawie instrumentu finansowego na rzecz środowiska (LIFE+) (Dz.U. L 149 z 9.6.2007, s. 17).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1025/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie normalizacji europejskiej, zmieniające dyrektywy Rady 89/686/EWG i 93/15/EWG oraz dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 94/9/WE, 94/25/WE, 95/16/WE, 97/23/WE, 98/34/WE, 2004/22/WE, 2007/23/WE, 2009/23/WE i 2009/105/WE oraz uchylające decyzję Rady 87/95/EWG i decyzję Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1673/2006/WE (Dz.U. L 316 z 14.11.2012, s. 12).

**02 03 03 Europejska Agencja Chemikaliów — Przepisy dotyczące chemikaliów***Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
72 805 000	72 805 000	7 800 000	7 800 000	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Agencji (tytuły 1 i 2) oraz jej wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

Agencja musi poinformować Parlament Europejski i Radę o transferach środków pomiędzy wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

**ROZDZIAŁ 02 03 — RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG** (ciągły)**02 03 03** (ciągły)

W 2016 r. „dochody z opłat i należności” agencji oraz nadwyżka przeniesiona z poprzedniego roku nie wystarczą do pokrycia przewidywanych wydatków, co oznacza konieczność udzielenia dotacji przez Komisję. Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 72 805 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1907/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. w sprawie rejestracji, oceny, udzielania zezwoleń i stosowania ograniczeń w zakresie chemikaliów (REACH) i utworzenia Europejskiej Agencji Chemikaliów, zmieniające dyrektywę 1999/45/WE oraz uchylające rozporządzenie Rady (EWG) nr 793/93 i rozporządzenie Komisji (WE) nr 1488/94, jak również dyrektywę Rady 76/769/EWG i dyrektywy Komisji 91/155/EWG, 93/67/EWG, 93/105/WE i 2000/21/WE (Dz.U. L 396 z 30.12.2006, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1272/2008 z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie klasyfikacji, oznakowania i pakowania substancji i mieszanin, zmieniające i uchylające dyrektywy 67/548/EWG i 1999/45/WE oraz zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1907/2006 (Dz.U. L 353 z 31.12.2008, s. 1).

**02 03 04 Narzędzia zarządzania rynkiem wewnętrznym***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
3 650 000	3 500 000	4 000 000	3 394 146	3 986 424,54	2 956 425,34

*Uwagi**Dawny artykuł 12 02 02*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków wynikających z działań związanych z zarządzaniem i rozwijaniem programu Solvit oraz na wdrażanie planu działań „Usługi pomocnicze rynku wewnętrznego”.

System Solvit okazał się jednym z najskuteczniejszych mechanizmów pozasądowego rozstrzygnięcia sporów.

Solvit umożliwia skuteczne rozwiązywanie problemów obywateli lub firm, których przyczyną jest wadliwe stosowanie prawa rynku wewnętrznego przez administrację publiczną innego państwa członkowskiego. Ponadto system Solvit jest w stanie generować informacje zwrotne, wykorzystując internetową bazę danych dostępną dla wszystkich ośrodków koordynacyjnych, do których obywatele i firmy mogą bezpośrednio zgłaszać swoje problemy.

Jednakże Solvit, podobnie jak wiele innych skierowanych do społeczeństwa programów wsparcia w zakresie kwestii unijnych, w dalszym ciągu nie jest powszechnie znany przez jego potencjalnych użytkowników. Jednocześnie obywatele i przedsiębiorstwa często nie wiedzą, do kogo zwrócić się z prośbą o informacje, wsparcie lub pomoc w rozwiązaniu problemu. Aby zaradzić tej sytuacji, Komisja zadeklarowała, w ramach przeglądu rynku wewnętrznego, że poczyni starania na rzecz utworzenia jednej strony internetowej, która będzie kierować obywateli i firmy do odpowiedniej jednostki wsparcia. W październiku 2010 r. Komisja uruchomiła nową stronę internetową, Your Europe, przez którą udostępnia obywatelom i firmom informacje oraz odsyła ich bezpośrednio do odpowiednich serwisów, takich jak Solvit, gdy potrzebują pomocy. Your Europe, wraz z centrum telefonicznym Europe Direct, stanowią punkt kontaktowy dla systemu Solvit. W rocznym sprawozdaniu Komisja informuje właściwą komisję Parlamentu Europejskiego o częstotliwości korzystania z punktu kontaktowego oraz o ewentualnych środkach dalszego usprawniania go.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 03 — RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG** (ciągły)**02 03 04** (ciągły)

Należy zachęcać państwa członkowskie do przyjmowania odpowiednich środków celem informowania obywateli o udostępnieniu takiej strony internetowej.

Ponadto w planie działań Komisji w sprawie zintegrowanego podejścia na rzecz zapewnienia usług pomocniczych rynku wewnętrznego dla obywateli i przedsiębiorstw z dnia 8 maja 2008 r. zaproponowano szereg działań w celu wzmocnienia współpracy między działającymi jednostkami wsparcia, tak aby oferowane przez nie świadczenia na rzecz obywateli i przedsiębiorstw były lepsze, szybsze i lepiej ukierunkowane.

Promowanie tych wszystkich świadczeń powinno również przebiegać w sposób bardziej skoordynowany, aby uniknąć dezorientacji na skutek nadmiernej liczby nazw własnych.

Ponadto Komisja informuje właściwą komisję Parlamentu Europejskiego o konkretnych środkach podejmowanych w tej dziedzinie.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**02 03 77** **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

02 03 77 01 Działanie przygotowawcze — RECAP: recykling na skalę lokalną resztek plastiku powstałych w głównych regionach Unii przetwarzających polimery

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	597 360	0,—	373 350,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 02 03 — RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG** (ciągły)**02 03 77** (ciągły)

## 02 03 77 02 Projekt pilotażowy — Forum Jednolitego Rynku

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	1 374,52

*Uwagi**Dawna pozycja 12 02 77 01*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## 02 03 77 03 Działanie przygotowawcze — Forum Jednolitego Rynku

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 200 000	1 200 000	1 015 000	1 079 236,59	471 443,87

*Uwagi**Dawna pozycja 12 02 77 03*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## ROZDZIAŁ 02 03 — RYNEK WEWNĘTRZNY TOWARÓW I USŁUG (ciągły)

## 02 03 77 (ciągły)

## 02 03 77 04 Projekt pilotażowy — Środki wsparcia dla tradycyjnego handlu detalicznego

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	500 000	1 000 000	500 000		

Uwagi

Dawna pozycja 12 02 77 06

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie większego wsparcia tradycyjnego handlu detalicznego w celu jego ożywienia i modernizacji. Projekt pilotażowy wesprze koordynację środków i skanalizuje finansowanie z różnych źródeł w celu skuteczniejszego rozwiązania problemów tego sektora.

Projekt pilotażowy będzie obejmował:

- 1) zdefiniowanie cech sektora tradycyjnego handlu oraz określenie ograniczeń i zagrożeń, z jakimi sektor ten obecnie się zmagają;
- 2) propozycje rozwiązań służących umocnieniu ożywienia i modernizacji sektora;
- 3) określenie unijnych instrumentów i finansowania, które można bezpośrednio lub pośrednio wykorzystać na potrzeby sektora;
- 4) określenie sposobów wykorzystania przez sektor dostępnych mu instrumentów, działań, środków i finansowania;
- 5) analizę zakresu, w jakim istniejące instrumenty spełniają potrzeby sektora handlu detalicznego oraz, w oparciu o tę analizę, wypracowanie propozycji dostosowań, które mogą okazać się konieczne;
- 6) wdrożenie propozycji, o których mowa w pkt 2;
- 7) analizę wyników i ocenę wykonalności ewentualnego przyszłego unijnego programu wsparcia tradycyjnego handlu detalicznego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## ROZDZIAŁ 02 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
02 04	„HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW								
<b>02 04 02</b>	<b>Wiodąca pozycja w przemysle</b>								
02 04 02 01	Przewodnia rola w przes- trzeni kosmicznej	1,1	159 792 893	147 533 544	165 847 152	113 594 175	172 706 335,43	48 624 466,14	32,96
02 04 02 02	Ułatwienie dostępu do finan- sowania ryzyka związanego z inwestowaniem w badania naukowe i innowacje	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
02 04 02 03	Podniesienie innowacyjności w małych i średnich przedsiębiorstwach (MŚP)	1,1	35 738 414	18 500 000	34 105 989	17 650 787	33 075 345,—	2 939 912,13	15,89
	Artykuł 02 04 02 – Razem		195 531 307	166 033 544	199 953 141	131 244 962	205 781 680,43	51 564 378,27	31,06
<b>02 04 03</b>	<b>Wyzwania społeczne</b>								
02 04 03 01	Przekształcenie gospodarki w gospodarkę efektywną pod względem zasobów i zdolną do adaptacji do zmiany klimatu oraz osiągnięcie zrównoważonych dostaw surowców	1,1	75 016 498	62 200 000	73 904 264	30 583 047	74 997 291,—	7 225 024,21	11,62
	Artykuł 02 04 03 – Razem		75 016 498	62 200 000	73 904 264	30 583 047	74 997 291,—	7 225 024,21	11,62
<b>02 04 50</b>	<b>Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii</b>								
02 04 50 01	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	11 771 890,09	69 676,86	
02 04 50 02	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	8 052,—	4 014 736,95	
	Artykuł 02 04 50 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	11 779 942,09	4 084 413,81	
<b>02 04 51</b>	<b>Zakończenie poprzedniego programu ramowego w zakresie badań naukowych — Siódmy program ramowy — WE (2007–2013)</b>	1,1	p.m.	85 800 000	p.m.	97 930 358	15 971,73	143 419 467,32	167,16

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## ROZDZIAŁ 02 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
02 04 52	Zakończenie poprzednich programów ramowych w dziedzinie badań (sprzed 2007 r.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
02 04 53	Zakończenie programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji — Część dotycząca innowacji (2007–2013)	1,1	p.m.	27 600 000	p.m.	36 262 756	2 269,69	54 146 048,73	196,18
02 04 77	Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze								
02 04 77 01	Projekt pilotażowy — Zaprojektowanie, realizacja i wdrażanie ogólnounijnej struktury technicznej w celu oceny gotowości infrastruktury punktów przyjmowania zgłoszeń o wypadkach (PSAPs) opartej na numerze 112 do przekazywania lokalizacji z systemu GNSS i innych danych z aplikacji numeru alarmowego 112 do europejskich punktów przyjmowania zgłoszeń o wypadkach w bezpieczny i niezawodny sposób	1,1	p.m.	500 000	1 000 000	500 000			
02 04 77 02	Projekt pilotażowy — Badania w dziedzinie WPBiO	1,1	500 000	500 000	1 000 000	500 000			
	Artykuł 02 04 77 – Razem		500 000	1 000 000	2 000 000	1 000 000			
	<b>Rozdział 02 04 – Ogółem</b>		<b>271 047 805</b>	<b>342 633 544</b>	<b>275 857 405</b>	<b>297 021 123</b>	<b>292 577 154,94</b>	<b>260 439 332,34</b>	<b>76,01</b>

## Uwagi

Uwagi te mają zastosowanie do wszystkich linii budżetowych w niniejszym rozdziale.

Środki te zostaną przeznaczone na program ramowy „Horyzont 2020” w dziedzinie badań naukowych i innowacji, który obejmuje lata 2014–2020, a także na ukończenie poprzednich programów badawczych (siódmy program ramowy i wcześniejsze programy ramowe) oraz Programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji (CIP).

Program „Horyzont 2020” powinien odgrywać główną rolę w realizacji inicjatywy przewodniej strategii „Europa 2020”, tj. „Unii innowacji”, oraz innych inicjatyw przewodnich, w szczególności inicjatyw: „Europa efektywnie korzystająca z zasobów”, „Polityka przemysłowa w erze globalizacji” oraz „Europejska agenda cyfrowa”, jak również w rozwoju i funkcjonowaniu europejskiej przestrzeni badawczej. Program „Horyzont 2020” powinien wносить wkład w budowanie gospodarki opartej na wiedzy i innowacyjności w całej Unii poprzez pozyskanie wystarczających dodatkowych nakładów na badania naukowe, rozwój oraz innowacyjność. Będzie on służyć osiągnięciu ogólnych celów opisanych w art. 179 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, wspieraniu procesu tworzenia społeczeństwa wiedzy w oparciu o europejską przestrzeń badawczą, tzn. wspieraniu współpracy międzynarodowej na wszystkich szczeblach UE, zwiększając zgodnie z obecnym stanem wiedzy dynamikę, kreatywność i najwyższą jakość europejskich badań naukowych, wzmocnieniu zasobów ludzkich w badaniach naukowych i technologii w Europie – w ujęciu ilościowym i jakościowym – oraz zdolności badawczych i innowacyjnych w całej Europie, a także zapewnieniu ich optymalnego wykorzystania. Szczególna uwaga zostanie zwrócona na zaangażowanie kobiet-przedsiębiorców i kobiet-naukowców, aby zwiększyć ich udział w innowacji i gospodarce opartej na wiedzy.



**ROZDZIAŁ 02 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW** (ciągły)

W ramach tych artykułów i pozycji ujęte są również koszty spotkań naukowych i technologicznych na wysokim szczeblu, konferencji, warsztatów i seminariów leżących we wspólnym interesie Europy i organizowanych przez Komisję, koszty finansowania analiz i ocen naukowych i technicznych na wysokim poziomie, prowadzonych na zlecenie Unii w celu ustalenia nowych obszarów badań mogących stać się przedmiotem działań Unii, m.in. w kontekście europejskiej przestrzeni badawczej i środków monitorowania i upowszechniania wyników programów wraz ze środkami przewidzianymi w poprzednich programach ramowych.

Środki te zostaną wykorzystane zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiającym zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylającym rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

Do środków zapisanych w niniejszym rozdziale należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

W odniesieniu do niektórych z tych projektów przewiduje się możliwość uczestniczenia państw trzecich lub instytutów z państw trzecich we współpracy europejskiej w zakresie badań naukowo-technicznych. Wszelkie wkłady finansowe uwzględnione w pozycjach 6 0 1 3 oraz 6 0 1 5 zestawienia dochodów mogą prowadzić do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące od państw biorących udział we współpracy europejskiej w zakresie badań naukowo-technicznych, zapisane w pozycji 6 0 1 6 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów podmiotów zewnętrznych na rzecz działań unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą prowadzić do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Dodatkowe środki zostaną udostępnione w ramach pozycji 02 04 50 01.

Środki administracyjne niniejszego rozdziału zostaną udostępnione w ramach artykułu 02 01 05.

**02 04 02 Wiodąca pozycja w przemyśle***Uwagi*

Ten priorytet programu „Horyzont 2020” ma na celu poprawę atrakcyjności Europy jako miejsca na inwestycje w zakresie badań naukowych i innowacji poprzez wspieranie działań zgodnych z potrzebami sektora biznesu; jego celem jest również przyspieszenie rozwoju nowych technologii, które będą miały decydujące znaczenie dla przyszłych przedsiębiorstw i wzrostu gospodarczego. W ten sposób zapewnione zostaną znaczące inwestycje w kluczowe technologie przemysłowe, zmaksymalizowany zostanie potencjał wzrostu europejskich przedsiębiorstw poprzez zapewnienie im odpowiedniego poziomu finansowania, a innowacyjne MŚP otrzymają wsparcie, które umożliwi im przekształcenie się w wiodące przedsiębiorstwa światowe.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## ROZDZIAŁ 02 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW (ciągły)

## 02 04 02 (ciągły)

02 04 02 01 Przewodnia rola w przestrzeni kosmicznej

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
159 792 893	147 533 544	165 847 152	113 594 175	172 706 335,43	48 624 466,14

Uwagi

Przeznaczenie tych środków jest następujące:

- wspieranie konkurencyjnego i innowacyjnego przemysłu kosmicznego i społeczności badawczej w celu rozwijania i eksploatacji infrastruktury kosmicznej w perspektywie zaspokojenia przyszłych potrzeb politycznych i społecznych Unii. Linie działalności to: wspomaganie konkurencyjności Europy, niezależności oraz innowacji w europejskim sektorze kosmicznym, wspieranie postępów w zakresie technologii kosmicznych, umożliwienie wykorzystywania danych pozyskanych w przestrzeni kosmicznej oraz umożliwienie europejskich badań wspierających międzynarodowe partnerstwa w dziedzinie przestrzeni kosmicznej,
- przekształcanie dzisiejszych przemysłowych form produkcji w kierunku bardziej zrównoważonej i niskoemisyjnej produkcji i przetwarzania, co doprowadzi do powstania bardziej innowacyjnych produktów, procesów i usług. W szczególności wprowadzanie zrównoważonych i niskoemisyjnych technologii w energochłonnych przemysłach przetwórczych będzie ukierunkowane na zwiększenie konkurencyjności gałęzi przemysłu przetwórczego poprzez radykalną poprawę oszczędności zasobów i energii oraz ograniczenie wpływu na środowisko wynikającego z takiej działalności przemysłowej w całym łańcuchu wartości, a także wspieranie wprowadzania technologii niskoemisyjnych.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 2 lit. a) ppkt (vi).

02 04 02 02 Ułatwienie dostępu do finansowania ryzyka związanego z inwestowaniem w badania naukowe i innowacje

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

## ROZDZIAŁ 02 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW (ciągły)

02 04 02 (ciągły)

02 04 02 02 (ciągły)

## Uwagi

Celem tych środków jest pomoc w usunięciu niedoskonałości rynku związanych z dostępem do finansowania ryzyka w zakresie badań naukowych i innowacji. W szczególności instrument kapitałowy będzie ukierunkowywany na inwestycje w fundusze kapitału podwyższonego ryzyka, które dokonują inwestycji na wczesnych etapach rozwoju przedsiębiorstw. Umożliwi on dokonywanie inwestycji kapitałowych między innymi w fundusze kapitału załączkowego, transgraniczne fundusze kapitału załączkowego, instrumenty współfinansowania aniołów biznesu oraz fundusze kapitału venture ukierunkowane na przedsięwzięcia na wczesnych etapach rozwoju. Instrument kapitałowy, stymulowany zapotrzebowaniem, będzie bazować na podejściu portfelowym, przewidującym, że fundusze kapitału venture i inni porównywalni pośrednicy wybierają przedsiębiorstwa, w które będą inwestować. Należy zwrócić szczególną uwagę na zachęcanie kobiet będących przedsiębiorcami do uczestniczenia w takich systemach.

Wszelkie spłaty z instrumentów finansowych zgodnie z art. 140 ust. 6 rozporządzenia finansowego, w tym spłaty kapitałowe, zwolnione gwarancje oraz spłaty kwoty głównej pożyczki, przekazane Komisji i ujęte w pozycji 6 3 4 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. i) rozporządzenia finansowego.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 2 lit. b).

02 04 02 03 Podniesienie innowacyjności w małych i średnich przedsiębiorstwach (MŚP)

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
35 738 414	18 500 000	34 105 989	17 650 787	33 075 345,—	2 939 912,13

## Uwagi

Przeznaczenie tych środków jest następujące:

— zapewnienie finansowania Europejskiej Sieci Przedsiębiorczości ustanowionej na mocy programu COSME w celu wzmocnienia ich usług powiązanych z programem „Horyzont 2020”. Wsparcie może przybrać formę lepszych usług informacyjnych i doradczych, poprzez poszukiwanie partnerów dla MŚP zamierzających rozwijać innowacyjne projekty transgraniczne, aż po świadczenie usług wspierających innowacje,

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW** (ciągły)**02 04 02** (ciągły)

## 02 04 02 03 (ciągły)

- wsparcie wdrażania i uzupełniania środków przeznaczonych dla MŚP w całym zakresie programu „Horyzont 2020”, zwłaszcza w celu zwiększania innowacyjnego potencjału MŚP. Działania te mogą obejmować propagowanie wiedzy, udzielanie i upowszechnianie informacji, działania w zakresie szkoleń i mobilności, tworzenie sieci kontaktów i wymianę najlepszych praktyk, opracowanie wysokiej jakości mechanizmów i usług wspierania innowacyjności o wysokiej unijnej wartości dodanej dla MŚP (np. zarządzanie własnością intelektualną i innowacjami, transfer wiedzy), jak również udzielanie MŚP pomocy w nawiązaniu kontaktów z partnerami w zakresie badań naukowych i innowacji w całej Unii, dzięki czemu będą one mogły zapoznać się z technologią i rozwinąć potencjał innowacyjny. Wśród działań należy uwzględnić kampanie informacyjne zachęcające kobiety do udziału w projektach. Organizacje pośredniczące reprezentujące grupy innowacyjnych MŚP zostaną zaproszone do prowadzenia międzysektorowych i międzyregionalnych działań w zakresie innowacji z MŚP dysponującymi kompetencjami, które wzajemnie się uzupełniają, w celu rozwijania nowych przemysłowych łańcuchów wartości.
- wsparcie innowacji opartych na zasadach rynkowych w celu podniesienia innowacyjnego potencjału przedsiębiorstw poprzez poprawę warunków ramowych dla innowacji oraz stawianie czoła określonym przeszkodom hamującym wzrost innowacyjnych firm, zwłaszcza MŚP i przedsiębiorstw o średnich rozmiarach wykazujących potencjał do szybkiego wzrostu. Możliwe jest udzielenie specjalistycznego wsparcia dla innowacji (obejmującego np. korzystanie z własności intelektualnej, sieci nabywców, wspieranie biur transferu technologii, projektowanie strategiczne) oraz wsparcie przeglądów polityk publicznych dotyczących innowacji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 2 lit. c).

**02 04 03 Wyzwania społeczne***Uwagi*

Ten priorytet programu „Horyzont 2020” stanowi bezpośrednią odpowiedź na priorytety polityki i wyzwania społeczne określone w strategii „Europa 2020”. Działania te będą realizowane z zastosowaniem podejścia zorientowanego na dane wyzwanie, w ramach którego wykorzystuje się wspólnie zasoby i wiedzę z różnych dziedzin, technologii i dyscyplin. Działania będą obejmować pełny cykl, od badań naukowych po wprowadzenie na rynek, z nowym ukierunkowaniem na działania związane z innowacyjnością, takie jak pilotaż, demonstracja, poligony doświadczalne, wsparcie dla zamówień publicznych, projekty, innowacje zorientowane na użytkownika końcowego, innowacje społeczne oraz absorpcja innowacji przez rynek. Będą one wspierały bezpośrednio odpowiednie kompetencje w zakresie polityki sektorowej na poziomie Unii.

02 04 03 01 Przekształcenie gospodarki w gospodarkę efektywną pod względem zasobów i zdolną do adaptacji do zmiany klimatu oraz osiągnięcie zrównoważonych dostaw surowców

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
75 016 498	62 200 000	73 904 264	30 583 047	74 997 291,—	7 225 024,21

## ROZDZIAŁ 02 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW (ciągły)

02 04 03 (ciągły)

02 04 03 01 (ciągły)

## Uwagi

Celem tych środków będzie wspieranie bezpieczeństwa dostaw surowców w celu zaspokojenia potrzeb rosnącej liczby ludności na świecie w zrównoważonych granicach posiadającej ograniczone zasoby planety. Działania będą ukierunkowane na poprawę bazy wiedzy na temat surowców oraz rozwój innowacyjnych rozwiązań w zakresie racjonalnych pod względem kosztów i przyjaznych dla środowiska poszukiwań, pozyskiwania, przetwarzania, recyklingu i odzysku surowców oraz zastępowania ich alternatywami atrakcyjnymi pod względem gospodarczym.

Wsparcie zostanie też udzielone na rzecz usuwania przeszkód w rozwijaniu modeli biznesowych gospodarki obiegowej, w szczególności przez MŚP, co obejmuje wykorzystanie materiałów ze strumieni odpadów, rozwijanie procesów symbiozy przemysłowej oraz budowę klastrów ekoprzemysłu.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 3 lit. e).

02 04 50 **Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii**

02 04 50 01 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	11 771 890,09	69 676,86

## Uwagi

## Dawna pozycja 02 04 50 01 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego), uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, na lata 2014–2020.

Każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW** (ciągły)**02 04 50** (ciągły)

02 04 50 02 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	8 052,—	4 014 736,95

Uwagi

Dawna pozycja 02 04 50 02 (częściowo)

Środki te są przeznaczone na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego), uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, z okresu przed 2014 r.

Każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

**02 04 51** **Zakończenie poprzedniego programu ramowego w zakresie badań naukowych — Siódmy program ramowy — WE (2007–2013)**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	85 800 000	p.m.	97 930 358	15 971,73	143 419 467,32

Uwagi

Dawny artykuł 02 04 51 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Środki te pokryją również wydatki odpowiadające dochodom stanowiącym podstawę udostępnienia dodatkowych środków od osób lub krajów trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego.

**ROZDZIAŁ 02 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW** (ciągły)**02 04 51** (ciągły)

Każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Decyzja nr 1982/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. dotycząca siódmego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 412 z 30.12.2006, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i uczelni wyższych w działaniach prowadzonych w ramach siódmego programu ramowego oraz zasady upowszechniania wyników badań (2007–2013) (Dz.U. L 391 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2006/971/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Współpraca”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 86).

**02 04 52** **Zakończenie poprzednich programów ramowych w dziedzinie badań (sprzed 2007 r.)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wcześniejszych zobowiązań dotyczących ramowych programów badawczych sprzed 2003 r.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 87/516/Euratom, EWG z dnia 28 września 1987 r. dotycząca programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i rozwoju technologicznego (1987–1991) (Dz.U. L 302 z 24.10.1987, s. 1).

Decyzja Rady 90/221/Euratom, EWG z dnia 23 kwietnia 1990 r. dotycząca programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i rozwoju technologicznego (1990–1994) (Dz.U. L 117 z 8.5.1990, s. 28).

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW** (ciągły)**02 04 52** (ciągły)

Decyzja Rady 93/167/Euratom, EWG z dnia 15 marca 1993 r. dostosowująca decyzję 90/221/Euratom, EWG dotyczącą programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i rozwoju technologicznego (1990–1994) (Dz.U. L 69 z 20.3.1993, s. 43).

Decyzja nr 1110/94/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 kwietnia 1994 r. dotycząca czwartego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1994–1998) (Dz.U. L 126 z 18.5.1994, s. 1).

Decyzja nr 616/96/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 25 marca 1996 r. dostosowująca decyzję nr 1110/94/WE dotyczącą czwartego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1994–1998) po przystąpieniu Republiki Austrii, Republiki Finlandii oraz Królestwa Szwecji do Unii Europejskiej (Dz.U. L 86 z 4.4.1996, s. 69).

Decyzja nr 2535/97/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 1 grudnia 1997 r. dostosowująca po raz drugi decyzję nr 1110/94/WE dotyczącą czwartego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1994–1998) (Dz.U. L 347 z 18.12.1997, s. 1).

Decyzja nr 182/1999/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 grudnia 1998 r. dotycząca piątego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1998–2002) (Dz.U. L 26 z 1.2.1999, s. 1).

Decyzja nr 1513/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 czerwca 2002 r. dotycząca szóstego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji, przyczyniającego się do utworzenia Europejskiej Przestrzeni Badawczej i innowacji (2002–2006) (Dz.U. L 232 z 29.8.2002, s. 1).

Decyzja Rady 2002/835/WE z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca program szczegółowy badań, rozwoju technologicznego i demonstracji: „Strukturyzacja Europejskiej Przestrzeni Badawczej” (2002–2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, s. 44).

**02 04 53 Zakończenie programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji — Część dotycząca innowacji (2007–2013)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	27 600 000	p.m.	36 262 756	2 269,69	54 146 048,73

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Decyzja nr 1639/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. ustanawiająca Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji (2007–2013) (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 15).



## ROZDZIAŁ 02 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW (ciągły)

02 04 77 **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

02 04 77 01 Projekt pilotażowy — Zaprojektowanie, realizacja i wdrażanie ogólnounijnej struktury technicznej w celu oceny gotowości infrastruktury punktów przyjmowania zgłoszeń o wypadkach (PSAPs) opartej na numerze 112 do przekazywania lokalizacji z systemu GNSS i innych danych z aplikacji numeru alarmowego 112 do europejskich punktów przyjmowania zgłoszeń o wypadkach w bezpieczny i niezawodny sposób

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	500 000	1 000 000	500 000		

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Ludzie wykorzystują smartfony i aplikacje do codziennych czynności. Liczba smartfonów szybko rośnie i chociaż społeczeństwo korzysta z cyfrowego świata, przyszłość dokonywania zgłoszeń alarmowych przy wykorzystaniu aplikacji nie jest taka klarowna. Dokładne i wiarygodne dane dotyczące lokalizacji opartej na systemie GNSS wykorzystywane są do celów komercyjnych i innych, lecz nie są dostępne dla służb ratowniczych w chwili, gdy obywatele wykonują połączenie alarmowe.

W rezultacie stworzono bardzo dużo aplikacji powiązanych z numerem 112, które są obecnie dostępne, lecz o ograniczonej funkcjonalności i przystępności. W ostatnich latach prawie ze wszystkimi europejskimi służbami ratunkowymi kontaktowali się programiści aplikacji, którzy przedstawili propozycje zaprojektowania aplikacji związanych z numerem 112 w celu utworzenia połączenia głosowego i przesyłu danych lokalizacyjnych i innych bezpośrednio do centrali 112.

Niestety z aplikacji tych mogą korzystać jedynie obywatele mieszkający na określonych obszarach geograficznych; ponadto często nie działają one w taki sam sposób, jeżeli używane są poza granicami określonego obszaru punktów przyjmowania zgłoszeń o wypadkach. Dlatego też rzeczą powszechną jest to, że aplikacja stworzona w jednym regionie/kraju nie będzie działać w innym regionie/kraju, czyniąc tę aplikację zbędną poza jej własnym regionem/krajem.

Z tego względu obecnie nie istnieje ogólnounijna struktura korzystania z aplikacji powiązanych z numerem 112.

Wiceprzewodniczący N. Kroes oraz S. Kallas postanowili współpracować w tej kwestii i oświadczyli w 2010 r., że postanowili zapewnić, aby każdy obywatel Europy mógł mieć dostęp do aplikacji na smartfona powiązanej z numerem 112, która będzie działała w jego ojczystym języku. W ostatnich latach stworzono wiele aplikacji komórkowych powiązanych z numerem 112, lecz w tej kwestii można uczynić o wiele więcej.

Wiceprzewodniczący uwypuklili potrzebę wspólnego podejścia do zaprojektowania ogólnounijnej struktury aplikacji powiązanych z numerem 112.

Niniejszy projekt pilotażowy ma na celu zapewnienie, że punkty przyjmowania zgłoszeń o wypadkach będą zdolne do przesyłania danych - poprzez sfinansowanie utworzenia wspólnej ogólnounijnej infrastruktury - w tym danych lokalizacyjnych z systemu GNSS i innych kluczowych informacji przy wykorzystaniu istniejących aplikacji powiązanych z numerem 112 do najważniejszego punktu przyjmowania zgłoszeń o wypadkach. Tym samym zapewniona zostanie wolność rynku, co przyniesie bezpośrednie korzyści naszemu społeczeństwu. Na szczeblu krajowym i unijnym można przeprowadzić testy interoperacyjności i funkcjonalności aplikacji oraz platform, na których one działają.

Płynące z tego korzyści społeczne obejmą wszystkich obywateli, a także będą miały bezpośredni pozytywny wpływ na osoby niepełnosprawne.

Projekt pilotażowy będzie realizowany w ścisłej współpracy z odpowiednimi podmiotami Komisji, które obecnie zajmują się badaniem wykorzystania danych lokalizacyjnych GNSS za pomocą EGNOS i Galileo dla służb powiązanych z numerem 112. Struktura techniczna zaprojektowana w ramach projektu będzie dokładnie dostosowana do wymagań zainteresowanych stron, zapewni udział infrastruktury punktów przyjmowania zgłoszeń o wypadkach (PSAPs) opartej na numerze 112 i przygotowuje do ujednoliconego przesyłu dodatkowych danych.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

ROZDZIAŁ 02 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW *(ciągłdalszy)*02 04 77 *(ciągłdalszy)*02 04 77 01 *(ciągłdalszy)*

Projekt ma na celu:

- określenie głównych wymagań ze strony służby ratunkowych (strona wyrażająca zapotrzebowanie) w perspektywie średniookresowej, w oparciu o przeprowadzone już obszerne badania, a także przeprowadzenie dodatkowych prac badawczych,
- zaprojektowanie i wprowadzenie w życie metody przeprowadzania testów interoperacyjności w zakresie aplikacji i platform powiązanych z numerem 112 w szeregu państw członkowskich,
- przeprowadzenie testów gotowości i kompatybilności w odniesieniu do szeregu punktów przyjmowania zgłoszeń o wypadkach w państwach członkowskich, które będą uczestniczyć w projekcie pilotażowym,
- wsparcie obywateli, w tym osób niepełnosprawnych lub o specjalnych potrzebach, poprzez stworzenie środowiska i infrastruktury umożliwiającej dostawcom technologii i rozwiązań w zakresie aplikacji (dostawcy) przesyłanie danych lokalizacyjnych opartych na systemie GNSS i innych danych do najważniejszego punktu przyjmowania zgłoszeń o wypadkach,
- kontynuowanie owocnych prac zakończonych w ramach projektu REACH112, w którym to określono wymogi w zakresie zapewnienia osobom niepełnosprawnym lepszego dostępu do służb pod numerem 112, a także w ramach projektu badawczego PEACE, w którym przeanalizowano aplikacje i usługi internetowe do zgłoszeń alarmowych dla sieci następnej generacji,
- współpracę z europejskimi organami ochrony danych, europejskimi dostawcami technologii, społecznościami bezpłatnego oprogramowania, organizacjami służb ratunkowych, laboratoriami badawczo-rozwojowymi, twórcami aplikacji, dostawcami sieci telekomunikacyjnych, dostawcami telefonii internetowej i innymi dostawcami oprogramowania w celu wspólnego wykorzystania wiedzy fachowej,
- nakreślenie przyszłości aplikacji powiązanych z numerem 112 zgodnie z potrzebami i wymogami obywateli oraz służb ratunkowych w celu realizacji wizji większej wydajności oraz bardziej efektywnych i skutecznych usług dla społeczeństwa.

Obecnie większość punktów przyjmowania zgłoszeń o wypadkach pod numerem 112 opiera się na starych technologiach analogowych i sieciach starszej generacji. W rezultacie punkty przyjmowania zgłoszeń o wypadkach mają bardzo ograniczone możliwości przetwarzania zgłoszeń innych niż głosowe i w dużej mierze nie nadążają za szybkim rozwojem nowoczesnych systemów komunikacyjnych. Oczekiwanie obywateli są również znacznie większe niż możliwości służb ratunkowych, a wielu niepełnosprawnym obywatelom nie są świadczone odpowiednie usługi. W sprawozdaniu COCOM 2014 podkreślono również to, że niepełnosprawni obywatele nie mają odpowiedniego dostępu, a także brak dokładnych, niezawodnych i aktualnych informacji dotyczących lokalizacji osób wykonujących połączenia.

Wiele państw członkowskich ma wciąż problemy ze zrozumieniem wpływu i zasięgu usług opartych na aplikacjach, a w szczególności sposobu, w jaki usługi te uzyskują dostęp i oddziałują na numer alarmowy 112. Organy państw członkowskich mają jedynie niewielkie doświadczenie z usługami opartymi na aplikacjach i muszą koniecznie pilnie przetestować ich ograniczenia w celu wprowadzenia skutecznych i właściwych regulacji oraz odpowiedniej ochrony konsumentów. Z uwagi na brak spójności i koordynacji z usługami i technologiami opartymi na aplikacjach, zachodzi pilna potrzeba zaprojektowania i przetestowania tych usług, tak by ich możliwości były dopasowane do odpowiedniego i skutecznego podejścia regulacyjnego oraz w zakresie standaryzacji, obejmującego ocenę zagrożeń związanych z prywatnością, kradzieżą danych i nadzorem.

W rezultacie wszystkie zainteresowane strony muszą dysponować neutralną, niedyskryminacyjną i innowacyjną strukturą zapewniającą interoperacyjność i przyczyniającą się do projektowania rozwiązań w zakresie aplikacji, które uczynią numer alarmowy 112 bardziej skutecznym i efektywnym z korzyścią dla europejskich obywateli i osób odwiedzających Europę.

## ROZDZIAŁ 02 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW (ciągły)

02 04 77 (ciągły)

02 04 77 01 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

02 04 77 02 Projekt pilotażowy — Badania w dziedzinie WPBiO

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	500 000	1 000 000	500 000		

*Uwagi*

Projekt będzie obejmował:

- dalsze rozwijanie współpracy Komisji z Europejską Agencją Obrony (EAO) w odniesieniu do realizacji przez Agencję celów Unii i zarządzania środkami budżetowymi Unii, jak przewidziano w decyzji Rady 2011/411/WPZiB z dnia 12 lipca 2011 r. określająca statut, siedzibę i zasady operacyjne Europejskiej Agencji Obrony oraz uchylająca wspólne działania 2004/551/WPZiB (Dz.U. L 183 z 13.7.2011, s. 16),
- kontynuację projektu pilotażowego w celu finansowania lub współfinansowania dwóch działań badawczo-rozwojowych związanych z obroną, jak określono w art. 42 ust. 1 i 2 TUE:
  - działanie badawcze obciążone wysokim ryzykiem i mogące przynieść duże korzyści, którego skutek mógłby przekształcić przyszłe operacje. Beneficjentów należy wybrać w drodze konkursu na koncepcje. EAO będzie realizować to działanie w imieniu Unii. Państwa członkowskie, Komisja i ESDZ będą śledzić realizację działania jako doradcy. Państwa trzecie i organizacje, które zawarły porozumienie administracyjne z EAO, mogą również zostać zaproszone do monitorowania realizacji działania,
  - działanie badawczo-rozwojowe, którego celem jest certyfikacja w oparciu o wymogi wojskowe, a w razie potrzeby – cywilne. Państwa członkowskie, a także państwa trzecie i organizacje, które zawarły porozumienie administracyjne z EAO, zostaną zaproszone do wzięcia udziału w tym działaniu. EAO będzie zarządzać tym działaniem w imieniu Unii i innych uczestników,

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE PRZEDSIĘBIORSTW** *(ciągłszy)*

**02 04 77** *(ciągłszy)*

02 04 77 02 *(ciągłszy)*

— monitorowanie dwóch procesów w celu wyciągnięcia wniosków z myślą o przyszłych działaniach Unii wspierających budowanie zdolności obronnych WPBiO i państw członkowskich. Sztab Wojskowy Unii Europejskiej powinien należeć do zespołu monitorującego.

Sekretarz generalny NATO powinien w razie potrzeby zostać zaproszony do wysłania obserwatora na posiedzenia w ramach tego projektu pilotażowego.

Z tego projektu pilotażowego nie będą finansowane prace nad bronią, która z uwagi na jej charakter nie byłaby zgodna z międzynarodowym prawem humanitarnym, prace nad bronią śmiertelnością lub o nadmiernej sile rażenia i nad powiązanymi technologiami w zakresie głowic bojowych ani prace nad autonomicznym rozpoznawaniem celów i zaangażowaniem bez interakcji ludzkiej.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## ROZDZIAŁ 02 05 — EUROPEJSKIE PROGRAMY NAWIGACJI SATELITARNEJ (EGNOS I GALILEO)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
02 05	EUROPEJSKIE PROGRAMY NAWIGACJI SATELITARNEJ (EGNOS I GALILEO)								
02 05 01	Rozwój i zapewnienie struktur i usług globalnego systemu radionawigacji satelitarnej (Galileo) do 2020 r.	1,1	588 169 000	297 000 000	817 199 000	580 847 661	1 130 136 636,—	783 481 256,20	263,80
02 05 02	Zapewnienie usług satelitarnych umożliwiających poprawę wydajności GPS, aby stopniowo objąć cały region Europejskiej Konferencji Lotnictwa Cywilnego (ECAC) do 2020 r. (EGNOS)	1,1	260 000 000	207 000 000	240 000 000	200 824 669	231 570 000,—	217 711 248,—	105,17
02 05 11	Agencja Europejskiego GNSS	1,1	27 888 400	27 888 400	26 791 000	26 791 000	25 369 057,57	25 369 057,57	90,97
02 05 51	Zakończenie europejskich programów nawigacji satelitarnej (EGNOS i Galileo)	1,1	p.m.	16 000 000	p.m.	77 585 659	0,—	160 469 037,03	1 002,93
	<b>Rozdział 02 05 – Ogółem</b>		<b>876 057 400</b>	<b>547 888 400</b>	<b>1 083 990 000</b>	<b>886 048 989</b>	<b>1 387 075 693,57</b>	<b>1 187 030 598,80</b>	<b>216,66</b>

02 05 01 **Rozwój i zapewnienie struktur i usług globalnego systemu radionawigacji satelitarnej (Galileo) do 2020 r.**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
588 169 000	297 000 000	817 199 000	580 847 661	1 130 136 636,—	783 481 256,20

## Uwagi

Przyznaje się wkład Unii przeznaczony na europejskie programy GNSS w celu finansowania działalności związanej z:

- zakończeniem fazy rozmieszczania programu Galileo, polegającej na budowie, ustanowieniu i ochronie infrastruktury kosmicznej i naziemnej, jak również na działaniach przygotowawczych do fazy eksploatacji, w tym działaniach związanych z przygotowaniem świadczenia usług,
- fazą eksploatacji programu Galileo, polegającą na zarządzaniu, utrzymywaniu, ciągłym udoskonalaniu, ewolucji i ochronie infrastruktury kosmicznej i naziemnej, opracowywaniu następnych generacji systemu i ewolucji usług oferowanych przez system, działaniach w zakresie certyfikacji i normalizacji, świadczeniu i wprowadzaniu na rynek usług świadczonych przez system i wszystkich innych działaniach niezbędnych dla zapewnienia właściwego funkcjonowania programu.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) i d) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 05 — EUROPEJSKIE PROGRAMY NAWIGACJI SATELITARNEJ (EGNOS I GALILEO)** (ciągły)**02 05 01** (ciągły)

Wkład państw członkowskich w odniesieniu do konkretnych elementów programów mógłby zostać dodany do środków zapisanych w niniejszym artykule.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1285/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie realizacji i eksploatacji europejskich systemów nawigacji satelitarnej oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 876/2002 i rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 683/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 1), w szczególności jego art. 2 ust. 4.

**02 05 02** **Zapewnienie usług satelitarnych umożliwiających poprawę wydajności GPS, aby stopniowo objąć cały region Europejskiej Konferencji Lotnictwa Cywilnego (ECAC) do 2020 r. (EGNOS)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
260 000 000	207 000 000	240 000 000	200 824 669	231 570 000,—	217 711 248,—

*Uwagi*

Przyznaje się wkład Unii przeznaczony na europejskie programy GNSS w celu finansowania działalności związanej z eksploatacją systemu EGNOS, w tym wszystkich elementów uzasadniających niezawodność systemu i jego eksploatacji.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) i d) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wkład państw członkowskich w odniesieniu do konkretnych elementów programów mógłby zostać dodany do środków zapisanych w niniejszym artykule.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1285/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie realizacji i eksploatacji europejskich systemów nawigacji satelitarnej oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 876/2002 i rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 683/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 1), w szczególności jego art. 2 ust. 5.

## ROZDZIAŁ 02 05 — EUROPEJSKIE PROGRAMY NAWIGACJI SATELITARNEJ (EGNOS I GALILEO) (ciągłdalszy)

## 02 05 11 Agencja Europejskiego GNSS

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
27 888 400	27 888 400	26 791 000	26 791 000	25 369 057,57	25 369 057,57

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Agencji (tytuły 1 i 2) oraz jej wydatków operacyjnych związanych z program prac (tytuł 3).

Agencja musi poinformować Parlament Europejski i Radę o transferach środków pomiędzy wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Plan zatrudnienia Agencji Europejskiego GNSS jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 28 350 000 EUR. Kwotę 461 600 EUR pochodzącą z rezerwy nadwyżki dodaje się do kwoty 27 888 400 EUR zapisanej w budżecie.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 512/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. zmieniające rozporządzenie (UE) nr 912/2010 ustanawiające Agencję Europejskiego GNSS (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 72).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1285/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie realizacji i eksploatacji europejskich systemów nawigacji satelitarnej oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 876/2002 i rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 683/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## ROZDZIAŁ 02 05 — EUROPEJSKIE PROGRAMY NAWIGACJI SATELITARNEJ (EGNOS I GALILEO) (ciągłdalszy)

## 02 05 51 Zakończenie europejskich programów nawigacji satelitarnej (EGNOS i Galileo)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	16 000 000	p.m.	77 585 659	0,—	160 469 037,03

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 683/2008 z dnia 9 lipca 2008 r. w sprawie dalszej realizacji europejskich programów nawigacji satelitarnej (EGNOS i Galileo) (Dz.U. L 196 z 24.7.2008, s. 1).



## ROZDZIAŁ 02 06 — EUROPEJSKI PROGRAM MONITOROWANIA ZIEMI

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
02 06	EUROPEJSKI PROGRAM MONITOROWANIA ZIEMI								
02 06 01	Zapewnienie usług operacyjnych w oparciu o rozmieszczoną w przestrzeni kosmicznej infrastrukturę do obserwacji Ziemi i dane in situ (Copernicus)	1,1	122 353 000	121 000 000	113 650 000	81 952 171	44 721 236,93	25 796 807,72	21,32
02 06 02	Tworzenie autonomicznych zdolności Unii w zakresie monitorowania Ziemi (Copernicus)	1,1	461 214 000	459 000 000	440 220 000	427 844 424	316 000 000,—	200 187 000,—	43,61
02 06 51	Zakończenie europejskiego programu monitorowania Ziemi (GMES)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	16 279 633,21	
02 06 77	Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze								
02 06 77 01	Działanie przygotowawcze — Usługi operacyjne GMES	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	1 058 312,60	
	Artykuł 02 06 77 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	1 058 312,60	
	<b>Rozdział 02 06 – Ogółem</b>		<b>583 567 000</b>	<b>580 000 000</b>	<b>553 870 000</b>	<b>509 796 595</b>	<b>360 721 236,93</b>	<b>243 321 753,53</b>	<b>41,95</b>

**02 06 01** Zapewnienie usług operacyjnych w oparciu o rozmieszczoną w przestrzeni kosmicznej infrastrukturę do obserwacji Ziemi i dane in situ (Copernicus)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
122 353 000	121 000 000	113 650 000	81 952 171	44 721 236,93	25 796 807,72

## Uwagi

Przeznaczenie tych środków jest następujące:

- umożliwienie działania dostosowanych do potrzeb użytkowników usług w ramach programu Copernicus,
- udział w zapewnieniu dostępu do danych pochodzących z infrastruktury obserwacyjnej niezbędnych do świadczenia usług w ramach programu Copernicus,
- umożliwianie zwiększonego wykorzystania źródeł informacji w sektorze prywatnym, co pozwoli usługodawcom wnoszącym wartość dodaną na większą innowacyjność.

Środki te zostaną w szczególności przeznaczone na sfinansowanie przygotowania, ustanowienia i świadczenia sześciu określonych w rozporządzeniu (UE) nr 377/2014 oraz realizacji powiązanych z nimi działań.

Środki te mogą również zostać przeznaczone na sfinansowanie działań przekrojowych dotyczących tych usług oraz ich wdrożenia w praktyce i koordynacji, a także koordynacji *in situ*, upowszechniania wśród użytkowników oraz szkoleń i komunikacji.

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

**ROZDZIAŁ 02 06 — EUROPEJSKI PROGRAM MONITOROWANIA ZIEMI** (ciągły)**02 06 01** (ciągły)

Przydzielone środki będą zarządzane bezpośrednio przez służby Komisji albo pośrednio na podstawie umów o delegowaniu zadań zawieranych z agencjami unijnymi lub międzynarodowymi organizacjami bądź innymi podmiotami kwalifikującymi się na podstawie art. 58 rozporządzenia finansowego.

W przypadku gdy Komisja zarządza budżetem bezpośrednio, może powierzyć Wspólnemu Centrum Badawczemu (JRC) zadania polegające na zapewnianiu naukowego i technicznego wsparcia. Finansowanie tych zadań może zostać zapisane w pośrednim budżecie JRC na podstawie art. 183 ust. 2 lit. c) i art. 183 ust. 6 rozporządzenia finansowego.

Ponadto, w ramach wspierania konkurencyjności i wzrostu gospodarczego, środki te mogą również zostać przeznaczone na sfinansowanie rozpowszechniania danych oraz tworzenie nowych przedsiębiorstw dzięki wspieraniu bardziej dynamicznych i innowacyjnych struktur IT w Europie.

Usługi w ramach programu Copernicus ułatwią dostęp do najważniejszych danych potrzebnych do formułowania polityki na poziomie unijnym, krajowym, regionalnym i lokalnym w takich obszarach jak rolnictwo, monitorowanie lasów, gospodarka wodna, transport, planowanie przestrzenne miast, zmiana klimatu i wiele innych. Środki te obejmują głównie realizację umów o delegowaniu zadań w ramach programu Copernicus na mocy art. 58 rozporządzenia finansowego.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego. Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów osób trzecich zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów będą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, które zostaną zapisane w niniejszej pozycji zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 377/2014 z dnia 3 kwietnia 2014 r. ustanawiające program Copernicus i uchylające rozporządzenie (WE) nr 911/2010 (Dz.U. L 122 z 24.4.2014, s. 44).

**02 06 02 Tworzenie autonomicznych zdolności Unii w zakresie monitorowania Ziemi (Copernicus)***Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
461 214 000	459 000 000	440 220 000	427 844 424	316 000 000,—	200 187 000,—

*Uwagi*

Przeznaczenie tych środków jest następujące:

- tworzenie autonomicznych zdolności Unii w zakresie monitorowania Ziemi poprzez finansowanie infrastruktury kosmicznej i działanie na korzyść europejskiego przemysłu w tej dziedzinie, a mianowicie w zakresie budowy i umieszczania satelitów na orbicie,

**ROZDZIAŁ 02 06 — EUROPEJSKI PROGRAM MONITOROWANIA ZIEMI** (*ciągłszy*)**02 06 02** (*ciągłszy*)

- wkład w zapewnienie dostępności infrastruktury obserwacyjnej niezbędnej do umożliwienia świadczenia usług w ramach programu Copernicus, w szczególności poprzez obsługę segmentu naziemnej infrastruktury kosmicznej,
- umożliwianie zwiększonego wykorzystania źródeł informacji w sektorze prywatnym, co pozwoli usługodawcom wnoszącym wartość dodaną na większą innowacyjność.

Rozwój europejskiej infrastruktury kosmicznej odgrywa ważną rolę w zwiększaniu konkurencyjności i innowacyjności, ale także wymaga konsekwentnej interwencji publicznej, aby wspierać działania podejmowane przez sektor.

Środki te zostaną przeznaczone na zaprojektowanie i budowę satelitów, a także ich eksploatację. Dane i informacje uzyskane za pomocą infrastruktury kosmicznej podlegają polityce wolnego, pełnego i otwartego dostępu do danych, co doprowadzi do zwiększenia ich dostępności i w konsekwencji do rozwoju rynków niższego szczebla.

Aby uzupełnić dane potrzebne użytkownikom, środki te mogą również zostać przeznaczone na sfinansowanie nabywania danych od osób trzecich oraz zapewniania dostępu do wspomagających misji państw członkowskich oraz specjalnej platformy informacyjnej (podstawowy segment naziemny) na potrzeby, w szczególności świadczenia usług operacyjnych finansowanych z art. 02 06 01.

Przydzielone środki będą zarządzane bezpośrednio przez służby Komisji albo pośrednio na podstawie umów o delegowaniu zadań zawieranych z agencjami unijnymi lub międzynarodowymi organizacjami bądź innymi podmiotami kwalifikującymi się na podstawie art. 58 rozporządzenia finansowego.

W przypadku gdy Komisja zarządza budżetem bezpośrednio, może powierzyć Wspólnemu Centrum Badawczemu (JRC) zadania polegające na zapewnianiu naukowego i technicznego wsparcia. Finansowanie tych zadań może zostać zapisane w pośrednim budżecie JRC na podstawie art. 183 ust. 2 lit. c) i art. 183 ust. 6 rozporządzenia finansowego.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów osób trzecich zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów będą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, które zostaną zapisane w niniejszej pozycji zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 377/2014 z dnia 3 kwietnia 2014 r. ustanawiające program Copernicus i uchylające rozporządzenie (WE) nr 911/2010 (Dz.U. L 122 z 24.4.2014, s. 44).

KOMISJA

TYTUŁ 02 — RYNEK WEWNĘTRZNY, PRZEMYSŁ, PRZEDSIĘBIORCZOŚĆ I MŚP

## ROZDZIAŁ 02 06 — EUROPEJSKI PROGRAM MONITOROWANIA ZIEMI (ciągły)

## 02 06 51 Zakończenie europejskiego programu monitorowania Ziemi (GMES)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	16 279 633,21

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów osób trzecich zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów będą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, które zostaną zapisane w niniejszej pozycji zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 911/2010 z dnia 22 września 2010 r. w sprawie europejskiego programu monitorowania Ziemi (GMES) i początkowej fazy jego realizacji (lata 2011–2013) (Dz.U. L 276 z 20.10.2010, s. 1).

Akty referencyjne

Decyzja Komisji 2010/67/UE z dnia 5 lutego 2010 r. ustanawiająca Radę Partnerów GMES (Dz.U. L 35 z 6.2.2010, s. 23).

## 02 06 77 Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze

## 02 06 77 01 Działanie przygotowawcze — Usługi operacyjne GMES

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	1 058 312,60

**ROZDZIAŁ 02 06 — EUROPEJSKI PROGRAM MONITOROWANIA ZIEMI** *(ciągłdalszy)***02 06 77** *(ciągłdalszy)*02 06 77 01 *(ciągłdalszy)**Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Zgodnie z art. 54 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego po tym działaniu przygotowawczym nastąpiło przyjęcie w dniu 22 września 2010 r. europejskiego programu monitorowania Ziemi (zob. artykuł 02 06 51).

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 03

**KONKURENCJA**

**TYTUŁ 03**  
**KONKURENCJA****Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
03 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KONKURENCJA”	102 698 620	97 651 538	96 725 491,67
	<b>Tytuł 03 – Ogółem</b>	<b>102 698 620</b>	<b>97 651 538</b>	<b>96 725 491,67</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 03 — KONKURENCJA

### TYTUŁ 03

### KONKURENCJA

#### ROZDZIAŁ 03 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KONKURENCJA”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
03 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KONKU- RENCJA”					
<b>03 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Konkurencja”</b>	5,2	84 068 715	78 992 075	79 402 779,15	94,45
<b>03 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspie- rające obszar polityki „Konku- rencja”</b>					
03 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	5 514 128	5 492 792	4 835 092,64	87,69
03 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	7 750 421	8 151 777	6 754 846,84	87,15
	Artykuł 03 01 02 – Razem		13 264 549	13 644 569	11 589 939,48	87,38
<b>03 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Konkurencja”</b>	5,2	5 365 356	5 014 894	5 732 773,04	106,85
<b>03 01 07</b>	<b>Wnioski o odszkodowanie związane z postępowaniami sądowymi przeciwko decyzjom Komisji w obszarze polityki konkurencji</b>	5,2	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Rozdział 03 01 – Ogółem</b>		<b>102 698 620</b>	<b>97 651 538</b>	<b>96 725 491,67</b>	<b>94,18</b>

#### 03 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Konkurencja”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
84 068 715	78 992 075	79 402 779,15

#### 03 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Konkurencja”

##### 03 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 514 128	5 492 792	4 835 092,64



**ROZDZIAŁ 03 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KONKURENCJA”** (ciągłdalszy)**03 01 02** (ciągłdalszy)

## 03 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 750 421	8 151 777	6 754 846,84

**03 01 03** **Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Konkurencja”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 365 356	5 014 894	5 732 773,04

**03 01 07** **Wnioski o odszkodowanie związane z postępowaniami sądowymi przeciwko decyzjom Komisji w obszarze polityki konkurencji**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

W celu zapewnienia wdrożenia zasad konkurencji dotyczących porozumień, decyzji związków przedsiębiorstw i uzgodnionych praktyk (art. 101 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej), nadużyć pozycji dominującej (art. 102 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej), pomocy państwa (art. 107 i 108 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej) oraz koncentracji przedsiębiorstw (rozporządzenie (WE) nr 139/2004) Komisja jest uprawniona do podejmowania decyzji o przeprowadzeniu dochodzeń i do nakładania kar lub nakazania zwrotu kwot.

Decyzje Komisji podlegają kontroli Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej zgodnie z Traktatem o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

W ramach środków ostrożności należy wziąć pod uwagę możliwość konsekwencji dla budżetu wynikających z orzeczeń Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej.

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich wydatków wynikających z odszkodowań przyznanych przez Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej skarżącym i wynikających z postępowań sądowych przeciwko decyzjom Komisji w dziedzinie konkurencji.

Jako że nie można z góry wiarygodnie oszacować finansowego wpływu takich sytuacji na budżet ogólny, w niniejszym artykule zastosowano zapis symboliczny („p.m.”). W razie konieczności Komisja zaproponuje udostępnienie środków związanych z faktycznymi potrzebami w drodze przesunięć lub za pomocą projektu budżetu korygującego.

KOMISJA  
TYTUŁ 03 — KONKURENCJA

**ROZDZIAŁ 03 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KONKURENCJA”** (ciągły)

**03 01 07** (ciągły)

*Podstawa prawna*

Artykuły 101 i 102 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (dawne art. 81 i 82 Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską) i pochodne akty prawne, w szczególności:

- rozporządzenie Rady (WE) nr 1/2003 z dnia 16 grudnia 2002 r. w sprawie wprowadzenia w życie reguł konkurencji ustanowionych w art. 81 i 82 Traktatu (Dz.U. L 1 z 4.1.2003, s. 1),
- rozporządzenie Rady (WE) nr 139/2004 z dnia 20 stycznia 2004 r. w sprawie kontroli koncentracji przedsiębiorstw (rozporządzenie WE w sprawie kontroli łączenia przedsiębiorstw) (Dz.U. L 24 z 29.1.2004, s. 1).

Artykuły 107 i 108 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (dawne art. 87 i 88 Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską) i pochodne akty prawne, w szczególności: rozporządzenie Rady (WE) nr 659/1999 z dnia 22 marca 1999 r. ustanawiające szczegółowe zasady stosowania art. 108 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (Dz.U. L 83 z 27.3.1999, s. 1).

*TYTUŁ 04*

**ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE**

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## TYTUŁ 04

## ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
04 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE”	102 287 606	102 287 606	99 571 581	99 571 581	101 415 367,88	101 415 367,88
04 02	EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY	12 033 016 235	12 164 352 919	14 129 626 425	10 212 703 337	9 445 228 238,12	10 609 272 680,11
04 03	ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE	253 802 800	208 080 000	249 375 800	198 518 688	244 319 460,32	204 473 915,99
04 04	EUROPEJSKI FUNDUSZ DOSTOSOWANIA DO GLOBALIZACJI	p.m.	30 000 000	p.m.	25 000 000	63 591 891,—	63 591 891,—
04 05	INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ZATRUDNIENIE, POLITYKA SPOŁECZNA I ROZWÓJ ZASOBÓW LUDZKICH	p.m.	65 000 000	p.m.	74 547 800	0,—	62 529 134,55
04 06	EUROPEJSKI FUNDUSZ POMOCY NAJBARDZIEJ POTRZEBUJĄCYM (FEAD)	535 152 658	461 000 000	524 657 709	363 075 586	502 024 056,—	409 526 763,58
	<b>Tytuł 04 – Ogółem</b>	<b>12 924 259 299</b>	<b>13 030 720 525</b>	<b>15 003 231 515</b>	<b>10 973 416 992</b>	<b>10 356 579 013,32</b>	<b>11 450 809 753,11</b>

## TYTUŁ 04

## ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
04 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE”					
<b>04 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Zatrudnienie, sprawy społeczne i włączenie społeczne”</b>	5,2	67 427 864	66 755 356	68 116 717,36	101,02
<b>04 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Zatrudnienie, sprawy społeczne i włączenie społeczne”</b>					
04 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	4 780 312	3 932 556	4 347 327,79	90,94
04 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	5 218 111	4 520 635	4 880 033,33	93,52
	Artykuł 04 01 02 – Razem		9 998 423	8 453 191	9 227 361,12	92,29
<b>04 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Zatrudnienie, sprawy społeczne i włączenie społeczne”</b>	5,2	4 303 319	4 238 034	4 918 265,40	114,29
<b>04 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Zatrudnienie, sprawy społeczne i włączenie społeczne”</b>					
04 01 04 01	Wydatki pomocnicze na Europejski Fundusz Społeczny i nieoperacyjną pomoc techniczną	1,2	15 400 000	15 400 000	15 356 602,98	99,72
04 01 04 02	Wydatki pomocnicze na program na rzecz zatrudnienia i innowacji społecznych	1,1	4 728 000	4 300 000	3 549 908,34	75,08
04 01 04 03	Wydatki pomocnicze na Instrument Pomocy Przedakcesyjnej — Zatrudnienie, polityka społeczna i rozwój zasobów ludzkich	4	p.m.	p.m.	0,—	
04 01 04 04	Wydatki pomocnicze na Europejski Fundusz Dostosowania do Globalizacji	9	p.m.	p.m.	246 512,68	
04 01 04 05	Wydatki pomocnicze na Europejski Fundusz Pomocy Najbardziej Potrzebującym	1,2	430 000	425 000		
	Artykuł 04 01 04 – Razem		20 558 000	20 125 000	19 153 024,—	93,17
	<b>Rozdział 04 01 – Ogółem</b>		<b>102 287 606</b>	<b>99 571 581</b>	<b>101 415 367,88</b>	<b>99,15</b>

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE”** (ciągły)**04 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Zatrudnienie, sprawy społeczne i włączenie społeczne”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
67 427 864	66 755 356	68 116 717,36

**04 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Zatrudnienie, sprawy społeczne i włączenie społeczne”**

## 04 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 780 312	3 932 556	4 347 327,79

## 04 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 218 111	4 520 635	4 880 033,33

**04 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Zatrudnienie, sprawy społeczne i włączenie społeczne”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 303 319	4 238 034	4 918 265,40

**04 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Zatrudnienie, sprawy społeczne i włączenie społeczne”**

## 04 01 04 01 Wydatki pomocnicze na Europejski Fundusz Społeczny i nieoperacyjną pomoc techniczną

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
15 400 000	15 400 000	15 356 602,98

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie działań w zakresie pomocy technicznej finansowanych przez Europejski Fundusz Społeczny (EFS), określonych w art. 58 i 118 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013. W ramach pomocy technicznej możliwe jest finansowanie działań w zakresie przygotowania, monitorowania, oceny, nadzoru i zarządzania, wymaganych dla wdrożenia EFS przez Komisję. Środki te mogą w szczególności zostać przeznaczone na pokrycie:

**ROZDZIAŁ 04 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE” (ciągłdalszy)****04 01 04** (ciągłdalszy)

04 01 04 01 (ciągłdalszy)

— wydatków na wsparcie (koszty reprezentacji, szkolenia, spotkania, wyjazdy służbowe i tłumaczenia),

— wydatków na personel zewnętrzny w siedzibie głównej (personelu kontraktowego, oddelegowanych ekspertów krajowych lub pracowników tymczasowych) do kwoty 5 000 000 EUR, w tym wydatków na wyjazdy służbowe związane z personelem zewnętrznym finansowanym w ramach tej pozycji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1304/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1081/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 470).

04 01 04 02 Wydatki pomocnicze na program na rzecz zatrudnienia i innowacji społecznych

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 728 000	4 300 000	3 549 908,34

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania, komitety, spotkania ekspertów, konferencje, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu lub na środki objęte tą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku, jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE”** (ciągłdalszy)**04 01 04** (ciągłdalszy)

04 01 04 02 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 04 03.

04 01 04 03 Wydatki pomocnicze na Instrument Pomocy Przedakcesyjnej — Zatrudnienie, polityka społeczna i rozwój zasobów ludzkich

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług dla obopólnej korzyści Komisji i beneficjentów,
- wydatków na badania, spotkania ekspertów, działalność informacyjną i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Środki te pokrywają wydatki administracyjne określone w rozdziale 04 05.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 04 05.

04 01 04 04 Wydatki pomocnicze na Europejski Fundusz Dostosowania do Globalizacji

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	246 512,68



**ROZDZIAŁ 04 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE”** (ciągły)**04 01 04** (ciągły)

04 01 04 04 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są do wykorzystania z inicjatywy Komisji, pod warunkiem zachowania pułapu wynoszącego 0,5 % maksymalnej rocznej kwoty Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji (EFG) zgodnie z definicją w rozporządzeniu (UE) nr 1309/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. Środki mogą służyć finansowaniu działań przygotowawczych, monitorowania, gromadzenia danych oraz tworzenia bazy wiedzy potrzebnej do wdrożenia EFG. Mogą być one także wykorzystywane do finansowania wsparcia administracyjnego i technicznego, działań informacyjnych i komunikacyjnych, a także działań w zakresie audytu, kontroli i oceny, niezbędnych do prowadzenia działalności EFG.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 04 04.

04 01 04 05 Wydatki pomocnicze na Europejski Fundusz Pomocy Najbardziej Potrzebującym

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
430 000	425 000	

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie środków pomocy technicznej określonych w art. 27 rozporządzenia (UE) nr 223/2014.

W ramach pomocy technicznej możliwe jest finansowanie działań przygotowawczych, dotyczących monitorowania, pomocy administracyjnej i technicznej, audytu, informowania, kontroli i ewaluacji niezbędnych do wykonania rozporządzenia (UE) nr 223/2014 oraz do prowadzenia działań zgodnie z art. 10 tego rozporządzenia.

W szczególności środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków pomocniczych (koszty reprezentacyjne, szkolenia, spotkania, wyjazdy służbowe, tłumaczenia),
- działań przygotowawczych, monitorowania, gromadzenia danych oraz tworzenia bazy wiedzy potrzebnej do wdrożenia Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym,
- umów o świadczenie usług i sporządzenie opracowań.

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE”** *(ciąg dalszy)*

**04 01 04** *(ciąg dalszy)*

04 01 04 05 *(ciąg dalszy)*

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 223/2014 z dnia 11 marca 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (Dz.U. L 72 z 12.3.2014, s. 1).

## ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
04 02	EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY								
04 02 01	Zakończenie Euro- pejskiego Funduszu Społecznego — Cel 1 (2000–2006)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	38 289 415,04	
04 02 02	Zakończenie spec- jalnego programu na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej i granicznych hrab- stwach Irlandii (2000–2006)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 03	Zakończenie Euro- pejskiego Funduszu Społecznego — Cel 1 (sprzed 2000 r.)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	311 896,80	406 443,09	
04 02 04	Zakończenie Euro- pejskiego Funduszu Społecznego — Cel 2 (2000–2006)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 05	Zakończenie Euro- pejskiego Funduszu Społecznego — Cel 2 (sprzed 2000 r.)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 06	Zakończenie Euro- pejskiego Funduszu Społecznego — Cel 3 (2000–2006)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	3 524 357,15	
04 02 07	Zakończenie Euro- pejskiego Funduszu Społecznego — Cel 3 (sprzed 2000 r.)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 08	Zakończenie EQUAL (2000–2006)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 09	Zakończenie wcześniejszych inicjatyw Wspólnoty (sprzed 2000)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
04 02 10	Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Pomoc techniczna i działania innowacyjne (2000–2006)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 11	Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Działania innowacyjne i pomoc techniczna (sprzed 2000 r.)	1,2	—	—	—	—	0,—	0,—	
04 02 17	Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Konwergencja (lata 2007–2013)	1,2	p.m.	3 470 000 000	p.m.	4 917 020 000	16 683 215,—	7 119 707 592,13	205,18
04 02 18	Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — PEACE (lata 2007–2013)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 02 19	Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Konkurencyjność regionalna i zatrudnienie (lata 2007–2013)	1,2	p.m.	1 109 595 811	p.m.	2 357 168 235	133 316 785,—	2 824 777 350,80	254,58
04 02 20	Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Operacyjna pomoc techniczna (2007–2013)	1,2	p.m.	1 500 000	p.m.	5 752 675	0,—	8 499 766,51	566,65
04 02 60	Europejski Fundusz Społeczny — Regiony słabiej rozwinięte — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”	1,2	6 904 001 096	3 420 000 000	7 381 001 397	1 029 000 000	3 932 722 061,—	324 392 427,94	9,49
04 02 61	Europejski Fundusz Społeczny — Regiony w okresie przejściowym — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”	1,2	1 631 895 346	927 965 850	2 054 985 763	284 757 420	1 162 099 751,—	77 522 858,—	8,35
04 02 62	Europejski Fundusz Społeczny — Regiony lepiej rozwinięte — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”	1,2	3 479 119 793	2 178 091 258	3 174 368 240	583 896 529	2 604 015 528,—	176 415 545,90	8,10

KOMISJA  
TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>04 02 63</b>	<b>Europejski Fundusz Społeczny — Operacyjna pomoc techniczna</b>								
04 02 63 01	Europejski Fundusz Społeczny — Operacyjna pomoc techniczna	1,2	18 000 000	7 200 000	14 700 000	8 629 013	17 559 531,49	1 393 209,02	19,35
04 02 63 02	Europejski Fundusz Społeczny — Operacyjna pomoc techniczna, którą zarządza Komisja na wniosek państwa członkowskiego	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	4 165 644,83	0,—	
	Artykuł 04 02 63 – Razem		18 000 000	7 200 000	14 700 000	8 629 013	21 725 176,32	1 393 209,02	19,35
<b>04 02 64</b>	<b>Inicjatywa na rzecz zatrudnienia ludzi młodych</b>	1,2	—	1 050 000 000	1 504 571 025	1 026 479 465	1 574 353 825,—	34 343 714,53	3,27
	<b>Rozdział 04 02 – Ogółem</b>		<b>12 033 016 235</b>	<b>12 164 352 919</b>	<b>14 129 626 425</b>	<b>10 212 703 337</b>	<b>9 445 228 238,12</b>	<b>10 609 272 680,11</b>	<b>87,22</b>

## Uwagi

Artykuł 175 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE) przewiduje, że cele spójności gospodarczej, społecznej i terytorialnej określone w art. 174 mają być wspierane działaniami, które Unia podejmuje za pośrednictwem funduszy strukturalnych, obejmujących Europejski Fundusz Społeczny (EFS). Zadania, cele priorytetowe oraz organizacja funduszy strukturalnych są określone zgodnie z art. 177.

Artykuł 80 rozporządzenia finansowego przewiduje korekty finansowe w przypadku wydatków dokonanych z naruszeniem obowiązujących przepisów.

Artykuł 39 rozporządzenia (WE) nr 1260/1999, art. 100 i 102 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 oraz art. 85, 144 i 145 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013 dotyczącego kryteriów korekt finansowych dokonywanych przez Komisję przewidują przepisy szczegółowe dotyczące korekt finansowych, mające zastosowanie do EFS.

Wszelkie dochody pochodzące z korekt finansowych dokonywanych na tej podstawie są zapisywane w artykułach 6 5 1, 6 5 2, 6 5 3 lub 6 5 4 zestawienia dochodów i stanowią dochody przeznaczone na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego.

Artykuł 177 rozporządzenia finansowego określa warunki pełnej lub częściowej spłaty płatności zaliczkowych dotyczących danej operacji.

Artykuł 82 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 przewiduje przepisy szczegółowe dotyczące spłaty płatności zaliczkowych, mające zastosowanie do EFS.

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY** (*ciągły*)

Kwoty spłaconych zaliczek stanowią wewnętrzny dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 4 rozporządzenia finansowego i są ujęte w pozycji 6 1 5 0 lub 6 1 5 7.

Środki przeciwdziałania oszustwom są finansowane w ramach artykułu 24 02 01.

*Podstawa prawna*

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 174, 175 i 177.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1), w szczególności jego art. 39.

Rozporządzenie (WE) nr 1784/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 5).

Rozporządzenie (WE) nr 1081/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 12).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25), w szczególności jego art. 82, 83, 100 i 102.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 21 ust. 3 i 4 oraz art. 80 i 177.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

*Akty referencyjne*

Konkluzje z posiedzenia Rady Europejskiej w Berlinie w dniach 24 i 25 marca 1999 r.

Konkluzje z posiedzenia Rady Europejskiej w Brukseli w dniach 16 i 17 grudnia 2005 r.

Konkluzje Rady Europejskiej z dnia 7 i 8 lutego 2013 r.

**ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY** (ciągłszy)**04 02 01 Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Cel 1 (2000–2006)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	38 289 415,04

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania przez EFS zobowiązań pozostałych do uregulowania z okresu programowania 2000–2006.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1784/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 5).

**04 02 02 Zakończenie specjalnego programu na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej i granicznych hrabstwach Irlandii (2000–2006)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania przez EFS zobowiązań pozostałych do uregulowania z okresu programowania 2000–2006.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1).

Decyzja Komisji 1999/501/WE z dnia 1 lipca 1999 r. ustalająca przybliżony podział przydzielonych środków między państwa członkowskie dla celu 1 funduszy strukturalnych w latach 2000–2006 (Dz.U. L 194 z 27.7.1999, s. 49).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY** (ciągły)**04 02 02** (ciągły)

Akty referencyjne

Konkluzje z posiedzenia Rady Europejskiej w Berlinie w dniach 24 i 25 marca 1999 r., w szczególności ich ust. 44 lit. b).

Konkluzje z posiedzenia Rady Europejskiej w Brukseli w dniach 17 i 18 czerwca 2004 r., w szczególności ich ust. 49.

**04 02 03** **Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Cel 1 (przed 2000 r.)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	311 896,80	406 443,09

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania przez EFS zobowiązań pozostałych do rozliczenia z wcześniejszych okresów programowania odnośnie do poprzednich celów 1 i 6.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 83/516/EWG z dnia 17 października 1983 r. w sprawie zadań Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 289 z 22.10.1983, s. 38).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2950/83 z dnia 17 października 1983 r. w sprawie wykonania decyzji 83/516/EWG w sprawie zadań Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 289 z 22.10.1983, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4255/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 21).



KOMISJA  
TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE**ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY** (ciągłdalszy)**04 02 03** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie (WE) nr 1784/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 5).

**04 02 04** **Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Cel 2 (2000–2006)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania przez EFS zobowiązań pozostałych do uregulowania z okresu programowania 2000–2006.

Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 1784/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 5).

**04 02 05** **Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Cel 2 (sprzed 2000 r.)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania przez EFS zobowiązań pozostałych do rozliczenia z wcześniejszych okresów programowania odnośnie do poprzednich celów 2 i 5b.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY** (ciągłdalszy)**04 02 05** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4255/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 21).

Rozporządzenie (WE) nr 1784/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 5).

**04 02 06** **Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Cel 3 (2000–2006)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	3 524 357,15

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania przez EFS zobowiązań pozostałych do uregulowania z okresu programowania 2000–2006.

Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 1784/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 5).

**04 02 07** **Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Cel 3 (przed 2000 r.)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania przez EFS zobowiązań pozostałych do rozliczenia z wcześniejszych okresów programowania odnośnie do poprzednich celów 3 i 4.

**ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY** (ciągłdalszy)**04 02 07** (ciągłdalszy)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4255/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 21).

Rozporządzenie (WE) nr 1784/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 5).

**04 02 08** **Zakończenie EQUAL (2000–2006)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania przez EFS zobowiązań pozostałych do uregulowania z okresu programowania 2000–2006.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1784/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 5).

*Akty referencyjne*

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 14 kwietnia 2000 r. ustanawiający wytyczne wspólnotowej inicjatywy EQUAL dotyczącej współpracy międzynarodowej w celu promowania nowych środków zwalczania wszelkich form dyskryminacji i nierównego traktowania na rynku pracy (Dz.U. C 127 z 5.5.2000, s. 2).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY (ciągły)

## 04 02 09 Zakończenie wcześniejszych inicjatyw Wspólnoty (sprzed 2000)

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania przez EFS zobowiązań pozostałych do zrealizowania w związku z wcześniejszymi inicjatywami Wspólnoty przed okresem programowania 2000–2006.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4255/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 21).

Rozporządzenie (WE) nr 1784/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 5).

Akty referencyjne

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 13 maja 1992 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz regionów silnie uzależnionych od przemysłu tekstylnego i odzieżowego (RETEX) (Dz.U. C 142 z 4.6.1992, s. 5).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla dotacji globalnych lub zintegrowanych programów operacyjnych, względem których wzywa się państwa członkowskie do składania wniosków o pomoc w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz restrukturyzacji sektora rybołówstwa (PESCA) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 1).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz terenów miejskich (URBAN) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 6).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, o zgłaszanie których wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz dostosowania małych i średnich przedsiębiorstw do wspólnego rynku (inicjatywa MŚP) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 10).

KOMISJA  
TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNEROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY *(ciągłdalszy)*04 02 09 *(ciągłdalszy)*

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne inicjatywy RETEX (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 17).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz konwersji obrony (Konver) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 18).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz konwersji ekonomicznej obszarów produkcji stali (Resider II) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 22).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz konwersji ekonomicznej obszarów wydobywania węgla (Rechar II) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 26).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, do których zgłaszania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty pt. „Dostosowanie siły roboczej do zmian przemysłowych” (ADAPT), mającej na celu promowanie zatrudnienia oraz dostosowanie siły roboczej do zmian przemysłowych (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 30).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, do których zgłaszania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty pt. „Zatrudnienie i rozwój zasobów ludzkich”, mającej na celu promowanie wzrostu zatrudnienia głównie poprzez rozwój potencjału ludzkiego (Zatrudnienie) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 36).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz regionów najbardziej oddalonych (REGIS II) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 44).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla dotacji globalnych lub zintegrowanych programów operacyjnych, względem których wzywa się państwa członkowskie do składania wniosków o pomoc w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz rozwoju obszarów wiejskich (Leader II) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 48).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty w zakresie rozwoju przygranicznego, współpracy transgranicznej oraz wybranych sieci energetycznych (Interreg II) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 60).

Obwieszczenie Komisji do państw członkowskich z dnia 16 maja 1995 r. ustanawiające wytyczne inicjatywy w ramach specjalnego programu wsparcia na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej oraz w przygranicznych hrabstwach Irlandii (PEACE I) (Dz.U. C 186 z 20.7.1995, s. 3).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 8 maja 1996 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz terenów miejskich (URBAN) (Dz.U. C 200 z 10.7.1996, s. 4).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 8 maja 1996 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, do których zgłaszania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty pt. „Dostosowanie siły roboczej do zmian przemysłowych” (ADAPT), mającej na celu promowanie zatrudnienia oraz dostosowanie siły roboczej do zmian przemysłowych (Dz.U. C 200 z 10.7.1996, s. 7).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY** (ciągłdalszy)**04 02 09** (ciągłdalszy)

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 8 maja 1996 r. ustanawiający zmienione wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, do których zgłaszania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty dotyczącej zatrudnienia i rozwoju zasobów ludzkich, mającej na celu promowanie wzrostu zatrudnienia głównie poprzez rozwój potencjału ludzkiego (Dz.U. C 200 z 10.7.1996, s. 13).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 8 maja 1996 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach wspólnotowej inicjatywy Interreg dotyczącej współpracy międzynarodowej w zakresie planowania przestrzennego (Interreg II C) (Dz.U. C 200 z 10.7.1996, s. 23).

Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów z dnia 26 listopada 1997 r. w sprawie specjalnego programu wsparcia na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej oraz w przygranicznych hrabstwach Irlandii (1995–1999) (PEACE I) (COM(1997) 642 final).

**04 02 10** **Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Pomoc techniczna i działania innowacyjne (2000–2006)**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie przez EFS zobowiązań pozostałych do uregulowania z okresu programowania 2000–2006 w zakresie działań innowacyjnych i pomocy technicznej określonych w art. 22 i 23 rozporządzenia (WE) nr 1260/1999. Działania innowacyjne obejmują badania, projekty pilotażowe oraz wymianę doświadczeń. Ich głównym celem była jakościowa poprawa jakości działań prowadzonych w ramach funduszy strukturalnych. Pomoc techniczna obejmowała instrumenty przygotowania, monitorowania, oceny, nadzoru i zarządzania wymagane dla wdrożenia EFS. Środki te były w szczególności przeznaczone na pokrycie:

- wydatków na wsparcie (koszty reprezentacyjne, szkolenia, spotkania i misje),
- wydatków na informacje i publikacje,
- wydatków na technologie informatyczne i telekomunikacyjne,
- umów o świadczenie usług i sporządzanie opracowań,
- grantów.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1784/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 5).

## ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY (ciągłysz)

04 02 11 *Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Działania innowacyjne i pomoc techniczna (sprzed 2000 r.)**Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	—	—	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie rozliczenia zobowiązań EFS z poprzednich okresów programowania na działania innowacyjne lub instrumenty przygotowania, monitorowania, oceny, nadzoru i zarządzania lub inne podobne formy pomocy technicznej przewidziane w odpowiednich rozporządzeniach.

Środki te mają również służyć finansowaniu dawnych środków wieloletnich, zwłaszcza tych zatwierdzonych i realizowanych na mocy innych wymienionych poniżej rozporządzeń, które nie wchodzą w zakres priorytetowych celów funduszy strukturalnych.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 83/516/EWG z dnia 17 października 1983 r. w sprawie zadań Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 289 z 22.10.1983, s. 38).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2950/83 z dnia 17 października 1983 r. w sprawie wykonania decyzji 83/516/EWG w sprawie zadań Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 289 z 22.10.1983, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2088/85 z dnia 23 lipca 1985 r. dotyczące zintegrowanych programów śródziemnomorskich (Dz.U. L 197 z 27.7.1985, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4255/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 21).

Rozporządzenie (WE) nr 1784/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 5).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY (ciągłdalszy)****04 02 17 Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Konwergencja (lata 2007–2013)**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	3 470 000 000	p.m.	4 917 020 000	16 683 215,—	7 119 707 592,13

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań, które pozostają do uregulowania w przypadku programów w ramach celu EFS dotyczącego konwergencji w okresie programowania 2007–2013. Celem jest przyspieszenie konwergencji najmniej rozwiniętych państw członkowskich i regionów poprzez stworzenie lepszych warunków dla osiągnięcia wzrostu i zwiększenia zatrudnienia.

Środki te mają przyczynić się do zmniejszenia różnic gospodarczych, społecznych i terytorialnych, które wystąpiły zwłaszcza w słabiej rozwiniętych krajach i regionach w związku z przyspieszeniem restrukturyzacji gospodarczej i społecznej oraz starzeniem się społeczeństwa.

Zgodnie z art. 105a ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, zmienionego załącznikiem III pkt 7 Traktatu dotyczącego przystąpienia Republiki Chorwacji do Unii Europejskiej (Dz.U. L 112 z 24.4.2012) programy i duże projekty, które w dniu przystąpienia Chorwacji były już zatwierdzone na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1085/2006 i których wdrożenie nie zostało ukończone przed tą datą, uznaje się za zatwierdzone przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, z wyjątkiem programów zatwierdzonych na podstawie komponentów, o których mowa w art. 3 ust. 1 lit. a) i e) rozporządzenia (WE) nr 1085/2006.

Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 1081/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 12).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

**04 02 18 Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — PEACE (lata 2007–2013)**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań, które pozostają do uregulowania w przypadku programu PEACE w ramach EFS w okresie programowania 2007–2013.



**ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY** (ciągłysz)**04 02 18** (ciągłysz)

W uznaniu szczególnych postępów w procesie pokojowym w Irlandii Północnej na program PEACE przeznaczono łączną kwotę 200 000 000 EUR na okres 2007–2013. Program ten jest wdrażany z pełnym poszanowaniem zasady dodatkowości działań w ramach funduszy strukturalnych.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1081/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 12).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

*Akty referencyjne*

Konkluzje z posiedzenia Rady Europejskiej w Brukseli w dniach 16 i 17 grudnia 2005 r.

**04 02 19** **Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Konkurencyjność regionalna i zatrudnienie (lata 2007–2013)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 109 595 811	p.m.	2 357 168 235	133 316 785,—	2 824 777 350,80

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań, które pozostają do uregulowania w przypadku programów w ramach celu EFS dotyczącego konkurencyjności regionalnej i zatrudnienia w okresie programowania 2007–2013. Z wyłączeniem regionów najsłabiej rozwiniętych, cel ten będzie służył zwiększaniu konkurencyjności i atrakcyjności regionów, jak też zwiększaniu zatrudnienia, dzięki uwzględnieniu zamierzeń zawartych w strategii „Europa 2020”.

Środki te mają przyczynić się do zmniejszenia różnic gospodarczych, społecznych i terytorialnych, które wystąpiły zwłaszcza w słabiej rozwiniętych krajach i regionach w związku z przyspieszeniem restrukturyzacji gospodarczej i społecznej oraz starzeniem się społeczeństwa.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1081/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 12).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY (ciągłysz)

## 04 02 20 Zakończenie Europejskiego Funduszu Społecznego — Operacyjna pomoc techniczna (2007–2013)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 500 000	p.m.	5 752 675	0,—	8 499 766,51

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z okresu programowania 2007–2013 w zakresie instrumentów pomocy technicznej zgodnie z art. 45 i 46 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 i art. 9 rozporządzenia (WE) nr 1081/2006.

Pomoc techniczna obejmuje instrumenty przygotowania, monitoringu, oceny, nadzoru i zarządzania wymagane dla wdrożenia EFS. Środki te mogą być w szczególności wykorzystane na pokrycie:

- wydatków na wsparcie (koszty reprezentacyjne, szkolenia, spotkania i misje),
- wydatków na informacje i publikacje,
- wydatków na technologie informatyczne i telekomunikacyjne,
- wydatków na wsparcie dostępności osób niepełnosprawnych w ramach środków pomocy technicznej,
- wydatków związanych z powołaniem grupy wysokiego szczebla, by zapewnić wdrożenie zasad horyzontalnych, takich jak równość kobiet i mężczyzn, dostępność dla osób niepełnosprawnych oraz trwały rozwój,
- umów o świadczenie usług i sporządzenie opracowań,
- grantów.

Środki te są przeznaczone także na wsparcie działań zatwierdzonych przez Komisję w kontekście przygotowań okresu programowania 2014–2020.

Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 1081/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 12).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

## ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY (ciągłdalszy)

## 04 02 60 Europejski Fundusz Społeczny — Regiony słabiej rozwinięte — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
6 904 001 096	3 420 000 000	7 381 001 397	1 029 000 000	3 932 722 061,—	324 392 427,94

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wsparcia EFS w ramach celu „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia” dla słabiej rozwiniętych regionów w okresie programowania 2014–2020. Proces nadrobienia zaległości w regionach słabiej rozwiniętych pod względem ekonomicznym i społecznym wymaga długoterminowych nieustających wysiłków. Kategoria ta dotyczy regionów, w których PKB na mieszkańca wynosi mniej niż 75 % średniego poziomu PKB w Unii.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1304/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1081/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 470), w szczególności jego art. 4 ust. 3 lit. c).

## 04 02 61 Europejski Fundusz Społeczny — Regiony w okresie przejściowym — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 631 895 346	927 965 850	2 054 985 763	284 757 420	1 162 099 751,—	77 522 858,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wsparcia EFS w ramach celu „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia” w okresie 2014–2020 dla nowej kategorii „Regiony w okresie przejściowym”, która zastępuje system „phasing-out” i „phasing-in” obowiązujący w okresie 2007–2013. Ta kategoria regionów obejmuje wszystkie regiony, w których PKB na mieszkańca wynosi od 75 do 90 % średniego poziomu PKB w Unii.

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY** (ciągły)**04 02 61** (ciągły)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1304/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1081/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 470), w szczególności jego art. 4 ust. 3 lit. b).

**04 02 62 Europejski Fundusz Społeczny — Regiony lepiej rozwinięte — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
3 479 119 793	2 178 091 258	3 174 368 240	583 896 529	2 604 015 528,—	176 415 545,90

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wsparcia EFRR w ramach celu „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia” dla bardziej rozwiniętych regionów w okresie programowania 2014–2020. Podczas gdy interwencje w regionach słabiej rozwiniętych pozostaną priorytetem polityki spójności, środki w tej pozycji mają pokryć koszty poważnych wyzwań, które dotyczą wszystkich państw członkowskich, takich jak światowa konkurencja w gospodarce opartej na wiedzy, ewolucja w kierunku gospodarki niskoemisyjnej i polaryzacja społeczna nasilająca się pod wpływem obecnych warunków gospodarczych. Ta kategoria regionów dotyczy tych regionów, w których PKB na mieszkańca wynosi powyżej 90 % średniego poziomu PKB w Unii.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1304/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1081/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 470), w szczególności jego art. 4 ust. 3 lit. a).

ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY (*ciągłszy*)

## 04 02 63 Europejski Fundusz Społeczny — Operacyjna pomoc techniczna

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na wsparcie działań przygotowawczych, monitorowania, działań w zakresie wsparcia administracyjnego i technicznego oraz działań w zakresie oceny, audytu i kontroli, niezbędnych do wykonania rozporządzenia (UE) nr 1303/2013 zgodnie z art. 58 i 118 tego rozporządzenia. Środki te mogą być w szczególności wykorzystane na pokrycie wydatków pomocniczych (koszty reprezentacyjne, szkolenia, spotkania, wyjazdy służbowe).

Środki te są również przeznaczone na szkolenia administracyjne oraz współpracę z organizacjami pozarządowymi i partnerami społecznymi.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1304/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1081/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 470).

## 04 02 63 01 Europejski Fundusz Społeczny — Operacyjna pomoc techniczna

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
18 000 000	7 200 000	14 700 000	8 629 013	17 559 531,49	1 393 209,02

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na wsparcie działań przygotowawczych, monitorowania, działań w zakresie wsparcia administracyjnego i technicznego oraz działań w zakresie oceny, audytu i kontroli, niezbędnych do wykonania rozporządzenia (UE) nr 1303/2013, zgodnie z art. 58 i 118 tego rozporządzenia. Środki te mogą być w szczególności wykorzystane na pokrycie wydatków pomocniczych (koszty reprezentacyjne, szkolenia, spotkania, wyjazdy służbowe).

Środki te są również przeznaczone na szkolenia administracyjne oraz współpracę z organizacjami pozarządowymi i partnerami społecznymi.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie, między innymi, wydatków związanych z opracowaniem:

- narzędzi do elektronicznego składania wniosków i sprawozdawczości elektronicznej, ujednolicenia i standaryzacji dokumentów oraz procedur zarządzania programami operacyjnymi i wdrażania ich,
- wzajemnej oceny zarządzania finansowego i wyników działania każdego państwa członkowskiego,

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY** (ciągły)**04 02 63** (ciągły)

## 04 02 63 01 (ciągły)

- standardowej dokumentacji przetargowej na potrzeby udziału w przetargu publicznym,
- wspólnego systemu wskaźników oceny wyników i oddziaływania,
- przewodnika po wzorcowych praktykach, aby zoptymalizować proces absorpcji i zmniejszyć ilość błędów.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1304/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1081/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 470).

## 04 02 63 02 Europejski Fundusz Społeczny — Operacyjna pomoc techniczna, którą zarządza Komisja na wniosek państwa członkowskiego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	4 165 644,83	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie części krajowej puli środków finansowych na pomoc techniczną; przesunięcie środków na pomoc techniczną następuje z inicjatywy Komisji na wniosek państwa członkowskiego mającego tymczasowe trudności budżetowe. Zgodnie z art. 25 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013, są one przeznaczone na pokrycie działań mających na celu określenie założeń, ustalenie priorytetów i wdrożenie reform strukturalnych i administracyjnych w odpowiedzi na problemy gospodarcze i społeczne w danym państwie członkowskim.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1304/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1081/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 470).

## ROZDZIAŁ 04 02 — EUROPEJSKI FUNDUSZ SPOŁECZNY (ciągłdalszy)

## 04 02 64 Inicjatywa na rzecz zatrudnienia ludzi młodych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	1 050 000 000	1 504 571 025	1 026 479 465	1 574 353 825,—	34 343 714,53

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na dodatkowe wsparcie działań finansowanych przez EFS, służących zwalczaniu bezrobocia ludzi młodych. Są one przydzielone konkretnie na Inicjatywę na rzecz zatrudnienia ludzi młodych w ramach celu „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia” w regionach, w których poziom bezrobocia ludzi młodych w 2012 r. przekraczał 25 % lub w odniesieniu do państw członkowskich, w których stopa bezrobocia wśród ludzi młodych zwiększyła się o 30 % w 2012 r., w regionach, w których poziom bezrobocia wśród ludzi młodych przekraczał 20 % w 2012 r. (regiony „kwalifikujące się”). Dodatkowe środki w wysokości 3 000 000 000 EUR przydzielone na tę linię budżetową na lata 2014–2020 mają stanowić współfinansowanie uzupełniające w stosunku do interwencji EFS w regionach kwalifikujących się. Środki te przeznaczone są na finansowanie tworzenia godnych miejsc pracy.

Wspierając równouprawnienie płci należy zwrócić szczególną uwagę na sytuację młodych kobiet, które mogą napotykać przeszkody związane z płcią, gdy starają się otrzymać dobrej jakości ofertę zatrudnienia, ustawicznego kształcenia, przyuczenia do zawodu lub praktyki zawodowej.

Środki te mają być wykorzystywane m.in. do wspierania tworzenia struktur edukacyjnych łączących kształcenie pozaformalne, kursy językowe, rozwijanie świadomości demokratycznej i szkolenia zawodowe w regionach najsilniej dotkniętych bezrobociem osób młodych, zarówno przez podmioty państwowe, jak i organizacje pozarządowe.

Marginesy dostępne poniżej pułapów wieloletnich ram finansowych (WRF) na środki na zobowiązania w latach 2014–2017 będą stanowić łączny margines WRF na zobowiązania, który zostanie udostępniony poza pułapami określonymi w WRF na lata 2016–2020 na cele polityki związane ze wzrostem gospodarczym i zatrudnieniem, w szczególności zatrudnieniem ludzi młodych, zgodnie z rozporządzeniem Rady (UE, Euratom) nr 1311/2013 z dnia 2 grudnia 2013 r. określającym wieloletnie ramy finansowe na lata 2014–2020 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 884).

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1304/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1081/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 470).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
04 03	ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE								
<b>04 03 01</b>	<b>Prerogatywy i konkretne upraw- nienia</b>								
04 03 01 01	Koszty wstępnych spotkań konsulta- cyjnych z przedstawicielami związków zawodowych	1,1	452 800	350 000	444 800	315 402	434 927,86	308 764,36	88,22
04 03 01 03	Swobodny przepływ pracowników, koordynacja systemów zabez- pieczenia społecznego i działań na rzecz migrantów, w tym migrantów z państw trzecich	1,1	8 589 000	6 200 000	8 000 000	5 482 852	6 784 571,38	5 805 385,34	93,64
04 03 01 04	Analizy i badania na temat sytuacji społecznej, demografii i rodziny	1,1	4 118 000	2 800 000	4 000 000	2 697 911	3 240 574,44	1 823 011,42	65,11
04 03 01 05	Działania informacyjne i szkoleniowe dla organizacji pracowniczych	1,1	18 758 200	16 500 000	18 257 000	12 793 321	18 619 000,—	17 460 215,95	105,82
04 03 01 06	Informacja, konsultacja i udział przedstawicieli przedsiębiorstw	1,1	7 313 000	6 400 000	7 116 000	3 481 176	7 175 017,90	6 257 385,05	97,77
04 03 01 07	Europejski Rok Aktywności Osób Starszych i Solidarności Międzypokoleniowej (2012)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	74 410,—	
04 03 01 08	Stosunki przemysłowe i dialog społeczny	1,1	15 775 000	12 300 000	15 641 000	8 876 998	17 381 319,83	12 582 989,26	102,30
	<i>Artykuł 04 03 01 – Razem</i>		55 006 000	44 550 000	53 458 800	33 647 660	53 635 411,41	44 312 161,38	99,47
<b>04 03 02</b>	<b>Program Unii Europejskiej na rzecz zatrudnienia i innowacji społecznych („EaSI”)</b>								
04 03 02 01	Progress — Wspieranie działań w zakresie opracowywania, wdrażania, monitorowania i oceny unijnej polityki zatrudnienia, polityki społecznej oraz unijnych przepisów dotyczących warunków pracy	1,1	74 681 600	38 850 000	72 494 000	22 666 588	65 278 249,91	9 956 784,59	25,63
04 03 02 02	EURES — Promowanie dobrowolnej mobilności geograficznej pracowników i zwiększanie szans zatrudnienia	1,1	22 061 000	14 300 000	21 392 000	9 424 939	21 439 000,—	4 512 200,37	31,55



## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>04 03 02</b>	(ciągły)								
04 03 02 03	Mikrofinansowanie i przedsiębiorczość społeczna — Zwiększanie dostępu do finansowania i jego dostępności dla osób prawnych i fizycznych, szczególnie najbardziej oddalonych od rynku pracy, i przedsiębiorstwom społecznym	1,1	25 624 200	17 000 000	26 457 000	11 815 018	28 500 200,—	0,—	0
	Artykuł 04 03 02 – Razem		122 366 800	70 150 000	120 343 000	43 906 545	115 217 449,91	14 468 984,96	20,63
<b>04 03 11</b>	<b>Europejska Fundacja na rzecz Poprawy Warunków Życia i Pracy</b>	1,1	20 360 000	20 360 000	20 371 000	20 371 000	20 562 432,46	20 562 088,82	100,99
<b>04 03 12</b>	<b>Europejska Agencja Bezpieczeństwa i Zdrowia w Pracy</b>	1,1	14 663 000	14 663 000	14 534 000	14 534 000	14 438 521,—	14 229 072,—	97,04
<b>04 03 13</b>	<b>Europejskie Centrum Rozwoju Szkolenia Zawodowego (Cedefop)</b>	1,1	17 051 000	17 051 000	17 224 000	17 224 000	17 434 633,39	16 933 900,—	99,31
<b>04 03 14</b>	<b>Europejska Fundacja Kształcenia (ETF)</b>	4	19 956 000	19 956 000	19 945 000	19 945 000	20 143 868,66	20 143 500,01	100,94
<b>04 03 51</b>	<b>Zakończenie programu Progress</b>	1,1	p.m.	11 400 000	p.m.	24 802 431	94 214,86	47 872 724,12	419,94
<b>04 03 52</b>	<b>Zakończenie EURES</b>	1,1	p.m.	2 000 000	p.m.	8 579 394	0,—	17 694 831,36	884,74
<b>04 03 53</b>	<b>Zakończenie innych działań</b>	1,1	p.m.	2 000 000	p.m.	8 180 353	67 056,65	1 138 318,15	56,92
<b>04 03 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
04 03 77 02	Projekt pilotażowy — Propagowanie ochrony prawa do mieszkania	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	523 430	0,—	199 866,—	
04 03 77 03	Projekt pilotażowy — Warunki pracy i życia delegowanych pracowników	1,1	—	—	—	p.m.	0,—	0,—	
04 03 77 04	Projekt pilotażowy — Działania służące podtrzymaniu zatrudnienia	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 03 77 05	Projekt pilotażowy — Wzrost mobilności i integracji pracowników w Unii	1,1	p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—	

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>04 03 77</b>	(ciągły)								
04 03 77 06	Projekt pilotażowy — Pełna współpraca pomiędzy władzami publicznymi, firmami handlowymi i przedsiębiorstwami nienastawionymi na zysk na rzecz integracji społecznej i zawodowej	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	776 081,30	
04 03 77 07	Działanie przygotowawcze — „Twoja pierwsza praca z EURES-em”	1,1	p.m.	750 000	p.m.	1 308 576	0,—	3 434 258,97	457,90
04 03 77 08	Projekt pilotażowy — Solidarność społeczna na rzecz integracji społecznej	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	348 954	0,—	499 736,—	
04 03 77 09	Działanie przygotowawcze — Ośrodki informacyjne dla pracowników delegowanych i migrujących	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	523 430	0,—	213 769,34	
04 03 77 10	Projekt pilotażowy — Zachęcanie do przekształcania pracy dorywczej w pracę, w której pracownikowi przysługują prawa	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 03 77 11	Projekt pilotażowy — Zapobieganie znęcaniu się nad osobami starszymi	1,1	—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 03 77 12	Projekt pilotażowy — Bezpieczeństwo i higiena pracy starszych pracowników	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	350 000,—	
04 03 77 13	Działanie przygotowawcze — Działania aktywizujące skierowane do młodzieży wdrażające inicjatywę „Mobilna młodzież”	1,1	p.m.	500 000	p.m.	1 292 053	0,—	689 809,50	137,96
04 03 77 14	Działanie przygotowawcze — Innowacje społeczne napędzane przez przedsiębiorstwa społeczne i młodych przedsiębiorców	1,1	p.m.	500 000	p.m.	697 907	887 251,98	661 906,48	132,38
04 03 77 15	Projekt pilotażowy — Wykonalność i wartość dodana europejskiego systemu ubezpieczeń lub świadczeń dla bezrobotnych	1,1	p.m.	1 000 000	p.m.	523 430	1 838 620,—	0,—	0
04 03 77 16	Działanie przygotowawcze — Mikrokredyt w celu szczególnego przeciwdziałania bezrobociu wśród młodzieży	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 03 77 17	Projekt pilotażowy — Karta ubezpieczenia społecznego	1,1	700 000	350 000	500 000	250 000			

KOMISJA  
TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
04 03 77 18	Działanie przygotowawcze — Solidarność społeczna na rzecz integracji społecznej	1,1	p.m.	750 000	1 500 000	750 000			
04 03 77 19	Działanie przygotowawcze — Wspieranie aktywnej integracji migrantów znajdujących się w niekorzystnej sytuacji w Europie poprzez rozwój i testowanie lokalnych centrów integracji społecznej i gospodarczej	1,1	p.m.	250 000	500 000	250 000			
04 03 77 20	Projekt pilotażowy — Konsekwencje zmniejszenia świadczeń socjalnych	1,1	p.m.	p.m.	1 000 000	500 000			
04 03 77 21	Projekt pilotażowy — Aplikacja i usługi UE w zakresie języka migowego w czasie rzeczywistym	3	p.m.	p.m.	p.m.	360 525	0,—	292 907,60	
04 03 77 22	Działanie przygotowawcze — Program typu Erasmus dla uczniów przyuczających się do zawodu	1,1	—	—	—	—	0,—	0,—	
04 03 77 23	Działanie przygotowawcze — Reaktywacja: wewnętrzny program UE dla bezrobotnych, którzy ukończyli 35 lat	1,1	3 000 000	1 500 000					
04 03 77 24	Projekt pilotażowy — Wysokiej jakości zatrudnienie dzięki przedsiębiorczości dla osób wchodzących na rynek pracy	1,1	700 000	350 000					
	Artykuł 04 03 77 – Razem		4 400 000	5 950 000	3 500 000	7 328 305	2 725 871,98	7 118 335,19	119,64
	<b>Rozdział 04 03 – Ogółem</b>		<b>253 802 800</b>	<b>208 080 000</b>	<b>249 375 800</b>	<b>198 518 688</b>	<b>244 319 460,32</b>	<b>204 473 915,99</b>	<b>98,27</b>

## 04 03 01 Prerogatywy i konkretne uprawnienia

04 03 01 01 Koszty wstępnych spotkań konsultacyjnych z przedstawicielami związków zawodowych

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
452 800	350 000	444 800	315 402	434 927,86	308 764,36

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** (ciągły)**04 03 01** (ciągły)

04 03 01 01 (ciągły)

Uwagi

Dawna pozycja 04 03 01 01 i dawny artykuł 01 02 01 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na wstępne spotkania konsultacyjne przedstawicieli europejskich związków zawodowych, mające na celu sformułowanie przez nich opinii i zharmonizowanie ich stanowisk odnośnie do rozwijania polityk Unii.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie kosztów opracowań, warsztatów, konferencji, analiz, ocen, publikacji, pomocy technicznej, zakupu i utrzymania baz danych i oprogramowania oraz na współfinansowanie i wsparcie środków związanych z monitoringiem ekonomicznym, analizą kombinacji środków i koordynacją polityki ekonomicznej.

Podstawa prawna

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

04 03 01 03 Swobodny przepływ pracowników, koordynacja systemów zabezpieczenia społecznego i działań na rzecz migrantów, w tym migrantów z państw trzecich

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
8 589 000	6 200 000	8 000 000	5 482 852	6 784 571,38	5 805 385,34

Uwagi

Celem tego działania jest promowanie mobilności geograficznej i zawodowej pracowników w Europie (co obejmuje koordynację systemów zabezpieczenia społecznego) w celu pokonania przeszkód utrudniających swobodny przepływ pracowników oraz sprzyjania powstaniu realnego rynku pracy na szczeblu europejskim. Działanie można również wykorzystać do wspierania integracji legalnych pracowników migrujących, również z krajów trzecich, na europejskich rynkach pracy.

Środki te przeznaczone są na pokrycie działań wspierających monitorowanie prawa Unii poprzez finansowanie sieci ekspertów w dziedzinie swobodnego przepływu pracowników i zabezpieczenia społecznego, składającej regularne sprawozdania dotyczące wdrożenia aktów prawnych Unii w państwach członkowskich i na poziomie unijnym oraz dokonującej analiz i ocen głównych tendencji w prawodawstwach państw członkowskich w odniesieniu do swobodnego przepływu pracowników i koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego. Środki te przeznaczone są również na pokrycie działań wspierających zarządzanie aktami prawnymi Unii poprzez posiedzenia komitetów, działania uświadamiające i wdrażanie, a także inne konkretne działania wsparcia technicznego oraz rozwój i wdrażanie systemu elektronicznej wymiany informacji dotyczących zabezpieczenia społecznego (EESSI).

Środki te przeznaczone są w szczególności na pokrycie:

**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** (ciągły)**04 03 01** (ciągły)

## 04 03 01 03 (ciągły)

- wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją oraz wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług,
- kosztów analizy i oceny dominujących tendencji w prawodawstwie państw członkowskich odnoszącym się do swobodnego przepływu pracowników oraz koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego, jak również kosztów finansowania sieci ekspertów w tym zakresie,
- kosztów analizy i badań dotyczących nowych działań w zakresie swobodnego przepływu pracowników, związanych na przykład z zakończeniem okresów przejściowych i modernizacją przepisów koordynujących zabezpieczenia społeczne,
- kosztów zagwarantowania sprawiedliwej mobilności dzięki ustanowieniu dodatkowych ośrodków informacyjnych,
- wsparcia prac Komisji Administracyjnej i jej podgrup oraz działań następczych w wyniku podjętych decyzji, jak również wsparcia prac Komitetu Technicznego i Komitetu Doradczego ds. Swobodnego Przepływu Pracowników,
- wsparcia działań przygotowujących stosowanie nowych przepisów dotyczących zabezpieczenia społecznego, obejmujących transnarodową wymianę doświadczeń i informacji oraz inicjatywy szkoleniowe podejmowane na szczeblu krajowym,
- finansowania działań nastawionych na zapewnienie społeczeństwu lepszych usług i na podnoszenie poziomu świadomości społecznej, łącznie ze środkami nastawionymi na identyfikację problemów związanych z zabezpieczeniem społecznym i zatrudnieniem pracowników migrujących oraz środkami przyspieszającymi i upraszczającymi procedury administracyjne, uwzględniającą aspekt płci analizę ograniczeń w swobodnym przepływie pracowników i braku koordynacji systemów zabezpieczeń społecznych oraz wpływu tych czynników na osoby niepełnosprawne, łącznie z dostosowaniem procedur administracyjnych do nowych technik przetwarzania informacji, celem usprawnienia systemu nabywania praw oraz wyliczania i wypłacania zasiłków zgodnie z rozporządzeniami (EWG) nr 1408/71, (EWG) nr 574/72, rozporządzeniem (WE) nr 859/2003, a także rozporządzeniem (WE) nr 883/2004, rozporządzeniem (WE) nr 987/2009 wykonawczym do niego oraz rozporządzeniem (UE) nr 1231/2010,
- opracowywania informacji i działań skierowanych na podnoszenie wiedzy społeczeństwa o prawach w zakresie swobodnego przepływu pracowników oraz wiedzy o koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego,
- wspomaganie elektronicznej wymiany informacji dotyczących zabezpieczenia społecznego pomiędzy państwami członkowskimi w celu usprawnienia wdrażania rozporządzenia (WE) nr 883/2004 wraz z rozporządzeniem (WE) nr 987/2009 wykonawczym do niego. Obejmuje to również utrzymanie centralnego węzła systemu EESSI, testowanie elementów systemu, działania w zakresie pomocy technicznej, wspieranie dalszego rozwoju systemu oraz szkolenia.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 45 i 48.

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** (ciągły)**04 03 01** (ciągły)

## 04 03 01 03 (ciągły)

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 1408/71 z dnia 14 czerwca 1971 r. w sprawie stosowania systemów zabezpieczenia społecznego do pracowników najemnych, osób prowadzących działalność na własny rachunek i do członków ich rodzin przemieszczających się we Wspólnocie (Dz.U. L 149 z 5.7.1971, s. 2).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 574/72 z dnia 21 marca 1972 r. w sprawie wykonywania rozporządzenia (EWG) nr 1408/71 w sprawie stosowania systemów zabezpieczenia społecznego do pracowników najemnych i ich rodzin przemieszczających się we Wspólnocie (Dz.U. L 74 z 27.3.1972, s. 1).

Dyrektywa Rady 98/49/WE z dnia 29 czerwca 1998 r. w sprawie ochrony uprawnień do dodatkowych świadczeń emerytalnych lub rentowych pracowników i osób prowadzących działalność na własny rachunek przemieszczających się we Wspólnocie (Dz.U. L 209 z 25.7.1998, s. 46).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 859/2003 z dnia 14 maja 2003 r. rozszerzające przepisy rozporządzenia (EWG) nr 1408/71 i rozporządzenia (EWG) nr 574/72 na obywateli państw trzecich, którzy nie są jeszcze objęci tymi przepisami wyłącznie ze względu na ich obywatelstwo (Dz.U. L 124 z 20.5.2003, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 883/2004 z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego (Dz.U. L 166 z 30.4.2004, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 987/2009 z dnia 16 września 2009 r. dotyczące wykonywania rozporządzenia (WE) nr 883/2004 w sprawie koordynacji systemów zabezpieczenia społecznego (Dz.U. L 284 z 30.10.2009, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1231/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. rozszerzające rozporządzenie (WE) nr 883/2004 i rozporządzenie (WE) nr 987/2009 na obywateli państw trzecich, którzy nie są jeszcze objęci tymi rozporządzeniami jedynie ze względu na swoje obywatelstwo (Dz.U. L 344 z 29.12.2010, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 492/2011 z dnia 5 kwietnia 2011 r. w sprawie swobodnego przepływu pracowników wewnątrz Unii (Dz.U. L 141 z 27.5.2011, s. 1).

## 04 03 01 04 Analizy i badania na temat sytuacji społecznej, demografii i rodziny

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
4 118 000	2 800 000	4 000 000	2 697 911	3 240 574,44	1 823 011,42

Uwagi

Celem tego działania jest propagowanie w państwach członkowskich lepszych reakcji politycznych na wyzwania demograficzne i społeczne poprzez wytwarzanie i rozpowszechnianie informacji porównawczych w kontekście wdrażania strategii „Europa 2020” oraz identyfikację priorytetów polityki społecznej na przyszłość, w tym środków uwzględniających aspekt płci.

**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** (ciągły)**04 03 01** (ciągły)

## 04 03 01 04 (ciągły)

Środki te przeznaczone są na pokrycie działań promujących opracowywanie analiz porównawczych oraz wymianę poglądów i doświadczeń na wszystkich odpowiednich szczeblach (regionalnym, krajowym, unijnym i międzynarodowym) na temat sytuacji społecznej i demograficznej oraz tendencji społeczno-gospodarczych w Unii, a także zróżnicowania wynagrodzenia ze względu na płeć oraz dyskryminacji kobiet w miejscu pracy. Środki te przeznaczone są również na pokrycie działań wspierających Europejskie Centrum Monitorowania Sytuacji Społecznej, współpracę w odpowiednich działaniach podejmowanych w państwach członkowskich i organizacjach międzynarodowych oraz zarządzanie grupą wsparcia technicznego dla europejskiego sojuszu na rzecz rodzin.

Środki te przeznaczone są na pokrycie, w szczególności, wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Środki te przeznaczone są, w szczególności, na pokrycie wydatków na sprawozdania Komisji (w tym roczne sprawozdanie na temat sytuacji społecznej oraz sprawozdanie na temat zmian demograficznych i ich skutków, publikowane co dwa lata, zgodnie z art. 159 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej (TFUE) oraz sprawozdania Komisji na temat problemów dotyczących warunków społecznych (o które może się zwrócić Parlament Europejski zgodnie z art. 161 TFUE).

Środki te przeznaczone są również na pokrycie wydatków na przeprowadzenie analiz w celu opracowania sprawozdań, o których mowa w TFUE, jak również na rozpowszechnianie wiedzy na temat głównych wyzwań społecznych i demograficznych oraz sposobów rozwiązywania problemów. W szczególności realizowane będą poniższe działania z należytym uwzględnieniem aspektu płci:

- analiza wpływu starzenia się ludności w ramach społeczeństwa dla wszystkich generacji, pod względem tendencji w zakresie potrzeb dotyczących opieki i ochrony społecznej, zachowań i działań wspierających, łącznie z badaniami dotyczącymi starszych przedstawicieli mniejszości lub migrantów oraz sytuacji nieformalnych opiekunów,
- analiza wpływu zmian demograficznych na politykę, środki i programy Unii i państw członkowskich oraz formułowanie zaleceń dla zmian w polityce, środkach i programach gospodarczych i innych na szczeblu krajowym i unijnym, służących zapobieganiu negatywnym skutkom starzenia się społeczeństwa,
- analiza powiązań między rodziną a tendencjami demograficznymi,
- analiza tendencji w zakresie ubóstwa, dochodów i podziału bogactwa oraz ich szerszych skutków społecznych,
- identyfikacja istniejących powiązań między rozwojem technicznym (wpływ na techniki komunikacji oraz mobilność geograficzną i zawodową) a jego ogólnymi konsekwencjami dla gospodarstw domowych i społeczeństwa,
- analiza powiązań między występowaniem niepełnosprawności a tendencjami demograficznymi, analiza sytuacji społecznej osób niepełnosprawnych i ich rodzin oraz potrzeb dzieci niepełnosprawnych w rodzinach i społecznościach,
- analiza tendencji, jakim podlegają cele społeczne (pod względem zabezpieczenia nabytych praw lub ich poszerzenia) w zakresie towarów i usług, z uwzględnieniem nowych wyzwań społecznych, a także tendencji demograficznych i zmian w relacjach międzypokoleniowych,
- opracowanie właściwych narzędzi metodycznych (zestawów wskaźników społecznych, technik symulacji, zbiorów danych na temat inicjatyw politycznych na wszystkich szczeblach itp.) celem stworzenia podstaw dla sprawozdań na temat sytuacji społecznej, ochrony socjalnej i włączenia społecznego, opartych na solidnych danych ilościowych i naukowych,

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** (ciągły)**04 03 01** (ciągły)

## 04 03 01 04 (ciągły)

- podnoszenie świadomości i organizowanie debat na temat głównych wyzwań społecznych i demograficznych w celu promowania lepszych rozwiązań politycznych,
- uwzględnienie tendencji demograficznych, życia rodzinnego i dzieciństwa przy wdrażaniu elementów polityki unijnej, np. w zakresie swobodnego przemieszczania się osób i równości mężczyzn i kobiet.

Akty referencyjne

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 159 i 161.

## 04 03 01 05 Działania informacyjne i szkoleniowe dla organizacji pracowniczych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
18 758 200	16 500 000	18 257 000	12 793 321	18 619 000,—	17 460 215,95

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na działania informacyjne i szkoleniowe dla organizacji pracowniczych, łącznie z przedstawicielami organizacji pracowniczych w krajach kandydujących, wynikające z działań Unii w ramach realizacji społecznego wymiaru Unii. Środki te powinny pomóc organizacjom pracowniczym reagować na główne wyzwania stojące przed zatrudnieniem i polityką społeczną w Europie, jak określono w strategii Europa 2020 oraz w kontekście inicjatyw Unii mających na celu reakcję na konsekwencje kryzysu gospodarczego. Szczególną uwagę należy zwrócić na szkolenia w zakresie wyzwań związanych z płcią w miejscu pracy.

Środki te przeznaczone są na finansowanie w szczególności następujących działań:

- wsparcie programów prac dwóch instytutów związków zawodowych – Europejskiego Instytutu Związków Zawodowych oraz Europejskiego Centrum Spraw Pracowniczych, które powstały, aby ułatwić budowanie potencjału przez szkolenia i badania na poziomie europejskim, jak również aby poprawić stopień udziału przedstawicieli pracowników w tworzeniu ładu administracyjnego w Europie,
- działania informacyjne i szkoleniowe dla organizacji pracowniczych, łącznie z przedstawicielami organizacji pracowniczych w krajach kandydujących, wynikające z wdrażania działań Unii w ramach realizacji społecznego wymiaru Unii,
- środki obejmujące przedstawicieli partnerów społecznych w krajach kandydujących, ze szczególnym uwzględnieniem promowania dialogu społecznego na szczeblu Unii; są one również przeznaczone na promowanie równego udziału kobiet i mężczyzn w organach decyzyjnych organizacji pracowniczych.



## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

04 03 01 (ciągły)

04 03 01 05 (ciągły)

## Podstawa prawna

Zadanie wynikające ze specjalnych uprawnień bezpośrednio powierzonych Komisji w Traktacie o funkcjonowaniu Unii Europejskiej zgodnie z art. 154.

Konwencja zawarta w 1959 roku pomiędzy Wysoką Władzą EWWiS a Międzynarodowym Ośrodkiem Informacji o Bezpieczeństwie i Higieny Pracy (CIS) przy Międzynarodowej Organizacji Pracy (ILO).

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1) i powiązane dyrektywy szczegółowe.

Dyrektywa Rady 92/29/EWG z dnia 31 marca 1992 r. dotycząca minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia w celu poprawy opieki medycznej na statkach (Dz.U. L 113 z 30.4.1992, s. 19).

04 03 01 06 Informacja, konsultacja i udział przedstawicieli przedsiębiorstw

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
7 313 000	6 400 000	7 116 000	3 481 176	7 175 017,90	6 257 385,05

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie w szczególności następujących działań:

- działań w celu zapewnienia warunków dla dialogu społecznego w przedsiębiorstwach oraz dla właściwego udziału pracowników w zarządzaniu przedsiębiorstwami zgodnie z dyrektywą 2009/38/WE w sprawie europejskich rad zakładowych, dyrektywą 2001/86/WE w sprawie uczestnictwa pracowników w spółce europejskiej, dyrektywą 2003/72/WE w sprawie zaangażowania pracowników w spółdzielni europejskiej, dyrektywą 2002/14/WE ustanawiającą ogólne ramowe warunki informowania i przeprowadzania konsultacji z pracownikami we Wspólnocie Europejskiej, dyrektywą 98/59/WE w sprawie zwolnień grupowych oraz art. 16 dyrektywy 2005/56/WE w sprawie transgranicznego łączenia się spółek kapitałowych,
- inicjatyw służących zacieśnieniu międzynarodowej współpracy przedstawicieli pracowników i pracodawców w zakresie informowania, konsultacji i uczestnictwa pracowników w ramach przedsiębiorstw działających w więcej niż jednym państwie członkowskim, a także krótkich szkoleń dla negocjatorów i przedstawicieli w międzynarodowych organizacjach zajmujących się informacją, konsultacją i uczestnictwem; w działaniach tych mogą brać udział partnerzy społeczni z państw kandydujących,
- działań umożliwiających partnerom społecznym korzystanie z przysługujących im praw i wypełnianie ciężących na nich obowiązków w zakresie uczestnictwa pracowników, zwłaszcza w ramach europejskich rad zakładowych, aby zapoznać ich z ponadnarodowymi porozumieniami przedsiębiorstw i zacieśnić ich współpracę w zakresie unijnego prawa dotyczącego uczestnictwa pracowników,
- działań wspierających rozwój uczestnictwa pracowników w zarządzaniu przedsiębiorstwami oraz oceny ustaleń kontroli sprawności i jej wpływu na akty Unii w dziedzinie informowania pracowników i przeprowadzania z nimi konsultacji,

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** (ciągły)**04 03 01** (ciągły)

## 04 03 01 06 (ciągły)

- innowacyjnych działań związanych z uczestnictwem pracowników, z myślą o wspieraniu działań w zakresie przewidywania zmian i zapobiegania sporom oraz ich rozwiązywania w kontekście korporacyjnych restrukturyzacji, połączeń, przejęć i delokalizacji w przypadku przedsiębiorstw i grup przedsiębiorstw o zasięgu unijnym,
- działań na rzecz zacieśniania współpracy pomiędzy partnerami społecznymi w celu angażowania pracowników w opracowanie rozwiązań pozwalających zaradzić skutkom kryzysu gospodarczego, takim jak masowe zwolnienia, lub działań w obliczu konieczności przejścia ku integracyjnej, zrównoważonej i niskoemisyjnej gospodarce,
- wymiany między państwami informacji i dobrych praktyk w kwestiach istotnych dla dialogu społecznego na szczeblu przedsiębiorstwa.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające ze szczególnych uprawnień bezpośrednio powierzonych Komisji na mocy art. 154 i 155 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

Konwencja zawarta w 1959 roku pomiędzy Wysoką Władzą EWWiS a Międzynarodowym Ośrodkiem Informacji o Bezpieczeństwie i Higienie Pracy (CIS) przy Międzynarodowej Organizacji Pracy (ILO).

Dyrektywa Rady 97/74/WE z dnia 15 grudnia 1997 r. rozszerzająca na Zjednoczone Królestwo Wielkiej Brytanii i Irlandii Północnej dyrektywę 94/45/WE w sprawie ustanowienia Europejskiej Rady Zakładowej lub trybu informowania i konsultowania pracowników w przedsiębiorstwach lub w grupach przedsiębiorstw o zasięgu wspólnotowym (Dz.U. L 10 z 16.1.1998, s. 22).

Dyrektywa Rady 98/59/WE z dnia 20 lipca 1998 r. w sprawie zbliżenia ustawodawstwa państw członkowskich odnoszącego się do zwolnień grupowych (Dz.U. L 225 z 12.8.1998, s. 16).

Dyrektywa Rady 2001/23/WE z dnia 12 marca 2001 r. w sprawie zbliżania ustawodawstwa państw członkowskich odnoszącego się do ochrony praw pracowniczych w przypadku przeniesienia własności przedsiębiorstw, firm lub części przedsiębiorstw lub firm (Dz.U. L 82 z 22.3.2001, s. 16).

Dyrektywa Rady 2001/86/WE z dnia 8 października 2001 r. uzupełniająca statut spółki europejskiej w odniesieniu do uczestnictwa pracowników (Dz.U. L 294 z 10.11.2001, s. 22).

Dyrektywa 2002/14/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 marca 2002 r. ustanawiająca ogólne ramowe warunki informowania i przeprowadzania konsultacji z pracownikami we Wspólnocie Europejskiej (Dz.U. L 80 z 23.3.2002, s. 29).

Dyrektywa Rady 2003/72/WE z dnia 22 lipca 2003 r. uzupełniająca statut spółdzielni europejskiej w odniesieniu do zaangażowania pracowników (Dz.U. L 207 z 18.8.2003, s. 25).

Dyrektywa 2005/56/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 października 2005 r. w sprawie transgranicznego łączenia się spółek kapitałowych (Dz.U. L 310 z 25.11.2005, s. 1).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/38/WE z dnia 6 maja 2009 r. w sprawie ustanowienia europejskiej rady zakładowej lub trybu informowania pracowników i konsultowania się z nimi w przedsiębiorstwach lub w grupach przedsiębiorstw o zasięgu wspólnotowym (Dz.U. L 122 z 16.5.2009, s. 28).

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

## 04 03 01 (ciągły)

## 04 03 01 07 Europejski Rok Aktywności Osób Starszych i Solidarności Międzypokoleniowej (2012)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	74 410,—

## Uwagi

Europejski Rok Aktywności Osób Starszych i Solidarności Międzypokoleniowej miał podnieść ogólną świadomość co do wartości, jaką ma aktywność osób starszych, pobudzać debatę i wymianę informacji oraz rozwijać wzajemne uczenie się państw członkowskich i zainteresowanych podmiotów na wszystkich szczeblach, zapewniać ramy podejmowania zobowiązań i konkretnych działań w celu umożliwienia Unii, państwom członkowskim i zainteresowanym podmiotom na wszystkich szczeblach wypracowywanie innowacyjnych rozwiązań, opracowywanie polityk i długoterminowych strategii przez konkretne działania, a także realizowanie konkretnych celów związanych z aktywnością osób starszych i solidarnością międzypokoleniową, jak również propagować działania wspierające przeciwdziałanie dyskryminacji ze względu na wiek.

Środki te mają wspierać na szczeblu Unii działania prowadzące do realizacji założeń Europejskiego Roku Aktywności Osób Starszych i Solidarności Międzypokoleniowej oraz pokryć koszty związane z organizacją przez prezydencję sprawującą aktualnie urząd unijnej konferencji podsumowującej. Część z tych środków jest ponadto przeznaczona na pokrycie kosztów związanych z dokonaniem oceny Europejskiego Roku Aktywności Osób Starszych i Solidarności Międzypokoleniowej.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

## Podstawa prawna

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 940/2011/UE z dnia 14 września 2011 r. w sprawie Europejskiego Roku Aktywności Osób Starszych i Solidarności Międzypokoleniowej (2012) (Dz.U. L 246 z 23.9.2011, s. 5).

## 04 03 01 08 Stosunki przemysłowe i dialog społeczny

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
15 775 000	12 300 000	15 641 000	8 876 998	17 381 319,83	12 582 989,26

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** (ciągły)**04 03 01** (ciągły)

04 03 01 08 (ciągły)

*Uwagi*

Celem tego działania jest zwiększenie roli dialogu społecznego oraz sprzyjanie zawieraniu porozumień i prowadzeniu innych wspólnych działań przez partnerów społecznych na szczeblu Unii. Finansowane działania powinny umożliwić organizacjom partnerów społecznych w odpowiedzi na główne wyzwania stojące przed polityką zatrudnienia i polityką społeczną w Europie, jak określono w strategii Europa 2020 oraz w kontekście inicjatyw Unii mających na celu reakcję na konsekwencje kryzysu gospodarczego, a także wkład w podniesienie poziomu i rozpowszechnianie wiedzy na temat instytucji i praktyk w zakresie stosunków przemysłowych. Środki zostaną wykorzystane do sfinansowania konsultacji, spotkań, negocjacji i innych działań zmierzających do realizacji tych celów.

Środki te przeznaczone są na finansowanie w szczególności następujących działań:

- badań, konsultacji, spotkań ekspertów, negocjacji, informacji, publikacji i innych działań bezpośrednio związanych z osiągnięciem celów programu lub działań objętych niniejszą pozycją oraz innymi wydatkami na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o bieżące świadczenie usług,
- działań podejmowanych przez partnerów społecznych w celu propagowania dialogu społecznego (w tym potencjału partnerów społecznych) na szczeblu międzybranżowym i sektorowym,
- działań służących poprawie wiedzy o instytucjach i praktykach w zakresie stosunków przemysłowych w Unii i rozpowszechniania ich wyników,
- środków obejmujących przedstawicieli partnerów społecznych w krajach kandydujących, ze szczególnym uwzględnieniem promowania dialogu społecznego na szczeblu Unii; są one również przeznaczone na promowanie równego udziału kobiet i mężczyzn w organach decyzyjnych zarówno związków zawodowych, jak i organizacji pracodawców,
- wsparcia środków w zakresie stosunków przemysłowych, w szczególności mających na celu rozwój wiedzy specjalistycznej i wymianę informacji istotnych dla Unii.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające ze szczególnych uprawnień bezpośrednio powierzonych Komisji na mocy art. 154 i 155 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

**04 03 02 Program Unii Europejskiej na rzecz zatrudnienia i innowacji społecznych („EaSI”)**

04 03 02 01 Progress — Wspieranie działań w zakresie opracowywania, wdrażania, monitorowania i oceny unijnej polityki zatrudnienia, polityki społecznej oraz unijnych przepisów dotyczących warunków pracy

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
74 681 600	38 850 000	72 494 000	22 666 588	65 278 249,91	9 956 784,59

**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** *(ciągłszy)***04 03 02** *(ciągłszy)*04 03 02 01 *(ciągłszy)**Uwagi*

Ogólnym celem programu Unii Europejskiej na rzecz zatrudnienia i innowacji społecznych (EaSI) jest przyczynienie się do realizacji strategii „Europa 2020” i powiązanych z nią głównych celów w zakresie zatrudnienia, edukacji i zwalczania ubóstwa poprzez wsparcie finansowe realizacji celów Unii.

W celu realizacji ogólnych celów EaSI w zakresie promowania wysokiego poziomu zatrudnienia, zapewniania odpowiedniej ochrony socjalnej, zwalczania wykluczenia społecznego i ubóstwa oraz poprawy warunków pracy oraz ochrony zdrowia i bezpieczeństwa pracowników, konkretne cele osi Progress są następujące:

- opracowywanie i rozpowszechnianie wysokiej jakości wiedzy analitycznej i porównawczej w celu zapewnienia, aby unijna polityka społeczna i w dziedzinie zatrudnienia oraz prawodawstwo w zakresie warunków pracy oraz bezpieczeństwa i zdrowia w miejscu pracy były formułowane na solidnych podstawach merytorycznych i odpowiadały potrzebom, wyzwaniom i sytuacji w poszczególnych państwach członkowskich i innych państwach uczestniczących,
- ułatwienie skutecznej i integracyjnej wymiany informacji, wzajemnego uczenia się i dialogu na temat unijnej polityki społecznej i w dziedzinie zatrudnienia oraz prawodawstwa w zakresie warunków pracy oraz bezpieczeństwa i zdrowia w miejscu pracy na szczeblu unijnym, krajowym i międzynarodowym w celu pomocy państwom członkowskim i innym państwom uczestniczącym w opracowywaniu polityki i we wdrażaniu prawa Unii,
- udzielenie decydom wsparcia finansowego służącego wspieraniu reform polityki społecznej i polityki rynku pracy, rozwijanie zdolności głównych zaangażowanych podmiotów do opracowywania i wdrażania eksperymentów społecznych oraz udostępnianie istotnej wiedzy teoretycznej i praktycznej,
- monitorowanie i ocenę wdrażania europejskich wytycznych i zaleceń w zakresie zatrudnienia oraz ich wpływu, w szczególności przy wykorzystaniu wspólnego raportu o zatrudnieniu, a także analizę interakcji między EES a ogólnymi obszarami polityki gospodarczej i społecznej,
- udzielanie Unii i organizacjom krajowym wsparcia finansowego przeznaczonego na opracowywanie i promowanie unijnej polityki zatrudnienia i polityki społecznej oraz prawodawstwa w zakresie warunków pracy oraz bezpieczeństwa i zdrowia w miejscu pracy i wspieranie ich wdrażania,
- upowszechnianie wiedzy, wymiana dobrych praktyk, rozpowszechnianie informacji i promowanie debaty na temat kluczowych wyzwań i kwestii politycznych związanych z warunkami pracy, równością płci, bezpieczeństwem i zdrowiem w miejscu pracy oraz godzeniem życia zawodowego z rodzinnym, a także związanych ze starzeniem się społeczeństw, w tym wśród partnerów społecznych,
- zachęcanie do tworzenia miejsc pracy, promowanie zatrudnienia młodych i zwalczanie ubóstwa dzięki promowaniu rosnącej konwergencji społecznej za pomocą znaku społecznego.

Ponadto możliwe jest udzielenie wsparcia na działania związane z wdrożeniem wspólnych zapisów programu EaSI, np. dotyczących monitorowania, oceny, rozpowszechniania wyników i komunikacji. W art. 16 rozporządzenia (UE) nr 1296/2013 opisano rodzaje działań, które mogą być finansowane.

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** (ciągły)**04 03 02** (ciągły)

## 04 03 02 01 (ciągły)

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. W celach informacyjnych – kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych zgodnie z artykułem 6 3 0 zestawienia dochodów, które zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1296/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie programu Unii Europejskiej na rzecz zatrudnienia i innowacji społecznych („EaSI”) i zmieniające decyzję nr 283/2010/UE ustanawiającą Europejski instrument mikrofinansowy na rzecz zatrudnienia i włączenia społecznego Progress (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 238).

## 04 03 02 02 EURES — Promowanie dobrowolnej mobilności geograficznej pracowników i zwiększanie szans zatrudnienia

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
22 061 000	14 300 000	21 392 000	9 424 939	21 439 000,—	4 512 200,37

*Uwagi*

Ogólnym celem programu Unii Europejskiej na rzecz zatrudnienia i innowacji społecznych (EaSI) jest przyczynienie się do realizacji strategii „Europa 2020” i powiązanych z nią głównych celów w zakresie zatrudnienia, edukacji i zwalczania ubóstwa poprzez wsparcie finansowe realizacji celów Unii.

Program EaSI skupia się wokół trzech wzajemnie uzupełniających się osi, którymi są Progress, EURES oraz mikrofinansowanie i przedsiębiorczość społeczna.

W celu osiągnięcia ogólnych celów programu EaSI, a w szczególności w celu wspierania mobilności geograficznej pracowników i zwiększania szans zatrudnienia poprzez rozwój otwartych i ogólnodostępnych rynków pracy w Unii, przyjęto następujące konkretne cele osi EURES:

- zapewnienie, aby informacje zawarte w ofertach pracy i zgłoszeniach osób ubiegających się o pracę oraz wszelkie informacje powiązane były przejrzyste dla tych osób oraz dla pracodawców – ma temu służyć wymiana i rozpowszechnianie informacji na poziomie transnarodowym, międzyregionalnym i transgranicznym z wykorzystaniem standardowych formularzy interoperacyjnych,
- pomoc w zapewnieniu, aby wolne miejsca pracy na szczeblu europejskim i opcje mobilności były ogłaszane jednocześnie z wolnymi miejscami pracy i kandydaturami na szczeblu krajowym, nie zaś dopiero po wyczerpaniu opcji lokalnych lub krajowych,

**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** *(ciągłdalszy)***04 03 02** *(ciągłdalszy)*04 03 02 02 *(ciągłdalszy)*

- rozwój usług rekrutacji i zatrudnienia poprzez zestawianie ofert pracy i zgłoszeń osób ubiegających się o pracę na szczeblu unijnym; powinno to obejmować wszystkie etapy zatrudnienia, od przygotowania do rekrutacji po pomoc udzielaną po zatrudnieniu – wraz z możliwościami poprawy znajomości języka obcego – w celu skutecznej integracji na rynku pracy; usługi takie powinny obejmować ukierunkowane systemy mobilności służące obsadzaniu wolnych miejsc pracy w miejscach, w których stwierdzono niedostatki rynku pracy, oraz pomoc konkretnym grupom pracowników, np. ludziom młodym,
- dostarczanie wsparcia dla krajowych i transgranicznych działań wspierających organizowanych przez partnerów EURES,
- wstępne i dalsze kształcenie doradców EURES w państwach członkowskich,
- kontakty między doradcami EURES oraz współpraca między rządowymi służbami zatrudnienia, wraz z tymi w państwach kandydujących,
- propagowanie sieci EURES wśród firm i obywateli,
- rozwijanie specjalnych struktur dla współpracy i usług w obszarach przygranicznych zgodnie z art. 17 ust. 1 lit. b) rozporządzenia (EWG) nr 1612/68,
- działania zmierzające do usuwania przeszkód w mobilności, szczególnie w dziedzinie ubezpieczenia społecznego mającego związek z pracą.

Niniejszy program powinien także ułatwiać poszukiwanie miejsc pracy przez praktykantów i stażystów oraz ich zatrudnienie jako decydujący element pomagający w przejściu młodych ludzi ze szkoły do zatrudnienia, co zostało już zainicjowane w ramach działania przygotowawczego „Twoja pierwsza praca z EURES-em” i jest uzupełniane przez Inicjatywę na rzecz zatrudnienia ludzi młodych. Przedsiębiorstwa, zwłaszcza małe i średnie, będą zachęcane do zatrudniania większej liczby młodych osób, w tym w drodze wsparcia finansowego.

Grupy docelowe:

- młode osoby do 30. roku życia, bez względu na posiadane kwalifikacje i doświadczenie zawodowe, ponieważ program nie jest zaprojektowany wyłącznie dla osób wchodzących na rynek pracy,
- wszystkie legalne przedsiębiorstwa, zwłaszcza małe i średnie przedsiębiorstwa, w celu zmniejszenia kosztów szukania pracowników za granicą, które ponoszą głównie mniejsze przedsiębiorstwa.

Miejsca pracy spełniające warunki udziału w tej części programu będą oferować młodzieży praktyki zawodowe, pierwsze doświadczenie zawodowe lub pracę na wyspecjalizowanym stanowisku. Program nie będzie wspierał sytuacji, w których będzie chodziło o zapewnienie namiastki odpłatnie wykonywanej pracy, pracy dorywczej lub, pod żadnym pozorem, warunków sprzecznych z krajowym prawem pracy.

Aby ubiegać się o dofinansowanie, miejsca pracy muszą spełniać następujące kryteria:

- znajdować się w kraju objętym EURES-em, innym niż kraj pochodzenia młodej osoby poszukującej pracy (wakaty transgraniczne),
- zapewniać zatrudnienie w oparciu o umowę na minimum sześć miesięcy.

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** (ciągły)**04 03 02** (ciągły)

## 04 03 02 02 (ciągły)

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Ponadto możliwe jest udzielenie wsparcia na działania związane z wdrożeniem wspólnych zapisów programu EaSI, np. dotyczących monitorowania, oceny, rozpowszechniania wyników i komunikacji. W art. 21 rozporządzenia (UE) nr 1296/2013 opisano rodzaje działań, które mogą być finansowane.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 1612/68 z dnia 15 października 1968 r. w sprawie swobodnego przepływu pracowników wewnątrz Wspólnoty (Dz.U. L 257 z 19.10.1968, s. 2).

Decyzja Komisji 2003/8/WE z dnia 23 grudnia 2002 r. wykonująca rozporządzenie Rady (EWG) nr 1612/68 w zakresie zestawiania wolnych miejsc pracy i wniosków o zatrudnienie (Dz.U. L 5 z 10.1.2003, s. 16).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 492/2011 z dnia 5 kwietnia 2011 r. w sprawie swobodnego przepływu pracowników wewnątrz Unii (Dz.U. L 141 z 27.5.2011, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1296/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie programu Unii Europejskiej na rzecz zatrudnienia i innowacji społecznych („EaSI”) i zmieniające decyzję nr 283/2010/UE ustanawiającą Europejski instrument mikrofinansowy na rzecz zatrudnienia i włączenia społecznego Progress (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 238).

**04 03 02 03** Mikrofinansowanie i przedsiębiorczość społeczna — Zwiększanie dostępu do finansowania i jego dostępności dla osób prawnych i fizycznych, szczególnie najbardziej oddalonych od rynku pracy, i przedsiębiorstwom społecznym

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
25 624 200	17 000 000	26 457 000	11 815 018	28 500 200,—	0,—

*Uwagi*

Ogólnym celem Programu Unii Europejskiej na rzecz zatrudnienia i innowacji społecznych (EaSI) jest przyczynienie się do realizacji strategii „Europa 2020” i powiązanych z nią głównych celów w zakresie zatrudnienia, edukacji i zwalczania ubóstwa poprzez wsparcie finansowe realizacji celów Unii.



**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** *(ciągłdalszy)***04 03 02** *(ciągłdalszy)*04 03 02 03 *(ciągłdalszy)*

Program EaSI skupia się wokół trzech wzajemnie uzupełniających się osi, którymi są Progress, EURES oraz mikrofinansowanie i przedsiębiorczość społeczna.

W celu osiągnięcia ogólnych celów programu EaSI, a w szczególności w celu wspierania zatrudnienia i włączenia społecznego poprzez zwiększenie dostępności mikrofinansowania dla grup szczególnie wrażliwych i mikroprzedsiębiorstw oraz zwiększenie dostępu do finansowania dla przedsiębiorstw społecznych, przyjęto następujące konkretne cele osi „Mikrofinansowanie i przedsiębiorczość społeczna”:

- zwiększanie dostępności mikrofinansowania dla osób, które straciły pracę lub są zagrożone jej utratą bądź napotykają trudności w wejściu lub powrocie na rynek pracy, osób zagrożonych wykluczeniem społecznym i osób w trudnej sytuacji, w tym kobiet pragnących rozpocząć karierę przedsiębiorcy, mających utrudniony dostęp do rynku kredytów konwencjonalnych, które zamierzają założyć lub rozwinąć własne mikroprzedsiębiorstwo, a także dla mikroprzedsiębiorstw, szczególnie zatrudniających takich pracowników, o jakich była mowa,
- rozwój zdolności instytucjonalnych podmiotów oferujących mikrokredyty,
- wspieranie rozwoju przedsiębiorstw społecznych.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie spłaty z instrumentów finansowych zgodnie z art. 140 ust. 6 rozporządzenia finansowego, w tym spłaty kapitałowe, zwolnione gwarancje oraz spłaty kwoty głównej pożyczki, przekazane Komisji i ujęte w pozycji 6 3 4 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. i) rozporządzenia finansowego.

Część środków zostanie wykorzystana na zapewnienie wsparcia i pomocy technicznej beneficjentom mikrofinansowania.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1296/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie programu Unii Europejskiej na rzecz zatrudnienia i innowacji społecznych („EaSI”) i zmieniające decyzję nr 283/2010/UE ustanawiającą Europejski instrument mikrofinansowy na rzecz zatrudnienia i włączenia społecznego Progress (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 238).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

## 04 03 11 Europejska Fundacja na rzecz Poprawy Warunków Życia i Pracy

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
20 360 000	20 360 000	20 371 000	20 371 000	20 562 432,46	20 562 088,82

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Europejskiej Fundacji na rzecz Poprawy Warunków Życia i Pracy (tytuły 1 i 2) oraz jej wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

Fundacja musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 20 371 000 EUR. Kwotę 11 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 20 360 000 EUR zapisanej w budżecie.

Część tych środków przeznaczono, zgodnie z decyzją Rady Europejskiej podjętą na posiedzeniu w Nicei w dniach 7–9 grudnia 2000 r., na działalność Europejskiego Centrum Monitorowania Zmian, mając na względzie identyfikację, przewidywanie i zarządzanie w zakresie tendencji technologicznych, społecznych (w szczególności demograficznych) i ekonomicznych. W tym celu konieczne jest gromadzenie, przetwarzania i analiza danych.

Część tych środków jest przeznaczona również na działania w trzech dziedzinach istotnych z punktu widzenia polityki rodzinnej:

- rozwiązań przyjaznych rodzinie w miejscu pracy (równowaga między życiem zawodowym i rodzinnym, warunki pracy itp.),
- czynnikach wpływających na sytuację rodzin odnośnie do mieszkań komunalnych (dostęp do przyzwoitych warunków mieszkaniowych dla rodzin),
- wsparcia rodzinnego przez całe życie, np. opieki nad dziećmi, oraz w innych kwestiach wchodzących w zakres mandatu Fundacji.

Środki te przeznaczone są na badania nad wpływem nowych technologii wykorzystywanych w miejscu pracy na występowanie chorób zawodowych.

Plan zatrudnienia Fundacji określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 1365/75 z dnia 26 maja 1975 r. w sprawie utworzenia Europejskiej Fundacji na rzecz Poprawy Warunków Życia i Pracy (Dz.U. L 139 z 30.5.1975, s. 1).

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągłdalszy)

## 04 03 12 Europejska Agencja Bezpieczeństwa i Zdrowia w Pracy

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
14 663 000	14 663 000	14 534 000	14 534 000	14 438 521,—	14 229 072,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków Agencji (tytuły 1 i 2) oraz jej wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

Agencja musi informować Parlament Europejski i Radę o transferach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Celem Agencji jest zapewnienie instytucjom Unii, państw członkowskim i zainteresowanym stronom przydatnych informacji technicznych, naukowych i ekonomicznych z zakresu BHP. Szczególną uwagę należy poświęcić aspektom płci w dziedzinie bezpieczeństwa i higieny pracy.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 14 679 000 EUR. Kwotę 16 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 14 663 000 EUR zapisanej w budżecie.

Środki te pokrywają instrumenty niezbędne do zrealizowania zadań Agencji zdefiniowanych w rozporządzeniu (WE) nr 2062/94, w szczególności:

- instrumenty budzenia świadomości i przewidywania zagrożeń, ze szczególnym uwzględnieniem małych i średnich przedsiębiorstw,
- działanie Europejskiego Obserwatorium Ryzyka w oparciu o przykłady dobrych praktyk zebrane w firmach lub konkretnych gałęziach działalności,
- przygotowanie i dostarczenie odpowiednich narzędzi do zarządzania bezpieczeństwem i zdrowiem w miejscu pracy dla mniejszych przedsiębiorstw,
- działania sieci obejmującej główne elementy składowe krajowych sieci informacyjnych, w tym krajowe organizacje partnerów społecznych zgodnie z ustawodawstwem krajowym lub praktyką krajową, oraz krajowe punkty centralne,
- organizowanie wymiany doświadczeń informacji i dobrych praktyk, również we współpracy z Międzynarodową Organizacją Pracy i innymi organizacjami międzynarodowymi,
- integrowanie krajów kandydujących z sieciami informacji i tworzenie narzędzi roboczych przystosowanych do ich określonej sytuacji,

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** (ciągły)**04 03 12** (ciągły)

— organizowanie i prowadzenie europejskiej kampanii „Zdrowe i bezpieczne miejsce pracy” oraz europejskiego tygodnia BHP, skoncentrowanych na konkretnych zagrożeniach i potrzebach użytkowników i beneficjentów końcowych.

Plan zatrudnienia agencji określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2062/94 z dnia 18 lipca 1994 r. ustanawiające Europejską Agencję ds. Bezpieczeństwa i Ochrony Zdrowia w Miejscu Pracy (Dz.U. L 216 z 20.8.1994, s. 1).

**04 03 13 Europejskie Centrum Rozwoju Szkolenia Zawodowego (Cedefop)**

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
17 051 000	17 051 000	17 224 000	17 224 000	17 434 633,39	16 933 900,—

*Uwagi*

*Dawny artykuł 15 02 11*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Centrum oraz jego wydatków operacyjnych związanych z programem prac.

Centrum musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi. Komisja zobowiązuje się powiadamiać Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi, jeśli wystąpi o to Centrum.

Plan zatrudnienia Centrum określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 17 434 000 EUR. Kwotę 383 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 17 051 000 EUR zapisanej w budżecie.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 337/75 z dnia 10 lutego 1975 r. ustanawiające Europejskie Centrum Rozwoju Szkolenia Zawodowego (Dz.U. L 39 z 13.2.1975, s. 1).

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

## 04 03 14 Europejska Fundacja Kształcenia (ETF)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
19 956 000	19 956 000	19 945 000	19 945 000	20 143 868,66	20 143 500,01

Uwagi

Dawny artykuł 15 02 12

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Fundacji (tytuły 1 i 2) oraz jej wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

Środki te przeznaczone są również na wspieranie krajów partnerskich w regionie śródziemnomorskim w reformowaniu ich rynków pracy i systemów szkolenia zawodowego, promowaniu dialogu społecznego i wspieraniu przedsiębiorczości.

Fundacja musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Plan zatrudnienia Fundacji określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 20 145 000 EUR. Kwotę 189 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 19 956 000 EUR zapisanej w budżecie.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1339/2008 z dnia 16 grudnia 2008 r. ustanawiające Europejską Fundację Kształcenia (Dz.U. L 354 z 31.12.2008, s. 82).

## 04 03 51 Zakończenie programu Progress

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	11 400 000	p.m.	24 802 431	94 214,86	47 872 724,12

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wcześniejszych zobowiązań w ramach wspólnotowego programu na rzecz zatrudnienia i solidarności społecznej (Progress).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** (ciągły)**04 03 51** (ciągły)

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Decyzja nr 1672/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. ustanawiająca wspólnotowy program na rzecz zatrudnienia i solidarności społecznej — Progress (Dz.U. L 315 z 15.11.2006, s. 1).

**04 03 52** **Zakończenie EURES**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	2 000 000	p.m.	8 579 394	0,—	17 694 831,36

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat w odniesieniu do dawnego artykułu 03 04 03.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 1612/68 z dnia 15 października 1968 r. w sprawie swobodnego przepływu pracowników wewnątrz Wspólnoty (Dz.U. L 257 z 19.10.1968, s. 2).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego Rady (UE) nr 494/2011 z dnia 5 kwietnia 2011 r. w sprawie swobodnego przepływu pracowników wewnątrz Unii (Dz.U. L 141 z 27.5.2011, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

## 04 03 52 (ciągły)

Decyzja Komisji 2003/8/WE z dnia 23 grudnia 2002 r. wykonująca rozporządzenie Rady (EWG) nr 1612/68 w zakresie zestawiania wolnych miejsc pracy i wniosków o zatrudnienie (Dz.U. L 5 z 10.1.2003, s. 16).

04 03 53 **Zakończenie innych działań**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	2 000 000	p.m.	8 180 353	67 056,65	1 138 318,15

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat w odniesieniu do dawnych artykułów 04 04 07, 04 04 12 i 04 04 15.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

## Podstawa prawna

Decyzja Rady z dnia 9 lipca 1957 r. dotycząca zakresu uprawnień i regulaminu Komisji ds. Bezpieczeństwa i Higieny Pracy w Górnictwie (Dz.U. 28 z 31.8.1957, s. 487/57).

Decyzja Rady 74/325/EWG z dnia 27 czerwca 1974 r. w sprawie powołania Komitetu Doradczego ds. Bezpieczeństwa, Higieny i Ochrony Zdrowia w Miejscu Pracy (Dz.U. L 185 z 9.7.1974, s. 15).

Decyzja Rady 74/326/EWG z dnia 27 czerwca 1974 r. w sprawie poszerzenia obowiązków Komisji ds. Bezpieczeństwa i Higieny Pracy w Kopalniach na wszystkie zakłady wydobywcze (Dz.U. L 185 z 9.7.1974, s. 18).

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1) i powiązane dyrektywy szczegółowe.

Dyrektywa Rady 92/29/EWG z dnia 31 marca 1992 r. dotycząca minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia w celu poprawy opieki medycznej na statkach (Dz.U. L 113 z 30.4.1992, s. 19).

Decyzja Rady 98/171/WE z dnia 23 lutego 1998 r. w sprawie działalności wspólnotowej dotyczącej analizy, badań i współpracy w dziedzinie zatrudnienia i rynku pracy (Dz.U. L 63 z 4.3.1998, s. 26).

Decyzja Rady 2000/750/WE z dnia 27 listopada 2000 r. ustanawiająca wspólnotowy program działań w zakresie zwalczania dyskryminacji (2001–2006) (Dz.U. L 303 z 2.12.2000, s. 23).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** (ciągły)**04 03 53** (ciągły)

Decyzja nr 50/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 7 grudnia 2001 r. ustanawiająca program działań Wspólnoty wspierający współpracę między państwami członkowskimi w celu zwalczania wyłączenia społecznego (Dz.U. L 10 z 12.1.2002, s. 1).

Decyzja nr 1145/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 10 czerwca 2002 r. w sprawie wspólnotowych środków zachęcających w dziedzinie zatrudnienia (Dz.U. L 170 z 29.6.2002, s. 1).

Decyzja Rady z dnia 22 lipca 2003 r. w sprawie powołania Komitetu Doradczego ds. Bezpieczeństwa, Higieny i Ochrony Zdrowia w Miejscu Pracy (Dz.U. C 218 z 13.9.2003, s. 1).

Decyzja nr 1554/2005/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 7 września 2005 r. zmieniająca decyzję Rady 2001/51/WE ustanawiającą program dotyczący wspólnotowej strategii ramowej w sprawie równości płci i decyzję nr 848/2004/WE ustanawiającą wspólnotowy program działania w celu promocji organizacji działających na poziomie europejskim w dziedzinie równości między kobietami i mężczyznami (Dz.U. L 255 z 30.9.2005, s. 9).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1098/2008/WE z dnia 22 października 2008 r. w sprawie Europejskiego Roku Walki z Ubóstwem i Wykluczeniem Społecznym (2010) (Dz.U. L 298 z 7.11.2008, s. 20).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 283/2010/UE z dnia 25 marca 2010 r. ustanawiająca europejski instrument mikrofinansowy na rzecz zatrudnienia i włączenia społecznego Progress (Dz.U. L 87 z 7.4.2010, s. 1).

*Akty referencyjne*

Konwencja zawarta w 1959 r. pomiędzy Wysoką Władzą EWWiS a Międzynarodowym Ośrodkiem Informacji o Bezpieczeństwie i Higieny Pracy (CIS) przy Międzynarodowej Organizacji Pracy (ILO).

Zadanie wynikające ze szczególnych uprawnień Komisji przyznanych jej bezpośrednio na mocy art. 151, 153 i 156 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

**04 03 77** **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

04 03 77 02 Projekt pilotażowy — Propagowanie ochrony prawa do mieszkania

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	523 430	0,—	199 866,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.



**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** (ciągły)**04 03 77** (ciągły)

04 03 77 02 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

04 03 77 03 Projekt pilotażowy — Warunki pracy i życia delegowanych pracowników

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	—	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Pozycja ta przeznaczona jest na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

04 03 77 04 Projekt pilotażowy — Działania służące podtrzymaniu zatrudnienia

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

## 04 03 77 (ciągły)

04 03 77 05 Projekt pilotażowy — Wzrost mobilności i integracji pracowników w Unii

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

04 03 77 06 Projekt pilotażowy — Pełna współpraca pomiędzy władzami publicznymi, firmami handlowymi i przedsiębiorstwami nienastawionymi na zysk na rzecz integracji społecznej i zawodowej

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	776 081,30

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

## 04 03 77 (ciągły)

## 04 03 77 07 Działanie przygotowawcze — „Twoja pierwsza praca z EURES-em”

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	750 000	p.m.	1 308 576	0,—	3 434 258,97

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## 04 03 77 08 Projekt pilotażowy — Solidarność społeczna na rzecz integracji społecznej

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	348 954	0,—	499 736,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

## 04 03 77 (ciągły)

04 03 77 09 Działanie przygotowawcze — Ośrodki informacyjne dla pracowników delegowanych i migrujących

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	523 430	0,—	213 769,34

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

04 03 77 10 Projekt pilotażowy — Zachęcanie do przekształcania pracy dorywczej w pracę, w której pracownikowi przysługują prawa

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

## 04 03 77 (ciągły)

04 03 77 11 Projekt pilotażowy — Zapobieganie znęcaniu się nad osobami starszymi

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Pozycja ta przeznaczona jest na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

04 03 77 12 Projekt pilotażowy — Bezpieczeństwo i higiena pracy starszych pracowników

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	350 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

## 04 03 77 (ciągły)

04 03 77 13 Działanie przygotowawcze — Działania aktywizujące skierowane do młodzieży wdrażające inicjatywę „Mobilna młodzież”

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	500 000	p.m.	1 292 053	0,—	689 809,50

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

04 03 77 14 Działanie przygotowawcze — Innowacje społeczne napędzane przez przedsiębiorstwa społeczne i młodych przedsiębiorców

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	500 000	p.m.	697 907	887 251,98	661 906,48

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

## 04 03 77 (ciągły)

04 03 77 15 Projekt pilotażowy — Wykonalność i wartość dodana europejskiego systemu ubezpieczeń lub świadczeń dla bezrobotnych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 000 000	p.m.	523 430	1 838 620,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

04 03 77 16 Działanie przygotowawcze — Mikrokredyt w celu szczególnego przeciwdziałania bezrobociu wśród młodzieży

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

## 04 03 77 (ciągły)

04 03 77 17 Projekt pilotażowy — Karta ubezpieczenia społecznego

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
700 000	350 000	500 000	250 000		

Uwagi

W ramach tego projektu pilotażowego zbada się korzyści wynikające z wprowadzenia oraz – w stosownym przypadku – udostępnienia zabezpieczonego przed podrobieniem europejskiego dokumentu elektronicznego zawierającego dane ubezpieczenia społecznego danej osoby, na którym mogłyby być zapisywane wszystkie dane umożliwiające sprawdzenie statusu zatrudnienia jej posiadacza, takie jak np. szczegóły dotyczące statusu ubezpieczenia społecznego i czasu pracy, i który podlegałby rygorystycznym zasadom ochrony danych, szczególnie w zakresie przetwarzania danych osobowych wymagających szczególnej ochrony. Karta ta powinna być nie tylko narzędziem informacyjnym dla pracownika, ale przede wszystkim narzędziem pomagającym inspektorom pracy wykrywać nadużycia i zapewniać egzekwowanie przepisów prawa socjalnego i prawa pracy w Unii. Komisja powinna regularnie informować Parlament Europejski o realizacji niniejszego projektu pilotażowego.

Działania będące przedmiotem finansowania będą obejmować:

- sprawozdanie dotyczące najlepszych praktyk w państwach członkowskich, które już wdrożyły podobne systemy,
- w oparciu o sprawozdanie, opracowanie działania przygotowawczego, aby pomóc przy wprowadzaniu tego dokumentu w konkretnych sektorach/krajach,
- ocenę skutków oraz analizę kosztów i korzyści produkcji takiego elektronicznego dokumentu,
- analizę porównawczą systemów zabezpieczenia społecznego w UE-28, która może posłużyć za podstawę poszerzenia wiedzy na temat istotnych różnic między państwami członkowskimi w odniesieniu do ekonomicznej struktury, wielkości i konstrukcji systemów zabezpieczeń społecznych.

Projekt pilotażowy mógłby również obejmować opracowanie wzoru unijnej karty elektronicznej zawierającej informacje umożliwiające sprawdzenie statusu zatrudnienia jej posiadacza, takie jak dane dotyczące statusu ubezpieczenia społecznego i czasu pracy jej posiadacza.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).



## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

04 03 77 (ciągły)

04 03 77 18 Działanie przygotowawcze — Solidarność społeczna na rzecz integracji społecznej

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	750 000	1 500 000	750 000		

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

To działanie przygotowawcze ma na celu: wzmocnienie potencjału sieci w zakresie krajowego dochodu minimalnego w celu opracowania strategii wdrażania zaleceń wynikających z projektu pilotażowego, a także powiązań ze strategią „Europa 2020” poprzez podejmowanie działań następczych związanych z wprowadzaniem w życie odnośnych zaleceń dla poszczególnych krajów; dalsze podnoszenie świadomości na temat systemów dochodu minimalnego z ukierunkowaniem na zakres, współmierność i zapotrzebowanie; zaangażowanie podmiotów Unii w dalszy dialog na temat systemów dochodu minimalnego; promowanie wspólnej metodologii w odniesieniu do budżetów referencyjnych (w przygotowaniu, jako część innego projektu pilotażowego „Sieć budżetów referencyjnych”) na szczeblu lokalnym, krajowym i unijnym w celu zapewnienia adekwatności minimalnego wynagrodzenia.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

04 03 77 19 Działanie przygotowawcze — Wspieranie aktywnej integracji migrantów znajdujących się w niekorzystnej sytuacji w Europie poprzez rozwój i testowanie lokalnych centrów integracji społecznej i gospodarczej

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	250 000	500 000	250 000		

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Niniejsze działanie przygotowawcze wniesie wkład w ogólną politykę Unii mającą na celu zwalczanie ubóstwa i wykluczenia społecznego, szczególnie wśród grup znajdujących się w niekorzystnej sytuacji, takich jak migranci. W szczególności działanie to będzie dopełnieniem komunikatów Komisji pt. „Europejska platforma współpracy w zakresie walki z ubóstwem i wykluczeniem społecznym” (COM(2010) 758 final) oraz pt. „Inwestycje społeczne na rzecz wzrostu i spójności” (COM(2013) 83 final), a także rozporządzenia (UE) nr 1304/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Społecznego.

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE** (ciągły)**04 03 77** (ciągły)

04 03 77 19 (ciągły)

*Przedmiot*

Celem niniejszego działania przygotowawczego jest wkład w opiekę społeczną oraz pełną integrację społeczną i gospodarczą migrantów w Europie (obywateli europejskich i obywateli krajów trzecich), zwłaszcza tych, którzy znaleźli się w bardzo trudnej sytuacji społecznej i gospodarczej (bezrobocie, brak dachu nad głową, problemy zdrowotne, uzależnienia lub inne formy marginalizacji), poprzez rozwój i testowanie pilotażowych centrów integracji w państwach członkowskich o zróżnicowanych systemach opieki społecznej i strukturach rynku pracy. Centra te będą częścią europejskiej platformy współpracy w zakresie walki z ubóstwem i wykluczeniem społecznym oraz będą działać na rzecz zwiększenia umiejętności i potencjału migrantów oraz umożliwienia im pełnego uczestniczenia w życiu zawodowym i społecznym poprzez zapewnienie zintegrowanego pakietu działań i usług.

*Działania/środki, które mają być finansowane*

Działania będące przedmiotem finansowania będą obejmować:

— utworzenie pilotażowych centrów integracji, które:

- zostaną ustanowione na obszarach miejskich i wiejskich borykających się z poważnymi trudnościami integracyjnymi w wybranych krajach UE, we współpracy z lokalnymi podmiotami społecznymi, publicznymi i gospodarczymi,
- będą prowadzić warsztaty i szkolenia zawodowe w pełnym wymiarze czasu, treningi zawodowe i praktyki zawodowe w dziedzinach zaspokajających potrzeby społeczności lokalnej, takich jak usługi opiekuńcze, usługi związane z utrzymaniem terenów zielonych, profesjonalne usługi sprzątania i usługi budowlane,
- będą służyć za punkty kompleksowej obsługi dla marginalizowanych migrantów szukających pomocy w sprawach prawnych i społecznych (pomoc socjalna, doradztwo zawodowe, zachęty finansowe),
- stworzą sprzyjające środowisko i lokalne partnerstwa w celu rozwoju przedsiębiorczości społecznej.

Te centra pilotażowe pomogą w przetestowaniu pomyslnych warunków dla przyszłego utworzenia lokalnych centrów integracji społecznej i gospodarczej we wszystkich państwach członkowskich, które będą stanowiły część europejskiej platformy współpracy w zakresie walki z ubóstwem i wykluczeniem społecznym. Centra lokalne będą miały dwojaki cel: 1) aktywizację migrantów i umożliwienie im zwiększenia swych szans na ponowne wejście w główny nurt gospodarki oraz pełnej integracji w przyjmujących ich środowiskach i społeczeństwie; 2) wspieranie lokalnych władz, partnerów społecznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego w likwidowaniu przeszkód, wspieraniu mobilności oraz społecznej i gospodarczej integracji marginalizowanych migrantów.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

## 04 03 77 (ciągły)

04 03 77 20 Projekt pilotażowy — Konsekwencje zmniejszenia świadczeń socjalnych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	1 000 000	500 000		

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Niniejszy projekt pilotażowy ma na celu przeprowadzenie badań dotyczących konsekwencji zmniejszenia świadczeń socjalnych (zasiłek rodzinny, zasiłek dla osób przebywających długi czas na bezrobociu, dodatkowe świadczenia chorobowe, świadczenia na rzecz integracji społecznej) w odniesieniu do wzrostu ubóstwa i nierówności ze względu na płeć.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

04 03 77 21 Projekt pilotażowy — Aplikacja i usługi UE w zakresie języka migowego w czasie rzeczywistym

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	360 525	0,—	292 907,60

## Uwagi

Dawna pozycja 33 02 77 07

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

## 04 03 77 (ciągły)

04 03 77 22 Działanie przygotowawcze — Program typu Erasmus dla uczniów przyuczających się do zawodu

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	—	—	0,—	0,—

Uwagi

Dawna pozycja 15 02 77 01

Pozycja ta przeznaczona jest na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

04 03 77 23 Działanie przygotowawcze — Reaktywacja: wewnętrzny program UE dla bezrobotnych, którzy ukończyli 35 lat

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
3 000 000	1 500 000				

Uwagi

Pomimo innego postrzegania tej kwestii przez opinię publiczną poziom mobilności związanej z zatrudnieniem w Unii jest niski. Wysokiemu bezrobociu i słabej mobilności związanej z zatrudnieniem wewnątrz państw i między nimi towarzyszy niedobór umiejętności i siły roboczej w niektórych państwach i regionach. Dobrze funkcjonujące rynki pracy są ważne dla ułatwienia przystosowania się do nagłych zmian, jak najlepszego przeznaczania zasobów i radzenia sobie z potencjalnymi brakami na rynku pracy związanymi ze starzeniem się społeczeństw. Mobilność w Unii może zasadniczo pomóc w zaradzeniu brakom i nierównowadze na rynku pracy. Grupa osób po 35 roku życia napotyka również większe przeszkody w zakresie mobilności, dlatego ważne jest, by przetestować rozwiązania finansowe lub inne wsparcie skierowane właśnie do tej grupy.

„Reaktywacja” jest programem mobilności na rzecz trwających od 6 do 12 miesięcy szkoleń i praktyk zawodowych dla dorosłych, odbywających się w innych państwach członkowskich. Skierowany jest on do grupy osób bezrobotnych, które ukończyły 35 lat, w tym do osób długotrwale bezrobotnych. Ta grupa wiekowa zasadniczo stanowi segment społeczeństwa o dużych kompetencjach popartych doświadczeniem zawodowym, stąd potrzeba niniejszego programu.

W świetle liczby osób bezrobotnych pozostających bez pracy od dłuższego czasu, w ramach programu „Reaktywacja” zostanie przetestowane wsparcie dostosowane do ich potrzeb. Aby zachęcić pracodawców do oferowania miejsc pracy osobom bezrobotnym z innych państw członkowskich, w ramach programu „Reaktywacja” zostaną przetestowane sposoby zaangażowania pracodawców oraz formy finansowego i innego wsparcia dla pracodawców.

## ROZDZIAŁ 04 03 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE (ciągły)

04 03 77 (ciągły)

04 03 77 23 (ciągły)

„Reaktywacja” ma stanowić kontynuację realizowanego z powodzeniem programu „Twoja pierwsza praca z EURES-em”, oferując podobne korzyści osobom bezrobotnym, w tym długotrwale bezrobotnym, którzy ukończyli 35 rok życia. Niniejszy program może opierać się na wynikach programu „Twoja pierwsza praca z EURES-em” jako sprawnej platformy mobilności.

„Reaktywacja” będzie stanowić dla osób bezrobotnych w tej grupie wiekowej, w tych osób długotrwale bezrobotnych, bezprecedensową szansę zdobycia zróżnicowanych kwalifikacji i umiejętności, nauczenia się nowych języków i lepszego zrozumienia europejskiego rynku wewnętrznego. Wszystkie te korzyści przyczyniają się w dużej mierze do wzmocnienia tożsamości europejskiej i zwiększenia różnorodności, a jednocześnie do poprawy mobilności oraz zwiększania stopy zatrudnienia.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

04 03 77 24 Projekt pilotażowy — Wysokiej jakości zatrudnienie dzięki przedsiębiorczości dla osób wchodzących na rynek pracy

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
700 000	350 000				

*Uwagi*

W ramach niniejszego projektu pilotażowego sprawdzone zostanie, czy inicjatywy dotyczące przedsiębiorczości ludzi młodych są skuteczne, jeśli chodzi o tworzenie dobrej jakości i trwałych miejsc pracy, zwłaszcza wśród ludzi młodych.

Projekt pilotażowy nawiązuje do z priorytetami Komisji Zatrudnienia Parlamentu Europejskiego dotyczącymi bezrobocia wśród młodzieży/przedsiębiorczości wśród młodzieży, gwarancji dla młodzieży oraz Inicjatywy na rzecz zatrudnienia ludzi młodych.

Sfinansowane zostaną następujące działania i środki: monitorowanie przedsiębiorców w Europie i sprawdzanie, jak obecne strategie polityczne wpływają na tworzenie wysokiej jakości miejsc pracy dla osób wchodzących na rynek pracy.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 04 — EUROPEJSKI FUNDUSZ DOSTOSOWANIA DO GLOBALIZACJI

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
04 04	EUROPEJSKI FUNDUSZ DOSTOSOWANIA DO GLOBALIZACJI								
04 04 01	<i>EFG — Wsparcie dla pracowników i osób samozatrudnionych, którzy stracili zajęcie w wyniku globalizacji</i>	9	p.m.	30 000 000	p.m.	25 000 000	33 542 470,—	33 542 470,—	111,81
04 04 51	<i>Zakończenie Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji (2007–2013)</i>	9	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	30 049 421,—	30 049 421,—	
	<b>Rozdział 04 04 – Ogółem</b>		<b>p.m.</b>	<b>30 000 000</b>	<b>p.m.</b>	<b>25 000 000</b>	<b>63 591 891,—</b>	<b>63 591 891,—</b>	<b>211,97</b>

**04 04 01 EFG — Wsparcie dla pracowników i osób samozatrudnionych, którzy stracili zajęcie w wyniku globalizacji**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	30 000 000	p.m.	25 000 000	33 542 470,—	33 542 470,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie EFG, aby umożliwić Unii okazanie solidarności z pracownikami zwolnionymi i z osobami, które zaprzestały prowadzenia działalności na własny rachunek w wyniku spowodowanych globalizacją poważnych zmian strukturalnych w kierunkach światowego handlu lub w wyniku dalszego trwania światowego kryzysu finansowego i gospodarczego, o czym mowa w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 546/2009 z dnia 18 czerwca 2009 r. zmieniającym rozporządzenie (WE) nr 1927/2006 ustanawiające Europejski fundusz dostosowania do globalizacji (Dz.U. L 167 z 29.6.2009, s. 26), lub w wyniku nowego światowego kryzysu finansowego i gospodarczego, a także umożliwienie Unii wsparcia tych osób w celu ich trwałej reintegracji zawodowej.

Działania podejmowane w ramach EFG powinny uzupełniać działania Europejskiego Funduszu Społecznego. Nie może dochodzić do podwójnego finansowania z obu tych instrumentów jednocześnie. Celem działań lub środków wspieranych przez EFG powinno być zapewnienie, by jak najwięcej beneficjentów uczestniczących w tych działaniach jak najszybciej znalazło trwałe zatrudnienie przed upływem terminu złożenia sprawozdania końcowego.

Zasady dotyczące zapisania środków w tej rezerwie oraz uruchomienia EFG określone są w pkt 13 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 2 grudnia 2013 r. między Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją o dyscyplinie budżetowej, współpracy w sprawach budżetowych i należytych zarządzaniu finansowym (Dz.U. L 373 z 20.12.2013, s. 1).

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1309/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji (2014–2020) i uchylecia rozporządzenia (WE) nr 1927/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 855), w szczególności jego art. 1.

**ROZDZIAŁ 04 04 — EUROPEJSKI FUNDUSZ DOSTOSOWANIA DO GLOBALIZACJI** (ciągły)**04 04 01** (ciągły)

## Akty referencyjne

Porozumienie międzyinstytucjonalne z dnia 2 grudnia 2013 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej, współpracy w kwestiach budżetowych i należytego zarządzania finansami (Dz.U. C 373 z 20.12.2013, s. 1).

**04 04 51** **Zakończenie Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji (2007–2013)**

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	30 049 421,—	30 049 421,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie EFG, tak aby umożliwić Unii udzielenie tymczasowego i ukierunkowanego wsparcia pracownikom zwolnionym w wyniku zasadniczych zmian strukturalnych zachodzących w kierunkach handlu światowego w związku z globalizacją, gdy zwolnienia te mają znaczny niekorzystny wpływ na gospodarkę regionalną lub lokalną. Dotyczy to wszystkich wniosków złożonych do dnia 31 grudnia 2013 r. W odniesieniu do wniosków złożonych w dniach 1 maja 2009 r. do 31 grudnia 2011 r. środki te mogą również zostać wykorzystane na wsparcie osób, które utraciły pracę bezpośrednio wskutek światowego kryzysu finansowego i gospodarczego.

Działania podejmowane przez EFG powinny uzupełniać działania Europejskiego Funduszu Społecznego. Nie może dochodzić do podwójnego finansowania w ramach wsparcia z tych instrumentów.

Zasady dotyczące zapisania środków w tej rezerwie oraz uruchomienia EFG określone są w pkt 13 porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 2 grudnia 2013 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej, współpracy w kwestiach budżetowych i należytego zarządzania finansami (Dz.U. L 373 z 20.12.2013, s. 1).

## Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 1927/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 grudnia 2006 r. ustanawiające Europejski Fundusz Dostosowania do Globalizacji (Dz.U. L 406 z 30.12.2006, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 546/2009 z dnia 18 czerwca 2009 r. zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1927/2006 ustanawiające Europejski Fundusz Dostosowania do Globalizacji (Dz.U. L 167 z 29.6.2009, s. 26).

## Akty referencyjne

Porozumienie międzyinstytucjonalne z dnia 2 grudnia 2013 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej, współpracy w kwestiach budżetowych i należytego zarządzania finansami (Dz.U. C 373 z 20.12.2013, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ZATRUDNIENIE, POLITYKA SPOŁECZNA I ROZWÓJ ZASOBÓW LUDZKICH

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
04 05	INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ZATRUDNIENIE, POLITYKA SPOŁECZNA I ROZWÓJ ZASOBÓW LUDZKICH								
<b>04 05 01</b>	<b>Wsparcie dla Albanii, Bośni i Hercegowiny, Kosowa <sup>(1)</sup>, Czarnogóry, Serbii oraz byłej jugosłowiańskiej republiki Macedonii</b>								
04 05 01 01	Wsparcie reform politycznych oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 05 01 02	Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	<i>Artykuł 04 05 01 – Razem</i>		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>04 05 02</b>	<b>Wsparcie Islandii</b>								
04 05 02 01	Wsparcie reform politycznych oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
04 05 02 02	Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	<i>Artykuł 04 05 02 – Razem</i>		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>04 05 03</b>	<b>Wsparcie Turcji</b>								
04 05 03 01	Wsparcie reform politycznych oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	



KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ZATRUDNIENIE, POLITYKA SPOŁECZNA I ROZWÓJ ZASOBÓW LUDZKICH** (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>04 05 03</b>	(ciągły)								
04 05 03 02	Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 04 05 03 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>04 05 51</b>	<b>Zakończenie działań (przed 2014 r.) — Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) — Rozwój zasobów ludzkich</b>	4	p.m.	65 000 000	p.m.	74 547 800	0,—	62 529 134,55	96,20
	<b>Rozdział 04 05 – Ogółem</b>		<b>p.m.</b>	<b>65 000 000</b>	<b>p.m.</b>	<b>74 547 800</b>	<b>0,—</b>	<b>62 529 134,55</b>	<b>96,20</b>

(<sup>1</sup>) Użycie tej nazwy pozostaje bez uszczerbku dla stanowisk w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ nr 1244/1999 oraz opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości w sprawie Deklaracji niepodległości Kosowa.

**04 05 01 Wsparcie dla Albanii, Bośni i Hercegowiny, Kosowa (<sup>1</sup>), Czarnogóry, Serbii oraz byłej jugosłowiańskiej republiki Macedonii**

04 05 01 01 Wsparcie reform politycznych oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

**Uwagi**

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów na Bałkanach Zachodnich:

- wsparcie reform politycznych,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie reform politycznych poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

(<sup>1</sup>) Użycie tej nazwy pozostaje bez uszczerbku dla stanowisk w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ nr 1244/1999 oraz opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości w sprawie Deklaracji niepodległości Kosowa.

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ZATRUDNIENIE, POLITYKA SPOŁECZNA I ROZWÓJ ZASOBÓW LUDZKICH** (ciągły)**04 05 01** (ciągły)

04 05 01 01 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. a) i c).

04 05 01 02 Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów na Bałkanach Zachodnich:

- wspieranie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego w celu zapewnienia inteligentnego, zrównoważonego wzrostu sprzyjającego włączeniu społecznemu,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania, w tym przygotowanie do zarządzania środkami z unijnych funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. b) i c).

## ROZDZIAŁ 04 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ZATRUDNIENIE, POLITYKA SPOŁECZNA I ROZWÓJ ZASOBÓW LUDZKICH (ciągły)

04 05 02 **Wsparcie Islandii**

04 05 02 01 Wsparcie reform politycznych oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów w Islandii:

- wsparcie reform politycznych,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie reform politycznych poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. a) i c).

04 05 02 02 Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów w Islandii:

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ZATRUDNIENIE, POLITYKA SPOŁECZNA I ROZWÓJ ZASOBÓW LUDZKICH** (ciągły)**04 05 02** (ciągły)

## 04 05 02 02 (ciągły)

- wspieranie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego w celu zapewnienia inteligentnego, zrównoważonego wzrostu sprzyjającego włączeniu społecznemu,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania, w tym przygotowanie do zarządzania środkami z unijnych funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. b) i c).

**04 05 03** **Wsparcie Turcji**

## 04 05 03 01 Wsparcie reform politycznych oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów w Turcji:

- wsparcie reform politycznych,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie reform politycznych poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania.

**ROZDZIAŁ 04 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ZATRUDNIENIE, POLITYKA SPOŁECZNA I ROZWÓJ ZASOBÓW LUDZKICH** (ciągłdalszy)**04 05 03** (ciągłdalszy)

04 05 03 01 (ciągłdalszy)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, nie naruszając art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. a) i c).

04 05 03 02 Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów w Turcji:

- wspieranie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego w celu zapewnienia inteligentnego, zrównoważonego wzrostu sprzyjającego włączeniu społecznemu,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania, w tym przygotowanie do zarządzania środkami z unijnych funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, nie naruszając art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ZATRUDNIENIE, POLITYKA SPOŁECZNA I ROZWÓJ ZASOBÓW LUDZKICH** (ciągły)**04 05 03** (ciągły)

04 05 03 02 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. b) i c).

**04 05 51 Zakończenie działań (przed 2014 r.) — Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) — Rozwój zasobów ludzkich***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	65 000 000	p.m.	74 547 800	0,—	62 529 134,55

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań podjętych przed 2014 r.

Zgodnie z art. 105a ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, zmienionego załącznikiem III pkt 7 Traktatu dotyczącego przystąpienia Republiki Chorwacji do Unii Europejskiej (Dz.U. L 112 z 24.4.2012), programy i duże projekty, które w dniu przystąpienia Chorwacji były już zatwierdzone na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1085/2006 i których wdrożenie nie zostało ukończony przed tą datą, uznaje się za zatwierdzone przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, z wyjątkiem programów zatwierdzonych na podstawie komponentów, o których mowa w art. 3 ust. 1 lit. a) i e) rozporządzenia (WE) nr 1085/2006.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

KOMISJA  
TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

## ROZDZIAŁ 04 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ POMOCY NAJBARDZIEJ POTRZEBUJĄCYM (FEAD)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
04 06	EUROPEJSKI FUNDUSZ POMOCY NAJBARDZIEJ POTRZEBUJĄCYM (FEAD)								
<b>04 06 01</b>	<b>Promowanie spójności społecznej i ogra- niczanie najcięższych form ubóstwa w Unii</b>	1,2	533 712 658	460 000 000	523 247 709	362 116 807	500 784 056,—	409 526 763,58	89,03
<b>04 06 02</b>	<b>Pomoc techniczna</b>	1,2	1 440 000	1 000 000	1 410 000	958 779	1 240 000,—	0,—	0
	<b>Rozdział 04 06 – Ogółem</b>		<b>535 152 658</b>	<b>461 000 000</b>	<b>524 657 709</b>	<b>363 075 586</b>	<b>502 024 056,—</b>	<b>409 526 763,58</b>	<b>88,83</b>

## Uwagi

W art. 174 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej określono cel Unii, jakim jest spójność gospodarcza, społeczna i terytorialna, natomiast w art. 175 określono rolę funduszy strukturalnych w realizacji tego celu oraz przewidziano przyjmowanie szczególnych działań poza funduszami strukturalnymi.

Art. 80 rozporządzenia finansowego przewiduje korekty finansowe w przypadku wydatków dokonanych z naruszeniem obowiązujących przepisów.

Art. 56 i 57 rozporządzenia (UE) nr 223/2014, w których jest mowa o kryteriach dokonywania korekt finansowych przez Komisję, przewidują szczegółowe zasady dokonywania korekt finansowych w odniesieniu do Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (FEAD).

Wszelkie dochody pochodzące z korekt finansowych dokonywanych na tej podstawie są ujęte w pozycji 6 5 0 0 zestawienia dochodów i stanowią dochody przeznaczone na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego.

Art. 177 rozporządzenia finansowego określa warunki pełnej lub częściowej spłaty płatności zaliczkowych dotyczących danej operacji.

Art. 44 rozporządzenia w sprawie FEAD przewiduje szczegółowe przepisy dotyczące spłaty płatności zaliczkowych mające zastosowanie do FEAD.

Kwoty spłaconych zaliczek stanowią wewnętrzny dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 4 rozporządzenia finansowego i są ujęte w pozycji 6 1 5 0 lub 6 1 5 7.

Art. 19 rozporządzenia (UE, Euratom) nr 1311/2013 określa warunki rewizji wieloletnich ram finansowych celem przeniesienia na następne lata powyżej odnośnych pułapów wydatków, środków przydzielonych, ale niewykorzystanych w 2014 r., w przypadku przyjęcia po dniu 1 stycznia 2014 r. nowych zasad lub programów.

## Podstawa prawna

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 174 i 175.

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ POMOCY NAJBARDZIEJ POTRZEBUJĄCYM (FEAD) (ciągły)**

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 21 ust. 3 i 4, art. 80 i 177.

Rozporządzenie Rady (UE, Euratom) nr 1311/2013 z dnia 2 grudnia 2013 r. określające wieloletnie ramy finansowe na lata 2014–2020 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 884).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 223/2014 z dnia 11 marca 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (Dz.U. L 72 z 12.3.2014, s. 1).

Akty referencyjne

Konkluzje Rady Europejskiej z dnia 7 i 8 lutego 2013 r.

**04 06 01 Promowanie spójności społecznej i ograniczanie najcięższych form ubóstwa w Unii**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
533 712 658	460 000 000	523 247 709	362 116 807	500 784 056,—	409 526 763,58

Uwagi

Europejski Fundusz Pomocy Najbardziej Potrzebującym (FEAD) zastępuje program Unii Europejskiej dotyczący dystrybucji żywności wśród osób najbardziej potrzebujących we Wspólnocie, który został zakończony z końcem 2013 r.

Aby zapewnić ciągłość pomiędzy dwoma programami, wydatki kwalifikują się do wsparcia z programu operacyjnego FEAD, jeżeli zostały poniesione przez beneficjenta i pokryte w dniach od 1 grudnia 2013 r. do 31 grudnia 2023 r.

Założeniem FEAD jest wspieranie spójności społecznej, podwyższenie poziomu włączenia społecznego i w konsekwencji działanie na rzecz likwidacji ubóstwa w Unii przez przyczynianie się do osiągnięcia celu, jakim jest zmniejszenie liczby osób zagrożonych ubóstwem i wykluczeniem społecznym o przynajmniej 20 milionów, zgodnie ze strategią „Europa 2020”; FEAD stanowi przy tym uzupełnienie funduszy strukturalnych. Ponieważ liczba kobiet zagrożonych ubóstwem lub wykluczeniem społecznym jest wyższa niż mężczyzn, FEAD będzie kierować się podejściem uwzględniającym aspekt płci, dostosowując środki do grup, które są rzeczywiście zagrożone ubóstwem i wykluczeniem społecznym, w tym kobiet i osób starszych. FEAD będzie wносить wkład w realizację konkretnego celu, jakim jest ograniczenie najcięższych form ubóstwa, przez udzielanie niefinansowego wsparcia osobom najbardziej potrzebującym w formie pomocy żywnościowej lub podstawowej pomocy materialnej oraz działania na rzecz włączenia społecznego mające na celu integrację społeczną osób najbardziej potrzebujących.



**ROZDZIAŁ 04 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ POMOCY NAJBARDZIEJ POTRZEBUJĄCYM (FEAD) (ciągły)****04 06 01** (ciągły)

Należy dokonać jakościowej i ilościowej oceny realizacji tego celu oraz wyników wdrożenia Funduszu.

FEAD uzupełnia zrównoważone krajowe polityki na rzecz eliminacji ubóstwa i na rzecz włączenia społecznego i nie może zastępować ani ograniczać tych polityk, za które odpowiedzialność w dalszym ciągu spoczywa na państwach członkowskich.

Dostępne zasoby przeznaczone na zobowiązania budżetowe w ramach Funduszu na okres 2014–2020 wynoszą 3 395 684 880 EUR w cenach z 2011 r.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 223/2014 z dnia 11 marca 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (Dz.U. L 72 z 12.3.2014, s. 1).

**04 06 02** *Pomoc techniczna**Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 440 000	1 000 000	1 410 000	958 779	1 240 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie środków pomocy technicznej określonych w art. 27 rozporządzenia (UE) nr 223/2014.

W ramach pomocy technicznej finansuje się działania przygotowawcze, dotyczące monitorowania, pomocy administracyjnej i technicznej, audytu, informowania, kontroli i ewaluacji niezbędnych do wykonania rozporządzenia (UE) nr 223/2014 oraz do prowadzenia działań zgodnie z art. 10 tego rozporządzenia.

W szczególności środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków pomocniczych (koszty reprezentacyjne, szkolenia, spotkania i wyjazdy służbowe),
- wydatków na informacje i publikacje,
- wydatków na technologię informacyjną i telekomunikację,

KOMISJA

TYTUŁ 04 — ZATRUDNIENIE, SPRAWY SPOŁECZNE I WŁĄCZENIE SPOŁECZNE

**ROZDZIAŁ 04 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ POMOCY NAJBARDZIEJ POTRZEBUJĄCYM (FEAD) (ciągły)**

**04 06 02** (ciągły)

- umów o świadczenie usług i sporządzenie opracowań,
- dotacji,
- audytów, kontroli i działań związanych z oceną.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 223/2014 z dnia 11 marca 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Pomocy Najbardziej Potrzebującym (Dz.U. L 72 z 12.3.2014, s. 1).

*TYTUŁ 05*

**ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH**

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

## TYTUŁ 05

## ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
05 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”	134 218 823	134 218 823	131 384 520	131 384 520	132 620 948,40	132 620 948,40
05 02	POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH	2 703 000 000	2 691 337 221	2 400 689 000	2 400 752 166	2 478 674 849,21	2 478 172 776,19
05 03	PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM	39 445 708 157	39 445 708 157	40 908 597 789	40 908 597 789	41 659 679 433,60	41 659 679 433,60
05 04	ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH	18 671 922 495	11 742 025 443	18 165 329 129	11 162 302 959	3 305 186 830,69	11 185 998 301,10
05 05	INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH	112 000 000	425 400 000	94 000 000	177 168 992	0,—	158 726 294,26
05 06	MIĘDZYNARODOWE ASPEKTY OBSZARU POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”	6 966 518	6 966 518	4 675 000	4 201 456	1 806 025,54	1 806 025,54
05 07	KONTROLA WYDATKÓW ROLNYCH FINANSOWANYCH PRZEZ EUROPEJSKI FUNDUSZ ORIENTACJI I GWARANCJI ROLNEJ (EFOGR)	58 630 000	58 630 000	87 300 000	87 300 000	118 837 246,32	118 837 246,32
05 08	STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”	35 433 167	41 555 618	55 331 373	50 466 940	40 276 006,69	32 045 124,67
05 09	„HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ROLNICTWA	214 205 269	79 277 928	101 455 799	19 076 239	52 107 334,—	1 165 882,—
<b>Tytuł 05 – Ogółem</b>		<b>61 382 084 429</b>	<b>54 625 119 708</b>	<b>61 948 762 610</b>	<b>54 941 251 061</b>	<b>47 789 188 674,45</b>	<b>55 769 052 032,08</b>

## TYTUŁ 05

## ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

## ROZDZIAŁ 05 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
05 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”					
<b>05 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Rolnictwo i rozwój obszarów wiejskich”</b>	5,2	100 493 451	98 894 779	101 262 897,31	100,77
<b>05 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie w obszarze polityki „Rol- nictwo i rozwój obszarów wiejskich”</b>					
05 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	3 395 913	3 394 913	3 659 449,07	107,76
05 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	6 692 410	7 204 827	6 912 994,23	103,30
	Artykuł 05 01 02 – Razem		10 088 323	10 599 740	10 572 443,30	104,80
<b>05 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Rolnictwo i rozwój obszarów wiejskich”</b>	5,2	6 413 600	6 278 438	7 312 903,39	114,02
<b>05 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Rol- nictwo i rozwój obszarów wiejskich”</b>					
05 01 04 01	Wydatki pomocnicze na Europejski Fundusz Gwarancji Rolnej (EFG) — Nieoperacyjna pomoc techniczna	2	8 116 124	8 100 000	7 899 090,—	97,33
05 01 04 03	Wydatki pomocnicze na środki przedak- cesyjne w dziedzinie rolnictwa oraz rozwoju obszarów wiejskich (IPA)	4	552 600	497 475	109 114,98	19,75
05 01 04 04	Wydatki pomocnicze na Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) — Nieo- peracyjna pomoc techniczna	2	4 368 000	4 450 000	3 543 914,68	81,13
	Artykuł 05 01 04 – Razem		13 036 724	13 047 475	11 552 119,66	88,61

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”**  
(ciągłszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>05 01 05</b>	<b>Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Rolnictwo i rozwój obszarów wiejskich”</b>					
05 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	1 483 475	1 277 088	1 258 542,94	84,84
05 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	424 210	321 000	255 170,34	60,15
05 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	830 664	800 000	406 871,46	48,98
	<i>Artykuł 05 01 05 – Razem</i>		2 738 349	2 398 088	1 920 584,74	70,14
<b>05 01 06</b>	<b>Agencje wykonawcze</b>					
05 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności — Wkład z programu promocji produktów rolnych	2	1 448 376	166 000		
	<i>Artykuł 05 01 06 – Razem</i>		1 448 376	166 000		
	<b>Rozdział 05 01 – Ogółem</b>		<b>134 218 823</b>	<b>131 384 520</b>	<b>132 620 948,40</b>	<b>98,81</b>

Uwagi

O ile nie podano inaczej, następująca podstawa prawna ma zastosowanie do wszystkich artykułów i pozycji tego rozdziału.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

**05 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Rolnictwo i rozwój obszarów wiejskich”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
100 493 451	98 894 779	101 262 897,31

**ROZDZIAŁ 05 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”**  
(ciągłdalszy)**05 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie w obszarze polityki „Rolnictwo i rozwój obszarów wiejskich”**

05 01 02 01 Personel zewnętrzny

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 395 913	3 394 913	3 659 449,07

05 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 692 410	7 204 827	6 912 994,23

**05 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Rolnictwo i rozwój obszarów wiejskich”***Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 413 600	6 278 438	7 312 903,39

**05 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Rolnictwo i rozwój obszarów wiejskich”***Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich z Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR) oraz zmieniające i uchylające niektóre rozporządzenia (Dz.U. L 160 z 26.6.1999, s. 80).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1268/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie wspólnotowych środków pomocowych na rzecz działań przedakcesyjnych w dziedzinie rolnictwa oraz rozwoju obszarów wiejskich w państwach Europy Środkowej i Wschodniej ubiegających się o członkostwo w Unii Europejskiej w okresie przedakcesyjnym (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 87).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 870/2004 z dnia 24 kwietnia 2004 r. ustanawiające wspólnotowy program w sprawie ochrony, opisu, zbierania i wykorzystania zasobów genetycznych w rolnictwie oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1467/94 (Dz.U. L 162 z 30.4.2004, s. 18).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1698/2005 z dnia 20 września 2005 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) (Dz.U. L 277 z 21.10.2005, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”**  
(ciągłdalszy)**05 01 04** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1234/2007 z dnia 22 października 2007 r. ustanawiające wspólną organizację rynków rolnych oraz przepisy szczegółowe dotyczące niektórych produktów rolnych (rozporządzenie o jednolitej wspólnej organizacji rynku) (Dz.U. L 299 z 16.11.2007, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1305/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1698/2005 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 487).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1307/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające przepisy dotyczące płatności bezpośrednich dla rolników na podstawie systemów wsparcia w ramach wspólnej polityki rolnej oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 637/2008 i rozporządzenie Rady (WE) nr 73/2009 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 608).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 671).

Rozporządzenie (UE) nr 1310/2013 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające niektóre przepisy przejściowe w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) oraz zmieniające rozporządzenie (UE) nr 1305/2013 Parlamentu Europejskiego i Rady w zakresie środków i ich rozdziału w odniesieniu do roku 2014, a także i zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 73/2009 oraz rozporządzenia (UE) nr 1307/2013, (UE) nr 1306/2013 i (UE) nr 1308/2013 Parlamentu Europejskiego i Rady w zakresie ich stosowania w roku 2014 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 865).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11).

**05 01 04 01** Wydatki pomocnicze na Europejski Fundusz Gwarancji Rolnej (EFGR) — Nieoperacyjna pomoc techniczna

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
8 116 124	8 100 000	7 899 090,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie działań przygotowawczych, monitorowania, wsparcia administracyjnego i technicznego, a także środków oceny, audytu i inspekcji koniecznych do wprowadzenia w życie wspólnej polityki rolnej, w szczególności środków określonych w art. 6 lit. a) i d)–f) rozporządzenia (WE) nr 1306/2013.



**ROZDZIAŁ 05 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”**  
(ciągły)**05 01 04** (ciągły)

## 05 01 04 01 (ciągły)

Obejmują one wydatki na badania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem założeń programu dotyczącego zasobów genetycznych określonego w rozporządzeniu (WE) nr 870/2004. Obejmują także wydatki na finansowanie organu pojedynczego w ramach rozliczania rachunków wspólnej polityki rolnej (opłaty, wyposażenie, podróże i spotkania) oraz badań i innych wydatków na komunikację i wsparcie audytu i środków kontroli, takich jak pomoc firm audytorskich.

Każdy dochód uzyskany na podstawie artykułu 6 7 0 ogólnego zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 i 174 rozporządzenia finansowego.

## 05 01 04 03 Wydatki pomocnicze na środki przedakcesyjne w dziedzinie rolnictwa oraz rozwoju obszarów wiejskich (IPA)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
552 600	497 475	109 114,98

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług dla obopólnej korzyści Komisji i beneficjentów,
- wydatków na personel zewnętrzny zatrudniony w delegaturach Unii (personel kontraktowy, personel miejscowy lub oddelegowani eksperci krajowi) na potrzeby zdecentralizowanego zarządzania programami w delegaturach Unii w państwach trzecich lub na potrzeby przejęcia zadań likwidowanych biur pomocy technicznej, jak również dodatkowych kosztów logistycznych i infrastrukturalnych, takich jak koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych, oraz kosztów wynajmu pomieszczeń związanych bezpośrednio z obecnością w delegaturze Unii personelu zewnętrznego wynagradzanego ze środków ujętych w niniejszej pozycji,
- wydatków na badania, posiedzenia ekspertów, systemy informatyczne, podnoszenie świadomości, szkolenia, przygotowanie i wymianę doświadczeń i najlepszych praktyk, a także na działania w zakresie publikacji oraz wszelką inną pomoc administracyjną lub techniczną bezpośrednio związaną z osiągnięciem celu programu,
- działań badawczych dotyczących istotnych zagadnień oraz ich upowszechniania,
- wydatków związanych z realizacją działań informacyjnych i komunikacyjnych, w tym na opracowanie strategii komunikacyjnych i komunikację instytucjonalną dotyczącą politycznych priorytetów Unii.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”**  
(ciągłdalszy)**05 01 04** (ciągłdalszy)

05 01 04 03 (ciągłdalszy)

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków administracyjnych określonych w rozdziale 05 05.

05 01 04 04 Wydatki pomocnicze na Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) — Nieoperacyjna pomoc techniczna

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 368 000	4 450 000	3 543 914,68

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie działań z zakresu pomocy technicznej, finansowanych w ramach EFRROW zgodnie z art. 66 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1698/2005 i art. 51 rozporządzenia (UE) nr 1305/2013, art. 6 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013 oraz art. 58 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013. Pomoc techniczna obejmuje działania przygotowawcze, monitorowanie, wsparcie administracyjne, ocenę, audyt i środki kontroli. W szczególności środki te mogą zostać wykorzystane do sfinansowania:

- wydatków pomocniczych (koszty reprezentacyjne, szkolenia, spotkania, wyjazdy służbowe, tłumaczenia),
- wydatków na informacje i publikacje,
- wydatków na technologię informacyjną i telekomunikację,
- audyt i środki kontroli, takie jak pomoc firm audytorskich,
- umów o świadczenie usług,
- wydatków na personel zewnętrzny w siedzibie głównej (personel kontraktowy, oddelegowanych ekspertów krajowych lub pracowników tymczasowych) do kwoty 1 850 000 EUR oraz na wyjazdy służbowe związane z personelem zewnętrznym.

Każdy dochód uzyskany na podstawie artykułu 6 7 1 ogólnego zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 i 177 rozporządzenia finansowego.

**05 01 05** **Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Rolnictwo i rozwój obszarów wiejskich”**

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE oraz 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 3 lit. b).

**ROZDZIAŁ 05 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”**  
(ciągłdalszy)**05 01 05** (ciągłdalszy)

05 01 05 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 483 475	1 277 088	1 258 542,94

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony, wdrażającymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” i zajmującymi stanowiska przewidziane w zatwierdzonym planie zatrudnienia, którzy są zaangażowani w działania pośrednie w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony oddelegowanymi do delegatur Unii.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

05 01 05 02 Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
424 210	321 000	255 170,34

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel zewnętrzny wdrażający programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym personel zewnętrzny oddelegowany do delegatur Unii.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”**  
(ciągłszy)

**05 01 05** (ciągłszy)

05 01 05 03 Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
830 664	800 000	406 871,46

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków administracyjnych na całe zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym innych wydatków administracyjnych poniesionych przez personel oddelegowany do delegatur Unii.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na pomoc techniczną i administracyjną związaną z określeniem, przygotowaniem, monitorowaniem, kontrolą i nadzorowaniem programu lub projektów oraz zarządzaniem nimi, w tym na konferencje, warsztaty, seminaria, opracowanie i utrzymanie systemów informatycznych, wyjazdy służbowe, szkolenia i wydatki na cele reprezentacyjne.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

**05 01 06** *Agencje wykonawcze*

05 01 06 01 Agencja Wykonawcza ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności — Wkład z programu promocji produktów rolnych

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 448 376	166 000	

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładu w wydatki personalne i administracyjne Agencji poniesione w związku z jej rolą w zarządzaniu środkami stanowiącymi część programu promocji od dnia 1 grudnia 2015 r.

**ROZDZIAŁ 05 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”**  
(ciągłdalszy)**05 01 06** (ciągłdalszy)

05 01 06 01 (ciągłdalszy)

Plan zatrudnienia agencji wykonawczej jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1144/2014 z dnia 22 października 2014 r. w sprawie działań informacyjnych i promocyjnych dotyczących produktów rolnych wdrażanych na rynku wewnętrznym i w państwach trzecich oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 3/2008 (Dz.U. L 317 z 4.11.2014, s. 56).

*Akty referencyjne*

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/770/UE z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie ustanowienia Agencji Wykonawczej ds. Konsumentów, Zdrowia i Żywności oraz uchylenia decyzji 2004/858/WE (Dz.U. L 341 z 18.12.2013, s. 69).

Decyzja wykonawcza Komisji 2014/927/UE z dnia 17 grudnia 2014 r. zmieniająca decyzję wykonawczą 2013/770/UE w celu przekształcenia Agencji Wykonawczej ds. Konsumentów, Zdrowia i Żywności w Agencję Wykonawczą ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności (Dz.U. L 363 z 18.12.2014, s. 183).

Decyzja Komisji C(2014) 9594 z dnia 19 grudnia 2014 r. zmieniająca decyzję C(2013) 9505 w odniesieniu do przekazania uprawnień Agencji Wykonawczej ds. Konsumentów, Zdrowia i Żywności, aby mogła ona wykonywać zadania związane z prowadzeniem działań informacyjnych i promocyjnych dotyczących produktów rolnych na rynku wewnętrznym oraz w państwach trzecich oraz środków dotyczących szkoleń w zakresie bezpieczeństwa żywności objętych decyzją C(2014) 1269, obejmujące w szczególności wykorzystywanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii.

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

## ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
05 02	POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH								
<b>05 02 01</b>	<b>Zboża</b>								
05 02 01 01	Refundacje wywozowe za zboża	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	2 458 299,88	2 458 299,88	
05 02 01 02	Interwencyjne składowanie zbóż	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 01 99	Inne środki (zboża)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 05 02 01 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	2 458 299,88	2 458 299,88	
<b>05 02 02</b>	<b>Ryż</b>								
05 02 02 01	Refundacje wywozowe za ryż	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	6 484,18	6 484,18	
05 02 02 02	Interwencyjne składowanie ryżu	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 02 99	Inne środki (ryż)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 05 02 02 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	6 484,18	6 484,18	
<b>05 02 03</b>	<b>Refundacje za produkty niewymienione w załączniku I</b>	2	100 000	100 000	100 000	100 000	128 875,26	128 875,26	128,88
<b>05 02 04</b>	<b>Programy żywnościowe</b>								
05 02 04 99	Inne środki (programy żywnościowe)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	– 7 238 759,71	– 7 238 759,71	
	Artykuł 05 02 04 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	– 7 238 759,71	– 7 238 759,71	
<b>05 02 05</b>	<b>Cukier</b>								
05 02 05 01	Refundacje wywozowe za cukier i izoglukozę	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	264 399,37	264 399,37	
05 02 05 03	Refundacje produkcyjne za cukier wykorzystywany w przemyśle chemicznym	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	194 999,22	194 999,22	
05 02 05 08	Prywatne przechowywanie cukru	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 05 99	Inne środki (cukier)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	– 2 064,15	– 2 064,15	
	Artykuł 05 02 05 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	457 334,44	457 334,44	

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

## ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>05 02 06</b>	<b>Oliwa z oliwek</b>								
05 02 06 03	Prywatne przechowywanie oliwy z oliwek	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	- 49 750,—	- 49 750,—	
05 02 06 05	Środki na rzecz poprawy jakości	2	45 000 000	45 000 000	46 000 000	46 000 000	42 965 160,37	42 965 160,37	95,48
05 02 06 99	Inne środki (oliwa z oliwek)	2	300 000	300 000	600 000	600 000	115 269,—	115 269,—	38,42
	Artykuł 05 02 06 – Razem		45 300 000	45 300 000	46 600 000	46 600 000	43 030 679,37	43 030 679,37	94,99
<b>05 02 07</b>	<b>Rośliny włókniste</b>								
05 02 07 02	Prywatne przechowywanie włókna lnianego	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 07 03	Bawełna — Krajowe programy restrukturyzacji	2	6 100 000	6 100 000	6 100 000	6 100 000	6 134 000,—	6 134 000,—	100,56
05 02 07 99	Inne środki (rośliny włókniste)	2	100 000	100 000	100 000	100 000	139 976,29	139 976,29	139,98
	Artykuł 05 02 07 – Razem		6 200 000	6 200 000	6 200 000	6 200 000	6 273 976,29	6 273 976,29	101,19
<b>05 02 08</b>	<b>Warzywa i owoce</b>								
05 02 08 03	Fundusze operacyjne dla organizacji producentów	2	298 000 000	298 000 000	541 500 000	541 500 000	724 444 659,89	724 444 659,89	243,10
05 02 08 11	Pomoc dla grup producentów na dochodzenie do uznania	2	86 000 000	86 000 000	150 000 000	150 000 000	212 307 497,24	212 307 497,24	246,87
05 02 08 12	Program „Owoce w szkole”	2	150 000 000	150 000 000	144 000 000	144 000 000	73 702 631,59	73 702 631,59	49,14
05 02 08 99	Inne środki (owoce i warzywa)	2	77 800 000	77 800 000	700 000	700 000	72 957,42	72 957,42	0,09
	Artykuł 05 02 08 – Razem		611 800 000	611 800 000	836 200 000	836 200 000	1 010 527 746,14	1 010 527 746,14	165,17
<b>05 02 09</b>	<b>Produkty sektora uprawy winorośli</b>								
05 02 09 08	Krajowe programy wsparcia dla sektora wina	2	1 075 000 000	1 075 000 000	1 094 000 000	1 094 000 000	1 019 483 384,85	1 019 483 384,85	94,84
05 02 09 99	Inne środki (sektor uprawy winorośli)	2	1 000 000	1 000 000	1 000 000	1 000 000	2 906 936,16	2 906 936,16	290,69
	Artykuł 05 02 09 – Razem		1 076 000 000	1 076 000 000	1 095 000 000	1 095 000 000	1 022 390 321,01	1 022 390 321,01	95,02

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>05 02 10</b>	<b>Promocja</b>								
05 02 10 01	Działania promocyjne — Płatności dokonywane przez państwa członkowskie	2	77 000 000	77 000 000	64 000 000	64 000 000	53 195 490,42	53 195 490,42	69,09
05 02 10 02	Działania promocyjne — Płatności bezpośrednie dokonywane przez Unię	2	16 000 000	4 337 221	1 189 000	1 252 166	1 495 798,32	993 725,30	22,91
05 02 10 99	Inne środki (promocja)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	38 462,13	38 462,13	
	Artykuł 05 02 10 – Razem		93 000 000	81 337 221	65 189 000	65 252 166	54 729 750,87	54 227 677,85	66,67
<b>05 02 11</b>	<b>Inne produkty/środki sektora roślinnego</b>								
05 02 11 03	Chmiel — Pomoc dla organizacji producenckich	2	2 300 000	2 300 000	2 300 000	2 300 000	2 277 000,—	2 277 000,—	99,00
05 02 11 04	POSEI (z wyjątkiem płatności bezpośrednich)	2	237 000 000	237 000 000	231 000 000	231 000 000	238 477 941,40	238 477 941,40	100,62
05 02 11 99	Inne środki (inne produkty/środki sektora roślinnego)	2	100 000	100 000	100 000	100 000	0,—	0,—	0
	Artykuł 05 02 11 – Razem		239 400 000	239 400 000	233 400 000	233 400 000	240 754 941,40	240 754 941,40	100,57
<b>05 02 12</b>	<b>Mleko i przetwory mleczne</b>								
05 02 12 01	Refundacje za mleko i przetwory mleczne	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	16 963,36	16 963,36	
05 02 12 02	Środki przechowywania odtłuszczonego mleka w proszku	2	17 000 000	17 000 000	p.m.	p.m.	0,—	0,—	0
05 02 12 04	Środki przechowywania masła i śmietany	2	15 000 000	15 000 000	p.m.	p.m.	4 142 775,56	4 142 775,56	27,62
05 02 12 06	Prywatne przechowywanie niektórych serów	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.			
05 02 12 08	Mleko podawane w szkołach	2	75 000 000	75 000 000	77 000 000	77 000 000	67 626 501,91	67 626 501,91	90,17
05 02 12 09	Dystrybucja przetworów mlecznych jako środek doraźny w sytuacji kryzysu humanitarnego	2	30 000 000	30 000 000					
05 02 12 99	Inne środki (mleko i przetwory mleczne)	2	430 100 000	430 100 000	100 000	100 000	3 134,51	3 134,51	0,00
	Artykuł 05 02 12 – Razem		567 100 000	567 100 000	77 100 000	77 100 000	71 789 375,34	71 789 375,34	12,66



KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>05 02 13</b>	<b>Wołowina i cielęcina</b>								
05 02 13 01	Refundacje za wołowinę i cielęcinę	2	100 000	100 000	100 000	100 000	169 451,37	169 451,37	169,45
05 02 13 02	Środki przechowywania wołowiny i cielęciny	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 13 04	Refundacje za żywe zwierzęta	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	274 727,61	274 727,61	
05 02 13 99	Inne środki (wołowina i cielęcina)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	– 35,86	– 35,86	
	Artykuł 05 02 13 – Razem		100 000	100 000	100 000	100 000	444 143,12	444 143,12	444,14
<b>05 02 14</b>	<b>Mięso baranie i kozie</b>								
05 02 14 01	Prywatne przechowywanie mięsa baraniego i koziego	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 02 14 99	Inne środki (mięso baranie i kozie)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 05 02 14 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>05 02 15</b>	<b>Wieprzowina, jaja i drób, produkty pszczelarskie i inne produkty zwierzęce</b>								
05 02 15 01	Refundacje za wieprzowinę	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	214 519,63	214 519,63	
05 02 15 02	Prywatne przechowywanie wieprzowiny	2	32 000 000	32 000 000	p.m.	p.m.	0,—	0,—	0
05 02 15 04	Refundacje za jaja	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	18 837,57	18 837,57	
05 02 15 05	Refundacje za mięso drobiowe	2	p.m.	p.m.	1 000 000	1 000 000	924 088,13	924 088,13	
05 02 15 06	Specjalna pomoc dla pszczelarstwa	2	32 000 000	32 000 000	31 000 000	31 000 000	30 948 596,79	30 948 596,79	96,71
05 02 15 99	Inne środki (wieprzowina, drób, jaja, produkty pszczelarskie, inne produkty zwierzęce)	2	p.m.	p.m.	8 800 000	8 800 000	815 639,50	815 639,50	
	Artykuł 05 02 15 – Razem		64 000 000	64 000 000	40 800 000	40 800 000	32 921 681,62	32 921 681,62	51,44
	<b>Rozdział 05 02 – Ogółem</b>		<b>2 703 000 000</b>	<b>2 691 337 221</b>	<b>2 400 689 000</b>	<b>2 400 752 166</b>	<b>2 478 674 849,21</b>	<b>2 478 172 776,19</b>	<b>92,08</b>

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągły)*Uwagi*

Każdy dochód uzyskany na podstawie artykułu 6 7 0 ogólnego zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków w ramach dowolnej pozycji niniejszego rozdziału zgodnie z art. 21 i 174 rozporządzenia finansowego.

Określając potrzeby budżetowe w ramach niniejszego rozdziału, przy ustalaniu potrzeb budżetowych odnośnie do artykułu 05 02 08, w szczególności pozycji 05 02 08 03, uwzględniono kwotę 600 000 000 EUR pochodzącą z pozycji 6 7 0 1 ogólnego zestawienia dochodów.

O ile nie podano inaczej, następująca podstawa prawna ma zastosowanie do wszystkich artykułów i pozycji tego rozdziału.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1234/2007 z dnia 22 października 2007 r. ustanawiające wspólną organizację rynków rolnych oraz przepisy szczegółowe dotyczące niektórych produktów rolnych (rozporządzenie o jednolitej wspólnej organizacji rynku) (Dz.U. L 299 z 16.11.2007, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 671).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 1370/2013 z dnia 16 grudnia 2013 r. określające środki dotyczące ustalania niektórych dopłat, refundacji i cen związanych z jednolitą wspólną organizacją rynków produktów rolnych (Dz.U. L 346 z 20.12.2013, s. 12).

**05 02 01 Zboża**

05 02 01 01 Refundacje wywozowe za zboża

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	2 458 299,88

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie refundacji wywozowych za zboża przyznanych zgodnie z art. 196–199 i art. 201–204 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 13 i 14 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągły)**05 02 01** (ciągły)

## 05 02 01 02 Interwencyjne składowanie zbóż

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów technicznych, finansowych i innych, w szczególności kosztów amortyzacji finansowej zapasów, wynikających ze skupowania zbóż w celu przechowywania publicznego zgodnie z art. 8, 9, 11–16, 19 i 20 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 2 i 3 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

## 05 02 01 99 Inne środki (zboża)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie sald pozostających do zapłaty oraz innych wydatków związanych z systemami skupu interwencyjnego zbóż na podstawie rozporządzeń (WE) nr 1234/2007, (UE) nr 1308/2013 oraz (UE) nr 1370/2013, nieobjętych środkami w ramach innych pozycji artykułu 05 02 01.

Obejmują one w szczególności wydatki na środki wyjątkowe wdrażane zgodnie z art. 219, art. 220 ust. 1 lit. b) i art. 221 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

**05 02 02 Ryż**

## 05 02 02 01 Refundacje wywozowe za ryż

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	6 484,18

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie refundacji wywozowych za ryż przyznanych zgodnie z art. 196–199 i art. 201–204 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 13 i 14 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągły)**05 02 02** (ciągły)

05 02 02 02 Interwencyjne składowanie ryżu

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów technicznych, finansowych i innych, w szczególności kosztów amortyzacji finansowej zapasów, wynikających ze skupowania ryżu w celu przechowywania publicznego zgodnie z art. 8, 9, 11–16, 19–20 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 2 i 3 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

05 02 02 99 Inne środki (ryż)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z innymi systemami skupu interwencyjnego ryżu na podstawie rozporządzeń (WE) nr 1234/2007, (UE) nr 1308/2013 oraz (UE) nr 1370/2013, nieobjętych środkami w ramach innych pozycji artykułu 05 02 02.

Obejmują one w szczególności wydatki na środki wyjątkowe wdrażane zgodnie z art. 219, art. 220 ust. 1 lit. b) i art. 221 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

**05 02 03 Refundacje za produkty niewymienione w załączniku I**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
100 000	100 000	128 875,26

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów refundacji za zboża wywiezione w formie niektórych napojów spirytusowych, zgodnie z art. 196–199 i art. 201–204 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 13 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013, jak również refundacji za towary będące produktem przetwarzania zbóż i ryżu, cukru i izoglukozy, mleka odłuszczonego, masła oraz jaj, zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 510/2014.

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągły)**05 02 03** (ciągły)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 510/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające zasady handlu niektórymi towarami pochodzącymi z przetwórstwa produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 1216/2009 i (WE) nr 614/2009 (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 1).

**05 02 04 Programy żywnościowe**

## 05 02 04 99 Inne środki (programy żywnościowe)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	- 7 238 759,71

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich sald pozostających do zapłaty, powstałych wskutek stosowania art. 27 rozporządzenia (WE) nr 1234/2007 w odniesieniu do dostaw żywności z zapasów interwencyjnych i produktów pozyskanych na rynku unijnym dla wyznaczonych organizacji w celu dystrybucji wśród osób najbardziej potrzebujących w Unii.

**05 02 05 Cukier**

## 05 02 05 01 Refundacje wywozowe za cukier i izoglukozę

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	264 399,37

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie refundacji wywozowych za cukier i izoglukozę przyznanych zgodnie z art. 196–199 i art. 201–204 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 i z art. 13 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013 oraz na pokrycie zaległych wydatków przyznanych zgodnie z art. 27 rozporządzenia (WE) nr 1260/2001, w tym związanych z niektórymi cukrami wykorzystywanymi w przetwórstwie owoców i warzyw, zgodnie z art. 16 i 18 rozporządzenia (WE) nr 2201/96.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2201/96 z dnia 28 października 1996 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków przetworów owocowych i warzywnych (Dz.U. L 297 z 21.11.1996, s. 29).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/2001 z dnia 19 czerwca 2001 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków w sektorze cukru (Dz.U. L 178 z 30.6.2001, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągłdalszy)**05 02 05** (ciągłdalszy)

05 02 05 03 Refundacje produkcyjne za cukier wykorzystywany w przemyśle chemicznym

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	194 999,22

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zaległych wydatków na refundacje związane z cukrem przemysłowym zgodnie z art. 129 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 i art. 8 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013 oraz zaległych wydatków na refundacje stosowane w przemyśle chemicznym zgodnie z art. 97 rozporządzenia (WE) nr 1234/2007.

05 02 05 08 Prywatne przechowywanie cukru

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie pomocy z tytułu prywatnego przechowywania cukru zgodnie z art. 8, 9 i 17–20 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 4 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

05 02 05 99 Inne środki (cukier)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	– 2 064,15

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich innych wydatków dotyczących cukru na podstawie rozporządzeń (WE) nr 1234/2007, (UE) nr 1308/2013 i (UE) nr 1370/2013, jak również wszelkich innych sald pozostających do zapłaty, w tym związanych z nimi korekt, wynikających ze stosowania rozporządzeń (WE) nr 1260/2001, (WE) nr 318/2006 i (WE) nr 320/2006, nieobjętych środkami w ramach innych pozycji artykułu 05 02 05. Salda pozostające do zapłaty obejmują w szczególności ewentualne zaległe wydatki na działania mające pomóc w zbyciu cukru surowego wyprodukowanego we francuskich departamentach zamorskich, zgodnie z art. 7 ust. 4 akapit pierwszy rozporządzenia (WE) nr 1260/2001, oraz na pomoc dostosowawczą dla przemysłu rafinacyjnego zgodnie z art. 7 ust. 4 akapit drugi, art. 33 ust. 2 i art. 38 rozporządzenia (WE) nr 1260/2001. Obejmują one w szczególności wydatki na środki wyjątkowe wdrażane zgodnie z art. 219, art. 220 ust. 1 lit. b) i art. 221 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągły)**05 02 05** (ciągły)

05 02 05 99 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/2001 z dnia 19 czerwca 2001 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków w sektorze cukru (Dz.U. L 178 z 30.6.2001, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 318/2006 z dnia 20 lutego 2006 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków w sektorze cukru (Dz.U. L 58 z 28.2.2006, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 320/2006 z dnia 20 lutego 2006 r. ustanawiające tymczasowy system restrukturyzacji przemysłu cukrowniczego we Wspólnocie i zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1290/2005 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej (Dz.U. L 58 z 28.2.2006, s. 42).

**05 02 06** **Oliwa z oliwek**

05 02 06 03 Prywatne przechowywanie oliwy z oliwek

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	- 49 750,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie pomocy z tytułu prywatnego przechowywania oliwy z oliwek zgodnie z art. 8, 9 i 17–20 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 4 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

05 02 06 05 Środki na rzecz poprawy jakości

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
45 000 000	46 000 000	42 965 160,37

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągłdalszy)

**05 02 06** (ciągłdalszy)

05 02 06 05 (ciągłdalszy)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na pomoc dla organizacji podmiotów gospodarczych poniesionych zgodnie z art. 29–31 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

05 02 06 99 Inne środki (oliwa z oliwek)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
300 000	600 000	115 269,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich innych wydatków dotyczących oliwy z oliwek na podstawie rozporządzenia (UE) nr 1308/2013, jak również wszelkich innych sald pozostających do zapłaty, wynikających ze stosowania rozporządzenia nr 136/66/EWG oraz rozporządzeń (WE) nr 865/2004 i (WE) nr 1234/2007, nieobjętych środkami w ramach innych pozycji artykułu 05 02 06. Obejmuje to w szczególności wydatki na środki wyjątkowe określone w art. 219, art. 220 ust. 1 lit. b) i art. 221 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

**05 02 07** **Rośliny włókniste**

05 02 07 02 Prywatne przechowywanie włókna lnianego

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie pomocy z tytułu prywatnego przechowywania włókna lnianego zgodnie z art. 8, 9 i 17–20 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 4 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

05 02 07 03 Bawełna — Krajowe programy restrukturyzacji

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 100 000	6 100 000	6 134 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków zgodnie z art. 66 ust. 2 rozporządzenia (UE) nr 1307/2013.



**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągłdalszy)**05 02 07** (ciągłdalszy)

05 02 07 03 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1307/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające przepisy dotyczące płatności bezpośrednich dla rolników na podstawie systemów wsparcia w ramach wspólnej polityki rolnej oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 637/2008 i rozporządzenie Rady (WE) nr 73/2009 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 608).

05 02 07 99 Inne środki (rośliny włókniste)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
100 000	100 000	139 976,29

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich zaległych wydatków na pomoc w odniesieniu do bawełny niezgrzebnej i nieczesankowej zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1051/2001, jak również wszelkich zaległych wydatków na dopłaty do przetwórstwa włókien lnianych i włókien konopnych na podstawie rozporządzeń (WE) nr 1234/2007 i (UE) nr 1308/2013, nieobjętych środkami w ramach innych pozycji artykułu 05 02 07.

Obejmują one w szczególności wydatki na środki wyjątkowe określone w art. 219, art. 220 ust. 1 lit. b) i art. 221 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1050/2001 z dnia 22 maja 2001 r. dostosowujące po raz szósty system pomocy dla bawełny wprowadzony Protokołem 4 załączonym do Aktu przystąpienia Grecji (Dz.U. L 148 z 1.6.2001, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1051/2001 z dnia 22 maja 2001 r. w sprawie pomocy produkcyjnej dla bawełny (Dz.U. L 148 z 1.6.2001, s. 3).

**05 02 08** **Warzywa i owoce**

05 02 08 03 Fundusze operacyjne dla organizacji producentów

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
298 000 000	541 500 000	724 444 659,89

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągły)**05 02 08** (ciągły)

05 02 08 03 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na współfinansowanie przez Unię wydatków związanych z funduszami operacyjnymi dla organizacji producentów zgodnie z art. 32–38 i 152–160 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

05 02 08 11 Pomoc dla grup producentów na dochodzenie do uznania

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
86 000 000	150 000 000	212 307 497,24

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z pomocą dla grup producentów, które uzyskały wstępne uznanie zgodnie z częścią II tytuł I rozdział IV sekcja IVa podsekcja I rozporządzenia (WE) nr 1234/2007.

05 02 08 12 Program „Owoce w szkole”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
150 000 000	144 000 000	73 702 631,59

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z wkładem finansowym Unii w program „Owoce w szkole” zgodnie z art. 22–25 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 5 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013, przyznając pierwszeństwo produktom lokalnym i/lub krajowym.

05 02 08 99 Inne środki (owoce i warzywa)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
77 800 000	700 000	72 957,42

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich innych wydatków dotyczących owoców i warzyw na podstawie rozporządzeń (UE) nr 1308/2013 i (UE) nr 1370/2013, jak również wszelkich zaległych wydatków na środki na podstawie rozporządzeń (WE) nr 399/94, (WE) nr 2200/96, (WE) nr 2201/96, (WE) nr 2202/96, (WE) nr 1782/2003 i (WE) nr 1234/2007, nieobjętych środkami w ramach innych pozycji artykułu 05 02 08.

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągły)**05 02 08** (ciągły)

## 05 02 08 99 (ciągły)

Obejmują one w szczególności wydatki na środki wyjątkowe określone w art. 219, art. 220 ust. 1 lit. b) i art. 221 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

**05 02 09** **Produkty sektora uprawy winorośli**

## 05 02 09 08 Krajowe programy wsparcia dla sektora wina

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 075 000 000	1 094 000 000	1 019 483 384,85

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na programy wsparcia dla sektora wina zgodnie z art. 39–54 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

## 05 02 09 99 Inne środki (sektor uprawy winorośli)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 000 000	1 000 000	2 906 936,16

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich sald pozostających do zapłaty związanych ze stosowaniem rozporządzeń (EWG) nr 822/87, (WE) nr 1493/1999, (WE) nr 479/2008, (WE) nr 1234/2007 i (UE) nr 1308/2013, nieobjętych środkami w ramach innych pozycji artykułu 05 02 09.

Obejmują one w szczególności wydatki na środki wyjątkowe wdrażane zgodnie z art. 219, 220 ust. 1 lit. b) i 221 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 822/87 z dnia 16 marca 1987 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku wina (Dz.U. L 84 z 27.3.1987, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1493/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku wina (Dz.U. L 179 z 14.7.1999, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 479/2008 z dnia 29 kwietnia 2008 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku wina (Dz.U. L 148 z 6.6.2008, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEC INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągły)**05 02 10 Promocja***Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 3/2008 z dnia 17 grudnia 2007 r. w sprawie działań informacyjnych i promocyjnych dotyczących produktów rolnych na rynku wewnętrznym i w krajach trzecich (Dz.U. L 3 z 5.1.2008, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1144/2014 z dnia 22 października 2014 r. w sprawie działań informacyjnych i promocyjnych dotyczących produktów rolnych wdrażanych na rynku wewnętrznym i w państwach trzecich oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 3/2008 (Dz.U. L 317 z 4.11.2014, s. 56).

## 05 02 10 01 Działania promocyjne — Płatności dokonywane przez państwa członkowskie

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
77 000 000	64 000 000	53 195 490,42

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na współfinansowanie programów realizowanych w państwach członkowskich na rzecz promowania produktów rolnych, ich metod produkcji oraz produktów żywnościowych zgodnie z przepisami rozporządzeń (WE) nr 3/2008 i (UE) nr 1144/2014.

## 05 02 10 02 Działania promocyjne — Płatności bezpośrednie dokonywane przez Unię

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
16 000 000	4 337 221	1 189 000	1 252 166	1 495 798,32	993 725,30

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie działań promocyjnych, którymi kieruje bezpośrednio Komisja, jak również pomocy technicznej (obejmującej środki w zakresie prac przygotowawczych, monitoringu, oceny, nadzoru i zarządzania) wymaganej w celu realizacji programów promocyjnych zgodnie z przepisami rozporządzeń (WE) nr 3/2008 i (UE) nr 1144/2014.

## 05 02 10 99 Inne środki (promocja)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	38 462,13

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągłdalszy)**05 02 10** (ciągłdalszy)

05 02 10 99 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie innych środków zgodnie z rozporządzeniami (WE) nr 3/2008 i (UE) nr 1144/2014, które nie są finansowane ze środków przeznaczonych na pozostałe pozycje artykułu 05 02 10.

**05 02 11** **Inne produkty/środki sektora roślinnego**

05 02 11 03 Chmiel — Pomoc dla organizacji producenckich

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 300 000	2 300 000	2 277 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na pomoc dla organizacji producenckich w sektorze chmielu zgodnie z art. 58–60 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

05 02 11 04 POSEI (z wyjątkiem płatności bezpośrednich)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
237 000 000	231 000 000	238 477 941,40

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków poniesionych zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 228/2013 i rozporządzeniem (UE) nr 229/2013 oraz wszelkich zaległych wydatków wynikających z wdrażania POSEI i prawodawstwa dotyczącego wysp Morza Egejskiego na mocy rozporządzeń (WE) nr 247/2006 i (WE) nr 1405/2006.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 247/2006 z dnia 30 stycznia 2006 r. w sprawie szczególnych działań w dziedzinie rolnictwa na rzecz regionów peryferyjnych Unii Europejskiej (Dz.U. L 42 z 14.2.2006, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1405/2006 z dnia 18 września 2006 r. ustanawiające szczególne środki dotyczące rolnictwa dla mniejszych wysp Morza Egejskiego (Dz.U. L 265 z 26.9.2006, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągłdalszy)**05 02 11** (ciągłdalszy)

05 02 11 04 (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 228/2013 z dnia 13 marca 2013 r. ustanawiające szczególne środki w dziedzinie rolnictwa na rzecz regionów najbardziej oddalonych w Unii Europejskiej i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 247/2006 (Dz.U. L 78 z 20.3.2013, s. 23).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 229/2013 z dnia 13 marca 2013 r. ustanawiające szczególne środki dotyczące rolnictwa dla mniejszych wysp Morza Egejskiego i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1405/2006 (Dz.U. L 78 z 20.3.2013, s. 41).

05 02 11 99 Inne środki (inne produkty/środki sektora roślinnego)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
100 000	100 000	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie sald pozostających do zapłaty oraz innych wydatków dotyczących innych produktów/środków sektora roślinnego na podstawie rozporządzeń (EWG) nr 2075/92, (WE) nr 1786/2003, (WE) nr 1234/2007 oraz (UE) nr 1308/2013, nieobjętych środkami w ramach innych pozycji artykułu 05 02 11.

Obejmuje to w szczególności wydatki na środki wyjątkowe określone w art. 219, art. 220 ust. 1 lit. b) i art. 221 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2075/92 z dnia 30 czerwca 1992 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku surowca tytoniowego (Dz.U. L 215 z 30.7.1992, s. 70).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1786/2003 z dnia 29 września 2003 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku suszu paszowego (Dz.U. L 270 z 21.10.2003, s. 114).

**05 02 12 Mleko i przetwory mleczne**

05 02 12 01 Refundacje za mleko i przetwory mleczne

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	16 963,36

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągły)**05 02 12** (ciągły)

## 05 02 12 01 (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie refundacji wywozowych za mleko i przetwory mleczne zgodnie z art. 196–199 i art. 201–204 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 13 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

## 05 02 12 02 Środki przechowywania odtłuszczonego mleka w proszku

## Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
17 000 000	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów technicznych, finansowych i innych, w szczególności kosztów amortyzacji finansowej zapasów, wynikających ze skupowania odtłuszczonego mleka w proszku w celu przechowywania publicznego zgodnie z art. 8, 9, 11–16, 19 i 20 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 2 i 3 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

Środki te przeznaczone są również na sfinansowanie pomocy z tytułu prywatnego przechowywania odtłuszczonego mleka w proszku zgodnie z art. 8, 9 i 17–20 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 4 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

## 05 02 12 04 Środki przechowywania masła i śmietany

## Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
15 000 000	p.m.	4 142 775,56

## Uwagi

Środki te przeznaczone są również na sfinansowanie pomocy z tytułu prywatnego przechowywania masła i śmietany zgodnie z art. 8, 9 i 17–20 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 4 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie kosztów technicznych, finansowych i innych, w szczególności kosztów amortyzacji finansowej zapasów, wynikających ze skupowania masła i śmietany w celu przechowywania publicznego zgodnie z art. 8, 9, 11–16, 19 i 20 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 2 i 3 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągły)

**05 02 12** (ciągły)

05 02 12 06 Prywatne przechowywanie niektórych serów

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie pomocy z tytułu prywatnego przechowywania niektórych serów zgodnie z art. 8, 9 i 17–20 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 4 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

05 02 12 08 Mleko podawane w szkołach

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
75 000 000	77 000 000	67 626 501,91

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na pomoc unijną przyznaną w celu zapewnienia uczniom placówek edukacyjnych niektórych produktów mlecznych zgodnie z art. 26–28 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 6 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013, przyznając pierwszeństwo produktom lokalnym i/lub krajowym.

05 02 12 09 Dystrybucja przetworów mlecznych jako środek doraźny w sytuacji kryzysu humanitarnego

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
30 000 000	30 000 000				

Uwagi

*Nowa pozycja*

W ramach działań nadzwyczajnych mających na celu przywrócenie równowagi na rynkach w unijnym sektorze mleczarskim środki te są przeznaczone na finansowanie wydatków związanych z dystrybucją przetworów mlecznych pochodzenia unijnego w ramach pomocy humanitarnej UE dla państw trzecich zgodnie z rozporządzeniem Rady (WE) nr 1257/96, w szczególności jego art. 1 i 6.



**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągły)**05 02 12** (ciągły)

## 05 02 12 09 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/96 z dnia 20 czerwca 1996 r. dotyczące pomocy humanitarnej (Dz.U. L 163 z 2.7.1996, s. 1).

## 05 02 12 99 Inne środki (mleko i przetwory mleczne)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
430 100 000	100 000	3 134,51

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich zaległych wydatków na środki w sektorze mleka na podstawie rozporządzeń (UE) nr 2330/98, (WE) nr 1234/2007 i (UE) nr 1233/2009, jak również wszelkich innych wydatków w sektorze na podstawie rozporządzeń (UE) nr 1308/2013 i (UE) nr 1370/2013, nieobjętych środkami w ramach innych pozycji artykułu 05 02 12.

Środki te obejmują w szczególności wydatki na środki wyjątkowe wdrażane zgodnie z art. 219–221 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2330/98 z dnia 22 października 1998 r. przewidujące ofertę rekompensat dla niektórych producentów mleka i przetworów mlecznych, tymczasowo objętych ograniczeniem prowadzenia przez nich handlu (Dz.U. L 291 z 30.10.1998, s. 4).

**05 02 13 Wołowina i cielęcina**

## 05 02 13 01 Refundacje za wołowinę i cielęcinę

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
100 000	100 000	169 451,37

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie refundacji wywozowych za wołowinę i cielęcinę zgodnie z art. 196–204 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 13 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEC INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągłysz)**05 02 13** (ciągłysz)

## 05 02 13 02 Środki przechowywania wołowiny i cielęciny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie pomocy z tytułu prywatnego przechowywania wołowiny i cielęciny zgodnie z art. 8–10 i 17–20 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 4 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie kosztów technicznych, finansowych i innych, w szczególności kosztów amortyzacji finansowej zapasów, wynikających ze skupowania wołowiny i cielęciny w celu przechowywania publicznego zgodnie z art. 8–16, 19 i 20 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 2 i 3 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

## 05 02 13 04 Refundacje za żywe zwierzęta

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	274 727,61

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie refundacji wywozowych za żywe zwierzęta zgodnie z art. 196–204 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 13 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

## 05 02 13 99 Inne środki (wołowina i cielęcina)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	– 35,86

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich innych wydatków dotyczących środków w sektorze wołowiny i cielęciny na podstawie rozporządzeń (UE) nr 1308/2013 i (UE) nr 1370/2013, jak również wszelkich innych sald pozostających do zapłaty, wynikających ze stosowania rozporządzeń (WE) nr 1254/1999 i (WE) nr 1234/2007, nieobjętych środkami w ramach innych pozycji artykułu 05 02 13.

Środki te przeznaczone są również na finansowanie wszelkich zaległych płatności wynikających ze stosowania rozporządzenia Komisji (WE) nr 716/96 z dnia 19 kwietnia 1996 r. przyjmującego nadzwyczajne środki wspierania rynku wołowiny w Zjednoczonym Królestwie (Dz.U. L 99 z 20.4.1996, s. 14).

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągłdalszy)**05 02 13** (ciągłdalszy)

## 05 02 13 99 (ciągłdalszy)

Obejmują one w szczególności wydatki na środki wyjątkowe wdrażane zgodnie z art. 219–221 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1254/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku wołowiny i cielęciny (Dz.U. L 263 z 18.10.2000, s. 34).

**05 02 14 Mięso baranie i kozie**

## 05 02 14 01 Prywatne przechowywanie mięsa baraniego i koziego

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie pomocy z tytułu prywatnego przechowywania mięsa baraniego i koziego zgodnie z art. 8–10 i 17–21 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 4 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

## 05 02 14 99 Inne środki (mięso baranie i kozie)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich innych wydatków dotyczących środków w sektorze mięsa baraniego i koziego na podstawie rozporządzeń (UE) nr 1308/2013 i (UE) nr 1370/2013, jak również wszelkich innych sald pozostających do zapłaty, wynikających ze stosowania rozporządzeń (WE) nr 2529/2001 i (WE) nr 1234/2007, nieobjętych środkami w ramach innych pozycji artykułu 05 02 14.

Obejmują one w szczególności wydatki na środki wyjątkowe wdrażane zgodnie z art. 219–221 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągłdalszy)

**05 02 15 Wieprzowina, jaja i drób, produkty pszczelarskie i inne produkty zwierzęce**

05 02 15 01 Refundacje za wieprzowinę

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	214 519,63

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie refundacji wywozowych za wieprzowinę zgodnie z art. 196–199 i art. 201–204 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 13 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

05 02 15 02 Prywatne przechowywanie wieprzowiny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
32 000 000	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie kosztów z tytułu prywatnego przechowywania wieprzowiny zgodnie z art. 8, 9 i 17–20 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 4 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

05 02 15 04 Refundacje za jaja

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	18 837,57

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie refundacji wywozowych za jaja zgodnie z art. 196–199 i art. 201–204 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 13 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

05 02 15 05 Refundacje za mięso drobiowe

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	1 000 000	924 088,13

**ROZDZIAŁ 05 02 — POPRAWA KONKURENCYJNOŚCI SEKTORA ROLNICTWA POPRZEZ INTERWENCJE NA RYNKACH PRODUKTÓW ROLNYCH** (ciągły)**05 02 15** (ciągły)

05 02 15 05 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie refundacji wywozowych za mięso drobiowe zgodnie z art. 196–199 i art. 201–204 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013 oraz art. 13 rozporządzenia (UE) nr 1370/2013.

05 02 15 06 Specjalna pomoc dla pszczelarstwa

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
32 000 000	31 000 000	30 948 596,79

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na programy krajowe dla sektora pszczelarstwa zgodnie z art. 55–57 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

05 02 15 99 Inne środki (wieprzowina, drób, jaja, produkty pszczelarskie, inne produkty zwierzęce)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	8 800 000	815 639,50

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich innych wydatków dotyczących środków w sektorze wieprzowiny, mięsa drobiowego, jaj, produktów pszczelarskich i innych produktów zwierzęcych na podstawie rozporządzeń (UE) nr 1308/2013 i (UE) nr 1370/2013, jak również wszelkich innych sald pozostających do zapłaty, wynikających ze stosowania rozporządzenia (WE) nr 1234/2007, nieobjętych środkami w ramach innych pozycji artykułu 05 02 15.

Obejmują one w szczególności wydatki na środki wyjątkowe wdrażane zgodnie z art. 219–221 rozporządzenia (UE) nr 1308/2013.

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 03 — PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
05 03	PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM					
<b>05 03 01</b>	<b>Płatności bezpośrednie niezwiązane z wielkością produkcji</b>					
05 03 01 01	System płatności jednolitych (SPS)	2	61 000 000	28 342 000 000	30 834 240 250,22	50 547,93
05 03 01 02	System jednolitej płatności obszarowej (SAPS)	2	4 237 000 000	7 806 000 000	7 366 436 539,76	173,86
05 03 01 03	Oddzielna płatność z tytułu cukru	2	1 000 000	278 000 000	274 493 125,89	27 449,31
05 03 01 04	Oddzielna płatność z tytułu owoców i warzyw	2	100 000	12 000 000	11 941 769,01	11 941,77
05 03 01 05	Wsparcie specjalne (art. 68 rozporządzenia (WE) nr 73/2009) — Płatności bezpośrednie niezwiązane z wielkością produkcji	2	1 000 000	507 000 000	457 415 813,45	45 741,58
05 03 01 06	Oddzielna płatność z tytułu owoców miękkich	2	100 000	12 000 000	11 370 747,27	11 370,75
05 03 01 07	Płatność redystrybucyjna	2	1 251 000 000	440 000 000		
05 03 01 10	System płatności podstawowej	2	15 927 000 000			
05 03 01 11	Płatność z tytułu praktyk rolniczych korzystnych dla klimatu i środowiska	2	12 239 000 000			
05 03 01 12	Płatność dla rolników z tytułu obszarów o ograniczeniach naturalnych	2	3 000 000			
05 03 01 13	Płatność dla młodych rolników	2	549 000 000			
05 03 01 99	Inne (płatności bezpośrednie niezwiązane z wielkością produkcji)	2	p.m.	p.m.	– 3 842 836,10	
	Artykuł 05 03 01 – Razem		34 269 200 000	37 397 000 000	38 952 055 409,50	113,66
<b>05 03 02</b>	<b>Inne płatności bezpośrednie</b>					
05 03 02 06	Premie z tytułu krów mamek	2	1 500 000	884 000 000	899 017 357,07	59 934,49
05 03 02 07	Premie dodatkowe z tytułu krów mamek	2	100 000	49 000 000	47 369 012,96	47 369,01
05 03 02 13	Premia za owce i kozy	2	500 000	22 000 000	21 866 696,36	4 373,34
05 03 02 14	Dodatkowa premia za owce i kozy	2	100 000	7 000 000	6 784 232,34	6 784,23
05 03 02 28	Pomoc w odniesieniu do jedwabników	2	500 000	500 000	397 885,54	79,58
05 03 02 40	Płatność specyficzna w odniesieniu do bawełny	2	247 000 000	239 000 000	231 804 961,36	93,85
05 03 02 44	Wsparcie specjalne (art. 68 rozporządzenia (WE) nr 73/2009) — Płatności bezpośrednie związane z wielkością produkcji	2	3 000 000	1 430 000 000	1 062 362 818,28	35 412,09

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH**ROZDZIAŁ 05 03 — PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM** (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>05 03 02</b>	(ciągły)					
05 03 02 50	POSEI — Unijne programy wsparcia	2	416 000 000	421 000 000	409 731 714,10	98,49
05 03 02 52	POSEI — Mniejsze wyspy Morza Egejskiego	2	17 000 000	18 000 000	16 316 285,75	95,98
05 03 02 60	System dobrowolnego wsparcia związanego z produkcją	2	4 046 000 000			
05 03 02 61	System dla małych gospodarstw	2	p.m.			
05 03 02 99	Inne (płatności bezpośrednie)	2	3 108 157	7 897 789	11 940 117,58	384,15
	<i>Artykuł 05 03 02 – Razem</i>		4 734 808 157	3 078 397 789	2 707 591 081,34	57,18
<b>05 03 03</b>	<b>Dodatkowe kwoty pomocy</b>	2	100 000	200 000	32 942,76	32,94
<b>05 03 09</b>	<b>Zwrot płatności bezpośrednich na rzecz rolników ze środków przeniesionych w związku z dyscypliną finansową</b>	2	p.m.	p.m.	0,—	
<b>05 03 10</b>	<b>Rezerwa przeznaczona na sytuacje kryzysowe w sektorze rolnym</b>	2	441 600 000	433 000 000	0,—	0
	<b>Rozdział 05 03 – Ogółem</b>		<b>39 445 708 157</b>	<b>40 908 597 789</b>	<b>41 659 679 433,60</b>	<b>105,61</b>

## Uwagi

Wszelkie dochody uzyskane na podstawie artykułu 6 7 0 ogólnego zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków w ramach dowolnej pozycji niniejszego rozdziału zgodnie z art. 21 i 174 rozporządzenia finansowego.

Określając potrzeby budżetowe w ramach niniejszego rozdziału, przy ustalaniu potrzeb budżetowych odnośnie do artykułu 05 03 01, w szczególności pozycji 05 03 01 10, uwzględniono kwotę 2 380 000 000 EUR pochodzącą z pozycji 6 7 0 1, 6 7 0 2 i 6 7 0 3 ogólnego zestawienia dochodów.

O ile nie podano inaczej, następująca podstawa prawna ma zastosowanie do wszystkich artykułów i pozycji tego rozdziału.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1782/2003 z dnia 29 września 2003 r. ustanawiające wspólne zasady dla systemów wsparcia bezpośredniego w ramach wspólnej polityki rolnej i ustanawiające określone systemy wsparcia dla rolników oraz zmieniające rozporządzenia (EWG) nr 2019/93, (WE) nr 1452/2001, (WE) nr 1453/2001, (WE) nr 1454/2001, (WE) nr 1868/94, (WE) nr 1251/1999, (WE) nr 1254/1999, (WE) nr 1673/2000, (EWG) nr 2358/71 oraz (WE) nr 2529/2001 (Dz.U. L 270 z 21.10.2003, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 73/2009 z dnia 19 stycznia 2009 r. ustanawiające wspólne zasady dla systemów wsparcia bezpośredniego dla rolników w ramach wspólnej polityki rolnej, zmieniające rozporządzenia (WE) nr 1290/2005, (WE) nr 247/2006, (WE) nr 378/2007 oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1782/2003 (Dz.U. L 30 z 31.1.2009, s. 16).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 671/2012 z dnia 11 lipca 2012 r. zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 73/2009 w zakresie stosowania płatności bezpośrednich dla rolników w odniesieniu do roku 2013 (Dz.U. L 204 z 31.7.2012, s. 11).

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 03 — PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1307/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające przepisy dotyczące płatności bezpośrednich dla rolników na podstawie systemów wsparcia w ramach wspólnej polityki rolnej oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 637/2008 i rozporządzenie Rady (WE) nr 73/2009 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 608).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1310/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające niektóre przepisy przejściowe w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) oraz zmieniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1305/2013 w zakresie środków i ich rozdziału w odniesieniu do roku 2014, a także i zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 73/2009 oraz rozporządzenia (UE) nr 1307/2013, (UE) nr 1306/2013 i (UE) nr 1308/2013 Parlamentu Europejskiego i Rady w zakresie ich stosowania w roku 2014 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 865).

**05 03 01 Płatności bezpośrednie niezwiązane z wielkością produkcji**

05 03 01 01 System płatności jednolitych (SPS)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
61 000 000	28 342 000 000	30 834 240 250,22

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zaległych wydatków związanych z systemem płatności jednolitych zgodnie z tytułem III rozporządzenia (WE) nr 73/2009 i tytułem III rozporządzenia (WE) nr 1782/2003.

05 03 01 02 System jednolitej płatności obszarowej (SAPS)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 237 000 000	7 806 000 000	7 366 436 539,76

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z systemem jednolitej płatności obszarowej zgodnie z tytułem III rozdział 1 sekcja 4 rozporządzenia (UE) nr 1307/2013, jak również wszelkich zaległych wydatków związanych z systemem jednolitej płatności obszarowej zgodnie z tytułem V rozporządzenia (WE) nr 73/2009, tytułem IVa rozporządzenia (WE) nr 1782/2003 oraz aktami przystąpienia z lat 2003 i 2005.



**ROZDZIAŁ 05 03 — PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM** (ciągły)**05 03 01** (ciągły)

05 03 01 02 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Akt przystąpienia Republiki Czeskiej, Republiki Estońskiej, Republiki Cypryjskiej, Republiki Łotewskiej, Republiki Litewskiej, Republiki Węgierskiej, Republiki Malty, Rzeczypospolitej Polskiej, Republiki Słowenii i Republiki Słowackiej z 2003 r., w szczególności załącznik II do niego „Wykaz, o którym mowa w art. 20 Aktu przystąpienia”, pkt 6A ust. 26, dostosowany decyzją Rady 2004/281/WE (Dz.U. L 93 z 30.3.2004, s. 1).

Akt przystąpienia Republiki Bułgarii i Rumunii z 2005 r., w szczególności załącznik III do niego „Wykaz, o którym mowa w art. 19 Aktu przystąpienia”.

05 03 01 03 Oddzielna płatność z tytułu cukru

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 000 000	278 000 000	274 493 125,89

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich zaległych wydatków związanych z oddzielną płatnością z tytułu cukru dla państw członkowskich, które stosowały system jednolitej płatności obszarowej zgodnie z tytułem V rozporządzenia (WE) nr 73/2009 oraz tytułem IVa rozporządzenia (WE) nr 1782/2003.

05 03 01 04 Oddzielna płatność z tytułu owoców i warzyw

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
100 000	12 000 000	11 941 769,01

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich zaległych wydatków związanych z oddzielną płatnością z tytułu owoców i warzyw dla państw członkowskich, które stosowały system jednolitej płatności obszarowej zgodnie z tytułem V rozporządzenia (WE) nr 73/2009 oraz tytułem IVa rozporządzenia (WE) nr 1782/2003.

05 03 01 05 Wsparcie specjalne (art. 68 rozporządzenia (WE) nr 73/2009) — Płatności bezpośrednie niezwiązane z wielkością produkcji

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 000 000	507 000 000	457 415 813,45

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 03 — PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM** (ciągły)**05 03 01** (ciągły)

05 03 01 05 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich zaległych wydatków na wsparcie specjalne niezwiązane z wielkością produkcji, przewidziane w art. 68 rozporządzenia (WE) nr 73/2009, w szczególności wsparcie określone w ust. 1 lit. a) ppkt (v) i w ust. 1 lit. c) i d).

05 03 01 06 Oddzielna płatność z tytułu owoców miękkich

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
100 000	12 000 000	11 370 747,27

Uwagi

Środki te są przeznaczone na pokrycie wszelkich zaległych wydatków związanych z oddzielną płatnością z tytułu owoców miękkich przewidzianą w art. 129 rozporządzenia (WE) nr 73/2009 w państwach członkowskich, które stosowały system jednolitej płatności obszarowej zgodnie z tytułem V tego rozporządzenia.

05 03 01 07 Płatność redystrybucyjna

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 251 000 000	440 000 000	

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków w ramach płatności redystrybucyjnej przewidzianej w tytule III rozdział 2 rozporządzenia (UE) nr 1307/2013, jak również wszelkich zaległych wydatków w ramach płatności redystrybucyjnej przewidzianej w art. 72a i 125a rozporządzenia (WE) nr 73/2009 w roku kalendarzowym 2014.

05 03 01 10 System płatności podstawowej

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
15 927 000 000		

Uwagi

Nowa pozycja

**ROZDZIAŁ 05 03 — PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM** (ciągły)**05 03 01** (ciągły)

05 03 01 10 (ciągły)

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków w ramach system płatności podstawowej zgodnie z tytułem III rozdział 1 rozporządzenia (UE) nr 1307/2013. Środki te nie będą wykorzystywane na pokrycie wydatków związanych z rozrodem i hodowlą byków dla potrzeb działalności związanej z walkami byków. <sup>(1)</sup>.

05 03 01 11 Płatność z tytułu praktyk rolniczych korzystnych dla klimatu i środowiska

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
12 239 000 000		

Uwagi

Nowa pozycja

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków w ramach płatności z tytułu praktyk rolniczych korzystnych dla klimatu i środowiska zgodnie z tytułem III rozdział 3 rozporządzenia (UE) nr 1307/2013.

05 03 01 12 Płatność dla rolników z tytułu obszarów o ograniczeniach naturalnych

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 000 000		

Uwagi

Nowa pozycja

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków w ramach płatności z tytułu obszarów o ograniczeniach naturalnych zgodnie z tytułem III rozdział 4 rozporządzenia (UE) nr 1307/2013.

05 03 01 13 Płatność dla młodych rolników

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
549 000 000		

<sup>(1)</sup> W odniesieniu do ostatniego zdania w piśmie Komisji w sprawie wykonalności wskazano, co następuje: „Uwagi do budżetu powinny być w pełni zgodne z przepisami przyjętych podstaw prawnych oraz rozporządzenia finansowego. Niniejsza poprawka zmienia przepisy prawne w zakresie WPR, w szczególności rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1307/2013, i w związku z tym nie podlega wykonaniu”.

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 03 — PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM** (ciągły)

**05 03 01** (ciągły)

05 03 01 13 (ciągły)

Uwagi

Nowa pozycja

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków w ramach płatności dla młodych rolników zgodnie z tytułem III rozdział 5 rozporządzenia (UE) nr 1307/2013.

05 03 01 99 Inne (płatności bezpośrednie niezwiązane z wielkością produkcji)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	- 3 842 836,10

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na inne płatności niezwiązane z wielkością produkcji, które nie są objęte środkami w ramach innych pozycji artykułu 05 03 01, oraz na pokrycie korekt wynikających z nieprzestrzegania pułapów określonych w art. 8 i 40 rozporządzenia (WE) nr 73/2009 oraz art. 6 i 7 rozporządzenia (UE) nr 1307/2013, których to korekt nie można przypisać do określonej linii budżetowej w artykule 05 03 01.

**05 03 02** **Inne płatności bezpośrednie**

05 03 02 06 Premie z tytułu krów mamek

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 500 000	884 000 000	899 017 357,07

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich zaległych wydatków na premie z tytułu krów mamek zgodnie z tytułem IV rozdział 1 sekcja 11 rozporządzenia (WE) nr 73/2009 oraz z tytułem IV rozdział 12 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003.

**ROZDZIAŁ 05 03 — PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM** (ciągły)**05 03 02** (ciągły)

05 03 02 07 Premie dodatkowe z tytułu krów mamek

*Dane liczbowe (Środki nieróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
100 000	49 000 000	47 369 012,96

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich zaległych wydatków na dodatkową premię krajową z tytułu krów mamek zgodnie z tytułem IV rozdział 1 sekcja 11 rozporządzenia (WE) nr 73/2009 oraz z tytułem IV rozdział 12 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003.

05 03 02 13 Premia za owce i kozy

*Dane liczbowe (Środki nieróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
500 000	22 000 000	21 866 696,36

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich zaległych wydatków na płatności od pogłowia zgodnie z tytułem IV rozdział 1 sekcja 10 rozporządzenia (WE) nr 73/2009 oraz z tytułem IV rozdział 11 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003.

05 03 02 14 Dodatkowa premia za owce i kozy

*Dane liczbowe (Środki nieróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
100 000	7 000 000	6 784 232,34

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich zaległych wydatków związanych z przyznaniem pomocy specjalnej na owcę lub kozę dla producentów mięsa baraniego i koziego na obszarach o niekorzystnych warunkach gospodarowania lub obszarach górskich zgodnie z tytułem IV rozdział 1 sekcja 10 rozporządzenia (WE) nr 73/2009 oraz tytułem IV rozdział 11 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003.

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 03 — PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM** (ciągły)

**05 03 02** (ciągły)

05 03 02 28 Pomoc w odniesieniu do jedwabników

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
500 000	500 000	397 885,54

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich zaległych wydatków związanych z pomocą w odniesieniu do jedwabników zgodnie z art. 111 rozporządzenia (WE) nr 1234/2007.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1234/2007 z dnia 22 października 2007 r. ustanawiające wspólną organizację rynków rolnych oraz przepisy szczegółowe dotyczące niektórych produktów rolnych („rozporządzenie o jednolitej wspólnej organizacji rynku”) (Dz.U. L 299 z 16.11.2007, s. 1).

05 03 02 40 Płatność specyficzna w odniesieniu do bawełny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
247 000 000	239 000 000	231 804 961,36

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z płatnością specyficzną w odniesieniu do bawełny przewidzianą w tytule IV rozdział 2 rozporządzenia (UE) nr 1307/2013, jak również wszelkich zaległych wydatków związanych z płatnością specyficzną w odniesieniu do bawełny zgodnie z tytułem IV rozdział 1 sekcja 6 rozporządzenia (WE) nr 73/2009 oraz tytułem IV rozdział 10a rozporządzenia (WE) nr 1782/2003.

05 03 02 44 Wsparcie specjalne (art. 68 rozporządzenia (WE) nr 73/2009) — Płatności bezpośrednie związane z wielkością produkcji

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 000 000	1 430 000 000	1 062 362 818,28

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich zaległych wydatków na wsparcie specjalne związane z wielkością produkcji przewidziane w art. 68 rozporządzenia (WE) nr 73/2009, w szczególności wsparcie określone w jego ust. 1 lit. a) ppkt (i), (ii), (iii) i (iv) oraz w ust. 1 lit. b) i e).

**ROZDZIAŁ 05 03 — PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM** (ciągły)**05 03 02** (ciągły)

## 05 03 02 50 POSEI — Unijne programy wsparcia

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
416 000 000	421 000 000	409 731 714,10

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie płatności bezpośrednich związanych z programami zawierającymi szczególne środki na rzecz pomocy dla lokalnej produkcji rolnej w regionach najbardziej oddalonych Unii zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 228/2013 oraz wszelkich pozostałych wydatków wynikających ze stosowania tytułu III rozporządzenia (WE) nr 247/2006.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 247/2006 z dnia 30 stycznia 2006 r. w sprawie szczególnych działań w dziedzinie rolnictwa na rzecz regionów peryferyjnych Unii Europejskiej (Dz.U. L 42 z 14.2.2006, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 228/2013 z dnia 13 marca 2013 r. ustanawiające szczególne środki w dziedzinie rolnictwa na rzecz regionów najbardziej oddalonych w Unii Europejskiej i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 247/2006 (Dz.U. L 78 z 20.3.2013, s. 23).

## 05 03 02 52 POSEI — Mniejsze wyspy Morza Egejskiego

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
17 000 000	18 000 000	16 316 285,75

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków na pomoc bezpośrednią wynikających ze stosowania rozporządzenia (UE) nr 229/2013 oraz wszelkich pozostałych wydatków wynikających ze stosowania rozporządzeń (EWG) nr 2019/93 i (WE) nr 1405/2006.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2019/93 z dnia 19 lipca 1993 r. wprowadzające szczególne środki dla mniejszych wysp Morza Egejskiego dotyczące niektórych produktów rolnych (Dz.U. L 184 z 27.7.1993, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1405/2006 z dnia 18 września 2006 r. ustanawiające szczególne środki dotyczące rolnictwa dla mniejszych wysp Morza Egejskiego i zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1782/2003 (Dz.U. L 265 z 26.9.2006, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 03 — PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM** (ciągły)

**05 03 02** (ciągły)

05 03 02 52 (ciągły)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 229/2013 z dnia 13 marca 2013 r. ustanawiające szczególne środki dotyczące rolnictwa dla mniejszych wysp Morza Egejskiego i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1405/2006 (Dz.U. L 78 z 20.3.2013, s. 41).

05 03 02 60 System dobrowolnego wsparcia związanego z produkcją

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 046 000 000		

*Uwagi*

*Nowa pozycja*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków w ramach dobrowolnego wsparcia związanego z produkcją zgodnie z tytułem IV rozdział 1 rozporządzenia (UE) nr 1307/2013.

05 03 02 61 System dla małych gospodarstw

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.		

*Uwagi*

*Nowa pozycja*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków w ramach systemu dla małych gospodarstw zgodnie z tytułem V rozporządzenia (UE) nr 1307/2013.

05 03 02 99 Inne (płatności bezpośrednie)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 108 157	7 897 789	11 940 117,58

*Uwagi*

*Dawne pozycje 05 03 02 36, 05 03 02 39, 05 03 02 42 oraz 05 03 02 99*



**ROZDZIAŁ 05 03 — PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM** *(ciągłdalszy)***05 03 02** *(ciągłdalszy)*05 03 02 99 *(ciągłdalszy)*

Środki te przeznaczone są na finansowanie wydatków na inne płatności bezpośrednie, które nie są objęte środkami w ramach innych pozycji artykułu 05 03 02, oraz na korekty, których nie można przypisać do określonej pozycji budżetowej. Środki te przeznaczone są również na korekty wynikające z nieprzestrzegania pułapów określonych w art. 8 i 40 rozporządzenia (WE) nr 73/2009, których to korekt nie można przypisać do określonej linii budżetowej w artykule 05 03 02. Mogą z nich być także finansowane wydatki związane z:

- dodatkami do płatności obszarowych zgodnie z tytułem IV rozdział 8 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- dopłatami do hektara dla utrzymania upraw grochu włoskiego, soczewicy i wyki zgodnie z tytułem IV rozdział 13 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- systemem przejściowym dla suszu paszowego zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 1782/2003.
- dodatkami do dopłat wyrównawczych do pszenicy durum na obszarach niebędących obszarami produkcji tradycyjnej zgodnie z tytułem IV rozdział 10 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- premiami pozasezonowymi za wołowinę zgodnie z tytułem IV rozdział 12 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- premiami ekstensyfikacyjnymi za wołowinę zgodnie z tytułem IV rozdział 12 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- dodatkowymi płatnościami dla producentów wołowiny zgodnie z art. 133 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- dodatkowymi płatnościami w sektorze owiec i kóz zgodnie z tytułem IV rozdział 11 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- premią mleczną dla producentów mleka zgodnie z tytułem IV rozdział 7 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- dodatkowymi premiami mlecznymi dla producentów mleka zgodnie z tytułem IV rozdział 7 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- pomocą wyrównawczą w odniesieniu do bananów zgodnie z art. 12 rozporządzenia (WE) nr 404/93,
- pomocą przejściową dla podmiotów uprawiających buraki cukrowe zgodnie z tytułem IV rozdział 10e rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- ustanowieniem agromonetarnych porozumień dotyczących euro zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 2799/98,
- pomocą obszarową w odniesieniu do suszonych winogron zgodnie z art. 7 rozporządzenia (WE) nr 2201/96,
- pomocą obszarową dla producentów upraw energetycznych zgodnie z tytułem IV rozdział 5 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 03 — PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM** *(ciągłdalszy)***05 03 02** *(ciągłdalszy)*05 03 02 99 *(ciągłdalszy)*

- pomocą obszarową w odniesieniu do zbóż, nasion oleistych, roślin wysokobiałkowych, zielonki na kiszonkę oraz odłogowania, zgodnie z tytułem IV rozdział 10 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- pomocą uzupełniającą do dopłat za hektar dla producentów pszenicy durum na obszarach produkcji tradycyjnej zgodnie z tytułem IV rozdział 10 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- pomocą produkcyjną w odniesieniu do nasion zgodnie z tytułem IV rozdział 1 rozporządzenia (WE) nr 73/2009,
- specjalnymi premiami za wołowinę zgodnie z tytułem IV rozdział 1 sekcja 11 rozporządzenia (WE) nr 73/2009,
- premiami za ubój cieląt zgodnie z tytułem IV rozdział 1 sekcja 11 rozporządzenia (WE) nr 73/2009,
- premiami za ubój dojrzałego bydła zgodnie z tytułem IV rozdział 1 sekcja 11 rozporządzenia (WE) nr 73/2009,
- pomocą produkcyjną dla producentów ziemniaków przeznaczonych do produkcji skrobi ziemniaczanej zgodnie z tytułem IV rozdział 1 sekcja 2 rozporządzenia (WE) nr 73/2009,
- pomocą obszarową w odniesieniu do upraw ryżu zgodnie z tytułem IV rozdział 1 rozporządzenia (WE) nr 73/2009,
- pomocą w odniesieniu do gajów oliwnych zgodnie z tytułem IV rozdział 10b rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- pomocą przyznawaną rolnikom produkującym surowiec tytoniowy zgodnie z tytułem IV rozdział 10c rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- pomocą obszarową w odniesieniu do chmielu przyznawaną zgodnie z tytułem IV rozdział 10d rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- specjalną premią za jakość przy uprawie pszenicy durum zgodnie z tytułem IV rozdział 1 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003,
- pomocą dla producentów roślin wysokobiałkowych zgodnie z tytułem IV rozdział 1 sekcja 3 rozporządzenia (WE) nr 73/2009,
- pomocą dla producentów orzechów zgodnie z tytułem IV rozdział 1 sekcja 4 rozporządzenia (WE) nr 73/2009,

**ROZDZIAŁ 05 03 — PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM** (ciągły)**05 03 02** (ciągły)

05 03 02 99 (ciągły)

- płatnościami przejściowymi dla rolników produkujących pomidory zgodnie z art. 54 ust. 1 i art. 128 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 73/2009 oraz pomocą związaną z przejściową płatnością z tytułu owoców miękkich zgodnie z tytułem IV rozdział 1 sekcja 9 rozporządzenia (WE) nr 73/2009,
- pomocą bezpośrednią przyznawaną dla regionów najbardziej oddalonych zgodnie z art. 70 ust. 1 lit. b) rozporządzenia (WE) nr 1782/2003 i pomocą bezpośrednią przyznaną dla tych regionów przed 2006 r.,
- płatnościami w odniesieniu do konkretnych rodzajów rolnictwa i produkcji wysokiej jakości przyznawanymi zgodnie z art. 72 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 73/2009,
- kwotami dodatkowymi dla producentów buraków cukrowych i trzciny cukrowej zgodnie z tytułem IV rozdział 1 sekcja 7 rozporządzenia (WE) nr 73/2009,
- przejściowymi płatnościami dla rolników produkujących co najmniej jeden rodzaj owoców i warzyw, inny niż pomidory, zgodnie z art. 54 ust. 2 i art. 128 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 73/2009.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 404/93 z dnia 13 lutego 1993 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku bananów (Dz.U. L 47 z 25.2.1993, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2201/96 z dnia 28 października 1996 r. w sprawie wspólnej organizacji rynku przetworów owocowych i warzywnych (Dz.U. L 297 z 21.11.1996, s. 29).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2799/98 z dnia 15 grudnia 1998 r. ustanawiające agromonetarne porozumienia dotyczące euro (Dz.U. L 349 z 24.12.1998, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 247/2006 z dnia 30 stycznia 2006 r. w sprawie szczególnych działań w dziedzinie rolnictwa na rzecz regionów peryferyjnych Unii Europejskiej (Dz.U. L 42 z 14.2.2006, s. 1).

**05 03 03** **Dodatkowe kwoty pomocy***Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
100 000	200 000	32 942,76

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie zaległych płatności zgodnie z art. 12 rozporządzenia (WE) nr 1782/2003.

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 03 — PŁATNOŚCI BEZPOŚREDNIE MAJĄCE NA CELU WSPARCIE DOCHODÓW GOSPODARSTW, ZMNIEJSZANIE WAHAŃ TYCH DOCHODÓW ORAZ REALIZACJĘ CELÓW ZWIĄZANYCH ZE ŚRODOWISKIEM I KLIMATEM** (ciąg dalszy)

**05 03 09 Zwrot płatności bezpośrednich na rzecz rolników ze środków przeniesionych w związku z dyscypliną finansową**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Niniejszy artykuł nie obejmuje żadnych nowych środków, a ma obejmować kwoty, które mogą zostać przeniesione zgodnie z art. 169 ust. 3 rozporządzenia finansowego z przeznaczeniem na zwrot wynikający ze zmniejszenia płatności bezpośrednich w związku z zastosowaniem dyscypliny finansowej w roku poprzednim. Zgodnie z art. 26 ust. 5 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013 państwa członkowskie zwracają środki odbiorcom końcowym, wobec których w roku budżetowym, na który przeniesiono środki, zastosowano dyscyplinę finansową zgodnie z art. 26 ust. 1–4 tego rozporządzenia.

**05 03 10 Rezerwa przeznaczona na sytuacje kryzysowe w sektorze rolnym**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
441 600 000	433 000 000	0,—

Uwagi

Środki rezerwowe z tego artykułu przeznaczone są na pokrycie wydatków na niezbędne środki w przypadku poważnych kryzysów mających wpływ na produkcję lub dystrybucję produktów rolnych.

Rezerwę tę ustanawia się poprzez stosowanie na początku każdego roku zmniejszenia płatności bezpośrednich (rozdział 05 03) przy użyciu mechanizmów dyscypliny finansowej zgodnie z art. 25 i 26 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013 oraz art. 8 rozporządzenia (UE) nr 1307/2013. Gdy Komisja uzna, że konieczne jest uruchomienie rezerwy, przedstawia Parlamentowi Europejskiemu i Radzie wniosek o przesunięcie środków z rezerwy do odpowiednich linii budżetu przeznaczonych na sfinansowanie środka uznanego za niezbędny, zgodnie z odpowiednim aktem prawnym. Każdy wniosek Komisji o przesunięcie środków z rezerwy musi być poprzedzony zbadaniem możliwości realokacji środków. Do końca roku budżetowego wszelkie kwoty rezerwy niewykorzystane na środki kryzysowe podlegają proporcjonalnemu zwrotowi do linii budżetowych, w których dokonano obniżki, do wykorzystania jako płatności bezpośrednie. Każdy zwrot zostanie dokonany w ramach artykułu 05 03 09 ze środków przeniesionych z poprzedniego roku finansowego.

Przesunięcia środków do rezerwy i przesunięcia ich z powrotem z rezerwy na płatności bezpośrednie odbywają się zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

Akty referencyjne

Porozumienie międzyinstytucjonalne z dnia 2 grudnia 2013 r. między Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją o dyscyplinie budżetowej, współpracy w sprawach budżetowych i o należyтым zarządzaniu finansowym (Dz.U. C 373 z 20.12.2013, s. 1).

## ROZDZIAŁ 05 04 — ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
05 04	ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH								
<b>05 04 01</b>	<b>Zakończenie programów rozwoju obszarów wiejskich finansowanych z Sekcji Gwarancji EFOGR — Okres programowania 2000–2006</b>								
05 04 01 14	Zakończenie programów rozwoju obszarów wiejskich finansowanych z Sekcji Gwarancji EFOGR — Okres programowania 2000–2006	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	- 1 397 376,72	- 1 397 376,72	
	Artykuł 05 04 01 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	- 1 397 376,72	- 1 397 376,72	
<b>05 04 02</b>	<b>Rozwój obszarów wiejskich finan- sowany z Sekcji Orientacji EFOGR — Zakończenie wcześniejszych programów</b>								
05 04 02 01	Zakończenie działalności Euro- pejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej, Sekcja Orientacji — Regiony celu 1 (2000–2006)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	6 556 494,14	
05 04 02 02	Zakończenie spec- jalnego programu na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej i granicznych hrab- stwach Irlandii (2000–2006)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	87 488,03	87 488,03	
05 04 02 03	Zakończenie wcześniejszych programów w regionach celów 1 i 6 (sprzed 2000 r.)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 04 02 04	Zakończenie wcześniejszych programów w regionach celu 5b (sprzed 2000 r.)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 04 02 05	Zakończenie wcześniejszych programów poza regionami celu 1 (sprzed 2000 r.)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

## ROZDZIAŁ 05 04 — ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>05 04 02</b>	<i>(ciągłysz)</i>								
05 04 02 06	Zakończenie programu Leader (2000–2006)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 04 02 07	Zakończenie wcześniejszych inicjatyw wspólnotowych (sprzed 2000 r.)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 04 02 08	Zakończenie wcześniejszych środków innowacyjnych (sprzed 2000 r.)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 04 02 09	Zakończenie działalności Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej, Sekcja Orientacji — Operacyjna pomoc techniczna (2000–2006)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 05 04 02 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	87 488,03	6 643 982,17	
<b>05 04 03</b>	<b>Zakończenie innych działań</b>								
05 04 03 02	Roślinne i zwierzęce zasoby genetyczne — Zakończenie wcześniejszych działań	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 05 04 03 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>05 04 04</b>	<b>Przejęciowy instrument finansowania rozwoju obszarów wiejskich w ramach Sekcji Gwarancji EFOGR w nowych państwach członkowskich — Zakończenie programów (2004–2006)</b>	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>05 04 05</b>	<b>Zakończenie programów rozwoju obszarów wiejskich finansowanych z Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) (2007–2013)</b>								
05 04 05 01	Programy na rzecz rozwoju obszarów wiejskich	2	p.m.	3 235 000 000	p.m.	5 890 339 551	0,—	10 947 350 313,60	338,40

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

## ROZDZIAŁ 05 04 — ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>05 04 05</b>	(ciągłysz)								
05 04 05 02	Operacyjna pomoc techniczna	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	5 076 009,58	
	Artykuł 05 04 05 – Razem		p.m.	3 235 000 000	p.m.	5 890 339 551	0,—	10 952 426 323,18	338,56
<b>05 04 60</b>	<b>Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — EFRROW (2014–2020)</b>								
05 04 60 01	Promowanie zrównoważonego rozwoju obszarów wiejskich oraz bardziej zrównoważonego terytorialnie i środowiskowo, przyjaznego dla klimatu i innowacyjnego sektora rolnego Unii	2	18 650 559 495	8 487 000 000	18 149 536 729	5 252 192 422	3 294 627 697,—	224 989 885,83	2,65
05 04 60 02	Operacyjna pomoc techniczna	2	21 363 000	20 025 443	15 792 400	19 770 986	11 869 022,38	3 335 486,64	16,66
05 04 60 03	Operacyjna pomoc techniczna, jaką zarządza Komisja na wniosek państwa członkowskiego	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 05 04 60 – Razem		18 671 922 495	8 507 025 443	18 165 329 129	5 271 963 408	3 306 496 719,38	228 325 372,47	2,68
	<b>Rozdział 05 04 – Ogółem</b>		<b>18 671 922 495</b>	<b>11 742 025 443</b>	<b>18 165 329 129</b>	<b>11 162 302 959</b>	<b>3 305 186 830,69</b>	<b>11 185 998 301,10</b>	<b>95,26</b>

**05 04 01** **Zakończenie programów rozwoju obszarów wiejskich finansowanych z Sekcji Gwarancji EFOGR — Okres programowania 2000–2006**

## Uwagi

Każdy dochód uzyskany na podstawie artykułu 6 7 0 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków w ramach dowolnej pozycji tego artykułu zgodnie z art. 21 i 174 rozporządzenia finansowego.

O ile nie zaznaczono inaczej, następująca podstawa prawna ma zastosowanie do wszystkich pozycji niniejszego artykułu.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich z Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR) oraz zmieniające i uchylające niektóre rozporządzenia (Dz.U. L 160 z 26.6.1999, s. 80).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 04 — ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągłdalszy)

**05 04 01** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1268/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie wspólnotowych środków pomocowych na rzecz działań przedakcesyjnych w dziedzinie rolnictwa oraz rozwoju obszarów wiejskich w państwach Europy Środkowej i Wschodniej ubiegających się o członkostwo w Unii Europejskiej w okresie przedakcesyjnym (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 87).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1290/2005 z dnia 21 czerwca 2005 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej (Dz.U. L 209 z 11.8.2005, s. 1), w szczególności jego art. 39.

05 04 01 14 Zakończenie programów rozwoju obszarów wiejskich finansowanych z Sekcji Gwarancji EFOGR — Okres programowania 2000–2006

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	- 1 397 376,72

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kwot odzyskanych przez państwa członkowskie, których nie można uznać za stanowiące nieprawidłowość lub zaniedbanie zgodnie z art. 32 rozporządzenia (WE) nr 1290/2005. Kwoty te zostaną ujęte jako korekty dotyczące wydatków uprzednio finansowanych w ramach pozycji od 05 04 01 01 do 05 04 01 13 i nie mogą być ponownie wykorzystane przez państwa członkowskie.

Są one również przeznaczone na pokrycie płatności zaległych kwot zgłoszonych przez państwa członkowskie wskutek zastosowania art. 39 ust. 3 rozporządzenia Rady (WE) nr 1290/2005.

**05 04 02** **Rozwój obszarów wiejskich finansowany z Sekcji Orientacji EFOGR — Zakończenie wcześniejszych programów**

*Uwagi*

W art. 39 rozporządzenia (WE) nr 1260/1999 określono korekty finansowe, z których wszelkie dochody są wprowadzone w pozycji 6 5 0 0 zestawienia dochodów. Dochody te mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków, zgodnie z art. 21 i 177 rozporządzenia finansowego, w szczególnych przypadkach, gdy istnieje konieczność zabezpieczenia się przed ryzykiem anulowania lub zmniejszenia wcześniej uzgodnionych korekt.

O ile nie zaznaczono inaczej, następująca podstawa prawna ma zastosowanie do wszystkich pozycji niniejszego artykułu.

*Podstawa prawna*

Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską, w szczególności jego art. 158, 159 i 161.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich z Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR) oraz zmieniające i uchylające niektóre rozporządzenia (Dz.U. L 160 z 26.6.1999, s. 80).



**ROZDZIAŁ 05 04 — ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągłdalszy)**05 04 02** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1290/2005 z dnia 21 czerwca 2005 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej (Dz.U. L 209 z 11.8.2005, s. 1), w szczególności jego art. 39.

Akty referencyjne

Konkluzje Rady Europejskiej w Berlinie z dnia 24 i 25 marca 1999 r.

**05 04 02 01** Zakończenie działalności Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej, Sekcja Orientacji — Regiony celu 1 (2000–2006)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	6 556 494,14

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań związanych z celem 1 w ramach EFOGR (Sekcja Orientacji) pozostałych do uregulowania z okresu programowania 2000–2006.

Akty referencyjne

Decyzja Komisji 1999/501/WE z dnia 1 lipca 1999 r. ustalająca przybliżony podział przydzielonych środków między państwa członkowskie dla celu 1 funduszy strukturalnych w latach 2000–2006 (Dz.U. L 194 z 27.7.1999, s. 49), w szczególności jej motyw 5.

**05 04 02 02** Zakończenie specjalnego programu na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej i granicznych hrabstwach Irlandii (2000–2006)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	87 488,03	87 488,03

Uwagi

Specjalny program na rzecz pokoju i pojednania jest przeznaczony na pokrycie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z okresu programowania 2000–2006.

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 04 — ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągłdalszy)**05 04 02** (ciągłdalszy)

## 05 04 02 02 (ciągłdalszy)

Akty referencyjne

Decyzja Komisji 1999/501/WE z dnia 1 lipca 1999 r. ustalająca przybliżony podział przydzielonych środków między państwa członkowskie dla celu 1 funduszy strukturalnych w latach 2000–2006 (Dz.U. L 194 z 27.7.1999, s. 49), w szczególności jej motyw 5.

## 05 04 02 03 Zakończenie wcześniejszych programów w regionach celów 1 i 6 (sprzed 2000 r.)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, jakie mają być uregulowane z poprzedniego okresu programowania odnośnie do poprzednich celów 1 i 6.

## 05 04 02 04 Zakończenie wcześniejszych programów w regionach celu 5b (sprzed 2000 r.)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie przez EFOGR (Seksja Orientacji) zobowiązań, które mają być uregulowane z poprzednich okresów programowania odnośnie do poprzedniego celu 5b.

## 05 04 02 05 Zakończenie wcześniejszych programów poza regionami celu 1 (sprzed 2000 r.)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

**ROZDZIAŁ 05 04 — ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągłszy)**05 04 02** (ciągłszy)

05 04 02 05 (ciągłszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie przez EFOGR (Sekcja Orientacji) zobowiązań, które mają być uregulowane z poprzednich okresów programowania odnośnie do poprzedniego celu 5a.

05 04 02 06 Zakończenie programu Leader (2000–2006)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie przez inicjatywę Wspólnoty Leader+ zobowiązań pozostałych do uregulowania z okresu programowania 2000–2006.

*Akty referencyjne*

Obwieszczenie Komisji do państw członkowskich z dnia 14 kwietnia 2000 r. ustanawiające wytyczne inicjatywy Wspólnoty na rzecz rozwoju obszarów wiejskich (Leader+) (Dz.U. C 139 z 18.5.2000, s. 5).

05 04 02 07 Zakończenie wcześniejszych inicjatyw wspólnotowych (sprzed 2000 r.)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie zobowiązań, które mają być uregulowane w związku z inicjatywami wspólnotowymi poprzedzającymi okres programowania na lata 2000–2006.

*Akty referencyjne*

Obwieszczenie Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiające wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz regionów najbardziej oddalonych (REGIS II) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 44).

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 04 — ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągłdalszy)

**05 04 02** (ciągłdalszy)

05 04 02 07 (ciągłdalszy)

Obwieszczenie Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiające wytyczne dla dotacji globalnych lub zintegrowanych programów operacyjnych, względem których wzywa się państwa członkowskie do składania wniosków o pomoc w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz rozwoju obszarów wiejskich (Leader II) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 48).

Obwieszczenie Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiające wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty w zakresie rozwoju przygranicznego, współpracy transgranicznej oraz wybranych sieci energetycznych (Interreg II) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 60).

Obwieszczenie Komisji do państw członkowskich z dnia 16 maja 1995 r. ustanawiające wytyczne inicjatywy w ramach specjalnego programu wsparcia na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej oraz w przygranicznych hrabstwach Irlandii (PEACE I) (Dz.U. C 186 z 20.7.1995, s. 3).

Obwieszczenie Komisji do państw członkowskich z dnia 8 maja 1996 r. ustanawiające wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach wspólnotowej inicjatywy Interreg dotyczącej współpracy międzynarodowej w zakresie planowania przestrzennego (Interreg II C) (Dz.U. C 200 z 10.7.1996, s. 23).

Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów z dnia 26 listopada 1997 r. w sprawie specjalnego programu wsparcia na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej oraz w przygranicznych hrabstwach Irlandii (1995–1999) (PEACE I) (COM(1997) 642 wersja ostateczna).

05 04 02 08 Zakończenie wcześniejszych środków innowacyjnych (sprzed 2000 r.)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań poczynionych w czasie wcześniejszych okresów programowania w związku ze środkami innowacyjnymi, przygotowawczymi, dotyczącymi monitorowania i oceny, i podobnymi środkami pomocy technicznej określonymi we właściwych rozporządzeniach.

Finansują również kwoty zaległe z poprzednich działań wieloletnich, w szczególności zatwierdzonych i wdrażanych w ramach powyższych rozporządzeń, które nie są objęte celami priorytetowymi Funduszy.

Środki te, w zależności od przypadku, zostaną wykorzystane również na pokrycie kwot zaległych w związku z działaniami EFOGR (Sekcja Orientacji), dla których odpowiednie zobowiązania z tytułu środków nie są ani dostępne, ani przewidziane w programowaniu na lata 2000–2006.

**ROZDZIAŁ 05 04 — ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągłdalszy)**05 04 02** (ciągłdalszy)

05 04 02 09 Zakończenie działalności Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej, Sekcja Orientacji — Operacyjna pomoc techniczna (2000–2006)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie przez Sekcję Orientacji EFOGR zobowiązań pozostających do uregulowania z okresu programowania 2000–2006 w zakresie instrumentów pomocy technicznej zgodnie z art. 23 rozporządzenia (WE) nr 1260/1999. Pomoc techniczna obejmowała przygotowanie, monitorowanie, ocenę, kontrolę i zarządzanie, które to elementy były niezbędne dla udzielenia pomocy w ramach EFOGR (Sekcja Orientacji). W szczególności wykorzystano ją na:

- wydatki pomocnicze (wydatki reprezentacyjne, szkolenia, spotkania, podróże służbowe),
- wydatki związane z informacjami i publikacjami,
- wydatki związane z informatyką i telekomunikacją,
- umowy o świadczenie usług,
- granty.

**05 04 03** **Zakończenie innych działań**

05 04 03 02 Roślinne i zwierzęce zasoby genetyczne — Zakończenie wcześniejszych działań

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań zaciągniętych w związku ze wspólnotowym programem w sprawie ochrony, opisu, zbierania i wykorzystania zasobów genetycznych w rolnictwie.

Środki te przeznaczone są przede wszystkim na utrzymanie i dalszy rozwój różnorodności biologicznej za pomocą współdziałania rolników, organizacji pozarządowych działających w tym obszarze oraz państwowych i prywatnych instytutów. Ponadto należy wspierać podnoszenie świadomości konsumentów w tym obszarze.

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 04 — ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągłdalszy)

**05 04 03** (ciągłdalszy)

05 04 03 02 (ciągłdalszy)

Każdy dochód uzyskany na podstawie artykułu 6 7 0 ogólnego zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 i 174 rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 870/2004 z dnia 26 kwietnia 2004 r. ustanawiające wspólnotowy program w sprawie ochrony, opisu, zbierania i wykorzystania zasobów genetycznych w rolnictwie oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1467/94 (Dz.U. L 162 z 30.4.2004, s. 18).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

**05 04 04** **Przejściowy instrument finansowania rozwoju obszarów wiejskich w ramach Sekcji Gwarancji EFOGR w nowych państwach członkowskich — Zakończenie programów (2004–2006)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na uregulowanie zobowiązań z okresu programowania 2004–2006.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/1999 z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich z Europejskiego Funduszu Orientacji i Gwarancji Rolnej (EFOGR) oraz zmieniające i uchylające niektóre rozporządzenia (Dz.U. L 160 z 26.6.1999, s. 80).

Akt przystąpienia Republiki Czeskiej, Republiki Estońskiej, Republiki Cypryjskiej, Republiki Łotewskiej, Republiki Litewskiej, Republiki Węgierskiej, Republiki Malty, Rzeczypospolitej Polskiej, Republiki Słowenii i Republiki Słowackiej z 2003 r., w szczególności załącznik II do niego „Wykaz, o którym mowa w art. 20 Aktu przystąpienia”, pkt 6A ust. 26, zmieniony decyzją Rady 2004/281/WE (Dz.U. L 93 z 30.3.2004, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1290/2005 z dnia 21 czerwca 2005 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej (Dz.U. L 209 z 11.8.2005, s. 1), w szczególności jego art. 39.

**ROZDZIAŁ 05 04 — ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągły)**05 04 05**      **Zakończenie programów rozwoju obszarów wiejskich finansowanych z Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) (2007–2013)***Uwagi*

Każdy dochód uzyskany na podstawie artykułu 6 7 1 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków w ramach dowolnej pozycji tego artykułu zgodnie z art. 21 i 177 rozporządzenia finansowego.

O ile nie zaznaczono inaczej, następująca podstawa prawna ma zastosowanie do wszystkich pozycji niniejszego artykułu.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1698/2005 z dnia 20 września 2005 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) (Dz.U. L 277 z 21.10.2005, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 378/2007 z dnia 27 marca 2007 r. ustanawiające zasady dobrowolnej modulacji płatności bezpośrednich przewidzianych w rozporządzeniu (WE) nr 1782/2003 ustanawiającym wspólne zasady dla systemów wsparcia bezpośredniego w ramach wspólnej polityki rolnej i ustanawiającym określone systemy wsparcia dla rolników oraz zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1290/2005 (Dz.U. L 95 z 5.4.2007, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 73/2009 z dnia 19 stycznia 2009 r. ustanawiające wspólne zasady dla systemów wsparcia bezpośredniego dla rolników w ramach wspólnej polityki rolnej i ustanawiające określone systemy wsparcia dla rolników, zmieniające rozporządzenia (WE) nr 1290/2005, (WE) nr 247/2006, (WE) nr 378/2007 oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1782/2003 (Dz.U. L 30 z 31.1.2009, s. 16).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1310/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające niektóre przepisy przejściowe w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) oraz zmieniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1305/2013 w zakresie środków i ich rozdziału w odniesieniu do roku 2014, a także i zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 73/2009 oraz rozporządzenia (UE) nr 1307/2013, (UE) nr 1306/2013 i (UE) nr 1308/2013 Parlamentu Europejskiego i Rady w zakresie ich stosowania w roku 2014 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 865).

*Akty referencyjne*

Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 335/2013 z dnia 12 kwietnia 2013 r. zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1974/2006 ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 1698/2005 w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) (Dz.U. L 105 z 13.4.2013, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 04 — ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągłdalszy)

**05 04 05** (ciągłdalszy)

05 04 05 01 Programy na rzecz rozwoju obszarów wiejskich

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	3 235 000 000	p.m.	5 890 339 551	0,—	10 947 350 313,60

Uwagi

Środki te przeznaczone są na uregulowanie zobowiązań w ramach programów na rzecz rozwoju obszarów wiejskich w latach 2007–2013 finansowanych z Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW).

05 04 05 02 Operacyjna pomoc techniczna

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	5 076 009,58

Uwagi

Środki te przeznaczone są na uregulowanie zobowiązań w ramach środków pomocy technicznej zgodnie z art. 66 ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1698/2005, w szczególności w ramach europejskiej sieci na rzecz rozwoju obszarów wiejskich.

**05 04 60 Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich — EFRROW (2014–2020)**

Uwagi

Każdy dochód uzyskany na podstawie artykułu 6 7 1 zestawienia dochodów w odniesieniu do programów na lata 2014–2020 może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków w ramach dowolnej pozycji tego artykułu zgodnie z art. 21 i 177 rozporządzenia finansowego.

O ile nie zaznaczono inaczej, następująca podstawa prawna ma zastosowanie do wszystkich pozycji niniejszego artykułu.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).



**ROZDZIAŁ 05 04 — ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągłysz)**05 04 60** (ciągłysz)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1305/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) i uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1698/2005 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 487).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347, 20.12.2013, s. 549).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1310/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające niektóre przepisy przejściowe w sprawie wsparcia rozwoju obszarów wiejskich przez Europejski Fundusz Rolny na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW) oraz zmieniające rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1305/2013 w zakresie środków i ich rozdziału w odniesieniu do roku 2014, a także i zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 73/2009 oraz rozporządzenia (UE) nr 1307/2013, (UE) nr 1306/2013 i (UE) nr 1308/2013 Parlamentu Europejskiego i Rady w zakresie ich stosowania w roku 2014 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 865).

Rozporządzenie Rady (UE, Euratom) nr 1311/2013 z dnia 2 grudnia 2013 r. określające wieloletnie ramy finansowe na lata 2014–2020 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 884).

**05 04 60 01** Promowanie zrównoważonego rozwoju obszarów wiejskich oraz bardziej zrównoważonego terytorialnie i środowiskowo, przyjaznego dla klimatu i innowacyjnego sektora rolnego Unii

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
18 650 559 495	8 487 000 000	18 149 536 729	5 252 192 422	3 294 627 697,—	224 989 885,83

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie programów rozwoju obszarów wiejskich w latach 2014–2020 z Europejskiego Funduszu Rolnego Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW).

Działania w zakresie rozwoju obszarów wiejskich będą oceniane wedle bardziej sprecyzowanych wskaźników funkcjonowania systemów gospodarki rolnej i metod produkcji, stosownie do wyzwań związanych ze zmianą klimatu, ochroną zasobów wodnych, różnorodnością biologiczną i energią odnawialną.

**05 04 60 02** Operacyjna pomoc techniczna

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
21 363 000	20 025 443	15 792 400	19 770 986	11 869 022,38	3 335 486,64

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 04 — ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągłdalszy)

**05 04 60** (ciągłdalszy)

05 04 60 02 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie działań z zakresu pomocy technicznej z inicjatywy Komisji zgodnie z art. 51–54 rozporządzenia (UE) nr 1305/2013, art. 6 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013 oraz art. 58 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013. Obejmują one Europejską Sieć na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz sieć europejskiego partnerstwa innowacyjnego.

05 04 60 03 Operacyjna pomoc techniczna, jaką zarządza Komisja na wniosek państwa członkowskiego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te są przeznaczone na pokrycie części krajowej puli środków finansowych na pomoc techniczną; przesunięcie środków na pomoc techniczną następuje z inicjatywy Komisji na wniosek państwa członkowskiego mającego tymczasowe trudności budżetowe. Zgodnie z art. 25 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013 są one przeznaczone na sfinansowanie działań mających na celu określenie założeń, ustalenie priorytetów i wdrożenie reform strukturalnych i administracyjnych w odpowiedzi na problemy gospodarcze i społeczne w danym państwie członkowskim.

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

## ROZDZIAŁ 05 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
05 05	INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH								
05 05 01	<b>Specjalny Program Akcesyjny na rzecz Rozwoju Rolnictwa i Obszarów Wiejskich (SAPARD) — Zakończenie wcześniejszych działań (sprzed 2014 r.)</b>								
05 05 01 01	Instrument przedakcesyjny SAPARD — Zakończenie programu (2000–2006)	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 05 01 02	Instrument przedakcesyjny SAPARD — Zakończenie pomocy przedakcesyjnej w odniesieniu do ośmiu krajów kandydujących	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	<i>Artykuł 05 05 01 – Razem</i>		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 05 02	<b>Instrument Pomocy Przedakcesyjnej na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (IPARD) — Zakończenie programu (2007–2013)</b>	4	p.m.	375 000 000	p.m.	143 793 016	0,—	158 726 294,26	42,33
05 05 03	<b>Wsparcie dla Albanii, Bośni i Hercegowiny, Kosowa (1), Czarnogóry, Serbii i byłej jugosławiańskiej republiki Macedonii</b>								
05 05 03 01	Wsparcie reform politycznych i stopniowego dostosowywania do dorobku prawnego UE w tym zakresie	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
05 05 03 02	Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego i stopniowego dostosowywania do dorobku prawnego UE w tym zakresie	4	43 000 000	9 000 000	25 000 000	7 917 659	0,—	0,—	0
	<i>Artykuł 05 05 03 – Razem</i>		43 000 000	9 000 000	25 000 000	7 917 659	0,—	0,—	0
05 05 04	<b>Wsparcie dla Turcji</b>								
05 05 04 01	Wsparcie reform politycznych i stopniowego dostosowywania do dorobku prawnego UE w tym zakresie	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

## ROZDZIAŁ 05 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>05 05 04</b>	(ciągłysz)								
05 05 04 02	Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego i stopniowego dostosowywania do dorobku prawnego UE w tym zakresie	4	69 000 000	41 400 000	69 000 000	25 458 317	0,—	0,—	0
	Artykuł 05 05 04 – Razem		69 000 000	41 400 000	69 000 000	25 458 317	0,—	0,—	0
	<b>Rozdział 05 05 – Ogółem</b>		<b>112 000 000</b>	<b>425 400 000</b>	<b>94 000 000</b>	<b>177 168 992</b>	<b>0,—</b>	<b>158 726 294,26</b>	<b>37,31</b>

(1) Użycie tej nazwy pozostaje bez uszczerbku dla stanowisk w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ nr 1244(1999) oraz opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości na temat ogłoszenia przez Kosowo niepodległości.

**05 05 01 Specjalny Program Akcesyjny na rzecz Rozwoju Rolnictwa i Obszarów Wiejskich (SAPARD) — Zakończenie wcześniejszych działań (sprzed 2014 r.)**

## Uwagi

O ile nie zaznaczono inaczej, następująca podstawa prawna ma zastosowanie do wszystkich pozycji niniejszego artykułu.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1268/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie wspólnotowych środków pomocowych na rzecz działań przedakcesyjnych w dziedzinie rolnictwa oraz rozwoju obszarów wiejskich w państwach Europy Środkowej i Wschodniej ubiegających się o członkostwo w Unii Europejskiej w okresie przedakcesyjnym (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 87).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2257/2004 z dnia 20 grudnia 2004 r. zmieniające rozporządzenia (EWG) nr 3906/1989, (WE) nr 1267/1999, (WE) nr 1268/1999 oraz (WE) nr 2666/2000, w celu uwzględnienia statusu Chorwacji jako kraju kandydującego (Dz.U. L 389 z 30.12.2004, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

## 05 05 01 01 Instrument przedakcesyjny SAPARD — Zakończenie programu (2000–2006)

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na rozliczenie zobowiązań do dnia 31 grudnia 2006 r. w Bułgarii, Rumunii i Chorwacji w zakresie środków wsparcia związanych z rolnictwem i rozwojem obszarów wiejskich w ramach SAPARD.

Niezależnie od beneficjenta nie jest dopuszczalne dokonywanie jakichkolwiek wydatków administracyjnych na podstawie tej pozycji.

**ROZDZIAŁ 05 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągły)**05 05 01** (ciągły)

05 05 01 02 Instrument przedakcesyjny SAPARD — Zakończenie pomocy przedakcesyjnej w odniesieniu do ośmiu krajów kandydujących

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie rozliczenia zobowiązań do dnia 31 grudnia 2003 r. w zakresie środków wsparcia związanych z rolnictwem i rozwojem obszarów wiejskich w ramach SAPARD w ośmiu krajach kandydujących, które stały się państwami członkowskimi UE w 2004 r.

Niezależnie od beneficjenta nie jest dopuszczalne dokonywanie jakichkolwiek wydatków administracyjnych na podstawie tej pozycji.

**05 05 02 Instrument Pomocy Przedakcesyjnej na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (IPARD) — Zakończenie programu (2007–2013)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	375 000 000	p.m.	143 793 016	0,—	158 726 294,26

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

**05 05 03 Wsparcie dla Albanii, Bośni i Hercegowiny, Kosowa<sup>(1)</sup>, Czarnogóry, Serbii i byłej jugosławiańskiej republiki Macedonii**

05 05 03 01 Wsparcie reform politycznych i stopniowego dostosowywania do dorobku prawnego UE w tym zakresie

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

<sup>(1)</sup> Użycie tej nazwy pozostaje bez uszczerbku dla stanowisk w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ nr 1244(1999) oraz opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości na temat ogłoszenia przez Kosowo niepodległości.

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągłdalszy)

**05 05 03** (ciągłdalszy)

05 05 03 01 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów na Bałkanach Zachodnich:

- wsparcie reform politycznych,
- wzmacnianie zdolności beneficjentów wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014 na każdym szczeblu do wywiązywania się ze zobowiązań wynikających z członkostwa w Unii w obszarze reform politycznych poprzez wspieranie stopniowego dostosowywania się do dorobku prawnego Unii oraz jego przyjęcia, wdrożenia i egzekwowania.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. a) i c).

05 05 03 02 Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego i stopniowego dostosowywania do dorobku prawnego UE w tym zakresie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
43 000 000	9 000 000	25 000 000	7 917 659	0,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów na Bałkanach Zachodnich:

- wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego w celu zapewnienia inteligentnego, zrównoważonego wzrostu sprzyjającego włączeniu społecznemu,

**ROZDZIAŁ 05 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągły)**05 05 03** (ciągły)

## 05 05 03 02 (ciągły)

— wzmacnianie zdolności beneficjentów wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014 na każdym szczeblu do wywiązywania się ze zobowiązań wynikających z członkostwa w Unii w obszarze rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego poprzez wspieranie stopniowego dostosowywania się do dorobku prawnego Unii oraz jego przyjęcia, wdrożenia i egzekwowania, w tym przygotowania do zarządzania unijnymi funduszami strukturalnymi, Funduszem Spójności i Europejskim Funduszem Rolnym na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. b) i c).

**05 05 04** **Wsparcie dla Turcji**

## 05 05 04 01 Wsparcie reform politycznych i stopniowego dostosowywania do dorobku prawnego UE w tym zakresie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów w Turcji:

- wsparcie reform politycznych,
- wzmacnianie zdolności beneficjentów wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014 na każdym szczeblu do wywiązywania się ze zobowiązań wynikających z członkostwa w Unii w obszarze reform politycznych poprzez wspieranie stopniowego dostosowywania się do dorobku prawnego Unii oraz jego przyjęcia, wdrożenia i egzekwowania.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH** (ciągłdalszy)

**05 05 04** (ciągłdalszy)

05 05 04 01 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. a) i c).

05 05 04 02 Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego i stopniowego dostosowywania do dorobku prawnego UE w tym zakresie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
69 000 000	41 400 000	69 000 000	25 458 317	0,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów w Turcji:

- wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego w celu zapewnienia inteligentnego, zrównoważonego wzrostu sprzyjającego włączeniu społecznemu,
- wzmacnianie zdolności beneficjentów wymienionych w załączniku I na każdym szczeblu do wywiązywania się ze zobowiązań wynikających z członkostwa w Unii w obszarze rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego poprzez wspieranie stopniowego dostosowywania się do dorobku prawnego Unii oraz jego przyjęcia, wdrożenia i egzekwowania, w tym przygotowania do zarządzania unijnymi funduszami strukturalnymi, Funduszem Spójności i Europejskim Funduszem Rolnym na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. a) oraz c).



## ROZDZIAŁ 05 06 — MIĘDZYNARODOWE ASPEKTY OBSZARU POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
05 06	MIĘDZYNARODOWE ASPEKTY OBSZARU POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”								
<b>05 06 01</b>	<b>Międzynarodowe umowy w dziedzinie rolnictwa</b>	4	6 966 518	6 966 518	4 675 000	4 201 456	1 806 025,54	1 806 025,54	25,92
	<b>Rozdział 05 06 – Ogółem</b>		<b>6 966 518</b>	<b>6 966 518</b>	<b>4 675 000</b>	<b>4 201 456</b>	<b>1 806 025,54</b>	<b>1 806 025,54</b>	<b>25,92</b>

**05 06 01 Międzynarodowe umowy w dziedzinie rolnictwa**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
6 966 518	6 966 518	4 675 000	4 201 456	1 806 025,54	1 806 025,54

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wkładu Unii w ramach wymienionych poniżej umów międzynarodowych.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 92/580/EWG z dnia 13 listopada 1992 r. dotycząca podpisania i zawarcia międzynarodowej umowy w sprawie cukru z 1992 r. (Dz.U. L 379 z 23.12.1992, s. 15).

Decyzja Rady 96/88/WE z dnia 19 grudnia 1995 r. w sprawie zatwierdzenia przez Wspólnotę Europejską Konwencji o handlu zbożem oraz Konwencji o pomocy żywnościowej, stanowiących Międzynarodowe porozumienie w sprawie zboża z 1995 r. (Dz.U. L 21 z 27.1.1996, s. 47).

Decyzja Rady 2005/800/WE z dnia 14 listopada 2005 r. dotycząca zawarcia Umowy międzynarodowej w sprawie oliwy z oliwek i oliwek stołowych z 2005 r. (Dz.U. L 302 z 19.11.2005, s. 46).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 54 ust. 2 lit. d).

Decyzja Rady 2013/139/UE z dnia 18 marca 2013 r. określająca stanowisko, które ma zostać przyjęte w imieniu Unii Europejskiej w ramach Międzynarodowej Rady ds. Cukru, w odniesieniu do przedłużenia obowiązywania Międzynarodowej umowy w sprawie cukru z 1992 r. (Dz.U. L 77 z 20.3.2013, s. 2).

Decyzja Rady 2013/138/UE z dnia 18 marca 2013 r. określająca stanowisko, jakie ma zostać przyjęte w imieniu Unii Europejskiej w ramach Międzynarodowej Rady Zbożowej w odniesieniu do przedłużenia obowiązywania Konwencji o handlu zbożem z 1995 r. (Dz.U. L 77 z 20.3.2013, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 06 — MIĘDZYNARODOWE ASPEKTY OBSZARU POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”**  
(ciągłdalszy)**05 06 01** (ciągłdalszy)

Decyzja Rady 2014/664/UE z dnia 15 września 2014 r. dotycząca stanowiska, jakie ma być przyjęte w imieniu Unii Europejskiej na forum Rady Członków Międzynarodowej Rady ds. Oliwy z Oliwek w sprawie przedłużenia Umowy międzynarodowej w sprawie oliwy z oliwek i oliwek stołowych z 2005 r. (Dz.U. L 275 z 17.9.2014, s. 6).

*Akty referencyjne*

Przedłożony przez Komisję w dniu 12 lutego 2015 r. wniosek dotyczący decyzji Rady określającej stanowisko, jakie ma zostać przyjęte w imieniu Unii Europejskiej w ramach Międzynarodowej Rady Zbożowej w odniesieniu do przedłużenia obowiązywania Konwencji o handlu zbożem z 1995 r. (COM(2015) 52 final).

Przedłożony przez Komisję w dniu 12 lutego 2015 r. wniosek dotyczący decyzji Rady określającej stanowisko, które ma zostać przyjęte w imieniu Unii Europejskiej w ramach Międzynarodowej Rady ds. Cukru, w odniesieniu do przedłużenia obowiązywania Międzynarodowej umowy w sprawie cukru z 1992 r. (COM(2015) 53 final).

**ROZDZIAŁ 05 07 — KONTROLA WYDATKÓW ROLNYCH FINANSOWANYCH PRZEZ EUROPEJSKI FUNDUSZ ORIENTACJI I GWARANCJI ROLNEJ (EFOGR)**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
05 07	KONTROLA WYDATKÓW ROLNYCH FINANSOWANYCH PRZEZ EUROPEJSKI FUNDUSZ ORIENTACJI I GWARANCJI ROLNEJ (EFOGR)					
<b>05 07 01</b>	<b>Kontrola wydatków rolnych</b>					
05 07 01 02	Monitorowanie i środki zapobiegawcze — Płatności bezpośrednie dokonywane przez Unię	2	9 130 000	6 800 000	6 799 667,58	74,48
05 07 01 06	Wydatki na korekty finansowe na korzyść państw członkowskich w związku z decyzjami w sprawie rozliczeń rachunków za lata poprzednie w odniesieniu do zarządzania dzielonego deklarowanego w ramach Sekcji Gwarancji EFOGR (poprzednie środki) i w ramach EFRG	2	20 000 000	20 000 000	19 204 745,65	96,02
05 07 01 07	Wydatki na korekty finansowe na korzyść państw członkowskich w związku z decyzjami w sprawie rozliczeń zgodności rachunków za lata poprzednie w odniesieniu do zarządzania dzielonego deklarowanego w ramach Sekcji Gwarancji EFOGR (poprzednie środki) i w ramach EFRG	2	p.m.	p.m.	505 183,59	
	<i>Artykuł 05 07 01 – Razem</i>		29 130 000	26 800 000	26 509 596,82	91,00
<b>05 07 02</b>	<b>Rozwiązywanie sporów</b>	2	29 500 000	60 500 000	92 327 649,50	312,98
	<b>Rozdział 05 07 – Ogółem</b>		<b>58 630 000</b>	<b>87 300 000</b>	<b>118 837 246,32</b>	<b>202,69</b>

*Uwagi*

Wszelkie dochody uzyskane na podstawie artykułu 6 7 0 ogólnego zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków w ramach dowolnej pozycji niniejszego rozdziału zgodnie z art. 21 i 174 rozporządzenia finansowego.

O ile nie podano inaczej, następująca podstawa prawna ma zastosowanie do wszystkich artykułów i pozycji tego rozdziału.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1234/2007 z dnia 22 października 2007 r. ustanawiające wspólną organizację rynków rolnych oraz przepisy szczegółowe dotyczące niektórych produktów rolnych (rozporządzenie o jednolitej wspólnej organizacji rynku) (Dz.U. L 299 z 16.11.2007, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 07 — KONTROLA WYDATKÓW ROLNYCH FINANSOWANYCH PRZEZ EUROPEJSKI FUNDUSZ ORIENTACJI I GWARANCJI ROLNEJ (EFOGR) (ciągłalszy)**

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1308/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólną organizację rynków produktów rolnych oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 922/72, (EWG) nr 234/79, (WE) nr 1037/2001 i (WE) nr 1234/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 671).

**05 07 01 Kontrola wydatków rolnych**

05 07 01 02 Monitorowanie i środki zapobiegawcze — Płatności bezpośrednie dokonywane przez Unię

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
9 130 000	6 800 000	6 799 667,58

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na prowadzenie kontroli na odległość zgodnie z art. 6 lit. b) i art. 21 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013.

05 07 01 06 Wydatki na korekty finansowe na korzyść państw członkowskich w związku z decyzjami w sprawie rozliczeń rachunków za lata poprzednie w odniesieniu do zarządzania dzielonego deklarowanego w ramach Sekcji Gwarancji EFOGR (poprzednie środki) i w ramach EFRG

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
20 000 000	20 000 000	19 204 745,65

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wyników decyzji w sprawie rozliczenia rachunków zgodnie z art. 51 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013, w przypadku gdy są one korzystne dla państw członkowskich.

Środki te przeznaczone są również na sfinansowanie wyników decyzji w sprawie rozliczenia rachunków dotyczących funduszu restrukturyzacji sektora cukru, w przypadkach gdy są one korzystne dla państw członkowskich.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 320/2006 z dnia 20 lutego 2006 r. ustanawiające tymczasowy system restrukturyzacji przemysłu cukrowniczego we Wspólnocie i zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1290/2005 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej (Dz.U. L 58 z 28.2.2006, s. 42).

**ROZDZIAŁ 05 07 — KONTROLA WYDATKÓW ROLNYCH FINANSOWANYCH PRZEZ EUROPEJSKI FUNDUSZ ORIENTACJI I GWARANCJI ROLNEJ (EFOGR) (ciągłdalszy)****05 07 01** (ciągłdalszy)

05 07 01 07 Wydatki na korekty finansowe na korzyść państw członkowskich w związku z decyzjami w sprawie rozliczeń zgodności rachunków za lata poprzednie w odniesieniu do zarządzania dzielonego deklarowanego w ramach Sekcji Gwarancji EFOGR (poprzednie środki) i w ramach EFRG

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	505 183,59

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wyników decyzji w sprawie rozliczenia zgodności rachunków zgodnie z art. 52 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013, w przypadku gdy są one korzystne dla państw członkowskich.

Środki te przeznaczone są również na sfinansowanie wyników decyzji w sprawie rozliczenia zgodności rachunków dotyczących funduszu restrukturyzacji sektora cukru, w przypadkach gdy są one korzystne dla państw członkowskich.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 320/2006 z dnia 20 lutego 2006 r. ustanawiające tymczasowy system restrukturyzacji przemysłu cukrowniczego we Wspólnocie i zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1290/2005 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej (Dz.U. L 58 z 28.2.2006, s. 42).

**05 07 02 Rozwiązywanie sporów**

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
29 500 000	60 500 000	92 327 649,50

*Uwagi*

Niniejszy artykuł ma na celu dostosowanie, w razie potrzeby, środków na pokrycie wydatków, za które na podstawie decyzji sądu odpowiedzialność może ponosić Komisja, w tym kosztów roszczeń z tytułu odszkodowań i odsetek.

Ma on również na celu pokrycie wszelkich wydatków, jakie może ponieść Komisja zgodnie z art. 7 ust. 2 rozporządzenia Rady (EWG) nr 595/91 z dnia 4 marca 1991 r. dotyczącego nieprawidłowości i odzyskiwania kwot niesłusznie wypłaconych w związku z finansowaniem wspólnej polityki rolnej oraz organizacji systemu informacyjnego w tej dziedzinie (Dz.U. L 67 z 14.3.1991, s. 11).

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

## ROZDZIAŁ 05 08 — STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
05 08	STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”								
<b>05 08 01</b>	<b>Sieć danych rachunkowych gospodarstw rolnych (FADN)</b>	2	15 119 325	17 487 116	15 009 325	11 783 396	14 516 206,40	13 732 660,66	78,53
<b>05 08 02</b>	<b>Przeglądy struktury gospodarstw rolnych</b>	2	250 000	1 500 000	19 450 000	16 070 098	249 073,94	175 242,04	11,68
<b>05 08 03</b>	<b>Restrukturyzacja systemów przeglądów w rolnictwie</b>	2	5 681 842	5 437 303	4 773 648	3 160 136	1 751 497,50	1 057 709,07	19,45
<b>05 08 06</b>	<b>Podnoszenie świadomości społecznej w dziedzinie wspólnej polityki rolnej</b>	2	8 000 000	8 000 000	7 900 000	7 900 000	10 773 022,80	10 773 022,80	134,66
<b>05 08 09</b>	<b>Europejski Fundusz Gwarancji Rolnej (EFGR) — Operacyjna pomoc techniczna</b>	2	4 382 000	4 382 000	2 895 000	2 895 000	1 669 972,01	1 669 972,01	38,11
<b>05 08 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
05 08 77 01	Projekt pilotażowy — Ocena kosztów ponoszonych przez użytkowników końcowych, a wynikających z przestrzegania prawa unijnego w dziedzinie środowiska, dobrostanu zwierząt i bezpieczeństwa żywności	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	675 359,12	
05 08 77 06	Działanie przygotowawcze — Europejski system monitorowania cen i marż produktów rolnych	2	p.m.	670 000	p.m.	300 000	86 234,04	387 670,37	57,86
05 08 77 08	Projekt pilotażowy — Program wymiany przeznaczony dla młodych rolników	2	p.m.	299 969	p.m.	899 905	0,—	599 936,40	200,00

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH**ROZDZIAŁ 05 08 — STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”** (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>05 08 77</b>	(ciągły)								
05 08 77 09	Działanie przygotowawcze — Roślinne i zwierzęce zasoby genetyczne Unii	2	p.m.	1 144 230	p.m.	1 250 000	1 000 000,—	0,—	0
05 08 77 10	Projekt pilotażowy — Agropol: opracowanie europejskiego transgranicznego regionu modelowego pod względem działalności rolniczej	2	p.m.	480 000	p.m.	600 000	1 200 000,—	0,—	0
05 08 77 11	Projekt pilotażowy — Agroleśnictwo	2	p.m.	500 000	p.m.	500 000	1 000 000,—	0,—	0
05 08 77 12	Projekt pilotażowy — Wsie ekospołeczne	2	400 000	200 000					
05 08 77 13	Projekt pilotażowy — Lepsze zapobieganie kryzysom oraz kryteria i strategię zarządzania kryzysowego w sektorze rolnym	2	300 000	150 000					
05 08 77 14	Projekt pilotażowy — Restrukturyzacja łańcucha pszczoł miodnych i programu hodowli i selekcji pszczoł odpornych na roztocza <i>Varroa</i>	2	700 000	350 000					
05 08 77 15	Projekt pilotażowy — Analiza najlepszych sposobów tworzenia organizacji producentów, prowadzenia przez nie działalności oraz korzystania ze wsparcia	2	300 000	150 000					
	Artykuł 05 08 77 – Razem		1 700 000	3 944 199	p.m.	3 549 905	3 286 234,04	1 662 965,89	42,16
<b>05 08 80</b>	<b>Udział Unii w wystawie światowej w 2015 r. w Mediolanie, której temat brzmi: „Wyżywić planetę, energia do życia”</b>	2	300 000	805 000	5 303 400	5 108 405	8 030 000,—	2 973 552,20	369,39
	<b>Rozdział 05 08 – Ogółem</b>		<b>35 433 167</b>	<b>41 555 618</b>	<b>55 331 373</b>	<b>50 466 940</b>	<b>40 276 006,69</b>	<b>32 045 124,67</b>	<b>77,11</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 08 — STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”** (ciągły)

*Uwagi*

Każdy dochód uzyskany na podstawie artykułu 6 7 0 ogólnego zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 i 174 rozporządzenia finansowego.

O ile nie podano inaczej, następująca podstawa prawna ma zastosowanie do wszystkich artykułów i pozycji tego rozdziału.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

**05 08 01 Sieć danych rachunkowych gospodarstw rolnych (FADN)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
15 119 325	17 487 116	15 009 325	11 783 396	14 516 206,40	13 732 660,66

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie opłat standardowych oraz rozwoju urzędów do gromadzenia, przetwarzania, analizy, publikacji i rozpowszechniania danych rachunkowych gospodarstwa, a także analizy wyników.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1217/2009 z dnia 30 listopada 2009 r. ustanawiające sieć zbierania danych rachunkowych o dochodach i działalności gospodarczej gospodarstw rolnych we Wspólnocie Europejskiej (Dz.U. L 328 z 15.12.2009, s. 27).

**05 08 02 Przeglądy struktury gospodarstw rolnych**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
250 000	1 500 000	19 450 000	16 070 098	249 073,94	175 242,04

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładów na finansowanie badań statystycznych potrzebnych do monitorowania struktur w Unii, w tym bazy danych Eurofarm.



**ROZDZIAŁ 05 08 — STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”** (ciągłszy)**05 08 02** (ciągłszy)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1166/2008 z dnia 19 listopada 2008 r. w sprawie badań struktury gospodarstw rolnych i badania metod produkcji rolnej oraz uchylające rozporządzenie Rady (EWG) nr 571/88 (Dz.U. L 321 z 1.12.2008, s. 14).

**05 08 03** **Restrukturyzacja systemów przeglądów w rolnictwie***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
5 681 842	5 437 303	4 773 648	3 160 136	1 751 497,50	1 057 709,07

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków związanych z modernizacją systemów statystyki rolnej w Unii,
- dotacji, wydatków umownych i wydatków na zapłatę za usługi związane z zakupem baz danych i związane z tym usługi doradcze,
- dotacji, wydatków umownych i wydatków na zapłatę za usługi związane z tworzeniem modeli branży rolnej i krótko- i długoterminowymi prognozami trendów strukturalnych rynku i rolnictwa, i z upowszechnianiem ich wyników,
- dotacji, wydatków umownych i wydatków na zapłatę za usługi związane z prowadzeniem działań mających na celu zdatną obserwację, pobieranie próbek obszaru i modeli agrometeorologicznych dla statystyki z zakresu rolnictwa,
- dotacji, wydatków wynikających z umów i wydatków obejmujących płatności za usługi związane z przeprowadzeniem analizy gospodarczej i opracowaniem wskaźników w zakresie polityki rolnej,
- dotacji, wydatków wynikających z umów i wydatków obejmujących płatności za usługi związane ze środkami wymaganymi do przeprowadzenia analizy i monitorowania zasobów rolnych oraz zarządzania nimi, a także do realizacji wspólnej polityki rolnej zgodnie z art. 6 lit. c) i art. 22 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013, jak również do wdrażania wspólnych ram monitorowania i oceny zgodnie z art. 6 lit. a) i art. 110 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013,
- zaległych zobowiązań zaciągniętych na podstawie rozporządzenia Rady (WE) nr 78/2008 z dnia 21 stycznia 2008 r.

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 08 — STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”** (ciągły)

**05 08 03** (ciągły)

*Podstawa prawna*

Zadania wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucyjnym na mocy art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Decyzja Rady 96/411/WE z dnia 25 czerwca 1996 r. w sprawie usprawnienia wspólnotowych statystyk rolniczych (Dz.U. L 162 z 1.7.1996, s. 14).

Decyzja nr 1445/2000/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 maja 2000 r. w sprawie zastosowania technik pomiarów aerofotogrametrycznych i teledetekcji do statystyk rolnych za lata 1999–2003 (Dz.U. L 163 z 4.7.2000, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 78/2008 z dnia 21 stycznia 2008 r. w sprawie działań, które Komisja musi podjąć w latach 2008–2013 przy zastosowaniu technik teledetekcji wprowadzonych w ramach wspólnej polityki rolnej (Dz.U. L 25 z 30.1.2008, s. 1).

**05 08 06** *Podnoszenie świadomości społecznej w dziedzinie wspólnej polityki rolnej*

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
8 000 000	7 900 000	10 773 022,80

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie przez Unię środków informacyjnych, mających na celu dostarczenie wsparcia w zakresie wyjaśniania, wdrażania i rozwijania wspólnej polityki rolnej oraz podnoszenie świadomości społecznej w zakresie treści i celów tej polityki, jak przewidziano w art. 45 rozporządzenia (UE) nr 1306/2013.

Środki te mogą mieć postać rocznych programów prac lub innych szczególnych środków przedstawianych przez strony trzecie lub też mogą stanowić inicjatywy Komisji.

**05 08 09** *Europejski Fundusz Gwarancji Rolnej (EFGR) — Operacyjna pomoc techniczna*

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 382 000	2 895 000	1 669 972,01

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków zgodnie z art. 6 lit. a) oraz d)–f) rozporządzenia (UE) nr 1306/2013.

**ROZDZIAŁ 05 08 — STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”** (ciągłdalszy)**05 08 09** (ciągłdalszy)

Środki te obejmują także wydatki związane ze stworzeniem banku danych analitycznych dla produktów sektora wina, przewidzianego w art. 89 ust. 5 lit. a) rozporządzenia (UE) nr 1306/2013.

**05 08 77** **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

05 08 77 01 Projekt pilotażowy — Ocena kosztów ponoszonych przez użytkowników końcowych, a wynikających z przestrzegania prawa unijnego w dziedzinie środowiska, dobrostanu zwierząt i bezpieczeństwa żywności

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	675 359,12

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

05 08 77 06 Działanie przygotowawcze — Europejski system monitorowania cen i marż produktów rolnych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	670 000	p.m.	300 000	86 234,04	387 670,37

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 08 — STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”** (ciągły)

**05 08 77** (ciągły)

05 08 77 08 Projekt pilotażowy — Program wymiany przeznaczony dla młodych rolników

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	299 969	p.m.	899 905	0,—	599 936,40

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

05 08 77 09 Działanie przygotowawcze — Roślinne i zwierzęce zasoby genetyczne Unii

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 144 230	p.m.	1 250 000	1 000 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 05 08 — STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”** (ciągłdalszy)**05 08 77** (ciągłdalszy)

05 08 77 10 Projekt pilotażowy — Agropol: opracowanie europejskiego transgranicznego regionu modelowego pod względem działalności rolniczej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	480 000	p.m.	600 000	1 200 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

05 08 77 11 Projekt pilotażowy — Agroleśnictwo

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	500 000	p.m.	500 000	1 000 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 08 — STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”** (ciągły)**05 08 77** (ciągły)

05 08 77 12 Projekt pilotażowy — Wsie ekospołeczne

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
400 000	200 000				

Uwagi

Wyludnianie obszarów wiejskich stanowi wspólne wyzwanie w całej Unii i jest szczególnie wyraźne w Europie Środkowej i Wschodniej. W projekcie dotyczącym inteligentnych wsi ekospołecznych opracuje się szereg modeli dla różnych typów inteligentnych wsi w Unii, ze szczególnym uwzględnieniem krajów Grupy Wyszehradzkiej.

Projekt opracuje odtwarzalne i społecznie użyteczne modele, będzie stanowił zachętę poprzez określenie najlepszych praktyk, a także zapewni wsparcie dzięki wykorzystaniu metody ICT/ online.

Projekt będzie koncentrował się na tworzeniu wzrostu i zatrudnienia na obszarach wiejskich poprzez:

- analizowanie wspólnych cech wsi w Unii (ze szczególnym uwzględnieniem krajów Grupy Wyszehradzkiej): infrastruktury, różnych zasobów, usług, dostępu do rynków, możliwości jednolitego rynku cyfrowego, powiązań miejsko-wiejskich, powiązań z biogospodarką i gospodarką o obiegu zamkniętym (innowacje, rolnictwo precyzyjne, zarządzanie środowiskiem, lokalne odnawialne źródła energii, łańcuchy dostaw, usługi, lokalna żywność), możliwości poprawy jakości życia i pracy, z należytym uwzględnieniem znaczenia kobiet i ludzi młodych,
- identyfikowanie i dokumentowanie najlepszych praktyk i skutecznych programów na obszarach wiejskich Unii oraz analizowanie trwałego zarządzania środowiskiem i wsiami zgodnie z wyżej wymienionymi elementami. W projekcie wykorzystane zostaną regionalne studia przypadków, filmy, ICT i dokumenty, określi się też najlepsze praktyki,
- ocenianie studiów przypadków, przy zaangażowaniu lokalnej administracji, pracowników naukowych, społeczności lokalnej, sektora prywatnego i organizacji pozarządowych na obszarach wiejskich,
- opracowanie szeregu ekospołecznie ukierunkowanych i odtwarzalnych modeli dla inteligentnych wsi oraz zapewnienie operacyjnego wsparcia IT.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 05 08 — STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”** (ciągłysz)**05 08 77** (ciągłysz)

05 08 77 13 Projekt pilotażowy — Lepsze zapobieganie kryzysom oraz kryteria i strategie zarządzania kryzysowego w sektorze rolnym

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
300 000	150 000				

*Uwagi*

Rozporządzenie (WE) nr 1308/2013 ustanawiające wspólną organizację rynku produktów rolnych obejmuje horyzontalne i sektorowe środki zapobiegania kryzysom i zarządzania w dziedzinie rolnictwa.

Jednakże rozporządzenie to nie ustala ani nie określa, co należy rozumieć przez „sytuację kryzysową”. Niezbędne jest zatem ustanowienie typologii sytuacji kryzysowych.

Proponowany projekt pilotażowy stworzy wykaz parametrów dla wyjaśnienia i uproszczenia wdrażania przepisów dotyczących zapobiegania sytuacjom kryzysowym i zarządzania kryzysowego w obszarze rolnictwa.

Projekt mógłby też ocenić wykonalność powołania do życia „obserwatorów rynku/ ośrodków monitorowania”, których zadaniem byłoby stworzenie podstaw do lepszego radzenia sobie z sytuacjami kryzysowymi i wahaniami na rynku poprzez wczesne ostrzeżenie przed potrzebą zastosowania środków zaradczych.

Głównym celem jest doprecyzowanie kryteriów uruchamiania instrumentów dostępnych dla europejskich rolników w celu radzenia sobie zarówno z klęskami żywiołowymi, jak i wahaniami rynkowymi, które stopniowo upowszechniały się w ciągu ostatnich kilku lat.

Europa musi dysponować rozwiązaniami umożliwiającymi skuteczniejsze zarządzanie kryzysami w sektorze rolnictwa.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

05 08 77 14 Projekt pilotażowy — Restrukturyzacja łańcucha pszczoł miodnych i programu hodowli i selekcji pszczoł odpornych na roztocza *Varroa**Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
700 000	350 000				

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 08 — STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”** (ciągłdalszy)

05 08 77 (ciągłdalszy)

05 08 77 14 (ciągłdalszy)

## Uwagi

Znikanie pszczół wpływa na cały obszar Unii, powodując spadek zapyłania i stanowiąc zagrożenie dla zdrowia publicznego i różnorodności biologicznej. Unia musi być w stanie poradzić sobie z tym problemem poprzez opracowanie prawdziwej strategii gospodarczej, od produkcji do konsumpcji, koncentrując się na całym łańcuchu produkcji miodu.

Niniejszy projekt pilotażowy połączy różne unijne strategie w zakresie innowacji, włączenia społecznego i tworzenia miejsc pracy w celu powiązania ich z nowo ukierunkowaną wspólną polityką rolną oraz wsparcia rozwoju rolnictwa w kierunku bardziej zrównoważonym oraz w stronę bardziej praktycznych badań nad hodowlą pszczół odpornych zwłaszcza na roztocza *Varroa*.

## Metodologia:

- wdrożenie szeregu dodatkowych i zintegrowanych działań, tj. selekcji genetycznej (zwłaszcza selekcji pszczół odpornych na *Varroa*), hodowli i konserwacji, szkoleń dotyczących apilogii/kwestii sanitarnych (zachowanie pszczół, techniki weterynaryjne i sanitarne),
- wsparcie dla lokalnych rojów oraz reprodukcji królowych i dla gospodarstw hodowlanych,
- współpraca z odpowiednimi naukowcami i instytucjami naukowymi w celu uzyskania maksymalnej synergii (obejmująca istniejące programy badania pszczół miodnych w Unii).

Istnieje ogromne zapotrzebowanie na szczegółowe badania stosowane, szczególnie w celu uzyskania pszczół odpornych na *Varroa*, tak aby chronić pszczoły miodne, oraz potrzeba finansowania praktycznych rozwiązań dających wolontariuszom dostęp do wyników badań podstawowych z projektów apilogicznych w instytucjach naukowych wspieranych przez Unię.

Transfer wiedzy fachowej oraz wsparcie wdrażania tej metodologii i narzędzi jej komunikowania nie mogą być finansowane przez żaden istniejący program. Pierwszy europejski ośrodek szkoleń dotyczących apilogii byłby podstawą do skupienia się na następujących kwestiach: badania, selekcja i konserwacja, odnowa populacji i różnorodność biologiczna.

Mimo że pszczoła miodna odgrywa bardzo ważną rolę w rolnictwie, większość pszczelarzy i hodowców pszczół to wolontariusze. W sektorze produkcji miodu i zapyłania istnieją małe firmy i zawodowi pszczelarze zarządzający większą liczbą kolonii pszczół. Ale profesjonalści ci często otrzymują materiał hodowlany od grup hodowlanych, które są organizowane głównie przez wolontariuszy.

W rezultacie w pszczelarstwie niemal nie istnieje budżet na praktyczne zastosowanie wyników badań w hodowli pszczół odpornych na *Varroa* za pośrednictwem ogólnounijnych powiązań wolontariuszy (pszczelarzy) z naukowcami. Celem niniejszego projektu pilotażowego jest próba rozwiązania problemu praktycznych braków projektu SmartBees w ramach siódmego programu ramowego oraz krajowych programów pszczelarskich.

Mierzalne efekty takiego działania powinny wynieść 7 mld EUR w okresie 2016–2020, co oznacza:

- utworzenie 10 mln uli w Unii, stanowiących wolumen działalności o wartości ponad 2 mld euro,



**ROZDZIAŁ 05 08 — STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”** (ciągły)**05 08 77** (ciągły)

05 08 77 14 (ciągły)

— zakup urządzeń potrzebnych do prowadzenia uli oraz produkcji miodu, stanowiący dla producentów i sprzedawców uli wolumen działalności o wartości ponad 3 mld euro,

— wzrost unijnej produkcji miodu wynikający z utworzenia 10 mln uli, co zastąpi obecny przywóz roczny (50% popytu) z państw trzecich i będzie stanowiło wolumen działalności o wartości ponad 2 mld EUR).

Wzmocnienie niezbędnego zapylania do poziomu wymaganego dla zrównoważenia i rozwoju unijnej produkcji rolnej, produkując więcej produktów oraz produktów lepszej jakości, będzie oznaczać nie tylko zwiększenie produkcji rolnej, ale również zmniejszenie dotacji wypłacanych rolnikom w celu kompensowania spadku ich produktywności.

Utworzenie 30 000 miejsc pracy umożliwiłoby następnie wygenerowanie 30 000 powiązanych miejsc pracy, co daje łącznie 60 000 miejsc pracy.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

05 08 77 15 Projekt pilotażowy — Analiza najlepszych sposobów tworzenia organizacji producentów, prowadzenia przez nie działalności oraz korzystania ze wsparcia

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
300 000	150 000				

*Uwagi*

W ramach niniejszego projektu pilotażowego zostaną przeanalizowane:

— zachęty dla rolników i czynniki zniechęcające ich do tworzenia organizacji producentów (OP) i współdziałania w ich ramach,

— zasady zarządzania, obszary współpracy i poziomy koncentracji podaży, które pozwalają OP wykonywać skutecznie działania i zapewniać wsparcie swoim członkom,

— najbardziej skuteczne narzędzia finansowe i prawne dostępne w ramach wspólnej polityki rolnej na rzecz wsparcia OP.

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 08 — STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI W OBSZARZE POLITYKI „ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH”** (ciągły)

**05 08 77** (ciągły)

05 08 77 15 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**05 08 80** *Udział Unii w wystawie światowej w 2015 r. w Mediolanie, której temat brzmi: „Wyżywić planetę, energia do życia”*

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
300 000	805 000	5 303 400	5 108 405	8 030 000,—	2 973 552,20

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie udziału Unii w wystawie światowej „Wyżywić planetę, energia do życia”, która odbyła się w 2015 r. w Mediolanie.

Środki te przeznaczone są na pokrycie podstawowych kosztów udziału UE w ramach włoskiego pawilonu (wynajem powierzchni, budowa i wystrój stoiska, koszty bieżące) oraz kosztów etapów przygotowawczych i wstępnych podstawowego programu naukowego na EXPO 2015, obejmujących gromadzenie danych bazowych w celu wspierania polityki. Koszty organizacji wydarzeń i wystaw (np. zwrot kosztów ekspertów, materiały informacyjne itp.) zostaną sfinansowane ze środków odpowiednich programów szczegółowych, w zależności od danego obszaru polityki.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 lit. d) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

## ROZDZIAŁ 05 09 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ROLNICTWA

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
05 09	„HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ROLNICTWA								
<b>05 09 03</b>	<b>Wyzwania społeczne</b>								
05 09 03 01	Zabezpieczenie wystarczających dostaw bezpiecznej i wysokiej jakości żywności oraz innych bioproduktów	1,1	214 205 269	79 277 928	101 455 799	19 076 239	52 095 604,—	1 165 882,—	1,47
	Artykuł 05 09 03 – Razem		214 205 269	79 277 928	101 455 799	19 076 239	52 095 604,—	1 165 882,—	1,47
<b>05 09 50</b>	<b>Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospo- darczego) na badania naukowe i rozwój technologii</b>								
05 09 50 01	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospo- darczego) na badania naukowe i rozwój tech- nologii (2014–2020)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	11 730,—	0,—	
	Artykuł 05 09 50 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	11 730,—	0,—	
	<b>Rozdział 05 09 – Ogółem</b>		<b>214 205 269</b>	<b>79 277 928</b>	<b>101 455 799</b>	<b>19 076 239</b>	<b>52 107 334,—</b>	<b>1 165 882,—</b>	<b>1,47</b>

## Uwagi

Uwagi te mają zastosowanie do wszystkich linii budżetowych w niniejszym rozdziale.

Środki te zostaną przeznaczone na program ramowy „Horyzont 2020” w dziedzinie badań naukowych i innowacji, który obejmuje lata 2014–2020.

Program „Horyzont 2020” powinien odgrywać główną rolę w realizacji inicjatywy przewodniej strategii „Europa 2020”, tj. „Unii innowacji”, oraz innych inicjatyw przewodnich, w szczególności inicjatyw: „Europa efektywnie korzystająca z zasobów”, „Polityka przemysłowa w erze globalizacji” oraz „Europejska agenda cyfrowa”, jak również w rozwoju i funkcjonowaniu europejskiej przestrzeni badawczej (ERA). Program „Horyzont 2020” powinien wносить wkład w budowę gospodarki opartej na wiedzy i innowacyjności w całej Unii poprzez pozyskiwanie wystarczających dodatkowych funduszy na badania naukowe, rozwój oraz innowacyjność.

KOMISJA

TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 09 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ROLNICTWA** (ciągły)

Będą one prowadzone w celu realizacji ogólnych celów opisanych w art. 179 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w celu tworzenia społeczeństwa wiedzy w oparciu o Europejską Przestrzeń Badawczą, tzn. wspierania współpracy międzynarodowej na wszystkich szczeblach Unii, zwiększając dynamikę, kreatywność i doskonałość osiągnięć europejskich badań naukowych w nowych obszarach wiedzy, wzmocnienia zasobów ludzkich w badaniach naukowo-technicznych w Europie, w sensie ilościowym i jakościowym, oraz zdolności badawczych i innowacyjnych w całej Europie w celu zapewnienia ich optymalnego wykorzystania.

W ramach tych artykułów i pozycji ujęte są również koszty spotkań naukowych i technologicznych na wysokim szczeblu, konferencji, warsztatów i seminariów leżących we wspólnym interesie Europy i organizowanych przez Komisję, koszty finansowania analiz i ocen naukowych i technicznych na wysokim poziomie, prowadzonych na zlecenie Unii w celu ustalenia nowych obszarów badań mogących stać się przedmiotem działań Unii, m.in. w kontekście europejskiej przestrzeni badawczej i środków monitorowania i upowszechniania wyników programów wraz ze środkami przewidzianymi w poprzednich programach ramowych.

Środki te zostaną wykorzystane zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiającym zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylającym rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

Do środków zapisanych w niniejszym rozdziale należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

W odniesieniu do niektórych z tych projektów przewiduje się możliwość uczestniczenia państw trzecich lub instytucji z państw trzecich we współpracy europejskiej w zakresie badań naukowo-technicznych. Wszelkie wkłady finansowe uwzględnione w pozycjach 6 0 1 3 oraz 6 0 1 5 zestawienia dochodów mogą prowadzić do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące od państw biorących udział we współpracy europejskiej w zakresie badań naukowo-technicznych, zapisane w pozycji 6 0 1 6 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczone na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów podmiotów zewnętrznych na rzecz działań unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą prowadzić do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Dodatkowe środki zostaną udostępnione w ramach pozycji 05 09 50 01.

Środki administracyjne niniejszego rozdziału zostaną udostępnione w ramach rozdziału 05 01 05.

## ROZDZIAŁ 05 09 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ROLNICTWA (ciągły)

## 05 09 03 Wyzwania społeczne

## Uwagi

Ten priorytet programu „Horyzont 2020” stanowi bezpośrednią odpowiedź na priorytety polityki i wyzwania społeczne określone w strategii „Europa 2020”. Działania te będą realizowane z zastosowaniem podejścia zorientowanego na dane wyzwanie, w ramach którego wykorzystuje się wspólnie zasoby i wiedzę z różnych dziedzin, technologii i dyscyplin. Działania będą obejmować pełny cykl, od badań naukowych po wprowadzenie na rynek, z nowym ukierunkowaniem na działania związane z innowacyjnością, takie jak pilotaż, demonstracja, poligony doświadczalne, wsparcie dla zamówień publicznych, projekty, innowacje zorientowane na użytkownika końcowego, innowacje społeczne oraz absorpcja innowacji przez rynek. Będą one wspierały bezpośrednio odpowiednie kompetencje w zakresie polityki sektorowej na poziomie Unii.

## 05 09 03 01 Zabezpieczenie wystarczających dostaw bezpiecznej i wysokiej jakości żywności oraz innych bioproduktów

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
214 205 269	79 277 928	101 455 799	19 076 239	52 095 604,—	1 165 882,—

## Uwagi

Działania te skupią się na bardziej zrównoważonych i produktywnych systemach rolnictwa i leśnictwa, a zarazem na rozwoju usług, koncepcji i polityki w zakresie dobrobytu obszarów wiejskich. Ponadto nacisk zostanie położony na zapewnienie zdrowej i bezpiecznej żywności dla wszystkich oraz na konkurencyjnych metodach przetwarzania żywności, wykorzystujących mniej zasobów i generujących mniej produktów ubocznych. Jednocześnie podjęte zostaną wysiłki na rzecz zrównoważonego wykorzystania żywych zasobów wodnych (np. zrównoważone i przyjazne dla środowiska rybołówstwo). Promowany będzie również niskoemisyjny, zasobooszczędny, zrównoważony i konkurencyjny europejski bioprzemysł.

## Podstawa prawna

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

KOMISJA  
TYTUŁ 05 — ROLNICTWO I ROZWÓJ OBSZARÓW WIEJSKICH

**ROZDZIAŁ 05 09 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ROLNICTWA** (ciągłysz)

**05 09 50 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii**

05 09 50 01 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	11 730,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, na lata 2014–2020.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

*TYTUŁ 06*

**MOBILNOŚĆ I TRANSPORT**

KOMISJA

TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

## TYTUŁ 06

## MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
06 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MOBILNOŚĆ I TRANSPORT”	71 348 528	71 348 528	75 145 385	75 145 385	72 407 093,67	72 407 093,67
06 02	EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA	3 931 587 922	1 909 318 257	2 272 028 544	1 803 202 715	2 586 561 073,65	930 476 079,29
06 03	„HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE TRANSPORTU	216 540 737	315 196 545	234 117 242	177 949 829	219 730 498,37	34 671 034,17
	<b>Tytuł 06 – Ogółem</b>	<b>4 219 477 187</b>	<b>2 295 863 330</b>	<b>2 581 291 171</b>	<b>2 056 297 929</b>	<b>2 878 698 665,69</b>	<b>1 037 554 207,13</b>



## TYTUŁ 06

## MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

## ROZDZIAŁ 06 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MOBILNOŚĆ I TRANSPORT”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
06 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MOBILNOŚĆ I TRANSPORT”					
<b>06 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Mobilność i transport”</b>	5,2	35 442 852	41 352 248	42 269 821,73	119,26
<b>06 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspie- rające obszar polityki „Mobilność i transport”</b>					
06 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	2 276 288	2 288 852	2 032 764,39	89,30
06 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	2 061 310	2 097 882	2 712 557,62	131,59
	<i>Artykuł 06 01 02 – Razem</i>		4 337 598	4 386 734	4 745 322,01	109,40
<b>06 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Mobilność i transport”</b>	5,2	2 262 001	2 625 291	3 047 243,22	134,71
<b>06 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Mobilność i transport”</b>					
06 01 04 01	Wydatki pomocnicze na instrument „Łącząc Europę” (CEF) — Transport	1,1	2 500 000	2 953 000	1 968 744,92	78,75
	<i>Artykuł 06 01 04 – Razem</i>		2 500 000	2 953 000	1 968 744,92	78,75
<b>06 01 05</b>	<b>Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Mobilność i transport”</b>					
06 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	4 728 548	5 052 336	5 252 344,—	111,08
06 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	2 318 624	2 400 000	2 768 667,—	119,41

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MOBILNOŚĆ I TRANSPORT”** (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>06 01 05</b>	(ciągłysz)					
06 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	595 089	566 751	771 552,79	129,65
	Artykuł 06 01 05 – Razem		7 642 261	8 019 087	8 792 563,79	115,05
<b>06 01 06</b>	<b>Agencje wykonawcze</b>					
06 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Innowacji i Sieci — Wkład z instrumentu „Łącząc Europę” (CEF)	1,1	15 010 344	14 413 000	11 583 398,—	77,17
06 01 06 03	Agencja Wykonawcza ds. Innowacyjności i Sieci — Wkład z Funduszu Spójności	1,2	4 153 472	1 396 025		
	Artykuł 06 01 06 – Razem		19 163 816	15 809 025	11 583 398,—	60,44
	<b>Rozdział 06 01 – Ogółem</b>		<b>71 348 528</b>	<b>75 145 385</b>	<b>72 407 093,67</b>	<b>101,48</b>

**06 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Mobilność i transport”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
35 442 852	41 352 248	42 269 821,73

**06 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Mobilność i transport”**

06 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 276 288	2 288 852	2 032 764,39

06 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 061 310	2 097 882	2 712 557,62

**ROZDZIAŁ 06 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MOBILNOŚĆ I TRANSPORT”** (ciągły)**06 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Mobilność i transport”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 262 001	2 625 291	3 047 243,22

**06 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Mobilność i transport”**

## 06 01 04 01 Wydatki pomocnicze na instrument „Łącząc Europę” (CEF) — Transport

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 500 000	2 953 000	1 968 744,92

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów „działań wspierających program” (PSA) określonych w art. 2 pkt 7 i art. 5 ust. 2 lit. b) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiającego instrument „Łącząc Europę”, zmieniającego rozporządzenie (UE) nr 913/2010 oraz uchylającego rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129) i bezpośrednio powiązanych ze środkami towarzyszącymi niezbędnymi do realizacji programu instrumentu „Łącząc Europę” oraz wytycznych dotyczących transeuropejskiej sieci transportowej (TEN-T). W tym zakresie mieszczą się wydatki na badania, spotkania ekspertów, działania informacyjne i publikacje, oprogramowanie i bazy danych wspierające działania bezpośrednio powiązane z realizacją celów instrumentu „Łącząc Europę”.

Podstawa prawna

Zob. artykuł 06 02 01.

**06 01 05 Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Mobilność i transport”**

## 06 01 05 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 728 548	5 052 336	5 252 344,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony wdrażającymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” i zajmującymi stanowiska przewidziane w zatwierdzonym planie zatrudnienia, którzy są zaangażowani w działania pośrednie w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony oddelegowanymi do delegatur Unii.

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MOBILNOŚĆ I TRANSPORT”** (ciągły)

**06 01 05** (ciągły)

06 01 05 01 (ciągły)

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego Unii.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 06 03.

06 01 05 02 Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 318 624	2 400 000	2 768 667,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z personelem zewnętrznym realizującym programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020”, zaangażowanym w pośrednie działania w ramach programów innych niż nuklearne, w tym z personelem zewnętrznym oddelegowanym do delegatur Unii Europejskiej.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego Unii.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 06 03.

06 01 05 03 Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
595 089	566 751	771 552,79

**ROZDZIAŁ 06 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MOBILNOŚĆ I TRANSPORT”** (ciągły)**06 01 05** (ciągły)

06 01 05 03 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków administracyjnych na całe zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym innych wydatków administracyjnych poniesionych przez personel oddelegowany do delegatur Unii.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją oraz wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doradne świadczenie usług.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na pomoc techniczną i administracyjną związaną z określeniem, przygotowaniem, zarządzaniem, monitorowaniem, kontrolą i nadzorowaniem programu lub projektów, takich jak konferencje, warsztaty, seminaria, opracowanie i utrzymanie systemów informatycznych, wyjazdy służbowe, szkolenia i na pokrycie wydatków na cele reprezentacyjne.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego Unii.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 06 03.

**06 01 06** **Agencje wykonawcze**

06 01 06 01 Agencja Wykonawcza ds. Innowacji i Sieci — Wkład z instrumentu „Łącząc Europę” (CEF)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
15 010 344	14 413 000	11 583 398,—

*Uwagi*

Środki te stanowią dotację na pokrycie wydatków administracyjnych Agencji Wykonawczej ds. Innowacji i Sieci na personel i wydatki operacyjne w związku z jej uczestnictwem w zarządzaniu programem instrumentu „Łącząc Europę”, w końcowym etapie realizacji projektów finansowanych w ramach programu transeuropejskiej sieci transportowej na lata 2000–2006 i 2007–2013.

Plan zatrudnienia Agencji wykonawczej jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MOBILNOŚĆ I TRANSPORT”** (ciągłdalszy)

**06 01 06** (ciągłdalszy)

06 01 06 01 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1315/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie unijnych wytycznych dotyczących rozwoju transeuropejskiej sieci transportowej i uchylające decyzję nr 661/2010/UE (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 oraz uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129).

*Akty referencyjne*

Decyzja Komisji C(2007) 5282 z dnia 5 listopada 2007 r. w sprawie przekazania uprawnień Agencji Wykonawczej ds. Transeuropejskiej Sieci Transportowej w celu wykonania zadań związanych z realizacją wspólnotowych programów dotacji w dziedzinie transeuropejskiej sieci transportowej, obejmujących w szczególności wykonanie środków zapisanych w budżecie Wspólnoty, zmieniona decyzją C(2008) 5538 z dnia 7 października 2008 r.

Decyzja wykonawcza 2013/801/UE Komisji z dnia 23 grudnia 2013 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą ds. Innowacji i Sieci i uchylająca decyzję 2007/60/WE zmienioną decyzją 2008/593/WE (Dz.U. L 352 z 24.12.2013, s. 65).

Decyzja Komisji C(2013) 9235 z dnia 23 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Innowacji i Sieci w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze infrastruktury transportowej, energetycznej i telekomunikacyjnej oraz w obszarze badań i innowacji w dziedzinie transportu i energii, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii.

06 01 06 03 Agencja Wykonawcza ds. Innowacyjności i Sieci — Wkład z Funduszu Spójności

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 153 472	1 396 025	

**ROZDZIAŁ 06 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MOBILNOŚĆ I TRANSPORT”** (ciągły)**06 01 06** (ciągły)

06 01 06 03 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te stanowią dotację na pokrycie wydatków administracyjnych na personel i wydatków operacyjnych Agencji Wykonawczej ds. Innowacyjności i Sieci w związku z jej uczestnictwem w zarządzaniu pulą środków finansowych Funduszu Spójności przeznaczoną na program instrumentu „Łącząc Europę”.

Plan zatrudnienia Agencji wykonawczej jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1315/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie unijnych wytycznych dotyczących rozwoju transeuropejskiej sieci transportowej i uchylające decyzję nr 661/2010/UE (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 oraz uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129).

*Akty referencyjne*

Decyzja Komisji C(2007) 5282 z dnia 5 listopada 2007 r. w sprawie przekazania uprawnień Agencji Wykonawczej ds. Transeuropejskiej Sieci Transportowej w celu wykonania zadań związanych z realizacją wspólnotowych programów dotacji w dziedzinie transeuropejskiej sieci transportowej, obejmujących w szczególności wykonanie środków zapisanych w budżecie Wspólnoty, zmieniona decyzją C(2008) 5538 z dnia 7 października 2008 r.

Decyzja wykonawcza 2013/801/UE Komisji z dnia 23 grudnia 2013 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą ds. Innowacji i Sieci i uchylająca decyzję 2007/60/WE zmienioną decyzją 2008/593/WE (Dz.U. L 352 z 24.12.2013, s. 65).

Decyzja Komisji C(2013) 9235 z dnia 23 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Innowacji i Sieci w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze infrastruktury transportowej, energetycznej i telekomunikacyjnej oraz w obszarze badań i innowacji w dziedzinie transportu i energii, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii.

KOMISJA

TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

## ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
06 02	EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA								
<b>06 02 01</b>	<b>Instrument „Łącząc Europę” (CEF)</b>								
06 02 01 01	Usunięcie wąskich gardeł, zwiększenie interoperacyjności kolei, uzupełnienie brakujących połączeń oraz modernizacja odcinków transgranicznych	1,1	1 092 004 777	582 450 000	686 522 277	463 983 806	1 122 087 732,44	419 182,87	0,07
06 02 01 02	Zapewnienie zrównoważonych i efektywnych systemów transportu	1,1	68 547 064	31 045 375	43 000 681	32 970 282	69 860 000,—	0,—	0
06 02 01 03	Optymalizacja integracji poszczególnych rodzajów transportu i ich wzajemnych połączeń oraz poprawa interoperacyjności	1,1	203 641 042	92 100 505	129 002 042	89 137 637	209 548 550,—	122 400,—	0,13
06 02 01 04	Instrument „Łącząc Europę” (CEF) — Przydział z Funduszu Spójności	1,2	2 372 380 457	378 659 459	1 215 582 454	392 121 515	982 996 970,—	0,—	0
06 02 01 05	Tworzenie bardziej sprzyjającego inwestycjom prywatnym otoczenia dla infrastrukturalnych projektów transportowych	1,1	66 354 000	43 300 000	70 000 000	43 657 683	70 000 000,—	0,—	0
	<i>Artykuł 06 02 01 – Razem</i>		3 802 927 340	1 127 555 339	2 144 107 454	1 021 870 923	2 454 493 252,44	541 582,87	0,05
<b>06 02 02</b>	<b>Europejska Agencja Bezpieczeństwa Lotniczego</b>	1,1	34 818 550	34 818 550	35 634 767	35 634 767	35 270 959,84	35 209 468,—	101,12
<b>06 02 03</b>	<b>Europejska Agencja Bezpieczeństwa Morskiego</b>								
06 02 03 01	Europejska Agencja Bezpieczeństwa Morskiego	1,1	29 549 032	29 523 073	30 282 323	30 282 323	31 708 322,15	31 708 322,—	107,40
06 02 03 02	Europejska Agencja Bezpieczeństwa Morskiego — Środki związane ze zwalczaniem zanieczyszczeń	1,1	21 600 000	17 811 801	20 600 000	12 968 852	20 271 153,—	7 961 583,—	44,70
	<i>Artykuł 06 02 03 – Razem</i>		51 149 032	47 334 874	50 882 323	43 251 175	51 979 475,15	39 669 905,—	83,81
<b>06 02 04</b>	<b>Europejska Agencja Kolejowa</b>	1,1	25 213 000	25 213 000	24 659 000	24 659 000	25 721 664,40	25 715 600,—	101,99
<b>06 02 05</b>	<b>Działania wspierające europejską politykę transportową i ochronę praw pasażerów, w tym działania komunikacyjne</b>	1,1	12 705 000	15 621 386	12 363 000	17 405 878	17 339 491,42	15 434 883,84	98,81
<b>06 02 06</b>	<b>Bezpieczeństwo transportu</b>	1,1	2 200 000	1 700 000	2 582 000	1 701 948	1 356 401,17	1 770 244,64	104,13
<b>06 02 51</b>	<b>Zakończenie programu sieci transeuropejskich</b>	1,1	p.m.	630 340 000	p.m.	632 817 206	208 549,23	782 315 140,52	124,11



## ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
06 02 52	Zakończenie programu Marco Polo	1,1	p.m.	19 185 423	p.m.	17 463 073	0,—	17 253 824,95	89,93
06 02 53	Zakończenie środków związanych ze zwalczaniem zanieczyszczeń	1,1	p.m.	4 688 199	p.m.	6 185 145	0,—	12 357 908,67	263,60
06 02 77	Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze								
06 02 77 01	Działanie przygotowawcze — Europejski interfejs informacji transportowej i rezerwacji we wszystkich środkach transportu	1,1	p.m.	790 000	p.m.	790 170	0,—	207 520,80	26,27
06 02 77 03	Działanie przygotowawcze — Statki napędzane skroplonym gazem ziemnym (LNG)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	436 192	0,—	0,—	
06 02 77 05	Projekt pilotażowy — Rola taboru kolejowego w europejskiej interoperacyjności	1,1	p.m.	p.m.	500 000	250 000	0,—	0,—	
06 02 77 06	Działanie przygotowawcze — Lotnictwo ogólne — Statystyki i kluczowe dane	1,1	p.m.	133 986	p.m.	87 238	191 280,—	0,—	0
06 02 77 07	Projekt pilotażowy — Pokonać korki: inteligentne rozwiązania w dziedzinie zintegrowanego transportu na rzecz infrastruktury drogowej	1,1	p.m.	650 000	1 300 000	650 000			
06 02 77 08	Projekt pilotażowy — System nawigacji satelitarnej do monitoringu pojazdów ciężarowych	1,1	350 000	175 000					
06 02 77 09	Projekt pilotażowy — Uczynienie sektora transportu UE atrakcyjnym dla przyszłych pokoleń	1,1	500 000	250 000					
06 02 77 10	Działanie przygotowawcze — Inteligentne miasto portowe	1,1	700 000	350 000					
06 02 77 11	Projekt pilotażowy — Studium wykonalności w celu przetestowania wykorzystania wspólnego przedsięwzięcia publiczno-prywatnego do wspierania wdrażania europejskiego systemu zarządzania ruchem kolejowym (ERTMS) w korytarzach sieci bazowej	1,1	400 000	200 000					
06 02 77 12	Działanie przygotowawcze — Włączenie zdalnie kierowanych bezzałogowych systemów powietrznych (BSP) do europejskiej przestrzeni powietrznej za pomocą usługi aktywnego geofencingu	1,1	500 000	250 000					
06 02 77 13	Projekt pilotażowy — Innowacyjne sposoby na zrównoważone finansowanie transportu publicznego	1,1	125 000	62 500					
	Artykuł 06 02 77 – Razem		2 575 000	2 861 486	1 800 000	2 213 600	191 280,—	207 520,80	7,25
	<b>Rozdział 06 02 – Ogółem</b>		<b>3 931 587 922</b>	<b>1 909 318 257</b>	<b>2 272 028 544</b>	<b>1 803 202 715</b>	<b>2 586 561 073,65</b>	<b>930 476 079,29</b>	<b>48,73</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągłysz)

**06 02 01 Instrument „Łącząc Europę” (CEF)**

06 02 01 01 Usunięcie wąskich gardeł, zwiększenie interoperacyjności kolei, uzupełnienie brakujących połączeń oraz modernizacja odcinków transgranicznych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 092 004 777	582 450 000	686 522 277	463 983 806	1 122 087 732,44	419 182,87

Uwagi

Cel „Usuwanie wąskich gardeł i uzupełnianie brakujących połączeń” odnosi się do art. 4 ust. 2 lit. a) rozporządzenia (UE) nr 1316/2013. Cel ten będzie realizowany w drodze zaproszeń do składania wniosków w ramach rocznych i wieloletnich programów prac, stanowiących decyzje o finansowaniu w rozumieniu art. 84 rozporządzenia finansowego, dla projektów transportowych sieci bazowej oraz unijnych korytarzy transportowych, które określono w załącznikach do wytycznych CEF i TEN-T. Przewiduje się, że miarą realizacji tego celu będą nowe i zmodernizowane połączenia transgraniczne oraz usunięte wąskie gardła, w przypadku których skorzystano z instrumentu „Łącząc Europę”.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 oraz uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129), w szczególności jego art. 4 ust. 2 lit. a).

06 02 01 02 Zapewnienie zrównoważonych i efektywnych systemów transportu

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
68 547 064	31 045 375	43 000 681	32 970 282	69 860 000,—	0,—

Uwagi

Cel „Zapewnienie zrównoważonego i efektywnego transportu w okresie długoterminowym” odnosi się do art. 4 ust. 2 lit. b) rozporządzenia (UE) nr 1316/2013. Cel ten będzie realizowany w drodze zaproszeń do składania wniosków w ramach rocznych i wieloletnich programów prac stanowiących decyzje o finansowaniu w rozumieniu art. 84 rozporządzenia finansowego.

W okresie 2014–2020 program Marco Polo będzie kontynuowany poprzez realizację instrumentu „Łącząc Europę” w ramach zmienionych wytycznych TEN-T. Zgodnie z art. 32 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1315/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie unijnych wytycznych dotyczących rozwoju transeuropejskiej sieci transportowej i uchylającego decyzję nr 661/2010/UE (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 1) wprowadzi ono nowe podejście w kwestii wspierania usług transportu towarowego w Unii (orientacyjny budżet w wysokości 70–140 mln EUR rocznie). Ważne jest, aby zoptymalizować wykorzystanie infrastruktury transportowej poprzez przeniesienie ruchu towarowego na bardziej zrównoważone rodzaje transportu, w tym wody śródlądowe, a także zwiększenie wydajności usług multimodalnych. Można również wspierać zrównoważone systemy mające na celu częściowe pokrycie kosztów zmiany transportu w odniesieniu do samochodów ciężarowych (eko-bonus).

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągłszy)**06 02 01** (ciągłszy)

## 06 02 01 02 (ciągłszy)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 oraz uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129), w szczególności jego art. 4 ust. 2 lit. b).

## 06 02 01 03 Optymalizacja integracji poszczególnych rodzajów transportu i ich wzajemnych połączeń oraz poprawa interoperacyjności

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
203 641 042	92 100 505	129 002 042	89 137 637	209 548 550,—	122 400,—

*Uwagi*

Cel „Optymalizacja integracji poszczególnych rodzajów transportu i ich wzajemnych połączeń oraz poprawa interoperacyjności, bezpieczeństwa i ochrony transportu” odnosi się do art. 4 ust. 2 lit. c) rozporządzenia (UE) nr 1316/2013.

Cel ten będzie realizowany w drodze zaproszeń do składania wniosków w ramach rocznych i wieloletnich programów prac stanowiących decyzje o finansowaniu w rozumieniu art. 84 rozporządzenia finansowego.

Miarą realizacji tego celu będzie liczba portów śródlądowych i morskich oraz portów lotniczych połączonych z siecią kolejową, liczba zmodernizowanych multimodalnych platform logistycznych, liczba zmodernizowanych połączeń biegnących autostradami morskimi oraz liczba punktów zasilania w alternatywne źródła energii w sieci bazowej.

W ramach niniejszego celu realizuje się politykę jednolitej europejskiej przestrzeni powietrznej i wdraża się europejski system zarządzania ruchem lotniczym nowej generacji (SESAR).

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 oraz uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129), w szczególności jego art. 4 ust. 2 lit. c).

## 06 02 01 04 Instrument „Łącząc Europę” (CEF) — Przydział z Funduszu Spójności

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
2 372 380 457	378 659 459	1 215 582 454	392 121 515	982 996 970,—	0,—

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** *(ciągłdalszy)*

**06 02 01** *(ciągłdalszy)*

06 02 01 04 *(ciągłdalszy)*

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wsparcia z Funduszu Spójności w ramach celu „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia” na rzecz infrastruktury transportowej z zakresu instrumentu „Łącząc Europę” zgodnie z art. 84 ust. 4 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013.

Zgodnie z art. 5 ust. 1 lit. a) rozporządzenia (UE) nr 1316/2013 kwotę 11 305 500 000 EUR w cenach bieżących należy przenieść z Funduszu Spójności na wydatki zgodnie z tym rozporządzeniem wyłącznie w państwach członkowskich uprawnionych do korzystania z Funduszu Spójności.

Zgodnie z art. 11 cel ten będzie realizowany w drodze zaproszeń do składania wniosków w ramach rocznych i wieloletnich programów prac, otwartych wyłącznie dla państw członkowskich uprawnionych do korzystania z Funduszu Spójności. Przedmiotowe roczne i wieloletnie programy prac stanowią decyzje o finansowaniu w rozumieniu art. 84 rozporządzenia finansowego.

Zgodnie z art. 2 pkt 7 i art. 5 ust. 2, do 1 % puli środków finansowych należy przeznaczyć na „działania wspierające program”.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 oraz uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129), w szczególności jego:

- art. 5 ust. 1 lit. a) dotycząca przeniesienia 11 305 500 000 EUR z Funduszu Spójności do instrumentu „Łącząc Europę”,
- art. 11 dotyczący specjalnych zaproszeń do składania wniosków o fundusze przeniesione z Funduszu Spójności,
- art. 2 pkt 7 i art. 5 ust. 2 dotyczące „działań wspierających program” wspomagających wdrażanie instrumentu „Łącząc Europę”.

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągły)**06 02 01** (ciągły)

06 02 01 05 Tworzenie bardziej sprzyjającego inwestycjom prywatnym otoczenia dla infrastrukturalnych projektów transportowych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
66 354 000	43 300 000	70 000 000	43 657 683	70 000 000,—	0,—

## Uwagi

Cel „Tworzenie bardziej sprzyjającego inwestycjom prywatnym otoczenia dla infrastrukturalnych projektów transportowych” służy realizacji projektów będących przedmiotem wspólnego zainteresowania za pomocą instrumentów finansowych, w oparciu o ocenę *ex ante* zgodnie z wymogami art. 224 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1). Zgodnie z art. 21 ust. 4 rozporządzenia (UE) nr 1316/2013 na innowacyjne instrumenty finansowe, takie jak instrument obligacji projektowych, instrument gwarancji finansowych, oraz inne instrumenty, takie jak: instrumenty wspólnych przedsięwzięć i instrumenty kapitałowe łączące publiczne i prywatne środki finansowe – w celu przyspieszenia inwestycji infrastrukturalnych w Europie – udostępnionych zostanie od 10 % do 20 % puli środków finansowych przeznaczonych na transport w ramach instrumentu „Łącząc Europę”. Celem instrumentów finansowych jest ułatwienie dostępu do finansowania ze źródeł prywatnych, a przez to przyspieszenie lub umożliwienie finansowania projektów TEN-T kwalifikowalnych do tego zgodnie z wytycznymi TEN-T i rozporządzeniem (UE) nr 1316/2013. Instrumenty finansowe mają funkcjonować jako instrumenty „dłużne” lub „kapitałowe”; powinny one przy tym stanowić odpowiedź na konkretne niedoskonałości rynku i zapewnić odpowiednie możliwości finansowania. Ich wdrażanie realizowane będzie przez podmioty, którym powierzono to zadanie, w drodze zarządzania bezpośredniego, w rozumieniu rozporządzenia finansowego UE, lub w drodze zarządzania wspólnego z tymi podmiotami. Podmioty, którym powierzono to zadanie, muszą być akredytowane, aby zagwarantować Komisji ochronę interesów finansowych Unii zgodnie z wymogami rozporządzenia finansowego.

Wszelkie spłaty z instrumentów finansowych zgodnie z art. 140 ust. 6 rozporządzenia finansowego, w tym spłaty kapitałowe, zwolnione gwarancje oraz spłaty kwoty głównej pożyczki, przekazane Komisji i ujęte w pozycji 6 3 4 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. i) rozporządzenia finansowego.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 oraz uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129), w szczególności jego art. 14.

**06 02 02 Europejska Agencja Bezpieczeństwa Lotniczego**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
34 818 550	34 818 550	35 634 767	35 634 767	35 270 959,84	35 209 468,—

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** *(ciąg dalszy)*

**06 02 02** *(ciąg dalszy)*

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Agencji (tytuły 1 i 2) oraz jej wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

Agencja musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Plan zatrudnienia Agencji jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego Unii.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 z dnia 30 września 2013 r. w sprawie ramowego rozporządzenia finansowego dotyczącego organów, o których mowa w art. 208 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 (Dz.U. L 328 z 7.12.2013, s. 42), stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 36 370 000 EUR. Kwotę 1 551 450 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 34 818 550 EUR zapisanej w budżecie.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 216/2008 z dnia 20 lutego 2008 r. w sprawie wspólnych zasad w zakresie lotnictwa cywilnego i utworzenia Europejskiej Agencji Bezpieczeństwa Lotniczego (Dz.U. L 79 z 19.3.2008, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1108/2009 z dnia 21 października 2009 r. zmieniające rozporządzenie (WE) nr 216/2008 w zakresie lotnisk, zarządzania ruchem lotniczym i służb żeglugi powietrznej (Dz.U. L 309 z 24.11.2009, s. 51).

*Akty referencyjne*

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 768/2006 z dnia 19 maja 2006 r. wprowadzające w życie dyrektywę 2004/36/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w zakresie zbierania i wymiany informacji na temat bezpieczeństwa statków powietrznych korzystających z portów lotniczych Wspólnoty oraz zarządzania systemem informacyjnym (Dz.U. L 134 z 20.5.2006, s. 16).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1356/2008 z dnia 23 grudnia 2008 r. zmieniające rozporządzenie (WE) nr 593/2007 w sprawie opłat i honorariów pobieranych przez Europejską Agencję Bezpieczeństwa Lotniczego (Dz.U. L 350 z 30.12.2008, s. 46).

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągłszy)**06 02 02** (ciągłszy)

Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 628/2013 z dnia 28 czerwca 2013 r. w sprawie metod pracy stosowanych przez Europejską Agencję Bezpieczeństwa Lotniczego przy prowadzeniu inspekcji standaryzacyjnych i monitorowaniu stosowania przepisów rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 216/2008 oraz uchylające rozporządzenie Komisji (WE) nr 736/2006 (Dz.U. L 179 z 29.6.2013, s. 46).

Rozporządzenie Komisji (UE) nr 319/2014 z dnia 27 marca 2014 r. w sprawie opłat i honorariów pobieranych przez Europejską Agencję Bezpieczeństwa Lotniczego oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 593/2007 (Dz.U. L 93 z 28.3.2014, s. 58).

**06 02 03 Europejska Agencja Bezpieczeństwa Morskiego**

## 06 02 03 01 Europejska Agencja Bezpieczeństwa Morskiego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
29 549 032	29 523 073	30 282 323	30 282 323	31 708 322,15	31 708 322,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Agencji (tytuł 1 i 2) oraz jej wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3), z wyjątkiem środków związanych ze zwalczaniem zanieczyszczeń (zob. pozycja 06 02 03 02).

Agencja musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego Unii.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Plan zatrudnienia Agencji jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r., w tym na środki związane ze zwalczaniem zanieczyszczeń, wynosi łącznie 53 379 372 EUR. Kwotę 2 230 340 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 51 149 032 EUR zapisanej w budżecie.

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągłdalszy)

**06 02 03** (ciągłdalszy)

06 02 03 01 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1406/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 czerwca 2002 r. ustanawiające Europejską Agencję ds. Bezpieczeństwa na Morzu (Dz.U. L 208 z 5.8.2002, s. 1).

06 02 03 02 Europejska Agencja Bezpieczeństwa Morskiego — Środki związane ze zwalczaniem zanieczyszczeń

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
21 600 000	17 811 801	20 600 000	12 968 852	20 271 153,—	7 961 583,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie środków związanych ze zwalczaniem zanieczyszczeń określonych w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 911/2014.

Włączenie do zadań Europejskiej Agencji Bezpieczeństwa Morskiego reagowania na przypadki zanieczyszczenia morza przez instalacje morskie służące do wydobywania ropy i gazu jest zgodne z decyzją Parlamentu Europejskiego i Rady.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1406/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 czerwca 2002 r. ustanawiające Europejską Agencję ds. Bezpieczeństwa na Morzu (Dz.U. L 208 z 5.8.2002, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 911/2014 z dnia 23 lipca 2014 r. w sprawie wieloletniego finansowania działań Europejskiej Agencji Bezpieczeństwa Morskiego w zakresie reagowania na zanieczyszczenia morza spowodowane przez statki oraz instalacje naftowe i gazowe (Dz.U. L 257 z 28.8.2014, s. 115).

**06 02 04 Europejska Agencja Kolejowa**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
25 213 000	25 213 000	24 659 000	24 659 000	25 721 664,40	25 715 600,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Agencji (tytuły 1 i 2) oraz jej wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).



**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągły)**06 02 04** (ciągły)

Agencja musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego Unii.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Plan zatrudnienia Agencji jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 26 000 000 EUR. Kwotę 787 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 25 213 000 EUR zapisanej w budżecie.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 881/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. ustanawiające Europejską Agencję Kolejową (rozporządzenie w sprawie Agencji) (Dz.U. L 164 z 30.4.2004, s. 1).

Dyrektywa 2004/49/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie bezpieczeństwa kolei wspólnotowych (Dz.U. L 164 z 30.4.2004, s. 44).

Dyrektywa 2007/59/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 października 2007 r. w sprawie przyznawania uprawnień maszynistom prowadzącym lokomotywy i pociągi w obrębie systemu kolejowego Wspólnoty (Dz.U. L 315 z 3.12.2007, s. 51).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/57/WE z dnia 17 czerwca 2008 r. w sprawie interoperacyjności systemu kolei we Wspólnocie (Dz.U. L 191 z 18.7.2008, s. 1).

*Akty referencyjne*

Wniosek dotyczący rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie Agencji Kolejowej Unii Europejskiej i uchylającego rozporządzenie (WE) nr 881/2004 (COM(2013) 27 final), przedłożony przez Komisję dnia 30 stycznia 2013 r.

**06 02 05** **Działania wspierające europejską politykę transportową i ochronę praw pasażerów, w tym działania komunikacyjne***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
12 705 000	15 621 386	12 363 000	17 405 878	17 339 491,42	15 434 883,84

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągły)

**06 02 05** (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania i spotkania ekspertów bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu lub na środki objęte niniejszą pozycją oraz wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na działania informacyjne i komunikacyjne, konferencje i wydarzenia promujące działania w sektorze transportu oraz publikacje w formie elektronicznej i papierowej bezpośrednio związane z osiągnięciem celu polityki transportowej, jak również z bezpieczeństwem i ochroną użytkowników transportu.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków poniesionych przez Komisję w związku z gromadzeniem i przetwarzaniem wszelkich informacji koniecznych do analizy, określenia, promowania, monitorowania, oceny i wdrażania wspólnej unijnej polityki transportowej, w odniesieniu do wszystkich rodzajów transportu (drogowego, kolejowego, lotniczego, morskiego i śródlądowego) oraz do wszystkich sektorów transportu (bezpieczeństwa transportu, rynku wewnętrznego w zakresie transportu wraz z jego przepisami wykonawczymi, optymalizacji sieci transportu, praw pasażerów i ich ochrony we wszystkich rodzajach transportu, wykorzystania paliw alternatywnych we wszystkich rodzajach transportu, udzielania zamówień publicznych na czyste ekologicznie pojazdy i mobilności w miastach, danych o zatrudnieniu, a także wszystkich innych sektorów związanych z transportem). Główne zatwierdzone działania i cele mają na celu wspieranie wspólnej unijnej polityki transportowej, w tym rozszerzenie jej na państwa trzecie, pomoc techniczną dla wszystkich rodzajów i sektorów transportu, specjalne szkolenia, określenie zasad bezpieczeństwa transportu, uproszczenie procedur administracyjnych, korzystanie z technologii ICT, wkład w proces normalizacji oraz promowanie wspólnej polityki transportowej, w tym ustanowienie i realizację dążenia do sieci transeuropejskich potwierdzonego w Traktacie o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, a także wzmocnienie praw pasażerów i ich ochronę we wszystkich rodzajach transportu oraz poprawę stosowania i egzekwowania obowiązujących przepisów dotyczących praw pasażerów, w szczególności poprzez kampanię uświadamiającą treść tych przepisów skierowaną zarówno do branży transportowej, jak i do osób podróżujących.

*Transport morski i logistyka*

Środki te przeznaczone są na finansowanie rozwoju i wdrożenia unijnej strategii dotyczącej transportu morskiego zgodnie z celami określonymi w białej księdze w sprawie przyszłości transportu.

W zakres tego finansowania wchodzi: analiza rozwoju gospodarczego i technologicznego, wsparcie negocjacji międzynarodowych, opracowywanie i wykładnia przepisów dotyczących kabotażu, obsługa skarg i postępowań w sprawie naruszenia przepisów, przygotowanie i wdrożenie działań propagujących żeglugę morską bliskiego zasięgu, uproszczenie administracyjne i zastosowanie systemów ICT w sektorze transportu wodnego i logistyki, jak również wspieranie zrównoważonego rozwoju sektora żeglugi morskiej.

Środki te przeznaczone są na finansowanie rozwoju i wdrożenia unijnej strategii dotyczącej logistyki transportu towarowego, w tym agendy cyfrowej w zakresie transportu i logistyki, opracowania ram i działań dotyczących interoperacyjnego systemu wymiany informacji i zarządzania w zakresie transportu multimodalnego oraz powiązanych kwestii normalizacyjnych, administracyjnych pojedynczych punktów kontaktowych (na szczeblu europejskim) dla transportu multimodalnego, jednolitego dokumentu przewozowego i systemu odpowiedzialności w transporcie multimodalnym.

Środki te przeznaczone są także na finansowanie rozwoju ram odniesienia dla kalkulatorów śladu węglowego, dalsze działania w ramach zmiany transportu (uprzednio program Marco Polo), wspieranie normalizacji i harmonizacji wyposażenia oraz transport kombinowany.

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągły)**06 02 05** (ciągły)*Bezpieczeństwo morskie*

Środki te przeznaczone są na finansowanie monitorowania, oceny i przeglądu (ocena skutków) unijnych przepisów w dziedzinie bezpieczeństwa morskiego, przyczyniając się do ochrony środowiska morskiego i poprawy poziomu wykwalifikowania i warunków pracy marynarzy.

*Prawa pasażerów*

Środki te przeznaczone są na finansowanie wydatków na monitorowanie, ocenę i przegląd unijnych przepisów w zakresie praw pasażerów oraz działań zwiększających powszechną znajomość tych przepisów.

W związku z rozporządzeniem (WE) nr 261/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lutego 2004 r. ustanawiającym wspólne zasady odszkodowania i pomocy dla pasażerów w przypadku odmowy przyjęcia na pokład albo odwołania lub dużego opóźnienia lotów, uchylającym rozporządzenie (EWG) nr 295/91 (Dz.U. L 46 z 17.2.2004, s. 1), Komisja powinna opracować dodatkowe środki, aby skuteczniej wymóc przestrzeganie tego rozporządzenia. Należy również zapewnić wdrożenie rozporządzenia (WE) nr 1107/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie praw osób niepełnosprawnych oraz osób o ograniczonej sprawności ruchowej podróżujących drogą lotniczą (Dz.U. L 204 z 26.7.2006, s. 1) i rozporządzenia Rady (WE) nr 2027/97 z dnia 9 października 1997 r. w sprawie odpowiedzialności przewoźnika lotniczego z tytułu przewozu pasażerów i ich bagażu drogą powietrzną (Dz.U. L 285 z 17.10.1997, s. 1).

Wdrożenie rozporządzenia (WE) nr 1371/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 października 2007 r. dotyczącego praw i obowiązków pasażerów w ruchu kolejowym (Dz.U. L 315 z 3.12.2007, s. 14) wymaga konkretnych działań wdrażających ze względu na prawne obowiązki Komisji w zakresie sprawozdawczości, a także z uwagi na złożony splot interakcji uczestniczących w jego wdrażaniu struktur administracyjnych na szczeblu regionalnym, krajowym i międzynarodowym (COTIF).

Wdrożenie rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1177/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. o prawach pasażerów podróżujących drogą morską i drogą wodną śródlądową (Dz.U. L 334 z 17.12.2010, s. 1) wymaga szczególnych działań wdrażających, aby zapewnić jego poprawne stosowanie i egzekwowanie w państwach członkowskich oraz przestrzeganie przez państwa członkowskie prawnych obowiązków wobec Komisji w zakresie sprawozdawczości.

Wdrożenie rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 181/2011 z dnia 16 lutego 2011 r. dotyczącego praw pasażerów w transporcie autobusowym i autokarowym (Dz.U. L 55 z 28.2.2011, s. 1) wymaga szczególnych działań wdrażających, aby zapewnić jego poprawne stosowanie i egzekwowanie w państwach członkowskich oraz przestrzeganie przez państwa członkowskie prawnych obowiązków wobec Komisji w zakresie sprawozdawczości.

Istotnym środkiem wspomagającym wdrażanie są prowadzone przez Komisję ukierunkowane działania zwiększające świadomość społeczną w dziedzinie praw pasażera, obejmujące niektóre bądź wszystkie państwa członkowskie. Niemal jedna trzecia obywateli Unii zna swoje prawa i obowiązki w kontekście zakupu biletów podróży (31 %), podczas gdy 59 % respondentów zadeklarowało brak ich znajomości (badania Eurobarometru w sprawie praw pasażerów z 2014 r.).

Powyższe cele i działania mogłyby być wspierane na różnych poziomach (lokalnym, regionalnym, krajowym, europejskim i międzynarodowym) w odniesieniu do wszystkich rodzajów transportu i sektorów związanych z transportem, w obszarze technicznym, regulacyjnym, informacyjnym, środowiskowym, klimatycznym i politycznym, a także w zakresie zrównoważonego rozwoju.

Transport lotniczy od dawna jest jednym z sektorów, z którym wiąże się najwięcej skarg wpływających do urzędów ochrony konsumentów w Unii. Wzrost liczby transakcji handlowych dokonywanych drogą elektroniczną (za pomocą internetu lub telefonu komórkowego) spowodował coraz częstsze nieprzestrzeganie unijnego ustawodawstwa w dziedzinie ochrony konsumentów.

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

## ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA *(ciąg dalszy)*

### 06 02 05 *(ciąg dalszy)*

Jedną z głównych skarg unijnych konsumentów jest brak możliwości skutecznego dochodzenia odszkodowania na terenie lotniska, zwłaszcza gdy pojawiają się sytuacje konfliktowe spowodowane niewypełnieniem zobowiązań przez przewoźników lub innych usługodawców. W związku z tym unijne organy odpowiedzialne za ochronę praw konsumentów i transport lotniczy powinny współpracować w celu zapewnienia natychmiastowej poprawy systemów informacji i obsługi pasażerów na lotniskach oraz zwiększyć współpracę w zakresie regulacji w tym sektorze.

#### *Bezpieczeństwo drogowe*

W komunikacie Komisji z dnia 20 lipca 2010 r. zatytułowanym „W kierunku europejskiego obszaru bezpieczeństwa ruchu drogowego: kierunki polityki bezpieczeństwa ruchu drogowego na lata 2011–2020” (COM(2010) 389 final) przedstawiono siedem celów: edukowanie użytkowników dróg, egzekwowanie przepisów ruchu drogowego, bezpieczna infrastruktura, bezpieczne pojazdy, wykorzystanie nowoczesnych technologii, systemy szybkiego reagowania w przypadku ofiar z obrażeniami ciała oraz poświęcenie szczególnej uwagi wrażliwym użytkownikom dróg. Kontynuowane są prace nad wnioskiem Komisji, nad nowym unijnym prawem jazdy oraz zmianą przepisów dotyczących kwalifikacji i kształcenia zawodowych kierowców, nad dalszymi działaniami w kwestii dyrektyw 2014/45/UE, 2014/46/UE i 2014/47/UE oraz nad strategią w zakresie zapobiegania poważnym obrażeniom odnoszonym w wypadkach drogowych. Prace Komisji poświęcone bezpieczeństwu drogowemu obejmują także zarządzanie Europejską kartą bezpieczeństwa ruchu drogowego, zarządzanie przepisami dotyczącymi niebezpiecznych towarów, utrzymanie europejskiej bazy danych o wypadkach drogowych (CARE), dalsze prace w kwestii dyrektyw w sprawie zarządzania infrastrukturą i bezpieczeństwa w tunelach oraz w kwestii różnych aspektów bezpieczeństwa wrażliwych użytkowników dróg. Wdrożenie kierunków polityki na lata 2011–2020 wymagać będzie także szczególnych działań wdrażających na rzecz wymiany dobrych praktyk, kampanii dotyczących bezpieczeństwa drogowego, zaproszeń do składania wniosków oraz stworzenia obserwatorium ds. bezpieczeństwa drogowego, a ponadto ocen poszczególnych wariantów przewidujących zwiększenie w przyszłości skuteczności i efektywności systemu bezpieczeństwa na drodze w Unii.

Środki te przeznaczone są także na finansowanie wydatków na działania komunikacyjne i na wydarzenia publiczne, takie jak: coroczny Europejski Dzień Bezpieczeństwa na Drogach i podobne inicjatywy uświadamiające oraz interakcje z obywatelami.

Środki te przeznaczone są także na ustanowienie efektywnej współpracy transgranicznej między państwami członkowskimi w zakresie egzekwowania kar za wykroczenia przeciw bezpieczeństwu ruchu drogowego.

#### *Transport lądowy*

Główne działania w obszarze transportu lądowego dotyczą wdrażania i przeglądu istniejących polityk i planów dotyczących nowych inicjatyw. W tym zakresie mieszczą się, między innymi, działania w obszarach takich, jak opłaty drogowe, dostęp do rynku, przepisy socjalne (w tym ich egzekwowanie), przepisy techniczne i kwestie międzynarodowe (relacje w zakresie transportu lądowego z państwami trzecimi i organizacjami międzynarodowymi zajmującymi się kwestiami transportu lądowego).

#### *Jednolita europejska przestrzeń powietrzna*

Pełne wdrożenie przepisów w zakresie jednolitej europejskiej przestrzeni powietrznej (czterech podstawowych rozporządzeń: (WE) nr 549/2004, (WE) nr 550/2004, (WE) nr 551/2004 i (WE) nr 552/2004, oraz ponad 20 aktów wykonawczych) ma priorytetowe znaczenie dla poprawy skuteczności służb żeglugi powietrznej pod względem bezpieczeństwa, efektywności kosztowej świadczenia usług żeglugi powietrznej, ograniczenia opóźnień przepływu ruchu lotniczego oraz wpływu na środowisko, a tym samym dla poprawy funkcjonowania transportu powietrznego w Europie.

Rozszerzenie obowiązywania ustawodawstwa dotyczącego jednolitej europejskiej przestrzeni powietrznej na państwa Europy Południowo-Wschodniej poprzez Wielostronną umowę o stworzeniu Europejskiej Wspólnej Przestrzeni Lotniczej (ECAA) stanowi istotny krok w kierunku realizacji polityki sąsiedztwa. Podstawą dla tego działania jest art. 7 rozporządzenia (WE) nr 549/2004.

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągły)**06 02 05** (ciągły)*Bezpieczeństwo lotnicze i środowisko*

Aby zapewnić bezpieczeństwo lotnictwa europejskiego i osiągnięcie ekologicznego wzrostu gospodarczego, istotne jest wykorzystanie szeregu narzędzi legislacyjnych.

Zgodnie z art. 3–5 rozporządzenia (WE) nr 2111/2005 Komisja może nałożyć całkowity lub częściowy zakaz wykonywania przewozów na przewoźników lotniczych z państw trzecich wykonujących przewozy do Unii. W tym kontekście zgodnie z art. 3 ust. 4 rozporządzenia Komisji (WE) nr 473/2006 Komisja, EASA (Europejska Agencja Bezpieczeństwa Lotniczego) i eksperci z państw członkowskich mogą przeprowadzać misje oceniające służące przeprowadzeniu kontroli na miejscu i wskazaniu niedociągnięć w zakresie bezpieczeństwa po stronie przewoźników lotniczych i organów odpowiedzialnych za ich nadzór. Koszt wizyt oceniających prowadzonych na miejscu przez krajowych ekspertów zostaje zwrócony przez Unię albo jest pokryty z ich własnego budżetu.

Istnieje wyraźna potrzeba, aby do tego rodzaju wizyt dodać działania o bardziej pozytywnym i zapobiegawczym charakterze, a także działania polegające na współpracy technicznej *ex post* w celu wsparcia państw, których przewoźnicy objęci zostali całkowitym lub częściowym zakazem, w eliminowaniu niedociągnięć. Ponadto Komisji i EASA postawiły sobie za cel propagowanie najwyższych norm bezpieczeństwa lotniczego na całym świecie.

W tym kontekście zakrojone na szeroką skalę unijne projekty w dziedzinie współpracy w zakresie lotnictwa cywilnego, którymi zarządzają inne dyrekcje generalne (DG ELARG i DG DEVCO), a których wdrożenie jest możliwe jedynie w perspektywie długoterminowej, nie umożliwiają szybkiego reagowania na potrzeby pojawiające się w perspektywie krótkoterminowej.

Dlatego też celem niniejszej inicjatywy jest uzupełnienie istniejących instrumentów poprzez ustanowienie elastycznego narzędzia pozwalającego na wdrażanie zapobiegawczych i pomocniczych (naprawczych) działań *ad hoc* wspierających organy krajowe odpowiedzialne za nadzór nad przewoźnikami lotniczymi objętymi unijnym zakazem wykonywania przewozów na terenie UE. Przewidziane działania to krótkoterminowe działania na małą skalę.

Ponieważ umowa ramowa o świadczenie usług zawarta między EASA a DG MOVE w 2009 r. sprawdziła się jako skuteczne i efektywne narzędzie realizacji pomocy technicznej, na lata 2013–2016 zawarto nową umowę z EASA.

Ponadto w rozporządzeniu (UE) nr 996/2010 w sprawie badania wypadków i incydentów w lotnictwie cywilnym oraz zapobiegania im przewiduje się ustanowienie Europejskiej Sieci Organów ds. Badania Zdarzeń Lotniczych (ENCASIA). Zadaniem ENCASIA jest przygotowywanie działań służących podniesieniu jakości dochodzeń prowadzonych przez organy ds. badania zdarzeń lotniczych i rozwinięciu mechanizmów zapobiegania wypadkom w Unii. Zgodnie z tym rozporządzeniem, Komisja uczestniczy w pracach ENCASIA i udziela jej koniecznego wsparcia.

Ponadto od 2003 r. Komisja współpracuje z Eurocontrol na mocy porozumienia o współpracy dotyczącego wsparcia dla jednolitej europejskiej przestrzeni powietrznej i innych unijnych polityk. W dniu 19 grudnia 2012 r. Komisja przyjęła nową umowę ramową MOVE/E2/2012/FV/397-3. Celem tej umowy ramowej jest zapewnienie Komisji wsparcia w przygotowaniu i wdrożeniu unijnej polityki ochrony środowiska w lotnictwie. Polityka ta obejmuje kwestie hałasu i emisji (CO<sub>2</sub> czy NO<sub>x</sub>), w odniesieniu do których ICAO opracowuje normy dla statków powietrznych, które to normy są niemalże automatycznie transponowane do prawa unijnego na mocy art. 6 rozporządzenia (WE) nr 216/2008. Ponadto wdrożenie i ocena prawodawstwa unijnego wymaga opracowania danych i metod, które umożliwią przeprowadzenie ogólnej oceny oddziaływania na środowisko na szczeblu europejskim. Niniejsza pozycja nie obejmuje nowych działań, a jedynie działania, które finansowane były z ogólnej puli środków finansowych przeznaczonych na Eurocontrol.

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

## ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA *(ciąg dalszy)*

### 06 02 05 *(ciąg dalszy)*

Wreszcie porozumienie o współpracy obejmuje obszary lotnictwa, za które Komisja jest odpowiedzialna na równi z ICAO (tj. bezpieczeństwo, ochrona środowiska, zarządzanie ruchem lotniczym i ochrona lotnictwa). Bliższa współpraca zapewni niezbędne uczestnictwo w inicjatywach ICAO i wkład w te inicjatywy w szeregu kluczowych obszarów polityki dotyczących lotnictwa i realizowanych na szczeblu globalnym. W zakres tego porozumienia wchodzi między innymi inicjatywa, która ma na celu zwiększenie bezpieczeństwa międzynarodowej żeglugi lotniczej na całym świecie czy też wypracowanie takich środków ograniczających wpływ lotnictwa na środowisko, które znajdą akceptację na szczeblu globalnym. Porozumienie to ma także służyć temu, aby ICAO w większym stopniu uwzględniało interesy Europy (w tym te o charakterze branżowym, na przykład w obszarze tworzenia norm technicznych obowiązujących na całym świecie). Porozumienie to ma także zachęcić ICAO do uznania, wspierania i dalszego zwiększania rosnącej roli, jaką organizacje regionalne odgrywają w bieżącym i przyszłym rozwoju lotnictwa międzynarodowego.

#### *Mobilność na obszarach miejskich*

Środki te przeznaczone są na wspieranie wdrażania „Pakietu dotyczącego mobilności w miastach” z 2013 r. Celem tego pakietu jest zwiększenie wsparcia dla europejskich miast w walce z przeszkodami ograniczającymi mobilność w miastach. Komisja będzie realizować ten cel poprzez, między innymi, promowanie badań, konferencji i kampanii (takich jak Europejski Tydzień Mobilności), ustanowienie platform służących dzieleniu się informacjami oraz najlepszymi praktykami.

#### *Wykorzystanie paliw alternatywnych w transporcie*

Środki te przeznaczone są na wspieranie wdrażania strategii, o której mowa w pakiecie „Czysta energia dla transportu” (Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów „Czysta energia dla transportu: europejska strategia w zakresie paliw alternatywnych” (COM 2013/17 final)). Środki te posłużą również jako wsparcie dla Komisji w działaniach polegających na monitorowaniu i ocenie wdrażania krajowych ram polityki notyfikowanych przez państwa członkowskie zgodnie z art. 3 dyrektywy 2014/94/UE w sprawie rozwoju infrastruktury paliw alternatywnych, a także w opracowywaniu sprawozdań przewidzianych w art. 10 tej dyrektywy. Finansowaniem obejmuje się także działania wspierające strategię obniżenia emisyjności i plan działania dotyczący paliw alternatywnych, które mają zostać przyjęte w 2017 r.

#### *Udzielanie zamówień publicznych na czyste ekologicznie pojazdy*

Pełna transpozycja dyrektywy 2009/33/WE w sprawie promowania ekologicznie czystych i energooszczędnych pojazdów transportu drogowego została ukończona w listopadzie 2013 r. W dniu 18 kwietnia 2013 r. opublikowano wyniki pierwszego sprawozdania w sprawie stosowania tej dyrektywy. Przeprowadzona została ocena zewnętrzna w celu opracowania zaleceń politycznych. Środki te przeznaczone są na finansowanie realizacji obowiązków w zakresie sprawozdawczości i przeglądu, o których mowa w art. 10 dyrektywy 2009/33/WE w sprawie promowania ekologicznie czystych i energooszczędnych pojazdów transportu drogowego, oraz na finansowanie innych działań pomocniczych (np. działań komunikacyjnych).

#### *Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4055/86 z dnia 22 grudnia 1986 r. stosujące zasadę swobody świadczenia usług do transportu morskiego między państwami członkowskimi i między państwami członkowskimi a państwami trzecimi (Dz.U. L 378 z 31.12.1986, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4057/86 z dnia 22 grudnia 1986 r. w sprawie nieuczciwych praktyk cenowych w transporcie morskim (Dz.U. L 378 z 31.12.1986, s. 14).

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** *(ciągłdalszy)***06 02 05** *(ciągłdalszy)*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4058/86 z dnia 22 grudnia 1986 r. dotyczące skoordynowanych działań w celu zapewnienia swobodnego dostępu do ładunków w handlu morskim (Dz.U. L 378 z 31.12.1986, s. 21).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3577/92 z dnia 7 grudnia 1992 r. dotyczące stosowania zasady swobody świadczenia usług w transporcie morskim w obrębie państw członkowskich (kabotaż morski) (Dz.U. L 364 z 12.12.1992, s. 7).

Dyrektywa Rady 92/106/EWG z dnia 7 grudnia 1992 r. w sprawie ustanowienia wspólnych przepisów dla niektórych rodzajów transportu kombinowanego towarów pomiędzy państwami członkowskimi (Dz.U. L 368 z 17.12.1992, s. 38).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 95/93 z dnia 18 stycznia 1993 r. w sprawie wspólnych zasad przydzielania czasu na start lub lądowanie w portach lotniczych Wspólnoty (Dz.U. L 14 z 22.1.1993, s. 1).

Decyzja Rady 93/704/WE z dnia 30 listopada 1993 r. w sprawie stworzenia bazy danych Wspólnoty o wypadkach drogowych (Dz.U. L 329 z 30.12.1993, s. 63).

Dyrektywa Rady 95/50/WE z dnia 6 października 1995 r. w sprawie ujednoczonych procedur kontroli drogowego transportu towarów niebezpiecznych (Dz.U. L 249 z 17.10.1995, s. 35).

Dyrektywa Rady 96/53/WE z dnia 25 lipca 1996 r. ustanawiająca dla niektórych pojazdów drogowych poruszających się na terytorium Wspólnoty maksymalne dopuszczalne wymiary w ruchu krajowym i międzynarodowym oraz maksymalne dopuszczalne obciążenia w ruchu międzynarodowym (Dz.U. L 235 z 17.9.1996, s. 59).

Dyrektywa Rady 96/67/WE z dnia 15 października 1996 r. w sprawie dostępu do rynku usług obsługi naziemnej w portach lotniczych Wspólnoty (Dz.U. L 302 z 26.11.1996, s. 28).

Dyrektywa 1999/62/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 17 czerwca 1999 r. w sprawie pobierania opłat za użytkowanie niektórych typów infrastruktury przez pojazdy ciężarowe (Dz.U. L 187 z 20.7.1999, s. 42).

Dyrektywa 2002/15/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 marca 2002 r. w sprawie organizacji czasu pracy osób wykonujących czynności w trasie w zakresie transportu drogowego (Dz.U. L 80 z 23.3.2002, s. 35).

Dyrektywa 2002/30/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 marca 2002 r. w sprawie ustanowienia zasad i procedur w odniesieniu do wprowadzenia ograniczeń odnoszących się do poziomu hałasu w portach lotniczych Wspólnoty (Dz.U. L 85 z 28.3.2002, s. 40).

Rozporządzenie (WE) nr 889/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 13 maja 2002 r. zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 2027/97 w sprawie odpowiedzialności przewoźnika lotniczego z tytułu wypadków lotniczych (Dz.U. L 140 z 30.5.2002, s. 2).

Dyrektywa 2003/59/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 lipca 2003 r. w sprawie wstępnej kwalifikacji i okresowego szkolenia kierowców niektórych pojazdów drogowych do przewozu rzeczy lub osób, zmieniająca rozporządzenie Rady (EWG) nr 3820/85 oraz dyrektywę Rady 91/439/EWG i uchylająca dyrektywę Rady 76/914/EWG (Dz.U. L 226 z 10.9.2003, s. 4).

KOMISJA

TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** *(ciąg dalszy)***06 02 05** *(ciąg dalszy)*

Rozporządzenie (WE) nr 261/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lutego 2004 r. ustanawiające wspólne zasady odszkodowania i pomocy dla pasażerów w przypadku odmowy przyjęcia na pokład albo odwołania lub dużego opóźnienia lotów, uchylające rozporządzenie (EWG) nr 295/91 (Dz.U. L 46 z 17.2.2004, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 549/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 10 marca 2004 r. ustanawiające ramy tworzenia Jednolitej Europejskiej Przestrzeni Powietrznej (rozporządzenie ramowe) (Dz.U. L 96 z 31.3.2004, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 550/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 10 marca 2004 r. w sprawie zapewniania służb żeglugi powietrznej w ramach Jednolitej Europejskiej Przestrzeni Powietrznej (rozporządzenie w sprawie zapewniania służb) (Dz.U. L 96 z 31.3.2004, s. 10).

Rozporządzenie (WE) nr 551/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 10 marca 2004 r. w sprawie organizacji i użytkowania przestrzeni powietrznej w Jednolitej Europejskiej Przestrzeni Powietrznej (rozporządzenie w sprawie przestrzeni powietrznej) (Dz.U. L 96 z 31.3.2004, s. 20).

Rozporządzenie (WE) nr 552/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 10 marca 2004 r. w sprawie interoperacyjności Europejskiej Sieci Zarządzania Ruchem Lotniczym (rozporządzenie w sprawie interoperacyjności) (Dz.U. L 96 z 31.3.2004, s. 26).

Rozporządzenie (WE) nr 785/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 21 kwietnia 2004 r. w sprawie wymogów w zakresie ubezpieczenia w odniesieniu do przewoźników lotniczych i operatorów statków powietrznych (Dz.U. L 138 z 30.4.2004, s. 1).

Dyrektywa 2004/49/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie bezpieczeństwa kolei wspólnotowych (Dz.U. L 164 z 30.4.2004, s. 44).

Dyrektywa 2004/52/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie interoperacyjności systemów elektronicznych opłat drogowych we Wspólnocie (Dz.U. L 166 z 30.4.2004, s. 124).

Dyrektywa 2004/54/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie minimalnych wymagań bezpieczeństwa dla tuneli w transeuropejskiej sieci drogowej (Dz.U. L 167 z 30.4.2004, s. 39).

Rozporządzenie (WE) nr 2111/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 14 grudnia 2005 r. w sprawie ustanowienia wspólnotowego wykazu przewoźników lotniczych podlegających zakazowi wykonywania przewozów w ramach Wspólnoty i informowania pasażerów korzystających z transportu lotniczego o tożsamości przewoźnika lotniczego wykonującego przewóz (Dz.U. L 344 z 27.12.2005, s. 15).

Dyrektywa 2006/1/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 stycznia 2006 r. w sprawie użytkowania pojazdów najmowanych bez kierowców w celu przewozu drogowego rzeczy (Dz.U. L 33 z 4.2.2006, s. 82).

Dyrektywa 2006/22/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 marca 2006 r. w sprawie minimalnych warunków wykonania rozporządzeń Rady (EWG) nr 3820/85 i (EWG) nr 3821/85 dotyczących przepisów socjalnych odnoszących się do działalności w transporcie drogowym oraz uchylająca dyrektywę Rady 88/599/EEG (Dz.U. L 102 z 11.4.2006, s. 35).

Rozporządzenie (WE) nr 561/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 marca 2006 r. w sprawie harmonizacji niektórych przepisów socjalnych odnoszących się do transportu drogowego (Dz.U. L 102 z 11.4.2006, s. 1).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 473/2006 z dnia 22 marca 2006 r. ustanawiające przepisy wykonawcze dotyczące wspólnotowego wykazu przewoźników lotniczych podlegających zakazowi wykonywania przewozów w ramach Wspólnoty określonego w rozdziale II rozporządzenia (WE) nr 2111/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 84 z 23.3.2006, s. 8).



**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** *(ciągłszy)***06 02 05** *(ciągłszy)*

Rozporządzenie (WE) nr 1107/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie praw osób niepełnosprawnych oraz osób o ograniczonej sprawności ruchowej podróżujących drogą lotniczą (Dz.U. L 204 z 26.7.2006, s. 1).

Dyrektywa 2006/87/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 grudnia 2006 r. ustanawiająca wymagania techniczne dla statków żeglugi śródlądowej (Dz.U. L 389 z 30.12.2006, s. 1).

Dyrektywa 2006/126/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 grudnia 2006 r. w sprawie praw jazdy (Dz.U. L 403 z 30.12.2006, s. 18).

Rozporządzenie (WE) nr 1370/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 października 2007 r. dotyczące usług publicznych w zakresie kolejowego i drogowego transportu pasażerskiego (Dz.U. L 315 z 3.12.2007, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1371/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 października 2007 r. dotyczące praw i obowiązków pasażerów w ruchu kolejowym (Dz.U. L 315 z 3.12.2007, s. 4).

Dyrektywa 2007/59/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 października 2007 r. w sprawie przyznawania uprawnień maszynistom prowadzącym lokomotywy i pociągi w obrębie systemu kolejowego Wspólnoty (Dz.U. L 315 z 3.12.2007, s. 51).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/57/WE z dnia 17 czerwca 2008 r. w sprawie interoperacyjności systemu kolei we Wspólnocie (Dz.U. L 191 z 18.7.2008, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1008/2008 z dnia 24 września 2008 r. w sprawie wspólnych zasad wykonywania usług lotniczych na terenie Wspólnoty (Dz.U. L 293 z 31.10.2008, s. 3).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/68/WE z dnia 24 września 2008 r. w sprawie transportu lądowego towarów niebezpiecznych (Dz.U. L 260 z 30.9.2008, s. 18).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/96/WE z dnia 19 listopada 2008 r. w sprawie zarządzania bezpieczeństwem infrastruktury drogowej (Dz.U. L 319 z 29.11.2008, s. 59).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 80/2009 z dnia 14 stycznia 2009 r. w sprawie kodeksu postępowania dla komputerowych systemów rezerwacji i uchylające rozporządzenie Rady (EWG) nr 2299/89 (Dz.U. L 35 z 4.2.2009, s. 47).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/12/WE z dnia 11 marca 2009 r. w sprawie opłat lotniskowych (Dz.U. L 70 z 14.3.2009, s. 11).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 392/2009 z dnia 23 kwietnia 2009 r. w sprawie odpowiedzialności przewoźników pasażerskich na morskich drogach wodnych z tytułu wypadków (Dz.U. L 131 z 28.5.2009, s. 24).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1071/2009 z dnia 21 października 2009 r. ustanawiające wspólne zasady dotyczące warunków wykonywania zawodu przewoźnika drogowego (Dz.U. L 300 z 14.11.2009, s. 51).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1072/2009 z dnia 21 października 2009 r. dotyczące wspólnych zasad dostępu do rynku międzynarodowych przewozów drogowych (Dz.U. L 300 z 14.11.2009, s. 72).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1073/2009 z dnia 21 października 2009 r. w sprawie wspólnych zasad dostępu do międzynarodowego rynku usług autokarowych i autobusowych i zmieniające rozporządzenie (WE) nr 561/2006 (Dz.U. L 300 z 14.11.2009, s. 88).

KOMISJA

TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** *(ciągłdalszy)***06 02 05** *(ciągłdalszy)*

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/35/UE z dnia 16 czerwca 2010 r. w sprawie ciśnieniowych urządzeń transportowych oraz uchylająca dyrektywy Rady 76/767/EWG, 84/525/EWG, 84/526/EWG, 84/527/EWG oraz 1999/36/WE (Dz.U. L 165 z 30.6.2010, s. 1).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/40/UE z dnia 7 lipca 2010 r. w sprawie ram wdrażania inteligentnych systemów transportowych w obszarze transportu drogowego oraz interfejsów z innymi rodzajami transportu (Dz.U. L 207 z 6.8.2010, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 913/2010 z dnia 22 września 2010 r. w sprawie europejskiej sieci kolejowej ukierunkowanej na konkurencyjny transport towarowy (Dz.U. L 276 z 20.10.2010, s. 22).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 996/2010 z dnia 20 października 2010 r. w sprawie badania wypadków i incydentów w lotnictwie cywilnym oraz zapobiegania im oraz uchylające dyrektywę 94/56/WE (Dz.U. L 295 z 12.11.2010, s. 35).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1177/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. o prawach pasażerów podróżujących drogą morską i drogą wodną śródlądową oraz zmieniające rozporządzenie (WE) nr 2006/2004 (Dz.U. L 334 z 17.12.2010, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 181/2011 z dnia 16 lutego 2011 r. dotyczące praw pasażerów w transporcie autobusowym i autokarowym oraz zmieniające rozporządzenie (WE) nr 2006/2004 (Dz.U. L 55 z 28.2.2011, s. 1).

Decyzja Rady 2012/243/UE z dnia 8 marca 2012 r. w sprawie zawarcia Porozumienia o współpracy między Unią Europejską a Organizacją Międzynarodowego Lotnictwa Cywilnego określającego ogólne ramy zacieśnionej współpracy oraz ustalenia związanych z nim uzgodnień proceduralnych (Dz.U. L 121 z 8.5.2012, s. 16).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/34/UE z dnia 21 listopada 2012 r. w sprawie utworzenia jednolitego europejskiego obszaru kolejowego (Dz.U. L 343 z 14.12.2012, s. 32).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 165/2014 z dnia 4 lutego 2014 r. w sprawie tachografów stosowanych w transporcie drogowym i uchylające rozporządzenie Rady (EWG) nr 3821/85 w sprawie urządzeń rejestrujących stosowanych w transporcie drogowym oraz zmieniające rozporządzenie (WE) nr 561/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie harmonizacji niektórych przepisów socjalnych odnoszących się do transportu drogowego (Dz.U. L 60 z 28.2.2014, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 376/2014 z dnia 3 kwietnia 2014 r. w sprawie zgłaszania i analizy zdarzeń w lotnictwie cywilnym oraz podejmowanych w związku z nimi działań następczych, zmiany rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 996/2010 oraz uchylenia dyrektywy 2003/42/WE Parlamentu Europejskiego i Rady i rozporządzeń Komisji (WE) nr 1321/2007 i (WE) nr 1330/2007 (Dz.U. L 122 z 24.4.2014, s. 18).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2015/413 z dnia 11 marca 2015 r. w sprawie ułatwień w zakresie transgranicznej wymiany informacji dotyczących przestępstw lub wykroczeń przeciwko bezpieczeństwu ruchu drogowego (Dz.U. L 68 z 13.3.2015, s. 9).

## ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA (ciągłdalszy)

06 02 06 **Bezpieczeństwo transportu**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
2 200 000	1 700 000	2 582 000	1 701 948	1 356 401,17	1 770 244,64

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wydatków, jakie Komisja ponosi przy gromadzeniu i przetwarzaniu wszelkiego rodzaju informacji potrzebnych do analizy, definiowania, promowania, monitorowania, oszacowania i wdrożenia zasad i działań potrzebnych dla poprawy bezpieczeństwa transportu śródlądowego, powietrznego i morskiego, włączając w to kraje trzecie, pomoc techniczną i szkolenia szczegółowe.

Głównym celem jest opracowanie i wprowadzenie zasad bezpieczeństwa w dziedzinie transportu, w szczególności:

- środków zapobiegających wrogim aktom w sektorze transportu,
- harmonizacji prawodawstwa, standardów technicznych i administracyjnych praktyk kontrolnych dotyczących bezpieczeństwa transportu,
- definiowania wspólnych wskaźników, metod i celów z zakresu bezpieczeństwa transportu i gromadzenie potrzebnych do tego informacji,
- monitorowanie działań podejmowanych przez państwa członkowskie w dziedzinie bezpieczeństwa wszystkich środków transportu,
- międzynarodowej koordynacji w zakresie bezpieczeństwa transportu,
- promowania badań nad bezpieczeństwem transportu.

Środki te przeznaczone są w szczególności na pokrycie wydatków związanych z utworzeniem i funkcjonowaniem grupy inspektorów kontrolujących przestrzeganie wymogów wynikających z unijnych przepisów w zakresie ochrony w portach lotniczych i morskich oraz obiektach portowych w państwach członkowskich, wraz z objęciem tymi działaniami państw trzecich, oraz na statkach pływających pod banderą państwa członkowskiego. Wydatki te obejmują diety i koszty podróży inspektorów Komisji oraz koszty inspektorów z państw członkowskich ponoszone zgodnie z postanowieniami odnośnego prawodawstwa. Do kosztów tych należy doliczyć w szczególności koszty szkolenia inspektorów, spotkań przygotowawczych i środków potrzebnych dla prowadzenia inspekcji.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na działania informacyjne i komunikacyjne, a także na publikacje w formie elektronicznej i papierowej bezpośrednio związane z osiągnięciem celu polityki transportowej, jak również z bezpieczeństwem i ochroną użytkowników transportu.

## Podstawa prawna

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągłdalszy)

**06 02 06** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie (WE) nr 725/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. w sprawie podniesienia ochrony statków i obiektów portowych (Dz.U. L 129 z 29.4.2004, s. 6).

Dyrektywa 2005/65/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 października 2005 r. w sprawie wzmocnienia ochrony portów (Dz.U. L 310 z 25.11.2005, s. 28).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 300/2008 z dnia 11 marca 2008 r. w sprawie wspólnych zasad w dziedzinie ochrony lotnictwa cywilnego (Dz.U. L 97 z 9.4.2008, s. 72).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2008/68/WE z dnia 24 września 2008 r. w sprawie transportu lądowego towarów niebezpiecznych (Dz.U. L 260 z 30.9.2008, s. 13).

**06 02 51** **Zakończenie programu sieci transeuropejskich**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	630 340 000	p.m.	632 817 206	208 549,23	782 315 140,52

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2236/95 z dnia 18 września 1995 r. ustanawiające ogólne zasady przyznawania pomocy finansowej Wspólnoty w zakresie sieci transeuropejskich (Dz.U. L 228 z 23.9.1995, s. 1).

Decyzja nr 1692/96/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 lipca 1996 r. w sprawie wspólnotowych wytycznych dotyczących rozwoju transeuropejskiej sieci transportowej (Dz.U. L 228 z 9.9.1996, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 876/2002 z dnia 21 maja 2002 r. ustanawiające Wspólne Przedsiębiorstwo Galileo (Dz.U. L 138 z 28.5.2002, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 219/2007 z dnia 27 lutego 2007 r. w sprawie utworzenia wspólnego przedsięwzięcia w celu opracowania europejskiego systemu zarządzania ruchem lotniczym nowej generacji (SESAR) (Dz.U. L 64 z 2.3.2007, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 680/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 czerwca 2007 r. ustanawiające ogólne zasady przyznawania pomocy finansowej Wspólnoty w zakresie transeuropejskich sieci transportowych i energetycznych (Dz.U. L 162 z 22.6.2007, s. 1).

Decyzja Komisji C(2007) 3512 z dnia 23 lipca 2007 r. ustanawiająca wieloletni program prac w odniesieniu do dotacji w obszarze transeuropejskiej sieci na lata 2007–2013.

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągłdalszy)**06 02 51** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 67/2010 z dnia 30 listopada 2009 r. ustanawiające ogólne zasady przyznawania pomocy finansowej Wspólnoty w zakresie sieci transeuropejskich (Dz.U. L 27 z 30.1.2010, s. 20).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 661/2010/UE z dnia 7 lipca 2010 r. w sprawie unijnych wytycznych dotyczących rozwoju transeuropejskiej sieci transportowej (Dz.U. L 204 z 5.8.2010, s. 1).

*Akty referencyjne*

Decyzja Komisji C(2001) 2654 z dnia 19 września 2001 r. ustanawiająca orientacyjny wieloletni program pomocy finansowej Wspólnoty w dziedzinie transeuropejskiej sieci transportowej na okres 2001–2006.

Decyzja Komisji C(2007) 6382 z dnia 17 grudnia 2007 r. w sprawie zawarcia umowy o współpracy między Komisją a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym w odniesieniu do instrumentu gwarancji kredytowych dla projektów TEN-T.

**06 02 52** **Zakończenie programu Marco Polo***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	19 185 423	p.m.	17 463 073	0,—	17 253 824,95

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszej linii budżetowej należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego Unii.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1382/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 lipca 2003 r. w sprawie przyznawania wspólnotowej pomocy finansowej w celu poprawy efektów działania systemu transportu towarowego w dziedzinie środowiska (program Marco Polo) (Dz.U. L 196 z 2.8.2003, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągłdalszy)

**06 02 52** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie (WE) nr 1692/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. ustanawiające drugi program „Marco Polo” dla udzielania wspólnotowej pomocy finansowej w celu poprawy działania systemu transportu towarowego na środowisko („Marco Polo II”) (Dz.U. L 328 z 24.11.2006, s. 1).

**06 02 53** **Zakończenie środków związanych ze zwalczaniem zanieczyszczeń**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	4 688 199	p.m.	6 185 145	0,—	12 357 908,67

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego Unii.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 1406/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 czerwca 2002 r. ustanawiające Europejską Agencję ds. Bezpieczeństwa na Morzu (Dz.U. L 208 z 5.8.2002, s. 1).

**06 02 77** **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

06 02 77 01 Działanie przygotowawcze — Europejski interfejs informacji transportowej i rezerwacji we wszystkich środkach transportu

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	790 000	p.m.	790 170	0,—	207 520,80

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągłysz)**06 02 77** (ciągłysz)

06 02 77 01 (ciągłysz)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

06 02 77 03 Działanie przygotowawcze — Statki napędzane skroplonym gazem ziemnym (LNG)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	436 192	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

06 02 77 05 Projekt pilotażowy — Rola taboru kolejowego w europejskiej interoperacyjności

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	500 000	250 000	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągłdalszy)

**06 02 77** (ciągłdalszy)

06 02 77 05 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

06 02 77 06 Działanie przygotowawcze — Lotnictwo ogólne — Statystyki i kluczowe dane

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 33 986	p.m.	87 238	191 280,—	0,—

*Uwagi*

Mimo iż Komisja Europejska gromadzi i publikuje wiele danych dotyczących transportu oraz odnośne dane statystyczne, aspekt lotnictwa ogólnego nadal pozostaje nieujęty. Niniejsze działanie przygotowawcze ma na celu zgromadzenie istotnych danych dotyczących lotnictwa ogólnego w Europie, takich jak liczba pasażerokilometrów, siła robocza, obroty i wyniki ekonomiczne. Ponieważ Europejska Agencja Bezpieczeństwa Lotniczego (EASA) będzie nadal przedstawiać nowe rozporządzenia dotyczące tego sektora w najbliższych latach, dysponowanie kompletną bazą danych byłoby wartością dodaną dla lepszego stanowienia prawa.

Niniejsze działanie przygotowawcze jest zgodne z rezolucją Parlamentu Europejskiego z dnia 3 lutego 2009 r. w sprawie programu stabilnej przyszłości lotnictwa ogólnego i korporacyjnego (Dz.U. C 67 E z 18.3.2013, s. 5), w której w motywie C podkreśla się, że „brakuje danych i informacji statystycznych na temat lotnictwa ogólnego i korporacyjnego”, a także wzywa się Komisję do „opracowania i wdrożenia systematycznego podejścia do gromadzenia i udostępniania danych międzynarodowych i europejskich” (ust. 27).

Działanie przygotowawcze bierze też pod uwagę komunikat Komisji Europejskiej pt. „Plan działań na rzecz stabilnej przyszłości lotnictwa ogólnego i korporacyjnego” (COM(2007) 869 final), w którym wzywa się do „opracowania na szczeblu europejskim podstawowego zbioru obiektywnych i spójnych danych”.

Celem działania przygotowawczego będzie zgromadzenie najważniejszych danych na temat lotnictwa ogólnego w Europie, w tym liczby pasażerokilometrów (dostępnych i wykonanych), liczby lotów na dystans krótszy niż 500 km, siła roboczej, obrotów, wyników ekonomicznych, wpływu na środowisko (w tym danych dotyczących emisji oddziałujących na środowisko), bezpośredniego i pośredniego oddziaływania na sektory pokrewne, kwestii bezpieczeństwa, opodatkowania (w tym liczby i odsetek biletów zwolnionych z VAT oraz ilości i odsetek zużytej ropy lotniczej zwolnionej z opodatkowania), a także oddziaływania społecznego i gospodarczego. Działanie przygotowawcze będzie też miało na celu zgromadzenie informacji na temat usług obsługi naziemnej świadczonych na rzecz lotnictwa ogólnego oraz ram prawnych świadczenia tych usług (w tym kwestii socjalnych).

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).



## ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA (ciągłdalszy)

## 06 02 77 (ciągłdalszy)

06 02 77 07 Projekt pilotażowy — Pokonać korki: inteligentne rozwiązania w dziedzinie zintegrowanego transportu na rzecz infrastruktury drogowej

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	650 000	1 300 000	650 000		

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Projekt ten skoncentruje się na opracowaniu innowacyjnych rozwiązań z myślą o ulepszeniach w dziedzinie logistyki miejskiej, bezpieczeństwa drogowego, transportu publicznego, zarządzania ruchem i planowania dotyczącego mobilności.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

06 02 77 08 Projekt pilotażowy — System nawigacji satelitarnej do monitoringu pojazdów ciężarowych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
350 000	175 000				

Uwagi

Projekt pilotażowy będzie obejmował badanie oceniające zakres opracowania w Europie systemu nawigacji satelitarnej do monitoringu ciężkich pojazdów użytkowych. Celem jest poprawa bezpieczeństwa transportu, identyfikowalności oraz przestrzegania zasad i przepisów prawa, a także zapewnienie uczciwej konkurencji. Celem badania będzie ocena najlepszych sposobów wykorzystania systemu nawigacji satelitarnej do monitoringu w celu poprawy wdrażania przepisów dotyczących transportu drogowego. Poprzez monitoring w czasie rzeczywistym możliwe będzie skuteczniejsze zwalczanie nielegalnych praktyk w sektorze transportu oraz nielegalnego handlu towarami i odpadami, a także kontrolowanie w czasie rzeczywistym wszelkich informacji dotyczących samochodów ciężarowych i kierowców.

W oparciu o istniejące uregulowania i systemy (tachograf cyfrowy monitorujący czas pracy oraz pokładowe systemy ważące monitorujące przestrzeganie dopuszczalnego obciążenia), badanie obejmie następujące etapy:

- 1) określenie celów za pośrednictwem przeglądu ustawodawstwa monitorowanego przez system (np. śledzenie/ lokalizowanie niebezpiecznych towarów, przepisy dotyczące kabotażu), ewentualnego przyszłego ustawodawstwa dotyczącego pojazdów przewożących wielu pasażerów (np. eCall, rejestratory zdarzeń) ze szczególnym uwzględnieniem wyników badania pt. „Benefit and Feasibility of a Range of New Technologies and Unregulated Measures in the fields of Vehicle Occupant Safety and Protection of Vulnerable Road Users” opublikowanego przez Komisję w marcu 2015 r.;

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągłdalszy)

**06 02 77** (ciągłdalszy)

06 02 77 08 (ciągłdalszy)

- 2) określenie wymogów funkcjonalnych dotyczących aplikacji wymienionych w pkt 1;
- 3) ustanowienie struktury systemu obejmującej tachografy cyfrowe oraz opracowanie wymogów technicznych w odniesieniu do wszystkich modułów niezbędnych dla tego systemu;
- 4) ocena mechanizmów bezpieczeństwa w celu uniknięcia nadużyć i zagłuszania;
- 5) weryfikacja warunków wprowadzenia na rynek;
- 6) ocena akceptowalności projektu przez sektor transportu drogowego poprzez otwarte konsultacje zainteresowanych stron skupionych w grupie sterującej monitorującej wszystkie etapy projektu;
- 7) ocena wpływu ewentualnego ustawodawstwa w perspektywie nadania systemowi charakteru obowiązkowego lub „stanowczo zalecanego”.

Komisja przeprowadziła już badania technicznych aspektów takiego zintegrowanego systemu pokładowego (etapy 1 i 3 powyżej). Niniejsze badanie skoncentruje się głównie na aspektach politycznych (etapy 5–7) oraz pogłębieniu kwestii technicznych (etapy 1–4).

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

06 02 77 09 Projekt pilotażowy — Uczynienie sektora transportu UE atrakcyjnym dla przyszłych pokoleń

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

*Uwagi*

Aby być konkurencyjnym, sektor transportu wymaga wysoko wykwalifikowanych, konkurencyjnych, dobrze przygotowanych i przeszkolonych pracowników. Obecnie w niektórych obszarach wyraźnie potrzeba wyspecjalizowanych pracowników, ponieważ rynek pracy nie zapewnia wystarczających zachęt do wypełnienia części wysoce specjalistycznych wakatów w tym sektorze, a zarazem trudno jest obsadzić niektóre wakaty na stanowiskach wymagających niskich kwalifikacji. W sektorze morskim ubywa coraz więcej miejsc pracy dla marynarzy i coraz trudniej przyciągnąć pracowników z UE do pracy w tym sektorze, głównie ze względu na wymagające standardy pracy i złe warunki. W lotnictwie coraz większa liczba pilotów i personelu pokładowego opuszcza UE, a także akceptuje warunki pracy w UE, które są znacznie gorsze od ugruntowanych standardów w sektorze.

Ponadto istnieje pilna potrzeba przygotowania się na nieuchronne zastąpienie pracowników, którzy przejdą na emeryturę w sektorze transportu.

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** *(ciągłdalszy)***06 02 77** *(ciągłdalszy)*06 02 77 09 *(ciągłdalszy)*

Cele:

- przygotowanie się do tego scenariusza oraz zapewnienie Komisji oraz Parlamentowi Europejskiemu i Radzie wymaganych instrumentów do zidentyfikowania pilnych działań mających na celu uniknięcie negatywnego wpływu na rynek pracy w tym sektorze,
- uatrakcyjnienie zawodów związanych z transportem, określenie na szczeblu unijnym potrzeb szkoleniowych i w zakresie uczenia się przez całe życie, kosztów siły roboczej i przeszkód utrudniających podejmowanie zatrudnienia w sektorze transportu, a także zaproponowanie odpowiednich działań,
- przedstawienie ogólnej sytuacji w odniesieniu do potrzeb sektora transportu pod względem zatrudnienia i szkoleń na nadchodzące lata.

Proponowane działania:

- dokonanie przeglądu profili zawodowych oraz wykształcenia i kwalifikacji zawodowych niezbędnych na najbardziej poszukiwanych stanowiskach oraz wskazanie głównych uczelni wyższych, centrów kształcenia i instytucji zapewniających szkolenia pod kątem wysoce wyspecjalizowanych, technicznych stanowisk w tym sektorze,
- przeprowadzenie analizy w celu przeglądu możliwości rozwoju kariery i ścieżek kariery dla nowych pokoleń oraz określenie, wraz ze stosownymi władzami i podmiotami, w tym partnerami społecznymi, zachęt w celu pozyskania pracowników z Unii do pracy w tym sektorze oraz zakresu powiązania z unijnym finansowaniem lub programami wsparcia, takimi jak Europejska inicjatywa na rzecz młodzieży,
- stworzenie portalu internetowego dla przyszłej siły roboczej określającego główne możliwości kariery i rozwoju zawodowego oraz odnośnych kosztów, w tym działu dotyczącego wolnych miejsc pracy. Platforma ta obejmie wszystkie rodzaje transportu wszystkie zainteresowane strony. Obejmie również narzędzie do grupowania doświadczeń i najlepszych praktyk. Platforma będzie zawierać także informacje na temat warunków pracy, ścieżek kariery itd. w odniesieniu do każdego rodzaju transportu. Szczególna uwaga zostanie poświęcona praktykom zawodowym. Główną grupą docelową będą ludzie młodzi.

Platforma internetowa będzie również obejmować:

- moduł w zakresie „lepszego egzekwowania” z wykazem materiałów zawierających wytyczne (na szczeblu krajowym i unijnym) oraz informacjami na temat „systemowego rozwiązywania problemów” (zasada „just culture”) i „kultury przestrzegania prawa”,
- specjalny moduł poświęcony równowadze płci, zajmujący się kwestią bardzo niskiego odsetka kobiet zatrudnionych w sektorze transportu i zwracający szczególną uwagę na transport miejski,
- specjalny moduł poświęcony działaniom partnerów społecznych,
- zapis – w ramach narzędzia służącego grupowaniu dobrych praktyk – aktualnych kampanii wraz ze szczegółami na temat ich skuteczności,
- wsparcie statystyczne dla analiz rynku pracy, w tym analiza porównawcza z innymi regionami oraz wykaz odpowiednich badań i statystyk (dostępne dane z Eurostatu, OECD i Europejskiego Instytutu ds. Równości Kobiet i Mężczyzn, a także z innych źródeł), a także działania w dziedzinie gospodarki cyfrowej.

Projekt pilotażowy określi dostępne narzędzia (w tym finansowanie) oraz ewentualne przyszłe opłacalne działania w zakresie promowania miejsc pracy w transporcie, w tym ewentualne skuteczne zachęty w zakresie dobrych praktyk społecznych w sektorze transportu (np. karta społeczna lub nagrody społeczne).

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągłdalszy)

**06 02 77** (ciągłdalszy)

06 02 77 09 (ciągłdalszy)

Projekt pilotażowy mógłby również zintegrować na platformie bieżące działania Komisji, takie jak:

- rozpoznanie kluczowych zawodów w sektorze transportu w Unii, w których zastąpienie siły roboczej stanie się problematyczne w nadchodzących kilku latach,
- identyfikacja obszarów potencjalnego wzrostu oraz ewentualnego niedoboru zasobów ludzkich/ wiedzy fachowej.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

06 02 77 10 Działanie przygotowawcze — Inteligentne miasto portowe

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
700 000	350 000				

*Uwagi*

Niniejsze działanie przygotowawcze będzie wspierać wymianę najlepszych praktyk w odniesieniu do kontaktów między miastami portowymi oraz innowacyjnych projektów w zakresie inteligentnego miasta portowego. Działanie to może być skoordynowane z działaniami związanymi z koncepcją inteligentnych i zrównoważonych miast.

Miasta portowe stoją w obliczu poważnych wyzwań związanych z pogodzeniem konkurencyjności ze zrównoważonym rozwojem obszarów miejskich. Wyzwania te obejmują relokację funkcji portowych, transportu kontenerowego, przekształcenie połączeń i terenów nadbrzeżnych miast portowych oraz dialog z mieszkańcami miasta. Należy również zająć się napięciami na linii miasto/port, turystyka/przemysł, obszary naturalne/zabudowane. Założenia inteligentnego miasta i inteligentnego miasta portowego powinny się uzupełniać. Inteligentne miasto portowe bazujące na wiedzy i technologiach informacyjno-komunikacyjnych mogłoby współdziałać wspólnie z infrastrukturą leżącą w głębi kraju w celu dalszego zwiększenia efektywności i jakości usług. Mając na uwadze koncepcję autostrad morskich, jest to zgodne ze strategią Europa 2020 oraz zmienioną białą księgą w sprawie transportu i TEN-T.

Miasta i porty borykają się z tymi samymi problemami oraz stoją w obliczu takich samych możliwości, dlatego należy opracować innowacyjne rozwiązania mające na celu a) ograniczenie emisji gazów cieplarnianych pochodzących z żeglugi oceanicznej oraz z działalności portów; b) rozwój połączeń transportowych z obszarami położonymi w głębi lądu (kolej, drogi, transport krajowy); c) zwiększenie wykorzystywania energii odnawialnej i poprawę efektywności energetycznej; d) promowanie wykorzystywania technologii informacyjno-komunikacyjnych i ich interoperacyjności; e) zwiększenie konkurencyjności miast portowych, biorąc pod uwagę strategiczne położenie regionów najbardziej oddalonych oraz znaczenie połączeń pomiędzy wyspami; oraz f) promowanie synergii miasta i portu.

Te innowacyjne działania powinny również mieć wpływ na turystykę morską i przybrzeżną. Działania te powinny koncentrować się też na obiektach portowych i na dialogu pomiędzy władzami portu i miasta w odniesieniu do miejskiego i portowego planowania przestrzennego. Turystyka morska i przybrzeżna także ma do odegrania rolę w dywersyfikacji portów. Niniejsze działanie przygotowawcze zidentyfikuje korzyści płynące z rozwoju inteligentnych miast portowych w Europie oraz weźmie pod uwagę pełne znaczenie portów. Działanie obejmie również inicjatywę na rzecz utworzenia europejskiej sieci inteligentnych miast portowych.

## ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA (ciągłysz)

06 02 77 (ciągłysz)

06 02 77 10 (ciągłysz)

## Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

06 02 77 11 Projekt pilotażowy — Studium wykonalności w celu przetestowania wykorzystania wspólnego przedsięwzięcia publiczno-prywatnego do wspierania wdrażania europejskiego systemu zarządzania ruchem kolejowym (ERTMS) w korytarzach sieci bazowej

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
400 000	200 000				

## Uwagi

Od wielu lat Unia wspiera za pomocą dotacji wdrażanie ERTMS w liniach kolejowych i na pokładzie pojazdów kolejowych w celu zwiększenia interoperacyjności w ramach jednolitego europejskiego obszaru kolejowego i maksymalizacji bezpieczeństwa w ruchu kolejowym. Według wstępnych ocen, ERTMS może być również w stanie zwiększyć przepustowość na istniejących liniach kolejowych. Unijny koordynator ds. ERTMS przedstawił w grudniu 2014 r. plan działania w odniesieniu do ERTMS, w którym uwypuklono bieżące wdrażanie ERTMS w sieciach kolejowych oraz przyszłe potrzeby. Ze sprawozdania tego jasno wynika, że ukończenie wdrażania ERTMS w korytarzach sieci bazowej potrwa ponad 50 lat i będzie wymagało znaczących zasobów finansowych wykraczających poza możliwości budżetu Unii i państw członkowskich. Obecna polityka Unii polegająca na wspieraniu ERTMS poprzez dotacje z budżetu Unii okazała się ograniczona pod względem skuteczności i zasięgu. Zaangażowanie środków finansowych z sektora prywatnego jest użyteczną opcją.

Wyciągając wnioski z ograniczeń obecnego systemu finansowania, Komisja zleciła przeprowadzenie badania w celu opracowania odpowiednio dostosowanych rozwiązań na rzecz wykorzystywania innowacyjnego finansowania do wspierania wdrażania ERTMS, szczególnie w dziewięciu korytarzach sieci bazowej. W badaniu tym analizuje się różne opcje zaangażowania sektora prywatnego i zostanie ono zakończone w 2015 r., ale w celu zbadania wykonalności innowacyjnego finansowania dla wspierania ERTMS konieczny jest europejski projekt pilotażowy jako kontynuacja tego badania. Biorąc pod uwagę wstępną analizę oraz ograniczone doświadczenia Komisji i EBI w sprawie zaangażowania sektora prywatnego we wdrażanie ERTMS, niniejszy projekt pilotażowy oceni wykonalność ustanowienia wspólnego przedsięwzięcia publiczno-prywatnego w celu wspierania wdrażania ERTMS w korytarzach sieci bazowej lub przynajmniej w jednym korytarzu z wykorzystaniem struktur Unii lub EBI. Projekt pilotażowy oceni obecną regulacyjną, prawną i finansową wykonalność ustanowienia wspólnego przedsięwzięcia na szczeblu korytarzy, co obejmuje wszystkie państwa członkowskie, przez które przebiegają korytarze sieci bazowej. Ponadto projekt pilotażowy oceni zainteresowanie inwestorów prywatnych takim wspólnym przedsięwzięciem mającym wsparcie Unii, jak również zainteresowanie producentów ERTMS, zarządców infrastruktury i przedsiębiorstw kolejowych. Ponadto projekt pilotażowy lub następujące po nim działania przygotowujące mogłyby wspierać utworzenie wspólnego przedsięwzięcia odpowiedzialnego za wspieranie wdrażania ERTMS w jednym z korytarzy sieci bazowej. Jeżeli okazałoby się to pomyślne, można by powołać nowy program Unii obejmujący wszystkie korytarze. Celem wdrożenia w jednym z korytarzy jest przetestowanie wykonalności wspólnego przedsiębiorstwa publiczno-prywatnego, które działając jako spółka celowo utworzona, zapewni finansowanie zarządcom infrastruktury części w wybranym korytarzu w celu sfinansowania wdrożenia ERTMS. Gdy wdrażanie zostanie całkowicie lub w większości ukończone, przedsiębiorstwa kolejowe będą korzystały z pełnej interoperacyjności w danym korytarzu i można byłoby nałożyć na nie marżę na ich opłaty za dostęp do torów w celu spłacenia wspólnego przedsięwzięcia i jego prywatnych udziałowców. Oczekuje się, że przedsiębiorstwa kolejowe zapłacą marżę, ponieważ ich oferta komercyjna dotycząca szybszego przewozu skierowana do pasażerów i spedytorów może zwiększyć zainteresowanie usługami kolejowymi w danym korytarzu. Przewiduje się, że usługi kolejowe będą szybsze i łatwiejsze dzięki pełnej interoperacyjności zapewnianej przez ERTMS.

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA** (ciągły)

**06 02 77** (ciągły)

06 02 77 11 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

06 02 77 12 Działanie przygotowawcze — Włączenie zdalnie kierowanych bezzałogowych systemów powietrznych (BSP) do europejskiej przestrzeni powietrznej za pomocą usługi aktywnego geofencingu

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

*Uwagi*

Niniejsze działanie przygotowawcze zaprezentuje usługę aktywnego geofencingu dla BSP (dronów) latających na wysokości poniżej 150 metrów (500 stóp) nad poziomem morza. Zostanie to zrealizowane poprzez połączenie naziemnej stacji zdalnego kierowania dronem z platformą internetową. Platforma internetowa pokaże pozycję drona podczas operacji i będzie potwierdzać zgodność z różnymi przepisami krajowymi w zależności od miejsca operacji. Platforma może generować strefy zakazu lotów w oparciu o normy obowiązujące w lotnictwie.

Dzięki połączeniu platformy internetowej z BSP użytkownicy nie będą mogli kierować dronami w strefach zakazu lotów. Strefy zakazu lotów mogą być generowane, monitorowane i kontrolowane przez właściwe organy. Dane wytwarzane za pośrednictwem platformy internetowej mogą być także przekazywane wszystkim użytkownikom europejskiej sieci lotniczej.

Przedmiotowe działanie może stanowić rozwiązanie dla bezpiecznego włączenia niewielkich dronów do istniejącej sieci lotniczej przy zagwarantowaniu poziomu bezpieczeństwa równoważnego z lotnictwem załogowym, skutkując korzyściami dla wszystkich użytkowników BSP. Prywatność można zagwarantować dzięki zastosowaniu stref zakazu lotów dla operacji wykonywanych przez BSP, a co ważniejsze, MŚP sektora BSP otrzymają pomoc w tworzeniu obiecujących nowych możliwości zatrudnienia w Europie. Użycie platformy internetowej pozwala na zaprezentowanie następujących usług związanych z BSP: usługa aktywnego geofencingu monitorowana i kontrolowana przez właściwe organy oraz usługa potwierdzania zgodności z obowiązującymi przepisami.

Omawiana platforma może być dostępna dla różnych zainteresowanych podmiotów, takich jak użytkownicy BSP, instytucje zapewniające służby żeglugi powietrznej, organy lotnictwa cywilnego, policja i służby ratunkowe, producenci BSP i uprawnione podmioty. Będzie ona stosować normy obowiązujące w lotnictwie, będzie zgodna z przepisami w zakresie lotnictwa załogowego oraz doprowadzi do bezpieczniejszego i znormalizowanego włączenia BSP do sieci lotniczej. Oprócz tych standardów platforma musi być interoperacyjna z wszystkimi BSP, tak aby otworzyć rynek europejski dla wszystkich producentów i użytkowników BSP. Ponadto platforma zarządzania ruchem lotniczym BSP powinna być skalowalna dla wszystkich państw członkowskich.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 06 02 — EUROPEJSKA POLITYKA TRANSPORTOWA (ciągły)

## 06 02 77 (ciągły)

## 06 02 77 13 Projekt pilotażowy — Innowacyjne sposoby na zrównoważone finansowanie transportu publicznego

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
125 000	62 500				

## Uwagi

W ramach projektu pilotażowego zostanie dokonana ocena nowych sposobów na zrównoważone finansowanie transportu publicznego, które są kompatybilne szczególnie z równowagą ekologiczną, cyfryzacją i dostępnością, tak aby pobudzić gospodarkę i tworzyć nowe miejsca pracy. Celem Komisji jest pobudzenie korzystania z transportu publicznego, co zmniejszy korki oraz szkodliwe dla środowiska i zdrowia emisje w obszarach miejskich, szczególnie poprzez stosowanie alternatywnych, czystszych paliw. Wiele analiz wskazuje na fakt, że koszty biletów to mała część ogólnych kosztów usługi. Klienci płacą dużo pieniędzy w postaci podatków i systemów biletowych. Konieczne jest znalezienie nowych sposobów na finansowanie transportu publicznego, oceniając nowe modele, które mogłyby znacząco zmniejszyć lub zlikwidować opłaty nakładane na społeczeństwo, zaoszczędzić środki publiczne i zmniejszyć emisje atmosferyczne. Ponadto usprawniona mobilność w miastach pomogłaby zwiększyć liczbę pasażerów. Bardziej efektywna mobilność wspomogłaby również przedsiębiorstwa i stworzyłaby więcej miejsc pracy. Dobrym przykładem powyższego jest Tallin w Estonii. Celem projektu jest określenie i wymiana najlepszych praktyk, ocena nowych metod finansowania oraz zbadanie możliwości utworzenia europejskiego biura kompleksowej obsługi wspierającego władze samorządowe miast, które pragną wdrażać najlepsze zrównoważone systemy finansowania i projekty.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

## ROZDZIAŁ 06 03 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE TRANSPORTU

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
06 03	„HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE TRANSPORTU								
<b>06 03 03</b>	<b>Wyzwania społeczne</b>								
06 03 03 01	Przekształcenie euro- pejskiego systemu transpor- towego w zasobooszczędny, przyjazny dla środowiska, bezpieczny i bezawaryjny system	1,1	110 916 737	127 796 246	138 764 242	52 428 081	190 298 913,—	691 467,—	0,54
	Artykuł 06 03 03 – Razem		110 916 737	127 796 246	138 764 242	52 428 081	190 298 913,—	691 467,—	0,54
<b>06 03 07</b>	<b>Wspólne przedsięwzięcia</b>								
06 03 07 31	Wspólne przedsięwzięcie w celu badań z zakresu zarządzania ruchem lotniczym w jednolitej euro- pejskiej przestrzeni powietrznej (SESAR) — Wydatki na wsparcie	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
06 03 07 32	Wspólne przedsięwzięcie w celu badań z zakresu zarządzania ruchem lotniczym w jednolitej euro- pejskiej przestrzeni powietrznej (SESAR)	1,1	60 000 000	55 000 000	50 000 000	34 952 054	20 600 000,—	0,—	0
06 03 07 33	Wspólne przedsięwzięcie Shift2Rail (S2R) — Wydatki pomocnicze	1,1	1 577 618	1 577 618	1 313 592	1 310 445	494 400,—	18 046,72	1,14
06 03 07 34	Wspólne przedsięwzięcie Shift2Rail (S2R)	1,1	44 046 382	24 227 092	44 039 408	43 690 067	0,—	0,—	0
	Artykuł 06 03 07 – Razem		105 624 000	80 804 710	95 353 000	79 952 566	21 094 400,—	18 046,72	0,02
<b>06 03 50</b>	<b>Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza EOG) na badania naukowe i rozwój tech- nologii</b>								
06 03 50 01	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	7 894 780,66	382 592,95	
06 03 50 02	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (sprzed 2014 r.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	440 848,72	4 968 038,64	
	Artykuł 06 03 50 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	8 335 629,38	5 350 631,59	
<b>06 03 51</b>	<b>Zakończenie poprzednich programów ramowych w zakresie badań naukowych — Siódmy program ramowy WE (2007–2013)</b>	1,1	p.m.	106 595 589	p.m.	45 437 670	1 555,99	27 837 911,10	26,12
<b>06 03 52</b>	<b>Zakończenie poprzednich programów ramowych w zakresie badań naukowych (sprzed 2007 r.)</b>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	131 512	0,—	772 977,76	
	<b>Rozdział 06 03 – Ogółem</b>		<b>216 540 737</b>	<b>315 196 545</b>	<b>234 117 242</b>	<b>177 949 829</b>	<b>219 730 498,37</b>	<b>34 671 034,17</b>	<b>11,00</b>



**ROZDZIAŁ 06 03 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE TRANSPORTU** (ciągły)*Uwagi*

Uwagi te mają zastosowanie do wszystkich linii budżetowych w niniejszym rozdziale.

Środki te przeznaczone są do wykorzystania w ramach programu ramowego „Horyzont 2020” w zakresie badań naukowych i innowacji, który obejmuje lata 2014–2020, oraz na dokończenie poprzednich programów badawczych (Siódmego programu ramowego i poprzednich programów).

Program „Horyzont 2020” powinien odgrywać główną rolę w realizacji inicjatywy przewodniej strategii „Europa 2020”, tj. „Unii innowacji”, oraz innych inicjatyw przewodnich, w szczególności inicjatyw „Europa efektywnie korzystająca z zasobów”, „Polityka przemysłowa w erze globalizacji” oraz „Europejska agenda cyfrowa”, jak również w rozwoju i funkcjonowaniu europejskiej przestrzeni badawczej. Program „Horyzont 2020” powinien wносить wkład w budowanie gospodarki opartej na wiedzy i innowacyjności w całej Unii poprzez pozyskanie wystarczających dodatkowych nakładów na badania naukowe, rozwój oraz innowacyjność. Będzie on prowadzony w celu realizacji ogólnych celów opisanych w art. 179 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w celu tworzenia społeczeństwa wiedzy w oparciu o europejską przestrzeń badawczą, tzn. wspierając współpracę międzynarodową na wszystkich szczeblach Unii, zwiększając dynamikę, kreatywność i doskonałość osiągnięć europejskich badań naukowych w nowych obszarach wiedzy, wzmacniając zasoby ludzkie w badaniach naukowo-technicznych w Europie w sensie ilościowym i jakościowym oraz zdolności badawcze i innowacyjne w całej Europie i zapewniając ich optymalne wykorzystanie.

W ramach tych artykułów i pozycji ujęte są również koszty spotkań naukowych i technologicznych na wysokim szczeblu, konferencji, warsztatów i seminariów leżących we wspólnym interesie Europy i organizowanych przez Komisję, koszty finansowania analiz i ocen naukowych i technicznych na wysokim poziomie, prowadzonych na zlecenie Unii w celu ustalenia nowych obszarów badań mogących stać się przedmiotem działań Unii, m.in. w kontekście europejskiej przestrzeni badawczej i środków monitorowania i upowszechniania wyników programów wraz ze środkami przewidzianymi w poprzednich programach ramowych.

Środki te przeznaczone są na wykorzystanie zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiającym zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylającym rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

Do środków zapisanych w niniejszym rozdziale należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego Unii.

W odniesieniu do niektórych z tych projektów przewiduje się możliwość uczestniczenia krajów trzecich lub instytutów z krajów trzecich we współpracy europejskiej w zakresie badań naukowo-technicznych. Wszelkie wkłady finansowe zostaną wprowadzone w pozycjach 6 0 1 3 oraz 6 0 1 5 zestawienia dochodów i mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Dochody pochodzące od krajów biorących udział we współpracy europejskiej w zakresie badań naukowo-technicznych zostaną wprowadzone w pozycji 6 0 1 6 zestawienia dochodów i mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

## ROZDZIAŁ 06 03 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE TRANSPORTU (ciągły)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów podmiotów zewnętrznych związanych z uczestnictwem w działaniach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Środki dodatkowe udostępnione zostaną w ramach pozycji 06 03 50 01.

Środki administracyjne niniejszego rozdziału zostaną udostępnione w ramach rozdziału 06 01 05.

### 06 03 03 Wyzwania społeczne

Uwagi

Ten priorytet programu „Horyzont 2020” stanowi bezpośrednią odpowiedź na priorytety polityki i wyzwania społeczne określone w strategii „Europa 2020”. Działania te będą realizowane z zastosowaniem podejścia zorientowanego na dane wyzwanie, w ramach którego wykorzystuje się wspólnie zasoby i wiedzę z różnych dziedzin, technologii i dyscyplin. Działania będą obejmować pełny cykl, od badań naukowych po wprowadzenie na rynek, z nowym ukierunkowaniem na działania związane z innowacyjnością, takie jak pilotaż, demonstracja, poligony doświadczalne, wsparcie dla zamówień publicznych, projekty, innowacje zorientowane na użytkownika końcowego, innowacje społeczne oraz absorpcja innowacji przez rynek. Będą one wspierały bezpośrednio odpowiednie kompetencje w zakresie polityki sektorowej na poziomie Unii.

Finansowanie skupi się na następującym wyzwaniu:

- inteligentny, ekologiczny i zintegrowany transport,
- innowacje i badania, w szczególności w dziedzinie zmiany zachowań, zmiany transportu, dostępności dla wszystkich, integracji (wzajemne połączenia, intermodalność i interoperacyjność) i zrównoważonego rozwoju (zmiany klimatu, ograniczenie emisji gazów i hałasu), które są dla sektorów transportu i turystyki niezwykle ważne.

06 03 03 01 Przekształcenie europejskiego systemu transportowego w zasobooszczędny, przyjazny dla środowiska, bezpieczny i bezawaryjny system

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
110 916 737	127 796 246	138 764 242	52 428 081	190 298 913,—	691 467,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na działania w zakresie badań naukowych i innowacji, które powinny wnieść znaczący wkład w dostosowanie transportu do nowej ery inteligentnej mobilności. Działania w ramach przedmiotowego przepisu powinny wspierać rozwój i wdrażanie niezbędnych rozwiązań dla wszystkich rodzajów transportu, znacząco obniżając poziom szkodliwych dla środowiska emisji w sektorze transportu, zmniejszając jego zależność od paliw kopalnych, a przez to redukując niekorzystny wpływ transportu na bioróżnorodność i chroniąc zasoby naturalne. Cele te mają zostać osiągnięte poprzez inwestycje w określone działania, w szczególności w formie dużych partnerstw publiczno-prywatnych, skupiających się na takich zadaniach, jak zmniejszenie ilości zanieczyszczeń i hałasu wytwarzanych przez statki powietrzne, pociągi, pojazdy drogowe i jednostki pływające, opracowanie inteligentnych: wyposażenia, infrastruktury i usług, oraz usprawnienie transportu i mobilności w obszarach miejskich.

Oczekuje się, że badania naukowe i innowacje prowadzone w ramach niniejszego artykułu przyczynią się w istotny sposób do optymalizacji wydajności i efektywności wobec rosnącego zapotrzebowania na mobilność. Działania w ramach przedmiotowego przepisu powinny także skupić się na znaczącym obniżeniu zagęszczenia ruchu, istotnym poprawieniu mobilności ludzi i ładunków, opracowaniu i zastosowaniu nowych koncepcji transportu towarowego i logistyki oraz obniżeniu liczby wypadków i ofiar śmiertelnych, a także na poprawie ochrony. Działania w ramach tych przepisów mają na celu wniesienie realnego wkładu w uczynienie Europy najbezpieczniejszym regionem dla lotnictwa oraz w dążenie do osiągnięcia celu „zerowej liczby ofiar śmiertelnych” w transporcie drogowym do 2050 r.

**ROZDZIAŁ 06 03 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE TRANSPORTU** (ciągły)**06 03 03** (ciągły)

06 03 03 01 (ciągły)

Oczekuje się, że badania naukowe i innowacje będą miały istotny wkład w budowanie czołowej globalnej pozycji europejskiej branży transportowej oraz rozwój małych i średnich przedsiębiorstw poprzez utrzymanie wiodącej pozycji w zakresie nowych technologii i obniżenie kosztów istniejących procesów produkcyjnych, a jednocześnie przyczynią się do wzrostu gospodarczego i tworzenia miejsc pracy dla wysoce wykwalifikowanych pracowników w europejskiej branży transportowej. W tym kontekście oczekuje się, że dzięki tym środkom opracowane i sfinansowane zostaną działania na rzecz rozwoju nowej generacji środków transportu i opracowania całkowicie nowych koncepcji transportu.

Przepis ten obejmie także badania społeczno-ekonomiczne oraz działania przygotowujące w zakresie kształtowania polityki: działania służące wspieraniu analizy i rozwoju polityki, w tym w zakresie społeczno-ekonomicznych aspektów transportu, są niezbędne, aby promować innowacje i znaleźć odpowiedzi na wyzwania związane z transportem.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 3 lit. d).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

**06 03 07 Wspólne przedsiębiorstwa**

06 03 07 31 Wspólne przedsięwzięcie w celu badań z zakresu zarządzania ruchem lotniczym w jednolitej europejskiej przestrzeni powietrznej (SESAR) — Wydatki na wsparcie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Wspólne przedsięwzięcie w celu badań z zakresu zarządzania ruchem lotniczym w jednolitej europejskiej przestrzeni powietrznej (SESAR) przyczyni się do wdrożenia programu Horyzont 2020, a w szczególności do rozwiązania kwestii związanych z wyzwaniem społecznym „Przekształcenie europejskiego systemu transportowego w zasobooszczędny, przyjazny dla środowiska, bezpieczny i bezawaryjny system”. Jego celem będzie zapewnienie modernizacji europejskiego systemu zarządzania ruchem lotniczym (ATM) dzięki skoncentrowaniu i skoordynowaniu wszystkich odnośnych działań badawczo-rozwojowych ATM w Unii w ramach programu prac SESAR 2020 oraz zgodnie z centralnym planem ATM w Europie.

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 03 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE TRANSPORTU** (ciągły)

**06 03 07** (ciągły)

06 03 07 31 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 721/2014 z dnia 16 czerwca 2014 r. zmieniające rozporządzenie (WE) nr 219/2007 w sprawie utworzenia wspólnego przedsięwzięcia w celu opracowania europejskiego systemu zarządzania ruchem lotniczym nowej generacji (SESAR) w odniesieniu do przedłużenia wspólnego przedsięwzięcia do roku 2024 (Dz.U. L 192 z 1.7.2014, s. 1).

06 03 07 32 Wspólne przedsięwzięcie w celu badań z zakresu zarządzania ruchem lotniczym w jednolitej europejskiej przestrzeni powietrznej (SESAR)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
60 000 000	55 000 000	50 000 000	34 952 054	20 600 000,—	0,—

*Uwagi*

Wspólne przedsięwzięcie w celu badań z zakresu zarządzania ruchem lotniczym w jednolitej europejskiej przestrzeni powietrznej (SESAR) przyczyni się do wdrożenia programu Horyzont 2020, a w szczególności do rozwiązania kwestii związanych z wyzwaniem społecznym „Przekształcenie europejskiego systemu transportowego w zasobooszczędny, przyjazny dla środowiska, bezpieczny i bezawaryjny system”. Jego celem będzie zapewnienie modernizacji europejskiego systemu zarządzania ruchem lotniczym (ATM) dzięki skoncentrowaniu i skoordynowaniu wszystkich odnośnych działań badawczo-rozwojowych ATM w Unii w ramach programu prac SESAR 2020 oraz zgodnie z centralnym planem ATM w Europie.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 721/2014 z dnia 16 czerwca 2014 r. zmieniające rozporządzenie (WE) nr 219/2007 w sprawie utworzenia wspólnego przedsięwzięcia w celu opracowania europejskiego systemu zarządzania ruchem lotniczym nowej generacji (SESAR) w odniesieniu do przedłużenia wspólnego przedsięwzięcia do roku 2024 (Dz.U. L 192 z 1.7.2014, s. 1).

## ROZDZIAŁ 06 03 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE TRANSPORTU (ciągły)

## 06 03 07 (ciągły)

## 06 03 07 33 Wspólne przedsięwzięcie Shift2Rail (S2R) — Wydatki pomocnicze

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 577 618	1 577 618	1 313 592	1 310 445	494 400,—	18 046,72

## Uwagi

Wspólne przedsięwzięcie Shift2Rail (S2R) stanowi wkład w realizację programu „Horyzont 2020”, a w szczególności wyzwania społecznego „Inteligentny, ekologiczny i zintegrowany transport”. Jego celem jest przyczynić się do stworzenia jednolitego europejskiego obszaru kolejowego oraz wspomóc szybsze i tańsze przejście na bardziej atrakcyjny, konkurencyjny, efektywny i zrównoważony europejski system kolejowy dzięki zastosowaniu kompleksowego i skoordynowanego podejścia uwzględniającego potrzeby systemu kolejowego i jego użytkowników w zakresie badań i innowacji.

## Podstawa prawna

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 642/2014 z dnia 16 czerwca 2014 r. w sprawie ustanowienia Wspólnego Przedsięwzięcia Shift2Rail (Dz.U. L 177 z 17.6.2014, s. 9).

## 06 03 07 34 Wspólne przedsięwzięcie Shift2Rail (S2R)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
44 046 382	24 227 092	44 039 408	43 690 067	0,—	0,—

## Uwagi

Wspólne przedsięwzięcie Shift2Rail (S2R) stanowi wkład w realizację programu „Horyzont 2020”, a w szczególności wyzwania społecznego „Inteligentny, ekologiczny i zintegrowany transport”. Jego celem jest przyczynić się do stworzenia jednolitego europejskiego obszaru kolejowego oraz wspomóc szybsze i tańsze przejście na bardziej atrakcyjny, konkurencyjny, efektywny i zrównoważony europejski system kolejowy dzięki zastosowaniu kompleksowego i skoordynowanego podejścia uwzględniającego potrzeby systemu kolejowego i jego użytkowników w zakresie badań i innowacji.

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 03 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE TRANSPORTU** (ciągły)

**06 03 07** (ciągły)

06 03 07 34 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 642/2014 z dnia 16 czerwca 2014 r. w sprawie ustanowienia Wspólnego Przedsięwzięcia Shift2Rail (Dz.U. L 177 z 17.6.2014, s. 9).

**06 03 50 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza EOG) na badania naukowe i rozwój technologii**

06 03 50 01 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	7 894 780,66	382 592,95

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, na lata 2014–2020.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

06 03 50 02 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (sprzed 2014 r.)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	440 848,72	4 968 038,64

**ROZDZIAŁ 06 03 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE TRANSPORTU** (ciągłdalszy)**06 03 50** (ciągłdalszy)

06 03 50 02 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, z okresu przed rokiem 2014.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

**06 03 51** **Zakończenie poprzednich programów ramowych w zakresie badań naukowych — Siódmy program ramowy WE (2007–2013)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	106 595 589	p.m.	45 437 670	1 555,99	27 837 911,10

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Decyzja nr 1982/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. dotycząca siódmego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 412 z 30.12.2006, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i uczelni wyższych w działaniach prowadzonych w ramach siódmego programu ramowego oraz zasady upowszechniania wyników badań (2007–2013) (Dz.U. L 391 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2006/971/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Współpraca”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 86).

KOMISJA  
TYTUŁ 06 — MOBILNOŚĆ I TRANSPORT

**ROZDZIAŁ 06 03 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE TRANSPORTU** (ciągły)

**06 03 51** (ciągły)

Rozporządzenie Rady (WE) nr 219/2007 z dnia 27 lutego 2007 r. w sprawie utworzenia wspólnego przedsięwzięcia w celu opracowania europejskiego systemu zarządzania ruchem lotniczym nowej generacji (SESAR) (Dz.U. L 64 z 2.3.2007, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1361/2008 z dnia 16 grudnia 2008 r. zmieniające rozporządzenie (WE) nr 219/2007 w sprawie utworzenia wspólnego przedsięwzięcia w celu opracowania europejskiego systemu zarządzania ruchem lotniczym nowej generacji (SESAR) (Dz.U. L 352 z 31.12.2008, s. 12).

**06 03 52** **Zakończenie poprzednich programów ramowych w zakresie badań naukowych (sprzed 2007 r.)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	1 31 512	0,—	772 977,76

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wcześniejszych zobowiązań dotyczących poprzednich programów ramowych w zakresie badań naukowych (sprzed 2007 r.).

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 87/516/Euratom, EWG z dnia 28 września 1987 r. dotycząca programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i rozwoju technologicznego (1987–1991) (Dz.U. L 302 z 24.10.1987, s. 1).

Decyzja Rady 90/221/Euratom, EWG z dnia 23 kwietnia 1990 r. dotycząca programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i rozwoju technologicznego (1990–1994) (Dz.U. L 117 z 8.5.1990, s. 28).

Decyzja Rady 93/167/Euratom, EWG z dnia 15 marca 1993 r. dostosowująca decyzję 90/221/Euratom, EWG dotyczącą programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i rozwoju technologicznego (1990–1994) (Dz.U. L 69 z 20.3.1993, s. 43).

Decyzja nr 1110/94/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 kwietnia 1994 r. dotycząca czwartego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1994–1998) (Dz.U. L 126 z 18.5.1994, s. 1).

Decyzja nr 616/96/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 25 marca 1996 r. dostosowująca decyzję nr 1110/94/WE dotyczącą czwartego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1994–1998) po przystąpieniu Republiki Austrii, Republiki Finlandii oraz Królestwa Szwecji do Unii Europejskiej (Dz.U. L 86 z 4.4.1996, s. 69).



**ROZDZIAŁ 06 03 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE TRANSPORTU** *(ciągłdalszy)***06 03 52** *(ciągłdalszy)*

Decyzja nr 2535/97/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 1 grudnia 1997 r. dostosowująca po raz drugi decyzję nr 1110/94/WE dotyczącą czwartego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1994–1998) (Dz.U. L 347 z 18.12.1997, s. 1).

Decyzja nr 182/1999/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 grudnia 1998 r. dotycząca piątego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1998–2002) (Dz.U. L 26 z 1.2.1999, s. 1).

Decyzja nr 1513/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 czerwca 2002 r. dotycząca szóstego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji, przyczyniającego się do utworzenia Europejskiej Przestrzeni Badawczej i innowacji (2002–2006) (Dz.U. L 232 z 29.8.2002, s. 1).

Decyzja Rady 2002/834/WE z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca szczegółowy program w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji: „Integrowanie i wzmacnianie Europejskiej Przestrzeni Badawczej” (2002–2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 07

**ŚRODOWISKO**

**TYTUŁ 07**  
**ŚRODOWISKO**

**Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
07 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ŚRODOWISKO”	61 249 353	61 249 353	64 305 575	64 305 575	76 539 607,05	76 539 607,05
07 02	POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM	387 017 092	335 811 734	361 012 351	326 920 838	338 994 683,10	277 227 945,60
	<b>Tytuł 07 – Ogółem</b>	<b>448 266 445</b>	<b>397 061 087</b>	<b>425 317 926</b>	<b>391 226 413</b>	<b>415 534 290,15</b>	<b>353 767 552,65</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 07 — ŚRODOWISKO

## TYTUŁ 07

### ŚRODOWISKO

#### ROZDZIAŁ 07 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ŚRODOWISKO”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
07 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ŚRODOWISKO”					
<b>07 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Środowisko”</b>	5,2	45 384 139	46 899 882	47 831 282,16	105,39
<b>07 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspie- rające obszar polityki „Środowisko”</b>					
07 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	3 557 474	3 686 304	4 000 284,86	112,45
07 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	3 339 633	3 538 531	3 580 141,50	107,20
	Artykuł 07 01 02 – Razem		6 897 107	7 224 835	7 580 426,36	109,91
<b>07 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Środowisko”</b>	5,2	2 896 465	2 977 488	3 463 928,24	119,59
<b>07 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Środowisko”</b>					
07 01 04 01	Wydatki pomocnicze na Program działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE) – podprogram działań na rzecz środowiska	2	1 600 000	1 594 520	14 518 970,29	907,44
	Artykuł 07 01 04 – Razem		1 600 000	1 594 520	14 518 970,29	907,44
<b>07 01 06</b>	<b>Agencje wykonawcze</b>					
07 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw — Wkład z programu LIFE	2	4 471 642	5 608 850	3 145 000,—	70,33
	Artykuł 07 01 06 – Razem		4 471 642	5 608 850	3 145 000,—	70,33
	<b>Rozdział 07 01 – Ogółem</b>		<b>61 249 353</b>	<b>64 305 575</b>	<b>76 539 607,05</b>	<b>124,96</b>

**07 01 01** **Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Środowisko”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
45 384 139	46 899 882	47 831 282,16

**ROZDZIAŁ 07 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ŚRODOWISKO”** (ciągły)**07 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Środowisko”**

## 07 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 557 474	3 686 304	4 000 284,86

## 07 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 339 633	3 538 531	3 580 141,50

**07 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Środowisko”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 896 465	2 977 488	3 463 928,24

**07 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Środowisko”**

## 07 01 04 01 Wydatki pomocnicze na Program działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE) – podprogram działań na rzecz środowiska

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 600 000	1 594 520	14 518 970,29

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie między innymi:

- opracowania, hostingu, konserwacji, zabezpieczenia, zapewnienia jakości, działania i wsparcia odpowiednich systemów informatycznych (IT) do celów komunikacji, wyboru, monitorowania i sprawozdawczości w odniesieniu do projektów oraz rozpowszechniania wyników projektów, a także systemów informatycznych bezpośrednio związanych z osiągnięciem celów programu z wzajemną korzyścią dla Komisji oraz beneficjentów i zainteresowanych stron. Środki przeznaczone są również na zatrudnienie wewnętrznych ekspertów IT w celu wsparcia rozwoju, zapewnienia jakości i bezpieczeństwa krytycznych systemów informatycznych wspierających politykę,
- wsparcia technicznego lub administracyjnego związanego z oceną, audytem i nadzorem programów i projektów.

KOMISJA  
TYTUŁ 07 — ŚRODOWISKO

**ROZDZIAŁ 07 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ŚRODOWISKO”** (ciągły)

**07 01 04** (ciągły)

07 01 04 01 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1293/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie ustanowienia programu działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE) i uchylające rozporządzenie (WE) nr 614/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 185).

**07 01 06** **Agencje wykonawcze**

07 01 06 01 Agencja Wykonawcza ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw — Wkład z programu LIFE

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 471 642	5 608 850	3 145 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków personalnych i administracyjnych Agencji poniesionych w związku z jej rolą w zarządzaniu środkami stanowiącymi część Programu działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE).

Plan zatrudnienia agencji jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1293/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie ustanowienia programu działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE) i uchylające rozporządzenie (WE) nr 614/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 185).

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/771/UE z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie ustanowienia Agencji Wykonawczej ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz uchylenia decyzji 2004/20/WE i 2007/372/WE (Dz.U. L 341 z 18.12.2013, s. 73).

Decyzja Komisji C(2013) 9414 z dnia 23 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze energii, środowiska, działań w dziedzinie klimatu, konkurencyjności i MŚP, badań i innowacji, ICT, polityki morskiej i rybołówstwa, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii.

## ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
07 02	POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM								
07 02 01	<i>Wkład w bardziej ekologiczną i zasobooszczędną gospodarkę oraz rozwój i wdrażanie polityki i prawodawstwa Unii z zakresu ochrony środowiska</i>	2	128 831 000	49 000 000	120 670 000	29 371 242	109 562 163,—	1 750 952,77	3,57
07 02 02	<i>Zatrzymanie i odwrócenie procesu utraty różnorodności biologicznej</i>	2	157 206 000	49 000 000	147 832 750	39 021 354	140 802 000,—	145 998,40	0,30
07 02 03	<i>Wspieranie działań na rzecz poprawy zarządzania i informacji w zakresie środowiska na wszystkich poziomach</i>	2	55 683 358	40 000 000	51 493 000	15 524 553	38 433 395,20	2 280 152,93	5,70
07 02 04	<i>Wkład w wielostronne oraz międzynarodowe umowy środowiskowe</i>	4	4 000 000	4 000 000	3 600 000	3 235 347	3 050 226,29	3 050 226,29	76,26
07 02 05	<i>Europejska Agencja Chemikaliów — Działania w dziedzinie objętej przepisami dotyczącymi wywozu i przywozu niebezpiecznych chemikaliów</i>	2	1 039 880	1 039 880	1 130 235	1 130 235	1 297 224,44	1 297 224,44	124,75
07 02 06	<i>Europejska Agencja Środowiska</i>	2	35 556 854	35 556 854	34 886 366	34 886 366	41 774 676,47	41 774 676,47	117,49
07 02 51	<i>Zakończenie poprzednich programów w dziedzinie środowiska</i>	2	—	153 000 000	—	197 195 952	2 397 540,70	220 990 593,—	144,44
07 02 77	<i>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</i>								
07 02 77 02	Działanie przygotowawcze — Monitorowanie środowiska basenu Morza Czarnego oraz wspólny europejski program ramowy na rzecz rozwoju regionu Morza Czarnego	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	90 000,—	
07 02 77 03	Działanie przygotowawcze — Strategiczna ocena oddziaływania na środowisko rozwoju europejskiej części Arktyki	4	p.m.	p.m.	p.m.	335 789	0,—	698 852,—	
07 02 77 04	Działanie przygotowawcze — Przyszła podstawa prawna ujednoczonych informacji o lasach na szczeblu Unii	2	p.m.	195 000	p.m.	175 000	0,—	0,—	0

KOMISJA  
TYTUŁ 07 — ŚRODOWISKO

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM** (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>07 02 77</b>	(ciągły)								
07 02 77 05	Projekt pilotażowy — Rozwój działań prewencyjnych w celu powstrzymania pustoszczenia w Europie	2	p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—	
07 02 77 06	Działanie przygotowawcze — Klimat basenu karpackiego	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	941 265,40	
07 02 77 08	Projekt pilotażowy — Straty ekonomiczne powstałe w związku z dużymi ilościami wody w miastach, nieuwjętymi w systemie wystawiania rachunków	2	p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—	
07 02 77 09	Projekt pilotażowy — Certyfikacja niskoemisyjnych praktyk rolniczych	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
07 02 77 10	Projekt pilotażowy — Kompleksowe badania naukowe w zakresie metod kontrolowania rozpowszechniania się alergii na pyłek ambrozji i innych alergii pyłkowych	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	150 000,—	
07 02 77 12	Projekt pilotażowy — Przegląd literatury dotyczący potencjalnego wpływu zmiany klimatu na obszary chronione, z których jest pozyskiwana woda pitna na terytorium całej Unii, oraz wskazania priorytetów wśród różnych rodzajów zasobów wody pitnej	2	p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—	
07 02 77 13	Działanie przygotowawcze — Program BEST (dobrowolny program usług w zakresie różnorodności biologicznej i ekosystemu w regionach peryferyjnych Unii oraz w państwach i terytoriach zamorskich)	2	p.m.	600 000	p.m.	800 000	0,—	1 122 693,01	187,12
07 02 77 14	Projekt pilotażowy — Cykl recyklingu plastiku i wpływ na środowisko morskie	2	p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—	
07 02 77 15	Działanie przygotowawcze — Rozwój działań prewencyjnych w celu powstrzymania pustoszczenia w Europie	2	p.m.	p.m.	p.m.	600 000	0,—	379 572,29	
07 02 77 16	Projekt pilotażowy — Opady atmosferyczne — Ochrona i efektywne wykorzystanie słodkiej wody	2	p.m.	p.m.	p.m.	820 000	0,—	543 610,—	
07 02 77 19	Projekt pilotażowy — Odzyskiwanie odpadów morskich	2	p.m.	p.m.	p.m.	400 000	0,—	284 902,50	



## ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
07 02 77 20	Projekt pilotażowy — Dostępność, wykorzystanie i trwałość zasobów wody w odniesieniu do wytwarzania energii jądrowej i pochodzącej ze źródeł kopalnych	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	437 500,—	
07 02 77 21	Projekt pilotażowy — Nowa wiedza służąca zintegrowanemu zarządzaniu działalnością człowieka na morzu	2	p.m.	p.m.	p.m.	600 000	0,—	123 000,—	
07 02 77 22	Projekt pilotażowy — Ochrona różnorodności biologicznej w formie wynagradzania osiągnięć ekologicznych w zależności od wyników	2	p.m.	200 000	p.m.	600 000	500 000,—	145 648,20	72,82
07 02 77 23	Projekt pilotażowy — Przekrojowe komunikowanie strategii politycznych Unii dotyczących środowiska: projekt pilotażowy na rzecz rozwiązania problemu zbyt małej świadomości ekologicznej wśród obywateli Unii za pomocą narzędzi audiowizualnych (filmy)	2	p.m.	p.m.	p.m.	750 000	0,—	750 000,—	
07 02 77 24	Projekt pilotażowy — „Efektywne gospodarowanie zasobami” w praktyce — Zamykanie obiegu minerałów	2	p.m.	p.m.	p.m.	400 000	0,—	271 077,90	
07 02 77 26	Projekt pilotażowy — Utworzenie regionalnego centrum zaawansowanego recyklingu odpadów elektrycznych i elektronicznych dla Europy Południowo-Wschodniej	2	p.m.	215 000	p.m.	225 000	700 567,—	0,—	0
07 02 77 27	Projekt pilotażowy — Zasobooszczędne wykorzystanie odpadów zmieszanych	2	p.m.	335 000	p.m.	150 000	476 890,—	0,—	0
07 02 77 28	Projekt pilotażowy — Ustanowienie równowagi między prawem państwa do definiowania uprawnionych celów polityki publicznej, prawami inwestorów do ochrony swoich inwestycji i prawami obywateli w zakresie środowiska i zdrowia publicznego w świetle transatlantyckiego partnerstwa handlowo-inwestycyjnego (TTIP)	2	200 000	120 000	400 000	200 000			
07 02 77 29	Projekt pilotażowy — Budowanie zdolności, programowy rozwój i komunikacja w dziedzinie opodatkowania związanego ze środowiskiem i reformy budżetowej	2	p.m.	300 000	1 000 000	500 000			

KOMISJA  
TYTUŁ 07 — ŚRODOWISKO

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM** (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
07 02 77 30	Projekt pilotażowy — Wspieranie w Europie ekologicznej gospodarki o obiegu zamkniętym poprzez budowanie zdolności, tworzenie sieci kontaktów i wymianę innowacyjnych rozwiązań - likwidacja luki w dziedzinie innowacji ekologicznych	2	1 000 000	500 000					
07 02 77 31	Projekt pilotażowy — Zwalczanie chorób zakaźnych, aby przeciwdziałać, zgodnie z dyrektywą siedliskową, utracie europejskiej różnorodności biologicznej	2	900 000	450 000					
07 02 77 32	Projekt pilotażowy — Protokoły na rzecz ustanowienia programów oceny zielonej infrastruktury w Unii	2	600 000	300 000					
07 02 77 33	Projekt pilotażowy — Łagodzenie oddziaływania turbin wiatrowych na populację ptaków i nietoperzy oraz ich trasy migracji	2	1 000 000	500 000					
07 02 77 34	Projekt pilotażowy — Sporządzenie spisu gatunków i siedlisk we francuskich regionach najbardziej oddalonych	2	1 000 000	500 000					
Artykuł 07 02 77 – Razem			4 700 000	4 215 000	1 400 000	6 555 789	1 677 457,—	5 938 121,30	140,88
<b>Rozdział 07 02 – Ogółem</b>			<b>387 017 092</b>	<b>335 811 734</b>	<b>361 012 351</b>	<b>326 920 838</b>	<b>338 994 683,10</b>	<b>277 227 945,60</b>	<b>82,55</b>

**07 02 01 Wkład w bardziej ekologiczną i zasobooszczędną gospodarkę oraz rozwój i wdrażanie polityki i prawodawstwa Unii z zakresu ochrony środowiska**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
128 831 000	49 000 000	120 670 000	29 371 242	109 562 163,—	1 750 952,77

*Uwagi*

Rozporządzenie (UE) nr 1293/2013 ma cztery cele ogólne (art. 3) i trzy obszary priorytetowe podprogramu działań na rzecz środowiska (art. 9); pierwszym z tych obszarów jest ochrona środowiska i efektywne gospodarowanie zasobami.

Szczegółowe cele tego obszaru określono w art. 10.

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM** (ciągły)**07 02 01** (ciągły)

Środki finansowane przez program LIFE można realizować poprzez dotacje na działania, dotacje operacyjne, instrumenty finansowe, procedury zamówień lub wszelkie inne konieczne interwencje (art. 17, 18, 21 i 22).

Co najmniej 81 % środków budżetowych programu LIFE przeznacza się na projekty wspierane za pośrednictwem dotacji na działania lub w stosownych przypadkach na instrumenty finansowe (art. 17 ust. 4).

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1293/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie ustanowienia programu działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE) i uchylające rozporządzenie (WE) nr 614/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 185).

**07 02 02** **Zatrzymanie i odwrócenie procesu utraty różnorodności biologicznej***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
157 206 000	49 000 000	147 832 750	39 021 354	140 802 000,—	145 998,40

*Uwagi*

Rozporządzenie (UE) nr 1293/2013 ma cztery cele ogólne (art. 3) i trzy obszary priorytetowe podprogramu działań na rzecz środowiska (art. 9); drugim z tych obszarów jest przyroda i różnorodność biologiczna.

Szczegółowe cele tego obszaru określono w art. 11.

Środki finansowane przez program LIFE można realizować poprzez dotacje na działania, dotacje operacyjne, instrumenty finansowe, procedury zamówień lub wszelkie inne konieczne interwencje (art. 17, 18, 21 i 22).

Co najmniej 81 % środków budżetowych programu LIFE przeznacza się na projekty wspierane za pośrednictwem dotacji na działania, lub w stosownych przypadkach na instrumenty finansowe (art. 17 ust. 4).

Co najmniej 55 % środków z budżetu przydzielonych na projekty wspierane poprzez dotacje na działania w ramach podprogramu działań na rzecz środowiska programu LIFE przeznaczone jest na projekty wspierające ochronę przyrody i różnorodność biologiczną (art. 9 ust. 3).

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1293/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie ustanowienia programu działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE) i uchylające rozporządzenie (WE) nr 614/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 185).

KOMISJA  
TYTUŁ 07 — ŚRODOWISKO

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYKARODOWYM** (ciągły)

**07 02 03 Wsparcie działań na rzecz poprawy zarządzania i informacji w zakresie środowiska na wszystkich poziomach**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
55 683 358	40 000 000	51 493 000	15 524 553	38 433 395,20	2 280 152,93

Uwagi

Rozporządzenie (UE) nr 1293/2013 ma cztery cele ogólne (art. 3) i trzy obszary priorytetowe podprogramu działań na rzecz środowiska (art. 9); trzecim z tych obszarów jest zarządzanie i informacja w zakresie środowiska.

Szczegółowe cele tego obszaru określono w art. 12.

Środki finansowane przez program LIFE można realizować poprzez dotacje na działania, dotacje operacyjne, instrumenty finansowe, procedury zamówień lub wszelkie inne konieczne interwencje (art. 17, 18, 21 i 22).

Co najmniej 81 % środków budżetowych programu LIFE przeznacza się na projekty wspierane za pośrednictwem dotacji na działania, lub w stosownych przypadkach na instrumenty finansowe (art. 17 ust. 4).

Środki te mogą również zostać przeznaczone na finansowanie kosztów pomocy technicznej w zakresie wyboru projektów oraz ich monitorowania, oceny i audytu w ramach programu LIFE i LIFE+ (włączając organizacje pozarządowe wspierane w ramach dotacji operacyjnych).

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1293/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie ustanowienia programu działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE) i uchylające rozporządzenie (WE) nr 614/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 185).

**07 02 04 Wkład w wielostronne oraz międzynarodowe umowy środowiskowe**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
4 000 000	4 000 000	3 600 000	3 235 347	3 050 226,29	3 050 226,29

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie obowiązkowych i dobrowolnych składek w związku z międzynarodowymi konwencjami, protokołami i porozumieniami, w których Unia jest stroną, oraz prac przygotowawczych dotyczących przyszłych porozumień międzynarodowych obejmujących Unię.

W niektórych przypadkach składki wynikające z kolejnych protokołów zostały włączone do składek związanych z konwencjami, do których protokoły te są dołączane.

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM** *(ciągłdalszy)***07 02 04** *(ciągłdalszy)**Podstawa prawna*

Działania prowadzone przez Komisję na podstawie zadań wynikających z jej prerogatyw na poziomie instytucjonalnym, zgodnie z Traktatem o funkcjonowaniu Unii Europejskiej i Traktatem ustanawiającym Europejską Wspólnotę Energii Atomowej oraz zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Decyzja Rady 77/585/EWG z dnia 25 lipca 1977 r. w sprawie zawarcia Konwencji o ochronie Morza Śródziemnego przed zanieczyszczeniem i Protokołu o zapobieganiu zanieczyszczeniu Morza Śródziemnego przez zatopienie w nim odpadów ze statków i statków powietrznych (Dz.U. L 240 z 19.9.1977, s. 1).

Decyzja Rady 81/462/EWG z dnia 11 czerwca 1981 r. w sprawie zawarcia Konwencji w sprawie transgranicznego zanieczyszczenia powietrza na dalekie odległości (Dz.U. L 171 z 27.6.1981, s. 11).

Decyzja Rady 82/72/EWG z dnia 3 grudnia 1981 r. dotycząca zawarcia Konwencji o ochronie gatunków dzikiej flory i fauny europejskiej oraz ich siedlisk (Dz.U. L 38 z 10.2.1982, s. 1).

Decyzja Rady 82/461/EWG z dnia 24 czerwca 1982 r. w sprawie zawarcia Konwencji o ochronie wędrownych gatunków dzikich zwierząt (Dz.U. L 210 z 19.7.1982, s. 10) i związane z nią umowy.

Decyzja Rady 84/358/EWG z dnia 28 czerwca 1984 r. dotycząca zawarcia Umowy dotyczącej współpracy w dziedzinie postępowania w przypadkach zanieczyszczenia Morza Północnego olejami i innymi substancjami niebezpiecznymi (Dz.U. L 188 z 16.7.1984, s. 7).

Decyzja Rady 86/277/EWG z dnia 12 czerwca 1986 r. w sprawie przyjęcia Protokołu do Konwencji w sprawie transgranicznego zanieczyszczenia powietrza na dalekie odległości z 1979 r., dotyczącego długofalowego finansowania wspólnego programu monitoringu i oceny przenoszenia zanieczyszczeń powietrza na dalekie odległości w Europie (EMEP) (Dz.U. L 181 z 4.7.1986, s. 1).

Decyzja Rady 93/98/EWG z dnia 1 lutego 1993 r. w sprawie zawarcia, w imieniu Wspólnoty, Konwencji o kontroli transgranicznego przemieszczania i usuwania odpadów niebezpiecznych (konwencji bazylejskiej) (Dz.U. L 39 z 16.2.1993, s. 1).

Decyzja Rady 93/550/EWG z dnia 20 października 1993 r. dotycząca zawarcia Umowy o współpracy w sprawie ochrony wybrzeży i wód północno-wschodniego Atlantyku przed zanieczyszczeniem (Dz.U. L 267 z 28.10.1993, s. 20).

Decyzja Rady 93/626/EWG z dnia 25 października 1993 r. dotycząca zawarcia Konwencji o różnorodności biologicznej (Dz.U. L 309 z 13.12.1993, s. 1).

Decyzja Rady 94/156/WE z dnia 21 lutego 1994 r. w sprawie przystąpienia Wspólnoty do Konwencji o ochronie środowiska morskiego obszaru Morza Bałtyckiego z 1974 r. (konwencji helsińskiej) (Dz.U. L 73 z 16.3.1994, s. 1).

Decyzja Rady 95/308/WE z dnia 24 lipca 1995 r. w sprawie zawarcia, w imieniu Wspólnoty, Konwencji o ochronie i użytkowaniu cieków transgranicznych i jezior międzynarodowych (Dz.U. L 186 z 5.8.1995, s. 42).

KOMISJA  
TYTUŁ 07 — ŚRODOWISKO

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM** *(ciągłdalszy)*

**07 02 04** *(ciągłdalszy)*

Decyzja Rady z dnia 27 czerwca 1997 r. w sprawie zawarcia, w imieniu Wspólnoty, Konwencji dotyczącej oceny wpływu na środowisko w kontekście transgranicznym (konwencja z Espoo) (projekt Dz.U. C 104 z 24.4.1992, s. 5; decyzja nieopublikowana).

Decyzja Rady 97/825/WE z dnia 24 listopada 1997 r. w sprawie współpracy na rzecz ochrony i trwałego użytkowania Dunaju (Dz.U. L 342 z 12.12.1997, s. 18).

Decyzja Rady 98/216/WE z dnia 9 marca 1998 r. dotycząca zawarcia, w imieniu Wspólnoty Europejskiej, Konwencji Narodów Zjednoczonych w sprawie walki z pustynnieniem w krajach poważnie dotkniętych suszą i/lub pustynnieniem, zwłaszcza w Afryce (Dz.U. L 83 z 19.3.1998, s. 1).

Decyzja Rady 98/249/WE z dnia 7 października 1997 r. w sprawie zawarcia Konwencji o ochronie środowiska morskiego obszaru północno-wschodniego Atlantyku (Dz.U. L 104 z 3.4.1998, s. 1).

Decyzja Rady 98/685/WE z dnia 23 marca 1998 r. dotycząca zawarcia Konwencji o transgranicznych skutkach wypadków przemysłowych (Dz.U. L 326 z 3.12.1998, s. 1).

Decyzja Rady 2000/706/WE z dnia 7 listopada 2000 r. dotycząca zawarcia, w imieniu Wspólnoty, Konwencji o ochronie Renu (Dz.U. L 289 z 16.11.2000, s. 30).

Decyzja Rady 2002/628/WE z dnia 25 czerwca 2002 r. dotycząca zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Protokołu z Kartagenu o bezpieczeństwie biologicznym do Konwencji o różnorodności biologicznej (Dz.U. L 201 z 31.7.2002, s. 48).

Decyzja Rady 2005/370/WE z dnia 17 lutego 2005 r. w sprawie zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej konwencji o dostępie do informacji, udziale społeczeństwa w podejmowaniu decyzji oraz dostępie do sprawiedliwości w sprawach dotyczących środowiska (Dz.U. L 124 z 17.5.2005, s. 1).

Decyzja Rady 2006/61/WE z dnia 2 grudnia 2005 r. w sprawie zawarcia, w imieniu Wspólnoty Europejskiej, Protokołu EKG–ONZ w sprawie rejestrów uwalniania i transferu zanieczyszczeń (Dz.U. L 32 z 4.2.2006, s. 54).

Decyzja Rady 2006/507/WE z dnia 14 października 2004 r. dotycząca zawarcia, w imieniu Wspólnoty Europejskiej, Konwencji sztokholmskiej w sprawie trwałych zanieczyszczeń (Dz.U. L 209 z 31.7.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2006/730/WE z dnia 25 września 2006 r. dotycząca zawarcia, w imieniu Wspólnoty Europejskiej, Konwencji rotterdamskiej w sprawie procedury zgody po uprzednim poinformowaniu w międzynarodowym handlu niektórymi niebezpiecznymi substancjami chemicznymi i pestycydami (Dz.U. L 299 z 28.10.2006, s. 23).

Decyzja Rady 2006/871/WE z dnia 18 lipca 2005 r. w sprawie zawarcia przez Wspólnotę Europejską Porozumienia o ochronie afrykańsko-euroazjatyckich wędrownych ptaków wodnych (Dz.U. L 345 z 8.12.2006, s. 24).

Decyzja Rady 2011/731/UE z dnia 8 listopada 2011 r. dotycząca zawarcia w imieniu Unii Europejskiej Międzynarodowej umowy w sprawie drewna tropikalnego z 2006 r. (Dz.U. L 294 z 12.11.2011, s. 1).

Decyzja Rady 2014/283/UE z dnia 14 kwietnia 2014 r. w sprawie zawarcia w imieniu Unii Europejskiej Protokołu z Nagoi do Konwencji o różnorodności biologicznej o dostępie do zasobów genetycznych oraz sprawiedliwym i równym podziale korzyści wynikających z wykorzystania tych zasobów (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 231).

Decyzja Rady (UE) 2015/451 z dnia 6 marca 2015 r. w sprawie przystąpienia Unii Europejskiej do Konwencji o międzynarodowym handlu dzikimi zwierzętami i roślinami gatunków zagrożonych wyginięciem (CITES) (Dz.U. L 75 z 19.3.2015, s. 1).

## ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM (ciągły)

## 07 02 04 (ciągły)

Akty referencyjne

Przedłożony przez Komisję dnia 31 maja 2013 r. wniosek dotyczący decyzji Rady w sprawie podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, Konwencji z Minamaty w sprawie rtęci (COM(2013) 325 final).

07 02 05 **Europejska Agencja Chemikaliów — Działania w dziedzinie objętej przepisami dotyczącymi wywozu i przywozu niebezpiecznych chemikaliów**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 039 880	1 039 880	1 130 235	1 130 235	1 297 224,44	1 297 224,44

Uwagi

Dawna pozycja 07 02 05 02

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków personalnych, administracyjnych i operacyjnych Agencji związanych z działaniami dotyczącymi wdrażania przepisów dotyczących wywozu i przywozu niebezpiecznych chemikaliów.

Agencja musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Do środków zapisanych w tej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Plan zatrudnienia Europejskiej Agencji Chemikaliów jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 1 151 000 EUR. Kwotę 111 120 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki z 2014 r. dodaje się do kwoty 1 039 880 EUR zapisanej w budżecie.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 649/2012 z dnia 4 lipca 2012 r. dotyczące wywozu i przywozu niebezpiecznych chemikaliów (Dz.U. L 201 z 27.7.2012, s. 60).

KOMISJA  
TYTUŁ 07 — ŚRODOWISKO

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYKRAJOWYM** (ciągły)

**07 02 06 Europejska Agencja Środowiska**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
35 556 854	35 556 854	34 886 366	34 886 366	41 774 676,47	41 774 676,47

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków personalnych, administracyjnych i operacyjnych Agencji.

Misją Agencji jest przekazywanie Unii i państwom członkowskim obiektywnych, rzetelnych i porównywalnych informacji na temat środowiska w Unii, a tym samym umożliwianie im podejmowania działań niezbędnych dla jego ochrony, oceny efektów takich działań i informowania społeczeństwa.

Agencja musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych krajów kandydujących z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody z wkładów Konfederacji Szwajcarskiej, przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 16 rozporządzenia Komisji (WE, Euratom) nr 2343/2002 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Plan zatrudnienia Europejskiej Agencji Środowiska jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 36 309 240 EUR. Kwotę 752 386 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki z 2014 r. dodaje się do kwoty 35 556 854 EUR zapisanej w budżecie.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 401/2009 z dnia 23 kwietnia 2009 r. w sprawie Europejskiej Agencji Środowiska oraz Europejskiej Sieci Informacji i Obserwacji Środowiska (Dz.U. L 126 z 21.5.2009, s. 13).



## ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM (ciągły)

07 02 51 *Zakończenie poprzednich programów w dziedzinie środowiska**Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	153 000 000	—	197 195 952	2 397 540,70	220 990 593,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat i wynikających z celów ogólnych wcześniejszych programów LIFE oraz z innych programów i działań ogólnych na podstawie wspólnotowego programu działań w zakresie środowiska naturalnego.

*Podstawa prawna*

Działania prowadzone przez Komisję na podstawie zadań wynikających z jej prerogatyw na poziomie instytucjonalnym, zgodnie z Traktatem o funkcjonowaniu Unii Europejskiej i Traktatem ustanawiającym Europejską Wspólnotę Energii Atomowej oraz zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Dyrektywa Rady 79/409/EWG z dnia 2 kwietnia 1979 r. w sprawie ochrony dzikiego ptactwa (Dz.U. L 103 z 25.4.1979, s. 1).

Dyrektywa Rady 92/43/EWG z dnia 21 maja 1992 r. w sprawie ochrony siedlisk przyrodniczych oraz dzikiej fauny i flory (Dz.U. L 206 z 22.7.1992, s. 7).

Rozporządzenie (WE) nr 1655/2000 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 17 lipca 2000 r. dotyczące Instrumentu Finansowego na rzecz Środowiska (LIFE) (Dz.U. L 192 z 28.7.2000, s. 1).

Decyzja nr 1600/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 lipca 2002 r. ustanawiająca szósty wspólnotowy program działań w zakresie środowiska naturalnego (Dz.U. L 242 z 10.9.2002, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 2152/2003 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 17 listopada 2003 r. dotyczące monitorowania wzajemnego oddziaływania lasów i środowiska naturalnego we Wspólnocie (Forest Focus) (Dz.U. L 324 z 11.12.2003, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 614/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 maja 2007 r. w sprawie instrumentu finansowego na rzecz środowiska (LIFE+) (Dz.U. L 149 z 9.6.2007, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 07 — ŚRODOWISKO

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYKRAJOWYM** (ciągły)

**07 02 77 Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

07 02 77 02 Działanie przygotowawcze — Monitorowanie środowiska basenu Morza Czarnego oraz wspólny europejski program ramowy na rzecz rozwoju regionu Morza Czarnego

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	90 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 03 Działanie przygotowawcze — Strategiczna ocena oddziaływania na środowisko rozwoju europejskiej części Arktyki

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	335 789	0,—	698 852,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM** (ciągły)**07 02 77** (ciągły)

07 02 77 04 Działanie przygotowawcze — Przyszła podstawa prawna ujednoczonych informacji o lasach na szczeblu Unii

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	195 000	p.m.	175 000	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 05 Projekt pilotażowy — Rozwój działań prewencyjnych w celu powstrzymania pustynnienia w Europie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 07 — ŚRODOWISKO

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM** (ciągły)

**07 02 77** (ciągły)

07 02 77 06 Działanie przygotowawcze — Klimat basenu karpackiego

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	941 265,40

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 08 Projekt pilotażowy — Straty ekonomiczne powstałe w związku z dużymi ilościami wody w miastach, nieujętych w systemie wystawiania rachunków

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM (ciągły)

07 02 77 (ciągły)

07 02 77 09 Projekt pilotażowy — Certyfikacja niskoemisyjnych praktyk rolniczych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 10 Projekt pilotażowy — Kompleksowe badania naukowe w zakresie metod kontrolowania rozpowszechniania się alergii na pyłek ambrozji i innych alergii pyłkowych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	150 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 07 — ŚRODOWISKO

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM** (ciągły)

**07 02 77** (ciągły)

07 02 77 12 Projekt pilotażowy — Przegląd literatury dotyczący potencjalnego wpływu zmiany klimatu na obszary chronione, z których jest pozyskiwana woda pitna na terytorium całej Unii, oraz wskazania priorytetów wśród różnych rodzajów zasobów wody pitnej

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 13 Działanie przygotowawcze — Program BEST (dobrowolny program usług w zakresie różnorodności biologicznej i ekosystemu w regionach peryferyjnych Unii oraz w państwach i terytoriach zamorskich)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	600 000	p.m.	800 000	0,—	1 122 693,01

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM** (ciągły)**07 02 77** (ciągły)

07 02 77 14 Projekt pilotażowy — Cykl recyklingu plastiku i wpływ na środowisko morskie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 15 Działanie przygotowawcze — Rozwój działań prewencyjnych w celu powstrzymania pustynnienia w Europie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	600 000	0,—	379 572,29

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 07 — ŚRODOWISKO

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYKRAJOWYM** (ciągły)

**07 02 77** (ciągły)

07 02 77 16 Projekt pilotażowy — Opady atmosferyczne — Ochrona i efektywne wykorzystanie słodkiej wody

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	820 000	0,—	543 610,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 19 Projekt pilotażowy — Odzyskiwanie odpadów morskich

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	400 000	0,—	284 902,50

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).



## ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM (ciągły)

## 07 02 77 (ciągły)

07 02 77 20 Projekt pilotażowy — Dostępność, wykorzystanie i trwałość zasobów wody w odniesieniu do wytwarzania energii jądrowej i pochodzącej ze źródeł kopalnych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	437 500,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 21 Projekt pilotażowy — Nowa wiedza służąca zintegrowanemu zarządzaniu działalnością człowieka na morzu

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	600 000	0,—	123 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 07 — ŚRODOWISKO

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM** (ciągły)

**07 02 77** (ciągły)

07 02 77 22 Projekt pilotażowy – Ochrona różnorodności biologicznej w formie wynagradzania osiągnięć ekologicznych w zależności od wyników

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	200 000	p.m.	600 000	500 000,—	145 648,20

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 23 Projekt pilotażowy — Przekrojowe komunikowanie strategii politycznych Unii dotyczących środowiska: projekt pilotażowy na rzecz rozwiązania problemu zbyt małej świadomości ekologicznej wśród obywateli Unii za pomocą narzędzi audiowizualnych (filmy)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	750 000	0,—	750 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM (ciągły)

## 07 02 77 (ciągły)

07 02 77 24 Projekt pilotażowy — „Efektywne gospodarowanie zasobami” w praktyce — Zamykanie obiegu minerałów

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	400 000	0,—	271 077,90

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 26 Projekt pilotażowy — Utworzenie regionalnego centrum zaawansowanego recyklingu odpadów elektrycznych i elektronicznych dla Europy Południowo-Wschodniej

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	215 000	p.m.	225 000	700 567,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 07 — ŚRODOWISKO

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYKRAJOWYM** (ciągły)

**07 02 77** (ciągły)

07 02 77 27 Projekt pilotażowy — Zasobooszczędne wykorzystanie odpadów zmieszanych

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	335 000	p.m.	150 000	476 890,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 28 Projekt pilotażowy — Ustanowienie równowagi między prawem państwa do definiowania uprawnionych celów polityki publicznej, prawami inwestorów do ochrony swoich inwestycji i prawami obywateli w zakresie środowiska i zdrowia publicznego w świetle transatlantyckiego partnerstwa handlowo-inwestycyjnego (TTIP)

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
200 000	120 000	400 000	200 000		

*Uwagi*

Będzie to już drugi rok tego projektu pilotażowego, którego celem jest zainicjowanie dialogu publicznego na temat ochrony środowiska w kontekście TTIP. Dialog ten powinien obejmować wszystkie zainteresowane strony, w tym przedstawicieli rządów, specjalistów w dziedzinie środowiska i społeczeństwo obywatelskie. Powinien on koncentrować się na zasadach definiowania przez państwo uprawnionych celów polityki publicznej, przyczyniając się do sformułowania wspólnego podejścia do zarządzania tymi celami polityki w świetle systemów ochrony istniejących i przyszłych inwestycji. Taki dialog jest konieczny, aby zwiększyć ogólne zrozumienie zarówno potrzeby państwowych uregulowań w tych obszarach, jak i potrzeby zapewnienia, aby wszystkie zainteresowane strony były uczciwie traktowane i mogły oczekiwać podjęcia proporcjonalnych i przewidywalnych działań legislacyjnych. Część środków należy przeznaczyć na obiektywne analizy SWOT porozumienia TTIP, w oparciu o które będzie można zwiększyć podstawową publiczną świadomość na temat jego faktycznych zalet i wad.

Prawo (i obowiązek) państwa członkowskiego lub Unii do definiowania i realizowania celów polityki publicznej w takich dziedzinach jak zabezpieczenie społeczne, środowisko, bezpieczeństwo narodowe, zdrowie i bezpieczeństwo publiczne oraz promowanie i ochrona różnorodności kulturowej to istotny aspekt umowy społecznej między obywatelami a demokratycznym rządem.

Korzystanie z tego podstawowego prawa nie może jednak prowadzić do łamania bądź ignorowania krajowych i międzynarodowych zobowiązań państwa członkowskiego lub Unii w stosunku do zagranicznych inwestorów, którzy wchodzą na rynek wewnętrzny Unii z uzasadnionym oczekiwaniem, że nie będą dyskryminowani i będą jednakowo traktowani.

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM** (ciągły)

07 02 77 (ciągły)

07 02 77 28 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 29 Projekt pilotażowy — Budowanie zdolności, programowy rozwój i komunikacja w dziedzinie opodatkowania związanego ze środowiskiem i reformy budżetowej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	300 000	1 000 000	500 000		

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Celem niniejszego projektu pilotażowego jest przyczynienie się do dalszego rozwoju instrumentów rynkowych w dziedzinie polityki ochrony środowiska poprzez wzmocnienie zdolności organizacji społeczeństwa obywatelskiego do udziału w kształtowaniu polityki Unii w zielonych zamówieniach publicznych, ograniczenie szkodliwych dotacji i opłaty środowiskowe. Obecnie występuje brak wystarczających zdolności w tych dziedzinach na szczeblu Unii oraz podejmuje się niewiele starań na rzecz koordynowania reform w państwach członkowskich i na szczeblu Unii. Silniejsze zaangażowanie ekspertów społeczeństwa obywatelskiego w projektowanie i wdrażanie polityki zamówień publicznych, ograniczenie szkodliwych dotacji i opłaty środowiskowe usprawniłoby wdrażanie polityki w tym zakresie w państwach członkowskich. Nawiązywanie kontaktów między społeczeństwem obywatelskim a organami publicznymi, których dotyczą zielone zamówienia publiczne, ograniczenie szkodliwych dotacji i opłaty środowiskowe byłyby sposobem na zwiększenie zdolności społeczeństwa obywatelskiego Unii, a jednocześnie skorzystano by z doświadczeń w państwach członkowskich poprzez wymianę najlepszych wzorców i wzmocniono udział w procesie decyzyjnym Unii.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 30 Projekt pilotażowy — Wspieranie w Europie ekologicznej gospodarki o obiegu zamkniętym poprzez budowanie zdolności, tworzenie sieci kontaktów i wymianę innowacyjnych rozwiązań - likwidacja luki w dziedzinie innowacji ekologicznych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 000 000	500 000				

KOMISJA  
TYTUŁ 07 — ŚRODOWISKO

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM** (ciągły)

**07 02 77** (ciągły)

07 02 77 30 (ciągły)

Uwagi

Przejście na ekologiczną gospodarkę o obiegu zamkniętym to centralny element programu efektywnego gospodarowania zasobami ustanowionego w ramach strategii „Europa 2020” na rzecz inteligentnego i trwałego wzrostu gospodarczego sprzyjającego włączeniu społecznemu. Najważniejsze koncepcje dotyczące tego, jak uzyskać więcej przy mniejszym nakładem środków, rozwija się w unijnym programie działań w zakresie środowiska do 2020 roku. Efektywne gospodarowanie zasobami i zrównoważenie mają decydujące znaczenie dla osiągnięcia celów strategii „Europa 2020”, a także dla poprawy konkurencyjności i zagwarantowania bezpieczeństwa energetycznego Unii. Niniejszy transgraniczny i transnarodowy projekt pilotażowy będzie obejmował wszystkie państwa członkowskie. Jest on w pełni zgodny z komunikatem Komisji pt. „Ku gospodarce o obiegu zamkniętym – program zero odpadów dla Europy” (COM(2014) 398 final), a także z rezolucją Parlamentu Europejskiego z dnia 9 lipca 2015 r. w sprawie oszczędnego gospodarowania zasobami: ku gospodarce o obiegu zamkniętym (2014/2208(INI))

Główne cele projektu pilotażowego to:

- określenie, analizowanie i wspieranie wszelkich najlepszych praktyk innowacyjnych i istniejących sieci na rzecz ekologicznych rozwiązań, a tym samym ułatwianie transferu wiedzy i wymiany innowacji w gospodarce o obiegu zamkniętym,
- rozwijanie zdolności i potencjału innowacyjnego oraz umożliwianie dogłębnej analizy, dzięki której badacze, przemysł, społeczności i pojedyncze osoby będą mogły skorzystać z nowych i innowacyjnych rozwiązań w ramach ekologicznej gospodarki o obiegu zamkniętym, dzięki czemu będzie można stawić czoła obecnym i przyszłym wyzwaniom społecznym.

Projekt będzie trwał dwa lata i będzie się koncentrował na następujących kluczowych działaniach:

- opracowanie analizy określającej wszelkie istniejące innowacyjne praktyki i istniejące sieci na rzecz rozwiązań, a także ustanowienie europejskiej sieci na rzecz ekologicznej gospodarki o obiegu zamkniętym, która obejmowałaby wszystkie potencjalnie istniejące sieci w celu ułatwienia transferu wiedzy i wymiany najlepszych praktyk i innowacji, jak i modele gospodarcze o bardziej zamkniętym obiegu; sieć może także stanowić platformę służącą wspólnemu rozwiązywaniu problemów i umożliwiającą bezpośredni dostęp do ważnych zasobów, takich jak badania naukowe, narzędzia analityczne, fundusze i wiedza techniczna; mogłaby ona umożliwiać uczenie się za pośrednictwem nośników elektronicznych na potrzeby rozwijania zdolności w zakresie gospodarki o obiegu zamkniętym,
- budowanie zdolności, rozwijanie potencjału innowacyjnego i działania uświadamiające mające na celu dzielenie się wyzwaniami, możliwościami i najlepszymi praktykami innowacyjnymi, organizację co najmniej dwóch forów poświęconych ekologicznej gospodarce o obiegu zamkniętym rocznie, a także jednej konferencji inauguracyjnej i jednej na zakończenie w Brukseli; zaplanowane wokół szeregu modułów szkoleniowych fora będą zachęcać uczestników do zastanowienia się, w jaki sposób innowacyjne rozwiązania dotyczące przejścia na gospodarkę o obiegu zamkniętym można przystosować do warunków w ich własnych krajach; nacisk będzie kładziony na zrównoważoną konsumpcję oraz wydajniejszą i bardziej dochodową produkcję przy użyciu mniejszej ilości surowców, przy czym zmniejszy się zanieczyszczenie i marnotrawstwo, a konsumenci będą mogli zaspokoić większą liczbę potrzeb przy zużyciu mniejszej ilości energii i wody, w związku z czym powstanie mniej odpadów, lepsze będzie wykorzystanie zasobów i mniejsza ilość odpadów, stosowane będą rozwiązania z zakresu gospodarki o obiegu zamkniętym i ekologiczne standardy, a także będą miały miejsce inwestycje w innowacje, badania naukowe i instrumenty polityki fiskalnej w związku z gospodarką o obiegu zamkniętym,
- opracowanie dogłębnej analizy i opcji w zakresie działań politycznych w odniesieniu do konkretnych sektorów, takich jak urbanistyka, zrównoważone budownictwo, gospodarka odpadami i gospodarka wodna, handel, branża żywnościowa, polityka fiskalna itp., a także zidentyfikowanie badań sytuacyjnych zawierających szczegółowe informacje na temat innowacyjnych praktyk i takiegoż podejścia w zakresie promowania ekologicznej gospodarki o obiegu zamkniętym w regionach; ważne są propozycje działań, takich jak inwestycje publiczne w kluczowych dziedzinach, instrumenty rynkowe i ramy regulacyjne dla państw członkowskich.

## ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM (ciągłdalszy)

07 02 77 (ciągłdalszy)

07 02 77 30 (ciągłdalszy)

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 31 Projekt pilotażowy — Zwalczanie chorób zakaźnych, aby przeciwdziałać, zgodnie z dyrektywą siedliskową, utracie europejskiej różnorodności biologicznej

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
900 000	450 000				

## Uwagi

Utrata różnorodności biologicznej stanowi istotne wyzwanie społeczne. Aby zachować różnorodność biologiczną, UE wprowadziła dyrektywę Rady 92/43/EWG z dnia 21 maja 1992 r. w sprawie ochrony siedlisk przyrodniczych oraz dzikiej fauny i flory (Dz.U. L 206 z 22.7.1992, s. 7) („dyrektywa siedliskowa”), która jest kamieniem węgielnym europejskiej polityki ochrony przyrody. W załączniku IV do tej dyrektywy wymieniono 27/34 gatunków salamandry, które państwa członkowskie są zobowiązane chronić przed czynnikami zagrażającymi ich przetrwaniu. Bardzo niedawno w Europie pojawił się nowy patogen grzybiczy, *Batrachochytrium salamandrivorans*, który obecnie powoduje masowe wymieranie populacji salamandry w państwach członkowskich, co zagraża przetrwaniu większości europejskich gatunków salamandry. Niniejszy projekt pilotażowy będzie narzędziem pomagającym państwom członkowskim wypełniać zobowiązania, o których mowa w dyrektywie siedliskowej. Program „Horyzont 2020” nie przewiduje żadnych możliwości podjęcia takiego natychmiastowego działania.

Celem niniejszego projektu pilotażowego będzie opracowanie zrównoważonych środków łagodzących, by zneutralizować skutki epidemii spowodowanej przez grzyba *Batrachochytrium salamandrivorans*, zarówno w perspektywie krótko-, jak i długoterminowej, w ramach wspólnych starań większości zainteresowanych państw członkowskich (w oparciu o bieżące występowanie grzyba oraz państwa, w których występuje najczęściej gatunków salamandry, co oznacza m.in. Belgię, Holandię, Niemcy, Wielką Brytanię, Francję, Hiszpanię, Portugalię, Włochy i Grecję).

W perspektywie krótkoterminowej (pierwsze dwa lata) w ramach projektu pilotażowego zostanie określony aktualny zasięg występowania wspomnianego grzyba w zagrożonych populacjach salamandry w Europie. Aby zapobiec rozprzestrzenianiu się grzyba, celem projektu pilotażowego będzie także zbadanie różnych metod (skuteczność ochronna barier, efekt osłabienia spowodowany tymczasowym usunięciem części populacji w czasie epidemii), zarówno in situ, jak i ex situ, w ramach działań obejmujących wiele państw członkowskich. W perspektywie długoterminowej (trzy lata) opracowane zostaną strategie szczepień (zwiększenie odporności płazów na patogeny grzybicze) i strategie bioaugmentacji (nakierowanie środowiska na warunki, które ograniczają możliwości przeżycia grzyba i jego wpływ na płazy (np. Schmeller i in. 2014)).

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 07 — ŚRODOWISKO

**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYKRAJOWYM** (ciągły)

**07 02 77** (ciągły)

07 02 77 32 Projekt pilotażowy — Protokoły na rzecz ustanowienia programów oceny zielonej infrastruktury w Unii

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
600 000	300 000				

*Uwagi*

Kilka krajowych i regionalnych inicjatyw stara się rozbudować zieloną infrastrukturę w świetle unijnej strategii dotyczącej zielonej infrastruktury (z maja 2013 r.) oraz w uznaniu roli, jaką zielona infrastruktura odgrywa we wdrażaniu unijnej strategii na rzecz różnorodności biologicznej na okres do 2020 r., która wymaga restytucji przynajmniej 15 % zdegradowanych ekosystemów. Jednym z najskuteczniejszych sposobów budowania miejskiej zielonej infrastruktury jest wykorzystanie urbanistyki, z tym że urbaniści wymagają opartych na dowodach narzędzi oceny oraz najlepszych praktyk w zakresie zielonej infrastruktury, aby wesprzeć ich w podejmowaniu decyzji. W ramach niniejszego projektu pilotażowego zostaną opracowane protokoły na rzecz ustanowienia programów oceny zielonej infrastruktury w danym regionie/ mieście, aby wesprzeć łagodzenie zmiany klimatu w miastach.

Celem projektu jest zatem opracowanie protokołów promujących tworzenie zielonej infrastruktury oraz administrowanie i zarządzanie nią. Drugorzędnym celem jest przeanalizowanie potencjalnej roli zielonej infrastruktury jako katalizatora zaangażowania na rzecz większej odporności obszarów miejskich w wielu kontekstach (w ramach społeczności i organizacji) w zależności od różnych społeczno-ekonomicznych, klimatycznych i kulturowych uwarunkowań obszarów miejskich.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 33 Projekt pilotażowy — Łagodzenie oddziaływania turbin wiatrowych na populacje ptaków i nietoperzy oraz ich trasy migracji

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 000 000	500 000				

*Uwagi*

Celem tego projektu pilotażowego jest kompilacja istniejących danych oraz, w razie konieczności, przeprowadzenie dalszych badań dotyczących oddziaływania turbin wiatrowych na środowisko, a w szczególności ich wpływu na populacje ptaków i nietoperzy oraz ich trasy migracji. Na podstawie zebranych danych zostaną opracowane wytyczne do wdrożenia na szeroką skalę i, ewentualnie, podstawy dla wniosków legislacyjnych, w celu złagodzenia i kompensowania (w stosownych przypadkach) zidentyfikowanego negatywnego oddziaływania.



**ROZDZIAŁ 07 02 — POLITYKA Z ZAKRESU OCHRONY ŚRODOWISKA NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM** (ciągły)

07 02 77 (ciągły)

07 02 77 33 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

07 02 77 34 Projekt pilotażowy — Sporządzenie spisu gatunków i siedlisk we francuskich regionach najbardziej oddalonych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 000 000	500 000				

*Uwagi*

Głównym zadaniem powołanej przez Komisję Europejską w 1991 r. komisji ds. koordynacji badań i informacji dotyczących środowiska (Corine) było określenie i ochrona biotopów, zwalczanie zanieczyszczenia powietrza, spisanie rozmieszczenia różnych sposobów pokrycia terenu oraz ochrona obszarów naturalnych. Baza danych, będąca wynikiem działań tej komisji, została zastąpiona przez bazę danych European Union Nature Information System (EUNIS, europejski system informacji o przyrodzie), która stanowi bazę danych Unii Europejskiej opisującą topologię siedlisk europejskich (naturalnych, półnaturalnych czy sztucznych, lądowych lub wodnych) i służy za podstawę dla unijnych ram prawnych dotyczących przyrody (ustawodawstwo Natura 2000).

Jednak w ramach tych programów nie sporządzono nigdy spisu gatunków i siedlisk we francuskich regionach najbardziej oddalonych (Martynika, Gwadelupa, Gujana, Reunion i Majotta), z których każdy posiada bardzo różne biologiczne czy ekologiczne cechy charakterystyczne i bardzo duży odsetek gatunków endemicznych.

Niniejszy projekt pilotażowy ma na celu sporządzenie, przy wykorzystaniu tych samych narzędzi co w programach Corine Biotope i EUNIS, spisu gatunków i siedlisk oraz sklasyfikowanie obszarów wrażliwych w tych regionach, które stanowią kluczowe obszary światowej różnorodności biologicznej. Utworzenie tej nowej wspólnej bazy danych jest konieczne w celu zidentyfikowania braków oraz przyjęcia, podobnie jak w odniesieniu do innych regionów Unii, szeregu dostosowanych środków na rzecz ochrony biotopu tych regionów.

Inicjatywa ta, której wykonalność i przydatność wykazano już w odniesieniu do innych regionów Unii, stanowi zatem pierwszy krok ku ostatecznemu przyjęciu wniosków ustawodawczych na rzecz ochrony różnorodności biologicznej we francuskich regionach najbardziej oddalonych. Inicjatywa wykorzysta ewentualne synergie z działaniami realizowanymi w ramach działania przygotowawczego BEST.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 08

**BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE**

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**TYTUŁ 08**

**BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE**

**Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
08 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE”	326 792 757	326 792 757	326 458 360	326 458 360	290 131 869,89	290 131 869,89
08 02	„HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE	5 336 470 831	4 927 342 012	5 304 034 511	4 926 435 655	5 732 596 728,81	3 941 424 490,54
08 03	PROGRAM EURATOM — DZIAŁANIA POŚREDNIE	191 374 718	148 815 738	176 801 600	218 007 294	196 157 472,56	203 961 114,94
08 05	PROGRAM NAUKOWO-BADAWCZY FUNDUSZU BADAWCZEGO WĘGLA I STALI	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	50 551 512,—	48 954 224,61
	<b>Tytuł 08 – Ogółem</b>	<b>5 854 638 306</b>	<b>5 402 950 507</b>	<b>5 807 294 471</b>	<b>5 470 901 309</b>	<b>6 269 437 583,26</b>	<b>4 484 471 699,98</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

## TYTUŁ 08

### BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

#### *Uwagi*

Uwagi te mają zastosowanie do wszystkich linii budżetowych w niniejszym tytule.

Działania w dziedzinie badań naukowych i innowacji zawarte w tym tytule przyczynią się do realizacji trzech głównych programów badawczych, tj. programu „Horyzont 2020”, programu Euratom i programu na potrzeby projektu ITER. Obejmą również programy badawcze Funduszu Badawczego Węgla i Stali.

Będą one prowadzone w celu realizacji ogólnych celów opisanych w art. 179 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w celu tworzenia społeczeństwa wiedzy w oparciu o europejską przestrzeń badawczą, tzn. wspierania współpracy międzynarodowej na wszystkich szczeblach Unii, zwiększania dynamiki, kreatywności i doskonałości osiągnięć europejskich badań naukowych w nowych obszarach wiedzy, wzmocnienia zasobów ludzkich w badaniach naukowo-technicznych w Europie, w sensie ilościowym i jakościowym, oraz zdolności badawczych i innowacyjnych w całej Europie w celu zapewnienia ich optymalnego wykorzystania.

Szczególną uwagę należy zwrócić na potrzebę zintensyfikowania wysiłków na rzecz większego udziału i roli kobiet w świecie nauki i badań naukowych.

W ramach tych artykułów i pozycji występować będą również koszty spotkań naukowych i technologicznych, konferencji, warsztatów i seminariów wysokiego szczebla będących we wspólnym interesie Europy, a organizowanych przez Komisję, koszty finansowania analiz i ocen na wysokim poziomie naukowym i technicznym, prowadzonych na zlecenie Unii celem zbadania nowych obszarów badań mogących stać się przedmiotem działań Unii, m.in. w kontekście europejskiej przestrzeni badawczej i środków monitorowania i upowszechniania wyników programów wraz ze środkami przewidzianymi w poprzednich programach ramowych.

Środki te są również przeznaczone na pokrycie wydatków administracyjnych, łącznie z wydatkami na personel (wynikającymi z regulaminu pracowniczego i innymi), informacje, publikacje, działalność administracyjną i techniczną oraz niektórych innych wydatków dotyczących infrastruktury wewnętrznej związane z osiągnięciem celów narzędzi, których integralną część stanowią, wraz z działaniami i inicjatywami niezbędnymi dla przygotowania i monitorowania strategii Unii w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji.

Dochody z porozumień o współpracy pomiędzy Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Szwajcarią lub wielostronnych porozumień w dziedzinie rozwoju syntezy jądrowej (EFDA) zostaną wprowadzone w pozycji 6 0 1 1 i 6 0 1 2 zestawienia dochodów oraz mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

W przypadku niektórych projektów przewiduje się możliwość uczestnictwa państw trzecich lub organizacji z państw trzecich we współpracy europejskiej w dziedzinie badań naukowych i technicznych. Wszelkie wkłady finansowe zostaną wprowadzone w pozycjach 6 0 1 3 oraz 6 0 1 5 zestawienia dochodów i mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Dochody pochodzące od krajów biorących udział we współpracy europejskiej w zakresie badań naukowych i technicznych zostaną wprowadzone w pozycji 6 0 1 6 zestawienia dochodów i mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów podmiotów zewnętrznych, związanych z uczestnictwem w działaniach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Dodatkowe środki zostaną udostępnione w ramach pozycji 08 02 50 01, 08 03 50 01 i 08 04 50 01.

Środki administracyjne niniejszego tytułu zostaną przedstawione w artykule 08 01 05.

KOMISJA

TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE”**

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
08 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE”					
<b>08 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Badania naukowe i innowacje”</b>	5,2	8 644 598	8 559 194	8 730 914,24	101,00
<b>08 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie w obszarze polityki „Badania naukowe i innowacje”</b>					
08 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	282 168	279 619	253 101,51	89,70
08 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	369 192	382 840	383 826,—	103,96
	Artykuł 08 01 02 – Razem		651 360	662 459	636 927,51	97,78
<b>08 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Badania naukowe i innowacje”</b>	5,2	551 707	543 389	630 665,53	114,31
<b>08 01 05</b>	<b>Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Badania naukowe i innowacje”</b>					
08 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	96 541 173	104 430 000	104 077 587,—	107,81
08 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	27 238 539	27 432 315	26 908 862,—	98,79
08 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	49 036 366	51 172 413	30 021 132,86	61,22
08 01 05 11	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — Program Euratom	1,1	9 448 832	9 645 000	9 166 613,—	97,01
08 01 05 12	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — Program Euratom	1,1	727 200	720 000	928 140,—	127,63
08 01 05 13	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — Program Euratom	1,1	3 272 850	3 117 000	5 612 393,34	171,48
	Artykuł 08 01 05 – Razem		186 264 960	196 516 728	176 714 728,20	94,87
<b>08 01 06</b>	<b>Agencje wykonawcze</b>					
08 01 06 01	Agencja Wykonawcza Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych — Wkład z programu „Horyzont 2020”	1,1	40 981 475	37 572 770	36 246 000,—	88,44

**ROZDZIAŁ 08 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE”** (ciągłszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>08 01 06</b>	(ciągłszy)					
08 01 06 02	Agencja Wykonawcza ds. Badań Naukowych — Wkład z programu „Horyzont 2020”	1,1	59 972 046	57 578 641	51 395 032,41	85,70
08 01 06 03	Agencja Wykonawcza ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw — Wkład z programu „Horyzont 2020”	1,1	24 877 409	21 056 283	13 930 000,—	55,99
08 01 06 04	Agencja Wykonawcza ds. Innowacji i Sieci — Wkład z programu „Horyzont 2020”	1,1	4 849 202	3 968 896	1 847 602,—	38,10
	Artykuł 08 01 06 – Razem		130 680 132	120 176 590	103 418 634,41	79,14
	<b>Rozdział 08 01 – Ogółem</b>		<b>326 792 757</b>	<b>326 458 360</b>	<b>290 131 869,89</b>	<b>88,78</b>

**08 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Badania naukowe i innowacje”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
8 644 598	8 559 194	8 730 914,24

**08 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie w obszarze polityki „Badania naukowe i innowacje”**

## 08 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
282 168	279 619	253 101,51

## 08 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
369 192	382 840	383 826,—

**08 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Badania naukowe i innowacje”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
551 707	543 389	630 665,53

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE”** (ciągłysz)

**08 01 05 Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Badania naukowe i innowacje”**

08 01 05 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
96 541 173	104 430 000	104 077 587,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony, wdrażającymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” i zajmującymi stanowiska przewidziane w zatwierdzonym planie zatrudnienia, którzy są zaangażowani w działania pośrednie w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony oddelegowanymi do delegatur Unii.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczone na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 08 02.

08 01 05 02 Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
27 238 539	27 432 315	26 908 862,—

Uwagi

Środki te są przeznaczone na pokrycie wydatków związanych z personelem zewnętrznym realizującym programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż nuklearne, w tym z personelem zewnętrznym oddelegowanym do delegatur Unii Europejskiej.



**ROZDZIAŁ 08 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE”** *(ciągłdalszy)***08 01 05** *(ciągłdalszy)*08 01 05 02 *(ciągłdalszy)*

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczone na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 08 02.

08 01 05 03 Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
49 036 366	51 172 413	30 021 132,86

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków administracyjnych na całe zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym innych wydatków administracyjnych poniesionych przez personel oddelegowany do delegatur Unii.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doradne świadczenie usług.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na pomoc techniczną i administracyjną związaną z określeniem, przygotowaniem, monitorowaniem, kontrolą i nadzorowaniem programu lub projektów oraz zarządzaniem nimi, w tym na konferencje, warsztaty, seminaria, opracowanie i utrzymanie systemów informatycznych, wyjazdy służbowe, szkolenia i wydatki na cele reprezentacyjne.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE”** (ciągły)

**08 01 05** (ciągły)

08 01 05 03 (ciągły)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczone na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 08 02.

08 01 05 11 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — Program Euratom

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
9 448 832	9 645 000	9 166 613,—

Uwagi

Środki te pokrywają wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — program Euratom i zajmującymi stanowiska przewidziane w zatwierdzonym planie zatrudnienia, którzy są zaangażowani w działania pośrednie w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony oddelegowanymi do delegatur Unii.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczone na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 08 03.

08 01 05 12 Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — Program Euratom

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
727 200	720 000	928 140,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — program Euratom w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym personel zewnętrzny oddelegowany do delegatur Unii.

**ROZDZIAŁ 08 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE”** (ciągłdalszy)**08 01 05** (ciągłdalszy)

08 01 05 12 (ciągłdalszy)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczone na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 08 03.

08 01 05 13 Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — Program Euratom

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 272 850	3 117 000	5 612 393,34

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków administracyjnych na całe zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji – program Euratom w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym innych wydatków administracyjnych poniesionych przez personel oddelegowany do delegatur Unii.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na pomoc techniczną i administracyjną związaną z określeniem, przygotowaniem, monitorowaniem, kontrolą i nadzorowaniem programu lub projektów oraz zarządzaniem nimi, w tym na konferencje, warsztaty, seminaria, opracowanie i utrzymanie systemów informatycznych, wyjazdy służbowe, szkolenia i wydatki na cele reprezentacyjne.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczone na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 08 03.

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE”** (ciągły)

**08 01 06 Agencje wykonawcze**

08 01 06 01 Agencja Wykonawcza Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych — Wkład z programu „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
40 981 475	37 572 770	36 246 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działalności Agencji Wykonawczej Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych poniesionych w związku z rolą Agencji w zarządzaniu programem ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji „Horyzont 2020” (2014–2020) oraz siódmym programem ramowym Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013).

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Plan zatrudnienia Agencji Wykonawczej przedstawiono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i uczelni wyższych w działaniach prowadzonych w ramach siódmego programu ramowego oraz zasady upowszechniania wyników badań (2007–2013) (Dz.U. L 391 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja nr 1982/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. dotycząca siódmego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 412 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2006/972/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Pomysły”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 243).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

**ROZDZIAŁ 08 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE”** *(ciągłdalszy)***08 01 06** *(ciągłdalszy)*08 01 06 01 *(ciągłdalszy)*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

*Akty referencyjne*

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/779/UE z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych i uchylająca decyzję 2008/37/WE (Dz.U. L 346 z 20.12.2013, s. 58).

Decyzja Komisji C(2013) 9428 z dnia 20 grudnia 2013 r. przekazującą uprawnienia Agencji Wykonawczej Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze badań pionierskich, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii, zmieniona decyzją C(2014) 9437 z dnia 12 grudnia 2014 r.

08 01 06 02 Agencja Wykonawcza ds. Badań Naukowych — Wkład z programu „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
59 972 046	57 578 641	51 395 032,41

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działalności Agencji Wykonawczej ds. Badań Naukowych poniesionych w związku z rolą Agencji w zarządzaniu programem ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji „Horyzont 2020” (2014–2020) oraz siódmym programem ramowym Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013).

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Plan zatrudnienia Agencji Wykonawczej przedstawiono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE”** (ciągłdalszy)

**08 01 06** (ciągłdalszy)

08 01 06 02 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Decyzja nr 1982/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. dotycząca siódmego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 412 z 30.12.2006, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i uczelni wyższych w działaniach prowadzonych w ramach siódmego programu ramowego oraz zasady rozpowszechniania wyników badań (2007–2013) (Dz.U. L 391 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2006/971/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Współpraca”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 86).

Decyzja Rady 2006/973/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Ludzie”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 272).

Decyzja Rady 2006/974/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Możliwości”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 299).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

*Akty referencyjne*

Decyzja Komisji 2008/46/WE z dnia 14 grudnia 2007 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą ds. Badań Naukowych w celu zarządzania niektórymi obszarami wspólnotowych programów szczegółowych „Ludzie”, „Możliwości” i „Współpraca” w dziedzinie badań na mocy rozporządzenia Rady (WE) nr 58/2003 (Dz.U. L 11 z 15.1.2008, s. 9).

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/778/UE z dnia 13 grudnia 2013 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą ds. Badań Naukowych i uchylająca decyzję 2008/46/WE (Dz.U. L 346 z 20.12.2013, s. 54).

**ROZDZIAŁ 08 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE”** *(ciąg dalszy)***08 01 06** *(ciąg dalszy)*08 01 06 02 *(ciąg dalszy)*

Decyzja Komisji C(2013) 9418 z dnia 20 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Badań Naukowych w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze badań i innowacji, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii.

08 01 06 03 Agencja Wykonawcza ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw — Wkład z programu „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
24 877 409	21 056 283	13 930 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działalności Agencji Wykonawczej ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw poniesionych w związku z rolą Agencji w zarządzaniu programem ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji „Horyzont 2020” (2014–2020) oraz siódmym programem ramowym Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013).

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Plan zatrudnienia Agencji Wykonawczej jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Decyzja nr 1230/2003/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 czerwca 2003 r. przyjmująca wieloletni program działania w dziedzinie energii: „Inteligentna energia – Europa” (2003–2006) (Dz.U. L 176 z 15.7.2003, s. 29).

Decyzja nr 1639/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. ustanawiająca Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji (2007–2013) (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 15).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE”** (ciągły)

**08 01 06** (ciągły)

08 01 06 03 (ciągły)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

*Akty referencyjne*

Decyzja Komisji 2004/20/WE z dnia 23 grudnia 2003 r. ustanawiająca agencję wykonawczą, Agencję Wykonawczą ds. Inteligentnej Energii, w celu zarządzania działaniami wspólnotowymi w dziedzinie energii w zastosowaniu rozporządzenia Rady (WE) nr 58/2003 (Dz.U. L 5 z 9.1.2004, s. 85).

Decyzja Komisji 2007/372/WE z dnia 31 maja 2007 r. w sprawie zmiany decyzji 2004/20/WE mającej na celu przekształcenie Agencji Wykonawczej ds. Inteligentnej Energii w Agencję Wykonawczą ds. Konkurencyjności i Innowacyjności (Dz.U. L 140 z 1.6.2007, s. 52).

Decyzja Komisji C(2007) 3198 z dnia 9 lipca 2007 r. w sprawie przekazania uprawnień Agencji Wykonawczej ds. Konkurencyjności i Innowacyjności w celu wykonania zadań związanych z realizacją programu Inteligentna Energia – Europa (2003–2006), programu Marco Polo (2003–2006), programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji (2007–2013) oraz programu Marco Polo (2007–2013), obejmujących w szczególności wykonanie środków zapisanych w budżecie Wspólnoty.

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/771/UE z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie ustanowienia Agencji Wykonawczej ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw oraz uchylecia decyzji 2004/20/WE i 2007/372/WE (Dz.U. L 341 z 18.12.2013, s. 73).

Decyzja Komisji C(2013) 9414 z dnia 23 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze energii, środowiska, działań w dziedzinie klimatu, konkurencyjności i MSP, badań i innowacji, ICT, polityki morskiej i rybołówstwa, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii.

08 01 06 04 Agencja Wykonawcza ds. Innowacji i Sieci — Wkład z programu „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 849 202	3 968 896	1 847 602,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działalności Agencji Wykonawczej ds. Innowacji i Sieci poniesionych w związku z rolą Agencji w zarządzaniu programem ramowym w zakresie badań naukowych i innowacji „Horyzont 2020” (2014–2020) oraz siódmym programem ramowym Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013).



**ROZDZIAŁ 08 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE”** (ciągły)**08 01 06** (ciągły)

08 01 06 04 (ciągły)

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Plan zatrudnienia Agencji Wykonawczej jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

*Akty referencyjne*

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/801/UE z dnia 23 grudnia 2013 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą ds. Innowacji i Sieci i uchylająca decyzję 2007/60/WE zmienioną decyzją 2008/593/WE (Dz.U. L 352 z 24.12.2013, s. 65).

Decyzja Komisji C(2013) 9235 z dnia 23 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Innowacji i Sieci w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze infrastruktury transportowej, energetycznej i telekomunikacyjnej oraz w obszarze badań i innowacji w dziedzinie transportu i energii, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii.

KOMISJA

TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

## ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
08 02	„HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE								
<b>08 02 01</b>	<b>Doskonała baza naukowa</b>								
08 02 01 01	Rozwój badań pionierskich w ramach Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych	1,1	1 622 722 376	591 884 144	1 650 723 198	449 911 575	1 702 876 770,12	8 282 867,77	1,40
08 02 01 02	Rozwój badań naukowych w zakresie przyszłych i powstających technologii	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
08 02 01 03	Wzmacnianie europejskiej infrastruktury badawczej (w tym e-infrastruktury)	1,1	183 905 321	83 564 914	188 149 548	73 032 317	178 680 576,—	319 132,—	0,38
	Artykuł 08 02 01 – Razem		1 806 627 697	675 449 058	1 838 872 746	522 943 892	1 881 557 346,12	8 601 999,77	1,27
<b>08 02 02</b>	<b>Wiodąca pozycja w przemysle</b>								
08 02 02 01	Wiodąca pozycja w zakresie nanotechnologii, materiałów zaawansowanych, technologii laserowej, biotechnologii, zaawansowanych systemów produkcji i przetwarzania	1,1	504 175 361	407 929 917	503 592 719	178 666 161	496 248 079,—	55 851 350,07	13,69
08 02 02 02	Ułatwienie dostępu do finansowania ryzyka związanego z inwestowaniem w badania naukowe i innowacje	1,1	329 381 199	337 572 482	342 534 670	282 101 522	673 350 964,—	661 254 444,81	195,89
08 02 02 03	Podniesienie innowacyjności w małych i średnich przedsiębiorstwach (MŚP)	1,1	36 120 567	31 169 883	36 588 561	33 186 975	35 278 263,—	4 756 965,11	15,26
	Artykuł 08 02 02 – Razem		869 677 127	776 672 282	882 715 950	493 954 658	1 204 877 306,—	721 862 759,99	92,94
<b>08 02 03</b>	<b>Wyzwania społeczne</b>								
08 02 03 01	Poprawa zdrowia i dobrostanu w całym okresie życia	1,1	524 745 272	299 890 040	540 954 714	271 316 606	554 198 409,03	41 977 597,41	14,00
08 02 03 02	Zabezpieczenie odpowiedniego zaopatrzenia w bezpieczną, zdrową i wysokiej jakości żywność oraz inne bioprodukty	1,1	142 233 804	89 735 746	94 094 592	83 884 929	208 147 794,—	1 407 426,46	1,57
08 02 03 03	Przekształcenie systemu energetycznego w system niezawodny, zrównoważony i konkurencyjny	1,1	335 369 074	242 548 217	313 168 348	137 003 313	307 466 237,12	2 759 304,76	1,14
08 02 03 04	Zapewnienie europejskiego systemu transportowego, który jest zasobooszczędny, przyjazny dla środowiska, bezpieczny i bezawaryjny	1,1	331 555 393	174 476 315	159 469 104	288 354 444	387 411 556,—	5 122 790,02	2,94

## ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>08 02 03</b>	(ciągłdalszy)								
08 02 03 05	Przekształcenie gospodarki w gospodarkę efektywną pod względem zasobów i odporną na zmiany klimatu oraz osiągnięcie zrównoważonych dostaw surowców	1,1	284 530 369	150 855 696	297 719 374	131 157 582	274 486 195,22	1 688 156,41	1,12
08 02 03 06	Promowanie integracyjnych, innowacyjnych i refleksyjnych społeczeństw europejskich	1,1	112 411 389	117 834 666	114 233 382	74 273 114	113 807 987,95	18 144 618,36	15,40
	Artykuł 08 02 03 – Razem		1 730 845 301	1 075 340 680	1 519 639 514	985 989 988	1 845 518 179,32	71 099 893,42	6,61
<b>08 02 04</b>	<b>Upowszechnianie doskonałości i zapewnianie szerszego uczestnictwa</b>	1,1	105 470 711	47 808 292	93 183 570	62 039 896	70 413 152,—	19 802 584,40	41,42
<b>08 02 05</b>	<b>Działania horyzontalne w ramach programu „Horyzont 2020”</b>	1,1	109 162 522	79 820 088	47 450 000	10 136 096	33 999 996,91	913 878,11	1,14
<b>08 02 06</b>	<b>Nauka z udziałem społeczeństwa i dla społeczeństwa</b>	1,1	53 497 266	40 461 390	54 853 984	25 322 763	51 062 663,05	3 448 223,28	8,52
<b>08 02 07</b>	<b>Wspólne przedsięwzięcia</b>								
08 02 07 31	Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Drugiej Wspólnej Inicjatywy Technologicznej w zakresie Leków Innowacyjnych (IMI2) — Wydatki pomocnicze	1,1	1 200 000	1 200 000	670 585	668 978	504 700,—	490 000,—	40,83
08 02 07 32	Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Drugiej Wspólnej Inicjatywy Technologicznej w zakresie Leków Innowacyjnych (IMI2)	1,1	197 787 000	68 973 824	211 379 415	57 627 199	213 519 000,—	0,—	0
08 02 07 33	Wspólne przedsięwzięcie na rzecz Bioprzemysłu (BBI) — Wydatki pomocnicze	1,1	1 946 263	1 946 263	1 600 083	1 596 249	684 807,—	581 758,17	29,89
08 02 07 34	Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Bioprzemysłu (BBI)	1,1	156 136 237	60 148 775	200 495 917	17 527 581	51 500 000,—	0,—	0
08 02 07 35	Wspólne przedsięwzięcie „Czyste Niebo 2” (Clean Sky 2) — Wydatki pomocnicze	1,1	2 625 785	2 625 785	1 864 218	1 859 751	1 262 093,—	1 262 093,—	48,07
08 02 07 36	Wspólne przedsięwzięcie „Czyste Niebo 2” (Clean Sky 2)	1,1	194 773 655	177 301 922	339 977 529	94 370 545	103 000 000,—	25 000 000,—	14,10
08 02 07 37	Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Technologii Ogniw Paliwowych i Technologii Wodorowych 2 (FCH 2) — Wydatki pomocnicze	1,1	454 948	454 948	466 833	465 714	301 447,—	301 447,—	66,26

KOMISJA

TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

## ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
08 02 07	(ciągłysz)								
08 02 07 38	Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Technologii Ogniw Pali- wowych i Technologii Wodorowych 2 (FCH 2)	1,1	102 166 319	47 344 982	109 114 167	29 060 885	96 154 620,—	0,—	0
08 02 50	Artykuł 08 02 07 – Razem		657 090 207	359 996 499	865 568 747	203 176 902	466 926 667,—	27 635 298,17	7,68
08 02 50 01	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospo- darczego) na badania naukowe i rozwój tech- nologii (2014–2020)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	168 585 829,12	25 988 509,85	
08 02 50 02	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospo- darczego) na badania naukowe i rozwój tech- nologii (przed 2014 r.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	3 986 042,26	172 659 703,46	
08 02 51	Artykuł 08 02 50 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	172 571 871,38	198 648 213,31	
08 02 51	Zakończenie poprzedniego programu ramowego w zakresie badań naukowych — Siódmy program ramowy — Działania pośrednie WE (2007–2013)	1,1	p.m.	1 867 645 867	p.m.	2 618 411 227	5 299 948,61	2 868 019 815,64	153,56
08 02 52	Zakończenie poprzednich programów ramowych — Działania pośrednie (sprzed 2007 r.)	1,1	p.m.	1 272 856	p.m.	3 585 233	369 598,42	21 266 824,45	1 670,80
08 02 77	Projekty pilotażowe i działania przygo- wawcze								
08 02 77 01	Projekt pilotażowy — Koordynacja badań nad wykorzystaniem home- opatii i ziołolecznictwa w hodowli zwierząt	2	p.m.	75 000	p.m.	p.m.	0,—	125 000,—	166,67

## ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
08 02 77	(ciągłdalszy)								
08 02 77 02	Projekt pilotażowy — Odzyskiwanie istotnych surowców za pomocą recyklingu: możliwość dla Unii Europejskiej i Unii Afrykańskiej	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
08 02 77 03	Projekt pilotażowy — Prace badawczo- rozwojowe dotyczące chorób wynikających z ubóstwa i chorób zaniedbanych w kontekście zapew- nienia powszechnej opieki zdrowotnej po 2015 r.	1,1	p.m.	300 000	750 000	375 000			
08 02 77 04	Działanie przygoto- wawcze — Jednolity i innowacyjny europejski system transportowy	1,1	1 500 000	1 250 000	1 000 000	500 000			
08 02 77 05	Projekt pilotażowy – Szczepienie matek: podnoszenie poziomu wiedzy, aby zwiększyć wyszczepialność matek na obszarach o niskim dochodzie	1,1	600 000	300 000					
08 02 77 06	Działanie przygoto- wawcze — Aktywny udział najmłodszych i najstarszych pokoleń w Europie w politycznych procesach współstanowienia i współdecyzji	1,1	600 000	250 000					
08 02 77 07	Projekt pilotażowy — Optymalizacja niein- wazyjnego, optoakus- tycznego podwodnego wykrywania ryb in situ z wykorzystaniem wstępnego prototypu UFO w celu wsparcia szacowania zasobów EOG i lepszego wdrażania dyrektywy ramowej w sprawie strategii morskiej	2	200 000	100 000					
08 02 77 08	Projekt pilotażowy — Opracowanie zauto- matyzowanego, niein- wazyjnego, optoakus- tycznego i testowego systemu sond UFO do wsparcia monitorowania bioróżnorodności ryb i innych kluczowych wskaźników dyrektywy w sprawie ramowej strategii morskiej w kluczowych obszarach morskich	2	1 200 000	600 000					
	Artykuł 08 02 77 – Razem		4 100 000	2 875 000	1 750 000	875 000	0,—	125 000,—	4,35
	<b>Rozdział 08 02 – Ogółem</b>		<b>5 336 470 831</b>	<b>4 927 342 012</b>	<b>5 304 034 511</b>	<b>4 926 435 655</b>	<b>5 732 596 728,81</b>	<b>3 941 424 490,54</b>	<b>79,99</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

## ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE (ciągły)

### Uwagi

Uwagi te mają zastosowanie do wszystkich linii budżetowych w tym rozdziale.

Środki te zostaną przeznaczone na „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji, który obejmuje lata 2014–2020 i skupia wszystkie istniejące fundusze unijne na badania naukowe i innowacje, w tym program ramowy w zakresie badań naukowych, działania związane z innowacjami w ramach programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji oraz Europejskiego Instytutu Innowacji i Technologii (EIT). Program odgrywa główną rolę w realizacji inicjatywy przewodniej strategii „Europa 2020”, tj. „Unii innowacji”, oraz innych inicjatyw przewodnich, w szczególności inicjatyw „Europejska agenda cyfrowa”, „Europa efektywnie korzystająca z zasobów” oraz „Polityka przemysłowa w erze globalizacji”, jak również w rozwoju i funkcjonowaniu europejskiej przestrzeni badawczej (ERA). Program „Horyzont 2020” wnosi wkład w budowanie gospodarki opartej na wiedzy i innowacyjności w całej Unii, polegający na pozyskiwaniu wystarczających dodatkowych nakładów na badania naukowe, rozwój oraz innowacyjność. Środki te zostaną również przeznaczone na ukończenie poprzednich programów badawczych (siódmy program ramowy i wcześniejsze programy ramowe).

Środki te zostaną wykorzystane zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiającym zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylającym rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

Do środków zapisanych w niniejszym rozdziale należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczone na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

### 08 02 01 *Doskonała baza naukowa*

#### Uwagi

Priorytetem programu „Horyzont 2020” jest wzmocnienie i zwiększenie zakresu doskonałości bazy naukowej Unii oraz zapewnienie stałego dopływu światowej klasy badań naukowych w celu zagwarantowania długoterminowej konkurencyjności Unii. Wspierane będą najlepsze pomysły, rozwijane talenty w Unii, badaczom zostanie zapewniony dostęp do najważniejszej infrastruktury badawczej, a Unia stanie się atrakcyjnym miejscem dla najlepszych na świecie naukowców. Działania w dziedzinie badań naukowych, które otrzymają finansowanie, będą ustalane według potrzeb naukowych i możliwości, jakie daje nauka, bez ustalania z góry tematycznych priorytetów. Uwaga zostanie zwrócona na wspieranie karier kobiet naukowców, a także motywowanie ich do rozwijania kariery na najwyższych stanowiskach, usuwając bariery kulturowe i instytucjonalne uniemożliwiające im rozwój kariery. Program badań naukowych będzie opracowywany w ścisłej współpracy ze środowiskiem naukowym, a badania będą finansowane na podstawie ich jakości.

## ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE (ciągły)

## 08 02 01 (ciągły)

08 02 01 01 Rozwój badań pionierskich w ramach Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 622 722 376	591 884 144	1 650 723 198	449 911 575	1 702 876 770,12	8 282 867,77

*Uwagi*

Podstawowa działalność Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych (ERBN) polega na zapewnianiu długoterminowego finansowania w celu wsparcia wybitnych naukowców i ich zespołów badawczych w przełomowych badaniach oferujących duże korzyści, ale też obarczonych wysokim ryzykiem. W sposób szczególnie priorytetowy traktowana jest pomoc dla wybitnych początkujących naukowców w osiągnięciu niezależności poprzez zapewnienie odpowiedniego wsparcia na bardzo ważnym etapie, kiedy konsolidują oni lub tworzą własny zespół badawczy lub program. W razie konieczności ERBN udziela również wsparcia na rzecz pojawiających się nowych metod pracy w świecie nauki, mogących potencjalnie przynieść przełomowe wyniki, a także ułatwia weryfikację potencjału finansowanych przez siebie badań pod względem innowacji komercyjnych i społecznych.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 1 lit. a).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

*Akty referencyjne*

Decyzja wykonawcza Komisji C(2013) 8632 w sprawie przyjęcia programu prac na lata 2014–2015 w ramach programu szczegółowego wdrażającego program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) w odniesieniu do celu szczegółowego „Wzmocnienie badań pionierskich poprzez działalność Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych”, zmieniona decyzją wykonawczą C(2014) 5008 z dnia 22 lipca 2014 r.

Decyzja Komisji C(2013) 9428 z dnia 20 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze badań pionierskich, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii, zmieniona decyzją C(2014) 9437 z dnia 12 grudnia 2014 r.

Decyzja Komisji C(2013) 8915 z dnia 12 grudnia 2013 r. ustanawiającą Europejską Radę ds. Badań Naukowych (Dz.U. C 373 z 20.12.2013, s. 23), zmieniona decyzją Komisji z dnia 17 lutego 2015 r. (Dz.U. C 58 z 18.2.2015, s. 3).

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągły)

**08 02 01** (ciągły)

08 02 01 02 Rozwój badań naukowych w zakresie przyszłych i powstających technologii

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Działania w zakresie celu szczegółowego „Przyszłe i powstające technologie” (FET) wspierają badania podstawowe i badania nad technologią dotyczące nowych technologii przyszłości poprzez zakwestionowanie obecnych paradygmatów i eksplorację nieznanymi obszarów. Ponadto działania FET obejmują swoim zakresem wiele obiecujących kierunków badań poszukiwawczych, odznaczających się potencjałem wytworzenia masy krytycznej wzajemnie powiązanych projektów, które będą obejmować szeroki wachlarz wieloaspektowych działań badawczych i przyczynią się do utworzenia europejskiej puli wiedzy. Działania FET wspierają również ambitne, realizowane na dużą skalę, stymulowane potrzebami nauki badania mające na celu dokonanie przełomowych odkryć. Takie działania skorzystają na dostosowaniu agend europejskich i krajowych.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 1 lit. b).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

08 02 01 03 Wzmacnianie europejskiej infrastruktury badawczej (w tym e-infrastruktury)

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
183 905 321	83 564 914	188 149 548	73 032 317	178 680 576,—	319 132,—

Uwagi

Działania dotyczące infrastruktury badań naukowych zapewnią wdrożenie i funkcjonowanie Europejskiego Forum Strategii ds. Infrastruktur Badawczych (ESFRI) oraz innych rodzajów światowej klasy infrastruktury naukowo-badawczej, w tym opracowanie regionalnych obiektów partnerskich w perspektywie 2020 r. i w dalszej przyszłości. Ponadto zapewniona zostanie integracja i dostęp do krajowej infrastruktury naukowo-badawczej, a także rozwijanie, wdrażanie i eksploatacja e-infrastruktury. Celem tych działań jest wspomaganie infrastruktury naukowo-badawczej w zakresie wczesnego przyjmowania technologii, promowanie partnerstw badawczo-rozwojowych z przemysłem, ułatwianie przemysłowego wykorzystania infrastruktury badawczo-naukowej oraz stymulowanie tworzenia klastrów innowacyjnych.



**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągłdalszy)**08 02 01** (ciągłdalszy)

## 08 02 01 03 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 1 lit. d).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

**08 02 02** **Wiodąca pozycja w przemyśle***Uwagi*

Ten priorytet programu „Horyzont 2020” ma na celu poprawę atrakcyjności Unii jako miejsca na inwestycje w zakresie badań naukowych i innowacji poprzez wspieranie działań zgodnych z potrzebami sektora biznesu; jego celem jest również przyspieszenie rozwoju nowych technologii, które będą miały decydujące znaczenie dla przyszłych przedsiębiorstw i wzrostu gospodarczego. W ten sposób zapewnione zostaną znaczące inwestycje w kluczowe technologie przemysłowe, zmaksymalizowany zostanie potencjał wzrostu unijnych przedsiębiorstw przez zapewnienie im odpowiedniego poziomu finansowania, a innowacyjne MŚP otrzymają wsparcie, które umożliwi im przekształcenie się w wiodące przedsiębiorstwa światowe.

## 08 02 02 01 Wiodąca pozycja w zakresie nanotechnologii, materiałów zaawansowanych, technologii laserowej, biotechnologii, zaawansowanych systemów produkcji i przetwarzania

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
504 175 361	407 929 917	503 592 719	178 666 161	496 248 079,—	55 851 350,07

*Uwagi*

Wiodąca pozycja w zakresie technologii wspomagających i przemysłowych zapewnia specjalne wsparcie na rzecz badań, rozwoju i demonstracji w dziedzinie nanotechnologii, materiałów zaawansowanych, biotechnologii, zaawansowanych systemów produkcji i przetwarzania. Nacisk zostanie położony na interakcje i konwergencję między różnymi technologiami i w ich obrębie. Ponadto nacisk zostanie położony na badania i rozwój, wielkoskalowe projekty pilotażowe i działania w zakresie demonstracji, poligony doświadczalne i żywe laboratoria, prace nad prototypami i walidację produktów w liniach pilotażowych. Działania będą projektowane w sposób zwiększający konkurencyjność przemysłową poprzez stymulowanie przemysłu, a w szczególności MŚP, do większych inwestycji w badania naukowe i w innowacje.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), a w szczególności jej art. 3 ust. 2 lit. a) ppkt (ii)–(v).

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągłdalszy)

**08 02 02** (ciągłdalszy)

08 02 02 01 (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

08 02 02 02 Ułatwienie dostępu do finansowania ryzyka związanego z inwestowaniem w badania naukowe i innowacje

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
329 381 199	337 572 482	342 534 670	282 101 522	673 350 964,—	661 254 444,81

*Uwagi*

Celem tego działania jest wsparcie przedsiębiorstw i innych rodzajów organizacji zaangażowanych w badania i innowacje w uzyskaniu dostępu – za pośrednictwem instrumentów finansowych – do pożyczek, gwarancji, kontrgwarancji oraz finansowania hybrydowego, finansowania typu mezzanine i finansowania kapitałem własnym. Szczególna uwaga zostanie zwrócona na dostęp kobiet przedsiębiorców do finansowania. Instrumenty dłużne i kapitałowe będą stosowane w oparciu o popyt, ale w przypadku udostępnienia dodatkowego finansowania zostanie ono skierowane na priorytety poszczególnych sektorów lub innych programów unijnych. Głównym celem jest przyciągnięcie inwestycji prywatnych w badania naukowe i innowacje. Europejski Bank Inwestycyjny (EBI) i Europejski Fundusz Inwestycyjny (EFI) odegrają ważną rolę jako podmioty, którym powierzono to zadanie, w stosowaniu każdego instrumentu finansowego w imieniu Komisji i w partnerstwie z nią. Część tych środków zostanie przeznaczona na wzmocnienie kapitału własnego EFI w postaci kapitału wpłaconego.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), a w szczególności jej art. 3 ust. 2 lit. b).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

08 02 02 03 Podniesienie innowacyjności w małych i średnich przedsiębiorstwach (MŚP)

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
36 120 567	31 169 883	36 588 561	33 186 975	35 278 263,—	4 756 965,11

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągły)**08 02 02** (ciągły)

08 02 02 03 (ciągły)

*Uwagi*

W celu wspierania udziału MŚP w programie „Horyzont 2020” wprowadzony został specjalny, zorientowany na rynek instrument przeznaczony dla wszystkich typów innowacyjnych MŚP wykazujących ambicje rozwoju, wzrostu i umiędzynarodowienia. Ponadto przyznane zostanie wsparcie dla MŚP intensywnie wykorzystujących wyniki badań prowadzonych w ramach ponadnarodowych projektów naukowych oraz dla prowadzonych przez kobiety przedsiębiorstw typu start-up. Wsparciem objęte zostaną również działania podnoszące innowacyjny potencjał MŚP i poprawiające warunki innowacji. Część tych środków, skupiającą się na wczesnym etapie rozwoju takich przedsiębiorstw, mogą wykorzystywać europejskie inkubatory przedsiębiorczości o udokumentowanych osiągnięciach w zakresie przyspieszania rozwoju przedsiębiorstw typu start-up.

Zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 1291/2013, innowacyjność MŚP zostanie wsparta poprzez wdrożenie instrumentu dla MŚP w ramach jednolitego systemu zarządzania wdrażanego oddolnie. Zgodnie z załącznikiem II do tego rozporządzenia, w ramach celu alokowania co najmniej 20% połączonych wszystkich środków celu szczegółowego „wiodąca pozycja w zakresie technologii prorozwojowych i przemysłowych” oraz priorytetu „wyzwania społeczne” dla MŚP co najmniej 5% tych połączonych środków zostanie początkowo przeznaczonych na specjalny instrument dla MŚP. Na specjalny instrument na rzecz MŚP zostanie przeznaczonych co najmniej 7% wszystkich środków celu szczegółowego „wiodąca pozycja w zakresie technologii prorozwojowych i przemysłowych” oraz priorytetu „wyzwania społeczne” (wartość uśredniona dla całego okresu obowiązywania programu Horyzont 2020).

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), a w szczególności jej art. 3 ust. 2 lit. c).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

**08 02 03** **Wyzwania społeczne***Uwagi*

Ten priorytet programu „Horyzont 2020” stanowi bezpośrednią odpowiedź na priorytety polityki i wyzwania społeczne określone w strategii „Europa 2020”. Działania te będą realizowane z zastosowaniem podejścia zorientowanego na dane wyzwanie, w ramach którego wykorzystuje się wspólnie zasoby i wiedzę z różnych dziedzin, technologii i dyscyplin. Działania będą obejmować pełny cykl, od badań naukowych po wprowadzenie na rynek, z nowym ukierunkowaniem na działania związane z innowacyjnością, takie jak pilotaż, demonstracja, stanowiska badawcze, wsparcie dla zamówień publicznych, projekty, innowacje zorientowane na użytkownika końcowego, innowacje społeczne oraz absorpcja innowacji przez rynek. Będą one wspierały bezpośrednio odpowiednie kompetencje w zakresie polityki sektorowej na poziomie Unii i będą realizowane z zastosowaniem podejścia uwzględniającego aspekt płci i z myślą o zapewnieniu wyważonego udziału mężczyzn i kobiet.

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągłdalszy)

**08 02 03** (ciągłdalszy)

08 02 03 01 Poprawa zdrowia i dobrostanu w całym okresie życia

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
524 745 272	299 890 040	540 954 714	271 316 606	554 198 409,03	41 977 597,41

*Uwagi*

Cel tych działań stanowią: zdrowie i dobrostan przez całe życie i dla wszystkich obywateli, gospodarczo zrównoważone systemy opieki zdrowotnej wysokiej jakości, przy czym opieka zdrowotna staje się bardziej spersonalizowana dla większej skuteczności, oraz możliwości tworzenia nowych miejsc pracy i wzrostu gospodarczego w sektorze zdrowia i powiązanych sektorach. Z tego względu działania te będą dotyczyć głównie efektywnego propagowania zdrowia i zapobiegania chorobom (np. zrozumienia czynników warunkujących stan zdrowia, opracowania skuteczniejszych szczepionek). Szczególna uwaga zostanie poświęcona specyficznym aspektom zdrowotnym związanym z płcią i wiekiem podeszłym. Nacisk zostanie ponadto położony na leczenie i skuteczną terapię chorób (zwłaszcza dzięki większemu spersonalizowaniu medycyny), niepełnosprawności i ograniczeń w funkcjonowaniu oraz radzenie sobie z nimi (np. poprzez transfer wiedzy w celu wykorzystania w praktyce klinicznej i skalowalne działania w zakresie innowacji, lepsze wykorzystanie danych medycznych, życie niezależne i wspomagane). Ponadto podjęte zostaną wysiłki na rzecz poprawy procesu podejmowania decyzji dotyczących zapobiegania chorobom i leczenia, określania i pomocy w upowszechnianiu najlepszych praktyk w sektorze ochrony zdrowia oraz wspierania opieki zintegrowanej i wdrażania innowacji technologicznych, organizacyjnych i społecznych, które zwłaszcza osobom starszym, a także niepełnosprawnym, umożliwią zachowanie aktywności i niezależności. Wreszcie, działania będą realizowane z zastosowaniem podejścia uwzględniającego aspekt płci, w ramach którego uznaje się między innymi pozycję kobiet zarówno w nieformalnym, jak i formalnym sektorze opieki.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), a w szczególności jej art. 3 ust. 3 lit. a).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

08 02 03 02 Zabezpieczenie odpowiedniego zaopatrzenia w bezpieczną, zdrową i wysokiej jakości żywność oraz inne bioprodukty

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
142 233 804	89 735 746	94 094 592	83 884 929	208 147 794,—	1 407 426,46

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągłdalszy)**08 02 03** (ciągłdalszy)

08 02 03 02 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Działania te skupią się na bardziej zrównoważonych i produktywnych systemach rolnictwa i leśnictwa, a zarazem na rozwoju usług, koncepcji i polityki w zakresie dobrobytu obszarów wiejskich. Ponadto nacisk zostanie położony na zapewnienie zdrowej i bezpiecznej żywności dla wszystkich oraz na konkurencyjnych metodach przetwarzania żywności, wykorzystujących mniej zasobów i generujących mniej produktów ubocznych. Jednocześnie podjęte zostaną wysiłki na rzecz zrównoważonego wykorzystania żywych zasobów wodnych (np. zrównoważone i przyjazne dla środowiska rybołówstwo). Promowany będzie również niskoemisyjny, zasobooszczędny, zrównoważony i konkurencyjny europejski przemysł oparty na biotechnologii.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), a w szczególności jej art. 3 ust. 3 lit. b).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

08 02 03 03 Przekształcenie systemu energetycznego w system niezawodny, zrównoważony i konkurencyjny

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
335 369 074	242 548 217	313 168 348	137 003 313	307 466 237,12	2 759 304,76

*Uwagi*

Działania w celu zapewnienia zaopatrzenia w bezpieczną, ekologiczną i wydajną energię skoncentrują się na ograniczeniu zużycia energii i śladu węglowego w Unii (np. dzięki przystępnym cenowo systemom i komponentom wyposażonym w inteligentną technologię), jak również na zapewnieniu zaopatrzenia w tanią, niskoemisyjną energię elektryczną (np. za pomocą badań, rozwoju i demonstracji na pełną skalę innowacyjnych źródeł energii odnawialnej oraz technologii wychwytywania i składowania dwutlenku węgla). Specjalny nacisk położony zostanie na alternatywne paliwa i mobilne źródła energii oraz rozwój jednolitej inteligentnej europejskiej sieci elektroenergetycznej. Działania skupią się też na multidyscyplinarnych badaniach naukowych w zakresie technologii energetycznych i wspólnej realizacji ogólnoeuropejskich programów badawczych oraz tworzeniu światowej klasy obiektów. Ponadto zostaną opracowane instrumenty, metody i modele solidnego i przejrzystego wsparcia politycznego przy jednoczesnym ułatwianiu wprowadzania na rynek innowacji w zakresie energii. Od 2014 r. 85 % środków budżetowych zostanie przeznaczonych na obszary polityczne w zakresie energii odnawialnej i efektywności końcowego wykorzystania energii, w tym inteligentne sieci, magazynowanie energii i inicjatywę „Inteligentne miasta i wspólnoty”.

KOMISJA

TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągły)**08 02 03** (ciągły)

## 08 02 03 03 (ciągły)

Uznając kluczową rolę efektywności wykorzystania energii przez użytkownika końcowego oraz odnawialnych źródeł energii w zapewnieniu bezpieczeństwa energetycznego w Unii, należy wesprzeć środki ich wprowadzania na rynek poprzez program „Inteligentna Energia dla Europy III” w celu budowania potencjału, poprawy zarządzania i przezwyciężenia barier rynkowych, aby możliwe było tworzenie rozwiązań w zakresie wydajności energetycznej i energii ze źródeł odnawialnych. Część środków przeznaczonych na wyzwania w zakresie energii zostanie w związku z tym przeznaczona na działania wprowadzające na rynek istniejące technologie uzyskiwania energii ze źródeł odnawialnych oraz technologie wydajności energetycznej w ramach niniejszego programu, wdrażanego poprzez specjalną strukturę zarządczą, oraz na wsparcie wdrażania zrównoważonej polityki energetycznej, budowy potencjału i pozyskiwania środków na inwestycje, jak miało to miejsce do tej pory.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), a w szczególności jej art. 3 ust. 3 lit. c).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

08 02 03 04 Zapewnienie europejskiego systemu transportowego, który jest zasobooszczędny, przyjazny dla środowiska, bezpieczny i bezawaryjny

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
331 555 393	174 476 315	159 469 104	288 354 444	387 411 556,—	5 122 790,02

*Uwagi*

W ramach tych działań nacisk zostanie położony na zasobooszczędny transport (np. przyspieszenie rozwoju i wdrożenia nowej generacji elektrycznych i innych niskoemisyjnych lub bezemisyjnych statków powietrznych, pojazdów i statków), jak również na większą mobilność przy mniejszym zagęszczeniu ruchu, wyższym bezpieczeństwie i ochronie (np. promowanie zintegrowanego transportu i logistyki „od drzwi do drzwi”). Działania skoncentrują się na wzmocnieniu konkurencyjności i efektywności europejskiego przemysłu produkcji sprzętu transportowego i powiązanych usług, poprzez np. rozwój nowej generacji innowacyjnych środków transportu i przygotowywanie podstaw dla kolejnej generacji. Wsparcie uzyskają również działania służące zwiększaniu wiedzy na temat związanych z transportem tendencji i perspektyw społeczno-gospodarczych oraz zapewnieniu decydującym bazy faktycznej i analiz.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 3 lit. d).

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągły)**08 02 03** (ciągły)

## 08 02 03 04 (ciągły)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

## 08 02 03 05 Przekształcenie gospodarki w gospodarkę efektywną pod względem zasobów i odporną na zmiany klimatu oraz osiągnięcie zrównoważonych dostaw surowców

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
284 530 369	150 855 696	297 719 374	131 157 582	274 486 195,22	1 688 156,41

*Uwagi*

Głównym celem tego działania jest stworzenie zasobooszczędnej gospodarki odpornej na zmianę klimatu i zapewnienie zrównoważonych dostaw surowców w celu zaspokojenia potrzeb rosnącej globalnej populacji w zrównoważonych granicach naturalnych zasobów planety. W tym celu nacisk zostanie położony na przeciwdziałanie zmianie klimatu i przystosowanie się do niej, na zrównoważone zarządzanie zasobami naturalnymi i ekosystemami oraz na umożliwienie przejścia na gospodarkę ekologiczną poprzez ekoinnowacje. Nastąpi również rozwój kompleksowych i trwałych globalnych systemów obserwacji i informacji środowiskowej.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 3 lit. e).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

## 08 02 03 06 Promowanie integracyjnych, innowacyjnych i refleksyjnych społeczeństw europejskich

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
112 411 389	117 834 666	114 233 382	74 273 114	113 807 987,95	18 144 618,36

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągłdalszy)

**08 02 03** (ciągłdalszy)

08 02 03 06 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Celem tego działania jest wspieranie tworzenia bardziej integracyjnych, innowacyjnych i refleksyjnych europejskich społeczeństw poprzez propagowanie inteligentnego, zrównoważonego wzrostu gospodarczego sprzyjającego włączeniu społecznemu. Dzięki rozwojowi badań, narzędzi, działaniom przyszłościowym oraz projektom pilotażowym wspierane będzie skoordynowane kształtowanie polityki, tak by zwiększyć transnarodową efektywność oraz gospodarczy wpływ strategii politycznych w zakresie badań i innowacji i stworzyć dobrze funkcjonującą europejską przestrzeń badawczą i Unię innowacji. Działania będą także służyć likwidacji przepaści innowacyjnej, zapewniać zaangażowanie społeczne w badania i innowacje, sprzyjać równowadze płci w zespołach badawczych, wspierać spójną i skuteczną współpracę z państwami trzecimi oraz umożliwiać zrozumienie podstaw intelektualnych Europy: jej historii i wielu wpływów, europejskich i nieeuropejskich, jako inspiracji dla naszego dzisiejszego życia.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), a w szczególności jej art. 3 ust. 3 lit. f).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

**08 02 04** **Upowszechnianie doskonałości i zapewnianie szerszego uczestnictwa**

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
105 470 711	47 808 292	93 183 570	62 039 896	70 413 152,—	19 802 584,40

*Uwagi*

Celem tych działań jest pełne wykorzystanie potencjału europejskiej puli talentów oraz zadbanie o to, by korzyści z gospodarki opartej na innowacjach były jak największe oraz szeroko upowszechniane w całej Unii zgodnie z zasadą doskonałości. Dzięki wspieraniu i łączeniu ośrodków doskonałości proponowane działania przyczynią się do wzmocnienia europejskiej przestrzeni badawczej.

Działania skoncentrują się na łączeniu w zespoły najlepszych instytucji badawczych oraz przedstawicieli regionów osiągających słabe wyniki w zakresie badań, rozwoju i innowacji, co będzie miało na celu utworzenie nowych (lub znacząco podniesienie statusu istniejących) centrów doskonałości w państwach członkowskich i regionach osiągających słabe wyniki w zakresie badań, rozwoju i innowacji; tworzeniu partnerstw instytucji badawczych; tworzeniu „katedr EPB”, narzędzia wspierania polityki w celu podniesienia jakości projektowania, realizacji i oceny krajowych/regionalnych polityk w zakresie badań naukowych i innowacji; ułatwianiu dostępu do międzynarodowych sieci wybitnym naukowcom i innowatorom, którzy są w niewystarczającym stopniu zaangażowani w działania sieci europejskich i międzynarodowych oraz zwiększaniu administracyjnych i operacyjnych zdolności transnarodowych sieci krajowych punktów kontaktowych, m.in. za pomocą szkoleń.



**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągłdalszy)**08 02 04** (ciągłdalszy)*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), a w szczególności jej art. 3 ust. 4.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

**08 02 05** **Działania horyzontalne w ramach programu „Horyzont 2020”***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
109 162 522	79 820 088	47 450 000	10 136 096	33 999 996,91	913 878,11

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie działań o charakterze horyzontalnym, wspierających realizację programu „Horyzont 2020”. Obejmuje to przykładowo działania mające na celu wspieranie komunikacji i rozpowszechniania, jak również wykorzystanie wyników w celu wspierania innowacyjności i konkurencyjności, a także wsparcie dla niezależnych ekspertów oceniających wnioski w sprawie projektów. Może to również wiązać się z działaniami przekrojowymi obejmującymi kilka priorytetów w ramach programu „Horyzont 2020”.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

**08 02 06** **Nauka z udziałem społeczeństwa i dla społeczeństwa***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
53 497 266	40 461 390	54 853 984	25 322 763	51 062 663,05	3 448 223,28

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągłdalszy)

**08 02 06** (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Celem tego działania jest zbudowanie skutecznej współpracy między środowiskiem naukowym a społeczeństwem, przyciągnięcie nowych talentów do działalności naukowej oraz powiązanie doskonałości naukowej ze świadomością i odpowiedzialnością społeczną. Nacisk zostanie położony na atrakcyjność edukacji w zakresie nauk ścisłych i możliwości kariery młodych ludzi, na równość płci, większe skierowanie zainteresowań obywateli i wyznawanych przez nich wartości na dziedziny nauki i innowacji oraz budowę ram zarządzania sprzyjającego rozwojowi odpowiedzialnych badań i innowacji przez wszystkie zainteresowane strony (naukowców, organy publiczne, przemysł i organizacje społeczeństwa obywatelskiego).

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), a w szczególności jej art. 3 ust. 5.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

**08 02 07** **Wspólne przedsięwzięcia**

08 02 07 31 Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Drugiej Wspólnej Inicjatywy Technologicznej w zakresie Leków Innowacyjnych (IMI2) — Wydatki pomocnicze

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 200 000	1 200 000	670 585	668 978	504 700,—	490 000,—

*Uwagi*

Środki te są przeznaczone na pokrycie kosztów administracyjnych wspólnego przedsięwzięcia.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 557/2014 z dnia 6 maja 2014 r. w sprawie ustanowienia Wspólnego Przedsięwzięcia na rzecz Drugiej Inicjatywy w zakresie Leków Innowacyjnych (Dz.U. L 169 z 7.6.2014, s. 54).

## ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE (ciągły)

## 08 02 07 (ciągły)

08 02 07 32 Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Drugiej Wspólnej Inicjatywy Technologicznej w zakresie Leków Innowacyjnych (IMI2)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
197 787 000	68 973 824	211 379 415	57 627 199	213 519 000,—	0,—

Uwagi

Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Drugiej Inicjatywy w zakresie Leków Innowacyjnych (IMI2), będące wspólnym przedsięwzięciem Komisji i przemysłu biofarmaceutycznego, wykorzysta wyniki swojej poprzedniczki – IMI. Celem IMI2 jest usprawnienie procesu opracowywania leków dzięki wsparciu skuteczniejszych badań i współpracy nad ich opracowywaniem między środowiskiem akademickim, małymi i średnimi przedsiębiorstwami i przemysłem biofarmaceutycznym, tak by można było zapewnić pacjentom lepsze i bezpieczniejsze leki.

Wspólne Przedsięwzięcie IMI2 przyczyni się do realizacji programu „Horyzont 2020”, a zwłaszcza jego celu szczegółowego „Zdrowie, zmiany demograficzne i dobrostan” w ramach priorytetu „Wyzwania społeczne”.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 557/2014 z dnia 6 maja 2014 r. w sprawie ustanowienia Wspólnego Przedsięwzięcia na rzecz Drugiej Inicjatywy w zakresie Leków Innowacyjnych (Dz.U. L 169 z 7.6.2014, s. 54).

08 02 07 33 Wspólne przedsięwzięcie na rzecz Bioprzemysłu (BBI) — Wydatki pomocnicze

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 946 263	1 946 263	1 600 083	1 596 249	684 807,—	581 758,17

Uwagi

Środki te są przeznaczone na pokrycie kosztów administracyjnych wspólnego przedsięwzięcia.

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągły)

**08 02 07** (ciągły)

08 02 07 33 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 560/2014 z dnia 6 maja 2014 r. w sprawie ustanowienia Wspólnego Przedsięwzięcia na rzecz Bioprzemysłu (Dz.U. L 169 z 7.6.2014, s. 130).

08 02 07 34 Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Bioprzemysłu (BBI)

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
156 136 237	60 148 775	200 495 917	17 527 581	51 500 000,—	0,—

*Uwagi*

Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Bioprzemysłu (BBI) jest wspólnym przedsięwzięciem Komisji i bioprzemysłu mającym przyczynić się do realizacji celów inicjatywy BBI, którymi są bardziej zasobooszczędna i zrównoważona gospodarka niskoemisyjna oraz zwiększenie wzrostu gospodarczego i zatrudnienia, zwłaszcza na obszarach wiejskich, poprzez rozwój zrównoważonego i konkurencyjnego bioprzemysłu w Europie, w oparciu o zaawansowane technologicznie biorafinerie pozyskujące biomasę w sposób zrównoważony.

Wspólne Przedsięwzięcie BBI przyczyni się do realizacji programu „Horyzont 2020”, a zwłaszcza jego celu szczegółowego „Bezpieczeństwo żywnościowe, zrównoważone rolnictwo i leśnictwo, badania mórz i wód śródlądowych oraz biogospodarka” w ramach priorytetu „Wyzwania społeczne” oraz elementu „Kluczowe technologie prorozwojowe” w ramach celu szczegółowego „Wiodąca pozycja w zakresie technologii prorozwojowych i przemysłowych”.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągłdalszy)**08 02 07** (ciągłdalszy)

08 02 07 34 (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Rady (UE) nr 560/2014 z dnia 6 maja 2014 r. w sprawie ustanowienia Wspólnego Przedsięwzięcia na rzecz Bioprzemysłu (Dz.U. L 169 z 7.6.2014, s. 130).

08 02 07 35 Wspólne przedsięwzięcie „Czyste Niebo 2” (Clean Sky 2) — Wydatki pomocnicze

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
2 625 785	2 625 785	1 864 218	1 859 751	1 262 093,—	1 262 093,—

*Uwagi*

Środki te są przeznaczone na pokrycie kosztów administracyjnych wspólnego przedsięwzięcia.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 558/2014 z dnia 6 maja 2014 r. w sprawie ustanowienia Wspólnego Przedsięwzięcia „Czyste Niebo 2” (Dz.U. L 169 z 7.6.2014, s. 77).

08 02 07 36 Wspólne przedsięwzięcie „Czyste Niebo 2” (Clean Sky 2)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
194 773 655	177 301 922	339 977 529	94 370 545	103 000 000,—	25 000 000,—

*Uwagi*

Wspólne Przedsięwzięcie Clean Sky 2 – wspólne przedsięwzięcie Komisji i europejskiego przemysłu aeronautycznego – wykorzysta wyniki swojego poprzednika – Clean Sky. Celem Clean Sky 2 jest zmniejszenie oddziaływania europejskich technologii w dziedzinie aeronautyki na środowisko poprzez zaawansowane badania i demonstracje na pełną skalę w zakresie zielonych technologii transportu powietrznego, co przyczyni się do przyszłej konkurencyjności sektora aeronautyki na szczeblu międzynarodowym. Działania techniczne są opracowywane w różnych obszarach technologii i mają na celu stworzenie projektów demonstracyjnych na pełną skalę we wszystkich aspektach związanych z lotem.

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągły)

**08 02 07** (ciągły)

08 02 07 36 (ciągły)

Wspólne Przedsięwzięcie Clean Sky 2 przyczyni się do realizacji programu „Horyzont 2020”, a zwłaszcza jego celu szczegółowego „Inteligentny, zielony i zintegrowany transport” w ramach priorytetu „Wyzwania społeczne”.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 558/2014 z dnia 6 maja 2014 r. w sprawie ustanowienia Wspólnego Przedsięwzięcia „Czyste Niebo 2” (Dz.U. L 169 z 7.6.2014, s. 77).

08 02 07 37 Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Technologii Ogniw Paliwowych i Technologii Wodorowych 2 (FCH 2) — Wydatki pomocnicze

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
454 948	454 948	466 833	465 714	301 447,—	301 447,—

*Uwagi*

Środki te są przeznaczone na pokrycie kosztów administracyjnych wspólnego przedsięwzięcia.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 559/2014 z dnia 6 maja 2014 r. w sprawie ustanowienia Wspólnego Przedsięwzięcia na rzecz Technologii Ogniw Paliwowych i Technologii Wodorowych 2 (Dz.U. L 169 z 7.6.2014, s. 108).

## ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE (ciągły)

## 08 02 07 (ciągły)

## 08 02 07 38 Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Technologii Ogniw Paliwowych i Technologii Wodorowych 2 (FCH 2)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
102 166 319	47 344 982	109 114 167	29 060 885	96 154 620,—	0,—

## Uwagi

Wspólne przedsięwzięcie na rzecz technologii ogniw paliwowych i technologii wodorowych 2 (FCH 2) – partnerstwo publiczno-prywatne między Komisją, zrzeszeniem branżowym i zrzeszeniem podmiotów badawczych – wykorzysta wyniki swojego poprzednika ustanowionego w ramach siódmego programu ramowego. Celem wspólnego przedsięwzięcia FCH 2 jest pokonanie szeregu przeszkód utrudniających komercjalizację ogniw paliwowych i technologii wodorowych przez zmniejszenie kosztu systemów FCH, zwiększenie ich wydajności i demonstracje ich wykonalności, co umożliwi rozwój silnego, zrównoważonego i konkurencyjnego w skali światowej sektora ogniw paliwowych i technologii wodorowych w Unii. Środki te są przeznaczone na pokrycie kosztów operacyjnych wspólnego przedsięwzięcia FCH 2.

Wspólne Przedsięwzięcie FCH 2 przyczyni się do realizacji programu „Horyzont 2020”, a zwłaszcza celów szczegółowych „Zapewnienie przejścia do niezawodnego, przystępnego cenowo, społecznie akceptowanego, zrównoważonego i konkurencyjnego systemu energetycznego” oraz „Zapewnienie europejskiego systemu transportowego, który jest zasobooszczędny, przyjazny dla środowiska, bezpieczny i bezawaryjny” w ramach priorytetu „Wyzwania społeczne”.

## Podstawa prawna

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 559/2014 z dnia 6 maja 2014 r. w sprawie ustanowienia Wspólnego Przedsięwzięcia na rzecz Technologii Ogniw Paliwowych i Technologii Wodorowych 2 (Dz.U. L 169 z 7.6.2014, s. 108).

08 02 50 **Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii**

## 08 02 50 01 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	168 585 829,12	25 988 509,85

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągły)

**08 02 50** (ciągły)

08 02 50 01 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, na lata 2014–2020.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

Dochody z porozumień o współpracy pomiędzy Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Szwajcarią lub wielostronnych porozumień w dziedzinie rozwoju syntezy jądrowej (EFDA) zostaną wprowadzone w pozycjach 6 0 1 1 i 6 0 1 2 zestawienia dochodów oraz mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

08 02 50 02 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	3 986 042,26	172 659 703,46

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, z okresu przed rokiem 2014.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

Dochody z porozumień o współpracy pomiędzy Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Szwajcarią lub wielostronnych porozumień w dziedzinie rozwoju syntezy jądrowej (EFDA) zostaną wprowadzone w pozycjach 6 0 1 1 i 6 0 1 2 zestawienia dochodów oraz mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.



## ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE (ciągły)

08 02 51 **Zakończenie poprzedniego programu ramowego w zakresie badań naukowych — Siódmy program ramowy — Działania pośrednie WE (2007–2013)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 867 645 867	p.m.	2 618 411 227	5 299 948,61	2 868 019 815,64

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Decyzja nr 1982/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. dotycząca siódmego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 412 z 30.12.2006, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i uczelni wyższych w działaniach prowadzonych w ramach siódmego programu ramowego oraz zasady upowszechniania wyników badań (2007–2013) (Dz.U. L 391 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2006/971/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Współpraca”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 86).

Decyzja Rady 2006/972/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Pomysły”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 243).

Decyzja Rady 2006/974/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Możliwości”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 299).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 71/2008 z dnia 20 grudnia 2007 r. ustanawiające wspólne przedsiębiorstwo „Czyste niebo” (Dz.U. L 30 z 4.2.2008, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 73/2008 z dnia 20 grudnia 2007 r. ustanawiające Wspólne Przedsiębiorstwo na rzecz Realizacji Wspólnej Inicjatywy Technologicznej w zakresie Leków Innowacyjnych (Dz.U. L 30 z 4.2.2008, s. 38).

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągły)

**08 02 51** (ciągły)

Rozporządzenie Rady (WE) nr 521/2008 z dnia 30 maja 2008 r. ustanawiające wspólne przedsiębiorstwo na rzecz technologii ogniw paliwowych i technologii wodorowych (Dz.U. L 153 z 12.6.2008, s. 1).

Akty referencyjne

Rezolucja Parlamentu Europejskiego z dnia 12 lipca 2007 r. w sprawie porozumienia TRIPS i dostępu do leków (Dz.U. C 175 E z 10.7.2008, s. 591).

**08 02 52** **Zakończenie poprzednich programów ramowych — Działania pośrednie (przed 2007 r.)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 272 856	p.m.	3 585 233	369 598,42	21 266 824,45

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wkłady krajów EFTA odnoszą się wyłącznie do ich udziału w działalności niezwiązanej z energią atomową w ramach programu ramowego.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 87/516/Euratom, EWG z dnia 28 września 1987 r. dotycząca programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i rozwoju technologicznego (1987–1991) (Dz.U. L 302 z 24.10.1987, s. 1).

Decyzja Rady 90/221/Euratom, EWG z dnia 23 kwietnia 1990 r. dotycząca programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i rozwoju technologicznego (1990–1994) (Dz.U. L 117 z 8.5.1990, s. 28).

Decyzja Rady 93/167/Euratom, EWG z dnia 15 marca 1993 r. dostosowująca decyzję 90/221/Euratom, EWG dotyczącą programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i rozwoju technologicznego (1990–1994) (Dz.U. L 69 z 20.3.1993, s. 43).

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągły)**08 02 52** (ciągły)

Decyzja nr 1110/94/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 kwietnia 1994 r. dotycząca czwartego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1994–1998) (Dz.U. L 126 z 18.5.1994, s. 1).

Decyzja nr 2535/97/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 1 grudnia 1997 r. dostosowująca po raz drugi decyzję nr 1110/94/WE dotyczącą czwartego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1994–1998) (Dz.U. L 347 z 18.12.1997, s. 1).

Decyzja nr 182/1999/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 grudnia 1998 r. dotycząca piątego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1998–2002) (Dz.U. L 26 z 1.2.1999, s. 1).

Decyzja nr 1513/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 czerwca 2002 r. dotycząca szóstego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji, przyczyniającego się do utworzenia Europejskiej Przestrzeni Badawczej i innowacji (2002–2006) (Dz.U. L 232 z 29.8.2002, s. 1).

Decyzja Rady 2002/834/WE z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca szczegółowy program w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji: „Integrowanie i wzmacnianie Europejskiej Przestrzeni Badawczej” (2002–2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, s. 1).

Decyzja Rady 2002/835/WE z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca program szczegółowy badań, rozwoju technologicznego i demonstracji: „Strukturyzacja Europejskiej Przestrzeni Badawczej” (2002–2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, s. 44).

Decyzja nr 1209/2003/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 16 czerwca 2003 r. w sprawie udziału Wspólnoty w podjętym przez kilka państw członkowskich programie badawczo-rozwojowym mającym na celu rozwijanie nowych interwencji klinicznych w celu zwalczania HIV/AIDS, malarii i gruźlicy w ramach długoterminowego partnerstwa między Europą a krajami rozwijającymi się (Dz.U. L 169 z 8.7.2003, s. 1).

**08 02 77** **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

08 02 77 01 Projekt pilotażowy — Koordynacja badań nad wykorzystaniem homeopatii i ziołolecznictwa w hodowli zwierząt

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	75 000	p.m.	p.m.	0,—	125 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągły)

**08 02 77** (ciągły)

08 02 77 01 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

08 02 77 02 Projekt pilotażowy — Odzyskiwanie istotnych surowców za pomocą recyklingu: możliwość dla Unii Europejskiej i Unii Afrykańskiej

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

08 02 77 03 Projekt pilotażowy — Prace badawczo-rozwojowe dotyczące chorób wynikających z ubóstwa i chorób zaniedbanych w kontekście zapewnienia powszechnej opieki zdrowotnej po 2015 r.

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	300 000	750 000	375 000		

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągłdalszy)**08 02 77** (ciągłdalszy)

08 02 77 03 (ciągłdalszy)

Podczas toczących się dyskusji na temat światowych ram rozwoju na okres po 2015 r. powszechną opiekę zdrowotną uznano za podstawowy czynnik umożliwiający położenie kresu skrajnemu ubóstwu do 2030 r. oraz za kluczowy element sfinalizowania nieukończonego programu na rzecz powiązanych ze zdrowiem milenijnych celów rozwoju (MCR) – zwłaszcza MCR 4, 5 i 6 dotyczących odpowiednio ograniczenia umieralność dzieci, poprawy opieki zdrowotnej nad matkami oraz ograniczenia rozprzestrzeniania się HIV/AIDS, malarii i gruźlicy.

Równie ważne jest włączenie do nowych ram rozwoju, oprócz chorób ujętych w MCR 6, także zaniedbanych chorób tropikalnych, zgodnie z odpowiednim planem działania WHO ([http://whqlibdoc.who.int/hq/2012/WHO\\_HTM\\_NTD\\_2012.1\\_eng.pdf](http://whqlibdoc.who.int/hq/2012/WHO_HTM_NTD_2012.1_eng.pdf)) i innych wiodących organizacji ekspertów.

*Cele*

W ramach niniejszego projektu opracowane zostanie badanie, w którym określi się rolę prac badawczo-rozwojowych dotyczących chorób wynikających z ubóstwa i chorób zaniedbanych w przyczynianiu się do zapewnienia powszechnej opieki zdrowotnej i w poprawianiu stanu zdrowia w krajach o średnio-niskich dochodach. W badaniu tym:

- spisze się inwestycje Unii w prace badawczo-rozwojowe dotyczące chorób wynikających z ubóstwa i chorób zaniedbanych oraz oceni się, jak odpowiednie technologie wykorzystywane są na rzecz powszechnej opieki zdrowotnej,
- zbada się, jak można ulepszyć korelację między pracami badawczo-rozwojowymi dotyczącymi chorób wynikających z ubóstwa i chorób zaniedbanych i powszechną opieką zdrowotną w odniesieniu do światowych ram rozwoju na okres po 2015 r., a także przygotowuje się zalecenia dotyczące wskaźników badawczo-rozwojowych służące zwiększeniu oddziaływania powszechnej opieki zdrowotnej.

Opracowanie bezpiecznych, skutecznych, przystępnych cenowo, dostępnych i o zagwarantowanej jakości podstawowych leków dla chorób wynikających z ubóstwa i chorób zaniedbanych przyczynia się do zapewnienia powszechnej opieki zdrowotnej, zaś odpowiednie inwestowanie w powszechną opiekę zdrowotną jest skutecznym sposobem gwarantowania, aby dostępne usługi i produkty były również przystępne i odpowiedniej jakości. Ta korelacja odegra kluczową rolę w światowych ramach rozwoju na okres po 2015 r., nie tylko jeśli chodzi o zapewnianie życia w dobrym zdrowiu, ale również przyczynianie się do ograniczania ubóstwa.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

08 02 77 04 Działanie przygotowawcze — Jednolity i innowacyjny europejski system transportowy

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 500 000	1 250 000	1 000 000	500 000		

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągłszy)

**08 02 77** (ciągłszy)

**08 02 77 04** (ciągłszy)

Celem tego dwuetapowego działania przygotowawczego jest określenie barier utrudniających rozwój prawdziwie zoptymalizowanego jednolitego europejskiego systemu transportowego oraz zaproponowanie działań, które mogą przyspieszyć ten proces. Działanie to w pełni popiera inicjatywy Unii i Komisji. Działanie to:

- dostarczy informacje na potrzeby przyszłej polityki oraz programów w zakresie badań naukowych i innowacji, zarówno na szczeblu unijnym, jak i krajowym,
- odniesie się do jednego z siedmiu wyzwań będących podstawą programu Horyzont 2020, mianowicie do „inteligentnego, zielonego i zintegrowanego transportu”,
- przyczyni się do realizacji sztandarowych inicjatyw w ramach strategii Europa 2020, takich jak zwiększenie dostępności i czysty transport oraz promowanie innowacji i doskonałości.

W ramach fazy badawczej:

- zostaną określone zainteresowane strony (przemysł, sektor badań naukowych, administracja, organy regulacyjne i społeczeństwo obywatelskie), ich opinie, potrzeby i oczekiwania,
- zostanie dokonany opis obecnego stanu systemu: polityka publiczna (na wszystkich szczeblach); struktury przemysłowe; warunki rynkowe i regulacyjne; mechanizmy współpracy z zainteresowanymi stronami; programy transportowe,
- zostaną zbadane podobne kwestie w innych regionach świata w celu wyciągnięcia wniosków,
- zostaną określone szanse i trudności związane z usprawnieniem całego europejskiego systemu transportowego.

Na etapie planowania zostaną zaproponowane działania akceptowane przez szerokie spektrum zainteresowanych stron i mogące przyspieszyć proces optymalizacji systemu transportowego. Na etapie tym:

- zostanie zbadane, jakie (jeżeli w ogóle) nowe organizacje mogą być pomocne, jednak bez zwykłego powielania istniejących struktur,
- zostanie zbadane, jak na wszystkich poziomach opracować spójniejszą ogólną koncepcję,
- zostaną przeanalizowane sposoby zachęcania realizatorów istniejących inicjatyw do zwracania większej uwagi na ich oddziaływanie na pozostałe elementy systemu,
- zostaną rozważone ewentualne inicjatywy polityczne na szczeblu Unii, państw członkowskich i na szczeblu lokalnym.

Wynikiem końcowym będzie dogłębna analiza możliwości i trudności związanych z urzeczywistnieniem całkowicie zoptymalizowanego systemu transportowego w całej Europie, a także zdobycie zaangażowania zainteresowanych stron ze wszystkich sektorów.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE (ciągły)

## 08 02 77 (ciągły)

08 02 77 05 Projekt pilotażowy – Szczepienie matek: podnoszenie poziomu wiedzy, aby zwiększyć wyszczepialność matek na obszarach o niskim dochodzie

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
600 000	300 000				

## Uwagi

W związku z niezakończoną agendą MCR postępy w wyszczepialności matek polegające na szczepieniu kobiet w ciąży i ich dzieci oraz ich ochronie przed powszechnymi chorobami o dużym współczynniku umieralności, takimi jak malaria, HIV, gruźlica, grypa i tężec, oferują unikalną możliwość, by skutecznie poprawić stan zdrowia kobiet i dzieci (MCR5 i MCR4) w sposób oszczędny i zrównoważony. Szczepienia są jednym z najbardziej skutecznych obecnie dostępnych narzędzi ograniczania chorób zakaźnych i ich powikłań. Większość chorób, którym można zapobiec dzięki szczepionkom w czasie ciąży, ma najgroźniejsze skutki wśród matek i niemowląt w krajach o niskim dochodzie.

Szczepienie matek jest rokującym nadzieję podejściem, polegającym na szczepieniu kobiet w ciąży, aby ochronić noworodki, które są za małe, aby można je było zaszczepić. W szacunkach dotyczących umieralności noworodków przyjmuje się, że 600 000 zgonów rocznie następuje z powodu infekcji: części tych przypadków można by zapobiec dzięki szczepieniom matek. Ponadto dzięki szczepieniom matek można wyeliminować część zgonów z powodu przedwczesnego porodu, szacowanych na 965 000, oraz zapobiec 10–50% przypadków urodzeń martwych dzieci (spowodowanych, jak się przyjmuje, chorobami zakaźnymi).

Natomiast obecnie dostępne dowody naukowe w odnośnych dziedzinach dotyczące obciążenia chorobami, którym można zapobiec dzięki szczepieniom matek, oraz dotyczące bezpieczeństwa i skuteczności szczepień u kobiet w ciąży, są niepełne i skąpe. Generowanie wiarygodnych danych i wyczerpujących dowodów naukowych w dziedzinie obciążenia chorobami, którym można zapobiec dzięki szczepieniom kobiet w ciąży i niemowląt w krajach o niskim dochodzie, odgrywa zasadniczą rolę i jest warunkiem przyszłego zdefiniowania polityki szczepienia matek w tym zakresie.

Cel główny: określenie obciążenia chorobami, którym można zapobiec dzięki szczepieniom kobiet w ciąży i niemowląt w krajach o niskim dochodzie, oraz ocena wpływu chorób współistniejących takich jak HIV, gruźlica i choroba Chagasa na to obciążenie.

Cele: dzięki wykorzystaniu najnowszej wiedzy naukowej w ramach projektu pilotażowego zostanie oszacowane obciążenie chorobami, którym można zapobiec dzięki szczepieniom (ze szczególnym uwzględnieniem zespołu Guillaina-Barré go, wirusa RSV, krztuśca, grypy, tężca i różyczki) u kobiet w ciąży i ich dzieci, a także zbadanie, jak zmienia się to obciążenie w populacji kobiet w ciąży, przy uwzględnieniu chorób współistniejących takich jak zakażenie wirusem HIV, gruźlica i zakażenie wirusem HIV z towarzyszącą gruźlicą na reprezentatywnych obszarach w Afryce Subsaharyjskiej, Ameryce Łacińskiej i na Karaibach.

Projekt pilotażowy może też się przyczynić do promowania oceny zastosowania szczepionek dopuszczonych do obrotu i szczepionek, nad którymi badania jeszcze trwają, u kobiet w ciąży w krajach o niskim dochodzie, gdzie szczepienia są najbardziej potrzebne (tj. może on wesprzeć budowę w krajach rozwijających się platformy szczepienia matek przeciwko grypie, obejmującej opiekę przedporodową), a także do eliminacji przeszkód w szczepieniu matek, określenia polityki szczepienia matek i dostarczenia wiedzy potrzebnej do wyznaczenia priorytetów w tej dziedzinie. Ponadto projekt ten jest proponowany we właściwym czasie, jeśli wziąć pod uwagę obecne inicjatywy globalnych podmiotów działających w sektorze opieki zdrowotnej dotyczące skutków szczepień oraz fakt, że w przyszłym dziesięcioleciu kraje o niskim i średnim dochodzie będą włączać do swoich rutynowych programów szczepień nowe, ratujące życie szczepionki. Projekt ten może pobudzić współpracę publiczno-prywatną oraz współpracę badawczą Północ-Południe.

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** (ciągły)

**08 02 77** (ciągły)

08 02 77 05 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

08 02 77 06 Działanie przygotowawcze — Aktywny udział najmłodszych i najstarszych pokoleń w Europie w politycznych procesach współstanowienia i współdecyzji

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
600 000	250 000				

*Uwagi*

Podstawowe badania na szczeblu UE na temat status quo we wszystkich państwach członkowskich, aby określić obszary działania lub wyciągnąć wnioski polityczne.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

08 02 77 07 Projekt pilotażowy — Optymalizacja nieinwazyjnego, optoakustycznego podwodnego wykrywania ryb in situ z wykorzystaniem wstępnego prototypu UFO w celu wsparcia szacowania zasobów EOG i lepszego wdrażania dyrektywy ramowej w sprawie strategii morskiej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
200 000	100 000				



## ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE (ciągły)

08 02 77 (ciągły)

08 02 77 07 (ciągły)

## Uwagi

Proponowane badanie jest całkowicie nowe, ponieważ w sposób synchroniczny łączy obrazowanie akustyczne o wysokiej rozdzielczości (w polu średnim i dalekim) z obrazowaniem optycznym (w polu bliskim) (słabe naświetlenie, wysokie częstotliwości) poprzez mechanizm łączenia i kalibracji, który przetwarza informacje z pola bliskiego w pole dalekie i vice versa. Celem jest określenie liczebności ryb, biomasy i różnorodności w kluczowych obszarach, jak również innych wskaźników dyrektywy w sprawie ramowej strategii morskiej (poprzez dalszy zestaw (środowiskowych) instrumentów). Zamiast obrazu sytuacji w danej chwili (generowanego jak w regularnych analizach) produkowane będą „materiały filmowe”, w których metoda oceny będzie zgodna z międzynarodowymi normami (ICES). Przewiduje się, że cały system będzie działał autonomicznie, nieinwazyjnie i w sposób ciągły, w trybie aktywizacji w reakcji na zdarzenie celem oszczędzania energii.

Na potrzeby pełnienia roli platformy badawczej zapewniona zostanie przez instytut badawczy – nieodpłatnie dla projektu – aparatura optoakustyczna (podwodne obserwatorium ryb – UFO) w celu optymalizacji modeli algorytmów rozpoznawania i powiązanych badań.

Wskazana kwota obejmuje m.in. koszty pomiarów biometrycznych ryb, modelowanie wieku, długości, biomasy i wielkości ryb w stosunku do obrazów uzyskanych dzięki zdjęciom/ nagraniom wideo, kwantyfikację oddziaływania na rafy poprzez eksperymenty znakowania, kalibrację (integracji) wyników biologicznych z wynikami akustycznymi i optycznymi, optymalizację modelu badania z perspektywy biologicznej, migrację i odseparowanie pojedynczych okazów ryb (śledzenie w polu średnim i dalekim), kontrolę pełnego oprzyrządowania w trybie aktywizacji w reakcji na zdarzenie, szacowanie odległości (stereometria w polu bliskim), odseparowanie ryb (śledzenie w polu średnim i dalekim) oraz kalibrację (integrację) wyników optycznych z wynikami akustycznymi i biologicznymi.

## Podstawa prawna

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

08 02 77 08 Projekt pilotażowy — Opracowanie zautomatyzowanego, nieinwazyjnego, optoakustycznego i testowego systemu sond UFO do wsparcia monitorowania bioróżnorodności ryb i innych kluczowych wskaźników dyrektywy w sprawie ramowej strategii morskiej w kluczowych obszarach morskich

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 200 000	600 000				

## Uwagi

Proponowane badanie jest całkowicie nowe, ponieważ w sposób synchroniczny łączy obrazowanie akustyczne o wysokiej rozdzielczości (w polu średnim i dalekim) z obrazowaniem optycznym (w polu bliskim) (słabe naświetlenie, wysokie częstotliwości) poprzez mechanizm łączenia i kalibracji, który przetwarza informacje z pola bliskiego w pole dalekie i vice versa. Celem jest określenie liczebności ryb, biomasy i różnorodności w kluczowych obszarach, jak również innych wskaźników dyrektywy w sprawie ramowej strategii morskiej (poprzez dalszy zestaw (środowiskowych) instrumentów). Zamiast obrazu sytuacji w danej chwili (generowanego jak w regularnych analizach) produkowane będą „materiały filmowe”, w których metoda oceny będzie zgodna z międzynarodowymi normami (ICES). Przewiduje się, że cały system będzie działał autonomicznie, nieinwazyjnie i w sposób ciągły, w trybie aktywizacji w reakcji na zdarzenie celem oszczędzania energii (Czy to ryba czy coś innego? Jeżeli ryba, następuje włączenie wszystkich instrumentów). Dwa podwodne obserwatoria ryb należące do systemu testowego zostaną przeszkolone w zakresie uczenia się wzajemnej komunikacji i wymiany istotnych informacji (np. dotyczących oddziaływania na rafy).

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 02 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE** *(ciągłdalszy)*

**08 02 77** *(ciągłdalszy)*

**08 02 77 08** *(ciągłdalszy)*

Wskazana kwota obejmuje m.in. koszty pomiarów biometrycznych ryb, modelowanie wieku, długości, biomasy i wielkości ryb w stosunku do obrazów uzyskanych dzięki zdjęciom/ nagraniom wideo, kwantyfikację oddziaływania na rafy poprzez eksperymenty znakowania, kalibrację (integrację) wyników biologicznych z wynikami akustycznymi i optycznymi, optymalizację modelu badania z perspektywy biologicznej, migrację i odseparowanie pojedynczych okazów ryb (śledzenie w polu średnim i dalekim), kontrolę pełnego oprzyrządowania w trybie aktywizacji w reakcji na zdarzenie, szacowanie odległości (stereometria w polu bliskim), szacowanie odległości (stereometria w polu bliskim), kalibrację (integrację) wyników optycznych z wynikami akustycznymi i biologicznymi, aparaturę sondującą oraz połączenie czujników technicznych.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 08 03 — PROGRAM EURATOM — DZIAŁANIA POŚREDNIE

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
08 03	PROGRAM EURATOM — DZIAŁANIA POŚREDNIE								
<b>08 03 01</b>	<b>Wydatki operacyjne na program Euratom</b>								
08 03 01 01	Euratom — Energia termojądrowa	1,1	132 239 003	132 233 979	122 147 186	146 941 084	112 579 654,61	97 841 864,61	73,99
08 03 01 02	Euratom — Rozszcze- pnie jądrowe i ochrona przed promie- niowaniem	1,1	59 135 715	p.m.	54 654 414	30 875 121	48 861 099,—	417 357,22	
	<i>Artykuł 08 03 01 – Razem</i>		191 374 718	132 233 979	176 801 600	177 816 205	161 440 753,61	98 259 221,83	74,31
<b>08 03 50</b>	<b>Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospo- darczego) na badania naukowe i rozwój tech- nologii</b>								
08 03 50 01	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospo- darczego) na badania naukowe i rozwój tech- nologii (2014–2020)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	34 406 584,72	33 548 036,36	
08 03 50 02	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospo- darczego) na badania naukowe i rozwój tech- nologii (przed 2014 r.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	6 831,01	13 653 880,91	
	<i>Artykuł 08 03 50 – Razem</i>		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	34 413 415,73	47 201 917,27	
<b>08 03 51</b>	<b>Zakończenie poprzedniego ramowego programu badawczo-naukowego Euratom (2007–2013)</b>	1,1	p.m.	16 387 468	p.m.	39 796 544	300 085,79	58 351 931,66	356,08
<b>08 03 52</b>	<b>Zakończenie poprzednich programów ramowych Euratom (sprzed 2007 r.)</b>	1,1	p.m.	194 291	p.m.	394 545	3 217,43	148 044,18	76,20
	<b>Rozdział 08 03 – Ogółem</b>		<b>191 374 718</b>	<b>148 815 738</b>	<b>176 801 600</b>	<b>218 007 294</b>	<b>196 157 472,56</b>	<b>203 961 114,94</b>	<b>137,06</b>

KOMISJA

TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 03 — PROGRAM EURATOM — DZIAŁANIA POŚREDNIE** (ciągły)*Uwagi*

Program badawczo-szkoleniowy Euratomu (2014–2018) („program Euratom”) uzupełnia program „Horyzont 2020” w odniesieniu do działań badawczych i szkoleniowych w dziedzinie jądrowej. Jego celem ogólnym jest prowadzenie działań badawczych i szkoleniowych w dziedzinie jądrowej z naciskiem na stałą poprawę bezpieczeństwa jądrowego i ochrony radiologicznej, w szczególności w celu przyczynienia się do realizacji długoterminowego celu w zakresie dekarbonizacji systemu energetycznego w sposób wydajny i bezpieczny. Wspierając takie badania, program Euratom przyczyni się do poprawy wyników w ramach trzech priorytetów programu „Horyzont 2020”: doskonała baza naukowa, wiodąca pozycja w przemyśle i wyzwania społeczne.

Działania pośrednie programu Euratom koncentrują się na dwóch obszarach: rozszczepienie jądrowe, bezpieczeństwo jądrowe i ochrona radiologiczna oraz program badawczo-rozwojowy w zakresie syntezy jądrowej.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczone na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

**08 03 01****Wydatki operacyjne na program Euratom***Uwagi*

W zakres programu Euratom, jeśli chodzi o działania pośrednie, wchodzi: bezpieczeństwo rozszczepienia jądrowego i ochrona przed promieniowaniem, jak również badania nad energią termojądrową i jej rozwój, co ma na celu zapewnienie powodzenia projektu ITER przy jednoczesnym umożliwieniu Europie czerpania z niego korzyści. Zintensyfikuje to wyniki uzyskane w ramach trzech następujących celów priorytetowych programu „Horyzont 2020”: doskonałej bazy naukowej, wiodącej pozycji w przemyśle i wyzwań społecznych.

**08 03 01 01**

Euratom — Energia termojądrowa

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
132 239 003	132 233 979	122 147 186	146 941 084	112 579 654,61	97 841 864,61

*Uwagi*

Działania prowadzone przez Euratom w zakresie syntezy jądrowej będą stanowić wsparcie wspólnych działań badawczych podejmowanych przez zainteresowane syntezą jądrową strony zaangażowane w realizację zadań związanych z planem działania w zakresie syntezy jądrowej. Ponadto będą one stanowić wsparcie dla opracowania i kwalifikacji materiałów dla demonstracyjnej elektrowni, jak również rozwiązania kwestii eksploatacji reaktora oraz opracowania i demonstracji wszystkich stosownych technologii związanych z demonstracyjną elektrownią termojądrową. Działania te przyczynią się również do realizacji lub wsparcia zarządzania wiedzą i transferu technologii z badań współfinansowanych w ramach tego programu do przemysłu, z wykorzystaniem wszystkich innowacyjnych aspektów badań. Ponadto działania te będą służyć budowie, modernizacji, stosowaniu i ciągłej dostępności kluczowej infrastruktury badawczej w ramach programu Euratom.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 1314/2013 z dnia 16 grudnia 2013 r. w sprawie programu badawczo-szkoleniowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (2014–2018) uzupełniającego „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 948), w szczególności jego art. 3 ust. 2 lit. e)–h).

**ROZDZIAŁ 08 03 — PROGRAM EURATOM — DZIAŁANIA POŚREDNIE** (ciągły)**08 03 01** (ciągły)

## 08 03 01 02 Euratom — Rozszczepienie jądrowe i ochrona przed promieniowaniem

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
59 135 715	p.m.	54 654 414	30 875 121	48 861 099,—	417 357,22

## Uwagi

Działania prowadzone przez Euratom w zakresie rozszczepienia jądrowego będą stanowić wsparcie dla wspólnych działań naukowych dotyczących bezpiecznej eksploatacji systemów reaktorów, które są stosowane lub które mogą być stosowane w przyszłości w Unii. Będą również stanowić wkład w opracowanie rozwiązań służących gospodarowaniu jądrowymi odpadami końcowymi. Ponadto działania te będą stanowić wsparcie dla wspólnych lub skoordynowanych działań badawczych, z naciskiem na zagrożenia związane z niskimi dawkami promieniowania (narażenie przemysłowe, medyczne lub środowiskowe). Działania w zakresie rozszczepienia jądrowego będą ponadto promować wspólne działania w zakresie szkoleń i mobilności między ośrodkami badawczymi a przemysłem, jak również między różnymi państwami członkowskimi i państwami stowarzyszonymi oraz wspierać zachowanie wielodyscyplinarnych kompetencji w dziedzinie jądrowej.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 1314/2013 z dnia 16 grudnia 2013 r. w sprawie programu badawczo-szkoleniowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (2014–2018) uzupełniającego „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 948), w szczególności jego art. 3 ust. 2 lit. a)–d).

**08 03 50 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii**

## 08 03 50 01 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	34 406 584,72	33 548 036,36

## Uwagi

Artykuł ten przeznaczony jest na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, na lata 2014–2020.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 03 — PROGRAM EURATOM — DZIAŁANIA POŚREDNIE** (ciągły)

**08 03 50** (ciągły)

08 03 50 01 (ciągły)

Dochody z porozumień o współpracy pomiędzy Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Szwajcarią lub wielostronnych porozumień w dziedzinie rozwoju syntezy jądrowej (EFDA) zostaną wprowadzone w pozycjach 6 0 1 1 i 6 0 1 2 zestawienia dochodów oraz mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

08 03 50 02 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	6 831,01	13 653 880,91

*Uwagi*

Artykuł ten przeznaczony jest na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, z okresu przed rokiem 2014.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

Dochody z porozumień o współpracy pomiędzy Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Szwajcarią lub wielostronnych porozumień w dziedzinie rozwoju syntezy jądrowej (EFDA) zostaną wprowadzone w pozycjach 6 0 1 1 i 6 0 1 2 zestawienia dochodów oraz mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

**08 03 51 Zakończenie poprzedniego ramowego programu badawczo-naukowego Euratom (2007–2013)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	16 387 468	p.m.	39 796 544	300 085,79	58 351 931,66

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

**ROZDZIAŁ 08 03 — PROGRAM EURATOM — DZIAŁANIA POŚREDNIE** (ciągły)**08 03 51** (ciągły)

Program obejmuje dwa zakresy tematyczne:

Badania w zakresie syntezy jądrowej, obejmujące różne działania od badań podstawowych po rozwój technologii, budowę dużych projektów oraz działalność szkoleniową i edukacyjną. Synteza jądrowa stwarza perspektywę prawie nieograniczonego dostępu do czystej energii, a decydującym krokiem na drodze do osiągnięcia tego celu jest projekt ITER. Realizacja projektu ITER stanowi w związku z tym zasadniczy element obecnej strategii unijnej. Musi ją uzupełniać ukierunkowany europejski program badawczo-rozwojowy w zakresie syntezy jądrowej, mający na celu przygotowanie wykorzystania ITER oraz opracowanie podstaw naukowych oraz technologii, które będą potrzebne w trakcie jego funkcjonowania i w późniejszym okresie.

Badania nad rozszczepialnością, których celem jest ustanowienie solidnej bazy naukowej i technicznej w celu przyspieszenia praktycznego rozwoju bezpieczniejszego zarządzania długożyciowymi odpadami promieniotwórczymi, pobudzania bezpieczniejszego, bardziej zasobooszczędnego i racjonalnego pod względem kosztów wykorzystania energii jądrowej oraz zapewnienie solidnego i społecznie akceptowanego systemu ochrony człowieka i środowiska przed skutkami promieniowania.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2006/970/Euratom z dnia 18 grudnia 2006 r. dotycząca siódmego programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Euratom) w zakresie działań badawczych i szkoleniowych w dziedzinie jądrowej (2007–2011) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 47).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 1908/2006 z dnia 19 grudnia 2006 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i uczelni wyższych w działaniach prowadzonych w ramach siódmego programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej oraz zasady upowszechniania wyników badań (2007–2011) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2006/976/Euratom z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego wdrażającego siódmy program ramowy Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Euratom) w zakresie działań badawczych i szkoleniowych w dziedzinie jądrowej (2007–2011) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 404).

Decyzja Rady 2012/93/Euratom z dnia 19 grudnia 2011 r. dotycząca programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej w zakresie działań badawczych i szkoleniowych w dziedzinie jądrowej (2012–2013) (Dz.U. L 47 z 18.2.2012, s. 25).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 139/2012 z dnia 19 grudnia 2011 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i szkół wyższych w działaniach pośrednich prowadzonych na podstawie programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej oraz zasady upowszechniania wyników badań (2012–2013) (Dz.U. L 47 z 18.2.2012, s. 1).

Decyzja Rady 2012/94/Euratom z dnia 19 grudnia 2011 r. dotycząca programu szczegółowego, który ma zostać zrealizowany w formie działań pośrednich w ramach wdrażania programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej w zakresie działań badawczych i szkoleniowych w dziedzinie jądrowej (2012–2013) (Dz.U. L 47 z 18.2.2012, s. 33).

**08 03 52** **Zakończenie poprzednich programów ramowych Euratom (sprzed 2007 r.)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	194 291	p.m.	394 545	3 217,43	148 044,18

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 03 — PROGRAM EURATOM — DZIAŁANIA POŚREDNIE** (ciągły)

**08 03 52** (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 94/268/Euratom, EWG z dnia 26 kwietnia 1994 r. dotycząca programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i szkoleń dla Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (1994–1998) (Dz.U. L 115 z 6.5.1994, s. 31).

Decyzja 96/253/Euratom z dnia 4 marca 1996 r. dostosowująca decyzję 94/268/Euratom dotyczącą programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i szkoleń dla Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (1994–1998) po przystąpieniu Republiki Austrii, Republiki Finlandii oraz Królestwa Szwecji do Unii Europejskiej (Dz.U. L 86 z 4.4.1996, s. 72).

Decyzja nr 616/96/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 25 marca 1996 r. dostosowująca decyzję nr 1110/94/WE dotyczącą czwartego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1994–1998) po przystąpieniu Republiki Austrii, Republiki Finlandii oraz Królestwa Szwecji do Unii Europejskiej (Dz.U. L 86 z 4.4.1996, s. 69).

Decyzja Rady 1999/64/Euratom z dnia 22 grudnia 1998 r. w sprawie piątego programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Euratom) w dziedzinie działań badawczych i szkoleniowych (1998–2002) (Dz.U. L 26 z 1.2.1999, s. 34).

Decyzja Rady 2002/668/Euratom z dnia 3 czerwca 2002 r. dotycząca szóstego programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Euratom) dla badań jądrowych i działań szkoleniowych, przyczyniającego się także do utworzenia Europejskiej Przestrzeni Badawczej (2002–2006) (Dz.U. L 232 z 29.8.2002, s. 34).

Decyzja Rady 2002/837/Euratom z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca program szczegółowy (Euratom) badań i szkoleń w zakresie energii jądrowej (2002–2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, s. 74).



## ROZDZIAŁ 08 05 — PROGRAM NAUKOWO-BADAWCZY FUNDUSZU BADAWCZEGO WĘGLA I STALI

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
08 05	PROGRAM NAUKOWO-BADAWCZY FUNDUSZU BADAWCZEGO WĘGLA I STALI								
08 05 01	Program badań w dziedzinie stali	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	35 644 823,—	35 177 770,27	
08 05 02	Program badań w dziedzinie węgla	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	14 906 689,—	13 776 454,34	
	<b>Rozdział 08 05 – Ogółem</b>		<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>50 551 512,—</b>	<b>48 954 224,61</b>	

## Uwagi

Fundusz Badawczy Węgla i Stali finansuje co roku innowacyjne projekty służące wzmocnieniu bezpieczeństwa, efektywności i przewagi konkurencyjnej unijnego przemysłu węgla i stali. Został stworzony w 2002 r., aby wykorzystać pomysły doświadczenia Europejskiej Wspólnoty Węgla i Stali. Rozdział środków budżetowych pomiędzy badania dotyczące węgla (27,2 %) i badania dotyczące stali (72,8 %) został określony w decyzji Rady 2003/76/WE z dnia 1 lutego 2003 r. ustanawiającej środki niezbędne do wykonania Protokołu załączonego do Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską w sprawie skutków finansowych wygaśnięcia Traktatu EWWiS i w sprawie Funduszu Badawczego Węgla i Stali (Dz.U. L 29 z 5.2.2003, s. 22).

## 08 05 01 Program badań w dziedzinie stali

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	35 644 823,—	35 177 770,27

## Uwagi

Działania w ramach programu badań w dziedzinie stali mają na celu udoskonalanie procesów produkcji stali w celu podwyższenia jakości produktu i zwiększania produktywności. Integralną część pożądaných udoskonaleń stanowią: ograniczenie emisji, zużycia energii i oddziaływania na środowisko naturalne, jak również poprawa w zakresie wykorzystywania surowców i ochrony zasobów.

## Podstawa prawna

Decyzja Rady 2008/376/WE z dnia 29 kwietnia 2008 r. w sprawie przyjęcia Programu badawczego Funduszu Badawczego Węgla i Stali i wieloletnich wytycznych technicznych dotyczących tego programu (Dz.U. L 130 z 20.5.2008, s. 7).

## 08 05 02 Program badań w dziedzinie węgla

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	14 906 689,—	13 776 454,34

KOMISJA  
TYTUŁ 08 — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJE

**ROZDZIAŁ 08 05 — PROGRAM NAUKOWO-BADAWCZY FUNDUSZU BADAWCZEGO WĘGLA I STALI** *(ciągłdalszy)*

**08 05 02** *(ciągłdalszy)*

*Uwagi*

Działania w ramach programu badawczego w dziedzinie węgla mają na celu zmniejszenie całkowitego kosztu produkcji górniczej, poprawę jakości produktów i zmniejszenie kosztów wykorzystywania węgla. Projekty badawcze mają również na celu osiągnięcie postępu naukowego i technologicznego w celu poszerzenia wiedzy na temat zachowania i kontroli złóż w odniesieniu do ciśnienia górotworu, emisji gazów, ryzyka eksplozji, wentylacji i wszystkich innych czynników oddziałujących na czynności wydobywcze. Projekty badawcze realizujące te cele muszą przedstawiać możliwość osiągnięcia wyników mających zastosowanie w perspektywie krótko- lub średnioterminowej do istotnej części produkcji unijnej.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2008/376/WE z dnia 29 kwietnia 2008 r. w sprawie przyjęcia Programu badawczego Funduszu Badawczego Węgla i Stali i wieloletnich wytycznych technicznych dotyczących tego programu (Dz.U. L 130 z 20.5.2008, s. 7).

*TYTUŁ 09*

**SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE**

KOMISJA

TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

## TYTUŁ 09

## SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
09 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE”	117 303 475	117 303 475	115 875 353	115 875 353	133 662 500,79	133 662 500,79
09 02	JEDNOLITY RYNEK CYFROWY	19 583 000	20 817 000	18 396 755	19 230 445	18 955 811,10	17 047 935,97
09 03	INSTRUMENT „ŁĄCZĄC EUROPE” (CEF) — SIECI TELEKOMUNIKACYJNE	140 417 661	79 544 909	91 642 770	72 471 741	86 634 073,06	5 706 591,58
09 04	HORYZONT 2020	1 396 861 728	2 027 749 775	1 506 779 569	1 525 102 580	1 474 801 963,88	1 035 193 554,99
09 05	KREATYWNA EUROPA	129 148 500	127 641 498	123 120 000	121 683 724	135 615 165,07	142 883 510,73
	<b>Tytuł 09 – Ogółem</b>	<b>1 803 314 364</b>	<b>2 373 056 657</b>	<b>1 855 814 447</b>	<b>1 854 363 843</b>	<b>1 849 669 513,90</b>	<b>1 334 494 094,06</b>

## TYTUŁ 09

## SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

## ROZDZIAŁ 09 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
09 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE”					
<b>09 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Sieci komunikacyjne, treści i technologie”</b>	5,2	43 222 990	42 390 372	43 558 797,68	100,78
<b>09 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Sieci komunikacyjne, treści i technologie”</b>					
09 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	2 536 752	2 100 737	2 020 819,66	79,66
09 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	1 891 695	1 682 837	1 837 401,—	97,13
	Artykuł 09 01 02 – Razem		4 428 447	3 783 574	3 858 220,66	87,12
<b>09 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi z dziedziny technologii informacyjno-komunikacyjnych w obszarze polityki „Sieci komunikacyjne, treści i technologie”</b>	5,2	2 758 538	2 691 197	3 145 807,19	114,04
<b>09 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Sieci komunikacyjne, treści i technologie”</b>					
09 01 04 01	Wydatki pomocnicze na instrument „Łącząc Europę” (CEF) — Technologie informacyjno-komunikacyjne (ICT)	1,1	497 000	323 000	193 643,—	38,96
09 01 04 02	Wydatki pomocnicze na program „Kreatywna Europa” — Podprogram „Media”	3	1 414 980	1 374 030	1 427 720,26	100,90
	Artykuł 09 01 04 – Razem		1 911 980	1 697 030	1 621 363,26	84,80
<b>09 01 05</b>	<b>Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Sieci komunikacyjne, treści i technologie”</b>					
09 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	43 255 948	43 000 000	48 584 372,—	112,32

KOMISJA

TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE”**  
(ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>09 01 05</b>	(ciągłysz)					
09 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	11 242 239	11 423 259	12 312 717,—	109,52
09 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	10 483 333	10 889 921	20 581 223,—	196,32
	Artykuł 09 01 05 – Razem		64 981 520	65 313 180	81 478 312,—	125,39
	<b>Rozdział 09 01 – Ogółem</b>		<b>117 303 475</b>	<b>115 875 353</b>	<b>133 662 500,79</b>	<b>113,95</b>

**09 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Sieci komunikacyjne, treści i technologie”**

Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
43 222 990	42 390 372	43 558 797,68

**09 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Sieci komunikacyjne, treści i technologie”**

09 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 536 752	2 100 737	2 020 819,66

09 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 891 695	1 682 837	1 837 401,—

**09 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi z dziedziny technologii informacyjno-komunikacyjnych w obszarze polityki „Sieci komunikacyjne, treści i technologie”**

Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 758 538	2 691 197	3 145 807,19

**ROZDZIAŁ 09 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE”**  
(ciągły)**09 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Sieci komunikacyjne, treści i technologie”**

09 01 04 01 Wydatki pomocnicze na instrument „Łącząc Europę” (CEF) — Technologie informacyjno-komunikacyjne (ICT)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
497 000	323 000	193 643,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte tą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie wydatków na pomoc techniczną lub administracyjną związaną z identyfikacją, przygotowaniem, zarządzaniem, monitorowaniem, audytem i nadzorowaniem programu lub działań.

Do środków zapisanych w tej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Zob. artykuły 09 03 01, 09 03 02 oraz 09 03 03.

09 01 04 02 Wydatki pomocnicze na program „Kreatywna Europa” — Podprogram „Media”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 414 980	1 374 030	1 427 720,26

*Uwagi**Dawna pozycja 15 01 04 02 (częściowo)*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z pracami w zakresie przygotowania, monitorowania, oceny i promocji, które są niezbędne do zarządzania programem „Kreatywna Europa” i osiągnięcia jego celów; są to w szczególności wydatki poniesione z tytułu badań, spotkań ekspertów, działań informacyjnych i komunikacyjnych obejmujących między innymi komunikację instytucjonalną dotyczącą priorytetów politycznych Unii, w zakresie, w jakim są one związane z ogólnymi celami tej pozycji, oraz wydatki związane z sieciami informatycznymi służącymi wymianie i przetwarzaniu informacji, wraz z wszelkimi innymi wydatkami na pomoc techniczną i administracyjną poniesionymi przez Komisję w związku z zarządzaniem programem.

KOMISJA

TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE”**  
(ciągłdalszy)**09 01 04** (ciągłdalszy)

09 01 04 02 (ciągłdalszy)

Do środków zapisanych w tej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów objętych europejską polityką sąsiedztwa, zgodnie z procedurami uzgodnionymi z tymi krajami w następstwie umów ramowych dotyczących ich uczestnictwa w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładu Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonego na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 15 04.

**09 01 05** **Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Sieci komunikacyjne, treści i technologie”**

09 01 05 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
43 255 948	43 000 000	48 584 372,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony, wdrażającymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” i zajmującymi stanowiska przewidziane w zatwierdzonym planie zatrudnienia, którzy są zaangażowani w działania pośrednie w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony oddelegowanymi do delegatur Unii.



**ROZDZIAŁ 09 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE”**  
(ciągłdalszy)**09 01 05** (ciągłdalszy)

09 01 05 01 (ciągłdalszy)

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 09 04.

09 01 05 02 Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
11 242 239	11 423 259	12 312 717,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel zewnętrzny wdrażający programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym personel zewnętrzny oddelegowany do delegatur Unii.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 09 04.

09 01 05 03 Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
10 483 333	10 889 921	20 581 223,—

KOMISJA

TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE”**  
(ciągłdalszy)**09 01 05** (ciągłdalszy)

09 01 05 03 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków administracyjnych na całe zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym innych wydatków administracyjnych poniesionych przez personel oddelegowany do delegatur Unii.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na pomoc techniczną i administracyjną związaną z określeniem, przygotowaniem, monitorowaniem, kontrolą i nadzorowaniem programu lub projektów oraz zarządzaniem nimi, w tym na konferencje, warsztaty, seminaria, opracowanie i utrzymanie systemów informatycznych, wyjazdy służbowe, szkolenia i wydatki reprezentacyjne.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 09 04.

KOMISJA  
TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

## ROZDZIAŁ 09 02 — JEDNOLITY RYNEK CYFROWY

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
09 02	JEDNOLITY RYNEK CYFROWY								
09 02 01	<i>Ustalanie i wdrażanie polityki unijnej w dziedzinie łączności elek- tronicznej</i>	1,1	3 530 000	4 100 000	3 258 000	3 702 485	3 188 254,46	2 817 710,61	68,72
09 02 03	<i>Agencja Unii Euro- pejskiej ds. Bezpieczeństwa Sieci i Informacji (ENISA)</i>	1,1	10 070 000	10 070 000	9 100 612	9 100 612	9 085 457,86	9 085 457,86	90,22
09 02 04	<i>Organ Europejskich Regulatorów Łączności Elektronicznej (BEREC) — Urząd</i>	1,1	4 072 000	4 072 000	3 498 143	3 498 143	4 162 873,64	4 162 792,—	102,23
09 02 05	<i>Środki dotyczące treści cyfrowych oraz branży audiowizualnej i innych branż medialnych</i>	3	1 061 000	1 200 000	1 040 000	1 087 338	1 019 225,14	150 215,14	12,52
09 02 77	<i>Projekty pilotażowe i działania przygo- wawcze</i>								
09 02 77 02	Projekt pilotażowy — Wdrożenie narzędzia monitorowania pluralizmu mediów	3	p.m.	p.m.	p.m.	326 889	500 000,—	426 079,92	
09 02 77 03	Projekt pilotażowy — Europejskie Centrum Wolności Prasy i Mediów	3	p.m.	400 000	p.m.	764 978	1 000 000,—	405 680,44	101,42
09 02 77 04	Działanie przygo- wawcze — Europejskie Centrum Wolności Prasy i Mediów	3	500 000	600 000	1 000 000	500 000			
09 02 77 05	Działanie przygo- wawcze — Wdrożenie narzędzia monitorowania pluralizmu mediów	3	350 000	375 000	500 000	250 000			
	<i>Artykuł 09 02 77 – Razem</i>		850 000	1 375 000	1 500 000	1 841 867	1 500 000,—	831 760,36	60,49
	<b>Rozdział 09 02 – Ogółem</b>		<b>19 583 000</b>	<b>20 817 000</b>	<b>18 396 755</b>	<b>19 230 445</b>	<b>18 955 811,10</b>	<b>17 047 935,97</b>	<b>81,89</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 02 — JEDNOLITY RYNEK CYFROWY** (ciągły)

**09 02 01 Ustalanie i wdrażanie polityki unijnej w dziedzinie łączności elektronicznej**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
3 530 000	4 100 000	3 258 000	3 702 485	3 188 254,46	2 817 710,61

Uwagi

Dawne artykuły 09 02 01 i 12 02 01 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wydatków związanych z zespołem działań stworzonych dla:

- koordynacji lepszych ram regulacyjnych na rzecz konkurencji, inwestycji i wzrostu gospodarczego w odniesieniu do pełnego zakresu zagadnień w obszarze łączności elektronicznej: analizy ekonomicznej, oceny skutków, opracowania strategii, przestrzegania uregulowań,
- realizacji i przeglądu polityki unijnej dotyczącej sieci i usług łączności elektronicznej w celu zainicjowania przedsięwzięć mających sprostać wyzwaniom pojawiającym się w tym dynamicznie rozwijającym się sektorze (konwergencja łączności elektronicznej z przekazem audiowizualnym i dostarczaniem treści),
- ułatwienia tworzenia i wdrażania jednolitego rynku cyfrowego poprzez działania związane z celami w zakresie internetu szerokopasmowego za pośrednictwem regulacji, działań politycznych i publicznego wsparcia finansowego, w tym koordynację z polityką spójności w obszarach mających znaczenie dla sieci i usług komunikacji elektronicznej,
- opracowania strategii i instrumentów koordynacji, które zapewnią wdrożenie przez państwa członkowskie krajowych planów działania w dziedzinie sieci szerokopasmowych w odniesieniu do infrastruktury stacjonarnej i ruchomej i ich możliwej konwergencji, w tym uspołnienia i zwiększenia efektywności gospodarczej interwencji publicznej na szczeblu unijnym i państw członkowskich,
- opracowania polityki i przepisów, ze szczególnym naciskiem na kwestie związane z dostępem i zezwoleniami w odniesieniu do sieci i usług łączności elektronicznej, zwłaszcza takie jak interoperacyjność, wzajemne połączenia, prace budowlane, niezależność organów regulacyjnych i nowe środki mające na celu wzmocnienie jednolitego rynku,
- ułatwienia monitorowania i wdrażania odpowiednich przepisów we wszystkich państwach członkowskich,
- zapewnienia koordynacji postępowań o uchybienie i wkładu w stosownych kwestiach dotyczących pomocy państwa,
- opracowania polityki i przepisów, ze szczególnym naciskiem na kwestie związane z handlem detalicznym i konsumentami, zwłaszcza takie jak neutralność sieci, zmiana dostawcy usług, roaming, stymulowanie popytu i użytkowania oraz usługa powszechna,
- opracowania i wdrożenia jednolitych regulacji rynkowych, które mają być wprowadzane przez krajowe organy regulacyjne, oraz dla odpowiadania na indywidualne zgłoszenia od tych organów dotyczące zwłaszcza właściwych rynków, konkurencji i stosownych interwencji regulacyjnych, w szczególności w odniesieniu do sieci nowej generacji,
- opracowania ogólnej polityki, która zapewni, aby państwa członkowskie odpowiednio zarządzały wszystkimi zastosowaniami widma, w tym w obrębie różnych obszarów rynku wewnętrznego, takich jak łączność elektroniczna, internet szerokopasmowy i innowacje,

**ROZDZIAŁ 09 02 — JEDNOLITY RYNEK CYFROWY** (ciągłdalszy)**09 02 01** (ciągłdalszy)

- promowania i monitorowania procedury wdrażania ram regulacyjnych sieci i usług łączności elektronicznej (łącznie z mechanizmem określonym w art. 7 dyrektywy 2002/21/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 7 marca 2002 r. w sprawie wspólnych ram regulacyjnych sieci i usług łączności elektronicznej (dyrektywa ramowa) (Dz.U. L 108 z 24.4.2002, s. 33)),
- umożliwienia państwom trzecim realizacji polityki otwierania swoich rynków w takim samym stopniu jak w Unii,
- promowania i monitorowania realizacji programu dotyczącego polityki w zakresie widma radiowego (decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 243/2012/UE z dnia 14 marca 2012 r. w sprawie ustanowienia wieloletniego programu dotyczącego polityki w zakresie widma radiowego (Dz.U. L 81 z 21.3.2012, s. 7)),
- opracowania polityki na szczeblu Unii dotyczącej praw autorskich, w szczególności udostępniania w internecie treści chronionych prawem autorskim na jednolitym rynku cyfrowym, w tym oceny barier prawnych i gospodarczych, które wynikają z ram regulacyjnych na poziomie Unii lub krajowym w państwach członkowskich lub z praktyk stosowanych w ramach sektora,
- opracowania, realizacji i monitorowania działań w ramach jednolitego rynku cyfrowego dotyczących handlu elektronicznego w Unii, w szczególności związanych z dyrektywą 2000/31/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 8 czerwca 2000 r. w sprawie niektórych aspektów prawnych usług społeczeństwa informacyjnego, w szczególności handlu elektronicznego w ramach rynku wewnętrznego (dyrektywa o handlu elektronicznym) (Dz.U. L 178 z 17.7.2000, s. 1), w tym oceny barier prawnych i ekonomicznych wynikających z ram prawnych rynku wewnętrznego w odniesieniu do handlu elektronicznego lub ze związanych z nimi środków,
- wspierania działań mających na celu zapewnienie nieprzerwanej stabilności i bezpieczeństwa internetu zarządzanego za pomocą modelu z autentycznym udziałem wielu zainteresowanych stron, aby zapewnić pełne wykorzystanie gospodarczych i społecznych możliwości stwarzanych przez komunikację elektroniczną,
- kontynuacji wdrażania komunikatu Komisji Europejskiej „Polityka wobec internetu i zarządzanie internetem – Rola Europy w kształtowaniu przyszłości zarządzania internetem” (COM(2014)72 final), a także postępowania zgodnie z konkretnymi wezwaniami ze strony państw członkowskich zawartymi w konkluzjach Rady na temat zarządzania internetem z dnia 27 listopada 2014 r. oraz Parlamentu Europejskiego sformułowanymi w rezolucji z dnia 11 lutego 2015 r. w sprawie przedłużenia mandatu Forum Zarządzania Internetem (2015/2526(RSP)),
- dalszego zapewnienia wsparcia finansowego dla Forum Zarządzania Internetem, a także zapewnienia wsparcia finansowego dla ogólnoeuropejskiego dialogu na temat zarządzania internetem (EuroDIG) w celu zapewnienia im stabilności finansowej, a zatem trwałości funkcjonowania; obejmuje to również wsparcie finansowe różnych inicjatyw odnoszących się do zwiększenia efektów działania obu forów,
- propagowania znaczenia ICT w opracowywaniu celów zrównoważonego rozwoju po 2015 r., w tym poprzez środki służące do budowania potencjału i zaufania w obszarze komunikacji elektronicznej adresowane do państw trzecich.

Szczegółowe cele tych działań obejmują:

- opracowanie polityki i strategii unijnej w dziedzinie usług i sieci łączności elektronicznej (uwzględniającej konwergencję pomiędzy usługami łączności elektronicznej i środowiskiem audiowizualnym, aspekty związane z internetem itd.),
- rozwój polityki unijnej w zakresie widma radiowego,
- rozwój działalności w dziedzinach łączności ruchomej i satelitarnej, w szczególności w odniesieniu do częstotliwości, oraz stymulowanie popytu,

KOMISJA  
TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 02 — JEDNOLITY RYNEK CYFROWY** (ciągły)

**09 02 01** (ciągły)

- analizę sytuacji i przyjętego prawodawstwa w tych obszarach, jak również decyzji dotyczących pomocy państwa,
- analizę stanu finansowego sektora i intensywności dokonywania w nim inwestycji,
- koordynację tych obszarów polityki i inicjatyw w środowisku międzynarodowym (np. w ramach światowej konferencji radiokomunikacyjnej, Europejskiej Konferencji Administracji Poczty i Telekomunikacyjnych itp.),
- opracowanie działań i inicjatyw w odniesieniu do jednolitego rynku cyfrowego,
- rozwój działalności i inicjatyw związanych z polityką spójności,
- rozwój i utrzymanie bazy danych dotyczącej polityki w zakresie widma radiowego i inne działania związane z monitorowaniem i wdrażaniem tego programu,
- propagowanie i dalszy rozwój wizji Unii modelu zarządzania internetem z udziałem wielu zainteresowanych stron.

Działania te polegają między innymi na przygotowywaniu analiz i raportów z postępów, prowadzeniu konsultacji z zainteresowanymi stronami i społeczeństwem, przygotowywaniu komunikatów, projektów aktów prawnych i monitorowaniu stosowania przepisów, a także na tłumaczeniu powiadomień i konsultacji, o których mowa w art. 7 dyrektywy 2002/21/WE.

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie w szczególności umów o wykonanie analiz, raportów ekspertów, badań szczegółowych, oszacowań, koordynowania, dotacji i współfinansowania pewnych działań.

Ponadto środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na spotkania ekspertów, działalność informacyjną, opłaty członkowskie, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów polityki lub na środki objęte tą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**09 02 03** **Agencja Unii Europejskiej ds. Bezpieczeństwa Sieci i Informacji (ENISA)**

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
10 070 000	10 070 000	9 100 612	9 100 612	9 085 457,86	9 085 457,86

**ROZDZIAŁ 09 02 — JEDNOLITY RYNEK CYFROWY** (ciągłdalszy)**09 02 03** (ciągłdalszy)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Agencji (tytuły 1 i 2) oraz jej wydatków operacyjnych związanych wyłącznie z programem prac (tytuł 3).

Agencja została utworzona do poprawy zdolności Unii, państw członkowskich i, w konsekwencji, środowiska biznesu, do zapobiegania problemom dotyczącym bezpieczeństwa sieci i informacji, należytego ich dostrzegania i reagowania na nie. Dążąc do tego celu, Agencja będzie rozwijała wysokie standardy wiedzy specjalistycznej i stymulowała zakrojoną na szeroką skalę współpracę stron działających w sektorze publicznym i prywatnym.

Agencja ma na celu udzielanie pomocy i dostarczanie Komisji i państwom członkowskim informacji dotyczących zagadnień związanych z bezpieczeństwem sieci i informacji, które leżą w zakresie jej kompetencji, oraz udzielanie pomocy Komisji, gdy Komisja się o nią zwróci, w technicznych pracach przygotowawczych na rzecz aktualizacji i opracowywania prawodawstwa unijnego w dziedzinie bezpieczeństwa sieci i informacji.

Agencja musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Do środków zapisanych w tym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)-g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 16 rozporządzenia Komisji (WE, Euratom) nr 2343/2002 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Na podstawie art. 208 rozporządzenia finansowego i stosownych artykułów ramowego rozporządzenia finansowego dla każdego organu utworzonego przez Wspólnoty Rola Parlamentu Europejskiego i Rady została wzmocniona.

Plan zatrudnienia agencji jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 10 120 000 EUR. Kwotę 50 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 10 070 000 EUR zapisanej w budżecie.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 526/2013 z dnia 21 maja 2013 r. w sprawie Agencji Unii Europejskiej ds. Bezpieczeństwa Sieci i Informacji (ENISA) oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 460/2004 (Dz.U. L 165 z 18.6.2013, s. 41).

KOMISJA  
TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 02 — JEDNOLITY RYNEK CYFROWY** (ciągłszy)

**09 02 04 Organ Europejskich Regulatorów Łączności Elektronicznej (BEREC) — Urząd**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
4 072 000	4 072 000	3 498 143	3 498 143	4 162 873,64	4 162 792,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Urzędu (tytuły 1 i 2) oraz jego wydatków operacyjnych związanych wyłącznie z programem prac (tytuł 3).

BEREC jest wyspecjalizowanym i niezależnym organem doradczym złożonym z ekspertów, wspierającym Komisję i krajowe organy regulacyjne w zakresie wdrażania ram regulacyjnych Unii dotyczących łączności elektronicznej w celu propagowania spójnego podejścia regulacyjnego w całej Unii. Organ ten nie należy do organów Unii ani nie posiada własnej osobowości prawnej.

Urząd został ustanowiony jako organ Unii posiadający osobowość prawną w celu zapewniania wsparcia w zakresie administracji i wiedzy fachowej w zakresie wykonywania zadań powierzonych BEREC na mocy rozporządzenia (WE) nr 1211/2009.

Urząd musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Do środków zapisanych w tym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 16 rozporządzenia Komisji (WE, Euratom) nr 2343/2002 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Na podstawie art. 208 rozporządzenia finansowego i stosownych artykułów ramowego rozporządzenia finansowego dla każdego organu utworzonego przez Wspólnoty rola Parlamentu Europejskiego i Rady została wzmocniona.

Plan zatrudnienia tego Urzędu jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 4 246 000 EUR. Kwotę 174 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 4 072 000 EUR zapisanej w budżecie.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1211/2009 z dnia 25 listopada 2009 r. ustanawiające Organ Europejskich Regulatorów Łączności Elektronicznej (BEREC) oraz Urząd (Dz.U. L 337 z 18.12.2009, s. 1).



## ROZDZIAŁ 09 02 — JEDNOLITY RYNEK CYFROWY (ciągłysz)

## 09 02 05 Środki dotyczące treści cyfrowych oraz branży audiowizualnej i innych branż medialnych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 061 000	1 200 000	1 040 000	1 087 338	1 019 225,14	150 215,14

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie następujących działań:

- wdrożenia dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/13/UE z dnia 10 marca 2010 r. w sprawie koordynacji niektórych przepisów ustawowych, wykonawczych i administracyjnych państw członkowskich dotyczących świadczenia audiowizualnych usług medialnych (dyrektywa o audiowizualnych usługach medialnych) (Dz.U. L 95 z 15.4.2010, s. 1),
- monitorowania rozwoju sektora mediów, z uwzględnieniem pluralizmu i wolności mediów, oraz
- gromadzenia i rozpowszechniania danych i analiz o charakterze gospodarczym i prawnym dotyczących sektora audiowizualnego oraz sektorów medialnego i treści cyfrowych, w których zachodzi konwergencja.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu środków objętych niniejszym artykułem, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Podstawa prawna

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## 09 02 77 Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze

09 02 77 02 Projekt pilotażowy — Wdrożenie narzędzia monitorowania pluralizmu mediów

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	326 889	500 000,—	426 079,92

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

KOMISJA  
TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 02 — JEDNOLITY RYNEK CYFROWY** (ciągły)

**09 02 77** (ciągły)

09 02 77 02 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

09 02 77 03 Projekt pilotażowy — Europejskie Centrum Wolności Prasy i Mediów

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	400 000	p.m.	764 978	1 000 000,—	405 680,44

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

09 02 77 04 Działanie przygotowawcze — Europejskie Centrum Wolności Prasy i Mediów

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	600 000	1 000 000	500 000		

*Uwagi*

Proponowane Europejskie Centrum Wolności Prasy i Mediów opiera się na Karcie praw podstawowych Unii Europejskiej i Europejskiej karcie na rzecz wolności prasy, działając jako pojedynczy punkt kontaktowy na szczeblu europejskim dla organizacji dziennikarskich lub osób i podmiotów działających w obszarze mediów, zgłaszających naruszenia postanowień tych kart. Będzie centralnym i jedynym centrum w Europie monitorującym i dokumentującym wszelkie takie naruszenia. Będzie ono również alarmować w przypadku spraw nagłych, np. organizując wsparcie od zagranicznych kolegów dla dziennikarzy, którzy potrzebują pomocy. Centrum będzie czerpać korzyści z wkładu pochodzącego z szerokiego zakresu źródeł, w tym ośrodków akademickich, partnerów regionalnych z całej Europy i różnych organizacji dziennikarskich. Centrum obejmie 28 państw członkowskich i kraje kandydujące.

**ROZDZIAŁ 09 02 — JEDNOLITY RYNEK CYFROWY** (ciągłdalszy)

09 02 77 (ciągłdalszy)

09 02 77 04 (ciągłdalszy)

Niniejsze działanie przygotowawcze uzupełni istniejące działania wspierane z budżetu Unii. W szczególności, centrum będzie praktycznym, bezpośrednim odpowiednikiem ukierunkowanego na środowisko akademickie „Centrum na rzecz Pluralizmu Mediów i Wolności Mediów” z siedzibą w Europejskim Instytucie Uniwersyteckim we Florencji. Skorzysta ono ponadto z impulsu nadanego przez grupę wysokiego szczebla ds. wolności i pluralizmu mediów ustanowionej przez Komisję oraz rezolucję Parlamentu Europejskiego z dnia 23 maja 2013 r. w sprawie standardów określających wolność mediów w UE.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

09 02 77 05 Działanie przygotowawcze — Wdrożenie narzędzia monitorowania pluralizmu mediów

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
350 000	375 000	500 000	250 000		

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Niniejsze działanie przygotowawcze jest kontynuacją projektu pilotażowego finansowanego w 2013 i 2014 r. przez Parlament Europejski i mającego na celu przede wszystkim testowanie i stosowanie monitora pluralizmu mediów (MPM), który został stworzony w 2009 r. na wniosek Komisji przez konsorcjum uniwersytetów europejskich.

Projekt pilotażowy dotyczący MPM jest obecnie realizowany przez Centrum na rzecz Pluralizmu Mediów i Wolności Mediów przy Centrum Badań Zaawansowanych im. Roberta Schumana/Europejskim Instytucie Uniwersyteckim, akademickim centrum ustanowionym w 2011 r. przez Komisję jako dalszy krok w ustawicznych staraniach Unii na rzecz poprawy ochrony pluralizmu i wolności mediów w Europie oraz w celu oceny, jakie działania należy podjąć na szczeblu europejskim lub krajowym z myślą o wspieraniu tych celów. W ramach tego projektu pilotażowego Centrum na rzecz Pluralizmu Mediów i Wolności Mediów testuje udoskonaloną wersję MPM z 2009 r. na reprezentatywnej grupie 9 państw członkowskich. Te kraje to: Belgia, Bułgaria, Dania, Estonia, Francja, Grecja, Węgry, Włochy oraz Zjednoczone Królestwo. Zostały one wybrane zgodnie z obiektywnymi kryteriami w celu zapewnienia najwyższego poziomu bezstronności oraz w celu umożliwienia obszernego wdrożenia w różnych realiach.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

## ROZDZIAŁ 09 03 — INSTRUMENT „ŁĄCZĄC EUROPE” (CEF) — SIECI TELEKOMUNIKACYJNE

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
09 03	INSTRUMENT „ŁĄCZĄC EUROPE” (CEF) — SIECI TELEKOMUNIKACYJNE								
09 03 01	Przygotowanie projektów w zakresie łączności szerokopasmowej pod kątem finansowania ze środków publicznych lub prywatnych	1,1	p.m.	450 000	p.m.	3 056 060	0,—	0,—	0
09 03 02	Tworzenie bardziej sprzyjającego otoczenia dla projektów w dziedzinie infrastruktury telekomunikacyjnej — Łączność szerokopasmowa w ramach instrumentu „Łącząc Europe”	1,1	37 287 000	18 643 500	35 575 000	35 799 319	17 499 729,16	0,—	0
09 03 03	Promowanie interoperacyjności, trwałego wdrażania, eksploatacji i modernizacji trans-europejskiej infrastruktury usług cyfrowych, jak również koordynacji na szczeblu europejskim	1,1	103 130 661	60 166 409	56 067 770	29 687 199	69 134 343,90	293 720,81	0,49
09 03 51	Zakończenie wcześniejszych programów								
09 03 51 01	Zakończenie programu Bezpieczniejszy internet (2009–2013)	1,1	p.m.	285 000	p.m.	3 929 163	0,—	5 412 870,77	1 899,25
09 03 51 02	Zakończenie programu Bezpieczniejszy internet plus — Wspieranie bezpieczniejszego korzystania z internetu i nowych technologii online	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 09 03 51 – Razem		p.m.	285 000	p.m.	3 929 163	0,—	5 412 870,77	1 899,25
	<b>Rozdział 09 03 – Ogółem</b>		<b>140 417 661</b>	<b>79 544 909</b>	<b>91 642 770</b>	<b>72 471 741</b>	<b>86 634 073,06</b>	<b>5 706 591,58</b>	<b>7,17</b>

09 03 01

Przygotowanie projektów w zakresie łączności szerokopasmowej pod kątem finansowania ze środków publicznych lub prywatnych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	450 000	p.m.	3 056 060	0,—	0,—

Uwagi

Działania objęte tym artykułem stanowią wkład w realizację celów instrumentu „Łącząc Europe”, określonych w art. 3 rozporządzenia (UE) nr 283/2014.

**ROZDZIAŁ 09 03 — INSTRUMENT „ŁĄCZĄC EUROPE” (CEF) — SIECI TELEKOMUNIKACYJNE** (ciągłdalszy)**09 03 01** (ciągłdalszy)

Działania objęte tym artykułem stanowią wkład w realizację celów instrumentu „Łącząc Europę” związanych z łącznością szerokopasmową, obejmując prace studyjne i działania wspierające program, w szczególności pomoc techniczną, określone w art. 2 rozporządzenia (UE) nr 1316/2013.

Działania objęte tym artykułem realizowane są zasadniczo za pomocą dotacji i zamówień publicznych, w ramach zarządzania bezpośredniego w rozumieniu art. 58 ust. 1 lit. a) rozporządzenia finansowego lub zarządzania pośredniego w rozumieniu art. 58 ust. 1 lit. c) tego rozporządzenia.

Do środków zapisanych w tym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 oraz uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129), w szczególności jego art. 5 ust. 2 lit. a).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 283/2014 z dnia 11 marca 2014 r. w sprawie wytycznych dotyczących sieci transeuropejskich w dziedzinie infrastruktury telekomunikacyjnej, uchylające decyzję nr 1336/97/WE (Dz.U. L 86 z 21.3.2014, s. 14), w szczególności jego art. 6 ust. 9 i sekcja 3 załącznika do niego.

**09 03 02** **Tworzenie bardziej sprzyjającego inwestycjom prywatnym otoczenia dla projektów w dziedzinie infrastruktury telekomunikacyjnej — Łączność szerokopasmowa w ramach instrumentu „Łącząc Europę”***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
37 287 000	18 643 500	35 575 000	35 799 319	17 499 729,16	0,—

*Uwagi*

Działania objęte tym artykułem stanowią wkład w realizację celów instrumentu „Łącząc Europę”, określonych w art. 3 rozporządzenia (UE) nr 283/2014.

Działania objęte tym artykułem wspierają projekty będące przedmiotem wspólnego zainteresowania w dziedzinie sieci szerokopasmowych.

Działania objęte tym artykułem wspomagają realizację wspomnianych wyżej celów za pomocą instrumentów finansowych zgodnie z art. 7 ust. 4 rozporządzenia (UE) nr 1316/2013.

Środki wydatkowane są w celu udzielenia wsparcia finansowego na potrzeby sieci szerokopasmowych określonych w art. 2 rozporządzenia (UE) nr 283/2014.

KOMISJA

TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 03 — INSTRUMENT „ŁĄCZĄC EUROPE” (CEF) — SIECI TELEKOMUNIKACYJNE** (ciągły)**09 03 02** (ciągły)

Wszelkie spłaty z instrumentów finansowych zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, w tym spłaty kapitałowe, zwolnione gwarancje oraz spłaty kwoty głównej pożyczki, przekazane Komisji i ujęte w pozycji 6 3 4 1 zestawienia dochodów, mogą być wykorzystane na ten sam instrument finansowy zgodnie z art. 140 ust. 6 rozporządzenia finansowego.

Do środków zapisanych w tym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 oraz uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129), w szczególności jego art. 7 ust. 4.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 283/2014 z dnia 11 marca 2014 r. w sprawie wytycznych dotyczących sieci transeuropejskich w dziedzinie infrastruktury telekomunikacyjnej, uchylające decyzję nr 1336/97/WE (Dz.U. L 86 z 21.3.2014, s. 14), w szczególności jego art. 6 ust. 7 i sekcja 2 załącznika do niego.

**09 03 03** **Promowanie interoperacyjności, trwałego wdrażania, eksploatacji i modernizacji transeuropejskiej infrastruktury usług cyfrowych, jak również koordynacji na szczeblu europejskim***Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
103 130 661	60 166 409	56 067 770	29 687 199	69 134 343,90	293 720,81

*Uwagi*

Działania objęte tym artykułem stanowią wkład w realizację celów określonych w art. 3 rozporządzenia (UE) nr 283/2014.

Wspierają one projekty będące przedmiotem wspólnego zainteresowania w dziedzinie infrastruktury usług cyfrowych.

Działania objęte tym artykułem wspierają realizację powyższych celów głównie za pomocą dotacji i zamówień publicznych:

- platformy usług podstawowych finansowane będą głównie za pomocą zamówień publicznych, z wyjątkiem portalu Europeana,
- usługi ogólne finansowane będą głównie za pomocą dotacji,
- platformy cyfrowe, jak Europeana, mające na celu wspieranie branży twórczej i ułatwianie aktywności gospodarczej opartej na cyfrowych zasobach kulturowych.

## ROZDZIAŁ 09 03 — INSTRUMENT „ŁĄCZĄC EUROPE” (CEF) — SIECI TELEKOMUNIKACYJNE (ciągły)

## 09 03 03 (ciągły)

Środki wydatkowane są na pokrycie kosztów wszystkich etapów tworzenia i funkcjonowania infrastruktury usług cyfrowych, w rozumieniu definicji zawartej w art. 2 rozporządzenia (UE) nr 283/2014, w tym kosztów studiów wykonalności, kosztów wdrażania, ciągłej eksploatacji i modernizacji, koordynacji i oceny oraz pomocy technicznej. Działania nie koncentrują się wyłącznie na tworzeniu infrastruktury usług cyfrowych i związanych z nią usług, ale również na zarządzaniu związanym z eksploatacją tych platform i usług.

Do środków zapisanych w tym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 oraz uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129), w szczególności jego art. 4 ust. 4.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 283/2014 z dnia 11 marca 2014 r. w sprawie wytycznych dotyczących sieci transeuropejskich w dziedzinie infrastruktury telekomunikacyjnej, uchylające decyzję nr 1336/97/WE (Dz.U. L 86 z 21.3.2014, s. 14), w szczególności jego art. 6 ust. 1–6 i 9 oraz sekcje 1 i 2 załącznika do niego.

09 03 51 **Zakończenie wcześniejszych programów**

09 03 51 01 Zakończenie programu Bezpieczniejszy internet (2009–2013)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	285 000	p.m.	3 929 163	0,—	5 412 870,77

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wcześniejszych zobowiązań dotyczących programu Bezpieczniejszy internet.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA  
TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 03 — INSTRUMENT „ŁĄCZĄC EUROPE” (CEF) — SIECI TELEKOMUNIKACYJNE** (ciągły)

**09 03 51** (ciągły)

09 03 51 01 (ciągły)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1351/2008/WE z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie ustanowienia wieloletniego wspólnotowego programu ochrony dzieci korzystających z Internetu oraz innych technologii komunikacyjnych (Dz.U. L 348 z 24.12.2008, s. 118).

09 03 51 02 Zakończenie programu Bezpieczniejszy internet plus — Wspieranie bezpieczniejszego korzystania z internetu i nowych technologii *on-line*

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wcześniejszych zobowiązań dotyczących programu Bezpieczniejszy internet plus.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Decyzja nr 854/2005/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 maja 2005 r. w sprawie ustanowienia wieloletniego programu wspólnotowego na rzecz promowania bezpieczniejszego korzystania z Internetu i nowych technologii sieciowych (Dz.U. L 149 z 11.6.2005, s. 1).



KOMISJA  
TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

## ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
09 04	HORYZONT 2020								
<b>09 04 01</b>	<b>Doskonała baza naukowa</b>								
09 04 01 01	Wzmacnianie badań w zakresie przyszłych i powstających technologii	1,1	215 400 890	244 098 326	232 151 334	109 225 168	225 025 085,—	700 000,—	0,29
09 04 01 02	Wzmacnianie europejskiej infrastruktury badawczej (w tym e-infrastruktury)	1,1	97 889 261	95 000 000	105 290 655	83 011 128	99 195 637,—	4 529 000,—	4,77
	Artykuł 09 04 01 – Razem		313 290 151	339 098 326	337 441 989	192 236 296	324 220 722,—	5 229 000,—	1,54
<b>09 04 02</b>	<b>Wiodąca pozycja w przemyśle</b>								
09 04 02 01	Przewodnia rola w zakresie technologii informacyjno-komunikacyjnych	1,1	723 681 812	799 548 750	824 154 429	467 483 720	759 968 487,67	42 533 821,50	5,32
	Artykuł 09 04 02 – Razem		723 681 812	799 548 750	824 154 429	467 483 720	759 968 487,67	42 533 821,50	5,32
<b>09 04 03</b>	<b>Wyzwania społeczne</b>								
09 04 03 01	Poprawa zdrowia i dobrostanu w całym okresie życia	1,1	118 188 002	142 332 732	132 981 639	52 428 081	130 908 869,—	3 190 531,31	2,24
09 04 03 02	Promowanie integracyjnych, innowacyjnych i bezpiecznych społeczeństw europejskich	1,1	36 564 471	47 093 653	43 725 806	21 845 034	36 338 878,49	313 569,—	0,67
09 04 03 03	Promowanie bezpiecznych społeczeństw europejskich	1,1	45 791 092	50 080 000	50 665 706	18 786 729	48 181 957,—	207 000,—	0,41
	Artykuł 09 04 03 – Razem		200 543 565	239 506 385	227 373 151	93 059 844	215 429 704,49	3 711 100,31	1,55
<b>09 04 07</b>	<b>Wspólne przedsięwzięcia</b>								
09 04 07 31	Elementy i systemy elektroniczne w służbie wiodącej pozycji Europy (ECSEL) — Wydatki na wsparcie	1,1	1 019 130	1 019 130	786 407	784 523	460 000,—	460 000,—	45,14
09 04 07 32	Elementy i systemy elektroniczne w służbie wiodącej pozycji Europy (ECSEL)	1,1	153 127 070	120 651 306	115 023 593	61 166 094	155 000 000,—	0,—	0
	Artykuł 09 04 07 – Razem		154 146 200	121 670 436	115 810 000	61 950 617	155 460 000,—	460 000,—	0,38
<b>09 04 50</b>	<b>Środki pochodzące ze składek od stron trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii</b>								
09 04 50 01	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	7 779 364,42	550 313,89	

KOMISJA

TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

## ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020 (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>09 04 50</b>	(ciągły)								
09 04 50 02	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	6 549 748,—	57 962 496,48	
	Artykuł 09 04 50 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	14 329 112,42	58 512 810,37	
<b>09 04 51</b>	<b>Zakończenie siódmego programu ramowego (2007–2013)</b>	1,1	p.m.	484 237 378	p.m.	655 417 350	359 253,80	816 749 516,68	168,67
<b>09 04 52</b>	<b>Zakończenie poprzednich programów ramowych w dziedzinie badań (sprzed 2007 r.)</b>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>09 04 53</b>	<b>Zakończenie programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji — Program na rzecz wspierania polityki w zakresie technologii informacyjnych i komunikacyjnych</b>								
09 04 53 01	Zakończenie programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji — Program na rzecz wspierania polityki w zakresie technologii informacyjnych i komunikacyjnych (2007–2013)	1,1	p.m.	38 588 500	p.m.	52 428 081	1 534 683,50	107 697 306,13	279,09
09 04 53 02	Zakończenie wcześniejszych programów w dziedzinie technologii informacyjno-komunikacyjnych (sprzed 2007 r.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 09 04 53 – Razem		p.m.	38 588 500	p.m.	52 428 081	1 534 683,50	107 697 306,13	279,09
<b>09 04 77</b>	<b>Projekty pilotażowe oraz działania przygotowawcze</b>								
09 04 77 01	Projekt pilotażowy — Technologie wiedzy otwartej: rozpoznawanie i uzasadnianie wiedzy	1,1	p.m.	1 600 000	2 000 000	1 654 288	1 500 000,—	0,—	0
09 04 77 02	Projekt pilotażowy — Połączenia dla zdrowia: rozwiązania na rzecz dobrostanu i opieki zdrowotnej w otwartych sieciach FTTH	1,1	p.m.	500 000	p.m.	436 192	1 000 000,—	0,—	0
09 04 77 03	Projekt pilotażowy — REsearch (ramy dotyczące badań naukowych, doskonałości i innowacji) — Poprawa konkurencyjności europejskiej przestrzeni badawczej poprzez zacieśnienie kontaktów między badaczami, obywatelami, przemysłem i decydentami politycznymi	1,1	p.m.	400 000	p.m.	436 192	1 000 000,—	300 000,—	75,00

## ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020 (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>09 04 77</b>	(ciągły)								
09 04 77 04	Projekt pilotażowy — Europejska agenda cyfrowa w Dolinie Krzemowej	1,1	150 000	75 000					
09 04 77 05	Działanie przygotowawcze — Technologie wiedzy otwartej: tworzenie map wiedzy i jej potwierdzanie	1,1	1 500 000	750 000					
09 04 77 06	Projekt pilotażowy — Umiejętności cyfrowe: nowe zawody, nowe metody edukacyjne, nowe miejsca pracy	1,1	400 000	200 000					
09 04 77 07	Projekt pilotażowy — Rozwój wykorzystania nowych technologii i narzędzi cyfrowych w edukacji	1,1	400 000	200 000					
09 04 77 08	Działanie przygotowawcze — REsearch (ramy dotyczące badań naukowych, doskonałości i innowacji) — Poprawa konkurencyjności europejskiej przestrzeni badawczej poprzez zacieśnienie kontaktów między badaczami, obywatelami, przemysłem i decydentami politycznymi	1,1	750 000	375 000					
09 04 77 09	Działanie przygotowawcze — Inteligentne fabryki w Europie Wschodniej	1,2	2 000 000	1 000 000					
Artykuł 09 04 77 – Razem			5 200 000	5 100 000	2 000 000	2 526 672	3 500 000,—	300 000,—	5,88
<b>Rozdział 09 04 – Ogółem</b>			<b>1 396 861 728</b>	<b>2 027 749 775</b>	<b>1 506 779 569</b>	<b>1 525 102 580</b>	<b>1 474 801 963,88</b>	<b>1 035 193 554,99</b>	<b>51,05</b>

## Uwagi

Uwagi te mają zastosowanie do wszystkich linii budżetowych w niniejszym rozdziale.

Środki te zostaną przeznaczone na „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji, który obejmuje lata 2014–2020, oraz na dokończenie wcześniejszych programów w zakresie badań (siódmy program ramowy i wcześniejsze programy), a także wcześniejszych programów w zakresie ICT (Program na rzecz wspierania polityki w zakresie technologii informacyjnych i komunikacyjnych (2007–2013) oraz programów sprzed 2007 r.).

Program „Horyzont 2020” powinien odgrywać główną rolę w realizacji inicjatywy przewodniej strategii „Europa 2020”, tj. „Unii innowacji”, oraz innych inicjatyw przewodnich, w szczególności inicjatyw „Europa efektywnie korzystająca z zasobów”, „Polityka przemysłowa w erze globalizacji” oraz „Europejska agenda cyfrowa”, jak również w rozwoju i funkcjonowaniu europejskiej przestrzeni badawczej. Program „Horyzont 2020” powinien wносить wkład w budowanie gospodarki opartej na wiedzy i innowacyjności w całej Unii poprzez pozyskanie wystarczających dodatkowych nakładów na badania naukowe, rozwój oraz innowacyjność.

Będzie on służyć osiągnięciu ogólnych celów opisanych w art. 179 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, wspieraniu procesu tworzenia społeczeństwa wiedzy w oparciu o europejską przestrzeń badawczą, tzn. wspieraniu współpracy międzynarodowej na wszystkich szczeblach UE, zwiększając zgodnie z obecnym stanem wiedzy dynamikę, kreatywność i najwyższą jakość europejskich badań naukowych, wzmocnieniu zasobów ludzkich w badaniach naukowych i technologii w Europie – w ujęciu ilościowym i jakościowym – oraz zdolności badawczych i innowacyjnych w całej Unii, a także zapewnieniu ich optymalnego wykorzystania.

KOMISJA

TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** (ciągły)

W ramach tych artykułów i pozycji ujęte są również koszty spotkań naukowych i technologicznych na wysokim szczeblu, konferencji, warsztatów i seminariów leżących we wspólnym interesie Europy i organizowanych przez Komisję, koszty finansowania analiz i ocen naukowych i technicznych na wysokim poziomie, prowadzonych na zlecenie Unii w celu ustalenia nowych obszarów badań mogących stać się przedmiotem działań Unii, m.in. w kontekście europejskiej przestrzeni badawczej i środków monitorowania i upowszechniania wyników programów wraz ze środkami przewidzianymi w poprzednich programach ramowych.

Środki te zostaną wykorzystane zgodnie z wnioskiem dotyczącym rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiającego zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylającego rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81)

Do środków zapisanych w niniejszym rozdziale należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

W odniesieniu do niektórych z tych projektów przewiduje się możliwość uczestniczenia krajów trzecich lub instytutów z krajów trzecich we współpracy europejskiej w zakresie badań naukowo-technicznych. Wszelkie wkłady finansowe uwzględnione w pozycjach 6 0 1 3 oraz 6 0 1 5 zestawienia dochodów mogą prowadzić do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące od krajów biorących udział we współpracy europejskiej w zakresie badań naukowo-technicznych, zapisane w pozycji 6 0 1 6 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych krajów kandydujących z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów podmiotów zewnętrznych związanych z uczestnictwem w działaniach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Dodatkowe środki zostaną udostępnione w ramach pozycji 09 04 50 01.

Środki administracyjne niniejszego rozdziału zostaną udostępnione w ramach artykułu 09 01 05.

**09 04 01****Doskonała baza naukowa***Uwagi*

Priorytetem programu „Horyzont 2020” jest wzmocnienie i zwiększenie zakresu doskonałości bazy naukowej Unii oraz zapewnienie stałego dopływu światowej klasy badań naukowych w celu zagwarantowania długoterminowej konkurencyjności Unii. Wspierane będą najlepsze pomysły, rozwijane talenty w Unii, badaczom zostanie zapewniony dostęp do najważniejszej infrastruktury badawczej, a Unia stanie się atrakcyjnym miejscem dla najlepszych na świecie naukowców. Działania w dziedzinie badań naukowych, które otrzymają finansowanie, będą ustalone według potrzeb naukowych i możliwości, jakie daje nauka, bez ustalania z góry tematycznych priorytetów. Program badań naukowych będzie opracowywany w ścisłej współpracy ze środowiskiem naukowym, a badania będą finansowane na podstawie ich jakości.

## ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020 (ciągłysz)

## 09 04 01 (ciągłysz)

## 09 04 01 01 Wzmacnianie badań w zakresie przyszłych i powstających technologii

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
215 400 890	244 098 326	232 151 334	109 225 168	225 025 085,—	700 000,—

## Uwagi

Cel szczegółowy polega na wspieraniu radykalnych nowych technologii poprzez badanie – w oparciu o fundamenty naukowe – nowych koncepcji obarczonych wysokim ryzykiem. Zapewniając elastyczne wsparcie dla zorientowanej na osiągnięcie celów i interdyscyplinarnej współpracy badawczej w różnych skalach oraz przyjmując innowacyjne praktyki w zakresie badań naukowych, dąży się do określenia i wykorzystania możliwości oferujących długofalowe korzyści obywatelom, gospodarce i społeczeństwu.

Działania w zakresie celu szczegółowego „Przyszłe i powstające technologie” uwzględniają całe spektrum stymulowanych nauką innowacji: od oddolnych i prowadzonych na niewielką skalę badań opartych na pomysłach będących w zarodku lub wymagających weryfikacji, po budowę nowych społeczności badawczych i innowacyjnych wokół nowych dziedzin badań sprzyjających przeobrażeniom, a także wielkoskalowe i obejmujące wiele podmiotów inicjatywy badawcze oparte na agendach przewidujących osiągnięcie ambitnych i wizjonerskich celów.

Działania obejmują współpracę, tworzenie sieci współpracy oraz inicjatywy na rzecz koordynacji programów krajowych. W niniejszej pozycji wprowadzono również koszty niezależnych ekspertów, którzy biorą udział w ocenie składanych wniosków i przeglądach projektów; koszty spotkań i posiedzeń, konferencji, warsztatów i seminariów będących w interesie Europy i organizowanych przez Komisję; koszty badań, analiz i ocen; koszty monitorowania i oceny programów szczegółowych i programów ramowych; koszty środków monitorowania programów i upowszechniania ich wyników, w tym środków przewidzianych w poprzednich programach ramowych.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 1 lit. b).

## 09 04 01 02 Wzmacnianie europejskiej infrastruktury badawczej (w tym e-infrastruktury)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
97 889 261	95 000 000	105 290 655	83 011 128	99 195 637,—	4 529 000,—

KOMISJA

TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** (ciągły)**09 04 01** (ciągły)

## 09 04 01 02 (ciągły)

## Uwagi

Celem szczegółowym jest zapewnienie Europie światowej klasy infrastruktury naukowo-badawczej, dostępnej dla wszystkich naukowców w Europie i poza jej granicami, oraz pełne wykorzystanie jej potencjału w zakresie rozwoju nauki i innowacji.

Działania obejmą rozwijanie, wdrażanie i eksploatację e-infrastruktury. Ponadto przewidziano działania w zakresie innowacji, wzmocnienia zasobów ludzkich w infrastrukturach badawczych, opracowywania polityki i współpracy międzynarodowej.

Przyjęte zostanie zintegrowane podejście ukierunkowane na usługi, którego celem będzie udostępnienie e-infrastruktury spełniającej oczekiwania europejskiej społeczności naukowej, przemysłu i społeczeństwa pod względem rozwoju i wdrażania zintegrowanych usług w zakresie e-infrastruktury dla szerokiej grupy społeczności badawczych (decentralizacja). Działania obejmują również maksymalne wykorzystanie koordynacji i synergii z rozwojem e-infrastruktury na poziomie krajowym oraz rozszerzenie e-infrastruktury poza obszar samej nauki na obszar obejmujący naukę, przemysł i społeczeństwo.

Działania obejmują współpracę, tworzenie sieci współpracy oraz inicjatywy na rzecz koordynacji programów krajowych. W niniejszej pozycji wprowadzono również koszty niezależnych ekspertów, którzy biorą udział w ocenie składanych wniosków i przeglądach projektów; koszty spotkań i posiedzeń, konferencji, warsztatów i seminariów będących w interesie Europy i organizowanych przez Komisję; koszty badań, analiz i ocen; koszty monitorowania i oceny programów szczegółowych i programów ramowych; koszty środków monitorowania programów i upowszechniania ich wyników, w tym środków przewidzianych w poprzednich programach ramowych.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” –program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” –program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 1 lit. d).

**09 04 02** **Wiodąca pozycja w przemyśle**

## Uwagi

Ten priorytet programu „Horyzont 2020” ma na celu poprawę atrakcyjności Unii jako miejsca na inwestycje w zakresie badań naukowych i innowacji poprzez wspieranie działań zgodnych z potrzebami sektora przedsiębiorstw; jego celem jest również przyspieszenie rozwoju nowych technologii, które będą miały decydujące znaczenie dla przyszłych przedsiębiorstw i wzrostu gospodarczego. W ten sposób zapewnione zostaną znaczące inwestycje w kluczowe technologie przemysłowe, maksymalnie wykorzystany zostanie potencjał wzrostu unijnych przedsiębiorstw poprzez zapewnienie im odpowiedniego poziomu finansowania, a innowacyjne MŚP otrzymają wsparcie, które umożliwi im przekształcenie się w wiodące przedsiębiorstwa światowe.

## ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020 (ciągłdalszy)

## 09 04 02 (ciągłdalszy)

## 09 04 02 01 Przewodnia rola w zakresie technologii informacyjno-komunikacyjnych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
723 681 812	799 548 750	824 154 429	467 483 720	759 968 487,67	42 533 821,50

*Uwagi*

Celem szczegółowym jest budowa i utrzymanie wiodącej pozycji na świecie w zakresie technologii wspomagających, stanowiących podstawę konkurencyjności w wielu istniejących i powstających gałęziach przemysłu i sektorach. Zgodnie z jednolitym rynkiem cyfrowym celem szczegółowym badań naukowych i innowacji w dziedzinie technologii informacyjno-komunikacyjnych jest umożliwienie Europie rozwinięcia i wykorzystania możliwości związanych z postępem w tej dziedzinie z korzyścią dla obywateli, przedsiębiorstw i społeczności naukowych.

ICT stanowią podstawę innowacji i konkurencyjności w przypadku licznych prywatnych i publicznych rynków i sektorów oraz umożliwiają postęp naukowy we wszystkich dziedzinach. W ciągu następnego dziesięciolecia prowadzące do przeobrażeń oddziaływanie technologii cyfrowych oraz komponentów, infrastruktury i usług ICT będzie coraz bardziej widoczne we wszystkich dziedzinach życia.

Działania wzmocnią bazę naukową i technologiczną Unii i zapewnią jej wiodącą rolę na świecie w dziedzinie ICT oraz, poprzez wykorzystanie ICT, pobudzą innowacje, a także zapewnią sprawne przełożenie postępów w dziedzinie ICT na korzyści dla europejskich obywateli, przedsiębiorstw, przemysłu oraz rządów. Działania związane z celem szczegółowym „Wiodąca pozycja w zakresie technologii wspomagających i przemysłowych” będą opierać się przede wszystkim na agendach badań naukowych i innowacji zdefiniowanych przez przemysł i sektor przedsiębiorstw wraz ze społecznością naukową oraz będą silnie ukierunkowane na wykorzystanie inwestycji sektora prywatnego.

Działania obejmują współpracę, tworzenie sieci współpracy oraz inicjatywy na rzecz koordynacji programów krajowych. W niniejszej pozycji wprowadzono również koszty niezależnych ekspertów, którzy biorą udział w ocenie składanych wniosków i przeglądach projektów; koszty spotkań i posiedzeń, konferencji, warsztatów i seminariów będących w interesie Europy i organizowanych przez Komisję; koszty badań, analiz i ocen; koszty monitorowania i oceny programów szczegółowych i programów ramowych; koszty środków monitorowania programów i upowszechniania ich wyników, w tym środków przewidzianych w poprzednich programach ramowych.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 2 lit. a) ppkt (i).

KOMISJA

TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

## ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020 (ciągły)

## 09 04 03 Wyzwania społeczne

## Uwagi

Ten priorytet programu „Horyzont 2020” stanowi bezpośrednią odpowiedź na priorytety polityki i wyzwania społeczne określone w strategii „Europa 2020”. Działania te będą realizowane z zastosowaniem podejścia zorientowanego na dane wyzwanie, w ramach którego wykorzystuje się wspólnie zasoby i wiedzę z różnych dziedzin, technologii i dyscyplin. Działania będą obejmować pełny cykl, od badań naukowych po wprowadzenie na rynek, z nowym ukierunkowaniem na działania związane z innowacyjnością, takie jak pilotaż, demonstracja, poligony doświadczalne, wsparcie dla zamówień publicznych, projekty, innowacje zorientowane na użytkownika końcowego, innowacje społeczne oraz absorpcja innowacji przez rynek. Będą one wspierały bezpośrednio odpowiednie kompetencje w zakresie polityki sektorowej na poziomie Unii.

## 09 04 03 01 Poprawa zdrowia i dobrostanu w całym okresie życia

## Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
118 188 002	142 332 732	132 981 639	52 428 081	130 908 869,—	3 190 531,31

## Uwagi

Celem planu działania w dziedzinie e-zdrowia na lata 2012–2020 jest wykorzystanie i rozwój koncepcji e-zdrowia w celu rozwiązania niektórych z najbardziej naglących problemów, z jakimi mamy do czynienia w dziedzinie zdrowia i systemów zdrowotnych w pierwszej połowie XXI w.:

- poprawa leczenia chorób przewlekłych i chorób współistniejących (chorób występujących jednocześnie) oraz wzmocnienie skuteczności prewencji i promocji zdrowia,
- poprawa równowagi i zwiększenie efektywności systemów zdrowotnych za sprawą odblokowania potencjału innowacyjności, większe nastawienie opieki na pacjenta/obywatela i wzmocnienie pozycji obywateli, a także zachęcanie do zmian organizacyjnych,
- wspieranie transgranicznej opieki zdrowotnej, bezpieczeństwa zdrowotnego, solidarności, powszechności i sprawiedliwości,
- udoskonalenie warunków prawnych i rynkowych dla rozwoju produktów i usług w zakresie e-zdrowia.

Wykazano, że produkty i usługi oparte na ICT mogą pomóc w rozwiązaniu tych poważnych problemów, zapewniając indywidualnie dostosowane rozwiązania w zakresie opieki zdrowotnej, telemedycyny i teleopieki, zastosowanie robotyki przemysłowej na potrzeby opieki medycznej, wsparcie dla dłuższego aktywnego i niezależnego życia oraz opiekę w domu. Obszar ten stwarza również dużą możliwość wzrostu, ponieważ powstają duże nowe rynki produktów i usług opartych na ICT, których celem jest rozwiązywanie problemów związanych ze zdrowiem, zmianami demograficznymi i dobrostanem.

Działania będą obejmować rozwój i wykorzystanie ICT do celów opieki zdrowotnej, dobrostanu i komfortowego funkcjonowania osób starszych. Będą one oparte na wyłaniających się technologiach bazowych związanych z ICT w ramach LEIT, takich jak mikro- i nanosystemy, systemy wbudowane, robotyka, internet przyszłości i technologia chmury obliczeniowej. Będą one również obejmować dalszy rozwój technologii zapewniających bezpieczeństwo i chroniących prywatność.

Program badawczo-rozwojowy w zakresie życia wspieranego przez otoczenie będzie finansowany, aby przyczynić się do dostępności i wykorzystania produktów i usług opartych na ICT, a innowacje i projekty pilotażowe w dziedzinie ICT będą dodatkowo finansowane w ramach Europejskiego partnerstwa na rzecz innowacji sprzyjającej aktywnemu starzeniu się w dobrym zdrowiu oraz w celu realizacji planu działania w dziedzinie e-zdrowia na lata 2012–2020.



**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** (ciągłdalszy)**09 04 03** (ciągłdalszy)

## 09 04 03 01 (ciągłdalszy)

Działania obejmą współpracę, tworzenie sieci współpracy oraz inicjatywy na rzecz koordynacji programów krajowych. W niniejszej pozycji wprowadzono również koszty niezależnych ekspertów, którzy biorą udział w ocenie składanych wniosków i przeglądach projektów; koszty imprez, spotkań i posiedzeń, konferencji, warsztatów i seminariów będących w interesie Europy i organizowanych przez Komisję; koszty badań, analiz i ocen; koszty monitorowania i oceny programów szczegółowych i programów ramowych; koszty środków monitorowania programów i upowszechniania ich wyników, w tym środków przewidzianych w poprzednich programach ramowych.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 3 lit. a).

## 09 04 03 02 Promowanie integracyjnych, innowacyjnych i bezpiecznych społeczeństw europejskich

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
36 564 471	47 093 653	43 725 806	21 845 034	36 338 878,49	313 569,—

*Uwagi*

Celem szczegółowym jest wspieranie integracyjnych, innowacyjnych i refleksyjnych społeczeństw europejskich w kontekście bezprecedensowych przeobrażeń i nasilających się globalnych współzależności.

Działania obejmą cztery główne obszary: innowacje w sektorze publicznym, zrozumienie i zachowanie podstaw intelektualnych Europy oraz nauka i integracja, oparte na ICT.

Innowacje w sektorze publicznym oparte na ICT dotyczą wykorzystania ICT w celu tworzenia i wdrażania nowych procesów, produktów, usług i metod dostaw, czego skutkiem będzie znaczne zwiększenie skuteczności, efektywności i jakości usług publicznych. Administracje publiczne przyszłości powinny być w założeniu cyfrowe i transgraniczne. Działania obejmą wspieranie skutecznych, otwartych i ukierunkowanych na obywatela usług publicznych, przy zaangażowaniu sektora publicznego jako podmiotu sprzyjającego innowacjom i zmianom, a także transgraniczne środki w zakresie innowacji lub świadczenie usług publicznych bez zakłóceń.

Celem drugiego działania jest „przyczynienie się do zrozumienia podstaw intelektualnych Europy: jej historii i wielu wpływów, europejskich i nieeuropejskich, jako inspiracji dla naszego dzisiejszego życia”.

Celem trzeciego działania jest wsparcie powszechnego wprowadzania ICT w szkołach i do celów szkoleń w Europie.

KOMISJA  
TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** (ciągłdalszy)

**09 04 03** (ciągłdalszy)

09 04 03 02 (ciągłdalszy)

Czwartym wyzwaniem jest umożliwienie pełnego uczestnictwa w życiu społecznym osobom starszym (powyżej 65 roku życia), bezrobotnym i słabo wykształconym, migrantom, osobom potrzebującym opieki, osobom mieszkającym w oddalonych lub biedniejszych regionach, a także osobom niepełnosprawnym i bezdomnym. Działania będą skoncentrowane na zapewnieniu im niezbędnych umiejętności cyfrowych i dostępu do technologii cyfrowych. Wspierane będą również działania mające na celu lepsze uwzględnienie aspektów odnoszących się do włączenia społecznego i odpowiedzialności w innowacjach związanych z ICT.

Działania obejmą współpracę, tworzenie sieci współpracy oraz inicjatywy na rzecz koordynacji programów krajowych. W niniejszej pozycji wprowadzono również koszty niezależnych ekspertów, którzy biorą udział w ocenie składanych wniosków i przeglądach projektów; koszty imprez, spotkań i posiedzeń, konferencji, warsztatów i seminariów będących w interesie Europy i organizowanych przez Komisję; koszty badań, analiz i ocen; koszty monitorowania i oceny programów szczegółowych i programów ramowych; koszty środków monitorowania programów i upowszechniania ich wyników, w tym środków przewidzianych w poprzednich programach ramowych.

Część wsparcia Unii dla ujętych w europejskiej współpracy naukowo-technicznej (COST) międzyrządowych ram współpracy transgranicznej badaczy, inżynierów i naukowców na terenie Europy także zostanie pokryta z tych środków.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 3 lit. f).

09 04 03 03 Promowanie bezpiecznych społeczeństw europejskich

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
45 791 092	50 080 000	50 665 706	18 786 729	48 181 957,—	207 000,—

*Uwagi*

Szczegółowym celem jest zapewnienie społeczeństwom bezpieczeństwa, ochrona wolności i bezpieczeństwa Unii i jej obywateli.

Zintegrowane działania przyczynią się do powstania rozwiązań mających na celu ochronę naszego społeczeństwa i gospodarki przed przypadkowymi lub spowodowanymi przez człowieka zakłóceniami funkcjonowania technologii informacyjno-komunikacyjnych, których niezawodność jest niezbędna dla naszego społeczeństwa i gospodarki; dostarczą rozwiązań pozwalających na tworzenie kompleksowych i bezpiecznych systemów, usług i aplikacji ICT; zapewnią ochronę prawa obywateli do prywatności w społeczeństwie cyfrowym; wprowadzą zachęty dla przedsiębiorstw do dostarczania bezpiecznych ICT; będą stymulować szersze stosowanie bezpiecznych ICT. Celem jest zagwarantowanie bezpieczeństwa cybernetycznego, zaufania i poszanowania prywatności na jednolitym rynku cyfrowym, zwiększając jednocześnie konkurencyjność przedsiębiorstw prowadzących na obszarze Unii działalność w branży bezpieczeństwa, ICT i usług. Celem jest również zwiększenie zaufania użytkowników do uczestniczenia w społeczeństwie cyfrowym oraz przezwyciężanie obaw obywateli dotyczących ujawniania danych osobowych w internecie ze względu na kwestie bezpieczeństwa (np. korzystanie z usług bankowych lub dokonywanie zakupów przez internet).

**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** (ciągłdalszy)**09 04 03** (ciągłdalszy)

## 09 04 03 03 (ciągłdalszy)

Działania obejmą współpracę, tworzenie sieci współpracy oraz inicjatywy na rzecz koordynacji programów krajowych. W niniejszej pozycji wprowadzono również koszty niezależnych ekspertów, którzy biorą udział w ocenie składanych wniosków i przeglądach projektów; koszty imprez, spotkań i posiedzeń, konferencji, warsztatów i seminariów będących w interesie Europy i organizowanych przez Komisję; koszty badań, analiz i ocen; koszty monitorowania i oceny programów szczegółowych i programów ramowych; koszty środków monitorowania programów i upowszechniania ich wyników, w tym środków przewidzianych w poprzednich programach ramowych.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 3 lit. g).

**09 04 07 Wspólne przedsięwzięcia**

## 09 04 07 31 Elementy i systemy elektroniczne w służbie wiodącej pozycji Europy (ECSEL) — Wydatki na wsparcie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 019 130	1 019 130	786 407	784 523	460 000,—	460 000,—

*Uwagi*

Wspólne przedsięwzięcie ECSEL (ang. Electronic Components and Systems for European Leadership – Podzespoły i układy elektroniczne w służbie wiodącej pozycji Europy) przyczyni się do wdrożenia programu „Horyzont 2020”, w szczególności w zakresie wiodącej pozycji w przemyśle „technologie informacyjno-komunikacyjne”. Jego celem jest utrzymanie wiodącej pozycji Europy w dziedzinie podzespołów i układów elektronicznych oraz szybsze wypełnienie luki w zakresie wykorzystania.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

KOMISJA  
TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** (ciągły)

**09 04 07** (ciągły)

09 04 07 31 (ciągły)

Rozporządzenie Rady (UE) nr 561/2014 z dnia 6 maja 2014 r. w sprawie ustanowienia Wspólnego Przedsięwzięcia ECSEL (Dz.U. L 169 z 7.6.2014, s. 152).

09 04 07 32 Elementy i systemy elektroniczne w służbie wiodącej pozycji Europy (ECSEL)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
153 127 070	120 651 306	115 023 593	61 166 094	155 000 000,—	0,—

Uwagi

Wspólne przedsięwzięcie ECSEL (ang. *Electronic Components and Systems for European Leadership* – Podzespoły i układy elektroniczne w służbie wiodącej pozycji Europy) przyczyni się do wdrożenia programu „Horyzont 2020”, w szczególności w zakresie wiodącej pozycji w przemyśle „technologie informacyjno-komunikacyjne”. Jego celem jest utrzymanie wiodącej pozycji Europy w dziedzinie podzespołów i układów elektronicznych oraz szybsze wypełnienie luki w zakresie wykorzystania.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 561/2014 z dnia 6 maja 2014 r. w sprawie ustanowienia Wspólnego Przedsięwzięcia ECSEL (Dz.U. L 169 z 7.6.2014, s. 152).

**09 04 50** **Środki pochodzące ze składek od stron trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii**

09 04 50 01 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	7 779 364,42	550 313,89

**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** (ciągłysz)**09 04 50** (ciągłysz)

## 09 04 50 01 (ciągłysz)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom stanowiącym podstawę dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, na lata 2014–2020.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

## 09 04 50 02 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	6 549 748,—	57 962 496,48

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom stanowiącym podstawę dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, z okresu przed rokiem 2014.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

**09 04 51** **Zakończenie siódmego programu ramowego (2007–2013)**

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	484 237 378	p.m.	655 417 350	359 253,80	816 749 516,68

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wcześniejszych zobowiązań dotyczących siódmego programu ramowego (2007–2013).

KOMISJA  
TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** (ciągły)

**09 04 51** (ciągły)

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Decyzja nr 1982/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. dotycząca siódmego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 412 z 30.12.2006, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i uczelni wyższych w działaniach prowadzonych w ramach siódmego programu ramowego oraz zasady upowszechniania wyników badań (2007–2013) (Dz.U. L 391 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2006/971/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Współpraca”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 86).

Decyzja Rady 2006/974/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Możliwości”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 299).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 72/2008 z dnia 20 grudnia 2007 r. ustanawiające wspólne przedsiębiorstwo ENIAC (Dz.U. L 30 z 4.2.2008, s. 21).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 74/2008 z dnia 20 grudnia 2007 r. w sprawie ustanowienia wspólnego przedsiębiorstwa ARTEMIS w celu realizacji wspólnej inicjatywy technologicznej w zakresie systemów wbudowanych (Dz.U. L 30 z 4.2.2008, s. 52).

**09 04 52** **Zakończenie poprzednich programów ramowych w dziedzinie badań (sprzed 2007 r.)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wcześniejszych zobowiązań dotyczących zakończenia wcześniejszych programów ramowych w dziedzinie badań (sprzed 2007 r.).

**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** (ciągłdalszy)**09 04 52** (ciągłdalszy)

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 87/516/Euratom, EWG z dnia 28 września 1987 r. dotycząca programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i rozwoju technologicznego (1987–1991) (Dz.U. L 302 z 24.10.1987, s. 1).

Decyzja Rady 90/221/Euratom, EWG z dnia 23 kwietnia 1990 r. dotycząca programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i rozwoju technologicznego (1990–1994) (Dz.U. L 117 z 8.5.1990, s. 28).

Decyzja Rady 93/167/Euratom, EWG z dnia 15 marca 1993 r. dostosowująca decyzję 90/221/Euratom, EWG dotyczącą programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i rozwoju technologicznego (1990–1994) (Dz.U. L 69 z 20.3.1993, s. 43).

Decyzja nr 1110/94/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 kwietnia 1994 r. dotycząca czwartego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1994–1998) (Dz.U. L 126 z 18.5.1994, s. 1).

Decyzja nr 616/96/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 25 marca 1996 r. dostosowująca decyzję nr 1110/94/WE dotyczącą czwartego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1994–1998) po przystąpieniu Republiki Austrii, Republiki Finlandii oraz Królestwa Szwecji do Unii Europejskiej (Dz.U. L 86 z 4.4.1996, s. 69).

Decyzja nr 2535/97/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 1 grudnia 1997 r. dostosowująca po raz drugi decyzję nr 1110/94/WE dotyczącą czwartego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1994–1998) (Dz.U. L 347 z 18.12.1997, s. 1).

Decyzja nr 182/1999/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 grudnia 1998 r. dotycząca piątego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1998–2002) (Dz.U. L 26 z 1.2.1999, s. 1).

Decyzja nr 1513/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 czerwca 2002 r. dotycząca szóstego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji, przyczyniającego się do utworzenia Europejskiej Przestrzeni Badawczej i innowacji (2002–2006) (Dz.U. L 232 z 29.8.2002, s. 1).

Decyzja Rady 2002/834/WE z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca szczegółowy program w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji: „Integrowanie i wzmacnianie Europejskiej Przestrzeni Badawczej” (2002–2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** (ciągły)

**09 04 52** (ciągły)

Decyzja Rady 2002/835/WE z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca program szczegółowy badań, rozwoju technologicznego i demonstracji: Strukturyzacja Europejskiej Przestrzeni Badawczej (2002–2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, s. 44).

**09 04 53** **Zakończenie programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji — Program na rzecz wspierania polityki w zakresie technologii informacyjnych i komunikacyjnych**

09 04 53 01 Zakończenie programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji — Program na rzecz wspierania polityki w zakresie technologii informacyjnych i komunikacyjnych (2007–2013)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	38 588 500	p.m.	52 428 081	1 534 683,50	107 697 306,13

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wcześniejszych zobowiązań dotyczących programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji – Program na rzecz wspierania polityki w zakresie technologii informacyjnych i komunikacyjnych.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Decyzja nr 1639/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. ustanawiająca Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji (2007–2013) (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 15).

09 04 53 02 Zakończenie wcześniejszych programów w dziedzinie technologii informacyjno-komunikacyjnych (sprzed 2007 r.)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wcześniejszych zobowiązań dotyczących programu eContent plus, sieci w sektorze telekomunikacji i wieloletniego programu Modinis.



**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** *(ciągłdalszy)***09 04 53** *(ciągłdalszy)*09 04 53 02 *(ciągłdalszy)*

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2236/95 z dnia 18 września 1995 r. ustanawiające ogólne zasady przyznawania pomocy finansowej Wspólnoty w zakresie sieci transeuropejskich (Dz.U. L 228 z 23.9.1995, s. 1).

Decyzja nr 2717/95/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 9 listopada 1995 r. w sprawie wspólnotowych wytycznych dotyczących rozwoju EURO-ISDN (sieci cyfrowej z integracją usług) jako sieci transeuropejskiej (Dz.U. L 282 z 24.11.1995, s. 16).

Decyzja Rady 96/339/WE z dnia 20 maja 1996 r. przyjmująca wieloletni wspólnotowy program mający na celu stymulowanie rozwoju europejskiego przemysłu w zakresie treści multimedialnych i wykorzystania zasobów multimedialnych w powstającym społeczeństwie informacyjnym (INFO 2000) (Dz.U. L 129 z 30.5.1996, s. 24).

Decyzja Rady 96/664/WE z dnia 21 listopada 1996 r. w sprawie przyjęcia wieloletniego wspólnotowego programu promowania różnorodności językowej w społeczeństwie informacyjnym (Dz.U. L 306 z 28.11.1996, s. 40).

Decyzja nr 1336/97/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 17 czerwca 1997 r. w sprawie zbioru wytycznych dla transeuropejskich sieci telekomunikacyjnych (Dz.U. L 183 z 11.7.1997, s. 12).

Decyzja Rady 98/253/WE z dnia 30 marca 1998 r. przyjmująca wieloletni program wspólnotowy w celu stymulowania tworzenia społeczeństwa informacyjnego w Europie („społeczeństwo informacyjne”) (Dz.U. L 107 z 7.4.1998, s. 10).

Decyzja Rady 2001/48/WE z dnia 22 grudnia 2000 r. przyjmująca wieloletni wspólnotowy program mający na celu stymulowanie rozwoju i wykorzystania europejskich zasobów cyfrowych w sieciach globalnych oraz promowanie różnorodności językowej w społeczeństwie informacyjnym (Dz.U. L 14 z 18.1.2001, s. 32).

Decyzja nr 2256/2003/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 17 listopada 2003 r. przyjmująca wieloletni program (2003–2005) monitorowania planu działań eEuropa 2005, rozpowszechniania dobrych praktyk oraz poprawy bezpieczeństwa sieci i informacji (MODINIS) (Dz.U. L 336 z 23.12.2003, s. 1).

Decyzja nr 456/2005/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 9 marca 2005 r. ustanawiająca wieloletni program Wspólnoty w celu podniesienia dostępności, funkcjonalności i użyteczności treści cyfrowych w Europie (Dz.U. L 79 z 24.3.2005, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** (ciągły)

**09 04 77 Projekty pilotażowe oraz działania przygotowawcze**

09 04 77 01 Projekt pilotażowy — Technologie wiedzy otwartej: rozpoznawanie i uzasadnianie wiedzy

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 600 000	2 000 000	1 654 288	1 500 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

09 04 77 02 Projekt pilotażowy — Połączeni dla zdrowia: rozwiązania na rzecz dobrostanu i opieki zdrowotnej w otwartych sieciach FTTH

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	500 000	p.m.	436 192	1 000 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

09 04 77 03 Projekt pilotażowy — REIsearch (ramy dotyczące badań naukowych, doskonałości i innowacji) — Poprawa konkurencyjności europejskiej przestrzeni badawczej poprzez zacieśnienie kontaktów między badaczami, obywatelami, przemysłem i decydentami politycznymi

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	400 000	p.m.	436 192	1 000 000,—	300 000,—

**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** (ciągłdalszy)**09 04 77** (ciągłdalszy)

09 04 77 03 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

09 04 77 04 Projekt pilotażowy — Europejska agenda cyfrowa w Dolinie Krzemowej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Platności	Zobowiązania	Platności	Zobowiązania	Platności
150 000	75 000				

*Uwagi*

Od kilkudziesięciu lat Dolina Krzemowa – region o unikalnych warunkach dla innowacji – przyciąga tysiące przedsiębiorców. Wielu europejskich przedsiębiorców założyło tam również własne, dobrze prosperujące przedsiębiorstwa, wytwarzając wiedzę i inwestując na całym świecie. W Dolinie Krzemowej narodziło się także wiele przedsiębiorstw typu start-up w branży cyfrowej oraz wiele cyfrowych innowacji. W związku z nową strategią cyfrową Komisji, zwłaszcza z jednolitym rynkiem cyfrowym, potrzebna jest platforma umożliwiająca nawiązanie współpracy z Doliną Krzemową w dziedzinie agendy cyfrowej, utrzymywanie kontaktów z diasporą unijną w Dolinie Krzemowej oraz budowanie mostów między ekosystemami cyfrowymi w Europie a Doliną Krzemową. Dzięki temu powstanie synergia i zwiększy się poziom wiedzy o Europejskiej agendzie cyfrowej i jej wsparciu dla przedsiębiorstw typu start-up (np. inicjatywa Startup Europe). Będzie to również kanał dzielenia się wiedzą i doświadczeniem nabytym w Dolinie Krzemowej. Platforma ta umożliwi również Europie zapoznanie unijnej diaspory w Dolinie Krzemowej ze swoją agendą cyfrową, w myśl nowych reform takich jak jednolity rynek cyfrowy i unia rynków kapitałowych. Inne kraje już realizują podobne działania. Na przykład Indie regularnie organizują w Dolinie Krzemowej konferencję TiECon, aby nawiązać ściślejsze kontakty z indyjskimi ekspertami pracującymi w Dolinie Krzemowej. Tysiące indyjskich przedsiębiorców i dyrektorów ważnych indyjskich firm regularnie odwiedzają konferencję TiECon. W związku z projektem WELCOME Komisja wspierała odbywające się w 2015 r. wydarzenie skierowane do przedsiębiorstw typu start-up w Dolinie Krzemowej pt. „Startup Europe Comes to Silicon Valley” (SEC2SV). W ramach projektu pilotażowego przewiduje się konferencję nt. cyfrowej Europy w Dolinie Krzemowej oraz imprezy towarzyszące i spotkania umożliwiające nawiązanie kontaktów z unijną diasporą, koncentrujące się w szczególności na gospodarce cyfrowej, innowacji cyfrowej i digitalizacji. Wykorzystane też zostaną doświadczenia zgromadzone przy realizacji poprzedniej inicjatywy w 2015 r.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

## ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020 (ciągły)

## 09 04 77 (ciągły)

09 04 77 05 Działanie przygotowawcze — Technologie wiedzy otwartej: tworzenie map wiedzy i jej potwierdzanie

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 500 000	750 000				

## Uwagi

Szkolnictwo wyższe i badania naukowe podlegają szybkim zmianom. Tworzenie nowych technologii opartych na wiedzy oznacza szkolenie nauczycieli, uczniów i studentów oraz naukowców, a także wszelkich zainteresowanych osób, które muszą dostosować się do nowych potrzeb rynku. Liczne przedsięwzięcia, takie jak obywatelskie inicjatywy w dziedzinie nauki, igrzyska odkryć naukowych oraz masowe, otwarte kursy internetowe (MOOC), pokazują, że – podobnie jak wiele innych sektorów – edukacja i badania naukowe podlegają szybkim zmianom. Aby w pełni wykorzystać potencjał tych nowych systemów kształcenia dla rynku pracy, potrzebne są metody, dzięki którym będzie można potwierdzić jakość edukacyjną. W konsekwencji trzeba znaleźć mechanizm, który pozwoli jednostkom na ocenę ich kompetencji (stworzenie własnej mapy wiedzy), przy czym wiedza wymagana na rynku pracy i ścieżka nauczania mogą wiązać się z tymi dwoma, dzięki czemu każda jednostka uzyska odpowiednią treść. Jedynie w ten sposób można zapewnić dostępność właściwych treści dla odpowiednich grup docelowych. Aby prześledzić daną ścieżkę kształcenia, możliwe musi być potwierdzanie nabytej wiedzy za pomocą certyfikatów lub zaświadczeń *on-line*.

Tego rodzaju innowacje społeczne i technologiczne mogą przynieść korzyść wszystkim obywatelom niezależnie od poziomu ich zasobów, od języków, jakimi się posługują, od ich wieku, zdrowia czy kapitału kulturowego. Takie działanie pomoże zatem w wypełnieniu luki w dziedzinie wiedzy oraz w zmniejszeniu bezrobocia poprzez pomoc – zwłaszcza bezrobotnym młodym osobom – w optymalizacji kształcenia i w znalezieniu nowych możliwości zawodowych.

Ogólnym celem tego działania przygotowawczego jest zademonstrowanie ogólnoeuropejskiego systemu opartego na technologiach informacyjno-komunikacyjnych, służącego skróceniu czasu potrzebnego na podwyższenie kwalifikacji lub przekwalifikowanie się, w szczególności w przypadku osób bezrobotnych, poprzez optymalizację wykorzystywania kursów *on-line* i otwartych zasobów edukacyjnych. W ramach działania zostanie opracowana i wdrożona platforma technologiczna umożliwiająca korzystanie z zintegrowanych usług *on-line*, obejmująca następujące moduły:

- rozpoznawanie posiadanych umiejętności/ wiedzy,
- plany kształcenia dostosowane do potrzeb (za pośrednictwem usług edukacyjnych, w tym konkretnych otwartych zasobów edukacyjnych),
- mechanizmy potwierdzania nabytej wiedzy.

## Podstawa prawna

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020 (ciągłdalszy)

## 09 04 77 (ciągłdalszy)

09 04 77 06 Projekt pilotażowy – Umiejętności cyfrowe: nowe zawody, nowe metody edukacyjne, nowe miejsca pracy

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
400 000	200 000				

## Uwagi

W ramach niniejszego projektu pilotażowego europejska gospodarka, rynek pracy i systemy edukacyjne zostaną przygotowane do nowych umiejętności cyfrowych poprzez zachęcanie do uznawania nowych zawodów cyfrowych oraz poprzez tworzenie wspólnej metodologii, która zapewni państwom członkowskim czołową pozycję w nowej rewolucji cyfrowej. Będzie to zakładać utworzenie kilku grup roboczych ekspertów z państw członkowskich w celu wymiany pomysłów i proponowania rozwiązań dotyczących sposobu, w jaki system edukacyjny mógłby przygotowywać ludzi do nowych umiejętności cyfrowych, zdefiniowania i uznania tych nowych zawodów cyfrowych oraz nowych wymagań, potrzeb i statusu społecznego związanego z nowymi miejscami pracy w sektorze cyfrowym. Celem jest opracowanie materiałów i propozycji, które umożliwią Unii i państwom członkowskim przygotowanie się na tę nową zmianę w gospodarce europejskiej. Konkretnie działania, jakie będą realizowane w ramach tego projektu doprowadzą do procesu konsultacji z udziałem państw członkowskich i zainteresowanych stron w dziedzinie edukacji, świadczeń socjalnych lub rynku pracy.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

09 04 77 07 Projekt pilotażowy — Rozwój wykorzystania nowych technologii i narzędzi cyfrowych w edukacji

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
400 000	200 000				

## Uwagi

W ramach niniejszego projektu pilotażowego zostaną wskazane najlepsze europejskie modele i najlepsze praktyki w zakresie wykorzystania nowych technologii i narzędzi cyfrowych w edukacji. Nastąpi zwiększenie świadomości i wiedzy wśród kluczowych grup docelowych na temat korzyści, jakie daje edukacja cyfrowa, oraz mechanizmów opracowania i wdrożenia europejskich narzędzi edukacyjnych opartych na nowych technologiach.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** (ciągły)**09 04 77** (ciągły)

09 04 77 08 Działanie przygotowawcze — REsearch (ramy dotyczące badań naukowych, doskonałości i innowacji) — Poprawa konkurencyjności europejskiej przestrzeni badawczej poprzez zacieśnienie kontaktów między badaczami, obywatelami, przemysłem i decydentami politycznymi

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
750 000	375 000				

## Uwagi

Celem REsearch jest przyspieszenie pełnego wykorzystania intelektualnego kapitału Europy z korzyścią dla obywateli, przedsiębiorców i naukowców dzięki nowym narzędziom medialnym. Wywodząc się z udanego projektu pilotażowego, niniejsze działanie przygotowawcze dokona rozszerzenia prac platformy.

Działanie przygotowawcze zakłada rozwój platformy e-infrastruktury w oparciu o koncepcję sieci społecznościowych, co ułatwi bezpośrednie kontakty między badaczami, decydentami politycznymi oraz obywatelami i mediami w ramach europejskiej przestrzeni badawczej (ERA).

Inspirując się wyzwaniem społecznym, o którym mowa w strategii Europa 2020, w ramach REsearch wspierane jest tworzenie wirtualnych klastrów poświęconych kluczowym tematom, umożliwiając otwarty dialog między przedstawicielami nauki a społeczeństwem.

W ramach działania promowane są wzajemne kontakty między światem nauki, obywatelami i decydentami politycznymi przy zaangażowaniu europejskich mediów i sieci społecznościowych w celu wspierania uczestnictwa obywateli w ustalaniu programów badawczych, trwających procesach badawczych oraz w dyskusjach na temat wyników i wpływu badań naukowych na społeczeństwo, politykę i dalszą pracę badawczą. Wspiera ono również kształtowanie polityki w oparciu o dane naukowe we wszystkich działaniach Unii, zgodnie z dążeniem do lepszego stanowienia prawa. REsearch wspiera kształtowanie polityki w oparciu o informacje naukowe poprzez umożliwienie dostępu do informacji naukowych w całym ich spektrum oraz zapewnienie koniecznej wiedzy, by wzbudzić zaufanie wszystkich użytkowników platformy. Platforma ta ma charakter neutralny, bez nastawienia na pochodzenie narodowe lub kontekst dotyczący określonej dyscypliny. Dyskusje są powiązane z dowodami naukowymi, na których się opierają.

Bazując na udanym czternastomiesięcznym projekcie pilotażowym, REsearch ulegnie rozszerzeniu w celu objęcia pełnego zakresu wyzwań społecznych, pozwalając użytkownikom na zaangażowanie się w wybrane przez siebie kwestie oraz samodzielne decydowanie o wyborze klastrów i kierunku dyskusji. Oprócz samej platformy, REsearch zintegruje szereg narzędzi, takich jak eksplorator dużych zbiorów danych/mediów społecznościowych, programy użytkowe w zakresie nowej sztucznej inteligencji oraz semantyczne aplikacje internetowe w celu odczytywania i pozyskiwania informacji na temat tendencji i kierunków dyskusji naukowych oraz konsensusu naukowego.

Cele działania przygotowawczego, to:

- rozwój i wzmocnienie niezawodnej, nienastawionej na zysk e-infrastruktury (podobnej do sieci społecznościowych), uruchomionej w wersji beta w 2015 r., w celu propagowania bliższych kontaktów i dialogu między dyscyplinami i sektorami oraz ponad granicami,
- analiza i ocena wyników uruchomienia wersji beta oraz opracowanie algorytmów i mechanizmów eksploracji danych leżących u podstaw zdolności w zakresie odwzorowywania tendencji,

**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** (ciągłysz)**09 04 77** (ciągłysz)

## 09 04 77 08 (ciągłysz)

- dalsze promowanie interoperacyjności z istniejącymi bazami danych na temat badań naukowych oraz platformami, z jednym punktem dostępu do wyników badań naukowych ze wszystkich krajów i dyscyplin (interoperacyjność), a także z połączeniem z istniejącymi europejskimi inicjatywami,
- zwiększenie liczby wirtualnych klastrów w celu uwzględnienia wszystkich wyzwań społecznych, aby zbliżyć badaczy, przemysł, obywateli i decydentów politycznych z myślą o zacieśnieniu współpracy w związku z tymi kluczowymi zagadnieniami,
- rozpoczęcie bezpośredniego dialogu między tymi klastrami (por. poprzednie tiret) a obywatelami poprzez nawiązywanie kontaktu z najważniejszymi mediami europejskimi.

Działanie przygotowawcze ma stanowić odpowiedź na pewne potrzeby i obawy przedstawione w agendzie cyfrowej i w programie Horyzont 2020. Wspiera on również infrastrukturę leżącą u podstaw europejskiej przestrzeni badawczej służącej jako istotne narzędzie odblokowania potencjału Europy w zakresie innowacji, które prowadzą do miejsc pracy i wzrostu gospodarczego.

Aktualne kwestie poruszone w ramach działania: najnowszy rozwój w dziedzinie technologii informacyjno-komunikacyjnej pokazał możliwości sieci społecznościowych, a e-infrastruktura może pomóc w wykorzystaniu potencjału sieci.

Problemy dotyczące obecnego środowiska internetowego, z jakimi boryka się e-infrastruktura tworzona z myślą o badaniach naukowych, to:

- wielkość: większość istniejących sieci jest zbyt mała, aby wykraczać poza określoną dziedzinę lub grupę badaczy (ze statystyk Komisji wynika, że średnio sieć internetowa integrująca badaczy obejmuje ok. 100 użytkowników). Potrzebna jest duża sieć interoperacyjna pozwalająca badaczom i innym zainteresowanym podmiotom znaleźć informacje, których szukają w różnych dziedzinach i dyscyplinach przy pomocy przyjaznego narzędzia,
- zasięg: sieci zrzeszają zazwyczaj użytkowników z tej samej dziedziny i sektora. W celu uwolnienia innowacyjnych możliwości Europy należy ułatwić tworzenie połączeń transdyscyplinarnych (międzysektorowych i interdyscyplinarnych),
- wiarygodność: jednym z głównych powodów, dla których duże sieci badawcze nie odniosły sukcesu, jest fakt, iż istniejące relacje wciąż opierają się na osobistych kontaktach i nie ufa się tożsamości internetowej. Aby rzeczywiście wspierać tworzenie połączeń transdyscyplinarnych, potrzebny jest system, w którym weryfikacja tożsamości zapewni bezpieczne środowisko dla wszystkich użytkowników,
- zaufanie: jest to centralny aspekt każdej sieci. Badania rynkowe sugerują, że europejska sieć społecznościowa lub e-infrastruktura musiałaby powstać we współpracy z zainteresowanymi podmiotami, mieć charakter non profit i cechować się jasną polityką w zakresie własności intelektualnej, opracowaną wspólnie z badaczami.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 04 — HORYZONT 2020** (ciągły)

**09 04 77** (ciągły)

09 04 77 09 Działanie przygotowawcze — Inteligentne fabryki w Europie Wschodniej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
2 000 000	1 000 000				

*Uwagi*

Celem działania przygotowawczego będzie zapewnienie spójnego, skoordynowanego i zrównoważonego podejścia, tak aby zapewnić, rozwinąć i wzmocnić większe zaangażowanie wszystkich istotnych zainteresowanych stron z Europy Wschodniej (biznesu, środowisk akademickich, organizacji badawczych i społeczeństwa obywatelskiego), a także udzielanie podmiotom regionalnym z tej części Europy informacji i pomocy w opracowywaniu projektów do programu Komisji Europejskiej dotyczącego inteligentnych fabryk. Działanie to obejmie regiony Europy Wschodniej silnie dotknięte dezindustrializacją, gdzie inteligentne fabryki nie zostały zaplanowane bądź jeszcze nie powstały, i których potencjał przemysłowy należy zwiększyć.

Niniejsze działanie przygotowawcze będzie również próbowało określić potencjał przemysłowy w wybranym regionie, ocenić go i wspomóc jego wykorzystanie, a także zbadać jego potencjał innowacyjny i ewentualny zakres ekspansji. Będzie ono wyraźnie ukierunkowane na identyfikację przemysłowych przewag konkurencyjnych oraz potencjału specjalizacyjnego na szczeblu regionalnym w oparciu o proces odkrywania przedsiębiorczości, ustanowienie struktury zarządzania i ram stałej współpracy pomiędzy przedsiębiorstwami i naukowcami, a także wspieranie przygotowania odnośnych dokumentów strategicznych.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).



KOMISJA  
TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

## ROZDZIAŁ 09 05 — KREATYWNA EUROPA

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
09 05	KREATYWNA EUROPA								
<b>09 05 01</b>	<b>Podprogram MEDIA — Transnarodowe i międzynarodowe rozpowszechnianie oraz promowanie transnarodowego obiegu i mobilności</b>	3	100 712 000	98 115 407	101 570 000	69 626 046	110 141 782,48	60 492 383,44	61,65
<b>09 05 05</b>	<b>Działania multimedialne</b>	3	26 186 500	22 590 000	18 550 000	26 883 061	24 335 664,99	23 322 659,41	103,24
<b>09 05 51</b>	<b>Zakończenie finansowania poprzednich programów MEDIA</b>	3	—	5 471 576	—	23 412 905	0,—	57 566 060,41	1 052,09
<b>09 05 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
09 05 77 01	Działanie przygotowawcze — Rozpowszechnianie dzieł audiowizualnych w środowisku cyfrowym	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	1 046 874,47	
09 05 77 02	Projekt pilotażowy — Rozwijanie integracji europejskiej przez kulturę dzięki zapewnianiu nowych, opatrzonych napisami, wersji wybranych programów telewizyjnych w całej Europie	3	p.m.	339 515	2 000 000	1 261 712	1 137 717,60	455 533,—	134,17
09 05 77 03	Działanie przygotowawcze — Działanie na rzecz opracowywania napisów, obejmujące też crowdsourcing, w celu zwiększenia obiegu europejskich dzieł	3	500 000	250 000	1 000 000	500 000			
09 05 77 04	Projekt pilotażowy — Powszechna umiejętność korzystania z mediów	3	250 000	125 000					
09 05 77 05	Działanie przygotowawcze — Opracowanie napisów do treści prezentowanych przez europejskie telewizje kulturalne w całej Europie	3	1 500 000	750 000					
	Artykuł 09 05 77 – Razem		2 250 000	1 464 515	3 000 000	1 761 712	1 137 717,60	1 502 407,47	102,59
	<b>Rozdział 09 05 – Ogółem</b>		<b>129 148 500</b>	<b>127 641 498</b>	<b>123 120 000</b>	<b>121 683 724</b>	<b>135 615 165,07</b>	<b>142 883 510,73</b>	<b>111,94</b>

**09 05 01 Podprogram MEDIA — Transnarodowe i międzynarodowe rozpowszechnianie oraz promowanie transnarodowego obiegu i mobilności**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
100 712 000	98 115 407	101 570 000	69 626 046	110 141 782,48	60 492 383,44

KOMISJA

TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 05 — KREATYWNA EUROPA** (ciągłszy)**09 05 01** (ciągłszy)

Uwagi

Dawny artykuł 15 04 03

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących działań związanych z podprogramem MEDIA programu „Kreatywna Europa”:

- ułatwianie nabywania i poprawy umiejętności i kompetencji osób zawodowo związanych z sektorem audiowizualnym oraz rozwoju sieci, w tym korzystania z technologii cyfrowych w celu dostosowywania się do rozwoju rynku, testowanie nowych podejść do rozwoju publiczności i testowanie nowych modeli biznesowych,
- rozwój umiejętności podmiotów sektora audiowizualnego w zakresie tworzenia europejskich dzieł audiowizualnych o potencjale kwalifikującym je do obiegu w Unii i poza nią oraz w zakresie ułatwiania europejskich i międzynarodowych koprodukcji, między innymi z nadawcami telewizyjnymi,
- zachęcanie przedsiębiorstw do wymiany gospodarczej poprzez ułatwianie dostępu do rynków i narzędzi biznesowych podmiotom sektora audiowizualnego w celu lepszej promocji ich projektów na rynkach unijnych i międzynarodowych,
- wspieranie dystrybucji kinowej poprzez transnarodowy marketing, tworzenie marki, dystrybucję i pokazy dzieł audiowizualnych,
- propagowanie transnarodowego marketingu, tworzenia marki i dystrybucji dzieł audiowizualnych na wszystkich innych platformach niekinowych,
- wspieranie działań na rzecz rozwoju publiczności jako środka stymulującego zainteresowanie europejskimi dziełami audiowizualnymi oraz poprawę dostępu do nich, w szczególności poprzez promocję, organizację imprez, popularyzację wiedzy na temat sztuki filmowej i organizację festiwalu,
- promowanie nowych metod dystrybucji, aby mogły powstawać nowe modele biznesowe.

Do środków zapisanych w tym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów objętych europejską polityką sąsiedztwa, zgodnie z procedurami uzgodnionymi z tymi krajami w następstwie umów ramowych dotyczących ich uczestnictwa w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku, jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

**ROZDZIAŁ 09 05 — KREATYWNA EUROPA** (ciągły)**09 05 01** (ciągły)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładu Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonego na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku, jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1295/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające program „Kreatywna Europa” (2014–2020) i uchylające decyzje nr 1718/2006/WE, nr 1855/2006/WE i nr 1041/2009/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 221).

**09 05 05** **Działania multimedialne***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
26 186 500	22 590 000	18 550 000	26 883 061	24 335 664,99	23 322 659,41

*Uwagi**Dawna pozycja 16 03 01 01 (częściowo)*

Środki te przeznaczone są na finansowanie ogólnych działań informacyjnych skierowanych do obywateli i dotyczących Unii w celu lepszego wyeksponowania działań instytucji unijnych, podejmowania decyzji i etapów integracji europejskiej, umożliwiając tym samym obywatelom pełne korzystanie z należnego im prawa do bycia informowanymi i do udziału w tworzeniu europejskiej polityki. Są one związane głównie z finansowaniem lub współfinansowaniem produkcji lub rozpowszechniania treści multimedialnych (radiowych, telewizyjnych, internetowych itp.), produktów informacyjnych, w tym istniejących ogólnoeuropejskich sieci nadawczych skupiających nadawców lokalnych i ogólnokrajowych, którzy transmitują codzienne informacje na tematy europejskie, takich jak Euranet Plus, oraz niezbędnych narzędzi rozwoju polityki w tej dziedzinie. Większość tych środków jest przeznaczona również na pokrycie kosztów oceny. Część tych środków zostanie wykorzystana na zapewnienie kontynuowania tych działań oraz umocnienie stabilnych ram finansowych dla przyszłości istniejących już ogólnoeuropejskich sieci lokalnych i krajowych środków przekazu wkraczających w epokę cyfrową (radio, telewizja, internet itp.).

Środki te przeznaczone są także na pokrycie takich wydatków jak badania, posiedzenia, kontrole *ex-post*, specjalistyczna pomoc techniczna i administracyjna nieobejmująca zadań władzy publicznej, zlecana przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług, ocena i kontrola bieżących i przyszłych działań, studia wykonalności, publikacje oraz zwrot kosztów podróży ekspertów i związanych z nimi wydatków.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 50 000 EUR.

Podczas wykonywania tej pozycji Komisja powinna należycie uwzględnić wyniki posiedzeń Międzyinstytucjonalnej Grupy ds. Informacji (IGI).

KOMISJA

TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 05 — KREATYWNA EUROPA** (ciągłdalszy)**09 05 05** (ciągłdalszy)

Podstawa prawna

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym, zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**09 05 51 Zakończenie finansowania poprzednich programów MEDIA**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	5 471 576	—	23 412 905	0,—	57 566 060,41

Uwagi

Dawny artykuł 15 04 53

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody z wkładów Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2000/821/WE z dnia 20 grudnia 2000 r. w sprawie realizacji programu wspierającego rozwój, rozpowszechnianie i promocję europejskich utworów audiowizualnych (MEDIA Plus – Rozwój, Rozpowszechnianie i Promocja) (2001–2005) (Dz.U. L 336 z 30.12.2000, s. 82).

**ROZDZIAŁ 09 05 — KREATYWNA EUROPA** (ciągłysz)**09 05 51** (ciągłysz)

Decyzja nr 163/2001/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 19 stycznia 2001 r. w sprawie wprowadzenia w życie programu kształcenia dla specjalistów w europejskim przemyśle programów audiowizualnych (MEDIA – Kształcenie) (2001–2005) (Dz.U. L 26 z 27.1.2001, s. 1).

Decyzja nr 1718/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 listopada 2006 r. w sprawie wprowadzenia w życie programu wspierającego europejski sektor audiowizualny (MEDIA 2007) (Dz.U. L 327 z 24.11.2006, s. 12).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1041/2009/WE z dnia 21 października ustanawiająca program w zakresie współpracy audiowizualnej ze specjalistami z krajów trzecich (MEDIA Mundus) (Dz.U. L 288 z 4.11.2009, s. 10).

**09 05 77** **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

## 09 05 77 01 Działanie przygotowawcze — Rozpowszechnianie dzieł audiowizualnych w środowisku cyfrowym

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	1 046 874,47

*Uwagi*

*Dawna pozycja 15 04 77 06*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## 09 05 77 02 Projekt pilotażowy — Rozwijanie integracji europejskiej przez kulturę dzięki zapewnianiu nowych, opatrzonych napisami, wersji wybranych programów telewizyjnych w całej Europie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	339 515	2 000 000	1 261 712	1 137 717,60	455 533,—

KOMISJA  
TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

**ROZDZIAŁ 09 05 — KREATYWNA EUROPA** (ciągłysz)

**09 05 77** (ciągłysz)

09 05 77 02 (ciągłysz)

Uwagi

Dawna pozycja 15 04 77 07

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

09 05 77 03 Działanie przygotowawcze — Działanie na rzecz opracowywania napisów, obejmujące też crowdsourcing, w celu zwiększenia obiegu europejskich dzieł

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000	1 000 000	500 000		

Uwagi

Niniejsze działanie przygotowawcze jest kontynuacją działania przygotowawczego pt. „Opracowywanie napisów za pośrednictwem wiedzy społecznościowej (crowdsourcingu) w celu zwiększenia obiegu europejskich dzieł”, ze zmienionym tytułem.

Pomimo istniejącego wsparcia z programu MEDIA dla przygotowywania napisów wiele europejskich utworów (teatr telewizyjny, filmy dokumentalne, filmy itp.) często nie jest udostępnianych, zwłaszcza w stosunkowo małych państwach w Unii Europejskiej, których mieszkańcy nie władają językiem urzędowym innego kraju. Jedną z przyczyn tej sytuacji jest ich stosunkowo niski potencjał handlowy i koszty, w szczególności te związane z napisami. W tym kontekście niniejsze działanie będzie wspierać innowacyjne rozwiązania, takie jak np. wiedza społecznościowa, czego skutkiem będzie obniżenie kosztu tworzenia napisów. Umożliwi to szerszą dystrybucję i ewentualnie szerszy krąg odbiorców filmów europejskich, zwłaszcza w internecie.

Niniejsze działanie przygotowawcze ma na celu:

- zbadanie i opracowanie innowacyjnych rozwiązań/modeli/procesów w zakresie napisów, które będą bardziej oszczędne niż rozwiązania aktualnie dostępne na rynku,
- zastosowanie tego podejścia do dobrze opracowanego katalogu utworów europejskich, charakteryzującego się wyraźną polityką redakcyjną,
- wspieranie dostępności w internecie odpowiednich utworów audiowizualnych.

**ROZDZIAŁ 09 05 — KREATYWNA EUROPA** (ciągłdalszy)**09 05 77** (ciągłdalszy)

09 05 77 03 (ciągłdalszy)

Pożądane wyniki niniejszego działania przygotowawczego:

- zmniejszenie kosztów udostępniania filmów europejskich poprzez pobudzenie rozwoju efektywnych pod względem kosztów rozwiązań na rzecz tworzenia napisów,
- zwiększenie podaży i rozpoznawalności europejskich utworów audiowizualnych w internecie i wzbogacenie katalogu usług wideo na żądanie w UE,
- poprawa obiegu europejskich utworów audiowizualnych na terytorium Unii i wzmocnienie konkurencyjności europejskiego przemysłu audiowizualnego.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

09 05 77 04 Projekt pilotażowy — Powszechna umiejętność korzystania z mediów

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
250 000	125 000				

*Uwagi*

Głównym celem niniejszego projektu pilotażowego jest przeobrażenie ludzi w krytycznie myślących obywateli potrafiących korzystać z mediów i zaangażowanych w sprawiedliwość środków przekazu, którzy potrafią dogłębnie rozumieć informacje medialne i politykę mass mediów. Projekt skupi się na poprawie zdolności obywateli do tworzenia utworów medialnych odzwierciedlających ich doświadczenia. Zorganizowane zostaną konferencje, warsztaty i programy szkoleniowe, a szczególną uwagę zwróci się na działania mające na celu: zwiększanie umiejętności odróżniania informacji od propagandy; doskonalenie kreatywności produkcji utworów medialnych; opracowywanie programów na rzecz integracji mniejszości; promowanie wymiany najlepszych praktyk pomiędzy zainteresowanymi stronami i państwami; oraz zapewnianie narzędzi doświadczania demokracji bezpośredniej. Niniejszy projekt pilotażowy będzie skupiony na wszelkiego rodzaju środkach przekazu (radio, internet, prasa, telewizja) wykorzystywanych we wszystkich rodzajach środowisk i skierowanych do wszystkich grup wiekowych. Priorytet zostanie nadany pracownikom niskowyzkwalifikowanym i osobom zagrożonym społeczną marginalizacją. Niniejszy projekt pilotażowy będzie przedmiotem zaproszenia do składania wniosków ogłoszonego przez Komisję Europejską.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 09 — SIECI KOMUNIKACYJNE, TREŚCI I TECHNOLOGIE

## ROZDZIAŁ 09 05 — KREATYWNA EUROPA (ciągłdalszy)

## 09 05 77 (ciągłdalszy)

09 05 77 05 Działanie przygotowawcze — Opracowanie napisów do treści prezentowanych przez europejskie telewizje kulturalne w całej Europie

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 500 000	750 000				

## Uwagi

Istniejący projekt pilotażowy w linii budżetowej 15 04 77 07 – „Zacieśnianie integracji europejskiej przez kulturę dzięki zapewnianiu nowych wersji napisów do wybranych europejskich programów telewizyjnych w całej Europie” został przekształcony w działanie przygotowawcze w linii budżetowej 09 05 77 05 „Opracowanie napisów do treści prezentowanych przez europejskie telewizje kulturalne w całej Europie”.

Niniejsze działanie przygotowawcze korzysta z doświadczeń projektu pilotażowego finansowanego w 2014 i 2015 r. przez Parlament, którego celem było sprawdzenie, czy istnieją odbiorcy europejskich programów kulturalnych poprzez zapewnianie różnych wersji językowych napisów do wybranych programów telewizyjnych w Europie.

Projekt pilotażowy finansowany w 2014 r. jest obecnie rozwijany przez ARTE (europejski kulturalny kanał telewizyjny), który będzie oferował 600 godzin programów w czterech językach (francuskim, niemieckim, angielskim i hiszpańskim) od października 2015 r.

## Podstawa prawna

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).



*TYTUŁ 10*

**BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE**

KOMISJA

TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

## TYTUŁ 10

## BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
10 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE”	331 938 960	331 938 960	330 509 370	330 509 370	402 154 548,65	402 154 548,65
10 02	HORYZONT 2020 — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO (JRC) WSPIE- RAJĄCE REALIZACJĘ UNIJNYCH POLITYK	25 686 697	26 350 000	24 127 845	31 976 761	48 823 262,28	42 452 109,22
10 03	PROGRAM EURATOM — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE	10 666 000	12 400 000	10 560 000	9 541 097	11 683 378,60	9 409 510,03
10 04	INNE DZIAŁANIA WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	45 483 805,58	35 837 686,32
10 05	ZOBOWIĄZANIA HISTO- RYCZNE WYNIKAJĄCE Z DZIAŁAŃ W SEKTORZE ATOMOWYM, PODEJMOWANYCH PRZEZ WSPÓLNY OŚRODEK BADAWCZY W RAMACH TRAKTATU EURATOM	28 543 000	32 000 000	27 773 000	30 025 140	27 041 043,38	26 936 787,67
<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>		<b>396 834 657</b>	<b>402 688 960</b>	<b>392 970 215</b>	<b>402 052 368</b>	<b>535 186 038,49</b>	<b>516 790 641,89</b>

**TYTUŁ 10****BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE***Uwagi*

Uwagi te dotyczą wszystkich linii budżetowych w obszarze polityki „Bezpośrednie badania naukowe” (z wyjątkiem rozdziału 10 05).

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z:

- pracownikami zajmującymi stanowiska w zatwierdzonym planie zatrudnienia Wspólnego Centrum Badawczego (JRC) oraz personelem zewnętrznym realizującym programy w zakresie badań naukowych i innowacji,
- kosztami personelu, takimi jak koszty wyjazdów służbowych, szkoleń usług medycznych i rekrutacji,
- prowadzeniem i funkcjonowaniem instytutów JRC, obsługą administracyjną, bezpieczeństwem i ochroną obiektów, informatyką, kosztami jednorazowymi i dużymi infrastrukturami badawczymi,
- badaniami naukowymi i działaniami pomocniczymi, w tym badaniami poszukiwawczymi, sprzętem naukowym i technicznym, podwykonawstwem usług itp.,
- pomocniczymi działaniami naukowymi i badawczymi zleconymi JRC w ramach jego uczestnictwa na zasadach konkurencyjnych w działaniach mających na celu wspieranie polityk Unii oraz prowadzonych w imieniu organów zewnętrznych.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód zapisany w pozycjach 6 2 2 4 i 6 2 2 5 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

Dochody różne mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków w ramach rozdziałów 10 02, 10 03, 10 04 lub artykułu 10 01 05, w zależności od ich przeznaczenia.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

W przypadku niektórych projektów przewiduje się możliwość uczestnictwa państw trzecich lub organizacji z państw trzecich we współpracy europejskiej w dziedzinie badań naukowych i technicznych. W pozycji 6 0 1 3 zestawienia dochodów zostaną wprowadzone wszelkie wkłady finansowe, które mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Środki dodatkowe zostaną udostępnione zgodnie z pozycjami 10 02 50 01 i 10 03 50 01.

KOMISJA

TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

## ROZDZIAŁ 10 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE”

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
10 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE”					
<b>10 01 05</b>	<b>Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Bezpośrednie badania naukowe”</b>					
10 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	137 841 590	136 700 000	143 812 051,39	104,33
10 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	32 688 000	32 400 000	62 793 703,62	192,10
10 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	58 163 970	58 163 970	73 057 021,29	125,61
10 01 05 04	Inne wydatki na główne infrastruktury naukowe — Horyzont 2020	1,1	2 000 000	2 000 000	2 060 000,—	103,00
10 01 05 11	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — Program Euratom	1,1	54 200 000	54 200 000	55 288 948,61	102,01
10 01 05 12	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — Program Euratom	1,1	10 000 000	10 000 000	18 912 397,29	189,12
10 01 05 13	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — Program Euratom	1,1	35 045 400	35 045 400	41 112 181,91	117,31
10 01 05 14	Inne wydatki na główne infrastruktury naukowe — Program Euratom	1,1	2 000 000	2 000 000	5 118 244,54	255,91
	<i>Artykuł 10 01 05 – Razem</i>		331 938 960	330 509 370	402 154 548,65	121,15
	<b>Rozdział 10 01 – Ogółem</b>		<b>331 938 960</b>	<b>330 509 370</b>	<b>402 154 548,65</b>	<b>121,15</b>

**10 01 05** **Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Bezpośrednie badania naukowe”**

Uwagi

Zgodnie z art. 21 i art. 183 ust. 2 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody uwzględnione w pozycjach 6 2 2 3 i 6 2 2 6 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wprowadzony w pozycjach 6 2 2 1, 6 2 2 4 i 6 2 2 5 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Dochody takie zostaną wykorzystane między innymi na pokrycie wydatków poniesionych na pracowników i zasoby w ramach prac na rzecz stron trzecich, realizowanych przez Wspólne Centrum Badawcze.

**ROZDZIAŁ 10 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE”** (ciągły)**10 01 05** (ciągły)

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód zapisany w pozycjach 6 0 1 3 i 6 0 3 1 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

Środki te mogą być uzupełnione środkami uzyskanymi przez Wspólne Centrum Badawcze w wyniku udziału na zasadach konkurencyjnych w działaniach pośrednich i działalności technicznej i naukowej wspierającej obszary polityki unijnej. Na działania o charakterze konkurencyjnym prowadzone przez JRC składają się:

- działania prowadzone w następstwie procedur udzielania dotacji lub procedur udzielania zamówień,
- działania w imieniu osób trzecich,
- działania podejmowane na mocy porozumienia administracyjnego z innymi instytucjami lub innymi służbami Komisji w celu zapewnienia usług techniczno-naukowych.

**10 01 05 01** Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki nieźródnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
137 841 590	136 700 000	143 812 051,39

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony, zajmującymi stanowiska w zatwierdzonym planie zatrudnienia Wspólnego Centrum Badawczego, realizującymi program w zakresie badań naukowych i innowacji „Horyzont 2020”, w szczególności:

- działań bezpośrednich, takich jak działalność naukowa, pomoc naukowa i techniczna, badania poszukiwawcze prowadzone w obiektach Wspólnego Centrum Badawczego,
- działań pośrednich, takich jak programy prowadzone w ramach działalności Wspólnego Centrum Badawczego na zasadach konkurencyjnych.

Koszty personelu obejmują wynagrodzenie zasadnicze, dodatki, różne ubezpieczenia i składki wynikające z przepisów ustawowych, w tym wydatki związane z podjęciem obowiązków, zmianą miejsca zatrudnienia i zakończeniem pełnienia obowiązków.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA  
TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

**ROZDZIAŁ 10 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE”** (ciągły)

**10 01 05** (ciągły)

10 01 05 01 (ciągły)

Podstawa prawna

Zob. rozdział 10 02.

10 01 05 02 Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
32 688 000	32 400 000	62 793 703,62

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z personelem zewnętrznym zajmującym stanowiska nieobjęte planem zatrudnienia Wspólnego Centrum Badawczego, tj. pracownikami kontraktowymi, stypendystami, oddelegowanymi ekspertami krajowymi i wizytującymi naukowcami, w tym z personelem zewnętrznym oddelegowanym do delegatur Unii, realizującymi program w zakresie badań naukowych i innowacji – Horyzont 2020.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 10 02.

10 01 05 03 Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
58 163 970	58 163 970	73 057 021,29

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów personelu nieobjętych pozycjami 10 01 05 01 i 10 01 05 02, w tym wyjazdów służbowych, szkoleń, usług medycznych i socjalnych, wydatków na organizację konkursów, rozmowy kwalifikacyjne, kosztów reprezentacyjnych itp.,

**ROZDZIAŁ 10 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE”** (ciągły)**10 01 05** (ciągły)

## 10 01 05 03 (ciągły)

- wydatków związanych ze wszystkimi zasobami wykorzystywanymi do prowadzenia działalności Wspólnego Centrum Badawczego (JRC). Należą do nich:
  - wydatki związane z prowadzeniem i funkcjonowaniem instytutów JRC: okresowa konserwacja budynków, infrastruktury technicznej i wyposażenia naukowego; media (woda, energia elektryczna, gaz); ogrzewanie, chłodzenie i wentylacja; materiały i sprzęt do pracowni; sprzątanie obiektów dróg i budynków; gospodarowanie odpadami itp.,
  - wydatki związane z obsługą administracyjną instytutów JRC, obejmujące: meble; artykuły papiernicze; telekomunikację; transport dokumentacji i publikacji; różne dostawy; ogólne ubezpieczenia; itp.,
  - wydatki związane z bezpieczeństwem i ochroną obiektów: bezpieczeństwem i zdrowiem w pracy; ochroną przed promieniowaniem; strażą pożarną itp.,
  - wydatki związane z informatyką, obejmujące: sale komputerowe; sprzęt i oprogramowanie; usługi w zakresie tworzenia sieci; systemy informacyjne; pomoc techniczną i wsparcie dla użytkowników itp.,
  - koszty jednorazowe: pozycja ta obejmuje renowację, modernizację i roboty budowlane w obiektach JRC. Dotyczy ona takich wydatków, jak wyjątkowe koszty konserwacji, prace remontowe, dostosowanie do nowych norm itp. Może ona pokrywać również koszty prac przygotowawczych dotyczących głównych infrastruktur nieobjętych pozycją 10 01 05 04.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 10 02.

## 10 01 05 04 Inne wydatki na główne infrastruktury naukowe — Horyzont 2020

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 000 000	2 000 000	2 060 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych ze wszystkimi zasobami koniecznymi do realizacji głównych projektów infrastruktury badawczej, w szczególności budowy nowych budynków, kompleksowych remontów istniejących budynków oraz zakupu istotnego sprzętu związanego z techniczną infrastrukturą obiektów.

KOMISJA  
TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

**ROZDZIAŁ 10 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE”** (ciągły)

**10 01 05** (ciągły)

10 01 05 04 (ciągły)

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 10 02.

10 01 05 11 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — Program Euratom

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
54 200 000	54 200 000	55 288 948,61

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony, zajmującymi stanowiska w zatwierdzonym planie zatrudnienia Wspólnego Centrum Badawczego, realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji – program Euratom, a w szczególności kosztów:

- działań bezpośrednich, takich jak działalność naukowa, pomoc naukowa i techniczna, badania poszukiwawcze prowadzone w obiektach Wspólnego Centrum Badawczego,
- działań pośrednich, takich jak programy prowadzone w ramach działalności Wspólnego Centrum Badawczego na zasadach konkurencyjnych.

Koszty personelu obejmują wynagrodzenie zasadnicze, dodatki, różne ubezpieczenia i składki wynikające z przepisów ustawowych, w tym wydatki związane z podjęciem obowiązków, zmianą miejsca zatrudnienia i zakończeniem pełnienia obowiązków.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 10 03.



**ROZDZIAŁ 10 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE”** (ciągły)**10 01 05** (ciągły)

10 01 05 12 Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — Program Euratom

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
10 000 000	10 000 000	18 912 397,29

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z personelem zewnętrznym zajmującym stanowiska nieobjęte planem zatrudnienia Wspólnego Centrum Badawczego, tj. pracownikami kontraktowymi, stypendystami, oddelegowanymi ekspertami krajowymi i wizytującymi naukowcami, w tym z personelem zewnętrznym oddelegowanym do delegatur Unii, realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji – program Euratom.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 10 03.

10 01 05 13 Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — Program Euratom

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
35 045 400	35 045 400	41 112 181,91

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów personelu nieobjętych pozycjami 10 01 05 11 i 10 01 05 12, w tym wyjazdów służbowych, szkoleń, usług medycznych i socjalnych, wydatków na organizację konkursów, rozmowy kwalifikacyjne, kosztów reprezentacyjnych itp.,
- wydatków związanych ze wszystkimi zasobami wykorzystywanymi do prowadzenia działalności Wspólnego Centrum Badawczego (JRC); należą do nich:
  - wydatki związane z prowadzeniem i funkcjonowaniem instytutów JRC: okresowa konserwacja budynków, infrastruktury technicznej i wyposażenia naukowego; media (woda, energia elektryczna, gaz); ogrzewanie, chłodzenie i wentylacja; materiały i sprzęt do pracowni; sprzątanie obiektów dróg i budynków; gospodarowanie odpadami itp.,
  - wydatki związane z obsługą administracyjną instytutów JRC, obejmujące: meble; artykuły papiernicze; telekomunikację; transport dokumentacji i publikacji; różne dostawy; ogólne ubezpieczenia itp.,
  - wydatki związane z bezpieczeństwem i ochroną obiektów: bezpieczeństwem i zdrowiem w pracy; ochroną przed promieniowaniem; strażą pożarną itp.,

KOMISJA  
TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

**ROZDZIAŁ 10 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE”** (ciągły)

**10 01 05** (ciągły)

10 01 05 13 (ciągły)

- wydatki związane z informatyką, obejmujące: sale komputerowe; sprzęt i oprogramowanie; usługi w zakresie tworzenia sieci; systemy informacyjne; pomoc techniczną i wsparcie dla użytkowników itp.,
- koszty jednorazowe, pozycja ta obejmuje renowację, modernizację i roboty budowlane w obiektach JRC. Dotyczy ona takich wydatków, jak wyjątkowe koszty konserwacji, prace remontowe, dostosowanie do nowych norm itp. Może ona pokrywać również koszty prac przygotowawczych dotyczących głównych infrastruktur badawczych nieobjętych pozycją 10 01 05 14.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 10 03.

10 01 05 14 Inne wydatki na główne infrastruktury naukowe — Program Euratom

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 000 000	2 000 000	5 118 244,54

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych ze wszystkimi zasobami koniecznymi do realizacji głównych projektów infrastruktury badawczej, w szczególności budowy nowych budynków, kompleksowych remontów istniejących budynków oraz zakupu istotnego sprzętu związanego z techniczną infrastrukturą obiektów.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 10 03.

## ROZDZIAŁ 10 02 — HORYZONT 2020 — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO (JRC) WSPIERAJĄCE REALIZACJĘ UNIJNYCH POLITYK

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
10 02	HORYZONT 2020 — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO (JRC) WSPIERAJĄCE REAL- IZACJĘ UNIJNYCH POLITYK								
10 02 01	<i>Horyzont 2020 — Zorientowane na klienta wsparcie naukowe i tech- niczne dla polityki Unii</i>	1,1	25 186 697	24 500 000	24 127 845	27 961 643	34 639 215,45	12 857 478,—	52,48
10 02 50	<i>Środki pochodzące ze składek od osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii</i>								
10 02 50 01	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	11 849 927,18	1 087 081,65	
10 02 50 02	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	55 360,82	7 278 838,77	
	Artykuł 10 02 50 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	11 905 288,—	8 365 920,42	
10 02 51	<i>Zakończenie siódmego programu ramowego — Działania bezpośrednie (2007–2013)</i>	1,1	p.m.	1 600 000	p.m.	4 015 118	2 210 102,02	21 172 279,04	1 323,27
10 02 52	<i>Zakończenie poprzednich programów ramowych — Działania bezpośrednie (sprzed 2007 r.)</i>	1,1	—	—	—	—	68 656,81	56 431,76	
10 02 77	<i>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</i>								
10 02 77 01	Projekt pilotażowy — Ustanowienie przez laboratorium innowacji sektora publicznego Komisji Europejskiej	1,1	500 000	250 000					
	Artykuł 10 02 77 – Razem		500 000	250 000					
	<b>Rozdział 10 02 – Ogółem</b>		<b>25 686 697</b>	<b>26 350 000</b>	<b>24 127 845</b>	<b>31 976 761</b>	<b>48 823 262,28</b>	<b>42 452 109,22</b>	<b>161,11</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

**ROZDZIAŁ 10 02 — HORYZONT 2020 — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO (JRC) WSPIERAJĄCE REALIZACJĘ UNIJNYCH POLITYK** (ciąg dalszy)

*Uwagi*

Uwagi te mają zastosowanie do wszystkich linii budżetowych w niniejszym rozdziale.

Środki te zostaną przeznaczone na program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji „Horyzont 2020”, który obejmuje lata 2014–2020.

Program „Horyzont 2020” odgrywa główną rolę w osiągnięciu celów strategii „Europa 2020” w zakresie inteligentnego, trwałego wzrostu gospodarczego sprzyjającego włączeniu społecznemu (strategia „Europa 2020”) poprzez stworzenie wspólnych ram strategicznych unijnego finansowania doskonałych badań naukowych i innowacji, a tym samym służy przyciąganiu prywatnych i publicznych inwestycji, sprzyja tworzeniu nowych miejsc pracy i zapewnieniu długotrwałej równowagi, wzrostu, rozwoju gospodarczego, włączenia społecznego i konkurencyjności przemysłowej, a także podejmowaniu wyzwań społecznych w całej Unii.

Środki te przeznaczone są na wykorzystanie zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiającym zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylającym rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

Do środków zapisanych w niniejszym rozdziale należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

**10 02 01 Horyzont 2020 — Zorientowane na klienta wsparcie naukowe i techniczne dla polityki Unii**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
25 186 697	24 500 000	24 127 845	27 961 643	34 639 215,45	12 857 478,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wsparcia naukowego i technicznego oraz działań badawczych prowadzonych przez Wspólne Centrum Badawcze zgodnie z częścią VI programu szczegółowego wdrażającego „Horyzont 2020” „Niejądrowe działania bezpośrednie Wspólnego Centrum Badawczego (JRC)” w celu zapewnienia zorientowanego na klienta wsparcia naukowego i technicznego dla polityki Unii. JRC skoncentruje się na następujących kwestiach:

- doskonała baza naukowa: JRC będzie prowadziło badania naukowe w celu wzmocnienia naukowej bazy faktograficznej na potrzeby kształtowania polityki oraz eksploracji powstających dziedzin nauki i technologii, w tym w drodze programu badań poszukiwawczych,
- wiodąca pozycja w przemyśle: JRC wniesie wkład w konkurencyjność Unii poprzez wsparcie procesu normalizacji i norm badaniami przednormalizacyjnymi, przygotowaniem materiałów referencyjnych i pomiarów oraz harmonizacją metodologii w pięciu kluczowych obszarach (energia, transport, inicjatywa przewodnia „Europejska agenda cyfrowa”, ochrona i bezpieczeństwo, ochrona konsumentów). JRC będzie prowadzić oceny bezpieczeństwa nowych technologii w takich dziedzinach, jak energia i transport oraz zdrowie i ochrona konsumentów. Przyczyni się również do ułatwiania wykorzystania, normalizacji i walidacji technologii kosmicznych i danych pozyskiwanych w przestrzeni kosmicznej, w szczególności z myślą o wyzwaniach społecznych,

**ROZDZIAŁ 10 02 — HORYZONT 2020 — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO (JRC) WSPIERAJĄCE REALIZACJĘ UNIJNYCH POLITYK** (ciągły)**10 02 01** (ciągły)

— wyzwania społeczne: JRC będzie prowadzić badania w następujących dziedzinach: zdrowie, zmiany demograficzne i dobrostan; bezpieczeństwo żywnościowe, zrównoważone rolnictwo i leśnictwo, badania mórz i wód śródlądowych oraz biogospodarka; bezpieczna, czysta i efektywna energia; inteligentny, zielony i zintegrowany transport; działania w dziedzinie klimatu, środowisko, efektywna gospodarka zasobami i surowce; Europa w zmieniającym się świecie – integracyjne, innowacyjne i refleksyjne społeczeństwa; bezpieczne społeczeństwa – ochrona wolności i bezpieczeństwa Europy i jej obywateli.

Środki te są przeznaczone na określone wydatki związane z działalnością badawczą i pomocniczą, w tym na zakup wyposażenia naukowego i technicznego, podwykonawstwo usług naukowych i technicznych dostęp do informacji, materiałów zużywalnych itp. Zalicza się do nich wydatki na infrastrukturę naukową, poniesione bezpośrednio w ramach poszczególnych projektów.

Obejmują one również wszelkiego rodzaju wydatki dotyczące pomocniczych zadań badawczych i naukowych związanych z działaniami objętymi niniejszym artykułem, zleconych Wspólnemu Centrum Badawczemu w ramach jego uczestnictwa na zasadach konkurencyjnych w działaniach mających na celu wspieranie polityk Unii oraz prowadzonych w imieniu organów zewnętrznych.

Zgodnie z art. 21 i art. 183 ust. 2 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody uwzględnione w pozycjach 6 2 2 3 i 6 2 2 6 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 6.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104), w szczególności jej art. 5 ust. 4.

**10 02 50 Środki pochodzące ze składek od osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii**

10 02 50 01 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	11 849 927,18	1 087 081,65

KOMISJA  
TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

**ROZDZIAŁ 10 02 — HORYZONT 2020 — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO (JRC) WSPIERAJĄCE REALIZACJĘ UNIJNYCH POLITYK** (ciągłdalszy)

**10 02 50** (ciągłdalszy)

10 02 50 01 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wydatki związane z dochodami dającymi podstawę do udostępnienia dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (niebędących członkami Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w programach w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” na lata 2014–2020.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód zapisany w pozycjach 6 0 1 3 i 6 0 3 1 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

10 02 50 02 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	55 360,82	7 278 838,77

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wydatki związane z dochodami dającymi podstawę do udostępnienia dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (niebędących członkami Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, niezwiązanych z energią jądrową (z okresu przed 2014 r.).

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód zapisany w pozycjach 6 0 1 3 i 6 0 3 1 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

**10 02 51** **Zakończenie siódmego programu ramowego — Działania bezpośrednie (2007–2013)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 600 000	p.m.	4 015 118	2 210 102,02	21 172 279,04

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Zgodnie z art. 21 i art. 183 ust. 2 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody uwzględnione w pozycjach 6 2 2 3 i 6 2 2 6 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

**ROZDZIAŁ 10 02 — HORYZONT 2020 — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO (JRC) WSPIERAJĄCE REALIZACJĘ UNIJNYCH POLITYK** *(ciągłdalszy)***10 02 51** *(ciągłdalszy)*

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i uczelni wyższych w działaniach prowadzonych w ramach siódmego programu ramowego oraz zasady rozpowszechniania wyników badań (2007–2013) (Dz.U. L 391 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja nr 1982/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. dotycząca siódmego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 412 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2006/975/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego, który ma zostać zrealizowany w formie działań bezpośrednich przez Wspólne Centrum Badawcze w ramach siódmego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 350).

**10 02 52** **Zakończenie poprzednich programów ramowych — Działania bezpośrednie (sprzed 2007 r.)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	—	—	68 656,81	56 431,76

*Uwagi*

Środki w niniejszym artykule przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Zgodnie z art. 21 i art. 183 ust. 2 rozporządzenia finansowego każdy dochód zapisany w pozycjach 6 2 2 3 i 6 2 2 6 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA  
TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

**ROZDZIAŁ 10 02 — HORYZONT 2020 — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO (JRC) WSPIERAJĄCE REALIZACJĘ UNIJNYCH POLITYK** (ciągłszy)

**10 02 52** (ciągłszy)

*Podstawa prawna*

Decyzja nr 182/1999/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 grudnia 1998 r. dotycząca piątego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1998–2002) (Dz.U. L 26 z 1.2.1999, s. 1).

Decyzja nr 1513/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 czerwca 2002 r. dotycząca szóstego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji, przyczyniającego się do utworzenia Europejskiej Przestrzeni Badawczej i innowacji (2002–2006) (Dz.U. L 232 z 29.8.2002, s. 1).

**10 02 77** **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

10 02 77 01 Projekt pilotażowy — Ustanowienie przez laboratorium innowacji sektora publicznego Komisji Europejskiej

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

*Uwagi*

Coraz więcej państw członkowskich dostrzega wartość podejścia polegającego na innowacyjnym kształtowaniu procesu opracowywania nowych strategii i usług w ramach polityki publicznej. Podjęto już kilka inicjatyw, aby wykazać, w jaki sposób włączenie modelu ściśle skoncentrowanego na użytkowniku i działalności związanej z prototypowaniem do procesu kształtowania polityki może zaoszczędzić pieniądze, wywrzeć większe efekty i umożliwić opracowanie strategii w większym stopniu skoncentrowanych na obywatelach. Ustanowienie takiego laboratorium politycznego jest przedmiotem dyskusji we Wspólnym Centrum Badawczym, a projekt pilotażowy przyspieszy ustanowienie laboratorium.

Komisja w swoim planie działania z 2013 r. na rzecz innowacji opartych na projektowaniu oraz jej grupa ekspertów ds. innowacji w sektorze publicznym podkreśliła pozytywny wpływ, jaki uwzględnianie innowacji w sektorze publicznym może wywierać na wzrost.

Z tego właśnie powodu utworzenie laboratorium innowacji w sektorze publicznym Komisji Europejskiej, zgodnie z zaleceniem grupy ekspertów, przyniosłoby korzyści.

Głównym celem projektu pilotażowego jest współpraca z podmiotami krajowymi, regionalnymi i lokalnymi w celu poprawy ich zdolności w zakresie wdrażania strategii UE poprzez pracę w ramach podobnych struktur na szczeblu lokalnym lub poprzez tworzenie nowych struktur. Laboratorium wpisze się w działania mające na celu usprawnienie wydatkowania funduszy UE i wdrażania prawa unijnego.

Jako wewnętrzny zespół Komisji zajmujący się innowacjami laboratorium będzie również wspierać instytucje europejskie w zmianie starych regulacji lub w przyjęciu podejścia do kwestii kształtowania polityki, które byłoby bardziej iteratywne i wydajniejsze pod względem kosztów, począwszy od fazy koncepcyjnej aż po etap wdrażania. Będzie to obejmować korzystanie z nowych technik, takich jak badania randomizowane z grupą kontrolną, ekonomia behawioralna, badania prowadzone z myślą o użytkowniku, myślenie systemowe, np. podczas opracowywania nowych programów finansowych UE dla MŚP, oraz szukanie nowych sposobów ograniczania biurokracji.



**ROZDZIAŁ 10 02 — HORYZONT 2020 — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO (JRC) WSPIERAJĄCE REALIZACJĘ UNIJNYCH POLITYK** *(ciągłdalszy)***10 02 77** *(ciągłdalszy)*10 02 77 01 *(ciągłdalszy)*

Laboratorium będzie również działać jako punkt koordynacyjny dla ogólnoeuropejskich inicjatyw w państwach członkowskich i na potrzeby dzielenia się wiedzą i doświadczeniem.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

## ROZDZIAŁ 10 03 — PROGRAM EURATOM — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
10 03	PROGRAM EURATOM — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE								
<b>10 03 01</b>	<b>Badania bezpośrednie w ramach działań programu Euratom</b>	1,1	10 666 000	11 500 000	10 560 000	8 746 493	10 492 337,68	4 155 440,74	36,13
<b>10 03 50</b>	<b>Środki pochodzące ze składek od osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii</b>								
10 03 50 01	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	870 569,96	82 411,57	
10 03 50 02	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	197 882,35	
	<i>Artykuł 10 03 50 – Razem</i>		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	870 569,96	280 293,92	
<b>10 03 51</b>	<b>Zakończenie Siódmego programu ramowego — Euratom (2007–2013)</b>	1,1	p.m.	900 000	p.m.	794 604	320 470,96	4 973 775,37	552,64
<b>10 03 52</b>	<b>Zakończenie poprzednich programów ramowych Euratom (sprzed 2007 r.)</b>	1,1	—	—	—	—	0,—	0,—	
	<b>Rozdział 10 03 – Ogółem</b>		<b>10 666 000</b>	<b>12 400 000</b>	<b>10 560 000</b>	<b>9 541 097</b>	<b>11 683 378,60</b>	<b>9 409 510,03</b>	<b>75,88</b>

## Uwagi

Program badawczo-szkoleniowy Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (2014–2018) („program Euratom”) jest integralną częścią programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji „Horyzont 2020”. Program Euratom przyczyni się do wzmocnienia ram badań i innowacji w dziedzinie jądrowej oraz do koordynacji prac badawczych państw członkowskich, co pozwoli zapobiec powielaniu, utrzymać masę krytyczną w kluczowych obszarach oraz zapewnić optymalne wykorzystanie finansowania publicznego.

Środki te zostaną wykorzystane zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiającym zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylającym rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

**ROZDZIAŁ 10 03 — PROGRAM EURATOM — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE** (ciągłszy)

Ogólnym celem programu Euratom jest prowadzenie działań badawczych i szkoleniowych w dziedzinie jądrowej z naciskiem na ciągłą poprawę bezpieczeństwa jądrowego, ochrony fizycznej obiektów jądrowych i ochrony radiologicznej, by potencjalnie przyczynić się do długoterminowej dekarbonizacji systemu energetycznego w sposób bezpieczny, wydajny i pewny. Program obejmuje zarówno działania pośrednie w zakresie badań i rozwoju syntezy jądrowej, rozszczepienia jądrowego, bezpieczeństwa jądrowego i ochrony radiologicznej, jak i działania bezpośrednie JRC dotyczące bezpieczeństwa jądrowego i ochrony fizycznej obiektów jądrowych. JRC zapewni niezależne, zorientowane na klienta wsparcie naukowe i techniczne dla realizacji i monitorowania polityki Wspólnoty, w szczególności w dziedzinie działań badawczych i szkoleniowych w zakresie bezpieczeństwa jądrowego i ochrony fizycznej obiektów jądrowych. Osiągając te cele, program Euratom przyczyni się do poprawy wyników w ramach trzech priorytetów programu „Horyzont 2020”: doskonała baza naukowa, wiodąca pozycja w przemyśle i wyzwania społeczne. Cele te są wyraźnie związane z celami strategii „Europa 2020” i „Energia 2020” oraz ze stworzeniem i funkcjonowaniem europejskiej przestrzeni badawczej.

**10 03 01 Badania bezpośrednie w ramach działań programu Euratom**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
10 666 000	11 500 000	10 560 000	8 746 493	10 492 337,68	4 155 440,74

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wsparcia naukowego i technicznego oraz działań badawczych prowadzonych przez Wspólne Centrum Badawcze w ramach realizacji programu badawczo-szkoleniowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (2014–2018). Cele szczegółowe działań bezpośrednich programu Euratom są następujące:

- poprawa bezpieczeństwa jądrowego, w tym: bezpieczeństwa reaktora i bezpieczeństwa paliwowego, gospodarowania odpadami, w tym ostatecznego składowania geologicznego, jak również podziału i transmutacji, likwidacji i gotowości na wypadek sytuacji wyjątkowej,
- poprawa ochrony materiałów i instalacji jądrowych, w tym: zabezpieczenia w sektorze jądrowym, nieproliferacja, zwalczanie nielegalnego handlu oraz forensyka jądrowa,
- podnoszenie doskonałości bazy naukowej w dziedzinie jądrowej do celów standaryzacji,
- promowanie zarządzania wiedzą, edukacji i szkoleń,
- wspieranie polityki Unii w zakresie bezpieczeństwa jądrowego i ochrony fizycznej obiektów jądrowych.

Środki te przeznaczają się również na działania konieczne dla wprowadzenia środków ochronnych zgodnie z rozdziałem 7 tytułu II Traktatu Euratom i zobowiązaniami wynikającymi z Traktatu o nierozprzestrzenianiu broni jądrowej i realizacją programu Komisji wspierającego Międzynarodową Agencję Energii Atomowej (MAEA).

Środki te przeznaczone są na określone wydatki związane z działalnością badawczą i pomocniczą, w tym na zakup wyposażenia naukowego i technicznego, podwykonawstwo usług naukowych i technicznych, dostęp do informacji, zakup materiałów zużywalnych itp. Zalicza się do nich wydatki na infrastrukturę naukową, poniesione bezpośrednio w ramach poszczególnych projektów.

Obejmują one również wszelkiego rodzaju wydatki dotyczące pomocniczych zadań badawczych i naukowych związanych z działaniami objętymi niniejszym artykułem, zleconych Wspólnemu Centrum Badawczemu w ramach jego uczestnictwa na zasadach konkurencyjnych w działaniach mających na celu wspieranie polityk Unii Europejskiej oraz prowadzonych w imieniu organów zewnętrznych.

Zgodnie z art. 21 i art. 183 ust. 2 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody uwzględnione w pozycjach 6 2 2 3 i 6 2 2 6 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

KOMISJA  
TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

**ROZDZIAŁ 10 03 — PROGRAM EURATOM — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE** (ciągły)

**10 03 01** (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104), w szczególności jego art. 5 ust. 4.

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 1314/2013 z dnia 16 grudnia 2013 r. w sprawie programu badawczo-szkoleniowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (2014–2018) uzupełniającego „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 948).

**10 03 50** **Środki pochodzące ze składek od osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii**

**10 03 50 01** Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	870 569,96	82 411,57

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wydatki związane z dochodami dającymi podstawę do udostępnienia dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (niebędących członkami Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w programie Euratom na lata 2014–2020.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód zapisany w pozycjach 6 0 1 3 i 6 0 3 1 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

**10 03 50 02** Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	197 882,35

**ROZDZIAŁ 10 03 — PROGRAM EURATOM — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE** (ciągły)**10 03 50** (ciągły)

10 03 50 02 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wydatki związane z dochodami dającymi podstawę do udostępnienia dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (niebędących członkami Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w programie Euratom (z okresu przed 2014 r.).

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód zapisany w pozycjach 6 0 1 3 i 6 0 3 1 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

**10 03 51 Zakończenie Siódmego programu ramowego — Euratom (2007–2013)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	900 000	p.m.	794 604	320 470,96	4 973 775,37

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Zgodnie z art. 21 i art. 183 ust. 2 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody uwzględnione w pozycjach 6 2 2 3 i 6 2 2 6 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2006/970/Euratom z dnia 18 grudnia 2006 r. dotycząca siódmego programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Euratom) w zakresie działań badawczych i szkoleniowych w dziedzinie jądrowej (2007–2011) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 47).

Decyzja Rady 2006/977/Euratom z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego, który ma zostać zrealizowany w formie działań bezpośrednich przez Wspólne Centrum Badawcze w ramach siódmego programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Euratom) w zakresie działań badawczych i szkoleniowych w dziedzinie jądrowej (2007–2011) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 416).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 1908/2006 z dnia 19 grudnia 2006 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i uczelni wyższych w działaniach prowadzonych w ramach siódmego programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej oraz zasady upowszechniania wyników badań (2007–2011) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

**ROZDZIAŁ 10 03 — PROGRAM EURATOM — DZIAŁANIA BEZPOŚREDNIE** (ciągły)

**10 03 51** (ciągły)

Decyzja Rady 2012/93/Euratom z dnia 19 grudnia 2011 r. dotycząca programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej w zakresie działań badawczych i szkoleniowych w dziedzinie jądrowej (2012–2013) (Dz.U. L 47 z 18.2.2012, s. 25).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 139/2012 z dnia 19 grudnia 2011 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i szkół wyższych w działaniach pośrednich prowadzonych na podstawie programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej oraz zasady upowszechniania wyników badań (2012–2013) (Dz.U. L 47 z 18.2.2012, s. 1).

Decyzja Rady 2012/95/Euratom z dnia 19 grudnia 2011 r. dotycząca programu szczegółowego, który ma zostać zrealizowany w formie działań bezpośrednich przez Wspólne Centrum Badawcze w ramach wdrażania programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej w zakresie działań badawczych i szkoleniowych w dziedzinie jądrowej (2012–2013) (Dz.U. L 47 z 18.02.2012, s. 40).

**10 03 52** **Zakończenie poprzednich programów ramowych Euratom (sprzed 2007 r.)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	—	—	0,—	0,—

Uwagi

Środki w ramach tego artykułu przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Zgodnie z art. 21 i art. 183 ust. 2 rozporządzenia finansowego każdy dochód zapisany w pozycjach 6 2 2 3 i 6 2 2 6 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 1999/64/Euratom z dnia 22 grudnia 1998 r. w sprawie piątego programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Euratom) w dziedzinie działań badawczych i szkoleniowych (1998–2002) (Dz.U. L 26 z 1.2.1999, s. 34).

Decyzja Rady 2002/668/Euratom z dnia 3 czerwca 2002 r. dotycząca szóstego programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Euratom) dla badań jądrowych i działań szkoleniowych, przyczyniającego się także do utworzenia Europejskiej Przestrzeni Badawczej (2002–2006) (Dz.U. L 232 z 29.8.2002, s. 34).

## ROZDZIAŁ 10 04 — INNE DZIAŁANIA WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
10 04	INNE DZIAŁANIA WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO								
10 04 02	<i>Świadczenie usług i pracy w imieniu zewnętrznych organów</i>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	5 112 219,22	8 128 041,34	
10 04 03	<i>Naukowe i techniczne wsparcie polityki Unii na zasadach konkuren- cyjnych</i>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	20 391 610,58	19 929 638,23	
10 04 04	<i>Funkcjonowanie reaktora wysokostrumieniowego (HFR)</i>								
10 04 04 01	Funkcjonowanie reaktora wysokostrumieniowego (HFR) — Dodatkowe programy HFR	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	16 515 486,78	7 225 747,08	
10 04 04 02	Funkcjonowanie reaktora wysokostrumieniowego (HFR) — Zakończenie wcześniejszych dodatkowych programów HFR	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	3 464 489,—	554 259,67	
	Artykuł 10 04 04 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	19 979 975,78	7 780 006,75	
	<b>Rozdział 10 04 – Ogółem</b>		<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>45 483 805,58</b>	<b>35 837 686,32</b>	

**10 04 02** *Świadczenie usług i pracy w imieniu zewnętrznych organów*

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	5 112 219,22	8 128 041,34

## Uwagi

Środki w niniejszym artykule przeznaczone są na wydatki związane z różnymi zadaniami realizowanymi w imieniu zewnętrznych organów. Zalicza się do nich badania naukowe i usługi świadczone na podstawie umów dla stron trzecich, takich jak przemysł, władze krajowe lub regionalne, a także realizację zamówień w kontekście programów badawczych państw członkowskich. Dotyczy to wydatków na:

- realizację dostaw, świadczenie usług i prac wykonywanych na zasadach odpłatności, w tym certyfikowanych materiałów odniesienia,
- eksploatację obiektów w interesie państw członkowskich, w tym napromieniowanie zewnętrznych ciał w reaktorze wysokostrumieniowym HFR (high-flux reactor) w instytucie Petten Wspólnego Centrum Badawczego,
- prowadzenie działalności badawczej i świadczenie usług uzupełniających szczegółowe programy badawcze, w tym w ramach grup przemysłowych, na rzecz których partnerzy branżowi muszą wносить opłaty członkowskie i opłaty roczne,

KOMISJA  
TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

## ROZDZIAŁ 10 04 — INNE DZIAŁANIA WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO (ciągłdalszy)

### 10 04 02 (ciągłdalszy)

— umowy o współpracy ze stronami trzecimi.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód zapisany w pozycjach 6 2 2 3 i 6 2 2 4 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

Dla tego artykułu udostępnione zostaną środki dodatkowe, zgodnie z art. 21 i art. 183 ust. 2 rozporządzenia finansowego, pokrywające wydatki szczególne w ramach każdej umowy zawieranej z organem zewnętrznym do wysokości dochodu, który ma być wprowadzony w pozycji 6 2 2 3 zestawienia dochodów.

#### Podstawa prawna

Decyzja Rady 89/340/EWG z dnia 3 maja 1989 r. w sprawie prac mających znaczenie dla Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej, wykonywanych przez Wspólnotowe Centrum Badawcze na rzecz stron trzecich (Dz.U. L 142 z 25.5.1989, s. 10).

Konkluzje Rady z dnia 26 kwietnia 1994 r. w sprawie roli Wspólnego Centrum Badawczego (JRC) (Dz.U. C 126 z 7.5.1994, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 21 i 183.

### 10 04 03 **Naukowe i techniczne wsparcie polityki Unii na zasadach konkurencyjnych**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	20 391 610,58	19 929 638,23

#### Uwagi

Środki w ramach tego artykułu przeznaczone są na wydatki na realizację różnych zadań w zakresie wsparcia naukowego, wykonywanych przez JRC na zasadach konkurencyjnych w ramach wsparcia różnych obszarów polityki unijnej, wykraczających poza program „Horyzont 2020”. Dla tego artykułu udostępnione zostaną środki dodatkowe, zgodnie z art. 21 i art. 183 ust. 2 rozporządzenia finansowego, pokrywające wydatki szczególne w ramach każdej umowy zawieranej z instytucjami europejskimi do wysokości dochodu, który ma być wprowadzony w pozycji 6 2 2 6 zestawienia dochodów.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wprowadzony w pozycji 6 2 2 4 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

#### Podstawa prawna

Decyzja Rady 89/340/EWG z dnia 3 maja 1989 r. w sprawie prac mających znaczenie dla Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej, wykonywanych przez Wspólnotowe Centrum Badawcze na rzecz stron trzecich (Dz.U. L 142 z 25.5.1989, s. 10).

Konkluzje Rady z dnia 26 kwietnia 1994 r. w sprawie roli Wspólnego Centrum Badawczego (JRC) (Dz.U. C 126 z 7.5.1994, s. 1).



**ROZDZIAŁ 10 04 — INNE DZIAŁANIA WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO** (ciągły)**10 04 03** (ciągły)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 21 i 183.

**10 04 04** **Funkcjonowanie reaktora wysokostrumieniowego (HFR)**

## 10 04 04 01 Funkcjonowanie reaktora wysokostrumieniowego (HFR) — Dodatkowe programy HFR

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	16 515 486,78	7 225 747,08

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie części różnego rodzaju wydatków poniesionych podczas realizacji dodatkowego programu dotyczącego reaktora wysokostrumieniowego (HFR).

Cele naukowe i techniczne dodatkowego programu są następujące:

- zapewnienie bezpiecznego, stałego i niezawodnego strumienia neutronów do celów eksperymentalnych,
- prowadzenie działań badawczych i rozwojowych w zakresie: materiałów i paliw w celu poprawy bezpieczeństwa istniejących i przyszłych reaktorów jądrowych (zarówno syntezy, jak i rozszczepienia); izotopów promieniotwórczych do zastosowań medycznych; starzenia się reaktorów i zarządzania ich cyklem eksploatacyjnym oraz gospodarowania odpadami,
- działanie w charakterze obiektu szkoleniowego dla doktorantów i naukowców pracujących na poziomie poddoktorskim, prowadzących badania w ramach projektów krajowych lub europejskich.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego w ramach tej pozycji w trakcie roku budżetowego udostępnione zostaną dodatkowe środki w granicach dochodów pochodzących od zainteresowanych państw członkowskich (aktualnie są to Niemcy, Belgia i Francja), które to środki zostaną wprowadzone w pozycji 6 2 2 1 zestawienia dochodów.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2012/709/Euratom z dnia 13 listopada 2012 r. w sprawie przyjęcia dodatkowego programu badawczego na lata 2012–2015 dotyczącego reaktora wysokostrumieniowego, realizowanego przez Wspólne Centrum Badawcze Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Dz.U. L 321 z 20.11.2012, s. 59).

KOMISJA  
TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

**ROZDZIAŁ 10 04 — INNE DZIAŁANIA WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO** (ciągły)

**10 04 04** (ciągły)

10 04 04 02 Funkcjonowanie reaktora wysokostrumieniowego (HFR) — Zakończenie wcześniejszych dodatkowych programów HFR

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	3 464 489,—	554 259,67

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie części różnego rodzaju wydatków poniesionych w trakcie realizacji poprzednich dodatkowych programów reaktora wysokostrumieniowego HFR, które nie były objęte środkami dostępnymi w poprzednich latach budżetowych.

Cele naukowe i techniczne dodatkowego programu są następujące:

- zapewnienie bezpiecznego, stałego i niezawodnego strumienia neutronów do celów eksperymentalnych,
- prowadzenie działań badawczych i rozwojowych w zakresie: materiałów i paliw w celu poprawy bezpieczeństwa istniejących i przyszłych reaktorów jądrowych (zarówno syntezy, jak i rozszczepienia); izotopów promieniotwórczych do zastosowań medycznych; starzenia się reaktorów i zarządzania ich cyklem eksploatacyjnym oraz gospodarowania odpadami,
- działanie w charakterze obiektu szkoleniowego dla doktorantów i naukowców pracujących na poziomie podoktorskim, prowadzących badania w ramach projektów krajowych lub europejskich.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego w ramach tej pozycji w trakcie roku budżetowego udostępnione zostaną dodatkowe środki w granicach dochodów pochodzących od zainteresowanych państw członkowskich, które to środki zostaną wprowadzone w pozycji 6 2 2 1 zestawienia dochodów.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 84/1/Euratom, EWG z dnia 22 grudnia 1983 r. dotycząca przyjęcia dodatkowego programu badawczego do wykonania przez Wspólne Centrum Badawcze Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej i Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej (1984–1987) (Dz.U. L 3 z 5.1.1984, s. 21).

Decyzja Rady 88/523/Euratom z dnia 14 października 1988 r. dotycząca przyjęcia dodatkowego programu badawczego do wykonania przez Wspólne Centrum Badawcze Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Dz.U. L 286 z 20.10.1988, s. 37).

Decyzja Rady 92/275/Euratom z dnia 29 kwietnia 1992 r. dotycząca przyjęcia dodatkowego programu badawczego do wykonania przez Wspólne Centrum Badawcze Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (1992–1995) (Dz.U. L 141 z 23.5.1992, s. 27).

Decyzja Rady 96/419/Euratom z dnia 27 czerwca 1996 r. dotycząca przyjęcia dodatkowego programu badawczego do wykonania przez Wspólne Centrum Badawcze Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (1996–1999) (Dz.U. L 172 z 11.7.1996, s. 23).

**ROZDZIAŁ 10 04 — INNE DZIAŁANIA WSPÓLNEGO CENTRUM BADAWCZEGO** *(ciągłdalszy)***10 04 04** *(ciągłdalszy)*10 04 04 02 *(ciągłdalszy)*

Decyzja Rady 2000/100/Euratom z dnia 24 stycznia 2000 r. dotycząca przyjęcia dodatkowego programu badawczego do wykonania przez Wspólne Centrum Badawcze Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Dz.U. L 29 z 4.2.2000, s. 24).

Decyzja Rady 2004/185/Euratom z dnia 19 lutego 2004 r. dotycząca przyjęcia dodatkowego programu badawczego do wykonania przez Wspólne Centrum Badawcze Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Dz.U. L 57 z 25.2.2004, s. 25).

Decyzja Rady 2007/773/Euratom z dnia 26 listopada 2007 r. w sprawie rocznego przedłużenia okresu realizacji dodatkowego programu badawczego realizowanego przez Wspólne Centrum Badawcze Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Dz.U. L 312 z 30.11.2007, s. 29).

Decyzja Rady 2009/410/Euratom z dnia 25 maja 2009 r. w sprawie przyjęcia dodatkowego programu badawczego realizowanego przez Wspólne Centrum Badawcze Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Dz.U. L 132 z 29.5.2009, s. 13).

Decyzja Rady 2012/709/Euratom z dnia 13 listopada 2012 r. w sprawie przyjęcia dodatkowego programu badawczego na lata 2012–2015 dotyczącego reaktora wysokostrumieniowego, realizowanego przez Wspólne Centrum Badawcze Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Dz.U. L 321 z 20.11.2012, s. 59).

KOMISJA  
TYTUŁ 10 — BEZPOŚREDNIE BADANIA NAUKOWE

**ROZDZIAŁ 10 05 — ZOBOWIĄZANIA HISTORYCZNE WYNIKAJĄCE Z DZIAŁAŃ W SEKTORZE ATOMOWYM, PODEJMOWANYCH PRZEZ WSPÓLNY OŚRODEK BADAWCZY W RAMACH TRAKTATU EURATOM**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
10 05	ZOBOWIĄZANIA HISTORYCZNE WYNI- KAJĄCE Z DZIAŁAŃ W SEKTORZE ATOMOWYM, PODEJMOWANYCH PRZEZ WSPÓLNY OŚRODEK BADAWCZY W RAMACH TRAKTATU EURATOM								
<b>10 05 01</b>	<b>Likwidacja przest- arzałych instalacji jądrowych Euratom i ostateczne usuwanie odpadów</b>	1,1	28 543 000	32 000 000	27 773 000	30 025 140	27 041 043,38	26 936 787,67	84,18
	<b>Rozdział 10 05 – Ogółem</b>		<b>28 543 000</b>	<b>32 000 000</b>	<b>27 773 000</b>	<b>30 025 140</b>	<b>27 041 043,38</b>	<b>26 936 787,67</b>	<b>84,18</b>

**10 05 01 Likwidacja przestarzałych instalacji jądrowych Euratom i ostateczne usuwanie odpadów**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
28 543 000	32 000 000	27 773 000	30 025 140	27 041 043,38	26 936 787,67

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie programu działań na rzecz zmniejszenia i uregulowania zobowiązań wynikających z działań w dziedzinie jądrowej prowadzonych przez Wspólne Centrum Badawcze od momentu, w którym zostało ono utworzone.

Obejmują one likwidację zakładów, które zostały zamknięte, i eliminowanie odpadów pochodzących z takich zakładów.

Środki te przeznaczone są również na sfinansowanie działań, jakie Komisja prowadzi na podstawie uprawnień, które zostały jej przyznane na mocy art. 8 Traktatu Euratom zgodnie z postanowieniami Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 2 grudnia 2013 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej, współpracy w kwestiach budżetowych i należytego zarządzania finansami (Dz.U. C 373 z 20.12.2013, s. 1).

*Akty referencyjne*

Komunikat Komisji do Rady i Parlamentu Europejskiego z dnia 17 marca 1999 r. w sprawie zobowiązań historycznych wynikających z działań w sektorze atomowym prowadzonych przez Wspólny Ośrodek Badawczy w ramach Traktatu Euratom – Zamykanie przestarzałych obiektów atomowych i zarządzanie odpadami (COM(1999) 114 final).

Komunikat Komisji do Rady i Parlamentu Europejskiego z dnia 19 maja 2004 r. w sprawie likwidacji instalacji jądrowych i gospodarki odpadami – Zobowiązania wynikające z działań w sektorze atomowym prowadzonych przez Wspólne Centrum Badawcze (WCB) w ramach Traktatu Euratom (SEC(2004) 621 final).

**ROZDZIAŁ 10 05 — ZOBOWIĄZANIA HISTORYCZNE WYNIKAJĄCE Z DZIAŁAŃ W SEKTORZE ATOMOWYM, PODEJMOWANYCH PRZEZ WSPÓLNY OŚRODEK BADAWCZY W RAMACH TRAKTATU EURATOM** *(ciągłdalszy)***10 05 01** *(ciągłdalszy)*

Komunikat Komisji do Rady i Parlamentu Europejskiego z dnia 12 stycznia 2009 r. – Likwidacja obiektów jądrowych i gospodarka odpadami promieniotwórczymi: realizacja zobowiązań wynikających z działań w dziedzinie jądrowej, prowadzonych przez Wspólne Centrum Badawcze (JRC) na podstawie Traktatu Euratom (COM(2008) 903 final).

Komunikat Komisji do Rady i Parlamentu Europejskiego z dnia 25 października 2013 r. — Likwidacja obiektów jądrowych i gospodarka odpadami promieniotwórczymi: realizacja zobowiązań wynikających z działań w dziedzinie jądrowej, prowadzonych przez Wspólne Centrum Badawcze (JRC) na podstawie Traktatu Euratom (COM(2013) 734 final).

KOMISJA

*TYTUŁ 11*

**GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO**

**TYTUŁ 11**  
**GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO**

**Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
11 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO”	43 057 571	43 057 571	41 517 759	41 517 759	42 061 330,25	42 061 330,25
11 03	OBOWIĄZKOWE SKŁADKI NA REGIONALNE ORGANIZACJE DS. ZARZĄDZANIA RYBOŁÓWSTWEM ORAZ NA RZECZ INNYCH ORGANIZACJI MIĘDZYNARODOWYCH I W RAMACH INNYCH POROZUMIEŃ W SPRAWIE ZRÓWNOWAŻONEGO ZARZĄDZANIA RYBOŁÓWSTWEM	56 154 250	55 654 250	61 509 244	61 799 384	76 669 622,30	73 512 122,30
	Rezerwy (40 02 41)	83 345 750	83 345 750	74 090 991	69 190 991		
		139 500 000	139 000 000	135 600 235	130 990 375	76 669 622,30	73 512 122,30
11 06	EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR)	900 648 394	576 409 953	1 628 245 308	815 323 299	99 369 936,81	689 429 282,89
	<b>Tytuł 11 – Ogółem</b>	<b>999 860 215</b>	<b>675 121 774</b>	<b>1 731 272 311</b>	<b>918 640 442</b>	<b>218 100 889,36</b>	<b>805 002 735,44</b>
	<b>Rezerwy (40 02 41)</b>	<b>83 345 750</b>	<b>83 345 750</b>	<b>74 090 991</b>	<b>69 190 991</b>		
		<b>1 083 205 965</b>	<b>758 467 524</b>	<b>1 805 363 302</b>	<b>987 831 433</b>	<b>218 100 889,36</b>	<b>805 002 735,44</b>

KOMISJA

TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

## TYTUŁ 11

## GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

## ROZDZIAŁ 11 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
11 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO”					
11 01 01	<i>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Gospodarka morską i rybołówstwo”</i>	5,2	29 715 805	29 286 880	30 119 302,48	101,36
11 01 02	<i>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Gospodarka morską i rybołówstwo”</i>					
11 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	2 194 611	2 375 749	2 994 688,23	136,46
11 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	2 602 903	2 673 962	2 611 747,—	100,34
	Artykuł 11 01 02 – Razem		4 797 514	5 049 711	5 606 435,23	116,86
11 01 03	<i>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Gospodarka morską i rybołówstwo”</i>	5,2	1 896 494	1 859 308	2 175 050,99	114,69
11 01 04	<i>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Gospodarka morską i rybołówstwo”</i>					
11 01 04 01	Wydatki pomocnicze na gospodarkę morską i rybołówstwo — Nieoperacyjna pomoc administracyjna i techniczna	2	3 700 000	3 415 610	3 377 541,55	91,28
	Artykuł 11 01 04 – Razem		3 700 000	3 415 610	3 377 541,55	91,28
11 01 06	<i>Agencje wykonawcze</i>					
11 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw — Wkład z Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego (EFMR)	2	2 947 758	1 906 250	783 000,—	26,56
	Artykuł 11 01 06 – Razem		2 947 758	1 906 250	783 000,—	26,56
	<b>Rozdział 11 01 – Ogółem</b>		<b>43 057 571</b>	<b>41 517 759</b>	<b>42 061 330,25</b>	<b>97,69</b>



## ROZDZIAŁ 11 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO” (ciągły)

**11 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Gospodarka morską i rybołówstwo”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
29 715 805	29 286 880	30 119 302,48

**11 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Gospodarka morską i rybołówstwo”**

## 11 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 194 611	2 375 749	2 994 688,23

## 11 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 602 903	2 673 962	2 611 747,—

**11 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Gospodarka morską i rybołówstwo”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 896 494	1 859 308	2 175 050,99

**11 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Gospodarka morską i rybołówstwo”**

## 11 01 04 01 Wydatki pomocnicze na gospodarkę morską i rybołówstwo — Nieoperacyjna pomoc administracyjna i techniczna

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 700 000	3 415 610	3 377 541,55

Uwagi

Środki te przeznaczone są na nieoperacyjną pomoc techniczną finansowaną przez Europejski Fundusz Morski i Rybacki (EFMR), określoną w art. 58 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013 i w art. 92 rozporządzenia (UE) nr 508/2014.

KOMISJA

TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO”** (ciągły)**11 01 04** (ciągły)

11 01 04 01 (ciągły)

Środki te mogą w szczególności zostać przeznaczone na pokrycie:

- wydatków poniesionych na personel zewnętrzny w siedzibie głównej (personel kontraktowy, oddelegowani eksperci krajowi lub personel agencyjny) w wysokości do 850 000 EUR, obejmujących wydatki pomocnicze (wydatki reprezentacyjne, szkolenia, zebrania, wizyty związane z personelem zewnętrznym finansowane z tych środków), niezbędne do wdrażania Europejskiego Funduszu Rybackiego i zakończenia środków dawnego Europejskiego Funduszu Rybołówstwa dotyczących pomocy technicznej,
- wydatków na personel zewnętrzny (pracownicy kontraktowi, personel lokalny lub oddelegowani eksperci krajowi) zatrudniony w delegaturach Unii w państwach trzecich, jak również dodatkowych kosztów logistycznych i infrastrukturalnych, takich jak koszty szkoleń, zebrań, podróży służbowych oraz koszty wynajmu pomieszczeń związanych bezpośrednio z obecnością w delegaturze personelu zewnętrznego wynagradzanego ze środków ujętych w niniejszej pozycji,
- wydatków na podróże służbowe odbywane przez delegacje państw trzecich uczestniczące w posiedzeniach w celu negocjacji umów w dziedzinie rybołówstwa i w posiedzeniach wspólnych komitetów,
- wydatków na badania, środki oceny, audyty, spotkania ekspertów, uczestnictwo zainteresowanych stron w spotkaniach, seminariach i konferencjach *ad hoc* związanych z głównymi zagadnieniami wspólnej polityki rybołówstwa, informacji i publikacji związanych z sektorem gospodarki morskiej i rybołówstwa,
- wydatków na technologie informatyczne obejmujących zarówno urządzenia, jak i usługi,
- udziału specjalistów naukowych w spotkaniach regionalnych organizacji ds. zarządzania rybołówstwem,
- wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętą zadaniami organów publicznych, zlecaną przez Komisję usługodawcom zewnętrznym na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1198/2006 z dnia 27 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rybackiego (Dz.U. L 223 z 15.8.2006, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1379/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków produktów rybołówstwa i akwakultury, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1184/2006 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 104/2000 (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 508/2014 z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2328/2003, (WE) nr 861/2006, (WE) nr 1198/2006 i (WE) nr 791/2007 oraz rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1255/2011 (Dz.U. L 149 z 20.5.2014, s. 1).

## ROZDZIAŁ 11 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO” (ciągłdalszy)

**11 01 06**      **Agencje wykonawcze**

11 01 06 01      Agencja Wykonawcza ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw — Wkład z Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego (EFMR)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 947 758	1 906 250	783 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków personalnych i administracyjnych Agencji poniesionych w związku z jej rolą w zarządzaniu środkami stanowiącymi część Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego.

Plan zatrudnienia agencji wykonawczej jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

Decyzja Komisji C(2013) 9414 z dnia 23 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze energii, środowiska, działań w dziedzinie klimatu, konkurencyjności i MŚP, badań i innowacji, ICT, polityki morskiej i rybołówstwa, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii, zmieniona decyzją C(2014) 4636 z dnia 11 lipca 2014 r.

Decyzja Komisji C(2014) 4636 z dnia 11 lipca 2014 r. zmieniająca decyzję C(2013) 9414 z dnia 23 grudnia 2013 r. przekazującą uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw w celu wykonania zadań związanych z realizacją programu Unii w obszarze polityki morskiej i rybołówstwa, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii.

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/771/UE z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiająca „Agencję Wykonawczą ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw” i uchylająca decyzje 2004/20/WE i 2007/372/WE (Dz.U. L 341 z 18.12.2013, s. 73).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 508/2014 z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2328/2003, (WE) nr 861/2006, (WE) nr 1198/2006 i (WE) nr 791/2007 oraz rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1255/2011 (Dz.U. L 149 z 20.5.2014, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 03 — OBOWIĄZKOWE SKŁADKI NA REGIONALNE ORGANIZACJE DS. ZARZĄDZANIA RYBOŁÓWSTWEM ORAZ NA RZECZ INNYCH ORGANIZACJI MIĘDZYNARODOWYCH I W RAMACH INNYCH POROZUMIEŃ W SPRAWIE ZRÓWNOWAŻONEGO ZARZĄDZANIA RYBOŁÓWSTWEM**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
11 03	OBOWIĄZKOWE SKŁADKI NA REGIONALNE ORGANIZACJE DS. ZARZĄDZANIA RYBOŁÓWSTWEM ORAZ NA RZECZ INNYCH ORGANIZACJI MIĘDZYNARODOWYCH I W RAMACH INNYCH POROZUMIEŃ W SPRAWIE ZRÓWNOWAŻONEGO ZARZĄDZANIA RYBOŁÓWSTWEM								
11 03 01	<i>Ustanowienie ram zarządzania działalnością połowową prowadzoną przez unijne statki rybackie w wodach państw trzecich</i>	2	50 654 250	50 654 250	57 197 244	57 197 244	72 431 549,—	69 274 049,—	136,76
	<i>Rezerwy (40 02 41)</i>		83 345 750	83 345 750	74 090 991	69 190 991			
			134 000 000	134 000 000	131 288 235	126 388 235	72 431 549,—	69 274 049,—	
11 03 02	<i>Promowanie zrównoważonego rozwoju w zakresie zarządzania zasobami rybnymi i gospodarką morską zgodnego z celami WPRyb (obowiązkowe składki do organów międzynarodowych)</i>	2	5 500 000	5 000 000	4 312 000	4 602 140	4 238 073,30	4 238 073,30	84,76
	<b>Rozdział 11 03 – Ogółem</b>		<b>56 154 250</b>	<b>55 654 250</b>	<b>61 509 244</b>	<b>61 799 384</b>	<b>76 669 622,30</b>	<b>73 512 122,30</b>	<b>132,09</b>
	<i>Rezerwy (40 02 41)</i>		<b>83 345 750</b>	<b>83 345 750</b>	<b>74 090 991</b>	<b>69 190 991</b>			
			<b>139 500 000</b>	<b>139 000 000</b>	<b>135 600 235</b>	<b>130 990 375</b>	<b>76 669 622,30</b>	<b>73 512 122,30</b>	

**11 03 01 Ustanowienie ram zarządzania działalnością połowową prowadzoną przez unijne statki rybackie w wodach państw trzecich**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
11 03 01	50 654 250	50 654 250	57 197 244	57 197 244	72 431 549,—	69 274 049,—
<i>Rezerwy (40 02 41)</i>	83 345 750	83 345 750	74 090 991	69 190 991		
Ogółem	134 000 000	134 000 000	131 288 235	126 388 235	72 431 549,—	69 274 049,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wydatków związanych z porozumieniami w sprawie połowów, jakie Unia negocjowała lub zamierza przedłużyć lub ponownie negocjować z państwami trzecimi.

**ROZDZIAŁ 11 03 — OBOWIĄZKOWE SKŁADKI NA REGIONALNE ORGANIZACJE DS. ZARZĄDZANIA RYBOŁÓWSTWEM ORAZ NA RZECZ INNYCH ORGANIZACJI MIĘDZYNARODOWYCH I W RAMACH INNYCH POROZUMIEŃ W SPRAWIE ZRÓWNOWAŻONEGO ZARZĄDZANIA RYBOŁÓWSTWEM** (ciągłdalszy)

**11 03 01** (ciągłdalszy)

Ponadto Unia może wynegocjować nowe umowy o partnerstwie w sprawie połowów, które należy sfinansować w ramach niniejszego artykułu.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 861/2006 z dnia 22 maja 2006 r. ustanawiające unijne środki finansowe na rzecz wdrażania wspólnej polityki rybołówstwa oraz w obszarze prawa morza (Dz.U. L 160 z 14.6.2006, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22), w szczególności jego art. 31.

Rozporządzenia i decyzje dotyczące zawierania umów lub protokołów przyjętych w zakresie rybołówstwa przez Unię/Wspólnotę a rządami następujących państw:

Status (na wrzesień 2015 r.)	Państwo	Podstawa prawna	Data	Dziennik Urzędowy	Czas trwania
Obowiązuje	Republika Zielonego Przylądka	Decyzja 2014/948/UE	15 grudnia 2014 r.	L 369 z 24.12.2014	23.12.2014 do 22.12.2018
	Komory	Decyzja 2014/369/UE	13 maja 2014 r.	L 179 z 19.6.2014	1.1.2014 do 31.12.2016
	Wybrzeże Kości Słoniowej	Decyzja 2013/303/UE	29 maja 2013	L 170 z 22.6.2013	1.7.2013 do 30.6.2018
	Gabon	Decyzja 2013/462/UE	22 lipca 2013	L 250 z 20.9.2013	24.7.2013 do 23.7.2016
	Republika Gwinei Bissau	Decyzja 2014/782/UE	16 października 2014 r.	L 328 z 13.11.2014	24.11.2014 do 23.11.2017
	Madagaskar	Decyzja 2014/929/UE	15 grudnia 2014 r.	L 365 z 19.12.2014	1.1.2015 do 31.12.2018
	Mauritius	Decyzja 2014/146/UE	28 stycznia 2014	L 79 z 18.3.2014	28.1.2014 to 27.1.2017
	Maroko	Decyzja 2013/785/UE	16 grudnia 2013 r.	L 349, 21.12.2013	15.7.2014 do 14.7.2018
	Wyspy Świętego Tomasza i Książęca	Decyzja 2014/334/UE	19 maja 2014	L 168 z 7.6.2014	23.5.2014 do 22.5.2018
	Seszele	Decyzja 2014/5/UE	18 stycznia 2014	L 12 z 17.1.2014	18.1.2014 do 17.1.2020
	Senegal	Decyzja 2014/733/UE	8 października 2014 r.	L 340, 23.10.2014	20.10.2014 do 19.10.2019
W toku negocjacji lub procedury ustawodawczej	Grenlandia	Decyzja 2012/653/UE	16 lipca 2012	L 293 z 23.10.2012	1.1.2013 do 31.12.2015
	Mauretania	Decision 2013/672/EU	15 November 2013	L 313, 22.11.2013	16.12.2012 do 15.12.2014
	Mozambik	Decyzja 2012/306/UE	12 czerwca 2012	L 153 z 14.6.2012	1.2.2012 do 31.1.2015

KOMISJA

TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 03 — OBOWIĄZKOWE SKŁADKI NA REGIONALNE ORGANIZACJE DS. ZARZĄDZANIA RYBOŁÓWSTWEM ORAZ NA RZECZ INNYCH ORGANIZACJI MIĘDZYNARODOWYCH I W RAMACH INNYCH POROZUMIEŃ W SPRAWIE ZRÓWNOWAŻONEGO ZARZĄDZANIA RYBOŁÓWSTWEM** (ciągłysz)

**11 03 02 Promowanie zrównoważonego rozwoju w zakresie zarządzania zasobami rybnymi i gospodarką morską zgodnego z celami WPRyb (obowiązkowe składki do organów międzynarodowych)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
5 500 000	5 000 000	4 312 000	4 602 140	4 238 073,30	4 238 073,30

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie aktywnego udziału Unii w międzynarodowych organizacjach ds. rybołówstwa odpowiedzialnych za długofalową debatę i zrównoważoną eksploatację morskich zasobów rybnych. Obejmuje to obowiązkowe składki na rzecz regionalnych organizacji ds. zarządzania rybołówstwem i innych organizacji międzynarodowych, takich jak:

- Komisja do spraw Zachowania Żywych Zasobów Morskich Antarktyki (CCAMLR),
- Organizacja do Spraw Ochrony Łososia Północnoatlantyckiego (NASCO),
- Międzynarodowa Komisja ds. Ochrony Tuńczyka Atlantyckiego (ICCAT),
- Komisja ds. Rybołówstwa Północno-Wschodniego Atlantyku (NEAFC),
- Organizacja Rybołówstwa Północno-Zachodniego Atlantyku (NAFO),
- Komisja ds. Tuńczyka na Oceanie Indyjskim (IOTC),
- Generalna Komisja Rybołówstwa Morza Śródziemnego (GFCM),
- Organizacja Rybołówstwa Południowo-Wschodniego Atlantyku (SEAFO),
- Porozumienie w sprawie połowów na południowym obszarze Oceanu Indyjskiego (SIOFA),
- Komisja ds. Rybołówstwa na Zachodnim i Środkowym Pacyfiku (WCPFC, dawna MHLC),
- Porozumienie w sprawie międzynarodowego programu ochrony delfinów (AIDCP),
- Międzyamerykańska Komisja ds. Tuńczyka Tropikalnego (IATTC),
- Regionalna Organizacja ds. Zarządzania Rybołówstwem na Południowym Pacyfiku (SPRFMO),
- Konwencja o ochronie wędrownych gatunków dzikich zwierząt.

**ROZDZIAŁ 11 03 — OBOWIĄZKOWE SKŁADKI NA REGIONALNE ORGANIZACJE DS. ZARZĄDZANIA RYBOŁÓWSTWEM ORAZ NA RZECZ INNYCH ORGANIZACJI MIĘDZYNARODOWYCH I W RAMACH INNYCH POROZUMIEŃ W SPRAWIE ZRÓWNOWAŻONEGO ZARZĄDZANIA RYBOŁÓWSTWEM** *(ciągłdalszy)***11 03 02** *(ciągłdalszy)*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładu finansowego Unii w organy stworzone na podstawie Konwencji Narodów Zjednoczonych o prawie morza z 1982 r., w szczególności Międzynarodowy Urząd ds. Dna Morza i Międzynarodowy Trybunał Prawa Morza.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3179/78 z dnia 28 grudnia 1978 r. dotyczące zawarcia przez Europejską Wspólnotę Gospodarczą Konwencji o przyszłej wielostronnej współpracy w rybołówstwie na północno-zachodnim Atlantyku (Dz.U. L 378 z 30.12.1978, s. 1).

Decyzja Rady 81/608/EWG z dnia 13 lipca 1981 r. dotycząca zawarcia Konwencji o przyszłej wielostronnej współpracy w rybołówstwie na północno-wschodnim Atlantyku (Dz.U. L 227 z 12.8.1981, s. 21).

Decyzja Rady 81/691/EWG z dnia 4 września 1981 r. dotycząca zawarcia Konwencji o zachowaniu żywych zasobów morskich Antarktyki (Dz.U. L 252 z 5.9.1981, s. 26).

Decyzja Rady 82/461/EWG z dnia 24 czerwca 1982 r. w sprawie zawarcia Konwencji o ochronie wędrownych gatunków dzikich zwierząt, (Dz.U. L 210 z 19.7.1982, s. 10).

Decyzja Rady 82/886/EWG z dnia 13 grudnia 1982 r. dotycząca zawarcia Konwencji w sprawie ochrony łososia w północnym Oceanie Atlantyckim (Dz.U. L 378 z 31.12.1982, s. 24).

Decyzja Rady 86/238/EWG z dnia 9 czerwca 1986 r. dotycząca przystąpienia Wspólnoty do Międzynarodowej konwencji o ochronie tuńczyka atlantyckiego, zmienionej Protokołem załączonym do Aktu końcowego Konferencji Pełnomocników Państw – Stron Konwencji, podpisanego w Paryżu dnia 10 lipca 1984 r. (Dz.U. L 162 z 18.6.1986, s. 33),

Decyzja Rady 95/399/WE z dnia 18 września 1995 r. dotycząca przystąpienia Wspólnoty do Umowy o utworzeniu Komisji ds. Tuńczyka na Oceanie Indyjskim (Dz.U. L 236 z 5.10.1995, s. 24).

Decyzja Rady 98/392/WE z dnia 23 marca 1998 r. dotycząca zawarcia przez Wspólnotę Europejską Konwencji Organizacji Narodów Zjednoczonych o prawie morza z dnia 10 grudnia 1982 r. i Porozumienia z dnia 28 lipca 1994 r. odnoszącego się do stosowania jego części XI (Dz.U. L 179 z 23.6.1998, s. 1).

Konwencja Narodów Zjednoczonych o prawie morza (Dz.U. L 179 z 23.6.1998, s. 3).

Decyzja Rady 98/416/WE z dnia 16 czerwca 1998 r. w sprawie przystąpienia Wspólnoty Europejskiej do Generalnej Komisji ds. Łowisk w Basenie Morza Śródziemnego (Dz.U. L 190 z 4.7.1998, s. 34).

Decyzja Rady 2002/738/WE z dnia 22 lipca 2002 r. w sprawie zawarcia przez Wspólnotę Europejską Konwencji w sprawie ochrony i zarządzania zasobami połowowymi w południowo-wschodnim Oceanie Atlantyckim (Dz.U. L 234 z 31.8.2002, s. 39).

Decyzja Rady 2005/75/WE z dnia 26 kwietnia 2004 r. w sprawie przystąpienia Wspólnoty do Konwencji o ochronie i zarządzaniu zasobami ryb masowo migrujących w zachodnim i środkowym Pacyfiku (Dz.U. L 32 z 4.2.2005, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 03 — OBOWIĄZKOWE SKŁADKI NA REGIONALNE ORGANIZACJE DS. ZARZĄDZANIA RYBOŁÓWSTWEM ORAZ NA RZECZ INNYCH ORGANIZACJI MIĘDZYNARODOWYCH I W RAMACH INNYCH POROZUMIEŃ W SPRAWIE ZRÓWNOWAŻONEGO ZARZĄDZANIA RYBOŁÓWSTWEM** *(ciągłdalszy)***11 03 02** *(ciągłdalszy)*

Decyzja Rady 2005/938/WE z dnia 8 grudnia 2005 r. w sprawie zatwierdzenia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Porozumienia w sprawie Międzynarodowego programu ochrony delfinów (Dz.U. L 348 z 30.12.2005, s. 26).

Decyzja Rady 2006/539/WE z dnia 22 maja 2006 r. w sprawie zawarcia, w imieniu Wspólnoty Europejskiej, Konwencji na rzecz wzmocnienia Międzyamerykańskiej Komisji ds. Tuńczyka Tropikalnego ustanowionej Konwencją pomiędzy Stanami Zjednoczonymi Ameryki a Republiką Kostaryki z 1949 r. (Dz.U. L 224 z 16.8.2006, s. 22).

Decyzja Rady 2008/780/WE z dnia 29 września 2008 r. dotycząca zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Porozumienia w sprawie połowów na południowym obszarze Oceanu Indyjskiego (Dz.U. L 268 z 9.10.2008, s. 27).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22), w szczególności jego art. 29 i 30.



KOMISJA  
TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

## ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
11 06	EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR)								
11 06 01	Zakończenie Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa (IFOR) — Cel 1 (2000–2006)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	8 787 871,25	
11 06 02	Zakończenie specjalnego programu na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej i granicznych hrabstwach Irlandii (2000–2006)	2	—	—	—	—	0,—	0,—	
11 06 03	Zakończenie wcześniejszych programów — Wcześniejsze cele 1 i 6 (sprzed 2000 r.)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
11 06 04	Zakończenie Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa (IFOR) — Poza obszarami objętymi celem 1 (2000–2006)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	18 745 424,22	
11 06 05	Zakończenie wcześniejszych programów — Wcześniejszy cel 5a (sprzed 2000 r.)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
11 06 06	Zakończenie wcześniejszych programów — Inicjatywy sprzed 2000 r.	2	—	—	—	—	0,—	0,—	
11 06 08	Zakończenie wcześniejszych programów — Wcześniejsza operacyjna pomoc tech- niczna i działania inno- wacyjne (sprzed 2000 r.)	2	—	—	—	—	0,—	0,—	
11 06 09	Specjalne działanie na rzecz konwersji statków i rybaków zależnych do 1999 roku od umowy połowowej z Marokiem	2	—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
11 06 11	Zakończenie Europejskiego Funduszu Rybackiego — Operacyjna pomoc tech- niczna (2007–2013)	2	p.m.	p.m.	p.m.	494 296	0,—	1 564 356,98	
11 06 12	Zakończenie Europejskiego Funduszu Rybackiego — Cel konwergencji (2007–2013)	2	p.m.	100 000 000	p.m.	419 306 000	0,—	475 486 067,25	475,49
11 06 13	Zakończenie Europejskiego Funduszu Rybackiego — Cele inne niż konwergencja (2007–2013)	2	p.m.	32 000 000	p.m.	147 159 183	0,—	91 760 646,70	286,75

KOMISJA

TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

## ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
11 06 14	Zakończenie interwencji w odniesieniu do produktów rybołówstwa (2007–2013)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	9 261 252,77	
11 06 15	Zakończenie programów w dziedzinie rybołówstwa dla regionów najbardziej oddalonych (2007–2013)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	11 905 570,83	
11 06 60	Promowanie zrównoważonego i konkurencyjnego rybołówstwa i akwakultury, zrównoważonego i sprzyjającego włączeniu społecznemu rozwoju terytorialnego obszarów rybackich oraz wspieranie procesu wdrażania wspólnej polityki rybołówstwa	2	805 423 852	335 000 000	1 538 852 624	138 235 825	19 167 006,—	0,—	0
11 06 61	Wspieranie procesu opracowywania i wdrażania zintegrowanej polityki morskiej Unii	2	38 426 980	30 491 000	32 538 385	23 969 480	29 186 089,70	10 755 724,18	35,28
11 06 62	Środki towarzyszące w zakresie wspólnej polityki rybołówstwa i zintegrowanej polityki morskiej								
11 06 62 01	Doradztwo naukowe i wiedza	2	8 680 015	14 000 000	8 050 015	18 775 139	6 540 000,—	21 892 642,58	156,38
11 06 62 02	Kontrola i egzekwowanie przepisów	2	15 510 967	32 700 000	15 510 967	35 954 220	14 956 055,47	23 848 031,37	72,93
11 06 62 03	Dobrowolne wkłady na rzecz organizacji międzynarodowych	2	7 978 580	6 900 000	7 978 580	6 305 411	6 053 997,56	2 141 314,32	31,03
11 06 62 04	Zarządzanie i komunikacja	2	5 078 000	4 509 000	6 011 771	6 408 121	3 592 429,97	3 049 045,26	67,62
11 06 62 05	Badania rynkowe	2	4 900 000	4 100 000	4 545 966	4 741 131	4 047 880,—	0,—	0
	Artykuł 11 06 62 – Razem		42 147 562	62 209 000	42 097 299	72 184 022	35 190 363,—	50 931 033,53	81,87
11 06 63	Europejski Fundusz Morski i Rybacki (EFMR) — Pomoc techniczna								
11 06 63 01	Europejski Fundusz Morski i Rybacki (EFMR) — Operacyjna pomoc techniczna	2	4 080 000	4 300 000	4 300 000	2 697 540	2 503 607,44	86 410,80	2,01
11 06 63 02	Europejski Fundusz Morski i Rybacki (EFMR) — Operacyjna pomoc techniczna, jaką zarządza Komisja na wniosek państwa członkowskiego	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 11 06 63 – Razem		4 080 000	4 300 000	4 300 000	2 697 540	2 503 607,44	86 410,80	2,01

KOMISJA  
TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

## ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>11 06 64</b>	<b>Europejska Agencja Kontroli Rybołówstwa</b>	2	9 070 000	9 070 000	8 957 000	8 957 000	9 217 150,—	9 217 150,—	101,62
<b>11 06 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
11 06 77 01	Działanie przygotowawcze — Ośrodek monitorowania cen na rynku rybnym	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	5 720,67	245 730,77	
11 06 77 02	Projekt pilotażowy — Instrumenty wspólnego zarządzania i trwałego zarządzania rybołówstwem: wspieranie współpracy w zakresie badań naukowych między naukowcami i zain- teresowanymi stronami	2	p.m.	359 953	p.m.	359 953	0,—	479 937,41	133,33
11 06 77 03	Działanie przygotowawcze — Polityka morska	2	p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	15 000,—	
11 06 77 05	Projekt pilotażowy – Utworzenie jednolitego instrumentu dotyczącego nazw handlowych produktów rybołówstwa i akwakultury	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
11 06 77 06	Działanie przygotowawcze — Strażnicy Morza	2	p.m.	480 000	p.m.	960 000	600 000,—	187 106,20	38,98
11 06 77 07	Projekt pilotażowy — Uruchomienie sieci różnych rodzajów morskich obszarów chronionych, usta- nowionych lub mających zostać ustanowionymi na mocy przepisów dotyczących ochrony środowiska lub rybołówstwa na szczeblu krajowym i międzynarodowym, w celu zwiększenia potencjału produkcyjnego unijnego rybołówstwa na Morzu Śródziemnym zgodnie z maksymalnie podtrzymy- wanymi odłowami i podejściem ekosystemowym w zarządzaniu rybołówstwem	2	p.m.	400 000	p.m.	p.m.	2 000 000,—	0,—	0
11 06 77 08	Projekt pilotażowy — Środki wsparcia dla łodziowego rybołówstwa przybrzeżnego	2	p.m.	600 000	500 000	500 000	1 500 000,—	0,—	0
11 06 77 09	Projekt pilotażowy — Opra- cowanie innowacyjnych dalekomorskich praktyk połowowych o niskim wpływie na środowisko dla niewielkich statków w regionach najbardziej odda- lonych, w tym wymiana najlepszych praktyk i próby połowów	2	p.m.	750 000	1 000 000	500 000			
11 06 77 10	Projekt pilotażowy — Ocena dobrowolnych oświadczeń dotyczących produktów rybołówstwa i akwakultury w Europie	2	250 000	125 000					

KOMISJA

TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

## ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>11 06 77</b>	(ciągłdalszy)								
11 06 77 11	Projekt pilotażowy — Modernizacja systemu kontroli rybołówstwa i opty- malizacja systemów monito- rowania statków przez inno- wacyjnych europejskie systemy	2	500 000	250 000					
11 06 77 12	Projekt pilotażowy — Powołanie europejskiej straży przybrzeżnej	2	750 000	375 000					
Artykuł 11 06 77 – Razem			1 500 000	3 339 953	1 500 000	2 319 953	4 105 720,67	927 774,38	27,78
<b>Rozdział 11 06 – Ogółem</b>			<b>900 648 394</b>	<b>576 409 953</b>	<b>1 628 245 308</b>	<b>815 323 299</b>	<b>99 369 936,81</b>	<b>689 429 282,89</b>	<b>119,61</b>

## Uwagi

Art. 80 rozporządzenia finansowego przewiduje korekty finansowe w przypadku wydatków dokonanych z naruszeniem obowiązujących przepisów.

Art. 39 rozporządzenia (WE) nr 1260/1999 określa korekty finansowe, z których wszelkie dochody są wprowadzone w pozycji 6 5 2 ogólnego zestawienia dochodów.

Art. 97, 98 i 99 rozporządzenia (WE) nr 1198/2006 określają korekty finansowe, z których wszelkie dochody są wprowadzone w pozycji 6 5 3 ogólnego zestawienia dochodów.

Art. 85, 144 i 145 rozporządzenia (WE) nr 1303/2013 określają korekty finansowe, z których wszelkie dochody są wprowadzone w pozycji 6 5 4 ogólnego zestawienia dochodów.

Dochody te mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków, zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego, w szczególnych przypadkach gdy istnieje konieczność zabezpieczenia się przed ryzykiem anulowania lub zmniejszenia wcześniej uzgodnionych korekt.

Art. 177 rozporządzenia finansowego określa warunki pełnej lub częściowej spłaty płatności zaliczkowych dotyczących danej operacji.

Kwoty spłaconych zaliczek stanowią wewnętrzny dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 4 rozporządzenia finansowego i są ujęte w pozycji 6 1 5 0 lub 6 1 5 7.

Instrumenty przeciwdziałania oszustwom są finansowane w ramach artykułu 24 02 01.

## Podstawa prawna

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 174, 175 i 177.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. regulujące podstawowe postanowienia dotyczące funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1).

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłdalszy)**

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1198/2006 z dnia 27 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rybackiego (Dz.U. L 223 z 15.8.2006, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 21 ust. 3 i 4, art. 80 i 177.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 508/2014 z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2328/2003, (WE) nr 861/2006, (WE) nr 1198/2006 i (WE) nr 791/2007 oraz rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1255/2011 (Dz.U. L 149 z 20.5.2014, s. 1).

Akty referencyjne

Konkluzje Rady Europejskiej w Berlinie z dnia 24 i 25 marca 1999 r.

**11 06 01 Zakończenie Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa (IFOR) — Cel 1 (2000–2006)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	8 787 871,25

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania ze strony IFOR zobowiązań związanych z celem 1, które pozostają do uregulowania z okresu programowania 2000–2006.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1263/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 54).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2792/1999 z dnia 17 grudnia 1999 r. ustanawiające szczegółowe zasady i uzgodnienia dotyczące pomocy strukturalnej Wspólnoty w sektorze rybołówstwa (Dz.U. L 337 z 30.12.1999, s. 10).

KOMISJA  
TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągły)**

**11 06 02 Zakończenie specjalnego programu na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej i granicznych hrabstwach Irlandii (2000–2006)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	—	—	0,—	0,—

Uwagi

Specjalny program na rzecz pokoju i pojednania jest przeznaczony na pokrycie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z okresu programowania 2000–2006.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1), w szczególności jego art. 2 ust. 4.

Akty referencyjne

Konkluzje z posiedzenia Rady Europejskiej w Berlinie w dniach 24 i 25 marca 1999 r., w szczególności ich ust. 44 lit. b).

Decyzja Komisji 1999/501/WE z dnia 1 lipca 1999 r. ustalająca przybliżony podział przydzielonych środków między państwa członkowskie dla celu 1 funduszy strukturalnych w latach 2000–2006 (Dz.U. L 194 z 27.7.1999, s. 49), w szczególności jej motyw 5.

**11 06 03 Zakończenie wcześniejszych programów — Wcześniejsze cele 1 i 6 (sprzed 2000 r.)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania ze strony IFOR zobowiązań, które należy uregulować w związku z poprzednimi okresami programowania poprzednich celów 1 i 6.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4028/86 z dnia 18 grudnia 1986 r. w sprawie wspólnotowych środków w celu poprawy i dostosowania struktur w sektorze rybołówstwa i akwakultury (Dz.U. L 376 z 31.12.1986, s. 7).

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłdalszy)****11 06 03** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2468/98 z dnia 3 listopada 1998 r. ustanawiające kryteria i uzgodnienia dotyczące pomocy strukturalnej Wspólnoty w sektorze rybołówstwa i akwakultury oraz przetwórstwa i wprowadzania do obrotu produktów tego sektora (Dz.U. L 312 z 20.11.1998, s. 19).

**11 06 04** **Zakończenie Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa (IFOR) — Poza obszarami objętymi celem 1 (2000–2006)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	18 745 424,22

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania ze strony IFOR zobowiązań związanych z działaniami poza obszarami objętymi celem 1, które pozostają do uregulowania z okresu programowania 2000–2006.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1263/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 54).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2792/1999 z dnia 17 grudnia 1999 r. ustanawiające szczegółowe zasady i uzgodnienia dotyczące pomocy strukturalnej Wspólnoty w sektorze rybołówstwa (Dz.U. L 337 z 30.12.1999, s. 10).

**11 06 05** **Zakończenie wcześniejszych programów — Wcześniejszy cel 5a (sprzed 2000 r.)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

KOMISJA  
TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągły)**

**11 06 05** (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania ze strony IFOR zobowiązań, które należy uregulować w związku z poprzednimi okresami programowania poprzedniego celu 5a „Rybołówstwo”, wraz z działaniami finansowanymi w ramach art. 4 rozporządzenia (EWG) nr 2080/93.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2468/98 z dnia 3 listopada 1998 r. ustanawiające kryteria i uzgodnienia dotyczące pomocy strukturalnej Wspólnoty w sektorze rybołówstwa i akwakultury oraz przetwórstwa i wprowadzania do obrotu produktów tego sektora (Dz.U. L 312 z 20.11.1998, s. 19).

**11 06 06** **Zakończenie wcześniejszych programów — Inicjatywy sprzed 2000 r.**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	—	—	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania ze strony IFOR zobowiązań, które należy uregulować w ramach inicjatyw wspólnotowych poprzedzających okres programowania 2000–2006.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1).



**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłdalszy)****11 06 06** (ciągłdalszy)*Akty referencyjne*

Obwieszczenie Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiające wytyczne dla dotacji globalnych lub zintegrowanych programów operacyjnych, względem których wzywa się państwa członkowskie do składania wniosków o pomoc w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz restrukturyzacji sektora rybołówstwa (Pesca) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 1).

Obwieszczenie Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiające wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz regionów najbardziej oddalonych (Regis II) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 44).

Obwieszczenie Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiające wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty w zakresie rozwoju przygranicznego, współpracy transgranicznej oraz wybranych sieci energetycznych (Interreg II) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 60).

Obwieszczenie Komisji do państw członkowskich z dnia 16 maja 1995 r. ustanawiające wytyczne inicjatywy w ramach specjalnego programu wsparcia na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej oraz w przygranicznych hrabstwach Irlandii (Peace I) (Dz.U. C 186 z 20.7.1995, s. 3).

Obwieszczenie Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Komitetu Społeczno-Ekonomicznego i Komitetu Regionów z dnia 26 listopada 1997 r. ustanawiające wytyczne inicjatywy w ramach specjalnego programu wsparcia na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej oraz w przygranicznych hrabstwach Irlandii (1995–1999) (Peace I) (COM(1997) 642 wersja ostateczna).

**11 06 08** **Zakończenie wcześniejszych programów — Wcześniejsza operacyjna pomoc techniczna i działania innowacyjne (sprzed 2000 r.)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	—	—	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na uregulowanie zobowiązań poczynionych we wcześniejszych okresach programowania w ramach Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa IFOR w obszarze działań innowacyjnych, przygotowawczych, monitorujących lub oszacowawczych i podobnego rodzaju pomocy technicznej przewidzianej w odpowiednich rozporządzeniach. Przeznaczone są również na finansowanie poprzednich działań wieloletnich, w szczególności tych zatwierdzonych i wdrożonych zgodnie z wyżej wymienionymi rozporządzeniami, które nie są objęte celami priorytetowymi funduszy strukturalnych. Środki te zostaną wykorzystane również, w miarę potrzeby, na pokrycie finansowania należnego w ramach Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa IFOR dla działań, dla których zgodnie z programowaniem na lata 2000–2006 nie przewidziano odpowiednich środków.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2088/85 z dnia 23 lipca 1985 r. dotyczące zintegrowanych programów śródziemnomorskich (Dz.U. L 197 z 27.7.1985, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłdalszy)****11 06 08** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3760/92 z dnia 20 grudnia 1992 r. ustanawiające wspólnotowy system rybołówstwa i akwakultury (Dz.U. L 389 z 31.12.1992, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2847/93 z dnia 12 października 1993 r. ustanawiające system kontroli mający zastosowanie do wspólnej polityki rybołówstwa (Dz.U. L 261 z 20.10.1993, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1263/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie Instrumentu Finansowego Orientacji Rybołówstwa (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 54).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2792/1999 z dnia 17 grudnia 1999 r. ustanawiające szczegółowe zasady i uzgodnienia dotyczące pomocy strukturalnej Wspólnoty w sektorze rybołówstwa (Dz.U. L 337 z 30.12.1999, s. 10).

**11 06 09 Specjalne działanie na rzecz konwersji statków i rybaków zależnych do 1999 roku od umowy połowowej z Marokiem**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie działań szczególnych dla promowania zmiany kierunku działalności i przebranżowienia w zakresie statków rybackich i rybaków, którzy do 1999 r. byli zależni od umowy połowowej z Marokiem.

Po zatonięciu tankowca *Prestige* 30 000 000 EUR przeznaczono na działania szczególne rekompensujące straty związane z wyciekiem ropy, które ponieśli rybacy, sektor hodowli skorupiaków i akwakultura.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2561/2001 z dnia 17 grudnia 2001 r. mające na celu wspieranie przekształcania statków rybackich i zmianę rodzaju działalności rybaków, którzy do roku 1999 podlegali umowie połowowej z Marokiem (Dz.U. L 344 z 28.12.2001, s. 17).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2372/2002 z dnia 20 grudnia 2002 r. ustanawiające szczególne środki rekompensaty dla hiszpańskiego rybołówstwa, branży skorupiaków i akwakultury, dotkniętych wyciekiem oleju z tankowca *Prestige* (Dz.U. L 358 z 31.12.2002, s. 81).

## ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągły)

11 06 11 **Zakończenie Europejskiego Funduszu Rybackiego — Operacyjna pomoc techniczna (2007–2013)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	494 296	0,—	1 564 356,98

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań pozostających do uregulowania z wcześniejszych okresów programowania w zakresie instrumentów pomocy technicznej Europejskiego Funduszu Rybackiego zgodnie z art. 46 rozporządzenia (WE) nr 1198/2006. Środki pomocy technicznej obejmują badania, oceny, środki skierowane do partnerów, środki na rzecz rozpowszechniania informacji, instalację, obsługę i integrację systemów informatycznych służących do zarządzania, monitorowania, kontroli i oceny, ulepszanie metod oceny oraz wymianę informacji na temat praktyk stosowanych w tej dziedzinie i tworzenie międzynarodowych i unijnych sieci podmiotów uczestniczących w zrównoważonym rozwoju obszarów rybołówstwa przybrzeżnego.

Pomoc techniczna obejmuje środki przygotowawcze, monitorujące, kontrolne, oceny, nadzorcze i z zakresu zarządzania konieczne dla wdrożenia EFR.

Środki te mogą być w szczególności wykorzystane na pokrycie:

- wydatków na wsparcie (koszty reprezentacyjne, szkolenia, spotkania, delegacje),
- wydatków na informacje i publikacje,
- wydatków na technologie informatyczne i telekomunikacyjne,
- umów o świadczenie usług,
- wsparcia tworzenia sieci i wymiany najlepszych praktyk.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1198/2006 z dnia 27 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rybackiego (Dz.U. L 223 z 15.8.2006, s. 1).

11 06 12 **Zakończenie Europejskiego Funduszu Rybackiego — Cel konwergencji (2007–2013)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	100 000 000	p.m.	419 306 000	0,—	475 486 067,25

KOMISJA  
TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągły)**

**11 06 12** (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie pozostających do uregulowania zobowiązań związanych z programami operacyjnymi Europejskiego Funduszu Rybackiego w ramach celu konwergencji na okres programowania 2007–2013.

W ramach działań finansowanych zgodnie z tym artykułem należy wziąć pod uwagę potrzebę utrzymania stabilnej i trwałej równowagi pomiędzy możliwościami połowowymi flot rybackich i dostępnymi zasobami oraz potrzebę promowania bezpiecznej kultury bezpiecznych połowów.

Środki te przeznaczone są również na sfinansowanie pozostających do uregulowania zobowiązań z wcześniejszych okresów programowania w zakresie finansowania działań zwiększających selektywność narzędzi połowowych.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1198/2006 z dnia 27 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rybołówstwa (Dz.U. L 223 z 15.8.2006, s. 1).

**11 06 13** **Zakończenie Europejskiego Funduszu Rybackiego — Cele inne niż konwergencja (2007–2013)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	32 000 000	p.m.	147 159 183	0,—	91 760 646,70

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie pozostających do uregulowania zobowiązań związanych ze środkami Europejskiego Funduszu Rybackiego spoza celu konwergencji w zakresie zobowiązań dotyczących okresu programowania 2007–2013.

W ramach działań finansowanych zgodnie z tym artykułem należy wziąć pod uwagę potrzebę promowania kultury bezpiecznych połowów.

Środki te przeznaczone są również na sfinansowanie pozostających do uregulowania zobowiązań z poprzednich okresów programowania w zakresie finansowania działań zwiększających selektywność narzędzi połowowych.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1198/2006 z dnia 27 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rybołówstwa (Dz.U. L 223 z 15.8.2006, s. 1).

## ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłdalszy)

## 11 06 14 Zakończenie interwencji w odniesieniu do produktów rybołówstwa (2007–2013)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	9 261 252,77

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 104/2000 z dnia 17 grudnia 1999 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków produktów rybołówstwa i akwakultury (Dz.U. L 17 z 21.1.2000, s. 22).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1290/2005 z dnia 21 czerwca 2005 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej (Dz.U. L 209 z 11.8.2005, s. 1).

## 11 06 15 Zakończenie programów w dziedzinie rybołówstwa dla regionów najbardziej oddalonych (2007–2013)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	11 905 570,83

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie pozostających do uregulowania zobowiązań z poprzednich okresów programowania w zakresie systemu wyrównywania dodatkowych kosztów poniesionych przy wprowadzaniu do obrotu niektórych produktów rybołówstwa z Azorów, Madery, Wysp Kanaryjskich i francuskich departamentów Gujany i Reunion, spowodowanych oddaleniem tych regionów.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1290/2005 z dnia 21 czerwca 2005 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej (Dz.U. L 209 z 11.8.2005, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 791/2007 z dnia 21 maja 2007 r. wprowadzające system wyrównywania dodatkowych kosztów poniesionych przy wprowadzaniu do obrotu niektórych produktów rybołówstwa z Azorów, Madery, Wysp Kanaryjskich oraz Gujany Francuskiej i Reunion (Dz.U. L 176 z 6.7.2007, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

## ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągły)

**11 06 60 Promowanie zrównoważonego i konkurencyjnego rybołówstwa i akwakultury, zrównoważonego i sprzyjającego włączeniu społecznemu rozwoju terytorialnego obszarów rybackich oraz wspieranie procesu wdrażania wspólnej polityki rybołówstwa**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
805 423 852	335 000 000	1 538 852 624	138 235 825	19 167 006,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z programami operacyjnymi EFMR mającymi na celu zwiększanie zatrudnienia i spójności gospodarczej, społecznej i terytorialnej, wspieranie konkurencyjnego rybołówstwa oraz akwakultury opartych na innowacyjności i wiedzy, wspieranie łodziowego rybołówstwa przybrzeżnego z uwzględnieniem specyficznych cech każdego państwa członkowskiego, promowanie zrównoważonych i zasobooszczędnych połowów i akwakultury, jak też wspieranie procesu wdrażania wspólnej polityki rybołówstwa.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 508/2014 z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2328/2003, (WE) nr 861/2006, (WE) nr 1198/2006 i (WE) nr 791/2007 oraz rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1255/2011 (Dz.U. L 149 z 20.5.2014, s. 1), w szczególności jego art. 5 lit. a), c) i d).

**11 06 61 Wspieranie procesu opracowywania i wdrażania zintegrowanej polityki morskiej Unii**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
38 426 980	30 491 000	32 538 385	23 969 480	29 186 089,70	10 755 724,18

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłdalszy)****11 06 61** (ciągłdalszy)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z realizacją programu wsparcia dalszego rozwoju zintegrowanej polityki morskiej, związanych m.in. z:

- europejską siecią informacji i obserwacji środowiska morskiego,
- projektami, w tym projektami testowymi i projektami współpracy,
- realizacją planu działania dotyczącego wspólnego mechanizmu wymiany informacji,
- pilotażowymi badaniami dotyczącymi planowania przestrzennego obszarów morskich,
- zaawansowanymi technologiami informatycznymi, takimi jak internetowe forum morskie i Europejski atlas mórz,
- seminariami i konferencjami,
- rozwojem i kontynuacją wdrażania strategii dotyczących basenów morskich,
- inicjatywami na rzecz współfinansowania, zakupu i utrzymania systemów obserwacji środowiska morskiego i narzędzi technicznych służących projektowaniu, ustanawianiu i obsłudze operacyjnej systemu europejskiej sieci informacji i obserwacji środowiska morskiego, którego zadaniem jest wspieranie działań w zakresie gromadzenia, pozyskiwania, zestawiania, przetwarzania, kontroli jakości, wielokrotnego wykorzystania i dystrybucji danych i wiedzy w zakresie środowiska morskiego, w drodze współpracy między uczestniczącymi instytucjami państw członkowskich lub instytucjami międzynarodowymi,
- obsługą sekretariatu i innymi usługami pomocniczymi,
- badaniami, które mają być przeprowadzone na szczeblu europejskim oraz w odniesieniu do basenów morskich w celu identyfikacji barier dla wzrostu, oceny nowych możliwości oraz określenia wpływu człowieka na środowisko morskie.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 508/2014 z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2328/2003, (WE) nr 861/2006, (WE) nr 1198/2006 i (WE) nr 791/2007 oraz rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1255/2011 (Dz.U. L 149 z 20.5.2014, s. 1), w szczególności jego art. 5 lit. b).

KOMISJA  
TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągły)**

**11 06 62 Środki towarzyszące w zakresie wspólnej polityki rybołówstwa i zintegrowanej polityki morskiej**

11 06 62 01 Doradztwo naukowe i wiedza

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
8 680 015	14 000 000	8 050 015	18 775 139	6 540 000,—	21 892 642,58

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z:

- finansowym wkładem Unii na rzecz wydatków poniesionych przez państwa członkowskie z tytułu gromadzenia, zarządzania i wykorzystania danych w ramach wieloletnich programów krajowych rozpoczętych w 2013 r. lub wcześniej,
- finansowaniem badań i projektów pilotażowych realizowanych przez Komisję, w stosownych przypadkach we współpracy z państwami członkowskimi, niezbędnych do wdrażania i rozwoju wspólnej polityki rybołówstwa, w tym alternatywnych rodzajów zrównoważonych technik połowowych,
- przygotowaniem i wydawaniem opinii i ekspertyz naukowych przez organy naukowe, w tym międzynarodowe organy doradcze odpowiedzialne za sporządzanie ocen zasobów, ekspertów niezależnych i instytucje badawcze,
- kosztami ponoszonymi przez Komisję w zakresie usług związanych z gromadzeniem danych, zarządzaniem nimi i ich wykorzystywaniem, organizowaniem posiedzeń ekspertów w dziedzinie rybołówstwa i zarządzaniem rocznymi programami prac związanymi z wiedzą naukową i techniczną w zakresie rybołówstwa, przetwarzaniem połączeń w celu transmisji danych i przetwarzania zbiorów danych oraz prac przygotowawczych mających na celu wydawanie opinii i ekspertyz naukowych,
- działaniami w zakresie współpracy między państwami członkowskimi w dziedzinie gromadzenia danych, w tym tworzenia i obsługi regionalnych baz danych do przechowywania, zarządzania i wykorzystywania danych, które przyniosą korzyści w zakresie współpracy regionalnej i poprawią procesy gromadzenia danych i zarządzania nimi, jak również ekspertyzy naukowe wspierające zarządzanie rybołówstwem,
- ustaleniami administracyjnymi ze Wspólnym Ośrodkiem Badawczym lub jakimkolwiek innym organem konsultacyjnym Unii, prowadzeniem sekretariatu Komitetu Naukowo-Technicznego i Ekonomicznego ds. Rybołówstwa (STECF) oraz przeprowadzaniem wstępnych analiz danych i opracowywaniem danych na potrzeby oceny sytuacji zasobów rybołówstwa,
- wynagrodzeniami wypłacanymi członkom STECF lub ekspertom zewnętrznym zaproszonym przez STECF oraz zamówieniami na usługi zgodnie z decyzją 2005/629/WE (lub z decyzją, która zastąpi tę decyzję).

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1543/2000 z dnia 29 czerwca 2000 r. ustanawiające ramy wspólnotowe w zakresie zbierania i zarządzania danymi niezbędnymi do prowadzenia wspólnej polityki rybołówstwa (Dz.U. L 176 z 15.7.2000, s. 1).



**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłdalszy)****11 06 62** (ciągłdalszy)

## 11 06 62 01 (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Rady (WE) nr 199/2008 z dnia 25 lutego 2008 r. w sprawie ustanowienia wspólnotowych ram gromadzenia danych, zarządzania nimi i ich wykorzystywania w sektorze rybołówstwa oraz w sprawie wspierania doradztwa naukowego w zakresie wspólnej polityki rybołówstwa (Dz.U. L 60 z 5.3.2008, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 508/2014 z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2328/2003, (WE) nr 861/2006, (WE) nr 1198/2006 i (WE) nr 791/2007 oraz rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1255/2011 (Dz.U. L 149 z 20.5.2014, s. 1), w szczególności jego art. 84 lit. a).

*Akty referencyjne*

Decyzja Komisji 2005/629/WE z dnia 26 sierpnia 2005 r. ustanawiająca Komitet Naukowo-Techniczny i Gospodarczy Rybołówstwa (Dz.U. L 225 z 31.8.2005, s. 18).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 665/2008 z dnia 14 lipca 2008 r. ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 199/2008 w sprawie ustanowienia wspólnotowych ram gromadzenia danych, zarządzania nimi i ich wykorzystywania w sektorze rybołówstwa oraz w sprawie wspierania doradztwa naukowego w zakresie wspólnej polityki rybołówstwa (Dz.U. L 186 z 15.7.2008, s. 3).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1078/2008 z dnia 3 listopada 2008 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 861/2006 w odniesieniu do wydatków poniesionych przez państwa członkowskie w zakresie gromadzenia podstawowych danych o rybołówstwie i zarządzania nimi (Dz.U. L 295 z 4.11.2008, s. 24).

## 11 06 62 02 Kontrola i egzekwowanie przepisów

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
15 510 967	32 700 000	15 510 967	35 954 220	14 956 055,47	23 848 031,37

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na działania prowadzone w latach 2007–2013 związanych z kosztami poniesionymi przez państwa członkowskie w ramach wdrażania systemów monitorowania i kontroli mających zastosowanie do wspólnej polityki rybołówstwa na rzecz:

— inwestycji związanych z działaniami kontrolnymi przeprowadzanymi przez organy administracyjne lub sektor prywatny, w tym związanych z wdrażaniem nowych technologii, takich jak: systemy rejestracji elektronicznej (ERS), systemy monitorowania statków (VMS), systemy automatycznej identyfikacji (AIS) powiązane z systemami wykrywania statków (VDS) oraz związanych z modernizacją środków kontroli,

KOMISJA

TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągły)****11 06 62** (ciągły)

## 11 06 62 02 (ciągły)

- szkoleń i programów wymiany urzędników państwowych odpowiedzialnych za zadania polegające na monitorowaniu oraz sprawowaniu kontroli i nadzoru w obszarze rybołówstwa,
- wdrażania pilotażowych programów inspekcji i obserwacji,
- analizy kosztów i korzyści, oceny poniesionych wydatków i przeprowadzonych audytów przez właściwe organy w prowadzeniu monitorowania, kontroli i nadzoru,
- inicjatyw, łącznie z seminariami i narzędziami medialnymi, skierowanych zarówno do rybaków, jak i innych uczestników, takich jak inspektorzy, prokuratorzy i sędziowie, a także do ogółu społeczeństwa, podejmowanych w celu większego uświadomienia im konieczności zwalczania nieodpowiedzialnego i nielegalnego rybołówstwa oraz stosowania zasad wspólnej polityki rybołówstwa,
- wdrożenia systemów i procedur umożliwiających identyfikowalność oraz instrumentów umożliwiających kontrolę zdolności połowowych floty za pomocą monitorowania mocy silników,
- projektów pilotażowych, takich jak CCTV (telewizja przemysłowa).

Środki te przeznaczone są również na pokrycie kosztów działań kontrolnych w ramach zarządzania bezpośredniego wchodzących w zakres EFMR:

- wspólnego zakupu przez kilka państw członkowskich o terytoriach znajdujących się na tym samym obszarze geograficznym patrolowych statków rybackich, statków powietrznych i śmigłowców, pod warunkiem że przez co najmniej 60 % czasu wykorzystuje się je do kontroli rybołówstwa,
- oceny i rozwoju nowych technologii w zakresie kontroli, jak również procesów służących wymianie danych,
- wydatków operacyjnych związanych z prowadzoną przez Komisję działalnością w zakresie kontroli i oceny wdrażania wspólnej polityki rybołówstwa, w szczególności z misjami związanymi z weryfikacją, inspekcją i audytem, sprzętem i szkoleniami urzędników Komisji, organizacją spotkań lub udziałem w nich, w tym wymianą między państwami członkowskimi informacji i sprawdzonych rozwiązań, z badaniami, usługami informatycznymi i ich dostawcami oraz z wynajmem lub nabywaniem przez Komisję środków służących do przeprowadzania inspekcji określonych w tytule X rozporządzenia (WE) nr 1224/2009,
- wspierania wdrażania projektów ponadnarodowych mających na celu opracowywanie i testowanie międzypaństwowych systemów kontroli, inspekcji i egzekwowania, przewidzianych w art. 36 rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 i określonych w rozporządzeniu (WE) nr 1224/2009,
- międzynarodowych programów szkoleniowych dla personelu odpowiedzialnego za monitorowanie, kontrolę i nadzór działalności w zakresie rybołówstwa,
- inicjatyw, w tym seminariów i narzędzi medialnych, mających na celu ujednoczenie w Unii wykładni rozporządzeń i wynikających z nich kontroli.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2371/2002 z dnia 20 grudnia 2002 r. w sprawie ochrony i zrównoważonej eksploatacji zasobów rybołówstwa w ramach wspólnej polityki rybołówstwa (Dz.U. L 358 z 31.12.2002, s. 59).

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłdalszy)****11 06 62** (ciągłdalszy)

11 06 62 02 (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1005/2008 z dnia 29 września 2008 r. ustanawiające wspólnotowy system zapobiegania nielegalnym, nieraportowanym i nieuregulowanym połowom oraz ich powstrzymywania i eliminowania, zmieniające rozporządzenia (EWG) nr 2847/93, (WE) nr 1936/2001 i (WE) nr 601/2004 oraz uchylające rozporządzenia (WE) nr 1093/94 i (WE) nr 1447/1999 (Dz.U. L 286 z 29.10.2008, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1224/2009 z dnia 20 listopada 2009 r. ustanawiające wspólnotowy system kontroli w celu zapewnienia przestrzegania przepisów wspólnej polityki rybołówstwa (Dz.U. L 343 z 22.12.2009, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 508/2014 z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2328/2003, (WE) nr 861/2006, (WE) nr 1198/2006 i (WE) nr 791/2007 oraz rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1255/2011 (Dz.U. L 149 z 20.5.2014, s. 1), w szczególności jego art. 86.

*Akty referencyjne*

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 391/2007 z dnia 11 kwietnia 2007 r. ustanawiające szczegółowe zasady wykonania rozporządzenia Rady (WE) nr 861/2006 w zakresie wydatków poniesionych przez państwa członkowskie w ramach wdrażania systemów monitorowania i kontroli mających zastosowanie do wspólnej polityki rybołówstwa (Dz.U. L 97 z 12.4.2007, s. 30).

Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 404/2011 z dnia 8 kwietnia 2011 r. ustanawiające szczegółowe przepisy wykonawcze do rozporządzenia Rady (WE) nr 1224/2009 ustanawiającego wspólnotowy system kontroli w celu zapewnienia przestrzegania przepisów wspólnej polityki rybołówstwa (Dz.U. L 112 z 30.4.2011, s. 1).

11 06 62 03 Dobrowolne wkłady na rzecz organizacji międzynarodowych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
7 978 580	6 900 000	7 978 580	6 305 411	6 053 997,56	2 141 314,32

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie dobrowolnych wkładów Unii na rzecz organizacji międzynarodowych działających w dziedzinach rybołówstwa i prawa morza. Mogą one w szczególności być przeznaczone na finansowanie:

- prac przygotowawczych z zakresu nowych porozumień w sprawie zrównoważonego zarządzania rybołówstwem,
- składek i opłat rejestracyjnych za udział w spotkaniach międzynarodowych organizacji ds. rybołówstwa, w których Unia ma status obserwatora (art. 217 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej), tj. Międzynarodowej Komisji Wielorybniczej (IWC), i Organizacji Współpracy Gospodarczej i Rozwoju (OECD),

KOMISJA

TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągły)****11 06 62** (ciągły)

## 11 06 62 03 (ciągły)

- wsparcia dla kontynuacji i wdrożenia niektórych projektów regionalnych, zwłaszcza poprzez wnoszenie wkładu do określonych wspólnych międzynarodowych działań kontrolnych i inspekcyjnych. Środki te przeznaczone są również na sfinansowanie programu nadzoru, który będzie przedmiotem negocjacji w Afryce Zachodniej i na zachodnim Pacyfiku,
- wkładów finansowych w związku z przygotowaniem do międzynarodowych organizacji ds. rybołówstwa, będących przedmiotem zainteresowania Unii,
- wkładów finansowych w prace naukowe prowadzone przez międzynarodowe organizacje ds. rybołówstwa, będące przedmiotem specjalnego zainteresowania Unii,
- wkładów finansowych na wszelkiego rodzaju działania (w tym spotkania robocze, nieformalne i nadzwyczajne posiedzenia zainteresowanych stron), które wspierają interesy Unii w organizacjach międzynarodowych i wzmacniają współpracę z jej partnerami w ramach tych organizacji. W związku z tym, w przypadkach gdy obecność przedstawicieli państw trzecich w negocjacjach i spotkaniach na forum międzynarodowym i organizacjach międzynarodowych jest konieczna z punktu widzenia interesów Unii, EFMR pokrywa koszty ich udziału,
- dotacji dla organizacji regionalnych, w które są zaangażowane państwa nadbrzeżne w danym podregionie.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 lit. d) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 508/2014 z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2328/2003, (WE) nr 861/2006, (WE) nr 1198/2006 i (WE) nr 791/2007 oraz rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1255/2011 (Dz.U. L 149 z 20.5.2014, s. 1), w szczególności jego art. 88.

## 11 06 62 04 Zarządzanie i komunikacja

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
5 078 000	4 509 000	6 011 771	6 408 121	3 592 429,97	3 049 045,26

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłdalszy)****11 06 62** (ciągłdalszy)

11 06 62 04 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie następujących działań w ramach planu działań na rzecz bliższego dialogu z sektorem rybołówstwa oraz podmiotami objętymi wspólną polityką rybołówstwa i zintegrowaną polityką morską:

- dotacje dla komitetów doradczych przeznaczone na sfinansowanie kosztów operacyjnych oraz kosztów tłumaczeń ustnych i pisemnych w związku z posiedzeniami tych komitetów (w konsekwencji przyjęcia rozporządzenia (UE) nr 1380/2013 regionalne komitety doradcze (RAC) zostały przekształcone w komitety doradcze (AC) i tworzone są nowe komitety doradcze),
- realizacja działań mających na celu gromadzenie dokumentacji i wyjaśnienie wspólnej polityki rybołówstwa sektorowi rybołówstwa i podmiotom objętym wspólną polityką rybołówstwa i zintegrowaną polityką morską.

Komisja będzie nadal wspierać działalność komitetów doradczych poprzez wkład finansowy. W stosownych przypadkach będzie uczestniczyć w posiedzeniach i analizować zalecenia wydane przez komitety doradcze, które mogą być przydatne przy przygotowywaniu projektów aktów prawnych. Zaangażowanie osób pracujących w rybołówstwie oraz innych grup podmiotów w procesy związane ze wspólną polityką rybołówstwa zostanie wzmocnione dzięki konsultacjom z zainteresowanymi stronami uczestniczącymi w komitetach doradczych, co pozwoli lepiej uwzględnić specyfikę regionalną.

Część środków została przeznaczona również na działalność informacyjną i komunikację związaną ze wspólną polityką rybołówstwa i zintegrowaną polityką morską, a także na działalność komunikacyjną adresowaną do zainteresowanych stron. Kontynuowane będą działania na rzecz informowania o wspólnej polityce rybołówstwa i zintegrowanej polityce morskiej zainteresowanych stron i specjalistycznych mediów w nowych państwach członkowskich oraz w państwach kandydujących.

Wszelkie dochody mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 lit. d) rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 508/2014 z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2328/2003, (WE) nr 861/2006, (WE) nr 1198/2006 i (WE) nr 791/2007 oraz rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1255/2011 (Dz.U. L 149 z 20.5.2014, s. 1), w szczególności jego art. 89 i 91.

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) 2015/242 z dnia 9 października 2014 r. ustanawiające szczegółowe zasady dotyczące funkcjonowania komitetów doradczych w ramach wspólnej polityki rybołówstwa (Dz.U. L 41 z 17.2.2015, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

## ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągły)

## 11 06 62 (ciągły)

## 11 06 62 05 Badania rynkowe

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
4 900 000	4 100 000	4 545 966	4 741 131	4 047 880,—	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów opracowywania i rozpowszechniania przez Komisję badań rynkowych dotyczących produktów rybołówstwa i akwakultury. Konkretnie działania obejmują między innymi:

- pełną operacyjność Centrum Monitorowania Jednolitego Rynku,
- gromadzenie, analizę i rozpowszechnianie wiedzy gospodarczej i zrozumienia unijnych rynków w zakresie produktów rybołówstwa i akwakultury wzdłuż całego łańcucha dostaw, z uwzględnieniem kontekstu międzynarodowego,
- regularne badania cen produktów rybołówstwa i akwakultury wzdłuż całego łańcucha dostaw w Unii i prowadzenie analiz tendencji rynkowych,
- dostarczanie bieżących badań rynku i opracowanie metody na potrzeby badania kształtowania się cen,
- ułatwianie dostępu do dostępnych danych dotyczących produktów rybołówstwa i akwakultury, zgromadzonych zgodnie z prawodawstwem Unii,
- udostępnienie na właściwym poziomie informacji rynkowych zainteresowanym stronom.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1379/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej organizacji rynków produktów rybołówstwa i akwakultury, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1184/2006 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 104/2000 (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 508/2014 z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2328/2003, (WE) nr 861/2006, (WE) nr 1198/2006 i (WE) nr 791/2007 oraz rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1255/2011 (Dz.U. L 149 z 20.5.2014, s. 1).

## ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłdalszy)

## 11 06 63 Europejski Fundusz Morski i Rybacki (EFMR) — Pomoc techniczna

11 06 63 01 Europejski Fundusz Morski i Rybacki (EFMR) — Operacyjna pomoc techniczna

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
4 080 000	4 300 000	4 300 000	2 697 540	2 503 607,44	86 410,80

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie instrumentów pomocy technicznej EFMR, określonych art. 92 rozporządzenia (EU) nr 508/2014.

Pomoc techniczna obejmuje środki przygotowawcze, monitorowania, kontroli, oceny, nadzoru i zarządzania konieczne do wdrożenia EFMR.

Środki te mogą w szczególności zostać przeznaczone na pokrycie kosztów:

- badań, ocen i ekspertyz,
- działań mających na celu rozpowszechnianie informacji, wspieranie tworzenia sieci, prowadzenia działań komunikacyjnych, podnoszenia świadomości, promowania współpracy i wymiany doświadczeń, w tym z państwami trzecimi,
- instalacji, obsługi i łączenia informatycznych systemów zarządzania, monitorowania, audytu, kontroli i oceny,
- działań zmierzających do poprawy metod oceny oraz wymiany informacji na temat praktyk w zakresie oceny,
- działań związanych z audytem,
- tworzenia międzynarodowych i unijnych sieci podmiotów uczestniczących w zrównoważonym rozwoju obszarów rybołówstwa przybrzeżnego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

KOMISJA  
TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągły)**

**11 06 63** (ciągły)

11 06 63 01 (ciągły)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 508/2014 z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2328/2003, (WE) nr 861/2006, (WE) nr 1198/2006 i (WE) nr 791/2007 oraz rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1255/2011 (Dz.U. L 149 z 20.5.2014, s. 1).

11 06 63 02 Europejski Fundusz Morski i Rybacki (EFMR) — Operacyjna pomoc techniczna, jaką zarządza Komisja na wniosek państwa członkowskiego

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie części krajowej puli środków finansowych na pomoc techniczną; przesunięcie środków na pomoc techniczną następuje z inicjatywy Komisji na wniosek państwa członkowskiego mającego tymczasowe trudności budżetowe. Zgodnie z art. 25 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013 są one przeznaczone na pokrycie działań mających na celu określenie założeń, ustalenie priorytetów i wdrożenie reform strukturalnych i administracyjnych w odpowiedzi na problemy gospodarcze i społeczne w danym państwie członkowskim.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1380/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie wspólnej polityki rybołówstwa, zmieniające rozporządzenia Rady (WE) nr 1954/2003 i (WE) nr 1224/2009 oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 i (WE) nr 639/2004 oraz decyzję Rady 2004/585/WE (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 22).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 508/2014 z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 2328/2003, (WE) nr 861/2006, (WE) nr 1198/2006 i (WE) nr 791/2007 oraz rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1255/2011 (Dz.U. L 149 z 20.5.2014, s. 1).



## ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłdalszy)

## 11 06 64 Europejska Agencja Kontroli Rybołówstwa

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
9 070 000	9 070 000	8 957 000	8 957 000	9 217 150,—	9 217 150,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków personalnych, administracyjnych i operacyjnych Agencji.

Agencja musi informować władzę budżetową o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 16 rozporządzenia Komisji (WE, Euratom) nr 2343/2002 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Plan zatrudnienia Wspólnotowej Agencji Kontroli Rybołówstwa jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 9 217 000 EUR. Kwota 147 000 EUR pochodząca z odzyskanej nadwyżki zostaje dodana do kwoty 9 070 000 EUR wprowadzonej do budżetu.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 768/2005 z dnia 26 kwietnia 2005 r. ustanawiające Wspólnotową Agencję Kontroli Rybołówstwa oraz zmieniające rozporządzenie (WE) nr 2847/93 ustanawiające system kontroli mający zastosowanie do wspólnej polityki rybołówstwa (Dz.U. L 128 z 21.5.2005, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1005/2008 z dnia 29 września 2008 r. ustanawiające wspólnotowy system zapobiegania nielegalnym, nieraportowanym i nieuregulowanym połowom oraz ich powstrzymywania i eliminowania (Dz.U. L 286 z 29.10.2008, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1224/2009 z dnia 20 listopada 2009 r. ustanawiające wspólnotowy system kontroli w celu zapewnienia przestrzegania przepisów wspólnej polityki rybołówstwa (Dz.U. L 343 z 22.12.2009, s. 1).

Akty referencyjne

Decyzja Komisji 2009/988/UE z dnia 18 grudnia 2009 r. wyznaczająca Wspólnotową Agencję Kontroli Rybołówstwa jako organ wykonujący określone zadania na mocy rozporządzenia Rady (WE) nr 1005/2008 (Dz.U. L 338 z 19.12.2009, s. 104).

KOMISJA  
TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągły)**

**11 06 77 Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

11 06 77 01 Działanie przygotowawcze — Ośrodek monitorowania cen na rynku rybnym

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	5 720,67	245 730,77

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

11 06 77 02 Projekt pilotażowy — Instrumenty wspólnego zarządzania i trwałego zarządzania rybołówstwem: wspieranie współpracy w zakresie badań naukowych między naukowcami i zainteresowanymi stronami

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	359 953	p.m.	359 953	0,—	479 937,41

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągły)

## 11 06 77 (ciągły)

## 11 06 77 03 Działanie przygotowawcze — Polityka morska

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	15 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## 11 06 77 05 Projekt pilotażowy – Tworzenie jednolitego instrumentu dotyczącego nazw handlowych produktów rybołówstwa i akwakultury

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągły)**

**11 06 77** (ciągły)

11 06 77 06 Działanie przygotowawcze — Strażnicy Morza

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	480 000	p.m.	960 000	600 000,—	187 106,20

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

11 06 77 07 Projekt pilotażowy — Uruchomienie sieci różnych rodzajów morskich obszarów chronionych, ustanowionych lub mających zostać ustanowionymi na mocy przepisów dotyczących ochrony środowiska lub rybołówstwa na szczeblu krajowym i międzynarodowym, w celu zwiększenia potencjału produkcyjnego unijnego rybołówstwa na Morzu Śródziemnym zgodnie z maksymalnie podtrzymywanymi odłowami i podejściem ekosystemowym w zarządzaniu rybołówstwem

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	400 000	p.m.	p.m.	2 000 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłdalszy)

## 11 06 77 (ciągłdalszy)

## 11 06 77 08 Projekt pilotażowy — Środki wsparcia dla łodziowego rybołówstwa przybrzeżnego

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	600 000	500 000	500 000	1 500 000,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## 11 06 77 09 Projekt pilotażowy — Opracowanie innowacyjnych dalekomorskich praktyk połowowych o niskim wpływie na środowisko dla niewielkich statków w regionach najbardziej oddalonych, w tym wymiana najlepszych praktyk i próby połowów

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	750 000	1 000 000	500 000		

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Spółeczności rybackie w regionach najbardziej oddalonych stawiają czoło wyjątkowym i nietypowym wyzwaniom. W odpowiedzi na te wyzwania w różnych regionach najbardziej oddalonych opracowano odrębnie nowe techniki połowowe. Celem niniejszego projektu pilotażowego jest zbadanie wykonalności przekazywania nowych technik połowowych między regionami najbardziej oddalonymi, dzięki zaangażowaniu lokalnych społeczności rybackich i zainteresowanych podmiotów.

Głównym celem jest wymiana najlepszych praktyk, które mogą obejmować nowe techniki połowowe o niskim wpływie na środowisko, zachęcanie do takiej wymiany, promowanie dobrych praktyk i eksperymentalnych połowów dalekomorskich.

KOMISJA  
TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągły)**

**11 06 77** (ciągły)

11 06 77 09 (ciągły)

Dzięki temu prawdopodobnie będzie można wskazać opłacalne alternatywy umożliwiające sektorowi łodziowego rybołówstwa przybrzeżnego przeniesienie nakładu połowowego na wody dalekomorskie, a w konsekwencji – zmniejszenie eksploatacji rybnych zasobów przybrzeżnych. W ten sposób rybacy w regionach najbardziej oddalonych będą mogli utrzymać tradycyjną działalność połowową, korzystając z bardziej przyjaznych dla środowiska i opłacalnych technik.

Ponadto rynek lokalny będzie lepiej zaopatrywany w ryby o dobrej jakości produkowane na miejscu, a przez to sektor turystyczny będzie osiągał dochody i spadnie zapotrzebowanie na przywóz.

*Szczegóły*

Praktyki połowowe rozwijane w co najmniej jednym regionie najbardziej oddalonym muszą być nowe dla tego regionu. Mogą to być jednocześnie praktyki dobrze znane w innym regionie, lecz nigdy nieprzeniesione do wspomnianych regionów najbardziej oddalonych. Kluczem do sukcesu byłaby wymiana dobrych praktyk połowowych między operatorami.

Praktyki połowowe powinny mieć niski wpływ na środowisko, tj. powinny obejmować techniki przyjazne dla środowiska i zakładać operacje połowowe na małą skalę.

W ramach projektu można by przeprowadzić wstępną analizę wykonalności, wymianę poglądów między ekspertami z różnych regionów i próby połowów z udziałem ekspertów naukowych. Zakładanym wynikiem byłoby sprawozdanie ukazujące szczegółowe aspekty techniczne innowacyjnych praktyk połowowych oraz odłowy uzyskane w eksperymentalnych próbach. Ułatwiłoby to flotom łodziowego rybołówstwa przybrzeżnego w regionach najbardziej oddalonych przechodzenie na opłacalne alternatywne praktyki połowowe.

Sprawozdanie powinno zawierać również ocenę potencjalnych wymaganych inwestycji (np. w nowe narzędzia połowowe) oraz ocenę opłacalności stosowania przez rybaków tych innowacyjnych praktyk połowowych. Do oceny tej można by w razie potrzeby włączyć synergę z EFMR.

*Wyjaśnienie*

Powyższe wskazuje na potrzebę znalezienia zasobów rybnych na obszarach morskich położonych dalej od brzegu lub nowych zasobów. W niektórych regionach najbardziej oddalonych, jak np. Azory i Madera, rybołówstwo dalekomorskie jest dobrze rozwinięte i opiera się na zasobach głębinowych i częściowo na dużych migrujących gatunkach ryb, a wykorzystuje głównie techniki haków i lin o bardzo niskim wpływie na środowisko. W innych regionach najbardziej oddalonych, zwłaszcza francuskich, rozwinięto techniki połowu dużych gatunków ryb migrujących za pomocą urządzeń do sztucznej koncentracji ryb (FAD). Pomimo przeprowadzonych prób, połowy zasobów głębinowych we francuskich regionach najbardziej oddalonych nie są jeszcze dobrze rozwinięte, a zatem skorzystanie ze specjalistycznej wiedzy ekspertów z Azorów i Madery byłoby w ich przypadku korzystne. Podobnie, choć połowy z wykorzystaniem FAD są dobrze rozwinięte we francuskich regionach najbardziej oddalonych, nie są powszechne w regionach portugalskich i hiszpańskich. Wymiana praktyk połowowych i prób eksperymentalnych mogłaby spowodować dostosowanie tych technik i uowszechnienie ich stosowania.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągłdalszy)****11 06 77** (ciągłdalszy)

11 06 77 10 Projekt pilotażowy — Ocena dobrowolnych oświadczeń dotyczących produktów rybołówstwa i akwakultury w Europie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
250 000	125 000				

*Uwagi*

Opracowany zostanie wykaz, który stanowić będzie podstawę analizy systemów stosowanych do certyfikacji dobrowolnych oświadczeń dotyczących produktów rybołówstwa i akwakultury. Na podstawie wyników tej analizy ustaleni się następnie, czy musi zostać powołany organ zewnętrzny do monitorowania procesu certyfikacji takich oświadczeń.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

11 06 77 11 Projekt pilotażowy — Modernizacja systemu kontroli rybołówstwa i optymalizacja systemów monitorowania statków przez innowacyjnych europejskie systemy

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

*Uwagi*

W celu poprawy monitorowania rybołówstwa i kontroli działalności na morzu niniejszy projekt pilotażowy sprawdzi pod kątem operacyjnym nowatorskie rozwiązanie, wynikające z siódmego programu ramowego i łączące różne źródła danych (AIS, radary, meteorologia, regulacje, bazy danych itp.), aby doprowadzić do powstania warunków, w których możliwe będzie wykrywanie w czasie rzeczywistym statków podejrzanych o prowadzenie nielegalnych działań. Demonstracja w partnerstwie z Europejską Agencją Kontroli Rybołówstwa wykorzystująca dane satelitarne systemu monitorowania statków (VMS) zwiększyłaby efektywność i zmniejszyłaby margines błędu, dzięki czemu stałaby się kluczowym wsparciem w zwalczaniu nielegalnych, nieuregulowanych i nieraportowanych połowów, a zwłaszcza w zarządzaniu wspólnymi planami rozmieszczenia (JDP).

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 11 — GOSPODARKA MORSKA I RYBOŁÓWSTWO

**ROZDZIAŁ 11 06 — EUROPEJSKI FUNDUSZ MORSKI I RYBACKI (EFMR) (ciągły)**

**11 06 77** (ciągły)

11 06 77 12 Projekt pilotażowy — Powołanie europejskiej straży przybrzeżnej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
750 000	375 000				

*Uwagi*

Niniejszy projekt pilotażowy usprawni koordynację działań między krajowymi służbami straży przybrzeżnej lub podmiotami pełniącymi funkcje straży przybrzeżnej a Komisją i agencjami UE, takimi jak Frontex, Europejska Agencja Bezpieczeństwa Morskiego i Europejska Agencja Kontroli Rybołówstwa, aby osiągnąć efekty synergii związane z ich działalnością w środowisku morskim.

Lepsza koordynacja i współpraca powinna usprawnić przepływ informacji między podmiotami i ułatwić szybsze reagowanie na morzu we wszystkich obszarach ich działalności.

W ramach tego projektu pilotażowego testowane będą w praktyce działania operacyjne z udziałem agencji i różnych służb krajowych z myślą o promowaniu zasady wzajemnego udostępniania sobie zdolności, ustaleń i wiedzy fachowej (łączenie zdolności, dzielenie się zasobami i wspólne planowanie).

Podstawą tego projektu będą istniejące ramy prawne, zwłaszcza europejska strategia bezpieczeństwa morskiego, europejski program bezpieczeństwa i europejski program migracji, a także przepisy prawne z zakresu transportu morskiego dotyczące ochrony środowiska i bezpieczeństwa.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).



TYTUŁ 12

**STABILNOŚĆ FINANSOWA, USŁUGI FINANSOWE I UNIA RYNKÓW KAPITAŁOWYCH**

KOMISJA

TYTUŁ 12 — STABILNOŚĆ FINANSOWA, USŁUGI FINANSOWE I UNIA RYNKÓW KAPITAŁOWYCH

## TYTUŁ 12

## STABILNOŚĆ FINANSOWA, USŁUGI FINANSOWE I UNIA RYNKÓW KAPITAŁOWYCH

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
12 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STABILNOŚĆ FINANSOWA, USŁUGI FINANSOWE I UNIA RYNKÓW KAPITAŁOWYCH”	39 171 904	39 171 904	41 788 614	41 788 614	41 585 960,12	41 585 960,12
12 02	USŁUGI FINANSOWE I RYNKI KAPITAŁOWE	45 814 400	46 490 400	43 507 766	41 700 890	47 460 818,19	46 044 823,44
	<b>Tytuł 12 – Ogółem</b>	<b>84 986 304</b>	<b>85 662 304</b>	<b>85 296 380</b>	<b>83 489 504</b>	<b>89 046 778,31</b>	<b>87 630 783,56</b>

## TYTUŁ 12

## STABILNOŚĆ FINANSOWA, USŁUGI FINANSOWE I UNIA RYNKÓW KAPITAŁOWYCH

## ROZDZIAŁ 12 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STABILNOŚĆ FINANSOWA, USŁUGI FINANSOWE I UNIA RYNKÓW KAPITAŁOWYCH”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
12 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STABILNOŚĆ FINANSOWA, USŁUGI FINANSOWE I UNIA RYNKÓW KAPITAŁOWYCH”					
12 01 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Stabilność finansowa, usługi finansowe i unia rynków kapitałowych”	5,2	31 444 725	30 541 594	30 648 582,17	97,47
12 01 02	Wydatki na personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Stabilność finansowa, usługi finansowe i unia rynków kapitałowych”					
12 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	3 422 768	6 127 302	5 401 485,26	157,81
12 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	2 297 574	3 180 753	3 323 654,29	144,66
	Artykuł 12 01 02 – Razem		5 720 342	9 308 055	8 725 139,55	152,53
12 01 03	Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Stabilność finansowa, usługi finansowe i unia rynków kapitałowych”	5,2	2 006 837	1 938 965	2 212 238,40	110,24
	<b>Rozdział 12 01 – Ogółem</b>		<b>39 171 904</b>	<b>41 788 614</b>	<b>41 585 960,12</b>	<b>106,16</b>

## 12 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Stabilność finansowa, usługi finansowe i unia rynków kapitałowych”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
31 444 725	30 541 594	30 648 582,17

KOMISJA

TYTUŁ 12 — STABILNOŚĆ FINANSOWA, USŁUGI FINANSOWE I UNIA RYNKÓW KAPITAŁOWYCH

**ROZDZIAŁ 12 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STABILNOŚĆ FINANSOWA, USŁUGI FINANSOWE I UNIA RYNKÓW KAPITAŁOWYCH”** (ciągły)**12 01 02 Wydatki na personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Stabilność finansowa, usługi finansowe i unia rynków kapitałowych”**

12 01 02 01 Personel zewnętrzny

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 422 768	6 127 302	5 401 485,26

12 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 297 574	3 180 753	3 323 654,29

**12 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Stabilność finansowa, usługi finansowe i unia rynków kapitałowych”***Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 006 837	1 938 965	2 212 238,40

## ROZDZIAŁ 12 02 — USŁUGI FINANSOWE I RYNKI KAPITAŁOWE

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
12 02	USŁUGI FINANSOWE I RYNKI KAPITAŁOWE								
12 02 01	<i>Wdrażanie i rozwój jednolitego rynku usług finansowych</i>	1,1	3 306 000	3 500 000	3 326 615	3 201 565	3 817 548,19	2 868 659,68	81,96
12 02 03	<i>Standardy w dziedzinach sprawozdawczości finansowej i badania sprawozdań finansowych</i>	1,1	8 118 000	8 600 000	7 959 000	6 589 174	6 800 000,—	4 896 000,—	56,93
12 02 04	<i>Europejski Urząd Nadzoru Bankowego (EUNB)</i>	1,1	14 565 400	14 565 400	11 163 000	11 163 000	14 099 982,—	14 099 982,—	96,80
12 02 05	<i>Europejski Urząd Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych (EIOPA)</i>	1,1	8 122 000	8 122 000	7 889 151	7 889 151	8 865 730,—	8 865 730,36	109,16
12 02 06	<i>Europejski Urząd Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych (ESMA)</i>	1,1	10 203 000	10 203 000	8 120 000	8 120 000	12 127 558,—	12 127 558,—	118,86
12 02 07	<i>Jednolita Rada ds. Restrukturyzacji i Uporządkowanej Likwidacji</i>	1,1	p.m.	p.m.	3 300 000	3 100 000			
12 02 51	<i>Zakończenie poprzednich działań w obszarach usług finansowych, sprawozdawczości finansowej oraz badania sprawozdań finansowych</i>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	1 825 196,25	
12 02 77	<i>Projekty pilotażowe oraz działania przygotowawcze</i>								
12 02 77 02	Projekt pilotażowy — Budowanie potencjału użytkowników końcowych i innych zainteresowanych stron spoza sektora usług finansowych na potrzeby kształtowania polityki Unii w dziedzinie usług finansowych	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	486 697,15	
12 02 77 05	Działanie przygotowawcze — Budowanie potencjału użytkowników końcowych i innych zainteresowanych stron spoza sektora usług finansowych w związku z kształtowaniem polityki Unii w dziedzinie usług finansowych	1,1	1 500 000	1 500 000	1 750 000	1 638 000	1 750 000,—	875 000,—	58,33
	Artykuł 12 02 77 – Razem		1 500 000	1 500 000	1 750 000	1 638 000	1 750 000,—	1 361 697,15	90,78
	<b>Rozdział 12 02 – Ogółem</b>		<b>45 814 400</b>	<b>46 490 400</b>	<b>43 507 766</b>	<b>41 700 890</b>	<b>47 460 818,19</b>	<b>46 044 823,44</b>	<b>99,04</b>

12 02 01 *Wdrażanie i rozwój jednolitego rynku usług finansowych*

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
3 306 000	3 500 000	3 326 615	3 201 565	3 817 548,19	2 868 659,68

KOMISJA

TYTUŁ 12 — STABILNOŚĆ FINANSOWA, USŁUGI FINANSOWE I UNIA RYNKÓW KAPITAŁOWYCH

ROZDZIAŁ 12 02 — USŁUGI FINANSOWE I RYNKI KAPITAŁOWE *(ciągłdalszy)*12 02 01 *(ciągłdalszy)*

Uwagi

Dawne artykuły 01 02 01 i 12 02 01 *(częściowo)*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wydatków związanych z działaniami przyczyniającymi się do utworzenia rynku wewnętrznego, jego funkcjonowania i rozwoju, w szczególności do:

- zbliżenia obywateli i przedsiębiorstw, w tym rozwoju i wzmocnienia dialogu z obywatelami i przedsiębiorstwami poprzez środki zmierzające do poprawy skuteczności działania rynku wewnętrznego, oraz zapewnienia, aby obywatele i przedsiębiorstwa byli w stanie uzyskać dostęp do najszerszej gamy praw i możliwości wynikających z otwarcia i pogłębiania rynku wewnętrznego bez granic oraz do pełnego wykorzystywania tych praw i możliwości; oraz poprzez monitorowanie i ocenę środków dotyczących praktycznego korzystania przez obywateli i przedsiębiorstwa ze swoich praw i możliwości w dążeniu do wyodrębnienia i ułatwienia usuwania wszelkich przeszkód, które mogłyby im uniemożliwiać pełne z nich korzystanie,
- wprowadzenia i monitorowania postanowień dotyczących umów publicznych w celu zapewnienia ich optymalnej operacyjności i prawdziwej otwartości przetargów, w tym podnoszenia świadomości oraz szkolenia różnych stron tych umów, wprowadzenia i wykorzystania nowych technologii w różnych dziedzinach zastosowania tych umów; ustawicznego dostosowywania ustawodawstwa i ram prawnych w świetle zmian wynikających z tych umów, w szczególności globalizacji rynków oraz obowiązujących lub przyszłych porozumień międzynarodowych,
- poprawy środowiska prawnego dla obywateli i przedsiębiorstw za pośrednictwem Europejskiego Panelu Testującego dla Przedsiębiorstw (EBTP), dla którego planowane mogą być działania promocyjne, podnoszące świadomość i szkolenia; do sprzyjania współpracy, rozwojowi i koordynacji prawodawstwa w dziedzinie prawa spółek i na pomoc w tworzeniu europejskich spółek z ograniczoną odpowiedzialnością i europejskich grup interesów gospodarczych,
- wzmocnienia współpracy administracyjnej poprzez wykorzystanie m.in. systemu informacji na temat rynku wewnętrznego (IMI), pogłębiania i właściwego stosowania prawodawstwa z dziedziny rynku wewnętrznego przez państwa członkowskie oraz wspierania współpracy administracyjnej między władzami odpowiedzialnymi za wdrażanie prawodawstwa dotyczącego rynku wewnętrznego w dążeniu do osiągnięcia celów strategii lizbońskiej, wyznaczonych w rocznej strategii politycznej,
- utworzenia systemu umożliwiającego skuteczne i efektywne rozwiązywanie problemów, przed którymi stają obywatele i przedsiębiorstwa, spowodowanych niewłaściwym stosowaniem przez administrację publiczną w innym państwie członkowskim prawodawstwa dotyczącego rynku wewnętrznego; uzyskania informacji zwrotnej dzięki systemowi SOLVIT poprzez wykorzystanie internetowego systemu baz danych dostępnych dla wszystkich ośrodków koordynacji oraz udostępnionego w przyszłości obywatelom i przedsiębiorstwom; wsparcia inicjatywy poprzez organizowanie szkoleń, kampanii promocyjnych i działań celowych, ze szczególnym uwzględnieniem nowych państw członkowskich,
- interaktywnego kształtowania polityki w zakresie dotyczącym utworzenia rynku wewnętrznego, jego rozwoju i funkcjonowania, co stanowi jeden z aspektów zarządzania przez Komisję oraz inicjatyw z zakresu polityki regulacyjnej w celu polepszenia możliwości reagowania na potrzeby obywateli, konsumentów i przedsiębiorstw. Środki zapisane w tym artykule przeznaczone są również na finansowanie szkoleń, akcji podnoszenia świadomości publicznej oraz działalności sieci z korzyścią dla ich członków, tak by kształtowanie polityki unijnej dotyczącej rynku wewnętrznego było bardziej kompleksowe i skuteczne oraz by stanowiło część procesu oceny rzeczywistego wpływu tej polityki (lub jej braku) w obszarach, gdzie ma być ona stosowana,
- kompleksowej rewizji regulacji dla przeprowadzenia koniecznych zmian i całkowitej analizy skuteczności podejmowanych działań celem zapewnienia właściwego funkcjonowania rynku wewnętrznego i oszacowania całkowitego wpływu rynku wewnętrznego na biznes i gospodarkę, wraz z nabyciem danych i uzyskaniem przez wydziały Komisji dostępu do zewnętrznych baz danych, a także na działania celowe organizowane dla lepszego zrozumienia funkcjonowania rynku wewnętrznego i aktywnego udziału w rozwoju funkcjonowania rynku wewnętrznego,

**ROZDZIAŁ 12 02 — USŁUGI FINANSOWE I RYNKI KAPITAŁOWE** *(ciągłdalszy)***12 02 01** *(ciągłdalszy)*

- działań mających zapewnić utworzenie rynku wewnętrznego i zarządzanie nim, w szczególności w zakresie systemów emerytalnych, swobody przepływu usług, uznania kwalifikacji zawodowych oraz własności intelektualnej i przemysłowej: opracowania wniosków dotyczących wprowadzenia patentu unijnego,
- rozwijania strategii opracowywania statystyk dotyczących sektora usług i projektów rozwoju statystycznego we współpracy z Eurostatem i Organizacją Współpracy Gospodarczej i Rozwoju (OECD),
- monitorowania skutków usuwania barier na rynku wewnętrznym w zakresie usług,
- tworzenia jednolitej przestrzeni bezpieczeństwa i obrony poprzez podejmowanie działań mających na celu koordynację procedur zamówień publicznych w tej dziedzinie na poziomie unijnym; środki mogą zostać przeznaczone na opracowanie badań i metod podnoszenia świadomości publicznej odnośnie do kwestii związanych ze stosowaniem przyjętego prawodawstwa,
- wzmocnienia i rozwoju rynków finansowych i kapitałowych, jak również usług finansowych świadczonych na rzecz przedsiębiorstw i osób fizycznych, dostosowanie prawodawstwa dotyczącego tych rynków, w szczególności w zakresie nadzoru i uregulowania działalności podmiotów i transakcji, by uwzględniać zmiany zachodzące na poziomie unijnym i międzynarodowym, wykorzystania euro i nowych instrumentów finansowych poprzez przedstawienie nowych inicjatyw mających na celu konsolidację i szczegółową analizę rezultatów osiągniętych w następstwie pierwszego planu działań w zakresie usług finansowych,
- doskonalenia systemów płatniczych i detalicznych usług finansowych na rynku wewnętrznym; ograniczenia kosztów i czasu potrzebnego na realizację tych operacji przy uwzględnieniu rozmiarów rynku wewnętrznego; rozwoju aspektów technicznych wprowadzenia jednego lub kilku systemów płatniczych w oparciu o działania podjęte w następstwie komunikatów Komisji; przeprowadzenia badań w tej dziedzinie,
- opracowywania i wzmocnienia zewnętrznych aspektów dyrektyw dotyczących instytucji finansowych, wspólnego uznawania instrumentów finansowych w stosunku do krajów trzecich, negocjacji międzynarodowych oraz pomocy krajom trzecim w tworzeniu gospodarki rynkowej,
- wdrożenia licznych środków zapowiedzianych w planie działań dotyczącym zarządzania i prawa spółek, które mogłyby doprowadzić do przeprowadzenia badań dotyczących różnych pojedynczych tematów w celu opracowania niezbędnych wniosków legislacyjnych,
- analizy wpływu obowiązujących środków, w ramach procesu monitorowania stopniowej liberalizacji usług pocztowych, koordynacji polityk unijnych w dziedzinie usług pocztowych w powiązaniu z systemami międzynarodowymi, a w szczególności podmiotami biorącymi udział w działalności Światowego Związku Pocztowego (UPU); współpracy z krajami Europy Środkowej i Wschodniej; praktycznych skutków stosowania postanowień Układu Ogólnego w sprawie Handlu Usługami (GATS) do sektora usług pocztowych i nakładania się ich na przepisy UPU,
- wprowadzenia w życie przepisów prawa Unii i międzynarodowych postanowień dotyczących prania brudnych pieniędzy wraz z udziałem w działaniach międzyrządowych lub działaniach doraźnych w tej dziedzinie; wkładów wynikających z członkostwa Komisji w Zespole ds. Prania Brudnych Pieniędzy (FATF), utworzonego w ramach OECD,
- aktywne uczestnictwo w posiedzeniach międzynarodowych stowarzyszeń, takich jak Międzynarodowe Stowarzyszenie Organów Nadzoru Ubezpieczeń (IAIS/AICA) i Międzynarodowa Organizacja Komisji Papierów Wartościowych (IOSCO); działania te obejmują także wydatki związane z udziałem Komisji jako członka grupy,
- opracowania ocen i analizy wpływu na różne aspekty polityk objętych tym rozdziałem i mających na celu opracowanie lub przegląd środków wchodzących w ich zakres,

KOMISJA

TYTUŁ 12 — STABILNOŚĆ FINANSOWA, USŁUGI FINANSOWE I UNIA RYNKÓW KAPITAŁOWYCH

**ROZDZIAŁ 12 02 — USŁUGI FINANSOWE I RYNKI KAPITAŁOWE** (ciągły)**12 02 01** (ciągły)

- stworzenia i utrzymania systemów bezpośrednio powiązanych z wdrażaniem i monitorowaniem polityk zainicjowanych w ramach wewnętrznego rynku usług,
- wspierania działań, które mają przyczynić się do osiągnięcia celów polityki Unii poprzez wzmocnienie konwergencji i współpracy w zakresie nadzoru, oraz działań w dziedzinie sprawozdawczości finansowej zarówno w obrębie Unii, jak i poza nią.

Dla realizacji tych celów środki te obejmują koszty konsultacji, badań, opracowań, ocen, udziału, produkcji i tworzenia materiałów z zakresu promocji, podnoszenia świadomości i szkoleniowych (drukowanych, audiowizualnych, ocen, narzędzi komputerowych, gromadzenia i upowszechniania informacji, działań informacyjnych i doradczych na rzecz obywateli i przedsiębiorstw).

Część tych środków przeznaczona jest na pokrycie kosztów poniesionych przez Komisję w związku z zapewnieniem skutecznego funkcjonowania europejskiego obserwatorium do spraw naruszeń praw własności intelektualnej.

Środki te przeznaczone są także na ustanowienie centralnego organu koordynującego wspierającego państwa członkowskie w koordynacji nadzoru rynku, opartego na istniejących strukturach i doświadczeniu. Ten organ koordynujący będzie wspierał współpracę, gromadzenie wiedzy specjalistycznej i wymianę najlepszych praktyk pomiędzy państwami członkowskimi w celu zapewnienia takiego samego wysokiego poziomu nadzoru rynku w całej Unii, zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 765/2008 z dnia 9 lipca 2008 r. ustanawiającym wymagania w zakresie akredytacji i nadzoru rynku odnoszące się do warunków wprowadzania produktów do obrotu (Dz.U. L 218 z 13.8.2008, s. 30). W tym celu będą regularnie organizowane wspólne szkolenia dla przedstawicieli krajowych organów nadzoru rynku ze wszystkich państw członkowskich, koncentrujące się na stosownych praktycznych aspektach nadzoru rynku jak np. działaniach podejmowanych w odpowiedzi na skargi, monitorowaniu incydentów, weryfikacji, czy podjęte zostały działania naprawcze, śledzeniu wiedzy naukowej i technicznej dotyczącej kwestii bezpieczeństwa oraz współpracy z organami celnymi. Ponadto wymiany urzędników krajowych i programy wspólnych wizyt zintensyfikują wymianę doświadczenia pomiędzy państwami członkowskimi. Oprócz tego dane porównawcze dotyczące zasobów przeznaczonych na nadzór rynku w poszczególnych państwach członkowskich będą gromadzone i omawiane na odpowiednim szczeblu z organami krajowymi. Ma to na celu rozpowszechnienie wiedzy o konieczności dysponowania odpowiednimi zasobami na potrzeby zapewnienia skutecznego, kompleksowego i jednolitego nadzoru rynku na całym obszarze rynku wewnętrznego oraz wniesienie wkładu w nadchodzący przegląd przepisów Unii dotyczących bezpieczeństwa produktów, szczególnie tych dotyczących nadzoru rynku.

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wydatków na opracowania, badania, spotkania ekspertów, działania informacyjne, działania i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem założeń programowych lub celów środków objętych niniejszym artykułem oraz wszelkie inne wydatki na pomoc techniczną i administracyjną.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).



**ROZDZIAŁ 12 02 — USŁUGI FINANSOWE I RYNKI KAPITAŁOWE** (ciągły)**12 02 01** (ciągły)

## Akty referencyjne

Komunikat Komisji z dnia 18 czerwca 2002 r. zatytułowany „Nota metodologiczna w sprawie oceny horyzontalnej usług świadczonych w ogólnym interesie gospodarczym” (COM(2002) 331 final).

**12 02 03 Standardy w dziedzinach sprawozdawczości finansowej i badania sprawozdań finansowych**

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
8 118 000	8 600 000	7 959 000	6 589 174	6 800 000,—	4 896 000,—

## Uwagi

## Dawny artykuł 12 03 01

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wydatków związanych z programem wspierania określonych działań w obszarach usług finansowych, sprawozdawczości finansowej oraz badania sprawozdań finansowych.

Celem ogólnym tego programu jest poprawa warunków funkcjonowania rynku wewnętrznego poprzez wsparcie funkcjonowania, działań lub pracy określonych organów w obszarach usług finansowych, sprawozdawczości finansowej i badania sprawozdań finansowych.

Finansowanie unijne ma zasadnicze znaczenie dla zapewnienia skutecznego i efektywnego nadzoru rynku wewnętrznego usług finansowych, szczególnie w związku z ostatnim kryzysem finansowym.

Programem objęte są działania takie, jak opracowywanie standardów lub zapewnianie wkładu w prace nad standardami, stosowanie, ocena i monitoring standardów lub nadzór nad procesem ustanawiania standardów w ramach wsparcia dla realizacji polityki Unii w obszarze sprawozdawczości finansowej i badania sprawozdań finansowych.

Program stanowi kontynuację programu Wspólnoty służącego wspieraniu określonych działań w obszarach usług finansowych, sprawozdawczości finansowej oraz badania sprawozdań finansowych ustanowionego decyzją Parlamentu Europejskiego i Rady nr 716/2009/WE z dnia 16 września 2009 r. ustanawiającą wspólnotowy program wspierania określonych działań w obszarach usług finansowych, sprawozdawczości finansowej oraz badania sprawozdań finansowych (Dz.U. L 253 z 25.9.2009, s. 8).

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 258/2014 z dnia 3 kwietnia 2014 r. w sprawie ustanowienia unijnego programu wspierania określonych działań w dziedzinach sprawozdawczości finansowej i badania sprawozdań finansowych na lata 2014–2020 oraz uchylające decyzję nr 716/2009/WE (Dz.U. L 105 z 8.4.2014, s. 1), w szczególności jego art. 2.

KOMISJA

TYTUŁ 12 — STABILNOŚĆ FINANSOWA, USŁUGI FINANSOWE I UNIA RYNKÓW KAPITAŁOWYCH

## ROZDZIAŁ 12 02 — USŁUGI FINANSOWE I RYNKI KAPITAŁOWE (ciągły)

## 12 02 04 Europejski Urząd Nadzoru Bankowego (EUNB)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
14 565 400	14 565 400	11 163 000	11 163 000	14 099 982,—	14 099 982,—

Uwagi

Dawny artykuł 12 03 02

Uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 114, jak również rozporządzenie (UE) nr 1093/2010, Europejski Urząd Nadzoru stanowi część europejskiego systemu nadzoru finansowego. Głównym celem europejskiego systemu nadzoru finansowego jest zagwarantowanie należytego wdrożenia przepisów mających zastosowanie do sektora finansowego, aby zachować stabilność finansową oraz zapewnić zaufanie do całego systemu finansowego i wystarczającą ochronę usług finansowych z punktu widzenia konsumentów.

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Europejskiego Urzędu Nadzoru Bankowego (tytuły 1 i 2) oraz jego wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

Europejski Urząd Nadzoru Bankowego musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 z dnia 30 września 2013 r. w sprawie ramowego rozporządzenia finansowego dotyczącego organów, o których mowa w art. 208 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2013 (Dz.U. L 328 z 7.12.2013, s. 42) stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Plan zatrudnienia Europejskiego Urzędu Nadzoru Bankowego jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 14 678 400 EUR. Kwota 113 000 EUR odpowiadająca odzyskanej nadwyżce, która pochodzi z wkładu Unii na 2014 r., zostaje dodana do kwoty 14 565 400 EUR wprowadzonej do budżetu.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1093/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie ustanowienia Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Bankowego), zmiany decyzji nr 716/2009/WE oraz uchylenia decyzji Komisji 2009/78/WE (Dz.U. L 331 z 15.12.2010, s. 12).

## ROZDZIAŁ 12 02 — USŁUGI FINANSOWE I RYNKI KAPITAŁOWE (ciągły)

## 12 02 05 Europejski Urząd Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych (EIOPA)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
8 122 000	8 122 000	7 889 151	7 889 151	8 865 730,—	8 865 730,36

Uwagi

Dawny artykuł 12 03 03

Uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 114, jak również rozporządzenie (UE) nr 1094/2010, Europejski Urząd Nadzoru stanowi część europejskiego systemu nadzoru finansowego. Głównym celem europejskiego systemu nadzoru finansowego jest zagwarantowanie należytego wdrożenia przepisów mających zastosowanie do sektora finansowego, aby zachować stabilność finansową oraz zapewnić zaufanie do całego systemu finansowego i wystarczającą ochronę usług finansowych z punktu widzenia konsumentów.

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Europejskiego Urzędu Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych (tytuły 1 i 2) oraz jego wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

Europejski Urząd Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Plan zatrudnienia Europejskiego Urzędu Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 8 257 000 EUR. Kwota 135 000 EUR odpowiadająca odzyskanej nadwyżce, która pochodzi z wkładu Unii na 2014 r., zostaje dodana do kwoty 8 122 000 EUR wprowadzonej do budżetu.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1094/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie ustanowienia Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych), zmiany decyzji nr 716/2009/WE oraz uchylecia decyzji Komisji 2009/79/WE (Dz.U. L 331 z 15.12.2010, s. 48).

KOMISJA

TYTUŁ 12 — STABILNOŚĆ FINANSOWA, USŁUGI FINANSOWE I UNIA RYNKÓW KAPITAŁOWYCH

## ROZDZIAŁ 12 02 — USŁUGI FINANSOWE I RYNKI KAPITAŁOWE (ciągły)

## 12 02 06 Europejski Urząd Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych (ESMA)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
10 203 000	10 203 000	8 120 000	8 120 000	12 127 558,—	12 127 558,—

Uwagi

Dawny artykuł 12 03 04

Uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 114, jak również rozporządzenie (UE) nr 1095/2010, Europejski Urząd Nadzoru stanowi część europejskiego systemu nadzoru finansowego. Głównym celem europejskiego systemu nadzoru finansowego jest zagwarantowanie należytego wdrożenia przepisów mających zastosowanie do sektora finansowego, aby zachować stabilność finansową oraz zapewnić zaufanie do całego systemu finansowego i wystarczającą ochronę usług finansowych z punktu widzenia konsumentów.

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Europejskiego Urzędu Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych (tytuły 1 i 2) oraz jego wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

Europejski Urząd Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE, Euratom) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Plan zatrudnienia Europejskiego Urzędu Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 10 203 000 EUR.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1095/2010 z dnia 24 listopada 2010 r. w sprawie ustanowienia Europejskiego Urzędu Nadzoru (Europejskiego Urzędu Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych), zmiany decyzji nr 716/2009/WE oraz uchylenia decyzji Komisji 2009/77/WE (Dz.U. L 331 z 15.12.2010, s. 84).

## ROZDZIAŁ 12 02 — USŁUGI FINANSOWE I RYNKI KAPITAŁOWE (ciągły)

12 02 07 **Jednolita Rada ds. Restrukturyzacji i Uporządkowanej Likwidacji**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	3 300 000	3 100 000		

Uwagi

Dawny artykuł 12 03 05

Jednolita Rada ds. Restrukturyzacji i Uporządkowanej Likwidacji (Rada) została powołana na mocy rozporządzenia (UE) nr 806/2014. Rada będzie realizować określone zadania związane z przygotowaniem restrukturyzacji i uporządkowanej likwidacji banków oraz ich faktyczną restrukturyzacją i uporządkowaną likwidacją, w przypadku gdy są one na progu upadłości lub są zagrożone upadłością.

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków administracyjnych Rady podczas pierwszych miesięcy działalności w 2015 r., które są głównie związane z rekrutacją i kosztami personelu, kosztami eksploatacji budynków i kosztami systemów informatycznych oraz pierwszymi wydatkami operacyjnymi.

Środki udostępnione z budżetu Unii zostaną zwrócone po tym, jak Rada otrzyma pierwsze roczne wkłady banków na pokrycie jej wydatków administracyjnych. Oczekuje się, że po otrzymaniu wkładów Rada uzyska pełną niezależność finansową i będzie się finansować z dochodów własnych.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 806/2014 z dnia 15 lipca 2014 r. ustanawiające jednolite zasady i jednolitą procedurę restrukturyzacji i uporządkowanej likwidacji instytucji kredytowych i niektórych firm inwestycyjnych w ramach jednolitego mechanizmu restrukturyzacji i uporządkowanej likwidacji oraz jednolitego funduszu restrukturyzacji i uporządkowanej likwidacji oraz zmieniające rozporządzenie (UE) nr 1093/2010 (Dz.U. L 225 z 30.7.2014, s. 1).

12 02 51 **Zakończenie poprzednich działań w obszarach usług finansowych, sprawozdawczości finansowej oraz badania sprawozdań finansowych**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	1 825 196,25

Uwagi

Dawny artykuł 12 03 51

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

KOMISJA

TYTUŁ 12 — STABILNOŚĆ FINANSOWA, USŁUGI FINANSOWE I UNIA RYNKÓW KAPITAŁOWYCH

**ROZDZIAŁ 12 02 — USŁUGI FINANSOWE I RYNKI KAPITAŁOWE** (ciągły)**12 02 51** (ciągły)

Podstawa prawna

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 716/2009/WE z dnia 16 września 2009 r. ustanawiająca wspólny program wspierania określonych działań w obszarach usług finansowych, sprawozdawczości finansowej oraz badania sprawozdań finansowych (Dz.U. L 253 z 25.9.2009, s. 8).

**12 02 77** **Projekty pilotażowe oraz działania przygotowawcze**

12 02 77 02 Projekt pilotażowy — Budowanie potencjału użytkowników końcowych i innych zainteresowanych stron spoza sektora usług finansowych na potrzeby kształtowania polityki Unii w dziedzinie usług finansowych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	486 697,15

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

12 02 77 05 Działanie przygotowawcze — Budowanie potencjału użytkowników końcowych i innych zainteresowanych stron spoza sektora usług finansowych w związku z kształtowaniem polityki Unii w dziedzinie usług finansowych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 500 000	1 500 000	1 750 000	1 638 000	1 750 000,—	875 000,—

**ROZDZIAŁ 12 02 — USŁUGI FINANSOWE I RYNKI KAPITAŁOWE** *(ciągły)***12 02 77** *(ciągły)*12 02 77 05 *(ciągły)**Uwagi*

Kryzys finansowy i gospodarczy poważnie naruszył zaufanie konsumentów, inwestorów indywidualnych i małych i średnich przedsiębiorstw do ustawodawstwa i przepisów, które mają ich chronić przed nieprawidłowościami w systemie finansowym. Dlatego też bardzo ważne jest, aby przy tworzeniu inicjatyw na rzecz odbudowania zaufania obywateli do sprawnego funkcjonowania sektora finansowego oraz do możliwości osiągnięcia przez obywateli konkretnych korzyści dzięki integracji finansowej uwzględniano potrzeby użytkowników końcowych oraz innych zainteresowanych stron spoza sektora usług finansowych.

Niniejsze działanie przygotowawcze, będące kontynuacją założeń pomyślnie realizowanego projektu pilotażowego, ma na celu zwiększenie zdolności organizacji społeczeństwa obywatelskiego do uczestnictwa w kształtowaniu polityki Unii w obszarze usług finansowych, tak aby podczas tego procesu mogły one stanowić przeciwwagę dla grup nacisku sektora usług bankowych i finansowych; celem tego działania jest również zapoznanie ogółu społeczeństwa z zagadnieniami dotyczącymi regulacji rynków finansowych obejmującymi konsumentów, użytkowników końcowych, inwestorów detalicznych oraz inne zainteresowane strony spoza sektora usług finansowych.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 13

**POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA**



## TYTUŁ 13

## POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
13 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA”	89 264 976	89 264 976	88 032 056	88 032 056	86 486 876,17	86 486 876,17
13 03	EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ	27 001 568 669	29 056 491 090	34 291 712 233	27 458 195 038	11 623 074 955,91	29 725 944 804,20
13 04	FUNDUSZ SPÓJNOŚCI (FS)	8 764 484 012	6 636 678 932	10 197 251 052	12 580 725 983	5 369 689 473,39	13 464 480 579,06
13 05	INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROZWÓJ REGIONALNY ORAZ WSPÓŁPRACA REGIONALNA I TERYTORIALNA	50 101 004	529 881 989	35 083 181	420 564 231	0,—	303 968 172,55
13 06	FUNDUSZ SOLIDARNOŚCI	50 000 000	50 000 000	82 780 615	209 505 583	0,—	400 805 676,—
13 07	ROZPORZĄDZENIE O POMOCY	33 212 000	23 782 000	30 600 000	18 722 539	32 961 900,27	21 016 074,58
	<b>Tytuł 13 – Ogółem</b>	<b>35 988 630 661</b>	<b>36 386 098 987</b>	<b>44 725 459 137</b>	<b>40 775 745 430</b>	<b>17 112 213 205,74</b>	<b>44 002 702 182,56</b>

KOMISJA

TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

## TYTUŁ 13

## POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

## ROZDZIAŁ 13 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
13 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA”					
<b>13 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Polityka regionalna i miejska”</b>	5,2	62 781 393	61 732 737	61 988 878,82	98,74
<b>13 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Polityka regionalna i miejska”</b>					
13 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	2 350 612	2 058 171	1 944 022,98	82,70
13 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	2 752 720	2 948 504	2 926 852,02	106,33
	Artykuł 13 01 02 – Razem		5 103 332	5 006 675	4 870 875,—	95,44
<b>13 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Polityka regionalna i miejska”</b>	5,2	4 006 776	3 919 168	4 475 604,64	111,70
<b>13 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Polityka regionalna i miejska”</b>					
13 01 04 01	Wydatki pomocnicze na Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR)	1,2	11 300 000	11 300 000	10 951 525,40	96,92
13 01 04 02	Wydatki na wsparcie Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) — Komponent dotyczący rozwoju regionalnego	4	1 873 475	1 873 476	0,—	0
13 01 04 03	Wydatki na wsparcie Funduszu Spójności	1,2	4 200 000	4 200 000	4 199 992,31	100,00
	Artykuł 13 01 04 – Razem		17 373 475	17 373 476	15 151 517,71	87,21
	<b>Rozdział 13 01 – Ogółem</b>		<b>89 264 976</b>	<b>88 032 056</b>	<b>86 486 876,17</b>	<b>96,89</b>

**13 01 01** **Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Polityka regionalna i miejska”**

Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
62 781 393	61 732 737	61 988 878,82

**ROZDZIAŁ 13 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA” (ciągłdalszy)****13 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Polityka regionalna i miejska”**

13 01 02 01 Personel zewnętrzny

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 350 612	2 058 171	1 944 022,98

13 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 752 720	2 948 504	2 926 852,02

**13 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Polityka regionalna i miejska”***Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 006 776	3 919 168	4 475 604,64

**13 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Polityka regionalna i miejska”**

13 01 04 01 Wydatki pomocnicze na Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
11 300 000	11 300 000	10 951 525,40

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pomoc techniczną finansowaną przez EFRR, określoną w art. 58 i 118 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013. W ramach pomocy technicznej mogą być finansowane działania przygotowawcze, monitorowanie, działania w zakresie wsparcia administracyjnego i technicznego oraz działania w zakresie oceny, audytu i inspekcji, niezbędne do wykonania tego rozporządzenia.

Środki te mogą w szczególności zostać przeznaczone na pokrycie:

- wydatków pomocniczych (koszty reprezentacyjne, szkolenia, spotkania, wyjazdy służbowe, tłumaczenia, systemy informacyjne),
- wydatków na personel zewnętrzny w siedzibie głównej (pracowników kontraktowych, oddelegowanych ekspertów krajowych lub pracowników tymczasowych) do kwoty 3 060 000 EUR, w tym wydatków na wyjazdy służbowe związane z personelem zewnętrznym finansowanym z tych środków.

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA”** (ciągły)

**13 01 04** (ciągły)

13 01 04 01 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1301/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i przepisów szczególnych dotyczących celu „Inwestycje na rzecz wzrostu i zatrudnienia” oraz w sprawie uchylecia rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 289).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

13 01 04 02 Wydatki na wsparcie Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) — Komponent dotyczący rozwoju regionalnego

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 873 475	1 873 476	0,—

*Uwagi*

*Dawne pozycje 13 01 04 02 i 22 01 04 01 (częściowo)*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działań w zakresie pomocy technicznej na potrzeby Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej oraz stopniowego wycofywania pomocy przedakcesyjnej i pobudzenia rozwoju gospodarczego społeczności Turków cypryjskich, a w szczególności:

- wydatki związane z działaniami przygotowawczymi, oszacowaniem, zatwierdzeniem, działaniami następczymi, kontrolą, audytem i oceną programów wieloletnich lub indywidualnych działań i projektów w ramach komponentu IPA dotyczącego rozwoju regionalnego. Działania te mogą obejmować umowy w sprawie pomocy technicznej, opracowania, krótkoterminowe ekspertyzy, spotkania, wymianę doświadczeń, tworzenie sieci kontaktów, informację i reklamę oraz imprezy podnoszące świadomość, w tym opracowanie strategii komunikacyjnych i komunikację instytucjonalną dotyczącą politycznych priorytetów Unii, działania szkoleniowe oraz publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu, a także wszelkie inne środki pomocnicze realizowane na szczeblu centrali Komisji oraz delegatur w krajach korzystających,
- wydatki na pomoc techniczną i administracyjną nieobjmującą zadań władzy publicznej zleczanych przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o bieżące świadczenie usług na rzecz krajów beneficjentów i Komisji,
- instalację, eksploatację i tworzenie wzajemnych połączeń systemów komputerowych służących zarządzaniu oraz prowadzeniu kontroli i ocen,
- poprawę metod oceny oraz wymianę informacji na temat praktyk w tym obszarze,
- wydatki na działania badawcze dotyczące istotnych zagadnień oraz upowszechnianie ich wyników,
- wydatki na personel zewnętrzny w siedzibie głównej oraz w EUPSO w Nikozji (pracowników kontraktowych, oddelegowanych ekspertów krajowych lub pracowników tymczasowych) do kwoty 1 873 475 EUR, w tym wydatki na wyjazdy służbowe związane z personelem zewnętrznym finansowanym z tych środków.

**ROZDZIAŁ 13 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA”** (ciągłdalszy)**13 01 04** (ciągłdalszy)

13 01 04 02 (ciągłdalszy)

Środki te są również przeznaczone na szkolenia administracyjne oraz współpracę z organizacjami pozarządowymi i partnerami społecznymi.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Środki te pokrywają wydatki administracyjne określone w rozdziałach 13 05 i 13 07.

13 01 04 03 Wydatki na wsparcie Funduszu Spójności

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 200 000	4 200 000	4 199 992,31

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na działania pomocy technicznej finansowane przez Fundusz Spójności, określone w art. 58 i 118 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013. W ramach pomocy technicznej mogą być finansowane działania przygotowawcze, monitorowanie, działania w zakresie wsparcia administracyjnego i technicznego oraz działania w zakresie oceny, audytu i inspekcji, niezbędne do wykonania tego rozporządzenia.

Środki te mogą w szczególności zostać przeznaczone na pokrycie:

- wydatków pomocniczych (koszty reprezentacyjne, szkolenia, spotkania, wyjazdy służbowe, tłumaczenia, systemy informacyjne),
- wydatków na personel zewnętrzny w siedzibie głównej (pracowników kontraktowych, oddelegowanych ekspertów krajowych lub pracowników tymczasowych) do kwoty 1 340 000 EUR, w tym wydatków na wyjazdy służbowe związane z personelem zewnętrznym finansowanym z tych środków.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1300/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1084/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 281).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

KOMISJA

TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

## ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
13 03	EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ								
13 03 01	Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Cel 1 (2000–2006)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	157 903 755,33	
13 03 02	Zakończenie specjalnego programu na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej i granicznych hrabstwach Irlandii (2000–2006)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 03	Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Cel 1 (sprzed 2000 r.)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	8 937 426,01	8 937 426,01	
13 03 04	Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Cel 2 (2000–2006)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	3 947 291,26	
13 03 05	Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Cel 2 (sprzed 2000 r.)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 06	Zakończenie inicjatywy Urban (2000–2006)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 07	Zakończenie wcześniejszych programów — Inicjatywy Wspólnoty (sprzed 2000 r.)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 08	Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Pomoc techniczna i działania innowacyjne (2000–2006)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 09	Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Pomoc techniczna i działania innowacyjne (sprzed 2000 r.)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 12	Wkład Unii do Międzynarodowego Funduszu na rzecz Irlandii	1,1	p.m.	3 000 000	p.m.	p.m.	0,—	0,—	0

ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ  
(ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
13 03 13	Zakończenie inicjatywy wspólnotowej Interreg III (2000–2006)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	7 224 615,26	
13 03 14	Wsparcie dla regionów graniczących z krajami kandydującymi — Zakończenie wcześniejszych programów (2000–2006)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 16	Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Konwergencja	1,2	p.m.	11 630 610 000	p.m.	18 115 473 754	0,—	22 743 220 000,—	195,55
13 03 17	Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — PEACE	1,2	p.m.	20 000 000	p.m.	22 253 265	0,—	32 725 406,63	163,63
13 03 18	Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Konkurencyjność regionalna i zatrudnienie	1,2	p.m.	2 302 998 509	p.m.	2 845 465 225	0,—	4 641 077 214,04	201,52
13 03 19	Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Europejska współpraca terytorialna	1,2	p.m.	504 208 000	p.m.	774 962 047	0,—	1 513 787 610,58	300,23
13 03 20	Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Operacyjna pomoc techniczna	1,2	p.m.	4 770 484	p.m.	5 752 675	0,—	12 690 790,80	266,03
13 03 31	Zakończenie pomocy technicznej i upowszechniania informacji na temat strategii Unii Europejskiej dla regionu Morza Bałtyckiego oraz pogłębionej wiedzy o strategii makroregionalnej (2007–2013)	1,2	p.m.	558 015	p.m.	167 560	0,—	1 720 142,12	308,26
13 03 40	Zakończenie stosowania instrumentów podziału ryzyka finansowanych z puli środków na cel „Konwergencja” Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) (w latach 2007–2013)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

KOMISJA

TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
*(ciągłszy)*

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
13 03 41	Zakończenie stosowania instrumentów podziału ryzyka finansowanych z puli środków na cel „Konkurencyjność regionalna i zatrudnienie” (w latach 2007–2013) w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 60	Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Regiony słabiej rozwinięte — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”	1,2	17 862 662 517	9 467 650 000	22 791 990 704	3 742 700 000	7 343 016 939,—	354 537 485,71	3,74
13 03 61	Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Regiony w okresie przejściowym — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”	1,2	3 396 891 363	1 860 036 800	4 364 947 125	607 866 009	1 711 804 061,—	86 215 089,83	4,64
13 03 62	Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Regiony bardziej rozwinięte — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”	1,2	4 426 018 219	2 750 605 336	5 692 851 846	925 413 678	2 188 846 023,—	104 804 471,31	3,81
13 03 63	Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Dodatkowy przydział środków dla najbardziej oddalonych i słabo zaludnionych regionów — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”	1,2	217 673 091	108 017 000	278 520 741	37 296 511	144 093 487,—	6 598 693,28	6,11
13 03 64	Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Europejska współpraca terytorialna								
13 03 64 01	Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Europejska współpraca terytorialna	1,2	958 188 214	284 930 000	1 030 771 642	263 856 034	101 623 065,—	19 725 009,83	6,92
13 03 64 02	Wkład krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów do Europejskiej współpracy terytorialnej w ramach EFRR — Wkład z działu 4 (IPA II)	4	5 171 292	1 500 000	6 101 230	p.m.	0,—	0,—	0
13 03 64 03	Wkład krajach objętych europejską polityką sąsiedztwa do Europejskiej współpracy terytorialnej w ramach EFRR — Wkład z działu 4 (ENI)	4	1 414 450	264 000	p.m.	p.m.	0,—	0,—	0
Artykuł 13 03 64 – Razem			964 773 956	286 694 000	1 036 872 872	263 856 034	101 623 065,—	19 725 009,83	6,88



KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>13 03 65</b>	<b>Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Operacyjna pomoc techniczna</b>								
13 03 65 01	Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Operacyjna pomoc techniczna	1,2	74 000 000	57 415 941	72 000 000	57 526 752	55 758 265,94	24 441 845,81	42,57
13 03 65 02	Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Operacyjna pomoc techniczna, którą zarządza Komisja na wniosek państwa członkowskiego	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	8 109 635,71	0,—	
	Artykuł 13 03 65 – Razem		74 000 000	57 415 941	72 000 000	57 526 752	63 867 901,65	24 441 845,81	42,57
<b>13 03 66</b>	<b>Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Innowacyjne działania w dziedzinie zrównoważonego rozwoju obszarów miejskich</b>								
		1,2	52 049 523	48 649 262	51 028 945	48 418 349	50 028 377,—	0,—	0
<b>13 03 67</b>	<b>Strategie makrore- gionalne 2014–2020 — Strategia Unii Euro- pejskiej dla regionu Morza Bałtyckiego — Pomoc techniczna</b>								
		1,2	p.m.	1 420 620	p.m.	479 390	2 500 000,—	435 493,76	30,66
<b>13 03 68</b>	<b>Strategie makrore- gionalne 2014–2020 — Strategia Unii Euro- pejskiej dla regionu Dunaju — Pomoc tech- niczna</b>								
		1,2	p.m.	750 000	p.m.	1 198 474	2 500 000,—	0,—	0
<b>13 03 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
13 03 77 01	Projekt pilotażowy — Ogólnoeuropejska koor- dynacja metod integracji Romów	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 77 02	Projekt pilotażowy — Wzmacnianie współpracy regionalnej i lokalnej poprzez promowanie polityki regionalnej Unii na skalę globalną	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	2 588,95	
13 03 77 03	Działanie przygotowawcze — Propagowanie w Europie bardziej przy- jaznego środowiska dla mikrokredytów	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 77 04	Projekt pilotażowy — Zrównoważona rewitali- zacja przedmieść	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

KOMISJA

TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
*(ciągłszy)*

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>13 03 77</b>	<i>(ciągłszy)</i>								
13 03 77 05	Działanie przygotowawcze — RURBAN — Partnerstwo na rzecz zrównoważonego rozwoju obszarów miejskich i wiejskich	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	66 781,—	
13 03 77 06	Działanie przygotowawcze — Wzmacnianie współpracy regionalnej i lokalnej poprzez promowanie polityki regionalnej Unii na skalę globalną	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	1 003 491	0,—	1 856 838,47	
13 03 77 07	Działanie przygotowawcze — Określenie modelu zarządzania dla regionu Dunaju Unii Europejskiej — Lepsza i skuteczna koordynacja	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	1 562 824	0,—	1 091 424,90	
13 03 77 08	Projekt pilotażowy — Dążenie do wspólnej tożsamości regionalnej, pojednania narodów oraz współpracy gospodarczej i społecznej obejmującej ogólnoeuropejską platformę wiedzy fachowej i doskonałości w makroregionie Dunaju	1,2	p.m.	315 452	p.m.	1 174 000	0,—	824 148,13	261,26
13 03 77 09	Działanie przygotowawcze w zakresie Forum Atlantyckiego na rzecz strategii atlantyckiej Unii Europejskiej	1,2	p.m.	334 000	p.m.	600 000	0,—	167 000,—	50,00
13 03 77 10	Działanie przygotowawcze — Wspieranie Majotty lub innych terytoriów potencjalnie objętych procesem uzyskania statusu regionu najbardziej oddalonego	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	400 000	0,—	360 785,46	
13 03 77 11	Działanie przygotowawcze — Erasmus dla przedstawicieli lokalnych i regionalnych wyłonionych w wyborach	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 03 77 12	Działanie przygotowawcze — Dążenie do wspólnej tożsamości regionalnej, pojednania narodów oraz współpracy gospodarczej i społecznej obejmującej ogólnoeuropejską platformę wiedzy fachowej i doskonałości w makroregionie Dunaju	1,2	p.m.	1 857 671	2 000 000	2 000 000	1 799 458,65	629 721,75	33,90

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
13 03 77 13	Projekt pilotażowy — Polityka spójności i synergie z funduszami przeznaczonymi na badania naukowe i rozwój: „Schody do doskonałości”	1,2	p.m.	2 100 000	1 500 000	1 350 000	1 200 000,—	600 000,—	28,57
13 03 77 14	Działanie przygotowawcze — Regionalna strategia dla regionu Morza Północnego	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	125 000	158 217,60	0,—	
13 03 77 15	Działanie przygotowawcze — Miasta świata: współpraca UE z państwami trzecimi w dziedzinie rozwoju obszarów miejskich	1,2	1 500 000	1 500 000	p.m.	800 000	2 000 000,—	3 173,98	0,21
13 03 77 16	Działanie przygotowawcze — Obecny i pożądany stan potencjału gospo- darczego w regionach poza stolicą Grecji Atenami	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	350 000	700 000,—	350 000,—	
13 03 77 17	Działanie przygotowawcze — Współpraca między UE a Wspólnotą Państw Ameryki Łacińskiej i Karaibów w zakresie spójności terytorialnej	1,2	2 000 000	1 000 000					
13 03 77 18	Działanie przygotowawcze — Polityka spójności a efekty synergii z funduszami badawczymi i rozwojowymi – droga ku doskonałości i postępowi	1,2	1 000 000	500 000					
13 03 77 19	Działanie przygotowawcze — Wsparcie dla rozwoju i zarządzania w regionach słabiej rozwiniętych	1,2	1 000 000	500 000					
13 03 77 20	Działanie przygotowawcze – Konkurencyjne przewagi gospodarcze oraz potencjał w zakresie inteli- gentnej specjalizacji na szczeblu regionalnym w Rumunii	1,2	2 000 000	1 000 000					
Artykuł 13 03 77 – Razem			7 500 000	9 107 123	3 500 000	9 365 315	5 857 676,25	5 952 462,64	65,36
<b>Rozdział 13 03 – Ogółem</b>			<b>27 001 568 669</b>	<b>29 056 491 090</b>	<b>34 291 712 233</b>	<b>27 458 195 038</b>	<b>11 623 074 955,91</b>	<b>29 725 944 804,20</b>	<b>102,30</b>

*Uwagi*

Art. 175 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej przewiduje, że cele spójności gospodarczej, społecznej i terytorialnej określone w art. 174 są wspierane działaniami, które Unia podejmuje za pośrednictwem funduszy strukturalnych, obejmujących Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR). Zgodnie z art. 176 EFRR ma na celu przyczynianie się do korygowania podstawowych dysproporcji regionalnych w Unii. Zadania, cele priorytetowe oraz organizacja funduszy strukturalnych są określone zgodnie z art. 177.

Art. 80 rozporządzenia finansowego przewiduje korekty finansowe w przypadku wydatków dokonanych z naruszeniem obowiązujących przepisów.

Art. 39 rozporządzenia (WE) nr 1260/1999, art. 100 i 102 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 oraz art. 85, 144 i 145 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013 dotyczącego kryteriów korekt finansowych dokonywanych przez Komisję przewidują przepisy szczegółowe dotyczące korekt finansowych, mające zastosowanie do EFRR.

KOMISJA

TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłszy)

Wszelkie dochody pochodzące z korekt finansowych dokonywanych na tej podstawie są ujęte w artykule 6 5 1, 6 5 2, 6 5 3 lub 6 5 4 zestawienia dochodów i stanowią dochody przeznaczone na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego.

Art. 177 rozporządzenia finansowego określa warunki pełnej lub częściowej spłaty płatności zaliczkowych dotyczących danej operacji.

Art. 82 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 przewiduje przepisy szczegółowe dotyczące spłaty płatności zaliczkowych, mające zastosowanie do EFRR.

Kwoty spłaconych zaliczek stanowią wewnętrzny dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 4 rozporządzenia finansowego i są ujęte w pozycji 6 1 5 0 lub 6 1 5 7.

Działania mające na celu zwalczanie oszustw są finansowane na podstawie artykułu 24 02 01.

*Podstawa prawna*

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 174, 175, 176 i 177.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1), w szczególności jego art. 39.

Rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25), w szczególności jego art. 82, 83, 100 i 102.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 21 ust. 3 i 4, art. 80 i 177.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

*Akty referencyjne*

Konkluzje z posiedzenia Rady Europejskiej w Berlinie w dniach 24 i 25 marca 1999 r.

Konkluzje z posiedzenia Rady Europejskiej w Brukseli w dniach 15 i 16 grudnia 2005 r.

Konkluzje Rady Europejskiej z dnia 7 i 8 lutego 2013 r.

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłszy)**13 03 01 Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Cel 1 (2000–2006)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	157 903 755,33

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań związanych z Celem 1 w ramach EFRR pozostałych do uregulowania z okresu programowania 2000–2006.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 1).

**13 03 02 Zakończenie specjalnego programu na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej i granicznych hrabstwach Irlandii (2000–2006)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie zobowiązań pozostałych do uregulowania z lat 2000–2006 w ramach specjalnego programu na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej i granicznych hrabstwach Irlandii. Specjalny program na rzecz pokoju i pojednania był kontynuowany zgodnie z wymienioną poniżej decyzją Rady Europejskiej w Berlinie o przyznaniu 500 000 000 EUR (według cen z 1999 r.) na nowy okres obowiązywania programu (2000–2004). W związku z wnioskiem zawartym w konkluzjach z posiedzenia Rady Europejskiej w Brukseli z dnia 17 i 18 czerwca 2004 r. przewidziano do przydzielenia w latach 2005 i 2006 dodatkową kwotę 105 000 000 EUR w celu dostosowania działań w ramach programu do innych programów w ramach funduszy strukturalnych, które zakończyły się w 2006 r.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1).

Decyzja Komisji 1999/501/WE z dnia 1 lipca 1999 r. ustalająca przybliżony podział przydzielonych środków między państwa członkowskie dla celu 1 funduszy strukturalnych w latach 2000–2006 (Dz.U. L 194 z 27.7.1999, s. 49), w szczególności jej art. 5.

Decyzja Komisji C(2001) 638 w sprawie zatwierdzenia pomocy strukturalnej Wspólnoty dla programu operacyjnego UE na rzecz pokoju i pojednania („Program PEACE II”), objętej celem 1 w Irlandii Północnej (Zjednoczone Królestwo) i w regionie przygranicznym Irlandii (Border Region).

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłszy)

**13 03 02** (ciągłszy)

Akty referencyjne

Konkluzje Rady Europejskiej w Berlinie w dniach 24 i 25 marca 1999 r., w szczególności ich ust. 44 lit. b).

Konkluzje Rady Europejskiej w Brukseli w dniach 17 i 18 czerwca 2004 r., w szczególności ich ust. 49.

**13 03 03** **Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Cel 1 (sprzed 2000 r.)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	8 937 426,01	8 937 426,01

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie przez EFRR zobowiązań pozostających do uregulowania z okresu programowania przed 2000 r. odnośnie do dawnych celów 1 i 6.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4254/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 15).

Rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 1).

**13 03 04** **Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Cel 2 (2000–2006)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	3 947 291,26

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągły)**13 03 04** (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań związanych z celem 2 w ramach EFRR, pozostałych do uregulowania z okresu programowania 2000–2006.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 1).

**13 03 05** **Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Cel 2 (sprzed 2000 r.)**

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania w ramach trzech funduszy (EFRR, EFS i EFOGR – Sekcja Orientacji) zobowiązań pozostających do uregulowania z okresów programowania sprzed 2000 r. odnośnie do dawnych celów 2 i 5b.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4254/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 15).

Rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłszy)

**13 03 06 Zakończenie inicjatywy Urban (2000–2006)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań w ramach inicjatywy wspólnotowej Urban II, pozostających do uregulowania z okresu programowania 2000–2006. Inicjatywa ta była skoncentrowana na gospodarczej i społecznej rewaloryzacji miast i osiedli miejskich znajdujących się w stanie kryzysowym w celu promowania zrównoważonego rozwoju miejskiego.

Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 1).

Akty referencyjne

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 28 kwietnia 2000 r. ustanawiający wytyczne inicjatywy Wspólnoty dotyczącej społeczno-ekonomicznej regeneracji miast oraz dzielnic w kryzysie w celu promowania zrównoważonego rozwoju miast (URBAN II) (Dz.U. C 141 z 19.5.2000, s. 8).

**13 03 07 Zakończenie wcześniejszych programów — Inicjatywy Wspólnoty (sprzed 2000 r.)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań, jakie pozostały do uregulowania w związku ze zobowiązaniami EFRR w odniesieniu do inicjatyw Wspólnoty sprzed 2000 r.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).



**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)**13 03 07** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4254/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 15).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4255/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Europejskiego Funduszu Społecznego (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 21).

Rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 1).

*Akty referencyjne*

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 13 maja 1992 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz regionów silnie uzależnionych od przemysłu tekstylnego i odzieżowego (RETEX) (Dz.U. C 142 z 4.6.1992, s. 5).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla dotacji globalnych lub zintegrowanych programów operacyjnych, względem których wzywa się państwa członkowskie do składania wniosków o pomoc w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz restrukturyzacji sektora rybołówstwa (PESCA) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 1).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz terenów miejskich (URBAN) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 6).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, o które wzywa się państwa członkowskie do wnioskowania w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz dostosowania małych i średnich przedsiębiorstw to wspólnego rynku (Inicjatywa SME) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 10).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne inicjatywy RETEX (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 17).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz konwersji obrony (Konver) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 18).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz konwersji ekonomicznej obszarów produkcji stali (Resider II) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 22).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz konwersji ekonomicznej obszarów wydobywania węgla (Rechar II) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 26).

KOMISJA

TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)**13 03 07** (ciągłdalszy)

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, do których zgłaszania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty pt. „Dostosowanie siły roboczej do zmian przemysłowych” (Adapt), mającej na celu promowanie zatrudnienia oraz dostosowanie siły roboczej do zmian przemysłowych (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 30).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, do których zgłaszania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty pt. „Zatrudnienie i rozwój zasobów ludzkich”, mającej na celu promowanie wzrostu zatrudnienia głównie poprzez rozwój potencjału ludzkiego (Employment) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 36).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz regionów najbardziej oddalonych (REGIS II) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 44).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla dotacji globalnych lub zintegrowanych programów operacyjnych, względem których wzywa się państwa członkowskie do składania wniosków o pomoc w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz rozwoju obszarów wiejskich (Leader II) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 48).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 15 czerwca 1994 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty w zakresie rozwoju przygranicznego, współpracy transgranicznej oraz wybranych sieci energetycznych (Interreg II) (Dz.U. C 180 z 1.7.1994, s. 60).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 16 maja 1995 r. ustanawiający wytyczne inicjatywy w ramach specjalnego programu wsparcia na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej oraz w przygranicznych hrabstwach Irlandii (Peace I) (Dz.U. C 186 z 20.7.1995, s. 3).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 8 maja 1996 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty na rzecz terenów miejskich (Urban) (Dz.U. C 200 z 10.7.1996, s. 4).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 8 maja 1996 r. ustanawiający zmienione wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, do których zgłaszania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty dotyczącej zatrudnienia i rozwoju zasobów ludzkich, mającej na celu promowanie wzrostu zatrudnienia głównie poprzez rozwój potencjału ludzkiego (Dz.U. C 200 z 10.7.1996, s. 13).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 8 maja 1996 r. ustanawiający zmienione wytyczne dla programów operacyjnych lub dotacji globalnych, do których zgłaszania wzywa się państwa członkowskie w ramach inicjatywy Wspólnoty pt. „Dostosowanie siły roboczej do zmian przemysłowych” (Adapt), mającej na celu promowanie zatrudnienia oraz dostosowanie siły roboczej do zmian przemysłowych (Dz.U. C 200 z 10.7.1996, s. 7).

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 8 maja 1996 r. ustanawiający wytyczne dla programów operacyjnych, do których opracowania wzywa się państwa członkowskie w ramach wspólnotowej inicjatywy Interreg dotyczącej współpracy międzynarodowej w zakresie planowania przestrzennego (Interreg II C) (Dz.U. C 200 z 10.7.1996, s. 23).

Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów z dnia 26 listopada 1997 r. w sprawie specjalnego programu wsparcia na rzecz pokoju i pojednania w Irlandii Północnej oraz w przygranicznych hrabstwach Irlandii (1995–1999) (Peace I) (COM(97) 642 final).

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłszy)**13 03 08 Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Pomoc techniczna i działania innowacyjne (2000–2006)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań EFRR na rzecz działań innowacyjnych i pomocy technicznej, pozostających do uregulowania z okresu programowania 2000–2006 zgodnie z art. 22 i 23 rozporządzenia (WE) nr 1260/1999. Działania innowacyjne obejmują badania, projekty pilotażowe oraz wymianę doświadczeń. Ich głównym celem była jakościowa poprawa jakości działań prowadzonych w ramach funduszu strukturalnego. Pomoc techniczna obejmuje działania przygotowawcze oraz działania w zakresie monitorowania, oceny, nadzoru i zarządzania konieczne dla realizacji EFRR. Środki te mogą być w szczególności wykorzystane na pokrycie:

- wydatków na wsparcie (koszty reprezentacyjne, szkolenia, spotkania, misje),
- wydatków na informacje i publikacje,
- wydatków na technologie informatyczne i telekomunikacyjne,
- umów o świadczenie usług i sporządzenie opracowań,
- grantów.

Środki te przeznaczone są również na finansowanie działalności partnerów w zakresie przygotowań do okresu programowania 2007–2013.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1260/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające przepisy ogólne w sprawie funduszy strukturalnych (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 1).

**13 03 09 Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Pomoc techniczna i działania innowacyjne (przed 2000 r.)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)

**13 03 09** (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na uregulowanie zobowiązań podjętych we wcześniejszych okresach programowania do 2000 r. w ramach EFRR w związku z działaniami innowacyjnymi, przygotowawczymi lub polegającymi na monitorowaniu albo ocenie i z wszelkimi podobnymi działaniami w zakresie pomocy technicznej przewidzianymi w odpowiednich rozporządzeniach. Służą one również finansowaniu wcześniejszych środków wieloletnich, zwłaszcza tych zatwierdzonych i wykonywanych na mocy innych wymienionych poniżej rozporządzeń, które nie wchodzą w zakres priorytetowych celów funduszy. Środki te zostaną wykorzystane również, w miarę potrzeby, na pokrycie finansowania wówczas, gdy odpowiednie środki na zobowiązania nie będą dostępne lub przewidziane w programowaniu na lata 2000–2006.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2088/85 z dnia 23 lipca 1985 r. dotyczące zintegrowanych programów śródziemnomorskich (Dz.U. L 197 z 27.7.1985, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2052/88 z dnia 24 czerwca 1988 r. w sprawie zadań funduszy strukturalnych i ich skuteczności oraz w sprawie koordynacji działań funduszy między sobą i z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 185 z 15.7.1988, s. 9).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4253/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do koordynacji działań różnych funduszy strukturalnych między nimi oraz z operacjami Europejskiego Banku Inwestycyjnego i innymi istniejącymi instrumentami finansowymi (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 4254/88 z dnia 19 grudnia 1988 r. ustanawiające przepisy wykonawcze do rozporządzenia (EWG) nr 2052/88 w odniesieniu do Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 374 z 31.12.1988, s. 15).

Rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 1).

**13 03 12** **Wkład Unii do Międzynarodowego Funduszu na rzecz Irlandii**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	3 000 000	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładu Unii w finansowanie Międzynarodowego Funduszu na rzecz Irlandii, stworzonego w ramach porozumienia anglo-irlandzkiego z listopada 1985 r. w celu promowania postępu gospodarczo-społecznego i zachęcania do nawiązywania kontaktów, dialogu i pojednania między mieszkańcami Irlandii.

Działalność prowadzona w ramach Międzynarodowego Funduszu dla Irlandii może stanowić uzupełnienie i wsparcie dla działań promowanych w ramach programu inicjatyw dla wspomnienia procesu pokojowego w obydwu rejonach Irlandii.

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągły)**13 03 12** (ciągły)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 177/2005 z dnia 24 stycznia 2005 r. dotyczące wkładów finansowych Wspólnoty do Międzynarodowego Funduszu na rzecz Irlandii (2005–2006) (Dz.U. L 30 z 3.2.2005, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1232/2010 z dnia 15 grudnia 2010 r. dotyczące wkładów finansowych Unii Europejskiej do Międzynarodowego Funduszu na rzecz Irlandii (2007–2010) (Dz.U. L 346 z 30.12.2010, s. 1).

**13 03 13** **Zakończenie inicjatywy wspólnotowej Interreg III (2000–2006)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	7 224 615,26

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań, które pozostają do uregulowania w ramach inicjatywy wspólnotowej Interreg III dotyczącej współpracy transgranicznej, transnarodowej i międzyregionalnej z okresu programowania na lata 2000–2006.

Szczególna uwaga zostanie zwrócona na działalność transgraniczną, w szczególności w kontekście lepszej koordynacji z programami Phare, Tacis, ISPA i MEDA.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie kosztów działań koordynacyjnych w dziedzinie transgranicznej mobilności siły roboczej i umiejętności. Właściwy akcent położony zostanie na współpracę z regionami najbardziej peryferyjnymi.

Środki te można łączyć ze środkami na współpracę transgraniczną w ramach Phare w przypadku wspólnych projektów na zewnętrznych granicach Unii.

Środki te przeznaczone są między innymi na pokrycie kosztów przygotowań do lokalnej i regionalnej współpracy między starymi i nowymi państwami członkowskimi oraz krajami kandydującymi w zakresie demokracji i rozwoju społecznego i regionalnego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 lipca 1999 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (Dz.U. L 213 z 13.8.1999, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)

**13 03 13** (ciągłdalszy)

Akty referencyjne

Komunikat Komisji do państw członkowskich z dnia 2 września 2004 r. ustanawiający wytyczne dla inicjatywy wspólnotowej w dziedzinie współpracy transeuropejskiej, która ma zachęcać do harmonijnego i zrównoważonego rozwoju obszaru Europy –INTERREG III (Dz.U. C 226 z 10.9.2004, s. 2).

**13 03 14** **Wsparcie dla regionów graniczących z krajami kandydującymi — Zakończenie wcześniejszych programów (2000–2006)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań, które pozostają do uregulowania w ramach projektów z okresu programowania 2000–2006 w regionach sąsiadujących z krajami kandydującymi zgodnie z zasadami inicjatywy wspólnotowej Interreg III, dotyczącej współpracy transgranicznej, transnarodowej i międzyregionalnej. Działania uwzględniają komunikat Komisji na temat wpływu rozszerzenia na regiony sąsiadujące z krajami kandydującymi „Działania wspólnotowe dla regionów przygranicznych” (COM(2001) 437 final).

**13 03 16** **Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Konwergencja**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	11 630 610 000	p.m.	18 115 473 754	0,—	22 743 220 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań pozostałych do uregulowania w ramach celu EFRR dotyczącego konwergencji w okresie programowania 2007–2013. Celem jest przyspieszenie konwergencji najmniej rozwiniętych państw członkowskich i regionów poprzez stworzenie lepszych warunków dla wzrostu gospodarczego i zwiększenia zatrudnienia.

Część tych środków przeznaczona jest na eliminowanie różnic wewnątrzregionalnych, tak by ogólny stan rozwoju danego regionu nie tuszował stref ubóstwa i jednostek terytorialnych o wyjątkowo niekorzystnych warunkach gospodarowania.

Zgodnie z art. 105a ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, zmienionego załącznikiem III pkt 7 do Traktatu dotyczącego przystąpienia Republiki Chorwacji do Unii Europejskiej (Dz.U. L 112 z 24.4.2012), programy i duże projekty, które w dniu przystąpienia Chorwacji były już zatwierdzone na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1085/2006 i których wdrożenie nie zostało ukończone przed tą datą, uznaje się za zatwierdzone przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, z wyjątkiem programów zatwierdzonych na podstawie komponentów, o których mowa w art. 3 ust. 1 lit. a) i e) rozporządzenia (WE) nr 1085/2006.

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągły)**13 03 16** (ciągły)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

**13 03 17** **Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — PEACE***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	20 000 000	p.m.	22 253 265	0,—	32 725 406,63

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań, które pozostają do uregulowania w przypadku programu PEACE w ramach celu EFRR dotyczącego europejskiej współpracy terytorialnej w okresie programowania 2007–2013.

Program PEACE będzie realizowany jako program współpracy transgranicznej w rozumieniu art. 3 ust. 2 lit. c) rozporządzenia (WE) nr 1083/2006.

Celem programu PEACE będzie wspieranie stabilności społecznej i gospodarczej w regionach objętych programem, w tym w szczególności działań wspierających spójność różnych społeczności. Obszarem kwalifikującym się do programu jest całe terytorium Irlandii Północnej i graniczne hrabstwa Irlandii. Program ten będzie wdrażany z pełnym poszanowaniem zasady dodatkowości działań w ramach funduszy strukturalnych.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

*Akty referencyjne*

Konkluzje z posiedzenia Rady Europejskiej w Brukseli w dniach 15 i 16 grudnia 2005 r.

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)

**13 03 18 Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Konkurencyjność regionalna i zatrudnienie**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	2 302 998 509	p.m.	2 845 465 225	0,—	4 641 077 214,04

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań pozostałych do uregulowania w ramach celu EFRR dotyczącego konkurencyjności regionalnej i zatrudnienia w okresie programowania 2007–2013. Celem jest zwiększenie konkurencyjności, atrakcyjności, a także zatrudnienia w regionach poza regionami najmniej rozwiniętymi, poprzez uwzględnienie celów określonych w strategii Europa 2020.

Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

**13 03 19 Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Europejska współpraca terytorialna**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	504 208 000	p.m.	774 962 047	0,—	1 513 787 610,58

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań pozostających do uregulowania w ramach programów objętych celem EFRR dotyczącym europejskiej współpracy terytorialnej w okresie programowania 2007–2013. Celem jest wzmocnienie współpracy terytorialnej i makroregionalnej oraz wymiany doświadczeń na odpowiednim szczeblu terytorialnym.

Zgodnie z art. 105a ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, zmienionego załącznikiem III pkt 7 Traktatu dotyczącego przystąpienia Republiki Chorwacji do Unii Europejskiej (Dz.U. L 112 z 24.4.2012), programy i duże projekty, które w dniu przystąpienia Chorwacji były już zatwierdzone na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1085/2006 i których wdrożenie nie zostało ukończony przed tą datą, uznaje się za zatwierdzone przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, z wyjątkiem programów zatwierdzonych na podstawie komponentów, o których mowa w art. 3 ust. 1 lit. a) i e) rozporządzenia (WE) nr 1085/2006.



**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągły)**13 03 19** (ciągły)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

**13 03 20** **Zakończenie programów Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Operacyjna pomoc techniczna***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	4 770 484	p.m.	5 752 675	0,—	12 690 790,80

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań, które pozostają do uregulowania w okresie programowania 2007–2013 w związku z finansowaniem działań przygotowawczych, monitorowania, działań w zakresie wsparcia administracyjnego i technicznego oraz działań w zakresie oceny, audytu i inspekcji, niezbędnych do wykonania rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, jak określono w art. 45 wymienionego rozporządzenia. Środki te mogą być w szczególności wykorzystane na pokrycie:

- wydatków na wsparcie (koszty reprezentacyjne, szkolenia, spotkania, podróże służbowe),
- wydatków na informacje i publikacje,
- wydatków na technologię informacyjną i telekomunikację,
- umów o świadczenie usług i sporządzenie opracowań,
- dotacji.

Środki te przeznaczone są także na finansowanie działań zatwierdzonych przez Komisję w kontekście przygotowań okresu programowania 2014–2020.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

KOMISJA

TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłszy)**13 03 31 Zakończenie pomocy technicznej i upowszechniania informacji na temat strategii Unii Europejskiej dla regionu Morza Bałtyckiego oraz pogłębionej wiedzy o strategii makroregionalnej (2007–2013)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	558 015	p.m.	167 560	0,—	1 720 142,12

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie pozostających do uregulowania zobowiązań z okresu programowania 2007–2013, aby zapewnić:

- właściwy obieg informacji za pośrednictwem newslettera (w tym *on-line*), sprawozdań i wykładów, a w szczególności rocznego forum,
- organizację miejscowych wydarzeń, mających na celu zapoznanie wszystkich zainteresowanych regionów europejskich z podejściem do Morza Bałtyckiego oraz z zasadami rządzącymi makroregionami,
- skuteczne zarządzanie strategią poprzez ustanowiony zdecentralizowany system, a szczególnie poprzez działanie systemu koordynatorów zagadnień priorytetowych i liderów najważniejszych projektów,
- wsparcie techniczne i administracyjne na rzecz planowania i koordynacji działań związanych ze strategią Unii Europejskiej dla regionu Morza Bałtyckiego,
- dostępność kapitału na rozpoczęcie planowania i przygotowywania projektów wspierających strategię,
- wsparcie udziału społeczeństwa obywatelskiego,
- nieprzerwane wspieranie koordynatorów zagadnień priorytetowych w ich działalności koordynacyjnej,
- współudział z EBI w instrumencie wdrożeniowym na wniosek państw członkowskich regionu Bałtyku,
- opracowanie ambitniejszej strategii komunikacyjnej dotyczącej strategii Unii Europejskiej dla regionu Morza Bałtyckiego.

Kontynuowanie wsparcia na działania w zakresie pomocy technicznej powinno być wykorzystane do celów:

- dalszego wspierania koordynatorów zagadnień priorytetowych w ich działalności koordynacyjnej,
- współudziału z EBI w instrumencie wdrożeniowym, na wniosek państw członkowskich regionu Bałtyku,
- opracowania ambitniejszej strategii komunikacyjnej dotyczącej strategii Unii Europejskiej dla regionu Morza Bałtyckiego.

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągły)**13 03 31** (ciągły)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1080/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1783/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

**13 03 40** **Zakończenie stosowania instrumentów podziału ryzyka finansowanych z puli środków na cel „Konwergencja” Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR) (w latach 2007–2013)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie instrumentów podziału ryzyka z puli środków na cel „Konwergencja” EFRR dla państw członkowskich doświadczających poważnych trudności w zakresie stabilności finansowej lub nimi zagrożonych.

Środki powracające i kwoty pozostałe po zakończeniu operacji objętej instrumentem podziału ryzyka mogą zostać ponownie wykorzystane w ramach instrumentu podziału ryzyka, jeżeli dane państwo członkowskie wciąż spełnia warunki określone w art. 77 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006. Jeżeli państwo członkowskie nie spełnia już tych warunków, środki powracające i kwoty pozostałe uznaje się za dochody przeznaczone na określone cele.

Wszelkie dochody przeznaczone na określony cel pochodzące ze spłaty specjalnych pożyczek lub kwot pozostałych, zapisane w pozycji 6 1 4 4 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego. Na wniosek zainteresowanego państwa członkowskiego dodatkowe środki na pokrycie zobowiązań wygenerowane przez te dochody przeznaczone na określone cele dodaje się w kolejnym roku do przydziału finansowego dla tego państwa członkowskiego w ramach polityki spójności.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25), w szczególności jego art. 36a.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 423/2012 z dnia 22 maja 2012 r. zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 w odniesieniu do niektórych przepisów dotyczących instrumentów podziału ryzyka dla państw członkowskich doświadczających poważnych trudności w zakresie stabilności finansowej lub nimi zagrożonych (Dz.U. L 133 z 23.5.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłszy)

**13 03 41 Zakończenie stosowania instrumentów podziału ryzyka finansowanych z puli środków na cel „Konkurencyjność regionalna i zatrudnienie” (w latach 2007–2013) w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (EFRR)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie instrumentów podziału ryzyka z puli środków na cel „Konkurencyjność regionalna i zatrudnienie” EFRR dla państw członkowskich doświadczających poważnych trudności w zakresie stabilności finansowej lub nimi zagrożonych.

Środki powracające i kwoty pozostałe po zakończeniu operacji objętej instrumentem podziału ryzyka mogą zostać ponownie wykorzystane w ramach instrumentu podziału ryzyka, jeżeli dane państwo członkowskie wciąż spełnia warunki określone w art. 77 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006. Jeżeli państwo członkowskie nie spełnia już tych warunków, środki powracające i kwoty pozostałe uznaje się za dochody przeznaczone na określone cele.

Wszelkie dochody przeznaczone na określony cel pochodzące ze spłaty specjalnych pożyczek lub kwot pozostałych, zapisane w pozycji 6 1 4 4 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego. Na wniosek zainteresowanego państwa członkowskiego dodatkowe środki na pokrycie zobowiązań wygenerowane przez te dochody przeznaczone na określone cele dodaje się w kolejnym roku do przydziału finansowego dla tego państwa członkowskiego w ramach polityki spójności.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25), w szczególności jego art. 36a.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 423/2012 z dnia 22 maja 2012 r. zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 w odniesieniu do niektórych przepisów dotyczących instrumentów podziału ryzyka dla państw członkowskich doświadczających poważnych trudności w zakresie stabilności finansowej lub nimi zagrożonych (Dz.U. L 133 z 23.5.2012, s. 1).

**13 03 60 Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Regiony słabiej rozwinięte — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
17 862 662 517	9 467 650 000	22 791 990 704	3 742 700 000	7 343 016 939,—	354 537 485,71

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągły)**13 03 60** (ciągły)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wsparcia EFRR w ramach celu „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia” dla słabiej rozwiniętych regionów w okresie programowania 2014–2020. Proces nadrobienia zaległości w regionach słabiej rozwiniętych pod względem ekonomicznym i społecznym wymaga długoterminowych nieustających wysiłków. Kategoria ta obejmuje regiony, w których PKB na mieszkańca wynosi mniej niż 75 % średniego poziomu PKB w Unii.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1301/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i przepisów szczególnych dotyczących celu „Inwestycje na rzecz wzrostu i zatrudnienia” oraz w sprawie uchylenia rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 289).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

**13 03 61 Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Regiony w okresie przejściowym — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
3 396 891 363	1 860 036 800	4 364 947 125	607 866 009	1 711 804 061,—	86 215 089,83

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wsparcia EFRR w ramach celu „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia” w okresie 2014–2020 dla nowej kategorii „Regiony w okresie przejściowym”, która zastępuje system „phasing-out” i „phasing-in” obowiązujący w okresie 2007–2013. Ta kategoria regionów obejmuje regiony, w których PKB na mieszkańca wynosi od 75 % do 90 % średniego poziomu PKB w Unii.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1301/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i przepisów szczególnych dotyczących celu „Inwestycje na rzecz wzrostu i zatrudnienia” oraz w sprawie uchylenia rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 289).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłszy)

**13 03 62 Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Regiony bardziej rozwinięte — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
4 426 018 219	2 750 605 336	5 692 851 846	925 413 678	2 188 846 023,—	104 804 471,31

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wsparcia EFRR w ramach celu „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia” dla bardziej rozwiniętych regionów w okresie programowania 2014–2020. Interwencje w regionach słabiej rozwiniętych pozostaną priorytetem polityki spójności, natomiast środki w tym artykule mają pokryć koszty poważnych wyzwań, które dotyczą wszystkich państw członkowskich, takich jak światowa konkurencja w gospodarce opartej na wiedzy, ewolucja w kierunku gospodarki niskoemisyjnej i polaryzacja społeczna nasilająca się pod wpływem obecnych warunków gospodarczych. Ta kategoria regionów obejmuje regiony, w których PKB na mieszkańca wynosi powyżej 90 % średniego poziomu PKB w Unii.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1301/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i przepisów szczególnych dotyczących celu „Inwestycje na rzecz wzrostu i zatrudnienia” oraz w sprawie uchylecia rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 289).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

**13 03 63 Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Dodatkowy przydział środków dla najbardziej oddalonych i słabo zaludnionych regionów — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
217 673 091	108 017 000	278 520 741	37 296 511	144 093 487,—	6 598 693,28

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie szczególnego dodatkowego wsparcia EFRR w ramach celu „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia” dla najbardziej oddalonych i słabo zaludnionych regionów w okresie 2014–2020. Te dodatkowe środki mają być przeznaczone na sfinansowanie szczególnych wyzwań, jakim muszą sprostać najbardziej oddalone regiony określone w art. 349 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej oraz północne słabo zaludnione regiony spełniające kryteria określone w art. 2 Protokołu nr 6 do Traktatu o przystąpieniu Austrii, Finlandii i Szwecji.

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągły)**13 03 63** (ciągły)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1301/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i przepisów szczególnych dotyczących celu „Inwestycje na rzecz wzrostu i zatrudnienia” oraz w sprawie uchylenia rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 289).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

**13 03 64 Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Europejska współpraca terytorialna***Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wsparcia EFRR w ramach celu „Europejska współpraca terytorialna” w okresie programowania 2014–2020. Ze środków zostanie sfinansowana współpraca transgraniczna między sąsiadującymi ze sobą regionami, współpraca transnarodowa na większych terytoriach transnarodowych oraz współpraca międzyregionalna. Przeznaczone są one również na finansowanie działań na rzecz współpracy na granicach zewnętrznych Unii. Działania te mają być wspierane w ramach Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa oraz Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1299/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie przepisów szczegółowych dotyczących wsparcia z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach celu „Europejska współpraca terytorialna” (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 259).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1301/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i przepisów szczególnych dotyczących celu „Inwestycje na rzecz wzrostu i zatrudnienia” oraz w sprawie uchylenia rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 289).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

**13 03 64 01 Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Europejska współpraca terytorialna***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
958 188 214	284 930 000	1 030 771 642	263 856 034	101 623 065,—	19 725 009,83

KOMISJA

TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)**13 03 64** (ciągłdalszy)

13 03 64 01 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wsparcia EFRR w ramach celu „Europejska współpraca terytorialna” w okresie programowania 2014–2020. Ze środków zostanie sfinansowana współpraca transgraniczna między sąsiadującymi ze sobą regionami, współpraca transnarodowa na większych terytoriach transnarodowych oraz współpraca międzyregionalna.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1299/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie przepisów szczegółowych dotyczących wsparcia z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach celu „Europejska współpraca terytorialna” (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 259).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1301/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i przepisów szczególnych dotyczących celu „Inwestycje na rzecz wzrostu i zatrudnienia” oraz w sprawie uchylecia rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 289).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

13 03 64 02 Wkład krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów do Europejskiej współpracy terytorialnej w ramach EFRR — Wkład z działu 4 (IPA II)

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
5 171 292	1 500 000	6 101 230	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładu z Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) do programów współpracy transnarodowej i międzyregionalnej EFRR, w których uczestniczą beneficjenci wymienieni w załączniku I rozporządzenia (UE) nr 231/2014.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, nie naruszając art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.



**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)**13 03 64** (ciągłdalszy)

13 03 64 02 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1299/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie przepisów szczegółowych dotyczących wsparcia z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach celu „Europejska współpraca terytorialna” (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 259).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11).

13 03 64 03 Wkład krajach objętych europejską polityką sąsiedztwa do Europejskiej współpracy terytorialnej w ramach EFRR — Wkład z działu 4 (ENI)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 414 450	264 000	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wsparcia z Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa (ENI) w ramach celu „Europejska współpraca terytorialna” w okresie programowania 2014–2020 dla programu współpracy transgranicznej regionu Morza Bałtyckiego. W celu propagowania zintegrowanego i trwałego rozwoju regionalnego sąsiadujących obszarów przygranicznych i współpracy między nimi oraz harmonijnej integracji terytorialnej w całej Unii i z państwami sąsiadującymi, zarówno ENI, jak i Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) powinny zapewniać wsparcie na programy współpracy transgranicznej między państwami członkowskimi z jednej strony a krajami partnerskimi lub Federacją Rosyjską z drugiej strony („inne kraje uczestniczące we współpracy transgranicznej”) realizowane wzdłuż granic zewnętrznych Unii.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1299/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie przepisów szczegółowych dotyczących wsparcia z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach celu „Europejska współpraca terytorialna” (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 259).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciąg dalszy)

**13 03 65 Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Operacyjna pomoc techniczna**

13 03 65 01 Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Operacyjna pomoc techniczna

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
74 000 000	57 415 941	72 000 000	57 526 752	55 758 265,94	24 441 845,81

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wsparcie działań przygotowawczych, monitorowania, działań w zakresie pomocy administracyjnej i technicznej oraz działań w zakresie oceny, audytu i kontroli, niezbędnych do wykonania rozporządzenia (UE) nr 1303/2013 zgodnie z art. 58 i 118 tego rozporządzenia.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1301/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i przepisów szczególnych dotyczących celu „Inwestycje na rzecz wzrostu i zatrudnienia” oraz w sprawie uchylecia rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 289).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

13 03 65 02 Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Operacyjna pomoc techniczna, którą zarządza Komisja na wniosek państwa członkowskiego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	8 109 635,71	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie części krajowej puli środków finansowych na pomoc techniczną; przesunięcie środków na pomoc techniczną następuje z inicjatywy Komisji na wniosek państwa członkowskiego mającego tymczasowe trudności budżetowe. Zgodnie z art. 25 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013 są one przeznaczone na pokrycie działań mających na celu określenie założeń, ustalenie priorytetów i wdrożenie reform strukturalnych i administracyjnych w odpowiedzi na problemy gospodarcze i społeczne w danym państwie członkowskim.

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)**13 03 65** (ciągłdalszy)

13 03 65 02 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1301/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i przepisów szczególnych dotyczących celu „Inwestycje na rzecz wzrostu i zatrudnienia” oraz w sprawie uchylenia rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 289).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

**13 03 66 Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) — Innowacyjne działania w dziedzinie zrównoważonego rozwoju obszarów miejskich***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
52 049 523	48 649 262	51 028 945	48 418 349	50 028 377,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wsparcie z EFRR innowacyjnych działań podejmowanych z inicjatywy Komisji w dziedzinie zrównoważonego rozwoju obszarów miejskich zgodnie z art. 8 rozporządzenia (UE) nr 1301/2013. Działania innowacyjne obejmują badania i projekty pilotażowe mające na celu zidentyfikowanie lub przetestowanie nowych rozwiązań problemów istotnych na poziomie Unii, odnoszących się do zrównoważonego rozwoju obszarów miejskich.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1301/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i przepisów szczególnych dotyczących celu „Inwestycje na rzecz wzrostu i zatrudnienia” oraz w sprawie uchylenia rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 289).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłszy)

**13 03 67 Strategie makroregionalne 2014–2020 — Strategia Unii Europejskiej dla regionu Morza Bałtyckiego — Pomoc techniczna**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 420 620	p.m.	479 390	2 500 000,—	435 493,76

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wdrożenie strategii Unii Europejskiej dla regionu Morza Bałtyckiego.

Kontynuowanie wsparcia na działania w zakresie pomocy technicznej w 2014 r. powinno być wykorzystane do celów:

- dalszego wspierania koordynatorów obszaru priorytetowego w ich działalności koordynacyjnej,
- współdziałania z EBI w instrumencie wdrożeniowym, na wniosek państw członkowskich regionu Bałtyku,
- opracowania ambitniejszej strategii komunikacyjnej dotyczącej strategii Unii Europejskiej dla regionu Morza Bałtyckiego (EUSBSR).

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1301/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i przepisów szczególnych dotyczących celu „Inwestycje na rzecz wzrostu i zatrudnienia” oraz w sprawie uchylenia rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 289).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

**13 03 68 Strategie makroregionalne 2014–2020 — Strategia Unii Europejskiej dla regionu Dunaju — Pomoc techniczna**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	750 000	p.m.	1 198 474	2 500 000,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wdrożenie strategii Unii Europejskiej dla regionu Dunaju.

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągły)**13 03 68** (ciągły)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1301/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego i przepisów szczególnych dotyczących celu „Inwestycje na rzecz wzrostu i zatrudnienia” oraz w sprawie uchylecia rozporządzenia (WE) nr 1080/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 289).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

**13 03 77** **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

13 03 77 01 Projekt pilotażowy — Ogólnoeuropejska koordynacja metod integracji Romów

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 02 Projekt pilotażowy — Wzmacnianie współpracy regionalnej i lokalnej poprzez promowanie polityki regionalnej Unii na skalę globalną

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	2 588,95

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)

**13 03 77** (ciągłdalszy)

13 03 77 02 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 03 Działanie przygotowawcze — Propagowanie w Europie bardziej przyjaznego środowiska dla mikroprzedsiębiorstw

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 04 Projekt pilotażowy — Zrównoważona rewitalizacja przedmieść

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągły)**13 03 77** (ciągły)

13 03 77 04 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 05 Działanie przygotowawcze — RURBAN — Partnerstwo na rzecz zrównoważonego rozwoju obszarów miejskich i wiejskich

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	66 781,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 06 Działanie przygotowawcze — Wzmacnianie współpracy regionalnej i lokalnej poprzez promowanie polityki regionalnej Unii na skalę globalną

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	1 003 491	0,—	1 856 838,47

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciąg dalszy)

**13 03 77** (ciąg dalszy)

13 03 77 06 (ciąg dalszy)

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 07 Działanie przygotowawcze — Określenie modelu zarządzania dla regionu Dunaju Unii Europejskiej — Lepsza i skuteczna koordynacja

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	1 562 824	0,—	1 091 424,90

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 08 Projekt pilotażowy — Dążenie do wspólnej tożsamości regionalnej, pojednania narodów oraz współpracy gospodarczej i społecznej obejmującej ogólnoeuropejską platformę wiedzy fachowej i doskonałości w makroregionie Dunaju

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	315 452	p.m.	1 174 000	0,—	824 148,13

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.



**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągły)**13 03 77** (ciągły)

13 03 77 08 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 09 Działanie przygotowawcze w zakresie Forum Atlantyckiego na rzecz strategii atlantyckiej Unii Europejskiej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	334 000	p.m.	600 000	0,—	1 67 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 10 Działanie przygotowawcze — Wspieranie Majotty lub innych terytoriów potencjalnie objętych procesem uzyskania statusu regionu najbardziej oddalonego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	400 000	0,—	360 785,46

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

KOMISJA

TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)**13 03 77** (ciągłdalszy)

13 03 77 10 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 11 Działanie przygotowawcze — Erasmus dla przedstawicieli lokalnych i regionalnych wyłonionych w wyborach

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 12 Działanie przygotowawcze — Dążenie do wspólnej tożsamości regionalnej, pojednania narodów oraz współpracy gospodarczej i społecznej obejmującej ogólnoeuropejską platformę wiedzy fachowej i doskonałości w makroregionie Dunaju

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 857 671	2 000 000	2 000 000	1 799 458,65	629 721,75

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągły)**13 03 77** (ciągły)

13 03 77 12 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 13 Projekt pilotażowy — Polityka spójności i synergie z funduszami przeznaczonymi na badania naukowe i rozwój: „Schody do doskonałości”

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	2 100 000	1 500 000	1 350 000	1 200 000,—	600 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 14 Działanie przygotowawcze — Regionalna strategia dla regionu Morza Północnego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	125 000	158 217,60	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Region Morza Północnego dysponuje potencjałem rozwojowym dla Europy, wnosi wkład w Unię Europejską i przyczynia się do realizacji celów strategii Europa 2020.

KOMISJA

TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)**13 03 77** (ciągłdalszy)

13 03 77 14 (ciągłdalszy)

Mimo że Unia opracowała strategię regionalną dla obszaru Morza Bałtyckiego i rozpoczęły się prace nad opracowaniem strategii dla regionu atlantyckiego oraz arktycznego, podobny proces dla regionu Morza Północnego nie został jeszcze uruchomiony. Regionalna strategia dla regionu Morza Północnego jest brakującym ogniwem między makroregionalnymi obszarami północnego wschodu i północnego zachodu Europy.

Celem niniejszego działania przygotowawczego jest dokonanie analizy potencjału wzrostowego regionu i wykorzystanie wyników tej analizy do opracowania wartości dodanej, jaką mogłaby stanowić przyszła wspólna makroregionalna strategia dla obszaru Morza Północnego, zważywszy na fakt, że silny region Morza Północnego mógłby stać się motorem wzrostu gospodarczego dla Europy i przyczynić się do realizacji celów strategii Europa 2020.

*Dokument strategiczny – Region Morza Północnego do 2020 r.*

Zgromadzenie Ogólne Komisji Morza Północnego opracowało dokument strategiczny dla regionu Morza Północnego do 2020 r., w porozumieniu z członkami i zainteresowanymi stronami w regionie Morza Północnego. Dokument ten postrzega region Morza Północnego jako obszar współpracy terytorialnej i skupia się strategicznie na największych wyzwaniach i cechach wspólnych w przypadku, gdy uznaje się, że działania i współpraca na szczeblu ponadnarodowym przyniosą wartość dodaną.

Określa się w nim pięć strategicznych priorytetów, które są ściśle związane z celami strategii Europa 2020 i przyczyniają się do realizacji szeregu (jeśli nie wszystkich) najważniejszych inicjatyw strategii Europa 2020:

- zarządzanie zapasami morskimi,
- zwiększenie dostępności i czysty transport,
- przeciwdziałanie zmianom klimatu,
- atrakcyjne i zrównoważone wspólnoty,
- promowanie innowacji i doskonałości.

Dokument strategiczny dla regionu Morza Północnego jest pierwszym krokiem na drodze do analizy wyzwań i możliwości, jakie oferuje obszar Morza Północnego, oraz zbadania potencjału rozwoju regionalnego w ramach wsparcia strategii Europa 2020.

*Działanie przygotowawcze dotyczące regionu Morza Północnego*

Aby w pełni zbadać regionalny potencjał wzrostu wspierający strategię Europa 2020 i położyć podwaliny pod silny makroregion, potrzebne jest przeprowadzenie bardziej dogłębnej analizy pięciu strategicznych priorytetów wyznaczonych w dokumencie strategicznym dla regionu Morza Północnego do 2020 r. oraz ich wartości dodanej w kontekście Wspólnoty Europejskiej.

*Działania*

Działanie przygotowawcze sfinansuje szereg dobrze skoordynowanych inicjatyw wdrażanych w okresie trzech lat (2014–2017) i skupi się na następujących działaniach:

- dogłębne analizy/ badania pięciu priorytetów wyznaczonych w dokumencie dla regionu Morza Północnego do 2020 r.,

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)**13 03 77** (ciągłdalszy)

13 03 77 14 (ciągłdalszy)

— konferencje z udziałem zainteresowanych stron, by zająć się kwestią zaangażowania, współpracy i zawartości merytorycznej,

— kontynuacja dialogu ze wszystkimi zainteresowanymi stronami, w tym z Komisją, państwami członkowskimi i regionalnymi organami władzy.

Działania powinny być ściśle powiązane z unijną polityką regionalną, powinny też ułatwić tworzenie synergii z innymi dziedzinami polityki i programami Unii.

*Wynik*

Końcowym wynikiem będzie dogłębna analiza potencjału wzrostu regionu Morza Północnego, obejmująca możliwe obszary interwencji, a także biała księga dla Unii i państw członkowskich dotycząca wartości dodanej wspólnej strategii regionalnej i współpracy na rzecz regionu Morza Północnego.

*Realizacja*

Środki na niniejsze działanie przygotowawcze można umieścić w budżecie ogólnym Unii w tytule 13 „Polityka regionalna i miejska”, a zważywszy na regionalny charakter proponowanych działań, za realizację tego działania przygotowawczego powinna odpowiadać DG REGIO we współpracy z Komisją Morza Północnego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 15 Działanie przygotowawcze — Miasta świata: współpraca UE z państwami trzecimi w dziedzinie rozwoju obszarów miejskich

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 500 000	1 500 000	p.m.	800 000	2 000 000,—	3 173,98

*Uwagi*

Celem tego działania przygotowawczego jest promowanie wymiany doświadczeń i najlepszych praktyk między Unią Europejską a państwami trzecimi w dziedzinie rozwoju terytorialnego, ze szczególnym uwzględnieniem rozwoju obszarów miejskich, partnerstwa miasto–wieś i transgranicznej współpracy miast w ramach partnerstwa między Komisją a państwami trzecimi, a także współpraca z organizacjami międzynarodowymi i udzielanie im pomocy w celu tworzenia nowych regionalnych więzi partnerskich w tej dziedzinie.

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)

**13 03 77** (ciągłdalszy)

13 03 77 15 (ciągłdalszy)

Głównym celem działania przygotowawczego wprowadzonego do budżetu na 2014 r. jest wspieranie toczących się dialogów politycznych, globalnych relacji UE i współpracy w kwestiach rozwoju miast ze strategicznymi partnerami takimi jak Chiny, Indie, Kanada czy Japonia.

Działanie przygotowawcze ma być pomocne w dzieleniu się doświadczeniami UE w kwestii dotyczącej tego, w jaki sposób regionalne i miejskie strategie rozwoju mogą stanowić podstawę procesu gospodarczej i politycznej integracji z głównymi partnerami spoza UE, a także w łączeniu międzynarodowych działań i doświadczeń z korzyścią dla regionów i miast UE w związku z wyzwaniami, przed jakimi stoją miasta i regiony na całym świecie. W ramach działania przygotowawczego wdrażanego od 2014 r. tworzy się cztery platformy ułatwiające współpracę między miastami, wspiera się trzecią edycję sieci URBELAC oraz finansuje się pomoc techniczną. Absorpcja środków w ramach tego działania przygotowawczego jest wysoka. W roku 2016 potrzebne jest rozszerzenie działania przygotowawczego w celu dalszej realizacji i pogłębiania istniejącego partnerstwa oraz rozwoju nowej współpracy strategicznej z krajami i regionami w innych częściach świata.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 16 Działanie przygotowawcze — Obecny i pożądany stan potencjału gospodarczego w regionach poza stolicą Grecji Atenami

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	350 000	700 000,—	350 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Realizacja tego działania przygotowawczego w zamyśle powinna stanowić przykład opracowania i wdrożenia rzeczywistej regionalnej strategii innowacji i inteligentnej specjalizacji (RIS 3) w konkretnym greckim regionie i służyć za wzór dla innych regionów objętych celem konwergencji.

*Uzasadnienie*

Zważywszy, że Komisja przeprowadziła już istotne prace przygotowawcze, aby zachęcić Grecję i jej regiony do rozpoczęcia opracowywania regionalnej strategii innowacji i inteligentnej specjalizacji, wyzwaniem pozostaje jej rozwinięcie i wdrożenie. Wymiana najlepszych praktyk nie wystarcza do osiągnięcia przewagi konkurencyjnej poprzez rozwój w zakresie badań i innowacji oraz ich dostosowanie do potrzeb gospodarczych danego terytorium. W związku z tym bardzo ważne jest, by wzmocnić obecne działania poprzez bezpośrednią, profesjonalną i ściśle odpowiadającą na zapotrzebowanie pomoc dla jednego z greckich regionów ciężko dotkniętych kryzysem.

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągły)**13 03 77** (ciągły)

13 03 77 16 (ciągły)

Obecna fragmentaryzacja i brak działań koordynacyjnych między rządem centralnym a samorządami regionalnymi nie gwarantują właściwej diagnozy potencjału przedsiębiorstw w greckich regionach. W związku z tym kluczowe znaczenie ma utworzenie solidnej i kompleksowej struktury zarządzania, o odpowiednim doświadczeniu i zasobach kadrowych, w celu zaplanowania i wdrożenia środków z zakresu badań i rozwoju oraz innowacji w jednym z greckich regionów, służącym jako przykład. Aby ułatwić i przyspieszyć proces rozwoju, jeden z greckich regionów należy wspomóc w diagnozowaniu potencjału przedsiębiorstw poprzez wymianę wiedzy ze specjalistami z zakresu geografii gospodarczej i procesów transformacyjnych z innych regionów Unii. Pomoc ta obniżyłaby też obciążenie zasobów kadrowych władz greckich, które potrzebują wiedzy specjalistycznej. Tę wiedzę specjalistyczną należy zdobyć za pomocą wymiany najlepszych praktyk w zakresie regionalnego rozwoju gospodarczego przy ścisłym udziale kompetentnych i doświadczonych specjalistów europejskich z dziedziny regionalnej transformacji gospodarczej opartej na wiedzy.

*Zakres*

Omawiany projekt ma na celu określenie potencjału gospodarczego w wybranym regionie, a po drugie – zbadanie jego potencjału innowacyjnego i możliwości ekspansji. Zaproponowano Macedonię Wschodnią i Trację – jeden z najuboższych regionów w Grecji i w Unii. Macedonia Wschodnia i Tracja to objęte celem konwergencji regiony silnie dotknięte kryzysem i ostrą konkurencją wynikającą z niskiego kosztu pracy w krajach ościennych. Pomimo że w regionie tym istnieje uniwersytet, instytut technologiczny i inne placówki badawcze, działania w zakresie badań, rozwoju i innowacji prawie wcale nie wiążą się z potrzebami lokalnych przedsiębiorców. Projekt mógłby na przykładzie pokazać, że możliwy jest wzrost oparty na innowacyjności i na ukierunkowaniu lokalnych sił produkcyjnych na eksport.

Powinno to posłużyć jako paradygmat wzrostu dla innych regionów objętych celem konwergencji w Grecji i w Europie.

Finansowanie dostępne z Unii powinno wspierać rozwój i wdrażanie regionalnej strategii inteligentnej specjalizacji, koncentrując się w szczególności na:

- tworzeniu i/lub wzmacnianiu powiązań między regionalnym przemysłem/regionalną produkcją ukierunkowanymi na zewnątrz a greckimi instytucjami zajmującymi się badaniami, rozwojem i innowacją (najlepiej w ramach tego samego regionu, lecz również poza nim),
- wspieraniu greckich regionalnych instytucji zajmujących się badaniami, rozwojem i innowacyjnością w tworzeniu i/lub wzmacnianiu powiązań z regionalnymi przedsiębiorstwami ukierunkowanymi na zewnątrz poprzez zapewnienie konkretnych rozwiązań w odpowiedzi na potrzeby technologiczne przedsiębiorstw eksportujących w regionie,
- powstrzymaniu drenażu mózgów poprzez pełne wykorzystywanie dostępnego wyposażenia technologicznego w regionalnym instytucie technologicznym oraz użytkowanie takiego wyposażenia przez lokalny personel specjalistyczny w celu zapewnienia rozwiązań technologicznych dla wybranych przedsiębiorstw eksportujących oraz poprzez utworzenie rezerwy wysoko wykwalifikowanych lokalnych specjalistów w dziedzinie biznesu, handlu i eksportu, którzy mogliby służyć pomocą i radą potencjalnym inwestorom zagranicznym,
- zachęcaniu do współpracy między instytucją zarządzającą regionalnym programem operacyjnym, specjalistami w dziedzinie geografii gospodarczej z regionu i specjalistami w tej dziedzinie spoza regionu, którzy z powodzeniem realizują strategię RIS 3 w którymś regionie w innym państwie członkowskim, np. w Niemczech.

*Czas trwania – forma pomocy*

Czas trwania tego projektu nie powinien przekraczać roku od chwili rozpoczęcia, nie powinno się też przekraczać początkowo przyznanego finansowania.

KOMISJA

TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)**13 03 77** (ciągłdalszy)

13 03 77 16 (ciągłdalszy)

*Projekt działania w regionie Macedonii Wschodniej i Tracji*

Zważywszy na działania podjęte dotychczas w Macedonii Wschodniej i Tracji w zakresie „strategii inteligentnej specjalizacji”, uruchomienie działania jest zalecane w celu zapewnienia pomocy w lepszym ukształtowaniu tej strategii w danym regionie, w szczególności w odniesieniu do wyboru priorytetów, na których powinno koncentrować się finansowanie. W związku z tym proponuje się następujący projekt:

- uruchomienie programu rozwojowego na rzecz badań i technologii w przemyśle, ukierunkowanego na potrzeby związane z działaniami zidentyfikowanymi w procesie diagnozy potencjału przedsiębiorstw. Dotychczasowa strategia RIS 3 – ocena regionalna: Macedonia Wschodnia i Tracja wskazała pewne sektory, w których region mógłby osiągnąć przewagę konkurencyjną, takie jak: energia geotermalna, rolnictwo, hodowla, rybołówstwo i biotechnologia, wydobywanie i przetwarzanie marmuru oraz technologie informacyjno-komunikacyjne i automatyka,
- wzmocnienie współpracy i tworzenie sieci kontaktów między naukowcami i instytucjami badawczymi Macedonii Wschodniej i Tracji a siłami produkcyjnymi tego regionu. Placówki badawcze powinny wykazać (np. w formie protokołów ustaleń) swój wkład w tworzenie rozwiązań w reakcji na obecne i potencjalne potrzeby użytkowników w celu wykorzystania wyników projektów badawczo-rozwojowych ściśle odpowiadających na zapotrzebowanie (z naciskiem na badania do celów przemysłowych i działania doświadczalne),
- powstrzymanie drenażu mózgow poprzez: a) umożliwienie wprowadzenia programu szkoleniowego na rzecz mobilności naukowej oraz optymalizację wykorzystania wyposażenia badawczego Instytutu Technologicznego w Kawali; b) utworzenie rezerwy wysoko wykwalifikowanych lokalnych specjalistów w dziedzinie biznesu, handlu i eksportu, którzy mogliby służyć wsparciem i radą potencjalnym inwestorom zagranicznym,
- wspieranie współpracy, wymiany najlepszych praktyk i partnerstwa między instytucją zarządzającą regionalnym programem operacyjnym i specjalistami w dziedzinie geografii gospodarczej z Macedonii Wschodniej i Tracji a instytucją zarządzającą i specjalistami w tej dziedzinie z powodzeniem realizującymi strategię RIS 3 w regionie należącym do innego państwa członkowskiego UE.

*Monitorowanie i ocena*

Ten jednoroczny projekt będzie monitorowany przez instytucję zarządzającą regionalnym programem operacyjnym na rzecz Macedonii Wschodniej i Tracji. Przed rozpoczęciem projektu należy ustalić ograniczoną liczbę konkretnych wskaźników dotyczących wyników i produkcji, pozwalających zmierzyć co najmniej wzrost obrotu, wzrost eksportu oraz ochronione i utworzone miejsca pracy.

Na koniec projektu należy zlecić jego krótką ocenę.

Wyniki projektu powinny zostać zaprezentowane w danym regionie, w Atenach na specjalnym seminarium zorganizowanym przez przedstawicielstwo Parlamentu w Atenach oraz w Parlamencie Europejskim w Brukseli.

*Realizacja projektu*

Aby maksymalnie zwiększyć synergię między projektem a pracami prowadzonymi obecnie przez Wspólne Centrum Badawcze w zakresie inteligentnej specjalizacji regionów europejskich, Komisja może realizować projekt za pośrednictwem Wspólnego Centrum Badawczego, przy wsparciu DG ds. Polityki Regionalnej.



**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągły)**13 03 77** (ciągły)

13 03 77 16 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 17 Działanie przygotowawcze — Współpraca między UE a Wspólnotą Państw Ameryki Łacińskiej i Karaibów w zakresie spójności terytorialnej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
2 000 000	1 000 000				

*Uwagi*

Celem niniejszego działania przygotowawczego będzie wspieranie dialogu na temat spójności terytorialnej i polityki rozwoju regionalnego, przy czym na szczególną uwagę zasługuje współpraca transgraniczna, strategie rozwoju terytorialnego, a także promowanie dobrych rządów poprzez wzmocnienie zdolności administracyjnych władz krajowych, regionalnych i miejskich w dziedzinie rozwoju gospodarczego, innowacji i spójności.

Umożliwi ono wspieranie transferu wiedzy i rozpowszechnianie doświadczeń zdobytych podczas 25 lat polityki regionalnej i miejskiej prowadzonej przez UE w krajach Wspólnoty Państw Ameryki Łacińskiej i Karaibów.

Działanie przygotowawcze będzie w szczególności koncentrować się na opracowaniu wielopoziomowych systemów zarządzania w ramach programów szkoleniowych i programów pomocy technicznej w kontekście geograficznie ukierunkowanego opracowywania polityki i strategicznego planowania. W ramach tego działania będzie miała miejsce promocja współpracy między władzami regionalnymi i lokalnymi a sektorem prywatnym zarówno po stronie UE, jak i Ameryki Łacińskiej i Karaibów.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 18 Działanie przygotowawcze — Polityka spójności a efekty synergii z funduszami badawczymi i rozwojowymi – droga ku doskonałości i postępowi

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 000 000	500 000				

KOMISJA

TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)**13 03 77** (ciągłdalszy)

13 03 77 18 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Niniejsze działanie przygotowawcze ukierunkuje projekt pilotażowy na dwie główne kwestie:

- bardziej szczegółowe działania w związku z wąskimi gardłami na szczeblu krajowym,
- solidniejsze wsparcie w celu usunięcia najczęściej powtarzających się niedociągnięć w realizacji zaleceń politycznych.

Niniejsze działanie przygotowawcze będzie rozszerzeniem projektu pilotażowego poprzez uwzględnienie regionów, które w znacznym stopniu pozostają w tyle na swojej drodze ku doskonałości, choć od ponad 25 lat otrzymują pomoc z funduszy strukturalnych, oraz umożliwi wyciągnięcie wniosków na przyszłość. Do końca 2016 r. zostanie ustanowiony proces przeglądu w oparciu o strategię inteligentnej specjalizacji w porozumieniu ze wszystkimi zainteresowanymi stronami. Przedłużenie tego projektu pilotażowego na lata 2016–2017 pozwoli uczestniczyć w rozpoczęciu programów operacyjnych w okresie 2014–2020 i będzie stanowić dla decydentów bezpośrednie źródło nowych danych dowodowych związanych z udziałem w programie „Horyzont 2020” i pierwszym etapem wykorzystania środków na badania i rozwój w ramach nowych europejskich funduszy strukturalnych i inwestycyjnych na lata 2014–2020. Nowe dane dowodowe przyczynią się również do określenia widocznych w UE-13 pozytywnych i negatywnych trendów w odniesieniu do uczestnictwa w transgranicznych konsorcjach. Rozszerzenie na UE-15 pozwoli na przeanalizowanie wniosków, jakie należy wyciągnąć, a także trwale przyczyni się do likwidacji luki innowacyjnej w odnośnych krajach, regionach i miastach.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 19 Działanie przygotowawcze — Wsparcie dla rozwoju i zarządzania w regionach słabiej rozwiniętych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 000 000	500 000				

*Uwagi*

Niniejsze działanie przygotowawcze opiera się na pozytywnych wynikach realizowanego działania przygotowawczego Parlamentu Europejskiego dotyczącego udoskonalenia i wdrożenia strategii RIS3 w greckim regionie Wschodniej Macedonii i Tracji (REMTh), który został wykorzystany do przetestowania teorii inteligentnej specjalizacji. Niniejsze działanie jest jeszcze szersze i dotyczy zapewnienia odpowiedniego i konkretnego wsparcia na rzecz działań w wybranych regionach słabiej rozwiniętych oraz rozwijania przekrojowego podejścia do kluczowych zagadnień z dziedziny wzrostu i zarządzania w tych regionach.

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągły)**13 03 77** (ciągły)

13 03 77 19 (ciągły)

Dwa rodzaje regionów słabiej rozwiniętych uznaje się za potencjalne cele niniejszego działania przygotowawczego: regiony o niskiej stopie wzrostu i regiony opóźnione w rozwoju.

— Regiony o niskiej stopie wzrostu to regiony państw członkowskich, w których PKB na mieszkańca wg standardu siły nabywczej (SSN) plasuje się poniżej unijnej średniej w 2012 r., które nie osiągnęły średniej UE w latach 2002–2012, co oznacza pewne regiony Grecji, Włoch, Hiszpanii i Portugalii.

— Regiony opóźnione w rozwoju to regiony, w których PKB na mieszkańca wg SSN wynosił poniżej 50 % średniej unijnej w 2011 r., co oznacza szereg regionów w Bułgarii, na Węgrzech, w Polsce i Rumunii.

Niniejsze działanie przygotowawcze wspomaga osiem regionów: cztery regiony o niskiej stopie wzrostu i cztery regiony opóźnione w rozwoju. Prowadzone działania będą wymagały organizacji wydarzeń na miejscu w każdym regionie, obejmujących spotkanie zainteresowanych stron oraz wzajemną weryfikację, wsparcie w zakresie kluczowych aspektów wdrażania RIS3 w każdym regionie oraz działania przekrojowe, takie jak oparte na dowodach wsparcie dla rozwoju polityki i dalszego programowania praktycznej pomocy dla słabiej rozwiniętych regionów w całej Europie.

Działanie przygotowawcze będzie skupiać się na trzech określonych dziedzinach będących przedmiotem zainteresowania: sprawowanie rządów, współpraca ponadnarodowa i udoskonalenie modelu RIS3. Proponowany okres trwania wynosi 18 miesięcy.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

13 03 77 20 Działanie przygotowawcze – Konkurencyjne przewagi gospodarcze oraz potencjał w zakresie inteligentnej specjalizacji na szczeblu regionalnym w Rumunii

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
2 000 000	1 000 000				

*Uwagi*

Niniejsze działanie przygotowawcze zadba o zapewnienie spójnego, skoordynowanego i zrównoważonego podejścia, rozwinięcie i wzmocnienie zaangażowania wszystkich istotnych zainteresowanych stron (biznesu, środowisk akademickich, organizacji badawczych i społeczeństwa obywatelskiego) oraz stworzenie powiązania między regionalną strategią (regionalnymi strategiami) badań naukowych i innowacji na rzecz inteligentnej specjalizacji (RIS 3) oraz istniejącymi krajowymi RIS 3, mając na względzie trudności rumuńskiego systemu innowacji. Działania obejmą te regiony, dla których RIS3 jeszcze nie zostały opracowane lub nie rozpoczęły się, a także regiony, których RIS 3 trzeba udoskonalić. Niniejsze działanie przygotowawcze ma również określić, ocenić i wspierać wykorzystanie potencjału gospodarczego w wybranym regionie, a także zbadać jego potencjał innowacji i zakres ekspansji. Będzie ono wyraźnie ukierunkowane na identyfikację gospodarczych przewag konkurencyjnych oraz potencjału specjalizacyjnego na szczeblu regionalnym w oparciu o proces odkrywania przedsiębiorczości, ustanowienie struktury zarządzania i ram stałej współpracy pomiędzy przedsiębiorstwami i naukowcami, a także wspieranie przygotowania odnośnych dokumentów strategicznych. W jego ramach można będzie również zbadać sposoby wzmocnienia współpracy i koordynacji na wszystkich szczeblach (w tym między ministerstwami na szczeblu krajowym).

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 03 — EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO I INNE DZIAŁANIA W ZAKRESIE POLITYKI REGIONALNEJ**  
(ciągłdalszy)

**13 03 77** (ciągłdalszy)

13 03 77 20 (ciągłdalszy)

Działanie powinno również dostarczyć informacji dotyczące najlepszych sposobów ukierunkowania finansowania polityki spójności w kierunku wdrażania krajowych i regionalnych RIS 3, a zatem wspierania realizacji programów operacyjnych i zarządzania nimi. Wykorzysta ono istniejące mechanizmy, takie jak platforma w Sewilli. Działanie przygotowawcze może doprowadzić do dostosowania do dokumentów programowania finansowego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 13 04 — FUNDUSZ SPÓJNOŚCI (FS)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
13 04	FUNDUSZ SPÓJNOŚCI (FS)								
13 04 01	Zakończenie projektów w ramach Funduszu Spójności (sprzed 2007 r.)	1,2	p.m.	70 000 000	p.m.	431 450 637	0,—	399 220 009,65	570,31
13 04 02	Zakończenie programów Funduszu Spójności (2007–2013)	1,2	p.m.	2 468 266 000	p.m.	10 487 806 882	0,—	12 852 961 747,72	520,73
13 04 03	Zakończenie stosowania instrumentów podziału ryzyka finansowanych z puli środków na Fundusz Spójności (w latach 2007–2013)	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 04 60	Fundusz Spójności — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”	1,2	8 738 484 012	4 077 806 436	10 173 251 052	1 641 334 101	5 348 080 397,—	204 254 029,72	5,01
13 04 61	Fundusz Spójności — Operacyjna pomoc techniczna								
13 04 61 01	Fundusz Spójności — Operacyjna pomoc techniczna	1,2	26 000 000	20 606 496	24 000 000	20 134 363	18 384 356,93	8 044 791,97	39,04
13 04 61 02	Fundusz Spójności — Operacyjna pomoc techniczna, którą zarządza Komisja na wniosek państwa członkowskiego	1,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	3 224 719,46	0,—	
	Artykuł 13 04 61 – Razem		26 000 000	20 606 496	24 000 000	20 134 363	21 609 076,39	8 044 791,97	39,04
	<b>Rozdział 13 04 – Ogółem</b>		<b>8 764 484 012</b>	<b>6 636 678 932</b>	<b>10 197 251 052</b>	<b>12 580 725 983</b>	<b>5 369 689 473,39</b>	<b>13 464 480 579,06</b>	<b>202,88</b>

## Uwagi

Art. 177 akapit drugi Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej przewiduje utworzenie Funduszu Spójności wspierającego projekty w dziedzinie środowiska i sieci transeuropejskich w zakresie infrastruktury transportowej.

Art. H załącznika II do rozporządzenia (WE) nr 1164/94, art. 100 i 102 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 oraz art. 85, 144 i 145 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013 dotyczącego kryteriów korekt finansowych dokonywanych przez Komisję przewidują przepisy szczegółowe dotyczące korekt finansowych, mające zastosowanie do Funduszu Spójności.

Art. 80 rozporządzenia finansowego przewiduje korekty finansowe w przypadku wydatków dokonanych z naruszeniem obowiązujących przepisów. Wszelkie dochody pochodzące z korekt finansowych dokonywanych na tej podstawie są ujęte w artykule 6 5 1, 6 5 2, 6 5 3 lub 6 5 4 zestawienia dochodów i stanowią dochody przeznaczone na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego.

Art. 177 rozporządzenia finansowego określa warunki pełnej lub częściowej spłaty płatności zaliczkowych dotyczących danej operacji.

Art. 82 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006 przewiduje przepisy szczegółowe dotyczące spłaty płatności zaliczkowych, mające zastosowanie do Funduszu Spójności.

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

#### ROZDZIAŁ 13 04 — FUNDUSZ SPÓJNOŚCI (FS) (ciągły)

Kwoty spłaconych zaliczek stanowią wewnętrzny dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 4 rozporządzenia finansowego i są ujęte w pozycji 6 1 5 0 lub 6 1 5 7.

Działania mające na celu zwalczanie oszustw finansowane są w ramach artykułu 24 02 01.

##### Podstawa prawna

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 177.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1164/1994 z dnia 16 maja 1994 r. ustanawiające Fundusz Spójności (Dz.U. L 130 z 25.5.1994, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25), w szczególności jego art. 82, 100 i 102.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1084/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające Fundusz Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1164/94 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 79).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 21 ust. 3 i 4, art. 80 i 177.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1300/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1084/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 281).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

##### Akty referencyjne

Konkluzje z posiedzenia Rady Europejskiej w Brukseli w dniach 15 i 16 grudnia 2005 r.

Konkluzje Rady Europejskiej z dnia 7 i 8 lutego 2013 r.

#### 13 04 01 Zakończenie projektów w ramach Funduszu Spójności (sprzed 2007 r.)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	70 000 000	p.m.	431 450 637	0,—	399 220 009,65

**ROZDZIAŁ 13 04 — FUNDUSZ SPÓJNOŚCI (FS)** (ciągły)**13 04 01** (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań Funduszu Spójności pozostałych do zrealizowania przed 2000 r. i przed zakończeniem okresu programowania 2000–2006.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 792/93 z dnia 30 marca 1993 r. ustanawiające finansowy instrument spójności (Dz.U. L 79 z 1.4.1993, s. 74).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1164/1994 z dnia 16 maja 1994 r. ustanawiające Fundusz Spójności (Dz.U. L 130 z 25.5.1994, s. 1).

## Akty referencyjne

Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską, w szczególności jego art. 158 i 161.

**13 04 02** **Zakończenie programów Funduszu Spójności (2007–2013)**

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	2 468 266 000	p.m.	10 487 806 882	0,—	12 852 961 747,72

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań Funduszu Spójności pozostałych do uregulowania w okresie programowania 2007–2013.

Środki te przeznaczone są także na finansowanie zobowiązań pozostałych do uregulowania w obszarze działań przygotowawczych, monitorowania, działań w zakresie wsparcia administracyjnego i technicznego oraz działań w zakresie oceny, audytu i inspekcji, niezbędnych do wykonania rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, jak określono w art. 45 wymienionego rozporządzenia. Środki te mogą być w szczególności wykorzystane na pokrycie:

- wydatków na wsparcie (koszty reprezentacyjne, szkolenia, spotkania),
- wydatków na informacje i publikacje,
- wydatków na technologię informacyjną i telekomunikację,
- umów o świadczenie usług i sporządzenie opracowań,
- dotacji.

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 04 — FUNDUSZ SPÓJNOŚCI (FS) (ciągły)**

**13 04 02** (ciągły)

Środki te są przeznaczone także na pokrycie zobowiązań pozostałych do uregulowania z tytułu środków zatwierdzonych przez Komisję w kontekście przygotowań okresu programowania 2014–2020.

Zgodnie z art. 105a ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, zmienionego załącznikiem III pkt 7 do Traktatu dotyczącego przystąpienia Republiki Chorwacji do Unii Europejskiej (Dz.U. L 112 z 24.4.2012), programy i duże projekty, które w dniu przystąpienia Chorwacji były już zatwierdzone na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1085/2006 i których wdrożenie nie zostało ukończonych przed tą datą, uznaje się za zatwierdzone przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, z wyjątkiem programów zatwierdzonych na podstawie komponentów, o których mowa w art. 3 ust. 1 lit. a) i e) rozporządzenia (WE) nr 1085/2006.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1084/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające Fundusz Spójności (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 79).

*Akty referencyjne*

Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską, w szczególności jego art. 158 i 161.

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 174 i 177.

**13 04 03** **Zakończenie stosowania instrumentów podziału ryzyka finansowanych z puli środków na Fundusz Spójności (w latach 2007–2013)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie instrumentów podziału ryzyka z puli środków Funduszu Spójności dla państw członkowskich doświadczających poważnych trudności w zakresie stabilności finansowej lub nimi zagrożonych.

Środki powracające i kwoty pozostałe po zakończeniu operacji objętej instrumentem podziału ryzyka mogą zostać ponownie wykorzystane w ramach instrumentu podziału ryzyka, jeżeli dane państwo członkowskie wciąż spełnia warunki określone w art. 77 ust. 2 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006. Jeżeli państwo członkowskie nie spełnia już tych warunków, środki powracające i kwoty pozostałe uznaje się za dochody przeznaczone na określone cele.



**ROZDZIAŁ 13 04 — FUNDUSZ SPÓJNOŚCI (FS)** (ciągły)**13 04 03** (ciągły)

Wszelkie dochody przeznaczone na określony cel pochodzące ze spłaty specjalnych pożyczek lub kwot pozostałych, zapisane w pozycji 6 1 4 4 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego. Na wniosek zainteresowanego państwa członkowskiego dodatkowe środki na pokrycie zobowiązań wygenerowane przez te dochody przeznaczone na określone cele dodaje się w kolejnym roku do przydziału finansowego dla tego państwa członkowskiego w ramach polityki spójności.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25), w szczególności jego art. 36a.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 423/2012 z dnia 22 maja 2012 r. zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 w odniesieniu do niektórych przepisów dotyczących instrumentów podziału ryzyka dla państw członkowskich doświadczających poważnych trudności w zakresie stabilności finansowej lub nimi zagrożonych (Dz.U. L 133 z 23.5.2012, s. 1).

**13 04 60 Fundusz Spójności — Cel „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia”***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
8 738 484 012	4 077 806 436	10 173 251 052	1 641 334 101	5 348 080 397,—	204 254 029,72

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wsparcia z Funduszu Spójności w ramach celu „Inwestycje na rzecz wzrostu gospodarczego i zatrudnienia” w okresie programowania 2014–2020. Z Funduszu Spójności nadal wspierane będą państwa członkowskie o dochodzie narodowym brutto (DNB) na mieszkańca niższym niż 90 % średniej unijnej. Z zachowaniem odpowiedniej równowagi oraz zgodnie z istniejącymi w każdym państwie członkowskim potrzebami w zakresie inwestycji i infrastruktury środki mają być przeznaczone na wsparcie:

- inwestycji na rzecz środowiska, włączając w to dziedziny związane ze zrównoważonym rozwojem oraz energią niosące ze sobą korzyści dla środowiska,
- sieci transeuropejskich w dziedzinie infrastruktury transportu zgodnie z wytycznymi przyjętymi decyzją nr 661/2010/UE.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1300/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1084/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 281).

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 04 — FUNDUSZ SPÓJNOŚCI (FS) (ciągły)**

**13 04 60** (ciągły)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

**13 04 61 Fundusz Spójności — Operacyjna pomoc techniczna**

13 04 61 01 Fundusz Spójności — Operacyjna pomoc techniczna

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
26 000 000	20 606 496	24 000 000	20 134 363	18 384 356,93	8 044 791,97

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wsparcie działań przygotowawczych, monitorowania, działań w zakresie pomocy administracyjnej i technicznej oraz działań w zakresie oceny, audytu i kontroli, niezbędnych do wykonania rozporządzenia (UE) nr 1303/2013 zgodnie z art. 58 i 118 tego rozporządzenia.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1300/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1084/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 281).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

13 04 61 02 Fundusz Spójności — Operacyjna pomoc techniczna, którą zarządza Komisja na wniosek państwa członkowskiego

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	3 224 719,46	0,—

**ROZDZIAŁ 13 04 — FUNDUSZ SPÓJNOŚCI (FS)** *(ciągłdalszy)***13 04 61** *(ciągłdalszy)*13 04 61 02 *(ciągłdalszy)**Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie części krajowej puli środków finansowych na pomoc techniczną; przesunięcie środków na pomoc techniczną następuje z inicjatywy Komisji na wniosek państwa członkowskiego mającego tymczasowe trudności budżetowe. Zgodnie z art. 25 rozporządzenia (UE) nr 1303/2013, są one przeznaczone na pokrycie działań mających na celu określenie założeń, ustalenie priorytetów i wdrożenie reform strukturalnych i administracyjnych w odpowiedzi na problemy gospodarcze i społeczne w danym państwie członkowskim.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROZWÓJ REGIONALNY ORAZ WSPÓŁPRACA REGIONALNA I TERYTORIALNA**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
13 05	INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROZWÓJ REGIONALNY ORAZ WSPÓŁPRACA REGIONALNA I TERYTORIALNA								
<b>13 05 01</b>	<b>Instrument Przedakcesyjnej Polityki Strukturalnej (ISPA) — Zakończenie wcześniejszych programów (2000–2006)</b>								
13 05 01 01	Instrument Przedakcesyjnej Polityki Strukturalnej (ISPA) — Zakończenie innych wcześniejszych projektów (2000–2006)	4	p.m.	64 152 000	p.m.	61 733 374	0,—	35 178 481,44	54,84
13 05 01 02	Instrument Przedakcesyjnej Polityki Strukturalnej — Zakończenie pomocy przedakcesyjnej w odniesieniu do ośmiu państw kandydujących	4	p.m.	7 392 000	p.m.	18 466 415	0,—	10 649 123,14	144,06
	<i>Artykuł 13 05 01 – Razem</i>		p.m.	71 544 000	p.m.	80 199 789	0,—	45 827 604,58	64,06
<b>13 05 02</b>	<b>Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) — Zakończenie komponentu dotyczącego rozwoju regionalnego (2007–2013)</b>	4	p.m.	355 465 255	p.m.	272 864 063	0,—	172 218 691,65	48,45
<b>13 05 03</b>	<b>Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) — Zakończenie komponentu dotyczącego współpracy transgranicznej (2007–2013)</b>								
13 05 03 01	Zakończenie współpracy transgranicznej — Wkład z poddziału 1b	1,2	p.m.	24 321 680	p.m.	36 414 434	0,—	47 153 540,78	193,87
13 05 03 02	Zakończenie współpracy transgranicznej oraz udziału krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów w programach współpracy ponadnarodowej i międzyregionalnej w ramach funduszy strukturalnych — Wkład z działu 4	4	p.m.	28 450 050	p.m.	31 085 945	0,—	38 768 335,54	136,27
	<i>Artykuł 13 05 03 – Razem</i>		p.m.	52 771 730	p.m.	67 500 379	0,—	85 921 876,32	162,82

**ROZDZIAŁ 13 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROZWÓJ REGIONALNY ORAZ WSPÓŁPRACA REGIONALNA I TERYTORIALNA** (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>13 05 60</b>	<b>Wsparcie Albanii, Bośni i Hercegowiny, Kosowa <sup>(1)</sup>, Czarnogóry, Serbii oraz byłej jugosłowiańskiej republiki Macedonii</b>								
13 05 60 01	Wsparcie reform politycznych oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 05 60 02	Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 13 05 60 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>13 05 61</b>	<b>Wsparcie Islandii</b>								
13 05 61 01	Wsparcie reform politycznych oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 05 61 02	Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 13 05 61 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>13 05 62</b>	<b>Wsparcie Turcji</b>								
13 05 62 01	Wsparcie reform politycznych oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
13 05 62 02	Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 13 05 62 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>13 05 63</b>	<b>Integracja regionalna i współpraca terytorialna</b>								
13 05 63 01	Współpraca transgraniczna — Wkład z działu 1b	1,2	25 050 502	25 050 502	17 541 591	p.m.	0,—	0,—	0

KOMISJA

TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROZWÓJ REGIONALNY ORAZ WSPÓŁPRACA REGIONALNA I TERYTORIALNA** (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>13 05 63</b>	(ciągłdalszy)								
13 05 63 02	Współpraca transgraniczna — Wkład z działu 4	4	25 050 502	25 050 502	17 541 590	p.m.	0,—	0,—	0
	Artykuł 13 05 63 – Razem		50 101 004	50 101 004	35 083 181	p.m.	0,—	0,—	0
	<b>Rozdział 13 05 – Ogółem</b>		<b>50 101 004</b>	<b>529 881 989</b>	<b>35 083 181</b>	<b>420 564 231</b>	<b>0,—</b>	<b>303 968 172,55</b>	<b>57,37</b>

(<sup>1</sup>) Użycie tej nazwy pozostaje bez uszczerbku dla stanowisk w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ nr 1244(1999) oraz opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości na temat ogłoszenia przez Kosowo niepodległości.

**13 05 01 Instrument Przedakcesyjnej Polityki Strukturalnej (ISPA) — Zakończenie wcześniejszych programów (2000–2006)**

Uwagi

Pomoc udzielana w ramach Instrumentu Przedakcesyjnej Polityki Strukturalnej (ISPA) przeznaczona była na pomoc krajom kandydującym do Unii Europejskiej w przystąpieniu do Unii. Instrument ISPA wykorzystywany był do pomocy krajom beneficjentom w spełnieniu przez nie wymogów dorobku prawnego Unii w dziedzinie środowiska i transportu.

**13 05 01 01 Instrument Przedakcesyjnej Polityki Strukturalnej (ISPA) — Zakończenie innych wcześniejszych projektów (2000–2006)**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	64 152 000	p.m.	61 733 374	0,—	35 178 481,44

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1266/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie koordynacji pomocy dla państw ubiegających się o członkostwo w Unii Europejskiej w ramach strategii przedakcesyjnej (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 68).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1267/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające Instrument Przedakcesyjnej Polityki Strukturalnej (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 73).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2257/2004 z dnia 20 grudnia 2004 r. w sprawie zmiany rozporządzeń (EWG) nr 3906/89, (WE) nr 1267/1999, (WE) nr 1268/1999 oraz (WE) nr 2666/2000 w celu uwzględnienia statusu Chorwacji jako kraju kandydującego (Dz.U. L 389 z 30.12.2004, s. 1).

**ROZDZIAŁ 13 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROZWÓJ REGIONALNY ORAZ WSPÓŁPRACA REGIONALNA I TERYTORIALNA** (ciągły)**13 05 01** (ciągły)

13 05 01 02 Instrument Przedakcesyjnej Polityki Strukturalnej — Zakończenie pomocy przedakcesyjnej w odniesieniu do ośmiu państw kandydujących

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	7 392 000	p.m.	18 466 415	0,—	10 649 123,14

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1266/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. w sprawie koordynacji pomocy dla państw ubiegających się o członkostwo w Unii Europejskiej w ramach strategii przedakcesyjnej (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 68).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1267/1999 z dnia 21 czerwca 1999 r. ustanawiające Instrument Przedakcesyjnej Polityki Strukturalnej (Dz.U. L 161 z 26.6.1999, s. 73).

**13 05 02 Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) — Zakończenie komponentu dotyczącego rozwoju regionalnego (2007–2013)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	355 465 255	p.m.	272 864 063	0,—	172 218 691,65

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Zgodnie z art. 105a ust. 1 rozporządzenia Rady (WE) nr 1083/2006, zmienionego załącznikiem III pkt 7 do Traktatu dotyczącego przystąpienia Republiki Chorwacji do Unii Europejskiej (Dz.U. L 112 z 24.4.2012), programy i duże projekty, które w dniu przystąpienia Chorwacji były już zatwierdzone na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1085/2006 i których wdrożenie nie zostało ukończone przed tą datą, uznaje się za zatwierdzone przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, z wyjątkiem programów zatwierdzonych na podstawie komponentów, o których mowa w art. 3 ust. 1 lit. a) i e) rozporządzenia (WE) nr 1085/2006.

KOMISJA

TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROZWÓJ REGIONALNY ORAZ WSPÓŁPRACA REGIONALNA I TERYTORIALNA** (ciągły)**13 05 02** (ciągły)

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

**13 05 03 Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) — Zakończenie komponentu dotyczącego współpracy transgranicznej (2007–2013)**

## 13 05 03 01 Zakończenie współpracy transgranicznej — Wkład z poddziału 1b

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	24 321 680	p.m.	36 414 434	0,—	47 153 540,78

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań pozostałych do uregulowania w ramach wkładu Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego na lata 2007–2013 we współpracę transgraniczną i pomoc techniczną udzielaną poza Komisją, która jest niezbędna do wdrożenia w państwach członkowskich.

Zgodnie z art. 105a ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, zmienionego załącznikiem III pkt 7 do Traktatu dotyczącego przystąpienia Republiki Chorwacji do Unii Europejskiej (Dz.U. L 112 z 24.4.2012), programy i duże projekty, które w dniu przystąpienia Chorwacji były już zatwierdzone na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1085/2006 i których wdrożenie nie zostało ukończony przed tą datą, uznaje się za zatwierdzone przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, z wyjątkiem programów zatwierdzonych na podstawie komponentów, o których mowa w art. 3 ust. 1 lit. a) i e) rozporządzenia (WE) nr 1085/2006.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

## 13 05 03 02 Zakończenie współpracy transgranicznej oraz udziału krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów w programach współpracy ponadnarodowej i międzyregionalnej w ramach funduszy strukturalnych — Wkład z działu 4

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	28 450 050	p.m.	31 085 945	0,—	38 768 335,54



**ROZDZIAŁ 13 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROZWÓJ REGIONALNY ORAZ WSPÓŁPRACA REGIONALNA I TERYTORIALNA** (ciągłdalszy)**13 05 03** (ciągłdalszy)

13 05 03 02 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Zgodnie z art. 105a ust. 1 rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, zmienionego załącznikiem III pkt 7 do Traktatu dotyczącego przystąpienia Republiki Chorwacji do Unii Europejskiej (Dz.U. L 112 z 24.4.2012), programy i duże projekty, które w dniu przystąpienia Chorwacji były już zatwierdzone na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1085/2006 i których wdrożenie nie zostało ukończony przed tą datą, uznaje się za zatwierdzone przez Komisję na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1083/2006, z wyjątkiem programów zatwierdzonych na podstawie komponentów, o których mowa w art. 3 ust. 1 lit. a) i e) rozporządzenia (WE) nr 1085/2006.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

**13 05 60** **Wsparcie Albanii, Bośni i Hercegowiny, Kosowa <sup>(1)</sup>, Czarnogóry, Serbii oraz byłej jugosłowiańskiej republiki Macedonii**

13 05 60 01 Wsparcie reform politycznych oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów na Bałkanach Zachodnich:

- wsparcie reform politycznych,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie reform politycznych poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania.

<sup>(1)</sup> Użycie tej nazwy pozostaje bez uszczerbku dla stanowisk w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ nr 1244(1999) oraz opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości na temat ogłoszenia przez Kosowo niepodległości.

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROZWOJ REGIONALNY ORAZ WSPÓŁPRACA REGIONALNA I TERYTORIALNA** (ciągłdalszy)

**13 05 60** (ciągłdalszy)

13 05 60 01 (ciągłdalszy)

Część tych środków zostanie wykorzystana na działania wspierające kraje beneficjentów w spełnianiu wymogów wynikających z obowiązywania na ich terytorium systemu bezwizowego z krajami strefy Schengen, a w przypadku Kosowa – działań mających na celu przyspieszenie procesu liberalizacji przepisów wizowych.

Część tych środków zostanie wykorzystana na środki służące pojednaniu między krajami, narodami i grupami etnicznymi na Bałkanach Zachodnich, a także na wsparcie działań promujących obiektywne spojrzenie na wydarzenia historyczne i polityczne.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, nie naruszając art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. a) i c).

13 05 60 02 Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów na Bałkanach Zachodnich:

- wspieranie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego w celu zapewnienia inteligentnego, zrównoważonego wzrostu sprzyjającego włączeniu społecznemu,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania, w tym przygotowanie do zarządzania środkami z unijnych funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich.

**ROZDZIAŁ 13 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROZWÓJ REGIONALNY ORAZ WSPÓŁPRACA REGIONALNA I TERYTORIALNA** (ciągłdalszy)**13 05 60** (ciągłdalszy)

13 05 60 02 (ciągłdalszy)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, nie naruszając art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. b) i c).

**13 05 61** **Wsparcie Islandii**

13 05 61 01 Wsparcie reform politycznych oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów w Islandii:

- wsparcie reform politycznych,
- wzmocnienie zdolności krajów będących beneficjentami do wywiązywania się z zobowiązań wynikających z członkostwa poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

KOMISJA

TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROZWÓJ REGIONALNY ORAZ WSPÓŁPRACA REGIONALNA I TERYTORIALNA** (ciągły)**13 05 61** (ciągły)

13 05 61 01 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. a) i c).

13 05 61 02 Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów w Islandii:

- wspieranie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego w celu zapewnienia inteligentnego, zrównoważonego wzrostu sprzyjającego włączeniu społecznemu,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania, w tym przygotowanie do zarządzania środkami z unijnych funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, nie naruszając art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. b) i c).

**ROZDZIAŁ 13 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROZWÓJ REGIONALNY ORAZ WSPÓŁPRACA REGIONALNA I TERYTORIALNA** (ciąg dalszy)**13 05 62 Wsparcie Turcji**

13 05 62 01 Wsparcie reform politycznych oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów w Turcji:

- wsparcie reform politycznych,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie reform politycznych poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, nie naruszając art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. a) i c).

13 05 62 02 Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROZWÓJ REGIONALNY ORAZ WSPÓŁPRACA REGIONALNA I TERYTORIALNA** (ciągły)

**13 05 62** (ciągły)

13 05 62 02 (ciągły)

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów w Turcji:

- wspieranie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego w celu zapewnienia inteligentnego, zrównoważonego wzrostu sprzyjającego włączeniu społecznemu,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania, w tym przygotowanie do zarządzania środkami z unijnych funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, nie naruszając art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. b) i c).

**13 05 63** **Integracja regionalna i współpraca terytorialna**

13 05 63 01 Współpraca transgraniczna — Wkład z działu 1b

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
25 050 502	25 050 502	17 541 591	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wsparcia EFRR w ramach celu „Europejska współpraca terytorialna” w okresie programowania 2014–2020 dla współpracy transgranicznej objętej Instrumentem Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II).

**ROZDZIAŁ 13 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROZWÓJ REGIONALNY ORAZ WSPÓŁPRACA REGIONALNA I TERYTORIALNA** (ciągłdalszy)**13 05 63** (ciągłdalszy)

13 05 63 01 (ciągłdalszy)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1299/2013 z dnia 17 grudnia 2013 w sprawie przepisów szczegółowych dotyczących wsparcia z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach celu „Europejska współpraca terytorialna”, w szczególności jego art. 4.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11).

13 05 63 02 Współpraca transgraniczna — Wkład z działu 4

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
25 050 502	25 050 502	17 541 590	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą przeznaczone na cel szczególny, jakim jest integracja regionalna oraz współpraca terytorialna obejmująca beneficjentów wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, państwa członkowskie oraz, w stosownych przypadkach, państwa trzecie objęte zakresem rozporządzenia (UE) nr 232/2014 Parlamentu Europejskiego i Rady ustanawiającego Europejski Instrument Sąsiedztwa.

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 05 — INSTRUMENT POMOCY PRZEDAKCESYJNEJ — ROZWÓJ REGIONALNY ORAZ WSPÓŁPRACA REGIONALNA I TERYTORIALNA** *(ciągłdalszy)*

**13 05 63** *(ciągłdalszy)*

13 05 63 02 *(ciągłdalszy)*

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. d).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).



## ROZDZIAŁ 13 06 — FUNDUSZ SOLIDARNOŚCI

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
13 06	FUNDUSZ SOLIDARNOŚCI								
13 06 01	<i>Wspieranie państw członkowskich w przypadku poważnych klęsk żywiołowych istotnie wpływających na warunki życia, środowisko naturalne lub gospodarkę</i>	9	50 000 000	50 000 000	82 780 615	149 280 978	0,—	400 805 676,—	801,61
13 06 02	<i>Wspieranie państw prowadzących negocjacje w sprawie przystąpienia do UE w przypadku poważnych klęsk żywiołowych istotnie wpływających na warunki życia, środowisko naturalne lub gospodarkę</i>	9	p.m.	p.m.	p.m.	60 224 605	0,—	0,—	
	<b>Rozdział 13 06 – Ogółem</b>		<b>50 000 000</b>	<b>50 000 000</b>	<b>82 780 615</b>	<b>209 505 583</b>	<b>0,—</b>	<b>400 805 676,—</b>	<b>801,61</b>

**13 06 01** *Wspieranie państw członkowskich w przypadku poważnych klęsk żywiołowych istotnie wpływających na warunki życia, środowisko naturalne lub gospodarkę*

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
50 000 000	50 000 000	82 780 615	149 280 978	0,—	400 805 676,—

## Uwagi

W niniejszym artykule zapisano środki pochodzące z uruchomienia Funduszu Solidarności Unii Europejskiej w przypadku poważnych klęsk żywiołowych w państwach członkowskich. Pomoc powinna być udzielana głównie w przypadku klęsk żywiołowych, jednak można jej również udzielać zainteresowanym państwom członkowskim w nagłych sytuacjach z określeniem terminu wykorzystania przyznanej pomocy finansowej; powinno się także wprowadzić wymóg uzasadnienia wykorzystania przez państwa beneficjentów otrzymanej pomocy. Pomoc podlega zwrotowi, w przypadku gdy poniesione koszty zrekompensowano płatnościami ze strony osób trzecich, np. zgodnie z zasadą „zanieczyszczający płaci”, lub gdy kwota pomocy przekroczyła ostateczną wycenę szkód.

Z wyjątkiem płatności zaliczkowych, rozdział środków zostanie uzgodniony w budżecie korygującym, którego wyłącznym celem jest mobilizacja Funduszu Solidarności Unii Europejskiej.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (UE, Euratom) nr 1311/2013 z dnia 2 grudnia 2013 r. określające wieloletnie ramy finansowe na lata 2014–2020 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 884), w szczególności jego art. 10.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 661/2014 z dnia 15 maja 2014 r. zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 2012/2002 ustanawiające Fundusz Solidarności Unii Europejskiej (Dz.U. L 189 z 27.6.2014, s. 143).

KOMISJA  
TYTUŁ 13 — POLITYKA REGIONALNA I MIEJSKA

**ROZDZIAŁ 13 06 — FUNDUSZ SOLIDARNOŚCI** (ciągły)

**13 06 02** **Wspieranie państw prowadzących negocjacje w sprawie przystąpienia do UE w przypadku poważnych klęsk żywiołowych istotnie wpływających na warunki życia, środowisko naturalne lub gospodarkę**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	60 224 605	0,—	0,—

*Uwagi*

W niniejszym artykule zapisano środki pochodzące z uruchomienia Funduszu Solidarności Unii Europejskiej w przypadku poważnych klęsk w krajach biorących udział w negocjacjach akcesyjnych z Unią. Pomoc powinna być udzielana głównie w przypadku klęsk żywiołowych, jednak można jej również udzielać zainteresowanym krajom w nagłych sytuacjach z określeniem terminu wykorzystania przyznanej pomocy finansowej; należy także wprowadzić wymóg uzasadnienia wykorzystania przez państwa beneficjentów otrzymanej pomocy. Pomoc podlega zwrotowi, w przypadku gdy poniesione koszty zrekompensowano płatnościami ze strony osób trzecich, np. zgodnie z zasadą „zanieczyszczający płaci”, lub gdy kwota pomocy przekroczyła ostateczną wycenę szkód.

Rozdział środków zostanie uzgodniony w budżecie korygującym, którego wyłącznym celem jest mobilizacja Funduszu Solidarności Unii Europejskiej.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (UE, Euratom) nr 1311/2013 z dnia 2 grudnia 2013 r. określające wieloletnie ramy finansowe na lata 2014–2020 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 884), w szczególności jego art. 10.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 661/2014 z dnia 15 maja 2014 r. zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 2012/2002 ustanawiające Fundusz Solidarności Unii Europejskiej (Dz.U. L 189 z 27.6.2014, s. 143).

## ROZDZIAŁ 13 07 — ROZPORZĄDZENIE O POMOCY

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
13 07	ROZPORZĄDZENIE O POMOCY								
<b>13 07 01</b>	<b>Wsparcie finansowe w celu pobudzenia rozwoju gospodarczego społeczności Turków cypryjskich</b>	4	33 212 000	23 782 000	30 600 000	18 722 539	32 961 900,27	21 016 074,58	88,37
	<b>Rozdział 13 07 – Ogółem</b>		<b>33 212 000</b>	<b>23 782 000</b>	<b>30 600 000</b>	<b>18 722 539</b>	<b>32 961 900,27</b>	<b>21 016 074,58</b>	<b>88,37</b>

**13 07 01 Wsparcie finansowe w celu pobudzenia rozwoju gospodarczego społeczności Turków cypryjskich**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
33 212 000	23 782 000	30 600 000	18 722 539	32 961 900,27	21 016 074,58

Uwagi

Dawny artykuł 22 03 01

Środki te przeznaczone są na dalsze udzielanie pomocy na mocy rozporządzenia (WE) nr 389/2006 w celu ułatwienia zjednoczenia Cypru przez stymulowanie rozwoju gospodarczego tureckiej wspólnoty cypryjskiej ze szczególnym naciskiem na integrację gospodarczą w obszarach określonych w tym rozporządzeniu, w szczególności w obszarze działań na rzecz rozwoju obszarów wiejskich, restrukturyzacji infrastruktury, środków na rzecz budowania zaufania i pojednania oraz stypendiów w państwach członkowskich dla studentów należących do tureckiej wspólnoty cypryjskiej. Instrument TAIEX posłuży do opracowania tekstów prawnych, których celem będzie przygotowanie stosowania dorobku prawnego Unii niezwłocznie po osiągnięciu jakiegokolwiek porozumienia politycznego na rzecz zjednoczenia wyspy.

Środki te umożliwią również kontynuację unijnego wsparcia finansowego, aby ułatwić intensyfikację prac Komitetu ds. Osób Zaginionych z myślą o realizacji celów jego strategicznego planu na rzecz szybszej identyfikacji osób zaginionych, jak też wdrożenie decyzji Komisji Technicznej ds. Dziedzictwa Kulturowego, w której skład wchodzi przedstawiciele obydwu społeczności, i które powinny obejmować projekty mniejszości.

Środki mają być wykorzystane między innymi na utrzymanie rezultatów prac, dostaw i dotacji finansowanych w ramach poprzednich przydziałów. Ponadto można kontynuować programy dotacji skierowane do bardzo różnorodnej grupy odbiorców należących do społeczeństwa obywatelskiego (organizacji pozarządowych, uczniów i nauczycieli, szkół, rolników, małych gmin wiejskich, sektora prywatnego). Działania te – motywowane ideą zjednoczenia – mają na celu rozwój gospodarczy. W miarę możliwości należy w pierwszej kolejności uwzględnić projekty dotyczące pojednania, które tworzą więzi i budują zaufanie między obiema wspólnotami. Środki te są wyrazem silnego pragnienia i zaangażowania Unii na rzecz porozumienia i zjednoczenia Cypru.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 389/2006 z dnia 27 lutego 2006 r. ustanawiające instrument wsparcia finansowego w celu stymulowania rozwoju gospodarczego tureckiej wspólnoty cypryjskiej i zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 2667/2000 w sprawie Europejskiej Agencji Odbudowy (Dz.U. L 65 z 7.3.2006, s. 5).

KOMISJA

TYTUŁ 14

**PODATKI I UNIA CELNA**

**TYTUŁ 14**  
**PODATKI I UNIA CELNA**

**Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
14 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „PODATKI I UNIA CELNA”	57 950 251	57 950 251	57 088 560	57 088 560	57 985 164,83	57 985 164,83
14 02	CŁA	72 848 000	66 615 000	69 897 552	52 262 325	67 552 293,99	49 756 899,03
14 03	PODATKI	32 449 000	31 500 000	31 146 800	25 084 478	30 994 280,16	25 983 453,03
14 04	STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI	3 200 000	3 200 000	3 100 000	2 697 521	2 999 999,25	2 689 985,05
	<b>Tytuł 14 – Ogółem</b>	<b>166 447 251</b>	<b>159 265 251</b>	<b>161 232 912</b>	<b>137 132 884</b>	<b>159 531 738,23</b>	<b>136 415 501,94</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 14 — PODATKI I UNIA CELNA

## TYTUŁ 14

### PODATKI I UNIA CELNA

#### ROZDZIAŁ 14 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „PODATKI I UNIA CELNA”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
14 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „PODATKI I UNIA CELNA”					
<b>14 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Podatki i unia celna”</b>	5,2	46 896 945	45 992 775	46 273 326,05	98,67
<b>14 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspie- rające obszar polityki „Podatki i unia celna”</b>					
14 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	5 188 752	5 245 171	5 222 623,04	100,65
14 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	2 671 540	2 730 714	2 950 826,09	110,45
	Artykuł 14 01 02 – Razem		7 860 292	7 975 885	8 173 449,13	103,98
<b>14 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Podatki i unia celna”</b>	5,2	2 993 014	2 919 900	3 340 393,20	111,61
<b>14 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Podatki i unia celna”</b>					
14 01 04 01	Wydatki pomocnicze na program „Cła”	1,1	100 000	100 000	99 996,45	100,00
14 01 04 02	Wydatki pomocnicze na program „Fiscalis”	1,1	100 000	100 000	98 000,—	98,00
	Artykuł 14 01 04 – Razem		200 000	200 000	197 996,45	99,00
	<b>Rozdział 14 01 – Ogółem</b>		<b>57 950 251</b>	<b>57 088 560</b>	<b>57 985 164,83</b>	<b>100,06</b>

**14 01 01** **Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Podatki i unia celna”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
46 896 945	45 992 775	46 273 326,05

## ROZDZIAŁ 14 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „PODATKI I UNIA CELNA” (ciągłysz)

**14 01 02** **Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Podatki i unia celna”**

14 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 188 752	5 245 171	5 222 623,04

14 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 671 540	2 730 714	2 950 826,09

**14 01 03** **Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Podatki i unia celna”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 993 014	2 919 900	3 340 393,20

**14 01 04** **Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Podatki i unia celna”**

14 01 04 01 Wydatki pomocnicze na program „Cła”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
100 000	100 000	99 996,45

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętych zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

## Podstawa prawna

Zob. rozdział 14 02.

KOMISJA  
TYTUŁ 14 — PODATKI I UNIA CELNA

**ROZDZIAŁ 14 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „PODATKI I UNIA CELNA”** (ciągłdalszy)

**14 01 04** (ciągłdalszy)

14 01 04 02 Wydatki pomocnicze na program „Fiscalis”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
100 000	100 000	98 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 14 03.



## ROZDZIAŁ 14 02 — CŁA

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
14 02	CŁA								
14 02 01	Wspieranie funkcjonowania i modernizacji unii celnej	1,1	71 733 000	57 000 000	68 801 000	37 809 192	66 289 812,94	12 005 412,31	21,06
14 02 02	Członkostwo w organizacjach międzynarodowych działających w dziedzinie cel	4	1 115 000	1 115 000	1 096 552	985 479	1 071 531,67	1 071 531,67	96,10
14 02 51	Zakończenie realizacji poprzednich programów w dziedzinie cel	1,1	p.m.	8 500 000	p.m.	13 467 654	190 949,38	36 679 955,05	431,53
	<b>Rozdział 14 02 – Ogółem</b>		<b>72 848 000</b>	<b>66 615 000</b>	<b>69 897 552</b>	<b>52 262 325</b>	<b>67 552 293,99</b>	<b>49 756 899,03</b>	<b>74,69</b>

14 02 01 *Wspieranie funkcjonowania i modernizacji unii celnej*

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
71 733 000	57 000 000	68 801 000	37 809 192	66 289 812,94	12 005 412,31

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na wdrożenie programu „Cła 2020”, a w szczególności na sfinansowanie wspólnych działań, budowanie potencjału informatycznego i budowanie kompetencji ludzkich.

Obejmują one w szczególności:

- koszty nabycia, opracowania, utrzymania, działania i kontroli jakości unijnych komponentów europejskich systemów informacyjnych. Do unijnych komponentów europejskich systemów informacyjnych należą: 1) zasoby IT, takie jak sprzęt komputerowy, oprogramowanie i połączenia sieciowe systemów, w tym odpowiednia infrastruktura danych; 2) usługi informatyczne niezbędne w celu wspierania opracowywania, utrzymania, usprawniania i obsługi systemów; 3) oraz wszelkie inne elementy, które ze względu na efektywność, bezpieczeństwo i racjonalizację określone są przez Komisję jako wspólne dla krajów uczestniczących,
- wydatki związane z konferencjami, warsztatami, grupami roboczymi, wizytami roboczymi, monitorowaniem, grupami eksperckimi, zwiększaniem zdolności administracyjnych i działaniami administracyjnymi, badaniami oraz projektami w zakresie komunikacji,
- wydatki związane z wdrażaniem przepisów dotyczących wspólnych działań szkoleniowych,
- wydatki związane z działaniami przygotowawczymi, monitorowaniem, kontrolą, audytem i oceną, które są niezbędne do zarządzania programem i osiągnięcia jego celów,
- wydatki na wszelkie inne działania, które są niezbędne do wspierania celów programu i dziedzin objętych programem.

KOMISJA  
TYTUŁ 14 — PODATKI I UNIA CELNA

## ROZDZIAŁ 14 02 — CŁA (ciągły)

### 14 02 01 (ciągły)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów przystępujących, krajów kandydujących, potencjalnych kandydatów korzystających ze strategii przedakcesyjnej oraz krajów partnerskich objętych europejską polityką sąsiedztwa, pod warunkiem że osiągnęły one odpowiedni poziom zbliżenia właściwego ustawodawstwa i metod administracyjnych do prawa i metod administracyjnych Unii, przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–f) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody wynikające z uczestnictwa państw trzecich innych niż kraje kandydujące i potencjalni kandydaci z Bałkanów Zachodnich w porozumieniach o współpracy celnej, zapisane w pozycji 6 0 3 2 zestawienia dochodów, będą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków w ramach niniejszego artykułu, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–f) rozporządzenia finansowego.

#### Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1294/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające program działania dla cel w Unii Europejskiej na okres 2014–2020 (Cła 2020) i uchylające decyzję nr 624/2007/EC (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 209), w szczególności jego art. 5.

### 14 02 02 **Członkostwo w organizacjach międzynarodowych działających w dziedzinie cel**

#### Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 115 000	1 115 000	1 096 552	985 479	1 071 531,67	1 071 531,67

#### Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wkładu Unii do Światowej Organizacji Celnej.

#### Podstawa prawna

Decyzja Rady 2007/668/WE z dnia 25 czerwca 2007 r. w sprawie tymczasowego wykonywania przez Wspólnotę Europejską praw i obowiązków identycznych z prawami i obowiązkami członka Światowej Organizacji Celnej (Dz.U. L 274 z 18.10.2007, s. 11).

### 14 02 51 **Zakończenie realizacji poprzednich programów w dziedzinie cel**

#### Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	8 500 000	p.m.	13 467 654	190 949,38	36 679 955,05

**ROZDZIAŁ 14 02 — CŁA** (*ciągłdalszy*)**14 02 51** (*ciągłdalszy*)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody wynikające z uczestnictwa państw trzecich innych niż kraje kandydujące i potencjalni kandydaci z Bałkanów Zachodnich w porozumieniach o współpracy celnej, zapisane w pozycji 6 0 3 2 zestawienia dochodów, będą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków w ramach niniejszego artykułu zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Decyzja Rady 1999/468/WE z dnia 28 czerwca 1999 r. ustanawiająca warunki wykonywania uprawnień wykonawczych przyznanych Komisji (Dz.U. L 184 z 17.7.1999, s. 23).

Decyzja Rady 2000/305/WE z dnia 30 marca 2000 r. w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów między Wspólnotą Europejską a Szwajcarią dotyczącego poszerzenia wspólnej sieci łączności/wspólnego systemu połączeń (CCN/CSI) w ramach Konwencji o wspólnej procedurze tranzytowej (Dz.U. L 102 z 27.4.2000, s. 50).

Decyzja Rady 2000/506/WE z dnia 31 lipca 2000 r. w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów między Wspólnotą Europejską a Norwegią dotyczącego rozszerzenia wspólnej sieci łączności/wspólnego systemu połączeń (CCN/CSI) w ramach Konwencji o wspólnej procedurze tranzytowej (Dz.U. L 204 z 11.8.2000, s. 35).

Decyzja nr 253/2003/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lutego 2003 r. przyjmująca program działań dla cel we Wspólnocie (Cła 2007) (Dz.U. L 36 z 12.2.2003, s. 1).

Decyzja nr 624/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 maja 2007 r. ustanawiająca program działań dla cel we Wspólnocie (Cła 2013) (Dz.U. L 154 z 14.6.2007, s. 25).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 70/2008/WE z dnia 15 stycznia 2008 r. w sprawie eliminowania papierowej formy dokumentów w sektorach cel i handlu (Dz.U. L 23 z 26.1.2008, s. 21).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 450/2008 z dnia 23 kwietnia 2008 r. ustanawiające Wspólnotowy kodeks celny (zmodernizowany kodeks celny) (Dz.U. L 145 z 4.6.2008, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 14 — PODATKI I UNIA CELNA

**ROZDZIAŁ 14 03 — PODATKI**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
14 03	PODATKI								
<b>14 03 01</b>	<b>Doskonalenie właściwego funkcjonowania systemów opodatkowania</b>								
		1,1	31 449 000	27 500 000	31 025 000	19 488 194	30 872 480,16	6 417 407,95	23,34
<b>14 03 02</b>	<b>Członkostwo w organizacjach międzynarodowych działających w dziedzinie opodatkowania</b>								
		4	p.m.	p.m.	121 800	109 462	121 800,—	0,—	
<b>14 03 51</b>	<b>Zakończenie realizacji poprzednich programów w dziedzinie opodatkowania</b>								
		1,1	p.m.	3 500 000	p.m.	5 486 822	0,—	19 566 045,08	559,03
<b>14 03 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
14 03 77 01	Projekt pilotażowy – System edukacji cyfrowej w dziedzinie podatków a płacenie podatków	1,1	500 000	250 000					
14 03 77 02	Projekt pilotażowy — Budowanie zdolności, programowy rozwój i komunikacja w kontekście zwalczania unikania opodatkowania, uchylania się od opodatkowania i oszustw podatkowych	1,1	500 000	250 000					
	Artykuł 14 03 77 – Razem		1 000 000	500 000					
	<b>Rozdział 14 03 – Ogółem</b>		<b>32 449 000</b>	<b>31 500 000</b>	<b>31 146 800</b>	<b>25 084 478</b>	<b>30 994 280,16</b>	<b>25 983 453,03</b>	<b>82,49</b>

**14 03 01** *Doskonalenie właściwego funkcjonowania systemów opodatkowania*

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
31 449 000	27 500 000	31 025 000	19 488 194	30 872 480,16	6 417 407,95

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wydatków poniesionych podczas realizacji programu „Fiscalis 2020”, w szczególności na sfinansowanie wspólnych działań, budowanie potencjału informatycznego i budowanie kompetencji ludzkich.

Obejmują one w szczególności:

- koszty nabycia, opracowania, utrzymania, działania i kontroli jakości unijnych komponentów europejskich systemów informacyjnych. Do unijnych komponentów europejskich systemów informacyjnych należą: 1) zasoby IT, takie jak sprzęt komputerowy, oprogramowanie i połączenia sieciowe systemów, w tym odpowiednia infrastruktura danych; 2) usługi informatyczne niezbędne w celu wspierania opracowywania, utrzymania, usprawniania i obsługi systemów; 3) oraz wszelkie inne elementy, które ze względu na efektywność, bezpieczeństwo i racjonalizację określone są przez Komisję jako wspólne dla krajów uczestniczących,

**ROZDZIAŁ 14 03 — PODATKI** (ciągłszy)**14 03 01** (ciągłszy)

- wydatki związane z konferencjami, warsztatami, grupami roboczymi, kontrolami wzajemnymi lub wielostronnymi, wizytami roboczymi, grupami eksperckimi, zwiększaniem zdolności administracji publicznej i działaniami administracyjnymi, badaniami oraz projektami w zakresie komunikacji,
- wydatki związane z wdrażaniem przepisów dotyczących wspólnych działań szkoleniowych,
- wydatki związane z działaniami przygotowawczymi, monitorowaniem, kontrolą, audytem i oceną, które są niezbędne do zarządzania programem i osiągnięcia jego celów,
- wydatki na wszelkie inne działania, które są niezbędne do wspierania celów i priorytetów programu.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów przystępujących, krajów kandydujących, potencjalnych kandydatów korzystających ze strategii przedakcesyjnej oraz krajów partnerskich objętych europejską polityką sąsiedztwa, pod warunkiem że osiągnęły one odpowiedni poziom zbliżenia właściwego ustawodawstwa i metod administracyjnych do prawa i metod administracyjnych Unii, przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody wynikające z uczestnictwa państw trzecich innych niż kraje kandydujące i potencjalni kandydaci z Bałkanów Zachodnich w porozumieniach o współpracy celnej, zapisane w pozycji 6 0 3 2 zestawienia dochodów, będą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków w ramach niniejszego artykułu zgodnie z art. 21 ust. 1 rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1286/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające program działań na rzecz poprawy systemów podatkowych w Unii Europejskiej na okres 2014–2020 (Fiscalis 2020) i uchylające decyzję nr 1482/2007/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 25), w szczególności jego art. 5.

**14 03 02** **Członkostwo w organizacjach międzynarodowych działających w dziedzinie opodatkowania***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	121 800	109 462	121 800,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wkładu Unii do międzynarodowego dialogu na temat podatków (ITD).

*Akty referencyjne*

Decyzja Komisji z dnia 4 czerwca 2008 r. w sprawie uczestnictwa Wspólnoty w międzynarodowym dialogu w sprawie podatków.

KOMISJA  
TYTUŁ 14 — PODATKI I UNIA CELNA

**ROZDZIAŁ 14 03 — PODATKI** (ciągły)

**14 03 51 Zakończenie realizacji poprzednich programów w dziedzinie opodatkowania**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	3 500 000	p.m.	5 486 822	0,—	19 566 045,08

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody wynikające z uczestnictwa państw trzecich innych niż kraje kandydujące i potencjalni kandydaci z Bałkanów Zachodnich w porozumieniach o współpracy celnej, zapisane w pozycji 6 0 3 2 zestawienia dochodów, będą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków w ramach niniejszego artykułu zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Decyzja nr 1152/2003/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 16 czerwca 2003 r. w sprawie komputeryzacji przepływu wyrobów objętych podatkiem akcyzowym i nadzoru nad nimi (Dz.U. L 162 z 1.7.2003, s. 5).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1798/2003 z dnia 7 października 2003 r. w sprawie współpracy administracyjnej w dziedzinie podatku od wartości dodanej i uchylające rozporządzenie (EWG) nr 218/92 (Dz.U. L 264 z 15.10.2003, s. 1).

Decyzja nr 1482/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 grudnia 2007 r. ustanawiająca wspólnotowy program poprawy skuteczności systemów podatkowych na rynku wewnętrznym (program Fiscalis 2013) (Dz.U. L 330 z 15.12.2007, s. 1).

## ROZDZIAŁ 14 03 — PODATKI (ciągłdalszy)

14 03 77 **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

14 03 77 01 Projekt pilotażowy – System edukacji cyfrowej w dziedzinie podatków a płacenie podatków

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

*Uwagi*

W ramach projektu pilotażowego zostanie utworzona europejska sieć krajowych i lokalnych promotorów w dziedzinie cyfrowej edukacji podatkowej i płacenia podatków. Poprzez wymianę najlepszych praktyk i modeli kampanii grupa ekspertów opracuje europejską kampanię w internecie i mediach społecznościowych, której celem będzie zwiększenie poziomu ścigalności podatków. W ramach projektu zostanie stworzona przyjazna dla użytkownika i atrakcyjna dla młodzieży cyfrowa platforma internetowa z aplikacją offline oraz oprogramowaniem edukacyjnym dla użytkowników indywidualnych i szkół.

Celem projektu jest poprawa edukacji podatkowej obywateli europejskich, zwłaszcza młodych ludzi, a także ograniczenie uchylania się od opodatkowania i oszustw w całej Europie. Zostanie również dokonana ocena wpływu edukacji cyfrowej w dziedzinie podatków i mediów społecznościowych na płacenie podatków.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

14 03 77 02 Projekt pilotażowy — Budowanie zdolności, programowy rozwój i komunikacja w kontekście zwalczania unikania opodatkowania, uchylania się od opodatkowania i oszustw podatkowych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

*Uwagi*

Niniejszy projekt pilotażowy pomoże we wzmocnieniu szerokiej gamy organizacji społeczeństwa obywatelskiego, w tym pewnych nowych podmiotów, które nie są aktywnie zaangażowane w zwalczanie unikania opodatkowania i uchylania się od opodatkowania, tak aby nabyły one wiedzę fachową i zdolności w związku z europejskimi przepisami podatkowymi, a także aby zwiększyć świadomość oraz w dalszym stopniu rozwinąć narzędzia i instrumenty służące zwalczaniu unikania opodatkowania, uchylania się od opodatkowania i oszustw podatkowych.

W świetle wyzwań powstałych w związku z aferami LuxLeaks i SwissLeaks oczywiste jest, że należy wzmocnić zdolności na szczeblu Unii wielu różnorodnych organizacji (np. konsumenckich, pozarządowych, związków zawodowych, środowisk akademickich itp.) w tej dziedzinie. Budowanie większych zdolności w zakresie badań naukowych, szkolenia i podnoszenie świadomości, budowanie sojuszy (w tym z dziennikarzami) i większe zaangażowanie ekspertów z organizacji społeczeństwa obywatelskiego w projektowanie i realizację działań służących zwalczaniu unikania opodatkowania, uchylania się od opodatkowania i oszustw podatkowych, a także wspieranie tych działań stworzy synergię z obecnie podejmowanymi przez Unię wysiłkami mającymi na celu położenie kresu nieuczciwym praktykom, takim jak agresywne planowanie podatkowe ze strony przedsiębiorstw wielonarodowych lub unikanie opodatkowania przez bogate osoby.

KOMISJA  
TYTUŁ 14 — PODATKI I UNIA CELNA

**ROZDZIAŁ 14 03 — PODATKI** (ciągłdalszy)

**14 03 77** (ciągłdalszy)

14 03 77 02 (ciągłdalszy)

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 14 04 — STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
14 04	STRATEGIA I KOOR- DYNACJA POLITYKI								
<b>14 04 01</b>	<b>Wdrażanie i rozwój rynku wewnętrznego</b>	1,1	3 200 000	3 200 000	3 100 000	2 697 521	2 999 999,25	2 689 985,05	84,06
	<b>Rozdział 14 04 – Ogółem</b>		<b>3 200 000</b>	<b>3 200 000</b>	<b>3 100 000</b>	<b>2 697 521</b>	<b>2 999 999,25</b>	<b>2 689 985,05</b>	<b>84,06</b>

**14 04 01 Wdrażanie i rozwój rynku wewnętrznego**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
3 200 000	3 200 000	3 100 000	2 697 521	2 999 999,25	2 689 985,05

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszym artykułem, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wydatków w związku z działaniami pomagającymi w zakończeniu procesu tworzenia rynku wewnętrznego, w jego funkcjonowaniu i rozwoju.

Wspierają one unijną politykę celną i politykę podatkową i obejmują działania, które nie mogą być finansowane z programów „Cła 2020” i „Fiscalis 2020”.

W dziedzinie podatków i ceł środki te przeznaczone są przede wszystkim na sfinansowanie:

— kosztów konsultacji, badań, analiz i ocen wpływu,



**ROZDZIAŁ 14 04 — STRATEGIA I KOORDYNACJA POLITYKI** *(ciągłdalszy)***14 04 01** *(ciągłdalszy)*

- działań w zakresie klasyfikacji celnej i nabywania danych,
- inwestycji w oprogramowanie,
- produkcji i opracowywania materiałów promocyjnych oraz materiałów popularyzacyjnych i szkoleniowych.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 15

**EDUKACJA I KULTURA**

**TYTUŁ 15**  
**EDUKACJA I KULTURA**

**Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
15 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EDUKACJA I KULTURA”	116 708 999	116 708 999	118 332 255	118 332 255	121 546 664,59	121 546 664,59
15 02	ERASMUS+	1 701 213 173	1 770 438 678	1 571 334 000	1 352 130 023	1 789 991 909,89	1 476 601 114,86
15 03	HORYZONT 2020	993 834 081	1 064 324 156	991 450 783	993 045 813	1 090 726 663,55	852 130 217,62
15 04	KREATYWNA EUROPA	77 506 000	79 280 220	64 059 000	59 851 576	66 084 459,53	62 146 941,94
	<b>Tytuł 15 – Ogółem</b>	<b>2 889 262 253</b>	<b>3 030 752 053</b>	<b>2 745 176 038</b>	<b>2 523 359 667</b>	<b>3 068 349 697,56</b>	<b>2 512 424 939,01</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

## TYTUŁ 15

### EDUKACJA I KULTURA

#### ROZDZIAŁ 15 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EDUKACJA I KULTURA”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
15 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EDUKACJA I KULTURA”					
<b>15 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Edukacja i kultura”</b>	5,2	45 708 312	45 046 795	46 389 438,68	101,49
<b>15 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspie- rające obszar polityki „Edukacja i kultura”</b>					
15 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	3 298 903	3 743 403	3 239 199,66	98,19
15 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	2 337 864	3 593 687	4 499 755,12	192,47
	Artykuł 15 01 02 – Razem		5 636 767	7 337 090	7 738 954,78	137,29
<b>15 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Edukacja i kultura”</b>	5,2	2 917 154	2 859 843	3 352 338,98	114,92
<b>15 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Edukacja i kultura”</b>					
15 01 04 01	Wydatki pomocnicze na Erasmus+	1,1	10 444 400	11 000 000	11 600 887,85	111,07
15 01 04 02	Wydatki pomocnicze na program „Kreatywna Europa” — Podprogram „Kultura”	3	831 020	806 970	838 502,37	100,90
	Artykuł 15 01 04 – Razem		11 275 420	11 806 970	12 439 390,22	110,32
<b>15 01 05</b>	<b>Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Edukacja i kultura”</b>					
15 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	2 048 214	2 093 307	1 896 047,99	92,57

## ROZDZIAŁ 15 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EDUKACJA I KULTURA” (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>15 01 05</b>	(ciągłdalszy)					
15 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	659 782	653 250	751 473,57	113,90
15 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	1 139 250	1 085 000	1 172 702,42	102,94
	Artykuł 15 01 05 – Razem		3 847 246	3 831 557	3 820 223,98	99,30
<b>15 01 06</b>	<b>Agencje wykonawcze</b>					
15 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z programu Erasmus+	1,1	26 112 100	26 312 000	25 332 870,—	97,02
15 01 06 02	Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z programu „Kreatywna Europa”	3	12 199 000	12 164 000	12 491 000,—	102,39
	Artykuł 15 01 06 – Razem		38 311 100	38 476 000	37 823 870,—	98,73
<b>15 01 60</b>	<b>Biblioteka i zasoby elektroniczne</b>	5,2	2 534 000	2 534 000	2 586 886,56	102,09
<b>15 01 61</b>	<b>Koszty organizacji staży dla absolwentów w instytucji</b>	5,2	6 479 000	6 440 000	7 395 561,39	114,15
	<b>Rozdział 15 01 – Ogółem</b>		<b>116 708 999</b>	<b>118 332 255</b>	<b>121 546 664,59</b>	<b>104,15</b>

**15 01 01** Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Edukacja i kultura”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
45 708 312	45 046 795	46 389 438,68

**15 01 02** Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Edukacja i kultura”

## 15 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 298 903	3 743 403	3 239 199,66

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EDUKACJA I KULTURA”** (ciągłdalszy)

**15 01 02** (ciągłdalszy)

15 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 337 864	3 593 687	4 499 755,12

**15 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Edukacja i kultura”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 917 154	2 859 843	3 352 338,98

**15 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Edukacja i kultura”**

15 01 04 01 Wydatki pomocnicze na Erasmus+

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
10 444 400	11 000 000	11 600 887,85

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z pracami w zakresie przygotowania, monitorowania, kontroli, audytu i oceny, które są niezbędne do zarządzania programem i osiągnięcia jego celów; są to w szczególności wydatki poniesione na badania, spotkania ekspertów, działania informacyjne i komunikacyjne, obejmujące między innymi komunikację instytucjonalną priorytetów politycznych Unii w zakresie, w jakim są one związane z celami ogólnymi rozporządzenia, wydatki związane z sieciami informatycznymi skoncentrowanymi na wymianie i przetwarzaniu informacji, wraz z wszelkimi innymi wydatkami na pomoc techniczną i administracyjną poniesionymi przez Komisję w związku z zarządzaniem programem.

Do środków zapisanych w tej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

**ROZDZIAŁ 15 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EDUKACJA I KULTURA”** (ciągły)**15 01 04** (ciągły)

15 01 04 01 (ciągły)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów objętych europejską polityką sąsiedztwa, zgodnie z procedurami uzgodnionymi z tymi krajami w następstwie umów ramowych dotyczących ich uczestnictwa w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładu Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonego na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 15 02.

15 01 04 02 Wydatki pomocnicze na program „Kreatywna Europa” — Podprogram „Kultura”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
831 020	806 970	838 502,37

*Uwagi**Dawna pozycja 15 01 04 02 (częściowo)*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z pracami w zakresie przygotowania, monitorowania, kontroli, audytu i oceny, które są niezbędne do zarządzania programem „Kreatywna Europa” i osiągnięcia jego celów; są to w szczególności wydatki poniesione z tytułu badań, spotkań ekspertów, działań informacyjnych i komunikacyjnych obejmujących między innymi komunikację instytucjonalną dotyczącą priorytetów politycznych Unii, w zakresie, w jakim są one związane z ogólnymi celami tej pozycji, oraz wydatki związane z sieciami informatycznymi służącymi wymianie i przetwarzaniu informacji, wraz z wszelkimi innymi wydatkami na pomoc techniczną i administracyjną poniesionymi przez Komisję w związku z zarządzaniem programem.

Do środków zapisanych w tej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EDUKACJA I KULTURA”** (ciągłdalszy)

**15 01 04** (ciągłdalszy)

15 01 04 02 (ciągłdalszy)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów objętych europejską polityką sąsiedztwa, zgodnie z procedurami uzgodnionymi z tymi krajami w następstwie umów ramowych dotyczących ich uczestnictwa w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładu Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonego na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 15 04.

**15 01 05** **Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Edukacja i kultura”**

15 01 05 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 048 214	2 093 307	1 896 047,99

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony, wdrażającymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” i zajmującymi stanowiska przewidziane w zatwierdzonym planie zatrudnienia, którzy są zaangażowani w działania pośrednie w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony oddelegowanymi do delegatur Unii.

Do środków zapisanych w tej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.



**ROZDZIAŁ 15 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EDUKACJA I KULTURA”** (ciągłysz)**15 01 05** (ciągłysz)

15 01 05 01 (ciągłysz)

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 15 03.

15 01 05 02 Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
659 782	653 250	751 473,57

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel zewnętrzny wdrażający programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym personel zewnętrzny oddelegowany do delegatur Unii.

Do środków zapisanych w tej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 15 03.

15 01 05 03 Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 139 250	1 085 000	1 172 702,42

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków administracyjnych na całe zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym innych wydatków administracyjnych poniesionych przez personel oddelegowany do delegatur Unii.

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EDUKACJA I KULTURA”** (ciągły)

**15 01 05** (ciągły)

15 01 05 03 (ciągły)

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na pomoc techniczną i administracyjną związaną z określeniem, przygotowaniem, monitorowaniem, kontrolą i nadzorowaniem programu lub projektów oraz zarządzaniem nimi, w tym na konferencje, warsztaty, seminaria, opracowanie i utrzymanie systemów informatycznych, wyjazdy służbowe, szkolenia i na pokrycie wydatków reprezentacyjnych.

Do środków zapisanych w tej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 15 03.

**15 01 06** **Agencje wykonawcze**

15 01 06 01 Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z programu Erasmus+

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
26 112 100	26 312 000	25 332 870,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów operacyjnych Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego ponoszonych w związku z udziałem Agencji w zarządzaniu programem Erasmus+ w ramach działu 1a, a także na pokrycie kosztów Agencji wynikających z zarządzania zakończeniem programów współpracy w zakresie szkolnictwa wyższego oraz kształcenia i szkolenia zawodowego oraz programu „Młodzież w działaniu” przewidzianego w wieloletnich ramach finansowych na lata 2007–2013.

Do środków zapisanych w tej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

**ROZDZIAŁ 15 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EDUKACJA I KULTURA”** (ciągły)**15 01 06** (ciągły)

15 01 06 01 (ciągły)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów objętych europejską polityką sąsiedztwa, zgodnie z procedurami uzgodnionymi z tymi krajami w następstwie umów ramowych dotyczących ich uczestnictwa w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładu Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonego na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Plan zatrudnienia Agencji określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Decyzja Rady 2006/910/WE z dnia 4 grudnia 2006 r. dotycząca zawarcia Umowy między Wspólnotą Europejską a Stanami Zjednoczonymi Ameryki odnawiającej program współpracy w zakresie szkolnictwa wyższego oraz kształcenia i szkolenia zawodowego (Dz.U. L 346 z 9.12.2006, s. 33).

Decyzja Rady 2006/964/WE z dnia 18 grudnia 2006 r. w sprawie zawarcia Umowy między Wspólnotą Europejską a rządem Kanady ustanawiającej ramy współpracy w dziedzinie szkolnictwa wyższego i szkolenia oraz młodzieży (Dz.U. L 397 z 30.12.2006, s. 14).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1288/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Erasmus+”: unijny program na rzecz kształcenia, szkolenia, młodzieży i sportu oraz uchylające decyzje nr 1719/2006/WE, 1720/2006/WE i 1298/2008/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 50).

*Akty referencyjne*

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/776/UE z dnia 18 grudnia 2013 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego i uchylająca decyzję 2009/336/WE (Dz.U. L 343 z 19.12.2013, s. 46).

Decyzja Komisji C(2013) 9189 z dnia 18 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze edukacji, sektora audiowizualnego i kultury, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii oraz środków przydzielonych w ramach EFR.

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EDUKACJA I KULTURA”** (ciągły)

**15 01 06** (ciągły)

15 01 06 02 Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z programu „Kreatywna Europa”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
12 199 000	12 164 000	12 491 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów operacyjnych Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego ponoszonych w związku z udziałem agencji w zarządzaniu programem „Kreatywna Europa” w ramach działu 3b, a także na pokrycie kosztów operacyjnych wynikających z zarządzania w ramach wieloletnich ram finansowych na lata 2007–2013.

Do środków zapisanych w tej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów objętych europejską polityką sąsiedztwa, zgodnie z procedurami uzgodnionymi z tymi krajami w następstwie umów ramowych dotyczących ich uczestnictwa w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładu Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonego na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Plan zatrudnienia Agencji określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1295/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające program „Kreatywna Europa” (2014–2020) i uchylające decyzje nr 1718/2006/WE, nr 1855/2006/WE i nr 1041/2009/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 221).

**ROZDZIAŁ 15 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EDUKACJA I KULTURA”** (ciągłdalszy)**15 01 06** (ciągłdalszy)

15 01 06 02 (ciągłdalszy)

*Akty referencyjne*

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/776/UE z dnia 18 grudnia 2013 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego i uchylająca decyzję 2009/336/WE (Dz.U. L 343 z 19.12.2013, s. 46).

Decyzja Komisji C(2013) 9189 z dnia 18 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze edukacji, sektora audiowizualnego i kultury, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii oraz środków przydzielonych w ramach EFR.

**15 01 60 Biblioteka i zasoby elektroniczne***Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 534 000	2 534 000	2 586 886,56

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na zakup książek, książek elektronicznych i innych publikacji, aktualizację istniejących zbiorów,
- kosztów opraw i innych wydatków koniecznych do konserwacji książek i publikacji,
- wydatków na prenumeratę gazet, czasopism specjalistycznych, baz dokumentacyjnych,
- wydatków na prenumeratę baz katalogowych, oraz
- wydatków na inne specjalistyczne publikacje drukowane i internetowe.

Nie obejmują wydatków poniesionych przez:

- ośrodki Wspólnego Centrum Badawczego, dla których wydatki zapisano w artykule 01 05 odpowiednich tytułów,

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EDUKACJA I KULTURA”** (ciągły)

**15 01 60** (ciągły)

- przedstawicielstwa Komisji w Unii, których wydatki ujęto w pozycji 16 01 03 03,
- podobnych kosztów poniesionych poza Unią zapisanych w pozycji 01 03 02 odpowiednich tytułów.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 53 000 EUR.

**15 01 61 Koszty organizacji staży dla absolwentów w instytucji**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 479 000	6 440 000	7 395 561,39

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów staży administracyjnych dla absolwentów uniwersytetów. Staże te mają na celu przekazanie ogólnej wiedzy na temat celów i problemów Unii, zapoznanie z funkcjonowaniem instytucji i umożliwienie uzupełnienia zdobytej wiedzy doświadczeniem zawodowym w służbach Komisji.

Środki te przeznaczone są na stypendia i inne wydatki z nimi związane (dodatki dla osób niepełnosprawnych, ubezpieczenia zdrowotne i wypadkowe, dodatki do kosztów podróży związanych ze stażem na początku i na końcu okresu stażu, koszty imprez organizowanych w ramach programu stażowego, takich jak zwiedzanie, koszty przyjęć).

Wybór stażystów odbywa się na podstawie obiektywnych i przejrzystych kryteriów.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 2 do 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 1 277 433 EUR.

## ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
15 02	ERASMUS+								
<b>15 02 01</b>	<b>Promowanie najwyższej jakości i współpracy w dziedzinie kształcenia, szkolenia i młodzieży w Europie, ich adekwatności z punktu widzenia rynku pracy oraz udziału młodych ludzi w europejskim życiu demokratycznym</b>								
15 02 01 01	Promowanie doskonałości i współpracy w europejskim obszarze kształcenia i szkolenia oraz ich znaczenia dla rynku pracy	1,1	1 457 638 273	1 503 812 182	1 348 476 000	1 100 675 667	1 527 225 887,80	1 049 895 578,87	69,82
15 02 01 02	Promowanie doskonałości i współpracy w europejskim obszarze dotyczącym młodzieży oraz udziału młodzieży w europejskim życiu demokratycznym	1,1	172 700 000	171 249 596	165 245 000	128 252 717	199 563 927,60	139 880 180,48	81,68
	Artykuł 15 02 01 – Razem		1 630 338 273	1 675 061 778	1 513 721 000	1 228 928 384	1 726 789 815,40	1 189 775 759,35	71,03
<b>15 02 02</b>	<b>Wspieranie udoskonalania nauczania i badań dotyczących integracji europejskiej poprzez realizację na całym świecie działań „Jean Monnet”</b>								
15 02 02		1,1	37 074 900	33 676 900	36 174 000	29 034 105	38 789 324,29	31 301 633,68	92,95
<b>15 02 03</b>	<b>Rozwijanie europejskiego wymiaru sportu</b>								
15 02 03		1,1	30 000 000	28 000 000	20 939 000	11 611 197	22 434 981,14	5 118 869,58	18,28
<b>15 02 51</b>	<b>Zakończenie działań w obszarze uczenia się przez całe życie, w tym wielojęzyczności</b>								
15 02 51		1,1	—	31 300 000	—	78 988 099	977 789,06	212 680 242,65	679,49
<b>15 02 53</b>	<b>Zakończenie działań w obszarze młodzieży i sportu</b>								
15 02 53		1,1	—	500 000	—	1 061 755	0,—	34 400 801,28	6 880,16
<b>15 02 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
15 02 77 05	Działanie przygotowawcze dotyczące pokrycia kosztów studiów osób specjalizujących się w europejskiej polityce sąsiedztwa (EPS) oraz związanej z nią działalności akademickiej i innych modułów edukacyjnych, w tym funkcjonowania katedry EPS w Kolegium Europejskim (ośrodek w Natolinie)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	697 907	0,—	437 116,68	
15 02 77 06	Działanie przygotowawcze — Amicus — Stowarzyszenie państw członkowskich wprowadzających powszechną służbę na rzecz Wspólnoty	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągłysz)**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>15 02 77</b>	<i>(ciągłysz)</i>								
15 02 77 07	Działanie przygotowawcze w dziedzinie sportu	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	39 681,06	
15 02 77 08	Działanie przygotowawcze — Europejskie partnerstwa na rzecz sportu	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	1 308 576	0,—	2 847 010,58	
15 02 77 09	Działanie przygotowawcze — Platforma internetowa dla polityki sąsiedztwa	1,1	p.m.	p.m.	500 000	500 000	1 000 000,—	0,—	
15 02 77 10	Projekt pilotażowy — Propagowanie prozdrowotnej aktywności fizycznej w całej Europie	1,1	600 000	300 000					
15 02 77 11	Projekt pilotażowy — Poprawa efektów uczenia się dzięki wspieraniu początkujących nauczycieli poprzez e-learning, coaching i mentoring	1,1	500 000	250 000					
15 02 77 12	Projekt pilotażowy — Europejski program ramowy na rzecz mobilności praktykantów: rozwijanie obywatelstwa europejskiego i umiejętności dzięki integracji młodzieży na rynku pracy	1,1	2 000 000	1 000 000					
15 02 77 13	Projekt pilotażowy — Mobilność młodzieży kształcącej się zawodowo — Lepsza mobilność młodzieży	1,1	100 000	50 000					
15 02 77 14	Działanie przygotowawcze — Program wymiany dzieci i młodzieży UE–Rosja	1,1	300 000	150 000					
15 02 77 15	Działanie przygotowawcze — Program wymiany dzieci i młodzieży UE–Ukraina	1,1	300 000	150 000					
	Artykuł 15 02 77 – Razem		3 800 000	1 900 000	500 000	2 506 483	1 000 000,—	3 323 808,32	174,94
	<b>Rozdział 15 02 – Ogółem</b>		<b>1 701 213 173</b>	<b>1 770 438 678</b>	<b>1 571 334 000</b>	<b>1 352 130 023</b>	<b>1 789 991 909,89</b>	<b>1 476 601 114,86</b>	<b>83,40</b>

**15 02 01** *Promowanie najwyższej jakości i współpracy w dziedzinie kształcenia, szkolenia i młodzieży w Europie, ich adekwatności z punktu widzenia rynku pracy oraz udziału młodych ludzi w europejskim życiu demokratycznym*

15 02 01 01 Promowanie doskonałości i współpracy w europejskim obszarze kształcenia i szkolenia oraz ich znaczenia dla rynku pracy

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 457 638 273	1 503 812 182	1 348 476 000	1 100 675 667	1 527 225 887,80	1 049 895 578,87



**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągłalszy)****15 02 01** (ciągłalszy)

15 02 01 01 (ciągłalszy)

*Uwagi*

Zgodnie z celem ogólnym, w szczególności z celami strategicznych ram europejskiej współpracy w dziedzinie kształcenia i szkolenia ET 2020, oraz w ramach wspierania zrównoważonego rozwoju państw trzecich w dziedzinie szkolnictwa wyższego środki te mają służyć realizacji następujących celów szczegółowych w dziedzinie kształcenia i szkolenia:

- podnoszenie poziomu kluczowych kompetencji i umiejętności, w szczególności w zakresie ich przydatności dla rynku pracy i wkładu w spójność społeczeństwa, zwłaszcza dzięki zwiększonym możliwościom dotyczącym mobilności edukacyjnej oraz dzięki zacieśnionej współpracy między środowiskiem kształcenia i szkolenia a środowiskiem pracy, a także zwalczanie stereotypów płciowych i upowszechnianie wiedzy o równouprawnieniu i równych szansach,
- wspieranie poprawy jakości, doskonałości innowacyjnej i umiędzynarodowienia w dziedzinie edukacji i szkolenia, w szczególności dzięki zacieśnionej współpracy ponadnarodowej między organizatorami kształcenia i szkolenia a innymi zainteresowanymi stronami,
- wspieranie tworzenia europejskiego obszaru uczenia się przez całe życie i upowszechnianie wiedzy o nim, dopełnienie reform politycznych na szczeblu krajowym oraz wspieranie modernizacji systemów kształcenia i szkolenia, w szczególności dzięki zacieśnionej współpracy politycznej, lepszemu zastosowaniu unijnych narzędzi przejrzystości i uznawania oraz dzięki rozpowszechnianiu dobrych praktyk,
- poszerzanie międzynarodowego wymiaru kształcenia i szkolenia, w szczególności poprzez współpracę instytucji Unii i instytucji państw trzecich w dziedzinie kształcenia i szkolenia zawodowego oraz w szkolnictwie wyższym, dzięki zwiększeniu atrakcyjności europejskich instytucji szkolnictwa wyższego oraz wspieraniu działań zewnętrznych Unii, w tym jej celów rozwoju, poprzez promowanie mobilności i współpracy między instytucjami szkolnictwa wyższego Unii i państw trzecich oraz poprzez ukierunkowane budowanie potencjału w państwach trzecich,
- poprawa nauczania i uczenia się języków oraz promowanie znacznej różnorodności językowej w Unii i świadomości międzykulturowej, w tym języków mniejszości i zagrożonych,
- wspieranie bezpłatnej edukacji publicznej na wysokim poziomie, aby nie dopuścić do odmówienia z powodów ekonomicznych żadnemu uczniowi dostępu do edukacji dowolnego szczebla lub zmuszania uczniów do przerywania nauki z powodów ekonomicznych, ze szczególnym uwzględnieniem wczesnych lat kształcenia, by zapobiec wczesnemu kończeniu nauki i zapewnić pełną integrację dzieci wywodzących się z warstw społecznych w najbardziej niekorzystnej sytuacji.

Do środków zapisanych w tej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągły)**

**15 02 01 (ciągły)**

**15 02 01 01 (ciągły)**

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów objętych europejską polityką sąsiedztwa, zgodnie z procedurami uzgodnionymi z tymi krajami w następstwie umów ramowych dotyczących ich uczestnictwa w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody z wkładów Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1288/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Erasmus+”: unijny program na rzecz kształcenia, szkolenia, młodzieży i sportu oraz uchylające decyzje nr 1719/2006/WE, 1720/2006/WE i 1298/2008/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 50).

**15 02 01 02 Promowanie doskonałości i współpracy w europejskim obszarze dotyczącym młodzieży oraz udziału młodzieży w europejskim życiu demokratycznym**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
172 700 000	171 249 596	165 245 000	128 252 717	199 563 927,60	139 880 180,48

*Uwagi*

Zgodnie z ogólnym celem środki te przeznaczone są na realizację następujących konkretnych celów w dziedzinie kształcenia, szkolenia i młodzieży:

- podniesienie poziomu kluczowych kompetencji i umiejętności osób młodych, w szczególności tych o bardziej ograniczonych możliwościach, a także wspieranie udziału w życiu demokratycznym Europy i rynku pracy, aktywnego obywatelstwa, dialogu międzykulturowego, włączenia społecznego i solidarności, zwłaszcza dzięki zwiększonym możliwościom w zakresie mobilności edukacyjnej osób młodych, osób aktywnie uczestniczących w pracy z młodzieżą lub w organizacjach młodzieżowych i liderów młodzieży, oraz przez silniejsze związki między młodzieżą a rynkiem pracy,

**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągłdalszy)****15 02 01** (ciągłdalszy)

## 15 02 01 02 (ciągłdalszy)

- sprzyjanie podnoszeniu jakości pracy na rzecz młodzieży, zwłaszcza poprzez ściślejszą współpracę między organizacjami działającymi na rzecz młodzieży lub innymi zainteresowanymi stronami,
- zakończenie reform politycznych na szczeblu lokalnym, regionalnym i krajowym oraz wspieranie rozwoju polityki wobec młodzieży opartej na wiedzy i dowodach, a także uznawanie uczenia się pozaformalnego i nieformalnego, zwłaszcza poprzez zwiększoną współpracę polityczną, skuteczniejsze wykorzystywanie unijnych narzędzi przejrzystości i uznawania oraz upowszechnianie dobrych praktyk,
- poszerzanie międzynarodowego wymiaru działań na rzecz młodzieży oraz zwiększenie roli osób i organizacji pracujących z młodzieżą jako struktur wsparcia dla młodych osób w ramach uzupełnienia unijnych działań zewnętrznych, zwłaszcza poprzez promowanie mobilności i współpracy między zainteresowanymi stronami z Unii i państw trzecich oraz organizacjami międzynarodowymi oraz poprzez ukierunkowane budowanie potencjału w państwach trzecich.

Do środków zapisanych w tej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów objętych europejską polityką sąsiedztwa, zgodnie z procedurami uzgodnionymi z tymi krajami w następstwie umów ramowych dotyczących ich uczestnictwa w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody z wkładów Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1288/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Erasmus+”: unijny program na rzecz kształcenia, szkolenia, młodzieży i sportu oraz uchylające decyzje nr 1719/2006/WE, 1720/2006/WE i 1298/2008/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 50).

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągły)**

**15 02 02 Wsparanie udoskonalania nauczania i badań dotyczących integracji europejskiej poprzez realizację na całym świecie działań „Jean Monnet”**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
37 074 900	33 676 900	36 174 000	29 034 105	38 789 324,29	31 301 633,68

*Uwagi*

Zgodnie z ogólnym celem środki te przeznaczone są na osiągnięcie następujących konkretnych celów działań w ramach programu „Jean Monnet”:

- promowanie nauczania i badań w dziedzinie integracji europejskiej na całym świecie wśród specjalistów akademickich, osób uczących się i obywateli, w szczególności poprzez tworzenie katedr Jean Monnet i inne działania akademickie, jak również poprzez wspieranie innych działań w zakresie budowania wiedzy w instytucjach szkolnictwa wyższego,
- wspieranie działalności instytucji akademickich lub stowarzyszeń aktywnych w obszarze badań z dziedziny integracji europejskiej oraz wspieranie znaku jakości „Jean Monnet”,
- wspieranie działalności instytucji akademickich lub stowarzyszeń aktywnych w obszarze badań z dziedziny integracji europejskiej,
- wspieranie europejskich instytucji akademickich dążących do celu leżącego w interesie Europy,
- promowanie debaty politycznej i wymiany poglądów na temat priorytetów polityki Unii między światem akademickim a osobami odpowiedzialnymi za wyznaczanie kierunków polityki.

Do środków zapisanych w tym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów objętych europejską polityką sąsiedztwa, zgodnie z procedurami uzgodnionymi z tymi krajami w następstwie umów ramowych dotyczących ich uczestnictwa w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągłdalszy)****15 02 02** (ciągłdalszy)

Wszelkie dochody z wkładów Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1288/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Erasmus+”: unijny program na rzecz kształcenia, szkolenia, młodzieży i sportu oraz uchylające decyzje nr 1719/2006/WE, 1720/2006/WE i 1298/2008/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 50).

**15 02 03** **Rozwijanie europejskiego wymiaru sportu***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
30 000 000	28 000 000	20 939 000	11 611 197	22 434 981,14	5 118 869,58

*Uwagi*

Zgodnie z ogólnym celem środki te przeznaczone są na wspieranie realizacji polityk Unii w obszarach, które odnoszą się do konkretnych celów (art. 11) oraz działań (art. 12) w ramach tego rozdziału.

W ramach komponentu dotyczącego sportu w programie „Erasmus+” wyznaczono następujące konkretne cele:

- eliminowanie ponadnarodowych zagrożeń dla sportu, takich jak doping, ustawianie wyników zawodów sportowych, przemoc, rasizm i nietolerancja,
- wspieranie dobrego zarządzania w sporcie i dwutorowych karier sportowców,
- promowanie wolontariatu sportowego, włączenia społecznego, równości szans i prozdrowotnej aktywności fizycznej dzięki zwiększonemu udziałowi w sporcie.

Do środków zapisanych w tym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągły)**

**15 02 03 (ciągły)**

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów objętych europejską polityką sąsiedztwa, zgodnie z procedurami uzgodnionymi z tymi krajami w następstwie umów ramowych dotyczących ich uczestnictwa w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładu Konfederacji Szwajcarskiej na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z przepisami art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Europejski Tydzień MOVE jest ogólnoeuropejskim głównym wydarzeniem propagującym sport masowy i aktywność fizyczną oraz ich pozytywny wpływ na europejskich obywateli i europejskie społeczeństwa. Jest to otwarta platforma europejska, koordynowana przez Międzynarodowe stowarzyszenie na rzecz sportu i kultury.

Zgodnie z założeniami, które zakładają zaangażowanie 100 mln Europejczyków w czynne uprawianie sportu i aktywności fizycznej do 2020 r., Europejski Tydzień MOVE 2015 był inicjatywą oddolną, w ramach której społeczności lokalne, kluby sportowe, zakłady pracy i miasta angażowały się w szeroko zakrojone obchody sportu i aktywności fizycznej. Był on integralną częścią europejskiej kampanii NowWeMove, stanowił zatem trwały wkład w rozwój aktywności fizycznej i poprawę stanu zdrowia Europejczyków.

W ramach Tygodnia MOVE 2016 odbędzie się co najmniej 1 500 imprez we wszystkich 28 państwach członkowskich oraz w co najmniej 250 miastach, uruchomione zostaną nowe inicjatywy w dziedzinie sportu i aktywności fizycznej oraz zaprezentowane liczne pomysły prowadzone działania.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1288/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Erasmus+”: unijny program na rzecz kształcenia, szkolenia, młodzieży i sportu oraz uchylające decyzje nr 1719/2006/WE, 1720/2006/WE i 1298/2008/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 50).

**15 02 51 Zakończenie działań w obszarze uczenia się przez całe życie, w tym wielojęzyczności**

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	31 300 000	—	78 988 099	977 789,06	212 680 242,65

**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągły)****15 02 51** (ciągły)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody z wkładów Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 1999/382/WE z dnia 26 kwietnia 1999 r. ustanawiająca drugą fazę wspólnotowego programu działań w dziedzinie kształcenia zawodowego „Leonardo da Vinci” (Dz.U. L 146 z 11.6.1999, s. 33).

Decyzja nr 253/2000/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 stycznia 2000 r. ustanawiająca drugi etap wspólnotowego programu działań w dziedzinie edukacji Sokrates (Dz.U. L 28 z 3.2.2000, s. 1).

Decyzja nr 2317/2003/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 grudnia 2003 r. ustanawiająca program poprawy jakości w szkolnictwie wyższym i wspierania międzykulturowego zrozumienia poprzez współpracę z państwami trzecimi (Erasmus Mundus) (2004–2008) (Dz.U. L 345 z 31.12.2003, s. 1).

Decyzja nr 2241/2004/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 grudnia 2004 r. w sprawie jednolitych ram wspólnotowych w zakresie przejrzystości kwalifikacji i kompetencji (Europass) (Dz.U. L 390 z 31.12.2004, s. 6).

Decyzja nr 1720/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 listopada 2006 r. ustanawiająca program działań w zakresie uczenia się przez całe życie (Dz.U. L 327 z 24.11.2006, s. 45).

Decyzja Rady 2006/910/WE z dnia 4 grudnia 2006 r. dotycząca zawarcia Umowy między Wspólnotą Europejską a Stanami Zjednoczonymi Ameryki odnawiającej program współpracy w zakresie szkolnictwa wyższego oraz kształcenia i szkolenia zawodowego (Dz.U. L 346 z 9.12.2006, s. 33).

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągły)**

**15 02 51 (ciągły)**

Decyzja Rady 2006/964/WE z dnia 18 grudnia 2006 r. w sprawie zawarcia Umowy między Wspólnotą Europejską a rządem Kanady ustanawiającej ramy współpracy w dziedzinie szkolnictwa wyższego i szkolenia oraz młodzieży (Dz.U. L 397 z 30.12.2006, s. 14).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1298/2008/EC z dnia 16 grudnia 2008 r. ustanawiająca program Erasmus Mundus na lata 2009–2013 na rzecz poprawy jakości w szkolnictwie wyższym i wspierania międzykulturowego zrozumienia poprzez współpracę z krajami trzecimi (Dz.U. L 340 z 19.12.2008, s. 83).

**15 02 53 Zakończenie działań w obszarze młodzieży i sportu**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	500 000	—	1 061 755	0,—	34 400 801,28

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).



**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągły)****15 02 53** (ciągły)

Decyzja nr 1031/2000/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 13 kwietnia 2000 r. ustanawiająca wspólnotowy program działań Młodzież (Dz.U. L 117 z 18.5.2000, s. 1).

Decyzja nr 1719/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 listopada 2006 r. ustanawiająca program „Młodzież w działaniu” na okres 2007–2013 (Dz.U. L 327 z 24.11.2006, s. 30).

**15 02 77** **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

15 02 77 05 Działanie przygotowawcze dotyczące pokrycia kosztów studiów osób specjalizujących się w europejskiej polityce sąsiedztwa (EPS) oraz związanej z nią działalności akademickiej i innych modułów edukacyjnych, w tym funkcjonowania katedry EPS w Kolegium Europejskim (ośrodek w Natolinie)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	697 907	0,—	437 116,68

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

15 02 77 06 Działanie przygotowawcze — Amicus — Stowarzyszenie państw członkowskich wprowadzających powszechną służbę na rzecz Wspólnoty

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągły)**

**15 02 77** (ciągły)

15 02 77 06 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

15 02 77 07 Działanie przygotowawcze w dziedzinie sportu

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	39 681,06

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

15 02 77 08 Działanie przygotowawcze — Europejskie partnerstwa na rzecz sportu

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	1 308 576	0,—	2 847 010,58

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

## ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągłdalszy)

15 02 77 (ciągłdalszy)

15 02 77 08 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

15 02 77 09 Działanie przygotowawcze — Platforma internetowa dla polityki sąsiedztwa

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	500 000	500 000	1 000 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Celem tego działania przygotowawczego jest opracowanie platformy internetowej dla administracji, władz lokalnych, ośrodków akademickich i społeczeństwa obywatelskiego krajów objętych Europejską Polityką Sąsiedztwa (EPS), która będzie umożliwiała elastyczną, lecz ukierunkowaną wymianę *know-how* i wiedzy z zakresu spraw Unii i unijnego dorobku prawnego.

W związku z niedawnymi wydarzeniami politycznymi i nowym rozwojem sytuacji dotyczącej układu o stowarzyszeniu z niektórymi krajami objętymi EPS, zwłaszcza wchodzącymi w fazę stowarzyszenia z Unią, uzasadnione wydaje się uzupełnienie platformy internetowej o szeroką gamę zaawansowanych modułów szkoleniowych na tematy związane z Unią i UE-EPS oraz zapewnianie szerokiego doradztwa politycznego i prawnego na żądanie. Mając na uwadze, że działania w obszarze edukacji i szkolenia oferowane poprzez platformę internetową mają przyczynić się do rozwoju kapitału ludzkiego w krajach objętych EPS i do rozwoju osobistego uczących się, należy zagwarantować wysoką jakość e-uczenia się. Dla zagwarantowania, że platforma internetowa przyczynia się do wypełniania luki między możliwościami edukacyjnymi a potrzebami rynku pracy w krajach objętych EPS w związku z kwestiami dotyczącymi Unii, należy też opracować i wprowadzić narzędzia oceny i wskaźniki efektywności/wyników procesu uczenia się. Zapewni to trwałość platformy internetowej i umożliwi utworzenie mapy priorytetów w udzielaniu dalszego wsparcia jej beneficjentom.

Wdrażanie działania przygotowawczego zostanie powierzone Kolegium Europejskiemu (ośrodek w Natolinie), które posiada dogłębną i kompleksową znajomość złożonych procesów transformacji demokratycznej i przemian strukturalnych na drodze ku UE, zwłaszcza jeżeli chodzi o układy o stowarzyszeniu z UE i ich wdrażanie, a także szerokie doświadczenie w sprawach związanych z EPS, co ma kluczowe znaczenie dla powodzenia platformy internetowej.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągły)**

**15 02 77 (ciągły)**

15 02 77 10 Projekt pilotażowy — Propagowanie prozdrowotnej aktywności fizycznej w całej Europie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
600 000	300 000				

*Uwagi*

W odróżnieniu od takich czynników ryzyka, jak np. tytoń, alkohol i żywienie/otyłość, nie ma specjalnej europejskiej polityki czy planu działania na rzecz propagowania prozdrowotnej aktywności fizycznej przez całe życie.

W ramach niniejszego projektu pilotażowego zostanie opracowana ogólnoeuropejska kampania aktywności fizycznej, dzięki której:

- wśród obywateli Europy zwiększy się świadomość wielorakich korzyści ze sportu i aktywności fizycznej,
- nastąpi zwiększenie możliwości uprawiania sportu i aktywności fizycznej poprzez modernizację istniejących już inicjatyw i organizację wydarzeń transgranicznych,
- umożliwi się tworzenie potencjału podmiotom świadczącym usługi aktywności fizycznej,
- zostanie zwrócona uwaga zainteresowanych stron z różnych sektorów na potrzebę zaradzenia pandemii braku aktywności.

Kampania powinna wnieść wartość dodaną oraz szerzej promować istniejące już europejskie rozwiązania polityczne (takie jak zalecenie Rady w sprawie prozdrowotnej aktywności fizycznej oraz plan prac UE w dziedzinie sportu) i inicjatywy (takie jak Europejski Tydzień Sportu i programy partnerstwa na mniejszą skalę). Powinna ona stymulować istniejące inicjatywy w państwach członkowskich i wносить do nich wartość dodaną lub bazować na nich w ramach jednolitej kampanii. Kampanię tę przeprowadzi co najmniej jedna organizacja pozarządowa działająca w dziedzinie propagowania aktywności fizycznej, ponieważ tylko takie organizacje dysponują wymaganymi sieciami kontaktów na potrzeby oszczędnej realizacji powyższych celów.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

15 02 77 11 Projekt pilotażowy — Poprawa efektów uczenia się dzięki wspieraniu początkujących nauczycieli poprzez e-learning, coaching i mentoring

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągłdalszy)****15 02 77** (ciągłdalszy)

15 02 77 11 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

W ramach niniejszego projektu pilotażowego zostaną stworzone ogólnounijne narzędzia wspomagające początkujących nauczycieli w pierwszych latach kariery zawodowej, aby stali się skutecznymi specjalistami w zakresie nauczania, administracji itd. Będzie to obejmować: a) opracowanie internetowych modułów kształcenia nauczycieli, coachingu i mentoringu, tak aby pomóc początkującym nauczycielom w zwiększeniu skuteczności (375 000 EUR); oraz b) badanie mające na celu ocenę możliwości dostosowania treści przekazywanych za pomocą portalu edukacji szkolnej do potrzeb nauczycieli w innych częściach świata, w tym poprzez stworzenie powiązań z platformami opracowanymi pod auspicjami organizacji międzynarodowych, takich jak ONZ i OECD (125 000 EUR).

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

15 02 77 12 Projekt pilotażowy — Europejski program ramowy na rzecz mobilności praktykantów: rozwijanie obywatelstwa europejskiego i umiejętności dzięki integracji młodzieży na rynku pracy

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
2 000 000	1 000 000				

*Uwagi***1. Kontekst**

Pomimo znacznych wysiłków UE w postaci wprowadzenia systemu gwarancji dla młodzieży oraz Inicjatywy na rzecz zatrudnienia ludzi młodych, dysponującej 6,4 mld EUR, stopa bezrobocia jest nadal bardzo wysoka. W czerwcu 2015 r. bezrobocie młodzieży wynosiło 4,7 mln, przy czym między państwami członkowskimi utrzymują się znaczne różnice. Liczba młodych ludzi w wieku od 15 do 24 lat, którzy nie pracują, nie kształcą się ani nie szkolą (młodzieży NEET), jest nawet wyższa i wynosi ponad 6 mln. Jeśli nie zostaną podjęte zdecydowane działania, taka sytuacja może doprowadzić do pojawienia się straconego pokolenia.

Choć zatrudnienie młodzieży pozostaje głównie w gestii państw członkowskich, utrzymywanie się wysokiego poziomu bezrobocia młodzieży dyskredytuje ideę Unii Europejskiej i kładzie się cieniem na jej przyszłości. Państwa członkowskie o niskim poziomie bezrobocia młodzieży posiadają dobrze funkcjonujące systemy przyuczania do zawodu i dużą mobilność, co ułatwia płynne przechodzenie z etapu kształcenia i szkolenia na rynek pracy. Przyuczenie do zawodu uznaje się za szybką drogę do zatrudnienia, natomiast mobilność pomaga przyspieszyć rozwój kompetencji i jest prawdopodobnie najskuteczniejszą metodą tworzenia obywatelstwa europejskiego. Dlatego też trzeba połączyć wysiłki i lepiej powiązać te dwa obszary polityki, tak aby pozwolić młodym europejskim praktykantom zdobywać doświadczenie zawodowe w innym państwie członkowskim i rozwijać umiejętności.

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

## ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągłdalszy)

15 02 77 (ciągłdalszy)

15 02 77 12 (ciągłdalszy)

Komisja definiuje programy przyuczenia do zawodu jako kształcenie i szkolenie zawodowe (VET) polegające na połączonym i naprzemiennym szkoleniu w przedsiębiorstwie (okresy zdobywania praktycznego doświadczenia na miejscu) i nauki w szkole (okresy praktycznej i teoretycznej nauki w szkole lub ośrodku szkoleniowym). W przypadku ukończenia takich programów uczniowie uzyskują uznawane w całym kraju kwalifikacje VET. W idealnej sytuacji uczniowie zawodu objęci są umową o pracę dającą im status pracownika przyuczającego się do zawodu i w związku z tym otrzymują wynagrodzenie.

Praktykanci posiadający umowę, przyjmowani przez przedsiębiorstwo zagraniczne, są co do zasady nadal pracownikami pierwotnego pracodawcy, który ponosi za nich odpowiedzialność. Powoduje to jednak problemy prawne i może stwarzać przeszkody w mobilności: pracodawcy muszą radzić sobie z sytuacją, w której oddelegowują praktykanta do zagranicznego przedsiębiorstwa (nawet jeśli znajduje się ono w Europie), a jednocześnie w trakcie okresu mobilności muszą nadal wypełniać obowiązki wynikające z pierwotnej umowy dotyczącej przyuczenia do zawodu (płaca, godziny pracy, warunki zatrudnienia, ochrona socjalna, opieka zdrowotna, ubezpieczenie itd.).

Mimo postępów osiągniętych dzięki działaniu przygotowawczemu „Erasmus dla przyuczających się do zawodu” i działaniu podstawowemu 1 w ramach programu Erasmus+ „Mobilność uczniów i personelu VET” w związku z wyznaczonym w „ET 2020” wskaźnikiem mobilności VET (6 %), a także europejskiemu sojuszowi na rzecz przygotowania zawodowego, długoterminowa mobilność praktykantów jest nadal ograniczona.

Wiele jest przyczyn tej sytuacji: jest to między innymi typowy wiek uczniów biorących udział w szkoleniach zawodowych (od 15 do 19 lat). Do osiągnięcia wieku 18 lat są oni niepełnoletni, co stwarza problemy wiążące się z odpowiedzialnością, a często jest im trudno pozostawać przez dłuższy okres poza domem. Pokazuje to, że potrzebna jest infrastruktura pomocnicza i środki integracji (w tym nauka języków obcych, zakwaterowanie itd.). Wyjaśnia to również, dlaczego program Erasmus+ (w którym średni okres mobilności wynosi niecały miesiąc) jest niewystarczający i musi zostać uzupełniony.

Chociaż zalecenia Rady i Parlamentu dotyczące systemów transferu punktów (ECVET) i zapewniania jakości (EQAVET), a także karta mobilności VET w ramach programu Erasmus+ pomogły zwiększyć przejrzystość i zaufanie pomiędzy krajowymi systemami VET, nadal istnieją poważne wyzwania z uwagi na różnice między tymi systemami, powodujące trudności z zatwierdzeniem szkolenia odbytego za granicą.

### 2. Podstawowe założenie projektu

Ogólnym celem niniejszego projektu pilotażowego jest ułatwienie mobilności praktykantów przez zbadanie różnych modeli wprowadzania w życie niezbędnej infrastruktury mobilności (np. usług obejmujących zakwaterowanie, kursy językowe, informacje praktyczne, coaching i ubezpieczenia) oraz ustaleń w zakresie współpracy między zainteresowanymi stronami i przeanalizowanie metod i środków zwiększenia atrakcyjności VET dla młodych ludzi.

Innym celem projektu jest formalne uznawanie i zatwierdzanie efektów uczenia się oraz wspieranie wzajemnego uznawania dyplomów, a także stopniowe wprowadzenie Europejskiego programu ramowego na rzecz mobilności praktykantów, który ma zasadnicze znaczenie dla usunięcia barier utrudniających mobilność i przygotowania podstaw dla lepiej zintegrowanych europejskich systemów nauki zawodu.

Przekłada się to na dwa cele operacyjne:

- po pierwsze, w trakcie projektu zostanie zbadane, w jaki sposób należy wdrażać oszczędne transgraniczne programy mobilności uczniów zawodu między instytucjami VET, przedsiębiorstwami i innymi odpowiednimi organizacjami. Projekt będzie wspierać budowę potencjału zainteresowanych podmiotów w celu stworzenia infrastruktury wymaganej do wysyłania praktykantów do firm w państwach członkowskich i przyjmowania praktykantów z innych państw członkowskich przez okres od 6 do 12 miesięcy, a także zbadania różnych form wymaganego wsparcia,

**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągłdalszy)****15 02 77 (ciągłdalszy)****15 02 77 12 (ciągłdalszy)**

- po drugie, wyciągnięte zostaną wnioski z wdrażania projektów oraz przeglądów i badań PE (zob. poniżej), tak aby przedstawić realistyczne możliwości wprowadzenia zintegrowanego Europejskiego programu ramowego na rzecz mobilności praktykantów.

Planowane działania:

- przegląd krajowych przepisów ustawowych i wykonawczych regulujących VET w każdym z państw członkowskich. Obejmie on uznawanie umiejętności, walidację i równoważność dyplomów, ubezpieczenie wypadkowe, zasady przyjmowania w ośrodkach szkoleniowych oraz stosunki umowne między młodymi ludźmi a zagranicznymi przedsiębiorstwami lub ośrodkami. Dążyć się będzie również do wskazania obszarów zbieżności i ewentualnej przestrzeni dla Europejskiego programu ramowego na rzecz mobilności praktykantów,
- badanie przedsiębiorstw (grup międzynarodowych, małych i średnich przedsiębiorstw, firm rzemieślniczych i gospodarstw rolnych, w tym członków europejskiego sojuszu na rzecz przygotowania zawodowego) i instytucji publicznych (władz krajowych, lokalnych i regionalnych) w celu zrozumienia ich wizji, etyki biznesowej i możliwości przyjęcia zwłaszcza młodych praktykantów z zagranicy, oraz ocena niektórych najskuteczniejszych systemów przyuczania do zawodu (np. funkcjonujących w Niemczech, Niderlandach, Austrii) oraz umów obowiązujących w niektórych rejonach przygranicznych, np. między krajem Saary i Lotarynią, Alzacją i Badenią-Wirtembergią oraz Danią i Szlezwikiem-Holsztynem,
- zaproszenie do składania wniosków dotyczących sfinansowania ograniczonej liczby transeuropejskich projektów z udziałem najważniejszych podmiotów w dziedzinie VET, w celu rozwoju stabilnych systemów i ram transgranicznej mobilności uczniów VET oraz przygotowania i zwiększenia dobrej jakościowo długoterminowej mobilności, trwającej co najmniej sześć miesięcy i obejmującej co najmniej dwa państwa członkowskie. Efekty uczenia się w ramach systemów mobilności powinny być włączone do programów nauczania i skutkować przydzieleniem punktów kwalifikacyjnych VET. Cele takich projektów powinny obejmować określenie i ocenę ograniczeń występujących przed, w trakcie i po okresie mobilności, a także analizę możliwości, jakie VET stwarza uczniom i przedsiębiorstwom, oraz ewentualne zapotrzebowanie na mobilność długoterminową. Komisja powinna opublikować to zaproszenie do początku 2016 r., co powinno umożliwić rozpoczęcie realizacji projektów przed trzecim kwartałem tegoż roku,
- krytyczny przegląd wszystkich obecnych instrumentów unijnych, tak aby zbadać synergie i optymalne wykorzystanie zasobów w celu ułatwiania mobilności praktykantów. Spośród tych instrumentów i programów szczególną uwagę należy zwrócić na: (i) EURES ze względu na jego potencjał, jeśli chodzi o przejrzystość i dostosowywanie na poziomie transgranicznym w tym obszarze; (ii) program „Twoja pierwsza praca z EURES-em” z uwagi na zachęty finansowe dla młodych ludzi, by podjęli naukę zawodu w innym kraju; (iii) Erasmus+ ze względu na wsparcie finansowe mobilności trwającej do 12 miesięcy w ramach programu przyuczania do zawodu; (iv) platformę Euro Apprenticeship; oraz (v) europejski sojusz na rzecz przygotowania zawodowego (AFA) w celu podniesienia świadomości na szczeblu politycznym i operacyjnym,
- określenie sposobów i środków optymalnej mobilizacji partnerów społecznych i innych ważnych podmiotów regionalnych i lokalnych. Działania te zostaną przeprowadzane we współpracy z Europejskim Komitetem Ekonomiczno-Społecznym i Komitetem Regionów,
- określenie sposobów i środków zwiększenia świadomości potencjału i korzyści wynikających z przyuczania do zawodu.

Wstępny budżet roczny wyniesie około 2 000 000 EUR na wszystkie sześć działań określonych powyżej; działanie 3 (zaproszenie do składania wniosków przez Komisję) będzie miało roczny budżet w wysokości 1 500 000 EUR.

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągły)**

**15 02 77** (ciągły)

15 02 77 12 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

15 02 77 13 Projekt pilotażowy — Mobilność młodzieży kształcącej się zawodowo — Lepsza mobilność młodzieży

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
100 000	50 000				

*Uwagi*

Celem jest pomoc w poprawie mobilności młodzieży kształcącej się zawodowo, tj. zwiększenie liczby uczestników do 20 % beneficjentów oraz usprawnienie wzajemnego uznawania staży, w tym poprawa kwestii bezpieczeństwa i jakości.

Pomoże to:

- zwiększyć widoczność i dostępność programu Erasmus+ dla młodzieży kształcącej się zawodowo,
- poprawić skuteczność zarządzania i dostosować je do charakterystyki systemów VET.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

15 02 77 14 Działanie przygotowawcze — Program wymiany dzieci i młodzieży UE–Rosja

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
300 000	150 000				



**ROZDZIAŁ 15 02 — ERASMUS+ (ciągłdalszy)****15 02 77** (ciągłdalszy)

15 02 77 14 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

W ramach działania przygotowawczego zostanie utworzona struktura wzorowana na utworzonej po II wojnie światowej Deutsch-Französische Jugendwerk, tak aby umożliwić młodym ludziom z państw członkowskich i Rosji spotkanie się. Struktura organizacyjna niezbędna do prowadzenia programów indywidualnej wymiany dzieci i młodzieży między UE a Rosją powinna być ustanowiona w ciągu jednego roku.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

15 02 77 15 Działanie przygotowawcze — Program wymiany dzieci i młodzieży UE–Ukraina

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
300 000	150 000				

*Uwagi*

W ramach działania przygotowawczego zostanie utworzona struktura wzorowana na utworzonej po II wojnie światowej Deutsch-Französische Jugendwerk, tak aby umożliwić młodym ludziom z państw członkowskich i Ukrainy spotkanie się. Struktura organizacyjna niezbędna do prowadzenia programów indywidualnej wymiany dzieci i młodzieży między UE a Ukrainą powinna być ustanowiona w ciągu jednego roku.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 03 — HORYZONT 2020**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
15 03	HORYZONT 2020								
<b>15 03 01</b>	<b>Doskonała baza naukowa</b>								
15 03 01 01	Działania „Maria Skłodowska-Curie” — Tworzenie, rozwijanie i przekazywanie nowych umiejętności, wiedzy i innowacyjności	1,1	768 895 200	508 490 935	737 668 408	494 178 606	844 703 932,11	111 304 958,59	21,89
	Artykuł 15 03 01 – Razem		768 895 200	508 490 935	737 668 408	494 178 606	844 703 932,11	111 304 958,59	21,89
<b>15 03 05</b>	<b>Europejski Instytut Innowacji i Technologii (EIT) — Integracja trójkąta wiedzy łączącego szkolnictwo wyższe, badania naukowe i innowacje</b>	1,1	224 938 881	251 833 221	253 782 375	227 988 790	233 229 156,—	102 958 755,—	40,88
<b>15 03 50</b>	<b>Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii</b>								
15 03 50 01	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	12 507 012,64	4 646 978,70	
15 03 50 02	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	71 236,45	52 647 710,86	
	Artykuł 15 03 50 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	12 578 249,09	57 294 689,56	
<b>15 03 51</b>	<b>Zakończenie poprzedniego programu ramowego w zakresie badań naukowych — Siódmy program ramowy (2007–2013)</b>	1,1	p.m.	304 000 000	p.m.	270 878 417	215 326,35	518 232 498,68	170,47
<b>15 03 53</b>	<b>Zakończenie działań Europejskiego Instytutu Innowacji i Technologii</b>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	61 891 295,—	
<b>15 03 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
15 03 77 01	Projekt pilotażowy — Partnerstwo na rzecz wiedzy	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	448 020,79	
	Artykuł 15 03 77 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	448 020,79	
	<b>Rozdział 15 03 – Ogółem</b>		<b>993 834 081</b>	<b>1 064 324 156</b>	<b>991 450 783</b>	<b>993 045 813</b>	<b>1 090 726 663,55</b>	<b>852 130 217,62</b>	<b>80,06</b>

**ROZDZIAŁ 15 03 — HORYZONT 2020** (ciągłdalszy)*Uwagi*

Uwagi te mają zastosowanie do wszystkich linii budżetowych w niniejszym rozdziale.

Środki te zostaną przeznaczone na „Horyzont 2020” – unijny program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) – oraz na zakończenie poprzednich programów badawczych (siódmego programu ramowego) i dokończenie inicjatywy Europejskiego Instytutu Innowacji i Technologii (EIT) z poprzedniego okresu finansowego.

Program „Horyzont 2020” odgrywa główną rolę w realizacji inicjatywy przewodniej strategii „Europa 2020” – „Unia innowacji” oraz innych inicjatyw przewodnich, w szczególności inicjatyw „Europa efektywnie korzystająca z zasobów”, „Polityka przemysłowa w erze globalizacji” oraz „Europejska agenda cyfrowa”, jak również w rozwoju i funkcjonowaniu europejskiej przestrzeni badawczej. Program „Horyzont 2020” wnosi wkład w budowanie gospodarki opartej na wiedzy i innowacyjności w całej Unii poprzez zwiększenie skuteczności wystarczających dodatkowych funduszy na badania naukowe, rozwój oraz innowacyjność.

Będzie on służyć osiągnięciu ogólnych celów opisanych w art. 179 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, wspieraniu procesu tworzenia społeczeństwa wiedzy w oparciu o europejską przestrzeń badawczą, tzn. wspieraniu współpracy międzynarodowej na wszystkich szczeblach UE, zwiększając zgodnie z obecnym stanem wiedzy dynamikę, kreatywność i najwyższą jakość europejskich badań naukowych, wzmocnieniu zasobów ludzkich w badaniach naukowych i technologii w Europie – w ujęciu ilościowym i jakościowym – oraz zdolności badawczych i innowacyjnych w całej Europie, a także zapewnieniu ich optymalnego wykorzystania. Szczególną uwagę należy zwrócić na potrzebę zintensyfikowania wysiłków na rzecz większego udziału i roli kobiet w świecie nauki i badań naukowych.

W ramach tych artykułów i pozycji ujęte są również koszty spotkań, konferencji, warsztatów i seminariów naukowych i technologicznych na wysokim szczeblu, leżących we wspólnym interesie Europy i organizowanych przez Komisję, koszty finansowania analiz i ocen naukowych i technicznych na wysokim poziomie, prowadzonych na zlecenie Unii w celu ustalenia nowych obszarów badań mogących stać się przedmiotem działań Unii, m.in. w kontekście europejskiej przestrzeni badawczej i środków monitorowania i upowszechniania wyników programów wraz ze środkami przewidzianymi w poprzednich programach ramowych.

Środki te zostaną wykorzystane zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiającym zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylającym rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

Do środków zapisanych w niniejszym rozdziale należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

W odniesieniu do niektórych z tych projektów przewiduje się możliwość uczestniczenia krajów trzecich lub instytucji z krajów trzecich we współpracy europejskiej w zakresie badań naukowo-technicznych. Wszelkie wkłady finansowe uwzględnione w pozycjach 6 0 1 3 oraz 6 0 1 5 zestawienia dochodów mogą prowadzić do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące od krajów biorących udział we współpracy europejskiej w zakresie badań naukowo-technicznych, zapisane w pozycji 6 0 1 6 zestawienia dochodów, mogą prowadzić do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 03 — HORYZONT 2020** (ciągły)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych krajów kandydujących z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów podmiotów zewnętrznych na rzecz działań unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą prowadzić do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Dodatkowe środki zostaną udostępnione w ramach pozycji 15 03 50 01.

Środki administracyjne dotyczące niniejszego rozdziału zostaną udostępnione w ramach artykułu 15 01 05.

**15 03 01**      **Doskonała baza naukowa**

*Uwagi*

Priorytetem programu „Horyzont 2020” jest wzmocnienie i zwiększenie zakresu doskonałości bazy naukowej Unii oraz zapewnienie stałego dopływu światowej klasy badań naukowych w celu zagwarantowania długoterminowej konkurencyjności Europy. Wspierane będą najlepsze pomysły, rozwijane talenty w Europie, badaczom zostanie zapewniony dostęp do najważniejszej infrastruktury badawczej, a Europa stanie się atrakcyjnym miejscem dla najlepszych na świecie naukowców. Działania w dziedzinie badań naukowych, które otrzymają finansowanie, będą ustalone według potrzeb naukowych i możliwości, jakie daje nauka, bez ustalania z góry tematycznych priorytetów. Program badań naukowych będzie opracowywany w ścisłej współpracy ze środowiskiem naukowym, a badania będą finansowane na podstawie ich jakości.

15 03 01 01      Działania „Maria Skłodowska-Curie” — Tworzenie, rozwijanie i przekazywanie nowych umiejętności, wiedzy i innowacyjności

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
768 895 200	508 490 935	737 668 408	494 178 606	844 703 932,11	111 304 958,59

*Uwagi*

Europa potrzebuje solidnej i kreatywnej bazy zasobów ludzkich charakteryzującej się mobilnością między krajami i branżami, a sama musi stać się atrakcyjnym miejscem dla najlepszych naukowców z Europy i reszty świata. Cel ten zostanie osiągnięty poprzez organizowanie i podnoszenie jakości znacznej części wstępnych szkoleń o wysokiej jakości przeznaczonych dla początkujących naukowców i doktorantów, a także poprzez wspieranie atrakcyjnych możliwości zawodowych w przypadku doświadczonych naukowców w sektorze publicznym i prywatnym na całym świecie. Zachęca się badaczy do wyboru różnych krajów, sektorów i dyscyplin, co pozwoli im zwiększyć ich potencjał twórczy i innowacyjny.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 1 lit. c).

## ROZDZIAŁ 15 03 — HORYZONT 2020 (ciągłdalszy)

## 15 03 05 Europejski Instytut Innowacji i Technologii (EIT) — Integracja trójkąta wiedzy łączącego szkolnictwo wyższe, badania naukowe i innowacje

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
224 938 881	251 833 221	253 782 375	227 988 790	233 229 156,—	102 958 755,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel EIT i wydatków administracyjnych EIT oraz wydatków operacyjnych związanych z programem prac, w tym wspólnot wiedzy i innowacji wyznaczonych przez EIT.

W ramach realizowanego przez EIT strategicznego planu innowacji oraz rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1292/2013 EIT przyczyni się do realizacji ogólnego celu i priorytetów programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji „Horyzont 2020”, dążąc przy tym do osiągnięcia konkretnego celu, jakim jest integracja trójkąta wiedzy łączącego szkolnictwo wyższe, badania naukowe i innowacje. EIT zamierza dać tak bardzo potrzebny impuls w dziedzinie zdolności innowacyjnych Europy, natomiast ogólnym celem instytutu jest stworzenie nowego europejskiego sposobu zapewniania niezbędnego wzrostu gospodarczego i korzyści społecznych w drodze innowacji, co pomoże przełożyć innowacyjne pomysły na produkty i usługi będące źródłem trwałego wzrostu gospodarczego i miejsc pracy.

Wspólnoty wiedzy i innowacji stanowią bazę operacyjną EIT. Są one partnerstwami kierującymi się wysoką jakością, które scalają całą siatkę innowacyjną, tak aby zaproponować nowe możliwości w dziedzinie innowacji w Europie oraz wywierać realny wpływ w postaci nowych przedsięwzięć i korzyści społecznych. Podejmują one konkretne zagadnienia dotyczące innowacji oraz zrzeszają publiczne i prywatne organizacje badawcze, innowacyjne branże przemysłu, instytucje szkolnictwa wyższego, inwestorów, przedsiębiorstwa rozpoczynające działalność oraz firmy odpryskowe. Pierwsze trzy wspólnoty wiedzy i innowacji zostały powołane w grudniu 2009 r. i zajmują się następującymi problemami społecznymi: łagodzeniem zmiany klimatu i dostosowaniem się do niej (za pośrednictwem wspólnoty wiedzy i innowacji „Climate”), zrównoważoną energią (za pośrednictwem WWil „InnoEnergy”) oraz społeczeństwem informacyjnym i komunikacyjnym przyszłości (za pośrednictwem EIT ICT Labs). W 2014 r. powołano dwie kolejne wspólnoty wiedzy i innowacji, a przedmiotem ich zainteresowań są odpowiednio surowce oraz innowacje na rzecz zdrowego stylu życia oraz aktywnego starzenia się. W przyszłości EIT uruchomi trzy kolejne wspólnoty wiedzy i innowacji, które zajmą się kwestiami żywności na przyszłość, produkcji oferującej wartość dodaną i mobilności w miastach.

EIT zamierza wywierać widoczny wpływ w następujących obszarach:

- podejmowanie najważniejszych wyzwań społecznych: wspólnoty wiedzy i innowacji łączą wiedzę fachową z różnych dyscyplin, by zapewnić innowacyjne i kompleksowe rozwiązania złożonych problemów społecznych,
- tworzenie jasnych warunków przyjaznych dla przedsiębiorstw: przekładanie nowych pomysłów na konkretne nowe produkty, usługi lub możliwości dla przedsiębiorstw będzie głównym wyznacznikiem sukcesu EIT i wspólnot wiedzy i innowacji,
- usprawnienie swobodnego przepływu wiedzy poprzez kolokację: wspólnoty wiedzy i innowacji są zorganizowane wokół ośrodków kolokacji – lokalizacji geograficznych, gdzie znaczna część lub całość łańcucha innowacyjnego znajduje się w bliskiej odległości. Szczególną uwagę zwraca się na osoby z różnych środowisk (przemysł, MSP, środowisko akademickie, obywatelstwo, płeć, dyscyplina wiedzy itd.) pracujących wspólnie i mających z sobą bezpośredni kontakt, przyczyniając się w ten sposób do większego przepływu wiedzy,
- stworzenie nowej generacji przedsiębiorców: ludzie wykazujący się przedsiębiorczością są siłą napędową innowacji, podtrzymując w ten sposób rozwój gospodarki i społeczeństw. EIT promuje nauczanie przedsiębiorczości jako kluczowy punkt programów magisterskich i doktoranckich wspólnot wiedzy i innowacji, odchodząc od „uczenia się o” i kładąc coraz większy nacisk na „uczenie się przez działanie”. Koncentrując się na efektach uczenia się oraz na korzystaniu z innowacyjnych metod nauczania, programy magisterskie i doktoranckie pozwalają studentom nabywać umiejętności związane z przedsiębiorczością, których potrzebują, by odnieść sukces w gospodarce opartej na wiedzy.

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 03 — HORYZONT 2020** (ciągły)

**15 03 05** (ciągły)

Strategiczne cele EIT na ten okres polegają na skonsolidowaniu działań i uzyskaniu synergii, a także na przygotowaniu do realizacji priorytetowych celów określonych w strategicznym planie innowacji (2014–2020): po pierwsze, poprzez motywowanie do wzrostu, do wywierania wpływu i do stabilności oraz poprzez dalsze umacnianie partnerstwa z trzema istniejącymi wspólnotami wiedzy i innowacji i jednocześnie tworzenie nowych wspólnot. Podążając ścieżką stopniowego rozwoju przy tworzeniu nowych wspólnot wiedzy i innowacji, EIT wyznaczy maksymalnie dziewięć wspólnot w latach 2014–2020 (co jest równoznaczne z założeniem 40–50 ośrodków kolokacji w całej Unii); po drugie, poprzez zwiększanie wpływu EIT dzięki wspieraniu innowacji opartej na przedsiębiorczości w całej Unii Europejskiej w drodze rozpowszechniania na szeroką skalę nowatorskich modeli innowacji przyciągających talenty z Europy i pozwalającym im się rozwijać; i po trzecie, poprzez wprowadzanie nowych środków osiągnięcia wpływu, którym towarzyszyć będzie monitorowanie wyników.

Plan zatrudnienia EIT określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104), w szczególności jego art. 5 ust. 5.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1292/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie zmiany rozporządzenia (WE) nr 294/2008 ustanawiającego Europejski Instytut Innowacji i Technologii (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 174).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1312/2013/UE z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie strategicznego planu innowacji Europejskiego Instytutu Innowacji i Technologii (EIT) – wkład EIT w bardziej innowacyjną Europę (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 892).

**15 03 50** **Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii**

**15 03 50 01** Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	12 507 012,64	4 646 978,70

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub krajów trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, na lata 2014–2020.

**ROZDZIAŁ 15 03 — HORYZONT 2020** (ciągłdalszy)**15 03 50** (ciągłdalszy)

## 15 03 50 01 (ciągłdalszy)

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

## 15 03 50 02 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	71 236,45	52 647 710,86

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub krajów trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, z okresu przed rokiem 2014.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

**15 03 51** **Zakończenie poprzedniego programu ramowego w zakresie badań naukowych — Siódmy program ramowy (2007–2013)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	304 000 000	p.m.	270 878 417	215 326,35	518 232 498,68

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 03 — HORYZONT 2020** (ciągły)

**15 03 51** (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i uczelni wyższych w działaniach prowadzonych w ramach siódmego programu ramowego oraz zasady upowszechniania wyników badań (2007–2013) (Dz.U. L 391 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja nr 1982/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. dotycząca siódmego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 412 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2006/973/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Ludzie”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 272).

**15 03 53** **Zakończenie działań Europejskiego Instytutu Innowacji i Technologii**

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	61 891 295,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Plan zatrudnienia EIT określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 294/2008 z dnia 11 marca 2008 r. ustanawiające Europejski Instytut Innowacji i Technologii (Dz.U. L 97 z 9.4.2008, s. 1).



**ROZDZIAŁ 15 03 — HORYZONT 2020** (ciągłysz)**15 03 77 Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

15 03 77 01 Projekt pilotażowy — Partnerstwo na rzecz wiedzy

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	448 020,79

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 04 — KREATYWNA EUROPA**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
15 04	KREATYWNA EUROPA								
<b>15 04 01</b>	<b>Zwiększanie finansowych zdolności MŚP i małych oraz bardzo małych organizacji w europejskim sektorze kultury i kreatywności oraz działanie na rzecz rozwoju polityki w tej dziedzinie i nowych modeli biznesowych</b>	3	23 829 000	22 133 220	9 000 000	7 445 136	7 488 867,80	4 473 851,14	20,21
<b>15 04 02</b>	<b>Podprogram Kultura — Wspieranie działań transgranicznych oraz promowanie transnarodowego obiegu i mobilności</b>	3	52 827 000	45 000 000	52 759 000	36 585 518	57 595 591,99	30 016 225,98	66,70
<b>15 04 51</b>	<b>Zakończenie finansowania programów i działań w dziedzinie kultury i języka</b>	3	—	10 822 000	—	13 754 033	0,—	25 816 256,71	238,55
<b>15 04 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
15 04 77 01	Projekt pilotażowy — Gospodarka różnorodności kulturowej	3	p.m.	p.m.	p.m.	242 980	0,—	417 792,—	
15 04 77 03	Działanie przygotowawcze — Kultura w stosunkach zewnętrznych	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	339 972,50	
15 04 77 04	Projekt pilotażowy — Europejska platforma festiwalowa	3	p.m.	300 000	p.m.	174 475	0,—	250 000,—	83,33
15 04 77 05	Projekt pilotażowy — Nowa forma przekazu na temat Europy	3	p.m.	p.m.	p.m.	499 434	999 999,74	832 843,61	
15 04 77 08	Projekt pilotażowy — Ożywienie gospodarki kulturalnej	3	p.m.	150 000	500 000	250 000			

## ROZDZIAŁ 15 04 — KREATYWNA EUROPA (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>15 04 77</b>	(ciągłysz)								
15 04 77 09	Projekt pilotażowy — Wspieranie sieci młodych kreatywnych przedsiębiorców: Unia i państwa trzecie	3	p.m.	200 000	800 000	400 000			
15 04 77 11	Działanie przygo- wawcze — Nowa forma przekazu na temat Europy	3	500 000	500 000	1 000 000	500 000			
15 04 77 12	Działanie przygo- wawcze — Europa dla festiwalu, festiwale dla Europy (EFFE)	3	350 000	175 000					
	Artykuł 15 04 77 – Razem		850 000	1 325 000	2 300 000	2 066 889	999 999,74	1 840 608,11	138,91
	<b>Rozdział 15 04 – Ogółem</b>		<b>77 506 000</b>	<b>79 280 220</b>	<b>64 059 000</b>	<b>59 851 576</b>	<b>66 084 459,53</b>	<b>62 146 941,94</b>	<b>78,39</b>

**15 04 01** *Zwiększanie finansowych zdolności MŚP i małych oraz bardzo małych organizacji w europejskim sektorze kultury i kreatywności oraz działanie na rzecz rozwoju polityki w tej dziedzinie i nowych modeli biznesowych*

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
23 829 000	22 133 220	9 000 000	7 445 136	7 488 867,80	4 473 851,14

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wymienionych poniżej działań związanych z komponentem międzysektorowym programu „Kreatywna Europa”.

Instrument sektora kultury i sektora kreatywnego będzie ukierunkowany na sektor kultury i sektor kreatywny, a jego priorytetowe cele będą następujące: ułatwienie dostępu do finansowania dla małych i średnich przedsiębiorstw oraz organizacji w europejskim sektorze kultury i sektorze kreatywnym; poprawa zdolności instytucji finansowych w zakresie oceny kulturowych i kreatywnych projektów, w tym wsparcie techniczne i działania związane z tworzeniem sieci kontaktów.

Cel ten zostanie osiągnięty poprzez:

- udzielanie gwarancji odpowiednim pośrednikom finansowym z każdego państwa uczestniczącego w programie „Kreatywna Europa”,
- zapewnianie pośrednikom finansowym dodatkowej wiedzy i zdolności do oceny ryzyka związanego z działalnością w sektorze kultury i sektorze kreatywnym.

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

## ROZDZIAŁ 15 04 — KREATYWNA EUROPA (ciągłdalszy)

### 15 04 01 (ciągłdalszy)

Do środków zapisanych w tym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów objętych europejską polityką sąsiedztwa, zgodnie z procedurami uzgodnionymi z tymi krajami w następstwie umów ramowych dotyczących ich uczestnictwa w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładu Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonego na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie spłaty z instrumentów finansowych zgodnie z art. 140 ust. 6 rozporządzenia finansowego, w tym spłaty kapitałowe, zwolnione gwarancje oraz spłaty kwoty głównej pożyczki, przekazane Komisji i ujęte w pozycji 6 3 4 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. i) rozporządzenia finansowego.

#### Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1295/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające program „Kreatywna Europa” (2014–2020) i uchylające decyzje nr 1718/2006/WE, nr 1855/2006/WE i nr 1041/2009/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 221).

### 15 04 02

#### **Podprogram Kultura — Wspieranie działań transgranicznych oraz promowanie transnarodowego obiegu i mobilności**

#### Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
52 827 000	45 000 000	52 759 000	36 585 518	57 595 591,99	30 016 225,98

**ROZDZIAŁ 15 04 — KREATYWNA EUROPA** (*ciągłysz*)**15 04 02** (*ciągłysz*)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących działań związanych z podprogramem Kultura programu „Kreatywna Europa”:

- wspieranie działań umożliwiających podmiotom działającym w sektorze kultury i sektorze kreatywnym nabywanie umiejętności i wiedzy eksperckiej, zachęcających do przyswajania technologii cyfrowych, między innymi do wypróbowywania nowych metod zdobywania publiczności i modeli biznesowych,
- wspieranie działań umożliwiających podmiotom działającym w sektorze kultury i sektorze kreatywnym umiędzynarodowienie kariery w Europie i poza nią,
- udzielanie wsparcia na rzecz wzmocnienia europejskich podmiotów działających w sektorze kultury i sektorze kreatywnym i międzynarodowych sieci w dziedzinie kultury w celu ułatwiania dostępu do możliwości zawodowych.

Priorytety w dziedzinie transnarodowego obiegu są następujące:

- wspieranie międzynarodowych *tournée*, imprez i wystaw,
- wspieranie obiegu dzieł literatury europejskiej,
- wspieranie działań na rzecz zdobywania publiczności jako środka stymulującego zainteresowanie europejskimi dziełami kultury.

*Środki wspierające w ramach podprogramu Kultura*

W ramach podprogramu Kultura zapewnia się wsparcie dla następujących środków:

- środki w zakresie współpracy transnarodowej skupiające podmioty działające w sektorze kultury i sektorze kreatywnym z różnych państw w celu podejmowania działań sektorowych lub międzysektorowych,
- działań podejmowanych przez europejskie sieci podmiotów z różnych państw,
- działania podejmowane przez organizacje zapewniające europejską platformę promocyjną dla rozwoju nowych talentów i służące pobudzaniu mobilności artystów i obiegu dzieł, przynoszące efekty o charakterze systemowym i na dużą skalę,
- wsparcie na rzecz tłumaczenia dzieł literackich,
- działania służące w szczególności zapewnianiu większej popularyzacji bogactwa i różnorodności kulturowej Europy oraz stymulowaniu dialogu międzykulturowego i wzajemnego zrozumienia, między innymi przyznawanie europejskich nagród w dziedzinie kultury i znaku dziedzictwa europejskiego, a także organizacja obchodów Europejskiej Stolicy Kultury.

Do środków zapisanych w tym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 04 — KREATYWNA EUROPA** (ciągłysz)

**15 04 02** (ciągłysz)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów objętych europejską polityką sąsiedztwa, zgodnie z procedurami uzgodnionymi z tymi krajami w następstwie umów ramowych dotyczących ich uczestnictwa w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładu Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonego na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków, według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1295/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające program „Kreatywna Europa” (2014–2020) i uchylające decyzje nr 1718/2006/WE, nr 1855/2006/WE i nr 1041/2009/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 221).

**15 04 51** **Zakończenie finansowania programów i działań w dziedzinie kultury i języka**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	10 822 000	—	13 754 033	0,—	25 816 256,71

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

**ROZDZIAŁ 15 04 — KREATYWNA EUROPA** (ciągły)**15 04 51** (ciągły)*Podstawa prawna*

Decyzja nr 508/2000/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 14 lutego 2000 r. ustanawiająca program Kultura 2000 (Dz.U. L 63 z 10.3.2000, s. 1).

Decyzja nr 792/2004/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 21 kwietnia 2004 r. ustanawiająca wspólnotowy program działań wspierający organy działające na szczeblu europejskim w dziedzinie kultury (Dz.U. L 138 z 30.4.2004, s. 40).

Decyzja nr 1855/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 grudnia 2006 r. ustanawiająca Program Kultura (2007–2013) (Dz.U. L 372 z 27.12.2006, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1194/2011/EU z dnia 16 listopada 2011 r. ustanawiająca działanie Unii Europejskiej na rzecz Znak Dziedzictwa Europejskiego (Dz.U. L 303 z 22.11.2011, s. 1).

**15 04 77** **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

## 15 04 77 01 Projekt pilotażowy — Gospodarka różnorodności kulturowej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	242 980	0,—	417 792,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## 15 04 77 03 Działanie przygotowawcze — Kultura w stosunkach zewnętrznych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	339 972,50

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 04 — KREATYWNA EUROPA** (ciągłysz)

**15 04 77** (ciągłysz)

15 04 77 03 (ciągłysz)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

15 04 77 04 Projekt pilotażowy — Europejska platforma festiwalowa

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	300 000	p.m.	174 475	0,—	250 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

15 04 77 05 Projekt pilotażowy — Nowa forma przekazu na temat Europy

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	499 434	999 999,74	832 843,61



**ROZDZIAŁ 15 04 — KREATYWNA EUROPA** *(ciągłdalszy)***15 04 77** *(ciągłdalszy)*15 04 77 05 *(ciągłdalszy)**Uwagi**Dawna pozycja 16 02 77 01*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

15 04 77 08 Projekt pilotażowy — Ożywienie gospodarki kulturalnej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	150 000	500 000	250 000		

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Finansowanie społecznościowe okazuje się godnym zaufania sposobem transferu środków pieniężnych między potencjalnymi konsumentami a sektorem kultury. Przedsiębiorstwa zajmujące się finansowaniem społecznościowym funkcjonują według logiki platformy i sieci: podobnie jak w przypadku sieci społecznościowych sektor zostanie zdominowany przez jedną markę. Europejski rynek finansowania społecznościowego jest rozdrobniony, podczas gdy systemy z siedzibą w USA korzystają z jednolitego rynku wewnętrznego. Aby utrzymać aktywną politykę językową w sferze online i połączyć ją z sektorem kultury, potrzebna jest alternatywna strategia. Istnieją interesujące przykłady, na których można się wzorować, m.in. szwedzka hybrydowa struktura finansowania Crowdculture, która łączy fundusze publiczne z prywatnymi darowiznami.

Celem projektu pilotażowego jest: identyfikacja i analiza – w formie badania – najlepszych praktyk na europejskim rynku finansowania społecznościowego w odniesieniu do organizacji kulturalnych.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 04 — KREATYWNA EUROPA** (ciągłysz)

**15 04 77** (ciągłysz)

15 04 77 09 Projekt pilotażowy — Wspieranie sieci młodych kreatywnych przedsiębiorców: Unia i państwa trzecie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	200 000	800 000	400 000		

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Niniejszy projekt pilotażowy jest następstwem: inicjatyw Komisji i Parlamentu Europejskiego (agendy kultury (2007), która uwidoczniła przez lata znaczenie wymiaru kulturalnego w stosunkach zagranicznych Unii), różnych sprawozdań z własnej inicjatywy członków parlamentarnej Komisji Kultury (rezolucja Parlamentu Europejskiego z dnia 12 maja 2011 r. w sprawie kulturowego wymiaru działań zewnętrznych UE (Dz.U. C 377 E z 7.12.2012, s. 135) oraz w sprawie uwalniania potencjału przedsiębiorstw z branży kultury i branży twórczej (Dz.U. C 377 E z 7.12.2012, s. 142), komunikatu Komisji, a także działania przygotowawczego w sprawie kultury w stosunkach zewnętrznych.

Projekt pilotażowy będzie wspierał ustanowienie sieci młodych kreatywnych profesjonalistów z Unii i krajów partnerskich w celu zachęcania do wymiany, tworzenia sieci kontaktów, rozwoju zawodowego i długofalowych relacji ukierunkowanych na współpracę wśród młodych przedsiębiorców i podmiotów w sektorze kultury i sektorze kreatywnym w Unii i krajach partnerskich. Program „Kreatywna Europa” ilustruje determinację w angażowaniu się w branżę kultury i branżę twórczą na szczeblu Unii, co ma stanowić znaczący wkład w kreatywność i ożywienie gospodarcze w Unii i w jej stosunki z państwami trzecimi.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

15 04 77 11 Działanie przygotowawcze — Nowa forma przekazu na temat Europy

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	500 000	1 000 000	500 000		

**ROZDZIAŁ 15 04 — KREATYWNA EUROPA** (*ciągły*)**15 04 77** (*ciągły*)15 04 77 11 (*ciągły*)*Uwagi**Dawna pozycja 16 02 77 06*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Celem niniejszego działania przygotowawczego jest umożliwienie komitetowi ds. kultury, który opracował kartę, kontynuowania dialogu z obywatelami. Kartę należy postrzegać jako początkowy etap, w którym środowisko kultury i europejscy obywatele zostaną zaproszeni do udziału w trwającej dyskusji nad wieloma formami przekazu na temat Europy.

Przyjęte zostanie kompleksowe podejście w postaci sieci z udziałem obywateli, instytucji i organizacji kulturalnych, które wezmą udział w rozpowszechnianiu wiedzy w społeczeństwie i zachęcaniu obywateli do uczestnictwa. Ponadto powołany zostanie korpus ambasadorów. Zadaniem ambasadorów będą kontakty z obywatelami w ramach toczącej się debaty nad nową formą przekazu oraz nawiązanie dialogu z europejską opinią publiczną.

Przedmiotem dalszych czynności w ramach działania przygotowawczego będzie zatem:

- organizacja imprez w celu nagłośnienia karty w sprawie nowej formy przekazu na temat Europy w jak największej liczbie państw członkowskich, a tym samym pobudzenia dialogu i debaty,
- wspieranie publicznych imprez o szerokim oddźwięku medialnym, organizowanych przez organizacje kulturalne, naukowe i obywatelskie i skupiających się na debacie dotyczącej nowej formy przekazu na temat Europy,
- zapewnienie maksymalnego zaangażowania obywateli poprzez wspieranie niezależnych platform medialnych relacjonujących debatę nad nową formą przekazu na temat Europy.

Niniejsze działanie przygotowawcze ma zrealizować powyższe trzy konkretne cele.

W celu wsparcia tych działań Komisja współpracuje z wykonawcami w ramach umowy ramowej, aby zrealizować następujące działania: organizacja wydarzeń wysokiego szczebla, w tym wystaw i wydarzeń kulturalnych, co obejmuje koszty podróży i zakwaterowania uczestników i wsparcie w zakresie wiedzy specjalistycznej celem konkretnego planowania wydarzeń; wsparcie logistyczne i doradcze komitetu ds. kultury, co obejmuje koszty podróży i zakwaterowania oraz organizację obecności posłów na imprezach poświęconych upowszechnianiu informacji, a także wsparcie w zakresie wiedzy specjalistycznej w celu realizacji zadań komitetu oraz innych zadań odnoszących się do konkretnego harmonogramu wydarzeń; organizowanie imprez przez przedstawicielstwa Komisji w państwach członkowskich; kampania komunikacyjna, również za pośrednictwem mediów społecznościowych, we wszystkich państwach członkowskich.

Decyzja o finansowaniu umów szczegółowych zostanie podpisana w 2016 r., a płatności zaliczkowe zostaną dokonane przed końcem 2016 r. Wspierane działania będą realizowane głównie w 2016 r. i na początku 2017 r.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 15 — EDUKACJA I KULTURA

**ROZDZIAŁ 15 04 — KREATYWNA EUROPA** (ciągłysz)

**15 04 77** (ciągłysz)

15 04 77 12 Działanie przygotowawcze — Europa dla festiwalu, festiwale dla Europy (EFFE)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
350 000	175 000				

*Uwagi*

Projekt pilotażowy „Europa dla festiwalu, festiwale dla Europy” (EFFE) jest obecnie wdrażany przez Europejskie Stowarzyszenie Festiwalu wraz z 24 zdecentralizowanymi organizacjami partnerskimi w całej Europie i w ścisłej współpracy z DG ds. Edukacji i Kultury w Komisji Europejskiej. Działanie przygotowawcze EFFE ma na celu:

- stworzenie na rzecz festiwalu mechanizmu oznakowania wizualnego i platformy wymiany, aby wykorzystywać ich potencjał przyczyniania się do różnych polityk UE, w tym polityki innowacji, włączenia społecznego, edukacji i dialogu międzykulturowego. Wdrażane działania przyczynią się do realizacji strategii „Europa 2020”, wykorzystując efekt mnożnikowy, jaki sektor kultury i sektor kreatywny wywierają na wiele innych dziedzin, takich jak turystyka czy rozwój regionalny;
- propagowanie niepowtarzalnych i podstawowych wartości europejskich, zapewniając ich rozpoznawalność i wiarygodność, za pośrednictwem silnej marki i strategii komunikacji stanowiących platformę umożliwiającą dotarcie do większej liczby odbiorców w całej Europie.

Na podstawie projektu pilotażowego możemy założyć, że działanie przygotowawcze będzie w dalszym ciągu ukierunkowywało energię festiwalu, wspierając inteligentną, sprzyjającą włączeniu społecznemu i zrównoważoną Europę.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

TYTUŁ 16

**KOMUNIKACJA SPOŁECZNA**

KOMISJA

TYTUŁ 16 — KOMUNIKACJA SPOŁECZNA

## TYTUŁ 16

## KOMUNIKACJA SPOŁECZNA

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
16 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOMUNIKACJA SPOŁECZNA”	124 190 396	124 190 396	125 792 227	125 792 227	128 136 191,33	128 136 191,33
16 03	DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE	79 504 500	72 569 000	74 100 000	66 282 042	71 154 711,32	77 301 872,51
	<b>Tytuł 16 – Ogółem</b>	<b>203 694 896</b>	<b>196 759 396</b>	<b>199 892 227</b>	<b>192 074 269</b>	<b>199 290 902,65</b>	<b>205 438 063,84</b>

## TYTUŁ 16

## KOMUNIKACJA SPOŁECZNA

## ROZDZIAŁ 16 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOMUNIKACJA SPOŁECZNA”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
16 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOMU- NIKACJA SPOŁECZNA”					
<b>16 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Komunikacja”</b>	5,2	65 590 888	66 063 971	65 068 904,28	99,20
<b>16 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspie- rające obszar polityki „Komu- nikacja”</b>					
16 01 02 01	Personel zewnętrzny — Siedziba główna	5,2	5 783 570	5 711 298	6 303 485,05	108,99
16 01 02 03	Personel zewnętrzny — Przed- stawicielstwa Komisji	5,2	16 606 000	16 488 000	17 312 757,58	104,26
16 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	3 209 857	3 513 818	3 736 977,56	116,42
	Artykuł 16 01 02 – Razem		25 599 427	25 713 116	27 353 220,19	106,85
<b>16 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz wydatki na budynki i inne wydatki operacyjne w obszarze polityki „Komunikacja społeczna”</b>					
16 01 03 01	Wydatki na sprzęt i usługi ICT	5,2	4 186 081	4 194 140	4 697 949,30	112,23
16 01 03 03	Wydatki na budynki i koszty pochodne — Przedstawicielstwa Komisji	5,2	26 423 000	27 275 000	28 516 859,01	107,92
	Artykuł 16 01 03 – Razem		30 609 081	31 469 140	33 214 808,31	108,51
<b>16 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Komunikacja”</b>					
16 01 04 02	Wydatki pomocnicze na działania komunikacyjne	3	1 034 000	1 229 000	1 184 962,30	114,60
	Artykuł 16 01 04 – Razem		1 034 000	1 229 000	1 184 962,30	114,60
<b>16 01 60</b>	<b>Zakup informacji</b>	5,2	1 357 000	1 317 000	1 314 296,25	96,85
	<b>Rozdział 16 01 – Ogółem</b>		<b>124 190 396</b>	<b>125 792 227</b>	<b>128 136 191,33</b>	<b>103,18</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 16 — KOMUNIKACJA SPOŁECZNA

**ROZDZIAŁ 16 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOMUNIKACJA SPOŁECZNA” (ciągłysz)**

**16 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Komunikacja”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
65 590 888	66 063 971	65 068 904,28

**16 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Komunikacja”**

16 01 02 01 Personel zewnętrzny — Siedziba główna

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 783 570	5 711 298	6 303 485,05

16 01 02 03 Personel zewnętrzny — Przedstawicielstwa Komisji

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
16 606 000	16 488 000	17 312 757,58

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wynagrodzeń, zryczałtowanych wynagrodzeń za godziny nadliczbowe i składek instytucji na ubezpieczenia społeczne dla pracowników lokalnych, kontraktowych i pracowników agencji zatrudnionych w przedstawicielstwach Komisji w Unii.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 4 000 EUR.

Podstawa prawna

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

16 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 209 857	3 513 818	3 736 977,56

Uwagi

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 3 000 EUR.



## ROZDZIAŁ 16 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOMUNIKACJA SPOŁECZNA” (ciągłdalszy)

**16 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz wydatki na budynki i inne wydatki operacyjne w obszarze polityki „Komunikacja społeczna”**

## 16 01 03 01 Wydatki na sprzęt i usługi ICT

*Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 186 081	4 194 140	4 697 949,30

## 16 01 03 03 Wydatki na budynki i koszty pochodne — Przedstawicielstwa Komisji

*Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
26 423 000	27 275 000	28 516 859,01

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- czynszu i innych opłat związanych z najmem budynków lub części budynków, wynajmem pomieszczeń konferencyjnych, magazynów, garaży i parkingów,
- składek ubezpieczeniowych na ubezpieczenie budynków lub ich części zajmowanych przez instytucję,
- rachunków za wodę, gaz, prąd i ogrzewanie,
- kosztów utrzymania, obliczonych na podstawie aktualnych umów w odniesieniu do pomieszczeń, wind, centralnego ogrzewania, klimatyzacji itd.; wydatków związanych z regularnymi pracami porządkowymi, zakupem środków konserwujących, czyszczących, piorących i do prania suchego itd., kosztów malowania, napraw i materiałów dla firm konserwujących,
- wyposażenia budynków, np. przemieszczanie ścianek działowych, zmian w instalacjach technicznych i innych prac specjalistycznych związanych z zamkami, urządzeniami elektrycznymi, hydrauliką, malowaniem, pokryciami podłóg itd.,
- kosztów potrzebnych urządzeń,
- kosztów związanych z ochroną osób i budynków, zarówno w odniesieniu do ochrony zdrowia i bezpieczeństwa osób, jak i ochrony fizycznej i materialnej osób i mienia. Koszty te obejmują przykładowo koszty umów o ochronę budynków, umów o utrzymanie instalacji bezpieczeństwa oraz zakup drobnych urządzeń, zakupu, wynajmu i utrzymania sprzętu przeciwpożarowego, wymiany wyposażenia ekip ochrony przeciwpożarowej, inspekcji ustawowych, a także sesji informacyjnych dla personelu dotyczących użytkowania wyposażenia służącego zapewnieniu bezpieczeństwa,
- wydatków na budynki, zwłaszcza kosztów zarządzania budynkami z wieloma najemcami, kosztów pomiarów pomieszczeń i kosztów mediów i związanych opłat (wywóz śmieci itd.),
- pomocy technicznej odnośnie do większych operacji związanych z wyposażaniem pomieszczeń,

KOMISJA  
TYTUŁ 16 — KOMUNIKACJA SPOŁECZNA

**ROZDZIAŁ 16 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOMUNIKACJA SPOŁECZNA”** (ciągły)

**16 01 03** (ciągły)

16 01 03 03 (ciągły)

- kosztów zakupu, wynajmu, utrzymania i naprawy urządzeń i wyposażenia technicznego, mebli i pojazdów,
- zakupu książek, dokumentów i publikacji innych niż periodyki, aktualizacji istniejących tomów, kosztów oprawy i zakupu elektronicznych urządzeń do identyfikacji,
- wydatków na prenumeratę gazet, periodyków, dzienników oficjalnych, dokumentów parlamentarnych, statystyk dotyczących handlu zagranicznego, biuletynów agencji prasowych i różnych innych publikacji specjalistycznych,
- kosztów prenumeraty i dostępu do elektronicznych serwisów informacyjnych i zewnętrznych baz danych oraz nabycia mediów elektronicznych (CD-ROM-ów itp.),
- szkolenia i wsparcia niezbędnego dla uzyskania dostępu do takich informacji,
- kosztów szkoleń dotyczących bezpieczeństwa i higieny pracy zgodnie z decyzją Komisji z dnia 10 kwietnia 2006 r. ustanawiającą zharmonizowaną politykę na rzecz zdrowia i bezpieczeństwa pracy dla personelu Komisji C(2006) 1623,
- opłat z tytułu praw autorskich,
- kosztów akcesoriów i urządzeń biurowych,
- ubezpieczenia,
- kosztu materiałów roboczych,
- wydatków związanych z zebraniem wewnętrznymi,
- kosztów prac konserwacyjnych i przeprowadzek departamentów,
- kosztów opieki medycznej zgodnie z przepisami regulaminu pracowniczego,
- kosztów instalowania, utrzymania i obsługi pomieszczeń przeznaczonych do żywienia zbiorowego,
- innych wydatków operacyjnych,
- opłat pocztowych i opłat za dostawę przesyłek,
- kosztów abonamentów i opłat za usługi telekomunikacyjne,
- kosztów zakupu i instalacji urządzeń telekomunikacyjnych,
- kosztów informatycznych związanych z biurami na terytorium Unii, w szczególności wydatków na systemy informacyjne i zarządzania, automatyczne urządzenia biurowe, komputery osobiste, serwery i związaną z nimi infrastrukturę, urządzenia peryferyjne (drukarki, skanery itd.), sprzęt biurowy (kserokopiarki, faksy, maszyny do pisania, dyktafony itd.) i ogólnych wydatków na sieci, wsparcie, pomoc użytkownikom, szkolenia informatyczne i przeprowadzki,

**ROZDZIAŁ 16 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOMUNIKACJA SPOŁECZNA”** (ciągły)**16 01 03** (ciągły)

## 16 01 03 03 (ciągły)

— ewentualnych wydatków przeznaczonych na pokrycie kosztów zakupu lub leasingu budynków.

Środki te obejmują wydatki poniesione na terytorium Unii, bez ośrodków Wspólnego Centrum Badawczego, których wydatki wpisano w artykule 01 05 odpowiednich tytułów. Podobne koszty poniesione poza Unią zapisano w artykule 01 03 02 właściwych tytułów.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 4 124 000 EUR.

**16 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Komunikacja”**

## 16 01 04 02 Wydatki pomocnicze na działania komunikacyjne

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 034 000	1 229 000	1 184 962,30

Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie wydatków horyzontalnych dotyczących między innymi badań, spotkań, kontroli *ex post*, specjalistycznej pomocy technicznej i administracyjnej nieobejmującej zadań władzy publicznej zleczanych przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług, ocen działań horyzontalnych lub przekrojowych, jak również zwrotu kosztów podróży i związanych z nimi wydatków osób zapraszanych do śledzenia prac Komisji.

Podstawa prawna

Zob. pozycje 16 03 01 02, 16 03 01 03, 16 03 02 03 oraz 16 03 02 05.

**16 01 60 Zakup informacji**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 357 000	1 317 000	1 314 296,25

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków ponoszonych na terytorium Unii:

— kosztów prenumeraty i dostępu do elektronicznych serwisów informacyjnych, takich jak agencje prasowe, wiadomości publikowane w internecie, dostawcy informacji i zewnętrzne bazy danych,

KOMISJA  
TYTUŁ 16 — KOMUNIKACJA SPOŁECZNA

**ROZDZIAŁ 16 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOMUNIKACJA SPOŁECZNA”** *(ciągłdalszy)*

**16 01 60** *(ciągłdalszy)*

— kosztów szkoleń i wsparcia niezbędnych dla uzyskania dostępu do takich informacji.

Przeznaczone są one na finansowanie wydatków ponoszonych na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji w Unii.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 1 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
16 03	DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE								
<b>16 03 01</b>	<b>Zapewnianie informacji obywatelom Unii</b>								
16 03 01 02	Informacje dla mediów oraz produkcje audiowizualne	3	6 003 500	5 688 000	5 850 000	4 112 669	6 228 215,86	5 734 220,87	100,81
16 03 01 03	Punkty informacyjne	3	14 600 000	14 063 000	14 260 000	12 957 371	14 369 496,84	14 188 390,97	100,89
16 03 01 04	Działania przedstawicielstw Komisji w zakresie komunikacji oraz działania prowadzone w ramach dialogów obywatelskich i partnerstw	3	14 745 000	13 154 000	11 794 000	13 720 676	10 928 471,22	15 239 489,74	115,85
16 03 01 05	Europejskie przestrzenie publiczne	5,2	1 246 000	1 246 000	1 246 000	1 194 639	1 241 189,83	1 281 259,75	102,83
	<i>Artykuł 16 03 01 – Razem</i>		36 594 500	34 151 000	33 150 000	31 985 355	32 767 373,75	36 443 361,33	106,71
<b>16 03 02</b>	<b>Zapewnianie działań komunikacyjnych ze strony instytucji i analiza informacji</b>								
16 03 02 01	Wizyty w Komisji	3	3 800 000	3 677 000	3 650 000	2 927 997	3 599 851,94	3 985 597,01	108,39
16 03 02 02	Studia radiowe i telewizyjne oraz sprzęt audiowizualny	5,2	5 560 000	5 560 000	5 560 000	5 369 163	5 318 744,79	5 930 575,40	106,67
16 03 02 03	Internetowe i drukowane narzędzia informacyjne i komunikacyjne	3	23 450 000	19 195 000	21 340 000	16 690 656	19 469 840,54	19 148 822,81	99,76
16 03 02 04	Sprawozdanie ogólne i inne publikacje	5,2	2 160 000	2 160 000	2 200 000	2 109 314	2 229 074,71	2 563 278,82	118,67
16 03 02 05	Badanie opinii publicznej	3	6 640 000	6 526 000	6 400 000	5 286 146	6 299 975,59	5 959 835,98	91,32
	<i>Artykuł 16 03 02 – Razem</i>		41 610 000	37 118 000	39 150 000	32 383 276	36 917 487,57	37 588 110,02	101,27

KOMISJA  
TYTUŁ 16 — KOMUNIKACJA SPOŁECZNA

**ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE** (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>16 03 04</b>	<b>Dom Historii Europejskiej</b>	3	800 000	800 000	800 000	669 131	0,—	0,—	0
<b>16 03 06</b>	<b>Europejski Rok Obywateli 2013</b>	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	557 100,26	
<b>16 03 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
16 03 77 01	Działanie przygotowawcze — Europejskie dotacje na badania w zakresie transgranicznego dziennikarstwa śledczego	5,2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	98 880,—	
16 03 77 02	Projekt pilotażowy — „Dzielmy się Europą w sieci”	5,2	p.m.	p.m.	p.m.	90 000	0,—	1 393 463,15	
16 03 77 04	Ukończenie projektu pilotażowego EuroGlobe	3	p.m.	p.m.	—	—	0,—	0,—	
16 03 77 05	Działanie przygotowawcze — „Dzielmy się Europą w sieci”	3	500 000	500 000	1 000 000	936 187	1 000 000,—	588 819,75	117,76
16 03 77 06	Projekt pilotażowy — Obietnica Unii Europejskiej	3	p.m.	p.m.	p.m.	218 093	469 850,—	402 350,—	
16 03 77 07	Działanie przygotowawcze — Europejski Dom Społeczeństwa Obywatelskiego	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	229 788,—	
	Artykuł 16 03 77 – Razem		500 000	500 000	1 000 000	1 244 280	1 469 850,—	2 713 300,90	542,66
	<b>Rozdział 16 03 – Ogółem</b>		<b>79 504 500</b>	<b>72 569 000</b>	<b>74 100 000</b>	<b>66 282 042</b>	<b>71 154 711,32</b>	<b>77 301 872,51</b>	<b>106,52</b>

**16 03 01 Zapewnianie informacji obywatelom Unii**

16 03 01 02 Informacje dla mediów oraz produkcje audiowizualne

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
6 003 500	5 688 000	5 850 000	4 112 669	6 228 215,86	5 734 220,87

Uwagi

Dawne pozycje 16 03 01 02 i 16 03 01 01 (częściowo)

**ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE** (ciągłdalszy)**16 03 01** (ciągłdalszy)

## 16 03 01 02 (ciągłdalszy)

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania ogólnych informacji skierowanych do obywateli i dotyczących działalności Unii w celu lepszego wyeksponowania działań instytucji unijnych, podejmowanych decyzji i etapów integracji europejskiej, głównie za pośrednictwem mediów. Do opracowywanych narzędzi służących głębszemu zrozumieniu i przedstawieniu aktualnych zagadnień zaliczają się przede wszystkim:

- multimedialne materiały informacyjne (np. materiały fotograficzne, wideo itp.) przeznaczone dla mediów i innych platform, a także ich publikowanie/nadawanie oraz ich długoterminowe przechowywanie/rozpowszechnianie,
- seminaria i działania pomocnicze skierowane do dziennikarzy.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie kosztów oceny.

Podczas wykonywania tej pozycji Komisja powinna należycie uwzględnić wyniki posiedzeń Międzyinstytucjonalnej Grupy ds. Informacji (IGI).

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 1 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## 16 03 01 03 Punkty informacyjne

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
14 600 000	14 063 000	14 260 000	12 957 371	14 369 496,84	14 188 390,97

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z przekazywaniem obywatelom ogólnych informacji, które obejmują:

- finansowanie sieci Europe Direct w całej Europie (punktów informacyjnych Europe Direct, Centrów Dokumentacji Europejskiej, panelu prelegentów Team Europe itd.); sieć ta stanowi uzupełnienie działań podejmowanych przez przedstawicielstwa Komisji i biura informacyjne Parlamentu Europejskiego w państwach członkowskich,
- wspomaganie funkcjonowania sieci Europe Direct poprzez szkolenia, koordynację i pomoc,
- finansowanie wytwarzania, składowania i rozpowszechniania materiałów informacyjnych i produktów z zakresu komunikacji na potrzeby tych sieci i za ich pomocą.

KOMISJA  
TYTUŁ 16 — KOMUNIKACJA SPOŁECZNA

## ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE (ciągłdalszy)

### 16 03 01 (ciągłdalszy)

#### 16 03 01 03 (ciągłdalszy)

Środki te przeznaczone są również na pokrycie kosztów oceny.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 50 000 EUR.

#### Podstawa prawna

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

#### Akty referencyjne

Decyzja Komisji C(2012) 4158 z dnia 21 czerwca 2012 r. dotycząca przewidywanego przyjęcia rocznego programu działań w zakresie komunikacji społecznej na rok 2013 w odniesieniu do dotacji na finansowanie instytucji prowadzących punkty informacyjne Europe Direct w całej Unii Europejskiej w okresie 2013–2017.

#### 16 03 01 04 Działania przedstawicielstw Komisji w zakresie komunikacji oraz działania prowadzone w ramach dialogów obywatelskich i partnerstw

#### Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
14 745 000	13 154 000	11 794 000	13 720 676	10 928 471,22	15 239 489,74

#### Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z komunikacją scentralizowaną i zdecentralizowaną w ramach finansowania przekazywania obywatelom ogólnych informacji oraz wydatków na prowadzenie dialogów obywatelskich. Lokalne działania komunikacyjne mają w szczególności na celu udostępnienie grupom docelowym narzędzi umożliwiających lepsze zrozumienie najważniejszych aktualnych zagadnień. Celem dialogów obywatelskich jest w szczególności dostarczenie obywatelom informacji z pierwszej ręki na temat głównych inicjatyw politycznych Unii oraz propagowanie otwartego dialogu między obywatelami i członkami Komisji przy regularnym udziale przedstawicieli innych instytucji unijnych i państw członkowskich w celu podniesienia poziomu znajomości zagadnień związanych z Unią wśród obywateli oraz umożliwienia im przedstawienia swych opinii decydentom politycznym.

Działania te są realizowane w państwach członkowskich i są to:

- działania komunikacyjne związane ze szczególnymi rocznymi lub wieloletnimi priorytetami komunikacyjnymi,
- działania komunikacyjne o charakterze doraźnym podejmowane na skalę krajową lub międzynarodową, odpowiadające priorytetom komunikacyjnym,
- imprezy typu „drzwi otwarte” kierowane do obywateli reprezentujących wszystkie środowiska,



**ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE** (ciągłysz)**16 03 01** (ciągłysz)

## 16 03 01 04 (ciągłysz)

- dialog z obywatelami za pomocą internetu i mediów społecznościowych,
- seminaria i konferencje, a także warsztaty adresowane do bardziej sprecyzowanych grup docelowych takich jak młodzież, z wykorzystaniem metod aktywnego uczestnictwa,
- organizacja imprez, wystaw i kampanii PR o tematyce europejskiej oraz udział w takich imprezach, a także organizacja indywidualnych wizyt itd.,
- bezpośrednia komunikacja z obywatelami (np. usługi doradcze dla obywateli),
- bezpośrednia komunikacja ze środowiskami opiniotwórczymi, w szczególności nasilone działania obejmujące regionalną prasę codzienną, która stanowi istotne źródło informacji dla dużej liczby obywateli Unii,
- zarządzanie ośrodkami informacyjnymi przeznaczonymi dla ogółu społeczeństwa działającymi w przedstawicielstwach Komisji.

Działania w zakresie komunikacji mogą być prowadzone we współpracy z Parlamentem Europejskim lub z państwami członkowskimi w celu stworzenia synergii między środkami każdego z partnerów oraz umożliwienia koordynacji ich działań informacyjnych i komunikacyjnych dotyczących Unii Europejskiej.

Środki te przeznaczone są również na finansowanie wydatków dotyczących badań, ocen, usług logistycznych, pomocy technicznej, w szczególności w zakresie IT, obejmujących prowadzenie stron internetowych oraz usługi mediów społecznościowych, spotkań ekspertów oraz specjalistycznej pomocy technicznej i administracyjnej nieobjętej zadań władzy publicznej zlecanych przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług, jak również na zwrot kosztów podróży i związanych z nimi wydatków osób zapraszanych do śledzenia prac Komisji.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 55 000 EUR.

Podczas wykonywania tej pozycji Komisja powinna należycie uwzględnić wyniki posiedzeń Międzyinstytucjonalnej Grupy ds. Informacji (IGI).

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## 16 03 01 05 Europejskie przestrzenie publiczne

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 246 000	1 246 000	1 246 000	1 194 639	1 241 189,83	1 281 259,75

KOMISJA  
TYTUŁ 16 — KOMUNIKACJA SPOŁECZNA

**ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE** (ciągłdalszy)

**16 03 01** (ciągłdalszy)

16 03 01 05 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z przekazywaniem obywatelom ogólnych informacji, w szczególności wydatków przeznaczonych na otwieranie „europejskich przestrzeni publicznych” (EPP) w Domach Europejskich będących formalnie ich gospodarzami, a także zarządzanie nimi. Komisja zajmie się kwestiami logistycznymi związanymi z EPP służącymi obydwu instytucjom (Parlamentowi Europejskiemu i Komisji), zarządzając również kosztami operacyjnymi i organizacją usług kontraktowych. Europejskie przestrzenie publiczne muszą być zarządzane wspólnie przez te dwie instytucje w oparciu o sprawozdanie z oceny dotyczące zarządzania i funkcjonowania takich przestrzeni i o program roboczy na przyszły rok. Obydwa te dokumenty, które są sporządzane wspólnie przez te dwie instytucje i stanowią podstawę przydziału środków na kolejny rok, należy w odpowiednim terminie przedstawić Parlamentowi Europejskiemu i Radzie, aby można je było uwzględnić w ramach procedury budżetowej.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

*Akty referencyjne*

Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego oraz Komitetu Regionów z dnia 3 października 2007 r. zatytułowany „Partnerski proces komunikowania na temat Europy” (COM(2007) 568 final).

Deklaracja Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji z dnia 22 października 2008 r. „Partnerski proces komunikacji poświęconej Europie” (Dz.U. C 13 z 20.1.2009, s. 3).

**16 03 02** **Zapewnianie działań komunikacyjnych ze strony instytucji i analiza informacji**

16 03 02 01 Wizyty w Komisji

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
3 800 000	3 677 000	3 650 000	2 927 997	3 599 851,94	3 985 597,01

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów organizowania wizyt w Komisji, w tym kosztów administracyjnych związanych z wizytami.

**ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE** (ciągłdalszy)**16 03 02** (ciągłdalszy)

16 03 02 01 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

16 03 02 02 Studia radiowe i telewizyjne oraz sprzęt audiowizualny

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
5 560 000	5 560 000	5 560 000	5 369 163	5 318 744,79	5 930 575,40

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszystkich kosztów operacyjnych studiów Komisji i innych obiektów informacji audiowizualnej: kosztów zatrudnienia pracowników i zakupu, dzierżawy, konserwacji i naprawy koniecznych urządzeń i materiałów.

Obejmują również dzierżawę satelitów zapewniających dostęp do informacji na temat działalności Unii w programach telewizyjnych. Środkami tymi należy zarządzać zgodnie z zasadami współpracy międzyinstytucjonalnej w celu zagwarantowania, że wszystkie informacje dotyczące Unii będą rozpowszechniane.

Środki te mogą zostać również przeznaczone na pokrycie kosztów oceny.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

*Akty referencyjne*

Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego oraz Komitetu Regionów z dnia 3 października 2007 r. zatytułowany „Partnerski proces komunikowania na temat Europy” (COM(2007) 568 final).

Komunikat Komisji z dnia 24 kwietnia 2008 r. „Informowanie o Europie poprzez media audiowizualne” (SEC(2008) 506).

Deklaracja Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji z dnia 22 października 2008 r. „Partnerski proces komunikacji poświęconej Europie” (Dz.U. C 13 z 20.1.2009, s. 3).

KOMISJA  
TYTUŁ 16 — KOMUNIKACJA SPOŁECZNA

**ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE** (ciągłszy)

**16 03 02** (ciągłszy)

16 03 02 03 Internetowe i drukowane narzędzia informacyjne i komunikacyjne

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
23 450 000	19 195 000	21 340 000	16 690 656	19 469 840,54	19 148 822,81

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów internetowych i multimedialnych narzędzi informacyjnych i komunikacyjnych, a także drukowanych materiałów informacyjnych i komunikacyjnych, dotyczących Unii i mających na celu przekazywanie wszystkim obywatelom ogólnych informacji o pracy instytucji unijnych, podejmowanych decyzjach i etapach integracji europejskiej. Narzędzia internetowe pozwalają również na zbieranie pytań lub uwag obywateli na tematy europejskie. Jest to misja służby publicznej. Informacje dotyczą wszystkich instytucji unijnych. Zgodnie z wytycznymi WAI (ang. *web accessibility initiative* – inicjatywa dotycząca dostępności internetu) narzędzia te muszą zostać udostępnione osobom niepełnosprawnym.

Stosowanymi narzędziami są przede wszystkim:

- strona Europa, która musi stanowić główny punkt dostępu do istniejących informacji i stron internetowych zawierających informacje administracyjne, których obywatele Unii mogą potrzebować w codziennym życiu i które w związku z tym muszą być lepiej uporządkowane i przedstawione w sposób bardziej przystępny dla użytkowników i przystosowany do wymagań urządzeń mobilnych,
- dodatkowe kanały internetowe, takie jak media społeczne, blogi i inne zastosowania technologii Web 2.0,
- linia telefoniczna Europe Direct (00800-67891011),
- strony internetowe i produkty multimedialne oraz drukowane przedstawicielstw Komisji w państwach członkowskich,
- dostępne w internecie informacje prasowe, przemówienia, notatki służbowe itp. (Rapid).

Środki te przeznaczone są również na:

- sfinansowanie reorganizacji strony Europa w celu zwiększenia jej spójności, dostosowanie jej do wymagań urządzeń mobilnych i potrzeb użytkowników oraz na profesjonalne wykorzystanie innych kanałów internetowych, takich jak media społeczne, blogi i technologia Web 2.0. Działania te obejmują wszystkie rodzaje szkoleń, coachingu i usług konsultacyjnych dla różnych grup zainteresowanych stron,
- pokrycie wydatków na hosting i licencje związane z funkcjonowaniem strony Europa,
- wspieranie wymiany najlepszych praktyk, transferu wiedzy oraz profesjonalizacji poprzez finansowanie wizyt ekspertów i praktyków z dziedziny komunikacji cyfrowej,
- pokrycie wydatków związanych z kampaniami informacyjnymi mającymi na celu ułatwienie dostępu do tych źródeł informacji, zwłaszcza wydatków związanych z działalnością linii telefonicznej Europe Direct, będącą wielojęzycznym punktem informacji o działalności Unii,
- pokrycie wydatków związanych z wydawaniem publikacji dotyczących działalności Unii, przeznaczonych dla różnych grup docelowych, często przekazywanych za pośrednictwem zdecentralizowanej sieci, przede wszystkim:

**ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE** (ciągły)**16 03 02** (ciągły)

## 16 03 02 03 (ciągły)

- pokrycie kosztów publikacji przedstawicielstw Komisji (biuletynów informacyjnych w wersji papierowej i periodyków): każde przedstawicielstwo przygotowuje jedną lub kilka publikacji, które są rozpowszechniane za pomocą ośrodków opiniotwórczych i dotyczą różnych dziedzin (społecznych, gospodarczych i politycznych),
- pokrycie kosztów koordynowanego z centrali rozpowszechniania (także za pośrednictwem zdecentralizowanej sieci) określonych podstawowych informacji o Unii Europejskiej (we wszystkich językach urzędowych instytucji Unii), skierowanych do ogółu społeczeństwa, i promowania takich publikacji.

Koszty publikowania obejmują, między innymi, opracowanie i przygotowanie tekstu (łącznie z wynagrodzeniem autorów), redakcję zlecaną podmiotom zewnętrznym, wykorzystanie dokumentacji, powielanie dokumentów, zakup danych lub zarządzanie nimi, redakcję, tłumaczenie, korektę (wraz ze sprawdzeniem zgodności tekstów), drukowanie, publikację w internecie lub na innym elektronicznym nośniku danych, dystrybucję, przechowywanie, upowszechnianie i promocję w odniesieniu do przygotowywanych publikacji.

Środki te mogą zostać również przeznaczone na pokrycie kosztów oceny.

Podczas wykonywania tej pozycji Komisja powinna należycie uwzględnić wyniki posiedzeń Międzyinstytucjonalnej Grupy ds. Informacji (IGI).

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## 16 03 02 04 Sprawozdanie ogólne i inne publikacje

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
2 160 000	2 160 000	2 200 000	2 109 314	2 229 074,71	2 563 278,82

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wydawania, niezależnie od nośnika, publikacji o znaczeniu bieżącym, dotyczących działalności Komisji i pracy Unii, jak również publikacji przewidzianych w Traktatach i innych publikacji instytucjonalnych lub informacyjnych, takich jak np. sprawozdanie ogólne. Publikacje takie mogą być skierowane do konkretnych grup, takich jak np. nauczyciele, ludzie młodzi, środowiska opiniotwórcze, lub do ogółu społeczeństwa.

Koszty publikowania obejmują, między innymi, opracowanie i przygotowanie tekstu (łącznie z wynagrodzeniem autorów), redakcję zlecaną podmiotom zewnętrznym, wykorzystanie dokumentacji, powielanie dokumentów, zakup danych lub zarządzanie nimi, redakcję, tłumaczenie, korektę (wraz ze sprawdzeniem zgodności tekstów), drukowanie, publikację w internecie lub na innym elektronicznym nośniku danych, dystrybucję, przechowywanie, upowszechnianie i promocję w odniesieniu do przygotowywanych publikacji, w tym w również w formatach dostępnych dla osób niepełnosprawnych.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 4 000 EUR.

KOMISJA  
TYTUŁ 16 — KOMUNIKACJA SPOŁECZNA

**ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE** (ciągłdalszy)

**16 03 02** (ciągłdalszy)

16 03 02 04 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 249 ust. 2.

16 03 02 05 Badanie opinii publicznej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
6 640 000	6 526 000	6 400 000	5 286 146	6 299 975,59	5 959 835,98

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów analizy tendencji w opinii publicznej, w szczególności poprzez badania opinii publicznej (na przykład badania opinii publicznej „Eurobarometr”, badania „flash”, badania telefoniczne, badania konkretnych grup ludności i badania tematyczne, badania regionalne, krajowe lub na poziomie europejskim, czy też analizy jakościowe), oraz kontroli jakości tych badań.

Obejmują także jakościową analizę monitoringu mediów i wydatki na ocenę.

Podczas wykonywania tej pozycji Komisja powinna należycie uwzględnić wyniki posiedzeń Międzyinstytucjonalnej Grupy ds. Informacji (IGI).

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 1 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE** (ciągłszy)**16 03 04 Dom Historii Europejskiej***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
800 000	800 000	800 000	669 131	0,—	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z ustaleniami umowy o gwarantowanym poziomie usług pomiędzy Parlamentem Europejskim i Komisją, środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z wystawami organizowanymi przez Dom Historii Europejskiej, którego celem jest pogłębianie wiedzy, wzbudzanie zainteresowania i stwarzanie okazji do refleksji nad historią Europy za pośrednictwem nowoczesnego centrum wystawowego i centrum dokumentacji.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

*Akty referencyjne*

Artykuł 167 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

**16 03 06 Europejski Rok Obywateli 2013***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	557 100,26

*Uwagi**Dawny artykuł 16 02 03*

Środki przewidziane w tym artykule są przeznaczone na pokrycie kosztów inicjatyw związanych z realizacją celów Europejskiego Roku Obywateli 2013, w tym płatności związanych z oceną wyników tej inicjatywy.

*Podstawa prawna*

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1093/2012/UE z dnia 21 listopada 2012 r. w sprawie Europejskiego Roku Obywateli (2013) (Dz.U. L 325 z 23.11.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 16 — KOMUNIKACJA SPOŁECZNA

**ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE** (ciągłszy)

**16 03 77 Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

16 03 77 01 Działanie przygotowawcze — Europejskie dotacje na badania w zakresie transgranicznego dziennikarstwa śledczego

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	98 880,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

16 03 77 02 Projekt pilotażowy — „Dzielmy się Europą w sieci”

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	90 000	0,—	1 393 463,15

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

16 03 77 04 Ukończenie projektu pilotażowego EuroGlobe

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	—	—	0,—	0,—



**ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE** (ciągły)**16 03 77** (ciągły)

16 03 77 04 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

16 03 77 05 Działanie przygotowawcze — „Dzielmy się Europą w sieci”

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	500 000	1 000 000	936 187	1 000 000,—	588 819,75

*Uwagi*

Media społecznościowe i internet radykalnie zmieniły dostęp do informacji i komunikację między ludźmi. Instytucje Unii powinny sprawniej wykorzystywać te przełomowe narzędzia. Instytucje Unii mogą korzystać z sieci mediów społecznościowych i platform online w bardziej innowacyjny sposób. Brakuje wspólnej dla poszczególnych instytucji Unii strategii komunikacji w zakresie stosowania tych narzędzi. Ponadto zbyt często używa się tych narzędzi do zwykłego przekazywania wiadomości, podczas gdy dają one możliwość szerokich rozmów polityków z ludźmi, którym służą i których reprezentują. W odróżnieniu od innych środków przekazu (telewizja, radio, prasa), internet (a w szczególności media społecznościowe) powinien być wykorzystywany, aby umożliwić obywatelom interakcję: w celu przekazywania decydom różnym pomysłom i inicjowania dyskusji dotyczących różnego postrzegania propozycji i projektów politycznych.

W swojej strategii komunikacyjnej Unia musi dostosować się do rzeczywistości internetowej. Unia musi umożliwić swoim obywatelom interakcję i wnoszenie własnego wkładu. Niestety na razie komunikacja Unii jest jeszcze procesem wyraźnie odgórnym, w którym nie uwzględnia się interakcji i który nie jest dostosowany do możliwości oferowanych przez nowe media. Mimo iż z mediów społecznościowych korzysta w Europie około 90 % internautów, strategia komunikacyjna Unii nie korzysta jeszcze z sieci społecznościowych ani z usług internetowych i usług telefonii komórkowej w celu poprawy dostępu do informacji na temat polityki Unii czy zaangażowania obywateli europejskich. Wprawdzie niektórzy posłowie do Parlamentu Europejskiego i komisarze bardzo aktywnie używają sieci społecznościowych, ale główne instytucje Unii mogą jeszcze zrobić wiele, aby otworzyć się, w większym stopniu zaangażować obywateli i sprawić, by informacje były dostępne, możliwe do przeszukania i przekazywania.

Inicjatywa „Dzielmy się Europą w sieci” była z powodzeniem realizowana jako projekt pilotażowy od 2012 r. i otrzymywała pozytywne opinie od zainteresowanych stron, zarówno na szczeblu instytucjonalnym, jak i krajowym (od instytucji wdrażających projekt).

KOMISJA

TYTUŁ 16 — KOMUNIKACJA SPOŁECZNA

**ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE** (ciągłdalszy)**16 03 77** (ciągłdalszy)

16 03 77 05 (ciągłdalszy)

Celem projektu pilotażowego była poprawa w zakresie korzystania z tych nowych mediów przez instytucje Unii, a zwłaszcza ich lokalne biura w państwach członkowskich. W ramach projektu wprowadzono praktykę zarządzania wspólnotą mediów społecznościowych w biurach informacyjnych Parlamentu Europejskiego i przedstawicielstwach Komisji, aby usprawnić dostarczanie informacji obywatelom przez internet oraz zwiększyć dostępność informacji na temat Unii. Ważnym celem było zbudowanie zdolności tych biur do większej aktywności w mediach społecznościowych, dzięki podniesieniu umiejętności ich pracowników poprzez szkolenia i coaching realizowane przez osoby wyznaczone do pełnienia funkcji „zarządzających społecznością”.

Projekt pilotażowy przyczynił się do zmniejszenia luki w zakresie komunikacji instytucjonalnej Unii za pomocą mediów społecznościowych w lokalnych językach oraz na lokalnych platformach, dzięki nasileniu i większej koordynacji działań w odnośnych biurach. Udostępnienie treści na temat Unii, które są interesujące, istotne dla danego narodu i zostały opracowane w optymalnej formie nadającej się do udostępniania na platformach społecznościowych, prowadzi do większej interakcji. Pobudzany jest dialog nie tylko Unii z jej obywatelami, lecz również dialog samych obywateli między sobą.

Zasięg i wpływ działań instytucji wzrasta dzięki bardziej ukierunkowanej komunikacji i partnerstwu ze środowiskami opiniotwórczymi i podmiotami lokalnymi, w tym organizacjami obywatelskimi. Pozwala to na włączenie do debaty poświęconej kwestiom europejskim znacznie szerszego grona osób oraz na poszerzenie europejskiej przestrzeni publicznej.

Dzięki lepszemu wglądowi w rozmowy toczące się w mediach społecznościowych instytucje poprawiają również swoją zdolność do słuchania i odnotowywania obaw obywateli, którzy w coraz większym stopniu zrzeszają się w tych sieciach. Inicjatywa „Dzielmy się Europą w sieci” ma na celu ułatwienie interakcji i dostępu do informacji, a nie rozsyłania opinii o Unii w sposób odgórny, co mogłoby zostać odebrane jako działanie propagandowe.

Budżet działania przygotowawczego „Dzielmy się Europą w sieci” powinien posłużyć do konsolidacji pozytywnych praktyk zapoczątkowanych w ramach projektu pilotażowego, aby ukończyć proces doskonalenia umiejętności i ułatwić dalsze zmiany organizacyjne. Cel polega na wyposażeniu biur informacyjnych Parlamentu i przedstawicielstw Komisji w wiedzę fachową niezbędną do wykorzystywania w pełni możliwości oferowanych przez media społecznościowe w celu zwiększenia interakcji z obywatelami.

Podobnie jak w przypadku projektu pilotażowego, działanie przygotowawcze powinno być realizowane z udziałem pracowników instytucji Unii oraz ekspertów zewnętrznych i organizacji społeczeństwa obywatelskiego. Wdrażanie projektu powinno odbywać się w oparciu o metody pracy uzgodnione wspólnie przez zaangażowane instytucje Unii.

Rozwój sieci społecznościowych sprawił, że w przedsiębiorstwach powstało stanowisko „zarządzającego społecznością”. „Zarządzający społecznością” działają jako pośrednicy między firmą a jej klientami, „rozpowszechniają pozytywne opinie o firmie w języku właściwym sieciom społecznościowym, zarządzają społecznościami internetowymi i rozumieją ich potrzeby oraz reagują na nie”. W ramach tego działania przygotowawczego unijni „zarządzający społecznością” powołani na potrzeby projektu pilotażowego „Dzielmy się Europą w sieci” mogliby nadal zwiększać dostępność informacji na temat Unii oraz reprezentować poszczególne instytucje Unii lub niezależne informacje o Unii i jej działalności.

Projekt „Dzielmy się Europą w sieci” powinien obejmować (częściowo) istniejące programy, takie jak Europe Direct, Euronews, różne platformy internetowe, strategie komunikacyjne i archiwa informacji o Unii. Ponadto to działanie przygotowawcze mogłoby kontynuować prace zapoczątkowane w ramach projektu pilotażowego „Dzielmy się Europą w sieci”.

**ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE** (ciągłdalszy)**16 03 77** (ciągłdalszy)

16 03 77 05 (ciągłdalszy)

Działanie przygotowawcze „Share Europe Online”, realizowane wspólnie przez Parlament i Komisję, jest odpowiedzią na potrzebę dostosowania strategii komunikacyjnych instytucji unijnych do realiów internetu i mediów społecznościowych. Ma ono na celu poprawę sposobu, w jaki instytucje unijne nawiązują dialog z obywatelami w mediach społecznościowych, dzięki zwiększeniu obecności online biur informacyjnych Parlamentu Europejskiego i przedstawicielstw Komisji w państwach członkowskich, co sprawi, że ich komunikacja stanie się interaktywna, ukierunkowana i dostosowana do lokalnych problemów, jak również krajowej specyfiki środowiska mediów społecznościowych. Działanie to ma też zmniejszyć lukę w zakresie komunikacji instytucjonalnej za pomocą mediów społecznościowych w lokalnych językach. Za pomocą tego działania instytucje szukają sposobów i środków trwałej poprawy ich strategii komunikacji w mediach społecznościowych z punktu widzenia jakościowego i efektywności kosztowej. Środki zostaną wykorzystane na zapewnienie biur informacyjnym i przedstawicielstwom wiedzy fachowej z zakresu mediów społecznych, a także strategii i pomocy technicznej, w drodze zaproszenia do składania ofert.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

16 03 77 06 Projekt pilotażowy — Obietnica Unii Europejskiej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	218 093	469 850,—	402 350,—

*Uwagi**Dawna pozycja 16 02 77 05*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 16 — KOMUNIKACJA SPOŁECZNA

**ROZDZIAŁ 16 03 — DZIAŁANIA KOMUNIKACYJNE** (ciągłysz)

**16 03 77** (ciągłysz)

16 03 77 07 Działanie przygotowawcze — Europejski Dom Społeczeństwa Obywatelskiego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	229 788,—

*Uwagi*

*Dawna pozycja 16 02 77 04*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

TYTUŁ 17

**ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI**

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

## TYTUŁ 17

## ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
17 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI”	101 836 432	101 836 432	102 214 617	102 214 617	104 490 046,68	104 490 046,68
17 03	ZDROWIE PUBLICZNE	214 853 000	226 241 000	221 995 000	220 408 196	235 972 757,39	217 861 334,16
17 04	BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI I PASZ, ZDROWIE I DOBROSTAN ZWIERZĄT, ZDROWIE ROŚLIN	253 935 628	243 249 628	249 610 125	215 279 394	254 909 337,80	224 170 318,11
	<b>Tytuł 17 – Ogółem</b>	<b>570 625 060</b>	<b>571 327 060</b>	<b>573 819 742</b>	<b>537 902 207</b>	<b>595 372 141,87</b>	<b>546 521 698,95</b>

## TYTUŁ 17

## ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI

## ROZDZIAŁ 17 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
17 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI”					
<b>17 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Zdrowie i bezpieczeństwo żywności”</b>	5,2	69 805 129	68 185 178	70 190 179,25	100,55
<b>17 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspie- rające obszar polityki „Zdrowie i bezpieczeństwo żywności”</b>					
17 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	6 308 782	7 479 436	7 732 380,93	122,57
17 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	7 996 482	8 958 196	8 380 837,79	104,81
	Artykuł 17 01 02 – Razem		14 305 264	16 437 632	16 113 218,72	112,64
<b>17 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz wydatki na budynki i wydatki z nimi związane w obszarze polityki „Zdrowie i bezpieczeństwo żywności”</b>					
17 01 03 01	Wydatki na sprzęt i usługi ICT	5,2	4 455 039	4 328 807	5 068 023,30	113,76
17 01 03 03	Wydatki na budynki i wydatki z nimi związane — Grange	5,2	4 892 000	4 884 000	4 562 392,86	93,26
	Artykuł 17 01 03 – Razem		9 347 039	9 212 807	9 630 416,16	103,03
<b>17 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Zdrowie i bezpieczeństwo żywności”</b>					
17 01 04 02	Wydatki pomocnicze na trzeci Program działań Unii w dziedzinie zdrowia (2014–2020)	3	1 500 000	1 500 000	1 550 158,77	103,34

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI”** (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>17 01 04</b>	(ciągły)					
17 01 04 03	Wydatki pomocnicze w dziedzinie bezpieczeństwa żywności i paszy, zdrowia zwierząt, dobrostanu zwierząt i zdrowia roślin	3	1 500 000	1 500 000	1 500 803,78	100,05
	Artykuł 17 01 04 – Razem		3 000 000	3 000 000	3 050 962,55	101,70
<b>17 01 06</b>	<b>Agencje wykonawcze</b>					
17 01 06 02	Agencja Wykonawcza ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności — Wkład z trzeciego Programu działań Unii w dziedzinie zdrowia (2014–2020)	3	4 209 000	4 209 000	4 335 270,—	103,00
17 01 06 03	Agencja Wykonawcza ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności — Wkład w obszarze bezpieczeństwa żywności i pasz, zdrowia i dobrostanu zwierząt i zdrowia roślin	3	1 170 000	1 170 000	1 170 000,—	100,00
	Artykuł 17 01 06 – Razem		5 379 000	5 379 000	5 505 270,—	102,35
	<b>Rozdział 17 01 – Ogółem</b>		<b>101 836 432</b>	<b>102 214 617</b>	<b>104 490 046,68</b>	<b>102,61</b>

**17 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Zdrowie i bezpieczeństwo żywności”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
69 805 129	68 185 178	70 190 179,25

**17 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Zdrowie i bezpieczeństwo żywności”**

17 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 308 782	7 479 436	7 732 380,93



## ROZDZIAŁ 17 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI” (ciągły)

## 17 01 02 (ciągły)

17 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki nieodróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 996 482	8 958 196	8 380 837,79

17 01 03 **Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz wydatki na budynki i wydatki z nimi związane w obszarze polityki „Zdrowie i bezpieczeństwo żywności”**

17 01 03 01 Wydatki na sprzęt i usługi ICT

Dane liczbowe (Środki nieodróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 455 039	4 328 807	5 068 023,30

17 01 03 03 Wydatki na budynki i wydatki z nimi związane — Grange

Dane liczbowe (Środki nieodróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 892 000	4 884 000	4 562 392,86

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków ponoszonych na terytorium Unii:

- opłaty czynszu, czynszu dzierżawnego i opłaty komunalne związane z zajmowanymi budynkami lub częściami budynków, najem sal konferencyjnych, magazynów, garaży i parkingów,
- koszty zakupu lub leasingu budynków,
- budowa budynków,
- składki ubezpieczeniowe dla budynków lub ich części zajmowanych przez instytucję,
- opłaty za wodę, gaz, prąd i ogrzewanie,
- koszty utrzymania pomieszczeń, wind, systemów centralnego ogrzewania, urządzeń klimatyzacyjnych itd., obliczone na podstawie aktualnych umów; wydatki na regularne sprzątanie, łącznie z zakupem produktów służących do utrzymania, mycia, prania i czyszczenia chemicznego itp., odmalowanie, naprawy i produkty wykorzystywane przez warsztaty odpowiedzialne za utrzymanie (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na względzie racjonalizację wydatków, Komisja ma obowiązek skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawarciu podobnych umów),

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI”** (ciągły)**17 01 03** (ciągły)

## 17 01 03 03 (ciągły)

- wydatki na segregację, składowanie i usuwanie odpadów,
- przeróbki w budynkach, np. zmiany w podziale na pomieszczenia, zmiany w instalacjach technicznych i inne roboty specjalistyczne w zakresie zamków, urządzeń elektrycznych, hydrauliki, malowania, pokryć podłogowych itp., koszt zmian w okablowaniu łącznie z osprzętem oraz koszt niezbędnego wyposażenia,
- wydatki związane z fizycznym i materialnym zabezpieczeniem osób i mienia, w szczególności dotyczące umów o ochronę budynków, umów o utrzymanie i modernizację instalacji bezpieczeństwa oraz zakupu sprzętu,
- wydatki na BHP osób w pracy, zwłaszcza zakup, wynajem i utrzymanie sprzętu przeciwpożarowego, wyposażenie ekip ochrony przeciwpożarowej oraz koszty statutowej inspekcji,
- opłaty za konsultacje prawne, finansowe i techniczne przed nabyciem, wynajęciem lub budową budynków,
- inne wydatki związane z budynkami, zwłaszcza opłaty za zarządzanie budynkami z wieloma najemcami, koszty nadzoru pomieszczeń oraz opłaty za media (czyszczenie i utrzymanie ulic, zbiórka śmieci itp.),
- opłaty za pomoc techniczną przy większych naprawach, operacjach związanych z wyposażaniem lub przekształcaniem pomieszczeń,
- zakup, wynajem lub leasing, utrzymanie, naprawy, instalowanie i odnawianie urządzeń technicznych i instalacji, w szczególności:
  - urządzenia (łącznie z kopiarkami) służące do tworzenia, odtwarzania i archiwizowania dokumentów niezależnie od formy (papier, format elektroniczny itp.),
  - urządzenia audiowizualne, biblioteczne i do celów tłumaczeń (kabiny, słuchawki i zestawy elektroniczne do tłumaczenia simultanicznego itp.),
  - wyposażenie kuchni i restauracji,
  - różne narzędzia dla warsztatów budowlanych i utrzymania,
  - urządzenia dla osób niepełnosprawnych,
  - badania, dokumentacje i szkolenia dotyczące takich urządzeń,
- zakup, wynajem, utrzymanie i naprawy mebli, w szczególności:
  - zakup mebli biurowych i specjalnych, łącznie z meblami ergonomicznymi, półkami dla archiwów itp.,
  - wymiana mebli zużytych i popsutych,

## ROZDZIAŁ 17 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI” (ciągły)

## 17 01 03 (ciągły)

## 17 01 03 03 (ciągły)

- specjalne urządzenia dla bibliotek (rejstry, regały, katalogi itp.),
- wyposażenie dla kantyn i restauracji,
- wynajem mebli,
- koszty utrzymania i naprawy mebli (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na względzie racjonalizację wydatków, Komisja ma obowiązek skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawarciu podobnych umów),
- zakup, wynajem, utrzymanie i naprawy pojazdów, w szczególności:
  - nowe zakupy pojazdów, w tym wszystkie powiązane koszty,
  - wymiana pojazdów, które w danym roku osiągnęły przebieg uzasadniający ich wymianę,
  - koszt krótko- lub długookresowego wynajmu samochodów, kiedy zapotrzebowanie przekracza możliwości floty własnej,
  - koszty utrzymania, naprawy i ubezpieczenia pojazdów służbowych (paliwo, smary, opony, hydraulika, materiały różne, części zamienne, narzędzia itp.), w tym roczny państwowy przegląd stanu technicznego pojazdu,
  - różne rodzaje ubezpieczeń (w szczególności od odpowiedzialności cywilnej i od kradzieży) oraz podatki krajowe, w stosownych przypadkach, i koszty ubezpieczenia,
- wydatki na wyposażenie robocze, w szczególności:
  - zakup uniformów dla gości i kierowców,
  - zakup i czyszczenie ubrań roboczych dla personelu warsztatów i osób pracujących w miejscach wymagających odzieży ochronnej wskutek złej pogody, nadmiernego zużycia i zabrudzenia,
  - zakup lub zwrot kosztów wszelkich niezbędnych urządzeń zgodnie z dyrektywami 89/391/EWG i 90/270/EWG,
- przeniesienia i reorganizacje departamentów oraz obsługa (odbiór dostaw, magazynowanie, dostarczanie) urządzeń, mebli i materiałów biurowych,
- inne wydatki operacyjne, takie jak:
  - wydatki na wyposażenie budynków w urządzenia telekomunikacyjne, zwłaszcza zakup, wynajem, instalację i utrzymanie centralek i rozdzielaczy telefonicznych, systemów audio i wideokonferencyjnych, interkomu i telefonii komórkowej, oraz wydatki na sieci danych (urządzenia i utrzymanie) wraz z usługami pochodnymi (zarządzanie, pomoc, dokumentacja, instalacja i usunięcie),

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI”** (ciągłysz)**17 01 03** (ciągłysz)

## 17 01 03 03 (ciągłysz)

- zakup, wynajem lub leasing komputerów, terminali, minikomputerów, urządzeń peryferyjnych, połączeniowych wraz z niezbędnym oprogramowaniem,
- zakup, wynajem lub leasing urządzeń służących do prezentacji informacji w formie wydruku, np. drukarki, faksy, kopiarki, skanery i mikrokopiarki,
- zakup, wynajem lub leasing maszyn do pisania, procesorów tekstu lub innych elektronicznych urządzeń biurowych,
- instalacja, konfiguracja, utrzymanie, opracowania, dokumentacja oraz materiały eksploatacyjne związane z takimi urządzeniami,
- wydatki na działalność restauracji, kafeerii i kantyn, a zwłaszcza koszty utrzymania urządzeń i zakupu różnych materiałów, wydatki na bieżące konwersje i odnowienie urządzeń oraz znaczące wydatki na konwersję i odnowienie, które powinny być wyraźnie oddzielone od bieżących konwersji, napraw i odnowienia urządzeń i materiałów,
- koszty subskrypcji i dostępu do elektronicznych serwisów informacyjnych i zewnętrznych baz danych oraz nabywania mediów elektronicznych (CD-ROM-ów itp.),
- szkolenie i wsparcie niezbędne dla uzyskania dostępu do takich informacji,
- koszty zakupu papieru, kopert, materiałów biurowych oraz materiałów do drukowania oraz niektóre zlecenia drukowania na rzecz firm zewnętrznych,
- opłaty pocztowe i kurierskie za przesyłki zwykle, publikacje i raporty, przesyłane drogą powietrzną, morską lub kolejową oraz przesyłki wewnętrzne Komisji,
- licencje, koszty prenumeraty oraz koszty komunikacji kablowej lub radiowej (telefonii stacjonarna i mobilna, teleks, telegraf, telewizja, telekonferencje i wideokonferencje), wydatki na sieci transmisji danych, usługi telematyczne itp. oraz zakup książek telefonicznych,
- koszt połączenia łączy telefonicznych i komputerowych oraz międzynarodowych linii przesyłowych między biurami Unii,
- wsparcie techniczne i logistyczne, szkolenia i koszty z tym związane oraz inne ogólne działania związane ze sprzętem i oprogramowaniem komputerowym, ogólne szkolenia w zakresie informatyki, prenumerata dokumentacji technicznej w formie drukowanej lub elektronicznej itp., zewnętrzny personel obsługi, usługi biurowe, składki z tytułu członkostwa w organizacjach międzynarodowych itp., badania dotyczące bezpieczeństwa i kontroli jakości sprzętu i oprogramowania informatycznego.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

## ROZDZIAŁ 17 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI” (ciągłdalszy)

17 01 03 (ciągłdalszy)

17 01 03 03 (ciągłdalszy)

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 01 04 **Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Zdrowie i bezpieczeństwo żywności”**

17 01 04 02 Wydatki pomocnicze na trzeci Program działań Unii w dziedzinie zdrowia (2014–2020)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 500 000	1 500 000	1 550 158,77

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, działania informacyjne i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu lub na środki objęte niniejszą pozycją oraz wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 17 03.

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI”** (ciągłysz)**17 01 04** (ciągłysz)

17 01 04 03 Wydatki pomocnicze w dziedzinie bezpieczeństwa żywności i paszy, zdrowia zwierząt, dobrostanu zwierząt i zdrowia roślin

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 500 000	1 500 000	1 500 803,78

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na pomoc techniczną i administracyjną związaną z określeniem, przygotowaniem, monitorowaniem, oceną, audytem i kontrolą programów lub projektów w tej dziedzinie lub zarządzaniem nimi.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na pomoc techniczną i administracyjną, opracowania, spotkania ekspertów, działania informacyjne i komunikacyjne oraz publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie wydatków na pomoc administracyjną związaną z audytem wniosków składanych przez państwa członkowskie zgodnie z odpowiednimi przepisami przewidzianymi w podstawie prawnej.

## Podstawa prawna

Zob. rozdział 17 04.

**17 01 06** **Agencje wykonawcze**

17 01 06 02 Agencja Wykonawcza ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności — Wkład z trzeciego Programu działań Unii w dziedzinie zdrowia (2014–2020)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 209 000	4 209 000	4 335 270,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładu w wydatki personalne i administracyjne Agencji poniesione w związku z jej rolą w zarządzaniu środkami stanowiącymi część trzeciego Programu działań Unii w dziedzinie zdrowia (2014–2020).

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

## ROZDZIAŁ 17 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI” (ciągły)

17 01 06 (ciągły)

17 01 06 02 (ciągły)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Plan zatrudnienia agencji wykonawczej jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 282/2014 z dnia 11 marca 2014 r. w sprawie ustanowienia Trzeciego Programu działań Unii w dziedzinie zdrowia (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1350/2007/WE (Dz.U. L 86 z 21.3.2014, s. 1).

*Akty referencyjne*

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/770/UE z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą ds. Konsumentów, Zdrowia i Żywności i uchylająca decyzję 2004/858/WE (Dz.U. L 341 z 18.12.2013, s. 69).

Decyzja Komisji C(2013) 9505 z dnia 20 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Konsumentów, Zdrowia i Żywności w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze ochrony konsumentów, zdrowia i żywności, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii.

17 01 06 03 Agencja Wykonawcza ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności — Wkład w obszarze bezpieczeństwa żywności i pasz, zdrowia i dobrostanu zwierząt i zdrowia roślin

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 170 000	1 170 000	1 170 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładu z unijnej strategii szkoleń w obszarach: prawa żywnościowego i paszowego oraz zasad dotyczących zdrowia i dobrostanu zwierząt oraz zdrowia roślin, na rzecz wydatków personalnych i administracyjnych poniesionych w związku z rolą Agencji w zarządzaniu środkami dotyczącymi prawa żywnościowego i paszowego oraz zasad dotyczących zdrowia i dobrostanu zwierząt oraz zdrowia roślin.

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI”** (ciągły)**17 01 06** (ciągły)

## 17 01 06 03 (ciągły)

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Plan zatrudnienia agencji wykonawczej jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 2000/29/WE z dnia 8 maja 2000 r. w sprawie środków ochronnych przed wprowadzaniem do Wspólnoty organizmów szkodliwych dla roślin lub produktów roślinnych i przed ich rozprzestrzenianiem się we Wspólnocie (Dz.U. L 169 z 10.7.2000, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 882/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie kontroli urzędowych przeprowadzanych w celu sprawdzenia zgodności z prawem paszowym i żywnościowym oraz regułami dotyczącymi zdrowia zwierząt i dobrostanu zwierząt (Dz.U. L 165 z 30.4.2004, s. 1), w szczególności jego art. 51.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 652/2014 z dnia 15 maja 2014 r. ustanawiające przepisy w zakresie zarządzania wydatkami odnoszącymi się do łańcucha żywnościowego, zdrowia zwierząt i dobrostanu zwierząt oraz dotyczącymi zdrowia roślin i materiału przeznaczonego do reprodukcji roślin, zmieniające dyrektywy Rady 98/56/WE, 2000/29/WE i 2008/90/WE, rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 178/2002, (WE) nr 882/2004 i (WE) nr 396/2005, dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/128/WE i rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1107/2009 oraz uchylające decyzje Rady 66/399/EWG, 76/894/EWG i 2009/470/WE (Dz.U. L 189 z 27.6.2014, s. 1).

Zob. rozdział 17 04.

*Akty referencyjne*

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/770/UE z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą ds. Konsumentów, Zdrowia i Żywności i uchylająca decyzję 2004/858/WE (Dz.U. L 341 z 18.12.2013, s. 69).

Decyzja Komisji C(2013) 9505 z dnia 20 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Konsumentów, Zdrowia i Żywności w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze ochrony konsumentów, zdrowia i żywności, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii.



## ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
17 03	ZDROWIE PUBLICZNE								
<b>17 03 01</b>	<b>Trzeci Program działań Unii w dziedzinie zdrowia (2014–2020)</b>	3	56 451 000	48 500 000	54 041 000	26 366 428	54 672 931,67	1 778 155,80	3,67
<b>17 03 10</b>	<b>Europejskie Centrum ds. Zapobiegania i Kontroli Chorób</b>	3	53 683 000	53 683 000	56 766 000	56 403 470	60 498 985,08	58 480 000,—	108,94
<b>17 03 11</b>	<b>Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności</b>	3	76 244 000	76 075 000	76 412 000	74 912 000	79 629 457,88	79 629 000,—	104,67
<b>17 03 12</b>	<b>Europejska Agencja Leków</b>								
17 03 12 01	Wkład Unii w Europejską Agencję Leków	3	14 503 000	14 503 000	24 716 000	24 716 000	24 632 250,—	24 632 250,—	169,84
17 03 12 02	Specjalny wkład finansowy na sieroce produkty lecznicze	3	9 972 000	9 972 000	6 800 000	6 800 000	9 681 800,—	9 432 260,—	94,59
	Artykuł 17 03 12 – Razem		24 475 000	24 475 000	31 516 000	31 516 000	34 314 050,—	34 064 510,—	139,18
<b>17 03 13</b>	<b>Umowy międzynarodowe i członkostwo w organizacjach międzynarodowych zajmujących się zagadnieniami zdrowia publicznego i ograniczania palenia tytoniu</b>	4	200 000	200 000	210 000	188 729	106 483,48	106 483,48	53,24
<b>17 03 51</b>	<b>Zakończenie programów zdrowia publicznego</b>	3	p.m.	16 000 000	p.m.	24 967 569	1 907,28	40 699 520,09	254,37
<b>17 03 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
17 03 77 01	Projekt pilotażowy — Nowa sytuacja zatrudnienia w służbie zdrowia: najlepsze praktyki w celu poprawy kształcenia zawodowego i kwalifikacji pracowników służby zdrowia oraz ich wynagrodzenia	1,1	p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	48 085,10	
17 03 77 02	Projekt pilotażowy — Kompleksowe badania naukowe dotyczące zdrowia, środowiska naturalnego, transportu i zmian klimatycznych — Poprawa jakości powietrza w budynkach i na zewnątrz	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	1 297 978,11	

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

## ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
17 03 77	(ciągłdalszy)								
17 03 77 03	Projekt pilotażowy — Spożycie owoców i warzyw	2	p.m.	350 000	p.m.	250 000	0,—	506 119,86	144,61
17 03 77 04	Projekt pilotażowy — Zdrowy sposób odżywiania się: wczesne lata życia i starzenie się społeczeństwa	2	p.m.	300 000	p.m.	630 000	0,—	394 180,22	131,39
17 03 77 05	Projekt pilotażowy — Opracowanie i realizacja skutecznych strategii profilaktyki cukrzycy typu 2	2	p.m.	400 000	p.m.	300 000	0,—	0,—	0
17 03 77 06	Działanie przygotowawcze — Odporność na środki przeciwdrobnoustrojowe (AMR): Badanie przyczyn częstego i niewłaściwego używania antybiotyków	2	p.m.	320 000	p.m.	300 000	0,—	320 308,—	100,10
17 03 77 07	Działanie przygotowawcze — Stworzenie unijnej sieci ekspertów w dziedzinie opieki dostosowanej do potrzeb nastolatków z problemami psychologicznymi	3	p.m.	400 000	p.m.	262 000	0,—	299 528,—	74,88
17 03 77 08	Projekt pilotażowy — Europejski protokół występowania na rzecz wczesnego wykrywania zaburzeń spektrum autystycznego w Europie	3	p.m.	630 000	p.m.	551 000	794 011,—	0,—	0
17 03 77 09	Projekt pilotażowy — Promowanie systemów opieki we własnym zakresie w Unii	3	p.m.	600 000	p.m.	525 000	1 000 000,—	0,—	0
17 03 77 10	Projekt pilotażowy — Uwarunkowane płcią mechanizmy w leczeniu choroby wieńcowej w Europie	3	p.m.	297 000	p.m.	262 000	0,—	0,—	0
17 03 77 11	Działanie przygotowawcze — Spożycie owoców i warzyw	2	p.m.	225 000	p.m.	225 000	750 000,—	0,—	0
17 03 77 12	Projekt pilotażowy — Zmniejszanie nierówności zdrowotnych: budowanie wiedzy oraz ocena działań	2	p.m.	450 000	p.m.	450 000	1 500 000,—	0,—	0
17 03 77 13	Projekt pilotażowy — Opracowanie strategii opartych na dowodach w celu poprawy stanu zdrowia osób odizolowanych i szczególnie narażonych	2	p.m.	300 000	p.m.	300 000	1 000 000,—	0,—	0

## ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
17 03 77 14	Działanie przygotowawcze — Zdrowy sposób odżywiania się; wczesne lata życia i starzenie się społeczeństwa	2	p.m.	100 000	p.m.	150 000	474 931,—	237 465,50	237,47
17 03 77 15	Działanie przygotowawcze — Europejskie badania nad obciążeniem epilepsją i opieką w jej przypadku	3	p.m.	246 000	p.m.	324 000	1 230 000,—	0,—	0
17 03 77 16	Projekt pilotażowy — Skutki zróżnicowania metod leczenia choroby nerek, dawstwa narządów i praktyk transplantacyjnych dla wydatków na zdrowie i wyniki pacjentów	3	p.m.	300 000	1 000 000	500 000			
17 03 77 17	Projekt pilotażowy — Platforma na rzecz zwiększenia dawstwa narządów w Unii Europejskiej i w krajach sąsiadujących: EUDONORG 2015–2016	3	p.m.	180 000	600 000	300 000			
17 03 77 18	Projekt pilotażowy — Zmniejszanie nierówności zdrowotnych doświadczanych przez osoby LGBTI	3	p.m.	135 000	450 000	225 000			
17 03 77 19	Projekt pilotażowy — Dostęp do służby zdrowia dla osób zamieszkujących obszary wiejskie	3	p.m.	300 000	1 000 000	500 000			
17 03 77 20	Projekt pilotażowy — Opracowanie rejestru rzadkich wrodzonych wad rozwojowych (jako części rejestru chorób rzadkich) w oparciu o strukturę, organizację i doświadczenia Polskiego Rejestru Wrodzonych Wad Rozwojowych (PRWWR)	3	100 000	50 000					
17 03 77 21	Projekt pilotażowy — Wspieranie kobiet z problemami alkoholowymi w celu ograniczenia ryzyka, zwłaszcza w czasie ciąży	3	350 000	150 000					
17 03 77 22	Projekt pilotażowy – MentALLY	3	400 000	200 000					
17 03 77 23	Projekt pilotażowy — Poważne zaburzenia psychiczne oraz zagrożenie przemocą: opieka i skuteczne strategie leczenia	3	1 200 000	500 000					

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI

## ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
17 03 77 24	Projekt pilotażowy — Ku sprawiedliwшему i skuteczniejszemu pomiarowi dostępu do opieki zdrowotnej w UE w celu zacieśnienia współpracy i usprawnienia transferu wiedzy fachowej	3	250 000	125 000					
17 03 77 25	Projekt pilotażowy — INTEGRATE: rozwój zintegrowanych strategii w celu monitorowania i leczenia chorób przewlekłych i reumatycznych: rola wskaźników jakości i wyników leczenia pacjenta w uzupełnieniu do oceny przez lekarza przebiegu choroby i uszczerbku na zdrowiu	3	500 000	250 000					
17 03 77 26	Projekt pilotażowy – Podstawowe kursy profilaktyki dla dziewcząt mieszkających w strefach o zwiększonym ryzyku zachorowania na raka piersi	3	500 000	250 000					
17 03 77 27	Projekt pilotażowy – Redystrybucja żywności	3	500 000	250 000					
Artykuł 17 03 77 – Razem			3 800 000	7 308 000	3 050 000	6 054 000	6 748 942,—	3 103 664,79	42,47
<b>Rozdział 17 03 – Ogółem</b>			<b>214 853 000</b>	<b>226 241 000</b>	<b>221 995 000</b>	<b>220 408 196</b>	<b>235 972 757,39</b>	<b>217 861 334,16</b>	<b>96,30</b>

## 17 03 01 Trzeci Program działań Unii w dziedzinie zdrowia (2014–2020)

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
56 451 000	48 500 000	54 041 000	26 366 428	54 672 931,67	1 778 155,80

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na osiągnięcie celów ustanowionych w wieloletnim programie działań Unii w dziedzinie zdrowia na lata 2014–2020.

Cele ogólne programu to uzupełnianie polityk państw członkowskich, ich wspieranie i przydawanie im wartości dodanej, aby poprawić zdrowie obywateli Unii i zmniejszyć nierówności w zdrowiu poprzez promowanie zdrowia, zachęcanie do innowacji w dziedzinie zdrowia, poprawę stabilności systemów zdrowotnych oraz ochronę obywateli Unii przed poważnymi transgranicznymi zagrożeniami dla zdrowia.

Program działań Unii w dziedzinie zdrowia na lata 2014–2020 skupia się na czterech celach szczegółowych:

- wspieranie budowania zdolności w dziedzinie zdrowia publicznego i przyczynianie się do realizacji innowacyjnych, efektywnych i stabilnych systemów opieki zdrowotnej: określanie i rozwijanie narzędzi i mechanizmów na szczeblu Unii w celu rozwiązywania problemów w zakresie niedoborów zasobów, zarówno ludzkich, jak i finansowych, a także ułatwianie dobrowolnego wdrażania innowacji w dziedzinie interwencji w zakresie zdrowia publicznego oraz strategii profilaktyki,

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)**17 03 01** (ciągłdalszy)

- ułatwianie obywatelom Unii dostępu do lepszej i bezpieczniejszej opieki zdrowotnej: rozszerzanie dostępu do specjalistycznej wiedzy medycznej i informacji dotyczących konkretnych chorób, także ponad granicami państw, ułatwienia stosowania wyników badań naukowych oraz opracowanie narzędzi w zakresie poprawy jakości opieki zdrowotnej i bezpieczeństwa pacjentów poprzez między innymi działania przyczyniające się do poprawy kompetencji zdrowotnych,
- promocja zdrowia, w tym zdrowia psychicznego, zwłaszcza wśród nastolatków, zapobieganie chorobom i tworzenie środowiska sprzyjającego zdrowemu trybowi życia: określanie, upowszechnianie i promowanie wdrażania opartych na dowodach i dobrych praktyk w odniesieniu do racjonalnych pod względem kosztów środków profilaktyki chorób i promowania zdrowia poprzez podjęcie w szczególności kwestii kluczowych czynników ryzyka związanych ze stylem życia, ze zwróceniem uwagi na unijną wartość dodaną,
- ochrona obywateli przed poważnymi transgranicznymi zagrożeniami dla zdrowia: określanie i rozwijanie spójnych podejść i promowanie ich realizacji w celu osiągnięcia lepszej gotowości i koordynacji w sytuacjach kryzysowych związanych ze zdrowiem.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 282/2014 z dnia 11 marca 2014 r. w sprawie ustanowienia Trzeciego Programu działań Unii w dziedzinie zdrowia (2014–2020) (Dz.U. L 86 z 21.3.2014, s. 1).

**17 03 10 Europejskie Centrum ds. Zapobiegania i Kontroli Chorób***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
53 683 000	53 683 000	56 766 000	56 403 470	60 498 985,08	58 480 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie wydatków na personel i administrację Centrum. W szczególności tytuł 1 obejmuje wynagrodzenia urzędników stałych i oddelegowanych ekspertów, koszty związane z rekrutacją, usługami pośrednictwa, szkoleniem personelu i koszty podróży służbowych. Tytuł 2 „Wydatki” dotyczy kosztów najmu urządzeń biur Centrum, wyposażenia pomieszczeń, technologii informatycznych i komunikacyjnych, instalacji technicznych, kosztów logistycznych i innych kosztów administracyjnych.

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągły)**17 03 10** (ciągły)

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków operacyjnych w następujących dziedzinach:

- poprawa nadzoru chorób zakaźnych w państwach członkowskich,
- zwiększenie wsparcia technicznego udzielanego przez państwa członkowskie i Komisję,
- zwiększenie gotowości Unii do reagowania w sytuacjach nowych zagrożeń niesionych przez choroby zakaźne, szczególnie przez zapalenie wątroby typu B, w tym zagrożeń związanych z umyślnym uwalnianiem środków biologicznych i chorobami nieznanego pochodzenia oraz koordynowanie działań,
- zwiększanie możliwości państw członkowskich w tej dziedzinie poprzez szkolenia,
- przekazywanie informacji i tworzenie partnerstw.

Środki te przeznaczone są również na utrzymanie ośrodka reagowania w sytuacjach nagłych („Centrum Działań w Sytuacjach Nagłych”) łączącego Centrum w trybie *on-line* z krajowymi centrami zwalczania chorób zakaźnych i laboratoriami referencyjnymi w państwach członkowskich w przypadku poważnych ognisk chorób zakaźnych lub innych chorób nieznanego pochodzenia.

Centrum musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Plan zatrudnienia Centrum jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 56 766 000 EUR. Kwotę 3 083 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 53 683 000 EUR zapisanej w budżecie.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 851/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 21 kwietnia 2004 r. ustanawiające Europejskie Centrum ds. Zapobiegania i Kontroli Chorób (Dz.U. L 142 z 30.4.2004, s. 1).

## ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE (ciągły)

## 17 03 11 Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
76 244 000	76 075 000	76 412 000	74 912 000	79 629 457,88	79 629 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Urzędu (tytuły 1 i 2) oraz jego wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

Obejmują one w szczególności:

- koszty związane z organizacją i wsparciem spotkań komitetu naukowego i grup naukowych, grup roboczych, forum doradczego, Zarządu i spotkań z partnerami naukowymi i zainteresowanymi stronami,
- koszty związane ze sporządzaniem opinii naukowych przy pomocy zasobów zewnętrznych (kontrakty i dotacje),
- koszty związane z tworzeniem sieci gromadzenia danych i integracją istniejących systemów informatycznych,
- koszty związane z pomocą naukową i techniczną dla Komisji (artykuł 31),
- koszty związane z identyfikacją działań wsparcia logistycznego,
- koszty związane ze współpracą techniczną i naukową,
- koszty związane z upowszechnianiem opinii naukowych,
- koszty związane z działalnością wspólnotową.

Urząd musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Plan zatrudnienia Urzędu jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłszy)**17 03 11** (ciągłszy)

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 77 333 000 EUR. Kwotę 1 089 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 76 244 000 EUR zapisanej w budżecie.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 178/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 28 stycznia 2002 r. ustanawiające ogólne zasady i wymagania prawa żywnościowego, powołujące Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności i ustanawiające procedury w zakresie bezpieczeństwa żywności (Dz.U. L 31 z 1.2.2002, s. 1).

**17 03 12 Europejska Agencja Leków**

## 17 03 12 01 Wkład Unii w Europejską Agencję Leków

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
14 503 000	14 503 000	24 716 000	24 716 000	24 632 250,—	24 632 250,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Agencji (tytuł 1 i 2) oraz jej wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3), w celu realizacji zadań przewidzianych w art. 57 rozporządzenia (WE) nr 726/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady.

Agencja musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Do środków zapisanych w tej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Plan zatrudnienia Agencji jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 26 424 000 EUR. Kwotę 1 949 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 24 475 000 EUR zapisanej w budżecie.



**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)**17 03 12** (ciągłdalszy)

17 03 12 01 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 297/95 z dnia 10 lutego 1995 r. w sprawie opłat wnoszonych na rzecz Europejskiej Agencji ds. Oceny Produktów Leczniczych (Dz.U. L 35 z 15.2.1995, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 141/2000 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 16 grudnia 1999 r. w sprawie sierocych produktów leczniczych (Dz.U. L 18 z 22.1.2000, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 726/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. ustanawiające wspólnotowe procedury wydawania pozwoleń dla produktów leczniczych stosowanych u ludzi i do celów weterynaryjnych i nadzoru nad nimi oraz ustanawiające Europejską Agencję Leków (Dz.U. L 136 z 30.4.2004, s. 1) (zastępujące rozporządzenie Rady (EWG) nr 2309/93).

*Akty referencyjne*

Dyrektywa 2001/82/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 6 listopada 2001 r. w sprawie wspólnotowego kodeksu odnoszącego się do weterynaryjnych produktów leczniczych (Dz.U. L 311 z 28.11.2001, s. 1).

Dyrektywa 2001/83/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 6 listopada 2001 r. w sprawie wspólnotowego kodeksu odnoszącego się do produktów leczniczych stosowanych u ludzi (Dz.U. L 311 z 28.11.2001, s. 67).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 2049/2005 z dnia 15 grudnia 2005 r. ustanawiające, zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 726/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady, zasady dotyczące wnoszenia opłat na rzecz Europejskiej Agencji Leków i pozyskiwania od niej pomocy administracyjnej przez mikroprzedsiębiorstwa oraz małe i średnie przedsiębiorstwa (Dz.U. L 329 z 16.12.2005, s. 4).

Rozporządzenie (WE) nr 1901/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 grudnia 2006 r. w sprawie produktów leczniczych stosowanych w pediatrii oraz zmieniające rozporządzenie (EWG) nr 1768/92, dyrektywę 2001/20/WE, dyrektywę 2001/83/WE i rozporządzenie (WE) nr 726/2004 (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1394/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 13 listopada 2007 r. w sprawie produktów leczniczych terapii zaawansowanej i zmieniające dyrektywę 2001/83/WE oraz rozporządzenie (WE) nr 726/2004 (Dz.U. L 324 z 10.12.2007, s. 121).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1234/2008 z dnia 24 listopada 2008 r. dotyczące badania zmian w warunkach pozwoleń na dopuszczenie do obrotu dla produktów leczniczych stosowanych u ludzi i weterynaryjnych produktów leczniczych (Dz.U. L 334 z 12.12.2008, s. 7).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 470/2009 z dnia 6 maja 2009 r. ustanawiające wspólnotowe procedury określania maksymalnych limitów pozostałości substancji farmakologicznie czynnych w środkach spożywczych pochodzenia zwierzęcego oraz uchylające rozporządzenie Rady (EWG) nr 2377/90 oraz zmieniające dyrektywę 2001/82/WE Parlamentu Europejskiego i Rady i rozporządzenie (WE) nr 726/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 152 z 16.6.2009, s. 11).

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłszy)**17 03 12** (ciągłszy)

## 17 03 12 01 (ciągłszy)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1235/2010 z dnia 15 grudnia 2010 r. zmieniające – w zakresie nadzoru nad bezpieczeństwem farmakoterapii w odniesieniu do produktów leczniczych stosowanych u ludzi – rozporządzenie (WE) nr 726/2004 ustanawiające wspólnotowe procedury wydawania pozwoleń dla produktów leczniczych stosowanych u ludzi i do celów weterynaryjnych i nadzoru nad nimi oraz ustanawiające Europejską Agencję Leków i rozporządzenie (WE) nr 1394/2007 w sprawie produktów leczniczych terapii zaawansowanej (Dz.U. L 348 z 31.12.2010, s. 1).

## 17 03 12 02 Specjalny wkład finansowy na sieroce produkty lecznicze

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
9 972 000	9 972 000	6 800 000	6 800 000	9 681 800,—	9 432 260,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie specjalnego wkładu, wymienionego w art. 7 rozporządzenia (WE) nr 141/2000, w przeciwieństwie do przewidzianego w art. 67 rozporządzenia (WE) nr 726/2004. Agencja wykorzystuje je wyłącznie do celów skompensowania nieodzyskanych, częściowo lub w całości, płatności za produkty medycyny sieroczej.

Do środków zapisanych w tej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 297/95 z dnia 10 lutego 1995 r. w sprawie opłat wnoszonych na rzecz Europejskiej Agencji ds. Oceny Produktów Leczniczych (Dz.U. L 35 z 15.2.1995, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 141/2000 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 16 grudnia 1999 r. w sprawie sierocych produktów leczniczych (Dz.U. L 18 z 22.1.2000, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 726/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. ustanawiające wspólnotowe procedury wydawania pozwoleń dla produktów leczniczych stosowanych u ludzi i do celów weterynaryjnych i nadzoru nad nimi oraz ustanawiające Europejską Agencję Leków (Dz.U. L 136 z 30.4.2004, s. 1).

## ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE (ciągłdalszy)

**17 03 13 Umowy międzynarodowe i członkostwo w organizacjach międzynarodowych zajmujących się zagadnieniami zdrowia publicznego i ograniczania palenia tytoniu**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
200 000	200 000	210 000	188 729	106 483,48	106 483,48

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładu Unii do Ramowej konwencji antytytoniowej Światowej Organizacji Zdrowia (FCTC), którą Wspólnota ratyfikowała i której stroną jest Unia.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2004/513/WE z dnia 2 czerwca 2004 r. w sprawie zawarcia Ramowej konwencji antytytoniowej Światowej Organizacji Zdrowia (Dz.U. L 213 z 15.6.2004, s. 8).

**17 03 51 Zakończenie programów zdrowia publicznego**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	16 000 000	p.m.	24 967 569	1 907,28	40 699 520,09

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań dotyczących poprzednich lat na podstawie decyzji nr 1786/2002/WE i nr 1350/2007/WE.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Decyzja nr 1786/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 września 2002 r. przyjmująca program działań wspólnotowych w dziedzinie zdrowia publicznego (2003–2008) (Dz.U. L 271 z 9.10.2002, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

## ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE (ciągłszy)

## 17 03 51 (ciągłszy)

Decyzja nr 1350/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 października 2007 r. ustanawiająca drugi wspólnotowy program działań w dziedzinie zdrowia na lata 2008–2013 (Dz.U. L 301 z 20.11.2007, s. 3).

17 03 77 **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

17 03 77 01 Projekt pilotażowy — Nowa sytuacja zatrudnienia w służbie zdrowia: najlepsze praktyki w celu poprawy kształcenia zawodowego i kwalifikacji pracowników służby zdrowia oraz ich wynagrodzenia

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	48 085,10

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 02 Projekt pilotażowy — Kompleksowe badania naukowe dotyczące zdrowia, środowiska naturalnego, transportu i zmian klimatycznych — Poprawa jakości powietrza w budynkach i na zewnątrz

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	1 297 978,11

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągły)**17 03 77** (ciągły)

## 17 03 77 03 Projekt pilotażowy — Spożycie owoców i warzyw

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	350 000	p.m.	250 000	0,—	506 119,86

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## 17 03 77 04 Projekt pilotażowy — Zdrowy sposób odżywiania się: wczesne lata życia i starzenie się społeczeństwa

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	300 000	p.m.	630 000	0,—	394 180,22

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## 17 03 77 05 Projekt pilotażowy — Opracowanie i realizacja skutecznych strategii profilaktyki cukrzycy typu 2

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	400 000	p.m.	300 000	0,—	0,—

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłysz)**17 03 77** (ciągłysz)

17 03 77 05 (ciągłysz)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 06 Działanie przygotowawcze — Odporność na środki przeciwdrobnoustrojowe (AMR): Badanie przyczyn częstego i niewłaściwego używania antybiotyków

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	320 000	p.m.	300 000	0,—	320 308,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 07 Działanie przygotowawcze — Stworzenie unijnej sieci ekspertów w dziedzinie opieki dostosowanej do potrzeb nastolatków z problemami psychicznymi

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	400 000	p.m.	262 000	0,—	299 528,—

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)**17 03 77** (ciągłdalszy)

17 03 77 07 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 08 Projekt pilotażowy — Europejski protokół występowania na rzecz wczesnego wykrywania zaburzeń spektrum autystycznego w Europie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	630 000	p.m.	551 000	794 011,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 09 Projekt pilotażowy — Promowanie systemów opieki we własnym zakresie w Unii

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	600 000	p.m.	525 000	1 000 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach tego projektu pilotażowego.

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)**17 03 77** (ciągłdalszy)

17 03 77 09 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 10 Projekt pilotażowy — Uwarunkowane płać mechanizmy w leczeniu choroby wieńcowej w Europie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płaćności	Zobowiązania	Płaćności	Zobowiązania	Płaćności
p.m.	297 000	p.m.	262 000	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 11 Działanie przygotowawcze — Spożycie owoców i warzyw

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płaćności	Zobowiązania	Płaćności	Zobowiązania	Płaćności
p.m.	225 000	p.m.	225 000	750 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.



**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)**17 03 77** (ciągłdalszy)

17 03 77 11 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 12 Projekt pilotażowy — Zmniejszanie nierówności zdrowotnych: budowanie wiedzy oraz ocena działań

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	450 000	p.m.	450 000	1 500 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach tego projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 13 Projekt pilotażowy — Opracowanie strategii opartych na dowodach w celu poprawy stanu zdrowia osób odizolowanych i szczególnie narażonych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	300 000	p.m.	300 000	1 000 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach tego projektu pilotażowego.

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

## ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE (ciągłdalszy)

17 03 77 (ciągłdalszy)

17 03 77 13 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 14 Działanie przygotowawcze — Zdrowy sposób odżywiania się: wczesne lata życia i starzenie się społeczeństwa

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	100 000	p.m.	150 000	474 931,—	237 465,50

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Zadaniem niniejszego działania przygotowawczego jest kontynuowanie projektu mającego na celu określenie znaczenia odpowiedniego i zdrowego sposobu odżywiania się, koncentrując się na starzeniu się społeczeństwa.

Starzenie się ludności Europy jest zjawiskiem demograficznym wynikającym ze spadku płodności i wzrostu średniej długości życia obywateli europejskich.

Przewiduje się, że ludność Europy zestarzeje się w ciągu następnych czterdziestu lat i zjawisko to jest ściśle związane z kwestiami żywieniowymi.

Jak wykazano w szeregu badań, sposób odżywiania się ma ogromny i ważny wpływ w leczeniu i zapobieganiu licznym chorobom oraz w utrzymaniu dobrego zdrowia i jakości życia w starzejącym się społeczeństwie.

Wraz z zaawansowanym wiekiem wzrasta częstość występowania przewlekłych chorób. Dowody przemawiają za istotną rolą odżywiania się, w szczególności zrównoważonej i zdrowej diety opartej na owocach i warzywach, w podatności na te choroby, ich rozwoju i wynikach ich leczenia.

Projekt ma także na celu dostarczanie rodzicom i dzieciom informacji o odżywianiu. Skoncentruje się on na wczesnych latach życia i obejmie odżywianie prenatalne, karmienie piersią i odżywianie dzieci. Projekt ma dwa główne cele: edukowanie rodziców na temat znaczenia odpowiedniego żywienia ich dzieci oraz edukowanie dzieci, aby przez całe życie świadomie dokonywały zdrowych wyborów dotyczących stylu życia. Projekt będzie realizowany w ramach programu zdrowia publicznego i będzie się koncentrował na dwóch nadrzędnych celach programu: promowaniu zdrowia i ograniczaniu nierówności w zakresie zdrowia oraz rozpowszechnianiu informacji na temat zdrowia.

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)**17 03 77** (ciągłdalszy)

17 03 77 14 (ciągłdalszy)

Niniejsze działanie przygotowawcze będzie się starało dotrzeć do docelowej publiczności poprzez szereg kanałów, jak szkoły rodzenia, szpitale, żłobki, placówki przedszkolne i szkoły. Działanie powinno obejmować właściwe organizacje społeczeństwa obywatelskiego, takie jak organizacje pozarządowe działające w obszarze zdrowia, a także pracowników służby zdrowia, takich jak na przykład pediatrzy i położne, oraz krajowe i regionalne organy służby zdrowia. Współpraca między tymi podmiotami powinna dążyć do zapewnienia rodzicom i dzieciom ukierunkowanej edukacji dotyczącej odżywiania, niezależnie od przemysłu spożywczego. Kampanie informacyjne mogłyby obejmować ulotki (rozdawane na przykład przez położne kobietom w ciąży lub przez pediatrów rodzicom) lub prezentacje w szkołach.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 15 Działanie przygotowawcze — Europejskie badania nad obciążeniem epilepsją i opieką w jej przypadku

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	246 000	p.m.	324 000	1 230 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Padaczka jest zaburzeniem czynności mózgu, charakteryzującym się trwałą skłonnością do napadów padaczkowych oraz konsekwencjami neurobiologicznymi, kognitywnymi, psychologicznymi i społecznymi związanymi z tą chorobą. Konsekwencje te obejmują przedwczesną śmierć, stygmatyzację, wyłączenie społeczne oraz obniżoną jakość życia. Choć dostępne są skuteczne metody leczenia, istnieją przeszkody w dostępie do opieki zdrowotnej skutkujące tym, że znaczna liczba potrzebujących nie jest poddana leczeniu. Ponad dziesięć lat temu ogólnoeuropejskie badanie wykazało niewystarczające zasoby i wydatne rozbieżności w dostępności opieki nad chorymi na padaczkę w państwach członkowskich: obecnie sytuacja jest nieznaną. Trudności w przeznaczeniu na ten cel odpowiednich zasobów potęguje fakt, że szacunki dotyczące występowania padaczki i jej kosztów w Europie są bardzo zróżnicowane. W niedawnym przeglądzie Europejskiej Rady Mózgu oszacowano, że w Europie na padaczkę cierpi 2,6 mln ludzi, podczas gdy w sprawozdaniu WHO/ILAE/IBE szacuje się tę liczbę na 6 mln. Faktyczna liczba chorych na padaczkę prawdopodobnie waha się między krajami i regionami, a zapewne także z upływem czasu. Jest jednak niejasne, czy powody wyraźnych różnic między krajami, a także w obrębie krajów, co do zgłaszanego wskaźnika występowania choroby w Europie wynikają z rzeczywistych różnic w występowaniu, różnic w metodologii i braku wiarygodnych danych, czy z połączenia tych czynników.

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)**17 03 77** (ciągłdalszy)

17 03 77 15 (ciągłdalszy)

Obciążenie padaczką w Europie jest zatem domeną, którą cechują znaczne luki w wiedzy oraz brak badań na temat znacznej liczby krajów i regionów, a także sprzeczne spostrzeżenia w krajach, w których takie badania przeprowadzono. W związku z tym pilnie potrzebne jest ogólnoeuropejskie kompleksowe badanie – za pomocą odpowiedniej i ustandaryzowanej metodologii – obciążenia padaczką oraz dostępu do opieki zdrowotnej. Informacje zgromadzone w wyniku tego badania będą miały istotne znaczenie dla planów działania, w tym decyzji o przeznaczeniu zasobów na świadczenie trwałej, odpowiedniej, równej i efektywnej kosztowo opieki zdrowotnej nad chorymi na padaczkę w Europie. Ukierunkowane podejście do świadczenia opieki ma szczególne znaczenie w przypadku takiej choroby jak padaczka, cechującej się wysoką uciążliwością. Dostosowanie usług opieki zdrowotnej, tak aby złagodzić to obciążenie w całej Europie, wymaga dokładnych danych nie tylko o osobach potrzebujących leczenia, postawach społeczeństwa wobec padaczki i istniejących przeszkodach w dostępie do opieki zdrowotnej, ale także o koszcie ekonomicznym opieki.

Oczekuje się, że badanie na taką skalę wydatnie pomoże określić obszary w Europie, w których występowanie padaczki można by uznać za częstsze niż w innych miejscach. Oczekuje się również, że dostarczy ono również ostatecznych danych co do wskaźnika występowania padaczki w Unii, co miałyby istotny wpływ na to, jak choroba jest postrzegana z punktu widzenia kształtowania polityki. Analogicznie analiza kosztów umożliwiłaby lepsze planowanie w zakresie leczenia choroby. Oczekuje się, że w badaniu zostaną zidentyfikowane słabości leczenia, które obecnie uznaje się za fragmentaryczne: w tym zakresie istnieją wyraźne różnice między zasobami państw członkowskich oraz występuje potrzeba edukacji społeczeństwa i pracowników służby zdrowia, tak aby zwalczyć piętno związane z padaczką. Proponowane unikalne europejskie badanie ułatwi skoordynowane ogólnoeuropejskie działania dla zapewnienia jednolitej opieki w przypadku padaczki oraz jakości życia osób nią dotkniętych. Wykaże również potrzebę usprawnienia przez poszczególne państwa członkowskie dostępu do opieki w przypadku padaczki, co ostatecznie polepszy jakość życia osób cierpiących na tę chorobę w Europie i ograniczy związany z nią koszt.

*Cel projektu*

Celem projektu jest ocena obciążenia padaczką oraz dostępnej w Unii opieki zdrowotnej w tym zakresie, tak aby zbudować skoordynowaną platformę informacji pomiędzy państwami członkowskimi z udziałem organizacji pozarządowych, zainteresowanych podmiotów i organizacji rządowych w odniesieniu do obciążenia padaczką. Zostaną określone dobre praktyki i wysunięte zalecenia na rzecz lepszej opieki zdrowotnej w zakresie padaczki w Unii.

*Strategicznym celem* jest zapewnienie danych niezbędnych do przeznaczenia odpowiednich zasobów na wysokiej jakości i jednolitą w całej Europie opiekę zdrowotną w zakresie padaczki, a tym samym przewyżczenie faktu, że znaczna liczba potrzebujących nie jest poddawana leczeniu, zapobieżenie wyniszczającym konsekwencjom padaczki, ograniczenie bezrobocia, napiętnowania i izolacji oraz zapewnienie lepszej jakości życia chorych na padaczkę – zgodnie z zaleceniami zawartymi w oświadczeniu pisemnym Parlamentu Europejskiego w sprawie padaczki.

*Opis projektu*

W pierwszej kolejności niniejszy projekt określiłby ustandaryzowaną metodologię odpowiednią do analizy napiętnowania, postaw społeczeństwa, zapadalności, zachorowalności, kosztów padaczki i dostępu do opieki nad chorymi na padaczkę oraz organizacji tej opieki. Zaproponowane działanie jest badaniem znormalizowanym, opartym na przyszłych danych ludnościowych, które ma być przeprowadzone w reprezentatywnych regionach w 8–12 państwach członkowskich. Będą one wybrane jako reprezentacja wszystkich regionów Unii – Wschodu, Zachodu, Północy i Południa – z głównym naciskiem na kraje, w których nie ma dostępnych danych. Niektóre kraje, w których są dostępne dane z poprzednich badań, także zostaną uwzględnione, by uwiarygodnić obecną metodologię. W uczestniczących krajach powstaną zespoły badawcze. Będą one prowadzić badania za pomocą wieloźródłowej metodologii w odpowiednich dla danego obszaru geograficznego szpitalach, instytucjach, wśród lekarzy internistów, laboratoriach EEG, aby wyodrębnić przypadki spełniające kryteria padaczki określone przez Międzynarodową Ligę Przeciwpadaczkową.

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)

17 03 77 (ciągłdalszy)

17 03 77 15 (ciągłdalszy)

Celem jest zbadanie wszystkich grup wiekowych, czasu trwania choroby oraz jej rozmiarów. Bezpośrednie koszty opieki zdrowotnej i koszty pozamedyczne, a także koszty niebezpośrednie zostaną w przyszłości ustalone w odniesieniu do jednego roku na każdy przypadek padaczki, a także w odniesieniu do odpowiednich kontroli bez padaczki. Analiza obejmie ocenę napiętnowania, jakości życia, zatrudnienia i dostępu do opieki zdrowotnej. Lokalne zespoły badawcze będą korzystały z zatwierdzonych kwestionariuszy w celu dokonania oceny wiedzy i postaw dotyczących padaczki w społeczeństwie i wśród pracowników opieki zdrowotnej w ich regionach, a także zbadania regionalnych organizacji zdrowia zajmujących się opieką nad cierpiącymi na padaczkę.

Wyniki będą wykorzystane do sformułowania zaleceń dla decydentów politycznych wraz z metodami działań następujących po ich wdrożeniu i utrwaleniu.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 16 Projekt pilotażowy — Skutki zróżnicowania metod leczenia choroby nerek, dawstwa narządów i praktyk transplantacyjnych dla wydatków na zdrowie i wyniki pacjentów

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	300 000	1 000 000	500 000		

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Ponad 10 % populacji europejskiej cierpi na przewlekłą chorobę nerek (PChN), w przypadku której występuje wysokie ryzyko rozwinięcia się całkowitej niewydolności nerek, a zatem konieczności terapii nerkozastępczej – dializy lub przeszczepu. Odsetek ten wzrasta z powodu rosnącej epidemii cukrzycy i chorób sercowo-naczyniowych. Dializowanie generuje duże koszty, od 40 000 do 80 000 EUR rocznie na pacjenta, w zależności od kraju i metody, natomiast przeszczep nerki kosztuje niemal tyle samo co dializy w pierwszym roku, ale w następnych latach koszty wynoszą poniżej 40 % tej kwoty. Rokowania, w tym co do długości i jakości życia, są znacznie lepsze po przeszczepie nerki niż w przypadku dializowania. Na liście oczekujących na przeszczep nerki znajduje się niemal 50 000 Europejczyków, a z powodu zbyt małej liczby oddawanych narządów niektóre z tych osób umrą w oczekiwaniu na narząd.

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągły)**17 03 77** (ciągły)

17 03 77 16 (ciągły)

W ramach niniejszego projektu pilotażowego przeprowadzone zostanie porównanie z perspektywy makroekonomicznej poszczególnych metod leczenia PChN w państwach członkowskich, poprzez zbadanie czynników, które wpływają na wybór terapii (przez pacjenta lub lekarza), a także wpływu tego wyboru na budżety przeznaczone na opiekę zdrowotną. Ponadto projekt ma na celu zbadanie przeszkód w poprawie wskaźników dawstwa nerek i przeszczepów. Celem projektu pilotażowego jest znalezienie odpowiedzi na pytanie, dlaczego w Europie występuje tak wielkie zróżnicowanie w leczeniu PChN i w dostępie do przeszczepów i jak można zharmonizować te praktyki, aby zapewnić równą oraz wysoką jakość opieki zdrowotnej i ograniczyć koszty.

W czasach kryzysu gospodarczego kluczowe znaczenie ma znalezienie sposobów na poprawę skuteczności systemów opieki zdrowotnej w państwach członkowskich. Dostępne są obecnie dwie metody leczenia PChN: dializy i przeszczep nerki.

W odniesieniu do dializowania konieczna jest ocena, który rodzaj dializ przyniesie lepsze wyniki, biorąc pod uwagę dwie perspektywy: po pierwsze – pacjenta (lepsza jakość życia i lepsza akceptacja), a po drugie – finansów służby zdrowia.

Przeszczepy nerki nie są stosowane tak często jak dializowanie, mimo że metoda ta umożliwia znacznie lepszą jakość życia i jest bardziej opłacalna kosztowo. Dlatego też konieczna jest ocena poszczególnych krajowych praktyk organizacyjnych, które odgrywają rolę w ułatwianiu przeszczepów (tj. różne strategie dotyczące dawców narządów, różne systemy pozyskiwania zgody dawców, praca koordynatorów transplantacyjnych, dwustronne lub wielostronne umowy w sprawie transgranicznej wymiany narządów między państwami członkowskimi itp.), tak aby wskazać i wspierać praktyki, które ostatecznie mają istotny wpływ na okres oczekiwania na przeszczep.

Owe różnice w strategiach dotyczących dawców mają istotne przełożenie na czas oczekiwania na przeszczep, a długi czas oczekiwania na przeszczep pacjenta dializowanego bardzo niekorzystnie wpływa na jego stan zdrowia:

- umieralność takich dializowanych pacjentów w porównaniu ze śmiertelnością pacjentów po przeszczepie jest wyższa,
- im dłuższy jest czas oczekiwania pacjentów dializowanych, tym niższy odsetek udanych przeszczepów i przeżywalność pacjentów,
- ponadto koszty dializ są znacznie wyższe niż koszty udanego przeszczepu nerki, a więc im dłuższy czas oczekiwania na dializach, tym wyższe ogólne koszty.

Wszystkie wymienione czynniki mają istotny wpływ nie tylko na dostęp do przeszczepów, lecz również na ogólne wydatkowanie środków na leczenie PChN. Krytyczne znaczenie ma zatem zgromadzenie niezbędnych informacji o ich wpływie na ostateczny wynik leczenia, zarówno w odniesieniu do jakości opieki zdrowotnej, jak i opłacalności.

Obecnie niektóre państwa członkowskie są lepiej zorganizowane niż inne w odniesieniu do leczenia dializami i przeszczepów nerki. Wynika to z faktu, że niektóre państwa członkowskie włączyły koordynację dawstwa organów do przeszczepów w swoje krajowe struktury i ustanowiły współpracę w wyspecjalizowanych sieciach takich, jak Eurotransplant i Scandiatransplant.

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)**17 03 77** (ciągłdalszy)

17 03 77 16 (ciągłdalszy)

Celem niniejszego projektu jest ocena sytuacji w państwach członkowskich poprzez wymianę wiedzy fachowej i danych uzyskanych przy realizacji istniejących inicjatyw i prowadzeniu rejestrów, a także rozwijanie tej wiedzy i poszerzanie zasobu danych. Ponadto uwzględnione zostaną prace przeprowadzone w ramach śródkresowego przeglądu planu działania dotyczącego dawstwa i przeszczepiania narządów oraz innych projektów w tej dziedzinie, takich jak ETPOD, EULID, ELIPSY i wspólne działanie ACCORD dotyczące dawców żyjących.

Z uwagi na to, że postępowania w realizacji polityki zdrowotnej, w tym strategii dotyczących dawców i list oczekujących na przeszczep, zajmują się właściwe organy krajowe, projekt przewiduje zaangażowanie tych organów we współpracę z organizacjami specjalistycznymi, takimi jak Europejskie Towarzystwo Transplantacji Narządów (ESOT) i Europejska Organizacja Koordynatorów Transplantacyjnych (ETCO), a także udostępnienie im danych zgromadzonych przez ekspertów z tych organizacji.

*Oczekiwane wyniki*

W skrócie – zbadanie różnorodnych czynników wpływających na wybór metody leczenia PChN oraz poszczególnych praktyk organizacyjnych odgrywających rolę w ułatwianiu przeszczepów nerki pomoże wdrożyć lepsze i bardziej opłacalne praktyki leczenia przewlekłej choroby nerek w państwach członkowskich.

Ogólnym celem projektu jest zapewnienie przeglądu poszczególnych metod leczenia oraz czynników wpływających na wybór wspomnianych praktyk w zakresie metod leczenia w państwach członkowskich. Celem jest harmonizacja metod leczenia schyłkowej przewlekłej choroby nerek oraz poprawa dostępności przeszczepów w państwach członkowskich, przy jednoczesnym ograniczeniu kosztów opieki zdrowotnej i poprawie jakości opieki zdrowotnej.

Oczekuje się, że niektóre z państw członkowskich uczestniczących w projekcie będą mogły wykorzystać ten projekt jako etap ułatwiający wdrożenie dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/53/UE z dnia 7 lipca 2010 r. w sprawie norm jakości i bezpieczeństwa narządów ludzkich przeznaczonych do przeszczepienia (Dz.U. L 207 z 6.8.2010, s. 14) oraz planu działania UE dotyczącego dawstwa i przeszczepiania narządów.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 17 Projekt pilotażowy — Platforma na rzecz zwiększenia dawstwa narządów w Unii Europejskiej i w krajach sąsiadujących: EUDONORG 2015–2016

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	180 000	600 000	300 000		

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)**17 03 77** (ciągłdalszy)

17 03 77 17 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Ten program pilotażowy będzie dotyczył szkoleń i świadomości społecznej; będzie promował społeczną debatę na temat dawstwa narządów. Będzie obejmował szkolenie działaczy społecznych, którzy będą przekazywać społeczeństwu informacje na temat najważniejszych pozytywnych aspektów.

Projekt odnosi się do całego społeczeństwa. Specjalny nacisk zostanie położony na rodziny, podmioty gospodarcze i społeczne oraz personel medyczny, ponieważ mogą oni zostać potencjalnymi działaczami społecznymi mogącymi wspierać dawców i biorców narządów.

Działania informacyjne będą się odbywać w szkołach ogólnokształcących i szkołach zawodowych, co będzie sprzyjać promowaniu dawstwa tkanek i narządów oraz usprawni proces dystrybucji i zwiększy liczbę przeszczepów.

Obywatele będą zachęceni do udzielania wyraźnej i domniemanej zgody, aby zwiększyć liczbę dawców.

Przekazywane będą dobre praktyki, w tym również w dziedzinie telemedycyny. Będą udzielane zalecenia we współpracy z władzami i przedstawicielami zawodów medycznych.

Utworzona zostanie baza danych zawierająca informacje na temat dawstwa narządów i przeszczepów w Unii i krajach sąsiadujących w celu:

- analizowania obecnej sytuacji w Unii i krajach sąsiadujących,
- oferowania wskaźników na potrzeby monitorowania ogólnej efektywności zarządzania narządami pozyskanymi i przeszczepionymi.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 18 Projekt pilotażowy — Zmniejszanie nierówności zdrowotnych doświadczanych przez osoby LGBTI

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 35 000	450 000	225 000		



**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)**17 03 77** (ciągłdalszy)

17 03 77 18 (ciągłdalszy)

*Uwagi**Cele*

- Lepsze zrozumienie szczególnych nierówności zdrowotnych, jakich doświadczają lesbijki, geje, osoby biseksualne, transpłciowe i interseksualne (LGBTI), ze zwróceniem szczególnej uwagi na nierówności powiązane z innymi rodzajami dyskryminacji (np. z powodu wieku, niepełnosprawności, rasy i pochodzenia etnicznego) oraz na przeszkody, jakie napotykać pracownicy służby zdrowia przy zapewnianiu opieki tym grupom.
- Dostarczenie pracownikom służby zdrowia konkretnych narzędzi, dzięki którym będą posiadać odpowiednie umiejętności i wiedzę pozwalającą na pokonywanie tych przeszkód i przyczynienie się do zmniejszenia nierówności zdrowotnych.

*Opis*

Niniejszy projekt jest następstwem projektu Agencji Praw Podstawowych „Władze publiczne a prawa podstawowe osób LGBT”, w ramach którego pracowników służby zdrowia pytano o szczególne nierówności zdrowotne, z jakimi stykają się osoby LGBTI. Będzie on stanowić uzupełnienie projektów pilotażowych „Zmniejszanie nierówności zdrowotnych: budowanie wiedzy oraz ocena działań” (pozycja 17 03 77 12) i „Opracowanie strategii opartych na dowodach w celu poprawy stanu zdrowia osób odizolowanych i szczególnie narażonych” (pozycja 17 03 77 13), które dotyczą nierówności zdrowotnych, ale nie tych doświadczanych przez osoby LGBTI. Aby uzupełnić tę lukę, temat ten będzie przedmiotem niniejszego projektu.

*Wyniki*

- Zgromadzone zostaną informacje o szczególnych nierównościach zdrowotnych, jakich doświadczają osoby LGBTI, ze zwróceniem szczególnej uwagi na osoby, które w ramach tej grupy są zagrożone nierównością ze względu na wiek, niepełnosprawność, rasę lub pochodzenie etniczne.
- Pracownicy służby zdrowia zyskają świadomość zarówno tych nierówności zdrowotnych, jak i przeszkód, jakie sami napotykać, zapewniając opiekę tym grupom. Zostaną oni przygotowani dzięki modułom szkoleniowym do przewyżczenia tych przeszkód.
- Moduły szkoleniowe zostaną udostępnione wszystkim zainteresowanym podmiotom służby zdrowia w Unii.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągły)**17 03 77** (ciągły)

17 03 77 19 Projekt pilotażowy — Dostęp do służby zdrowia dla osób zamieszkujących obszary wiejskie

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	300 000	1 000 000	500 000		

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

W komunikacie Komisji z dnia 4 kwietnia 2014 r. pt. „Skuteczne, dostępne i odporne systemy opieki zdrowotnej” (COM(2014) 215 final) podkreślono, że dostępność opieki zdrowotnej to jeden z trzech filarów programu Unii na rzecz skutecznych, dostępnych i odpornych systemów służby zdrowia.

Dostęp do służby zdrowia na obszarach wiejskich stanowi szczególnie problem w różnych państwach członkowskich. Z uwagi na fakt, że ludność przenosi się na obszary wysoce zurbanizowane, co prowadzi do podupadania małych i średnich miast, kwestia zapewniania odpowiedniej służby zdrowia na obszarach wiejskich będzie coraz ważniejsza również w innych państwach członkowskich.

Projekt ten przyczyni się do ograniczenia różnic w dostępności opieki zdrowotnej oraz do zagwarantowania sprawiedliwego dostępu do niej na obszarach wiejskich w państwach członkowskich i między nimi. Dobre praktyki w zakresie polityki i narzędzi służących poprawie dostępu do służby zdrowia na obszarach wiejskich zostaną zidentyfikowane i rozpowszechnione przy uwzględnieniu takich czynników, jak dostęp do infrastruktury i pracowników służby zdrowia, a także koszty i przystępność opieki zdrowotnej, optymalny zakres usług zdrowotnych i zakres współpracy transgranicznej między państwami członkowskimi. Konkretnie działania, jakie będą realizowane w ramach tego projektu, zostaną zdefiniowane po procesie konsultacji z udziałem państw członkowskich i zainteresowanych podmiotów w dziedzinie zdrowia publicznego i polityki zdrowotnej.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 20 Projekt pilotażowy — Opracowanie rejestru rzadkich wrodzonych wad rozwojowych (jako części rejestru chorób rzadkich) w oparciu o strukturę, organizację i doświadczenia Polskiego Rejestru Wrodzonych Wad Rozwojowych (PRWWR)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
100 000	50 000				

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)**17 03 77** (ciągłdalszy)

17 03 77 20 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Choroby rzadkie (z których 85 % to choroby genetyczne) to zagrażające życiu lub powodujące chroniczny ubytek zdrowia choroby, które występują rzadko (mniej niż 5 przypadków na 10 000). Szacuje się, że liczba istniejących obecnie rzadkich chorób waha się pomiędzy 5 000 a 8 000, a cierpi na nie od 6 % do 8 % populacji (od 27 do 36 mln osób w UE).

Około 20–25 % chorób rzadkich to rzadkie wrodzone wady rozwojowe (odizolowane lub występujące jednocześnie, w tym zespoły wad wrodzonych).

EUROCAT przeniósł swoje bazy danych i struktury administracyjne do Wspólnego Centrum Badawczego w Isprze, gdzie mieści się platforma chorób rzadkich. Niemniej jednak połączenie rejestrów wad rozwojowych w rejestr chorób rzadkich spowodowanych rzadkimi wadami rozwojowymi (odizolowanymi lub występującymi równocześnie, w tym zespołami wad wrodzonych) wymagać będzie ukierunkowanych działań i zgromadzenia dodatkowych informacji. Będzie trzeba dokonać tego na szczeblu krajowym i konieczne będą w tym celu dodatkowe zasoby. Cel projektu pilotażowego: opracowanie Polskiego Rejestru Rzadkich Wrodzonych Wad Rozwojowych (jako części rejestru chorób rzadkich) z wykorzystaniem struktury, organizacji i doświadczeń Polskiego Rejestru Wrodzonych Wad Rozwojowych. Jeśli model ten zostanie wprowadzony z powodzeniem, będzie można go wdrożyć również w innych państwach członkowskich.

Niniejszy projekt pilotażowy uzupełni wprowadzenie przez JRC-SANTE unijnej platformy rejestracji rzadkich chorób zapewniającej wspólny dostęp do zebranych danych dotyczących chorób rzadkich w Europie. Projekt pilotażowy pomoże aktualizować istotne dla polityki i potwierdzone naukowo wskaźniki zdrowia publicznego oraz będzie udzielał informacji innym państwom członkowskim na temat sposobów opracowania krajowego systemu rejestracji chorób rzadkich w oparciu o istniejące rejestry wad wrodzonych.

*Zadania*

- Wykorzystanie platformy PRWWR do opracowania wskaźników zdrowia publicznego dla specjalnej grupy chorób rzadkich – rzadkich wad rozwojowych (zespołów odizolowanych i rzadkich wad – około 20–25 % wszystkich chorób rzadkich).
- Przygotowanie danych dotyczących współczynnika chorobowości oraz sprawozdań z nadzoru (w stosownych przypadkach również na temat tendencji i klastrów) w odniesieniu do wybranych chorób rzadkich w Polsce.

*Metody*

Polski Rejestr Wrodzonych Wad Rozwojowych (PRWWR) stanowi doskonały model umożliwiający zbadanie, czy rejestr wad wrodzonych można rozszerzyć w rejestr chorób rzadkich. W skład centralnej grupy roboczej PRWWR wchodzi dziesięciu doświadczonych genetyków klinicznych, a jej wiedza fachowa może zostać wykorzystana przy tym projekcie. PRWWR współpracuje ze wszystkimi klinikami genetycznymi w Polsce oraz z ponad 1 500 klinikami, oddziałami i zewnętrznymi jednostkami leczenia w Polsce. Aby rozwinąć PRWWR w taki sposób, by stał się on rejestrem chorób rzadkich, zgromadzone i przeanalizowane zostaną dodatkowe dane. Wprowadzona zostanie współpraca ze stowarzyszeniami pacjentów.

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)**17 03 77** (ciągłdalszy)

17 03 77 20 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 21 Projekt pilotażowy — Wspieranie kobiet z problemami alkoholowymi w celu ograniczenia ryzyka, zwłaszcza w czasie ciąży

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
350 000	150 000				

*Uwagi*

Niniejszy projekt pilotażowy ma na celu utworzenie specjalnej struktury, w której będzie udzielane wsparcie kobietom, zwłaszcza w czasie ciąży. Ma on na celu zmniejszenie liczby dzieci narażonych na działanie alkoholu w okresie prenatalnym i dotkniętych alkoholowym zespołem płodowym dzięki konkretnym działaniom, takim jak specjalne wsparcie w nawiązywaniu kontaktu z podmiotami zajmującymi się profilaktyką, koordynacja takiego wsparcia, tworzenie grup dyskusyjnych dla kobiet, grup wsparcia dla rodzin przy okazji nieformalnych spotkań między nimi a pracownikami służby zdrowia, oraz dobrowolny udział kobiet w działaniach dotyczących profilaktyki pierwotnej.

Wychodząc naprzeciw kobietom w trudnej sytuacji, gromadząc je, mobilizując podmioty medyczno-socjalne wokół tych kobiet i angażując rodziny, struktura ta powinna zapewnić lepszy udział w leczeniu uzależnień i umożliwi kompleksowe, skoordynowane i specjalne leczenie, nadzorowane przez profesjonalistów.

*Kontekst*

Częstość występowania zaburzeń spowodowanych przez działanie alkoholu w okresie płodowym oraz jej konsekwencje społeczne stanowią dziś prawdziwe wyzwanie dla zdrowia publicznego. Problematyka alkoholowego zespołu płodowego dotyczy od 1 do 2 % żywych urodzeń w Europie i ponad 4 % w niektórych społecznościach (we Włoszech, w Chorwacji, na Reunion). Szacuje się, że na 20 % kobiet, które deklarują spożycie alkoholu w czasie ciąży, u 1 % dzieci odnotowane zostaną konsekwencje nie zawsze wykryte w momencie narodzin.

We wszystkich krajach Unii Europejskiej odnotowuje się obecnie wzrost spożycia alkoholu przez kobiety oraz zmianę zachowań u ludzi młodych (tzw. binge drinking, tj. picie na umór), przez co istnieje obawa zwiększenia ryzyka związanego z niewłaściwym spożyciem alkoholu. W związku z tym w dniu 29 kwietnia 2015 r. Parlament Europejski przyjął rezolucję, w której wezwał Komisję do odnowienia jej strategii europejskiej dotyczącej alkoholu.

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (*ciągłdalszy*)**17 03 77** (*ciągłdalszy*)17 03 77 21 (*ciągłdalszy*)

Z drugiej strony mamy do czynienia z tabu, a spożycie alkoholu przez kobiety jest często stygmatyzowane. Odpowiedzialnością obarcza się osobę konsumującą alkohol, a nie spożywany produkt. Matka cierpiąca z powodu choroby alkoholowej jest podwójnie winna; po pierwsze ze względu na jej obyczaje, a po drugie ze względu na to, że jest postrzegana jako zła matka, której należałoby odebrać dzieci. Doświadczenia pokazują, że kobiety bardzo rzadko zwracają się do określonych struktur wsparcia i leczenia uzależnień. Trzeba zatem rozważyć, co utrudnia dostęp do opieki tym kobietom, które potrzebują wsparcia w ich staraniach o opiekę i leczenie.

Identyfikowanie osób zagrożonych od jak najmłodszego wieku, proponowanie im opieki medycznej i paramedycznej oraz odpowiedniego wsparcia społeczno-edukacyjnego i profesjonalnego to główne wyzwania, jeśli chodzi o integrację społeczną dla wszystkich oraz pod względem kosztów ekonomicznych i społecznych. Priorytetem musi być wykrywanie ryzykownego zachowania kobiet z problemami alkoholowymi na jak najwcześniejszym etapie ciąży, a najlepiej jeszcze przed ciążą, aby wspierać je w pokonywaniu nałogu.

Choć większość regionów europejskich oferuje wysokiej jakości opiekę w zakresie zwalczania nałogów, nie uwzględnia się specjalnego charakteru wsparcia kobiet z problemami alkoholowymi. Kobiety potrzebują osób, które je wysłuchają, przejmą się ich sytuacją, zapewnią im poczucie bezpieczeństwa i wesprą je przy pełnym poszanowaniu ich prywatności i napotykanymi przez nie trudnościami.

*Cele*

Celem tego projektu, będącego eksperymentalną inicjatywą, a jednocześnie wyzwaniem dla niego jest udowodnienie zasadności i wykonalności utworzenia takiej struktury w Unii Europejskiej. Inicjatywa ta mogłaby przybrać formę działania przygotowawczego, a następnie europejskiego programu zwalczania zaburzeń związanych z działaniem alkoholu w okresie płodowym. Projekt pilotażowy musi być wdrażany równoległe i musi uzupełniać działania podejmowane przez WHO w tej dziedzinie oraz musi opierać się na wynikach i ustaleniach planu działania skupiającego się na spożywaniu alkoholu przez młodzież oraz na zjawisku jednorazowego spożywania alkoholu w nadmiernych ilościach.

*Ocena*

Ten projekt pilotażowy będzie stale oceniany podczas dwuletniego okresu działania. Ocena skupi się na kilku wskaźnikach (liczba uczestniczących kobiet, liczba wniosków, zmniejszanie ryzyka itd.) oraz na tym, czy projekt przynosi oczekiwane wyniki.

*Budżet*

Realizacja niniejszego projektu pilotażowego będzie wymagała pokrycia wydatków związanych z konkretnymi kosztami działania (zakup materiałów i koszty dostaw), jak również wydatków na wynagrodzenia dla pracowników służby zdrowia oraz na niezbędne działania komunikacyjne dotyczące projektu.

*Miejsce realizacji*

Niniejszy projekt pilotażowy można zrealizować w którymś regionie Unii Europejskiej, a następnie rozszerzyć na wszystkie regiony w ramach europejskiego programu zwalczania zaburzeń związanych z działaniem alkoholu w okresie płodowym, który połączyłby te struktury w sieć i umożliwiłby wymianę informacji i dobrych praktyk w skali całego kontynentu.

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

## ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE (ciągłdalszy)

17 03 77 (ciągłdalszy)

17 03 77 21 (ciągłdalszy)

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 22 Projekt pilotażowy – MentALLY

## Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
400 000	200 000				

## Uwagi

Projekt MentALLY ma na celu zgromadzenie wiedzy opartej na dowodach i na praktyce, która umożliwi kierowanie procesem dążącym do poprawy zdrowia psychicznego w Europie dzięki kompetentnym i oddanym profesjonalistom, którzy skutecznie współpracują w ramach dobrze zorganizowanego systemu ochrony zdrowia psychicznego umożliwiającego leczenie wszystkich osób potrzebujących pomocy, a także poza tym systemem. Taki proces jest niezbędny. Problemy zdrowia psychicznego są szeroko rozpowszechnione w Europie, a leczenie jest często nieadekwatne do potrzeb. Brakuje odpowiedniego leczenia, ponieważ ponad połowa osób cierpiących na problemy ze zdrowiem psychicznym nie otrzymuje fachowej opieki, jakiej potrzebuje. Istnieje ryzyko, że ich problemy nasilą się i będą wymagały bardziej intensywnego i kosztownego leczenia. Istnieje także problem zbędnego leczenia pacjentów, którzy niepotrzebnie otrzymują leczenie psychofarmakologiczne lub pozostają zbyt długo w placówkach zdrowia psychicznego. Leczenie psychoterapeutyczne okazało się skuteczne w ograniczaniu problemów zdrowia psychicznego i ich konsekwencji, jednak stosowanie leków psychotropowych jest często bardziej rozpowszechnione niż psychoterapia. Nieadekwatne leczenie jest przynajmniej w części spowodowane brakiem właściwej oceny i diagnozy problemów zdrowia psychicznego, brakiem dostępności placówek zdrowia psychicznego, zwłaszcza dla grup szczególnie wrażliwych (np. kobiet, osób bezrobotnych, osób o niskich dochodach lub pochodzących z mniejszości etnicznych), brakiem koordynacji i współpracy między podstawową i wyspecjalizowaną psychiatryczną opieką zdrowotną, brakiem jasnych procedur kierowania pacjentów na konsultacje, brakiem spójnej wizji i polityki dotyczącej roli poszczególnych pracowników psychiatrycznej opieki zdrowotnej (lekarzy medycyny ogólnej, psychologów klinicznych, psychiatrów), zwłaszcza w zakresie opieki podstawowej, brakiem spójnej wizji i polityki w dziedzinie innowacji, a także brakiem dobrych praktyk, zwłaszcza w przypadku pacjentów wrażliwych i sprawiających trudności w leczeniu. Ponadto można podnieść poziom znajomości zagadnień z zakresu zdrowia psychicznego (czyli wiedzę i poglądy na temat zaburzeń psychicznych, które ułatwiają ich rozpoznanie i leczenie oraz zapobieganie im), opracowując skuteczne metody edukacji w zakresie zdrowia psychicznego oraz zalecenia dotyczące wczesnej interwencji. Ten ostatni element ma kluczowe znaczenie, ponieważ obecna wiedza, możliwości i metody istotnie różnią się między państwami członkowskimi.

## Cele

— Opracowanie i przetestowanie wielofunkcyjnych ram w państwach członkowskich oraz poprawa dostępu do psychiatrycznej opieki zdrowotnej.

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (*ciągłdalszy*)**17 03 77** (*ciągłdalszy*)17 03 77 22 (*ciągłdalszy*)

- Podniesienie kompetencji wyspecjalizowanych pracowników podstawowej opieki, ocena organizacji i wydajności systemu opieki oraz poprawa wyników leczenia.
- Podniesienie poziomu znajomości zagadnień z zakresu zdrowia psychicznego w społeczeństwie ogółem oraz wśród grup szczególnie wrażliwych (np. kobiet, osób starszych lub pochodzących z mniejszości etnicznych).

Po pierwsze, opracowanie wielofunkcyjnych ram w celu poprawy dostępu do psychiatrycznej opieki zdrowotnej wymaga ścisłej współpracy z zainteresowanymi podmiotami w dziedzinie psychiatrycznej opieki zdrowotnej. Szczegółowy opis modeli i placówek psychiatrycznej opieki zdrowotnej w państwach członkowskich umożliwi porównanie różnych sposobów podejścia do psychiatrycznej opieki zdrowotnej wraz z ich mocnymi i słabymi punktami. Ponieważ różne modele opieki prowadzą do różnych wyników leczenia, zostaną opracowane zalecenia w celu optymalizacji procedur kierowania pacjentów na konsultacje w związku z zaburzeniami psychicznymi. Opis placówek psychiatrycznej opieki zdrowotnej i sposobów podejścia do pacjenta pozwoli zidentyfikować możliwości poprawy i działania, które są niezbędne na poziomie organizacji i wydajności w państwach członkowskich. Wymiana informacji na temat najlepszych praktyk oraz słabych punktów psychiatrycznej opieki zdrowotnej przyczyni się do opracowania europejskiego planu strategicznego. Rezultaty tych działań pozwolą także na sformułowanie zaleceń politycznych i strategii informacyjnej obejmującej ustalenie programu i otwarcie przestrzeni dla debaty publicznej. Rozpowszechnianie informacji będzie ukierunkowane na pacjentów, tak aby mogli oni podejmować świadome decyzje na temat sposobu pokonywania zaburzeń zdrowia psychicznego lub poszukiwania pomocy (zob. też cel trzeci). Pozwoli to na uniknięcie z jednej strony zbędnego leczenia osób cierpiących na zaburzenia psychiczne, które nie potrzebują (drogiej) wyspecjalizowanej pomocy, a z drugiej strony – braku leczenia w przypadku osób faktycznie wymagających wyspecjalizowanej pomocy.

Po drugie, położenie nacisku na zmianę na szczeblu wyspecjalizowanych pracowników psychiatrycznej opieki zdrowotnej doprowadzi do opracowania opartych na kompetencjach modułów szkoleniowych dla personelu, wytycznych dotyczących zwiększenia dynamiki udzielania informacji zwrotnych między specjalistami, a także dobrych praktyk leczenia zaburzeń psychicznych. Opracowane zostaną narzędzia szkoleniowe, protokoły szkoleń oraz poradniki szkoleniowe dla instruktorów, a także instrumenty monitorujące (*online*), służące do oceny skuteczności wdrożenia. Instrumenty te będą również dostosowane do podejmowania działań następczych, komunikacji z innymi specjalistami oraz ustalania kryteriów odniesienia (na szczeblu międzynarodowym). Przykładowe instrumenty tej kategorii obejmują: oparte na dowodach narzędzie służące kierowaniu pacjentów na konsultacje (schemat podejmowania decyzji) przeznaczone dla lekarzy medycyny ogólnej, oparte na kompetencjach szkolenie na temat krótkich interwencji dla psychologów klinicznych pracujących w zakładach podstawowej opieki, a także wytyczne dotyczące współpracy dla wyspecjalizowanych pracowników psychiatrycznej opieki zdrowotnej, mające na celu podniesienie jakości procesów udzielania informacji zwrotnych i komunikacji oraz poprawę diagnostyki wielodyscyplinarnej.

Po trzecie, położenie akcentu na zmianę na szczeblu (potencjalnych) pacjentów zakładać będzie stworzenie warunków, w których są oni dobrze poinformowani i niezależni. Oznacza to skoncentrowanie się na narzędziach służących pogłębieniu analizy języka używanego w dyskursie o zaburzeniach psychicznych i w debacie publicznej. Zgromadzenie źródeł znajomości zagadnień z zakresu zdrowia psychicznego w europejskiej bazie danych obejmującej korpus językowy (tj. ogromny zbiór „rzeczywistych” tekstów na potrzeby analizy języka) pozwoli na lepsze zbadanie językowej warstwy zagadnień związanych ze zdrowiem psychicznym i stygmatyzacją. Ponadto analiza opartego na dowodach potencjału nowych technologii (np. media społecznościowe, narzędzia terapeutyczne w ramach e-zdrowia i m-zdrowia) oraz utworzenie bazy danych zawierającej najlepsze praktyki elektroniczne oparte na dowodach doprowadzą do lepszej znajomości zagadnień z zakresu zdrowia psychicznego i do poprawy strategii samopomocy w różnych społeczeństwach. Ponadto określenie korelatów i predyktorów dotyczących niskiego poziomu znajomości zagadnień z zakresu zdrowia psychicznego oraz niskiej częstotliwości poszukiwania pomocy pomoże opracować wytyczne dotyczące leczenia opartego na dowodach, które pozwoli na poprawę znajomości zagadnień z zakresu zdrowia psychicznego w grupach szczególnie wrażliwych i/lub stygmatyzowanych.

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)**17 03 77** (ciągłdalszy)

17 03 77 22 (ciągłdalszy)

*Sieć i wartość dodana*

Realizacja przedmiotowego projektu wymaga rozbudowanej, wyważonej i sprawnej sieci mającej dostęp do odpowiednich źródeł naukowych i publicznych. Projekt ten zakłada udział co najmniej 12 państw członkowskich ze wschodnich, zachodnich, północnych i południowych regionów Europy. Ponadto sieć będzie obejmowała uzupełniającą wiedzę akademicką w dziedzinie psychologii klinicznej, zdrowia psychicznego i stygmatyzacji, studiów pedagogicznych i analizy dyskursu oraz badań zdrowia publicznego. Wiedza akademicka w dziedzinie psychologii klinicznej będzie obejmowała wiedzę z następujących dziedzin: zaburzenia neurologiczne i rozwojowe (np. ADHD i spektrum zaburzeń autystycznych), usługi psychoterapeutyczne i psychiatryczne, promowanie pozytywnego zdrowia psychicznego, stygmatyzacja (związana z chorobą psychiczną), polityka zdrowia psychicznego oraz interwencje psychoterapeutyczne online. Ponadto uwzględniona zostanie szczegółowa wiedza fachowa z zakresu etyki (kwestie uczciwości, moralnego rozumowania i etyki w opiece zdrowotnej), zdrowia publicznego i promowania zdrowia. Niezbędna wiedza w ramach studiów pedagogicznych obejmie wiedzę na temat krytycznej retoryki w psychiatrii, mediacji we współczesnej debacie publicznej, stylistyki, teorii i analizy metafor, nauk medyczno-humanistycznych, komunikacji w dziedzinie zdrowia, analizy dyskursu i metod tworzenia korpusu.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 23 Projekt pilotażowy — Poważne zaburzenia psychiczne oraz zagrożenie przemocą: opieka i skuteczne strategie leczenia

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 200 000	500 000				

*Uwagi*

Zagrożenie przemocą oraz postrzeganie zagrożenia przemocą ze strony pacjentów z poważnymi zaburzeniami psychicznymi to paneuropejski problem w zakresie zdrowia publicznego, nie tylko z uwagi na ryzyko zranienia czy śmierci pacjentów, pracowników, krewnych czy obcych osób, ale również w związku ze sprzecznymi z celami terapii skutkami przemocy i środków stosowanych, by jej zapobiec. Piętno choroby psychicznej jest silnie powiązane z odczuwaniem przez społeczeństwo strachu przed przemocą ze strony osób psychicznie chorych. Presja ta może z kolei wpłynąć na decyzje lekarzy, a nawet decydentów politycznych. Niedawne dramatyczne wydarzenia, jak katastrofa samolotu Germanwings, podkreśliły wagę tego problemu w oczach społeczeństwa europejskiego i uwypukliły konieczność opracowania środków profilaktycznych oraz strategii leczenia umożliwiających zidentyfikowanie i ograniczenie ryzyka agresywnego zachowania ze strony osób cierpiących na poważne zaburzenia psychiczne względem ich samych lub innych osób. Choć w ujęciu bezwzględnym zagrożenia te są małe i w niewielkim stopniu przyczyniają się do przemocy w społeczeństwie, to wyjaśnienie zakresu i tendencji tego zjawiska powinno pomóc w obaleniu publicznych mitów o niebezpiecznych pacjentach psychiatrycznych. Natomiast szacuje się, że ponad połowa wszystkich samobójstw w krajach europejskich jest popełniana przez osoby z zaburzeniami psychicznymi. W związku z tym w ramach projektu pilotażowego przeanalizujemy również przypadki samobójstw wśród wypuszczonych pacjentów psychiatrii sądowej oraz próby samobójcze. Te ostatnie prowadzą do wielokrotnych hospitalizacji i mogą bardzo negatywnie wpływać na morale personelu medycznego.



## ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE (ciągłdalszy)

17 03 77 (ciągłdalszy)

17 03 77 23 (ciągłdalszy)

Odczuwane zagrożenie przemocą prowadzi do częstszego stosowania środków przymusu, jak przymusowa hospitalizacja, unieruchomienie, izolacja oraz zmuszanie do brania leków, które pacjenci i ich opiekunowie prawie jednomyślnie postrzegają jako traumatyczne, a nawet sprzeczne z celami terapii, co z kolei może spowodować u pacjentów agresywne reakcje zamiast zaangażowania i współpracy. Ponadto przymusowe umieszczanie na zabezpieczonych oddziałach medycyny sądowej w następstwie rzadkich, ale poważnych aktów przemocy powiązanych z poważnymi zaburzeniami psychicznymi może prowadzić do przedłużonych pobytów w szpitalu oraz angażowania nieproporcjonalnie duże części ograniczonych budżetów na zdrowie psychiczne.

Niniejszy projekt pilotażowy skoncentruje się na usługach psychiatrii sądowej, które adresowane są przede wszystkim do pacjentów z zaburzeniami psychicznymi, którzy stanowią zagrożenie dla innych, ale też wśród których zwiększył się wskaźnik samobójstw. W wielu państwach europejskich, ale nie we wszystkich, rozwijają się nowe usługi w zakresie postępowania z pacjentami hospitalizowanymi i pacjentami leczonymi ambulatoryjnie. Rozwija się nowe modele leczenia tej często marginalizowanej grupy pacjentów, co obejmuje na przykład grupy wspólnotowego leczenia ambulatoryjnego pacjentów medycyny sądowej oraz wyspecjalizowane kliniki medycyny sądowej. Niemniej jednak w Europie planowanie usług, strategie interwencji i ramy prawne dotyczące pacjentów, którzy stwarzają ryzyko przemocy lub którzy dopuścili się aktów przemocy, są bardzo zróżnicowane. Nigdy nie przeprowadzono ich oceny porównawczej pod względem zadowolenia pacjentów, skuteczności terapeutycznej, ograniczenia ryzyka, wyzdrowienia i kosztów: zaś w niektórych krajach usługi te angażują 20 % zasobów na opiekę dla mniej niż 1 % pacjentów psychiatrycznych. Ten brak wiarygodnych danych porównawczych uniemożliwia wielu krajom europejskim korzystanie z innowacyjnych strategii opracowanych w tych państwach, które były w stanie przeznaczyć więcej środków na innowacje i badania oraz przetestowały potencjalnie bardziej terapeutyczne i skuteczniejsze modele świadczenia usług.

Lepsze zrozumienie czynników powiązanych z ryzykiem użycia przemocy względem samego siebie czy innych u pacjentów z poważnymi zaburzeniami psychicznymi, ocena najlepszych narzędzi umożliwiających przewidzenie ryzyka przy podejmowaniu decyzji oraz ocena skutecznego leczenia wesprze lekarzy, zarządzających, prawodawców i rządy w planowaniu i ocenie usług oraz w opracowywaniu środków profilaktycznych i wspierających. Ponadto porównanie różnych krajowych strategii rozpoczynania i kończenia leczenia, w tym wyspecjalizowanych usług bezpieczeństwa, jest obecnie absolutnie konieczne, a europejski projekt angażujący różne kraje, o różnych systemach prawnych i systemach opieki zdrowotnej, zapewni cenne informacje w celu podniesienia jakości opieki w zakresie zdrowia psychicznego dla tej trudnej, zmarginalizowanej, ale również angażującej ogromne koszty grupy społeczeństwa.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 24 Projekt pilotażowy — Ku sprawiedliwшему i skuteczniejszemu pomiarowi dostępu do opieki zdrowotnej w UE w celu zacieśnienia współpracy i usprawnienia transferu wiedzy fachowej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
250 000	125 000				

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)**17 03 77** (ciągłdalszy)

17 03 77 24 (ciągłdalszy)

Uwagi

Opis

Ponieważ obecne pomiary dostępu do opieki zdrowotnej okazały się ograniczone, jeśli chodzi o terminowe dostarczanie odpowiednich, dokładnych i wiarygodnych informacji na temat dostępu w UE, w ramach niniejszego projektu pilotażowego zostanie opracowany i wprowadzony złożony zestaw nowych mierników dostępu do opieki zdrowotnej i/lub zostaną poprawione istniejące mierniki, aby zaspokoić różne potrzeby poszczególnych podmiotów opieki zdrowotnej.

Podstawowym celem projektu jest umożliwienie opracowywania strategii politycznych, które rozwiązują problem nierówności w zakresie zdrowia i usuwają przeszkody w dostępie do opieki w oparciu o obiektywne i porównywalne informacje, a także przyczynienie się do poprawienia stabilności i wyników systemów opieki zdrowotnej w państwach członkowskich.

*Cele i oczekiwane wyniki*

- Przegląd istniejących pomiarów i wskaźników oraz różnych aspektów dostępu w UE.
- Opracowanie, w konsultacji z kluczowymi zainteresowanymi stronami, ewentualnych nowych wskaźników i/ lub ulepszenie wskaźników istniejących, aby dopilnować uwzględnienia grup zagrożonych wykluczeniem i uzyskać tym samym całkowity obraz sytuacji w zakresie dostępu do opieki zdrowotnej w krajach i regionach.
- Pilotażowe przetestowanie a następnie udoskonalenie tych wskaźników w różnych pod względem geograficznym, ekonomicznym i kulturowym państwach członkowskich.
- Przeanalizowanie i ewentualne zatwierdzenie nowego zbioru wskaźników i/lub ulepszonych istniejących wskaźników we współpracy z zainteresowanymi europejskimi i międzynarodowymi organizacjami.
- Strategia i plan działań na rzecz rozpowszechniania i wdrażania wskaźników skupiającego się na trzech priorytetowych chorobach: a) chorobach niezakaźnych; b) chorobach zakaźnych; c) chorobach rzadkich.

Głównym rezultatem projektu pilotażowego będzie zestaw nowych i dodatkowych wskaźników i/lub ulepszenie istniejących wskaźników w celu dokonania oceny dostępu pacjentów do opieki zdrowotnej. Dzięki temu decydenci będą mogli monitorować dostęp społeczeństwa do opieki zdrowotnej na szczeblu europejskim, krajowym i regionalnym. Umożliwi to nadzorowanie i porównywanie dostępu na szczeblu Unii, by pomóc decydentom politycznym w opracowywaniu programów i strategii politycznych na rzecz ograniczania nierówności w sektorze zdrowia. Obecnie definicje dotyczące dostępu nie są jasne i spójne w państwach członkowskich nie mieszczą się w spójnych ramach konceptualnych. W ramach projektu pilotażowego zastosowane zostanie międzysektorowe i wielodyscyplinarne podejście, aby wypracować konsensus między różnymi zainteresowanymi stronami co do koncepcji i zakresu dostępu do opieki zdrowotnej i jego pomiaru. W analizę tę należy włączyć organizacje pacjentów, aby móc uzyskiwać od nich informacje o dostępie częściowo nieformalnym. Projekt pilotażowy będzie trwał dwa lata. Przy wdrażaniu projektu Komisja powinna uwzględnić opinię panelu ekspertów ds. skutecznych sposobów inwestowania w zdrowie na temat dostępu do opieki zdrowotnej.

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)

17 03 77 (ciągłdalszy)

17 03 77 24 (ciągłdalszy)

*Uzasadnienie*

Pomimo znacznych usprawnień w systemach opieki zdrowotnej w UE w poszczególnych państwach członkowskich UE oraz między nimi istnieją duże różnice i nierówności w dostępie pacjentów do wysokiej jakości opieki zdrowotnej. Najpowszechniejsze czynniki wpływające na dostęp do opieki zdrowotnej to status społeczno-ekonomiczny, miejsce zamieszkania, płeć, grupa etniczna i poziom wykształcenia. Niedawny kryzys gospodarczy przyczynił się do znacznego powiększenia się przepaści między osobami o różnych statusach społeczno-ekonomicznych, w rezultacie czego zintensyfikował się gradient społeczny w zakresie zdrowia. Z uwagi na starzenie się społeczeństwa i pogłębianie się nierówności w zakresie zdrowia z powodu kryzysu gospodarczego kwestia dostępu powinna zostać rozważona na szczeblu UE, tak by wesprzeć kraje i umożliwić im określenie i wdrożenie skutecznych rozwiązań. Aby osiągnąć ten cel, należy koniecznie wspólnie zmierzyć dostęp do opieki zdrowotnej w oparciu na dowodach i skuteczny sposób.

Komisja, Światowa Organizacja Zdrowia, OECD i inne organizacje międzynarodowe podkreśliły znaczenie dokładnych i wiarygodnych pomiarów dotyczących dostępu do opieki zdrowotnej w celu dopilnowania, by systemy opieki zdrowotnej były przejrzyste i dostępne oraz by zaspokajały potrzeby społeczeństwa. Ponadto wyniki badań sugerują, że społeczne uwarunkowania zdrowia wpływające na dostępność systemu opieki zdrowotnej prowadzą do coraz większych różnic w państwach członkowskich oraz między nimi.

Wspólną wadą obecnych wskaźników jest to, że mierzą one indywidualne postrzeganie niezaspokojonych potrzeb w zakresie opieki, ale nie umożliwiają obiektywnej oceny dostępu. W wielu przypadkach obecne deklarowane pomiary dostępu do opieki zdrowotnej są opracowane w celu oceny korzystania ze świadczeń zdrowotnych, ale nie w celu oceny dostępu u tych (słabszych) grup społeczeństwa, do których najtrudniej dotrzeć. W istocie pomiary te pozwalają ocenić dostęp w przypadku pacjentów, którzy mają dostęp (pod względem finansowym lub innym) do systemu opieki zdrowotnej. To krytyczna luka, ponieważ słabsze grupy społeczne cierpią wskutek nierówności w zakresie zdrowia w sposób nieproporcjonalny, a zatem stają w obliczu wielu przeszkód w dostępie do opieki zdrowotnej. W rezultacie wydaje się ogromne kwoty, ale nie tworzy się odpowiedniej bazy wiedzy, w oparciu o którą mogliby działać decydenci.

W wielu przypadkach krajowe badania wykorzystywane do oceny dostępu nie umożliwiają porównania sytuacji w krajach, przy czym metody i podejścia podlegają nieodłącznym ograniczeniom. Na dane zebrane na szczeblu krajowym wpływają w każdym kraju priorytety polityczne dotyczące udostępnianych wskaźników i priorytetowych kwestii zdrowotnych. Ponadto deklarowane pomiary wykorzystywane zazwyczaj do oceny dostępu mogą być stronnicze, zwłaszcza jeśli chodzi o opracowanie kwestionariusza i badań, sformułowanie pytań oraz czynniki kulturalne i psychospołeczne. Brakuje ogólnych wskaźników przedstawiających informacje nie tylko o dostępności, odpowiedniości, stosowności i przystępności usług opieki zdrowotnej, ale również o jakości tych usług i wykorzystaniu ich przez jednostki.

Ocena dostępu pozostaje ogólna, a w niektórych przypadkach pobieżna i wewnętrznie sprzeczna. Obecne pomiary dostępu do opieki zdrowotnej nie zapewniają adekwatnych i odpowiednich informacji dostosowanych do potrzeb, celów i roli każdej zainteresowanej strony. Ponadto odnotowuje się powielanie obecnych narzędzi do oceny dostępu, a także brak jakości i znaczne różnice. Ponieważ dostęp do opieki zdrowotnej wymaga jednocześnie wskaźników procesu i efektywności, potrzebny jest złożony, ale wykonalny system pomiaru.

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągłdalszy)**17 03 77** (ciągłdalszy)

17 03 77 24 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 25 Projekt pilotażowy — INTEGRATE: rozwój zintegrowanych strategii w celu monitorowania i leczenia chorób przewlekłych i reumatycznych: rola wskaźników jakości i wyników leczenia pacjenta w uzupełnieniu do oceny przez lekarza przebiegu choroby i uszczerbku na zdrowiu

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

*Uwagi*

Na ogół uznaje się, że obraz kliniczny zaobserwowany przy wielu przewlekłych chorobach (takich jak cukrzyca, choroby układu sercowo-naczyniowego, zaburzenia neurologiczne, choroby reumatyczne) jest rezultatem połączenia różnych czynników, takich jak: przebieg choroby, uszczerbek na zdrowiu w następstwie samej choroby lub leczenia, współwystępowanie procesów chorobowych, toksyczność leków, jakość życia oraz obciążenie chorobami pacjentów. Dlatego optymalne leczenie chorób przewlekłych i postępowanie w przypadku ich wystąpienia wymaga uwzględnienia tych aspektów.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 26 Projekt pilotażowy – Podstawowe kursy profilaktyki dla dziewcząt mieszkających w strefach o zwiększonym ryzyku zachorowania na raka piersi

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągły)

17 03 77 (ciągły)

17 03 77 26 (ciągły)

*Uwagi*

Głównym celem tego projektu pilotażowego jest podstawowa profilaktyka raka piersi na obszarach, w których występuje wysoki poziom zanieczyszczeń z przyczyn wyjątkowych, takich jak zanieczyszczenie gleby i wody z powodu nielegalnego składowania toksycznych odpadów, nadzwyczaj zanieczyszczające fabryki czy miejsca, gdzie unieszkodliwianie odpadów ma niebezpieczne skutki dla środowiska.

Udowodniono, że w tych strefach ryzyko zachorowania na raka jest dużo większe niż na „normalnych” obszarach i dlatego ogromne znaczenie ma nie tylko opracowywanie terapii i stymulowanie badań nad metodami leczenia raka, ale także upowszechnianie wiedzy na temat znaczenia profilaktyki, zwłaszcza wśród młodych kobiet. Na tym etapie profilaktyka może być oczywiście dużo bardziej skuteczna i zatrzymać rozwój raka, zanim przejdzie on w stadium niebezpieczne.

Niniejszy projekt pilotażowy jest skierowany do dziewcząt z ostatnich klas szkół średnich oraz uczęszczających na uniwersytety na obszarach opisanych powyżej, gdzie dowiedziono, że wskaźniki występowania raka są statystycznie dużo wyższe niż średnia.

Celem projektu jest zwiększenie świadomości na temat wszystkich działań i czynników, które mogą zapobiec zachorowaniu na raka piersi. Nacisk zostanie położony na informowanie o zachowaniach i trybie życia, które mogą zwiększyć ryzyko rozwoju raka, jak np. nadużywanie alkoholu czy tytoniu lub złe nawyki żywieniowe.

Co ważniejsze, w ramach projektu umożliwi się dziewczętom nawiązanie kontaktu z lekarzami, którzy mogą wytłumaczyć, czym jest rak piersi i jak go wykryć dzięki samodzielnemu badaniu piersi. Badanie takie jest jedną z najlepszych metod wykrycia raka w celu wyleczenia go we wczesnym stadium. W ramach projektu pilotażowego będzie się zatem wspierać pogadanki z lekarzami i ekspertami, aby wyjaśniać te kwestie.

Profilaktyka nie jest leczeniem, ale w strefach zwiększonego ryzyka może być ona bardzo skuteczna, umożliwiając uniknięcie bardziej agresywnych metod leczenia i ratując życie.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 03 77 27 Projekt pilotażowy – Redystrybucja żywności

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 03 — ZDROWIE PUBLICZNE** (ciągły)**17 03 77** (ciągły)

17 03 77 27 (ciągły)

*Uwagi*

Badanie sfinansowane i opublikowane w 2010 r. oceniło, że co roku około 89 mln ton żywności jest marnowanych z różnych przyczyn, takich jak złe zarządzanie magazynami żywności przez dużych detalistów lub niewłaściwe zachowania kupujących. Jeżeli ten trend utrzyma się, przewiduje się, że bez żadnych wyraźnych środków zapobiegawczych i zarządzania na szczeblu UE ilość odpadów żywnościowych zwiększy się do ponad 126 mln ton. Państwa członkowskie przyjęły szereg inicjatyw w zakresie zapobiegania marnotrawieniu żywności, obejmujących narzędzia informacyjne i kampanie, poprawę logistyki oraz programy redystrybucji żywności.

Niniejszy projekt pilotażowy wniesie wkład w wysiłki UE zmierzające do przeciwdziałania marnotrawieniu żywności, w szczególności poprzez skuteczne upowszechnianie i wdrażanie wytycznych ułatwiających redystrybucję żywności w UE. Komisja opracuje takie wytyczne w ramach istniejących ram prawnych, wraz z właściwymi organami państw członkowskich i zainteresowanymi stronami reprezentującymi różne podmioty łańcucha żywnościowego (rolnikami, detalistami, producentami żywności, sektorem gastronomii i hotelarstwa).

W odniesieniu do każdego z państw członkowskich projekt będzie w związku z tym obejmował przegląd polityki/ram regulacyjnych w zakresie redystrybucji żywności, analizę polityki i legislacji mającej wpływ na redystrybucję żywności, badania, spotkania zainteresowanych stron i konsultacje, promowanie dialogu z decydentami politycznymi na szczeblu krajowym, zdobytych doświadczeń i najlepszych praktyk z Europejską Federacją Banków Żywności oraz różne kampanie informacyjne.

Mimo że UE nie ma uprawnień do tworzenia banków żywności w państwach członkowskich, stworzenie odpowiednich ram redystrybucji żywności w UE mogłoby pomóc państwom członkowskim przyjąć szereg programów redystrybucji żywności, obejmujących np. banki żywności. Dowody wskazują, że takie programy mają pozytywny wpływ społeczno-gospodarczy na społeczności lokalne, zwłaszcza na grupy w niekorzystnej sytuacji, dzięki zwalczaniu głodu i niedożywienia, tworzeniu miejsc pracy oraz zwiększaniu odpowiedzialności jednostek.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI

## ROZDZIAŁ 17 04 — BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI I PASZ, ZDROWIE I DOBROSTAN ZWIERZĄT, ZDROWIE ROŚLIN

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
17 04	BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI I PASZ, ZDROWIE I DOBROSTAN ZWIERZĄT, ZDROWIE ROŚLIN								
17 04 01	Zapewnienie poprawy statusu zdrowia zwierząt oraz wysokiego poziomu ochrony zwierząt w Unii	3	171 925 000	144 840 000	178 500 000	138 351 838	172 356 231,01	4 059 231,01	2,80
17 04 02	Zapewnienie szybkiego wykrywania organizmów szkodliwych dla roślin i ich zwalczania	3	12 000 000	6 100 000	7 600 000	7 190 844	205 500,—	0,—	0
17 04 03	Zapewnienie skutecznych, efektywnych i niezawodnych kontroli	3	47 401 000	55 250 000	47 360 000	28 763 376	61 755 109,—	14 477 680,53	26,20
17 04 04	Fundusz na środki nadzwyczajne dotyczące zdrowia zwierząt i roślin	3	19 000 000	18 000 000	10 400 000	6 087 792	12 662 896,08	1 911 896,08	10,62
17 04 07	Europejska Agencja Chemicznych — Działania w zakresie przepisów dotyczących produktów biobójczych	2	3 319 628	3 319 628	5 474 125	5 474 125	6 460 819,59	6 460 819,59	194,62
17 04 10	Wkład w umowy międzynarodowe i członkostwo w organizacjach międzynarodowych zajmujących się bezpieczeństwem żywności, zdrowiem zwierząt, dobrostanem zwierząt oraz zdrowiem roślin	4	290 000	290 000	276 000	248 043	218 782,12	218 782,12	75,44
17 04 51	Zakończenie wcześniejszych działań w zakresie bezpieczeństwa żywności i pasz, zdrowia i dobrostanu zwierząt i zdrowia roślin	3	p.m.	15 000 000	p.m.	28 763 376	0,—	195 859 917,74	1 305,73
17 04 77	Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze								
17 04 77 01	Projekt pilotażowy — Skoordynowana europejska sieć na rzecz dobrostanu zwierząt	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	159 032,57	
17 04 77 02	Działanie przygotowawcze — Punkty kontroli (punkty odpoczynku) w transporcie zwierząt	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	1 022 958,47	
17 04 77 03	Projekt pilotażowy — Rozwój najlepszych praktyk w sektorze transportu zwierząt	2	p.m.	300 000	p.m.	300 000	1 000 000,—	0,—	0
17 04 77 04	Projekt pilotażowy — Sieć Europejskich Serwarni Wiejskich — Projekt dotyczący opracowania Europejskiego przewodnika dobrych praktyk higienicznych	2	p.m.	150 000	p.m.	100 000	250 000,—	0,—	0
	Artykuł 17 04 77 – Razem		p.m.	450 000	p.m.	400 000	1 250 000,—	1 181 991,04	262,66
	<b>Rozdział 17 04 – Ogółem</b>		<b>253 935 628</b>	<b>243 249 628</b>	<b>249 610 125</b>	<b>215 279 394</b>	<b>254 909 337,80</b>	<b>224 170 318,11</b>	<b>92,16</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 04 — BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI I PASZ, ZDROWIE I DOBROSTAN ZWIERZĄT, ZDROWIE ROŚLIN** (ciągłysz)

**17 04 01 Zapewnienie poprawy statusu zdrowia zwierząt oraz wysokiego poziomu ochrony zwierząt w Unii**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
171 925 000	144 840 000	178 500 000	138 351 838	172 356 231,01	4 059 231,01

Uwagi

Pomoc finansowa Unii umożliwia przyspieszenie zwalczania lub kontroli chorób zwierząt przez zapewnianie środków finansowych uzupełniających krajowe zasoby finansowe i przyczynia się do harmonizacji środków na poziomie unijnym. Dużą część tych chorób lub zakażeń stanowią zoonozy przenoszone na człowieka (BSE, brucelloza, grypa ptaków, salmonella, gruźlica itd.). Ponadto trwałe występowanie tych chorób zakłóca sprawne funkcjonowanie rynku wewnętrznego; zwalczanie ich pomaga poprawić poziom zdrowia publicznego i bezpieczeństwo żywności w Unii.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wkładu Unii w działania mające na celu wyeliminowanie przeszkód dla swobodnego przepływu towarów w tych sektorach oraz w działania wspierające i pomocnicze w dziedzinie weterynarii.

Stanowią one pomoc finansową:

- na zakup, przechowywanie i opracowanie formuły antygenów pryszczycy i różnych szczepionek,
- w celu opracowywania szczepionek markerowych lub testów dających możliwość odróżnienia zwierząt zakażonych od szczepionych.

Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 178/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 28 stycznia 2002 r. ustanawiające ogólne zasady i wymagania prawa żywnościowego, powołujące Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności oraz ustanawiające procedury w zakresie bezpieczeństwa żywności (Dz.U. L 31 z 1.2.2002, s. 1), w szczególności jego art. 50.

Decyzja Rady 2009/470/WE z dnia 25 maja 2009 r. w sprawie wydatków w dziedzinie weterynarii (Dz.U. L 155 z 18.6.2009, s. 30).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 652/2014 z dnia 15 maja 2014 r. ustanawiające przepisy w zakresie zarządzania wydatkami odnoszącymi się do łańcucha żywnościowego, zdrowia zwierząt i dobrostanu zwierząt oraz dotyczącymi zdrowia roślin i materiału przeznaczanego do reprodukcji roślin, zmieniające dyrektywy Rady 98/56/WE, 2000/29/WE i 2008/90/WE, rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 178/2002, (WE) nr 882/2004 i (WE) nr 396/2005, dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/128/WE i rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1107/2009 oraz uchylające decyzje Rady 66/399/EWG, 76/894/EWG i 2009/470/WE (Dz.U. L 189 z 27.6.2014, s. 1).

**17 04 02 Zapewnienie szybkiego wykrywania organizmów szkodliwych dla roślin i ich zwalczania**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
12 000 000	6 100 000	7 600 000	7 190 844	205 500,—	0,—



**ROZDZIAŁ 17 04 — BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI I PASZ, ZDROWIE I DOBROSTAN ZWIERZĄT, ZDROWIE ROŚLIN** (ciągłdalszy)**17 04 02** (ciągłdalszy)

## Uwagi

Środki te przeznaczona są na pokrycie działań prewencyjnych w celu zwalczania organizmów szkodliwych i chorób zagrażających uprawom rolniczym i ogrodnictwem, lasom oraz krajobrazowi. Obejmują one także wkład Unii w szczególne środki w dziedzinie rolnictwa na rzecz regionów najbardziej oddalonych w Unii Europejskiej.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 247/2006 z dnia 30 stycznia 2006 r. w sprawie szczególnych działań w dziedzinie rolnictwa na rzecz regionów peryferyjnych Unii Europejskiej (Dz.U. L 42 z 14.2.2006, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 652/2014 z dnia 15 maja 2014 r. ustanawiające przepisy w zakresie zarządzania wydatkami odnoszącymi się do łańcucha żywnościowego, zdrowia zwierząt i dobrostanu zwierząt oraz dotyczącymi zdrowia roślin i materiału przeznaczonego do reprodukcji roślin, zmieniające dyrektywy Rady 98/56/WE, 2000/29/WE i 2008/90/WE, rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 178/2002, (WE) nr 882/2004 i (WE) nr 396/2005, dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/128/WE i rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1107/2009 oraz uchylające decyzje Rady 66/399/EWG, 76/894/EWG i 2009/470/WE (Dz.U. L 189 z 27.6.2014, s. 1).

**17 04 03 Zapewnienie skutecznych, efektywnych i niezawodnych kontroli**

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
47 401 000	55 250 000	47 360 000	28 763 376	61 755 109,—	14 477 680,53

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wdrożenia działań wstępnych wynikających z rozporządzenia (WE) nr 882/2004, w szczególności:

- działalność laboratoriów unijnych,
- szkolenie w zakresie kontroli żywności i pasz,
- koszty podróży i utrzymania ekspertów krajowych uczestniczących w podróżach służbowych Biura ds. Żywności i Weterynarii,
- narzędzia technologii informatycznych, działalność komunikacyjna i informacyjna w zakresie kontroli żywności i pasz, opracowanie strategii unijnej dotyczącej bezpieczniejszej żywności,
- politykę informacyjną w dziedzinie ochrony zwierząt, włącznie z kampaniami i programami informacyjnymi mającymi na celu informowanie opinii publicznej o nieszkodliwości spożywania mięsa zwierząt szczepionych, jak również kampaniami i programami informacyjnymi podkreślającymi humanitarne aspekty strategii szczepienia w walce z zakaźnymi chorobami zwierzęcymi,

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 04 — BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI I PASZ, ZDROWIE I DOBROSTAN ZWIERZĄT, ZDROWIE ROŚLIN** (*ciągłdalszy*)**17 04 03** (*ciągłdalszy*)

- monitorowanie przestrzegania przepisów o ochronie zwierząt w czasie ich transportu do rzeźni,
- utworzenie i prowadzenie systemu wczesnego ostrzegania, w tym światowego systemu szybkiego ostrzegania w celu informowania o bezpośrednich lub pośrednich zagrożeniach dla zdrowia ludzi i zwierząt związanych z żywnością lub paszą,
- środki techniczne i naukowe niezbędne do tworzenia prawodawstwa unijnego w dziedzinie weterynarii oraz opracowanie programów kształcenia lub szkolenia w zakresie weterynarii,
- narzędzia informatyczne, w tym TRACES, oraz system zgłaszania chorób zwierzęcych,
- działania służące zwalczaniu nielegalnego przywozu futer psów i kotów.

Środki te są również przeznaczone na działania mające na celu zapobieganie przywozowi klonów zwierząt, ich potomstwa oraz produktów uzyskanych z klonów zwierząt i ich potomstwa.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wkładu unijnego we wdrożenie przez Komisję lub państwa członkowskie instrumentów przewidzianych w określonej poniżej podstawie prawnej, w szczególności w ramach przepisów eliminujących przeszkody dla swobodnego przepływu towarów w tych sektorach.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 66/401/EWG z dnia 14 czerwca 1966 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin pastewnych (Dz.U. 125 z 11.7.1966, s. 2298/66).

Dyrektywa Rady 66/402/EWG z dnia 14 czerwca 1966 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin zbożowych (Dz.U. 125 z 11.7.1966, s. 2309/66).

Dyrektywa Rady 68/193/EWG z dnia 9 kwietnia 1968 r. w sprawie wprowadzania do obrotu materiału do wegetatywnego rozmnażania winorośli (Dz.U. L 93 z 17.4.1968, s. 15).

Decyzja Rady 94/800/WE z dnia 22 grudnia 1994 r. dotycząca zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej w dziedzinach wchodzących w zakres jej kompetencji, porozumień będących wynikiem negocjacji wielostronnych w ramach Rundy Urugwajskiej (1986–1994) (Dz.U. L 336 z 23.12.1994, s. 1), w szczególności jej art. 5 – Ocena ryzyka i określenie odpowiedniego poziomu ochrony sanitarnej lub fitosanitarnej rozdziału „Porozumienie w sprawie stosowania środków sanitarnych i fitosanitarnych”.

Dyrektywa Rady 1999/105/WE z dnia 22 grudnia 1999 r. w sprawie obrotu leśnym materiałem rozmnożeniowym (Dz.U. L 11 z 15.1.2000, s. 17), w szczególności jej art. 11 ust. 1.

Dyrektywa Rady 2002/53/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie Wspólnego katalogu odmian gatunków roślin rolniczych (Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 1), w szczególności jej art. 17.

Dyrektywa Rady 2002/54/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym buraka (Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 12).

Dyrektywa Rady 2002/55/EWG z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym warzyw (Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 33).

**ROZDZIAŁ 17 04 — BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI I PASZ, ZDROWIE I DOBROSTAN ZWIERZĄT, ZDROWIE ROŚLIN** (ciągłdalszy)**17 04 03** (ciągłdalszy)

Dyrektywa Rady 2002/56/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie obrotu sadzoniakami ziemniaków (Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 60).

Dyrektywa Rady 2002/57/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin oleistych i włóknistych (Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 74).

Dyrektywa Rady 2008/72/WE z dnia 15 lipca 2008 r. w sprawie obrotu materiałem rozmnożeniowym oraz nasadzeniowym warzyw, innym niż nasiona (Dz.U. L 205 z 1.8.2008, s. 28).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1332/2008 z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie enzymów spożywczych, zmieniające dyrektywę Rady 83/417/EWG, rozporządzenie Rady (WE) nr 1493/1999, dyrektywę 2000/13/WE, dyrektywę Rady 2001/112/WE oraz rozporządzenie (WE) nr 258/97 (Dz.U. L 354 z 31.12.2008, s. 7).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1333/2008 z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie dodatków do żywności (Dz.U. L 354 z 31.12.2008, s. 16).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1334/2008 z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie środków aromatyzujących i niektórych składników żywności o właściwościach aromatyzujących do użycia w oraz na środkach spożywczych oraz zmieniające rozporządzenie Rady (EWG) nr 1601/91, rozporządzenia (WE) nr 2232/96 oraz (WE) nr 110/2008 oraz dyrektywę 2000/13/WE (Dz.U. L 354 z 31.12.2008, s. 34).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 652/2014 z dnia 15 maja 2014 r. ustanawiające przepisy w zakresie zarządzania wydatkami odnoszącymi się do łańcucha żywnościowego, zdrowia zwierząt i dobrostanu zwierząt oraz dotyczącymi zdrowia roślin i materiału przeznaczonego do reprodukcji roślin, zmieniające dyrektywy Rady 98/56/WE, 2000/29/WE i 2008/90/WE, rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 178/2002, (WE) nr 882/2004 i (WE) nr 396/2005, dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/128/WE i rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1107/2009 oraz uchylające decyzje Rady 66/399/EWG, 76/894/EWG i 2009/470/WE (Dz.U. L 189 z 27.6.2014, s. 1).

**17 04 04 Fundusz na środki nadzwyczajne dotyczące zdrowia zwierząt i roślin**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
19 000 000	18 000 000	10 400 000	6 087 792	12 662 896,08	1 911 896,08

*Uwagi*

Wystąpienie w Unii pewnych chorób zwierzęcych może mieć duży wpływ na funkcjonowanie rynku wewnętrznego i stosunki handlowe Unii z krajami trzecimi. Ważne jest zatem, aby Unia wniosła wkład finansowy w celu umożliwienia jak najszybszego zwalczania ognisk poważnych chorób zakaźnych w państwach członkowskich poprzez uruchomienie środków unijnych do walki z tymi chorobami.

Środki te mają obejmować działania lecznicze w celu zwalczania organizmów szkodliwych i chorób zagrażających uprawom rolniczym i ogrodniczym, lasom i krajobrazowi, takich jak między innymi rozprzestrzenianie się inwazyjnych gatunków egzotycznych i chorób (np. węgorek sosnowiec i in.) – których występowanie i rozprzestrzenianie się wzrasta.

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 04 — BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI I PASZ, ZDROWIE I DOBROSTAN ZWIERZĄT, ZDROWIE ROŚLIN** (ciągły)**17 04 04** (ciągły)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 652/2014 z dnia 15 maja 2014 r. ustanawiające przepisy w zakresie zarządzania wydatkami odnoszącymi się do łańcucha żywnościowego, zdrowia zwierząt i dobrostanu zwierząt oraz dotyczącymi zdrowia roślin i materiału przeznaczonego do reprodukcji roślin, zmieniające dyrektywy Rady 98/56/WE, 2000/29/WE i 2008/90/WE, rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 178/2002, (WE) nr 882/2004 i (WE) nr 396/2005, dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/128/WE i rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1107/2009 oraz uchylające decyzje Rady 66/399/EWG, 76/894/EWG i 2009/470/WE (Dz.U. L 189 z 27.6.2014, s. 1).

**17 04 07 Europejska Agencja Chemikaliów — Działania w zakresie przepisów dotyczących produktów biobójczych***Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
3 319 628	3 319 628	5 474 125	5 474 125	6 460 819,59	6 460 819,59

*Uwagi**Dawna pozycja 07 02 05 01*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków personalnych, administracyjnych i operacyjnych Agencji, związanych z działaniami dotyczącymi wdrażania przepisów dotyczących produktów biobójczych.

Agencja musi poinformować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Plan zatrudnienia Europejskiej Agencji Chemikaliów jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 3 650 000 EUR. Kwotę 330 372 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 3 319 628 EUR zapisanej w budżecie.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 334/2014 z dnia 11 marca 2014 r. zmieniające rozporządzenie (UE) nr 528/2012 w sprawie udostępniania na rynku i stosowania produktów biobójczych w odniesieniu do niektórych warunków dostępu do rynku (Dz.U. L 103 z 5.4.2014, s. 22).

## ROZDZIAŁ 17 04 — BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI I PASZ, ZDROWIE I DOBROSTAN ZWIERZĄT, ZDROWIE ROŚLIN (ciągły)

17 04 10 **Wkład w umowy międzynarodowe i członkostwo w organizacjach międzynarodowych zajmujących się bezpieczeństwem żywności, zdrowiem zwierząt, dobrostanem zwierząt oraz zdrowiem roślin**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
290 000	290 000	276 000	248 043	218 782,12	218 782,12

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wkład Unii do Międzynarodowego Związku Ochrony Nowych Odmian Roślin (UPOV), utworzonego przez Międzynarodową konwencję o ochronie nowych odmian roślin, ostatnio zmienioną dnia 19 marca 1991 r., która wprowadza wyłączne prawo własności dla hodowców nowych odmian roślin.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2005/523/WE z dnia 30 maja 2005 r. zatwierdzająca przystąpienie Wspólnoty Europejskiej do Międzynarodowej konwencji o ochronie nowych odmian roślin, zrewidowana w Genewie w dniu 19 marca 1991 r. (Dz.U. L 192 z 22.7.2005, s. 63).

17 04 51 **Zakończenie wcześniejszych działań w zakresie bezpieczeństwa żywności i pasz, zdrowia i dobrostanu zwierząt i zdrowia roślin**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	15 000 000	p.m.	28 763 376	0,—	195 859 917,74

Uwagi

Te środki na płatności mają pokryć wcześniej zaciągnięte obowiązania w zakresie bezpieczeństwa żywności i pasz, zdrowia i dobrostanu zwierząt oraz zdrowia roślin.

Podstawa prawna

Dyrektywa Rady 66/401/EWG z dnia 14 czerwca 1966 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin pastewnych (Dz.U. 125 z 11.7.1966, s. 2298/66).

Dyrektywa Rady 66/402/EWG z dnia 14 czerwca 1966 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym zbóż (Dz.U. 125 z 11.7.1966, s. 2309/66).

Dyrektywa Rady 68/193/EWG z dnia 9 kwietnia 1968 r. w sprawie obrotu materiałem do wegetatywnego rozmnażania winorośli (Dz.U. L 93 z 17.4.1968, s. 15).

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 04 — BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI I PASZ, ZDROWIE I DOBROSTAN ZWIERZĄT, ZDROWIE ROŚLIN** *(ciągłdalszy)***17 04 51** *(ciągłdalszy)*

Decyzja Rady 94/800/WE z dnia 22 grudnia 1994 r. dotycząca zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej w dziedzinach wchodzących w zakres jej kompetencji, porozumień będących wynikiem negocjacji wielostronnych w ramach Rundy Urugwajskiej (1986–1994) (Dz.U. L 336 z 23.12.1994, s. 1), w szczególności jej art. 5 (Ocena ryzyka i określenie odpowiedniego poziomu ochrony sanitarnej lub fitosanitarnej) rozdziału „Porozumienie w sprawie stosowania środków sanitarnych i fitosanitarnych”.

Dyrektywa Rady 98/56/WE z dnia 20 lipca 1998 r. w sprawie obrotu materiałem rozmnożeniowym roślin ozdobnych (Dz.U. L 226 z 13.8.1998, s. 16).

Dyrektywa Rady 1999/105/WE z dnia 22 grudnia 1999 r. w sprawie obrotu leśnym materiałem rozmnożeniowym (Dz.U. L 11 z 15.1.2000, s. 17), w szczególności jej art. 11 ust. 1.

Dyrektywa Rady 2000/29/WE z dnia 8 maja 2000 r. w sprawie środków ochronnych przed wprowadzaniem do Wspólnoty organizmów szkodliwych dla roślin lub produktów roślinnych i przed ich rozprzestrzenianiem się we Wspólnocie (Dz.U. L 169 z 10.7.2000, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 178/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 28 stycznia 2002 r. ustanawiającego ogólne zasady i wymagania prawa żywnościowego, powołującego Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności i ustanawiającego procedury w zakresie bezpieczeństwa żywności (Dz.U. L 31 z 1.2.2002, s. 1), w szczególności jego art. 50.

Dyrektywa Rady 2002/53/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie Wspólnego katalogu odmian gatunków roślin rolniczych (Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 1), w szczególności jej art. 17.

Dyrektywa Rady 2002/54/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym buraka (Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 12).

Dyrektywa Rady 2002/55/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym warzyw (Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 33).

Dyrektywa Rady 2002/56/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie obrotu sadzoniakami ziemniaków (Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 60).

Dyrektywa Rady 2002/57/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. w sprawie obrotu materiałem siewnym roślin oleistych i włóknistych (Dz.U. L 193 z 20.7.2002, s. 74).

Rozporządzenie (WE) nr 882/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. w sprawie kontroli urzędowych przeprowadzanych w celu sprawdzenia zgodności z prawem paszowym i żywnościowym oraz regułami dotyczącymi zdrowia zwierząt i dobrostanu zwierząt (Dz.U. L 165 z 30.4.2004, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 396/2005 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 lutego 2005 r. w sprawie najwyższych dopuszczalnych poziomów pozostałości pestycydów w żywności i paszy pochodzenia roślinnego i zwierzęcego oraz na ich powierzchni (Dz.U. L 70 z 16.3.2005, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 247/2006 z dnia 30 stycznia 2006 r. w sprawie szczególnych działań w dziedzinie rolnictwa na rzecz regionów peryferyjnych Unii Europejskiej (Dz.U. L 42 z 14.2.2006, s. 1).

Dyrektywa Rady 2008/72/WE z dnia 15 lipca 2008 r. w sprawie obrotu materiałem rozmnożeniowym oraz nasadzeniowym warzyw, innym niż nasiona (Dz.U. L 205 z 1.8.2008, s. 28).

Dyrektywa Rady 2008/90/WE z dnia 29 września 2008 r. w sprawie obrotu materiałem rozmnożeniowym roślin sadowniczych oraz roślinami sadowniczymi przeznaczonymi do produkcji owoców (Dz.U. L 267 z 8.10.2008, s. 8).

## ROZDZIAŁ 17 04 — BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOSCI I PASZ, ZDROWIE I DOBROSTAN ZWIERZĄT, ZDROWIE ROŚLIN (ciągły)

## 17 04 51 (ciągły)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1332/2008 z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie enzymów spożywczych, zmieniające dyrektywę Rady 83/417/EWG, rozporządzenie Rady (WE) nr 1493/1999, dyrektywę 2000/13/WE, dyrektywę Rady 2001/112/WE oraz rozporządzenie (WE) nr 258/97 (Dz.U. L 354 z 31.12.2008, s. 7).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1333/2008 z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie dodatków do żywności (Dz.U. L 354 z 31.12.2008, s. 16).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1334/2008 z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie środków aromatyzujących i niektórych składników żywności o właściwościach aromatyzujących do użycia w oraz na środkach spożywczych oraz zmieniające rozporządzenie Rady (EWG) nr 1601/91, rozporządzenia (WE) nr 2232/96 oraz (WE) nr 110/2008 oraz dyrektywę 2000/13/WE (Dz.U. L 354 z 31.12.2008, s. 34).

Decyzja Rady 2009/470/WE z dnia 25 maja 2009 r. w sprawie wydatków w dziedzinie weterynarii (Dz.U. L 155 z 18.6.2009, s. 30).

17 04 77 **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

17 04 77 01 Projekt pilotażowy — Skoordynowana europejska sieć na rzecz dobrostanu zwierząt

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	159 032,57

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 04 77 02 Działanie przygotowawcze — Punkty kontroli (punkty odpoczynku) w transporcie zwierząt

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	1 022 958,47

KOMISJA

TYTUŁ 17 — ZDROWIE I BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI

**ROZDZIAŁ 17 04 — BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI I PASZ, ZDROWIE I DOBROSTAN ZWIERZĄT, ZDROWIE ROŚLIN** (ciągły)**17 04 77** (ciągły)

17 04 77 02 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 04 77 03 Projekt pilotażowy — Rozwój najlepszych praktyk w sektorze transportu zwierząt

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	300 000	p.m.	300 000	1 000 000,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

17 04 77 04 Projekt pilotażowy — Sieć Europejskich Serowarni Wiejskich — Projekt dotyczący opracowania Europejskiego przewodnika dobrych praktyk higienicznych

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	150 000	p.m.	100 000	250 000,—	0,—



**ROZDZIAŁ 17 04 — BEZPIECZEŃSTWO ŻYWNOŚCI I PASZ, ZDROWIE I DOBROSTAN ZWIERZĄT, ZDROWIE ROŚLIN** *(ciągłdalszy)***17 04 77** *(ciągłdalszy)*17 04 77 04 *(ciągłdalszy)**Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 18

**MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE**

**TYTUŁ 18**  
**MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE**

**Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
18 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE”	52 847 598	52 847 598	43 795 905	43 795 905	42 083 275,97	42 083 275,97
18 02	BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE	1 089 208 867	849 121 556	870 899 920	595 021 311	410 155 929,80	539 355 732,37
18 03	AZYL I MIGRACJA	1 906 730 094	1 147 110 600	636 906 927	396 821 568	63 146 521,62	199 577 673,59
18 04	PROMOWANIE OBYWATELSTWA EUROPEJSKIEGO	22 977 000	21 450 000	21 894 000	15 971 440	23 393 356,95	24 024 183,75
18 05	„HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA	136 092 171	235 589 343	145 735 857	133 067 766	152 294 410,19	266 859 166,39
18 06	POLITYKA ANTYNARKOTYKOWA	17 236 000	17 324 000	17 643 000	17 543 447	17 826 149,06	17 057 569,48
	<b>Tytuł 18 – Ogółem</b>	<b>3 225 091 730</b>	<b>2 323 443 097</b>	<b>1 736 875 609</b>	<b>1 202 221 437</b>	<b>708 899 643,59</b>	<b>1 088 957 601,55</b>

KOMISJA

TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

## TYTUŁ 18

## MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

## ROZDZIAŁ 18 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
18 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE”					
<b>18 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Migracja i sprawy wewnętrzne”</b>	5,2	35 334 794	29 096 562	28 711 381,51	81,26
<b>18 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspie- rające obszar polityki „Migracja i sprawy wewnętrzne”</b>					
18 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	2 352 155	1 599 902	1 945 651,83	82,72
18 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	2 502 512	1 573 838	1 513 912,10	60,50
	Artykuł 18 01 02 – Razem		4 854 667	3 173 740	3 459 563,93	71,26
<b>18 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Migracja i sprawy wewnętrzne”</b>	5,2	2 255 104	1 847 225	2 076 586,98	92,08
<b>18 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Migracja i sprawy wewnętrzne”</b>					
18 01 04 01	Wydatki pomocnicze na Fundusz Bezpieczeństwa Wewnętrznego	3	2 325 000	2 150 000	1 080 764,29	46,48
18 01 04 02	Wydatki pomocnicze na Fundusz Azylu, Migracji i Integracji	3	2 325 000	2 150 000	1 164 786,22	50,10
18 01 04 03	Wydatki pomocnicze na program „Europa dla Obywateli”	3	160 000	153 000	215 323,64	134,58
18 01 04 04	Wydatki pomocnicze dla programu „Sprawiedliwość” — Zwalczanie narkotyków	3	100 000	74 920	53 881,72	53,88
	Artykuł 18 01 04 – Razem		4 910 000	4 527 920	2 514 755,87	51,22

## ROZDZIAŁ 18 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE” (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>18 01 05</b>	<b>Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Migracja i sprawy wewnętrzne”</b>					
18 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	2 229 533	1 902 336	1 836 824,41	82,39
18 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	576 000	570 122	630 704,02	109,50
18 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	484 500	475 000	662 459,25	136,73
	<i>Artykuł 18 01 05 – Razem</i>		3 290 033	2 947 458	3 129 987,68	95,14
<b>18 01 06</b>	<b>Agencje wykonawcze</b>					
18 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z programu „Europa dla Obywateli”	3	2 203 000	2 203 000	2 191 000,—	99,46
	<i>Artykuł 18 01 06 – Razem</i>		2 203 000	2 203 000	2 191 000,—	99,46
	<b>Rozdział 18 01 – Ogółem</b>		<b>52 847 598</b>	<b>43 795 905</b>	<b>42 083 275,97</b>	<b>79,63</b>

**18 01 01** **Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Migracja i sprawy wewnętrzne”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
35 334 794	29 096 562	28 711 381,51

**18 01 02** **Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Migracja i sprawy wewnętrzne”**

18 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 352 155	1 599 902	1 945 651,83

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE”** (ciągłdalszy)

**18 01 02** (ciągłdalszy)

18 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 502 512	1 573 838	1 513 912,10

Uwagi

Część tych środków powinna być wykorzystana w celu zapewnienia właściwego wsparcia dla grupy roboczej art. 29.

Część tych środków powinna zostać wykorzystana na szkolenie pracowników w zakresie przeciwdziałania dyskryminacji.

**18 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Migracja i sprawy wewnętrzne”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 255 104	1 847 225	2 076 586,98

**18 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Migracja i sprawy wewnętrzne”**

18 01 04 01 Wydatki pomocnicze na Fundusz Bezpieczeństwa Wewnętrznego

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 325 000	2 150 000	1 080 764,29

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie działań z zakresu pomocy technicznej, udzielanej w ramach Funduszu Bezpieczeństwa Wewnętrznego zgodnie z art. 9 rozporządzenia (UE) nr 513/2014 i art. 16 rozporządzenia (UE) nr 515/2014. Środki te mogą być przeznaczone na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Środki te mogą w szczególności zostać przeznaczone na pokrycie:

- wydatków pomocniczych (pomoc w przygotowaniu i dokonaniu oceny projektów, działania związane z audytem, działania związane z wykrywaniem oszustw finansowych i zapobieganiem im, konferencje, seminaria, warsztaty i inne wspólne działania informacyjne i szkoleniowe dotyczące wdrażania rozporządzenia (UE) nr 513/2014 i rozporządzenia (UE) nr 515/2014, a także powiązanych rozporządzeń szczegółowych przeznaczonych dla określonych organów i beneficjentów, tłumaczenia),

**ROZDZIAŁ 18 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE”** (ciągły)**18 01 04** (ciągły)

## 18 01 04 01 (ciągły)

- działań mających na celu rozpowszechnianie informacji, wspieranie sieci, prowadzenie działań komunikacyjnych, podnoszenie świadomości, promowanie współpracy i wymianę doświadczeń, w tym z państwami trzecimi,
- działań w zakresie komunikacji instytucjonalnej dotyczącej priorytetów politycznych Unii, pod warunkiem że odnoszą się one do ogólnych celów rozporządzenia (UE) nr 513/2014 i rozporządzenia (UE) nr 515/2014, a także powiązanych rozporządzeń szczegółowych,
- instalacji, aktualizacji, obsługi i łączenia informatycznych systemów zarządzania, monitorowania, audytu, kontroli i oceny,
- projektowania wspólnych ram służących ocenie i monitorowaniu, a także systemu wskaźników, z uwzględnieniem w stosownych przypadkach wskaźników krajowych,
- oceny, w tym działań zmierzających do poprawy metod oceny oraz wymiany informacji na temat praktyk w zakresie oceny, tworzenia wspólnych ram dla oceny i monitorowania, ekspertyz, opracowań i badań statystycznych,
- wsparcia dla wzmocnienia instytucjonalnego i budowy potencjału administracyjnego na potrzeby skutecznego zarządzania rozporządzeniem (UE) nr 513/2014 i rozporządzeniem (UE) nr 515/2014, a także powiązanymi rozporządzeniami szczegółowymi,
- środków związanych z analizą, zarządzaniem, monitorowaniem, wymianą informacji oraz wdrażaniem rozporządzeń (UE) nr 513/2014 i 515/2014 oraz powiązanych rozporządzeń szczegółowych, a także środków odnoszących się do wdrażania systemów kontroli oraz pomocy technicznej i administracyjnej.

Zgodnie z proponowaną Umową między Wspólnotą Europejską i Republiką Islandii, Królestwem Norwegii, Konfederacją Szwajcarską oraz Księstwem Liechtensteinu w sprawie przepisów uzupełniających mających zastosowanie do Funduszu Bezpieczeństwa Wewnętrznego – Granice ustanowionego na lata 2014–2020 Komisja może wykorzystać maksymalnie kwotę, która ma zostać określona w Umowie, z płatności dokonywanych corocznie przez państwa włączone w dorobek Schengen celem pokrycia wydatków administracyjnych związanych z personelem lub personelem zewnętrznym zatrudnionym w celu wspierania procesu wprowadzania w życie Funduszu i tej umowy przez te państwa.

*Podstawa prawna*

Zob. artykuł 18 02 01.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 513/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające, w ramach Funduszu Bezpieczeństwa Wewnętrznego, instrument na rzecz wsparcia finansowego współpracy policyjnej, zapobiegania i zwalczania przestępczości oraz zarządzania kryzysowego oraz uchylające decyzję Rady 2007/125/WSiSW (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 93).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 514/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Funduszu Azylu, Migracji i Integracji oraz instrumentu na rzecz wsparcia finansowego współpracy policyjnej, zapobiegania i zwalczania przestępczości oraz zarządzania kryzysowego (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 112).

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE”** (ciągły)

**18 01 04** (ciągły)

18 01 04 01 (ciągły)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 515/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające, w ramach Funduszu Bezpieczeństwa Wewnętrznego, instrument na rzecz wsparcia finansowego w zakresie granic zewnętrznych i wiz oraz uchylające decyzję nr 574/2007/WE (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 143).

18 01 04 02 Wydatki pomocnicze na Fundusz Azylu, Migracji i Integracji

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 325 000	2 150 000	1 164 786,22

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie działań z zakresu pomocy technicznej, finansowanych w ramach Funduszu Azylu, Migracji i Integracji zgodnie z art. 9 rozporządzenia (UE) nr 514/2014. Środki te mogą być przeznaczone na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte tą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Środki te mogą w szczególności zostać przeznaczone na pokrycie:

- wydatków pomocniczych (pomoc w przygotowaniu i dokonaniu oceny projektów, działania związane z audytem, działania związane z wykrywaniem oszustw finansowych i zapobieganiem im, konferencje, seminaria, warsztaty i inne wspólne działania informacyjne i szkoleniowe dotyczące wdrażania rozporządzenia (UE) nr 514/2014 i powiązanych rozporządzeń szczegółowych przeznaczonych dla określonych organów i beneficjentów, tłumaczenia),
- działań mających na celu rozpowszechnianie informacji, wspieranie tworzenie sieci, prowadzenie działań komunikacyjnych, podnoszenie świadomości, promowanie współpracy i wymianę doświadczeń, w tym z państwami trzecimi,
- działań w zakresie komunikacji instytucjonalnej dotyczącej priorytetów politycznych Unii Europejskiej, pod warunkiem że odnoszą się one do ogólnych celów rozporządzenia (UE) nr 514/2014 i powiązanych rozporządzeń szczegółowych,
- instalacji, aktualizacji, obsługi i łączenia informatycznych systemów zarządzania, monitorowania, audytu, kontroli i oceny,
- projektowania wspólnych ram służących ocenie i monitorowaniu, a także systemu wskaźników, z uwzględnieniem w stosownych przypadkach wskaźników krajowych,



**ROZDZIAŁ 18 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE”** (ciągłdalszy)**18 01 04** (ciągłdalszy)

## 18 01 04 02 (ciągłdalszy)

- oceny, w tym działań zmierzających do poprawy metod oceny oraz wymiany informacji na temat praktyk w zakresie oceny, tworzenia wspólnych ram dla oceny i monitorowania, ekspertyz, opracowań i badań statystycznych,
- wsparcia dla wzmocnienia instytucjonalnego i budowy potencjału administracyjnego na potrzeby skutecznego zarządzania rozporządzeniem (UE) nr 514/2014 i powiązаныmi rozporządzeniami szczegółowymi,
- środków związanych z analizą, zarządzaniem, monitorowaniem, wymianą informacji oraz wdrażaniem rozporządzenia (UE) nr 514/2014 i powiązanych rozporządzeń szczegółowych, a także środków odnoszących się do wdrażania systemów kontroli oraz pomocy technicznej i administracyjnej.

*Podstawa prawna*

Zob. artykuł 18 03 01.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 514/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Funduszu Azylu, Migracji i Integracji oraz instrumentu na rzecz wsparcia finansowego współpracy policyjnej, zapobiegania i zwalczania przestępczości oraz zarządzania kryzysowego (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 112).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 516/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające Fundusz Azylu, Migracji i Integracji, zmieniające decyzję Rady 2008/381/WE oraz uchylające decyzje Parlamentu Europejskiego i Rady nr 573/2007/WE i nr 575/2007/WE oraz decyzję Rady 2007/435/WE (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 168).

## 18 01 04 03 Wydatki pomocnicze na program „Europa dla Obywateli”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
160 000	153 000	215 323,64

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE”** (ciągły)

**18 01 04** (ciągły)

18 01 04 03 (ciągły)

Uwagi

Dawna pozycja 16 01 04 01

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu lub na środki objęte tą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczone na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Zob. artykuł 16 02 01.

18 01 04 04 Wydatki pomocnicze dla programu „Sprawiedliwość” — Zwalczanie narkotyków

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
100 000	74 920	53 881,72

Uwagi

Dawna pozycja 33 01 04 02 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z działaniami w zakresie przygotowania, monitorowania, kontroli, audytu i oceny, które są niezbędne do zarządzania działaniami związanymi z polityką antynarkotkową w ramach programu „Sprawiedliwość” („program”) i osiągnięcia jego istotnych celów; działania te obejmują w szczególności wydatki poniesione na badania, spotkania ekspertów, działania informacyjne i komunikacyjne, obejmujące między innymi komunikację instytucjonalną priorytetów politycznych Unii w zakresie, w jakim są one związane z celami ogólnymi tego programu, wydatki związane z sieciami informatycznymi skoncentrowanymi na wymianie i przetwarzaniu informacji, wraz ze wszelką inną pomocą techniczną i administracyjną ze strony Komisji w związku z zarządzaniem programem.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

**ROZDZIAŁ 18 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE”** (ciągły)**18 01 04** (ciągły)

## 18 01 04 04 (ciągły)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów przystępujących, krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 18 06.

**18 01 05** **Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Migracja i sprawy wewnętrzne”**

## 18 01 05 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 229 533	1 902 336	1 836 824,41

Uwagi

Dawna pozycja 02 01 05 01 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony, wdrażającymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” i zajmującymi stanowiska przewidziane w zatwierdzonym planie zatrudnienia, którzy są zaangażowani w działania pośrednie w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony oddelegowanymi do delegatur Unii.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 18 05.

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE”** (ciągłszy)

**18 01 05** (ciągłszy)

18 01 05 02 Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
576 000	570 122	630 704,02

*Uwagi*

*Dawna pozycja 02 01 05 02 (częściowo)*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel zewnętrzny wdrażający programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym personel zewnętrzny oddelegowany do delegatur Unii.

Do środków zapisanych w tej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 18 05.

18 01 05 03 Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
484 500	475 000	662 459,25

*Uwagi*

*Dawna pozycja 02 01 05 03 (częściowo)*

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków administracyjnych na całe zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym innych wydatków administracyjnych poniesionych przez personel oddelegowany do delegatur Unii.

**ROZDZIAŁ 18 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE”** (ciągły)**18 01 05** (ciągły)

18 01 05 03 (ciągły)

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na pomoc techniczną lub administracyjną związaną z określeniem, przygotowaniem, monitorowaniem, kontrolą i nadzorowaniem programu lub projektów oraz zarządzaniem nimi, w tym wydatków na konferencje, warsztaty, seminaria, opracowanie i utrzymanie systemów informatycznych, wyjazdy służbowe, szkolenia i wydatki reprezentacyjne.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 18 05.

**18 01 06 Agencje wykonawcze**

18 01 06 01 Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z programu „Europa dla Obywateli”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 203 000	2 203 000	2 191 000,—

*Uwagi*

*Dawna pozycja 16 01 06 01*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów operacyjnych Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego ponoszonych w związku z udziałem Agencji w zakończeniu zarządzania programem „Europa dla Obywateli” przewidzianym w dziale 3b w wieloletnich ramach finansowych na lata 2007–2013, a także na pokrycie kosztów związanych z udziałem Agencji w zarządzaniu programem „Europa dla Obywateli” przewidzianym w dziale 3b wieloletnich ram finansowych na lata 2014–2020.

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE”** *(ciągłdalszy)*

**18 01 06** *(ciągłdalszy)*

18 01 06 01 *(ciągłdalszy)*

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczone na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Plan zatrudnienia Agencji określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Decyzja Rady 2004/100/WE z dnia 26 stycznia 2004 r. ustanawiająca wspólnotowy program działań na rzecz promowania aktywnego obywatelstwa europejskiego (udział społeczeństwa obywatelskiego) (Dz.U. L 30 z 4.2.2004, s. 6).

Decyzja nr 1904/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 grudnia 2006 r. ustanawiająca program „Europa dla Obywateli” na rzecz promowania aktywnego obywatelstwa europejskiego na lata 2007–2013 (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 32).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 390/2014 z dnia 15 kwietnia 2014 r. ustanawiające program „Europa dla Obywateli” na lata 2014–2020 (Dz.U. L 115 z 17.4.2014, s. 3), w szczególności jego art. 2.

*Akty referencyjne*

Decyzja Komisji 2009/336/WE z dnia 20 kwietnia 2009 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą do spraw Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego zarządzającą działaniami wspólnotowymi w dziedzinie edukacji, kultury i sektora audiowizualnego w zastosowaniu rozporządzenia Rady (WE) nr 58/2003 (Dz.U. L 101 z 21.4.2009, s. 26).

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/776/UE z dnia 18 grudnia 2013 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego i uchylająca decyzję 2009/336/WE (Dz.U. L 343 z 19.12.2013, s. 46).

Decyzja Komisji C(2013) 9189 z dnia 18 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze edukacji, sektora audiowizualnego i kultury, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii oraz środków przydzielonych w ramach EFR.

## ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
18 02	BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE								
<b>18 02 01</b>	<b>Fundusz Bezpieczeństwa Wewnętrznego</b>								
18 02 01 01	Wsparcie zarządzania granicami oraz wspólnej polityki wizowej w celu ułatwienia legalnego podróżowania	3	487 653 803	214 436 438	383 148 896	123 964 370	15 713 194,—	2 770,87	0,00
18 02 01 02	Zapobieganie i zwalczanie przestępczości zorganizowanej i lepsze zarządzanie ryzykiem związanym z zagrożeniem dla bezpieczeństwa oraz sytuacjami kryzysowymi	3	157 555 064	80 737 456	175 531 924	75 079 122	49 458 347,37	494 044,64	0,61
18 02 01 03	Stworzenie nowych systemów informatycznych wspierających zarządzanie przepływami migracyjnymi przez granice zewnętrzne Unii	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 18 02 01 – Razem		645 208 867	295 173 894	558 680 820	199 043 492	65 171 541,37	496 815,51	0,17
<b>18 02 02</b>	<b>Instrument finansowy Schengen dla Chorwacji</b>	3	p.m.	p.m.	—	p.m.	80 000 000,—	80 000 000,—	
<b>18 02 03</b>	<b>Europejska Agencja Zarządzania Współpracą Operacyjną na Zewnętrznych Granicach Państw Członkowskich Unii Europejskiej (Frontex)</b>	3	238 686 000	238 686 000	120 291 000	126 571 000	86 810 000,—	79 500 000,—	33,31
<b>18 02 04</b>	<b>Europejski Urząd Policji (Europol)</b>	3	97 660 000	97 660 000	92 598 000	92 598 000	84 249 589,—	84 249 589,—	86,27
<b>18 02 05</b>	<b>Europejskie Kolegium Policyjne (CEPOL)</b>	3	8 411 000	8 411 000	7 678 000	7 678 000	8 575 858,50	8 575 854,50	101,96
<b>18 02 07</b>	<b>Europejska Agencja ds. Zarządzania Operacyjnego Wielkoskalowymi Systemami Informatycznymi w Przestrzeni Wolności, Bezpieczeństwa i Sprawiedliwości (eu-LISA)</b>	3	80 022 000	80 022 000	72 809 100	72 809 100	59 380 000,—	42 567 331,93	53,19
<b>18 02 08</b>	<b>System Informacyjny Schengen (SIS II)</b>	3	9 610 500	13 398 000	9 421 500	9 412 273	11 395 269,61	6 311 810,72	47,11
<b>18 02 09</b>	<b>Wizowy system informacyjny (VIS)</b>	3	9 610 500	16 285 000	9 421 500	12 553 358	11 352 544,04	25 193 785,64	154,71
<b>18 02 51</b>	<b>Zakończenie działań i programów w zakresie granic wewnętrznych, bezpieczeństwa i ochrony swobód</b>	3	p.m.	99 485 662	p.m.	73 483 714	3 221 127,28	212 460 545,07	213,56

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>18 02 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
18 02 77 01	Projekt pilotażowy — Zakończenie programu walki z terroryzmem	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
18 02 77 02	Projekt pilotażowy — Nowe zintegrowane mechanizmy współpracy między podmiotami prywatnymi a publicznymi w celu identyfikowania zagrożeń związanych z zakładami sportowymi	3	p.m.	p.m.	p.m.	872 374	0,—	0,—	
	Artykuł 18 02 77 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	872 374	0,—	0,—	
	<b>Rozdział 18 02 – Ogółem</b>		<b>1 089 208 867</b>	<b>849 121 556</b>	<b>870 899 920</b>	<b>595 021 311</b>	<b>410 155 929,80</b>	<b>539 355 732,37</b>	<b>63,52</b>

**18 02 01 Fundusz Bezpieczeństwa Wewnętrznego**

18 02 01 01 Wsparcie zarządzania granicami oraz wspólnej polityki wizowej w celu ułatwienia legalnego podróżowania

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
487 653 803	214 436 438	383 148 896	123 964 370	15 713 194,—	2 770,87

*Uwagi*

Fundusz Bezpieczeństwa Wewnętrznego przyczynia się do realizacji następujących celów szczegółowych:

- wspieranie wspólnej polityki wizowej w celu ułatwienia legalnego podróżowania, zapewnienia ubiegającym się o wizę usług wysokiej jakości, równego traktowania obywateli państw trzecich oraz przeciwdziałania nielegalnej imigracji,
- wspieranie zintegrowanego zarządzania granicami, w tym promowanie dalszej harmonizacji środków związanych z zarządzaniem granicami zgodnie ze wspólnymi standardami unijnymi i poprzez przekazywanie informacji między państwami członkowskimi oraz między państwami członkowskimi a Fronteksem, aby zapewnić z jednej strony jednolity i wysoki poziom kontroli i ochrony granic zewnętrznych, w tym poprzez przeciwdziałanie nielegalnej imigracji, a z drugiej strony – sprawne przekraczanie granic zewnętrznych zgodnie z dorobkiem Schengen, przy jednoczesnym zagwarantowaniu osobom potrzebującym międzynarodowej ochrony dostępu do niej zgodnie ze zobowiązaniami zaciągniętymi przez państwa członkowskie w dziedzinie praw człowieka, łącznie z zasadą non-refoulement, a także z należyтым uwzględnieniem szczególnych okoliczności odnośnych osób i aspektu płci.



**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** (ciągłysz)**18 02 01** (ciągłysz)

## 18 02 01 01 (ciągłysz)

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z działaniami państw członkowskich, a w szczególności na:

- infrastrukturę, budynki i systemy wymagane na przejściach granicznych oraz do prowadzenia nadzoru pomiędzy przejściami granicznymi, aby zapobiegać niedozwolonemu przekraczaniu granic, nielegalnej imigracji i przestępczości transgranicznej oraz aby radzić sobie z tymi zjawiskami, a także aby zagwarantować sprawne przepływy podróżnych,
- sprzęt operacyjny, środki transportu i systemy komunikacji wymagane do skutecznej i bezpiecznej kontroli granicznej oraz wykrywania osób,
- systemy informatyczne i komunikacyjne do skutecznego zarządzania przepływami migracyjnymi przez granice, w tym inwestycje w systemy istniejące i przyszłe,
- infrastrukturę, budynki, systemy informatyczne i komunikacyjne oraz sprzęt operacyjny wymagane do obsługi wniosków wizowych i współpracy konsularnej, a także innych działań mających na celu poprawę jakości obsługi osób ubiegających się o wizę,
- szkolenia w zakresie stosowania tego sprzętu i tych systemów, propagowanie standardów jakości zarządzania oraz szkolenia funkcjonariuszy straży granicznej, w tym w odpowiednich przypadkach w państwach trzecich, w zakresie wykonywania zadań związanych z nadzorem, doradztwem i kontrolą zgodnie z międzynarodowym prawem praw człowieka, w tym w zakresie identyfikacji ofiar handlu ludźmi i przemytu ludzi, przy czym należy uwzględnić podejście uwzględniające aspekt płci,
- oddelegowanie urzędników łącznikowych ds. imigracji i doradców ds. dokumentów do państw trzecich i wymianę oraz oddelegowanie funkcjonariuszy straży granicznej między państwami członkowskimi lub między państwem członkowskim a państwem trzecim,
- badania, szkolenia, projekty pilotażowe i inne działania, dzięki którym stopniowo zostanie utworzony zintegrowany system zarządzania granicami zewnętrznymi, o którym mowa w art. 3 ust. 3 rozporządzenia (UE) nr 515/2014, w tym działania mające na celu wzmocnienie współpracy między organami w obrębie danego państwa członkowskiego lub między państwami członkowskimi, a także działania związane z interoperacyjnością i harmonizacją systemów zarządzania granicami,
- badania, projekty pilotażowe i działania zmierzające do wdrożenia zaleceń, standardów operacyjnych i najlepszych praktyk będących wynikiem współpracy operacyjnej między państwami członkowskimi a agencjami unijnymi.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie wydatków związanych z działaniami dotyczącymi państw trzecich i działaniami prowadzonymi w państwach trzecich, a w szczególności na:

- systemy informatyczne, narzędzia lub wyposażenie do wymiany informacji między państwami członkowskimi i państwami trzecimi,
- działania związane ze współpracą operacyjną między państwami członkowskimi a państwami trzecimi, w tym wspólne operacje,

KOMISJA

TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** (ciągłdalszy)**18 02 01** (ciągłdalszy)

## 18 02 01 01 (ciągłdalszy)

- projekty realizowane w państwach trzecich mające na celu ulepszenie systemów nadzoru z myślą o zapewnieniu współpracy z systemem EUROSUR,
- badania, seminaria, warsztaty, konferencje, szkolenia, sprzęt i projekty pilotażowe mające na celu doraźne zapewnienie państwom trzecim specjalistycznej wiedzy technicznej i operacyjnej,
- badania, seminaria, warsztaty, konferencje, szkolenia, sprzęt i projekty pilotażowe wdrażające szczegółowe zalecenia, standardy operacyjne i najlepsze praktyki będące wynikiem współpracy operacyjnej między państwami członkowskimi a agencjami unijnymi w państwach trzecich.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie niepobranych opłat za wydanie wiz tranzytowych oraz dodatkowych kosztów ponoszonych w związku z wydawaniem uproszczonych dokumentów tranzytowych (FTD) i uproszczonych kolejowych dokumentów tranzytowych (FRTD) zgodnie z rozporządzeniem Rady (WE) nr 693/2003 z dnia 14 kwietnia 2003 r. ustanawiającym ściśle określony uproszczony dokument tranzytowy (FTD), uproszczony kolejowy dokument tranzytowy (FRTD) oraz zmieniające Wspólne instrukcje konsularne i Wspólny podręcznik (Dz.U. L 99 z 17.4.2003, s. 8) oraz rozporządzeniem Rady (WE) nr 694/2003 z dnia 14 kwietnia 2003 r. w sprawie jednolitych wzorów uproszczonego dokumentu tranzytowego (FTD) i uproszczonego kolejowego dokumentu tranzytowego (FRTD) przewidzianych w rozporządzeniu (WE) nr 693/2003 (Dz.U. L 99 z 17.4.2003, s. 15).

Z inicjatywy Komisji środki te mogą również być wykorzystywane na pokrycie kosztów działań ponadnarodowych lub działań leżących w interesie unijnym. Za działania kwalifikujące się do finansowania uznawane są w szczególności działania służące realizacji następujących celów:

- wspieranie działań przygotowawczych, monitorujących, administracyjnych i technicznych, wymaganych do wdrożenia polityki zakresie granic zewnętrznych i wiz, w tym do ulepszenia zarządzania obszarem Schengen dzięki rozwinięciu i wdrożeniu mechanizmu oceny ustanowionego rozporządzeniem Rady (UE) nr 1053/2013 z dnia 7 października 2013 r. w sprawie ustanowienia mechanizmu oceny i monitorowania w celu weryfikacji stosowania dorobku Schengen oraz uchylecia decyzji komitetu wykonawczego z dnia 16 września 1998 r. dotyczącej utworzenia Stałego Komitetu ds. Oceny i Wprowadzania w Życie Dorobku Schengen (Dz.U. L 295 z 6.11.2013, s. 27), aby sprawdzać stosowanie dorobku Schengen i kodeksu granicznego Schengen, w szczególności kosztów delegacji służbowych ekspertów z Komisji i państw członkowskich biorących udział w wyjazdach w teren,
- poprawa poziomu wiedzy na temat sytuacji w państwach członkowskich i państwach trzecich, a także jej zrozumienia, poprzez analizę, ocenę i dokładne monitorowanie polityk,
- wspieranie rozwoju narzędzi statystycznych, w tym wspólnych narzędzi statystycznych, oraz metod i wspólnych wskaźników, wraz z danymi segregowanymi według kryterium płci,
- wspieranie i monitorowanie wdrażania prawa Unii oraz celów polityki Unii w państwach członkowskich oraz ocena ich skuteczności i wpływu, w tym w zakresie poszanowania praw człowieka i podstawowych wolności, w zakresie przewidzianym w tym instrumencie,
- promowanie tworzenia sieci kontaktów, wzajemnego uczenia się, identyfikacji i rozpowszechniania najlepszych praktyk oraz innowacyjnych metod wśród różnych podmiotów na poziomie europejskim,

**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** (*ciągłdalszy*)**18 02 01** (*ciągłdalszy*)18 02 01 01 (*ciągłdalszy*)

- promowanie projektów mających na celu ujednoczenie i interoperacyjność środków związanych z zarządzaniem granicami zgodnie ze wspólnymi standardami unijnymi z myślą o utworzeniu zintegrowanego europejskiego systemu zarządzania granicami,
- pogłębianie świadomości istnienia unijnych strategii i celów wśród zainteresowanych stron oraz opinii publicznej, z uwzględnieniem komunikacji instytucjonalnej w zakresie priorytetów polityki Unii,
- poprawa zdolności sieci europejskich do oceniania, promowania, wspierania i dalszego rozwijania polityki i celów Unii,
- wspieranie szczególnie innowacyjnych projektów dotyczących rozwijania nowych metod lub technologii, z potencjałem przenoszenia do innych państw członkowskich, w szczególności projektów mających na celu testowanie i zatwierdzanie projektów badawczych,
- wspieranie działań w państwach trzecich i dotyczących państw trzecich, zgodnie z art. 4 ust. 2 rozporządzenia (UE) nr 1053/2013,
- zwiększanie świadomości oraz działania informacyjne i komunikacyjne w zakresie polityki spraw wewnętrznych Unii, jej priorytetów i osiągnięć.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie pomocy finansowej w celu zaspokojenia pilnych i szczególnych potrzeb w przypadku wystąpienia sytuacji nadzwyczajnej, czyli sytuacji o charakterze nagłej i wyjątkowej presji, kiedy znaczna lub nieproporcjonalna liczba obywateli państw trzecich przekracza lub ma przekroczyć granicę co najmniej jednego państwa członkowskiego.

Środki te zostaną przeznaczone na pokrycie kosztów poniesionych przez Komisję i ekspertów państw członkowskich w związku z wizytami kontrolnymi na miejscu (koszty transportu i zakwaterowania), dotyczącymi stosowania dorobku Schengen. Do kosztów tych należy dodać koszty dostaw i sprzętu niezbędnych do przeprowadzenia kontroli na miejscu, jak również koszty przygotowania kontroli i działań następczych.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów Islandii, Norwegii, Szwajcarii i Liechtensteinu zapisane w pozycji 6 3 1 3 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (UE) nr 1053/2013 z dnia 7 października 2013 r. w sprawie ustanowienia mechanizmu oceny i monitorowania w celu weryfikacji stosowania dorobku Schengen oraz uchylenia decyzji komitetu wykonawczego z dnia 16 września 1998 r. dotyczącej utworzenia Stałego Komitetu ds. Oceny i Wprowadzania w Życie Dorobku Schengen (Dz.U. L 295 z 6.11.2013, s. 27).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 514/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Funduszu Azylu, Migracji i Integracji oraz instrumentu na rzecz wsparcia finansowego współpracy policyjnej, zapobiegania i zwalczania przestępczości oraz zarządzania kryzysowego (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 112).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 515/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające, w ramach Funduszu Bezpieczeństwa Wewnętrznego, instrument na rzecz wsparcia finansowego w zakresie granic zewnętrznych i wiz oraz uchylające decyzję nr 574/2007/WE (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 143).

KOMISJA

TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** (ciągłdalszy)**18 02 01** (ciągłdalszy)

18 02 01 02 Zapobieganie i zwalczanie przestępczości zorganizowanej i lepsze zarządzanie ryzykiem związanym z zagrożeniem dla bezpieczeństwa oraz sytuacjami kryzysowymi

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
157 555 064	80 737 456	175 531 924	75 079 122	49 458 347,37	494 044,64

Uwagi

Fundusz Bezpieczeństwa Wewnętrznego przyczynia się do realizacji następujących celów szczegółowych:

- zapobieganie przestępczości, zwalczanie przestępczości transgranicznej, poważnej i zorganizowanej, w tym terroryzmu, oraz wzmocnienie koordynacji i zacieśnianie współpracy organów ścigania i innych organów krajowych państw członkowskich, w tym z Europolami lub innymi odpowiednimi organami Unii, oraz z odpowiednimi państwami trzecimi i organizacjami międzynarodowymi,
- zwiększanie zdolności państw członkowskich i Unii do skutecznego zarządzania ryzykami związanymi z bezpieczeństwem i zarządzania kryzysowego oraz przygotowania i ochrony ludzi i infrastruktury krytycznej przed atakami terrorystycznymi i innymi zdarzeniami związanymi z zagrożeniem dla bezpieczeństwa.

Środki te przeznaczone na pokrycie działań w państwach członkowskich, obejmujących w szczególności:

- działania poprawiające współpracę policyjną oraz koordynację między organami ścigania, w tym z oraz między odpowiednimi organami Unii, w szczególności Europolami i Eurojustem, wspólne zespoły dochodzeniowo-śledcze oraz każdą inną formę wspólnych operacji transgranicznych, dostęp do informacji oraz ich wymianę i technologie interoperacyjne,
- opracowywanie inicjatyw na rzecz przeciwdziałania terroryzmowi w celu zagwarantowania odpowiednich działań w odpowiedzi na pojawiające się zagrożenia, w tym zagrożenia związane z radykalizacją we własnym kraju oraz zagranicznymi bojownikami przebywającymi za granicą, przybywającymi lub powracającymi do państw członkowskich lub krajów kandydujących,
- projekty promujące tworzenie sieci kontaktów, partnerstwa publiczno-prywatne, wzajemne zaufanie, zrozumienie i uczenie się, identyfikację, wymianę i rozpowszechnianie *know-how*, doświadczeń i najlepszych praktyk, dzielenie się informacjami, dzielenie się wiedzą na temat sytuacji i perspektyw, planowanie postępowania awaryjnego oraz interoperacyjność,
- działalność analityczną, monitorowanie i ocenę, w tym badania i oceny zagrożenia, ryzyka oraz skutków, oparte na dowodach oraz zgodne z unijnymi priorytetami i inicjatywami, w szczególności tymi, które zostały zatwierdzone przez Parlament Europejski i Radę,
- działania w zakresie podnoszenia świadomości, rozpowszechniania informacji i komunikacji,
- zakup, utrzymanie unijnych systemów informatycznych i krajowych systemów informatycznych przyczyniających się do realizacji celów rozporządzenia (UE) nr 513/2014, lub dalszą modernizację systemów informatycznych i sprzętu technicznego, łącznie z testowaniem kompatybilności systemów, bezpiecznych obiektów, infrastruktury oraz powiązanych budynków i systemów, w szczególności systemów technologii informacyjno-komunikacyjnych (ICT) oraz ich części składowych, w tym do celów europejskiej współpracy w dziedzinie bezpieczeństwa cybernetycznego i cyberprzestępczości, zwłaszcza z europejskim centrum ds. walki z cyberprzestępczością,

**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** (*ciągłdalszy*)**18 02 01** (*ciągłdalszy*)18 02 01 02 (*ciągłdalszy*)

- wymianę, szkolenie i kształcenie personelu i ekspertów z odpowiednich organów, w tym szkolenia językowe oraz wspólne ćwiczenia lub programy,
- środki z zakresu wdrażania, transferu, testowania i zatwierdzania nowych metod lub technologii, w tym projekty pilotażowe i działania następcze na rzecz projektów badawczych na temat bezpieczeństwa finansowanych ze środków Unii.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie działań dotyczących państw trzecich i działań prowadzonych w państwach trzecich, a w szczególności na:

- działania poprawiające współpracę policyjną oraz koordynację między organami ścigania, w tym wspólne zespoły dochodzeniowo-śledcze oraz każdą inną formę wspólnych operacji transgranicznych, dostęp do informacji i ich wymianę oraz technologie interoperacyjne,
- tworzenie sieci kontaktów, wzajemne zaufanie, zrozumienie i uczenie się, identyfikację, wymianę i rozpowszechnianie *know-how*, doświadczeń i najlepszych praktyk, dzielenie się informacjami, dzielenie się wiedzą na temat sytuacji i perspektyw, planowanie postępowania awaryjnego oraz interoperacyjność,
- wymianę, szkolenie i kształcenie personelu i ekspertów odpowiednich organów.

Z inicjatywy Komisji środki te mogą również być wykorzystywane na pokrycie kosztów działań ponadnarodowych lub działań leżących w interesie unijnym dotyczących celów ogólnych, szczegółowych oraz operacyjnych, określonych w art. 3 rozporządzenia (UE) nr 513/2014. Aby kwalifikować się do finansowania, działania Unii muszą być zgodne z priorytetami i inicjatywami określonymi na poziomie Unii, w szczególności tymi, które zostały zatwierdzone przez Parlament i Radę, w odpowiednich unijnych strategiach, cyklach polityki, programach, ocenach zagrożenia i ryzyka, i wspierać w szczególności:

- działania przygotowawcze, związane z monitorowaniem, wsparciem administracyjnym i technicznym, rozwój mechanizmu oceny wymaganego do realizacji polityk w dziedzinie współpracy policyjnej, zapobiegania i zwalczania przestępczości oraz zarządzania kryzysowego,
- projekty ponadnarodowe obejmujące dwa lub kilka państw członkowskich lub przynajmniej jedno państwo członkowskie i jedno państwo trzecie,
- działania związane z analizą, monitorowaniem i oceną, w tym oceny zagrożenia, ryzyka i skutków, oparte na dowodach i zgodne z unijnymi priorytetami i inicjatywami określonymi na poziomie Unii, w szczególności tymi, które zostały zatwierdzone przez Parlament Europejski i Radę, oraz projekty monitorujące wdrażanie prawa Unii oraz realizację celów polityki unijnej w państwach członkowskich,
- projekty promujące tworzenie sieci kontaktów, partnerstwa publiczno-prywatne, wzajemne zaufanie, zrozumienie i uczenie się, identyfikację i rozpowszechnianie najlepszych praktyk i innowacyjnego podejścia na poziomie Unii, a także szkolenie i programy wymiany,
- projekty wspierające rozwój narzędzi metodologicznych, w szczególności statystycznych oraz metod i wspólnych wskaźników,

KOMISJA

TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** (*ciągłszy*)**18 02 01** (*ciągłszy*)18 02 01 02 (*ciągłszy*)

- zakup, utrzymanie lub dalszą modernizację sprzętu technicznego, pogłębianie wiedzy eksperckiej, modernizację bezpiecznych obiektów, infrastruktury oraz powiązanych budynków i systemów, w szczególności systemów ICT oraz ich części składowych na poziomie Unii, w tym do celów europejskiej współpracy w dziedzinie bezpieczeństwa cybernetycznego i cyberprzestępczości, zwłaszcza z europejskim centrum ds. walki z cyberprzestępczością,
- projekty zwiększające wiedzę zainteresowanych podmiotów i opinii publicznej na temat polityk i celów Unii, w tym z zakresu komunikacji instytucjonalnej dotyczącej priorytetów politycznych Unii,
- szczególnie innowacyjne projekty dotyczące rozwijania nowych metod lub wprowadzania nowych technologii, które można przenieść do innych państw członkowskich, w szczególności projekty mające na celu testowanie i zatwierdzanie wyników projektów badawczych dotyczących bezpieczeństwa finansowanych przez Unię,
- badania i projekty pilotażowe,
- zwiększanie świadomości oraz działania informacyjne i komunikacyjne w zakresie polityki spraw wewnętrznych Unii, jej priorytetów i osiągnięć.

Środki te przeznaczone są również na wsparcie działań dotyczących państw trzecich i działań prowadzonych w państwach trzecich, a obejmujących w szczególności:

- działania poprawiające współpracę policyjną i koordynację między organami ścigania oraz, w stosownych przypadkach, organizacjami międzynarodowymi, w tym wspólne zespoły dochodzeniowo-śledcze oraz każdą inną formę wspólnych operacji transgranicznych, dostęp do informacji i ich wymianę oraz technologie interoperacyjne,
- tworzenie sieci kontaktów, wzajemne zaufanie, zrozumienie i uczenie się, identyfikację, wymianę i rozpowszechnianie *know-how*, doświadczeń i najlepszych praktyk, dzielenie się informacjami, dzielenie się wiedzą na temat sytuacji i perspektyw, planowanie postępowania awaryjnego oraz interoperacyjność,
- zakup, utrzymanie lub dalszą modernizację sprzętu technicznego, w tym systemów ICT oraz ich części składowych,
- wymianę, szkolenie i kształcenie personelu i ekspertów odpowiednich organów, w tym szkolenia językowe,
- działania w zakresie podnoszenia świadomości, rozpowszechniania informacji i komunikacji,
- oceny zagrożenia, ryzyka oraz skutków,
- badania i projekty pilotażowe.

Środki te przeznaczone są na pokrycie pomocy finansowej w celu zaspokojenia pilnych i szczególnych potrzeb w przypadku wystąpienia sytuacji nadzwyczajnej, która oznacza każde zdarzenie związane z zagrożeniem bezpieczeństwa lub nowo pojawiającym się zagrożeniem, które ma lub może mieć znacząco niekorzystny wpływ na bezpieczeństwo ludzi w jednym lub kilku państwach członkowskich.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 513/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające, w ramach Funduszu Bezpieczeństwa Wewnętrznego, instrument na rzecz wsparcia finansowego współpracy policyjnej, zapobiegania i zwalczania przestępczości oraz zarządzania kryzysowego oraz uchylające decyzję Rady 2007/125/WSiSW (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 93).

**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** (ciągłdalszy)**18 02 01** (ciągłdalszy)

## 18 02 01 02 (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 514/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Funduszu Azylu, Migracji i Integracji oraz instrumentu na rzecz wsparcia finansowego współpracy policyjnej, zapobiegania i zwalczania przestępczości oraz zarządzania kryzysowego (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 112).

## 18 02 01 03 Stworzenie nowych systemów informatycznych wspierających zarządzanie przepływami migracyjnymi przez granice zewnętrzne Unii

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie stworzenia i działania systemów informatycznych, związanej z nimi infrastruktury komunikacyjnej i wyposażenia, wspierających zarządzanie przepływami migracyjnymi przez granice zewnętrzne Unii.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów Islandii, Norwegii, Szwajcarii i Liechtensteinu zapisane w pozycji 6 3 1 3 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 514/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Funduszu Azylu, Migracji i Integracji oraz instrumentu na rzecz wsparcia finansowego współpracy policyjnej, zapobiegania i zwalczania przestępczości oraz zarządzania kryzysowego (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 112).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 515/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające, w ramach Funduszu Bezpieczeństwa Wewnętrznego, instrument na rzecz wsparcia finansowego w zakresie granic zewnętrznych i wiz oraz uchylające decyzję nr 574/2007/WE (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 143).

**18 02 02 Instrument finansowy Schengen dla Chorwacji**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	—	p.m.	80 000 000,—	80 000 000,—

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** (ciągłdalszy)

**18 02 02** (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z tymczasowym instrumentem pomocy dla Chorwacji mającym na celu finansowanie działań na nowych granicach zewnętrznych Unii między dniem przystąpienia a końcem 2014 roku, służących wprowadzeniu w życie dorobku Schengen oraz kontroli na granicach zewnętrznych.

*Podstawa prawna*

Zadania wynikające ze szczególnych uprawnień Komisji wynikających bezpośrednio z art. 31 Aktu przystąpienia Chorwacji.

**18 02 03** *Europejska Agencja Zarządzania Współpracą Operacyjną na Zewnętrznych Granicach Państw Członkowskich Unii Europejskiej (Frontex)*

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
238 686 000	238 686 000	120 291 000	126 571 000	86 810 000,—	79 500 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Agencji (tytuły 1 i 2) oraz jej wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

Agencja musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów Islandii, Norwegii, Szwajcarii i Liechtensteinu zapisane w pozycji 6 3 1 3 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Plan zatrudnienia Agencji określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 238 686 000 EUR.



**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** (ciągłdalszy)**18 02 03** (ciągłdalszy)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2007/2004 z dnia 26 października 2004 r. ustanawiające Europejską Agencję Zarządzania Współpracą Operacyjną na Zewnętrznych Granicach Państw Członkowskich Unii Europejskiej (Dz.U. L 349 z 25.11.2004, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 863/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 lipca 2007 r. ustanawiające mechanizm tworzenia zespołów szybkiej interwencji na granicy oraz zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 2007/2004 w odniesieniu do tego mechanizmu i określające uprawnienia i zadania zaproszonych funkcjonariuszy (Dz.U. L 199 z 31.7.2007, s. 30).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1168/2011 z dnia 25 października 2011 r. zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 2007/2004 ustanawiające Europejską Agencję Zarządzania Współpracą Operacyjną na Zewnętrznych Granicach Państw Członkowskich Unii Europejskiej (Dz.U. L 304 z 22.11.2011, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1052/2013 z dnia 22 października 2013 r. ustanawiające europejski system nadzorowania granic (Eurosir) (Dz.U. L 295 z 6.11.2013, s. 11).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 656/2014 z dnia 15 maja 2014 r. ustanawiające zasady ochrony zewnętrznych granic morskich w kontekście współpracy operacyjnej koordynowanej przez Europejską Agencję Zarządzania Współpracą Operacyjną na Granicach Zewnętrznych Państw Członkowskich Unii Europejskiej (Dz.U. L 189 z 27.6.2014, s. 93).

**18 02 04 Europejski Urząd Policji (Europol)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
97 660 000	97 660 000	92 598 000	92 598 000	84 249 589,—	84 249 589,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Urzędu (tytuły 1 i 2) oraz jego wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

Urząd musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Plan zatrudnienia Urzędu określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 100 242 000 EUR. Kwotę 2 582 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 97 660 000 EUR zapisanej w budżecie.

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** (ciągły)

**18 02 04** (ciągły)

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2009/371/WSiSW z dnia 6 kwietnia 2009 r. ustanawiająca Europejski Urząd Policji (Europol) (Dz.U. L 121 z 15.5.2009, s. 37).

**18 02 05 Europejskie Kolegium Policyjne (CEPOL)**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
8 411 000	8 411 000	7 678 000	7 678 000	8 575 858,50	8 575 854,50

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Kolegium (tytuły 1 i 2) oraz jego wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

Kolegium musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Plan zatrudnienia Kolegium określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 8 641 000 EUR. Kwotę 230 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 8 411 000 EUR zapisanej w budżecie.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2005/681/WSiSW z dnia 20 września 2005 r. tworząca Europejskie Kolegium Policyjne (CEPOL) (Dz.U. L 256 z 1.10.2005, s. 63).

**18 02 07 Europejska Agencja ds. Zarządzania Operacyjnego Wielkoskalowymi Systemami Informatycznymi w Przestrzeni Wolności, Bezpieczeństwa i Sprawiedliwości (eu-LISA)**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
80 022 000	80 022 000	72 809 100	72 809 100	59 380 000,—	42 567 331,93

**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** (ciągłysz)**18 02 07** (ciągłysz)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Agencji (tytuły 1 i 2) oraz jej wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

Agencja musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów Islandii, Norwegii, Szwajcarii i Liechtensteinu zapisane w pozycji 6 3 1 2 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Plan zatrudnienia Agencji określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 80 022 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1077/2011 z dnia 25 października 2011 r. ustanawiające Europejską Agencję ds. Zarządzania Operacyjnego Wielkoskalowymi Systemami Informatycznymi w Przestrzeni Wolności, Bezpieczeństwa i Sprawiedliwości (Dz.U. L 286 z 1.11.2011, s. 1).

**18 02 08 System Informacyjny Schengen (SIS II)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
9 610 500	13 398 000	9 421 500	9 412 273	11 395 269,61	6 311 810,72

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie wydatków operacyjnych systemu informacyjnego Schengen (SIS), w szczególności kosztów infrastruktury sieciowej i kosztów badań związanych z tym systemem.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów Islandii, Norwegii, Szwajcarii i Liechtensteinu zapisane w pozycji 6 3 1 2 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** (ciągły)

**18 02 08** (ciągły)

*Podstawa prawna*

Protokół nr 19 w sprawie dorobku Schengen włączonego w ramy Unii Europejskiej.

Decyzja Rady 2001/886/WSiSW z dnia 6 grudnia 2001 r. w sprawie rozwoju systemu informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 328 z 13.12.2001, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2424/2001 z dnia 6 grudnia 2001 r. w sprawie rozwoju systemu informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 328 z 13.12.2001, s. 4).

Rozporządzenie (WE) nr 1987/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 grudnia 2006 r. w sprawie utworzenia, funkcjonowania i użytkowania systemu informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 381 z 28.12.2006, s. 4).

Rozporządzenie (WE) nr 1986/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 grudnia 2006 r. w sprawie dostępu służb odpowiedzialnych w państwach członkowskich za wydawanie świadectw rejestracji pojazdów do systemu informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 381 z 28.12.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2007/533/WSiSW z dnia 12 czerwca 2007 r. w sprawie utworzenia, funkcjonowania i użytkowania systemu informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (Dz.U. L 205 z 7.8.2007, s. 63).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 1272/2012 z dnia 20 grudnia 2012 r. w sprawie migracji z systemu informacyjnego Schengen (SIS 1+) do systemu informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (wersja przekształcona) (Dz.U. L 359 z 29.12.2012, s. 21).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 1273/2012 z dnia 20 grudnia 2012 r. w sprawie migracji z systemu informacyjnego Schengen (SIS 1+) do systemu informacyjnego Schengen drugiej generacji (SIS II) (wersja przekształcona) (Dz.U. L 359 z 29.12.2012, s. 32).

**18 02 09** **Wizowy system informacyjny (VIS)**

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
9 610 500	16 285 000	9 421 500	12 553 358	11 352 544,04	25 193 785,64

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z opracowywaniem analiz, udostępnieniem i instalacją szeroko zakrojonego, obejmującego całą Europę systemu informacji „VIS” (wizowy system informacyjny), w szczególności kosztów infrastruktury sieciowej i kosztów badań związanych z tym systemem.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów Islandii, Norwegii, Szwajcarii i Liechtensteinu zapisane w pozycji 6 3 1 2 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** (ciągły)**18 02 09** (ciągły)*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2004/512/WE z dnia 8 czerwca 2004 r. w sprawie ustanowienia Wizowego Systemu Informacyjnego (VIS) (Dz.U. L 213 z 15.6.2004, s. 5).

Decyzja Rady 2008/633/WSiSW z dnia 23 czerwca 2008 r. w sprawie dostępu wyznaczonych organów państw członkowskich i Europolu do Wizowego Systemu Informacyjnego (VIS) do celów jego przeglądania, w celu zapobiegania przestępstwom terrorystycznym i innym poważnym przestępstwom, ich wykrywania i ścigania (Dz.U. L 218 z 13.8.2008, s. 129).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 767/2008 z dnia 9 lipca 2008 r. w sprawie Wizowego Systemu Informacyjnego (VIS) oraz wymiany danych pomiędzy państwami członkowskimi na temat wiz krótkoterminowych (rozporządzenie w sprawie VIS) (Dz.U. L 218 z 13.8.2008, s. 60).

**18 02 51** **Zakończenie działań i programów w zakresie granic wewnętrznych, bezpieczeństwa i ochrony swobód***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	99 485 662	p.m.	73 483 714	3 221 127,28	212 460 545,07

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Wspólne działanie 98/245/WSiSW z dnia 19 marca 1998 r., przyjęte przez Radę na mocy art. K.3 Traktatu o Unii Europejskiej, ustanawiające program wymiany, szkolenia i współpracy osób odpowiedzialnych za działania w zakresie zwalczania przestępczości zorganizowanej (program Falcone) (Dz.U. L 99 z 31.3.1998, s. 8).

Decyzja Rady 2001/512/WSiSW z dnia 28 czerwca 2001 r. ustanawiająca drugą fazę programu zachęt i wymiany, szkolenia i współpracy prawników (Grotius II – Sprawy karne) (Dz.U. L 186 z 7.7.2001, s. 1).

Decyzja Rady 2001/513/WSiSW z dnia 28 czerwca 2001 r. ustanawiająca drugą fazę programu zachęt, wymiany, szkolenia i współpracy organów ścigania (Oisin II) (Dz.U. L 186 z 7.7.2001, s. 4).

Decyzja Rady 2001/514/WSiSW z dnia 28 czerwca 2001 r. ustanawiająca drugą fazę programu zachęt, wymiany, szkolenia i współpracy organów osób odpowiedzialnych za zwalczanie handlu ludźmi i wykorzystywania seksualnego dzieci (Stop II) (Dz.U. L 186 z 7.7.2001, s. 7).

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** *(ciągłdalszy)*

**18 02 51** *(ciągłdalszy)*

Decyzja Rady 2001/515/WSiSW z dnia 28 czerwca 2001 r. ustanawiająca program zachęt, wymiany, szkolenia i współpracy na rzecz zapobiegania przestępczości (Hipokrates) (Dz.U. L 186 z 7.7.2001, s. 11).

Decyzja Rady 2002/630/WSiSW z dnia 22 lipca 2002 r. ustanawiająca program ramowy w sprawie współpracy policyjnej i sądowej w sprawach karnych (AGIS) (Dz.U. L 203 z 1.8.2002, s. 5).

Decyzja Rady 2007/124/WE, Euratom z dnia 12 lutego 2007 r. ustanawiająca na lata 2007–2013, jako część ogólnego programu w sprawie bezpieczeństwa i ochrony wolności, szczegółowy program „Zapobieganie, gotowość i zarządzanie skutkami terroryzmu i innymi rodzajami ryzyka dla bezpieczeństwa” (Dz.U. L 58 z 24.2.2007, s. 1).

Decyzja Rady 2007/125/WSiSW z dnia 12 lutego 2007 r. ustanawiająca na lata 2007–2013, jako część ogólnego programu w sprawie bezpieczeństwa i ochrony wolności, szczegółowy program „Zapobieganie i walka z przestępczością” (Dz.U. L 58 z 24.2.2007, s. 7).

Decyzja nr 574/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 maja 2007 r. ustanawiająca Fundusz Granic Zewnętrznych na lata 2007–2013 jako część programu ogólnego Solidarność i zarządzanie przepływami migracyjnym (Dz.U. L 144 z 6.6.2007, s. 22).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 1053/2013 z dnia 7 października 2013 r. w sprawie ustanowienia mechanizmu oceny i monitorowania w celu weryfikacji stosowania dorobku Schengen oraz uchylecia decyzji komitetu wykonawczego z dnia 16 września 1998 r. dotyczącej utworzenia Stałego Komitetu ds. Oceny i Wprowadzania w Życie Dorobku Schengen (Dz.U. L 295 z 6.11.2013, s. 27).

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Zadanie wynikające z autonomii administracyjnej Komisji zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

*Akty referencyjne*

Komunikat Komisji do Rady i Parlamentu Europejskiego z dnia 6 kwietnia 2005 r. ustanawiający na lata 2007–2013 program ramowy „Bezpieczeństwo i ochrona swobód” (COM(2005) 124 final).

Komunikat Komisji do Rady i Parlamentu Europejskiego z dnia 2 maja 2005 r. ustanawiający program ramowy „Solidarność i zarządzanie przepływami migracyjnymi” na lata 2007–2013 (COM(2005) 123 final).

Decyzja Komisji 2007/599/WE z dnia 27 sierpnia 2007 r. w sprawie wykonania decyzji nr 574/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do przyjęcia wytycznych strategicznych na lata 2007–2013 (Dz.U. L 233 z 5.9.2007, s. 3).

**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** (ciągły)**18 02 51** (ciągły)

Decyzja Komisji 2008/456/WE z dnia 5 marca 2008 r. ustanawiająca zasady wykonania decyzji nr 574/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady ustanawiającej Fundusz Granic Zewnętrznych na lata 2007–2013 jako część programu ogólnego Solidarność i zarządzanie przepływami migracyjnymi w odniesieniu do systemów zarządzania i kontroli państw członkowskich, zasad zarządzania administracyjnego i finansowego oraz kryteriów kwalifikowalności wydatków na realizację projektów współfinansowanych ze środków Funduszu (Dz.U. L 167 z 27.6.2008, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 810/2009 z dnia 13 lipca 2009 r. ustanawiające Wspólnotowy Kodeks Wizowy (kodeks wizowy) (Dz.U. L 243 z 15.9.2009, s. 1).

**18 02 77** **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

## 18 02 77 01 Projekt pilotażowy — Zakończenie programu walki z terroryzmem

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## 18 02 77 02 Projekt pilotażowy — Nowe zintegrowane mechanizmy współpracy między podmiotami prywatnymi a publicznymi w celu identyfikowania zagrożeń związanych z zakładami sportowymi

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	872 374	0,—	0,—

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 02 — BEZPIECZEŃSTWO WEWNĘTRZNE** *(ciągłdalszy)*

**18 02 77** *(ciągłdalszy)*

18 02 77 02 *(ciągłdalszy)*

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).



KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

## ROZDZIAŁ 18 03 — AZYL I MIGRACJA

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
18 03	AZYL I MIGRACJA								
<b>18 03 01</b>	<b>Fundusz Azylu, Migracji i Integracji</b>								
18 03 01 01	Wzmacnianie i rozwijanie wspólnego europejskiego systemu azylowego oraz wzmocnienie solidarności i podziału odpowiedzialności między państwami członkowskimi	3	1 573 487 626	785 050 000	339 483 427	134 697 433	29 446 117,—	0,—	0
18 03 01 02	Wspieranie legalnej migracji do Unii i propagowanie skutecznej integracji obywateli państw trzecich oraz rozwijanie sprawiedliwych i skutecznych strategii powrotów	3	314 476 868	216 910 000	281 375 140	128 191 655	14 194 765,42	5 263 091,50	2,43
	<i>Artykuł 18 03 01 – Razem</i>		1 887 964 494	1 001 960 000	620 858 567	262 889 088	43 640 882,42	5 263 091,50	0,53
<b>18 03 02</b>	<b>Europejski Urząd Wsparcia w dziedzinie Azylu (EASO)</b>	3	18 665 600	18 665 600	15 448 360	15 448 360	14 518 000,—	12 100 000,—	64,83
<b>18 03 03</b>	<b>Europejski zautomatyzowany system identyfikacji odcisków palców (Eurodac)</b>	3	100 000	100 000	100 000	86 290	21 498,—	239 219,41	239,22
<b>18 03 51</b>	<b>Zakończenie działań i programów w zakresie powrotów, uchodźców i przepływów migracyjnych</b>	3	p.m.	125 000 000	p.m.	117 144 601	1 966 141,20	179 639 234,85	143,71
<b>18 03 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
18 03 77 01	Działanie przygotowawcze — Zakończenie działań dotyczących zarządzania powrotami w obszarze migracji	3	—	—	—	—	0,—	0,—	
18 03 77 03	Działanie przygotowawcze — Zakończenie programu dotyczącego integracji obywateli państw trzecich	3	p.m.	p.m.	—	—	0,—	0,—	
18 03 77 04	Projekt pilotażowy — Sieć kontaktu i dyskusji pomiędzy docelowymi gminami oraz władzami lokalnymi na temat doświadczeń i wzorców dotyczących przesiedleń i integracji uchodźców	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
18 03 77 05	Projekt pilotażowy — Finansowanie działań na rzecz ofiar tortur	3	p.m.	560 000	p.m.	348 949	0,—	1 306 728,34	233,34

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 03 — AZYL I MIGRACJA** (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
18 03 77	(ciągłysz)								
18 03 77 06	Działanie przygotowawcze — Umożliwienie przesiedlenia uchodźców w sytuacjach wyjątkowych	3	p.m.	300 000	p.m.	436 187	0,—	0,—	0
18 03 77 07	Projekt pilotażowy — Analiza strategii politycznych w zakresie przyjmowania, ochrony i integracji osób małoletnich bez opieki w Unii	3	p.m.	285 000	p.m.	218 093	0,—	513 417,41	180,15
18 03 77 08	Działanie przygotowawcze — Sieć kontaktu i dyskusji pomiędzy docelowymi gminami oraz władzami lokalnymi na temat doświadczeń i wzorców dotyczących przesiedleń i integracji uchodźców	3	p.m.	150 000	p.m.	p.m.	0,—	350 000,—	233,33
18 03 77 09	Działanie przygotowawcze — Finansowanie rehabilitacji ofiar tortur	3	p.m.	90 000	500 000	250 000	3 000 000,—	0,—	0
18 03 77 10	Projekt pilotażowy — Dokończenie finansowania działań na rzecz ofiar tortur	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	165 982,08	
	Artykuł 18 03 77 – Razem		p.m.	1 385 000	500 000	1 253 229	3 000 000,—	2 336 127,83	168,67
	<b>Rozdział 18 03 – Ogółem</b>		<b>1 906 730 094</b>	<b>1 147 110 600</b>	<b>636 906 927</b>	<b>396 821 568</b>	<b>63 146 521,62</b>	<b>199 577 673,59</b>	<b>17,40</b>

**18 03 01 Fundusz Azylu, Migracji i Integracji**

18 03 01 01 Wzmacnianie i rozwijanie wspólnego europejskiego systemu azylowego oraz wzmocnienie solidarności i podziału odpowiedzialności między państwami członkowskimi

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 573 487 626	785 050 000	339 483 427	134 697 433	29 446 117,—	0,—

**ROZDZIAŁ 18 03 — AZYL I MIGRACJA** (*ciągły*)**18 03 01** (*ciągły*)18 03 01 01 (*ciągły*)*Uwagi*

Środki te mają przyczynić się do wzmocnienia i rozwijania wszystkich aspektów wspólnego europejskiego systemu azylowego, w tym jego wymiaru zewnętrznego, oraz wzmocnienia, w tym poprzez praktyczną współpracę, solidarności i podziału odpowiedzialności pomiędzy państwami członkowskimi, szczególnie w odniesieniu do tych państw, których zjawisko przepływów migracyjnych i azylowych dotyczy w najwyższym stopniu.

W przypadku wspólnego europejskiego systemu azylowego środki te przeznaczone są na pokrycie działań dotyczących systemów przyjmowania i azylu oraz na zwiększenie zdolności państw członkowskich w zakresie opracowywania, monitorowania i oceny polityk i procedur azylowych.

Środki te są również przeznaczone na pokrycie kosztów działań związanych z przesiedleniem i relokacją wnioskodawców ubiegających się o ochronę międzynarodową lub osób korzystających z takiej ochrony i innym doraźnym przyjmowaniem ze względów humanitarnych.

Z inicjatywy Komisji środki te mogą również być wykorzystywane na pokrycie kosztów działań ponadnarodowych lub działań leżących w interesie unijnym. Działania te wspierają w szczególności:

- zacieśnianie współpracy z Unią przy wdrażaniu prawa Unii i dzieleniu się dobrymi praktykami w dziedzinie azylu, w szczególności w odniesieniu do przesiedlania i przekazywania z jednego państwa członkowskiego do innego osób ubiegających się o ochronę międzynarodową lub osób korzystających z takiej ochrony, w tym poprzez tworzenie sieci i wymianę informacji, w tym w dziedzinie pomocy przy przybyciu i działań koordynacyjnych służących promowaniu przesiedlania w lokalnych społecznościach, które mają przyjmować przesiedlonych uchodźców,
- tworzenie transnarodowych sieci współpracy oraz projektów pilotażowych, w tym projektów innowacyjnych, opartych na transnarodowych partnerstwach podmiotów znajdujących się w dwóch lub większej liczbie państw członkowskich, mających za zadanie stymulowanie innowacji i ułatwianie wymiany doświadczeń i najlepszych praktyk,
- analizy i badania dotyczące możliwych nowych form współpracy Unii w dziedzinie azylu oraz odnośnych przepisów prawa unijnego, rozpowszechniania i wymiany informacji na temat najlepszych praktyk oraz wszelkich innych aspektów polityki w zakresie azylu, z uwzględnieniem komunikacji instytucjonalnej w zakresie priorytetów polityki Unii,
- opracowywanie i stosowanie przez państwa członkowskie wspólnych narzędzi, metod i wskaźników statystycznych do celów pomiaru rozwoju polityki azylowej,
- wsparcie przy przygotowywaniu i monitorowaniu oraz wsparcie administracyjne i techniczne, a także opracowanie mechanizmu oceny, wymagane do wdrażania polityki azylowej,
- współpracę z państwami trzecimi w oparciu o unijne globalne podejście do kwestii migracji i mobilności, w szczególności w ramach wykonywania partnerstw na rzecz mobilności oraz regionalnych programów ochrony,
- zwiększanie świadomości oraz działania informacyjne i komunikacyjne w zakresie polityki spraw wewnętrznych Unii, jej priorytetów i osiągnięć.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie pilnych i szczególnych potrzeb w przypadku wystąpienia sytuacji nadzwyczajnej.

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 03 — AZYL I MIGRACJA** (ciągły)

**18 03 01** (ciągły)

18 03 01 01 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 514/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Funduszu Azylu, Migracji i Integracji oraz instrumentu na rzecz wsparcia finansowego współpracy policyjnej, zapobiegania i zwalczania przestępczości oraz zarządzania kryzysowego (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 112).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 516/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające Fundusz Azylu, Migracji i Integracji, zmieniające decyzję Rady 2008/381/WE oraz uchylające decyzje Parlamentu Europejskiego i Rady nr 573/2007/WE i nr 575/2007/WE oraz decyzję Rady 2007/435/WE (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 168).

Decyzja Rady (UE) 2015/1523 z dnia 14 września 2015 r. ustanawiająca środki tymczasowe w obszarze ochrony międzynarodowej na rzecz Włoch i Grecji (Dz.U. L 239 z 15.9.2015, s. 146).

Decyzja Rady (UE) 2015/1601 z dnia 22 września 2015 r. ustanawiająca środki tymczasowe w obszarze ochrony międzynarodowej na rzecz Włoch i Grecji (Dz.U. L 248 z 24.9.2015, s. 80).

18 03 01 02 Wspieranie legalnej migracji do Unii i propagowanie skutecznej integracji obywateli państw trzecich oraz rozwijanie sprawiedliwych i skutecznych strategii powrotów

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
314 476 868	216 910 000	281 375 140	128 191 655	14 194 765,42	5 263 091,50

*Uwagi*

Środki te są przeznaczone na wspieranie legalnej migracji do państw członkowskich zgodnie z ich potrzebami gospodarczymi i społecznymi, takimi jak potrzeby rynku pracy, przy jednoczesnej ochronie spójności systemów migracyjnych państw członkowskich, promowanie skutecznej integracji obywateli państw trzecich oraz ulepszanie sprawiedliwych i skutecznych strategii powrotów w państwach członkowskich, które to strategie przyczyniają się do walki z nielegalną imigracją, z naciskiem na zapewnienie trwałego charakteru powrotu oraz skutecznej readmisji w krajach pochodzenia i tranzytu.

W odniesieniu do legalnej migracji i integracji obywateli państw trzecich środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działań dotyczących imigracji i poprzedzających wyjazd, działań integracyjnych, a także praktycznej współpracy i budowania zdolności w państwach członkowskich.

W odniesieniu do sprawiedliwych i skutecznych strategii powrotów środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działań towarzyszących procedurom powrotu, działań dotyczących powrotu, praktycznej współpracy i budowania zdolności w państwach członkowskich.

**ROZDZIAŁ 18 03 — AZYL I MIGRACJA** *(ciągłdalszy)***18 03 01** *(ciągłdalszy)*18 03 01 02 *(ciągłdalszy)*

Z inicjatywy Komisji środki te mogą również być wykorzystywane na pokrycie kosztów działań ponadnarodowych lub działań leżących w interesie unijnym. Działania te wspierają w szczególności:

- dalszą unijną współpracę we wdrażaniu prawa Unii i dzieleniu się dobrymi praktykami w dziedzinie legalnej migracji, integracji obywateli państw trzecich i powrotów,
- tworzenie transnarodowych sieci współpracy oraz projektów pilotażowych, w tym projektów innowacyjnych, opartych na transnarodowych partnerstwach podmiotów znajdujących się w dwóch lub większej liczbie państw członkowskich, mających za zadanie stymulowanie innowacji i ułatwianie wymiany doświadczeń i najlepszych praktyk,
- analizy i badania dotyczące możliwych nowych form współpracy Unii w dziedzinie imigracji, integracji i powrotów oraz odnośnych przepisów prawa unijnego, rozpowszechnianie i wymiana informacji na temat najlepszych praktyk i wszelkich innych aspektów związanych z politykami w dziedzinie imigracji, integracji i powrotów, w tym komunikacji instytucjonalnej dotyczącej priorytetów politycznych Unii,
- opracowywanie i stosowanie przez państwa członkowskie wspólnych narzędzi, metod i wskaźników statystycznych do celów pomiaru rozwoju polityki w dziedzinie legalnej migracji, integracji i powrotów,
- wsparcie przy przygotowywaniu i monitorowaniu oraz wsparcie administracyjne i techniczne, a także opracowanie mechanizmu oceny, wymagane do wdrażania polityki imigracyjnej,
- współpracę z państwami trzecimi w oparciu o unijne globalne podejście do kwestii migracji i mobilności, w szczególności w ramach wykonywania umów o readmisji i partnerstw na rzecz mobilności,
- środki i kampanie informacyjne w państwach trzecich mające na celu zwiększanie świadomości na temat odpowiednich legalnych kanałów imigracyjnych i zagrożeń związanych z nielegalną imigracją,
- zwiększanie świadomości oraz działania informacyjne i komunikacyjne w zakresie polityki spraw wewnętrznych Unii, jej priorytetów i osiągnięć.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie działalności i dalszego rozwoju Europejskiej Sieci Migracyjnej.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 514/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Funduszu Azylu, Migracji i Integracji oraz instrumentu na rzecz wsparcia finansowego współpracy policyjnej, zapobiegania i zwalczania przestępczości oraz zarządzania kryzysowego (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 112).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 516/2014 z dnia 16 kwietnia 2014 r. ustanawiające Fundusz Azylu, Migracji i Integracji, zmieniające decyzję Rady 2008/381/WE oraz uchylające decyzje Parlamentu Europejskiego i Rady nr 573/2007/WE i nr 575/2007/WE oraz decyzję Rady 2007/435/WE (Dz.U. L 150 z 20.5.2014, s. 168).

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 03 — AZYL I MIGRACJA** (ciągłdalszy)

**18 03 02 Europejski Urząd Wsparcia w dziedzinie Azylu (EASO)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
18 665 600	18 665 600	15 448 360	15 448 360	14 518 000,—	12 100 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Urzędu (tytuły 1 i 2) oraz jego wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

Urząd musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów Islandii, Norwegii, Szwajcarii i Liechtensteinu zapisane w pozycji 6 3 1 3 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Plan zatrudnienia Urzędu określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 19 439 600 EUR. Kwotę 774 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 18 665 600 EUR zapisanej w budżecie.

Wszystkie pozostałe dodatkowe środki są przeznaczone na koszty operacyjne w punktach zapalnych we Włoszech i w Grecji oraz na pomoc, jakiej urząd musi udzielać w ramach programu przesiedleń.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 439/2010 z dnia 19 maja 2010 r. w sprawie utworzenia Europejskiego Urzędu Wsparcia w dziedzinie Azylu (Dz.U. L 132 z 29.5.2010, s. 11).

**18 03 03 Europejski zautomatyzowany system identyfikacji odcisków palców (Eurodac)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
100 000	100 000	100 000	86 290	21 498,—	239 219,41

**ROZDZIAŁ 18 03** — AZYL I MIGRACJA (*ciągłdalszy*)**18 03 03** (*ciągłdalszy*)*Uwagi*

Środki te są przeznaczone na pokrycie wydatków związanych z infrastrukturą łączności systemu Eurodac, o których mowa w art. 4 ust. 3 rozporządzenia (UE) nr 603/2013. Środki te są przeznaczone na pokrycie wydatków związanych z działaniem Dublinet.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów Islandii, Norwegii, Szwajcarii i Liechtensteinu zapisane w pozycji 6 3 1 2 zestawienia dochodów mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2725/2000 z dnia 11 grudnia 2000 r. dotyczące ustanowienia systemu Eurodac do porównywania odcisków palców w celu skutecznego stosowania konwencji dublińskiej (Dz.U. L 316 z 15.12.2000, s. 1) (stosowane do dnia 19 lipca 2015 r.).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 603/2013 z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia systemu Eurodac do porównywania odcisków palców w celu skutecznego stosowania rozporządzenia (UE) nr 604/2013 w sprawie ustanowienia kryteriów i mechanizmów ustalania państwa członkowskiego odpowiedzialnego za rozpatrzenie wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej złożonego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego lub bezpaństwowca oraz w sprawie występowania o porównanie z danymi Eurodac przez organy ścigania państw członkowskich i Europol na potrzeby ochrony porządku publicznego, oraz zmieniające rozporządzenie (UE) nr 1077/2011 ustanawiające Europejską Agencję ds. Zarządzania Operacyjnego Wielkoskalowymi Systemami Informatycznymi w Przestrzeni Wolności, Bezpieczeństwa i Sprawiedliwości (wersja przekształcona) (Dz.U. L 180 z 29.6.2013, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 604/2013 z dnia 26 czerwca 2013 r. w sprawie ustanowienia kryteriów i mechanizmów ustalania państwa członkowskiego odpowiedzialnego za rozpatrzenie wniosku o udzielenie ochrony międzynarodowej złożonego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego lub bezpaństwowca (wersja przekształcona) (Dz.U. L 180 z 29.6.2013, s. 31).

*Akty referencyjne*

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1560/2003 z dnia 2 września 2003 r. ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 343/2003 ustanawiającego kryteria i mechanizmy określania państwa członkowskiego właściwego dla rozpatrywania wniosku o azyl, wniesionego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego (Dz.U. L 222 z 5.9.2003, s. 3).

Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 118/2014 z dnia 30 stycznia 2014 r. zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1560/2003 ustanawiające szczegółowe zasady stosowania rozporządzenia Rady (WE) nr 343/2003 ustanawiającego kryteria i mechanizmy określania państwa członkowskiego właściwego dla rozpatrywania wniosku o azyl, złożonego w jednym z państw członkowskich przez obywatela państwa trzeciego (Dz.U. L 39 z 8.2.2014, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 03 — AZYL I MIGRACJA** (ciągł dalszy)

**18 03 51 Zakończenie działań i programów w zakresie powrotów, uchodźców i przepływów migracyjnych**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	125 000 000	p.m.	117 144 601	1 966 141,20	179 639 234,85

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Podstawa prawna

Dyrektywa Rady 2001/55/WE z dnia 20 lipca 2001 r. w sprawie minimalnych standardów przyznawania tymczasowej ochrony na wypadek masowego napływu wysiedleńców oraz środków wspierających równowagę wysiłków między państwami członkowskimi związanych z przyjęciem takich osób wraz z jego następstwami (Dz.U. L 212 z 7.8.2001, s. 12).

Decyzja Rady 2002/463/WE z dnia 13 czerwca 2002 r. dostosowująca program działań dla współpracy administracyjnej w dziedzinie granic zewnętrznych, wiz, azylu i imigracji (program ARGO) (Dz.U. L 161 z 19.6.2002, s. 11).

Decyzja nr 573/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 maja 2007 r. ustanawiająca Europejski Fundusz na rzecz Uchodźców na lata 2008–2013 jako część programu ogólnego Solidarność i zarządzanie przepływami migracyjnymi oraz uchylająca decyzję Rady 2004/904/WE (Dz.U. L 144 z 6.6.2007, s. 1).

Decyzja nr 575/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 maja 2007 r. ustanawiająca Europejski Fundusz Powrotów Imigrantów na lata 2008–2013 jako część programu ogólnego Solidarność i zarządzanie przepływami migracyjnym (Dz.U. L 144 z 6.6.2007, s. 45).

Decyzja Rady 2007/435/WE z dnia 25 czerwca 2007 r. ustanawiająca Europejski Fundusz na rzecz Integracji Obywateli Państw Trzecich na lata 2007–2013 jako część programu ogólnego Solidarność i zarządzanie przepływami migracyjnymi (Dz.U. L 168 z 28.6.2007, s. 18).

Decyzja Rady 2008/381/WE z dnia 14 maja 2008 r. w sprawie ustanowienia Europejskiej Sieci Migracyjnej (Dz.U. L 131 z 21.5.2008, s. 7).

Dyrektywa 2008/115/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie wspólnych norm i procedur stosowanych przez państwa członkowskie w odniesieniu do powrotów nielegalnie przebywających obywateli państw trzecich (Dz.U. L 348 z 24.12.2008, s. 98).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 458/2010/UE z dnia 19 maja 2010 r. zmieniająca decyzję nr 573/2007/WE ustanawiającą Europejski Fundusz na rzecz Uchodźców na lata 2008–2013 w zakresie zniesienia finansowania niektórych działań wspólnotowych oraz zmiany limitu na ich finansowanie (Dz.U. L 129 z 28.5.2010, s. 1).



**ROZDZIAŁ 18 03 — AZYL I MIGRACJA** (ciągłdalszy)**18 03 51** (ciągłdalszy)*Akty referencyjne*

Komunikat Komisji do Rady i Parlamentu Europejskiego z dnia 2 maja 2005 r. ustanawiający program ramowy „Solidarność i zarządzanie przepływami migracyjnymi” na lata 2007–2013 (COM(2005) 123 final).

Decyzja Komisji 2007/815/WE z dnia 29 listopada 2007 r. w sprawie wykonania decyzji nr 573/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do przyjęcia wytycznych strategicznych na lata 2008–2013 (Dz.U. L 326 z 12.12.2007, s. 29).

Decyzja Komisji 2007/837/WE z dnia 30 listopada 2007 r. w sprawie wykonania decyzji nr 575/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w odniesieniu do przyjęcia wytycznych strategicznych na lata 2008–2013 (Dz.U. L 330 z 15.12.2007, s. 48).

Decyzja Komisji 2008/22/WE z dnia 19 grudnia 2007 r. ustanawiająca zasady wykonania decyzji nr 573/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady ustanawiającej Europejski Fundusz na rzecz Uchodźców na lata 2008–2013 jako część programu ogólnego Solidarność i zarządzanie przepływami migracyjnymi w odniesieniu do systemów zarządzania i kontroli państw członkowskich, zasad zarządzania administracyjnego i finansowego oraz kryteriów kwalifikowalności wydatków na realizację projektów współfinansowanych ze środków Funduszu (Dz.U. L 7 z 10.1.2008, s. 1).

Decyzja Komisji 2008/457/WE z dnia 5 marca 2008 r. ustanawiająca zasady wykonania decyzji Rady 2007/435/WE ustanawiającej Europejski Fundusz na rzecz Integracji Obywateli Państw Trzecich na lata 2007–2013 jako część programu ogólnego Solidarność i zarządzanie przepływami migracyjnymi w odniesieniu do systemów zarządzania i kontroli państw członkowskich, zasad zarządzania administracyjnego i finansowego oraz kryteriów kwalifikowalności wydatków na realizację projektów współfinansowanych ze środków Funduszu (Dz.U. L 167 z 27.6.2008, s. 69).

Decyzja Komisji 2008/458/WE z dnia 5 marca 2008 r. ustanawiająca zasady wykonania decyzji nr 575/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady ustanawiającej Europejski Fundusz Powrotów Imigrantów na lata 2008–2013 jako część programu ogólnego Solidarność i zarządzanie przepływami migracyjnymi w odniesieniu do systemów zarządzania i kontroli państw członkowskich, zasad zarządzania administracyjnego i finansowego oraz kryteriów kwalifikowalności wydatków na realizację projektów współfinansowanych ze środków Funduszu (Dz.U. L 167 z 27.6.2008, s. 135).

**18 03 77** **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

18 03 77 01 Działanie przygotowawcze — Zakończenie działań dotyczących zarządzania powrotami w obszarze migracji

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	—	—	0,—	0,—

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 03 — AZYL I MIGRACJA** (ciągły)

**18 03 77** (ciągły)

18 03 77 01 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

18 03 77 03 Działanie przygotowawcze — Zakończenie programu dotyczącego integracji obywateli państw trzecich

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	—	—	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

18 03 77 04 Projekt pilotażowy — Sieć kontaktu i dyskusji pomiędzy docelowymi gminami oraz władzami lokalnymi na temat doświadczeń i wzorców dotyczących przesiedleń i integracji uchodźców

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

**ROZDZIAŁ 18 03 — AZYL I MIGRACJA** (ciągły)**18 03 77** (ciągły)

18 03 77 04 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

18 03 77 05 Projekt pilotażowy — Finansowanie działań na rzecz ofiar tortur

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	560 000	p.m.	348 949	0,—	1 306 728,34

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

18 03 77 06 Działanie przygotowawcze — Umożliwienie przesiedlenia uchodźców w sytuacjach wyjątkowych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	300 000	p.m.	436 187	0,—	0,—

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 03 — AZYL I MIGRACJA** (ciągłdalszy)

**18 03 77** (ciągłdalszy)

18 03 77 06 (ciągłdalszy)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

18 03 77 07 Projekt pilotażowy — Analiza strategii politycznych w zakresie przyjmowania, ochrony i integracji osób małoletnich bez opieki w Unii

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	285 000	p.m.	218 093	0,—	513 417,41

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

18 03 77 08 Działanie przygotowawcze — Sieć kontaktu i dyskusji pomiędzy docelowymi gminami oraz władzami lokalnymi na temat doświadczeń i wzorców dotyczących przesiedleń i integracji uchodźców

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	150 000	p.m.	p.m.	0,—	350 000,—

**ROZDZIAŁ 18 03 — AZYL I MIGRACJA** (ciągłdalszy)**18 03 77** (ciągłdalszy)

18 03 77 08 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

18 03 77 09 Działanie przygotowawcze — Finansowanie rehabilitacji ofiar tortur

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	90 000	500 000	250 000	3 000 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Głównym celem niniejszego działania przygotowawczego jest stworzenie linii finansowania, aby wspomóc ofiary tortur – obywateli Unii lub migrantów w Unii. Dzięki temu działaniu ośrodki rehabilitacji będą mogły zaoferować ofiarom tortur pełną możliwą rehabilitację, w ten sposób umożliwiając im właściwe funkcjonowanie w społeczeństwie i szybszą integrację w europejskich warunkach gospodarczych.

Działanie przygotowawcze będzie obejmowało następujące działania:

- zapewnienie ofiarom dostępu do kompleksowej rehabilitacji, np. do wielodyscyplinarnego wsparcia i doradztwa, w tym do leczenia i psychoterapii, usług prawnych oraz wsparcia socjalnego i ekonomicznego, poprzez zapewnienie funduszy na pokrycie kosztów funkcjonowania ośrodków rehabilitacji (nowych lub już istniejących) dla ofiar tortur,
- wspieranie budowania potencjału ośrodków rehabilitacji poprzez działania polegające na tworzeniu sieci (w Europie i poza nią), badania, szkolenia, opracowanie wspólnych narzędzi, wymianę dobrych praktyk, wzajemny nadzór jako środek zapobiegania traumatyzacji zastępczej itp.,

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 03 — AZYL I MIGRACJA** (ciągły)

**18 03 77** (ciągły)

18 03 77 09 (ciągły)

- wspieranie działań służących upodmiotowieniu samych ofiar tortur oraz ogólnie wspierających zdolność ofiar tortur do integracji w krajach europejskich,
- wspieranie działań służących zagwarantowaniu, że państwa członkowskie przestrzegają prawa do rehabilitacji określonego w ogólnym komentarzu 3 do art. 14 Konwencji w sprawie zakazu stosowania tortur.

Realizacja tego zatwierzonego projektu od 2011 r. przebiega pomyślnie. Pierwsze zaproszenie do składania wniosków opublikowano w październiku 2011 r. i skutkowało ono wpłynięciem 31 wniosków od ośrodków z 14 państw członkowskich. Wartość wszystkich dotacji, o które wnioskowano w Unii, wyniosła 6 000 000 EUR, co świadczyło o wielkim zapotrzebowaniu ośrodków rehabilitacji na wsparcie finansowe. Spośród 31 wniosków sfinansowano jedynie cztery projekty.

Drugie zaproszenie do składania wniosków opublikowano w lipcu 2012 r. i otrzymano 25 wniosków z różnych krajów. Ponieważ w 2012 r. dostępna była kwota 2 000 000 EUR (wobec jedynie 1 000 000 EUR w 2011 r.), wyłoniono siedem projektów.

Środki potrzebne na wsparcie wszystkich projektów, w sprawie których wpłynęły wnioski, wyniosły około 8 000 000 EUR, co świadczy o zasadności istnienia tego funduszu oraz o zakresie potrzeb.

Liczba wniosków otrzymanych dotychczas jest dowodem na to, że w Unii istnieje zapotrzebowanie na wsparcie rehabilitacji ofiar tortur.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

18 03 77 10 Projekt pilotażowy — Dokończenie finansowania działań na rzecz ofiar tortur

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	165 982,08

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

**ROZDZIAŁ 18 03 — AZYL I MIGRACJA** (*ciągłdalszy*)**18 03 77** (*ciągłdalszy*)18 03 77 10 (*ciągłdalszy*)*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

*Akty referencyjne*

Dyrektywa Rady 2003/9/WE z dnia 27 stycznia 2003 r. ustanawiająca minimalne normy dotyczące przyjmowania osób ubiegających się o azyl (Dz.U. L 31 z 6.2.2003, s. 18).

Konkluzje Rady Unii Europejskiej, 2865. posiedzenie Rady ds. Ogólnych i Stosunków Zewnętrznych, Luksemburg, 29 kwietnia 2009 r.

Karta praw podstawowych Unii Europejskiej (Dz.U. C 83 z 30.3.2010, s. 389).

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 04 — PROMOWANIE OBYWATELSTWA EUROPEJSKIEGO**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
18 04	PROMOWANIE OBYWATELSTWA EUROPEJSKIEGO								
<b>18 04 01</b>	<b>Program „Europa dla Obywateli” — Wzmoc- nienie pamięci o przeszłości oraz zwiększenie aktywności obywatelskiej na szczeblu Unii</b>								
18 04 01 01	Program „Europa dla Obywateli” — Wzmoc- nienie pamięci o przeszłości oraz zwiększenie aktywności obywatelskiej na szczeblu Unii	3	22 977 000	18 650 000	21 894 000	11 355 206	23 393 356,95	12 610 600,—	67,62
18 04 01 02	Europejska inicjatywa obywatelska	3	p.m.	p.m.			0,—	0,—	
	Artykuł 18 04 01 – Razem		22 977 000	18 650 000	21 894 000	11 355 206	23 393 356,95	12 610 600,—	67,62
<b>18 04 51</b>	<b>Zakończenie programu „Europa dla Obywateli” (2007–2013)</b>	3	p.m.	2 800 000	p.m.	4 616 234	0,—	11 413 583,75	407,63
	<b>Rozdział 18 04 – Ogółem</b>		<b>22 977 000</b>	<b>21 450 000</b>	<b>21 894 000</b>	<b>15 971 440</b>	<b>23 393 356,95</b>	<b>24 024 183,75</b>	<b>112,00</b>

**18 04 01 Program „Europa dla Obywateli” — Wzmocnienie pamięci o przeszłości oraz zwiększenie aktywności obywatelskiej na szczeblu Unii**

18 04 01 01 Program „Europa dla Obywateli” — Wzmocnienie pamięci o przeszłości oraz zwiększenie aktywności obywatelskiej na szczeblu Unii

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
22 977 000	18 650 000	21 894 000	11 355 206	23 393 356,95	12 610 600,—

Uwagi

Dawny artykuł 16 02 01

Zgodnie z celem programu „Europa dla Obywateli” oraz zgodnie z ogólnym celem, polegającym na przybliżeniu Europy obywatelom, ogólnymi celami programu są: przyczynienie się do lepszego zrozumienia przez obywateli kwestii związanych z Unią, promowanie obywatelstwa europejskiego, a także poprawa warunków aktywności obywatelskiej na szczeblu Unii.

Środki te przeznaczone są na pokrycie takich działań, jak partnerstwa, wsparcie strukturalne, projekty dotyczące pamięci o przeszłości, historia i tożsamość Unii, spotkania obywateli, tworzenie sieci między miastami partnerskimi, projekty obywatelskie i projekty organizacji społeczeństwa obywatelskiego, wzajemne oceny, analizy i usługi w dziedzinie komunikacji, środki wsparcia, imprezy i struktury wsparcia w państwach członkowskich, w tym projekty organizacji społeczeństwa obywatelskiego promujące integrację, różnorodność językową, spójność i niedyskryminację, ze szczególnym ukierunkowaniem na mniejszości w Europie.



**ROZDZIAŁ 18 04 — PROMOWANIE OBYWATELSTWA EUROPEJSKIEGO** (*ciągłdalszy*)**18 04 01** (*ciągłdalszy*)18 04 01 01 (*ciągłdalszy*)

Środki te przeznaczone są również na promowanie europejskiego obywatelstwa poprzez informowanie obywateli we wszystkich językach urzędowych Unii o ich prawach jako obywateli Unii, możliwościach aktywności obywatelskiej na szczeblu Unii oraz wpływie Unii na ich codzienne życie.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczone na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (UE) nr 390/2014 z dnia 15 kwietnia 2014 r. ustanawiające program „Europa dla obywateli” na lata 2014–2020 (Dz.U. L 115 z 17.4.2014, s. 3), w szczególności jego art. 2.

## 18 04 01 02 Europejska inicjatywa obywatelska

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.			0,—	0,—

*Uwagi**Dawny artykuł 16 02 01*

Ogólnym celem tego programu jest wzmocnienie demokratycznego funkcjonowania Unii poprzez zapewnienie europejskim obywatelom prawa do uczestniczenia w demokratycznym życiu Unii za pośrednictwem europejskiej inicjatywy obywatelskiej.

Część środków w ramach tej linii budżetowej ma być wykorzystana na ustanowienie punktów kompleksowej obsługi w każdym państwie członkowskim, w których obywatele będą mogli uzyskać najlepsze profesjonalne doradztwo w zakresie procedur europejskiej inicjatywy obywatelskiej.

Środki te przeznaczone są również na komunikację, administrację i wsparcie dla europejskiej inicjatywy obywatelskiej. Środki te przeznaczone są również na pokrycie działań mających na celu likwidację istniejących przeszkód, które obywatele napotykają przy korzystaniu z europejskiej inicjatywy obywatelskiej oraz dalszą harmonizację procedur i wymogów dotyczących przedkładania europejskich inicjatyw obywatelskich w całej Europie.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (UE) nr 390/2014 z dnia 15 kwietnia 2014 r. ustanawiające program „Europa dla obywateli” na lata 2014–2020 (Dz.U. L 115 z 17.4.2014, s. 3), w szczególności jego art. 2.

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 04 — PROMOWANIE OBYWATELSTWA EUROPEJSKIEGO** (ciągły)

**18 04 51 Zakończenie programu „Europa dla Obywateli” (2007–2013)**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	2 800 000	p.m.	4 616 234	0,—	11 413 583,75

Uwagi

Dawny artykuł 16 02 51

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Podstawa prawna

Decyzja nr 1904/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 grudnia 2006 r. ustanawiającej program „Europa dla Obywateli” na rzecz promowania aktywnego obywatelstwa europejskiego na lata 2007–2013 (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 32).

## ROZDZIAŁ 18 05 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
18 05	„HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA								
<b>18 05 03</b>	<b>Wyzwania społeczne</b>								
18 05 03 01	Promowanie bezpiecznych społeczeństw europejskich	1,1	136 092 171	114 789 343	145 735 857	51 650 398	142 616 390,07	1 517 492,24	1,32
	<i>Artykuł 18 05 03 – Razem</i>		136 092 171	114 789 343	145 735 857	51 650 398	142 616 390,07	1 517 492,24	1,32
<b>18 05 50</b>	<b>Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii</b>								
18 05 50 01	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	9 649 625,93	301 497,64	
18 05 50 02	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	11 586 111,10	
	<i>Artykuł 18 05 50 – Razem</i>		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	9 649 625,93	11 887 608,74	
<b>18 05 51</b>	<b>Zakończenie poprzednich programów ramowych w zakresie badań naukowych — Siódmy program ramowy WE (2007–2013)</b>								
		1,1	p.m.	120 800 000	p.m.	81 417 368	28 394,19	253 454 065,41	209,81
	<b>Rozdział 18 05 – Ogółem</b>		<b>136 092 171</b>	<b>235 589 343</b>	<b>145 735 857</b>	<b>133 067 766</b>	<b>152 294 410,19</b>	<b>266 859 166,39</b>	<b>113,27</b>

## Uwagi

Uwagi te mają zastosowanie do wszystkich linii budżetowych w niniejszym rozdziale.

Środki te zostaną przeznaczone na program ramowy „Horyzont 2020” w dziedzinie badań naukowych i innowacji, który obejmuje lata 2014–2020, a także na ukończenie poprzednich programów badawczych (siódmy program ramowy).

Program „Horyzont 2020” powinien odgrywać główną rolę w realizacji inicjatywy przewodniej strategii „Europa 2020”, tj. „Unii innowacji”, oraz innych inicjatyw przewodnich, w szczególności inicjatyw „Europa efektywnie korzystająca z zasobów”, „Polityka przemysłowa w erze globalizacji” oraz „Europejska agenda cyfrowa”, jak również w rozwoju i funkcjonowaniu europejskiej przestrzeni badawczej. Program „Horyzont 2020” powinien wносить wkład w budowanie gospodarki opartej na wiedzy i innowacyjności w całej Unii poprzez pozyskanie wystarczających dodatkowych nakładów na badania naukowe, rozwój oraz innowacyjność.

KOMISJA

TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 05 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA** (ciągły)

Będzie on służyć osiągnięciu ogólnych celów opisanych w art. 179 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, wspieraniu procesu tworzenia społeczeństwa wiedzy w oparciu o europejską przestrzeń badawczą, tzn. wspieraniu współpracy międzynarodowej na wszystkich szczeblach UE, zwiększając zgodnie z obecnym stanem wiedzy dynamikę, kreatywność i najwyższą jakość europejskich badań naukowych, wzmocnieniu zasobów ludzkich w badaniach naukowych i technologii w Europie – w ujęciu ilościowym i jakościowym – oraz zdolności badawczych i innowacyjnych w całej Europie, a także zapewnieniu ich optymalnego wykorzystania.

W ramach tych artykułów i pozycji ujęte są również koszty spotkań naukowych i technologicznych na wysokim szczeblu, konferencji, warsztatów i seminariów leżących we wspólnym interesie Europy i organizowanych przez Komisję, koszty finansowania analiz i ocen naukowych i technicznych na wysokim poziomie, prowadzonych na zlecenie Unii w celu ustalenia nowych obszarów badań mogących stać się przedmiotem działań Unii, m.in. w kontekście europejskiej przestrzeni badawczej, i środków monitorowania i upowszechniania wyników programów wraz ze środkami przewidzianymi w poprzednich programach ramowych.

Środki te zostaną wykorzystane zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiającym zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylającym rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

Do środków zapisanych w niniejszym rozdziale należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

W odniesieniu do niektórych z tych projektów przewiduje się możliwość uczestniczenia krajów trzecich lub instytucji z krajów trzecich we współpracy europejskiej w zakresie badań naukowo-technicznych. Wszelkie wkłady finansowe uwzględnione w pozycjach 6 0 1 3 oraz 6 0 1 5 zestawienia dochodów mogą prowadzić do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące od krajów biorących udział we współpracy europejskiej w zakresie badań naukowo-technicznych, zapisane w pozycji 6 0 1 6 zestawienia dochodów, mogą prowadzić do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczone na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów podmiotów zewnętrznych związanych z uczestnictwem w działaniach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Dodatkowe środki zostaną udostępnione w ramach pozycji 18 05 50 01.

Środki administracyjne dotyczące niniejszego rozdziału zostaną udostępnione w ramach artykułu 18 01 05.

## ROZDZIAŁ 18 05 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA (ciągły)

**18 05 03 Wyzwania społeczne**

18 05 03 01 Promowanie bezpiecznych społeczeństw europejskich

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
136 092 171	114 789 343	145 735 857	51 650 398	142 616 390,07	1 517 492,24

Uwagi

Dawna pozycja 02 04 03 02

Środki te są przeznaczone na:

- wspieranie polityki Unii w zakresie bezpieczeństwa wewnętrznego i zewnętrznego, przy jednoczesnej poprawie konkurencyjności i bazy technologicznej unijnego przemysłu bezpieczeństwa, a także pobudzanie współpracy między dostawcami a użytkownikami rozwiązań w zakresie bezpieczeństwa. Działania będą miały na celu rozwój innowacyjnych technologii i rozwiązań służących eliminacji luk w zabezpieczeniach i zapobieganiu zagrożeniom dla bezpieczeństwa. Działania będą skupiać się na zwalczaniu przestępczości i terroryzmu, w tym na ochronie infrastruktury krytycznej; zwiększeniu ochrony poprzez zarządzanie granicami; zwiększaniu odporności Europy na kryzysy i klęski przy jednoczesnej ochronie danych osobowych i podstawowych praw człowieka,
- wspieranie wzmocnienia podstaw faktograficznych i wsparcia dla Unii innowacji i europejskiej przestrzeni badawczej, które są konieczne w celu wspierania rozwoju innowacyjnych społeczeństw i polityki w Europie poprzez zaangażowanie obywateli, przedsiębiorstw i użytkowników w badania naukowe i innowacje oraz promowanie skoordynowanej polityki w zakresie badań naukowych i innowacji w kontekście globalizacji.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), a w szczególności jej art. 3 ust. 3 lit. g).

**18 05 50 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii**

18 05 50 01 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	9 649 625,93	301 497,64

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 05 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA** (ciągły)

**18 05 50** (ciągły)

18 05 50 01 (ciągły)

Uwagi

Dawna pozycja 02 04 50 01 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego), uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, na lata 2014–2020.

Każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

18 05 50 02 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	11 586 111,10

Uwagi

Dawna pozycja 02 04 50 02 (częściowo)

Środki te są przeznaczone na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego), uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, z okresu przed rokiem 2014.

Każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

**18 05 51** **Zakończenie poprzednich programów ramowych w zakresie badań naukowych — Siódmy program ramowy WE (2007–2013)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	120 800 000	p.m.	81 417 368	28 394,19	253 454 065,41

## ROZDZIAŁ 18 05 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA (ciągły)

## 18 05 51 (ciągły)

## Uwagi

## Dawny artykuł 02 04 51 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Środki te pokryją również wydatki odpowiadające dochodom stanowiącym podstawę udostępnienia dodatkowych środków od osób lub krajów trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego.

Każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

## Podstawa prawna

Decyzja nr 1982/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. dotycząca siódmego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 412 z 30.12.2006, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i uczelni wyższych w działaniach prowadzonych w ramach siódmego programu ramowego oraz zasady upowszechniania wyników badań (2007–2013) (Dz.U. L 391 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2006/971/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Współpraca”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 86).

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 06 — POLITYKA ANTYNARKOTYKOWA**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
18 06	POLITYKA ANTYNARKOTYKOWA								
<b>18 06 01</b>	<b>Wspieranie inicjatyw w dziedzinie polityki antynarkotykowej</b>	3	2 512 000	2 100 000	3 000 000	1 700 447	3 004 000,—	0,—	0
<b>18 06 02</b>	<b>Europejskie Centrum Monitorowania Narkotyków i Narkomanii (EMCDDA)</b>	3	14 724 000	14 724 000	14 643 000	14 643 000	14 793 959,—	14 793 959,—	100,48
<b>18 06 51</b>	<b>Zakończenie działań w ramach zapobiegania spożyciu narkotyków i rozpowszechniania informacji o nich</b>	3	p.m.	500 000	p.m.	1 200 000	28 190,06	2 263 610,48	452,72
	<b>Rozdział 18 06 – Ogółem</b>		<b>17 236 000</b>	<b>17 324 000</b>	<b>17 643 000</b>	<b>17 543 447</b>	<b>17 826 149,06</b>	<b>17 057 569,48</b>	<b>98,46</b>

**18 06 01** **Wspieranie inicjatyw w dziedzinie polityki antynarkotykowej**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
2 512 000	2 100 000	3 000 000	1 700 447	3 004 000,—	0,—

Uwagi

Dawny artykuł 33 03 03

Środki te przeznaczone są na wspieranie inicjatyw w dziedzinie polityki antynarkotykowej, odnoszących się do aspektów współpracy wymiarów sprawiedliwości i zapobiegania przestępczości ściśle związanych z celem ogólnym programu w zakresie, w jakim aspektów tych nie dotyczą instrument na rzecz wspierania współpracy policyjnej, zapobiegania i zwalczania przestępczości oraz zarządzania kryzysowego, będący częścią Funduszu Bezpieczeństwa Wewnętrznego, i program „Zdrowie na rzecz wzrostu gospodarczego”.

Środki te przeznaczone są na pokrycie w szczególności następujących działań:

- działania analityczne, takie jak gromadzenie danych i statystyk; opracowywanie wspólnych metodologii i, w odpowiednich przypadkach, wskaźników lub wartości referencyjnych; studia, badania, analizy i ankiety; oceny; sporządzanie i publikowanie przewodników, sprawozdań i materiałów edukacyjnych; warsztaty, seminaria, spotkania ekspertów i konferencje,
- działania szkoleniowe, takie jak wymiany pracowników, warsztaty, seminaria, szkolenia instruktorów, w tym szkolenia językowe w zakresie terminologii prawniczej, oraz opracowywanie narzędzi nauczania *on-line* lub innych modułów szkoleń dla pracowników wymiaru sprawiedliwości,



**ROZDZIAŁ 18 06 — POLITYKA ANTYNARKOTYKOWA** (ciągły)**18 06 01** (ciągły)

- działania związane z wzajemnym uczeniem się, współpracą, podnoszeniem świadomości i rozpowszechnianiem, takie jak: określanie i wymiana informacji na temat dobrych praktyk, innowacyjnych rozwiązań i doświadczeń; organizowanie wzajemnych ocen i wzajemnego uczenia się; organizowanie konferencji, seminariów i kampanii informacyjnych obejmujących między innymi komunikację instytucjonalną dotyczącą priorytetów politycznych Unii w zakresie, w jakim są one związane z celami programu „Sprawiedliwość”; opracowywanie i publikowanie materiałów pozwalających rozpowszechnić informacje na temat programu i jego wyników; tworzenie, funkcjonowanie i utrzymanie systemów i narzędzi wykorzystujących technologie informacyjno-komunikacyjne, w tym dalszy rozwój europejskiego portalu „e-Sprawiedliwość” jako narzędzia poprawy dostępu obywateli do wymiaru sprawiedliwości,
- wsparcie dla głównych zainteresowanych podmiotów, których działania przyczyniają się do osiągnięcia celów programu, m.in. wsparcie dla państw członkowskich we wdrażaniu unijnego prawa i polityk, wsparcie dla najważniejszych podmiotów europejskich i sieci na szczeblu europejskim, w tym w zakresie szkoleń w dziedzinie sądownictwa, oraz wsparcie dla tworzenia sieci kontaktów na szczeblu europejskim między wyspecjalizowanymi organami i podmiotami, organami krajowymi, regionalnymi i lokalnymi oraz organizacjami pozarządowymi.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów przystępujących, krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1382/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające program „Sprawiedliwość” na lata 2014–2020 (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 73), w szczególności jego art. 4 ust. 1 lit. d) i art. 6 ust. 1.

**18 06 02 Europejskie Centrum Monitorowania Narkotyków i Narkomanii (EMCDDA)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
14 724 000	14 724 000	14 643 000	14 643 000	14 793 959,—	14 793 959,—

*Uwagi**Dawny artykuł 18 02 06*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Centrum (tytuły 1 i 2) oraz jego wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

KOMISJA  
TYTUŁ 18 — MIGRACJA I SPRAWY WEWNĘTRZNE

**ROZDZIAŁ 18 06 — POLITYKA ANTYNARKOTYKOWA** (ciągły)

**18 06 02** (ciągły)

Centrum musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Plan zatrudnienia Centrum określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 14 794 000 EUR. Kwotę 70 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 14 724 000 EUR zapisanej w budżecie.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1920/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 grudnia 2006 r. w sprawie Europejskiego Centrum Monitorowania Narkotyków i Narkomanii (Dz.U. L 376 z 27.12.2006, s. 1).

**18 06 51** **Zakończenie działań w ramach zapobiegania spożyciu narkotyków i rozpowszechniania informacji o nich**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	500 000	p.m.	1 200 000	28 190,06	2 263 610,48

*Uwagi*

*Dawny artykuł 33 03 51 (częściowo)*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

**ROZDZIAŁ 18 06 — POLITYKA ANTYNARKOTYKOWA** *(ciągłdalszy)***18 06 51** *(ciągłdalszy)**Podstawa prawna*

Decyzja nr 1150/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 25 września 2007 r. ustanawiająca na lata 2007–2013 program szczegółowy „Profilaktyka narkotykowa i informacja o narkotykach” jako część programu ogólnego „Prawa podstawowe i sprawiedliwość” (Dz.U. L 257 z 3.10.2007, s. 23).

*Akty referencyjne*

Komunikat Komisji do Rady i Parlamentu Europejskiego z dnia 6 kwietnia 2005 r. ustanawiający na lata 2007–2013 program ramowy „Prawa podstawowe i sprawiedliwość” (COM(2005) 122 final).

KOMISJA

TYTUŁ 19

**INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ**

## TYTUŁ 19

## INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
19 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ”	24 818 316	24 818 316	22 966 858	22 966 858	23 920 864,18	23 920 864,18
19 02	INSTRUMENT NA RZECZ PRZYCZYNIANIA SIĘ DO STABILNOŚCI I POKOJU — REAGOWANIE NA SYTUACJE KRYZYSOWE, ZAPOBIEGANIE KONFLIKTOM, BUDOWANIE POKOJU I GOTOWOŚĆ NA SYTUACJE KRYZYSOWE	253 506 177	222 857 200	247 566 000	177 697 519	188 055 702,58	200 937 577,68
19 03	WSPÓLNA POLITYKA ZAGRA- NICZNA I BEZPIECZEŃSTWA (WPZIB)	326 770 000	298 135 000	320 516 000	267 656 623	304 691 105,34	263 449 481,21
19 04	MISJE OBSERWACJI WYBORÓW	44 626 565	36 307 000	41 267 086	30 162 748	43 463 700,12	31 017 532,39
19 05	WSPÓŁPRACA Z PAŃSTWAMI TRZECIMI W RAMACH INSTRUMENTU PARTNERSTWA	120 382 000	82 726 136	114 428 000	67 121 090	115 928 039,43	22 454 061,41
19 06	PROGRAMY INFORMACYJNE DLA PAŃSTW TRZECICH NA TEMAT STOSUNKÓW ZEWNĘTRZNYCH UNII	12 500 000	12 500 000	12 500 000	12 236 901	11 308 578,83	12 733 033,55
<b>Tytuł 19 – Ogółem</b>		<b>782 603 058</b>	<b>677 343 652</b>	<b>759 243 944</b>	<b>577 841 739</b>	<b>687 367 990,48</b>	<b>554 512 550,42</b>

KOMISJA

TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

## TYTUŁ 19

## INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

## ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
19 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ”					
<b>19 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Instrumenty polityki zagra- nicznej”</b>					
19 01 01 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony — Siedziba główna	5,2	8 320 426	8 146 703	8 180 034,73	98,31
19 01 01 02	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony — Delegatury Unii	5,2	p.m.	p.m.	601,56	
	Artykuł 19 01 01 – Razem		8 320 426	8 146 703	8 180 636,29	98,32
<b>19 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspie- rające obszar polityki „Instrumenty polityki zagra- nicznej”</b>					
19 01 02 01	Personel zewnętrzny — Siedziba główna	5,2	2 001 400	1 944 250	1 840 715,19	91,97
19 01 02 02	Personel zewnętrzny — Delegatury Unii	5,2	240 345	235 701	278 949,27	116,06
19 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie — Siedziba główna	5,2	558 369	525 211	424 352,52	76,00
19 01 02 12	Inne wydatki na zarządzanie — Delegatury Unii	5,2	29 756	27 779	36 718,49	123,40
	Artykuł 19 01 02 – Razem		2 829 870	2 732 941	2 580 735,47	91,20
<b>19 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz wydatki na budynki i wydatki powiązane w obszarze polityki „Instrumenty polityki zagranychiczej”</b>					

KOMISJA  
TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

## ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ” (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>19 01 03</b>	(ciągły)					
19 01 03 01	Wydatki na sprzęt i usługi ICT	5,2	531 019	517 202	590 018,71	111,11
19 01 03 02	Wydatki na budynki i wydatki powiązane — Delegatury Unii	5,2	140 274	130 108	290 468,73	207,07
	<i>Artykuł 19 01 03 – Razem</i>		671 293	647 310	880 487,44	131,16
<b>19 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Instrumenty polityki zagranicznej”</b>					
19 01 04 01	Wydatki pomocnicze na Instrument na rzecz przyczyniania się do Stabilności i Pokoju	4	6 544 000	6 480 177	7 026 797,48	107,38
19 01 04 02	Wydatki pomocnicze na wspólną politykę zagraniczną i bezpieczeństwa (WPZiB)	4	500 000	250 000	347 381,—	69,48
19 01 04 03	Wydatki pomocnicze na Europejski Instrument na rzecz Wspierania Demokracji i Praw Człowieka — Wydatki związane z misjami obserwacji wyborów	4	686 727	586 727	697 644,—	101,59
19 01 04 04	Wydatki pomocnicze na Instrument Partnerstwa	4	5 036 000	3 960 000	3 933 182,50	78,10
	<i>Artykuł 19 01 04 – Razem</i>		12 766 727	11 276 904	12 005 004,98	94,03
<b>19 01 06</b>	<b>Agencje wykonawcze</b>					
19 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z Instrumentu Partnerstwa	4	230 000	163 000	274 000,—	119,13
	<i>Artykuł 19 01 06 – Razem</i>		230 000	163 000	274 000,—	119,13
	<b>Rozdział 19 01 – Ogółem</b>		<b>24 818 316</b>	<b>22 966 858</b>	<b>23 920 864,18</b>	<b>96,38</b>

**19 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Instrumenty polityki zagranicznej”**

19 01 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony — Siedziba główna

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
8 320 426	8 146 703	8 180 034,73

KOMISJA  
TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

**ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ”** (ciągły)

**19 01 01** (ciągły)

19 01 01 01 (ciągły)

Uwagi

Komisja skieruje większą liczbę personelu do pracy przy kierowaniu reagowaniem na sytuacje kryzysowe w celu zapewnienia odpowiednich możliwości odpowiedzi na propozycje organizacji społeczeństwa obywatelskiego w zakresie reakcji na sytuacje kryzysowe.

19 01 01 02 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony — Delegatury Unii

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	601,56

Uwagi

W zakresie kwestii dotyczących praw człowieka Komisja będzie rekrutować na długoterminowe kontrakty wysoko wykwalifikowany i wyspecjalizowany personel.

W celu rozpatrzenia propozycji organizacji społeczeństwa obywatelskiego dotyczących reagowania w sytuacjach kryzysowych oddeleguje się wystarczającą liczbę personelu do zarządzania sytuacjami kryzysowymi.

**19 01 02** **Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Instrumenty polityki zagranicznej”**

19 01 02 01 Personel zewnętrzny — Siedziba główna

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 001 400	1 944 250	1 840 715,19

19 01 02 02 Personel zewnętrzny — Delegatury Unii

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
240 345	235 701	278 949,27



**ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ”** (ciągłysz)**19 01 02** (ciągłysz)

19 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie — Siedziba główna

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
558 369	525 211	424 352,52

19 01 02 12 Inne wydatki na zarządzanie — Delegatury Unii

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
29 756	27 779	36 718,49

**19 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz wydatki na budynki i wydatki powiązane w obszarze polityki „Instrumenty polityki zagranicznej”**

19 01 03 01 Wydatki na sprzęt i usługi ICT

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
531 019	517 202	590 018,71

19 01 03 02 Wydatki na budynki i wydatki powiązane — Delegatury Unii

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
140 274	130 108	290 468,73

**19 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Instrumenty polityki zagranicznej”**

19 01 04 01 Wydatki pomocnicze na Instrument na rzecz przyczyniania się do Stabilności i Pokoju

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 544 000	6 480 177	7 026 797,48

KOMISJA  
TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

**ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ”** (ciągły)

**19 01 04** (ciągły)

19 01 04 01 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług dla obopólnej korzyści Komisji i beneficjentów,
- wydatków na personel zewnętrzny w delegaturach Unii (pracowników kontraktowych, pracowników lokalnych lub oddelegowanych ekspertów krajowych) na potrzeby zdecentralizowanego zarządzania programami w delegaturach Unii w państwach trzecich lub na potrzeby przejęcia zadań likwidowanych biur pomocy technicznej, jak również dodatkowych kosztów logistycznych i infrastrukturalnych, takich jak koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych oraz kosztów wynajmu pomieszczeń związanych bezpośrednio z obecnością w delegaturze personelu zewnętrznego, wynagradzanego ze środków ujętych w niniejszej pozycji,
- wydatków na badania, posiedzenia ekspertów, systemy informatyczne, podnoszenie świadomości, szkolenia, przygotowanie i wymianę doświadczeń i najlepszych praktyk, a także na działania w zakresie publikacji oraz wszelką inną pomoc administracyjną lub techniczną bezpośrednio związaną z osiągnięciem celu programu,
- działań badawczych dotyczących istotnych zagadnień oraz ich upowszechniania,
- wydatków związanych z realizacją działań informacyjnych i komunikacyjnych, w tym na opracowanie strategii komunikacyjnych i komunikację instytucjonalną dotyczącą politycznych priorytetów Unii.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, nie naruszając art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Środki te pokrywają wydatki pomocnicze określone w rozdziale 19 02.

19 01 04 02 Wydatki pomocnicze na wspólną politykę zagraniczną i bezpieczeństwa (WPZiB)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
500 000	250 000	347 381,—

## ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ” (ciągłdalszy)

19 01 04 (ciągłdalszy)

19 01 04 02 (ciągłdalszy)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wsparcia dla wdrażania działań w ramach wspólnej polityki zagranicznej i bezpieczeństwa, w przypadku których Komisja nie posiada dostatecznego doświadczenia bądź potrzebuje dodatkowego wsparcia. Są one przeznaczone na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną, którą Komisja może zlecić agencji wykonawczej działającej na postawie prawa Unii,
- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług dla obopólnej korzyści Komisji i beneficjentów. Obejmuje to koszty związane z aktualizacją i utrzymywaniem „elektronicznego skonsolidowanego ukierunkowanego wykazu sankcji finansowych” (e-CTFSL, electronic Consolidated Targeted Financial Sanctions List) koniecznego do stosowania sankcji finansowych służących dążeniu do realizacji szczególnych celów WPZiB określonych w Traktacie o Unii Europejskiej,
- wydatków na badania, posiedzenia ekspertów, systemy informatyczne i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Bez uszczerbku dla ostatecznej decyzji w sprawie utworzenia platformy wspierania misji dla misji w dziedzinie WPBiO, środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na wsparcie administracyjne związanych z platformą wspierania misji.

Wszelkie dochody z misji w dziedzinie WPBiO, wnoszących wkład na poczet scentralizowanych usług wsparcia, zapisane w artykule 5 5 0 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków w ramach tej pozycji zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 440 000 EUR.

Środki te pokrywają wydatki pomocnicze określone w rozdziale 19 03.

19 01 04 03 Wydatki pomocnicze na Europejski Instrument na rzecz Wspierania Demokracji i Praw Człowieka — Wydatki związane z misjami obserwacji wyborów

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
686 727	586 727	697 644,—

KOMISJA  
TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

**ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ”** (ciągły)

**19 01 04** (ciągły)

19 01 04 03 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług dla obopólnej korzyści Komisji i beneficjentów,
- wydatków na personel zewnętrzny w siedzibie głównej (pracowników kontraktowych, oddelegowanych ekspertów krajowych lub pracowników zatrudnionych za pośrednictwem agencji), mający przejąć zadania poprzednio wykonywane przez zlikwidowane biura pomocy technicznej. Wydatki na personel zewnętrzny w siedzibie głównej ograniczono do 336 727 EUR. Preliminarz ten opiera się na tymczasowym rocznym koszcie jednostkowym za osoborok, z czego 95 % stanowią wynagrodzenia tych pracowników, a 5 % to dodatkowe koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych oraz technologii informatycznych i telekomunikacyjnych, związane z personelem zewnętrznym finansowanym z tych środków,
- wydatków na badania, posiedzenia ekspertów, systemy informatyczne, podnoszenie świadomości, szkolenia, przygotowanie i wymianę doświadczeń i najlepszych praktyk, a także na działania w zakresie publikacji oraz wszelką inną pomoc administracyjną lub techniczną bezpośrednio związaną z osiągnięciem celu programu,
- działań badawczych dotyczących istotnych zagadnień oraz ich upowszechniania,
- wydatków związanych z realizacją działań informacyjnych i komunikacyjnych, w tym na opracowanie strategii komunikacyjnych i komunikację instytucjonalną dotyczącą politycznych priorytetów Unii.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Środki te pokrywają wydatki pomocnicze określone w rozdziale 19 04.

19 01 04 04 Wydatki pomocnicze na Instrument Partnerstwa

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 036 000	3 960 000	3 933 182,50

**ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ”** (ciągły)**19 01 04** (ciągły)

19 01 04 04 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług dla obopólnej korzyści Komisji i beneficjentów,
- wydatków na personel zewnętrzny w delegaturach Unii (pracowników kontraktowych, pracowników lokalnych lub oddelegowanych ekspertów krajowych) na potrzeby zdecentralizowanego zarządzania programami w delegaturach Unii w państwach trzecich lub na potrzeby przejęcia zadań likwidowanych biur pomocy technicznej, jak również dodatkowych kosztów logistycznych i infrastrukturalnych, takich jak koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych oraz kosztów wynajmu miejsc zakwaterowania związanych bezpośrednio z obecnością w delegaturze personelu zewnętrznego, wynagradzanego ze środków ujętych w niniejszej pozycji,
- wydatków na badania, posiedzenia ekspertów, systemy informatyczne, podnoszenie świadomości, szkolenia, przygotowanie i wymianę doświadczeń i najlepszych praktyk, a także na działania w zakresie publikacji oraz wszelką inną pomoc administracyjną lub techniczną bezpośrednio związaną z osiągnięciem celu programu,
- działań badawczych dotyczących istotnych zagadnień oraz ich upowszechniania,
- wydatków związanych z realizacją działań informacyjnych i komunikacyjnych, w tym na opracowanie strategii komunikacyjnych i komunikację instytucjonalną dotyczącą politycznych priorytetów Unii.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, nie naruszając art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Środki te pokrywają wydatki na wsparcie administracyjne określone w rozdziale 19 05.

**19 01 06** *Agencje wykonawcze*

19 01 06 01 Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z Instrumentu Partnerstwa

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
230 000	163 000	274 000,—

KOMISJA  
TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

**ROZDZIAŁ 19 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ”** (ciągły)

**19 01 06** (ciągły)

19 01 06 01 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działalności Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego poniesionych w związku z powierzonym tej agencji zarządzaniem projektów finansowanych ze środków objętych rozdziałem 19 05.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1934/2006 z dnia 21 grudnia 2006 r. ustanawiające instrument finansowania współpracy z państwami i terytoriami uprzemysłowionymi oraz innymi państwami i terytoriami o wysokim dochodzie (Dz.U. L 405 z 30.12.2006, s. 35).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1288/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Erasmus+”: unijny program na rzecz kształcenia, szkolenia, młodzieży i sportu oraz uchylające decyzje nr 1719/2006/WE, 1720/2006/WE i 1298/2008/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 50).

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/776/UE z dnia 18 grudnia 2013 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego i uchylająca decyzję 2009/336/WE (Dz.U. L 343 z 19.12.2013, s. 46).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 234/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Partnerstwa na rzecz Współpracy z Państwami Trzecimi (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 77).

*Akty referencyjne*

Decyzja Komisji C(2013) 9189 z dnia 18 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze edukacji, sektora audiowizualnego i kultury, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii oraz środków przydzielonych w ramach EFR.

**ROZDZIAŁ 19 02 — INSTRUMENT NA RZECZ PRZYCZYNIANIA SIĘ DO STABILNOŚCI I POKOJU — REAGOWANIE NA SYTUACJE KRYZYSOWE, ZAPOBIEGANIE KONFLIKTOM, BUDOWANIE POKOJU I GOTOWOŚĆ NA SYTUACJE KRYZYSOWE**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
19 02	INSTRUMENT NA RZECZ PRZYCZYNIANIA SIĘ DO STABILNOŚCI I POKOJU — REAGOWANIE NA SYTUACJE KRYZYSOWE, ZAPOBIEGANIE KONFLIKTOM, BUDOWANIE POKOJU I GOTOWOŚĆ NA SYTUACJE KRYZYSOWE								
19 02 01	Reagowanie w sytuacjach kryzysu lub początku kryzysu	4	226 506 177	153 139 600	222 566 000	96 457 427	168 984 032,86	22 275 775,78	14,55
19 02 02	Wsparcie w obszarze zapobiegania konfliktom, budowania pokoju oraz gotowości na sytuacje kryzysowe.	4	27 000 000	10 904 000	25 000 000	8 735 494	19 000 000,—	1 339 757,46	12,29
19 02 51	Zakończenie działań w zakresie reagowania i gotowości na sytuacje kryzysowe (2007– 2013)	4	p.m.	58 813 600	p.m.	72 504 598	71 669,72	176 922 965,90	300,82
19 02 77	Projekty pilotażowe oraz działania przygotowawcze								
19 02 77 01	Projekt pilotażowy — Program na rzecz działań z zakresu budowania pokoju, prowadzonych przez organizacje pozarządowe	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	399 078,54	
	Artykuł 19 02 77 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	399 078,54	
	<b>Rozdział 19 02 – Ogółem</b>		<b>253 506 177</b>	<b>222 857 200</b>	<b>247 566 000</b>	<b>177 697 519</b>	<b>188 055 702,58</b>	<b>200 937 577,68</b>	<b>90,16</b>

**19 02 01 Reagowanie w sytuacjach kryzysu lub początku kryzysu**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
226 506 177	153 139 600	222 566 000	96 457 427	168 984 032,86	22 275 775,78

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na przyczynianie się do szybkiego zapewnienia stabilności poprzez skuteczną reakcję mającą na celu pomoc w zachowaniu, ustanowieniu lub przywróceniu warunków niezbędnych do właściwej realizacji unijnej polityki zewnętrznej i działań zewnętrznych zgodnie z art. 21 TUE. Pomoc techniczna i finansowa może zostać udzielona w reakcji na sytuacje nagłe, sytuacje kryzysu lub początku kryzysu, sytuacje stwarzające zagrożenie dla demokracji, porządku publicznego, ochrony praw człowieka i podstawowych wolności lub bezpieczeństwa i ochrony osób, w szczególności osób narażonych na przemoc na tle płciowym w sytuacji niestabilności, lub w reakcji na sytuacje mogące preistoczyć się w konflikt zbrojny albo spowodować istotną destabilizację w danym państwie trzecim lub państwach trzecich.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale oraz będą mogły być uzupełnione wkładami z funduszy powierniczych Unii.

KOMISJA  
TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

**ROZDZIAŁ 19 02 — INSTRUMENT NA RZECZ PRZYCZYNIANIA SIĘ DO STABILNOŚCI I POKOJU — REAGOWANIE NA SYTUACJE KRYZYSOWE, ZAPOBIEGANIE KONFLIKTOM, BUDOWANIE POKOJU I GOTOWOŚĆ NA SYTUACJE KRYZYSOWE** (ciągły)

**19 02 01** (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 230/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument na rzecz przyczyniania się do Stabilności i Pokoju (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 1).

**19 02 02** **Wsparcie w obszarze zapobiegania konfliktom, budowania pokoju oraz gotowości na sytuacje kryzysowe.**

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
27 000 000	10 904 000	25 000 000	8 735 494	19 000 000,—	1 339 757,46

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na przyczynianie się do zapobiegania konfliktom oraz zapewnienie zdolności i stanu gotowości do reagowania na sytuacje przedkryzysowe i pokryzysowe oraz budowania pokoju. Taka techniczna i finansowa pomoc obejmuje wspieranie działań służących budowaniu i wzmocnieniu potencjału Unii i jej partnerów w zakresie zapobiegania konfliktom, budowania pokoju oraz reagowania na sytuacje przedkryzysowe i pokryzysowe, z należyтым poszanowaniem znaczenia wzmocnienia pozycji kobiet oraz uwzględniania aspektu płci, w ścisłej koordynacji z działaniami podejmowanymi przez Organizację Narodów Zjednoczonych i inne organizacje międzynarodowe, regionalne i subregionalne, a także podmioty państwowe i podmioty społeczeństwa obywatelskiego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i innych państw ofiarodawców, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych i parapaństwowych, lub organizacji międzynarodowych na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, w oparciu o odpowiedni podstawowy akt prawny, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty wpisane w pozycji wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4% wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 230/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument na rzecz przyczyniania się do Stabilności i Pokoju (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 1).

**19 02 51** **Zakończenie działań w zakresie reagowania i gotowości na sytuacje kryzysowe (2007– 2013)**

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	58 813 600	p.m.	72 504 598	71 669,72	176 922 965,90



**ROZDZIAŁ 19 02 — INSTRUMENT NA RZECZ PRZYCZYNIANIA SIĘ DO STABILNOŚCI I POKOJU — REAGOWANIE NA SYTUACJE KRYZYSOWE, ZAPOBIEGANIE KONFLIKTOM, BUDOWANIE POKOJU I GOTOWOŚĆ NA SYTUACJE KRYZYSOWE** (ciągły)**19 02 51** (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i innych państw będących donatorami, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych i parapublicznych, oraz organizacji międzynarodowych na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, na podstawie właściwych aktów prawnych, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty wpisane w pozycji wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 1717/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 listopada 2006 r. ustanawiające Instrument na rzecz stabilności (Dz.U. L 327 z 24.11.2006, s. 1).

**19 02 77** **Projekty pilotażowe oraz działania przygotowawcze**

19 02 77 01 Projekt pilotażowy — Program na rzecz działań z zakresu budowania pokoju, prowadzonych przez organizacje pozarządowe

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	399 078,54

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

**ROZDZIAŁ 19 03 — WSPÓLNA POLITYKA ZAGRANICZNA I BEZPIECZEŃSTWA (WPZiB)**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
19 03	WSPÓLNA POLITYKA ZAGRANICZNA I BEZPIECZEŃSTWA (WPZiB)								
<b>19 03 01</b>	<b>Wspieranie działań na rzecz ochrony stabilności poprzez misje Wspólnej Polityki Zagranicznej i Bezpieczeństwa (WPZiB) oraz specjalnych przed- stawicieli Unii Europejskiej</b>								
19 03 01 01	Misja obserwacyjna w Gruzji	4	19 000 000	17 000 000	23 000 000	19 225 061	18 604 281,51	12 206 699,35	71,80
19 03 01 02	EULEX Kosowo	4	70 000 000	72 000 000	85 000 000	85 638 907	89 820 000,—	96 583 356,87	134,14
19 03 01 03	EUPOL Afganistan	4	p.m.	38 000 000	65 000 000	61 170 648	75 383 790,14	60 357 479,—	158,84
19 03 01 04	Inne środki i operacje zarządzania sytuacjami kryzysowymi	4	148 770 000	116 835 000	85 250 000	66 370 152	89 806 000,—	60 235 163,48	51,56
19 03 01 05	Środki nadzwyczajne	4	37 000 000	4 000 000	20 000 000	1 747 732	0,—	0,—	0
19 03 01 06	Działania przygotowawcze i następcze	4	8 000 000	4 000 000	5 266 000	275 268	328 776,63	263 077,20	6,58
19 03 01 07	Specjalni przedstawiciele Unii Europejskiej	4	25 000 000	26 500 000	20 000 000	9 153 836	15 670 000,—	19 696 322,60	74,33
	Artykuł 19 03 01 – Razem		307 770 000	278 335 000	303 516 000	243 581 604	289 612 848,28	249 342 098,50	89,58
<b>19 03 02</b>	<b>Wparcie nierozprzestrze- niania i rozbrojenia</b>	4	19 000 000	19 800 000	17 000 000	24 075 019	15 078 257,06	14 107 382,71	71,25
	<b>Rozdział 19 03 – Ogółem</b>		<b>326 770 000</b>	<b>298 135 000</b>	<b>320 516 000</b>	<b>267 656 623</b>	<b>304 691 105,34</b>	<b>263 449 481,21</b>	<b>88,37</b>

Uwagi

Wysoki Przedstawiciel Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa musi zadbać o to, aby Parlament Europejski aktywnie uczestniczył we wszystkich etapach procesu decyzyjnego. Wspólne posiedzenia konsultacyjne przewidziane w pkt 25 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 2 grudnia 2013 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej, współpracy w sprawach budżetowych i należytego zarządzania finansami (Dz.U. C 373 z 20.12.2013, s. 1), które mają się jeszcze bardziej zintensyfikować w oparciu o oświadczenie wysokiej przedstawiciel w sprawie odpowiedzialności politycznej (Dz. U. C 210 z 3.8.2010, s. 1), muszą wzmocnić trwały dialog pomiędzy wysokim przedstawicielem a Parlamentem Europejskim na temat głównych możliwości wyboru i aspektów unijnej WPZiB, w tym konsultacji przed przyjęciem mandatów i strategii. Z myślą o większym stopniu spójności międzyinstytucjonalnej w odniesieniu do WPZiB i umożliwieniu wszystkim instytucjom uzyskania aktualnej wiedzy fachowej w celu opracowania spójniejszej i skuteczniejszej WPZiB w stosownych przypadkach sporządzane będą fachowe ekspertyzy, istotne z politycznego punktu widzenia, a ich autorem będzie m.in. Instytut Studiów nad Bezpieczeństwem Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 19 03 — WSPÓLNA POLITYKA ZAGRANICZNA I BEZPIECZEŃSTWA (WPZiB) (ciągły)

19 03 01 **Wspieranie działań na rzecz ochrony stabilności poprzez misje Wspólnej Polityki Zagranicznej i Bezpieczeństwa (WPZiB) oraz specjalnych przedstawicieli Unii Europejskiej**

## Uwagi

Niniejszym artykułem objęte są środki i działania zarządzania kryzysowego w ramach wspólnej polityki bezpieczeństwa i obrony (WPBiO) w zakresie monitorowania i weryfikacji procesu pokojowego, rozwiązywania konfliktów i innych działań stabilizacyjnych, działań na rzecz praworządności oraz misji policyjnych. Mogą być podejmowane działania ukierunkowane na monitorowanie przejść granicznych, umów pokojowych i umów o zawieszeniu broni czy – ogólnie – rozwoju wypadków w obszarze polityki i bezpieczeństwa. Podobnie jak wszystkie inne działania finansowane w ramach tego rozdziału budżetu, odnośne środki muszą mieć charakter cywilny.

## 19 03 01 01 Misja obserwacyjna w Gruzji

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
19 000 000	17 000 000	23 000 000	19 225 061	18 604 281,51	12 206 699,35

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie misji obserwacyjnej Unii Europejskiej w Gruzji, zgodnie z odpowiednią podstawą prawną przyjętą przez Radę.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

## Podstawa prawna

Decyzja Rady 2010/452/WPZiB z dnia 12 sierpnia 2010 r. w sprawie Misji Obserwacyjnej Unii Europejskiej w Gruzji, EUMM Georgia (Dz.U. L 213 z 13.8.2010, s. 43).

## 19 03 01 02 EULEX Kosowo

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
70 000 000	72 000 000	85 000 000	85 638 907	89 820 000,—	96 583 356,87

KOMISJA  
TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

**ROZDZIAŁ 19 03 — WSPÓLNA POLITYKA ZAGRANICZNA I BEZPIECZEŃSTWA (WPZiB)** (ciągłdalszy)

**19 03 01** (ciągłdalszy)

19 03 01 02 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów misji Unii Europejskiej w zakresie praworządności w Kosowie zgodnie z odpowiednią podstawą prawną przyjętą przez Radę.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Wspólne działanie Rady 2008/124/WPZiB z dnia 4 lutego 2008 r. w sprawie misji Unii Europejskiej w zakresie praworządności w Kosowie, EULEX KOSOWO (Dz.U. L 42 z 16.2.2008, s. 92).

19 03 01 03 EUPOL Afganistan

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	38 000 000	65 000 000	61 170 648	75 383 790,14	60 357 479,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów misji policyjnej Unii Europejskiej w Afganistanie zgodnie z odpowiednią podstawą prawną przyjętą przez Radę.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2010/279/WPZiB z dnia 18 maja 2010 r. w sprawie misji policyjnej Unii Europejskiej w Afganistanie (EUPOL AFGANISTAN) (Dz.U. L 123 z 19.5.2010, s. 4).

## ROZDZIAŁ 19 03 — WSPÓLNA POLITYKA ZAGRANICZNA I BEZPIECZEŃSTWA (WPZiB) (ciągłdalszy)

## 19 03 01 (ciągłdalszy)

## 19 03 01 04 Inne środki i operacje zarządzania sytuacjami kryzysowymi

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
148 770 000	116 835 000	85 250 000	66 370 152	89 806 000,—	60 235 163,48

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów środków i operacji zarządzania sytuacjami kryzysowymi innych niż EULEX Kosowo, EUMM Gruzja i EUPOL Afganistan. Przeznaczone są również na zagwarantowanie działalności Sekretariatu Europejskiego Kolegium Bezpieczeństwa i Obrony i jego systemu zaawansowanego nauczania na odległość przy pomocy Internetu, a także koszty eksploatacji magazynu na użytek cywilnych misji w ramach WPBiO.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale oraz będą mogły być uzupełnione wkładami z funduszy powierniczych Unii.

## Podstawa prawna

Wspólne działanie Rady 2005/889/WPZiB z dnia 25 listopada 2005 r. ustanawiające Misję Unii Europejskiej ds. Szkolenia i Kontroli na przejściu granicznym w Rafah (EU BAM Rafah) (Dz.U. L 327 z 14.12.2005, s. 28).

Decyzja Rady 2010/565/WPZiB z dnia 21 września 2010 r. w sprawie doradczo-pomocowej misji Unii Europejskiej w zakresie reformy sektora bezpieczeństwa Demokratycznej Republiki Konga (EUSEC RD Congo) (Dz.U. L 248 z 22.9.2010, s. 59).

Decyzja Rady 2010/576/WPZiB z dnia 23 września 2010 r. w sprawie misji policyjnej Unii Europejskiej w zakresie reformy sektora bezpieczeństwa (RSB), mającej odniesienie do wymiaru sprawiedliwości w Demokratycznej Republice Konga (EUPOL DR Konga) (Dz.U. L 254 z 29.9.2010, s. 33).

Decyzja Rady 2012/389/WPZiB z dnia 16 lipca 2012 r. w sprawie misji Unii Europejskiej dotyczącej budowania regionalnych zdolności morskich w Rogu Afryki (EUCAP NESTOR) (Dz.U. L 187 z 17.7.2012, s. 40).

Decyzja Rady 2012/392/WPZiB z dnia 16 lipca 2012 r. w sprawie misji Unii Europejskiej w dziedzinie WPBiO w Nigrze (EUCAP Sahel Niger) (Dz.U. L 187 z 17.7.2012, s. 48).

Decyzja Rady 2012/698/WPZiB z dnia 13 listopada 2012 r. w sprawie powstania magazynu na potrzeby cywilnych misji zarządzania kryzysowego (Dz.U. L 314 z 14.11.2012, s. 25).

KOMISJA  
TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

**ROZDZIAŁ 19 03 — WSPÓLNA POLITYKA ZAGRANICZNA I BEZPIECZEŃSTWA (WPZiB) (ciągłdalszy)**

**19 03 01** (ciągłdalszy)

19 03 01 04 (ciągłdalszy)

Decyzja Rady 2013/189/WPZiB z dnia 22 kwietnia 2013 r. w sprawie ustanowienia Europejskiego Kolegium Bezpieczeństwa i Obrony (EKBiO) oraz uchylecia wspólnego działania 2008/550/WPZiB (Dz.U. L 112 z 24.4.2013, s. 22).

Decyzja Rady 2013/233/WPZiB z dnia 22 maja 2013 r. w sprawie misji Unii Europejskiej dotyczącej pomocy w zintegrowanym zarządzaniu granicami w Libii (EUBAM Libya) (Dz.U. L 138 z 24.5.2013, s. 15).

Decyzja Rady 2013/354/WPZiB z dnia 3 lipca 2013 r. w sprawie Misji Policyjnej Unii Europejskiej na Terytoriach Palestyńskich (EUPOL COPPS) (Dz.U. L 185 z 4.7.2013, s. 12).

Decyzja Rady 2014/219/WPZiB z dnia 15 kwietnia 2014 r. w sprawie misji Unii Europejskiej w dziedzinie WPBiO w Mali (EUCAP Sahel Mali) (Dz.U. L 113 z 16.4.2014, s. 21).

Decyzja Rady 2014/486/WPZiB z dnia 22 lipca 2014 r. w sprawie misji doradczej Unii Europejskiej na rzecz reformy cywilnego sektora bezpieczeństwa na Ukrainie (EUAM Ukraine) (Dz.U. L 217z 23.7.2014, s. 42).

19 03 01 05 Środki nadzwyczajne

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
37 000 000	4 000 000	20 000 000	1 747 732	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie wszelkich niezaplanowanych działań w ramach artykułu 19 03 01, które zostaną uzgodnione w trakcie roku budżetowego, a które należy zrealizować w trybie pilnym.

Niniejszy artykuł jest również elementem elastycznym w budżecie WPZiB zgodnie z postanowieniami Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 2 grudnia 2013 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej, współpracy w sprawach budżetowych i należytego zarządzania finansami (Dz.U. C 373 z 20.12.2013, s. 1).

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

## ROZDZIAŁ 19 03 — WSPÓLNA POLITYKA ZAGRANICZNA I BEZPIECZEŃSTWA (WPZiB) (ciągłdalszy)

## 19 03 01 (ciągłdalszy)

## 19 03 01 06 Działania przygotowawcze i następcze

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
8 000 000	4 000 000	5 266 000	275 268	328 776,63	263 077,20

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie działań przygotowawczych, mających na celu stworzenie warunków do działań unijnych w zakresie WPZiB oraz do przyjęcia niezbędnych instrumentów prawnych. Mają one zapewnić finansowanie dalszych działań zmierzających do poprawy spójności i współpracy między państwami członkowskimi w dziedzinie WPZiB. Mogłyby obejmować inicjatywy, których celem jest zwiększenie kompatybilności sprzętu oraz ustanowienie wspólnej polityki zakupu sprzętu i materiałów. Ponadto obejmują one działania w zakresie oceny i analizy (ocena *ex ante* środków, szczegółowe badania, organizowanie spotkań, wyszukiwanie informacji na miejscu). W dziedzinie unijnych operacji zarządzania kryzysowego, a w szczególności na potrzeby specjalnych przedstawicieli Unii Europejskiej działania przygotowawcze mogą być wykorzystywane m.in. do oceny wymogów operacyjnych przewidywanych działań, do zapewnienia szybkiego wstępnego rozmieszczenia personelu i zasobów (np. koszty misji, zakup sprzętu, prefinansowanie kosztów bieżących i kosztów ubezpieczenia w fazie rozruchu) lub do podejmowania niezbędnych działań na miejscu w celu przygotowania rozpoczęcia operacji. Środki te mogą być także wykorzystywane na pokrycie kosztów zatrudnienia ekspertów udzielających wsparcia w zakresie specyficznych kwestii technicznych podczas unijnych operacji zarządzania kryzysowego (np. przy określaniu i ocenie potrzeb zaopatrzeniowych) lub na pokrycie kosztów szkoleń w zakresie bezpieczeństwa dla personelu, który ma zostać rozmieszczony w ramach misji WPZiB/zespołu specjalnego przedstawiciela UE.

Obejmują również działania następcze i przeglądy wspólnej polityki zagranicznej i bezpieczeństwa oraz finansowanie wydatków na właściwe uregulowanie uprzednio zakończonych działań.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje związane bezpośrednio z osiągnięciem celu środków objętych pozycjami 19 03 01 01, 19 03 01 02, 19 03 01 03, 19 03 01 04 i 19 03 01 07.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

## Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

**ROZDZIAŁ 19 03 — WSPÓLNA POLITYKA ZAGRANICZNA I BEZPIECZEŃSTWA (WPZiB)** (ciągły)

**19 03 01** (ciągły)

19 03 01 07 Specjalni przedstawiciele Unii Europejskiej

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
25 000 000	26 500 000	20 000 000	9 153 836	15 670 000,—	19 696 322,60

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszystkich wydatków związanych z powołaniem specjalnych przedstawicieli Unii Europejskiej (EUSR) zgodnie z art. 33 Traktatu o Unii Europejskiej.

Powołanie EUSR powinno odbyć się z należyтым poszanowaniem równouprawnienia płci oraz polityki uwzględniania płci, a także należy wspierać powoływanie na te stanowiska kobiet.

Obejmują one wydatki na wynagrodzenia dla EUSR i stworzenie ich zespołów lub struktur wspierających, wraz z kosztami personelu z wyłączeniem kosztów dotyczących pracowników oddelegowanych przez państwa członkowskie lub instytucje Unii. Obejmują również koszty wszelkich projektów realizowanych w ramach bezpośredniego obszaru kompetencji EUSR.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Podstawa prawna

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/260 z dnia 17 lutego 2015 r. przedłużająca mandat Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej ds. Praw Człowieka (Dz.U. L 43 z 18.2.2015, s. 29).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/331 z dnia 2 marca 2015 r. przedłużająca mandat Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej w Afganistanie (Dz.U. L 58 z 3.3.2015, s. 66).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/332 z dnia 2 marca 2015 r. przedłużająca mandat Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej w Regionie Kaukazu Południowego i ds. Kryzysu w Gruzji (Dz.U. L 58 z 3.3.2015, s. 70).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/439 z dnia 16 marca 2015 r. przedłużająca mandat Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej w regionie Sahelu (Dz.U. L 72 z 17.3.2015, s. 27).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/440 z dnia 16 marca 2015 r. przedłużająca mandat Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej w Rogu Afryki (Dz.U. L 72 z 17.3.2015, s. 32).



**ROZDZIAŁ 19 03 — WSPÓLNA POLITYKA ZAGRANICZNA I BEZPIECZEŃSTWA (WPZiB)** *(ciągłdalszy)***19 03 01** *(ciągłdalszy)*19 03 01 07 *(ciągłdalszy)*

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/485 z dnia 20 marca 2015 r. przedłużająca mandat Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej w Kosowie (Dz.U. L 77 z 21.3.2015, s. 12).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/598 z dnia 15 kwietnia 2015 r. w sprawie mianowania Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej w Azji Środkowej (Dz.U. L 99 z 16.4.2015, s. 25).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/599 z dnia 15 kwietnia 2015 r. w sprawie mianowania Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej ds. Procesu Pokojowego na Bliskim Wschodzie (Dz.U. L 99 z 16.4.2015, s. 29).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/970 z dnia 22 czerwca 2015 r. przedłużająca mandat Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej w Bośni i Hercegowinie (Dz.U. L 157 z 23.6.2015, s. 45).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/2005 z dnia 10 listopada 2015 r. przedłużająca mandat Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej w Afganistanie (Dz.U. L 294 z 11.11.2015, s. 53).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/2006 z dnia 10 listopada 2015 r. przedłużająca mandat Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej w Rogu Afryki (Dz.U. L 294 z 11.11.2015, s. 58).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/2007 z dnia 10 listopada 2015 r. przedłużająca mandat Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej w Bośni i Hercegowinie (Dz.U. L 294 z 11.11.2015, s. 64).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/2052 z dnia 16 listopada 2015 r. przedłużająca mandat Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej w Kosowie (Dz.U. L 300 z 17.11.2015, s. 22).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/2118 z dnia 23 listopada 2015 r. przedłużająca mandat Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej w Regionie Kaukazu Południowego i ds. Kryzysu w Gruzji (Dz.U. L 306 z 24.11.2015, s. 26).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/2274 z dnia 7 grudnia 2015 r. w sprawie mianowania Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej w regionie Sahelu (Dz.U. L 322 z 8.12.2015, s. 44).

**19 03 02** **Wparcie nierozprzestrzeniania i rozbrojenia**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
19 000 000	19 800 000	17 000 000	24 075 019	15 078 257,06	14 107 382,71

KOMISJA  
TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

**ROZDZIAŁ 19 03 — WSPÓLNA POLITYKA ZAGRANICZNA I BEZPIECZEŃSTWA (WPZiB)** (ciągły)

**19 03 02** (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie działań na rzecz nierozprzestrzeniania broni masowego rażenia (broni atomowej, chemicznej i biologicznej), przede wszystkim w ramach strategii Unii przeciwko rozprzestrzenianiu broni masowego rażenia z grudnia 2003 r. Obejmuje to również wsparcie dla działań prowadzonych w tym obszarze przez organizacje międzynarodowe.

Środki te przeznaczone są na finansowanie działań na rzecz nierozprzestrzeniania broni konwencjonalnej, jak również na finansowanie działań mających na celu zwalczanie destabilizującego gromadzenia ręcznej broni strzeleckiej i broni lekkiej i handlu nimi. Obejmuje to również wsparcie dla działań prowadzonych w tym obszarze przez organizacje międzynarodowe.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2010/461/WPZiB z dnia 26 lipca 2010 r. w sprawie wsparcia działań komisji przygotowawczej Organizacji do spraw Traktatu o całkowitym zakazie prób jądrowych (CTBTO) w celu zwiększenia jej zdolności monitorowania i kontroli oraz w ramach realizacji strategii UE przeciwko rozprzestrzenianiu broni masowego rażenia (Dz.U. L 219 z 20.8.2010, s. 7).

Decyzja Rady 2010/430/WPZiB z dnia 26 lipca 2010 r. ustanawiająca europejską sieć niezależnych ośrodków analitycznych zajmujących się nieproliferacją, wspierających realizację strategii UE przeciwko rozprzestrzenianiu broni masowego rażenia (Dz.U. L 202 z 4.8.2010, s. 5).

Decyzja Rady 2010/585/WPZiB z dnia 27 września 2010 r. w sprawie wspierania działań Międzynarodowej Agencji Energii Atomowej (MAEA) w zakresie bezpieczeństwa jądrowego i weryfikacji oraz w ramach wdrażania strategii UE przeciwko rozprzestrzenianiu broni masowego rażenia (Dz.U. L 259 z 1.10.2010, s. 10).

Decyzja Rady 2011/428/WPZiB z dnia 18 lipca 2011 r. w sprawie wspierania działalności Biura Organizacji Narodów Zjednoczonych ds. Rozbrojenia w celu realizacji programu działania Organizacji Narodów Zjednoczonych dotyczącego zapobiegania handlowi bronią strzelecką i lekką we wszystkich jego aspektach, zwalczania i eliminowania go (Dz.U. L 188 z 19.7.2011, s. 37).

Decyzja Rady 2012/166/WPZiB z dnia 23 marca 2012 r. w sprawie wsparcia działań Organizacji ds. Zakazu Broni Chemicznej (OPCW) w ramach wprowadzania w życie strategii UE przeciwko rozprzestrzenianiu broni masowego rażenia (Dz.U. L 87 z 24.3.2012, s. 49).

Decyzja Rady 2012/281/WPZiB z dnia 29 maja 2012 r. w ramach europejskiej strategii bezpieczeństwa wspierająca propozycję Unii odnoszącą się do międzynarodowego kodeksu postępowania dotyczącego działań w przestrzeni kosmicznej (Dz.U. L 140 z 30.5.2012, s. 68).

**ROZDZIAŁ 19 03 — WSPÓLNA POLITYKA ZAGRANICZNA I BEZPIECZEŃSTWA (WPZiB)** *(ciągłdalszy)***19 03 02** *(ciągłdalszy)*

Decyzja Rady 2012/421/WPZiB z dnia 23 lipca 2012 r. wspierająca Konwencję o zakazie broni biologicznej i toksycznej (BTWC) w ramach strategii UE przeciw rozprzestrzenianiu broni masowego rażenia (Dz.U. L 196 z 24.7.2012, s. 61).

Decyzja Rady 2012/423/WPZiB z dnia 23 lipca 2012 r. w sprawie wsparcia – w ramach wdrażania strategii UE przeciw rozprzestrzenianiu broni masowego rażenia oraz wspólnego stanowiska Rady 2003/805/WPZiB – nierozprzestrzianie rakiet balistycznych (Dz.U. L 196, 24.7.2012, s. 74).

Decyzja Rady 2012/662/WPZiB z dnia 25 października 2012 r. dotycząca wspierania działań zmniejszających ryzyko nielegalnego handlu bronią strzelecką i lekką oraz nadmiernego jej gromadzenia w regionie Organizacji Bezpieczeństwa i Współpracy w Europie (OBWE) (Dz.U. L 297 z 26.10.2012, s. 29).

Decyzja Rady 2012/699/WPZiB z dnia 13 listopada 2012 r. w sprawie wsparcia działań komisji przygotowawczej Organizacji do spraw Traktatu o całkowitym zakazie prób jądrowych (CTBTO) w celu zwiększenia jej zdolności monitorowania i kontroli oraz w ramach realizacji strategii UE przeciw rozprzestrzenianiu broni masowego rażenia (Dz.U. L 314 z 14.11.2012, s. 27).

Decyzja Rady 2012/700/WPZiB z dnia 13 listopada 2012 r. w ramach europejskiej strategii bezpieczeństwa wspierającej realizację planu działania z Cartageny na lata 2010–2014 przyjętego przez państwa strony Konwencji z 1997 r. o zakazie użycia, składowania, produkcji i przekazywania min przeciwpiechotnych oraz o ich zniszczeniu (Dz.U. L 314 z 14.11.2012, s. 40).

Decyzja Rady 2012/711/WPZiB z dnia 19 listopada 2012 r. w sprawie wsparcia dla działań Unii mających na celu propagowanie wśród państw trzecich kontroli wywozu uzbrojenia oraz zasad i kryteriów wspólnego stanowiska 2008/944/WPZiB (Dz.U. L 321 z 20.11.2012, s. 62).

Decyzja Rady 2013/320/WPZiB z dnia 24 czerwca 2013 r. dotycząca wspierania działań w zakresie bezpieczeństwa fizycznego i zarządzania zapasami w celu ograniczenia ryzyka nielegalnego handlu bronią strzelecką i lekką (BSiL) oraz amunicją do tych rodzajów broni w Libii i regionie (Dz.U. L 173 z 26.6.2013, s. 54).

Decyzja Rady 2013/391/WPZiB z dnia 22 lipca 2013 r. wspierająca praktyczne wdrożenie rezolucji Rady Bezpieczeństwa Organizacji Narodów Zjednoczonych nr 1540 (2004) w sprawie nierozprzestrzeniania broni masowego rażenia i środków jej przenoszenia (Dz.U. L 198, 23.7.2013, p. 40).

Decyzja Rady 2013/517/WPZiB z dnia 21 października 2013 r. w sprawie wspierania przez Unię działań Międzynarodowej Agencji Energii Atomowej w zakresie bezpieczeństwa jądrowego i weryfikacji oraz w ramach wdrażania strategii UE przeciwko rozprzestrzenianiu broni masowego rażenia (Dz.U. L 281 z 23.10.2013, s. 6).

Decyzja Rady 2013/668/WPZiB z dnia 18 listopada 2013 r. wspierająca działania Światowej Organizacji Zdrowia w zakresie bezpieczeństwa biologicznego i ochrony biologicznej w ramach strategii Unii Europejskiej przeciw rozprzestrzenianiu broni masowego rażenia (Dz.U. L 310 z 20.11.2013, s. 13).

Decyzja Rady 2013/698/WPZiB z dnia 25 listopada 2013 r. w sprawie wsparcia globalnego mechanizmu raportowania w zakresie nielegalnej broni strzeleckiej i lekkiej i innej nielegalnej broni konwencjonalnej oraz amunicji w celu zmniejszenia ryzyka nielegalnego handlu nimi (Dz.U. L 320 z 30.11.2013, s. 34).

KOMISJA  
TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

**ROZDZIAŁ 19 03 — WSPÓLNA POLITYKA ZAGRANICZNA I BEZPIECZEŃSTWA (WPZiB)** (ciągły)

**19 03 02** (ciągły)

Decyzja Rady 2013/726/WPZiB z dnia 9 grudnia 2013 r. w sprawie wsparcia rezolucji Rady Bezpieczeństwa ONZ nr 2118 (2013) i decyzji Rady Wykonawczej Organizacji ds. Zakazu Broni Chemicznej EC-M-33/Dec 1 w ramach wprowadzania w życie strategii UE przeciw rozprzestrzenianiu broni masowego rażenia (Dz.U. L 329 z 10.12.2013, s. 41).

Decyzja Rady 2013/730/WPZiB z dnia 9 grudnia 2013 r. wspierająca działania SEESAC w zakresie rozbrojenia i kontroli zbrojeń w Europie Południowo-Wschodniej w ramach strategii UE w zakresie zwalczania nielegalnego gromadzenia broni strzeleckiej i lekkiej i amunicji do tych rodzajów broni oraz handlu nimi (Dz.U. L 332 z 11.12.2013, s. 19).

Decyzja Rady 2013/768/WPZiB z dnia 16 grudnia 2013 r. w sprawie działań UE wspierających wdrożenie traktatu o handlu bronią w ramach europejskiej strategii bezpieczeństwa (Dz.U. L 341 z 18.12.2013, s. 56).

Decyzja Rady 2014/129/WPZiB z dnia 10 marca 2014 r. dotycząca propagowania europejskiej sieci niezależnych ośrodków analitycznych zajmujących się nieproliferacją, wspierających realizację strategii UE przeciw rozprzestrzenianiu broni masowego rażenia (Dz.U. L 71 z 12.3.2014, s. 3).

Decyzja Rady 2014/912/WPZiB z dnia 15 grudnia 2014 r. w sprawie wspierania działań w zakresie bezpieczeństwa fizycznego i zarządzania zapasami w celu ograniczenia ryzyka nielegalnego handlu bronią strzelecką i lekką (BSiL) oraz amunicją do tych rodzajów broni w regionie Sahelu (Dz.U. L 360 z 17.12.2014, s. 30).

Decyzja Rady 2014/913/WPZiB z dnia 15 grudnia 2014 r. w sprawie wsparcia Haskiego kodeksu postępowania i nierozprzestrzeniania rakiet balistycznych w ramach wprowadzania w życie strategii UE przeciw rozprzestrzenianiu broni masowego rażenia (Dz.U. L 360 z 17.12.2014, s. 44).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/203 z dnia 9 lutego 2015 r. wspierająca propozycję Unii odnoszącą się do międzynarodowego kodeksu postępowania dotyczącego działań w przestrzeni kosmicznej jako wkładu w środki na rzecz przejrzystości i budowy zaufania w zakresie działań w przestrzeni kosmicznej (Dz.U. L 33 z 10.2.2015, s. 38).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/259 z dnia 17 lutego 2015 r. w sprawie wsparcia działań Organizacji ds. Zakazu Broni Chemicznej (OPCW) w ramach wprowadzania w życie strategii UE przeciwko rozprzestrzenianiu broni masowego rażenia (Dz.U. L 43 z 18.2.2015, s. 14).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/1837 z dnia 12 października 2015 r. w sprawie wspierania przez Unię działań Komisji Przygotowawczej Organizacji do spraw Traktatu o Całkowitym Zakazie Prób Jądrowych (CTBTO) w celu zwiększenia jej zdolności w zakresie monitorowania i kontroli oraz w ramach realizacji strategii UE przeciw rozprzestrzenianiu broni masowego rażenia (Dz.U. L 266 z 13.10.2015, s. 83).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/1908 z dnia 22 października 2015 r. w sprawie wsparcia globalnego mechanizmu raportowania w zakresie nielegalnej broni strzeleckiej i lekkiej i innej nielegalnej broni konwencjonalnej oraz amunicji w celu zmniejszenia ryzyka nielegalnego handlu nimi („iTrace II”) (Dz.U. L 278 z 23.10.2015, s. 15).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/2215 z dnia 30 listopada 2015 r. w sprawie wsparcia rezolucji RB ONZ nr 2235 (2015) dotyczącej utworzenia wspólnego mechanizmu śledczego OPCW–ONZ w celu wykrywania sprawców ataków chemicznych w Syryjskiej Republice Arabskiej (Dz.U. L 314 z 1.12.2015, s. 51).

Decyzja Rady (WPZiB) 2015/2309 z dnia 10 grudnia 2015 r. w sprawie propagowania skutecznych kontroli wywozu broni (Dz.U. L 326 z 11.12.2015, s. 56).

## ROZDZIAŁ 19 04 — MISJE OBSERWACJI WYBORÓW

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
19 04	MISJE OBSERWACJI WYBORÓW								
19 04 01	<i>Poprawa wiarygodności procesów wyborczych, w szczególności poprzez misje obserwacji wyborów</i>	4	44 626 565	35 507 000	41 267 086	27 698 700	43 444 730,52	11 247 608,47	31,68
19 04 51	<i>Zakończenie działań w ramach misji obserwacji wyborów (sprzed 2014 r.)</i>	4	p.m.	800 000	p.m.	2 464 048	18 969,60	19 769 923,92	2 471,24
	<b>Rozdział 19 04 – Ogółem</b>		<b>44 626 565</b>	<b>36 307 000</b>	<b>41 267 086</b>	<b>30 162 748</b>	<b>43 463 700,12</b>	<b>31 017 532,39</b>	<b>85,43</b>

**19 04 01** *Poprawa wiarygodności procesów wyborczych, w szczególności poprzez misje obserwacji wyborów*

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
44 626 565	35 507 000	41 267 086	27 698 700	43 444 730,52	11 247 608,47

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na wsparcie finansowe na rzecz budowania zaufania do demokratycznych procesów wyborczych i zwiększania wiarygodności i przejrzystości tych procesów i instytucji, poprzez rozwój innych misji obserwacji wyborów i innych środków monitorowania procesów wyborczych, a także wsparcie potencjału regionalnego i lokalnego w tym zakresie.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 235/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające instrument finansowy na rzecz wspierania demokracji i praw człowieka na świecie (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 85).

KOMISJA  
TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

**ROZDZIAŁ 19 04 — MISJE OBSERWACJI WYBORÓW** (ciągły)

**19 04 51 Zakończenie działań w ramach misji obserwacji wyborów (sprzed 2014 r.)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	800 000	p.m.	2 464 048	18 969,60	19 769 923,92

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 1889/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 grudnia 2006 r. w sprawie ustanowienia instrumentu finansowego na rzecz wspierania demokracji i praw człowieka na świecie (Dz.U. L 386 z 29.12.2006, s. 1).

## ROZDZIAŁ 19 05 — WSPÓŁPRACA Z PAŃSTWAMI TRZECIMI W RAMACH INSTRUMENTU PARTNERSTWA

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
19 05	WSPÓŁPRACA Z PAŃSTWAMI TRZECIMI W RAMACH INSTRUMENTU PARTNERSTWA								
19 05 01	<i>Współpraca z państwami trzecimi mająca na celu zwiększanie widoczności i promowanie Unii oraz wzajemnych interesów</i>	4	105 652 000	59 400 000	102 720 000	41 392 773	107 120 157,43	221 427,43	0,37
19 05 20	<i>Erasmus+ — Wkład z Instrumentu Partnerstwa</i>	4	14 730 000	13 417 336	11 708 000	9 210 362	8 807 832,—	0,—	0
19 05 51	<i>Zakończenie działań w ramach stosunków i współpracy z uprze- mysłowionymi państwami trzecimi (2007–2013)</i>	4	p.m.	9 908 800	p.m.	16 517 955	50,—	22 232 633,98	224,37
	<b>Rozdział 19 05 – Ogółem</b>		<b>120 382 000</b>	<b>82 726 136</b>	<b>114 428 000</b>	<b>67 121 090</b>	<b>115 928 039,43</b>	<b>22 454 061,41</b>	<b>27,14</b>

**19 05 01** *Współpraca z państwami trzecimi mająca na celu zwiększanie widoczności i promowanie Unii oraz wzajemnych interesów*

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
105 652 000	59 400 000	102 720 000	41 392 773	107 120 157,43	221 427,43

Uwagi

Dawny artykuł 19 05 01 i dawna pozycja 19 05 77 02

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów współpracy z państwami trzecimi mającej na celu zwiększanie widoczności i promowanie Unii oraz wzajemnych interesów w ramach Instrumentu Partnerstwa, w szczególności współpracy z państwami rozwiniętymi i rozwijającymi się, które odgrywają coraz większą rolę w sprawach światowych, w tym w polityce zagranicznej, międzynarodowej gospodarce i handlu, forach wielostronnych, globalnym zarządzaniu oraz rozwiązywaniu ogólnoswiatowych problemów lub kwestii leżących w szczególnym interesie Unii. Współpraca ta obejmuje środki na rzecz wsparcia stosunków dwustronnych, regionalnych i wielostronnych Unii pod względem rozwiązywania problemów światowych, realizacji międzynarodowego wymiaru strategii „Europa 2020”, możliwości handlowych i inwestycyjnych oraz dyplomacji publicznej i działań informacyjnych.

Część tych środków zostanie także wykorzystana na realizację projektu „Współpraca w ramach północnego i południowego wymiaru transatlantyckiego”, którego celem jest rozszerzenie dialogu transatlantyckiego oraz współpracy z krajami północnego i południowego regionu atlantyckiego w celu podjęcia wspólnych wyzwań globalnych. Zakłada się zbadanie wykonalności realizacji wspólnych celów krótko- i długoterminowych w dziedzinach takich jak współpraca gospodarcza, globalne zarządzanie, współpraca na rzecz rozwoju, zmiana klimatu, bezpieczeństwo i energia. To działanie przygotowawcze powinno wzmocnić dialog trójstronny lub nawet rozszerzony dialog atlantycki, jak również promować koncepcję szerszej wspólnoty atlantyckiej.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

KOMISJA  
TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

**ROZDZIAŁ 19 05 — WSPÓŁPRACA Z PAŃSTWAMI TRZECIMI W RAMACH INSTRUMENTU PARTNERSTWA** (ciągły)

**19 05 01** (ciągły)

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 234/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Partnerstwa na rzecz Współpracy z Państwami Trzecimi (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 77).

**19 05 20** **Erasmus+ — Wkład z Instrumentu Partnerstwa**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
14 730 000	13 417 336	11 708 000	9 210 362	8 807 832,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie pomocy technicznej i finansowej świadczonej w ramach tego instrumentu zewnętrznego w celu wdrożenia międzynarodowego wymiaru szkolnictwa wyższego programu „Erasmus+”.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i Protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku, jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1288/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Erasmus+”: unijny program na rzecz kształcenia, szkolenia, młodzieży i sportu oraz uchylające decyzje nr 1719/2006/WE, 1720/2006/WE i 1298/2008/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 50).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 234/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Partnerstwa na rzecz Współpracy z Państwami Trzecimi (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 77).



## ROZDZIAŁ 19 05 — WSPÓŁPRACA Z PAŃSTWAMI TRZECIMI W RAMACH INSTRUMENTU PARTNERSTWA (ciągły)

19 05 51 **Zakończenie działań w ramach stosunków i współpracy z uprzemysłowionymi państwami trzecimi (2007–2013)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	9 908 800	p.m.	16 517 955	50,—	22 232 633,98

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i innych państw będących donatorami, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych i parapublicznych, oraz organizacji międzynarodowych na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, na podstawie właściwych aktów prawnych, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty wpisane w pozycji wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1934/2006 z dnia 21 grudnia 2006 r. ustanawiające instrument finansowania współpracy z państwami i terytoriami uprzemysłowionymi oraz innymi państwami i terytoriami o wysokim dochodzie (Dz.U. L 405 z 30.12.2006, s. 41).

KOMISJA  
TYTUŁ 19 — INSTRUMENTY POLITYKI ZAGRANICZNEJ

**ROZDZIAŁ 19 06 — PROGRAMY INFORMACYJNE DLA PAŃSTW TRZECICH NA TEMAT STOSUNKÓW ZEWNĘTRZNYCH UNII**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
19 06	PROGRAMY INFORMACYJNE DLA PAŃSTW TRZECICH NA TEMAT STOSUNKÓW ZEWNĘTRZNYCH UNII								
19 06 01	<i>Programy informacyjne dla państw trzecich na temat stosunków zewnętrznych Unii</i>	4	12 500 000	12 500 000	12 500 000	12 236 901	11 308 578,83	12 733 033,55	101,86
	<b>Rozdział 19 06 – Ogółem</b>		<b>12 500 000</b>	<b>12 500 000</b>	<b>12 500 000</b>	<b>12 236 901</b>	<b>11 308 578,83</b>	<b>12 733 033,55</b>	<b>101,86</b>

**19 06 01 Programy informacyjne dla państw trzecich na temat stosunków zewnętrznych Unii**

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
12 500 000	12 500 000	12 500 000	12 236 901	11 308 578,83	12 733 033,55

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków dotyczących programów informacyjnych dotyczących stosunków zewnętrznych Unii. Działania informacyjne, które mają być przeprowadzone w ramach niniejszego artykułu, są podzielone na dwie szerokie kategorie: działania horyzontalne i wsparcie logistyczne udzielane z siedziby głównej oraz działania prowadzone przez delegatury Unii w państwach trzecich oraz skierowane do organizacji międzynarodowych.

*Działania realizowane z siedziby głównej:*

- program wizyt w instytucjach Unii Europejskiej (EUVP), realizowany wspólnie przez Parlament Europejski i Komisję, z którego rocznie korzysta około 170 uczestników wybieranych przez delegatury Unii, którzy mają szansę kontaktu z Unią poprzez wizyty w Parlamencie Europejskim i Komisji, będące częścią indywidualnie dopasowanego programu wizyt tematycznych,
- produkcja i rozpowszechnianie publikacji na priorytetowe tematy (jako część programu rocznego),
- produkcja i rozpowszechnianie materiałów audiowizualnych,
- opracowywanie informacji przeznaczonych do mediów elektronicznych (Internet i elektroniczne systemy komunikacji),
- organizowanie wizyt dla grup dziennikarzy,
- wspieranie działań informacyjnych skierowanych do środowisk opiniotwórczych zgodnie z priorytetami Unii.

Komisja będzie kontynuować finansowanie nadawania wiadomości w języku perskim.

*Działania zdecentralizowane realizowane przez delegatury Unii w państwach trzecich i przedstawicielstwa przy organizacjach międzynarodowych*

**ROZDZIAŁ 19 06 — PROGRAMY INFORMACYJNE DLA PAŃSTW TRZECICH NA TEMAT STOSUNKÓW ZEWNĘTRZNYCH UNII**  
(ciągłdalszy)**19 06 01** (ciągłdalszy)

Zgodnie z celami komunikacyjnymi ustanowionymi dla każdego regionu i państwa delegatury Unii proponują roczny plan komunikacji, który po zatwierdzeniu przez centralę otrzymuje asygnatę budżetową obejmującą następujące działania:

- strony internetowe,
- stosunki z mediami (konferencje prasowe, seminaria, programy radiowe itp.),
- produkty informacyjne (materiały graficzne, inne publikacje itp.),
- organizacja imprez, w tym działalność kulturalna,
- biuletyny informacyjne,
- kampanie informacyjne.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2012 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 20

**HANDEL**

**TYTUŁ 20****HANDEL****Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
20 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE OBSZARU POLITYKI „HANDEL”	90 416 392	90 416 392	99 317 115	99 317 115	106 016 405,13	106 016 405,13
20 02	POLITYKA HANDLOWA	16 800 000	15 150 000	15 802 000	24 473 802	13 695 627,35	11 970 651,49
	<b>Tytuł 20 – Ogółem</b>	<b>107 216 392</b>	<b>105 566 392</b>	<b>115 119 115</b>	<b>123 790 917</b>	<b>119 712 032,48</b>	<b>117 987 056,62</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 20 — HANDEL

## TYTUŁ 20

### HANDEL

#### ROZDZIAŁ 20 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE OBSZARU POLITYKI „HANDEL”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
20 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE OBSZARU POLITYKI „HANDEL”					
<b>20 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Handel”</b>					
20 01 01 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony — Siedziba główna	5,2	50 787 013	48 467 723	49 638 135,82	97,74
20 01 01 02	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony — Delegatury Unii	5,2	13 507 444	22 159 178	20 959 963,49	155,17
	<i>Artykuł 20 01 01 – Razem</i>		64 294 457	70 626 901	70 598 099,31	109,80
<b>20 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Handel”</b>					
20 01 02 01	Personel zewnętrzny — Siedziba główna	5,2	3 040 471	2 910 438	2 968 249,—	97,62
20 01 02 02	Personel zewnętrzny — Delegatury Unii	5,2	7 150 293	7 895 969	7 480 052,68	104,61
20 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie — Siedziba główna	5,2	4 273 367	4 307 259	4 303 845,21	100,71
20 01 02 12	Inne wydatki na zarządzanie — Delegatury Unii	5,2	1 472 932	1 847 360	1 877 786,30	127,49
	<i>Artykuł 20 01 02 – Razem</i>		15 937 063	16 961 026	16 629 933,19	104,35
<b>20 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz wydatki na budynki i wydatki z nimi związane w obszarze polityki „Handel”</b>					
20 01 03 01	Wydatki na sprzęt i usługi ICT	5,2	3 241 282	3 077 024	3 567 810,48	110,07
20 01 03 02	Wydatki na budynki i wydatki powiązane — Delegatury Unii	5,2	6 943 590	8 652 164	15 220 562,15	219,20
	<i>Artykuł 20 01 03 – Razem</i>		10 184 872	11 729 188	18 788 372,63	184,47
	<b>Rozdział 20 01 – Ogółem</b>		<b>90 416 392</b>	<b>99 317 115</b>	<b>106 016 405,13</b>	<b>117,25</b>

**ROZDZIAŁ 20 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE OBSZARU POLITYKI „HANDEL”** (ciągłysz)**20 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Handel”**

20 01 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony — Siedziba główna

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
50 787 013	48 467 723	49 638 135,82

20 01 01 02 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony — Delegatury Unii

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
13 507 444	22 159 178	20 959 963,49

**20 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Handel”**

20 01 02 01 Personel zewnętrzny — Siedziba główna

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 040 471	2 910 438	2 968 249,—

20 01 02 02 Personel zewnętrzny — Delegatury Unii

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 150 293	7 895 969	7 480 052,68

20 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie — Siedziba główna

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 273 367	4 307 259	4 303 845,21

20 01 02 12 Inne wydatki na zarządzanie — Delegatury Unii

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 472 932	1 847 360	1 877 786,30

KOMISJA  
TYTUŁ 20 — HANDEL

**ROZDZIAŁ 20 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE OBSZARU POLITYKI „HANDEL”** (ciągłdalszy)

**20 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz wydatki na budynki i wydatki z nimi związane w obszarze polityki „Handel”**

20 01 03 01 Wydatki na sprzęt i usługi ICT

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 241 282	3 077 024	3 567 810,48

20 01 03 02 Wydatki na budynki i wydatki powiązane — Delegatury Unii

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 943 590	8 652 164	15 220 562,15



## ROZDZIAŁ 20 02 — POLITYKA HANDLOWA

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
20 02	POLITYKA HANDLOWA								
20 02 01	<i>Zewnętrzne stosunki handlowe, włącznie z dostępem do rynków państw trzecich</i>	4	12 000 000	10 500 000	11 000 000	15 173 757	9 545 627,35	8 523 630,29	81,18
20 02 03	<i>Pomoc na rzecz wymiany handlowej — Inicjatywy wielostronne</i>	4	4 500 000	4 500 000	4 802 000	9 300 045	4 150 000,—	3 447 021,20	76,60
20 02 77	<i>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</i>								
20 02 77 01	Projekt pilotażowy — Zwiększenie zaangażowania zainteresowanych stron oraz dostępu do informacji w odniesieniu do negocjacji handlowych	4	300 000	150 000					
	Artykuł 20 02 77 – Razem		300 000	150 000					
	<b>Rozdział 20 02 – Ogółem</b>		<b>16 800 000</b>	<b>15 150 000</b>	<b>15 802 000</b>	<b>24 473 802</b>	<b>13 695 627,35</b>	<b>11 970 651,49</b>	<b>79,01</b>

**20 02 01** *Zewnętrzne stosunki handlowe, włącznie z dostępem do rynków państw trzecich*

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
12 000 000	10 500 000	11 000 000	15 173 757	9 545 627,35	8 523 630,29

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wspieranie następujących działań:

*Działania wspierające prowadzenie trwających i nowych wielostronnych oraz dwustronnych negocjacji handlowych*

Działania mające na celu wzmocnienie pozycji negocjacyjnej Unii w ramach trwających wielostronnych negocjacji handlowych (w kontekście dauhańskiej agendy rozwoju), a także trwających oraz nowych dwustronnych i regionalnych negocjacji handlowych, aby zapewnić oparcie koncepcji polityki unijnej na wszechstronnych i aktualnych informacjach specjalistycznych oraz aby tworzyć koalicje sprzyjające pomyślnemu zakończeniu negocjacji, łącznie z:

- posiedzeniami, konferencjami i seminariami związanymi z przygotowaniem polityki i stanowisk negocjacyjnych oraz dotyczącymi prowadzenia trwających i nowych negocjacji handlowych,
- rozwijaniem i wdrażaniem spójnej i kompleksowej strategii komunikacyjnej i informacyjnej, promowaniem polityki handlowej Unii oraz podnoszeniem świadomości w zakresie elementów i celów polityki handlowej Unii, a także stanowisk w ramach trwających negocjacji, zarówno w Unii, jak i poza nią,
- działaniami informacyjnymi oraz seminariami dla podmiotów publicznych i niepublicznych (łącznie ze społeczeństwem obywatelskim i podmiotami gospodarczymi) w celu wyjaśnienia stanu trwających negocjacji oraz wykonania obowiązujących umów.

*Badania, analizy i oceny skutków związane z umowami i politykami handlowymi*

KOMISJA  
TYTUŁ 20 — HANDEL

## ROZDZIAŁ 20 02 — POLITYKA HANDLOWA *(ciągłdalszy)*

### 20 02 01 *(ciągłdalszy)*

Działania mające na celu zapewnienie oparcia polityki handlowej Unii na wynikach analiz *ex ante* i *ex post* oraz należytego ich uwzględnienia, łącznie z:

- ocenami skutków prowadzonymi w kontekście ewentualnych nowych wniosków legislacyjnych oraz ocenami wpływu na zrównoważony rozwój prowadzonymi jako wsparcie dla trwających negocjacji w celu przeanalizowania potencjalnych ekonomicznych, społecznych i środowiskowych korzyści z umów handlowych oraz, w razie potrzeby, proponowania środków zabezpieczających w celu przeciwdziałania negatywnym skutkom dla konkretnych krajów lub sektorów,
- ocenami polityki i praktyk Dyrekcji Generalnej ds. Handlu, prowadzonymi zgodnie z jej wieloletnimi planami oceny,
- analizami ekspertów, analizami prawnymi i ekonomicznymi mającymi związek z trwającymi negocjacjami i obowiązującymi umowami, zmianami polityki i sporami handlowymi.

*Pomoc techniczna związana z handlem, szkolenie i inne działania dotyczące budowania potencjału, skierowane do państw trzecich*

Działania nastawione na zwiększenie możliwości uczestnictwa państw trzecich w międzynarodowych, dwustronnych lub międzyregionalnych negocjacjach handlowych, w celu realizacji międzynarodowych umów handlowych oraz uczestniczenia w światowym systemie handlu, łącznie z:

- projektami dotyczącymi działań szkoleniowych i budowania zdolności przeznaczonych dla urzędników i podmiotów gospodarczych w krajach rozwijających się, w szczególności w dziedzinie środków sanitarnych i fitosanitarnych,
- zwrotem wydatków na uczestnictwo w forach i konferencjach poświęconych budowaniu świadomości i wiedzy na temat spraw handlowych u obywateli krajów rozwijających się,
- zarządzaniem, obsługą, dalszym rozwojem oraz promowaniem biura pomocy w zakresie wywozu (Export Helpdesk), które dostarcza przedsiębiorstwom w krajach partnerskich informacji o dostępie do rynków unijnych i ułatwia korzystanie przez przedsiębiorstwa z możliwości dostępu do rynku, jakie stwarza międzynarodowy system handlu,
- programami pomocy technicznej dotyczącymi handlu, opracowanymi na forum Światowej Organizacji Handlu (WTO) oraz innych organizacji wielostronnych, w szczególności funduszami powierniczymi WTO, w ramach dauhańskiej agendy rozwoju.

*Działania dotyczące dostępu do rynku wspierające realizację strategii dostępu do rynku unijnego*

Działania wspierające strategię dostępu do rynku unijnego mające na celu wyeliminowanie lub obniżenie barier w handlu, identyfikację ograniczeń handlowych w państwach trzecich oraz, w stosownych przypadkach, usunięcie przeszkód dla handlu. Działania takie mogą obejmować:

- utrzymywanie, obsługę i dalszy rozwój bazy danych dotyczących dostępu do rynku, udostępnionej podmiotom gospodarczym za pośrednictwem internetu, zawierającej informacje o barierach handlowych oraz inne informacje wpływające na wywóz z Unii i eksporterów unijnych; zakup niezbędnych informacji, danych i dokumentów do tej bazy danych,
- konkretne analizy różnych przeszkód w handlu na kluczowych rynkach, łącznie z analizą realizacji przez państwa trzecie ich zobowiązań wynikających z międzynarodowych umów handlowych, związanych z przygotowaniem negocjacji,

**ROZDZIAŁ 20 02 — POLITYKA HANDLOWA** (*ciągłdalszy*)**20 02 01** (*ciągłdalszy*)

- konferencje, seminaria i inne działania informacyjne (np. opracowanie i rozpowszechnianie badań, pakietów informacyjnych, publikacji oraz ulotek) w celu informowania środowiska biznesu, urzędników państw członkowskich i innych podmiotów o barierach handlowych i środkach polityki handlowej mających na celu ochronę Unii przed nieuczciwymi praktykami handlowymi, takimi jak dumping lub subsydia wywozowe,
- wspieranie przemysłu europejskiego w organizowaniu działań nakierowanych na zagadnienia dostępu do rynku.

*Działania wspierające wdrożenie obowiązujących przepisów oraz monitorowanie zobowiązań handlowych*

Działania wspierające wykonanie obowiązujących umów handlowych oraz wdrożenie powiązanych systemów umożliwiających skuteczne wykonanie tych umów, a także prowadzenie postępowań i wizyt kontrolnych w celu zagwarantowania, że państwa trzecie przestrzegają przepisów, łącznie z:

- wymianą informacji, szkoleniami, seminariami i działaniami komunikacyjnymi wspierającymi wdrożenie obowiązujących przepisów Unii w obszarze kontroli wywozu produktów podwójnego zastosowania,
- działaniami usprawniającymi postępowania prowadzone w kontekście czynności dotyczących ochrony handlu w celu obrony producentów unijnych przed nieuczciwymi praktykami handlowymi stosowanymi przez państwa trzecie (środki antydumpingowe, antysubsydyjne, ochronne), które mogłyby zaszkodzić gospodarce Unii. W szczególności działania będą skupiać się na rozwoju, utrzymaniu, obsłudze i bezpieczeństwie systemów informatycznych wspierających działania w zakresie ochrony handlu, opracowaniu środków komunikacji, nabywaniu usług prawnych w państwach trzecich oraz prowadzeniu badań eksperckich,
- działaniami wspierającymi grupy doradcze monitorujące realizację umów handlowych, które weszły w życie. Obejmuje to finansowanie kosztów podróży i zakwaterowania członków i ekspertów,
- działaniami nakierowanymi na promowanie unijnej polityki handlu zagranicznego poprzez proces zorganizowanego dialogu z kluczowymi środowiskami opiniotwórczymi i zainteresowanymi podmiotami, łącznie z małymi i średnimi przedsiębiorstwami, w kwestiach dotyczących handlu zagranicznego,
- działaniami promocyjnymi i komunikacyjnymi dotyczącymi umów handlowych, zarówno wewnątrz Unii, jak i w krajach partnerskich. Będą one wdrażane przede wszystkim poprzez produkcję i rozpowszechnianie materiałów audiowizualnych, elektronicznych i graficznych oraz publikację materiałów drukowanych, subskrypcję do mediów i baz danych ważnych z punktu widzenia handlu, tłumaczenie materiałów informacyjnych na języki spoza Unii, działania skierowane do mediów, w tym nowe produkty medialne,
- opracowaniem, utrzymaniem i obsługą systemów informatycznych wspierających działalność operacyjną w obszarze polityki handlowej, takich jak: zintegrowana baza danych statystycznych (ISDB), elektroniczny system rejestracji produktów podwójnego zastosowania, baza danych dot. dostępu do rynku, Export Helpdesk, baza danych dot. kredytów eksportowych, zintegrowany system zarządzania licencjami (SIGL i SIGL Wood), platforma społeczeństwa obywatelskiego oraz narzędzia monitorowania i wspierania umów handlowych.

*Ekspertka pomoc prawna i inna wymagana przy wykonywaniu istniejących porozumień handlowych*

Działania mające na celu zapewnienie ścisłego przestrzegania przez unijnych partnerów handlowych zobowiązań w ramach WTO oraz innych porozumień wielo- i dwustronnych, łącznie z:

- badaniami ekspertów, wraz z wizytami kontrolnymi, jak również szczególnymi badaniami oraz seminariami w sprawie realizacji przez państwa trzecie ich zobowiązań w ramach międzynarodowych porozumień handlowych,

KOMISJA  
TYTUŁ 20 — HANDEL

## ROZDZIAŁ 20 02 — POLITYKA HANDLOWA *(ciągłdalszy)*

### 20 02 01 *(ciągłdalszy)*

- ekspertyzami prawnymi, w szczególności dotyczącymi prawa obcego, wymaganymi do ułatwienia Unii obrony jej stanowisk podczas rozstrzygania sporów przed WTO, innymi badaniami ekspertów koniecznymi do przygotowania, zarządzania i monitorowania sporów przed WTO,
- kosztami arbitrażu, ekspertyzami prawnymi oraz opłatami ponoszonymi przez Unię jako stronę w sporach wynikających z wdrażania umów międzynarodowych zawieranych na podstawie art. 207 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

*Rozstrzyganie sporów między inwestorami a państwem zgodnie z umowami międzynarodowymi*

Wydatki przeznaczone są na wsparcie:

- kosztów arbitrażu, ekspertyz prawnych oraz opłat ponoszonych przez Unię jako stronę w sporach wynikających z wdrażania umów międzynarodowych zawieranych na podstawie art. 207 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,
- płatności wynikających z ostatecznej decyzji lub ugody wypłacanych inwestorowi w kontekście takich umów międzynarodowych.

*Działania wspierające politykę handlową*

Środki te przeznaczone są także na pokrycie ogólnych wydatków na tłumaczenia, konferencje prasowe, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu lub na środki objęte tym artykułem, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętych zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług, np. na utrzymanie stron internetowych Dyrekcji Generalnej ds. Handlu oraz komisarza ds. handlu.

Wszelkie dochody uzyskane w ramach zarządzania przez Unię zobowiązaniami finansowymi związanymi z rozstrzygnięciem sporów między inwestorem a państwem mogą prowadzić do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 4 rozporządzenia finansowego.

Część tych środków przeznaczona jest na finansowanie kompleksowego działania w zakresie komunikacji mającego na celu zaangażowanie ogółu społeczeństwa i wszystkich zainteresowanych stron oraz zapewnienie jak największej przejrzystości działań Dyrekcji Generalnej ds. Handlu, zwłaszcza jeśli chodzi o transatlantyckie partnerstwo handlowo-inwestycyjne (TTIP). Będzie ono obejmować imprezy służące zaangażowaniu i dialogowi, takie jak konferencje prasowe czy imprezy dla zainteresowanych stron, publikowanie informacji, tłumaczenia, konsultacje oraz działania następcze i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu działań objętych tym artykułem. Ze środków tych będą finansowane także wszelkie inne wydatki na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętych zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług, np. na utrzymanie stron internetowych DG TRADE oraz komisarza ds. handlu. Działania angażujące społeczeństwo i wszystkie zainteresowane strony mają kluczowe znaczenie dla przejrzystej, skutecznej i kompleksowej polityki handlowej.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady i Komisji 98/181/WE, EWWiS, Euratom z dnia 23 września 1997 r. w sprawie zawarcia przez Wspólnotę Europejską Traktatu w sprawie Karty Energetycznej i Protokołu do Karty Energetycznej, w sprawie efektywności energetycznej i związanych z nią aspektów środowiskowych (Dz.U. L 69 z 9.3.1998, s. 1).

Decyzja Rady 98/552/WE z dnia 24 września 1998 r. w sprawie realizowania przez Komisję działań odnoszących się do wspólnotowej strategii dostępu do rynku (Dz.U. L 265 z 30.9.1998, s. 31).

**ROZDZIAŁ 20 02 — POLITYKA HANDLOWA** (ciągłdalszy)**20 02 01** (ciągłdalszy)

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**20 02 03** **Pomoc na rzecz wymiany handlowej — Inicjatywy wielostronne**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
4 500 000	4 500 000	4 802 000	9 300 045	4 150 000,—	3 447 021,20

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wsparcie programów i inicjatyw wielostronnych w dziedzinie pomocy związanej z handlem w celu wzmocnienia zdolności skutecznego uczestnictwa krajów rozwijających się w wielostronnym systemie handlowym oraz w regionalnych porozumieniach handlowych, a także w celu poprawienia ich wyników handlowych.

Inicjatywy i programy finansowane z niniejszych środków będą wspierać następujące działania:

*Wsparcie dotyczące polityki handlowej, uczestnictwa w negocjacjach oraz wprowadzania w życie porozumień handlowych i porozumień związanych z handlem*

Działania mające na celu wzmocnienie umiejętności formułowania polityki handlowej przez kraje rozwijające się oraz wzmocnienie instytucji uczestniczących w polityce handlowej, obejmujące sporządzanie wszechstronnych i aktualnych analiz handlu oraz pomoc przy uwzględnieniu handlu w ramach polityki wzrostu i rozwoju gospodarczego.

Działania mające na celu wzmocnienie zdolności skutecznego uczestnictwa krajów rozwijających się w negocjacjach dotyczących handlu i inwestycji, wprowadzania w życie porozumień handlowych i inwestycyjnych oraz podejmowania działań następczych, w tym w odniesieniu do aspektów handlu i zrównoważonego rozwoju w perspektywie pracy i środowiska.

Badania naukowe mające na celu doradzenie osobom odpowiedzialnym za wyznaczanie kierunków polityki, w jaki sposób najlepiej zapewnić uwzględnienie specyficznych interesów drobnych producentów oraz pracowników w krajach rozwijających się we wszystkich obszarach polityki i wspierać otoczenie sprzyjające dostępowi producentów do światowych rynków.

Wsparcie to skierowane jest głównie do sektora publicznego, ale mogłoby obejmować również inicjatywy na rzecz społecznej odpowiedzialności przedsiębiorstw i sprawiedliwego handlu.

*Rozwój handlu*

Działania mające na celu zniesienie ograniczeń po stronie podaży, które mają bezpośredni wpływ na zdolność krajów rozwijających się do wykorzystania potencjału w zakresie handlu międzynarodowego, przy szczególnym uwzględnieniu rozwoju sektora prywatnego.

Środki te stanowią uzupełnienie programów geograficznych Unii i powinny obejmować wyłącznie inicjatywy i programy wielostronne o faktycznej wartości dodanej dla programów geograficznych Unii.

KOMISJA  
TYTUŁ 20 — HANDEL

**ROZDZIAŁ 20 02 — POLITYKA HANDLOWA** (ciągły)

**20 02 03** (ciągły)

Komisja przedstawi roczne sprawozdanie dotyczące realizacji i uzyskanych wyników, a także głównych efektów udzielania pomocy na rzecz wymiany handlowej. Komisja udzieli informacji dotyczących całkowitej kwoty wszystkich środków przeznaczonych na pomoc na rzecz wymiany handlowej pochodzących z budżetu ogólnego Unii, a także całkowitej kwoty pomocy na rzecz wymiany handlowej pochodzących z wszelkiego rodzaju pomocy udzielanej w związku z wymianą handlową.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**20 02 77** **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

20 02 77 01 Projekt pilotażowy — Zwiększenie zaangażowania zainteresowanych stron oraz dostępu do informacji w odniesieniu do negocjacji handlowych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
300 000	150 000				

*Uwagi*

W ramach niniejszego projektu pilotażowego zostaną nasilone i usprawnione starania Komisji na rzecz zaangażowania zainteresowanych stron oraz udostępnienia informacji w odniesieniu do negocjacji handlowych. Jest to jedna z najbardziej niepokojących kwestii w odniesieniu do negocjacji w sprawie transatlantyckiego partnerstwa handlowo-inwestycyjnego (TTIP). Projekt zaangażuje ogół społeczeństwa i wszystkie zainteresowane strony, przy jak największej przejrzystości działań Dyrekcji Generalnej ds. Handlu, zwłaszcza jeśli chodzi o TTIP. Obejmuje to tłumaczenia, imprezy służące zaangażowaniu i dialogowi, w tym konferencje prasowe i imprezy dla zainteresowanych stron, publikowanie konsultacji informacyjnych oraz publikacji następczych.

Dyrekcja Generalna ds. Handlu powinna mieć również zdolność do bardziej aktywnego angażowania zainteresowanych stron poza Brukselą, tj. w państwach członkowskich. Informacje muszą być udostępniane w skuteczniejszy sposób i skupiać uwagę zainteresowanych stron, w tym obywateli Unii. Pojawia się bardzo dużo informacji, lecz nie zawsze są one łatwo dostępne lub łatwe do znalezienia.

Niniejszy projekt obejmuje inicjatywy internetowe i pozainternetowe.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

*TYTUŁ 21*

**WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ**

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## TYTUŁ 21

## WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
21 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ”	278 939 686	278 939 686	259 803 477	259 803 477	386 194 747,68	386 194 747,68
21 02	INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI)	2 552 086 343	2 664 054 161	2 378 571 901	2 077 785 314	2 268 134 855,41	1 699 350 375,33
21 04	EUROPEJSKI INSTRUMENT NA RZECZ DEMOKRACJI I PRAW CZŁOWIEKA	130 293 231	133 614 523	130 166 185	113 853 650	132 782 368,05	127 991 318,56
21 05	INSTRUMENT NA RZECZ PRZYCZYNIANIA SIĘ DO STABILNOŚCI I POKOJU — GLOBALNE, TRANSREGIONALNE I NOWO POJAWIAJĄCE SIĘ ZAGROŻENIA	64 393 076	84 811 328	64 000 000	47 852 049	82 260 565,61	48 161 919,91
21 06	INSTRUMENT WSPÓŁPRACY W DZIEDZINIE BEZPIECZEŃSTWA JĄDROWEGO	70 369 456	95 554 028	59 740 640	58 767 211	29 346 872,—	46 847 849,41
21 07	PARTNERSTWO MIĘDZY UNIĄ EUROPEJSKĄ A GRENLANDIĄ	31 130 000	34 601 717	30 698 715	33 637 321	24 569 471,—	17 042 028,—
21 08	ROZWÓJ I WSPÓŁPRACA NA CAŁYM ŚWIECIE	34 762 000	33 255 980	35 638 000	34 887 896	37 154 565,79	24 801 270,41
21 09	ZAKOŃCZENIE DZIAŁAŃ REALIZOWANYCH W RAMACH INSTRUMENTU FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY Z PAŃSTWAMI I TERYTORIAMI UPRZEMYSŁOWIONYMI ORAZ INNYMI PAŃSTWAMI I TERYTORIAMI O WYSOKIM DOCHODZIE (ICI+)	—	21 052 357	—	23 058 234	1 036,61	11 662 457,30
<b>Tytuł 21 – Ogółem</b>		<b>3 161 973 792</b>	<b>3 345 883 780</b>	<b>2 958 618 918</b>	<b>2 649 645 152</b>	<b>2 960 444 482,15</b>	<b>2 362 051 966,60</b>



## TYTUŁ 21

## WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
21 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ”					
<b>21 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Współpraca międzynarodowa i rozwój”</b>					
21 01 01 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony — Siedziba główna	5,2	65 266 714	63 541 256	63 213 259,86	96,85
21 01 01 02	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony — Delegatury Unii	5,2	78 479 959	70 232 286	69 997 705,08	89,19
	<i>Artykuł 21 01 01 – Razem</i>		143 746 673	133 773 542	133 210 964,94	92,67
<b>21 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspie- rające obszar polityki „Współpraca międzynarodowa i rozwój”</b>					
21 01 02 01	Personel zewnętrzny — Siedziba główna	5,2	2 527 766	2 900 417	3 013 928,—	119,23
21 01 02 02	Personel zewnętrzny — Delegatury Unii	5,2	2 703 892	1 767 753	1 639 383,60	60,63
21 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie — Siedziba główna	5,2	4 371 601	5 760 617	6 064 667,—	138,73
21 01 02 12	Inne wydatki na zarządzanie — Delegatury Unii	5,2	3 749 284	3 604 438	3 729 124,99	99,46
	<i>Artykuł 21 01 02 – Razem</i>		13 352 543	14 033 225	14 447 103,59	108,20
<b>21 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz wydatki na budynki i wydatki powiązane w obszarze polityki „Współpraca międzynarodowa i rozwój”</b>					
21 01 03 01	Wydatki na sprzęt i usługi ICT	5,2	4 165 392	4 033 983	4 517 075,48	108,44

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ”**  
(ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>21 01 03</b>	(ciągłdalszy)					
21 01 03 02	Wydatki na budynki i wydatki powiązane — Delegatury Unii	5,2	17 674 595	14 443 042	26 292 585,81	148,76
	<i>Artykuł 21 01 03 – Razem</i>		21 839 987	18 477 025	30 809 661,29	141,07
<b>21 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Współpraca międzynarodowa i rozwój”</b>					
21 01 04 01	Wydatki pomocnicze na Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju (DCI)	4	83 880 954	77 916 396	99 912 754,31	119,11
21 01 04 03	Wydatki pomocnicze na Europejski Instrument na rzecz Wspierania Demokracji i Praw Człowieka (EIDHR)	4	9 899 061	9 805 929	10 340 810,—	104,46
21 01 04 04	Wydatki pomocnicze na Instrument na rzecz przyczyniania się do Stabilności i Pokoju	4	2 206 924	2 100 000	2 144 504,50	97,17
21 01 04 05	Wydatki pomocnicze na Instrument Współpracy w dziedzinie Bezpieczeństwa Jądrowego (INSC)	4	1 432 544	1 418 360	1 200 000,—	83,77
21 01 04 06	Wydatki pomocnicze na partnerstwo między Unią Europejską a Grenlandią	4	249 000	244 000	245 818,60	98,72
21 01 04 07	Wydatki pomocnicze na Europejski Fundusz Rozwoju (EFR)	4	p.m.	p.m.	91 796 120,45	
21 01 04 08	Wydatki pomocnicze na fundusze powiernicze zarządzane przez Komisję	4	p.m.	p.m.		
	<i>Artykuł 21 01 04 – Razem</i>		97 668 483	91 484 685	205 640 007,86	210,55
<b>21 01 06</b>	<b>Agencje wykonawcze</b>					
21 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z Instrumentu Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju (DCI)	4	2 332 000	2 035 000	2 087 010,—	89,49
	<i>Artykuł 21 01 06 – Razem</i>		2 332 000	2 035 000	2 087 010,—	89,49
	<b>Rozdział 21 01 – Ogółem</b>		<b>278 939 686</b>	<b>259 803 477</b>	<b>386 194 747,68</b>	<b>138,45</b>

**ROZDZIAŁ 21 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ”**  
(ciągłdalszy)**21 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Współpraca międzynarodowa i rozwój”**

21 01 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony — Siedziba główna

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
65 266 714	63 541 256	63 213 259,86

21 01 01 02 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony — Delegatury Unii

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
78 479 959	70 232 286	69 997 705,08

**21 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Współpraca międzynarodowa i rozwój”**

21 01 02 01 Personel zewnętrzny — Siedziba główna

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 527 766	2 900 417	3 013 928,—

21 01 02 02 Personel zewnętrzny — Delegatury Unii

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 703 892	1 767 753	1 639 383,60

21 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie — Siedziba główna

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 371 601	5 760 617	6 064 667,—

21 01 02 12 Inne wydatki na zarządzanie — Delegatury Unii

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 749 284	3 604 438	3 729 124,99

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ”**  
 (ciągły)

**21 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz wydatki na budynki i wydatki powiązane w obszarze polityki „Współpraca międzynarodowa i rozwój”**

21 01 03 01 Wydatki na sprzęt i usługi ICT

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 165 392	4 033 983	4 517 075,48

21 01 03 02 Wydatki na budynki i wydatki powiązane — Delegatury Unii

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
17 674 595	14 443 042	26 292 585,81

**21 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Współpraca międzynarodowa i rozwój”**

21 01 04 01 Wydatki pomocnicze na Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju (DCI)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
83 880 954	77 916 396	99 912 754,31

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług dla obopólnej korzyści Komisji i beneficjentów,
- wydatków na personel zewnętrzny w siedzibie głównej (pracowników kontraktowych, oddelegowanych ekspertów krajowych lub pracowników tymczasowych), mający przejąć zadania poprzednio wykonywane przez zlikwidowane biura pomocy technicznej; wydatki na personel zewnętrzny w siedzibie głównej ograniczono do 7 549 714 EUR. Preliminarz ten opiera się na tymczasowym rocznym koszcie jednostkowym za osoborok, z czego 93 % stanowią wynagrodzenia tych pracowników, a 7 % to dodatkowe koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych oraz technologii informatycznych i telekomunikacyjnych związane z personelem zewnętrznym finansowanym w ramach tej linii budżetowej,
- wydatków na personel zewnętrzny zatrudniony w delegaturach Unii (pracowników kontraktowych, pracowników lokalnych lub oddelegowanych ekspertów krajowych) na potrzeby zdecentralizowanego zarządzania programami w delegaturach Unii w państwach trzecich lub na potrzeby przejęcia zadań likwidowanych biur pomocy technicznej, jak również dodatkowych kosztów logistycznych i infrastrukturalnych, takich jak koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych oraz kosztów wynajmu miejsc zakwaterowania związanych bezpośrednio z obecnością w delegaturach personelu zewnętrznego, wynagradzanego ze środków ujętych w niniejszej pozycji,

**ROZDZIAŁ 21 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ”**  
(ciągły)**21 01 04** (ciągły)

21 01 04 01 (ciągły)

- wydatków na badania, posiedzenia ekspertów, systemy informatyczne, podnoszenie świadomości, szkolenia, przygotowanie i wymianę doświadczeń i najlepszych praktyk, a także na działania w zakresie publikacji oraz wszelką inną pomoc administracyjną lub techniczną bezpośrednio związaną z osiągnięciem celu programu,
- wydatków na działania badawcze dotyczące istotnych zagadnień oraz ich upowszechniania,
- wydatków związanych z realizacją działań informacyjnych i komunikacyjnych, w tym na opracowanie strategii komunikacyjnych i komunikację instytucjonalną dotyczącą politycznych priorytetów Unii.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Środki obejmują wydatki pomocnicze w ramach rozdziału 21 02.

21 01 04 03 Wydatki pomocnicze na Europejski Instrument na rzecz Wspierania Demokracji i Praw Człowieka (EIDHR)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
9 899 061	9 805 929	10 340 810,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług dla obopólnej korzyści Komisji i beneficjentów,
- wydatków na personel zewnętrzny w siedzibie głównej (pracowników kontraktowych, oddelegowanych ekspertów krajowych lub pracowników tymczasowych), mający przejąć zadania poprzednio wykonywane przez zlikwidowane biura pomocy technicznej. Wydatki na personel zewnętrzny w siedzibie głównej ograniczono do 1 613 273 EUR. Preliminarz ten opiera się na tymczasowym rocznym koszcie jednostkowym za osoborok, z czego 95 % stanowią wynagrodzenia tych pracowników, a 5 % to dodatkowe koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych oraz technologii informatycznych i telekomunikacyjnych związane z personelem zewnętrznym finansowanym w ramach tej pozycji,

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ”**  
(ciągłszy)**21 01 04** (ciągłszy)

21 01 04 03 (ciągłszy)

- wydatków na personel zewnętrzny zatrudniony w delegaturach Unii (pracowników kontraktowych, pracowników lokalnych lub oddelegowanych ekspertów krajowych) na potrzeby zdecentralizowanego zarządzania programami w delegaturach Unii w państwach trzecich lub na potrzeby przejęcia zadań likwidowanych biur pomocy technicznej, jak również dodatkowych kosztów logistycznych i infrastrukturalnych, takich jak koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych oraz kosztów wynajmu miejsc zakwaterowania związanych bezpośrednio z obecnością w delegaturach personelu zewnętrznego, wynagradzanego ze środków ujętych w niniejszej pozycji,
- wydatków na badania, posiedzenia ekspertów, systemy informatyczne, podnoszenie świadomości, szkolenia, przygotowanie i wymianę doświadczeń i najlepszych praktyk, a także na działania w zakresie publikacji oraz wszelką inną pomoc administracyjną lub techniczną bezpośrednio związaną z osiągnięciem celu programu,
- wydatków na działania badawcze dotyczące istotnych zagadnień oraz ich upowszechniania,
- wydatków związanych z realizacją działań informacyjnych i komunikacyjnych, w tym na opracowanie strategii komunikacyjnych i komunikację instytucjonalną dotyczącą politycznych priorytetów Unii.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Środki te obejmują wydatki pomocnicze w rozdziale 21 04.

21 01 04 04 Wydatki pomocnicze na Instrument na rzecz przyczyniania się do Stabilności i Pokoju

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 206 924	2 100 000	2 144 504,50

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług dla obopólnej korzyści Komisji i beneficjentów,

**ROZDZIAŁ 21 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ”**  
(ciągły)**21 01 04** (ciągły)

## 21 01 04 04 (ciągły)

- wydatków na personel zewnętrzny zatrudniony w delegaturach Unii (pracowników kontraktowych, pracowników lokalnych lub oddelegowanych ekspertów krajowych) na potrzeby zdecentralizowanego zarządzania programami w delegaturach Unii w państwach trzecich lub na potrzeby przejęcia zadań likwidowanych biur pomocy technicznej, jak również dodatkowych kosztów logistycznych i infrastrukturalnych, takich jak koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych, technologii informatycznych i telekomunikacyjnych oraz kosztów wynajmu miejsc zakwaterowania związanych bezpośrednio z obecnością w delegaturach personelu zewnętrznego, wynagradzanego ze środków ujętych w niniejszej pozycji,
- wydatków na badania, posiedzenia ekspertów, systemy informatyczne, podnoszenie świadomości, szkolenia, przygotowanie i wymianę doświadczeń i najlepszych praktyk, a także na działania w zakresie publikacji oraz wszelką inną pomoc administracyjną lub techniczną bezpośrednio związaną z osiągnięciem celu programu,
- wydatków na działania badawcze dotyczące istotnych zagadnień oraz ich upowszechniania,
- wydatków związanych z realizacją działań informacyjnych i komunikacyjnych, w tym na opracowanie strategii komunikacyjnych i komunikację instytucjonalną dotyczącą politycznych priorytetów Unii.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Środki te pokrywają wydatki pomocnicze określone w rozdziale 21 05.

## 21 01 04 05 Wydatki pomocnicze na Instrument Współpracy w dziedzinie Bezpieczeństwa Jądrowego (INSC)

*Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 432 544	1 418 360	1 200 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług dla obopólnej korzyści Komisji i beneficjentów,

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ”**  
(ciągłdalszy)**21 01 04** (ciągłdalszy)

21 01 04 05 (ciągłdalszy)

- wydatków na personel zewnętrzny w siedzibie głównej (pracowników kontraktowych, oddelegowanych ekspertów krajowych lub pracowników tymczasowych), mający przejąć zadania poprzednio wykonywane przez zlikwidowane biura pomocy technicznej. Wydatki na personel zewnętrzny w siedzibie głównej ograniczono do 968 300 EUR. Preliminarz ten opiera się na tymczasowym rocznym koszcie jednostkowym za osoborok, z czego 93 % stanowią wynagrodzenia tych pracowników, a 7 % to dodatkowe koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych oraz technologii informatycznych i telekomunikacyjnych związane z personelem zewnętrznym finansowanym w ramach tej pozycji,
- wydatków na badania, zebrania ekspertów, systemy informatyczne i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Środki te pokrywają wydatki pomocnicze określone w rozdziale 21 06.

21 01 04 06 Wydatki pomocnicze na partnerstwo między Unią Europejską a Grenlandią

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
249 000	244 000	245 818,60

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług dla obopólnej korzyści Komisji i beneficjentów,
- wydatków na badania, posiedzenia ekspertów, systemy informatyczne i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.



**ROZDZIAŁ 21 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ”**  
(ciągłdalszy)**21 01 04** (ciągłdalszy)

21 01 04 06 (ciągłdalszy)

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków pomocniczych określonych w artykule 21 07 01.

21 01 04 07 Wydatki pomocnicze na Europejski Fundusz Rozwoju (EFR)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	91 796 120,45

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na wsparcie administracyjne zgodnie decyzjami w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju.

Wszelkie dochody Europejskiego Funduszu Rozwoju, wnoszącego wkład na poczet kosztów działań wspierających, zapisane w artykule 6 3 2 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków w ramach tej pozycji zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 95 000 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 21 ust. 2.

21 01 04 08 Wydatki pomocnicze na fundusze powiernicze zarządzane przez Komisję

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	

*Uwagi**Nowa pozycja*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zarządzania przez Komisję, maksymalnie do wysokości 5 % kwoty zgromadzonej w funduszach powierniczych, począwszy od lat, w których wkłady do poszczególnych funduszy powierniczych zaczęły być wykorzystywane zgodnie z decyzją podjętą na mocy art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody funduszy powierniczych wnoszących wkłady na poczet kosztów działań wspierających, zapisane w artykule 6 3 4 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków w ramach tej pozycji zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ”**  
(ciągłszy)**21 01 04** (ciągłszy)

21 01 04 08 (ciągłszy)

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 2 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 500 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 21 ust. 2 i art. 187 ust. 7.

**21 01 06** **Agencje wykonawcze**

21 01 06 01 Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z Instrumentu Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju (DCI)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 332 000	2 035 000	2 087 010,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów operacyjnych Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego poniesionych w związku z powierzonymi jej zadaniami służącymi promowaniu międzynarodowego wymiaru szkolnictwa w ramach programu „Erasmus+” (dział 4) wchodzącymi w zakres rozdziału 21 02. Kompetencje agencji obejmują zarządzanie wynikami programowania 2007–2013 dla programów: Młodzież, Tempus i Erasmus Mundus, w które zaangażowani są beneficjenci Instrumentu Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju (DCI).

Agencja otrzyma również wkład roczny, który zostanie sfinansowany ze środków z artykułu 21 02 09. Pozwoli to na kontynuację programu mobilności w ramach AKP, którego celem jest ułatwienie studentom mobilności w Afryce i który do 2013 r. był finansowany z 10. Europejskiego Funduszu Rozwoju.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i Protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

**ROZDZIAŁ 21 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ”**  
(ciągłdalszy)**21 01 06** (ciągłdalszy)

21 01 06 01 (ciągłdalszy)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku, jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Plan zatrudnienia Agencji jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1288/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Erasmus+”: unijny program na rzecz kształcenia, szkolenia, młodzieży i sportu oraz uchylające decyzje nr 1719/2006/WE, 1720/2006/WE i 1298/2008/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 50).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

*Akty referencyjne*

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/776/UE z dnia 18 grudnia 2013 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego i uchylająca decyzję 2009/336/WE (Dz.U. L 343 z 19.12.2013, s. 46).

Decyzja Komisji C(2013) 9189 z dnia 18 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze edukacji, sektora audiowizualnego i kultury, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii oraz środków przydzielonych w ramach EFR.

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
21 02	INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI)								
21 02 01	Współpraca z Ameryką Łacińską	4	320 267 528	133 651 000	294 342 737	80 330 136	259 804 272,—	0,—	0
21 02 02	Współpraca z Azją	4	666 614 525	265 089 650	633 098 094	136 220 080	538 057 123,—	50 000,—	0,02
21 02 03	Współpraca z Azją Środkową	4	128 698 347	49 066 277	124 955 010	19 364 164	95 031 914,—	31 914,—	0,07
21 02 04	Współpraca z Bliskim Wschodem	4	66 504 914	26 581 395	66 711 154	12 933 170	53 500 000,—	0,—	0
21 02 05	Współpraca z Afganistanem	4	199 417 199	83 419 366	199 417 199	48 762 723	182 500 000,—	0,—	0
21 02 06	Współpraca z Republiką Południowej Afryki	4	60 000 000	12 678 745	26 721 430	4 431 255	26 000 000,—	0,—	0
21 02 07	Globalne dobra publiczne i reagowanie na wyzwania o skali światowej oraz ograniczanie ubóstwa, zrównoważony rozwój i demokracja								
21 02 07 01	Środowisko i zmiana klimatu	4	174 564 526	70 500 000	176 041 720	29 076 017	164 048 310,—	7 200 000,—	10,21
21 02 07 02	Zrównoważona energia	4	77 584 234	72 000 000	67 875 236	21 043 003	82 851 742,—	0,—	0
21 02 07 03	Rozwój społeczny	4	163 633 821	120 346 000	150 920 558	79 020 406	163 093 980,—	0,—	0
21 02 07 04	Bezpieczeństwo żywności i żywienia oraz zrównoważone rolnictwo	4	189 495 232	88 783 000	167 239 336	53 786 265	200 982 990,—	0,—	0
21 02 07 05	Migracja i azyl	4	57 257 470	22 560 000	41 605 380	10 128 583	46 504 665,—	0,—	0
	Artykuł 21 02 07 – Razem		662 535 283	374 189 000	603 682 230	193 054 274	657 481 687,—	7 200 000,—	1,92
21 02 08	Inicjatywy dotyczące finansowania w dziedzinie rozwoju za pośrednictwem organizacji społeczeństwa obywatelskiego i władz lokalnych lub na ich rzecz								
21 02 08 01	Spółeczeństwo obywatelskie — Rozwój	4	180 875 198	86 753 855	180 143 207	46 364 459	212 398 533,—	0,—	0
21 02 08 02	Władze lokalne — Rozwój	4	60 291 733	18 116 751	45 035 802	7 945 698	36 366 417,—	0,—	0
	Artykuł 21 02 08 – Razem		241 166 931	104 870 606	225 179 009	54 310 157	248 764 950,—	0,—	0

KOMISJA  
TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatno- ści 2014— 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
21 02 09	Program panafrykański na rzecz wsparcia Wspólnej strategii Afryka-UE	4	93 468 616	53 691 844	101 404 040	53 698 949	97 577 288,—	0,—	0
21 02 20	Erasmus+ — Wkład z Instrumentu Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju (DCI)	4	105 000 000	61 455 647	90 038 998	47 908 017	100 356 946,—	507 645,98	0,83
21 02 30	Porozumienie z Organizacją Narodów Zjednoczonych ds. Wyżywienia i Rolnictwa (FAO) oraz innymi organami Organizacji Narodów Zjednoczonych	4	338 000	371 630	332 000	298 370	331 537,—	331 537,—	89,21
21 02 40	Umowy w sprawie określonych towarów	4	5 375 000	5 749 783	3 700 000	3 325 217	3 035 000,—	2 841 587,69	49,42
21 02 51	Zakończenie działań w ramach finansowania współpracy na rzecz rozwoju (przed 2014 r.)								
21 02 51 01	Współpraca z państwami trzecimi w zakresie migracji i azylu	4	—	21 470 540	—	35 415 225	0,—	52 785 804,20	245,85
21 02 51 02	Współpraca z krajami rozwijającymi się Ameryki Łacińskiej	4	—	237 700 000	—	205 062 655	14 631,89	268 952 094,24	113,15
21 02 51 03	Współpraca z azjatyckimi krajami rozwijającymi się, z uwzględnieniem Azji Środkowej i Bliskiego Wschodu	4	—	570 761 524	—	502 119 834	448,72	589 691 720,06	103,32
21 02 51 04	Bezpieczeństwo żywnościowe	4	—	103 400 000	—	140 324 836	45 877,25	181 025 325,97	175,07
21 02 51 05	Podmioty niepubliczne — rozwój	4	—	121 260 000	—	138 405 898	1 530,33	216 993 639,36	178,95
21 02 51 06	Środowisko i zrównoważone zarządzanie zasobami naturalnymi, w tym energią	4	—	108 570 000	—	84 183 056	1 018,22	118 024 011,56	108,71
21 02 51 07	Rozwój społeczny	4	—	47 696 646	—	65 148 307	380 632,—	110 861 720,95	232,43
21 02 51 08	Współpraca geograficzna z państwami Afryki, Karaibów i Pacyfiku (AKP)	4	—	267 200 000	—	240 105 670	0,—	142 756 320,38	53,43
	Artykuł 21 02 51 – Razem		—	1 478 058 710	—	1 410 765 481	444 138,41	1 681 090 636,72	113,74

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>21 02 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
21 02 77 01	Działanie przygotowawcze — Współpraca ze średniozamożnymi krajami w Ameryce Łacińskiej	4	p.m.	14 029	p.m.	626 849	0,—	480 841,10	3 427,- 48
21 02 77 02	Działanie przygotowawcze — Wymiana biznesowa i naukowa z Indiami	4	p.m.	1 147 755	p.m.	1 198 112	0,—	574 907,40	50,09
21 02 77 03	Działanie przygotowawcze — Wymiana biznesowa i naukowa z Chinami	4	p.m.	124 157	p.m.	486 748	0,—	1 981 019,72	1 595,- 58
21 02 77 04	Działanie przygotowawcze — Współpraca ze średniozamożnymi krajami w Azji	4	p.m.	133 021	p.m.	48 910	0,—	0,—	0
21 02 77 05	Działanie przygotowawcze — Unia Europejska-Azja — Integracja polityki i praktyki	4	p.m.	83 670	p.m.	29 170	0,—	0,—	0
21 02 77 06	Projekt pilotażowy — Finansowanie produkcji rolnej	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	44 998,—	
21 02 77 07	Działanie przygotowawcze — Regionalna afrykańska sieć organizacji społeczeństwa obywatelskiego na rzecz realizacji milenijnego celu rozwoju nr 5	4	p.m.	334 002	p.m.	p.m.	0,—	951 867,81	284,99
21 02 77 08	Działanie przygotowawcze — Gospodarka wodna w krajach rozwijających się	4	p.m.	400 000	p.m.	671 576	0,—	1 180 879,74	295,22
21 02 77 10	Działanie przygotowawcze — Transfer technologii związanych z przemysłem farmaceutycznym na rzecz krajów rozwijających się	4	p.m.	1 371 000	p.m.	671 576	0,—	217 588,25	15,87
21 02 77 11	Działanie przygotowawcze — Prowadzenie badań nad chorobami związanymi z ubóstwem, chorobami tropikalnymi i zaniedbanymi	4	p.m.	1 400 000	p.m.	503 683	0,—	300 000,—	21,43
21 02 77 12	Projekt pilotażowy — Lepsza opieka zdrowotna dla ofiar przemocy seksualnej w Demokratycznej Republice Kongo (DRK)	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	103 145,14	

KOMISJA  
TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
21 02 77	(ciągły)								
21 02 77 13	Działanie przygotowawcze — Lepsza opieka zdrowotna dla ofiar przemocy seksualnej w Demokratycznej Republice Konga (DRK)	4	p.m.	1 853 832	p.m.	755 524	0,—	1 461 806,78	78,85
21 02 77 14	Globalny Fundusz Efektywności Energetycznej oraz Energii Odnawialnej (GEEREF)	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
21 02 77 15	Projekt pilotażowy — Strategiczne inwestowanie w trwałe pokój i demokratyzację w Rogu Afryki	4	p.m.	400 883	p.m.	293 815	1 000 000,—	0,—	0
21 02 77 16	Projekt pilotażowy — Wzmacnianie służb weterynaryjnych w krajach rozwijających się	4	p.m.	1 550 000	1 500 000	1 421 576	2 000 000,—	0,—	0
21 02 77 17	Projekt pilotażowy — Społeczna odpowiedzialność przedsiębiorstw oraz możliwość dobrowolnego planowania rodziny przez robotników fabrycznych w krajach rozwijających się	4	p.m.	300 000	p.m.	251 841	750 000,—	0,—	0
21 02 77 18	Projekt pilotażowy — Inwestowanie w trwałe pokój i odbudowę społeczności w regionie Cauca – Kolumbia	4	p.m.	1 200 000	1 500 000	750 000	1 500 000,—	0,—	0
21 02 77 19	Działanie przygotowawcze — Budowanie odporności dla zapewnienia lepszego zdrowia społeczności wędrownych w sytuacjach kryzysowych w regionie Sahelu	4	100 000	1 200 000	1 500 000	1 421 576	0,—	0,—	0
21 02 77 20	Działanie przygotowawcze — Reintegracja społeczno-ekonomiczna dzieci i prostytutek żyjących na obszarach kopalń w Luhwindja w prowincji Kiwu Południowe, we wschodniej części Demokratycznej Republiki Konga	4	150 000	1 000 000	2 200 000	1 855 524	0,—	0,—	0

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014-- 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
21 02 77 21	Działanie przygotowawcze — Tworzenie i umacnianie partnerstw lokalnych w celu rozwinięcia gospodarki społecznej i utworzenia przedsiębiorstw społecznych w Afryce Wschodniej	4	p.m.	548 159	p.m.	251 841	0,—	0,—	0
21 02 77 22	Projekt pilotażowy — Zintegrowane podejście do opracowywania rozwiązań w celu leczenia zaniedbanych chorób tropikalnych na obszarach endemicznych	4	p.m.	500 000	1 500 000	750 000			
21 02 77 23	Projekt pilotażowy — Dostęp do wymiaru sprawiedliwości oraz zadośćuczynienia dla ofiar najpoważniejszych zbrodni popełnionych w Demokratycznej Republice Konga	4	p.m.	395 000	790 000	395 000			
21 02 77 24	Projekt pilotażowy — Mapa globalnego zagrożenia spowodowanego opornością na środki przeciwdrobnoustrojowe	4	750 000	375 000					
21 02 77 25	Projekt pilotażowy — Wzmocnienie praw dzieci oraz zwiększenie ochrony i dostępu do edukacji dzieci i nastolatków przesiedlonych w Gwatemali, Hondurasie i Salwadorze	4	700 000	350 000					
21 02 77 26	Projekt pilotażowy – Usługi edukacyjne dla dzieci związanych wcześniej z siłami i grupami zbrojnymi na Obszarze Administracyjnym Wielkiego Piboru (GPAA) w Sudanie Południowym	4	500 000	250 000					
21 02 77 27	Projekt pilotażowy – Pilotowanie stosowania partycypacyjnego zarządzania terenami wypasu (PRM) w Kenii i Tanzanii.	4	500 000	250 000					
Artykuł 21 02 77 – Razem			2 700 000	1 518 158	8 990 000	12 383 321	5 250 000,—	7 297 053,94	48,07
<b>Rozdział 21 02 – Ogółem</b>			<b>2 552 086 343</b>	<b>2 664 054 161</b>	<b>2 378 571 901</b>	<b>2 077 785 314</b>	<b>2 268 134 855,41</b>	<b>1 699 350 375,33</b>	<b>63,79</b>



## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

## Uwagi

Głównym celem polityki rozwoju Unii jest ograniczenie ubóstwa, jak określono w Traktacie. Ogólne ramy polityki, kierunki i najważniejsze wytyczne dotyczące wprowadzania w życie rozporządzenia (UE) nr 233/2014 określono w dokumencie dotyczącym polityki rozwojowej Unii Europejskiej, zatytułowanym „Konsensus europejski”.

Środki te przeznaczone są na pokrycie działań związanych z ograniczeniem ubóstwa, trwałym rozwojem gospodarczym, społecznym i środowiskowym oraz konsolidacją i wsparciem demokracji, praworządności, dobrych rządów, praw człowieka i odpowiednich zasad prawa międzynarodowego, w tym tych uwzględnionych w milenijnych celach rozwoju i w najbliższych ramach rozwoju międzynarodowego na okres po 2015 r. W stosownych przypadkach będzie poszukiwana synergia z innymi zewnętrznymi instrumentami Unii, jednakże z zachowaniem nacisku na wyżej wymienione podstawowe cele.

Zasadniczo 100 % wydatków w programach geograficznych oraz co najmniej 95 % wydatków w programach tematycznych i 90 % wydatków w programie panafrykańskim musi być zgodnych z kryteriami OECD/DAC dotyczącymi oficjalnej współpracy rozwojowej.

Zasadniczo co najmniej 20 % środków powinno być wykorzystanych na podstawowe usługi społeczne i kształcenie średnie. Ponadto instrument DCI powinien przyczynić się do osiągnięcia celu, jakim jest przeznaczenie w budżecie Unii co najmniej 20 % środków na działania na rzecz społeczeństwa niskoemisyjnego i odpornego na zmianę klimatu.

21 02 01 **Współpraca z Ameryką Łacińską**

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
320 267 528	133 651 000	294 342 737	80 330 136	259 804 272,—	0,—

## Uwagi

Współpraca na rzecz rozwoju w ramach niniejszego artykułu ma w zamyśle przede wszystkim przyczynić się do promowania demokracji, dobrych rządów, równości, poszanowania praw człowieka i praworządności oraz wspierania zrównoważonego rozwoju i integracji gospodarczej, a także do realizacji milenijnych celów rozwoju i zobowiązań dotyczących światowego rozwoju po 2015 r.

Komisja musi w dalszym ciągu przedstawiać roczne sprawozdania na temat poziomów odniesienia stosowanych w przeszłości do pomocy dla krajów rozwijających się, która ma być przeznaczana na infrastrukturę i usługi społeczne, uznając, że udział Unii powinien być postrzegany jako część całkowitego wsparcia darczyńców dla sektorów społecznych i że pewien poziom elastyczności musi być normą. Ponadto Komisja postara się zapewnić, aby 20% środków z pomocy w ramach DCI przeznaczono na podstawowe usługi społeczne, z ukierunkowaniem na ochronę zdrowia i kształcenie, w tym kształcenie średnie, zważywszy że jest to średnia dla wszystkich obszarów geograficznych oraz uznając, że również tutaj normą powinien być pewien stopień elastyczności, na przykład w przypadku pomocy nadzwyczajnej. Środki te przeznaczone są na finansowanie współpracy z rozwijającymi się krajami, terytoriami i regionami Ameryki Łacińskiej i mają na celu:

— wkład w realizację milenijnych celów rozwoju w regionie,

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

## 21 02 01 (ciągły)

- wspieranie związków zawodowych, organizacji pozarządowych i inicjatyw lokalnych dla celów oceny wpływu inwestycji na gospodarkę krajową, w szczególności poszanowania praw pracowniczych, przestrzegania norm socjalnych, ochrony środowiska i praw człowieka,
- wspieranie równości płci poprzez wspieranie akcji w celu zwalczania szkodliwych tradycyjnych praktyk, takich jak okaleczanie i usuwanie żeńskich narządów płciowych i małżeństwa dzieci, oraz wspieranie wzmocnienia pozycji kobiet,
- wspieranie rozwoju społeczeństwa obywatelskiego,
- zwalczanie ubóstwa i wykluczenia społecznego i wspieranie spójności społecznej,
- wkład w poprawę standardów społecznych z naciskiem na edukację, w tym kształcenie i szkolenie zawodowe na rzecz zatrudnienia i ochronę zdrowia, oraz w poprawę programów zabezpieczenia społecznego,
- promowanie klimatu bardziej sprzyjającego ekspansji gospodarczej i prężniejszego sektora produkcji, zachęcanie do transferu *know-how* i nawiązywania kontaktów oraz współpracy między podmiotami gospodarczymi w dwóch regionach,
- wspieranie rozwoju sektora prywatnego, w tym klimatu gospodarczego sprzyjającego MŚP m.in. poprzez ochronę prawa własności, ograniczanie obciążenia administracyjnego i ułatwianie dostępu do kredytów oraz wspieranie stowarzyszeń małych i średnich przedsiębiorstw,
- wspieranie działań na rzecz bezpieczeństwa żywnościowego i zwalczanie niedożywienia,
- wspieranie integracji regionalnej; popieranie rozwoju regionalnego w Ameryce Centralnej poprzez zwiększone korzyści wynikające z układu o stowarzyszeniu między UE a Ameryką Centralną,
- promowanie zrównoważonego wykorzystania surowców naturalnych, w tym wody, i zwalczanie zmian klimatu (dostosowanie się do nich i przeciwdziałanie im),
- wspieranie działań na rzecz poprawy dobrych rządów i pomocy w konsolidacji demokracji, poszanowania praw człowieka i praworządności,
- promowanie reform politycznych szczególnie w obszarze sprawiedliwości i bezpieczeństwa oraz wspieranie związanych z tym działań w celu przyspieszenia rozwoju krajów i regionów.

Jeżeli pomocy udziela się w postaci wsparcia budżetowego, Komisja wspiera wysiłki krajów partnerskich w tworzeniu nadzoru parlamentarnego i audytu oraz zapewnieniu przejrzystości.

Środki w ramach tego artykułu podlegają ocenom, które obejmują aspekty dotyczące działań wstępnych i rezultatów na poszczególnych etapach (produkt, wyniki, skutki). Wnioski wypływające z ocen służą do określenia działań finansowanych następnie z tych środków.

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 01** (ciągły)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale oraz będą mogły być uzupełnione wkładami z unijnych funduszy powierniczych.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

**21 02 02** **Współpraca z Azją***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
666 614 525	265 089 650	633 098 094	1 36 220 080	538 057 123,—	50 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie finansowania działań w zakresie rozwoju w krajach rozwijających się w Azji, a przede wszystkim w krajach zamieszkałych przez osoby najuboższe, z myślą o poprawie polityki rozwojowej na płaszczyźnie ludzkiej i społecznej, jak również o rozwiązywaniu problemów makroekonomicznych i sektorowych. Nacisk położony jest na sprawowanie rządów w sprawach gospodarczych i społecznych oraz rozwój, poprawę sytuacji w zakresie praw człowieka, demokratyzację, oświatę, szkolenie zawodowe, uczenie się przez całe życie, wymianę akademicką i kulturową, wymianę na płaszczyźnie naukowej i technologicznej, środowisko naturalne, współpracę regionalną, działania mające na celu zapobieganie katastrofom i odbudowę po nich, jak również promowanie trwałych technologii energetycznych, informacyjnych i telekomunikacyjnych.

Są one również przeznaczone na pokrycie wsparcia na rzecz rozwoju społeczeństwa obywatelskiego, a zwłaszcza wsparcia dla działań organizacji pozarządowych promujących i broniących praw grup słabszych, takich jak kobiety, dzieci, mniejszości etniczne i niepełnosprawni.

Odpowiednią uwagę zwraca się na obszary opisane poniżej, będące odzwierciedleniem wspólnie uzgodnionych strategii oraz umów o partnerstwie, współpracy i umów handlowych. Priorytety zostaną określone zgodnie z Konsensusem europejskim w sprawie rozwoju oraz Programem działań na rzecz zmian i późniejszymi konkluzjami Rady.

Środki te przeznaczone są na pokrycie działań związanych ze zrównoważonym wzrostem sprzyjającym włączeniu i rozwojowi społecznemu. Niniejsza pozycja może objąć następujące sektory:

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) *(ciągłdalszy)*21 02 02 *(ciągłdalszy)*

- opieka społeczna i miejsca pracy oraz powszechny dostęp do zdrowia i edukacji,
- otoczenie biznesu, integracja regionalna i rynki światowe,
- zrównoważone rolnictwo, odżywianie i energia,
- zmiana klimatu i środowisko,
- wspieranie spójności społecznej, w szczególności włączenia społecznego, sprawiedliwego podziału dochodów, godnej pracy oraz sprawiedliwości i równości płci,
- tworzenie partnerstw sprzyjających integracji w sferze handlu, inwestycji, pomocy, migracji, ewidencji ludności, badań naukowych, innowacji i technologii,
- wspieranie aktywnego i zorganizowanego społeczeństwa obywatelskiego na rzecz rozwoju i promowania partnerstw publiczno-prywatnych,
- wspieranie działań związanych z łagodzeniem skutków zmiany klimatu i dostosowywaniem się do tej zmiany, promowanie zrównoważonej produkcji i konsumpcji oraz inwestycji w czyste technologie, zrównoważonej energii, zrównoważonego rolnictwa i rybołówstwa, ochrony i zwiększania różnorodności biologicznej i usług ekosystemowych, między innymi dotyczących wody, infrastruktury sanitarnej i lasów, oraz tworzenia większej liczby lepszych miejsc pracy, w tym dla ludzi młodych i kobiet, w ekologicznej gospodarce,
- zachęcanie do bardziej intensywnej integracji i współpracy regionalnej w sposób zorientowany na rezultaty poprzez wspieranie różnych procesów integracji regionalnej i dialogu,
- działanie na rzecz zapobiegania zagrożeniom dla zdrowia i reagowania na nie – między innymi tym, które powstają na płaszczyźnie styczności świata zwierząt i świata ludzi oraz ich różnych środowisk,
- wspieranie działań na rzecz osiągnięcia stanu gotowości na wypadek klęski żywiołowej i służących przewyżczeniu w długim okresie ich skutków, między innymi w dziedzinie bezpieczeństwa żywnościowego i żywieniowego oraz związanych z pomocą osobom przesiedlonym,
- wzmacnianie zdolności do zapewnienia powszechnego dostępu do podstawowych usług społecznych, szczególnie w zakresie zdrowia i edukacji.

Środki te zostaną przeznaczone na pokrycie działań w następujących obszarach:

- demokracja, prawa człowieka – w tym prawa dzieci i kobiet – oraz praworządność,
- równość płci i wzmocnienie pozycji kobiet i dziewcząt,
- zarządzanie sektorem publicznym,
- polityka i administracja fiskalna,
- korupcja i przejrzystość,

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 02** (ciągły)

- społeczeństwo obywatelskie i władze lokalne,
- budowanie i wzmacnianie działających zgodnie z prawem, skutecznych i odpowiedzialnych instytucji publicznych i organów poprzez promowanie reform instytucjonalnych (między innymi dotyczących dobrych rządów i zwalczania korupcji, zarządzania finansami publicznymi, podatków i reformy administracji publicznej) oraz reform legislacyjnych, administracyjnych i prawnych zgodnie ze standardami międzynarodowymi, zwłaszcza w krajach niestabilnych oraz krajach w sytuacji konfliktu i po zakończonym konflikcie,
- w kontekście powiązania bezpieczeństwa z rozwojem – zwalczanie korupcji i przestępczości zorganizowanej, produkcji i zażywania narkotyków, a także handlu nimi oraz innych form nielegalnego handlu oraz wspieranie skutecznego zarządzania granicami i współpracy transgranicznej, a także usprawnienie ewidencji ludności.

Współpraca na rzecz rozwoju w ramach niniejszego rozdziału ma w zamyśle przyczynić się do realizacji milenijnych celów rozwoju, a także promowania demokracji, dobrych rządów, poszanowania praw człowieka i praworządności oraz wspierania zrównoważonego rozwoju i integracji gospodarczej, jak również zapobiegania konfliktom i ich rozwiązywania oraz wspierania procesu pojednania.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale i mogą być uzupełniane wkładami na rzecz unijnych funduszy powierniczych.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

**21 02 03** **Współpraca z Azją Środkową***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
128 698 347	49 066 277	124 955 010	19 364 164	95 031 914,—	31 914,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie pomocy w celu eliminacji ubóstwa oraz wkładu w stworzenie warunków do zrównoważonego i sprzyjającego włączeniu rozwoju gospodarczego i społecznego, spójności społecznej, demokracji i poprawy życia ludzi.

KOMISJA  
TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

### 21 02 03 (ciągły)

W programach dwustronnych kładzie się nacisk na: zintegrowany rozwój obszarów wiejskich, wspieranie trwałego wzrostu gospodarczego, możliwości zarobkowania na obszarach wiejskich na szczeblu lokalnych społeczności, a także wspieranie bezpieczeństwa żywnościowego; reformy w dziedzinie praworządności, propagowanie demokratyzacji i praw człowieka, działania na rzecz przejrzystości i zwalczania korupcji oraz wsparcie zarządzania finansami publicznymi; ustanowienie skutecznego systemu kształcenia skupionego na wysokiej jakości kształceniu średnim i zawodowym dostosowanym do potrzeb rynku pracy; a także wsparcie służby zdrowia poprzez poprawę dostępu do równorzędnych i wysokiej jakości usług zdrowotnych.

Celem programów regionalnych jest wspieranie szeroko zakrojonego dialogu i współpracy między państwami Azji Środkowej, propagowanie w tym regionie środowiska sprzyjającego podejściu niekonfrontacyjnemu, w szczególności na obszarach wrażliwych pod względem ogólnej stabilności politycznej i społecznej.

Przy wdrażaniu tych programów nieustannie uwzględniane będą potrzeby osób najbardziej potrzebujących. Kwestie przekrojowe, takie jak środowisko i zmiana klimatu, zmniejszanie ryzyka związanego z klęskami żywiołowymi, sprawowanie władzy na szczeblu lokalnym, zwalczanie korupcji, prawa człowieka i równość płci, zostaną włączone do wszystkich unijnych programów.

W sytuacji gdy mają miejsce znaczące starania na rzecz reformy sprawowania rządów i autentyczne procesy demokratyzacji, priorytetem powinno być dostarczenie im wsparcia. Analogicznie przydziały na zarządzanie granicami i programy antynarkotykowe zależą od perspektyw osiągnięcia znaczących rezultatów. Głównym elementem współpracy będzie współdziałanie ze społeczeństwem obywatelskim. W coraz większym stopniu jako rozwiązanie wybierana będzie współpraca z agencjami z państw członkowskich w celu wdrażania tych programów, tak aby wykorzystywać transfer unijnej wiedzy we wszystkich sektorach.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale oraz będą mogły być uzupełnione wkładami z unijnych funduszy powierniczych.

#### Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

### 21 02 04 **Współpraca z Bliskim Wschodem**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
66 504 914	26 581 395	66 711 154	12 933 170	53 500 000,—	0,—

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI)** *(ciągłdalszy)***21 02 04** *(ciągłdalszy)**Uwagi*

Należy położyć szczególny nacisk na działania wpływające na organizację gospodarki i rozwój instytucjonalny, poprawiające sytuację w zakresie praw człowieka, co obejmuje wolność wypowiedzi, wolność zgromadzeń, wolność prasy i mediów, wolność religii lub przekonań, w tym prawo do porzucenia ich, oraz promujące i chroniące wolności cyfrowe, wzmacniające społeczeństwo obywatelskie, wraz z działaniami na rzecz demokratyzacji, powszechnego dostępu dzieci obu płci, kobiet oraz dzieci niepełnosprawnych do wykształcenia podstawowego i średniego, wzmocnieniem systemów opieki zdrowotnej, zwłaszcza w celu wyeliminowania choroby polio po ostatnich przypadkach jej rozprzestrzeniania się w Syrii, Iraku i Izraelu, działaniami na rzecz środowiska, zarządzania zasobami naturalnymi zgodnie z zasadami zrównoważonego rozwoju, w tym również lasami tropikalnymi, działaniami na rzecz współpracy regionalnej, zapobiegania klęskom żywiołowym i ograniczania ryzyka ich występowania, w tym również zagrożeń wynikających ze zmian klimatycznych, a także działaniami na rzecz odbudowy, jak również wspierania energii zrównoważonej, przeciwdziałania zmianom klimatycznym oraz promowania wolności cyfrowych związanych z internetem i wykorzystywaniem technologii informatycznych i komunikacyjnych.

Środki te przeznaczone są również na finansowanie działań promujących zapobieganie konfliktom, rozwiązywanie konfliktów i proces pojednania.

Są one przeznaczone również na pokrycie wsparcia na rzecz rozwoju społeczeństwa obywatelskiego, a zwłaszcza wsparcia dla działań organizacji pozarządowych promujących prawa grup słabszych, takich jak kobiety, dzieci, LGBTI, mniejszości etniczne i religijne, ateści bądź niepełnosprawni, i broniących tych praw.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale oraz będą mogły być uzupełnione wkładami z unijnych funduszy powierniczych.

Środki te mogą zostać przeznaczone na pokrycie działań w następujących obszarach:

- demokracja, prawa człowieka i praworządność,
- równość płci i wzmocnienie pozycji kobiet i dziewcząt,
- zarządzanie sektorem publicznym,
- polityka i administracja fiskalna,
- korupcja i przejrzystość,
- społeczeństwo obywatelskie i władze lokalne,
- powiązanie między bezpieczeństwem a rozwojem,

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 04** (ciągły)

- wsparcie na rzecz mikrokredytów,
- poszerzanie możliwości w zakresie udzielania pomocy producentom rolnym w krajach rozwijających się, aby mogli oni spełniać unijne standardy higieny i fitosanitarne, co jest niezbędne do uzyskania dostępu do rynku unijnego,
- wsparcie dla uchodźców i ludności przesiedlonej,
- promowanie rozwoju społecznego, spójności społecznej i sprawiedliwego podziału dochodów.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

**21 02 05** **Współpraca z Afganistanem**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
199 417 199	83 419 366	199 417 199	48 762 723	182 500 000,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie działań unijnych w ramach procesu odbudowy Afganistanu. Są one uzupełniane wydatkami z innych działów i artykułów, do których odnoszą się różne procedury.

Komisja będzie monitorowała przestrzeganie warunków udziału Unii w tym procesie, a zwłaszcza pełnej realizacji zobowiązań w okresie po zakończeniu procesu odbudowy Afganistanu w oparciu o porozumienie z Bonn. Będzie informowała Parlament Europejski i Radę o swoich ustaleniach i wnioskach.

Środki te przeznaczone są na wspieranie podstawowych usług socjalnych i rozwoju gospodarczego Afganistanu.

Środki te przeznaczone są również na wspieranie narodowej strategii walki z narkotykami w Afganistanie, włącznie z powstrzymaniem produkcji opium w tym kraju oraz na przerwanie i zniszczenie sieci handlu opium i dróg nielegalnego eksportu tej substancji do krajów europejskich.

Istotną część tych środków należy przeznaczyć wyłącznie na sfinansowanie wdrożenia pięcioletniego planu likwidacji upraw opium poprzez zastąpienie ich alternatywnymi uprawami, aby uzyskać w tej dziedzinie dające się zweryfikować rezultaty, zgodnie z żądaniami zawartymi w rezolucji Parlamentu Europejskiego z dnia 16 grudnia 2010 r. w sprawie nowej strategii dla Afganistanu (Dz.U. C 169 E z 15.6.2012, s. 108).



**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 05** (ciągły)

Środki te przeznaczone są również na wsparcie wkładu Unii w proces powrotu uchodźców afgańskich i osób przesiedlonych do ich kraju i regionów pochodzenia zgodnie ze zobowiązaniami, jakie Wspólnota Europejska przyjęła na konferencji w Tokio w styczniu 2002 r.

Środki te przeznaczone są również na finansowanie działalności organizacji kobiecych, które od dłuższego czasu pracują na rzecz praw kobiet afgańskich.

Unia powinna zwiększyć pomoc finansową dla Afganistanu w takich dziedzinach jak zdrowie (budowa i modernizacja szpitali, zapobieganie śmiertelności dzieci, wzmocnienie systemów opieki zdrowotnej, wyeliminowanie polio w jednym z ostatnich pod tym względem państw endemicznych), małe i średnie projekty infrastrukturalne (naprawa sieci dróg, nasypów itd.), a także skutecznie wprowadzać w życie programy bezpieczeństwa zawodowego i żywnościowego.

Część tych środków przeznaczona jest na uwzględnianie w strategiach politycznych kwestii ograniczania zagrożenia katastrofą w oparciu o własność i strategie krajowe krajów narażonych na klęski żywiołowe.

Część tych środków przeznaczona jest na poprawę sytuacji kobiet — z położeniem głównego nacisku na działania w dziedzinie zdrowia i oświaty — oraz na wspieranie ich aktywnego udziału w procesach podejmowania decyzji we wszystkich obszarach i na wszystkich szczeblach, przy pełnym uwzględnieniu rozporządzenia finansowego.

Szczególna uwaga zwrócona zostanie również na sytuację kobiet i dziewcząt we wszystkich innych działaniach i projektach finansowanych z tych środków.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich oraz innych państw będących donatorami (w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych i parapublicznych) lub organizacji międzynarodowych na rzecz finansowania kosztów określonych projektów w dziedzinie pomocy zewnętrznej lub programów finansowanych przez Unię, którymi zarządza Komisja w ich imieniu i które są realizowane w oparciu o odpowiedni podstawowy akt prawny, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w pozycji wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

**21 02 06** **Współpraca z Republiką Południowej Afryki***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
60 000 000	12 678 745	26 721 430	4 431 255	26 000 000,—	0,—

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągłdalszy)****21 02 06** (ciągłdalszy)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na wspieranie rządu RPA w ograniczaniu bezrobocia z poziomu około 25 % (2013 r.) do 14 % (2020 r.) oraz na wspieranie RPA w realizacji jego roli w zakresie rozwoju i transformacji, w tym w zakresie poprawy świadczenia usług.

Tworzenie miejsc pracy wskazano jako jeden z trzech obszarów priorytetowych w opracowanym niedawno przez RPA krajowym planie rozwoju do 2030 r. (innymi obszarami są kształcenie, szkolenia i innowacje oraz budowa sprawnego państwa), ponieważ bezrobocie stanowi główny element potrójnego wyzwania dla RPA, jakim jest ograniczanie bezrobocia, ubóstwa i nierówności. Wsparcie to powinno przyczynić się do lepszego opracowywania i realizacji polityki w zakresie tworzenia miejsc pracy, w tym „zielonych miejsc pracy” oraz ekologicznych technologii na rzecz niskoemisyjnego rozwoju; ograniczenia kosztów działalności gospodarczej, w szczególności dla małych, średnich i mikroprzedsiębiorstw; oraz rozwinięcia działań w obszarze rozwoju kwalifikacji i pomocy w rekrutacji.

Wsparcie to powinno przyczynić się do wzmocnienia systemów nadzoru; poprawy stosunków między krajowymi, okręgowymi i lokalnymi organami władzy; powiększenia personelu służby publicznej posiadającego autorytet, doświadczenie, kompetencje i wsparcie niezbędne do wykonywania swoich obowiązków; oraz propagowania aktywnego obywatelstwa w zakresie opracowywania polityki, jej wdrażania oraz monitorowania i oceny.

Ogólnym celem programu jest też wkład w realizację opracowanego niedawno krajowego planu rozwoju RPA do 2030 r. oraz towarzyszących mu działań ukierunkowanych na konkretne rezultaty; mają one wpłynąć na poprawę warunków życia mieszkańców RPA, w tym zmniejszyć o połowę zjawisko biedy i bezrobocia, będąc przy tym dostosowane do milenijnych celów rozwoju. Program ma stanowić wkład w osiągnięcie ogólnych celów w obszarach tworzenia godnego zatrudnienia poprzez wzrost gospodarczy sprzyjający włączeniu społecznemu i utworzenie efektywnej i skutecznej służby publicznej ukierunkowanej na rozwój oraz wzmocnionego, sprawiedliwego obywatelstwa sprzyjającego włączeniu społecznemu.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale oraz będą mogły być uzupełnione wkładami z unijnych funduszy powierniczych.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

**21 02 07** **Globalne dobra publiczne i reagowanie na wyzwania o skali światowej oraz ograniczanie ubóstwa, zrównoważony rozwój i demokracja**

## Uwagi

Z niniejszego programu mają skorzystać przede wszystkim najbardziej ubogie i najmniej rozwinięte kraje oraz grupy społeczne znajdujące się w najbardziej niekorzystnej sytuacji w krajach objętych rozporządzeniem (UE) nr 233/2014.

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

## 21 02 07 (ciągły)

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów ograniczania ubóstwa i wspieranie zrównoważonego rozwoju, będących elementem programu dotyczącego globalnych dóbr publicznych i reagowania na wyzwania o skali światowej. Celem programu jest wspieranie zrównoważonego rozwoju sprzyjającego włączeniu społecznemu poprzez zajęcie się głównymi kwestiami dotyczącymi globalnych dóbr publicznych i reagowaniem na wyzwania o skali światowej w sposób elastyczny i przekrojowy. Do głównych dziedzin, w których podjęte będą działania, zalicza się: środowisko i zmianę klimatu, energię ze źródeł zrównoważonych, rozwój społeczny (w tym ochronę zdrowia, edukację, równość płci, tożsamość, zatrudnienie, umiejętności, opiekę społeczną i włączenie społeczne oraz kwestie związane z rozwojem gospodarczym, takie jak wzrost gospodarczy, miejsca pracy, wymiana handlowa i udział sektora prywatnego), bezpieczeństwo żywnościowe i żywieniowe oraz zrównoważone rolnictwo, a także migrację i azyl. Ten program tematyczny pozwoli również na szybkie reagowanie na nieprzewidziane sytuacje i globalne kryzysy dotyczące najsłabsze społeczeństwa. Program dotyczący globalnych dóbr publicznych i reagowania na wyzwania o skali światowej – dzięki wspieraniu synergii między różnymi sektorami – ograniczy rozdrobnienie unijnej współpracy na rzecz rozwoju i zwiększy spójność i komplementarność z innymi programami i instrumentami Unii. Co najmniej 50 % środków, przed zastosowaniem markerów na podstawie metodyki OECD (markery Rio), powinno być wykorzystanych na działania związane z klimatem i cele związane ze środowiskiem.

## 21 02 07 01 Środowisko i zmiana klimatu

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
174 564 526	70 500 000	176 041 720	29 076 017	164 048 310,—	7 200 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na wsparcie finansowe działań w podtemacie „Środowisko i zmiana klimatu” programu „Globalne dobra publiczne i reagowanie na wyzwania o skali światowej”.

Należy je wykorzystać w szczególności na finansowanie inicjatyw w następujących obszarach: dostosowanie się do zmian klimatu i łagodzenie ich skutków, transformacja w kierunku społeczeństw niskoemisyjnych odpornych na zmiany klimatu; ochrona, rozwój i zrównoważone zarządzanie kapitałem naturalnym (np. bioróżnorodnością, usługami ekosystemowymi, lasami, gruntami, zasobami wodnymi); transformacja w kierunku zielonej gospodarki sprzyjającej włączeniu społecznemu; integracja kwestii ochrony środowiska, zmiany klimatu i ograniczania ryzyka klęsk w ramach unijnych programów współpracy rozwojowej; międzynarodowe sprawowanie rządów w dziedzinie środowiska i zmian klimatu. Należy zwrócić uwagę na odpowiednie kwestie sprawowania rządów i udzielić wsparcia realizacji odnośnych globalnych celów, takich jak cele zrównoważonego rozwoju określone w ramach rozwoju na okres po 2015 r.

Wszelkie przychody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich oraz innych państw ofiarodawców (w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych i parapaństwowych) lub organizacji międzynarodowych na określone projekty w dziedzinie pomocy zewnętrznej lub programy finansowane przez Unię, którymi zarządza Komisja w ich imieniu i które są realizowane w oparciu o odpowiedni podstawowy akt prawny, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków. Takie wkłady na mocy artykułu 6 3 3 zestawienia dochodów stanowią dochody przeznaczone na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone w porozumieniach o przekazaniu środków dla poszczególnych programów operacyjnych i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale oraz będą mogły być uzupełnione wkładami z unijnych funduszy powierniczych.

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

21 02 07 (ciągły)

21 02 07 01 (ciągły)

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

21 02 07 02 Zrównoważona energia

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
77 584 234	72 000 000	67 875 236	21 043 003	82 851 742,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wsparcia finansowego działań w podtemacie „Zrównoważona energia” programu „Globalne dobra publiczne i reagowanie na wyzwania o skali światowej”.

Należy je wykorzystać do promowania dostępu do niezawodnych, bezpiecznych, przystępnych, przyjaznych dla klimatu i zrównoważonych usług energetycznych będących głównym motorem napędowym likwidacji ubóstwa oraz wzrostu i rozwoju sprzyjającego włączeniu społecznemu, ze szczególnym naciskiem na wykorzystywanie lokalnych i regionalnych źródeł energii odnawialnej oraz na zapewnienie tego dostępu osobom ubogim w regionach oddalonych. Wspierane będą również inwestycje poprawiające efektywność energetyczną w zakresie wytwarzania, przesyłu, dystrybucji i inteligentnego wykorzystywania energii, w tym poprzez wsparcie wdrażania innowacyjnych projektów w ubogich wspólnotach miejskich i podmiejskich. Podobnie przewiduje się działania mające na celu budowanie strategicznych sojuszy, które mają służyć realizacji celów dotyczących zrównoważonej energii poprzez ułatwienie dialogu i koordynację działań z kluczowymi podmiotami i innymi darczyńcami.

Wszelkie przychody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich oraz innych państw ofiarodawców (w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych i parapaństwowych) lub organizacji międzynarodowych na określone projekty w dziedzinie pomocy zewnętrznej lub programy finansowane przez Unię, którymi zarządza Komisja w ich imieniu i które są realizowane w oparciu o odpowiedni podstawowy akt prawny, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków. Takie wkłady na mocy artykułu 6 3 3 zestawienia dochodów stanowią dochody przeznaczone na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone w porozumieniach o przekazaniu środków dla poszczególnych programów operacyjnych i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale oraz będą mogły być uzupełnione wkładami z unijnych funduszy powierniczych.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

21 02 07 (ciągły)

21 02 07 03 Rozwój społeczny

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
163 633 821	120 346 000	150 920 558	79 020 406	163 093 980,—	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na zapewnienie wsparcia finansowego działaniom w krajach rozwijających się w ramach podtematu „Rozwój społeczny” (obejmującego zdrowie, edukację, kwestie płci i inne aspekty rozwoju społecznego) programu „Globalne dobra publiczne i reagowanie na wyzwania o skali światowej”. Przede wszystkim mają z nich korzystać najuboższe grupy społeczne w objętych nimi krajach.

Element dotyczący zdrowia ma wspierać powszechny dostęp do podstawowych usług zdrowotnych dobrej jakości. Obszary priorytetowe powinny obejmować zdrowie dzieci i matek, zdrowie i prawa seksualne i reprodukcyjne, dostęp do planowania rodziny, likwidację polio, ochronę przed HIV/AIDS, gruźlicą, malarią i innymi chorobami związanymi z ubóstwem oraz chorobami zaniedbanymi, oraz leczenie ich, a także dostęp do wsparcia psychologicznego dla ofiar przemocy.

Należy wspierać równy dostęp do edukacji i jej jakość, w tym w odniesieniu do migrantów, kobiet i dziewcząt, z naciskiem na kraje najdalsze od realizacji globalnych celów.

W odniesieniu do równości płci należy wspierać programy propagujące ekonomiczne i społeczne umocnienie pozycji kobiet i dziewcząt. Priorytetem musi też być zajęcie się przemocą seksualną i warunkowaną płcią oraz wspieranie ofiar. Cele muszą też obejmować wkład w likwidację praktyk selekcji ze względu na płeć.

Środki można też wykorzystać na działania wspierające dzieci i młodzież; zwłaszcza te, które mają na celu zapewnienie pełnego korzystania przez młodych ludzi z przysługujących im praw, oraz te, które ogólnie zapewniają wzmocnienie pozycji młodzieży, ukierunkowane w szczególności na dziewczęta; zdrowie i edukację; walkę z dyskryminacją; zatrudnienie, umiejętności, ochronę społeczną i włączenie społeczne; wzrost, zatrudnienie i angażowanie sektora prywatnego oraz kulturę.

Wszelkie przychody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich oraz innych państw ofiarodawców (w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych i parapaństwowych) lub organizacji międzynarodowych na określone projekty w dziedzinie pomocy zewnętrznej lub programy finansowane przez Unię, którymi zarządza Komisja w ich imieniu i które są realizowane w oparciu o odpowiedni podstawowy akt prawny, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków. Takie wkłady na mocy artykułu 6 3 3 zestawienia dochodów stanowią dochody przeznaczone na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone w porozumieniach o przekazaniu środków dla poszczególnych programów operacyjnych i średnio nie będą przekraczać 4% wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale oraz będą mogły być uzupełnione wkładami z unijnych funduszy powierniczych.

Jeżeli pomocy udziela się w postaci wsparcia budżetowego, Komisja wspiera wysiłki krajów partnerskich w tworzeniu nadzoru parlamentarnego i audytu oraz zapewnieniu przejrzystości.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

## 21 02 07 (ciągły)

21 02 07 04 Bezpieczeństwo żywności i żywienia oraz zrównoważone rolnictwo

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
189 495 232	88 783 000	167 239 336	53 786 265	200 982 990,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wsparcie finansowe działań w podtemacie „Bezpieczeństwo żywności i żywienia oraz zrównoważone rolnictwo” programu „Globalne dobra publiczne i reagowanie na wyzwania o skali światowej”.

W dziedzinie bezpieczeństwa żywności i żywienia oraz zrównoważonego rolnictwa nadrzędnym celem jest poprawa bezpieczeństwa żywnościowego dla najuboższych i najsłabszych grup społecznych, pomoc w eliminacji ubóstwa i głodu wśród obecnych i przyszłych pokoleń oraz lepsze przeciwdziałanie niedożywieniu, a dzięki temu ograniczenie śmiertelności dzieci. Cel ten będzie realizowany zgodnie z polityką Unii skoncentrowaną na zwiększaniu dochodów małych gospodarstw rolnych, odporności najsłabszych społeczności i pomocy państwom partnerskim w ograniczeniu liczby dzieci cierpiących na zahamowanie wzrostu o 7 milionów do 2025 r. Ponieważ bezpieczeństwo żywnościowe jest wyzwaniem o skali światowej, program dotyczący globalnych dóbr publicznych i reagowania na wyzwania o skali światowej będzie skupiony na działaniach i podejściach służących rozwiązywaniu problemów dotyczących globalnych dóbr publicznych i reagowania na wyzwania o skali światowej, które zapewniają znaczący efekt mnożnikowy dla sektorów rolnictwa, hodowli zwierząt i rybactwa, sytuacji gospodarstw domowych w zakresie bezpieczeństwa żywności i żywienia, gospodarki wiejskiej i systemów żywnościowych, a także odporność na wstrząsy i przeciążenie wśród najsłabszych gospodarstw domowych. Będzie to stanowiło uzupełnienie i wartość dodaną w stosunku do wsparcia udzielanego w ramach programów geograficznych.

Temat obejmuje trzy następujące elementy składowe:

- *element 1: tworzenie i wymiana wiedzy oraz wspieranie innowacji*, który zapewni gromadzenie nowej wiedzy i stosowanie jej do wyzwań w zakresie bezpieczeństwa żywności i żywienia, głównie na poziomie międzynarodowym i kontynentalnym. Element ten będzie współdziałał z istniejącymi inicjatywami globalnymi i regionalnymi, lecz przewiduje również nowe partnerstwa niezbędne do zapewnienia, by wiedza gromadzona przez naukowców była wykorzystywana przez beneficjentów w celu poprawy ich dochodów i źródeł utrzymania,
- *element 2: wzmocnienie i propagowanie dobrych i sprawnych rządów na szczeblu globalnym, kontynentalnym, regionalnym i krajowym, dla wszystkich właściwych zainteresowanych stron*. Element ten będzie wspierał inicjatywy międzynarodowe dotyczące bezpieczeństwa żywności i żywienia, w tym gruntów, zrównoważonego rybołówstwa, oraz będzie służył poprawie skuteczności dialogu na temat kwestii związanych z bezpieczeństwem żywności i żywienia. Będzie również umacniał skoordynowane wysiłki międzynarodowe na rzecz tworzenia rzetelnych, dostępnych i terminowych informacji i potencjału analitycznego, w celu wsparcia opracowywania polityki w oparciu o dane i wzmocnienia lub ustanowienia trwałych regionalnych i krajowych systemów informatycznych dla instytucji zajmujących się bezpieczeństwem żywnościowym. Element ten może również wspierać inicjatywy rozwijania potencjału zgłaszane przez zainteresowane strony, takie jak organizacje społeczeństwa obywatelskiego, organizacje rolnicze i inne grupy międzybranżowe na różnych ogniwach łańcucha wartości,

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 07** (ciągły)

21 02 07 04 (ciągły)

— *element 3: wsparcie osób ubogich i pozbawionych bezpieczeństwa żywnościowego w celu reagowania na kryzysy i wzmocnienia odporności.* Element ten zapewni wsparcie dla państw, w których nie będzie programów dwustronnych w ramach programowania geograficznego, dla państw cierpiących z powodu skutków poważnych nieprzewidzianych kryzysów lub wstrząsów, w tym klęsk żywiołowych i katastrof spowodowanych przez człowieka, epidemii i poważnych kryzysów żywnościowych i żywieniowych w państwach najsłabszych i państwach podatnych na kryzysy żywnościowe; element ten będzie również wspierać działania innowacyjne, których celem jest wzmocnienie prewencji i odporności. W stosownych przypadkach zaplanowane zostaną interwencje w celu wzmocnienia efektów synergii i komplementarności między interwencjami w zakresie pomocy humanitarnej i rozwojowej. Będzie się zachęcać do wspólnej analizy sytuacji przez zainteresowane strony prowadzące działalność w zakresie pomocy humanitarnej i rozwojowej.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

21 02 07 05 Migracja i azyl

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
57 257 470	22 560 000	41 605 380	10 128 583	46 504 665,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wdrażania inicjatyw w ramach obszaru tematycznego „migracja i azyl” programu „Globalne dobra publiczne i reagowanie na wyzwania o skali światowej”, w celu poprawy sprawowania rządów i maksymalizacji wpływu migracji i mobilności na rozwój.

W szczególności program „Globalne dobra publiczne i reagowanie na wyzwania o skali światowej” w dziedzinie migracji i azylu ma na celu usprawnienie zarządzania migracją w krajach rozwijających się i zarządzania migracją przez te kraje, ze szczególnym naciskiem na maksymalizację pozytywnego wpływu i minimalizację negatywnego wpływu migracji i mobilności na rozwój w krajach pochodzenia i krajach przeznaczenia o niskim i średnim dochodzie. Ochrona i promowanie praw człowieka wśród migrantów, co obejmuje dostęp do usług, w tym w zakresie zdrowia, oraz wsparcie zobowiązań Unii dotyczących zapewnienia spójności polityki na rzecz rozwoju w kwestii migracji będą realizowane jako cele przekrojowe.

Program będzie skupiony na inicjatywach na szczeblu globalnym i międzyregionalnym (np. w celu wsparcia współpracy na szlakach migracyjnych południe-południe lub południe-północ). Możliwe jest również rozpoczęcie niewielkiej liczby projektów krajowych mających na celu wsparcie nowych działań w zakresie współpracy z państwami priorytetowymi w ramach zewnętrznej polityki migracyjnej Unii.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

**21 02 08** *Inicjatywy dotyczące finansowania w dziedzinie rozwoju za pośrednictwem organizacji społeczeństwa obywatelskiego i władz lokalnych lub na ich rzecz*

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wspieranie inicjatyw w dziedzinie rozwoju podejmowanych w krajach rozwijających się przez organizacje społeczeństwa obywatelskiego i władze lokalne wywodzące się z Unii i krajów partnerskich, jak również na ich rzecz, a także na wzmacnianie ich zdolności w zakresie przyczyniania się do wypracowywania polityki oraz zapewnienie rozliczalności i przejrzystości.

Szczególną uwagę zwróci się na wspieranie społeczeństwa obywatelskiego i władz lokalnych oraz na promowanie dialogu, warunków sprzyjających uczestnictwu obywateli, z należyтым uwzględnieniem perspektywy płci i wzmacniania pozycji kobiet, pojednania i budowania instytucji, w tym na szczeblu lokalnym i regionalnym.

## 21 02 08 01 Społeczeństwo obywatelskie — Rozwój

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
180 875 198	86 753 855	180 143 207	46 364 459	212 398 533,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wsparcie inicjatyw mających na celu wzmocnienie organizacji społeczeństwa obywatelskiego w państwach partnerskich i w Unii oraz beneficjentów kwalifikujących się na mocy rozporządzenia (UE) nr 231/2014 w odniesieniu do działań związanych z programem podnoszenia świadomości oraz edukacji na temat rozwoju (DEAR). Inicjatywy objęte finansowaniem powinny być realizowane głównie przez organizacje społeczeństwa obywatelskiego. W stosownych przypadkach, aby zapewnić ich skuteczność, inicjatywy mogą być podejmowane przez inne podmioty na rzecz zainteresowanych organizacji społeczeństwa obywatelskiego w celu zapewnienia wkładu w:

- integracyjne i samostanowiące społeczeństwo, w tym z perspektywy równości płci, w państwach partnerskich poprzez wzmocnione organizacje społeczeństwa obywatelskiego,
- zwiększanie potencjału europejskich i pochodzących z państw południowych sieci, platform i sojuszy na rzecz społeczeństwa obywatelskiego celem zapewnienia prowadzenia merytorycznego i stałego dialogu politycznego w dziedzinie rozwoju oraz propagowania demokratycznych rządów i upodmiotowienia kobiet,
- podnoszenie poziomu wiedzy obywateli Unii o kwestiach dotyczących rozwoju oraz mobilizowanie aktywnego wsparcia publicznego na rzecz strategii zmniejszania ubóstwa i zrównoważonego rozwoju w krajach partnerskich.

Potencjalne działania, które mają być wspierane w ramach tego programu:

- przedsięwzięcia w krajach partnerskich służące wspieraniu słabszych i zmarginalizowanych grup społecznych poprzez zapewnianie podstawowych usług za pośrednictwem organizacji społeczeństwa obywatelskiego,
- działania na rzecz rozwoju potencjału podmiotów docelowych w uzupełnieniu wsparcia przyznanego w ramach programów krajowych; działania te będą miały na celu:



**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 08** (ciągły)

## 21 02 08 01 (ciągły)

- tworzenie otoczenia sprzyjającego udziałowi obywateli i działaniom społeczeństwa obywatelskiego oraz potencjału organizacji społeczeństwa obywatelskiego w zakresie efektywnego udziału w formułowaniu polityki oraz monitorowania procesów jej realizacji,
- ułatwianie lepszemu dialogowi i lepszemu współdziałaniu w kontekście rozwoju między organizacjami społeczeństwa obywatelskiego, władzami lokalnymi, podmiotami państwowymi i innymi partnerami w dziedzinie rozwoju,
- koordynacja, budowanie potencjału oraz wzmacnianie potencjału instytucjonalnego sieci organizacji społeczeństwa obywatelskiego, w ramach ich organizacji oraz między różnymi zainteresowanymi stronami biorącymi udział w europejskiej debacie publicznej na temat rozwoju, a także koordynację, budowanie potencjału oraz wzmacnianie potencjału instytucjonalnego sieci organizacji społeczeństwa obywatelskiego i organizacji parasolowych państw południowych,
- poszerzanie powszechnej wiedzy o zagadnieniach dotyczących rozwoju, umożliwienie ludziom stania się aktywnymi i odpowiedzialnymi obywatelami oraz propagowanie uczenia się formalnego i nieformalnego na rzecz rozwoju w Unii i w krajach kandydujących i w potencjalnych kandydatach, w celu ugruntowania polityki na rzecz rozwoju w społeczeństwach europejskich, uzyskania większego poparcia publicznego dla działań służących zwalczaniu ubóstwa oraz budowania uczciwszych relacji pomiędzy krajami rozwiniętymi i rozwijającymi się, zwiększania świadomości na temat spraw i trudności, przed którymi stają kraje rozwijające się i ich społeczeństwa, oraz w celu promowania prawa do procesu rozwoju, w którym wszystkie prawa człowieka i podstawowe wolności mogą się w pełni urzeczywistnić, a także społecznego wymiaru globalizacji.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniach o przekazaniu środków dla poszczególnych programów operacyjnych i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale oraz będą mogły być uzupełnione wkładami z unijnych funduszy powierniczych.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

## 21 02 08 02 Władze lokalne — Rozwój

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
60 291 733	18 116 751	45 035 802	7 945 698	36 366 417,—	0,—

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 08** (ciągły)

21 02 08 02 (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wsparcia inicjatyw mających na celu wzmocnienie władz lokalnych w państwach partnerskich i w Unii oraz beneficjentów kwalifikujących się na mocy rozporządzenia (UE) nr 231/2014 w odniesieniu do działań związanych z programem podnoszenia świadomości oraz edukacji na temat rozwoju (DEAR). Inicjatywy objęte finansowaniem powinny być realizowane głównie przez władze lokalne lub ich stowarzyszenia. W stosownych przypadkach, aby zapewnić ich skuteczność, inicjatywy mogą być podejmowane przez inne podmioty na rzecz zainteresowanych władz lokalnych w celu zapewnienia wkładu w:

- integracyjne i samostanowiące społeczeństwo w państwach partnerskich poprzez wzmocnione władze lokalne,
- zwiększanie potencjału sieci władz lokalnych Europy i państw południowych, stowarzyszeń regionalnych i globalnych, platform i sojuszy celem zapewnienia prowadzenia merytorycznego i stałego dialogu politycznego w dziedzinie rozwoju oraz propagowania demokratycznych rządów,
- podnoszenie poziomu wiedzy obywateli Unii o kwestiach dotyczących rozwoju oraz mobilizowania w Unii, krajach kandydujących i potencjalnych kandydatach aktywnego wsparcia publicznego na rzecz strategii zmniejszania ubóstwa i zrównoważonego rozwoju w krajach partnerskich.

Potencjalne działania, które mają być wspierane w ramach tego programu:

- przedsięwzięcia w krajach partnerskich służące wspieraniu słabszych i zmarginalizowanych grup społecznych poprzez zapewnianie podstawowych usług za pośrednictwem władz lokalnych,
- działania na rzecz rozwoju potencjału podmiotów docelowych w uzupełnieniu wsparcia przyznanego w ramach programów krajowych; działania te będą miały na celu:
  - tworzenie otoczenia sprzyjającego udziałowi i działaniom obywateli oraz potencjału władz lokalnych w zakresie efektywnego udziału w formułowaniu polityki oraz monitorowania procesów jej realizacji,
  - ułatwianie lepszego dialogu i lepszego współdziałania w kontekście rozwoju między władzami lokalnymi, organizacjami społeczeństwa obywatelskiego, podmiotami państwowymi i innymi partnerami w dziedzinie rozwoju,
  - wzmacnianie potencjału władz lokalnych w zakresie efektywnego udziału w procesie rozwoju przy jednoczesnym uznaniu ich szczególnej roli i specyfiki,
- koordynacja, budowanie potencjału oraz wzmacnianie potencjału instytucjonalnego sieci władz lokalnych, w ramach ich organizacji oraz między różnymi zainteresowanymi stronami biorącymi udział w europejskiej debacie publicznej na temat rozwoju, a także koordynację, budowanie potencjału oraz wzmacnianie potencjału instytucjonalnego sieci władz lokalnych i organizacji parasolowych państw południowych,

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 08** (ciągły)

21 02 08 02 (ciągły)

— poszerzanie powszechnej wiedzy o zagadnieniach dotyczących rozwoju, umożliwienie ludziom stania się aktywnymi i odpowiedzialnymi obywatelami oraz propagowanie uczenia się formalnego i nieformalnego na rzecz rozwoju w Unii, w krajach kandydujących i w potencjalnych kandydatach, w celu ugruntowania polityki na rzecz rozwoju w społeczeństwach europejskich, uzyskania większego poparcia publicznego dla działań służących zwalczaniu ubóstwa oraz budowania uczciwszych relacji pomiędzy krajami rozwiniętymi i rozwijającymi się, zwiększania świadomości na temat spraw i trudności, przed którymi stają kraje rozwijające się i ich społeczeństwa, oraz w celu promowania prawa do procesu rozwoju, w którym wszystkie prawa człowieka i podstawowe wolności mogą się w pełni urzeczywistnić, a także społecznego wymiaru globalizacji.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniach o przekazaniu środków dla poszczególnych programów operacyjnych i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale oraz będą mogły być uzupełnione wkładami z unijnych funduszy powierniczych.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

**21 02 09 Program panafrkański na rzecz wsparcia Wspólnej strategii Afryka–UE***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
93 468 616	53 691 844	101 404 040	53 698 949	97 577 288,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wsparcia wdrażania Wspólnej strategii Afryka-UE (JAES). Program panafrkański ma przede wszystkim służyć udzielaniu szczególnej pomocy na rzecz działań w zakresie współpracy rozwojowej o wymiarze międzyregionalnym, kontynentalnym i transkontynentalnym, jak również odpowiednim inicjatywom w ramach JAES na arenie międzynarodowej. Program panafrkański będzie polegał na ścisłej współpracy z innymi instrumentami, zwłaszcza z Europejskim Instrumentem Sąsiedztwa, ustanowionym rozporządzeniem (UE) nr 232/2014, Europejskim Funduszem Rozwoju, ustanowionym rozporządzeniem (UE) nr 233/2014, oraz programami tematycznymi w ramach Instrumentu Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju; będzie się on koncentrował na konkretnych inicjatywach uzgodnionych w ramach JAES, aby zapewnić konieczną spójność i synergii oraz uniknąć powielania i nakładania się działań.

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 09** (ciągły)

Środki zostaną wykorzystane w następujących głównych priorytetowych obszarach rozwoju:

- rozwój pokoju, bezpieczeństwo, demokratyczne rządy i prawa człowieka, przy zapewnieniu wsparcia dla afrykańskiej struktury dobrych rządów poprzez współpracę z Komisją Unii Afrykańskiej i innymi powiązаныmi instytucjami, takimi jak Parlament Panafrkański, Afrykański Trybunał Praw Człowieka i Ludów oraz organizacje społeczeństwa obywatelskiego,
- wsparcie integracji regionalnej na szczeblu kontynentalnym, w tym harmonizacja polityki, standardów i przepisów, a także budowanie potencjału w celu propagowania integracji regionalnej, handlu i inwestycji w regionie,
- w dziedzinie migracji, mobilności i zatrudnienia, dążenie do ulepszeń w kwestiach przekazów pieniężnych, mobilności i migracji pracowników, zwalczania handlu ludźmi, nielegalnej migracji i ochrony międzynarodowej,
- dobre gospodarowanie surowcami naturalnymi (obejmuje to takie dziedziny jak ochrona środowiska i zmiana klimatu, surowce i rolnictwo) oraz wykorzystanie na rozwój generowanych przez nie dochodów,
- rozwój społeczeństwa opartego na wiedzy i umiejętnościach w celu rozwoju konkurencyjności i zapewnienia trwałego wzrostu, poprzez wsparcie dla kształcenia wyższego i badań naukowych na szczeblu kontynentalnym, poprzez zapewnienie wsparcia dla sztandarowych inicjatyw Unii Afrykańskiej w tych dziedzinach, a także wsparcie doskonalenia i dostępności dokładnych danych statystycznych.

Zostanie również zapewnione wsparcie w celu rozwijania partnerstwa Afryka–UE, rozwiązywania problemów o zasięgu światowym na arenie międzynarodowej oraz wzmocnienia społeczeństwa obywatelskiego na rzecz konkretnych działań na szczeblu międzynarodowym.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

*Akty referencyjne*

Strategiczne partnerstwo między Afryką a UE, wspólna strategia Afryka–UE, przyjęta podczas szczytu w Lizbonie w dniach 8-9 grudnia 2007 r.

**21 02 20** **Erasmus+ — Wkład z Instrumentu Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju (DCI)**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
105 000 000	61 455 647	90 038 998	47 908 017	100 356 946,—	507 645,98

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

## 21 02 20 (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów pomocy technicznej i finansowej świadczonej w ramach tego instrumentu zewnętrznego w celu wdrażania międzynarodowego wymiaru szkolnictwa wyższego w ramach programu „Erasmus+”.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i Protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku, jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1288/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Erasmus+”: unijny program na rzecz kształcenia, szkolenia, młodzieży i sportu oraz uchylające decyzje nr 1719/2006/WE, 1720/2006/WE i 1298/2008/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 50).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

21 02 30 **Porozumienie z Organizacją Narodów Zjednoczonych ds. Wyżywienia i Rolnictwa (FAO) oraz innymi organami Organizacji Narodów Zjednoczonych**

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
338 000	371 630	332 000	298 370	331 537,—	331 537,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie należnej od Unii składki ryczałtowej na pokrycie wydatków administracyjnych i innych wydatków wynikających z członkostwa w FAO oraz na rzecz Międzynarodowego traktatu o zasobach genetycznych roślin dla wyżywienia i rolnictwa po jego ratyfikacji.

KOMISJA  
TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)**

**21 02 30** (ciągły)

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady z dnia 25 listopada 1991 r. w sprawie przystąpienia Wspólnoty do Organizacji Narodów Zjednoczonych ds. Wyżywienia i Rolnictwa (FAO) (Dz.U. C 326 z 16.12.1991, s. 238).

Decyzja Rady 2004/869/WE z dnia 24 lutego 2004 r. w sprawie zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Międzynarodowego traktatu o zasobach genetycznych roślin dla żywności i rolnictwa (Dz.U. L 378 z 23.12.2004, s. 1).

**21 02 40** **Umowy w sprawie określonych towarów**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
5 375 000	5 749 783	3 700 000	3 325 217	3 035 000,—	2 841 587,69

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie rocznych składek członkowskich, które Unia Europejska musi płacić w związku ze swoją wyłączną właściwością w danej dziedzinie.

Środki te obecnie pokrywają następujące płatności:

- roczna opłata za członkostwo w Międzynarodowej Organizacji Kawy,
- roczna opłata za członkostwo w Międzynarodowej Organizacji Kakao,
- roczna opłata za członkostwo w Międzynarodowym Komitecie Doradczym ds. Bawełny, od momentu jej zatwierdzenia.

W przyszłości, w zależności od sytuacji politycznej i prawnej, możliwe jest zawarcie umów dotyczących innych produktów tropikalnych.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2002/970/WE z dnia 18 listopada 2002 r. dotycząca zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Międzynarodowego porozumienia w sprawie kakao z 2001 r. (Dz.U. L 342 z 17.12.2002, s. 1).

Decyzja Rady 2008/76/WE z dnia 21 stycznia 2008 r. dotycząca stanowiska Wspólnoty w ramach Międzynarodowej Rady ds. Kakao w sprawie przedłużenia okresu obowiązywania Międzynarodowego porozumienia w sprawie kakao z 2001 r. (Dz.U. L 23 z 26.1.2008, s. 27).

Decyzja Rady 2008/579/WE z dnia 16 czerwca 2008 r. w sprawie podpisania i zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej Międzynarodowej umowy w sprawie kawy z 2007 r. (Dz.U. L 186 z 15.7.2008, s. 12).

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 40** (ciągły)

Decyzja Rady 2011/634/UE z dnia 17 maja 2011 r. w sprawie podpisania w imieniu Unii Europejskiej i tymczasowego stosowania Międzynarodowego porozumienia w sprawie kakao z 2010 r. (Dz.U. L 259 z 4.10.2011, s. 7).

Decyzja Rady 2012/189/UE z dnia 26 marca 2012 r. w sprawie zawarcia Międzynarodowego porozumienia w sprawie kakao z 2010 r. (Dz.U. L 102 z 12.4.2012, s. 1).

Decyzja Rady 13406/13 z dnia 25 września 2013 r. upoważniająca Komisję do negocjowania w imieniu Unii przystąpienia UE do Międzynarodowego Komitetu Doradczego ds. Bawełny (ICAC).

*Akty referencyjne*

Traktat ustanawiający Wspólnotę Europejską, w szczególności jego art. 133.

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 207.

Międzynarodowa umowa w sprawie kawy, renegotiowana w latach 2007 i 2008, która weszła w życie dnia 2 lutego 2011 r. na wstępny okres 10 lat, do dnia 1 lutego 2021 r., z możliwością przedłużenia o dodatkowy okres.

Międzynarodowe porozumienie w sprawie kakao, renegotiowane w 2001 r. i ostatnio w 2010 r., które weszło w życie dnia 1 października 2012 r. na okres wstępny 10 lat, do dnia 20 września 2022 r., z przeglądem po pięciu latach i z możliwością przedłużenia o dwa dodatkowe okresy nieprzekraczające każdorazowo dwóch lat.

Konkluzje Rady z dnia 29 kwietnia 2004 r. (8972/04), konkluzje Rady z dnia 27 maja 2008 r. (9986/08) i konkluzje Rady z dnia 30 kwietnia 2010 r. (8674/10) dotyczące Międzynarodowego Komitetu Doradczego ds. Bawełny.

**21 02 51** **Zakończenie działań w ramach finansowania współpracy na rzecz rozwoju (przed 2014 r.)***Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 443/92 z dnia 25 lutego 1992 r. w sprawie finansowej i technicznej pomocy dla rozwijających się krajów Azji i Ameryki Łacińskiej oraz współpracy gospodarczej z tymi krajami (Dz.U. L 52 z 27.2.1992, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1292/96 z dnia 27 czerwca 1996 r. w sprawie polityki pomocy żywnościowej i zarządzania pomocą żywnościową oraz działań specjalnych w celu wspierania bezpieczeństwa żywnościowego (Dz.U. L 166 z 5.7.1996, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 856/1999 z dnia 22 kwietnia 1999 r. ustanawiające specjalne ramy pomocy dla tradycyjnych dostawców AKP bananów (Dz.U. L 108 z 27.4.1999, s. 2).

Rozporządzenie (WE) nr 955/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 13 maja 2002 r. rozszerzające i zmieniające rozporządzenie Rady (WE) nr 1659/98 w sprawie współpracy zdecentralizowanej (Dz.U. L 148 z 6.6.2002, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 51** (ciągły)

Rozporządzenie (WE) nr 491/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 10 marca 2004 r. ustanawiające program pomocy finansowej i technicznej dla państw trzecich w dziedzinie migracji i azylu (AENEAS) (Dz.U. L 80 z 18.3.2004, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 625/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. rozszerzające i zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1659/98 w sprawie współpracy zdecentralizowanej (Dz.U. L 99 z 3.4.2004, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1905/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające instrument finansowania współpracy na rzecz rozwoju (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 41).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1337/2008 z dnia 16 grudnia 2008 r. ustanawiające instrument umożliwiający szybkie reagowanie na gwałtowny wzrost cen żywności w krajach rozwijających się (Dz.U. L 354 z 31.12.2008, s. 62).

*Akty referencyjne*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Projekty pilotażowe w rozumieniu Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 17 maja 2006 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą oraz Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami (Dz.U. C 139 z 14.6.2006, s. 1).

Rezolucja Parlamentu Europejskiego z dnia 12 kwietnia 2005 r. w sprawie roli Unii Europejskiej w osiągnięciu milenijnych celów rozwoju (Dz.U. C 33 E z 9.2.2006, s. 311).

Komunikat Komisji skierowany o Rady, Parlamentu Europejskiego i Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego z dnia 12 kwietnia 2005 r. zatytułowany „Spójność polityki na rzecz rozwoju – Przyspieszanie postępu w osiągnięciu milenijnych celów rozwoju” (COM(2005)0134).

Konkluzje Rady ds. Ogólnych i Stosunków Zewnętrznych z dnia 23 i 24 maja 2005 r. w sprawie Celów Milenijnych.

Konkluzje Prezydencji z Rady Europejskiej w Brukseli w dniach 16 i 17 czerwca 2005 r.

Konkluzje Rady ds. Spraw Ogólnych i Stosunków Zewnętrznych z dnia 18 lipca 2005 r. w sprawie szczytu ONZ.

Komunikat Komisji z dnia 3 sierpnia 2005 r. skierowany do Rady i Parlamentu Europejskiego zatytułowany „Działania zewnętrzne poprzez programy tematyczne w ramach przyszłej perspektywy finansowej na lata 2007–2013” (COM(2005)0324).



## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

## 21 02 51 (ciągły)

Komunikat Komisji skierowany do Rady i Parlamentu Europejskiego z dnia 25 stycznia 2006 r. zatytułowany „Inwestowanie w ludzi – Komunikat w sprawie programu tematycznego dotyczącego rozwoju ludzkiego i społecznego oraz perspektywy finansowej na lata 2007–2013” (COM(2006)0018).

Komunikat Komisji skierowany do Rady, Parlamentu Europejskiego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów z dnia 25 stycznia 2006 r. zatytułowany „Program tematyczny »Podmioty niepaństwowe i władze lokalne w procesie rozwoju«” (COM(2006)0019).

Komunikat Komisji do Rady i Parlamentu Europejskiego z dnia 25 stycznia 2006 r. zatytułowany „Działanie zewnętrzne: Tematyczny program na rzecz środowiska i zrównoważonego gospodarowania zasobami naturalnymi, w tym energią” (COM(2006)0020).

Komunikat Komisji do Rady i Parlamentu Europejskiego z dnia 25 stycznia 2006 r. zatytułowany „Działania zewnętrzne: Strategia tematyczna na rzecz bezpieczeństwa żywnościowego – Rozwój planu działań na rzecz bezpieczeństwa żywnościowego drogą do realizacji milenijnych celów rozwoju” (COM(2006)0021).

Komunikat Komisji z dnia 25 stycznia 2006 r. skierowany do Parlamentu Europejskiego i Rady zatytułowany „Program tematyczny dotyczący współpracy z państwami trzecimi w zakresie migracji i azylu” (COM(2006)0026).

Rezolucja Parlamentu Europejskiego z dnia 1 czerwca 2006 r. w sprawie małych i średnich przedsiębiorstw w krajach rozwijających się (Dz.U. C 298 E z 8.12.2006, s. 171).

Komunikat Komisji skierowany do Rady, Parlamentu Europejskiego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów z dnia 6 października 2008 r. zatytułowany „Władze lokalne: podmioty rozwoju” (COM(2008)0626).

Komunikat Komisji skierowany do Parlamentu Europejskiego, Rady, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów z dnia 9 marca 2010 r. zatytułowany „Post-kopenhaska międzynarodowa polityka przeciwdziałania zmianie klimatu: natychmiastowe kroki, aby ożywić globalne działania” (COM(2010)0086).

Komunikat Komisji skierowany do Rady i Parlamentu Europejskiego z dnia 31 marca 2010 r. zatytułowany „Unijne zasady ramowe dotyczące wsparcia krajów rozwijających się w zakresie wyzwań związanych z bezpieczeństwem żywnościowym” (COM(2010)0127).

Rezolucja Parlamentu Europejskiego z dnia 10 marca 2011 r. w sprawie podejścia UE wobec Iranu (2010/2050(INI))

## 21 02 51 01 Współpraca z państwami trzecimi w zakresie migracji i azylu

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	21 470 540	—	35 415 225	0,—	52 785 804,20

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 51** (ciągły)

21 02 51 01 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 491/2004 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 10 marca 2004 r. ustanawiające program pomocy finansowej i technicznej dla państw trzecich w dziedzinie migracji i azylu (AENEAS) (Dz.U. L 80 z 18.3.2004, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 1905/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające instrument finansowania współpracy na rzecz rozwoju (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 41).

*Akty referencyjne*

Komunikat Komisji z dnia 3 sierpnia 2005 r. skierowany do Rady i Parlamentu Europejskiego zatytułowany „Działania zewnętrzne poprzez programy tematyczne w ramach przyszłej perspektywy finansowej na lata 2007–2013” (COM(2005)0324).

Komunikat Komisji z dnia 25 stycznia 2006 r. skierowany do Parlamentu Europejskiego i Rady zatytułowany „Program tematyczny dotyczący współpracy z państwami trzecimi w zakresie migracji i azylu” (COM(2006)0026).

Komunikat Komisji z dnia 13 października 2011 r. skierowany do Parlamentu Europejskiego i Rady, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów zatytułowany „Zwiększanie wpływu unijnej polityki rozwoju – Program działań na rzecz zmian” (COM(2011)0637).

Komunikat Komisji z dnia 18 listopada 2011 r. skierowany do Parlamentu Europejskiego i Rady, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów zatytułowany „Globalne podejście do kwestii migracji i mobilności” (COM(2011)0743).

21 02 51 02 Współpraca z krajami rozwijającymi się Ameryki Łacińskiej

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	237 700 000	—	205 062 655	14 631,89	268 952 094,24

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 51** (ciągły)

21 02 51 02 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1905/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające instrument finansowania współpracy na rzecz rozwoju (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 41).

21 02 51 03 Współpraca z azjatyckimi krajami rozwijającymi się, z uwzględnieniem Azji Środkowej i Bliskiego Wschodu

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	570 761 524	—	502 119 834	448,72	589 691 720,06

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1905/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające instrument finansowania współpracy na rzecz rozwoju (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 41).

21 02 51 04 Bezpieczeństwo żywnościowe

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	103 400 000	—	140 324 836	45 877,25	181 025 325,97

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1905/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 41).

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

## 21 02 51 (ciągły)

## 21 02 51 05 Podmioty niepubliczne — rozwój

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	121 260 000	—	138 405 898	1 530,33	216 993 639,36

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 1905/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające instrument finansowania współpracy na rzecz rozwoju (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 41).

## 21 02 51 06 Środowisko i zrównoważone zarządzanie zasobami naturalnymi, w tym energią

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	108 570 000	—	84 183 056	1 018,22	118 024 011,56

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 1905/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające instrument finansowania współpracy na rzecz rozwoju (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 41).

## 21 02 51 07 Rozwój społeczny

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	47 696 646	—	65 148 307	380 632,—	110 861 720,95

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągłdalszy)

21 02 51 (ciągłdalszy)

21 02 51 07 (ciągłdalszy)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 1905/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające instrument finansowania współpracy na rzecz rozwoju (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 41).

21 02 51 08 Współpraca geograficzna z państwami Afryki, Karaibów i Pacyfiku (AKP)

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	267 200 000	—	240 105 670	0,—	142 756 320,38

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 856/1999 z dnia 22 kwietnia 1999 r. ustanawiające specjalne ramy pomocy dla tradycyjnych dostawców AKP bananów (Dz.U. L 108 z 27.4.1999, s. 2).

Rozporządzenie (WE) nr 1905/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające instrument finansowania współpracy na rzecz rozwoju (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 41).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1338/2011 z dnia 13 grudnia 2011 r. w sprawie zmiany rozporządzenia Rady (WE) nr 1934/2006 ustanawiającego instrument finansowania współpracy z państwami i terytoriami uprzemysłowionymi oraz innymi państwami i terytoriami o wysokim dochodzie (Dz.U. L 347 z 30.12.2011, s. 21).

21 02 77 **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

21 02 77 01 Działanie przygotowawcze — Współpraca ze średniozamożnymi krajami w Ameryce Łacińskiej

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	14 029	p.m.	626 849	0,—	480 841,10

KOMISJA  
TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)**

**21 02 77** (ciągły)

21 02 77 01 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 02 Działanie przygotowawcze — Wymiana biznesowa i naukowa z Indiami

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 147 755	p.m.	1 198 112	0,—	574 907,40

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 03 Działanie przygotowawcze — Wymiana biznesowa i naukowa z Chinami

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	124 157	p.m.	486 748	0,—	1 981 019,72

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 77** (ciągły)

21 02 77 03 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 04 Działanie przygotowawcze — Współpraca ze średniozamożnymi krajami w Azji

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	133 021	p.m.	48 910	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 05 Działanie przygotowawcze — Unia Europejska-Azja — Integracja polityki i praktyki

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	83 670	p.m.	29 170	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

21 02 77 (ciągły)

21 02 77 05 (ciągły)

## Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 06 Projekt pilotażowy — Finansowanie produkcji rolnej

## Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	44 998,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 07 Działanie przygotowawcze — Regionalna afrykańska sieć organizacji społeczeństwa obywatelskiego na rzecz realizacji milenijnego celu rozwoju nr 5

## Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	334 002	p.m.	p.m.	0,—	951 867,81

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.



## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

21 02 77 (ciągły)

21 02 77 07 (ciągły)

## Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 08 Działanie przygotowawcze — Gospodarka wodna w krajach rozwijających się

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	400 000	p.m.	671 576	0,—	1 180 879,74

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

## Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## Akty referencyjne

Komunikat Komisji skierowany do Rady i Parlamentu Europejskiego z dnia 12 marca 2002 r. zatytułowany „Gospodarka wodna w krajach rozwijających się i priorytetów współpracy w zakresie rozwoju UE” (COM(2002)0132).

Uchwała Rady z dnia 30 maja 2002 r. w sprawie gospodarki wodnej w krajach rozwijających się: Polityka i priorytety współpracy w zakresie rozwoju EU (dokument DEVGEN 83 ENV 309, 9696/02).

21 02 77 10 Działanie przygotowawcze — Transfer technologii związanych z przemysłem farmaceutycznym na rzecz krajów rozwijających się

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 371 000	p.m.	671 576	0,—	217 588,25

KOMISJA  
TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)**

**21 02 77** (ciągły)

21 02 77 10 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

*Akty referencyjne*

Rezolucja Parlamentu Europejskiego z dnia 12 lipca 2007 r. w sprawie porozumienia TRIPS i dostępu do leków (Dz.U. C 175 E z 10.7.2008, s. 591).

21 02 77 11 Działania przygotowawcze — Prowadzenie badań nad chorobami związanymi z ubóstwem, chorobami tropikalnymi i zaniedbanymi

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 400 000	p.m.	503 683	0,—	300 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

*Akty referencyjne*

Rezolucja Parlamentu Europejskiego z dnia 12 lipca 2007 r. w sprawie porozumienia TRIPS i dostępu do leków (Dz.U. C 175 E z 10.7.2008, s. 591).

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

21 02 77 (ciągły)

21 02 77 12 Projekt pilotażowy — Lepsza opieka zdrowotna dla ofiar przemocy seksualnej w Demokratycznej Republice Kongo (DRK)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	103 145,14

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 13 Działanie przygotowawcze — Lepsza opieka zdrowotna dla ofiar przemocy seksualnej w Demokratycznej Republice Kongo (DRK)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 853 832	p.m.	755 524	0,—	1 461 806,78

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 14 Globalny Fundusz Efektywności Energetycznej oraz Energii Odnawialnej (GEEREF)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

KOMISJA  
TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)**

**21 02 77** (ciągły)

21 02 77 14 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 15 Projekt pilotażowy — Strategiczne inwestowanie w trwałą pokój i demokratyzację w Rogu Afryki

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	400 883	p.m.	293 815	1 000 000,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 16 Projekt pilotażowy — Wzmacnianie służb weterynaryjnych w krajach rozwijających się

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 550 000	1 500 000	1 421 576	2 000 000,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

21 02 77 (ciągły)

21 02 77 16 (ciągły)

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2002, s. 1).

21 02 77 17 Projekt pilotażowy — Społeczna odpowiedzialność przedsiębiorstw oraz możliwość dobrowolnego planowania rodziny przez robotników fabrycznych w krajach rozwijających się

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	300 000	p.m.	251 841	750 000,—	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 22 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 18 Projekt pilotażowy — Inwestowanie w trwałe pokój i odbudowę społeczności w regionie Cauca – Kolumbia

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 200 000	1 500 000	750 000	1 500 000,—	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągłdalszy)

21 02 77 (ciągłdalszy)

21 02 77 18 (ciągłdalszy)

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 22 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 19 Działanie przygotowawcze — Budowanie odporności dla zapewnienia lepszego zdrowia społeczności wędrownych w sytuacjach pokryzysowych w regionie Sahelu

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
100 000	1 200 000	1 500 000	1 421 576	0,—	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Północne Mali i północny Niger dotyczą powracające kryzysy zdrowotne i regiony te mają jedne z najniższych wskaźników zdrowotnych, zwłaszcza dotyczących zdrowia seksualnego i reprodukcyjnego. Chociaż sytuacje pokryzysowe w tych dwóch krajach są dość różne, podstawowe przyczyny niskich wskaźników zdrowotnych są podobne: duże obszary wiejskie, bariery społeczno-kulturowe, nieodpowiednia infrastruktura zdrowotna, brak kompetencji i zdolności w zakresie zdrowia, zwłaszcza jeśli chodzi o liczbę pracowników służby zdrowia, a także niski wskaźnik zatrzymywania wykwalifikowanych pracowników służby zdrowia. Choć wyzwania te są wspólne dla całej Afryki Subsaharyjskiej, w przeważającym stopniu wędrowna ludność zamieszkująca na docelowym obszarze, którego dotyczy projekt, ma dodatkowe potrzeby, których nie zaspokaja obecnie system zdrowia. System zdrowia rzeczywiście często nie zajmuje się mobilnym charakterem tych grup pasterskich. W rezultacie grupy te, cierpiące już z powodu braku odpowiedniego pożywienia, zróżnicowania sytuacji kobiet i mężczyzn, wskaźników śmiertelności matek i dzieci oraz ograniczonego dostępu do wysokiej jakości świadczeń zdrowotnych i informacji na temat zdrowia, są w jeszcze trudniejszej sytuacji.

Podobna sytuacja pokryzysowa w tych dwóch regionach mogłaby pomóc wyciągnąć wnioski i najlepsze praktyki dotyczące odporności i łączenia pomocy doraźnej, odbudowy i rozwoju (LRRD), które miałyby istotne znaczenie dla Unii w ramach inicjatywy AGIR, zaś najlepsze praktyki z tego projektu pilotażowego można by powielać w ramach tej inicjatywy i innych inicjatyw.

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 77** (ciągły)

21 02 77 19 (ciągły)

Wykorzystując sektor zdrowia jako przykład, ze szczególnym uwzględnieniem zdrowia seksualnego i reprodukcyjnego, działanie przygotowawcze będzie miało na celu ustanowienie punktów odniesienia, opracowanie zaleceń operacyjnych dotyczących odporności i LRRD oraz wykorzystanie ich do zwiększenia zdolności w zakresie zdrowia społeczności w odniesieniu do potrzeb grup wędrownych w pokryzysowym kontekście w Mali i Nigrze.

W latach 2014–2015 sytuacja w regionie Sahelu i na północy Mali pogorszyła się. Z pierwszego sprawozdania okresowego Komisji nt. realizacji projektów pilotażowych i działań przygotowawczych w 2015 r. wynika, że kwestie bezpieczeństwa zagrażały realizacji poszczególnych celów programu i dotarciu do grup wędrownych. Kluczowe znaczenie ma rozwinięcie trwałych systemów ukierunkowanych na odporność, które uwzględniają ponowne zagrożenia epidemiologiczne i mogą lepiej wspierać działania podejmowane w sytuacjach nadzwyczajnych na szczeblu operacyjnym i programowym. Dlatego konieczne jest przedłużenie tej inicjatywy na trzeci rok z dodatkowymi środkami, aby, poza konsolidacją wiarygodnych danych dotyczących wskaźników zdrowia, umożliwić szkolenie masy krytycznej pracowników służby zdrowia, a także wskazanie najlepszych praktyk w zakresie odporności i łączenia pomocy doraźnej, odbudowy i rozwoju (LRRD) oraz wykorzystanie ich do stworzenia trwałych systemów pozwalających utrzymać lub przekazać zbudowany potencjał.

*Cele*

Ogólnym celem projektu jest budowanie zdolności pracowników służby zdrowia do świadczenia usług wysokiej jakości ukierunkowanych na specjalne potrzeby grup wędrownych (w sytuacji pokryzysowej), ze szczególnym uwzględnieniem zdrowia seksualnego i reprodukcyjnego. Wykorzystując sektora zdrowia jako przykład, w ramach działania przygotowawczego oceni się i zbierze najlepsze praktyki dotyczące budowania odporności i łączenia pomocy doraźnej, odbudowy i rozwoju w kontekście pokryzysowej sytuacji w północnych częściach Mali i Nigru. Opracuje się również innowacyjne metody oraz poprawi program szkolenia z zakresu zdrowia pod kątem potrzeb grup wędrownych. Oczekiwany rezultatami projektu będą wiarygodne i kompleksowe dane dotyczące zdrowia zebrane na szczeblu lokalnym i społeczności, aby usprawnić programowanie w zakresie zdrowia i zwiększyć odpowiedzialność krajowych i lokalnych systemów zdrowia; będzie można dzielić się najlepszymi praktykami dotyczącymi budowania odporności i LRRD i rozpowszechniać je, a także opracuje się program szkolenia w zakresie zdrowia, aby wzmocnić lokalne zdolności do zaspokajania potrzeb związanych ze zdrowiem grup wędrownych.

Podstawową grupą docelową jest ludność wędrowna na obszarach wiejskich w północnych częściach Mali i Nigru, a zwłaszcza najbardziej potrzebujące i najbardziej zagrożone grupy tej ludności (kobiety, dziewczęta i dzieci poniżej pięciu lat). Druga grupa docelowa obejmuje profesjonalnych i społecznych pracowników służby zdrowia w tych samych regionach.

Działanie realizowane będzie przez lokalne organizacje społeczeństwa obywatelskiego i podmioty udzielające pomocy humanitarnej, które mają swoich pracowników lokalnych w regionie, zgodnie z krajowymi priorytetami i planami rządowymi (obejmującymi osiągnięcie milenijnych celów rozwoju ONZ nr 4 i 5, jako że zarówno Mali jak i Niger to tzw. kraje odliczania<sup>(1)</sup>) oraz w ścisłej współpracy ze wszystkimi podmiotami obecnymi w tym regionie: władzami lokalnymi i krajowymi, lokalnymi i krajowymi ośrodkami zdrowia i ośrodkami szkoleniowymi, społecznościami, jak i podmiotami działającymi na rzecz rozwoju (Unia, darczyńcy, agencje ONZ, sektor prywatny, organizacje pozarządowe, władze i społeczni pracownicy z sektora zdrowia i medycznego), z uwzględnieniem działań podejmowanych w ramach inicjatywy AGIR.

*Działania w ramach projektu*

Działanie przygotowawcze będzie obejmowało trzy etapy:

<sup>(1)</sup> Zarówno Mali, jak i Niger to tzw. kraje odliczania, co oznacza, że konieczne są postępy, aby osiągnąć MCR do 2015 r., zwłaszcza w odniesieniu do MCR 4 i 5 (śmiertelność dzieci i matek).

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągłdalszy)****21 02 77** (ciągłdalszy)

21 02 77 19 (ciągłdalszy)

*Etap pierwszy: przeprowadzenie badań operacyjnych, aby określić punkty odniesienia w zakresie zdrowia grup wędrownych*

Celem działania będzie określenie punktów odniesienia dla wskaźników zdrowotnych i przeanalizowanie czynników warunkujących dostęp lokalnych społeczności wędrownych, a zwłaszcza grup najbardziej potrzebujących i najbardziej zagrożonych (kobiet, dziewcząt i dzieci do pięciu lat) do wysokiej jakości opieki zdrowotnej (czynników geograficznych, finansowych, społeczno-kulturowych itd.). W ramach działania spisie się również istniejące zdolności i inicjatywy w zakresie zdrowia (w tym inicjatywę AGIR i inne inicjatywy międzynarodowe, prowadzone przez rząd ośrodki zdrowia i ośrodki szkoleniowe, ale również tradycyjnych i społecznościowych pracowników sektora zdrowia). Wreszcie w ramach badań oceni się zapewnianie podstawowej opieki zdrowotnej w oparciu o potrzeby grup wędrownych oraz informowanie i usługi w zakresie profilaktyki (co obejmuje opiekę nad matką i dzieckiem, szczepienia, odżywianie, zdrowie reprodukcyjne, przemoc uzależnioną płcią itd.)<sup>(1)</sup>.

*Etap drugi: opracowanie zaleceń operacyjnych i zebranie najlepszych praktyk dla LRRD i budowania odporności, aby umożliwić transfer wiedzy do inicjatywy AGIR i innych odnośnych inicjatyw*

W oparciu o ocenę przeanalizuje się, jak zaspakajane były potrzeby grup wędrownych w ramach reagowania kryzysowego i na etapie pokryzysowym (koordynacja i mechanizmy ostrzegania) przez wszystkie podmioty działające na rzecz rozwoju (podmioty unijne, darczyńcy, agencje ONZ, sektor prywatny, organizacje pozarządowe, władze i społeczni pracownicy z sektora zdrowia i medycznego). Podkreśli się najlepsze praktyki w obu krajach, zwłaszcza te łączące mobilne i statyczne usługi zdrowotne i zapewnianie zabiegów na ludziach i zwierzętach, wykorzystując podobieństwa i różne podejścia przyjęte w każdym kraju.

Wreszcie opracowane zostaną zalecenia operacyjne dla przyszłych działań Unii, zwłaszcza w kontekście inicjatywy AGIR, dotyczące tego, jak utrzymać długoterminową perspektywę zorientowaną na odporność grup wędrownych również w czasie kryzysu i interwencji reagowania kryzysowego, nie destabilizując lokalnych i krajowych struktur formalnych i nieformalnych.

*Etap trzeci: budowanie i utrzymywanie zdolności do zaspokajania potrzeb zdrowotnych grup wędrownych przez profesjonalnych i społecznych pracowników służby zdrowia na rzecz odpornych systemów zdrowia*

W ramach działania wykorzysta się niektóre wnioski wyciągnięte dzięki rozważeniu zdolności służby zdrowia do zaspokajania potrzeb zdrowotnych grup wędrownych. Etap ten będzie skoncentrowany na opracowaniu specjalistycznych programów szkoleń w oparciu o potrzeby społeczności wędrownych i na gromadzeniu danych dotyczących strategii interwencji, które przyniosły rezultaty i poskutkowały zaangażowaniem grup wędrownych. Zostanie to przygotowane we współpracy z ośrodkami szkoleniowymi oraz lokalnymi i krajowymi władzami. Szkolenie będzie obejmowało pełen zakres podstawowej opieki zdrowotnej oraz profilaktykę, w tym kierowanie kobiet w ciąży do ośrodków zdrowia. Będzie również obejmowało szkolenie dotyczące gromadzenia i monitorowania danych o statusie zdrowotnym grup wędrownych. Szkolenie skierowane będzie do pracowników służby zdrowia, ze specjalnym uwzględnieniem kobiet pracujących jako społeczni pracownicy służby zdrowia i tradycyjnych położnych, aby zapewnić grupom wędrownym lepszy dostęp do usług zdrowotnych. Szkolenia będą dostosowane do krajowych priorytetów i będą stanowiły wsparcie dla działań istniejących instytucji.

<sup>(1)</sup> Za podstawową opiekę uważamy: zdrowie, szczepienia i odżywianie matek i dzieci (zwłaszcza skrajnie niedożywionych dzieci i matek karmiących piersią), opiekę w zakresie zdrowia reprodukcyjnego (opieka położnicza w nagłych wypadkach, opieka przed- i poporodowa, dostęp do metod planowania rodziny, zapobieganie niebezpiecznej aborcji itp.), nadzór nad epidemiami i leczenie chorób (w tym HIV/AIDS), opiekę medyczną, wczesną opiekę psychologiczną i kliniczną, zwłaszcza w przypadku przemocy uwarunkowanej płcią (agresje seksualne, wczesne i wymuszone małżeństwa, okaleczanie i usuwanie żeńskich narządów płciowych itp.).



**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)**

21 02 77 (ciągły)

21 02 77 19 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 20 Działanie przygotowawcze — Reintegracja społeczno-ekonomiczna dzieci i prostytutek żyjących na obszarach kopalń w Luhwindja w prowincji Kiwu Południowe, we wschodniej części Demokratycznej Republiki Konga

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
150 000	1 000 000	2 200 000	1 855 524	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Prowincję Kiwu Południowe, znajdującą się na wschodzie Demokratycznej Republiki Konga, dotyczą od długiego czasu kryzysy, w wyniku których społeczności lokalne żyją w skrajnym ubóstwie.

Prowincja ta, licząca 84,7 % ubogich, to jedna z trzech najbiedniejszych prowincji Demokratycznej Republiki Konga (obok Prowincji Równikowej i Bandundu).

Luhwindja, jedno z 18 wódzostw, również jest w tej trudnej sytuacji. Kiedyś ponad 90 % jego ludności żyło z rzemieślniczej działalności wydobywczej.

Obecnie prawie wszystkie kopalnie są w rękach przedsiębiorstwa Banro, które prowadzi eksploatację przemysłową ze szkodą dla innej działalności, która mogłaby przyczynić się do dobrobytu społeczności lokalnych.

Te społeczności, aby przetrwać, są zmuszone do wykopywania złota w innych, uznawanych za niebezpieczne, miejscach, czego konsekwencje są katastrofalne. Odsetek uczniów opuszczających szkoły jest niepokojący. Mali chłopcy i dziewczęta pochodzące z ubogich rodzin porzucają naukę, aby pracować w kopalniach.

Art. 53 lit. f) ustawy z dnia 10 stycznia 2009 r. w sprawie ochrony dzieci zakazuje pracy, która z racji swej natury lub warunków, w jakich się ją wykonuje, może zagrozić zdrowiu, rozwojowi, bezpieczeństwu, samorealizacji, godności i moralności dziecka.

Młode dziewczęta (od 13. roku życia) i kobiety, które stały się głowami rodziny, oddają się prostytutce, aby utrzymać równowagę społeczną, tym bardziej że większość mężczyzn pozostaje bez płatnego zajęcia.

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 77** (ciągły)

21 02 77 20 (ciągły)

Prostytucja i jej konsekwencje, przemoc fizyczna i branie narkotyków to główne problemy, jakie szerzą się obecnie na obszarach kopalń eksploatowanych w tym wodzostwie.

Rząd, społeczeństwo obywatelskie i agencje systemu ONZ powinny podjąć działania celem ustanowienia mechanizmów umożliwiających społecznościom osiągnięcie pierwszego milenijnego celu rozwoju, jakim jest ograniczenie skrajnego ubóstwa i głodu.

*Cele*

Wykorzystywanie dzieci, młodych, prostytutka dziewcząt i kobiet na obszarach kopalń w Luhwindja to wyraźny wskaźnik ubóstwa.

Ogólnym celem tego projektu jest przyczynienie się do poprawy warunków życia społeczności wodzostwa Luhwindja; szczególny nacisk zostanie położony na wsparcie młodzieży porzucającej naukę dla pracy w kopalniach.

Szczególną uwagę zwróci się na oddające się prostytutce i żyjące na obszarach kopalń dziewczęta i kobiety, które najczęściej już od najmłodszych lat są nosicielkami wirusa HIV lub są chore na AIDS bądź zostały zarażone innymi chorobami przenoszonymi drogą płciową, a także na niechciane ciąży. W tym celu nawiązana zostanie współpraca ze szpitalem PANZI kierowanym przez dr. Denisa Mukwege.

Działania te będą prowadzone w ścisłej współpracy z władzami lokalnymi i krajowymi, ze społecznościami oraz z innymi podmiotami działającymi na rzecz rozwoju (darczyńcami, agencjami ONZ, sektorem prywatnym i organizacjami pozarządowymi).

*Działania w ramach projektu*

Działanie przygotowawcze podzielone będzie na trzy etapy:

*Pierwszy etap: zaopiekowanie się wszystkimi młodymi osobami w wieku 5–15 lat pochodzącymi z kopalń w Luhwindja w centrum kształcenia wyrównawczego (800 000 USD)*

- Zaznajomienie społeczności lokalnych z przepisami i innymi instrumentami prawnymi krajowymi i międzynarodowymi dotyczącymi ochrony dziecka.
- Zbudowanie centrum kształcenia wyrównawczego dla dzieci z obszarów kopalń, z których niektóre nigdy nie chodziły do szkoły.
- Wyposażenie tego centrum w materiały niezbędne do jego prawidłowego funkcjonowania. Centrum będzie trzeba wyposażyć w materiały pedagogiczne i inne, aby zapewnić dzieciom w miarę optymalne warunki szkolne i dać im szansę późniejszego kontynuowania nauki.
- Rekrutacja pracowników dla projektu. Zatrudni się pracowników wykwalifikowanych w zakresie pedagogiki specjalnej, to znaczy zorientowanej na opiekę nad tak zwanymi dziećmi „wyjętymi spod prawa”. Pracownicy ci będą mieli również za zadanie rejestrowanie dzieci w kopalniach z pomocą ich rodziców.

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągłdalszy)****21 02 77** (ciągłdalszy)

21 02 77 20 (ciągłdalszy)

- Organizacja opieki psychospołecznej. Po zarejestrowaniu dzieci obejmie się wstępną opieką przez trzy miesiące w centrum opieki psychologicznej, zważywszy na to, że dzieci te pochodzą ze środowiska niebezpiecznego i nadzwyczajnego. W tym celu zatrudni się eksperta psychologa.
- Podział dzieci według uzyskanego poziomu nauki. Będą trzy różne poziomy: poziom pierwszy dla dzieci, które nigdy nie chodziły do szkoły lub zatrzymały się na pierwszej i drugiej klasie szkoły podstawowej. Będą one otrzymywać kształcenie drugiej klasy szkoły podstawowej.
- Poziom drugi dla dzieci, które ograniczyły się do trzeciej i czwartej klasy szkoły podstawowej. Będą one otrzymywać kształcenie czwartej klasy szkoły podstawowej.
- Poziom trzeci dla dzieci, które zatrzymały się na piątej klasie szkoły podstawowej i dla dzieci, które nie zaliczyły szóstej klasy szkoły podstawowej. Będą one otrzymywać kształcenie szóstej klasy szkoły podstawowej.

Pod koniec każdego roku szkolnego wszystkie dzieci z szóstej klasy będą zdawać test TENAFEP (krajowy test na zakończenie edukacji podstawowej): test przygotowujący do szkoły średniej. Aby zmobilizować dzieci do przychodzenia na lekcje i aby rodzice nie wysyłali ich do prac w kopalniach, zorganizowana zostanie stołówka. Pieniądze zarabiane przez dzieci w kopalniach służyły do pokrywania kosztów życia rodzinnego. Aby ukrócić tę praktykę, w projekcie przewiduje się przekazywanie co miesiąc rodzinom odnośnych dzieci zestawu, na który będzie się składać torba ryżu i mały pojemnik oleju.

- Ocena jakościowego wpływu projektu pod względem liczby dzieci zatrudnionych w kopalniach, ich normalnych postępów w szkołach średnich na miejscu lub gdzie indziej, zaangażowania społeczności i władz lokalnych odnośnie do tej problematyki dzieci w kopalniach, jakości kształcenia oferowanego dzieciom.

*Drugi etap: utworzenie centrum szkolenia zawodowego dla młodzieży (16–18 lat) pochodzącej z kopalń w Luhwindja (1 150 000 USD)*

- Zaznajomienie społeczności lokalnych z przepisami i innymi instrumentami prawnymi krajowymi i międzynarodowymi dotyczącymi ochrony dziecka. Należy poinformować młodzież o jej prawach i obowiązkach.
- Budowa centrum szkolenia zawodowego. Biorąc pod uwagę rzeczywistość lokalną, zorganizuje się w nim następujące filie: cięcie i szycie, murarstwo, stolarstwo, ulepszona kuchnia oraz ślusarstwo i spawanie.
- Wyposażenie tego centrum w materiały niezbędne do jego prawidłowego funkcjonowania. Praktyki organizowane będą w lokalnych organizacjach pozarządowych i przedsiębiorstwach państwowych, aby pogodzić teorię z praktyką.
- Rekrutacja pracowników dla projektu. Zatrudni się wykwalifikowanych pracowników dla każdego kierunku, lokalnie lub gdzie indziej.
- Organizacja opieki psychospołecznej. Doświadczenie pokazało, że to w tym przedziale wiekowym jest najwięcej przypadków dewiacji społecznych, takich jak narkomania czy prostytucja.

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 77** (ciągły)

## 21 02 77 20 (ciągły)

- Wsparcie młodzieży przy wybieraniu kierunków. Po zakończeniu opieki psychospołecznej pomoże się młodym ludziom w wyborze kierunku. Celem jest zwiększenie ich poczucia własnej wartości, a jednocześnie sprawienie, by byli przydatni dla społeczeństwa.
- Ocena wpływu projektu na beneficjentów i określenie, czy szkolenie przyniosło rozwiązanie problemów lokalnych. Przygotuje się oceny i sprawozdania, które zostaną wysłane darczyńcom.

*Trzeci etap: pomaganie dziewczętom i kobietom zajmującym się prostytutką, żyjącym na obszarach kopalń w Luhwindja, w poprawie ich sytuacji, poprzez zapewnienie działalności generującej zarobek, tak aby ograniczyć ubóstwo (760 000 USD)*

- Zatrudnienie pracowników projektu. Do prowadzenia projektu zatrudnieni zostaną technicy i inni pracownicy wyspecjalizowani w kwestii opieki nad dziewczętami i kobietami żyjącymi na marginesie społeczeństwa.
- Informowanie niepełnoletnich dziewcząt i kobiet uprawiających prostytutkę o prawach człowieka. Podczas tych seansów informowania regularnie organizowane będą dla bezpośrednich beneficjentów projektu dobrowolne testy wykrywania HIV/AIDS i innych podobnych chorób.

Testy te przeprowadzane będą przez pielęgniarzy/pielęgniarki szpitala PANZI kierowanego przez dr. Denisa Mukwege. Podejrzane przypadki będzie można objąć opieką psychospołeczną.

- Szkolenie niepełnoletnich dziewcząt i kobiet prostytutek w zakresie zarządzania działalnością generującą zarobek i planowania narodzin.

Jako że żyją one w dramatycznych warunkach społeczno-gospodarczych, zostaną one nauczone różnych strategii planowania narodzin. Stowarzyszenie mogłoby nawet podpisać umowy z tymi prostytutkami, aby ograniczyć liczbę narodzin i obecność na obszarach kopalń.

- Utworzenie ekipy nadzoru do wdrażania umów, zobowiązań złożonych stowarzyszeniu przez niepełnoletnie dziewczęta i kobiety prostytutki do niewracania do kopalń. Znaczny odsetek dzieci tych dziewcząt i kobiet będących prostytutkami znajduje się na obszarach kopalń.
- Kierowanie tych młodych kobiet ku działalności generującej zarobek (działalność rolnicza, hodowla, drobny handel), tak aby mogły one utrzymać swoje rodziny. Celem jest umożliwienie tym dziewczętom i kobietom usamodzielnienia się.

Ocena projektu: sprawdzenie, czy beneficjentki wypełniły swoje zobowiązanie i nie uprawiają już prostytutki w kopalniach, czy działalność zarobkowa ewoluuje pozytywnie, czy rady dotyczące planowania narodzin są stosowane.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

21 02 77 (ciągły)

21 02 77 21 Działanie przygotowawcze — Tworzenie i umacnianie partnerstw lokalnych w celu rozwinięcia gospodarki społecznej i utworzenia przedsiębiorstw społecznych w Afryce Wschodniej

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	548 159	p.m.	251 841	0,—	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

To działanie przygotowawcze ma przyczynić się do realizacji strategii Unii w zakresie wspierania dobrobytu mieszkańców Afryki Wschodniej oraz pomagania wydzwignięcia ich z ubóstwa ku trwałemu wzrostowi gospodarczemu.

Ma ono na celu wzmocnienie zdolności, poczucia odpowiedzialności i zaangażowania podmiotów lokalnych, aby zainicjować zmiany strukturalne i wesprzeć rozwój przedsiębiorstw społecznych, które stanowią ważny filar gospodarki społecznej i społeczeństwa obywatelskiego. Przedsiębiorstwa te będą zajmowały się zwłaszcza wytwarzaniem i dostarczaniem towarów i usług w obszarze zrównoważonej produkcji rolnej i zwierzęcej, gospodarki zasobami naturalnymi, efektywności energetycznej, kultury i edukacji, a także opieki zdrowotnej i usług opiekuńczych.

Przedsiębiorstwa społeczne, wraz ze spółdzielniami, to podmioty gospodarki społecznej, które handlują towarami i usługami, aby raczej wyrzucić skutek społeczny <sup>(1)</sup> niż generować zysk dla właścicieli lub udziałowców, oraz które są zarządzane w otwarty i odpowiedzialny sposób, a także które w swoją działalność angażują pracowników, konsumentów i udziałowców zainteresowanych ich działalnością handlową <sup>(2)</sup>. MOP poczyniła znaczne starania dla podkreślenia znaczenia ich roli w promowaniu stabilności gospodarczej, sprawiedliwości społecznej, równowagi ekologicznej, godnej pracy, stabilności politycznej, rozwiązywania konfliktów i równości płci <sup>(3)</sup>, zaś w działaniu przygotowawczym uwzględni się wnioski wyciągnięte z prac MOP.

Proces tworzenia, rozwijania i powielania przedsiębiorstw i spółdzielni społecznych będzie musiał często opierać się na innowacyjnym wykorzystaniu i połączeniu zasobów, aby wykorzystywać możliwości przyspieszenia zmian społecznych lub zaspokojenia potrzeb społecznych, dzięki działaniom przedsiębiorców społecznych.

Innowacyjne podejście przyjęte w ramach tego działania przygotowawczego opiera się na połączeniu słabo wykorzystywanych zasobów i nośników rozwoju lokalnego i zakłada opracowanie i testowanie nowych sposobów rozwijania społeczności zorganizowanych z poszanowaniem zasady zrównoważonego rozwoju w dwóch krajach Afryki Wschodniej: Kenii i Etiopii głęboko zakorzenionych w gospodarce społecznej dzięki:

<sup>(1)</sup> Skutek społeczny generowany jest poprzez działania na rzecz solidarności z osobami w niekorzystnej sytuacji i z osobami wykluczonymi; z młodymi pokoleniami i z osobami starszymi, solidarności z przyszłymi pokoleniami (np. przez efektywne wykorzystywanie zasobów naturalnych czy ograniczanie emisji i odpadów); przez podnoszenie jakości życia dla wszystkich poprzez tworzenie towarów i usług zaspokajających zbiorowe potrzeby i przyczyniających się do rozwoju wspólnoty i kapitału społecznego, dzięki np. wytwarzaniu i rozprowadzaniu zdrowego pożywienia w przystępnej cenie lub ułatwianiu dostępu do i zapewnianiu edukacji i uczenia się przez całe życie.

<sup>(2)</sup> Eva Deraedt, *Social Enterprise: A Conceptual Framework* (Przedsiębiorstwo społeczne: ramy koncepcyjne), analiza dla MOP przygotowana przez Hoger instituut voor de arbeid, Leuven 2009.

Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów z dnia 25 października 2011 r. w sprawie inicjatywy na rzecz przedsiębiorczości społecznej – budowanie ekosystemu sprzyjającego przedsiębiorstwom społecznym w centrum społecznej gospodarki i społecznych innowacji (COM(2011)0682).

<sup>(3)</sup> Np.: *The Reader 2010: „Social and Solidarity Economy: Building a Common Understanding”* („Gospodarka społeczna i solidarna: budowanie wzajemnego zrozumienia”); Międzynarodowy ośrodek szkoleniowy Międzynarodowej Organizacji Pracy, 2010.

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągłdalszy)****21 02 77** (ciągłdalszy)

21 02 77 21 (ciągłdalszy)

- mobilizowaniu przedsiębiorców społecznych, aby przechodzili od nieformalnej przedsiębiorczości do przedsiębiorstw społecznych pozwalających na rozwijanie umiejętności, poczucia własnej wartości, wzajemnej odpowiedzialności, dochodów i dobrobytu, a także umożliwianie im tego,
- ustanowieniu lokalnych partnerstw na rzecz rozwoju między kluczowymi instytucjami, zainteresowanymi stronami i osobistościami, które promują i wspierają tworzenie i rozwijanie przedsiębiorstw społecznych zakorzenionych w ekosystemie sprzyjającym ich rozwojowi i trwałości, a także które opierają się na zasadzie uczestnictwa, współodpowiedzialności i demokratycznego zarządzania,
- mobilizowaniu i angażowaniu społeczności diaspory żyjących w Europie, które odgrywają znaczącą rolę gospodarczą w przepływie kapitału do Afryki Wschodniej, ale mają również społeczno-polityczne powiązania z tym regionem,
- ułatwianiu partnerskiego uczenia się przez wykorzystywanie doświadczenia i wiedzy fachowej podmiotów gospodarki społecznej w nowych państwach członkowskich Unii, którym udało się rozwinąć nowe struktury gospodarki społecznej i nowe modele biznesowe dla przedsiębiorstw społecznych w okresie przechodzenia od gospodarek planowych do społecznych gospodarek rynkowych.

W tym celu w ramach działania przygotowawczego zastosuje się eksperymentalne podejście i przetestuje się warunki osiągnięcia sukcesu w różnych konfiguracjach:

- działanie będzie obejmowało partnerstwo między lokalnymi inicjatywami gospodarki społecznej w Afryce Wschodniej a społecznościami diaspory w Europie i podmiotami gospodarki społecznej w nowych państwach członkowskich,
- określi się i upoważni do działania lokalne partnerstwa na rzecz rozwoju w różnych państwach europejskich i w co najmniej dwóch państwach Afryki Wschodniej, które będą mogły współpracować przy tworzeniu przedsiębiorstw społecznych i rozwijaniu ekosystemu gospodarki społecznej w społecznościach partnerów afrykańskich,
- ustanowi się i rozwinie transnarodowe partnerstwa lokalne między lokalnymi inicjatywami gospodarki społecznej w dużych i średnich miastach oraz we wsiach.

Działanie przygotowawcze obejmie prace analityczne (wyjściowa ocena partycypacyjna i rozwój strategii, oceny wykonalności); prace organizacyjne (komórki koordynacji, aby przygotować i zapewnić wsparcie techniczne dla działań partnerów), utworzenie przestrzeni do nauki (przez wizyty studyjne, seminaria szkoleniowe, oddelegowanie, współpracę między przedsiębiorstwami społecznymi itp.) oraz przygotowanie infrastruktury oraz aktywację ekosystemu dla przedsiębiorstw społecznych, spółdzielni wspólnotowych i grup producentów. W rezultacie powstaną transnarodowe partnerstwa między lokalnymi inicjatywami gospodarki społecznej z Afryki Wschodniej i Wschodniej Europy, wspierane przez społeczności diaspory i doświadczone podmioty gospodarki społecznej z nowych państw członkowskich.

Oczekuje się, że rozwój inicjatyw gospodarki społecznej wesprze rozwój społeczności lokalnej w Afryce Wschodniej i umożliwi skuteczniejsze zapobieganie ubóstwu, zwłaszcza poprzez ograniczenie nieformalnego zatrudnienia, dostęp do współwłasności środków produkcji i rozwój infrastruktury na rzecz pobudzania gospodarki społecznej.

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

21 02 77 (ciągły)

21 02 77 21 (ciągły)

## Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 22 Projekt pilotażowy — Zintegrowane podejście do opracowywania rozwiązań w celu leczenia zaniedbanych chorób tropikalnych na obszarach endemicznych

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	500 000	1 500 000	750 000		

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Istniejące mechanizmy finansowania działań badawczo-rozwojowych dotyczących zaniedbanych chorób tropikalnych (ZCHT) zazwyczaj nie uwzględniają współpracy: utrzymują się luki między poszczególnymi etapami cyklu badawczo-rozwojowego, a połączenia z ubocznymi kwestiami, jak np. programy WASH i programy edukacyjne, nie są realizowane jako część podejścia wielosektorowego. Wydaje się również, że nie dostrzega się konieczności prowadzenia równie ważnych stopniowych badań, które mogą pomóc w istotnej poprawie akceptowalności leczenia i diagnostyki przez populacje, w których występują ZCHT.

Celem tego projektu pilotażowego jest wypełnienie pewnych luk badawczo-rozwojowych w ZCHT; przyczyni się on, m.in. poprzez współfinansowanie, do rozwoju modelu alternatywnego, który opiera się na innowacyjnym i skoordynowanym podejściu do wypełniania luk badawczo-rozwojowych wynikających z niedoskonałości rynku. Model ten wskaże konkretną część luki badawczo-rozwojowej ZCHT, która w sposób nieproporcjonalny wpływa na kraje rozwijające się, a także zapewni kluczowe elementy umożliwiające opracowanie dostępnych, niedrogich i odpowiednich rozwiązań cechujących się wysoką jakością.

Projekt ten będzie się opierał na pracach wykonanych w ramach poprzednich działań przygotowawczych i projektów pilotażowych w dziedzinie światowego zdrowia i innowacji, a także będzie wspierał działania eliminujące zidentyfikowane i uznane luki zgodnie z procesem WHO, w związku ze sprawozdaniem dostępnym na stronie [http://www.who.int/phi/cewg\\_report/en/](http://www.who.int/phi/cewg_report/en/) i wykazem projektów demonstracyjnych wskazanych i wybranych wstępnie podczas światowego technicznego posiedzenia doradczego na temat badawczo-rozwojowych projektów demonstracyjnych w dziedzinie zdrowia (Global Technical Consultative Meeting on Health R&D Demonstration Projects).

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 77** (ciągły)

21 02 77 22 (ciągły)

W ten sposób (oraz działając na rzecz poprawy akceptowalności) projekt ten przyczyni się do osiągnięcia przynajmniej jednego z następujących celów:

- zalecenia skutecznych i efektywnych mechanizmów koordynacji z innymi aktualnymi inicjatywami,
- zaproponowania innowacyjnych sposobów na rozdzielenie ceny produktu końcowego od kosztu działań badawczo-rozwojowych,
- maksymalizacji partnerstw publiczno-publicznych i publiczno-prywatnych w zakresie dzielenia się wiedzą, w tym innowacyjnego podejścia dotyczącego wiedzy otwartej,
- zwiększenia zdolności badawczej, rozwojowej i produkcyjnej, w tym poprzez transfer technologii, w krajach rozwijających się.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 23 Projekt pilotażowy — Dostęp do wymiaru sprawiedliwości oraz zadośćuczynienia dla ofiar najpoważniejszych zbrodni popełnionych w Demokratycznej Republice Konga

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	395 000	790 000	395 000		

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Celem projektu pilotażowego jest wspieranie organizacji pozarządowych, ofiar i świadków, którzy dochodzą zadośćuczynienia za międzynarodowe zbrodnie, oraz wspieranie prawników międzynarodowych i prawników z DR Konga reprezentujących ofiary w strategicznych sporach na szczeblu krajowym, regionalnym i międzynarodowym.

*Oczekiwane wyniki:*

- szczegółowe informacje na temat zbrodni międzynarodowych, zwłaszcza przypadków przemocy seksualnej i przemocy ze względu na płeć, oraz na temat postępów w zakresie walki z bezkarnością,
- skutecznie przeszkoleni prawnicy krajowi, zdolni do wspierania ofiar zbrodni międzynarodowych przed sądami krajowymi,
- wzmocnienie możliwości krajowych organizacji praw człowieka w zakresie wspierania ofiar w walce z bezkarnością w przypadku najpoważniejszych zbrodni,



## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągłdalszy)

21 02 77 (ciągłdalszy)

21 02 77 23 (ciągłdalszy)

- lepsza ochrona walczących z bezkarnością,
- sprawy wnoszone przed regionalne organy praw człowieka, rozwój orzecznictwa wspierającego dostęp ofiar SGBV do wymiaru sprawiedliwości oraz zadośćuczynienia,
- rozwinięcie strategii Biura Prokuratora Międzynarodowego Trybunału Karnego w sprawie ścigania, zwłaszcza w zakresie zbrodni seksualnych, oraz ułatwienie ofiarom dostępu do MTK,
- informowanie organizacji międzyrządowych, aby podejmowały działania przeciwko bezkarności w przypadku najpoważniejszych zbrodni,
- oświadczenia i konkretne akty (prawo i reform instytucjonalne) wydawane przez władze krajowe w celu wspierania zwalczania bezkarności w przypadku najpoważniejszych zbrodni.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 24 Projekt pilotażowy — Mapa globalnego zagrożenia spowodowanego opornością na środki przeciwdrobnoustrojowe

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
750 000	375 000				

*Uwagi*

Projekt pilotażowy obejmuje pogłębione badania dotyczące przepisywania i stosowania środków przeciwdrobnoustrojowych w Afryce Subsaharyjskiej, gdzie brak danych uniemożliwia sformułowanie krajowych planów monitorowania. Celem jest stworzenie bazy danych o strukturze stosowania antybiotyków oraz o skali zjawiska oporności wielolekowej w krajach rozwijających się, a także poznanie wzorców zachowań i potrzeb sektora opieki zdrowotnej w społecznościach afrykańskich, ze szczególnym uwzględnieniem zapotrzebowania na antybiotyki, ich dostępności i stosowania oraz stopnia, w jakim pacjenci stosują przepisane leczenie.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

## 21 02 77 (ciągły)

21 02 77 25 Projekt pilotażowy — Wzmocnienie praw dzieci oraz zwiększenie ochrony i dostępu do edukacji dzieci i nastolatków przesiedlonych w Gwatemali, Hondurasie i Salwadorze

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
700 000	350 000				

## Uwagi

Ogólny cel tego projektu pilotażowego polega na wzmocnieniu prawa dostępu dzieci do edukacji, usprawnieniu polityki ochrony na szczeblu regionalnym i poprawie sytuacji co najmniej 2 000 przesiedlonych dzieci i nastolatków, w tym nieletnich odseparowanych od rodziców i/lub pozbawionych opieki w Gwatemali, Hondurasie i Salwadorze.

Proponowanemu projektowi przyświecają następujące cele szczegółowe:

- Wzmocnienie systemów azylowych oraz ochrony międzynarodowej w krajach tranzytowych i azylowych, a także zapewnienie monitorowania ochrony międzynarodowej tych przesiedlonych osób.
- Zwiększenie ochrony osób przesiedlonych ze szczególnym naciskiem na systemy ochrony dzieci i potrzeby związane z ochroną osób deportowanych w kraju pochodzenia.
- Wsparcie na rzecz edukacji i ochrony 2 000 przesiedlonych dzieci i nastolatków, w tym nieletnich odseparowanych od rodziców lub pozbawionych opieki.

Cel ten zostanie osiągnięty poprzez:

- Wzmocnienie lub opracowanie polityk uwzględniających ochronę na szczeblu regionalnym poprzez wdrożenie porozumień regionalnych.
- Wzmocnienie społeczeństwa obywatelskiego i sieci ochrony w celu monitorowania sytuacji na obszarach objętych przesiedleniami, zarówno na szczeblu regionalnym, jak i krajowym.
- Wzmocnienie ośrodków recepcyjnych i schronisk na głównych obszarach granicznych/tranzytowych, zwiększenie dostępu dzieci i nastolatków z Ameryki Środkowej żyjących w lęku przed przemocą i prześladowaniem do pomocy prawnej, medycznej, psychologicznej i socjalnej.
- Zapewnienie dostępu do edukacji nieformalnej i formalnej w ośrodkach recepcyjnych i schroniskach.
- Propagowanie i tworzenie w ośrodkach recepcyjnych i schroniskach pomieszczeń przyjaznych dzieciom, gwarantując dziewczynkom i chłopcom ochronę przed wszelkimi formami przemocy, nękania, zaniedbania i wykorzystywania.
- Wspieranie rządów w wysiłkach na rzecz lepszego informowania o przesiedleniach przymusowych, zarówno wewnętrznych, jak i międzynarodowych, i w podejmowanych przez nie w tym względzie działaniach.

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 77** (ciągły)

21 02 77 25 (ciągły)

- Wspieranie rządów w wysiłkach na rzecz uporania się z głównymi przyczynami przymusowych przesiedleń oraz na rzecz zapewniania osobom przesiedlonym ochrony i pomocy ze specjalnym uwzględnieniem ochrony osób o szczególnych potrzebach (dzieci, kobiety, osoby LGBT, osoby niepełnosprawne itp.).
- Udzielanie wsparcia w zakresie budowania potencjału i pomocy technicznej organom państwowym i organizacjom społeczeństwa obywatelskiego.
- Wspieranie rządów w wysiłkach na rzecz ustanowienia procedur recepcyjnych obejmujących ustalanie tego, które deportowane dzieci potrzebują ochrony, oraz ocenianie/ ustalanie nadrzędnego interesu dziecka.
- Wspieranie organizacji społeczeństwa obywatelskiego prowadzących schroniska dla dzieci i ośrodki recepcyjne, które można wykorzystać jako tymczasowe mechanizmy ochrony dla deportowanych dzieci uznanych za wymagające ochrony.
- Udzielanie wsparcia technicznego istniejącym komisjom społeczeństwa obywatelskiego przeciwdziałającym przemocy w celu zapobiegania przymusowemu wcielaniu dzieci i młodzieży do gangów.

Trzy kraje północnego trójkąta Ameryki Łacińskiej (NTCA), a mianowicie Salwador, Gwatemala i Honduras, znajdują się pod coraz większym wpływem międzynarodowej przestępczości zorganizowanej i działalności innych nielegalnych grup zbrojnych, co poważnie zagraża ich porządkowi demokratycznemu. Widoczną konsekwencją kulminacji przemocy w tych krajach jest wzrost wskaźnika przesiedlenia nieletnich.

W programach działalności humanitarnej i rozwojowej bardzo mało uwagi poświęca się długofalowemu oddziaływaniu przemocy oraz jej wpływowi na sytuację humanitarną i potrzeby ludności doświadczającej tej przemocy związane z ochroną. Wyzwania związane z ochroną, na jakie natykają się dzieci z krajów NTCA będące uchodźcami i ubiegające się o azyl, wymagają całościowego podejścia do kwestii ochrony. O ile należy zająć się głównymi przyczynami, w pierwszej kolejności trzeba zwrócić uwagę na najważniejsze potrzeby związane z ochroną, zwłaszcza dzieci pozbawionych opieki i odseparowanych od rodziców, w celu zapewnienia im bezpieczeństwa i dobrostanu. Przesiedlenie i odseparowanie dzieci od rodziców zwiększa podatność dziecka na przemoc, wykorzystanie, tortury, przymusowe zwerbowanie i inne poważne naruszenia praw człowieka.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 26 Projekt pilotażowy – Usługi edukacyjne dla dzieci związanych wcześniej z siłami i grupami zbrojnymi na Obszarze Administracyjnym Wielkiego Piboru (GPAA) w Sudanie Południowym

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 77** (ciągły)

21 02 77 26 (ciągły)

*Uwagi*

Ogólnym celem projektu jest poprawa sytuacji 3 000 dzieci i nastolatków (1 500 zagrożonych i 1 500 związanych wcześniej z Demokratycznym Ruchem Sudanu Południowego (Frakcja Kobra) poprzez dostęp do wsparcia psychologicznego, edukacji i lepszych szans na godne życie, w szczególności:

- ułatwienie uwolnienia, trwałego powrotu i ponownej integracji 2 000 dzieci i nastolatków związanych z grupami zbrojnymi oraz zapewnienie wsparcia psychologicznego i ochrony dalszym 2 000 dzieci i nastolatków zagrożonym wcieleniem do takich grup i narażonym na inne zagrożenia bezpieczeństwa w GPAA,
- środki wsparcia na rzecz zapobiegania werbowaniu i wykorzystywaniu dzieci i nastolatków w siłach i grupach zbrojnych,
- wsparcie na rzecz edukacji 3 000 dzieci znajdujących się w najtrudniejszej sytuacji (dzieci uwolnione i zagrożone w społecznościach) oraz zapewnianie dostępu do usług edukacyjnych wysokiej jakości.

Działania w dziedzinie edukacji realizowane w GPAA mają zapewnić co najmniej 3 000 dziewcząt, chłopców i nastolatków w wieku przedszkolnym i szkolnym, żyjącym w warunkach konfliktu, dostęp do wysokiej jakości edukacji, która pozwoli im przeżyć i zapewni naukę w bezpiecznym otoczeniu przyjaznym dla dzieci. Zostanie to osiągnięte poprzez:

- stworzenie bezpiecznych tymczasowych przestrzeni do nauki i zabawy dla dwóch głównych grup dzieci: wczesny rozwój dziecka (ECD) dla dzieci w wieku od 3 do 6 lat i nauczanie podstawowe dla dzieci w wieku szkolnym od 7 do 18 lat,
- przetarg, wstępne rozmieszczenie i dystrybucję odpowiednich materiałów do nauki, nauczania i zabawy (w tym zestawów do zabawy, pakietów typu szkoła w pudełku i zestawów ECD),
- szkolenie nauczycieli oraz innych pracowników oświaty i członków danej społeczności w zakresie: wsparcia psychologicznego, edukacji kształtującej umiejętności przydatne w życiu, budowania pokoju, ECD w sytuacjach nadzwyczajnych, przekazywania wiadomości ratujących życie, edukacji uwzględniającej warunki konfliktu, oraz
- promowanie usług edukacyjnych w sytuacjach nadzwyczajnych i ogólnej edukacji dziewcząt.

UNICEF spodziewa się uwolnienia 2 000 dzieci, które zostaną skierowane do pomocy medycznej, opieki tymczasowej, natychmiastowego wsparcia psychologicznego i zarejestrowane w celu odnalezienia ich rodzin i powrotu na ich łono. Kolejnym etapem ma być pomoc w reintegracji uwolnionych dzieci, a także działania skierowane do kolejnych 2 000 dzieci znajdujących się w trudnej sytuacji.

Należy przyjąć podejście oparte na społeczności, zgodne z najlepszymi międzynarodowymi praktykami i pozytywnymi wynikami wcześniejszych wysiłków na rzecz reintegracji w Sudanie Południowym. Projekt obejmie wsparciem opartym na społeczności inne dzieci z danej społeczności, natomiast w przypadku wsparcia bezpośredniego będzie stosowana zasada jeden-plus-jeden (zgodnie z zasadami paryskimi), w której każde uwolnione dziecko przywrócone rodzinie będzie uzupełniać jedno dziecko zagrożone z danej społeczności. Ponadto program będzie inwestować w infrastrukturę i usługi, z których będą mogli korzystać wszyscy członkowie społeczności.

## ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)

21 02 77 (ciągły)

21 02 77 26 (ciągły)

Jednocześnie wdrażanych będzie kilka elementów. Usługi FTR dla uwolnionych dzieci mają być świadczone wraz z usługami w zakresie opieki tymczasowej do czasu odnalezienia rodziny dziecka. Działania związane ze wsparciem psychologicznym dla uwolnionych dzieci, obejmujące wzajemne wsparcie, zajęcia artystyczne i inne zajęcia grupowe, będą prowadzone w ośrodkach opieki tymczasowej. W ramach inicjatywy „Powrót do nauki” usługi edukacyjne mają być rozszerzone przez renowację pomieszczeń lekcyjnych, szkolenie nauczycieli i dostawy materiałów, w tym programy przyspieszonej nauki (ALP). Mają być zapewnione dostawy bezpiecznej wody poprzez dokonanie odwiertów lub przywrócenie wcześniejszych źródeł. Dostępność bezpiecznej wody jest tradycyjnie wyjątkowo niewielka, a członkowie społeczności piją nieoczyszczoną wodę z rzeki. Oprócz dostarczania bezpiecznej wody UNICEF ma zapewnić wraz z partnerami osobne latryny dla kobiet i mężczyzn w ICC i szkołach. Podejścia oparte na społeczności mają też być traktowane jako priorytet, aby poprawić warunki sanitarne i higieniczne, tak aby potrzeby fizjologiczne załatwiano tylko w miejscach do tego przeznaczonych.

Jak wcześniej zauważono, w odniesieniu do GPAA przewidziano wielosektorową koncepcję reintegracji opartą na społeczności, obejmującą kilka elementów, w tym edukację i WASH. Poza usługami zapewnianymi na etapie uwalniania strategia obejmuje również konieczność złagodzenia czynników sprzyjających konfliktom poprzez reintegrację społeczno-gospodarczą, w tym przez działania przynoszące dochód obejmujące możliwości w zakresie szkoleń, przedsiębiorczości i zatrudnienia. W pierwszej kolejności uwolnionym dzieciom będzie oferowane doradztwo zawodowe wraz ze sprzętem wędkarskim. Ponadto, uwolnionym dzieciom i zagrożonym nastolatkom oraz ich rodzinom będzie zapewniane wsparcie na założenie niewielkiego gospodarstwa hodowlanego lub rolnego. Zagrożonym nastolatkom i młodym ludziom powyżej minimalnego wieku podjęcia pracy planowane działania umożliwią zdobycie umiejętności, które są bardzo poszukiwane na rynku, oraz dostęp do szans na bezpieczną działalność gospodarczą poprzez szkolenie zawodowe, praktyki i pomoc w założeniu małej firmy.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 02 77 27 Projekt pilotażowy – Pilotowanie stosowania partycypacyjnego zarządzania terenami wypasu (PRM) w Kenii i Tanzanii.

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

*Uwagi*

Ten projekt pilotażowy będzie realizowany przez okres dwóch lat.

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 77** (ciągły)

21 02 77 27 (ciągły)

Będzie obejmował 5 wiosek w jednym dystrykcie w Tanzanii (Kiteto) i w czterech hrabstwach w Kenii (Laikipia, Samburu, Isiolo i Turkana).

Szacowane środki na pokrycie kosztów tego projektu opierają się na wcześniejszych działaniach Cordaid w innych dystryktach i okręgach.

*Pierwszy etap: Zbadanie partycypacyjnego zarządzania terenami wypasu (w tym analiza wcześniejszych doświadczeń) i sporządzenie planu szlaków wypasu zwierząt gospodarskich*

Społeczności tych wiosek tradycyjnie korzystały z komunalnych obszarów zasobów. Ograniczenie sezonowego wypasu jest postrzegane przez te społeczności jako bezpośrednie i realne zagrożenie dla ich przetrwania, dlatego działanie to ma dodatkowo wymiar uświadamiający. Granice i własność gruntów są jeszcze większymi zagrożeniami dla trwałych źródeł utrzymania społeczności tych zależnych od zasobów wiosek w Kenii i Tanzanii. Działanie to będzie stosować połączoną technikę mapowania zasobów i rozwoju potencjału:

- mapowanie – stosowanie zaawansowanych technicznie technologii wykorzystujących informacje geograficzne, takich jak zdjęcia lotnicze, oraz technologii teledetekcji i systemów informacji geograficznych do mapowania praw do ziemi i zasobów naturalnych, ich wykorzystywania i zarządzania nimi,
- prawa do ziemi i wody – uznanie i udokumentowanie praw drobnych rolników do ziemi i wody oraz wspólnych obszarów i szlaków wypasu,
- prawa grupowe – uznanie i udokumentowanie praw grupowych, głównie w odniesieniu do terenów wypasu, lasów i tradycyjnego łodziowego rybołówstwa przybrzeżnego, w drodze procesu partycypacyjnego,
- dostęp kobiet – zwiększenie dostępu kobiet do ziemi i innych zasobów naturalnych,
- przedsiębiorczość sprzyjająca włączeniu – udokumentowanie najlepszych praktyk w zakresie zapewnienia praw do ziemi i zasobów naturalnych przez partnerstwa biznesowe między drobnymi rolnikami a inwestorami,
- zasoby transgraniczne – dzieleniu się takimi zasobami przy maksymalnym unikaniu konfliktów będzie sprzyjać właściwe sporządzanie map zasobów; gromadzenie informacji będzie procesem angażującym wiele zainteresowanych podmiotów i będzie się odbywać z wykorzystaniem nowoczesnej techniki GIS (system informacji geograficznych). Może to obejmować też model społecznego prawa użytkowania (Social Tenure Domain Model – STDM), tj. narzędzie opracowane przez Globalną Sieć Narzędzi Zarządzania Ziemią (Global Tool Land Network – GLTN), która działa na rzecz skutecznej i partycypacyjnej identyfikacji zasobów naturalnych, linii demarkacyjnych/granic i korytarzy.

Identyfikacja i dokumentacja zasobów obejmuje sporządzanie map wskazujących poszczególne obszary, na których znajdują się zasoby. Sporządzanie map odbywa się w sposób partycypacyjny. Zainteresowane społeczności będą miały świadomość tego, co znajduje się na ich ziemi, w tym szans na rozwój społeczno-gospodarczy. Udowodniono, że podejście to pozwala nawiązać dialog między poszczególnymi grupami w celu określenia problemów i zastanowienia się nad możliwymi rozwiązaniami.

**ROZDZIAŁ 21 02 — INSTRUMENT FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY NA RZECZ ROZWOJU (DCI) (ciągły)****21 02 77** (ciągły)

21 02 77 27 (ciągły)

*Drugi etap: Negocjowanie PRM i ułatwianie wsparcia prawnego dla szlaków wypasu zwierząt gospodarskich*

W Tanzanii istnieją instytucje, takie jak komisje rozwoju wsi, które pomogą w zmobilizowaniu społeczności. Rada dystryktu (na szczeblu lokalnym) zapewni pomoc odpowiednich ekspertów, takich jak okręgowi urzędnicy ds. gruntów i okręgowy urzędnik ds. zwierząt gospodarskich i rolnictwa. W Kenii kluczową rolę w skutecznych procesach związanych z mapowaniem terenów wypasu i zasobów będą odgrywać rady hrabstwa ds. zarządzania gruntami, rady gminne ds. zarządzania gruntami i zgromadzenia gminne ds. zarządzania gruntami wraz z rządem okręgu. Należy ściśle współpracować z Krajową Komisją Gruntów. Należy oczekiwać, że mapowanie, dokumentowanie i uwierzytelnianie takich procesów będzie skuteczne i integrujące również poprzez angażowanie organizacji pozarządowych działających na obszarze praktycznej realizacji programu, które w razie potrzeby będą dostarczać informacji o obszarach swojej działalności.

Do innych potencjalnych działań na tym etapie będzie należało monitorowanie przez władze lokalne, wspólne opracowanie strategii zarządzania odpornością i wskazanie wymogów poszczególnych grup w zakresie budowania odporności. Na tym etapie będą wykorzystywane narzędzia PRM i wnioski wyciągnięte z wcześniejszych doświadczeń. W razie potrzeby dostosowane zostaną wytyczne PRM opracowane przy okazji poprzedniego działania.

*Trzeci etap: Realizacja*

Ten projekt pilotażowy nie będzie istniał w izolacji. Będzie stanowił część podobnych inicjatyw w innych regionach tych krajów, a w razie potrzeby zostanie skoordynowany z programem zrównoważonego zarządzania terenami wypasu, wspólnym planowaniem wykorzystania terenów wiejskich i inicjatywą na rzecz terenów wypasu. Będzie czerpać korzyści z infrastruktury rozwiniętej w ramach tych inicjatyw i powstanie synergia, w tym postęp dzięki strategicznemu partnerstwu z partnerami takimi jak Międzynarodowy Fundusz Rozwoju Rolnictwa i International Land Coalition (ILC).

Gromadzenie informacji i ich udokumentowanie obejmuje podejście dotyczące budowania potencjału, wykorzystujące materiały audiowizualne dostępne dla członków społeczności. Sesje będą prowadzone przez przywódców społeczności i będą filmowane (DVD), aby dać poszczególnym grupom możliwość ponownego przyjrzenia się dyskusjom i sposobowi podejmowania decyzji. W celu zapewnienia należytego i cyklicznego aktualizowania procesu będą wydawane comiesięczne notatki informacyjne w biuletynie PRM na wzór biuletynów opracowywanych w ramach inicjatywy na rzecz terenów wypasu. Sporządzane będą też komunikaty techniczne dla decydentów i partnerów.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT NA RZECZ DEMOKRACJI I PRAW CZŁOWIEKA

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
21 04	EUROPEJSKI INSTRUMENT NA RZECZ DEMOKRACJI I PRAW CZŁOWIEKA								
21 04 01	<i>Zwiększenie poszanowania i przestrzegania praw człowieka i podstawowych wolności oraz wspieranie reform demokratycznych</i>	4	130 293 231	75 025 044	130 166 185	35 737 439	132 782 020,—	7 946 252,20	10,59
21 04 51	<i>Zakończenie Europejskiego Instrumentu na rzecz Wspierania Demokracji i Praw Człowieka (przed 2014 r.)</i>	4	—	58 589 479	—	77 948 317	348,05	119 752 721,70	204,39
21 04 77	<i>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</i>								
21 04 77 02	Projekt pilotażowy — Forum społeczeństwa obywatelskiego UE–Rosja	4	p.m.	p.m.	p.m.	167 894	0,—	292 344,66	
	Artykuł 21 04 77 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	167 894	0,—	292 344,66	
	<b>Rozdział 21 04 – Ogółem</b>		<b>130 293 231</b>	<b>133 614 523</b>	<b>130 166 185</b>	<b>113 853 650</b>	<b>132 782 368,05</b>	<b>127 991 318,56</b>	<b>95,79</b>

**21 04 01** *Zwiększenie poszanowania i przestrzegania praw człowieka i podstawowych wolności oraz wspieranie reform demokratycznych*

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
130 293 231	75 025 044	130 166 185	35 737 439	132 782 020,—	7 946 252,20

Uwagi

Celem ogólnym jest wkład w rozwój i konsolidację demokracji oraz poszanowanie praw człowieka zgodnie z polityką i zaleceniami Unii i w ścisłej współpracy z przedstawicielami społeczeństwa obywatelskiego.

Najważniejsze obszary działalności obejmą



**ROZDZIAŁ 21 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT NA RZECZ DEMOKRACJI I PRAW CZŁOWIEKA** (ciągłdalszy)**21 04 01** (ciągłdalszy)

- zwiększenie poszanowania i przestrzegania praw człowieka i podstawowych wolności ogłoszonych w Powszechnej deklaracji praw człowieka i innych międzynarodowych i regionalnych instrumentach dotyczących praw człowieka, ze szczególnym uwzględnieniem wolności wypowiedzi, wolności zgromadzeń oraz wolności cyfrowych, a także wzmacnianie ich ochrony, wspierania i monitorowania, głównie poprzez wspieranie odpowiednich organizacji społeczeństwa obywatelskiego, obrońców praw człowieka oraz ofiar prześladowań i nadużyć,
- wspieranie konsolidacji reform demokratycznych w państwach trzecich, z wyjątkiem unijnych misji związanych z obserwacją wyborów, za pomocą demokracji bezpośredniej i przedstawicielskiej, wzmocnienia pozycji kobiet, wzmocnienia całości cyklu demokratycznego oraz poprawy wiarygodności procesów wyborczych.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniach o przekazaniu środków dla poszczególnych programów operacyjnych i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale oraz będą mogły być uzupełnione wkładami z unijnych funduszy powierniczych.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 235/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające instrument finansowy na rzecz wspierania demokracji i praw człowieka na świecie (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 85).

**21 04 51** **Zakończenie Europejskiego Instrumentu na rzecz Wspierania Demokracji i Praw Człowieka (przed 2014 r.)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	58 589 479	—	77 948 317	348,05	119 752 721,70

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania w ramach Europejskiego Instrumentu na rzecz Wspierania Demokracji i Praw Człowieka w okresie 2007–2013.

Wszelkie przychody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich oraz innych państw ofiarodawców (w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych i parapaństwowych) lub organizacji międzynarodowych na określone projekty w dziedzinie pomocy zewnętrznej lub programy finansowane przez Unię, którymi zarządza Komisja w ich imieniu i które są realizowane w oparciu o odpowiedni podstawowy akt prawny, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty wpisane w pozycji wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone w porozumieniach o przekazaniu środków dla poszczególnych programów operacyjnych i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT NA RZECZ DEMOKRACJI I PRAW CZŁOWIEKA** (ciągły)**21 04 51** (ciągły)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1889/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 grudnia 2006 r. w sprawie ustanowienia instrumentu finansowego na rzecz wspierania demokracji i praw człowieka na świecie (Dz.U. L 386 z 29.12.2006, s. 1).

**21 04 77** *Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze*

## 21 04 77 02 Projekt pilotażowy — Forum społeczeństwa obywatelskiego UE–Rosja

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	167 894	0,—	292 344,66

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 21 05 — INSTRUMENT NA RZECZ PRZYCZYNIANIA SIĘ DO STABILNOŚCI I POKOJU — GLOBALNE, TRANSREGIONALNE I NOWO POJAWIAJĄCE SIĘ ZAGROŻENIA**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
21 05	INSTRUMENT NA RZECZ PRZYCZYNIANIA SIĘ DO STABILNOŚCI I POKOJU — GLOBALNE, TRANSREGIONALNE I NOWO POJAWIAJĄCE SIĘ ZAGROŻENIA								
21 05 01	<b>Globalne, transregionalne i nowo pojawiające się zagrożenia</b>	4	64 393 076	50 166 619	64 000 000	18 067 424	82 255 223,—	0,—	0
21 05 51	<b>Zakończenie działań w ramach globalnych zagrożeń dla bezpieczeństwa (przed 2014 r.)</b>	4	—	34 644 709	—	29 700 678	0,—	47 451 231,02	136,97
21 05 77	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
21 05 77 01	Projekt pilotażowy — Wsparcie środków nadzoru i ochrony statków unijnych pływających w rejonach zagrożonych piractwem	4	p.m.	p.m.	p.m.	83 947	0,—	596 781,14	
21 05 77 02	Działanie przygotowawcze — Reagowanie na sytuacje krytyczne spowodowane kryzysem finansowym i gospodarczym w krajach rozwijających się	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	5 342,61	113 907,75	
	Artykuł 21 05 77 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	83 947	5 342,61	710 688,89	
	<b>Rozdział 21 05 – Ogółem</b>		<b>64 393 076</b>	<b>84 811 328</b>	<b>64 000 000</b>	<b>47 852 049</b>	<b>82 260 565,61</b>	<b>48 161 919,91</b>	<b>56,79</b>

**21 05 01 Globalne, transregionalne i nowo pojawiające się zagrożenia**
*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
64 393 076	50 166 619	64 000 000	18 067 424	82 255 223,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wydatki związane z „pomocą w zakresie przeciwdziałania globalnym i ponadregionalnym oraz wyłaniającym się zagrożeniom” zdefiniowaną w art. 5 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 230/2014 ustanawiającego Instrument na rzecz przyczyniania się do Stabilności i Pokoju.

Są one także przeznaczone na sfinansowanie działań mających na celu pomoc w ochronie państw i ludności na wypadek zagrożeń zamierzonych, przypadkowych lub naturalnych. Mogą one obejmować między innymi:

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 05 — INSTRUMENT NA RZECZ PRZYCZYNIANIA SIĘ DO STABILNOŚCI I POKOJU — GLOBALNE, TRANSREGIONALNE I NOWO POJAWIAJĄCE SIĘ ZAGROŻENIA** *(ciągły)***21 05 01** *(ciągły)*

- propagowanie badań cywilnych jako alternatywy dla badań w dziedzinie obronności, wspieranie ponownych szkoleń i alternatywnego zatrudniania naukowców i inżynierów pracujących wcześniej w dziedzinach związanych z bronią,
- wspieranie środków służących poprawie praktyki w zakresie bezpieczeństwa w obiektach cywilnych, w których w związku z cywilnymi programami badawczymi składuje się lub wykorzystuje niebezpieczne materiały lub substancje chemiczne, biologiczne, radiologiczne lub jądrowe,
- wspieranie – w ramach unijnych kierunków polityki współpracy i ich celów – tworzenia infrastruktury cywilnej i odpowiednich badań cywilnych niezbędnych do likwidacji, oczyszczenia lub przekształcenia obiektów i terenów związanych z bronią, które uznane zostały za niepodlegające już programom obronnym,
- zwiększanie zdolności właściwych organów cywilnych zaangażowanych w przygotowywanie i realizację skutecznej kontroli nad handlem materiałami i substancjami chemicznymi, biologicznymi, radiologicznymi i jądrowymi (w tym sprzętem do ich produkcji lub dostarczania lub skutecznej kontroli granicznej), w tym poprzez instalowanie nowoczesnego sprzętu logistycznego do oceny i kontroli. Działania te dotyczą zarówno klęsk żywiołowych i katastrof przemysłowych, jak i działalności przestępczej,
- wspieranie MAEA w udoskonalaniu jej potencjału technicznego w zakresie wykrywania przemytu materiałów promieniotwórczych,
- przygotowanie ram prawnych i zdolności instytucjonalnych mających służyć ustanowieniu i realizacji skutecznej kontroli wywozu towarów podwójnego zastosowania, w tym środków współpracy regionalnej,
- wypracowanie skutecznego przygotowania ludności cywilnej na wypadek klęsk żywiołowych, planowania kryzysowego, reagowania w sytuacjach kryzysowych oraz zdolności usuwania skutków ewentualnych klęsk ekologicznych w tej dziedzinie.

Pozostałe środki w obszarze zagrożeń o charakterze ogólnosięciowym i międzyregionalnym będą obejmowały:

- wzmocnienie zdolności organów ścigania, władz sądowniczych i cywilnych zaangażowanych w walkę z terroryzmem,
- przeciwdziałanie ekstremizmowi odwołującemu się do przemocy i przestępczości zorganizowanej, w tym z handlem ludźmi, nielegalnym handlem narkotykami, bronią palną i materiałami wybuchowymi, cyberprzestępczością, fałszowaniem leków, a także skuteczną kontrolę nielegalnego handlu i tranzytu. Do nowych priorytetów należy zwalczanie globalnych i transregionalnych skutków zmiany klimatu o potencjalnie destabilizującym wpływie,
- wspieranie środków służących przeciwdziałaniu zagrożeniom dla transportu międzynarodowego i kluczowej infrastruktury, w tym transportu osób i towarów, energetyki i dystrybucji energii, informacji elektronicznej i sieci łączności,
- zapewnianie odpowiedniego reagowania na poważne zagrożenia dla zdrowia publicznego, takie jak pandemia o potencjalnych skutkach wykraczających poza jedno państwo.

**ROZDZIAŁ 21 05 — INSTRUMENT NA RZECZ PRZYCZYNIANIA SIĘ DO STABILNOŚCI I POKOJU — GLOBALNE, TRANSREGIONALNE I NOWO POJAWIAJĄCE SIĘ ZAGROŻENIA** (ciągły)**21 05 01** (ciągły)

Takiego rodzaju środki mogą zostać przyjęte w ramach tego instrumentu w stabilnych warunkach, w przypadku gdy mają stanowić odpowiedź na konkretne zagrożenia globalne i transregionalne o destabilizujących skutkach oraz jedynie w takim zakresie, w jakim nie są możliwe odpowiednie i skuteczne działania w ramach powiązanych unijnych instrumentów pomocy zewnętrznej.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale oraz będą mogły być uzupełnione wkładami z unijnych funduszy powierniczych.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 230/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument na rzecz przyczyniania się do Stabilności i Pokoju (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 1).

**21 05 51** **Zakończenie działań w ramach globalnych zagrożeń dla bezpieczeństwa (przed 2014 r.)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	34 644 709	—	29 700 678	0,—	47 451 231,02

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1724/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 lipca 2001 r. dotyczące działań podejmowanych w zakresie zwalczania min przeciwpiechotnych w krajach rozwijających się (Dz.U. L 234 z 1.9.2001, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1725/2001 z dnia 23 lipca 2001 r. dotyczące działań podejmowanych w zakresie zwalczania min przeciwpiechotnych w państwach trzecich innych niż kraje rozwijające się (Dz.U. L 234 z 1.9.2001, s. 6).

Rozporządzenie (WE) nr 1717/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 15 listopada 2006 r. ustanawiające Instrument na rzecz stabilności (Dz.U. L 327 z 24.11.2006, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 05 — INSTRUMENT NA RZECZ PRZYCZYNIANIA SIĘ DO STABILNOŚCI I POKOJU — GLOBALNE, TRANSREGIONALNE I NOWO POJAWIAJĄCE SIĘ ZAGROŻENIA** (ciągły)**21 05 77 Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

21 05 77 01 Projekt pilotażowy — Wsparcie środków nadzoru i ochrony statków unijnych pływających w rejonach zagrożonych piractwem

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	83 947	0,—	596 781,14

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

21 05 77 02 Działanie przygotowawcze — Reagowanie na sytuacje krytyczne spowodowane kryzysem finansowym i gospodarczym w krajach rozwijających się

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	5 342,61	113 907,75

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 21 06 — INSTRUMENT WSPÓŁPRACY W DZIEDZINIE BEZPIECZEŃSTWA JĄDROWEGO

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
21 06	INSTRUMENT WSPÓŁPRACY W DZIEDZINIE BEZPIECZEŃSTWA JĄDROWEGO								
21 06 01	<i>Propagowanie wysokiego poziomu bezpieczeństwa jądrowego, ochrony przed promieniowaniem oraz stosowania sprawnych i skutecznych zabezpieczeń w odniesieniu do materiału jądrowego w krajach trzecich</i>	4	30 369 456	22 127 600	29 740 640	13 689 696	29 346 872,—	0,—	0
21 06 02	<i>Dodatkowy wkład Unii Europejskiej do Euro- pejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (EBOR) na Fundusz Budowy Powłoki Ochronnej w Czarnobylu</i>	4	40 000 000	40 488 828	30 000 000	29 511 172			
21 06 51	<i>Zakończenie poprzednich działań (przed 2014 r.)</i>	4	—	32 937 600	—	15 566 343	0,—	46 847 849,41	142,23
	<b>Rozdział 21 06 – Ogółem</b>		<b>70 369 456</b>	<b>95 554 028</b>	<b>59 740 640</b>	<b>58 767 211</b>	<b>29 346 872,—</b>	<b>46 847 849,41</b>	<b>49,03</b>

**21 06 01** *Propagowanie wysokiego poziomu bezpieczeństwa jądrowego, ochrony przed promieniowaniem oraz stosowania sprawnych i skutecznych zabezpieczeń w odniesieniu do materiału jądrowego w krajach trzecich*

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
30 369 456	22 127 600	29 740 640	13 689 696	29 346 872,—	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie promowania kultury efektywnego bezpieczeństwa jądrowego na wszystkich poziomach, w szczególności poprzez:

- stałe wspieranie organów regulacyjnych, organizacji pomocy technicznej oraz poprawę ram regulacyjnych, w szczególności związane z działaniami dotyczącymi licencji w celu ustanowienia silnego niezależnego nadzoru regulacyjnego,
- wspieranie bezpiecznego transportu, przetwarzania i składowania wypalonego paliwa jądrowego i odpadów promieniotwórczych z elektrowni jądrowych i z innych źródeł niekontrolowanych (zastosowanie medyczne, wydobywanie uranu),
- opracowanie i realizację strategii likwidacji istniejących obiektów i przekształcania terenów dawnych elektrowni jądrowych,
- promowania efektywnych ram regulacyjnych, procedur i systemów mających zapewniać odpowiednią ochronę przed promieniowaniem jonizującym pochodzącym z materiałów radioaktywnych, w szczególności z wysoce radioaktywnych źródeł, jak również ich bezpiecznego usuwania,

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 06 — INSTRUMENT WSPÓŁPRACY W DZIEDZINIE BEZPIECZEŃSTWA JĄDROWEGO** (ciągły)**21 06 01** (ciągły)

- finansowanie testów wytrzymałościowych opierających się na dorobku,
- ustanowienia niezbędnych ram regulacyjnych oraz metodologii do celów wdrażania zabezpieczeń w sektorze jądrowym, w tym także do celów rzetelnego księgowania i kontroli materiałów rozszczepialnych na poziomie państwa i na poziomie podmiotów,
- ustanowienia efektywnych procedur zapobiegania wypadkom mającym skutki radiologiczne, a także łagodzenia tego rodzaju skutków w przypadku ich wystąpienia, jak również procedur planowania kryzysowego, przygotowania na sytuacje kryzysowe oraz reagowania w takich sytuacjach, ochrony cywilnej i podejmowania działań na rzecz odkażania,
- środków mających promować współpracę międzynarodową (w tym w ramach odnośnych organizacji międzynarodowych, zwłaszcza MAEA) we wspomnianych powyżej obszarach, włączając w to wdrażanie i monitorowanie przestrzegania konwencji i traktatów, wymianę informacji oraz szkolenia i badania,
- zwiększenie gotowości na wypadek sytuacji nadzwyczajnych w przypadku awarii jądrowych oraz szkolenia i opieka dydaktyczna m.in. w celu zwiększenia zdolności organów regulacyjnych.

Środki te przeznaczone są również na finansowanie projektów w dziedzinie zdrowia i środowiska związanych z katastrofą w Czarnobylu, która miała wpływ na zdrowie ludzkie i na środowiska zwłaszcza na Ukrainie i na Białorusi.

Potrzeby w krajach objętych europejską polityką sąsiedztwa będą traktowane priorytetowo.

W celu zapewnienia kompleksowego podejścia stosowne prace prowadzone uprzednio w ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) zostaną przejęte przez Instrument Współpracy w dziedzinie Bezpieczeństwa Jądrowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 237/2014 z dnia 13 grudnia 2013 r. ustanawiające Instrument Współpracy w dziedzinie Bezpieczeństwa Jądrowego (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 109).

**21 06 02****Dodatkowy wkład Unii Europejskiej do Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju (EBOR) na Fundusz Budowy Powłoki Ochronnej w Czarnobylu**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
40 000 000	40 488 828	30 000 000	29 511 172		



**ROZDZIAŁ 21 06 — INSTRUMENT WSPÓŁPRACY W DZIEDZINIE BEZPIECZEŃSTWA JĄDROWEGO** (ciągły)**21 06 02** (ciągły)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładu Unii na rzecz ukończenia budowy powłoki ochronnej w Czarnobylu w związku z wypadkiem w 1986 r.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 237/2014 z dnia 13 grudnia 2013 r. ustanawiające Instrument Współpracy w dziedzinie Bezpieczeństwa Jądrowego (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 109).

**21 06 51** **Zakończenie poprzednich działań (przed 2014 r.)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	32 937 600	—	15 566 343	0,—	46 847 849,41

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2006/908/WE, Euratom z dnia 4 grudnia 2006 r. w sprawie pierwszej raty trzeciego wkładu Wspólnoty na rzecz Europejskiego Banku Odbudowy i Rozwoju na Fundusz Budowy Powłoki Ochronnej w Czarnobylu (Dz.U. L 346 z 9.12.2006, s. 28).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 300/2007 z dnia 19 lutego 2007 r. ustanawiające Instrument Współpracy w dziedzinie Bezpieczeństwa Jądrowego (Dz.U. L 81 z 22.3.2007, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 07 — PARTNERSTWO MIĘDZY UNIĄ EUROPEJSKĄ A GRENLANDIĄ

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
21 07	PARTNERSTWO MIĘDZY UNIĄ EURO- PEJSKĄ A GRENLANDIĄ								
21 07 01	<i>Współpraca z Grenlandią</i>	4	31 130 000	34 601 717	30 698 715	33 637 321	24 569 471,—	10 529 894,—	30,43
21 07 51	<i>Zakończenie poprzednich działań (przed 2014 r.)</i>	4	—	p.m.	—	p.m.	0,—	6 512 134,—	
	<b>Rozdział 21 07 – Ogółem</b>		<b>31 130 000</b>	<b>34 601 717</b>	<b>30 698 715</b>	<b>33 637 321</b>	<b>24 569 471,—</b>	<b>17 042 028,—</b>	<b>49,25</b>

21 07 01 *Współpraca z Grenlandią*

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
31 130 000	34 601 717	30 698 715	33 637 321	24 569 471,—	10 529 894,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wsparcia Grenlandii w stawianiu czoła największym wyzwaniom, zwłaszcza konieczności zrównoważonej dywersyfikacji gospodarki, potrzebie podnoszenia umiejętności jej siły roboczej, także naukowców, oraz potrzebie ulepszenia grenlandzkich systemów informacyjnych w obszarze technologii informacyjno-komunikacyjnych,
- wzmocnienia potencjału grenlandzkich organów administracyjnych, aby lepiej formułowały i wdrażały politykę krajową, w szczególności w nowych obszarach o wspólnym znaczeniu.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2014/137/UE z dnia 14 marca 2014 r. w sprawie stosunków między Unią Europejską, z jednej strony, a Grenlandią i Królestwem Danii, z drugiej strony (Dz.U. L 76 z 15.3.2014, s. 1).

**ROZDZIAŁ 21 07 — PARTNERSTWO MIĘDZY UNIĄ EUROPEJSKĄ A GRENLANDIĄ** (ciągły)**21 07 01** (ciągły)

## Akty referencyjne

Decyzja Rady 2013/755/UE z dnia 25 listopada 2013 r. w sprawie stowarzyszenia krajów i terytoriów zamorskich z Unią Europejską („decyzja o stowarzyszeniu zamorskim”) (Dz.U. L 344 z 19.12.2013, s. 1).

**21 07 51** **Zakończenie poprzednich działań (przed 2014 r.)**

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	p.m.	—	p.m.	0,—	6 512 134,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań podjętych przed 2014 r.

## Podstawa prawna

Decyzja Rady 2006/526/WE z dnia 17 lipca 2006 r. w sprawie stosunków łączących Wspólnotę Europejską, z jednej strony, z Grenlandią i Królestwem Danii, z drugiej strony (Dz.U. L 208 z 29.7.2006, s. 28).

## Akty referencyjne

Wspólna deklaracja złożona przez Wspólnotę Europejską, z jednej strony, oraz Autonomiczny Rząd Grenlandii i rząd Królestwa Danii, z drugiej strony, na temat partnerstwa pomiędzy Wspólnotą Europejską a Grenlandią, podpisana w Luksemburgu dnia 27 czerwca 2006 r. (Dz.U. L 208 z 29.7.2006, s. 32).

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 08 — ROZWÓJ I WSPÓŁPRACA NA CAŁYM ŚWIECIE

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
21 08	ROZWÓJ I WSPÓŁPRACA NA CAŁYM ŚWIECIE								
21 08 01	Ocena wyników pomocy unijnej, działania następcze i kontrolne	4	24 620 000	23 127 234	24 130 000	23 622 115	23 657 510,—	15 851 729,26	68,54
21 08 02	Koordinacja i podnoszenie świadomości w zakresie rozwoju	4	10 142 000	10 128 746	11 508 000	11 265 781	13 497 055,79	8 949 541,15	88,36
	<b>Rozdział 21 08 – Ogółem</b>		<b>34 762 000</b>	<b>33 255 980</b>	<b>35 638 000</b>	<b>34 887 896</b>	<b>37 154 565,79</b>	<b>24 801 270,41</b>	<b>74,58</b>

## 21 08 01 Ocena wyników pomocy unijnej, działania następcze i kontrolne

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
24 620 000	23 127 234	24 130 000	23 622 115	23 657 510,—	15 851 729,26

Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie oceny *ex ante* i *ex post* monitorowania i wsparcia na etapie programowania, przygotowania i wdrożenia działań, strategii i polityki rozwoju, w tym:

- badania skuteczności, efektywności, istotności, wpływu i rentowności oraz opracowywanie pomiarów i wskaźników dotyczących wpływu dalszej współpracy na rzecz rozwoju,
- monitorowania działań będących w trakcie realizacji (monitorowania operacji będących w trakcie realizacji oraz po ich zakończeniu),
- wsparcia dla poprawy jakości systemów monitorowania, metodologii i praktyk dotyczących prowadzonych działań i przygotowania przyszłych działań,
- działań informacyjnych oraz działań w zakresie informacji zwrotnej dotyczących ustaleń, wniosków i zaleceń w sprawie ocen cyklu podejmowania decyzji,
- działań w zakresie metodologii mających na celu poprawienie jakości i użyteczności ocen, w tym badań, informacji zwrotnych, informacji i działań szkoleniowych w tej dziedzinie.

Środki te obejmują również finansowanie działalności kontrolnej w odniesieniu do zarządzania programami i projektami realizowanymi przez Komisję w dziedzinie pomocy zagranicznej oraz finansowanie działalności szkoleniowej opartej na specjalnych zasadach dotyczących pomocy zagranicznej Unii, zorganizowanej dla audytorów zewnętrznych.

**ROZDZIAŁ 21 08 — ROZWÓJ I WSPÓŁPRACA NA CAŁYM ŚWIECIE** (ciągły)**21 08 01** (ciągły)

Środki te przeznaczone są ponadto na pokrycie wydatków na badania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem założeń programu lub na działania objęte niniejszym artykułem oraz dodatkowych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zleczanych przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o dzieło oraz działań dotyczących zwiększania możliwości oraz szkoleń przeznaczonych dla najważniejszych zainteresowanych stron zaangażowanych w projektowanie i realizację programów pomocy zagranicznej.

Wreszcie środki te są przewidziane także na pokrycie wydatków na badanie i opracowanie narzędzi metodycznych, spotkania ekspertów, działalność informacyjną i publikacje, a także działalność polegającą na wymianie wiedzy i szkoleniach dotyczących projektowania i realizacji programów pomocy zagranicznej, w szczególności w zakresie zarządzania projektem i cyklem programu oraz rozwoju zdolności instytucjonalnych.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**21 08 02** **Koordinacja i podnoszenie świadomości w zakresie rozwoju***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
10 142 000	10 128 746	11 508 000	11 265 781	13 497 055,79	8 949 541,15

*Uwagi*

Finansowanie budżetowe zapewnia Komisji środki wspierania, których potrzebuje celem przygotowania, formułowania i uzupełniania instrumentów koordynacji w ramach własnej polityki rozwoju. Koordinacja polityki jest sprawą kluczową dla spójności, komplementarności i skuteczności pomocy i rozwoju.

Instrumenty koordynacji mają zasadnicze znaczenie dla definiowania i kształtowania europejskiej polityki rozwoju na poziomie strategicznym i programowym. Specyficzny charakter unijnej polityki rozwoju został zapisany bezpośrednio w traktatach (art. 208 i 210 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej). Pomoc unijna i polityki krajowe państw członkowskich w sferze współpracy na rzecz rozwoju muszą się uzupełniać i wzajemnie wzmacniać, czego nie można dokonać bez koordynacji. Art. 210 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej wzywa Komisję, aby występowała w roli koordynatora polityk rozwoju prowadzonych przez państwa członkowskie i Unię oraz do podejmowania działań w dziedzinie współpracy na rzecz rozwoju.

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 08 — ROZWÓJ I WSPÓŁPRACA NA CAŁYM ŚWIECIE** (ciągły)**21 08 02** (ciągły)

Koordinacja jest nie tylko głównym czynnikiem wartości dodanej w porównaniu z politykami państw członkowskich, ale także priorytetem w harmonogramie pracy w punkcie styku planów działania Unii i społeczności międzynarodowej. Środki te mają finansować różne formy działalności:

*Działanie A: Koordinacja na szczeblu europejskim i międzynarodowym*

- badania skuteczności, efektywności, znaczenia, wpływu i wykonalności w obszarze koordynacji,
- wsparcie i koordynację działań w priorytetowych obszarach pomocy oraz skuteczności działań rozwojowych (w tym wspólne programowanie/wspólne wdrażanie) oraz finansowanie rozwoju,
- spotkania ekspertów i wymiany między Komisją, państwami członkowskimi i innymi międzynarodowymi podmiotami (Stanami Zjednoczonymi, nowymi darczyńcami itp.) oraz przygotowanie międzynarodowych forów, takich jak Partnerstwo z Pusanu w sprawie skutecznej współpracy na rzecz rozwoju lub te organizowane w ramach nurtu polityki „finansowanie na rzecz rozwoju, środki wdrażania i agenda rozwoju po 2015 r.” i uczestnictwo w tych forach,
- usługi związane z badaniami naukowymi, komunikacją, konsultacjami i oceną, w tym związane z pomocą techniczną,
- monitorowanie polityki i działań będących w trakcie realizacji,
- działania wspierające mające na celu poprawę jakości monitorowania działań będących w trakcie realizacji i przygotowanie przyszłych działań, w tym dotyczących budowania potencjału,
- instrumenty wspierania inicjatyw zewnętrznych w zakresie koordynacji,
- przygotowanie wspólnych stanowisk, oświadczeń i inicjatyw,
- organizowanie imprez związanych z koordynacją,
- składki członkowskie Komisji na rzecz organizacji i sieci międzynarodowych,
- upowszechnianie informacji poprzez opracowywanie publikacji i rozwój systemów informacyjnych.

Środki te przeznaczone są również na finansowanie działań w dziedzinie badań naukowych służących opracowaniu polityki rozwojowej, z wykorzystaniem doświadczeń zdobytych przy realizacji inicjatywy „Mobilizacja europejskich badań nad polityką rozwojową”. Działania te obejmują wsparcie najnowszych badań naukowych i zorganizowanej debaty, zapewniających większą synergię między naukowcami i decydentami politycznymi, w celu dopracowania europejskiej perspektywy dotyczącej głównych wyzwań w zakresie rozwoju oraz zwiększenia wpływu Unii na międzynarodową agendę rozwoju w oparciu o niezależną wiedzę na doskonałym poziomie.

**ROZDZIAŁ 21 08 — ROZWÓJ I WSPÓŁPRACA NA CAŁYM ŚWIECIE** (ciągły)**21 08 02** (ciągły)*Działanie B: Pogłębianie świadomości społeczeństwa*

Środki te mają umożliwić finansowanie działań służących zwróceniu uwagi na działalność Unii i państw członkowskich na polu wspierania rozwoju oraz podnoszeniu świadomości publicznej na temat zagadnień związanych z rozwojem. Wszelka działalność finansowana w ramach tego działania musi obejmować poniższe dwa komponenty, zdaniem Komisji wzajemnie się uzupełniające:

— komponent „informacje”, opracowany w celu propagowania różnych działań podejmowanych przez Unię w dziedzinie współpracy międzynarodowej i pomocy rozwojowej oraz działań podejmowanych wspólnie z państwami członkowskimi i innymi instytucjami międzynarodowymi,

— komponent „podnoszenie świadomości”, obejmujący opinię publiczną Unii i krajów partnerskich.

Działania takie obejmują głównie wsparcie finansowe publikacji audiowizualnych i publikacji *on-line*, seminariów oraz imprez odnoszących się do rozwoju, produkcję materiałów informacyjnych, opracowywanie systemów informacyjnych, a także nagrodę Lorenza Natalego za osiągnięcia dziennikarskie w dziedzinie rozwoju.

Działania takie są skierowane do partnerów z sektora publicznego i prywatnego oraz przedstawicielstw i delegatur Unii w państwach członkowskich.

Środki te przeznaczone są ponadto na finansowanie priorytetowych działań informacyjnych i w zakresie komunikacji skierowanych do obywateli Unii i zajmujących się ogółem zewnętrznymi politykami Unii.

Obszary, które będą objęte działaniami informacyjnymi, zawierają niżej wymienione działania, lecz mogą dotyczyć innych aspektów polityki zewnętrznych Unii, w szczególności w odniesieniu do przyszłości polityki zewnętrznej Unii:

— wpływanie na sposób postrzegania przez opinię publiczną pomocy zewnętrznej, wykorzystanie wyników i oceny działań wdrożonych przez instytucje unijne i państwa członkowskie w kontekście obchodzonego w 2015 r. Europejskiego Roku na rzecz Rozwoju. Celem jest wyjaśnienie, iż pomoc zewnętrzna stanowi integralną część działań Unii oraz jedną z kluczowych polityk, które stanowią o Unii i jej roli w świecie, oraz przybliżenie faktu, iż w imieniu obywateli Unii Unia osiąga konkretne wyniki w walce z ubóstwem, a także prowadzenie na całym świecie wysokiej jakości działań na rzecz zrównoważonego rozwoju,

— organizacja dorocznej edycji Europejskich Dni Rozwoju. Ta impreza stała się jednym z głównych wydarzeń w programie Komisji dotyczącym stosunków zewnętrznych. Skupia ona podmioty działające na rzecz rozwoju, decydentów i praktyków. Każdego roku Europejskie Dni Rozwoju są platformą, na której odbywa się wymiana poglądów na temat kierunków tej polityki oraz formułowane są zalecenia na przyszłość przed kluczowymi szczytami międzynarodowymi. Podkreślają one znaczenie roli Unii nie tylko jako największego na świecie darczyńcy pomocy rozwojowej, ale również jako lidera w międzynarodowych debatach na temat polityki rozwoju,

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 08 — ROZWÓJ I WSPÓŁPRACA NA CAŁYM ŚWIECIE** (ciągły)**21 08 02** (ciągły)

- organizacja wizyt dla grup dziennikarzy i innych grup docelowych.

Komisja przyjęła dwa komunikaty do Parlamentu Europejskiego, Rady i Komitetu Ekonomiczno-Społecznego oraz Komitetu Regionów dotyczące nowych zasad współpracy w ramach działań związanych z polityką informacyjną i komunikacyjną Unii Europejskiej (COM(2001)0354 i COM(2002)0350). W komunikatach tych proponuje się międzyinstytucjonalne ramy współpracy między instytucjami a państwami członkowskimi w celu opracowania strategii polityki komunikacyjnej i informacyjnej Unii.

Międzyinstytucjonalna Grupa Informacyjna (Interinstitutional Group on Information) (IGI), której współprzewodniczy Parlament Europejski, Rada i Komisja, wyznacza wspólne wytyczne współpracy międzyinstytucjonalnej w kwestiach polityki informacyjnej i komunikacyjnej Unii. Koordynuje scentralizowaną i zdecentralizowaną działalność z zakresu informowania społeczeństwa na tematy europejskie. Każdego roku IGI opiniuje priorytety na lata następne w oparciu o raport sporządzony przez Komisję.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług dla obopólnej korzyści Komisji i beneficjentów,
- wydatków na drukowanie, tłumaczenia, badania, spotkania ekspertów, informacje i zakup materiałów informacyjnych bezpośrednio związanych z osiągnięciem celów programu.

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów publikacji, tworzenia, przechowywania, rozprowadzania i rozpowszechniania materiałów informacyjnych, w szczególności za pośrednictwem Urzędu Publikacji Unii Europejskiej, a także inne koszty administracyjne związane z koordynacją.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Zadania wynikające z określonych uprawnień bezpośrednio przyznanych Komisji zgodnie z art. 210 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

Rozporządzenie (WE) nr 1049/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 30 maja 2001 r. dotyczące publicznego dostępu do dokumentów Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji (Dz.U. L 145 z 31.5.2001, s. 43).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 472/2014/UE z dnia 16 kwietnia 2014 r. w sprawie Europejskiego Roku na rzecz Rozwoju (2015) (Dz.U. L 136 z 9.5.2014, s. 1).



KOMISJA  
TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

## ROZDZIAŁ 21 09 — ZAKOŃCZENIE DZIAŁAŃ REALIZOWANYCH W RAMACH INSTRUMENTU FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY Z PAŃSTWAMI I TERYTORIAMI UPZEMYSŁOWIONYMI ORAZ INNYMI PAŃSTWAMI I TERYTORIAMI O WYSOKIM DOCHODZIE (ICI+)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
21 09	ZAKOŃCZENIE DZIAŁAŃ REALIZOWANYCH W RAMACH INSTRUMENTU FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY Z PAŃSTWAMI I TERYTORIAMI UPZEMYSŁOWIONYMI ORAZ INNYMI PAŃSTWAMI I TERYTORIAMI O WYSOKIM DOCHODZIE (ICI+)								
<b>21 09 51</b>	<b>Zakończenie poprzednich działań (przed 2014 r.)</b>								
21 09 51 01	Azja	4	—	9 212 441	—	13 540 855	1 036,61	6 591 538,35	71,55
21 09 51 02	Ameryka Łacińska	4	—	10 560 000	—	8 804 880	0,—	3 918 746,30	37,11
21 09 51 03	Afryka	4	—	1 279 916	—	712 499	0,—	1 152 172,65	90,02
	Artykuł 21 09 51 – Razem		—	21 052 357	—	23 058 234	1 036,61	11 662 457,30	55,40
	<b>Rozdział 21 09 – Ogółem</b>		—	<b>21 052 357</b>	—	<b>23 058 234</b>	<b>1 036,61</b>	<b>11 662 457,30</b>	<b>55,40</b>

**21 09 51**      **Zakończenie poprzednich działań (przed 2014 r.)**

21 09 51 01      Azja

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	9 212 441	—	13 540 855	1 036,61	6 591 538,35

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1338/2011 z dnia 13 grudnia 2011 r. w sprawie zmiany rozporządzenia Rady (WE) nr 1934/2006 ustanawiającego instrument finansowania współpracy z państwami i terytoriami uprzemysłowionymi oraz innymi państwami i terytoriami o wysokim dochodzie (Dz.U. L 347 z 30.12.2011, s. 21).

21 09 51 02      Ameryka Łacińska

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	10 560 000	—	8 804 880	0,—	3 918 746,30

KOMISJA

TYTUŁ 21 — WSPÓŁPRACA MIĘDZYNARODOWA I ROZWÓJ

**ROZDZIAŁ 21 09 — ZAKOŃCZENIE DZIAŁAŃ REALIZOWANYCH W RAMACH INSTRUMENTU FINANSOWANIA WSPÓŁPRACY Z PAŃSTWAMI I TERYTORIAMI UPZEMYSŁOWIONYMI ORAZ INNYMI PAŃSTWAMI I TERYTORIAMI O WYSOKIM DOCHODZIE (ICI+)**  
(ciągły)

21 09 51 (ciągły)

21 09 51 02 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1338/2011 z dnia 13 grudnia 2011 r. w sprawie zmiany rozporządzenia Rady (WE) nr 1934/2006 ustanawiającego instrument finansowania współpracy z państwami i terytoriami uprzemysłowionymi oraz innymi państwami i terytoriami o wysokim dochodzie (Dz.U. L 347 z 30.12.2011, s. 21).

21 09 51 03 Afryka

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	1 279 916	—	712 499	0,—	1 152 172,65

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1338/2011 z dnia 13 grudnia 2011 r. w sprawie zmiany rozporządzenia Rady (WE) nr 1934/2006 ustanawiającego instrument finansowania współpracy z państwami i terytoriami uprzemysłowionymi oraz innymi państwami i terytoriami o wysokim dochodzie (Dz.U. L 347 z 30.12.2011, s. 21).

TYTUŁ 22

**POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA**

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

## TYTUŁ 22

## POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
22 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA”	154 964 435	154 964 435	151 516 123	151 516 123	179 754 537,96	179 754 537,96
22 02	PROCES I STRATEGIA ROZSZERZENIA	1 477 417 698	1 065 012 390	1 414 567 473	877 850 753	1 315 993 526,38	787 589 751,35
22 04	EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI)	2 202 795 550	2 345 541 121	2 288 403 376	1 582 277 534	2 302 404 435,49	1 691 726 521,79
	<b>Tytuł 22 – Ogółem</b>	<b>3 835 177 683</b>	<b>3 565 517 946</b>	<b>3 854 486 972</b>	<b>2 611 644 410</b>	<b>3 798 152 499,83</b>	<b>2 659 070 811,10</b>

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

## TYTUŁ 22

## POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

## ROZDZIAŁ 22 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
22 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA”					
<b>22 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i personelem zatrudnionym na czas określony w obszarze polityki „Polityka sąsiedztwa i negocjacje w sprawie rozszerzenia”</b>					
22 01 01 01	Wydatki związane z urzędnikami i personelem zatrudnionym na czas określony — Siedziba główna	5,2	32 849 473	33 019 527	33 670 937,27	102,50
22 01 01 02	Wydatki związane z urzędnikami i personelem zatrudnionym na czas określony — Delegatury Unii	5,2	20 859 597	19 579 536	19 510 648,62	93,53
	Artykuł 22 01 01 – Razem		53 709 070	52 599 063	53 181 585,89	99,02
<b>22 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Polityka sąsiedztwa i negocjacje w sprawie rozszerzenia”</b>					
22 01 02 01	Personel zewnętrzny — Siedziba główna	5,2	1 879 556	1 818 129	1 750 321,41	93,12
22 01 02 02	Personel zewnętrzny — Delegatury Unii	5,2	1 021 470	1 119 577	1 173 167,19	114,85
22 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie — Siedziba główna	5,2	2 218 855	1 098 544	1 061 353,51	47,83
22 01 02 12	Inne wydatki na zarządzanie — Delegatury Unii	5,2	1 034 028	451 423	482 370,22	46,65
	Artykuł 22 01 02 – Razem		6 153 909	4 487 673	4 467 212,33	72,59
<b>22 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT, budynki oraz wydatki powiązane w obszarze polityki „Polityka sąsiedztwa i negocjacje w sprawie rozszerzenia”</b>					
22 01 03 01	Wydatki na sprzęt i usługi ICT	5,2	2 096 489	2 096 278	2 416 954,57	115,29
22 01 03 02	Wydatki na budynki i wydatki powiązane — Delegatury Unii	5,2	4 874 541	4 552 686	8 389 383,31	172,11
	Artykuł 22 01 03 – Razem		6 971 030	6 648 964	10 806 337,88	155,02

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA”** (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>22 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Polityka sąsiedztwa i negocjacje w sprawie rozszerzenia”</b>					
22 01 04 01	Wydatki pomocnicze na Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA)	4	39 401 419	39 301 418	50 244 026,18	127,52
22 01 04 02	Wydatki pomocnicze na Europejski Instrument Sąsiedztwa (ENI)	4	45 359 007	44 638 005	57 195 855,68	126,10
22 01 04 03	Wydatki pomocnicze na fundusze powiernicze zarządzane przez Komisję	4	p.m.	p.m.		
	Artykuł 22 01 04 – Razem		84 760 426	83 939 423	107 439 881,86	126,76
<b>22 01 06</b>	<b>Agencje wykonawcze</b>					
22 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej	4	820 000	885 000	1 029 880,—	125,60
22 01 06 02	Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa (ENI)	4	2 550 000	2 956 000	2 829 640,—	110,97
	Artykuł 22 01 06 – Razem		3 370 000	3 841 000	3 859 520,—	114,53
	<b>Rozdział 22 01 – Ogółem</b>		<b>154 964 435</b>	<b>151 516 123</b>	<b>179 754 537,96</b>	<b>116,00</b>

**22 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i personelem zatrudnionym na czas określony w obszarze polityki „Polityka sąsiedztwa i negocjacje w sprawie rozszerzenia”**

22 01 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i personelem zatrudnionym na czas określony — Siedziba główna

Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
32 849 473	33 019 527	33 670 937,27

22 01 01 02 Wydatki związane z urzędnikami i personelem zatrudnionym na czas określony — Delegatury Unii

Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
20 859 597	19 579 536	19 510 648,62

KOMISJA  
TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA”** (ciągłdalszy)

**22 01 02** *Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Polityka sąsiedztwa i negocjacje w sprawie rozszerzenia”*

22 01 02 01 Personel zewnętrzny — Siedziba główna

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 879 556	1 818 129	1 750 321,41

22 01 02 02 Personel zewnętrzny — Delegatury Unii

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 021 470	1 119 577	1 173 167,19

22 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie — Siedziba główna

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 218 855	1 098 544	1 061 353,51

22 01 02 12 Inne wydatki na zarządzanie — Delegatury Unii

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 034 028	451 423	482 370,22

**22 01 03** *Wydatki na sprzęt i usługi ICT, budynki oraz wydatki powiązane w obszarze polityki „Polityka sąsiedztwa i negocjacje w sprawie rozszerzenia”*

22 01 03 01 Wydatki na sprzęt i usługi ICT

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 096 489	2 096 278	2 416 954,57

22 01 03 02 Wydatki na budynki i wydatki powiązane — Delegatury Unii

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 874 541	4 552 686	8 389 383,31

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA”** (ciągły)**22 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Polityka sąsiedztwa i negocjacje w sprawie rozszerzenia”**

22 01 04 01 Wydatki pomocnicze na Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
39 401 419	39 301 418	50 244 026,18

Uwagi

Dawna pozycja 22 01 04 01 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów administracyjnych bezpośrednio związanych z wdrażaniem Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA), stopniowym wycofywaniem pomocy przedakcesyjnej oraz TAIEK, a w szczególności:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług dla obopólnej korzyści Komisji i beneficjentów,
- wydatków na personel zewnętrzny w siedzibie głównej (personelu kontraktowego, oddelegowanych ekspertów krajowych i personelu tymczasowego), ograniczonych do kwoty 5 146 149 EUR. Preliminarz ten opiera się na wstępnym rocznym koszcie jednostkowym za osoborok, z czego szacunkowo 95 % stanowią wynagrodzenia personelu, a 5 % to dodatkowe koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych oraz technologii informacyjnych (IT) i telekomunikacji związanych z personelem zewnętrznym finansowanym ze środków z tych środków,
- wydatków na personel zewnętrzny w delegaturach Unii (personelu kontraktowego, personelu miejscowego lub oddelegowanych ekspertów krajowych) na potrzeby zdecentralizowanego zarządzania programami w delegaturach Unii w państwach trzecich lub na potrzeby przejęcia zadań likwidowanych biur pomocy technicznej, a także w zespołach przejściowych Komisji po przystąpieniu, pozostających w nowych państwach członkowskich w okresie zamykania programów (personelu kontraktowego, personelu tymczasowego) i wykonujących zadania bezpośrednio związane z zakończeniem programów akcesyjnych. W obu przypadkach obejmują one również dodatkowe koszty logistyczne i infrastrukturalne, takie jak koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych oraz koszty wynajmu miejsc zakwaterowania związane bezpośrednio z obecnością w delegaturze Unii personelu zewnętrznego wynagradzanego ze środków zapisanych w niniejszej pozycji,
- wydatków na badania, spotkania ekspertów, systemy informacyjne, zwiększanie świadomości, szkolenia, przygotowanie i wymianę wniosków z dotychczasowych doświadczeń i najlepszych praktyk, a także działalności w zakresie publikacji oraz pozostałą pomoc administracyjną lub techniczną bezpośrednio związaną z osiągnięciem celu programu,
- działań badawczych dotyczących istotnych zagadnień oraz upowszechniania ich wyników,
- wydatków związanych z działaniami informacyjnymi i komunikacyjnymi, w tym na opracowanie strategii komunikacyjnych i komunikację instytucjonalną dotyczącą politycznych priorytetów Unii.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.



**ROZDZIAŁ 22 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA”** (ciągły)**22 01 04** (ciągły)

22 01 04 01 (ciągły)

Ze środków tych pokrywa się wydatki na administrację i zarządzanie zapisane w rozdziale 22 02.

22 01 04 02 Wydatki pomocnicze na Europejski Instrument Sąsiedztwa (ENI)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
45 359 007	44 638 005	57 195 855,68

*Uwagi**Dawna pozycja 21 01 04 02*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług dla obopólnej korzyści Komisji i beneficjentów,
- wydatków na personel zewnętrzny w siedzibie głównej (personel kontraktowy, oddelegowani eksperci krajowi lub pracownicy zatrudnieni za pośrednictwem agencji), mający przejąć zadania poprzednio wykonywane przez zlikwidowane biura pomocy technicznej. Wydatki na personel zewnętrzny w centrali ograniczono do 4 846 907 EUR. Preliminarz ten opiera się na tymczasowym rocznym koszcie jednostkowym za osoborok, z czego 93 % stanowią wynagrodzenia tych pracowników, a 7 % to dodatkowe koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych oraz technologii informatycznych i telekomunikacyjnych związane z tymi pracownikami,
- wydatków na personel zewnętrzny w delegaturach Unii (personel kontraktowy, personel miejscowy lub oddelegowanych ekspertów krajowych) na potrzeby zdecentralizowanego zarządzania programami w delegaturach Unii w państwach trzecich lub na potrzeby przejęcia zadań likwidowanych biur pomocy technicznej, jak również dodatkowych kosztów logistycznych i infrastrukturalnych, takich jak koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych oraz koszty wynajmu miejsc zakwaterowania związane bezpośrednio z obecnością w delegaturze personelu zewnętrznego, wynagradzanego ze środków zapisanych w niniejszej pozycji,
- wydatków na badania, posiedzenia ekspertów, systemy informatyczne, podnoszenie świadomości, szkolenia, przygotowanie i wymianę doświadczeń i najlepszych praktyk, a także na działania w zakresie publikacji oraz wszelką inną pomoc administracyjną lub techniczną bezpośrednio związaną z osiągnięciem celu programu,
- wydatków na działania badawcze dotyczące istotnych zagadnień oraz ich upowszechniania,
- wydatków związanych z realizacją działań informacyjnych i komunikacyjnych, w tym na opracowanie strategii komunikacyjnych i komunikację instytucjonalną dotyczącą politycznych priorytetów Unii.

Wszelkie przychody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich oraz państw trzecich – w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, jednostek lub osób fizycznych na określone projekty w dziedzinie pomocy zewnętrznej lub programy finansowane przez Unię, którymi zarządza w ich imieniu Komisja, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA”** (ciągły)**22 01 04** (ciągły)

22 01 04 02 (ciągły)

Środki te obejmują wydatki pomocnicze w ramach rozdziału 21 03.

22 01 04 03 Wydatki pomocnicze na fundusze powiernicze zarządzane przez Komisję

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	

*Uwagi**Nowa pozycja*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zarządzania Komisji, w wysokości maksymalnie 5 % kwot zebranych w funduszach powierniczych, za lata, w których zaczęto wykorzystywać wkłady do każdego funduszu powierniczego zgodnie z decyzją na mocy art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody funduszy powierniczych, z których pokrywane są koszty działań wspierających i które zapisane są w artykule 6 3 4 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków w ramach tej pozycji zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 2 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 500 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 21 ust. 2 i art. 187 ust. 7.

**22 01 06** **Agencje wykonawcze**

22 01 06 01 Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z Instrumentu Pomocy Przedakcyjnej

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
820 000	885 000	1 029 880,—

**ROZDZIAŁ 22 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA”** (ciągły)**22 01 06** (ciągły)

22 01 06 01 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów operacyjnych Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego związanych z kierowaniem programami w obszarze polityki „Sąsiedztwo i Negocjacje w sprawie Rozszerzenia”. Kompetencje Agencji obejmują zarządzanie wynikami programowania 2007–2013 dla programów: Młodzież, Tempus i Erasmus Mundus, w które zaangażowani są beneficjenci programu pomocy przedakcesyjnej. W ramach programu „Erasmus+” środki te pokryją także koszty operacyjne niektórych działań objętych tym programem mających na celu pogłębianie międzynarodowego wymiaru szkolnictwa wyższego i innych działań.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82, oraz Protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku, jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1288/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Erasmus+”: unijny program na rzecz kształcenia, szkolenia, młodzieży i sportu oraz uchylające decyzje nr 1719/2006/WE, 1720/2006/WE i 1298/2008/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 50).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11).

*Akty referencyjne*

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/776/UE z dnia 18 grudnia 2013 r. w sprawie ustanowienia „Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego” i uchylenia decyzji 2009/336/WE (Dz.U. L 343 z 19.12.2013, s. 46).

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA”** (ciągłdalszy)**22 01 06** (ciągłdalszy)

22 01 06 01 (ciągłdalszy)

Decyzja Komisji C(2013) 9189 z dnia 18 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze edukacji, sektora audiowizualnego i kultury, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii oraz środków przydzielonych w ramach EFR.

22 01 06 02 Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa (ENI)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 550 000	2 956 000	2 829 640,—

*Uwagi**Dawna pozycja 21 01 06 02*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów operacyjnych Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego poniesionych w związku z powierzonymi jej zadaniami służącymi pogłębianiu międzynarodowego wymiaru szkolnictwa w ramach programu „Erasmus+” (dział 4) wchodzącymi w zakres rozdziału 22 04. Kompetencje agencji obejmują zarządzanie nieukończonymi częściami programów: Młodzież, Tempus i Erasmus Mundus z okresu programowania 2007–2013, w które zaangażowani są beneficjenci Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i Protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku, jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Plan zatrudnienia agencji wykonawczej jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1288/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Erasmus+”: unijny program na rzecz kształcenia, szkolenia, młodzieży i sportu oraz uchylające decyzje nr 1719/2006/WE, 1720/2006/WE i 1298/2008/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 50).

KOMISJA  
TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA**ROZDZIAŁ 22 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA”** (ciągłdalszy)**22 01 06** (ciągłdalszy)

22 01 06 02 (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

*Akty referencyjne*

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/776/UE z dnia 18 grudnia 2013 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego i uchylająca decyzję 2009/336/WE (Dz.U. L 343 z 19.12.2013, s. 46).

Decyzja Komisji C(2013) 9189 z dnia 18 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze edukacji, sektora audiowizualnego i kultury, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii oraz środków przydzielonych w ramach EFR.

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

## ROZDZIAŁ 22 02 — PROCES I STRATEGIA ROZSZERZENIA

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
22 02	PROCES I STRATEGIA ROZSZERZENIA								
22 02 01	<b>Wsparcie dla Albanii, Bośni i Hercegowiny, Kosowa <sup>(1)</sup>, Czarnogóry, Serbii i byłej jugosławińskiej republiki Macedonii</b>								
22 02 01 01	Wsparcie reform politycznych oraz stop- niowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego.	4	190 000 000	54 301 667	203 000 000	44 582 508	244 813 034,25	0,—	0
22 02 01 02	Wsparcie rozwoju gospo- darczego, społecznego i terytorialnego oraz stop- niowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego	4	327 960 000	57 819 000	316 000 000	15 348 077	256 080 300,—	0,—	0
	Artykuł 22 02 01 – Razem		517 960 000	112 120 667	519 000 000	59 930 585	500 893 334,25	0,—	0
22 02 02	<b>Wsparcie dla Islandii</b>								
22 02 02 01	Wsparcie reform politycznych oraz stop- niowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
22 02 02 02	Wsparcie rozwoju gospo- darczego, społecznego i terytorialnego oraz stop- niowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego.	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 22 02 02 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
22 02 03	<b>Wsparcie dla Turcji</b>								
22 02 03 01	Wsparcie reform politycznych oraz stop- niowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego.	4	255 300 000	122 258 000	213 000 000	84 751 355	349 959 624,—	0,—	0
22 02 03 02	Wsparcie rozwoju gospo- darczego, społecznego i terytorialnego oraz stop- niowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego	4	340 484 000	166 076 038	353 000 000	99 557 933	195 640 376,—	0,—	0
	Artykuł 22 02 03 – Razem		595 784 000	288 334 038	566 000 000	184 309 288	545 600 000,—	0,—	0
22 02 04	<b>Integracja regionalna i współpraca terytorialna oraz wsparcie na rzecz grup krajów (programy horyzontalne)</b>								
22 02 04 01	Programy skierowane do wielu państw, integracja regionalna i współpraca terytorialna	4	326 700 614	130 967 662	294 934 687	51 535 709	235 132 478,—	2 825 982,—	2,16

KOMISJA  
TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 02 — PROCES I STRATEGIA ROZSZERZENIA (ciągłysz)**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>22 02 04</b>	(ciągłysz)								
22 02 04 02	Wkład do programu Erasmus+	4	32 035 349	27 877 772	31 115 000	21 780 981	30 943 492,—	441 335,50	1,58
22 02 04 03	Wkład do Wspólnoty Energetycznej Europy Południowo-Wschodniej	4	4 937 735	4 937 735	3 517 786	3 428 016	3 274 300,21	3 274 300,21	66,31
	Artykuł 22 02 04 – Razem		363 673 698	163 783 169	329 567 473	76 744 706	269 350 270,21	6 541 617,71	3,99
<b>22 02 51</b>	<b>Zakończenie dawnej pomocy przedakcesyjnej (przed 2014 r.)</b>	4	p.m.	499 872 531	p.m.	555 931 305	149 921,92	779 958 320,40	156,03
<b>22 02 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
22 02 77 01	Projekt pilotażowy — Zachowanie i odtworzenie dziedzictwa kulturowego na obszarach ogarniętych konfliktami	4	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	562 172,13	
22 02 77 02	Działanie przygotowawcze — Zachowanie i odtworzenie dziedzictwa kulturowego na obszarach ogarniętych konfliktami	4	p.m.	901 985	p.m.	934 869	0,—	527 641,11	58,50
	Artykuł 22 02 77 – Razem		p.m.	901 985	p.m.	934 869	0,—	1 089 813,24	120,82
	<b>Rozdział 22 02 – Ogółem</b>		<b>1 477 417 698</b>	<b>1 065 012 390</b>	<b>1 414 567 473</b>	<b>877 850 753</b>	<b>1 315 993 526,38</b>	<b>787 589 751,35</b>	<b>73,95</b>

(<sup>1</sup>) Użycie tej nazwy pozostaje bez uszczerbku dla stanowisk w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ nr 1244(1999) oraz opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości na temat ogłoszenia przez Kosowo niepodległości.

**22 02 01 Wsparcie dla Albanii, Bośni i Hercegowiny, Kosowa (<sup>1</sup>), Czarnogóry, Serbii i byłej jugosłowiańskiej republiki Macedonii**

22 02 01 01 Wsparcie reform politycznych oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego.

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
190 000 000	54 301 667	203 000 000	44 582 508	244 813 034,25	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów na Bałkanach Zachodnich:

- wsparcie reform politycznych,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie reform politycznych poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania.

(<sup>1</sup>) Użycie tej nazwy pozostaje bez uszczerbku dla stanowisk w sprawie statusu Kosowa i jest zgodne z rezolucją Rady Bezpieczeństwa ONZ nr 1244(1999) oraz opinią Międzynarodowego Trybunału Sprawiedliwości na temat ogłoszenia przez Kosowo niepodległości.

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 02 — PROCES I STRATEGIA ROZSZERZENIA** (ciągły)**22 02 01** (ciągły)

## 22 02 01 01 (ciągły)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. a) oraz c).

## 22 02 01 02 Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
327 960 000	57 819 000	316 000 000	15 348 077	256 080 300,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów na Bałkanach Zachodnich:

- wsparcie na rzecz rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego w celu zapewnienia inteligentnego, zrównoważonego wzrostu sprzyjającego włączeniu społecznemu,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania, w tym przygotowanie do zarządzania środkami z unijnych funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.



KOMISJA  
TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 02 — PROCES I STRATEGIA ROZSZERZENIA** (ciągłysz)

**22 02 01** (ciągłysz)

22 02 01 02 (ciągłysz)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. b) oraz c).

**22 02 02** **Wsparcie dla Islandii**

22 02 02 01 Wsparcie reform politycznych oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów w Islandii:

- wsparcie reform politycznych,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie reform politycznych poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. a) oraz c).

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 02 — PROCES I STRATEGIA ROZSZERZENIA** (ciągły)**22 02 02** (ciągły)

22 02 02 02 Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego.

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

## Uwagi

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów w Islandii:

- wsparcie na rzecz rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego w celu zapewnienia inteligentnego, zrównoważonego wzrostu sprzyjającego włączeniu społecznemu,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania, w tym przygotowanie do zarządzania środkami z unijnych funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. b) oraz c).

**22 02 03 Wsparcie dla Turcji**

22 02 03 01 Wsparcie reform politycznych oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego.

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
255 300 000	122 258 000	213 000 000	84 751 355	349 959 624,—	0,—

**ROZDZIAŁ 22 02 — PROCES I STRATEGIA ROZSZERZENIA** (ciągłdalszy)**22 02 03** (ciągłdalszy)

22 02 03 01 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów w Turcji:

- wsparcie reform politycznych,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie reform politycznych poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. a) oraz c).

22 02 03 02 Wsparcie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego oraz stopniowego dostosowania do unijnego dorobku prawnego

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
340 484 000	166 076 038	353 000 000	99 557 933	195 640 376,—	0,—

*Uwagi*

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą służyły realizacji następujących celów w Turcji:

- wsparcie na rzecz rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego w celu zapewnienia inteligentnego, zrównoważonego wzrostu sprzyjającego włączeniu społecznemu,
- wzmocnienie zdolności beneficjentów na wszystkich szczeblach, wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, do wywiązywania się z wynikających z członkostwa w UE zobowiązań w dziedzinie rozwoju gospodarczego, społecznego i terytorialnego poprzez wspieranie stopniowego dostosowania do dorobku prawnego UE oraz jego przyjęcia, wdrażania i stosowania, w tym przygotowanie do zarządzania środkami z unijnych funduszy strukturalnych, Funduszu Spójności oraz Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich.

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 02 — PROCES I STRATEGIA ROZSZERZENIA** (ciągłdalszy)**22 02 03** (ciągłdalszy)

## 22 02 03 02 (ciągłdalszy)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. b) oraz c).

**22 02 04** **Integracja regionalna i współpraca terytorialna oraz wsparcie na rzecz grup krajów (programy horyzontalne)**

## 22 02 04 01 Programy skierowane do wielu państw, integracja regionalna i współpraca terytorialna

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
326 700 614	130 967 662	294 934 687	51 535 709	235 132 478,—	2 825 982,—

Uwagi

W ramach Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) środki te będą przeznaczone na cel szczególny, jakim jest integracja regionalna oraz współpraca terytorialna obejmująca beneficjentów wymienionych w załączniku I do rozporządzenia (UE) nr 231/2014, państwa członkowskie oraz, w miarę potrzeb, państwa trzecie zgodnie z zakresem rozporządzenia (UE) nr 232/2014.

Środki te przeznaczone są na finansowanie przedakcesyjnych programów regionalnych i programów obejmujących wielu beneficjentów, skierowanych do krajów będących beneficjentami.

Środki te przeznaczone są także na finansowanie pomocy technicznej dla beneficjentów w dziedzinie dostosowania przepisów do całości unijnego dorobku prawnego, ze wsparciem wszystkich organizacji zaangażowanych we wdrażanie i stosowanie dorobku, łącznie z organizacjami pozarządowymi, w celu umożliwienia im osiągnięcia ich celów oraz monitorowania ich postępów.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

**ROZDZIAŁ 22 02 — PROCES I STRATEGIA ROZSZERZENIA** (ciągły)**22 02 04** (ciągły)

## 22 02 04 01 (ciągły)

Zgodnie z art. 3 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 236/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiającego wspólne zasady i procedury wdrażania unijnych instrumentów na rzecz finansowania działań zewnętrznych (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 95) środki te obejmują również wydatki bezpośrednio konieczne do wdrażania IPA II związane z przygotowaniem, działaniami następczymi, monitorowaniem, kontrolą i oceną, a także z działaniami informacyjnymi i komunikacyjnymi, w tym na opracowanie strategii komunikacyjnych i komunikację instytucjonalną dotyczącą politycznych priorytetów Unii.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 2 ust. 1 lit. d).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

## 22 02 04 02 Wkład do programu Erasmus+

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
32 035 349	27 877 772	31 115 000	21 780 981	30 943 492,—	441 335,50

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie pomocy technicznej i finansowej świadczonej w ramach tego instrumentu zewnętrznego w celu promowania międzynarodowego wymiaru szkolnictwa wyższego na potrzeby realizacji programu „Erasmus+”.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i Protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku, jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 02 — PROCES I STRATEGIA ROZSZERZENIA** (ciągły)**22 02 04** (ciągły)

## 22 02 04 02 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1288/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Erasmus+”: unijny program na rzecz kształcenia, szkolenia, młodzieży i sportu oraz uchylające decyzje nr 1719/2006/WE, 1720/2006/WE i 1298/2008/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 50).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11), w szczególności jego art. 15 ust. 3.

## 22 02 04 03 Wkład do Wspólnoty Energetycznej Europy Południowo-Wschodniej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
4 937 735	4 937 735	3 517 786	3 428 016	3 274 300,21	3 274 300,21

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie wkładu Unii do budżetu Wspólnoty Energetycznej. Budżet ten obejmuje wydatki operacyjne i administracyjne.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11).

**22 02 51 Zakończenie dawnej pomocy przedakcesyjnej (przed 2014 r.)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	499 872 531	p.m.	555 931 305	149 921,92	779 958 320,40

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań podjętych przed 2014 r.

**ROZDZIAŁ 22 02 — PROCES I STRATEGIA ROZSZERZENIA** (*ciągłysz*)**22 02 51** (*ciągłysz*)*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Zadania wynikające ze szczególnych uprawnień Komisji wynikających bezpośrednio z art. 34 Aktu przystąpienia z dnia 16 kwietnia 2003 r. oraz art. 31 w tytule III Aktu przystąpienia z dnia 25 kwietnia 2005 r. (część Traktatu dotycząca przystąpienia Republiki Bułgarii oraz Rumunii do Unii Europejskiej).

Zadania wynikające ze szczególnych uprawnień Komisji przyznanych jej bezpośrednio w art. 30 Aktu przystąpienia Chorwacji.

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3906/89 z dnia 18 grudnia 1989 r. w sprawie pomocy gospodarczej dla Republiki Węgier i Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej (Dz.U. L 375 z 23.12.1989, s. 11).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1488/96 z dnia 23 lipca 1996 r. w sprawie środków finansowych i technicznych (MEDA) towarzyszących reformom struktur gospodarczych i społecznych w ramach partnerstwa eurośródziemnomorskiego (Dz.U. L 189 z 30.7.1996, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 555/2000 z dnia 13 marca 2000 r. w sprawie wykonania działań w ramach strategii przedakcesyjnej dla Republiki Cypryjskiej i Republiki Malty (Dz.U. L 68 z 16.3.2000, s. 3).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 764/2000 z dnia 10 kwietnia 2000 r. dotyczące wdrażania środków mających na celu intensyfikację unii celnej WE z Turcją (Dz.U. L 94 z 14.4.2000, s. 6).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2666/2000 z dnia 5 grudnia 2000 r. w sprawie pomocy dla Albanii, Bośni i Hercegowiny, Chorwacji, Republiki Federalnej Jugosławii i byłej jugosłowiańskiej republiki Macedonii, uchylające rozporządzenie (WE) nr 1628/96 i zmieniające rozporządzenia (EWG) nr 3906/89 i (EWG) nr 1360/90 i decyzje 97/256/WE i 1999/311/EC (Dz.U. L 306 z 7.12.2000, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2500/2001 z dnia 17 grudnia 2001 r. dotyczące przedakcesyjnej pomocy finansowej dla Turcji (Dz.U. L 342 z 27.12.2001, s. 1).

Decyzja Rady 2006/500/WE z dnia 29 maja 2006 r. w sprawie zawarcia przez Wspólnotę Europejską Traktatu o Wspólnocie Energetycznej (Dz.U. L 198 z 20.7.2006, s. 15).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 02 — PROCES I STRATEGIA ROZSZERZENIA** (ciągły)**22 02 77 Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

22 02 77 01 Projekt pilotażowy — Zachowanie i odtworzenie dziedzictwa kulturowego na obszarach ogarniętych konfliktami

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	562 172,13

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

22 02 77 02 Działanie przygotowawcze — Zachowanie i odtworzenie dziedzictwa kulturowego na obszarach ogarniętych konfliktami

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	901 985	p.m.	934 869	0,—	527 641,11

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).



## ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
22 04	EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI)								
<b>22 04 01</b>	<b>Wspieranie współpracy z krajami śródziemnomorskimi</b>								
22 04 01 01	Kraje śródziemnomorskie — Prawa człowieka i mobilność	4	144 000 000	63 310 000	193 000 000	33 675 282	158 300 000,—	0,—	0
22 04 01 02	Kraje śródziemnomorskie — Ograniczanie ubóstwa i zrównoważony rozwój	4	640 900 000	289 000 000	553 545 237	96 576 523	831 241 702,—	0,—	0
22 04 01 03	Kraje śródziemnomorskie — Budowanie zaufania, zapewnianie bezpieczeństwa oraz zapobieganie konfliktom i rozwiązywanie ich	4	131 000 000	268 000 000	344 500 000	7 764 509	32 750 000,—	0,—	0
22 04 01 04	Wsparcie dla procesu pokojowego i wsparcie finansowe dla Palestyny oraz dla Agencji Narodów Zjednoczonych ds. Pomocy Uchodźcom Palestyńskim (UNRWA)	4	290 100 000	310 000 000	286 500 000	218 104 163	309 500 000,—	250 750 000,—	80,89
	<i>Artykuł 22 04 01 – Razem</i>		1 206 000 000	930 310 000	1 377 545 237	356 120 477	1 331 791 702,—	250 750 000,—	26,95
<b>22 04 02</b>	<b>Wspieranie współpracy z krajami Partnerstwa Wschodniego</b>								
22 04 02 01	Partnerstwo Wschodnie — Prawa człowieka i mobilność	4	194 700 000	82 830 000	207 296 000	36 205 291	323 500 000,—	95 000 000,—	114,69
22 04 02 02	Partnerstwo Wschodnie — Ograniczanie ubóstwa i zrównoważony rozwój	4	325 100 000	127 000 000	302 300 000	52 746 310	272 419 298,66	800 000,—	0,63
22 04 02 03	Partnerstwo Wschodnie — Budowanie zaufania, zapewnianie bezpieczeństwa oraz zapobieganie konfliktom i rozwiązywanie ich	4	9 300 000	4 000 000	8 000 000	1 395 866	12 966 060,—	0,—	0
	<i>Artykuł 22 04 02 – Razem</i>		529 100 000	213 830 000	517 596 000	90 347 467	608 885 358,66	95 800 000,—	44,80
<b>22 04 03</b>	<b>Zapewnienie skutecznej współpracy transgranicznej oraz wsparcie innych rodzajów współpracy wielonarodowej</b>								
22 04 03 01	Współpraca transgraniczna — Wkład do działu 4	4	83 485 550	21 780 000	82 806 886	14 447 219	6 910 223,—	0,—	0

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

## ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>22 04 03</b>	(ciągłysz)								
22 04 03 02	Współpraca transgraniczna (CBC) — Wkład z działu 1b (polityka regionalna)	1,2	65 600 000	24 000 000	p.m.	p.m.	0,—	0,—	0
22 04 03 03	Wsparcie na inne rodzaje współpracy wielonarodowej w sąsiedztwie — Program parasolowy	4	193 500 000	85 000 000	184 000 000	38 044 996	200 000 000,67	48 000 000,—	56,47
22 04 03 04	Inne rodzaje współpracy wielonarodowej w sąsiedztwie — Środki wspierające	4	29 700 000	4 000 000	35 801 253	5 000 000	43 709 999,33	0,—	0
	Artykuł 22 04 03 – Razem		372 285 550	134 780 000	302 608 139	57 492 215	250 620 223,—	48 000 000,—	35,61
<b>22 04 20</b>	<b>Erasmus+ — Wkład z Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa (ENI)</b>	4	95 410 000	75 481 736	90 654 000	61 830 124	106 769 355,—	1 636 260,49	2,17
<b>22 04 51</b>	<b>Zakończenie programu w ramach europejskiej polityki sąsiedztwa oraz stosunków z Rosją (przed 2014 r.)</b>	4	—	950 000 000	—	965 917 684	1 597 784,83	1 225 582 883,78	129,01
<b>22 04 52</b>	<b>Współpraca transgraniczna (CBC) — Wkład z działu 1b (polityka regionalna)</b>	1,2	—	40 000 000	—	48 773 098	0,—	68 000 000,—	170,00
<b>22 04 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
22 04 77 03	Działanie przygotowawcze — Nowa strategia eurośródziemnomorska w zakresie wspierania zatrudniania osób młodych	4	p.m.	590 619	p.m.	335 789	0,—	484 341,57	82,01
22 04 77 04	Projekt pilotażowy — Finansowanie europejskiej polityki sąsiedztwa (EPS) — Przygotowanie personelu do pracy na stanowiskach w zakresie unijnej polityki sąsiedztwa	4	p.m.	56 523	p.m.	310 604	0,—	375 342,95	664,05
22 04 77 05	Działanie przygotowawcze — Odzyskiwanie mienia przez kraje wiosny arabskiej	4	p.m.	492 243	p.m.	1 150 076	2 740 012,—	1 097 693,—	223,00
	Artykuł 22 04 77 – Razem		p.m.	1 139 385	p.m.	1 796 469	2 740 012,—	1 957 377,52	171,79
	<b>Rozdział 22 04 – Ogółem</b>		<b>2 202 795 550</b>	<b>2 345 541 121</b>	<b>2 288 403 376</b>	<b>1 582 277 534</b>	<b>2 302 404 435,49</b>	<b>1 691 726 521,79</b>	<b>72,13</b>

**22 04 01 Wsparcie współpracy z krajami śródziemnomorskimi**

22 04 01 01 Kraje śródziemnomorskie — Prawa człowieka i mobilność

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
144 000 000	63 310 000	193 000 000	33 675 282	158 300 000,—	0,—

KOMISJA  
TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIAROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) *(ciągłdalszy)*22 04 01 *(ciągłdalszy)*22 04 01 01 *(ciągłdalszy)**Uwagi**Dawna pozycja 21 03 01 01*

Środki te przeznaczone są na finansowanie w szczególności wielostronnych oraz dwustronnych działań w ramach współpracy nastawionych na osiągnięcie wyników m.in. w następujących dziedzinach:

- prawa człowieka i podstawowe wolności,
- praworządność,
- zasady równości,
- ustanowienie głębokiej i trwałej demokracji,
- dobre rządy,
- rozwój dobrze prosperującego społeczeństwa obywatelskiego obejmującego partnerów społecznych,
- stworzenie warunków dla dobrze zarządzanej mobilności osób,
- ułatwianie kontaktów międzyludzkich.

Należy zarezerwować odpowiedni poziom finansowania na wsparcie organizacji społeczeństwa obywatelskiego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale oraz będą mogły być uzupełnione wkładami z unijnych funduszy powierniczych.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

## ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągły)

## 22 04 01 (ciągły)

22 04 01 02 Kraje śródziemnomorskie — Ograniczanie ubóstwa i zrównoważony rozwój

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
640 900 000	289 000 000	553 545 237	96 576 523	831 241 702,—	0,—

Uwagi

Dawna pozycja 21 03 01 02

Środki te przeznaczone są na finansowanie w szczególności wielostronnych oraz dwustronnych działań w ramach współpracy nastawionych na osiągnięcie wyników m.in. w następujących dziedzinach:

- stopniowa integracja z unijnym rynkiem wewnętrznym oraz zacieśniona współpraca sektorowa i międzysektorowa, również za sprawą:
  - zbliżenia przepisów i konwergencji regulacyjnej z unijnymi normami oraz innymi odnośnymi normami międzynarodowymi,
  - rozwoju instytucjonalnego,
  - inwestycji,
- zrównoważony i sprzyjający włączeniu społecznemu rozwój pod każdym względem,
- ograniczanie ubóstwa, również za sprawą rozwoju sektora prywatnego,
- zwiększanie wewnętrznej spójności gospodarczej, społecznej i terytorialnej,
- rozwój obszarów wiejskich,
- działania w dziedzinie klimatu,
- odporność na katastrofy.

Należy zarezerwować odpowiedni poziom finansowania na wsparcie organizacji społeczeństwa obywatelskiego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

**ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągłysz)****22 04 01** (ciągłysz)

22 04 01 02 (ciągłysz)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

22 04 01 03 Kraje śródziemnomorskie — Budowanie zaufania, zapewnianie bezpieczeństwa oraz zapobieganie konfliktom i rozwiązywanie ich

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
131 000 000	268 000 000	344 500 000	7 764 509	32 750 000,—	0,—

*Uwagi**Dawna pozycja 21 03 01 03*

Środki te przeznaczone są na finansowanie w szczególności wielostronnych oraz dwustronnych działań w ramach współpracy nastawionych na osiągnięcie wyników m.in. w następujących dziedzinach:

- budowanie zaufania i pokoju, w tym wśród dzieci,
- zapewnianie bezpieczeństwa oraz zapobieganie konfliktom i rozwiązywanie ich,
- wsparcie dla uchodźców i ludności przesiedlonej, w tym dzieci.

Należy zarezerwować odpowiedni poziom finansowania na wsparcie organizacji społeczeństwa obywatelskiego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

## ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągły)

## 22 04 01 (ciągły)

22 04 01 04 Wsparcie dla procesu pokojowego i wsparcie finansowe dla Palestyny oraz dla Agencji Narodów Zjednoczonych ds. Pomocy Uchodźcom Palestyńskim (UNRWA)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
290 100 000	310 000 000	286 500 000	218 104 163	309 500 000,—	250 750 000,—

Uwagi

Dawna pozycja 21 03 01 04

Środki te przeznaczone są na finansowanie w kontekście bliskowschodniego procesu pokojowego operacji na rzecz Palestyńczyków i okupowanych terytoriów Palestyny na Zachodnim Brzegu i w Strefie Gazy.

Działania te mają na celu przede wszystkim:

- pomoc w budowaniu struktur państwa i rozwijaniu instytucji,
- wspieranie rozwoju społeczno-gospodarczego,
- łagodzenie skutków, jakie mają dla Palestyńczyków pogarszające się warunki gospodarcze, fiskalne i humanitarne, poprzez zapewnienie podstawowych świadczeń i innego rodzaju wsparcie,
- pomoc w odbudowie Strefy Gazy,
- uczestnictwo w finansowaniu działania Agencji Narodów Zjednoczonych ds. Pomocy Uchodźcom Palestyńskim (UNRWA), w szczególności realizowanych przez nią programów zdrowotnych, edukacyjnych i w zakresie świadczeń socjalnych,
- finansowanie działań przygotowawczych w kontekście procesu pokojowego, ukierunkowanych na współpracę między Izraelem i jego sąsiadami, zwłaszcza w dziedzinie instytucji, spraw gospodarczych, wody, środowiska i energii,
- finansowanie działań obliczonych na kształtowanie przychylniej procesowi pokojowemu opinii publicznej,
- finansowanie akcji informacyjnych, w tym w językach arabskim i hebrajskim, oraz rozpowszechnianie informacji na temat współpracy izraelsko-palestyńskiej,
- działanie na rzecz przestrzegania praw człowieka i podstawowych wolności oraz lepszego przestrzegania praw mniejszości, zwalczanie antysemityzmu, a także propagowanie idei równości płci i zapobieganie dyskryminacji,
- wspieranie rozwoju społeczeństwa obywatelskiego, między innymi w celu promowania integracji społecznej.

Należy zarezerwować odpowiedni poziom finansowania na wsparcie organizacji społeczeństwa obywatelskiego.

KOMISJA  
TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągły)**

**22 04 01** (ciągły)

22 04 01 04 (ciągły)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

**22 04 02** **Wspieranie współpracy z krajami Partnerstwa Wschodniego**

22 04 02 01 Partnerstwo Wschodnie — Prawa człowieka i mobilność

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
194 700 000	82 830 000	207 296 000	36 205 291	323 500 000,—	95 000 000,—

*Uwagi*

*Dawna pozycja 21 03 02 01*

Środki te przeznaczone są na finansowanie w szczególności wielostronnych oraz dwustronnych działań w ramach współpracy nastawionych na osiągnięcie wyników m.in. w następujących dziedzinach:

- prawa człowieka i podstawowe wolności,
- praworządność,
- zasady równości,
- ustanowienie głębokiej i trwałej demokracji,
- dobre rządy,
- rozwój dobrze prosperującego społeczeństwa obywatelskiego obejmującego partnerów społecznych,

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągły)****22 04 02** (ciągły)

## 22 04 02 01 (ciągły)

- stworzenie warunków dla dobrze zarządzanej mobilności osób,
- ułatwianie kontaktów międzyludzkich.

Należy zarezerwować odpowiedni poziom finansowania na wsparcie organizacji społeczeństwa obywatelskiego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

## 22 04 02 02 Partnerstwo Wschodnie — Ograniczanie ubóstwa i zrównoważony rozwój

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
325 100 000	127 000 000	302 300 000	52 746 310	272 419 298,66	800 000,—

*Uwagi**Dawna pozycja 21 03 02 02*

Środki te przeznaczone są na finansowanie w szczególności wielostronnych oraz dwustronnych działań w ramach współpracy nastawionych na osiągnięcie wyników m.in. w następujących dziedzinach:

- stopniowa integracja z unijnym rynkiem wewnętrznym oraz zacieśnionej współpracy sektorowej i międzysektorowej, również za sprawą:
  - zbliżenia przepisów i konwergencji regulacyjnej z unijnymi normami oraz innymi odnośnymi normami międzynarodowymi,
  - rozwoju instytucjonalnego,
  - inwestycji,
- zrównoważony i sprzyjający włączeniu społecznemu rozwój pod każdym względem,



KOMISJA  
TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągłdalszy)**

**22 04 02** (ciągłdalszy)

22 04 02 02 (ciągłdalszy)

- ograniczenie ubóstwa, również za sprawą rozwoju sektora prywatnego,
- zwiększanie wewnętrznej spójności gospodarczej, społecznej i terytorialnej,
- rozwój obszarów wiejskich,
- działania w dziedzinie klimatu,
- odporność na katastrofy.

Należy zarezerwować odpowiedni poziom finansowania na wsparcie organizacji społeczeństwa obywatelskiego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

22 04 02 03 Partnerstwo Wschodnie — Budowanie zaufania, zapewnianie bezpieczeństwa oraz zapobieganie konfliktom i rozwiązywanie ich

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
9 300 000	4 000 000	8 000 000	1 395 866	12 966 060,—	0,—

*Uwagi*

*Dawna pozycja 21 03 02 03*

Środki te przeznaczone są na finansowanie w szczególności wielostronnych oraz dwustronnych działań w ramach współpracy nastawionych na osiągnięcie wyników m.in. w następujących dziedzinach:

- budowanie zaufania i pokoju,

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIĘDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIĘDZTWA (ENI) (ciągły)****22 04 02** (ciągły)

## 22 04 02 03 (ciągły)

- zapewnianie bezpieczeństwa oraz zapobieganie konfliktom i rozwiązywanie ich,
- wsparcie dla uchodźców i osób przesiedlonych, w tym dzieci.

Część środków zostanie wykorzystana na pilną opiekę medyczną oraz długoterminową rehabilitację cywilnych i wojskowych ofiar konfliktu zbrojnego we wschodniej części Ukrainy. Takie działania są niezbędne, aby zminimalizować ryzyko potencjalnych przepływów migracyjnych ze strefy konfliktu do Unii.

Część tych środków zostanie wykorzystana na strategiczną komunikację Unii ukierunkowaną na kraje Partnerstwa Wschodniego oraz inne kraje w regionie, aby położyć kres ewentualnej dezinformacji.

Należy zarezerwować odpowiedni poziom finansowania na wsparcie organizacji społeczeństwa obywatelskiego.

Część tych środków zostanie przeznaczona na działania ukierunkowane na liczne zamrożone konflikty we wschodnim sąsiedztwie oraz na wsparcie poszukiwania politycznych rozwiązań dla tych konfliktów.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Podjęte działania należy zrealizować w taki sposób, aby zapewnić jak największą widoczność Unii Europejskiej jako dawcy i źródła finansowania.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

**22 04 03 Zapewnienie skutecznej współpracy transgranicznej oraz wsparcie innych rodzajów współpracy wielonarodowej**

## 22 04 03 01 Współpraca transgraniczna — Wkład z działu 4

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
83 485 550	21 780 000	82 806 886	14 447 219	6 910 223,—	0,—

**ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągłdalszy)****22 04 03** (ciągłdalszy)

22 04 03 01 (ciągłdalszy)

Uwagi

Dawna pozycja 21 03 03 01

Środki te przeznaczone są na finansowanie programów współpracy transgranicznej między państwami członkowskimi, z jednej strony, a państwami partnerskimi lub Federacją Rosyjską wzdłuż granic zewnętrznych Unii, z drugiej strony, w celu propagowania zintegrowanego i zrównoważonego rozwoju regionalnego i współpracy między sąsiadującymi obszarami granicznymi oraz harmonijnej integracji terytorialnej w całej Unii i z sąsiednimi państwami.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

22 04 03 02 Współpraca transgraniczna (CBC) — Wkład z działu 1b (polityka regionalna)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
65 600 000	24 000 000	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Dawna pozycja 21 03 03 02

Środki te przeznaczone są na pokrycie wsparcia EFRR w ramach celu „Europejska współpraca terytorialna” w okresie programowania 2014–2020 dla współpracy transgranicznej i obejmującej baseny morskie objętej Europejskim Instrumentem Sąsiedztwa (ENI).

Są one przeznaczone w szczególności na finansowanie programów współpracy transgranicznej, realizowanych wzdłuż granic zewnętrznych Unii między krajami partnerskimi i państwami członkowskimi w celu propagowania zintegrowanego i zrównoważonego rozwoju sąsiednich regionów przygranicznych, w tym basenu Morza Bałtyckiego i Morza Czarnego, oraz harmonijnej integracji terytorialnej w całej Unii i z sąsiednimi państwami.

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIĘDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIĘDZTWA (ENI) (ciągły)****22 04 03** (ciągły)

## 22 04 03 02 (ciągły)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1299/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie przepisów szczegółowych dotyczących wsparcia z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach celu „Europejska współpraca terytorialna” (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 259).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenia Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

## 22 04 03 03 Wsparcie na inne rodzaje współpracy wielonarodowej w sąsiedztwie — Program parasolowy

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
193 500 000	85 000 000	184 000 000	38 044 996	200 000 000,67	48 000 000,—

*Uwagi**Dawna pozycja 21 03 03 03 (częściowo)*

Środki te przeznaczone są głównie na finansowanie programów parasolowych obejmujących wiele krajów i będą one uzupełniać krajowe środki finansowe. Celem programów parasolowych obejmujących wiele krajów jest – jak określono w rozporządzeniu (UE) nr 232/2014 – ułatwienie wdrażania podejścia opartego na zachętach.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

**ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągły)****22 04 03** (ciągły)

22 04 03 03 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

22 04 03 04 Inne rodzaje współpracy wielonarodowej w sąsiedztwie — Środki wspierające

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
29 700 000	4 000 000	35 801 253	5 000 000	43 709 999,33	0,—

*Uwagi**Dawna pozycja 21 03 03 03 (częściowo)*

Środki te przeznaczone są na pokrycie działań mających na celu:

- udzielenie ogólnego wsparcia na rzecz funkcjonowania Unii Śródziemnomorskiej,
- udzielenie ogólnego wsparcia na rzecz funkcjonowania inicjatywy Partnerstwa Wschodniego,
- udzielenie ogólnego wsparcia na rzecz funkcjonowania pozostałych ram współpracy regionalnej, takich jak wymiar północny i synergia czarnomorska.

Są one również przeznaczone na działania, których celem jest poprawa poziomu i zdolności wdrażania unijnej pomocy oraz na informowanie ogółu społeczeństwa i potencjalnych beneficjentów o pomocy i na zwiększanie jej widoczności.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

## ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągły)

## 22 04 20 Erasmus+ — Wkład z Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa (ENI)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
95 410 000	75 481 736	90 654 000	61 830 124	106 769 355,—	1 636 260,49

Uwagi

Dawny artykuł 21 03 20

Środki te przeznaczone są na pokrycie pomocy technicznej i finansowej świadczonej w ramach tego instrumentu zewnętrznego w celu pogłębiania międzynarodowego wymiaru szkolnictwa wyższego na potrzeby realizacji programu „Erasmus+”.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i Protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku, jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1288/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Erasmus+”: unijny program na rzecz kształcenia, szkolenia, młodzieży i sportu oraz uchylające decyzje nr 1719/2006/WE, 1720/2006/WE i 1298/2008/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 50).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

## 22 04 51 Zakończenie programu w ramach europejskiej polityki sąsiedztwa oraz stosunków z Rosją (przed 2014 r.)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	950 000 000	—	965 917 684	1 597 784,83	1 225 582 883,78

**ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągłdalszy)****22 04 51** (ciągłdalszy)*Uwagi**Dawny artykuł 21 03 51*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Są one także przeznaczone na pokrycie zakończenia protokołów finansowych z państwami Morza Śródziemnego, w tym m.in. wsparcie dla Eurośródziemnomorskiego Instrumentu Inwestycyjnego w ramach Europejskiego Banku Inwestycyjnego, jak również wykonanie pomocy finansowej nie pochodzącej z EBI przewidzianej w trzeciej i czwartej generacji protokołów finansowych z państwami południowego brzegu Morza Śródziemnego. Protokoły te obejmują okres od dnia 1 listopada 1986 r. do dnia 31 października 1991 r. dla trzeciej generacji protokołów finansowych i okres od dnia 1 listopada 1991 r. do dnia 31 października 1996 r. dla czwartej generacji protokołów finansowych.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie przychody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich oraz innych krajów będących darczyńcami – w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych i parapaństwowych – lub organizacji międzynarodowych na określone projekty w dziedzinie pomocy zewnętrznej lub programy finansowane przez Unię, którymi zarządza w ich imieniu Komisja i które są realizowane w oparciu o odpowiedni podstawowy akt prawny, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty wpisane w pozycji wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2210/78 z dnia 26 września 1978 r. dotyczące zawarcia Umowy o współpracy między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Algierską Republiką Ludowo-Demokratyczną (Dz.U. L 263 z 27.9.1978, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2211/78 z dnia 26 września 1978 r. dotyczące zawarcia Umowy o współpracy między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Królestwem Maroka (Dz.U. L 264 z 27.9.1978, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2212/78 z dnia 26 września 1978 r. dotyczące zawarcia Umowy o współpracy między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Tunezyjską (Dz.U. L 265 z 27.9.1978, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2213/78 z dnia 26 września 1978 r. dotyczące zawarcia Umowy o współpracy między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Arabską Republiką Egiptu (Dz.U. L 266 z 27.9.1978, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2214/78/EWG z dnia 26 września 1978 r. dotyczące zawarcia Umowy o współpracy między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Libańską (Dz.U. L 267 z 27.9.1978, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągły)****22 04 51** (ciągły)

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2215/78 z dnia 26 września 1978 r. dotyczące zawarcia Umowy o współpracy między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Jordańskim Królestwem Haszymidzkim (Dz.U. L 268 z 27.9.1978, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2216/78 z dnia 26 września 1978 r. dotyczące zawarcia Umowy o współpracy między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Syryjską Republiką Arabską (Dz.U. L 269 z 27.9.1978, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3177/82 z dnia 22 listopada 1982 r. dotyczące zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Algierską Republiką Ludowo-Demokratyczną (Dz.U. L 337 z 29.11.1982, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3178/82 z dnia 22 listopada 1982 r. dotyczące zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Arabską Republiką Egiptu (Dz.U. L 337 z 29.11.1982, s. 8).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3179/82 z dnia 22 listopada 1982 r. dotyczące zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Jordańskim Królestwem Haszymidzkim (Dz.U. L 337 z 29.11.1982, s. 15).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3180/82 z dnia 22 listopada 1982 r. dotyczące zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Libańską (Dz.U. L 337 z 29.11.1982, s. 22).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3181/82 z dnia 22 listopada 1982 r. dotyczące zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Królestwem Maroka (Dz.U. L 337 z 29.11.1982, s. 29).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3182/82 z dnia 22 listopada 1982 r. dotyczące zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Syryjską Republiką Arabską (Dz.U. L 337 z 29.11.1982, s. 36).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3183/82 z dnia 22 listopada 1982 r. dotyczące zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Tunezyjską (Dz.U. L 337 z 29.11.1982, s. 43).

Decyzja Rady 88/30/EWG z dnia 21 grudnia 1987 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Algierską Republiką Ludowo-Demokratyczną (Dz.U. L 22 z 27.1.1988, s. 1).

Decyzja Rady 88/31/EWG z dnia 21 grudnia 1987 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Arabską Republiką Egiptu (Dz.U. L 22 z 27.1.1988, s. 9).

Decyzja Rady 88/32/EWG z dnia 21 grudnia 1987 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Jordańskim Królestwem Haszymidzkim (Dz.U. L 22 z 27.1.1988, s. 17).

Decyzja Rady 88/33/EWG z dnia 21 grudnia 1987 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Libańską (Dz.U. L 22 z 27.1.1988, s. 25).



**ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągłdalszy)****22 04 51** (ciągłdalszy)

Decyzja Rady 88/34/EWG z dnia 21 grudnia 1987 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Tunezyjską (Dz.U. L 22 z 27.1.1988, s. 33).

Decyzja Rady 88/453/EWG z dnia 30 czerwca 1988 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Królestwem Maroka (Dz.U. L 224 z 13.8.1988, s. 32).

Decyzja Rady 92/44/EWG z dnia 19 grudnia 1991 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Tunezyjską (Dz.U. L 18 z 25.1.1992, s. 34).

Decyzja Rady 92/206/EWG z dnia 16 marca 1992 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Algierską Republiką Ludowo-Demokratyczną (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 13).

Decyzja Rady 92/207/EWG z dnia 16 marca 1992 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Arabską Republiką Egiptu (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 21).

Decyzja Rady 92/208/EWG z dnia 16 marca 1992 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Jordzańskim Królestwem Haszymidzkim (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 29).

Decyzja Rady 92/209/EWG z dnia 16 marca 1992 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Libańską (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 37).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 1762/92 z dnia 29 czerwca 1992 r. w sprawie wykonania protokołów o współpracy finansowej i technicznej zawartych przez Wspólnotę ze śródziemnomorskimi państwami trzecimi (Dz.U. L 181 z 1.7.1992, s. 1), uchylone rozporządzeniem (WE) nr 1638/2006 (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 1).

Decyzja Rady 92/548/EWG z dnia 16 listopada 1992 r. w sprawie zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Królestwem Maroka (Dz.U. L 352 z 2.12.1992, s. 13).

Decyzja Rady 92/549/EWG z dnia 16 listopada 1992 r. w sprawie zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Syryjską Republiką Arabską (Dz.U. L 352 z 2.12.1992, s. 21).

Decyzja Rady 94/67/EWG z dnia 24 stycznia 1994 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Syryjską Republiką Arabską (Dz.U. L 32 z 5.2.1994, s. 44).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1734/94 z dnia 11 lipca 1994 r. w sprawie współpracy finansowej i technicznej z Zachodnim Brzegiem i Strefą Gazy (Dz.U. L 182 z 16.7.1994, s. 4), uchylone rozporządzeniem (WE) nr 1638/2006 (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 213/96 z dnia 29 stycznia 1996 r. w sprawie wdrożenia instrumentu finansowego w ramach działania „Inwestycyjni Partnerzy Wspólnot Europejskich” dla krajów Ameryki Łacińskiej, Azji, regionu Morza Śródziemnego i Południowej Afryki (Dz.U. L 28 z 6.2.1996, s. 2).

Rozporządzenie (WE) nr 1638/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. określające przepisy ogólne w sprawie ustanowienia Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa i Partnerstwa (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

## ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągły)

## 22 04 52 Współpraca transgraniczna (CBC) — Wkład z działu 1b (polityka regionalna)

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	40 000 000	—	48 773 098	0,—	68 000 000,—

Uwagi

Dawny artykuł 21 03 52

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z wkładu Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego 2007–2013 do współpracy transgranicznej w ramach Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa i Partnerstwa.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 z dnia 11 lipca 2006 r. ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego oraz Funduszu Spójności i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1260/1999 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 25).

Rozporządzenie (WE) nr 1638/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. określające przepisy ogólne w sprawie ustanowienia Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa i Partnerstwa (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 1).

## 22 04 77 Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze

22 04 77 03 Działanie przygotowawcze — Nowa strategia eurośródmornomska w zakresie wspierania zatrudniania osób młodych

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	590 619	p.m.	335 789	0,—	484 341,57

Uwagi

Dawna pozycja 21 03 77 03

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągłszy)**

**22 04 77** (ciągłszy)

22 04 77 04 Projekt pilotażowy — Finansowanie europejskiej polityki sąsiedztwa (EPS) — Przygotowanie personelu do pracy na stanowiskach w zakresie unijnej polityki sąsiedztwa

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	56 523	p.m.	310 604	0,—	375 342,95

*Uwagi*

*Dawna pozycja 21 03 77 04*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

22 04 77 05 Działanie przygotowawcze — Odzyskiwanie mienia przez kraje wiosny arabskiej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	492 243	p.m.	1 150 076	2 740 012,—	1 097 693,—

*Uwagi*

*Dawna pozycja 21 03 77 05*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Ponieważ głównymi przeszkodami w odzyskiwaniu mienia przez kraje wiosny arabskiej będące w trakcie transformacji jest różnorodność i złożoność ustawodawstwa krajów otrzymujących wnioski oraz ograniczona wiedza prawnicza i zdolności instytucjonalne w krajach występujących z odnośnym wnioskiem, kluczowe znaczenie ma zaoferowanie tym krajom partnerskim położonym na południu Morza Śródziemnego istotnej pomocy prawnej i technicznej.

KOMISJA

TYTUŁ 22 — POLITYKA SĄSIEDZTWA I NEGOCJACJE W SPRAWIE ROZSZERZENIA

**ROZDZIAŁ 22 04 — EUROPEJSKI INSTRUMENT SĄSIEDZTWA (ENI) (ciągłdalszy)****22 04 77** (ciągłdalszy)

22 04 77 05 (ciągłdalszy)

W oparciu o istniejące inicjatywy unijne wspierające władze egipskie i tunezyjskie zaangażowane w odzyskiwanie sprzeniewierzonego mienia, skradzionego przez byłych dyktatorów i ich reżimy, niniejszy projekt pilotażowy ma na celu wzmocnienie działań Unii w tym zakresie dzięki budowaniu potencjału i promowaniu współpracy oraz wiedzy i wymiany informacji między krajami występującymi z wnioskiem i krajami otrzymującymi wniosek, a także, w razie potrzeby, przeglądowni prawa krajowego.

Ten projekt pilotażowy pokrywa koszty rozpoczęcia funkcjonowania tego mechanizmu wsparcia oraz finansuje jego roczne koszty operacyjne.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

TYTUŁ 23

**POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI**

KOMISJA

TYTUŁ 23 — POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

## TYTUŁ 23

## POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
23 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI”	37 571 200	37 571 200	36 649 102	36 649 102	37 253 349,79	37 253 349,79
23 02	POMOC HUMANITARNA, WSPARCIE ŻYWNOŚCIOWE I GOTOWOŚĆ NA WYPADEK KLĘSK ŻYWIOŁOWYCH	1 099 721 941	1 462 105 205	919 742 000	965 478 000	1 093 839 051,08	1 358 425 069,68
23 03	UNIJNY MECHANIZM OCHRONY LUDNOŚCI	48 125 000	47 611 429	48 692 000	41 383 203	44 099 075,68	32 545 460,14
23 04	INICJATYWA „WOLONTARIUSZE POMOCY UE”	16 885 000	13 200 000	13 868 000	10 767 178	12 148 000,—	719 279,09
	<b>Tytuł 23 – Ogółem</b>	<b>1 202 303 141</b>	<b>1 560 487 834</b>	<b>1 018 951 102</b>	<b>1 054 277 483</b>	<b>1 187 339 476,55</b>	<b>1 428 943 158,70</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 23 — POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

## TYTUŁ 23

## POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

## ROZDZIAŁ 23 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
23 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI”					
23 01 01	<i>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Pomoc humanitarna i ochrona ludności”</i>	5,2	22 367 897	21 552 668	21 394 314,28	95,65
23 01 02	<i>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Pomoc humanitarna i ochrona ludności”</i>					
23 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	2 021 943	2 038 987	2 694 256,47	133,25
23 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	1 714 817	1 692 154	1 967 240,79	114,72
	<i>Artykuł 23 01 02 – Razem</i>		3 736 760	3 731 141	4 661 497,26	124,75
23 01 03	<i>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Pomoc humanitarna i ochrona ludności”</i>	5,2	1 427 543	1 368 293	1 544 965,07	108,23
23 01 04	<i>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Pomoc humanitarna i ochrona ludności”</i>					
23 01 04 01	Wydatki pomocnicze na pomoc humanitarną, wsparcie żywnościowe i gotowość na wypadek klęsk żywiołowych	4	9 050 000	9 100 000	9 198 573,18	101,64
	<i>Artykuł 23 01 04 – Razem</i>		9 050 000	9 100 000	9 198 573,18	101,64
23 01 06	<i>Agencje wykonawcze</i>					
23 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z inicjatywy „Wolontariusze pomocy UE”	4	989 000	897 000	454 000,—	45,90
	<i>Artykuł 23 01 06 – Razem</i>		989 000	897 000	454 000,—	45,90
	<b>Rozdział 23 01 – Ogółem</b>		<b>37 571 200</b>	<b>36 649 102</b>	<b>37 253 349,79</b>	<b>99,15</b>

KOMISJA

TYTUŁ 23 — POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

**ROZDZIAŁ 23 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI”**  
(ciągłdalszy)**23 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Pomoc humanitarna i ochrona ludności”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
22 367 897	21 552 668	21 394 314,28

**23 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Pomoc humanitarna i ochrona ludności”**

## 23 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 021 943	2 038 987	2 694 256,47

## 23 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 714 817	1 692 154	1 967 240,79

**23 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Pomoc humanitarna i ochrona ludności”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 427 543	1 368 293	1 544 965,07

**23 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Pomoc humanitarna i ochrona ludności”**

## 23 01 04 01 Wydatki pomocnicze na pomoc humanitarną, wsparcie żywnościowe i gotowość na wypadek klęsk żywiołowych

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
9 050 000	9 100 000	9 198 573,18



**ROZDZIAŁ 23 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI”**  
(ciągły)**23 01 04** (ciągły)

23 01 04 01 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków bezpośrednio związanych z osiągnięciem celów polityki w zakresie pomocy humanitarnej. Obejmują one m.in.:

- wydatki na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętą zadaniami władz publicznych, zlecaną przez Komisję usługodawcom zewnętrznym na podstawie umów o bieżące świadczenie usług,
- wynagrodzenia i zwrot poniesionych wydatków w ramach umów o świadczenie usług w zakresie audytu i oceny partnerów i działań Dyrekcji Generalnej ds. Pomocy Humanitarnej i Ochrony Ludności,
- wydatki na badania, systemy informacyjne i publikacje, kampanie podnoszenia świadomości publicznej i kampanie informacyjne oraz wszelkie instrumenty podkreślające unijny charakter pomocy,
- wydatki na personel zewnętrzny w siedzibie głównej (personel kontraktowy, oddelegowani eksperci krajowi i personel tymczasowy), ograniczone do kwoty 1 800 000 EUR. Pracownicy ci mają przejąć zadania realizowane wcześniej przez zleceniobiorców zewnętrznych, zajmujących się obsługą administracyjną poszczególnych ekspertów, oraz zarządzać programami w państwach trzecich. Kwota ta, oparta na szacunkowym rocznym koszcie osoboroku, ma pokryć wynagrodzenia przedmiotowych pracowników zewnętrznych, jak również koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych oraz wydatki na technologie informatyczne i wydatki telekomunikacyjne związane z zadaniami tych pracowników,
- wydatki związane z zakupem i utrzymaniem systemów bezpieczeństwa, specjalistycznych systemów informatycznych, systemów komunikacji oraz usług technicznych niezbędnych do ustanowienia i funkcjonowania Centrum Reagowania Kryzysowego. Centrum (tzw. *crisis room*) będzie działało 24 godziny na dobę i będzie odpowiedzialne za koordynację działań Unii podejmowanych w sytuacji klęski dotykającej ludność cywilną, a zwłaszcza za zapewnienie pełnej spójności i skutecznej współpracy służb pomocy humanitarnej ze służbami ochrony ludności,
- wydatki na opracowanie, utrzymanie i funkcjonowanie systemów informacyjnych przeznaczonych na użytek wewnętrzny lub mających polepszyć koordynację działań Komisji i innych instytucji, krajowych organów administracji, agencji, organizacji pozarządowych, innych partnerów w dziedzinie pomocy humanitarnej oraz ekspertów Dyrekcji Generalnej ds. Pomocy Humanitarnej Ochrony Ludności w terenie.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

Środki te mają pokrywać wydatki administracyjne określone w artykułach 23 02 01 oraz 23 02 02.

KOMISJA

TYTUŁ 23 — POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

**ROZDZIAŁ 23 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI”**  
(ciągłdalszy)**23 01 06 Agencje wykonawcze**

23 01 06 01 Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z inicjatywy „Wolontariusze pomocy UE”

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
989 000	897 000	454 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działalności Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego poniesionych w związku z powierzonym tej agencji zarządzaniem inicjatywą „Wolontariusze pomocy UE” w ramach rozdziału 23 04.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Decyzja wykonawcza Rady 2013/776/UE z dnia 18 grudnia 2013 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego oraz uchylająca decyzję 2009/336/WE (Dz.U. L 343 z 19.12.2013, s. 46).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 375/2014 z dnia 3 kwietnia 2014 r. ustanawiające Europejski Ochotniczy Korpus Pomocy Humanitarnej (inicjatywa „Wolontariusze pomocy UE”) (Dz.U. L 122 z 24.4.2014, s. 1).

*Akty referencyjne*

Decyzja Komisji C(2013) 9189 z dnia 18 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze edukacji, sektora audiowizualnego i kultury, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii oraz środków przydzielonych w ramach EFR.

KOMISJA  
TYTUŁ 23 — POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

## ROZDZIAŁ 23 02 — POMOC HUMANITARNA, WSPARCIE ŻYWNOŚCIOWE I GOTOWOŚĆ NA WYPADEK KLĘSK ŻYWIOŁOWYCH

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
23 02	POMOC HUMANITARNA, WSPARCIE ŻYWNOŚCIOWE I GOTOWOŚĆ NA WYPADEK KLĘSK ŻYWIOŁOWYCH								
23 02 01	<i>Dostarczanie pomocy humanitarnej i wsparcia żywnościowego szybko, efektywnie i stosownie do potrzeb</i>	4	1 061 821 941	1 428 753 205	882 446 000	928 182 000	1 056 497 175,31	1 316 543 549,07	92,15
23 02 02	<i>Zapobieganie klęskom żywiołowym, zmniejszanie związanego z nimi ryzyka oraz gotowość na wypadek takich klęsk</i>	4	37 900 000	33 352 000	37 296 000	37 296 000	37 341 875,77	41 881 520,61	125,57
	<b>Rozdział 23 02 – Ogółem</b>		<b>1 099 721 941</b>	<b>1 462 105 205</b>	<b>919 742 000</b>	<b>965 478 000</b>	<b>1 093 839 051,08</b>	<b>1 358 425 069,68</b>	<b>92,91</b>

23 02 01 *Dostarczanie pomocy humanitarnej i wsparcia żywnościowego szybko, efektywnie i stosownie do potrzeb*

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 061 821 941	1 428 753 205	882 446 000	928 182 000	1 056 497 175,31	1 316 543 549,07

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie pomocy humanitarnej oraz operacji przekazywania pomocy żywnościowej o charakterze humanitarnym dla osób w państwach trzecich – poza Unią – będących ofiarami konfliktów, klęsk żywiołowych lub katastrof spowodowanych przez człowieka (wojny, zamieszki itp.) lub podobnych sytuacji nadzwyczajnych, przez okres niezbędny do zaspokojenia potrzeb humanitarnych wywołanych przez te sytuacje. Działania te będą realizowane zgodnie z przepisami dotyczącymi pomocy humanitarnej zawartymi w rozporządzeniu (WE) nr 1257/96.

Pomoc udzielana jest wszystkim ofiarom, bez dyskryminacji i bez względu na rasę, grupę etniczną, religię, niepełnosprawność, płeć, wiek, narodowość lub przekonania polityczne. Pomoc jest udzielana zgodnie z międzynarodowym prawem humanitarnym i nie powinna podlegać restrykcjom narzucanym przez innych darczyńców, o ile jest konieczna do zaspokojenia potrzeb humanitarnych wynikających z danej sytuacji.

Środki te przeznaczone są również na zakup i dostawę wszelkich produktów lub urządzeń niezbędnych do zrealizowania operacji pomocy humanitarnej, łącznie z budową domów lub schronień dla ofiar, krótkoterminowe prace modernizacyjne i odbudowę, w szczególności odnośnie do infrastruktury i zaplecza, koszty związane z personelem zewnętrznym, cudzoziemskim lub miejscowym, przechowywaniem, wysyłką krajową lub międzynarodową, wsparciem logistycznym i dystrybucją pomocy oraz wszelkimi innymi działaniami nastawionymi na zwiększenie dostępności pomocy dla jej odbiorców.

Środki te mogą również zostać wykorzystane na finansowanie zakupu i transportu żywności, nasion, zwierząt gospodarskich lub innych wyrobów lub sprzętu niezbędnych do przeprowadzenia operacji przekazywania pomocy humanitarnej i pomocy żywnościowej.

Środki te mogą również być przeznaczone na pokrycie wszelkich innych kosztów bezpośrednio związanych z przeprowadzeniem operacji udzielania pomocy humanitarnej oraz kosztów środków niezbędnych przy przeprowadzaniu operacji przekazywania pomocy żywnościowej o charakterze humanitarnym w wymaganym czasie, w sposób zaspokajający potrzeby odbiorców i spełniający wymagania postawione w celu osiągnięcia możliwie najwyższego stopnia oszczędności oraz zapewniający jak największą przejrzystość.

KOMISJA

TYTUŁ 23 — POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

**ROZDZIAŁ 23 02 — POMOC HUMANITARNA, WSPARCIE ŻYWNOŚCIOWE I GOTOWOŚĆ NA WYPADEK KLĘSK ŻYWIOŁOWYCH**  
(ciągłdalszy)**23 02 01** (ciągłdalszy)

Pokrywają one m.in.:

- środki pozwalające stworzyć przyjazne środowisko i zapewnić dostęp do wysokiej jakości edukacji w nadzwyczajnych sytuacjach humanitarnych, w tym m.in. odbudowa i remont budynków i obiektów szkolnych, wsparcie psychologiczne i socjalne, szkolenie nauczycieli oraz wszelkie produkty i sprzęty potrzebne do świadczenia pomocy humanitarnej związanej z dostępem do edukacji,
- studia wykonalności dotyczące operacji humanitarnych, ocenę projektów i planów pomocy humanitarnej, działania i kampanie informacyjne związane z operacjami humanitarnymi,
- monitoring projektów i planów pomocy humanitarnej, propagowanie i rozwijanie inicjatyw nastawionych na zwiększenie koordynacji i współpracy celem poprawienia skuteczności oraz usprawnienia monitoringu planów i projektów,
- nadzorowanie i koordynowanie wdrażania operacji pomocowych stanowiących część odpowiedniej pomocy humanitarnej lub żywnościowej, w szczególności pod względem zaopatrzenia, dostaw, dystrybucji i wykorzystania produktów, łącznie z wykorzystaniem funduszy drugiej strony,
- instrumenty służące wzmocnieniu koordynacji Unii z państwami członkowskimi, innymi państwami donatorami, organizacjami i instytucjami międzynarodowymi (w szczególności należącymi do Organizacji Narodów Zjednoczonych), organizacjami pozarządowymi i reprezentującymi te ostatnie,
- finansowanie kontraktów na pomoc techniczną dla ułatwienia wymiany wiedzy i *know-how* między unijnymi organizacjami humanitarnymi a agencjami lub między takimi organami a ich odpowiednikami w państwach trzecich,
- studia i szkolenia związane z realizacją celów obszaru polityki związanego z pomocą humanitarną i pomocą żywnościową,
- dotacje na działania i dotacje na pokrycie kosztów bieżących, na rzecz sieci humanitarnych,
- operacje humanitarne usuwania min, w tym kampanie podnoszenia świadomości publicznej skierowane do społeczności lokalnych w sprawie min przeciwpiechotnych,
- wydatki poniesione przez sieć pomocy humanitarnej (NOHA) zgodnie z art. 4 rozporządzenia (WE) nr 1257/96. Są to interdyscyplinarne roczne studia podyplomowe w zakresie pomocy humanitarnej, których celem jest podnoszenie profesjonalizmu pracowników organizacji humanitarnych i w które zaangażowane jest kilka uniwersytetów,
- transport i dystrybucję pomocy, łącznie z dodatkowymi operacjami, jak ubezpieczenie, załadunek, rozładunek, koordynacja itp.,
- instrumenty pomocnicze, kluczowe dla programowania, koordynowania i optymalnej realizacji pomocy, kosztów, których nie pokrywają inne środki, np. wyjątkowe operacje transportowe i przechowywania, przetwarzanie lub przygotowanie produktów żywnościowych na miejscu, dezynfekcja, usługi konsultingowe, pomoc techniczna oraz wyposażenie bezpośrednio związane z dostarczaniem pomocy (narzędzia, przybory kuchenne, paliwo itp.),
- programy pilotażowe dotyczące nowych form transportu, pakowania lub przechowywania żywności, analizy operacji przekazywania pomocy żywnościowej, działania informacyjne związane z operacjami humanitarnymi oraz kampanie zwiększania świadomości społecznej,

**ROZDZIAŁ 23 02 — POMOC HUMANITARNA, WSPARCIE ŻYWNOŚCIOWE I GOTOWOŚĆ NA WYPADEK KLĘSK ŻYWIOŁOWYCH**  
(ciągły)**23 02 01** (ciągły)

- przechowywanie żywności (wliczając koszty administracyjne, przyszłe operacje, z opcjami lub bez opcji, szkolenie techników, zakup przenośnych urządzeń do pakowania i przechowywania, koszty utrzymania i napraw itp.),
- pomoc techniczną niezbędną do przygotowania i zrealizowania projektów pomocy humanitarnej, w szczególności wydatki na kontrakty niezależnych ekspertów w terenie oraz na koszty infrastruktury i logistyki, pokrywane z kont zaliczkowych i autoryzacji wydatków, Dyrekcji Generalnej ds. Pomocy Humanitarnej i Ochrony Ludności na całym świecie.

W celu zapewnienia pełnej przejrzystości finansowej zgodnie z art. 58–61 rozporządzenia finansowego Komisja, przy zawieraniu lub zmianie umów w sprawie zarządzania i realizacji projektów przez organizacje międzynarodowe, dołoży wszelkich starań, aby zobowiązały się one do przesłania wyników wszelkich wewnętrznych i zewnętrznych audytów dotyczących wykorzystania funduszy Unii do Europejskiego Trybunału Obrachunkowego i do audytora wewnętrznego Komisji.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/96 z dnia 20 czerwca 1996 r. dotyczące pomocy humanitarnej (Dz.U. L 163 z 2.7.1996, s. 1).

**23 02 02 Zapobieganie klęskom żywiołowym, zmniejszanie związanego z nimi ryzyka oraz gotowość na wypadek takich klęsk***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
37 900 000	33 352 000	37 296 000	37 296 000	37 341 875,77	41 881 520,61

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie operacji mających na celu przygotowanie się do klęsk lub porównywalnych sytuacji wyjątkowych i na przeciwdziałanie im, jak również tworzenie systemów wczesnego ostrzegania o wszelkich rodzajach klęsk żywiołowych (powodzie, cyklony, erupcje wulkanów itp.), w tym na finansowanie zakupu lub transportu niezbędnego sprzętu.

Środki te mogą także pokrywać wszelkie inne koszty bezpośrednio związane z realizacją operacji gotowości na wypadek klęsk, takie jak:

- finansowanie analiz naukowych w zakresie zapobiegania klęskom,

KOMISJA

TYTUŁ 23 — POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

**ROZDZIAŁ 23 02 — POMOC HUMANITARNA, WSPARCIE ŻYWNOŚCIOWE I GOTOWOŚĆ NA WYPADEK KLĘSK ŻYWIOŁOWYCH**  
(ciągłszy)**23 02 02** (ciągłszy)

- tworzenie awaryjnych zapasów towarów i sprzętu do wykorzystania w związku z realizacją operacji pomocy humanitarnej,
- pomoc techniczną niezbędną do przygotowania i zrealizowania projektów gotowości na wypadek klęsk, w szczególności wydatki na kontrakty niezależnych ekspertów w terenie oraz na koszty infrastruktury i logistyki, pokrywane z kont zaliczkowych i autoryzacji wydatków, Dyrekcji Generalnej ds. Pomocy Humanitarnej i Ochrony Ludności na całym świecie.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1257/96 z dnia 20 czerwca 1996 r. dotyczące pomocy humanitarnej (Dz.U. L 163 z 2.7.1996, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 23 — POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

## ROZDZIAŁ 23 03 — UNIJNY MECHANIZM OCHRONY LUDNOŚCI

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
23 03	UNIJNY MECHANIZM OCHRONY LUDNOŚCI								
<b>23 03 01</b>	<b>Zapobieganie klęskom żywiolowym i gotowość na wypadek takich klęsk</b>								
23 03 01 01	Zapobieganie klęskom żywiolowym i gotowość na wypadek takich klęsk w Unii	3	29 366 000	23 500 000	28 068 000	17 506 349	27 631 742,22	11 642 832,50	49,54
23 03 01 02	Zapobieganie klęskom żywiolowym i gotowość na wypadek takich klęsk w państwach trzecich	4	5 551 000	3 861 429	5 434 000	4 365 769	3 984 163,46	1 820 503,—	47,15
	<i>Artykuł 23 03 01 – Razem</i>		34 917 000	27 361 429	33 502 000	21 872 118	31 615 905,68	13 463 335,50	49,21
<b>23 03 02</b>	<b>Szybkie i skuteczne interwencje nadzwyczajne w przypadku poważniejszych klęsk lub katastrof</b>								
23 03 02 01	Szybkie i skuteczne inter- wencje nadzwyczajne w przypadku poważniejszych klęsk lub katastrof w Unii	3	1 208 000	1 000 000	1 190 000	958 779	1 080 000,—	13 750,22	1,38
23 03 02 02	Szybkie i skuteczne inter- wencje nadzwyczajne w przypadku poważniejszych klęsk lub katastrof w państwach trzecich	4	12 000 000	15 000 000	11 500 000	8 731 537	11 403 170,—	2 369 644,44	15,80
	<i>Artykuł 23 03 02 – Razem</i>		13 208 000	16 000 000	12 690 000	9 690 316	12 483 170,—	2 383 394,66	14,90
<b>23 03 51</b>	<b>Zakończenie programów i działań w dziedzinie ochrony ludności w Unii (przed 2014 r.)</b>								
23 03 51		3	p.m.	3 250 000	p.m.	8 820 769	0,—	16 549 772,86	509,22
<b>23 03 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
23 03 77 02	Działanie preparato- wawcze — Unijne siły szybkiego reagowania	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	148 957,12	
23 03 77 03	Projekt pilotażowy — System wczesnego ostrzegania o klęskach żywiolowych	3	p.m.	1 000 000	2 500 000	1 000 000			
	<i>Artykuł 23 03 77 – Razem</i>		p.m.	1 000 000	2 500 000	1 000 000	0,—	148 957,12	14,90
	<b>Rozdział 23 03 – Ogółem</b>		<b>48 125 000</b>	<b>47 611 429</b>	<b>48 692 000</b>	<b>41 383 203</b>	<b>44 099 075,68</b>	<b>32 545 460,14</b>	<b>68,36</b>

KOMISJA

TYTUŁ 23 — POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

## ROZDZIAŁ 23 03 — UNIJNY MECHANIZM OCHRONY LUDNOŚCI (ciągły)

## 23 03 01 Zapobieganie klęskom żywiołowym i gotowość na wypadek takich klęsk

23 03 01 01 Zapobieganie klęskom żywiołowym i gotowość na wypadek takich klęsk w Unii

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
29 366 000	23 500 000	28 068 000	17 506 349	27 631 742,22	11 642 832,50

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wydatków na działania w dziedzinie ochrony ludności. Mają one na celu wsparcie, koordynację i uzupełnienie starań państw członkowskich, państw EFTA i krajów kandydujących, które podpisały z Unią odpowiednie porozumienie w dziedzinie zapobiegania i gotowości w związku z klęskami żywiołowymi i katastrofami spowodowanymi przez człowieka, w tym aktami terroryzmu oraz wypadkami technicznymi, radiologicznymi i związanymi ze środowiskiem, zanieczyszczeniem mórz oraz nagłymi zagrożeniami dla zdrowia, występującymi na terytorium Unii. Mają one także ułatwić ściślejszą współpracę między państwami członkowskimi w dziedzinie ochrony ludności.

Obejmują one w szczególności:

- działania w dziedzinie zapobiegania mające na celu wspieranie i promowanie prac państw członkowskich w zakresie oceny i mapowania ryzyka, takie jak wymiana dobrych praktyk, gromadzenie i rozpowszechnianie informacji od państw członkowskich na temat działań w zakresie zarządzania ryzykiem, m.in. poprzez wzajemne oceny,
- utworzenie rezerwy w postaci zasobów i sprzętu pod nazwą „Europejska zdolność reagowania kryzysowego”, która byłaby udostępniana państwu członkowskiemu w przypadku wystąpienia sytuacji kryzysowej,
- opracowanie procesu certyfikacji i rejestracji na potrzeby „Europejskiej zdolności reagowania kryzysowego” oraz zarządzanie tym procesem. Obejmuje to również opracowanie celów w zakresie zdolności i wymogów jakościowych,
- identyfikowanie znaczących luk w potencjale reagowania w ramach „Europejskiej zdolności reagowania kryzysowego” oraz wspieranie rozwoju wymaganych zdolności,
- identyfikowanie ekspertów, modułów i innego wsparcia interwencyjnego dostępnego w państwach członkowskich w celu pomocy interwencyjnej w przypadku wystąpienia sytuacji kryzysowej,
- stworzenie i utrzymanie sieci przeszkolonych ekspertów z państw członkowskich, którzy na poziomie siedziby głównej wspieraliby Centrum Koordynacji Reagowania Kryzysowego (ERCC) w działaniach w zakresie monitorowania, przekazywania informacji i koordynacji,
- program szkoleń wykorzystujący doświadczenia zdobyte podczas interwencji w zakresie ochrony ludności i ćwiczeń w ramach unijnego mechanizmu ochrony ludności,
- program szkoleń dla zespołów interwencyjnych, pracowników i ekspertów zewnętrznych w celu dostarczenia wiedzy i narzędzi koniecznych do skutecznego uczestnictwa w interwencjach Unii oraz do stworzenia wspólnej europejskiej kultury interwencji,
- zarządzanie siecią szkoleniową, do której mogłyby przystąpić ośrodki szkoleniowe dla personelu zajmującego się ochroną ludności i innego personelu zajmującego się zarządzaniem w sytuacjach kryzysowych oraz inne właściwe podmioty i która opracowywałaby wskazówki dotyczące unijnych i międzynarodowych szkoleń w zakresie ochrony cywilnej,



**ROZDZIAŁ 23 03 — UNIJNY MECHANIZM OCHRONY LUDNOŚCI** (*ciągłdalszy*)**23 03 01** (*ciągłdalszy*)23 03 01 01 (*ciągłdalszy*)

- zarządzanie programem ćwiczeń, w tym ćwiczeń dowódczo-sztabowych, ćwiczeń pełnoskalowych i ćwiczeń do modułów ochrony ludności w celu sprawdzenia interoperacyjności, wyszkolenia urzędników ds. ochrony ludności oraz stworzenia wspólnej kultury interwencji,
- wymianę ekspertów w celu lepszego zrozumienia problemów ochrony ludności w Unii oraz w celu wymiany informacji i doświadczeń,
- systemy informacyjno-komunikacyjne (ICT) umożliwiające wymianę informacji między państwami członkowskimi w sytuacjach kryzysowych, zwłaszcza CECIS (wspólny system łączności i informacji w sytuacjach nadzwyczajnych) – w celu poprawy efektywności oraz aby umożliwić wymianę informacji zaklasyfikowanych jako informacje niejawnie UE. Obejmuje to koszty opracowania, utrzymania, funkcjonowania oraz wspierania systemów (sprzęt, oprogramowanie i usługi), a także koszty związane z zarządzaniem projektami, kontrolą jakości, zapewnieniem bezpieczeństwa, dokumentacją oraz szkoleniami związanymi z wdrożeniem tych systemów,
- analiza i opracowanie modułów ochrony ludności w rozumieniu art. 4 decyzji nr 1313/2013/UE, w tym wsparcie na rzecz poprawy ich interoperacyjności,
- badanie i rozwijanie systemów wykrywania klęsk i systemów wczesnego ostrzegania,
- badanie i opracowywanie scenariuszy, mapowanie zasobów i opracowywanie planów rozmieszczenia zdolności reagowania,
- warsztaty, seminaria, projekty, badania, opracowania, modelowanie, tworzenie scenariuszy oraz przygotowywanie planów awaryjnych, pomoc w budowaniu potencjału, projekty demonstracyjne, transfer technologii, podnoszenie poziomu świadomości w tym zakresie, informowanie, komunikacja, monitorowanie i ocena,
- inne działania wspierające i uzupełniające, które są niezbędne w ramach unijnego mechanizmu ochrony ludności do osiągnięcia wysokiego poziomu ochrony przed klęskami i katastrofami oraz poprawy stanu gotowości Unii do reagowania na klęski i katastrofy,
- wydatki na audyty i oceny przewidziane w ramach unijnego mechanizmu ochrony ludności.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1313/2013/UE z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Unijnego Mechanizmu Ochrony Ludności (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 924).

KOMISJA

TYTUŁ 23 — POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

**ROZDZIAŁ 23 03 — UNIJNY MECHANIZM OCHRONY LUDNOŚCI** (ciągły)**23 03 01** (ciągły)

## 23 03 01 02 Zapobieganie klęskom żywiołowym i gotowość na wypadek takich klęsk w państwach trzecich

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
5 551 000	3 861 429	5 434 000	4 365 769	3 984 163,46	1 820 503,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wydatków na działania w dziedzinie ochrony ludności. Mają one na celu wsparcie, koordynację i uzupełnienie starań państw członkowskich, państw EFTA, państw przystępujących, krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów, które podpisały z Unią odpowiednie porozumienie w dziedzinie zapobiegania i gotowości w związku z klęskami żywiołowymi i katastrofami spowodowanymi przez człowieka, w tym aktami terroryzmu oraz wypadkami technicznymi, radiologicznymi i związanymi ze środowiskiem, zanieczyszczeniem mórz oraz nagłymi zagrożeniami dla zdrowia, występującymi w państwach trzecich. Obejmują w szczególności mobilizację ekspertów w celu oceny potrzeb w zakresie zapobiegania i gotowości w państwach trzecich w razie klęski lub katastrofy oraz podstawowe wsparcie logistyczne takich ekspertów.

Mają także umożliwić zapewnienie wsparcia finansowego na niektóre działania objęte zakresem art. 21 i 22 decyzji nr 1313/2013/UE krajom kandydującym, które nie uczestniczą w unijnym mechanizmie ochrony ludności, oraz krajom objętym europejską polityką sąsiedztwa, w zakresie, w jakim kraje te uzupełniają środki dostępne z Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej i Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1313/2013/UE z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Unijnego Mechanizmu Ochrony Ludności (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 924).

## ROZDZIAŁ 23 03 — UNIJNY MECHANIZM OCHRONY LUDNOŚCI (ciągły)

23 03 02 **Szybkie i skuteczne interwencje nadzwyczajne w przypadku poważniejszych klęsk lub katastrof**

23 03 02 01 Szybkie i skuteczne interwencje nadzwyczajne w przypadku poważniejszych klęsk lub katastrof w Unii

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 208 000	1 000 000	1 190 000	958 779	1 080 000,—	13 750,22

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z interwencjami mającymi na celu ochronę ludności na terenie Unii w ramach unijnego mechanizmu ochrony ludności:

- Dostarczanie wsparcia państwom członkowskim w zakresie uzyskiwania dostępu do sprzętu i środków transportu,
- dostarczenie dodatkowych środków transportu i związanych z nimi rozwiązań logistycznych, koniecznych do zapewnienia szybkiej reakcji w przypadku sytuacji nadzwyczajnej i uzupełniających zasoby transportowe zapewnione przez państwa członkowskie,
- mobilizacja ekspertów, którzy ocenią zapotrzebowanie na pomoc i ułatwią sprawną organizację unijnego wsparcia w państwach członkowskich w przypadku klęski lub katastrofy, a także podstawowe wsparcie logistyczne dla takich ekspertów,
- oddelegowanie przeszkolonych ekspertów z państw członkowskich do Centrum Koordynacji Reagowania Kryzysowego (ERCC), tak by zapewnił ono temu centrum wsparcie w wykonywaniu zadań związanych z monitorowaniem, przekazywaniem informacji i koordynacją,
- wszelkie działania wspierające i uzupełniające, które mają ułatwić jak najbardziej efektywną koordynację działań.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1313/2013/UE z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Unijnego Mechanizmu Ochrony Ludności (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 924).

KOMISJA

TYTUŁ 23 — POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

**ROZDZIAŁ 23 03 — UNIJNY MECHANIZM OCHRONY LUDNOŚCI** (ciągły)**23 03 02** (ciągły)

23 03 02 02 Szybkie i skuteczne interwencje nadzwyczajne w przypadku poważniejszych klęsk lub katastrof w państwach trzecich

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
12 000 000	15 000 000	11 500 000	8 731 537	11 403 170,—	2 369 644,44

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z interwencjami mającymi na celu ochronę ludności w państwach trzecich w ramach unijnego Mechanizmu Ochrony Ludności:

- mobilizacja ekspertów, którzy ocenią zapotrzebowanie na pomoc i ułatwią sprawną organizację europejskiego wsparcia w państwach trzecich w przypadku klęsk lub katastrof,
- dostarczanie wsparcia państwom członkowskim w zakresie uzyskiwania dostępu do sprzętu i środków transportu,
- transport europejskiej pomocy w zakresie ochrony ludności, w tym zapewnienie odpowiednich informacji na temat środków transportu, w przypadku klęski lub katastrofy, a także związanej z tym logistyki,
- wsparcie na zapewnienie pomocy konsularnej dla obywateli Unii w przypadku poważnych sytuacji nadzwyczajnych w państwach trzecich w odniesieniu do działań służących ochronie ludności, na wniosek organów konsularnych państw członkowskich,
- wszelkie działania wspierające i uzupełniające, które mają ułatwić jak najbardziej efektywną koordynację działań.

Partnerami zaangażowanymi w realizację działań mogą być władze państw członkowskich lub krajów beneficjentów i ich przedstawicielstwa, organizacje regionalne i międzynarodowe oraz ich przedstawicielstwa, organizacje pozarządowe, osoby publiczne i prywatne i organizacje lub osoby indywidualne (wraz z pracownikami oddelegowanymi z ramienia rządów państw członkowskich) o odpowiedniej wiedzy specjalistycznej i doświadczeniu.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

## Podstawa prawna

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1313/2013/UE z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Unijnego Mechanizmu Ochrony Ludności (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 924).

## ROZDZIAŁ 23 03 — UNIJNY MECHANIZM OCHRONY LUDNOŚCI (ciągłysz)

23 03 51 **Zakończenie programów i działań w dziedzinie ochrony ludności w Unii (przed 2014 r.)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	3 250 000	p.m.	8 820 769	0,—	16 549 772,86

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie rozliczenia zobowiązań zaciągniętych w ramach programów i działań w ramach ochrony cywilnej. Środki te przeznaczone są także na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań wynikających z działań podejmowanych w zakresie ochrony ludności i w ramach ochrony środowiska morskiego, linii brzegowych i zdrowia ludzkiego przed ryzykiem przypadkowego lub umyślnego skażenia wód morskich.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie części wydatków powiązanych z interwencjami w zakresie ochrony ludności w państwach trzecich w ramach Instrumentu Finansowego Ochrony Ludności oraz wspólnotowego mechanizmu ochrony ludności.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 1999/847/WE z dnia 9 grudnia 1999 r. ustanawiająca wspólnotowy program działań w dziedzinie ochrony ludności (Dz.U. L 327 z 21.12.1999, s. 53).

Decyzja nr 2850/2000/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 grudnia 2000 r. ustanawiająca wspólnotowe ramy współpracy w dziedzinie przypadkowych lub umyślnych zanieczyszczeń mórz (Dz.U. L 332 z 28.12.2000, s. 1).

Decyzja Rady 2001/792/WE, Euratom z dnia 23 października 2001 r. ustanawiająca mechanizm wspólnotowy ułatwiający wzmocnioną współpracę w interwencjach wspierających ochronę ludności (Dz.U. L 297 z 15.11.2001, s. 7).

Decyzja Rady 2007/162/WE, Euratom z dnia 5 marca 2007 r. ustanawiająca Instrument Finansowy Ochrony Ludności (Dz.U. L 71 z 10.3.2007, s. 9).

Decyzja Rady 2007/779/WE, Euratom z dnia 8 listopada 2007 r. ustanawiająca wspólnotowy mechanizm ochrony ludności (Dz.U. L 314 z 1.12.2007, s. 9).

KOMISJA

TYTUŁ 23 — POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

## ROZDZIAŁ 23 03 — UNIJNY MECHANIZM OCHRONY LUDNOŚCI (ciągły)

## 23 03 77 Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze

## 23 03 77 02 Działanie przygotowawcze — Unijne siły szybkiego reagowania

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	148 957,12

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## 23 03 77 03 Projekt pilotażowy — System wczesnego ostrzegania o klęskach żywiołowych

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 000 000	2 500 000	1 000 000		

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Klęski żywiołowe, w tym te będące wynikiem zmiany klimatu, mają charakter transgraniczny. W związku z tym niezwykle ważne jest, aby działania dotyczące gotowości odbywały się w bardziej skoordynowany sposób wychodzący poza granice krajowe, obejmujący dzielenie się wiedzą i zwiększanie świadomości na szczeblu zarówno władz państwowych, regionalnych i lokalnych oraz obywateli. W Europie działa już szereg ośrodków badawczych oraz centrów doskonałości, które rozwinęły możliwości pozwalające na analizę i ocenę ryzyka katastrofy, a także ostrzeganie przed nim władz państwowych w celu zapobiegnięcia szkodom i ofiarom śmiertelnym, przygotowania danych społeczności z wyprzedzeniem oraz gromadzenia informacji w ramach wczesnego ostrzegania, które mogą zostać wykorzystane przy dokonywaniu wyspecjalizowanych inwestycji współfinansowanych przez europejskie fundusze strukturalne i inwestycyjne w celu realizacji odnośnych celów tematycznych. Ponadto Centrum Koordynacji Reagowania Kryzysowego (ERCC), które działa w ramach Dyrekcji Generalnej ds. Pomocy Humanitarnej i Ochrony Ludności i zostało ustanowione w celu wsparcia skoordynowanego i szybszego reagowania na klęski zarówno na terytorium Europy, jak i poza nią przy wykorzystaniu zasobów 32 państw uczestniczących w unijnym mechanizmie ochrony ludności. ERCC korzysta obecnie z szeregu kluczowych europejskich systemów wykrywania i ostrzegania, które przekazują informacje pozwalające ERCC na odpowiednie reagowanie na katastrofy, a także z ekspertyzy naukowej Wspólnego Centrum Badawczego (JRC) w celu przeprowadzania analiz wpływu zjawisk przyrodniczych (w tym ich wpływu na infrastrukturę, który może spowodować katastrofę technologiczną).

**ROZDZIAŁ 23 03 — UNIJNY MECHANIZM OCHRONY LUDNOŚCI** (ciągłysz)

23 03 77 (ciągłysz)

23 03 77 03 (ciągłysz)

Niemniej w obliczu rosnących wyzwań powyższe zasoby oraz wiedza ekspercka nie są już wystarczające do skoordynowania reakcji Unii na szczeblu ERCC oraz do zarządzania przyszłą europejską zdolnością reagowania kryzysowego, która wymaga skierowania działań bardziej na prognozowanie, planowanie i koordynowanie, a nie jedynie na reagowanie na sytuacje kryzysowe. Doświadczenie pokazuje również, że zapobieganie katastrofom oraz gotowość na nie są bardziej opłacalne niż reagowanie na katastrofy.

Ponadto nie istnieje skoordynowany mechanizm raportowania do ERCC lub do wszystkich państw członkowskich mogących potencjalnie zostać dotkniętych klęską, która wykroczy poza granice państwa (np. burze). Każde państwo członkowskie polega obecnie w dużej mierze na własnych zasobach.

W celu sprostania opisanym powyżej wyzwaniom oraz zrealizowaniu celu, jakim jest wykorzystanie w pełni badań naukowych i technologii w dziedzinie zarządzania ryzykiem wystąpienia katastrof w sposób efektywny pod względem kosztów, niezbędny jest projekt na szczeblu europejskim. Niniejszy projekt pilotażowy wykorzysta doświadczenia sieci ds. Północno-Wschodniego Atlantyku, Morza Śródziemnego i mórz przyległych zajmującej się ostrzeganiem przed tsunami i łagodzeniem jego skutków (NEAMTWS), która zgromadziła pięciu partnerów w celu całodobowego monitorowania przypadków tsunami na Północno-Wschodnim Atlantyku, Morzu Śródziemnym i morzach przyległych oraz bieżącego ostrzegania przed nim władz Unii i państw członkowskich. Celem europejskiego projektu pilotażowego jest:

- określenie właściwych ośrodków badawczych w całej Europie, które mogłyby służyć ekspertyzą w dziedzinie określania polityki zarządzania ryzykiem wystąpienia katastrof oraz działań nadzwyczajnych,
- zebranie tych ośrodków badawczych i stworzenie poszerzonych partnerstw naukowych (sieć centrów doskonałości Unii Europejskiej) dla różnych rodzajów zagrożeń, jeżeli to konieczne – nawiązanie współpracy między nimi a ośrodkami naukowymi w krajach sąsiadujących bezpośrednio z Unią, zgodnie z prawodawstwem dotyczącym unijnego mechanizmu ochrony ludności,
- zlikwidowanie obecnych braków w raportowaniu i wzajemnym powiązaniu pomiędzy siecią centrów doskonałości Unii Europejskiej i ERCC; można to osiągnąć dzięki określeniu i wdrożeniu struktury zarządzania łączącej sieć centrów doskonałości Unii Europejskiej, JRC i ERCC.

W ten sposób istotne informacje na temat katastrof będą przekazywane wszystkim zainteresowanym podmiotom w sposób skoordynowany i terminowy, co podniesie zarówno gotowość, jak i poziomy reagowania państw członkowskich i Unii za pośrednictwem ERCC. Utworzenie i rozszerzenie takiej sieci wymagać będzie szerokiego udziału europejskich ośrodków badawczych, które albo korzystają z najnowocześniejszej technologii, albo mogą otrzymać fundusze pozwalające im na modernizację do takiego poziomu, jeżeli to konieczne dla uzyskania odpowiedniego regionalnego zasięgu sieci. Ośrodki te mogłyby stworzyć, wdrożyć i przetestować wspólną, efektywną i skoordynowaną metodę raportowania oraz rozszerzyć ją na duży obszar geograficzny w Europie (co najmniej 10 państw). Duża sieć to warunek powodzenia takiego przedsięwzięcia, ponieważ należy uwzględnić zasięg przestrzenny ryzyka wystąpienia katastrof.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 23 — POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

## ROZDZIAŁ 23 04 — INICJATYWA „WOLONTARIUSZE POMOCY UE”

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
23 04	INICJATYWA „WOLONTARIUSZE POMOCY UE”								
23 04 01	<i>Inicjatywa „Wolontariusze pomocy UE” — Zwiększenie zdolności Unii w dziedzinie reagowania na kryzysy humanitarne</i>	4	16 885 000	13 200 000	13 868 000	10 078 812	12 148 000,—	0,—	0
23 04 77	<i>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</i>								
23 04 77 01	Działanie przygotowawcze — Europejski Ochotniczy Korpus Pomocy Humanitarnej	4	p.m.	p.m.	p.m.	688 366	0,—	719 279,09	
	Artykuł 23 04 77 — Razem		p.m.	p.m.	p.m.	688 366	0,—	719 279,09	
	<b>Rozdział 23 04 — Ogółem</b>		<b>16 885 000</b>	<b>13 200 000</b>	<b>13 868 000</b>	<b>10 767 178</b>	<b>12 148 000,—</b>	<b>719 279,09</b>	<b>5,45</b>

**23 04 01** *Inicjatywa „Wolontariusze pomocy UE” — Zwiększenie zdolności Unii w dziedzinie reagowania na kryzysy humanitarne*

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
16 885 000	13 200 000	13 868 000	10 078 812	12 148 000,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie realizacji inicjatywy „Europejski Ochotniczy Korpus Pomocy Humanitarnej” (inicjatywa „Wolontariusze pomocy UE”).

Celem inicjatywy „Wolontariusze pomocy UE” jest przyczynianie się do zwiększenia zdolności Unii do udzielania pomocy humanitarnej odpowiadającej potrzebom, której celem jest ochrona życia, przyniesienie ulgi w cierpieniu ludzi i zapobieganie mu oraz zachowanie godności ludzkiej, a także przyczynianie się do rozwijania zdolności i odporności społeczności w państwach trzecich podatnych na zagrożenia lub dotkniętych klęskami, zwłaszcza poprzez gotowość na wypadek klęsk żywiołowych, zmniejszenie ryzyka ich wystąpienia oraz lepsze łączenie pomocy doraźnej, odbudowy i rozwoju. Cel ten osiąga się dzięki wartości dodanej wynikającej ze wspólnych działań wolontariuszy pomocy UE, które są wyrazem unijnych wartości oraz solidarności z potrzebującymi, a także w sposób widoczny wzmacniają poczucie obywatelstwa Unii.

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie następujących działań i pozycji wydatków:

- opracowanie i utrzymanie norm i procedur dotyczących kandydatów na wolontariuszy oraz wolontariuszy pomocy UE,
- opracowanie i utrzymanie mechanizmu certyfikacji dla organizacji wysyłających i przyjmujących,
- nabór i selekcja kandydatów na wolontariuszy,



KOMISJA  
TYTUŁ 23 — POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

## ROZDZIAŁ 23 04 — INICJATYWA „WOLONTARIUSZE POMOCY UE” (ciągłdalszy)

## 23 04 01 (ciągłdalszy)

- ustanowienie programu szkoleń i wsparcia na rzecz szkoleń oraz staży dla kandydatów na wolontariuszy,
- tworzenie, utrzymywanie i aktualizacja bazy danych wolontariuszy pomocy UE,
- oddelegowanie wolontariuszy pomocy UE w celu wspierania i uzupełniania pomocy humanitarnej w państwach trzecich,
- rozwijanie zdolności organizacji przyjmujących,
- ustanowienie sieci na potrzeby inicjatywy „Wolontariusze pomocy UE” oraz zarządzanie tą siecią,
- komunikacja i podnoszenie świadomości,
- działalność pomocnicza, która przyczynia się do zwiększenia rozliczalności, przejrzystości i skuteczności inicjatywy „Wolontariusze pomocy UE”.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów finansowych państw członkowskich i państw trzecich, w tym w obu przypadkach ich agencji publicznych, podmiotów lub osób fizycznych, na rzecz niektórych projektów lub programów pomocy zewnętrznej finansowanych przez Unię i zarządzanych w ich imieniu przez Komisję, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków. Wkłady te, zapisane w artykule 6 3 3 zestawienia dochodów, stanowią dochód przeznaczony na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. b) rozporządzenia finansowego. Kwoty zapisane w linii odnoszącej się do wydatków na wsparcie administracyjne zostaną określone, bez uszczerbku dla art. 187 ust. 7 rozporządzenia finansowego, w porozumieniu o wkładzie finansowym dla każdego programu operacyjnego i średnio nie będą przekraczać 4 % wkładów na odpowiednie programy w każdym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 375/2014 z dnia 3 kwietnia 2014 r. ustanawiające Europejski Ochotniczy Korpus Pomocy Humanitarnej („inicjatywa »Wolontariusze pomocy UE«”) (Dz.U. L 122 z 24.4.2014, s. 1).

Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 1244/2014 z dnia 20 listopada 2014 r. ustanawiające zasady wykonania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 375/2014 ustanawiającego Europejski Ochotniczy Korpus Pomocy Humanitarnej („inicjatywa »Wolontariusze pomocy UE«”) (Dz.U. L 334 z 21.11.2014, s. 52).

Rozporządzenie delegowane Komisji (UE) nr 1398/2014 z dnia 24 października 2014 r. określające normy dotyczące kandydatów na wolontariuszy i wolontariuszy pomocy UE (Dz.U. L 373 z 31.12.2014, s. 8).

23 04 77 **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

23 04 77 01 Działanie przygotowawcze — Europejski Ochotniczy Korpus Pomocy Humanitarnej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	688 366	0,—	719 279,09

KOMISJA  
TYTUŁ 23 — POMOC HUMANITARNA I OCHRONA LUDNOŚCI

**ROZDZIAŁ 23 04 — INICJATYWA „WOLONTARIUSZE POMOCY UE”** (ciągłdalszy)

**23 04 77** (ciągłdalszy)

23 04 77 01 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

TYTUŁ 24

**ZWALCZANIE NADUŻYĆ FINANSOWYCH**

KOMISJA

TYTUŁ 24 — ZWALCZANIE NADUŻYĆ FINANSOWYCH

## TYTUŁ 24

## ZWALCZANIE NADUŻYĆ FINANSOWYCH

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
24 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE DZIAŁALNOŚCI „ZWALCZANIE NADUŻYĆ FINANSOWYCH”	59 055 000	59 055 000	57 746 000	57 746 000	55 695 715,65	55 695 715,65
24 02	WSPIERANIE DZIAŁALNOŚCI W DZIEDZINIE OCHRONY INTERESÓW FINANSOWYCH UNII EUROPEJSKIEJ (HERKULES III)	14 542 300	20 100 000	14 067 100	12 385 254	13 677 700,—	11 935 042,35
24 04	SYSTEM INFORMACJI W CELU ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH (AFIS)	6 629 000	6 500 000	6 921 700	5 226 647	6 399 117,44	6 606 762,52
	<b>Tytuł 24 – Ogółem</b>	<b>80 226 300</b>	<b>85 655 000</b>	<b>78 734 800</b>	<b>75 357 901</b>	<b>75 772 533,09</b>	<b>74 237 520,52</b>

## TYTUŁ 24

## ZWALCZANIE NADUŻYĆ FINANSOWYCH

## ROZDZIAŁ 24 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE DZIAŁALNOŚCI „ZWALCZANIE NADUŻYĆ FINANSOWYCH”

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
24 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE DZIAŁALNOŚCI „ZWALCZANIE NADUŻYĆ FINANSOWYCH”					
24 01 07	<b>Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych (OLAF)</b>	5,2	59 055 000	57 746 000	55 695 715,65	94,31
	<b>Rozdział 24 01 – Ogółem</b>		<b>59 055 000</b>	<b>57 746 000</b>	<b>55 695 715,65</b>	<b>94,31</b>

24 01 07 **Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych (OLAF)**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
59 055 000	57 746 000	55 695 715,65

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z działalnością Europejskiego Urzędu ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych (OLAF), włączając personel OLAF-u oddelegowany do delegatur Unii, którego celem jest zwalczanie nadużyć finansowych w ramach międzyinstytucjonalnych.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 20 000 EUR.

Zgodnie z przepisami art. 18 rozporządzenia (UE, Euratom) nr 883/2013 środki i zasoby kadrowe dla Komitetu Nadzoru i jego sekretariatu zapisuje się w budżecie i planie zatrudnienia OLAF. Dla zapewnienia przejrzystości możliwe jest jednak wyodrębnienie środków udostępnianych Komitetowi Nadzoru w ramach budżetu OLAF-u. Przy siedmiu stanowiskach stałych i środkach na jednego pracownika kontraktowego dla sekretariatu środki przewidziane na funkcjonowanie Komitetu Nadzoru w 2015 r. wynoszą ok. 1 200 000 EUR. Z kwoty tej finansuje się następujące wydatki: wydatki na personel, szkolenia, podróże służbowe, posiedzenia wewnętrzne, budynki Komitetu Nadzoru i świadczenia dla jego członków.

## Podstawa prawna

Decyzja Komisji 1999/352/WE, EWWiS, Euratom z dnia 28 kwietnia 1999 r. ustanawiająca Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych (OLAF) (Dz.U. L 136 z 31.5.1999, s. 20), w szczególności jej art. 4 i art. 6 ust. 3.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 883/2013 z dnia 11 września 2013 r. dotyczące dochodzeń prowadzonych przez Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych (OLAF) oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1073/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady i rozporządzenie Rady (Euratom) nr 1074/1999 (Dz.U. L 248 z 18.9.2013, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 24 — ZWALCZANIE NADUŻYĆ FINANSOWYCH

**ROZDZIAŁ 24 02 — WSPIERANIE DZIAŁALNOŚCI W DZIEDZINIE OCHRONY INTERESÓW FINANSOWYCH UNII EUROPEJSKIEJ (HERKULES III)**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
24 02	WSPIERANIE DZIAŁALNOŚCI W DZIEDZINIE OCHRONY INTERESÓW FINAN- SOWYCH UNII EURO- PEJSKIEJ (HERKULES III)								
24 02 01	<i>Zapobieganie nadużyciom finansowym, korupcji i wszelkiej innej nielegalnej działalności naruszającej interesy finansowe Unii oraz zwalczanie takich zjawisk</i>	1,1	14 542 300	19 307 530	14 067 100	5 677 724	13 677 700,—	1 646 459,91	8,53
24 02 51	<i>Zakończenie działań w ramach zwalczania nadużyć finansowych</i>	1,1	p.m.	792 470	p.m.	6 707 530	0,—	10 288 582,44	1 298,29
	<b>Rozdział 24 02 – Ogółem</b>		<b>14 542 300</b>	<b>20 100 000</b>	<b>14 067 100</b>	<b>12 385 254</b>	<b>13 677 700,—</b>	<b>11 935 042,35</b>	<b>59,38</b>

**24 02 01** *Zapobieganie nadużyciom finansowym, korupcji i wszelkiej innej nielegalnej działalności naruszającej interesy finansowe Unii oraz zwalczanie takich zjawisk*

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
14 542 300	19 307 530	14 067 100	5 677 724	13 677 700,—	1 646 459,91

Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie działań wymienionych w art. 8 rozporządzenia (UE) nr 250/2014.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów uczestniczących, wymienionych w art. 7 ust. 2 rozporządzenia (UE) nr 250/2014, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 250/2014 z dnia 26 lutego 2014 r. ustanawiające program na rzecz wspierania działalności w dziedzinie ochrony interesów finansowych Unii Europejskiej (program Herkules III) i uchylające decyzję nr 804/2004/WE (Dz.U. L 84 z 20.3.2014, s. 6), w szczególności jego art. 4.

**24 02 51** *Zakończenie działań w ramach zwalczania nadużyć finansowych*

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	792 470	p.m.	6 707 530	0,—	10 288 582,44

**ROZDZIAŁ 24 02 — WSPIERANIE DZIAŁALNOŚCI W DZIEDZINIE OCHRONY INTERESÓW FINANSOWYCH UNII EUROPEJSKIEJ (HERKULES III) (ciągły)****24 02 51** (ciągły)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z zakończeniem działań prowadzonych w ramach programu „Herkules II” w dziedzinie ochrony interesów finansowych Unii, w tym w zakresie zwalczania przemytu i podrabiania papierosów oraz zapobiegania takim praktykom.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (Euratom, WE) nr 2185/96 z dnia 11 listopada 1996 r. w sprawie kontroli na miejscu oraz inspekcji przeprowadzanych przez Komisję w celu ochrony interesów finansowych Wspólnot Europejskich przed nadużyciami finansowymi i innymi nieprawidłowościami (Dz.U. L 292 z 15.11.1996, s. 2).

Rozporządzenie (WE) nr 1073/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 25 maja 1999 r. dotyczące dochodzeń prowadzonych przez Europejski Urząd ds. Zwalczania Nadużyć Finansowych (OLAF) (Dz.U. L 136 z 31.5.1999, s. 1).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 1074/1999 z dnia 25 maja 1999 r. dotyczące dochodzeń prowadzonych przez Europejski Urząd ds. Zwalczania Nadużyć Finansowych (OLAF) (Dz.U. L 136 z 31.5.1999, s. 8).

Decyzja nr 804/2004/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 21 kwietnia 2004 r. ustanawiająca wspólnotowy program działań na rzecz wspierania działalności w dziedzinie ochrony interesów finansowych Wspólnoty (program „Herkules”) (Dz.U. L 143 z 30.4.2004, s. 9).

KOMISJA  
TYTUŁ 24 — ZWALCZANIE NADUŻYĆ FINANSOWYCH

**ROZDZIAŁ 24 04 — SYSTEM INFORMACJI W CELU ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH (AFIS)**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
24 04	SYSTEM INFORMACJI W CELU ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINAN- SOWYCH (AFIS)								
24 04 01	<i>Wspieranie wzajemnej pomocy w zakresie spraw celnych i propagowanie bezpiecznych narzędzi łączności elektronicznej w państwach członkowskich do celów zgłaszania niepra- widłości</i>	1,1	6 629 000	6 500 000	6 921 700	4 965 315	6 399 117,44	3 084 730,36	47,46
24 04 51	<i>Zakończenie poprzedniego systemu informacji w celu zwalczania nadużyć finansowych (AFIS)</i>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	261 332	0,—	3 522 032,16	
	<b>Rozdział 24 04 – Ogółem</b>		<b>6 629 000</b>	<b>6 500 000</b>	<b>6 921 700</b>	<b>5 226 647</b>	<b>6 399 117,44</b>	<b>6 606 762,52</b>	<b>101,64</b>

**24 04 01** *Wspieranie wzajemnej pomocy w zakresie spraw celnych i propagowanie bezpiecznych narzędzi łączności elektronicznej w państwach członkowskich do celów zgłaszania nieprawidłowości*

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
6 629 000	6 500 000	6 921 700	4 965 315	6 399 117,44	3 084 730,36

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 515/97 z dnia 13 marca 1997 r. w sprawie wzajemnej pomocy między organami administracyjnymi państw członkowskich i współpracy między państwami członkowskimi a Komisją w celu zapewnienia prawidłowego stosowania przepisów prawa celnego i rolnego (Dz.U. L 82 z 22.3.1997, s. 1), w szczególności jego art. 23.

**24 04 51** *Zakończenie poprzedniego systemu informacji w celu zwalczania nadużyć finansowych (AFIS)*

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	261 332	0,—	3 522 032,16

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zakończenia działań realizowanych przy wsparciu poprzedniego systemu informacji w celu zwalczania nadużyć finansowych (AFIS).



**ROZDZIAŁ 24 04 — SYSTEM INFORMACJI W CELU ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH (AFIS) (ciągły)****24 04 51** (ciągły)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 515/97 z dnia 13 marca 1997 r. w sprawie wzajemnej pomocy między organami administracyjnymi państw członkowskich i współpracy między państwami członkowskimi a Komisją w celu zapewnienia prawidłowego stosowania przepisów prawa celnego i rolnego (Dz.U. L 82 z 22.3.1997, s. 1), w szczególności jego art. 23.

KOMISJA

TYTUŁ 25

**KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE**

KOMISJA

TYTUŁ 25 — KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE

## TYTUŁ 25

## KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
25 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE”	206 099 587	205 749 587	191 983 721	191 983 721	198 336 843,34	198 525 361,10
25 02	STOSUNKI ZE SPOŁECZEŃSTWEM OBYWA- TELSKIM, OTWARTOŚĆ I INFORMACJA	—	—	—	—	0,—	763 822,88
<b>Tytuł 25 – Ogółem</b>		<b>206 099 587</b>	<b>205 749 587</b>	<b>191 983 721</b>	<b>191 983 721</b>	<b>198 336 843,34</b>	<b>199 289 183,98</b>

KOMISJA

TYTUŁ 25 — KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE

## TYTUŁ 25

## KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE

## ROZDZIAŁ 25 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
25 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOOR- DYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE”								
25 01 01	<i>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Koor- dynacja polityk Komisji i doradztwo prawne”</i>								
25 01 01 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony	5,2	154 522 190	154 522 190	140 968 887	140 968 887	145 632 060,03	145 632 060,03	94,25
25 01 01 03	Plące, świadczenia i płatności na rzecz członków instytucji	5,2	9 939 000	9 939 000	9 980 000	9 980 000	10 317 463,08	10 317 463,08	103,81
	<i>Artykuł 25 01 01 – Razem</i>		164 461 190	164 461 190	150 948 887	150 948 887	155 949 523,11	155 949 523,11	94,82
25 01 02	<i>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Koordynacja polityk Komisji i doradztwo prawne”</i>								
25 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	6 365 994	6 365 994	6 368 382	6 368 382	5 768 507,86	5 768 507,86	90,61
25 01 02 03	Doradcy specjaliści	5,2	869 000	869 000	1 165 000	1 165 000	1 090 000,—	1 090 000,—	125,43
25 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	12 491 630	12 491 630	12 710 895	12 710 895	13 340 943,92	13 340 943,92	106,80
25 01 02 13	Inne wydatki na zarządzanie związane z członkami instytucji	5,2	3 950 000	3 950 000	3 950 000	3 950 000	3 752 868,23	3 752 868,23	95,01
	<i>Artykuł 25 01 02 – Razem</i>		23 676 624	23 676 624	24 194 277	24 194 277	23 952 320,01	23 952 320,01	101,16

**ROZDZIAŁ 25 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE” (ciągłdalszy)**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
25 01 03	Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Koordynacja polityk Komisji i doradztwo prawne”	5,2	9 861 773	9 861 773	8 949 557	8 949 557	10 514 653,74	10 514 653,74	106,62
25 01 07	Jakość legislacji — Kodyfikacja prawa Unii	5,2	300 000	300 000	500 000	500 000	100 000,—	100 000,—	33,33
25 01 08	Doradztwo prawne, spory i naruszenia prawa — Koszty prawne	5,2	3 700 000	3 700 000	3 700 000	3 700 000	3 721 266,28	3 721 266,28	100,57
25 01 10	Wkład Unii w utrzymanie archiwów historycznych Unii Europejskiej	5,2	1 405 000	1 405 000	1 556 000	1 556 000	2 304 000,—	2 304 000,—	163,99
25 01 11	Rejestry i publikacje	5,2	1 995 000	1 995 000	2 135 000	2 135 000	1 795 080,20	1 795 080,20	89,98
25 01 77	Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze								
25 01 77 02	Działanie przygotowawcze — Międzyinstytucjonalny system określania tendencji długoterminowych	5,2	—	—	p.m.	p.m.	0,—	188 517,76	
25 01 77 03	Projekt pilotażowy — Finansowanie i wspieranie kampanii dotyczących europejskiej inicjatywy obywatelskiej	5,2	700 000	350 000					
	Artykuł 25 01 77 – Razem		700 000	350 000	p.m.	p.m.	0,—	188 517,76	53,86
	<b>Rozdział 25 01 – Ogółem</b>		<b>206 099 587</b>	<b>205 749 587</b>	<b>191 983 721</b>	<b>191 983 721</b>	<b>198 336 843,34</b>	<b>198 525 361,10</b>	<b>96,49</b>

**25 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Koordynacja polityk Komisji i doradztwo prawne”**

25 01 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony

*Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
154 522 190	140 968 887	145 632 060,03

25 01 01 03 Płace, świadczenia i płatności na rzecz członków instytucji

*Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
9 939 000	9 980 000	10 317 463,08

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- podstawowych pensji członków Komisji,
- dodatków mieszkaniowych członków Komisji,

KOMISJA

TYTUŁ 25 — KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE

**ROZDZIAŁ 25 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE”** (ciągły)

**25 01 01** (ciągły)

25 01 01 03 (ciągły)

- dodatków rodzinnych członków Komisji, które obejmują:
  - dodatki na mieszkanie,
  - dodatki na niesamodzielne dzieci,
  - dodatki edukacyjne,
  - dodatki reprezentacyjne członków Komisji,
  - składki pracodawcy na ubezpieczenie od ryzyka chorób zawodowych i wypadków przy pracy dla członków Komisji,
  - składki pracodawcy na ubezpieczenie chorobowe dla byłych członków Komisji,
  - dodatki porodowe,
  - w przypadku śmierci członka Komisji:
    - pełne wynagrodzenie zmarłego członka Komisji do końca trzeciego miesiąca następującego po miesiącu, w którym nastąpiła śmierć,
    - koszt transportu ciała do miejsca pochodzenia zmarłego,
    - koszt wyrównań uposażeń,
    - koszt wyrównań części uposażeń przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia,
    - koszt wszelkich korekt wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

Środki te mają również uwzględniać wszelkie środki niezbędne dla pokrycia:

- kosztów podróży członków Komisji (łącznie z rodzinami) przy obejmowaniu obowiązków lub opuszczaniu instytucji,
- dodatków na zagospodarowanie się i przesiedlenie dla członków Komisji przy obejmowaniu obowiązków lub opuszczaniu instytucji,
- wydatków na przeprowadzkę dla członków Komisji przy obejmowaniu obowiązków lub opuszczaniu instytucji.

**ROZDZIAŁ 25 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE”** (ciągły)**25 01 01** (ciągły)

25 01 01 03 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 2, 3, 4, 4a, 4b, 5, 11 i 14.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**25 01 02** **Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Koordynacja polityk Komisji i doradztwo prawne”**

25 01 02 01 Personel zewnętrzny

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 365 994	6 368 382	5 768 507,86

25 01 02 03 Doradcy specjalni

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
869 000	1 165 000	1 090 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wynagrodzenia doradców specjalnych, kosztów ich podróży służbowych oraz składek na instytucjonalne ubezpieczenie wypadkowe.

*Podstawa prawna*

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskich.

KOMISJA

TYTUŁ 25 — KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE

**ROZDZIAŁ 25 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE”** (ciągły)**25 01 02** (ciągły)

25 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
12 491 630	12 710 895	13 340 943,92

25 01 02 13 Inne wydatki na zarządzanie związane z członkami instytucji

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 950 000	3 950 000	3 752 868,23

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- poniesionych kosztów podróży, diet oraz wydatków dodatkowych lub ubocznych poniesionych podczas misji,
- wydatków na zobowiązania Komisji na przyjęcia i cele reprezentacyjne (te wydatki mogą być poniesione indywidualnie przez członków Komisji podczas pełnienia przez nich swoich obowiązków w ramach działalności instytucji).

Refundacja kosztów misji wypłaconych w imieniu innych instytucji lub organów Unii oraz dla osób trzecich będzie udostępniona jako dochód przeznaczony na określony cel.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 20 000 EUR.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 6.

Komunikat Przewodniczącego Komisji dotyczący kodeksu postępowania Komisarzy (SEC(2004) 1487).

Decyzja Komisji nr C(2007) 3494 z dnia 18 lipca 2007 r. dotycząca rozporządzenia w sprawie wydatków ponoszonych przez Komisję, Przewodniczącego lub Komisarzy na cele reprezentacyjne i rozrywkę.



**ROZDZIAŁ 25 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE”** (ciągłdalszy)**25 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Koordynacja polityk Komisji i doradztwo prawne”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
9 861 773	8 949 557	10 514 653,74

**25 01 07 Jakość legislacji — Kodyfikacja prawa Unii**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
300 000	500 000	100 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z kodyfikacją i przekształceniem unijnych aktów prawnych.

**25 01 08 Doradztwo prawne, spory i naruszenia prawa — Koszty prawne**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 700 000	3 700 000	3 721 266,28

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wstępnych kosztów prawnych, kosztów mediacji oraz kosztów usług prawników lub innych ekspertów wezwanych w celu udzielenia porad Komisji.

Pokrywają one również koszty płatności zasądzonych przeciw Komisji przez Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej lub inne sądy.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 250 000 EUR.

**25 01 10 Wkład Unii w utrzymanie archiwów historycznych Unii Europejskiej**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 405 000	1 556 000	2 304 000,—

KOMISJA

TYTUŁ 25 — KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE

**ROZDZIAŁ 25 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE”** (ciągłdalszy)**25 01 10** (ciągłdalszy)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z zarządzaniem (personel i koszty operacyjne) archiwami historycznymi Unii przez Europejski Instytut Uniwersytecki.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom) nr 354/83 z dnia 1 lutego 1983 r. dotyczące udostępnienia do wglądu publicznego historycznych materiałów archiwalnych Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej i Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Dz.U. L 43 z 15.2.1983, s. 1).

Decyzja Komisji nr 359/83/EWWiS z dnia 8 lutego 1983 r. dotycząca otwarcia do wglądu publicznego archiwów historycznych Europejskiej Wspólnoty Węgla i Stali (Dz.U. L 43 z 15.2.1983, s. 14).

*Akty referencyjne*

Umowa pomiędzy Komisją a Europejskim Instytutem Uniwersyteckim we Florencji podpisana dnia 17 grudnia 1984 r.

**25 01 11 Rejestry i publikacje***Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 995 000	2 135 000	1 795 080,20

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z rejestrami i dokumentacyjnymi bazami danych Komisji dotyczącymi procedur oraz dokumentów instytucji, dokumentów referencyjnych i innych dokumentów urzędowych, w szczególności wydatków związanych z:

- gromadzeniem, analizą i przygotowaniem dokumentów, w tym umów z autorami, a także pracą zewnętrznymi usługodawców,
- opracowaniem, utrzymaniem i obsługą systemów informacyjnych umożliwiającymi takie działania,
- gromadzeniem, w tym zakupem danych, dokumentacji i praw do korzystania,
- edycją, w tym wprowadzaniem danych i zarządzaniem danymi, powielaniem i tłumaczeniem,
- rozpowszechnianiem w dowolnej formie, w tym drukiem, publikacją w internecie, dystrybucją i przechowywaniem,
- promocją tych tekstów i dokumentów.

**ROZDZIAŁ 25 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE” (ciągłdalszy)**

**25 01 77 Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

25 01 77 02 Działanie przygotowawcze — Międzyinstytucjonalny system określania tendencji długoterminowych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	p.m.	p.m.	0,—	188 517,76

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

25 01 77 03 Projekt pilotażowy — Finansowanie i wspieranie kampanii dotyczących europejskiej inicjatywy obywatelskiej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
700 000	350 000				

*Uwagi*

Trzy lata po wejściu w życie rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 211/2011 z dnia 16 lutego 2011 r. w sprawie inicjatywy obywatelskiej (Dz.U. L 65 z 11.3.2011, s. 1), jedną z głównych zidentyfikowanych słabych stron był brak funduszy unijnych na opracowywanie kampanii komunikacyjnych w celu zwiększenia udziału obywateli w europejskich inicjatywach obywatelskich. Niniejszy projekt pilotażowy ma na celu finansowanie kampanii komunikacyjnych w celu promowania europejskich inicjatyw obywatelskich, zapewnienie ograniczonego finansowania załączkowego (do 2 000 EUR) na pokrycie wydatków organizacyjnych dla każdej europejskiej inicjatywy obywatelskiej oficjalnie zarejestrowanej przez Komisję, na czas trwania kampanii zbierania podpisów (obecnie 1 rok).

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 25 — KOORDYNACJA POLITYK KOMISJI I DORADZTWO PRAWNE

## ROZDZIAŁ 25 02 — STOSUNKI ZE SPOŁECZEŃSTWEM OBYWATELSKIM, OTWARTOŚĆ I INFORMACJA

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
25 02	STOSUNKI ZE SPOŁECZEŃSTWEM OBYWATELSKIM, OTWARTOŚĆ I INFORMACJA								
<b>25 02 01</b>	<b>Zakończenie działań w ramach archiwów historycznych Unii Euro- pejskiej</b>	5,2	—	—	—	—	0,—	93 320,45	
<b>25 02 04</b>	<b>Informacja i publikacje</b>								
25 02 04 01	Zakończenie działań w ramach doku- mentacyjnych baz danych	5,2	—	—	—	—	0,—	429 287,71	
25 02 04 02	Zakończenie działań w ramach publikacji cyfrowych	5,2	—	—	—	—	0,—	241 214,72	
	Artykuł 25 02 04 – Razem		—	—	—	—	0,—	670 502,43	
	<b>Rozdział 25 02 – Ogółem</b>		—	—	—	—	<b>0,—</b>	<b>763 822,88</b>	

**25 02 01 Zakończenie działań w ramach archiwów historycznych Unii Europejskiej**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	—	—	0,—	93 320,45

Uwagi

Artykuł ten przeznaczony jest na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom) nr 354/83 z dnia 1 lutego 1983 r. dotyczące udostępnienia do wglądu publicznego historycznych materiałów archiwalnych Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej i Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Dz.U. L 43 z 15.2.1983, s. 1).

Decyzja Komisji nr 359/83/EWWiS z dnia 8 lutego 1983 r. dotycząca otwarcia do wglądu publicznego archiwów historycznych Europejskiej Wspólnoty Węgla i Stali (Dz.U. L 43 z 15.2.1983, s. 14).

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Akty referencyjne

Umowa pomiędzy Komisją a Europejskim Instytutem Uniwersyteckim we Florencji podpisana dnia 17 grudnia 1984 r.

## ROZDZIAŁ 25 02 — STOSUNKI ZE SPOŁECZEŃSTWEM OBYWATELSKIM, OTWARTOŚĆ I INFORMACJA (ciągłdalszy)

25 02 04 **Informacja i publikacje**

## 25 02 04 01 Zakończenie działań w ramach dokumentacyjnych baz danych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	—	—	0,—	429 287,71

*Uwagi*

Pozycja ta przeznaczona jest na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## 25 02 04 02 Zakończenie działań w ramach publikacji cyfrowych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	—	—	0,—	241 214,72

*Uwagi*

Pozycja ta przeznaczona jest na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 26

**ADMINISTRACJA KOMISJI**

## TYTUŁ 26

## ADMINISTRACJA KOMISJI

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
26 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINIS- TRACJA KOMISJI”	977 516 325	977 516 325	960 248 573	960 248 573	1 035 673 029,47	1 035 673 029,47
	Rezerwy (40 01 40)	3 426 739	3 426 739				
		980 943 064	980 943 064	960 248 573	960 248 573	1 035 673 029,47	1 035 673 029,47
26 02	PRODUKCJA MULTIMEDIALNA	9 600 000	9 100 000	10 000 000	8 615 910	9 710 158,19	9 277 554,69
26 03	USŁUGI DLA ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ, FIRM I OBYWATELI	26 198 000	26 153 380	26 800 000	22 926 611	25 098 681,02	24 697 824,28
	<b>Tytuł 26 – Ogółem</b>	<b>1 013 314 325</b>	<b>1 012 769 705</b>	<b>997 048 573</b>	<b>991 791 094</b>	<b>1 070 481 868,68</b>	<b>1 069 648 408,44</b>
	<b>Rezerwy (40 01 40)</b>	<b>3 426 739</b>	<b>3 426 739</b>				
		<b>1 016 741 064</b>	<b>1 016 196 444</b>	<b>997 048 573</b>	<b>991 791 094</b>	<b>1 070 481 868,68</b>	<b>1 069 648 408,44</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

## TYTUŁ 26

### ADMINISTRACJA KOMISJI

#### ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
26 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”					
<b>26 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Administracja Komisji”</b>	5,2	113 028 119	110 547 656	106 933 313,27	94,61
<b>26 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Administracja Komisji”</b>					
26 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	6 393 407	5 761 143	7 245 856,17	113,33
26 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	20 341 282	18 024 576	23 957 904,01	117,78
	Artykuł 26 01 02 – Razem		26 734 689	23 785 719	31 203 760,18	116,72
<b>26 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Administracja Komisji”</b>	5,2	7 213 576	7 018 233	8 390 973,70	116,32
<b>26 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Administracja Komisji”</b>					
26 01 04 01	Wydatki pomocnicze na rozwiązania interoperacyjne dla europejskich administracji publicznych, przedsiębiorstw i obywateli (ISA <sup>2</sup> )	1,1	400 000	400 000	616 891,88	154,22
	Artykuł 26 01 04 – Razem		400 000	400 000	616 891,88	154,22
<b>26 01 09</b>	<b>Urząd Publikacji</b>	5,2	79 251 200	79 839 000	90 902 207,34	114,70
<b>26 01 10</b>	<b>Konsolidacja prawa Unii</b>	5,2	1 400 000	1 200 000	1 629 992,51	116,43
<b>26 01 11</b>	<b>Dziennik Urzędowy Unii Europejskiej (L i C)</b>	5,2	6 719 000	6 688 000	17 198 586,83	255,97
<b>26 01 12</b>	<b>Streszczenia prawodawstwa Unii</b>	5,2	334 000	334 000	1 321 195,80	395,57



## ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI” (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>26 01 20</b>	<b>Europejski Urząd Doboru Kadr</b>	5,2	26 430 000	26 648 000	26 310 215,29	99,55
<b>26 01 21</b>	<b>Urząd Administracji i Wypłacania Należności Indywidualnych</b>	5,2	37 520 000	37 025 000	43 351 867,05	115,54
<b>26 01 22</b>	<b>Urząd Infrastruktury i Logistyki w Brukseli</b>					
26 01 22 01	Urząd Infrastruktury i Logistyki w Brukseli	5,2	68 440 000	68 528 000	75 531 209,13	110,36
26 01 22 02	Nabywanie i wynajem budynków w Brukseli	5,2	214 138 000	213 368 000	178 258 795,52	83,24
26 01 22 03	Wydatki związane z budynkami w Brukseli	5,2	75 825 000	70 893 000	88 812 918,96	117,13
26 01 22 04	Wydatki na sprzęt i wyposażenie w Brukseli	5,2	7 423 000	7 170 000	10 076 339,63	135,74
26 01 22 05	Wydatki na usługi i zaopatrzenie oraz inne wydatki administracyjne w Brukseli	5,2	7 875 000	8 003 000	11 355 912,58	144,20
26 01 22 06	Ochrona budynków w Brukseli	5,2	33 000 000	31 000 000	34 430 989,27	104,34
	<i>Artykuł 26 01 22 – Razem</i>		406 701 000	398 962 000	398 466 165,09	97,98
<b>26 01 23</b>	<b>Urząd Infrastruktury i Logistyki w Luksemburgu</b>					
26 01 23 01	Urząd Infrastruktury i Logistyki w Luksemburgu	5,2	23 658 000	24 083 000	24 433 812,18	103,28
26 01 23 02	Nabywanie i wynajem budynków w Luksemburgu	5,2	35 138 000	34 234 000	39 124 986,27	111,35
26 01 23 03	Wydatki związane z budynkami w Luksemburgu	5,2	11 489 000	16 934 000	15 978 416,76	139,08
26 01 23 04	Wydatki na sprzęt i wyposażenie w Luksemburgu	5,2	1 047 000	1 047 000	1 212 123,78	115,77
26 01 23 05	Wydatki na usługi i zaopatrzenie oraz inne wydatki administracyjne w Luksemburgu	5,2	975 000	975 000	927 223,77	95,10
26 01 23 06	Ochrona budynków w Luksemburgu	5,2	3 740 000	6 071 000	6 431 337,95	171,96
	<i>Artykuł 26 01 23 – Razem</i>		76 047 000	83 344 000	88 107 900,71	115,86
<b>26 01 40</b>	<b>Bezpieczeństwo i monitoring</b>	5,2	10 574 000	7 924 000	8 752 971,65	82,78

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągłysz)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>26 01 60</b>	<b>Polityka personalna i zarządzanie zasobami ludzkimi</b>					
26 01 60 01	Służba medyczna	5,2	4 800 000	4 840 000	6 602 382,44	137,55
26 01 60 02	Wydatki na konkursy, dobór i rekrutację	5,2	1 770 000	1 520 000	1 486 616,11	83,99
26 01 60 04	Współpraca międzyinstytucjonalna w sprawach socjalnych	5,2	6 958 000	7 098 000	19 118 305,97	274,77
26 01 60 06	Urzednicy instytucji czasowo przypisani do krajowych służb cywilnych, organizacji międzynarodowych lub do instytucji lub przedsiębiorstw sektora publicznego lub prywatnego	5,2	250 000	250 000	264 000,—	105,60
26 01 60 07	Szkody	5,2	150 000	150 000	11 701 000,—	7 800,67
26 01 60 08	Ubezpieczenia różne	5,2	60 000	59 000	58 000,—	96,67
26 01 60 09	Kursy językowe	5,2	3 013 000	3 168 000	3 731 546,36	123,85
	<i>Artykuł 26 01 60 – Razem</i>		17 001 000	17 085 000	42 961 850,88	252,70
<b>26 01 70</b>	<b>Szkoły europejskie</b>					
26 01 70 01	Biuro Sekretarza Generalnego Szkół Europejskich (Bruksela)	5,1	9 754 550	8 991 917	10 666 962,—	109,35
26 01 70 02	Bruksela I (Uccle)	5,1	26 317 449	21 696 942	23 926 984,75	90,92
26 01 70 03	Bruksela II (Woluwe)	5,1	23 615 685	22 292 410	23 177 924,—	98,15
26 01 70 04	Bruksela III (Ixelles)	5,1	23 161 915	21 981 951	21 082 363,—	91,02
26 01 70 05	Bruksela IV (Laeken)	5,1	14 447 033	14 650 490	11 939 154,—	82,64
26 01 70 11	Luksemburg I	5,1	17 349 763	18 212 009	18 556 736,—	106,96
26 01 70 12	Luksemburg II	5,1	13 487 869	13 814 799	14 493 281,—	107,45
26 01 70 21	Mol (BE)	5,1	5 932 444	5 248 393	6 380 477,—	107,55
26 01 70 22	Frankfurt nad Menem (DE)	5,1	5 272 904	5 727 840	7 454 653,—	141,38
	<i>Rezerwy (40 01 40)</i>		3 426 739			
			8 699 643	5 727 840	7 454 653,—	
26 01 70 23	Karlsruhe (DE)	5,1	3 384 783	3 061 919	3 352 938,—	99,06
26 01 70 24	Monachium (DE)	5,1	430 765	472 050	437 895,54	101,66
26 01 70 25	Alicante (ES)	5,1	3 834 021	4 043 390	6 541 581,—	170,62
26 01 70 26	Varese (IT)	5,1	10 503 399	10 021 616	9 396 475,—	89,46

## ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI” (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>26 01 70</b>	(ciągłdalszy)					
26 01 70 27	Bergen (NL)	5,1	4 729 748	4 455 940	4 295 411,—	90,82
26 01 70 28	Culham (UK)	5,1	5 193 778	4 210 571	5 502 522,—	105,94
26 01 70 31	Wkład Unii w finansowanie szkół europejskich typu 2	5,1	746 635	565 728	2 319 780,—	310,70
	Artykuł 26 01 70 – Razem		168 162 741	159 447 965	169 525 137,29	100,81
	Rezerwy (40 01 40)		3 426 739			
			171 589 480	159 447 965	169 525 137,29	
	<b>Rozdział 26 01 – Ogółem</b>		<b>977 516 325</b>	<b>960 248 573</b>	<b>1 035 673 029,47</b>	<b>105,95</b>
	Rezerwy (40 01 40)		3 426 739			
			<b>980 943 064</b>	<b>960 248 573</b>	<b>1 035 673 029,47</b>	

**26 01 01** Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Administracja Komisji”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
113 028 119	110 547 656	106 933 313,27

**26 01 02** Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Administracja Komisji”

## 26 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 393 407	5 761 143	7 245 856,17

## 26 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
20 341 282	18 024 576	23 957 904,01

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągłysz)

**26 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Administracja Komisji”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 213 576	7 018 233	8 390 973,70

**26 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Administracja Komisji”**

26 01 04 01 Wydatki pomocnicze na rozwiązania interoperacyjne dla europejskich administracji publicznych, przedsiębiorstw i obywateli (ISA<sup>2</sup>)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
400 000	400 000	616 891,88

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu lub na środki wchodzące w zakres niniejszej linii budżetowej, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług, w miarę wygasania umów z biurami pomocy technicznej w kolejnych latach.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku, jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 26 03.

**26 01 09 Urząd Publikacji**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
79 251 200	79 839 000	90 902 207,34

## ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI” (ciągły)

## 26 01 09 (ciągły)

## Uwagi

Powyższa kwota odpowiada środkom dla Urzędu Publikacji, wyszczególnionym w odpowiednim załączniku do niniejszej sekcji.

Na podstawie prognoz kosztów własnych Urzędu preliminarz kosztu usług, które Urząd będzie świadczył dla każdej instytucji, podano poniżej:

Parlament Europejski	17 934 546	22,63 %
Rada	5 143 403	6,49 %
Komisja	44 238 020	55,82 %
Trybunał Sprawiedliwości	2 417 162	3,05 %
Trybunał Obrachunkowy	2 282 435	2,88 %
Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny	586 459	0,74 %
Komitet Regionów	348 705	0,44 %
Agencje	4 509 393	5,69 %
Inne	1 791 077	2,26 %
<b>Razem</b>	<b>79 251 200</b>	<b>100,00 %</b>

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 8 915 000 EUR.

## Podstawa prawna

Decyzja 2009/496/WE, Euratom Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego oraz Komitetu Regionów z dnia 26 czerwca 2009 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Publikacji Unii Europejskiej (Dz.U. L 168 z 30.6.2009, s. 41).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 195–200.

26 01 10 **Konsolidacja prawa Unii**

## Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 400 000	1 200 000	1 629 992,51

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na konsolidację unijnych aktów prawnych, a także na udostępnianie opinii publicznej i publikację we wszystkich formach skonsolidowanych unijnych aktów prawnych we wszystkich językach urzędowych Unii.

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągłdalszy)

**26 01 10** (ciągłdalszy)

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 100 EUR.

*Podstawa prawna*

Konkluzje Rady Europejskiej w Edynburgu, grudzień 1992 r. (SN/456/92, załącznik 3 do części A, s. 5).

Deklaracja w sprawie jakości sporządzania prawodawstwa wspólnotowego załączona do Aktu końcowego traktatu amsterdamskiego.

Decyzja 2009/496/WE, Euratom Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów z dnia 26 czerwca 2009 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Publikacji Unii Europejskiej (Dz.U. L 168 z 30.6.2009, s. 41).

Komunikaty Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów dotyczące inicjatywy w sprawie inteligentnych regulacji, której jednym z elementów jest konsolidacja:

- „Inteligentne regulacje w Unii Europejskiej” (COM(2010) 543 final),
- „Sprawność regulacyjna UE” (COM(2012) 746 final),
- „Sprawność i wydajność regulacyjna (REFIT): Wyniki oraz dalsze kroki” (COM(2013) 685 final).

Konkluzje Rady Europejskiej z posiedzenia w dniach 14–15 marca 2013 r., na którym szefowie państw i rządów podkreślili, że konsolidacja prawa UE jest jednym z priorytetów Unii (EUCO 23/13).

**26 01 11** *Dziennik Urzędowy Unii Europejskiej (L i C)*

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 719 000	6 688 000	17 198 586,83

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na publikację *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej*, seria L i C, we wszystkich formach, w tym na dystrybucję, katalogowanie, indeksowanie i archiwizację.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 8 097 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 297.

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)**26 01 11** (ciągły)

Rozporządzenie Rady nr 1 z dnia 15 kwietnia 1958 r. w sprawie określenia systemu językowego Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej (Dz.U. 17 z 6.10.1958, s. 385/58).

Decyzja Rady z dnia 15 września 1958 r. w sprawie utworzenia *Dziennika Urzędowego Wspólnot Europejskich* (Dz.U. 17 z 6.10.1958, s. 419/58).

Decyzja 2009/496/WE, Euratom Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego oraz Komitetu Regionów z dnia 26 czerwca 2009 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Publikacji Unii Europejskiej (Dz.U. L 168 z 30.6.2009, s. 41).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 216/2013 z dnia 7 marca 2013 r. w sprawie elektronicznej publikacji *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej* (Dz.U. L 69 z 13.3.2013, s. 1).

**26 01 12** **Streszczenia prawodawstwa Unii**

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
334 000	334 000	1 321 195,80

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów przygotowania streszczeń prawodawstwa Unii udostępnianych w internecie (w których przedstawia się główne aspekty unijnych aktów prawnych w przystępny i zwięzły sposób) oraz opracowanie produktów powiązanych.

Ponieważ streszczenia prawodawstwa Unii stanowią projekt międzyinstytucjonalny, zarówno Parlament Europejski, jak i Rada mają uczestniczyć w jego finansowaniu, wykorzystując w tym celu środki przewidziane w sekcjach budżetu ogólnego Unii, które dotyczą tych instytucji.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 666 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Decyzja 2009/496/WE, Euratom Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego oraz Komitetu Regionów z dnia 26 czerwca 2009 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Publikacji Unii Europejskiej (Dz.U. L 168 z 30.6.2009, s. 41).

*Akty referencyjne*

Rezolucja Rady z dnia 20 czerwca 1994 r. w sprawie elektronicznego rozpowszechniania ustawodawstwa wspólnotowego i krajowych przepisów wykonawczych oraz w sprawie poprawy warunków dostępu (Dz.U. C 179 z 1.7.1994, s. 3).

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)

**26 01 12** (ciągły)

Komunikat Komisji z dnia 21 grudnia 2007 r. „Komunikowanie o Europie drogą internetową – zaangażowanie obywateli” (SEC(2007) 1742).

Deklaracja Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji z dnia 22 października 2008 r. „Partnerski proces komunikacji poświęconej Europie” (Dz.U. C 13 z 20.1.2009, s. 3).

**26 01 20 Europejski Urząd Doboru Kadr**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
26 430 000	26 648 000	26 310 215,29

Uwagi

Powyższa kwota odpowiada środkom dla Europejskiego Urzędu Doboru Kadr, wyszczególnionym w odpowiednim załączniku do niniejszej sekcji.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 406 000 EUR.

Podstawa prawna

Decyzja 2002/620/WE Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów i Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. ustanawiająca Urząd Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 53).

**26 01 21 Urząd Administracji i Wypłacania Należności Indywidualnych**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
37 520 000	37 025 000	43 351 867,05

Uwagi

Powyższa kwota odpowiada środkom dla Urzędu Administracji i Wypłacania Należności Indywidualnych, wyszczególnionym w odpowiednim załączniku do niniejszej sekcji.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 8 119 000 EUR.



## ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI” (ciągły)

## 26 01 21 (ciągły)

Podstawa prawna

Decyzja Komisji 2003/522/WE z dnia 6 listopada 2002 r. ustanawiająca Biuro Administrowania i Wypłacania Należności Indywidualnych (Dz.U. L 183 z 22.7.2003, s. 30).

26 01 22 **Urząd Infrastruktury i Logistyki w Brukseli**

## 26 01 22 01 Urząd Infrastruktury i Logistyki w Brukseli

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
68 440 000	68 528 000	75 531 209,13

Uwagi

Powyższa kwota odpowiada środkom dla Urzędu Infrastruktury i Logistyki w Brukseli, wyszczególnionym w załączniku do niniejszej sekcji.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 8 485 000 EUR.

Podstawa prawna

Decyzja Komisji 2003/523/WE z dnia 6 listopada 2002 r. ustanawiająca Urząd Infrastruktury i Logistyki w Brukseli (Dz.U. L 183 z 22.7.2003, s. 35).

## 26 01 22 02 Nabywanie i wynajem budynków w Brukseli

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
214 138 000	213 368 000	178 258 795,52

Uwagi

Środki te mają uwzględniać następujące wydatki ponoszone na terytorium Unii:

- czynsz i czynsz dzierżawny związany z zajmowanymi budynkami lub ich częścią oraz wynajmem sal konferencyjnych, magazynów, garaży oraz parkingów,
- koszty zakupu lub leasingu budynków,
- budowa budynków.

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)

**26 01 22** (ciągły)

26 01 22 02 (ciągły)

Środki na pokrycie równoważnych wydatków w odniesieniu do badań bezpośrednich zostały zapisane w różnych pozycjach artykułu 10 01 05.

Środki te pokrywają wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji w Unii, których wydatki ujęto w pozycji 16 01 03 03.

Dochody z wkładów państw EFTA na rzecz finansowania ogólnych kosztów Unii, jak przewidziano w art. 76 i 82 Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków, które zostaną zapisane we właściwych liniach budżetowych, zgodnie z rozporządzeniem finansowym. Wysokość takich dochodów szacuje się na 453 610 EUR.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 13 326 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

26 01 22 03 Wydatki związane z budynkami w Brukseli

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
75 825 000	70 893 000	88 812 918,96

*Uwagi*

Środki te mają uwzględniać następujące wydatki ponoszone na terytorium Unii:

- składki ubezpieczeniowe dla budynków lub ich części zajmowanych przez instytucję,
- opłaty za wodę, gaz, prąd i ogrzewanie,
- koszty utrzymania pomieszczeń, wind, systemów centralnego ogrzewania, urządzeń klimatyzacyjnych itd., obliczone na podstawie aktualnych umów, wydatki na regularne sprzątanie, łącznie z zakupem produktów służących do utrzymania, mycia, prania i czyszczenia chemicznego itp., odmalowanie, naprawy i produkty wykorzystywane przez warsztaty odpowiedzialne za utrzymanie (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na względzie racjonalizację wydatków, Komisja ma obowiązek skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawarciu podobnych umów),

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** *(ciągłdalszy)***26 01 22** *(ciągłdalszy)*26 01 22 03 *(ciągłdalszy)*

- wydatki na segregację, składowanie i usuwanie odpadów,
- przeróbki w budynkach, np. zmiany w podziale na pomieszczenia, zmiany w instalacjach technicznych i inne roboty specjalistyczne w zakresie zamków, urządzeń elektrycznych, hydrauliki, malowania, pokryć podłogowych itp. oraz koszty zmian w okablowaniu związanym z osprzętem, a także koszty niezbędnego wyposażenia (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na względzie racjonalizację wydatków, Komisja ma obowiązek skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawarciu podobnych umów),
- wydatki związane z BHP osób w pracy, zwłaszcza zakup, wynajem i utrzymanie sprzętu przeciwpożarowego, wymiana wyposażenia ekip ochrony przeciwpożarowej oraz koszty inspekcji ustawowych (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR mając na względzie racjonalizację wydatków, Komisja ma obowiązek skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawarciu podobnych umów),
- wydatki związane z przeprowadzeniem audytu dostępności budynków dla osób niepełnosprawnych i/lub z upośledzeniem ruchowym oraz wprowadzeniem niezbędnych adaptacji zgodnie z wynikami tego audytu w celu uzyskania pełnej dostępności budynków dla wszystkich gości,
- opłaty za konsultacje prawne, finansowe i techniczne przed nabyciem, wynajęciem lub budową budynków,
- inne wydatki związane z budynkami, zwłaszcza opłaty za zarządzanie budynkami z wieloma najemcami, koszty nadzoru pomieszczeń oraz opłaty za usługi komunalne (czyszczenie i utrzymanie ulic, zbiórka śmieci itp.),
- pomoc techniczna odnośnie do większych operacji związanych z wyposażaniem pomieszczeń.

Środki na pokrycie równoważnych wydatków w odniesieniu do badań bezpośrednich zostały zapisane w różnych pozycjach artykułu 10 01 05.

Środki te pokrywają wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji w Unii, których wydatki ujęto w pozycji 16 01 03 03.

Dochody z wkładów państw EFTA na rzecz finansowania ogólnych kosztów Unii, jak przewidziano w art. 76 i 82 Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków, które zostaną zapisane we właściwych liniach budżetowych, zgodnie z rozporządzeniem finansowym. Wysokość takich dochodów szacuje się na 160 620 EUR.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 10 643 800 EUR.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągłdalszy)

**26 01 22** (ciągłdalszy)

26 01 22 03 (ciągłdalszy)

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Decyzja Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 4 lipca 2007 r. w sprawie dochodzenia z własnej inicjatywy OI/3/2003/JMA dotyczącego Komisji Europejskiej.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

26 01 22 04 Wydatki na sprzęt i wyposażenie w Brukseli

*Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 423 000	7 170 000	10 076 339,63

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków ponoszonych na terytorium Unii:

- zakup, wynajem lub leasing, utrzymanie, naprawy, instalowanie i odnawianie urządzeń technicznych i instalacji, w szczególności:
  - urządzeń (łącznie z kopiarkami) służących do tworzenia, odtwarzania i archiwizowania dokumentów niezależnie od formy (papier, format elektroniczny itp.),
  - urządzeń audiowizualnych, bibliotecznych i do celów tłumaczeń (kabiny, słuchawki i zestawy elektroniczne do tłumaczenia symultanicznego itp.),
  - wyposażenia kuchni i restauracji,
  - różnych narzędzi dla warsztatów budowlanych i utrzymania,
  - urządzeń wymaganych dla urzędników niepełnosprawnych,
- opracowań, dokumentacji i szkoleń związanych z takimi urządzeniami (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na względzie racjonalizację wydatków, Komisja ma obowiązek skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawarciu podobnych umów),

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** *(ciągł dalszy)***26 01 22** *(ciągł dalszy)*26 01 22 04 *(ciągł dalszy)*

- zakup, wynajem, utrzymanie i naprawy pojazdów, w szczególności:
  - zakup nowych pojazdów, w tym co najmniej jednego pojazdu dostosowanego do transportu osób z upośledzeniem ruchowym,
  - wymiana pojazdów, które w danym roku osiągnęły przebieg uzasadniający ich wymianę,
  - koszt krótko- lub długookresowego wynajmu samochodów, kiedy zapotrzebowanie przekracza możliwości floty pojazdów lub gdy flota pojazdów nie zaspokaja potrzeb pasażerów z upośledzeniem ruchowym,
  - koszt utrzymania, naprawy i ubezpieczenia pojazdów służbowych (paliwo, smary, opony, hydraulika, materiały różne, części zamienne, narzędzia itp.),
  - różne ubezpieczenia (w szczególności OC i ubezpieczenie na wypadek kradzieży) oraz koszty ubezpieczenia, o których mowa w art. 84 rozporządzenia finansowego,
- zakup, wynajem, utrzymanie i naprawa mebli, w szczególności:
  - zakup mebli biurowych i mebli specjalnego przeznaczenia, w tym mebli ergonomicznych, półek do archiwów itp.,
  - wymiana zużytych i popsutych mebli,
  - specjalne wyposażenie dla bibliotek (karty katalogowe, regały, segmenty katalogowe itp.),
  - wynajem mebli,
  - koszty utrzymania i naprawy mebli (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na względzie racjonalizację wydatków, Komisja ma obowiązek skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawarciu podobnych umów),
- wydatków na sprzęt roboczy, w szczególności:
  - zakup odzieży służbowej dla gości i kierowców,
  - zakup i czyszczenie ubrań roboczych dla personelu warsztatów i osób pracujących w miejscach wymagających odzieży ochronnej wskutek złej pogody, nadmiernego zużycia i zabrudzenia,
  - zakup lub zwrot kosztów wszelkich niezbędnych urządzeń zgodnie z dyrektywami Rady 89/391/EWG i 90/270/EWG,

KOMISJA

TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)**26 01 22** (ciągły)

26 01 22 04 (ciągły)

— zakup biletów podróży (biletów jednorazowych i biletów okresowych), nieodpłatny dostęp do linii transportu publicznego w celu ułatwienia połączeń między budynkami Komisji lub między budynkami Komisji a budynkami użyteczności publicznej (np. lotniskiem), służbowe rowery oraz wszelkie inne środki zachęcające do korzystania z transportu publicznego i zwiększające mobilność pracowników Komisji, z wyłączeniem samochodów służbowych,

— wydatków na zakup surowców w ramach cateringowej działalności reprezentacyjnej.

Środki na pokrycie równoważnych wydatków odnośnie do badań zostały zapisane w różnych pozycjach artykułu 01 05 odpowiednich tytułów.

Środki te pokrywają wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji w Unii, których wydatki ujęto w pozycji 16 01 03 03.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 1 599 800 EUR.

Przeznaczenie specjalnej puli środków na pokrycie kosztów biletów okresowych w transporcie publicznym jest skromnym, lecz ważnym sygnałem potwierdzającym zaangażowanie instytucji unijnych na rzecz redukcji emisji CO<sub>2</sub> zgodnie ze strategią przyjętą w ramach systemu ekzarządzania i audytu (EMAS) i uzgodnionymi celami w zakresie zmian klimatu.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Dyrektywa 2004/17/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. koordynująca procedury udzielania zamówień publicznych przez podmioty działające w sektorach gospodarki wodnej, energetyki, transportu i usług pocztowych (Dz.U. L 134 z 30.4.2004, s. 1).

Dyrektywa 2004/18/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. w sprawie koordynacji procedur udzielania zamówień publicznych na roboty budowlane, dostawy i usługi (Dz.U. L 134 z 30.4.2004, s. 114).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągłdalszy)**26 01 22** (ciągłdalszy)

26 01 22 05 Wydatki na usługi i zaopatrzenie oraz inne wydatki administracyjne w Brukseli

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 875 000	8 003 000	11 355 912,58

*Uwagi*

Środki te mają uwzględniać następujące wydatki ponoszone na terytorium Unii:

- przeniesienia i reorganizacje departamentów oraz obsługa (odbiór dostaw, magazynowanie, dostarczanie) urzędzeń, mebli i materiałów biurowych,
- opłaty pocztowe i kurierskie za przesyłki zwykłe, publikacje i raporty, przesyłane drogą powietrzną, morską lub kolejową oraz przesyłki wewnętrzne Komisji,
- wydatki na świadczenie usług w ramach cateringowej działalności reprezentacyjnej,
- koszty zakupu papieru, kopert, materiałów biurowych oraz materiałów dla drukarni, a także niektórych prac związanych z drukowaniem wykonanych przez zewnętrznych usługodawców.

Środki na pokrycie równoważnych wydatków odnośnie do badań zostały zapisane w różnych pozycjach artykułu 01 05 odpowiednich tytułów.

Środki te pokrywają wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji w Unii, których wydatki ujęto w pozycji 16 01 03 03.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 2 401 900 EUR.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)

**26 01 22** (ciągły)

26 01 22 06 Ochrona budynków w Brukseli

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
33 000 000	31 000 000	34 430 989,27

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z ochroną, nadzorem, kontrolą dostępu oraz innymi powiązanymi usługami w budynkach zajmowanych przez Komisję (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na względzie racjonalizację wydatków, Komisja ma obowiązek skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawarciu podobnych umów).

Środki na pokrycie równoważnych wydatków odnośnie do badań zostały zapisane w różnych pozycjach artykułu 01 05 odpowiednich tytułów.

Środki te pokrywają wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji w Unii, których wydatki ujęto w pozycji 16 01 03 03.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 2 500 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**26 01 23** **Urząd Infrastruktury i Logistyki w Luksemburgu**

26 01 23 01 Urząd Infrastruktury i Logistyki w Luksemburgu

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
23 658 000	24 083 000	24 433 812,18



**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)**26 01 23** (ciągły)

26 01 23 01 (ciągły)

*Uwagi*

Powyższa kwota odpowiada środkom dla Urzędu Infrastruktury i Logistyki w Luksemburgu, wyszczególnionym w odpowiednim załączniku do niniejszej sekcji.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 4 066 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Decyzja Komisji 2003/524/WE z dnia 6 listopada 2002 r. ustanawiająca Urząd Infrastruktury i Logistyki w Luksemburgu (Dz.U. L 183 z 22.7.2003, s. 40).

26 01 23 02 Nabywanie i wynajem budynków w Luksemburgu

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
35 138 000	34 234 000	39 124 986,27

*Uwagi*

Środki te mają uwzględniać następujące wydatki ponoszone na terytorium Unii:

- czynsz i czynsz dzierżawny związany z zajmowanymi budynkami lub ich częścią oraz wynajmem sal konferencyjnych, magazynów, garaży oraz parkingów,
- koszty zakupu lub leasingu budynków,
- budowa budynków.

Środki na pokrycie równoważnych wydatków odnośnie do badań zostały zapisane w różnych pozycjach artykułu 01 05 odpowiednich tytułów.

Środki te pokrywają wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji w Unii, których wydatki ujęto w pozycji 16 01 03 03.

Dochody z wkładów państw EFTA na rzecz finansowania ogólnych kosztów Unii, jak przewidziano w art. 76 i 82 Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków, które zostaną zapisane we właściwych liniach budżetowych, zgodnie z rozporządzeniem finansowym. Wysokość takich dochodów szacuje się na 74 433 EUR.

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągłdalszy)

**26 01 23** (ciągłdalszy)

26 01 23 02 (ciągłdalszy)

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 3 384 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

26 01 23 03 Wydatki związane z budynkami w Luksemburgu

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
11 489 000	16 934 000	15 978 416,76

*Uwagi*

Środki te mają uwzględniać następujące wydatki ponoszone na terytorium Unii:

- składki ubezpieczeniowe dla budynków lub ich części zajmowanych przez instytucję,
- opłaty za wodę, gaz, prąd i ogrzewanie,
- koszty utrzymania pomieszczeń, wind, systemów centralnego ogrzewania, urządzeń klimatyzacyjnych itd., obliczone na podstawie aktualnych umów, wydatki na regularne sprzątanie, łącznie z zakupem produktów służących do utrzymania, mycia, prania i czyszczenia chemicznego itp., odmalowanie, naprawy i produkty wykorzystywane przez warsztaty odpowiedzialne za utrzymanie (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na względzie racjonalizację wydatków, Komisja ma obowiązek skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawarciu podobnych umów),
- wydatki na segregację, składowanie i usuwanie odpadów,
- przeróbki w budynkach, np. zmiany w podziale na pomieszczenia, zmiany w instalacjach technicznych i inne roboty specjalistyczne w zakresie zamków, urządzeń elektrycznych, hydrauliki, malowania, pokryć podłogowych itp. oraz koszty zmian w okablowaniu związanym z osprzętem, a także koszty niezbędnego wyposażenia (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na względzie racjonalizację wydatków, Komisja ma obowiązek skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawarciu podobnych umów),

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** *(ciągłdalszy)***26 01 23** *(ciągłdalszy)*26 01 23 03 *(ciągłdalszy)*

- wydatki związane z BHP osób w pracy, zwłaszcza zakup, wynajem i utrzymanie sprzętu przeciwpożarowego, wymiana wyposażenia ekip ochrony przeciwpożarowej oraz koszty inspekcji ustawowych (przed odnowieniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR i mając na uwadze racjonalizację wydatków, Komisja ma obowiązek skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każde z nich przy zawieraniu podobnych umów),
- wydatki związane z przeprowadzeniem audytu dostępności budynków dla osób niepełnosprawnych lub z upośledzeniem ruchowym oraz wprowadzeniem niezbędnych adaptacji zgodnie z wynikami tego audytu w celu uzyskania pełnej dostępności budynków dla wszystkich gości,
- opłaty za konsultacje prawne, finansowe i techniczne przed nabyciem, wynajęciem lub budową budynków,
- inne wydatki związane z budynkami, zwłaszcza opłaty za zarządzanie budynkami z wieloma najemcami, koszty nadzoru pomieszczeń oraz opłaty za media (czyszczenie i utrzymanie ulic, zbiórka śmieci itp.),
- opłaty z tytułu pomocy technicznej przy większych pracach związanych z modernizacją budynków.

Środki na pokrycie równoważnych wydatków odnośnie do badań zostały zapisane w różnych pozycjach artykułu 01 05 odpowiednich tytułów.

Środki te pokrywają wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji w Unii, których wydatki ujęto w pozycji 16 01 03 03.

Dochody z wkładów państw EFTA na rzecz finansowania ogólnych kosztów Unii, jak przewidziano w art. 76 i 82 Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków, które zostaną zapisane we właściwych liniach budżetowych, zgodnie z rozporządzeniem finansowym. Wysokość takich dochodów szacuje się na 24 337 EUR.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 235 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągłdalszy)

**26 01 23** (ciągłdalszy)

26 01 23 03 (ciągłdalszy)

Decyzja Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 4 lipca 2007 r. w sprawie dochodzenia z własnej inicjatywy OI/3/2003/JMA dotyczącego Komisji Europejskiej.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

26 01 23 04 Wydatki na sprzęt i wyposażenie w Luksemburgu

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 047 000	1 047 000	1 212 123,78

Uwagi

Środki te mają uwzględniać następujące wydatki ponoszone na terytorium Unii:

- zakup, wynajem lub leasing, utrzymanie, naprawy, instalowanie i odnawianie urządzeń technicznych i instalacji, w szczególności:
  - urządzeń (łącznie z kopiarkami) służących do tworzenia, odtwarzania i archiwizowania dokumentów niezależnie od formy (papier, format elektroniczny itp.),
  - urządzeń audiowizualnych, bibliotecznych i do celów tłumaczeń (kabiny, słuchawki i zestawy elektroniczne do tłumaczenia symultanicznego itp.),
  - wyposażenia kuchni i restauracji,
  - różnych narzędzi dla warsztatów budowlanych i utrzymania,
  - urządzeń wymaganych dla urzędników niepełnosprawnych,
  - opracowań, dokumentacji i szkoleń związanych z takimi urządzeniami (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na względzie racjonalizację wydatków, Komisja ma obowiązek skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawarciu podobnych umów),
- zakup, wynajem, utrzymanie i naprawy pojazdów, w szczególności:
  - zakup nowych pojazdów, w tym przynajmniej jednego pojazdu dostosowanego do transportu osób z upośledzeniem ruchowym,

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** *(ciągłdalszy)***26 01 23** *(ciągłdalszy)*26 01 23 04 *(ciągłdalszy)*

- wymiana pojazdów, które w danym roku osiągnęły przebieg uzasadniający ich wymianę,
- koszt krótko- lub długookresowego wynajmu samochodów, kiedy zapotrzebowanie przekracza możliwości floty pojazdów lub gdy flota pojazdów nie zaspokaja potrzeb pasażerów z upośledzeniem ruchowym,
- koszt utrzymania, naprawy i ubezpieczenia pojazdów służbowych (paliwo, smary, opony, hydraulika, materiały różne, części zamienne, narzędzia itp.),
- różne ubezpieczenia (w szczególności OC i ubezpieczenie na wypadek kradzieży) oraz koszty ubezpieczenia, o których mowa w art. 84 rozporządzenia finansowego,
- zakup, wynajem, utrzymanie i naprawa mebli, w szczególności:
  - zakup mebli biurowych i mebli specjalnego przeznaczenia, w tym mebli ergonomicznych, półek do archiwów itp.,
  - wymiana zużytych i popsutych mebli,
  - specjalne wyposażenie dla bibliotek (karty katalogowe, regały, segmenty katalogowe itp.),
  - wynajem mebli,
  - koszty utrzymania i naprawy mebli (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na względzie racjonalizację wydatków, Komisja ma obowiązek skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawarciu podobnych umów),
- wydatki na sprzęt roboczy, w szczególności:
  - zakup odzieży służbowej dla gości i kierowców,
  - zakup i czyszczenie ubrań roboczych dla personelu warsztatów i osób pracujących w miejscach wymagających odzieży ochronnej wskutek złej pogody, nadmiernego zużycia i zabrudzenia,
  - zakup lub zwrot kosztów wszelkich urządzeń, które mogą okazać się niezbędne zgodnie z dyrektywami 89/391/EWG i 90/270/EWG.

Środki na pokrycie równoważnych wydatków odnośnie do badań zostały zapisane w różnych pozycjach artykułu 01 05 odpowiednich tytułów.

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągłdalszy)

**26 01 23** (ciągłdalszy)

26 01 23 04 (ciągłdalszy)

Środki te pokrywają wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji w Unii, których wydatki ujęto w pozycji 16 01 03 03.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 128 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Dyrektywa 2004/17/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. koordynująca procedury udzielania zamówień publicznych przez podmioty działające w sektorach gospodarki wodnej, energetyki, transportu i usług pocztowych (Dz.U. L 134 z 30.4.2004, s. 1).

Dyrektywa 2004/18/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. w sprawie koordynacji procedur udzielania zamówień publicznych na roboty budowlane, dostawy i usługi (Dz.U. L 134 z 30.4.2004, s. 114).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

26 01 23 05 Wydatki na usługi i zaopatrzenie oraz inne wydatki administracyjne w Luksemburgu

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
975 000	975 000	927 223,77

*Uwagi*

Środki te mają uwzględniać następujące wydatki ponoszone na terytorium Unii:

- przeniesienia i reorganizacje departamentów oraz obsługa (odbiór dostaw, magazynowanie, dostarczanie) urządzeń, mebli i materiałów biurowych,

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)**26 01 23** (ciągły)

26 01 23 05 (ciągły)

— opłaty pocztowe i kurierskie za przesyłki zwykłe, publikacje i raporty, przesyłane drogą powietrzną, morską lub kolejową oraz przesyłki wewnętrzne Komisji,

— koszty zakupu papieru, kopert, materiałów biurowych oraz materiałów dla drukarni, a także niektórych prac związanych z drukowaniem wykonanych przez zewnętrznych usługodawców.

Środki na pokrycie równoważnych wydatków odnośnie do badań zostały zapisane w różnych pozycjach artykułu 01 05 odpowiednich tytułów.

Środki te pokrywają wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji w Unii, których wydatki ujęto w pozycji 16 01 03 03.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 80 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

26 01 23 06 Ochrona budynków w Luksemburgu

*Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 740 000	6 071 000	6 431 337,95

*Uwagi*

Środki te mają uwzględniać następujące wydatki ponoszone na terytorium Unii:

— wydatki na fizyczne i materialne zabezpieczenie osób i mienia, zwłaszcza umowy o ochronę budynków, umowy o utrzymanie instalacji bezpieczeństwa, szkolenia oraz zakup drobnych urządzeń (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na względzie racjonalizację wydatków, Komisja ma obowiązek skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawarciu podobnych umów),

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)

**26 01 23** (ciągły)

26 01 23 06 (ciągły)

— wydatki związane z BHP osób w pracy, zwłaszcza zakup, wynajem i utrzymanie sprzętu przeciwpożarowego, wymiana wyposażenia ekip ochrony przeciwpożarowej oraz koszty inspekcji ustawowych (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR i mając na uwadze racjonalizację wydatków, Komisja musi skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każde z nich przy zawieraniu podobnych umów).

Środki na pokrycie równoważnych wydatków odnośnie do badań zostały zapisane w różnych pozycjach artykułu 01 05 odpowiednich tytułów.

Środki te pokrywają wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji w Unii, których wydatki ujęto w pozycji 16 01 03 03.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 160 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**26 01 40** **Bezpieczeństwo i monitoring**

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
10 574 000	7 924 000	8 752 971,65

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych:

— z fizycznym i materialnym zabezpieczeniem osób i mienia, w szczególności na zakup, wynajem lub leasing, utrzymanie, naprawy, instalowanie i odnawianie urządzeń i instalacji technicznych służących zapewnieniu bezpieczeństwa,



**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)**26 01 40** (ciągły)

— ze zdrowiem i bezpieczeństwem osób w pracy, a w szczególności z kosztami inspekcji ustawowych (inspekcji instalacji technicznych budynków, koordynacji w zakresie bezpieczeństwa i kontroli sanitarnej żywności), zakupem, wynajmem i utrzymaniem sprzętu przeciwpożarowego, a także wydatków na szkolenia i wyposażenie członków i szefów grup ochrony przeciwpożarowej i grup szybkiego reagowania, których obecność w budynkach wymagana jest przepisami prawnymi,

— z opracowaniem, wytworzeniem i personalizacją dokumentu *laissez-passer* wydawanego przez Unię.

Przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Komisja ma obowiązek skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawarciu podobnych umów.

Środki na pokrycie równoważnych wydatków odnośnie do badań zostały zapisane w różnych pozycjach artykułu 01 05 odpowiednich tytułów.

Środki te pokrywają wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji w Unii, których wydatki ujęto w pozycji 16 01 03 03.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 630 600 EUR.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 1417/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające formę dokumentu *laissez-passer* wydawanego przez Unię Europejską (Dz.U. L 353 z 28.12.2013, s. 26).

**26 01 60** **Polityka personalna i zarządzanie zasobami ludzkimi**

## 26 01 60 01 Służba medyczna

*Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 800 000	4 840 000	6 602 382,44

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)

**26 01 60** (ciągły)

26 01 60 01 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów corocznych okresowych badań lekarskich i wstępnych badań lekarskich, materiałów i produktów farmaceutycznych, zakupu specjalistycznego sprzętu i narzędzi pracy niezbędnych z medycznego punktu widzenia oraz kosztów ponoszonych przez Komisję ds. Niepełnosprawności,
- kosztów personelu medycznego, paramedycznego, psychologów i pracowników socjalnych zatrudnionych na podstawie umów zawartych zgodnie z miejscowym prawem pracy lub pracujących w ramach sporadycznych zastępstw, jak również kosztów związanych z usługami zewnętrznymi ekspertów z zakresu medycyny, uznanymi za niezbędne przez lekarza urzędowego instytucji,
- kosztów związanych ze wstępnymi badaniami lekarskimi asystentów w ośrodkach opieki nad dziećmi,
- kosztów badań okresowych pracowników narażonych na promieniowanie, w ramach ochrony zdrowia,
- zakupu lub zwrotu kosztów sprzętu na podstawie dyrektyw 89/391/EWG i 90/270/EWG.

Środki te mają pokrywać wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji w Unii, których wydatki ujęto w pozycji 16 01 03 03.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 1 793 464 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, w szczególności jego rozdział III.

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Ustawodawstwo krajowe w sprawie podstawowych norm.

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)**26 01 60** (ciągły)

## 26 01 60 02 Wydatki na konkursy, dobór i rekrutację

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 770 000	1 520 000	1 486 616,11

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów związanych z rekrutacją i wyborem osób na stanowiska kierownicze,
- kosztów związanych z zaproszeniem na rozmowy kwalifikacyjne laureatów wyłonionych w drodze konkursów i procedur rekrutacji,
- wydatków związanych z zaproszeniem urzędników i innych pracowników przedstawicielstw, którzy biorą udział w konkursach i procedurach rekrutacji,
- kosztów organizacji konkursów i procedur rekrutacji przewidzianych w art. 3 decyzji 2002/620/WE.

W przypadkach uzasadnionych potrzebami służby i po konsultacji z Europejskim Urzędem Doboru Kadr środki te można przeznaczyć na konkursy organizowane samodzielnie przez daną instytucję.

Środki te nie pokrywają wydatków odnoszących się do personelu, które to wydatki są pokrywane ze środków zapisanych w artykułach 01 04 i 01 05 różnych tytułów.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 103 405 EUR.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Decyzja 2002/620/WE Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów i Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich 2002/620/WE z dnia 25 lipca 2002 r. ustanawiająca Urząd Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 53).

Decyzja 2002/621/WE Sekretarzy Generalnych Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji, Sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, Sekretarzy Generalnych Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów oraz Przedstawiciela Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. w sprawie organizacji i działania Biura Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 56).

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)

**26 01 60** (ciągły)

26 01 60 04 Współpraca międzyinstytucjonalna w sprawach społecznych

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 958 000	7 098 000	19 118 305,97

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na tworzenie i rozwijanie strony intranetowej Komisji (*IntraComm*) oraz wewnętrznego miesięcznika *Commission en direct*,
- innych wydatków w zakresie wewnętrznych działań informacyjnych i komunikacyjnych, w tym wydatków na kampanie promocyjne,
- kosztów pracowników zatrudnionych na czas określony w świetlicach popołudniowych dla dzieci, ośrodkach wypoczynkowych oraz w ośrodkach na wolnym powietrzu prowadzonych przez departamenty Komisji,
- kosztów prac związanych z powielaniem dokumentów, które nie mogą być wykonane na miejscu i muszą być zlecane firmom zewnętrznym,
- wydatków na umowy cywilnoprawne zawierane z osobami zastępującymi etatowe pielęgniarki i pielęgniarki dziecięce w żłobkach,
- części kosztów działań organizowanych w ośrodkach integracyjnych, działań kulturalnych, dotacji na kluby oraz prowadzenia i dodatkowego wyposażenia ośrodków sportowych,
- kosztów inicjatyw na rzecz rozwoju kontaktów pomiędzy pracownikami różnych narodowości oraz na rzecz integracji pracowników i ich rodzin, jak również kosztów projektów zapobiegawczych celem uwzględniania potrzeb pracowników i ich rodzin,
- udziału w wydatkach ponoszonych przez członków personelu na takie usługi, jak pomoc domowa, poradnictwo prawne, ośrodki dla dzieci na wolnym powietrzu, kursy języków i sztuk,
- kosztów zaplecza na potrzeby przyjęcia nowych urzędników i innego personelu i ich rodzin oraz pomocy dla personelu w zakresie zakwaterowania,
- wydatków na pomoc w naturze, która może być przyznana urzędnikowi, byłemu urzędnikowi lub żyjącej rodzinie zmarłego urzędnika, znajdującym się w szczególnie trudnej sytuacji,
- niektórych wydatków na ośrodki opieki nad dziećmi, a także żłobki i inne zaplecza dla opieki nad dziećmi; dochody ze składek rodziców będą dostępne do ponownego wykorzystania,
- wydatków dotyczących działań mających na celu wyrażenie uznania dla urzędników, w szczególności kosztów medali wręczanych urzędnikom, którzy przepracowali 20 lat w służbach UE, oraz pożegnalnych prezentów dla pracowników odchodzących na emeryturę,

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** *(ciągł dalszy)***26 01 60** *(ciągł dalszy)*26 01 60 04 *(ciągł dalszy)*

- konkretnych płatności dla odbiorców emerytur unijnych oraz osób posiadających do nich uprawnienia oraz wszystkich żyjących osób zależnych będących w szczególnie trudnej sytuacji,
- finansowania projektów zapobiegawczych celem spełnienia szczególnych potrzeb byłego personelu w różnych państwach członkowskich oraz składek stowarzyszeń byłego personelu.

Środki na pokrycie równoważnych wydatków odnośnie do badań zostały zapisane w różnych pozycjach artykułu 01 05 odpowiednich tytułów.

W odniesieniu do polityki pomocy osobom niepełnosprawnym w poniższych kategoriach:

- urzędnicy i inny personel czynnie zatrudniony,
- małżonkowie urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony,
- wszystkie zależne dzieci w rozumieniu Regulaminu pracowniczego urzędników Unii Europejskiej,

w granicach kwoty uwzględnionej w budżecie po złożeniu wniosku na podstawie praw przyznanych w kraju zamieszkania lub pochodzenia, środki te mają pokryć wszelkie istotne wydatki niemedyce, które zostały uznane za niezbędne i wynikające z niepełnosprawności.

Środki te przeznaczone są na pokrycie niektórych wydatków na szkoły dla dzieci, które z nieuniknionych powodów pedagogicznych nie zostały przyjęte lub już nie uczęszczają do Szkół Europejskich lub które nie mogą uczęszczać do Szkół Europejskich z powodu miejsca pracy któregośkolwiek z rodziców (biura zewnętrzne).

Środki te pokrywają wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji w Unii, których wydatki ujęto w pozycji 16 01 03 03.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 6 582 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

26 01 60 06 Urzędnicy instytucji czasowo przypisani do krajowych służb cywilnych, organizacji międzynarodowych lub do instytucji lub przedsiębiorstw sektora publicznego lub prywatnego

*Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
250 000	250 000	264 000,—

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)

**26 01 60** (ciągły)

26 01 60 06 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków uzupełniających wynikających z oddelegowania urzędników Unii, tj. opłacenie dodatków i zwrot wydatków, do których mają prawo.

Przeznaczone są też na pokrycie kosztów związanych ze specjalnymi planami szkoleniowymi angażującymi władze i organizacje w państwach członkowskich i w państwach trzecich.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

26 01 60 07 Szkody

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
150 000	150 000	11 701 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- szkód oraz kosztów rozstrzygnięcia pozwów przeciw Komisji (odpowiedzialność cywilna) w związku z własnym personelem instytucji i procesami administracyjnymi,
- wydatków związanych z konkretnymi sprawami, w których ze względów słuszności rekompensata musi być wypłacona.

26 01 60 08 Ubezpieczenia różne

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
60 000	59 000	58 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z ubezpieczeniem od odpowiedzialności cywilnej oraz kosztów innych umów, którymi zarządza Urząd Administracji i Wypłacania Należności Indywidualnych w imieniu Komisji, agencji, Wspólnego Centrum Badań, delegatur Unii i przedstawicielstw Komisji oraz w ramach pośrednich badań naukowych.

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)**26 01 60** (ciągły)

26 01 60 08 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

26 01 60 09 Kursy językowe

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 013 000	3 168 000	3 731 546,36

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów organizacji kursów językowych dla urzędników, pracowników i innego personelu,
- kosztów organizacji kursów językowych dla małżonków urzędników i innych pracowników w ramach polityki integracji,
- kosztów zakupu materiałów i dokumentacji,
- kosztów konsultacji z ekspertami.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 500 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

**26 01 70** **Szkoły europejskie**

26 01 70 01 Biuro Sekretarza Generalnego Szkół Europejskich (Bruksela)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
9 754 550	8 991 917	10 666 962,—

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)

**26 01 70** (ciągły)

26 01 70 01 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wsparcie finansowania biura przedstawiciela Rady Zarządzającej Szkoł Europejskich (Bruksela).

Szkoły europejskie będą przestrzegać zasady niedyskryminacji i równości szans.

*Akty referencyjne*

Konwencja określająca status szkół europejskich (Dz.U. L 212 z 17.8.1994, s. 3).

26 01 70 02 Bruksela I (Uccle)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
26 317 449	21 696 942	23 926 984,75

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wsparcie finansowania biura Sekretarza Generalnego Szkół Europejskich (Bruksela I).

*Akty referencyjne*

Konwencja określająca status szkół europejskich (Dz.U. L 212 z 17.8.1994, s. 3).

26 01 70 03 Bruksela II (Woluwe)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
23 615 685	22 292 410	23 177 924,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na zasilenie budżetu Szkoły Europejskiej w Brukseli-Woluwe (Bruksela II).

*Akty referencyjne*

Konwencja określająca status szkół europejskich (Dz.U. L 212 z 17.8.1994, s. 3).



## ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI” (ciągły)

## 26 01 70 (ciągły)

## 26 01 70 04 Bruksela III (Ixelles)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
23 161 915	21 981 951	21 082 363,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na zasilenie budżetu Szkoły Europejskiej w Brukseli-Ixelles (Bruksela III).

*Akty referencyjne*

Konwencja określająca status szkół europejskich (Dz.U. L 212 z 17.8.1994, s. 3).

## 26 01 70 05 Bruksela IV (Laeken)

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
14 447 033	14 650 490	11 939 154,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na zasilenie budżetu Szkoły Europejskiej Bruksela-Laeken (Bruksela IV).

*Akty referencyjne*

Konwencja określająca status szkół europejskich (Dz.U. L 212 z 17.8.1994, s. 3).

## 26 01 70 11 Luksemburg I

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
17 349 763	18 212 009	18 556 736,—

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)

**26 01 70** (ciągły)

26 01 70 11 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zasilenie budżetu Szkoły Europejskiej Luksemburg I.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 2 807 973 EUR.

Akty referencyjne

Konwencja określająca status szkół europejskich (Dz.U. L 212 z 17.8.1994, s. 3).

26 01 70 12 Luksemburg II

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
13 487 869	13 814 799	14 493 281,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zasilenie budżetu Szkoły Europejskiej Luksemburg II.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 1 818 384 EUR.

Akty referencyjne

Konwencja określająca status szkół europejskich (Dz.U. L 212 z 17.8.1994, s. 3).

26 01 70 21 Mol (BE)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 932 444	5 248 393	6 380 477,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zasilenie budżetu Szkoły Europejskiej w Mol.

## ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI” (ciągły)

26 01 70 (ciągły)

26 01 70 21 (ciągły)

Akty referencyjne

Konwencja określająca status szkół europejskich (Dz.U. L 212 z 17.8.1994, s. 3).

26 01 70 22 Frankfurt nad Menem (DE)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
26 01 70 22	5 272 904	5 727 840	7 454 653,—
Rezerwy (40 01 40)	3 426 739		
Ogółem	8 699 643	5 727 840	7 454 653,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zasilenie budżetu Szkoły Europejskiej we Frankfurcie nad Menem.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 8 273 EUR.

Akty referencyjne

Konwencja określająca status szkół europejskich (Dz.U. L 212 z 17.8.1994, s. 3).

26 01 70 23 Karlsruhe (DE)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 384 783	3 061 919	3 352 938,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zasilenie budżetu Szkoły Europejskiej w Karlsruhe.

Akty referencyjne

Konwencja określająca status szkół europejskich (Dz.U. L 212 z 17.8.1994, s. 3).

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** (ciągły)

**26 01 70** (ciągły)

26 01 70 24 Monachium (DE)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
430 765	472 050	437 895,54

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zasilenie budżetu Szkoły Europejskiej w Monachium.

Akty referencyjne

Konwencja określająca status szkół europejskich (Dz.U. L 212 z 17.8.1994, s. 3).

26 01 70 25 Alicante (ES)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 834 021	4 043 390	6 541 581,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zasilenie budżetu Szkoły Europejskiej w Alicante.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 3 800 000 EUR.

Akty referencyjne

Konwencja określająca status szkół europejskich (Dz.U. L 212 z 17.8.1994, s. 3).

26 01 70 26 Varese (IT)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
10 503 399	10 021 616	9 396 475,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zasilenie budżetu Szkoły Europejskiej w Varese.

## ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI” (ciągły)

26 01 70 (ciągły)

26 01 70 26 (ciągły)

Akty referencyjne

Konwencja określająca status szkół europejskich (Dz.U. L 212 z 17.8.1994, s. 3).

26 01 70 27 Bergen (NL)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 729 748	4 455 940	4 295 411,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zasilenie budżetu Szkoły Europejskiej w Bergen.

Akty referencyjne

Konwencja określająca status szkół europejskich (Dz.U. L 212 z 17.8.1994, s. 3).

26 01 70 28 Culham (UK)

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 193 778	4 210 571	5 502 522,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zasilenie budżetu Szkoły Europejskiej w Culham.

Akty referencyjne

Konwencja określająca status szkół europejskich (Dz.U. L 212 z 17.8.1994, s. 3).

26 01 70 31 Wkład Unii w finansowanie szkół europejskich typu 2

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
746 635	565 728	2 319 780,—

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ADMINISTRACJA KOMISJI”** *(ciągłdalszy)*

**26 01 70** *(ciągłdalszy)*

26 01 70 31 *(ciągłdalszy)*

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładu Komisji w finansowanie szkół europejskich typu 2 akredytowanych przez Radę Zarządzającą Szkół Europejskich, które podpisały z Komisją umowę finansową.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 3 984 000 EUR.

*Akty referencyjne*

Decyzja Komisji C(2013) 4886 z dnia 1 sierpnia 2013 r.

## ROZDZIAŁ 26 02 — PRODUKCJA MULTIMEDIALNA

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
26 02	PRODUKCJA MULTI-MEDIALNA								
26 02 01	<b>Procedury przyznawania i ogłaszania zamówień publicznych, kontraktów na roboty i usługi</b>	1,1	9 600 000	9 100 000	10 000 000	8 615 910	9 710 158,19	9 277 554,69	101,95
	<b>Rozdział 26 02 – Ogółem</b>		<b>9 600 000</b>	<b>9 100 000</b>	<b>10 000 000</b>	<b>8 615 910</b>	<b>9 710 158,19</b>	<b>9 277 554,69</b>	<b>101,95</b>

26 02 01 **Procedury przyznawania i ogłaszania zamówień publicznych, kontraktów na roboty i usługi**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
9 600 000	9 100 000	10 000 000	8 615 910	9 710 158,19	9 277 554,69

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów:

- gromadzenia, przetwarzania, publikowania i rozpowszechniania w różnych mediach ogłoszeń o zamówieniach publicznych w Unii oraz w państwach trzecich, oraz uwzględniania ich w serwisie e-Zamówienia udostępnionym przez instytucje firmom i instytucjom zamawiającym; w tym kosztów tłumaczenia ogłoszeń o zamówieniach publicznych publikowanych przez instytucje,
- propagowania nowych technologii i korzystania z nich podczas gromadzenia i rozpowszechniania ogłoszeń o zamówieniach publicznych za pośrednictwem mediów elektronicznych,
- rozwijania i eksploatacji serwisu e-Zamówienia dla różnych etapów przyznawania kontraktów.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 20 000 EUR.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady nr 1 z dnia 15 kwietnia 1958 r. w sprawie określenia systemu językowego Europejskiej Wspólnoty Gospodarczej (Dz.U. 17 z 6.10.1958, s. 385/58).

Decyzja Rady z dnia 15 września 1958 r. w sprawie utworzenia Dziennika Urzędowego Wspólnot Europejskich (Dz.U. 17 z 6.10.1958, s. 390/58).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 2137/85 z dnia 25 lipca 1985 r. w sprawie europejskiego ugrupowania interesów gospodarczych (EUIG) (Dz.U. L 199 z 31.7.1985, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 02 — PRODUKCJA MULTIMEDIALNA** (ciągły)**26 02 01** (ciągły)

Dyrektywa Rady 89/665/EWG z dnia 21 grudnia 1989 r. w sprawie koordynacji przepisów ustawowych, wykonawczych i administracyjnych odnoszących się do stosowania procedur odwoławczych w zakresie udzielania zamówień publicznych na dostawy i roboty budowlane (Dz.U. L 395 z 30.12.1989, s. 33).

Dyrektywa Rady 92/13/EWG z dnia 25 lutego 1992 r. koordynująca przepisy ustawowe, wykonawcze i administracyjne odnoszące się do stosowania przepisów wspólnotowych w procedurach zamówień publicznych podmiotów działających w sektorach gospodarki wodnej, energetyki, transportu i telekomunikacji (Dz.U. L 76 z 23.3.1992, s. 14).

Decyzja 94/1/EWWiS, WE Rady i Komisji z dnia 13 grudnia 1993 r. w sprawie zawarcia Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym między Wspólnotami Europejskimi, ich państwami członkowskimi a Republiką Austrii, Republiką Finlandii, Republiką Islandii, Księstwem Liechtensteinu, Królestwem Norwegii, Królestwem Szwecji i Konfederacją Szwajcarską (Dz.U. L 1 z 3.1.1994, s. 1).

Decyzja Rady 94/800/WE z dnia 22 grudnia 1994 r. dotycząca zawarcia w imieniu Wspólnoty Europejskiej, w dziedzinach wchodzących w zakres jej kompetencji, porozumień będących wynikiem negocjacji wielostronnych w ramach Rundy Urugwajskiej (1986–1994) (Dz.U. L 336 z 23.12.1994, s. 1), zmieniona wyrokiem Trybunału z dnia 10 marca 1998 r. w sprawie C-122/95, Rec. 1998, s. I-973.

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2157/2001 z dnia 8 października 2001 r. w sprawie statutu spółki europejskiej (SE) (Dz.U. L 294 z 10.11.2001, s. 1).

Decyzja 2002/309/WE, Euratom Rady i – w odniesieniu do Umowy w sprawie współpracy naukowej i technologicznej – Komisji z dnia 4 kwietnia 2002 r. w sprawie zawarcia siedmiu umów z Konfederacją Szwajcarską (Dz.U. L 114 z 30.4.2002, s. 1), w szczególności umowy w sprawie zamówień publicznych.

Rozporządzenie (WE) nr 2195/2002 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 listopada 2002 r. w sprawie Wspólnego Słownika Zamówień (CPV) (Dz.U. L 340 z 16.12.2002, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1435/2003 z dnia 22 lipca 2003 r. w sprawie statutu spółdzielni europejskiej (SCE) (Dz.U. L 207 z 18.8.2003, s. 1).

Dyrektywa 2004/17/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. koordynująca procedury udzielania zamówień przez podmioty działające w sektorach gospodarki wodnej, energetyki, transportu i usług pocztowych (Dz.U. L 134 z 30.4.2004, s. 1).

Dyrektywa 2004/18/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 31 marca 2004 r. w sprawie koordynacji procedur udzielania zamówień publicznych na roboty budowlane, dostawy i usługi (Dz.U. L 134 z 30.4.2004, s. 114).

Decyzja Komisji 2005/15/WE z dnia 7 stycznia 2005 r. dotycząca szczegółowych zasad stosowania procedury przewidzianej w art. 30 dyrektywy 2004/17/WE Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie koordynacji procedur udzielania zamówień publicznych w sektorach gospodarki wodnej, energetyki, transportu i usług pocztowych (Dz.U. L 7 z 11.1.2005, s. 7).

Rozporządzenie (WE) nr 1082/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 5 lipca 2006 r. w sprawie europejskiego ugrupowania współpracy terytorialnej (EUWT) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 19).



**ROZDZIAŁ 26 02 — PRODUKCJA MULTIMEDIALNA** (ciągłdalszy)**26 02 01** (ciągłdalszy)

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 718/2007 z dnia 12 czerwca 2007 r. wdrażające rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 170, 29.6.2007, s. 1).

Decyzja Europejskiego Banku Centralnego 2007/497/WE z dnia 3 lipca 2007 r. określająca zasady udzielania zamówień publicznych (EBC/2007/5) (Dz.U. L 184 z 14.7.2007, s. 34).

Rozporządzenie (WE) nr 1370/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 października 2007 r. dotyczące usług publicznych w zakresie kolejowego i drogowego transportu pasażerskiego oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 1191/69 i (EWG) nr 1107/70 (Dz.U. L 315 z 3.12.2007, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 1008/2008 z dnia 24 września 2008 r. w sprawie wspólnych zasad wykonywania przewozów lotniczych na terenie Wspólnoty (Dz.U. L 293 z 31.10.2008, s. 3).

Decyzja 2009/496/WE Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów z dnia 26 czerwca 2009 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Publikacji Unii Europejskiej (Dz.U. L 168 z 30.6.2009, s. 41).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/81/WE z dnia 13 lipca 2009 r. w sprawie koordynacji procedur udzielania niektórych zamówień na roboty budowlane, dostawy i usługi przez instytucje lub podmioty zamawiające w dziedzinach obronności i bezpieczeństwa i zmieniająca dyrektywy 2004/17/WE i 2004/18/WE (Dz.U. L 216 z 20.8.2009, s. 76).

Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) nr 842/2011 z dnia 19 sierpnia 2011 r. ustanawiające standardowe formularze do publikacji ogłoszeń w dziedzinie zamówień publicznych i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1564/2005 (Dz.U. L 222 z 27.8.2011, s. 1).

Dyrektywa Rady 2013/16/UE z dnia 13 maja 2013 r. dostosowująca niektóre dyrektywy w dziedzinie zamówień publicznych w związku z przystąpieniem Republiki Chorwacji (Dz.U. L 158 z 10.6.2013, s. 184).

Rozporządzenie Komisji (WE) nr 1336/2013 z dnia 13 grudnia 2013 r. zmieniające dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2004/17/WE, 2004/18/WE i 2009/81/WE w odniesieniu do progów obowiązujących w zakresie procedur udzielania zamówień (Dz.U. L 335 z 14.12.2013, s. 17).

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 03 — USŁUGI DLA ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ, FIRM I OBYWATELI**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
26 03	USŁUGI DLA ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ, FIRM I OBYWATELI								
<b>26 03 01</b>	<b>Rozwiązania interoperacyjne i wspólne ramy dla europejskich administracji publicznych, przedsiębiorstw i obywateli (ISA<sup>2</sup>)</b>	1,1	24 448 000	2 400 000					
<b>26 03 51</b>	<b>Zakończenie programu ISA</b>	1,1	p.m.	21 753 380	23 800 000	21 396 611	25 098 681,02	24 401 953,80	112,18
<b>26 03 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
26 03 77 01	Działania przygotowawcze — Administracja publiczna i Erasmus	5,2	p.m.	p.m.	p.m.	30 000	0,—	295 870,48	
26 03 77 02	Projekt pilotażowy — Zarządzanie kodem oprogramowania oraz jego jakość — Kontrola darmowego i otwartego oprogramowania	5,2	p.m.	500 000	1 000 000	500 000			
26 03 77 03	Projekt pilotażowy — PublicAccess.eu: platforma internetowa dla proaktywnego publikowania jawnych dokumentów instytucji Unii	5,2	500 000	500 000	1 000 000	500 000			
26 03 77 04	Projekt pilotażowy — Szyfrowana komunikacja elektroniczna instytucji Unii	5,2	1 000 000	750 000	500 000	250 000			
26 03 77 05	Projekt pilotażowy — Promowanie połączonych otwartych danych, darmowego oprogramowania i udziału społeczeństwa obywatelskiego w procesie ustawodawczym w całej Unii (integracja Authoring Tool for Amendments (AT4AM)/Legislation Editing Open Software (LEOS) Linked Open Data (LOD) oraz Free Software (FS))	5,2	250 000	250 000	500 000	250 000			
	Artykuł 26 03 77 – Razem		1 750 000	2 000 000	3 000 000	1 530 000	0,—	295 870,48	14,79
	<b>Rozdział 26 03 – Ogółem</b>		<b>26 198 000</b>	<b>26 153 380</b>	<b>26 800 000</b>	<b>22 926 611</b>	<b>25 098 681,02</b>	<b>24 697 824,28</b>	<b>94,43</b>

## ROZDZIAŁ 26 03 — USŁUGI DLA ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ, FIRM I OBYWATELI (ciągłszy)

26 03 01 **Rozwiązania interoperacyjne i wspólne ramy dla europejskich administracji publicznych, przedsiębiorstw i obywateli (ISA<sup>2</sup>)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
24 448 000	2 400 000				

Uwagi

Nowy artykuł

Program na rzecz rozwiązań interoperacyjnych i wspólnych ram dla europejskich administracji publicznych, przedsiębiorstw i obywateli (program ISA<sup>2</sup>) zastępuje dotychczasowy program ISA (ustanowiony decyzją nr 922/2009/WE), który wygasł w grudniu 2015 r.

Program ISA<sup>2</sup> ma na celu wdrożenie całościowego podejścia do interoperacyjności w Unii oraz ma ułatwić skuteczne i efektywne elektroniczne kontakty transgraniczne lub międzysektorowe między europejskimi administracjami publicznymi oraz między nimi a obywatelami i przedsiębiorstwami. Ma on umożliwić określenie, opracowanie i użytkowanie rozwiązań interoperacyjnych (ram, wspólnych usług i podstawowych narzędzi) służących wdrażaniu polityk Unii.

Program będzie wdrażany w ścisłej współpracy i koordynacji z państwami członkowskimi i odpowiednimi służbami Komisji poprzez projekty i środki towarzyszące (podnoszenie świadomości, działania promocyjne, budowanie społeczności itp.).

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2015/2240 z dnia 25 listopada 2015 r. ustanawiająca program na rzecz rozwiązań interoperacyjnych i wspólnych ram dla europejskich administracji publicznych, przedsiębiorstw i obywateli (program ISA<sup>2</sup>) jako środek modernizacji sektora publicznego (Dz.U. L 318 z 4.12.2015, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 03 — USŁUGI DLA ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ, FIRM I OBYWATELI** (ciągły)

**26 03 51 Zakończenie programu ISA**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	21 753 380	23 800 000	21 396 611	25 098 681,02	24 401 953,80

Uwagi

Dawna pozycja 26 03 01 01

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat na podstawie decyzji Parlamentu Europejskiego i Rady nr 922/2009/WE.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 922/2009/WE z dnia 16 września 2009 r. w sprawie rozwiązań interoperacyjnych dla europejskich administracji publicznych (ISA) (Dz.U. L 260 z 3.10.2009, s. 20).

**26 03 77 Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

26 03 77 01 Działania przygotowawcze — Administracja publiczna i Erasmus

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	30 000	0,—	295 870,48

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

## ROZDZIAŁ 26 03 — USŁUGI DLA ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ, FIRM I OBYWATELI (ciągłdalszy)

26 03 77 (ciągłdalszy)

26 03 77 01 (ciągłdalszy)

## Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

26 03 77 02 Projekt pilotażowy — Zarządzanie kodem oprogramowania oraz jego jakość — Kontrola darmowego i otwartego oprogramowania

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	500 000	1 000 000	500 000		

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Odkryte niedawno luki w kluczowej infrastrukturze informatycznej skierowały uwagę społeczeństwa na potrzebę zrozumienia tego, w jaki sposób zarządzanie i jakość odnośnych kodów oprogramowania związana jest z naszym podstawowym bezpieczeństwem i zaufaniem, jakie mamy do stosowanych przez nas codziennie aplikacji. Ponieważ zarówno społeczeństwo, jak i instytucje Unii regularnie wykorzystują darmowe i otwarte oprogramowanie – od urządzeń użytkownika końcowego do serwerów systemowych – sam Parlament Europejski podkreślił potrzebę skoordynowania starań w celu zapewnienia i utrzymania integralności i bezpieczeństwa tego oprogramowania. Niniejszy projekt pilotażowy umożliwi systematyczne podejście z myślą o realizacji celu, jakim jest wkład instytucji Unii w zagwarantowanie, że to powszechnie stosowane kluczowe oprogramowanie będzie godne zaufania.

Projekt pilotażowy składa się z trzech części:

- Część pierwsza obejmuje badanie porównawcze i badanie wykonalności. W badaniu porównawczym przeprowadzona zostanie analiza i porównanie Wytucznych Debiana dotyczące wolnego oprogramowania (Debian Free Software Guidelines) oraz decyzji zgodnych z umową społeczną [0] środowiska Debian [1] z obecnymi praktykami w zakresie udostępniania kodu i parametrami zgodności w działaniach centrum Komisji do testowania podatności na zagrożenia i systemem zarządzania cyklem eksploatacyjnym aplikacji CITnet w odniesieniu do projektów finansowanych obecnie z ISA i publikowanych na JoinUp [2]. W badaniu przeprowadzona zostanie również ogólna ocena obecnych modeli Komisji do zarządzania kodami oraz określenie podobnych procesów w procesach środowiska Debian. Celem jest opracowanie najlepszych praktyk w odniesieniu do przeglądu kodów i oceny jakości kodów z myślą o zmniejszeniu zagrożeń dla bezpieczeństwa, szczególnie w działaniach związanych z darmowym oprogramowaniem i otwartymi standardami finansowanych przez Unię. W badaniu wykonalności określone zostaną podmioty i zainteresowane strony, oszacowane ramy czasowe i modele finansowania, ustalone rezultaty i długoterminowe skutki w odniesieniu do projektów i z nich wynikające, w przypadku których można zastosować takie najlepsze praktyki.
- Druga część projektu pilotażowego obejmie opracowanie ujednoliconej metodologii gromadzenia dla Komisji i Parlamentu, a także zestawienia pełnego wykazu darmowego oprogramowania i otwartych standardów wykorzystywanych we wszystkich instytucjach Unii. Na podstawie tego wykazu zostanie ustalone, czy rezultaty pierwszej części projektu pilotażowego mogą być stosowane z powodzeniem.

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 03 — USŁUGI DLA ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ, FIRM I OBYWATELI** (ciągły)

**26 03 77** (ciągły)

**26 03 77 02** (ciągły)

— Trzecia część będzie zawierała przykładowy przegląd kodów programowych i bibliotek oprogramowania, które są aktywnie wykorzystywane przez społeczeństwo europejskie i instytucje Unii. W tej części projektu pilotażowego zostanie określone przede wszystkim oprogramowanie lub składniki oprogramowania, których stosowanie mogłoby doprowadzić do poważnych zakłóceń usług publicznych lub usług Unii i nieautoryzowanego dostępu do danych osobowych; ta część stanowi podstawę publicznej procedury przetargowej w tym zakresie.

*Odniesienia*

[0] [https://www.debian.org/social\\_contract](https://www.debian.org/social_contract)

[1] [http://cfnarede.com.br/sites/default/files/infographic\\_debian-v2.1.en.png](http://cfnarede.com.br/sites/default/files/infographic_debian-v2.1.en.png)

[2] <https://joinup.ec.europa.eu/>

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**26 03 77 03** Projekt pilotażowy — PublicAccess.eu: platforma internetowa dla proaktywnego publikowania jawnych dokumentów instytucji Unii

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	500 000	1 000 000	500 000		

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Ten projekt pilotażowy ma na celu wsparcie tworzenia jednolitej platformy internetowej, która umożliwiłaby proaktywne publikowanie wszystkich jawnych dokumentów instytucji Unii. Główne etapy i wyniki tworzenia tej platformy internetowej powinny obejmować w szczególności:

- identyfikację, spisanie i wyszczególnienie rodzaju wszystkich jawnych dokumentów istotnych dla instytucji Unii, z zastosowaniem podejścia „domyślnie powszechnie dostępne”,
- ocenę wyzwań technicznych, jakim trzeba stawić czoła, aby zapewnić bezpieczne przechowywanie i przekazywanie wszystkich dokumentów,

**ROZDZIAŁ 26 03 — USŁUGI DLA ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ, FIRM I OBYWATELI** *(ciągłdalszy)***26 03 77** *(ciągłdalszy)*26 03 77 03 *(ciągłdalszy)*

- zgodność istniejących rejestrów dokumentów Unii w celu zapewnienia jednolitego dostępu na stronie internetowej dzięki nowej platformie,
- opracowanie nowej architektury platform internetowej z myślą o optymalnej i łatwej w obsłudze nawigacji,
- opracowanie zintegrowanej wyszukiwarki ułatwiającej wyszukiwanie, identyfikację i pobieranie dokumentów.

Techniczne opracowanie platformy internetowej będzie opierało się na zasadach oprogramowania o otwartym standardzie i uwzględniało trwający międzyinstytucjonalny proces harmonizacji oraz racjonalizacji, jeżeli chodzi o metadane, formaty, systemy informatyczne i zarządzanie dokumentami.

Projekt pilotażowy skupi się przede wszystkim na dokumentach związanych z jedną instytucją Unii, zapewniając tym samym narzędzie wymiany najlepszych praktyk, które będzie można następnie rozszerzyć na wszystkie instytucje Unii i powiązane organy (w tym agencje regulacyjne i wykonawcze). Urząd Publikacji mógłby skoordynować projekt, zważywszy, że oferuje on już opinii publicznej szereg usług internetowych.

Ta platforma internetowa pomoże zapewnić rzeczywistą przejrzystość, o co wielokrotnie apelował Parlament Europejski, oraz zapobiec niepotrzebnym sporom, które z kolei mogą wiązać się z niepotrzebnymi kosztami i obciążeniami zarówno dla instytucji, jak i dla obywateli.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

26 03 77 04 Projekt pilotażowy — Szyfrowana komunikacja elektroniczna instytucji Unii

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 000 000	750 000	500 000	250 000		

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Celem projektu będzie wspieranie wdrożenia systemu bezpiecznej komunikacji elektronicznej w instytucjach Unii. Jednym ze sposobów znacznego zwiększenia bezpieczeństwa komunikacji elektronicznej jest zastosowanie najnowocześniejszej technologii szyfrowania w usługach poczty elektronicznej instytucji. Odpowiednio chroniąc własną komunikację, Unia może dać przykład obywatelom, sektorowi prywatnemu i krajowym sektorom publicznym. Projekt będzie polegał na opracowaniu unijnych standardów szyfrowania, których rządy państw trzecich nie mogłyby naruszyć czy osłabić.

KOMISJA  
TYTUŁ 26 — ADMINISTRACJA KOMISJI

**ROZDZIAŁ 26 03 — USŁUGI DLA ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ, FIRM I OBYWATELI** (ciągły)

**26 03 77** (ciągły)

26 03 77 04 (ciągły)

Celem projektu będzie wsparcie służb informatycznych Parlamentu Europejskiego, Rady, prezydencji Rady i Komisji przy wdrażaniu systemów umożliwiających bezpieczną komunikację posłom do Parlamentu Europejskiego, komisarzom i pracownikom wszystkich instytucji zaangażowanych w podejmowanie unijnych decyzji.

Projekt umożliwi zgromadzenie i udokumentowanie informacji o wymogach odzwierciedlających potrzeby biznesowe instytucji Unii, analizę i ocenę adekwatności dostępnych rozwiązań i standardów oraz sformułowanie zaleceń dotyczących najlepszej metody zabezpieczenia komunikacji pocztą elektroniczną, a także określenie warunków wstępnych (technicznych, formalnych, organizacyjnych, budżetowych), które muszą być spełnione, aby możliwe było wdrożenie i użytkowanie zalecanego rozwiązania, oraz ocenę możliwości dalszych zmian (pod względem cech, zakresu stosowania itp.). Na podstawie wyników tych prac zostanie określony i utworzony system pilotażowy, który pozwoli ocenić zasadność zalecanego rozwiązania oraz to, czy odpowiada ono ustalonym potrzebom biznesowym, co mogłoby stanowić kolejny etap po zakończeniu przedmiotowego projektu.

W projekcie uwzględnione i wykorzystane zostaną wyniki ostatnich i jeszcze trwających prac nad rozwiązaniami dotyczącymi bezpieczeństwa poczty elektronicznej i komunikacji głosowej. W miarę możliwości przyczynią się one także do realizacji projektów powiązanych.

Projekt jest prowadzony przez Komisję, a nadzór nad nim sprawuje grupa sterująca utworzona w ramach podgrupy ds. bezpieczeństwa w Międzynarodowym Komitecie Informatycznym (fr. Comité Informatique Interinstitutionnel).

Niniejszy projekt pilotażowy jest odpowiedzią na wezwanie przez Parlament Europejski swojego Sekretariatu do przeprowadzenia, pod kierownictwem przewodniczącego Parlamentu Europejskiego do grudnia 2014 r. gruntownego przeglądu i oceny niezawodności bezpieczeństwa informatycznego Parlamentu Europejskiego. Ten przegląd i ocena obejmują środki budżetowe, zasoby kadrowe, zdolności techniczne, organizację wewnętrzną i inne elementy związane z zapewnieniem wysokiego poziomu bezpieczeństwa systemów informatycznych Parlamentu Europejskiego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

26 03 77 05 Projekt pilotażowy — Promowanie połączonych otwartych danych, darmowego oprogramowania i udziału społeczeństwa obywatelskiego w procesie ustawodawczym w całej Unii (integracja Authoring Tool for Amendments (AT4AM)/Legislation Editing Open Software (LEOS) Linked Open Data (LOD) oraz Free Software (FS))

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
250 000	250 000	500 000	250 000		



**ROZDZIAŁ 26 03 — USŁUGI DLA ADMINISTRACJI PUBLICZNEJ, FIRM I OBYWATELI** *(ciągłdalszy)***26 03 77** *(ciągłdalszy)*26 03 77 05 *(ciągłdalszy)**Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Zaangażowani i dysponujący mocą sprawczą obywatele w całej Europie bezustannie rozwijają i stosują wartości demokratyczne oraz metody pracy na wszystkich poziomach społeczeństwa dzięki starym i nowym technologiom informacyjno-komunikacyjnym. W związku z tym sprawą podstawowej wagi dla demokracji jest to, by instytucje Unii zaangażowały się w udostępnienie otwartych i darmowych rozwiązań w zakresie oprogramowania, wprowadzających w życie najistotniejsze normy i nowe narzędzia legislacyjne, aby zwiększyć świadomość ich oddziaływania na różnych etapach procesu legislacyjnego. Zdolność do obywatelskiego zastosowania oraz uczestnictwa w przygotowaniu dokumentów zgodnych ze standardami i procesami na wszystkich etapach procesu ustawodawczego w Unii ma kluczowe znaczenie dla prawomocności istnienia Unii Europejskiej. Nie trzeba też przypominać, że wspomniane zastosowanie i uczestnictwo skorzysta na integracji z innymi projektami angażującymi technologie wielojęzyczne i procesy lokalizacji oraz na stworzeniu powiązań i pozbyciu się niepotrzebnych zależności własnościowych.

Narzędziem w tym zakresie jest LEOS, internetowa aplikacja do przygotowywania ustawodawstwa planowana przez Komisję. Jest ona finansowana poprzez program ISA, co oznacza, że mogłaby być ewentualnie zintegrowana z bardziej opłacalnymi i sprawdzonymi w utrzymaniu dystrybucjami, jak Debian, co zapewniłoby stałe testowanie kodu w celu współdziałania z innymi narzędziami do przygotowywania wysokiej jakości aktów ustawodawczych.

Bardziej zaawansowanym przykładem jest otwarty rozwój AT4AM - stosowanego przez Parlament Europejski automatycznego generatora poprawek [1]. Jednak jego wykorzystanie poza Parlamentem Europejskim jest możliwe tylko w sposób ograniczony, po części z powodu braku integracji z istniejącymi ramami połączonych otwartych danych [2], niewystarczającego dofinansowania, które mogłoby pomóc organizacjom pozarządowym w instalacji i wykorzystaniu oprogramowania AT4AM na własnych serwerach [3], oraz niedostatecznej współpracy w ramach projektów w zakresie darmowego oprogramowania łączących formaty XML i RDF (w szczególności system Akoma Ntoso) [4].

Cele projektu pilotażowego będą obejmować:

- promowanie wprowadzenia, rozwijania, konserwacji i używania narzędzi procesu ustawodawczego Unii w społeczeństwie obywatelskim oraz przezeń,
- zintegrowanie LEOS z projektami w zakresie połączonych otwartych danych,
- współpraca z Parlamentem Europejskim w celu zapewnienia interoperacyjności LOD z AT4AM,
- rozwijanie formatów danych Akoma Ntoso i RDF dla LEOS i AT4AM,

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 27

**BUDŻET**

## TYTUŁ 27

## BUDŻET

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
27 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BUDŻET”	72 184 538	72 184 538	70 488 939	70 488 939	60 037 392,08	60 037 392,08
27 02	WYKONANIE, KONTROLA I ABSOLUTORIUM	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	28 600 000,—	28 600 000,—
	<b>Tytuł 27 – Ogółem</b>	<b>72 184 538</b>	<b>72 184 538</b>	<b>70 488 939</b>	<b>70 488 939</b>	<b>88 637 392,08</b>	<b>88 637 392,08</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 27 — BUDŻET

## TYTUŁ 27

### BUDŻET

#### ROZDZIAŁ 27 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BUDŻET”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
27 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BUDŻET”					
<b>27 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Budżet”</b>	5,2	43 763 278	41 558 494	42 260 747,75	96,57
<b>27 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspie- rające obszar polityki „Budżet”</b>					
27 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	4 265 668	4 160 262	5 862 350,62	137,43
27 01 02 09	Personel zewnętrzny — Zarządzanie niezdecentralizowane	5,2	4 621 420	5 542 521	0,—	0
27 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	7 715 145	7 427 228	8 253 791,86	106,98
27 01 02 19	Inne wydatki na zarządzanie — Zarządzanie niezdecentralizowane	5,2	8 456 008	8 557 050	0,—	0
	<i>Artykuł 27 01 02 – Razem</i>		25 058 241	25 687 061	14 116 142,48	56,33
<b>27 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Budżet”</b>	5,2	2 793 019	2 638 384	3 051 584,68	109,26
<b>27 01 07</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania w obszarze polityki „Budżet”</b>	5,2	150 000	145 000	149 774,81	99,85
<b>27 01 11</b>	<b>Wyjątkowe wydatki w sytuacjach kryzysowych</b>	5,2	p.m.	p.m.	0,—	
<b>27 01 12</b>	<b>Księgowość</b>					
27 01 12 01	Oplaty finansowe	5,2	300 000	330 000	319 000,—	106,33
27 01 12 02	Pokrycie wydatków poniesionych w związku z zarządzaniem finansami i aktywami finansowymi	5,2	p.m.	p.m.	0,—	
27 01 12 03	Zakup informacji finansowych o wypłacalności beneficjentów środków z budżetu ogólnego Unii i dłużników Komisji	5,2	120 000	130 000	140 142,36	116,79
	<i>Artykuł 27 01 12 – Razem</i>		420 000	460 000	459 142,36	109,32
	<b>Rozdział 27 01 – Ogółem</b>		<b>72 184 538</b>	<b>70 488 939</b>	<b>60 037 392,08</b>	<b>83,17</b>

## ROZDZIAŁ 27 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BUDŻET” (ciągłdalszy)

## 27 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Budżet”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
43 763 278	41 558 494	42 260 747,75

## 27 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Budżet”

## 27 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 265 668	4 160 262	5 862 350,62

## 27 01 02 09 Personel zewnętrzny — Zarządzanie niezdecentralizowane

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 621 420	5 542 521	0,—

Uwagi

Środki te nie zostały przydzielone na początku roku budżetowego na konkretny obszar polityki i mogą zostać wykorzystane na pokrycie potrzeb wszystkich departamentów Komisji. W ciągu roku zostaną one przesunięte zgodnie z rozporządzeniem finansowym do stosownych linii budżetowych w obszarach polityki, w których zostaną wykorzystane.

## 27 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 715 145	7 427 228	8 253 791,86

## 27 01 02 19 Inne wydatki na zarządzanie — Zarządzanie niezdecentralizowane

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
8 456 008	8 557 050	0,—

KOMISJA  
TYTUŁ 27 — BUDŻET

**ROZDZIAŁ 27 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BUDŻET”** (ciągły)

**27 01 02** (ciągły)

27 01 02 19 (ciągły)

Uwagi

Środki te nie zostały przydzielone na początku roku budżetowego na konkretny obszar polityki i mogą zostać wykorzystane na pokrycie potrzeb wszystkich departamentów Komisji. Nie będą one wykorzystane z tej pozycji, lecz w ciągu roku zostaną przesunięte, zgodnie z rozporządzeniem finansowym, do stosownych linii budżetowych w obszarach polityki, w których zostaną wykorzystane.

**27 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Budżet”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 793 019	2 638 384	3 051 584,68

**27 01 07 Wydatki pomocnicze na działania w obszarze polityki „Budżet”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
150 000	145 000	149 774,81

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z publikacją informacji na temat programowania finansowego i budżetu ogólnego Unii w dowolnej formie i przy użyciu dowolnych środków. Obejmują one w szczególności: przygotowanie i opracowanie, wykorzystanie dokumentacji, projekt i grafikę, powielanie dokumentów, zakup danych lub zarządzanie nimi, redakcję, tłumaczenie, weryfikację (w tym sprawdzenie spójności tekstów), druk, zamieszczenie w internecie, dystrybucję, przechowywanie i upowszechnianie.

**27 01 11 Wyjątkowe wydatki w sytuacjach kryzysowych**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków poniesionych w trakcie ogłoszonych sytuacji kryzysowych, które były przyczyną uruchomienia planu utrzymania ciągłości działalności lub kilku takich planów, a rodzaj i/lub wysokość tych wydatków uniemożliwiły zapisanie ich w innych administracyjnych pozycjach budżetowych Komisji.

Parlament Europejski i Rada zostaną poinformowane o poniesionych wydatkach najpóźniej trzy tygodnie od dnia zakończenia sytuacji kryzysowej.

## ROZDZIAŁ 27 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BUDŻET” (ciągłdalszy)

27 01 12 **Księgowość**

## 27 01 12 01 Opłaty finansowe

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
300 000	330 000	319 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie opłat bankowych (prowizji i wydatków różnych) i kosztów podłączenia do Stowarzyszenia Międzynarodowej Teletransmisji Danych Finansowych (SWIFT).

## 27 01 12 02 Pokrycie wydatków poniesionych w związku z zarządzaniem finansami i aktywami finansowymi

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie korekt budżetowych w przypadku:

- roszczeń całkowicie lub częściowo anulowanych po ich ujęciu po stronie dochodów (w szczególności w przypadku skompensowania ze zobowiązaniem),
- nieodzyskania podatku VAT i jeżeli nie jest już możliwe ujęcie kwoty w pozycji pokrywającej główne wydatki,
- odsetek związanych z wyżej opisanymi sytuacjami, których nie można zapisać w innej pozycji w budżecie.

W niniejszej pozycji zapisuje się również, w razie konieczności, środki na pokrycie wszelkich strat wynikających z likwidacji lub zakończenia działalności instytucji finansowych prowadzących rachunki Komisji lub wynikających z zarządzania aktywami finansowymi.

## 27 01 12 03 Zakup informacji finansowych o wypłacalności beneficjentów środków z budżetu ogólnego Unii i dłużników Komisji

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
120 000	130 000	140 142,36

KOMISJA  
TYTUŁ 27 — BUDŻET

**ROZDZIAŁ 27 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „BUDŻET”** (ciągły)

**27 01 12** (ciągły)

27 01 12 03 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów subskrypcji i dostępu do elektronicznych serwisów informacyjnych i zewnętrznych baz danych dostarczających informacje finansowe o wypłacalności beneficjentów środków z budżetu ogólnego Unii i dłużników Komisji w celu ochrony interesów finansowych Komisji na różnych poziomach procedur finansowych i rachunkowych.

Z nich finansowane będzie także uzyskiwanie informacji o strukturze koncernów, stosunkach własnościowych i zarządzaniu w odniesieniu do beneficjentów środków z budżetu ogólnego Unii i dłużników Komisji.



## ROZDZIAŁ 27 02 — WYKONANIE, KONTROLA I ABSOLUTORIUM

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
27 02	WYKONANIE, KONTROLA I ABSOLUTORIUM								
27 02 01	<i>Przeniesiony deficyt za poprzedni rok budżetowy</i>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
27 02 02	<i>Tymczasowa i zryczałtowana rekompensata dla nowych państw członkowskich</i>	6	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	28 600 000,—	28 600 000,—	
	<b>Rozdział 27 02 – Ogółem</b>		<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>28 600 000,—</b>	<b>28 600 000,—</b>	

27 02 01 *Przeniesiony deficyt za poprzedni rok budżetowy*

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 18 rozporządzenia finansowego saldo danego roku budżetowego zapisuje się w budżecie na kolejny rok budżetowy jako dochody w przypadku nadwyżki lub jako środki na płatności w przypadku deficytu.

Szacunki takich dochodów lub środków na płatności zapisuje się w budżecie w trakcie procedury budżetowej oraz w liście w sprawie poprawek przedkładanym na podstawie art. 39 rozporządzenia finansowego. Przygotowuje się je zgodnie z rozporządzeniem (WE, Euratom) nr 1150/2000.

Po zamknięciu ksiąg za każdy rok budżetowy każda rozbieżność z preliminarzem jest wprowadzana do budżetu na następny rok budżetowy za pomocą budżetu korygującego.

Nadwyżka wprowadzana jest do artykułu 3 0 0 zestawienia dochodów.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonujące decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu środków własnych Wspólnot (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 27 — BUDŻET

ROZDZIAŁ 27 02 — WYKONANIE, KONTROLA I ABSOLUTORIUM (ciągły)

**27 02 02 Tymczasowa i zryczałtowana rekompensata dla nowych państw członkowskich**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	28 600 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie rekompensat dla nowych państw członkowskich od dnia wejścia w życie aktu przystąpienia na podstawie postanowień tegoż aktu.

Podstawa prawna

Akt dotyczący warunków przystąpienia Republiki Chorwacji oraz dostosowań w Traktacie o Unii Europejskiej, Traktacie o funkcjonowaniu Unii Europejskiej i Traktacie ustanawiającym Europejską Wspólnotę Energii Atomowej (Dz.U. L 112 z 24.4.2012, s. 21), w szczególności jego art. 32.

TYTUŁ 28

**KONTROLA**

KOMISJA  
TYTUŁ 28 — KONTROLA

**TYTUŁ 28****KONTROLA****Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
28 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KONTROLA”	18 774 034	11 936 916	12 000 789,60
	<b>Tytuł 28 – Ogółem</b>	<b>18 774 034</b>	<b>11 936 916</b>	<b>12 000 789,60</b>

## TYTUŁ 28

## KONTROLA

## ROZDZIAŁ 28 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KONTROLA”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
28 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KON- TROLA”					
28 01 01	<i>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Kontrola”</i>	5,2	16 316 679	10 106 037	10 276 038,31	62,98
28 01 02	<i>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspie- rające obszar polityki „Kontrola”</i>					
28 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	733 388	602 383	565 370,77	77,09
28 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	682 619	586 904	417 451,80	61,15
	Artykuł 28 01 02 – Razem		1 416 007	1 189 287	982 822,57	69,41
28 01 03	<i>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Kontrola”</i>	5,2	1 041 348	641 592	741 928,72	71,25
	<b>Rozdział 28 01 – Ogółem</b>		<b>18 774 034</b>	<b>11 936 916</b>	<b>12 000 789,60</b>	<b>63,92</b>

**28 01 01** *Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Kontrola”*

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
16 316 679	10 106 037	10 276 038,31

**28 01 02** *Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Kontrola”*

## 28 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
733 388	602 383	565 370,77

KOMISJA  
TYTUŁ 28 — KONTROLA

**ROZDZIAŁ 28 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „KONTROLA”** (ciągły)

**28 01 02** (ciągły)

28 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
682 619	586 904	417 451,80

**28 01 03** **Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Kontrola”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 041 348	641 592	741 928,72

TYTUŁ 29

**STATYSTYKA**

KOMISJA  
TYTUŁ 29 — STATYSTYKA

## TYTUŁ 29

### STATYSTYKA

#### Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
29 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STA- TYSTYKA”	82 707 570	82 707 570	79 471 726	79 471 726	81 840 387,98	81 840 387,98
29 02	EUROPEJSKI PROGRAM STATYSTYCZNY	56 443 000	44 800 000	54 922 000	36 726 403	57 897 658,39	56 903 341,85
	<b>Tytuł 29 – Ogółem</b>	<b>139 150 570</b>	<b>127 507 570</b>	<b>134 393 726</b>	<b>116 198 129</b>	<b>139 738 046,37</b>	<b>138 743 729,83</b>



## TYTUŁ 29

## STATYSTYKA

## ROZDZIAŁ 29 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STATYSTYKA”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
29 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STATYSTYKA”					
<b>29 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Statystyka”</b>	5,2	66 995 635	64 039 267	65 392 967,41	97,61
<b>29 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Statystyka”</b>					
29 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	5 163 482	5 042 625	5 107 406,09	98,91
29 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	3 322 719	3 424 234	3 676 376,92	110,64
	Artykuł 29 01 02 – Razem		8 486 201	8 466 859	8 783 783,01	103,51
<b>29 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Statystyka”</b>	5,2	4 275 734	4 065 600	4 721 350,86	110,42
<b>29 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Statystyka”</b>					
29 01 04 01	Wydatki pomocnicze na Europejski program statystyczny	1,1	2 950 000	2 900 000	2 942 286,70	99,74
	Artykuł 29 01 04 – Razem		2 950 000	2 900 000	2 942 286,70	99,74
	<b>Rozdział 29 01 – Ogółem</b>		<b>82 707 570</b>	<b>79 471 726</b>	<b>81 840 387,98</b>	<b>98,95</b>

**29 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Statystyka”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
66 995 635	64 039 267	65 392 967,41

KOMISJA  
TYTUŁ 29 — STATYSTYKA

**ROZDZIAŁ 29 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STATYSTYKA”** (ciągły)

**29 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Statystyka”**

29 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 163 482	5 042 625	5 107 406,09

29 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 322 719	3 424 234	3 676 376,92

**29 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Statystyka”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 275 734	4 065 600	4 721 350,86

**29 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Statystyka”**

29 01 04 01 Wydatki pomocnicze na Europejski program statystyczny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 950 000	2 900 000	2 942 286,70

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na pomoc techniczną i administracyjną dotyczącą identyfikacji, przygotowania, zarządzania, monitorowania, audytowania i nadzorowania programu lub projektów,
- wydatków na personel zewnętrzny w siedzibie głównej (pracowników kontraktowych, oddelegowanych ekspertów krajowych lub pracowników zatrudnionych za pośrednictwem agencji) do maksymalnej kwoty 2 300 000 EUR. Kwotę tę wyliczono w oparciu o roczny koszt jednostkowy za osobę/rok, z czego 97 % stanowią wynagrodzenia pracowników, a 3 % to koszty szkoleń, spotkań, podróży służbowych, technologii informatycznych i telekomunikacyjnych, związane z tymi pracownikami,
- wydatków na badania, spotkania ekspertów, podróże służbowe, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu lub na działania objęte niniejszą pozycją, wraz z dodatkowymi wydatkami na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zleczonych przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

**ROZDZIAŁ 29 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „STATYSTYKA”** *(ciągłdalszy)***29 01 04** *(ciągłdalszy)*29 01 04 01 *(ciągłdalszy)*

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody z wkładów Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

*Zob. rozdział 29 02.*

KOMISJA  
TYTUŁ 29 — STATYSTYKA

**ROZDZIAŁ 29 02 — EUROPEJSKI PROGRAM STATYSTYCZNY**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
29 02	EUROPEJSKI PROGRAM STATYSTYCZNY								
29 02 01	<i>Dostarczanie informacji statystycznych wysokiej jakości, wdrażanie nowych metod tworzenia statystyk europejskich oraz zacieśnianie part- nerstwa z Europejskim Systemem Statys- tycznym</i>	1,1	56 443 000	40 000 000	54 922 000	29 328 905	57 897 658,39	22 454 510,04	56,14
29 02 51	<i>Zakończenie programów statystycznych (sprzed 2013 r.)</i>	1,1	p.m.	4 800 000	p.m.	6 527 204	0,—	25 030 062,45	521,46
29 02 52	<i>Zakończenie programu na rzecz modernizacji europejskiej statystyki w zakresie przedsiębiorstw i handlu (MEETS)</i>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	870 294	0,—	9 418 769,36	
	<b>Rozdział 29 02 – Ogółem</b>		<b>56 443 000</b>	<b>44 800 000</b>	<b>54 922 000</b>	<b>36 726 403</b>	<b>57 897 658,39</b>	<b>56 903 341,85</b>	<b>127,02</b>

**29 02 01** *Dostarczanie informacji statystycznych wysokiej jakości, wdrażanie nowych metod tworzenia statystyk europejskich oraz zacieśnianie partnerstwa z Europejskim Systemem Statystycznym*

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
56 443 000	40 000 000	54 922 000	29 328 905	57 897 658,39	22 454 510,04

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na gromadzenie danych statystycznych i badania statystyczne, badania i opracowywanie wskaźników i punktów odniesienia,
- wydatków na badania jakości oraz działania nastawione na poprawę jakości statystyk,
- wydatków na przetwarzanie, rozpowszechnianie, promowanie i marketing informacji statystycznych,
- wydatków na rozwój i konserwację infrastruktury statystycznej i statystycznych systemów informatycznych,
- wydatków na rozwój i konserwację infrastruktury informatycznej wspierającej przeorganizowanie procesów tworzenia statystyk,
- wydatków związanych z kontrolą opartą na analizie ryzyka przeprowadzaną w siedzibach jednostek zaangażowanych w tworzenie informacji statystycznych w państwach członkowskich, szczególnie w celu wsparcia zarządzania gospodarczego w Unii,

**ROZDZIAŁ 29 02 — EUROPEJSKI PROGRAM STATYSTYCZNY** *(ciągłdalszy)***29 02 01** *(ciągłdalszy)*

- wydatków na wsparcie sieci współpracy i na pomoc dla organizacji, których głównym celem i przedmiotem działalności jest promowanie i wspieranie wdrożenia Europejskiego kodeksu praktyk statystycznych oraz wdrażanie nowych metod tworzenia statystyk europejskich,
- wydatków na usługi świadczone przez ekspertów zewnętrznych,
- wydatków na szkolenia z zakresu statystyki dla statystyków,
- kosztów zakupu dokumentacji,
- dotacji i składek na rzecz międzynarodowych stowarzyszeń statystycznych.

Środki te mają też umożliwić gromadzenie informacji niezbędnych do sporządzania rocznego raportu na temat sytuacji społeczno-ekonomicznej w Unii na podstawie danych ekonomicznych oraz strukturalnych wskaźników i punktów odniesienia.

Środki te są także przeznaczone na pokrycie kosztów poniesionych w związku ze szkoleniami statystyków krajowych oraz polityką współpracy w dziedzinie statystyki z państwami trzecimi, a także wydatków związanych z wymianą urzędników, kosztów spotkań informacyjnych oraz wydatków na usługi świadczone w związku z dostosowaniem wynagrodzeń urzędników i innych pracowników.

Artykuł ten obejmuje również wydatki na zakup danych i dostępu dla departamentów Komisji do zewnętrznych baz danych.

Ponadto finansowane będzie rozwijanie nowych technik modułowych.

Środki te są również przeznaczone na pokrycie kosztów dostarczania, na wniosek Komisji lub innych instytucji Unii, informacji statystycznych niezbędnych do oceny, monitorowania i szacowania wydatków unijnych. Poprawi to realizację polityki finansowej i budżetowej (sporządzanie budżetu oraz okresowe przeglądy wieloletnich ram finansowych) oraz umożliwi kompilowanie średnio- i długoterminowych danych w zakresie finansowania Unii.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody z wkładów Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 99/2013 z dnia 15 stycznia 2013 r. w sprawie Europejskiego programu statystycznego 2013–2017 (Dz.U. L 39 z 9.2.2013, s. 12).

KOMISJA  
TYTUŁ 29 — STATYSTYKA

**ROZDZIAŁ 29 02 — EUROPEJSKI PROGRAM STATYSTYCZNY** (ciągłszy)

**29 02 51 Zakończenie programów statystycznych (sprzed 2013 r.)**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	4 800 000	p.m.	6 527 204	0,—	25 030 062,45

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody z wkładów Konfederacji Szwajcarskiej przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 322/97 z dnia 17 lutego 1997 r. w sprawie statystyk Wspólnoty (Dz.U. L 52 z 22.2.1997, s. 1).

Decyzja nr 507/2001/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 12 marca 2001 r. dotycząca działań odnoszących się do sieci transeuropejskiej, poprzez którą odbywa się zbieranie, sporządzanie i rozpowszechnianie statystyk dotyczących handlu towarami we Wspólnocie oraz między Wspólnotą a państwami trzecimi (program Edicom) (Dz.U. L 76 z 16.3.2001, s. 1).

Decyzja nr 2367/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 16 grudnia 2002 r. w sprawie wspólnotowego programu statystycznego na lata 2003–2007 (Dz.U. L 358 z 31.12.2002, s. 1).

Decyzja nr 1578/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 11 grudnia 2007 r. w sprawie Programu statystycznego Wspólnoty na lata 2008–2012 (Dz.U. L 344 z 28.12.2007, s. 15).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 223/2009 z dnia 11 marca 2009 r. w sprawie statystyki europejskiej (Dz.U. L 87 z 31.3.2009, s. 164).

## ROZDZIAŁ 29 02 — EUROPEJSKI PROGRAM STATYSTYCZNY (ciągłdalszy)

29 02 52 *Zakończenie programu na rzecz modernizacji europejskiej statystyki w zakresie przedsiębiorstw i handlu (MEETS)*

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	870 294	0,—	9 418 769,36

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Decyzja nr 1297/2008/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie programu modernizacji europejskiej statystyki przedsiębiorstw i handlu (MEETS) (Dz.U. L 340 z 19.12.2008, s. 76).

KOMISJA

TYTUŁ 30

**EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE**



**TYTUŁ 30****EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE****Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
30 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE”	1 647 355 000	1 567 119 435	1 493 058 835,73
	<b>Tytuł 30 – Ogółem</b>	<b>1 647 355 000</b>	<b>1 567 119 435</b>	<b>1 493 058 835,73</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 30 — EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE

## TYTUŁ 30

### EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE

#### ROZDZIAŁ 30 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE”

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
30 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE”					
<b>30 01 13</b>	<b>Świadczenia i emerytury dla byłych członków i osób pozostałych po śmierci żywiciela</b>					
30 01 13 01	Świadczenia czasowe	5,2	3 146 000	4 049 000	734 503,30	23,35
30 01 13 03	Wskaźniki i wyrównania wysokości dodatków przejściowych	5,2	288 000	215 000	0,—	0
	Artykuł 30 01 13 – Razem		3 434 000	4 264 000	734 503,30	21,39
<b>30 01 14</b>	<b>Świadczenia na rzecz personelu przeniesionego w tymczasowy stan spoczynku, odwołanego ze stanowiska w interesie służby lub zwolnionego</b>					
30 01 14 01	Świadczenia na rzecz personelu przeniesionego w tymczasowy stan spoczynku, odwołanego ze stanowiska w interesie służby lub zwolnionego	5,2	3 252 000	3 269 000	1 226 398,33	37,71
30 01 14 02	Ubezpieczenie chorobowe	5,2	111 000	111 000	36 161,69	32,58
30 01 14 03	Współczynniki korygujące i wyrównanie wysokości świadczeń	5,2	48 000	98 000	10 612,90	22,11
	Artykuł 30 01 14 – Razem		3 411 000	3 478 000	1 273 172,92	37,33
<b>30 01 15</b>	<b>Emerytury i świadczenia</b>					
30 01 15 01	Emerytury, renty inwalidzkie i odprawy	5,1	1 516 912 000	1 447 541 000	1 400 348 410,98	92,32
30 01 15 02	Ubezpieczenie chorobowe	5,1	50 291 000	48 089 000	45 528 362,94	90,53
30 01 15 03	Współczynniki korygujące i wyrównanie wysokości emerytur/ rent oraz różnych świadczeń	5,1	51 755 000	44 367 000	39 251 429,26	75,84
	Artykuł 30 01 15 – Razem		1 618 958 000	1 539 997 000	1 485 128 203,18	91,73
<b>30 01 16</b>	<b>Emerytury i renty byłych członków — Instytucje</b>					
30 01 16 01	Emerytury i renty byłych posłów do Parlamentu Europejskiego	5,1	3 289 000	2 005 000	439 014,46	13,35

KOMISJA  
TYTUŁ 30 — EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE

## ROZDZIAŁ 30 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE” (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>30 01 16</b>	(ciągły)					
30 01 16 02	Emerytury i renty byłych członków Rady Europejskiej	5,1	p.m.	p.m.		
30 01 16 03	Emerytury i renty byłych członków Komisji Europejskiej	5,1	5 907 000	5 866 000	5 483 941,87	92,84
30 01 16 04	Emerytury i renty byłych członków Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej	5,1	8 269 000	7 640 000		
30 01 16 05	Emerytury i renty byłych członków Europejskiego Trybunału Obrachunkowego	5,1	3 918 000	3 728 000		
30 01 16 06	Emerytury i renty byłych europejskich rzeczników praw obywatelskich	5,1	130 000	101 435		
30 01 16 07	Emerytury i renty byłych europejskich inspektorów ochrony danych	5,1	39 000	40 000		
	Artykuł 30 01 16 – Razem		21 552 000	19 380 435	5 922 956,33	27,48
	<b>Rozdział 30 01 – Ogółem</b>		<b>1 647 355 000</b>	<b>1 567 119 435</b>	<b>1 493 058 835,73</b>	<b>90,63</b>

**30 01 13 Świadczenia i emerytury dla byłych członków i osób pozostałych po śmierci żywiciela**

## 30 01 13 01 Świadczenia czasowe

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 146 000	4 049 000	734 503,30

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- dodatków przejściowych,
- dodatków rodzinnych,
- członków Komisji po zakończeniu służby.

KOMISJA  
TYTUŁ 30 — EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE

**ROZDZIAŁ 30 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE”** (ciągły)

**30 01 13** (ciągły)

30 01 13 01 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

30 01 13 03 Wskaźniki i wyrównania wysokości dodatków przejściowych

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
288 000	215 000	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zastosowania wskaźników do dodatków przejściowych byłych członków Komisji i innych osób uprawnionych do takich świadczeń.

Część tych środków przeznaczona jest na pokrycie kosztów dostosowań dodatków przejściowych w trakcie roku budżetowego. Środki te mają charakter rezerw i mogą zostać wykorzystane dopiero po przesunięciu ich do innych pozycji w ramach niniejszego rozdziału zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 30 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE” (ciągły)

## 30 01 14 Świadczenia na rzecz personelu przeniesionego w tymczasowy stan spoczynku, odwołanego ze stanowiska w interesie służby lub zwolnionego

30 01 14 01 Świadczenia na rzecz personelu przeniesionego w tymczasowy stan spoczynku, odwołanego ze stanowiska w interesie służby lub zwolnionego

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 252 000	3 269 000	1 226 398,33

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie dodatków dla urzędników, którzy:

- zostali przeniesieni w tymczasowy stan spoczynku w związku z redukcją liczby etatów w instytucji,
- zostali odwołani z zajmowanego stanowiska w grupie zaszerogowania AD 16, AD 15 lub AD 14 w interesie służby.

Pokrywają one również wydatki wynikające z zastosowania rozporządzeń Rady w sprawie instrumentów specjalnych lub tymczasowych dla zakończenia pracy urzędnika lub personelu zatrudnionego na czas określony.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1746/2002 z dnia 30 września 2002 r. wprowadzające, w związku z reformą Komisji, specjalne środki mające na celu zakończenie służby urzędników Wspólnot Europejskich mianowanych na stanowisko w Komisji Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 264 z 2.10.2002, s. 1).

30 01 14 02 Ubezpieczenie chorobowe

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
111 000	111 000	36 161,69

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie udziału pracodawcy w ubezpieczeniu chorobowym dla osób otrzymujących dodatki za przeniesienie w tymczasowy stan spoczynku, odwołanie ze stanowiska w interesie służby lub zwolnienie.

KOMISJA  
TYTUŁ 30 — EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE

**ROZDZIAŁ 30 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE”** (ciągły)

**30 01 14** (ciągły)

30 01 14 02 (ciągły)

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

30 01 14 03 Współczynniki korygujące i wyrównanie wysokości świadczeń

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
48 000	98 000	10 612,90

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie skutków wyrównań dodatków w przypadku przeniesienia w tymczasowy stan spoczynku, odwołania ze stanowiska w interesie służby lub zwolnienia.

Część tych środków przeznaczona jest na pokrycie kosztów dostosowań dodatków w trakcie roku budżetowego. Środki te mają charakter rezerw i mogą zostać wykorzystane dopiero po przesunięciu ich do innych pozycji w ramach niniejszego rozdziału zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**30 01 15 Emerytury i świadczenia**

30 01 15 01 Emerytury, renty inwalidzkie i odprawy

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 516 912 000	1 447 541 000	1 400 348 410,98

**ROZDZIAŁ 30 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE”** (ciągły)**30 01 15** (ciągły)

30 01 15 01 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- emerytur urzędników, pracowników zatrudnionych na czas określony i pracowników kontraktowych wszystkich instytucji i agencji Unii, łącznie z emeryturami płaconymi ze środków na badania i rozwój technologiczny,
- rent inwalidzkich urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony wszystkich instytucji i agencji Unii, łącznie z rentami płaconymi ze środków na badania i rozwój technologiczny,
- zasiłków z tytułu inwalidztwa urzędników, pracowników zatrudnionych na czas określony i pracowników kontraktowych wszystkich instytucji i agencji Unii, łącznie z emeryturami płaconymi ze środków na badania i rozwój technologiczny,
- rent rodzinnych dla żyjących małżonków lub sierot po byłych urzędnikach i pracownikach zatrudnionych na czas określony i pracownikach kontraktowych wszystkich instytucji i agencji Unii, łącznie z rentami płaconymi ze środków na badania i rozwój technologiczny,
- odpraw urzędników, pracowników zatrudnionych na czas określony i pracowników kontraktowych wszystkich instytucji i agencji Unii, łącznie z emeryturami płaconymi ze środków na badania i rozwój technologiczny,
- płatności ubezpieczeniowych odpowiedników emerytur,
- płatności ( premia emerytalna) dla byłych deportowanych lub internowanych członków ruchu oporu (lub ich żyjących małżonków lub sierot po nich),
- płatności pomocy finansowej dla współmałżonka pozostającego przy życiu, w przypadku jeśli cierpi on na poważną lub przewlekłą chorobę lub jest niepełnosprawny, przez okres choroby lub niepełnosprawności w oparciu o ocenę sytuacji socjalnej i medycznej danej osoby.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

30 01 15 02 Ubezpieczenie chorobowe

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
50 291 000	48 089 000	45 528 362,94

KOMISJA  
TYTUŁ 30 — EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE

**ROZDZIAŁ 30 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE”** (ciągły)

**30 01 15** (ciągły)

30 01 15 02 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie składek pracodawcy na ubezpieczenie chorobowe dla emerytowanych pracowników.

Środki te pokrywają również dodatkowe płatności związane ze zwrotem wydatków medycznych dla byłych deportowanych lub internowanych członków ruchu oporu.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

30 01 15 03 Współczynniki korygujące i wyrównanie wysokości emerytur/rent oraz różnych świadczeń

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
51 755 000	44 367 000	39 251 429,26

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie skutków wyrównań emerytur/rent.

Część tych środków przeznaczona jest na pokrycie kosztów dostosowań emerytur/rent w trakcie roku budżetowego. Mają one charakter rezerw i mogą zostać wykorzystane dopiero po przesunięciu ich do innych pozycji w ramach niniejszego rozdziału zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).



## ROZDZIAŁ 30 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE” (ciągłdalszy)

## 30 01 16 Emerytury i renty byłych członków — Instytucje

## 30 01 16 01 Emerytury i renty byłych posłów do Parlamentu Europejskiego

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 289 000	2 005 000	439 014,46

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów emerytur i rent inwalidzkich byłych posłów do Parlamentu Europejskiego oraz rent rodzinnych po byłych posłach.

*Podstawa prawna*

Statut posła do Parlamentu Europejskiego, w szczególności jego art. 14, 15, 17 i 28.

Przepisy wykonawcze do Statutu posła do Parlamentu Europejskiego, w tym ich art. 49–60 oraz odpowiednie przepisy, które mają zostać przyjęte przez Prezydium Parlamentu Europejskiego.

## 30 01 16 02 Emerytury i renty byłych członków Rady Europejskiej

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów emerytur i rent inwalidzkich byłych członków Rady Europejskiej, wraz ze współczynnikami korygującymi dla ich kraju zamieszkania, oraz rent rodzinnych wdów/wdowców lub sierot po byłych członkach Rady Europejskiej, wraz ze współczynnikami korygującymi dla ich kraju zamieszkania.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2009/909/UE z dnia 1 grudnia 2009 r. ustanawiająca warunki zatrudnienia Przewodniczącego Rady Europejskiej (Dz.U. L 322 z 9.12.2009, s. 35).

KOMISJA  
TYTUŁ 30 — EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE

**ROZDZIAŁ 30 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE”** (ciągły)

**30 01 16** (ciągły)

30 01 16 03 Emerytury i renty byłych członków Komisji Europejskiej

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 907 000	5 866 000	5 483 941,87

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie emerytur i rent inwalidzkich byłych członków Komisji, wraz ze współczynnikami korygującymi dla ich kraju zamieszkania, oraz rent rodzinnych dla wdów/wdowców lub sierot po byłych członkach Komisji, wraz ze współczynnikami korygującymi dla ich kraju zamieszkania.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

30 01 16 04 Emerytury i renty byłych członków Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
8 269 000	7 640 000	

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów emerytur i rent inwalidzkich byłych członków Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej, wraz ze współczynnikami korygującymi stosowanymi do ich kraju zamieszkania oraz rent rodzinnych dla wdów/wdowców lub sierot po byłych członkach Trybunału Sprawiedliwości, wraz ze współczynnikami korygującymi stosowanymi do ich kraju zamieszkania.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 8, 9, 15 i 18.

**ROZDZIAŁ 30 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE”** (ciągły)**30 01 16** (ciągły)

30 01 16 05 Emerytury i renty byłych członków Europejskiego Trybunału Obrachunkowego

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 918 000	3 728 000	

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów emerytur i rent inwalidzkich byłych członków Europejskiego Trybunału Obrachunkowego, wraz ze współczynnikami korygującymi stosowanymi do ich kraju zamieszkania a także rent rodzinnych dla wdów, wdowców oraz sierot po byłych członkach Europejskiego Trybunału Obrachunkowego, wraz ze współczynnikami korygującymi stosowanymi do ich kraju zamieszkania.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 2290/77 z dnia 18 października 1977 r. określające uposażenie członków Trybunału Obrachunkowego (Dz.U. L 268 z 20.10.1977, s. 1), w szczególności jego art. 9, 10, 11 i 16.

30 01 16 06 Emerytury i renty byłych europejskich rzeczników praw obywatelskich

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
130 000	101 435	

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów emerytur i rent inwalidzkich byłych europejskich rzeczników praw obywatelskich, wraz ze współczynnikami korygującymi stosowanymi do ich kraju zamieszkania, a także rent rodzinnych dla wdów, wdowców i sierot po tych rzecznikach, wraz ze współczynnikami korygującymi stosowanymi do ich kraju zamieszkania.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 8, 9, 15 i 18.

KOMISJA  
TYTUŁ 30 — EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE

**ROZDZIAŁ 30 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „EMERYTURY I WYDATKI POWIĄZANE”** (ciągły)

**30 01 16** (ciągły)

30 01 16 07 Emerytury i renty byłych europejskich inspektorów ochrony danych

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
39 000	40 000	

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów emerytur i rent inwalidzkich byłych europejskich inspektorów ochrony danych, wraz ze współczynnikami korygującymi stosowanymi do ich kraju zamieszkania, a także rent rodzinnych dla wdów, wdowców i sierot po byłych europejskich inspektorach ochrony danych, wraz ze współczynnikami korygującymi stosowanymi do ich kraju zamieszkania.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 8, 9, 15 i 18.

Decyzja nr 1247/2002/WE Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji z dnia 1 lipca 2002 r. w sprawie regulaminu i ogólnych warunków regulujących wykonywanie obowiązków przez Europejskiego Pełnomocnika ds. Ochrony Danych (Dz.U. L 183 z 12.7.2002, s. 1).

TYTUŁ 31

**SŁUŻBY JĘZYKOWE**

KOMISJA  
TYTUŁ 31 — SŁUŻBY JĘZYKOWE

**TYTUŁ 31**  
**SŁUŻBY JĘZYKOWE**

**Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
31 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SŁUŻBY JĘZYKOWE”	398 824 459	389 488 765	443 756 554,45
	<b>Tytuł 31 – Ogółem</b>	<b>398 824 459</b>	<b>389 488 765</b>	<b>443 756 554,45</b>

## TYTUŁ 31

## SŁUŻBY JĘZYKOWE

## ROZDZIAŁ 31 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SŁUŻBY JĘZYKOWE”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
31 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SŁUŻBY JĘZYKOWE”					
<b>31 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Służby językowe”</b>	5,2	324 388 539	316 071 418	325 997 957,89	100,50
<b>31 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Służby językowe”</b>					
31 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	10 057 341	9 639 551	10 248 904,09	101,90
31 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	4 727 753	4 703 668	5 513 697,19	116,62
	Artykuł 31 01 02 – Razem		14 785 094	14 343 219	15 762 601,28	106,61
<b>31 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz inne wydatki bieżące w obszarze polityki „Służby językowe”</b>					
31 01 03 01	Wydatki na sprzęt i usługi ICT	5,2	20 702 826	20 066 128	23 538 678,48	113,70
31 01 03 04	Wyposażenie techniczne i obsługa sal konferencyjnych Komisji	5,2	2 300 000	2 300 000	2 982 729,44	129,68
	Artykuł 31 01 03 – Razem		23 002 826	22 366 128	26 521 407,92	115,30
<b>31 01 07</b>	<b>Wydatki na tłumaczenie ustne</b>					
31 01 07 01	Wydatki na tłumaczenie ustne	5,2	18 262 000	18 262 000	52 084 265,55	285,21
31 01 07 02	Szkolenie i doskonalenie zawodowe tłumaczy konferencyjnych	5,2	390 000	390 000	1 150 386,69	294,97
31 01 07 03	Wydatki informatyczne Dyrekcji Generalnej ds. Tłumaczeń Ustnych	5,2	1 268 000	1 268 000	3 200 000,—	252,37
	Artykuł 31 01 07 – Razem		19 920 000	19 920 000	56 434 652,24	283,31
<b>31 01 08</b>	<b>Wydatki na tłumaczenia pisemne</b>					
31 01 08 01	Wydatki na tłumaczenia pisemne	5,2	14 500 000	14 500 000	16 099 898,89	111,03

KOMISJA  
TYTUŁ 31 — SŁUŻBY JĘZYKOWE

**ROZDZIAŁ 31 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SŁUŻBY JĘZYKOWE”** (ciągły)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>31 01 08</b>	(ciągły)					
31 01 08 02	Wydatki pomocnicze na działania Dyrekcji Generalnej ds. Tłumaczeń Pisemnych	5,2	1 579 000	1 648 000	1 850 091,80	117,17
	Artykuł 31 01 08 – Razem		16 079 000	16 148 000	17 949 990,69	111,64
<b>31 01 09</b>	<b>Międzyinstytucjonalna współpraca językowa</b>	5,2	649 000	640 000	1 089 944,43	167,94
<b>31 01 10</b>	<b>Centrum Tłumaczeń dla Organów Unii Europejskiej</b>	5,2	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Rozdział 31 01 – Ogółem</b>		<b>398 824 459</b>	<b>389 488 765</b>	<b>443 756 554,45</b>	<b>111,27</b>

**31 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Służby językowe”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
324 388 539	316 071 418	325 997 957,89

**31 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Służby językowe”**

31 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
10 057 341	9 639 551	10 248 904,09

31 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 727 753	4 703 668	5 513 697,19

**31 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT oraz inne wydatki bieżące w obszarze polityki „Służby językowe”**

31 01 03 01 Wydatki na sprzęt i usługi ICT

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
20 702 826	20 066 128	23 538 678,48



**ROZDZIAŁ 31 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SŁUŻBY JĘZYKOWE”** (ciągły)**31 01 03** (ciągły)

## 31 01 03 04 Wyposażenie techniczne i obsługa sal konferencyjnych Komisji

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 300 000	2 300 000	2 982 729,44

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na:

- wyposażenie niezbędne do funkcjonowania sal konferencyjnych Komisji wyposażonych w kabiny tłumaczeniowe,
- usługi techniczne związane z obsługą spotkań Komisji i konferencji w Brukseli.

Środki na pokrycie równoważnych wydatków odnośnie do badań zostały zapisane w różnych pozycjach artykułu 01 05 odpowiednich tytułów.

Środki te pokrywają wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyłączeniem przedstawicielstw Komisji na terenie Unii.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**31 01 07** **Wydatki na tłumaczenie ustne**

## 31 01 07 01 Wydatki na tłumaczenie ustne

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
18 262 000	18 262 000	52 084 265,55

KOMISJA  
TYTUŁ 31 — SŁUŻBY JĘZYKOWE

**ROZDZIAŁ 31 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SŁUŻBY JĘZYKOWE”** (ciągły)

**31 01 07** (ciągły)

31 01 07 01 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- wynagrodzenia zewnętrznych tłumaczy ustnych (pomocniczy tłumacze konferencyjni – AIC), zatrudnionych przez Dyрекcję Generalną ds. Tłumaczeń Ustnych (SCIC) na podstawie art. 90 warunków zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej, dzięki czemu SCIC będzie mogła udostępnić obsługiwany przez nią w zakresie tłumaczenia ustnego instytucjom odpowiednią liczbę wykwalifikowanych tłumaczy konferencyjnych,
- płaça obejmuje, oprócz wynagrodzenia, składki na ubezpieczenie emerytalne i na wypadek śmierci oraz na ubezpieczenie chorobowe i wypadkowe, a dla tłumaczy ustnych, którzy nie mają służbowego miejsca zamieszkania w miejscu zatrudnienia, zwrot kosztów przejazdów i wypłatę zryczałtowanych diet na podróż i pobyt,
- usługi świadczone Komisji przez tłumaczy konferencyjnych Parlamentu Europejskiego (zarówno urzędników, jak i pracowników zatrudnionych na czas określony),
- koszty związane z działaniami podejmowanymi przez tłumaczy ustnych w ramach przygotowań do posiedzeń i w ramach szkoleń,
- umowy zawierane przez Dyрекcję Generalną ds. Tłumaczeń Ustnych poprzez delegatury Komisji na świadczenie usług tłumaczenia ustnego na posiedzeniach organizowanych przez Komisję w państwach trzecich.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 30 638 000 EUR.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Przyjęte przez Komisję Zasady regulujące mianowanie i wynagrodzenie oraz inne warunki finansowe.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

31 01 07 02 Szkolenie i doskonalenie zawodowe tłumaczy konferencyjnych

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
390 000	390 000	1 150 386,69

**ROZDZIAŁ 31 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SŁUŻBY JĘZYKOWE”** (ciągły)**31 01 07** (ciągły)

31 01 07 02 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na działania umożliwiające Dyrekcji Generalnej ds. Tłumaczeń Ustnych zatrudnienie odpowiedniej liczby wykwalifikowanych tłumaczy konferencyjnych, w szczególności dla niektórych kombinacji językowych, jak również na specjalistyczne szkolenia dla tłumaczy konferencyjnych.

W szczególności chodzi o stypendia dla nauczycieli akademickich, szkolenia dla wykładowców i programy wsparcia metodycznego, a także stypendia dla studentów.

Na mocy porozumienia w sprawie warunków pracy pomocniczych tłumaczy konferencyjnych tłumacze należący do tej kategorii mają dostęp do ograniczonego wsparcia przeznaczonego na szkolenia językowe (tj. zagraniczne kursy językowe i bony szkoleniowe).

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 810 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

*Akty referencyjne*

Porozumienie w sprawie warunków pracy i systemu wynagrodzeń pomocniczych tłumaczy konferencyjnych zatrudnionych przez instytucje Unii Europejskiej.

31 01 07 03 Wydatki informatyczne Dyrekcji Generalnej ds. Tłumaczeń Ustnych

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 268 000	1 268 000	3 200 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszystkich wydatków w zakresie technologii informatycznych Dyrekcji Generalnej ds. Tłumaczeń Ustnych, a w szczególności na:

KOMISJA  
TYTUŁ 31 — SŁUŻBY JĘZYKOWE

**ROZDZIAŁ 31 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SŁUŻBY JĘZYKOWE”** (ciągły)

**31 01 07** (ciągły)

31 01 07 03 (ciągły)

- zakup lub wynajem komputerów osobistych, serwerów i mikrokomputerów, koszty zaleczone, terminali, urządzeń peryferyjnych, urządzeń łącznościowych, kopiarek i faksów, wszelkich urządzeń elektronicznych używanych w biurach lub kabinach tłumaczeniowych Dyrekcji Generalnej ds. Tłumaczeń Ustnych, oprogramowania niezbędnego do ich funkcjonowania, instalacji, konfiguracji, utrzymania, analiz, dokumentacji i dostaw związanych z tymi urządzeniami,
- opracowanie systemów informatycznych i komunikacyjnych dla Dyrekcji Generalnej ds. Tłumaczeń Ustnych i ich utrzymanie, w tym wydatków na dokumentację, szkolenia dotyczące tych systemów, analizy i nabywanie umiejętności i wiedzy specjalistycznej w zakresie technologii informatycznych: jakości, bezpieczeństwa, technologii, internetu, metodologii rozwoju, zarządzania danymi,
- wsparcie techniczne i logistyczne, szkolenie i dokumentację związane z wyposażeniem informatycznym i oprogramowaniami, szkolenie informatyczne i publikacje z zakresu technologii informatycznych dla szerokiej publiczności, pracowników zewnętrznych zajmujących się obsługą baz danych i zarządzaniem bazami danych, usługi biurowe i prenumeraty,
- zakup lub wynajem, utrzymanie, serwis wyposażenia i oprogramowań do transmisji i komunikacji, jak również szkolenie i koszty z nim związane.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 1 963 000 EUR.

*Akty referencyjne*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**31 01 08** **Wydatki na tłumaczenia pisemne**

31 01 08 01 Wydatki na tłumaczenia pisemne

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
14 500 000	14 500 000	16 099 898,89

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na usługi tłumaczeń zewnętrznych oraz wydatków związanych z innymi usługami językowymi zlecanymi zewnętrznym wykonawcom.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 624 000 EUR.

**ROZDZIAŁ 31 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SŁUŻBY JĘZYKOWE”** (ciągły)**31 01 08** (ciągły)

31 01 08 01 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

31 01 08 02 Wydatki pomocnicze na działania Dyrekcji Generalnej ds. Tłumaczeń Pisemnych

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 579 000	1 648 000	1 850 091,80

*Uwagi*

W odniesieniu do wydatków na bazy terminologii i lingwistyczne narzędzia tłumaczeniowe oraz dokumentację i bibliotekę dla Dyrekcji Generalnej ds. Tłumaczeń Pisemnych środki te zostały przeznaczone na pokrycie:

- wydatków związanych z nabywaniem, opracowywaniem i dostosowywaniem oprogramowania, komputerowych programów tłumaczeniowych i innych narzędzi wielojęzycznych lub pomocy tłumaczeniowych oraz z nabywaniem, konsolidacją i poszerzaniem zawartości baz językowych i terminologicznych, pamięci tłumaczeniowych oraz słowników tłumaczenia automatycznego, zwłaszcza mając na względzie bardziej efektywne podejście do wielojęzyczności oraz wzmocnienie współpracy międzyinstytucjonalnej,
- wydatków na dokumentację i bibliotekę na potrzeby tłumaczy, w szczególności na:
  - zaopatrywanie bibliotek w książki jednojęzyczne oraz prenumeraty wybranych dzienników i periodyków,
  - przydzielanie indywidualnych kwot na zakup słowników i pomocy językowych dla nowych tłumaczy pisemnych,
  - zakup słowników, encyklopedii i glosariuszy w formie elektronicznej lub poprzez wykup dostępu internetowego do baz dokumentacyjnych,
  - utworzenie i prowadzenie podstawowych wielojęzycznych zbiorów bibliotecznych poprzez zakup publikacji typu encyklopedycznego.

Środki te pokrywają wydatki poniesione na terytorium Unii, z wyjątkiem ośrodków Wspólnego Centrum Badawczego, dla których wydatki uwzględniono w artykule 01 05 właściwych tytułów.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 347 000 EUR.

KOMISJA  
TYTUŁ 31 — SŁUŻBY JĘZYKOWE

**ROZDZIAŁ 31 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SŁUŻBY JĘZYKOWE”** (ciągły)

**31 01 09 Międzyinstytucjonalna współpraca językowa**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
649 000	640 000	1 089 944,43

Uwagi

Kwota ta obejmuje wydatki związane z działalnością w ramach współpracy organizowanej przez Międzyinstytucjonalny Komitet ds. Tłumaczeń Pisemnych i Ustnych, którego celem jest upowszechnianie współpracy międzyinstytucjonalnej w dziedzinie językowej.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 580 000 EUR.

**31 01 10 Centrum Tłumaczeń dla Organów Unii Europejskiej**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych (tytuły 1 i 2) oraz wydatków operacyjnych (tytuł 3) Centrum Tłumaczeń dla Organów Unii Europejskiej.

Zasoby budżetowe Centrum Tłumaczeń obejmują składki agencji korzystających z jego usług oraz składki instytucji i organów, z którymi współpracuje, niezależnie od innych dochodów.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 23 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Plan zatrudnienia centrum tłumaczeń jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2965/94 z dnia 28 listopada 1994 r. ustanawiające Centrum Tłumaczeń dla organów Unii Europejskiej (Dz.U. L 314 z 7.12.1994, s. 1).

Akty referencyjne

Deklaracja przedstawicieli rządów państw członkowskich zebranych w Brukseli w dniu 29 października 1993 r. na szczycie głów państw lub szefów rządów.

TYTUŁ 32

**ENERGIA**

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

## TYTUŁ 32

### ENERGIA

#### Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
32 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ENERGIA”	82 340 477	82 340 477	73 257 942	73 257 942	73 579 547,46	73 579 547,46
32 02	ENERGIA KONWENCJONALNA I ODNAWIALNA	641 188 400	374 741 196	412 456 000	498 668 603	426 292 176,42	264 890 139,55
32 03	ENERGIA JĄDROWA	163 258 000	174 900 000	159 853 000	175 269 771	153 686 985,74	184 715 893,20
32 04	„HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ENERGII	324 676 361	426 866 961	327 988 791	297 692 895	345 338 778,67	220 741 750,77
32 05	ITER	320 212 092	464 737 000	382 215 057	496 677 968	722 798 821,93	422 982 076,93
	<b>Tytuł 32 – Ogółem</b>	<b>1 531 675 330</b>	<b>1 523 585 634</b>	<b>1 355 770 790</b>	<b>1 541 567 179</b>	<b>1 721 696 310,22</b>	<b>1 166 909 407,91</b>



## TYTUŁ 32

## ENERGIA

## ROZDZIAŁ 32 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ENERGIA”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
32 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ENERGIA”					
<b>32 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Energia”</b>	5,2	58 891 325	49 911 442	49 511 632,21	84,07
<b>32 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Energia”</b>					
32 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	2 491 646	2 675 532	2 681 754,30	107,63
32 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	1 673 950	1 877 202	1 871 801,48	111,82
	Artykuł 32 01 02 – Razem		4 165 596	4 552 734	4 553 555,78	109,31
<b>32 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Energia”</b>	5,2	3 758 508	3 168 680	3 579 936,61	95,25
<b>32 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Energia”</b>					
32 01 04 01	Wydatki pomocnicze na instrument „Łącząc Europę” — Energia	1,1	1 978 000	1 978 000	2 063 776,—	104,34
32 01 04 02	Wydatki pomocnicze na program pomocy na rzecz likwidacji obiektów jądrowych	1,1	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 32 01 04 – Razem		1 978 000	1 978 000	2 063 776,—	104,34
<b>32 01 05</b>	<b>Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Energia”</b>					
32 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	1 700 000	1 686 288	1 806 884,—	106,29
32 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	712 140	775 597	890 467,—	125,04

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ENERGIA”** (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>32 01 05</b>	(ciągłdalszy)					
32 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1,1	1 108 000	1 357 258	1 714 267,19	154,72
32 01 05 21	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — ITER	1,1	7 181 658	7 033 943	6 781 276,—	94,42
32 01 05 22	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — ITER	1,1	227 250	225 000	232 035,—	102,11
32 01 05 23	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — ITER	1,1	2 499 000	2 450 000	2 347 717,67	93,95
	Artykuł 32 01 05 – Razem		13 428 048	13 528 086	13 772 646,86	102,57
<b>32 01 07</b>	<b>Wkład Euratomu na rzecz funkcjonowania Agencji Dostaw</b>	5,2	119 000	119 000	98 000,—	82,35
	<b>Rozdział 32 01 – Ogółem</b>		<b>82 340 477</b>	<b>73 257 942</b>	<b>73 579 547,46</b>	<b>89,36</b>

**32 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Energia”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
58 891 325	49 911 442	49 511 632,21

**32 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Energia”**

32 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 491 646	2 675 532	2 681 754,30

32 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 673 950	1 877 202	1 871 801,48

## ROZDZIAŁ 32 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ENERGIA” (ciągłdalszy)

32 01 03 **Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Energia”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 758 508	3 168 680	3 579 936,61

32 01 04 **Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Energia”**

## 32 01 04 01 Wydatki pomocnicze na instrument „Łącząc Europę” — Energia

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 978 000	1 978 000	2 063 776,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją oraz wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 32 02.

## 32 01 04 02 Wydatki pomocnicze na program pomocy na rzecz likwidacji obiektów jądrowych

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania i spotkania ekspertów bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu lub na środki objęte niniejszą pozycją oraz wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 32 03.

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ENERGIA”** (ciągłysz)

**32 01 05 Wydatki pomocnicze na programy w zakresie badań naukowych i innowacji w obszarze polityki „Energia”**

32 01 05 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 700 000	1 686 288	1 806 884,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony, wdrażającymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” i zajmującymi stanowiska przewidziane w zatwierdzonym planie zatrudnienia, którzy są zaangażowani w działania pośrednie w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony oddelegowanymi do delegatur Unii.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 32 04.

32 01 05 02 Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
712 140	775 597	890 467,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel zewnętrzny wdrażający programy w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym personel zewnętrzny oddelegowany do delegatur Unii.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 32 04.

## ROZDZIAŁ 32 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ENERGIA” (ciągłdalszy)

## 32 01 05 (ciągłdalszy)

## 32 01 05 03 Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”

Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 108 000	1 357 258	1 714 267,19

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków administracyjnych na całe zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji – „Horyzont 2020” w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym innych wydatków administracyjnych poniesionych przez personel oddelegowany do delegatur Unii.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na pomoc techniczną i administracyjną związaną z określeniem, przygotowaniem, zarządzaniem, monitorowaniem, kontrolą i nadzorowaniem programu lub projektów, takich jak konferencje, warsztaty, seminaria, opracowanie i utrzymanie systemów informatycznych, wyjazdy służbowe, szkolenia i na pokrycie wydatków na cele reprezentacyjne.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

## Podstawa prawna

Zob. rozdział 32 04.

## 32 01 05 21 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — ITER

Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 181 658	7 033 943	6 781 276,—

## Uwagi

Dawna pozycja 08 01 05 21

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z urzędnikami i personelem zatrudnionym na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji – program na potrzeby projektu ITER i zajmującymi stanowiska przewidziane w zatwierdzonym planie zatrudnienia, którzy są zaangażowani w działania pośrednie w ramach programów jądrowych i innych niż programy jądrowe, w tym z urzędnikami i personelem zatrudnionym na czas określony oddelegowanymi do delegatur Unii.

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ENERGIA”** (ciągłdalszy)

**32 01 05** (ciągłdalszy)

32 01 05 21 (ciągłdalszy)

Podstawa prawna

Zob. rozdział 32 05.

32 01 05 22 Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — ITER

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
227 250	225 000	232 035,—

Uwagi

Dawna pozycja 08 01 05 22

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji – program na potrzeby projektu ITER w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym personel zewnętrzny oddelegowany do delegatur Unii.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 32 05.

32 01 05 23 Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — ITER

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 499 000	2 450 000	2 347 717,67

Uwagi

Dawna pozycja 08 01 05 23

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków administracyjnych na całe zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji – program na potrzeby projektu ITER w formie działań pośrednich w ramach programów innych niż programy jądrowe, w tym innych wydatków administracyjnych poniesionych przez personel oddelegowany do delegatur Unii.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów programu lub na środki objęte niniejszą pozycją, a także wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

**ROZDZIAŁ 32 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „ENERGIA”** (ciągły)**32 01 05** (ciągły)

32 01 05 23 (ciągły)

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków na pomoc techniczną i administracyjną związaną z określeniem, przygotowaniem, zarządzaniem, monitorowaniem, kontrolą i nadzorowaniem programu lub projektów, takich jak konferencje, warsztaty, seminaria, opracowanie i utrzymanie systemów informatycznych, wyjazdy służbowe, szkolenia i na pokrycie wydatków na cele reprezentacyjne.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 32 05.

**32 01 07 Wkład Euratomu na rzecz funkcjonowania Agencji Dostaw**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
119 000	119 000	98 000,—

Uwagi

W związku z tym, że wydatki związane z pracownikami i nieruchomościami są częścią środków wprowadzonych w pozycjach XX 01 01 01, XX 01 03 01 i artykule 26 01 23, wkład Komisji wraz z dochodem własnym Agencji jest przeznaczony na pokrycie wydatków, jakie Agencja ponosi w ramach swojej działalności.

W trakcie 23. sesji odbywającej się w dniach 1 i 2 lutego 1960 r. Rada Euratom jednogłośnie zaproponowała, aby Komisja przełożyła nie tylko nałożenie opłat (które miały pokryć wydatki operacyjne Agencji Dostaw Euratomu), lecz również samo wprowadzenie takiej opłaty. Od tego momentu w ramach budżetu znalazła się dotacja równoważąca stronę dochodów w stosunku do wydatków Agencji wykazanych w preliminarzu.

Podstawa prawna

Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, w szczególności jego art. 52, 53 i 54.

Akty referencyjne

Decyzja Rady 2008/114/WE, Euratom z dnia 12 lutego 2008 r. ustanawiająca statut Agencji Dostaw Euratomu (Dz.U. L 41 z 15.2.2008, s. 15), w szczególności art. 4, 6 i 7 załącznika do niej.

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 02 — ENERGIA KONWENCJONALNA I ODNAWIALNA**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
32 02	ENERGIA KONWENCJONALNA I ODNAWIALNA								
<b>32 02 01</b>	<b>Instrument „Łącząc Europę”</b>								
32 02 01 01	Dalsza integracja rynku wewnętrznego energii oraz interoperacyjność transgranicznych sieci energii elektrycznej i gazu	1,1	182 235 000	43 223 000	115 554 000	14 631 591	124 373 261,24	0,—	0
32 02 01 02	Zapewnienie Unii większego bezpieczeństwa dostaw energii	1,1	182 235 000	43 223 000	115 554 000	14 631 591	122 042 833,—	0,—	0
32 02 01 03	Przyczynianie się do zrównoważonego rozwoju i ochrony środowiska	1,1	182 235 818	43 223 000	115 555 000	14 631 591	122 042 833,—	0,—	0
32 02 01 04	Tworzenie bardziej sprzyjającego inwestycjom prywatnym otoczenia dla projektów infrastrukturalnych w dziedzinie energetyki	1,1	73 908 000	31 201 614	48 518 000	19 952 080	40 771 000,—	0,—	0
	Artykuł 32 02 01 – Razem		620 613 818	160 870 614	395 181 000	63 846 853	409 229 927,24	0,—	0
<b>32 02 02</b>	<b>Działania wspierające europejską politykę energetyczną i wewnętrzny rynek energii</b>	1,1	5 098 000	5 000 000	4 998 000	3 481 176	4 140 840,67	3 656 017,65	73,12
<b>32 02 03</b>	<b>Bezpieczeństwo instalacji i infrastruktury energetycznej</b>	1,1	312 000	436 000	306 000	261 088	266 816,83	159 481,18	36,58
<b>32 02 10</b>	<b>Agencja ds. Współpracy Organów Regulacji Energetyki (ACER)</b>	1,1	15 164 582	15 164 582	10 851 000	10 851 000	10 880 605,99	10 880 000,—	71,75
<b>32 02 51</b>	<b>Zakończenie wsparcia finansowego na projekty będące przedmiotem wspólnego zainteresowania w ramach trans-europejskiej sieci energetycznej</b>	1,1	p.m.	15 000 000	p.m.	12 569 810	0,—	10 847 727,13	72,32
<b>32 02 52</b>	<b>Ukończenie projektów w dziedzinie energetyki wspomagających naprawę gospodarczą</b>	1,1	p.m.	176 000 000	p.m.	406 598 676	23 985,69	239 134 790,12	135,87
<b>32 02 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
32 02 77 01	Projekt pilotażowy — Bezpieczeństwo energetyczne — Gaz łupkowy	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	28 523,87	
32 02 77 02	Działanie przygotowawcze — Mechanizmy współpracy wdrażające odnawialne źródła energii (dyrektywa 2009/28/WE)	2	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	183 599,60	



## ROZDZIAŁ 32 02 — ENERGIA KONWENCJONALNA I ODNAWIALNA (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
32 02 77	(ciągłdalszy)								
32 02 77 05	Działania przygotowawcze — Europejskie wyspy na rzecz wspólnej polityki energetycznej	1,1	p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—	
32 02 77 06	Projekt pilotażowy — Modele techno-ekonomiczne rejonowych sieci ciepłowniczych o różnych punktach dopływu	2	p.m.	1 250 000	p.m.	500 000	1 750 000,—	0,—	0
32 02 77 07	Projekt pilotażowy — Badanie wykonalności finansowania niskokosztowych środków w zakresie efektywności energetycznej w gospodarstwach domowych o niskich dochodach	1,1	p.m.	20 000	120 000	60 000			
32 02 77 08	Projekt pilotażowy — Ubóstwo energetyczne/ paliwowe — Ocena wpływu kryzysu i przegląd istniejących i ewentualnych nowych działań w państwach członkowskich	1,1	p.m.	1 000 000	1 000 000	500 000			
Artykuł 32 02 77 – Razem			p.m.	2 270 000	1 120 000	1 060 000	1 750 000,—	212 123,47	9,34
<b>Rozdział 32 02 – Ogółem</b>			<b>641 188 400</b>	<b>374 741 196</b>	<b>412 456 000</b>	<b>498 668 603</b>	<b>426 292 176,42</b>	<b>264 890 139,55</b>	<b>70,69</b>

## 32 02 01 Instrument „Łącząc Europę”

32 02 01 01 Dalsza integracja rynku wewnętrznego energii oraz interoperacyjność transgranicznych sieci energii elektrycznej i gazu

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
182 235 000	43 223 000	115 554 000	14 631 591	124 373 261,24	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów współfinansowania prac studyjnych i robót w odniesieniu do projektów będących przedmiotem wspólnego zainteresowania, które przyczyniają się głównie do integracji jednolitego rynku energii oraz interoperacyjności transgranicznych sieci energii elektrycznej i gazu.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 oraz uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129), w szczególności jego art. 4 ust. 3 lit. a).

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 02 — ENERGIA KONWENCJONALNA I ODNAWIALNA** (ciągły)

**32 02 01** (ciągły)

32 02 01 02 Zapewnienie Unii większego bezpieczeństwa dostaw energii

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
182 235 000	43 223 000	115 554 000	14 631 591	122 042 833,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów współfinansowania prac studyjnych i robót w odniesieniu do projektów będących przedmiotem wspólnego zainteresowania, które przyczyniają się głównie do zapewnienia Unii większego bezpieczeństwa dostaw energii, poprawy odporności systemu i bezpieczeństwa funkcjonowania systemu.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 oraz uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129), w szczególności jego art. 4 ust. 3 lit. b).

32 02 01 03 Przyczynianie się do zrównoważonego rozwoju i ochrony środowiska

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
182 235 818	43 223 000	115 555 000	14 631 591	122 042 833,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów współfinansowania prac studyjnych i robót w odniesieniu do projektów będących przedmiotem wspólnego zainteresowania, które przyczyniają się głównie do zrównoważonego rozwoju i ochrony środowiska, w tym poprzez włączenie energii ze źródeł odnawialnych do sieci przesyłowych i rozwój inteligentnych sieci energetycznych oraz sieci przesyłowych dwutlenku węgla.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 oraz uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129), w szczególności jego art. 4 ust. 3 lit. c).

**ROZDZIAŁ 32 02 — ENERGIA KONWENCJONALNA I ODNAWIALNA** (ciągły)**32 02 01** (ciągły)

32 02 01 04 Tworzenie bardziej sprzyjającego inwestycjom prywatnym otoczenia dla projektów infrastrukturalnych w dziedzinie energetyki

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
73 908 000	31 201 614	48 518 000	19 952 080	40 771 000,—	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wkładu Unii w instrumenty finansowe ustanowione w ramach instrumentu „Łącząc Europę”, aby umożliwić lub ułatwić dostęp do długoterminowego finansowania lub środków prywatnych inwestorów, a tym samym przyspieszyć lub umożliwić finansowanie projektów będących przedmiotem wspólnego zainteresowania kwalifikowalnych na podstawie rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 347/2013 z dnia 17 kwietnia 2013 r. w sprawie wytycznych dotyczących transeuropejskiej infrastruktury energetycznej, uchylającego decyzję nr 1364/2006/WE oraz zmieniającego rozporządzenia (WE) nr 713/2009, (WE) nr 714/2009 i (WE) nr 715/2009 (Dz.U. L 115 z 25.4.2013, s. 39). Instrumenty finansowe zostaną utworzone jako instrumenty „dłużne” lub „kapitałowe” na podstawie oceny *ex ante*, tak jak wymaga tego art. 224 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1268/2012 z dnia 29 października 2012 r. w sprawie zasad stosowania rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii (Dz.U. L 362 z 31.12.2012, s. 1). Mają być one zrealizowane w trybie zarządzania bezpośredniego przez podmioty, którym powierzono wykonywanie zadań w rozumieniu rozporządzenia finansowego, lub wspólnie z podmiotami, którym powierzono wykonywanie zadań.

Wszelkie spłaty z instrumentów finansowych zgodnie z art. 140 ust. 6 rozporządzenia finansowego, w tym spłaty kapitałowe, zwolnione gwarancje, oraz spłaty kwoty głównej pożyczki, przekazane Komisji i ujęte w pozycji 6 3 4 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. i) rozporządzenia finansowego.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 oraz uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129).

**32 02 02 Działania wspierające europejską politykę energetyczną i wewnętrzny rynek energii**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
5 098 000	5 000 000	4 998 000	3 481 176	4 140 840,67	3 656 017,65

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków poniesionych przez Komisję w związku z gromadzeniem i przetwarzaniem wszelkich informacji koniecznych do analizy, określenia, promowania, monitoringu, finansowania, oceny i wdrażania konkurencyjnej, bezpiecznej i zrównoważonej europejskiej polityki energetycznej, wewnętrznego rynku energii i rozszerzania go na państwa trzecie, bezpieczeństwa dostaw energii we wszystkich aspektach na poziomie europejskim i światowym, a także wzmocnienia praw i ochrony użytkowników energii poprzez świadczenie wysokiej jakości usług po przejrzystych i porównywalnych cenach.

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

## ROZDZIAŁ 32 02 — ENERGIA KONWENCJONALNA I ODNAWIALNA *(ciągły)*

### 32 02 02 *(ciągły)*

Podstawowe zatwierdzone cele są następujące: wdrożenie stopniowej wspólnej europejskiej polityki zgodnej ze strategią na rzecz unii energetycznej (COM(2015) 80 final) i zapewniającej ciągłość bezpieczeństwa dostaw energii, dobre funkcjonowanie wewnętrznego rynku energii oraz dostęp do sieci transportu energii, monitorowanie rynku energii, analiza modeli, w tym scenariuszy dotyczących wpływu rozważanych polityk, wzmocnienie praw i ochrony użytkowników energii, w oparciu o ogólną i szczegółową znajomość światowych i europejskich rynków energii w odniesieniu do wszystkich rodzajów energii.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie wydatków ponoszonych przez ekspertów i bezpośrednio związanych z gromadzeniem, weryfikacją i analizą niezbędnych informacji w ramach monitoringu rynku energii, jak również wydatków na: działalność informacyjną i komunikacyjną, konferencje i wydarzenia promujące działania w sektorze energetycznym, publikacje w formie papierowej i elektronicznej, produkty audiowizualne, a także opracowanie różnych działań w mediach internetowych i społecznych – w zakresie, w jakim są one bezpośrednio związane z osiągnięciem celu polityki energetycznej. Środki te przeznaczone są również na wspieranie rozszerzonego dialogu w dziedzinie energii z kluczowymi partnerami z sektora energii na poziomie Unii i międzynarodowymi agencjami z dziedziny energii.

#### *Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2964/95 z dnia 20 grudnia 1995 r. wprowadzające rejestrację przywozu i dostaw ropy naftowej we Wspólnocie (Dz.U. L 310 z 22.12.1995, s. 5).

Decyzja Rady 1999/280/WE z dnia 22 kwietnia 1999 r. dotycząca wspólnotowej procedury informacyjnej i konsultacyjnej w sprawie kosztów zaopatrzenia w ropę naftową i cen konsumpcyjnych na produkty ropopochodne (Dz.U. L 110 z 28.4.1999, s. 8).

Dyrektywa 2005/89/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 stycznia 2006 r. dotycząca działań na rzecz zagwarantowania bezpieczeństwa dostaw energii elektrycznej i inwestycji infrastrukturalnych (Dz.U. L 33 z 4.2.2006, s. 22).

Decyzja nr 1673/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. w sprawie finansowania normalizacji europejskiej (Dz.U. L 315 z 15.11.2006, s. 9).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 714/2009 z dnia 13 lipca 2009 r. w sprawie warunków dostępu do sieci w odniesieniu do transgranicznej wymiany energii (Dz.U. L 211 z 14.8.2009, s. 15).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 715/2009 z dnia 13 lipca 2009 r. w sprawie warunków dostępu do sieci przesyłowych gazu ziemnego (Dz.U. L 211 z 14.8.2009, s. 36).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/72/WE z dnia 13 lipca 2009 r. dotycząca wspólnych zasad rynku wewnętrznego energii elektrycznej i uchylająca dyrektywę 2003/54/WE (Dz.U. L 211 z 14.8.2009, s. 55).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/73/WE z dnia 13 lipca 2009 r. dotycząca wspólnych zasad rynku wewnętrznego gazu ziemnego i uchylająca dyrektywę 2003/55/WE (Dz.U. L 211 z 14.8.2009, s. 94).

Dyrektywa Rady 2009/119/WE z dnia 14 września 2009 r. nakładająca na państwa członkowskie obowiązek utrzymywania minimalnych zapasów ropy naftowej lub produktów ropopochodnych (Dz.U. L 265 z 9.10.2009, s. 9).

Rozporządzenie Rady (UE, Euratom) nr 617/2010 z dnia 24 czerwca 2010 r. w sprawie zgłaszania Komisji projektów inwestycyjnych dotyczących infrastruktury energetycznej w Unii Europejskiej oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 736/96 (Dz.U. L 180 z 15.7.2010, s. 7).

**ROZDZIAŁ 32 02 — ENERGIA KONWENCJONALNA I ODNAWIALNA** (ciągły)**32 02 02** (ciągły)

Rozporządzenie Komisji (UE, Euratom) nr 833/2010 z dnia 21 września 2010 r. w sprawie wykonania rozporządzenia Rady (UE, Euratom) nr 617/2010 w sprawie zgłaszania Komisji projektów inwestycyjnych dotyczących infrastruktury energetycznej w Unii Europejskiej (Dz.U. L 248 z 22.9.2010, s. 36).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 994/2010 z dnia 20 października 2010 r. w sprawie środków zapewniających bezpieczeństwo dostaw gazu ziemnego (Dz.U. L 295 z 12.11.2010, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 994/2012/UE z dnia 25 października 2012 r. w sprawie ustanowienia mechanizmu wymiany informacji w odniesieniu do umów międzyrządowych w dziedzinie energii między państwami członkowskimi a państwami trzecimi (Dz.U. L 299 z 27.10.2012, s. 13).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/27/UE z dnia 25 października 2012 r. w sprawie efektywności energetycznej, zmiany dyrektyw 2009/125/WE i 2010/30/UE oraz uchylecia dyrektyw 2004/8/WE i 2006/32/WE (Dz.U. L 315 z 14.11.2012, s. 1).

Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady 2013/30/UE z dnia 12 czerwca 2013 r. w sprawie bezpieczeństwa działalności związanej ze złożami ropy naftowej i gazu ziemnego na obszarach morskich oraz zmiany dyrektywy 2004/35/WE (Dz.U. L 178 z 28.6.2013, s. 66).

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

*Akty referencyjne*

Decyzja Komisji z dnia 19 stycznia 2012 r. w sprawie ustanowienia unijnej grupy organów ds. wydobycia ropy naftowej i gazu ziemnego ze złóż podmorskich (Dz.U. C 18 z 21.1.2012, s. 8).

Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego, Rady, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów i Europejskiego Banku Inwestycyjnego z dnia 25 lutego 2015 r. „Strategia ramowa na rzecz stabilnej unii energetycznej opartej na przyszłościowej polityce w dziedzinie klimatu” (COM(2015) 80 final).

**32 02 03** **Bezpieczeństwo instalacji i infrastruktury energetycznej***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
312 000	436 000	306 000	261 088	266 816,83	159 481,18

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wydatków, jakie Komisja ponosi przy gromadzeniu i przetwarzaniu wszelkiego rodzaju informacji potrzebnych do analizy, definiowania, promowania, komunikowania, monitorowania, oceny i wdrożenia zasad i środków potrzebnych dla poprawy bezpieczeństwa sektora energii, pomocy technicznej i szkoleń szczegółowych.

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 02 — ENERGIA KONWENCJONALNA I ODNAWIALNA** (ciągły)

**32 02 03** (ciągły)

Głównym celem jest opracowanie i wprowadzenie zasad bezpieczeństwa w dziedzinie energii; w szczególności dotyczy to:

- środków zapobiegających wrogim aktom w sektorze energii, w szczególności w kontekście obiektów i infrastruktury europejskiego systemu wytwarzania i transportu energii,
- harmonizacji prawodawstwa, standardów technicznych i administracyjnych praktyk kontrolnych dotyczących bezpieczeństwa sektora energii,
- definiowania wspólnych wskaźników, metod i celów z zakresu bezpieczeństwa sektora energii i gromadzenia potrzebnych do tego danych,
- monitorowania środków podejmowanych przez władze krajowe, operatorów i innych kluczowych podmiotów w dziedzinie bezpieczeństwa sektora energii,
- koordynacji działań międzynarodowych w zakresie bezpieczeństwa sektora energii, włączywszy sąsiadujące kraje dostawców, kraje tranzytowe i innych partnerów światowych,
- wspierania rozwoju technologicznego w zakresie bezpieczeństwa sektora energii.

Środki te mogą być również przeznaczone na pokrycie wydatków na działania informacyjne i komunikacyjne oraz publikacje w formie elektronicznej i papierowej bezpośrednio związane z realizacją celu niniejszego artykułu.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**32 02 10** **Agencja ds. Współpracy Organów Regulacji Energetyki (ACER)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
15 164 582	15 164 582	10 851 000	10 851 000	10 880 605,99	10 880 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Agencji (tytuły 1 i 2) oraz jej wydatków operacyjnych związanych z program prac (tytuł 3).

Agencja musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

**ROZDZIAŁ 32 02 — ENERGIA KONWENCJONALNA I ODNAWIALNA** (ciągły)**32 02 10** (ciągły)

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 16 rozporządzenia Komisji (WE, Euratom) nr 2343/2002 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Plan zatrudnienia Agencji ds. Współpracy Organów Regulacji Energetyki jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 15 872 582 EUR. Kwotę 708 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 15 164 582 EUR zapisanej w budżecie.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 713/2009 z dnia 13 lipca 2009 r. ustanawiające Agencję ds. Współpracy Organów Regulacji Energetyki (Dz.U. L 211 z 14.8.2009, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1227/2011 z dnia 25 października 2011 r. w sprawie integralności i przejrzystości rynku energii (Dz.U. L 326 z 8.12.2011, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 347/2013 z dnia 17 kwietnia 2013 r. w sprawie wytycznych dotyczących transeuropejskiej infrastruktury energetycznej, uchylające decyzję nr 1364/2006/WE oraz zmieniające rozporządzenia (WE) nr 713/2009, (WE) nr 714/2009 i (WE) nr 715/2009 (Dz.U. L 115 z 25.4.2013, s. 39).

**32 02 51** **Zakończenie wsparcia finansowego na projekty będące przedmiotem wspólnego zainteresowania w ramach transeuropejskiej sieci energetycznej***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	15 000 000	p.m.	12 569 810	0,—	10 847 727,13

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 02 — ENERGIA KONWENCJONALNA I ODNAWIALNA** (ciągły)

**32 02 51** (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 2236/95 z dnia 18 września 1995 r. ustanawiające ogólne zasady przyznawania pomocy finansowej Wspólnoty w zakresie sieci transeuropejskich (Dz.U. L 228 z 23.9.1995, s. 1).

Decyzja nr 1364/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 6 września 2006 r. ustanawiająca wytyczne dla transeuropejskich sieci energetycznych (Dz.U. L 262 z 22.9.2006, s. 1).

Rozporządzenie (WE) nr 680/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 czerwca 2007 r. ustanawiające ogólne zasady przyznawania pomocy finansowej Wspólnoty w zakresie transeuropejskich sieci transportowych i energetycznych (Dz.U. L 162 z 22.6.2007, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 347/2013 z dnia 17 kwietnia 2013 r. w sprawie wytycznych dotyczących transeuropejskiej infrastruktury energetycznej, uchylające decyzję nr 1364/2006/WE oraz zmieniające rozporządzenia (WE) nr 713/2009, (WE) nr 714/2009 i (WE) nr 715/2009 (Dz.U. L 115 z 25.4.2013, s. 39).

**32 02 52** ***Ukończenie projektów w dziedzinie energetyki wspomagających naprawę gospodarczą***

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	176 000 000	p.m.	406 598 676	23 985,69	239 134 790,12

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (WE) nr 663/2009 z dnia 13 lipca 2009 r. ustanawiające program wspomagania naprawy gospodarczej poprzez przyznanie pomocy finansowej Wspólnoty na projekty w dziedzinie energetyki (Dz.U. L 200 z 31.7.2009, s. 31).

**32 02 77** ***Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze***

**32 02 77 01** Projekt pilotażowy — Bezpieczeństwo energetyczne — Gaz łupkowy

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	28 523,87



**ROZDZIAŁ 32 02 — ENERGIA KONWENCJONALNA I ODNAWIALNA** (ciągły)

32 02 77 (ciągły)

32 02 77 01 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

32 02 77 02 Działanie przygotowawcze — Mechanizmy współpracy wdrażające odnawialne źródła energii (dyrektywa 2009/28/WE)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	183 599,60

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

32 02 77 05 Działania przygotowawcze — Europejskie wyspy na rzecz wspólnej polityki energetycznej

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 02 — ENERGIA KONWENCJONALNA I ODNAWIALNA** (ciągły)

**32 02 77** (ciągły)

32 02 77 05 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

32 02 77 06 Projekt pilotażowy — Modele techno-ekonomiczne rejonowych sieci ciepłowniczych o różnych punktach dopływu

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 250 000	p.m.	500 000	1 750 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

32 02 77 07 Projekt pilotażowy — Badanie wykonalności finansowania niskokosztowych środków w zakresie efektywności energetycznej w gospodarstwach domowych o niskich dochodach

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	20 000	120 000	60 000		

## ROZDZIAŁ 32 02 — ENERGIA KONWENCJONALNA I ODNAWIALNA (ciągłdalszy)

32 02 77 (ciągłdalszy)

32 02 77 07 (ciągłdalszy)

## Uwagi

W związku z planami awaryjnymi w celu zapewnienia bezpieczeństwa dostaw energii do Unii i zmniejszenia uzależnienia od importu energii, szczególną ochroną należy objąć konsumentów znajdujących się w trudnej sytuacji, którzy borykają się z ubóstwem energetycznym. Energia wykorzystywana w budynkach stanowi 40 % zużycia energii w Unii. Finansowanie gruntownej modernizacji budynków zostało niedawno uznane za jeden z kluczowych priorytetów europejskich i funduszy strukturalnych w zakresie poprawy efektywności energetycznej, a tym samym bezpieczeństwa energetycznego. Jednak wciąż trzeba znaleźć optymalne sposoby na uruchomienie finansowania wspierającego konkretne niskokosztowe środki w zakresie efektywności energetycznej, które mogłyby być relatywnie szybko wdrożone w gospodarstwach domowych o niskich dochodach. Tego rodzaju środki finansowania, wykorzystujące wszelkie dostępne fundusze i pozycje budżetowe Unii, pomogą konsumentom znajdującym się w trudnej sytuacji zmniejszyć ich zapotrzebowanie na energię bez ograniczenia ich poziomu życia. Zostanie przeprowadzone badanie wykonalności finansowania. Cele tego badania będą obejmowały ustalenie, co jest potrzebne w praktyce do udostępnienia funduszy unijnych tej grupie obywateli na krótkoterminowe działania, z odpowiednim uwzględnieniem społecznych i gospodarczych skutków (tworzenie lokalnych miejsc pracy, zmniejszenie rachunków konsumentów itd.), przeszkód w postaci sprzecznych interesów, najemców i właścicieli budynków, komplementarności z długoterminowymi środkami w zakresie efektywności energetycznej oraz dostępnego już finansowania na szczeblu unijnym i krajowym.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

32 02 77 08 Projekt pilotażowy — Ubóstwo energetyczne/paliwowe — Ocena wpływu kryzysu i przegląd istniejących i ewentualnych nowych działań w państwach członkowskich

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 000 000	1 000 000	500 000		

## Uwagi

Projekt pilotażowy oceni wpływ kryzysu gospodarczego i finansowego na ubóstwo energetyczne w Unii, ze szczególnym uwzględnieniem państw członkowskich, w których problemu tego jeszcze nie zbadano lub nie opracowano dotychczas strategii przeciwdziałania mu.

Projekt przeanalizuje również istniejące dane dotyczące osób dotkniętych ubóstwem paliwowym, działania podejmowane przez państwa członkowskie oraz definicje i wskaźniki.

## Działania, które mają być finansowane

## Badanie dotyczące:

— możliwości wprowadzenia definicji ubóstwa energetycznego w oparciu o wspólne parametry, lecz dostosowanej w celu uwzględnienia szczególnych uwarunkowań poszczególnych państw członkowskich,

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 02 — ENERGIA KONWENCJONALNA I ODNAWIALNA** (ciągły)

**32 02 77** (ciągły)

**32 02 77 08** (ciągły)

- możliwości utworzenia specjalnych programów finansowych w celu zmniejszenia kosztów energii ponoszonych przez gospodarstwa domowe w najtrudniejszej sytuacji (takich jak sprawiedliwa taryfikacja energii, pomoc doraźna lub zintegrowana z innymi formami pomocy socjalnej, zapobieganie niepłaceniu rachunków, ochrona przed odcięciem prądu),
- możliwości utworzenia specjalnych funduszy krajowych i regionalnych mających na celu ograniczenie ubóstwa energetycznego, które mogłyby być zasilane przez wkład finansowy dostawców energii wynikający z ich zobowiązań w zakresie ograniczenia zużycia energii na podstawie postanowień dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/27/UE z dnia 25 października 2012 r. w sprawie efektywności energetycznej, zmiany dyrektyw 2009/125/WE i 2010/30/UE oraz uchylenia dyrektyw 2004/8/WE i 2006/32/WE (Dz.U. L 315 z 14.11.2012, s. 1),
- zachęt i pouczeń dla mieszkańców o tym jak oszczędzać energię,
- zachęcania do poprawy charakterystyki energetycznej najbardziej energochłonnych mieszkań dzięki skutecznym długoterminowym finansowym instrumentom wsparcia zarówno na obszarach miejskich, jak i wiejskich bez poważnego zwiększenia kosztów mieszkaniowych dla lokatorów po odliczeniu uzyskanych oszczędności energii; Komisja będzie koordynować te działania i zbada możliwość wdrożenia zachęt,
- sposobu, w jaki środki z zakresu modernizacji energetycznej na rzecz przeciwdziałania ubóstwu energetycznemu przyczyniają się do zapobiegania problemom zdrowotnym (chorobom układu oddechowego i układu krążenia, alergiom, astmie, zatruciom pokarmowym lub zatruciom tlenkiem węgla, szkodliwemu wpływowi na zdrowie psychiczne lokatorów),
- struktury cen w państwach członkowskich, w tym ostatnich wzrostów opodatkowania energii,
- działań podjętych w państwach członkowskich.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 32 03 — ENERGIA JĄDROWA

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
32 03	ENERGIA JĄDROWA								
<b>32 03 01</b>	<b>Zabezpieczenia w sektorze jądrowym</b>	1,1	23 749 000	21 400 000	23 107 000	15 665 291	20 128 027,34	19 072 956,16	89,13
<b>32 03 02</b>	<b>Bezpieczeństwo jądrowe i ochrona przed promieniowaniem</b>	1,1	3 865 000	3 500 000	3 762 000	2 436 823	3 181 958,40	1 085 053,32	31,00
<b>32 03 03</b>	<b>Realizowany na Litwie program pomocy dotyczący likwidacji obiektów jądrowych</b>	1,1	63 090 000	9 000 000	61 853 000	p.m.	60 641 000,—	0,—	0
<b>32 03 04</b>	<b>Program pomocy dotyczący likwidacji obiektów jądrowych</b>								
32 03 04 01	Program „Kozłoduj”	1,1	41 009 000	p.m.	40 205 000	p.m.	39 416 000,—	0,—	
32 03 04 02	Program „Bohunice”	1,1	31 545 000	15 000 000	30 926 000	p.m.	30 320 000,—	0,—	0
	Artykuł 32 03 04 – Razem		72 554 000	15 000 000	71 131 000	p.m.	69 736 000,—	0,—	0
<b>32 03 51</b>	<b>Zakończenie wsparcia likwidacji obiektów jądrowych (2007–2013)</b>	1,1	p.m.	126 000 000	p.m.	157 167 657	0,—	164 557 883,72	130,60
	<b>Rozdział 32 03 – Ogółem</b>		<b>163 258 000</b>	<b>174 900 000</b>	<b>159 853 000</b>	<b>175 269 771</b>	<b>153 686 985,74</b>	<b>184 715 893,20</b>	<b>105,61</b>

**32 03 01 Zabezpieczenia w sektorze jądrowym**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
23 749 000	21 400 000	23 107 000	15 665 291	20 128 027,34	19 072 956,16

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie w szczególności:

- wydatków na misje prowadzone przez inspektorów, wykonywane zgodnie z wcześniej uzgodnionymi programami półrocznymi i na kontrole zapowiedziane z krótkim wyprzedzeniem (dziennie stawki ryczałtu i koszty podróży),
- szkoleń inspektorów oraz spotkań z przedstawicielami państw członkowskich, organizacji międzynarodowych, eksploatatorów elektrowni jądrowych i innych zainteresowanych stron,
- zakupu sprzętu wykorzystywanego w czasie inspekcji, w szczególności urządzeń do monitorowania, takich jak cyfrowe systemy wideo, urządzenia pomiarowe typu gamma, neutronowych i podczuwieni, pieczęci elektronicznych i systemów odczytu pamięci,
- zakupu i modernizacji sprzętu informatycznego potrzebnego do inspekcji,
- specjalnych projektów informatycznych prowadzonych w ramach inspekcji (rozwój i utrzymanie),

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

## ROZDZIAŁ 32 03 — ENERGIA JĄDROWA *(ciągły)*

### 32 03 01 *(ciągły)*

- wymiany urządzeń monitorujących i pomiarowych, których okres eksploatacji dobiega końca,
- utrzymania urządzeń wraz z ubezpieczeniem urządzeń specjalnych w takich miejscach, jak Canberra, Ametek, Fork i GBNS,
- działań z zakresu infrastruktury technicznej, wraz z gospodarką odpadami i transportem próbek,
- analiz wykonywanych na miejscu (koszty pracy i wydatki związane z prowadzoną misją ponoszone przez analityków),
- umów miejscowych dotyczących miejsca pracy (laboratoria, biura itp.),
- codziennego kierowania instalacjami znajdującymi się na miejscu i laboratoriami centralnymi (naprawy, utrzymanie, sprzęt informatyczny, zakup mediów i towarów ulegających zużyciu itd.),
- pomocy technicznej z zakresu informatyki i badań aplikacji potrzebnych do inspekcji.

Podstawę do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego będą stanowiły następujące elementy:

- zapłacone roszczenia z tytułu ubezpieczenia,
- spłaty kwot, jakie Komisja nienależnie zapłaciła z tytułu towarów, prac lub usług.

Środki te mogą być także przeznaczone na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów objętych niniejszym artykułem oraz wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobjętą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

#### *Podstawa prawna*

Działanie wynikające ze szczególnych uprawnień Komisji wynikających bezpośrednio z rozdziału 7 tytułu II i art. 174 Traktatu ustanawiającego Europejską Wspólnotę Energii Atomowej.

Rozporządzenie Komisji (Euratom) nr 302/2005 z dnia 8 lutego 2005 r. w sprawie stosowania zabezpieczeń przyjętych przez Euratom (Dz.U. L 54 z 28.2.2005, s. 1).

#### *Akty referencyjne*

Porozumienia wielostronne pomiędzy Wspólnotą, państwami członkowskimi niedysponującymi bronią jądrową i Międzynarodową Agencją Energii Atomowej.

Porozumienie trójstronne pomiędzy Wspólnotą, Zjednoczonym Królestwem i Międzynarodową Agencją Energii Atomowej.

Porozumienie trójstronne pomiędzy Wspólnotą, Francją i Międzynarodową Agencją Energii Atomowej.

**ROZDZIAŁ 32 03 — ENERGIA JĄDROWA** (ciągły)**32 03 01** (ciągły)

Porozumienia dwustronne o współpracy pomiędzy Wspólnotą a państwami trzecimi, takimi jak USA, Kanada oraz Australia.

Komunikat Komisji do Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 marca 1992 r. w sprawie decyzji Komisji dotyczącej wprowadzania laboratoriów terenowych ds. analizy i weryfikacji próbek bezpieczeństwa (SEC(1992) 515).

**32 03 02** **Bezpieczeństwo jądrowe i ochrona przed promieniowaniem**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
3 865 000	3 500 000	3 762 000	2 436 823	3 181 958,40	1 085 053,32

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków ponoszonych przez Komisję w związku z gromadzeniem i przetwarzaniem wszelkiego rodzaju informacji koniecznych do analizy, definiowania, promowania, monitorowania, oceny i wdrożenia wspólnej polityki bezpieczeństwa jądrowego, w szczególności w nowych państwach członkowskich, oraz przepisów i środków w dziedzinie ochrony przed promieniowaniem,
- wydatków związanych ze środkami i działaniami w zakresie monitorowania i ochrony przed skutkami promieniowania i mających pomóc w ochronie ludności i środowiska przed zagrożeniami ze strony promieniowania jonizującego i substancji radioaktywnych. Działania te dotyczą konkretnych zadań przewidzianych w ramach Traktatu ustanawiającego Europejską Wspólnotę Energii Atomowej,
- wydatków związanych z utworzeniem i funkcjonowaniem grupy inspektorów kontrolujących ochronę przed promieniowaniem jonizującym w państwach członkowskich. Wydatki takie obejmują diety służbowe i koszty podróży (misji), koszty szkoleń, spotkań przygotowawczych i zakupu sprzętu potrzebnego do inspekcji,
- wydatków związanych z realizacją zadań Komisji, o których mowa w pkt 31 konkluzji Rady Europejskiej z dnia 24 i 25 marca 2011 r.

Środki te mogą być także przeznaczone na pokrycie wydatków na informacje i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celów objętych niniejszym artykułem.

Podstawa prawna

Działanie wynikające ze szczególnych uprawnień Komisji wynikających bezpośrednio z rozdziału 3 tytułu II i art. 174 Traktatu ustanawiającego Europejską Wspólnotę Energii Atomowej.

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

## ROZDZIAŁ 32 03 — ENERGIA JĄDROWA (ciągły)

### 32 03 02 (ciągły)

Traktat ustanawiający Europejską Wspólnotę Energii Atomowej, w szczególności jego art. 31 (gromadzenie informacji i przygotowanie nowego prawodawstwa uzupełniającego podstawowe normy bezpieczeństwa), art. 33 (wykonanie dyrektyw, w szczególności w obszarze medycyny (obszar C)) oraz art. 35 ust. 2 (weryfikacja monitorowania ewentualnego promieniowania).

Decyzja Rady 87/600/Euratom z dnia 14 grudnia 1987 r. w sprawie wspólnotowych warunków wczesnej wymiany informacji w przypadku zdarzenia radiacyjnego (Dz.U. L 371 z 30.12.1987, s. 76).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 3954/87 z dnia 22 grudnia 1987 r. ustanawiające maksymalne dozwolone poziomy skażenia radioaktywnego środków spożywczych oraz pasz po wypadku jądrowym lub w każdym innym przypadku zdarzenia radiacyjnego (Dz.U. L 371 z 30.12.1987, s. 11).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 733/2008 z dnia 15 lipca 2008 r. w sprawie warunków regulujących przywóz produktów rolnych pochodzących z krajów trzecich w następstwie wypadku w elektrowni jądrowej w Czarnobylu (Dz.U. L 201 z 30.7.2008, s. 1).

Dyrektywa Rady 2009/71/Euratom z dnia 25 czerwca 2009 r. ustanawiająca wspólnotowe ramy bezpieczeństwa jądrowego obiektów jądrowych (Dz.U. L 172 z 2.7.2009, s. 18).

Dyrektywa Rady 2011/70/Euratom z dnia 19 lipca 2011 r. ustanawiająca ramy wspólnotowe w zakresie odpowiedzialnego i bezpiecznego gospodarowania wypalonym paliwem jądrowym i odpadami promieniotwórczymi (Dz.U. L 199 z 2.8.2011, s. 48).

Dyrektywa Rady 2013/51/Euratom z dnia 22 października 2013 r. określająca wymogi dotyczące ochrony zdrowia ludności w odniesieniu do substancji promieniotwórczych w wodzie przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz.U. L 296 z 7.11.2013, s. 12).

Dyrektywa Rady 2013/59/Euratom z dnia 5 grudnia 2013 r. ustanawiająca podstawowe normy bezpieczeństwa w celu ochrony przed zagrożeniami wynikającymi z narażenia na działanie promieniowania jonizującego oraz uchylająca dyrektywy 86/618/Euratom, 90/641/Euratom, 96/29/Euratom, 97/43/Euratom i 2003/122/Euratom (Dz.U. L 13 z 17.1.2014, s. 1).

### 32 03 03 **Realizowany na Litwie program pomocy dotyczący likwidacji obiektów jądrowych**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
63 090 000	9 000 000	61 853 000	p.m.	60 641 000,—	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie funduszu na likwidację elektrowni atomowej w Ignalinie (Litwa) zgodnie z umowami podpisanymi z Litwą.

Wydatki te dotyczą także gromadzenia i przetwarzania wszelkiego rodzaju informacji potrzebnych do analizy, definiowania, promowania, monitorowania i oceny zasad oraz środków w zakresie zamykania obiektów.

Komisja winna przedłożyć sprawozdanie z wykorzystania funduszy przeznaczonych w ramach tej pozycji, jak również aktualizowany preliminarz kosztów i harmonogramy prac związanych z zamykaniem danych reaktorów jądrowych.



**ROZDZIAŁ 32 03 — ENERGIA JĄDROWA** (ciągły)**32 03 03** (ciągły)

Środki finansowe przyznane na realizację programu „Ignalina” można również wykorzystać do pokrycia wydatków związanych z działaniami w zakresie przygotowania, monitorowania, kontroli, audytu i oceny, które są niezbędne do zarządzania programem i osiągnięcia jego celów. Wydatki te obejmują w szczególności koszty badań, spotkań ekspertów, działań informacyjnych i komunikacyjnych, obejmujących między innymi komunikację instytucjonalną dotyczącą priorytetów politycznych Unii, w jakim są one związane z ogólnymi celami rozporządzenia (UE) nr 1369/2013, wydatki związane z sieciami informatycznymi służącymi wymianie i przetwarzaniu informacji, wraz z wszelkimi innymi wydatkami na pomoc techniczną i administracyjną poniesionymi przez Komisję w związku z zarządzaniem programem.

Środki finansowe przyznane na program „Ignalina” mogą także zostać przeznaczone na wydatki związane z pomocą techniczną i administracyjną niezbędną do tego, aby zapewnić przejście między tym programem a środkami przyjętymi na podstawie rozporządzenia (WE) nr 1990/2006.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające ze szczególnych uprawnień przyznanych Komisji bezpośrednio przez art. 203 Traktatu ustanawiającego Europejską Wspólnotę Energii Atomowej.

Rozporządzenie Rady (UE) nr 1369/2013 z dnia 13 grudnia 2013 r. w sprawie wsparcia unijnego dla programu pomocy dotyczącego likwidacji obiektu jądrowego na Litwie oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1990/2006 (Dz.U. L 346 z 20.12.2013, s. 7).

**32 03 04 Program pomocy dotyczący likwidacji obiektów jądrowych**

## 32 03 04 01 Program „Kozłoduj”

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
41 009 000	p.m.	40 205 000	p.m.	39 416 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie funduszu na likwidację elektrowni atomowej w Kozłoduju (Bułgaria) zgodnie z umowami podpisanymi z Bułgarią.

Wydatki te dotyczą także gromadzenia i przetwarzania wszelkiego rodzaju informacji potrzebnych do analizy, definiowania, promowania, monitorowania i oceny zasad oraz środków w zakresie zamykania obiektów.

Komisja winna przedłożyć sprawozdanie z wykorzystania funduszy przeznaczonych w ramach tej pozycji, jak również aktualizowany preliminarz kosztów i harmonogramy prac związanych z zamykaniem danych reaktorów jądrowych.

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 03 — ENERGIA JĄDROWA** (ciągły)

**32 03 04** (ciągły)

32 03 04 01 (ciągły)

Środki finansowe przyznane na realizację programu „Kozłoduj” można również wykorzystać do pokrycia wydatków związanych z działaniami w zakresie przygotowania, monitorowania, kontroli, audytu i oceny, które są niezbędne do zarządzania programem i osiągnięcia jego celów. Wydatki te obejmują w szczególności koszty badań, spotkań ekspertów, działań informacyjnych i komunikacyjnych, obejmujących między innymi komunikację instytucjonalną dotyczącą priorytetów politycznych Unii, w zakresie, w jakim są one związane z ogólnymi celami rozporządzenia (Euratom) nr 1368/2013, wydatki związane z sieciami informatycznymi służącymi wymianie i przetwarzaniu informacji, wraz z wszelkimi innymi wydatkami na pomoc techniczną i administracyjną poniesionymi przez Komisję w związku z zarządzaniem programem.

Przyznane środki finansowe mogą również zostać przeznaczone na wydatki związane z pomocą techniczną i administracyjną niezbędną do tego, aby zapewnić przejście między tym programem a środkami przyjętymi na podstawie rozporządzenia (Euratom) nr 647/2010.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające ze szczególnych uprawnień przyznanych Komisji bezpośrednio przez art. 203 Traktatu ustanawiającego Europejską Wspólnotę Energii Atomowej.

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 1368/2013 z dnia 13 grudnia 2013 r. w sprawie wsparcia unijnego dla programów pomocy dotyczących likwidacji obiektów jądrowych w Bułgarii i na Słowacji oraz uchylające rozporządzenia (Euratom) nr 549/2007 i (Euratom) nr 647/2010 (Dz.U. L 346 z 20.12.2013, s. 1).

32 03 04 02 Program „Bohunice”

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
31 545 000	15 000 000	30 926 000	p.m.	30 320 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie funduszu na likwidację elektrowni atomowej w Bohunicach (Słowacja) zgodnie z umowami podpisanymi ze Słowacją.

Wydatki te dotyczą także gromadzenia i przetwarzania wszelkiego rodzaju informacji potrzebnych do analizy, definiowania, promowania, monitorowania i oceny zasad oraz środków w zakresie zamykania obiektów.

Komisja winna przedłożyć sprawozdanie z wykorzystania funduszy przeznaczonych w ramach tej pozycji, jak również aktualizowany preliminarz kosztów i harmonogramy prac związanych z zamykaniem danych reaktorów jądrowych.

**ROZDZIAŁ 32 03 — ENERGIA JĄDROWA** (ciągłdalszy)**32 03 04** (ciągłdalszy)

## 32 03 04 02 (ciągłdalszy)

Środki finansowe przyznane na realizację programu „Bohunice” można również wykorzystać do pokrycia wydatków związanych z działaniami w zakresie przygotowania, monitorowania, kontroli, audytu i oceny, które są niezbędne do zarządzania programem i osiągnięcia jego celów. Wydatki te obejmują w szczególności koszty badań, spotkań ekspertów, działań informacyjnych i komunikacyjnych, obejmujących między innymi komunikację instytucjonalną dotyczącą priorytetów politycznych Unii, w zakresie, w jakim są one związane z ogólnymi celami rozporządzenia (Euratom) nr 1368/2013, wydatki związane z sieciami informatycznymi służącymi wymianie i przetwarzaniu informacji, wraz z wszelkimi innymi wydatkami na pomoc techniczną i administracyjną poniesionymi przez Komisję w związku z zarządzaniem programem.

Przyznane środki finansowe mogą również zostać przeznaczone na wydatki związane z pomocą techniczną i administracyjną niezbędną do tego, aby zapewnić przejście między tym programem a środkami przyjętymi na podstawie rozporządzenia (Euratom) nr 549/2007.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające ze szczególnych uprawnień przyznanych Komisji bezpośrednio przez art. 203 Traktatu ustanawiającego Europejską Wspólnotę Energii Atomowej.

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 1368/2013 z dnia 13 grudnia 2013 r. w sprawie wsparcia unijnego dla programów pomocy dotyczących likwidacji obiektów jądrowych w Bułgarii i na Słowacji oraz uchylające rozporządzenia (Euratom) nr 549/2007 i (Euratom) nr 647/2010 (Dz.U. L 346 z 20.12.2013, s. 1).

**32 03 51 Zakończenie wsparcia likwidacji obiektów jądrowych (2007–2013)***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	126 000 000	p.m.	157 167 657	0,—	164 557 883,72

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające ze szczególnych uprawnień przyznanych Komisji bezpośrednio przez Traktat o przystąpieniu 2003 r. (Protokół nr 4 w sprawie elektrowni jądrowej w Ignalinie na Litwie i Protokół nr 9 w sprawie bloku 1 i bloku 2 elektrowni jądrowej Jaslovské Bohunice V1 na Słowacji, obydwa załączone do Traktatu o przystąpieniu z 2003 r.).

Zadanie wynikające ze szczególnych uprawnień przyznanych Komisji bezpośrednio przez art. 203 Traktatu ustanawiającego Europejską Wspólnotę Energii Atomowej.

Zadanie dotyczące elektrowni jądrowej w Kozłoduju w Bułgarii podobnie w ramach uprawnień przyznanych Komisji bezpośrednio przez art. 30 Aktu przystąpienia z 2005 r.

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 03 — ENERGIA JĄDROWA** *(ciągłysz)*

**32 03 51** *(ciągłysz)*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1990/2006 z dnia 21 grudnia 2006 r. dotyczące wdrożenia Protokołu nr 4 w sprawie elektrowni jądrowej Ignalina na Litwie do Aktu przystąpienia Republiki Czeskiej, Estonii, Cypru, Łotwy, Litwy, Węgier, Malty, Polski, Słowenii i Słowacji, Program Ignalina (Dz.U. L 411 z 30.12.2006, s. 10).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 549/2007 z dnia 14 maja 2007 r. dotyczące wdrożenia Protokołu nr 9 w sprawie jednostki 1 i jednostki 2 elektrowni jądrowej Bohunice V1 na Słowacji do Aktu dotyczącego warunków przystąpienia do Unii Europejskiej Republiki Czeskiej, Estonii, Cypru, Łotwy, Litwy, Węgier, Malty, Polski, Słowenii i Słowacji (Dz.U. L 131 z 23.5.2007, s. 1).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 647/2010 z dnia 13 lipca 2010 r. w sprawie pomocy finansowej Unii na likwidację bloków 1–4 elektrowni jądrowej Kozłoduj w Bułgarii (program „Kozłoduj”) (Dz.U. L 189 z 22.7.2010, s. 9).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 1368/2013 z dnia 13 grudnia 2013 r. w sprawie wsparcia unijnego dla programów pomocy dotyczących likwidacji obiektów jądrowych w Bułgarii i na Słowacji oraz uchylające rozporządzenia (Euratom) nr 549/2007 i (Euratom) nr 647/2010 (Dz.U. L 346 z 20.12.2013, s. 1).

Rozporządzenie Rady (UE) nr 1369/2013 z dnia 13 grudnia 2013 r. w sprawie wsparcia unijnego dla programu pomocy dotyczącego likwidacji obiektu jądrowego na Litwie oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1990/2006 (Dz.U. L 346 z 20.12.2013, s. 7).

## ROZDZIAŁ 32 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ENERGII

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
32 04	„HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ENERGII								
<b>32 04 03</b>	<b>Wyzwania społeczne</b>								
32 04 03 01	Przekształcenie systemu energetycznego w system niezawodny, zrównoważony i konkurencyjny	1,1	324 676 361	256 130 706	327 988 791	133 691 606	328 594 621,55	6 049 503,22	2,36
	<i>Artykuł 32 04 03 – Razem</i>		324 676 361	256 130 706	327 988 791	133 691 606	328 594 621,55	6 049 503,22	2,36
<b>32 04 50</b>	<b>Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Euro- pejskiego Obszaru Gospo- darczego) na badania naukowe i rozwój technologii</b>								
32 04 50 01	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Euro- pejskiego Obszaru Gospo- darczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	14 947 221,44	151 386,36	
32 04 50 02	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Euro- pejskiego Obszaru Gospo- darczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	217 842,10	3 538 799,47	
	<i>Artykuł 32 04 50 – Razem</i>		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	15 165 063,54	3 690 185,83	
<b>32 04 51</b>	<b>Zakończenie siódmego programu ramowego (2007–2013)</b>	1,1	p.m.	73 304 849	p.m.	80 389 724	155 155,35	115 825 652,24	158,01
<b>32 04 52</b>	<b>Zakończenie poprzednich programów ramowych w dziedzinie badań (sprzed 2007 r.)</b>	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	2 784 940	81 002,57	6 197 239,77	
<b>32 04 53</b>	<b>Zakończenie programu „Inteligentna energia dla Europy” (2007–2013)</b>	1,1	p.m.	97 431 406	p.m.	80 826 625	1 342 935,66	88 979 169,71	91,32
<b>32 04 54</b>	<b>Zakończenie programu „Inteligentna energia dla Europy” (2003–2006)</b>	1,1	—	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—	
	<b>Rozdział 32 04 – Ogółem</b>		<b>324 676 361</b>	<b>426 866 961</b>	<b>327 988 791</b>	<b>297 692 895</b>	<b>345 338 778,67</b>	<b>220 741 750,77</b>	<b>51,71</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

## ROZDZIAŁ 32 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ENERGII (ciągły)

### Uwagi

Uwagi te mają zastosowanie do wszystkich linii budżetowych w niniejszym rozdziale.

Środki te zostaną wykorzystane w ramach programu ramowego „Horyzont 2020” w zakresie badań naukowych i innowacji, który obejmuje lata 2014–2020, oraz na dokończenie poprzednich programów badawczych (siódmego programu ramowego oraz poprzednich programów ramowych) i dokończenie programów „Inteligentna energia – Europa” (sprzed 2014 r.).

Działania w ramach programu „Horyzont 2020”, w szczególności ujęte w sekcji dotyczącej wyzwania społecznego „Bezpieczna, ekologiczna i efektywna energia”, ale także w odpowiednich częściach innych sekcji programu, w tym w części „Dostęp do finansowania”, wdrażane w oparciu o ramy unijnej polityki energetycznej, a także europejski strategiczny plan w dziedzinie technologii energetycznych (plan EPSTE) i komunikat Komisji dotyczący technologii i innowacji w dziedzinie energii, przyczynią się przede wszystkim do realizacji inicjatywy przewodniej strategii „Europa 2020”, tj. „Unii innowacji”, oraz innych inicjatyw przewodnich, zwłaszcza inicjatyw „Europa efektywnie korzystająca z zasobów”, „Polityka przemysłowa w erze globalizacji” oraz „Europejska agenda cyfrowa”, jak również do rozwoju i sprawniejszego funkcjonowania europejskiej przestrzeni badawczej. Zadaniem programu „Horyzont 2020” jest wniesienie wkładu w budowanie gospodarki opartej na wiedzy i innowacyjności w całej Unii polegającego na pozyskiwaniu wystarczających dodatkowych nakładów na badania naukowe, rozwój oraz innowacyjność.

Program „Horyzont 2020” będzie prowadzony w celu realizacji ogólnych celów opisanych w art. 179 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w celu tworzenia społeczeństwa wiedzy w oparciu o europejską przestrzeń badawczą, tzn. wspieranie współpracy międzynarodowej na wszystkich szczeblach Unii, zwiększając dynamikę, kreatywność i doskonałość osiągnięć europejskich badań naukowych w nowych obszarach wiedzy, wzmocnienia zasobów ludzkich w badaniach naukowo-technicznych w Europie pod względem ilościowym i jakościowym oraz zdolności badawczych i innowacyjnych w całej Europie i w celu zapewnienia ich optymalnego wykorzystania.

W ramach tych artykułów i pozycji ujęte są również koszty spotkań naukowych i technologicznych na wysokim szczeblu, konferencji, warsztatów i seminariów leżących we wspólnym interesie Europy i organizowanych przez Komisję, koszty finansowania analiz i ocen naukowych i technicznych na wysokim poziomie, prowadzonych na zlecenie Unii w celu ustalenia nowych obszarów badań mogących stać się przedmiotem działań Unii, m.in. w kontekście europejskiej przestrzeni badawczej, i środków monitorowania i upowszechniania wyników programów wraz ze środkami przewidzianymi w poprzednich programach ramowych.

Środki te zostaną wykorzystane zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiającym zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylającym rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

Do środków zapisanych w niniejszym rozdziale należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

W odniesieniu do niektórych z tych projektów przewiduje się możliwość uczestniczenia państw trzecich lub instytutów z państw trzecich we współpracy europejskiej w zakresie badań naukowo-technicznych. Wszelkie wkłady finansowe zostaną wprowadzone w pozycjach 6 0 1 3 oraz 6 0 1 5 zestawienia dochodów i mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

**ROZDZIAŁ 32 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ENERGII** (ciągłysz)

Wszelkie dochody pochodzące od krajów biorących udział we współpracy europejskiej w zakresie badań naukowo-technicznych, zostaną wprowadzone w pozycji 6 0 1 6 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów podmiotów zewnętrznych związanych z uczestnictwem w działaniach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 3 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Środki dodatkowe udostępnione zostaną w ramach pozycji 32 04 50 01.

Środki administracyjne niniejszego rozdziału zostaną udostępnione w ramach artykułu 32 01 05.

**32 04 03 Wyzwania społeczne***Uwagi*

Ten priorytet programu „Horyzont 2020” stanowi bezpośrednią odpowiedź na priorytety polityki i wyzwania społeczne określone w strategii „Europa 2020”. Działania te będą realizowane z zastosowaniem podejścia zorientowanego na dane wyzwanie, w ramach którego wykorzystuje się wspólnie zasoby i wiedzę z różnych dziedzin, technologii i dyscyplin. Działania będą obejmować pełny cykl, od badań naukowych po wprowadzenie na rynek, z nowym ukierunkowaniem na działania związane z innowacyjnością, takie jak pilotaż, demonstracja, poligony doświadczalne, wsparcie dla zamówień publicznych, projekty, innowacje zorientowane na użytkownika końcowego, innowacje społeczne oraz absorpcja innowacji przez rynek. Będą one wspierały bezpośrednio odpowiednie kompetencje w zakresie polityki sektorowej na poziomie Unii.

**32 04 03 01 Przekształcenie systemu energetycznego w system niezawodny, zrównoważony i konkurencyjny***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
324 676 361	256 130 706	327 988 791	133 691 606	328 594 621,55	6 049 503,22

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wspieranie realizacji działań związanych z wyzwaniem społecznym „Bezpieczna, czysta i skuteczna energia” programu „Horyzont 2020”, zgodnie z unijną polityką energetyczną, europejskim strategicznym planem w dziedzinie technologii energetycznych (plan EPSTE) i komunikatem Komisji dotyczącym technologii i innowacji w dziedzinie energii. Działania te dotyczą przede wszystkim efektywności energetycznej, energii wiatrowej, energii słonecznej, bioenergii, wychwytywania i składowania dwutlenku węgla, inteligentnych miast i sieci elektroenergetycznych. W latach 2014–2020 co najmniej 85 % środków budżetowych będzie przydzielane na obszary polityki związane z energią odnawialną i efektywnością końcowego wykorzystania energii, z uwzględnieniem inteligentnych sieci i magazynowania energii, mając na uwadze znaczenie tych obszarów dla przyszłych zrównoważonych systemów energetycznych.

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ENERGII** (ciągłdalszy)

**32 04 03** (ciągłdalszy)

32 04 03 01 (ciągłdalszy)

Wsparcie dla środków wprowadzania na rynek zostanie udzielone w ramach części programu „Horyzont 2020”, której celem jest budowanie potencjału, poprawa zarządzania i przewyższanie barier rynkowych, co ma z kolei umożliwić tworzenie rozwiązań w zakresie efektywności energetycznej i energii ze źródeł odnawialnych, przyczyniając się do poprawy bezpieczeństwa energetycznego w Unii. Część środków przeznaczonych na wyzwania w zakresie energii zostanie w związku z tym przeznaczona na działania wprowadzające na rynek istniejące technologie uzyskiwania energii ze źródeł odnawialnych oraz technologie efektywności energetycznej w ramach wspomnianego programu, wdrażane poprzez specjalną strukturę zarządczą, oraz na wsparcie wdrażania zrównoważonej polityki energetycznej, budowy potencjału i pozyskiwania środków na inwestycje, jak miało to miejsce do tej pory.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965), w szczególności jej art. 3 ust. 3 lit. c).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

**32 04 50** **Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii**

32 04 50 01 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	14 947 221,44	151 386,36

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, na lata 2014–2020.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.



**ROZDZIAŁ 32 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ENERGII** (ciągłysz)**32 04 50** (ciągłysz)

32 04 50 02 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	217 842,10	3 538 799,47

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, z okresu przed rokiem 2014.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

**32 04 51 Zakończenie siódmego programu ramowego (2007–2013)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	73 304 849	p.m.	80 389 724	155 155,35	115 825 652,24

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Decyzja nr 1982/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. dotycząca siódmego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 412 z 30.12.2006, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ENERGII** (ciągły)

**32 04 51** (ciągły)

Rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i uczelni wyższych w działaniach prowadzonych w ramach siódmego programu ramowego oraz zasady upowszechniania wyników badań (2007–2013) (Dz.U. L 391 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2006/971/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Współpraca”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 86).

**32 04 52** **Zakończenie poprzednich programów ramowych w dziedzinie badań (sprzed 2007 r.)**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	2 784 940	81 002,57	6 197 239,77

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie wcześniejszych zobowiązań w ramach poprzednich programów ramowych w dziedzinie badań sprzed 2007 r.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 87/516/Euratom, EWG z dnia 28 września 1987 r. dotycząca programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i rozwoju technologicznego (1987–1991) (Dz.U. L 302 z 24.10.1987, s. 1).

Decyzja Rady 90/221/Euratom, EWG z dnia 23 kwietnia 1990 r. dotycząca programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i rozwoju technologicznego (1990–1994) (Dz.U. L 117 z 8.5.1990, s. 28).

Decyzja Rady 93/167/Euratom, EWG z dnia 15 marca 1993 r. dostosowująca decyzję 90/221/Euratom, EWG dotyczącą programu ramowego Wspólnoty w dziedzinie badań i rozwoju technologicznego (1990–1994) (Dz.U. L 69 z 20.3.1993, s. 43).

**ROZDZIAŁ 32 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ENERGII** (ciągłysz)**32 04 52** (ciągłysz)

Decyzja nr 1110/94/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 kwietnia 1994 r. dotycząca czwartego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1994–1998) (Dz.U. L 126 z 18.5.1994, s. 1).

Decyzja nr 616/96/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 25 marca 1996 r. dostosowująca decyzję nr 1110/94/WE dotycząca czwartego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1994–1998) po przystąpieniu Republiki Austrii, Republiki Finlandii oraz Królestwa Szwecji do Unii Europejskiej (Dz.U. L 86 z 4.4.1996, s. 69).

Decyzja nr 2535/97/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 1 grudnia 1997 r. dostosowująca po raz drugi decyzję nr 1110/94/WE dotycząca czwartego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1994–1998) (Dz.U. L 347 z 18.12.1997, s. 1).

Decyzja nr 182/1999/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 22 grudnia 1998 r. dotycząca piątego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (1998–2002) (Dz.U. L 26 z 1.2.1999, s. 1).

Decyzja nr 1513/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 27 czerwca 2002 r. dotycząca szóstego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji, przyczyniającego się do utworzenia Europejskiej Przestrzeni Badawczej i innowacji (2002–2006) (Dz.U. L 232 z 29.8.2002, s. 1).

Decyzja Rady 2002/834/WE z dnia 30 września 2002 r. przyjmująca szczegółowy program w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji: „Integrowanie i wzmacnianie Europejskiej Przestrzeni Badawczej” (2002–2006) (Dz.U. L 294 z 29.10.2002, s. 1).

**32 04 53** **Zakończenie programu „Inteligentna energia dla Europy” (2007–2013)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	97 431 406	p.m.	80 826 625	1 342 935,66	88 979 169,71

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 04 — „HORYZONT 2020” — BADANIA NAUKOWE I INNOWACJA W ZAKRESIE ENERGII** (ciągły)

**32 04 53** (ciągły)

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Decyzja nr 1639/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. ustanawiająca Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji (2007–2013) (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 15).

**32 04 54** **Zakończenie programu „Inteligentna energia dla Europy” (2003–2006)**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	p.m.	—	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wcześniejszych zobowiązań programu „Inteligentna energia dla Europy” (2003–2006)

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Decyzja nr 1230/2003/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 26 czerwca 2003 r. przyjmująca wieloletni program działania w dziedzinie energii: „Inteligentna energia – Europa” (2003–2006) (Dz.U. L 176 z 15.7.2003, s. 29).

## ROZDZIAŁ 32 05 — ITER

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
32 05	ITER								
<b>32 05 01</b>	<b>Budowa, obsługa i eksploatacja obiektów ITER — Europejskie Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Projektu ITER — Energia termojądrowa (F4E)</b>								
32 05 01 01	Budowa, obsługa i eksploatacja obiektów ITER — Europejskie Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Projektu ITER — Energia termojądrowa (F4E) — Wydatki pomocnicze	1,1	44 737 000	44 737 000	43 860 000	43 754 912	43 000 000,—	43 000 000,—	96,12
32 05 01 02	Budowa, obsługa i eksploatacja obiektów ITER — Europejskie Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Projektu ITER — Energia termojądrowa (F4E)	1,1	275 475 092	131 000 000	338 355 057	116 361 457	679 798 821,93	12 516 124,93	9,55
	Artykuł 32 05 01 – Razem		320 212 092	175 737 000	382 215 057	160 116 369	722 798 821,93	55 516 124,93	31,59
<b>32 05 50</b>	<b>Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii</b>								
32 05 50 01	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
32 05 50 02	Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	Artykuł 32 05 50 – Razem		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>32 05 51</b>	<b>Zakończenie Europejskiego Wspólnego Przedsięwzięcia na rzecz Realizacji Projektu ITER — Energia termojądrowa (F4E) (2007–2013)</b>								
		1,1	p.m.	289 000 000	p.m.	336 561 599	0,—	367 465 952,—	127,15
	<b>Rozdział 32 05 – Ogółem</b>		<b>320 212 092</b>	<b>464 737 000</b>	<b>382 215 057</b>	<b>496 677 968</b>	<b>722 798 821,93</b>	<b>422 982 076,93</b>	<b>91,02</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 05 — ITER** (ciągły)

*Uwagi*

Celem projektu ITER jest przedstawienie syntezy jądrowej jako rentownego i zrównoważonego źródła energii poprzez budowę i obsługę eksperymentalnego reaktora termojądrowego, co będzie stanowiło istotny krok ku stworzeniu prototypów reaktorów dla elektrowni termojądrowych, które będą bezpieczne, zrównoważone, przyjazne dla środowiska i korzystne gospodarczo. Przyczyni się on również do realizacji strategii „Europa 2020”, a w szczególności do jej inicjatywy przewodniej „Unia innowacji”, ponieważ pobudzenie europejskiego sektora zaawansowanych technologii, który jest zaangażowany w budowę reaktora ITER, przyniesie Unii przewagę konkurencyjną w skali światowej w tym rozwijającym się sektorze.

W projekcie bierze udział siedem stron: Unia, Chiny, Indie, Japonia, Korea Południowa, Rosja i Stany Zjednoczone.

**32 05 01 Budowa, obsługa i eksploatacja obiektów ITER — Europejskie Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Projektu ITER — Energia termojądrowa (F4E)**

32 05 01 01 Budowa, obsługa i eksploatacja obiektów ITER — Europejskie Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Projektu ITER — Energia termojądrowa (F4E) — Wydatki pomocnicze

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
44 737 000	44 737 000	43 860 000	43 754 912	43 000 000,—	43 000 000,—

*Uwagi*

*Dawna pozycja 08 04 01 01*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów administracyjnych i operacyjnych wspólnego przedsięwzięcia ITER – Energia termojądrowa (F4E).

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2007/198/Euratom z dnia 27 marca 2007 r. powołująca Europejskie Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Projektu ITER i Rozwoju Energii Termojądrowej oraz przyznająca mu określone korzyści (Dz.U. L 90 z 30.3.2007, s. 58).

32 05 01 02 Budowa, obsługa i eksploatacja obiektów ITER — Europejskie Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Projektu ITER — Energia termojądrowa (F4E)

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
275 475 092	131 000 000	338 355 057	116 361 457	679 798 821,93	12 516 124,93

*Uwagi*

*Dawna pozycja 08 04 01 02*

**ROZDZIAŁ 32 05** — ITER (ciągły)**32 05 01** (ciągły)

32 05 01 02 (ciągły)

Europejskie Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Projektu ITER i Rozwoju Energii Termojądrowej zapewnia wkład Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej („Euratom”) we wspólną realizację międzynarodowego projektu ITER. W następstwie ITER – eksperymentalnego urządzenia o dużym znaczeniu, które wykaże naukową i techniczną wykonalność syntezy jądrowej – zbudowana zostanie demonstracyjna elektrownia termojądrowa (DEMO).

To Wspólne Przedsięwzięcie ma następujące zadania:

- wnoszenie wkładu Euratomu w prace Międzynarodowej Organizacji Energii Termojądrowej ITER,
- wnoszenie wkładu Euratomu w realizowane wspólnie z Japonią działania w ramach szerszego podejścia w celu szybkiego uzyskania energii termojądrowej,
- przygotowanie i koordynacja programu działań mających na celu przygotowanie do budowy demonstracyjnych reaktorów syntezy jądrowej wraz z instalacjami towarzyszącymi.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2007/198/Euratom z dnia 27 marca 2007 r. powołująca Europejskie Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Projektu ITER i Rozwoju Energii Termojądrowej oraz przyznająca mu określone korzyści (Dz.U. L 90 z 30.3.2007, s. 58).

**32 05 50** **Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii**

32 05 50 01 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (2014–2020)

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi**Dawna pozycja 08 04 50 01*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, na lata 2014–2020.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

KOMISJA  
TYTUŁ 32 — ENERGIA

**ROZDZIAŁ 32 05 — ITER** (ciągłysz)

**32 05 50** (ciągłysz)

32 05 50 01 (ciągłysz)

Dochody z porozumień o współpracy pomiędzy Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Szwajcarią lub wielostronnych porozumień w dziedzinie rozwoju syntezy jądrowej (EFDA) zostaną wprowadzone w pozycjach 6 0 1 1 i 6 0 1 2 zestawienia dochodów oraz mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

32 05 50 02 Środki pochodzące z wkładów osób trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) na badania naukowe i rozwój technologii (przed 2014 r.)

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

Uwagi

Dawna pozycja 08 04 50 02

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków odpowiadających dochodom umożliwiającym udostępnienie dodatkowych środków od osób lub państw trzecich (spoza Europejskiego Obszaru Gospodarczego) uczestniczących w projektach z dziedziny badań i rozwoju technologicznego, z okresu przed rokiem 2014.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego każdy dochód wymieniony w pozycjach 6 0 1 3, 6 0 1 5, 6 0 1 6, 6 0 3 1 oraz 6 0 3 3 zestawienia dochodów może stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków.

Dochody z porozumień o współpracy pomiędzy Europejską Wspólnotą Energii Atomowej a Szwajcarią lub wielostronnych porozumień w dziedzinie rozwoju syntezy jądrowej (EFDA) zostaną wprowadzone w pozycjach 6 0 1 1 i 6 0 1 2 zestawienia dochodów oraz mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

**32 05 51** **Zakończenie Europejskiego Wspólnego Przedsięwzięcia na rzecz Realizacji Projektu ITER — Energia termojądrowa (F4E) (2007–2013)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	289 000 000	p.m.	336 561 599	0,—	367 465 952,—

Uwagi

Dawny artykuł 08 04 51

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.



**ROZDZIAŁ 32 05** — ITER (*ciągłdalszy*)**32 05 51** (*ciągłdalszy*)*Podstawa prawna*

Decyzja Rady z dnia 25 września 2006 r. w sprawie zawarcia przez Komisję Umowy w sprawie powołania Międzynarodowej Organizacji Energii Termojądrowej na rzecz wspólnej realizacji projektu ITER, Porozumienia w sprawie tymczasowego stosowania Umowy w sprawie powołania Międzynarodowej Organizacji Energii Termojądrowej na rzecz wspólnej realizacji projektu ITER oraz Umowy w sprawie przywilejów i immunitetów Międzynarodowej Organizacji Energii Termojądrowej na rzecz wspólnej realizacji projektu ITER.

Decyzja Komisji 2006/943/Euratom z dnia 17 listopada 2006 r. dotycząca tymczasowego stosowania Umowy w sprawie powołania Międzynarodowej Organizacji Energii Termojądrowej na rzecz wspólnej realizacji projektu ITER oraz Umowy w sprawie przywilejów i immunitetów Międzynarodowej Organizacji Energii Termojądrowej na rzecz wspólnej realizacji projektu ITER (Dz.U. L 358 z 16.12.2006, s. 60).

Decyzja Rady 2006/970/Euratom z dnia 18 grudnia 2006 r. dotycząca siódmego programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Euratom) w zakresie działań badawczych i szkoleniowych w dziedzinie jądrowej (2007–2011) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 47).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 1908/2006 z dnia 19 grudnia 2006 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i uczelni wyższych w działaniach prowadzonych w ramach siódmego programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej oraz zasady upowszechniania wyników badań (2007–2011) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2006/976/Euratom z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego, wdrażającego siódmy program ramowy Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej (Euratom) w zakresie działań badawczych i szkoleniowych w dziedzinie jądrowej (2007–2011) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 404).

Decyzja Rady 2007/198/Euratom z dnia 27 marca 2007 r. powołująca europejskie wspólne przedsięwzięcie na rzecz realizacji projektu ITER i rozwoju energii termojądrowej oraz przyznająca mu określone korzyści (Dz.U. L 90 z 30.3.2007, s. 58).

Decyzja Rady 2012/93/Euratom z dnia 19 grudnia 2011 r. dotycząca programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej w zakresie działań badawczych i szkoleniowych w dziedzinie jądrowej (2012–2013) (Dz.U. L 47 z 18.2.2012, s. 25).

Rozporządzenie Rady (Euratom) nr 139/2012 z dnia 19 grudnia 2011 r. ustanawiające zasady uczestnictwa przedsiębiorstw, ośrodków badawczych i szkół wyższych w działaniach pośrednich prowadzonych na podstawie programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej oraz zasady upowszechniania wyników badań (2012–2013) (Dz.U. L 47 z 18.2.2012, s. 1).

Decyzja Rady 2012/94/Euratom z dnia 19 grudnia 2011 r. dotycząca programu szczegółowego, który ma zostać zrealizowany w formie działań pośrednich w ramach wdrażania programu ramowego Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej w zakresie działań badawczych i szkoleniowych w dziedzinie jądrowej (2012–2013) (Dz.U. L 47 z 18.2.2012, s. 33).

KOMISJA

TYTUŁ 33

**SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENCI**

**TYTUŁ 33**  
**SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY**

**Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
33 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SPRA- WIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY”	52 031 240	52 031 240	52 731 459	52 731 459	53 902 634,11	53 902 634,11
33 02	PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO”	92 482 000	84 125 026	87 871 000	78 201 961	86 902 444,94	75 545 856,03
33 03	SPRAWIEDLIWOŚĆ	90 686 737	84 153 839	77 635 000	72 090 287	77 541 207,85	72 575 444,98
33 04	PROGRAM NA RZECZ KONSU- MENTÓW	23 427 000	18 850 000	22 866 000	18 725 720	22 341 036,50	17 581 481,14
	<b>Tytuł 33 – Ogółem</b>	<b>258 626 977</b>	<b>239 160 105</b>	<b>241 103 459</b>	<b>221 749 427</b>	<b>240 687 323,40</b>	<b>219 605 416,26</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY

### TYTUŁ 33

### SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY

#### ROZDZIAŁ 33 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
33 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY”					
<b>33 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Sprawiedliwość i konsumenci”</b>	5,2	38 468 462	40 729 545	41 743 924,88	108,51
<b>33 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Sprawiedliwość i konsumenci”</b>					
33 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	4 257 337	3 135 222	3 417 875,65	80,28
33 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	1 859 342	1 264 855	1 353 384,29	72,79
	Artykuł 33 01 02 – Razem		6 116 679	4 400 077	4 771 259,94	78,00
<b>33 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Sprawiedliwość i konsumenci”</b>	5,2	2 455 099	2 585 757	3 011 179,94	122,65
<b>33 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Sprawiedliwość i konsumenci”</b>					
33 01 04 01	Wydatki pomocnicze na program „Prawa, równość i obywatelstwo”	3	1 100 000	1 100 000	719 229,61	65,38
33 01 04 02	Wydatki pomocnicze dla programu „Sprawiedliwość”	3	1 100 000	1 125 080	809 146,32	73,56
33 01 04 03	Wydatki pomocnicze na program ochrony konsumentów	3	1 100 000	1 100 000	1 106 163,42	100,56
	Artykuł 33 01 04 – Razem		3 300 000	3 325 080	2 634 539,35	79,83
<b>33 01 06</b>	<b>Agencje wykonawcze</b>					
33 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności — Wkład z programu ochrony konsumentów	3	1 691 000	1 691 000	1 741 730,—	103,00
	Artykuł 33 01 06 – Razem		1 691 000	1 691 000	1 741 730,—	103,00
	<b>Rozdział 33 01 – Ogółem</b>		<b>52 031 240</b>	<b>52 731 459</b>	<b>53 902 634,11</b>	<b>103,60</b>

## ROZDZIAŁ 33 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY” (ciąg dalszy)

**33 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Sprawiedliwość i konsumenci”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
38 468 462	40 729 545	41 743 924,88

**33 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Sprawiedliwość i konsumenci”**

## 33 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 257 337	3 135 222	3 417 875,65

## 33 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 859 342	1 264 855	1 353 384,29

**33 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Sprawiedliwość i konsumenci”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 455 099	2 585 757	3 011 179,94

**33 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Sprawiedliwość i konsumenci”**

## 33 01 04 01 Wydatki pomocnicze na program „Prawa, równość i obywatelstwo”

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 100 000	1 100 000	719 229,61

KOMISJA

TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY

## ROZDZIAŁ 33 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY” (ciągły)

33 01 04 (ciągły)

33 01 04 01 (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z działaniami w zakresie przygotowania, monitorowania, kontroli, audytu i oceny, które są niezbędne do zarządzania programem „Prawa, równość i obywatelstwo” („program”) i oceny realizacji jego celów; działania te obejmują w szczególności badania, spotkania ekspertów, działania informacyjne i komunikacyjne obejmujące komunikację instytucjonalną dotyczącą priorytetów politycznych Unii w zakresie, w jakim są one związane z celami ogólnymi programu, wydatki związane z sieciami informatycznymi skoncentrowanymi na wymianie i przetwarzaniu informacji, wraz ze wszelką inną pomocą techniczną i administracyjną ze strony Komisji w związku z zarządzaniem programem.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów przystępujących, krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

## Podstawa prawna

Zob. rozdział 33 02.

33 01 04 02 Wydatki pomocnicze dla programu „Sprawiedliwość”

## Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 100 000	1 125 080	809 146,32

## Uwagi

## Dawna pozycja 33 01 04 02 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z działaniami w zakresie przygotowania, monitorowania, kontroli, audytu i oceny, które są niezbędne do zarządzania programem „Sprawiedliwość” („program”) i oceny realizacji jego celów; działania te obejmują w szczególności badania, spotkania ekspertów, działania informacyjne i komunikacyjne obejmujące komunikację instytucjonalną dotyczącą priorytetów politycznych Unii w zakresie, w jakim są one związane z celami ogólnymi programu, wydatki związane z sieciami informatycznymi skoncentrowanymi na wymianie i przetwarzaniu informacji, wraz ze wszelką inną pomocą techniczną i administracyjną ze strony Komisji w związku z zarządzaniem programem.

## ROZDZIAŁ 33 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY” (ciągły)

33 01 04 (ciągły)

33 01 04 02 (ciągły)

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów przystępujących, krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Zob. rozdział 33 03.

33 01 04 03 Wydatki pomocnicze na program ochrony konsumentów

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 100 000	1 100 000	1 106 163,42

Uwagi

Dawna pozycja 17 01 04 01

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na opracowania, spotkania ekspertów, działania informacyjne i publikacje bezpośrednio związane z osiągnięciem celu programu lub na środki objęte niniejszą pozycją oraz wszelkich innych wydatków na pomoc techniczną i administracyjną nieobejmującą zadań władzy publicznej, zlecaną przez Komisję zewnętrznym usługodawcom na podstawie umów o doraźne świadczenie usług.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY

**ROZDZIAŁ 33 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY”** (ciągły)

**33 01 04** (ciągły)

33 01 04 03 (ciągły)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 33 04.

**33 01 06** **Agencje wykonawcze**

33 01 06 01 Agencja Wykonawcza ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności — Wkład z programu ochrony konsumentów

*Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 691 000	1 691 000	1 741 730,—

*Uwagi*

*Dawna pozycja 17 01 06 01*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładu w wydatki personalne i administracyjne Agencji poniesione w związku z jej rolą w zarządzaniu środkami stanowiącymi część programu ochrony konsumentów.

Do środków zapisanych w niniejszej pozycji należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Plan zatrudnienia agencji wykonawczej jest określony w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.



**ROZDZIAŁ 33 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY”** (ciągły)**33 01 06** (ciągły)

33 01 06 01 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 58/2003 z dnia 19 grudnia 2002 r. ustanawiające statut agencji wykonawczych, którym zostaną powierzone niektóre zadania w zakresie zarządzania programami wspólnotowymi (Dz.U. L 11 z 16.1.2003, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 254/2014 z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie wieloletniego programu na rzecz konsumentów na lata 2014–2020 oraz uchylające decyzję nr 1926/2006/WE (Dz.U. L 84 z 20.3.2014, s. 42).

Zob. rozdział 33 04.

*Akty referencyjne*

Decyzja wykonawcza Komisji 2013/770/UE z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiająca Agencję Wykonawczą ds. Konsumentów, Zdrowia i Żywności i uchylająca decyzję 2004/858/WE (Dz.U. L 341 z 18.12.2013, s. 69).

Decyzja Komisji C(2013) 9505 z dnia 20 grudnia 2013 r. przekazująca uprawnienia Agencji Wykonawczej ds. Konsumentów, Zdrowia i Żywności w celu wykonania zadań związanych z realizacją programów Unii w obszarze ochrony konsumentów, zdrowia i żywności, obejmujących w szczególności wykorzystanie środków zapisanych w budżecie ogólnym Unii.

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTI

**ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO”**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
33 02	PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWA- TELSTWO”								
<b>33 02 01</b>	<b>Zapewnienie ochrony praw i wzmocnienie pozycji obywateli</b>	3	25 306 000	17 600 000	24 196 000	11 035 208	23 007 000,—	561 470,53	3,19
<b>33 02 02</b>	<b>Promowanie niedyskry- minacji i równości</b>	3	33 546 000	23 000 000	32 073 000	16 321 307	31 151 000,—	836 854,86	3,64
<b>33 02 03</b>	<b>Prawo spółek i inne działania</b>								
33 02 03 01	Prawo spółek	1,1	1 400 000	730 000	1 483 000	761 485	1 721 981,67	673 569,83	92,27
33 02 03 02	Inne działania w dziedzinie praw podsta- wowych	3	1 000 000	500 000	p.m.	p.m.	0,—	0,—	0
	Artykuł 33 02 03 – Razem		2 400 000	1 230 000	1 483 000	761 485	1 721 981,67	673 569,83	54,76
<b>33 02 06</b>	<b>Agencja Praw Podsta- wowych Unii Euro- pejskiej (FRA)</b>	3	21 203 000	21 203 000	21 155 000	21 155 000	21 229 000,—	21 229 000,—	100,12
<b>33 02 07</b>	<b>Europejski Instytut ds. Równości Kobiet i Mężczyzn</b>	3	7 527 000	7 527 000	7 464 000	7 464 000	7 340 081,—	7 334 111,—	97,44
<b>33 02 51</b>	<b>Zakończenie działań w ramach programu „Prawa, obywatelstwo i równość”</b>	3	p.m.	10 000 000	p.m.	19 175 584	553 382,27	44 230 037,71	442,30
<b>33 02 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygo- tawcze</b>								
33 02 77 04	Projekt pilotażowy — Ogólnoeuropejska meto- dologia rozwoju meryto- rycznych strategii politycznych dotyczących praw dziecka	3	p.m.	p.m.	p.m.	240 481	0,—	592 237,50	
33 02 77 05	Projekt pilotażowy — Zatrudnianie osób z zespołem autystycznym	3	—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
33 02 77 06	Projekt pilotażowy — Opracowanie wskaźników mierzących stopień wdrożenia Euro- pejskiej karty równości kobiet i mężczyzn w życiu lokalnym	3	p.m.	493 781	p.m.	470 141	0,—	0,—	0

## ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO” (ciągłdalszy)

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
<b>33 02 77</b>	<i>(ciągłdalszy)</i>								
33 02 77 08	Projekt pilotażowy — Platforma wiedzy dla specjalistów mających do czynienia z okaleczaniem żeńskich narządów płciowych	3	p.m.	507 432	p.m.	392 568	900 000,—	0,—	0
33 02 77 09	Projekt pilotażowy — Budowanie potencjału społeczeństwa obywatelskiego wśród Romów oraz zwiększanie ich udziału w monitorowaniu krajowych strategii integracji Romów	3	p.m.	938 813	750 000	811 187	1 000 000,—	0,—	0
33 02 77 10	Projekt pilotażowy — Przegląd unijnych instrumentów i programów gromadzenia danych pod kątem praw podstawowych	3	p.m.	375 000	750 000	375 000			
33 02 77 11	Projekt pilotażowy — Promowanie partycypacji i współwłasności pracowników	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	88 574,60	
33 02 77 12	Działanie przygotowawcze — Budowanie potencjału społeczeństwa obywatelskiego wśród Romów oraz zwiększanie udziału Romów w monitorowaniu krajowych strategii integracji Romów	3	500 000	250 000					
33 02 77 13	Projekt pilotażowy — Różnorodna Europa	3	1 000 000	500 000					
33 02 77 14	Projekt pilotażowy — Głosowanie drogą elektroniczną: jak najlepsze wykorzystanie nowoczesnych technologii na rzecz bardziej aktywnych i demokratycznych procedur głosowania	3	1 000 000	500 000					
	<i>Artykuł 33 02 77 – Razem</i>		2 500 000	3 565 026	1 500 000	2 289 377	1 900 000,—	680 812,10	19,10
	<b>Rozdział 33 02 – Ogółem</b>		<b>92 482 000</b>	<b>84 125 026</b>	<b>87 871 000</b>	<b>78 201 961</b>	<b>86 902 444,94</b>	<b>75 545 856,03</b>	<b>89,80</b>

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY

## ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO” (ciągłszy)

### Uwagi

Nowy program „Prawa, równość i obywatelstwo” jest następcą trzech poprzednich programów: „Prawa podstawowe i obywatelstwo”, „Daphne III” oraz programu na rzecz zatrudnienia i solidarności społecznej („Progress” – część „Walka z dyskryminacją i różnorodność” oraz „Równość płci”). Celem programu „Prawa, równość i obywatelstwo” jest przyczynienie się do dalszego rozwoju obszaru, na którym równość i prawa osób, zapisane w Traktacie o Unii Europejskiej, Traktacie o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, Karcie praw podstawowych Unii Europejskiej, a także w międzynarodowych konwencjach praw człowieka, do których Unia przystąpiła, są propagowane, chronione i skutecznie wdrażane.

### 33 02 01 Zapewnienie ochrony praw i wzmocnienie pozycji obywateli

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
25 306 000	17 600 000	24 196 000	11 035 208	23 007 000,—	561 470,53

### Uwagi

Środki te przeznaczone są na zapobieganie wszelkim formom przemocy wobec dzieci, młodzieży i kobiet, a także przemocy wobec innych grup ryzyka, szczególnie grup narażonych na przemoc w bliskich związkach, a także zwalczanie takiej przemocy i ochronę jej ofiar (w ramach celu szczegółowego programu „Daphne”); propagowanie i ochronę praw dziecka; zapewnianie najwyższego poziomu ochrony prywatności i danych osobowych; propagowanie praw wynikających z obywatelstwa Unii i przyczynienie się do skuteczniejszego korzystania z nich; oraz umożliwienie osobom będącym konsumentami lub przedsiębiorcami na rynku wewnętrznym egzekwowania własnych praw wynikających z prawa Unii – z uwzględnieniem projektów finansowanych w ramach programu na rzecz konsumentów.

Środki te przeznaczone są na pokrycie w szczególności następujących działań:

- działania analityczne, takie jak gromadzenie danych i statystyk, w stosownych przypadkach z podziałem na płeć; opracowywanie wspólnych metodologii i, w odpowiednich przypadkach, wskaźników lub wartości referencyjnych; studia, badania, analizy i ankiety; oceny; sporządzanie i publikowanie przewodników, sprawozdań i materiałów edukacyjnych; warsztaty, seminaria, spotkania ekspertów i konferencje,
- działania szkoleniowe, takie jak wymiany pracowników, warsztaty, seminaria, szkolenia instruktorów oraz opracowywanie modułów szkoleń *on-line* lub innych,
- działania związane z wzajemnym uczeniem się, współpracą, podnoszeniem świadomości i rozpowszechnianiem, takie jak: określanie i wymiana informacji na temat dobrych praktyk, innowacyjnych rozwiązań i doświadczeń; organizowanie wzajemnych ocen i wzajemnego uczenia się; organizowanie konferencji, seminariów i kampanii medialnych, w tym kampanii w mediach internetowych, kampanii informacyjnych obejmujących między innymi komunikację instytucjonalną dotyczącą priorytetów politycznych Unii w zakresie, w jakim są one związane z celami programu „Prawa, równość i obywatelstwo”; opracowywanie i publikowanie materiałów pozwalających rozpowszechniać informacje na temat programu i jego wyników; tworzenie, funkcjonowanie i utrzymanie systemów i narzędzi wykorzystujących technologie informacyjno-komunikacyjne,
- wsparcie dla głównych zainteresowanych podmiotów, których działania przyczyniają się do osiągnięcia celów programu, m.in. wsparcie dla organizacji pozarządowych w realizacji działań mających europejską wartość dodaną, wsparcie dla najważniejszych podmiotów unijnych, dla sieci na szczeblu unijnym oraz dla podmiotów świadczących zharmonizowane usługi o walorze społecznym; wsparcie dla państw członkowskich w zakresie wdrażania prawa i polityk Unii; oraz wsparcie dla tworzenia sieci kontaktów na szczeblu unijnym między wyspecjalizowanymi organami i podmiotami, organami krajowymi, regionalnymi i lokalnymi oraz organizacjami pozarządowymi, w tym poprzez dotacje na działania lub dotacje operacyjne.

**ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO”** (ciągły)**33 02 01** (ciągły)

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów przystępujących, krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1381/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające program „Prawa, równość i obywatelstwo” na lata 2014–2020 (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 62), w szczególności jego art. 4 ust. 1 lit. e)–i) oraz art. 5 ust. 1.

**33 02 02** **Promowanie niedyskryminacji i równości***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
33 546 000	23 000 000	32 073 000	16 321 307	31 151 000,—	836 854,86

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na propagowanie skutecznego wdrażania zasady niedyskryminacji ze względu na płeć, pochodzenie rasowe lub etniczne, religię lub wyznanie, niepełnosprawność, wiek lub orientację seksualną, a także wdrażania zasady niedyskryminacji zawartej w art. 21 Karty praw podstawowych Unii Europejskiej; zapobieganie rasizmowi, ksenofobii, homofobii i innym formom nietolerancji oraz zwalczanie tych zjawisk; propagowanie i ochronę praw osób niepełnosprawnych; oraz propagowanie równości kobiet i mężczyzn oraz wspieranie uwzględniania aspektu płci.

Środki te przeznaczone są na pokrycie w szczególności następujących działań:

- działania analityczne, takie jak gromadzenie danych i statystyk; opracowywanie wspólnych metodologii, a w odpowiednich przypadkach również wskaźników lub wartości referencyjnych; studia, badania, analizy i ankiety; oceny; sporządzanie i publikowanie przewodników, sprawozdań i materiałów edukacyjnych; warsztaty, seminaria, spotkania ekspertów i konferencje,
- działania szkoleniowe, takie jak wymiany pracowników, warsztaty, seminaria, szkolenia instruktorów oraz opracowywanie modułów szkoleń *on-line* lub innych,

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY

**ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO”** (ciągły)

**33 02 02** (ciągły)

- działania związane z wzajemnym uczeniem się, współpracą, podnoszeniem świadomości i rozpowszechnianiem, takie jak: określanie i wymiana informacji na temat dobrych praktyk, innowacyjnych rozwiązań i doświadczeń; organizowanie wzajemnych ocen i wzajemnego uczenia się; organizowanie konferencji, seminariów i kampanii medialnych, w tym kampanii w mediach internetowych, kampanii informacyjnych obejmujących między innymi komunikację instytucjonalną dotyczącą priorytetów politycznych Unii w zakresie, w jakim są one związane z celami programu „Prawa, równość i obywatelstwo”; opracowywanie i publikowanie materiałów pozwalających rozpowszechniać informacje na temat programu i jego wyników; tworzenie, funkcjonowanie i utrzymanie systemów i narzędzi wykorzystujących technologie informacyjno-komunikacyjne,
- wsparcie dla głównych zainteresowanych podmiotów, których działania przyczyniają się do osiągnięcia celów programu, m.in. wsparcie dla organizacji pozarządowych w realizacji działań mających europejską wartość dodaną, wsparcie dla najważniejszych podmiotów unijnych, dla sieci na szczeblu unijnym oraz dla podmiotów świadczących zharmonizowane usługi o walorze społecznym; wsparcie dla państw członkowskich w zakresie wdrażania prawa i polityk Unii oraz wsparcie dla tworzenia sieci kontaktów na szczeblu unijnym między wyspecjalizowanymi organami i podmiotami, organami krajowymi, regionalnymi i lokalnymi oraz organizacjami pozarządowymi, w tym poprzez dotacje na działania lub dotacje operacyjne.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów przystępujących, krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1381/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające program „Prawa, równość i obywatelstwo” na lata 2014–2020 (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 62), w szczególności jego art. 4 ust. 1 lit. a)–d) oraz art. 5 ust. 1.

**33 02 03** **Prawo spółek i inne działania**

33 02 03 01 Prawo spółek

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 400 000	730 000	1 483 000	761 485	1 721 981,67	673 569,83

**ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO”** (ciągły)**33 02 03** (ciągły)

## 33 02 03 01 (ciągły)

Uwagi

Dawny artykuł 12 02 01 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z działaniami w kontekście prawa spółek, ładu korporacyjnego i przeciwdziałania praniu pieniędzy – celem jest przyczynienie się do utworzenia rynku wewnętrznego, jego funkcjonowania i rozwoju, a w szczególności poprzez:

- poprawę środowiska prawnego dla obywateli i przedsiębiorstw, dla których planowane mogą być działania promocyjne, informacyjne i szkolenia; sprzyjanie współpracy, rozwojowi i koordynacji prawodawstwa w dziedzinie prawa spółek i pomocy w tworzeniu europejskich spółek z ograniczoną odpowiedzialnością i europejskich grup interesów gospodarczych,
- interaktywnego kształtowania polityki w zakresie dotyczącym utworzenia rynku wewnętrznego, jego rozwoju i funkcjonowania, co stanowi jeden z aspektów zarządzania przez Komisję oraz inicjatyw z zakresu polityki regulacyjnej w celu polepszenia możliwości reagowania na potrzeby obywateli, konsumentów i przedsiębiorstw. Środki zapisane w tym artykule są również przeznaczone na finansowanie szkoleń, akcji podnoszenia świadomości publicznej oraz działalności sieci z korzyścią dla ich członków, tak by kształtowanie polityki unijnej dotyczącej rynku wewnętrznego było bardziej kompleksowe i skuteczne oraz by stanowiło część procesu oceny rzeczywistego wpływu tej polityki (lub jej braku) w obszarach, gdzie ma być ona stosowana,
- kompleksowej rewizji regulacji dla przeprowadzenia koniecznych zmian i całkowitej analizy skuteczności podejmowanych działań celem zapewnienia właściwego funkcjonowania rynku wewnętrznego i oszacowania całkowitego wpływu rynku wewnętrznego na biznes i gospodarkę, wraz z nabyciem danych i uzyskaniem przez wydziały Komisji dostępu do zewnętrznych baz danych, a także na działania celowe organizowane dla lepszego zrozumienia funkcjonowania rynku wewnętrznego i aktywnego udziału w rozwoju funkcjonowania rynku wewnętrznego,
- rozwijania strategii opracowywania statystyk dotyczących sektora usług i projektów rozwoju statystycznego we współpracy z Eurostatem i Organizacją Współpracy Gospodarczej i Rozwoju (OECD),
- opracowywania i wzmocnienia zewnętrznych aspektów dyrektyw dotyczących instytucji finansowych, wspólnego uznawania instrumentów finansowych w stosunku do krajów trzecich, negocjacji międzynarodowych oraz pomocy krajom trzecim w tworzeniu gospodarki rynkowej,
- wdrożenia licznych środków zapowiedzianych w planie działań dotyczącym zarządzania i prawa spółek, które mogłyby doprowadzić do przeprowadzenia badań dotyczących różnych pojedynczych tematów w celu opracowania niezbędnych wniosków legislacyjnych,
- wprowadzenia w życie przepisów prawa Unii i międzynarodowych postanowień dotyczących prania brudnych pieniędzy wraz z udziałem w działaniach międzyrządowych lub działaniach doraźnych w tej dziedzinie; wkładów wynikających z członkostwa Komisji w Zespole ds. Prania Brudnych Pieniędzy (FATF), utworzonego w ramach OECD,
- opracowanie ocen i analiz wpływu dotyczących różnych aspektów polityk objętych niniejszym rozdziałem i mających na celu opracowanie lub przegląd środków wchodzących w ich zakres.

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTI

**ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO”** (ciągłdalszy)

**33 02 03** (ciągłdalszy)

33 02 03 01 (ciągłdalszy)

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 02 03 02 Inne działania w dziedzinie praw podstawowych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 000 000	500 000	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

*Dawny artykuł 12 02 01 (częściowo)*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działań informacyjnych, komunikacyjnych i ewaluacyjnych związanych z Kartą praw podstawowych, ochroną konsularną oraz dialogiem, o którym mowa w art. 17 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej. W szczególności środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działań informacyjnych i komunikacyjnych realizowanych poprzez wewnętrzne strony internetowe, wydarzenia o charakterze publicznym, produkty z dziedziny komunikacji, badania Eurobarometru itp., a także kosztów opracowania ocen skutków i badań oceniających dotyczących różnych aspektów obszaru praw podstawowych i sprawiedliwości.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).



## ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO” (ciągły)

33 02 06 **Agencja Praw Podstawowych Unii Europejskiej (FRA)**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
21 203 000	21 203 000	21 155 000	21 155 000	21 229 000,—	21 229 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Agencji (tytuły 1 i 2).

Środki te przeznaczone są na również na pokrycie wydatków operacyjnych (tytuł 3) Agencji, która jest odpowiedzialna za udzielanie właściwym instytucjom Unii i organom państw członkowskich pomocy i doradztwa w zakresie praw podstawowych przy wdrażaniu prawa Unii; pomoc ta ma stanowić wsparcie w celu pełnego poszanowania praw podstawowych przy podejmowaniu przez nie środków lub planowaniu kierunków działania w zakresie ich kompetencji.

Oczekuje się, że Agencja będzie realizować następujące cele operacyjne/zadania:

- udzielanie wsparcia instytucjom Unii i państwom członkowskim,
- rozwój sieci współpracy zainteresowanych stron oraz dialogu na poziomie unijnym,
- rozpowszechnianie informacji i podnoszenie świadomości społecznej w dziedzinie praw podstawowych,
- skuteczne funkcjonowanie struktury kierowniczej i wdrażanie działań.

Agencja musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e) – g) rozporządzenia finansowego.

Plan zatrudnienia Agencji określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY

**ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO”** (ciągły)

**33 02 06** (ciągły)

Rozporządzenie (WE) nr 168/2007 weszło w życie dnia 1 marca 2007 r. W tym dniu Europejskie Centrum Monitorowania Rasizmu i Ksenofobii zostało zastąpione przez Agencję będącą jego prawnym następcą; Agencja przejęła wszystkie prawa i obowiązki Centrum, jego zobowiązania lub należności finansowe i umowy o pracę zgodnie z art. 23 ust. 4 rozporządzenia (WE) nr 168/2007.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 21 359 000 EUR. Kwotę 156 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 21 203 000 EUR zapisanej w budżecie.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1035/97 z dnia 2 czerwca 1997 r. ustanawiające Europejskie Centrum Monitorowania Rasizmu i Ksenofobii (Dz.U. L 151 z 10.6.1997, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 168/2007 z dnia 15 lutego 2007 r. ustanawiające Agencję Praw Podstawowych Unii Europejskiej (Dz.U. L 53 z 22.2.2007, s. 1).

**33 02 07 Europejski Instytut ds. Równości Kobiet i Mężczyzn**

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
7 527 000	7 527 000	7 464 000	7 464 000	7 340 081,—	7 334 111,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel Instytutu i wydatków administracyjnych (tytuły 1 i 2) oraz operacyjnych (tytuł 3).

Instytut musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Plan zatrudnienia dotyczący Instytutu określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Zgodnie z decyzją 2006/996/WE podjętą za wspólnym porozumieniem przedstawicieli rządów państw członkowskich z dnia 11 grudnia 2006 r. w sprawie lokalizacji Europejskiego Instytutu ds. Równości Kobiet i Mężczyzn (Dz.U. L 403 z 30.12.2006, s. 61) Instytut ma siedzibę w Wilnie.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 7 628 000 EUR. Kwotę 101 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 7 527 000 EUR zapisanej w budżecie.

**ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO”** (ciągły)**33 02 07** (ciągły)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie (WE) nr 1922/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 grudnia 2006 r. ustanawiające Europejski Instytut ds. Równości Kobiet i Mężczyzn (Dz.U. L 403 z 30.12.2006, s. 9).

**33 02 51** **Zakończenie działań w ramach programu „Prawa, obywatelstwo i równość”***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	10 000 000	p.m.	19 175 584	553 382,27	44 230 037,71

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Kraje kandydujące mogą dla pokrycia wydatków na uczestnictwo w programie wykorzystać instrument przedakcesyjny Phare.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Zadanie wynikające z prerogatyw Komisji na poziomie instytucjonalnym zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTI

**ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO”** (ciągły)**33 02 51** (ciągły)

Zadanie wynikające z autonomii administracyjnej Komisji zgodnie z art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Decyzja Rady z dnia 9 lipca 1957 r. dotycząca zakresu uprawnień i regulaminu Komisji ds. Bezpieczeństwa i Higieny Pracy w Górnictwie (Dz.U. 28 z 31.8.1957, s. 487/57).

Decyzja Rady 74/325/EWG z dnia 27 czerwca 1974 r. w sprawie powołania Komitetu Doradczego ds. Bezpieczeństwa, Higieny i Ochrony Zdrowia w Miejscu Pracy (Dz.U. L 185 z 9.7.1974, s. 15).

Decyzja Rady 74/326/EWG z dnia 27 czerwca 1974 r. w sprawie poszerzenia obowiązków Komisji ds. Bezpieczeństwa i Higieny Pracy w Górnictwie na wszystkie zakłady wydobywcze (Dz.U. L 185 z 9.7.1974, s. 18).

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1) i powiązane dyrektywy szczegółowe.

Dyrektywa Rady 92/29/EWG z dnia 31 marca 1992 r. dotycząca minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia w celu poprawy opieki medycznej na statkach (Dz.U. L 113 z 30.4.1992, s. 19).

Decyzja Rady 98/171/WE z dnia 23 lutego 1998 r. w sprawie działalności wspólnotowej dotyczącej analizy, badań i współpracy w dziedzinie zatrudnienia i rynku pracy (Dz.U. L 63 z 4.3.1998, s. 26).

Decyzja nr 293/2000/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 stycznia 2000 r. przyjmująca program działań Wspólnoty (program Daphne) (2000–2003) w sprawie środków zapobiegawczych w walce przeciwko przemocy wobec dzieci, młodzieży i kobiet (Dz.U. L 34 z 9.2.2000, s. 1).

Decyzja Rady 2000/750/WE z dnia 27 listopada 2000 r. ustanawiająca wspólnotowy program działań w zakresie zwalczania dyskryminacji (2001–2006) (Dz.U. L 303 z 2.12.2000, s. 23).

Decyzja nr 50/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 7 grudnia 2001 r. ustanawiająca program działań Wspólnoty wspierający współpracę między państwami członkowskimi w celu zwalczania wyłączenia społecznego (Dz.U. L 10 z 12.1.2002, s. 1).

Decyzja nr 1145/2002/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 10 czerwca 2002 r. w sprawie wspólnotowych środków zachęcających w dziedzinie zatrudnienia (Dz.U. L 170 z 29.6.2002, s. 1).

Decyzja Rady z dnia 22 lipca 2003 r. ustanawiająca Komitet Doradczy ds. Bezpieczeństwa i Ochrony Zdrowia w Miejscu Pracy (Dz.U. C 218 z 13.9.2003, s. 1).

**ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO”** (ciągły)**33 02 51** (ciągły)

Decyzja nr 803/2004/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 21 kwietnia 2004 r. przyjmująca program działania Wspólnoty (2004–2008) w celu zapobiegania i zwalczania przemocy wobec dzieci, młodzieży i kobiet oraz w celu ochrony ofiar i grup ryzyka (program Dafne II) (Dz.U. L 143 z 30.4.2004, s. 1).

Decyzja nr 1554/2005/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 7 września 2005 r. zmieniająca decyzję Rady 2001/51/WE ustanawiającą program odnoszący się do wspólnotowej strategii ramowej w sprawie równości płci oraz decyzję nr 848/2004/WE ustanawiającą wspólnotowy program działania w celu wspierania organizacji aktywnych na poziomie europejskim w dziedzinie równości między kobietami i mężczyznami (Dz.U. L 255 z 30.9.2005, s. 9).

Decyzja nr 1672/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. ustanawiająca wspólnotowy program na rzecz zatrudnienia i solidarności społecznej – Progress (Dz.U. L 315 z 15.11.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2007/252/WE z dnia 19 kwietnia 2007 r. ustanawiająca na lata 2007–2013 program szczegółowy „Prawa podstawowe i obywatelstwo” jako część programu ogólnego „Prawa podstawowe i sprawiedliwość” (Dz.U. L 110 z 27.4.2007, s. 33).

Decyzja nr 779/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 czerwca 2007 r. ustanawiająca na lata 2007–2013 program szczegółowy na rzecz zapobiegania i zwalczania przemocy wobec dzieci, młodzieży i kobiet oraz na rzecz ochrony ofiar i grup ryzyka (program Daphne III) jako część programu ogólnego „Prawa podstawowe i sprawiedliwość” (Dz.U. L 173 z 3.7.2007, s. 19).

*Akty referencyjne*

Zadanie wynikające ze szczególnych uprawnień Komisji przyznanych jej bezpośrednio na mocy art. 136, 137 i 140 Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską (art. 151, 153 i 156 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej).

Konwencja zawarta w 1959 r. pomiędzy Wysoką Władzą EWWiS a Międzynarodowym Ośrodkiem Informacji o Bezpieczeństwie i Higieny Pracy (CIS) przy Międzynarodowej Organizacji Pracy (ILO).

Komunikat Komisji do Rady i Parlamentu Europejskiego z dnia 6 kwietnia 2005 r. ustanawiający na lata 2007–2013 program ramowy „Prawa podstawowe i sprawiedliwość” (COM(2005) 122 final).

**33 02 77** **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

33 02 77 04 Projekt pilotażowy — Ogólnoeuropejska metodologia rozwoju merytorycznych strategii politycznych dotyczących praw dziecka

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	240 481	0,—	592 237,50

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTI

**ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO”** (ciągły)

**33 02 77** (ciągły)

33 02 77 04 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 02 77 05 Projekt pilotażowy — Zatrudnianie osób z zespołem autystycznym

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Pozycja ta przeznaczona jest na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 02 77 06 Projekt pilotażowy — Opracowanie wskaźników mierzących stopień wdrożenia Europejskiej karty równości kobiet i mężczyzn w życiu lokalnym

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	493 781	p.m.	470 141	0,—	0,—

## ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO” (ciągły)

33 02 77 (ciągły)

33 02 77 06 (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 02 77 08 Projekt pilotażowy — Platforma wiedzy dla specjalistów mających do czynienia z okaleczaniem żeńskich narządów płciowych

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	507 432	p.m.	392 568	900 000,—	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

## Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 02 77 09 Projekt pilotażowy — Budowanie potencjału społeczeństwa obywatelskiego wśród Romów oraz zwiększanie ich udziału w monitorowaniu krajowych strategii integracji Romów

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	938 813	750 000	811 187	1 000 000,—	0,—

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY

**ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO”** (ciągły)

**33 02 77** (ciągły)

33 02 77 09 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 02 77 10 Projekt pilotażowy — Przegląd unijnych instrumentów i programów gromadzenia danych pod kątem praw podstawowych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	375 000	750 000	375 000		

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Projekt pilotażowy ma na celu przygotowanie i wspieranie działań grupy niezależnych ekspertów w zakresie przeprowadzania przeglądu pod kątem praw podstawowych wszelkich istniejących unijnych przepisów, instrumentów czy porozumień ze stronami trzecimi dotyczących gromadzenia, zatrzymywania, przechowywania i przekazywania danych osobowych.

W świetle głównej konkluzji wyroku Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej w połączonych sprawach C-293/12 i C-594/12 uchylającego dyrektywę w sprawie zatrzymywania danych oraz uwzględniając obecne kroki zmierzające do przyjęcia wniosków dotyczących reformy ochrony danych w Unii, jakie Komisja przedstawiła dnia 25 stycznia 2012 r., projekt pilotażowy wesprze działania grupy niezależnych ekspertów odpowiedzialnych za przeprowadzenie przeglądu zgodności unijnych instrumentów i mechanizmów gromadzenia danych z Kartą praw podstawowych Unii Europejskiej, przy czym należy zwrócić szczególną uwagę na stosowanie zasady proporcjonalności oraz na ocenę odpowiednich zabezpieczeń praw podstawowych do poszanowania prywatności i do ochrony danych osobowych.

Działania grupy ekspertów obejmą:

- skatalogowanie istniejącego ustawodawstwa Unii (i odpowiedniej transpozycji do prawa krajowego), instrumentów egzekwowania prawa i współpracy w tym zakresie, umów ze stronami trzecimi w sprawie gromadzenia, zatrzymywania, przechowywania i przekazywania danych osobowych,



**ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO”** (ciągły)**33 02 77** (ciągły)

33 02 77 10 (ciągły)

- analizy prawne i przegląd pod kątem praw podstawowych w świetle najnowszego orzecznictwa Unii w obszarze prywatności i ochrony danych osobowych,
- analizowanie i ocenianie skumulowanego wpływu istniejących unijnych programów gromadzenia danych z myślą o określeniu potencjalnych luk czy zakłóceń w zakresie praw podstawowych,
- opracowanie specjalnych zaleceń politycznych dla każdego stwierdzonego i skontrolowanego elementu.

Grupa niezależnych ekspertów obejmie organy nadzorcze ds. ochrony danych, w tym Europejskiego Inspektora Ochrony Danych, i skorzysta z ich wiedzy fachowej.

W oparciu o przygotowane specjalne zalecenia polityczne grupa ekspertów sporządzi ogólne wytyczne dotyczące unijnych instrumentów i mechanizmów gromadzenia danych.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 02 77 11 Projekt pilotażowy — Promowanie partycypacji i współwłasności pracowników

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	88 574,60

*Uwagi**Dawna pozycja 12 02 77 04*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY

**ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO”** (ciągły)

**33 02 77** (ciągły)

33 02 77 12 Działanie przygotowawcze — Budowanie potencjału społeczeństwa obywatelskiego wśród Romów oraz zwiększanie udziału Romów w monitorowaniu krajowych strategii integracji Romów

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
500 000	250 000				

*Uwagi*

Unijne ramy dotyczące krajowych strategii integracji Romów wymagają od państw członkowskich, by w realizacji i monitorowaniu strategii uwzględniały silne mechanizmy monitorowania i włączały społeczeństwo obywatelskie, w tym organizacje zrzeszające Romów. Budowanie potencjału jest potrzebne, by przygotować lokalne romskie organizacje społeczeństwa obywatelskiego do pomocy w planowaniu i wdrażaniu programów.

Niniejsze działanie przygotowawcze będzie kontynuacją projektu pilotażowego wspieranego przez Parlament Europejski z budżetu na rok 2014 i 2015, który miał na celu przyczynienie się do tworzenia lokalnego romskiego społeczeństwa obywatelskiego oraz budowanie jego potencjału, a także stworzenie mechanizmu monitorowania integracji Romów i ich włączania, zwłaszcza poprzez sporządzanie i upowszechnianie „sprawozdań alternatywnych”. „Sprawozdania alternatywne” powinny umożliwić organizacjom społeczeństwa obywatelskiego uzupełnianie przedstawianych przez państwa członkowskie sprawozdań w sprawie realizacji ich strategii lub przedstawianie alternatywnych informacji i danych. Takie alternatywne sprawozdania wnosząby lokalną wiedzę do procesów realizacji polityki na szczeblu krajowym i unijnym oraz odzwierciedlałyby rzeczywisty wpływ społeczny środków wdrażanych przez rząd. Monitorowanie skupiłoby się na realizacji strategii na poziomie lokalnym w czterech dziedzinach priorytetowych dotyczących antydyskryminacji i równości płci: zatrudnienie, edukacja, mieszkalnictwo i zdrowie, oraz byłoby źródłem informacji o poziomie zaangażowania społeczeństwa obywatelskiego, korzystaniu z funduszy unijnych i włączaniu środków z zakresu integracji Romów do głównego nurtu polityki.

*Podstawa prawna*

Działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 02 77 13 Projekt pilotażowy — Różnorodna Europa

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 000 000	500 000				

*Uwagi*

Niniejszy projekt pilotażowy upowszechnia hasło Unii Europejskiej: „Zjednoczona w różnorodności”, szczególnie na szczeblu lokalnym i regionalnym. Obywatele Unii w regionach o charakterze wielokulturowym i wielojęzycznym lub w regionach, w których grupy mniejszości są szczególnie narażone na wykluczenie lub dyskryminowane, otrzymują dzięki niemu możliwość wzajemnego zrozumienia swoich kultur, języków i tożsamości.

## ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO” (ciągłdalszy)

33 02 77 (ciągłdalszy)

33 02 77 13 (ciągłdalszy)

Wzajemne zrozumienie, akceptacja i tolerancja są podstawowymi elementami produktywnego współistnienia różnych grup etnicznych, religijnych, narodowych i językowych, a także ogólnie rzecz biorąc różnych pokoleń i grup mniejszościowych.

Niniejszy projekt pilotażowy wniesie wkład w już zrealizowane działania w zakresie niedyskryminacji, edukacji i nauki języków, jednak jego celem jest również dotarcie do różnych grup społecznych oraz wzmocnienie dialogu wielokulturowego pomiędzy obywatelami Unii na szczeblu lokalnym i regionalnym oraz poprzez wspólne starania na szczeblu Unii.

Jedną z mocnych stron Unii i częścią jej bogactwa jest jej różnorodność. Dlatego należy wspierać różnorodność w odpowiedni sposób, wyjaśniając, że wnosi ona wartość dodaną do Unii. Projekt pilotażowy będzie finansował szkolenia, seminaria, warsztaty i konferencje poświęcone sposobom utrzymania wyjątkowego charakteru różnorodnej Unii i promowania jedności w różnorodności.

Wesprze on również wymianę dobrych praktyk w walce z dyskryminacją oraz we wspieraniu różnorodności na szczeblu lokalnym i regionalnym. Jego kolejną wartość dodaną polegać będzie wsparciu w określeniu praktyk dyskryminacyjnych na szczeblu lokalnym i regionalnym i ich zwalczaniu, upowszechniając wiedzę na temat obywatelstwa Unii i wiążących się z nim praw oraz budując porozumienie między większością a mniejszościami w ramach społeczeństwa.

Grupami docelowymi dla niniejszego projektu pilotażowego będą podmioty lokalne i regionalne, w szczególności władze publiczne (miasta, regiony i gminy), organizacje pozarządowe, organizacje młodzieżowe, szkoły, społeczeństwo obywatelskie i przedsiębiorstwa.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 02 77 14 Projekt pilotażowy — Głosowanie drogą elektroniczną: jak najlepsze wykorzystanie nowoczesnych technologii na rzecz bardziej aktywnych i demokratycznych procedur głosowania

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
1 000 000	500 000				

*Uwagi*

Unia zmieniła się znacząco w ostatnich 25 latach, a jej społeczeństwo również uległo przeobrażeniu: obywatele Unii korzystają ze swobody przemieszczania się i w coraz większym stopniu żyją i pracują w innych państwach członkowskich. Ich uczestnictwo w życiu politycznym kraju pochodzenia może utrudniać biurokracja i przestarzałe procedury głosowania. Jednocześnie niska frekwencja w wyborach, w tym w wyborach do Parlamentu Europejskiego, stanowi wyzwanie dla dzisiejszych demokracji. Aby rozwiązać te problemy, należy zbadać sposoby stymulowania udziału w wyborach wszystkich obywateli przebywających za granicą i ułatwienia oddania głosu za pośrednictwem usprawnionych procedur, w tym jak najlepszego wykorzystania nowoczesnych technologii.

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY

**ROZDZIAŁ 33 02 — PROGRAM „PRAWA, RÓWNOŚĆ I OBYWATELSTWO”** (ciągły)

**33 02 77** (ciągły)

33 02 77 14 (ciągły)

W ramach niniejszego projektu pilotażowego zostaną zbadane potencjalne korzyści z alternatywnych ustaleń w perspektywie zdalnego oddawania głosu, z naciskiem na korzyści z elektronicznego systemu głosowania, a także zostaną opracowane wytyczne dotyczące dobrych praktyk w zakresie zdalnego głosowania, w oparciu o szczegółowe badanie. Wytyczne mogłyby pomóc w poprawie dostępności procedur głosowania, mobilizując szerszą grupę wyborców, a tym samym zwiększając demokratyczne uczestnictwo na szczeblu Unii.

Na podstawie odnośnych doświadczeń państw członkowskich i po konsultacjach z odpowiednimi organizacjami, uniwersytetami i branżami w badaniu zostanie dokonana ocena korzyści i ryzyka wiążącego się ze zdalnym głosowaniem.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 33 03 — SPRAWIEDLIWOŚĆ

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
33 03	SPRAWIEDLIWOŚĆ								
<b>33 03 01</b>	<b>Wspieranie i propagowanie szkolenia kadr wymiaru sprawiedliwości oraz ułatwianie skutecznego dostępu do wymiaru sprawiedliwości dla wszystkich</b>	3	33 168 000	23 210 433	30 636 000	14 993 389	28 580 000,—	7 500 543,46	32,32
<b>33 03 02</b>	<b>Ułatwianie i wspieranie współpracy sądowej w sprawach cywilnych i karnych</b>	3	14 570 000	10 100 000	14 415 000	7 705 708	14 228 000,—	404 701,31	4,01
<b>33 03 04</b>	<b>Europejska Jednostka Współpracy Sądowej (Eurojust)</b>	3	42 948 737	42 948 737	32 584 000	32 584 000	33 667 239,—	33 667 239,—	78,39
<b>33 03 51</b>	<b>Zakończenie działań w dziedzinie sprawiedliwości</b>	3	p.m.	7 500 000	p.m.	15 578 636	365 968,85	29 386 640,53	391,82
<b>33 03 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
33 03 77 01	Projekt pilotażowy — Ocena skutków środków legislacyjnych w prawie umów	3	—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
33 03 77 02	Projekt pilotażowy — Europejskie szkolenia w zakresie sądownictwa	3	p.m.	p.m.	p.m.	525 551	0,—	1 094 438,30	
33 03 77 03	Projekt pilotażowy — Instrument informacyjny dla par mieszaných	3	p.m.	p.m.	p.m.	397 672	0,—	521 882,38	
33 03 77 04	Projekt pilotażowy — Uświadamianie dzieciom ich praw w postępowaniach sądowych	3	p.m.	394 669	p.m.	305 331	700 000,—	0,—	0
	Artykuł 33 03 77 – Razem		p.m.	394 669	p.m.	1 228 554	700 000,—	1 616 320,68	409,54
	<b>Rozdział 33 03 – Ogółem</b>		<b>90 686 737</b>	<b>84 153 839</b>	<b>77 635 000</b>	<b>72 090 287</b>	<b>77 541 207,85</b>	<b>72 575 444,98</b>	<b>86,24</b>

**33 03 01** **Wspieranie i propagowanie szkolenia kadr wymiaru sprawiedliwości oraz ułatwianie skutecznego dostępu do wymiaru sprawiedliwości dla wszystkich**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
33 168 000	23 210 433	30 636 000	14 993 389	28 580 000,—	7 500 543,46

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na wspieranie i propagowanie szkolenia pracowników wymiaru sprawiedliwości, w tym szkolenia językowe w zakresie terminologii prawniczej, w celu zbudowania wspólnej kultury prawniczej i sądowej oraz na ułatwianie skutecznego dostępu do wymiaru sprawiedliwości dla wszystkich, w tym na propagowanie i wspieranie praw ofiar przestępstw przy jednoczesnym poszanowaniu prawa do obrony.

KOMISJA

TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY

**ROZDZIAŁ 33 03 — SPRAWIEDLIWOŚĆ** (ciągły)**33 03 01** (ciągły)

Środki te przeznaczone są na pokrycie w szczególności następujących działań:

- działania analityczne, takie jak gromadzenie danych i statystyk; w stosownych przypadkach z podziałem na płeć, opracowywanie wspólnych metodologii i, w odpowiednich przypadkach, wskaźników lub wartości referencyjnych; studia, badania, analizy i ankiety; oceny; sporządzanie i publikowanie przewodników, sprawozdań i materiałów edukacyjnych; warsztaty, seminaria, spotkania ekspertów i konferencje,
- działania szkoleniowe, w tym również z perspektywy uwzględniającej aspekt płci, takie jak wymiany pracowników, warsztaty, seminaria, szkolenia instruktorów, w tym szkolenia językowe w zakresie terminologii prawniczej, oraz opracowywanie narzędzi nauczania on-line lub innych modułów szkoleń dla pracowników wymiaru sprawiedliwości,
- działania związane z wzajemnym uczeniem się, współpracą, podnoszeniem świadomości i rozpowszechnianiem, takie jak: określanie i wymiana informacji na temat dobrych praktyk, innowacyjnych rozwiązań i doświadczeń; organizowanie wzajemnych ocen i wzajemnego uczenia się; organizowanie konferencji, seminariów i kampanii informacyjnych obejmujących między innymi komunikację instytucjonalną dotyczącą priorytetów politycznych Unii w zakresie, w jakim są one związane z celami programu „Sprawiedliwość”; opracowywanie i publikowanie materiałów pozwalających rozpowszechniać informacje na temat programu i jego wyników; tworzenie, funkcjonowanie i utrzymanie systemów i narzędzi wykorzystujących technologie informacyjno-komunikacyjne, w tym dalszy rozwój europejskiego portalu „e-Sprawiedliwość” jako narzędzia poprawy dostępu obywateli do wymiaru sprawiedliwości,
- wsparcie dla głównych zainteresowanych podmiotów, których działania przyczyniają się do osiągnięcia celów programu, m.in. wsparcie dla państw członkowskich we wdrażaniu unijnego prawa i polityk, wsparcie dla najważniejszych podmiotów unijnych i sieci na szczeblu unijnym, w tym w zakresie szkoleń w dziedzinie sądownictwa, oraz wsparcie dla tworzenia sieci kontaktów na szczeblu unijnym między wyspecjalizowanymi organami i podmiotami, organami krajowymi, regionalnymi i lokalnymi oraz organizacjami pozarządowymi.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów przystępujących, krajów kandydujących i potencjalnych kandydujących przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1382/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające program „Sprawiedliwość” na lata 2014–2020 (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 73), w szczególności jego art. 4 ust. 1 lit. b) i c) oraz art. 6.

## ROZDZIAŁ 33 03 — SPRAWIEDLIWOŚĆ (ciągły)

## 33 03 02 Ułatwianie i wspieranie współpracy sądowej w sprawach cywilnych i karnych

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
14 570 000	10 100 000	14 415 000	7 705 708	14 228 000,—	404 701,31

Uwagi

Środki te przeznaczone są na ułatwianie i wspieranie współpracy sądowej w sprawach cywilnych i karnych.

Środki te przeznaczone są na pokrycie w szczególności następujących działań:

- działania analityczne, takie jak gromadzenie danych i statystyk; opracowywanie wspólnych metodologii i, w odpowiednich przypadkach, wskaźników lub wartości referencyjnych; studia, badania, analizy i ankiety; oceny; sporządzanie i publikowanie przewodników, sprawozdań i materiałów edukacyjnych; warsztaty, seminaria, spotkania ekspertów i konferencje,
- działania szkoleniowe, takie jak wymiany pracowników, warsztaty, seminaria, szkolenia instruktorów, w tym szkolenia językowe w zakresie terminologii prawniczej, oraz opracowywanie narzędzi nauczania *on-line* lub innych modułów szkoleń dla pracowników wymiaru sprawiedliwości,
- działania związane z wzajemnym uczeniem się, współpracą, podnoszeniem świadomości i rozpowszechnianiem, takie jak: określanie i wymiana informacji na temat dobrych praktyk, innowacyjnych rozwiązań i doświadczeń; organizowanie wzajemnych ocen i wzajemnego uczenia się; organizowanie konferencji, seminariów i kampanii informacyjnych obejmujących między innymi komunikację instytucjonalną dotyczącą priorytetów politycznych Unii w zakresie, w jakim są one związane z celami programu „Sprawiedliwość”; opracowywanie i publikowanie materiałów pozwalających rozpowszechniać informacje na temat programu i jego wyników; tworzenie, funkcjonowanie i utrzymanie systemów i narzędzi wykorzystujących technologie informacyjno-komunikacyjne, w tym dalszy rozwój europejskiego portalu „e-Sprawiedliwość” jako narzędzia poprawy dostępu obywateli do wymiaru sprawiedliwości,
- wsparcie dla głównych zainteresowanych podmiotów, których działania przyczyniają się do osiągnięcia celów programu, m.in. wsparcie dla państw członkowskich we wdrażaniu unijnego prawa i polityk, wsparcie dla najważniejszych podmiotów europejskich i sieci na szczeblu europejskim, w tym w zakresie szkoleń w dziedzinie sądownictwa i w zakresie prawa do obrony, oraz wsparcie dla tworzenia sieci kontaktów na szczeblu europejskim między wyspecjalizowanymi organami i podmiotami, organami krajowymi, regionalnymi i lokalnymi oraz organizacjami pozarządowymi.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTI

### ROZDZIAŁ 33 03 — SPRAWIEDLIWOŚĆ (ciągłysz)

#### 33 03 02 (ciągłysz)

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów przystępujących, krajów kandydujących i potencjalnych kandydatów przeznaczonych na udział w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

#### Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1382/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające program „Sprawiedliwość” na lata 2014–2020 (Dz.U. L 354 z 28.12.2013, s. 73), w szczególności jego art. 4 ust.1 lit. a) i art. 6 ust. 1.

#### 33 03 04 Europejska Jednostka Współpracy Sądowej (Eurojust)

#### Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
42 948 737	42 948 737	32 584 000	32 584 000	33 667 239,—	33 667 239,—

#### Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na personel i wydatków administracyjnych Eurojustu (tytuły 1 i 2) oraz jego wydatków operacyjnych związanych z programem prac (tytuł 3).

Eurojust musi informować Parlament Europejski i Radę o przesunięciach środków między wydatkami operacyjnymi a administracyjnymi.

Kwoty spłacone zgodnie z art. 20 rozporządzenia delegowanego Komisji (UE) nr 1271/2013 stanowią dochód przeznaczony na określony cel (art. 21 ust. 3 lit. c) rozporządzenia finansowego), który należy uwzględnić w pozycji 6 6 0 0 ogólnego zestawienia dochodów.

Plan zatrudnienia Eurojustu określono w załączniku „Personel” do niniejszej sekcji.

Wkład Unii na 2016 r. wynosi łącznie 43 539 737 EUR. Kwotę 591 000 EUR pochodzącą z odzyskania nadwyżki dodaje się do kwoty 42 948 737 EUR zapisanej w budżecie.

#### Podstawa prawna

Decyzja Rady 2002/187/WSiSW z dnia 28 lutego 2002 r. ustanawiająca Eurojust w celu zintensyfikowania walki z poważną przestępczością (Dz.U. L 63 z 6.3.2002, s. 1).

Decyzja Rady 2009/426/WSiSW z dnia 16 grudnia 2008 r. w sprawie wzmocnienia Eurojustu i w sprawie zmiany decyzji 2002/187/WSiSW ustanawiającej Eurojust w celu zintensyfikowania walki z poważną przestępczością (Dz.U. L 138 z 4.6.2009, s. 14).



## ROZDZIAŁ 33 03 — SPRAWIEDLIWOŚĆ (ciągłszy)

## 33 03 51 Zakończenie działań w dziedzinie sprawiedliwości

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	7 500 000	p.m.	15 578 636	365 968,85	29 386 640,53

Uwagi

Dawny artykuł 33 03 51 (częściowo)

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat.

Podstawa prawna

Decyzja Rady 2001/470/WE z dnia 28 maja 2001 r. ustanawiająca Europejską Sieć Sądową w sprawach cywilnych i handlowych (Dz.U. L 174 z 27.6.2001, s. 25).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 743/2002 z dnia 25 kwietnia 2002 r. ustanawiające ogólne ramy działań Wspólnoty w celu ułatwienia wprowadzenia w życie współpracy sądowej w sprawach cywilnych (Dz.U. L 115 z 1.5.2002, s. 1).

Decyzja Rady 2004/100/WE z dnia 26 stycznia 2004 r. ustanawiająca wspólnotowy program działań na rzecz promowania aktywnego obywatelstwa europejskiego (udział społeczeństwa obywatelskiego) (Dz.U. L 30 z 4.2.2004, s. 6).

Decyzja Rady 2007/126/WSiSW z dnia 12 lutego 2007 r. ustanawiająca na lata 2007–2013, jako część ogólnego programu w sprawie podstawowych praw i wymiaru sprawiedliwości, szczegółowy program „Wymiar sprawiedliwości w sprawach karnych” (Dz.U. L 58 z 24.2.2007, s. 13).

Decyzja nr 1149/2007/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 25 września 2007 r. ustanawiająca na lata 2007–2013 program szczegółowy „Wymiar sprawiedliwości w sprawach cywilnych” jako część programu ogólnego „Prawa podstawowe i sprawiedliwość” (Dz.U. L 257 z 3.10.2007, s. 16).

Akty referencyjne

Komunikat Komisji do Rady i Parlamentu Europejskiego z dnia 6 kwietnia 2005 r. ustanawiający na lata 2007–2013 program ramowy „Prawa podstawowe i sprawiedliwość” (COM(2005) 122 final).

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTI

**ROZDZIAŁ 33 03 — SPRAWIEDLIWOŚĆ (ciągłdalszy)**

**33 03 77 Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

33 03 77 01 Projekt pilotażowy — Ocena skutków środków legislacyjnych w prawie umów

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	—	p.m.	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Pozycja ta przeznaczona jest na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 03 77 02 Projekt pilotażowy — Europejskie szkolenia w zakresie sądownictwa

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	525 551	0,—	1 094 438,30

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 03 77 03 Projekt pilotażowy — Instrument informacyjny dla par mieszanych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	397 672	0,—	521 882,38

**ROZDZIAŁ 33 03 — SPRAWIEDLIWOŚĆ** (ciągłszy)**33 03 77** (ciągłszy)

33 03 77 03 (ciągłszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 03 77 04 Projekt pilotażowy — Uświadamianie dzieciom ich praw w postępowaniach sądowych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	394 669	p.m.	305 331	700 000,—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY

**ROZDZIAŁ 33 04 — PROGRAM NA RZECZ KONSUMENTÓW**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
33 04	PROGRAM NA RZECZ KONSUMENTÓW								
<b>33 04 01</b>	<b>Ochrona interesów konsumentów oraz poprawa ich bezpieczeństwa i dostępu do informacji</b>								
		3	23 102 000	16 500 000	21 866 000	12 373 045	21 841 036,50	1 316 442,74	7,98
<b>33 04 51</b>	<b>Zakończenie działań Unii na rzecz konsumentów</b>								
		3	p.m.	1 700 000	p.m.	5 752 675	0,—	15 789 945,40	928,82
<b>33 04 77</b>	<b>Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze</b>								
33 04 77 01	Projekt pilotażowy — Przejrzystość i stabilność na rynkach finansowych	1,1	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	104 973,—	
33 04 77 02	Działanie przygotowawcze — Środki nadzoru polityki ochrony konsumentów	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	370 120,—	
33 04 77 03	Projekt pilotażowy — Twoje podróże w Europie – program do zastosowania w urządzeniach mobilnych	2	p.m.	p.m.	p.m.	100 000	500 000,—	0,—	
33 04 77 04	Projekt pilotażowy — Szkolenia dla MŚP w zakresie praw konsumentów w erze cyfrowej	3	p.m.	500 000	1 000 000	500 000			
33 04 77 05	Projekt pilotażowy — Wzmocnienie pozycji konsumenta i edukacja konsumentów w dziedzinie bezpieczeństwa produktów i nadzoru rynkowego na jednolitym rynku cyfrowym	3	325 000	150 000					
	Artykuł 33 04 77 – Razem		325 000	650 000	1 000 000	600 000	500 000,—	475 093,—	73,09
	<b>Rozdział 33 04 – Ogółem</b>		<b>23 427 000</b>	<b>18 850 000</b>	<b>22 866 000</b>	<b>18 725 720</b>	<b>22 341 036,50</b>	<b>17 581 481,14</b>	<b>93,27</b>

**33 04 01 Ochrona interesów konsumentów oraz poprawa ich bezpieczeństwa i dostępu do informacji**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
23 102 000	16 500 000	21 866 000	12 373 045	21 841 036,50	1 316 442,74

Uwagi

Dawny artykuł 17 02 01

**ROZDZIAŁ 33 04 — PROGRAM NA RZECZ KONSUMENTÓW** (*ciąg dalszy*)**33 04 01** (*ciąg dalszy*)

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z realizacją celów ustanowionych w wieloletnim programie ochrony konsumentów na lata 2014–2020. Celem programu jest zapewnienie wysokiego poziomu ochrony konsumentów i wzmocnienie ich pozycji jako centralnego podmiotu na rynku wewnętrznym w ramach szerszej strategii na rzecz inteligentnego, trwałego wzrostu gospodarczego sprzyjającego włączeniu społecznemu poprzez wkład w ochronę zdrowia, bezpieczeństwa oraz interesów ekonomicznych i prawnych konsumentów, jak również będzie wspieranie ich praw do informacji, edukacji i organizowania się w celu ochrony własnych interesów, przyczyniając się do włączania interesów konsumentów do innych obszarów polityki. Program będzie uzupełniał i wspierał politykę państw członkowskich oraz zapewni jej monitorowanie.

Ten ogólny cel zostanie zrealizowany poprzez następujące cztery cele szczegółowe:

- bezpieczeństwo: wzmocnienie i zwiększenie bezpieczeństwa produktów poprzez skuteczny nadzór rynku w całej Unii,
- działania informacyjne i edukacyjne oraz wsparcie organizacji konsumenckich: zwiększenie wiedzy konsumentów i znajomości ich praw, poprawa informowania, rozwijanie podstawy naukowej polityki konsumenckiej oraz zapewnianie wsparcia organizacjom konsumenckim, uwzględniając także specyficzne potrzeby konsumentów znajdujących się w trudnej sytuacji,
- prawa i dochodzenie roszczeń: rozwijanie i wzmocnianie praw konsumentów w szczególności poprzez inteligentne działania regulacyjne i poprawa dostępu do prostego, skutecznego, odpowiedniego i taniego dochodzenia roszczeń, w tym poprzez alternatywne metody rozwiązywania sporów,
- egzekwowanie praw: wspieranie egzekwowania praw konsumentów poprzez wzmocnienie współpracy między krajowymi organami odpowiedzialnymi za egzekwowanie prawa oraz poprzez wspieranie konsumentów w drodze udzielania im porad.

Nowy program musi uwzględniać także nowe wyzwania społeczne, których znaczenie zwiększyło się w ostatnich latach. Obejmują one: bardziej skomplikowany proces podejmowania decyzji przez konsumentów, potrzebę przejścia do bardziej zrównoważonych modeli konsumpcji, szanse i zagrożenia wynikające z cyfryzacji, wzrost przypadków wykluczenia społecznego i liczby wrażliwych konsumentów oraz starzenie się społeczeństwa.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków według tego samego stosunku jak między kwotą zatwierdzoną na wydatki na administrację i zarządzanie a całkowitymi środkami przewidzianymi na program, zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 254/2014 z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie wieloletniego programu na rzecz konsumentów na lata 2014–2020 oraz uchylające decyzję nr 1926/2006/WE (Dz.U. L 84 z 20.3.2014, s. 42).

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY

**ROZDZIAŁ 33 04 — PROGRAM NA RZECZ KONSUMENTÓW** (ciągły)

**33 04 51 Zakończenie działań Unii na rzecz konsumentów**

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 700 000	p.m.	5 752 675	0,—	15 789 945,40

Uwagi

Dawny artykuł 17 02 51

Środki te przeznaczone są na pokrycie zobowiązań dotyczących poprzednich lat zgodnie z decyzją nr 20/2004/WE. Decyzja ta została uchylona decyzją nr 1926/2006/WE.

Do środków zapisanych w niniejszym artykule należy dodać wkłady państw EFTA wynikające z Porozumienia o Europejskim Obszarze Gospodarczym, w szczególności z jego art. 82 i protokołu 32 do tego porozumienia. Kwoty te pochodzą z wkładów państw EFTA zapisanych w artykule 6 3 0 zestawienia dochodów, które to wkłady zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego stanowią dochód przeznaczony na określony cel i są podstawą do udostępnienia odpowiednich środków i wykonania zgodnie z załącznikiem „Europejski Obszar Gospodarczy” do niniejszej części zestawienia wydatków w niniejszej sekcji, który stanowi integralną część budżetu ogólnego.

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów krajów kandydujących, a w stosownych przypadkach również potencjalnych kandydatów z Bałkanów Zachodnich, przeznaczonych na udział tych krajów w programach unijnych, zapisane w pozycji 6 0 3 1 zestawienia dochodów, mogą stanowić podstawę udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 ust. 2 lit. e)–g) rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Decyzja nr 20/2004/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 8 grudnia 2003 r. ustanawiająca ogólne warunki ramowe finansowania działań Wspólnoty wspierających politykę ochrony konsumentów w latach 2004–2007 (Dz.U. L 5 z 9.1.2004, s. 1).

Decyzja nr 1926/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiająca program działań Wspólnoty w dziedzinie polityki ochrony konsumentów (2007–2013) (Dz.U. L 404 z 30.12.2006, s. 39).

**33 04 77 Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

33 04 77 01 Projekt pilotażowy — Przejrzystość i stabilność na rynkach finansowych

Dane liczbowe (Środki różnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	104 973,—

**ROZDZIAŁ 33 04 — PROGRAM NA RZECZ KONSUMENTÓW** (ciągły)**33 04 77** (ciągły)

33 04 77 01 (ciągły)

*Uwagi**Dawna pozycja 17 02 77 01*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 04 77 02 Działanie przygotowawcze — Środki nadzoru polityki ochrony konsumentów

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	370 120,—

*Uwagi**Dawna pozycja 17 02 77 02*

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

*Podstawa prawna*

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 04 77 03 Projekt pilotażowy — Twoje podróże w Europie – program do zastosowania w urządzeniach mobilnych

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	100 000	500 000,—	0,—

KOMISJA  
TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY

**ROZDZIAŁ 33 04 — PROGRAM NA RZECZ KONSUMENTÓW** (ciągłdalszy)

**33 04 77** (ciągłdalszy)

33 04 77 03 (ciągłdalszy)

Uwagi

Dawna pozycja 17 02 77 03

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 04 77 04 Projekt pilotażowy — Szkolenia dla MŚP w zakresie praw konsumentów w erze cyfrowej

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	500 000	1 000 000	500 000		

Uwagi

Dawna pozycja 17 02 77 04

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Niniejszy projekt pilotażowy pomoże małym i średnim przedsiębiorstwom (MŚP) w respektowaniu ustawodawstwa z dziedziny ochrony praw konsumenta w środowisku internetowym. Lepsze przestrzeganie przepisów zmniejszyłoby liczbę problemów napotykaną przez konsumentów i pozwoliłoby przedsiębiorcom na uniknięcie problemów z organami egzekwowania prawa:

- podmiot wybrany przez Komisję opracuje oraz udostępni za darmo stowarzyszeniom konsumentów i przedsiębiorców moduły szkoleniowe dla MŚP w zakresie unijnego prawa umów konsumenckich i prawa marketingowego w odniesieniu do internetu, w tym w zakresie dyrektywy 2011/83/UE (dyrektywa w sprawie praw konsumentów), dyrektywy 2000/31/WE (dyrektywa w sprawie handlu elektronicznego) oraz stosownego ustawodawstwa krajowego w państwach członkowskich,



**ROZDZIAŁ 33 04 — PROGRAM NA RZECZ KONSUMENTÓW** (ciągły)**33 04 77** (ciągły)

33 04 77 04 (ciągły)

- moduły zostaną opracowane jako pozainternetowe kursy szkoleniowe dla wszystkich państw członkowskich (plus Norwegia i Islandia), w językach wszystkich państw członkowskich. W drugiej fazie projektu możliwe byłoby dostosowanie modułów do ich używania online, aby ułatwić handel transgraniczny,
- stowarzyszenia konsumentów i przedsiębiorców będą zachęcane do wykorzystania tych modułów w ramach programów szkoleniowych oferowanych MŚP i dotyczących ich obowiązków,
- etap początkowy projektu będzie trwał od połowy 2015 r. do połowy 2016 r. i będzie przeznaczony na opracowanie modułów szkoleniowych oraz zorganizowanie procesu, po czym nastąpi etap operacyjny. Wraz z upływem czasu moduły szkoleniowe będą usprawniane i dodawane dzięki informacjom zwrotnym od użytkowników oraz ze względu na zmiany w prawodawstwie i na rynkach wymagające uzupełnienia modułów,
- pierwsza konferencja gromadząca wszystkie zainteresowane strony (stowarzyszenia konsumentów i przedsiębiorców, prawników, organy władzy), a po niej kolejne konferencje organizowane co dwa lata umożliwią ocenianie postępów, analizowanie zastosowania, ocenianie skuteczności i nadawanie tym pracom widocznego charakteru.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

33 04 77 05 Projekt pilotażowy — Wzmocnienie pozycji konsumenta i edukacja konsumentka w dziedzinie bezpieczeństwa produktów i nadzoru rynkowego na jednolitym rynku cyfrowym

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
325 000	150 000				

*Uwagi*

Niniejszy projekt pilotażowy zakłada powstanie funduszu przeznaczonego na testowanie strategii, która ma być realizowana pod auspicjami Komisji.

Projekt pilotażowy zostanie wykorzystany do wsparcia:

- przeprowadzenia szerokiej publicznej kampanii edukacyjnej na temat bezpieczeństwa produktów i nadzoru rynkowego, tak aby zwiększyć wiedzę konsumentów i przedsiębiorców o wyzwaniach związanych z handlem elektronicznym i pomóc im zrozumieć te wyzwania,
- dodatkowych skoordynowanych działań zwiększających poparcie na szczeblu UE.

KOMISJA

TYTUŁ 33 — SPRAWIEDLIWOŚĆ I KONSUMENTY

**ROZDZIAŁ 33 04 — PROGRAM NA RZECZ KONSUMENTÓW** (ciąg dalszy)**33 04 77** (ciąg dalszy)**33 04 77 05** (ciąg dalszy)

Na prawdziwie połączonym jednolitym rynku cyfrowym wszyscy konsumenci, niezależnie od tego, gdzie przebywają na terenie Unii, powinni mieć uzasadnione przekonanie, że produkty kupowane online są bezpieczne. Wymaga to budowania zaufania konsumentów do podmiotów gospodarczych prowadzących sprzedaż online oraz do organów egzekwujących prawo w tym zakresie, a także jednoczesnego wzmocnienia pozycji i edukowania konsumentów, tak aby mogli być faktycznie odpowiedzialnymi kupującymi. Konsument na rynku cyfrowym, który jest świadomy, ma mocną pozycję i którego prawa są chronione, jest inwestycją w przyszłość. Oznacza to ochronę konsumentów i zwiększanie ich zaufania, przy jednoczesnym zwiększaniu poziomu odpowiedzialności konsumentów internetowych, z myślą o przyszłości. Fora krajowe są zatem najwłaściwszym sposobem edukowania konsumentów i pomagania w edukacji przyszłych konsumentów. W coraz bardziej zglobalizowanym świecie wiedza o prawach konsumenckich i o środkach ostrożności jest niezbędna do zapewnienia ochrony, zaufania i odpowiedzialności społecznej konsumentów. Z uwagi na szybki rozwój internetu, mediów społecznościowych i sieci www, a także oferty internetowej (w wielu przypadkach – modnych) produktów z całego świata, gdzie normy bezpieczeństwa mogą odbiegać od norm w Unii, nastolatki są najbardziej narażone na brak świadomości.

Dzięki temu projektowi pilotażowemu zainteresowane strony i obywatele będą mogli uzyskać wiedzę o edukacji konsumenckiej oraz przekazywać te bezcenne informacje dalej za pośrednictwem multidyscyplinarnych działań. W związku z tym usługodawcy również uzyskają informacje o odprowadzaniu podatków od transakcji zagranicznych, tj. o tym, jak skutecznie korzystać z systemu VATMOSS.

Członkowie grupy eksperckiej Komisji ds. bezpieczeństwa produktów sprzedawanych przez internet stwierdzili, że najskuteczniejszą metodą ochrony konsumentów przed zagrożeniem związanym z produktami kupowanymi przez nich przez internet jest zwiększanie ich wiedzy o pułapkach związanych z zakupami online oraz wzmocnienie ich pozycji, aby mogli podejmować świadome decyzje dotyczące zakupów online.

Grupa ekspercka pracuje obecnie nad zestawem wytycznych dla organów nadzoru rynkowego, które obejmują między innymi dwa ważne aspekty przyczyniające się do edukacji i informowania konsumentów o bezpieczeństwie produktów online:

- informacje, o których konsumenci powinni wiedzieć (np. że istnieją przepisy dotyczące bezpieczeństwa produktów i konsumenci powinni szukać informacji o tym, czy dany produkt jest zgodny z tymi przepisami; fakt, że władze są odpowiedzialne za kontrole w internecie, ale mają ograniczone zasoby i uprawnienia, zwłaszcza poza Unią, i że konsumenci powinni składać skargi lub korzystać z innych sposobów zgłaszania organom problemów napotkanych w internecie itp.),
- kanały przekazywania tych informacji konsumentom (np. strony internetowe, kampanie informacyjne, media społecznościowe, media tradycyjne, organizacje konsumenckie i systemy składania skarg).

Kiedy niebezpieczne produkty są identyfikowane gdzieś w Europie, ważne jest, aby mieć zdolność wstrzymania sprzedaży tych produktów i nakazania przedsiębiorstwom ich wycofania z rynku unijnego. Dzięki temu konsumenci będą mieli większą pewność, kupując produkty na rynku unijnym.

W ramach projektu pilotażowego można by również przetestować zalecenia zawarte w wytycznych (które miały zostać sfinalizowane do końca 2015 r.), a także udostępnić komunikaty we wszystkich językach Unii oraz zebrać informacje zwrotne. Etap rozruchu projektu będzie trwał od połowy 2016 do połowy 2017 r., obejmując sporządzenie modułów oraz organizację procesu, po czym nastąpi etap operacyjny. Moduły należy opracować na podstawie istniejącej wiedzy i wytycznych oraz na bieżąco je udoskonalać i wzbogacać, ponieważ dzięki informacjom zwrotnym będzie można nanosić poprawki; takie zmiany będą konieczne z uwagi na zmieniające się przepisy i rynki.

*Podstawa prawna*

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

TYTUŁ 34

**DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU**

KOMISJA

TYTUŁ 34 — DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU

**TYTUŁ 34****DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU****Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
34 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU”	24 908 278	24 908 278	22 083 645	22 083 645	22 387 775,99	22 387 775,99
34 02	DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYKRAJOWYM	112 606 000	57 036 000	105 364 250	62 163 365	99 144 094,17	28 947 668,97
	<b>Tytuł 34 – Ogółem</b>	<b>137 514 278</b>	<b>81 944 278</b>	<b>127 447 895</b>	<b>84 247 010</b>	<b>121 531 870,16</b>	<b>51 335 444,96</b>

## TYTUŁ 34

## DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU

## ROZDZIAŁ 34 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU”

Szczegóły dotyczące artykułów 1, 2, 3 i 5 znajdują się w rozdziale XX 01

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
34 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU”					
<b>34 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Działania w dziedzinie klimatu”</b>	5,2	17 073 081	14 230 948	14 217 785,14	83,28
<b>34 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Działania w dziedzinie klimatu”</b>					
34 01 02 01	Personel zewnętrzny	5,2	1 622 964	1 645 320	1 939 816,—	119,52
34 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie	5,2	1 840 611	1 920 281	1 963 505,—	106,68
	Artykuł 34 01 02 – Razem		3 463 575	3 565 601	3 903 321,—	112,70
<b>34 01 03</b>	<b>Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Działania w dziedzinie klimatu”</b>	5,2	1 089 622	903 466	1 016 017,38	93,24
<b>34 01 04</b>	<b>Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Działania w dziedzinie klimatu”</b>					
34 01 04 01	Wydatki pomocnicze na Program działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE) — Podprogram na rzecz działań w dziedzinie klimatu	2	3 282 000	3 383 630	3 250 652,47	99,04
	Artykuł 34 01 04 – Razem		3 282 000	3 383 630	3 250 652,47	99,04
	<b>Rozdział 34 01 – Ogółem</b>		<b>24 908 278</b>	<b>22 083 645</b>	<b>22 387 775,99</b>	<b>89,88</b>

**34 01 01** **Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony w obszarze polityki „Działania w dziedzinie klimatu”**

Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
17 073 081	14 230 948	14 217 785,14

KOMISJA  
TYTUŁ 34 — DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU

**ROZDZIAŁ 34 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU”** (ciągłdalszy)

**34 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie wspierające obszar polityki „Działania w dziedzinie klimatu”**

34 01 02 01 Personel zewnętrzny

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 622 964	1 645 320	1 939 816,—

34 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 840 611	1 920 281	1 963 505,—

**34 01 03 Wydatki na sprzęt i usługi ICT w obszarze polityki „Działania w dziedzinie klimatu”**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 089 622	903 466	1 016 017,38

**34 01 04 Wydatki pomocnicze na działania i programy w obszarze polityki „Działania w dziedzinie klimatu”**

34 01 04 01 Wydatki pomocnicze na Program działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE) — Podprogram na rzecz działań w dziedzinie klimatu

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 282 000	3 383 630	3 250 652,47

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- hostingu, utrzymania, zabezpieczenia, zapewnienia jakości, eksploatacji i wsparcia (sprzęt, oprogramowanie i usługi) systemów technologii informatycznych wspierających realizację celów polityki w dziedzinie klimatu, takich jak pojedynczy rejestr UE, dziennik transakcji UE, a także systemów technologii informatycznych związanych z wdrażaniem prawodawstwa np. w dziedzinie ochrony warstwy ozonowej lub stosowania fluorowanych gazów cieplarnianych,

**ROZDZIAŁ 34 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE W OBSZARZE POLITYKI „DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU”** (ciągły)**34 01 04** (ciągły)

34 01 04 01 (ciągły)

- opracowania, utrzymania, eksploatacji i wsparcia odpowiednich systemów technologii informatycznych służących komunikacji, selekcji, monitorowaniu, składaniu sprawozdań z realizacji projektów i rozpowszechnianiu wyników projektów,
- zatrudnienia wewnętrznych ekspertów IT w celu wsparcia rozwoju, zapewnienia jakości, testowania i bezpieczeństwa krytycznych systemów informatycznych wspierających politykę.

Mają one również na celu udzielanie wsparcia w organizacji międzynarodowych przedsięwzięć w dziedzinie klimatu oraz działań, których stroną jest Unia, a także w pracach przygotowawczych dotyczących przyszłych porozumień międzynarodowych obejmujących Unię.

*Podstawa prawna*

Zob. rozdział 34 02.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1293/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające Program działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE) i uchylające rozporządzenie (WE) nr 614/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 185).

KOMISJA

TYTUŁ 34 — DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU

## ROZDZIAŁ 34 02 — DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
34 02	DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM								
34 02 01	Zmniejszenie emisji gazów cieplarnianych w Unii	2	49 435 000	22 900 000	46 972 000	22 285 864	45 442 594,67	6 372 998,91	27,83
34 02 02	Wzrost odporności Unii na zmianę klimatu	2	48 785 000	22 850 000	46 032 000	27 692 419	42 151 650,—	3 694 047,70	16,17
34 02 03	Lepsze zarządzanie w zakresie klimatu na wszystkich poziomach	2	13 502 000	7 250 000	11 510 250	2 936 741	9 574 819,—	104 848,40	1,45
34 02 04	Wkład w wielostronne oraz międzynarodowe umowy w dziedzinie klimatu	4	884 000	884 000	850 000	763 901	775 030,50	775 030,50	87,67
34 02 51	Zakończenie realizacji poprzednich programów działań w dziedzinie klimatu	2	—	1 900 000	—	5 874 440	0,—	13 448 743,46	707,83
34 02 77	Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze								
34 02 77 01	Działanie przygotowawcze — Zintegrowane działania w dziedzinie klimatu, adaptacja i innowacje	2	p.m.	1 000 000	p.m.	2 250 000	0,—	4 300 000,—	430,00
34 02 77 02	Projekt pilotażowy — Skuteczne wykorzystywanie środków finansowych Unii przeznaczonych na klimat: drogi jako wczesny wskaźnik wykonania dla projektów REDD+	2	p.m.	252 000	p.m.	360 000	1 200 000,—	252 000,—	100,00
	Artykuł 34 02 77 – Razem		p.m.	1 252 000	p.m.	2 610 000	1 200 000,—	4 552 000,—	363,58
	<b>Rozdział 34 02 – Ogółem</b>		<b>112 606 000</b>	<b>57 036 000</b>	<b>105 364 250</b>	<b>62 163 365</b>	<b>99 144 094,17</b>	<b>28 947 668,97</b>	<b>50,75</b>



## ROZDZIAŁ 34 02 — DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM (ciągłdalszy)

34 02 01 *Zmniejszenie emisji gazów cieplarnianych w Unii**Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
49 435 000	22 900 000	46 972 000	22 285 864	45 442 594,67	6 372 998,91

*Uwagi*

Niniejsze środki budżetowe są przeznaczone na finansowanie środków mających na celu wsparcie roli Unii w opracowywaniu, wdrażaniu i realizacji polityki oraz prawodawstwa w dziedzinie łagodzenia zmiany klimatu. Środki te obejmują monitorowanie włączania działań w dziedzinie klimatu do innych obszarów polityki poprzez opracowanie, testowanie i demonstrację podejść w zakresie polityki lub zarządzania, najlepszych praktyk, rozwiązań w dziedzinie klimatu; poprawę bazy wiedzy dotyczącej skutecznego łagodzenia zmiany klimatu oraz zwiększenie możliwości wykorzystania jej w praktyce; ułatwienie opracowania i realizacji zintegrowanych podejść i planów działania na poziomie lokalnym, regionalnym lub krajowym oraz przyczynienie się do opracowania i demonstracji innowacyjnych technologii, systemów, metod i instrumentów niskoemisyjnych do celów ich powielenia, transferu lub upowszechnienia.

Uwzględnione zostaną następujące priorytety:

- zapewnienie realizacji zobowiązań Unii wynikających z Protokołu z Kioto do Ramowej konwencji Narodów Zjednoczonych w sprawie zmian klimatu (UNFCCC),
- opracowanie nowych polityk i dalsze wdrażanie pakietu klimatyczno-energetycznego, osiągnięcie celów „20/20/20” strategii „Europa 2020” w zakresie klimatu i energii oraz celów ram polityki w zakresie klimatu i energii do roku 2030 wspierających przejście na niskoemisyjną gospodarkę i społeczeństwo.

Środki finansowane z programu LIFE można realizować dzięki dotacjom na działania, dotacjom operacyjnym, instrumentom finansowym, procedurom udzielania zamówień lub wszelkim innym koniecznym interwencjom (art. 17, 18, 21 i 22 rozporządzenia (UE) nr 1293/2013) w tym:

- współpraca z Eurocontrol w sprawie wdrażania systemu handlu uprawnieniami do emisji w lotnictwie,
- koszty opracowania, utrzymania, eksploatacji i wspierania systemów wsparcia polityki (sprzęt, oprogramowanie i usługi), w szczególności – lecz nie wyłącznie – pojedynczego rejestru UE, dziennika transakcji UE oraz systemu monitoringu substancji zubażających warstwę ozonową (ODS) i fluorowanych gazów cieplarnianych.

Co najmniej 81 % środków budżetowych programu LIFE przeznacza się na projekty wspierane za pośrednictwem dotacji na działania lub w stosownych przypadkach na instrumenty finansowe (art. 17 ust. 4 rozporządzenia (UE) nr 1293/2013).

W razie potrzeby możliwa jest współpraca z odpowiednimi organizacjami międzynarodowymi, ich instytucjami i organami w celu osiągnięcia celów działań w dziedzinie klimatu.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1293/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające Program działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE) i uchylające rozporządzenie (WE) nr 614/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 185), w szczególności jego art. 14.

KOMISJA  
TYTUŁ 34 — DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU

**ROZDZIAŁ 34 02 — DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYKRAJOWYM** (ciągły)

**34 02 02 Wzrost odporności Unii na zmianę klimatu**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
48 785 000	22 850 000	46 032 000	27 692 419	42 151 650,—	3 694 047,70

Uwagi

Niniejsze środki budżetowe są przeznaczone na finansowanie środków mających na celu wsparcie roli Unii w opracowywaniu, wdrażaniu i realizacji polityki oraz prawodawstwa w dziedzinie przystosowania się do zmiany klimatu. Środki te obejmują monitorowanie włączania działań w dziedzinie klimatu do innych obszarów polityki poprzez opracowanie, testowanie i demonstrację podejść w zakresie polityki lub zarządzania, najlepszych praktyk, rozwiązań w dziedzinie przystosowania się do zmiany klimatu, w tym, w stosownych przypadkach, podejść opartych na ekosystemach; poprawę bazy wiedzy dotyczącej skutecznego przystosowania się do zmiany klimatu oraz zwiększenie możliwości wykorzystania jej w praktyce; ułatwienie opracowania i realizacji zintegrowanych podejść w ramach strategii i planów działania w celu przystosowania się do zmiany klimatu na poziomie lokalnym, regionalnym lub krajowym oraz przyczynienie się do opracowania i demonstracji innowacyjnych technologii, systemów, metod i instrumentów do celów ich powielenia, transferu lub upowszechnienia, z uwzględnieniem następujących priorytetów:

- opracowanie nowych polityk i dalsze wdrażanie pakietu klimatyczno-energetycznego, osiągnięcie celów „20/20/20” strategii „Europa 2020” w zakresie klimatu i energii, celów ram polityki w zakresie klimatu i energii do roku 2030 oraz realizacja unijnej strategii adaptacyjnej, wspierającej przejście na gospodarkę i społeczeństwo niskoemisyjne i odporne na zmianę klimatu,
- połączenie działań w różnych dziedzinach polityki Unii (w szczególności dotyczących spójności, rolnictwa, rozwoju obszarów wiejskich, badań naukowych i innowacji, programów w dziedzinie transportu i energii, działań zewnętrznych Unii itd.) z działaniami w dziedzinie klimatu, w szczególności poprzez zintegrowane działania i adaptację,
- opracowanie nowatorskich mechanizmów wsparcia pozwalających na wykorzystanie w pełni potencjału nowych technologii w zakresie ograniczenia strat spowodowanych zdarzeniami powiązаныmi ze zmianą klimatu, jak np. dotkliwa susza i powódź oraz ekstremalne zdarzenia klimatyczne, jak również rozwinięcie zdolności Unii do zapobiegania katastrofom i walki z nimi,
- wspieranie tworzenia narzędzi „uodparniania na klimat”, opartych na analizie ryzyka ocen programów i środków mających na celu zwiększenie wsparcia dla zdolności przystosowania do zmian klimatu i odporności na te zmiany, oraz metod „śledzenia klimatu” służących do monitorowania wydatków związanych ze zmianą klimatu w ramach celu dotyczącego zintegrowanych działań na rzecz „zwiększenia udziału zintegrowanych działań w dziedzinie klimatu do co najmniej 20 % przyszłego całkowitego budżetu Unii w latach 2014–2020”, z dofinansowaniem z innych polityk.

Środki finansowane z programu LIFE można realizować dzięki dotacjom na działania, dotacjom operacyjnym, instrumentom finansowym, procedurom udzielania zamówień lub wszelkim innym koniecznym interwencjom (art. 17, 18, 21 i 22 rozporządzenia (UE) nr 1293/2013).

Co najmniej 81 % środków budżetowych programu LIFE przeznaczają się na projekty wspierane za pośrednictwem dotacji na działania lub w stosownych przypadkach na instrumenty finansowe (art. 17 ust. 4 (UE) nr 1293/2013).

W razie potrzeby możliwa jest współpraca z odpowiednimi organizacjami międzynarodowymi, ich instytucjami i organami w celu osiągnięcia celów działań w dziedzinie klimatu.

**ROZDZIAŁ 34 02 — DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM** (ciągły)**34 02 02** (ciągły)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1293/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające Program działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE) i uchylające rozporządzenie (WE) nr 614/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 185), w szczególności jego art. 15.

**34 02 03** **Lepsze zarządzanie w zakresie klimatu na wszystkich poziomach***Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
13 502 000	7 250 000	11 510 250	2 936 741	9 574 819,—	104 848,40

*Uwagi*

Niniejsze środki są przeznaczone na finansowanie środków mających na celu wsparcie roli Unii w poprawie zarządzania w zakresie klimatu poprzez zwiększenie zaangażowania zainteresowanych stron, w tym organizacji niedochodowych, w opracowanie i realizację polityki; tworzenie kompetencji, podnoszenie świadomości, wspieranie polityk i prawodawstwa w obszarze działań w dziedzinie klimatu oraz wiedzy na temat zrównoważonego rozwoju; wspieranie komunikacji, zarządzania informacjami w dziedzinie klimatu i rozpowszechniania ich, ułatwianie wymiany wiedzy na temat udanych rozwiązań i praktyk w dziedzinie klimatu, w tym opracowanie platform współpracy zainteresowanych stron, przyczynianie się do bardziej skutecznego przestrzegania i egzekwowania prawodawstwa w dziedzinie klimatu, w szczególności poprzez wsparcie w opracowywaniu i rozpowszechnianiu najlepszych praktyk i podejść politycznych („przykłady udanych działań”).

Uwzględnione zostaną następujące priorytety:

- opracowanie nowych polityk i dalsze wdrażanie pakietu klimatyczno-energetycznego, osiągnięcie celów „20/20/20” strategii „Europa 2020” w zakresie klimatu i energii, celów ram polityki w zakresie klimatu i energii do roku 2030 oraz realizacja unijnej strategii adaptacyjnej, wspierającej przejście na gospodarkę i społeczeństwo niskoemisyjne i odporne na zmianę klimatu,
- wspieranie organizacji niedochodowych działających głównie w obszarze działań w dziedzinie klimatu na poziomie europejskim oraz wnoszących wkład w opracowywanie i realizację unijnej polityki i prawodawstwa, celem zwiększenia udziału tych NGO w dialogu w ramach tworzenia polityki działań w dziedzinie klimatu oraz jej wdrażania, a także w procesie normalizacji europejskiej, co zapewni wyważoną reprezentację zainteresowanych stron i systematyczne uwzględnianie w polityce kwestii związanych z klimatem.

Przedmiotowe środki mogą również zostać przeznaczone na finansowanie kosztów pomocy technicznej w zakresie wyboru projektów oraz ich monitorowania, oceny i audytu w ramach programu LIFE (w tym wspieranie organizacji niedochodowych w ramach dotacji operacyjnych).

Środki finansowane z programu LIFE można realizować dzięki dotacjom na działania, dotacjom operacyjnym, instrumentom finansowym, procedurom udzielania zamówień lub wszelkim innym koniecznym interwencjom (art. 17, 18, 21 i 22 rozporządzenia (UE) nr 1293/2013).

KOMISJA  
TYTUŁ 34 — DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU

**ROZDZIAŁ 34 02 — DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYNARODOWYM** (ciągły)

**34 02 03** (ciągły)

Co najmniej 81 % środków budżetowych programu LIFE przeznaczają się na projekty wspierane za pośrednictwem dotacji na działania lub w stosownych przypadkach na instrumenty finansowe (art. 17 ust. 4 (UE) nr 1293/2013).

W razie potrzeby możliwa jest współpraca z odpowiednimi organizacjami międzynarodowymi, ich instytucjami i organami w celu osiągnięcia celów działań w dziedzinie klimatu.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1293/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające Program działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE) i uchylające rozporządzenie (WE) nr 614/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 185), w szczególności jego art. 16.

**34 02 04** **Wkład w wielostronne oraz międzynarodowe umowy w dziedzinie klimatu**

*Dane liczbowe (Środki różnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
884 000	884 000	850 000	763 901	775 030,50	775 030,50

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie obowiązkowych i dobrowolnych składek w związku z międzynarodowymi konwencjami, protokołami i porozumieniami, w których Unia jest stroną, oraz prac przygotowawczych dotyczących przyszłych porozumień międzynarodowych obejmujących Unię.

W niektórych przypadkach składki wynikające z kolejnych protokołów zostały włączone do składek związanych z konwencjami, do których protokoły te są dołączone.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 88/540/EWG z dnia 14 października 1988 r. dotycząca zawarcia Konwencji wiedeńskiej o ochronie warstwy ozonowej oraz Protokołu montrealskiego w sprawie substancji zubożających warstwę ozonową (Dz.U. L 297 z 31.10.1988, s. 8).

Decyzja Rady 94/69/WE z dnia 15 grudnia 1993 r. dotycząca zawarcia Ramowej konwencji Narodów Zjednoczonych w sprawie zmian klimatu (Dz.U. L 33 z 7.2.1994, s. 11).

Decyzja Rady 2002/358/WE z dnia 25 kwietnia 2002 r. dotycząca zatwierdzenia przez Wspólnotę Europejską Protokołu z Kioto do Ramowej konwencji Narodów Zjednoczonych w sprawie zmian klimatu i wspólnej realizacji wynikających z niego zobowiązań (Dz.U. L 130 z 15.5.2002, s. 1).

## ROZDZIAŁ 34 02 — DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYKRAJOWYM (ciągły)

34 02 51 **Zakończenie realizacji poprzednich ogólnych działań w dziedzinie klimatu**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
—	1 900 000	—	5 874 440	0,—	13 448 743,46

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie płatności z tytułu zobowiązań pozostających do uregulowania z poprzednich lat wynikających z celów ogólnych programu LIFE+ dotyczących w szczególności środków wspierających Komisję w inicjowaniu opracowania i realizacji polityki i prawodawstwa w obszarze działań w dziedzinie klimatu.

Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 614/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 23 maja 2007 r. w sprawie instrumentu finansowego na rzecz środowiska (LIFE+) (Dz.U. L 149 z 9.6.2007, s. 1).

34 02 77 **Projekty pilotażowe i działania przygotowawcze**

34 02 77 01 Działanie przygotowawcze — Zintegrowane działania w dziedzinie klimatu, adaptacja i innowacje

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	1 000 000	p.m.	2 250 000	0,—	4 300 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach działania przygotowawczego.

Podstawa prawna

Działania przygotowawcze w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

TYTUŁ 34 — DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU

## ROZDZIAŁ 34 02 — DZIAŁANIA W DZIEDZINIE KLIMATU NA POZIOMIE UNIJNYM I MIĘDZYKARODOWYM (ciągły)

## 34 02 77 (ciągły)

34 02 77 02 Projekt pilotażowy — Skuteczne wykorzystywanie środków finansowych Unii przeznaczonych na klimat: drogi jako wczesny wskaźnik wykonania dla projektów REDD+

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	252 000	p.m.	360 000	1 200 000,—	252 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na sfinansowanie zobowiązań, które pozostają do uregulowania z poprzednich lat w ramach projektu pilotażowego.

Podstawa prawna

Projekt pilotażowy w rozumieniu art. 54 ust. 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

TYTUŁ 40

**REZERWY**

KOMISJA  
TYTUŁ 40 — REZERWY

## TYTUŁ 40

### REZERWY

#### Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
		Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
40 01	REZERWY NA WYDATKI ADMINISTRACYJNE	3 426 739	3 426 739	p.m.	p.m.	0,—	0,—
40 02	REZERWY NA INTERWENCJE FINANSOWE	557 957 750	392 345 750	539 455 991	219 190 991	0,—	0,—
40 03	REZERWA UJEMNA	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—
	<b>Tytuł 40 – Ogółem</b>	<b>561 384 489</b>	<b>395 772 489</b>	<b>539 455 991</b>	<b>219 190 991</b>	<b>0,—</b>	<b>0,—</b>



## TYTUŁ 40

## REZERWY

## ROZDZIAŁ 40 01 — REZERWY NA WYDATKI ADMINISTRACYJNE

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
40 01	REZERWY NA WYDATKI ADMINISTRACYJNE					
<b>40 01 40</b>	<b>Rezerwa administracyjna</b>		3 426 739	p.m.	0,—	0
<b>40 01 42</b>	<b>Rezerwa na pokrycie nadzwyczajnych strat i nieprzewidzianych wydatków</b>	5,2	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Rozdział 40 01 – Ogółem</b>		<b>3 426 739</b>	<b>p.m.</b>	<b>0,—</b>	<b>0</b>

**40 01 40 Rezerwa administracyjna**

Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 426 739	p.m.	0,—

Uwagi

Środki zapisane w niniejszym artykule mają charakter rezerw i mogą zostać wykorzystane dopiero po przesunięciu ich do innych linii budżetowych zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

1. Pozycja 26 01 70 22 Frankfurt nad Menem (DE)	3 426 739
<b>Ogółem</b>	<b>3 426 739</b>

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**40 01 42 Rezerwa na pokrycie nadzwyczajnych strat i nieprzewidzianych wydatków**

Dane liczbowe (Środki nieźróźnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

KOMISJA  
TYTUŁ 40 — REZERWY

**ROZDZIAŁ 40 02 — REZERWY NA INTERWENCJE FINANSOWE**

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014– 2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
40 02	REZERWY NA INTER- WENCJE FINANSOWE								
<b>40 02 40</b>	<b>Środki niezróżnicowane</b>		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
<b>40 02 41</b>	<b>Środki zróżnicowane</b>		83 345 750	83 345 750	74 090 991	69 190 991	0,—	0,—	0
<b>40 02 42</b>	<b>Rezerwa na pomoc nadzwyczajną</b>	9	309 000 000	309 000 000	303 000 000	150 000 000	0,—	0,—	0
<b>40 02 43</b>	<b>Rezerwa na Europejski Fundusz Dostosowania do Globalizacji</b>	9	165 612 000	p.m.	162 365 000	p.m.	0,—	0,—	
	<b>Rozdział 40 02 – Ogółem</b>		<b>557 957 750</b>	<b>392 345 750</b>	<b>539 455 991</b>	<b>219 190 991</b>	<b>0,—</b>	<b>0,—</b>	<b>0</b>

**40 02 40 Środki niezróżnicowane**

Dane liczbowe (Środki niezróżnicowane)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki zapisane w tytule „Rezerwy” przeznaczone są do wykorzystania wyłącznie w dwóch sytuacjach: a) jeżeli w chwili uchwalania budżetu nie istnieje akt podstawowy dla danego działania; lub b) kiedy istnieją poważne wątpliwości co do adekwatności środków lub co do tego, czy środki zapisane w danych liniach budżetowych można uruchomić na warunkach zgodnych z należyłym zarządzaniem finansowym. Środki z tego artykułu mogą zostać wykorzystane dopiero po przesunięciu ich zgodnie z procedurą określoną w art. 27 rozporządzenia finansowego.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**40 02 41 Środki zróżnicowane**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
83 345 750	83 345 750	74 090 991	69 190 991	0,—	0,—

**ROZDZIAŁ 40 02 — REZERWY NA INTERWENCJE FINANSOWE** (ciągłdalszy)**40 02 41** (ciągłdalszy)

## Uwagi

Środki zapisane w tytule „Rezerwy” przeznaczone są do wykorzystania wyłącznie w dwóch sytuacjach: a) jeżeli w chwili uchwalania budżetu nie istnieje akt podstawowy dla danego działania; lub b) kiedy istnieją poważne wątpliwości co do adekwatności środków lub co do tego, czy środki zapisane w danych liniach budżetowych można uruchomić na warunkach zgodnych z należywym zarządzaniem finansowym. Środki z tego artykułu mogą zostać wykorzystane dopiero po przesunięciu ich zgodnie z procedurą określoną w art. 27 rozporządzenia finansowego.

Rozbicie przedstawia się następująco (zobowiązania, płatności):

1. Artykuł	11 03 01	Ustanowienie ram zarządzania działalnością połowową prowadzoną przez unijne statki rybackie w wodach państw trzecich	83 345 750	83 345 750
<b>Ogółem</b>			<b>83 345 750</b>	<b>83 345 750</b>

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**40 02 42 Rezerwa na pomoc nadzwyczajną**

## Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
309 000 000	309 000 000	303 000 000	150 000 000	0,—	0,—

## Uwagi

Rezerwa na pomoc nadzwyczajną ma umożliwić szybkie reagowanie na szczególne potrzeby krajów trzecich w zakresie pomocy będące skutkiem zdarzeń, których nie można było przewidzieć w momencie uchwalania budżetu; jest przede wszystkim przeznaczona na operacje humanitarne, lecz również na cywilne zarządzanie kryzysowe i na ochronę ludności oraz – w razie potrzeby – na sytuacje szczególnej presji związanej z przepływami migracyjnymi na zewnętrznych granicach Unii.

Roczną kwotę rezerwy ustala się na 280 mln EUR (w cenach z 2011 r.) i zgodnie z rozporządzeniem finansowym można ją wykorzystywać do roku n+1. Rezerwa ta zostaje zapisana w budżecie ogólnym Unii jako rezerwa. W pierwszej kolejności wykorzystuje się część kwoty rocznej wynikającej z poprzedniego roku. Ta część rocznej kwoty z roku n, która nie zostanie wykorzystana w roku n+1, wygasa.

KOMISJA  
TYTUŁ 40 — REZERWY

**ROZDZIAŁ 40 02 — REZERWY NA INTERWENCJE FINANSOWE** (ciągły)

**40 02 42** (ciągły)

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (UE, Euratom) nr 1311/2013 z dnia 2 grudnia 2013 r. określające wieloletnie ramy finansowe na lata 2014–2020 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 884).

**40 02 43 Rezerwa na Europejski Fundusz Dostosowania do Globalizacji**

*Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)*

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
165 612 000	p.m.	162 365 000	p.m.	0,—	0,—

*Uwagi*

Celem tej rezerwy jest finansowanie Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji, aby umożliwić Unii okazanie solidarności z pracownikami zwolnionymi i z osobami, które zaprzestały prowadzenia działalności na własny rachunek w wyniku spowodowanych globalizacją poważnych zmian strukturalnych w kierunkach światowego handlu lub w wyniku dalszego trwania światowego kryzysu finansowego i gospodarczego, o czym mowa w rozporządzeniu (WE) nr 546/2009 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 czerwca 2009 r. zmieniającego rozporządzenie (WE) nr 1927/2006 w sprawie ustanowienia Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji (Dz.U. L 167 z 29.6.2009, s. 26), lub w wyniku nowego światowego kryzysu finansowego i gospodarczego, a także umożliwić Unii udzielenie tym osobom wsparcia finansowego w celu przyspieszenia ich trwałej reintegracji zawodowej.

Metody stosowane przy zapisywaniu środków w tej rezerwie oraz uruchamianiu funduszu określone są w pkt 13 porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 2 grudnia 2013 r. pomiędzy Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją w sprawie dyscypliny budżetowej, współpracy w kwestiach budżetowych i należytego zarządzania finansami.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1309/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji (2014–2020) i uchylenia rozporządzenia (WE) nr 1927/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 855), w szczególności jego art. 1.

*Akty referencyjne*

Porozumienie międzyinstytucjonalne z dnia 2 grudnia 2013 r. między Parlamentem Europejskim, Radą i Komisją o dyscyplinie budżetowej, współpracy w sprawach budżetowych i o należyłym zarządzaniu finansowym (Dz.U. C 373 z 20.12.2013, s. 1).

## ROZDZIAŁ 40 03 — REZERWA UJEMNA

Tytuł Rozdział Artykuł Pozycja	Dział	RF	Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014		% Płatności 2014–2016
			Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	
40 03 <b>40 03 01</b>	REZERWA UJEMNA <b>Rezerwa ujemna</b>	8	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—	
	<b>Rozdział 40 03 – Ogółem</b>		<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>0,—</b>	<b>0,—</b>	

**40 03 01 Rezerwa ujemna**

Dane liczbowe (Środki zróżnicowane)

Środki 2016		Środki 2015		Wynik 2014	
Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności	Zobowiązania	Płatności
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	0,—	0,—

## Uwagi

Zasadę rezerwy ujemnej przewidziano w art. 47 rozporządzenia finansowego. Rezerwa ta musi zostać wykorzystana przed końcem roku budżetowego poprzez przesunięcie środków zgodnie z procedurą określoną w art. 26 i 27 rozporządzenia finansowego.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA

**ZAŁĄCZNIKI**

**EUROPEJSKI OBSZAR GOSPODARCZY**

KOMISJA  
EUROPEJSKI OBSZAR GOSPODARCZY

Na podstawie porozumienia ustanawiającego Europejski Obszar Gospodarczy państwa EFTA (z wyjątkiem Szwajcarii) uczestniczą w wielu różnych obszarach polityki Unii ujętych w poddziale 1a i działach 2, 3, 4 i 5 wieloletnich ram finansowych w zamian za wkład finansowy do środków operacyjnych, obliczony przy zastosowaniu „współczynnika proporcjonalności”. Współczynnik proporcjonalności jest równy sumie stosunków otrzymanych przez podzielenie wyrażonego w cenach rynkowych produktu krajowego brutto każdego państwa EFTA przez wyrażony w cenach rynkowych produkt krajowy brutto wszystkich państw członkowskich plus także produkt krajowy brutto danego państwa EFTA.

Szacuje się, że w 2016 r. współczynnik proporcjonalności wyniesie 2,76 % (na podstawie danych liczbowych za 2014 r.), tj. 2,64 % dla Norwegii, 0,09 % dla Islandii i 0,03 % dla Liechtensteinu.

Powyższe wkłady finansowe nie zostaną formalnie zapisane w budżecie; w każdej linii budżetowej dotyczącej działań, w których biorą udział państwa EFTA, wkład EFTA będzie opatrzony oznaczeniem „p.m.”. Tabela zbiorcza, zawierająca odpowiednie pozycje w budżecie i kwoty wkładu finansowego EFTA do każdej pozycji w budżecie, jest opublikowana jako załącznik do budżetu ogólnego Unii. Całkowity wkład EFTA w część operacyjną na rok 2016 szacuje się na około 382 730 556 EUR w postaci środków na zobowiązania. Państwa EFTA pokryją również część wydatków administracyjnych bezpośrednio związanych z realizacją tych polityk. Dane liczbowe dotyczące wkładów państw EFTA i linie budżetowe, do których mają się one odnosić, muszą jeszcze zostać omówione z tymi państwami, w związku z czym należy je traktować jako wstępne.



KOMISJA  
EUROPEJSKI OBSZAR GOSPODARCZY

Współczynnik proporcjonalności (*)	Linia budżetowa	Tytuł	Budżet 2016		Wkład EFTA	
			Zobowiązania (!)	Płatności (!)	Zobowiązania	Płatności
	XX 01 02 01	Personel zewnętrzny pracujący w instytucji	124 414 000	124 414 000	202 932	202 932
	XX 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie instytucją	141 143 000	141 143 000	727 500	727 500
	26 01 22 02	Nabywanie i wynajem budynków w Brukseli	214 138 000	214 138 000	453 610	453 610
	26 01 22 03	Wydatki związane z budynkami w Brukseli	75 825 000	75 825 000	160 620	160 620
	26 01 23 02	Nabywanie i wynajem budynków w Luksemburgu	35 138 000	35 138 000	74 433	74 433
	26 01 23 03	Wydatki związane z budynkami w Luksemburgu	11 489 000	11 489 000	24 337	24 337
		<b>RAZEM — CZĘŚĆ ADMINISTRACYJNA</b>	<b>602 147 000</b>	<b>602 147 000</b>	<b>1 643 432</b>	<b>1 643 432</b>
2,76 %	01 04 51	Zakończenie programów w dziedzinie małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) (sprzed 2014 r.)	p.m.	96 000 000	p.m.	2 649 600
0,09 %	02 01 04 01	Wydatki pomocnicze na Program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME)	3 363 000	3 363 000	3 027	3 027
2,64 %	02 01 04 03	Wydatki pomocnicze na europejskie programy nawigacji satelitarnej	3 400 000	3 400 000	89 760	89 760
2,73 %	02 01 04 04	Wydatki pomocnicze na europejski program monitorowania Ziemi (Copernicus)	2 600 000	2 600 000	70 980	70 980
2,73 %	02 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	8 517 385	8 517 385	232 525	232 525
2,73 %	02 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	2 405 948	2 405 948	65 682	65 682
2,73 %	02 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	3 179 000	3 179 000	86 787	86 787
0,09 %	02 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw — Wkład z programu na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME)	8 786 033	8 786 033	7 907	7 907
0,09 %	02 02 01	Promowanie przedsiębiorczości i poprawa konkurencyjności oraz dostępu do rynków dla przedsiębiorstw unijnych	110 264 720	47 905 000	99 238	43 115
0,09 %	02 02 02	Poprawa dostępu do finansowania dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) w formie instrumentów kapitałowych i dłużnych	172 842 972	100 000 000	155 559	90 000
2,76 %	02 02 51	Zakończenie poprzednich działań w dziedzinie konkurencyjności i przedsiębiorczości (²)	p.m.	6 094 600	p.m.	168 211
2,76 %	02 03 01	Funkcjonowanie i rozwój rynku wewnętrznego towarów i usług (³)	22 693 000	18 500 000	p.m.	p.m.

KOMISJA  
EUROPEJSKI OBSZAR GOSPODARCZY

Współczynnik proporcjonalności (*)	Linia budżetowa	Tytuł	Budżet 2016		Wkład EFTA	
			Zobowiązania (1)	Płatności (1)	Zobowiązania	Płatności
2,76 %	02 03 03	Europejska Agencja Chemikaliów — Przepisy dotyczące chemikaliów	72 805 000	72 805 000	2 009 418	2 009 418
2,73 %	02 04 02 01	Przewodnia rola w przestrzeni kosmicznej	159 792 893	147 533 544	4 362 346	4 027 666
2,73 %	02 04 02 02	Ułatwienie dostępu do finansowania ryzyka związanego z inwestowaniem w badania naukowe i innowacje	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,73 %	02 04 02 03	Podniesienie innowacyjności w małych i średnich przedsiębiorstwach (MŚP)	35 738 414	18 500 000	975 659	505 050
2,73 %	02 04 03 01	Przekształcenie gospodarki w gospodarke efektywną pod względem zasobów i zdolną do adaptacji do zmiany klimatu oraz osiągnięcie zrównoważonych dostaw surowców	75 016 498	62 200 000	2 047 950	1 698 060
2,76 %	02 04 51	Zakończenie poprzedniego programu ramowego w zakresie badań naukowych — Siódmy program ramowy — WE (2007–2013)	p.m.	85 800 000	p.m.	2 368 080
2,76 %	02 04 52	Zakończenie poprzednich programów ramowych w dziedzinie badań (sprzed 2007 r.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,76 %	02 04 53	Zakończenie programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji — Część dotycząca innowacji (2007–2013)	p.m.	27 600 000	p.m.	761 760
2,64 %	02 05 01	Rozwój i zapewnienie struktur i usług globalnego systemu radionawigacji satelitarnej (Galileo) do 2020 r.	588 169 000	297 000 000	15 527 662	7 840 800
2,64 %	02 05 02	Zapewnienie usług satelitarnych umożliwiających poprawę wydajności GPS, aby stopniowo objąć cały region Europejskiej Konferencji Lotnictwa Cywilnego (ECAC) do 2020 r. (EGNOS)	260 000 000	207 000 000	6 864 000	5 464 800
2,64 %	02 05 11	Agencja Europejskiego GNSS	27 888 400	27 888 400	736 254	736 254
2,64 %	02 05 51	Zakończenie europejskich programów nawigacji satelitarnej (EGNOS i Galileo)	p.m.	16 000 000	p.m.	422 400
2,73 %	02 06 01	Zapewnienie usług operacyjnych w oparciu o rozmieszczoną w przestrzeni kosmicznej infrastrukturę do obserwacji Ziemi i dane <i>in situ</i> (Copernicus)	122 353 000	121 000 000	3 340 237	3 303 300
2,73 %	02 06 02	Tworzenie autonomicznych zdolności Unii w zakresie monitorowania Ziemi (Copernicus)	461 214 000	459 000 000	12 591 142	12 530 700
2,73 %	02 06 51	Zakończenie europejskiego programu monitorowania Ziemi (GMES)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,73 %	04 01 04 02	Wydatki pomocnicze na program na rzecz zatrudnienia i innowacji społecznych	4 728 000	4 728 000	129 074	129 074
2,76 %	04 03 01 03	Swobodny przepływ pracowników, koordynacja systemów zabezpieczenia społecznego i działań na rzecz migrantów, w tym migrantów z państw trzecich (2)	8 589 000	6 200 000	p.m.	p.m.

KOMISJA  
EUROPEJSKI OBSZAR GOSPODARCZY

Współczynnik proporcjonalności (*)	Linia budżetowa	Tytuł	Budżet 2016		Wkład EFTA	
			Zobowiązania (1)	Płatności (1)	Zobowiązania	Płatności
2,76 %	04 03 01 07	Europejski Rok Aktywności Osób Starszych i Solidarności Międzypokoleniowej (2012)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,73 %	04 03 02 01	Progress — Wspieranie działań w zakresie opracowywania, wdrażania, monitorowania i oceny unijnej polityki zatrudnienia, polityki społecznej oraz unijnych przepisów dotyczących warunków pracy (4)	74 681 600	38 850 000	2 038 808	1 060 605
2,73 %	04 03 02 02	EURES — Promowanie dobrowolnej mobilności geograficznej pracowników i zwiększanie szans zatrudnienia	22 061 000	14 300 000	602 265	390 390
0,09 %	04 03 02 03	Mikrofinansowanie i przedsiębiorczość społeczna — Zwiększanie dostępu do finansowania i jego dostępności dla osób prawnych i fizycznych, szczególnie najbardziej oddalonych od rynku pracy, i przedsiębiorstwom społecznym	25 624 200	17 000 000	23 062	15 300
2,76 %	04 03 12	Europejska Agencja Bezpieczeństwa i Zdrowia w Pracy	14 663 000	14 663 000	404 699	404 699
2,76 %	04 03 51	Zakończenie programu Progress	p.m.	11 400 000	p.m.	314 640
2,76 %	04 03 52	Zakończenie EURES	p.m.	2 000 000	p.m.	55 200
2,76 %	04 03 53	Zakończenie innych działań (5)	p.m.	90 600	p.m.	2 501
2,73 %	05 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1 483 475	1 483 475	40 499	40 499
2,73 %	05 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	424 210	424 210	11 581	11 581
2,73 %	05 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	830 664	830 664	22 677	22 677
2,73 %	05 09 03 01	Zabezpieczenie wystarczających dostaw bezpiecznej i wysokiej jakości żywności oraz innych bioproduktów	214 205 269	79 277 928	5 847 804	2 164 287
2,73 %	06 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	4 728 548	4 728 548	129 089	129 089
2,73 %	06 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	2 318 624	2 318 624	63 298	63 298
2,73 %	06 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	595 089	595 089	16 246	16 246
2,76 %	06 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Innowacji i Sieci — Wkład z instrumentu „Łącząc Europę” (CEF) (6)	764 027	764 027	21 087	21 087
2,76 %	06 02 02	Europejska Agencja Bezpieczeństwa Lotniczego	34 818 550	34 818 550	960 992	960 992
2,76 %	06 02 03 01	Europejska Agencja Bezpieczeństwa Morskiego	29 549 032	29 523 073	815 553	814 837
2,76 %	06 02 03 02	Europejska Agencja Bezpieczeństwa Morskiego — Środki związane ze zwalczaniem zanieczyszczeń	21 600 000	17 811 801	596 160	491 606

KOMISJA  
EUROPEJSKI OBSZAR GOSPODARCZY

Współczynnik proporcjonalności (*)	Linia budżetowa	Tytuł	Budżet 2016		Wkład EFTA	
			Zobowiązania (1)	Płatności (1)	Zobowiązania	Płatności
2,76 %	06 02 04	Europejska Agencja Kolejowa	25 213 000	25 213 000	695 879	695 879
2,76 %	06 02 52	Zakończenie programu Marco Polo	p.m.	19 185 423	p.m.	529 518
2,76 %	06 02 53	Zakończenie środków związanych ze zwalczaniem zanieczyszczeń	p.m.	4 688 199	p.m.	129 394
2,73 %	06 03 03 01	Przekształcenie europejskiego systemu transportowego w zasobooszczędny, przyjazny dla środowiska, bezpieczny i bezawaryjny system	110 916 737	127 796 246	3 028 027	3 488 838
2,73 %	06 03 07 31	Wspólne przedsięwzięcie w celu badań z zakresu zarządzania ruchem lotniczym w jednolitej europejskiej przestrzeni powietrznej (SESAR) — Wydatki na wsparcie	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,73 %	06 03 07 32	Wspólne przedsięwzięcie w celu badań z zakresu zarządzania ruchem lotniczym w jednolitej europejskiej przestrzeni powietrznej (SESAR)	60 000 000	55 000 000	1 638 000	1 501 500
2,73 %	06 03 07 33	Wspólne przedsięwzięcie Shift2Rail (S2R) — Wydatki pomocnicze	1 577 618	1 577 618	43 069	43 069
2,73 %	06 03 07 34	Wspólne przedsięwzięcie Shift2Rail (S2R)	44 046 382	24 227 092	1 202 466	661 400
2,76 %	06 03 51	Zakończenie poprzednich programów ramowych w zakresie badań naukowych — Siódmy program ramowy WE (2007–2013)	p.m.	106 595 589	p.m.	2 942 038
2,76 %	06 03 52	Zakończenie poprzednich programów ramowych w zakresie badań naukowych (sprzed 2007 r.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,76 %	07 02 06	Europejska Agencja Środowiska	35 556 854	35 556 854	981 369	981 369
2,73 %	08 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	96 541 173	96 541 173	2 635 574	2 635 574
2,73 %	08 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	27 238 539	27 238 539	743 612	743 612
2,73 %	08 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	49 036 366	49 036 366	1 338 693	1 338 693
2,73 %	08 01 06 01	Agencja Wykonawcza Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych — Wkład z programu „Horyzont 2020”	40 981 475	40 981 475	1 118 794	1 118 794
2,73 %	08 01 06 02	Agencja Wykonawcza ds. Badań Naukowych — Wkład z programu „Horyzont 2020”	59 972 046	59 972 046	1 637 237	1 637 237
2,73 %	08 01 06 03	Agencja Wykonawcza ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw — Wkład z programu „Horyzont 2020”	24 877 409	24 877 409	679 153	679 153
2,73 %	08 01 06 04	Agencja Wykonawcza ds. Innowacji i Sieci — Wkład z programu „Horyzont 2020”	4 849 202	4 849 202	132 383	132 383
2,73 %	08 02 01 01	Rozwój badań pionierskich w ramach Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych	1 622 722 376	591 884 144	44 300 321	16 158 437
2,73 %	08 02 01 02	Rozwój badań naukowych w zakresie przyszłych i powstających technologii	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,73 %	08 02 01 03	Wzmacnianie europejskiej infrastruktury badawczej (w tym e-infrastruktury)	183 905 321	83 564 914	5 020 615	2 281 322

KOMISJA  
EUROPEJSKI OBSZAR GOSPODARCZY

Współczynnik proporcjonalności (*)	Linia budżetowa	Tytuł	Budżet 2016		Wkład EFTA	
			Zobowiązania (!)	Płatności (!)	Zobowiązania	Płatności
2,73 %	08 02 02 01	Wiodąca pozycja w zakresie nanotechnologii, materiałów zaawansowanych, technologii laserowej, biotechnologii, zaawansowanych systemów produkcji i przetwarzania	504 175 361	407 929 917	13 763 987	11 136 487
2,73 %	08 02 02 02	Ułatwienie dostępu do finansowania ryzyka związanego z inwestowaniem w badania naukowe i innowacje	329 381 199	337 572 482	8 992 107	9 215 729
2,73 %	08 02 02 03	Podniesienie innowacyjności w małych i średnich przedsiębiorstwach (MŚP)	36 120 567	31 169 883	986 091	850 938
2,73 %	08 02 03 01	Poprawa zdrowia i dobrostanu w całym okresie życia	524 745 272	299 890 040	14 325 546	8 186 998
2,73 %	08 02 03 02	Zabezpieczenie odpowiedniego zaopatrzenia w bezpieczną, zdrową i wysokiej jakości żywność oraz inne bioprodukty	142 233 804	89 735 746	3 882 983	2 449 786
2,73 %	08 02 03 03	Przekształcenie systemu energetycznego w system niezawodny, zrównoważony i konkurencyjny	335 369 074	242 548 217	9 155 576	6 621 566
2,73 %	08 02 03 04	Zapewnienie europejskiego systemu transportowego, który jest zasobooszczędny, przyjazny dla środowiska, bezpieczny i bezawaryjny	331 555 393	174 476 315	9 051 462	4 763 203
2,73 %	08 02 03 05	Przekształcenie gospodarki w gospodarkę efektywną pod względem zasobów i odporną na zmiany klimatu oraz osiągnięcie zrównoważonych dostaw surowców	284 530 369	150 855 696	7 767 679	4 118 361
2,73 %	08 02 03 06	Promowanie integracyjnych, innowacyjnych i refleksyjnych społeczeństw europejskich	112 411 389	117 834 666	3 068 831	3 216 886
2,73 %	08 02 04	Upowszechnianie doskonałości i zapewnianie szerszego uczestnictwa	105 470 711	47 808 292	2 879 350	1 305 166
2,73 %	08 02 05	Działania horyzontalne w ramach programu „Horyzont 2020”	109 162 522	79 820 088	2 980 137	2 179 088
2,73 %	08 02 06	Nauka z udziałem społeczeństwa i dla społeczeństwa	53 497 266	40 461 390	1 460 475	1 104 596
2,73 %	08 02 07 31	Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Drugiej Wspólnej Inicjatywy Technologicznej w zakresie Leków Innowacyjnych (IMI2) — Wydatki pomocnicze	1 200 000	1 200 000	32 760	32 760
2,73 %	08 02 07 32	Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Drugiej Wspólnej Inicjatywy Technologicznej w zakresie Leków Innowacyjnych (IMI2)	197 787 000	68 973 824	5 399 585	1 882 985
2,73 %	08 02 07 33	Wspólne przedsięwzięcie na rzecz Bioprzemysłu (BBI) — Wydatki pomocnicze	1 946 263	1 946 263	53 133	53 133
2,73 %	08 02 07 34	Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Bioprzemysłu (BBI)	156 136 237	60 148 775	4 262 519	1 642 062
2,73 %	08 02 07 35	Wspólne przedsięwzięcie „Czyste Niebo 2” (Clean Sky 2) — Wydatki pomocnicze	2 625 785	2 625 785	71 684	71 684
2,73 %	08 02 07 36	Wspólne przedsięwzięcie „Czyste Niebo 2” (Clean Sky 2)	194 773 655	177 301 922	5 317 321	4 840 342
2,73 %	08 02 07 37	Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Technologii Ogniw Paliwowych i Technologii Wodorowych 2 (FCH 2) — Wydatki pomocnicze	454 948	454 948	12 420	12 420
2,73 %	08 02 07 38	Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Technologii Ogniw Paliwowych i Technologii Wodorowych 2 (FCH 2)	102 166 319	47 344 982	2 789 141	1 292 518

KOMISJA  
EUROPEJSKI OBSZAR GOSPODARCZY

Współczynnik proporcjonalności (*)	Linia budżetowa	Tytuł	Budżet 2016		Wkład EFTA	
			Zobowiązania (1)	Płatności (1)	Zobowiązania	Płatności
2,76 %	08 02 51	Zakończenie poprzedniego programu ramowego w zakresie badań naukowych — Siódmy program ramowy — Działania pośrednie WE (2007–2013)	p.m.	1 867 645 867	p.m.	51 547 026
2,76 %	08 02 52	Zakończenie poprzednich programów ramowych — Działania pośrednie (sprzed 2007 r.)	p.m.	1 272 856	p.m.	35 131
2,73 %	09 01 04 01	Wydatki pomocnicze na instrument „Łącząc Europę” (CEF) — Technologie informacyjno-komunikacyjne (ICT)	497 000	497 000	13 568	13 568
2,73 %	09 01 04 02	Wydatki pomocnicze na program „Kreatywna Europa” — Podprogram „Media”	1 414 980	1 414 980	38 629	38 629
2,73 %	09 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	43 255 948	43 255 948	1 180 887	1 180 887
2,73 %	09 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	11 242 239	11 242 239	306 913	306 913
2,73 %	09 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	10 483 333	10 483 333	286 195	286 195
2,76 %	09 02 03	Agencja Unii Europejskiej ds. Bezpieczeństwa Sieci i Informacji (ENISA)	10 070 000	10 070 000	277 932	277 932
2,76 %	09 02 04	Organ Europejskich Regulatorów Łączności Elektronicznej (BEREC) — Urząd (7)	4 072 000	4 072 000	p.m.	p.m.
2,73 %	09 03 01	Przygotowanie projektów w zakresie łączności szerokopasmowej pod kątem finansowania ze środków publicznych lub prywatnych	p.m.	450 000	p.m.	12 285
2,73 %	09 03 02	Tworzenie bardziej sprzyjającego inwestycjom prywatnym otoczenia dla projektów w dziedzinie infrastruktury telekomunikacyjnej — Łączność szerokopasmowa w ramach instrumentu „Łącząc Europę”	37 287 000	18 643 500	1 017 935	508 968
2,73 %	09 03 03	Promowanie interoperacyjności, trwałego wdrażania, eksploatacji i modernizacji transeuropejskiej infrastruktury usług cyfrowych, jak również koordynacji na szczeblu europejskim	103 130 661	60 166 409	2 815 467	1 642 543
2,76 %	09 03 51 01	Zakończenie programu Bezpieczniejszy internet (2009–2013)	p.m.	285 000	p.m.	7 866
2,76 %	09 03 51 02	Zakończenie programu Bezpieczniejszy internet plus — Wspieranie bezpieczniejszego korzystania z internetu i nowych technologii on-line	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,73 %	09 04 01 01	Wzmacnianie badań w zakresie przyszłych i powstających technologii	215 400 890	244 098 326	5 880 444	6 663 884
2,73 %	09 04 01 02	Wzmacnianie europejskiej infrastruktury badawczej (w tym e-infrastruktury)	97 889 261	95 000 000	2 672 377	2 593 500
2,73 %	09 04 02 01	Przewodnia rola w zakresie technologii informacyjno-komunikacyjnych	723 681 812	799 548 750	19 756 513	21 827 681

KOMISJA  
EUROPEJSKI OBSZAR GOSPODARCZY

Współczynnik proporcjonalności (*)	Linia budżetowa	Tytuł	Budżet 2016		Wkład EFTA	
			Zobowiązania (!)	Płatności (!)	Zobowiązania	Płatności
2,73 %	09 04 03 01	Poprawa zdrowia i dobrostanu w całym okresie życia	118 188 002	142 332 732	3 226 532	3 885 684
2,73 %	09 04 03 02	Promowanie integracyjnych, innowacyjnych i bezpiecznych społeczeństw europejskich	36 564 471	47 093 653	998 210	1 285 657
2,73 %	09 04 03 03	Promowanie bezpiecznych społeczeństw europejskich	45 791 092	50 080 000	1 250 097	1 367 184
2,73 %	09 04 07 31	Elementy i systemy elektroniczne w służbie wiodącej pozycji Europy (ECSEL) — Wydatki na wsparcie	1 019 130	1 019 130	27 822	27 822
2,73 %	09 04 07 32	Elementy i systemy elektroniczne w służbie wiodącej pozycji Europy (ECSEL)	153 127 070	120 651 306	4 180 369	3 293 781
2,76 %	09 04 51	Zakończenie siódmego programu ramowego (2007–2013)	p.m.	484 237 378	p.m.	13 364 952
2,76 %	09 04 52	Zakończenie poprzednich programów ramowych w dziedzinie badań (sprzed 2007 r.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,76 %	09 04 53 01	Zakończenie programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji — Program na rzecz wspierania polityki w zakresie technologii informacyjnych i komunikacyjnych (2007–2013)	p.m.	38 588 500	p.m.	1 065 043
2,76 %	09 04 53 02	Zakończenie wcześniejszych programów w dziedzinie technologii informacyjno-komunikacyjnych (sprzed 2007 r.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,73 %	09 05 01	Podprogram MEDIA — Transnarodowe i międzynarodowe rozpowszechnianie oraz promowanie transnarodowego obiegu i mobilności	100 712 000	98 115 407	2 749 438	2 678 551
2,76 %	09 05 51	Zakończenie finansowania poprzednich programów MEDIA	—	5 471 576	p.m.	151 015
2,73 %	10 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	137 841 590	137 841 590	3 763 075	3 763 075
2,73 %	10 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	32 688 000	32 688 000	892 382	892 382
2,73 %	10 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	58 163 970	58 163 970	1 587 876	1 587 876
2,73 %	10 01 05 04	Inne wydatki na główne infrastruktury naukowe — Horyzont 2020	2 000 000	2 000 000	54 600	54 600
2,73 %	10 02 01	Horyzont 2020 — Zorientowane na klienta wsparcie naukowe i techniczne dla polityki Unii	25 186 697	24 500 000	687 597	668 850
2,76 %	10 02 51	Zakończenie siódmego programu ramowego — Działania bezpośrednie (2007–2013)	p.m.	1 600 000	p.m.	44 160
2,76 %	10 02 52	Zakończenie poprzednich programów ramowych — Działania bezpośrednie (sprzed 2007 r.)	—	—	p.m.	p.m.
2,76 %	12 02 01	Wdrażanie i rozwój jednolitego rynku usług finansowych (8)	3 306 000	3 500 000	p.m.	p.m.

KOMISJA  
EUROPEJSKI OBSZAR GOSPODARCZY

Współczynnik proporcjonalności (*)	Linia budżetowa	Tytuł	Budżet 2016		Wkład EFTA	
			Zobowiązania (1)	Płatności (1)	Zobowiązania	Płatności
2,76 %	12 02 04	Europejski Urząd Nadzoru Bankowego (EUNB) (?)	14 565 400	14 565 400	p.m.	p.m.
2,76 %	12 02 05	Europejski Urząd Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych (EIOPA) (?)	8 122 000	8 122 000	p.m.	p.m.
2,76 %	12 02 06	Europejski Urząd Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych (ESMA) (?)	10 203 000	10 203 000	p.m.	p.m.
2,76 %	15 01 04 01	Wydatki pomocnicze na Erasmus+	10 444 400	10 444 400	288 265	288 265
2,73 %	15 01 04 02	Wydatki pomocnicze na program „Kreatywna Europa” — Podprogram „Kultura”	831 020	831 020	22 687	22 687
2,73 %	15 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	2 048 214	2 048 214	55 916	55 916
2,73 %	15 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	659 782	659 782	18 012	18 012
2,73 %	15 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1 139 250	1 139 250	31 102	31 102
2,76 %	15 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z programu Erasmus+	26 112 100	26 112 100	720 694	720 694
2,73 %	15 01 06 02	Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z programu „Kreatywna Europa”	12 199 000	12 199 000	333 033	333 033
2,76 %	15 02 01 01	Promowanie doskonałości i współpracy w europejskim obszarze kształcenia i szkolenia oraz ich znaczenia dla rynku pracy	1 457 638 273	1 503 812 182	40 230 816	41 505 216
2,76 %	15 02 01 02	Promowanie doskonałości i współpracy w europejskim obszarze dotyczącym młodzieży oraz udziału młodzieży w europejskim życiu demokratycznym	172 700 000	171 249 596	4 766 520	4 726 489
2,76 %	15 02 02	Wspieranie udoskonalania nauczania i badań dotyczących integracji europejskiej poprzez realizację na całym świecie działań „Jean Monnet”	37 074 900	33 676 900	1 023 267	929 482
2,76 %	15 02 03	Rozwijanie europejskiego wymiaru sportu	30 000 000	28 000 000	828 000	772 800
2,76 %	15 02 51	Zakończenie działań w obszarze uczenia się przez całe życie, w tym wielojęzyczności	—	31 300 000	p.m.	863 880
2,76 %	15 02 53	Zakończenie działań w obszarze młodzieży i sportu	—	500 000	p.m.	13 800
2,73 %	15 03 01 01	Działania „Maria Skłodowska-Curie” — Tworzenie, rozwijanie i przekazywanie nowych umiejętności, wiedzy i innowacyjności	768 895 200	508 490 935	20 990 839	13 881 803
2,73 %	15 03 05	Europejski Instytut Innowacji i Technologii (EIT) — Integracja trójkąta wiedzy łączącego szkolnictwo wyższe, badania naukowe i innowacje	224 938 881	251 833 221	6 140 831	6 875 047
2,76 %	15 03 51	Zakończenie poprzedniego programu ramowego w zakresie badań naukowych — Siódmy program ramowy (2007–2013)	p.m.	304 000 000	p.m.	8 390 400



KOMISJA  
EUROPEJSKI OBSZAR GOSPODARCZY

Współczynnik proporcjonalności (*)	Linia budżetowa	Tytuł	Budżet 2016		Wkład EFTA	
			Zobowiązania (!)	Płatności (!)	Zobowiązania	Płatności
2,76 %	15 03 53	Zakończenie działań Europejskiego Instytutu Innowacji i Technologii	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,73 %	15 04 01	Zwiększanie finansowych zdolności MŚP i małych oraz bardzo małych organizacji w europejskim sektorze kultury i kreatywności oraz działanie na rzecz rozwoju polityki w tej dziedzinie i nowych modeli biznesowych	23 829 000	22 133 220	650 532	604 237
2,73 %	15 04 02	Podprogram Kultura — Wspieranie działań transgranicznych oraz promowanie transnarodowego obiegu i mobilności	52 827 000	45 000 000	1 442 177	1 228 500
2,76 %	15 04 51	Zakończenie finansowania programów i działań w dziedzinie kultury i języka	—	10 822 000	p.m.	298 687
2,73 %	17 01 04 02	Wydatki pomocnicze na trzeci Program działań Unii w dziedzinie zdrowia (2014–2020)	1 500 000	1 500 000	40 950	40 950
2,73 %	17 01 06 02	Agencja Wykonawcza ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności — Wkład z trzeciego Programu działań Unii w dziedzinie zdrowia (2014–2020)	4 209 000	4 209 000	114 906	114 906
2,73 %	17 03 01	Trzeci Program działań Unii w dziedzinie zdrowia (2014–2020)	56 451 000	48 500 000	1 541 112	1 324 050
2,76 %	17 03 10	Europejskie Centrum ds. Zapobiegania i Kontroli Chorób	53 683 000	53 683 000	1 481 651	1 481 651
2,73 %	17 03 11	Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności	76 244 000	76 075 000	2 081 461	2 076 848
2,76 %	17 03 12 01	Wkład Unii w Europejską Agencję Leków	14 503 000	14 503 000	400 283	400 283
2,76 %	17 03 12 02	Specjalny wkład finansowy na sieroce produkty lecznicze	9 972 000	9 972 000	275 227	275 227
2,76 %	17 03 51	Zakończenie programów zdrowia publicznego	p.m.	16 000 000	p.m.	441 600
2,76 %	17 04 07	Europejska Agencja Chemikaliów — Działania w zakresie przepisów dotyczących produktów biobójczych	3 319 628	3 319 628	91 622	91 622
2,73 %	18 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	2 229 533	2 229 533	60 866	60 866
2,73 %	18 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	576 000	576 000	15 725	15 725
2,73 %	18 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	484 500	484 500	13 227	13 227
2,73 %	18 05 03 01	Promowanie bezpiecznych społeczeństw europejskich	136 092 171	114 789 343	3 715 316	3 133 749
2,76 %	18 05 51	Zakończenie poprzednich programów ramowych w zakresie badań naukowych — Siódmy program ramowy WE (2007–2013)	p.m.	120 800 000	p.m.	3 334 080

KOMISJA  
EUROPEJSKI OBSZAR GOSPODARCZY

Współczynnik proporcjonalności (*)	Linia budżetowa	Tytuł	Budżet 2016		Wkład EFTA	
			Zobowiązania (1)	Płatności (1)	Zobowiązania	Płatności
2,76 %	18 06 51	Zakończenie działań w ramach zapobiegania spożyciu narkotyków i rozpowszechniania informacji o nich	p.m.	500 000	p.m.	13 800
2,76 %	19 05 20	Erasmus+ — Wkład z Instrumentu Partnerstwa	14 730 000	13 417 336	406 548	370 318
2,76 %	21 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z Instrumentu Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju (DCI)	2 332 000	2 332 000	64 363	64 363
2,76 %	21 02 20	Erasmus+ — Wkład z Instrumentu Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju (DCI)	105 000 000	61 455 647	2 898 000	1 696 176
2,76 %	22 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z Instrumentu Pomocy Przedakcesyjnej	820 000	820 000	22 632	22 632
2,76 %	22 01 06 02	Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego — Wkład z Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa (ENI)	2 550 000	2 550 000	70 380	70 380
2,76 %	22 02 04 02	Wkład do programu Erasmus+	32 035 349	27 877 772	884 176	769 427
2,76 %	22 04 20	Erasmus+ — Wkład z Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa (ENI)	95 410 000	75 481 736	2 633 316	2 083 296
2,73 %	23 03 01 01	Zapobieganie klęskom żywiołowym i gotowość na wypadek takich klęsk w Unii	29 366 000	23 500 000	801 692	641 550
2,73 %	23 03 01 02	Zapobieganie klęskom żywiołowym i gotowość na wypadek takich klęsk w państwach trzecich	5 551 000	3 861 429	151 542	105 417
2,73 %	23 03 02 01	Szybkie i skuteczne interwencje nadzwyczajne w przypadku poważniejszych klęsk lub katastrof w Unii	1 208 000	1 000 000	32 978	27 300
2,73 %	23 03 02 02	Szybkie i skuteczne interwencje nadzwyczajne w przypadku poważniejszych klęsk lub katastrof w państwach trzecich	12 000 000	15 000 000	327 600	409 500
2,76 %	23 03 51	Zakończenie programów i działań w dziedzinie ochrony ludności w Unii (przed 2014 r.)	p.m.	3 250 000	p.m.	89 700
2,76 %	26 01 04 01	Wydatki pomocnicze na rozwiązania interoperacyjne dla europejskich administracji publicznych, przedsiębiorstw i obywateli (ISA <sup>2</sup> ) (7)	400 000	400 000	p.m.	p.m.
2,76 %	26 03 01	Rozwiązania interoperacyjne i wspólne ramy dla europejskich administracji publicznych, przedsiębiorstw i obywateli (ISA <sup>2</sup> ) (7)	24 448 000	2 400 000	p.m.	p.m.
2,76 %	26 03 51	Zakończenie programu ISA	p.m.	21 753 380	p.m.	600 393
2,76 %	29 01 04 01	Wydatki pomocnicze na Europejski program statystyczny (9)	2 212 500	2 212 500	61 065	61 065

KOMISJA  
EUROPEJSKI OBSZAR GOSPODARCZY

Współczynnik proporcjonalności (*)	Linia budżetowa	Tytuł	Budżet 2016		Wkład EFTA	
			Zobowiązania (!)	Płatności (!)	Zobowiązania	Płatności
2,76 %	29 02 01	Dostarczanie informacji statystycznych wysokiej jakości, wdrażanie nowych metod tworzenia statystyk europejskich oraz zacieśnianie partnerstwa z Europejskim Systemem Statystycznym (°)	42 332 250	30 000 000	1 168 370	828 000
2,76 %	29 02 51	Zakończenie programów statystycznych (sprzed 2013 r.) (°)	p.m.	3 600 000	p.m.	99 360
2,76 %	29 02 52	Zakończenie programu na rzecz modernizacji europejskiej statystyki w zakresie przedsiębiorstw i handlu (MEETS) (°)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,73 %	32 01 05 01	Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony realizującymi programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1 700 000	1 700 000	46 410	46 410
2,73 %	32 01 05 02	Personel zewnętrzny realizujący programy w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	712 140	712 140	19 441	19 441
2,73 %	32 01 05 03	Inne wydatki na zarządzanie programami w zakresie badań naukowych i innowacji — „Horyzont 2020”	1 108 000	1 108 000	30 248	30 248
2,76 %	32 02 10	Agencja ds. Współpracy Organów Regulacji Energetyki (ACER) (°)	15 164 582	15 164 582	p.m.	p.m.
2,73 %	32 04 03 01	Przekształcenie systemu energetycznego w system niezawodny, zrównoważony i konkurencyjny	324 676 361	256 130 706	8 863 665	6 992 368
2,76 %	32 04 51	Zakończenie siódmego programu ramowego (2007–2013)	p.m.	73 304 849	p.m.	2 023 214
2,76 %	32 04 52	Zakończenie poprzednich programów ramowych w dziedzinie badań (sprzed 2007 r.)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
2,76 %	32 04 53	Zakończenie programu „Inteligentna energia dla Europy” (2007–2013)	p.m.	97 431 406	p.m.	2 689 107
2,76 %	32 04 54	Zakończenie programu „Inteligentna energia dla Europy” (2003–2006)	—	p.m.	p.m.	p.m.
0,12 %	33 01 04 01	Wydatki pomocnicze na program „Prawa, równość i obywatelstwo”	1 100 000	1 100 000	1 320	1 320
2,73 %	33 01 04 03	Wydatki pomocnicze na program ochrony konsumentów	1 100 000	1 100 000	30 030	30 030
2,73 %	33 01 06 01	Agencja Wykonawcza ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności — Wkład z programu ochrony konsumentów	1 691 000	1 691 000	46 164	46 164
0,09 %	33 02 01	Zapewnienie ochrony praw i wzmocnienie pozycji obywateli	25 306 000	17 600 000	22 775	15 840
0,12 %	33 02 02	Promowanie niedyskryminacji i równości	33 546 000	23 000 000	40 255	27 600
2,76 %	33 02 03 01	Prawo spółek (°)	1 400 000	730 000	p.m.	p.m.

KOMISJA  
EUROPEJSKI OBSZAR GOSPODARCZY

Współczynnik proporcjonalności (*)	Linia budżetowa	Tytuł	Budżet 2016		Wkład EFTA	
			Zobowiązania (1)	Płatności (1)	Zobowiązania	Płatności
2,76 %	33 02 51	Zakończenie działań w ramach programu „Prawa, obywatelstwo i równość” (10)	p.m.	7 321 000	p.m.	202 060
2,76 %	33 03 51	Zakończenie działań w dziedzinie sprawiedliwości	p.m.	7 500 000	p.m.	207 000
2,73 %	33 04 01	Ochrona interesów konsumentów oraz poprawa ich bezpieczeństwa i dostępu do informacji	23 102 000	16 500 000	630 685	450 450
2,76 %	33 04 51	Zakończenie działań Unii na rzecz konsumentów	p.m.	1 700 000	p.m.	46 920
		<b>OGÓŁEM</b>	<b>14 503 376 763</b>	<b>14 578 788 176</b>	<b>382 730 556</b>	<b>391 178 731</b>
		<b>RAZEM WYDATKI ADMINISTRACYJNE</b>	<b>602 147 000</b>	<b>602 147 000</b>	<b>1 643 432</b>	<b>1 643 432</b>
		<b>CAŁOŚĆ OGÓŁEM</b>	<b>15 105 523 763</b>	<b>15 180 935 176</b>	<b>384 373 988</b>	<b>392 822 163</b>

(1) W tym środki ujęte w rezerwie.

(2) W oparciu o 98,3 % środków z powodu mieszanego charakteru (EFTA / nie-EFTA) linii budżetowej dotyczącej zakończenia.

(3) Roczne działanie w zależności od porozumienia w sprawie udziału państw EFTA.

(4) Uczestnictwo Norwegii począwszy od 2015 r.

(5) W oparciu o 4,53 % środków z powodu mieszanego charakteru (EFTA / nie-EFTA) linii budżetowej dotyczącej zakończenia.

(6) Wyłącznie udział CEF – ICT i dziedzictwo Marco Polo II (5,09 % środków).

(7) W zależności od porozumienia w sprawie udziału państw EFTA.

(8) Działanie roczne w zależności od porozumienia w sprawie udziału państw EFTA.

(9) W oparciu o udział państw EFTA wynoszący 75 % środków, zgodnie z protokołem nr 30 do Porozumienia o EOG.

(10) W oparciu o 73,21 % środków z powodu mieszanego charakteru (EFTA / nie-EFTA) linii budżetowej dotyczącej zakończenia.

(\*) Współczynnik proporcjonalności zastosowany do obliczenia wkładu finansowego opiera się na następującym udziale poszczególnych państw EFTA należących do EOG w następujących programach UE:

Program	Norwegia	Islandia	Lichtenstein	Współczynnik proporcjonalności
Horyzont 2020	Tak	Tak	Nie	2,73 %
Erasmus+	Tak	Tak	Tak	2,76 %
COSME	Nie	Tak	Nie	0,09 %
Copernicus	Tak	Tak	Nie	2,73 %
Galileo	Tak	Nie	Nie	2,64 %
Trzeci program dotyczący zdrowia	Tak	Tak	Nie	2,73 %
Prawa, równość i obywatelstwo – Zagwarantowanie ochrony praw i wzmocnienie pozycji obywateli	Nie	Tak	Nie	0,09 %
Prawa, równość i obywatelstwo – Promowanie niedyskryminacji i równości	Nie	Tak	Tak	0,12 %
Konsumenci	Tak	Tak	Nie	2,73 %
Kreatywna Europa	Tak	Tak	Nie	2,73 %
Ochrona ludności	Tak	Tak	Nie	2,73 %
Instrument Łącząc Europę – ICT	Tak	Tak	Nie	2,73 %
EaSI – oś EURES	Tak	Tak	Nie	2,73 %
EaSI – oś PROGRESS	Tak	Tak	Nie	2,73 %

**LISTA POZYCJI I ARTYKUŁÓW BUDŻETU OTWARTYCH DLA KRAJÓW KANDYDUJĄCYCH ORAZ W STOSOWNYCH PRZYPADKACH DLA POTENCJALNYCH KANDYDATÓW Z BAŁKANÓW ZACHODNICH**



KOMISJA

## LISTA POZYCJI I ARTYKUŁÓW BUDŻETU OTWARTYCH DLA KRAJÓW KANDYDUJĄCYCH ORAZ W STOSOWNYCH PRZYPADKACH DLA POTENCJALNYCH KANDYDATÓW Z BAŁKANÓW ZACHODNICH

(w mln EUR)

	Państwa odbiorcy								
	MD	MK	TR	AL	BA	ME	RS	Kosowo*	Ogółem
<b>32 04 53</b>									
Zakończenie programu „Inteligentna energia dla Europy”	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
<b>33 02 01, 33 02 02, 33 02 51 i 33 01 04 01</b>									
Program dotyczący praw i obywatelstwa / Zakończenie programów zwalczania przemocy (Daphne)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
<b>33 02 06</b>									
Agencja Praw Podstawowych Unii Europejskiej	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
<b>33 04 01 i 33 04 51</b>									
Program na rzecz konsumentów	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
<b>Dotyczy następujących linii budżetowych <sup>(1)</sup></b>									
„Horyzont 2020” / Zakończenie siódmego programu ramowego WE (spoza obszaru badań jądrowych)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
<b>Dotyczy następujących linii budżetowych <sup>(2)</sup></b>									
„Erasmus+”	p.m.	5,10	135	0,09	0,12	0,05	0,19	p.m.	140,55
<b>Dotyczy następujących linii budżetowych <sup>(3)</sup></b>									
program „Kreatywna Europa” / zakończenie programu „Kultura” (2007–2013)	p.m.	0,05	2,74	0,15	0,21	0,06	0,16	p.m.	3,37
<b>Dotyczy następujących linii budżetowych <sup>(4)</sup></b>									
Program badawczo-szkoleniowy Euratomu / Zakończenie siódmego programu ramowego Euratom (w dziedzinie jądrowej)	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
<p><sup>(1)</sup> Dotyczy następujących linii budżetowych: 02 04 02, 02 04 51, 06 03 03 01, 06 03 50, 08 01 06 03, 08 01 06 04, 08 02 01, 08 02 02, 08 02 03, 08 02 04, 08 02 50, 08 02 50 01, 08 03 50, 08 04 50, 09 01 05 01, 09 01 05 02, 09 01 05 03, 09 04 01 01, 09 04 01 02, 09 04 02 01, 09 04 03 01, 09 04 03 02, 09 04 03 03, 09 04 07 31, 09 04 07 32, 09 04 50, 10 02 01, 10 02 50, 15 03 01 01, 15 03 50, 32 04 03 01 i 32 04 50.</p> <p><sup>(2)</sup> Dotyczy następujących linii budżetowych: 15 02 53, 15 02 51, 15 01 02 11, 15 01 04 01, 15 01 06 01, 15 02 01 01, 15 02 01 02, 15 02 02, 15 02 03, 19 05 20, 21 01 06 01, 21 02 20, 22 01 06 02 i 22 04 20. W części zewnętrznej programu „Erasmus+” uczestniczy tylko Turcja i była jugosłowiańska republika Macedonii.</p> <p><sup>(3)</sup> Dotyczy następujących linii budżetowych: 09 01 04 02, 09 05 51, 09 05 01, 15 04 01, 15 04 02, 15 01 04 02, 15 01 06 02 i 15 01 02 11.</p> <p><sup>(4)</sup> Dotyczy następujących linii budżetowych: 08 03 01, 08 03 50 01, 08 04 01, 10 03 01 i 10 03 50.</p>									

KOMISJA

**OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA  
POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)**



KOMISJA

OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z  
BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

### A. WPROWADZENIE

Niniejszy załącznik sporządzono zgodnie z art. 35 ust. 1 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

Zawiera on informacje o kwotach operacji zaciągania i udzielania pożyczek gwarantowanych z budżetu Unii: pożyczek na wsparcie bilansu płatniczego, operacji zaciągania pożyczek na cele udzielania pomocy makrofinansowej państwom trzecim, pożyczek zaciąganych przez Euratom w celu zapewnienia finansowania niezbędnego do zwiększenia stopnia wydajności i bezpieczeństwa elektrowni jądrowych w niektórych państwach trzecich oraz pożyczek Europejskiego Banku Inwestycyjnego dla niektórych państw trzecich.

Na dzień 31 grudnia 2014 r. pożyczki pozostające do spłaty, objęte budżetem Unii, wyniosły ogółem 84 122 605 438 EUR, z czego 57 839 646 093 EUR wewnątrz Unii i 26 282 959 345 EUR poza jej obszarem (dane liczbowe w zaokrągleniu; kursy wymiany euro obowiązujące w dniu 31 grudnia 2014 r.).

KOMISJA

OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

## B. KRÓTKA PREZENTACJA POSZCZEGÓLNYCH KATEGORII OPERACJI UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII

### I. WSPÓLNY INSTRUMENT ZAPEWNIAJĄCY ŚREDNIOOKRESOWĄ POMOC FINANSOWĄ NA BILANS PŁATNICZY PAŃSTW CZŁONKOWSKICH

#### 1. Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady (WE) nr 332/2002 z dnia 18 lutego 2002 r. ustanawiające jednolity instrument średnioterminowej pomocy finansowej dla bilansów płatniczych państw członkowskich (Dz.U. L 53 z 23.2.2002, s. 1).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1360/2008 z dnia 2 grudnia 2008 zmieniające rozporządzenie (WE) nr 332/2002 (Dz.U. L 352 z 31.12.2008, s. 11).

Decyzja Rady 2009/102/WE z dnia 4 listopada 2008 r. w sprawie udzielenia Węgrom średnioterminowej pomocy finansowej Wspólnoty (Dz.U. L 37 z 6.2.2009, s. 5).

Decyzja Rady 2009/290/WE z dnia 20 stycznia 2009 r. w sprawie udzielenia Łotwie średnioterminowej pomocy finansowej Wspólnoty (Dz.U. L 79 z 25.3.2009, s. 39).

Decyzja Rady 2009/459/WE z dnia 6 maja 2009 r. w sprawie udzielenia Rumunii średnioterminowej pomocy finansowej Wspólnoty (Dz.U. L 150 z 13.6.2009, s. 8).

Rozporządzenie Rady (WE) nr 431/2009 z dnia 18 maja 2009 zmieniające rozporządzenie (WE) nr 332/2002 (Dz.U. L 128 z 27.5.2009, s. 1).

Decyzja Rady 2011/288/UE z dnia 12 maja 2011 r. w sprawie udzielenia Rumunii zapobiegawczo średnioterminowej pomocy finansowej UE (Dz.U. L 132 z 19.5.2011, s. 15).

Decyzja Rady 2013/531/UE z dnia 22 października 2013 r. w sprawie udzielenia Rumunii zapobiegawczo średnioterminowej pomocy finansowej Unii (Dz.U. L 286 z 29.10.2013, s. 1).

#### 2. Opis

Zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 332/2002 Unia może udzielać pożyczek państwom członkowskim, które doświadczają – bądź istnieje poważna groźba, że doświadczą – trudności w zakresie bilansu płatności bieżących lub przepływu kapitału. Wyłącznie państwa członkowskie, które nie przyjęły euro, mogą korzystać z tego instrumentu. Saldo pożyczek ograniczone było do kwoty 12 000 000 000 EUR w odniesieniu do kwoty głównej.

W dniu 2 grudnia 2008 r. Rada postanowiła rozszerzyć instrument do kwoty 25 000 000 000 EUR.

W dniu 4 listopada 2008 r. Rada postanowiła udzielić Węgrom średnioterminowej pomocy finansowej Wspólnoty w formie średnioterminowej pożyczki o kwocie głównej nieprzekraczającej 6 500 000 000 EUR, ze średnim okresem wymagalności nieprzekraczającym 5 lat.

W dniu 20 stycznia 2009 r. Rada postanowiła udzielić Łotwie średnioterminowej pomocy finansowej Wspólnoty w formie średnioterminowej pożyczki o kwocie głównej nieprzekraczającej 3 100 000 000 EUR, ze średnim okresem wymagalności nieprzekraczającym 7 lat.

W dniu 6 maja 2009 r. Rada postanowiła udzielić Rumunii średnioterminowej pomocy finansowej Wspólnoty w formie średnioterminowej pożyczki o kwocie głównej nieprzekraczającej 5 000 000 000 EUR, ze średnim okresem wymagalności nieprzekraczającym 5 lat.

W dniu 18 maja 2009 r. Rada postanowiła zwiększyć kwotę pomocy do 50 000 000 000 EUR.

W dniu 22 października 2013 r. Rada postanowiła udzielić Rumunii zapobiegawczo średnioterminowej pomocy finansowej w kwocie nieprzekraczającej 2 000 000 000 w formie pożyczki, ze średnim okresem wymagalności nieprzekraczającym 8 lat.

#### 3. Wpływ na budżet

Ponieważ operacje zaciągania i udzielania pożyczek są po obu stronach prowadzone na takich samych zasadach, ich wpływ na budżet ograniczony jest jedynie do sytuacji, w których zachodzi potrzeba uruchomienia gwarancji ze względu na niewywiązanie się z płatności. Na dzień 31 grudnia 2014 r. kwota pozostała do spłaty w ramach tego instrumentu wynosiła 8 400 000 000 EUR.

KOMISJA

OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z  
BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

II. GWARANCJA UNII EUROPEJSKIEJ NA POŻYCZKI UNII ZACIĄGNIĘTE NA POMOC FINANSOWĄ W RAMACH EUROPEJSKIEGO MECHANIZMU STABILIZACJI FINANSOWEJ

1. **Podstawa prawna**

Rozporządzenie Rady (UE) nr 407/2010 z dnia 11 maja 2010 r. ustanawiające europejski mechanizm stabilizacji finansowej (Dz.U. L 118 z 12.5.2010, s. 1).

Artykuł 122 ust. 2 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

Decyzja wykonawcza Rady 2011/77/UE z dnia 7 grudnia 2010 r. w sprawie przyznania Irlandii pomocy finansowej Unii (Dz.U. L 30 z 4.2.2011, s. 34).

Decyzja wykonawcza Rady 2011/344/UE z dnia 30 maja 2011 r. w sprawie przyznania Portugalii pomocy finansowej Unii (Dz.U. L 159 z 17.6.2011, s. 88).

Decyzja wykonawcza Rady 2011/682/UE z dnia 11 października 2011 r. zmieniająca decyzję wykonawczą 2011/77/UE w sprawie przyznania Irlandii pomocy finansowej Unii (Dz.U. L 269 z 14.10.2011, s. 31).

Decyzja wykonawcza Rady 2011/683/UE z dnia 11 października 2011 r. zmieniająca decyzję wykonawczą 2011/344/UE w sprawie przyznania Portugalii pomocy finansowej Unii (Dz.U. L 269 z 14.10.2011, s. 32).

Decyzja wykonawcza Rady 2013/313/UE z dnia 21 czerwca 2013 r. zmieniająca decyzję wykonawczą 2011/77/UE w sprawie przyznania Irlandii pomocy finansowej Unii (Dz.U. L 173 z 26.6.2013, s. 40).

Decyzja wykonawcza Rady 2013/323/UE z dnia 21 czerwca 2013 r. zmieniająca decyzję wykonawczą 2011/344/UE w sprawie przyznania Portugalii pomocy finansowej Unii (Dz.U. L 175 z 27.6.2013, s. 47).

Decyzja wykonawcza Rady 2013/525/UE z dnia 22 października 2013 r. zmieniająca decyzję wykonawczą 2011/77/UE w sprawie przyznania Irlandii pomocy finansowej Unii (Dz.U. L 282 z 24.10.2013, s. 71).

2. **Opis**

Artykuł 122 ust. 2 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej przewiduje możliwość przyznania pomocy finansowej Unii państwu członkowskiemu, które ma trudności lub jest istotnie zagrożone poważnymi trudnościami z racji, między innymi, nadzwyczajnych okoliczności pozostających poza jego kontrolą.

Gwarancja udzielona przez Unię dotyczy pożyczek zaciągniętych na rynkach kapitałowych lub od instytucji finansowych.

Zgodnie z art. 2 ust. 2 rozporządzenia Rady (UE) nr 407/2010 z dnia 11 maja 2010 r. łączna kwota pożyczek lub linii kredytowych, które mogą zostać udzielone państwom członkowskim w ramach europejskiego mechanizmu stabilizacji finansowej, ograniczona jest do marginesu dostępnego w ramach pułapu zasobów własnych Unii dla środków na płatności.

Niniejsza pozycja stanowi pokrycie dla gwarancji udzielanych przez Unię. Umożliwi ona Komisji obsługę długu w przypadku niewywiązania się dłużnika z jego zobowiązań.

Aby wywiązać się ze swoich zobowiązań, Komisja może czerpać ze swoich środków pieniężnych na potrzeby tymczasowej obsługi długu. Zastosowanie ma art. 12 rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 1150/2000 z dnia 22 maja 2000 r. wykonującego decyzję 2007/436/WE, Euratom w sprawie systemu środków własnych Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 130 z 31.5.2000, s. 1).

W dniu 7 grudnia 2010 r. Unia postanowiła udzielić Irlandii pożyczki do maksymalnej wysokości 22 500 000 000 EUR, ze średnim maksymalnym okresem wymagalności wynoszącym 7,5 roku (Dz.U. L 30 z 4.2.2011, s. 34).

W dniu 30 maja 2011 r. Unia postanowiła udzielić Portugalii pożyczki do maksymalnej wysokości 26 000 000 000 EUR (Dz.U. L 159 z 17.6.2011, s. 88).

KOMISJA

OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

W dniu 11 października 2011 r. Rada postanowiła zmienić decyzje wykonawcze 2011/77/UE i 2011/344/UE poprzez przedłużenie okresów wymagalności oraz obniżenie marży naliczanej od stopy procentowej w odniesieniu do wypłaconych już transz (Dz.U. L 269 z 14.10.2011, s. 31 w odniesieniu do Irlandii (2011/682/UE) oraz s. 32 w odniesieniu do Portugalii (2011/683/UE)).

W dniu 21 czerwca 2013 r. Rada postanowiła przyjąć zmiany do decyzji wykonawczej 2011/77/UE, wydłużając średni okres wymagalności pożyczek i umożliwiając wydłużenie okresu wymagalności rat na wniosek Irlandii (Dz.U. L 173 z 26.6.2013, s. 40).

W dniu 21 czerwca 2013 r. Rada postanowiła przyjąć zmiany do decyzji wykonawczej 2011/77/UE, wydłużając średni okres wymagalności pożyczek i umożliwiając wydłużenie okresu wymagalności rat na wniosek Portugalii. Ponadto określono środki, które mają zostać przyjęte przez to państwo zgodnie z protokołem ustaleń (Dz.U. L 175 z 27.6.2013, s. 47).

W dniu 22 października 2013 r. Rada postanowiła przyjąć zmiany do decyzji wykonawczej 2011/77/UE, wydłużając okres, w którym udostępniana jest pomoc finansowa udzielana Irlandii (Dz.U. L 282 z 24.10.2013, s. 71).

### 3. **Wpływ na budżet**

Ponieważ operacje zaciągania i udzielania pożyczek są po obu stronach prowadzone na takich samych zasadach, ich wpływ na budżet ograniczony jest jedynie do sytuacji, w których zachodzi potrzeba uruchomienia gwarancji ze względu na niewywiązanie się z płatności. Na dzień 31 grudnia 2014 r. kwota pozostała do spłaty w ramach tego instrumentu wynosiła 47 507 323 882 EUR.

KOMISJA

OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z  
BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

III. GWARANCJA UNII EUROPEJSKIEJ NA PROGRAMY POŻYCZKOWE ZAWARTE PRZEZ UNIĘ W CELU UDZIELENIA POMOCY  
MAKROFINANSOWEJ PAŃSTWOM TRZECIM Z REGIONU MORZA ŚRÓDZIEMNEGO

1. **Podstawa prawna**

Decyzja Rady 2007/860/WE z dnia 10 grudnia 2007 r. udzielająca pomocy makrofinansowej dla Libanu (Dz.U. L 337 z 21.12.2007, s. 111).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1351/2013/UE z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Jordańskiemu Królestwu Haszymidzkemu (Dz.U. L 341 z 11.12.2013, s. 4).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 534/2014/UE z dnia 15 maja 2014 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Republice Tunezyjskiej (Dz.U. L 151 z 21.05.2014, s. 9).

2. **Opis**

W dniu 10 grudnia 2007 r. Rada podjęła decyzję o udzieleniu gwarancji Unii Europejskiej na operację zaciągnięcia i udzielenia pożyczki na rzecz Libanu w postaci długoterminowej pożyczki o maksymalnej kwocie kapitału 50 000 000 EUR na maksymalny okres 15 lat. Pierwsza transza, w wysokości 25 000 000 EUR, została wypłacona w 2009 r.

W dniu 11 grudnia 2013 r. Parlament Europejski i Rada postanowiły udostępnić pomoc makrofinansową Jordanii w formie pożyczek o maksymalnej kwocie 180 000 000 EUR i o maksymalnym okresie wymagalności 15 lat, w celu pokrycia potrzeb Jordanii w zakresie bilansu płatniczego jak określono w programie MFW.

W dniu 15 maja 2014 r. Parlament Europejski i Rada postanowiły udostępnić pomoc makrofinansową Tunezji w formie pożyczek o maksymalnej kwocie 300 000 000 EUR i o maksymalnym okresie wymagalności 15 lat, w celu pokrycia potrzeb Tunezji w zakresie bilansu płatniczego jak określono w programie MFW.

3. **Wpływ na budżet**

Od czasu wejścia w życie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 2728/94 z dnia 31 października 1994 r. ustanawiającego Fundusz Gwarancyjny dla działań zewnętrznych (Dz.U. L 293 z 12.11.1994, s. 1), a następnie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 480/2009 (Dz.U. L 145 z 10.6.2009, s. 10), wszelkie przypadki niewywiązania się ze zobowiązań umownych objęte są gwarancją w ramach Funduszu do wysokości dostępnej kwoty.

Skutki dla budżetu ograniczają się zatem do:

- jednej rocznej wpłaty na rzecz Funduszu (lub w wyjątkowych przypadkach wypłaty z Funduszu) celem utrzymania jego wielkości na docelowym poziomie wynoszącym 9 % wartości gwarantowanych operacji,
- uruchomienia gwarancji budżetowej w przypadku niewywiązania się z płatności przez dłużnika.

KOMISJA

OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

IV. GWARANCJA UNII EUROPEJSKIEJ NA PROGRAMY POŻYCZKOWE ZAWARTE PRZEZ UNIĘ W CELU UDZIELENIA POMOCY MAKROFINANSOWEJ PAŃSTWOM TRZECIM Z EUROPY ŚRODKOWO-WSCHODNIEJ

1. **Podstawa prawna**

2. **Opis**

3. **Wpływ na budżet**

W ramach niniejszej sekcji nie ma obecnie żadnych pozostających do spłaty pożyczek. Poprzednie pożyczki zostały w całości spłacone.

KOMISJA

OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z  
BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

V. GWARANCJA UNII EUROPEJSKIEJ NA PROGRAMY POŻYCZKOWE ZAWĄRTE PRZEZ UNIĘ W CELU UDZIELENIA POMOCY MAKROFINANSOWEJ PAŃSTWOM WSPÓLNOTY NIEPODLEGŁYCH PAŃSTW I MONGOLII

1. **Podstawa prawna**

Decyzja Rady 97/787/WE z dnia 17 listopada 1997 r. przyznająca wyjątkową pomoc finansową Armenii i Gruzji (Dz.U. L 322 z 25.11.1997, s. 37).

Decyzja Rady 2000/244/WE z dnia 20 marca 2000 r. zmieniająca decyzję 97/787/WE przyznającą wyjątkową pomoc finansową Armenii i Gruzji w celu rozszerzenia jej na Tadżykistan (Dz.U. L 77 z 28.3.2000, s. 11).

Decyzja Rady 2002/639/WE z dnia 12 lipca 2002 r. w sprawie udzielenia dodatkowej pomocy makrofinansowej Ukrainie (Dz.U. L 209 z 6.8.2002, s. 22).

Decyzja Rady 2009/890/WE z dnia 30 listopada 2009 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Armenii (Dz.U. L 320 z 5.12.2009, s. 3).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 388/2010/UE z dnia 7 lipca 2010 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Ukrainie (Dz.U. L 179 z 14.7.2010, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 778/2013/UE z dnia 12 sierpnia 2013 r. w sprawie udzielenia dalszej pomocy makrofinansowej Gruzji (Dz.U. L 218 z 14.8.2013, s. 15).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1025/2013/UE z dnia 22 października 2013 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Republice Kirgiskiej (Dz.U. L 283 z 25.10.2013, s. 1).

Decyzja Rady 2014/215/UE z dnia 14 kwietnia 2014 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Ukrainie (Dz.U. L 111 z 15.4.2014, s. 85).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2015/601 z dnia 15 kwietnia 2015 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Ukrainie (Dz.U. L 100 z 17.4.2015, s. 1).

2. **Opis**

W dniu 17 listopada 1997 r. Rada podjęła decyzję o przyznaniu gwarancji unijnej na wyjątkową operację udzielenia i zaciągnięcia pożyczek dla Gruzji i Armenii (pożyczka dla Gruzji o maksymalnej kwocie kapitału 142 000 000 EUR oraz pożyczka dla Armenii w wysokości 28 000 000 EUR) na okres do 15 lat.

Pierwsza transza w wysokości 110 000 000 EUR została wypłacona Gruzji w dniu 24 lipca 1998 r. Wpłaty drugiej transzy zaniechano.

Dnia 20 marca 2000 r. Rada postanowiła przyznać gwarancję Unii Europejskiej na operację zaciągnięcia i udzielenia pożyczek na rzecz Tadżykistanu. Pożyczka nie może przekraczać 75 000 000 EUR (kapitał) i zostaje przyznana na okres nieprzekraczający 15 lat. Pożyczka w wysokości 60 000 000 EUR została wypłacona w 2001 r. Wpłaty drugiej transzy zaniechano.

W dniu 12 lipca 2002 r. Rada podjęła decyzję o udostępnieniu Ukrainie długoterminowej pożyczki w maksymalnej kwocie głównej 110 000 000 EUR z maksymalnym okresem wymagalności wynoszącym 15 lat, celem zapewnienia zrównoważonej sytuacji pod względem bilansu płatniczego, wzmocnienia pozycji tego państwa pod względem rezerw oraz ułatwienia wdrożenia niezbędnych reform strukturalnych.

Dnia 30 listopada 2009 r. Rada podjęła decyzję o udzieleniu gwarancji Unii Europejskiej na operację zaciągnięcia i udzielenia pożyczek na rzecz Armenii w postaci długoterminowej pożyczki o maksymalnej kwocie głównej wynoszącej 65 000 000 EUR na maksymalny okres 15 lat. Pierwsza transza w wysokości 26 000 000 EUR została wypłacona w 2011 r., druga i ostatnia – w 2012 r.

W dniu 7 lipca 2010 r. Parlament Europejski i Rada podjęły decyzję o udostępnieniu Ukrainie długoterminowej pożyczki w maksymalnej kwocie głównej 500 000 000 EUR z maksymalnym okresem wymagalności wynoszącym 15 lat, celem zapewnienia zrównoważonej sytuacji pod względem bilansu płatniczego.

W dniu 12 sierpnia 2013 r. Parlament Europejski i Rada podjęły decyzje o udostępnieniu Gruzji pomocy makrofinansowej w kwocie nieprzekraczającej 46 000 000 EUR (do 23 000 000 EUR w formie grantów i do 23 000 000 EUR w formie pożyczek) z maksymalnym okresem wymagalności wynoszącym 15 lat. Nie wydatkowano żadnych kwot.

## KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

W dniu 22 października 2013 r. Parlament Europejski i Rada podjęły decyzje o udostępnieniu Republice Kirgiskiej pomocy makrofinansowej w kwocie nieprzekraczającej 30 000 000 EUR (do 15 000 000 EUR w formie grantów i do 15 000 000 EUR w formie pożyczek z maksymalnym okresem wymagalności wynoszącym 15 lat. Nie wydatkowano żadnych kwot.

W dniu 14 kwietnia 2014 r. Parlament Europejski i Rada postanowiły udostępnić pomoc makrofinansową Ukrainie w formie pożyczek o maksymalnej kwocie 1 000 000 000 EUR i o maksymalnym okresie wymagalności 15 lat, w celu pokrycia pilnych potrzeb Ukrainy w zakresie bilansu płatniczego jak określono w programie MFW. Całkowita kwota 1 000 000 000 EUR została wypłacona w 2014 r.

W dniu 15 kwietnia 2015 r. Rada podjęła decyzję o udzieleniu Ukrainie pomocy makrofinansowej w maksymalnej kwocie 1 800 000 000 EUR z maksymalnym okresem wymagalności wynoszącym 15 lat, w celu wsparcia stabilizacji gospodarczej i istotnego programu reform na Ukrainie. Pomoc przyczynia się do pokrycia potrzeb Ukrainy w zakresie bilansu płatniczego określonych w programie MFW.

### 3. **Wpływ na budżet**

Od czasu wejścia w życie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 2728/94 z dnia 31 października 1994 r. ustanawiającego Fundusz Gwarancyjny dla działań zewnętrznych (Dz.U. L 293 z 12.11.1994, s. 1), a następnie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 480/2009 (Dz.U. L 145 z 10.6.2009, s. 10), wszelkie przypadki niewywiązania się ze zobowiązań umownych objęte są gwarancją w ramach Funduszu do wysokości dostępnej kwoty.

Skutki dla budżetu ograniczają się zatem do:

- jednej rocznej wpłaty na rzecz Funduszu (lub w wyjątkowych przypadkach wpłaty z Funduszu) celem utrzymania jego wielkości na docelowym poziomie wynoszącym 9 % wartości gwarantowanych operacji,
- uruchomienia gwarancji budżetowej w przypadku niewywiązania się z płatności przez dłużnika.



KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

## VI. GWARANCJA UNII EUROPEJSKIEJ NA PROGRAMY POŻYCZKOWE ZAWARTE PRZEZ UNIĘ W CELU UDZIELENIA POMOCY MAKROFINANSOWEJ KRAJOM BAŁKANÓW ZACHODNICH

1. **Podstawa prawna**

Decyzja Rady 97/471/WE z dnia 22 lipca 1997 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej byłej jugosłowiańskiej republice Macedonii (Dz.U. L 200 z 29.7.1997, s. 59).

Decyzja Rady 1999/325/WE z dnia 10 maja 1999 r. w sprawie udzielenia dalszej pomocy makrofinansowej Bośni i Hercegowinie (Dz.U. L 123 z 13.5.1999, s. 57).

Decyzja Rady 1999/733/WE z dnia 8 listopada 1999 r. w sprawie udzielenia dodatkowej pomocy makrofinansowej byłej jugosłowiańskiej republice Macedonii (Dz.U. L 294 z 16.11.1999, s. 31).

Decyzja Rady 2001/549/WE z dnia 16 lipca 2001 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Federalnej Republice Jugosławii (Dz.U. L 197 z 21.7.2001, s. 38).

Decyzja Rady 2002/882/WE z dnia 5 listopada 2002 r. w sprawie udzielenia makroekonomicznej pomocy finansowej Federalnej Republice Jugosławii (Dz.U. L 308 z 9.11.2002, s. 25).

Decyzja Rady 2002/883/WE z dnia 5 listopada 2002 r. w sprawie udzielenia dalszej pomocy makrofinansowej Bośni i Hercegowinie (Dz.U. L 308 z 9.11.2002, s. 28).

Decyzja Rady 2004/580/WE z dnia 29 kwietnia 2004 r. przewidująca pomoc makrofinansową dla Albanii i uchylająca decyzję 1999/282/WE (Dz.U. L 261 z 6.8.2004, s. 12).

Decyzja Rady 2008/784/WE z dnia 2 października 2008 r. ustanawiająca odrębną odpowiedzialność Czarnogóry i zmniejszająca proporcjonalnie odpowiedzialność Serbii w odniesieniu do pożyczek długoterminowych przyznanych przez Wspólnotę Federacji Serbii i Czarnogóry (byłej Federacyjnej Republice Jugosławii – FRJ) zgodnie z decyzjami Rady 2001/549/WE i 2002/882/WE (Dz.U. L 269 z 10.10.2008, s. 8).

Decyzja Rady 2009/891/WE z dnia 30 listopada 2009 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Bośni i Hercegowinie (Dz.U. L 320 z 5.12.2009, s. 6).

Decyzja Rady 2009/892/WE z dnia 30 listopada 2009 r. w sprawie udzielenia pomocy makrofinansowej Serbii (Dz.U. L 320 z 5.12.2009, s. 9).

2. **Opis**

W dniu 22 lipca 1997 r. Rada przyjęła decyzję o udzieleniu gwarancji Unii Europejskiej na operację zaciągnięcia i udzielenia pożyczki na rzecz byłej jugosłowiańskiej republiki Macedonii (FYROM I).

Kapitał pożyczki wynosi maksymalnie 40 000 000 EUR na okres 15 lat.

Pierwsza transza w wysokości 25 000 000 EUR na okres do 15 lat została wypłacona byłej jugosłowiańskiej republice Macedonii w dniu 30 września 1997 r. i będzie spłacana w pięciu równych ratach rocznych, począwszy od jedenastego roku.

Druga transza w wysokości 15 000 000 EUR została wypłacona w dniu 13 lutego 1998 r. i będzie spłacana w pięciu równych ratach rocznych, począwszy od jedenastego roku.

W dniu 10 maja 1999 r. Rada przyjęła decyzję o udzieleniu gwarancji Unii Europejskiej na operację zaciągnięcia i udzielenia pożyczki na rzecz Bośni i Hercegowiny w postaci długoterminowej pożyczki o maksymalnej kwocie kapitału 20 000 000 EUR na okres do 15 lat (Bosnia I).

Pierwsza transza w wysokości 10 000 000 EUR na okres do 15 lat została wypłacona Bośni i Hercegowinie dnia 21 grudnia 1999 r. Druga transza w wysokości 10 000 000 EUR została wypłacona w 2001 r.

## KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

W dniu 8 listopada 1999 r. Rada ponownie przyjęła decyzję o udzieleniu gwarancji Unii Europejskiej na operację zaciągnięcia i udzielenia pożyczki na rzecz byłej jugosłowiańskiej republiki Macedonii w postaci długoterminowej pożyczki o maksymalnej kwocie kapitału 50 000 000 EUR na okres do 15 lat (FYROM II).

Pierwsza transza w wysokości 10 000 000 EUR na okres do 15 lat została wypłacona byłej jugosłowiańskiej republice Macedonii w styczniu 2001 r., druga transza w wysokości 12 000 000 EUR w styczniu 2002 r., trzecia w wysokości 10 000 000 EUR w czerwcu 2003 r. i czwarta transza w wysokości 18 000 000 EUR w grudniu 2003 r.

W dniu 16 lipca 2001 r. Rada przyjęła decyzję o udzieleniu gwarancji Unii Europejskiej na operację zaciągnięcia i udzielenia pożyczki na rzecz Federalnej Republiki Jugosławii (Serbia and Montenegro I) w postaci długoterminowej pożyczki o maksymalnej kwocie kapitału 225 000 000 EUR na okres do 15 lat. Pożyczka została wypłacona w jednej transzy w październiku 2001 r.

W dniu 5 listopada 2002 r. Rada przyjęła decyzję o udzieleniu gwarancji Unii Europejskiej na operację zaciągnięcia i udzielenia pożyczki na rzecz Bośni i Hercegowiny w postaci długoterminowej pożyczki o maksymalnej kwocie kapitału 20 000 000 EUR na okres do 15 lat (Bosnia II).

Pierwsza transza w kwocie 10 000 000 EUR, na maksymalny okres 15 lat, została wypłacona na rzecz Bośni i Hercegowiny w 2004 r., a druga transza w wysokości 10 000 000 EUR w 2006 r.

W dniu 5 listopada 2002 r. Rada przyjęła decyzję o udzieleniu gwarancji Unii Europejskiej na operację zaciągnięcia i udzielenia pożyczki na rzecz Serbii i Czarnogóry (Serbia and Montenegro II) w postaci długoterminowej pożyczki o maksymalnej kwocie kapitału 55 000 000 EUR na okres do 15 lat.

Pierwsza transza w wysokości 10 000 000 EUR oraz druga transza w wysokości 30 000 000 EUR na okres do 15 lat zostały wypłacone Serbii i Czarnogórze w 2003 r., a trzecia transza w wysokości 15 000 000 EUR w 2005 r.

Pożyczka Albania IV w kwocie 9 000 000 EUR, udzielona na okres do 15 lat, została w pełni wypłacona w 2006 r.

W dniu 30 listopada 2009 r. Rada przyjęła decyzję o udzieleniu gwarancji Unii Europejskiej na operację zaciągnięcia i udzielenia pożyczki na rzecz Serbii w postaci długoterminowej pożyczki o maksymalnej kwocie kapitału 200 000 000 EUR na okres do 8 lat. Pierwsza transza w wysokości 100 000 000 EUR została wypłacona w 2011 r.

W dniu 30 listopada 2009 r. Rada podjęła decyzję o udzieleniu gwarancji Unii Europejskiej na operację zaciągnięcia i udzielenia pożyczek na rzecz Serbii w postaci długoterminowej pożyczki o maksymalnej kwocie kapitału 100 000 000 EUR na okres do 15 lat. Dwie transze w wysokości 50 000 000 EUR każda zostały wypłacone w 2013 r.

### 3. **Wpływ na budżet**

Od czasu wejścia w życie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 2728/94 z dnia 31 października 1994 r. ustanawiającego Fundusz Gwarancyjny dla działań zewnętrznych (Dz.U. L 293 z 12.11.1994, s. 1) a następnie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 480/2009 (Dz.U. L 145 z 10.6.2009, s. 10), wszelkie przypadki niewywiązania się ze zobowiązań umownych objęte są gwarancją w ramach Funduszu do wysokości dostępnej kwoty.

Skutki dla budżetu ograniczają się zatem do:

- jednej rocznej wpłaty na rzecz Funduszu (lub w wyjątkowych przypadkach wypłaty z Funduszu) celem utrzymania jego wielkości na docelowym poziomie wynoszącym 9 % wartości gwarantowanych operacji,
- uruchomienia gwarancji budżetowej w przypadku niewywiązania się z płatności przez dłużnika.

KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

## VII. GWARANCJA UNII EUROPEJSKIEJ NA POŻYCZKI EURATOM NA PODNIESIENIE WYDAJNOŚCI I POPRAWĘ BEZPIECZEŃSTWA ELEKTROWNI JĄDROWYCH W KRAJACH EUROPY ŚRODKOWO-WSCHODNIEJ I WE WSPÓLNOTCIE NIEPODLEGŁYCH PAŃSTW

1. **Podstawa prawna**

Decyzja Rady 77/270/Euratom z dnia 29 marca 1977 r. upoważniająca Komisję do emisji pożyczek Euratom w celu udziału w finansowaniu elektrowni jądrowych (Dz.U. L 88 z 6.4.1977, s. 9).

2. **Opis**

Zgodnie z decyzją 94/179/Euratom (Dz.U. L 84 z 29.3.1944, s. 41) Unia Europejska rozszerza zakres pożyczek zaciąganych w ramach Euratom na podstawie decyzji 77/270/Euratom o poprawę wydajności i bezpieczeństwa elektrowni atomowych w państwach Europy Środkowo-Wschodniej oraz we Wspólnocie Niepodległych Państw.

Maksymalna kwota pożyczek Euratom dla państw członkowskich oraz państw trzecich utrzymana została na poziomie 4 000 000 000 EUR.

W 2000 r. Komisja przyjęła decyzję w sprawie udzielenia pożyczki dla Kozłoduju w Bułgarii (212 500 000 EUR), której ostatnia rata została wypłacona w 2006 r. W 2000 r. Komisja przyznała pożyczkę dla K2R4 na Ukrainie, ale w 2004 r. ograniczyła kwotę pożyczki do równowartości w euro kwoty 83 000 000 USD. Na podstawie decyzji Komisji z 2004 r. na rzecz K2R4 w 2007 r. wypłacono 39 000 000 EUR pożyczki (pierwszą transzę), w 2008 r. 22 000 000 USD i w 2009 r. 10 355 000 USD. W 2004 r. Komisja przyjęła decyzję w sprawie pożyczki na rzecz Cernavodă w Rumunii (223 500 000 EUR). Pierwsza rata w wysokości 100 000 000 EUR i druga rata w wysokości 90 000 000 EUR zostały wypłacone w 2005 r., zaś ostatnia rata w kwocie 33 500 000 EUR w 2006 r.

3. **Wpływ na budżet**

Od czasu wejścia w życie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 2728/94 z dnia 31 października 1994 r. ustanawiającego Fundusz Gwarancyjny dla działań zewnętrznych (Dz.U. L 293 z 12.11.1994, s. 1) a następnie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 480/2009 (Dz.U. L 145 z 10.6.2009, s. 10), wszelkie przypadki niewywiązania się ze zobowiązań umownych objęte są gwarancją w ramach Funduszu do wysokości dostępnej kwoty.

Skutki dla budżetu ograniczają się zatem do:

- jednej rocznej wpłaty na rzecz Funduszu (lub w wyjątkowych przypadkach wypłaty z Funduszu) celem utrzymania jego wielkości na docelowym poziomie wynoszącym 9 % wartości gwarantowanych operacji,
- uruchomienia gwarancji budżetowej w przypadku niewywiązania się z płatności przez dłużnika.

Od dnia 1 stycznia 2007 r. pożyczki na rzecz Bułgarii i Rumunii przestały być traktowane jak działania zewnętrzne (zob. rozporządzenie (WE, Euratom) nr 2273/2004 (Dz.U. L 396 z 31.12.2004, s. 28)) i w związku z tym są pokrywane bezpośrednio z budżetu Unii, a już nie z Funduszu.

## KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

## VIII. GWARANCJA EUROPEJSKA NA POŻYCZKI EUROPEJSKIEGO BANKU INWESTYCYJNEGO DLA KRAJÓW ŚRÓDZIEMNOMORSKICH

1. **Podstawa prawna**

Niektóre z państw, których dotyczą poniższe akty prawne, są obecnie państwami członkowskimi lub państwami na etapie przedakcesyjnym. Od chwili przyjęcia odpowiedniego aktu prawnego mogły się również zmienić nazwy państw.

Decyzja Rady z dnia 8 marca 1977 r. (Protokoły Śródziemnomorskie).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 1273/80 z dnia 23 maja 1980 r. w sprawie zawarcia Protokołu tymczasowego między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Federacyjną Republiką Socjalistyczną Jugosławii w sprawie wcześniejszego wprowadzania w życie Protokołu 2 do Umowy o współpracy (Dz.U. L 130 z 27.5.1980, s. 98).

Decyzja Rady z dnia 19 lipca 1982 r. (dalsza wyjątkowa pomoc na odbudowę Libanu).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 3183/82 z dnia 22 listopada 1982 r. dotyczące zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Tunezyjską (Dz.U. L 337 z 29.11.1982, s. 43).

Decyzja Rady z dnia 9 października 1984 r. (pożyczka poza Protokołem Jugosłowiańskim).

Decyzja Rady 87/604/EWG z dnia 21 grudnia 1987 r. dotycząca zawarcia Drugiego Protokołu o współpracy finansowej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Federacyjną Republiką Socjalistyczną Jugosławii (Dz.U. L 389 z 31.12.1987, s. 65).

Decyzja Rady 88/33/EWG z dnia 21 grudnia 1987 r. w sprawie zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Libańską (Dz.U. L 22 z 27.1.1988, s. 25).

Decyzja Rady 88/34/EWG z dnia 21 grudnia 1987 r. w sprawie zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Tunezji (Dz.U. L 22 z 27.1.1988, s. 33).

Decyzja Rady 88/453/EWG z dnia 30 czerwca 1988 r. w sprawie zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Królestwem Maroka (Dz.U. L 224 z 13.8.1988, s. 32).

Decyzja Rady 92/44/EWG z dnia 19 grudnia 1991 r. w sprawie zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Tunezji (Dz.U. L 18 z 25.1.1992, s. 34).

Decyzja Rady 92/207/EWG z dnia 16 marca 1992 r. w sprawie zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Arabską Republiką Egiptu (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 21).

Decyzja Rady 92/208/EWG z dnia 16 marca 1992 r. w sprawie zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Jordańskim Królestwem Haszymidzkim (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 29).

Decyzja Rady 92/209/EWG z dnia 16 marca 1992 r. w sprawie zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Libańską (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 37).

Decyzja Rady 92/210/EWG z dnia 16 marca 1992 r. w sprawie zawarcia Protokołu o współpracy finansowej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Państwem Izrael (Dz.U. L 94 z 8.4.1992, s. 45).

Rozporządzenie Rady (EWG) nr 1763/92 z dnia 29 czerwca 1992 r. dotyczące współpracy finansowej ze wszystkimi śródziemnomorskimi państwami trzecimi (Dz.U. L 181 z 1.7.1992, s. 5), uchylone rozporządzeniem (WE) nr 1488/96 (Dz.U. L 189 z 30.7.1996, s. 1).

Decyzja Rady 92/548/EWG z dnia 16 listopada 1992 r. w sprawie zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Królestwem Maroka (Dz.U. L 352 z 2.12.1992, s. 13).

Decyzja Rady 92/549/EWG z dnia 16 listopada 1992 r. w sprawie zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Syryjską Republiką Arabską (Dz.U. L 352 z 2.12.1992, s. 21).

Decyzja Rady 93/408/EWG z dnia 19 lipca 1993 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Słowenii (Dz.U. L 189 z 29.7.1993, s. 152).

Decyzja Rady 94/67/WE z dnia 24 stycznia 1994 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Syryjską Republiką Arabską (Dz.U. L 32 z 5.2.1994, s. 44).

KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

Decyzja Rady 95/484/WE z dnia 30 października 1995 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Maltańską (Dz.U. L 278 z 21.11.1995, s. 14).

Decyzja Rady 95/485/WE z dnia 30 października 1995 r. dotycząca zawarcia Protokołu o współpracy finansowej i technicznej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Republiką Cypryjską (Dz.U. L 278 z 21.11.1995, s. 22).

Decyzja Rady 97/256/WE z dnia 14 kwietnia 1997 r. w sprawie przyznania Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu gwarancji wspólnotowej na pokrycie strat w związku z pożyczkami na projekty poza Wspólnotą (państwa Europy Środkowej i Wschodniej, państwa śródziemnomorskie, państwa Ameryki Łacińskiej i Azji, Afryka Południowa, była jugosłowiańska republika Macedonii oraz Bośnia i Hercegowina) (Dz.U. L 102 z 19.4.1997, s. 33).

Decyzja Rady 1999/786/WE z dnia 29 listopada 1999 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego (EBI) na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty odbudowy obszarów Turcji dotkniętych trzęsieniem ziemi (Dz.U. L 308 z 3.12.1999, s. 35).

Decyzja Rady 2000/24/WE z dnia 22 grudnia 1999 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielonymi na potrzeby projektów prowadzonych poza obszarem Wspólnoty (Europa Środkowa i Wschodnia, kraje basenu Morza Śródziemnego, Ameryka Łacińska i Azja oraz Republika Południowej Afryki) (Dz.U. L 9 z 13.1.2000, s. 24).

Decyzja Rady 2000/788/WE z dnia 4 grudnia 2000 r. zmieniająca decyzję 2000/24/WE w celu ustanowienia programu działań specjalnych Europejskiego Banku Inwestycyjnego na rzecz konsolidacji i intensyfikacji unii celnej między WE i Turcją (Dz.U. L 314 z 14.12.2000, s. 27).

Decyzja Rady 2005/47/WE z dnia 22 grudnia 2004 r. zmieniająca decyzję 2000/24/WE w celu uwzględnienia rozszerzenia Unii Europejskiej oraz Europejskiej Polityki Sąsiedztwa (Dz.U. L 21 z 25.1.2005, s. 9).

Decyzja Rady 2006/1016/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. w sprawie udzielenia gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Wspólnoty (Dz.U. L 414 z 30.12.2006, s. 95).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE z dnia 13 lipca 2009 r. w sprawie udzielenia gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Wspólnoty (Dz.U. L 190 z 22.7.2009, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1080/2011/UE z dnia 25 października 2011 r. w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Unii oraz uchylenia decyzji nr 633/2009/WE (Dz.U. L 280 z 27.10.2011, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 466/2014/UE z dnia 16 kwietnia 2014 r. w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z działaniami z zakresu finansowania wspierającymi projekty inwestycyjne poza granicami Unii (Dz.U. L 135 z 8.5.2014, s. 1).

## 2. **Gwarancja z budżetu Unii**

Zgodnie z decyzją Rady z dnia 8 marca 1977 r. Unia udziela gwarancji na pożyczki Europejskiego Banku Inwestycyjnego w ramach zobowiązań finansowych Unii wobec państw regionu Morza Śródziemnego.

Decyzja ta stanowiła podstawę umowy gwarancyjnej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 30 października 1978 r. w Brukseli oraz dnia 10 listopada 1978 r. w Luksemburgu, zgodnie z którą wprowadzono gwarancję globalną na 75 % wszystkich środków przyznanych na pożyczki dla następujących państw: Malty, Tunezji, Algierii, Maroka, Portugalii (protokół finansowy, pomoc w nagłych wypadkach), Turcji, Cypru, Egiptu, Jordanii, Syrii, Izraela, Grecji, byłej Jugosławii i Libanu.

Umowa gwarancyjna jest rozszerzana dla każdego nowego protokołu finansowego.

Decyzja 97/256/WE stanowiła podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 25 lipca 1997 r. w Brukseli oraz dnia 29 lipca 1997 r. w Luksemburgu, ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 70 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty.

## KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

Decyzja 1999/786/WE stanowiła podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 18 kwietnia 2000 r. w Brukseli oraz dnia 23 maja 2000 r. w Luksemburgu, ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty.

Decyzja 2000/24/WE stanowiła podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 19 lipca 2000 r. w Brukseli oraz dnia 24 lipca 2000 r. w Luksemburgu, ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty.

Decyzja 2005/47/WE stanowiła podstawę przekształconej i zmienionej umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 30 sierpnia 2005 r. w Brukseli oraz dnia 2 września 2005 r. w Luksemburgu, ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty.

Decyzja 2006/1016/WE była podstawą umowy gwarancyjnej pomiędzy Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Luksemburgu w dniu 1 sierpnia 2007 r. i w Brukseli w dniu 29 sierpnia 2007 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % całkowitej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do działań EBI z zakresu finansowania po odjęciu kwot zwróconych, oraz wszystkich związanych z tym kosztów. Decyzja ta została zastąpiona decyzją Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE.

Decyzja nr 1080/2011/UE była podstawą umowy gwarancyjnej pomiędzy Unią Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Luksemburgu i w Brukseli w dniu 22 listopada 2011 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % całkowitej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do działań EBI z zakresu finansowania po odjęciu kwot zwróconych, oraz wszystkich związanych z tym kosztów.

Decyzja nr 466/2014/UE była podstawą umowy gwarancyjnej pomiędzy Unią Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Luksemburgu i w Brukseli w dniu 22 lipca 2014 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % całkowitej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do działań EBI z zakresu finansowania po odjęciu kwot zwróconych, oraz wszystkich związanych z tym kosztów.

### 3. Opis

W ramach protokołów finansowych zawartych z państwami trzecimi z regionu Morza Śródziemnego określono globalne kwoty pożyczek udzielanych ze środków własnych Europejskiego Banku Inwestycyjnego. Europejski Bank Inwestycyjny udziela pożyczek na cele, które mogą przyczynić się do społeczno-gospodarczego rozwoju wyżej wspomnianych państw (infrastruktura transportowa, porty, zaopatrzenie w wodę, produkcja i dystrybucja energii, przedsięwzięcia rolnicze oraz wspieranie małych i średnich przedsiębiorstw).

W dniu 14 kwietnia 1997 r. Rada, działając na wniosek Komisji oraz po zasięgnięciu opinii Parlamentu Europejskiego, przyjęła decyzję o przedłużeniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pożyczki na projekty w następujących krajach basenu Morza Śródziemnego: Algierii, Cyprze, Egipcie, Izraelu, Jordanii, Libanie, Malcie, Maroku, Syrii, Tunezji, Turcji, Zachodnim Brzegu i Strefie Gazy. Gwarancja jest ograniczona do 70 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty. Całkowity pułap przyznanych środków stanowi równowartość 7 105 000 000 EUR, z czego 2 310 000 000 EUR przeznaczone jest dla wyżej wymienionych krajów basenu Morza Śródziemnego. Obejmuje on okres trzech lat rozpoczynający się dnia 31 stycznia 1997 r. (z możliwością przedłużenia o sześć miesięcy).

Zachęca się Europejski Bank Inwestycyjny do starań o pokrycie ryzyka handlowego w odniesieniu do 25 % swoich pożyczek z gwarancji innych niż państwowe.

W dniu 29 listopada 1999 r. Rada przyjęła decyzję o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami na projekty odbudowy obszarów Turcji dotkniętych trzęsieniem ziemi. Gwarancja jest ograniczona do 65 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty. Całkowity pułap przyznanych środków stanowi równowartość 600 000 000 EUR i obejmuje okres trzech lat rozpoczynający się dnia 29 listopada 1999 r. (z możliwym przedłużeniem o sześć miesięcy).

Zachęca się Europejski Bank Inwestycyjny do starań o pokrycie ryzyka handlowego w odniesieniu do 30 % swoich pożyczek z gwarancji innych niż państwowe. Odsetek ten powinien zostać w miarę możliwości zwiększony, jeżeli pozwoli na to sytuacja na rynku.

KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

W dniu 22 grudnia 1999 r. Rada, na wniosek Komisji i po zasięgnięciu opinii Parlamentu Europejskiego, ponownie przyjęła decyzję o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat wynikających z pożyczek na projekty prowadzone w następujących krajach basenu Morza Śródziemnego: Algierii, Cyprze, Egipcie, Izraelu, Jordanii, Libanie, Malcie, Maroku, Syrii, Tunezji, Turcji, Zachodnim Brzegu i Strefie Gazy. Całkowity pułap środków przyznanych dla wszystkich krajów na mocy decyzji 2000/24/WE stanowi równowartość 19 460 000 000 EUR. Gwarancja jest ograniczona do 65 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty. Obejmuje ona okres siedmiu lat od dnia 1 lutego 2000 r. do dnia 31 stycznia 2007 r. Jako że na koniec tego okresu pożyczki udzielone przez Europejski Bank Inwestycyjny nie osiągnęły łącznej sumy, o której mowa powyżej, okres ten uległ automatycznemu przedłużeniu o sześć miesięcy.

W dniu 4 grudnia 2000 r. Rada podjęła decyzję o ustanowieniu programu działań specjalnych Europejskiego Banku Inwestycyjnego na rzecz konsolidacji i intensyfikacji unii celnej między WE i Turcją. Wartość tych pożyczek ograniczona jest ogólnym pułapem w wysokości 450 000 000 EUR.

Decyzja 2005/47/WE przekształciła uprawnienia w zakresie pożyczek dla regionu śródziemnomorskiego, tak aby wyłączyć z niego Cypr, Maltę i Turcję, które zostały objęte uprawnieniami w zakresie pożyczek dla południowo-wschodnich sąsiadów.

Decyzją 2006/1016/WE udzielono gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na projekty poza granicami Wspólnoty, prowadzone w następujących krajach basenu Morza Śródziemnego: Algierii, Egipcie, Zachodnim Brzegu i Strefie Gazy, Izraelu, Jordanii, Libanie, Libii (decyzję o kwalifikowalności podejmie Rada), Maroku, Syrii, Tunezji. Całkowity pułap środków przyznanych dla wszystkich krajów na mocy decyzji 2006/1016/WE stanowi równowartość 27 800 000 000 EUR i obejmuje okres od dnia 1 lutego 2007 r. do dnia 31 grudnia 2013 r., z możliwością przedłużenia o sześć miesięcy. Gwarancja wspólnotowa jest ograniczona do 65 %.

Decyzja 2006/1016/WE została zastąpiona decyzją Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE.

Decyzja nr 1080/2011/UE, która weszła w życie w dniu 30 października 2011 r., zwiększyła łączną kwotę wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w ramach działań EBI z zakresu finansowania z 25 800 000 000 EUR do 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR na finansowanie działań w zakresie zmian klimatu oraz 1 684 000 000 EUR na zwiększenie operacji EBI prowadzonych na własne ryzyko).

Decyzją nr 466/2014/UE udzielono gwarancji UE dla EBI na pokrycie strat poniesionych w związku z działaniami z zakresu finansowania wspierającymi projekty inwestycyjne poza granicami Unii (państwa na etapie przedakcesyjnym, kraje objęte polityką sąsiedztwa i partnerstwa, Azja i Ameryka Łacińska, Afryka Południowa) na lata 2014–2020. Maksymalny pułap dla działań EBI z zakresu finansowania nie może przekroczyć 30 000 000 EUR, która to kwota obejmuje stały pułap w maksymalnej kwocie 27 000 000 EUR oraz fakultatywną dodatkową kwotę w wysokości 3 000 000 EUR, której uruchomienie będzie możliwe na podstawie decyzji podjętej zgodnie ze zwykłą procedurą ustawodawczą, po przeprowadzeniu przeglądu śródrokresowego. Gwarancja UE jest ograniczona do 65 % łącznej sumy należnej.

#### 4. Wpływ na budżet

Od czasu wejścia w życie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 2728/94 z dnia 31 października 1994 r. ustanawiającego Fundusz Gwarancyjny dla działań zewnętrznych (Dz.U. L 293 z 12.11.1994, s. 1), a następnie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 480/2009 (Dz.U. L 145 z 10.6.2009, s. 10), wszelkie przypadki niewywiązania się ze zobowiązań umownych objęte są gwarancją w ramach Funduszu do wysokości dostępnej kwoty.

Skutki dla budżetu ograniczają się zatem do:

- jednej rocznej wpłaty na rzecz Funduszu (lub w wyjątkowych przypadkach wypłaty z Funduszu) celem utrzymania jego wielkości na docelowym poziomie wynoszącym 9 % wartości gwarantowanych operacji,
- uruchomienia gwarancji budżetowej w przypadku niewywiązania się z płatności przez dłużnika,
- udzielenia w kilku przypadkach dotacji do odsetek w wysokości 2 % w ramach pomocy bezzwrotnej, z zastrzeżeniem ogólnych kwot określonych w protokołach finansowych.

Pożyczki na rzecz nowych państw członkowskich przestały być traktowane jak działania zewnętrzne (zob. rozporządzenie (WE, Euratom) nr 2273/2004 (Dz.U. L 396 z 31.12.2004, s. 28)) i w związku z tym są pokrywane bezpośrednio z budżetu Unii, a już nie z Funduszu.

## KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

## IX. GWARANCJA UNII EUROPEJSKIEJ NA POŻYCZKI UDZIELONE PRZEZ EUROPEJSKI BANK INWESTYCYJNY W PAŃSTWACH TRZECICH Z REGIONU EUROPY ŚRODKOWO-WSCHODNIEJ ORAZ BAŁKANÓW ZACHODNICH

1. **Podstawa prawna**

Niektóre z państw, których dotyczą poniższe akty prawne, są obecnie państwami członkowskimi lub państwami na etapie przedakcesyjnym. Od chwili przyjęcia odpowiedniego aktu prawnego mogły się również zmienić nazwy państw.

Decyzja z dnia 29 listopada 1989 r. Rady Gubernatorów Europejskiego Banku Inwestycyjnego dotycząca działalności Banku na Węgrzech i w Polsce.

Decyzja Rady 90/62/EWG z dnia 12 lutego 1990 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty na Węgrzech i w Polsce (Dz.U. L 42 z 16.2.1990, s. 68).

Decyzja Rady 91/252/EWG z dnia 14 maja 1991 r. rozciągająca na Czechosłowację, Bułgarię i Rumunię stosowanie decyzji 90/62/EWG przyznającej gwarancję wspólnotową Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielanymi na potrzeby przedsięwzięć na Węgrzech i w Polsce (Dz.U. L 123 z 18.5.1991, s. 44).

Decyzja Rady 93/166/EWG z dnia 15 marca 1993 r. przyznająca gwarancję wspólnotową Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielanymi na potrzeby przedsięwzięć w Estonii oraz na Łotwie i Litwie (Dz.U. L 69 z 20.3.1993, s. 42).

Decyzja Rady 93/696/WE z dnia 13 grudnia 1993 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty w krajach Europy Środkowo-Wschodniej (Polska, Węgry, Republika Czeska, Republika Słowacka, Rumunia, Bułgaria, Estonia, Łotwa, Litwa i Albania) (Dz.U. L 321 z 23.12.1993, s. 27).

Decyzja Rady 97/256/WE z dnia 14 kwietnia 1997 r. w sprawie przyznania Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu gwarancji wspólnotowej na pokrycie strat w związku z pożyczkami na projekty poza Wspólnotą (państwa Europy Środkowej i Wschodniej, państwa śródziemnomorskie, państwa Ameryki Łacińskiej i Azji, Afryka Południowa, Była Jugosłowiańska Republika Macedonii oraz Bośnia i Hercegowina) (Dz.U. L 102 z 19.4.1997, s. 33).

Decyzja Rady 98/348/WE z dnia 19 maja 1998 r. przyznająca gwarancję wspólnotową Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielanymi na potrzeby przedsięwzięć w byłej jugosłowiańskiej republice Macedonii (Dz.U. L 155 z 29.5.1998, s. 53).

Decyzja Rady 98/729/WE z dnia 14 grudnia 1998 r. zmieniająca decyzję 97/256/WE w celu rozszerzenia gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pożyczki na projekty w Bośni i Hercegowinie (Dz.U. L 346 z 22.12.1998, s. 54).

Decyzja Rady 2000/24/WE z dnia 22 grudnia 1999 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielonymi na potrzeby projektów prowadzonych poza obszarem Wspólnoty (Europa Środkowa i Wschodnia, kraje basenu Morza Śródziemnego, Ameryka Łacińska i Azja oraz Republika Południowej Afryki) (Dz.U. L 9 z 13.1.2000, s. 24).

Decyzja Rady 2000/688/WE z dnia 7 listopada 2000 r. zmieniająca decyzję Rady 2000/24/WE w celu rozszerzenia zakresu gwarancji wspólnotowej przyznanej Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu o pożyczki udzielane na przedsięwzięcia w Chorwacji (Dz.U. L 285 z 10.11.2000, s. 20).

Decyzja Rady 2001/778/WE z dnia 6 listopada 2001 r. zmieniająca decyzję 2000/24/WE w celu rozszerzenia gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pożyczki na projekty w Federalnej Republice Jugosławii (Dz.U. L 292 z 9.11.2001, s. 43).

Decyzja Rady 2005/47/WE z dnia 22 grudnia 2004 r. zmieniająca decyzję 2000/24/WE w celu uwzględnienia rozszerzenia Unii Europejskiej oraz Europejskiej Polityki Sąsiedztwa (Dz.U. L 21 z 25.1.2005, s. 9).

Decyzja Rady 2006/1016/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. w sprawie udzielenia gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Wspólnoty (Dz.U. L 414 z 30.12.2006, s. 95).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE z dnia 13 lipca 2009 r. w sprawie udzielenia gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Wspólnoty (Dz.U. L 190 z 22.7.2009, s. 1).



KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1080/2011/UE z dnia 25 października 2011 r. w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Unii oraz uchylecia decyzji nr 633/2009/WE (Dz.U. L 280 z 27.10.2011, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 466/2014/UE z dnia 16 kwietnia 2014 r. w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z działaniami z zakresu finansowania wspierającymi projekty inwestycyjne poza granicami Unii (Dz.U. L 135 z 8.5.2014, s. 1).

## 2. **Gwarancja z budżetu Unii**

Decyzja 90/62/EWG stanowi podstawę umowy gwarancyjnej między Europejską Wspólnotą Gospodarczą a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 24 kwietnia 1990 r. w Brukseli oraz dnia 14 maja 1990 r. w Luksemburgu odnośnie do pożyczek udzielanych na Węgrzech i w Polsce, a także rozszerzenia zakresu stosowania tej umowy na pożyczki dla Czechosłowacji, Rumunii i Bułgarii uzgodnionego w dniu 31 lipca 1991 r. w Brukseli i Luksemburgu.

Umowa gwarancji była przedmiotem dokumentu podpisanego w Brukseli w dniu 19 stycznia 1993 r. oraz w Luksemburgu w dniu 4 lutego 1993 r. w celu dokonania zmiany Czechosłowacji na Republikę Czeską i Republikę Słowacką, począwszy od dnia 1 stycznia 1993 r.

Decyzja 93/696/WE stanowi podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 22 lipca 1994 r. w Brukseli oraz dnia 12 sierpnia 1994 r. w Luksemburgu.

Decyzja 97/256/WE stanowi podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 25 lipca 1997 r. w Brukseli oraz dnia 29 lipca 1997 r. w Luksemburgu.

Decyzja 98/348/WE i decyzja 98/729/WE stanowią podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 25 lipca 1997 r. w Brukseli oraz dnia 29 lipca 1997 r. w Luksemburgu.

Decyzja 2000/24/WE stanowi podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 19 lipca 2000 r. w Brukseli oraz dnia 24 lipca 2000 r. w Luksemburgu.

Decyzja 2005/47/WE stanowi podstawę przekształconej i zmienionej umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 30 sierpnia 2005 r. w Brukseli oraz dnia 2 września 2005 r. w Luksemburgu, ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty.

Decyzja 2006/1016/WE była podstawą zawarcia umowy gwarancyjnej pomiędzy Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Luksemburgu w dniu 1 sierpnia 2007 r. oraz w Brukseli w dniu 29 sierpnia 2007 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % łącznej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do działań EBI z zakresu finansowania, pomniejszonej o kwoty zwrócone i powiększonej o wszelkie związane z nimi koszty. Decyzja ta została zastąpiona decyzją Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE.

Decyzja nr 1080/2011/UE była podstawą umowy gwarancyjnej pomiędzy Unią Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Luksemburgu i w Brukseli w dniu 22 listopada 2011 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % całkowitej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do działań EBI z zakresu finansowania po odjęciu kwot zwróconych, oraz wszystkich związanych z tym kosztów.

Decyzja nr 466/2014/UE była podstawą umowy gwarancyjnej pomiędzy Unią Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Luksemburgu i w Brukseli w dniu 22 lipca 2014 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % całkowitej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do działań EBI z zakresu finansowania po odjęciu kwot zwróconych, oraz wszystkich związanych z tym kosztów.

## 3. **Opis**

W odpowiedzi na wezwanie Rady z dnia 9 października 1989 r. Rada Gubernatorów Europejskiego Banku Inwestycyjnego podjęła decyzję w dniu 29 listopada 1989 r. o upoważnieniu Banku do udzielenia pożyczek ze środków własnych na finansowanie przedsięwzięć inwestycyjnych na Węgrzech i w Polsce w ogólnej kwocie nie wyższej niż 1 000 000 000 EUR. Pożyczki te są udzielane w celu finansowania przedsięwzięć inwestycyjnych, które spełniają wymogi Banku mające zwykle zastosowanie do pożyczek udzielanych ze środków własnych.

## KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

W dniach 14 maja 1991 r. oraz 15 marca 1993 r. Rada, działając na wniosek Komisji oraz po zasięgnięciu opinii Parlamentu Europejskiego, podjęła decyzję o rozszerzeniu zakresu gwarancji o pożyczki, jakich Europejski Bank Inwestycyjny może udzielić w innych państwach Europy Środkowo-Wschodniej (Czechosłowacja, Bułgaria i Rumunia) przez okres dwóch lat w kwocie do 700 000 000 EUR.

W dniu 13 grudnia 1993 r. Rada, działając na wniosek Komisji oraz po zasięgnięciu opinii Parlamentu Europejskiego, podjęła decyzję o prolongacie na trzy lata gwarancji wspólnotowych w wysokości 3 000 000 000 EUR na pożyczki Europejskiego Banku Inwestycyjnego udzielane na przedsięwzięcia w Polsce, na Węgrzech, w Republice Czeskiej, na Słowacji, w Rumunii, Bułgarii, Estonii, na Łotwie, Litwie i w Albanii.

Gwarancja budżetowa obejmuje całość obsługi zadłużenia (spłatę kapitału, odsetki i powiązane koszty) związanego z tymi pożyczkami.

W dniu 14 kwietnia 1997 r. Rada, działając na wniosek Komisji oraz po zasięgnięciu opinii Parlamentu Europejskiego, przyjęła decyzję o przedłużeniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pożyczki na projekty w Albanii, Bułgarii, Republice Czeskiej, Estonii, na Węgrzech, Łotwie, Litwie, w Polsce, Rumunii, na Słowacji i w Słowenii. Gwarancja jest ograniczona do 70 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty. Całkowity pułap przyznanych środków stanowi równowartość 7 105 000 000 EUR, z czego 3 520 000 000 EUR przeznaczonych jest dla wyżej wymienionych krajów Europy Środkowo-Wschodniej. Obejmuje ona okres trzech lat, począwszy od dnia 31 stycznia 1997 r. Jako że na koniec tego okresu pożyczki udzielone przez Europejski Bank Inwestycyjny nie osiągnęły łącznych kwot, o których mowa powyżej, okres ten uległ automatycznemu przedłużeniu o sześć miesięcy.

W dniu 19 maja 1998 r. Rada przyjęła decyzję o udzieleniu gwarancji wspólnotowej Europejskiemu Bankowi Inwestycjnemu na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami na potrzeby projektów w byłej jugosłowiańskiej republice Macedonii. Gwarancja jest ograniczona do 70 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty. Całkowity pułap przyznanych środków stanowi równowartość 150 000 000 EUR i obejmuje okres dwóch lat rozpoczynający się dnia 1 stycznia 1998 r. Jako że na koniec powyższego okresu pożyczki udzielone przez Europejski Bank Inwestycyjny nie osiągnęły łącznych kwot, o których mowa powyżej, okres ten uległ automatycznemu przedłużeniu o sześć miesięcy.

W dniu 14 grudnia 1998 r. Rada postanowiła zmienić decyzję 97/256/WE w celu rozszerzenia zakresu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pożyczki udzielane na projekty w Bośni i Hercegowinie. Gwarancja jest ograniczona do 70 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty. Całkowity pułap przyznanych środków to 100 000 000 EUR na okres dwóch lat rozpoczynający się dnia 22 grudnia 1998 r. Jako że na koniec powyższego okresu pożyczki udzielone przez Europejski Bank Inwestycyjny nie osiągnęły łącznych kwot, o których mowa powyżej, okres ten uległ automatycznemu przedłużeniu o sześć miesięcy.

Zachęca się Europejski Bank Inwestycyjny do starań o pokrycie ryzyka handlowego w odniesieniu do 25 % swoich pożyczek z gwarancji innych niż państwowe.

W dniu 22 grudnia 1999 r. Rada, działając na wniosek Komisji oraz po zasięgnięciu opinii Parlamentu Europejskiego, przyjęła decyzję o przedłużeniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pożyczki na projekty w Albanii, byłej jugosłowiańskiej republice Macedonii, Bośni i Hercegowinie, Bułgarii, Republice Czeskiej, Estonii, na Węgrzech, Łotwie, Litwie, w Polsce, Rumunii, na Słowacji i w Słowenii. Całkowity pułap środków przyznanych dla wszystkich krajów na mocy decyzji 2000/24/WE stanowi równowartość 19 460 000 000 EUR. Gwarancja jest ograniczona do 65 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty. Obejmuje ona okres siedmiu lat rozpoczynający się dnia 1 lutego 2000 r. i kończący się dnia 31 stycznia 2007 r. Jako że na koniec powyższego okresu pożyczki udzielone przez Europejski Bank Inwestycyjny nie osiągnęły łącznych kwot, o których mowa powyżej, okres ten uległ automatycznemu przedłużeniu o sześć miesięcy.

Zachęca się Europejski Bank Inwestycyjny do starań o pokrycie ryzyka handlowego w odniesieniu do 30 % swoich pożyczek z gwarancji innych niż państwowe. Odsetek ten powinien zostać w miarę możliwości zwiększony, jeżeli pozwoli na to sytuacja na rynku.

W dniu 7 listopada 2000 r. Rada przyjęła decyzję o rozszerzeniu gwarancji wspólnotowej udzielonej Europejskiemu Bankowi Inwestycjnemu na pożyczki na projekty w Chorwacji.

W dniu 6 listopada 2000 r. Rada przyjęła decyzję o rozszerzeniu gwarancji wspólnotowej udzielonej Europejskiemu Bankowi Inwestycjnemu na pożyczki na projekty w Federalnej Republice Jugosławii.

KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

Decyzja 2005/47/WE przekształciła uprawnienia w zakresie pożyczek dla regionu śródziemnomorskiego, tak aby wyłączyć z niego Cypr, Maltę i Turcję, które zostały objęte uprawnieniami w zakresie pożyczek dla południowo-wschodnich sąsiadów.

Decyzją 2006/1016/WE udzielono gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na projekty poza granicami Wspólnoty, prowadzone w następujących krajach kandydujących: Chorwacji, Turcji, byłej jugosłowiańskiej republice Macedonii, oraz potencjalnych kandydatach: Albanii, Bośni i Hercegowinie, Serbii, Kosowie. Całkowity pułap środków przyznanych dla wszystkich krajów na mocy decyzji 2006/1016/WE stanowi równowartość 27 800 000 000 EUR i obejmuje okres od dnia 1 lutego 2007 r. do dnia 31 grudnia 2013 r., z możliwością przedłużenia o sześć miesięcy. Gwarancja wspólnotowa jest ograniczona do 65 %. Decyzja ta została zastąpiona decyzją Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE.

Decyzja nr 1080/2011/UE, która weszła w życie w dniu 30 października 2011 r., zwiększyła łączną kwotę wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w ramach działań EBI z zakresu finansowania z 25 800 000 000 EUR do 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR na finansowanie działań w zakresie zmian klimatu oraz 1 684 000 000 EUR na zwiększenie operacji EBI prowadzonych na własne ryzyko).

Decyzją nr 466/2014/UE udzielono gwarancji UE dla EBI na pokrycie strat poniesionych w związku z działaniami z zakresu finansowania wspierającymi projekty inwestycyjne poza granicami Unii (państwa na etapie przedakcesyjnym, kraje objęte polityką sąsiedztwa i partnerstwa, Azja i Ameryka Łacińska, Afryka Południowa) na lata 2014–2020. Maksymalny pułap dla działań EBI z zakresu finansowania nie może przekroczyć 30 000 000 000 EUR, która to kwota obejmuje stały pułap w maksymalnej kwocie 27 000 000 000 EUR oraz fakultatywną dodatkową kwotę w wysokości 3 000 000 000 EUR, której uruchomienie będzie możliwe na podstawie decyzji podjętej zgodnie ze zwykłą procedurą ustawodawczą, po przeprowadzeniu przeglądu śródkresowego. Gwarancja UE jest ograniczona do 65 % łącznej kwoty pozostałej do spłaty.

#### 4. Wpływ na budżet

Od czasu wejścia w życie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 2728/94 z dnia 31 października 1994 r. ustanawiającego Fundusz Gwarancyjny dla działań zewnętrznych (Dz.U. L 293 z 12.11.1994, s. 1), a następnie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 480/2009 (Dz.U. L 145 z 10.6.2009, s. 10), wszelkie przypadki niewywiązania się ze zobowiązań umownych objęte są gwarancją w ramach Funduszu do wysokości dostępnej kwoty.

Skutki dla budżetu ograniczają się zatem do:

- jednej rocznej wpłaty na rzecz Funduszu (lub w wyjątkowych przypadkach wypłaty z Funduszu) celem utrzymania jego wielkości na docelowym poziomie wynoszącym 9 % wartości gwarantowanych operacji,
- uruchomienia gwarancji budżetowej w przypadku niewywiązania się z płatności przez dłużnika.

Pożyczki na rzecz nowych państw członkowskich przestały być traktowane jak działania zewnętrzne (zob. rozporządzenie (WE, Euratom) nr 2273/2004 (Dz.U. L 396 z 31.12.2004, s. 28)) i w związku z tym są pokrywane bezpośrednio z budżetu Unii, a już nie z Funduszu.

Decyzja nr 1080/2011/UE, która weszła w życie w dniu 30 października 2011 r., zwiększyła łączną kwotę wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w ramach działań EBI z zakresu finansowania z 25 800 000 000 EUR do 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR na finansowanie działań w zakresie zmian klimatu oraz 1 684 000 000 EUR na zwiększenie operacji EBI prowadzonych na własne ryzyko).

## KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

## X. GWARANCJA UNII EUROPEJSKIEJ DLA EUROPEJSKIEGO BANKU INWESTYCYJNEGO NA POKRYCIE STRAT PONIESIONYCH W ZWIĄZKU Z POŻYCZKAMI NA POTRZEBY PROJEKTÓW W NIEKTÓRYCH PAŃSTWACH AZJI I AMERYKI ŁACIŃSKIEJ

1. **Podstawa prawna**

Decyzja Rady 93/115/EWG z dnia 15 lutego 1993 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielanymi na potrzeby przedsięwzięć będących przedmiotem wspólnego zainteresowania w niektórych państwach trzecich (Dz.U. L 45 z 23.2.1993, s. 27).

Decyzja Rady 96/723/WE z dnia 12 grudnia 1996 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na potrzeby projektów będących przedmiotem wspólnego zainteresowania w krajach Ameryki Łacińskiej i Azji, z którymi Wspólnota zawarła umowy o współpracy (Argentyna, Boliwia, Brazylia, Chile, Kolumbia, Kostaryka, Ekwador, Gwatemala, Honduras, Meksyk, Nikaragua, Panama, Paragwaj, Peru, Salvador, Urugwaj, Wenezuela; Bangladesz, Brunei, Chiny, Indie, Indonezja, Makau, Malezja, Pakistan, Filipiny, Singapur, Sri Lanka, Tajlandia i Wietnam) (Dz.U. L 329 z 19.12.1996, s. 45).

Decyzja Rady 97/256/WE z dnia 14 kwietnia 1997 r. w sprawie przyznania Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu gwarancji wspólnotowej na pokrycie strat w związku z pożyczkami na projekty poza Wspólnotą (państwa Europy Środkowej i Wschodniej, państwa śródziemnomorskie, państwa Ameryki Łacińskiej i Azji, Afryka Południowa, Była Jugosłowiańska Republika Macedonii oraz Bośnia i Hercegowina) (Dz.U. L 102 z 19.4.1997, s. 33).

Decyzja Rady 2000/24/WE z dnia 22 grudnia 1999 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielonymi na potrzeby projektów prowadzonych poza obszarem Wspólnoty (Europa Środkowa i Wschodnia, kraje basenu Morza Śródziemnego, Ameryka Łacińska i Azja oraz Republika Południowej Afryki) (Dz.U. L 9 z 13.1.2000, s. 24).

Decyzja Rady 2005/47/WE z dnia 22 grudnia 2004 r. zmieniająca decyzję 2000/24/WE w celu uwzględnienia rozszerzenia Unii Europejskiej oraz Europejskiej Polityki Sąsiedztwa (Dz.U. L 21 z 25.1.2005, s. 9).

Decyzja Rady 2006/1016/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. w sprawie udzielenia gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Wspólnoty (Dz.U. L 414 z 30.12.2006, s. 95).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE z dnia 13 lipca 2009 r. w sprawie udzielenia gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Wspólnoty (Dz.U. L 190 z 22.7.2009, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1080/2011/UE z dnia 25 października 2011 r. w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Unii oraz uchylecia decyzji nr 633/2009/WE (Dz.U. L 280 z 27.10.2011, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 466/2014/UE z dnia 16 kwietnia 2014 r. w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z działaniami z zakresu finansowania wspierającymi projekty inwestycyjne poza granicami Unii (Dz.U. L 135 z 8.5.2014, s. 1).

2. **Gwarancja z budżetu Unii**

Decyzja 93/115/EWG stanowi podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 4 listopada 1993 r. w Brukseli oraz dnia 17 listopada 1993 r. w Luksemburgu.

Decyzja 96/723/WE stanowi podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 18 marca 1997 r. w Brukseli oraz dnia 26 marca 1997 r. w Luksemburgu.

Decyzja 97/256/WE stanowi podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 25 lipca 1997 r. w Brukseli oraz dnia 29 lipca 1997 r. w Luksemburgu.

Decyzja 2000/24/WE stanowi podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 19 lipca 2000 r. w Brukseli oraz dnia 24 lipca 2000 r. w Luksemburgu.

Decyzja 2005/47/WE stanowi podstawę przekształconej i zmienionej umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 30 sierpnia 2005 r. w Brukseli oraz dnia 2 września 2005 r. w Luksemburgu, ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty.

KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

Decyzja 2006/1016/WE była podstawą umowy gwarancyjnej pomiędzy Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Luksemburgu w dniu 1 sierpnia 2007 r. i w Brukseli w dniu 29 sierpnia 2007 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % całkowitej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do operacji finansowych EBI po odjęciu kwot zwróconych, oraz wszystkich związanych z tym kosztów. Decyzja ta została zastąpiona decyzją Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE.

Decyzja nr 1080/2011/UE była podstawą umowy gwarancyjnej pomiędzy Unią Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Luksemburgu i w Brukseli w dniu 22 listopada 2011 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % całkowitej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do działań EBI z zakresu finansowania po odjęciu kwot zwróconych, oraz wszystkich związanych z tym kosztów.

Decyzja nr 466/2014/UE była podstawą umowy gwarancyjnej pomiędzy Unią Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Luksemburgu i w Brukseli w dniu 22 lipca 2014 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % całkowitej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do działań EBI z zakresu finansowania po odjęciu kwot zwróconych, oraz wszystkich związanych z tym kosztów.

### 3. Opis

Zgodnie z decyzją 93/115/EWG Unia przyznaje w indywidualnych przypadkach gwarancje na pożyczki udzielane przez Europejski Bank Inwestycyjny w państwach trzecich, z którymi Unia Europejska zawarła porozumienie o współpracy.

Decyzja 93/115/EWG ustanawia ogólny limit w wysokości 250 000 000 EUR rocznie na okres trzech lat.

W dniu 12 grudnia 1996 r. Rada udzieliła Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu 100 % gwarancji wspólnotowej na pożyczki na projekty będące przedmiotem wspólnego zainteresowania w niektórych państwach trzecich (kraje rozwijające się w Azji i Ameryce Łacińskiej), z którymi Wspólnota zawarła umowy o współpracy. Gwarancja ta była ograniczona do całkowitego pułapu w wysokości 275 000 000 EUR, który miał zostać przyznany w 1996 r. (z możliwością przedłużenia o sześć miesięcy).

W dniu 14 kwietnia 1997 r. Rada, działając na wniosek Komisji i po zasięgnięciu opinii Parlamentu Europejskiego, przyjęła decyzję o przedłużeniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pożyczki na projekty w następujących krajach Azji i Ameryki Łacińskiej: Argentynie, Boliwii, Brazylii, Chile, Kolumbii, Kostaryce, Ekwadorze, Gwatemali, Hondurasie, Meksyku, Nikaragui, Panamie, Paragwaju, Peru, Salwadorze, Urugwaju, Wenezueli, Bangladeszu, Brunei, Chinach, Indiach, Indonezji, Makau, Malezji, Mongolii, Pakistanie, Filipinach, Singapurze, Sri Lance, Tajlandii i Wietnamie. Gwarancja jest ograniczona do 70 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty. Całkowity pułap przyznanych środków stanowi równowartość 7 105 000 000 EUR, z czego 900 000 000 EUR przeznaczonych jest dla wyżej wymienionych krajów Azji i Ameryki Łacińskiej. Obejmował on okres trzech lat rozpoczynający się dnia 31 stycznia 1997 r. (z możliwością przedłużenia o sześć miesięcy).

Zachęca się Europejski Bank Inwestycyjny do starań o pokrycie ryzyka handlowego w odniesieniu do 25 % swoich pożyczek z gwarancji innych niż państwowe.

Dnia 22 grudnia 1999 r. Rada przyjęła decyzję o przedłużeniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pożyczki udzielane na projekty w następujących krajach Azji i Ameryki Łacińskiej: Argentynie, Boliwii, Brazylii, Chile, Kolumbii, Kostaryce, Ekwadorze, Gwatemali, Hondurasie, Meksyku, Nikaragui, Panamie, Paragwaju, Peru, Salwadorze, Urugwaju, Wenezueli, Bangladeszu, Brunei, Chinach, Indiach, Indonezji, Laosie, Makau, Malezji, Mongolii, Nepalu, Pakistanie, Filipinach, Singapurze, Korei Południowej, Sri Lance, Tajlandii, Wietnamie i Jemenie. Gwarancja jest ograniczona do 65 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty. Całkowity pułap środków przyznanych dla wszystkich krajów na mocy decyzji 2000/24/WE stanowi równowartość 19 460 000 000 EUR i obejmuje okres siedmiu lat rozpoczynający się dnia 1 lutego 2000 r. i kończący się dnia 31 stycznia 2007 r. Jako że na koniec tego okresu pożyczki udzielone przez Europejski Bank Inwestycyjny nie osiągnęły łącznych kwot, o których mowa powyżej, okres ten uległ automatycznemu przedłużeniu o sześć miesięcy.

Zachęca się Europejski Bank Inwestycyjny do starań o pokrycie ryzyka handlowego w odniesieniu do 30 % swoich pożyczek z gwarancji innych niż państwowe. Odsetek ten powinien zostać w miarę możliwości zwiększony, jeżeli pozwoli na to sytuacja na rynku.

Decyzja 2005/47/WE stanowiła podstawę przekształconej i zmienionej umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 30 sierpnia 2005 r. w Brukseli oraz dnia 2 września 2005 r. w Luksemburgu, ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty.

## KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

Decyzją 2006/1016/WE udzielono gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na projekty poza granicami Wspólnoty, prowadzone w następujących krajach Ameryki Łacińskiej: Argentynie, Boliwii, Brazylii, Chile, Kolumbii, Kostaryce, Ekwadorze, Gwatemali, Hondurasie, Meksyku, Nikaragui, Panamie, Paragwaju, Peru, Salwadorze, Urugwaju i Wenezueli oraz w następujących krajach Azji: Afganistanie\*, Bangladeszu, Bhutanie\*, Brunei, Kambodży\*, Chinach, Indiach, Indonezji, Iraku\*, Korei Południowej, Laosie, Malezji, Malediwach, Mongolii, Nepalu, Pakistanie, Filipinach, Singapurze, Sri Lance, Tajwanie\*, Tajlandii, Wietnamie i Jemenie, oraz w następujących krajach Azji Środkowej: Kazachstanie\*, Kirgistanie\*, Turkmenistanie\* i Uzbekistanie\* (\*: Rada musi podjąć decyzję o zakwalifikowaniu danego kraju). Całkowity pułap środków przyznanych dla wszystkich krajów na mocy decyzji 2006/1016/WE stanowi równowartość 27 800 000 000 EUR i obejmuje okres od dnia 1 lutego 2007 r. do dnia 31 grudnia 2013 r., z możliwością przedłużenia o sześć miesięcy. Gwarancja wspólnotowa jest ograniczona do 65 %. Decyzja ta została zastąpiona decyzją Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE.

Decyzja nr 1080/2011/UE, która weszła w życie w dniu 30 października 2011 r., zwiększyła łączną kwotę wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w ramach działań EBI z zakresu finansowania z 25 800 000 000 EUR do 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR na finansowanie działań w zakresie zmian klimatu oraz 1 684 000 000 EUR na zwiększenie operacji EBI prowadzonych na własne ryzyko).

Decyzją nr 466/2014/UE udzielono gwarancji UE dla EBI na pokrycie strat poniesionych w związku z działaniami z zakresu finansowania wspierającymi projekty inwestycyjne poza granicami Unii (państwa na etapie przedakcesyjnym, kraje objęte polityką sąsiedztwa i partnerstwa, Azja i Ameryka Łacińska, Afryka Południowa) na lata 2014–2020. Maksymalny pułap dla działań EBI z zakresu finansowania nie może przekroczyć 30 000 000 000 EUR, która to kwota obejmuje stały pułap w maksymalnej kwocie 27 000 000 000 EUR oraz fakultatywną dodatkową kwotę w wysokości 3 000 000 000 EUR, której uruchomienie będzie możliwe na podstawie decyzji podjętej zgodnie ze zwykłą procedurą ustawodawczą, po przeprowadzeniu przeglądu śródkresowego. Gwarancja UE jest ograniczona do 65 % łącznej kwoty pozostałej do spłaty.

#### 4. Wpływ na budżet

Od czasu wejścia w życie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 2728/94 z dnia 31 października 1994 r. ustanawiającego Fundusz Gwarancyjny dla działań zewnętrznych (Dz.U. L 293 z 12.11.1994, s. 1), a następnie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 480/2009 (Dz.U. L 145 z 10.6.2009, s. 10), wszelkie przypadki niewywiązania się ze zobowiązań umownych objęte są gwarancją w ramach Funduszu do wysokości dostępnej kwoty.

Skutki dla budżetu ograniczają się zatem do:

- jednej rocznej wpłaty na rzecz Funduszu (lub w wyjątkowych przypadkach wypłaty z Funduszu) celem utrzymania jego wielkości na docelowym poziomie wynoszącym 9 % wartości gwarantowanych operacji,
- uruchomienia gwarancji budżetowej w przypadku niewywiązania się z płatności przez dłużnika.

Decyzja nr 1080/2011/UE, która weszła w życie w dniu 30 października 2011 r., zwiększyła łączną kwotę wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w ramach działań EBI z zakresu finansowania z 25 800 000 000 EUR do 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR na finansowanie działań w zakresie zmian klimatu oraz 1 684 000 000 EUR na zwiększenie operacji EBI prowadzonych na własne ryzyko).

KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

## XI. GWARANCJA UNII EUROPEJSKIEJ DLA EUROPEJSKIEGO BANKU INWESTYCYJNEGO NA POKRYCIE STRAT PONIESIONYCH W ZWIĄZKU Z POŻYCZKAMI NA POTRZEBY PROJEKTÓW W KRAJACH POŁUDNIOWEGO KAUKAZU, ROSJI, NA BIAŁORUSI, W REPUBLICIE MOŁDOWY I NA UKRAINIE

1. **Podstawa prawna**

Decyzja Rady 2001/777/WE z dnia 6 listopada 2001 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku ze specjalnym działaniem pożyczkowym w odniesieniu do wybranych projektów ochrony środowiska w rosyjskiej części basenu Morza Bałtyckiego w ramach wymiaru północnego (Dz.U. L 292 z 9.11.2001, s. 41).

Decyzja Rady 2005/48/WE z dnia 22 grudnia 2004 r. udzielająca gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielonymi na potrzeby niektórych projektów w Rosji, na Ukrainie, w Mołdawii i na Białorusi (Dz.U. L 21 z 25.1.2005, s. 11). Zgodnie z decyzją Komisji C(2005) 1499 od dnia 31 grudnia 2006 r. tylko Rosja i Ukraina mają prawo do ubiegania się o pożyczki na mocy decyzji 2005/48/WE.

Decyzja Rady 2006/1016/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. w sprawie udzielenia gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Wspólnoty (Dz.U. L 414 z 30.12.2006, s. 95).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE z dnia 13 lipca 2009 r. w sprawie udzielenia gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Wspólnoty (Dz.U. L 190 z 22.7.2009, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1080/2011/UE z dnia 25 października 2011 r. w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Unii oraz uchylenia decyzji nr 633/2009/WE (Dz.U. L 280 z 27.10.2011, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 466/2014/UE z dnia 16 kwietnia 2014 r. w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z działaniami z zakresu finansowania wspierającymi projekty inwestycyjne poza granicami Unii (Dz.U. L 135 z 8.5.2014, s. 1).

2. **Gwarancja z budżetu Unii**

Decyzja 2001/777/WE stanowi podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 6 maja 2002 r. w Brukseli oraz dnia 7 maja 2002 r. w Luksemburgu.

Decyzja 2005/48/WE stanowi podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 9 grudnia 2005 r. w Luksemburgu oraz dnia 21 grudnia 2005 r. w Brukseli.

Decyzja 2006/1016/WE była podstawą zawarcia umowy gwarancyjnej pomiędzy Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Luksemburgu w dniu 1 sierpnia 2007 r. oraz w Brukseli w dniu 29 sierpnia 2007 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % łącznej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do działań EBI z zakresu finansowania, pomniejszonej o kwoty zwrócone i powiększonej o wszelkie związane z nimi koszty. Decyzja ta została zastąpiona decyzją Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE.

Decyzja nr 1080/2011/UE była podstawą umowy gwarancyjnej pomiędzy Unią Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Luksemburgu i w Brukseli w dniu 22 listopada 2011 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % całkowitej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do działań EBI z zakresu finansowania po odjęciu kwot zwróconych, oraz wszystkich związanych z tym kosztów.

Decyzja nr 466/2014/UE była podstawą umowy gwarancyjnej pomiędzy Unią Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Luksemburgu i w Brukseli w dniu 22 lipca 2014 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % całkowitej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do działań EBI z zakresu finansowania po odjęciu kwot zwróconych, oraz wszystkich związanych z tym kosztów.

3. **Opis**

W dniu 6 listopada 2001 r. Rada przyjęła decyzję o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat powstałych w wyniku szczególnej działalności pożyczkowej w odniesieniu do wybranych projektów ochrony środowiska w rosyjskiej części basenu Morza Bałtyckiego w ramach wymiaru północnego. Całkowity pułap pożyczek wynosi 100 000 000 EUR. EBI korzysta ze specjalnej gwarancji wspólnotowej na 100 % kwoty pożyczek.

## KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

W dniu 22 grudnia 2004 r. Rada przyjęła decyzję o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielonymi na potrzeby niektórych projektów w Rosji, na Ukrainie, w Republice Mołdowy i na Białorusi. Całkowity pułap pożyczek wynosi 500 000 000 EUR. EBI korzysta ze specjalnej gwarancji wspólnotowej na 100 % kwoty pożyczek.

Decyzja 2005/48/WE stanowiła podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Brukseli w dniu 21 grudnia 2005 r. i w Luksemburgu w dniu 9 grudnia 2005 r., ustanawiającej gwarancję w wysokości 100 %.

Decyzją 2006/1016/WE udzielono gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na projekty poza granicami Wspólnoty, prowadzone w następujących krajach Europy Wschodniej: Republice Mołdowy, Ukrainie i Białorusi (decyzję o kwalifikowalności podejmie Rada) oraz w następujących krajach południowego Kaukazu: Armenii, Azerbejdżanie, Gruzji, jak również w Rosji. Całkowity pułap środków przyznanych dla wszystkich krajów na mocy decyzji 2006/1016/WE stanowi równowartość 27 800 000 000 EUR i obejmuje okres od dnia 1 lutego 2007 r. do dnia 31 grudnia 2013 r., z możliwością przedłużenia o sześć miesięcy. Gwarancja wspólnotowa jest ograniczona do 65 %. Decyzja ta została zastąpiona decyzją Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE.

Decyzja nr 1080/2011/UE, która weszła w życie w dniu 30 października 2011 r., zwiększyła łączną kwotę wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w ramach działań EBI z zakresu finansowania z 25 800 000 000 EUR do 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR na finansowanie działań w zakresie zmian klimatu oraz 1 684 000 000 EUR na zwiększenie operacji EBI prowadzonych na własne ryzyko).

Decyzją nr 466/2014/UE udzielono gwarancji UE dla EBI na pokrycie strat poniesionych w związku z działaniami z zakresu finansowania wspierającymi projekty inwestycyjne poza granicami Unii (państwa na etapie przedakcesyjnym, kraje objęte polityką sąsiedztwa i partnerstwa, Azja i Ameryka Łacińska, Afryka Południowa) na lata 2014–2020. Maksymalny pułap dla działań EBI z zakresu finansowania nie może przekroczyć 30 000 000 000 EUR, która to kwota obejmuje stały pułap w maksymalnej kwocie 27 000 000 000 EUR oraz fakultatywną dodatkową kwotę w wysokości 3 000 000 000 EUR, której uruchomienie będzie możliwe na podstawie decyzji podjętej zgodnie ze zwykłą procedurą ustawodawczą, po przeprowadzeniu przeglądu śródkresowego. Gwarancja UE jest ograniczona do 65 % łącznej kwoty pozostałej do spłaty.

#### 4. Wpływ na budżet

Od czasu wejścia w życie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 2728/94 z dnia 31 października 1994 r. ustanawiającego Fundusz Gwarancyjny dla działań zewnętrznych (Dz.U. L 293 z 12.11.1994, s. 1), a następnie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 480/2009 (Dz.U. L 145 z 10.6.2009, s. 10), wszelkie przypadki niewywiązania się ze zobowiązań umownych objęte są gwarancją w ramach Funduszu do wysokości dostępnej kwoty.

Skutki dla budżetu ograniczają się zatem do:

- jednej rocznej wpłaty na rzecz Funduszu (lub w wyjątkowych przypadkach wypłaty z Funduszu) celem utrzymania jego wielkości na docelowym poziomie wynoszącym 9 % wartości gwarantowanych operacji,
- uruchomienia gwarancji budżetowej w przypadku niewywiązania się z płatności przez dłużnika.



KOMISJA

OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

## XII. GWARANCJA UNII EUROPEJSKIEJ NA POŻYCZKI EUROPEJSKIEGO BANKU INWESTYCYJNEGO DLA REPUBLIKI POŁUDNIOWEJ AFRYKI

1. *Podstawa prawna*

Decyzja Rady 95/207/WE z dnia 1 czerwca 1995 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie ewentualnych strat w związku z pożyczkami na projekty w Afryce Południowej (Dz.U. L 131 z 15.6.1995, s. 31).

Decyzja Rady 97/256/WE z dnia 14 kwietnia 1997 r. w sprawie przyznania Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu gwarancji wspólnotowej na pokrycie strat w związku z pożyczkami na projekty poza Wspólnotą (państwa Europy Środkowej i Wschodniej, państwa śródziemnomorskie, państwa Ameryki Łacińskiej i Azji, Afryka Południowa, była jugosłowiańska republika Macedonii oraz Bośnia i Hercegowina) (Dz.U. L 102 z 19.4.1997, s. 33).

Decyzja Rady 2000/24/WE z dnia 22 grudnia 1999 r. o udzieleniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami udzielonymi na potrzeby projektów prowadzonych poza obszarem Wspólnoty (Europa Środkowa i Wschodnia, kraje basenu Morza Śródziemnego, Ameryka Łacińska i Azja oraz Republika Południowej Afryki) (Dz.U. L 9 z 13.1.2000, s. 24).

Decyzja Rady 2005/47/WE z dnia 22 grudnia 2004 r. zmieniająca decyzję 2000/24/WE w celu uwzględnienia rozszerzenia Unii Europejskiej oraz Europejskiej Polityki Sąsiedztwa (Dz.U. L 21 z 25.1.2005, s. 9).

Decyzja Rady 2006/1016/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. w sprawie udzielenia gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Wspólnoty (Dz.U. L 414 z 30.12.2006, s. 95).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE z dnia 13 lipca 2009 r. w sprawie udzielenia gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Wspólnoty (Dz.U. L 190 z 22.7.2009, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 1080/2011/UE z dnia 25 października 2011 r. w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na potrzeby projektów poza granicami Unii oraz uchylecia decyzji nr 633/2009/WE (Dz.U. L 280 z 27.10.2011, s. 1).

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 466/2014/UE z dnia 16 kwietnia 2014 r. w sprawie udzielenia gwarancji UE dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z działaniami z zakresu finansowania wspierającymi projekty inwestycyjne poza granicami Unii (Dz.U. L 135 z 8.5.2014, s. 1).

2. *Gwarancja z budżetu Unii*

Decyzja 95/207/WE stanowi podstawę umowy gwarancyjnej pomiędzy Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Brukseli w dniu 4 października 1995 r. oraz w Luksemburgu w dniu 16 października 1995 r.

Decyzja 97/256/WE stanowi podstawę umowy gwarancyjnej pomiędzy Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Brukseli w dniu 25 lipca 1997 r. oraz w Luksemburgu w dniu 29 lipca 1997 r.

Decyzja 2000/24/WE stanowi podstawę umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej dnia 19 lipca 2000 r. w Brukseli oraz dnia 24 lipca 2000 r. w Luksemburgu.

Decyzja 2006/1016/WE była podstawą zawarcia umowy gwarancyjnej pomiędzy Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Luksemburgu w dniu 1 sierpnia 2007 r. oraz w Brukseli w dniu 29 sierpnia 2007 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % łącznej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do działań EBI z zakresu finansowania, pomniejszonej o kwoty zwrócone i powiększonej o wszelkie związane z nimi koszty. Decyzja ta została zastąpiona decyzją Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE.

Decyzja nr 1080/2011/UE była podstawą umowy gwarancyjnej pomiędzy Unią Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Luksemburgu i w Brukseli w dniu 22 listopada 2011 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % całkowitej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do działań EBI z zakresu finansowania po odjęciu kwot zwróconych, oraz wszystkich związanych z tym kosztów.

Decyzja nr 466/2014/UE była podstawą umowy gwarancyjnej pomiędzy Unią Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym, podpisanej w Luksemburgu i w Brukseli w dniu 22 lipca 2014 r., ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % całkowitej kwoty wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w odniesieniu do działań EBI z zakresu finansowania po odjęciu kwot zwróconych, oraz wszystkich związanych z tym kosztów.

## KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

**3. Opis**

Zgodnie z przepisami decyzji 95/207/WE Unia udzieli gwarancji na pożyczki Europejskiego Banku Inwestycyjnego dla Republiki Południowej Afryki w wysokości do 300 000 000 EUR.

Gwarancja budżetowa obejmuje całość obsługi zadłużenia (spłatę kapitału, odsetki i powiązane koszty) związanego z tymi pożyczkami.

W dniu 14 kwietnia 1997 r. Rada, działając na wniosek Komisji i po zasięgnięciu opinii Parlamentu Europejskiego, przyjęła decyzję o przedłużeniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pożyczki na projekty w Republice Południowej Afryki. Gwarancja jest ograniczona do 70 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty. Całkowity pułap przyznanych środków stanowi równowartość 7 105 000 000 EUR, z czego 375 000 000 EUR przeznaczonych jest dla Republiki Południowej Afryki. Obejmował on okres trzech lat rozpoczynający się dnia 1 lipca 1997 r. (z możliwością przedłużenia o sześć miesięcy).

Zachęca się Europejski Bank Inwestycyjny do starań o pokrycie ryzyka handlowego w odniesieniu do 25 % swoich pożyczek z gwarancji innych niż państwowe.

W dniu 22 grudnia 1999 r. Rada, działając na wniosek Komisji i po zasięgnięciu opinii Parlamentu Europejskiego, przyjęła decyzję o przedłużeniu gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pożyczki na projekty w Republice Południowej Afryki. Gwarancja jest ograniczona do 65 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty. Całkowity pułap środków przyznanych dla wszystkich krajów na mocy decyzji 2000/24/WE stanowi równowartość 19 460 000 000 EUR. Obejmuje ona okres rozpoczynający się dnia 1 lipca 2000 r. i kończący się dnia 31 stycznia 2007 r. Jako że na koniec tego okresu pożyczki udzielone przez Europejski Bank Inwestycyjny nie osiągnęły łącznych kwot, o których mowa powyżej, okres ten uległ automatycznie przedłużeniu o sześć miesięcy.

Zachęca się Europejski Bank Inwestycyjny do starań o pokrycie ryzyka handlowego w odniesieniu do 30 % swoich pożyczek z gwarancji innych niż państwowe. Odsetek ten powinien zostać w miarę możliwości zwiększony, jeżeli pozwoli na to sytuacja na rynku.

Decyzja 2005/47/WE stanowiła podstawę przekształconej i zmienionej umowy gwarancyjnej między Wspólnotą Europejską a Europejskim Bankiem Inwestycyjnym podpisanej dnia 30 sierpnia 2005 r. w Brukseli oraz dnia 2 września 2005 r. w Luksemburgu, ustanawiającej gwarancję ograniczoną do 65 % łącznej sumy przyznanych środków, powiększonej o wszelkie powiązane z nimi kwoty.

Decyzją 2006/1016/WE udzielono gwarancji wspólnotowej dla Europejskiego Banku Inwestycyjnego na pokrycie strat poniesionych w związku z pożyczkami i gwarancjami udzielonymi na zabezpieczenie pożyczek na projekty poza granicami Wspólnoty. Całkowity pułap środków przyznanych dla wszystkich krajów na mocy decyzji 2006/1016/WE stanowi równowartość 27 800 000 000 EUR i obejmuje okres od dnia 1 lutego 2007 r. do dnia 31 grudnia 2013 r., z możliwością przedłużenia o sześć miesięcy. Gwarancja wspólnotowa jest ograniczona do 65 %. Decyzja ta została zastąpiona decyzją Parlamentu Europejskiego i Rady nr 633/2009/WE.

Decyzja nr 1080/2011/UE, która weszła w życie w dniu 30 października 2011 r., zwiększyła łączną kwotę wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w ramach działań EBI z zakresu finansowania z 25 800 000 000 EUR do 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR na finansowanie działań w zakresie zmian klimatu oraz 1 684 000 000 EUR na zwiększenie operacji EBI prowadzonych na własne ryzyko).

Decyzją nr 466/2014/UE udzielono gwarancji UE dla EBI na pokrycie strat poniesionych w związku z działaniami z zakresu finansowania wspierającymi projekty inwestycyjne poza granicami Unii (państwa na etapie przedakcesyjnym, kraje objęte polityką sąsiedztwa i partnerstwa, Azja i Ameryka Łacińska, Afryka Południowa) na lata 2014–2020. Maksymalny pułap dla działań EBI z zakresu finansowania nie może przekroczyć 30 000 000 000 EUR, która to kwota obejmuje stały pułap w maksymalnej kwocie 27 000 000 000 EUR oraz fakultatywną dodatkową kwotę w wysokości 3 000 000 000 EUR, której uruchomienie będzie możliwe na podstawie decyzji podjętej zgodnie ze zwykłą procedurą ustawodawczą, po przeprowadzeniu przeglądu środkówresowego. Gwarancja UE jest ograniczona do 65 % łącznej kwoty pozostałej do spłaty.

**4. Wpływ na budżet**

Od czasu wejścia w życie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 2728/94 z dnia 31 października 1994 r. ustanawiającego Fundusz Gwarancyjny dla działań zewnętrznych (Dz.U. L 293 z 12.11.1994, s. 1), a następnie rozporządzenia Rady (WE, Euratom) nr 480/2009 (Dz.U. L 145 z 10.6.2009, s. 10), wszelkie przypadki niewywiązania się ze zobowiązań umownych objęte są gwarancją w ramach Funduszu do wysokości dostępnej kwoty.

KOMISJA

OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z  
BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

Skutki dla budżetu ograniczają się zatem do:

- jednej rocznej wpłaty na rzecz Funduszu (lub w wyjątkowych przypadkach wypłaty z Funduszu) celem utrzymania jego wielkości na docelowym poziomie wynoszącym 9 % wartości gwarantowanych operacji,
- uruchomienia gwarancji budżetowej w przypadku niewywiązania się z płatności przez dłużnika.

Decyzja nr 1080/2011/UE, która weszła w życie w dniu 30 października 2011 r., zwiększyła łączną kwotę wypłaconych pożyczek i gwarancji udzielonych w ramach działań EBI z zakresu finansowania z 25 800 000 000 EUR do 29 484 000 000 EUR (2 000 000 000 EUR na finansowanie działań w zakresie zmian klimatu oraz 1 684 000 000 EUR na zwiększenie operacji EBI prowadzonych na własne ryzyko).

KOMISJA

OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

**C. PROGNOZY DOTYCZĄCE NOWYCH OPERACJI UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK W LATACH 2015 I 2016**

Poniższa tabela zawiera przybliżony wykaz ewentualnych nowych pożyczek (gwarantowanych przez budżet Unii), jakie mogą być zaciągane i udzielane w latach 2015 i 2016.

**Operacje zaciągania i udzielania pożyczek w 2015 i w 2016 r.**

(w mln EUR)

Instrument	2015	2016
A. Operacje Unii i Euratomu w zakresie udzielania i zaciągania pożyczek gwarantowanych przez budżet Unii		
1. Pomoc makrofinansowa Unii dla państw trzecich		
<i>Działania postanowione lub zaplanowane</i>		
Gruzja	10	13
Jordania	180	0
Kirgistan	5	10
Tunezja	200	100
Ukraina	850	1 200
Suma częściowa MFA	1 245	1 323
2. Pożyczki Euratom	0	300
3. Bilans płatności	0	0
4. Europejski mechanizm stabilizacji finansowej (EFSM)		
Irlandia	0	0
Portugalia	0	0
Suma częściowa EFSM	0	0
<b>Suma częściowa A</b>	<b>1 245</b>	<b>1 623</b>
B. Pożyczki Europejskiego Banku Inwestycyjnego gwarantowane przez budżet Unii		
1. Państwa przedakcesyjne	893	1 100
2. Kraje objęte polityką sąsiedztwa i partnerstwa	1 906	2 215
3. Azja i Ameryka Łacińska	709	570
4. Republika Południowej Afryki	123	120
<b>Suma częściowa B</b>	<b>3 631</b>	<b>4 005</b>
<b>Ogółem</b>	<b>4 876</b>	<b>5 628</b>



## KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

(w mln EUR)

Instrument i rok wypłaty	Równowartość w dniu wypłaty	Wstępna kwota wypłacona do dnia 31 grudnia 2014 r.	Niespłacona kwota na dzień 31 grudnia 2014 r.	Kwoty spłacone		Kwota pozostała do spłaty na dzień 31 grudnia		Odsetki		
				2015	2016	2015	2016	2015	2016	2017
2011										
2012										
2013										
2014										
Razem	3 257,4	2 710,7	347,8	48,7	48,8	299,0	250,2	2,5	1,8	1,5
2. Bilans płatniczy										
2009	7 200,0	7 200,0	4 200,0	2 700,0	1 500,0	1 500,0	0,0	138,75	54,38	0,0
2010	2 850,0	2 850,0	2 850,0	0,0	0,0	2 850,0	2 850,0	83,69	83,69	83,69
2011	1 350,0	1 350,0	1 350,0	0,0	0,0	1 350,0	1 350,0	43,69	43,69	43,69
2012										
2013										
2014										
Razem	13 400,0	13 400,0	8 400,0	2 700,0	1 500,0	5 700,0	4 200,0	266,1	181,8	127,4
3. Pomoc makrofinansowa (MFA) dla państw trzecich oraz pomoc żywnościowa dla krajów byłego Związku Radzieckiego										
1990	350,0	350,0								
1991	945,0	945,0								
1992	1 671,0	1 671,0								
1993	659,0	659,0								
1994	400,0	400,0								
1995	410,0	410,0								
1996	155,0	155,0								
1997	445,0	195,0								
1998	153,0	403,0								
1999	108,0	108,0								
2000	160,0	160,0								
2001	305,0	305,0	8,0	4,0	4,0	4,0	0,0	0,01	0,01	0,00
2002	12,0	12,0	7,2	2,4	2,4	4,8	2,4	0,01	0,01	0,01
2003	118,0	118,0	22,4	5,6	5,6	16,8	11,2	0,03	0,01	0,01
2004	10,0	10,0	10,0	2,0	2,0	8,0	6,0	0,02	0,01	0,01
2005	15,0	15,0								
2006	19,0	19,0	19,0	0,0	0,0	19,0	19,0	0,03	0,01	0,01
2007										
2008										
2009	25,0	25,0								
2010										
2011			263,0	53,0	56,0	210,0	154,0	6,14	5,76	5,35
2012	39,0	39,0	39,0	0,0	0,0	39,0	39,0	1,22	1,22	1,22
2013	100,0	100,0	100,0	0,0	0,0	100,0	100,0	2,00	2,00	2,00

KOMISJA

OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z  
BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

(w mln EUR)

Instrument i rok wypłaty	Równowartość w dniu wypłaty	Wstępna kwota wypłacona do dnia 31 grudnia 2014 r.	Niespłacona kwota na dzień 31 grudnia 2014 r.	Kwoty spłacone		Kwota pozostała do spłaty na dzień 31 grudnia		Odsetki		
				2015	2016	2015	2016	2015	2016	2017
2014	1 360,0	1 360,0	1 360,0	0,0	0,0	1 360,0	1 360,0	20,89	21,7	21,7
Razem	7 585,0	7 585,0	1 828,6	67,0	70,0	1 761,6	1 691,6	30,4	30,7	30,3
4. Europejski mechanizm stabilizacji finansowej										
2011	28 000,0	28 000,0	28 000,0	5 000,0	4 750,0	23 000,0	18 250,0	816,00	691,00	560,38
2012	15 800,0	15 800,0	15 800,0	0,0	0,0	15 800,0	15 800,0	489,88	489,88	489,88
2013										
2014	3 000,0	3 000,0	3 000,0	0,0	0,0	3 000,0	3 000,0	54,98	54,25	54,25
Razem	46 800,0	46 800,0	46 800,0	5 000,0	4 750,0	41 800,0	37 050,0	1 360,9	1 235,1	1 104,5





KOMISJA

OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z  
BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

(w mln EUR)

Instrument i rok wypłaty	Równowartość w dniu wypłaty	Wstępna kwota otrzymana do dnia 31 grudnia 2014 r.	Niespłacona kwota na dzień 31 grudnia 2014 r.	Kwoty spłacone		Kwota pozostała do spłaty na dzień 31 grudnia		Odsetki		
				2015	2016	2015	2016	2015	2016	2017
2011										
2012										
2013										
2014										
<i>Razem</i>	4 040,2	4 511,0	347,8	48,8	48,8	299,0	250,2	2,5	1,8	1,5
2. Bilans płatniczy										
2009	7 200,0	7 200,0	4 200,0	2 700,0	1 500,0	1 500,0	0,0	138,75	54,38	0,0
2010	2 850,0	2 850,0	2 850,0	0,0	0,0	2 850,0	2 850,0	83,69	83,69	83,69
2011	1 350,0	1 350,0	1 350,0	0,0	0,0	1 350,0	1 350,0	43,69	43,69	43,69
2012										
2013										
2014										
<i>Razem</i>	13 400,0	13 400,0	8 400,00	2 700,0	1 500,0	5 700,0	4 200,0	266,1	181,8	127,4
3. Pomoc makrofinansowa (MFA) dla państw trzecich oraz pomoc żywnościowa dla krajów byłego Związku Radzieckiego										
1990	350,0	350,0								
1991	945,0	945,0								
1992	1 671,0	1 671,0								
1993	659,0	659,0								
1994	400,0	400,0								
1995	410,0	410,0								
1996	155,0	155,0								
1997	445,0	195,0								
1998	153,0	403,0								
1999	108,0	108,0								
2000	160,0	160,0								
2001	80,0	80,0	8,0	4,0	4,0	4,0	0,0	0,01	0,01	0,00
2002	12,0	12,0	7,2	2,4	2,4	4,8	2,4	0,01	0,01	0,01
2003	78,0	78,0	22,4	5,6	5,6	16,8	11,2	0,03	0,01	0,01
2004	10,0	10,0	10,0	2,0	2,0	8,0	6,0	0,02	0,01	0,01
2005										
2006	19,0	19,0	19,0	0,0	0,0	19,0	19,0	0,03	0,01	0,01
2007										
2008										
2009	25,0	25,0								
2010										
2011	126,0	126,0	263,0	53,0	56,0	210,0	154,0	6,14	5,76	5,35

## KOMISJA

## OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

(w mln EUR)

Instrument i rok wypłaty	Równowartość w dniu wypłaty	Wstępna kwota otrzymana do dnia 31 grudnia 2014 r.	Niespłacona kwota na dzień 31 grudnia 2014 r.	Kwoty spłacone		Kwota pozostała do spłaty na dzień 31 grudnia		Odsetki		
				2015	2016	2015	2016	2015	2016	2017
2012	39,0	39,0	39,0	0,0	0,0	39,0	39,0	1,22	1,22	1,22
2013	100,0	100,0	100,0	0,0	0,0	100,0	100,0	2,00	2,00	2,00
2014	1 360,0	1 360,0	1 360,0	0,0	0,0	1 360,0	1 360,0	20,89	21,70	21,70
Razem	7 585,0	7 585,0	1 828,6	67,0	70,0	1 761,6	1 691,6	30,4	30,7	30,3
4. Europejski mechanizm stabilizacji finansowej										
2011	28 000,0	28 000,0	28 000,0	5 000,0	4 750,0	23 000,0	18 250,0	816,00	691,00	560,38
2012	15 800,0	15 800,0	15 800,0	0,0	0,0	15 800,0	15 800,0	489,88	489,88	489,88
2013										
2014	3 000,0	3 000,0	3 000,0	0,0	0,0	3 000,0	3 000,0	54,98	54,25	54,25
Razem	46 800,0	46 800,0	46 800,0	5 000,0	4 750,0	41 800,0	37 050,0	1 360,9	1 235,1	1 104,5

KOMISJA

OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK — OPERACJE UDZIELANIA I ZACIĄGANIA POŻYCZEK GWARANTOWANYCH Z  
BUDŻETU UNII (ORIENTACYJNIE)

### Przypisy techniczne do tabel

Kurs walutowy: kwoty w kolumnie 2 „Równowartość w dniu podpisania” są przeliczane według kursu obowiązującego w dniu podpisania. W odniesieniu do operacji refinansowania w tabeli 1 wskazana jest zarówno operacja początkowa (np. w 1979 r.), jak i operacja zastępująca (np. w 1986 r.), przy czym kwota tej ostatniej przeliczana jest według kursu mającego zastosowanie do operacji początkowej. Powstały w związku z tym efekt powielenia ma wpływ na wyniki roczne, ale nie jest ujęty w sumie ogólnej.

Wszelkie inne kwoty są przeliczane według kursu obowiązującego na dzień 31 grudnia 2014 r.

Kolumna 3 „Wstępna kwota otrzymana/wypłacona do dnia 31 grudnia 2014 r.”: w odniesieniu do np. 1986 r. kolumna pokazuje narastająco łączną kwotę wszystkich środków otrzymanych do dnia 31 grudnia 2014 r. w ramach umów pożyczek podpisanych w 1986 r. (tabela 1) wraz z kwotami refinansowania (co stwarza pewien efekt powielenia).

Kolumna 4 „Niespłacona kwota na dzień 31 grudnia 2014 r.”: są to kwoty netto bez efektu powielenia wynikającego z uwzględnienia operacji refinansowania. Kwoty te wylicza się przez odjęcie od wyniku kolumny 3 sumy kwot spłaconych do dnia 31 grudnia 2013 r., w tym kwot spłaconych w ramach refinansowania (suma ogólna nie jest podana w tabelach).

Kolumna 7 = kolumna 4 – kolumna 5.

Pomoc makrofinansowa w 2011 r.: w następstwie umowy pożyczki podpisanej przez Czarnogórę w dniu 9 lutego 2010 r. zgodnie z decyzją Rady 2008/784/WE z dnia 2 października 2008 r. ustanawiającą odrębną odpowiedzialność Czarnogóry, pożyczki udzielone pierwotnie Serbii i Czarnogórze w latach 2001, 2003 i 2005 zostały udzielone ponownie z umowną datą początkową w 2011 r. w celu odzwierciedlenia rozdziału obu państw.

KOMISJA

**INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E)  
ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO**

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

## Wprowadzenie

Niniejszy załącznik sporządza się zgodnie z art. 49 ust. 1 lit. e) rozporządzenia finansowego.

Przedstawiono w nim informacje na temat zarządzanych przez Komisję instrumentów finansowych sprzed 2014 r. mających skutki dla budżetu w zakresie środków na płatności w 2014 r. i w kolejnych latach oraz na temat zarządzanych przez Komisję instrumentów finansowych w latach 2014–2020 mających skutki dla budżetu, począwszy od 2014 r. – w ramach wieloletnich ram finansowych (MFF) na lata 2014–2020 – uwzględnione we wnioskach dotyczących aktu podstawowego.

Więcej informacji ilościowych na temat tych instrumentów można znaleźć w dokumencie roboczym w sprawie instrumentów finansowych, towarzyszącym projektowi budżetu zgodnie z art. 38 ust. 5 rozporządzenia finansowego.

## Wykaz instrumentów finansowych

### Instrumenty kapitałowe

- Instrument na rzecz Wysokiego wzrostu i Innowacji w MŚP w ramach programu na rzecz konkurencyjności i innowacji (CIP-GIF)
- Instrument kapitałowy na rzecz wzrostu w ramach programu na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME)
- Instrument kapitałowy (kapitał wczesnego etapu rozwoju) na rzecz badań naukowych i innowacji w ramach programu „Horyzont 2020”
- Instrument kapitałowy w ramach instrumentu „Łącząc Europę” (CEF)

### Instrumenty gwarancyjne

- System poręczeń dla MŚP w ramach programu na rzecz konkurencyjności i innowacji (CIP-SMEG07)
- RSI w ramach siódmego programu ramowego w zakresie badań naukowych (2007–2013) (7PR-RSI)
- Instrument gwarancyjny europejskiego instrumentu mikrofinansowego Progress (PMF-G)
- Instrument pożyczkowo-gwarancyjny w ramach programu na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME)
- Instrument obsługi kredytów udzielanych MŚP i małym spółkom o średniej kapitalizacji na badania naukowe i innowacje (Horyzont 2020)
- Europejski program na rzecz zatrudnienia i innowacji społecznych („EaSI”) – oś mikrofinansowanie i przedsiębiorczość społeczna (następca EPMF)
- System poręczeń na rzecz sektora kultury i sektora kreatywnego (program „Kreatywna Europa”)
- Instrument gwarancji kredytowych dla studentów (program „Erasmus+”)
- Instrument gwarancyjny prywatnego finansowania efektywności energetycznej (PF4EE)

### Instrumenty podziału ryzyka

- Mechanizm finansowania oparty na podziale ryzyka w ramach siódmego programu ramowego w zakresie badań naukowych (2007–2013) (7PR-RSFF)
- Instrument gwarancji kredytowych (LGTT)
- Inicjatywa w zakresie obligacji projektowych (PBI)
- Świadczenia pożyczkowo-gwarancyjne na rzecz badań i innowacji w ramach inicjatywy „Horyzont 2020”
- Instrument podziału ryzyka w ramach instrumentu „Łącząc Europę” (podział ryzyka kredytowego i obligacje projektowe)

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

- Mechanizm finansowania kapitału naturalnego (NCFE) instrument dłużny
- Inicjatywa UE na rzecz MŚP

### **Specjalne instrumenty inwestycyjne**

- Europejski instrument mikrofinansowy Progress FCP-FIS (PMF FCP-FIS)
- Europejski Fundusz na rzecz Energii, Zmiany Klimatu i Infrastruktury 2020 (fundusz Marguerite)
- Europejski Fundusz na rzecz Efektywności Energetycznej (EEEF)

### **Instrumenty zewnętrzne (finansowane nie tylko z Europejskiego Funduszu Rozwoju)**

#### **Instrumenty regionalne**

- Sąsiedzki fundusz inwestycyjny (NIF)
- Instrument inwestycyjny dla Azji Środkowej (IFCA) oraz instrument inwestycyjny dla Azji (AIF)
- Instrument inwestycyjny dla Ameryki Łacińskiej (LAIF)

#### **Dodatkowe instrumenty**

- Wsparcie dla Instrumentu Eurośródziemnomorskiego Partnerstwa i Inwestycji (FEMIP)
- Globalny Fundusz Efektywności Energetycznej oraz Energii Odnawialnej (GEEREF)

### **Instrumenty finansowe w krajach objętych procesem rozszerzenia**

#### **Balkany Zachodnie**

- Instrument gwarancyjny w ramach instrumentu rozwoju przedsiębiorczości i innowacji dla Bałkanów Zachodnich (EDIF)
- Fundusz rozwoju przedsiębiorczości (ENEF) w ramach instrumentu rozwoju przedsiębiorczości i innowacji dla Bałkanów Zachodnich
- Fundusz wspierania innowacji w przedsiębiorstwach (ENIF) w ramach instrumentu rozwoju przedsiębiorczości i innowacji dla Bałkanów Zachodnich

#### **Inne (mieszane rozwiązania)**

- Europejski Fundusz na rzecz Europy Południowo-Wschodniej (EFSE)
- Fundusz „Ekologia na rzecz Wzrostu” (GGF)
- Wsparcie kredytowe na rzecz odbudowy MŚP w Turcji

## Informacje finansowe na temat instrumentów finansowych

### Instrumenty kapitałowe

#### Instrument na rzecz wysokiego wzrostu i innowacji w MŚP w ramach programu na rzecz konkurencyjności i innowacji (CIP) (GIF) — Przed 2014 r.

(i) **Odniesienie do aktu podstawowego**

Decyzja nr 1639/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. ustanawiająca Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji (2007–2013) (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 15).

(ii) **Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Artykuł 01 04 51 — Zakończenie programów w dziedzinie małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) (sprzed 2014 r.) (wg nomenklatury budżetowej 2014) <sup>(1)</sup>.

(iii) **Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

Instrumenty finansowe stanowią element programu na rzecz przedsiębiorczości i innowacji (EIP), jednego z trzech specjalnych programów w ramach Programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji (CIP) <sup>(2)</sup>.

Ogólnym celem instrumentów finansowych w ramach CIP jest poprawa dostępu do finansowania dla nowych przedsiębiorstw oraz wzrostu małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP), aby wspierać ich inwestycje w innowacyjne działania, w tym w ekoinnowacje. Cel ten jest osiągnięty poprzez zwiększanie możliwości inwestycyjnych funduszy kapitału wysokiego ryzyka i innych instrumentów inwestycyjnych.

Instrument na rzecz Wysokiego Wzrostu i Innowacji w MŚP (GIF) wdrażany jest przez Europejski Fundusz Inwestycyjny (EFI) w imieniu Komisji. Jego celem jest zwiększenie ilości dostępnego kapitału dla innowacyjnych MŚP na wczesnym etapie ich rozwoju (GIF1) oraz na etapie wzrostu (GIF2). Propozycje inwestycji przedkładane przez pośredników finansowych wybierane są na podstawie informacji o wykonaniu (Dz.U. C 302 z 14.12.2007, s. 8).

Ogólnie instrumenty rynkowe CIP w ramach GIF i systemu poręczeń dla MŚP (SMEG) wykazały wysoką efektywność i stosowność w reagowaniu na obecne warunki rynkowe, które w ostatnich latach charakteryzowały się głównie zaostrzeniem warunków udzielania kredytów i utrudnionym dostępem MŚP do finansowania. GIF jest instrumentem kapitału wysokiego ryzyka skierowanym do stosunkowo niewielkiej liczby przedsiębiorstw, które charakteryzują się dużym potencjałem wzrostu oraz potencjałem w zakresie wprowadzania innowacji na rynek oraz tworzenia miejsc pracy o wysokiej wartości dodanej.

Jeśli chodzi o czas trwania, okres rozliczeniowy GIF upłynął dnia 31 grudnia 2013 r., jednak instrumenty będą istnieć do ich zamknięcia po 2026 r.

Całkowitą kwotę zobowiązań budżetowych na instrumenty finansowe CIP na cały okres 2007–2013 przewidziano na poziomie 1,13 mld EUR, przyjmując wstępnie, że kwota ta zostanie rozbita na 620 mln EUR na GIF (w tym na ekoinnowacje) oraz 510 mln EUR na system poręczeń dla MŚP.

<sup>(1)</sup> Artykuł 01 04 51 obejmuje również system poręczeń dla MŚP w ramach CIP (SMEG07) i wieloletni program na rzecz przedsiębiorstw i przedsiębiorczości, w szczególności małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) (2001–2005).

<sup>(2)</sup> Decyzja nr 1639/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. ustanawiająca Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji (2007–2013) (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 15).

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Od końca okresu rozliczeniowego, tj. 31 grudnia 2013 r., Komisja nie podjęła dalszych zobowiązań budżetowych.

Łączne zobowiązania budżetowe w latach 2007–2013 wyniosły 605,7 mln EUR. Przyjmuje się, że efekt mnożnikowy<sup>(1)</sup> GIF wyniesie 5, co oznacza, że wpływ tych łącznych zobowiązań budżetowych na całość gospodarki ma osiągnąć 3 028,5 mln EUR w pożyczkach na rzecz MŚP będących beneficjentami.

---

(1) Obliczony na podstawie danych ze sprawozdań EFI jako „Faktyczne środki będące przedmiotem pośrednictwa/ kapitał wpłacony GIF” (tj. iloraz łącznej wartości funduszy bazowych kapitału wysokiego ryzyka – innymi słowy łącznej kwoty środków finansowych zainwestowanych w ostatecznych odbiorców lub udostępnionych im – przez wkład UE do tych funduszy bazowych kapitału wysokiego ryzyka).



KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

**Instrument kapitałowy na rzecz wzrostu w ramach Programu na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME) — 2014–2020****(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1287-2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające Program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME) (2014–2020) i uchylające decyzję nr 1639/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 33).

**(ii) Linie budżetowe odpowiadające danej operacji**

Artykuł 02 02 02 — Poprawa dostępu do finansowania dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) w formie instrumentów kapitałowych i dłużnych

**(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

Instrument kapitałowy na rzecz wzrostu (EFG) skupia się na funduszach, które zapewniają kapitał wysokiego ryzyka oraz finansowanie typu mezzanine, takie jak pożyczki podporządkowane i partycypacyjne, na rzecz przedsiębiorstw będących na etapie rozwoju i wzrostu, w szczególności tych, które funkcjonują w kontekście transgranicznym, a jednocześnie dysponuje możliwością inwestowania w przedsiębiorstwa na wczesnym etapie rozwoju w połączeniu z instrumentem kapitałowym na rzecz badań, rozwoju i innowacji (RDI) w ramach programu „Horyzont 2020”.

W tym drugim przypadku inwestycje z EFG nie mogą przekroczyć 20 % całkowitej wielkości unijnych inwestycji, poza przypadkami funduszy wieloetapowych, w przypadku których finansowanie z EFG i instrumentu kapitałowego na rzecz badań, rozwoju i innowacji zapewniane będzie na zasadzie proporcjonalnej w oparciu o politykę inwestycyjną funduszy. Komisja może zdecydować o zmianie wynoszącego 20 % pułapu w świetle zmieniających się warunków rynkowych.

EFG może obejmować zapewnianie kapitału załączkowego, finansowanie przez aniołów biznesu i finansowanie w formie quasi-kapitałowej, w zależności od popytu na rynku, ale wyklucza jednak wyprzedaż aktywów.

Wsparcie ma charakter bezpośrednich inwestycji dokonywanych przez podmiot, któremu powierzono wdrażanie instrumentu, spośród pośredników finansowych, którzy zapewniają MSP finansowanie kapitałowe lub quasi-kapitałowe.

Ogólnym celem polityki jest zwiększenie dostępu do kapitału wysokiego ryzyka, którego na rynku europejskim w znaczącym zakresie brakuje, oraz wspieranie rozwoju ogólnoeuropejskiego rynku kapitału wysokiego ryzyka. Ten drugi cel zostanie osiągnięty poprzez skupienie się w pierwszym rzędzie na tych funduszach kapitału wysokiego ryzyka, których środki inwestowane są w kontekście transgranicznym.

Wdrażanie EFG zostało powierzone Europejskiemu Funduszowi Inwestycyjnemu (EFI), na podstawie umowy o delegowaniu zadań podpisanej dnia 22 lipca 2014 r.

Umowa o delegowaniu zadań zapewnia dostępność EFG dla szerokiego grona pośredników finansowych, pod warunkiem że będą oni profesjonalnie i niezależnie zarządzani oraz wykażą się potencjałem pozwalającym im skutecznie wspierać MŚP w ich wroście i we wczesnej fazie rozwoju.

Z technicznego punktu widzenia EFI otrzymał polecenie inwestowania na zasadzie równorzędności z innymi prywatnymi i publicznymi inwestorami. Docelowi ostateczni odbiorcy to MŚP, niezależnie od ich wielkości i bez szczególnych preferencji sektorowych.

Planuje się, że instrument kapitałowy będzie dostępny do dnia 31 grudnia 2034 r. (czyli do momentu zamknięcia ostatnich operacji).

W akcie podstawowym przewidziano, że co najmniej 60 % łącznej puli środków finansowych na wdrożenie programu COSME zostanie przypisane instrumentom finansowym. W oparciu o dystrybucję łącznej kwoty przypisanej instrumentom finansowym między instrument kapitałowy (48 %) i instrument dłużny (52 %), jak przewidziano w ocenie skutków finansowych regulacji, początkowe łączne środki budżetowe przewidziane na EFG na cały okres programowania 2014–2020 wynoszą 662 mln EUR.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowe wielkości w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Szacunkowy początkowy przydział środków budżetowych przewidziany na cały okres programowania wynosi 662 mln EUR <sup>(1)</sup>.

Zamierzony efekt mnożnikowy, jak wskazano w podstawie prawnej, wynosi 4–6, czyli 1 EUR z budżetu Unii przełoży się na 4–6 EUR w inwestycjach kapitałowych w okresie życia instrumentu finansowego.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu szacuje się, że całkowite zmobilizowane możliwości inwestycyjne wyniosłyby między 2,6 mld EUR a 3,9 mld EUR w całym okresie trwania programu.

---

<sup>(1)</sup> Wysokość tej kwoty oparta jest na założeniu, że dystrybucja między instrumenty finansowe COSME jest następująca: 52 % na instrument pożyczkowo-gwarancyjny (LGF) i 48 % na instrument kapitałowy na rzecz wzrostu (EFG), jak przewidziano w ocenie skutków finansowych regulacji, przy czym może to ulec zmianie, zgodnie z art. 17 rozporządzenia (UE) nr 1287/2013.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

## **Instrument kapitałowy (kapitał wczesnego etapu rozwoju) na rzecz badań naukowych i innowacji w ramach programu „Horyzont 2020” — 2014–2020**

### **(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylająca decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

### **(ii) Stosowne linie budżetowe**

Pozycja 08 02 02 02 — Ułatwienie dostępu do finansowania ryzyka związanego z inwestowaniem w badania naukowe i innowacje

### **(iii) Ogólny opis instrumentu finansowego, w tym czasu trwania i wpływu na budżet**

Instrument kapitałowy służący celom badań naukowych i innowacji jest potrzebny na poziomie Unii, aby przyczynić się do zwiększenia dostępności finansowania kapitałowego dla inwestycji we wczesnej fazie i w fazie wzrostu oraz do wsparcia rozwoju rynku kapitału wysokiego ryzyka w Unii.

Celem jest wniesienie wkładu w eliminowanie niedoskonałości europejskiego rynku kapitału oraz zapewnienie kapitałowych i quasi-kapitałowych instrumentów inwestycyjnych na pokrycie potrzeb rozwojowych i finansowych innowacyjnych przedsiębiorstw od fazy załóżka do etapu wzrostu i rozwoju.

Instrument kapitałowy będzie koncentrował się na funduszach kapitału wysokiego ryzyka ukierunkowanych na przedsięwzięcia we wczesnej fazie, zapewniając kapitałowe i quasi-kapitałowe instrumenty inwestycyjne (w tym finansowanie typu mezzanine) na potrzeby przedsiębiorstw z portfeli indywidualnych. Instrument ten będzie można również wykorzystać do celów inwestycji rozwojowych i inwestycji w fazie wzrostu, w połączeniu z instrumentem kapitałowym na rzecz wzrostu w ramach programu na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME), tak aby zapewnić stałe wsparcie podczas fazy rozruchu i rozwoju przedsiębiorstw.

W tym drugim przypadku inwestycje z instrumentu kapitałowego programu „Horyzont 2020” nie mogą przekroczyć 20 % całkowitej wielkości unijnych inwestycji, poza przypadkami funduszy wieloetapowych, w przypadku których finansowanie z EFG i instrumentu kapitałowego na rzecz badań, rozwoju i innowacji (RDI) zapewniane będzie na zasadzie proporcjonalnej w oparciu o politykę inwestycyjną funduszy. Podobnie jak instrument kapitałowy na rzecz wzrostu, instrument kapitałowy będzie unikał wykorzystywania kapitału typu *buy-out* lub refinansowania przeznaczonego na wyprzedaż aktywów nabytego przedsiębiorstwa.

Ogólnym celem polityki jest zapewnienie rozszerzonego dostępu do kapitału wysokiego ryzyka, którego na rynku europejskim w znaczącym zakresie brakuje, oraz wspieranie rozwoju ogólnoeuropejskiego rynku kapitału wysokiego ryzyka.

Pod względem wartości dodanej dla Unii instrument kapitałowy służący celom badań naukowych i innowacji będzie uzupełniać programy krajowe, które nie są w stanie wspierać transgranicznych inwestycji w badania naukowe i innowacje. Pomoc udzielana we wczesnej fazie będzie mieć również efekt demonstracji, który może korzystnie wpłynąć na inwestorów publicznych i prywatnych w całej Europie. W fazie wzrostu niezbędną skalę i silne zaangażowanie inwestorów prywatnych, mające zasadnicze znaczenie dla funkcjonowania samodzielnego rynku kapitału wysokiego ryzyka, można uzyskać tylko na poziomie europejskim.

Wdrożenie zadań bezpośredniego inwestowania w ramach niniejszego instrumentu zostanie powierzone Europejskiemu Funduszowi Inwestycyjnemu (EFI) w Luksemburgu.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Porozumienie w sprawie delegowania uprawnień podpisane z wybranym podmiotem zapewni dostępność instrumentu kapitałowego na rzecz wczesnego etapu rozwoju w ramach programu „Horyzont 2020” dla szerokiego grona pośredników finansowych, pod warunkiem że będą oni profesjonalnie i niezależnie zarządzani oraz wykażą się potencjałem pozwalającym im skutecznie wspierać spółki z tego portfela na wczesnym etapie ich rozwoju i wzrostu.

Z technicznego punktu widzenia podmiot, któremu powierzono wdrażanie instrumentu, otrzyma polecenie inwestowania na zasadzie równorzędności z innymi prywatnymi i publicznymi inwestorami. Docelowi odbiorcy końcowi to spółki na wczesnym etapie rozwoju (w szczególności MŚP oraz małe spółki o średniej kapitalizacji) bez szczególnych preferencji sektorowych.

Okres życia instrumentu kapitałowego nie przekroczy roku 2035 (do momentu zamknięcia ostatnich operacji).

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Szacunkowy przydział środków budżetowych przewidziany na cały okres programowania wynosi 430 mln EUR.

Przewidziany efekt mnożnikowy instrumentu kapitałowego programu „Horyzont 2020” wyniesie w przybliżeniu 4–6 zależnie od rodzaju inwestycji i formy współpracy z funduszami kapitału wysokiego ryzyka lub inwestorami zajmującymi się transferem wiedzy. W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy programu szacuje się, że całkowita zmobilizowana kwota inwestycji kapitału wysokiego ryzyka wyniosłaby między 1 720 mln EUR a 2 580 mln EUR w całym okresie trwania programu.

**Instrument kapitałowy w ramach instrumentu „Łącząc Europę” (CEF) — 2014–2020****(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 i uchylające rozporządzenie (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129).

**(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

ND; instrument „Łącząc Europę”, mimo że przewidziany w podstawie prawnej, nie został jeszcze wdrożony.

**(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

ND; instrument „Łącząc Europę”, mimo że przewidziany w podstawie prawnej, nie został jeszcze wdrożony.

**(iv) Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

ND; instrument „Łącząc Europę”, mimo że przewidziany w podstawie prawnej, nie został jeszcze wdrożony.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

## Instrumenty gwarancyjne

### System poręczeń dla MŚP w ramach Programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji (CIP) (SMEG07) — Przed 2014 r.

#### (i) *Odniesienie do aktu podstawowego*

Decyzja nr 1639/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. ustanawiająca Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji (2007–2013) (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 15).

#### (ii) *Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom*

Artykuł 01 04 51 — Zakończenie programów w dziedzinie małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) (sprzed 2014 r.) (wg nomenklatury budżetowej 2014) <sup>(1)</sup>.

#### (iii) *Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet*

Instrumenty finansowe stanowią element programu na rzecz przedsiębiorczości i innowacji (EIP), jednego z trzech specjalnych programów w ramach Programu na rzecz konkurencyjności i innowacji (CIP) <sup>(2)</sup>.

Ogólnym celem instrumentów finansowych w ramach CIP jest poprawa dostępu do finansowania dla nowych przedsiębiorstw oraz wzrostu małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP), aby wspierać ich inwestycje w innowacyjne działania, w tym w eko-innowacje. Cel ten osiąga się poprzez zapewnienie dźwigni na rzecz instrumentów finansowania dłużnego MŚP, aby zwiększyć podaż finansowania dłużnego dla MŚP.

System poręczeń dla MŚP (SMEG07) obsługuje w imieniu Komisji Europejski Fundusz Inwestycyjny. Zapewnia on kontrgwarancje lub współgwarancje systemom gwarancji oraz bezpośrednie gwarancje pośrednikom finansowym w kwalifikujących się krajach.

Ogólnie instrumenty rynkowe CIP w ramach GIF i SMEG wykazały wysoką efektywność i stosowność w reagowaniu na obecne warunki rynkowe, które w ostatnich latach charakteryzowały się głównie zaostrzeniem warunków udzielania kredytów i utrudnionym dostępem MŚP do finansowania. System poręczeń dla MŚP jest instrumentem o charakterze antycyklicznym, który ułatwił ostatecznym odbiorcom poradzenie sobie z trudnościami spowodowanymi sytuacją gospodarczą panującą od początku kryzysu, a mianowicie pozwolił im uzyskać lub utrzymać dostęp do finansowania oraz utworzyć lub utrzymać miejsca pracy w okresie realizacji programu.

Jeśli chodzi o okres trwania, okres rozliczeniowy systemu poręczeń dla MŚP upłynął dnia 31 grudnia 2013 r., jednak instrumenty będą istnieć do ich zamknięcia po 2026 r.

Całkowitą kwotę zobowiązań budżetowych na instrumenty finansowe CIP na cały okres 2007–2013 przewidziano na poziomie 1,13 mld EUR, przyjmując wstępnie, że kwota ta zostanie podzielona na 620 mln EUR na GIF oraz 510 mln EUR na SMEG 07.

#### (iv) *Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych*

Od końca okresu rozliczeniowego, tj. 31 grudnia 2013 r., Komisja nie podjęła dalszych zobowiązań budżetowych.

Łączne zobowiązania budżetowe w latach 2007–2013 wyniosły 637,8 mln EUR. Przyjmuje się, że efekt mnożnikowy <sup>(3)</sup> SMEG07 wyniesie około 31,6 w całym okresie trwania programu, co oznacza, że wpływ tych łącznych zobowiązań budżetowych na całość gospodarki ma osiągnąć około 20 154,5 mln EUR w pożyczkach na rzecz MŚP będących beneficjentami.

<sup>(1)</sup> Artykuł 01 04 51 obejmuje również a) działania związane z zakończeniem wieloletniego programu na rzecz przedsiębiorstw i przedsiębiorczości, w szczególności małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) (2001–2005); b) wcześniejszy artykuł 01 04 04 (wg nomenklatury budżetowej 2013) – Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji – Program na rzecz przedsiębiorczości i innowacji.

<sup>(2)</sup> Decyzja nr 1639/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. ustanawiająca Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji (2007–2013) (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 15).

<sup>(3)</sup> Obliczony jako stosunek łącznej kwoty pożyczek otrzymanych przez MŚP będących beneficjentami do maksymalnej kwoty gwarancji UE.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

**RSI (pilotażowy instrument gwarancyjny dla ukierunkowanych na badania naukowe i innowacje MŚP i małych spółek o średniej kapitalizacji) w ramach siódmego programu ramowego – przed 2014 r.****(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Decyzja nr 1982/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. dotycząca siódmego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 412 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja Rady nr 2006/971/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Współpraca”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 86).

Decyzja Rady 2006/974/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Możliwości”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 299).

**(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Artykuł 08 02 51 (częściowo) – Zakończenie poprzedniego programu ramowego w zakresie badań naukowych – Siódmy program ramowy – Działania pośrednie WE (2007–2013).

W latach 2007–2013 z budżetu ogólnego Unii przeznaczono i przekazano EBI – celem wsparcia zarówno mechanizmu finansowania opartego na podziale ryzyka (RSFF), jak i instrumentu podziału ryzyka (RSI) – środki o łącznej kwocie 1 230,73 mln EUR (wstępny budżet siódmego programu ramowego plus dodatkowe środki na ten program od państw EFTA i państw trzecich).

**(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

RSFF – rozwijany wspólnie przez Komisję i EBI – został ustanowiony w czerwcu 2007 r. UE i EBI ponoszą wspólnie ryzyko związane z pożyczkami udzielanymi beneficjentom przez EBI bezpośrednio lub pośrednio. Unia Europejska – za pośrednictwem środków z budżetu siódmego programu ramowego – oraz EBI przeznaczyły ogółem kwotę do 2 mld EUR (do 1 mld EUR od każdej z tych instytucji) na lata 2007–2013, aby pokryć straty w przypadku braku spłaty pożyczek RSFF. Dzięki tego rodzaju wkładom UE/EBI, pozwalającym na podział ryzyka i pokrycie strat, EBI zyskuje możliwość zaoferowania puli pożyczkowej w wysokości 10 mld EUR spółkom i społecznościom badawczym na inwestycje w badania i rozwój oraz w innowacje.

Na początku 2012 r. uruchomiono nowy pilotażowy instrument gwarancyjny: RSI (instrument podziału ryzyka dla MŚP i małych spółek o średniej kapitalizacji, z maksymalną liczbą pracowników wynoszącą 499), aby poprawić dostęp do finansowania pożyczkowego na cele inwestycji w badania, rozwój i innowacje. Instrument gwarancyjny RSI jest elementem wdrażania RSFF i jest realizowany przez Europejski Fundusz Inwestycyjny (EFI). W latach 2012–2013 środki z budżetu UE udostępnione z siódmego programu ramowego (plus dodatkowe środki na ten program od państw EFTA i państw trzecich) na ten pilotażowy instrument gwarancyjny RSI wyniosły 270 mln EUR (poza kwotą wskazaną powyżej).

**(iv) Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

W latach 2007–2013 z budżetu Unii przeznaczono i przekazano EBI celem wsparcia programu pilotażowego RSI środki o łącznej kwocie 270 mln EUR (wstępny budżet siódmego programu ramowego plus dodatkowe środki na ten program od państw EFTA i państw trzecich).

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Przewiduje się, że data wygaśnięcia (okres trwania) programu przypadnie na lata 2020–2022.

Szacunkowy przydział środków budżetowych na RSI przewidziany na cały okres programowania wynosi 270 mln EUR.

Zamierzony efekt mnożnikowy, jak wskazano w podstawie prawnej i w ocenie *ex ante*, wynosi 8 w okresie życia instrumentu finansowego RSI.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu RSI szacowano, że łączna kwota zmobilizowanych możliwości inwestycyjnych wyniosłaby około 2 160 mln EUR, podczas gdy w rzeczywistości wyniosła 3 100 mln EUR w całym okresie trwania programu.



KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

**Instrument gwarancyjny europejskiego instrumentu mikrofinansowego Progress (EPMF-G) — Przed 2014 r.****(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 283/2010/UE z dnia 25 marca 2010 r. ustanawiająca europejski instrument mikrofinansowy na rzecz zatrudnienia i włączenia społecznego Progress (Dz.U. L 87 z 7.4.2010, s. 1).

**(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Artykuł 04 03 53 (częściowo) — Zakończenie innych działań (wg nomenklatury budżetowej 2014).

**(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

Europejskiemu instrumentowi mikrofinansowemu Progress przyświecają dwa cele: z jednej strony, zwiększa on dostępność mikrofinansowania dla osób chcących rozpocząć działalność lub rozwinąć swoje mikroprzedsiębiorstwa, w tym na zasadzie samozatrudnienia, w taki sposób, aby umożliwić dostawcom mikrofinansowania w UE poszerzenie wielkości pożyczek udzielanych tym osobom. Z drugiej strony, instrument mikrofinansowy Progress zwiększa dostęp do mikrofinansowania, obniżając ryzyko po stronie jego dostawcy. Dzięki temu dostawcy mikrofinansowania mogą dotrzeć do grup, którym w normalnych warunkach nie mogliby oferować swoich usług, na przykład dlatego, że osoby z tych grup nie byłyby w stanie przedstawić wystarczających zabezpieczeń, albo dlatego, że aby uzasadnić wysoki profil ryzyka, konieczne byłoby zastosowanie bardzo wysokiego oprocentowania.

W ramach tego instrumentu uruchomione zostaną środki unijne na zwiększenie dostępu do mikrofinansowania oraz jego dyspozycyjności dla:

- osób, które utraciły pracę lub grozi im jej utrata, bądź które mają problem z wejściem lub powrotem na rynek pracy, a także osób, którym grozi wykluczenie społeczne lub które wymagają specjalnej troski i znajdują się w niekorzystnym położeniu w kontekście dostępu do konwencjonalnego rynku kredytów oraz chcą założyć własne mikroprzedsiębiorstwo lub kontynuować jego rozwój, w tym na zasadzie samozatrudnienia,
- mikroprzedsiębiorstw, w szczególności z obszaru gospodarki społecznej, a także mikroprzedsiębiorstw, które zatrudniają osoby, o których mowa w tirecie powyżej.

Wkład finansowy z budżetu Unii na rzecz przedmiotowego instrumentu w okresie od dnia 1 stycznia 2010 r. do dnia 31 grudnia 2013 r. wynosi 103,6 mln EUR, z czego 23,6 mln EUR przewidziano na instrument gwarancyjny EPMF (EPMF-G) i 80 mln EUR na Fonds Commun de Placement EPMF – Fonds d'Investissement Spécialisé (EPMF FCP-FIS).

Instrument ten jest wdrażany z wykorzystaniem odpowiednio następujących rodzajów działań:

- gwarancje (EPMF-G),
- instrumenty dłużne i kapitałowe (FCP-FIS),
- środki wsparcia, takie jak działania komunikacyjne, monitorowanie, kontrola, audyty, ocena itd., które są bezpośrednio niezbędne do skutecznego i efektywnego wdrożenia decyzji nr 283/2010/UE oraz do realizacji jej celów.

Przepisy o korzystaniu z gwarancji mikrokredytowych będą w pełni obowiązywać do dnia 31 grudnia 2020 r.

**(iv) Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Od końca okresu rozliczeniowego Komisja nie podjęła dalszych zobowiązań budżetowych.

Szacunkowy przydział środków budżetowych przewidziany na cały okres programowania wynosi 103,6 mln EUR (łącznie środki budżetowe na instrument EPMF-G i EPMF FCP-FIS).

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu EPMF wynosi 4,83 w okresie życia instrumentu finansowego.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu EPMF szacuje się, że łączna kwota zmobilizowanych możliwości pożyczkowych wyniosłaby około 500 mln EUR.

Łączne zobowiązania budżetowe na rzecz EPMF-G w latach 2010–2013 wyniosły 23,6 mln EUR (tylko część gwarancyjna).

Docelowa wielkość pożyczek na rzecz mikroprzedsiębiorstw będących beneficjentami szacowana jest na 273,8 mln EUR w przypadku instrumentu EPMF-G <sup>(1)</sup>.

---

<sup>(1)</sup> Zobowiązania budżetowe w wysokości 23,6 mln EUR pomnożone przez zamierzony efekt mnożnikowy w wysokości 11,6 w przypadku instrumentu EPMF-G.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

**Instrument pożyczkowo-gwarancyjny w ramach programu na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME) – 2014–2020****(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1287/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające Program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (2014–2020) i uchylające decyzję nr 1639/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 33).

**(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Artykuł 02 02 02 — Poprawa dostępu do finansowania dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) w formie instrumentów kapitałowych i dłużnych

**(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

Instrument pożyczkowo-gwarancyjny (LGF) zapewnia:

- kontrgwarancje i inne mechanizmy podziału ryzyka na rzecz systemów gwarancyjnych,
- bezpośrednie gwarancje i inne mechanizmy podziału ryzyka na rzecz wszelkich innych pośredników finansowych spełniających kryteria kwalifikowalności.

LGF składa się z następujących elementów:

- gwarancji dla finansowania dłużnego przez pożyczki, w tym pożyczki podporządkowane i partycypacyjne, lub leasing, co ma zmniejszyć konkretne trudności, jakie napotykają rentowne MŚP w dostępie do finansowania, ze względu na przewidywane wysokie ryzyko lub brak wystarczających dostępnych zabezpieczeń;
- sekurytyzacji portfeli dłużnych MŚP, która pozwala na pozyskanie dodatkowego finansowania dłużnego dla MŚP zgodnie z właściwymi uzgodnieniami dotyczącymi podziału ryzyka z docelowymi instytucjami. Wsparcie dla tych transakcji zależy od tego, czy instytucja zobowiąże się przeznaczyć znaczną część uzyskanej płynności lub uruchomionego kapitału na nowe pożyczki dla MŚP w rozsądnym okresie. Kwota tego nowego finansowania dłużnego obliczana będzie w odniesieniu do kwoty gwarantowanego ryzyka portfela i podlegać będzie negocjacom, podobnie jak wspomniany wyżej okres, indywidualnie z każdą organizacją.

LFG obejmuje pożyczki do wysokości 150 000 EUR i z terminem wymagalności wynoszącym co najmniej 12 miesięcy, z wyjątkiem pożyczek w ramach sekurytyzowanych portfeli. LFG może również obejmować pożyczki powyżej 150 000 EUR, jeżeli MŚP, które spełniają kryteria kwalifikowalności w ramach programu COSME, nie spełniają kryteriów kwalifikowalności instrumentu dłużnego odpowiadającego na zapotrzebowanie MŚP w ramach programu „Horyzont 2020” i z terminem wymagalności wynoszącym co najmniej 12 miesięcy. LGF został zaprojektowany w taki sposób, aby umożliwić prowadzenie sprawozdawczości na temat wspieranych MŚP, zarówno w zakresie ich liczby, jak i wielkości pożyczek.

Wdrażanie LGF zostało powierzone Europejskiemu Funduszowi Inwestycyjnemu (EFI), na podstawie umowy o delegowaniu zadań podpisanej dnia 22 lipca 2014 r.

Umowa o delegowaniu zadań zapewnia dostępność LGF dla szerokiego grona pośredników finansowych (towarzystw gwarancyjnych, krajowych instytucji promocyjnych, banków komercyjnych, spółdzielni itd.), którzy mają doświadczenie w transakcjach finansowych z MŚP lub mają potencjał zawierania transakcji finansowych z MŚP.

Z technicznego punktu widzenia Europejski Fundusz Inwestycyjny otrzymał polecenie zapewniania ograniczonych co do wysokości gwarancji portfelowych pośrednikom finansowym, pokrywając w ten sposób część oczekiwanych strat w portfelu nowo wygenerowanych transakcji z MŚP o wyższym profilu ryzyka.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Jeśli chodzi o transakcje sekurytyzacyjne, EFI otrzymał polecenie zapewnienia pokrycia gwarancji w przypadku części transzy mezzanine sekurytyzowanego portfela pożyczek dla MŚP w połączeniu ze zobowiązaniem pośrednika finansowego do stworzenia nowego portfela pożyczek dla MŚP.

Docelowymi ostatecznymi odbiorcami w ramach ograniczonych co do wysokości gwarancji portfelowych i w ramach transakcji sekurytyzacyjnych są MŚP, niezależnie od ich wielkości i bez szczególnych preferencji sektorowych. Zakres produktów finansowych, które można będzie wspierać poprzez ograniczone co do wysokości gwarancje, jest bardzo szeroki, tak aby nie dyskryminować poszczególnych MŚP, które mają bardzo zróżnicowane potrzeby finansowe w zależności od etapu rozwoju przedsiębiorstwa i sektora/branży, w której działają.

Planuje się, że instrument gwarancyjny będzie dostępny do dnia 31 grudnia 2034 r. (czyli do momentu zamknięcia ostatniej operacji). Okres obowiązywania indywidualnych umów gwarancyjnych podpisywanych przez podmiot, któremu powierzono wdrażanie, wyniesie maksymalnie 10 lat.

LGF może również wnieść wkład na rzecz instrumentów finansowych, które mają zostać wykorzystane w ramach inicjatywy na rzecz MŚP, wspólnego instrumentu łączącego środki unijne dostępne w ramach programów COSME lub „Horyzont 2020” i środki europejskich funduszy strukturalnych i inwestycyjnych we współpracy z EBI lub EFI w celu wygenerowania dodatkowych pożyczek dla MŚP w konkretnych państwach członkowskich. Wkład ten może przyjąć formę nieograniczonych co do wysokości gwarancji portfelowych lub operacji sekurytyzacyjnych i służyć pokryciu transzy mezzanine portfela.

W akcie podstawowym przewidziano, że co najmniej 60 % łącznej puli środków finansowych na wdrożenie programu COSME zostanie przypisane instrumentom finansowym. W oparciu o dystrybucję łącznej kwoty przypisanej instrumentom finansowym między instrument kapitałowy (48 %) i instrument dłużny (52 %), jak przewidziano w ocenie skutków finansowych regulacji, początkowe łączne środki budżetowe przewidziane na LGF na cały okres programowania 2014–2020 wynoszą 717 mln EUR.

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Szacunkowy początkowy przydział środków budżetowych przewidziany na cały okres programowania wynosi 717 mln EUR <sup>(1)</sup>.

Zamierzony efekt mnożnikowy, jak wskazano w podstawie prawnej, wynosi 20–30, czyli 1 EUR z budżetu Unii przełoży się na 20–30 EUR w finansowaniu w okresie życia instrumentu finansowego.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu szacuje się, że łączna kwota zmobilizowanych możliwości pożyczkowych wyniosłaby między 14,3 mld EUR a 21,5 mld EUR w całym okresie trwania programu.

<sup>(1)</sup> Wysokość tej kwoty oparta jest na założeniu, że ogólna dystrybucja między instrumenty finansowe przewidziane w programie COSME jest następująca: 52 % na instrument pożyczkowo-gwarancyjny (LGF) i 48 % na instrument kapitałowy na rzecz wzrostu (EFG), jak przewidziano w ocenie skutków finansowych regulacji, przy czym może to ulec zmianie, zgodnie z art. 17 rozporządzenia (UE) nr 1287/2013.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

**Instrument obsługi kredytów udzielanych MŚP i małym spółkom o średniej kapitalizacji na badania naukowe i innowacje w ramach programu „Horyzont 2020” – 2014–2020****(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylające decyzję (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

**(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Pozycja 08 02 02 02 — Ułatwienie dostępu do finansowania ryzyka związanego z inwestowaniem w badania naukowe i innowacje

**(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

Instrument gwarancyjny zastępuje RSI (pilotażowy instrument gwarancyjny w ramach RSFF w siódmym programie ramowym) i wchodzi w skład jednolitego finansowego instrumentu dłużnego wspierającego rozwój przedsiębiorstw i ich działania w zakresie badań naukowych i innowacji. Instrument ten jest skierowany do ukierunkowanych na badania naukowe i innowacje MŚP i małych spółek o średniej kapitalizacji (zatrudniających do 499 pracowników), które potrzebują kredytów na kwotę od 25 000 EUR do 7,5 mln EUR. Zapotrzebowanie na kredyt na kwotę przekraczającą 7,5 mln EUR będzie rozpatrywane indywidualnie.

Europejski Fundusz Inwestycyjny (EFI) wdraża ten instrument, zapewniając bezpośrednie gwarancje pośrednikom finansowych takim jak banki, które udzielą ostatecznym odbiorcom faktycznych kredytów. Gwarancja pokryje do 50 % ewentualnych strat pośredników. EFI oferuje również pośrednikom finansowym (takim jak instytucje udzielające gwarancji) kontrgwarancje, zapewniając w ten sposób bankom zabezpieczenie przed ryzykiem związanym z udzielaniem kredytów ukierunkowanym na badania naukowe i innowacje MŚP i małym spółkom o średniej kapitalizacji.

Ukierunkowane na badania naukowe i innowacje MŚP i małe spółki o średniej kapitalizacji zamierzające ubiegać się o kredyt powinny skontaktować się z jednym z pośredników finansowych, którzy podpisali umowę (zob. procedura wyboru) z EFI. Instrument ten jest uzależniony od popytu i nie przewiduje uprzedniego podziału dostępnej puli środków pomiędzy sektory, kraje czy regiony. Niemniej jednak, pod warunkiem pomyślnego zakończenia negocjacji, Komisja będzie zachęcać EFI do podjęcia szczególnych wysiłków w celu zapewnienia, aby znaczny odsetek ostatecznych odbiorców stanowiły ekoinnowacyjne MŚP i małe spółki o średniej kapitalizacji.

Oczekiwane skutki: Ukierunkowane na badania naukowe i innowacje MŚP i małe spółki o średniej kapitalizacji zwiększą działalność w zakresie badań naukowych i innowacji. Wskaźnikami są liczba umów zawartych z pośrednikami finansowymi oraz liczba i wartość udzielonych kredytów.

Orientacyjny harmonogram: Instrument ten jest dostępny od dnia 10 czerwca 2014 r.

Procedura wyboru:

- a) w przypadku pośredników finansowych: EFI ogłasza co najmniej jedno zaproszenie do wyrażenia zainteresowania, przy czym warunki kwalifikowalności i wyboru zostaną określone dla każdego zaproszenia po konsultacji z DG ds. Badań Naukowych i Innowacji;
- b) w przypadku kredytów: zgodnie z wewnętrznymi procesami banku będącego pośrednikiem lub innej instytucji finansowej, w którym lub w której MŚP lub mała spółka o średniej kapitalizacji składa wniosek o udzielenie kredytu, na normalnych warunkach komercyjnych.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Łączny budżet przewidziany na okres programowania 2014–2020 dla instrumentu obsługi kredytów udzielanych MŚP i małym spółkom o średniej kapitalizacji na badania naukowe i innowacje w ramach części „Dostęp do finansowania ryzyka” programu „Horyzont 2020” wynosi 1 060 mln EUR.

Mechanizm podziału ryzyka z EFI zapewni efekt mnożnikowy wkładu UE na rzecz instrumentu obsługi kredytów udzielanych MŚP i małym spółkom o średniej kapitalizacji na badania naukowe i innowacje w wysokości 9, co zapewni ukierunkowanym na badania naukowe i innowacje MŚP i małym spółkom o średniej kapitalizacji finansowanie kredytów o wartości około 9 540 mln EUR w całym okresie trwania programu.

Instrument ten wniesie również wkład na rzecz instrumentów finansowych, które zostaną wykorzystane w ramach wspólnej inicjatywy na rzecz MŚP, zatwierdzonej na posiedzeniu Rady Europejskiej w październiku 2013 r. Wkład ten może przyjąć formę nieograniczonych co do wysokości gwarancji portfelowych lub operacji sekurytyzacyjnych i służyć pokryciu, w połączeniu ze środkami udostępnionymi w ramach europejskich funduszy strukturalnych i inwestycyjnych, COSME oraz EFI, transzy mezzanine portfela.

Szacunkowy przydział środków budżetowych przewidziany na cały okres programowania wynosi 1 060 mln EUR.

Zamierzony efekt mnożnikowy, jak wskazano w podstawie prawnej i w ocenie *ex ante*, wynosi 9 w okresie życia instrumentu finansowego.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu szacuje się, że łączna kwota zmobilizowanych możliwości pożyczkowych wyniosłaby około 9 540 mln EUR w całym okresie trwania programu.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

**Europejski program na rzecz zatrudnienia i innowacji społecznych (EaSI) – trzecia oś – mikrofinansowanie i przedsiębiorczość społeczna – 2014–2020****(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1296/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie Programu Unii Europejskiej na rzecz zatrudnienia i innowacji społecznych (EaSI) i zmieniające decyzję nr 283/2010/UE ustanawiającą Europejski instrument mikrofinansowy na rzecz zatrudnienia i włączenia społecznego Progress (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 238).

**(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Pozycja 04 03 02 03 — Mikrofinansowanie i przedsiębiorczość społeczna — Ułatwianie dostępu do finansowania przedsiębiorcom, szczególnie najbardziej oddalonym od rynku pracy, i przedsiębiorstwom społecznym.

**(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

Ogólne cele tych instrumentów finansowych zostały określone w art. 4 rozporządzenia (UE) nr 1296/2013:

*Cel ogólny:*

promowanie zatrudnienia i włączenia społecznego poprzez zwiększenie poziomu mikrofinansów i dostępu do nich dla osób w trudnej sytuacji, które chcą założyć mikroprzedsiębiorstwo, oraz dla istniejących mikroprzedsiębiorstw, a także poprzez zwiększanie dostępu do środków finansowych dla przedsiębiorstw społecznych.

*Cele szczegółowe zgodnie z w art. 26:*

- zwiększenie poziomu mikrofinansów i dostępu do nich dla:
  - osób w trudnej sytuacji pozbawionych pracy lub zagrożonych utratą pracy, lub mających trudności z wejściem lub powrotem na rynek pracy, jak również osób zagrożonych lub dotkniętych wykluczeniem społecznym lub znajdujących się w niekorzystnej sytuacji pod względem dostępu do tradycyjnego rynku kredytowego oraz skłonnych założyć lub rozwijać własne mikroprzedsiębiorstwo,
  - mikroprzedsiębiorstw – zarówno w fazie rozruchu, jak i rozwoju – w szczególności mikroprzedsiębiorstw, w których zatrudnione są osoby, o których mowa w tiret pierwszym,
- rozwój zdolności instytucjonalnych podmiotów oferujących mikrokredyty,
- wspieranie rozwoju rynku inwestycji społecznych i ułatwianie przedsiębiorstwom społecznym dostępu do finansowania poprzez udostępnianie instrumentów kapitałowych, quasi-kapitałowych, instrumentów pożyczkowych i dotacji do 500 000 EUR przedsiębiorstwom społecznym, które albo mają obrót roczny nieprzekraczający 30 mln EUR, albo roczny bilans ogółem nieprzekraczający 30 mln EUR, i które same nie są przedsiębiorstwami zbiorowego inwestowania.

Program jest realizowany w okresie od dnia 1 stycznia 2014 r. do dnia 31 grudnia 2020 r.

Budżet instrumentów finansowych na rzecz mikrofinansów i przedsiębiorstw społecznych będzie wynosił 21 % łącznych środków budżetowych na program EaSI na lata 2014-2020, co odpowiada 919 469 000 EUR według cen bieżących.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Budżetu zostanie podzielony z uwzględnieniem następujących minimalnych udziałów procentowych:

- mikrofinanse dla grup w trudnej sytuacji i mikroprzedsiębiorstw: 45 %,
- przedsiębiorstwa społeczne: 45 %.

Pozostała część zostanie podzielona na dwie części.

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Orientacyjnym celem jest udzielenie ostatecznym odbiorcom 41 000 mikrokredytów i 1 350 kredytów przedsiębiorstwom społecznym. Docelowa liczba mikrokredytów została określona na podstawie europejskiego instrumentu mikrofinansowego Progress.

Docelowa liczba kredytów udzielanych przedsiębiorstwom społecznym została określona na podstawie łącznej kwoty gwarancji i instrumentów finansowanych pomnożonej przez spodziewany efekt mnożnikowy i podzielonej przez średnią wielkość inwestycji (200 000 EUR) na przedsiębiorstwo społeczne.

W przypadku instrumentów finansowanych uwzględniono spodziewaną kwotę współfinansowania na poziomie 20 mln EUR. Wskazane powyżej wartości docelowe mogą ulec zmianie, gdyż nieznane są obecnie ostateczny kształt instrumentu i kwota potencjalnego współfinansowania.

Szacunkowy przydział środków budżetowych przewidziany na cały okres programowania wynosi 192 mln EUR.

Zamierzony szacunkowy efekt mnożnikowy wynosi

- 5,5 w okresie życia instrumentu finansowego w odniesieniu do części gwarancyjnej,
- dane w odniesieniu do finansowanej części instrumentów są jeszcze niedostępne <sup>(1)</sup>.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu

- szacuje się, że łączna kwota w wysokości 96 mln EUR wykorzystana na część gwarancyjną oznaczałaby około 528 mln EUR dla ostatecznych odbiorców,
- nie można jeszcze oszacować danych w odniesieniu do finansowanej części instrumentów.

<sup>(1)</sup> Nie wiadomo jeszcze, jaka będzie metoda wdrażania finansowanej części instrumentów oraz w jaki sposób wpłynie to na ostateczny kształt, spodziewany efekt mnożnikowy i współinwestycje.



**System poręczeń na rzecz sektora kultury i sektora kreatywnego (program „Kreatywna Europa”) — 2014–2020****(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1295/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie ustanowienia programu „Kreatywna Europa” (2014-2020) i uchylecia decyzji nr 1718/2006/WE, nr 1855/2006/WE i nr 1041/2009/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 221).

**(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Artykuł 15 04 01 — Zwiększanie finansowych zdolności MŚP i organizacji oraz działanie na rzecz rozwoju polityki w tej dziedzinie i nowych modeli biznesowych.

**(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

Ogólny cel systemu poręczeń na rzecz sektora kultury i sektora kreatywnego jest zgodny z celami programu ramowego „Kreatywna Europa”, tj.: wspieranie działań na rzecz ochrony i propagowania europejskiej różnorodności kulturowej i językowej, oraz wzmocnienie konkurencyjności sektora kultury i sektora kreatywnego w celu promowania inteligentnego, trwałego wzrostu gospodarczego sprzyjającego włączeniu społecznemu zgodnie ze strategią „Europa 2020”.

Szczegółowym celem systemu poręczeń na rzecz sektora kultury i sektora kreatywnego jest zwiększenie zdolności finansowej sektora kultury i sektora kreatywnego.

Instrument ma za zadanie rozwiązanie następujących kwestii:

- trudności w dostępie do kredytów bankowych po stronie MŚP i projektów z sektora kultury i sektora kreatywnego,
- ograniczony zasięg i upowszechnienie wśród instytucji finansowych w UE wiedzy fachowej w dziedzinie analizy finansowej MŚP i projektów z sektora kultury i sektora kreatywnego.

Aby sprostać tym kwestiom, cele operacyjne będą polegać na:

- udzielaniu poręczeń dla banków zajmujących się MŚP z sektora kultury i sektora kreatywnego, umożliwiając im tym samym łatwiejszy dostęp do kredytów bankowych,
- zapewnieniu wiedzy fachowej/budowania zdolności instytucjom finansowym,
- zwiększeniu liczby instytucji finansowych, które chcą współpracować z MŚP z sektora kultury i sektora kreatywnego,
- maksymalnemu zwiększeniu różnorodności w Europie pod względem pochodzenia geograficznego instytucji finansowych, które chcą współpracować z MŚP z sektora kultury i sektora kreatywnego.

**(iv) Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Zobowiązania budżetowe przewidziane na cały okres programowania wynoszą 121 mln EUR, powiększone o maksymalnie 2 mln EUR, które – jak się oczekuje – zostaną odzyskane z funduszu gwarancyjnego produkcji programu MEDIA, zgodnie z załącznikiem I do rozporządzenia (UE) nr 1295/2013. Szacunkowy przydział środków budżetowych przewidziany na cały okres programowania wynosi 123 mln EUR.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Zamierzony efekt mnożnikowy, jak wskazano w podstawie prawnej i w ocenie *ex ante*, wynosi 5,7 w okresie życia instrumentu finansowego.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu szacuje się, że łączna kwota zmobilizowanych możliwości pożyczkowych wyniosłaby około 690 mln EUR w całym okresie trwania programu.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

## **Instrument gwarancji kredytów studenckich „Erasmus+ Master” – 2014–2020**

### **(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1288/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Erasmus+”: unijny program na rzecz kształcenia, szkolenia, młodzieży i sportu oraz uchylające decyzje nr 1719/2006/WE, nr 1720/2006/WE i nr 1298/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 50).

### **(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Artykuł 15 02 01 01 (częściowo) — Promowanie doskonałości i współpracy w europejskim obszarze kształcenia i szkolenia oraz ich znaczenia dla rynku pracy

### **(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

Celem instrumentu gwarancji kredytów studenckich „Erasmus+ Master” jest promowanie i wspieranie pełnej mobilności programowej na poziomie studiów magisterskich (drugiego cyklu szkolnictwa wyższego). Aby zrealizować ten cel, instrument zapewnia częściowe gwarancje pośrednikom finansowym, którzy udzielać będą kredytów na preferencyjnych warunkach studentom z krajów uczestniczących w programie „Erasmus+”, podejmującym naukę w ramach pełnego (jedno- lub dwuletniego) programu studiów magisterskich poza swoim krajem zamieszkania oraz poza krajem, w którym uzyskali oni tytuł licencjata.

Gwarancje udzielane za pośrednictwem przedmiotowego instrumentu obejmuje nowe kwalifikowalne pożyczki dla studentów do maksymalnej kwoty 12 000 EUR w przypadku jednorocznego programu studiów magisterskich oraz do 18 000 EUR w przypadku programu dwuletniego.

W ten sposób instrument wnosi bezpośredni wkład w realizację celu przyjętego na szczeblu ministerialnym w UE i w ramach procesu bolońskiego – podwojenie wskaźnika liczby studentów odbywających studia lub szkolenia za granicą do 20 % do 2020 r.

Zarządzanie instrumentem na szczeblu unijnym zostało powierzone Europejskiemu Funduszowi Inwestycyjnemu (EFI), który zawierać będzie umowy z pośrednikami finansowymi, takimi jak banki oraz krajowe lub regionalne instytucje pożyczkowe dla studentów. Uczestniczący w instrumencie pośrednicy finansowi będą następnie udostępniać korzyści płynące z gwarancji unijnej, udzielając studentom kredytów bez wymogu przedstawiania przez studenta lub jego rodzinę zabezpieczenia i na preferencyjnych warunkach, np. przy oprocentowaniu poniżej rynkowej stopy procentowej, a także z zabezpieczeniami uwzględniającymi trudności, z jakimi borykają się studenci, w postaci np. okresu karencji. Okres karencji umożliwi absolwentom znalezienie zatrudnienia zanim zaczną oni spłacać kredyt, a także „wakacje od spłaty”, dzięki którym będą oni mogli wstrzymać spłatę w razie potrzeby, na przykład na czas braku zatrudnienia lub urlopu macierzyńskiego.

Kapitał na pożyczki jest lewarowany i pochodzi od uczestniczących pośredników finansowych, a Unia odgrywa rolę częściowego gwaranta na wypadek ewentualnego braku spłaty pożyczki przez ostatecznego odbiorcę. Spłata pożyczki miałyby odbywać się w drodze „zwyčajnego” mechanizmu pożyczki bankowej, a wszystkie informacje operacyjne i ich obsługa miałyby miejsce na szczeblu lokalnym.

Podstawa prawna programu „Erasmus+” (2014–2020) przewiduje wkład UE w wysokości 517 mln EUR, co umożliwi około 200 000 studentom skorzystanie z kredytów wspieranych przez ten instrument.

Instrument będzie realizowany do 2037 r. (tj. wdrażanie programu do 2020 r. + 2 lata na zobowiązania + do 15 lat terminu płatności pożyczek dla studentów).

Instrument zapewni częściowe gwarancje do poziomu 90 % pierwszych strat wynikających z braku spłat przez ostatecznego odbiorcę z limitem górnym w wysokości 18 % portfela pożyczek. Szacuje się, że efekt mnożnikowy wynosi 5,7 (tj. 3,2 mld EUR zapewniane w postaci kapitału na pożyczki dla studentów przez uczestniczących w instrumencie pośredników finansowych).

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Przewiduje się, że szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania wynosi 517 mln EUR.

Efekt mnożnikowy wskazany w programie wynosi 5,7 w okresie trwania programu.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy programu szacuje się, że łączne zmobilizowane możliwości finansowania wyniosłyby około 2 947 mln EUR w całym okresie trwania programu.

### **Instrument gwarancyjny PF4EE – 2014–2020**

(i) **Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1293/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające Program działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE) i uchylające rozporządzenie (WE) nr 614/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2014, s. 185), w szczególności jego art. 17 ust. 1.

(ii) **Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Artykuł 34 02 01 — Zmniejszenie emisji gazów cieplarnianych w Unii

Artykuł 34 02 02 — Wzrost odporności Unii na zmianę klimatu

(iii) **Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

Celem instrumentu PF4EE (prywatnego finansowania efektywności energetycznej) jest zapewnienie dostępu do odpowiedniego i przystępnego komercyjnego finansowania kwalifikujących się inwestycji na rzecz efektywności energetycznej (EE), na które skierowane są programy opracowane przez uczestniczące państwa w celu wdrożenia ich krajowych planów działania na rzecz racjonalizacji zużycia energii lub innych programów zgodnie z dyrektywami UE związanymi z efektywnością energetyczną.

W ramach instrumentu PF4EE przewiduje się zapewnienie pośrednikom finansowym: (i) opartej na portfelu ochrony ryzyka kredytowego (mechanizm podziału ryzyka lub „RSF”) w połączeniu z (ii) pomocą ekspertów dla pośredników finansowych w celu wsparcia wdrażania instrumentu PF4EE oraz (iii) długoterminowym finansowaniem z EBI.

RSF został opracowany w celu ograniczenia ryzyka ponoszonego przez pośredników finansowych przy udzielaniu pożyczek przedsiębiorstwom będącym ostatecznymi odbiorcami realizującymi kwalifikujące się inwestycje na rzecz efektywności energetycznej. Za pomocą środków unijnych zdeponowanych na zabezpieczonym rachunku RSF pokryje część wydatków poniesionych w ramach pożyczek na rzecz efektywności energetycznej, w tym w portfelu, który ma zostać stworzony przez pośredników finansowych w celu finansowania inwestycji na rzecz efektywności energetycznej.

RSF ma na celu zintensyfikowanie działalności w zakresie udzielania pożyczek i poprawę warunków finansowania na rzecz ostatecznych odbiorców, poprzez, między innymi, niższe ceny, dłuższe terminy zapadalności i mniej restrykcyjne wymogi dotyczące zabezpieczenia. Przeznaczone dla pośredników finansowych pożyczki EBI na cele efektywności energetycznej mogą stanowić uzupełnienie RSF. Takie pożyczki EBI na cele efektywności energetycznej będą udzielane przez EBI z konkurencyjnym oprocentowaniem i długimi terminami zapadalności.

PF4EE musi funkcjonować, dopóki przedmiotowe pożyczki objęte mechanizmem podziału ryzyka pozostają niespłacone. Maksymalny okres zapadalności, jaki dopuszcza się w ramach mechanizmu podziału ryzyka, wyniesie 20 lat. W związku z tym PF4EE będzie obowiązywał do 20 lat po zakończeniu okresu wdrażania (2042 r.).

Wśród ostatecznych odbiorców znajdują się osoby fizyczne, stowarzyszenia mieszkaniowe właścicieli budynków mieszkalnych, małe i średnie przedsiębiorstwa, korporacje lub instytucje/organy publiczne realizujące inwestycje w zakresie efektywności energetycznej zgodnie z krajowym planem działania na rzecz racjonalizacji zużycia energii poszczególnych państw członkowskich.

Wielkość pożyczek udzielanych beneficjentom wynosi od 40 000 EUR, którą to kwotę można obniżyć w celu ujęcia małych inwestycji w sektorze mieszkaniowym, do 5 mln EUR, a w wyjątkowych przypadkach do 15 mln EUR.

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Wdrażanie PF4EE rozpoczęło się dnia 8 grudnia 2014 r. po podpisaniu umowy o delegowaniu zadań.

W ramach PF4EE możliwe byłoby podpisanie około 6-10 umów finansowych (pożyczki EBI na cele efektywności energetycznej i RSF/mechanizmy pomocy eksperckiej) z pośrednikami finansowymi w latach 2014–2017.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Przewiduje się, że na PF4EE przydzielony zostanie na lata 2014–2017 budżet w wysokości 80 mln EUR. Przewidywany efekt mnożnikowy EBI wyniesie 6. Ponieważ polityka wewnętrzna EBI ogranicza jego działalność z zakresu finansowania do maksymalnie 75 % kwalifikowalnych inwestycji w zakresie efektywności energetycznej, zamierzony efekt mnożnikowy inwestycji wynosi 8.

Przy założeniu, że średni koszt inwestycji wyniesie 300 000 EUR, oczekuje się, że w okresie trwania programu (2014–2017) łączne finansowanie z pożyczek, wynoszące około 430 mln EUR, otrzyma około 1 800 ostatecznych odbiorców i projektów. Całkowita wartość inwestycji w zakresie efektywności energetycznej w tym okresie może wynieść około 540 mln EUR.

## Instrumenty podziału ryzyka

### **Mechanizm finansowania oparty na podziale ryzyka (RSFF) w ramach siódmego programu ramowego, obejmujący RSI (pilotażowy instrument gwarancyjny dla ukierunkowanych na badania naukowe i innowacje MŚP i małych spółek o średniej kapitalizacji) – przed 2014 r.**

#### (i) *Odniesienie do aktu podstawowego*

Decyzja nr 1982/2006/WE Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. dotycząca siódmego programu ramowego Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 412 z 30.12.2006, s. 1).

Decyzja Rady 2006/971/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Współpraca”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w dziedzinie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 86).

Decyzja Rady 2006/974/WE z dnia 19 grudnia 2006 r. dotycząca programu szczegółowego „Możliwości”, wdrażającego siódmy program ramowy Wspólnoty Europejskiej w zakresie badań, rozwoju technologicznego i demonstracji (2007–2013) (Dz.U. L 400 z 30.12.2006, s. 299).

#### (ii) *Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom*

Artykuł 08 02 51 (częściowo) – Zakończenie poprzedniego programu ramowego w zakresie badań naukowych – Siódmy program ramowy – Działania pośrednie WE (2007–2013).

W latach 2007–2013 z budżetu Unii przeznaczono i przekazano EBI środki w łącznej kwocie 1 230,73 mln EUR (wstępny budżet siódmego programu ramowego plus dodatkowe środki na ten program od państw EFTA i państw trzecich) celem wsparcia mechanizmu finansowania opartego na podziale ryzyka (RSFF), z czego 960,73 mln EUR na RSFF i 270 mln EUR na RSI.

#### (iii) *Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet*

Głównym celem RSFF jest zwiększenie dostępu do finansowania dłużnego dla inwestycji w badania naukowe, rozwój i innowacje w UE, głównie dla podmiotów prywatnych. W ten sposób wychodzi on naprzeciw zapotrzebowaniu na finansowanie po stronie innowacyjnych projektów i spółek o dowolnej wielkości i strukturze właścicielskiej, w tym spółek o średniej kapitalizacji oraz MŚP.

RSFF wspiera dostęp do finansowania w całym sektorze badań, rozwoju, demonstracji i innowacji – od wstępnych projektów badawczych po rozwój technologiczny, demonstrację i innowację. RSFF uczestniczy w realizacji międzysektorowych celów polityki oraz powiązanych z nimi potrzeb inwestycyjnych według opartej na popycie zasady „kto pierwszy, ten lepszy”.

RSFF – rozwijany wspólnie przez Komisję i EBI – został ustanowiony w czerwcu 2007 r. UE i EBI ponoszą wspólnie ryzyko związane z pożyczkami udzielanymi beneficjentom przez EBI bezpośrednio lub pośrednio. Unia Europejska – za pośrednictwem środków z budżetu siódmego programu ramowego – oraz EBI przeznaczyły ogółem kwotę do 2 mld EUR (do 1 mld EUR od każdej z tych instytucji) na lata 2007–2013, aby pokryć straty w przypadku braku spłaty pożyczek RSFF. Dzięki tego rodzaju wkładom UE/EBI pozwalającym na podział ryzyka i pokrycie strat EBI zyskuje możliwość zaoferowania puli pożyczkowej w wysokości 10 mld EUR spółkom i społecznościom badawczym na inwestycje w badania i rozwój oraz w innowacje.

Beneficjentami RSFF mogą być europejskie podmioty intensywnie korzystające z badań naukowych (spółki, indywidualne projekty) oraz infrastruktury badawcze. Pożyczki RSFF wspierają inwestycje w badania, rozwój i innowacje dokonywane przez promotorów/beneficjentów mających siedzibę w 28 państwach członkowskich oraz w państwach stowarzyszonych.

Pierwotnie podziału ryzyka między UE i EBI dokonywano na bazie pojedynczych pożyczek (do 2010 r.). Od 2011 r. – zgodnie z zaleceniem niezależnej grupy ekspertów – podziału ryzyka dokonuje się na podstawie portfela, a pierwsze straty pokrywa UE. EBI przyjmuje na siebie dalsze ryzyko powyżej określonego progu w sytuacji, w której zdolność do absorpcji ryzyka UE została całkowicie wykorzystana.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Na początku 2012 r. uruchomiono nowy pilotażowy instrument gwarancyjny: RSI (instrument podziału ryzyka dla MŚP i małych spółek o średniej kapitalizacji, z maksymalną liczbą pracowników wynoszącą 499), aby poprawić dostęp do finansowania pożyczkowego na cele inwestycji w badania, rozwój i innowacje. Instrument gwarancyjny RSI jest elementem wdrażania RSFF i jest realizowany przez Europejski Fundusz Inwestycyjny (EFI). W latach 2012–2013 środki z budżetu UE udostępnione z siódmego programu ramowego (plus dodatkowe środki na ten program od państw EFTA i państw trzecich) na ten pilotażowy instrument gwarancyjny RSI wyniosły 270 mln EUR.

Kwota 375 mln EUR została wypłacona z RSFF na rzecz instrumentu kapitałowego programu „Horyzont 2020”.

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Szacunkowy przydział środków budżetowych na RSFF przewidziany na cały okres programowania wynosi 960,73 mln EUR.

Zamierzony efekt mnożnikowy, jak wskazano w podstawie prawnej i w ocenie *ex ante*, wynosi 5 w okresie życia instrumentu finansowego RSFF.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu RSFF szacowano, że łączna kwota zmobilizowanych możliwości pożyczkowych wyniosłaby około 5 000 mln EUR, podczas gdy w rzeczywistości wyniosła 10 500 mln EUR w całym okresie trwania programu.



KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

**Instrument gwarancji kredytowych (LGTT) – na rzecz transeuropejskich projektów transportowych w ramach perspektywy finansowej 2007–2013 – przed 2014 r.****(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie (WE) nr 680/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 czerwca 2007 r. ustanawiające ogólne zasady przyznawania pomocy finansowej Wspólnoty w zakresie transeuropejskich sieci transportowych i energetycznych (Dz.U. L 162 z 22.3.2007, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 670/2012 z dnia 11 lipca 2012 r. w sprawie zmiany decyzji nr 1639/2006/WE ustanawiającej Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji (2007–2013) oraz rozporządzenia (WE) nr 680/2007 ustanawiającego ogólne zasady przyznawania pomocy finansowej Wspólnoty w zakresie transeuropejskich sieci transportowych i energetycznych (Dz.U. L 204 z 31.7.2012, s. 1).

**(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Artykuł 06 02 51 (częściowo) — Zakończenie programu sieci transeuropejskich (wg nomenklatury budżetowej 2014).

**(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

LGTT jest dłużnym instrumentem podziału ryzyka ustanowionym wspólnie przez Unię i EBI w 2008 r., a jego celem jest przyspieszenie realizacji i wdrażanie projektów infrastrukturalnych TEN-T.

Instrumenty LGTT to instrumenty gwarancyjne zapewniane przez EBI w ramach LGTT na rzecz sektora prywatnego (sponsorów/promotorów projektów), aby poprawić ocenę kredytową długu uprzywilejowanego poprzez obniżenie zagrożeń dla ruchu. EBI zapewnia gwarancję w postaci warunkowej linii kredytowej, z której promotor projektu może korzystać w trakcie pierwszych 5–7 lat funkcjonowania, jeżeli przychody generowane przez projekt nie są wystarczające, aby spłacić dług uprzywilejowany, w sytuacji gdy faktyczne przychody z projektu spadają poniżej prognozowanego poziomu.

Instrument LGTT został zaprojektowany w 2008 r., przed globalnym kryzysem finansowym. Od tego czasu projekty uzależnione od dochodu straciły na popularności z powodu niechęci sektora prywatnego do podjęcia ryzyka związanego z natężeniem ruchu.

Wkład UE na rzecz LGTT w latach 2007–2013 został wstępnie ustalony na 500 mln EUR, zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 670/2012 kwotę 200 mln EUR przydzielono na „Inicjatywę w zakresie obligacji projektowych”, a kwotę 50 mln EUR przydzielono na finansowanie dotacji na rzecz projektów TEN-T.

Całkowita kwota wkładu UE dostępnego obecnie na wspieranie projektów LGTT wynosi 250 mln EUR, z czego 205 mln EUR wypłacono. Na ten instrument ponownie przydzielono również 7 mln EUR przychodów, co oznacza, że całkowity wkład UE zapewniony EBI na rzecz LGTT wyniósł 212 mln EUR według stanu na 31 grudnia 2014 r.

Po przyjęciu rozporządzenia (UE) nr 670/2012 model podziału ryzyka między Komisją a EBI zmienił się z równorzędnego na oparty o portfel. W ramach „podejścia opartego na portfelu” ryzyko dzieli się na dwie części: część obejmującą pierwsze straty w ramach portfela, w której wkład UE wynosi 95 % a EIB – 5 %, oraz część obejmującą ryzyko rezydualne – w całości pokrywaną przez EBI. Maksymalna ekspozycja UE na ryzyko nie może przekroczyć wkładu z budżetu na rzecz LGTT, niezależnie od wybranego modelu podziału ryzyka.

LGTT jest dostępny dla transakcji zatwierdzonych przez EBI do końca 2014 r., przy czym zamknięcie finansowe musi nastąpić do 2016 r. Z gwarancji można korzystać przez pierwsze 5–7 lat funkcjonowania, a najpóźniejsza data uruchomienia gwarancji dla projektów w bieżącym portfelu przypada na koniec 2021 r.

Włączenie LGTT do instrumentu dłużnego „Łącząc Europę”

Zgodnie z art. 14 ust. 3 rozporządzenia (UE) nr 1316/2013 ustanawiającego instrument „Łącząc Europę” instrument LGTT został w 2015 r. połączony z nowymi instrumentami finansowymi „Łącząc Europę” na lata 2014–2020.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Umowa o delegowaniu zadań w odniesieniu do instrumentu dłużnego „Łącząc Europę” została podpisana w lipcu 2015 r. Połączenia portfela (tj. wszystkich aktywów i pasywów) dokonano jednakże w dniu 1 stycznia 2016 r.

*Potencjalny wpływ na budżet ogólny*

Jeżeli do początku 2016 r. EBI nie uda się doprowadzić do zamknięcia finansowego ostatniej zatwierdzonej transakcji, kwota w wysokości 45 mln EUR, która została przyznana, ale nie została wypłacona, być może będzie musiała zostać zwrócona do budżetu ogólnego.

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Obecnie portfel LGTT składa się z 6 projektów TEN-T, których całkowita kwota przyciągniętego finansowania wynosi 12,1 mld EUR (instrumenty dłużne, kapitałowe i dotacje). Wkład z budżetu UE w instrument wynosi 212 mln EUR (płatności w kwocie 205 mln EUR oraz 7 mln EUR ponownie przydzielonych przychodów netto). Prowadzi to do efektu mnożnikowego w wysokości 57,1. W momencie uruchomienia instrumentu nie ustalono docelowego efektu mnożnikowego.

## Inicjatywa w zakresie obligacji projektowych (PBI) — Przed 2014 r.

### (i) *Odniesienie do aktu podstawowego*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 670/2012 z dnia 11 lipca 2012 r. w sprawie zmiany decyzji nr 1639/2006/WE ustanawiającej Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji (2007–2013) oraz rozporządzenia (WE) nr 680/2007 ustanawiającego ogólne zasady przyznawania pomocy finansowej Wspólnoty w zakresie transeuropejskich sieci transportowych i energetycznych (Dz.U. L 204 z 31.7.2012, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 i uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129).

### (ii) *Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom*

Artykuł 06 02 51 (częściowo) — Zakończenie programu sieci transeuropejskich (wg nomenklatury budżetowej 2014).

Artykuł 06 03 03 – Wsparcie finansowe na projekty będące przedmiotem wspólnego zainteresowania w ramach transeuropejskiej sieci transportowej (wg nomenklatury budżetowej 2013).

Article 32 02 51 — Zakończenie wsparcia finansowego na projekty będące przedmiotem wspólnego zainteresowania w ramach transeuropejskiej sieci energetycznej (wg nomenklatury budżetowej 2014).

Article 32 03 02 — Wsparcie finansowe na projekty będące przedmiotem wspólnego zainteresowania w ramach transeuropejskiej sieci energetycznej (wg nomenklatury budżetowej 2013).

Artykuł 09 04 53 01 — Zakończenie programu ramowego na rzecz konkurencyjności i innowacji — Program na rzecz wspierania polityki w zakresie technologii informacyjnych i komunikacyjnych (ICT PSP) (2007 do 2013) (wg nomenklatury budżetowej 2014).

Artykuł 09 03 01 — Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji — Program na rzecz wspierania polityki w zakresie technologii informacyjnych i komunikacyjnych (ICT PSP) (wg nomenklatury budżetowej 2013).

### (iii) *Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet*

Inicjatywa w zakresie obligacji projektowych (Project Bond Initiative, PBI) jest instrumentem finansowym opracowanym, ustanowionym i wspieranym wspólnie przez Komisję i Europejski Bank Inwestycyjny (EBI) <sup>(1)</sup>.

Jej celem jest pobudzenie finansowania przez rynki kapitałowe projektów infrastrukturalnych w zakresie transeuropejskich sieci transportowych i energetycznych oraz sieci szerokopasmowych poprzez poprawę jakości kredytowej długu uprzywilejowanego w takim stopniu, by możliwe było jego finansowanie w drodze emisji obligacji atrakcyjnych dla takich inwestorów instytucjonalnych jak zakłady ubezpieczeń i fundusze emerytalne. Oprócz finansowania konkretnych projektów celem jest również przetarcie drogi dla stworzenia nowej klasy aktywów związanej z unijną infrastrukturą, w którą to klasę aktywów mogliby inwestować inwestorzy instytucjonalni. Inicjatywa w zakresie obligacji projektowych ma więc w założeniu stworzyć nowe źródła finansowania infrastruktury, stanowiące istotne uzupełnienie w czasach cięć w budżetach publicznych i w sytuacji ograniczonej gotowości banków do udzielania długoterminowych kredytów na projekty infrastrukturalne.

W ramach tego instrumentu możliwe jest finansowanie projektów lub części projektów kwalifikujących się zgodnie z wytycznymi dotyczącymi TEN-T i TEN-E oraz kryteriami dla projektów w zakresie łączności szerokopasmowej określonymi w zmienionym Programie ramowym na rzecz konkurencyjności i innowacji. Projekty przybierają zazwyczaj formę spółki celowej utworzonej w celu budowy, finansowania i eksploatacji projektu infrastrukturalnego. W ramach PBI udostępnia się transzę długu podporządkowanego na rzecz finansowej struktury spółki projektowej. Może to nastąpić w formie warunkowej linii kredytowej („instrument niefinansowany”) lub pożyczki podporządkowanej („instrument finansowany”), a ich wielkość jest ograniczona do 20 % łącznej kwoty długu uprzywilejowanego. Jeżeli dochodzi do wykorzystania instrumentu niefinansowanego, EBI staje się wierzycielem spółki projektowej, a kwoty należne z tytułu instrumentu udostępnionego w ramach PBI zajmują w hierarchii roszczeń miejsce za długiem uprzywilejowanym, ale przed kapitałem własnym. Maksymalna kwota dostępna na wsparcie jakości kredytowej w ramach PBI wynosi 20 % nominalnej wartości długu uprzywilejowanego.

<sup>(1)</sup> W przyszłości instrument PBI będzie również mógł być stosowany we współpracy z innymi podmiotami.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Mechanizm podziału ryzyka między Komisję a EBI działa na zasadzie „transzy pierwszej straty” transzę pierwszej straty w ramach portfela (PFLP, z ang. Portfolio First Loss Piece), która jest wykorzystywana w pierwszej kolejności w przypadku konieczności dokonania odpisów aktualizujących z tytułu utraty wartości operacji prowadzonych w ramach PBI, oraz transzę ryzyka rezydualnego (RRT, z ang. Residual Risk Tranche), która jest wykorzystywana po wyczerpaniu transzy pierwszej straty. Wkład UE i EBI w PFLP wynosi odpowiednio 95 % i 5 %. Transza ryzyka rezydualnego jest w całości pokrywana przez EBI.

Poszczególne operacje w ramach PBI mogły być zatwierdzone przez Radę Dyrektorów EBI najpóźniej do końca 2014 r., przy czym ich zamknięcie finansowe musi nastąpić do końca 2016 r. Instrument PBI zostanie zamknięty z chwilą, gdy w odniesieniu do jakichkolwiek operacji w ramach PBI nie będą już istniały żadne warunkowe ekspozycje (lub gdy kwoty z tytułu takich ekspozycji zostaną przez EBI uznane za niemożliwe do odzyskania).

Łączna pula środków finansowych dla fazy pilotażowej wynosi 230 mln EUR: 200 mln EUR z budżetu TEN-T, 10 mln EUR z budżetu TEN-E oraz 20 mln EUR z CIP ICT (Program ramowy na rzecz konkurencyjności i innowacji (CIP) – technologie informacyjne i komunikacyjne (ICT)).

W art. 14 rozporządzenia (UE) nr 1316/2013 przewidziano możliwość połączenia PBI z nowymi instrumentami finansowymi na mocy tego rozporządzenia. W wyniku oceny *ex ante* przeprowadzonej przez Komisję instrument podziału ryzyka w zakresie obligacji projektowych ustanowiony na podstawie decyzji nr 1639/2006/WE został połączony z instrumentami finansowymi „Łącząc Europę” w 2015 r. Niezależna ocena etapu pilotażowego inicjatywy PBI została wykonana i sfinalizowana w 2015 r.

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Etap pilotażowy inicjatywy PBI został rozpoczęty w listopadzie 2012 r. w celu przetestowania koncepcji. Do końca 2014 r. podpisano pięć projektów w sektorach transportu, energetyki i telekomunikacji, które uzyskały wsparcie PBCE, z czego jedna transakcja w ramach obligacji projektowych została zrealizowana przez EBI bez wkładu z budżetu Unii. Łączna wysokość wsparcia jakości kredytowej obligacji projektowych w przypadku tych transakcji wyniosła 493 mln EUR (z czego 293 mln EUR zapewniono jako wsparcie jakości kredytowej przy wykorzystaniu budżetu UE), co wspomogło obligacje w kwocie 2 961 mln EUR (z czego obligacje w kwocie 1 561 mln EUR uzyskały wsparcie jakości kredytowej ze wsparciem z budżetu UE). Ogółem kwota finansowania (instrumenty dłużne i kapitałowe) przeznaczona na cztery projekty, które uzyskały wsparcie PBCE z budżetu UE, wyniosła 1 892 mln EUR.

W podstawie prawnej nie wskazano zamierzonego efektu mnożnikowego. W wyniku oceny skutków etapu pilotażowego PBI oszacowano, że efekt mnożnikowy wyniesie 15-20, w zależności od wielkości podporządkowanego finansowania dłużnego projektu oraz uzgodnień dotyczących podziału ryzyka.

## Świadczenia pożyczkowo-gwarancyjne na rzecz badań i innowacji w ramach inicjatywy „Horyzont 2020” — 2014–2020

### (i) *Odniesienie do aktu podstawowego*

Decyzja Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiająca program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1290/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające zasady uczestnictwa i upowszechniania dla programu „Horyzont 2020” – programu ramowego w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylające rozporządzenie (WE) nr 1906/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 81).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylające decyzję nr 1982/2006/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 104).

### (ii) *Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom*

Pozycja 08 02 02 02 — Ułatwienie dostępu do finansowania ryzyka związanego z inwestowaniem w badania naukowe i innowacje

### (iii) *Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet*

Celem jest poprawa dostępu do finansowania dłużnego (pożyczki, gwarancje, kontrgwarancje i inne formy dłużnego finansowania ryzyka) dla podmiotów publicznych i prywatnych oraz dla partnerstw publiczno-prywatnych zaangażowanych w działania w zakresie badań naukowych i innowacji, które wymagają ryzykownych inwestycji, aby przynieść owoce. Działania skoncentrują się na wspieraniu badań i innowacji o wysokim potencjale doskonałości.

Docelowi ostateczni odbiorcy to potencjalnie podmioty prawne dowolnej wielkości, które mogą pożyczać i zwracać środki pieniężne oraz, w szczególności, MŚP odznaczające się potencjałem wprowadzania innowacji i szybkiego wzrostu, spółki o średniej kapitalizacji i duże przedsiębiorstwa, uniwersytety i instytuty badawcze, infrastruktury badawcze i innowacyjne, partnerstwa publiczno-prywatne oraz spółki celowe lub projekty celowe.

Instrument pożyczkowo-gwarancyjny na rzecz badań naukowych i innowacji wdrażany jest na bazie platformy, w ramach której dostępny będzie szereg produktów stworzonych specjalnie z myślą o zaspokojeniu konkretnych potrzeb. Kluczowym partnerem – jako podmiot, któremu powierza się zadania w ramach wdrażania instrumentu pożyczkowo-gwarancyjnego na rzecz badań naukowych i innowacji – będzie Europejski Bank Inwestycyjny (EBI).

Finansowanie instrumentu pożyczkowo-gwarancyjnego na rzecz badań naukowych i innowacji opiera się na dwóch głównych składnikach:

- *składnik stymulowany zapotrzebowaniem*, obejmujący pożyczki i gwarancje udzielane na zasadzie „kto pierwszy, ten lepszy”, przy szczególnym wsparciu dla beneficjentów takich jak MŚP i spółki o średniej kapitalizacji. Ten składnik jest odpowiedzialnością na stabilny i nieprzerwany wzrost wolumenu pożyczek RSFF, stymulowany zapotrzebowaniem. Ten stymulowany popytem składnik wspierany będzie przez budżet programu „Dostęp do finansowania ryzyka” w ramach programu „Horyzont 2020”;
- *składnik ukierunkowany*, skupiający się na kierunkach polityki i kluczowych sektorach mających podstawowe znaczenie dla sprostania wyzwaniom społecznym, zwiększenia konkurencyjności, wspierania zrównoważonego, niskoemisyjnego wzrostu gospodarczego sprzyjającego włączeniu społecznemu, a także zapewnienia środowiskowych i innych dóbr publicznych. Ten składnik pomaga Unii w działaniach związanych z aspektami sektorowych celów strategicznych, dotyczącymi badań naukowych i innowacji, przy czym będzie on wspierany przez inne części programu „Horyzont 2020”, inne ramy, programy i linie budżetowe z budżetu Unii, określone regiony i państwa członkowskie, które będą chciały wnieść swoje własne środki (w tym poprzez fundusze strukturalne), lub określone podmioty (takie jak wspólne inicjatywy technologiczne) lub inicjatywy.

Przewiduje się, że data wygaśnięcia instrumentu przypadnie na lata 2027–2030.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Łączny budżet (głównie kredyty) przewidziany na okres programowania 2014–2020 dla odpowiadającej na zapotrzebowanie części instrumentu pożyczkowo-gwarancyjnego na rzecz badań naukowych i innowacji wynosi 1 060 mln EUR. Ten wkład z budżetu programu „Horyzont 2020” zostanie uzupełniony – środkami w co najmniej takiej samej wysokości – przez EBI z jego własnych zasobów, umożliwiając tym samym podwojenie łącznej zdolności udzielania pożyczek przez instrument pożyczkowo-gwarancyjny na rzecz badań naukowych i innowacji oraz jego wpływu.

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Szacunkowy przydział środków budżetowych na RSFF przewidziany na cały okres programowania wynosi 1 435 mln EUR, w tym 375 mln EUR z RSFF w ramach siódmego programu ramowego.

Zamierzony efekt mnożnikowy, jak wskazano w podstawie prawnej, wynosi 12,5 w okresie życia instrumentu finansowego.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu szacuje się, że łączna kwota zmobilizowanych możliwości pożyczkowych wyniosłaby około 18 000 mln EUR.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

**Instrument podziału ryzyka w ramach instrumentu „Łącząc Europę” (podział ryzyka kredytowego i obligacje projektowe) — 2014–2020****(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1316/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające instrument „Łącząc Europę”, zmieniające rozporządzenie (UE) nr 913/2010 i uchylające rozporządzenia (WE) nr 680/2007 i (WE) nr 67/2010 (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 129).

**(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Niniejszy instrument może zostać objęty następującymi liniami budżetowymi:

Pozycja 06 02 01 05 — Tworzenie bardziej sprzyjającego inwestycjom prywatnym otoczenia dla infrastrukturalnych projektów transportowych,

Artykuł 09 03 02 — Tworzenie bardziej sprzyjającego inwestycjom prywatnym otoczenia dla projektów w dziedzinie infrastruktury telekomunikacyjnej,

Pozycja 32 02 01 04 — Tworzenie bardziej sprzyjającego inwestycjom prywatnym otoczenia dla projektów infrastrukturalnych w dziedzinie energetyki.

**(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet****Instrumenty finansowe**

Zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 1316/2013 celem instrumentów finansowych „Łącząc Europę” jest ułatwienie projektom infrastrukturalnym dostępu do finansowania projektów i przedsiębiorstw poprzez wykorzystanie finansowania unijnego jako dźwigni. Pomogą one sfinansować projekty będące przedmiotem wspólnego zainteresowania, charakteryzujące się wyraźną wartością dodaną dla UE, oraz sprzyjać będą szerszemu zaangażowaniu sektora prywatnego w długoterminowe finansowanie tego rodzaju projektów w obszarze transportu, energii i telekomunikacji, przy czym w tym ostatnim obszarze tylko w odniesieniu do sieci szerokopasmowych.

Korzystać z nich będą projekty o zapotrzebowaniu na średnio- i długoterminowe finansowanie, a przy tym zapewnią one większe korzyści pod względem wpływu na rynek, efektywności administracyjnej i wykorzystania zasobów.

Ponadto instrumenty te zapewnią stronom zainteresowanym inwestowaniem w infrastrukturę, takim jak instytucje finansowe, organy publiczne, podmioty zarządzające infrastrukturą, firmy budowlane i przedsiębiorcy, spójny zestaw narzędzi rynkowych oferujących wsparcie finansowe UE.

W 2014 r. Komisja, w wyniku oceny *ex ante* instrumentu „Łącząc Europę” przewidzianej w art. 14 ust. 3 rozporządzenia (UE) nr 1316/2013, postanowiła powołać i uruchomić dłużny instrument podziału ryzyka w zakresie pożyczek i gwarancji, który zapewni również wsparcie dla obligacji projektowych. Z przeprowadzonej przez Komisję oceny *ex ante* wynika, że instrument kapitałowy można stworzyć na późniejszym etapie w oparciu o identyfikację odpowiednich potrzeb. Ocenę *ex ante* można znaleźć na następującej stronie internetowej:

[http://www.europarl.europa.eu/meetdocs/2014\\_2019/documents/tran/dv/exanteassessmentcef\\_/exanteassessmentcef\\_en.pdf](http://www.europarl.europa.eu/meetdocs/2014_2019/documents/tran/dv/exanteassessmentcef_/exanteassessmentcef_en.pdf)

**Wdrażanie instrumentu dłużnego „Łącząc Europę” oraz łączenie wszystkich innych instrumentów finansowych na podstawie rozporządzenia (WE) nr 680/2007**

Instrument dłużny „Łącząc Europę” zostanie wdrożony po zawarciu podpisanej umowy o delegowaniu zadań z EBI. Ponadto umowa przewiduje połączenie począwszy od 2015 r. istniejących instrumentów (LGTT i PBI) z nowym instrumentem dłużnym w ramach instrumentu „Łącząc Europę”.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

### Wpływ na budżet

Zgodnie z art. 14 ust. 2 rozporządzenia (UE) nr 1316/2013 orientacyjny wkład UE w instrument finansowy w okresie 2014–2020 wynosi maksymalnie 3 324 225 900 EUR <sup>(1)</sup>. Kwota ta może jednak ulec zmianie w okresie rozliczeniowym, w szczególności w wyniku decyzji podjętych przez władze budżetowe (Parlament Europejski i Rada) lub przez Komisję.

### Czas trwania instrumentu dłużnego

Ostatnia transza wkładu Unii w instrument dłużny zostanie przekazana przez Komisję do dnia 31 grudnia 2020 r. Faktyczny proces zatwierdzania finansowania dłużnego przez podmioty, którym powierzone zostanie to zadanie, lub przez specjalne instrumenty inwestycyjne musi zostać sfinalizowany do dnia 31 grudnia 2022 r.

### Instrument podziału ryzyka w zakresie pożyczek i gwarancji

Wsparcie poprzez finansowanie długiem podporządkowanym nie może przekraczać 30 % całkowitej kwoty wyemitowanego długu uprzywilejowanego. Finansowanie długiem uprzywilejowanym na podstawie instrumentu dłużnego nie może przekraczać 50 % całkowitej kwoty łącznego finansowania długiem uprzywilejowanym zapewnionym przez podmiot, któremu powierza się zadania, lub przez specjalny instrument inwestycyjny.

### Inicjatywa w zakresie obligacji projektowych

Instrument podziału ryzyka w zakresie obligacji projektowych będzie miał formę finansowania długiem podporządkowanym, aby ułatwić finansowanie dla przedsiębiorstw wdrażających projekty poprzez finansowanie długiem uprzywilejowanym w postaci obligacji, pożyczek lub połączenia pożyczek i obligacji projektowych. Celem tego instrumentu wsparcia jakości kredytowej jest poprawa ratingu kredytowego długu uprzywilejowanego w celu zachęcenia prywatnych inwestorów do finansowania projektu. Instrument ten sytuuje się za długiem uprzywilejowanym, ale przed kapitałem i finansowaniem związanym z kapitałem. Finansowanie długiem podporządkowanym nie może przekraczać 30 % całkowitej kwoty wyemitowanego długu uprzywilejowanego.

### Oplaty za administrowanie, wyniki i zarządzanie zasobami finansowymi

Zgodnie z podstawą prawną opłaty za administrowanie i za wyniki, które mają być uiszczane na rzecz EBI, nie przekraczają, odpowiednio, 2 % i 3 % wkładu unijnego efektywnie wykorzystanego na poszczególne operacje.

Opłata za zarządzanie zasobami finansowymi (zgodnie z art. 13 ust. 5 ramowej umowy finansowo-administracyjnej) nie przekracza 1 % wkładu Unii efektywnie wykorzystanego na działania w okresie życia instrumentu finansowego.

#### (iv) *Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych*

Jeżeli chodzi o **sektor energetyczny** instrument dłużny „Łącząc Europę” powinien ułatwić dostęp projektom będących przedmiotem wspólnego zainteresowania do długoterminowego finansowania dłużnego zarówno przedsiębiorstw, jak i projektów. Instrument ten powinien w szczególności wspierać projekty będące przedmiotem wspólnego zainteresowania, w przypadku których może on ułatwić dostęp do kapitału dłużnego pochodzącego z instytucji prowadzących komercyjną działalność kredytową, inwestorów instytucjonalnych lub pożyczek uprzywilejowanych z Banku. Projekt umowy o delegowaniu zadań przewiduje, że inne kategorie aktywów energetycznych (np. wytwarzanie energii ze źródeł odnawialnych i inteligentne sieci dystrybucyjne) mogą korzystać ze wsparcia instrumentu dłużnego „Łącząc Europę” w przypadku wydzielonych wkładów z innych programów lub instytucji.

Jeżeli chodzi o **sektor usług szerokopasmowych**, instrument dłużny „Łącząc Europę” ułatwi efektywny napływ inwestycji prywatnych i publicznych w celu pobudzenia rozwoju i modernizacji szybkich sieci szerokopasmowych zgodnie z celami Europejskiej agendy cyfrowej. Aby zapewnić jak największe korzyści przy jak najniższych kosztach i przy ograniczonych zasobach przydzielonych na łączność szerokopasmową w ramach instrumentu „Łącząc Europę”, instrument dłużny „Łącząc Europę” dostępny jest dla tych projektów, które opierają się na technologii najlepiej dopasowanej do danego projektu, mogą pomóc w pobudzaniu innowacyjnych modeli działalności gospodarczej i charakteryzują się wysoką odtwarzalnością. Instrument dłużny „Łącząc Europę” dotyczy zwłaszcza szczególnych potrzeb podmiejskich, wiejskich, słabo zaludnionych i słabiej rozwiniętych regionów, które powinny zostać objęte siecią o dużej przepustowości. Wsparcie to obejmuje pomoc na budowę sieci szerokopasmowych w celu połączenia wysp, obszarów bez dostępu do morza, rejonów górskich, odległych i peryferyjnych, w tym wyspiarskich państw członkowskich, z centralnymi regionami Unii lub działania zmierzające do poprawy stabilności lub efektywności połączeń między tymi regionami a centralnymi regionami Unii.

<sup>(1)</sup> Kwota ta nie uwzględnia możliwości przesunięcia środków w wysokości 3,3 mld EUR na rzecz EFIS.



KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Jeżeli chodzi o **sektor transportu**, instrument dłużny „Łącząc Europę” służy podniesieniu ogólnego poziomu inwestycji w infrastrukturę transportową w UE w okresie 2014–2020 zgodnie z celami polityki i możliwościami inwestycyjnymi przewidzianymi w podstawie prawnej i w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1315/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie unijnych wytycznych dotyczących rozwoju transeuropejskiej sieci transportowej i uchylającego decyzję nr 661/2010/UE (Dz.U. L 348 z 20.12.2013, s. 1). Projekt umowy o delegowaniu zadań przewiduje, że inne kategorie aktywów transportowych (np. projekty mobilności w miastach, infrastruktura transportowa nieobjęta siecią TEN-T) mogą korzystać ze wsparcia instrumentu dłużnego „Łącząc Europę” w przypadku wydzielonych wkładów z innych programów lub instytucji.

#### **Parametry finansowe i efekt mnożnikowy**

Parametry podziału ryzyka i dochodu ustala się tak, aby można było osiągnąć określone cele polityczne, łącznie z ukierunkowaniem na określone kategorie projektów, przy jednoczesnym utrzymaniu zorientowanego na rynek podejścia instrumentu dłużnego.

Szacuje się, że oczekiwany efekt mnożnikowy instrumentu dłużnego – określony jako łączne finansowanie (tzn. wkład unijny plus wkłady pozyskane z innych źródeł finansowych) podzielone przez wkład unijny – zawiera się w przedziale od 6 do 15 w zależności od rodzaju operacji (poziomu ryzyka, docelowych beneficjentów oraz rodzaju finansowania dłużnego).

Na podstawie spodziewanego efektu mnożnikowego instrumentu dłużnego „Łącząc Europę” szacuje się, że całkowita kwota finansowania zmobilizowana w ramach instrumentu może wynieść od 20 000 mln EUR do 50 000 mln EUR w całym okresie programowania, w zależności od rodzaju operacji (poziomu ryzyka, docelowych beneficjentów oraz rodzaju finansowania dłużnego).

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

### Mechanizm finansowania kapitału naturalnego – 2014–2020

(i) **Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1293/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. w sprawie ustanowienia programu działań na rzecz środowiska i klimatu (LIFE) i uchylające rozporządzenie (WE) nr 614/2007 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 185), w szczególności jego art. 17 ust. 1.

(ii) **Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Artykuł 07 02 02 – Zatrzymanie i odwrócenie procesu utraty różnorodności biologicznej

Artykuł 34 02 02 – Wzrost odporności Unii na zmianę klimatu

(iii) **Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

Mechanizm finansowania kapitału naturalnego (NCFF, z ang. Natural Capital Finance Facility) służy finansowaniu początkowych nakładów inwestycyjnych i kosztów operacyjnych w odniesieniu do projektów pilotażowych generujących dochód lub przynoszących oszczędności, które to projekty promują ochronę, odnowę i poprawę kapitału naturalnego (oraz zarządzanie tym kapitałem) celem odniesienia korzyści wynikających z różnorodności biologicznej oraz dostosowywania się, w tym w odniesieniu do opartych na ekosystemie rozwiązań problemów związanych z gruntami, glebą, leśnictwem, rolnictwem, zasobami wodnymi i odpadami. NCFF łączy bezpośrednie i pośrednie finansowanie projektów za pomocą finansowania dłużnego i kapitału własnego.

Z uwagi na fakt, że projekty wspierane przez NCFF należą do takich projektów, w które w normalnych warunkach Europejski Bank Inwestycyjny (EBI) nie inwestuje – bądź to dlatego, że są to projekty o zbyt niskiej wartości, bądź to ich przewidywane ryzyko jest zbyt wysokie – instrument ten obejmuje mechanizm podziału ryzyka, zgodnie z którym środki unijne będą pokrywały pierwsze straty w przypadku niepowodzenia projektu. Mechanizm wdrażania został ustanowiony na podstawie umowy o delegowaniu zadań zawartej między Komisją a EBI, w której określone zostały również kryteria wykluczania/wyboru projektów, co zapewniło włączenie właściwych priorytetów w proces wyboru, a także wystarczające pokrycie geograficzne i proporcjonalne rozkład wśród rodzajów projektów.

Udostępniony został instrument pomocy eksperckiej, aby projekty osiągały dostateczny stopień przygotowania w odniesieniu do finansowania. Wdrażanie NCFF zostało powierzone Europejskiemu Bankowi Inwestyjnemu (EBI) za pomocą zarządzania pośredniego.

Fazę pilotażową NCFF przewidziano na okres programowania 2014–2017 z okresem wdrażania do 2019 r. Przewidziany na ten okres wkład UE wynosi 60 mln EUR, w tym 10 mln EUR na instrument wsparcia technicznego.

NCFF zostanie opracowany w dwóch etapach: etap pilotażowy umożliwi testowanie różnych wariantów finansowania w celu szczególnego uwzględnienia najbardziej odpowiednich podejść w drugim – operacyjnym – etapie.

Projekty będą należeć do jednej z czterech szerokich kategorii:

— Płatności za usługi ekosystemowe: projekty dotyczące płatności z tytułu przepływu korzyści wynikających z kapitału naturalnego, zazwyczaj mała dwustronna transakcja z właściwie zidentyfikowanym nabywcą lub sprzedawcą usługi ekosystemowej. Opierają się na zasadzie „beneficjent płaci”, przez co płatności są dokonywane w celu zabezpieczenia niezbędnych usług ekosystemowych.

— Zielona infrastruktura: Jest to strategicznie zaplanowana sieć obszarów naturalnych i półnaturalnych z innymi cechami środowiskowymi zaprojektowana i zarządzana w celu świadczenia szerokiego zakresu usług ekosystemowych. W skład tej infrastruktury wchodzi tereny zielone (i wodne, jeżeli uwzględnia się ekosystemy wodne) oraz inne elementy fizyczne obszarów lądowych (w tym przybrzeżnych), a także morskich. Na lądzie zielona infrastruktura jest obecna na obszarach wiejskich i w środowisku miejskim. Projekty związane z zieloną infrastrukturą stwarzają możliwość generowania przychodów lub oszczędzania kosztów w oparciu o dostarczanie towarów i usług obejmujących gospodarkę wodną, jakość powietrza, leśnictwo, rekreację, kontrolę zagrożenia powodziowego/erozji/pożarów, zapylenie, zwiększoną odporność na konsekwencje zmiany klimatu.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

- Środki kompensacyjne w ramach różnorodności biologicznej: są to działania na rzecz ochrony, których celem jest kompensowanie rezydualnej, nieuniknionej szkody dla różnorodności biologicznej spowodowanej przez projekty rozwojowe. Opierają się na zasadzie „zanieczyszczający płaci”, w ramach której stosuje się środki kompensacyjne w celu zachowania zgodności lub ograniczenia ryzyka reputacyjnego. Projekty mające na celu kompensowanie szkód wyrządzonych na obszarach Natura 2000 nie kwalifikują się do finansowania w ramach NCFE zgodnie z art. 6 ust. 4 dyrektywy Rady 92/43/EWG z dnia 21 maja 1992 r. w sprawie ochrony siedlisk przyrodniczych oraz dzikiej fauny i flory (Dz.U. L 206 z 22.7.1992, s. 7).
- Innowacyjne inwestycje na rzecz różnorodności biologicznej i dostosowywania się: są to projekty dotyczące dostarczania towarów i usług, głównie przez MŚP, których celem jest ochrona różnorodności biologicznej lub zwiększenie odporności wspólnot i innych sektorów biznesu.

Celem jest zidentyfikowanie i finansowanie projektów o wystarczająco szerokim zasięgu geograficznym i sektorowym w trakcie testowania różnych mechanizmów finansowych w celu zapewnienia odtwarzalności w całej UE na etapie operacyjnym.

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Oczekuje się, że w trakcie wstępnego etapu pilotażowego w ramach NCFE przeprowadzone zostanie 9–12 operacji (w tym operacje pośrednie) lub 3–4 operacje rocznie. Oczekuje się, że kwoty dla każdej operacji przeznaczone na poszczególne inwestycje wyniosą między 5 a 15 mln EUR.

Przewidywany szacunkowy przydział środków z budżetu UE na okres programowania 2014–2017 wynosi 60 mln EUR (w tym 10 mln EUR na instrument wsparcia technicznego).

Wskazany w umowie o delegowaniu zadań zamierzony efekt mnożnikowy mieści się w przedziale 2–4 w całym okresie życia instrumentu finansowego (31 grudnia 2019 r.).

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu szacuje się, że całkowita kwota zmobilizowanych pożyczek i inwestycji wyniosłaby co najmniej 120 mln EUR w całym okresie trwania programu.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

## Inicjatywa UE na rzecz MŚP – 2014–2020

### (i) *Odniesienie do aktu podstawowego*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1287/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiające program na rzecz konkurencyjności przedsiębiorstw oraz małych i średnich przedsiębiorstw (COSME) (2014–2020). Komisja ustanowiła instrumenty finansowe mające na celu ułatwienie i poprawę dostępu MŚP do finansowania na etapie powstawania, wzrostu i przenoszenia własności, w uzupełnieniu do instrumentów finansowych na rzecz MŚP stosowanych przez państwa członkowskie na szczeblu krajowym i regionalnym.

„Horyzont 2020”: Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1291/2013 z dnia 11 grudnia 2013 r. ustanawiającym „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i zgodnie z decyzją Rady 2013/743/UE z dnia 3 grudnia 2013 r. ustanawiającą program szczegółowy wdrażający program „Horyzont 2020” – program ramowy w zakresie badań naukowych i innowacji (2014–2020) i uchylającą decyzje 2006/971/WE, 2006/972/WE, 2006/973/WE, 2006/974/WE i 2006/975/WE (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 965) Komisja utworzyła instrumenty finansowe mające na celu ułatwienie dostępu do finansowania ryzyka dla ostatecznych odbiorców realizujących projekty w zakresie badań i innowacji.

EFRR i EFRROW: rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1303/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. ustanawiające wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności, Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich oraz Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz ustanawiające przepisy ogólne dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego, Funduszu Spójności i Europejskiego Funduszu Morskiego i Rybackiego oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE) nr 1083/2006 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 320).

### (ii) *Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom*

— Linie budżetowe państw członkowskich (EFRR-EFRROW)

— w przypadku Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego (ERFF): artykuły 13 03 60, 13 03 61, 13 03 62,

— w przypadku Europejskiego Funduszu Rolnego na rzecz Rozwoju Obszarów Wiejskich (EFRROW): pozycja 05 04 60 01.

— COSME: artykuł 02 02 02 – Poprawa dostępu do finansowania dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP) w formie instrumentów kapitałowych i dłużnych,

— „Horyzont 2020”: pozycja 08 02 02 02 — Ułatwienie dostępu do finansowania ryzyka związanego z inwestowaniem w badania naukowe i innowacje.

### (iii) *Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet*

W dniach 27-28 czerwca 2013 r. we wspólnym sprawozdaniu Komisji i EBI dla Rady Europejskiej przedstawiona została inicjatywa na rzecz MŚP w celu uzupełnienia i wykorzystania synergii pomiędzy istniejącymi programami wsparcia MŚP na szczeblu krajowym i na szczeblu unijnym. Dokładniej rzecz ujmując, inicjatywa na rzecz MŚP jest wspólnym instrumentem, łączącym środki unijne dostępne w ramach COSME i programu „Horyzont 2020” oraz środki dostępne z EFRR-EFRROW we współpracy z EBI/EFI w celu wygenerowania dodatkowych kredytów dla MŚP. EBI jest podmiotem, któremu powierzono realizację tej inicjatywy. W ramach inicjatywy na rzecz MŚP mogą być wdrażane trzy instrumenty finansowe, które sprowadzają się zasadniczo do dwóch alternatywnych sposobów działania, a mianowicie:

- a) nieograniczonych co do wysokości gwarancji pozwalających na zapewnienie pośrednikom finansowym ulgi w kapitale na potrzeby nowego portfela finansowania dłużnego MŚP; oraz
- b) instrumentów sekurytyzacyjnych (przy czym istnieją dwie możliwości, tj. wariant nr 2: instrument sekurytyzacyjny obejmujący wkład państw członkowskich przeznaczony wyłącznie dla uczestniczących państw członkowskich i wariant nr 3: instrument sekurytyzacyjny obejmujący połączony wkład kilku państw członkowskich przeznaczony na zapewnienie ochrony z tytułu łącznej ekspozycji, w szczególności na transe typu mezzanine gwarantowane przez EFI).

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Okres, podczas którego uczestniczące państwa członkowskie mogą przeznaczyć część środków na EFI, wygasa w dniu 31 grudnia 2016 r. Jak zostanie to określone w umowie finansowej, która zostanie zawarta pomiędzy EBI a uczestniczącymi państwami członkowskimi, wybrany pośrednik finansowy zapewni nowe finansowanie dłużne nie później niż do końca okresu kwalifikowalności (tj. do dnia 31 grudnia 2023 r.).

Jeśli chodzi o budżet, rozporządzenie (UE) nr 1303/2013 przewiduje limit w wysokości 8,5 mld EUR łącznych środków EFRR-EFFROW, które mają zostać przekazane w ramach inicjatywy na rzecz MŚP. W takim przypadku odpowiednie maksymalne wkłady z programów COSME i „Horyzont 2020” wyniosłyby w latach 2014–2016 175 mln EUR z każdego z tych programów.

Na koniec 2014 r. dwa państwa członkowskie potwierdziły uczestnictwo: Hiszpania (wkład EFRR w wysokości 800 mln EUR) i Malta (wkład EFRR w wysokości 15 mln EUR).

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Szacunkowy przydział środków budżetowych w przypadku Hiszpanii i Malty na cały okres programowania wyniesie około 850 mln euro (EFRR i program „Horyzont 2020”).

Wskazany w podstawie prawnej i w ocenie *ex ante* minimalny efekt mnożnikowy wynosi – w odniesieniu do wkładu EFRR w Hiszpanii i na Malcie – 4 w całym okresie życia instrumentu finansowego.

W oparciu o minimalny efekt mnożnikowy instrumentu ustalony w pojedynczym specjalnym programie krajowym szacuje się, że całkowita kwota zmobilizowanych możliwości inwestycyjnych/pożyczkowych wyniosłaby w przypadku Hiszpanii i Malty około 6 mld EUR (uwzględniając wszystkie dostępne środki, tj. EFRR, program „Horyzont 2020”, EBI/EFI i prywatne fundusze (bankowe).

Część nowego portfela finansowania dłużnego równa co najmniej 20-krotności wkładu na podstawie rozporządzeń (UE) nr 1287/2013 i (UE) nr 1291/2013 powinna spełniać kryteria kwalifikowalności odpowiednio programu COSME lub programu „Horyzont 2020”. Poniższa tabela zawiera podsumowanie łącznego efektu mnożnikowego, który powinien zostać osiągnięty w przypadku każdego wariantu. Nowe finansowanie dłużne zapewnione przez wybranego pośrednika finansowego również powinno obejmować kwotę równą 20-krotności wkładu z programu COSME lub programu „Horyzont 2020”.

**Obliczenia zamierzonego efektu mnożnikowego inicjatywy na rzecz MŚP w Hiszpanii**

Pokrycie ryzyka SIUGI	Podmiot podejmujący ryzyko	Maksymalne pokrycie ryzyka (EUR)	Docelowy rating (przynajmniej)
Pokrycie ryzyka finansowania uprzywilejowanego	EIB	1 974 461 538,46	Aa3
Pokrycie ryzyka finansowania typu upper mezzanine	EIF	128 769 230,77	Baa3
Pokrycie ryzyka finansowania typu middle mezzanine	Program „Horyzont 2020”	14 307 692,31	Ba1
Pokrycie ryzyka finansowania typu lower mezzanine	EFSI (europejskie fundusze strukturalne i inwestycyjne)	85 846 153,85	Ba2
Pokrycie ryzyka finansowaniu podporządkowanego	EFSI (europejskie fundusze strukturalne i inwestycyjne)	658 153 846,15	Bez ratingu
Gwarantowany portfel bez jednostki inicjującej (odpowiada 50 % z powodu 50 % stopy gwarancji)		2 861 538 461,54	
Ryzyko jednostki inicjującej (ryzyko własne banku)		50 %	
Całkowita kwota gwarantowanego portfela (100 %)		5 723 076 923,08	
<b>Łącznie EFRR/COSME/„Horyzont 2020”</b>		<b>758 307 692,31</b>	
Efekt mnożnikowy EFRR (ale na podstawie środków EFRR, „Horyzont 2020”, EBI i EFI)		7,7	

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

## Specjalne instrumenty inwestycyjne

### Europejski instrument mikrofinansowy Progress FCP-FIS (PMF FCP-FIS) — Przed 2014 r.

#### (i) *Odniesienie do aktu podstawowego*

Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady nr 283/2010/UE z dnia 25 marca 2010 r. ustanawiająca europejski instrument mikrofinansowy na rzecz zatrudnienia i włączenia społecznego Progress (Dz.U. L 87 z 7.4.2010, s. 1).

#### (ii) *Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom*

Artykuł 04 03 53 (częściowo) — Zakończenie pozostałych działań (wg nomenklatury budżetowej 2014).

#### (iii) *Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet*

Europejski instrument mikrofinansowy Progress ma dwa cele: z jednej strony, zwiększa on dostępność mikrofinansowania dla osób chcących rozpocząć działalność lub rozwinąć swoje mikroprzedsiębiorstwa, w tym na zasadzie samozatrudnienia, w taki sposób, aby umożliwić podmiotom udzielającym mikrokredytów w UE zwiększenie wolumenu pożyczek udzielanych tym osobom. Z drugiej strony, instrument mikrofinansowy Progress zwiększa dostęp do mikrofinansowania, obniżając ryzyko po stronie jego dostawcy. Dzięki temu dostawcy mikrokredytów mogą dotrzeć do grup, którym w normalnych warunkach nie mogliby oferować swoich usług, na przykład dlatego, że osoby z tych grup nie byłyby w stanie przedstawić wystarczających zabezpieczeń, albo dlatego, że aby uwzględnić faktyczny profil ryzyka, konieczne byłoby zastosowanie bardzo wysokiego oprocentowania.

W ramach tego instrumentu uruchamiane są środki unijne na zwiększenie dostępu do mikrofinansowania oraz jego dyspozycyjności dla:

- osób, które utraciły pracę lub grozi im jej utrata, bądź które mają problem z wejściem lub powrotem na rynek pracy, a także osób, którym grozi wykluczenie społeczne lub które wymagają specjalnej troski i znajdują się w niekorzystnym położeniu w kontekście dostępu do konwencjonalnego rynku kredytów oraz chcą założyć własne mikroprzedsiębiorstwo lub kontynuować jego rozwój, w tym na zasadzie samozatrudnienia,
- mikroprzedsiębiorstw, w szczególności z obszaru gospodarki społecznej, a także mikroprzedsiębiorstw, które zatrudniają osoby, o których mowa w poprzednim tiret.

Wkład finansowy z budżetu Unii na rzecz przedmiotowego instrumentu w okresie od dnia 1 stycznia 2010 r. do dnia 31 grudnia 2013 r. wynosi 103,6 mln EUR, z czego 23,6 mln EUR przewidziano na instrument gwarancyjny EPMF (EPMF-G) i 80 mln EUR na Fonds Commun de Placement EPMF – Fonds d'Investissement Spécialisé (EPMF FCP-FIS).

Instrument ten jest wdrażany z wykorzystaniem odpowiednio następujących rodzajów działań:

- gwarancje (EPMF-G),
- instrumenty dłużne i kapitałowe (FCP-FIS),
- środki wsparcia, takie jak działania komunikacyjne, monitorowanie, kontrola, audyty, ocena itd., które są bezpośrednio niezbędne do skutecznego i efektywnego wdrożenia decyzji nr 283/2010/UE oraz do realizacji jej celów.

Przepisy o korzystaniu z gwarancji mikrokredytowych będą w pełni obowiązywać do dnia 31 grudnia 2020 r.

Zakończenie FCP-FIS przewidziano na dzień 30 kwietnia 2020 r.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Od końca okresu rozliczeniowego Komisja nie podjęła dalszych zobowiązań budżetowych.

Przewidywany szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania wynosi 103,6 mln EUR (łącznie budżet na instrument gwarancyjny EPMF i EPMF FCP-FIS).

Zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu EPMF wynosi 4,83 w całym okresie życia instrumentów finansowych (instrument gwarancyjny EPMF i EPMF FCP-FIS).

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu EPMF szacuje się, że łączna kwota zmobilizowanych możliwości pożyczkowych wyniosłaby około 500 mln EUR.

Łączne zobowiązania budżetowe na rzecz EPMF FCP-FIS w latach 2010–2013 wyniosły 80 mln EUR. Docelowa łączna wartość możliwości udzielania pożyczek osobom i mikroprzedsiębiorstwom będącym beneficjentami szacowana jest na 226,4 mln EUR w przypadku instrumentów dłużnych i kapitałowych EPMF (FCP-FIS) <sup>(1)</sup>.

---

<sup>(1)</sup> Zobowiązania budżetowe w wysokości 80 mln EUR pomnożone przez zamierzony efekt mnożnikowy EPMF FCP-FIS w wysokości 2,83.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

**Europejski Fundusz na rzecz Energii, Zmiany Klimatu i Infrastruktury 2020 (fundusz Marguerite) — Przed 2014 r.****(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie (WE) nr 680/2007 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 20 czerwca 2007 r. ustanawiające ogólne zasady przyznawania pomocy finansowej Wspólnoty w zakresie transeuropejskich sieci transportowych i energetycznych (Dz.U. L 162 z 22.6.2007, s. 1).

Decyzja Komisji C(2010) 941 z dnia 25 lutego 2010 w sprawie udziału Unii Europejskiej w Europejskim Funduszu na rzecz Energii, Zmiany Klimatu i Infrastruktury 2020 (fundusz Marguerite)

**(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Artykuł 06 02 51 (częściowo) — Zakończenie programu sieci transeuropejskich (wg nomenklatury budżetowej 2014).

**(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

Fundusz Marguerite jest ogólnoeuropejskim funduszem kapitałowym powołanym w kontekście kryzysu finansowego w odpowiedzi na zapotrzebowanie na udane długoterminowe inwestycje infrastrukturalne w Europie. Wspiera on inwestycje w infrastrukturę w sektorach transportu (TEN-T), energii (TEN-E) i energii ze źródeł odnawialnych w państwach członkowskich i będzie przeznaczony głównie na inwestycje w nowatorskie projekty.

Głównymi sponsorami są długoterminowi inwestorzy publiczni z Francji (Caisse des dépôts et consignations), Włoch (Cassa Depositi e Prestiti), Niemiec (KfW Bankengruppe), Hiszpanii (Instituto de Crédito Oficial) i Polski (PKO Bank Polski SA) oraz EBI i Komisja. Wielkość funduszu w chwili zamknięcia zapisów na udziały wynosi 710 mln EUR.

Zagregowane zobowiązania budżetowe KE: 80 mln EUR z budżetu TEN-T.

Oczekiwane wyniki:

— 30–40 % łącznych zobowiązań zainwestowane w sektor transportu,

— 25–35 % zainwestowane w sektor energii,

— 35–45 % zainwestowane w sektor energii ze źródeł odnawialnych,

— kwota co najmniej 3,5 razy wyższa od zobowiązań KE zainwestowana zostanie w projekty kwalifikowalne TEN-T.

Koniec okresu inwestycyjnego przypada w grudniu 2016 r. (z możliwością przedłużenia o kolejne dwa lata), natomiast okres działalności funduszu został ustalony na najpóźniej 20 lat od początku pierwotnego terminu zamknięcia (grudzień 2009 r.), ale może on zostać przedłużony o dwa kolejne jednoroczne okresy (do grudnia 2031 r.).

**(iv) Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Przewidywany szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania wynosi 80 mln EUR (zarezerwowany w pełni w 2010 r.).

W podstawie prawnej nie wskazano zamierzonego efektu mnożnikowego, a służby Komisji nie dokonały oceny *ex ante* przed podjęciem przez Komisję decyzji o zainwestowaniu w dedykowany instrument inwestycyjny. Konsultanci przygotowali jednak analizę rynku zawierającą ocenę istnienia luki kapitałowej na potrzeby europejskiej infrastruktury w odniesieniu do inwestorów-założycieli funduszu Marguerite w 2009 r., z którą zapoznały się służby Komisji.



KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

W oparciu o szacowany efekt mnożnikowy wynoszący 125 szacuje się, że łączna kwota środków pozyskanych dzięki instrumentom (zarówno kapitałowym, jak i dłużnym) wyniesie około 10 mld EUR (z czego około 4 mld EUR, zgodnie z oczekiwaniami, zostanie przydzielonych na projekty transportowe TEN-T) w całym okresie trwania programu.

Efekt mnożnikowy został oszacowany według następującej metody: zakłada się, że kapitał udostępniony z funduszu Marguerite odpowiada 7,1 % środków przekazanych na projekty. Wkład Komisji odpowiada 11,27 % kapitału funduszu Marguerite czyli 0,8% kwoty środków zmobilizowanych przez projekty. Oznacza to, że efekt mnożnikowy wynosi  $1/0,8\% = 125$ .

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

**Europejski Fundusz na rzecz Efektywności Energetycznej (EEEE) — przed 2014 r.****(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1233/2010 z dnia 15 grudnia 2010 r. zmieniające rozporządzenie (WE) nr 663/2009 poprzez przyznanie pomocy finansowej Wspólnoty na projekty w dziedzinie energetyki (Dz.U. L 346 z 30.12.2010, s. 5).

**(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Artykuł 32 02 52 (częściowo) — Zakończenie projektów w dziedzinie energetyki wspomagających naprawę gospodarczą (wg nomenklatury budżetowej 2014).

**(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

W dniu 1 lipca 2011 r. 146,3 mln EUR z Europejskiego programu energetycznego na rzecz naprawy gospodarczej (EPENG) przydzielono na nowy Europejski Fundusz na rzecz Efektywności Energetycznej – EEEF (w formie wyspecjalizowanego funduszu inwestycyjnego (SICAV)). Środki z EEEF inwestowane są w projekty w dziedzinach poprawy efektywności energetycznej, energii ze źródeł odnawialnych oraz ekologicznego transportu, w szczególności na obszarach miejskich, umożliwiające oszczędność energii lub zmniejszenie emisji gazów cieplarnianych/CO<sub>2</sub> o co najmniej 20 %.

Beneficjentami muszą być organy publiczne lub podmioty publiczne lub prywatne działające w ich imieniu, w tym przedsiębiorstwa usług energetycznych<sup>(1)</sup>.

Fundusz został uruchomiony dnia 1 lipca 2011 r. w początkowej wysokości 265 mln EUR: oprócz wkładu UE (125 mln EUR w udziałach podporządkowanych, tzw. „udziałach C”) Europejski Bank Inwestycyjny (EBI) zainwestował 75 mln EUR (głównie w udziały uprzywilejowane, tzw. „udziały A”), Cassa Depositi e Prestiti SpA (CDP) zainwestowała 60 mln EUR (głównie w uprzywilejowane udziały A), a wyznaczony zarządzający funduszem (Deutsche Bank) – 5 mln EUR (w udziały typu mezzanine, tzw. „udziały B”).

Fundusz oferuje szereg niestandardowych produktów finansowych, takich jak pożyczki uprzywilejowane i pożyczki podporządkowane, gwarancje, udziały kapitałowe lub programy forfeiting, które mogą być łączone w elastyczny sposób ze standardowym finansowaniem.

Dodatkowo około 20 mln EUR środków UE jest dostępne na pomoc techniczną (w formie dotacji) w celu wsparcia sponsorów w przygotowaniu projektów, tak aby mogły zostać objęte Funduszem. Wreszcie stworzono program o wartości 1,3 mln EUR w celu podnoszenia świadomości w zakresie metod oraz możliwości finansowania w zakresie efektywności energetycznej i energii ze źródeł odnawialnych dla krajowych i regionalnych organów zarządzających funduszami spójności/strukturalnymi. Programem zarządza EPEC<sup>(2)</sup>.

Zgodnie z rozporządzeniem zmieniającym termin przyznania środków UE na projekty inwestycyjne i pomoc techniczną upływa dnia 31 marca 2014 r. Na chwilę obecną zatwierdzonych zostało około 12 projektów na kwotę około 200 mln EUR, a więc w pełni przydzielono wkład UE. Oprócz tego wymogu nie ma wyznaczonych terminów składania wniosków. Proces zamknięcia instrumentu będzie miał prawdopodobnie miejsce po 2024 r.

**Zarządzający funduszem/inwestycjami**

Deutsche Bank jest odpowiedzialny np. za selekcję projektów i za przeprowadzenie analizy *due diligence* do momentu przedłożenia projektu komitetowi ds. inwestycji funduszu do zaopiniowania i zarządowi do zatwierdzenia. Deutsche Bank zarządza ponadto pomocą techniczną i przedkłada związane z nią propozycje do zatwierdzenia DG ENER.

<sup>(1)</sup> Przedsiębiorstwo usług energetycznych (ESCO) może upoważnić organ publiczny do realizacji znaczących inwestycji na podstawie umowy o poprawę efektywności energetycznej (EPC) (np. w celu poprawy efektywności energetycznej budynków publicznych lub instalacji energooszczędnego oświetlenia ulic), bez ponoszenia ryzyka finansowego.

<sup>(2)</sup> Europejskie Centrum Wiedzy Specjalistycznej w zakresie PPP jest wspólną inicjatywą EBI, Komisji, państw członkowskich UE i państw kandydujących. Celem prowadzonych w jego ramach działań jest poprawa zdolności organów publicznych będących jego członkami do udziału w transakcjach partnerstw publiczno-prywatnych (PPP).

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

*Komitet ds. inwestycji*

Komitet inwestycyjny odpowiada za ocenę projektów przedłożonych mu przez zarządzającego funduszem i wydawanie zaleceń dla zarządu. Do komitetu inwestycyjnego wyznaczono dwóch członków z EBI i jednego członka z Cassa Depositi e Prestiti SpA.

*Zarząd*

Zarząd posiada szerokie uprawnienia do administrowania i zarządzania funduszem; w oparciu o zalecenia komitetu ds. inwestycji podejmuje on decyzje dotyczące inwestycji. Niemniej bez zgody rady nadzorczej nie może podejmować decyzji w najważniejszych sprawach (takich jak zmiana statutu czy dokumentacji). Przedstawia on radzie nadzorczej sprawozdania kwartalne. W jego skład wchodzi przedstawiciele Komisji (1), EBI (1 – przewodniczący) oraz Cassa Depositi e Prestiti SpA (1).

*Rada nadzorcza*

Do głównych zadań rady nadzorczej należy stały nadzór nad zarządzaniem funduszu, doradztwo strategiczne na potrzeby zarządu, przedstawianie propozycji rocznego planu operacyjnego udziałowcom do zatwierdzenia, zatwierdzanie zmian w wytycznych dotyczących inwestycji itd. W jej skład wchodzi przedstawiciele Komisji (2), EBI (1) oraz Cassa Depositi e Prestiti SpA (1).

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania wynosi 146,3 mln EUR (zarezerwowanych w pełni w 2011 r., 125 mln EUR na rzecz funduszu, 20 mln EUR w formie instrumentu pomocy technicznej (dotacja) oraz 1,3 mln EUR na działania mające na celu podnoszenie świadomości.

W podstawie prawnej nie wskazano zamierzonego efektu mnożnikowego, a służby Komisji nie dokonały oceny *ex ante* przed podjęciem przez Komisję decyzji o zainwestowaniu w dedykowany instrument inwestycyjny; jednakże przygotowano plan biznesowy i scenariusze ryzyka. Przewidywany efekt mnożnikowy wynosi 5,6 (w oparciu o wkład w wysokości 125 mln na rzecz funduszu i oczekiwaną wielkość funduszu w wysokości do 700 mln EUR w okresie życia instrumentu finansowego).

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

## Instrumenty zewnętrzne (finansowane nie tylko z Europejskiego Funduszu Rozwoju)

### Instrumenty regionalne

#### Sąsiedzki fundusz inwestycyjny (NIF)

##### (i) *Odniesienie do aktu podstawowego*

Rozporządzenie (WE) nr 1638/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. określające przepisy ogólne w sprawie ustanowienia Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa i Partnerstwa (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 232/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Europejski Instrument Sąsiedztwa (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 27).

Jednym z priorytetów Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa i Partnerstwa (ENPI) oraz nowego Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa jest promowanie projektów inwestycyjnych w krajach partnerskich objętych europejską polityką sąsiedztwa, w tym przy pomocy Sąsiedzkiego funduszu inwestycyjnego (NIF).

UE uruchomiła sąsiedzki fundusz inwestycyjny (NIF) w 2007 r. Następujących osiem decyzji Komisji przyjęto w odniesieniu do tego instrumentu w okresie 2007–2013 na łączną kwotę 777,4 mln EUR (467,2 mln EUR na linię budżetową ENPI dotyczącą Południa i 310,2 mln EUR na linię budżetową ENPI dotyczącą Wschodu): C(2007) 6280, C(2008) 2698, C(2009) 3951, C(2009) 8985, C(2010) 4400, C(2010) 7989, C(2011) 5547, C(2012) 4533 oraz C(2013) 1276. W 2014 r. zatwierdzono dodatkowe zobowiązania w wysokości 381,7 mln EUR: decyzją C(2014) 5750 – 369,4 mln EUR, a decyzją C(2013) 5300 – dopłatę uzupełniającą w wysokości 12,3 mln EUR. Oznacza to w odniesieniu do lat 2007–2014 łączną kwotę 732 520 334,34 dla Południa i 426 585 901,58 dla Wschodu (w sumie 1 159 106 235,92 EUR).

Od początku 2011 r. sąsiedzki fundusz inwestycyjny obejmuje – w ramach Tematycznego programu na rzecz środowiska i zrównoważonego zarządzania zasobami naturalnymi, w tym energią (ENRTP) w ramach Instrumentu Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju – „okno” dla zmiany klimatu, które ma służyć wspieraniu wdrażania projektów pomagających państwom partnerskim przeciwdziałać zmianie klimatu za pośrednictwem środków łagodzenia zmiany klimatu lub przystosowywania się do niej. „Okno” dla zmiany klimatu w ramach sąsiedzkiego funduszu inwestycyjnego zarządzane jest w ujednolicony sposób i podlega zasadniczo takim samym zasadom oraz trybom finansowania i wdrażania jak sąsiedzki fundusz inwestycyjny.

##### (ii) *Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom*

Pozycja 21 03 01 02 — Kraje śródziemnomorskie — Ograniczanie ubóstwa i zrównoważony rozwój (wg nomenklatury budżetowej 2014).

Pozycja 21 03 02 02 — Partnerstwo Wschodnie — Ograniczanie ubóstwa i zrównoważony rozwój (wg nomenklatury budżetowej 2014).

Artykuł 21 04 01 00 – Środowisko i zrównoważone zarządzanie zasobami naturalnymi, w tym energią (wg nomenklatury budżetowej 2013).

##### (iii) *Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet*

###### *Cele i zakres polityki*

Instrument finansowy Unii Europejskiej na rzecz regionów sąsiedzkich przyczynia się do realizacji celów europejskiej polityki sąsiedztwa lub związanych z nią priorytetów polityki UE w poszczególnych obszarach tematycznych, opierając się na efekcie dźwigni finansowej w zakresie dodatkowego finansowania dla danego regionu.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Nadrzędnym celem sąsiedzkiego funduszu inwestycyjnego jest mobilizowanie dodatkowych środków inwestycyjnych wspierających utworzenie przestrzeni dobrobytu i dobrego sąsiedztwa, obejmującej UE oraz sąsiadujące z nią państwa. Na zasadzie komplementarności z innymi programami finansowanymi przez UE sąsiedzki fundusz inwestycyjny może wspierać osiągnięcie trwałego wzrostu gospodarczego sprzyjającego włączeniu społecznemu i korzystnego klimatu dla inwestycji w naszych państwach partnerskich.

W tych ramach sąsiedzki fundusz inwestycyjny realizuje następujące trzy cele strategiczne:

- ulepszenie międzysieciowych połączeń infrastrukturalnych w zakresie energii i transportu między UE a państwami sąsiadującymi oraz między poszczególnymi państwami sąsiadującymi,
- przeciwdziałanie zagrożeniom dla naszego wspólnego środowiska naturalnego, w tym zmianie klimatu,
- promowanie inteligentnego, trwałego wzrostu gospodarczego sprzyjającego włączeniu społecznemu, w szczególności poprzez wspieranie małych i średnich przedsiębiorstw.

Działania NIF będą w dalszym ciągu wspierać wdrażanie planów działania europejskiej polityki sąsiedztwa i będą koncentrować się wokół następujących pięciu sektorów: energii, środowiska ze szczególnym uwzględnieniem przeciwdziałania zmianie klimatu i przystosowania się do niej, transportu, polityki społecznej oraz rozwoju małych i średnich przedsiębiorstw.

#### *Zasięg geograficzny i odbiorcy końcowi*

Państwa partnerskie objęte europejską polityką sąsiedztwa, które mogą uzyskać bezpośrednie wsparcie z sąsiedzkiego funduszu inwestycyjnego, to państwa sąsiadujące, które podpisały z UE plan działania, z wyłączeniem tych, które nie kwalifikują się ze względu na ich poziom rozwoju. W szczególnych przypadkach, z uwagi na wyjątkowe okoliczności lub uwarunkowania regionalne, ze środków sąsiedzkiego funduszu inwestycyjnego mogą korzystać też inne państwa, które nie kwalifikują się do wsparcia bezpośredniego. Państwa członkowskie i Komisja muszą jednomyślnie podjąć decyzję o ich kwalifikowalności.

Innymi ostatecznymi odbiorcami są podmioty sektora prywatnego, a w szczególności MŚP. Bezpośrednimi beneficjentami oraz ważnymi zainteresowanymi stronami instrumentu mogą być zarówno wielostronne, jak i krajowe europejskie instytucje finansowania rozwoju.

#### *Najważniejsze parametry techniczne*

W ramach tego instrumentu można udostępniać kapitał ryzyka (inwestycje kapitałowe i quasi-kapitałowe), instrumenty podziału ryzyka, gwarancje, pożyczki oraz inne formy finansowania, jak np. dotacje na inwestycje, dotacje na spłatę odsetek i pomoc techniczną.

#### *Czas trwania i wpływ na budżet*

Decyzje dotyczące tego instrumentu obowiązują dla wieloletnich ram finansowych 2007–2013 i 2014–2020 mogą zostać przedłużone na podstawie decyzji dotyczących kolejnych wieloletnich ram finansowych.

Końcowy termin zawierania umów to dzień 31 grudnia 2015 r. ustanowiony na podstawie decyzji z 2014 r. Nie odpowiada on okresowi obowiązywania tego instrumentu, a jedynie końcowemu terminowi zawierania umów określonych w decyzjach ustanawiających instrument. Czas trwania poszczególnych projektów określany jest indywidualnie dla każdego projektu i wynosi maksymalnie 120 miesięcy od daty wejścia w życie umowy finansowej, lub, w przypadku gdy nie zawarto takiej umowy, od przyjęcia dokumentu w sprawie działania z 2014 r. ustanawiającego NIF.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Podział 1 159 106 235,92 EUR środków w ramach budżetu na oba podregiony programu sąsiedztwa przedstawiono poniżej:

Numer referencyjny CRIS	Łączna kwota zobowiązań globalnych (maksymalna pula środków finansowych od 2007 r. do grudnia 2014 r.)	Linia budżetowa
Sąsiedztwo – Południe		
ENPI/2007/019548	1 58 000 000,00	19 08 01 01
ENPI/2011/023086	309 220 334,34	19 08 01 01
ENI/2014/037510	265 300 000,00	21 03 01 02 / 21 03 03 03
<b>Ogółem</b>	<b>732 520 334,34</b>	
Sąsiedztwo – Wschód		
ENPI/2007/019549	1 37 000 000,00	19 08 01 03
ENPI/2011/023087	1 73 200 000,00	19 08 01 03
ENI/2013/024746	12 300 000,00	19 08 01 03
ENI/2014/037515	104 085 901,58	21 03 02 02
<b>Ogółem</b>	<b>426 585 901,58</b>	
<b>Ogółem Wschód i Południe</b>	<b>1 159 106 235,92</b>	

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

W dniu 20 sierpnia 2014 r. przyjęta została decyzja wykonawcza Komisji (C(2014) 5750) dotycząca maksymalnego wkładu (Wschód i Południe) w wysokości 369,4 mln EUR ujętego w powyższej tabeli.

Podane wartości mają wyłącznie charakter orientacyjny, gdyż w obliczeniach pominięto czynnik czasu oraz efekty zróżnicowania.

Przewidywany szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania 2014–2020 wynosi 150 mln EUR rocznie, czyli ogółem 1 050 mln EUR.

Wskazany w podstawie prawnej i w ocenie *ex ante* zamierzony efekt mnożnikowy mieści się w przedziale 4–5 w całym okresie życia instrumentu finansowego.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu szacuje się, że całkowita kwota 1 159 mln zmobilizowałaby możliwości inwestycyjne/pożyczkowe w wysokości około 5 800 mln EUR w całym okresie trwania programu.

## **Instrument inwestycyjny dla Azji Środkowej (IFCA) oraz instrument inwestycyjny dla Azji (AIF)**

### **(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie (WE) nr 1905/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 41).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

W oparciu o pierwsze wyniki sąsiedzkiego funduszu inwestycyjnego Komisja przedstawiła wniosek w sprawie stworzenia instrumentów inwestycyjnych adresowanych do państw objętych zakresem rozporządzenia w sprawie Instrumentu Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju, początkowo z Azji Środkowej, Azji i Ameryki Łacińskiej. Dla Azji stworzono dwa instrumenty: instrument inwestycyjny dla Azji Środkowej (IFCA) w 2010 r. oraz instrument inwestycyjny dla Azji (AIF) w 2011 r. na lata 2010–2013. Oba te instrumenty stworzono w oparciu o NIF; ich cele i zakres są podobne do tych, które określono w ogólnych warunkach ramowych dla NIF ustalonych w marcu 2008 (zob. sekcja dotycząca NIF).

Do końca 2013 r. podjęto trzy decyzje dotyczące IFCA finansowanego z budżetów na lata 2010, 2011, 2012 i 2013 oraz trzy decyzje dotyczące AIF finansowanego z budżetów na lata 2011 i 2012 (łącznie), 2013 oraz 2014.

W celu osiągnięcia celów rozporządzenia (UE) nr 233/2014 na okres 2014–2020 AIF został ponownie ustanowiony w 2014 r. w drodze nowej decyzji o przydzieleniu środków w wysokości 26 000 000 EUR, podczas gdy IFCA zostanie ponownie ustanowiony w 2015 r.

### **(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Artykuł 19 10 02 — Współpraca z krajami rozwijającymi się Azji Środkowej (wg nomenklatury budżetowej 2013).

Pozycja 19 10 01 01 — Współpraca z krajami rozwijającymi się Azji (wg nomenklatury budżetowej 2013).

Artykuł 21 02 14 00 Azja (wg nomenklatury budżetowej 2014).

### **(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

#### *Cele i zakres polityki*

Głównym celem IFCA jest wspieranie dodatkowych inwestycji i kluczowych infrastruktur, przy czym priorytet w pierwszym okresie wdrażania stanowią dziedziny energia i środowisko. W zależności od rozwoju strategii UE wobec Azji Środkowej rozważano późniejsze rozszerzenie o dziedziny transportu, MŚP oraz infrastruktury społecznej w państwach Azji Środkowej.

Głównym celem AIF jest promowanie dodatkowych inwestycji i kluczowych infrastruktur, których priorytetem jest zmiana klimatu i „zielone” inwestycje w dziedzinach energii, środowiska jak również MŚP i infrastruktury społecznej. Można rozważyć późniejsze rozszerzenie o sektor transportu.

#### *Zasięg geograficzny i odbiorcy końcowi*

Odbiorcami końcowymi tych dwóch instrumentów są państwa obu wspomnianych regionów. Innymi odbiorcami końcowymi są podmioty sektora prywatnego, a w szczególności MŚP.

Institucjami finansowymi kwalifikującymi się do wsparcia będą podmioty, którym powierzono to zadanie i ważne zainteresowane strony obu omawianych instrumentów.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

*Najważniejsze parametry techniczne*

Instrumenty te przeznaczone są do finansowania następujących rodzajów działań:

- współfinansowanie inwestycji przy projektach w zakresie infrastruktury publicznej,
- finansowanie kosztów gwarancji kredytowych,
- dopłaty do oprocentowania,
- pomoc techniczna,
- operacje związane z kapitałem wysokiego ryzyka,
- każde inne mechanizmy podziału ryzyka.

Możliwymi trybami zarządzania były (bezpośrednie i pośrednie) zarządzanie scentralizowane, zarządzanie wspólne oraz zarządzanie częściowo zdecentralizowane (tryby zarządzania budżetem obowiązujące do końca 2014 r. na wykorzystanie środków z 2014 r.).

*Czas trwania i wpływ na budżet*

IFCA i AIF ustanowiono pierwotnie na czas obowiązywania podstawy prawnej, tj. do dnia 31 grudnia 2013 r. Podczas gdy w celu osiągnięcia celów rozporządzenia (UE) nr 233/2014 na lata 2014–2020 AIF został ponownie ustanowiony w 2014 r., IFCA został również odtworzony w 2015 r.

Końcowe terminy zawierania umów to dzień 23 grudnia 2016 r. w odniesieniu do IFCA oraz dzień 31 grudnia 2014 r. w odniesieniu do AIF; obu przypadkach w odniesieniu do decyzji z 2013 r. W odniesieniu do podjętych w 2014 r. decyzji finansowych dotyczących AFI termin zawierania umów to dzień 31 grudnia 2015 r. Czas trwania poszczególnych projektów określany jest indywidualnie dla każdego projektu i wynosi maksymalnie 120 miesięcy od daty wejścia w życie umowy finansowej, lub, w przypadku gdy nie zawarto takiej umowy, od przyjęcia dokumentu w sprawie działania z 2014 r. ustanawiającego instrument. Przewidywany szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania wynosi 350 000 000 EUR dla IFCA i 140 000 000 EUR dla AIF.

Podział 171 567 000 EUR w ramach budżetu na oba regiony przedstawiono poniżej:

Numer referencyjny decyzji	Łączna kwota zobowiązań globalnych (maksymalna pula)	Linia budżetowa
Instrument inwestycyjny dla Azji Środkowej (IFCA)		
DCI-ASIE/2010/021-627	20 000 000	19 10 02
DCI-ASIE/2011/023-117	45 000 000	19 10 02
DCI-ASIE/2013/024-950	20 567 000	19 10 02
<b>Ogółem</b>	<b>85 567 000</b>	
Instrument inwestycyjny dla Azji (AIF)		
DCI-ASIE/2011/022-036	30 000 000	19 10 01 01
DCI-ASIE/2013/024-917	30 000 000	19 10 01 01
DCI-ASIE/2014/037-548	26 000 000	21 02 14
<b>Ogółem</b>	<b>86 000 000</b>	



KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

1. IFCA

Wpływ na budżet rozumiany jako łączna pula środków finansowych w kategoriach zobowiązań budżetowych na rzecz IFCA wynosi 85,57 mln EUR. Zamierzony efekt mnożnikowy dla IFCA w oparciu o dotychczasowe doświadczenia w tym zakresie w latach 2010–2014 oszacowano, jak następuje:

- Koszty projektu ogółem (około 465 mln EUR) / wkłady na rzecz IFCA (około 82 mln EUR): 5,6
- Zasoby instytucji finansowych kwalifikujących się do wsparcia (około 342 mln EUR)/ wkłady IFCA: 4,17

Podane wartości mają wyłącznie charakter orientacyjny, gdyż w obliczeniach pominięto czynnik czasu oraz efekty zróżnicowania.

Przewidywany szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania wynosi 140 mln EUR.

Wskazany w podstawie prawnej i w ocenie *ex ante* zamierzony efekt mnożnikowy mieści się w przedziale 4–5 w całym okresie życia instrumentu finansowego.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu szacuje się, że łączna kwota w wysokości 140 mln EUR doprowadziłaby do zmobilizowania maksymalnie 700 mln EUR (możliwości pożyczkowych/inwestycyjnych) w całym okresie trwania programu.

2. AIF

Wpływ na budżet rozumiany jako łączna pula środków finansowych w kategoriach zobowiązań budżetowych na rzecz AIF wynosi 62 mln EUR. Zamierzony efekt mnożnikowy dla AIF w oparciu o dotychczasowe doświadczenia w tym zakresie w latach 2011–2014 oszacowano, jak następuje:

- Koszty projektu ogółem (około 2 046 mln EUR) / wkłady na rzecz AIF (około 62 mln): 32,98
- Zasoby instytucji finansowych kwalifikujących się do wsparcia (około 1 043 mld EUR)/ wkłady na rzecz AIF: 16,82

Podane wartości mają wyłącznie charakter orientacyjny, gdyż w obliczeniach pominięto czynnik czasu oraz efekty zróżnicowania.

Przewidywany szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania wynosi 350 mln EUR.

Wskazany w podstawie prawnej/ocenie *ex ante* zamierzony efekt mnożnikowy mieści się w przedziale 4–5 w całym okresie życia instrumentu finansowego.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu szacuje się, że łączna kwota w wysokości 350 mln EUR doprowadziłaby do zmobilizowania około 1,75 mld EUR (możliwości inwestycyjnych/pożyczkowych) w całym okresie trwania programu.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

## Instrument Inwestycyjny dla Ameryki Łacińskiej (LAIF)

### (i) *Odniesienie do aktu podstawowego*

Rozporządzenie (WE) nr 1905/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 41).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 233/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju na lata 2014–2020 (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 44).

Instrument ten ustanowiono pierwotnie w 2009 r. wymienionym wyżej rozporządzeniem (UE) nr 1905/2006 w sprawie finansowania współpracy na rzecz rozwoju na lata 2009–2013, przy czym decyzja odnośnie do wkładu Komisji podejmowana jest każdego roku. W celu osiągnięcia celów rozporządzenia (UE) nr 233/2014 na lata 2014–2020 LAIF został ponownie ustanowiony w 2014 r. w drodze nowej decyzji o przydzieleniu środków w wysokości 30 mln EUR

### (ii) *Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom*

Artykuł 19 09 01 — Współpraca z krajami rozwijającymi się Ameryki Łacińskiej (wg nomenklatury budżetowej 2013).

Artykuł 21 04 01 — Środowisko i zrównoważone zarządzanie zasobami naturalnymi, w tym energią (wg nomenklatury budżetowej 2013).

Artykuł 21 02 12 – Wspieranie współpracy z rozwijającymi się krajami, terytoriami i regionami Ameryki Łacińskiej (wg nomenklatury budżetowej 2014).

### (iii) *Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet*

#### *Cele i zakres polityki*

Głównym celem LAIF jest wspieranie dodatkowych inwestycji w infrastrukturę w sektorach transportu, energii i środowiska oraz wspieranie sektora społecznego, w tym opieki zdrowotnej i edukacji, jak również rozwoju sektora prywatnego w państwach Ameryki Łacińskiej. Instrument będzie wspierał rozwój MŚP poprzez udostępnienie szeregu instrumentów finansowych w Ameryce Łacińskiej.

Od początku 2011 r. LAIF obejmuje również „okno” dla zmiany klimatu, które ma służyć wspieraniu wdrażania projektów pomagających państwom partnerskim przeciwdziałać zmianie klimatu za pomocą środków łagodzenia zmiany klimatu lub przystosowywania się do niej.

#### *Zasięg geograficzny i odbiorcy końcowi*

Ostatecznymi odbiorcami będą państwa Ameryki Łacińskiej przewidziane w rozporządzeniu (WE) nr 1905/2006 ustanawiającym instrument finansowania współpracy na rzecz rozwoju oraz w rozporządzeniu (UE) nr 233/2014.

Innymi ostatecznymi odbiorcami będą podmioty sektora prywatnego, a w szczególności MŚP w odniesieniu do kategorii działań ukierunkowanych na rozwój sektora prywatnego. Instytucjami finansowymi kwalifikującymi się do wsparcia będą podmioty, którym powierzono to zadanie i ważne zainteresowane strony transakcji realizowanych w ramach tego instrumentu finansowego.

#### *Najważniejsze parametry techniczne*

LAIF przeznaczony jest do finansowania następujących rodzajów działań:

- współfinansowanie inwestycji przy projektach w zakresie infrastruktury publicznej,
- finansowanie gwarancji kredytowych,
- dopłaty do oprocentowania,

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

- pomoc techniczna,
- operacje związane z kapitałem wysokiego ryzyka,
- każde inne mechanizmy podziału ryzyka.

Można stosować tryb zarządzania scentralizowanego (bezpośredniego i pośredniego), wspólnego i częściowo zdecentralizowanego. (tryby zarządzania budżetem obowiązujące do końca 2014 r. na wykorzystanie środków z 2013 r.)

#### Czas trwania i wpływ na budżet

LAIF został ustanowiony rozporządzeniem (WE) nr 1905/2006 ustanawiającym instrument finansowania współpracy na rzecz rozwoju na okres do dnia 31 grudnia 2013 r., a przydzielone środki budżetowe wynosiły 179,35 mln EUR. Jak określono powyżej w celu osiągnięcia celów rozporządzenia (UE) nr 233/2014 na lata 2014–2020 instrument został ponownie ustanowiony w 2014 r.

Końcowy termin zawierania umów to dzień 31 grudnia 2015 r. ustanowiony na podstawie decyzji z 2014 r. Nie odpowiada on okresom obowiązywania tych instrumentów, a jedynie końcowemu terminowi zawierania umów określonych w decyzjach ustanawiających dany instrument. Czas trwania poszczególnych projektów określany jest indywidualnie dla każdego projektu i wynosi maksymalnie 120 miesięcy od daty wejścia w życie umowy finansowej, lub, w przypadku gdy nie zawarto takiej umowy, od przyjęcia dokumentu w sprawie działania z 2014 r. ustanawiającego LAIF. Przewidywany szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania wynosi 350 000 000 EUR.

Numer referencyjny decyzji CRIS	Łączna kwota zobowiązań globalnych (maksymalna pula 2007–kwiecień 2013)	Linia budżetowa
DCI-ALA/2009/021-734	180 400 000	19 09 01
DCI-ALA/2014/037-570	30 000 000	21 02 12
DCI ENV/023-403	17 300 000	21 04 01

#### (iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

W 2014 r. dokonano jednorazowego zwiększenia środków LAIF o 1 050 000 mln EUR (decyzja 021-734), podjęto również decyzję w sprawie 30 000 000 EUR. Wpływ na budżet rozumiany jako łączna pula środków finansowych w kategoriach zobowiązań budżetowych na rzecz LAIF wynosi 227 700 000 EUR. W oparciu o dotychczasowe doświadczenia w tym zakresie w latach 2010–2014 zamierzony efekt mnożnikowy na rzecz LAIF szacuje się w następujący sposób:

- Koszty projektu ogółem (około 6,61 mld EUR) / wkłady na rzecz LAIF (około 197,7 mln EUR): 33,4
- Zasoby instytucji finansowych kwalifikujących się do wsparcia (2,96 mld EUR) / wkłady na rzecz LAIF: 14,95

Podane wartości mają wyłącznie charakter orientacyjny, gdyż w obliczeniach pominięto czynnik czasu oraz efekty zróżnicowania.

Przewidywany szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania wynosi 350 mln EUR.

Wskazany w podstawie prawnej i w ocenie *ex ante* zamierzony efekt mnożnikowy mieści się w przedziale 4–5 w całym okresie życia instrumentu finansowego.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu szacuje się, że łączna kwota w wysokości 350 mln EUR doprowadziłaby do zmobilizowania maksymalnie 1,75 mld EUR (możliwości inwestycyjnych/pożyczkowych) w całym okresie trwania programu.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

## Dodatkowe instrumenty

### Wsparcie Instrumentu Eurośródziemnomorskiego Partnerstwa i Inwestycji (FEMIP)

#### (i) *Odniesienie do aktu podstawowego*

Poprzednio obowiązujące akty dotyczyły finansowych i technicznych środków towarzyszących (MEDA I i MEDA II na lata 1996–2006).

Ostatnim aktem dotyczącym FEMIP jest Europejski Instrument Sąsiedztwa i Partnerstwa (ENPI na lata 2007–2013), którego podstawą prawną jest rozporządzenie (WE) nr 1638/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 24 października 2006 r. określające przepisy ogólne w sprawie ustanowienia Europejskiego Instrumentu Sąsiedztwa i Partnerstwa (Dz.U. L 310 z 9.11.2006, s. 1).

#### (ii) *Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom*

Pozycja 19 08 01 01 — Współpraca finansowa z państwami śródziemnomorskimi w ramach europejskiej polityki sąsiedztwa i partnerstwa (wg nomenklatury budżetowej 2013).

#### (iii) *Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet*

##### *Cele i zakres polityki*

Celem wsparcia FEMIP jest dostarczenie śródziemnomorskim państwom partnerskim kapitału na warunkach, na jakich nie jest on lokalnie dostępny.

Kapitał wysokiego ryzyka jest inwestowany bezpośrednio lub pośrednio w celu: (i) wspierania sektora prywatnego, tj. umożliwienia tworzenia, restrukturyzacji lub rozwoju przedsiębiorstw; (ii) wzmocnienia roli lokalnego sektora finansowego poprzez wspieranie tworzenia nowych instytucji lub ustanawiania nowych form działalności na rzecz sektora prywatnego.

Pomoc techniczna mobilizowana jest w celu wzmocnienia działań FEMIP w regionie Morza Śródziemnego, ze szczególnym uwzględnieniem rozwoju sektora prywatnego.

##### *Zasięg geograficzny i odbiorcy końcowi*

FEMIP obejmuje 9 państw położonych na południu basenu Morza Śródziemnego. Beneficjentami instrumentu kapitału wysokiego ryzyka są sektor prywatny ogółem oraz MŚP i pośrednicy finansowi. Beneficjentami pomocy technicznej są przedsiębiorstwa prywatne, instytucje publiczne oraz pośrednicy finansowi.

##### *Najważniejsze parametry techniczne*

Działanie to, którego celem jest finansowanie operacji wysokiego ryzyka i pomocy technicznej, będzie wdrażane poprzez pośrednie zarządzanie scentralizowane z Europejskim Bankiem Inwestycyjnym.

Europejskiemu Bankowi Inwestycyjnemu powierzono zadanie przeprowadzania następujących operacji:

— operacje związane z kapitałem wysokiego ryzyka,

— operacje w ramach pomocy technicznej.

##### *Czas trwania i wpływ na budżet*

FEMIP ustanowiono na czas trwania wieloletnich ram finansowych 2007–2013. Roczne zobowiązanie budżetowe wynosiło 32 mln EUR i było przypisane do linii budżetowej 19 08 01 01 na każdy z 7 lat tego okresu. W związku z tym łączna pula środków finansowych na lata 2007–2013 wynosi 224 mln EUR.

Ostateczny termin wykonania zobowiązań budżetowych 2013 to dzień 31 grudnia 2029 r.

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

W 2015 r. nie przewidywano żadnych płatności na rzecz FEMIP, ponieważ nie przewidywano zobowiązań po roku 2013.

Przewidywany szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania wynosi 224 mln EUR.

Spodziewany według wniosków złożonych do 2014 r. zamierzony efekt mnożnikowy wynosi 20,5.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu szacuje się, że łączna kwota w wysokości 224 mln EUR doprowadzi do zmobilizowania możliwości inwestycyjnych/pożyczkowych o wartości około 4,6 mld EUR w całym okresie trwania programu.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

**Globalny Fundusz Efektywności Energetycznej oraz Energii Odnawialnej (GEEREF)****(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie (WE) nr 1905/2006 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 18 grudnia 2006 r. ustanawiające Instrument Finansowania Współpracy na rzecz Rozwoju (Dz.U. L 378 z 27.12.2006, s. 41).

GEEREF zatwierdzono w ramach rocznych planów działania czteroletniego Tematycznego programu na rzecz środowiska i zrównoważonego zarządzania zasobami naturalnymi, w tym energią (ENRTP2007–2010).

Podstawa prawna instrumentu regionalnej pomocy finansowej: działanie przygotowawcze w rozumieniu art. 54 rozporządzenia finansowego.

**(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Artykuł 21 04 01 — Środowisko i zrównoważone zarządzanie zasobami naturalnymi, w tym energią (wg nomenklatury budżetowej 2013).

**(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet***Cele i zakres polityki*

GEEREF jest innowacyjnym narzędziem finansowania ukierunkowanym na promowanie efektywności energetycznej i energii ze źródeł odnawialnych w krajach rozwijających się oraz w krajach będących w okresie transformacji. GEEREF ma strukturę funduszu funduszy, jego strategia polega na inwestowaniu w regionalne fundusze private equity – a przez to pomoc w ich rozwoju – których inwestycje są ukierunkowane na małe i średnie projekty z zakresu efektywności energetycznej i energii ze źródeł odnawialnych.

Jego celami są: przyczynianie się do upowszechnienia energii ze źródeł odnawialnych, efektywności energetycznej i innych powiązanych czystych technologii energetycznych na rynkach i w usługach w krajach rozwijających się oraz w krajach będących w okresie transformacji gospodarczej, w perspektywie zwiększenia dostępu do niskoemisyjnej, bezpiecznej i przystępnej cenowo energii, poprawy sytuacji gospodarczej i społecznej społeczności o gorszych warunkach zaopatrzenia lub znajdujących się w trudnej sytuacji oraz stymulowania zrównoważonego rozwoju gospodarczego, przy jednoczesnym promowaniu ochrony środowiska.

*Zasięg geograficzny i odbiorcy końcowi*

Zakres działania GEEREF obejmuje wspieranie regionalnych subfunduszy dla państw Afryki subsaharyjskiej, państw Karaibów i wyspiarskich państw Pacyfiku, państw objętych europejską polityką sąsiedztwa łącznie z Rosją oraz dla państw Ameryki Łacińskiej i Azji (w tym Azji Środkowej i Bliskiego Wschodu). Szczególny nacisk zostanie położony na zaspokajanie potrzeb państw Afryki, Karaibów i Pacyfiku (AKP).

*Czas trwania i wpływ na budżet*

Ostateczny termin działań w ramach GEEREF wyznaczono na dzień 13 grudnia 2022 r., obliczony od daty rejestracji ostatniego zobowiązania.

Numer referencyjny decyzji	Łączna kwota zobowiązań globalnych (maksymalna pula)	Linia budżetowa
DCI-ENV/2007/147331 plus addenda o numerach referencyjnych CRIS 168 899 i 282 314)	81 100 000	21 04 01

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

Dodatkowo z artykułu 21 04 05 przydzielono 5 mln EUR na pomoc w ustanowieniu zintegrowanego instrumentu pomocy GEEREF.

W 2014 r. GEEREF uzupełniono kwotą 20 mln EUR, które mają być przeznaczone na inicjatywę „Energia dla wszystkich” finansowaną przez Europejski Fundusz Rozwoju.

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Planowane w ramach budżetu na 2015 r. zobowiązania budżetowe na rzecz GEEREF wyniosły 0 EUR.

Nie przewiduje się szacunkowego przydziału środków budżetowych na cały okres programowania.

Wskazany w podstawie prawnej i w ocenie *ex ante* zamierzony efekt mnożnikowy wynosi 5 w całym okresie życia instrumentu finansowego.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu szacuje się, że łączna kwota zobowiązań w wysokości 81 100 000 EUR doprowadziłaby do zmobilizowania około 405,5 mln EUR (możliwości inwestycyjnych/pożyczkowych) w całym okresie trwania programu.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

## **Instrumenty finansowe w krajach objętych procesem rozszerzenia**

### **Balkany Zachodnie**

#### **Instrument gwarancyjny w ramach instrumentu rozwoju przedsiębiorczości i innowacji dla Bałkanów Zachodnich**

(i) ***Odniesienie do aktu podstawowego***

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA), w szczególności jego art. 14 ust. 3 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11).

(ii) ***Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom***

Pozycja 22 02 04 01 — Programy skierowane do wielu państw, integracja regionalna i współpraca terytorialna (wg nomenklatury budżetowej 2014).

(iii) ***Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet***

Instrument finansowy Unii Europejskiej na rzecz Instrumentu gwarancyjnego przyczynia się do osiągnięcia celu stymulowania wzrostu społeczno-gospodarczego Bałkanów Zachodnich.

Jego najważniejszy cel to stworzenie warunków sprzyjających powstawaniu i rozwojowi innowacyjnych spółek o dużym potencjale. Instrument ten będzie służył gwarantowaniu portfeli kredytowych MŚP udzielanych przez banki komercyjne na pożyczki dla nowych MŚP. Pociągnie to za sobą poprawę dostępu MŚP do kredytów i prawdopodobnie obniży koszty finansowania zewnętrznego.

W ramach tego instrumentu przy nowych pożyczkach dla MŚP z grupy docelowej można stosować gwarancje pokrywające pierwsze straty o stawce gwarancji wynoszącej maksymalnie 70 % i górnym pułapie gwarancji wynoszącym maksymalnie 25 % łącznego portfela kredytowego. Dokładna stawka gwarancji i jej górny pułap zostaną określone na zasadzie indywidualnej.

Komisja wdraża ten instrument w trybie zarządzania pośredniego zgodnie z art. 139 rozporządzenia finansowego (na podstawie umowy powierniczej i o zarządzaniu). W ramach zarządzania pośredniego Komisja może powierzyć zadania wykonawcze grupie Europejskiego Banku Inwestycyjnego (EBI), w tym Europejskiemu Funduszowi Inwestyjnemu (EFI). Instrument ten będzie wdrażany w ramach zarządzania pośredniego, przy czym zadania wykonawcze powierzone zostaną EFI.

Instrument ten został uruchomiony w 2013 r. i będzie gwarantował pożyczki z terminem zapadalności do 2023 r. Zasięg geograficzny obejmie Balkany Zachodnie zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 236/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiającym wspólne zasady i procedury wdrażania unijnych instrumentów na rzecz finansowania działań zewnętrznych (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 95).

(iv) ***Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych***

Pula środków finansowych przewidzianych na instrument w ramach IPA I wynosi 21,9 mln EUR (w tym 1,9 mln EUR stanowi rezerwę na opłaty za zarządzanie pobierane przez EFI oraz 20 mln EUR stanowi kapitał gwarancyjny), która to kwota została zarezerwowana w budżecie i wypłacona EFI.

Przewidywany szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania wynosi 21,9 mln EUR.

Wskazany w formularzu wniosku dotyczącego projektu na potrzeby instrumentu gwarancyjnego EDIF zamierzony efekt mnożnikowy wyniósł 7 w całym okresie życia instrumentu finansowego.

Gwarancje w ramach tego instrumentu zostały w pełni przyznane w 2014 r., jednak nie wszystkie zostały podpisane według stanu na dzień 31 grudnia 2014 r. Oczekuje się, że kwota 20 mln EUR przyniesie zmobilizowania łącznych inwestycji o wartości około 120 mln EUR, co oznacza efekt mnożnikowy wynoszący minimum 6.



## Fundusz wspierania przedsiębiorczości (ENEF) w ramach instrumentu rozwoju przedsiębiorczości i innowacji dla Bałkanów Zachodnich

### (i) *Odniesienie do aktu podstawowego*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA), w szczególności jego art. 14 ust. 3 (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11).

### (ii) *Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom*

Pozycja 22 02 04 01 — Programy skierowane do wielu państw, integracja regionalna i współpraca terytorialna (wg nomenklatury budżetowej 2014).

### (iii) *Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet*

Instrument finansowy Unii Europejskiej na rzecz funduszu wspierającego rozwój przedsiębiorstw przyczynia się do osiągnięcia celu stymulowania wzrostu społeczno-gospodarczego Bałkanów Zachodnich.

Jego najważniejszy cel to stworzenie warunków sprzyjających powstawaniu i rozwojowi innowacyjnych spółek o dużym potencjale. Instrument będzie służył finansowaniu rozwoju lub rozszerzania działalności MŚP o ugruntowanej pozycji na odpowiadających im rynkach poprzez inwestycje kapitałowe. W ramach tego instrumentu można stosować inwestycje kapitałowe i quasi-kapitałowe.

Komisja będzie wdrażać ten instrument w trybie zarządzania pośredniego zgodnie z art.139 rozporządzenia finansowego. W ramach zarządzania pośredniego Komisja może powierzyć zadania wykonawcze grupie Europejskiego Banku Inwestycyjnego (EBI), w tym Europejskiemu Funduszowi Inwestycyjnemu (EFI). Instrument ten będzie wdrażany w ramach zarządzania pośredniego, a zadania wykonawcze powierzone zostaną EFI.

W 2014 r. nie rozpoczęto inwestycji w ramach tego instrumentu, ale EBOR przygotował szereg transakcji, które według stanu na dzień 31 grudnia 2014 r. były poddawane analizie *due diligence*. Po okresie inwestycyjnym wynoszącym maksymalnie 5 lat jego portfel zostanie następnie upłynniony w okresie maksymalnie 5 lat. Zasięg geograficzny obejmie Bałkany Zachodnie zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 236/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiającym wspólne zasady i procedury wdrażania unijnych instrumentów na rzecz finansowania działań zewnętrznych (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 95).

### (iv) *Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych*

Pula środków finansowych przewidzianych na ten instrument wynosi 11,0 mln EUR (w tym 1,1 mln EUR stanowi rezerwę na opłaty dla EFI jako powiernika Komisji, 0,4 mln EUR stanowi rezerwę na pomoc techniczną oraz 9,5 mln EUR kapitału). 10,4 mln EUR zostało wypłacone EFI w grudniu 2012 r. z tytułu pełnionej przezeń funkcji powiernika. Kwota ta przyniesie łączne inwestycje w fundusz w wysokości około 55 mln EUR, co oznacza efekt mnożnikowy wynoszący 5. W połączeniu z przewidywanym (w tej samej wysokości, a więc 1:1) współfinansowaniem z EBOR w ramach „Local Enterprise Facility” łączne inwestycje mogą osiągnąć 110 mln EUR, co oznacza efekt mnożnikowy wynoszący 10.

Z zastrzeżeniem przyjęcia odpowiednich decyzji finansowych łączne zobowiązanie budżetowe w wysokości 11,0 mln EUR w przypadku IPA I może zostać podwyższone w ramach przeznaczonego dla wielu beneficjentów programu IPA II.

Przewidywany szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania wynosi 11 mln EUR.

Przewidywany w formularzu wniosku dotyczącego projektu zamierzony efekt mnożnikowy wynosi 10 w całym okresie życia instrumentu finansowego.

Na podstawie zamierzonego efektu mnożnikowego instrumentu szacuje się, że w całym okresie trwania programu dokonane zostaną inwestycje na całkowitą kwotę 110 mln EUR.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

**Fundusz wspierania innowacji w przedsiębiorstwach (ENIF) w ramach instrumentu rozwoju przedsiębiorczości i innowacji dla Bałkanów Zachodnich****(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające instrument pomocy przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82), a w szczególności jego art. 14 ust. 3.

**(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Pozycja 22 02 04 01 — Programy skierowane do wielu państw, integracja regionalna i współpraca terytorialna (wg nomenklatury budżetowej 2014).

**(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

Instrument finansowy Unii Europejskiej na rzecz funduszu wspierania innowacji w przedsiębiorstwach i przyczynia się do osiągnięcia celu stymulowania wzrostu społeczno-gospodarczego Bałkanów Zachodnich. Jego najważniejszy cel to stworzenie warunków sprzyjających powstawaniu i rozwojowi innowacyjnych spółek we wczesnych fazach procesu za pośrednictwem inwestycji kapitałowych. Instrument ten będzie finansował kapitał na rozwój i rozszerzanie działalności innowacyjnych MŚP na wczesnych etapach rozwoju. W ramach tego instrumentu można stosować inwestycje kapitałowe i quasi-kapitałowe.

Komisja będzie wdrażać ten instrument w trybie zarządzania pośredniego zgodnie z art. 139 rozporządzenia finansowego. W ramach zarządzania pośredniego Komisja może powierzyć zadania wykonawcze grupie Europejskiego Banku Inwestycyjnego (EBI), w tym Europejskiemu Funduszowi Inwestyjnemu (EFI). Instrument ten będzie wdrażany w ramach zarządzania pośredniego, a zadania wykonawcze powierzone zostaną EFI.

Instrument został w pełni uruchomiony we wrześniu 2015 r. po podpisaniu umowy spółki komandytowej i objęciu wszystkich udziałów. W dniu 2 września 2015 r. miała miejsce pierwsza finalizacja ENIF z funduszem utworzonym zgodnie z prawem w Niderlandach. Finalizacja przyniosła inwestycje z: UE – 12,5 mln EUR, EBRD – 5 mln EUR, beneficjenci 2,374 mln EUR, inwestorzy prywatni 5,25 mln EUR, łącznie 25,124 mln EUR.

Po okresie inwestycyjnym wynoszącym maksymalnie 5 lat jego portfel zostanie następnie upłynniony w okresie maksymalnie 5 lat. Zasięg geograficzny obejmie Bałkany Zachodnie zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 236/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiającym wspólne zasady i procedury wdrażania unijnych instrumentów na rzecz finansowania działań zewnętrznych (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 95).

**(iv) Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Puła środków finansowych przewidzianych na ten instrument wynosi 21,2 mln EUR (w tym 0,9 mln EUR stanowi rezerwę na opłaty dla EFI jako powiernika Komisji, 6,2 mln EUR stanowi rezerwę na pomoc techniczną oraz 14,1 mln EUR kapitału), która to kwota została zarezerwowana w budżecie i wypłacona EFI z tytułu pełnionej przez nią funkcji powiernika. Według stanu na dzień 31 grudnia 2014 r. kwota ta jest jeszcze wykazywana w bilansie DG NEAR jako ekwiwalent środków pieniężnych (rachunek powierniczy), a nie jako instrument finansowy. Kwota ta przyniesie zmobilizowanie łącznych inwestycji o wartości około 40 mln EUR, co oznacza efekt mnożnikowy wynoszący 2.

Z zastrzeżeniem przyjęcia odpowiednich decyzji finansowych łączne zobowiązanie budżetowe w wysokości 21,2 mln EUR w przypadku IPA I może zostać podwyższone w przyszłości w ramach przeznaczonych dla wielu beneficjentów programu IPA II.

Przewidywany szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania wynosi 22,2 mln EUR.

Przewidywany w formularzu wniosku dotyczącego projektu zamierzony efekt mnożnikowy wynosi 2 w całym okresie życia instrumentu finansowego.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu szacuje się, że w całym okresie trwania programu dokonane zostaną inwestycje na całkowitą kwotę wynoszącą około 40 mln EUR.

### Inne (mieszane rozwiązania)

#### Europejski Fundusz na rzecz Europy Południowo-Wschodniej (EFSE)

(i) **Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

Europejski Fundusz na rzecz Europy Południowo-Wschodniej (EFSE), Program pomocy Wspólnoty na rzecz odbudowy, rozwoju i stabilizacji (CARDS) 2006/018-264, IPA 2007/019-344, IPA 2008/020-300 i IPA 2009/021-373.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11).

(ii) **Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Pozycja 22 02 04 01 — Programy skierowane do wielu państw, integracja regionalna i współpraca terytorialna (wg nomenklatury budżetowej 2014).

(iii) **Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

Europejski Fundusz na rzecz Europy Południowo-Wschodniej (EFSE) jest formą partnerstwa publiczno-prywatnego. Jego celem jest przyciąganie kapitału z sektora prywatnego i powodowanie dzięki temu efektu dźwigni wśród publicznych darczyńców funduszy, co przyczyni się do rozwoju sektora prywatnego w regionie. EFSE rozszerza pożyczki na lokalne banki komercyjne i instytucje mikrofinansowania na Bałkanach Zachodnich na potrzeby udzielania pożyczek mikroprzedsiębiorstwom i małym przedsiębiorstwom oraz gospodarstwom domowym. Europejski Fundusz Inwestycyjny (EFI) zarządza EFSE, który działa na trzech różnych poziomach:

- wspiera mikroprzedsiębiorstwa i małe przedsiębiorstwa, które stanowią trzon lokalnej gospodarki, przyczyniając się przez to do generowania dochodów i tworzenia miejsc pracy,
- zaspokajają podstawową potrzebę godnego schronienia,
- wzmacnia lokalne rynki finansowe.

Fundusz został ustanowiony na czas nieokreślony i ma charakter odnawialny. W ramach IPA II, wielonarodowego programu na 2015 r., planowane jest przedłużenie umów o delegowaniu zadań ustanawiających zarządzanie powiernicze środkami IPA przez EFSE i EFI (z zastrzeżeniem podjęcia odpowiedniej decyzji).

Całkowita kwota wkładu UE na rzecz EFSE, tj. 88 968 090 EUR obejmuje przeniesienie udziałów i środków pieniężnych z innych instrumentów w latach 2006–2011.

(iv) **Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Na 2015 r. nie przewidziano zobowiązań na dodatkowe finansowanie z IPA II w ramach nowych subskrypcji akcji w EFSE (poza 1,6 mln EUR dodatkowych środków na poczet opłat za zarządzanie powiernicze EFI do końca 2023 r.).

Szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania według stanu na dzień 31 grudnia 2014 r. jest równy całkowitemu dotychczasowemu przydziałowi, tj. 88 968 090 EUR.

Osiągnięty efekt mnożnikowy EFSE wynosi obecnie około 40.

W oparciu o osiągnięty efekt mnożnikowy instrumentu szacuje się, że doprowadzi on do udzielenia kwalifikującym się ostatecznym odbiorcom pożyczek o wartości ponad 3,6 mld EUR.

KOMISJA

INFORMACJE NA TEMAT INSTRUMENTÓW FINANSOWYCH ZGODNIE Z ART. 49 UST. 1 LIT. E) ROZPORZĄDZENIA FINANSOWEGO

**Fundusz „Ekologia na rzecz Wzrostu” (GGF)****(i) Odniesienie do aktu podstawowego**

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

Fundusz „Ekologia na rzecz wzrostu” (GGF), IPA 2009 / 021-373

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 231/2014 z dnia 11 marca 2014 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA II) (Dz.U. L 77 z 15.3.2014, s. 11).

**(ii) Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom**

Pozycja 22 02 04 01 — Programy skierowane do wielu państw, integracja regionalna i współpraca terytorialna (wg nomenklatury budżetowej 2014).

**(iii) Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet**

Misją funduszu „Ekologia na rzecz Wzrostu”, Europa Południowo-Wschodnia, jest przyczynianie się – w formie partnerstwa publiczno-prywatnego z warstwową strukturą ryzyka / zwrotu – do zwiększenia efektywności energetycznej i promowania wykorzystania energii ze źródeł odnawialnych w Europie Południowo-Wschodniej i Turcji głównie poprzez udostępnienie przedsiębiorstwom i gospodarstwom domowym specjalnego finansowania w oparciu o współpracę z instytucjami finansowymi i finansowanie bezpośrednie.

Celem inwestycji GGF jest doprowadzenie do ograniczenia zużycia energii o 20 % i zmniejszenia emisji CO<sub>2</sub> o 20 %.

— Refinansowanie instytucji finansowych (lokalnych banków komercyjnych i instytucji finansowych niebędących bankami, takich jak instytucje mikrofinansowe, firmy leasingowe i inne wybrane instytucje finansowe) udzielających pożyczek gospodarstwom domowym, przedsiębiorstwom, gminom i sektorowi publicznemu na środki w zakresie efektywności energetycznej lub projekty w zakresie odnawialnych źródeł energii. Inwestycje za pośrednictwem instytucji finansowych będą stanowić większość inwestycji GGF.

— Zapewnianie bezpośredniego finansowania instytucjom niefinansowym (przedsiębiorstwom usług energetycznych, przedsiębiorstwom z sektora energii odnawialnej lub małym przedsiębiorstwom zajmującym się świadczeniem usług i dostawą w zakresie odnawialnych źródeł energii i efektywności energetycznej), które spełnia cele GGF w zakresie oszczędności energii lub emisji oraz cele techniczne i wykaz wykluczeń GGF.

Fundusz został ustanowiony na czas nieokreślony i ma charakter odnawialny. W ramach IPA II, wielonarodowego programu na 2015 r., planowane jest przedłużenie umów o delegowaniu zadań ustanawiających zarządzanie powiernicze środkami IPA przez EFSE i EFI (z zastrzeżeniem podjęcia odpowiedniej decyzji).

Łączna kwota wkładu UE na rzecz GGF, tj. 38 633 232 EUR, obejmuje subskrypcję na udziały C.

**(iv) Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych**

Na 2015 r. nie przewidziano zobowiązań na dodatkowe finansowanie z IPA II w ramach nowych subskrypcji akcji w GGF (poza 1,6 mln EUR dodatkowych środków na poczet opłat za zarządzanie powiernicze EFI do końca 2023 r.).

Szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania według stanu na dzień 31 grudnia 2014 r. jest równy całkowitemu dotychczasowemu przydziałowi, tj. 38 633 232 EUR.

Efekt mnożnikowy GGF wynosi obecnie 8,6 (całkowita wielkość funduszu podzielona przez wkład UE). Szacuje się, że efekt mnożnikowy doprowadzi do udzielenia kwalifikującym się ostatecznym odbiorcom pożyczek o wartości ponad 330 mln EUR.

## Wsparcie kredytowe dla MŚP w Turcji

### (i) *Odniesienie do aktu podstawowego*

Rozporządzenie Rady (WE) nr 1085/2006 z dnia 17 lipca 2006 r. ustanawiające Instrument Pomocy Przedakcesyjnej (IPA) (Dz.U. L 210 z 31.7.2006, s. 82).

Pakiet reagowania w sytuacjach kryzysowych, IPA 2009/021-373.

### (ii) *Linie budżetowe odpowiadające danym operacjom*

Artykuł 22 02 51 – Zakończenie dawnej pomocy przedakcesyjnej (przed 2014 r.) (wg nomenklatury budżetowej 2014).

### (iii) *Ogólny opis instrumentów finansowych, w tym czas ich trwania i ich wpływ na budżet*

Ogólnym celem wsparcia kredytowego dla MŚP w Turcji jest łagodzenie skutków kryzysu dla MŚP i przyczynienie się do rozwoju sektora tureckiej gospodarki oraz zatrudnienia. Główny cel polega na wspieraniu MŚP za pośrednictwem konkretnych inwestycji produkcyjnych poprzez udostępnianie korzystnych i długoterminowych form finansowania dłużnego. Współfinansowanie pożyczek oferowane jest lokalnym bankom komercyjnym działającym w Turcji (pośrednikom finansowym) na potrzeby realizowanych przez MŚP kwalifikowalnych inwestycji. W kontekście tego działania Europejski Bank Inwestycyjny (EBI) przedłuża pożyczki z zasobów własnych oraz pożyczki z wkładu Unii.

Indywidualne MŚP kwalifikują się do finansowania przez pośredników finansowych przy wykorzystaniu środków dostępnych w ramach działania (każdej z pożyczek uzupełniających) do maksymalnej kwoty 5,0 mln EUR i przy minimalnej kwocie 200 000 EUR i wymogu minimalnego okresu zapadalności wynoszącego 4 lata.

Zobowiązanie finansowe Komisji w odniesieniu do tego instrumentu wynosi 30,0 mln EUR (z czego 360 000 EUR przeznaczone jest na opłaty z tytułu zarządzania). Jest to wspólne działanie realizowane wraz z Europejskim Bankiem Inwestycyjnym (EBI), którego wkład wynosi 120,0 mln EUR. Działanie to zostanie zakończone w grudniu 2016 r. Łączny okres udostępniania wsparcia kredytowego na rzecz ożywienia gospodarczego będzie prawdopodobnie sięgał do 2026 r.

### (iv) *Przewidziane operacje, w tym ich docelowa wielkość w oparciu o efekt dźwigni wynikający z istniejących instrumentów finansowych*

Zobowiązanie finansowe UE w wysokości 30 mln EUR na rok 2009 umożliwiło wsparcie akcji kredytowej dwóch uczestniczących tureckich banków o łącznym wolumenie 150 mln EUR.

Przewidywany szacunkowy przydział środków budżetowych na cały okres programowania wynosi 30 mln EUR.

Wskazany w postawie prawnej i w ocenie *ex ante* zamierzony efekt mnożnikowy wynosi „1–10” w całym okresie życia instrumentu finansowego.

W oparciu o zamierzony efekt mnożnikowy instrumentu szacuje się, że łączna kwota zmobilizowanych możliwości pożyczkowych wyniosłaby około 300 mln EUR w całym okresie trwania programu.

KOMISJA

**URZĄD PUBLIKACJI**

## DOCHODY

## TYTUŁ 4

## RÓŻNE PODATKI, OPŁATY I NALEŻNOŚCI UNIJNE

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIE EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	Wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i innych świadczeń urzędników i innych pracowników	3 398 000	3 245 000	3 419 066,59	100,62
4 0 3	Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	p.m.	p.m.	1 519,20	
4 0 4	Wpływy ze składki specjalnej oraz składki solidarnościowej potrącaanej z wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	687 000	677 000	1 033 766,26	150,48
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	4 085 000	3 922 000	4 454 352,05	109,04
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	4 340 000	4 276 000	3 480 715,89	80,20
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	4 340 000	4 276 000	3 480 715,89	80,20
	<b>Tytuł 4 – Ogółem</b>	<b>8 425 000</b>	<b>8 198 000</b>	<b>7 935 067,94</b>	<b>94,18</b>

KOMISJA  
URZĄD PUBLIKACJI

## TYTUŁ 4

### RÓŻNE PODATKI, OPŁATY I NALEŻNOŚCI UNIJNE

#### ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ

#### 4 0 0 Wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i innych świadczeń urzędników i innych pracowników

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
3 398 000	3 245 000	3 419 066,59

#### Uwagi

Dochody te obejmują wszystkie wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń urzędników oraz innych pracowników, potrącanego miesięcznie z wynagrodzeń personelu Urzędu.

#### Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

#### Akty referencyjne

Protokół o przywilejach i immunitetach Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

#### 4 0 3 Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 519,20

#### Uwagi

Dochody te obejmują wszystkie wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników, potrącanych miesięcznie z wynagrodzeń personelu Urzędu.

#### Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 66a w wersji obowiązującej do dnia 15 grudnia 2003 r.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.



## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ (ciągły)

**4 0 4** **Wpływy ze składki specjalnej oraz składki solidarnościowej potrącanej z wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
687 000	677 000	1 033 766,26

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIE EMERYTALNE I RENTOWE

**4 1 0** **Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
4 340 000	4 276 000	3 480 715,89

*Uwagi*

Dochody te obejmują wszystkie składki personelu Urzędu potrącane co miesiąc z jego wynagrodzeń na podstawie art. 83 ust. 2 regulaminu pracowniczego i przeznaczone na finansowanie systemu emerytalnego.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.



## TYTUŁ 6

## WKŁADY NA PROGRAMY UNIJNE, ZWROT WYDATKÓW I DOCHODÓW

## ROZDZIAŁ 6 6 — INNE WKŁADY I ZWROTY

6 6 0 *Inne wkłady i zwroty*

## 6 6 6 0 Inne wkłady i zwroty przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W niniejszej pozycji zapisuje się, zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego, wszelkie dochody nieuwzględnione w innych częściach tytułu 6, które wykorzystuje się do zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

KOMISJA  
URZĄD PUBLIKACJI

**WYDATKI****Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
<b>A2</b>	<b>URZĄD PUBLIKACJI</b>			
A2 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE	71 951 200	72 748 000	74 645 421,09
A2 02	SZCZEGÓLNE DZIAŁANIA	7 300 000	7 091 000	16 256 786,25
A2 10	REZERWY	p.m.	p.m.	0,—
	<b>Tytuł A2 – Ogółem</b>	<b>79 251 200</b>	<b>79 839 000</b>	<b>90 902 207,34</b>

## TYTUŁ A2

## URZĄD PUBLIKACJI

## ROZDZIAŁ A2 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE

## ROZDZIAŁ A2 02 — SZCZEGÓLNE DZIAŁANIA

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ A2 01				
<b>A2 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony</b>				
	Środki niezróżnicowane	54 858 000	54 361 000	55 371 340,75	100,94
<b>A2 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie</b>				
A2 01 02 01	Personel zewnętrzny				
	Środki niezróżnicowane	2 376 000	2 413 000	2 773 712,62	116,74
A2 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie				
	Środki niezróżnicowane	549 000	600 000	529 140,—	96,38
	Artykuł A2 01 02 – Ogółem	2 925 000	3 013 000	3 302 852,62	112,92
<b>A2 01 03</b>	<b>Wydatki na budynki i wydatki powiązane</b>				
	Środki niezróżnicowane	14 165 200	15 371 000	15 797 320,59	111,52
<b>A2 01 50</b>	<b>Polityka kadrowa i zarządzanie personelem</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	151 907,13	
<b>A2 01 51</b>	<b>Polityka i zarządzanie w zakresie infrastruktury</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	19 000,—	
<b>A2 01 60</b>	<b>Wydatki na dokumentację i bibliotekę</b>				
	Środki niezróżnicowane	3 000	3 000	3 000,—	100,00
	ROZDZIAŁ A2 01 – OGÓŁEM	71 951 200	72 748 000	74 645 421,09	103,74
	ROZDZIAŁ A2 02				
<b>A2 02 01</b>	<b>Przygotowywanie publikacji</b>				
	Środki niezróżnicowane	800 000	1 280 000	4 671 037,60	583,88
<b>A2 02 02</b>	<b>Katalogowanie i archiwizacja</b>				
	Środki niezróżnicowane	1 900 000	1 800 000	1 608 254,31	84,64
<b>A2 02 03</b>	<b>Fizyczna dystrybucja i promocja</b>				
	Środki niezróżnicowane	1 300 000	1 700 000	6 803 959,70	523,38
<b>A2 02 04</b>	<b>Publiczne strony internetowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	3 300 000	2 311 000	3 173 534,64	96,17
	ROZDZIAŁ A2 02 – OGÓŁEM	7 300 000	7 091 000	16 256 786,25	222,70



## TYTUŁ A2

## URZĄD PUBLIKACJI

## ROZDZIAŁ A2 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE

A2 01 01 *Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
54 858 000	54 361 000	55 371 340,75

*Uwagi*

Środki te przewidziane są, w odniesieniu do urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony, zajmujących stanowiska ujęte w planie zatrudnienia, na finansowanie:

- wynagrodzeń, dodatków i innych płatności związanych z wynagrodzeniami,
- ubezpieczenia chorobowego i wypadkowego oraz innych składek na ubezpieczenie społeczne,
- ubezpieczenia od bezrobocia dla pracowników zatrudnionych na czas określony oraz dokonywanych przez instytucję wpłat na ustanowienie lub utrzymanie dla niego praw emerytalnych w jego kraju pochodzenia,
- rozmaitych dodatków i dotacji,
- kosztów wyrównań wynagrodzeń urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony oraz kosztów wyrównań części poborów przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia,
- kosztów podróży służbowych urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu i opuszczaniu stanowiska lub przy zmianie miejsca pracy,
- dodatków związanych z zagospodarowaniem się i przesiedleniem dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zobowiązanych do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- wydatków związanych z przeprowadzką dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zobowiązanych do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- kosztów wszelkich aktualizacji wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
URZĄD PUBLIKACJI

**ROZDZIAŁ A2 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)

**A2 01 02 Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie**

A2 01 02 01 Personel zewnętrzny

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 376 000	2 413 000	2 773 712,62

*Uwagi*

Środki te przewidziane są na pokrycie następujących wydatków:

- wynagrodzeń pracowników kontraktowych (w rozumieniu tytułu IV warunków zatrudnienia), składek instytucji na ubezpieczenie społeczne pracowników kontraktowych, zgodnie z tytułem IV, oraz kosztów wyrównań wynagrodzeń takich pracowników,
- wydatków (na wynagrodzenia, ubezpieczenia itp.) poniesionych w związku z zawarciem umów dotyczących personelu zewnętrznego oraz wykorzystaniem pracowników tymczasowych,
- kosztów zatrudnienia krajowych urzędników służby cywilnej lub innych ekspertów na zasadzie oddelegowania lub czasowego przydzielenia do Urzędu oraz dodatkowych kosztów wynikających z oddelegowania urzędników do krajowej służby cywilnej lub organizacji międzynarodowych,
- kosztów wszelkich aktualizacji wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego,
- kosztów okazjonalnego świadczenia usług w dziedzinie korekty tekstów, wydatków związanych z pracownikami tymczasowymi i zewnętrznymi, jak również kosztów administracyjnych i pochodnych.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Przyjęte przez Komisję Zasady regulujące mianowanie i wynagrodzenie oraz inne warunki finansowe.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

A2 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
549 000	600 000	529 140,—



**ROZDZIAŁ A2 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (*ciągłdalszy*)**A2 01 02** (*ciągłdalszy*)A2 01 02 11 (*ciągłdalszy*)*Uwagi*

Środki te są przewidziane na pokrycie następujących wydatków:

- kosztów przejazdów, diet oraz dodatkowych lub nadzwyczajnych wydatków poniesionych w związku z delegacjami pracowników objętych regulaminem pracowniczym oraz przez oddelegowanych ekspertów lub urzędników krajowych lub międzynarodowych,
- zwrotu kosztów poniesionych przez osoby oficjalnie reprezentujące Urząd (zwrot nie jest możliwy w przypadku wydatków poniesionych przy wykonywaniu obowiązków reprezentowania wobec personelu Komisji lub innych instytucji unijnych),
- kosztów przejazdów i diet oraz dodatkowych kosztów ekspertów uczestniczących w grupach badawczych i zespołach roboczych oraz kosztów organizacji takich spotkań, gdy nie pokrywa ich istniejąca infrastruktura (w centralach instytucji lub w zewnętrznych biurach) (eksperti otrzymują zwrot kosztów na podstawie decyzji Komisji),
- kosztów posiłków i poczęstunków serwowanych podczas specjalnych okazji podczas spotkań wewnętrznych,
- kosztów konferencji, kongresów i spotkań, w których Urząd uczestniczy lub które organizuje,
- wydatków na szkolenia mające na celu podniesienie umiejętności, efektywności i sprawności personelu w związku z konkretnymi potrzebami Urzędu,
- zatrudnienia ekspertów w celu rozpoznania potrzeb w zakresie szkolenia, zaprojektowania, opracowania, rozwoju i prowadzenia kursów oraz oceny i kontroli wyników,
- zatrudnienia konsultantów z różnych dziedzin, w szczególności związanych z metodami organizacyjnymi, zarządzaniem, strategią, jakością i zarządzaniem personelem,
- uczestnictwa w zewnętrznych szkoleniach oraz przystąpienia do odpowiednich organizacji zawodowych,
- wydatków związanych z praktycznymi aspektami organizowania takich kursów, z wykorzystaniem lokali i środkami transportu oraz kosztów wyżywienia i zakwaterowania uczestników kursów stacjonarnych,
- wydatków szkoleniowych związanych z publikacjami i informacją, tworzeniem stron internetowych oraz zakupem wyposażenia szkoleniowego, subskrypcji i licencji na nauczanie na odległość, książek, prasy i produktów multimedialnych,
- finansowania pomocy naukowych,
- wydatków na badania i konsultacje specjalistyczne zlecane wysoko kwalifikowanym ekspertom (osobom fizycznym lub firmom), w sytuacji gdy Urząd nie dysponuje odpowiednim personelem do przeprowadzenia takich badań, w tym wydatków na zakup wyników badań już przeprowadzonych,
- kosztów uczestnictwa Urzędu w Bridge Forum Dialogue.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

KOMISJA  
URZĄD PUBLIKACJI

**ROZDZIAŁ A2 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)

**A2 01 02** (ciągłdalszy)

**A2 01 02 11** (ciągłdalszy)

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Przyjęte przez Komisję Zasady regulujące mianowanie i wynagrodzenie oraz inne warunki finansowe.

**A2 01 03** **Wydatki na budynki i wydatki powiązane**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
14 165 200	15 371 000	15 797 320,59

*Uwagi*

Środki te przewidziane są na pokrycie kosztów dotyczących budynków Urzędu oraz wydatków powiązanych, w tym w szczególności:

- kosztów związanych z zakupem lub wynajmem budynków z opcją wykupu albo budową budynków,
- opłat czynszowych i renty gruntowej, różnorodnych podatków itp., związanych z opcjami zakupu zajmowanych budynków lub części budynków, oraz kosztu wynajmu sal konferencyjnych, magazynów, pomieszczeń archiwów, garaży i parkingów,
- składek na ubezpieczenie budynków lub części budynków zajmowanych przez Urząd,
- opłat za zużycie wody, gazu, elektryczności i ogrzewanie budynków lub części budynków zajmowanych przez Urząd,
- wydatków na utrzymanie i konserwację pomieszczeń, wind itp., systemów centralnego ogrzewania, instalacji klimatyzacyjnych itp.; wydatków na niektóre czynności związane z regularnym sprzątnięciem, zakup produktów służących do utrzymania, prania, wybielania i czyszczenia chemicznego itp.; odmalowanie, naprawy i produkty wykorzystywane przez warsztaty odpowiedzialne za utrzymanie i konserwację,
- wydatków na segregację, składowanie i usuwanie odpadów,
- kosztów remontu budynków, np. przebudowy ścian działowych, przeróbek instalacji technicznych oraz innych specjalistycznych prac dotyczących zamków, sprzętu elektrycznego, instalacji wodociągowej, malowania, wykładzin podłogowych itp. oraz kosztu zmian urządzeń sieciowych związanych z przeznaczeniem budynku, a także kosztu niezbędnego sprzętu (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z urzędami infrastruktury i logistyki w Komisji w przedmiocie warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdy z nich przy zawieraniu podobnych umów),
- wydatków związanych z fizycznym i materialnym zabezpieczeniem osób i mienia, w szczególności dotyczących umów o ochronę budynków, umów o utrzymanie bezpieczeństwa instalacji oraz zakupu drobnego sprzętu (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z urzędami infrastruktury i logistyki w Komisji w przedmiocie warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdy z nich przy zawieraniu podobnych umów),

**ROZDZIAŁ A2 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** *(ciągłalszy)***A2 01 03** *(ciągłalszy)*

- wydatków związanych z bezpieczeństwem i higieną pracy, w szczególności dotyczących zakupu, wynajmu i utrzymania sprzętu przeciwpożarowego, wymiany urządzeń przeciwpożarowego systemu alarmowego oraz kosztów ustawowych inspekcji (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z urzędami infrastruktury i logistyki w Komisji w przedmiocie warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdy z nich przy zawieraniu podobnych umów),
- kosztów doradztwa finansowego i technicznego przed nabyciem, wynajęciem lub budową budynków,
- innych wydatków na budynki, w szczególności dotyczących opłat z tytułu administracji w wypadku budynków z wieloma najemcami, kosztów inspekcji lokali oraz opłat za usługi komunalne (czyszczenie i utrzymanie ulic, wywóz odpadów itp.),
- opłat z tytułu pomocy technicznej przy ważniejszych pracach związanych z modernizacją budynków,
- zakupu, wynajmu lub dzierżawy, konserwacji, naprawy, zainstalowania oraz odnowy urządzeń i instalacji technicznych,
- zakupu, wynajmu, konserwacji i naprawy mebli,
- zakupu, wynajmu, konserwacji i naprawy środków transportu,
- różnego rodzaju ubezpieczeń (w szczególności od odpowiedzialności cywilnej i od kradzieży),
- wydatków na sprzęt roboczy itp., w szczególności na:
  - zakup odzieży służbowej (głównie dla gości, kierowców i pracowników gastronomii),
  - zakup i czyszczenie ubrań roboczych dla personelu warsztatów i osób pracujących w miejscach wymagających odzieży ochronnej wskutek złej pogody, nadmiernego zużycia i zabrudzenia,
  - zakup lub zwrot kosztów wszelkich niezbędnych urządzeń zgodnie z dyrektywami 89/391/EWG i 90/270/EWG,
- przeniesień i reorganizacji departamentów oraz obsługi (odbiór dostaw, magazynowanie, dostarczanie) odnośnie do urządzeń, mebli i materiałów biurowych,
- wydatków na wyposażenie budynków w urządzenia telekomunikacyjne, zwłaszcza zakup, wynajem, zainstalowanie i utrzymanie okablowania, central i rozdzielnic telefonicznych, systemów audio, wideokonferencyjnych, telefonii wewnętrznej i przenośnej oraz wydatków na sieci informatyczne (sprzęt i utrzymanie) i związane z nimi usługi (zarządzanie, wsparcie, dokumentację, instalację i usunięcie),
- zakupu, najmu lub leasingu oraz konserwacji komputerów, terminali, serwerów, minikomputerów, urządzeń peryferyjnych, urządzeń łącznościowych i niezbędnego oprogramowania,
- zakupu, wynajmu lub leasingu oraz utrzymania urządzeń związanych z reprodukcją i archiwizacją danych w dowolnej formie, np. drukarek, telefaksów, fotokopiarek, skanerów i mikrokopiarek,
- zakupu, wynajmu lub leasingu maszyn do pisania i edytorów tekstów oraz innego elektronicznego sprzętu biurowego,

KOMISJA  
URZĄD PUBLIKACJI

**ROZDZIAŁ A2 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)

**A2 01 03** (ciągłdalszy)

- kosztów instalacji, konfiguracji, utrzymania, opracowań, dokumentacji oraz materiałów eksploatacyjnych związanych z takimi urządzeniami,
- kosztów zakupu papieru, kopert, materiałów biurowych itp.,
- opłat pocztowych i dostawczych związanych z wysyłaniem korespondencji, raportów i publikacji oraz kosztów pocztowych i innych przesyłek wysyłanych drogą lotniczą, lądową, morską lub koleją albo poprzez wewnętrzną pocztę Urzędu,
- opłat abonamentowych oraz kosztów komunikacji kablowej lub radiowej (telefonii stacjonarna i komórkowa, Internet, telewizja, telekonferencje i wideokonferencje), wydatków na sieci transmisji danych, usługi telematyczne itp. oraz zakup książek telefonicznych,
- kosztów instalacji łączy telefonicznych i komputerowych oraz międzynarodowych linii transmisyjnych pomiędzy siedzibami biur Unii,
- wsparcia technicznego i logistycznego oraz szkolenia i innych ogólnych działań związanych ze sprzętem i oprogramowaniem komputerowym, ogólnego szkolenia w zakresie informatyki, subskrypcji dokumentacji technicznej w formie drukowanej lub elektronicznej itp., zewnętrznego personelu obsługi, usług biurowych, składek z tytułu członkostwa w międzynarodowych organizacjach itp., analiz dotyczących bezpieczeństwa i kontroli jakości sprzętu i oprogramowania informatycznego, kosztów wykorzystywania, utrzymywania i opracowywania oprogramowania oraz realizacji projektów informatycznych,
- innych wydatków eksploatacyjnych niewyszczególnionych powyżej.

Środki te nie pokrywają wydatków związanych z przemysłową działalnością drukarni i centrum dystrybucyjnego.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 10 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**A2 01 50** **Polityka kadrowa i zarządzanie personelem**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	151 907,13

*Uwagi*

Środki te przewidziane są na pokrycie następujących wydatków:

- udziału Urzędu w kosztach działalności ośrodka rekreacyjnego oraz innych działań kulturalnych i sportowych oraz wszelkich inicjatyw na rzecz rozwoju kontaktów pomiędzy pracownikami różnych narodowości,

**ROZDZIAŁ A2 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)**A2 01 50** (ciągłdalszy)

- udziału Urzędu w kosztach Ośrodka dla Małych Dzieci i innych żłobków oraz transportu dzieci,
- w ramach polityki pomocy osobom niepełnosprawnym objęcia pomocą osób z inwalidztwem, należących do poniższych kategorii:
  - czynnie zatrudnieni urzędnicy i pracownicy zatrudnieni na czas określony,
  - małżonkowie czynnie zatrudnionych urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony,
  - wszystkie pozostające na utrzymaniu dzieci w rozumieniu regulaminu pracowniczego urzędników Unii Europejskiej.

W granicach kwoty wpisanej do budżetu i po uwzględnieniu wszelkich krajowych należności przyznanych w kraju zamieszkania lub pochodzenia środki te pokrywają wszelkie należycie uzasadnione niemedyczne wydatki wynikające z inwalidztwa, uznane za konieczne.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**A2 01 51** **Polityka i zarządzanie w zakresie infrastruktury**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	19 000,—

*Uwagi*

Środki te przewidziane są na pokrycie następujących wydatków:

- rutynowych bieżących i przystosowawczych kosztów związanych z prowadzeniem restauracji, bufetów i stołówek,
- odszkodowań pokrywanych przez Urząd oraz wynikających z odpowiedzialności cywilnej, a także wydatków związanych z pewnymi sprawami, w których na zasadzie słuszności odszkodowanie powinno zostać zapłacone mimo braku wynikającego z nich roszczenia.

**A2 01 60** **Wydatki na dokumentację i bibliotekę**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 000	3 000	3 000,—

*Uwagi*

Środki te przewidziane są na pokrycie następujących wydatków:

- subskrypcji na usługi przeglądania danych, prenumeratę gazet i czasopism specjalistycznych, zakup publikacji i opracowań technicznych związanych z działalnością Urzędu,
- kosztów abonamentów w agencjach prasowych (usługi telegraficzne oraz biuletyny prasowe i informacyjne).

KOMISJA  
URZĄD PUBLIKACJI

## ROZDZIAŁ A2 02 — SZCZEGÓLNE DZIAŁANIA

### A2 02 01 *Przygotowywanie publikacji*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
800 000	1 280 000	4 671 037,60

#### Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszystkich wydatków związanych z działaniami dotyczącymi przygotowywania publikacji, obejmującymi:

- przygotowywanie publikacji we wszystkich formach (papierowej, elektronicznej), w tym wspólne wydania,
- powtórny druk publikacji oraz korektę błędów, za które Urząd ponosi odpowiedzialność,
- zakup lub wynajęcie wyposażenia i infrastruktury do reprodukcji dokumentów we wszystkich formach, w tym koszty papieru i innych materiałów eksploatacyjnych.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 2 200 000 EUR.

#### Podstawa prawna

Decyzja Parlamentu Europejskiego, Rady Europejskiej, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej, Trybunału Obrachunkowego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów 2009/496/WE, Euratom z dnia 26 czerwca 2009 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Publikacji Unii Europejskiej (Dz.U. L 168 z 30.6.2009, s. 41).

### A2 02 02 *Katalogowanie i archiwizacja*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 900 000	1 800 000	1 608 254,31

#### Uwagi

Środki te przewidziane są na pokrycie wszelkich wydatków związanych z katalogowaniem i dystrybucją, w szczególności wydatków związanych z działalnością dotyczącą:

- katalogowania, w tym kosztów analizy dokumentacyjnej i częściowej analizy prawnej, indeksowania, specyfikacji i redakcji, prowadzenia i przechowywania dokumentacji,
- składek rocznych na rzecz agencji międzynarodowych w dziedzinie katalogowania,
- przechowywania w formie elektronicznej,
- długoterminowej konserwacji dokumentów w formie elektronicznej oraz związanych z tym usług, digitalizacji.

#### Podstawa prawna

Rezolucja Rady z dnia 26 listopada 1974 r. w sprawie automatyzacji dokumentacji prawnej (Dz.U. C 20 z 28.1.1975, s. 2).

Rezolucja Rady z dnia 13 listopada 1991 r. w sprawie reorganizacji struktur operacyjnych systemu CELEX (automatycznej dokumentacji prawa wspólnotowego) (Dz.U. C 308 z 28.11.1991, s. 2).

**ROZDZIAŁ A2 02 — SZCZEGÓLNE DZIAŁANIA** (ciągłszy)**A2 02 02** (ciągłszy)

Rezolucja Rady z dnia 20 czerwca 1994 r. w sprawie elektronicznego rozpowszechniania ustawodawstwa wspólnotowego i krajowych przepisów wykonawczych oraz w sprawie poprawy warunków dostępu (Dz.U. C 179 z 1.7.1994, s. 3).

Decyzja Parlamentu Europejskiego, Rady Europejskiej, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej, Trybunału Obrachunkowego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów 2009/496/WE, Euratom z dnia 26 czerwca 2009 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Publikacji Unii Europejskiej (Dz.U. L 168 z 30.6.2009, s. 41).

**A2 02 03** **Fizyczna dystrybucja i promocja**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 300 000	1 700 000	6 803 959,70

*Uwagi*

Środki te przewidziane są na pokrycie wszelkich wydatków związanych z fizyczną dystrybucją i promocją, w szczególności wydatków związanych z działalnością dotyczącą:

- magazynowania publikacji: wprowadzanie do magazynu, wpis/wypis ze stanu magazynu itp.,
- pakowania i adresowania (maszyny, instalacje, materiały, obsługa itp.),
- kosztów wysyłki: wysyłka pocztowa, przewóz, transport wahadłowy itp.,
- pozyskiwania wykazów adresów i zarządzania nimi: wytworzenie, wprowadzanie/kodowanie, uaktualnianie itp.,
- promocji i marketingu: wystawy, katalogi, prospekty, reklama, badania rynku itp.,
- informacji i pomocy dla obywateli,
- urządzeń dla bibliotek: karty katalogowe, regały, meble, segmenty katalogowe itp.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 5 000 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Decyzja Parlamentu Europejskiego, Rady Europejskiej, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów 2009/496/WE, Euratom z dnia 26 czerwca 2009 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Publikacji Unii Europejskiej (Dz.U. L 168 z 30.6.2009, s. 41).

**A2 02 04** **Publiczne strony internetowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 300 000	2 311 000	3 173 534,64

KOMISJA  
URZĄD PUBLIKACJI

## ROZDZIAŁ A2 02 — SZCZEGÓLNE DZIAŁANIA (ciągły)

### A2 02 04 (ciągły)

#### Uwagi

Środki te są przewidziane na pokrycie wszelkich wydatków związanych z działaniem publicznych stron internetowych (głównie z publikacją Księgarni UE, stron internetowych Who's Who oraz częściowo strony internetowej EUR-Lex website), w szczególności:

- przygotowaniem i utrzymywaniem publicznych stron internetowych,
- działem pomocy technicznej dla użytkowników stron.

#### Podstawa prawna

Decyzja Parlamentu Europejskiego, Rady Europejskiej, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów 2009/496/WE, Euratom z dnia 26 czerwca 2009 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Publikacji Unii Europejskiej (Dz.U. L 168 z 30.6.2009, s. 41).

## ROZDZIAŁ A2 10 — REZERWY

### A2 10 01 Środki rezerwowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

#### Uwagi

Środki zapisane w niniejszym artykule mają charakter rezerw i mogą zostać wykorzystane dopiero po przesunięciu ich do innych rozdziałów zgodnie z procedurą przewidzianą w rozporządzeniu finansowym.

#### Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

### A2 10 02 Rezerwa na nieprzewidziane wydatki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—



**EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH**

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

## DOCHODY

## TYTUŁ 4

## RÓŻNE PODATKI, OPŁATY I NALEŻNOŚCI UNIJNE

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	Wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i innych świadczeń urzędników i innych pracowników	3 255 000	3 091 000	3 098 940,37	95,21
4 0 3	Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	p.m.	p.m.	1 308,50	
4 0 4	Wpływy z opłaty specjalnej oraz opłaty solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	654 000	632 000	903 114,94	138,09
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	3 909 000	3 723 000	4 003 363,81	102,41
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	3 302 000	3 192 000	2 514 976,98	76,17
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	3 302 000	3 192 000	2 514 976,98	76,17
	<b>Tytuł 4 – Ogółem</b>	<b>7 211 000</b>	<b>6 915 000</b>	<b>6 518 340,79</b>	<b>90,39</b>

## TYTUŁ 4

## RÓŻNE PODATKI, OPŁATY I NALEŻNOŚCI UNIJNE

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ

4 0 0 **Wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i innych świadczeń urzędników i innych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
3 255 000	3 091 000	3 098 940,37

## Uwagi

Dochody te obejmują wszystkie wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i dodatków należnych urzędnikom oraz innym pracownikom, potrącanego miesięcznie z wynagrodzeń personelu Urzędu.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

4 0 3 **Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 308,50

## Uwagi

Dochody te obejmują wszystkie wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników, potrącanych miesięcznie z wynagrodzeń personelu Urzędu.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 66a w wersji obowiązującej do dnia 15 grudnia 2003 r.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

4 0 4 **Wpływy z opłaty specjalnej oraz opłaty solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
654 000	632 000	903 114,94

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

**ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE**

**4 1 0 Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
3 302 000	3 192 000	2 514 976,98

*Uwagi*

Dochody te obejmują wszystkie składki potrącane co miesiąc z wynagrodzeń personelu Urzędu zgodnie z art. 83 ust. 2 regulaminu pracowniczego na finansowanie systemu emerytalnego.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.



KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

## TYTUŁ 6

### SKŁADKI NA PROGRAMY UNIJNE, ZWROT WYDATKÓW I DOCHODÓW

#### ROZDZIAŁ 6 6 — INNE SKŁADKI I ZWROTY

#### 6 6 0 *Inne składki i zwroty*

#### 6 6 0 0 Inne przeznaczone na określony cel składki i zwroty

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

#### Uwagi

W niniejszej pozycji zapisuje się, zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego, wszelkie dochody nieuwzględnione w innych częściach tytułu 6, które wykorzystuje się do zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

## WYDATKI

### Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
<b>A3</b>	<b>EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH</b>			
A3 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE	57 005 000	55 596 000	52 757 728,84
A3 02	FINANSOWANIE ŚRODKÓW ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH	1 850 000	1 950 000	2 737 986,81
A3 03	WYDATKI WYNIKAJĄCE Z MANDATU CZŁONKÓW KOMITETU NADZORCZEGO	200 000	200 000	200 000,—
A3 10	REZERWY	p.m.	p.m.	0,—
	<b>Tytuł A3 – Ogółem</b>	<b>59 055 000</b>	<b>57 746 000</b>	<b>55 695 715,65</b>

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

### TYTUŁ A3

### EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

ROZDZIAŁ A3 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE

ROZDZIAŁ A3 02 — FINANSOWANIE ŚRODKÓW ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ A3 01				
<b>A3 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony</b>				
	Środki nieróżnicowane	40 471 000	39 032 000	38 153 407,92	94,27
<b>A3 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie</b>				
A3 01 02 01	Personel zewnętrzny				
	Środki nieróżnicowane	2 592 000	2 625 000	2 604 099,29	100,47
A3 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie				
	Środki nieróżnicowane	2 179 000	2 289 000	2 457 972,16	112,80
	Artykuł A3 01 02 – Ogółem	4 771 000	4 914 000	5 062 071,45	106,10
<b>A3 01 03</b>	<b>Wydatki na budynki i koszty pochodne</b>				
	Środki nieróżnicowane	11 750 000	11 632 000	9 531 643,95	81,12
<b>A3 01 50</b>	<b>Polityka kadrowa i zarządzanie personelem</b>				
	Środki nieróżnicowane	3 000	3 000	0,—	0
<b>A3 01 51</b>	<b>Polityka i zarządzanie w zakresie infrastruktury</b>				
	Środki nieróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
<b>A3 01 60</b>	<b>Wydatki na dokumentację i bibliotekę</b>				
	Środki nieróżnicowane	10 000	15 000	10 605,52	106,06
	ROZDZIAŁ A3 01 – OGÓŁEM	57 005 000	55 596 000	52 757 728,84	92,55
	ROZDZIAŁ A3 02				
<b>A3 02 01</b>	<b>Kontrola, studia, analizy i działania właściwe dla Europejskiego Urzędu ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych</b>				
	Środki nieróżnicowane	1 700 000	1 700 000	2 551 770,16	150,10
<b>A3 02 02</b>	<b>Środki ochrony euro przed fałszowaniem</b>				
	Środki nieróżnicowane	p.m.	50 000	37 954,89	
<b>A3 02 03</b>	<b>Działania w zakresie informacji i komunikacji</b>				
	Środki nieróżnicowane	150 000	200 000	148 261,76	98,84
	ROZDZIAŁ A3 02 – OGÓŁEM	1 850 000	1 950 000	2 737 986,81	148,00



**ROZDZIAŁ A3 03 — WYDATKI WYNIKAJĄCE Z MANDATU CZŁONKÓW KOMITETU NADZORCZEGO**  
**ROZDZIAŁ A3 10 — REZERWY**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
A3 03 01	ROZDZIAŁ A3 03				
	<b>Wydatki wynikające z mandatu członków Komitetu Nadzorczego</b>				
	Środki niezróżnicowane	200 000	200 000	200 000,—	100,00
	ROZDZIAŁ A3 03 – OGÓŁEM	200 000	200 000	200 000,—	100,00
A3 10 01	ROZDZIAŁ A3 10				
	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
A3 10 02	<b>Rezerwa na nieprzewidziane wydatki</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ A3 10 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł A3 – Ogółem</b>	<b>59 055 000</b>	<b>57 746 000</b>	<b>55 695 715,65</b>	<b>94,31</b>

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

### TYTUŁ A3

## EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

### ROZDZIAŁ A3 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE

#### A3 01 01 Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
40 471 000	39 032 000	38 153 407,92

#### Uwagi

Środki te przeznaczone są, w odniesieniu do urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony, zajmujących stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia, na finansowanie:

- wynagrodzeń, dodatków i innych płatności związanych z wynagrodzeniami,
- ubezpieczenia chorobowego i wypadkowego oraz innych składek na ubezpieczenie społeczne,
- ubezpieczenia od bezrobocia dla pracowników zatrudnionych na czas określony oraz dokonywanych przez instytucję wpłat na ustanowienie lub utrzymanie dla niego praw emerytalnych w jego kraju pochodzenia,
- rozmaitych dodatków i dotacji,
- kosztów podróży służbowych urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu i opuszczaniu stanowiska lub przy zmianie miejsca pracy,
- dodatków związanych z zagospodarowaniem się i przesiedleniem dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zobowiązanych do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- wydatków związanych z przeprowadzką dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zobowiązanych do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- kosztów wyrównań wynagrodzeń urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony oraz kosztów wyrównań części poborów przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia,
- kosztów wszelkich aktualizacji wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

#### Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ A3 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE (ciągły)

A3 01 02 **Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie**

## A3 01 02 01 Personel zewnętrzny

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 592 000	2 625 000	2 604 099,29

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- wynagrodzeń pracowników kontraktowych (w rozumieniu tytułu IV warunków zatrudnienia), w tym pracowników udostępnionych sekretariatowi Komitetu Nadzorczego, składek instytucji na ubezpieczenie społeczne pracowników kontraktowych, zgodnie z tytułem IV, oraz kosztów wyrównań wynagrodzeń takich pracowników,
- wydatków (wynagrodzenia, ubezpieczenie itp.) poniesionych w związku z zatrudnieniem pracowników czasowych lub innego zewnętrznego personelu na podstawie umów,
- kosztów osobowych wynikających z umów o podwykonawstwo techniczne i administracyjne,
- kosztów zatrudnienia krajowych urzędników służby cywilnej lub innych ekspertów na zasadzie oddelegowania lub czasowego przydzielenia do Urzędu oraz dodatkowych kosztów wynikających z oddelegowania urzędników do krajowej służby cywilnej lub organizacji międzynarodowych,
- kosztów wszelkich aktualizacji wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

## A3 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 179 000	2 289 000	2 457 972,16

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- kosztów przejazdów, w tym dodatkowych kosztów związanych z biletami i rezerwacjami, diet oraz dodatkowych lub nadzwyczajnych wydatków poniesionych w związku z delegacjami personelu Komisji objętego regulaminem pracowniczym oraz krajowych lub międzynarodowych ekspertów lub urzędników oddelegowanych do wydziałów Komisji,
- zwrotu kosztów poniesionych przez osoby oficjalnie reprezentujące Urząd (zwrot nie jest możliwy w przypadku wydatków poniesionych przy wykonywaniu obowiązków reprezentowania wobec personelu Komisji lub innych instytucji unijnych),
- kosztów podróży, utrzymania i kosztów ubocznych ekspertów uczestniczących w pracach grup naukowych oraz zespołów roboczych oraz kosztów organizacji takich spotkań, jeżeli nie są pokrywane przez istniejącą infrastrukturę w centralach instytucji lub biurach zewnętrznych (ekspersi otrzymują zwrot kosztów na podstawie decyzji Komisji),
- kosztów posiłków i poczęstunków serwowanych podczas specjalnych okazji podczas spotkań wewnętrznych,

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

**ROZDZIAŁ A3 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)

**A3 01 02** (ciągłdalszy)

**A3 01 02 11** (ciągłdalszy)

- różnorodnych wydatków związanych z konferencjami, kongresami i posiedzeniami, w których Urząd uczestniczy lub które organizuje,
- kosztów uczestnictwa w szkoleniach zewnętrznych i przystąpienia do organizacji branżowych,
- kosztów ogólnego szkolenia mającego na celu doskonalenie umiejętności personelu oraz podniesienie efektywności i sprawności instytucji:
  - opłat na rzecz ekspertów zatrudnionych do identyfikacji potrzeb szkoleniowych, projektowania, rozwijania i prowadzenia kursów oraz oceny i monitoringu wyników,
  - wynagrodzeń konsultantów z różnych dziedzin, w szczególności związanych z metodami organizacyjnymi, zarządzaniem, strategią, jakością i zarządzaniem personelem,
  - kosztów uczestnictwa w szkoleniach zewnętrznych i przystąpienia do organizacji branżowych,
- wydatków związanych z praktycznymi aspektami organizacji takich kursów oraz wykorzystaniem pomieszczeń i transportem oraz kosztów wyżywienia i zakwaterowania dla uczestników kursów stacjonarnych,
- wydatków szkoleniowych związanych z publikacjami i informacją, tworzeniem stron internetowych oraz zakupem wyposażenia szkoleniowego, subskrypcji i licencji na nauczanie na odległość, książek, prasy i produktów multimedialnych,
- finansowania pomocy naukowych.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Przyjęte przez Komisję Zasady regulujące mianowanie i wynagrodzenie oraz inne warunki finansowe.

**A3 01 03** **Wydatki na budynki i koszty pochodne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
11 750 000	11 632 000	9 531 643,95

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na budynki Urzędu oraz innych wydatków powiązanych, w szczególności:

- kosztów związanych z zakupem lub wynajmem budynków z opcją wykupu albo budową budynków,
- opłat czynszowych i kosztów najmu, różnorodnych podatków oraz kosztów realizacji opcji wykupu zajmowanych budynków lub części budynków, a także kosztów wynajęcia sal konferencyjnych, magazynów, garaży i parkingów,

**ROZDZIAŁ A3 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** *(ciągłdalszy)***A3 01 03** *(ciągłdalszy)*

- składek na ubezpieczenie budynków lub części budynków zajmowanych przez Urząd,
- opłat za zużycie wody, gazu, elektryczności i za ogrzewanie budynków lub części budynków zajmowanych przez Urząd,
- wydatków na utrzymanie i konserwację lokali, wind, centralnego ogrzewania, urządzeń klimatyzacyjnych itp.; wydatków wynikających z czynności związanych z regularnym sprzątaniem, zakupem środków do konserwacji, czyszczenia, prania i prania na sucho itp., a także wydatków na malowanie, naprawy i materiały użyte przez firmy konserwacyjne,
- wydatków na segregację, składowanie i usuwanie odpadów,
- remontów budynków, np. przebudowy ścian działowych, przeróbek instalacji technicznych oraz innych specjalistycznych prac dotyczących zamków, sprzętu elektrycznego, instalacji wodociągowej, malowania, wykładzin podłogowych itp. oraz kosztów zmian okablowania wraz z osprzętem, a także kosztów niezbędnego sprzętu (przed odnowieniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR i mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z Biurami Infrastruktury i Logistyki w Komisji odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu trwania i innych warunków) uzyskanych przez każde z nich przy zawieraniu podobnych umów),
- wydatków związanych z fizycznym i materialnym zabezpieczeniem osób i mienia, w szczególności dotyczących umów o ochronę budynków, umów o utrzymanie bezpieczeństwa instalacji oraz zakupu drobnego sprzętu (przed odnowieniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR i mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z Biurami Infrastruktury i Logistyki w Komisji odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu trwania i innych warunków) uzyskanych przez każde z nich przy zawieraniu podobnych umów),
- wydatków związanych ze zdrowiem i bezpieczeństwem osób przy pracy, w szczególności dotyczących zakupu, wynajmu i utrzymania sprzętu przeciwpożarowego, wymiany urządzeń przeciwpożarowego systemu alarmowego oraz kosztów ustawowych inspekcji (przed odnowieniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR i mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z Biurami Infrastruktury i Logistyki w Komisji odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu trwania i innych warunków) uzyskanych przez każde z nich przy zawieraniu podobnych umów),
- kosztów doradztwa finansowego i technicznego przed nabyciem, wynajęciem lub budową budynków,
- innych wydatków na budynki, w szczególności dotyczących opłat z tytułu administracji w wypadku budynków z wieloma najemcami, kosztów inspekcji lokali oraz opłat za usługi komunalne (wywóz odpadów itp.),
- opłat z tytułu pomocy technicznej przy ważniejszych pracach związanych z modernizacją budynków,
- zakupu, wynajmu lub dzierżawy, konserwacji, naprawy, instalowania oraz odnawiania urządzeń i instalacji technicznych, w szczególności:
  - zakupu, wynajmu, konserwacji i naprawy mebli,
  - zakupu, wynajmu, konserwacji i naprawy pojazdów,
- różnego rodzaju ubezpieczeń (w szczególności od odpowiedzialności cywilnej i od kradzieży),

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

**ROZDZIAŁ A3 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** *(ciągłdalszy)*

**A3 01 03** *(ciągłdalszy)*

- wydatków na sprzęt roboczy, w szczególności:
  - zakupu uniformów dla gości i kierowców,
  - zakupu i czyszczenia ubrań roboczych dla personelu warsztatów i osób pracujących w miejscach wymagających odzieży ochronnej wskutek złej pogody, nadmiernego zużycia i zabrudzenia,
  - zakupu lub zwrotu kosztów sprzętu, który może okazać się konieczny stosownie do dyrektyw 89/391/EWG i 90/270/EWG,
- przeniesień i reorganizacji departamentów oraz obsługi (odbiór dostaw, magazynowanie, dostarczanie) urządzeń, mebli i materiałów biurowych,
- wydatków na wyposażenie budynków w urządzenia telekomunikacyjne, zwłaszcza zakup, wynajem, instalację i utrzymanie centralek i rozdzielaczy telefonicznych, systemów audio i wideokonferencyjnych, interkomu i telefonii komórkowej, oraz wydatków na sieci danych (urządzenia i utrzymanie) wraz z usługami związanymi (zarządzanie, pomoc, dokumentacja, instalacja i usunięcie),
- zakupu, wynajmu lub leasingu komputerów, terminali, minikomputerów, urządzeń peryferyjnych, połączeniowych wraz z niezbędnym oprogramowaniem,
- zakupu, wynajmu lub leasingu urządzeń służących do prezentacji informacji w formie wydruku, np. drukarek, faksów, kopiarek, skanerów i mikrokopiarek,
- zakupu, wynajmu lub leasingu maszyn do pisania i edytorów tekstów oraz innego elektronicznego sprzętu biurowego,
- kosztów instalacji, konfiguracji, utrzymania, opracowań, dokumentacji oraz materiałów eksploatacyjnych związanych z takimi urządzeniami,
- kosztu zakupu papieru, kopert, materiałów biurowych oraz materiałów dla drukarni, a także niektórych prac związanych z drukowaniem, wykonanych przez zewnętrznych usługodawców,
- opłat pocztowych i dostawczych związanych z wysyłaniem korespondencji, raportów i publikacji oraz kosztów przesyłek pocztowych i innych wysyłanych drogą lotniczą, lądową, morską lub koleją albo poprzez wewnętrzną pocztę Urzędu,
- opłat subskrypcyjnych oraz kosztów komunikacji kablowej lub radiowej (telefonii stacjonarna i mobilna, telewizja, telekonferencje i wideokonferencje), wydatków na sieci transmisji danych, usługi teleautomatyczne itp. oraz zakup książek telefonicznych,
- kosztów instalacji łączy telefonicznych i komputerowych oraz międzynarodowych linii przesyłowych między biurami Unii,

**ROZDZIAŁ A3 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)**A3 01 03** (ciągłdalszy)

- wsparcia technicznego i logistycznego oraz szkolenia i innych ogólnych działań związanych ze sprzętem i oprogramowaniem komputerowym, ogólnego szkolenia w zakresie informatyki, subskrypcji dokumentacji technicznej w formie drukowanej lub elektronicznej itp., zewnętrznego personelu obsługi, usług biurowych, składek z tytułu członkostwa w międzynarodowych organizacjach itp., badań dotyczących bezpieczeństwa i kontroli jakości sprzętu i oprogramowania informatycznego, kosztów wykorzystywania, utrzymywania i opracowania oprogramowania oraz realizacji projektów informatycznych,
- innych wydatków eksploatacyjnych niewyszczególnionych powyżej.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 20 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**A3 01 50** **Polityka kadrowa i zarządzanie personelem**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 000	3 000	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wkładu Urzędu w koszty działalności ośrodka rekreacyjnego i innych działań kulturalnych i sportowych oraz wszelkich inicjatyw na rzecz rozwoju kontaktów pomiędzy pracownikami różnych narodowości,
- wkładu Urzędu w koszty żłobków i przewozu dzieci, a także wydatków na następujące kategorie osób niepełnosprawnych w ramach polityki pomocy osobom niepełnosprawnym:
  - czynnie zatrudnieni urzędnicy i pracownicy zatrudnieni na czas określony,
  - małżonkowie czynnie zatrudnionych urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony,
  - wszystkie pozostałe na utrzymaniu dzieci w rozumieniu regulaminu pracowniczego.

W granicach kwoty wpisanej do budżetu i po uwzględnieniu wszelkich krajowych należności przyznanych w kraju zamieszkania lub pochodzenia środki te pokrywają wszelkie należycie uzasadnione niemedyczne wydatki uznane za konieczne i wynikające z inwalidztwa.

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

**ROZDZIAŁ A3 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)

**A3 01 50** (ciągłdalszy)

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**A3 01 51** *Polityka i zarządzanie w zakresie infrastruktury*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie rutynowych bieżących i przystosowawczych kosztów związanych z prowadzeniem restauracji, bufetów i stołówek.

**A3 01 60** *Wydatki na dokumentację i bibliotekę*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
10 000	15 000	10 605,52

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na wykonanie i rozwój intranetowej strony Komisji (My IntraComm); abonamentów na usługi przeglądania danych; kosztów oprawy oraz innych wydatków niezbędnych do zabezpieczenia książek i publikacji; wydatków na abonamenty na gazety i czasopisma specjalistyczne; zakupu publikacji i opracowań technicznych związanych z działalnością Urzędu.

**ROZDZIAŁ A3 02 — FINANSOWANIE ŚRODKÓW ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH**

**A3 02 01** *Kontrola, studia, analizy i działania właściwe dla Europejskiego Urzędu ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 700 000	1 700 000	2 551 770,16

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich wydatków na środki zwalczania nadużyć, niewchodzących w zakres administracyjnych działań Urzędu.

Są one w szczególności przeznaczone na:

- opracowywanie, rozwijanie, doskonalenie systemów wymiany informacji i wspólnych infrastruktur i zarządzanie nimi, przy jednoczesnym przestrzeganiu wymogów poufności i bezpieczeństwa,



KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCHROZDZIAŁ A3 02 — FINANSOWANIE ŚRODKÓW ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH *(ciągłdalszy)*A3 02 01 *(ciągłdalszy)*

- wyszukiwanie, zbieranie, badanie, wykorzystywanie i przekazywanie krajowym wydziałom dochodzeniowym wszelkich informacji przydatnych dla wykrywania i ścigania nadużyć (np. za pośrednictwem baz danych),
- wspieranie wysiłków państw członkowskich, w szczególności w przypadku nadużyć międzynarodowych, gdy musi być podjęte działanie na szczeblu Unii,
- finansowanie środków zwiększania skuteczności działań prewencyjnych, kontroli i dochodzeń,
- wzmacnianie współpracy z krajowymi administracjami, w szczególności w zakresie zwalczania przemytu papierosów,
- organizowanie i uczestniczenie w monitorowaniu oraz kontrolach przeprowadzanych na miejscu,
- finansowanie kosztów przejazdów i diet służbowych inspektorów i sędziów krajowych pracujących za granicą w związku z wizytami kontrolnymi, inspekcjami przeprowadzanymi na miejscu i spotkaniami koordynacyjnymi oraz wydatków przeznaczonych ogólnie na cele kontroli,
- pokrycie kosztów przejazdów, diet oraz dodatkowych kosztów ekspertów zatrudnionych przez Urząd w toku prowadzonych przez nich dochodzeń w celu uzyskania fachowej opinii w konkretnej sprawie,
- pokrycie kosztów konferencji, kongresów i spotkań, które Urząd organizuje w ramach swoich prac związanych ze zwalczaniem nadużyć.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 883/2013 z dnia 11 września 2013 r. dotyczące dochodzeń prowadzonych przez Europejski Urząd ds. Zwalczania Nadużyć Finansowych (OLAF) oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1073/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady i rozporządzenie Rady ((Euratom) nr 1074/1999 (Dz.U. L 248 z 18.9.2013, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

*Akty referencyjne*

Artykuł 325 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej.

A3 02 02 **Środki ochrony euro przed fałszowaniem**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	50 000	37 954,89

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

## ROZDZIAŁ A3 02 — FINANSOWANIE ŚRODKÓW ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH (ciągły)

### A3 02 02 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztu inicjatyw i specjalnych kroków mających na celu zabezpieczenie euro przed fałszowaniem.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 883/2013 z dnia 11 września 2013 r. dotyczące dochodzeń prowadzonych przez Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych (OLAF) oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1073/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady i rozporządzenie Rady ((Euratom) nr 1074/1999 (Dz.U. L 248 z 18.9.2013, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

### A3 02 03 **Działania w zakresie informacji i komunikacji**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
150 000	200 000	148 261,76

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie podejmowanych przez Urząd działań w zakresie informacji i komunikacji.

Strategia Urzędu odnośnie do zewnętrznej informacji i komunikacji zajmuje centralne miejsce w jego pracach. Urząd został utworzony jako niezależny organ dochodzeniowy i dlatego musi mieć własną strategię działania. Prace Urzędu mają często zbyt techniczny charakter, aby mogły być bezpośrednio zrozumiałe dla ogółu opinii publicznej. Urząd musi informować swoich interlokutorów i opinię publiczną o swojej roli i zadaniach. Publiczne postrzeganie pracy Urzędu jest sprawą najwyższej wagi.

Jako służba Komisji Urząd musi także brać pod uwagę deficyt demokratyczny istniejący pomiędzy instytucjami Unii a obywatelami Europy. Komisja zauważyła istnienie tego deficytu i sporządziła plan działania dotyczący tego problemu.

Strategia dotycząca komunikacji, którą Urząd opracował i której wdrażanie kontynuuje, musi podkreślać jego niezależność.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 883/2013 z dnia 11 września 2013 r. dotyczące dochodzeń prowadzonych przez Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych (OLAF) oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1073/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady i rozporządzenie Rady ((Euratom) nr 1074/1999 (Dz.U. L 248 z 18.9.2013, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

## ROZDZIAŁ A3 03 — WYDATKI WYNIKAJĄCE Z MANDATU CZŁONKÓW KOMITETU NADZORCZEGO

A3 03 01 *Wydatki wynikające z mandatu członków Komitetu Nadzorczego*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
200 000	200 000	200 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich wydatków wynikających z mandatu członków Komitetu Nadzorczego, a mianowicie:

- dodatków przyznawanych członkom Komitetu Nadzorczego za czas poświęcony przez nich pełnieniu ich funkcji, jak również ich kosztów przejazdów oraz dodatkowych kosztów,
- kosztów poniesionych przez członków Komitetu Nadzorczego w ramach oficjalnej reprezentacji Komitetu Nadzorczego,
- wszystkich kosztów eksploatacyjnych, takich jak koszt zakupu urządzeń, materiałów piśmiennych i biurowych, a także wydatków wynikających z łączności i telekomunikacji (opłat pocztowych, kosztów połączeń telefonicznych, telefaksowych i telegraficznych), wydatków na dokumentację i bibliotekę, zakupu książek oraz subskrypcji mediów informatycznych,
- kosztów przejazdów, diet i dodatkowych kosztów ekspertów zaproszonych przez Komitet Nadzorczy do udziału w grupach badawczych i zespołach roboczych, a także kosztu zorganizowania takich spotkań, gdy nie mogą zostać one zrealizowane w ramach istniejącej infrastruktury (w centralach instytucji lub zewnętrznych biurach),
- wydatków na specjalistyczne badania i konsultacje zlecone wysoce kwalifikowanym ekspertom (osobom lub firmom), gdy członkowie Komitetu Nadzorczego nie mogą powierzyć takich badań odpowiedniemu personelowi Urzędu.

*Podstawa prawna*

Decyzja Komisji 1999/352/WE, EWWiS, Euratom z dnia 28 kwietnia 1999 r. ustanawiająca Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych (OLAF) (Dz.U. L 136 z 31.5.1999, s. 20), w szczególności jej art. 4 i art. 6 ust. 3.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 883/2013 z dnia 11 września 2013 r. dotyczące dochodzeń prowadzonych przez Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych (OLAF) oraz uchylające rozporządzenie (WE) nr 1073/1999 Parlamentu Europejskiego i Rady i rozporządzenie Rady ((Euratom) nr 1074/1999 (Dz.U. L 248 z 18.9.2013, s. 1).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) nr 1306/2013 z dnia 17 grudnia 2013 r. w sprawie finansowania wspólnej polityki rolnej, zarządzania nią i monitorowania jej oraz uchylające rozporządzenia Rady (EWG) nr 352/78, (WE) nr 165/94, (WE) nr 2799/98, (WE) nr 814/2000, (WE) nr 1290/2005 i (WE) nr 485/2008 (Dz.U. L 347 z 20.12.2013, s. 549).

## ROZDZIAŁ A3 10 — REZERWY

A3 10 01 *Środki rezerwowe*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DS. ZWALCZANIA NADUŻYĆ FINANSOWYCH

**ROZDZIAŁ A3 10 — REZERWY** (ciągłysz)

**A3 10 01** (ciągłysz)

*Uwagi*

Środki zapisane w niniejszym artykule mają charakter rezerw i mogą zostać wykorzystane dopiero po przesunięciu ich do innych rozdziałów zgodnie z procedurą przewidzianą w rozporządzeniu finansowym.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**A3 10 02** **Rezerwa na nieprzewidziane wydatki**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

**EUROPEJSKI URZĄD DOBORU KADR**

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DOBORU KADR

## DOCHODY

## TYTUŁ 4

## RÓŻNE PODATKI, OPŁATY I NALEŻNOŚCI UNIJNE

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIE EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	Wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń urzędników i innych pracowników	684 000	610 000	633 510,55	92,62
4 0 3	Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	p.m.	p.m.	10,50	
4 0 4	Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	131 000	125 000	179 192,65	136,79
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	815 000	735 000	812 713,70	99,72
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	907 000	868 000	670 350,34	73,91
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	907 000	868 000	670 350,34	73,91
	<b>Tytuł 4 – Ogółem</b>	<b>1 722 000</b>	<b>1 603 000</b>	<b>1 483 064,04</b>	<b>86,12</b>

## TYTUŁ 4

## RÓŻNE PODATKI, OPŁATY I NALEŻNOŚCI UNIJNE

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ

## 4 0 0 Wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń urzędników i innych pracowników

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
684 000	610 000	633 510,55

## Uwagi

Dochody te obejmują wszystkie wpływy z podatku od płac, wynagrodzeń i dodatków należnych urzędnikom oraz innym pracownikom, potrącanego miesięcznie z wynagrodzeń personelu Urzędu.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

## Akty referencyjne

Protokół o przywilejach i immunitetach Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

## 4 0 3 Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	10,50

## Uwagi

Dochody te obejmują wszystkie wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników, potrącanych miesięcznie z wynagrodzeń personelu Urzędu.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 66a w wersji obowiązującej do dnia 15 grudnia 2003 r.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 20 ust. 3 w wersji obowiązującej do dnia 30 kwietnia 2004 r.

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DOBORU KADR

**ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ** (ciągły)

**4 0 4**      **Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
1 31 000	125 000	179 192,65

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 20 ust. 3.

**ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIE EMERYTALNE I RENTOWE**

**4 1 0**      **Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
907 000	868 000	670 350,34

*Uwagi*

Dochody te obejmują wszystkie składki potrącone co miesiąc z wynagrodzeń personelu, zgodnie z postanowieniami art. 83 ust. 2 regulaminu pracowniczego urzędników Wspólnot Europejskich, przeznaczone na finansowanie systemu emerytalnego.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.



**TYTUŁ 6****WKŁADY NA PROGRAMY UNIJNE, ZWROT WYDATKÓW I DOCHODÓW****ROZDZIAŁ 6 6 — INNE WKŁADY I ZWROTY**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
<b>6 6 0</b>	ROZDZIAŁ 6 6 <b>Inne wkłady i zwroty przeznaczone na określony cel</b>				
6 6 0 0	Inne wkłady i zwroty	p.m.	p.m.	0,—	
	<i>Artykuł 6 6 0 – Ogółem</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>ROZDZIAŁ 6 6 – OGÓŁEM</b>	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł 6 – Ogółem</b>	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>1 722 000</b>	<b>1 603 000</b>	<b>1 483 064,04</b>	<b>86,12</b>

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DOBORU KADR

## TYTUŁ 6

### WKŁADY NA PROGRAMY UNIJNE, ZWROT WYDATKÓW I DOCHODÓW

#### ROZDZIAŁ 6 6 — INNE WKŁADY I ZWROTY

**6 6 0**      *Inne wkłady i zwroty przeznaczone na określony cel*

6 6 0 0      Inne wkłady i zwroty

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

#### Uwagi

W niniejszej pozycji zapisuje się, zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego, wszelkie dochody nieuwzględnione w innych częściach tytułu 6, które wykorzystuje się do zapewnienia dodatkowych środków na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

**WYDATKI****Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
<b>A4</b>	<b>EUROPEJSKI URZĄD DOBORU KADR</b>			
A4 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE	17 269 000	16 747 000	17 059 353,66
A4 02	WSPÓŁPRACA MIĘDZY INSTYTUCJAMI, SŁUŻBY I DZIAŁANIA MIĘDZYINSTYTUCJONALNE	6 214 000	6 814 000	5 949 712,46
A4 03	MIĘDZYINSTYTUCJONALNA WSPÓŁPRACA NA RZECZ SZKOLENIA	2 947 000	3 087 000	3 301 149,17
A4 10	REZERWY	p.m.	p.m.	0,—
	<b>Tytuł A4 – Ogółem</b>	<b>26 430 000</b>	<b>26 648 000</b>	<b>26 310 215,29</b>

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DOBORU KADR

### TYTUŁ A4

### EUROPEJSKI URZĄD DOBORU KADR

#### ROZDZIAŁ A4 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE

#### ROZDZIAŁ A4 02 — WSPÓŁPRACA MIĘDZY INSTYTUCJAMI, SŁUŻBY I DZIAŁANIA MIĘDZYINSTYTUCJONALNE

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ A4 01				
<b>A4 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony</b>				
	Środki nieodróżnicowane	9 935 000	9 458 000	9 187 961,60	92,48
<b>A4 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie</b>				
A4 01 02 01	Personel zewnętrzny				
	Środki nieodróżnicowane	1 464 000	1 490 000	1 433 682,—	97,93
A4 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie				
	Środki nieodróżnicowane	657 000	666 000	783 398,20	119,24
	Artykuł A4 01 02 – Ogółem	2 121 000	2 156 000	2 217 080,20	104,53
<b>A4 01 03</b>	<b>Wydatki na budynki i koszty powiązane</b>				
	Środki nieodróżnicowane	5 208 000	5 128 000	5 648 111,86	108,45
<b>A4 01 50</b>	<b>Polityka kadrowa i zarządzanie personelem</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
<b>A4 01 51</b>	<b>Polityka i zarządzanie w zakresie infrastruktury</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
<b>A4 01 60</b>	<b>Zasoby biblioteki, zakup książek</b>				
	Środki nieodróżnicowane	5 000	5 000	6 200,—	124,00
	ROZDZIAŁ A4 01 – OGÓŁEM	17 269 000	16 747 000	17 059 353,66	98,79
	ROZDZIAŁ A4 02				
<b>A4 02 01</b>	<b>Współpraca między instytucjami, służby i działania międzyinstytucjonalne</b>				
A4 02 01 01	Konkursy międzyinstytucjonalne				
	Środki nieodróżnicowane	6 200 000	6 800 000	5 935 712,46	95,74
A4 02 01 02	Konsultacje ograniczone, studia i przeglądy				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
A4 02 01 03	Koszty spotkań wewnętrznych				
	Środki nieodróżnicowane	14 000	14 000	14 000,—	100,00
	Artykuł A4 02 01 – Ogółem	6 214 000	6 814 000	5 949 712,46	95,75
	ROZDZIAŁ A4 02 – OGÓŁEM	6 214 000	6 814 000	5 949 712,46	95,75

**ROZDZIAŁ A4 03 — MIĘDZYINSTYTUCJONALNA WSPÓŁPRACA NA RZECZ SZKOLENIA**  
**ROZDZIAŁ A4 10 — REZERWY**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ A4 03				
<b>A4 03 01</b>	<b>Europejska Szkoła Administracji (EUSA)</b>				
A4 03 01 01	Szkolenie w zakresie zarządzania				
	Środki niezróżnicowane	1 378 000	1 400 000	1 570 988,22	114,00
A4 03 01 02	Szkolenia wprowadzające				
	Środki niezróżnicowane	964 000	1 000 000	1 166 640,95	121,02
A4 03 01 03	Szkolenie pod kątem certyfikacji				
	Środki niezróżnicowane	605 000	687 000	563 520,—	93,14
	Artykuł A4 03 01 – Ogółem	2 947 000	3 087 000	3 301 149,17	112,02
	ROZDZIAŁ A4 03 – OGÓŁEM	2 947 000	3 087 000	3 301 149,17	112,02
	ROZDZIAŁ A4 10				
<b>A4 10 01</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
<b>A4 10 02</b>	<b>Rezerwa na nieprzewidziane wydatki</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ A4 10 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł A4 – Ogółem</b>	<b>26 430 000</b>	<b>26 648 000</b>	<b>26 310 215,29</b>	<b>99,55</b>

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DOBORU KADR

## TYTUŁ A4

### EUROPEJSKI URZĄD DOBORU KADR

#### ROZDZIAŁ A4 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE

##### A4 01 01 *Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
9 935 000	9 458 000	9 187 961,60

#### Uwagi

Środki te przeznaczone są, w odniesieniu do urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zajmujących stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia, na finansowanie:

- wynagrodzeń, dodatków i innych płatności związanych z wynagrodzeniami,
- ubezpieczenia chorobowego i wypadkowego oraz innych składek na ubezpieczenie społeczne,
- ubezpieczenia od bezrobocia dla pracowników zatrudnionych na czas określony oraz dokonywanych przez instytucję wpłat na ustanowienie lub utrzymanie dla niego praw emerytalnych w jego kraju pochodzenia,
- rozmaitych dodatków i dotacji,
- kosztów wyrównań wynagrodzeń urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony oraz kosztów wyrównań części poborów przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia,
- kosztów podróży służbowych urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu i opuszczaniu stanowiska lub przy zmianie miejsca pracy,
- dodatków związanych z zagospodarowaniem się i przesiedleniem dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zobowiązanych do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- wydatków związanych z przeprowadzką dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zobowiązanych do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- kosztów wszelkich aktualizacji wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego,
- dodatków i wynagrodzeń przyjętych według jednolitych stawek godzinowych za godziny nadliczbowe przepracowane przez urzędników w kategorii AST oraz przez personel miejscowy, któremu nie można było udzielić urlopu wyrównawczego zgodnie z ustanowionymi procedurami,

**ROZDZIAŁ A4 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłysz)**A4 01 01** (ciągłysz)

- diet dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony, którzy przedstawia dowody na konieczność zmiany przez nich miejsca zamieszkania w związku z objęciem stanowiska lub przeniesieniem do innego miejsca pracy,
- dodatkowych wydatków wynikających z oddelegowania urzędników Unii, tj. dodatków i zwrotu wydatków, do których uprawnia ich oddelegowanie. Przewidziane są ponadto do pokrycia kosztów związanych ze specjalnymi programami szkoleń z władzami i organami w państwach członkowskich i państwach trzecich.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**A4 01 02** **Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie****A4 01 02 01** Personel wewnętrzny

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 464 000	1 490 000	1 433 682,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wynagrodzeń personelu kontraktowego (w rozumieniu tytułu IV warunków zatrudnienia), płaconych przez pracodawcę składek na ubezpieczenie społeczne personelu kontraktowego, jak opisano w tytule IV, oraz kosztów wyrównań mających zastosowanie do wynagrodzeń takiego personelu,
- wydatków (wynagrodzenia, ubezpieczenie itp.) poniesionych w związku z zatrudnieniem pracowników tymczasowych lub innego zewnętrznego personelu na podstawie umów,
- kosztów osobowych wynikających z umów o podwykonawstwo techniczne i administracyjne oraz świadczenie usług intelektualnych,
- kosztów zatrudnienia krajowych urzędników służby cywilnej lub innych ekspertów na zasadzie oddelegowania lub czasowego przydzielenia do Urzędu oraz dodatkowych kosztów wynikających z oddelegowania urzędników do krajowej służby cywilnej lub organizacji międzynarodowych,
- kosztów wszelkich aktualizacji wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego,
- usług niezależnych tłumaczy i lingwistów oraz maszynopisania i innych prac zleczanych na zewnątrz przez Służbę ds. Tłumaczeń Pisemnych.

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DOBORU KADR

**ROZDZIAŁ A4 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)

**A4 01 02** (ciągłdalszy)

A4 01 02 01 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Przyjęte przez Komisję Zasady regulujące mianowanie i wynagrodzenie oraz inne warunki finansowe.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

A4 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
657 000	666 000	783 398,20

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- kosztów przejazdów, diet oraz dodatkowych lub nadzwyczajnych wydatków poniesionych w związku z delegacjami pracowników objętych regulaminem pracowniczym oraz oddelegowanych krajowych lub międzynarodowych ekspertów lub urzędników,
- zwrotu kosztów poniesionych przez osoby oficjalnie reprezentujące Urząd (zwrot nie jest możliwy w przypadku wydatków poniesionych przy wykonywaniu obowiązków reprezentowania wobec personelu Komisji lub innych instytucji unijnych),
- kosztów podróży, utrzymania i kosztów ubocznych ekspertów uczestniczących w pracach grup naukowych oraz zespołów roboczych, a także kosztów organizacji takich spotkań, jeżeli nie są pokrywane przez istniejącą infrastrukturę w centralach instytucji lub biurach zewnętrznych (eksperti otrzymują zwrot kosztów na podstawie decyzji Komisji),
- różnorodnych wydatków związanych z konferencjami, kongresami i posiedzeniami, w których Urząd uczestniczy,
- wydatków na szkolenia mające na celu podniesienie umiejętności personelu oraz efektywności i sprawności Urzędu:
  - opłat na rzecz ekspertów zatrudnionych do identyfikacji potrzeb szkoleniowych, projektowania, rozwijania i prowadzenia kursów oraz oceny i monitoringu wyników,
  - wynagrodzeń konsultantów z różnych dziedzin, w szczególności związanych z metodami organizacyjnymi, zarządzaniem, strategią, jakością i zarządzaniem personelem,
  - kosztów uczestnictwa w szkoleniach zewnętrznych i przystąpienia do organizacji branżowych,



**ROZDZIAŁ A4 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)**A4 01 02** (ciągłdalszy)**A4 01 02 11** (ciągłdalszy)

- wydatków związanych z praktycznymi aspektami organizacji takich kursów oraz wykorzystaniem pomieszczeń i transportem oraz kosztów wyżywienia i zakwaterowania dla uczestników kursów stacjonarnych,
- wydatków szkoleniowych związanych z publikacjami i informacją, tworzeniem stron internetowych oraz zakupem wyposażenia szkoleniowego, subskrypcji i licencji na nauczanie na odległość, książek, prasy i produktów multimedialnych,
- finansowania pomocy naukowych,
- składek na ubezpieczenie społeczne, kosztów przejazdów i diet dla niezależnych i innych niezatrudnionych na stałe tłumaczy wezwanych przez Dyрекcję Generalną ds. Tłumaczeń Ustnych w celu obsługi organizowanych przez Urząd spotkań, które nie mogą być obsłużone przez tłumaczy Komisji (urzędników oraz personel zatrudniony na czas określony).

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Przyjęte przez Komisję Zasady regulujące mianowanie i wynagrodzenie oraz inne warunki finansowe.

**A4 01 03** **Wydatki na budynki i koszty powiązane**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 208 000	5 128 000	5 648 111,86

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z budynkami Urzędu oraz kosztów pochodnych, w szczególności:

- opłat czynszowych i leasingowych za zajmowane budynki lub części budynków, najem pomieszczeń konferencyjnych, magazynów, garaży i parkingów,
- składek na ubezpieczenie budynków lub części budynków zajmowanych przez Urząd,
- opłat za zużycie wody, gazu, elektryczności i za ogrzewanie budynków lub części budynków zajmowanych przez Urząd,
- kosztów utrzymania i konserwacji pomieszczeń, wind, systemów ogrzewania centralnego, klimatyzacji itd., obliczonych na podstawie aktualnych umów; kosztów związanych z utrzymaniem czystości, w tym kosztów zakupu środków czystości, detergentów, środków do prania chemicznego itd., a także kosztów odmalowywania, napraw i materiałów zużywanych przez warsztaty odpowiedzialne za utrzymanie i konserwację,
- wydatków na segregację, składowanie i usuwanie odpadów,

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DOBORU KADR

**ROZDZIAŁ A4 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** *(ciągłdalszy)*

**A4 01 03** *(ciągłdalszy)*

- remontów budynków, np. przebudowy ścian działowych, przeróbek instalacji technicznych oraz innych specjalistycznych prac dotyczących zamków, sprzętu elektrycznego, instalacji wodociągowej, malowania, wykładzin podłogowych itp. oraz kosztów zmian okablowania wraz z osprzętem, a także kosztów niezbędnego sprzętu (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawieraniu podobnych umów),
- wydatków związanych z fizycznym i materialnym zabezpieczeniem osób i mienia, w szczególności dotyczących umów o ochronę budynków, umów o utrzymanie bezpieczeństwa instalacji oraz zakupu drobnego sprzętu (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawieraniu podobnych umów),
- wydatków związanych ze zdrowiem i bezpieczeństwem osób przy pracy, w szczególności dotyczących zakupu, wynajmu i utrzymania sprzętu przeciwpożarowego, wymiany urządzeń przeciwpożarowego systemu alarmowego oraz kosztów ustawowych inspekcji (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawieraniu podobnych umów),
- kosztów doradztwa prawnego, finansowego i technicznego przed nabyciem, wynajęciem lub budową budynków,
- innych wydatków na budynki, w szczególności dotyczących opłat z tytułu administracji w wypadku budynków z wieloma najemcami, kosztów inspekcji lokali oraz opłat za usługi komunalne (wywóz odpadów itp.),
- opłat z tytułu pomocy technicznej przy ważniejszych pracach związanych z modernizacją budynków,
- zakupu, wynajmu lub dzierżawy, konserwacji, napraw, instalowania oraz odnawiania urządzeń technicznych i instalacji technicznych, w szczególności:
  - urządzeń (w tym fotokopiarek) do tworzenia, reprodukcji i archiwizacji dokumentów w dowolnej formie (papierowej, elektronicznej),
  - urządzeń audiowizualnych, bibliotecznych i do celów tłumaczeń (kabiny, słuchawki i zestawy elektroniczne do tłumaczenia symultanicznego itp.),
  - wyposażenia kuchni i restauracji,
  - różnych narzędzi dla warsztatów budowlanych i utrzymania,
  - urządzeń wymaganych dla urzędników niepełnosprawnych,
  - oraz badań, dokumentacji i szkoleń dotyczących takich urządzeń,
- zakupu, wynajmu, utrzymania i napraw mebli, w szczególności:
  - zakupu mebli biurowych i specjalnych, łącznie z meblami ergonomicznymi, półkami dla archiwów itp.,

**ROZDZIAŁ A4 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** *(ciągłszy)***A4 01 03** *(ciągłszy)*

- wymiany mebli zużytych i popsutych,
- specjalnych urządzeń dla bibliotek (rejstry, regały, katalogi itp.),
- wyposażenia kantyn i restauracji,
- wynajmu mebli,
- kosztów konserwacji i naprawy mebli,
- zakupu, wynajmu, utrzymania i naprawy pojazdów, w szczególności:
  - zakupów nowych pojazdów,
  - wymiany pojazdów, które w danym roku osiągnęły przebieg uzasadniający ich wymianę,
  - kosztów krótko- lub długookresowego wynajmu samochodów, kiedy zapotrzebowanie przekracza wielkość floty własnej,
  - kosztów utrzymania, naprawy i ubezpieczenia oficjalnych pojazdów (paliwo, smary, opony, hydraulika, materiały różne, części zamienne, narzędzia itp.),
  - różnego rodzaju ubezpieczeń (w szczególności od odpowiedzialności cywilnej i od kradzieży),
- wydatków na sprzęt roboczy, w szczególności:
  - zakupu odzieży roboczej dla gości i kierowców,
  - zakupu i czyszczenia ubrań roboczych dla personelu warsztatów i osób pracujących w miejscach wymagających odzieży ochronnej wskutek złej pogody, nadmiernego zużycia i zabrudzenia,
  - zakupu lub zwrotu kosztów sprzętu, który może okazać się konieczny, stosownie do dyrektyw 89/391/EWG i 90/270/EWG,
- przeniesień i reorganizacji departamentów oraz obsługi (odbior dostaw, magazynowanie, dostarczanie) odnośnie do urządzeń, mebli i materiałów biurowych,
- wydatków na wyposażenie budynków w urządzenia telekomunikacyjne, zwłaszcza zakup, wynajem, instalację i utrzymanie centralek i rozdzielaczy telefonicznych, systemów audio i wideokonferencyjnych, interkomu i telefonii komórkowej, oraz wydatków na sieci danych (urządzenia i utrzymanie) wraz z usługami związanymi (zarządzanie, pomoc, dokumentacja, instalacja i usunięcie),
- zakupu, wynajmu lub leasingu oraz konserwacji komputerów, terminali, minikomputerów, urządzeń peryferyjnych, urządzeń połączeniowych i niezbędnego oprogramowania,
- zakupu, wynajmu lub leasingu oraz konserwacji urządzeń związanych z reprodukcją informacji w formie drukowanej, np. drukarek, telefaksów, fotokopiarek, skanerów i mikrokopiarek,

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DOBORU KADR

## ROZDZIAŁ A4 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE *(ciągłdalszy)*

### A4 01 03 *(ciągłdalszy)*

- zakupu, wynajmu lub leasingu oraz konserwacji maszyn do pisania i procesorów tekstów oraz innego elektronicznego sprzętu biurowego,
- instalacji, konfiguracji, utrzymania, opracowań, dokumentacji oraz materiałów eksploatacyjnych związanych z takimi urządzeniami,
- kosztów zakupu papieru, kopert, materiałów biurowych oraz materiałów do drukowania oraz niektórych kosztów drukowania zlecanego firmom zewnętrznym,
- opłat pocztowych i dostawczych związanych z wysyłaniem korespondencji, raportów i publikacji oraz kosztów pocztowych i innych przesyłek wysyłanych drogą lotniczą, lądową, morską lub koleją albo poprzez wewnętrzną pocztę Urzędu,
- opłat subskrypcyjnych oraz kosztów komunikacji kablowej lub radiowej (telefonia stacjonarna i mobilna, telewizja, telekonferencje i wideokonferencje), wydatków na sieci transmisji danych, usługi telematyczne itp. oraz zakup książek telefonicznych,
- kosztu instalacji łącz telefonicznych i komputerowych oraz międzynarodowych linii transmisyjnych pomiędzy siedzibami biur Unii,
- wsparcia technicznego i logistycznego oraz szkolenia i innych ogólnych działań związanych ze sprzętem i oprogramowaniem komputerowym, ogólnego szkolenia w zakresie informatyki, subskrypcji dokumentacji technicznej w formie drukowanej lub elektronicznej itp., zewnętrznego personelu obsługi, usług biurowych, składek z tytułu członkostwa w międzynarodowych organizacjach itp., analiz dotyczących bezpieczeństwa i kontroli jakości sprzętu i oprogramowania informatycznego, kosztów wykorzystywania, utrzymywania i opracowywania oprogramowania oraz realizacji projektów informatycznych.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie innych niewyszczególnionych powyżej wydatków eksploatacyjnych, takich jak koszty zapisu na konferencje (z wyłączeniem kosztów szkoleń), składki członkowskie z tytułu przynależności do stowarzyszeń zawodowych i naukowych, koszt wpisów do książek telefonicznych.

Przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawieraniu podobnych umów).

#### Podstawa prawna

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

### A4 01 50 **Polityka kadrowa i zarządzanie personelem**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

**ROZDZIAŁ A4 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłszy)**A4 01 50** (ciągłszy)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- pomocy rzeczowej, która może być udzielona urzędnikowi, byłemu urzędnikowi lub osobom pozostałym przy życiu po zmarłym urzędniku, które znajdują się w szczególnie trudnej sytuacji,
- udziału Urzędu w kosztach działalności ośrodka rekreacyjnego i innych działań kulturalnych i sportowych oraz wszelkich inicjatyw na rzecz rozwoju kontaktów pomiędzy pracownikami różnych narodowości,
- udziału Urzędu w kosztach Ośrodka dla Małych Dzieci i innych żłobków oraz transportu szkolnego,
- w ramach polityki pomocy osobom niepełnosprawnym objęcia pomocą osób niepełnosprawnych należących do poniższych kategorii:
  - czynnie zatrudnieni urzędnicy i pracownicy zatrudnieni na czas określony,
  - małżonkowie czynnie zatrudnionych urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony,
  - wszystkie pozostałe na utrzymaniu dzieci w rozumieniu Regulaminu pracowniczego urzędników Unii Europejskiej.

W granicach kwoty wpisanej do budżetu i po uwzględnieniu wszelkich krajowych należności przyznanych w kraju zamieszkania lub pochodzenia środki te pokrywają wszelkie należycie uzasadnione niemedyczne wydatki uznane za konieczne i wynikające z inwalidztwa.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

**A4 01 51** **Polityka i zarządzanie w zakresie infrastruktury**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- rutynowych bieżących i przystosowawczych kosztów związanych z prowadzeniem restauracji, bufetów i stołówek,
- odszkodowań pokrywanych przez Urząd oraz wynikających z odpowiedzialności cywilnej, a także wydatków związanych z pewnymi sprawami, w których na zasadzie słuszności odszkodowanie powinno zostać zapłacone mimo braku wynikającego z nich roszczenia.

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DOBORU KADR

**ROZDZIAŁ A4 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)

**A4 01 60 Zasoby biblioteki, zakup książek**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 000	5 000	6 200,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na wykonanie i rozwój intranetowej strony Urzędu jako części strony intranetowej Komisji (My IntraComm); abonamentów na usługi przeglądania danych; kosztów oprawy oraz innych wydatków niezbędnych do zabezpieczenia książek i publikacji; wydatków na subskrypcję gazet i czasopism specjalistycznych; zakupu publikacji i opracowań technicznych związanych z działalnością Urzędu.

**ROZDZIAŁ A4 02 — WSPÓŁPRACA MIĘDZY INSTYTUCJAMI, SŁUŻBY I DZIAŁANIA MIĘDZYINSTYTUCJONALNE**

**A4 02 01 Współpraca między instytucjami, służby i działania międzyinstytucjonalne**

Uwagi

W ramach planu rozwoju EPSO Urząd unowocześnił swoje metody doboru kadr w celu spełnienia obecnych i przyszłych potrzeb instytucji europejskich w sposób bardziej opłacalny i skuteczny, poprzez:

- udoskonalenie planowania konkursów w celu doboru odpowiedniego personelu we właściwym czasie oraz w celu optymalnego wykorzystania list rezerwowych,
- skrócenie czasu trwania procesu doboru kadr,
- znaczącą poprawę jakości procesu doboru personelu, dzięki czemu instytucje mogą zatrudniać najlepszych kandydatów zainteresowanych długą karierą w instytucjach, wybierając kandydatów na podstawie kompetencji potrzebnych na danym stanowisku oraz nadając pracy komisji konkursowych charakter profesjonalny,
- tworzenie pozytywnego i nowoczesnego wizerunku instytucji jako pracodawcy, aby przyciągnąć najlepszych kandydatów na coraz bardziej konkurencyjnym rynku zatrudnienia,
- zapewnienie wszystkich niezbędnych udogodnień umożliwiających udział w konkursach osobom niepełnosprawnym.

**A4 02 01 01 Konkursy międzyinstytucjonalne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 200 000	6 800 000	5 935 712,46

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków, jakie pociągają za sobą procedury związane z organizowaniem różnego rodzaju konkursów.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 250 000 EUR.

**ROZDZIAŁ A4 02 — WSPÓŁPRACA MIĘDZY INSTYTUCJAMI, SŁUŻBY I DZIAŁANIA MIĘDZYINSTYTUCJONALNE** (ciągły)**A4 02 01** (ciągły)

## A4 02 01 01 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 27–31 i 33 oraz załącznik III.

## A4 02 01 02 Konsultacje ograniczone, studia i przeglądy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na specjalistyczne opracowania i konsultacje zlecone wysoce kwalifikowanym ekspertom (osobom lub firmom), jeżeli Komisja nie posiada odpowiedniego personelu do przeprowadzenia takich badań, a także na pokrycie kosztu zakupu wykonanych już badań lub subskrypcji w specjalistycznych instytucjach badawczych.

## A4 02 01 03 Koszty spotkań wewnętrznych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
14 000	14 000	14 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów napojów i posiłków podawanych przy specjalnych okazjach podczas wewnętrznych posiedzeń, w szczególności posiedzeń komisji selekcyjnych i tłumaczy.

**ROZDZIAŁ A4 03 — MIĘDZYINSTYTUCJONALNA WSPÓŁPRACA NA RZECZ SZKOLENIA****A4 03 01 Europejska Szkoła Administracji (EUSA)***Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów ogólnych szkoleń organizowanych przez Europejską Szkołę Administracji (EUSA) w celu podnoszenia umiejętności personelu oraz poprawy wyników i efektywności uczestniczących instytucji, w tym:

- honorariów ekspertów zatrudnionych do identyfikacji potrzeb szkoleniowych, opracowania, przygotowania i przeprowadzenia kursów, a także oceny i monitorowania wyników,
- honorariów konsultantów z różnych dziedzin, w szczególności z dziedziny metod organizacji, zarządzania, strategii, jakości i zarządzania personelem,
- wydatków ponoszonych na opracowanie, koordynację i ocenę szkoleń organizowanych przez szkołę w formie kursów, seminariów i prelekcji (koszty związane ze szkolącymi/ prelegentami, koszty ich podróży i diet oraz materiałów szkoleniowych),

KOMISJA  
EUROPEJSKI URZĄD DOBORU KADR

**ROZDZIAŁ A4 03 — MIĘDZYINSTYTUCJONALNA WSPÓŁPRACA NA RZECZ SZKOLENIA** (ciągłdalszy)

**A4 03 01** (ciągłdalszy)

- kosztów uczestnictwa w zewnętrznych szkoleniach oraz opłat członkowskich z tytułu przynależności do odpowiednich organizacji zawodowych,
- kosztów połączenia sieciowego EUSA, na poziomie europejskim, z krajowymi szkołami administracji i instytucjami uniwersyteckimi działającymi w tej dziedzinie w celu wymiany doświadczeń oraz zidentyfikowania przykładów najlepszej praktyki i współpracy w rozwoju dalszych szkoleń w europejskich administracjach publicznych,
- wydatków związanych z praktycznymi aspektami organizacji kursów oraz wykorzystaniem pomieszczeń i transportem oraz kosztów wyżywienia i zakwaterowania dla uczestników kursów stacjonarnych,
- wydatków szkoleniowych związanych z publikacjami i informacją, wydatków na odpowiednie strony internetowe oraz zakup pomocy dydaktycznych, subskrypcje i licencje na nauczanie na odległość, książki, prasę i produkty multimedialne,
- finansowanie materiałów dydaktycznych.

*Podstawa prawna*

Decyzja 2005/119/WE sekretarzy generalnych Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, sekretarzy generalnych Trybunału Obrachunkowego, Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów i przedstawiciela Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 26 stycznia 2005 r. w sprawie organizacji i działania Europejskiej Szkoły Administracji (Dz.U. L 37 z 10.2.2005, s. 17).

A4 03 01 01 Szkolenie w zakresie zarządzania

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 378 000	1 400 000	1 570 988,22

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów szkolenia dla urzędników i innego personelu w zakresie technik zarządzania (jakość i zarządzanie personelem, strategia).

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 100 000 EUR.

A4 03 01 02 Szkolenia wprowadzające

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
964 000	1 000 000	1 166 640,95

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów szkolenia nowych urzędników i nowo przyjętego personelu w środowisku roboczym instytucji.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 40 000 EUR.



**ROZDZIAŁ A4 03 — MIĘDZYINSTYTUCJONALNA WSPÓŁPRACA NA RZECZ SZKOLENIA** (ciągły)**A4 03 01** (ciągły)

## A4 03 01 03 Szkolenie pod kątem certyfikacji

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
605 000	687 000	563 520,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów szkolenia urzędników, przygotowującego do uzyskania świadectwa potwierdzającego ich kompetencje do wypełniania obowiązków administratora, mając na uwadze możliwość ich przeniesienia do wyższej grupy funkcyjnej.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 16 000 EUR.

**ROZDZIAŁ A4 10 — REZERWY****A4 10 01** **Środki rezerwowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki zapisane w niniejszym artykule mają charakter rezerw i mogą zostać wykorzystane dopiero po przesunięciu ich do innych rozdziałów zgodnie z procedurą przewidzianą w rozporządzeniu finansowym.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**A4 10 02** **Rezerwa na nieprzewidziane wydatki**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

KOMISJA

**URZĄD ADMINISTRACJI I WYPŁACANIA NALEŻNOŚCI INDYWIDUALNYCH**

KOMISJA  
URZĄD ADMINISTRACJI I WYPŁACANIA NALEŻNOŚCI INDYWIDUALNYCH

## DOCHODY

## TYTUŁ 4

## RÓŻNE PODATKI, OPŁATY I NALEŻNOŚCI UNIJNE

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	<i>Wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i innych świadczeń urzędników i innych pracowników</i>	1 308 000	1 116 000	1 201 568,29	91,86
4 0 3	<i>Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników</i>	p.m.	p.m.	241,48	
4 0 4	<i>Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników</i>	246 000	245 000	334 968,08	136,17
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	1 554 000	1 361 000	1 536 777,85	98,89
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	<i>Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe</i>	2 396 000	2 389 000	1 931 332,60	80,61
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	2 396 000	2 389 000	1 931 332,60	80,61
	<b>Tytuł 4 – Ogółem</b>	<b>3 950 000</b>	<b>3 750 000</b>	<b>3 468 110,45</b>	<b>87,80</b>

KOMISJA  
URZĄD ADMINISTRACJI I WYPŁACANIA NALEŻNOŚCI INDYWIDUALNYCH

## TYTUŁ 4

### RÓŻNE PODATKI, OPŁATY I NALEŻNOŚCI UNIJNE

#### ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ

#### 4 0 0 Wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i innych świadczeń urzędników i innych pracowników

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
1 308 000	1 116 000	1 201 568,29

#### Uwagi

Dochody te obejmują wszystkie wpływy z podatku od płac, wynagrodzeń i dodatków należnych urzędnikom oraz innym pracownikom urzędowym, potrącanego miesięcznie z wynagrodzeń personelu Biura.

#### Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

#### Akty referencyjne

Protokół o przywilejach i immunitetach Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

#### 4 0 3 Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	241,48

#### Uwagi

Dochody te obejmują wszystkie wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników, potrącanych miesięcznie z wynagrodzeń personelu Biura.

#### Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 66a w wersji obowiązującej do dnia 15 grudnia 2003 r.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ (ciągły)

**4 0 4** **Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
246 000	245 000	334 968,08

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

**4 1 0** **Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
2 396 000	2 389 000	1 931 332,60

*Uwagi*

Dochody te obejmują wszystkie składki potrącone co miesiąc z wynagrodzeń personelu Biura zgodnie z art. 83 ust. 2 regulaminu pracowniczego na finansowanie systemu emerytalnego.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.



## TYTUŁ 6

## WKŁADY NA PROGRAMY UNIJNE, ZWROT WYDATKÓW I DOCHODÓW

## ROZDZIAŁ 6 6 — INNE WKŁADY I ZWROTY

6 6 0 *Inne wkłady i zwroty*

## 6 6 0 0 Inne wkłady i zwroty przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W niniejszej pozycji zapisuje się, zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego, wszelkie dochody nieuwzględnione w innych częściach tytułu 6, które wykorzystuje się, by zapewnić dodatkowe środki na sfinansowanie wydatków, do których przypisano te dochody.

KOMISJA  
URZĄD ADMINISTRACJI I WYPŁACANIA NALEŻNOŚCI INDYWIDUALNYCH

## WYDATKI

### Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
<b>A5</b>	<b>URZĄD ADMINISTRACJI I WYPŁACANIA NALEŻNOŚCI INDYWIDUALNYCH</b>			
A5 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE	37 520 000	37 025 000	43 351 867,05
A5 10	REZERWY	p.m.	p.m.	0,—
	<b>Tytuł A5 – Ogółem</b>	<b>37 520 000</b>	<b>37 025 000</b>	<b>43 351 867,05</b>



KOMISJA  
URZĄD ADMINISTRACJI I WYPŁACANIA NALEŻNOŚCI INDYWIDUALNYCH

**TYTUŁ A5**

**URZĄD ADMINISTRACJI I WYPŁACANIA NALEŻNOŚCI INDYWIDUALNYCH**

**ROZDZIAŁ A5 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE**

**ROZDZIAŁ A5 10 — REZERWY**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ A5 01				
<b>A5 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony</b>				
	Środki niezmobilizowane	15 835 000	16 242 000	14 547 612,85	91,87
<b>A5 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie</b>				
A5 01 02 01	Personel zewnętrzny				
	Środki niezmobilizowane	11 031 000	10 039 000	17 101 749,60	155,03
A5 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie				
	Środki niezmobilizowane	214 000	214 000	284 605,95	132,99
	Artykuł A5 01 02 – Ogółem	11 245 000	10 253 000	17 386 355,55	154,61
<b>A5 01 03</b>	<b>Wydatki na budynki i wydatki powiązane</b>				
	Środki niezmobilizowane	10 440 000	10 530 000	11 417 898,65	109,37
<b>A5 01 50</b>	<b>Polityka kadrowa i zarządzanie personelem</b>				
	Środki niezmobilizowane	p.m.	p.m.	0,—	
<b>A5 01 51</b>	<b>Polityka i zarządzanie w zakresie infrastruktury</b>				
	Środki niezmobilizowane	p.m.	p.m.	0,—	
<b>A5 01 60</b>	<b>Wydatki na dokumentację i bibliotekę</b>				
	Środki niezmobilizowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ A5 01 – OGÓŁEM	37 520 000	37 025 000	43 351 867,05	115,54
	ROZDZIAŁ A5 10				
<b>A5 10 01</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki niezmobilizowane	p.m.	p.m.	0,—	
<b>A5 10 02</b>	<b>Rezerwa na nieprzewidziane wydatki</b>				
	Środki niezmobilizowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ A5 10 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł A5 – Ogółem</b>	<b>37 520 000</b>	<b>37 025 000</b>	<b>43 351 867,05</b>	<b>115,54</b>

KOMISJA  
URZĄD ADMINISTRACJI I WYPŁACANIA NALEŻNOŚCI INDYWIDUALNYCH

## TYTUŁ A5

### URZĄD ADMINISTRACJI I WYPŁACANIA NALEŻNOŚCI INDYWIDUALNYCH

#### ROZDZIAŁ A5 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE

##### A5 01 01 *Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
15 835 000	16 242 000	14 547 612,85

#### Uwagi

Środki te przeznaczone są, w odniesieniu do urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zajmujących stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia, na finansowanie:

- wynagrodzeń, dodatków i innych płatności związanych z wynagrodzeniami,
- ubezpieczenia chorobowego i wypadkowego oraz innych składek na ubezpieczenie społeczne,
- ubezpieczenia od bezrobocia dla pracowników zatrudnionych na czas określony oraz dokonywanych przez instytucję wpłat na ustanowienie lub utrzymanie dla nich praw emerytalnych w ich kraju pochodzenia,
- rozmaitych dodatków i dotacji,
- kosztów wyrównań wynagrodzeń urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony oraz kosztów wyrównań części poborów przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia,
- kosztów podróży służbowych urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu i opuszczaniu stanowiska lub przy zmianie miejsca pracy,
- dodatków związanych z zagospodarowaniem się i przesiedleniem dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zobowiązanych do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- wydatków związanych z przeprowadzką dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zobowiązanych do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- kosztów wszelkich aktualizacji wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

#### Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

KOMISJA  
URZĄD ADMINISTRACJI I WYPŁACANIA NALEŻNOŚCI INDYWIDUALNYCH

## ROZDZIAŁ A5 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE (ciągły)

A5 01 02 **Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie**

## A5 01 02 01 Personel zewnętrzny

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
11 031 000	10 039 000	17 101 749,60

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- wynagrodzenia pracowników kontraktowych (w rozumieniu tytułu IV warunków zatrudnienia), składki instytucji na ubezpieczenie społeczne pracowników kontraktowych, zgodnie z tytułem IV, oraz kosztów wyrównań wynagrodzeń takich pracowników,
- wydatków (wynagrodzenia, ubezpieczenie itp.) poniesionych w związku z zatrudnieniem pracowników tymczasowych lub innego zewnętrznego personelu na podstawie umów,
- kosztów osobowych wynikających z umów o podwykonawstwo techniczne i administracyjne oraz świadczenie usług intelektualnych,
- kosztów zatrudnienia krajowych urzędników służby cywilnej lub innych ekspertów na zasadzie oddelegowania lub czasowego przydzielenia do Urzędu oraz dodatkowych kosztów wynikających z oddelegowania urzędników do krajowej służby cywilnej lub organizacji międzynarodowych,
- kosztów wszelkich aktualizacji wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 6 763 000 EUR.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Przyjęte przez Komisję Zasady regulujące mianowanie i wynagrodzenie oraz inne warunki finansowe.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## A5 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
214 000	214 000	284 605,95

KOMISJA  
URZĄD ADMINISTRACJI I WYPŁACANIA NALEŻNOŚCI INDYWIDUALNYCH

**ROZDZIAŁ A5 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)

**A5 01 02** (ciągłdalszy)

A5 01 02 11 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- kosztów przejazdów, diet oraz dodatkowych lub nadzwyczajnych wydatków poniesionych w związku z delegacjami pracowników objętych regulaminem pracowniczym oraz oddelegowanych krajowych lub międzynarodowych ekspertów lub urzędników,
- zwrotu kosztów poniesionych przez osoby oficjalnie reprezentujące Urząd (zwrot nie jest możliwy w przypadku wydatków poniesionych przy wykonywaniu obowiązków reprezentowania wobec personelu Komisji lub innych instytucji unijnych),
- kosztów podróży, diet i kosztów ubocznych ekspertów uczestniczących w pracach grup naukowych oraz zespołów roboczych oraz kosztów organizacji takich spotkań, jeżeli nie są pokrywane przez istniejącą infrastrukturę w centralach instytucji lub biurach zewnętrznych (eksperci otrzymują zwrot kosztów na podstawie decyzji Komisji),
- kosztów posiłków i poczęstunków serwowanych podczas specjalnych okazji w trakcie spotkań wewnętrznych,
- różnorodnych wydatków związanych z konferencjami, kongresami i posiedzeniami, w których Urząd uczestniczy lub które organizuje,
- wydatków na badania i konsultacje specjalistyczne zlecane wysoko kwalifikowanemu ekspertowi (osobom fizycznym lub prawnym), jeśli Urząd nie dysponuje odpowiednim personelem do przeprowadzenia takich badań, w tym wydatków na zakup wyników badań już przeprowadzonych,
- wydatków na szkolenia mające na celu podniesienie umiejętności personelu oraz efektywności i sprawności Urzędu:
  - opłat na rzecz ekspertów zatrudnionych do identyfikacji potrzeb szkoleniowych, projektowania, rozwijania i prowadzenia kursów oraz oceny i monitorowania wyników,
  - wynagrodzeń konsultantów z różnych dziedzin, w szczególności związanych z metodami organizacyjnymi, zarządzaniem, strategią, jakością i zarządzaniem personelem,
  - kosztów uczestnictwa w szkoleniach zewnętrznych i przystąpienia do organizacji branżowych,
- wydatków związanych z praktycznymi aspektami organizacji takich kursów oraz wykorzystaniem pomieszczeń i transportem oraz koszty wyżywienia i zakwaterowania dla uczestników kursów stacjonarnych,
- wydatków szkoleniowych związanych z publikacjami i informacją, tworzeniem stron internetowych oraz zakupem wyposażenia szkoleniowego, subskrypcji i licencji na nauczanie na odległość, książek, prasy i produktów multimedialnych,
- finansowania pomocy naukowych.

KOMISJA  
URZĄD ADMINISTRACJI I WYPŁACANIA NALEŻNOŚCI INDYWIDUALNYCH

**ROZDZIAŁ A5 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłszy)

**A5 01 02** (ciągłszy)

A5 01 02 11 (ciągłszy)

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Przyjęte przez Komisję Zasady regulujące mianowanie i wynagrodzenie oraz inne warunki finansowe.

**A5 01 03** **Wydatki na budynki i wydatki powiązane**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
10 440 000	10 530 000	11 417 898,65

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z budynkami Urząd oraz wydatków powiązanych, w szczególności:

- kosztów zakupu, leasingu bądź budowy budynków,
- opłat czynszowych i leasingowych za zajmowane budynki lub części budynków, najem pomieszczeń konferencyjnych, magazynów, garaży i parkingów,
- składek na ubezpieczenie budynków lub części budynków zajmowanych przez Urząd,
- opłat za zużycie wody, gazu, elektryczności i za ogrzewanie budynków lub części budynków zajmowanych przez Urząd,
- kosztów konserwacji lokali, wind, systemów ogrzewania centralnego, klimatyzacji itd.; kosztów związanych z utrzymaniem czystości, w tym kosztów zakupu środków czystości, detergentów, środków do prania chemicznego itd., a także kosztów odmalowywania, napraw i materiałów zużywanych przez warsztaty naprawcze,
- wydatków na segregację, składowanie i usuwanie odpadów,
- kosztów remontów budynków, np. przebudowy ścian działowych, przeróbek instalacji technicznych oraz innych specjalistycznych prac dotyczących zamków, sprzętu elektrycznego, instalacji wodociągowej, malowania, wykładzin podłogowych itp. oraz kosztów zmian okablowania wraz z osprzętem, a także kosztów niezbędnego sprzętu (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawieraniu podobnych umów),
- wydatków związanych z fizycznym i materialnym zabezpieczeniem osób i mienia, w szczególności dotyczących umów o ochronę budynków, umów o utrzymanie bezpieczeństwa instalacji oraz zakupu drobnego sprzętu (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawieraniu podobnych umów),

KOMISJA  
URZĄD ADMINISTRACJI I WYPŁACANIA NALEŻNOŚCI INDYWIDUALNYCH

**ROZDZIAŁ A5 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** *(ciągłdalszy)*

**A5 01 03** *(ciągłdalszy)*

- wydatków związanych ze zdrowiem i bezpieczeństwem osób w pracy, w szczególności dotyczących zakupu, wynajmu i utrzymania sprzętu przeciwpożarowego, wymiany urządzeń przeciwpożarowego systemu alarmowego oraz kosztów ustawowych inspekcji (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawieraniu podobnych umów),
- kosztów doradztwa prawnego, finansowego i technicznego przed nabyciem, wynajęciem lub budową budynków,
- innych wydatków na budynki, w szczególności dotyczących opłat z tytułu administracji w wypadku budynków z wieloma najemcami, kosztów inspekcji lokali oraz opłat za usługi komunalne (wywóz odpadów itp.),
- opłat z tytułu pomocy technicznej przy ważniejszych pracach związanych z modernizacją budynków,
- zakupu, najmu lub leasingu, konserwacji, napraw, instalacji i wymiany sprzętu technicznego i instalacji,
- zakupu, wynajmu, konserwacji i naprawy mebli,
- zakupu, wynajmu, konserwacji i naprawy pojazdów,
- różnego rodzaju ubezpieczeń (w szczególności od odpowiedzialności cywilnej i od kradzieży),
- wydatków na sprzęt roboczy, w szczególności:
  - zakupu odzieży służbowej (głównie dla posłańców, kierowców oraz personelu restauracji i kawiarni),
  - zakupu i czyszczenia ubrań roboczych dla personelu warsztatów i osób pracujących w miejscach wymagających odzieży ochronnej wskutek złej pogody, nadmiernego zużycia i zabrudzenia,
  - zakupu lub zwrotu kosztów sprzętu wymaganego na podstawie dyrektyw 89/391/EWG i 90/270/EWG,
- kosztów przeniesień i reorganizacji departamentów oraz obsługi (odbiór dostaw, magazynowanie, dostarczanie) odnośnie do urządzeń, mebli i materiałów biurowych,
- wydatków na wyposażenie budynków w urządzenia telekomunikacyjne, zwłaszcza zakup, wynajem, instalację i utrzymanie centralek i rozdzielaczy telefonicznych, systemów audio i wideokonferencyjnych, interkomu i telefonii komórkowej oraz wydatków na sieci danych (urządzenia i utrzymanie), wraz z usługami związanymi (zarządzanie, pomoc, dokumentacja, instalacja i usunięcie),
- zakupu, wynajmu lub dzierżawy oraz konserwacji komputerów, terminali, minikomputerów, urządzeń peryferyjnych, urządzeń połączeniowych i niezbędnego oprogramowania,
- zakupu, najmu lub leasingu oraz konserwacji sprzętu związanego z prezentacją informacji w formie drukowanej, np. drukarek, faksów, kserokopiarek, skanerów i mikrokopiarek,
- zakupu, najmu lub leasingu maszyn do pisania, edytorów tekstu i innego elektronicznego sprzętu biurowego,
- instalacji, konfiguracji, utrzymania, opracowań, dokumentacji oraz materiałów eksploatacyjnych związanych z takimi urządzeniami,

KOMISJA  
URZĄD ADMINISTRACJI I WYPŁACANIA NALEŻNOŚCI INDYWIDUALNYCH

**ROZDZIAŁ A5 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)

**A5 01 03** (ciągłdalszy)

- kosztów zakupu papieru, kopert, materiałów biurowych oraz materiałów do drukowania oraz niektórych kosztów drukowania zlecanego firmom zewnętrznym,
- wydatków związanych z opłatami pocztowymi, opłatami za przesyłki wysyłane drogą lotniczą, morską lub kolejową, a także z tytułu korespondencji wewnętrznej Urzędu,
- kosztów prenumerat oraz połączeń telegraficznych i radiowych (telefony stacjonarne i przenośne, telewizja, telekonferencje, wideokonferencje), wydatków związanych z sieciami przesyłania danych, usługami telematycznymi itd. oraz zakupu katalogów firm i książek telefonicznych,
- kosztów instalacji łącz telefonicznych i komputerowych oraz międzynarodowych linii transmisyjnych pomiędzy siedzibami biur Unii,
- wsparcia technicznego i logistycznego oraz szkolenia i innych ogólnych działań związanych ze sprzętem i oprogramowaniem komputerowym, ogólnego szkolenia w zakresie informatyki, subskrypcji dokumentacji technicznej w formie drukowanej lub elektronicznej itp., zewnętrznego personelu obsługi, usług biurowych, składek z tytułu członkostwa w międzynarodowych organizacjach itp., analiz dotyczących bezpieczeństwa i kontroli jakości sprzętu i oprogramowania informatycznego, kosztów wykorzystywania, utrzymywania i opracowywania oprogramowania oraz realizacji projektów informatycznych,
- innych wydatków eksploatacyjnych nieujętych powyżej.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 1 356 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**A5 01 50** **Polityka kadrowa i zarządzanie personelem**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- udziału Biura w kosztach działalności ośrodka rekreacyjnego i innych działaniach kulturalnych i sportowych oraz wszelkich inicjatywach na rzecz rozwoju kontaktów pomiędzy pracownikami różnych narodowości,
- udziału Biura w kosztach prowadzenia przedszkola oraz innych placówek oferujących opiekę nad dziećmi,

KOMISJA  
URZĄD ADMINISTRACJI I WYPŁACANIA NALEŻNOŚCI INDYWIDUALNYCH

**ROZDZIAŁ A5 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłysz)

**A5 01 50** (ciągłysz)

— wydatków na następujące kategorie osób niepełnosprawnych w ramach polityki pomocy osobom niepełnosprawnym:

- czynnie zatrudnieni urzędnicy i pracownicy zatrudnieni na czas określony,
- małżonkowie czynnie zatrudnionych urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony,
- wszystkie pozostające na utrzymaniu dzieci w rozumieniu regulaminu pracowniczego.

W granicach kwoty wpisanej do budżetu i po uwzględnieniu wszelkich krajowych należności przyznanych w kraju zamieszkania lub pochodzenia środki te pokrywają wszelkie należycie uzasadnione niemedyczne wydatki uznane za konieczne i wynikające z inwalidztwa.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**A5 01 51** **Polityka i zarządzanie w zakresie infrastruktury**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- rutynowych bieżących i przystosowawczych kosztów związanych z prowadzeniem restauracji, bufetów i stołówek,
- odszkodowań pokrywanych przez Biuro oraz wynikających z odpowiedzialności cywilnej, a także wydatków związanych z pewnymi sprawami, w których na zasadzie słuszności odszkodowanie powinno zostać zapłacone mimo braku wynikającego z nich roszczenia.

**A5 01 60** **Wydatki na dokumentację i bibliotekę**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów stworzenia i rozwoju strony intranetowej Komisji (My IntraComm), kosztów prenumeraty w zakresie usług udostępniania danych, kosztów oprawiania i innych wydatków niezbędnych w celu zachowania materiałów bibliograficznych i periodyków, wydatków na prenumeratę gazet i specjalistycznych czasopism, a także kosztów zakupu publikacji i prac technicznych związanych z działalnością Biura.



**ROZDZIAŁ A5 10 — REZERWY****A5 10 01 Środki rezerwowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki przewidziane w niniejszym artykule mają charakter rezerw i mogą być wykorzystane jedynie po ich przeniesieniu do innych pozycji budżetu zgodnie ze stosowną procedurą określoną w rozporządzeniu finansowym.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**A5 10 02 Rezerwa na nieprzewidziane wydatki**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

KOMISJA

**URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W BRUKSELI**

## DOCHODY

## TYTUŁ 4

## RÓŻNE PODATKI, OPŁATY I NALEŻNOŚCI UNIJNE

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIE EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	<i>Wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i innych świadczeń urzędników i innych pracowników</i>	2 604 000	2 417 000	2 463 467,64	94,60
4 0 3	<i>Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników</i>	p.m.	p.m.	776,15	
4 0 4	<i>Wpływy z opłaty specjalnej i opłaty solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników</i>	443 000	440 000	669 692,85	151,17
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	3 047 000	2 857 000	3 133 936,64	102,85
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	<i>Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe</i>	4 724 000	4 694 000	3 645 958,05	77,18
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	4 724 000	4 694 000	3 645 958,05	77,18
	<b>Tytuł 4 – Ogółem</b>	<b>7 771 000</b>	<b>7 551 000</b>	<b>6 779 894,69</b>	<b>87,25</b>

KOMISJA  
URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W BRUKSELI

## TYTUŁ 4

### RÓŻNE PODATKI, OPŁATY I NALEŻNOŚCI UNIJNE

#### ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ

#### 4 0 0 Wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i innych świadczeń urzędników i innych pracowników

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
2 604 000	2 417 000	2 463 467,64

#### Uwagi

Dochody te obejmują wszystkie wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i dodatków należnych urzędnikom oraz innym pracownikom, potrącanego miesięcznie z wynagrodzeń personelu Biura.

#### Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

#### Akty referencyjne

Protokół o przywilejach i immunitetach Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

#### 4 0 3 Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	776,15

#### Uwagi

Dochody te obejmują wszystkie wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników, potrącanych miesięcznie z wynagrodzeń personelu Biura.

#### Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 66a w wersji obowiązującej do dnia 15 grudnia 2003 r.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ (ciągły)

**4 0 4** **Wpływy z opłaty specjalnej i opłaty solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
443 000	440 000	669 692,85

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIE EMERYTALNE I RENTOWE

**4 1 0** **Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
4 724 000	4 694 000	3 645 958,05

*Uwagi*

Dochody te obejmują wszystkie składki potrącone co miesiąc z wynagrodzeń personelu Biura, zgodnie z art. 83 ust. 2 regulaminu pracowniczego, na finansowanie systemu emerytalnego.

*Akty referencyjne*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.



## TYTUŁ 6

## WKŁADY NA PROGRAMY UNIJNE, ZWROT WYDATKÓW I DOCHODÓW

## ROZDZIAŁ 6 6 — INNE WKŁADY I ZWROTY

6 6 0 *Inne wkłady i zwroty*

## 6 6 0 0 Inne wkłady i zwroty przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W tej pozycji zapisuje się, zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego, wszelkie dochody nieuwzględnione w innych częściach tytułu 6, które wykorzystuje się do zapewnienia dodatkowych środków na finansowanie wydatków, na które przeznaczono te dochody.

KOMISJA  
URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W BRUKSELI

**WYDATKI****Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)**

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
<b>A6</b>	<b>URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W BRUKSELI</b>			
A6 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE	68 440 000	68 528 000	75 531 209,13
A6 10	REZERWY	p.m.	p.m.	0,—
	<b>Tytuł A6 – Ogółem</b>	<b>68 440 000</b>	<b>68 528 000</b>	<b>75 531 209,13</b>



## TYTUŁ A6

## URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W BRUKSELI

## ROZDZIAŁ A6 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE

## ROZDZIAŁ A6 10 — REZERWY

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ A6 01				
<b>A6 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony</b>				
	Środki nieodróżnicowane	31 723 000	32 225 000	30 954 630,02	97,58
<b>A6 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie</b>				
A6 01 02 01	Personel zewnętrzny				
	Środki nieodróżnicowane	24 065 000	23 463 000	30 702 421,12	127,58
A6 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie				
	Środki nieodróżnicowane	435 000	435 000	429 931,32	98,83
	Artykuł A6 01 02 – Ogółem	24 500 000	23 898 000	31 132 352,44	127,07
<b>A6 01 03</b>	<b>Wydatki na budynki i wydatki powiązane</b>				
	Środki nieodróżnicowane	12 217 000	12 405 000	13 444 226,67	110,05
<b>A6 01 50</b>	<b>Polityka kadrowa i zarządzanie personelem</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
<b>A6 01 51</b>	<b>Polityka i zarządzanie w zakresie infrastruktury</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
<b>A6 01 60</b>	<b>Wydatki na dokumentację i bibliotekę</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ A6 01 – OGÓŁEM	68 440 000	68 528 000	75 531 209,13	110,36
	ROZDZIAŁ A6 10				
<b>A6 10 01</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
<b>A6 10 02</b>	<b>Rezerwa na nieprzewidziane wydatki</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ A6 10 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł A6 – Ogółem</b>	<b>68 440 000</b>	<b>68 528 000</b>	<b>75 531 209,13</b>	<b>110,36</b>

KOMISJA  
URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W BRUKSELI

## TYTUŁ A6

### URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W BRUKSELI

#### ROZDZIAŁ A6 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE

##### A6 01 01 *Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
31 723 000	32 225 000	30 954 630,02

#### *Uwagi*

Środki te przeznaczone są, w odniesieniu do urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zajmujących stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia, na finansowanie:

- wynagrodzeń, dodatków i innych płatności związanych z wynagrodzeniami,
- ubezpieczenia chorobowego i wypadkowego oraz innych składek na ubezpieczenie społeczne,
- ubezpieczenia od bezrobocia dla pracowników zatrudnionych na czas określony oraz dokonywanych przez instytucję wpłat na ustanowienie lub utrzymanie dla niego praw emerytalnych w jego kraju pochodzenia,
- rozmaitych dodatków i dotacji,
- kosztów wyrównań wynagrodzeń urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony oraz kosztów wyrównań części poborów przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia,
- kosztów podróży służbowych urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu i opuszczaniu stanowiska lub przy zmianie miejsca pracy,
- dodatków związanych z zagospodarowaniem się i przesiedleniem dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zobowiązanych do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- wydatków związanych z przeprowadzką dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zobowiązanych do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- kosztów wszelkich aktualizacji wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 800 000 EUR.

#### *Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ A6 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE (ciągły)

A6 01 02 **Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie**

## A6 01 02 01 Personel zewnętrzny

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
24 065 000	23 463 000	30 702 421,12

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wynagrodzeń pracowników kontraktowych (w rozumieniu tytułu IV warunków zatrudnienia), składek instytucji na ubezpieczenie społeczne pracowników kontraktowych, zgodnie z tytułem IV, oraz kosztów wyrównań wynagrodzeń takich pracowników,
- wydatków (wynagrodzenia, ubezpieczenie itp.) poniesionych w związku z zatrudnieniem pracowników tymczasowych lub innego zewnętrznego personelu na podstawie umów,
- kosztów osobowych wynikających z umów o podwykonawstwo techniczne i administracyjne oraz świadczenie usług intelektualnych,
- kosztów krajowych urzędników państwowych lub innych ekspertów oddelegowanych lub przydzielonych na czas określony do pracy w Urzędzie, a także dodatkowych wydatków powstałych w związku z oddelegowaniem urzędników do pracy w krajowych służbach cywilnych lub organizacjach międzynarodowych,
- kosztów wszelkich aktualizacji wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 7 000 000 EUR.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Przyjęte przez Komisję Zasady regulujące mianowanie i wynagrodzenie oraz inne warunki finansowe.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## A6 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
435 000	435 000	429 931,32

KOMISJA  
URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W BRUKSELI

**ROZDZIAŁ A6 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)

**A6 01 02** (ciągłdalszy)

A6 01 02 11 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- kosztów podróży służbowych, dziennych diet służbowych oraz dodatkowych lub wyjątkowych wydatków poniesionych w trakcie pełnienia misji przez personel objęty regulaminem pracowniczym, a także przez krajowych lub międzynarodowych ekspertów bądź oddelegowanych urzędników,
- zwrotu kosztów poniesionych przez osoby oficjalnie reprezentujące Urząd (zwrot nie jest możliwy w przypadku wydatków poniesionych przy wykonywaniu obowiązków reprezentowania wobec personelu Komisji lub innych instytucji unijnych),
- kosztów podróży, diet i kosztów dodatkowych ekspertów uczestniczących w pracach grup naukowych oraz zespołów roboczych, oraz kosztów organizacji takich spotkań, jeżeli nie są pokrywane przez istniejącą infrastrukturę w centralach instytucji lub biurach zewnętrznych (ekspertci otrzymują zwrot kosztów na podstawie decyzji Komisji),
- kosztów posiłków i poczęstunków serwowanych podczas specjalnych okazji w trakcie spotkań wewnętrznych,
- różnorodnych wydatków związanych z konferencjami, kongresami i posiedzeniami, w których Urząd uczestniczy,
- wydatków na specjalistyczne badania i konsultacje zlecone wysoce kwalifikowanym ekspertom (osoby fizyczne lub prawne), jeżeli Urząd nie dysponuje odpowiednim personelem do przeprowadzenia takich badań,
- kosztów ogólnego szkolenia mającego na celu doskonalenie umiejętności personelu oraz podniesienie efektywności i sprawności Urzędu:
  - opłat na rzecz ekspertów zatrudnionych do identyfikacji potrzeb szkoleniowych, projektowania, rozwijania i prowadzenia kursów oraz oceny i monitorowania wyników,
  - wynagrodzeń konsultantów z różnych dziedzin, w szczególności związanych z metodami organizacyjnymi, zarządzaniem, strategią, jakością i zarządzaniem personelem,
  - kosztów uczestnictwa w szkoleniach zewnętrznych i przystąpienia do organizacji branżowych,
- wydatków związanych z praktycznymi aspektami organizacji takich kursów oraz wykorzystaniem pomieszczeń i transportem oraz kosztów wyżywienia i zakwaterowania dla uczestników kursów stacjonarnych,
- wydatków szkoleniowych związanych z publikacjami i informacją, tworzeniem stron internetowych oraz zakupem wyposażenia szkoleniowego, subskrypcji i licencji na nauczanie na odległość, książek, prasy i produktów multimedialnych,
- finansowania pomocy szkoleniowych.

**ROZDZIAŁ A6 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)**A6 01 02** (ciągłdalszy)

A6 01 02 11 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Przyjęte przez Komisję Zasady regulujące mianowanie i wynagrodzenie oraz inne warunki finansowe.

**A6 01 03** **Wydatki na budynki i wydatki powiązane**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
12 217 000	12 405 000	13 444 226,67

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z budynkami Urzędu oraz wydatków powiązanych, w szczególności:

- kosztów zakupu, leasingu bądź budowy budynków,
- opłat czynszowych i leasingowych oraz kosztów wynajmu sal konferencyjnych, magazynów, garaży i parkingów,
- składek na ubezpieczenie budynków zajmowanych przez Urząd bądź ich części,
- opłat za zużycie wody, gazu, elektryczności i za ogrzewanie budynków lub części budynków zajmowanych przez Urząd,
- wydatków na utrzymanie i konserwację lokali, wind, centralnego ogrzewania, urządzeń klimatyzacyjnych itp.; wydatków wynikających z czynności związanych z regularnym sprzątaniem, produktów służących do utrzymania, prania, wybielania i czyszczenia chemicznego itp., a także wydatków na malowanie, naprawy i materiały użyte przez warsztaty odpowiedzialne za utrzymanie i konserwację,
- wydatków na segregację, składowanie i usuwanie odpadów,
- kosztów remontów budynków, np. przebudowy ścian działowych, przeróbek instalacji technicznych oraz innych specjalistycznych prac dotyczących zamków, sprzętu elektrycznego, instalacji wodociągowej, malowania, wykładzin podłogowych itp. oraz kosztów zmian okablowania wraz z osprzętem, a także kosztów niezbędnego sprzętu (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawieraniu podobnych umów),
- wydatków związanych z fizycznym i materialnym zabezpieczeniem osób i mienia, w szczególności dotyczących umów o ochronę budynków, umów o utrzymanie bezpieczeństwa instalacji oraz zakupu drobnego sprzętu (przed odnowieniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawieraniu podobnych umów),

KOMISJA  
URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W BRUKSELI

**ROZDZIAŁ A6 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** *(ciągłdalszy)*

**A6 01 03** *(ciągłdalszy)*

- wydatków związanych ze zdrowiem i bezpieczeństwem osób przy pracy, w szczególności dotyczących zakupu, wynajmu i utrzymania sprzętu przeciwpożarowego, wymiany urządzeń przeciwpożarowego systemu alarmowego oraz kosztów ustawowych inspekcji (przed odnowieniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z innymi instytucjami odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu trwania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawieraniu podobnych umów),
- kosztów doradztwa prawnego, finansowego i technicznego przed nabyciem, wynajęciem lub budową budynków,
- innych wydatków na budynki, w szczególności dotyczących opłat z tytułu administracji w wypadku budynków z wieloma najemcami, kosztów inspekcji lokali oraz opłat za usługi komunalne (wywóz odpadów itp.),
- opłat za pomoc techniczną odnośnie do większych operacji związanych z wyposażaniem pomieszczeń,
- zakupu, najmu lub leasingu, konserwacji, napraw, instalacji i wymiany sprzętu technicznego i instalacji,
- zakupu, najmu, konserwacji i naprawy mebli,
- zakupu, najmu, konserwacji i naprawy środków transportu,
- różnego rodzaju ubezpieczeń,
- wydatków na sprzęt roboczy, w szczególności:
  - zakupu odzieży służbowej (głównie dla gości, kierowców i personelu restauracji i bufetu),
  - zakupu i czyszczenia ubrań roboczych dla personelu warsztatów i osób pracujących w miejscach wymagających odzieży ochronnej wskutek złej pogody, nadmiernego zużycia i zabrudzenia,
  - zakupu lub zwrotu kosztów sprzętu wymaganego na podstawie dyrektyw 89/391/EWG i 90/270/EWG,
- przeniesień i reorganizacji departamentów oraz obsługi (odbiór dostaw, magazynowanie, dostarczanie) odnośnie do urządzeń, mebli i materiałów biurowych,
- wydatków na wyposażenie budynków w urządzenia telekomunikacyjne, zwłaszcza zakup, wynajem, instalację i utrzymanie centralek i rozdzielaczy telefonicznych, systemów audio i wideokonferencyjnych, interkomu i telefonii komórkowej, oraz wydatków na sieci danych (urządzenia i utrzymanie), wraz z usługami związanymi (zarządzanie, pomoc, dokumentacja, instalacja i usunięcie),
- zakupu, najmu lub leasingu oraz konserwacji komputerów, terminali, minikomputerów, urządzeń peryferyjnych, urządzeń łącznościowych i niezbędnego oprogramowania,
- zakupu, najmu lub leasingu oraz konserwacji sprzętu związanego z prezentacją informacji w formie drukowanej, np. drukarek, faksów, kserokopiarek, skanerów i mikrokopiarek,
- zakupu, najmu lub leasingu maszyn do pisania, edytorów tekstu i innego elektronicznego sprzętu biurowego,

**ROZDZIAŁ A6 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)**A6 01 03** (ciągłdalszy)

- kosztów instalacji, konfiguracji, utrzymania, opracowań, dokumentacji oraz materiałów eksploatacyjnych związanych z takimi urządzeniami,
- kosztu zakupu papieru, kopert, materiałów biurowych oraz materiałów dla drukarni, a także niektórych prac związanych z drukowaniem wykonanych przez zewnętrznych usługodawców,
- opłat pocztowych i dostawczych związanych z wysyłaniem korespondencji, raportów i publikacji oraz kosztów przesyłek pocztowych i innych wysyłanych drogą lotniczą, lądową, morską lub koleją albo poprzez wewnętrzną pocztę Biura,
- opłat subskrypcyjnych oraz kosztów komunikacji kablowej lub radiowej (telefonii stacjonarna i mobilna, telewizja, telekonferencje i wideokonferencje), wydatków na sieci transmisji danych, usługi teleautomatyczne itp. oraz zakup książek telefonicznych,
- kosztów instalacji łączy telefonicznych i komputerowych oraz międzynarodowych linii przesyłowych między biurami Unii,
- wsparcia technicznego i logistycznego oraz szkoleń i innych ogólnych działań związanych ze sprzętem i oprogramowaniem komputerowym, ogólnego szkolenia w zakresie informatyki, subskrypcji dokumentacji technicznej w formie drukowanej lub elektronicznej itp., zewnętrznego personelu obsługi, usług biurowych, składek z tytułu członkostwa w międzynarodowych organizacjach itp., badań dotyczących bezpieczeństwa i kontroli jakości sprzętu i oprogramowania informatycznego, kosztów wykorzystywania, utrzymywania i opracowania oprogramowania oraz realizacji projektów informatycznych,
- innych wydatków eksploatacyjnych nieuwjętych powyżej.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 685 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków zachęcających do poprawy bezpieczeństwa i higieny pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymogów w zakresie bezpieczeństwa i higieny w zakresie pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w znaczeniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**A6 01 50** **Polityka kadrowa i zarządzanie personelem**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- wkładu Biura w koszty działalności ośrodka rekreacyjnego i innych działań kulturalnych i sportowych oraz wszelkich inicjatyw na rzecz rozwoju kontaktów pomiędzy pracownikami różnych narodowości,

KOMISJA  
URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W BRUKSELI

**ROZDZIAŁ A6 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)

**A6 01 50** (ciągłdalszy)

- wkładu Biura w koszty prowadzenia przedszkola oraz innych placówek oferujących opiekę nad dziećmi,
- wydatków na następujące kategorie osób niepełnosprawnych w ramach polityki pomocy osobom niepełnosprawnym:
  - czynnie zatrudnieni urzędnicy i pracownicy zatrudnieni na czas określony,
  - małżonkowie czynnie zatrudnionych urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony,
  - wszystkie pozostające na utrzymaniu pracowników dzieci w rozumieniu regulaminu pracowniczego urzędników Wspólnot Europejskich.

W granicach kwoty wpisanej do budżetu i po uwzględnieniu wszelkich krajowych należności przyznanych w kraju zamieszkania lub pochodzenia środki te pokrywają wszelkie należycie uzasadnione niemedyczne wydatki uznane za konieczne i wynikające z inwalidztwa.

Podstawa prawna

Regulamin pracownicy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**A6 01 51** **Polityka i zarządzanie w zakresie infrastruktury**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- rutynowych kosztów prowadzenia i adaptacji restauracji, kawiarni i stołówek,
- kosztów odszkodowań ponoszonych przez Biuro oraz powstałych z tytułu odpowiedzialności cywilnej, a także wydatków poniesionych w sprawach, w których na zasadzie słuszności Biuro powinno wypłacić odszkodowanie mimo braku wynikającego z tej sprawy roszczenia.

**A6 01 60** **Wydatki na dokumentację i bibliotekę**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te są przeznaczone są na pokrycie wydatków na wykonanie i rozwój intranetowej strony Komisji (My IntraComm); wydawanie wewnętrznego tygodnika *Commission en direct*; abonamentów na usługi przeglądania danych; kosztów oprawy oraz innych wydatków niezbędnych do zabezpieczenia książek i publikacji; wydatków na abonamenty na gazety i czasopisma specjalistyczne, dzienniki urzędowe, czasopisma parlamentarne, zagraniczne statystyki handlowe, doniesienia agencji informacyjnych oraz różne inne specjalistyczne publikacje; zakupu publikacji i prac technicznych związanych z działalnością Biura.



**ROZDZIAŁ A6 10 — REZERWY****A6 10 01 Środki rezerwowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki wprowadzone do niniejszego artykułu mają charakter rezerw i mogą być użyte dopiero po przeniesieniu ich do innych pozycji budżetu zgodnie z procedurą ustanowioną w tym celu w rozporządzeniu finansowym.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**A6 10 02 Rezerwa na nieprzewidziane wydatki**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

KOMISJA

**URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W LUKSEMBURGU**

## DOCHODY

## TYTUŁ 4

## RÓŻNE PODATKI, OPŁATY I NALEŻNOŚCI UNIJNE

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIE EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	Wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i innych świadczeń urzędników i innych pracowników	873 000	843 000	842 878,29	96,55
4 0 3	Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	p.m.	p.m.	318,47	
4 0 4	Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	153 000	153 000	218 610,43	142,88
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	1 026 000	996 000	1 061 807,19	103,49
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	1 446 000	1 446 000	1 134 460,86	78,46
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	1 446 000	1 446 000	1 134 460,86	78,46
	<b>Tytuł 4 – Ogółem</b>	<b>2 472 000</b>	<b>2 442 000</b>	<b>2 196 268,05</b>	<b>88,85</b>

KOMISJA  
URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W LUKSEMBURGU

## TYTUŁ 4

### RÓŻNE PODATKI, OPŁATY I NALEŻNOŚCI UNIJNE

#### ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ

#### 4 0 0 Wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i innych świadczeń urzędników i innych pracowników

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
873 000	843 000	842 878,29

#### Uwagi

Dochody te obejmują wszystkie wpływy z podatku od uposażeń, wynagrodzeń i dodatków należnych urzędnikom oraz innym pracownikom, potrącanego miesięcznie z wynagrodzeń personelu Biura.

#### Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

#### Akty referencyjne

Protokół o przywilejach i immunitetach Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

#### 4 0 3 Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	318,47

#### Uwagi

Dochody te obejmują wszystkie wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników, potrącanych miesięcznie z wynagrodzeń personelu Biura.

#### Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 66a w wersji obowiązującej do dnia 15 grudnia 2003 r.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ (ciągły)

**4 0 4** **Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
153 000	153 000	218 610,43

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIE EMERYTALNE I RENTOWE

**4 1 0** **Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
1 446 000	1 446 000	1 134 460,86

*Uwagi*

Dochody te obejmują wszystkie składki potrącone co miesiąc z wynagrodzeń personelu Biura, zgodnie z art. 83 ust. 2 regulaminu pracowniczego, przeznaczone na finansowanie systemu emerytalnego.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.



## TYTUŁ 6

## SKŁADKI NA PROGRAMY UNIJNE, ZWROT WYDATKÓW I DOCHODÓW

## ROZDZIAŁ 6 6 — INNE SKŁADKI I ZWROTY

6 6 0 *Inne składki i zwroty*

## 6 6 0 0 Inne przeznaczone na określony cel składki i zwroty

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Ta pozycja ma zawierać, zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego, każdy dochód nieuwzględniony w innych częściach tytułu 6, który będzie użytkowany dla celów udostępnienia dodatkowych środków dla sfinansowania wydatków, na które przeznaczono ten dochód.

KOMISJA  
URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W LUKSEMBURGU

## WYDATKI

### Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
A7	<b>URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W LUKSEMBURGU</b>			
A7 01	WYDATKI ADMINISTRACYJNE	23 658 000	24 083 000	24 433 812,18
A7 10	REZERWY	p.m.	p.m.	0,—
	<b>Tytuł A7 – Ogółem</b>	<b>23 658 000</b>	<b>24 083 000</b>	<b>24 433 812,18</b>



## TYTUŁ A7

## URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W LUKSEMBURGU

## ROZDZIAŁ A7 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE

## ROZDZIAŁ A7 10 — REZERWY

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ A7 01				
<b>A7 01 01</b>	<b>Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony</b>				
	Środki nieodróżnicowane	12 063 000	12 326 000	11 466 278,75	95,05
<b>A7 01 02</b>	<b>Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie</b>				
A7 01 02 01	Personel zewnętrzny				
	Środki nieodróżnicowane	7 012 000	7 095 000	7 157 435,21	102,07
A7 01 02 11	Inne wydatki na zarządzanie				
	Środki nieodróżnicowane	270 000	290 000	242 666,81	89,88
	Artykuł A7 01 02 – Ogółem	7 282 000	7 385 000	7 400 102,02	101,62
<b>A7 01 03</b>	<b>Wydatki na budynki i koszty pochodne</b>				
	Środki nieodróżnicowane	4 313 000	4 372 000	5 567 431,41	129,08
<b>A7 01 50</b>	<b>Polityka kadrowa i zarządzanie personelem</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
<b>A7 01 51</b>	<b>Polityka i zarządzanie w zakresie infrastruktury</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
<b>A7 01 60</b>	<b>Wydatki na dokumentację i bibliotekę</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ A7 01 – OGÓŁEM	23 658 000	24 083 000	24 433 812,18	103,28
	ROZDZIAŁ A7 10				
<b>A7 10 01</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
<b>A7 10 02</b>	<b>Rezerwa na nieprzewidziane wydatki</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ A7 10 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł A7 – Ogółem</b>	<b>23 658 000</b>	<b>24 083 000</b>	<b>24 433 812,18</b>	<b>103,28</b>

KOMISJA  
URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W LUKSEMBURGU

## TYTUŁ A7

### URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W LUKSEMBURGU

#### ROZDZIAŁ A7 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE

##### A7 01 01 *Wydatki związane z urzędnikami i pracownikami zatrudnionymi na czas określony*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
12 063 000	12 326 000	11 466 278,75

#### Uwagi

Środki te przeznaczone są, w odniesieniu do urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zajmujących stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia, na finansowanie:

- wynagrodzeń, dodatków i innych płatności związanych z wynagrodzeniami,
- ubezpieczenia chorobowego i wypadkowego oraz innych składek na ubezpieczenie społeczne,
- ubezpieczenia od bezrobocia dla pracowników zatrudnionych na czas określony oraz dokonywanych przez instytucję wpłat na ustanowienie lub utrzymanie dla niego praw emerytalnych w jego kraju pochodzenia,
- rozmaitych dodatków i dotacji,
- kosztów wyrównań wynagrodzeń urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony oraz kosztów wyrównań części poborów przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia,
- kosztów podróży służbowych urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu i opuszczaniu stanowiska lub przy zmianie miejsca pracy,
- dodatków związanych z zagospodarowaniem się i przesiedleniem dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zobowiązanych do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- wydatków związanych z przeprowadzką dla urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony zobowiązanych do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- kosztów wszelkich aktualizacji wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

#### Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ A7 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE (ciągły)

A7 01 02 **Personel zewnętrzny i inne wydatki na zarządzanie**

## A7 01 02 01 Personel zewnętrzny

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 012 000	7 095 000	7 157 435,21

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- wynagrodzeń pracowników kontraktowych (w rozumieniu tytułu IV warunków zatrudnienia), składek instytucji na ubezpieczenie społeczne pracowników kontraktowych zgodnie z tytułem IV oraz kosztów wyrównań wynagrodzeń takich pracowników,
- wydatków (wynagrodzenia, ubezpieczenie itp.) poniesionych w związku z korzystaniem z kontraktowych pracowników zewnętrznych i pracowników tymczasowych na podstawie umów prawa prywatnego,
- kosztów osobowych wynikających z umów o podwykonawstwo techniczne i administracyjne, dodatkowe wsparcie oraz świadczenie usług intelektualnych,
- kosztów krajowych urzędników służby cywilnej lub innych ekspertów oddelegowanych lub przydzielonych na czas określony do pracy w Urzędzie, a także dodatkowych wydatków powstałych w związku z oddelegowaniem urzędników do pracy w krajowych służbach cywilnych lub organizacjach międzynarodowych,
- kosztów wszelkich aktualizacji wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel, zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego, szacuje się na 4 034 000 EUR.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Przyjęte przez Komisję Zasady regulujące mianowanie i wynagrodzenie oraz inne warunki finansowe.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## A7 01 02 11 Inne wydatki na zarządzanie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
270 000	290 000	242 666,81

KOMISJA  
URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W LUKSEMBURGU

**ROZDZIAŁ A7 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)

**A7 01 02** (ciągłdalszy)

A7 01 02 11 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- kosztów podróży służbowych, dziennych diet służbowych oraz dodatkowych lub wyjątkowych wydatków poniesionych w trakcie podróży służbowych personelu objętego regulaminem pracowniczym, a także przez krajowych lub międzynarodowych ekspertów bądź oddelegowanych urzędników,
- zwrotu kosztów poniesionych przez osoby oficjalnie reprezentujące Urząd (zwrot nie jest możliwy w przypadku wydatków poniesionych przy wykonywaniu obowiązków reprezentowania wobec personelu Komisji lub innych instytucji unijnych),
- kosztów podróży, utrzymania i kosztów ubocznych ekspertów uczestniczących w pracach grup naukowych oraz zespołów roboczych oraz kosztów organizacji takich spotkań, jeżeli nie są pokrywane przez istniejącą infrastrukturę w centralach instytucji lub biurach zewnętrznych (eksperti otrzymują zwrot kosztów na podstawie decyzji Komisji),
- kosztów posiłków i poczęstunków serwowanych podczas specjalnych okazji w trakcie spotkań wewnętrznych,
- różnorodnych wydatków związanych z konferencjami, kongresami i posiedzeniami, w których Urząd uczestniczy,
- wydatków na specjalistyczne badania i konsultacje zlecone wysoce kwalifikowanym ekspertom (osoby fizyczne lub prawne), jeżeli Urząd nie dysponuje odpowiednim personelem do przeprowadzenia takich badań,
- kosztów ogólnego szkolenia mającego na celu doskonalenie umiejętności personelu oraz podniesienie efektywności i sprawności instytucji:
  - opłat na rzecz ekspertów zatrudnionych do identyfikacji potrzeb szkoleniowych, projektowania, rozwijania i prowadzenia kursów oraz oceny i monitoringu wyników,
  - wynagrodzeń konsultantów z różnych dziedzin, w szczególności związanych z metodami organizacyjnymi, zarządzaniem, strategią, jakością i zarządzaniem personelem,
  - kosztów uczestnictwa w szkoleniach zewnętrznych i przystąpienia do organizacji branżowych,
- wydatków związanych z praktycznymi aspektami organizacji takich kursów oraz wykorzystaniem pomieszczeń i transportem oraz kosztów wyżywienia i zakwaterowania dla uczestników kursów stacjonarnych,
- wydatków szkoleniowych związanych z publikacjami i informacją, tworzeniem stron internetowych oraz zakupem wyposażenia szkoleniowego, subskrypcji i licencji na nauczanie na odległość, książek, prasy i produktów multimedialnych,
- finansowania pomocy naukowych.

**ROZDZIAŁ A7 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągły)**A7 01 02** (ciągły)

A7 01 02 11 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Przyjęte przez Komisję Zasady regulujące mianowanie i wynagrodzenie oraz inne warunki finansowe.

**A7 01 03** **Wydatki na budynki i koszty pochodne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 313 000	4 372 000	5 567 431,41

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z budynkami Urzędu oraz kosztów pochodnych, w szczególności:

- kosztów zakupu, wynajmu, leasingu bądź budowy budynków,
- opłat czynszowych i leasingowych oraz kosztów wynajmu sal konferencyjnych, magazynów, garaży i parkingów,
- składek na ubezpieczenie budynków lub części budynków zajmowanych przez Urząd,
- opłat za zużycie wody, gazu, elektryczności i ogrzewanie budynków lub części budynków zajmowanych przez Urząd,
- wydatków na utrzymanie i konserwację lokali, wind, centralnego ogrzewania, urządzeń klimatyzacyjnych itp.; wydatków wynikających z czynności związanych z regularnym sprzątaniem, zakupem produktów służących do utrzymania, prania, wybielania i czyszczenia chemicznego itp., a także wydatków na malowanie, naprawy i materiały użyte przez warsztaty odpowiedzialne za utrzymanie i konserwację,
- wydatków na segregację, składowanie i usuwanie odpadów,
- remontów budynków, np. przebudowy ścian działowych, przeróbek instalacji technicznych oraz innych specjalistycznych prac dotyczących zamków, sprzętu elektrycznego, instalacji wodociągowej, malowania, wykładzin podłogowych itp. oraz kosztów zmian okablowania wraz z osprzętem, a także kosztów niezbędnego sprzętu (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z innymi instytucjami europejskimi odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawieraniu podobnych umów),
- wydatków związanych z bezpieczeństwem osobistym i materialnym osób i mienia, w szczególności dotyczących umów o ochronę budynków, umów o konserwację instalacji bezpieczeństwa, umów dotyczących szkoleń i zakupu mniejszego sprzętu (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z innymi instytucjami europejskimi odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą instytucję przy zawieraniu podobnych umów),

KOMISJA  
URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W LUKSEMBURGU

**ROZDZIAŁ A7 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** *(ciągłdalszy)*

**A7 01 03** *(ciągłdalszy)*

- wydatków związanych z bezpieczeństwem i higieną pracy, w szczególności dotyczących zakupu, wynajmu i konserwacji sprzętu przeciwpożarowego, wymiany sprzętu służb prewencji i ewakuacji pożarowej oraz kosztów szkoleń i wymaganych przez prawo inspekcji (przed przedłużeniem lub zawarciem umowy na kwotę przekraczającą 300 000 EUR, mając na uwadze racjonalizację wydatków, Urząd musi skonsultować się z innymi instytucjami europejskimi odnośnie do warunków (ceny, wybranej waluty, indeksacji, okresu obowiązywania i innych warunków) uzyskanych przez każdą z nich przy zawieraniu podobnych umów),
- kosztów doradztwa prawnego, finansowego i technicznego przed nabyciem, wynajęciem lub budową budynków,
- innych wydatków na budynki, w szczególności dotyczących opłat z tytułu administracji w wypadku budynków z wieloma najemcami, kosztów inspekcji lokali oraz opłat za usługi komunalne (wywóz odpadów itp.),
- opłat za pomoc techniczną odnośnie do większych operacji związanych z wyposażaniem pomieszczeń,
- zakupu, najmu lub leasingu, konserwacji, napraw, instalacji i wymiany sprzętu technicznego i instalacji,
- zakupu, wynajmu, konserwacji i naprawy mebli,
- zakupu, wynajmu, konserwacji i naprawy pojazdów,
- różnego rodzaju ubezpieczeń (w szczególności od odpowiedzialności cywilnej i od kradzieży),
- wydatków na sprzęt roboczy, w szczególności:
  - zakupu odzieży służbowej (głównie dla gości, kierowców i pracowników gastronomii),
  - zakupu i czyszczenia ubrań roboczych dla personelu warsztatów i osób pracujących w miejscach wymagających odzieży ochronnej wskutek złej pogody, nadmiernego zużycia i zabrudzenia,
  - zakupu lub zwrotu kosztów sprzętu, który może okazać się konieczny stosownie do dyrektyw 89/391/EWG i 90/270/EWG,
- przeniesień i reorganizacji departamentów oraz obsługi (odbiór dostaw, magazynowanie, dostarczanie) odnośnie do urzędzeń, mebli i materiałów biurowych,
- wydatków na wyposażenie budynków w urządzenia telekomunikacyjne, zwłaszcza zakup, wynajem, instalację i utrzymanie centralek i rozdzielaczy telefonicznych, systemów audio i wideokonferencyjnych, interkomu i telefonii komórkowej, oraz wydatków na sieci danych (urządzenia i utrzymanie) wraz z usługami związanymi (zarządzanie, pomoc, dokumentacja, instalacja i usunięcie),
- zakupu, najmu lub leasingu oraz konserwacji komputerów, terminali, minikomputerów, urządzeń peryferyjnych, urządzeń łącznościowych i niezbędnego oprogramowania,
- zakupu, najmu lub leasingu oraz konserwacji sprzętu związanego z prezentacją informacji w formie drukowanej, np. drukarek, faksów, kserokopiarek, skanerów i mikrokopiarek,
- zakupu, najmu lub leasingu maszyn do pisania, edytorów tekstu i innego elektronicznego sprzętu biurowego,

**ROZDZIAŁ A7 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłszy)**A7 01 03** (ciągłszy)

- kosztów instalacji, konfiguracji, utrzymania, opracowań, dokumentacji oraz materiałów eksploatacyjnych związanych z takimi urządzeniami,
- kosztów zakupu papieru, kopert, materiałów biurowych oraz materiałów dla drukarni, a także niektórych prac związanych z drukowaniem wykonanych przez zewnętrznych usługodawców,
- opłat pocztowych i dostawczych związanych z wysyłaniem korespondencji, raportów i publikacji oraz kosztów przesyłek pocztowych i innych wysyłanych drogą lotniczą, lądową, morską lub koleją albo poprzez wewnętrzną pocztę Urzędu,
- opłat subskrypcyjnych oraz kosztów komunikacji kablowej lub radiowej (telefonia stacjonarna i mobilna, telewizja, telekonferencje i wideokonferencje), wydatków na sieci transmisji danych, usługi telematyczne itp. oraz zakup książek telefonicznych,
- kosztów instalacji łączy telefonicznych i komputerowych oraz międzynarodowych linii przesyłowych między biurami Unii,
- wsparcia technicznego i logistycznego oraz szkoleń i innych ogólnych działań związanych ze sprzętem i oprogramowaniem komputerowym, ogólnego szkolenia w zakresie informatyki, subskrypcji dokumentacji technicznej w formie drukowanej lub elektronicznej itp., zewnętrznego personelu obsługi, usług biurowych, składek z tytułu członkostwa w organizacjach międzynarodowych itp., badań dotyczących bezpieczeństwa i kontroli jakości sprzętu i oprogramowania informatycznego, kosztów wykorzystywania, utrzymywania i opracowania oprogramowania oraz realizacji projektów informatycznych,
- innych wydatków eksploatacyjnych niewyszczególnionych powyżej.

*Podstawa prawna*

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

Dyrektywa Rady 90/270/EWG z dnia 29 maja 1990 r. w sprawie minimalnych wymagań w dziedzinie bezpieczeństwa i ochrony zdrowia przy pracy z urządzeniami wyposażonymi w monitory ekranowe (piąta dyrektywa szczegółowa w rozumieniu art. 16 ust. 1 dyrektywy 89/391/EWG) (Dz.U. L 156 z 21.6.1990, s. 14).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**A7 01 50** **Polityka kadrowa i zarządzanie personelem**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- wkładu Biura w koszty działalności ośrodka rekreacyjnego i innych działań kulturalnych i sportowych oraz wszelkich inicjatyw na rzecz rozwoju kontaktów pomiędzy pracownikami różnych narodowości,

KOMISJA  
URZĄD INFRASTRUKTURY I LOGISTYKI W LUKSEMBURGU

**ROZDZIAŁ A7 01 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)

**A7 01 50** (ciągłdalszy)

- wkładu Biura w koszty prowadzenia przedszkola oraz innych placówek oferujących opiekę nad dziećmi,
- wydatków na następujące kategorie osób niepełnosprawnych w ramach polityki pomocy osobom niepełnosprawnym:
  - czynnie zatrudnieni urzędnicy i pracownicy zatrudnieni na czas określony,
  - małżonkowie czynnie zatrudnionych urzędników i pracowników zatrudnionych na czas określony,
  - wszystkie pozostające na utrzymaniu pracowników dzieci w rozumieniu regulaminu pracowniczego.

W granicach kwoty wpisanej do budżetu i po uwzględnieniu wszelkich krajowych należności przyznanych w kraju zamieszkania lub pochodzenia środki te pokrywają wszelkie należycie uzasadnione niemedyczne wydatki uznane za konieczne i wynikające z inwalidztwa.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**A7 01 51** **Polityka i zarządzanie w zakresie infrastruktury**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- rutynowych kosztów prowadzenia i adaptacji restauracji, kawiarni i stołówek,
- kosztów odszkodowań ponoszonych przez Biuro oraz powstałych z tytułu odpowiedzialności cywilnej, a także wydatków poniesionych w sprawach, w których na zasadzie słuszności Biuro powinno wypłacić odszkodowanie mimo braku wynikającego z tej sprawy roszczenia.

**A7 01 60** **Wydatki na dokumentację i bibliotekę**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na wykonanie i rozwój intranetowej strony Komisji (My IntraComm), abonamentów na usługi przeglądania danych, kosztów oprawy oraz innych wydatków niezbędnych do zabezpieczenia książek i publikacji, wydatków na subskrypcję gazet i czasopism specjalistycznych, zakupu publikacji i prac technicznych związanych z działalnością Biura.



**ROZDZIAŁ A7 10 — REZERWY****A7 10 01 Środki rezerwowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki wprowadzone do niniejszego rozdziału mają charakter rezerw i mogą być użyte dopiero po przeniesieniu ich do innych pozycji budżetu zgodnie z procedurą ustanowioną w tym celu w rozporządzeniu finansowym.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**A7 10 02 Rezerwa na nieprzewidziane wydatki**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

**PERSONEL**

**Komisja**  
**Administracja**

Grupa funkcyjna i grupa zaszeregowania <sup>(1)</sup> <sup>(2)</sup>	Administracja			
	2016		2015	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
AD 16	24		24	
AD 15	190	22	190	22
AD 14	550	31	583	31
AD 13	1 819		1 925	
AD 12	1 202	44	1 130	44
AD 11	816	62	743	62
AD 10	959	21	931	21
AD 9	1 087	9	990	9
AD 8	1 336	26	1 261	26
AD 7	1 356	20	1 526	20
AD 6	1 123	10	1 174	10
AD 5	971	6	901	6
AD ogółem	11 433	251	11 378	251
AST 11	178		193	
AST 10	152	10	171	10
AST 9	613		567	
AST 8	618	13	616	12
AST 7	1 142	18	1 116	18
AST 6	614	19	699	19
AST 5	1 020	16	1 015	16
AST 4	980		907	
AST 3	727		924	
AST 2	296	13	403	13
AST 1	274		291	
AST ogółem	6 614	89	6 902	88
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4	65	35	45	55
AST/SC 3				
AST/SC 2	70		70	
AST/SC 1	300		250	
AST/SC ogółem	435	35	365	55
<b>Suma całkowita</b>	<b>18 482</b>	<b>375</b>	<b>18 645</b>	<b>394</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>	<b>18 857</b>		<b>19 039</b>	

(<sup>1</sup>) Zgodnie z art. 53 Traktatu ustanawiającego Europejską Wspólnotę Energii Atomowej plan zatrudnienia obejmuje następujące stanowiska stałe na potrzeby Agencji Dostaw: jedno stanowisko *ad personam* AD 15 dla dyrektora generalnego agencji, dwa stanowiska AD 14 (z których jedno przewidziane jest dla zastępcy dyrektora generalnego agencji), trzy stanowiska AD 12, jedno stanowisko AD 11, dwa stanowiska AD 10, jedno stanowisko AST 10, dwa stanowiska AST 8, jedno stanowisko AST 7, dziewięć stanowisk AST 6, jedno stanowisko AST 5 i dwa stanowiska AST 3.

(<sup>2</sup>) W planie zatrudnienia akceptuje się następujące powołania *ad personam*: do 25 urzędników w grupie zaszeregowania AD 15 może zostać przeniesionych do grupy AD 16; do 21 urzędników w grupie zaszeregowania AD 14 może zostać przeniesionych do grupy AD 15; do 13 urzędników w grupie zaszeregowania AD 11 może zostać przeniesionych do grupy AD 14 i jeden urzędnik w grupie zaszeregowania AST 8 może zostać przeniesiony do grupy AST 10.

### Badania naukowe i innowacje — Wspólne Centrum Badawcze

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Badania naukowe i rozwój technologii — Wspólne Centrum Badawcze			
	2016		2015	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
AD 16	2		2	
AD 15	10		10	
AD 14	72		76	
AD 13	225		225	
AD 12	174		174	
AD 11	44		44	
AD 10	51		47	
AD 9	74		70	
AD 8	78		79	
AD 7	76		76	
AD 6	62		74	
AD 5	9		15	
AD ogółem	877		892	
AST 11	49		49	
AST 10	66		66	
AST 9	153		153	
AST 8	92		92	
AST 7	109		115	
AST 6	91		91	
AST 5	119		122	
AST 4	114		114	
AST 3	83		95	
AST 2	35		45	
AST 1	5		5	
AST ogółem	916		947	
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3				
AST/SC 2				
AST/SC 1	9		10	
AST/SC ogółem	9		10	
<b>Suma całkowita</b>	<b>1 802</b>		<b>1 849</b>	
<b>Razem zatrudnionych</b>	<b>1 802</b>		<b>1 849</b>	

### Badania naukowe i innowacje — Działania pośrednie

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Badania naukowe i rozwój technologii — Działania pośrednie			
	2016		2015	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
AD 16	1		1	
AD 15	19		19	
AD 14	85		87	
AD 13	250		276	
AD 12	143		120	
AD 11	59		54	
AD 10	61		57	
AD 9	98		100	
AD 8	89		90	
AD 7	88		90	
AD 6	75		87	
AD 5	51		71	
AD ogółem	1 019		1 052	
AST 11	17		17	
AST 10	9		11	
AST 9	49		45	
AST 8	54		48	
AST 7	80		71	
AST 6	80		95	
AST 5	102		105	
AST 4	76		91	
AST 3	73		85	
AST 2	20		35	
AST 1	33		50	
AST ogółem	593		653	
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3				
AST/SC 2				
AST/SC 1	17		16	
AST/SC ogółem	17		16	
<b>Suma całkowita</b>	<b>1 629</b>		<b>1 721</b>	
<b>Razem zatrudnionych <sup>(1)</sup></b>	<b>1 629</b>		<b>1 721</b>	

<sup>(1)</sup> W planie zatrudnienia akceptuje się następujące powołania *ad personam*: dwóch urzędników w grupie zaszerogowania AD 15 może zostać przeniesionych do grupy AD 16; jeden urzędnik z grupy zaszerogowania AD 14 może zostać przeniesiony do grupy AD 15.

**Urzędy**  
**Urząd Publikacji (OP)**

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Urząd Publikacji (OP)			
	2016		2015	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
AD 16	1		1	
AD 15	3		3	
AD 14	8		8	
AD 13	9		10	
AD 12	14		15	
AD 11	9		11	
AD 10	13		9	
AD 9	20		18	
AD 8	13		13	
AD 7	13		13	
AD 6	11		11	
AD 5	17		16	
AD ogółem	131		128	
AST 11	21		21	
AST 10	21		23	
AST 9	48		51	
AST 8	39		41	
AST 7	55		42	
AST 6	86		67	
AST 5	105		121	
AST 4	56		81	
AST 3	46		50	
AST 2			3	
AST 1				
AST ogółem	477		500	
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3				
AST/SC 2				
AST/SC 1	5		5	
AST/SC ogółem	5		5	
<b>Suma całkowita</b>	<b>613</b>		<b>633</b>	
<b>Razem zatrudnionych</b>	<b>613</b>		<b>633</b>	

## Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych (OLAF)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejski Urząd ds. Zwalczenia Nadużyć Finansowych (OLAF)			
	2016		2015	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
AD 16	1		1	
AD 15	2	1	2	1
AD 14	9		8	
AD 13	19	6	19	3
AD 12	20	11	20	14
AD 11	18		19	
AD 10	20	1	21	1
AD 9	23	7	17	15
AD 8	17		17	
AD 7	17		13	
AD 6	13		15	
AD 5	17		18	
AD ogółem	176	26	170	34
AST 11	6	9	5	8
AST 10	9	4	9	6
AST 9	16	2	16	2
AST 8	14	10	14	12
AST 7	13		13	
AST 6	9		10	
AST 5	20		19	
AST 4	23		23	
AST 3	17		19	
AST 2	6		9	
AST 1				
AST ogółem	133	25	137	28
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3				
AST/SC 2				
AST/SC 1	8		8	
AST/SC ogółem	8		8	
<b>Suma całkowita</b>	<b>317</b>	<b>51</b>	<b>315</b>	<b>62</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>	<b>368 (*)</b>		<b>377</b>	
(*) Z czego 7 stanowisk dla sekretariatu Komitetu Nadzorczego				

## Europejski Urząd Doboru Kadr (EPSO)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejski Urząd Doboru Kadr (EPSO)			
	2016		2015	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
AD 16				
AD 15		1		1
AD 14	1		1	
AD 13	7		6	1
AD 12	3		3	
AD 11	4		4	
AD 10	3		3	
AD 9	3		3	
AD 8	3		3	
AD 7	1		1	
AD 6	1		1	
AD 5	4		2	
AD ogółem	30	1	27	2
AST 11	4		4	
AST 10	3		3	
AST 9	7		7	
AST 8	6		6	
AST 7	10		7	
AST 6	11		13	
AST 5	12		15	
AST 4	10		7	
AST 3	10		10	
AST 2	6		7	
AST 1	2		4	
AST ogółem	81		83	
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3				
AST/SC 2				
AST/SC 1				
AST/SC ogółem				
<b>Suma całkowita</b>	<b>111</b>	<b>1</b>	<b>110</b>	<b>2</b>
<b>Razem zatrudnionych <sup>(1)</sup></b>	<b>112</b>		<b>112</b>	

<sup>(1)</sup> W tym stanowiska stałe w Europejskiej Szkole Administracji (EUSA): trzy stanowiska AD 12, jedno stanowisko AD 11, dwa stanowiska AD 8, jedno stanowisko AST 10, dwa stanowiska AST 9, jedno stanowisko AST 8, jedno stanowisko AST 7, jedno stanowisko AST 5, jedno stanowisko AST 4 i dwa stanowiska AST 3.



### Urząd Administracji i Wypłacania Należności Indywidualnych (PMO)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Urząd Administracji i Wypłacania Należności Indywidualnych (PMO)			
	2016		2015	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
AD 16				
AD 15	1		1	
AD 14	3		3	
AD 13	11		11	
AD 12	7		5	
AD 11	1		1	
AD 10	2		2	
AD 9	2		3	
AD 8	3		3	
AD 7	2		2	
AD 6	1		2	
AD 5	1		1	
AD ogółem	34		34	
AST 11	8		7	
AST 10	10		10	
AST 9	12		12	
AST 8	18		18	
AST 7	42		41	
AST 6	29		29	
AST 5	16		23	
AST 4			5	
AST 3				
AST 2				
AST 1				
AST ogółem	135		145	
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3				
AST/SC 2				
AST/SC 1				
AST/SC ogółem				
<b>Suma całkowita</b>	<b>169</b>		<b>179</b>	
<b>Razem zatrudnionych</b>	<b>169</b>		<b>179</b>	

## Urząd Infrastruktury i Logistyki w Brukseli (OIB)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Urząd Infrastruktury i Logistyki w Brukseli (OIB)			
	2016		2015	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
AD 16				
AD 15	1		1	
AD 14	7		8	
AD 13	13		14	
AD 12	7		7	
AD 11	5		4	
AD 10	8		6	
AD 9	7		10	
AD 8	7		7	
AD 7	8		3	
AD 6	9		9	
AD 5	10		12	
AD ogółem	82		81	
AST 11	8		8	
AST 10	8		8	
AST 9	14		14	
AST 8	19		19	
AST 7	41		48	
AST 6	39		45	
AST 5	73		78	
AST 4	52		53	
AST 3	24		24	
AST 2				
AST 1				
AST ogółem	278		297	
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3				
AST/SC 2				
AST/SC 1				
AST/SC ogółem				
<b>Suma całkowita</b>	<b>360</b>		<b>378</b>	
<b>Razem zatrudnionych</b>	<b>360</b>		<b>378</b>	

## Urząd Infrastruktury i Logistyki w Luksemburgu (OIL)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Urząd Infrastruktury i Logistyki w Luksemburgu (OIL)			
	2016		2015	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
AD 16				
AD 15	1		1	
AD 14	3		3	
AD 13	4		5	
AD 12	2		2	
AD 11	2		2	
AD 10	2		2	
AD 9	4		4	
AD 8	4		4	
AD 7	3		2	
AD 6	3		3	
AD 5	2		2	
AD ogółem	30		30	
AST 11	2		2	
AST 10	2		2	
AST 9	6		6	
AST 8	7		7	
AST 7	14		14	
AST 6	17		18	
AST 5	24		25	
AST 4	15		19	
AST 3	12		12	
AST 2	1		1	
AST 1				
AST ogółem	100		106	
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3				
AST/SC 2				
AST/SC 1	4		4	
AST/SC ogółem	4		4	
<b>Suma całkowita</b>	<b>134</b>		<b>140</b>	
<b>Razem zatrudnionych</b>	<b>134</b>		<b>140</b>	

**Organy ustanowione przez Unię Europejską i posiadające osobowość prawną**

**Agencje zdecentralizowane**

**Agencje zdecentralizowane — Przedsiębiorstwa i przemysł**

**Europejska Agencja Chemikaliów (ECHA)**

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejska Agencja Chemikaliów (ECHA)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15		1		1		1
AD 14		4		3		4
AD 13		15		6		15
AD 12		22		14		25
AD 11		34		17		32
AD 10		36		28		35
AD 9		54		44		55
AD 8		60		51		61
AD 7		57		53		54
AD 6		45		77		57
AD 5		8		45		9
AD ogółem		336		339		348
AST 11						
AST 10						1
AST 9		6		3		7
AST 8		9		1		8
AST 7		15		6		15
AST 6		16		9		16
AST 5		34		22		32
AST 4		14		23		18
AST 3		23		52		24
AST 2		7		14		10
AST 1		5		10		5
AST ogółem		129		140		136
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>465</b>		<b>479</b>		<b>484</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>465</b>		<b>479</b>		<b>484</b>

## Agencja Europejskiego GNSS (GSA)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Agencja Europejskiego GNSS (GSA)					
	Stanowiska					
	2016			2015		
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		1		1		1
AD 13		1				1
AD 12		5		2		4
AD 11		5		2		5
AD 10		12		6		11
AD 9		12		10		10
AD 8		30		19		25
AD 7		34		36		32
AD 6		8		12		6
AD 5				2		2
AD ogółem		108		90		97
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7						
AST 6		1				1
AST 5		2		1		2
AST 4		1		1		1
AST 3				2		
AST 2		1				1
AST 1				1		
AST ogółem		5		5		5
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>113</b>		<b>95</b>		<b>102</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>113</b>		<b>95</b>		<b>102</b>

## Agencje zdecentralizowane — Zatrudnienie, sprawy społeczne i włączenie społeczne

## Europejska Fundacja na rzecz Poprawy Warunków Życia i Pracy (Eurofound)

Grupa funkcyjna i grupa zaszeregowania	Europejska Fundacja na rzecz Poprawy Warunków Życia i Pracy (Eurofound)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
AD 16						
AD 15		1				1
AD 14		1		2		1
AD 13		4		3		4
AD 12	2	8	2	3	2	7
AD 11	1	5	1	5	1	5
AD 10	1	4		1	1	4
AD 9	1	3	1	1	1	3
AD 8	1	5	1	6	1	7
AD 7	2	5	2	4	2	5
AD 6		5		12		6
AD 5		1	1	4		
AD ogółem	8	42	8	41	8	43
AST 11						
AST 10		2		2		2
AST 9		7		3		6
AST 8		8		3		7
AST 7	1	10		8		9
AST 6	3		1	5	2	2
AST 5	2	8	2	1	3	6
AST 4	1		1	6	2	1
AST 3			1	4	1	1
AST 2	1	1		4	1	1
AST 1		1	5	1	1	1
AST ogółem	8	37	10	37	10	36
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>	<b>16</b>	<b>79</b>	<b>18</b>	<b>78</b>	<b>18</b>	<b>79</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>	<b>95</b>		<b>96</b>		<b>97</b>	

## Europejska Agencja Bezpieczeństwa i Zdrowia w Pracy (EU-OSHA)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejska Agencja Bezpieczeństwa i Zdrowia w Pracy (EU-OSHA)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		1		1		1
AD 13		1		1		1
AD 12		2		1		1
AD 11		1		1		2
AD 10		3		2		2
AD 9		1		1		2
AD 8		7		5		6
AD 7		5		6		5
AD 6		3		5		4
AD 5						
AD ogółem		24		23		24
AST 11						
AST 10						
AST 9		1		1		1
AST 8						
AST 7		1				1
AST 6		3		1		2
AST 5		4		3		4
AST 4		4		8		5
AST 3		3		2		2
AST 2		1		2		3
AST 1						
AST ogółem		17		17		18
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>41</b>		<b>40</b>		<b>42</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>41</b>		<b>40</b>		<b>42</b>

## Agencje zdecentralizowane — Mobilność i transport

## Europejska Agencja Bezpieczeństwa Lotniczego (EASA)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejska Agencja Bezpieczeństwa Lotniczego (EASA)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe
AD 16						
AD 15		1		1		2
AD 14		25		6		23
AD 13		32		12		31
AD 12		53		16		48
AD 11		76		18		72
AD 10		98		74		95
AD 9		117		81		118
AD 8		77		94		81
AD 7		47		128		55
AD 6		20		74		24
AD 5		2		11		2
AD ogółem		548		515		551
AST 11						
AST 10						
AST 9		1				1
AST 8		4				4
AST 7		13				12
AST 6		23		4		22
AST 5		33		10		32
AST 4		25		28		26
AST 3		17		52		18
AST 2		10		28		11
AST 1		2		13		2
AST ogółem		128		135		128
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>676</b>		<b>650</b>		<b>679</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>676</b>		<b>650</b>		<b>679</b>



## Europejska Agencja Bezpieczeństwa Morskiego (EMSA)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejska Agencja Bezpieczeństwa Morskiego (EMSA)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15		1				1
AD 14		1		2		1
AD 13	1	3		1	1	3
AD 12	1	10	1	5	1	9
AD 11		14		3		13
AD 10	1	18	1	17	1	17
AD 9		28		26		28
AD 8	1	24		29	1	24
AD 7		24		20		24
AD 6		12	1	20		18
AD 5				10		2
AD ogółem	4	135	3	133	4	140
AST 11						
AST 10		1				1
AST 9				1		
AST 8		1				1
AST 7		4		1		2
AST 6		11		3		7
AST 5		18		17		17
AST 4		16		16		19
AST 3		12		19		16
AST 2				6		
AST 1						
AST ogółem		63		63		63
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>	<b>4</b>	<b>198</b>	<b>3</b>	<b>196</b>	<b>4</b>	<b>203</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>	<b>202</b>		<b>199</b>		<b>207</b>	

## Europejska Agencja Kolejowa (ERA)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejska Agencja Kolejowa (ERA)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		1		1		1
AD 13						
AD 12						
AD 11		6		2		5
AD 10		14		10		11
AD 9		31		23		29
AD 8		20		22		21
AD 7		13		13		13
AD 6		14		25		24
AD 5						
AD ogółem		99		96		104
AST 11						
AST 10						
AST 9		3		1		2
AST 8		4		2		3
AST 7		4				3
AST 6		3		5		2
AST 5		7		5		5
AST 4		6		6		6
AST 3		6		9		7
AST 2		3		10		5
AST 1				1		
AST ogółem		36		39		33
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>135</b>		<b>135</b>		<b>137</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>135</b>		<b>135</b>		<b>137</b>

## Agencje zdecentralizowane — Środowisko

## Europejska Agencja Środowiska (EEA)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejska Agencja Środowiska (EEA)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe
AD 16						
AD 15		1				1
AD 14		2		2		2
AD 13	1	3		1		2
AD 12		11	1	8	1	10
AD 11		10		9		10
AD 10		10		5		10
AD 9		10		8		10
AD 8		10		9		10
AD 7		7		11		7
AD 6				10		2
AD 5						
AD ogółem	1	64	1	63	1	64
AST 11		3				3
AST 10		3		2		3
AST 9	3	8		2	2	8
AST 8		10	3	5	1	10
AST 7		10		9		10
AST 6		10		8		10
AST 5		10		9		10
AST 4		7		9		8
AST 3		1		13		2
AST 2				6		1
AST 1				1		
AST ogółem	3	62	3	64	3	65
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>	<b>4</b>	<b>126</b>	<b>4</b>	<b>127</b>	<b>4</b>	<b>129</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>	<b>130</b>		<b>131</b>		<b>133</b>	

### Europejska Agencja Chemikaliów (ECHA) — Działania w zakresie przepisów dotyczących produktów biobójczych

Zob. plan zatrudnienia personelu S 03 01 02 — Europejska Agencja Chemikaliów

### Działania w dziedzinie objętej przepisami dotyczącymi wywozu i przywozu niebezpiecznych chemikaliów

Zob. plan zatrudnienia personelu S 03 01 02 — Europejska Agencja Chemikaliów

### Agencje zdecentralizowane — Sieci komunikacyjne, treści i technologie

### Agencja Unii Europejskiej ds. Bezpieczeństwa Sieci i Informacji (ENISA)

Grupa funkcyjna i grupa zaseregowania	Agencja Unii Europejskiej ds. Bezpieczeństwa Sieci i Informacji (ENISA)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15		1				1
AD 14				1		
AD 13						
AD 12		3		2		3
AD 11				1		
AD 10		5		3		5
AD 9		9		3		9
AD 8		9		3		7
AD 7		7		3		6
AD 6				13		
AD 5				1		1
AD ogółem		34		30		32
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7						
AST 6		3		1		2
AST 5		5		3		6
AST 4		1		3		3
AST 3		3		6		3
AST 2		2		3		2
AST 1						
AST ogółem		14		16		16
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>48</b>		<b>46</b>		<b>48</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>48</b>		<b>46</b>		<b>48</b>

## Organ Europejskich Regulatorów Łączności Elektronicznej (BEREC) — Urząd

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Organ Europejskich Regulatorów Łączności Elektronicznej (BEREC) — Urząd					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		1		1		1
AD 13						
AD 12						
AD 11						
AD 10		1				
AD 9		1		2		2
AD 8		2				
AD 7		1		3		3
AD 6		2				
AD 5		3		5		5
AD ogółem		11		11		11
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7						
AST 6						
AST 5						
AST 4		2				
AST 3		2		4		4
AST 2						
AST 1				1		
AST ogółem		4		5		4
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>15</b>		<b>16</b>		<b>15</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>15</b>		<b>16</b>		<b>15</b>

**Agencje zdecentralizowane — Gospodarka morską i rybołówstwo**  
**Europejska Agencja Kontroli Rybołówstwa (EFCA)**

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejska Agencja Kontroli Rybołówstwa (EFCA)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe
AD 16						
AD 15		1		1		1
AD 14						
AD 13		2		2		2
AD 12		2		2		2
AD 11						
AD 10		3		3		3
AD 9		6		6		6
AD 8		5		5		5
AD 7		2		1		1
AD 6		1		2		2
AD 5						
AD ogółem		22		22		22
AST 11						
AST 10		7		7		7
AST 9		3		3		3
AST 8		3		3		3
AST 7		8		8		8
AST 6		2		2		2
AST 5		6		6		6
AST 4						
AST 3				1		1
AST 2						
AST 1						
AST ogółem		29		30		30
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>51</b>		<b>52</b>		<b>52</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>51</b>		<b>52</b>		<b>52</b>

**Agencje zdecentralizowane — Rynek wewnętrzny i usługi**  
**Europejski Urząd Nadzoru Bankowego (EBA)**

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejski Urząd Nadzoru Bankowego (EBA)					
	Stanowiska					
	2016			2015		
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe
AD 16		1				
AD 15		1		1		1
AD 14		2		1		1
AD 13		2		3		3
AD 12		7		6		6
AD 11		11		10		10
AD 10		11		10		10
AD 9		14		14		14
AD 8		19		19		19
AD 7		20		16		20
AD 6		14		12		14
AD 5		14		10		13
AD ogółem		116		102		111
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7						
AST 6		1				
AST 5		4		4		1
AST 4		3		2		3
AST 3		2		2		2
AST 2		1		1		3
AST 1						
AST ogółem		11		9		9
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>127</b>		<b>111</b>		<b>120</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>127</b>		<b>111</b>		<b>120</b>

## Europejski Urząd Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych (EIOPA)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejski Urząd Nadzoru Ubezpieczeń i Pracowniczych Programów Emerytalnych (EIOPA)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16		1				
AD 15		1		1		1
AD 14		1		1		1
AD 13		3		3		3
AD 12		6		5		5
AD 11		9		7		7
AD 10		9		8		8
AD 9		10		9		8
AD 8		11		11		11
AD 7		12		12		12
AD 6		10		8		9
AD 5		5		8		10
AD ogółem		78		73		75
AST 11						
AST 10		1				
AST 9		1		1		1
AST 8		2		1		1
AST 7		2		1		1
AST 6		3		4		3
AST 5		2		1		1
AST 4		2		3		3
AST 3		2		3		3
AST 2						2
AST 1						
AST ogółem		15		14		15
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>93</b>		<b>87</b>		<b>90</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>93</b>		<b>87</b>		<b>90</b>



## Europejski Urząd Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych (ESMA)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejski Urząd Nadzoru Giełd i Papierów Wartościowych (ESMA)					
	Stanowiska					
	2016			2015		
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16		1				
AD 15		1		1		1
AD 14				1		1
AD 13		2				
AD 12		4		2		3
AD 11		7		1		5
AD 10		10		3		6
AD 9		22		14		14
AD 8		29		22		27
AD 7		24		29		27
AD 6		17		23		22
AD 5		10		21		16
AD ogółem		127		117		122
AST 11						
AST 10						
AST 9						1
AST 8						
AST 7		2				
AST 6		2				1
AST 5		4		2		2
AST 4		4		1		6
AST 3		1		6		2
AST 2				1		3
AST 1				3		
AST ogółem		13		13		15
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>140</b>		<b>130</b>		<b>137</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>140</b>		<b>130</b>		<b>137</b>

## Agencje zdecentralizowane — Edukacja i kultura

## Europejskie Centrum Rozwoju Kształcenia Zawodowego (Cedefop)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejskie Centrum Rozwoju Kształcenia Zawodowego (Cedefop)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe
AD 16						
AD 15		1				1
AD 14		1		1		1
AD 13		2				2
AD 12	5	4	2	3	5	3
AD 11		10	4	6		9
AD 10		9		4		8
AD 9		5		4		4
AD 8		5		3		5
AD 7		4		5		6
AD 6		2		5		5
AD 5				11		
AD ogółem	5	43	6	42	5	44
AST 11		1				
AST 10	1	1		1	1	2
AST 9		2	1	1		2
AST 8	2	2	2		2	2
AST 7	3	7		5	1	6
AST 6	4	5	3		4	3
AST 5	2	6	5	4	4	6
AST 4		10	1	12		10
AST 3				9		4
AST 2				3		
AST 1						
AST ogółem	12	34	12	35	12	35
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>	<b>17</b>	<b>77</b>	<b>18</b>	<b>77</b>	<b>17</b>	<b>79</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>	<b>94</b>		<b>95</b>		<b>96</b>	

## Europejska Fundacja Kształcenia (ETF)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejska Fundacja Kształcenia (ETF)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		1		1		1
AD 13		6				6
AD 12		13		10		12
AD 11		9		8		8
AD 10		6		5		4
AD 9		12		13		12
AD 8		7		5		8
AD 7		5		15		9
AD 6				1		
AD 5				1		
AD ogółem		59		59		60
AST 11		2				
AST 10		4		2		4
AST 9		9		7		9
AST 8		6		5		6
AST 7		4		4		4
AST 6		4		4		4
AST 5		2		3		5
AST 4				3		
AST 3				5		
AST 2						
AST 1						
AST ogółem		31		33		32
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>90</b>		<b>92</b>		<b>92</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>90</b>		<b>92</b>		<b>92</b>

**Agencje zdecentralizowane — Zdrowie i ochrona konsumentów**  
**Europejskie Centrum ds. Zapobiegania i Kontroli Chorób (ECDC)**

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejskie Centrum ds. Zapobiegania i Kontroli Chorób (ECDC)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
AD 16						
AD 15		1				1
AD 14		7		1		6
AD 13		6		1		5
AD 12		10		4		8
AD 11		16		4		14
AD 10		23		6		22
AD 9		25		10		25
AD 8		19		40		18
AD 7		16		1		18
AD 6		6		13		14
AD 5				42		
AD ogółem		129		122		131
AST 11		2				3
AST 10		3				1
AST 9		3				2
AST 8		7				6
AST 7		11		2		10
AST 6		16		4		15
AST 5		14		11		17
AST 4		1		31		5
AST 3						
AST 2				4		
AST 1				9		
AST ogółem		57		61		59
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>186</b>		<b>183</b>		<b>190</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>186</b>		<b>183</b>		<b>190</b>

## Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności (EFSA)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejski Urząd ds. Bezpieczeństwa Żywności (EFSA)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15		1				1
AD 14		2		1		2
AD 13		2		1		2
AD 12	1	15		3	1	15
AD 11		11		5		11
AD 10	1	16		8	1	16
AD 9	1	42		30	1	41
AD 8		54		58		53
AD 7	1	57	3	44	1	59
AD 6	1	17	2	45	1	21
AD 5		8		15		11
AD ogółem	5	225	5	210	5	232
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8		3				3
AST 7		4		2		4
AST 6		9				8
AST 5		30		14		29
AST 4		26		37		29
AST 3		25		18		25
AST 2		3		39		2
AST 1				5		
AST ogółem		100		115		100
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>	<b>5</b>	<b>325</b>	<b>5</b>	<b>325</b>	<b>5</b>	<b>332</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>	<b>330</b>		<b>330</b>		<b>337</b>	

## Europejska Agencja Leków (EMA)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejska Agencja Leków (EMA)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15		4		4		4
AD 14		6		6		6
AD 13		9		7		9
AD 12		42		39		42
AD 11		38		36		37
AD 10		44		35		40
AD 9		37		34		36
AD 8		54		47		52
AD 7		54		51		52
AD 6		37		39		36
AD 5		18		29		26
AD ogółem		343		327		340
AST 11		2		2		2
AST 10		5		5		5
AST 9		7		7		7
AST 8		16		14		16
AST 7		19		19		19
AST 6		39		34		39
AST 5		43		36		42
AST 4		49		55		49
AST 3		47		38		43
AST 2		32		33		37
AST 1				10		
AST ogółem		259		253		259
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>602</b>		<b>580</b>		<b>599</b>
<b>Ogółem zatrudnionych</b>		<b>602</b>		<b>580</b>		<b>599</b>

## Agencje zdecentralizowane — Sprawy wewnętrzne

## Europejska Agencja Zarządzania Współpracą Operacyjną na Zewnętrznych Granicach Państw Członkowskich Unii Europejskiej (Frontex)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejska Agencja Zarządzania Współpracą Operacyjną na Zewnętrznych Granicach Państw Członkowskich Unii Europejskiej (Frontex)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15		1				1
AD 14		1		2		1
AD 13		4		4		4
AD 12		11		12		11
AD 11		8		6		8
AD 10		6		6		6
AD 9		8		17		8
AD 8		55		31		55
AD 7		29		13		29
AD 6		21		3		21
AD 5		13		1		13
AD ogółem		157		95		157
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8		5		8		5
AST 7		11		11		11
AST 6		14		14		15
AST 5		20		14		20
AST 4		14		3		14
AST 3		4		4		5
AST 2						
AST 1						
AST ogółem		68		54		70
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>225</b>		<b>149</b>		<b>227</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>225</b>		<b>149</b>		<b>227</b>

## Europejski Urząd Policji (Europol)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejski Urząd Policji (Europol)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15		1		1		1
AD 14		1				
AD 13		3		4		3
AD 12		9		5		7
AD 11		15		14		15
AD 10		25		8		16
AD 9		52		46		69
AD 8		106		80		94
AD 7		105		103		108
AD 6		106		116		98
AD 5		17		26		24
AD ogółem		440		403		435
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8		1				
AST 7		4		2		3
AST 6		8		7		8
AST 5		8		4		11
AST 4		14		17		20
AST 3		3		3		2
AST 2		2		4		
AST 1						
AST ogółem		40		37		44
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						1
AST/SC 3						1
AST/SC 2						1
AST/SC 1						1
AST/SC ogółem						4
<b>Suma całkowita</b>		<b>480</b>		<b>440</b>		<b>483</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>480</b>		<b>440</b>		<b>483</b>



## Europejskie Kolegium Policyjne (Cepol)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejskie Kolegium Policyjne (CEPOL) (!)					
	Stanowiska					
	2016			2015		
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14						
AD 13		1		1		1
AD 12						
AD 11		1				
AD 10		2		2		2
AD 9		2		3		3
AD 8						
AD 7		2		1		1
AD 6		3				
AD 5		6		9		9
AD ogółem		17		16		16
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7						
AST 6		1				
AST 5		2		2		2
AST 4		4		2		2
AST 3		4		7		7
AST 2						
AST 1						
AST ogółem		11		11		11
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>28</b>		<b>27</b>		<b>27</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>28</b>		<b>27</b>		<b>27</b>

(!) Od dnia 1 lipca 2016 r. Agencja Unii Europejskiej ds. Szkolenia w Dziedzynie Ścigania (CEPOL).

## Europejskie Centrum Monitorowania Narkotyków i Narkomanii (EMCDDA)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejskie Centrum Monitorowania Narkotyków i Narkomanii (EMCDDA)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15		1		1		1
AD 14		1				1
AD 13	1	2		2	1	2
AD 12	4	10	5	7	4	10
AD 11	2	10		4	3	10
AD 10		14		5		14
AD 9		7	1	1		7
AD 8			1	5		
AD 7				11		
AD 6				6		
AD 5						
AD ogółem	7	45	7	42	8	45
AST 11	1				1	
AST 10		2		1		2
AST 9	1	7		2	1	7
AST 8	2	7	1	1	2	7
AST 7	1	6	2	3	1	6
AST 6				2		
AST 5			1	9		
AST 4				3		
AST 3				1		
AST 2						
AST 1			1			
AST ogółem	5	22	5	22	5	22
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>	<b>12</b>	<b>67</b>	<b>12</b>	<b>64</b>	<b>13</b>	<b>67</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>	<b>79</b>		<b>76</b>		<b>80</b>	

**Europejska Agencja ds. Zarządzania Operacyjnego Wielkoskalowymi Systemami Informatycznymi w Przestrzeni Wolności, Bezpieczeństwa i Sprawiedliwości (eu-LISA)**

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejska Agencja ds. Zarządzania Operacyjnego Wielkoskalowymi Systemami Informatycznymi w Przestrzeni Wolności, Bezpieczeństwa i Sprawiedliwości (eu-LISA)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		1		1	1	
AD 13		2		2	2	
AD 12		3		3	3	
AD 11		3		2	1	
AD 10		5		3	5	
AD 9		9		8	6	
AD 8		12		3	10	
AD 7		13		22	16	
AD 6		14		1	11	
AD 5		12		29	20	
AD ogółem		74		74	75	
AST 11						
AST 10						
AST 9		1				
AST 8		1			1	
AST 7		2		2	1	
AST 6		6		1	4	
AST 5		12		14	12	
AST 4		12		4	11	
AST 3		10		23	15	
AST 2				1	1	
AST 1						
AST ogółem		44		45	45	
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>118</b>		<b>119</b>	<b>120</b>	
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>118</b>		<b>119</b>	<b>120</b>	

## Europejski Urząd Wsparcia w dziedzinie Azylu (EASO)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejski Urząd Wsparcia w dziedzinie Azylu (EASO)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15		1				
AD 14				1		1
AD 13						
AD 12						
AD 11		1				1
AD 10		9		3		8
AD 9		8		4		9
AD 8		10		8		10
AD 7		28		9		28
AD 6		5		3		5
AD 5		11		6		9
AD ogółem		73		34		71
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7						
AST 6						
AST 5						
AST 4		6		2		6
AST 3		6		6		6
AST 2		2		1		1
AST 1		4		5		5
AST ogółem		18		14		18
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>91</b>		<b>48</b>		<b>89</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>91</b>		<b>48</b>		<b>89</b>

**Agencje zdecentralizowane — Służby językowe**  
**Centrum Tłumaczeń dla Organów Unii Europejskiej**

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Centrum Tłumaczeń dla Organów Unii Europejskiej					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		1	1		1	1
AD 13						
AD 12	12	7	4	4	11	6
AD 11	10	6	9	7	10	7
AD 10	7	4	7	6	7	5
AD 9	5	11	3	6	2	12
AD 8	7	14	10	5	9	10
AD 7	2	21	2	20	2	21
AD 6	2	25	5	17	3	25
AD 5			0	25		3
AD ogółem	45	89	41	90	45	90
AST 11						
AST 10						
AST 9	3		1	1	2	1
AST 8	3	2	4		4	
AST 7	2	2	2	3	2	3
AST 6	1	2	2	2	1	3
AST 5	2	16	1	9	2	13
AST 4	2	15	3	14	3	16
AST 3		8		12		8
AST 2		5		5		7
AST 1				2		
AST ogółem	13	50	13	48	14	51
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>	<b>58</b>	<b>139</b>	<b>54</b>	<b>138</b>	<b>59</b>	<b>141</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>	<b>197</b>		<b>192</b>		<b>200</b>	

## Agencje zdecentralizowane — Energia

## Agencja ds. Współpracy Organów Regulacji Energetyki (ACER)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Agencja ds. Współpracy Organów Regulacji Energetyki (ACER)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe
AD 16						
AD 15		1				
AD 14				1	1	
AD 13						
AD 12				1		
AD 11		5		3	4	
AD 10				1		
AD 9		2		4	2	
AD 8		10		5	6	
AD 7		10		4	6	
AD 6		7		7	7	
AD 5		19		11	13	
AD ogółem		54		37	39	
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7						
AST 6						
AST 5		1		1	1	
AST 4		1		3	1	
AST 3		13		11	13	
AST 2						
AST 1						
AST ogółem		15		15	15	
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>69</b>		<b>52</b>	<b>54</b>	
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>69</b>		<b>52</b>	<b>54</b>	

**Agencje zdecentralizowane — Sprawiedliwość**  
**Agencja Praw Podstawowych Unii Europejskiej (FRA)**

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Agencja Praw Podstawowych Unii Europejskiej (FRA)					
	Stanowiska					
	2016			2015		
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe
AD 16						
AD 15		1		1		1
AD 14		1				1
AD 13		2		1		2
AD 12		10				10
AD 11				6		
AD 10		14		2		14
AD 9		11		5		11
AD 8		1		9		1
AD 7		5		15		4
AD 6		3		7		2
AD 5						
AD ogółem		48		46		46
AST 11						
AST 10		1				1
AST 9		3				3
AST 8		3		3		3
AST 7		6		4		7
AST 6		12		2		12
AST 5				9		
AST 4		1		8		1
AST 3				2		
AST 2						
AST 1						
AST ogółem		26		28		27
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>74</b>		<b>74</b>		<b>73</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>74</b>		<b>74</b>		<b>73</b>

## Europejski Instytut ds. Równości Kobiet i Mężczyzn (EIGE)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejski Instytut ds. Równości Kobiet i Mężczyzn (EIGE)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14						
AD 13		1		1		1
AD 12						
AD 11		1				1
AD 10		1		2		1
AD 9		3				2
AD 8		5		4		5
AD 7		4		4		4
AD 6		4		3		3
AD 5		3		8		6
AD ogółem		22		22		23
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7		2				2
AST 6				2		
AST 5		4				3
AST 4				5		1
AST 3						
AST 2						
AST 1						
AST ogółem		6		7		6
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>28</b>		<b>29</b>		<b>29</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>28</b>		<b>29</b>		<b>29</b>



## Europejska Jednostka Współpracy Sądowej (Eurojust)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejska Jednostka Współpracy Sądowej (Eurojust)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		1		1		1
AD 13		1		1		1
AD 12						
AD 11						
AD 10		9		4		7
AD 9		8		7		9
AD 8		22		15		20
AD 7		27		11		20
AD 6		12		25		18
AD 5		3		8		4
AD ogółem		83		72		80
AST 11						
AST 10						
AST 9		1		1		1
AST 8						
AST 7						
AST 6		2				1
AST 5		19		2		17
AST 4		62		20		48
AST 3		25		56		42
AST 2		11		45		16
AST 1				3		
AST ogółem		120		127		125
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>203</b>		<b>199</b>		<b>205</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>203</b>		<b>199</b>		<b>205</b>

## Europejskie wspólne przedsięwzięcia/przedsiębiorstwa

## Europejskie Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Projektu ITER — Energia termojądrowa (F4E)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejskie Wspólne Przedsięwzięcie na rzecz Realizacji Projektu ITER — Energia termojądrowa (F4E)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe	Stale	Czasowe
AD 16						
AD 15		1				1
AD 14	1			1		
AD 13	14	5	7	2	13	4
AD 12	16	8	11	2	17	8
AD 11	5	19	2		5	12
AD 10	3	27	5	28	3	30
AD 9	1	20	2	21	2	18
AD 8		34		10		20
AD 7		47	7	40		57
AD 6		40	2	66		30
AD 5			1			
AD ogółem	40	201	37	170	40	180
AST 11	3				3	
AST 10	3		1		3	
AST 9	3		1		3	
AST 8	1		2		1	
AST 7	3		1		1	
AST 6	1	3	2		2	2
AST 5	1	13	3		3	9
AST 4		11	2	7		14
AST 3			2	18		1
AST 2			2			
AST 1			1			
AST ogółem	15	27	17	25	16	26
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>	<b>55</b>	<b>228</b>	<b>54</b>	<b>195</b>	<b>56</b>	<b>206</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>	<b>283</b>		<b>249</b>		<b>262</b>	

**Wspólne przedsięwzięcie w celu badań z zakresu zarządzania ruchem lotniczym w jednolitej europejskiej przestrzeni powietrznej (SESAR)**

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Wspólne przedsięwzięcie w celu badań z zakresu zarządzania ruchem lotniczym w jednolitej europejskiej przestrzeni powietrznej (SESAR)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		1		1	1	
AD 13						
AD 12		4		4	4	
AD 11						
AD 10		5		4	5	
AD 9						
AD 8		5		4	5	
AD 7		4		4	4	
AD 6		4		4	4	
AD 5		10		9	10	
AD ogółem		33		30	33	
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7		1		1	1	
AST 6						
AST 5		1		1	1	
AST 4						
AST 3		2		2	2	
AST 2						
AST 1		2		1	2	
AST ogółem		6		5	6	
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>39</b>		<b>35</b>	<b>39</b>	
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>39</b>		<b>35</b>	<b>39</b>	

## Europejski Instytut Innowacji i Technologii (EIT)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejski Instytut Innowacji i Technologii (EIT)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		1		1	1	
AD 13						
AD 12						
AD 11		1		1	1	
AD 10						
AD 9		7		2	5	
AD 8		6		8	8	
AD 7		9		1	5	
AD 6		10		13	14	
AD 5				1		
AD ogółem		34		27	34	
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7						
AST 6						
AST 5		1			1	
AST 4		3		2	2	
AST 3		1		3	2	
AST 2						
AST 1						
AST ogółem		5		5	5	
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>39</b>		<b>32</b>	<b>39</b>	
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>39</b>		<b>32</b>	<b>39</b>	

## Agencje wykonawcze

### Agencja Wykonawcza ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw (EASME)

Grupa funkcyjna i grupa zaszeregowania	Agencja Wykonawcza ds. Małych i Średnich Przedsiębiorstw (EASME)					
	Stanowiska					
	2016 <sup>(1)</sup>		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		4		3		4
AD 13		7		4		11
AD 12		5		2		10
AD 11		6		3		5
AD 10		8		4		8
AD 9		12		7		10
AD 8		15		11		7
AD 7		10		5		8
AD 6		8		6		7
AD 5		14		6		12
AD ogółem		89		51		82
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7		2				2
AST 6						
AST 5		4		1		2
AST 4		10		6		8
AST 3		3		3		3
AST 2						
AST 1						
AST ogółem		19		10		15
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>108</b>		<b>61</b>		<b>97</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>108</b>		<b>61</b>		<b>97</b>

(<sup>1</sup>) W planie zatrudnienia akceptuje się następujące powołania *ad personam*: oddelegowani urzędnicy mogą zajmować stanowisko w planie zatrudnienia agencji wykonawczej w wyższym stopniu zaszeregowania, pod warunkiem że taki wyższy stopień zaszeregowania odpowiada ich stopniowi zaszeregowania w Komisji. Wyjątek ten dotyczy wyłącznie urzędników oddelegowanych.

**Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego (EACEA)**

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Agencja Wykonawcza ds. Edukacji, Kultury i Sektora Audiowizualnego (EACEA)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		5		3		4
AD 13		6		5		8
AD 12		7		4		3
AD 11		10		2		8
AD 10		11		15		12
AD 9		16		17		19
AD 8		8		10		6
AD 7		6		5		6
AD 6		9		10		10
AD 5		3		3		5
AD ogółem		81		74		81
AST 11		1				1
AST 10		1		1		1
AST 9		1		2		1
AST 8		1				1
AST 7		3		1		
AST 6		2				2
AST 5		10		9		10
AST 4		4		6		9
AST 3		6		8		4
AST 2						
AST 1						
AST ogółem		29		27		29
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>110</b>		<b>101</b>		<b>110</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>110</b>		<b>101</b>		<b>110</b>

**Agencja Wykonawcza ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności (Chafea)**

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Agencja Wykonawcza ds. Konsumentów, Zdrowia, Rolnictwa i Żywności (Chafea)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		1		1		1
AD 13		1		1		1
AD 12		3		1		1
AD 11		2		1		3
AD 10				1		
AD 9						
AD 8		1				1
AD 7				1		1
AD 6		2		2		2
AD 5		3				1
AD ogółem		13		8		11
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7		1				1
AST 6				1		
AST 5						
AST 4		1		1		1
AST 3						
AST 2						
AST 1						
AST ogółem		2		2		2
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>15</b>		<b>10</b>		<b>13</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>15</b>		<b>10</b>		<b>13</b>

### Agencja Wykonawcza ds. Innowacyjności i Sieci (INEA)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Agencja Wykonawcza ds. Innowacyjności i Sieci (INEA)					
	Stanowiska					
	2016		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		7		4		5 <sup>(1)</sup>
AD 13		9		8		9
AD 12		5		1		3
AD 11		4		3		4
AD 10		3		2		3
AD 9		4		2		4
AD 8		8		5		8
AD 7		10		8		10
AD 6		2		4		3
AD 5		1		1		2
AD ogółem		53		38		51
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7		1		1		1
AST 6						
AST 5		2		2		2
AST 4		2		1		2
AST 3		5		2		3
AST 2						
AST 1						
AST ogółem		10		6		8
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>63</b>		<b>44</b>		<b>59</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>63</b>		<b>44</b>		<b>59</b>

(<sup>1</sup>) W planie zatrudnienia akceptuje się następujące powołania *ad personam*: jeden urzędnik AD 14 zmieni zaszerogowanie na AD 15.



### Agencja Wykonawcza Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych (ERCEA)

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Agencja Wykonawcza Europejskiej Rady ds. Badań Naukowych (ERCEA)					
	Stanowiska					
	2016 <sup>(1)</sup>			2015		
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		6		2	7	
AD 13		7		9	6	
AD 12		3		3	4	
AD 11		4		3	4	
AD 10		2			2	
AD 9		27		17	24	
AD 8		42		41	37	
AD 7		11		16	16	
AD 6		10		7	7	
AD 5				1	1	
AD ogółem		112		99	108	
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7						
AST 6						
AST 5						
AST 4						
AST 3						
AST 2						
AST 1						
AST ogółem						
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>112</b>		<b>99</b>	<b>108</b>	
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>112</b>		<b>99</b>	<b>108</b>	

(<sup>1</sup>) W planie zatrudnienia akceptuje się następujące powołania *ad personam*: oddelegowani urzędnicy mogą zajmować stanowisko w planie zatrudnienia agencji wykonawczej w wyższym stopniu zaszerogowania, pod warunkiem że taki wyższy stopień zaszerogowania odpowiada ich stopniowi zaszerogowania w Komisji. Wyjątek ten dotyczy wyłącznie urzędników oddelegowanych.

## Agencja Wykonawcza ds. Badań Naukowych (REA)

Grupa funkcyjna i grupa zaszeregowania	Agencja Wykonawcza ds. Badań Naukowych (REA)					
	Stanowiska					
	2016 <sup>(1)</sup>		2015			
	Zatwierdzone w ramach budżetu Unii		Faktycznie obsadzone na dzień 31 grudnia 2014 r.		Zatwierdzone w ramach budżetu Unii	
	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe	Stałe	Czasowe
AD 16						
AD 15						
AD 14		5		3		5
AD 13		11		7		11
AD 12		6		5		6
AD 11		7		5		6
AD 10		9		6		6
AD 9		15		4		7
AD 8		23		17		20
AD 7		31		20		24
AD 6		31		27		28
AD 5		15		35		34
AD ogółem		153		129		147
AST 11						
AST 10						
AST 9		1				1
AST 8		2		2		2
AST 7						
AST 6		4		1		4
AST 5		2		4		2
AST 4		1		2		1
AST 3				1		
AST 2						
AST 1						
AST ogółem		10		10		10
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
AST/SC ogółem						
<b>Suma całkowita</b>		<b>163</b>		<b>139</b>		<b>157</b>
<b>Razem zatrudnionych</b>		<b>163</b>		<b>139</b>		<b>157</b>

(<sup>1</sup>) W planie zatrudnienia akceptuje się następujące powołania *ad personam*: oddelegowani urzędnicy mogą zajmować stanowisko w planie zatrudnienia agencji wykonawczej w wyższym stopniu zaszeregowania, pod warunkiem że taki wyższy stopień zaszeregowania odpowiada ich stopniowi zaszeregowania w Komisji. Wyjątek ten dotyczy wyłącznie urzędników oddelegowanych.

*SEKCJA IV*

**TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ**

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

**DOCHODY****Wkład Unii Europejskiej w finansowanie wydatków Trybunału Sprawiedliwości na rok budżetowy 2016**

Dział	Kwota
Wydatki	378 187 000
Środki własne	- 51 505 000
<b>Należny wkład</b>	<b>326 682 000</b>

## ŚRODKI WŁASNE

## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI I INNYCH ORGANÓW UNII

## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	Wpływy z opodatkowania uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników, innych pracowników i osób otrzymujących emeryturę lub rentę	27 907 000	23 694 000	24 715 852,65	88,57
4 0 3	Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	p.m.	p.m.	0,—	
4 0 4	Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	5 147 000	4 513 000	4 043 655,17	78,56
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	33 054 000	28 207 000	28 759 507,82	87,01
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	18 451 000	16 649 000	16 242 439,35	88,03
4 1 1	Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników	p.m.	p.m.	3 038 692,84	
4 1 2	Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i pracowników czasowych na urloпах z przyczyn osobistych	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	18 451 000	16 649 000	19 281 132,19	104,50
	Tytuł 4 – Ogółem	51 505 000	44 856 000	48 040 640,01	93,27

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI I INNYCH ORGANÓW UNII

## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

**4 0 0** *Wpływy z opodatkowania uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników, innych pracowników i osób otrzymujących emeryturę lub rentę*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
27 907 000	23 694 000	24 715 852,65

*Podstawa prawna*

Protokół w sprawie przywilejów i immunitetów Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

**4 0 3** *Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 66a w wersji obowiązującej do dnia 15 grudnia 2003 r.

**4 0 4** *Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
5 147 000	4 513 000	4 043 655,17

**ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA** (ciągły)**4 0 4** (ciągły)*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

**ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE****4 1 0** *Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
18 451 000	16 649 000	16 242 439,35

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 83 ust. 2.

**4 1 1** *Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	3 038 692,84

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 11 ust. 2 i art. 48 załącznika VIII do niego.

**4 1 2** *Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i pracowników czasowych na urlopiach z przyczyn osobistych*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

ROZDZIAŁ 5 0 — WPLYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO I NIERUCHOMOŚCI

ROZDZIAŁ 5 1 — WPLYWY Z NAJMU

ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK

ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I WYKONYWANIA PRAC

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 0				
<b>5 0 0</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego</b>				
5 0 0 0	Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	130 150,09	
5 0 0 1	Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 5 0 0 – Ogółem	p.m.	p.m.	130 150,09	
<b>5 0 2</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
	ROZDZIAŁ 5 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	117 940,35	
		p.m.	p.m.	248 090,44	
	ROZDZIAŁ 5 1				
<b>5 1 1</b>	<b>Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem</b>				
5 1 1 0	Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1 1	Zwrot opłat związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 5 1 1 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 2				
<b>5 2 0</b>	<b>Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji</b>				
5 2 0	Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji	p.m.	p.m.	2 779,19	
<b>5 2 2</b>	<b>Odsetki naliczone wskutek prefinansowania</b>				
5 2 2	Odsetki naliczone wskutek prefinansowania	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 2 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	2 779,19	
	ROZDZIAŁ 5 5				
<b>5 5 0</b>	<b>Dochody z tytułu świadczenia usług i wykonywania prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
5 5 0	Dochody z tytułu świadczenia usług i wykonywania prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
<b>5 5 1</b>	<b>Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu świadczonych usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
5 5 1	Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu świadczonych usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 5 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	



**ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI**  
**ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA**  
**ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY OTRZYMANE Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 7				
5 7 0	<i>Dochody pochodzące ze zwrotu kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	292 534,14	
5 7 1	<i>Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, darowizny i zapisy, wraz z dochodami przeznaczonymi na dany cel właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	<i>Inne składki i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	639 595,21	
	ROZDZIAŁ 5 7 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	932 129,35	
	ROZDZIAŁ 5 8				
5 8 0	<i>Dochody z płatności związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
5 8 1	<i>Dochody z odszkodowań otrzymanych z tytułu ubezpieczeń — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	282 748,11	
	ROZDZIAŁ 5 8 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	282 748,11	
	ROZDZIAŁ 5 9				
5 9 0	<i>Inne dochody otrzymane z działalności administracyjnej</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 9 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł 5 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>1 465 747,09</b>	

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 5 0 — WPŁYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO I NIERUCHOMOŚCI

5 0 0 **Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego**

## 5 0 0 0 Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	130 150,09

## Uwagi

Niniejsza pozycja ma obejmować dochody ze sprzedaży lub zwrotu pojazdów należących do instytucji. Obejmuje również wpływy ze sprzedaży pojazdów poddanych wymianie lub złomowaniu po całkowitym zamortyzowaniu ich wartości księgowej.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## 5 0 0 1 Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Niniejsza pozycja ma obejmować dochody ze sprzedaży lub zwrotu majątku ruchomego należącego do instytucji, innego niż pojazdy.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 0 2 **Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	117 940,35

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**ROZDZIAŁ 5 1 — WPŁYWY Z NAJMU****5 1 1 Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem****5 1 1 0 Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**5 1 1 1 Zwrot opłat związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK****5 2 0 Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	2 779,19

*Uwagi*

Celem niniejszego artykułu jest zapisywanie dochodów z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek.

**5 2 2 Odsetki naliczone wskutek prefinansowania**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

**ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I WYKONYWANIA PRAC****5 5 0 Dochody z tytułu świadczenia usług i wykonywania prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

## ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I WYKONYWANIA PRAC (ciągły)

## 5 5 0 (ciągły)

Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 5 1 **Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu świadczonych usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI

5 7 0 **Dochody pochodzące ze zwrotu kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	292 534,14

Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 7 1 **Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, darowizny i zapisy, wraz z dochodami przeznaczonymi na dany cel właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI (ciągły)

5 7 3 *Inne składki i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	639 595,21

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA

5 8 0 *Dochody z płatności związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 8 1 *Dochody z odszkodowań otrzymanych z tytułu ubezpieczeń — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	282 748,11

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY OTRZYMANE Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ

5 9 0 *Inne dochody otrzymane z działalności administracyjnej*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Celem niniejszego artykułu jest zapisywanie innych dochodów otrzymanych z działalności administracyjnej.

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

**TYTUŁ 9**  
**RÓŻNE DOCHODY**

**ROZDZIAŁ 9 0 — RÓŻNE DOCHODY**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
<b>9 0 0</b>	ROZDZIAŁ 9 0				
	<i>Różne dochody</i>	p.m.	p.m.	230,66	
	ROZDZIAŁ 9 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	230,66	
	Tytuł 9 – Ogółem	p.m.	p.m.	230,66	
	OGÓŁEM	51 505 000	44 856 000	49 506 617,76	96,12

## TYTUŁ 9

## RÓŻNE DOCHODY

## ROZDZIAŁ 9 0 — RÓŻNE DOCHODY

9 0 0 *Różne dochody*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	230,66

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

## WYDATKI

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
<b>1</b>	<b>OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI</b>			
1 0	CZŁONKOWIE INSTYTUCJI	33 539 500	28 560 000	33 960 931,78
	Rezerwy (10 0)		2 000 000	
		33 539 500	30 560 000	33 960 931,78
1 2	URZĘDNICY I PRACOWNICY CZASOWI	233 035 500	217 148 000	211 373 200,09
1 4	INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE	19 390 000	18 354 000	16 850 474,12
1 6	INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI	6 121 500	5 200 500	5 272 753,76
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>292 086 500</b>	<b>269 262 500</b>	<b>267 457 359,75</b>
	Rezerwy (10 0)		2 000 000	
		<b>292 086 500</b>	<b>271 262 500</b>	<b>267 457 359,75</b>
<b>2</b>	<b>BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE</b>			
2 0	BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE	61 068 000	62 092 000	60 492 157,98
2 1	INFORMATYKA, WYPOSAŻENIE I MAJĄTEK RUCHOMY: NABYCIE, NAJEM I UTRZYMANIE	20 294 000	18 882 500	19 068 130,23
2 3	BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE	1 460 500	1 471 500	1 353 939,97
2 5	ZEBRANIA I KONFERENCJE	521 500	599 500	558 179,64
2 7	INFORMACJA: NABYWANIE, ARCHIWIZACJA, WYTWARZANIE I ROZPOWSZECHNIANIE	2 697 500	2 700 000	2 753 356,33
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>86 041 500</b>	<b>85 745 500</b>	<b>84 225 764,15</b>
<b>3</b>	<b>WYDATKI WYNIKAJĄCE Z WYKONYWANIA PRZEZ INSTYTUCJĘ SZCZEGÓLNYCH ZADAŃ</b>			
3 7	WYDATKI SZCZEGÓLNE NIEKTÓRYCH INSTYTUCJI I ORGANÓW	59 000	54 000	17 059,64
	<b>Tytuł 3 – Ogółem</b>	<b>59 000</b>	<b>54 000</b>	<b>17 059,64</b>
<b>10</b>	<b>INNE WYDATKI</b>			
10 0	ŚRODKI REZERWOWE	p.m.	2 000 000	0,—
10 1	REZERWA NA NIEPRZEWDZIANE WYDATKI	p.m.	p.m.	0,—
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>2 000 000</b>	<b>0,—</b>
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>378 187 000</b>	<b>357 062 000</b>	<b>351 700 183,54</b>



## TYTUŁ 1

## OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY CZASOWI

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 1 0				
<b>1 0 0</b>	<b>Wynagrodzenia i inne należności</b>				
1 0 0 0	Wynagrodzenia i dodatki do wynagrodzeń				
	Środki niezróżnicowane	28 345 000	23 916 500	23 649 843,73	83,44
	Rezerwy (10 0)		2 000 000		
		28 345 000	25 916 500	23 649 843,73	
1 0 0 2	Należności związane z objęciem funkcji, przeniesieniem i zaprzestaniem pełnienia funkcji				
	Środki niezróżnicowane	1 595 000	1 449 000	170 785,50	10,71
	Artykuł 1 0 0 – Ogółem	29 940 000	25 365 500	23 820 629,23	79,56
	Rezerwy (10 0)		2 000 000		
		29 940 000	27 365 500	23 820 629,23	
<b>1 0 2</b>	<b>Dodatki przejściowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	2 718 000	2 447 000	2 281 286,31	83,93
<b>1 0 3</b>	<b>Renty i emerytury</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	7 249 383,56	
<b>1 0 4</b>	<b>Delegacje</b>				
	Środki niezróżnicowane	342 000	295 500	293 000,—	85,67
<b>1 0 6</b>	<b>Szkolenie</b>				
	Środki niezróżnicowane	539 500	452 000	316 632,68	58,69
<b>1 0 9</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 1 0 – OGÓŁEM	33 539 500	28 560 000	33 960 931,78	101,26
	Rezerwy (10 0)		2 000 000		
		33 539 500	30 560 000	33 960 931,78	
	ROZDZIAŁ 1 2				
<b>1 2 0</b>	<b>Wynagrodzenia i inne należności</b>				
1 2 0 0	Wynagrodzenia i dodatki do wynagrodzeń				
	Środki niezróżnicowane	229 849 000	213 814 000	208 553 105,83	90,73
1 2 0 2	Godziny nadliczbowe, za które pobierane jest wynagrodzenie				
	Środki niezróżnicowane	664 000	656 000	629 490,37	94,80

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY CZASOWI** (ciągłdalszy)**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE****ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>1 2 0</b>	(ciągłdalszy)				
1 2 0 4	Należności związane z objęciem stanowiska, przeniesieniem i zakończeniem pełnienia obowiązków				
	Środki nieodróżnicowane	2 292 500	2 448 000	2 190 603,89	95,56
	Artykuł 1 2 0 – Ogółem	232 805 500	216 918 000	211 373 200,09	90,79
<b>1 2 2</b>	<b>Świadczenia związane z wcześniejszym zakończeniem pełnienia obowiązków</b>				
1 2 2 0	Świadczenia w przypadku odwołania ze stanowiska w interesie służby				
	Środki nieodróżnicowane	230 000	230 000	0,—	
1 2 2 2	Świadczenia z tytułu całkowitego zaprzestania wykonywania obowiązków i specjalny system emerytalny dla urzędników i pracowników czasowych				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 1 2 2 – Ogółem	230 000	230 000	0,—	
<b>1 2 9</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 1 2 – OGÓŁEM	233 035 500	217 148 000	211 373 200,09	90,70
	ROZDZIAŁ 1 4				
<b>1 4 0</b>	<b>Inni pracownicy i osoby zewnętrzne</b>				
1 4 0 0	Inni pracownicy				
	Środki nieodróżnicowane	6 271 500	5 955 000	5 767 688,48	91,97
1 4 0 4	Staże i wymiana personelu				
	Środki nieodróżnicowane	697 000	688 000	500 500,—	71,81
1 4 0 5	Inne usługi zewnętrzne				
	Środki nieodróżnicowane	263 000	261 500	237 415,—	90,27
1 4 0 6	Usługi zewnętrzne w zakresie tłumaczeń				
	Środki nieodróżnicowane	12 158 500	11 449 500	10 344 870,64	85,08
	Artykuł 1 4 0 – Ogółem	19 390 000	18 354 000	16 850 474,12	86,90
<b>1 4 9</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 1 4 – OGÓŁEM	19 390 000	18 354 000	16 850 474,12	86,90
	ROZDZIAŁ 1 6				
<b>1 6 1</b>	<b>Wydatki związane z zarządzaniem personelem</b>				
1 6 1 0	Różne wydatki związane z rekrutacją personelu				
	Środki nieodróżnicowane	216 000	207 000	147 370,86	68,23

## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągły)

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>1 6 1</b>	<i>(ciągły)</i>				
1 6 1 2	Doskonalenie zawodowe				
	Środki nieźróźnicowane	1 764 500	1 540 500	1 493 264,48	84,63
	Artykuł 1 6 1 – Ogółem	1 980 500	1 747 500	1 640 635,34	82,84
<b>1 6 2</b>	<b>Delegacje</b>				
	Środki nieźróźnicowane	361 500	349 000	348 000,—	96,27
<b>1 6 3</b>	<b>Działania na rzecz personelu instytucji</b>				
1 6 3 0	Świadczenia socjalne				
	Środki nieźróźnicowane	21 000	21 000	5 250,—	25,00
1 6 3 2	Kontakty pozasłużbowe między pracownikami i inne wydatki na cele socjalne				
	Środki nieźróźnicowane	284 500	271 000	240 959,98	84,70
	Artykuł 1 6 3 – Ogółem	305 500	292 000	246 209,98	80,59
<b>1 6 5</b>	<b>Działania dotyczące wszystkich osób pracujących dla instytucji</b>				
1 6 5 0	Służba zdrowia				
	Środki nieźróźnicowane	188 500	182 000	139 834,65	74,18
1 6 5 2	Restauracje i stołówki				
	Środki nieźróźnicowane	80 000	80 000	80 073,79	100,09
1 6 5 4	Centrum Małego Dziecka (żłobek)				
	Środki nieźróźnicowane	3 184 500	2 550 000	2 818 000,—	88,49
1 6 5 6	Szkoły europejskie				
	Środki nieźróźnicowane	21 000			
	Artykuł 1 6 5 – Ogółem	3 474 000	2 812 000	3 037 908,44	87,45
	ROZDZIAŁ 1 6 – OGÓŁEM	6 121 500	5 200 500	5 272 753,76	86,13
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>292 086 500</b>	<b>269 262 500</b>	<b>267 457 359,75</b>	<b>91,57</b>
	<b>Rezerwy (10 0)</b>		<b>2 000 000</b>		
		<b>292 086 500</b>	<b>271 262 500</b>	<b>267 457 359,75</b>	

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

## TYTUŁ 1

## OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI

## 1 0 0 Wynagrodzenia i inne należności

## 1 0 0 0 Wynagrodzenia i dodatki do wynagrodzeń

	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 0 0 0	28 345 000	23 916 500	23 649 843,73
Rezerwy (10 0)		2 000 000	
Ogółem	28 345 000	25 916 500	23 649 843,73

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie, w odniesieniu do członków instytucji:

- wynagrodzeń podstawowych,
- dodatków na mieszkanie,
- dodatków rodzinnych, to jest: dodatków na gospodarstwo domowe, dodatków na dzieci na utrzymaniu i dodatków szkolnych,
- dodatków reprezentacyjnych,
- składki pracodawcy (0,87 %) na ubezpieczenie od chorób zawodowych i następstw wypadków, składki pracodawcy (3,4 %) na ubezpieczenie zdrowotne,
- dodatków z tytułu urodzenia dziecka,
- wypłaty na wypadek śmierci członka instytucji,
- wypłaty współczynników korygujących stosowanych do wynagrodzeń podstawowych, dodatków na mieszkanie, dodatków rodzinnych, części wynagrodzeń członków instytucji transferowanych za granicę (stosuje się odpowiednio art. 17 załącznika VII do regulaminu pracowniczego urzędników Unii Europejskiej).

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 3, 4, 4a, 11 i 14.

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągły)**1 0 0** (ciągły)

## 1 0 0 2 Należności związane z objęciem funkcji, przeniesieniem i zaprzestaniem pełnienia funkcji

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 595 000	1 449 000	170 785,50

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów podróży członków instytucji (w tym członków ich rodzin) w związku z objęciem lub zaprzestaniem pełnienia przez nich funkcji,
- dodatków z tytułu zagospodarowania i ponownego zagospodarowania dla członków instytucji w związku z podjęciem i zaprzestaniem pełnienia przez nich funkcji,
- kosztów przeprowadzenia osobistego majątku ruchomego członków instytucji w związku z podjęciem i zaprzestaniem pełnienia przez nich funkcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 5.

**1 0 2** **Dodatki przejściowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 718 000	2 447 000	2 281 286,31

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na dodatki przejściowe, dodatki rodzinne i współczynniki korygujące dla kraju zamieszkania członków instytucji po zaprzestaniu pełnienia przez nich funkcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 7.

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągłdalszy)**1 0 3 Renty i emerytury**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	7 249 383,56

Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- emerytury dla byłych członków instytucji oraz współczynniki korygujące dla ich kraju zamieszkania,
- renty z tytułu inwalidztwa,
- renty rodzinne dla małżonków i/lub dzieci zmarłych byłych członków instytucji oraz współczynniki korygujące dla ich kraju zamieszkania.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 8, 9, 15 i 18.

**1 0 4 Delegacje**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
342 000	295 500	293 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży, dodatków na koszty utrzymania oraz innych kosztów ubocznych lub nadzwyczajnych poniesionych podczas delegacji.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 6.

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągły)**1 0 6 Szkolenie**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
539 500	452 000	316 632,68

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów udziału członków instytucji w kursach językowych i innych seminariach doskonalenia zawodowego.

**1 0 9 Środki rezerwowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków wynikających z ewentualnych wyrównań wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

Mają one charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY CZASOWI***Uwagi*

Do środków zapisanych w niniejszym rozdziale zastosowano standardowe potrącenie w wysokości 3,2 %.

**1 2 0 Wynagrodzenia i inne należności****1 2 0 0 Wynagrodzenia i dodatki do wynagrodzeń**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
229 849 000	213 814 000	208 553 105,83

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na:

— wynagrodzenia podstawowe urzędników i personelu tymczasowego,

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY CZASOWI** *(ciągłdalszy)***1 2 0** *(ciągłdalszy)***1 2 0 0** *(ciągłdalszy)*

- dodatki rodzinne, to znaczy dodatek na gospodarstwo domowe, dodatek na dzieci na utrzymaniu, dodatek szkolny, dla urzędników i personelu tymczasowego,
- dodatki rozłąkowe i ekspatriacyjne dla urzędników i personelu tymczasowego,
- dodatek sekretarski dla urzędników kategorii AST wykonujących zadania z zakresu stenografii, teletekstowania, maszynopisania oraz zadania sekretariatu dyrekcji lub sekretarki głównej,
- pokrycie składki pracodawcy (3,4 % wynagrodzenia podstawowego); udział pracowników wynosi 1,7 % wynagrodzenia podstawowego,
- składka pracodawcy na ubezpieczenie od chorób zawodowych i następstw wypadków (0,5 % wynagrodzenia podstawowego) oraz dodatkowych wydatków wynikających z zastosowania właściwych przepisów regulaminu pracowniczego,
- ubezpieczenie przeciw bezrobociu pracowników czasowych,
- pokrycie wpłat dokonywanych przez instytucję na rzecz pracowników czasowych w celu ustanowienia lub utrzymania ich uprawnień emerytalno-rentowych w kraju zamieszkania,
- dodatki z tytułu urodzenia dziecka, a na wypadek śmierci urzędnika – na wypłatę całości wynagrodzenia urzędnika do końca trzeciego miesiąca następującego po miesiącu zgonu, a także na pokrycie kosztów transportu ciała do miejsca zamieszkania zmarłego,
- pokrycie kosztów podróży urzędników i personelu tymczasowego, małżonków i osób będących na ich utrzymaniu z miejsca pełnienia obowiązków do miejsca pochodzenia z okazji corocznego urlopu wypoczynkowego,
- pokrycie odpraw dla urzędników stażystów zwolnionych ze względu na oczywistą nieprzydatność do pracy, odpraw dla pracowników czasowych, z którymi umowa o pracę została rozwiązana przez instytucję, wykupu uprawnień emerytalno-rentowych byłych członków personelu pomocniczego, mianowanych pracownikami czasowymi lub urzędnikami,
- pokrycie kosztów zastosowania współczynników korygujących: wynagrodzenia urzędników i personelu pomocniczego, wynagrodzenia za godziny nadliczbowe,
- dodatek na mieszkanie i przejazdy,
- zryczałtowany dodatek funkcyjny,
- zryczałtowany dodatek z tytułu kosztów podróży,
- dodatek z tytułu pracy w systemie pracy ciągłej lub zmianowej, a także z tytułu dyżurów w miejscu pracy i/lub zamieszkania.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.



**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY CZASOWI** (ciągłdalszy)**1 2 0** (ciągłdalszy)

1 2 0 0 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 62, 64, 65, 66, 67 i 68, a także sekcja I załącznika VII, art. 69 tego regulaminu oraz art. 4 załącznika VII, art. 18 załącznika XIII, art. 72 i 73 tego regulaminu i art. 15 załącznika VIII, art. 70, 74 i 75 tego regulaminu, art. 8 załącznika VII i art. 34 tego regulaminu.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej, w szczególności ich art. 28a, 42, 47 i 48.

Wspólne przepisy dotyczące ubezpieczenia zdrowotnego urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności ich art. 23.

1 2 0 2 Godziny nadliczbowe, za które pobierane jest wynagrodzenie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
664 000	656 000	629 490,37

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na dodatki zryczałtowane i wynagrodzenia według stawek godzinowych dla godzin nadliczbowych przepracowanych przez urzędników i personel pomocniczy, a także przez pracowników miejscowych, które nie mogły zostać zrekomensowane, zgodnie z odpowiednimi przepisami, czasem wolnym.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 56 oraz załącznik VI do niego.

1 2 0 4 Należności związane z objęciem stanowiska, przeniesieniem i zakończeniem pełnienia obowiązków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 292 500	2 448 000	2 190 603,89

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na:

- zwrot kosztów podróży należny urzędnikom (w tym koszty podróży członków rodzin) w związku z objęciem i zakończeniem wykonywania przez nich obowiązków,
- dodatek z tytułu zagospodarowania i ponownego zagospodarowania należny pracownikom, którzy zmuszeni są zmienić miejsce zamieszkania w związku z podjęciem obowiązków oraz w związku z całkowitym zaprzestaniem ich wykonywania połączonym z ponownym osiedleniem się w innej miejscowości,

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY CZASOWI** (ciągły)**1 2 0** (ciągły)

1 2 0 4 (ciągły)

- zwrot kosztów przeprowadzenia osobistego majątku ruchomego należny pracownikom, którzy zmuszeni są zmienić miejsce zamieszkania w związku z podjęciem obowiązków oraz w związku z całkowitym zaprzestaniem ich wykonywania połączonym z ponownym osiedleniem się w innej miejscowości,
- tymczasowe dietyienne należne pracownikom, którzy zmuszeni są zmienić miejsce zamieszkania w związku z podjęciem obowiązków.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 20 i 71 oraz art. 5, 6, 7, 9 i 10 jego załącznika VII.

**1 2 2 Świadczenia związane z wcześniejszym zakończeniem pełnienia obowiązków**

1 2 2 0 Świadczenia w przypadku odwołania ze stanowiska w interesie służby

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
230 000	230 000	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie świadczeń dla urzędników pozostających w dyspozycji w związku z redukcją liczby etatów w instytucji oraz dla urzędników zajmujących etaty należące do grup AD 16, AD 15 lub AD 14, które zostały zlikwidowane w interesie służby oraz dla urzędników przebywających na urloпах w interesie służby dla potrzeb organizacyjnych związanych z nabyciem nowych kompetencji w ramach instytucji.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 42c i 50 oraz załącznik IV do niego.

1 2 2 2 Świadczenia z tytułu całkowitego zaprzestania wykonywania obowiązków i specjalny system emerytalny dla urzędników i pracowników czasowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te są przeznaczone na pokrycie:

- świadczeń należnych zgodnie z regulaminem pracowniczym urzędników lub rozporządzeniami,

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY CZASOWI** (ciągłdalszy)**1 2 2** (ciągłdalszy)

1 2 2 2 (ciągłdalszy)

— udziału pracodawcy w ubezpieczeniu chorobowym osób otrzymujących świadczenia,

— zmian współczynników korygujących stosowanych w ramach różnych świadczeń.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 64 i 72.

**1 2 9** **Środki rezerwowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków wynikających z ewentualnych wyrównań wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

Mają one charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 65.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE****1 4 0** **Inni pracownicy i osoby zewnętrzne**

1 4 0 0 Inni pracownicy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 271 500	5 955 000	5 767 688,48

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE** (ciągły)**1 4 0** (ciągły)

1 4 0 0 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wynagrodzeń oraz składek pracodawcy na system ubezpieczeń społecznych personelu pomocniczego, tłumaczy symultanicznych pomocniczych, pracowników miejscowych i tłumaczy pomocniczych,
- honorariów i kosztów doradców specjalnych, w tym honorariów lekarza głównego,
- wydatków związanych z ewentualnym zatrudnieniem pracowników kontraktowych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

Podstawa prawna

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej, w szczególności ich art. 4 oraz tytuł V, a także ich art. 5 oraz tytuł VI.

1 4 0 4 Staże i wymiana personelu

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
697 000	688 000	500 500,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków związanych z delegowaniem do Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej urzędników z państw członkowskich lub innych ekspertów krajowych,
- stypendiów przyznawanych osobom odbywającym staż w instytucji.

1 4 0 5 Inne usługi zewnętrzne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
263 000	261 500	237 415,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z innymi usługami pomocniczymi, o ile nie mogą one zostać wykonane przez pracowników instytucji.

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE** (*ciągłdalszy*)**1 4 0** (*ciągłdalszy*)

## 1 4 0 6 Usługi zewnętrzne w zakresie tłumaczeń

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
12 158 500	11 449 500	10 344 870,64

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- pokrycie wydatków związanych z działaniami podjętymi przez Międzyinstytucjonalny Komitet ds. Tłumaczeń (MKT), mających na celu wspieranie współpracy międzyinstytucjonalnej w zakresie tłumaczeń,
- opłacenie tłumaczy symultanicznych *freelance* Dyrekcji Generalnej ds. Tłumaczeń Ustnych Komisji Europejskiej,
- wynagrodzenie tłumaczy konferencyjnych,
- pokrycie wypłat za usługi innego personelu konferencyjnego zatrudnianego na umowy i *ad hoc*,
- pokrycie kosztów usług pomocniczych w zakresie weryfikacji tekstów, w szczególności honorariów i kosztów ubezpieczenia, podróży, pobytu i delegacji korektorów *freelance* oraz związanych z tym wydatków administracyjnych,
- pokrycie wydatków związanych z usługami tłumaczy niezależnych lub zastępczych lub zleceniami maszynopisania i innymi udzielanymi na zewnątrz przez służby tłumaczeniowe.

Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej będzie starać się współpracować z innymi instytucjami w drodze porozumienia międzyinstytucjonalnego, żeby unikać niepotrzebnego dublowania wysiłków nad tłumaczeniem dokumentów proceduralnych, co zapewni dalsze oszczędności w budżecie ogólnym Unii.

**1 4 9** **Środki rezerwowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków wynikających z ewentualnych wyrównań wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

Środki te mają charakter wyłącznie rezerwowy i nie mogą zostać wykorzystane bez uprzedniego przeniesienia ich do innych artykułów lub pozycji tego rozdziału zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 65 i 65a oraz załącznik XI do tego regulaminu.

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE** (ciągły)**1 4 9** (ciągły)

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI****1 6 1** **Wydatki związane z zarządzaniem personelem**

## 1 6 1 0 Różne wydatki związane z rekrutacją personelu

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
216 000	207 000	147 370,86

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów organizacji procedur selekcji pracowników organizowanych bezpośrednio przez Trybunał Sprawiedliwości oraz wydatków związanych z przejazdami i z kontrolą medyczną kandydatów.

W przypadkach należycie uzasadnionych potrzebami i po uzgodnieniu z Europejskim Urzędem Doboru Kadr mogą one zostać wykorzystane na konkursy organizowane samodzielnie przez instytucję.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 1 6 1 2 Doskonalenie zawodowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 764 500	1 540 500	1 493 264,48

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na międzyinstytucjonalną organizację kursów szkolenia zawodowego i kursów przekwalifikujących, w tym kursów języków obcych.

Pokrywają one także wydatki na pomoce naukowe i sprzęt techniczny.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 24a.

## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągłdalszy)

**1 6 2** *Delegacje*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
361 500	349 000	348 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży, dodatki na koszty utrzymania oraz koszty dodatkowe lub wyjątkowe poniesione w związku z delegacją.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności art. 11, 12 i 13 jego załącznika VII.

**1 6 3** *Działania na rzecz personelu instytucji***1 6 3 0** Świadczenia socjalne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
21 000	21 000	5 250,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na świadczenia na rzecz pracowników znajdujących się w szczególnie trudnej sytuacji.

Są one przeznaczone również dla następującej kategorii osób niepełnosprawnych, w ramach polityki ich wspierania:

- urzędników i pracowników czasowych czynnie zatrudnionych,
- małżonków urzędników i pracowników czasowych czynnie zatrudnionych,
- wszystkich dzieci będących na utrzymaniu w rozumieniu regulaminu pracowniczego urzędników Unii Europejskiej.

Środki te przeznaczone są na spłatę, w granicach kwoty uwzględnionej w budżecie i po wyczerpaniu praw ewentualnie przyznanych w kraju zamieszkania lub pochodzenia, wszelkich istotnych wydatków niemedycejskich, które wynikają z niepełnosprawności i zostały należycie uzasadnione.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 76.

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI** (ciągły)**1 6 3** (ciągły)

## 1 6 3 2 Kontakty pozasłużbowe między pracownikami i inne wydatki na cele socjalne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
284 500	271 000	240 959,98

Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- zachęcanie i wspieranie finansowe wszelkich inicjatyw, których celem jest promocja integracji pracowników różnych narodowości, m.in. subwencje dla pracowniczych klubów, kół sportowych i kulturalnych,
- pokrycie innych wydatków i subwencji mających na celu wsparcie pracowników i ich rodzin.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**1 6 5 Działania dotyczące wszystkich osób pracujących dla instytucji**

## 1 6 5 0 Służba zdrowia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
188 500	182 000	139 834,65

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów corocznej kontroli lekarskiej wszystkich urzędników, w tym analiz i badań wykonywanych w ramach tej kontroli oraz kosztów działania gabinetu lekarskiego.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 59 i art. 8 jego załącznika II.

## 1 6 5 2 Restauracje i stołówki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
80 000	80 000	80 073,79



## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągłdalszy)

1 6 5 (ciągłdalszy)

1 6 5 2 (ciągłdalszy)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na nabycie i utrzymanie sprzętu w restauracjach i stołówkach oraz części kosztów ich działalności.

Pokrywają one również koszty bieżących przeróbek i bieżącej wymiany wyposażenia w restauracjach i stołówkach.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

1 6 5 4 Centrum Małego Dziecka (żłobek)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 184 500	2 550 000	2 818 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie udziału Trybunału w Centrum Małego Dziecka i Centrum Nauki w Luksemburgu.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

1 6 5 6 Szkoły europejskie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
21 000		

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładu Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej w środki przeznaczone na szkoły europejskie rodzaju 2 akredytowane przez najwyższą radę szkół europejskich, lub zwrot wkładu zapłaconego przez Komisję w imieniu Trybunału Sprawiedliwości na rzecz szkół europejskich rodzaju 2 akredytowanych przez najwyższą radę szkół europejskich, zgodnie z porozumieniem zawartym z Komisją. Wkład ten pokrywa koszty dotyczące dzieci pracowników Trybunału Sprawiedliwości objętych regulaminem pracowniczym zapisanych do tychże szkół.

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE

## ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, WYPOSAŻENIE I MAJĄTEK RUCHOMY: NABYCIE, NAJEM I UTRZYMANIE

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 2 0				
<b>2 0 0</b>	<b>Budynki</b>				
2 0 0 0	Czynsze				
	Środki nieodróżnicowane	9 776 000	9 288 000	9 503 877,06	97,22
2 0 0 1	Oplata leasingowa				
	Środki nieodróżnicowane	32 390 000	33 644 000	33 160 495,73	102,38
2 0 0 3	Zakup nieruchomości				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 5	Budowa budynków				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 7	Zagospodarowanie pomieszczeń służbowych				
	Środki nieodróżnicowane	500 000	1 025 000	667 283,37	133,46
2 0 0 8	Ekspertyzy i pomoc techniczna związane z projektami z zakresu nieruchomości				
	Środki nieodróżnicowane	1 270 000	1 121 000	1 291 011,33	101,65
	Artykuł 2 0 0 – Ogółem	43 936 000	45 078 000	44 622 667,49	101,56
<b>2 0 2</b>	<b>Koszty związane z budynkami</b>				
2 0 2 2	Sprzątanie i utrzymanie obiektów				
	Środki nieodróżnicowane	7 693 500	7 996 000	7 681 864,13	99,85
2 0 2 4	Zużycie energii				
	Środki nieodróżnicowane	2 585 500	2 812 000	2 166 141,65	83,78
2 0 2 6	Ochrona i nadzór nad budynkami				
	Środki nieodróżnicowane	6 535 000	5 797 000	5 694 205,03	87,13
2 0 2 8	Ubezpieczenia				
	Środki nieodróżnicowane	103 000	100 000	71 709,93	69,62
2 0 2 9	Inne wydatki związane z budynkami				
	Środki nieodróżnicowane	215 000	309 000	255 569,75	118,87
	Artykuł 2 0 2 – Ogółem	17 132 000	17 014 000	15 869 490,49	92,63
	ROZDZIAŁ 2 0 – OGÓŁEM	61 068 000	62 092 000	60 492 157,98	99,06
	ROZDZIAŁ 2 1				
<b>2 1 0</b>	<b>Wypożyczenie, koszty eksploatacji oraz usługi związane z informatyką i telekomunikacją</b>				
2 1 0 0	Nabycie, prace, konserwacja i utrzymanie wyposażenia i oprogramowania				
	Środki nieodróżnicowane	6 131 500	5 437 000	5 986 158,69	97,63

**ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, WYPOSAŻENIE I MAJĄTEK RUCHOMY: NABYCIE, NAJEM I UTRZYMANIE** (ciągły)

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE**

**ROZDZIAŁ 2 5 — ZEBRANIA I KONFERENCJE**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>2 1 0</b>	(ciągły)				
2 1 0 2	Usługi zewnętrzne związane z eksploatacją, opracowaniem i utrzymaniem oprogramowania i systemów				
	Środki niezróżnicowane	10 515 500	10 231 000	10 134 812,60	96,38
2 1 0 3	Opłaty telekomunikacyjne				
	Środki niezróżnicowane	826 000	804 500	738 478,67	89,40
	Artykuł 2 1 0 – Ogółem	17 473 000	16 472 500	16 859 449,96	96,49
<b>2 1 2</b>	<b>Meble</b>				
	Środki niezróżnicowane	762 500	722 000	599 934,07	78,68
<b>2 1 4</b>	<b>Wypożyczenie i instalacje techniczne</b>				
	Środki niezróżnicowane	407 000	238 000	249 414,97	61,28
<b>2 1 6</b>	<b>Pojazdy</b>				
	Środki niezróżnicowane	1 651 500	1 450 000	1 359 331,23	82,31
	ROZDZIAŁ 2 1 – OGÓŁEM	20 294 000	18 882 500	19 068 130,23	93,96
	ROZDZIAŁ 2 3				
<b>2 3 0</b>	<b>Materiały papiernicze, biurowe oraz jednorazowego użytku</b>				
	Środki niezróżnicowane	694 000	640 000	649 375,77	93,57
<b>2 3 1</b>	<b>Obciążenia finansowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	50 000	50 000	15 258,75	30,52
<b>2 3 2</b>	<b>Koszty obsługi prawnej i odszkodowania</b>				
	Środki niezróżnicowane	70 000	20 000	14 170,—	20,24
<b>2 3 6</b>	<b>Opłaty pocztowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	210 000	304 000	277 556,43	132,17
<b>2 3 8</b>	<b>Inne wydatki administracyjne</b>				
	Środki niezróżnicowane	436 500	457 500	397 579,02	91,08
	ROZDZIAŁ 2 3 – OGÓŁEM	1 460 500	1 471 500	1 353 939,97	92,70
	ROZDZIAŁ 2 5				
<b>2 5 2</b>	<b>Koszty przyjęć i wydatki reprezentacyjne</b>				
	Środki niezróżnicowane	138 000	129 000	138 384,49	100,28
<b>2 5 4</b>	<b>Zebrania, kongresy, konferencje i wizyty</b>				
	Środki niezróżnicowane	383 500	320 500	276 604,57	72,13

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

## ROZDZIAŁ 2 5 — ZEBRANIA I KONFERENCJE (ciągły)

## ROZDZIAŁ 2 7 — INFORMACJA: NABYWANIE, ARCHIWIZACJA, WYTWARZANIE I ROZPOWSZECHNIANIE

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
2 5 6	<b>Wydatki związane z informacją i udziałem w wydarzeniach publicznych</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	150 000	143 190,58	
2 5 7	<b>System informacji prawnej</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 2 5 – OGÓŁEM	521 500	599 500	558 179,64	107,03
	ROZDZIAŁ 2 7				
2 7 0	<b>Konsultacje, ekspertyzy i studia o ograniczonym charakterze</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
2 7 2	<b>Wydatki na dokumentację, bibliotekę i archiwizację</b>				
	Środki niezróżnicowane	1 426 000	1 385 000	1 340 123,05	93,98
2 7 4	<b>Wytwarzanie i rozpowszechnianie informacji</b>				
2 7 4 0	Dziennik Urzędowy				
	Środki niezróżnicowane	500 000	500 000	591 750,—	118,35
2 7 4 1	Publikacje o charakterze ogólnym				
	Środki niezróżnicowane	615 000	815 000	821 483,28	133,57
2 7 4 2	Inne wydatki na informację				
	Środki niezróżnicowane	156 500			
	Artykuł 2 7 4 – Ogółem	1 271 500	1 315 000	1 413 233,28	111,15
	ROZDZIAŁ 2 7 – OGÓŁEM	2 697 500	2 700 000	2 753 356,33	102,07
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>86 041 500</b>	<b>85 745 500</b>	<b>84 225 764,15</b>	<b>97,89</b>

## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE

2 0 0 **Budynki**

## 2 0 0 0 Czynsze

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
9 776 000	9 288 000	9 503 877,06

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na opłacenie czynszów za budynki zajmowane przez instytucję.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 2 0 0 1 Opłata leasingowa

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
32 390 000	33 644 000	33 160 495,73

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie rat opłaty leasingowej za budynki będące przedmiotem umowy leasingowej.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 2 0 0 3 Zakup nieruchomości

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## 2 0 0 5 Budowa budynków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Niniejsza pozycja ma obejmować ewentualne przyznanie środków przeznaczonych na budowę budynków.

## 2 0 0 7 Zagospodarowanie pomieszczeń służbowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
500 000	1 025 000	667 283,37

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągły)**2 0 0** (ciągły)

2 0 0 7 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wykonywania różnych prac porządkowych z zakresu zagospodarowania, w skład których wchodzi w szczególności: budowa ścian działowych, zakładanie zasłon, okablowanie, malowanie, tapetowanie, pokrycie podłóg, zakładanie sufitów podwieszanych i innych instalacji technicznych z nimi związanych,
- wydatki związane z pracami wynikającymi z ekspertyz i pomocy.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 0 0 8 Ekspertyzy i pomoc techniczna związane z projektami z zakresu nieruchomości

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 270 000	1 121 000	1 291 011,33

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z ekspertyzami i pomocą techniczną związanymi z projektami na znaczącą skalę z zakresu nieruchomości.

**2 0 2 Koszty związane z budynkami**

2 0 2 2 Sprzątanie i utrzymanie obiektów

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 693 500	7 996 000	7 681 864,13

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów utrzymania i sprzątania, zgodnie z obowiązującymi umowami, budynków i instalacji technicznych, a także na wydatki związane z pracami i materiałami niezbędnymi w celu utrzymania (malowanie, naprawy itp.) budynków zajmowanych przez instytucję.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 0 2 4 Zużycie energii

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 585 500	2 812 000	2 166 141,65

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągłdalszy)**2 0 2** (ciągłdalszy)

2 0 2 4 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zużycia wody, gazu, energii elektrycznej i ciepłej.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacuje się na 120 000 EUR.

2 0 2 6 Ochrona i nadzór nad budynkami

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 535 000	5 797 000	5 694 205,03

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są głównie na pokrycie kosztów ochrony budynków zajmowanych przez instytucję.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 0 2 8 Ubezpieczenia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
103 000	100 000	71 709,93

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie składek wynikających z umów ubezpieczenia budynków zajmowanych przez instytucję.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 0 2 9 Inne wydatki związane z budynkami

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
215 000	309 000	255 569,75

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków bieżących związanych z budynkami, nieuwjętych w innych artykułach niniejszego rozdziału, w szczególności podatków drogowych, asenizacji, wywozu śmieci, znaków drogowych itp.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

## ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, WYPOSAŻENIE I MAJĄTEK RUCHOMY: NABYCIE, NAJEM I UTRZYMANIE

2 1 0 **Wypożyczenie, koszty eksploatacji oraz usługi związane z informatyką i telekomunikacją**

## 2 1 0 0 Nabycie, prace, konserwacja i utrzymanie wyposażenia i oprogramowania

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 131 500	5 437 000	5 986 158,69

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów nabycia, wymiany, najmu, naprawy i konserwacji wszelkiego sprzętu i wyposażenia informatycznego, biurowego i telekomunikacyjnego (w tym telefaksów, sprzętu do przeprowadzania wideokonferencji i sprzętu multimedialnego) oraz urządzeń do tłumaczenia konferencyjnego, takich jak kabiny, słuchawki, zestawy elektroniczne do tłumaczenia simultanicznego.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 2 1 0 2 Usługi zewnętrzne związane z eksploatacją, opracowaniem i utrzymaniem oprogramowania i systemów

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
10 515 500	10 231 000	10 134 812,60

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów prac z zakresu analiz i programowania.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 2 1 0 3 Opłaty telekomunikacyjne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
826 000	804 500	738 478,67

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich wydatków telekomunikacyjnych, jak abonamenty i koszty połączeń (stacjonarne i komórkowe).

Obejmują także wydatki związane z siecią transmisji danych.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacuje się na 50 000 EUR.

2 1 2 **Meble**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
762 500	722 000	599 934,07



**ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, WYPOSAŻENIE I MAJĄTEK RUCHOMY: NABYCIE, NAJEM I UTRZYMANIE** (ciągłdalszy)**2 1 2** (ciągłdalszy)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- zakup dodatkowego umeblowania,
- wymianę części umeblowania mającego więcej niż 15 lat i umeblowania nienadającego się do naprawy,
- najem umeblowania,
- pokrycie kosztów konserwacji i naprawy umeblowania.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 1 4** **Wyposażenie i instalacje techniczne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
407 000	238 000	249 414,97

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- zakup wyposażenia technicznego,
- pokrycie wydatków związanych z wymianą wyposażenia technicznego, a w szczególności sprzętu audiowizualnego, sprzętu do archiwizacji, bibliotecznego oraz różnych narzędzi dla warsztatów konserwacji budynków, sprzętu do powielania, rozpowszechniania i dla poczty wewnętrznej,
- pokrycie kosztów najmu wyposażenia i instalacji technicznych,
- pokrycie kosztów konserwacji i naprawy wyposażenia ujętego w niniejszym artykule.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 1 6** **Pojazdy**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 651 500	1 450 000	1 359 331,23

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- pokrycie kosztów zakupu pojazdów,

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

**ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, WYPOSAŻENIE I MAJĄTEK RUCHOMY: NABYCIE, NAJEM I UTRZYMANIE** (ciągły)**2 1 6** (ciągły)

- wymianę pojazdów mających największy przebieg ponad 120 000 km,
- pokrycie kosztów najmu i użytkowania samochodów wynajętych,
- pokrycie kosztów konserwacji, naprawy, garażowania, opłat parkingowych, przejazdu autostradami i ubezpieczenia samochodów służbowych.

Kwota przydzielonych dochodów zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 40 000 EUR.

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE****2 3 0** *Materiały papiernicze, biurowe oraz jednorazowego użytku*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
694 000	640 000	649 375,77

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów nabycia materiałów kancelaryjnych i biurowych:

- papieru kserograficznego, kserokopii i faktur,
- papieru i materiałów piśmiennych,
- materiałów dla powielarni,
- materiałów dla poczty wewnętrznej,
- materiałów do nagrywania dźwięku,
- druków i formularzy,
- materiałów do sprzętu informatycznego i telekomunikacyjnego,
- innych materiałów nieuwzględnionych w wyliczeniu.

Kwota przydzielonych dochodów zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 2 000 EUR.

**2 3 1** *Obciążenia finansowe*

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
50 000	50 000	15 258,75

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągły)**2 3 1** (ciągły)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie opłat bankowych (marże, prowizje, inne opłaty) oraz inne obciążenia finansowe.

Odsetki narastające na rachunku instytucji uwzględniono w dochodach.

**2 3 2 Koszty obsługi prawnej i odszkodowania**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
70 000	20 000	14 170,—

*Uwagi*

Środki te są przeznaczone w szczególności na pokrycie honorariów adwokackich, które instytucja musi zapłacić w zamian za usługi zawodowe, z których korzystała lub z tytułu zwrotu kosztów, które musi ponieść w wykonaniu decyzji sądowej, a także na wypłaty odszkodowań.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 3 6 Opłaty pocztowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
210 000	304 000	277 556,43

*Uwagi*

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 3 8 Inne wydatki administracyjne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
436 500	457 500	397 579,02

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na:

- pokrycie kosztów różnych ubezpieczeń (w szczególności od odpowiedzialności cywilnej, kradzieży, ryzyk związanych z wyposażeniem do obróbki tekstu, ryzyk z zakresu elektroniki),
- zakup, konserwację i czyszczenie, w szczególności: tóg sędziowskich, strojów woźnych i kierowców, ubrań roboczych personelu powielarni i konserwatorów,

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągły)**2 3 8** (ciągły)

- pokrycie różnych kosztów zebrań wewnętrznych,
- pokrycie kosztów przeprowadzek i transportu sprzętu, mebli i materiałów biurowych,
- pokrycie wydatków operacyjnych poniesionych przez usługodawców,
- pokrycie wydatków operacyjnych nieuwzględnionych w poprzednich pozycjach.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**ROZDZIAŁ 2 5 — ZEBRANIA I KONFERENCJE****2 5 2 Koszty przyjęć i wydatki reprezentacyjne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
138 000	129 000	138 384,49

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków wynikających ze zobowiązań instytucji w zakresie przyjęć i reprezentacji oraz na koszty przyjęć i wydatki reprezentacyjne członków personelu.

**2 5 4 Zebrania, kongresy, konferencje i wizyty**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
383 500	320 500	276 604,57

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są w szczególności na organizację, wraz z ministerstwami sprawiedliwości, seminariów i innych szkoleń w siedzibie instytucji dla sędziów i innych prawników z państw członkowskich.

Rozwój orzecznictwa instytucji oraz sądów krajowych w zakresie prawa Unii wymaga spotkań studyjnych z udziałem sędziów wyższych instancji sądowych krajowych oraz znawców prawa Unii.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie kosztów organizacyjnych, w tym kosztów podróży i pobytu uczestników.

Wreszcie środki te są przeznaczone również na dopłaty do wizyt grup osób odwiedzających, które nie pracują w dziedzinie prawa, a w szczególności studentów.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## ROZDZIAŁ 2 5 — ZEBRANIA I KONFERENCJE (ciągłdalszy)

2 5 6 **Wydatki związane z informacją i udziałem w wydarzeniach publicznych**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	150 000	143 190,58

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na zakup i zlecenie wykonania prac upowszechniających prawo Unii, inne wydatki na informację oraz koszty prac fotograficznych oraz na dopłaty do kosztów wizyt studyjnych w instytucji.

Od 2016 r. środki zostają przeniesione do artykułu 2 5 4 w zakresie wydatków na wizyty i do pozycji 2 7 4 2 w zakresie wydatków na informację.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 5 7 **System informacji prawnej**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie ewentualnego udziału instytucji, na wniosek Komisji, w kosztach funkcjonowania systemu informacji prawnej (uzupełnianie i rozpowszechnianie międzyinstytucjonalnej bazy danych).

## ROZDZIAŁ 2 7 — INFORMACJA: NABYWANIE, ARCHIWIZACJA, WYTWARZANIE I ROZPOWSZECHNIANIE

2 7 0 **Konsultacje, ekspertyzy i studia o ograniczonym charakterze**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

2 7 2 **Wydatki na dokumentację, bibliotekę i archiwizację**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 426 000	1 385 000	1 340 123,05

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- zakup książek, dokumentów i innych wydawnictw, a także na wymianę istniejących zasobów,
- prace w zakresie oraz zakup danych informatycznych dotyczących informacji prawnej,

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

**ROZDZIAŁ 2 7 — INFORMACJA: NABYWANIE, ARCHIWIZACJA, WYTWARZANIE I ROZPOWSZECHNIANIE** (ciągłdalszy)**2 7 2** (ciągłdalszy)

- wyposażenie i materiały biblioteczne,
- pokrycie kosztów prenumeraty gazet, czasopism niespecjalistycznych i różnych wydawnictw periodycznych,
- pokrycie kosztów zamówienia serwisów agencji prasowych,
- koszty oprawy i konserwacji dzieł biblioteczných,
- pokrycie kosztów dostępu do zewnętrznych systemów informacji prawnej.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 7 4 Wytwarzanie i rozpowszechnianie informacji****2 7 4 0** Dziennik Urzędowy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
500 000	500 000	591 750,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztu publikacji dokumentów instytucji w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 7 4 1** Publikacje o charakterze ogólnym

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
615 000	815 000	821 483,28

Uwagi

Środki te przeznaczone są w szczególności na pokrycie kosztów druku i rozpowszechniania zbioru orzeczeń Trybunału, w tym orzecznictwa Sądu, a także skorowidza orzecznictwa z zakresu prawa Unii.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie kosztów wydania raportu rocznego Trybunału i innych broszur prezentujących Trybunał, będących do dyspozycji odwiedzających.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## ROZDZIAŁ 2 7 — INFORMACJA: NABYWANIE, ARCHIWIZACJA, WYTWARZANIE I ROZPOWSZECHNIANIE (ciągły)

2 7 4 (ciągły)

2 7 4 2 Inne wydatki na informację

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
156 500		

## Uwagi

Środki te są przeznaczone na pokrycie kosztów zakupu i wytworzenia dzieł upowszechniających prawo Unii, innych wydatków na rozpowszechnianie informacji, na komunikację oraz na koszty fotografii. Służą one również ułatwianiu organizacji spotkań z dziennikarzami, redaktorami przeglądów prawniczych oraz badaczami z państw trzecich.

Odpowiednie środki były wcześniej wpisane w artykule 2 5 6.





## TYTUŁ 3

## WYDATKI WYNIKAJĄCE Z WYKONYWANIA PRZEZ INSTYTUCJĘ SZCZEGÓLNYCH ZADAŃ

## ROZDZIAŁ 3 7 — WYDATKI SZCZEGÓLNE NIEKTÓRYCH INSTYTUCJI I ORGANÓW

3 7 1 *Wydatki szczególne Trybunału Sprawiedliwości Unii Europejskiej*

## 3 7 1 0 Koszty postępowania

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
59 000	54 000	17 059,64

*Uwagi*

Środki te mają za zadanie zapewnić właściwe funkcjonowanie wymiaru sprawiedliwości w wypadkach zwolnienia od kosztów sądowych oraz w zakresie kosztów udziału świadków i biegłych, wizji lokalnych oraz pomocy prawnej, honorariów adwokatów i innych kosztów, jakie instytucja może ewentualnie ponieść.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 3 7 1 1 Komitet arbitrażowy ustanowiony na mocy art. 18 Traktatu ustanawiającego Europejską Wspólnotę Energii Atomowej

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

## TYTUŁ 10

## INNE WYDATKI

## ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE

## ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 10 0	p.m.	2 000 000	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 0 – OGÓŁEM	p.m.	2 000 000	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 1	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>2 000 000</b>	<b>0,—</b>	
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>378 187 000</b>	<b>357 062 000</b>	<b>351 700 183,54</b>	<b>93,00</b>

## TYTUŁ 10

## INNE WYDATKI

## ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	2 000 000	0,—

## Uwagi

Już w 2011 r. Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej przedłożył Parlamentowi Europejskiemu i Radzie propozycję zwiększenia liczby sędziów w Sądzie. Propozycję tę ponowił on i wzmocnił w październiku 2014 r. z tym większą siłą, że w 2014 r. wniesiono liczne skargi na nadmierny czas trwania niektórych postępowań przed Sądem na podstawie art. 47 Karty praw podstawowych, zawierające żądania bardzo wysokich odszkodowań.

Nowa propozycja Trybunału potwierdza konieczność natychmiastowego wzmocnienia Sądu 12 sędziami, lecz wpisuje się również w dłuższą perspektywę zmian strukturalnych w Sądzie oraz uproszczenia konstrukcji sądowej Unii, która przewiduje włączenie Sądu do spraw Służby Publicznej, z jego 7 sędziami, w skład Sądu, a następnie dodatkowe wzmocnienie 9 sędziami w 2019 r.

W roku budżetowym 2016 należy uwzględnić następujący wpływ na budżet:

- środki konieczne w okresie 12 miesięcy w celu wzmocnienia Sądu 12 dodatkowymi sędziami, oraz
- środki jakie należy przewidzieć w celu włączenia Sądu do spraw Służby Publicznej do Sądu od dnia 1 września 2016 r.

W oczekiwaniu na decyzję Parlamentu Europejskiego i Rady potrzebne środki budżetowe wpisuje się w formie rezerwy w tytule 10 budżetu Trybunału; środki te będą mogły zostać odblokowane jedynie za zgodą władzy budżetowej.

## ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

TRYBUNAŁ SPRAWIEDLIWOŚCI UNII EUROPEJSKIEJ

## PERSONEL

## Sekcja IV — Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej

Kategorie i grupy zaszerogowania	Trybunał Sprawiedliwości Unii Europejskiej			
	2016		2015	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
AD 16	5	—	5	—
AD 15	10	1	10	1
AD 14	64 <sup>(1)</sup>	57 <sup>(1)</sup>	45 <sup>(1)</sup>	49 <sup>(1)</sup>
AD 13	101	—	120	—
AD 12	99 <sup>(2)</sup>	86	99 <sup>(2)</sup>	75
AD 11	50	97	50	82
AD 10	122	44	80	38
AD 9	182	2	222	2
AD 8	119	1	79	1
AD 7	139	—	160	—
AD 6	16	—	19	—
AD 5	43	28	48	28
Ogółem	950	316	937	276
AST 11	10	—	10	—
AST 10	17	1	17	1
AST 9	32	—	32	—
AST 8	63	5	63	5
AST 7	48	31	48	31
AST 6	48	28	52	24
AST 5	105	47	83	51
AST 4	94	59	102	42
AST 3	126	27	131	13
AST 2	41	5	32	5
AST 1	3	—	—	—
Ogółem	587	203	570	172
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—
AST/SC 3	—	3	—	3
AST/SC 2	34	—	40	—
AST/SC 1	—	—	—	—
Ogółem	34 <sup>(3)</sup>	3 <sup>(3)</sup>	40 <sup>(3)</sup>	3 <sup>(3)</sup>
<b>Wszystkich ogółem</b>	<b>1 571 <sup>(4)</sup></b>	<b>522</b>	<b>1 547 <sup>(4)</sup></b>	<b>451</b>
<b>Suma całkowita</b>	<b>2 073 <sup>(5)</sup></b>		<b>1 998 <sup>(6)</sup></b>	

<sup>(1)</sup> W tym 1 AD 15 *ad personam*.<sup>(2)</sup> W tym 1 AD 14 *ad personam*.<sup>(3)</sup> Na tym etapie instytucja nie jest w stanie dokładnie oszacować liczby potrzebnych stanowisk.<sup>(4)</sup> Nie obejmuje rezerwy na nieprzewidziane wydatki na urzędników oddelegowanych do gabinetów członków Trybunału Sprawiedliwości, Sądu lub Sądu do spraw Służby Publicznej (6 AD 12, 12 AD 11, 20 AD 10, 15 AD 7, 11 AST 6, 17 AST 5, 21 AST 4, 8 AST 3) bez przydziału środków.<sup>(5)</sup> Zajmowanie niektórych stanowisk w niepełnym wymiarze czasu pracy można skompensować poprzez powołanie innych pracowników w ramach pozostałych nieobsadzonych stanowisk w poszczególnych grupach funkcyjnych.<sup>(6)</sup> Zajmowanie stanowisk w niepełnym wymiarze czasu pracy można skompensować poprzez powołanie innych pracowników na zwolnione w ten sposób stanowiska w danej kategorii.

SEKCJA V

**TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY**

TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

**DOCHODY****Wkład Unii Europejskiej w finansowanie wydatków Trybunału Obrachunkowego  
na rok budżetowy 2016**

Dział	Kwota
Wydatki	135 487 100
Środki własne	- 20 488 000
<b>Należy wkład</b>	<b>114 999 100</b>

## ŚRODKI WŁASNE

## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników i innych pracowników	11 192 000	10 838 000	10 591 557,52	94,64
4 0 3	Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	p.m.	p.m.	0,—	
4 0 4	Wpływy ze składki tymczasowej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	1 800 000	1 750 000	1 782 113,01	99,01
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	12 992 000	12 588 000	12 373 670,53	95,24
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	7 496 000	7 404 000	7 003 322,22	93,43
4 1 1	Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników	p.m.	p.m.	45 016,82	
4 1 2	Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i pracowników tymczasowych na urloпах z przyczyn osobistych	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	7 496 000	7 404 000	7 048 339,04	94,03
	Tytuł 4 – Ogółem	20 488 000	19 992 000	19 422 009,57	94,80

TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

**4 0 0**      **Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników i innych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
11 192 000	10 838 000	10 591 557,52

*Podstawa prawna*

Protokół w sprawie przywilejów i immunitetów Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 2290/77 z dnia 18 października 1977 r. określające uposażenie członków Trybunału Obrachunkowego (Dz.U. L 268 z 20.10.1977, s. 1).

**4 0 3**      **Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 66a w wersji obowiązującej do dnia 15 grudnia 2003 r.

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 2290/77 z dnia 18 października 1977 r. określające uposażenie członków Trybunału Obrachunkowego (Dz.U. L 268 z 20.10.1977, s. 1).



## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA (ciągły)

**4 0 4** **Wpływy ze składki tymczasowej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
1 800 000	1 750 000	1 782 113,01

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 2290/77 z dnia 18 października 1977 r. określające uposażenie członków Trybunału Obrachunkowego (Dz.U. L 268 z 20.10.1977, s. 1).

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

**4 1 0** **Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
7 496 000	7 404 000	7 003 322,22

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 83 ust. 2.

**4 1 1** **Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	45 016,82

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności art. 4, art. 11 ust. 2 i 3 i art. 48 jego załącznika VIII.

**4 1 2** **Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i pracowników tymczasowych na urloпах z przyczyn osobistych**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

ROZDZIAŁ 5 0 — WPLYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO (DOSTAWA TOWARÓW) I NIERUCHOMOŚCI

ROZDZIAŁ 5 1 — WPLYWY Z NAJMU

ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK

ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I PRAC

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 0				
<b>5 0 0</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego (dostawa towarów)</b>				
5 0 0 0	Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 0 1	Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel (dawny artykuł 5 0 0)	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 5 0 0 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
<b>5 0 2</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
	ROZDZIAŁ 5 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
		p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 1				
<b>5 1 1</b>	<b>Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem</b>				
5 1 1 0	Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1 1	Zwrot opłat związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 5 1 1 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 2				
<b>5 2 0</b>	<b>Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji</b>				
5 2 0	Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji	p.m.	p.m.	4 955,31	
<b>5 2 2</b>	<b>Odsetki naliczone wskutek prefinansowania</b>				
5 2 2	Odsetki naliczone wskutek prefinansowania	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 2 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	4 955,31	
	ROZDZIAŁ 5 5				
<b>5 5 0</b>	<b>Wpływy z tytułu świadczenia usług i prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
5 5 0	Wpływy z tytułu świadczenia usług i prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
<b>5 5 1</b>	<b>Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
5 5 1	Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 5 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	

**ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI**  
**ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA**  
**ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY OTRZYMANE Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 7				
5 7 0	<i>Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	58 185,53	
5 7 1	<i>Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, darowizny i zapisy, wraz z dochodami przeznaczonymi na dany cel, właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	<i>Inne składki i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 7 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	58 185,53	
	ROZDZIAŁ 5 8				
5 8 0	<i>Dochody z dodatków czynszowych — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
5 8 1	<i>Dochody z odszkodowań otrzymanych z tytułu ubezpieczeń — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 8 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 9				
5 9 0	<i>Inne dochody otrzymane z działalności administracyjnej</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 9 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł 5 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>63 140,84</b>	

TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 5 0 — WPŁYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO (DOSTAWA TOWARÓW) I NIERUCHOMOŚCI

5 0 0 **Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego (dostawa towarów)**

## 5 0 0 0 Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

W niniejszej pozycji przewidziane są dochody ze sprzedaży lub wymiany pojazdów będących własnością instytucji.

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## 5 0 0 1 Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel (dawny artykuł 5 0 0)

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

W niniejszej pozycji przewidziane są dochody ze sprzedaży lub wymiany majątku ruchomego innego niż pojazdy, będącego własnością instytucji.

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 0 2 **Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

Niniejszy artykuł obejmuje również dochody ze sprzedaży tych produktów w formie elektronicznej.

**ROZDZIAŁ 5 1 — WPŁYWY Z NAJMU****5 1 1 Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem****5 1 1 0 Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**5 1 1 1 Zwrot opłat związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK****5 2 0 Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	4 955,31

*Uwagi*

W niniejszym artykule przewidziane są dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji.

**5 2 2 Odsetki naliczone wskutek prefinansowania**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W niniejszym artykule przewidziane są dochody z odsetek naliczonych wskutek prefinansowania.

## TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

## ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I PRAC

**5 5 0** *Wpływy z tytułu świadczenia usług i prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**5 5 1** *Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI

**5 7 0** *Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	58 185,53

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**5 7 1** *Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, darowizny i zapisy, wraz z dochodami przeznaczonymi na dany cel, właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 ust. 2 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI (ciągły)

5 7 3 *Inne składki i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA

5 8 0 *Dochody z dodatków czynszowych — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 8 1 *Dochody z odszkodowań otrzymanych z tytułu ubezpieczeń — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY OTRZYMANE Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ

5 9 0 *Inne dochody otrzymane z działalności administracyjnej*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W niniejszym artykule przewidziane są dochody otrzymane z działalności administracyjnej.

TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

**TYTUŁ 9**  
**RÓŻNE DOCHODY**

**ROZDZIAŁ 9 0 — RÓŻNE DOCHODY**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
<b>9 0 0</b>	ROZDZIAŁ 9 0				
	<b>Różne dochody</b>	p.m.	200 000	2 654,55	
	ROZDZIAŁ 9 0 – OGÓŁEM	p.m.	200 000	2 654,55	
	<b>Tytuł 9 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>200 000</b>	<b>2 654,55</b>	
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>20 488 000</b>	<b>20 192 000</b>	<b>19 487 804,96</b>	<b>95,12</b>



## TYTUŁ 9

## RÓŻNE DOCHODY

## ROZDZIAŁ 9 0 — RÓŻNE DOCHODY

9 0 0 *Różne dochody*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	200 000	2 654,55

*Uwagi*

W niniejszym artykule przewidziane są dochody różne.

TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

## WYDATKI

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
<b>1</b>	<b>OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI</b>			
1 0	CZŁONKOWIE INSTYTUCJI	10 885 100	10 291 000	14 553 513,15
1 2	URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI	98 881 000	97 420 000	92 774 324,61
1 4	INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE	4 876 000	4 301 000	4 112 827,42
1 6	INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI	6 159 000	6 369 000	5 711 126,62
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>120 801 100</b>	<b>118 381 000</b>	<b>117 151 791,80</b>
<b>2</b>	<b>BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE</b>			
2 0	BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE	2 911 000	3 080 000	2 540 734,18
2 1	INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE	8 229 000	7 937 000	8 739 929,13
2 3	BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE	439 000	426 000	532 348,84
2 5	POSIEDZENIA I KONFERENCJE	706 000	717 000	648 735,18
2 7	INFORMACJA: POZYSKIWANIE, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE	2 401 000	2 365 000	2 264 510,21
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>14 686 000</b>	<b>14 525 000</b>	<b>14 726 257,54</b>
<b>10</b>	<b>INNE WYDATKI</b>			
10 0	ŚRODKI REZERWOWE	p.m.	p.m.	0,—
10 1	REZERWA NA NIEPRZEWDZIANE WYDATKI	p.m.	p.m.	0,—
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>0,—</b>
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>135 487 100</b>	<b>132 906 000</b>	<b>131 878 049,34</b>

## TYTUŁ 1

## OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 1 0				
<b>1 0 0</b>	<b>Wynagrodzenia i inne świadczenia</b>				
1 0 0 0	Wynagrodzenia, świadczenia dodatkowe i świadczenia emerytalne i rentowe				
	Środki niezróżnicowane	8 741 100	8 567 000	8 824 024,32	100,95
1 0 0 2	Świadczenia związane z podjęciem obowiązków i zakończeniem pełnienia obowiązków				
	Środki niezróżnicowane	526 000	72 000	451 952,94	85,92
	Artykuł 1 0 0 – Ogółem	9 267 100	8 639 000	9 275 977,26	100,10
<b>1 0 2</b>	<b>Dodatki przejściowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	1 219 000	1 253 000	1 663 085,67	136,43
<b>1 0 3</b>	<b>Świadczenia emerytalne i rentowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	3 319 209,21	
<b>1 0 4</b>	<b>Podróże służbowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	319 000	319 000	209 269,43	65,60
<b>1 0 6</b>	<b>Szkolenia</b>				
	Środki niezróżnicowane	80 000	80 000	85 971,58	107,46
<b>1 0 9</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 1 0 – OGÓŁEM	10 885 100	10 291 000	14 553 513,15	133,70
	ROZDZIAŁ 1 2				
<b>1 2 0</b>	<b>Wynagrodzenia i inne świadczenia</b>				
1 2 0 0	Wynagrodzenia i świadczenia				
	Środki niezróżnicowane	97 510 000	96 113 000	91 518 624,75	93,86
1 2 0 2	Godziny nadliczbowe, za które pobierane jest wynagrodzenie				
	Środki niezróżnicowane	413 000	433 000	384 708,20	93,15
1 2 0 4	Świadczenia związane z podjęciem obowiązków, przeniesieniem i zakończeniem pełnienia obowiązków				
	Środki niezróżnicowane	958 000	874 000	870 991,66	90,92
	Artykuł 1 2 0 – Ogółem	98 881 000	97 420 000	92 774 324,61	93,82
<b>1 2 2</b>	<b>Świadczenia w przypadku wcześniejszego zakończenia stosunku pracy</b>				
1 2 2 0	Świadczenia w przypadku odwołania ze stanowiska w interesie służby				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	

## TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI** (ciągły)**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE****ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>1 2 2</b>	(ciągły)				
1 2 2 2	Świadczenia w przypadku ostatecznego odejścia ze stanowiska i specjalny system emerytalny dla urzędników i pracowników tymczasowych				
	Środki nieróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 1 2 2 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
<b>1 2 9</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki nieróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 1 2 – OGÓŁEM	98 881 000	97 420 000	92 774 324,61	93,82
	ROZDZIAŁ 1 4				
<b>1 4 0</b>	<b>Inni pracownicy i personel zewnętrzny</b>				
1 4 0 0	Inni pracownicy				
	Środki nieróżnicowane	3 128 000	2 947 000	2 822 433,72	90,23
1 4 0 4	Staże i wymiany urzędników				
	Środki nieróżnicowane	1 374 000	987 000	890 216,31	64,79
1 4 0 5	Inne usługi zewnętrzne				
	Środki nieróżnicowane	41 000	40 000	54 441,54	132,78
1 4 0 6	Zewnętrzne usługi językowe				
	Środki nieróżnicowane	333 000	327 000	345 735,85	103,82
	Artykuł 1 4 0 – Ogółem	4 876 000	4 301 000	4 112 827,42	84,35
<b>1 4 9</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki nieróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 1 4 – OGÓŁEM	4 876 000	4 301 000	4 112 827,42	84,35
	ROZDZIAŁ 1 6				
<b>1 6 1</b>	<b>Wydatki związane z zarządzaniem personelem</b>				
1 6 1 0	Różne wydatki związane z rekrutacją personelu				
	Środki nieróżnicowane	48 000	48 000	57 700,—	120,21
1 6 1 2	Doskonalenie zawodowe				
	Środki nieróżnicowane	695 000	720 000	671 465,01	96,61
	Artykuł 1 6 1 – Ogółem	743 000	768 000	729 165,01	98,14
<b>1 6 2</b>	<b>Podróże służbowe</b>				
	Środki nieróżnicowane	3 600 000	3 700 000	3 118 961,61	86,64
<b>1 6 3</b>	<b>Zapomogi na rzecz pracowników instytucji</b>				
1 6 3 0	Świadczenia socjalne				
	Środki nieróżnicowane	35 000	35 000	25 000,—	71,43



TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

## TYTUŁ 1

## OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI

## 1 0 0 Wynagrodzenia i inne świadczenia

## 1 0 0 0 Wynagrodzenia, świadczenia dodatkowe i świadczenia emerytalne i rentowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
8 741 100	8 567 000	8 824 024,32

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenia, dodatki i płatności związane z wynagrodzeniami dla członków Trybunału Obrachunkowego, a także koszty związane z zastosowaniem wskaźnika korygującego do wynagrodzenia i części poborów przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 2290/77 z dnia 18 października 1977 r. określające uposażenie członków Trybunału Obrachunkowego (Dz.U. L 268 z 20.10.1977, s. 1), w szczególności jego art. 2.

## 1 0 0 2 Świadczenia związane z podjęciem obowiązków i zakończeniem pełnienia obowiązków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
526 000	72 000	451 952,94

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów podróży przysługujących członkom Trybunału Obrachunkowego w momencie rozpoczęcia i zakończenia sprawowania funkcji,
- dodatków na urządzenie nowego miejsca zamieszkania i na ponowne urządzenie przysługujące członkom Trybunału Obrachunkowego w momencie rozpoczęcia i zakończenia sprawowania funkcji,
- kosztów przeprowadzek przysługujących członkom Trybunału Obrachunkowego w momencie rozpoczęcia i zakończenia sprawowania funkcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 2290/77 z dnia 18 października 1977 r. określające uposażenie członków Trybunału Obrachunkowego (Dz.U. L 268 z 20.10.1977, s. 1), w szczególności jego art. 6.

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągły)**1 0 2** ***Dodatki przejściowe***

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 219 000	1 253 000	1 663 085,67

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie dodatków przejściowych oraz rodzinnych dla członków Trybunału Obrachunkowego po zakończeniu sprawowania funkcji.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 2290/77 z dnia 18 października 1977 r. określające uposażenie członków Trybunału Obrachunkowego (Dz.U. L 268 z 20.10.1977, s. 1), w szczególności jego art. 8.

**1 0 3** ***Świadczenia emerytalne i rentowe***

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	3 319 209,21

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie świadczeń emerytalnych, rent inwalidzkich, a także rent rodzinnych dla wdów, wdowców oraz dzieci pozostających na utrzymaniu byłych członków Trybunału Obrachunkowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 2290/77 z dnia 18 października 1977 r. określające uposażenie członków Trybunału Obrachunkowego (Dz.U. L 268 z 20.10.1977, s. 1), w szczególności jego art. 9, 10, 11 i 16.

**1 0 4** ***Podróże służbowe***

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
319 000	319 000	209 269,43

*Uwagi*

Środki te są przeznaczone na pokrycie kosztów przejazdów, diet dziennych, a także kosztów towarzyszących lub nadzwyczajnych poniesionych z tytułu podróży służbowej.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. e) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 2 000 EUR.

TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągły)**1 0 4** (ciągły)*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 2290/77 z dnia 18 października 1977 r. określające uposażenie członków Trybunału Obrachunkowego (Dz.U. L 268 z 20.10.1977, s. 1), w szczególności jego art. 7.

**1 0 6** **Szkolenia**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
80 000	80 000	85 971,58

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów kursów językowych oraz szkoleń zawodowych dla członków Trybunału Obrachunkowego.

**1 0 9** **Środki rezerwowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wyrównanie ewentualnych zmian wysokości wynagrodzeń oraz emerytur lub rent.

Środki te mają charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI***Uwagi*

Do środków zapisanych w niniejszym rozdziale zastosowano standardowe potrącenie w wysokości 2,765 %.



## ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI (ciąg dalszy)

1 2 0 **Wynagrodzenia i inne świadczenia**

## 1 2 0 0 Wynagrodzenia i świadczenia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
97 510 000	96 113 000	91 518 624,75

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są przede wszystkim, w odniesieniu do urzędników i pracowników tymczasowych zajmujących stanowiska przewidziane w tabeli zatrudnienia, na pokrycie następujących kosztów:

- wynagrodzeń, świadczeń i dodatków do wynagrodzeń,
- ubezpieczenia chorobowego, wypadkowego i od chorób zawodowych oraz innych opłat dotyczących zabezpieczenia socjalnego,
- składki instytucji do powszechnego systemu ubezpieczeń chorobowych,
- rozmaitych dodatków i świadczeń,
- kosztów podróży z miejsca zatrudnienia do kraju pochodzenia przysługujących urzędnikom i pracownikom tymczasowym, ich współmałżonkom i osobom na ich utrzymaniu,
- kosztów związanych z zastosowaniem wskaźnika korygującego do wynagrodzenia i części poborów przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia,
- ubezpieczenia od bezrobocia dla personelu tymczasowego oraz dokonywanych przez instytucję wpłat na ustanowienie lub utrzymanie dla tego personelu praw emerytalnych w jego kraju pochodzenia,
- odpraw dla urzędników na okresie próbnym, zwolnionych z powodu widocznego braku predyspozycji do pracy,
- odpraw w przypadku wypowiedzenia przez instytucję umowy o pracę z pracownikiem tymczasowym,
- dodatków z tytułu pracy w systemie pracy ciągłej lub zmianowej, a także z tytułu dyżurów w miejscu pracy lub zamieszkania.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## 1 2 0 2 Godziny nadliczbowe, za które pobierane jest wynagrodzenie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
413 000	433 000	384 708,20

TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

## ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI (ciągły)

1 2 0 (ciągły)

1 2 0 2 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenia za godziny nadliczbowe, na warunkach przewidzianych w wyżej wymienionych przepisach.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 56 i załącznik VI.

1 2 0 4 Świadczenia związane z podjęciem obowiązków, przeniesieniem i zakończeniem pełnienia obowiązków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
958 000	874 000	870 991,66

Uwagi

Środki te są przeznaczone na pokrycie:

- kosztów podróży urzędników i pracowników tymczasowych (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu i opuszczaniu stanowiska lub przy zmianie miejsca pracy,
- dodatków z tytułu zagospodarowania, ponownego zagospodarowania i przeniesienia należnych urzędnikom i pracownikom tymczasowym zmuszonym do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu stanowiska i związaną z tym zmianą miejsca zamieszkania,
- diet dla urzędników i pracowników tymczasowych, którzy przedstawią dowody na konieczność zmiany przez nich miejsca zamieszkania w związku z objęciem stanowiska lub przeniesieniem do innego miejsca pracy.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI (ciąg dalszy)

## 1 2 2 Świadczenia w przypadku wcześniejszego zakończenia stosunku pracy

## 1 2 2 0 Świadczenia w przypadku odwołania ze stanowiska w interesie służby

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na świadczenia dla urzędników przeniesionych w tymczasowy stan spoczynku w związku z redukcją liczby stanowisk w instytucji lub dla urzędników wyższego szczebla odwołanych ze stanowiska w interesie służby.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 41 i 50 oraz załącznik IV.

## 1 2 2 2 Świadczenia w przypadku ostatecznego odejścia ze stanowiska i specjalny system emerytalny dla urzędników i pracowników tymczasowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te są przeznaczone na pokrycie:

- świadczeń wypłacanych na mocy regulaminu pracowniczego lub odnośnych rozporządzeń,
- składek pracodawcy na ubezpieczenie chorobowe osób korzystających z tych świadczeń,
- kosztów wynikających z zastosowania wskaźnika korygującego do poszczególnych świadczeń.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 64 i 72.

## 1 2 9 Środki rezerwowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na wyrównanie ewentualnych zmian wysokości wynagrodzeń.

## TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

## ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI (ciągły)

## 1 2 9 (ciągły)

Środki te mają charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 65 i 65a oraz załącznik XI.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE

1 4 0 *Inni pracownicy i personel zewnętrzny*

## 1 4 0 0 Inni pracownicy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 128 000	2 947 000	2 822 433,72

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są głównie na pokrycie następujących wydatków:

- wynagrodzeń innych pracowników, w szczególności pracowników kontraktowych, specjalnych doradców (w rozumieniu warunków zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej), składek instytucji na system ubezpieczeń społecznych w odniesieniu do tych pracowników oraz kosztów związanych z zastosowaniem wskaźników korygujących do wynagrodzenia tych pracowników,
- wynagrodzenia personelu medycznego i paramedycznego, opłacanego w ramach systemu świadczenia usług i, w szczególnych przypadkach, koszty zatrudnienia personelu tymczasowego.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## 1 4 0 4 Staże i wymiany urzędników

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 374 000	987 000	890 216,31

## ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE (ciągłdalszy)

1 4 0 (ciągłdalszy)

1 4 0 4 (ciągłdalszy)

Uwagi

Środki te są przeznaczone na pokrycie:

- kosztów związanych z oddelegowaniem lub czasowym przydzieleniem do Trybunału Obrachunkowego urzędników z państw członkowskich lub, w odpowiednim przypadku, z innych krajów i innych ekspertów lub w związku z krótkoterminową konsultacją,
- dodatkowych wydatków poniesionych przez urzędników Unii w wyniku wymian,
- kosztów staży odbywanych w Trybunale Obrachunkowym.

1 4 0 5 Inne usługi zewnętrzne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
41 000	40 000	54 441,54

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zatrudnienia pracowników tymczasowych, z wyłączeniem tłumaczy zatrudnionych na czas określony.

1 4 0 6 Zewnętrzne usługi językowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
333 000	327 000	345 735,85

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- zatwierdzonych przez Międzyinstytucjonalny Komitet ds. Tłumaczeń Ustnych i Pisemnych wydatków na działania wspierające rozwój współpracy między instytucjami w zakresie językowym,
- wynagrodzeń, składek na ubezpieczenie, kosztów podróży i diet tłumaczy konferencyjnych zatrudnianych na umowę-zlecenie oraz tłumaczy konferencyjnych niebędących stałymi urzędnikami,
- kosztów związanych z pracą tłumaczy zatrudnionych na czas określony bądź na umowę-zlecenie oraz wydatki na maszynopisanie i inne prace zlecane organom zewnętrznym przez Dyрекcję Tłumaczeń.

## TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

## ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE (ciągłszy)

## 1 4 9 Środki rezerwowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na wyrównanie ewentualnych zmian wysokości wynagrodzeń.

Środki te mają charakter rezerwowy i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do innych artykułów lub pozycji w tym rozdziale zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 65 i 65a oraz załącznik XI.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI

## 1 6 1 Wydatki związane z zarządzaniem personelem

## 1 6 1 0 Różne wydatki związane z rekrutacją personelu

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
48 000	48 000	57 700,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów ogłoszeń, zaproszeń, wynajęcia sal oraz wyposażenia związanych z organizacją konkursów, oraz innych procedur rekrutacji organizowanych bezpośrednio przez Trybunał Obrachunkowy, oraz na zwrot kosztów podróży i badań lekarskich poniesionych przez kandydatów.

Kwota dochodu przeznaczanego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 1 6 1 2 Doskonalenie zawodowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
695 000	720 000	671 465,01

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów organizacji szkoleń zawodowych oraz kursów językowych i seminariów na temat zarządzania finansowego i kontroli na poziomie międzyinstytucjonalnym oraz na pokrycie kosztów udziału w podobnych seminariach organizowanych w państwach członkowskich.

**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI** (ciągłdalszy)**1 6 1** (ciągłdalszy)

1 6 1 2 (ciągłdalszy)

Środki te przeznaczone są także na pokrycie części kosztów składek członkowskich w organizacjach zawodowych, których cel jest istotny dla działalności Trybunału Obrachunkowego.

Są one także przeznaczone na zakup pomocy dydaktycznych i wyposażenia technicznego na potrzeby szkoleniowe.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 2 500 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 24a.

**1 6 2** **Podróże służbowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 600 000	3 700 000	3 118 961,61

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży służbowych wraz z kosztami związanymi z kupnem i rezerwacją biletów, diet dziennych, a także kosztów towarzyszących lub nadzwyczajnych poniesionych z tytułu podróży służbowych przez urzędników lub innych pracowników Trybunału Obrachunkowego oraz przez krajowych lub międzynarodowych ekspertów oddelegowanych do Trybunału i stażystów.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 5 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności art. 11, 12 i 13 jego załącznika VII.

**1 6 3** **Zapomogi na rzecz pracowników instytucji**

1 6 3 0 Świadczenia socjalne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
35 000	35 000	25 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie zapomóg dla pracowników znajdujących się w szczególnie trudnej sytuacji.

## TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągły)

## 1 6 3 (ciągły)

## 1 6 3 0 (ciągły)

Środki te przeznaczone są na wydatki na następujące kategorie osób niepełnosprawnych, w ramach międzyinstytucjonalnej polityki pomocy osobom niepełnosprawnym:

- urzędnicy oraz pracownicy tymczasowi, czynnie zatrudnieni,
- małżonkowie urzędników i pracowników tymczasowych, czynnie zatrudnionych,
- dzieci na utrzymaniu w rozumieniu regulaminu pracowniczego urzędników Unii Europejskiej.

Pokrywają one, w granicach kwoty uwzględnionej w budżecie, po wykorzystaniu uprawnień przysługujących w kraju zamieszkania lub pochodzenia, wydatki o charakterze pozamedycznym, które zostały uznane za niezbędne, wynikają z niepełnosprawności i zostały odpowiednio udokumentowane.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 76.

## 1 6 3 2 Kontakty pozasłużbowe między pracownikami i inna działalność społeczna

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
77 000	77 000	83 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na:

- wsparcie i rozwój wszelkich inicjatyw służących rozwojowi kontaktów społecznych pracowników różnych narodowości, m.in. dotacje dla klubów oraz stowarzyszeń sportowych i kulturalnych,
- pokrycie innych wydatków i subwencji dla pracowników i ich rodzin.

1 6 5 **Działalność dotycząca wszystkich osób pracujących dla instytucji**

## 1 6 5 0 Służba zdrowia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
105 000	104 000	66 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów rocznego badania okresowego wszystkich pracowników oraz wymaganych badań lekarskich.



## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągły)

1 6 5 (ciągły)

1 6 5 0 (ciągły)

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 59 oraz art. 8 jego załącznika II.

1 6 5 2 Restauracje i stołówki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
60 000	55 000	107 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na funkcjonowanie restauracji i kawiarni.

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów modernizacji i wymiany wyposażenia restauracji i kawiarni w celu dostosowania do obowiązujących krajowych standardów bezpieczeństwa i higieny.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

1 6 5 4 Centrum Małego Dziecka (żłobek)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 389 000	1 450 000	1 512 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie składek Trybunału Obrachunkowego na Centrum Małego Dziecka i Centrum Nauki w Luksemburgu.

1 6 5 5 Wydatki PMO związane z zarządzaniem dokumentacją dotyczącą pracowników Trybunału Obrachunkowego

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
150 000	180 000	70 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków poniesionych na mocy porozumienia zawartego między Komisją (PMO) a Trybunałem.

TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE

## ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 2 0				
<b>2 0 0</b>	<b>Budynki</b>				
2 0 0 0	Czynsze				
	Środki nieodróżnicowane	169 000	160 000	176 467,78	104,42
2 0 0 1	Najem/kupno				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 3	Zakup nieruchomości				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 5	Budowa budynków				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 7	Zagospodarowanie pomieszczeń służbowych				
	Środki nieodróżnicowane	210 000	410 000	130 088,34	61,95
2 0 0 8	Badania i pomoc techniczna związane z inwestycjami				
	Środki nieodróżnicowane	75 000	50 000	94 830,21	126,44
	Artykuł 2 0 0 – Ogółem	454 000	620 000	401 386,33	88,41
<b>2 0 2</b>	<b>Koszty związane z budynkami</b>				
2 0 2 2	Sprzątanie i utrzymanie obiektów				
	Środki nieodróżnicowane	1 271 000	1 280 000	1 084 000,—	85,29
2 0 2 4	Zużycie energii				
	Środki nieodróżnicowane	905 000	889 000	819 000,—	90,50
2 0 2 6	Ochrona i nadzór nad budynkami				
	Środki nieodróżnicowane	140 000	143 000	161 830,07	115,59
2 0 2 8	Ubezpieczenia				
	Środki nieodróżnicowane	96 000	96 000	42 625,67	44,40
2 0 2 9	Inne wydatki na budynki				
	Środki nieodróżnicowane	45 000	52 000	31 892,11	70,87
	Artykuł 2 0 2 – Ogółem	2 457 000	2 460 000	2 139 347,85	87,07
	ROZDZIAŁ 2 0 – OGÓŁEM	2 911 000	3 080 000	2 540 734,18	87,28
	ROZDZIAŁ 2 1				
<b>2 1 0</b>	<b>Wyposażenie, koszty eksploatacyjne oraz usługi związane z informatyką i telekomunikacją</b>				
2 1 0 0	Zakup, konserwacja oraz utrzymanie sprzętu i oprogramowania komputerowego				
	Środki nieodróżnicowane	2 220 000	2 077 000	2 130 999,62	95,99

**ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE** (ciągły)

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE**

**ROZDZIAŁ 2 5 — POSIEDZENIA I KONFERENCJE**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>2 1 0</b>	(ciągły)				
2 1 0 2	Usługi zewnętrzne związane z eksploatacją, rozbudową oraz konserwacją oprogramowania i systemów komputerowych				
	Środki niezróżnicowane	4 700 000	4 593 000	4 676 000,—	99,49
2 1 0 3	Telekomunikacja				
	Środki niezróżnicowane	427 000	482 000	391 999,83	91,80
	Artykuł 2 1 0 – Ogółem	7 347 000	7 152 000	7 198 999,45	97,99
<b>2 1 2</b>	<b>Meble</b>				
	Środki niezróżnicowane	75 000	85 000	69 088,20	92,12
<b>2 1 4</b>	<b>Wypożyczenie i instalacje techniczne</b>				
	Środki niezróżnicowane	192 000	125 000	916 055,88	477,11
<b>2 1 6</b>	<b>Pojazdy</b>				
	Środki niezróżnicowane	615 000	575 000	555 785,60	90,37
	<b>ROZDZIAŁ 2 1 – OGÓŁEM</b>	<b>8 229 000</b>	<b>7 937 000</b>	<b>8 739 929,13</b>	<b>106,21</b>
	<b>ROZDZIAŁ 2 3</b>				
<b>2 3 0</b>	<b>Materiały papiernicze, biurowe oraz jednorazowego użytku</b>				
	Środki niezróżnicowane	120 000	140 000	119 925,84	99,94
<b>2 3 1</b>	<b>Obciążenia finansowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	20 000	20 000	15 048,—	75,24
<b>2 3 2</b>	<b>Koszty prawne i odszkodowania</b>				
	Środki niezróżnicowane	90 000	50 000	215 000,—	238,89
<b>2 3 6</b>	<b>Opłaty pocztowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	43 000	50 000	22 022,40	51,21
<b>2 3 8</b>	<b>Inne wydatki administracyjne</b>				
	Środki niezróżnicowane	166 000	166 000	160 352,60	96,60
	<b>ROZDZIAŁ 2 3 – OGÓŁEM</b>	<b>439 000</b>	<b>426 000</b>	<b>532 348,84</b>	<b>121,26</b>
	<b>ROZDZIAŁ 2 5</b>				
<b>2 5 2</b>	<b>Koszty reprezentacyjne</b>				
	Środki niezróżnicowane	233 000	233 000	215 173,85	92,35
<b>2 5 4</b>	<b>Posiedzenia, kongresy i konferencje</b>				
	Środki niezróżnicowane	131 000	142 000	91 724,93	70,02
<b>2 5 6</b>	<b>Wydatki na cele informacyjne oraz udział w imprezach i akcjach o charakterze publicznym</b>				
	Środki niezróżnicowane	17 000	17 000	16 836,40	99,04

TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

**ROZDZIAŁ 2 5 — POSIEDZENIA I KONFERENCJE** (ciągły)**ROZDZIAŁ 2 7 — INFORMACJA: POZYSKIWANIE, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>2 5 7</b>	<b>Wspólna Służba Tłumaczeń Ustnych i Konferencji</b>				
	Środki niezróżnicowane	325 000	325 000	325 000,—	100,00
	ROZDZIAŁ 2 5 – OGÓŁEM	706 000	717 000	648 735,18	91,89
	ROZDZIAŁ 2 7				
<b>2 7 0</b>	<b>Konsultacje, badania i analizy o ograniczonym charakterze</b>				
	Środki niezróżnicowane	636 000	443 000	721 894,46	113,51
<b>2 7 2</b>	<b>Wydatki na dokumentację, bibliotekę oraz archiwizację</b>				
	Środki niezróżnicowane	390 000	372 000	310 000,—	79,49
<b>2 7 4</b>	<b>Produkcja i rozpowszechnianie</b>				
2 7 4 0	Dziennik Urzędowy				
	Środki niezróżnicowane	350 000	550 000	397 500,—	113,57
2 7 4 1	Publikacje różne				
	Środki niezróżnicowane	1 025 000	1 000 000	835 115,75	81,47
	Artykuł 2 7 4 – Ogółem	1 375 000	1 550 000	1 232 615,75	89,64
	ROZDZIAŁ 2 7 – OGÓŁEM	2 401 000	2 365 000	2 264 510,21	94,32
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>14 686 000</b>	<b>14 525 000</b>	<b>14 726 257,54</b>	<b>100,27</b>

## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE

2 0 0 **Budynki**

## 2 0 0 0 Czynsze

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
169 000	160 000	176 467,78

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie czynszów w Luksemburgu, Brukseli i Strasburgu.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 7 000 EUR.

## 2 0 0 1 Najem/kupno

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na opłaty za użytkowanie wieczyste i inne podobne wydatki ponoszone przez instytucję z tytułu umów najmu/kupna.

## 2 0 0 3 Zakup nieruchomości

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów finansowania w ratach rocznych rozbudowy budynku Trybunału Obrachunkowego w Luksemburgu (Kirchberg).

## 2 0 0 5 Budowa budynków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Niniejsza pozycja przeznaczona jest na ewentualne środki na budowę budynków.

TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągły)**2 0 0** (ciągły)**2 0 0 7** Zagospodarowanie pomieszczeń służbowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
210 000	410 000	130 088,34

Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- pokrycie kosztów różnego rodzaju przebudowy, w szczególności kosztów instalacji ścianek, żaluzji, okablowania, malowania, pokrycia ścian, podłóg, sufitów podwieszanych wraz z niezbędnymi instalacjami,
- pokrycie kosztów materiałów i pomocy technicznej związanych z inwestycjami na dużą skalę.

Kwota dochodu przeznaczona na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 0 0 8** Badania i pomoc techniczna związane z inwestycjami

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
75 000	50 000	94 830,21

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów materiałów i pomocy technicznej związanych z inwestycjami na dużą skalę.

**2 0 2 Koszty związane z budynkami****2 0 2 2** Sprzątanie i utrzymanie obiektów

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 271 000	1 280 000	1 084 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- pokrycie kosztów utrzymania i konserwacji pomieszczeń, wind, instalacji ciepłowniczych, klimatyzacji, instalacji elektrycznych oraz na ich wymianę i naprawy,
- zakup produktów konserwujących, piorących i czyszczących oraz wszelkich usług niezbędnych do konserwacji.

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągłysz)**2 0 2** (ciągłysz)

2 0 2 2 (ciągłysz)

Przed przedłużeniem lub zawarciem umowy dana instytucja powinna uzgodnić z innymi instytucjami każde wynegocjowane przez nie postanowienie (cena, wybrana waluta, indeksacja, czas trwania umowy, inne postanowienia), uwzględniając przy tym art. 70 rozporządzenia finansowego.

Kwota dochodu przeznaczanego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 0 2 4 Zużycie energii

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
905 000	889 000	819 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zużycia wody, gazu, energii elektrycznej i ogrzewania.

Kwota dochodu przeznaczanego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 0 2 6 Ochrona i nadzór nad budynkami

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
140 000	143 000	161 830,07

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie różnych wydatków wynikających z ochrony budynków, w szczególności na umowy o ochronę i nadzór budynków, zakup i utrzymanie wyposażenia przeciwpożarowego oraz wyposażenia dla agentów ochrony itp.

Przed przedłużeniem lub zawarciem umowy dana instytucja powinna uzgodnić z innymi instytucjami każde wynegocjowane przez nie postanowienie (cena, wybrana waluta, indeksacja, czas trwania umowy, inne postanowienia), uwzględniając przy tym art. 70 rozporządzenia finansowego.

Kwota dochodu przeznaczanego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 0 2 8 Ubezpieczenia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
96 000	96 000	42 625,67

Uwagi

Środki te przeznaczone są na składki na ubezpieczenie budynków zajmowanych przez instytucję, łącznie z majątkiem ruchomym i dziełami sztuki.

## TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągłysz)**2 0 2** (ciągłysz)

2 0 2 8 (ciągłysz)

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 0 2 9 Inne wydatki na budynki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
45 000	52 000	31 892,11

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie pozostałych bieżących wydatków na nieruchomości, niewyszczególnionych w innych artykułach tego rozdziału, zwłaszcza na wywóz śmieci i nieczystości, opłaty komunalne, oznakowanie itp.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE****2 1 0** **Wyposażenie, koszty eksploatacyjne oraz usługi związane z informatyką i telekomunikacją**

2 1 0 0 Zakup, konserwacja oraz utrzymanie sprzętu i oprogramowania komputerowego

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 220 000	2 077 000	2 130 999,62

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- zakupu, wynajmu oraz utrzymania sprzętu i oprogramowania komputerowego oraz innych materiałów i dokumentacji,
- okablowania komputerowego.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 1 0 2 Usługi zewnętrzne związane z eksploatacją, rozbudową oraz konserwacją oprogramowania i systemów komputerowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 700 000	4 593 000	4 676 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z zatrudnieniem pracowników zewnętrznych i zlecaniem prac firmom zewnętrznym, w tym usług „Helpdesk”.



**ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE** (ciągłysz)**2 1 0** (ciągłysz)

2 1 0 2 (ciągłysz)

Kwota dochodu przeznaczzonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 1 0 3 Telekomunikacja

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
427 000	482 000	391 999,83

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z telekomunikacją, tj. opłaty abonamentowe, linie telefoniczne, opłaty telekomunikacyjne, opłaty eksploatacyjne oraz zakup, wymiana, naprawa i konserwacje instalacji i wyposażenia telefonicznego.

Kwota dochodu przeznaczzonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 45 000 EUR.

**2 1 2** **Meble**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
75 000	85 000	69 088,20

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z zakupem, wynajęciem, utrzymaniem i naprawą dodatkowych mebli oraz wymianą mebli zużytych i uszkodzonych.

Kwota dochodu przeznaczzonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 1 4** **Wyposażenie i instalacje techniczne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
192 000	125 000	916 055,88

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zakupu, modernizacji, wynajmu, utrzymania i naprawy urządzeń technicznych i biurowych.

Kwota dochodu przeznaczzonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

## ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE (ciągłdalszy)

2 1 6 **Pojazdy**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
615 000	575 000	555 785,60

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zakupu lub wynajmu pojazdów z kierowcą lub bez (w tym taksówki) oraz wynikających z tego kosztów.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 10 000 EUR.

## ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE

2 3 0 **Materiały papiernicze, biurowe oraz jednorazowego użytku**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
120 000	140 000	119 925,84

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów materiałów papierniczych i biurowych.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 3 1 **Obciążenia finansowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
20 000	20 000	15 048,—

2 3 2 **Koszty prawne i odszkodowania**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
90 000	50 000	215 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszelkich kosztów i opłat, jakie może ponieść Trybunał Obrachunkowy.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: 4 200 EUR.

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągły)**2 3 6 Opłaty pocztowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
43 000	50 000	22 022,40

**2 3 8 Inne wydatki administracyjne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
166 000	166 000	160 352,60

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na:

- pokrycie kosztów ubezpieczenia bagażu pracowników podróżujących służbowo,
- zakup odzieży służbowej dla kurierów i kierowców oraz innych ubrań roboczych,
- pokrycie wydatków na napoje i przekąski serwowane w trakcie wewnętrznych posiedzeń instytucji,
- pokrycie kosztów przeprowadzek i transportu wyposażenia, mebli i materiałów biurowych,
- pokrycie innych kosztów operacyjnych niewyszczególnionych w poprzednich liniach budżetowych i kosztów związanych z utrzymaniem i naprawą wyposażenia,
- drobne wydatki.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**ROZDZIAŁ 2 5 — POSIEDZENIA I KONFERENCJE****2 5 2 Koszty reprezentacyjne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
233 000	233 000	215 173,85

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków wynikających z zobowiązań Trybunału Obrachunkowego w zakresie celów reprezentacyjnych.

**2 5 4 Posiedzenia, kongresy i konferencje**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
131 000	142 000	91 724,93

## TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

## ROZDZIAŁ 2 5 — POSIEDZENIA I KONFERENCJE (ciągłdalszy)

## 2 5 4 (ciągłdalszy)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży, pobytu oraz dodatkowych kosztów ekspertów biorących udział w posiedzeniach i grupach roboczych oraz kosztów organizacji takich spotkań, jeśli nie są one objęte istniejącą infrastrukturą.

Są one przeznaczone na pokrycie kosztów organizacji i uczestnictwa w konferencjach, kongresach i posiedzeniach.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na p.m.

2 5 6 **Wydatki na cele informacyjne oraz udział w imprezach i akcjach o charakterze publicznym**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
17 000	17 000	16 836,40

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów organizacji spotkań informacyjnych na temat działań Trybunału Obrachunkowego dla nauczycieli akademickich, wydawców wyspecjalizowanych czasopism oraz innych specjalistów z państw członkowskich. Środki te przeznaczone są także na pokrycie kosztów związanych z polityką informacyjną i polityką komunikacji Trybunału.

2 5 7 **Wspólna Służba Tłumaczeń Ustnych i Konferencji**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
325 000	325 000	325 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów usług świadczonych przez służby tłumaczeń ustnych Parlamentu Europejskiego i Komisji.

## ROZDZIAŁ 2 7 — INFORMACJA: POZYSKIWANIE, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE

2 7 0 **Konsultacje, badania i analizy o ograniczonym charakterze**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
636 000	443 000	721 894,46

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów umów z wysoko kwalifikowanymi ekspertami w zakresie kontroli oraz administracji.

**ROZDZIAŁ 2 7 — INFORMACJA: POZYSKIWANIE, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE** (ciągły)**2 7 0** (ciągły)

W ramach prac kontrolnych Trybunał Obrachunkowy musi zwracać się do ekspertów zewnętrznych o przygotowanie opracowań technicznych oraz analiz (np. chemicznych, fizycznych, statystycznych). Środki te obejmują również koszty kontroli sprawozdań finansowych Trybunału przeprowadzanych przez niezależnych kontrolerów, których sprawozdania są publikowane w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

**2 7 2 Wydatki na dokumentację, bibliotekę oraz archiwizację**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
390 000	372 000	310 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na:

- zakup książek, dokumentacji oraz innych publikacji, a także aktualizację istniejących zbiorów,
- zakup wyposażenia specjalistycznego dla biblioteki,
- pokrycie kosztów prenumeraty dzienników, czasopism oraz różnych biuletynów,
- pokrycie kosztów prenumeraty serwisów agencji prasowych lub zewnętrznych informacyjnych baz danych,
- pokrycie kosztów dostępu do niektórych zewnętrznych baz danych,
- pokrycie kosztów oprawy i konserwacji zbiorów bibliotecznych,
- pokrycie kosztów przetwarzania zbiorów archiwalnych oraz zakupu zbiorów archiwalnych na alternatywnych nośnikach.

**2 7 4 Produkcja i rozpowszechnianie****2 7 4 0** Dziennik Urzędowy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
350 000	550 000	397 500,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów publikacji Trybunału Obrachunkowego w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

## TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

## ROZDZIAŁ 2 7 — INFORMACJA: POZYSKIWANIE, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE (ciągły)

2 7 4 (ciągły)

2 7 4 0 (ciągły)

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 70 000 EUR.

2 7 4 1 Publikacje różne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 025 000	1 000 000	835 115,75

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- pokrycie kosztów publikacji i rozprowadzania sprawozdań i opinii przyjętych przez Trybunał Obrachunkowy zgodnie z art. 287 ust. 4 akapit drugi oraz art. 325 ust. 4 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej,
- pokrycie kosztów związanych z rozpowszechnianiem informacji na temat prac kontrolnych i działalności Trybunału Obrachunkowego (w szczególności związanych ze stroną internetową, materiałami audiowizualnymi, dokumentacją), w tym wydatki wynikające z kontaktów z prasą i innymi partnerami.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## TYTUŁ 10

## INNE WYDATKI

## ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE

## ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 10 0	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 1	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>0,—</b>	
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>135 487 100</b>	<b>132 906 000</b>	<b>131 878 049,34</b>	<b>97,34</b>

TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

**TYTUŁ 10****INNE WYDATKI****ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

**ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—



## PERSONEL

## Sekcja V — Trybunał Obrachunkowy

Grupa funkcyjna i zaszerogowania	Trybunał Obrachunkowy			
	Stanowiska stałe		Stanowiska tymczasowe (1)	
	2016	2015	2016	2015
Bez wskazania kategorii			1	1
AD 16				
AD 15	11	11		
AD 14	35 (2) (4)	35 (2) (4)	30	30
AD 13	40 (4)	40 (4)	2	2
AD 12	50 (3) (4)	50 (3) (4)	5	5
AD 11	47 (4)	47 (4)	31	31
AD 10	60 (4) (7)	54 (4)	2	2
AD 9	60 (7)	66		
AD 8	52	52		
AD 7	95 (4) (7)	93 (4)		
AD 6	71 (4) (7)	73 (4)		
AD 5	16 (5) (8)	12 (5)		
Ogółem AD	537	533	71	71
AST 11	7 (10)	8		
AST 10	7	7	1 (7)	
AST 9	12 (4)	12 (4)	- (7)	
AST 8	20 (4) (7)	19 (4)	1 (7)	
AST 7	27 (4) (7)	27 (4)	27 (7)	29
AST 6	19 (4) (7) (8)	22 (4)		
AST 5	25 (6) (8) (9)	29 (6)	2 (7)	
AST 4	16 (4) (9)	21 (4)	25 (7) (8)	29
AST 3	43 (4) (7)	36 (4)	5 (9)	7
AST 2	3 (5) (7) (8)	12 (5)	2 (8)	3
AST 1	5	5		
Ogółem AST	184	198	63	68
AST/SC 6				
AST/SC 5			2 (8)	
AST/SC 4				
AST/SC 3			1 (8)	

## TRYBUNAŁ OBRACHUNKOWY

Grupa funkcyjna i zaszerogowania	Trybunał Obrachunkowy			
	Stanowiska stałe		Stanowiska tymczasowe <sup>(1)</sup>	
	2016	2015	2016	2015
AST/SC 2	4 <sup>(8)</sup>	2		
AST/SC 1				
Ogółem AST/SC	4	2	3	—
<b>Suma całkowita</b>	<b>725 <sup>(11)</sup></b>	<b>733 <sup>(11)</sup></b>	<b>137</b>	<b>139</b>

<sup>(1)</sup> Rzeczywista grupa zaszerogowania stanowisk przydzielonych gabinetom podlegać będzie tym samym kryteriom zaszerogowania co w przypadku urzędników zatrudnionych przed dniem 1 maja 2004 r.  
<sup>(2)</sup> Z czego jedno AD 15 *ad personam*.  
<sup>(3)</sup> Z czego jedno AD 14 *ad personam*.  
<sup>(4)</sup> Podwyższenia grupy zaszerogowania planowane na 2015 r.  
<sup>(5)</sup> Likwidacja 9 stanowisk (2015 r.).  
<sup>(6)</sup> Przeniesienie jednego stanowiska AST 5 do Komisji (PMO) (2015 r.)  
<sup>(7)</sup> Podwyższenia grupy zaszerogowania planowane na 2016 r.  
<sup>(8)</sup> Przekształcenie 9 stanowisk (2016 r.).  
<sup>(9)</sup> Likwidacja 9 stanowisk (2016 r.).  
<sup>(10)</sup> Przeniesienie jednego stanowiska AST 11 do Komisji (PMO) (2016 r.)  
<sup>(11)</sup> Z pominięciem wirtualnej rezerwy, bez przydziału środków, dla oddelegowanych urzędników w gabinetach.

SEKCJA VI

**EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY**

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

**DOCHODY****Wkład Unii Europejskiej w finansowanie wydatków Komitetu Ekonomiczno-Społecznego na rok budżetowy 2016**

Dział	Kwota
Wydatki	130 171 475
Środki własne	- 10 826 368
<b>Należny wkład</b>	<b>119 345 107</b>

## ŚRODKI WŁASNE

## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI I INNYCH ORGANÓW UNII

## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników, innych pracowników oraz osób otrzymujących renty i emerytury	4 567 558	4 633 256	4 793 149,—	104,94
4 0 3	Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	p.m.	p.m.	0,—	
4 0 4	Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	880 233	851 410	923 301,—	104,89
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	5 447 791	5 484 666	5 716 450,—	104,93
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	5 338 577	5 239 542	5 017 876,—	93,99
4 1 1	Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników	p.m.	p.m.	276 616,—	
4 1 2	Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i pracowników tymczasowych na urloпах z przyczyn osobistych	p.m.	p.m.	3 216,—	
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	5 338 577	5 239 542	5 297 708,—	99,23
	<b>Tytuł 4 – Ogółem</b>	<b>10 786 368</b>	<b>10 724 208</b>	<b>11 014 158,—</b>	<b>102,11</b>

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI I INNYCH ORGANÓW UNII

## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

**4 0 0** *Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników, innych pracowników oraz osób otrzymujących renty i emerytury*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
4 567 558	4 633 256	4 793 149,—

*Podstawa prawna*

Protokół w sprawie przywilejów i immunitetów Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

**4 0 3** *Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 66a w wersji obowiązującej do dnia 15 grudnia 2003 r.

**4 0 4** *Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
880 233	851 410	923 301,—

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

**4 1 0** *Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
5 338 577	5 239 542	5 017 876,—

**ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE** (ciągły)**4 1 0** (ciągły)

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 83 ust. 2.

**4 1 1 Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	276 616,—

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 4, art. 11 ust. 2 i 3 oraz art. 48 załącznika VIII.

**4 1 2 Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i pracowników tymczasowych na urloпах z przyczyn osobistych**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	3 216,—

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

ROZDZIAŁ 5 0 — WPLYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO (DOSTAWA TOWARÓW) I NIERUCHOMOŚCI

ROZDZIAŁ 5 1 — WPLYWY Z NAJMU

ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK

ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I WYKONYWANIA PRAC

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 0				
<b>5 0 0</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego (dostawa towarów)</b>				
5 0 0 0	Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 0 1	Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	1 081,—	
	Artykuł 5 0 0 – Ogółem	p.m.	p.m.	1 081,—	
<b>5 0 2</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
	ROZDZIAŁ 5 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	1 081,—	
	ROZDZIAŁ 5 1				
<b>5 1 0</b>	<b>Wpływy z najmu mebli i wyposażenia — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
5 1 1	<b>Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem</b>				
5 1 1 0	Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	1 460 637,—	
5 1 1 1	Zwrot opłat związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 5 1 1 – Ogółem	p.m.	p.m.	1 460 637,—	
	ROZDZIAŁ 5 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	1 460 637,—	
	ROZDZIAŁ 5 2				
<b>5 2 0</b>	<b>Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji</b>				
	ROZDZIAŁ 5 2 – OGÓŁEM	40 000	40 000	5 331,—	13,33
		40 000	40 000	5 331,—	13,33
	ROZDZIAŁ 5 5				
<b>5 5 0</b>	<b>Dochody z tytułu świadczenia usług i wykonywania prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
5 5 1	<b>Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu świadczonych usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
	ROZDZIAŁ 5 5 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	1 950 759,—	
		p.m.	p.m.	0,—	
		p.m.	p.m.	1 950 759,—	



**ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI**  
**ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA**  
**ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY OTRZYMANE Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 7				
5 7 0	<i>Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	394 721,—	
5 7 1	<i>Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, darowizny i zapisy, wraz z dochodami przeznaczonymi na dany cel właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	888,—	
5 7 3	<i>Inne składki i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	100 906,—	
	ROZDZIAŁ 5 7 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	496 515,—	
	ROZDZIAŁ 5 8				
5 8 0	<i>Dochody z odszkodowań związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
5 8 1	<i>Dochody z odszkodowań otrzymanych z tytułu ubezpieczeń — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	49 343,—	
	ROZDZIAŁ 5 8 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	49 343,—	
	ROZDZIAŁ 5 9				
5 9 0	<i>Inne dochody otrzymane z działalności administracyjnej</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 9 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł 5 – Ogółem</b>	<b>40 000</b>	<b>40 000</b>	<b>3 963 666,—</b>	<b>9 909,17</b>

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 5 0 — WPŁYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO (DOSTAWA TOWARÓW) I NIERUCHOMOŚCI

5 0 0 **Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego (dostawa towarów)**

## 5 0 0 0 Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

W niniejszej pozycji przewidziane są dochody ze sprzedaży lub wymiany pojazdów będących własnością instytucji.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## 5 0 0 1 Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 081,—

## Uwagi

W niniejszej pozycji przewidziane są dochody ze sprzedaży lub przejęcia majątku ruchomego, innego niż pojazdy, będącego własnością instytucji.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 0 2 **Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**ROZDZIAŁ 5 1 — WPLYWY Z NAJMU****5 1 0 Wpływy z najmu mebli i wyposażenia — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**5 1 1 Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem****5 1 1 0 Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 460 637,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**5 1 1 1 Zwrot opłat związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK****5 2 0 Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
40 000	40 000	5 331,—

## EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

## ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I WYKONYWANIA PRAC

5 5 0 **Dochody z tytułu świadczenia usług i wykonywania prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	1 950 759,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 5 1 **Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu świadczonych usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI

5 7 0 **Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	394 721,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 7 1 **Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, darowizny i zapisy, wraz z dochodami przeznaczonymi na dany cel właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	888,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI (ciągły)

5 7 3 *Inne składki i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	100 906,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA

5 8 0 *Dochody z odszkodowań związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 8 1 *Dochody z odszkodowań otrzymanych z tytułu ubezpieczeń — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	49 343,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY OTRZYMANE Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ

5 9 0 *Inne dochody otrzymane z działalności administracyjnej*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—



**TYTUŁ 9****DOCHODY RÓŻNE****ROZDZIAŁ 9 0 — DOCHODY RÓŻNE**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

## WYDATKI

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
<b>1</b>	<b>OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI</b>			
1 0	CZŁONKOWIE INSTYTUCJI I DELEGACI	20 193 937	20 083 937	18 872 024,—
	Rezerwy (10 0)		55 000	
		20 193 937	20 138 937	18 872 024,—
1 2	URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI	64 788 534	63 504 043	63 336 765,—
	Rezerwy (10 0)		285 000	
		64 788 534	63 789 043	63 336 765,—
1 4	INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE	5 398 839	5 242 926	3 601 246,—
	Rezerwy (10 0)		93 750	
		5 398 839	5 336 676	3 601 246,—
1 6	INNE WYDATKI ZWIĄZANE Z OSOBAMI PRACUJĄCYMI DLA INSTYTUCJI	1 959 500	1 834 500	1 713 793,—
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>92 340 810</b>	<b>90 665 406</b>	<b>87 523 828,—</b>
	Rezerwy (10 0)		433 750	
		<b>92 340 810</b>	<b>91 099 156</b>	<b>87 523 828,—</b>
<b>2</b>	<b>BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE</b>			
2 0	BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE	19 732 342	19 721 293	19 041 004,—
2 1	INFORMATYKA, SPRZĘT I MEBLE: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE	6 101 288	6 042 023	6 133 798,—
2 3	BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE	517 277	551 890	487 945,—
2 5	BIEŻĄCE WYDATKI OPERACYJNE	9 389 753	9 487 524	7 945 094,—
2 6	KOMUNIKACJA, PUBLIKACJE I POZYSKIWANIE DOKU- MENTACJI	2 090 005	2 154 084	1 815 496,—
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>37 830 665</b>	<b>37 956 814</b>	<b>35 423 337,—</b>
<b>10</b>	<b>INNE WYDATKI</b>			
10 0	ŚRODKI REZERWOWE	p.m.	433 750	0,—
10 1	REZERWA NA NIEPRZEWDZIANE WYDATKI	p.m.	p.m.	0,—
10 2	REZERWA NA PRZEJMOWANIE BUDYNKÓW	p.m.	p.m.	0,—
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>433 750</b>	<b>0,—</b>
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>130 171 475</b>	<b>129 055 970</b>	<b>122 947 165,—</b>



## TYTUŁ 1

## OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI I DELEGACI

## ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 1 0				
<b>1 0 0</b>	<b>Wynagrodzenia, dodatki i płatności związane z wynagrodzeniami</b>				
1 0 0 0	Wynagrodzenia, dodatki i płatności związane z wynagrodzeniem				
	Środki nieodróżnicowane	96 080	96 080	76 000,—	79,10
1 0 0 4	Zwrot kosztów podróży i pobytu związanych z udziałem w posiedzeniach i naradach oraz kosztów dodatkowych				
	Środki nieodróżnicowane	19 561 194	19 451 194	18 202 361,—	93,05
	Rezerwy (10 0)		55 000		
		19 561 194	19 506 194	18 202 361,—	
1 0 0 8	Zwrot kosztów podróży i pobytu związanych z udziałem w posiedzeniach i naradach oraz kosztów dodatkowych dla delegatów Komisji Konsultacyjnej ds. Przemian w Przemysle				
	Środki nieodróżnicowane	472 382	472 382	539 382,—	114,18
	Artykuł 1 0 0 – Ogółem	20 129 656	20 019 656	18 817 743,—	93,48
	Rezerwy (10 0)		55 000		
		20 129 656	20 074 656	18 817 743,—	
<b>1 0 5</b>	<b>Doskonalenie zawodowe, kursy językowe i inne szkolenia</b>				
	Środki nieodróżnicowane	64 281	64 281	54 281,—	84,44
	ROZDZIAŁ 1 0 – OGÓŁEM	20 193 937	20 083 937	18 872 024,—	93,45
	Rezerwy (10 0)		55 000		
		20 193 937	20 138 937	18 872 024,—	
	ROZDZIAŁ 1 2				
<b>1 2 0</b>	<b>Wynagrodzenia i inne należności</b>				
1 2 0 0	Wynagrodzenia i świadczenia				
	Środki nieodróżnicowane	64 337 034	63 008 443	62 947 254,—	97,84
	Rezerwy (10 0)		285 000		
		64 337 034	63 293 443	62 947 254,—	
1 2 0 2	Godziny nadliczbowe, za które pobierane jest wynagrodzenie				
	Środki nieodróżnicowane	31 500	31 443	18 765,—	59,57

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI** *(ciągłszy)*  
**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>1 2 0</b>	<i>(ciągłszy)</i>				
1 2 0 4	Świadczenia związane z podjęciem obowiązków, przeniesieniem i zakończeniem pełnienia obowiązków				
	Środki niezróżnicowane	420 000	464 157	370 746,—	88,27
	Artykuł 1 2 0 – Ogółem	64 788 534	63 504 043	63 336 765,—	97,76
	Rezerwy (10 0)		285 000		
		64 788 534	63 789 043	63 336 765,—	
<b>1 2 2</b>	<b>Wcześniejsze zakończenie służby</b>				
1 2 2 0	Świadczenia w przypadku odwołania ze stanowiska i urlopu w interesie służby				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
1 2 2 2	Świadczenia dla pracowników, którzy zakończyli służbę i specjalny system emerytalny urzędników i pracowników tymczasowych				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 1 2 2 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
<b>1 2 9</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 1 2 – OGÓŁEM	64 788 534	63 504 043	63 336 765,—	97,76
	Rezerwy (10 0)		285 000		
		64 788 534	63 789 043	63 336 765,—	
	ROZDZIAŁ 1 4				
<b>1 4 0</b>	<b>Inni pracownicy i personel zewnętrzny</b>				
1 4 0 0	Inni pracownicy				
	Środki niezróżnicowane	2 124 292	2 086 065	2 027 864,—	95,46
1 4 0 4	Staże, dofinansowania i wymiany urzędników				
	Środki niezróżnicowane	809 635	879 916	695 362,—	85,89
1 4 0 8	Świadczenia związane z podjęciem obowiązków, przeniesieniem i zakończeniem pełnienia obowiązków				
	Środki niezróżnicowane	67 251	66 784	43 359,—	64,47
	Artykuł 1 4 0 – Ogółem	3 001 178	3 032 765	2 766 585,—	92,18
<b>1 4 2</b>	<b>Usługi zewnętrzne</b>				
1 4 2 0	Dodatkowe usługi tłumaczeniowe				
	Środki niezróżnicowane	1 624 810	1 437 310	274 810,—	16,91
	Rezerwy (10 0)		93 750		
		1 624 810	1 531 060	274 810,—	

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE** *(ciągłdalszy)*  
**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI ZWIĄZANE Z OSOBAMI PRACUJĄCYMI DLA INSTYTUCJI**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>1 4 2</b>	<i>(ciągłdalszy)</i>				
1 4 2 2	Ekspertyzy związane z pracami konsultacyjnymi				
	Środki niezróżnicowane	742 851	742 851	542 851,—	73,08
1 4 2 4	Współpraca międzyinstytucjonalna i usługi zewnętrzne w zakresie zarządzania personelem				
	Środki niezróżnicowane	30 000	30 000	17 000,—	56,67
	<i>Artykuł 1 4 2 – Ogółem</i>	2 397 661	2 210 161	834 661,—	34,81
	<i>Rezerwy (10 0)</i>		93 750		
		2 397 661	2 303 911	834 661,—	
<b>1 4 9</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>ROZDZIAŁ 1 4 – OGÓŁEM</b>	5 398 839	5 242 926	3 601 246,—	66,70
	<i>Rezerwy (10 0)</i>		93 750		
		5 398 839	5 336 676	3 601 246,—	
	<b>ROZDZIAŁ 1 6</b>				
<b>1 6 1</b>	<b>Wydatki związane z zarządzaniem personelem</b>				
1 6 1 0	Wydatki na rekrutację personelu				
	Środki niezróżnicowane	55 000	55 000	48 471,—	88,13
1 6 1 2	Doskonalenie zawodowe				
	Środki niezróżnicowane	586 000	506 000	487 205,—	83,14
	<i>Artykuł 1 6 1 – Ogółem</i>	641 000	561 000	535 676,—	83,57
<b>1 6 2</b>	<b>Wyjazdy służbowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	432 500	432 500	391 911,—	90,62
<b>1 6 3</b>	<b>Działalność dotycząca wszystkich osób pracujących dla instytucji</b>				
1 6 3 0	Świadczenia socjalne				
	Środki niezróżnicowane	32 000	32 000	33 000,—	103,12
1 6 3 2	Kontakty pozasłużbowe między pracownikami i inna działalność społeczna				
	Środki niezróżnicowane	169 000	169 000	157 206,—	93,02
1 6 3 4	Służba zdrowia				
	Środki niezróżnicowane	115 000	80 000	66 000,—	57,39

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI ZWIĄZANE Z OSOBAMI PRACUJĄCYMI DLA INSTYTUCJI** (ciągły)

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>1 6 3</b>	(ciągły)				
1 6 3 6	Restauracje i stołówki				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
1 6 3 8	Centrum Małego Dziecka i inne żłobki				
	Środki niezróżnicowane	570 000	560 000	530 000,—	92,98
	<b>Artykuł 1 6 3 – Ogółem</b>	<b>886 000</b>	<b>841 000</b>	<b>786 206,—</b>	<b>88,74</b>
<b>1 6 4</b>	<b>Wkład wypłacany akredytowanym szkołom europejskim</b>				
1 6 4 0	Wkład wypłacany akredytowanym szkołom europejskim (typu II)				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Artykuł 1 6 4 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>0,—</b>	
	<b>ROZDZIAŁ 1 6 – OGÓŁEM</b>	<b>1 959 500</b>	<b>1 834 500</b>	<b>1 713 793,—</b>	<b>87,46</b>
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>92 340 810</b>	<b>90 665 406</b>	<b>87 523 828,—</b>	<b>94,78</b>
	<b>Rezerwy (10 0)</b>		<b>433 750</b>		
		<b>92 340 810</b>	<b>91 099 156</b>	<b>87 523 828,—</b>	

## TYTUŁ 1

## OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI I DELEGACI

1 0 0 **Wynagrodzenia, dodatki i płatności związane z wynagrodzeniami**

## 1 0 0 0 Wynagrodzenia, dodatki i płatności związane z wynagrodzeniem

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
96 080	96 080	76 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na dodatki i płatności dla członków Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, w tym specjalne dodatki funkcyjne oraz inne dodatki, składki na ubezpieczenie, w tym na ubezpieczenie chorobowe i wypadkowe oraz ubezpieczenie travel assistance, a także szczególne środki na rzecz członków niepełnosprawnych.

## 1 0 0 4 Zwrot kosztów podróży i pobytu związanych z udziałem w posiedzeniach i naradach oraz kosztów dodatkowych

	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 0 0 4	19 561 194	19 451 194	18 202 361,—
Rezerwy (10 0)		55 000	
Ogółem	19 561 194	19 506 194	18 202 361,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wypłat dla członków Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i ich zastępców zgodnie z obowiązującym zasadami refundacji kosztów transportu oraz kosztów związanych z podróżami i udziałem w posiedzeniach.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 10 000 EUR.

## 1 0 0 8 Zwrot kosztów podróży i pobytu związanych z udziałem w posiedzeniach i naradach oraz kosztów dodatkowych dla delegatów Komisji Konsultacyjnej ds. Przemian w Przemysle

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
472 382	472 382	539 382,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wypłat dla delegatów Komisji Konsultacyjnej ds. Przemian w Przemysle i ich zastępców zgodnie z obowiązującymi zasadami refundacji kosztów transportu oraz kosztów związanych z podróżami i udziałem w posiedzeniach.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI I DELEGACI** (ciągłdalszy)**1 0 5 Doskonalenie zawodowe, kursy językowe i inne szkolenia**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
64 281	64 281	54 281,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na częściowe dofinansowanie wpisowego na kursy językowe oraz inne kursy doskonalenia zawodowego dla członków Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i delegatów Komitetu Konsultacyjnego ds. Zmian w Przemysle (CCMI).

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI**

Uwagi

Do środków zapisanych w niniejszym rozdziale zastosowano standardowe potrącenie w wysokości 5 %.

**1 2 0 Wynagrodzenia i inne należności****1 2 0 0 Wynagrodzenia i świadczenia**

	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 2 0 0	64 337 034	63 008 443	62 947 254,—
Rezerwy (10 0)		285 000	
Ogółem	64 337 034	63 293 443	62 947 254,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są przede wszystkim, w odniesieniu do urzędników i pracowników tymczasowych zajmujących stanowiska przewidziane w wykazie etatów, na pokrycie następujących kosztów:

- wynagrodzeń, zwrotów kosztów i dodatków do wynagrodzeń,
- ubezpieczenia chorobowego, wypadkowego i od chorób zawodowych oraz innych opłat dotyczących zabezpieczenia socjalnego,
- składki instytucji na system ubezpieczenia chorobowego instytucji europejskich,
- ryczałtów z tytułu godzin nadliczbowych,
- innych dodatków i zwrotów różnych kosztów, w tym dodatków z tytułu urlopu rodzicielskiego lub urlopów z przyczyn rodzinnych,
- kosztów podróży z miejsca zatrudnienia do kraju pochodzenia przysługujących urzędnikom i pracownikom tymczasowym, ich współmałżonkom i osobom na ich utrzymaniu,

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI** *(ciągłdalszy)***1 2 0** *(ciągłdalszy)*1 2 0 0 *(ciągłdalszy)*

- kosztów związanych z zastosowaniem wskaźnika korygującego do wynagrodzenia i części poborów przekazywanych do innego państwa niż miejsce zatrudnienia,
- ubezpieczenia od bezrobocia dla pracowników tymczasowych oraz dokonywanych przez instytucję wpłat na ustanowienie lub utrzymanie dla tych pracowników praw emerytalnych w ich kraju pochodzenia,
- odpraw dla urzędników na okresie próbnym, zwolnionych z powodu widocznego braku predyspozycji do pracy,
- odpraw w przypadku wypowiedzenia przez instytucję umowy o pracę z pracownikiem tymczasowym,
- skutków aktualizacji wynagrodzeń w ciągu roku budżetowego.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

1 2 0 2 Godziny nadliczbowe, za które pobierane jest wynagrodzenie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
31 500	31 443	18 765,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenia za godziny nadliczbowe, na warunkach przewidzianych w wyżej wymienionych przepisach.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie skutków aktualizacji wynagrodzeń w ciągu roku budżetowego.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 56 oraz załącznik VI.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI** (ciągły)**1 2 0** (ciągły)

## 1 2 0 4 Świadczenia związane z podjęciem obowiązków, przeniesieniem i zakończeniem pełnienia obowiązków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
420 000	464 157	370 746,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów podróży poniesionych przez urzędników i pracowników tymczasowych (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu i opuszczaniu stanowiska lub przy zmianie miejsca pracy,
- dodatków z tytułu zagospodarowania, ponownego zagospodarowania oraz kosztów przeprowadzki należnych urzędnikom i pracownikom tymczasowym zmuszonym do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy, jak również przy ostatecznym ustaniu stosunku pracy oraz wynikającej z niego zmiany miejsca zamieszkania,
- diet dla urzędników i pracowników tymczasowych, którzy przedstawią dowody na konieczność zmiany przez nich miejsca zamieszkania w związku z objęciem stanowiska lub przeniesieniem do innego miejsca pracy,
- skutków aktualizacji wynagrodzeń w ciągu roku budżetowego.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracownicy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**1 2 2** **Wcześniejsze zakończenie służby**

## 1 2 2 0 Świadczenia w przypadku odwołania ze stanowiska i urlopu w interesie służby

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—



**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI** (ciągłdalszy)**1 2 2** (ciągłdalszy)

1 2 2 0 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na świadczenia dla urzędników przeniesionych w tymczasowy stan spoczynku w związku z redukcją liczby stanowisk w instytucji, dla urzędników urlopowanych w interesie służby lub dla urzędników wyższego szczebla odwołanych ze stanowiska w interesie służby.

Ze środków tych pokrywane są również składki pracodawcy na ubezpieczenie chorobowe oraz koszty związane z zastosowaniem wskaźnika korygującego do powyższych świadczeń.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 41, 42c i 50 oraz załącznik IV.

**1 2 2 2** Świadczenia dla pracowników, którzy zakończyli służbę i specjalny system emerytalny urzędników i pracowników tymczasowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- świadczeń wypłacanych na warunkach określonych w wyżej wymienionych przepisach,
- składek pracodawcy na ubezpieczenie chorobowe osób korzystających z tych świadczeń,
- kosztów wynikających z zastosowania do poszczególnych świadczeń wskaźnika korygującego.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 64 i 72.

**1 2 9** **Środki rezerwowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI** (ciągły)**1 2 9** (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone były na pokrycie skutków ewentualnych waloryzacji płac, o których może zdecydować Rada w trakcie roku budżetowego i zostały ujęte w pozycjach 1 2 0 0, 1 2 0 2 i 1 2 0 4.

Środki te mają charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 65 oraz załącznik XI.

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE****1 4 0** **Inni pracownicy i personel zewnętrzny**

## 1 4 0 0 Inni pracownicy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 124 292	2 086 065	2 027 864,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są głównie na pokrycie następujących wydatków:

- wynagrodzeń innych pracowników, w szczególności pracowników pomocniczych, kontraktowych, lokalnych oraz doradców specjalnych (w rozumieniu warunków zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej), składek pracodawcy na różne systemy ubezpieczeń społecznych oraz kosztów związanych z zastosowaniem wskaźników korygujących do wynagrodzenia tych pracowników lub świadczeń z tytułu rozwiązania umowy,
- wynagrodzeń personelu medycznego i paramedycznego, opłacanego w ramach systemu świadczenia usług i, w szczególnych przypadkach, kosztów zatrudnienia personelu tymczasowego,
- wynagrodzeń dla obsługi konferencyjnej oraz ekip technicznych ds. multimediów w wypadku nadmiernego obciążenia pracą lub w szczególnych przypadkach,
- ryczałtów z tytułu godzin nadliczbowych,
- wynagrodzenia za godziny nadliczbowe, na warunkach przewidzianych w art. 56 regulaminu pracowniczego i w załączniku VI do niego,
- innych dodatków oraz świadczeń, w tym dodatków na urlop rodzicielski i urlop z przyczyn rodzinnych,

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE** (ciągłdalszy)**1 4 0** (ciągłdalszy)

1 4 0 0 (ciągłdalszy)

— odpraw w przypadku wypowiedzenia przez instytucję umowy o pracę,

— skutków aktualizacji wynagrodzeń w ciągu roku budżetowego.

Kwota dochodu przeznaczona na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

1 4 0 4 Staże, dofinansowania i wymiany urzędników

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
809 635	879 916	695 362,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- dodatków oraz kosztów podróży i wyjazdów służbowych stażystów, a także kosztów ubezpieczenia na wypadek choroby i od wypadków w czasie trwania stażu,
- kosztów związanych z wymianą personelu między Europejskim Komitetem Ekonomiczno-Społecznym a sektorem publicznym państw członkowskich lub innych państw wskazanych w przepisach,
- wkładu (w ograniczonym zakresie) w realizację przedsięwzięć badawczych wpisujących się w dziedziny działalności Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i mających szczególne znaczenie dla integracji europejskiej,
- kosztów programów szkoleń młodzieży w duchu europejskim,
- skutków aktualizacji wynagrodzeń w ciągu roku budżetowego.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

## ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE (ciągły)

## 1 4 0 (ciągły)

## 1 4 0 8 Świadczenia związane z podjęciem obowiązków, przeniesieniem i zakończeniem pełnienia obowiązków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
67 251	66 784	43 359,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów podróży pracowników (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu i opuszczaniu stanowiska lub przy zmianie miejsca pracy,
- dodatków z tytułu zagospodarowania, ponownego zagospodarowania i przeprowadzki, należnych pracownikom zmuszonym do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy, jak również przy ostatecznym ustaniu stosunku pracy oraz wynikającej z niego zmiany miejsca zamieszkania,
- diet dla pracowników, którzy przedstawią dowody na konieczność zmiany przez nich miejsca zamieszkania w związku z objęciem stanowiska lub przeniesieniem do innego miejsca pracy,
- różnic pomiędzy składkami odprowadzanymi przez pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe w państwie członkowskim a składkami należnymi w ramach systemu ubezpieczeń społecznych Unii w przypadku zmiany rodzaju umowy o pracę,
- skutków aktualizacji wynagrodzeń w ciągu roku budżetowego.

Kwota dochodu przeznaczonego na określony cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## 1 4 2 Usługi zewnętrzne

## 1 4 2 0 Dodatkowe usługi tłumaczeniowe

	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 4 2 0	1 624 810	1 437 310	274 810,—
Rezerwy (10 0)		93 750	
Ogółem	1 624 810	1 531 060	274 810,—

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE** (ciągłdalszy)**1 4 2** (ciągłdalszy)

1 4 2 0 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z pracą tłumaczy zewnętrznych lub zatrudnionych tymczasowo oraz maszynopisania i innych prac zleczanych na zewnątrz przez służby tłumaczeniowe. Zlecenia takie Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny zawsze kieruje do tłumaczy niezależnych figurujących na listach zatwierdzonych w wyniku przetargów organizowanych wspólnie przez instytucje.

Niniejsza pozycja obejmuje również wydatki na ewentualne usługi zlecane Centrum Tłumaczeń dla Organów Unii Europejskiej, jak również wszelkie rodzaje międzyinstytucjonalnej współpracy językowej.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

1 4 2 2 Ekspertyzy związane z pracami konsultacyjnymi

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
742 851	742 851	542 851,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wypłat na rzecz ekspertów Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego zgodnie z obowiązującymi zasadami refundacji kosztów transportu oraz diet na czas podróży i udziału w posiedzeniach.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

1 4 2 4 Współpraca międzyinstytucjonalna i usługi zewnętrzne w zakresie zarządzania personelem

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
30 000	30 000	17 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wszelkie działania podejmowane w ramach współpracy międzyinstytucjonalnej w dziedzinie zarządzania personelem.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie kosztów wszelkich usług zewnętrznych w zakresie zarządzania personelem.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

## ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE (ciągłysz)

## 1 4 9 Środki rezerwowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone były na pokrycie skutków ewentualnych waloryzacji płac, o których może zdecydować Rada w trakcie roku budżetowego i zostały ujęte w pozycjach 1 2 0 0, 1 2 0 2 i 1 2 0 4.

Środki te mają charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 65 oraz załącznik XI.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI ZWIĄZANE Z OSOBAMI PRACUJĄCYMI DLA INSTYTUCJI

## 1 6 1 Wydatki związane z zarządzaniem personelem

## 1 6 1 0 Wydatki na rekrutację personelu

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
55 000	55 000	48 471,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków związanych z organizacją konkursów przewidzianych w art. 3 decyzji 2002/621/WE, a także na pokrycie kosztów podróży i pobytu kandydatów podczas rozmów kwalifikacyjnych oraz badań lekarskich przeprowadzanych przy zatrudnianiu,
- wydatków związanych z organizacją naboru pracowników tymczasowych, kontraktowych i personelu miejscowego.

W uzasadnionych przypadkach i po konsultacji z Europejskim Urzędem Doboru Kadr środki te mogą być użyte do przeprowadzenia własnego naboru przez instytucję.

Kwota dochodu przeznaczanego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 27–31 i 33 oraz załącznik III.

**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI ZWIĄZANE Z OSOBAMI PRACUJĄCYMI DLA INSTYTUCJI** *(ciągłdalszy)***1 6 1** *(ciągłdalszy)*1 6 1 0 *(ciągłdalszy)*

Decyzja 2002/620/WE Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów i Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. ustanawiająca Urząd Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 53) i decyzja 2002/621/WE sekretarzy generalnych Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji, Sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, sekretarzy generalnych Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów oraz przedstawiciela Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 56).

1 6 1 2 Doskonalenie zawodowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
586 000	506 000	487 205,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków związanych z organizacją kursów doskonalenia zawodowego i przekwalifikowania, w tym kursów językowych dla pracowników, w ramach współpracy między instytucjami. W uzasadnionych przypadkach środki te mogą być częściowo przeznaczone na organizację kursów w ramach instytucji,
- wydatków związanych z zakupem lub przygotowaniem materiałów dydaktycznych, a także przeprowadzeniem odpowiednich analiz przez ekspertów ds. planowania i realizacji programów szkoleniowych,
- kosztów szkoleń zawodowych, których celem jest przybliżenie pracownikom tematyki osób niepełnosprawnych oraz kosztów szkoleń w ramach programów równych szans i doradztwa zawodowego, w szczególności na ocenę kompetencji zawodowych,
- kosztów wyjazdów służbowych.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 24a.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**1 6 2** **Wyjazdy służbowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
432 500	432 500	391 911,—

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI ZWIĄZANE Z OSOBAMI PRACUJĄCYMI DLA INSTYTUCJI** *(ciągłdalszy)***1 6 2** *(ciągłdalszy)**Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów przejazdów, diet dziennych, a także kosztów towarzyszących lub nadzwyczajnych poniesionych z tytułu podróży służbowej.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 10 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 71 oraz art. 11, 12 i 13 załącznika VII.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**1 6 3** ***Działalność dotycząca wszystkich osób pracujących dla instytucji*****1 6 3 0** Świadczenia socjalne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
32 000	32 000	33 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- w ramach międzyinstytucjonalnej polityki pomocy osobom niepełnosprawnym, w następujących kategoriach:
  - urzędnicy oraz pracownicy tymczasowi czynnie zatrudnieni,
  - małżonkowie urzędników i pracowników tymczasowych czynnie zatrudnionych,
  - dzieci na utrzymaniu w rozumieniu regulaminu pracowniczego urzędników Unii Europejskiej,
- zwrotu, w granicach kwoty uwzględnionej w budżecie, po wykorzystaniu uprawnień przysługujących w kraju zamieszkania lub pochodzenia, wydatków o charakterze pozamedycznym, które zostały uznane za niezbędne, wynikają z niepełnosprawności, zostały odpowiednio udokumentowane i nie są zwracane przez system ubezpieczeń chorobowych instytucji europejskich,
- pomocy urzędnikom i innym pracownikom, których sytuacja jest szczególnie trudna,



ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI ZWIĄZANE Z OSOBAMI PRACUJĄCYMI DLA INSTYTUCJI *(ciągłdalszy)*1 6 3 *(ciągłdalszy)*1 6 3 0 *(ciągłdalszy)*

— pomocy o charakterze medyczno-socjalnym (np. pomoc dla rodzin, opieka nad chorym dzieckiem, pomoc psychologiczna lub mediacja),

— drobnych wydatków na usługi socjalne.

Kwota dochodu przeznaczona na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 9 ust. 3 akapit trzeci i art. 76.

1 6 3 2 Kontakty pozasłużbowe między pracownikami i inna działalność społeczna

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
169 000	169 000	157 206,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pobudzenie i finansowe wspieranie wszelkich inicjatyw propagujących kontakty towarzyskie między członkami personelu instytucji oraz na tworzenie przyjemnej atmosfery w pracy.

Pokrywają one również subwencję przyznaną komitetowi pracowniczemu na udział w zarządzaniu strukturami o charakterze społecznym, takimi jak kluby, koła sportowe, działalność kulturalno-rozrywkowa, i w nadzorze nad nimi.

Środki te przeznaczone są także na finansowe wsparcie działań o charakterze socjalnym podejmowanych przez instytucję w ścisłej współpracy z komitetem pracowniczym (art. 1e regulaminu pracowniczego).

Pokrywają również finansowy wkład Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Socjalnego przeznaczony na wsparcie promocji działalności społecznej, sportowej, pedagogicznej i kulturalnej Międzyinstytucjonalnego Centrum Europejskiego w Overijse w Belgii.

Środki te przeznaczone są również na realizację adresowanego do pracowników planu na rzecz mobilności, którego celem jest zachęcanie do korzystania ze środków komunikacji zbiorowej, ograniczenie korzystania z prywatnych samochodów i zmniejszenie śladu węglowego.

1 6 3 4 Służba zdrowia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
115 000	80 000	66 000,—

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI ZWIĄZANE Z OSOBAMI PRACUJĄCYMI DLA INSTYTUCJI** (ciągły)**1 6 3** (ciągły)

1 6 3 4 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działalności gabinetów lekarskich, w tym zakupu wyposażenia, leków itd., na pokrycie kosztów profilaktycznych badań lekarskich, wydatków związanych z działalnością komisji ds. inwalidztwa, a także na pokrycie wydatków na specjalistyczne świadczenia lekarskie, uznanych za niezbędne przez lekarzy służb medycznych instytucji.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie wydatków na zakup narzędzi pracy niezbędnych z medycznego punktu widzenia.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 500 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 59 oraz art. 8 załącznika II.

**1 6 3 6** Restauracje i stołówki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na funkcjonowanie restauracji i stołówek.

**1 6 3 8** Centrum Małego Dziecka i inne żłobki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
570 000	560 000	530 000,—

*Uwagi*

Kwota ta przeznaczona jest na pokrycie udziału Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego w kosztach utrzymania unijnego Centrum Małego Dziecka oraz innych żłobków i świetlic.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel, pochodząca z opłat wnoszonych przez rodziców, zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego, szacowana jest na 10 000 EUR.

## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI ZWIĄZANE Z OSOBAMI PRACUJĄCYMI DLA INSTYTUCJI (ciągłysz)

**1 6 4**      **Wkład wypłacany akredytowanym szkołom europejskim**

1 6 4 0      Wkład wypłacany akredytowanym szkołom europejskim (typu II)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładu wypłacanego przez EKES szkołom europejskim typu II akredytowanym przez Radę Najwyższą Szkół Europejskich lub na zwrot Komisji wkładu wypłaconego przez nią szkołom europejskim typu II akredytowanym przez Radę Najwyższą Szkół Europejskich w imieniu EKES-u oraz na podstawie podpisanej z Komisją umowy upoważnienia i o świadczenie usług. Służyc one będą pokryciu kosztu w odniesieniu do dzieci pracowników EKES-u, które uczęszczają do szkoły europejskiej typu II.

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 2 0				
<b>2 0 0</b>	<b>Budynki</b>				
2 0 0 0	Czynsze				
	Środki niezróżnicowane	2 157 194	2 130 628	1 997 952,—	92,62
2 0 0 1	Oplaty za użytkowanie wieczyste i opłaty o podobnym charakterze				
	Środki niezróżnicowane	11 877 440	11 755 909	11 499 917,—	96,82
2 0 0 3	Zakup nieruchomości				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 5	Budowa budynków				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 7	Zagospodarowanie pomieszczeń służbowych				
	Środki niezróżnicowane	197 114	320 328	816 468,—	414,21
2 0 0 8	Inne wydatki na budynki				
	Środki niezróżnicowane	56 852	56 775	62 078,—	109,19
2 0 0 9	Środki rezerwowe na inwestycje instytucji w nieruchomości				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	<i>Artykuł 2 0 0 – Ogółem</i>	14 288 600	14 263 640	14 376 415,—	100,61
<b>2 0 2</b>	<b>Inne koszty związane z budynkami</b>				
2 0 2 2	Sprzątanie i utrzymanie obiektów				
	Środki niezróżnicowane	2 535 931	2 532 507	2 174 187,—	85,74
2 0 2 4	Zużycie energii				
	Środki niezróżnicowane	792 631	792 675	460 160,—	58,05
2 0 2 6	Ochrona i nadzór nad budynkami				
	Środki niezróżnicowane	2 035 451	2 052 711	1 998 457,—	98,18
2 0 2 8	Ubezpieczenia				
	Środki niezróżnicowane	79 729	79 760	31 785,—	39,87
	<i>Artykuł 2 0 2 – Ogółem</i>	5 443 742	5 457 653	4 664 589,—	85,69
	<b>ROZDZIAŁ 2 0 – OGÓŁEM</b>	19 732 342	19 721 293	19 041 004,—	96,50

**ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MEBLE: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE**  
**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE**  
**ROZDZIAŁ 2 5 — BIEŻĄCE WYDATKI OPERACYJNE**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 2 1				
<b>2 1 0</b>	<b>Wyposażenie, koszty operacyjne oraz usługi związane z informatyką i telekomunikacją</b>				
2 1 0 0	Zakup, konserwacja oraz utrzymanie sprzętu i oprogramowania komputerowego oraz związane z tym prace				
	Środki nieodróżnicowane	1 547 711	1 514 025	1 603 137,—	103,58
2 1 0 2	Pomoc zewnętrzna związana z działaniem, opracowywaniem i utrzymywaniem systemów komputerowych				
	Środki nieodróżnicowane	1 901 512	1 881 843	2 033 836,—	106,96
2 1 0 3	Telekomunikacja				
	Środki nieodróżnicowane	1 368 304	1 376 959	1 324 454,—	96,80
	Artykuł 2 1 0 – Ogółem	4 817 527	4 772 827	4 961 427,—	102,99
<b>2 1 2</b>	<b>Meble</b>				
	Środki nieodróżnicowane	173 628	231 188	99 493,—	57,30
<b>2 1 4</b>	<b>Wyposażenie i instalacje techniczne</b>				
	Środki nieodróżnicowane	980 073	948 008	988 393,—	100,85
<b>2 1 6</b>	<b>Pojazdy</b>				
	Środki nieodróżnicowane	130 060	90 000	84 485,—	64,96
	ROZDZIAŁ 2 1 – OGÓŁEM	6 101 288	6 042 023	6 133 798,—	100,53
	ROZDZIAŁ 2 3				
<b>2 3 0</b>	<b>Materiały papiernicze, biurowe oraz jednorazowego użytku</b>				
	Środki nieodróżnicowane	184 859	213 444	162 916,—	88,13
<b>2 3 1</b>	<b>Obciążenia finansowe</b>				
	Środki nieodróżnicowane	6 000	6 000	4 500,—	75,00
<b>2 3 2</b>	<b>Koszty prawne i odszkodowania</b>				
	Środki nieodróżnicowane	95 000	85 000	105 270,—	110,81
<b>2 3 6</b>	<b>Oplaty pocztowe i koszty doręczeń</b>				
	Środki nieodróżnicowane	102 000	125 000	81 862,—	80,26
<b>2 3 8</b>	<b>Inne wydatki administracyjne</b>				
	Środki nieodróżnicowane	129 418	122 446	133 397,—	103,07
	ROZDZIAŁ 2 3 – OGÓŁEM	517 277	551 890	487 945,—	94,33
	ROZDZIAŁ 2 5				
<b>2 5 4</b>	<b>Posiedzenia, konferencje, kongresy, seminaria itd.</b>				
2 5 4 0	Różne wydatki na posiedzenia wewnętrzne				
	Środki nieodróżnicowane	227 430	227 430	256 892,—	112,95

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

**ROZDZIAŁ 2 5 — BIEŻĄCE WYDATKI OPERACYJNE** (ciągłszy)**ROZDZIAŁ 2 6 — KOMUNIKACJA, PUBLIKACJE I POZYSKIWANIE DOKUMENTACJI**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>2 5 4</b>	(ciągłszy)				
2 5 4 2	Wydatki na organizację wydarzeń i udział w nich				
	Środki nieznacowane	587 745	587 745	492 435,—	83,78
2 5 4 4	Koszty organizacji pracy Komisji Konsultacyjnej ds. Przemian w Przemysle (CCMI)				
	Środki nieznacowane	75 000	74 000	30 767,—	41,02
2 5 4 6	Wydatki na cele reprezentacyjne				
	Środki nieznacowane	129 000	139 000	60 000,—	46,51
2 5 4 8	Tłumacze konferencyjni				
	Środki nieznacowane	8 370 578	8 459 349	7 105 000,—	84,88
	Artykuł 2 5 4 – Ogółem	9 389 753	9 487 524	7 945 094,—	84,61
	ROZDZIAŁ 2 5 – OGÓŁEM	9 389 753	9 487 524	7 945 094,—	84,61
	ROZDZIAŁ 2 6				
<b>2 6 0</b>	<b>Komunikacja, informacje i publikacje</b>				
2 6 0 0	Komunikacja				
	Środki nieznacowane	815 500	845 500	757 326,—	92,87
2 6 0 2	Publikacje i promocja publikacji				
	Środki nieznacowane	468 000	470 000	476 294,—	101,77
2 6 0 4	Dziennik Urzędowy				
	Środki nieznacowane	395 000	430 000	306 439,—	77,58
	Artykuł 2 6 0 – Ogółem	1 678 500	1 745 500	1 540 059,—	91,75
<b>2 6 2</b>	<b>Pozyskiwanie informacji, dokumentacja i archiwizacja</b>				
2 6 2 0	Ekspertyzy, badania i przesłuchania				
	Środki nieznacowane	155 000	155 000	87 862,—	56,69
2 6 2 2	Wydatki na dokumentację i bibliotekę				
	Środki nieznacowane	165 700	165 700	145 337,—	87,71
2 6 2 4	Archiwizacja i prace z nią związane				
	Środki nieznacowane	90 805	87 884	42 238,—	46,52
	Artykuł 2 6 2 – Ogółem	411 505	408 584	275 437,—	66,93
	ROZDZIAŁ 2 6 – OGÓŁEM	2 090 005	2 154 084	1 815 496,—	86,87
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>37 830 665</b>	<b>37 956 814</b>	<b>35 423 337,—</b>	<b>93,64</b>

## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE

## Uwagi

Przeznaczając określone środki na pokrycie wydatków związanych z zakupem lub zawarciem umowy dotyczącej dostaw sprzętu lub świadczenia usług, instytucja powinna uzyskać informacje od innych instytucji o wynegocjowanych przez każdą z nich postanowieniach umownych.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 60.

2 0 0 **Budynki**

## 2 0 0 0 Czyszne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 157 194	2 130 628	1 997 952,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie opłat czynszowych z tytułu najmu budynków oraz kosztów wynajmu związanych z posiedzeniami odbywającymi się w budynkach, których instytucja nie zajmuje na stałe.

Kwota dochodu przeznaczanego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

## 2 0 0 1 Opłaty za użytkowanie wieczyste i opłaty o podobnym charakterze

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
11 877 440	11 755 909	11 499 917,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na opłaty za wieczystą dzierżawę i inne wydatki o podobnym charakterze, które instytucja ponosi na mocy zawartych przez siebie umów dzierżawy.

Kwota dochodu przeznaczanego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

## EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągłysz)**2 0 0** (ciągłysz)**2 0 0 3** Zakup nieruchomości

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zakupu nieruchomości. Dofinansowania na zakup działki i uzbrojenie przyznawane są zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

**2 0 0 5** Budowa budynków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Niniejsza pozycja przeznaczona jest na ewentualne środki na budowę budynków.

**2 0 0 7** Zagospodarowanie pomieszczeń służbowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
197 114	320 328	816 468,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zagospodarowania, w tym konkretnych prac, takich jak okablowanie, w zakresie ochrony budynków i na potrzeby restauracji, jak również wydatków związanych z zagospodarowaniem, w szczególności z wynagrodzeniami dla architektów, inżynierów itd.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

**2 0 0 8** Inne wydatki na budynki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
56 852	56 775	62 078,—



**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągłysz)**2 0 0** (ciągłysz)

2 0 0 8 (ciągłysz)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków związanych z budynkami, nieprzewidzianych wyraźnie w innych artykułach niniejszego rozdziału, w szczególności na usługi techniczno-architektoniczne, w związku z badaniami, przygotowaniem i nadzorowaniem utrzymania budynków lub prowadzonych w nich prac,
- wydatków związanych z adaptacją budynków dla niepełnosprawnych pracowników oraz gości Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, uznana za niezbędną w ramach audytu dotyczącego dostępu osób niepełnosprawnych, którego wyniki zostały zatwierdzone,
- opłat za usługi komunalne.

2 0 0 9 Środki rezerwowe na inwestycje instytucji w nieruchomości

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie ewentualnych wydatków instytucji na inwestycje w nieruchomości.

Środki te mają charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

**2 0 2** **Inne koszty związane z budynkami**

2 0 2 2 Sprzątanie i utrzymanie obiektów

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 535 931	2 532 507	2 174 187,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów sprzątnia, utrzymania i konserwacji pomieszczeń, wind, instalacji ciepłowniczych, klimatyzacji, drzwi przeciwpożarowych, jak również prac deratyzacyjnych, malowania, napraw, estetyki budynków i ich otoczenia, w tym kosztów opracowania badań, analiz, uzyskania pozwoleń, dostosowania się do norm systemu ekozarządzania i audytu we Wspólnocie (EMAS) itd.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 5 000 EUR.

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągłysz)**2 0 2** (ciągłysz)**2 0 2 4** Zużycie energii

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
792 631	792 675	460 160,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie m.in. kosztów zużycia wody, gazu, energii elektrycznej i ogrzewania.

Kwota doходу przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

**2 0 2 6** Ochrona i nadzór nad budynkami

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 035 451	2 052 711	1 998 457,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są w głównej mierze na pokrycie kosztów ochrony i nadzoru nad budynkami.

Kwota doходу przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

**2 0 2 8** Ubezpieczenia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
79 729	79 760	31 785,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie składek ubezpieczeniowych.

Kwota doходу przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 10 000 EUR.

**ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MEBLE: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE**

## Uwagi

Przeznaczając określone środki na pokrycie wydatków związanych z zakupem lub zawarciem umowy dotyczącej dostaw sprzętu lub świadczenia usług, instytucja powinna uzyskać informacje od innych instytucji o wynegocjowanych przez każdą z nich postanowieniach umownych.

## ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MEBLE: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE (ciągły)

## 2 1 0 Wyposażenie, koszty operacyjne oraz usługi związane z informatyką i telekomunikacją

2 1 0 0 Zakup, konserwacja oraz utrzymanie sprzętu i oprogramowania komputerowego oraz związane z tym prace

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 547 711	1 514 025	1 603 137,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na zakup, wynajem, konserwację oraz utrzymanie sprzętu i oprogramowania komputerowego przeznaczonego dla instytucji oraz związanych z tym prac.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

2 1 0 2 Pomoc zewnętrzna związana z działaniem, opracowywaniem i utrzymywaniem systemów komputerowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 901 512	1 881 843	2 033 836,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów pomocy zewnętrznej biur serwisowych i konsultantów przetwarzania danych w związku z działaniem centrum przetwarzania danych i sieci, produkcją i utrzymywaniem programów, wsparciem dla użytkowników, w tym członków, przeprowadzaniem analiz oraz sporządzaniem i wprowadzaniem dokumentacji technicznej.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

2 1 0 3 Telekomunikacja

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 368 304	1 376 959	1 324 454,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie stałych opłat abonamentowych oraz kosztów łączności kablowej i bezprzewodowej (stacjonarna sieć telefoniczna i telefonia komórkowa, telewizja), jak również na pokrycie wydatków przeznaczonych na sieci transmisji danych oraz na usługi informatyczno-telekomunikacyjne. Pozycja ta obejmuje także współfinansowanie sprzętu wykorzystywanego przez członków i delegatów celem elektronicznego odbioru dokumentów Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

## ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MEBLE: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE (ciągłysz)

2 1 2 **Meble**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
173 628	231 188	99 493,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z zakupem, wynajęciem, utrzymaniem i naprawą mebli, w szczególności z nabyciem ergonomicznego umeblowania biur, wymianą mebli zużytych i nienadających się do użytku oraz urządzeń biurowych.

W przypadku dzieł sztuki środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z ich pozyskaniem lub zakupem specjalnego wyposażenia oraz wynikających z tego kosztów bieżących, m.in. kosztów oprawy, renowacji, czyszczenia, ubezpieczenia oraz doraźnych kosztów transportu.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 5 000 EUR.

2 1 4 **Wyposażenie i instalacje techniczne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
980 073	948 008	988 393,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zakupu, wynajęcia, konserwacji i naprawy wyposażenia i instalacji technicznych, w szczególności:

- różnego rodzaju stałego bądź ruchomego wyposażenia i instalacji technicznych związanych z publikacją, archiwizacją, ochroną, stołówkami, budynkami itd.,
- wyposażenia drukarni, archiwów, centrali telefonicznej, stołówek, sklepów dla personelu, ochrony, obsługi technicznej konferencji, sektora audiowizualnego itd.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 35 000 EUR.

2 1 6 **Pojazdy**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
130 060	90 000	84 485,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na zakup, utrzymanie, eksploatację i naprawę pojazdów (park samochodowy i rowery) oraz na wynajem samochodów, taksówek, autokarów i ciężarówek, z kierowcą lub bez, w tym na pokrycie stosownych ubezpieczeń.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 4 000 EUR.

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE****2 3 0 Materiały papiernicze, biurowe oraz jednorazowego użytku**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
184 859	213 444	162 916,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na zakup papieru, kopert, materiałów biurowych, materiałów eksploatacyjnych do drukarek i kopiarek oraz na koszty druku zlecanego na zewnątrz.

Kwota dochodu przeznaczanego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 10 000 EUR.

**2 3 1 Obciążenia finansowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 000	6 000	4 500,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów bankowych (opłat, prowizji, kosztów różnych) oraz innych kosztów finansowych łącznie z kosztami dodatkowymi przeznaczonymi na finansowanie budynków.

Kwota dochodu przeznaczanego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 100 EUR.

**2 3 2 Koszty prawne i odszkodowania**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
95 000	85 000	105 270,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- ewentualnego udziału Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego w kosztach sądowych w trybunałach unijnych i krajowych, kosztów usług prawniczych, zakupu materiałów i literatury prawniczej oraz innych kosztów o charakterze prawnym, procesowym lub przedprocesowym związanych z działalnością Działu Prawnego,
- wydatków z tytułu odszkodowań, odsetek, jak również ewentualnych powiązanych zobowiązań w rozumieniu art. 11 ust. 3 rozporządzenia finansowego.

Kwota dochodu przeznaczanego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłszy)**2 3 6 Opłaty pocztowe i koszty doręczeń**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
102 000	125 000	81 862,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów opłat pocztowych, realizacji zleceń i dostarczania przesyłek przez służby pocztowe lub firmy kurierskie.

**2 3 8 Inne wydatki administracyjne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
129 418	122 446	133 397,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków związanych z ubezpieczeniami, niewyszczególnionymi w innych pozycjach,
- zakupu i utrzymania we właściwym stanie odzieży służbowej dla gości, kierowców i pracowników działu usług przewozowych, służb medycznych oraz różnych służb technicznych,
- wszelkich kosztów przeprowadzek i przeładunku oraz kosztów korzystania z usług firm przeprowadzkowych lub z usług dorywczo zatrudnionych pracowników fizycznych,
- wydatków operacyjnych, takich jak zakup rozkładów kolejowych i rozkładów lotów czy ogłoszenia w gazetach dotyczące sprzedaży rzeczy używanych itd.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 500 EUR.

**ROZDZIAŁ 2 5 — BIEŻĄCE WYDATKI OPERACYJNE****2 5 4 Posiedzenia, konferencje, kongresy, seminaria itd.****2 5 4 0 Różne wydatki na posiedzenia wewnętrzne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
227 430	227 430	256 892,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na napoje i, okazjonalnie, przekąski i posiłki serwowane w trakcie wewnętrznych posiedzeń instytucji.

**ROZDZIAŁ 2 5 — BIEŻĄCE WYDATKI OPERACYJNE** (ciągłysz)**2 5 4** (ciągłysz)**2 5 4 0** (ciągłysz)

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

**2 5 4 2** Wydatki na organizację wydarzeń i udział w nich

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
587 745	587 745	492 435,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków, w tym wydatków na cele reprezentacyjne oraz kosztów udziału uczestników zewnętrznych, związanych z a) wydarzeniami organizowanymi przez Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny; b) ogólnym wkładem w wydarzenia współorganizowane ze stronami trzecimi; oraz c) ze zlecaniem całości lub części organizacji wydarzenia.

Środki te służą także pokryciu wydatków poniesionych w wyniku a) wizyt delegacji przedstawicieli organizacji społecznych i zawodowych w Europejskim Komitecie Ekonomiczno-Społecznym; b) udziału Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego w działaniach Międzynarodowego Stowarzyszenia Rad Społeczno-Gospodarczych i Podobnych Instytucji; oraz c) działań Stowarzyszenia Byłych Członków EKES-u.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego szacowana jest na: p.m.

**2 5 4 4** Koszty organizacji pracy Komisji Konsultacyjnej ds. Przemian w Przemysle (CCMI)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
75 000	74 000	30 767,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów funkcjonowania Komisji Konsultacyjnej ds. Przemian w Przemysle (CCMI), z wyłączeniem diet i kosztów podróży członków Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i delegatów CCMI.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

**2 5 4 6** Wydatki na cele reprezentacyjne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
129 000	139 000	60 000,—

## EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

## ROZDZIAŁ 2 5 — BIEŻĄCE WYDATKI OPERACYJNE (ciągły)

2 5 4 (ciągły)

2 5 4 6 (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych ze zobowiązaniami instytucji dotyczącymi reprezentacji.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

2 5 4 8 Tłumacze konferencyjni

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
8 370 578	8 459 349	7 105 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów świadczeń tłumaczy ustnych oddanych do dyspozycji Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego przez inne instytucje lub tłumaczy niezależnych, włącznie z ich wynagrodzeniami, kosztami podróży i dietami.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

## ROZDZIAŁ 2 6 — KOMUNIKACJA, PUBLIKACJE I POZYSKIWANIE DOKUMENTACJI

2 6 0 **Komunikacja, informacje i publikacje**

2 6 0 0 Komunikacja

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
815 500	845 500	757 326,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z komunikacją oraz z informowaniem o celach i działalności Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, z informowaniem społeczeństwa i organizacji społecznych i zawodowych, z nagłaśnianiem w mediach konferencji, kongresów, seminariów oraz z organizacją i nagłaśnianiem wydarzeń dla szerokiej publiczności, inicjatyw kulturalnych i różnych innych inicjatyw EKES-u, w tym nagród dla zorganizowanego społeczeństwa obywatelskiego. Środki te przeznaczone są także na pokrycie kosztów wyposażenia, usług, posiłków i materiałów związanych z tymi wydarzeniami.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.



## ROZDZIAŁ 2 6 — KOMUNIKACJA, PUBLIKACJE I POZYSKIWANIE DOKUMENTACJI (ciągły)

## 2 6 0 (ciągły)

## 2 6 0 2 Publikacje i promocja publikacji

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
468 000	470 000	476 294,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów publikacji Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego na wszelkich nośnikach mogących służyć promowaniu tych wydawnictw i rozpowszechnianiu informacji ogólnych.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 50 000 EUR.

## 2 6 0 4 Dziennik Urzędowy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
395 000	430 000	306 439,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów publikacji w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* oraz kosztów wysyłki i innych kosztów z tym związanych.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 125 000 EUR.

2 6 2 **Pozyskiwanie informacji, dokumentacja i archiwizacja**

## 2 6 2 0 Ekspertyzy, badania i przesłuchania

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
155 000	155 000	87 862,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów przesłuchań ekspertów w konkretnych dziedzinach oraz kosztów ekspertyz zleczanych ekspertom i instytucjom badawczym.

## 2 6 2 2 Wydatki na dokumentację i bibliotekę

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
165 700	165 700	145 337,—

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

**ROZDZIAŁ 2 6 — KOMUNIKACJA, PUBLIKACJE I POZYSKIWANIE DOKUMENTACJI** (ciągłdalszy)**2 6 2** (ciągłdalszy)**2 6 2 2** (ciągłdalszy)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- powiększania i uzupełniania księgozbioru w obszarze kompendiów ogólnych oraz bieżącej aktualizacji zasobów bibliotecznych,
- prenumeraty dzienników, czasopism i serwisów agencji informacyjnych oraz ich publikacji i usług elektronicznych, w tym kosztów opłat wynikających z przepisów prawa autorskiego za powielanie i rozpowszechnianie tychże prenumerat w formie pisemnej i/lub elektronicznej, umów w zakresie sporządzania i dostarczania przeglądów prasowych i wycinków z gazet,
- prenumeraty bądź umowy na sporządzanie streszczeń oraz analiz treści czasopism lub archiwizację artykułów pochodzących z tych czasopism na optycznych nośnikach danych,
- kosztów korzystania z zewnętrznych baz danych statystycznych i dokumentów (z wyjątkiem sprzętu komputerowego i opłat telekomunikacyjnych),
- kosztów związanych z podjętymi przez Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny zobowiązaniami w ramach współpracy międzynarodowej i/lub międzyinstytucjonalnej,
- zakupu lub wynajmu specjalnego wyposażenia, w tym materiałów i/lub systemów elektrycznych, elektronicznych i komputerowych przeznaczonych dla bibliotek, ośrodków dokumentacji oraz zbiorów multimedialnych, a także na zewnętrzne usługi związane z zakupem, rozbudową, instalacją, użytkowaniem i konserwacją ww. materiałów i systemów,
- kosztów świadczonych usług związanych z działalnością bibliotek, zwłaszcza w stosunku do użytkowników (ankiety, statystyki), systemem zarządzania jakością itd.,
- materiałów i prac związanych z oprawianiem i konserwacją dla bibliotek, ośrodków dokumentacji i zbiorów multimedialnych,
- kosztów publikacji wewnętrznych (broszur, opracowań itd.), w tym materiałów, a także rozpowszechniania informacji (listy informacyjne, wideokasety, CD-ROM-y itd.),
- zakupu słowników, leksykonów oraz innych publikacji z przeznaczeniem dla służb językowych.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 500 EUR.

**2 6 2 4** Archiwizacja i prace z nią związane

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
90 805	87 884	42 238,—

**ROZDZIAŁ 2 6 — KOMUNIKACJA, PUBLIKACJE I POZYSKIWANIE DOKUMENTACJI** *(ciągłdalszy)***2 6 2** *(ciągłdalszy)***2 6 2 4** *(ciągłdalszy)**Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów oprawy *Dziennika Urzędowego Unii Europejskiej* i różnych materiałów drukowanych,
- wydatków na usługi zewnętrzne w zakresie archiwizacji, w tym sortowania, porządkowania i systematyzacji materiałów archiwalnych w magazynach, kosztów usług archiwizacyjnych, pozyskania i korzystania ze zbiorów archiwalnych na alternatywnych nośnikach (mikrofilmach, dyskietkach, kasetach itd.), jak również kosztów zakupu, wynajmu oraz utrzymania materiałów specjalnych (elektronicznych, informatycznych, elektrycznych) oraz kosztów publikacji na wszelkich nośnikach (prospekty, CD-ROM-y itd.).

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 lit. a)–h) rozporządzenia finansowego szacowana jest na 500 EUR.

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

## TYTUŁ 10

## INNE WYDATKI

ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE

ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI

ROZDZIAŁ 10 2 — REZERWA NA PRZEJMOWANIE BUDYNKÓW

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 10 0	p.m.	433 750	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 0 – OGÓŁEM	p.m.	433 750	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 1	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 2	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 2 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	Tytuł 10 – Ogółem	p.m.	433 750	0,—	
	OGÓŁEM	130 171 475	129 055 970	122 947 165,—	94,45

**TYTUŁ 10****INNE WYDATKI****ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	433 750	0,—

**ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

**ROZDZIAŁ 10 2 — REZERWA NA PRZEJMOWANIE BUDYNKÓW**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

EUROPEJSKI KOMITET EKONOMICZNO-SPOŁECZNY

## PERSONEL

## Sekcja VI — Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny

Grupa funkcyjna i zaszerogowania	Europejski Komitet Ekonomiczno-Społeczny			
	2016		2015	
	Stanowiska stałe	Stanowiska tymczasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska tymczasowe
Bez wskazania kategorii		1		1
AD 16	1		1	
AD 15	5		5	
AD 14	19	1	19	1
AD 13	37	3	37	3
AD 12	40		40	
AD 11	26		30	
AD 10	17	3	20	3
AD 9	28	7	23	7
AD 8	42		38	
AD 7	42	2	49	2
AD 6	37	1	48	1
AD 5	21	2	32	2
Ogółem AD	315	20	342	20
AST 11	4		4	
AST 10	10		10	
AST 9	11	1	12	1
AST 8	21		19	
AST 7	41	1	42	1
AST 6	50	4	54	4
AST 5	50	5	47	5
AST 4	44	1	42	1
AST 3	52	3	61	3
AST 2	17		34	
AST 1	0		6	
Ogółem AST	300	15	331	15
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3	13			
AST/SC 2	2			
AST/SC 1	5		5	
Ogółem AST/SC	20			
<b>Ogółem</b>	<b>635</b>	<b>35</b>	<b>678</b>	<b>35</b>
<b>Suma całkowita</b>	<b>670</b>		<b>713</b>	

*SEKCJA VII*

**KOMITET REGIONÓW**

KOMITET REGIONÓW

**DOCHODY****Wkład Unii Europejskiej w finansowanie wydatków Komitetu Regionów na rok budżetowy 2016**

Dział	Kwota
Wydatki	90 248 203
Środki własne	- 8 120 673
<b>Należny wkład</b>	<b>82 127 530</b>



## ŚRODKI WŁASNE

## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI I INNYCH ORGANÓW UNII

## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników, innych pracowników oraz osób otrzymujących renty i emerytury	3 636 656	3 345 273	3 509 067,—	96,49
4 0 3	Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	p.m.	p.m.	–31,—	
4 0 4	Wpływy ze składowi tymczasowej i składowi solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	706 771	596 477	681 974,—	96,49
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	4 343 427	3 941 750	4 191 010,—	96,49
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	3 772 117	3 755 729	3 639 775,—	96,49
4 1 1	Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników	p.m.	p.m.	55 441,—	
4 1 2	Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i pracowników tymczasowych na urlopach z przyczyn osobistych	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	3 772 117	3 755 729	3 695 216,—	97,96
	Tytuł 4 – Ogółem	8 115 544	7 697 479	7 886 226,—	97,17

## KOMITET REGIONÓW

## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI I INNYCH ORGANÓW UNII

## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

**4 0 0** *Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników, innych pracowników oraz osób otrzymujących renty i emerytury*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
3 636 656	3 345 273	3 509 067,—

*Podstawa prawna*

Protokół w sprawie przywilejów i immunitetów Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

**4 0 3** *Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	-31,—

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a w wersji obowiązującej do dnia 15 grudnia 2003 r.

**4 0 4** *Wpływy ze składki tymczasowej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
706 771	596 477	681 974,—

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

**4 1 0** *Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
3 772 117	3 755 729	3 639 775,—

**ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE** (ciągły)**4 1 0** (ciągły)

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 83 ust. 2.

**4 1 1** **Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	55 441,—

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności art. 11 ust. 2 oraz art. 17 i 48 załącznika VIII.

**4 1 2** **Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i pracowników tymczasowych na urlopiach z przyczyn osobistych**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 40 ust. 3 oraz art. 83 ust. 2.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej, w szczególności ich art. 41 i 43.

KOMITET REGIONÓW

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

ROZDZIAŁ 5 0 — WPLYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO I NIERUCHOMOŚCI

ROZDZIAŁ 5 1 — WPLYWY Z NAJMU

ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK

ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I WYKONYWANIA PRAC

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 0				
<b>5 0 0</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego</b>				
5 0 0 0	Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 0 1	Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 5 0 0 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
<b>5 0 2</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
	ROZDZIAŁ 5 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
		p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 1				
<b>5 1 0</b>	<b>Wpływy z najmu mebli i wyposażenia — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
5 1 1	Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1 0	Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
5 1 1 1	Zwrot opłat związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 5 1 1 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 2				
<b>5 2 0</b>	<b>Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji</b>	5 129	3 674	4 949,—	96,49
5 2 2	Odsetki naliczone wskutek prefinansowania	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 2 – OGÓŁEM	5 129	3 674	4 949,—	96,49
	ROZDZIAŁ 5 5				
<b>5 5 0</b>	<b>Dochody z tytułu świadczenia usług i wykonywania pracy na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
		p.m.	p.m.	0,—	
<b>5 5 1</b>	<b>Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu świadczonych usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel</b>				
		p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 5 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	

**ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI**  
**ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA**  
**ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY OTRZYMANE Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 7				
5 7 0	<i>Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo</i> — <i>Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 1	<i>Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, darowizny i zapisy, wraz z dochodami przeznaczonymi na dany cel właściwymi dla każdej instytucji</i> — <i>Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	<i>Inne składki i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji</i> — <i>Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 7 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 8				
5 8 0	<i>Dochody z odszkodowań związanych z najmem</i> — <i>Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
5 8 1	<i>Dochody z odszkodowań otrzymanych z tytułu ubezpieczeń</i> — <i>Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 8 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 9				
5 9 0	<i>Inne dochody otrzymane z działalności administracyjnej</i>	p.m.	p.m.	140,—	
	ROZDZIAŁ 5 9 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	140,—	
	<b>Tytuł 5 – Ogółem</b>	<b>5 129</b>	<b>3 674</b>	<b>5 089,—</b>	<b>99,22</b>

KOMITET REGIONÓW

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 5 0 — WPŁYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO I NIERUCHOMOŚCI

5 0 0 **Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego**

## 5 0 0 0 Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

W niniejszej pozycji przewidziane są dochody ze sprzedaży lub wymiany pojazdów będących własnością instytucji.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## 5 0 0 1 Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

W niniejszej pozycji przewidziane są dochody ze sprzedaży lub przejęcia majątku ruchomego, innego niż pojazdy, będącego własnością instytucji.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 0 2 **Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

W niniejszym artykule przewidziane są również dochody pochodzące ze sprzedaży tych produktów w formie elektronicznej.

## ROZDZIAŁ 5 1 — WPŁYWY Z NAJMU

5 1 0 **Wpływy z najmu mebli i wyposażenia — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 1 1 **Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem**

## 5 1 1 0 Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## 5 1 1 1 Zwrot opłat związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK

5 2 0 **Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
5 129	3 674	4 949,—

## Uwagi

W niniejszym artykule przewidziane są dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji.

## KOMITET REGIONÓW

## ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK (ciągłysz)

5 2 2 **Odsetki naliczone wskutek prefinansowania**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

W niniejszym artykule przewidziane są dochody z odsetek pochodzących z prefinansowania.

## ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I WYKONYWANIA PRAC

5 5 0 **Dochody z tytułu świadczenia usług i wykonywania pracy na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 5 1 **Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu świadczonych usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI

5 7 0 **Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—



## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE SKŁADKI I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI (ciągły)

## 5 7 0 (ciągły)

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 7 1 **Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, darowizny i zapisy, wraz z dochodami przeznaczonymi na dany cel właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 7 3 **Inne składki i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA

5 8 0 **Dochody z odszkodowań związanych z najmem — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

KOMITET REGIONÓW

**ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA** (ciągły)**5 8 1** *Dochody z odszkodowań otrzymanych z tytułu ubezpieczeń — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

W artykule tym przewidziane są również zwroty przez firmy ubezpieczeniowe wynagrodzenia urzędników w ramach ubezpieczenia wypadkowego.

**ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY OTRZYMANE Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ****5 9 0** *Inne dochody otrzymane z działalności administracyjnej*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	140,—

*Uwagi*

W niniejszym artykule przewidziane są inne dochody otrzymane z działalności administracyjnej.



KOMITET REGIONÓW

## TYTUŁ 9

## DOCHODY RÓŻNE

## ROZDZIAŁ 9 0 — DOCHODY RÓŻNE

9 0 0 *Dochody różne*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W niniejszym artykule przewidziane są dochody różne.

## WYDATKI

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
<b>1</b>	<b>OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI</b>			
1 0	CZŁONKOWIE INSTYTUCJI	9 172 955	8 960 603	8 413 084,—
	Rezerwy (10 0)		110 002	
		9 172 955	9 070 605	8 413 084,—
1 2	URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI	47 591 026	46 688 057	46 312 290,—
	Rezerwy (10 0)		570 000	
		47 591 026	47 258 057	46 312 290,—
1 4	INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE	8 980 251	8 533 733	7 577 816,—
	Rezerwy (10 0)		200 002	
		8 980 251	8 733 735	7 577 816,—
1 6	INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI	1 732 786	1 511 070	1 573 312,—
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>67 477 018</b>	<b>65 693 463</b>	<b>63 876 502,—</b>
	Rezerwy (10 0)		880 004	
		<b>67 477 018</b>	<b>66 573 467</b>	<b>63 876 502,—</b>
<b>2</b>	<b>BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE</b>			
2 0	BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE	14 845 399	14 543 501	14 801 521,—
2 1	INFORMATYKA, SPRZĘT I MEBLE: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE	4 067 604	3 868 081	3 945 932,—
2 3	WYDATKI ADMINISTRACYJNE	341 115	354 114	295 928,—
2 5	POSIEDZENIA I KONFERENCJE	758 195	749 750	671 809,—
2 6	DORADZTWO I INFORMACJA: POZYSKIWANIE, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I DYSTRYBUCJA	2 758 872	2 778 286	2 746 854,—
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>22 771 185</b>	<b>22 293 732</b>	<b>22 462 044,—</b>
<b>10</b>	<b>INNE WYDATKI</b>			
10 0	ŚRODKI REZERWOWE	p.m.	880 004	0,—
10 1	REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI	p.m.	p.m.	0,—
10 2	REZERWA NA PRZEJMOWANIE BUDYNKÓW	p.m.	p.m.	0,—
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>880 004</b>	<b>0,—</b>
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>90 248 203</b>	<b>88 867 199</b>	<b>86 338 546,—</b>

KOMITET REGIONÓW

## TYTUŁ 1

## OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 1 0				
<b>1 0 0</b>	<b>Wynagrodzenia, dodatki i płatności</b>				
1 0 0 0	Wynagrodzenia, dodatki i płatności				
	Środki nieodróżnicowane	80 000	80 000	80 000,—	100,00
1 0 0 4	Zwrot kosztów podróży i pobytu związanych z udziałem w posiedzeniach oraz kosztów dodatkowych				
	Środki nieodróżnicowane	9 077 955	8 865 603	8 313 084,—	91,57
	Rezerwy (10 0)		110 002		
		9 077 955	8 975 605	8 313 084,—	
	Artykuł 1 0 0 – Ogółem	9 157 955	8 945 603	8 393 084,—	91,65
	Rezerwy (10 0)		110 002		
		9 157 955	9 055 605	8 393 084,—	
<b>1 0 5</b>	<b>Kursy dla członków instytucji</b>				
	Środki nieodróżnicowane	15 000	15 000	20 000,—	133,33
	ROZDZIAŁ 1 0 – OGÓŁEM	9 172 955	8 960 603	8 413 084,—	91,72
	Rezerwy (10 0)		110 002		
		9 172 955	9 070 605	8 413 084,—	
	ROZDZIAŁ 1 2				
<b>1 2 0</b>	<b>Wynagrodzenia i inne należności</b>				
1 2 0 0	Wynagrodzenia i świadczenia				
	Środki nieodróżnicowane	47 206 026	45 874 465	45 956 396,—	97,35
	Rezerwy (10 0)		570 000		
		47 206 026	46 444 465	45 956 396,—	
1 2 0 2	Godziny nadliczbowe, za które pobierane jest wynagrodzenie				
	Środki nieodróżnicowane	60 000	60 000	40 693,—	67,82
1 2 0 4	Świadczenia związane z podjęciem obowiązków, przeniesieniem i zakończeniem pełnienia obowiązków				
	Środki nieodróżnicowane	325 000	350 000	315 201,—	96,98
	Artykuł 1 2 0 – Ogółem	47 591 026	46 284 465	46 312 290,—	97,31
	Rezerwy (10 0)		570 000		
		47 591 026	46 854 465	46 312 290,—	
<b>1 2 2</b>	<b>Świadczenia w przypadku wcześniejszego zakończenia służby</b>				
1 2 2 0	Świadczenia w przypadku odwołania ze stanowiska w interesie służby				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI** *(ciągłdalszy)*  
**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>1 2 2</b>	<i>(ciągłdalszy)</i>				
1 2 2 2	Świadczenia dla pracowników, którzy zakończyli służbę, i specjalny system emerytalny urzędników i pracowników tymczasowych				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 1 2 2 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
<b>1 2 9</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	403 592	0,—	
	ROZDZIAŁ 1 2 – OGÓŁEM	47 591 026	46 688 057	46 312 290,—	97,31
	Rezerwy (10 0)		570 000		
		47 591 026	47 258 057	46 312 290,—	
	ROZDZIAŁ 1 4				
<b>1 4 0</b>	<b>Inni pracownicy i personel zewnętrzny</b>				
1 4 0 0	Inni pracownicy				
	Środki niezróżnicowane	2 285 954	2 100 317	1 748 577,—	76,49
1 4 0 2	Tłumaczenie ustne				
	Środki niezróżnicowane	4 271 694	4 430 760	4 490 700,—	105,13
1 4 0 4	Staże, dofinansowania i wymiany urzędników				
	Środki niezróżnicowane	817 858	760 460	631 820,—	77,25
1 4 0 8	Świadczenia związane z podjęciem obowiązków, przeniesieniem i zakończeniem pełnienia obowiązków oraz inne wydatki związane z obsługą pracowników przez cały okres ich kariery zawodowej				
	Środki niezróżnicowane	70 000	45 000	65 000,—	92,86
	Artykuł 1 4 0 – Ogółem	7 445 506	7 336 537	6 936 097,—	93,16
<b>1 4 2</b>	<b>Usługi zewnętrzne</b>				
1 4 2 0	Dodatkowe usługi tłumaczeniowe				
	Środki niezróżnicowane	1 097 200	747 196	191 719,—	17,47
	Rezerwy (10 0)		200 002		
		1 097 200	947 198	191 719,—	
1 4 2 2	Pomoc ekspertów związana z pracami konsultacyjnymi				
	Środki niezróżnicowane	437 545	450 000	450 000,—	102,85
	Artykuł 1 4 2 – Ogółem	1 534 745	1 197 196	641 719,—	41,81
	Rezerwy (10 0)		200 002		
		1 534 745	1 397 198	641 719,—	

## KOMITET REGIONÓW

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE (ciągłdalszy)**  
**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>1 4 9</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 1 4 – OGÓŁEM	8 980 251	8 533 733	7 577 816,—	84,38
	Rezerwy (10 0)		200 002		
		8 980 251	8 733 735	7 577 816,—	
	ROZDZIAŁ 1 6				
<b>1 6 1</b>	<b>Wydatki związane z zarządzaniem personelem</b>				
1 6 1 0	Różne wydatki związane z rekrutacją				
	Środki nieodróżnicowane	45 000	45 000	43 600,—	96,89
1 6 1 2	Doskonalenie zawodowe, przekwalifikowywanie i informowanie pracowników				
	Środki nieodróżnicowane	435 136	425 070	425 062,—	97,68
	Artykuł 1 6 1 – Ogółem	480 136	470 070	468 662,—	97,61
<b>1 6 2</b>	<b>Wyjazdy służbowe</b>				
	Środki nieodróżnicowane	382 500	382 500	432 500,—	113,07
<b>1 6 3</b>	<b>Działalność dotycząca wszystkich osób pracujących dla instytucji</b>				
1 6 3 0	Świadczenia socjalne				
	Środki nieodróżnicowane	20 000	20 000	12 500,—	62,50
1 6 3 2	Wewnętrzna polityka socjalna				
	Środki nieodróżnicowane	29 000	28 500	25 700,—	88,62
1 6 3 3	Mobilność/transport				
	Środki nieodróżnicowane	50 000	50 000	60 000,—	120,00
1 6 3 4	Służba zdrowia				
	Środki nieodróżnicowane	111 150	110 000	45 900,—	41,30
1 6 3 6	Restauracje i stołówki				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
1 6 3 8	Centrum Małego Dziecka i inne żłobki				
	Środki nieodróżnicowane	660 000	450 000	528 050,—	80,01
	Artykuł 1 6 3 – Ogółem	870 150	658 500	672 150,—	77,25





KOMITET REGIONÓW

## TYTUŁ 1

## OSOBY PRACUJĄCE DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI

## 1 0 0 Wynagrodzenia, dodatki i płatności

## 1 0 0 0 Wynagrodzenia, dodatki i płatności

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
80 000	80 000	80 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów biurowych ponoszonych przez członków w związku z wykonywaniem powierzonych im zadań i obowiązków w Komitecie Regionów bądź też pełnieniem funkcji sprawozdawcy. Dalsza część tych środków jest przeznaczona na składki na ubezpieczenie chorobowe i wypadkowe oraz działania szczególne na rzecz niepełnosprawnych członków.

## 1 0 0 4 Zwrot kosztów podróży i pobytu związanych z udziałem w posiedzeniach oraz kosztów dodatkowych

	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 0 0 4	9 077 955	8 865 603	8 313 084,—
Rezerwy (10 0)		110 002	
Ogółem	9 077 955	8 975 605	8 313 084,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wypłat dla członków Komitetu Regionów i ich zastępców zgodnie z obowiązującym zasadami refundacji kosztów transportu oraz kosztów związanych z podróżami i udziałem w posiedzeniach. Środki te mogą zostać również przeznaczone na pokrycie kosztów transportu oraz kosztów związanych z podróżami i udziałem w posiedzeniach obserwatorów lub ich zastępców z państw ubiegających się o członkostwo, którzy biorą udział w pracach Komitetu Regionów.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

## 1 0 5 Kursy dla członków instytucji

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
15 000	15 000	20 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na częściowe dofinansowanie wpisowego na kursy językowe oraz inne kursy doskonalenia zawodowego dla członków i zastępców członków Komitetu Regionów, a także na zakup materiałów do samodzielnej nauki języków zgodnie z przepisami zarządzenia (Komitetu Regionów) nr 003/2005.

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI***Uwagi*

Do środków zapisanych w tym rozdziale zastosowano standardowe potrącenie w wysokości 6,0 %.

**1 2 0 Wynagrodzenia i inne należności****1 2 0 0 Wynagrodzenia i świadczenia**

	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 2 0 0	47 206 026	45 874 465	45 956 396,—
<i>Rezerwy (10 0)</i>		570 000	
Ogółem	47 206 026	46 444 465	45 956 396,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są przede wszystkim, w odniesieniu do urzędników i pracowników tymczasowych zajmujących stanowiska przewidziane w wykazie etatów, na pokrycie następujących kosztów:

- wynagrodzenia, dodatki rodzinne, dodatki za rozłąkę z krajem i zamieszkiwanie w obcym kraju oraz dodatki do wynagrodzeń,
- składki instytucji na system ubezpieczenia chorobowego instytucji europejskich (ubezpieczenia chorobowe, wypadkowe i od chorób zawodowych),
- ryczałty z tytułu godzin nadliczbowych,
- inne dodatki i zwrot różnych kosztów,
- koszty podróży z miejsca zatrudnienia do kraju pochodzenia przysługujące urzędnikom i pracownikom tymczasowym, ich współmałżonkom i osobom na ich utrzymaniu,
- koszty związane z zastosowaniem wskaźnika korygującego do wynagrodzenia i części poborów przekazywanych do innego państwa niż miejsce zatrudnienia,
- ubezpieczenia od bezrobocia dla pracowników tymczasowych oraz dokonywane przez instytucję wpłat na ustanowienie lub utrzymanie dla tych pracowników praw emerytalnych w ich kraju pochodzenia,
- odprawy dla urzędników na okresie próbnym, zwolnionych z powodu widocznego braku predyspozycji do pracy,
- odprawy w przypadku wypowiedzenia przez instytucję umowy o pracę z pracownikiem tymczasowym.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 3 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## KOMITET REGIONÓW

## ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI (ciągły)

## 1 2 0 (ciągły)

## 1 2 0 2 Godziny nadliczbowe, za które pobierane jest wynagrodzenie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
60 000	60 000	40 693,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenia za godziny nadliczbowe, na warunkach przewidzianych w wyżej wymienionych przepisach.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 56 oraz załącznik VI.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## 1 2 0 4 Świadczenia związane z podjęciem obowiązków, przeniesieniem i zakończeniem pełnienia obowiązków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
325 000	350 000	315 201,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów podróży urzędników i pracowników tymczasowych (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu i opuszczaniu stanowiska lub przy zmianie miejsca pracy,
- dodatków z tytułu zagospodarowania, ponownego zagospodarowania i przeprowadzki należnych urzędnikom i pracownikom tymczasowym zmuszonym do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy, jak również przy ostatecznym ustaniu stosunku pracy oraz wynikającej z niego zmiany miejsca zamieszkania,
- diet dla urzędników i pracowników tymczasowych, którzy przedstawią dowody na konieczność zmiany przez nich miejsca zamieszkania w związku z objęciem stanowiska lub przeniesieniem do innego miejsca pracy.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI (ciąg dalszy)

## 1 2 2 Świadczenia w przypadku wcześniejszego zakończenia służby

## 1 2 2 0 Świadczenia w przypadku odwołania ze stanowiska w interesie służby

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na świadczenia pobierane przez urzędników, którzy:

- zostali przeniesieni w tymczasowy stan spoczynku w związku z procesem redukcji liczby stanowisk w instytucji,
- w interesie służby zostali odwołani z zajmowanego stanowiska stopnia AD 16 lub AD 15.

Ze środków tych pokrywane są również składki pracodawcy na ubezpieczenie chorobowe oraz koszty związane z zastosowaniem wskaźnika korygującego do powyższych świadczeń.

## 1 2 2 2 Świadczenia dla pracowników, którzy zakończyli służbę, i specjalny system emerytalny urzędników i pracowników tymczasowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- świadczeń wypłacanych na mocy regulaminu pracowniczego lub rozporządzenia (EWWiS, EWG, Euratom) nr 3518/85,
- składek pracodawcy na ubezpieczenie chorobowe odbiorców tych świadczeń,
- kosztów wynikających z zastosowania do poszczególnych świadczeń wskaźnika korygującego.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 64 i 72.

Rozporządzenie Rady (EWWiS, EWG, Euratom) nr 3518/85 z dnia 12 grudnia 1985 r. ustanawiające szczególne zasady dotyczące odejścia ze stanowiska urzędników Unii Europejskiej w związku z przystąpieniem Hiszpanii i Portugalii (Dz.U. L 335 z 13.12.1985, s. 56).

## 1 2 9 Środki rezerwowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	403 592	0,—

## KOMITET REGIONÓW

## ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI (ciągły)

## 1 2 9 (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie skutków ewentualnych waloryzacji płac, o których może zdecydować Rada w trakcie roku budżetowego.

Mają one charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 65 i 65a oraz załącznik XI.

## ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE

1 4 0 **Inni pracownicy i personel zewnętrzny**

## 1 4 0 0 Inni pracownicy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 285 954	2 100 317	1 748 577,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są głównie na pokrycie następujących wydatków:

- wynagrodzeń, w tym wynagrodzeń za nadgodziny, innych pracowników, w szczególności pracowników kontraktowych, pracowników tymczasowych oraz doradców specjalnych (w rozumieniu warunków zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej), składek pracodawcy na różne systemy ubezpieczeń społecznych, dodatków rodzinnych, dodatków za rozłąkę z krajem oraz zwrotu kosztów podróży z miejsca zatrudnienia do kraju pochodzenia oraz kosztów związanych z zastosowaniem wskaźników korygujących do wynagrodzenia tych pracowników lub świadczeń z tytułu rozwiązania umowy,
- wynagrodzeń personelu medycznego i paramedycznego, opłacanego w ramach systemu świadczenia usług i, w szczególnych przypadkach, kosztów zatrudnienia personelu tymczasowego.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 13 000 EUR.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE (ciągłdalszy)

## 1 4 0 (ciągłdalszy)

## 1 4 0 2 Tłumaczenie ustne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 271 694	4 430 760	4 490 700,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów usług tłumaczy ustnych.

Niniejsza pozycja obejmuje ich wynagrodzenia, składki socjalne, koszty podróży i diety.

## 1 4 0 4 Staże, dofinansowania i wymiany urzędników

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
817 858	760 460	631 820,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- dodatków stażowych, kosztów podróży stażystów oraz innych wydatków związanych z programem staży i praktyk dla absolwentów (takich jak ubezpieczenie wypadkowe i chorobowe podczas pobytu stażystów),
- kosztów związanych z wymianą personelu między Komitetem Regionów a sektorem publicznym państw członkowskich lub innych państw wskazanych w przepisach,
- wkładu (w ograniczonym zakresie) w realizację przedsięwzięć badawczych wpisujących się w dziedziny działalności Komitetu Regionów i mających szczególne znaczenie dla integracji europejskiej.

## 1 4 0 8 Świadczenia związane z podjęciem obowiązków, przeniesieniem i zakończeniem pełnienia obowiązków oraz inne wydatki związane z obsługą pracowników przez cały okres ich kariery zawodowej

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
70 000	45 000	65 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów usług związanych z ustalaniem i wypłacaniem świadczeń dla urzędników, pracowników tymczasowych i innych pracowników Komitetu Regionów. Ponieważ takie usługi mogą obejmować między innymi usługi świadczone przez Urząd Administracji i Wypłacania Należności Indywidualnych Komisji Europejskiej, wzmocniona zostanie współpraca międzyinstytucjonalna i pojawią się korzyści skali, które przyniosą oszczędności. Takie usługi mogą obejmować:

- przenoszenie uprawnień emerytalnych z i do kraju pochodzenia,
- wyliczanie wysokości uprawnień emerytalnych,

## KOMITET REGIONÓW

## ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE (ciągłdalszy)

1 4 0 (ciągłdalszy)

1 4 0 8 (ciągłdalszy)

- ustalanie i wypłacanie dodatków z tytułu ponownego zagospodarowania,
- zarządzanie aktami związanymi ze świadczeniami dla bezrobotnych i wypłata świadczeń osobom uprawnionym.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie wydatków związanych z zapewnianiem innych horyzontalnych usług w zakresie zasobów ludzkich urzędnikom, personelowi zatrudnionemu na czas określony i innym pracownikom Komitetu Regionów (oraz członkom ich rodzin) przez cały okres ich kariery zawodowej, takich jak zapewnienie personelowi Komitetu Regionów dostępu do działań organizowanych przez Biuro Informacyjne Działu Kadr Komisji Europejskiej oraz obsługa spraw dotyczących Protokołu nr 7 w sprawie przywilejów i immunitetów Unii Europejskiej. By osiągnąć dalsze korzyści skali, tego rodzaju usługi będą co do zasady świadczone w ramach wzmocnionej współpracy międzyinstytucjonalnej.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

1 4 2 **Usługi zewnętrzne**

1 4 2 0 Dodatkowe usługi tłumaczeniowe

	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 4 2 0	1 097 200	747 196	191 719,—
Rezerwy (10 0)		200 002	
Ogółem	1 097 200	947 198	191 719,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z pracą zewnętrznymi zleceniobiorców świadczących usługi tłumaczeniowe: tłumaczenia zewnętrzne na 24 języki urzędowe UE oraz na języki spoza UE wykonują zleceniobiorcy w ramach umów ramowych z wyjątkiem niektórych języków spoza UE, dla których nie istnieją podobne procedury.

Niniejsza pozycja obejmuje również wydatki na ewentualne usługi zlecane Centrum Tłumaczeń w Luksemburgu, jak również wszelkie rodzaje międzyinstytucjonalnej współpracy językowej.

1 4 2 2 Pomoc ekspertów związana z pracami konsultacyjnymi

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
437 545	450 000	450 000,—



**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE** (ciągłdalszy)**1 4 2** (ciągłdalszy)

1 4 2 2 (ciągłdalszy)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wypłat na rzecz ekspertów sprawozdawców i prelegentów specjalizujących się w danej dziedzinie, którzy uczestniczą w pracach Komitetu Regionów, zgodnie z przepisami regulującymi te wydatki.

**1 4 9** **Środki rezerwowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie skutków ewentualnych waloryzacji płac, o których może zdecydować Rada w trakcie roku budżetowego.

Środki te mają charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 65 i 65a oraz załącznik XI.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI****1 6 1** **Wydatki związane z zarządzaniem personelem**

1 6 1 0 Różne wydatki związane z rekrutacją

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
45 000	45 000	43 600,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie różnych kosztów rekrutacji, np.:

— wydatki związane z organizacją otwartych i/lub wewnętrznych konkursów oraz z procedurami selekcji i/lub rekrutacji wszystkich kategorii pracowników (urzędnicy, personel zatrudniony na czas określony, personel kontraktowy, specjaliści doradcy, oddelegowani eksperci krajowi), w tym wydatki związane z pokryciem kosztów podróży i pobytu kandydatów zaproszonych na testy ustne lub pisemne, na badania lekarskie itp.,

## KOMITET REGIONÓW

## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągły)

1 6 1 (ciągły)

1 6 1 0 (ciągły)

- wydatki związane z ubezpieczeniem wyżej wspomnianych kandydatów,
- wydatki związane z procedurami selekcji na stanowiska kierownicze, w tym w ramach „oceny zintegrowanej”,
- publikacja ogłoszeń o naborze we właściwych środkach masowego przekazu,
- itd.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 27–31 i 33 oraz załącznik III do regulaminu.

Decyzja Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów i Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich 2002/620/WE z dnia 25 lipca 2002 r. ustanawiająca Urząd Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 53) oraz decyzja sekretarzy generalnych Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji, sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, sekretarzy generalnych Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów oraz przedstawiciela Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich 2002/621/WE z dnia 25 lipca 2002 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 56).

1 6 1 2 Doskonalenie zawodowe, przekwalifikowywanie i informowanie pracowników

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
435 136	425 070	425 062,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków związanych z organizacją kursów doskonalenia zawodowego i przekwalifikowania, w tym kursów językowych, organizowanych w ramach danej instytucji, w ramach współpracy między instytucjami lub świadczonych przez podmioty zewnętrzne,
- wydatków związanych z organizacją seminariów dla pracowników lub kierownictwa,
- wydatków związanych z korzystaniem z pomocy ekspertów zewnętrznych w zakresie zarządzania zasobami ludzkimi,
- kosztów opracowywania i stosowania narzędzi rozwoju osobistego, zawodowego bądź organizacyjnego dla urzędników, personelu zatrudnionego na czas określony oraz innych pracowników Komitetu Regionów,
- wydatków związanych z zakupem lub przygotowaniem materiałów dydaktycznych,
- wydatków związanych ze szkoleniami zawodowymi, których celem jest przybliżenie pracownikom tematyki osób niepełnosprawnych, oraz szkoleniami w ramach programów równych szans i doradztwa zawodowego, ze szczególnym uwzględnieniem profilu umiejętności.

**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI** (ciągłdalszy)**1 6 1** (ciągłdalszy)

1 6 1 2 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 24a.

**1 6 2** **Wyjazdy służbowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
382 500	382 500	432 500,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów przejazdów, diet dziennych oraz innych kosztów przewidzianych w wytycznych Komitetu Regionów dotyczących podróży służbowych, poniesionych w trakcie tychże wyjazdów.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 2 000 EUR.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 71 oraz art. 11–13 załącznika VII do regulaminu.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**1 6 3** **Działalność dotycząca wszystkich osób pracujących dla instytucji**

1 6 3 0 Świadczenia socjalne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
20 000	20 000	12 500,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

— wydatków na następujące kategorie osób, w ramach międzyinstytucjonalnej polityki pomocy osobom niepełnosprawnym następujących kategorii:

- czynnie zatrudnieni urzędnicy i pracownicy tymczasowi lub kontraktowi,
- małżonkowie czynnie zatrudnionych urzędników i pracowników tymczasowych lub kontraktowych,
- dzieci na utrzymaniu, w rozumieniu regulaminu pracowniczego urzędników Unii Europejskiej,

## KOMITET REGIONÓW

## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągły)

## 1 6 3 (ciągły)

## 1 6 3 0 (ciągły)

- zwrotu, w granicach kwoty uwzględnionej w budżecie, po wykorzystaniu uprawnień przysługujących w kraju zamieszkania lub pochodzenia, wydatków o charakterze pozamedycznym, które zostały uznane za niezbędne, wynikają z niepełnosprawności, zostały odpowiednio udokumentowane i nie są pokrywane przez system ubezpieczenia chorobowego instytucji europejskich,
- wydatków w ramach pomocy poszczególnym urzędnikom i innym pracownikom, których sytuacja jest szczególnie trudna.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 76 (wraz z odpowiednimi postanowieniami art. 30 i 98 warunków zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej).

## 1 6 3 2 Wewnętrzna polityka socjalna

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
29 000	28 500	25 700,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na prowadzenie zbiorowych działań socjalnych na rzecz pracowników (oraz ich rodzin) oraz na wsparcie i rozwój wszelkich inicjatyw służących rozwojowi kontaktów społecznych pracowników różnych narodowości (w tym pracowników firm zewnętrznych regularnie zatrudnionych w budynkach Komitetu), m.in. dotacje dla klubów oraz stowarzyszeń sportowych i kulturalnych itp.

Pokrywają one także dofinansowanie na rzecz Rady Pracowniczej, drobne wydatki na działania socjalne na rzecz pracowników oraz udział finansowy Komitetu Regionów na rzecz działalności socjalnej, sportowej, dydaktycznej i kulturalnej Europejskiego Ośrodka Międzyinstytucjonalnego w Overijse.

Środki te przeznaczone są także na sfinansowanie działań podejmowanych na rzecz równouprawnienia w Komitecie Regionów i na pokrycie kosztów pomocy dla pracowników, które nie są pokrywane z innych artykułów w niniejszym rozdziale.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 9 ust. 3, art. 10b oraz art. 24b.

## 1 6 3 3 Mobilność/transport

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
50 000	50 000	60 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie działań przewidzianych w planie na rzecz mobilności, takich jak promowanie korzystania z transportu publicznego, rowerów służbowych itp.

## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągły)

## 1 6 3 (ciągły)

## 1 6 3 4 Służba zdrowia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
111 150	110 000	45 900,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów działalności gabinetów lekarskich w sześciu budynkach, w tym zakupu wyposażenia, leków itd., na pokrycie kosztów profilaktycznych badań lekarskich (w tym opłat za usługi laboratoryjne zlecane na zewnątrz), wydatków związanych z działalnością komisji ds. inwalidztwa, a także na pokrycie wydatków na specjalistyczne świadczenia lekarskie, uznanych za niezbędne przez lekarzy służb medycznych instytucji.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie wydatków związanych z zakupem narzędzi pracy uznanych za niezbędne z medycznego punktu widzenia oraz innych wydatków poniesionych przez Komitet Regionów w ramach profilaktyki zdrowia, w tym wydatków związanych z organizacją kampanii podnoszących świadomość pracowników na temat zagadnień socjalno-medycznych będących przedmiotem ogólnego zainteresowania.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 59 oraz art. 8 załącznika II do regulaminu.

## 1 6 3 6 Restauracje i stołówki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na funkcjonowanie restauracji i stołówek.

## 1 6 3 8 Centrum Małego Dziecka i inne żłobki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
660 000	450 000	528 050,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie udziału Komitetu Regionów w kosztach utrzymania żłobków oraz innych ośrodków opieki dziennej dla dzieci i świetlic prowadzonych lub zatwierdzonych przez instytucje Unii oraz wszelkich innych wydatków związanych z placówkami opieki nad dziećmi.

## KOMITET REGIONÓW

## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągły)

**1 6 4      Wkład wypłacany akredytowanym szkołom europejskim**

## 1 6 4 0      Wkład wypłacany akredytowanym szkołom europejskim (typu II)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wkładu wypłacanego przez Komitet szkołom europejskim typu II akredytowanym przez Radę Najwyższą Szkół Europejskich lub na zwrot Komisji wkładu wypłaconego przez nią szkołom europejskim typu II akredytowanym przez Radę Najwyższą Szkół Europejskich w imieniu Komitetu oraz na podstawie podpisanej z Komisją umowy upoważnienia i o świadczenie usług. Służyć one będą pokryciu kosztu w odniesieniu do dzieci pracowników Komitetu, które uczęszczają do szkoły europejskiej typu II.

## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 2 0				
<b>2 0 0</b>	<b>Budynki i koszty dodatkowe</b>				
2 0 0 0	Czynsze				
	Środki nieźróźnicowane	1 601 113	1 581 779	1 509 537,—	94,28
2 0 0 1	Opłaty za użytkowanie wieczyste i opłaty o podobnym charakterze				
	Środki nieźróźnicowane	8 778 978	8 672 838	8 856 626,—	100,88
2 0 0 3	Zakup nieruchomości				
	Środki nieźróźnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 5	Budowa budynków				
	Środki nieźróźnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
2 0 0 7	Zagospodarowanie pomieszczeń służbowych				
	Środki nieźróźnicowane	134 835	237 029	740 253,—	549,01
2 0 0 8	Inne wydatki na budynki				
	Środki nieźróźnicowane	42 021	42 011	94 805,—	225,61
2 0 0 9	Środki rezerwowe na inwestycje instytucji w nieruchomości				
	Środki nieźróźnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	<i>Artykuł 2 0 0 – Ogółem</i>	10 556 947	10 533 657	11 201 221,—	106,10
<b>2 0 2</b>	<b>Inne koszty związane z budynkami</b>				
2 0 2 2	Sprzątanie i utrzymanie obiektów				
	Środki nieźróźnicowane	1 874 383	1 873 942	1 743 402,—	93,01
2 0 2 4	Zużycie energii				
	Środki nieźróźnicowane	585 857	585 720	339 840,—	58,01
2 0 2 6	Ochrona i nadzór nad budynkami				
	Środki nieźróźnicowane	1 772 825	1 494 808	1 494 468,—	84,30
2 0 2 8	Ubezpieczenia				
	Środki nieźróźnicowane	55 387	55 374	22 590,—	40,79
	<i>Artykuł 2 0 2 – Ogółem</i>	4 288 452	4 009 844	3 600 300,—	83,95
	<b>ROZDZIAŁ 2 0 – OGÓŁEM</b>	14 845 399	14 543 501	14 801 521,—	99,70

## KOMITET REGIONÓW

**ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MEBLE: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE**  
**ROZDZIAŁ 2 3 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 2 1				
<b>2 1 0</b>	<b>Wyposażenie, koszty operacyjne oraz usługi związane z informatyką i telekomunikacją</b>				
2 1 0 0	Zakup, konserwacja oraz utrzymanie sprzętu i oprogramowania komputerowego				
	Środki nieznaczkowane	1 170 853	1 158 650	1 203 343,—	102,77
2 1 0 2	Usługi zewnętrzne związane z eksploatacją, rozbudową oraz konserwacją oprogramowania i systemów komputerowych				
	Środki nieznaczkowane	1 820 557	1 595 209	1 658 015,—	91,07
2 1 0 3	Telekomunikacja				
	Środki nieznaczkowane	189 147	189 102	163 589,—	86,49
	Artykuł 2 1 0 – Ogółem	3 180 557	2 942 961	3 024 947,—	95,11
<b>2 1 2</b>	<b>Meble</b>				
	Środki nieznaczkowane	116 847	159 315	73 778,—	63,14
<b>2 1 4</b>	<b>Wyposażenie i instalacje techniczne</b>				
	Środki nieznaczkowane	692 089	693 821	767 207,—	110,85
<b>2 1 6</b>	<b>Pojazdy</b>				
	Środki nieznaczkowane	78 111	71 984	80 000,—	102,42
	ROZDZIAŁ 2 1 – OGÓŁEM	4 067 604	3 868 081	3 945 932,—	97,01
	ROZDZIAŁ 2 3				
<b>2 3 0</b>	<b>Materiały papiernicze, biurowe oraz jednorazowego użytku</b>				
	Środki nieznaczkowane	127 548	148 591	120 212,—	94,25
<b>2 3 1</b>	<b>Obciążenia finansowe</b>				
	Środki nieznaczkowane	2 000	4 500	1 125,—	56,25
<b>2 3 2</b>	<b>Koszty prawne i odszkodowania</b>				
	Środki nieznaczkowane	30 000	30 000	30 000,—	100,00
<b>2 3 6</b>	<b>Oplaty pocztowe i koszty doręczeń</b>				
	Środki nieznaczkowane	76 500	86 800	53 920,—	70,48
<b>2 3 8</b>	<b>Inne wydatki administracyjne</b>				
	Środki nieznaczkowane	105 067	84 223	90 671,—	86,30
	ROZDZIAŁ 2 3 – OGÓŁEM	341 115	354 114	295 928,—	86,75



**ROZDZIAŁ 2 5 — POSIEDZENIA I KONFERENCJE****ROZDZIAŁ 2 6 — DORADZTWO I INFORMACJA: POZYSKIWANIE, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I DYSTRYBUCJA**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 2 5				
<b>2 5 4</b>	<b>Posiedzenia, konferencje, kongresy, seminaria itd.</b>				
2 5 4 0	Posiedzenia wewnętrzne				
	Środki niezróżnicowane	100 000	100 000	85 000,—	85,00
2 5 4 1	Osoby trzecie				
	Środki niezróżnicowane	76 990	77 000	37 595,—	48,83
2 5 4 2	Organizacja wydarzeń (w Brukseli lub poza nią) we współpracy z samorządami lokalnymi i regionalnymi, ich stowarzyszeniami oraz innymi instytucjami Unii				
	Środki niezróżnicowane	431 205	422 750	399 214,—	92,58
2 5 4 6	Wydatki reprezentacyjne				
	Środki niezróżnicowane	150 000	150 000	150 000,—	100,00
	<i>Artykuł 2 5 4 – Ogółem</i>	758 195	749 750	671 809,—	88,61
	ROZDZIAŁ 2 5 – OGÓŁEM	758 195	749 750	671 809,—	88,61
	ROZDZIAŁ 2 6				
<b>2 6 0</b>	<b>Komunikacja i publikacje</b>				
2 6 0 0	Stosunki z prasą (europejską, krajową, regionalną, lokalną lub specjalistyczną) oraz zawieranie partnerstw z mediami audiowizualnymi, drukowanymi lub nadawcami radiowymi				
	Środki niezróżnicowane	668 834	655 720	735 557,—	109,98
2 6 0 2	Redagowanie i rozpowszechnianie drukowanych, audiowizualnych, elektronicznych lub sieciowych (internetowych i intranetowych) materiałów informacyjnych				
	Środki niezróżnicowane	774 471	808 305	715 552,—	92,39
2 6 0 4	Dziennik Urzędowy				
	Środki niezróżnicowane	150 000	150 000	187 500,—	125,00
	<i>Artykuł 2 6 0 – Ogółem</i>	1 593 305	1 614 025	1 638 609,—	102,84
<b>2 6 2</b>	<b>Pozyskiwanie dokumentacji i archiwizacja</b>				
2 6 2 0	Ekspertyzy i analizy zlecane na zewnątrz				
	Środki niezróżnicowane	449 409	449 409	432 808,—	96,31
2 6 2 2	Wydatki na dokumentację i bibliotekę				
	Środki niezróżnicowane	125 458	128 292	105 645,—	84,21
2 6 2 4	Wydatki na zbiory archiwalne				
	Środki niezróżnicowane	121 500	126 560	144 892,—	119,25
	<i>Artykuł 2 6 2 – Ogółem</i>	696 367	704 261	683 345,—	98,13



## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE

## Uwagi

W 2015 r. środki służb wspólnych obydwu komitetów, przewidziane w tytule 2, wynosiły 24 016 993 EUR w wypadku Europejskiego Komitetu Ekonomiczno-Społecznego oraz 17 695 576 EUR w wypadku Komitetu Regionów.

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE

2 0 0 **Budynki i koszty dodatkowe**

## 2 0 0 0 Czyszne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 601 113	1 581 779	1 509 537,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie opłat czynszowych z tytułu najmu budynków oraz kosztów wynajmu związanych z posiedzeniami odbywającymi się w budynkach, których instytucja nie zajmuje na stałe.

## 2 0 0 1 Opłaty za użytkowanie wieczyste i opłaty o podobnym charakterze

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
8 778 978	8 672 838	8 856 626,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na opłaty za wieczystą dzierżawę i inne wydatki o podobnym charakterze, które instytucja obowiązana jest ponosić na mocy zawartych przez siebie umów dzierżawy.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 500 EUR.

## 2 0 0 3 Zakup nieruchomości

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zakupu nieruchomości. Dofinansowania na zakup działki i uzbrojenie przyznawane są zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

## KOMITET REGIONÓW

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągłdalszy)**2 0 0** (ciągłdalszy)**2 0 0 5** Budowa budynków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Niniejsza pozycja przeznaczona jest na ewentualne środki na budowę budynków.

**2 0 0 7** Zagospodarowanie pomieszczeń służbowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
134 835	237 029	740 253,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów prac lub zagospodarowania pomieszczeń, w tym konkretnych prac, takich jak prace na potrzeby ochrony budynków i restauracji itp. Przeznaczone są one także na projekty remontów w ramach systemu ekozarządzania i audytu (EMAS), których celem jest zmniejszenie zużycia energii.

**2 0 0 8** Inne wydatki na budynki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
42 021	42 011	94 805,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z budynkami, nieprzewidzianych wyraźnie w innych artykułach niniejszego rozdziału, w szczególności:

- kosztów inżynieryjnych usług konsultacyjnych związanych z realizacją projektów dotyczących zagospodarowania budynków oraz opłat prawnych związanych z ewentualną możliwością kupna budynków,
- kosztów usług konsultacyjnych związanych z EMAS,
- kosztów innych analiz w związku z różnymi projektami.

**2 0 0 9** Środki rezerwowe na inwestycje instytucji w nieruchomości

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągły)**2 0 0** (ciągły)

2 0 0 9 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie ewentualnych wydatków instytucji na inwestycje w nieruchomości.

Środki te mają charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

**2 0 2** **Inne koszty związane z budynkami**

2 0 2 2 Sprzątanie i utrzymanie obiektów

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 874 383	1 873 942	1 743 402,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów dotyczących sprzątania, utrzymania i konserwacji pomieszczeń, wind, instalacji ciepłowniczych, klimatyzacji, drzwi przeciwpożarowych, jak również prac deratyzacyjnych, malowania, napraw, estetyki budynków i ich otoczenia, w tym kosztów opracowania badań, analiz, uzyskania pozwoleń, dostosowania się do EMAS itd.

2 0 2 4 Zużycie energii

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
585 857	585 720	339 840,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie m.in. kosztów zużycia wody, gazu i energii elektrycznej.

2 0 2 6 Ochrona i nadzór nad budynkami

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 772 825	1 494 808	1 494 468,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są w głównej mierze na pokrycie kosztów personelu zapewniającego ochronę budynków i nadzór nad nimi.

## KOMITET REGIONÓW

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągły)**2 0 2** (ciągły)

## 2 0 2 8 Ubezpieczenia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
55 387	55 374	22 590,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie składek ubezpieczeniowych.

**ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MEBLE: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE****2 1 0** **Wypożyczenie, koszty operacyjne oraz usługi związane z informatyką i telekomunikacją**

## 2 1 0 0 Zakup, konserwacja oraz utrzymanie sprzętu i oprogramowania komputerowego

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 170 853	1 158 650	1 203 343,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków wynikających z zakupu, wynajmu, konserwacji oraz utrzymania sprzętu i oprogramowania komputerowego przeznaczonego dla instytucji oraz związanych z tym prac.

## 2 1 0 2 Usługi zewnętrzne związane z eksploatacją, rozbudową oraz konserwacją oprogramowania i systemów komputerowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 820 557	1 595 209	1 658 015,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie usług świadczonych przez firmy usługowe i doradztwa informatycznego, związanych z eksploatacją centrum informatycznego oraz sieci komputerowej, instalacją i konserwacją oprogramowania, pomocą dla użytkowników, w tym członków Komitetu, przeprowadzaniem badań oraz sporządzaniem i udostępnianiem dokumentacji technicznej.

## 2 1 0 3 Telekomunikacja

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
189 147	189 102	163 589,—

**ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MEBLE: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE** (ciągły)**2 1 0** (ciągły)

2 1 0 3 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie stałych opłat abonamentowych oraz kosztów łączności kablowej i radiowej (stacjonarna sieć telefoniczna i telefonia komórkowa, telewizja), jak również na pokrycie wydatków przeznaczonych na sieci transmisji danych oraz na usługi informatyczno-telekomunikacyjne.

Kwota dochodu przeznaczonego na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 10 000 EUR.

**2 1 2** **Meble**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
116 847	159 315	73 778,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z zakupem, wynajęciem, utrzymaniem i naprawą mebli, w szczególności z nabyciem ergonomicznego umeblowania biur, wymianą mebli zużytych i nienadających się do użytku.

W przypadku dzieł sztuki środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z ich pozyskaniem lub zakupem specjalnego wyposażenia oraz wynikających z tego kosztów bieżących, m.in. kosztów oprawy, renowacji, czyszczenia, ubezpieczenia oraz doraźnych kosztów transportu.

**2 1 4** **Wyposażenie i instalacje techniczne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
692 089	693 821	767 207,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zakupu, wynajęcia, konserwacji i naprawy wyposażenia i instalacji technicznych, w szczególności:

- różnego rodzaju wyposażenia technicznego oraz stałych bądź ruchomych instalacji związanych z publikacją, archiwizacją, ochroną, stołówkami, budynkami itd.,
- wyposażenia drukarni, archiwów, centrali telefonicznej, stołówek, sklepów dla personelu, ochrony, obsługi technicznej konferencji, sektora audiowizualnego itd.,
- konserwacji i naprawy wyposażenia i instalacji technicznych w wewnętrznych salach posiedzeń i pomieszczeniach konferencyjnych.

## KOMITET REGIONÓW

## ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MEBLE: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE (ciągłysz)

2 1 6 **Pojazdy**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
78 111	71 984	80 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na zakup, utrzymanie, eksploatację i naprawę pojazdów (park samochodowy i rowery) oraz na wynajem samochodów, taksówek, autokarów i ciężarówek z kierowcą lub bez, w tym na pokrycie stosownych ubezpieczeń.

## ROZDZIAŁ 2 3 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE

2 3 0 **Materiały papiernicze, biurowe oraz jednorazowego użytku**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
127 548	148 591	120 212,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na zakup papieru, kopert, materiałów biurowych, materiałów eksploatacyjnych do drukarek i kopiarek oraz na koszty części druku zlecanego na zewnątrz.

2 3 1 **Obciążenia finansowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 000	4 500	1 125,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów bankowych (opłat, prowizji, kosztów różnych) oraz innych kosztów finansowych, łącznie z kosztami dodatkowymi przeznaczonymi na finansowanie budynków.

2 3 2 **Koszty prawne i odszkodowania**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
30 000	30 000	30 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wszelkich kosztów wynikających z udziału Komitetu Regionów w postępowaniach sądowych prowadzonych w sądach unijnych i krajowych, kosztów usług prawniczych, zakupu materiałów i literatury prawniczej oraz innych kosztów o charakterze prawnym, sądowym lub pozasądowym,
- wydatków z tytułu odszkodowań, odsetek, jak również ewentualnych powiązanych zobowiązań w rozumieniu art. 11 ust. 3 rozporządzenia finansowego.



## ROZDZIAŁ 2 3 — WYDATKI ADMINISTRACYJNE (ciągły)

2 3 6 **Oplaty pocztowe i koszty doręczeń**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
76 500	86 800	53 920,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów opłat pocztowych, realizacji zleceń i dostarczania przesyłek przez służby pocztowe lub firmy kurierskie.

2 3 8 **Inne wydatki administracyjne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
105 067	84 223	90 671,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków związanych z ubezpieczeniami niewyszczególnionymi w innych pozycjach,
- zakupu i utrzymania we właściwym stanie odzieży służbowej dla gości, kierowców i personelu działu usług przewozowych, służb medycznych oraz różnych służb technicznych,
- wszelkich kosztów przeprowadzek i przeladunku oraz kosztów korzystania z usług firm przeprowadzkowych lub z usług dorywczo zatrudnionych pracowników fizycznych,
- różnych wydatków operacyjnych, takich jak wydatki na dekoracje, darowizny itd.

## ROZDZIAŁ 2 5 — POSIEDZENIA I KONFERENCJE

2 5 4 **Posiedzenia, konferencje, kongresy, seminaria itd.**

## 2 5 4 0 Posiedzenia wewnętrzne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
100 000	100 000	85 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na napoje i, okazjonalnie, przekąski i posiłki serwowane w trakcie wewnętrznych posiedzeń instytucji.

## KOMITET REGIONÓW

## ROZDZIAŁ 2 5 — POSIEDZENIA I KONFERENCJE (ciągły)

## 2 5 4 (ciągły)

## 2 5 4 1 Osoby trzecie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
76 990	77 000	37 595,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży i zakwaterowania osób trzecich, które uczestniczą w działaniach Komitetu Regionów.

## 2 5 4 2 Organizacja wydarzeń (w Brukseli lub poza nią) we współpracy z samorządami lokalnymi i regionalnymi, ich stowarzyszeniami oraz innymi instytucjami Unii

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
431 205	422 750	399 214,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków, w tym kosztów reprezentacji i kosztów logistycznych, związanych z:

- organizowaniem przez Komitet Regionów wydarzeń o charakterze ogólnym lub tematycznym, mających na celu propagowanie prac politycznych i konsultacyjnych Komitetu; wydarzenia takie organizowane są zarówno w Brukseli, jak i poza nią, zazwyczaj we współpracy z samorządami lokalnymi i regionalnymi, ich stowarzyszeniami oraz innymi instytucjami Unii,
- uczestnictwem Komitetu Regionów w kongresach, konferencjach, kolokwiach, seminariach lub sympojach organizowanych przez inne podmioty (instytucje Unii, samorządy lokalne lub regionalne, ich stowarzyszenia itp.).

## 2 5 4 6 Wydatki reprezentacyjne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
150 000	150 000	150 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych ze zobowiązaniami instytucji dotyczącymi celów reprezentacyjnych.

Obejmują one także wydatki reprezentacyjne ponoszone przez niektórych urzędników w interesie instytucji.

## ROZDZIAŁ 2 6 — DORADZTWO I INFORMACJA: POZYSKIWANIE, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I DYSTRYBUCJA

2 6 0 **Komunikacja i publikacje**

2 6 0 0 Stosunki z prasą (europejską, krajową, regionalną, lokalną lub specjalistyczną) oraz zawieranie partnerstw z mediami audiowizualnymi, drukowanymi lub nadawcami radiowymi

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
668 834	655 720	735 557,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów:

- podejmowania dziennikarzy lokalnych i regionalnych w Brukseli podczas posiedzeń Komitetu Regionów oraz w trakcie organizowanych przez niego wydarzeń,
- inicjatyw Komitetu Regionów w zakresie komunikacji i informacji społecznej, mających na celu promowanie wydarzeń kulturalnych oraz innego typu imprez lub działań organizowanych przez Komitet Regionów, w tym wszelkich związanych z tym usług i materiałów audiowizualnych,
- partnerstw redakcyjnych i wsparcia produkcji (redagowania gazet, materiałów audiowizualnych lub produkcji radiowych).

2 6 0 2 Redagowanie i rozpowszechnianie drukowanych, audiowizualnych, elektronicznych lub sieciowych (internetowych i intranetowych) materiałów informacyjnych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
774 471	808 305	715 552,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów Komitetu Regionów związanych z redagowaniem i publikacją materiałów za pośrednictwem wszelkiego rodzaju środków przekazu, a w szczególności:

- redagowaniem i publikacją drukowanych broszur o treści ogólnej lub tematycznej,
- opracowywaniem biuletynów elektronicznych na stronach internetowych Komitetu Regionów, rozpowszechnianych wśród samorządów lokalnych i regionalnych oraz przekazywanych mediom regionalnym i krajowym,
- tworzeniem oficjalnych stron internetowych Komitetu Regionów w 24 wersjach językowych,
- opracowywaniem materiałów wideo i innych dokumentów audiowizualnych lub radiowych.

2 6 0 4 Dziennik Urzędowy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
150 000	150 000	187 500,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów publikacji w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej* oraz kosztów wysyłki i innych kosztów z tym związanych.

## KOMITET REGIONÓW

## ROZDZIAŁ 2 6 — DORADZTWO I INFORMACJA: POZYSKIWANIE, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I DYSTRYBUCJA (ciągłdalszy)

2 6 2 **Pozyskiwanie dokumentacji i archiwizacja**

## 2 6 2 0 Ekspertyzy i analizy zlecane na zewnątrz

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
449 409	449 409	432 808,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów opracowań zleconych na podstawie umów ekspertom i instytucjom badawczym.

## 2 6 2 2 Wydatki na dokumentację i bibliotekę

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
125 458	128 292	105 645,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- powiększania i uzupełniania księgozbioru w obszarze kompendiów ogólnych oraz bieżącej aktualizacji zasobów bibliotecznych,
- prenumeraty dzienników, czasopism i serwisów agencji informacyjnych oraz ich publikacji i usług elektronicznych, w tym kosztów opłat wynikających z przepisów prawa autorskiego za powielanie i rozpowszechnianie tych publikacji w formie pisemnej lub elektronicznej,
- prenumeraty bądź umowy na sporządzanie streszczeń oraz analiz treści czasopism lub archiwizację artykułów pochodzących z tych czasopism na optycznych nośnikach danych,
- kosztów korzystania z zewnętrznych baz danych statystycznych i dokumentów (z wyjątkiem sprzętu komputerowego i opłat telekomunikacyjnych),
- kosztów związanych z podjętymi przez Komitet Regionów zobowiązaniami w ramach współpracy międzynarodowej i/lub międzyinstytucjonalnej,
- zakupu lub wynajmu specjalnego wyposażenia, w tym materiałów i/lub systemów elektrycznych, elektronicznych i komputerowych przeznaczonych dla bibliotek (tradycyjnych lub hybrydowych), a także na zewnętrzne usługi związane z zakupem, rozbudową, instalacją, użytkowaniem i konserwacją ww. materiałów i systemów,
- kosztów świadczonych usług związanych z działalnością bibliotek, zwłaszcza w stosunku do użytkowników (ankiety, statystyki), systemem zarządzania jakością itd.,
- kosztów materiałów i prac związanych z oprawianiem i konserwacją dla bibliotek, ośrodków dokumentacji i zbiorów multimedialnych,
- zakupu słowników, leksykonów oraz innych publikacji źródłowych z przeznaczeniem dla Dyrekcji Tłumaczeń.

**ROZDZIAŁ 2 6 — DORADZTWO I INFORMACJA: POZYSKIWANIE, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I DYSTRYBUCJA** (ciągły)

2 6 2 (ciągły)

2 6 2 4 Wydatki na zbiory archiwalne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
121 500	126 560	144 892,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na usługi zewnętrzne w zakresie archiwizacji, w tym sortowania, porządkowania i systematyzacji materiałów archiwalnych w magazynach, kosztów usług archiwizacyjnych, pozyskania i korzystania ze zbiorów archiwalnych na alternatywnych nośnikach (mikrofilmach, dyskietkach, kasetach itd.), jak również kosztów zakupu, wynajmu oraz utrzymania materiałów specjalnych (elektrycznych, elektronicznych, informatycznych) oraz kosztów publikacji na wszelkich nośnikach (prospekty, CD-ROM-y itd.).

2 6 4 **Wydatki na publikacje, informację oraz udział w imprezach i akcjach o charakterze publicznym: działania informacyjne i komunikacyjne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
469 200	460 000	424 900,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z działalnością polityczną i informacyjną członków Komitetu Regionów w ramach sprawowania przez nich mandatu europejskiego:

- z promowaniem i wzmacnianiem roli członków Komitetu Regionów poprzez działania ich grup politycznych,
- z informowaniem obywateli o roli Komitetu Regionów jako instytucjonalnego reprezentanta władz lokalnych i regionalnych w Unii.

## Podstawa prawna

Zarządzenie (Komitetu Regionów) nr 0008/2010 w sprawie finansowania działalności politycznej i informacyjnej członków Komitetu Regionów.

KOMITET REGIONÓW

## TYTUŁ 10

## INNE WYDATKI

ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE

ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI

ROZDZIAŁ 10 2 — REZERWA NA PRZEJMOWANIE BUDYNKÓW

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 10 0	p.m.	880 004	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 0 – OGÓŁEM	p.m.	880 004	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 1	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 2	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 2 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	Tytuł 10 – Ogółem	p.m.	880 004	0,—	
	OGÓŁEM	90 248 203	88 867 199	86 338 546,—	95,67

**TYTUŁ 10****INNE WYDATKI****ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	880 004	0,—

*Uwagi*

Środki te mają charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

**ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWDZIANE WYDATKI**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

**ROZDZIAŁ 10 2 — REZERWA NA PRZEJMOWANIE BUDYNKÓW**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## KOMITET REGIONÓW

## PERSONEL

## Sekcja VII — Komitet Regionów

Grupa funkcyjna i zaszerogowania	Komitet Regionów			
	2016		2015	
	Etaty stałe	Etaty tymczasowe	Etaty stałe	Etaty tymczasowe
Bez kategorii		1		1
AD 16				
AD 15	6		6	
AD 14	24	3	23	1
AD 13	19	2	19	3
AD 12	25	2	25	3
AD 11	21	1	22	1
AD 10	20	3	19	3
AD 9	30	4	27	3
AD 8	56		58	1
AD 7	33	7	39	7
AD 6	30	11	48	11
AD 5				
Razem AD	264	34	286	34
AST 11	5		5	
AST 10	5		5	
AST 9	7		6	
AST 8	13		12	
AST 7	19	3	18	3
AST 6	29		28	
AST 5	50	7	49	7
AST 4	36	3	38	3
AST 3	6	2	9	1
AST 2	10	1	19	2
AST 1				
Razem AST	180	16	189	16
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3				
AST/SC 2	2		2	
AST/SC 1				
Razem AST/SC	2		2	
<b>Ogółem</b>	<b>446</b>	<b>50</b>	<b>477</b>	<b>50</b>
<b>Ogółem zatrudnionych</b>	<b>496 <sup>(1)</sup></b>		<b>527</b>	

<sup>(1)</sup> Liczby mogą ulec zmianie w związku z planowanym wdrożeniem umowy o współpracy między Komitetem Regionów a Parlamentem Europejskim. Ostateczne wyniki będą znane najprawdopodobniej w kwietniu 2016 r. po zakończeniu oddelegowań.



*SEKCJA VIII*

**EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH**

EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

**DOCHODY****Wkład Unii Europejskiej w finansowanie wydatków Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich na rok budżetowy 2016**

Dział	Kwota
Wydatki	10 658 951
Środki własne	- 1 232 850
<b>Należny wkład</b>	<b>9 426 101</b>

## ŚRODKI WŁASNE

## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI I INNYCH ORGANÓW UNII

## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	<i>Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników, innych pracowników oraz osób otrzymujących renty i emerytury</i>	644 005	633 691	659 473,—	102,40
4 0 4	<i>Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników</i>	70 335	51 854	95 684,—	136,04
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	714 340	685 545	755 157,—	105,71
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	<i>Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe</i>	518 510	539 267	476 846,—	91,96
4 1 1	<i>Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników</i>	p.m.	p.m.	0,—	
4 1 2	<i>Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i innych pracowników na urloпах z przyczyn osobistych</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	518 510	539 267	476 846,—	91,96
	<b>Tytuł 4 – Ogółem</b>	<b>1 232 850</b>	<b>1 224 812</b>	<b>1 232 003,—</b>	<b>99,93</b>

EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

## TYTUŁ 4

## DOCHODY POCHODZĄCE OD OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI I INNYCH ORGANÓW UNII

## ROZDZIAŁ 4 0 — RÓŻNE PODATKI I POTRĄCENIA

**4 0 0** *Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników, innych pracowników oraz osób otrzymujących renty i emerytury*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
644 005	633 691	659 473,—

Podstawa prawna

Protokół w sprawie przywilejów i immunitetów Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu, a także prezesa, członków i sekretarza Sądu ds. Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. L 187 z 8.8.1967, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

Decyzja Parlamentu Europejskiego 94/262/EWWiS, WE, Euratom z dnia 9 marca 1994 r. w sprawie przepisów i ogólnych warunków regulujących wykonywanie funkcji Rzecznika Praw Obywatelskich (Dz.U. L 113 z 4.5.1994, s. 15), w szczególności jej art. 10 ust. 2 i 3.

**4 0 4** *Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
70 335	51 854	95 684,—

Podstawa prawna

Protokół w sprawie przywilejów i immunitetów Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu, a także prezesa, członków i sekretarza Sądu ds. Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. L 187 z 8.8.1967, s. 1).

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a, oraz warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Decyzja Parlamentu Europejskiego 94/262/EWWiS, WE, Euratom z dnia 9 marca 1994 r. w sprawie przepisów i ogólnych warunków regulujących wykonywanie funkcji Rzecznika Praw Obywatelskich (Dz.U. L 113 z 4.5.1994, s. 15), w szczególności jej art. 10 ust. 2 i 3.

**ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE****4 1 0 Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
518 510	539 267	476 846,—

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 83 ust. 2.

**4 1 1 Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności art. 4, art. 11 ust. 2 i 3 oraz art. 48 załącznika VIII.

**4 1 2 Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników i innych pracowników na urloпах z przyczyn osobistych**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 40 ust. 3, oraz art. 17 warunków zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.



## TYTUŁ 6

## SKŁADKI I ZWROTY W RAMACH POROZUMIEŃ I PROGRAMÓW UNIJNYCH

## ROZDZIAŁ 6 6 — INNE SKŁADKI I ZWROTY

6 6 0 *Inne składki i zwroty*

## 6 6 0 0 Inne składki i zwroty przeznaczone na określony cel — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego w niniejszej pozycji przewidziane są dochody niewyszczególnione w innych częściach tytułu 6, stanowiące podstawę udostępnienia dodatkowych środków na finansowanie wydatków, na które te dochody są przeznaczone.

EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

**TYTUŁ 9**  
**RÓŻNE DOCHODY**

**ROZDZIAŁ 9 0 — RÓŻNE DOCHODY**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
<b>9 0 0</b>	ROZDZIAŁ 9 0				
	<b>Różne dochody</b>	p.m.	p.m.	9 184,—	
	ROZDZIAŁ 9 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	9 184,—	
	<b>Tytuł 9 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>9 184,—</b>	
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>1 232 850</b>	<b>1 224 812</b>	<b>1 241 187,—</b>	<b>100,68</b>



## TYTUŁ 9

## RÓŻNE DOCHODY

## ROZDZIAŁ 9 0 — RÓŻNE DOCHODY

9 0 0 *Różne dochody*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	9 184,—

*Uwagi*

W niniejszym artykule przewidziane są różne dochody.

EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

## WYDATKI

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
<b>1</b>	<b>WYDATKI ZWIĄZANE Z OSOBAMI PRACUJĄCYMI DLA INSTYTUCJI</b>			
1 0	CZŁONKOWIE INSTYTUCJI	591 880	645 293	711 447,53
1 2	URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI	6 999 269	6 727 510	6 719 115,41
1 4	INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE	649 502	562 502	436 190,45
1 6	INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI	381 000	321 000	60 388,95
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>8 621 651</b>	<b>8 256 305</b>	<b>7 927 142,34</b>
<b>2</b>	<b>BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE</b>			
2 0	BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE	860 000	749 000	715 000,—
2 1	INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE	234 000	167 000	109 457,58
2 3	BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE	444 000	596 500	462 136,80
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>1 538 000</b>	<b>1 512 500</b>	<b>1 286 594,38</b>
<b>3</b>	<b>WYDATKI ZWIĄZANE Z WYKONYWANIEM PRZEZ INSTYTUCJĘ JEJ OGÓLNYCH ZADAŃ</b>			
3 0	POSIEDZENIA I KONFERENCJE	238 000	238 000	197 205,01
3 2	DORADZTWO I INFORMACJA: POZYSKIWANIE, ARCHI- WIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE	242 000	335 000	209 150,24
3 3	BADANIA I INNE DOTACJE	17 800	2 800	25 320,10
3 4	WYDATKI ZWIĄZANE Z WYKONYWANIEM OBOWIĄZKÓW RZECZNIKA PRAW OBYWATELSKICH	1 500	1 500	2 100,—
	<b>Tytuł 3 – Ogółem</b>	<b>499 300</b>	<b>577 300</b>	<b>433 775,35</b>
<b>10</b>	<b>INNE WYDATKI</b>			
10 0	ŚRODKI REZERWOWE	p.m.	p.m.	0,—
10 1	REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI	p.m.	p.m.	0,—
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>0,—</b>
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>10 658 951</b>	<b>10 346 105</b>	<b>9 647 512,07</b>

## TYTUŁ 1

## WYDATKI ZWIĄZANE Z OSOBAMI PRACUJĄCYMI DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 1 0				
<b>1 0 0</b>	<b>Wynagrodzenia, dodatki i płatności związane z wynagrodzeniami</b>				
	Środki niezróżnicowane	426 880	431 160	415 457,78	97,32
<b>1 0 2</b>	<b>Dodatki przejściowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	124 000	163 133	160 474,17	129,41
<b>1 0 3</b>	<b>Świadczenia emerytalne i rentowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	4 000	p.m.	104 432,34	2 610,81
<b>1 0 4</b>	<b>Koszty podróży służbowych</b>				
	Środki niezróżnicowane	35 000	50 000	30 983,24	88,52
<b>1 0 5</b>	<b>Kursy językowe i komputerowe</b>				
	Środki niezróżnicowane	2 000	1 000	100,—	5,00
<b>1 0 8</b>	<b>Świadczenia i wydatki związane z rozpoczęciem i zakończeniem sprawowania funkcji</b>				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 1 0 – OGÓLEM	591 880	645 293	711 447,53	120,20
	ROZDZIAŁ 1 2				
<b>1 2 0</b>	<b>Wynagrodzenia i inne świadczenia</b>				
1 2 0 0	Wynagrodzenia i świadczenia				
	Środki niezróżnicowane	6 916 269	6 699 510	6 639 226,52	95,99
1 2 0 2	Godziny nadliczbowe, za które pobierane jest wynagrodzenie				
	Środki niezróżnicowane	3 000	3 000	902,49	30,08
1 2 0 4	Świadczenia związane z podjęciem obowiązków, przeniesieniem i zakończeniem pełnienia obowiązków				
	Środki niezróżnicowane	80 000	25 000	78 986,40	98,73
	Artykuł 1 2 0 – Ogółem	6 999 269	6 727 510	6 719 115,41	96,00
<b>1 2 2</b>	<b>Świadczenia w przypadku wcześniejszego zakończenia służby</b>				
1 2 2 0	Świadczenia w przypadku odwołania ze stanowiska w interesie służby				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
1 2 2 2	Świadczenia w przypadku zakończenia służby i specjalny system emerytalny dla urzędników i pracowników tymczasowych				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 1 2 2 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 1 2 – OGÓLEM	6 999 269	6 727 510	6 719 115,41	96,00

EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE**  
**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 1 4				
<b>1 4 0</b>	<b>Inni pracownicy i personel zewnętrzny</b>				
1 4 0 0	Inni pracownicy				
	Środki nieodróżnicowane	487 502	407 502	348 639,32	71,52
1 4 0 4	Staże, dofinansowania i wymiany urzędników				
	Środki nieodróżnicowane	162 000	155 000	87 551,13	54,04
	Artykuł 1 4 0 – Ogółem	649 502	562 502	436 190,45	67,16
	ROZDZIAŁ 1 4 – OGÓŁEM	649 502	562 502	436 190,45	67,16
	ROZDZIAŁ 1 6				
<b>1 6 1</b>	<b>Wydatki związane z zarządzaniem personelem</b>				
1 6 1 0	Wydatki na rekrutację personelu				
	Środki nieodróżnicowane	5 000	5 000	2 120,23	42,40
1 6 1 2	Doskonalenie zawodowe				
	Środki nieodróżnicowane	95 000	55 000	52 563,54	55,33
	Artykuł 1 6 1 – Ogółem	100 000	60 000	54 683,77	54,68
<b>1 6 3</b>	<b>Zapomogi na rzecz pracowników instytucji</b>				
1 6 3 0	Świadczenia socjalne				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
1 6 3 2	Kontakty pozasłużbowe między pracownikami i inne wydatki socjalne				
	Środki nieodróżnicowane	6 000	6 000	5 705,18	95,09
	Artykuł 1 6 3 – Ogółem	6 000	6 000	5 705,18	95,09
<b>1 6 5</b>	<b>Działalność dotycząca wszystkich osób pracujących dla instytucji</b>				
1 6 5 0	Szkoły Europejskie				
	Środki nieodróżnicowane	275 000	255 000	0,—	0
	Artykuł 1 6 5 – Ogółem	275 000	255 000	0,—	0
	ROZDZIAŁ 1 6 – OGÓŁEM	381 000	321 000	60 388,95	15,85
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>8 621 651</b>	<b>8 256 305</b>	<b>7 927 142,34</b>	<b>91,94</b>

## TYTUŁ 1

## WYDATKI ZWIĄZANE Z OSOBAMI PRACUJĄCYMI DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI

## 1 0 0 Wynagrodzenia, dodatki i płatności związane z wynagrodzeniami

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
426 880	431 160	415 457,78

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wynagrodzeń, świadczeń i innych dodatków do wynagrodzenia Rzecznika Praw Obywatelskich, mianowicie składek instytucji na ubezpieczenie wypadkowe i od chorób zawodowych, składek instytucji na ubezpieczenie chorobowe, dodatków po urodzeniu dziecka, świadczeń pobieranych na wypadek śmierci, na pokrycie kosztów rocznych badań lekarskich itp.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu, a także prezesa, członków i sekretarza Sądu ds. Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 4a, 11 i 14.

Decyzja Parlamentu Europejskiego 94/262/EWWiS, WE, Euratom z dnia 9 marca 1994 r. w sprawie przepisów i ogólnych warunków regulujących wykonywanie funkcji Rzecznika Praw Obywatelskich (Dz.U. L 113 z 4.5.1994, s. 15).

## 1 0 2 Dodatki przejściowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
124 000	163 133	160 474,17

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na odprawy przejściowe, zasiłki rodzinne oraz współczynniki korygujące odnoszące się do państw stałego zamieszkania.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji oraz prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu, a także prezesa, członków i sekretarza Sądu ds. Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 7.

## EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI (ciągły)

## 1 0 3 Świadczenia emerytalne i rentowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 000	p.m.	104 432,34

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie emerytur z tytułu wysługi lat i współczynnika korygującego odnoszącego się do państwa stałego zamieszkania byłych rzeczników praw obywatelskich, a także rent wdowich i sierocych oraz współczynnika korygujących odnoszących się do państw stałego zamieszkania.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu, a także prezesa, członków i sekretarza Sądu ds. Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 8, 9, 15 i 18.

## 1 0 4 Koszty podróży służbowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
35 000	50 000	30 983,24

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży, diet dziennych oraz wydatków dodatkowych lub nadzwyczajnych związanych z delegacją.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu, a także prezesa, członków i sekretarza Sądu ds. Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 6.

## 1 0 5 Kursy językowe i komputerowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 000	1 000	100,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z uczęszczaniem na kursy językowe i inne kursy doskonalenia zawodowego.

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI (ciągły)

## 1 0 8 Świadczenia i wydatki związane z rozpoczęciem i zakończeniem sprawowania funkcji

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży Rzecznika Praw Obywatelskich (w tym jego lub jej rodziny) w momencie rozpoczęcia i zakończenia sprawowania funkcji, dodatków na urządzenie nowego miejsca zamieszkania i na ponowne urządzenie w momencie rozpoczęcia i zakończenia sprawowania funkcji, a także na zwrot kosztów przeprowadzki przysługujący Rzecznikowi w momencie rozpoczęcia i zakończenia sprawowania funkcji w instytucji.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie Rady nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu, a także prezesa, członków i sekretarza Sądu ds. Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 5.

## ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI

## 1 2 0 Wynagrodzenia i inne świadczenia

## 1 2 0 0 Wynagrodzenia i świadczenia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 916 269	6 699 510	6 639 226,52

## Uwagi

Środki te przeznaczone są przede wszystkim, w odniesieniu do urzędników i pracowników tymczasowych zajmujących stanowisko przewidziane w planie zatrudnienia, na pokrycie następujących kosztów:

- pensji, dodatków i innych płatności związanych z pensjami,
- ubezpieczenia zdrowotnego, wypadkowego i od chorób zawodowych oraz innych opłat dotyczących zabezpieczenia socjalnego,
- ryczałtu z tytułu godzin nadliczbowych,
- rozmaitych dodatków i grantów,
- kosztów podróży z miejsca zatrudnienia do kraju pochodzenia przysługujących urzędnikom i pracownikom tymczasowym, ich współmałżonkom i osobom na ich utrzymaniu,
- kosztów związanych ze stosowaniem wskaźników korygujących do wynagrodzenia i części poborów przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia,
- ubezpieczenia od bezrobocia dla personelu tymczasowego oraz wpłat dokonywanych przez instytucję na rzecz tegoż personelu w celu ustanowienia lub utrzymania jego praw emerytalnych w kraju pochodzenia.

## EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI** (ciągły)**1 2 0** (ciągły)

1 2 0 0 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

1 2 0 2 Godziny nadliczbowe, za które pobierane jest wynagrodzenie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 000	3 000	902,49

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wynagrodzeń za godziny nadliczbowe na warunkach przewidzianych w wyżej wymienionych przepisach.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 56 i załącznik VI.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

1 2 0 4 Świadczenia związane z podjęciem obowiązków, przeniesieniem i zakończeniem pełnienia obowiązków

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
80 000	25 000	78 986,40

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów podróży urzędników i pracowników tymczasowych (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu i opuszczaniu stanowiska lub przy zmianie miejsca pracy,
- dodatków z tytułu zagospodarowania, ponownego zagospodarowania i przeniesienia należnych urzędnikom i pracownikom tymczasowym zmuszonym do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, zmianie miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu stanowiska związanym ze zmianą miejsca zamieszkania,
- diet dla urzędników i pracowników tymczasowych, którzy przedstawią dowody na konieczność zmiany przez nich miejsca zamieszkania w związku z objęciem stanowiska lub przeniesieniem do innego miejsca pracy,



**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI** (ciągłdalszy)**1 2 0** (ciągłdalszy)

1 2 0 4 (ciągłdalszy)

— odpraw dla urzędników na okresie próbnym zwolnionych z powodu widocznego braku predyspozycji do pracy,

— odpraw w przypadku wypowiedzenia przez instytucję umowy o pracę z pracownikiem tymczasowym.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**1 2 2 Świadczenia w przypadku wcześniejszego zakończenia służby**

1 2 2 0 Świadczenia w przypadku odwołania ze stanowiska w interesie służby

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na świadczenia pobierane przez urzędników, którzy:

— zostali przeniesieni w tymczasowy stan spoczynku w związku z redukcją liczby stanowisk w instytucji,

— w interesie służby zostali odwołani z zajmowanego stanowiska stopnia AD 16 lub AD 15.

Ze środków tych pokrywane są również składki pracodawcy na ubezpieczenie chorobowe oraz koszty związane ze stosowaniem wskaźnika korygującego do powyższych świadczeń.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 41 i 50 oraz załącznik IV.

1 2 2 2 Świadczenia w przypadku zakończenia służby i specjalny system emerytalny dla urzędników i pracowników tymczasowych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

**ROZDZIAŁ 1 2 — URZĘDNIICY I PRACOWNICY TYMCZASOWI** (*ciągłdalszy*)**1 2 2** (*ciągłdalszy*)1 2 2 2 (*ciągłdalszy*)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- świadczeń wypłacanych na mocy regulaminu pracowniczego, rozporządzenia (EWWiS, EWG, Euratom) nr 3518/85 lub rozporządzenia (WE, Euratom, EWWiS) nr 2688/95,
- składek pracodawcy na ubezpieczenie chorobowe osób korzystających z tych świadczeń,
- kosztów wynikających z zastosowania wskaźnika korygującego do poszczególnych świadczeń.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Rady (EWWiS, EWG, Euratom) nr 3518/85 z dnia 12 grudnia 1985 r. wprowadzające specjalne środki dotyczące zakończenia służby urzędników Wspólnot Europejskich w związku z przystąpieniem Hiszpanii i Portugalii (Dz.U. L 335 z 13.12.1985, s. 56) i rozporządzenie Rady (WE, Euratom, EWWiS) nr 2688/95 z dnia 17 listopada 1995 r. wprowadzające specjalne środki dotyczące zakończenia służby urzędników Wspólnot Europejskich w związku z przystąpieniem Austrii, Finlandii i Szwecji (Dz.U. L 280 z 23.11.1995, s. 1).

Regulamin pracownicy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 64 i 72.

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE****1 4 0** *Inni pracownicy i personel zewnętrzny*

1 4 0 0 Inni pracownicy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
487 502	407 502	348 639,32

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są przede wszystkim na pokrycie następujących wydatków:

- wynagrodzeń innych pracowników, w tym pracowników kontraktowych, personelu miejscowego oraz doradców specjalnych (w rozumieniu warunków zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej), składek pracodawcy na różne systemy ubezpieczeń społecznych oraz kosztów związanych z zastosowaniem wskaźników korygujących do wynagrodzenia tych pracowników,
- wynagrodzeń personelu opłacanego w ramach systemu świadczenia usług i, w szczególnych przypadkach, kosztów zatrudnienia personelu tymczasowego.

**ROZDZIAŁ 1 4 — INNI PRACOWNICY I USŁUGI ZEWNĘTRZNE** (ciągłdalszy)**1 4 0** (ciągłdalszy)

1 4 0 0 (ciągłdalszy)

*Podstawa prawna*

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

1 4 0 4 Staże, dofinansowania i wymiany urzędników

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
162 000	155 000	87 551,13

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- dodatków oraz kosztów podróży i wyjazdów służbowych stażystów, a także kosztów ubezpieczenia na wypadek choroby i od wypadków w czasie trwania stażu,
- kosztów związanych z oddelegowaniem do dyspozycji Rzecznika Praw Obywatelskich personelu sektora publicznego państw członkowskich lub innych państw wskazanych w przepisach.

*Podstawa prawna*

Decyzja Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich w sprawie staży oraz decyzja Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich w sprawie urzędników międzynarodowych, krajowych i regionalnych lub lokalnych oddelegowanych do urzędu Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich.

**ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI****1 6 1** **Wydatki związane z zarządzaniem personelem**

1 6 1 0 Wydatki na rekrutację personelu

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 000	5 000	2 120,23

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków związanych z organizacją konkursów przewidzianych w art. 3 decyzji 2002/621/WE, a także na pokrycie kosztów podróży i utrzymania kandydatów podczas rozmów kwalifikacyjnych oraz badań lekarskich przeprowadzanych przy zatrudnianiu,

## EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągły)

1 6 1 (ciągły)

1 6 1 0 (ciągły)

— wydatków związanych z organizacją naboru urzędników i innych pracowników.

W uzasadnionych przypadkach i po konsultacji z Europejskim Urzędem Doboru Kadr środki te mogą być wykorzystane na nabór przeprowadzany przez samą instytucję.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 27–31 i 33 oraz załącznik III.

Decyzja 2002/620/WE Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów i Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. ustanawiająca Urząd Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 53) i decyzja 2002/621/WE sekretarzy generalnych Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji, sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, sekretarzy generalnych Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów oraz przedstawiciela Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 56).

1 6 1 2 Doskonalenie zawodowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
95 000	55 000	52 563,54

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na szkolenia w zakresie podniesienia umiejętności pracowniczych oraz wydajności i skuteczności funkcjonowania instytucji,
- kosztów przejazdów, diet dziennych, a także kosztów towarzyszących lub nadzwyczajnych poniesionych z tytułu podróży służbowej, w tym dodatkowych kosztów wynikających z zakupu biletów lub dokonywania rezerwacji (innych niż wymienione w artykule 3 0 0).

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 24a.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągły)

## 1 6 3 Zapomogi na rzecz pracowników instytucji

## 1 6 3 0 Świadczenia socjalne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

— wydatków na następujące kategorie osób, w ramach międzyinstytucjonalnej polityki pomocy osobom niepełnosprawnym:

- urzędnicy i personel tymczasowy,
- małżonkowie urzędników i członków personelu tymczasowego,
- wszystkie dzieci na utrzymaniu, w rozumieniu regulaminu pracowniczego urzędników Unii Europejskiej,

w granicach kwoty uwzględnionej w budżecie, po wykorzystaniu uprawnień przysługujących w kraju zamieszkania lub pochodzenia, wydatki o charakterze pozamedycznym, które zostały uznane za niezbędne, wynikają z niepełnosprawności, zostały odpowiednio udokumentowane i nie są pokrywane przez system ubezpieczenia chorobowego instytucji europejskich,

— pomoc urzędnikom i innym pracownikom, których sytuacja jest szczególnie trudna.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 9 ust. 3 akapit trzeci i art. 76.

Decyzja Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 15 stycznia 2004 r. w sprawie przyjęcia przepisów dotyczących świadczeń socjalnych dla urzędników i innych pracowników urzędu Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich.

## 1 6 3 2 Kontakty pozasłużbowe między pracownikami i inne wydatki socjalne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 000	6 000	5 705,18

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na wsparcie finansowe i rozwój programów służących rozwojowi kontaktów społecznych pracowników różnych narodowości, jak na przykład dotacje dla klubów, stowarzyszeń, na działalność kulturalną i in., a także udział w kosztach działalności Komitetu Pracowniczego (działalność kulturalna, organizacja czasu wolnego, posiłki itp.).

Środki te służą również dofinansowaniu udziału w międzyinstytucjonalnej działalności socjalnej.

EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

## ROZDZIAŁ 1 6 — INNE WYDATKI DOTYCZĄCE OSÓB PRACUJĄCYCH DLA INSTYTUCJI (ciągłysz)

1 6 5 *Działalność dotycząca wszystkich osób pracujących dla instytucji*

## 1 6 5 0 Szkoły Europejskie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
275 000	255 000	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wkładu Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich do Szkół Europejskich Typu II akredytowanych przez Radę Zarządzającą Szkoł Europejskich, lub
- zwrotu wkładu Komisji poczynionego na rzecz Szkół Europejskich Typu II akredytowanych przez Radę Zarządzającą Szkoł Europejskich, w imieniu i na rzecz Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich na podstawie porozumienia o upoważnieniu i usługach podpisanego przez Komisję.

Środki mają na celu pokrycie kosztów uczęszczania do Szkół Europejskich Typu II dzieci pracowników biura Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich.

## Podstawa prawna

Decyzja Komisji Europejskiej C(2013) 4886 z dnia 1 sierpnia 2013 r. (Dz.U. C 222 z 2.8.2014, s. 8).

## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE

## ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE

## ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 2 0				
<b>2 0 0</b>	<b>Budynki</b>				
2 0 0 0	Czynsze				
	Środki niezróżnicowane	860 000	749 000	715 000,—	83,14
	Artykuł 2 0 0 – Ogółem	860 000	749 000	715 000,—	83,14
	ROZDZIAŁ 2 0 – OGÓŁEM	860 000	749 000	715 000,—	83,14
	ROZDZIAŁ 2 1				
<b>2 1 0</b>	<b>Wyposażenie, koszty operacyjne oraz usługi związane z informatyką i telekomunikacją</b>				
2 1 0 0	Zakup, konserwacja oraz utrzymanie sprzętu i oprogramowania komputerowego oraz związane z tym prace				
	Środki niezróżnicowane	200 000	133 000	75 457,58	37,73
2 1 0 1	Zakup, konserwacja oraz utrzymanie sprzętu telekomunikacyjnego				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 2 1 0 – Ogółem	200 000	133 000	75 457,58	37,73
<b>2 1 2</b>	<b>Meble</b>				
	Środki niezróżnicowane	15 000	15 000	15 000,—	100,00
<b>2 1 6</b>	<b>Pojazdy</b>				
	Środki niezróżnicowane	19 000	19 000	19 000,—	100,00
	ROZDZIAŁ 2 1 – OGÓŁEM	234 000	167 000	109 457,58	46,78
	ROZDZIAŁ 2 3				
<b>2 3 0</b>	<b>Wydatki administracyjne</b>				
2 3 0 0	Materiały papiernicze, biurowe oraz jednorazowego użytku				
	Środki niezróżnicowane	12 000	18 000	10 752,30	89,60
2 3 0 1	Opłaty pocztowe i koszty doręczeń				
	Środki niezróżnicowane	7 000	12 000	4 632,88	66,18

EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE (ciągłdalszy)**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>2 3 0</b>	<i>(ciągłdalszy)</i>				
2 3 0 2	Telekomunikacja				
	Środki niezróżnicowane	6 000	7 000	4 524,01	75,40
2 3 0 3	Oplaty finansowe				
	Środki niezróżnicowane	500	500	30,70	6,14
2 3 0 4	Inne wydatki				
	Środki niezróżnicowane	3 500	4 000	2 851,80	81,48
2 3 0 5	Koszty prawne i odszkodowania				
	Środki niezróżnicowane	5 000	15 000	0,—	0
	<b>Artykuł 2 3 0 – Ogółem</b>	<b>34 000</b>	<b>56 500</b>	<b>22 791,69</b>	<b>67,03</b>
<b>2 3 1</b>	<b>Tłumaczenia pisemne i ustne</b>				
	Środki niezróżnicowane	315 000	445 000	389 500,—	123,65
<b>2 3 2</b>	<b>Dofinansowanie działalności</b>				
	Środki niezróżnicowane	95 000	95 000	49 845,11	52,47
	<b>ROZDZIAŁ 2 3 – OGÓŁEM</b>	<b>444 000</b>	<b>596 500</b>	<b>462 136,80</b>	<b>104,08</b>
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>1 538 000</b>	<b>1 512 500</b>	<b>1 286 594,38</b>	<b>83,65</b>



## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, MEBLE, WYPOSAŻENIE I RÓŻNE WYDATKI OPERACYJNE

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE

2 0 0 **Budynki**

## 2 0 0 0 Czyszcze

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
860 000	749 000	715 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na zryczałtowane opłaty należne Parlamentowi Europejskiemu za biura oddane przez tę instytucję do dyspozycji Rzecznika w budynkach w Strasburgu i Brukseli. Pokrywają one koszty wynajmu i opłaty za ubezpieczenie, wodę, elektryczność, ogrzewanie, sprząatanie i konserwację, ochronę i strzeżenie oraz inne wydatki związane z nieruchomościami, w tym wydatki związane z modernizacją, naprawami i odnową tych biur.

*Podstawa prawna*

Porozumienie administracyjne zawarte między Rzecznikiem Praw Obywatelskich a Parlamentem Europejskim.

## ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE

*Uwagi*

W odniesieniu do zamówień publicznych instytucja powinna uzyskać informacje od innych instytucji o wynegocjowanych przez nie warunkach umowy.

2 1 0 **Wyposażenie, koszty operacyjne oraz usługi związane z informatyką i telekomunikacją**

## 2 1 0 0 Zakup, konserwacja oraz utrzymanie sprzętu i oprogramowania komputerowego oraz związane z tym prace

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
200 000	133 000	75 457,58

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na:

- zakup, wynajęcie i konserwację sprzętu komputerowego oraz projektowanie oprogramowania,
- obsługę związaną z funkcjonowaniem i konserwacją systemów informatycznych,

## EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

## ROZDZIAŁ 2 1 — INFORMATYKA, SPRZĘT I MAJĄTEK RUCHOMY: ZAKUP, WYNAJEM I UTRZYMANIE (ciągłysz)

2 1 0 (ciągłysz)

2 1 0 0 (ciągłysz)

- działania informatyczne powierzone stronom trzecim lub inne wydatki związane z usługami informatycznymi,
- zakup, wynajem, utrzymanie i konserwacja sprzętu telekomunikacyjnego oraz inne wydatki związane z telekomunikacją (sieci transmisyjne, centrale telefoniczne, aparaty telefoniczne i podobny sprzęt, telefaksy, teleksy, koszty instalacji, itp.).

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

2 1 0 1 Zakup, konserwacja oraz utrzymanie sprzętu telekomunikacyjnego

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wynajęcia, konserwacji oraz utrzymania sprzętu telekomunikacyjnego i inne wydatki związane z telekomunikacją (sieci transmisyjne, centrale telefoniczne, aparaty telefoniczne i podobny sprzęt, telefaksy, teleksy, koszty instalacji itp.).

2 1 2 **Meble**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
15 000	15 000	15 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z zakupem, wynajęciem, utrzymaniem i naprawą mebli, w szczególności z nabyciem ergonomicznego umeblowania biur, wymiany mebli zużytych i nienadających się do użytku oraz urządzeń biurowych.

2 1 6 **Pojazdy**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
19 000	19 000	19 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na zakup, utrzymanie, eksploatację i naprawę pojazdów (pojazdy użytkowe) oraz na wynajem samochodów, taksówek, autokarów i ciężarówek z kierowcą lub bez, w tym na pokrycie stosownych ubezpieczeń i ewentualnie mandatów.

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE****2 3 0 Wydatki administracyjne***Uwagi*

W odniesieniu do zamówień publicznych instytucja powinna uzyskać informacje od innych instytucji o wynegocjowanych przez nie warunkach umowy.

**2 3 0 0 Materiały papiernicze, biurowe oraz jednorazowego użytku**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
12 000	18 000	10 752,30

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na zakup papieru, kopert, materiałów biurowych, materiałów eksploatacyjnych do drukarek i kopiarek itp.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

**2 3 0 1 Opłaty pocztowe i koszty doręczeń**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 000	12 000	4 632,88

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów opłat pocztowych, obsługi dostarczania przesyłek pocztowych przez firmy kurierskie bądź przedsiębiorstwa transportowe.

**2 3 0 2 Telekomunikacja**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 000	7 000	4 524,01

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie stałych opłat abonamentowych oraz kosztów łączności kablowej i radiowej (stacjonarna sieć telefoniczna i telefonia komórkowa, telewizja) oraz na pokrycie wydatków na sieci transmisji danych i usługi informatyczno-telekomunikacyjne.

**2 3 0 3 Opłaty finansowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
500	500	30,70

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów bankowych (opłat, prowizji, kosztów różnych) oraz innych kosztów finansowych łącznie z kosztami dodatkowymi przeznaczonymi na finansowanie budynków.

## EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłszy)**2 3 0** (ciągłszy)

2 3 0 3 (ciągłszy)

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 10 000 EUR.

2 3 0 4 Inne wydatki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 500	4 000	2 851,80

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na:

- wydatki związane z ubezpieczeniami, niewyszczególnione w innych pozycjach,
- wydatki operacyjne, takie jak zakup rozkładów kolejowych i rozkładów lotów czy ogłoszenia w gazetach, dotyczące sprzedaży rzeczy używanych itp.,
- rachunki funduszy zaliczkowych w Brukseli i Strasburgu.

2 3 0 5 Koszty prawne i odszkodowania

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 000	15 000	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wszystkich kosztów związanych z uczestnictwem Rzecznika Praw Obywatelskich w sprawach prowadzonych przed sądami Unii i sądami krajowymi, świadczeniem usług prawnych oraz wszelkich innych wydatków prawnych, sądowych lub pozasądowych poniesionych przez służby prawne,
- odszkodowań, udziałów i wszelkich innych odnośnych długów zgodnie z art. 11 ust. 3 rozporządzenia finansowego.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

**2 3 1** **Tłumaczenia pisemne i ustne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
315 000	445 000	389 500,—

**ROZDZIAŁ 2 3 — BIEŻĄCE WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągły)**2 3 1** (ciągły)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wszystkie dodatkowe usługi, w szczególności na tłumaczenie i przepisywanie sprawozdania rocznego i innych dokumentów, tłumaczy ustnych na kontraktach oraz tłumaczy ustnych zatrudnianych w miarę potrzeby do wykonania konkretnych zleceń, jak również inne związane z tym koszty.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 5 000 EUR.

**2 3 2** **Dofinansowanie działalności**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
95 000	95 000	49 845,11

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie globalnych kosztów administracyjnych ponoszonych przez Parlament Europejski, które pokrywają wydatki personalne Parlamentu Europejskiego w związku z ogólnymi usługami, takimi jak księgowość, audyt wewnętrzny, służba zdrowia itp.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie kosztów świadczenia różnych usług międzyinstytucjonalnych, które nie są objęte inną pozycją budżetową.

EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

## TYTUŁ 3

## WYDATKI ZWIĄZANE Z WYKONYWANIEM PRZEZ INSTYTUCJĘ JEJ OGÓLNYCH ZADAŃ

ROZDZIAŁ 3 0 — POSIEDZENIA I KONFERENCJE

ROZDZIAŁ 3 2 — DORADZTWO I INFORMACJA: POZYSKIWANIE, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE

ROZDZIAŁ 3 3 — BADANIA I INNE DOTACJE

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 3 0				
<b>3 0 0</b>	<b>Koszty podróży służbowych pracowników</b>				
	Środki niezróżnicowane	157 000	157 000	145 000,—	92,36
<b>3 0 2</b>	<b>Wydatki na przyjęcia i cele reprezentacyjne</b>				
	Środki niezróżnicowane	7 000	10 000	1 664,30	23,78
<b>3 0 3</b>	<b>Posiedzenia ogółem</b>				
	Środki niezróżnicowane	47 000	36 000	24 650,91	52,45
<b>3 0 4</b>	<b>Posiedzenia wewnętrzne</b>				
	Środki niezróżnicowane	27 000	35 000	25 889,80	95,89
	ROZDZIAŁ 3 0 – OGÓŁEM	238 000	238 000	197 205,01	82,86
	ROZDZIAŁ 3 2				
<b>3 2 0</b>	<b>Pozyskiwanie informacji i powoływanie ekspertów</b>				
3 2 0 0	Wydatki na dokumentację i bibliotekę				
	Środki niezróżnicowane	8 000	10 000	4 999,61	62,50
3 2 0 1	Wydatki na zbiory archiwalne				
	Środki niezróżnicowane	15 000	15 000	15 000,—	100,00
	Artykuł 3 2 0 – Ogółem	23 000	25 000	19 999,61	86,95
<b>3 2 1</b>	<b>Produkcja i rozpowszechnianie</b>				
3 2 1 0	Komunikacja i publikacje				
	Środki niezróżnicowane	219 000	310 000	189 150,63	86,37
	Artykuł 3 2 1 – Ogółem	219 000	310 000	189 150,63	86,37
	ROZDZIAŁ 3 2 – OGÓŁEM	242 000	335 000	209 150,24	86,43
	ROZDZIAŁ 3 3				
<b>3 3 0</b>	<b>Badania i dotacje</b>				
3 3 0 0	Badania				
	Środki niezróżnicowane	17 800	2 800	2 700,—	15,17

**ROZDZIAŁ 3 3 — BADANIA I INNE DOTACJE** (ciągłdalszy)**ROZDZIAŁ 3 4 — WYDATKI ZWIĄZANE Z WYKONYWANIEM OBOWIĄZKÓW RZECZNIKA PRAW OBYWATELSKICH**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>3 3 0</b>	(ciągłdalszy)				
3 3 0 1	Stosunki z krajowymi/regionalnymi rzecznikami praw obywatelskich i innymi organami o podobnej funkcji oraz wspieranie działalności europejskiej sieci rzeczników praw obywatelskich				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	22 620,10	
	Artykuł 3 3 0 – Ogółem	17 800	2 800	25 320,10	142,25
	ROZDZIAŁ 3 3 – OGÓŁEM	17 800	2 800	25 320,10	142,25
	ROZDZIAŁ 3 4				
<b>3 4 0</b>	<b>Wydatki związane z wykonywaniem obowiązków Rzecznika Praw Obywatelskich</b>				
3 4 0 0	Wydatki różne				
	Środki niezróżnicowane	1 500	1 500	2 100,—	140,00
	Artykuł 3 4 0 – Ogółem	1 500	1 500	2 100,—	140,00
	ROZDZIAŁ 3 4 – OGÓŁEM	1 500	1 500	2 100,—	140,00
	<b>Tytuł 3 – Ogółem</b>	<b>499 300</b>	<b>577 300</b>	<b>433 775,35</b>	<b>86,88</b>

EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

## TYTUŁ 3

## WYDATKI ZWIĄZANE Z WYKONYWANIEM PRZEZ INSTYTUCJĘ JEJ OGÓLNYCH ZADAŃ

## ROZDZIAŁ 3 0 — POSIEDZENIA I KONFERENCJE

## 3 0 0 Koszty podróży służbowych pracowników

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
157 000	157 000	145 000,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów przejazdów, diet dziennych, a także kosztów towarzyszących lub nadzwyczajnych poniesionych z tytułu podróży służbowej, w tym dodatkowych kosztów wynikających z zakupu biletów lub dokonywania rezerwacji.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 5 000 EUR.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 71 oraz art. 11, 12 i 13 załącznika VII.

## 3 0 2 Wydatki na przyjęcia i cele reprezentacyjne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 000	10 000	1 664,30

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z wykonywaniem obowiązków instytucji dotyczących przyjęć, reprezentacji i zakupu materiałów reprezentacyjnych oferowanych przez Rzecznika Praw Obywatelskich.

## 3 0 3 Posiedzenia ogółem

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
47 000	36 000	24 650,91

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży, pobytu oraz kosztów dodatkowych związanych z zapraszaniem na posiedzenia komisji, grup studyjnych i roboczych ekspertów i innych osób, jak również innych związanych z tym wydatków (wynajem pomieszczeń, tłumaczenia ustne itp.).



**ROZDZIAŁ 3 0 — POSIEDZENIA I KONFERENCJE** (ciągłszy)**3 0 4 Posiedzenia wewnętrzne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
27 000	35 000	25 889,80

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z organizacją posiedzeń wewnętrznych instytucji.

**ROZDZIAŁ 3 2 — DORADZTWO I INFORMACJA: POZYSKIWANIE, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE****3 2 0 Pozyskiwanie informacji i powoływanie ekspertów****3 2 0 0** Wydatki na dokumentację i bibliotekę

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
8 000	10 000	4 999,61

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- powiększanie i uzupełnianie księgozbioru w obszarze kompendiów ogólnych oraz bieżąca aktualizacja zasobów bibliotecznych,
- prenumerata dzienników, czasopism oraz serwisów agencji informacyjnych, w tym koszty opłat wynikających z przepisów prawa autorskiego za powielanie i rozpowszechnianie tychże prenumerat w formie pisemnej i/lub elektronicznej, umowy w zakresie sporządzania i dostarczania przeglądów prasowych i wycinków z gazet,
- prenumerata bądź umowa na sporządzanie streszczeń oraz analiz treści czasopism lub archiwizację artykułów pochodzących z tych czasopism na optycznych nośnikach danych,
- koszty korzystania z zewnętrznych baz danych statystycznych i dokumentów (z wyjątkiem sprzętu komputerowego i opłat telekomunikacyjnych),
- zakup lub wynajem specjalnego wyposażenia, w tym materiałów i/lub systemów elektrycznych, elektronicznych i komputerowych przeznaczonych dla bibliotek, centrów dokumentacji oraz zbiorów multimedialnych, a także na zewnętrzne usługi związane z kupnem, rozwojem, instalacją, użytkowaniem i konserwacją ww. materiałów i systemów,
- koszty świadczonych usług związanych z działalnością bibliotek, zwłaszcza biorąc pod uwagę jej użytkowników (ankiety, statystyki), system zarządzania jakością itd.,
- materiały i prace związane z oprawianiem i konserwacją dla bibliotek, centrów dokumentacji i zbiorów multimedialnych,
- zakup słowników, leksykonów oraz innych publikacji z przeznaczeniem dla służb Rzecznika Praw Obywatelskich.

## EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

**ROZDZIAŁ 3 2 — DORADZTWO I INFORMACJA: POZYSKIWANIE, ARCHIWIZACJA, PRODUKCJA I ROZPOWSZECHNIANIE** (ciągły)**3 2 0** (ciągły)**3 2 0 1** Wydatki na zbiory archiwalne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
15 000	15 000	15 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków na usługi zewnętrzne w zakresie archiwizacji, w tym sortowania, oceny wartości, porządkowania i systematyzacji materiałów archiwalnych, kosztów usług archiwizacyjnych, pozyskania i korzystania ze zbiorów archiwalnych na alternatywnych nośnikach (mikrofilmach, dyskietkach, kasetach itd.), jak również kosztów zakupu, wynajmu oraz utrzymania materiałów specjalnych (elektronicznych, informatycznych, elektrycznych) oraz kosztów publikacji na wszelkich nośnikach (prospekty, CD-ROM-y itd.),
- kosztów opracowania dokumentów Rzecznika Praw Obywatelskich zgromadzonych podczas wykonywania mandatu oraz przekazanych w formie darowizn lub zapisów testamentowych Parlamentowi Europejskiemu, Archiwom Historycznym Unii Europejskiej (AHUE) bądź stowarzyszeniom lub fundacjom w oparciu o przyjęte przepisy.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie (WE) nr 1049/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 30 maja 2001 r. w sprawie publicznego dostępu do dokumentów Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji (Dz.U. L 145 z 31.5.2001, s. 43) oraz przepisy wykonawcze przyjęte przez urząd Rzecznika Praw Obywatelskich.

**3 2 1** **Produkcja i rozpowszechnianie****3 2 1 0** Komunikacja i publikacje

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
219 000	310 000	189 150,63

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na publikacje informacyjne, a w szczególności na:

- koszty druku publikacji w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*,
- koszty druku i reprodukcji różnych publikacji w językach urzędowych (sprawozdanie roczne itd.),
- materiały drukowane (tradycyjne lub w formie elektronicznej) informujące o Rzeczniku Praw Obywatelskich (reklama oraz działania promujące w społeczeństwie zasady, którymi kieruje się Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich),
- wszelkie inne wydatki wynikające z polityki informacyjnej instytucji (sympozja, seminaria, udział w wydarzeniach publicznych itp.).

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 1 000 EUR.

**ROZDZIAŁ 3 3 — BADANIA I INNE DOTACJE****3 3 0      *Badania i dotacje*****3 3 0 0      Badania**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
17 800	2 800	2 700,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie badań i/lub sondaży zleczonych wykwalifikowanym ekspertom i instytucjom badawczym, jak również na pokrycie kosztów publikacji takich badań i innych związanych z tym wydatków.

**3 3 0 1      Stosunki z krajowymi/regionalnymi rzecznikami praw obywatelskich i innymi organami o podobnej funkcji oraz wspieranie działalności europejskiej sieci rzeczników praw obywatelskich**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	22 620,10

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z zacieśnianiem stosunków i wzmacnianiem współpracy pomiędzy Europejskim Rzecznikiem Praw Obywatelskich i krajowymi/regionalnymi rzecznikami praw obywatelskich oraz innymi organami o podobnej funkcji.

Mogą one zostać spożytkowane zwłaszcza na pokrycie wkładów finansowych do projektów w dziedzinach objętych działalnością europejskiej sieci rzeczników praw obywatelskich (innych niż wymienione w pozycji 3 2 1 0).

Środki te przeznaczone są również na pokrycie wszelkich kosztów związanych z grupami odwiedzającymi Rzecznika Praw Obywatelskich.

**ROZDZIAŁ 3 4 — WYDATKI ZWIĄZANE Z WYKONYWANIEM OBOWIĄZKÓW RZECZNIKA PRAW OBYWATELSKICH****3 4 0      *Wydatki związane z wykonywaniem obowiązków Rzecznika Praw Obywatelskich*****3 4 0 0      Wydatki różne**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 500	1 500	2 100,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wydatki wynikające z samej natury zadań Rzecznika, takich jak kontakty z krajowymi rzecznikami i międzynarodowymi organizacjami obrony praw obywatelskich oraz prenumerata publikacji wydawanych przez organizacje międzynarodowe.

EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

**TYTUŁ 10****INNE WYDATKI****ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE****ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 10 0	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 1	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>0,—</b>	
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>10 658 951</b>	<b>10 346 105</b>	<b>9 647 512,07</b>	<b>90,51</b>

**TYTUŁ 10****INNE WYDATKI****ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków wynikających z decyzji budżetowych podjętych w trakcie roku budżetowego (wydatków, których nie można oszacować).

EUROPEJSKI RZECZNIK PRAW OBYWATELSKICH

## PERSONEL

## Sekcja VIII — Europejski Rzecznik Praw Obywatelskich

Grupa funkcji i stopień	2016		2015	
	Etaty stałe	Etaty tymczasowe	Etaty stałe	Etaty tymczasowe
AD 16		1	1	
AD 15	2		2	
AD 14	1		1	
AD 13	4		4	
AD 12		1		1
AD 11	1	1	1	1
AD 10	3	2	3	2
AD 9	3	1	3	
AD 8	2	1	2	2
AD 7	5	1	3	1
AD 6	7		8	
AD 5	2	1	2	1
Ogółem dla AD	30	9	30	8
AST 11				
AST 10				
AST 9				
AST 8		2		2
AST 7	1	1	1	1
AST 6	5		2	
AST 5	2	3	5	3
AST 4	3	3	3	3
AST 3	4	1	4	1
AST 2			1	1
AST 1	1		1	
Ogółem dla AST	16	10	17	11
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3	1			
AST/SC 2				
AST/SC 1				
Ogółem dla AST/SC	1			
<b>Suma całkowita</b>	<b>47</b>	<b>19</b>	<b>47</b>	<b>19</b>
<b>Personel ogółem</b>	<b>66</b>		<b>66</b>	

SEKCJA IX

**EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH**

EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

**DOCHODY****Wkład Unii Europejskiej w finansowanie wydatków Europejskiego Inspektora  
Ochrony Danych na rok budżetowy 2016**

Dział	Kwota
Wydatki	9 288 043
Środki własne	- 972 000
<b>Należny wkład</b>	<b>8 316 043</b>



## ŚRODKI WŁASNE

## TYTUŁ 4

## RÓŻNE PODATKI, OBCIĄŻENIA I OPŁATY UNIJNE

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników i innych pracowników	495 000	497 000	383 011,20	77,38
4 0 3	Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	p.m.	p.m.	0,13	
4 0 4	Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	83 000	81 000	72 176,49	86,96
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	578 000	578 000	455 187,82	78,75
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	394 000	381 000	325 035,78	82,50
4 1 1	Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	394 000	381 000	325 035,78	82,50
	<b>Tytuł 4 – Ogółem</b>	<b>972 000</b>	<b>959 000</b>	<b>780 223,60</b>	<b>80,27</b>

EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

## TYTUŁ 4

## RÓŻNE PODATKI, OBCIĄŻENIA I OPŁATY UNIJNE

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ

**4 0 0**      **Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz członków instytucji, urzędników i innych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
495 000	497 000	383 011,20

*Podstawa prawna*

Protokół w sprawie przywilejów i immunitetów Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

Rozporządzenie nr 422/67/EWG, 5/67/Euratom Rady z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji oraz prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu ds. Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

Decyzja nr 1247/2002/WE Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji z dnia 1 lipca 2002 r. w sprawie regulaminu i ogólnych warunków regulujących wykonywanie obowiązków przez Europejskiego Inspektora ds. Ochrony Danych (Dz.U. L 183 z 12.7.2002, s. 1).

**4 0 3**      **Wpływy z tymczasowych składek od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,13

*Podstawa prawna*

Protokół w sprawie przywilejów i immunitetów Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

Rozporządzenie nr 422/67/EWG, 5/67/Euratom Rady z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji oraz prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu ds. Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

**ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ** (ciągły)**4 0 3** (ciągły)

Regulamin pracowniczy urzędników Wspólnot Europejskich, w szczególności jego art. 66a w wersji obowiązującej do dnia 15 grudnia 2003 r.

Decyzja nr 1247/2002/WE Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji z dnia 1 lipca 2002 r. w sprawie regulaminu i ogólnych warunków regulujących wykonywanie obowiązków przez Europejskiego Inspektora ds. Ochrony Danych (Dz.U. L 183 z 12.7.2002, s. 1).

**4 0 4** **Wpływy ze składki specjalnej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
83 000	81 000	72 176,49

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

**ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE****4 1 0** **Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
394 000	381 000	325 035,78

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 83 ust. 2.

**4 1 1** **Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności art. 4, art. 11 ust. 2 i 3 oraz art. 48 załącznika VIII.

EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

**TYTUŁ 9**  
**RÓŻNE DOCHODY**

**ROZDZIAŁ 9 0 — RÓŻNE DOCHODY**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
<b>9 0 0</b>	ROZDZIAŁ 9 0				
	<b>Różne dochody</b>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 9 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł 9 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>0,—</b>	
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>972 000</b>	<b>959 000</b>	<b>780 223,60</b>	<b>80,27</b>

## TYTUŁ 9

## RÓŻNE DOCHODY

## ROZDZIAŁ 9 0 — RÓŻNE DOCHODY

9 0 0 *Różne dochody*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

W niniejszym artykule przewidziane są różne dochody.

EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

## WYDATKI

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
<b>1</b>	<b>WYDATKI ZWIĄZANE Z OSOBAMI PRACUJĄCYMI DLA INSTYTUCJI</b>			
1 0	CZŁONKOWIE INSTYTUCJI	889 066	998 083	815 564,57
1 1	PERSONEL INSTYTUCJI	5 200 046	4 981 725	4 625 724,03
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>6 089 112</b>	<b>5 979 808</b>	<b>5 441 288,60</b>
<b>2</b>	<b>BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM INSTYTUCJI</b>			
2 0	BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM INSTYTUCJI	2 445 750	2 314 436	2 321 000,—
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>2 445 750</b>	<b>2 314 436</b>	<b>2 321 000,—</b>
<b>3</b>	<b>EUROPEJSKA RADA OCHRONY DANYCH</b>			
3 0	WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM RADY	753 181	511 173	0,—
	<b>Tytuł 3 – Ogółem</b>	<b>753 181</b>	<b>511 173</b>	<b>0,—</b>
<b>10</b>	<b>INNE WYDATKI</b>			
10 0	ŚRODKI REZERWOWE	p.m.	p.m.	0,—
10 1	REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI	p.m.	p.m.	0,—
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>0,—</b>
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>9 288 043</b>	<b>8 805 417</b>	<b>7 762 288,60</b>

## TYTUŁ 1

## WYDATKI ZWIĄZANE Z OSOBAMI PRACUJĄCYMI DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL INSTYTUCJI

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 1 0				
<b>1 0 0</b>	<b>Wynagrodzenia, dodatki i inne świadczenia na rzecz członków instytucji</b>				
1 0 0 0	Wynagrodzenia i dodatki				
	Środki niezróżnicowane	640 940	627 689	588 087,43	91,75
1 0 0 1	Świadczenia związane z podjęciem i zakończeniem służby				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	—	130 000,—	
1 0 0 2	Dodatki przejściowe				
	Środki niezróżnicowane	163 732	296 000	0,—	0
1 0 0 3	Emerytury i renty				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	38 083,14	
1 0 0 4	Środki rezerwowe				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	<i>Artykuł 1 0 0 – Ogółem</i>	804 672	923 689	756 170,57	93,97
<b>1 0 1</b>	<b>Inne wydatki związane z członkami instytucji</b>				
1 0 1 0	Doskonalenie zawodowe				
	Środki niezróżnicowane	25 000	15 000	0,—	0
1 0 1 1	Koszty delegacji, podróży służbowych i inne wydatki towarzyszące				
	Środki niezróżnicowane	59 394	59 394	59 394,—	100,00
	<i>Artykuł 1 0 1 – Ogółem</i>	84 394	74 394	59 394,—	70,38
	<b>ROZDZIAŁ 1 0 – OGÓŁEM</b>	889 066	998 083	815 564,57	91,73
	ROZDZIAŁ 1 1				
<b>1 1 0</b>	<b>Wynagrodzenia, dodatki i inne świadczenia na rzecz urzędników i pracowników tymczasowych</b>				
1 1 0 0	Wynagrodzenia i dodatki				
	Środki niezróżnicowane	4 328 815	4 105 808	3 507 731,96	81,03
1 1 0 1	Świadczenia związane z podjęciem i zakończeniem służby oraz z przeniesieniem				
	Środki niezróżnicowane	50 000	50 000	10 000,—	20,00
1 1 0 2	Godziny nadliczbowe, za które pobierane jest wynagrodzenie				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
1 1 0 3	Pomoc w szczególnych przypadkach				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	—	0,—	

EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

**ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL INSTYTUCJI** (ciągłszy)

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>1 1 0</b>	(ciągłszy)				
1 1 0 4	Dodatki i różne składki związane z wcześniejszym zakończeniem służby				
	Środki nieróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
1 1 0 5	Środki rezerwowe				
	Środki nieróżnicowane	p.m.	—	0,—	
	<b>Artykuł 1 1 0 – Ogółem</b>	<b>4 378 815</b>	<b>4 155 808</b>	<b>3 517 731,96</b>	<b>80,34</b>
<b>1 1 1</b>	<b>Inny personel</b>				
1 1 1 0	Pracownicy kontraktowi				
	Środki nieróżnicowane	272 070	251 756	727 183,02	267,28
1 1 1 1	Koszty staży i wymiany personelu				
	Środki nieróżnicowane	179 428	179 428	99 428,—	55,41
1 1 1 2	Usługi i prace zlecane na zewnątrz				
	Środki nieróżnicowane	51 202	51 202	2 703,80	5,28
	<b>Artykuł 1 1 1 – Ogółem</b>	<b>502 700</b>	<b>482 386</b>	<b>829 314,82</b>	<b>164,97</b>
<b>1 1 2</b>	<b>Inne wydatki związane z personelem</b>				
1 1 2 0	Koszty delegacji, podróży służbowych i inne wydatki towarzyszące				
	Środki nieróżnicowane	132 398	157 398	112 686,—	85,11
1 1 2 1	Koszty rekrutacji personelu				
	Środki nieróżnicowane	6 789	6 789	14 211,—	209,32
1 1 2 2	Doskonalenie zawodowe				
	Środki nieróżnicowane	78 500	78 500	78 500,—	100,00
1 1 2 3	Usługi socjalne				
	Środki nieróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
1 1 2 4	Służba zdrowia				
	Środki nieróżnicowane	14 844	14 844	7 422,—	50,00
1 1 2 5	Unijny ośrodek opieki nad dziećmi i żłobki kontaktowe				
	Środki nieróżnicowane	80 000	80 000	60 000,—	75,00
1 1 2 6	Kontakty między pracownikami i inna działalność społeczna				
	Środki nieróżnicowane	6 000	6 000	5 858,25	97,64
	<b>Artykuł 1 1 2 – Ogółem</b>	<b>318 531</b>	<b>343 531</b>	<b>278 677,25</b>	<b>87,49</b>
	<b>ROZDZIAŁ 1 1 – OGÓŁEM</b>	<b>5 200 046</b>	<b>4 981 725</b>	<b>4 625 724,03</b>	<b>88,96</b>
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>6 089 112</b>	<b>5 979 808</b>	<b>5 441 288,60</b>	<b>89,36</b>



## TYTUŁ 1

## WYDATKI ZWIĄZANE Z OSOBAMI PRACUJĄCYMI DLA INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI

## 1 0 0 Wynagrodzenia, dodatki i inne świadczenia na rzecz członków instytucji

## 1 0 0 0 Wynagrodzenia i dodatki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
640 940	627 689	588 087,43

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- finansowanie wynagrodzeń, dodatków i świadczeń przysługujących członkom instytucji, jak również wynikających z zastosowania współczynników korygujących zmian wynagrodzeń oraz części dochodów przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia,
- opłacaną przez instytucję część składki (0,87 %) na ubezpieczenie od ryzyka wypadku i choroby zawodowej,
- opłacaną przez instytucję część składki (3,4 %) na ubezpieczenie zdrowotne,
- zasiłek porodowy,
- zasiłek pogrzebowy.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie nr 422/67/EWG, 5/67/Euratom Rady z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji oraz prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu ds. Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

Decyzja nr 1247/2002/WE Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji z dnia 1 lipca 2002 r. w sprawie regulaminu i ogólnych warunków regulujących wykonywanie obowiązków przez Europejskiego Inspektora ds. Ochrony Danych (Dz.U. L 183 z 12.7.2002, s. 1).

## 1 0 0 1 Świadczenia związane z podjęciem i zakończeniem służby

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	—	1 30 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży członków instytucji (oraz ich rodzin) w chwili podjęcia lub zakończenia służby, ich dodatku na zagospodarowanie i ponowne zagospodarowanie w chwili podjęcia lub zakończenia służby w instytucji, jak również zwrotu kosztów przeprowadzki członka instytucji podejmującego lub kończącego służbę w instytucji.

## EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

## ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI (ciągłdalszy)

1 0 0 (ciągłdalszy)

1 0 0 1 (ciągłdalszy)

## Podstawa prawna

Rozporządzenie nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom Rady z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji oraz prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu ds. Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 5.

1 0 0 2 Dodatki przejściowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
163 732	296 000	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie dodatków przejściowych, dodatków rodzinnych, jak również kosztów zastosowania współczynników korygujących kraju zamieszkania członków instytucji po zakończeniu służby.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie nr 422/67/EWG, 5/67/Euratom Rady z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji oraz prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu ds. Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 7.

1 0 0 3 Emerytury i renty

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	38 083,14

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów emerytur oraz kosztów zastosowania współczynnika korygującego krajów zamieszkania członków instytucji, jak również rent rodzinnych dla wdów i sierot oraz współczynnika korygującego ich krajów zamieszkania.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie nr 422/67/EWG, 5/67/Euratom Rady z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji oraz prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu ds. Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 8, 9, 15 i 18.

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągły)**1 0 0** (ciągły)

## 1 0 0 4 Środki rezerwowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów następstw ewentualnych zmian wysokości wynagrodzeń i emerytur, o których może zdecydować Rada w trakcie roku budżetowego.

Mają one charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przesunięciu ich do odpowiednich linii budżetowych zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**1 0 1** **Inne wydatki związane z członkami instytucji**

## 1 0 1 0 Doskonalenie zawodowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
25 000	15 000	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów kursów językowych, seminariów i kursów szkolenia zawodowego.

## 1 0 1 1 Koszty delegacji, podróży służbowych i inne wydatki towarzyszące

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
59 394	59 394	59 394,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży, diet dziennych oraz dodatkowych lub wyjątkowych wydatków związanych z delegacją.

EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

**ROZDZIAŁ 1 0 — CZŁONKOWIE INSTYTUCJI** (ciągły)**1 0 1** (ciągły)

1 0 1 1 (ciągły)

Podstawa prawna

Rozporządzenie nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom Rady z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji oraz prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu ds. Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 6.

**ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL INSTYTUCJI****1 1 0** **Wynagrodzenia, dodatki i inne świadczenia na rzecz urzędników i pracowników tymczasowych**

1 1 0 0 Wynagrodzenia i dodatki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 328 815	4 105 808	3 507 731,96

Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- wynagrodzenie podstawowe urzędników i pracowników tymczasowych,
- dodatki rodzinne, w tym dodatek na gospodarstwo domowe, dodatek na dziecko pozostające na utrzymaniu i dodatek edukacyjny,
- dodatki za rozłąkę z krajem i związane z zamieszkaniem za granicą,
- składki instytucji na ubezpieczenie zdrowotne, jak również ubezpieczenie wypadkowe oraz ubezpieczenie od chorób zawodowych,
- składki instytucji na rzecz utworzenia specjalnego funduszu dla bezrobotnych,
- wpłaty dokonywane przez instytucję na rzecz pracowników tymczasowych w celu zachowania ich praw emerytalnych w kraju pochodzenia,
- następstwa stosowania współczynników korygujących mających zastosowanie do wynagrodzenia i części dochodów przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia,
- zasiłek porodowy,
- zryczałtowane świadczenie z tytułu kosztów podróży z miejsca zatrudnienia do miejsca pochodzenia,

**ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL INSTYTUCJI** (ciągłdalszy)**1 1 0** (ciągłdalszy)

1 1 0 0 (ciągłdalszy)

— dodatki na zakwaterowanie i transport, dodatki ryczałtowe z tytułu pełnionych obowiązków,

— dodatki ryczałtowe na przejazdy,

— dodatek specjalny dla księgowych oraz administratorów środków zaliczkowych.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej i warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

1 1 0 1 Świadczenia związane z podjęciem i zakończeniem służby oraz z przeniesieniem

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
50 000	50 000	10 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży urzędników i pracowników tymczasowych (w tym członków ich rodzin) przy podjęciu służby, zakończeniu służby lub zmianie miejsca zatrudnienia (art. 20 i 71 oraz art. 7 załącznika VII), dodatków na zagospodarowanie, na ponowne zagospodarowanie i z tytułu przeniesienia (art. 5 i 6 załącznika VII), kosztów przeprowadzki (art. 20 i 71 oraz art. 9 załącznika VII) oraz tymczasowych diet dziennych należnych pracownikom, którzy zostali zobowiązani do zmiany miejsca zamieszkania po podjęciu służby (należy przedstawić dowód) (art. 20 i 71 oraz art. 10 załącznika VII).

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

1 1 0 2 Godziny nadliczbowe, za które pobierane jest wynagrodzenie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenia za godziny nadliczbowe na warunkach przewidzianych w wyżej wymienionych przepisach.

EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

**ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL INSTYTUCJI** (ciągły)**1 1 0** (ciągły)

1 1 0 2 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 56 i załącznik VI.

1 1 0 3 Pomoc w szczególnych przypadkach

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na ewentualne zapomogi dla urzędników i pracowników znajdujących się w szczególnie trudnej sytuacji.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 76.

1 1 0 4 Dodatki i różne składki związane z wcześniejszym zakończeniem służby

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- świadczeń dla urzędników przeniesionych w tymczasowy stan spoczynku oraz urzędników, których odwołano ze stanowiska w interesie służby,
- opłacanej przez pracodawcę części składek na ubezpieczenie zdrowotne osób korzystających z wyżej wymienionych świadczeń,
- następstw stosowania współczynników korygujących dotyczących wyżej wymienionych świadczeń oraz następstw ewentualnych waloryzacji wynagrodzeń, o których może zdecydować Rada w trakcie roku budżetowego.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 41, 50, 64, 65 i 72 oraz załącznik IV.

**ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL INSTYTUCJI** (ciągły)**1 1 0** (ciągły)

## 1 1 0 5 Środki rezerwowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	—	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów następstw ewentualnych waloryzacji wynagrodzeń, o których może zdecydować Rada w trakcie roku budżetowego.

Mają one charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przesunięciu ich do odpowiednich linii budżetowych zgodnie z rozporządzeniem finansowym.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 65 i 65a oraz załącznik XI.

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**1 1 1 Inny personel**

## 1 1 1 0 Pracownicy kontraktowi

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
272 070	251 756	727 183,02

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z ewentualnymi roszczeniami ze strony personelu pomocniczego i pracowników kontraktowych.

*Podstawa prawna*

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## 1 1 1 1 Koszty staży i wymiany personelu

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
179 428	179 428	99 428,—

## EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

**ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL INSTYTUCJI** (ciągły)**1 1 1** (ciągły)

1 1 1 1 (ciągły)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów dodatku dla stażystów, koszty ich podróży i delegacji, jak również koszty ubezpieczenia wypadkowego i zdrowotnego w czasie odbywania stażu.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie wydatków z tytułu wymiany personelu między Europejskim Inspektorem Ochrony Danych a sektorem publicznym państw członkowskich i państw EFTA będących członkami Europejskiego Obszaru Gospodarczego (EOG), jak również organizacjami międzynarodowymi.

1 1 1 2 Usługi i prace zlecane na zewnątrz

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
51 202	51 202	2 703,80

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszystkich usług świadczonych przez osoby niezwiązane z instytucją, w tym przez personel zatrudniony tymczasowo.

**1 1 2** **Inne wydatki związane z personelem**

1 1 2 0 Koszty delegacji, podróży służbowych i inne wydatki towarzyszące

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
132 398	157 398	112 686,—

*Uwagi*

Środki przeznaczone są na pokrycie kosztów transportu, diet dziennych z tytułu delegacji, a także kosztów dodatkowych lub wyjątkowych poniesionych z tytułu delegacji.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 71 oraz art. 11, 12 i 13 załącznika VII.

1 1 2 1 Koszty rekrutacji personelu

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 789	6 789	14 211,—



**ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL INSTYTUCJI** (ciągłdalszy)**1 1 2** (ciągłdalszy)

1 1 2 1 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z organizacją konkursów, przewidzianych w art. 3 decyzji 2002/621/WE, a także na pokrycie kosztów podróży i pobytu kandydatów podczas rozmów kwalifikacyjnych oraz kosztów wstępnych badań lekarskich przy zatrudnieniu.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie wydatków związanych z organizacją naboru pracowników tymczasowych i kontraktowych.

W przypadkach należycie uzasadnionych funkcjonalnymi potrzebami i po konsultacji z Europejskim Urzędem Doboru Kadr środki te mogą być wykorzystane do przeprowadzenia przez instytucję własnych konkursów.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 27–31 i 33 oraz załącznik III.

Decyzja 2002/620/WE Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów i Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. ustanawiająca Urząd Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 53).

Decyzja 2002/621/WE sekretarzy generalnych Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji, sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, sekretarzy generalnych Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów oraz przedstawiciela Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. w sprawie organizacji i działania Europejskiego Urzędu Doboru Kadr (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 56).

1 1 2 2 Doskonalenie zawodowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
78 500	78 500	78 500,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na organizację kursów szkolenia zawodowego i kursów przekwalifikujących, w tym międzyinstytucjonalnych kursów językowych, organizowanych zewnętrznie i wewnętrznie.

Środki te pokrywają także wydatki na pomoce naukowe i sprzęt techniczny.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 24a.

1 1 2 3 Usługi socjalne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

## ROZDZIAŁ 1 1 — PERSONEL INSTYTUCJI (ciągły)

1 1 2 (ciągły)

1 1 2 3 (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na międzyinstytucjonalną politykę na rzecz osób niepełnosprawnych (czynnie zatrudnionych urzędników oraz pracowników tymczasowych, ich małżonków oraz dzieci pozostających na utrzymaniu w rozumieniu regulaminu pracowniczego urzędników Unii Europejskiej) — zwrot niezbędnych kosztów o charakterze pozamedycznym, wynikających z niepełnosprawności i odpowiednio udokumentowanych, w ramach dostępnych środków budżetowych i po wykorzystaniu ewentualnych praw przysługujących w kraju zamieszkania bądź pochodzenia.

1 1 2 4 Służba zdrowia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
14 844	14 844	7 422,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z corocznym badaniem lekarskim urzędników i innych uprawnionych pracowników, w tym również kosztów niezbędnych dodatkowych badań specjalistycznych.

1 1 2 5 Unijny ośrodek opieki nad dziećmi i żłobki kontaktowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
80 000	80 000	60 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie udziału Europejskiego Inspektora Ochrony Danych w wydatkach związanych z unijnym ośrodkiem opieki nad dziećmi oraz pozostałymi dopuszczonymi żłobkami kontaktowymi i zapleciami dla opieki nad dziećmi.

1 1 2 6 Kontakty między pracownikami i inna działalność społeczna

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 000	6 000	5 858,25

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- pokrycie rozwoju i wsparcia finansowego wszelkich inicjatyw służących rozwojowi kontaktów towarzyskich między pracownikami różnych narodowości; m.in.: dotacje dla klubów oraz stowarzyszeń sportowych i kulturalnych, a także udział w kosztach utrzymania stałej struktury służącej organizacji czasu wolnego (działalność kulturalna, rekreacja itd.),
- a także udział w kosztach działalności organizowanej przez Komitet Pracowniczy (działalność kulturalna, organizacja czasu wolnego, posiłki itp.).

Środki te przeznaczone są również na realizację adresowanego do pracowników planu na rzecz mobilności, którego celem jest zachęcanie do korzystania ze środków komunikacji zbiorowej, ograniczenie korzystania z prywatnych samochodów i zmniejszenie śladu węglowego.



EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM INSTYTUCJI

2 0 0 **Oplaty za wynajem lokali, koszt eksploatacji budynków**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
922 000	885 000	885 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na uiszczanie opłat za wynajem lokali, ubezpieczenia, wodę, energię elektryczną, ogrzewanie, sprzątanie i konserwację, bezpieczeństwo i nadzór oraz koszty poboczne, takie jak przebudowa, naprawa, odnawianie (w systemie ryczałtowym bądź *pro rata*).

## Podstawa prawna

Porozumienie o współpracy administracyjnej między Europejskim Inspektorem Ochrony Danych a instytucją wynajmującą biura.

2 0 1 **Wydatki związane z funkcjonowaniem i działalnością instytucji**

## 2 0 1 0 Wyposażenie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
367 500	367 500	370 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- wyposażenie (zakup i wynajem), koszty eksploatacji i konserwacji, usługi informatyczne, w tym pomoc związaną z obsługą i utrzymaniem systemów informatycznych oraz tworzeniem oprogramowania,
- usługi informatyczne zlecane osobom trzecim oraz inne koszty związane z usługami informatycznymi, w tym tworzenie i utrzymanie witryny internetowej,
- wydatki związane z zakupem, wynajmem, utrzymaniem i konserwacją sprzętu telekomunikacyjnego oraz inne wydatki związane z telekomunikacją, w tym koszty związane z komunikowaniem się przez telefon, telegraf, telex i za pomocą elektronicznego przesyłania danych,
- zakup, wymianę i utrzymanie instalacji i sprzętu technicznego (do celów bezpieczeństwa itd.) oraz administracyjnego (urządzenia biurowe, takie jak kserokopiarki, kalkulatory itd.),
- zakup, utrzymanie i wymianę mebli,
- wszelkie inne pozycje związane z wyposażeniem lokali oraz koszty towarzyszące.

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM INSTYTUCJI** (ciągły)**2 0 1** (ciągły)**2 0 1 1** Zaopatrzenie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
15 000	15 000	15 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na:

- zakup papieru, kopert, materiałów biurowych oraz materiałów do działalności wydawniczej,
- korespondencję, opłaty pocztowe i koszty przesyłek kurierskich, paczek i dystrybucji.

**2 0 1 2** Inne wydatki związane z funkcjonowaniem

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
110 250	110 250	105 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na:

- pokrycie ogólnych kosztów administrowania wypłacanych w imieniu Europejskiego Inspektora Ochrony Danych instytucji oferującej usługi ogólne, takie jak administrowanie umowami, wynagrodzeniami i dodatkami do wynagrodzeń,
- inne bieżące wydatki administracyjne (obciążenia finansowe, koszty prawne itp.).

**2 0 1 3** Koszty tłumaczeń pisemnych i ustnych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
775 000	707 686	680 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów tłumaczeń pisemnych i ustnych oraz kosztów towarzyszących.

*Podstawa prawna*

Porozumienie o współpracy administracyjnej między Europejskim Inspektorem Ochrony Danych a instytucją świadczącą usługę.

EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM INSTYTUCJI** (ciągły)**2 0 1** (ciągły)**2 0 1 4** Wydatki na publikacje i informację

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
112 000	112 000	127 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na publikacje i informację, a w szczególności na:

- koszty druku publikacji w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*,
- koszty druku i reprodukcji różnych publikacji w językach urzędowych,
- materiały przeznaczone do rozpowszechniania informacji o Europejskim Inspektorze Ochrony Danych,
- pozostałe koszty związane z polityką informacyjną instytucji (sympozja, seminaria, udział w wydarzeniach publicznych itp.),
- wydatki na reklamę oraz kampanie informacyjne dotyczące celów, działalności i roli Europejskiego Inspektora Ochrony Danych,
- wydatki związane z podejmowaniem grup zwiedzających przez Europejskiego Inspektora Ochrony Danych.

**2 0 1 5** Wydatki związane z działalnością instytucji

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
144 000	117 000	139 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów przyjęć, kosztów reprezentacyjnych i zakupu odpowiednich artykułów,
- kosztów organizacji posiedzeń,
- kosztów zaproszenia, w tym kosztów podróży, pobytu i kosztów towarzyszących ponoszonych przez ekspertów i inne wybitne osobistości zaproszonych do udziału w grupach studyjnych lub posiedzeniach roboczych,
- finansowania badań lub analiz zleczanych wykwalifikowanym ekspertom lub instytutom badawczym,
- wydatków związanych z biblioteką Europejskiego Inspektora Ochrony Danych, w tym szczególnie wydatków na zakup książek, płyt CD-ROM, prenumeratę czasopism i serwisów agencji prasowych, jak również kosztów towarzyszących.

## TYTUŁ 3

## EUROPEJSKA RADA OCHRONY DANYCH

## ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM RADY

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 3 0				
<b>3 0 0</b>	<b>Wynagrodzenia, dodatki i inne świadczenia na rzecz przewodniczącego</b>				
3 0 0 0	Wynagrodzenia i dodatki				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 0 1	Świadczenia związane z podjęciem i zakończeniem służby				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 0 2	Dodatki przejściowe				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 0 3	Emerytury i renty				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 3 0 0 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
<b>3 0 1</b>	<b>Wynagrodzenia, dodatki i inne świadczenia na rzecz urzędników i pracowników tymczasowych</b>				
3 0 1 0	Wynagrodzenia i dodatki				
	Środki nieodróżnicowane	358 000	99 493	0,—	0
3 0 1 1	Świadczenia związane z podjęciem i zakończeniem służby oraz z przeniesieniem				
	Środki nieodróżnicowane	25 000	25 000	0,—	0
3 0 1 2	Dodatki i różne składki związane z wcześniejszym zakończeniem służby				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 3 0 1 – Ogółem	383 000	124 493	0,—	0
<b>3 0 2</b>	<b>Inny personel</b>				
3 0 2 0	Pracownicy kontraktowi				
	Środki nieodróżnicowane	76 800	45 579	0,—	0
3 0 2 1	Koszt staży i wymiany personelu				
	Środki nieodróżnicowane	140 000	p.m.	0,—	0
3 0 2 2	Usługi i prace zlecane na zewnątrz				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 3 0 2 – Ogółem	216 800	45 579	0,—	0
<b>3 0 3</b>	<b>Inne wydatki związane z personelem Rady</b>				
3 0 3 0	Koszty delegacji, podróży służbowych i inne wydatki towarzyszące				
	Środki nieodróżnicowane	15 000	15 000	0,—	0

EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

**ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM RADY** (ciągłysz)

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>3 0 3</b>	(ciągłysz)				
3 0 3 1	Koszty rekrutacji personelu				
	Środki niezróżnicowane	10 500	4 500	0,—	0
3 0 3 2	Doskonalenie zawodowe				
	Środki niezróżnicowane	10 990	4 710	0,—	0
3 0 3 3	Służba zdrowia				
	Środki niezróżnicowane	891	891	0,—	0
3 0 3 4	Unijny ośrodek opieki nad dziećmi i inne żłobki kontaktowe oraz zaplecza dla opieki nad dziećmi				
	Środki niezróżnicowane	16 000	16 000	0,—	0
	Artykuł 3 0 3 – Ogółem	53 381	41 101	0,—	0
<b>3 0 4</b>	<b>Wydatki związane z funkcjonowaniem i działalnością Rady</b>				
3 0 4 0	Posiedzenia zarządu				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 4 1	Koszty tłumaczeń pisemnych i ustnych				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 4 2	Wydatki na publikacje i informację				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 4 3	Sprzęt i usługi dotyczące systemu informatycznego				
	Środki niezróżnicowane	100 000	300 000	0,—	0
3 0 4 4	Koszty podróży ekspertów zewnętrznych				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 4 5	Doradztwo i badania zewnętrzne				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
3 0 4 6	Wydatki związane z działalnością Europejskiej Rady Ochrony Danych				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 3 0 4 – Ogółem	100 000	300 000	0,—	0
	ROZDZIAŁ 3 0 – OGÓŁEM	753 181	511 173	0,—	0
	<b>Tytuł 3 – Ogółem</b>	<b>753 181</b>	<b>511 173</b>	<b>0,—</b>	<b>0</b>



## TYTUŁ 3

## EUROPEJSKA RADA OCHRONY DANYCH

## ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM RADY

## 3 0 0 Wynagrodzenia, dodatki i inne świadczenia na rzecz przewodniczącego

## 3 0 0 0 Wynagrodzenia i dodatki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- finansowanie wynagrodzeń, dodatków i świadczeń przysługujących członkom instytucji, jak również wynikających z zastosowania współczynników korygujących zmian wynagrodzeń oraz części dochodów przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia,
- opłacaną przez instytucję część składki (0,87 %) na ubezpieczenie od ryzyka wypadku i choroby zawodowej,
- opłacaną przez instytucję część składki (3,4 %) na ubezpieczenie zdrowotne,
- zasiłek porodowy,
- zasiłek pogrzebowy.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie nr 422/67/EWG, 5/67/Euratom Rady z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji oraz prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu ds. Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1).

## 3 0 0 1 Świadczenia związane z podjęciem i zakończeniem służby

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży członków instytucji (oraz ich rodzin) w chwili podjęcia lub zakończenia służby w Radzie, ich dodatku na zagospodarowanie i ponowne zagospodarowanie w chwili podjęcia lub zakończenia służby w Radzie, jak również zwrotu kosztów przeprowadzki członka instytucji podejmującego lub kończącego służbę w Radzie.

## EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

## ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM RADY (ciągły)

3 0 0 (ciągły)

3 0 0 1 (ciągły)

## Podstawa prawna

Rozporządzenie nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom Rady z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 5.

3 0 0 2 Dodatki przejściowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie dodatków przejściowych, dodatków rodzinnych, jak również kosztów zastosowania współczynników korygujących kraju zamieszkania członków Rady po zakończeniu służby.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom Rady z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 7.

3 0 0 3 Emerytury i renty

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów emerytur oraz kosztów zastosowania współczynnika korygującego krajów zamieszkania członków Rady, jak również rent rodzinnych dla wdów i sierot oraz współczynnika korygującego ich krajów zamieszkania.

## Podstawa prawna

Rozporządzenie nr 422/67/EWG, nr 5/67/Euratom Rady z dnia 25 lipca 1967 r. określające uposażenie przewodniczącego i członków Komisji, a także prezesa, sędziów, rzeczników generalnych i sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, prezesa, członków i sekretarza Sądu oraz prezesa, członków i sekretarza Sądu do spraw Służby Publicznej Unii Europejskiej (Dz.U. 187 z 8.8.1967, s. 1), w szczególności jego art. 8, 9, 15 i 18.

## ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM RADY (ciągłdalszy)

**3 0 1 Wynagrodzenia, dodatki i inne świadczenia na rzecz urzędników i pracowników tymczasowych**

## 3 0 1 0 Wynagrodzenia i dodatki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
358 000	99 493	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- wynagrodzenie podstawowe urzędników i pracowników tymczasowych,
- dodatki rodzinne, w tym dodatek na gospodarstwo domowe, dodatek na dziecko pozostające na utrzymaniu i dodatek edukacyjny,
- dodatki za rozłąkę z krajem i związane z zamieszkaniem za granicą,
- składki instytucji na ubezpieczenie zdrowotne, jak również ubezpieczenie wypadkowe oraz ubezpieczenie od chorób zawodowych,
- składki instytucji na rzecz utworzenia specjalnego funduszu dla bezrobotnych,
- wpłaty dokonywane przez instytucję na rzecz pracowników tymczasowych w celu zachowania ich praw emerytalnych w kraju pochodzenia,
- następstwa stosowania współczynników korygujących mających zastosowanie do wynagrodzenia i części dochodów przekazywanych do kraju innego niż kraj zatrudnienia,
- zasiłek porodowy,
- zryczałtowane świadczenie z tytułu kosztów podróży z miejsca zatrudnienia do miejsca pochodzenia,
- dodatki na zakwaterowanie i transport, dodatki ryczałtowe z tytułu pełnionych obowiązków,
- dodatki ryczałtowe na przejazdy,
- dodatek specjalny dla księgowych oraz administratorów środków zaliczkowych.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

**ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM RADY** (ciągły)**3 0 1** (ciągły)

## 3 0 1 1 Świadczenia związane z podjęciem i zakończeniem służby oraz z przeniesieniem

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
25 000	25 000	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży urzędników i pracowników tymczasowych (w tym członków ich rodzin) przy podjęciu służby, zakończeniu służby lub zmianie miejsca zatrudnienia (art. 20 i 71 oraz art. 7 załącznika VII), dodatków na zagospodarowanie, na ponowne zagospodarowanie i z tytułu przeniesienia (art. 5 i 6 załącznika VII), kosztów przeprowadzki (art. 20 i 71 oraz art. 9 załącznika VII), tymczasowych diet dziennych należnych pracownikom, którzy zostali zobowiązani do zmiany miejsca zamieszkania po podjęciu służby (należy przedstawić dowód) (art. 20 i 71 oraz art. 10 załącznika VII).

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

## 3 0 1 2 Dodatki i różne składki związane z wcześniejszym zakończeniem służby

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- świadczeń dla urzędników przeniesionych w tymczasowy stan spoczynku oraz urzędników, których odwołano ze stanowiska w interesie służby,
- opłacanej przez pracodawcę części składek na ubezpieczenie zdrowotne osób korzystających z wyżej wymienionych świadczeń,
- następstw stosowania współczynników korygujących dotyczących wyżej wymienionych świadczeń oraz następstw ewentualnych waloryzacji wynagrodzeń, o których może zdecydować Rada w trakcie roku budżetowego.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 41, 50, 64, 65 i 72 oraz załącznik IV.

## ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM RADY (ciągły)

3 0 2 **Inny personel**

## 3 0 2 0 Pracownicy kontraktowi

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
76 800	45 579	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z zatrudnieniem pracowników kontraktowych.

## Podstawa prawna

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## 3 0 2 1 Koszt staży i wymiany personelu

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
140 000	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na wypłatę dodatków oraz pokrycie kosztów podróży i wyjazdów służbowych stażystów, a także na ubezpieczenie w razie wypadku i choroby podczas stażu. Środki te mają również pokryć koszty wynikające z wymiany personelu pomiędzy Europejską Radą Ochrony Danych z jednej strony a państwami członkowskimi i krajami EFTA należącymi do Europejskiego Obszaru Gospodarczego (EOG) lub organizacjami międzynarodowymi z drugiej strony.

## 3 0 2 2 Usługi i prace zlecane na zewnątrz

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na opłacenie wszelkich usług realizowanych przez osoby niezwiązane z instytucją, w szczególności przez pracowników kontraktowych.

3 0 3 **Inne wydatki związane z personelem Rady**

## 3 0 3 0 Koszty delegacji, podróży służbowych i inne wydatki towarzyszące

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
15 000	15 000	0,—

EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

**ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM RADY** (ciągłdalszy)**3 0 3** (ciągłdalszy)

3 0 3 0 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki przeznaczone są na pokrycie kosztów transportu, diet dziennych z tytułu delegacji, a także kosztów dodatkowych lub wyjątkowych poniesionych z tytułu delegacji

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 71 oraz art. 11–13 załącznika VII.

3 0 3 1 Koszty rekrutacji personelu

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
10 500	4 500	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z organizacją konkursów, przewidzianych w art. 3 decyzji 2002/621/WE, a także na pokrycie kosztów podróży i pobytu kandydatów podczas rozmów kwalifikacyjnych oraz kosztów wstępnych badań lekarskich przy zatrudnieniu.

Środki te przeznaczone są również na pokrycie wydatków związanych z organizacją naboru pracowników tymczasowych i kontraktowych.

W przypadkach należycie uzasadnionych funkcjonalnymi potrzebami i po konsultacji z Europejskim Urzędem Doboru Kadr, środki te mogą być wykorzystane do przeprowadzenia własnych konkursów przez Europejską Radę Ochrony Danych.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 27–31 i 33 oraz załącznik III.

Decyzja 2002/620/WE Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów i Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. ustanawiająca Urząd Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 53).

Decyzja 2002/621/WE sekretarzy generalnych Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji, sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, sekretarzy generalnych Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego i Komitetu Regionów oraz przedstawiciela Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. w sprawie organizacji i działania Europejskiego Urzędu Doboru Kadr (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 56).

**ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM RADY** (ciągłysz)**3 0 3** (ciągłysz)**3 0 3 2** Doskonalenie zawodowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
10 990	4 710	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na organizację kursów szkolenia zawodowego i kursów przekwalifikujących, w tym międzyinstytucjonalnych kursów językowych, organizowanych zewnętrznie i wewnętrznie.

Środki te pokrywają także wydatki na pomoce naukowe i sprzęt techniczny.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 24a.

**3 0 3 3** Służba zdrowia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
891	891	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z corocznym badaniem lekarskim urzędników i innych uprawnionych pracowników, w tym również kosztów niezbędnych dodatkowych badań specjalistycznych.

**3 0 3 4** Unijny ośrodek opieki nad dziećmi i inne żłobki kontaktowe oraz zaplecza dla opieki nad dziećmi

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
16 000	16 000	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie udziału Europejskiej Rady Ochrony Danych w wydatkach związanych z unijnym ośrodkiem opieki nad dziećmi i innymi żłobkami kontaktowymi oraz zaplecza dla opieki nad dziećmi.

**3 0 4** **Wydatki związane z funkcjonowaniem i działalnością Rady****3 0 4 0** Posiedzenia zarządu

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

**ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM RADY** (ciągły)**3 0 4** (ciągły)

3 0 4 0 (ciągły)

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży, pobytu oraz kosztów dodatkowych związanych z zapraszaniem na posiedzenia komisji, grup studyjnych i roboczych ekspertów i innych osób, jak również innych związanych z tym wydatków (wynajem pomieszczeń, tłumaczenia ustne, usługi cateringowe itp.).

3 0 4 1 Koszty tłumaczeń pisemnych i ustnych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów tłumaczeń pisemnych i ustnych oraz kosztów towarzyszących.

Podstawa prawna

Porozumienie o współpracy administracyjnej między Europejską Radą Ochrony Danych a instytucją świadczącą usługę.

3 0 4 2 Wydatki na publikacje i informację

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na publikacje i informację, a w szczególności na:

- koszty druku publikacji w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*,
- koszty druku i reprodukcji różnych publikacji w językach urzędowych,
- materiały przeznaczone do rozpowszechniania informacji o Europejskiej Radzie Ochrony Danych,
- pozostałe koszty związane z polityką informacyjną instytucji (sympozja, seminaria, udział w wydarzeniach publicznych itp.),
- wydatki na reklamę oraz kampanie informacyjne dotyczące celów, działalności i roli Europejskiej Rady Ochrony Danych,
- wydatki związane z podejmowaniem grup zwiedzających przez Europejską Radę Ochrony Danych.



## ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM RADY (ciągłdalszy)

## 3 0 4 (ciągłdalszy)

## 3 0 4 3 Sprzęt i usługi dotyczące systemu informatycznego

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
100 000	300 000	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na:

- wyposażenie (zakup i wynajem); koszty eksploatacji i konserwacji; usługi informatyczne, w tym pomoc związaną z obsługą i utrzymywaniem systemów informatycznych oraz tworzeniem oprogramowania,
- usługi informatyczne zlecane osobom trzecim oraz inne koszty związane z usługami informatycznymi, w tym tworzenie i utrzymanie witryny internetowej,
- wydatki związane z zakupem, wynajmem, utrzymaniem i konserwacją sprzętu telekomunikacyjnego oraz inne wydatki związane z telekomunikacją, w tym koszty związane z komunikowaniem się przez telefon, telegraf, telex i za pomocą elektronicznego przesyłania danych.

## 3 0 4 4 Koszty podróży ekspertów zewnętrznych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów związanych z zaproszeniem ekspertów, w tym kosztów podróży i diet oraz innych kosztów z tym powiązanych, w odniesieniu do ekspertów i innych osób zaproszonych do wzięcia udziału w pracach grup roboczych lub w spotkaniach roboczych.

## 3 0 4 5 Doradztwo i badania zewnętrzne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na finansowanie badań, usług doradczych i/lub ekspertyz zleczanych zewnętrznym wykwalifikowanym ekspertom i instytutom badawczym

## 3 0 4 6 Wydatki związane z działalnością Europejskiej Rady Ochrony Danych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

**ROZDZIAŁ 3 0 — WYDATKI ZWIĄZANE Z FUNKCJONOWANIEM RADY** *(ciągłdalszy)*

**3 0 4** *(ciągłdalszy)*

**3 0 4 6** *(ciągłdalszy)*

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów przyjęć, kosztów reprezentacyjnych oraz zakupu przedmiotów związanych z reprezentacją,
- kosztów organizacji seminariów, warsztatów lub innych programów szkoleniowych wspólnych dla członków organów ds. ochrony danych z państw członkowskich, członków organów ds. ochrony danych z państw trzecich oraz dla innych właściwych ekspertów związanych z ochroną danych, zaproszonych przez Europejską Radę Ochrony Danych,
- kosztów działań promujących wymianę informacji i praktyk pomiędzy organami nadzorczymi ds. ochrony danych,
- kosztów działań podnoszących świadomość w zakresie ochrony danych,
- kosztów działań promujących wymianę wiedzy i dokumentacji dotyczącej przepisów i praktyk z zakresu ochrony danych z organami nadzorczymi ds. ochrony danych na całym świecie,
- opłat dostępu do wybranych baz danych zawierających przepisy prawne,
- wydatków związanych z utrzymaniem biblioteki Europejskiej Rady Ochrony Danych, w tym w szczególności wydatków na zakup książek i płyt CD, prenumerat czasopism i opłat rejestracyjnych w agencjach prasowych oraz innych kosztów powiązanych.

## TYTUŁ 10

## INNE WYDATKI

## ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE

## ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 10 0	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 1	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 10 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>0,—</b>	
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>9 288 043</b>	<b>8 805 417</b>	<b>7 762 288,60</b>	<b>83,57</b>

EUROPEJSKI INSPEKTOR OCHRONY DANYCH

**TYTUŁ 10****INNE WYDATKI****ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie nieprzewidzianych wydatków wynikających z decyzji budżetowych podjętych w trakcie roku budżetowego.

## PERSONEL

## Sekcja IX — Europejski Inspektor Ochrony Danych

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	Europejski Inspektor Ochrony Danych			
	2016		2015	
	Stanowiska stałe	Stanowiska tymczasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska tymczasowe
Bez wskazania kategorii	—	—	—	—
AD 16	1	—	—	—
AD 15	—	—	1	—
AD 14	2	—	1	—
AD 13	2	—	3	—
AD 12	2	—	—	—
AD 11	2	—	2	—
AD 10	4	—	3	—
AD 9	6 + 1 <sup>(1)</sup>	—	8 + 1 <sup>(1)</sup>	—
AD 8	7	—	5	—
AD 7	5 + 1 <sup>(1)</sup>	—	7	—
AD 6	—	—	1	—
AD 5	—	—	—	—
Ogółem AD	31 + 2 <sup>(1)</sup>	—	31 + 1 <sup>(1)</sup>	—
AST 11	1	—	1	—
AST 10	—	—	—	—
AST 9	1	—	1	—
AST 8	1	—	1	—
AST 7	1	—	1	—
AST 6	2	—	1	—
AST 5	3 + 1 <sup>(1)</sup>	—	4 + 1 <sup>(1)</sup>	—
AST 4	2	—	2	—
AST 3	0 + 1 <sup>(1)</sup>	—	1	—
AST 2	—	—	—	—
AST 1	—	—	—	—
Ogółem AST	11 + 2 <sup>(1)</sup>	—	12 + 1 <sup>(1)</sup>	—
AST/SC 6	—	—	—	—
AST/SC 5	—	—	—	—
AST/SC 4	—	—	—	—
AST/SC 3	1	—	1	—
AST/SC 2	—	—	—	—
AST/SC 1	—	—	—	—
Ogółem AST/SC	1	—	1	—
<b>Suma całkowita</b>	<b>47</b>	<b>—</b>	<b>46</b>	<b>—</b>

<sup>(1)</sup> Urzędnicy, którym zaproponowano uwzględnienie w grupie zadaniowej, która jest tymczasowo włączona do planu zatrudnienia w Europejskim Inspektoracie Ochrony Danych.

SEKCJA X

**EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH**

**DOCHODY****Wkład Unii Europejskiej w finansowanie wydatków Europejskiej Służby Działań  
Zewnętrznych na rok budżetowy 2016**

Dział	Kwota
Wydatki	633 628 000
Środki własne	- 40 727 000
<b>Należny wkład</b>	<b>592 901 000</b>

EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

## ZASOBY WŁASNE

## TYTUŁ 4

## RÓŻNE PODATKI, OBCIĄŻENIA I OPŁATY UNIJNE

ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ PRACOWNIKÓW  
ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 4 0				
4 0 0	Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz urzędników i innych pracowników	19 861 000	22 070 000	19 208 741,16	96,72
4 0 4	Wpływy ze składki tymczasowej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników	3 767 000	2 091 000	3 576 081,70	94,93
	ROZDZIAŁ 4 0 – OGÓŁEM	23 628 000	24 161 000	22 784 822,86	96,43
	ROZDZIAŁ 4 1				
4 1 0	Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	17 099 000	13 635 000	15 740 216,83	92,05
4 1 1	Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników	p.m.	p.m.	0,—	
4 1 2	Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników na urloпах z przyczyn osobistych	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 4 1 – OGÓŁEM	17 099 000	13 635 000	15 740 216,83	92,05
	Tytuł 4 – Ogółem	40 727 000	37 796 000	38 525 039,69	94,59



## TYTUŁ 4

## RÓŻNE PODATKI, OBCIĄŻENIA I OPŁATY UNIJNE

## ROZDZIAŁ 4 0 — POTRĄCENIA OD WYNAGRODZEŃ PRACOWNIKÓW

4 0 0 *Wpływy z podatków od uposażeń, wynagrodzeń i świadczeń na rzecz urzędników i innych pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
19 861 000	22 070 000	19 208 741,16

## Uwagi

Protokół w sprawie przywilejów i immunitetów Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 12.

Rozporządzenie Rady (EWG, Euratom, EWWiS) nr 260/68 z dnia 29 lutego 1968 r. ustanawiające warunki i procedurę stosowania podatku na rzecz Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 56 z 4.3.1968, s. 8).

4 0 4 *Wpływy ze składki tymczasowej i składki solidarnościowej od wynagrodzeń członków instytucji, urzędników i innych czynnie zatrudnionych pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
3 767 000	2 091 000	3 576 081,70

## Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 66a.

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE

4 1 0 *Składki pracowników na ubezpieczenia emerytalne i rentowe*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
17 099 000	13 635 000	15 740 216,83

## Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 83 ust. 2.

4 1 1 *Przeniesienie lub wykup uprawnień emerytalnych i rentowych przez pracowników*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności art. 4, 11 i 48 załącznika VIII do tego regulaminu.

EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

## ROZDZIAŁ 4 1 — SKŁADKI NA UBEZPIECZENIA EMERYTALNE I RENTOWE (ciągłdalszy)

4 1 2 **Składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe urzędników na urloпах z przyczyn osobistych**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności art. 40 ust. 3 załącznika VIII do tego regulaminu.

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

ROZDZIAŁ 5 0 — WPLYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO I NIERUCHOMOŚCI

ROZDZIAŁ 5 1 — WPLYWY Z NAJMU I DZIERŻAWY

ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK

ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I WYKONYWANIA PRAC

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 0				
<b>5 0 0</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego</b>				
5 0 0 0	Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 0 1	Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
5 0 0 2	Wpływy z tytułu dostawy towarów na rzecz innych instytucji lub organów — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 5 0 0 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
<b>5 0 2</b>	<b>Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów</b>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 1				
<b>5 1 0</b>	<b>Wpływy z najmu mebli i wyposażenia</b>	p.m.	p.m.	0,—	
<b>5 1 1</b>	<b>Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem</b>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 2				
<b>5 2 0</b>	<b>Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji</b>	p.m.	p.m.	427 366,19	
	ROZDZIAŁ 5 2 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	427 366,19	
	ROZDZIAŁ 5 5				
<b>5 5 0</b>	<b>Dochody z tytułu świadczenia usług i wykonywania prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	0,—	
<b>5 5 1</b>	<b>Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu świadczonych usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel</b>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 5 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	

EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

**ROZDZIAŁ 5 7 — INNE WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI**  
**ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA**  
**ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY POCHODZĄCE Z ZARZĄDZANIA ADMINISTRACYJNEGO**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 5 7				
5 7 0	<i>Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	9 765 794,02	
5 7 1	<i>Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, darowizny i zapisy, wraz z dochodami przeznaczonymi na dany cel właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 2	<i>Zwrot wydatków socjalnych poniesionych na rzecz innej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
5 7 3	<i>Inne składki i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	23 365,15	
5 7 4	<i>Dochody pochodzące z wkładu Komisji na rzecz Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych (ESDZ) przeznaczonego na delegatury Unii — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	263 846 450,37	
	ROZDZIAŁ 5 7 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	273 635 609,54	
	ROZDZIAŁ 5 8				
5 8 0	<i>Różne odszkodowania – Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 8 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 9				
5 9 0	<i>Inne dochody pochodzące z zarządzania administracyjnego</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 5 9 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł 5 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>274 062 975,73</b>	

## TYTUŁ 5

## DOCHODY Z DZIAŁALNOŚCI ADMINISTRACYJNEJ INSTYTUCJI

## ROZDZIAŁ 5 0 — WPLYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO I NIERUCHOMOŚCI

5 0 0 *Wpływy ze sprzedaży majątku ruchomego*

## 5 0 0 0 Wpływy ze sprzedaży pojazdów — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## 5 0 0 1 Wpływy ze sprzedaży innego majątku ruchomego — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## 5 0 0 2 Wpływy z tytułu dostawy towarów na rzecz innych instytucji lub organów — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 0 2 *Wpływy ze sprzedaży publikacji, druków i filmów*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

**ROZDZIAŁ 5 0 — WPŁYWY ZE SPRZEDAŻY MAJĄTKU RUCHOMEGO I NIERUCHOMOŚCI** (ciągły)**5 0 2** (ciągły)

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**ROZDZIAŁ 5 1 — WPŁYWY Z NAJMU I DZIERŻAWY****5 1 0** **Wpływy z najmu mebli i wyposażenia**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**5 1 1** **Wpływy z najmu i podnajmu nieruchomości oraz zwrot opłat związanych z najmem**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**ROZDZIAŁ 5 2 — DOCHODY Z INWESTYCJI LUB UDZIELONYCH POŻYCZEK, ODSETEK BANKOWYCH I INNYCH ODSETEK****5 2 0** **Dochody z inwestycji lub udzielonych pożyczek, odsetek bankowych i innych odsetek na rachunkach instytucji**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	427 366,19

**ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I WYKONYWANIA PRAC****5 5 0** **Dochody z tytułu świadczenia usług i wykonywania prac na rzecz innych instytucji lub organów, w tym dokonanych przez takie instytucje lub organy zwrotów diet, które zostały wypłacone w ich imieniu — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

**ROZDZIAŁ 5 5 — DOCHODY Z TYTUŁU ŚWIADCZENIA USŁUG I WYKONYWANIA PRAC** (ciągłdalszy)**5 5 0** (ciągłdalszy)

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**5 5 1** **Dochody pochodzące od osób trzecich z tytułu świadczonych usług lub prac wykonanych na ich życzenie — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

**ROZDZIAŁ 5 7 — INNE WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI****5 7 0** **Dochody pochodzące ze zwrotów kwot wypłaconych omyłkowo — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	9 765 794,02

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**5 7 1** **Dochody przeznaczone na określony cel, takie jak dochody z fundacji, subwencje, darowizny i zapisy, wraz z dochodami przeznaczonymi na dany cel właściwymi dla każdej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**5 7 2** **Zwrot wydatków socjalnych poniesionych na rzecz innej instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

## EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

## ROZDZIAŁ 5 7 — INNE WKŁADY I ZWROTY ZWIĄZANE Z DZIAŁALNOŚCIĄ ADMINISTRACYJNĄ INSTYTUCJI (ciągły)

## 5 7 2 (ciągły)

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 7 3 **Inne składki i zwroty związane z działalnością administracyjną instytucji — Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	23 365,15

## Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

5 7 4 **Dochody pochodzące z wkładu Komisji na rzecz Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych (ESDZ) przeznaczonego na delegatury Unii – Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	263 846 450,37

## Uwagi

Dochody te pochodzą z wkładu Komisji na rzecz ESDZ, przeznaczonego na pokrycie lokalnie zarządzanych wydatków personelu Komisji zatrudnionego w delegaturach Unii, w tym pracowników Komisji, których wynagrodzenie finansowane jest z Europejskiego Funduszu Rozwoju, oraz innych wydatków związanych m.in. z działalnością prasową i informacyjną.

Zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego wszelkie dochody zostaną wykorzystane w celu zapewnienia dodatkowych środków w ramach pozycji 3 0 0 5 zestawienia wydatków w niniejszej sekcji.

## ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA

5 8 0 **Różne odszkodowania – Dochody przeznaczone na określony cel**

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—



**ROZDZIAŁ 5 8 — RÓŻNE ODSZKODOWANIA** (ciągły)**5 8 0** (ciągły)*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

**ROZDZIAŁ 5 9 — INNE DOCHODY POCHODZĄCE Z ZARZĄDZANIA ADMINISTRACYJNEGO****5 9 0** *Inne dochody pochodzące z zarządzania administracyjnego*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

## TYTUŁ 6

## SKŁADKI I ZWROTY W RAMACH POROZUMIEŃ, UMÓW I PROGRAMÓW UNIJNYCH

ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROTY RÓŻNYCH WYDATKÓW

ROZDZIAŁ 6 3 — SKŁADKI W RAMACH POSZCZEGÓLNYCH POROZUMIEŃ LUB UMÓW

ROZDZIAŁ 6 6 — INNE SKŁADKI I ZWROTY

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
6 1 2	ROZDZIAŁ 6 1				
	<i>Zwrot wydatków poniesionych w szczególności przy wykonywaniu prac na zlecenie i za wynagrodzeniem — Dochody przeznaczone na określony cel</i>	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 6 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
6 3 1	ROZDZIAŁ 6 3				
	<i>Składki w ramach dorobku Schengen — Dochody przeznaczone na określony cel</i>				
6 3 1 1	Udział w kosztach administracyjnych wynikających z umowy zawartej z Islandią i Norwegią — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 6 3 1 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 6 3 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
6 6 0	ROZDZIAŁ 6 6				
	<i>Inne składki i zwroty</i>				
6 6 0 0	Inne składki i zwroty przeznaczone na określony cel — Dochody przeznaczone na określony cel	p.m.	p.m.	0,—	
	Artykuł 6 6 0 – Ogółem	p.m.	p.m.	0,—	
	ROZDZIAŁ 6 6 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	0,—	
	<b>Tytuł 6 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>0,—</b>	

## TYTUŁ 6

## SKŁADKI I ZWROTY W RAMACH POROZUMIEŃ, UMÓW I PROGRAMÓW UNIJNYCH

## ROZDZIAŁ 6 1 — ZWROTY RÓŻNYCH WYDATKÓW

6 1 2 *Zwrot wydatków poniesionych w szczególności przy wykonywaniu prac na zlecenie i za wynagrodzeniem — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

## ROZDZIAŁ 6 3 — SKŁADKI W RAMACH POSZCZEGÓLNYCH POROZUMIEŃ LUB UMÓW

6 3 1 *Składki w ramach dorobku Schengen — Dochody przeznaczone na określony cel*6 3 1 1 *Udział w kosztach administracyjnych wynikających z umowy zawartej z Islandią i Norwegią — Dochody przeznaczone na określony cel*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

Uwagi

Decyzja Rady 1999/437/WE z dnia 17 maja 1999 r. w sprawie niektórych warunków stosowania Układu zawartego przez Radę Unii Europejskiej i Republikę Islandii oraz Królestwo Norwegii dotyczącego włączenia tych dwóch państw we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 176 z 10.7.1999, s. 31).

Udział w kosztach administracyjnych wynikający z Umowy z dnia 18 maja 1999 r. zawartej przez Radę Unii Europejskiej i Republikę Islandii oraz Królestwo Norwegii dotyczącej włączenia tych państw we wprowadzanie w życie, stosowanie i rozwój dorobku Schengen (Dz.U. L 176 z 10.7.1999, s. 36), w szczególności art. 12 tej umowy.

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.

EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

**ROZDZIAŁ 6 6 — INNE SKŁADKI I ZWROTY****6 6 0        *Inne składki i zwroty***

6 6 0 0        Inne składki i zwroty przeznaczone na określony cel — Dochody przeznaczone na określony cel

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Uwagi*

Zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego dochody te mają być traktowane jako dochody przeznaczone na określony cel i stanowią podstawę udostępnienia dodatkowych środków w liniach budżetowych obejmujących początkowe wydatki, które doprowadziły do powstania tych dochodów.



EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

## TYTUŁ 7

## ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI

## ROZDZIAŁ 7 0 — ODSETKI OD ZALEGŁYCH PŁATNOŚCI

7 0 0 *Odsetki od zaległych płatności*

7 0 0 0 Odsetki należne od zaległych płatności przekazywanych na rachunki prowadzone przez administracje finansowe państw członkowskich

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 78 ust. 4.

7 0 0 1 *Inne odsetki od zaległych płatności*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	0,—

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1), w szczególności jego art. 78 ust. 4.

**TYTUŁ 9**  
**RÓŻNE DOCHODY**

**ROZDZIAŁ 9 0 — RÓŻNE DOCHODY**

Artykuł Pozycja	Dział	Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014	% 2014–2016
<b>9 0 0</b>	ROZDZIAŁ 9 0				
	<b>Różne dochody</b>	p.m.	p.m.	586 011,66	
	ROZDZIAŁ 9 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.	586 011,66	
	<b>Tytuł 9 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	<b>586 011,66</b>	
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>40 727 000</b>	<b>37 796 000</b>	<b>313 174 027,08</b>	<b>768,96</b>

EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

## TYTUŁ 9

## RÓŻNE DOCHODY

## ROZDZIAŁ 9 0 — RÓŻNE DOCHODY

9 0 0 *Różne dochody*

Rok budżetowy 2016	Rok budżetowy 2015	Rok budżetowy 2014
p.m.	p.m.	586 011,66



## WYDATKI

## Ogólne zestawienie środków (lata 2016 i 2015) i wynik (2014)

Tytuł Rozdział	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
<b>1</b>	<b>PERSONEL W SIEDZIBIE GŁÓWNEJ</b>			
1 1	WYNAGRODZENIA I INNE ŚWIADCZENIA ZWIĄZANE Z PERSONELEM STATUTOWYM	124 998 000	121 879 000	119 614 028,62
1 2	WYNAGRODZENIA I INNE ŚWIADCZENIA ZWIĄZANE Z PERSONELEM ZEWNĘTRZNYM	19 190 000	18 615 000	18 793 098,04
1 3	INNE WYDATKI ZWIĄZANE Z ZARZĄDZANIEM PERSONELEM	2 407 000	2 307 000	2 454 842,44
1 4	PODRÓŻE SŁUŻBOWE	8 123 000	8 123 000	7 723 305,—
1 5	ZAPOMOGI NA RZECZ PERSONELU	1 528 000	1 672 000	1 701 935,—
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>156 246 000</b>	<b>152 596 000</b>	<b>150 287 209,10</b>
<b>2</b>	<b>BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I WYDATKI ADMINISTRACYJNE W SIEDZIBIE GŁÓWNEJ</b>			
2 0	BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE	29 983 000	29 985 000	29 262 734,57
2 1	SYSTEMY KOMPUTEROWE, WYPOSAŻENIE I UMEBLOWANIE	30 782 000	30 727 000	25 030 666,40
2 2	INNE WYDATKI ADMINISTRACYJNE	5 606 000	5 626 500	6 051 968,26
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>66 371 000</b>	<b>66 338 500</b>	<b>60 345 369,23</b>
<b>3</b>	<b>DELEGATURY</b>			
3 0	DELEGATURY	411 011 000	383 902 386	301 802 570,91
	<b>Tytuł 3 – Ogółem</b>	<b>411 011 000</b>	<b>383 902 386</b>	<b>301 802 570,91</b>
<b>10</b>	<b>INNE WYDATKI</b>			
10 0	ŚRODKI REZERWOWE	p.m.	p.m.	
10 1	REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI	p.m.	p.m.	
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>	
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>633 628 000</b>	<b>602 836 886</b>	<b>512 435 149,24</b>

EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

## TYTUŁ 1

## PERSONEL W SIEDZIBIE GŁÓWNEJ

## ROZDZIAŁ 1 1 — WYNAGRODZENIA I INNE ŚWIADCZENIA ZWIĄZANE Z PERSONELEM STATUTOWYM

## ROZDZIAŁ 1 2 — WYNAGRODZENIA I INNE ŚWIADCZENIA ZWIĄZANE Z PERSONELEM ZEWNĘTRZNYM

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 1 1				
<b>1 1 0</b>	<b>Wynagrodzenia i inne świadczenia związane z personelem statutowym</b>				
1 1 0 0	Wynagrodzenie podstawowe				
	Środki nieodróżnicowane	95 648 000	93 271 000	91 339 873,54	95,50
1 1 0 1	Należności wynikające z regulaminu pracowniczego, związane z zajmowanym stanowiskiem				
	Środki nieodróżnicowane	564 000	626 000	476 157,74	84,43
1 1 0 2	Należności wynikające z regulaminu pracowniczego, związane z osobistą sytuacją pracownika				
	Środki nieodróżnicowane	24 959 000	24 284 000	24 217 554,70	97,03
1 1 0 3	Zabezpieczenie społeczne				
	Środki nieodróżnicowane	3 827 000	3 698 000	3 580 442,64	93,56
1 1 0 4	Wyrównania i korekty wynagrodzeń				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.		
	Artykuł 1 1 0 – Ogółem	124 998 000	121 879 000	119 614 028,62	95,69
	ROZDZIAŁ 1 1 – OGÓŁEM	124 998 000	121 879 000	119 614 028,62	95,69
	ROZDZIAŁ 1 2				
<b>1 2 0</b>	<b>Wynagrodzenia i inne świadczenia związane z personelem zewnętrznym</b>				
1 2 0 0	Personel kontraktowy				
	Środki nieodróżnicowane	7 288 000	7 198 000	6 980 214,40	95,78
1 2 0 1	Oddelegowani krajowi eksperci niewojskowi				
	Środki nieodróżnicowane	3 571 000	3 497 000	3 668 994,—	102,74
1 2 0 2	Staże				
	Środki nieodróżnicowane	358 000	357 000	362 690,—	101,31
1 2 0 3	Usługi zewnętrzne				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.		
1 2 0 4	Pracownicy czasowi i doradcy specjalni				
	Środki nieodróżnicowane	200 000	103 000	206 271,64	103,14
1 2 0 5	Oddelegowani krajowi eksperci wojskowi				
	Środki nieodróżnicowane	7 773 000	7 460 000	7 574 928,—	97,45
	Artykuł 1 2 0 – Ogółem	19 190 000	18 615 000	18 793 098,04	97,93

**ROZDZIAŁ 1 2 — WYNAGRODZENIA I INNE ŚWIADCZENIA ZWIĄZANE Z PERSONELEM ZEWNĘTRZNYM (ciągłysz)**

**ROZDZIAŁ 1 3 — INNE WYDATKI ZWIĄZANE Z ZARZĄDZANIEM PERSONELEM**

**ROZDZIAŁ 1 4 — PODRÓŻE SŁUŻBOWE**

**ROZDZIAŁ 1 5 — ZAPOMOGI NA RZECZ PERSONELU**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>1 2 2</b>	<b>Środki rezerwowe</b>				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.		
	ROZDZIAŁ 1 2 – OGÓŁEM	19 190 000	18 615 000	18 793 098,04	97,93
	ROZDZIAŁ 1 3				
<b>1 3 0</b>	<b>Wydatki związane z zarządzaniem personelem</b>				
1 3 0 0	Rekrutacja				
	Środki nieodróżnicowane	50 000	100 000	70 000,—	140,00
1 3 0 1	Szkolenia				
	Środki nieodróżnicowane	947 000	947 000	974 842,44	102,94
1 3 0 2	Należności związane z objęciem stanowiska, przeniesieniem i ustaniem stosunku pracy				
	Środki nieodróżnicowane	1 410 000	1 260 000	1 410 000,—	100,00
	Artykuł 1 3 0 – Ogółem	2 407 000	2 307 000	2 454 842,44	101,99
	ROZDZIAŁ 1 3 – OGÓŁEM	2 407 000	2 307 000	2 454 842,44	101,99
	ROZDZIAŁ 1 4				
<b>1 4 0</b>	<b>Podróże służbowe</b>				
	Środki nieodróżnicowane	8 123 000	8 123 000	7 723 305,—	95,08
	ROZDZIAŁ 1 4 – OGÓŁEM	8 123 000	8 123 000	7 723 305,—	95,08
	ROZDZIAŁ 1 5				
<b>1 5 0</b>	<b>Zapomogi na rzecz personelu</b>				
1 5 0 0	Świadczenia socjalne i zapomogi na rzecz personelu				
	Środki nieodróżnicowane	191 000	199 000	187 935,—	98,40
1 5 0 1	Służba medyczna				
	Środki nieodróżnicowane	520 000	595 000	590 000,—	113,46
1 5 0 2	Restauracje i stołówki				
	Środki nieodróżnicowane	p.m.	p.m.		
1 5 0 3	Żłobki i świetlice				
	Środki nieodróżnicowane	817 000	878 000	924 000,—	113,10
	Artykuł 1 5 0 – Ogółem	1 528 000	1 672 000	1 701 935,—	111,38
	ROZDZIAŁ 1 5 – OGÓŁEM	1 528 000	1 672 000	1 701 935,—	111,38
	<b>Tytuł 1 – Ogółem</b>	<b>156 246 000</b>	<b>152 596 000</b>	<b>150 287 209,10</b>	<b>96,19</b>

EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

## TYTUŁ 1

## PERSONEL W SIEDZIBIE GŁÓWNEJ

## ROZDZIAŁ 1 1 — WYNAGRODZENIA I INNE ŚWIADCZENIA ZWIĄZANE Z PERSONELEM STATUTOWYM

Uwagi

Środki zapisane w niniejszym rozdziale są wyliczane na podstawie planu zatrudnienia Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych na dany rok budżetowy.

**1 1 0 Wynagrodzenia i inne świadczenia związane z personelem statutowym**

## 1 1 0 0 Wynagrodzenie podstawowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
95 648 000	93 271 000	91 339 873,54

Uwagi

Środki te przeznaczone są na wynagrodzenia podstawowe urzędników i pracowników tymczasowych zajmujących stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia oraz na świadczenia przewidziane na mocy przepisów art. 50 regulaminu pracowniczego.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## 1 1 0 1 Należności wynikające z regulaminu pracowniczego, związane z zajmowanym stanowiskiem

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
564 000	626 000	476 157,74

Uwagi

Środki te przeznaczone są przede wszystkim, w odniesieniu do urzędników i pracowników tymczasowych zajmujących stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia, na pokrycie następujących kosztów:

- dodatków na sekretariat,
- dodatków na mieszkanie i przejazdy,
- zryczałtowanych dodatków z tytułu wyjazdów służbowych,

**ROZDZIAŁ 1 1 — WYNAGRODZENIA I INNE ŚWIADCZENIA ZWIĄZANE Z PERSONELEM STATUTOWYM** (ciągły)**1 1 0** (ciągły)

1 1 0 1 (ciągły)

- dodatków z tytułu pracy w systemie pracy zmianowej lub z tytułu dyżurów w miejscu pracy lub zamieszkania,
- innych dodatków i zwrotów,
- nadgodzin.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

1 1 0 2 Należności wynikające z regulaminu pracowniczego, związane z osobistą sytuacją pracownika

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
24 959 000	24 284 000	24 217 554,70

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są przede wszystkim, w odniesieniu do urzędników i pracowników tymczasowych zajmujących stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia, na pokrycie następujących kosztów:

- dodatków za rozłąkę i zamieszkanie w innym kraju,
- dodatków na gospodarstwo domowe, na dziecko pozostające na utrzymaniu i dodatku edukacyjnego,
- dodatków na urlop rodzicielski lub ze względów rodzinnych,
- kosztów podróży z miejsca zatrudnienia do kraju pochodzenia przysługujących urzędnikom i pracownikom tymczasowym, ich małżonkom i osobom pozostającym na ich utrzymaniu,
- rozmaitych dodatków i świadczeń.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

## ROZDZIAŁ 1 1 — WYNAGRODZENIA I INNE ŚWIADCZENIA ZWIĄZANE Z PERSONELEM STATUTOWYM (ciągłdalszy)

## 1 1 0 (ciągłdalszy)

## 1 1 0 3 Zabezpieczenie społeczne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 827 000	3 698 000	3 580 442,64

## Uwagi

Środki te przeznaczone są przede wszystkim, w odniesieniu do urzędników i pracowników tymczasowych zajmujących stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia, na pokrycie następujących kosztów:

- ubezpieczenia chorobowego, wypadkowego i od chorób zawodowych oraz innych opłat dotyczących zabezpieczenia socjalnego,
- ubezpieczenia od utraty pracy dla pracowników tymczasowych oraz płatności realizowanych przez instytucję na rzecz pracowników tymczasowych celem ustanowienia lub utrzymania ich prawa do emerytury w ich kraju pochodzenia.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## 1 1 0 4 Wyrównania i korekty wynagrodzeń

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	

## Uwagi

Środki te przeznaczone są, w odniesieniu do urzędników i pracowników tymczasowych zajmujących stanowiska przewidziane w planie zatrudnienia, na pokrycie wyrównań wynikających z zastosowania wskaźnika korygującego zmian wynagrodzeń oraz części dochodów przekazywanych do państwa innego niż miejsce zatrudnienia.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 1 2 — WYNAGRODZENIA I INNE ŚWIADCZENIA ZWIĄZANE Z PERSONELEM ZEWNĘTRZNYM

1 2 0 *Wynagrodzenia i inne świadczenia związane z personelem zewnętrznym*

## 1 2 0 0 Personel kontraktowy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 288 000	7 198 000	6 980 214,40

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wynagrodzeń personelu kontraktowego (w rozumieniu warunków zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej), składek pracodawcy na różne systemy zabezpieczenia społecznego oraz kosztów wyrównań wynagrodzeń tych pracowników.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## 1 2 0 1 Oddelegowani krajowi eksperci niewojskowi

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
3 571 000	3 497 000	3 668 994,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie świadczeń i kosztów administracyjnych związanych z oddelegowanymi ekspertami krajowymi, zatrudnionymi na innych warunkach niż eksperci pełniący służbę w Sztapie Wojskowym Unii Europejskiej.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Decyzja Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa z dnia 4 lutego 2014 r. w sprawie ustanowienia zasad mających zastosowanie do krajowych ekspertów oddelegowanych do Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych.

## 1 2 0 2 Staże

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
358 000	357 000	362 690,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków dotyczących staży administracyjnych przeznaczonych dla absolwentów uniwersytetów, które mają umożliwić im uzyskanie ogólnej orientacji w celach i wyzwaniach, przed jakimi staje Unia, zapoznanie się z funkcjonowaniem instytucji oraz uzupełnienie zdobytej wiedzy doświadczeniem zawodowym w ESDZ.

## EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

**ROZDZIAŁ 1 2 — WYNAGRODZENIA I INNE ŚWIADCZENIA ZWIĄZANE Z PERSONELEM ZEWNĘTRZNYM** (ciągły)**1 2 0** (ciągły)

1 2 0 2 (ciągły)

Środki te przeznaczone są na stypendia i inne wydatki z nimi związane (dodatki dla osób na utrzymaniu lub dla stażystów, osób niepełnosprawnych, ubezpieczenia zdrowotne i wypadkowe itp., zwrot kosztów podróży związanych ze stażem, zwłaszcza na jego początku i końcu, jak również na pokrycie kosztów organizacji wydarzeń w ramach programu stażowego, takich jak zwiedzanie, koszty przyjęcia). Obejmują one również wydatki związane z oceną w celu optymalizacji programu staży, działań komunikacyjnych i rozpowszechniania informacji.

Wybór stażystów odbywa się zgodnie z zasadami obiektywności, przejrzystości i kryterium równowagi geograficznej.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

1 2 0 3 Usługi zewnętrzne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wszystkich usług świadczonych przez osoby niezwiązane z instytucją, w szczególności:

- pracowników tymczasowych zatrudnionych do świadczenia różnego rodzaju usług,
- personelu dodatkowego zatrudnianego przy posiedzeniach,
- ekspertów z zakresu warunków pracy.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

1 2 0 4 Pracownicy czasowi i doradcy specjalni

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
200 000	103 000	206 271,64

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są przede wszystkim na pokrycie kosztów wynagrodzeń pracowników czasowych, personelu tymczasowego i doradców specjalnych, w tym zatrudnionych w ramach WPBiO/WPZiB, składek pracodawcy na różne systemy zabezpieczenia społecznego oraz kosztów wyrównań wynagrodzeń tych pracowników.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.



**ROZDZIAŁ 1 2 — WYNAGRODZENIA I INNE ŚWIADCZENIA ZWIĄZANE Z PERSONELEM ZEWNĘTRZNYM** (ciągłszy)**1 2 0** (ciągłszy)**1 2 0 5** Oddelegowani krajowi eksperci wojskowi

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
7 773 000	7 460 000	7 574 928,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na finansowanie systemu uposażeń dla oddelegowanych krajowych ekspertów wojskowych, którzy mają prowadzić prace w ramach WPBiO/WPZiB jako Sztab Wojskowy Unii Europejskiej.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Decyzja Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa z dnia 4 lutego 2014 r. w sprawie ustanowienia zasad mających zastosowanie do krajowych ekspertów oddelegowanych do Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych.

**1 2 2** **Środki rezerwowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie skutków ewentualnego dostosowania wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

Środki te mają charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu ich do odpowiednich linii budżetowych niniejszego rozdziału.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

**ROZDZIAŁ 1 3 — INNE WYDATKI ZWIĄZANE Z ZARZĄDZANIEM PERSONELEM****1 3 0** **Wydatki związane z zarządzaniem personelem****1 3 0 0** Rekrutacja

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
50 000	100 000	70 000,—

## EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

ROZDZIAŁ 1 3 — INNE WYDATKI ZWIĄZANE Z ZARZĄDZANIEM PERSONELEM *(ciągłdalszy)*1 3 0 *(ciągłdalszy)*1 3 0 0 *(ciągłdalszy)**Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków związanych z organizacją konkursów przewidzianych w art. 3 decyzji 2002/621/WE, a także na pokrycie kosztów podróży i pobytu kandydatów wzywanych na rozmowy kwalifikacyjne i wstępne badania lekarskie,
- wydatków związanych z organizacją naboru pracowników tymczasowych, pracowników pomocniczych i personelu miejscowego.

W przypadkach należycie uzasadnionych wymogami funkcjonalnymi i po konsultacji z Europejskim Urzędem Doboru Kadr środki te mogą być wykorzystane na zorganizowanie przez daną instytucję własnego konkursu.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 27–31 i art. 33 oraz załącznik III.

Decyzja 2002/620/WE Parlamentu Europejskiego, Rady, Komisji, Trybunału Sprawiedliwości, Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów i Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. ustanawiająca Urząd Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 53) i decyzja 2002/621/WE sekretarzy generalnych Parlamentu Europejskiego, Rady i Komisji, sekretarza Trybunału Sprawiedliwości, sekretarzy generalnych Trybunału Obrachunkowego, Komitetu Ekonomiczno-Społecznego, Komitetu Regionów oraz przedstawiciela Europejskiego Rzecznika Praw Obywatelskich z dnia 25 lipca 2002 r. w sprawie organizacji i działania Urzędu Doboru Kadr Wspólnot Europejskich (Dz.U. L 197 z 26.7.2002, s. 56).

1 3 0 1 Szkolenia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
947 000	947 000	974 842,44

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- wydatków ponoszonych na doskonalenie zawodowe i przekwalifikowanie, w tym kosztów związanych z kursami językowymi organizowanymi na poziomie międzyinstytucjonalnym, opłat za kursy, kosztów związanych z opłaceniem osób prowadzących szkolenia, wydatków na logistykę, takich jak wynajem pomieszczeń i sprzętu oraz różne koszty z tym związane, takie jak koszty napojów i poczęstunków, kosztów udziału w kursach, konferencjach i kongresach w ramach działalności Sztabu Wojskowego Unii Europejskiej,
- kosztów wpisowego na seminaria i konferencje.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**ROZDZIAŁ 1 3 — INNE WYDATKI ZWIĄZANE Z ZARZĄDZANIEM PERSONELEM** (ciągły)**1 3 0** (ciągły)

1 3 0 1 (ciągły)

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 24a.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Decyzja Rady 2001/80/WPZiB z dnia 22 stycznia 2001 r. w sprawie ustanowienia Sztabu Wojskowego Unii Europejskiej (Dz.U. L 27 z 30.1.2001, s. 7).

Decyzja Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa z dnia 4 lutego 2014 r. w sprawie ustanowienia zasad mających zastosowanie do krajowych ekspertów oddelegowanych do Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych.

1 3 0 2 Należności związane z objęciem stanowiska, przeniesieniem i ustaniem stosunku pracy

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 410 000	1 260 000	1 410 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów podróży urzędników, pracowników tymczasowych i personelu kontraktowego (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu i opuszczaniu stanowiska lub przy zmianie miejsca pracy,
- dodatków na zagospodarowanie, ponowne zagospodarowanie i przeprowadzkę, dla urzędników, pracowników tymczasowych i personelu kontraktowego, zobowiązanych do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, przy przeniesieniu do innego miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu stanowiska i zmianie miejsca zamieszkania,
- diet dziennych dla urzędników, pracowników tymczasowych i personelu kontraktowego, którzy przedstawiają dowody na konieczność zmiany przez nich miejsca zamieszkania w związku z objęciem stanowiska lub przeniesieniem do innego miejsca pracy,
- odpraw w przypadku zwolnienia za rażącą niezdatność urzędników odbywających okres próbny,
- odszkodowań w przypadku rozwiązania przez instytucję umowy pracownika tymczasowego lub pracownika kontraktowego.

Środki te przeznaczone są także na pokrycie dodatków dla urzędników:

- którzy zostali przeniesieni w tymczasowy stan spoczynku w związku z procesem redukcji stanowisk w instytucji,
- którzy w interesie służby zostali odwołani z zajmowanego stanowiska w grupach zaszerogowania od AD 14 do AD 16.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

ROZDZIAŁ 1 3 — INNE WYDATKI ZWIĄZANE Z ZARZĄDZANIEM PERSONELEM *(ciągłdalszy)*1 3 0 *(ciągłdalszy)*1 3 0 2 *(ciągłdalszy)**Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

## ROZDZIAŁ 1 4 — PODRÓŻE SŁUŻBOWE

1 4 0 **Podróże służbowe**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
8 123 000	8 123 000	7 723 305,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów podróży służbowych związanych z działalnością wysokiego przedstawiciela,
- kosztów podróży służbowych urzędników, pracowników tymczasowych i personelu kontraktowego oraz doradców specjalnych ESDZ, w tym kosztów transportu, diet dziennych na czas podróży służbowych oraz kosztów dodatkowych lub specjalnych związanych z podróżami służbowymi,
- kosztów podróży służbowych związanych z działalnością Sztabu Wojskowego Unii Europejskiej,
- kosztów podróży służbowych ekspertów krajowych oddelegowanych do ESDZ,
- kosztów podróży służbowych związanych z działalnością specjalnych doradców oraz specjalnych wysłanników wysokiego przedstawiciela,
- kosztów podróży służbowych laureatów wyłonionych w drodze konkursów i procedur rekrutacji, odbywających szkolenie przed objęciem stanowiska.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności art. 11, 12 i 13 załącznika VII do tego regulaminu.

Decyzja Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa dotycząca zasad mających zastosowanie do podróży służbowych pracowników ESDZ.

Decyzja Rady 2001/80/WPZiB z dnia 22 stycznia 2001 r. w sprawie ustanowienia Sztabu Wojskowego Unii Europejskiej (Dz.U. L 27 z 30.1.2001, s. 7).

Decyzja Wysokiego Przedstawiciela Unii do Spraw Zagranicznych i Polityki Bezpieczeństwa z dnia 4 lutego 2014 r. w sprawie ustanowienia zasad mających zastosowanie do krajowych ekspertów oddelegowanych do Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych.

## ROZDZIAŁ 1 5 — ZAPOMOGI NA RZECZ PERSONELU

1 5 0 *Zapomogi na rzecz personelu*

## 1 5 0 0 Świadczenia socjalne i zapomogi na rzecz personelu

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
191 000	199 000	187 935,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na:

- zapomogi dla urzędników i innych pracowników znajdujących się w szczególnie trudnej sytuacji,
- koszty związane z kontaktami towarzyskimi między pracownikami,
- pokrycie zwrotu części kosztów korzystania ze środków transportu publicznego w celu przybycia do miejsca pracy, ponoszonych przez pracowników. Środek ten ma stanowić zachętę do korzystania ze środków transportu publicznego.

Środki te przeznaczone są, w ramach polityki wspierania osób niepełnosprawnych, dla następujących kategorii osób niepełnosprawnych:

- urzędników czynnie zatrudnionych,
- małżonków urzędników czynnie zatrudnionych,
- wszystkich dzieci na utrzymaniu, w rozumieniu regulaminu pracowniczego urzędników Unii Europejskiej.

Środki te pokrywają zwrot niezbędnych kosztów o charakterze pozamedycznym, wynikających z inwalidztwa i odpowiednio udokumentowanych, w ramach dostępnych środków z budżetu i po wykorzystaniu ewentualnych praw przysługujących w kraju zamieszkania bądź pochodzenia.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 24 i 76.

## 1 5 0 1 Służba medyczna

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
520 000	595 000	590 000,—

## EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

## ROZDZIAŁ 1 5 — ZAPOMOGI NA RZECZ PERSONELU (ciągły)

1 5 0 (ciągły)

1 5 0 1 (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie głównie:

- kosztów funkcjonowania ambulatoriów, kosztów artykułów medycznych, materiałów opatrunkowych i leków dla żłobka, kosztów związanych z badaniami lekarskimi i kosztów, które należy przewidzieć w związku z komisjami orzekającymi o inwalidztwie i zwrotem kosztów za okulary,
- wydatków na zakup niektórych narzędzi pracy niezbędnych z medycznego punktu widzenia.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## Podstawa prawna

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 59 oraz art. 8 załącznika II.

1 5 0 2 Restauracje i stołówki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów wynagrodzeń pracowników świadczących usługi związane z prowadzeniem restauracji i stołówek.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

1 5 0 3 Żłobki i świetlice

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
817 000	878 000	924 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie udziału ESDZ w wydatkach na Centrum Małego Dziecka oraz inne żłobki i świetlice (płatność na rzecz Komisji lub Rady).

Dochody pochodzące ze składek rodziców oraz składek organizacji zatrudniających rodziców pozwalają na zgromadzenie dochodów przeznaczonych na ten cel.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I WYDATKI ADMINISTRACYJNE W SIEDZIBIE GŁÓWNEJ

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE

## ROZDZIAŁ 2 1 — SYSTEMY KOMPUTEROWE, WYPOSAŻENIE I UMEBLOWANIE

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 2 0				
<b>2 0 0</b>	<b>Budynki</b>				
2 0 0 0	Czynsze i opłaty za użytkowanie wieczyste				
	Środki nieźróźnicowane	18 168 000	18 372 000	18 214 000,—	100,25
2 0 0 1	Zakup nieruchomości				
	Środki nieźróźnicowane	p.m.	p.m.		
2 0 0 2	Prace związane z adaptacją pomieszczeń i zapewnieniem bezpieczeństwa				
	Środki nieźróźnicowane	235 000	100 000	167 215,35	71,16
	Artykuł 2 0 0 – Ogółem	18 403 000	18 472 000	18 381 215,35	99,88
<b>2 0 1</b>	<b>Wydatki związane z budynkami</b>				
2 0 1 0	Sprzątanie i utrzymanie obiektów				
	Środki nieźróźnicowane	4 190 000	4 330 000	3 897 885,86	93,03
2 0 1 1	Woda, gaz, energia elektryczna i ogrzewanie				
	Środki nieźróźnicowane	1 120 000	1 293 000	1 047 600,—	93,54
2 0 1 2	Ochrona i nadzór nad budynkami				
	Środki nieźróźnicowane	6 090 000	5 700 000	5 746 825,36	94,36
2 0 1 3	Ubezpieczenia				
	Środki nieźróźnicowane	50 000	60 000	39 500,—	79,00
2 0 1 4	Inne wydatki związane z budynkami				
	Środki nieźróźnicowane	130 000	130 000	149 708,—	115,16
	Artykuł 2 0 1 – Ogółem	11 580 000	11 513 000	10 881 519,22	93,97
	ROZDZIAŁ 2 0 – OGÓŁEM	29 983 000	29 985 000	29 262 734,57	97,60
	ROZDZIAŁ 2 1				
<b>2 1 0</b>	<b>Systemy komputerowe i telekomunikacja</b>				
2 1 0 0	Technologie informacyjno-komunikacyjne				
	Środki nieźróźnicowane	12 837 000	12 837 000	13 117 000,—	102,18
2 1 0 1	Kryptografia i technologie informacyjno-komunikacyjne do obsługi informacji ściśle poufnych				
	Środki nieźróźnicowane	13 745 000	13 745 000	11 571 082,38	84,18

EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

**ROZDZIAŁ 2 1 — SYSTEMY KOMPUTEROWE, WYPOSAŻENIE I UMEBLOWANIE (ciągłdalszy)**  
**ROZDZIAŁ 2 2 — INNE WYDATKI ADMINISTRACYJNE**

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>2 1 0</b>	(ciągłdalszy)				
2 1 0 2	Bezpieczeństwo technologii informacyjno-komunikacyjnych do obsługi informacji do poziomu „EU restricted”				
	Środki nieodróżnicowane	2 550 000	2 550 000		
2 1 0 3	Zapobiegawcze środki bezpieczeństwa technicznego				
	Środki nieodróżnicowane	1 250 000	1 250 000		
	<i>Artykuł 2 1 0 – Ogółem</i>	<b>30 382 000</b>	<b>30 382 000</b>	<b>24 688 082,38</b>	<b>81,26</b>
<b>2 1 1</b>	<b>Meble, wyposażenie techniczne i transport</b>				
2 1 1 0	Meble				
	Środki nieodróżnicowane	155 000	200 000	154 309,42	99,55
2 1 1 1	Wyposażenie i instalacje techniczne				
	Środki nieodróżnicowane	150 000	50 000	83 974,60	55,98
2 1 1 2	Transport				
	Środki nieodróżnicowane	95 000	95 000	104 300,—	109,79
	<i>Artykuł 2 1 1 – Ogółem</i>	<b>400 000</b>	<b>345 000</b>	<b>342 584,02</b>	<b>85,65</b>
	<b>ROZDZIAŁ 2 1 – OGÓŁEM</b>	<b>30 782 000</b>	<b>30 727 000</b>	<b>25 030 666,40</b>	<b>81,32</b>
	<b>ROZDZIAŁ 2 2</b>				
<b>2 2 0</b>	<b>Konferencje, kongresy i posiedzenia</b>				
2 2 0 0	Organizacja posiedzeń, konferencji i kongresów				
	Środki nieodróżnicowane	485 000	485 000	735 100,—	151,57
2 2 0 1	Koszty podróży ekspertów				
	Środki nieodróżnicowane	50 000	50 000	50 000,—	100,00
	<i>Artykuł 2 2 0 – Ogółem</i>	<b>535 000</b>	<b>535 000</b>	<b>785 100,—</b>	<b>146,75</b>
<b>2 2 1</b>	<b>Informacja</b>				
2 2 1 0	Wydatki na dokumentację i bibliotekę				
	Środki nieodróżnicowane	765 000	923 000	740 282,15	96,77
2 2 1 1	Obrazy satelitarne				
	Środki nieodróżnicowane	450 000	450 000	495 000,—	110,00
2 2 1 2	Publikacje ogólne				
	Środki nieodróżnicowane	41 000	41 000	25 565,36	62,35
2 2 1 3	Informacje publiczne i akcje o charakterze publicznym				
	Środki nieodróżnicowane	295 000	295 000	187 808,50	63,66
	<i>Artykuł 2 2 1 – Ogółem</i>	<b>1 551 000</b>	<b>1 709 000</b>	<b>1 448 656,01</b>	<b>93,40</b>



## ROZDZIAŁ 2 2 — INNE WYDATKI ADMINISTRACYJNE (ciągłdalszy)

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
<b>2 2 2</b>	<b>Służby językowe</b>				
2 2 2 0	Tłumaczenia pisemne				
	Środki niezróżnicowane	p.m.	p.m.		
2 2 2 1	Tłumaczenia ustne				
	Środki niezróżnicowane	490 000	450 000	579 150,—	118,19
	Artykuł 2 2 2 – Ogółem	490 000	450 000	579 150,—	118,19
<b>2 2 3</b>	<b>Wydatki różne</b>				
2 2 3 0	Materiały biurowe				
	Środki niezróżnicowane	323 000	323 000	323 235,—	100,07
2 2 3 1	Opłaty pocztowe				
	Środki niezróżnicowane	155 000	155 000	156 710,—	101,10
2 2 3 2	Koszty badań, analiz i konsultacji				
	Środki niezróżnicowane	49 000	49 500	29 387,—	59,97
2 2 3 3	Współpraca międzyinstytucjonalna				
	Środki niezróżnicowane	1 893 000	1 795 000	2 037 146,—	107,61
2 2 3 4	Przeprowadzki				
	Środki niezróżnicowane	120 000	120 000	124 100,—	103,42
2 2 3 5	Obciążenia finansowe				
	Środki niezróżnicowane	5 000	5 000	5 000,—	100,00
2 2 3 6	Koszty postępowań sądowych, koszty prawne, odszkodowania, rekompensaty				
	Środki niezróżnicowane	25 000	25 000	63 484,25	253,94
2 2 3 7	Inne wydatki administracyjne				
	Środki niezróżnicowane	10 000	10 000		
	Artykuł 2 2 3 – Ogółem	2 580 000	2 482 500	2 739 062,25	106,17
<b>2 2 4</b>	<b>Służby ds. Zapobiegania Konfliktom i Wsparcia Mediacji (kontynuacja)</b>				
2 2 4 0	Służby ds. Zapobiegania Konfliktom i Wsparcia Mediacji (kontynuacja)				
	Środki niezróżnicowane	450 000	450 000	500 000,—	111,11
	Artykuł 2 2 4 – Ogółem	450 000	450 000	500 000,—	111,11
	ROZDZIAŁ 2 2 – OGÓŁEM	5 606 000	5 626 500	6 051 968,26	107,96
	<b>Tytuł 2 – Ogółem</b>	<b>66 371 000</b>	<b>66 338 500</b>	<b>60 345 369,23</b>	<b>90,92</b>

EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

## TYTUŁ 2

## BUDYNKI, WYPOSAŻENIE I WYDATKI ADMINISTRACYJNE W SIEDZIBIE GŁÓWNEJ

## ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE

2 0 0 **Budynki**

## 2 0 0 0 Czynsze i opłaty za użytkowanie wieczyste

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
18 168 000	18 372 000	18 214 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na czynsze i podatki związane z budynkami zajmowanymi przez ESDZ w Brukseli, a także z wynajmem sal na spotkania, magazynu i parkingów.

Są one także przeznaczone na opłaty za użytkowanie wieczyste budynków lub ich części, na podstawie umów już obowiązujących bądź będących w przygotowaniu.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 2 0 0 1 Zakup nieruchomości

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zakupu nieruchomości.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 2 0 0 2 Prace związane z adaptacją pomieszczeń i zapewnieniem bezpieczeństwa

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
235 000	100 000	167 215,35

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zagospodarowania, w tym:

- badań dotyczących adaptacji i rozbudowy budynków instytucji,
- prac związanych z adaptacją budynków w celu zapewnienia bezpieczeństwa fizycznego i materialnego osób i mienia,

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągłysz)**2 0 0** (ciągłysz)**2 0 0 2** (ciągłysz)

- wyposażenia i adaptacji pomieszczeń w zależności od potrzeb funkcjonalnych,
- adaptacji pomieszczeń i wyposażenia technicznego do obowiązujących wymogów i norm w zakresie bezpieczeństwa i higieny pracy.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

Podstawa prawna

Dyrektywa Rady 89/391/EWG z dnia 12 czerwca 1989 r. w sprawie wprowadzenia środków w celu poprawy bezpieczeństwa i zdrowia pracowników w miejscu pracy (Dz.U. L 183 z 29.6.1989, s. 1).

**2 0 1 Wydatki związane z budynkami****2 0 1 0** Sprzątanie i utrzymanie obiektów

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
4 190 000	4 330 000	3 897 885,86

Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących kosztów sprzątania i utrzymania:

- sprzątania biur, warsztatów i magazynów (w tym zasłon, firanek, wykładzin, żaluzji itd.),
- wymiany zniszczonych zasłon, firanek i wykładzin,
- prac malarskich,
- różnych prac konserwacyjnych,
- napraw wyposażenia technicznego,
- materiałów technicznych,
- umów dotyczących konserwacji różnych elementów wyposażenia technicznego (klimatyzacja, ogrzewanie, wywóz odpadów, windy, instalacje bezpieczeństwa i zabezpieczone sale konferencyjne).

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągłysz)**2 0 1** (ciągłysz)

## 2 0 1 1 Woda, gaz, energia elektryczna i ogrzewanie

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 120 000	1 293 000	1 047 600,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów zużycia wody, gazu, energii elektrycznej i ogrzewania.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 2 0 1 2 Ochrona i nadzór nad budynkami

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
6 090 000	5 700 000	5 746 825,36

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów ochrony budynków zajmowanych przez ESDZ i nadzoru nad tymi budynkami.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 2 0 1 3 Ubezpieczenia

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
50 000	60 000	39 500,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie składek wynikających z umów zawartych z towarzystwami ubezpieczeniowymi, obejmujących budynki zajmowane przez ESDZ oraz ubezpieczenie odpowiedzialności cywilnej osób odwiedzających te budynki.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 2 0 1 4 Inne wydatki związane z budynkami

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
130 000	130 000	149 708,—

**ROZDZIAŁ 2 0 — BUDYNKI I KOSZTY DODATKOWE** (ciągłdalszy)**2 0 1** (ciągłdalszy)

2 0 1 4 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie innych wydatków bieżących związanych z budynkami (w tym budynkami Kortenberg i ER), niewyszczególnionych w innych artykułach niniejszego rozdziału, w szczególności kosztów wywozu odpadów, oznakowania informacyjnego, kontroli wyspecjalizowanych organów itd.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**ROZDZIAŁ 2 1 — SYSTEMY KOMPUTEROWE, WYPOSAŻENIE I UMEBLOWANIE****2 1 0** *Systemy komputerowe i telekomunikacja*

2 1 0 0 Technologie informacyjno-komunikacyjne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
12 837 000	12 837 000	13 117 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na technologie informacyjno-komunikacyjne do obsługi informacji jawnych, a mianowicie wydatków związanych z:

- zakupem lub wynajmem sprzętu lub oprogramowania oraz aplikacji i systemów komputerowych,
- kosztami usług w zakresie wsparcia i szkoleń świadczonych przez firmy usługowe i firmy doradztwa komputerowego w związku z eksploatacją oraz rozbudową aplikacji i systemów komputerowych, w tym kosztów pomocy technicznej użytkownikom,
- utrzymaniem i konserwacją sprzętu i oprogramowania oraz aplikacji i systemów komputerowych,
- dostawcami usług telekomunikacyjnych,
- kosztami usług telekomunikacyjnych i kosztami transmisji danych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 1 0 1 Kryptografia i technologie informacyjno-komunikacyjne do obsługi informacji ściśle poufnych

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
13 745 000	13 745 000	11 571 082,38

EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

**ROZDZIAŁ 2 1 — SYSTEMY KOMPUTEROWE, WYPOSAŻENIE I UMEBLOWANIE** (ciągłdalszy)**2 1 0** (ciągłdalszy)**2 1 0 1** (ciągłdalszy)*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na kryptografię i technologie informacyjno-komunikacyjne o wysokim stopniu zabezpieczenia, a mianowicie wydatków związanych z:

- zakupem lub wynajmem sprzętu lub oprogramowania oraz aplikacji i systemów komputerowych z zabezpieczeniami,
- kosztami usług w zakresie wsparcia i szkoleń świadczonych przez firmy usługowe i firmy doradztwa komputerowego w związku z eksploatacją oraz rozbudową aplikacji i systemów komputerowych, w tym kosztami pomocy technicznej użytkownikom, utrzymaniem i konserwacją sprzętu i oprogramowania oraz aplikacji i systemów komputerowych z systemem zabezpieczeń,
- abonamentem za świadczenie usług bezpiecznej telekomunikacji,
- kosztami usług bezpiecznej telekomunikacji i transmisji danych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 1 0 2** Bezpieczeństwo technologii informacyjno-komunikacyjnych do obsługi informacji do poziomu „EU restricted”

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
2 550 000	2 550 000	

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na zapewnienie bezpieczeństwa informacji do poziomu „EU restricted”, a mianowicie wydatków związanych z:

- zakupem lub wynajmem sprzętu lub oprogramowania,
- kosztami usług w zakresie wsparcia i szkoleń świadczonych przez firmy wykonujące usługi komputerowe i firmy doradztwa komputerowego w związku z eksploatacją oraz rozbudową bezpiecznych aplikacji i systemów komputerowych, w tym kosztów pomocy technicznej dla użytkowników,
- utrzymaniem i konserwacją sprzętu komputerowego oraz oprogramowania i systemów komputerowych,
- abonamentem za świadczenie usług telekomunikacji,
- kosztami usług telekomunikacji i transmisji danych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**ROZDZIAŁ 2 1 — SYSTEMY KOMPUTEROWE, WYPOSAŻENIE I UMEBLOWANIE** (ciągłdalszy)**2 1 0** (ciągłdalszy)**2 1 0 3** Zapobiegawcze środki bezpieczeństwa technicznego

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 250 000	1 250 000	

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków na zapewnienie bezpieczeństwa informacji poprzez zastosowanie zapobiegawczych środków bezpieczeństwa technicznego, a mianowicie wydatków związanych z:

- zakupem lub wynajmem sprzętu lub oprogramowania do przeszukiwania lokali w siedzibie głównej, w delegaturach i budynkach, w których odbywają się konferencje i spotkania,
- kosztami usług w zakresie wsparcia i szkoleń świadczonych przez wyspecjalizowane firmy usługowe, producentów i firmy doradcze w związku z eksploatacją oraz rozbudową takiego sprzętu lub oprogramowania, w tym kosztów pomocy technicznej dla użytkowników,
- utrzymaniem i konserwacją takiego sprzętu, systemów i oprogramowania,
- kosztem transportu sprzętu do przeszukiwania lokali,
- nabyciem, transportem i instalacją specjalistycznego wyposażenia niezbędnego dla zabezpieczonych sal konferencyjnych,
- kosztami podróży służbowych poniesionymi przez pracowników przeprowadzających przeszukania lokali lub zajmujących się wyposażeniem zabezpieczonych sal konferencyjnych,
- nabyciem lub wypożyczeniem systemów zabezpieczeń dla budynków ESDZ.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 1 1** ***Meble, wyposażenie techniczne i transport*****2 1 1 0** Meble

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
155 000	200 000	154 309,42

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów zakupu lub wymiany mebli oraz mebli o szczególnym przeznaczeniu,

## EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

## ROZDZIAŁ 2 1 — SYSTEMY KOMPUTEROWE, WYPOSAŻENIE I UMEBLOWANIE (ciągłysz)

2 1 1 (ciągłysz)

2 1 1 0 (ciągłysz)

- kosztów wynajmu mebli podczas podróży służbowych i posiedzeń poza obiektami ESDZ,
- kosztów utrzymania i naprawy mebli.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 1 1 1 Wyposażenie i instalacje techniczne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
150 000	50 000	83 974,60

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków:

- kosztów zakupu lub wymiany różnego rodzaju wyposażenia, stałych i ruchomych instalacji technicznych, związanych w szczególności z archiwizacją, ochroną, obsługą techniczną konferencji, usługami gastronomicznymi i budynkami,
- kosztów pomocy technicznej i nadzoru, w szczególności w odniesieniu do konferencji oraz usług gastronomicznych,
- kosztów związanych z wynajmem wyposażenia i instalacji technicznych, jak również kosztów utrzymania, konserwacji i naprawy takiego wyposażenia i instalacji technicznych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 1 1 2 Transport

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
95 000	95 000	104 300,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są między innymi na pokrycie:

- kosztów leasingu lub nabycia pojazdów służbowych,
- kosztów wynajmu samochodów, w przypadku gdy niemożliwe jest skorzystanie ze środków transportu, którymi dysponuje ESDZ, w szczególności przy okazji podróży służbowych,
- kosztów eksploatacji i utrzymania samochodów służbowych (zakup paliwa, opon itd.).

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.



## ROZDZIAŁ 2 2 — INNE WYDATKI ADMINISTRACYJNE

2 2 0 **Konferencje, kongresy i posiedzenia**

## 2 2 0 0 Organizacja posiedzeń, konferencji i kongresów

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
485 000	485 000	735 100,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków związanych z:

- organizacją nieformalnych posiedzeń Rady do Spraw Zagranicznych i innych nieformalnych spotkań,
- organizacją posiedzeń poświęconych dialogowi politycznemu, odbywających się na poziomie ministrów i urzędników wyższego szczebla,
- organizacją konferencji i kongresów,
- organizacją posiedzeń wewnętrznych, w tym, w uzasadnionych przypadkach, kosztów napojów i posiłków podawanych przy specjalnych okazjach,
- wywiązywaniem się ze zobowiązań instytucji w zakresie wydatków na przyjęcia i cele reprezentacyjne,
- działalnością związaną z porządkiem protokolarnym.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## 2 2 0 1 Koszty podróży ekspertów

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
50 000	50 000	50 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów podróży i pobytu zaproszonych ekspertów lub ekspertów oddelegowanych przez ESDZ.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 2 1 **Informacja**

## 2 2 1 0 Wydatki na dokumentację i bibliotekę

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
765 000	923 000	740 282,15

## EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

## ROZDZIAŁ 2 2 — INNE WYDATKI ADMINISTRACYJNE (ciągły)

2 2 1 (ciągły)

2 2 1 0 (ciągły)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów dostępu związanych z korzystaniem z zewnętrznych baz danych statystycznych i dokumentów, w tym w zakresie danych geograficznych,
- kosztów prenumeraty dzienników, czasopism, usług związanych z dostarczaniem analiz ich zawartości i innych publikacji on-line; środki te pokrywają również ewentualne opłaty wynikające z prawa autorskiego za powielanie i rozpowszechnianie tych publikacji w wersji papierowej lub elektronicznej,
- kosztów zakupu, do celów bibliotecznych, książek i innych publikacji w wersji papierowej lub elektronicznej,
- kosztów prenumeraty serwisów agencji prasowych przez dalekopis,
- kosztów oprawy i innych niezbędnych kosztów konserwacji książek i czasopism.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## Podstawa prawna

Decyzja Rady 2001/80/WPZiB z dnia 22 stycznia 2001 r. w sprawie ustanowienia Sztabu Wojskowego Unii Europejskiej (Dz.U. L 27 z 30.1.2001, s. 7).

2 2 1 1 Obrazy satelitarne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
450 000	450 000	495 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów uzyskania obrazów satelitarnych dla potrzeb EDSZ, mając w szczególności na celu zapobieganie kryzysom oraz zarządzanie kryzysowe.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 2 1 2 Publikacje ogólne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
41 000	41 000	25 565,36

**ROZDZIAŁ 2 2 — INNE WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)**2 2 1** (ciągłdalszy)

2 2 1 2 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów przygotowywania i wydawania publikacji w językach urzędowych państw członkowskich, w formie tradycyjnej (na papierze lub mikrofilmach) lub elektronicznej, oraz kosztów rozpowszechniania publikacji ESDZ, w tym publikacji w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 2 1 3 Informacje publiczne i akcje o charakterze publicznym

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
295 000	295 000	187 808,50

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów usług audiowizualnych mających na celu przekazywanie społeczeństwu informacji dotyczących polityki zagranicznej prowadzonej przez Unię Europejską oraz działalności wysokiego przedstawiciela,
- kosztów rozwijania i prowadzenia strony internetowej ESDZ,
- kosztów rozpowszechniania i promocji publikacji oraz akcji o charakterze publicznym dotyczących działalności instytucji, w tym związanych z nimi kosztów organizacyjnych i kosztów infrastruktury,
- wydatków na informowanie ponoszonych w ramach WPBiO/WPZiB,
- kosztów różnych działań informacyjnych i działań prowadzonych przez służby informacyjne, w tym kosztów materiałów promocyjnych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 2 2** **Służby językowe**

2 2 2 0 Tłumaczenia pisemne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	

## EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

**ROZDZIAŁ 2 2 — INNE WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)

2 2 2 (ciągłdalszy)

2 2 2 0 (ciągłdalszy)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z usługami tłumaczeniowymi świadczonymi na rzecz ESDZ przez Sekretariat Generalny Rady i przez Komisję.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 2 2 1 Tłumaczenia ustne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
490 000	450 000	579 150,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów usług świadczonych na rzecz ESDZ przez tłumaczy ustnych Komisji.

Są one przeznaczone także na pokrycie kosztów usług świadczonych na rzecz ESDZ przez tłumaczy ustnych Komisji podczas posiedzeń Komitetu Politycznego i Bezpieczeństwa, Komitetu Wojskowego i innych posiedzeń, które odbywają się w ramach WPBiO/WPZiB.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

## Podstawa prawna

Decyzja nr 111/2007 Sekretarza Generalnego Rady/Wysokiego Przedstawiciela ds. Wspólnej Polityki Zagranicznej i Bezpieczeństwa dotycząca tłumaczenia ustnego na potrzeby Rady Europejskiej, Rady i jej organów przygotowawczych.

2 2 3 **Wydatki różne**

2 2 3 0 Materiały biurowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
323 000	323 000	323 235,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów zakupu papieru,
- kosztów fotokopii i opłat,

**ROZDZIAŁ 2 2 — INNE WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)**2 2 3** (ciągłdalszy)**2 2 3 0** (ciągłdalszy)

— kosztów materiałów papierniczych i biurowych (dostawy bieżące),

— kosztów druków,

— kosztów materiałów służących do wysyłania korespondencji (koperty, papier do pakowania, wkłady do frankownicy),

— kosztów materiałów do kopiarek (tusze, płyty do maszyn offsetowych, klisze i produkty chemiczne).

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 2 3 1** Opłaty pocztowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
155 000	155 000	156 710,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie opłat pocztowych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 2 3 2** Koszty badań, analiz i konsultacji

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
49 000	49 500	29 387,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów badań i konsultacji zleconych wysoko wykwalifikowanym ekspertom na podstawie umów.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 2 3 3** Współpraca międzyinstytucjonalna

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
1 893 000	1 795 000	2 037 146,—

## EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

## ROZDZIAŁ 2 2 — INNE WYDATKI ADMINISTRACYJNE (ciągłysz)

2 2 3 (ciągłysz)

2 2 3 3 (ciągłysz)

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków związanych z działalnością międzyinstytucjonalną, w szczególności kosztów Komisji, biur i personelu administracyjnego Rady dla potrzeb zarządzania personelem ESDZ, budynkami i archiwami.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 2 3 4 Przeprowadzki

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
120 000	120 000	124 100,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie kosztów przeprowadzek i transportu sprzętu.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 2 3 5 Obciążenia finansowe

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
5 000	5 000	5 000,—

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie wszystkich kosztów finansowych, w szczególności kosztów opłat bankowych.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 2 3 6 Koszty postępowań sądowych, koszty prawne, odszkodowania, rekompensaty

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
25 000	25 000	63 484,25

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- ewentualnych kosztów zasądzonych od ESDZ przez Trybunał Sprawiedliwości, Sąd i Sąd ds. Służby Publicznej oraz kosztów zewnętrznej pomocy prawnej do reprezentowania ESDZ w sprawach sądowych,

**ROZDZIAŁ 2 2 — INNE WYDATKI ADMINISTRACYJNE** (ciągłdalszy)

2 2 3 (ciągłdalszy)

2 2 3 6 (ciągłdalszy)

— kosztów zewnętrznego doradztwa prawnego,

— kosztów odszkodowań i rekompensat, które ESDZ może być zobowiązana zapłacić.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

2 2 3 7 Inne wydatki administracyjne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
10 000	10 000	

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów zakupu odzieży służbowej dla służb konferencyjnych i ochrony, wyposażenia dla pracowników warsztatów i służb wewnętrznych oraz kosztów naprawy i konserwacji odzieży służbowej,
- kosztów udziału ESDZ w wydatkach niektórych stowarzyszeń, których działalność ma bezpośredni związek z działalnością instytucji Unii,
- innych wydatków administracyjnych niewyszczególnionych w poprzednich pozycjach,
- kosztów zakupu odzieży służbowej i wyposażenia dodatkowego, w szczególności dla pracowników ochrony odpowiedzialnych za budynki Kortenberg i ER.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.

**2 2 4 Służby ds. Zapobiegania Konfliktom i Wsparcia Mediacji (kontynuacja)**

2 2 4 0 Służby ds. Zapobiegania Konfliktom i Wsparcia Mediacji (kontynuacja)

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
450 000	450 000	500 000,—

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie:

- kosztów wysyłania personelu Unii w celu wsparcia procesów dialogu i mediacji,
- kosztów zakontraktowania wewnętrznych specjalistów ds. mediacji i dialogu jak również kosztów uzyskania dostępu do zewnętrznych służb ds. wsparcia mediacji, z uwzględnieniem bieżących prac Organizacji Narodów Zjednoczonych i innych organizacji przy tworzeniu harmonogramów,

EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

**ROZDZIAŁ 2 2 — INNE WYDATKI ADMINISTRACYJNE** *(ciągłszy)*

**2 2 4** *(ciągłszy)*

**2 2 4 0** *(ciągłszy)*

- kosztów zaangażowania w zarządzanie wiedzą, w tym w analizy konfliktów oraz analizy i warsztaty na temat zebranych doświadczeń, opracowanie i publikację zbiorów najlepszych praktyk i wytycznych,
- kosztów szkolenia i wewnętrznego tworzenia zdolności w odniesieniu do wczesnego ostrzegania, analizy konfliktów oraz mediacji i dialogu dla personelu Unii w siedzibie głównej, unijnego personelu rozmieszczonego na misjach, SPUE, szefów delegatur i ich personelu.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.





EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

## TYTUŁ 3

## DELEGATURY

## ROZDZIAŁ 3 0 — DELEGATURY

3 0 0 *Delegatury*

## 3 0 0 0 Wynagrodzenia i świadczenia dla personelu statutowego

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
109 127 000	105 510 000	105 827 291,27

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków ponoszonych przez delegatury Unii Europejskiej poza Unią i delegatury przy organizacjach międzynarodowych zlokalizowanych na terenie Unii, w odniesieniu do urzędników i pracowników tymczasowych zatrudnionych na stanowiskach przewidzianych w planie zatrudnienia:

- wynagrodzenia podstawowe, dodatki i inne płatności związane z wynagrodzeniami,
- ubezpieczenie chorobowe i wypadkowe oraz inne opłaty dotyczące zabezpieczenia społecznego,
- ubezpieczenie od utraty pracy dla pracowników tymczasowych oraz płatności mające na celu ustanowienie lub utrzymanie ich prawa do emerytury w ich kraju pochodzenia,
- rozmaite dodatki i świadczenia,
- wynagrodzenie za pracę w godzinach nadliczbowych,
- koszt wyrównań wynagrodzeń,
- koszt dostosowania wynagrodzeń w trakcie roku budżetowego.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego szacuje się na p.m.

*Podstawa prawna*

Regulamin pracowniczy urzędników Unii Europejskiej.

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

Zasady regulujące mianowanie i wynagradzanie oraz inne warunki finansowe przyjęte przez ESDZ.

## 3 0 0 1 Personel zewnętrzny i usługi zewnętrzne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
64 169 000	60 068 000	56 274 243,20

**ROZDZIAŁ 3 0 — DELEGATURY** (ciągłdalszy)**3 0 0** (ciągłdalszy)

3 0 0 1 (ciągłdalszy)

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków ponoszonych w związku z działalnością delegatur Unii Europejskiej poza Unią i delegatur przy organizacjach międzynarodowych zlokalizowanych na terytorium Unii:

- wynagrodzenia pracowników miejscowych lub personelu kontraktowego oraz składki na ubezpieczenie społeczne, a także świadczenia płatne przez pracodawcę,
- składki pracodawcy na dodatkowe zabezpieczenie społeczne dla pracowników miejscowych,
- usługi pracowników czasowych lub pracowników niezależnych.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego szacuje się na p.m.

*Podstawa prawna*

Warunki zatrudnienia innych pracowników Unii Europejskiej.

3 0 0 2 Inne wydatki związane z personelem

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
24 791 000	20 587 285	22 403 382,74

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków ponoszonych przez delegatury Unii Europejskiej poza Unią i delegatury przy organizacjach międzynarodowych zlokalizowanych na terytorium Unii:

- wydatki związane z oddelegowaniem młodszych ekspertów (absolwentów uczelni wyższych) do delegatur Unii Europejskiej,
- koszty seminariów organizowanych dla młodych dyplomatów z państw członkowskich i państw trzecich,
- wydatki związane z delegowaniem lub tymczasowym przydzieleniem urzędników z państw członkowskich do delegatur,
- dodatki na zagospodarowanie i ponowne zagospodarowanie w przypadku zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, przy przeniesieniu do innego miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczeniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,
- koszty podróży personelu (wraz z rodzinami) przy obejmowaniu stanowiska, przeniesieniu do innego miejsca pracy lub ostatecznym opuszczaniu instytucji,
- wydatki związane z przeprowadzką dla personelu zobowiązanego do zmiany miejsca zamieszkania przy obejmowaniu stanowiska, przeniesieniu do innego miejsca pracy oraz przy ostatecznym opuszczaniu instytucji i zmianie miejsca zamieszkania,

## EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

**ROZDZIAŁ 3 0 — DELEGATURY** *(ciągłszy)***3 0 0** *(ciągłszy)***3 0 0 2** *(ciągłszy)*

- w przypadku śmierci członka personelu ESDZ lub osoby pozostającej na jego utrzymaniu – koszty poniesione zgodnie z art. 75 regulaminu pracowniczego, związane z transportem zwłok,
- różne koszty i dodatki dla innego personelu, w tym koszty konsultacji prawnych,
- wydatki związane z rekrutacją urzędników, pracowników tymczasowych, pracowników kontraktowych i miejscowych, łącznie z kosztami ogłoszenia, podróży i dietami oraz ubezpieczeniem wypadkowym dla kandydatów wezwanych na egzaminy i rozmowy wstępne, koszty związane z organizacją grupowych testów rekrutacyjnych i przedrekrutacyjnymi badaniami medycznymi,
- nabycie, zastąpienie, konserwacja i konserwacja urządzeń medycznych zainstalowanych w delegaturach,
- wydatki związane z kosztami corocznej kontroli lekarskiej urzędników, pracowników kontraktowych i miejscowych, w tym analiz i badań wykonywanych w ramach tej kontroli, koszty porad medycznych i stomatologicznych oraz koszty związane z polityką dotyczącą AIDS w miejscu pracy,
- wydatki związane z działalnością kulturalną i inicjatywami służącymi rozwojowi kontaktów pozasłużbowych między personelem cudzoziemskim i miejscowym,
- stały dodatek dla urzędników regularnie ponoszących koszty reprezentacyjne związane z ich obowiązkami oraz zwrot kosztów ponoszonych przez urzędników upoważnionych do reprezentowania Komisji lub ESDZ w interesie służby i w związku z pełnionymi obowiązkami (w przypadku delegatur na terytorium Unii część kosztów zakwaterowania będzie pokrywana ze stałych dodatków na reprezentację),
- wydatki związane z kosztami transportu, wypłatą diet dziennych związanych z wyjazdami służbowymi, jak również dodatkowymi lub drobnymi kosztami poniesionymi w związku z wyjazdami służbowymi urzędników i innego personelu,
- wydatki związane z kosztami podróży służbowych i dietami dziennymi laureatów wyłonionych w drodze konkursów i procedur rekrutacji, odbywających szkolenie przed objęciem stanowiska,
- wydatki na pokrycie kosztów podróży, wypłaty diet dziennych i ubezpieczenia związanego z ewakuacjami medycznymi,
- wydatki związane z sytuacjami kryzysowymi, w tym dodatki tytułem kosztów podróży i zakwaterowania oraz dietyienne,
- wydatki na szkolenia ogólne i językowe dla podniesienia umiejętności personelu oraz usprawnienia funkcjonowania instytucji,
- honoraria ekspertów zatrudnionych w celu identyfikacji potrzeb szkoleniowych, opracowania koncepcji i programów szkoleń oraz ich przeprowadzenia, a także w celu oceny i monitorowania wyników,
- honoraria konsultantów z różnych dziedzin, w szczególności z dziedziny metod organizacji, planowania, zarządzania, strategii, zapewnienia jakości oraz zarządzania personelem,
- wydatki ponoszone na opracowanie, prowadzenie i ocenę szkoleń organizowanych przez instytucję w postaci kursów, seminariów i konferencji (osoby prowadzące szkolenia/mówcy oraz koszty ich podróży i utrzymania, materiały szkoleniowe),

**ROZDZIAŁ 3 0 — DELEGATURY** (ciągłdalszy)**3 0 0** (ciągłdalszy)**3 0 0 2** (ciągłdalszy)

- wydatki związane z praktycznymi i logistycznymi aspektami organizacji kursów, m.in. wynajmem pomieszczeń, środków transportu i sprzętu na potrzeby szkoleń oraz lokalnych i regionalnych seminariów, a także na pokrycie różnych kosztów powiązanych, takich jak koszty napojów i poczęstunków,
- koszty udziału w konferencjach i sympozjach oraz składki związane z przynależnością do stowarzyszeń zawodowych i naukowych,
- wydatki szkoleniowe związane z publikacjami i informacją, wydatki na odpowiednie strony internetowe oraz zakup pomocy dydaktycznych, subskrypcje i licencje na nauczanie na odległość, książki, prasę i produkty multimedialne,
- koszty związane z programem wymiany dyplomatycznej, takie jak koszty podróży i zmiany miejsca zamieszkania zgodnie z regulaminem pracowniczym.

**3 0 0 3** Wydatki na budynki i wydatki powiązane

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
168 948 000	155 799 301	98 110 900,31

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków ponoszonych przez delegatury Unii Europejskiej poza Unią i delegatury przy organizacjach międzynarodowych zlokalizowanych na terytorium Unii:

- dodatki na opłacenie tymczasowego miejsca zamieszkania oraz dietyienne dla urzędników, pracowników tymczasowych oraz pracowników kontraktowych,
- odnośnie do czynszu i innych opłat związanych z budynkami dla delegatur poza Unią:
  - w przypadku wszystkich budynków lub ich części zajmowanych przez biura delegatur poza Unią lub urzędników oddelegowanych poza terytorium Unii: czynsze (w tym za tymczasowe miejsce zamieszkania) i podatki, składki ubezpieczeniowe, remonty i większe naprawy, rutynowe wydatki związane z bezpieczeństwem osób i zabezpieczeniem towarów (maszyny szyfrujące, sejfy, kraty okienne itp.),
  - w przypadku wszystkich budynków lub ich części zajmowanych przez biura delegatur poza Unią oraz miejsc zakwaterowania delegatów: rachunki za wodę, gaz, prąd i paliwo, wydatki na utrzymanie i naprawy, obsługę, wydatki na remonty i inne wydatki rutynowe (podatki lokalne na utrzymanie dróg i zbiórkę śmieci oraz zakup znaków i drogowskazów),
- odnośnie do czynszów i innych opłat związanych z budynkami na terytorium Unii:
  - w przypadku wszystkich budynków lub ich części zajmowanych przez biura delegatur: czynsz; rachunki za wodę, gaz, prąd i ogrzewanie; składki ubezpieczeniowe; wydatki na utrzymanie i naprawy; wydatki na remonty i większe naprawy; wydatki związane z zapewnieniem bezpieczeństwa, zwłaszcza z kontraktami na dozór oraz wynajem i napełnianie gaśnic; wydatki na zakup i utrzymanie sprzętu przeciwpożarowego oraz wymianę sprzętu ochotniczych straży pożarnych; koszt inspekcji statutowych itp.,

## EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

**ROZDZIAŁ 3 0 — DELEGATURY** (ciągłysz)**3 0 0** (ciągłysz)**3 0 0 3** (ciągłysz)

- w przypadku budynków lub ich części zajmowanych przez urzędników: zwrot wydatków na zabezpieczenie miejsca zamieszkania,
- wydatki poniesione na nabycie działek budowlanych i budynków (zakup lub leasing) lub budowę biur lub innych pomieszczeń, łącznie z kosztami opracowań wstępnych i opłatami.

Artykuł 203 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylającego rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1) umożliwił instytucjom finansowanie nabycia nieruchomości z wykorzystaniem pożyczki. Z niniejszej pozycji pokrywane będą koszty tych pożyczek (spłata odsetek i kwoty głównej) przeznaczonych na nabycie nieruchomości dla delegatur.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego szacowana jest na 275 000 EUR.

**3 0 0 4** Inne wydatki administracyjne

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
43 976 000	41 937 800	19 186 753,39

## Uwagi

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków ponoszonych przez delegatury Unii Europejskiej poza Unią i delegatury przy organizacjach międzynarodowych zlokalizowanych na terytorium Unii:

- zakup, najem, leasing, utrzymanie i naprawa mebli i wyposażenia, w szczególności urządzeń audiowizualnych i drukujących, wyposażenia archiwum, biblioteki, zaplecza na potrzeby tłumaczenia ustnego i urządzeń specjalistycznych (kopiarki, czytniko-drukarki, faksy itp.), jak również nabycie dokumentacji i materiałów eksploatacyjnych dla takich urządzeń,
- zakup, utrzymanie i naprawy wyposażenia technicznego, takiego jak generatory, klimatyzatory itp., oraz instalacja urządzeń dla zaplecza socjalnego w delegaturach,
- zakup, wymiana, najem, leasing, utrzymanie i naprawa pojazdów, łącznie z narzędziami,
- składki na ubezpieczenie pojazdów,
- zakup książek, dokumentów i innych publikacji nieregularnych, łącznie z aktualizacjami, oraz prenumerata gazet, czasopism i publikacji różnych, koszt bindowania i inne koszty konserwacji czasopism,
- subskrypcje wiadomości agencyjnych,
- zakup papieru, kopert, materiałów biurowych oraz materiałów do powielania oraz niektóre zlecenia druku udzielane firmom zewnętrznym,

**ROZDZIAŁ 3 0 — DELEGATURY** *(ciągłszy)***3 0 0** *(ciągłszy)***3 0 0 4** *(ciągłszy)*

- transport i odprawa celna urzędzeń, zakup i czyszczenie ubiorów służbowych dla gości, kierowców itp., różne ubezpieczenia (w szczególności od odpowiedzialności cywilnej i kradzieży), wydatki na spotkania wewnętrzne (napoje, poczęstunki podawane przy specjalnych okazjach),
- koszt opracowań, badań i konsultacji związanych z działalnością administracyjną delegatur oraz inne wydatki bieżące niewymienione w innych pozycjach niniejszego artykułu,
- opłaty pocztowe i kurierskie za przesyłki, publikacje i raporty, a także inne przesyłki przesyłane drogą powietrzną, morską lub kolejową,
- koszt bagażu dyplomatycznego,
- wszystkie wydatki na umeblowanie i wyposażenie miejsca zakwaterowania udostępnionych urzędnikom,
- zakup, wynajem lub leasing urzędzeń do przetwarzania danych (komputerów, terminali, minikomputerów, urzędzeń peryferyjnych, urzędzeń połączeniowych) wraz z odpowiednim oprogramowaniem,
- świadczenie usług zleconych na zewnątrz, szczególnie w zakresie opracowania, konserwacji i wsparcia technicznego systemów informatycznych stworzonych w delegaturach,
- zakup, wynajem lub leasing urzędzeń do powielania informacji na papierze, jak drukarki czy skanery,
- zakup, wynajem lub leasing centralek i łącznic telefonicznych oraz urzędzeń do transmisji danych wraz z odpowiednim oprogramowaniem,
- opłaty abonamentowe i koszty stałe sieci komunikacji kablowej lub radiowej (telefon, telegraf, telex, faks), wydatki na sieci transmisji danych, usługi telematyczne itp. oraz na zakup książek telefonicznych,
- koszt instalacji, konfiguracji, utrzymania, wsparcia, pomocy, dokumentacji i materiałów eksploatacyjnych dla takich urzędzeń,
- wszelkie wydatki na aktywne operacje zabezpieczające w delegaturach w sytuacjach krytycznych,
- wszelkie opłaty finansowe, w tym opłaty bankowe,
- korekty w odniesieniu do rachunków zaliczkowych, w przypadku gdy urzędnik zatwierdzający podjął wszelkie odpowiednie do sytuacji środki i gdy nie ma możliwości zapisania tych wydatków korygujących w innej pozycji budżetowej,
- korekty w sytuacjach, gdy rozszczenie zostaje całkowicie lub częściowo anulowane, po tym jak zostało ujęte jako dochód (w szczególności w przypadku skompensowania ze zobowiązaniem),
- korekty w przypadkach nieodzyskania VAT oraz gdy nie ma już możliwości ujęcia danej kwoty w pozycji, z której pokryty został główny wydatek,
- odsetki związane z wyżej opisanymi sytuacjami, których nie można zapisać w innej pozycji w budżecie.

## EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

**ROZDZIAŁ 3 0 — DELEGATURY** (ciągły)**3 0 0** (ciągły)**3 0 0 4** (ciągły)

Niniejsza pozycja ma również obejmować, w razie konieczności, środki na pokrycie wszelkich strat wynikających z likwidacji lub zakończenia działalności banku prowadzącego rachunki Komisji dla potrzeb zaliczek.

Ze środków zapisanych w niniejszej pozycji można pokrywać koszty ponoszone przez delegatury w ramach lokalnej współpracy z państwami członkowskimi, szczególnie w sytuacji kryzysu.

Kwotę dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego szacuje się na p.m.

*Podstawa prawna*

Decyzja Rady 2010/427/UE z dnia 26 lipca 2010 r. określająca organizację i zasady funkcjonowania Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych (Dz.U. L 201 z 3.8.2010, s. 30), w szczególności jej art. 5 ust. 10.

**3 0 0 5** Wkład Komisji na rzecz delegatur

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	

*Uwagi*

Wszelkie dochody pochodzące z wkładów Komisji lub Europejskiego Funduszu Rozwoju (EFR) przeznaczonych na pokrycie kosztów ponoszonych przez delegatury w związku z obecnością personelu Komisji w tych delegaturach mogą stanowić podstawę do udostępnienia dodatkowych środków zgodnie z art. 21 rozporządzenia finansowego.

Środki te przeznaczone są na pokrycie następujących wydatków ponoszonych na personel Komisji, w tym na personel Komisji finansowany z EFR, skierowany do pracy w delegaturach Unii Europejskiej poza Unią i delegaturach przy organizacjach międzynarodowych zlokalizowanych na terytorium Unii:

- wynagrodzenia pracowników miejscowych (i personelu czasowego) oraz wydatki powiązane z tymi wynagrodzeniami,
- udział w wydatkach w ramach pozycji 3 0 0 0 (Wynagrodzenia i świadczenia dla personelu statutowego), 3 0 0 1 (Personel zewnętrzny i usługi zewnętrzne), 3 0 0 2 (Inne wydatki związane z personelem), 3 0 0 3 (Wydatki na budynki i wydatki powiązane) oraz 3 0 0 4 (Inne wydatki administracyjne) dla tego personelu.

Ponadto środki te mogą pokrywać inne wydatki, takie jak działalność prasowa i informacyjna, realizowane na podstawie umów o gwarantowanym poziomie usług zawartych z innymi instytucjami.

Kwota dochodów przeznaczonych na ten cel zgodnie z art. 21 ust. 2 i 3 rozporządzenia finansowego: p.m.



## TYTUŁ 10

## INNE WYDATKI

## ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE

## ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI

Artykuł Pozycja	Dział	Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014	% 2014–2016
	ROZDZIAŁ 10 0	p.m.	p.m.		
	ROZDZIAŁ 10 0 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.		
	ROZDZIAŁ 10 1	p.m.	p.m.		
	ROZDZIAŁ 10 1 – OGÓŁEM	p.m.	p.m.		
	<b>Tytuł 10 – Ogółem</b>	<b>p.m.</b>	<b>p.m.</b>		
	<b>OGÓŁEM</b>	<b>633 628 000</b>	<b>602 836 886</b>	<b>512 435 149,24</b>	<b>80,87</b>

EUROPEJSKA SŁUŻBA DZIAŁAŃ ZEWNĘTRZNYCH

**TYTUŁ 10****INNE WYDATKI****ROZDZIAŁ 10 0 — ŚRODKI REZERWOWE**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	

*Uwagi*

Środki przewidziane w niniejszym rozdziale mają charakter rezerw i mogą być wykorzystane dopiero po przyporządkowaniu do innych rozdziałów zgodnie z przepisami rozporządzenia finansowego.

*Podstawa prawna*

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) nr 966/2012 z dnia 25 października 2012 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii oraz uchylające rozporządzenie Rady (WE, Euratom) nr 1605/2002 (Dz.U. L 298 z 26.10.2012, s. 1).

**ROZDZIAŁ 10 1 — REZERWA NA NIEPRZEWIDZIANE WYDATKI**

Środki 2016	Środki 2015	Wynik 2014
p.m.	p.m.	

*Uwagi*

Środki te przeznaczone są na pokrycie wydatków wynikających z decyzji budżetowych podjętych w trakcie roku budżetowego (wydatków, których nie można oszacować).

## PERSONEL

## Sekcja X — Europejska Służba Działań Zewnętrznych

Grupa funkcyjna i grupa zaszerogowania	2016		2015	
	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe	Stanowiska stałe	Stanowiska czasowe
AD 16	7		7	
AD 15	27		29	
AD 14	119		119	
AD 13	198		198	
AD 12	183		183	
AD 11	69		69	
AD 10	70		70	
AD 9	85		83	
AD 8	68		44	
AD 7	73		76	
AD 6	34		42	
AD 5	25		44	
Razem AD	958		964	
AST 11	31		31	
AST 10	27		27	
AST 9	60		62	
AST 8	57	1	57	1
AST 7	96		92	
AST 6	84		84	
AST 5	102		102	
AST 4	66		59	
AST 3	58		58	
AST 2	47		58	
AST 1	21		30	
Razem AST	649	1	660	1
AST/SC 6				
AST/SC 5				
AST/SC 4				
AST/SC 3				
AST/SC 2	10		10	
AST/SC 1	10		10	
AST/SC ogółem	20			
<b>Ogółem</b>	<b>1 627</b>	<b>1</b>	<b>1 644</b>	<b>1</b>
<b>Ogółem zatrudnionych</b>	<b>1 628</b>		<b>1 645</b>	